The Ramakrishna Mission Institute of Culture Library

Presented by

rı Brahmabrata Bhattacharya



# FOR REFERENCE ONLY



# হ্ষি ঐকৃষ্ণদৈপায়ন প্রণীতম্

শ্রীশ্রীপূজ্যপাদ শ্রীধরস্বামিকৃত ভাবার্থদীপিকা টীকা
শ্রীশ্রীপূজ্যপাদ দ্বীবগোস্বামিকৃত ক্রমসন্দর্ভ
শ্রীশ্রীসূক্ত বিশ্বনাথ চক্রবর্তিকৃত সারার্থদশিনী টীকা সমেতঃ

ত্রীরামনারায়ণ বিদ্যারত্ব কৃতানুবাদসমেতঞ ত্রিপুরাধীশ্বর ত্রীমন্মহারাজ বীরচন্দ্র বর্মমাণিক্যস্য সম্পূর্ণ সাহায্যেন মূল্যং বিনা বিতরিতব্যং।

চ তু ৰ্থ স্ক নঃ ।



मूर्विमाराम ;

বহরম্পুর,—রাধারমণ্যন্ত্রে শ্রীরামনারায়ণ বিদ্যারত্বেন প্রকাশিতং। মুদ্রিতঞ্চ

नन १२ २० । (शिष।



১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্ণক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

# চতুর্থক্ষরের অশুদ্ধ সংশোধন।

		<b>সূ</b> ল [		शृंश ।.	পঙ্কি।	" অভার।	<b>শুদ্ধ</b> । '
તેશા !	পঙ্কি।	হাওদি।	শুদ্ধ।	>64	8	প্রতিষ্ঠিতীতি	<b>প্ৰতি</b> তিইহীতি
> 0	Œ	মৃকও:	মৃকপু:	796.	્ર	তত	য়প্ত
2.2	၁	<b>ভग्नाटे</b> शकाः	<b>७ वारेग्रकाः</b>	>>0.	>	রশালাভ	্কু <b>া</b> তলাৎ
> >	8	ব্ৰাহ্মণাংকৈ	ত্রাহ্মণাংকৈত্ব	२>२	· · · · · ·	এশং পৃথুং	এনং পৃথ্
αz	3	কলিকভ	কা <i>লি<b>ন্দস্ত</b></i>	२२७	>	ষ্দিত্যবয়ং	যদিক্যব্যয়ং
<b>c</b> 9	8	इ <b>रे</b> डः	ह <b>े</b> ङ:	२२७ ·	•	বিচাৰ্য়তী তাৰ্থ:	বিচারয়ন্তী ভাগঃ
a b	ş	কোড়ৈম্গেজ	কোড়ৈম্গেন্ধে	२७९	>	অতিততার:	অভিততার
60	¢	ग. ७० चं द	য <b>েক শ্ব</b> র	२ ७8	ર	ম্কুলনাথা	" मूक्मनाथा
:02	>	অহি তাবহ ণে।	অহি তারহণে।	२	<b>ર</b>	<u>প্রত্</u> যাখানা	প্রভ্যুখানা
205	৬	মাংসং নিজে	মাদং নিভো	२७७	8	গুনান্	<b>গুণান</b> ্
:२၁	ર	বাসস্ভ	বাস: স্তঙ্	२85	8	ফাশিষো	আশিষো
764	α	গু হি খা	গৃহীয়া	२७०	૭	ন বিকল্পক	সবিকলক
c f c	3	নিহ্র 'দায়া	निर्द्धा ।	२७७	8	তৃ <b>ৰ্ব্যাং</b>	ভূৰ্যাং
525	8	গন্ধৰ্মাপ্সবো	शक्तर्माश्चरम <b>।</b>	२१७	۶.	পালাব	পালায়
> 08	8	ম <b>ন</b> েচিক্ <b>ষ্ট</b> ং	मरनाष्टिकष्ठेः	२৮৮	8	উদসি	উষসি
२३५	ર	রুনী <b>খ</b>	বৃণী <b>খ</b>	२०५	3	কণয়িধাাম	কপয়িষ্য†মি
262	19	মজাহার	মাজহার	२ ते 8	8	রংহিংক্রৈ:	রহিংকৈ:
₹88	>	প্যান্	পুমান্	००२	>	অ। শ্বীৰ্য্য	আত্মনোবীৰ্য্য
<b>२</b> 98	2	দ্ব ভা	ত্ব <b>স্থ</b>	' ७०२	Œ	বিগণে	বিপণো
२१७	•	স্প্রসায়নে	স্ক্রিদাস্থনে	0)0	¢	বিশ্ব হায়না	বিশৃতামন:
えるら	9	<b>২মুপা</b> গা	২মুপথা	७५৮	>	প্রভানন্ত	প্রভানন্থ নৈছে:
<b>v</b> 88	ર	ভুঙ্কেহিকিভি	<i>হুঙ</i> ়েক্ছফ ভি	૭૨૨	o	স্বাধীনহাভবাং	अ। धीन बा छ। ता ५
৩৪৫	ર	ক্রিয়াব:বাং	ক্রিয়াগাণ	૭૨৯	৬	ওক শুশ্রাবয়া	ওক্তম্বা
૭૯૭ બુર	ই পৃষ্ঠাকে ও	০৫৪ জানিবে এবং ৩	৪৪ পৃঠাকে ৩৫০ জানিবে	<b>9</b> 88	Œ	অধ্যাগ্ৰ	অধ্যশু
इंश न॥	স্থি প্রযুক	<b>২</b> ইয়াছে অতএৰ ৩	৫২ পৃষ্ঠা পাঠের পব ৩৫৪	৩৪৭	>	গাসকস্বাং	পাস্থাৎ
ভাহার '	পর ৩৫৩ ভ	ছোৰ পর ১৫৫ পূঞা	পাঠ করিবে।	000	o	<b>मस</b> थानाः	স্ক্ৰিথিনাং
12F 2	8	অবুভুষ	<b>ভা</b> ন্তন	<b>9</b> 50	8	ন(খণেতথঃ	নাভাগেত)র্থঃ
9 de	>	শ্ৰে1	य इ				
		w				- 00	
		श्चीभवत्राभी।				क्यमन र्डः।	
8 ২	ې	বিশ্ব	ग 🕿 न्	9	ъ	অস্বাক্য শোন	অশ্বাক্ষণ শেন
8 2	>	<b>অ</b> হোহমাট্য	অতে(হন/চো	20	2	<b>এতি ভাবি</b> মৌ	প্রতীতাবিমৌ
so	၁	<b>इ</b> इ ट <b>ड</b> न	<b>७</b> ष्ट्रहरू	20	<b>ર</b>	ভারব্যয়া যত্	ভারব্যয়ায় যহ
FD	Œ	বেণুকীচয়ে। <del>•</del> চ	ূ বেগুকীচকয়ো <del>শ</del> চ	20	૭	অবতিনাবিতার্থ:	অবতীণ[বিত্য গঃ
95	2	ম মুক্ুণ∤ং	मुभ <u>ुक</u> ुषाः	8२	ર	ত্রীড়ানাভূ	ব্ৰীড়ানাভূং
<b>≈</b> 8	8	ण्ड <b>ात</b> !सा	ছবাব(ধ্য	8 ¢	>	ভণহ্প <b>লক্ষিত্তে</b>	ভছুপলকিতে
2.2	૭	অবামনাব্যভবেধি	अवाग्रन।माङ/(विवि	¢ ts	>	প্রাচীনবর্হিরান্ব্যে	প্রাচীনবহী রাজ্যে
22	8	गংকবিষা <b>ীতি</b>	यश्कविषा डी:िंड	৬১	>	ভিপ্রনিভি	ভিমিলিতি
> 8	÷	অন্ত(ম)	অন্ত্য	৬৩	8	(यानितिक्राः	(यानि वी जरमाः
555	ą	नगक्ष्या।	पगुक्र≪(ग्रा	48	₹	প্রকাশত	প্রকাশস
520	3	ংবিকলা দেশু	গ্ৰিক্ৰা গেয়ু	हे <b>ं</b>	ં	নুয়া[মতি	• নুয়মিতি
		মন্বাকেপূ	ম্বানেযু	,	9	গুম্বিলা <b>নিত</b>	श्यक्षियामि श्यक्षियामि

১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্ণক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

		ভাষা।		र्श ।	পঙ্ডি	দ। অভিদ।	ওয় ।
পৃষ্ঠা।	পঙ্কি	। তাওছা।	<b>95</b> 1	२७৯	>	গ্ৰহ	গৃহস্থ
9	٩	<b>ভাগনা</b> রা	আপনাহদর	₹8•	>•	<b>অ</b> নিবর্ত্ত্য	ষ্ঠ নিৰ্ব্বৰ্ত্তা
28	Œ	তথ্যতিরিক্ত অন্য	<b>ত</b> দ্য <b>তি</b> বিক্ত	२ ८ ८	১৩	তাহার ন্যায়	ভাহার ন্যায় ভিনিও
२२	Œ	<u>ৰা</u> শাণ	ৰা <b>ন্দ</b> ণ	তিনিও	কুলকা	মিনীগণের শ্রবণ	কুলাক্নীগণেব শ্ৰবণ
৩৮	•	<b>মহস্</b> র	মহতর	বিবরে :	প্ৰবিষ্ট হ	বেন তাঁহার ভায়	विवरत अविष्टे श्रेरङन
8 •	૭	নিৰ্মাল্য	নিৰ্মাল্য	1		দনাগণের শ্রবণ	
88	ર	কিতীতলে	ক্ষিতিতলে	বিবরে	প্ৰবিষ্ট হ	<b>ट्रे</b> ट्डन	
<b>b</b> 9	¢	ছ <b>ৰীভূত</b>	দূরীভূত	२००	٥٠	গ্রহাশ্রমে	গৃহাশ্রমে
66	¢	হৰ্ভাগা	হভিগা	२७७	ล	অন্তৰ্জান	অন্তৰ্জান
202	٥.	भृ ८थव .	মৃথের	२७१	ર	অন্তৰ্জান	অন্তর্জান
>49	9	উন্মিয়াছিল	জন্মিয়াছিল	२७१	ર	হবি <b>দ্ধ</b> ান	হবিৰ্দ্ধান
2 CF	8	হাহা যাহা	যাহা বাহা	२७३	>٠	মিমিত্ত	নিমিস্ত
200	8	কহিয়াছি <b>লাম</b>	ক্রিয়াছিল ম	२१२	ર	শরণার	শ্রণ্†পন্ন
		প্রাশান্তেক্তির	প্রশাস্তেন্ত্রিয	२१%	¢	প্ষাণে	<b>शिवा</b> टन
566	७	थाविटवन	थाकिरवन	૭১৬	>	পুনঞ্নের	<b>পু</b> रश्रमि
595	6	দৃঢ়বত:	<b>দৃ</b> ঢ়ব্ৰত	૭૭ર	9	ত <b>্</b> তহাৰ	তাঁহাৰ
२ऽ७	२	ञ <b>েক</b> ণ	অনে কক্ষ	20%	5	দর্শন কর	শ্রবণ কর
७०१	¢	হদ শ	इपर्न	1			•

১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্দক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

**深** 之

আকৃতিং রুচয়ে প্রাদাদপি ভাতৃমতীং নৃপঃ। পুজিকাধর্মমাশ্রিত্য শতরূপামুমোদিতঃ॥২॥
প্রজাপতিঃ দ ভগবান্ রুচিন্তস্থামজীজনৎ। মিথুনং অক্ষবর্চস্বী পরমেণ সমাধিনা॥৩॥
যতংয়াঃ পুরুষঃ সাক্ষাদ্বিষ্ণু র্যজ্ঞস্বরূপপূক্। যা স্ত্রী দা দক্ষিণা ভূতেরংশভূতাহনপায়িনী॥
আনিন্তে স্গৃহং পুজ্যাঃ পুজং বিততরোচিষং। স্বায়স্ভুবো মুদা যুক্তো রুচি জ্ঞাহ দক্ষিণাং॥৪
তাং কামবানাং ভগবানুবাহ যজুষাং পতিঃ। তুটায়াং তোষমাপিয়া জনয়দ্বাদশাক্ষান্॥৫॥

#### <u>ভা</u>দবসামী

ভদ্ধণি গুনাহ পুত্রিকাধন্মনাঞ্রিত্যেতি। অভাতৃকাং প্রদাস্তামি তৃভাং ক্সামলস্কৃতাং। অস্তাং যোজারতে পুত্র: স মে পুলে। ভবেদিতি। ইতি ভাষাবদ্ধেন ক্সাদানং পুত্রিকাধন্যঃ। স চাভাতৃকারাং ক্সায়াং পুত্রার্থিন এব প্রসিদ্ধঃ। তথাপি পুত্রবাত্রাকার স্থা ক্রত্বানিত্যাহ ভাতৃমতীমপীতি॥২॥

মিথুন- পুক্ষ: দ্রিগঞ্জ সমাধিনা ঈশ্ববগানেন ॥ ৩॥ ভূতেল স্থান অ-শভূভাহভশুনো বিধিবাহো ন বিক্লম ইতি ভাবং॥ ৪॥ যজুমাং যজ্ঞানা- মন্ত্রাণাং বা পতিবি স্থিং॥ ৫॥

#### ल गंभ**ाज:** ।

অথ চতুর্গস্কর্মা ক্রমসন্দর্ভঃ। তথাপি ত্র ভগবজ্জল জায়া তথা ক্রত্বানিত্যাহ। অপি ভ্রাত্মতীমপি। জ্বাৎ দলচারাৎ ভাত্মত্যা অপি তথা দানে বিধিত্রেশঃ তেন বিধিবলেন মহাজবংশি ক্ষেক্ত কঠবাঃ ॥২।৩।৪।৫।৬।৭॥

#### है। विधनायन कर हो ।

ভাতৃসতীমপি কভাং পুলিকাধৰ্মাশ্ৰিতা পাদিং। ন কেবলং পুল্বভিশাকাম এব কিন্তু আকৃতিপুল্ভ ভগ্ৰদ্বতাৰতং সক্তিভোগ ভাগা ভগ্ৰামম দোহিলোপি পুলে'ইণি ভগানিতি বৃষ্ম ইতি ভাবং। অনাতৃকাং প্ৰদাভামি তৃভাং কন্যামলস্কুতাং। অভাং বো ভাগতে পুলং স মে পুলোভবে দিভি ভাগাবন্ধন কন্যাদানং পুলিকাধ্যঃ। অতাভাতৃকামিতালাৰ্থে নিঞ্ ॥ ২ ॥ ৩ ॥
ভূতেল জিলা জলসভ্তা অতভাগে বিবিধানে নিবিক্দ ইতি ভাবং॥ ৪ ॥

**यकुष** । शिवसक्तिभी दिशः ॥ ॥

মনুষীর পরী শতরপার সম্বতি জনে ঐ ক্যাত্ররের মধ্যে আকৃতিকে পু্জিকা ধর্ম আশ্রয় পূর্বক ক্ষাচিকে প্রদান করিয়াছিলেন। যদিও অপুজক ব্যক্তির আহু রহিত ক্যা সম্প্রদান কালে "আমার বৈই ক্যা আহুহীনা ইহাকে অলঙ্কৃতা করিয়া সম্প্রদান করিতেছি ইহার গর্রে যে পুজ্জনাবে সে পুজ্
আন্থার" এই রূপ ভাষা বন্ধন পূর্বক ক্যা সম্প্রদানই পুজিকা ধর্মা, তাহাতে পুজ্বান্ ব্যক্তির পুজিকা করা হৈইতে পারে না, তথাচ পুজ বাহ্ল্য কামনায় মনু আহ্মতী তন্যাকেও পুজিকা করিয়া সম্প্রদান করেন। ২॥

প্রজিপতি রুচি প্রমেশর ধ্যান দারা ব্রহ্মতেজঃ সম্পন্ন ছিলেন, তিনি আকৃতিকে ভার্যা রূপে পরিপ্রহ কবিয়া তাঁহার গর্বে মিথুন অর্থাৎ একটা স্ত্রী ও এক পুরুষ উৎপন্ন করিলেন ॥ ৩ ॥

ঐ ছুই ব্রী পুরুষের মধ্যে যিনি পুরুষ তিনি সাক্ষাং বিষ্ণু, যজ মূর্ত্তি ধারণ পূর্ববিক জন্ম গ্রহণ করিয়া ছিলেন। আর বৈটা স্ত্রী, তাঁহার নাম দক্ষিণা, তিনি লক্ষার অংশ স্বরূপ। অতএব ঐ ছুই স্ত্রী পুরুষের পরস্পর বিবাহ বিরুদ্ধ হল নাই। সে যাহা হউক, মনু যখন শুনিলেন আপনার তনয়া আকৃতির পুত্র জন্মাছে এবং সেই বালকের তেজঃ ও প্রভা অতি আশ্চর্যা, তখন তিনি হর্ষিত হইয়া ঐ শিশুটাকৈ আপনার আলায়ে আনাইলেন। স্ত্রাং প্রজাপতি রুচি কেবল দক্ষিণাকেই লইয়া থাকিলেন ॥ ৪॥

যজপতি বিষ্ণু, যিনি যজ্জনপী হইয়া রুচির উরদে ঐ কন্থার দহিত যদক রূপে জিনায়। ছিলেন,

幾

১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্দক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

যাঃ কর্দমস্তাঃ প্রোক্তা নব ব্রক্ষরিপত্নয়ঃ। তাদাং প্রসৃতিপ্রসবং প্রোচ্যমানং নিবোধ মে॥ ৯ পত্নী মরীচেন্ত কলা স্তমুবে কর্দমাজ্বজা। কশ্যপং পূর্ণিমান্ত যয়েরারাপ্রিতং জগৎ॥ ১০॥ পূর্ণিমান্ত বিরজং বিশ্বগঞ্চ পরন্তপ। দেবকুল্যাং হরেঃ পাদশৌচাদযাস্থ্ৎসরিদ্দিবঃ॥ ১১॥ অত্রেঃ পত্যুনসূয়া ত্রীঞ্জভ্রে স্থ্যশদঃ স্কৃতান্। দতং তুর্বাদসং সোমমাজ্মেশ ব্রক্ষ সম্ভবান্ ॥ ১২॥ শ্রীবিত্বর উবাচ॥

অত্রে মৃহ্ স্বরশ্রেষ্ঠাঃ স্থিত্যুৎপত্তান্তহেতবঃ। কিঞ্চিকীর্ষবো জাতা এতদাখ্যাহি মে গুরো॥ ১৩

#### श्चीभतत्रामी।

প্রস্তিপ্রদরণ পুল্রপৌলাদিবিস্তারং॥৯॥

যয়োর্ব-শেনাপুরিতং॥ ১০॥

কশ্যপবংশং ষষ্টে বক্ষাতি দ্বিতীয়স্য বংশমাহ পূর্ণিমেতি। দেবকুল্যাং নাম কন্যাঞ্ছরেঃ পাদকালনাৎ। জন্মান্তরে যা দিবঃ স্বিৎ গঙ্গাভূৎ তাং ॥ ১১ ॥

আহেশ বন্ধ সম্ভবান্ বিফুক্ড বন্ধামংশৈঃ সম্ভবান্॥ ১২॥

কিঞ্চিৎ কিং সিং কিং কর্তুমিছেব ইতি॥ ১০॥

#### कागममंडः।

অত্তেরিতি আয় শব্দেন বিকোঃ স্বাতস্ত্রামন্যো স্তৎ পার্জস্থ দশিতিং। তত্তকং। স্কামি তরিষ্কোহযিতাাদি। অতএব চ তত্র তথায় শব্দেন হ্রিবেব ব্যাথ্যাতঃ তদেব মতেতথা সংকল্পোন্তিজ্ঞানাদেব ভাবীতি বোধিতং। তথৈব শর্ণ মিত্যাদিক স্কৃষ্টো মন্থঃ॥১২।১৩।১৪॥

#### ভাবিধনাপ চক্রবভানি

নবত্র সিধী তি পাঠ হয়ং। প্রস্তিপ্রসবং পুল্পৌলাদি বিস্তারং ॥ ৯ ॥

य(यार्व १८भन ॥ २०॥ ः

ক্রখপস্থার বংশ: ষটে ব্রক্ষাতি। দেবকুলাাং নাম কন্যাঞ্চ। হরেঃ পাদকালনাং স্কৃতাদ্বা দিবঃ দ্রিক্ষান্তার জন্মান্তরেইভূৎ ॥১১ আত্মা বিষ্ণুন্তদাদাংশভূতান্ ॥ ১২ ॥

किक्टिक्टिक्टिक्टि

্ব এক্ষণে কর্দন প্রজাপতির যে নয়টী কন্যা নয় জন প্রক্ষরির পত্নী হইয়াছিলেন তাঁছাদের পুত্র পৌজ্ঞাদি বংশ বিস্তার বর্ণন করি মনোযোগ পূর্বকে প্রবণ কর॥ ৯॥

কর্দ্দম কলা যিনি মরীচির পত্নী হয়েন, তাহার গর্ত্তে কশ্যপ ও পূর্ণিমা নামে ছই তনয় উৎপন্ন হয়। তাঁহাদের ছুইজনের বংশ দ্বারাই এই জগৎ পরিপূর্ণ হইয়াছে ॥ ১০ ॥

হে শক্রনাশন বিছুর। ঐ পূর্ণিমার বিরজ এবং বিশ্বগ নামে ছইপুত্র ও দেবকুল্যা নামে এক কন্সা হয়। এই কন্যাই জন্মান্তরে ভগবান্ হরির পাদ প্রকালন পুণ্য বশতঃ স্বর্গনদী অর্থাৎ গঙ্গা হইয়াছিলেন ॥১১

অপর অনসূয়া নাল্লী যে কর্দম তুহিতা তিনি মহর্ষি অত্রির পত্নী হয়েন। অত্রির ঔরসে তাঁহার গর্ত্তে দত্ত, তুর্বনাসা এবং সোম নামে তিন মহা যশস্বী সন্তান জন্মে। হে বংস! বিফু, রুদ্র এবং ব্রহ্মা এই দেব ত্রেয়ের অংশে ঐ তিনটীর উদ্ভব হইয়াছিল॥ ১২॥

বিছুর জিজ্ঞানা করিলেন ব্রহ্মন্! স্থাষ্ট স্থিতি প্রলয়ের ক্তেতু স্বরূপ ঐ তিন স্থরশ্রেষ্ঠ কি করিবার অভিলাদে অত্রির গৃহে জন্ম গ্রহণ করেন, গুরো! অনুগ্রহ প্রকাশ পূর্ব্বক এই বিষয়টা আমার নিকটে বলিতে আজ্ঞা হউক॥ ১৩॥

兴

১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্দক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

অপ্সরো মুনি গন্ধর্ব সিদ্ধ বিদ্যাধরোরগৈ:। বিতায়মান যশস স্তদাশ্রম পদং যয়ঃ॥ ১৭॥ তৎ প্রাত্ত্রভাবসংযোগ বিদ্যোতিতমনা মুনিঃ। উত্তিষ্ঠন্নেকপাদেন দদৃশে বিবুধর্যভান্॥ ১৮॥ প্রণম্য দণ্ডবদ্ধ মাবুপতক্ষেহ্রণাঞ্জলি:॥ ১৯॥

র্ষ হংস স্থপণীস্থান্ স্থৈঃ স্থৈশ্চিকৈশ্চ চিহ্নিতান্। কুপাবলোকেন হসদদনেনাপলম্ভিতান্ শা২০ তচ্ছোচিষা প্রতিহতে নিমীল্য মুনিরক্ষিণী। চেতস্তৎ প্রবণং যুঞ্জন্তাবীৎ সংহতাঞ্জলিঃ।

শ্লুকুরা সূক্তরা বাচা সর্বলোকগরীয়স: ॥ ২১॥

#### শ্রীধরস্বামী

অব্দর: প্রমুথৈ বি তায়মানং বিস্তার্য্যমাণং ষশো যেষাং তে ॥ ১৭ ॥

তেষাং প্রাত্রভাব: প্রাকটাং তস্য সংযোগ: সন্নিধিন্তেন বিদ্যোতিতং মনো যস্য। উৎকর্ষেণ তির্চন্॥ ১৮ ॥

আহণিং পুষ্পাদিকমঞ্জাবী যসা। উপতত্তে পুজয়ামাস ॥ ১৯॥

বুষাদ্যার চান্ হৈ: স্থৈ-চহৈ ক্রেশ্ল কমগুলু চক্রাদিভি:। রূপয়া অবলোকো যশ্মিন্হসচ্চ তর্দনঞ্জেন উপলস্ভিতান্ প্রসর্জেন জ্ঞাপিতান ॥ ২০ ॥

তেষাং শোচিষা দীপ্ত্যা শ্লুক্ষা মধুরয়া স্ক্রুয়া গম্ভীরার্থরা ॥ ২১ ॥

#### ত্রন্মগন্ত:।

প্রণমোতি সার্দ্ধকং ॥ ১৯ ॥ বিজ্ঞিতানিতি চিংপুথঃ ॥ ২০ ॥ ভজেচিচেবতি সান্দকং ॥ ২১ ॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবত্তী।

তেবাং প্রান্থভাবেন হেতুনা ম: সংযোগোমিলনং তেন বিল্যোতিতমনা তান্ প্রত্যভ্যুথানার্থং তিঠলের উৎকর্ষেণ তিঠন্ ॥ ১৮ অর্ছণং পুস্পাদিক মঞ্চলো ষম্ভ সং ॥ ১৯ ॥

খৈ: খৈলিটারুরিশ্ল কমওলুচক্রাদিভিত্তদণি কুপাবলোকেটনৰ উপলস্তিতান্। এতে ঈখরা এবৈতাদৃশ কুপাবলো-কান্যপাস্পুপতেরিভি জ্ঞাপিতান্। কীদৃদশন হসং প্রদীদ্দদনং যতত্তেন ॥ ২০॥

#### **शक्त्रा** मध्दया॥ २० ।

তৎক্ষণাৎ তাঁহার আশ্রম পদে গমন করিলেন। অপ্সরা, মুনি, গন্ধর্বে, সিদ্ধ, বিদ্যাধর এবং উরগ গণ এতদর্শনে তাঁহাদের যশঃ গান করিয়া তাহা সর্বতি বিস্তীর্ণ করিতে লাগিলেন ॥ ১৭॥

দে যাহা হউক, ঐ তিন জন প্রভুগ্ন প্রাহ্নভাব হইবামাত্র মহর্ষির মনঃ প্রফুল্ল হইয়া উঠিল। তিনি পূর্ববিৎ এক পদেই প্রকৃষ্ট রূপে অবস্থিতি করিয়া ঐদেবশ্রেষ্ঠদিগকে দর্শন করিতে লাগিলেন॥ ১৮॥

অনস্তর ভূমিতে দণ্ডবৎ প্রণাম করিয়া অঞ্জলি দারা পুষ্পাদি গ্রহণ পূর্বক তাঁহাদের পূজা করিলেন॥ ১৯॥

তাঁহারা র্ষ হংস এবং গরুড়োপরি আর্ঢ় ছিলেন এবং স্ব স্ব চিহ্ন অর্থাৎ ত্রিশূল, কমণ্ডলুও চক্রা-দিতে চিহ্নিত হইয়াছিলেন। আর তাঁহাদের বদনে রূপাবলোকন ও হাস্য দেদীপ্যমান হইতেছিল, তাহাতে বোধ হইল যেন প্রসন্ধ হইয়া আদিয়াছেন ॥ ২০॥

যাহা হউক, মহর্ষি অত্রি তাঁহাদের জ্যোতির্দারা প্রতিহত স্বীয় নেত্রদ্বয় নিমীলন পূর্ব্বক আপনার চিত্ত যাহা তাঁহাদের প্রতিই আসক্ত হইয়াছিল,তাহাকে দেই সর্বাশ্রেষ্ঠ দেবত্রয়ের প্রতিই যোগ করিয়া মধুর অথচ গন্তীরার্থ বচন দারা ন্তব করিতে আরম্ভ করিলেন ॥ ২১॥

১ অধাায়ে মহকন্যাদিগের পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন এবং ঐ বংশে যজ্ঞমূর্ত্তিধারি ভগবান্ ছবির আবিভাব। ১ ১

২ অবধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিধেবের মূল বিশ্বস্তানি দিগের যজ্ঞ বৃত্তাস্ত। ১৫ ১

ও অধ্যায়ে পিতৃযক্ত মহোৎসব দর্শনার্থ সভীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতৃ প্রদর্শন পূর্ব্বক নিবারণ। ২২ ৩

৪ অধ্যায়ে পতিকে পরিতাাগ করিয়া সভীর পিতৃয়ত্তে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিতাাগ। ৩০ ৭

্ ৫ অধ্যাদে সভীর দেহত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রবণ করিয়া কোণা-বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীরভজের স্পৃষ্টি এবং তাঁহার দারা দক্ষের বধ। ৪৭ ৩

৬ অধ্যায়ে দেবসজ্বসহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মাকর্ত্তক ভগবান ভবের সাস্থ্না। ৫৪ ০

৭ অধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির তাবে ভগবান্ বিফুর আবির্ভাব এবং ঠাহা কর্তৃক দক্ষদারা পুনর্কার যক্ত প্রবর্ত্তন। ৬৬ 😮

৮ অধ্যায়ে বিমাতার হ্র্কাক্যে রোষ বশতঃ মৎস্রী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্দক এবের তপস্যা এবং তদ্বারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ। ৮৭ ৬

৯ অধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ব্বক ধ্রুবের প্রভাগমন ও পিতৃদন্ত রাজ্যকরণ। ১০৫ ৫

১০ অধ্যায়ে যক্ষণণ কর্ত্বক ভাতা উত্তমের বধ হইয়াছে তানির। শোকাক্ল চিত্তে গ্রেবে একাকী অলকাপুবীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহাব যুদ্ধ বিজম বণন। ১২৫ ৪

১১ অধ্যারে যক্ষগণের ক্ষয় বার্তা প্রবণ করিয়া স্বায়স্থুব মন্ত্র যুক্তক্তে স্থাগমন পূর্বকে তত্ত্বোগদেশ হারা ধ্রুবকে বণ হইতে নিবৃত্তি করণ।
১০১ ১

১২ অধ্যামে কুবেরের নিকট বব প্রাপ্ত হইয়া স্বপ্রে প্রত্যা-গমন পূর্বাক গ্রবের যজান্ত্রান এবং তৎ গশ্চাৎ স্থানীরে হবি ধামে আরোহণ।

১০ অধ্যারে এলবের বংশে পূগ্র জন্ম কথনাগ বেণ পিতা অঙ্কেব বৃত্তান্ত বর্ণন। ১৫২ ০

১৪ অধ্যায়ে ছম্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রক্রজ্যায় গমন করিলে দিজগণ কর্তৃক বেণের বাজ্যাভিষেক তদনস্তব বোষ বশত: তাহার বধ। ১৬১ ৭

১৫ অখ্যায়ে বিপ্রাণ কর্তৃক বেণের বাছ মথামান হইলে চাহা হইতে পূর্ব উৎপত্তি এবং তাঁহার বাজ্যাভিষেক। ১৭০ ১

১৬ অধ্যামে মুনিগণের অনুমত্যনুসাবে স্তাদি কর্তৃক সভার্য্য পুথুব শুব। ১৭৫ ৫

১৭ অধ্যামে লোক সকলকে ক্ষ্ধায় কাতব দেখিয়া গ্রন্থ বীজা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদ্দোগ ও ধ্বণী কর্তৃক পৃথুব তব। ২৮২ ৬ ১৮ অধ্যারে বৎস পাতাদি ভেদে ক্রমশ: অবনীরূপ কাম ধেহুর দোহন। ১৯১ ৪

১৯ অপ্যায়ে অখ্যেধ যজের অশ্ব অপহরণ করাতে পৃথুর ইক্সবর্গার্থ উদ্যম এবং ব্রহ্মা কর্তুক নিবারণ ৷ ১৯৭ ৭

২০ অধাায়ে যজে বরপ্রাদান প্রাসঙ্গে ভগবান্বিফু কর্তৃক পুথুর প্রতি সাক্ষাৎ উপদেশ প্রাদান এবং তাঁহোব আজো ক্রমে ইক্রের সহিত প্রস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন। ২০৬ ৮

২১ অধ্যায়ে মহাসত্রে দেবতা প্রভৃতির সভায় পৃথ্ কর্তৃক প্রস্থাবর্গের প্রতি অফুশাসন বর্ণন। ২১১ ৪

২২ অধ্যায়ে ভগবানের আদেশে মহর্ষি সনংকুমার কর্তৃক পূর্ব প্রতি নির্মাল জ্ঞানোপদেশ। ২০৫ ৮

২৩ অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়। নিভ্য সমাধি দ্বারা বিমানাবোহণ পূর্ব্ধক পুথুব বৈকুণ্ঠ গমন। ২৫৫ ১

২৪ অধ্যায়ে পৃথুর প্রপৌত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতানিগেব উৎপত্তি ও ভাহাদিগের নিমিত্ত রক্ত গীত বর্ণন। ২৬৬ ১

২৫ অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্যায় প্রবৃত্ত হটলে প্রাচীন বহি: দরিধানে নারদের আগমন এবং পুনন্তন কথাঞ্চলে সারক বৃদ্ধি সঙ্গ বশতঃ জীবেব বিবিধ সংসাব কথান। ২৮৯ ০

২৬ অধ্যায়ে পুরস্তানের মৃগ্যাজ্যে হল্ল ও লাগ্রণ জনত।
কথন শ্বামা সংস্থার কথন।
তেওঁ ১

২৭ অধ্যায়ে পুত্রকল্ঞাদিতে আস্তি হেতু পুন্লনের আর বিশ্ববণ এবং কন্যাদিব উপাধ্যান দ্বা জ্বা বোণাদি বর্ণন। ৩১১ চ

২৮ অধ্যায়ে বৈদ্ভী কিলা প্ৰসঙ্গে স্থাচিত্তন স্থাবা প্ৰঞ্চনৰ স্থীয়ে প্ৰাপ্তি এবং প্ৰাভন অদৃষ্ট বশতঃ জ্ঞানোদ্যে মৃত্তি লাভ। তথ্য ০

্ন অধ্যাবে গবোক্ষ উপাধ্যানের অধ্য ধারা ভাংগর্বোর উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হট্যা ঈথর সঞ্চরে সু মুক্তির বিষয় কথন। ৩০৯ ১

ত অধ্যাবে তপস্যাব তুই গ্রুমেশ্ব সন্নিদ্ধনে বর লাভান তুর প্রত্যাগমন ক্রিয়া বুক্ষোংপন্না কন্যার প্রনিগ্রহণ পুক্তক প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের বাধ্যকরণ। ৩১০ ৬

৩১ অধাাষে আপনানিগের পুত্র দংগর হস্তে বাহ্নাভার সমর্থন কবিষা প্রচেতাদের বন গমন এবং নাবনোক্তবক্ত পরু-শ্ববং দ্বাবা মৃক্তি লাভ। ১১১ ৬

猴

শ্রীদেবদেবা উচু:॥

যথা কৃতন্তে সংকল্পো ভাব্যং তেনৈব নান্যথা। সৎ সঙ্কল্পত তে ব্হন্দ্র যদৈ ধ্যায়তি তে বয়ং॥২৪ অথামাদংশভূতাত্তে আত্মজা লোকবিশ্রুতাঃ। ভবিতারোহঙ্গ ভক্ততে বিপ্রুপ্যান্তিচ তে যশঃ॥২৫ এবং কামবরং দত্তা প্রতিজ্ঞাঃ স্থরেশ্বরাঃ। সভাজিতা স্তয়োঃ সম্যাদস্পত্যো মি বিতোস্তত ॥ ২৬

#### -শ্রীধরস্বামী

তে ছয়া যথাকৃত: সংকল্প: তেন তথৈব ভাব্যং নান্যথা। যতঃ সংস্কল্পতে সংকল্প:। তহি কথ্যেকস্মিন্ধাায়মানে এয়ঃ প্রতীতাঃ ত্ব তথাছঃ যদেকং জগদীয়য়াথাং তবং ভবান্ধ্যায়তি ত এতে বয়ং এয়োপি তদেব একং তবং নামাকং ভেদোহতীভার্থঃ ॥ ২৪ ॥

বিস্রপ্যান্তি বিস্তারয়িষান্তি অন্তর্ভ ণিকর্থম স্পন্গতাবিতাত রূপং ॥ ২৫॥ তাভ্যাং সমাক্ সভাজিতা: সন্তঃ ততঃ স্থানাং প্রতিজ্ঞা: ॥ ২৬॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

উত্তরমাত্র্ণপৈতি। অবং ভবে:। ভবতা যএব জগদীখন ইতি পূর্নত গুণৈখণ্যো ভগবাস তাবিবিক্ষিত:। নচ মহৎ স্রষ্ট্রাদি বিখশক্তিক: পুক্ষ: বিদ্যাদিংশমাত্রসিদ্ধিকামনয়া তাবলাবোপাধিতরোপাসনাপ্রবৃত্তে:। যদি চ তত্ত্পাসনামকরিষ্যন্তদা তত্ত্বপ্র: স্পত্রবিভবিবৃত্ত এবং বিখেতাদিপদ্যেপুদ্ধবাদি শব্দা বিদর্গ গত তলাত্র পরা এব। অতা জগদীখন শব্দেনাপি বিদর্গাদি মাত্র শক্তিকো বিব্দিত: স্টেক্ডেনোপাসিতোপি স্কামি তরিষ্ক্রোহমিত্যাদিভাষেন সর্ক তত্ত্ত্ত্তাশ্রন্থাৎ শ্রীবিষ্ক্রেন প্রাথা পি তক্ষপত্রা ন বিব্দিত: তবিহাং ক এবেত্যাদিবিরোধাৎ। কিছু সামান্ত্রতীয়ৰ বিব্দিত: সামান্ত্রক বিশেষান্ বিনা নোপ্রভাবে ইত্যত স্থাণামপ্যাবিভাবোধাণ্য এবেতি ভবৈধাত: থবৈ ইতি ॥২৪ ক্লঞ্চ তথৈব ভবেদিতাত: অথতি অতো হেতো: অথাকমংশো নশক্তিবিশেষেণ ভ্তা: প্রাথা: আবিটা ইত্যর্থ: ॥ ২০ ॥ ২৮ ॥

11 29 11 25 11

#### ভীবিখনাথচক্রবরী।

বং যং জগদীশ্বরং ভবান্ ধ্যায়তি তে জগদীশ্বা বয়ং সং সহলস্য তবাভীষ্ট প্রদাতাবোভবামেত্যর্থ:। অয়ং ভাবং জগদীশ্ব তুশ্য এক: পুলো নে ভূয়াদিতি সংক্ষে কতমো জগদীশ্ব জ্যাদিতি সন্দেহেন এয়এব বয়ং ধ্যাতাঃ পুনশ্চ ধ্যাতেষু তিষু মধ্যে জগদীশ্ব এক আরাহিতি পুনবেকস্যাতি ছেই কতত্বেপি অয়াণানেবাখাকং জগত্যখিলৈখ্য্যাত্রয় এবাগতাঃ অখাকং তিমেই প্রকাষ্যমেক এব নাপি জ্বা য এব প্রনেশ্ব ইতি প্রমেশ্ব শব্দং প্রেষ্ট্রত ইত্রশ্বা বিবর্দ্ধপ্তাবেশী সহলাদিপি সাধন্য প্রাবশ্ব শব্দ প্রায়ক্ষণং সহলাক্ষণ তব কৃষ্ণ ভবিষ্ঠিতি ॥ ২৪ ॥

অপেতি বিষ্ণোঃ প্রনেশ্বর খ্যাপনার্থং বিষ্ণু শোদত এবাবতারো ভ্রেতরৌ বিপ্রপাতি বিভারমিধাতি অন্তর্ত ণিজর্থস্য হুপ্রগতাবিত্যস্য রূপং॥ ২৫॥

সভাজিতা: পুজিতা: মিষ্ডো: শশুজো: ॥২৬॥২৭॥২৮॥

হে ব্রহ্মন্! তুমি যে প্রকার সংকল্প করিয়াছ তাহা সেই প্রকারই হইবে, অন্যথা হইবে না।
যে হেতু তোমার সঙ্কল্প অতি উত্তম, যদি বল এক জনের ধ্যান করিতেছিলাম তিনজনে আসিয়া
উপস্থিত হইলে ইহাতে আমার সঙ্কল্প কিরপে ভাল হইল ? তাহার উত্তর এই,তুমি যে এক জগদীশ্বরাধ্য
তব্বের ধ্যান করিতেছিলে আমরা এই তিন জনেই সেই এক তব্ব,আমাদের পরস্পার ভেদ নাই ॥২৪

হে মুনে! তোমার মঙ্গল হউক, আমাদের তিন জনের অংশে তোমার তিন পুত্র উৎপন্ন হইবে। সেই তন্যুগণ লোক মধ্যে বিখ্যাত হইয়া তোমার যশঃ বিস্তার করিবেন॥ ২৫॥

হে কুরুশ্রেষ্ঠ বিছুর! সেই তিন স্থরেশ্বর এই রূপে মহর্ষি অত্রিকে অভিল্যিত বন্ধ প্রদান করিয়া

সোমোহভূদ্ব কাণোহংশেন দত্তোবিষ্ণোস্ত যোগবিৎ। ছুর্বাসাঃ শঙ্করস্যাংশো নিবোধাঙ্গিরসঃ প্রজাঃ ॥২৭ প্রদার্থা পরী চতপ্রোহসূত কন্যকাঃ। দিনীবালী কুছু রাকা চতুর্গুকুমতিস্তথা।
তৎপুত্রাবপরাবাস্তাং খ্যাতো স্বারোচিষেহস্তরে। উতথ্যো ভগবান্সাকাদ্র ক্রিষ্ঠশ্চ রহস্পতিঃ॥২৮ পুলস্যোজনয়ৎ পত্যামগস্তাঞ্চ হবিভূ বি। সোহত্য জন্মনি দহাগ্রি বিশ্রবান্চ মহাতপাঃ॥ ২৯॥ তস্য যক্ষপতির্দ্বেঃ কুবেরস্থিলবিলাস্তঃ। রাবণঃ কুন্তবর্ণচ তথাত্যস্যাং বিভীয়ণঃ।
পুলহ্স্য গতির্ভাগ্যা ত্রীনসূত সতী স্বতান্। কর্মাশ্রেষ্ঠং বরীয়াংসং সহিক্ষ মহামতে॥ ৩০॥
ক্রতোরপি ক্রিয়া ভাগ্যা বালিখিল্যানসূরত। ঋষীন্ ষষ্টিসহস্রাণি জ্লতো ব্রহ্মতেজ্বা॥ ৩১॥

ङ्काधतव्यक्षित्र ।

নিবোধ বুধাস্ব ॥ ২৭ ॥

ভা: কন্ত। নিৰ্দ্দিতি দিনীবালীতি ॥ ২৮ ॥

পুলন্ত্যশ্চ হবি হুবি পত্নামিতাৰয়:। সোহগন্তা: দহাগি জঠন।গিঃ বিশ্বাশ্চ পুলস্ক হৃত ইতি শেষঃ॥ ২৯॥

তত্ত বিশ্রসঃ ইশ্বিলারাং জাভ: কুবের: স্কুত: অগুতাং ভার্য্যারাং কেশিয়াং রবেণাদরস্কুরঃ স্কুতা:॥ ৩০ ॥

জ্বত: প্রকাশমানান্॥ ৩১॥

क्रियमक्र्य

দ্রাগ্নিরিতি সম্বন্ধোক্তি: দেহাগ্নিরিভি চিৎস্থা:॥ ২৯॥ ৩০॥ তেজন ইতি চিৎস্থা:॥ ৩১॥

<u>ज्य</u>िविश्वनाष्ठक्रवर्द्धी ।

ছবিভূবি পত্নাং দোহগন্তা: দহুাগ্নিজাঠর: হৃদ্যাগ্নি: বিশ্রবাশ্চ পুলন্তান্ত পুত্র ইতি শেষ: । ২৯॥ তন্ত্র বিশ্রবস: ইড়বিড়ায়াং জাত: সুত: কুবের:। অক্তন্তাং কেশিন্যাং ॥ ৩০॥ ৩১॥ ৩২॥

তাঁহাদের স্ত্রী পুরুষের কৃত যথাবিধি পূজা গ্রহণ পূর্বকি তাঁহাদের সমক্ষেই সে ছান হইতে প্রতিগমন করিলেন॥ ২৬॥

অনস্তর মহর্ষি অত্রির পত্নীর গর্ত্তে ব্রহ্মার অংশে দোম, বিফুর অংশে যোগবিৎ দক্ত এবং রুদ্রের অংশে চুর্বাদা উৎপন্ন ছইলেন। বৎস! এক্ষণে প্রজাপতি অঙ্গিরার বংশ বর্ণন করি প্রাবণ কর ॥ ২৭॥

অঙ্গিরার পত্নী আদা চারিটী কন্মা প্রদ্ব করেন, যথা দিনীবালী, কুছু, রাকা এবং চতুর্থী অনুমতি, এই কন্মা চতুক্টয় ব্যতীত তাঁহার অপর ছই পুত্রও উৎপন্ন হইয়াছিল। তাঁহারা স্বারোচিষ মন্বন্তরে বিখ্যাত হইয়াছিলেন। তাঁহাদের মধ্যে একের নাম উত্তথ্য তিনি দাক্ষাৎ ভগবানের অবতার, দ্বিতীযোর নাম রহস্পতি, তিনি পরম ব্রহ্মনিষ্ঠ ছিলেন॥ ২৮॥

হে বিতুর! ঋষবির পুশস্য আপনার হবিভূ নিামী পায়ীর গার্ড্তি অগস্তাকে উৎপন্ন করেনে। ঐ অগস্তাই অন্য জামা জাঠরামা স্বিন্ধে প্রাচ্ভূতি হইয়াছিলেন। বংস! প্রালাপিতি পুলস্তার ঐ অগস্তা ব্যাতীত আরও এক পুত্র হইয়াছিল তাঁহাের নাম বিশ্বিশ্, তিনি অতিশয় তপধী ছিলেনে॥ ২৯॥

সেই বিপ্রবদের ইলবিলা নাম্নী পত্নীর গর্ব্তে যক্ষপতি কুবের জন্ম গ্রন্থন করেন এবং অন্য স্ত্রীতে অর্থাৎ কেশিনীতে রাবণ,কুস্তুকর্ণ তথা বিভীষণ উৎপন্ন হয়। হে মহামতি বিহুর। পুলহের ভার্য্যা গতি, তিনি তিন্টী পুত্র প্রদাব করেন, তাহাদের নাম কর্মশ্রেষ্ঠ, বরীরস্ এবং সহিষ্ণু॥ ৩০॥

অপর প্রজাপতি ক্রেতুর পত্নী ক্রিয়া, তিনি বালিখিল্য নামে যস্তি সহস্র পুত্র প্রদান করেন, সেই ষ্ঠি সহস্র ঋষি ব্রহ্মতেজঃ দারা সর্বাদাই প্রকাশমান থাকিতেন॥ ৩১॥ উর্জায়াং জজ্জিরে পূত্রা বশিষ্ঠস্ত পরন্তপ। চিত্রকৈতু প্রধানাস্তে দপ্ত দপ্তর্বয়োহ্মলাঃ॥ ৩২ ॥ চিত্রকেতুঃ স্থরোচিশ্চ বিরজা মৃত্রে এবচ। উল্পানে বস্তুদ্যানো হ্যুমান্ শক্ত্যাদ্রোহপরে॥ ৩৩ চিত্তিস্থর্ববিণঃ পত্নী লেভে পুত্রং ধৃতত্রতং। দধ্যঞ্চমশ্বশিরদং ভূগোর্বংশং নিবােশ মে॥ ৩৪॥ ভ্রঃ খ্যাত্যাং মহাভাগঃ পত্র্যাং পুত্রানজীজনৎ। ধাতারঞ্চ বিধাতারং প্রিয়ঞ্চ ভগবৎপরাংশ। ৩৫ আয়তিং নিয়তিকৈব স্থতে মেরুস্তয়োরদাৎ। তাভ্যাং তয়োরভবতাং মৃকণ্ডঃ প্রাণ এবচ॥ ৩৬॥ মার্কণ্ডেয়ো মৃকণ্ডদ্য প্রাণাদেদশিরা মুনিঃ। কবিশ্চ ভার্গবোষ্দ্য ভগবানুশনা স্ততঃ॥ দর্বের তে মুনয়ঃ ক্ষত্রলোকান্ দর্গেরভাবয়ন্। এষ কর্দ্মদোহিত্রদস্তানঃ ক্থিতস্তব॥

#### टी। धवनाभी।

চিহকেতু প্রমুণা জজ্জিরে তেচ সপ্তর্ধরোজাতা: ॥ ৩২ ॥
তানেবাই চিত্রকেতুরিতি বস্তৃত্বানো নামৈক: শক্ত্যাদয়োহণরে হল্মা: পূলা: ॥ ৩৩ ॥
অথর্কণো বংশমাই চিত্তিস্থিতি। ধৃতত্রতং তপোনিষ্ঠং দধ্যকং দবীচিং ॥ ৩৪ ॥
থ্যাত্যাং পল্লাং পূলান্ পূল্রৌ পূল্রীক তানেবাই ধাতারমিত্যাদি ॥ ৩৫ ॥
তম্মোর্বাত্ বিধাত্যো: ॥ ৩৬ ॥
কবিশ্চ ভগেব: ভৃগো: পূল্ল: ॥ ৩৭ ॥

#### ক্রমস্পর্ভ:।

দপ্ত অক্ষম ইতি পাঠনিচংস্থমতঃ সপ্তিম ইতি কচিৎ। টীকাত্চয়থা লগতি ॥ ৩২ ॥ ৩০ ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥ এম ক্দমেতি। এতাস্তদুহিতরঃ সংস্কান নিক্তসঃত্কি শ্লীনাস্ধিষ্টারোঃ। তংপুতাশত তদ্যুরপাঃ এবং দক্ত্হিতর শত

#### देवियमापहक्व हो।

শকু ।দিয়ে হিপরে হৃত স্থা: পুত্রা: ॥ ৩৩ ॥ ৩৪ ॥ পুত্রোচ পুত্রীচ পুত্রান্থান্ পুত্রান্ ॥ ৩৫ ॥ তথাে ডাভাাং ধাত্বিধাতৃভাাং ॥ ৩৬ ॥ কবিশ্চ ভাগবাে ভূগাে: পুত্র: ॥

হে শক্রনাশন বিহুর। বশিষ্ঠের ভার্য্যা উর্জা, তিনি সাতটী সন্তান প্রস্ব করেন, তাঁহারাই সপ্তর্বি॥ ৩২ তাঁহাদের নাম যথা চিত্রকেতু, স্পরোচিং, বিরজাং, মিত্র, উল্লন, বস্তুভ্দ্যান্ এবং তুমান্। বশিষ্ঠের এতদ্বাতীত অন্য যে এক পত্নী ছিল তাঁহার গর্ব্তে শক্তি ইত্যাদি অভ্যান্য পুল্ল উৎপন্ন ইইয়াছিল॥ ৩৩ অপর অথর্বন্ ঋষির ভার্য্যা চিত্তি, তাঁহার গর্ব্তে দধ্যচ্ অর্থাৎ দধীচি নামে এক পুল্ল হয়, তাঁহার অভ্য এক নাম অশ্বনিরা, তিনি তপোনিষ্ঠ ছিলেন। বৎস! অতঃপর ভ্গুর বংশ বলি শ্রাবণ কর॥ ৩৪ মহাভাগ ভ্গু আপনার পত্নী খ্যাতির গর্ব্তে ধাতা ও বিধাতা নামে হুই পুল্ল এবং শ্রীনান্ধী একটী কভা উৎপাদন করেন, ঐ কন্যা ভগবান্ বিষ্কৃকে পতিরূপে বরণ করিয়াছিলেন॥ ৩৫॥

অপর ধাতা বিধাতাকে মেরু আপনার আয়তি ও নিয়তি নামে ছুইটা কতা সম্প্রদান করেন, ঐ ছুই কতার গর্ত্তে ঐ ধাতা বিধাতা হইতে মুক্ও এবং প্রাণ নামে ছুই পুত্র উৎপন্ন হয়েন॥ ৩৬॥

ঐ মৃকণ্ডের পুত্র মার্কণ্ডেয় এবং প্রাণের সন্তান বেদশিরা, বৎস বিচুর ! উক্ত ভ্ওর কবি নামে অন্ত এক সন্তান হয়, তাঁহার পুত্র ভগবান্ উশনা। ঐ সকল তনয় স্প্তি কার্য্যে প্রস্তুত হইয়া এই সমস্ত লোক প্রকাশ করিয়াছেন। বিচুর ! এই ত প্রজাপতি কর্দ্মের দৌহিত্র বংশ তোমার নিক্ট কীর্ত্তন শৃণ্ত: প্রদেধানস্য সদ্য: পাপহর: পর: ॥ ৩৭ ॥
প্রস্তিং মানবীং দক্ষ উপযেমে ফ্রজাত্মন্ত: । তন্তাং সদর্জ তুহিত্ং যোড়শামললোচনাঃ ॥ ৩৮ ॥
ব্রেরোদশাদাদ্ধর্মায় তথৈকামগ্রের বিভূ: । পিছ্ভা একাং যুক্তেভা ভরারৈকাং ভবচ্ছিদে ।
প্রদা মৈত্রী দরা শান্তি স্তৃতি: পুর্তি: ক্রিরোমতিঃ । বৃদ্ধিমে ধা তিতিক্ষা হ্রী মুর্তি ধর্মাত্ত পত্নায়ঃ ॥
প্রদানসভরং দরা । শান্তিঃ হবং মুদং তৃত্তিঃ ব্যাং পুতিরসূরত ।
যোগং ক্রিরোমতিদর্পমর্থং বৃদ্ধিরসূরত । মেধা স্মৃতিং তিতিকা তু কেমং হ্রীঃ প্রশ্রুয়ং হতং ॥ ৩৯
মূর্তি: সর্বত্তগোৎপত্তি নরনারায়ণার্যী । যয়োজ্মন্যদো বিশ্বমভ্যনন্দৎ স্থনির্বতং ॥

এ।ধরসামী।

অজাত্মজঃ ব্ৰহ্মপুত্ৰ:॥ ৩৮ ॥

যুক্তেভ্যঃ সংযতেভ্যঃ সংমিলিতেভ্যো বা ॥ ৩৯ ॥ সর্কেবাং গুণানাং উৎপত্তির্যস্যাং সা ॥ ৪० ॥

ক্রমসন্দর্ভ:।

(काया ॥ ७१ ॥ ७৮ ॥ ७ ॥

শ্ৰদামিত্যত্ত ঋতমিতি কচিং। এব চিংস্থমত:।

বোগমিতি সান্ধকং। মৃর্ত্তিরিতি সর্কাণ্ডণস্য ভগবত উৎপত্তিঃ প্রকাশো যস্যাং সা। অস্য স্থাপনাৎ। সা তাবস্তেতি পুর্কে গৈবাবয়ঃ ভগবদাখ্যায়াঃ স্চিদানন্দম্র্জেঃ প্রকাশ হেতৃদায় ্র্তিরিত্যর্থঃ ॥

যয়েরিতি ত্রিকং॥ ৩৯॥ ৪০॥ ৪১॥

**बैवियनाथठकवर्छी**।

त्नाकान् नानाविध कनान् उप्तशासग्रदः॥ ७१॥ ०৮॥

যুক্তেভ্যোমিকিতেভ্য:॥

শ্রহাদ্যাঃ স্ব স্ব নামনিক্সক্যা সান্থিকশকীনামধিষ্ঠাত্যঃ। তবংশাশ্চ তদসুত্রপাঃ ॥

श्वयः धटर्श्ययु ९ मारुः ॥

पर्भः उत्त्रात्यांशां तित्रु त्रां मर्था व्यथां भनः। चर्का चन्न प्रतिथ्यं बः भी टक्करतो ॥ •> ॥

সর্বপ্রণক্ত নিথিলকল্যাণগুণার্ণবস্ত ভগবত উৎপত্তির্যতঃ সেতি গুদ্ধসত্ব স্বরূপা ছগবৎ প্রকাশিকা শক্তিরিয়ং জ্ঞেয়া 🛭 ৪০ ॥ ৪১ ॥

করিলাম। বৎস! ইহা শ্রদ্ধান্বিত হইয়া শ্রবণ করিলে সদ্যই পাপ ক্ষয় করে। ৩৭॥

ি বিজ্র! অক্ষপুত্র দক্ষ যিনি মনুকন্তা প্রসৃতির পাণি এহণ করিয়াছেন। তাঁহার ঔরদে ঐ প্রসৃ-তির গর্ব্তে যোলটা তনয়া উৎপন্ন হয়, তাহাদের সকলের লোচন অতিশয় নির্মাল ছিল॥ ৩৮॥

প্রজাপতি দক্ষ ঐ যোলটা কন্থার মধ্যে তেরটা ধর্মকে, একটা অগ্নিকে, একটা মিলিত পিতৃগণকে এবং অন্য একটা ভবনাশন ভবকে সম্প্রদান করেন। ঐ সকল কন্থার নাম বলি প্রবণ কর। প্রদ্ধা, মৈত্রী, দয়া, শান্তি, তুষ্টি, পুষ্টি, ক্রিয়া, উম্নতি, বুদ্ধি, মেধা, তিতিক্ষা, ব্রী, মূর্ত্তি এই ত্রয়োদশটা ধর্মের পত্নী, ইহাদের মধ্যে প্রদ্ধা সত্যকে, মৈত্রী প্রসাদকে, দয়া অভয়কে, শান্তি শমকে, তৃষ্টি হর্ষকে, পুষ্টি গর্বকে, ক্রিয়া যোগকে, উম্লতি দর্পকে, বৃদ্ধি অর্থকে, মেধা স্মৃতিকে, তিতিক্ষা ক্ষেমকে, ব্রী প্রশ্রম অর্থাৎ বিনয়কে প্রসব করেন॥ ৩৯ ॥

আর মূর্ত্তি যাহাতে সর্বা গুণের উৎপত্তি হয় তিনি নর নারায়ণ নামে ছুইটা ঋষি প্রসব করেন। বৎস বিছুর! ঐ ছুই ঋষির জন্ম সময়ে এই চরাচর বিশ্বের শ্বমহৎ স্বাস্থ্য ও পরম আনন্দ জন্মিয়াছিল মনাংসি ককুভো বাতাঃ প্রদেশ্বঃ সরিতোহন্তরঃ। দিব্যবাদ্যন্ত তুর্যাণি পেতৃঃ কুস্নর্ক্টয়ঃ।
মুন্র স্তুক্ট্ জপ্তর্গন্ধর্ব কিন্ধরাঃ। নৃত্যন্তিশা দ্রিয়োদেব্য আদীৎ পরমনঙ্গলং॥ ৪০॥
দেবা ক্রনাদ্যঃ সর্বর উপতস্কুরভিকটবঃ॥,৪১॥
বো মায়য়া বিরচিতং নিজয়ায়নীদং থে রূপভেদমিব তৎপ্রতিচক্ষণায়।
এতেন ধর্ম সদনে ঋষিষ্ঠিনাদ্য প্রাতৃশ্চকার পুরুষায় নমঃ পরক্ষৈ॥ ৪২॥
সোহয়ং স্থিতিব্যতিকরোপশমায় স্কান্ সত্তেন নঃ স্বরগণানকুমেয়তত্বঃ।

#### **अ**भवश्वारी।

উপতস্থর্ভেজ্: ॥ ৪১ ॥

নিজনায়য়া যিবিয়ায়নি থে গগনে রূপভেদং গন্ধর্বনগরমিবেদং বিষং বিরচিতং তদ্যাম্বান প্রতিচক্ষণায় প্রকাশনায় আয়ানং বোহদ্য প্রাহ্শচকার প্রকটিতবান্ তবৈল পুরুষায় নমঃ কেন রূপেণ প্রাহ্শচকার ঋষে মুর্তি রাকারে। যিমন্ তেনৈতেন রূপেণ ॥ ৪২ ॥

সোহয়ং নোহমান্ স্বরগণান্ অনল করুণায়ুক্তেন বিলোকনেন বিশিষ্টনেত্রেণ দৃষ্ঠাৎ পশুতু। কথস্তুতেন যজ্ঞী নিকেত্যমল মরবিলং তংকিপতা তিরস্কুর্বতা। কথস্তুতঃ অনুনেয়ং শাস্ত্রতো বিচার্য্যং নত্তমাকমপরোকং তবং যন্ত কথস্তানমান্ স্থিতে জ্ঞা

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

যা ইতি থে রূপং সৌরচাক্রকিরণং ধূল্যাদিমরং ভেদশ্চ তংক্তঃ দ্বোদ দৈক্তাং তদস্পর্শিহাৎ তদাচ্ছাদকত্বাচ্চ তদিব সম্প্রতি তত্ত্বৈ তস্যাত্মনঃ প্রতিচক্ষণায় প্রকাশনায়েত্যাদি যোজ্যং॥ ৪২। ৪০। ৪৪॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাপ চক্ৰবত্তী।

যব্দিনাম্বনাধিষ্ঠানে নিজয়া মায়য়া কর্ত্রা ইদং বিরাজুপং থে নভগি রূপভেদং মেঘর্নদমিব বিরচিতং তদ্যাম্বনঃ স্বদ্য প্রতি-•চক্ষণায় প্রকাশনায় প্রাহ্: প্রাহ্ভাবঞ্চকাব ঋষিম্র্ডিনেতি প্রকৃত্যাদি হাস্ত্<sup>তী</sup>য়া তব্মে প্রক্ষায় নমঃ অত্র রূপভেদমিতি এতেনেতি ঋষিম্র্ডিনেতি পদত্রর্স্য ক্লীবস্থনার্ষং॥ ৪২॥

ন্থিতে জগনার্গ্যালায়া ব্যতিকরোহনাথা স্থং তদ্যোপশশায় বিলোকনেন নেত্রেণ কীদৃশেন যং খ্রীনিকেতমনলমরবিন্দং তৎ কিপতা তিরস্কৃতি। ৪০॥

এবং দকল প্রাণির মনঃ, দকল দিক্, নিখিল অনিল, দমস্ত নদী, যাবন্ত পর্বত প্রদন্ধ হইয়াছিল। আর দে দময়ে স্বর্গে তুর্য বাদ্য হয় এবং আকাশ হইতে পুষ্প রৃষ্টি পড়ে। আর মুনিগণ দল্পত চিত্তে স্তব, গদ্ধবি ও কিন্নর নিকর প্রদন্ধ মনে গান এবং দেবস্ত্রীগণ পরম কোতুকে নৃত্য করিয়াছিলেন, ফলতঃ সেই দময় দমুদায়ই স্থাসন্ধ ও পরম মঙ্গল জনক হইয়াছিল॥ ৪০॥

বৎস! অধিক কি বলিব ত্রহ্মাদি দেবগণও বিবিধ স্তব দারা ঐ ছুই বালকের উপাসনা করিয়া-ছিলেন ॥ ৪১॥

হে তাত! দেবগণ তাঁহাদের এই রূপে স্তব করেন, যথা— যে আত্মার নিজ্মায়া দ্বারা গগনে রূপ ভেদ অর্থাৎ গন্ধর্বনগরের ন্যায় এই বিশ্ব বিরচিত 'হইয়াছে সেই আত্মার প্রকাশ নিমিত্ত যিনি ধর্ম সদনে ঋষি মূর্ত্তি দ্বারা আপনাকে প্রকটিত করিলেন, সেই পরম পুরুষকে নমস্কার করি॥ ৪২॥

সেই ভগবান্ অনপ্ল করণাযুক্ত লোচন দারা আমাদিগকে অবলোকন করুন, তাঁহার নয়ন শোভার নিকেতন, অমল কমলকেও তিরস্কৃত করিয়া থাকে। তাঁহার তত্ত্ব আমাদিগের অপরোক্ষ নহে, কেবল শাস্ত্র দারাই বিচার্য্য হইতে পারে। আমরা তাঁহার অনুগ্রহ পাত্র এই নিমিত্ত এই প্রার্থনা করিতেছি, তিনি এই জগতের নিয়ম ব্যতিক্রমের উপশমনার্থ সত্ব গুণ দারা আমাদিগকে স্থাষ্টি করিয়াছেন

3%

দৃশ্যাদদভ করুণেন বিলোকনেন যজ্নী নিকেত্মমলং ক্ষিপভার্বিন্দং ॥ ৪০॥
এবং স্থারগণৈস্তাত ভগবস্তাবভিষ্ট তৌ। লকাবলোকৈ র্যভুরচ্চিতো গদ্ধমাদনং ॥ ৪৪॥
তাবিমো বৈ ভগবতো হরেরংশাবিহাগতো। ভারব্যয়ায়চ ভুবঃ ক্ষো যতুকুরবহো ॥ ৪৫॥
স্বাহাভিমানিন\*চাগ্রেরাত্মজাং স্ত্রীনজীনং। পাবকং প্রমানক শুচিক হুতভোজনং ॥ ৪৬॥
তেভ্যোহ্যয়ঃ সমভবংশচ্জারিংশচ্চ পঞ্চ। ত এবৈকোন্পঞ্গশং সাকং পিতৃপিতামহৈঃ ॥ ৪৭

#### ±ิแหลชามี เ

मुद्यानाम वाजिकत्वारुज्ञनाषः जिल्लाभनाम नरपन खर्णन रहीन् ॥ ४० ॥

লবোহবলোকোটো: স্বরগণৈ: তৈরভিষ্ঠুতৌ অর্চিডৌ সম্ভৌ যযতু: ॥ ৪৪ ॥

ভূবো ভারস্ত ব্যয়ায় নাশায়। চকার একবাকাত্বার্থং তৌচ সাম্প্রকমিহাগতাবিতার্থং। তত্ত্তং তল্পে। অর্জুনেতু নরাবেশ: ক্লফোনারায়ণ: স্বয়মিতি। যদ্দহ: শ্রীক্ষণ: কুরুদ্ধহোহর্জুন: উভাবপি ক্ষণুনামানৌ ॥ ৪৫ ॥

অগ্নাভিনানিনোদেবাং স্বাহা নাম তম্ম ভার্য্যা ত্তভোজনমিতি অগ্নাণাং বিশেষণং ॥ ৪৬ ॥

পিতরস্থা: পিতামহ একঃ তৈঃ সাকং সহ॥ ৪৭॥

#### ক্রমদনভঃ।

তাবিতি। আগতাবিতি কর্ত্তরি নিষ্ঠা। ক্রঞাবিতি কর্মণি বিতীয়া ক্ষোজ্মি প্রতিভাবিমৌ প্রনিষ্টবস্তাবিত্যর্থ: ক্ষোজ্মে ত্তারবায়াযত্কু করহো। বহুকু করণশে অবতীনাবিতার্থ: চকারোআলাচয়ে ম্থ্যবেন তত্ত জানাং ত্ত্রস্থাদানার্থনিত্যর্থ: ॥৪৫।৪৬।৪৮।৪৯।৫০।৫১।৫২॥

#### শ্রীবিখনা গচক্রবত্তী ।

नत्त्राश्वरनाकः क्रुशामाग्रादेय देखवर्ष्टिको ॥ ८८ ॥

তাবিনৌ নরনারায়ণৌ হরে: ক্রঞ্চনাংশৌ কর্তারৌ ইহ দাপরান্তে যন্দ্রক্রন্ধহৌ ক্রঞার্জুনৌ কর্মাভূনৌ কর্মভূতৌ আগতৌ প্রাপ্তৌ ক্রঞার্জুনয়োঃ স্বাংশিনোন্তাবংশৌ প্রবিষ্টাবিত্যর্থ:। তথৈব ভাগবতামৃতোকা কারিকা যথা কর্তারৌ তৌ হরেরংশৌ নর নারায়ণাব্যী। দাপরান্তে কর্মভূতাবায়াতৌ ক্রঞ্চদান্তনাবিতি॥ ৪৫ ॥

অগ্নের্ছার্যা স্বাহা অগ্নভিমানিন স্ত্রীনা মুগানু ছতভোজনমিতি অ্যাণাং বিশেষণং ॥ ৪৬ ॥

পিতরস্তাঃ পিতামহ একঃ তৈঃ সাকং সহ॥ ৪৭॥

# অতএব তাঁহা হইতেই আমরা দেবতা হইয়াছি॥ ৪৩॥

হে তাত! সেই ছুই ভগবান্নর নারায়ণ এই প্রকারে অমরগণ কর্তৃক স্তুত হইয়া তাঁহাদিগকে দর্শন দিয়াছিলেন। পরে দর্শন লাভে সস্তুত সেই সকল দেবতার প্রদত্ত পূজা গ্রহণ করিয়া ছুই জনেই গন্ধাদন পর্বতে প্রস্থান করেন॥ ৪৪॥

বৎদ! ভগবান্ হরির সেই অংশ ভূভার হরণ নিমিত্ত সম্প্রতি এই ছুই কৃষ্ণ রূপে অবতীর্ণ হ্ইয়া-য়াছেন, ইহাঁদের মধ্যে এক জন যছুশ্রেষ্ঠ কৃষ্ণ, অহা জন কুরুপ্রবীর অজুনি॥৪৫॥

বিছুর! এক্ষণে অবশিষ্ট দক্ষকন্যাত্রয়ের নাম ও বংশ বর্ণন করি শুন, অগ্নি অর্থাৎ অগ্নাভিমানি দেবতার পত্নীর নাম স্বাহা, তিনি ঐ দেব হইতে পাবক, প্রমান এবং শুচি নামে তিন্টী পুত্র প্রস্ব করেন, ঐ তিন পুত্র হুতভোজী॥ ৪৬॥

অনন্তর ঐ পাবকাদিত্র হইতে পঞ্চত্বারিংশৎ অগ্নির জন্ম হয়, তাঁহারা পিতৃ পিতামহের দহিত একোনপঞ্চাশৎ সংখ্যক হইয়াছেন অর্থাৎ তাঁহারা নিজে পঁয়তাল্লিশ,তাঁহাদের পিতা তিন এবং পিতামহ্ এক এই দকলের সঙ্গানে তাঁহাদের সংখ্যা ঊনপঞ্চাশ হইয়াছে॥ ৪৭॥

বৈতানিকে কর্মণি যন্নামভিত্র ক্ষাবাদিভি:। আমেয্য ইউয়ো যজ্ঞে নিরূপ্যন্তেই গ্রন্থ তে ॥ ৪৮ অগ্রিষাত্বা বহিষিদঃ সৌম্যাঃ পিতর আজ্যপাঃ। সাগ্রয়েইনগ্রন্থেষাং পত্নী দাক্ষায়ণী বধা ॥ ৪৯ তেভ্যোদধার কন্যে ছে বয়ুনাং ধারিণীং স্বধা । উভে তে ত্রহ্মবাদিভৌ জ্ঞানবিজ্ঞানপারণে ॥ ৫০ ভবস্থ পত্নীতু সতী ভবং দেবমসুত্রতা । আত্মনঃ সদৃশং পুক্রং ন লেভে গুণশীলতঃ ॥ ৫১ ॥ পিতর্যাপ্রতিরূপে সে ভবায়ানাগ্রে রুষা । অপ্রোট্যবাত্মনাত্মানমক্রাদ্যোগসংযুতা ॥ ৫২ ॥

#### ভীধরস্বামী।

বৈতানিকে বৈদিকে কর্মণি যজে বেষাং নামভির্মিদেবতাকা ইষ্টয়ো নিরূপ্যস্তে ক্রিয়ন্তে তএতে অগ্নয়ো ন গৌকিকাঃ অতো বহুনাং ন বৈয়ধ্যমিতি ভাবঃ॥ ৪৮॥

সৌম্যা: সোমপা: বেষামগ্রোকরণমন্তি তে সাগ্রয়: তদ্রহিতা স্থনগ্রয়: ॥ ৪৯ ॥

**ছ**য়োস্থ সম্বতিন । ভবৎ জীবন্মুক্তত্বাদিত্যাহ উভে তে ইতি ॥ ৫• ॥

গুণশীলত: আত্মন: সদৃশং দেবমহুত্রতাপি সতী পুদ্রং ন লেভে ॥ ৫১ ॥

তত্র হেতু: যে পিতরি দক্ষেহপ্রতিরূপে অস্থৃশে প্রতিক্লে সতীতার্থ: আত্মনা স্বর্থের আত্মানং দেহং অঞ্ছাৎ ত্যক্তরতী বোগসংযুতা বোগমান্রিত্যেতার্থ: ॥ ৫২ ॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্রবন্তী।

বৈতানিকে বৈদিকে কর্মণি যজে বেষাং নামভির্গিদেবতাক। ইষ্ট্রো নিরূপ্যক্তে ক্রিয়ন্তে ত এবৈতেহগ্রের। ন লৌকিছা অতোন বহুনাং বৈর্থ্যমিতি ভাব: ॥ ৪৮॥

সৌমদাঃ সোমপা বেষামগ্রী করণমন্তি তে সাগ্রয়: তদ্রহিতাত্মনগ্রয়: ॥ ৪৯ ॥

তেন্তঃ পিতৃভ্য: সকাশাৎ স্বধা বে কন্যে দধার গর্ত্ত ইভি শেষ: ॥ ৫ • 🛭 ৫১ 🖡

পুজং ন লেভে ইত্যত্ত হেতু:। অনাগদে ভবায় রুষা কোপেন হেতুনা স্বে পিডরি অপ্রভিরূপে অসদৃশে অপ্রভিকৃলে সভীত্যর্থ: ৯৫২

বৎস বিহুর! বৈদিক কর্মে অর্থাৎ যাগ্যজ্ঞাদিতে ব্রহ্মবাদি বিপ্রগণ যাঁহাদের নাম দারা অগ্নি সম্দ্রীয় আহতি সকল প্রদান করেন। তাঁহারাই এই অগ্নি, ইহা লোকিক নহে, অতএব বহু সংখ্যক দেখিয়া ব্যর্থতা মনে করিও না॥ ৪৮॥

হে তাত ! অগ্নিমাত্বা, বহিষদ, সোমপ, আজ্যপ, ইহাঁর। পিতৃগণ, ইহাঁদের মধ্যে ধাঁহাদের অগ্নো করণকর্ম আছে তাঁহারা দাগ্নি, তদ্বাতিরিক্ত অন্য অন্যা, মিলিত এই পিতৃগণের পত্নী দক্ষকতা স্থা॥৪৯

ইহাঁদের ঔরসে স্বধা ছুইটা কলা প্রস্ব করিয়াছিলেন, তাহাদের নাম বয়ুনা ও ধারিণা। কিন্তু ঐ ছুই কন্যা জ্ঞান বিজ্ঞানের পারগামিনী হইয়া ত্রহ্মাবাদিনী হয়েন অর্থাৎ জীবন্মুক্ততা প্রযুক্ত তাঁহাদের সন্তান সন্ততি হয় নাই॥ ৫০॥

হে কুরুশ্রেষ্ঠ ! ভগবান্ ভব যে দক্ষকস্থার পাণি গ্রহণ করেন তাঁহার নাম সতী, তিনি ভগবান্ ভবের পরায়ণা হইয়াও গুণে শীলে আত্ম সদৃশ পুজ লাভ করিতে পারেন নাই ॥ ৫১॥

কারণ, তাঁহার পিতা দক্ষ বিনা দোষে তদীয় ভর্তা ভবের প্রতিকূল হওয়াতে তিনি রোষ বশতঃ নবীন বয়দেই যোগাবলম্বন পূর্বক স্বয়ং আপনার দেহ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন ॥ ৫২ ॥ ॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থস্কন্ধে দাক্ষায়ণং নাম প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ১॥ #॥

## শ্ৰীবিছুর উবাচ॥

ভবে শীলবতাং শ্রেষ্ঠে দক্ষো ছহিত্বৎসলঃ। বিদ্নেষমকরোৎ কন্মাদনাদৃত্যাত্মজাং সতীং॥ ১॥ কস্তং চরাচরগুরুং নির্কৈবরং শান্তবিগ্রহং। আত্মারামং কথং দ্বেষ্টি জগতো দৈবতং মহৎ॥ ২॥ এতদাখ্যাহি মে ব্রহ্মন্ জামাতুঃ শ্বশুরস্যুচ। বিদ্নেষস্ত যতঃ প্রাণাং স্তত্যাজ হুস্তাজান্ সতী॥ ৩

#### ब्धामतत्राभी।

#### ॥ \* ॥ ইতি চতুর্থে প্রথমঃ ॥ \* ॥

দিতীয়ে প্রথমাধ্যায়োপ ক্ষিপ্তে ভবদক্ষো:। বিদেষে বর্ণতে হেতু বি'শস্ক্ যজ্ঞসম্ভব:॥ । স্তীং স্তীন।মীং॥ ১॥

নচাসৌ কস্য চিধিবেষার্হ ইত্যাহ ক ইতি। চরাচর গুরুং জগতো দৈবতঞ্চ তংকো বেষ্টি কণঞ্চ নিকৈরিং ধেষ্টি নিকৈরিছে হেছু: ভাবে ক্তঃ শাস্তং শাস্তিরেব বিগ্রহো যস্য কুতঃ আত্মন্যেবারামো রতি যস্য তং। যথা কঃ প্রজাপতি দক্ষঃ কথং দ্বেটি এবং ভূতে তত্মিন্ বেষোহযুকোইশক্যশেত্যর্থ: ॥ ২ ॥

যতো হেতো বি দেযো যতো বিদেশং প্রাণাং স্বত্যাজ এতদাখ্যাহি॥ ৩॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ ♦ ॥ ইতি শ্রীসম্ভাগবতে চতুর্গস্কল্পে জীবগোসামি কৃত ক্রমসন্দর্ভস্য প্রথমোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ ♦ ॥
সতীং যথার্থ নামীমিত্যুর্থ: ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ ॥

#### এবিশ্বনাথ চক্রবত্তী।

॥ • ॥ ইতি সারার্থদি শিন্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। চতুর্থে প্রথমোহধ্যায়ঃ সঙ্গতঃ সঙ্গাঃ ॥ • ॥
বিতীয়ে বহু নিনিছা শিবং দক্ষে গতে ক্ষা। যুযুধাতে শাপশক্রৈন নীখর ভ্ঞং মুহঃ ॥ • ॥

শীলেতি ভবস্য দৌশীল্যাৎ দক্ষ্য্য তম্ভক্যভাবেপি ছহিত্বাৎসল্যাৎ ভবদ্বেষা ন ঘটতে ইতি ভাব: ॥ ১ n

ভবসা সইর্জরেবাছেবাছে হেতৃনাহ ক ইতি যদা কঃ প্রজাপতিঃ চরাচর গুরুং নিবৈরিমিত্যাদিভিগুরুছি বৈরবানপ্যশাস্ত দেহোপি বহিদ্শ্যপি জগদনাদৃতোপি ন দেযাহ ইতি ধ্বনিঃ। আন্যে গুণা মা বিচাধ্যস্তাং নাম ভবস্য জগদগুরুছে জগদিষ্ট দৈবছেচ দক্ষসাতু জগদাধ্যবর্তিছে দেয় সংভাবনাপি কথং স্যাদিত্যসুধ্বনিঃ॥ ২॥

যতঃ কারণাধিনেষঃ। এতদাখ্যাহি যতো বিধেষাচ্চ প্রাণাং স্তত্যাক ॥৩॥

# ॥ # ॥ ইতি চতুর্থে প্রথম অধ্যায় ॥ #॥

দিতীয়াধ্যায়ে ভব এবং দক্ষের পরস্পার বিদেষের মূল বিশ্বস্থাদিগের যজ্ঞ র্ত্তান্ত ॥ ০ ॥
বিহুর কহিলেন ব্রহ্মন্ ! প্রজাপতি দক্ষ ছুহিত্বৎসল ছিলেন, কি নিমিত আপনার আত্মজা সতীকে
অনাদর করিয়া শীলবানের প্রেষ্ঠ ভগবান্ ভবের প্রতি বিদ্বেষ করেন ? ॥ ১ ॥

হে মুনে ! ঐ দেববর ত কাহারও বিদ্নেষার্হ নহেন, তিনি এই চরাচর জগতের গুরু এবং মহৎ দেবতা, আত্মান্তেই তাঁহার রতি, ইহাতে তদীয় দেহ শান্তিময়, স্থতরাং কাহারও সহিত তাঁহার বৈরতা নাই, তাঁহার বিদ্নেষ কে করিবে ? ॥ ২ ॥

হে ব্রহ্মন্ ! জামাতা এবং শ্বশুরের যে কারণে পরস্পর বিদ্বেষ ঘটে তাহা আমাকে বলিতে আজ্ঞা হউক, মুনে ! শ্রুত আছে ঐ বিদ্বেষের কারণেই সতী আপনার হুস্ত্যজ্ঞাণ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন॥০ প্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

পুরা বিশ্বস্থলাং সত্রে সমেতাঃ পরমর্ষয়:। তথামরগণাঃ সর্বের সানুগা মুনয়োহয়য়:॥ ৪॥
তত্র প্রবিশ্বয়য়য়ে দৃষ্ট্বাকমিব রোচিষা। ভ্রাজমানং বিতিমিরং কুর্বস্তং তং মহৎসদঃ ॥ ৫॥
উদতিষ্ঠন্ সদস্যান্তে স্বধিষ্ণেভ্যঃ সহায়য়:। ঋতে বিরিঞ্চাচহর্বাচ্চ তদ্তাসাক্ষিপ্ততেজসঃ॥
সদসস্পতিভিদ ক্ষো ভগবান্ সাধু সৎকৃতঃ। অজং লোকগুরুং নত্বা নিষ্সাদ তদাজ্ঞয়া॥ ৬॥
প্রাধ্বিষ্ধং মৃড়ং দৃষ্ট্বা নাম্ষ্যতদনাদৃতঃ। উবাচ বামং চক্ষ্র্যামভিবীক্ষ্য দহ্দের॥ ৭॥
শ্রেমতাং ব্রক্ষর্যায়ে যে সহ দেবাঃ সহায়য়:। সাধুনাং ব্রুবতো বৃত্তং নাজ্ঞানাম্ব্য মৎসরাৎ॥ ৮॥

#### ত্রীধরস্বামী।

তদেবাথ্যাতুমিতিহাসং প্রস্তৌতি প্রেতি। সমেতা আসন্॥ ৪ ॥

প্রবিষ্টং দক্ষমিতি শেষঃ মহৎসদঃ মহতীং সভাং॥ ৫॥

স্বধিষ্ণেভ্যঃ স্বীয়াসনেভ্যঃ॥ ७॥

প্রাক্ বোপবেশনাৎ পূর্বমেব নিষ্ণমুপ্রিষ্টং মৃড়ং শিবং। তদনাদৃতঃ তেনাভ্যুখানাদিভিরক্কতাদরঃ নামৃষ্যৎ নাসহত বামং বক্রং যুগা ভবতি ডথাভিবীক্ষ্য ॥ ৭ ॥

মে বচনং শ্রায়তাং অজ্ঞানাৎ মৎস্রাচ্চ ন ক্রবতঃ ॥৮॥

#### ক্রমসন্ধভঃ।

তত্ত্বতি যুগাকং। ঋতে বিরিঞ্চাৎ সর্বাচ্চেতি কচিৎ ॥ ৫। ৬। ৭॥ সাধুনাং বৃত্তং ক্রবতঃ কিন্ধুফানামংসরাচ ন ক্রবত ইতার্থ: ॥ ৮॥ 🏒

#### ঐ।বিশ্বনাথচক্রবতী ।

সমেতা আসন্॥ ৪॥ প্রবিষ্টং দক্ষতি শেষ:॥ ৫।৬॥

প্রাক্ স্বোপবেশাং পূর্ক্ষেব নিষ্ণমুপবিষ্টং তদনাদৃত: তেন মুড়েনাভ্যুখানাদিভিরক্কতাদর: বামং বক্রং যথা স্যান্তথা ॥ १ ॥

মে বচনমিতি শেষ: সাধ্নাং বৃত্তং চরিত্রং ক্রবত: বক্তুং প্রবৃত্তস্য ম্যাসাগ্নাং নিন্দা স্যাদেব তত্ত ভবদ্ভিরপবামর্শেন ছঃখং

মৈত্রেয় কহিলেন বৎস ! পূর্বে বিশ্বস্রুটাদিগের যজ্ঞে মহর্ষিগণ এবং দেবতা সকল তথা অনুচর সহ সমস্ত মুনি ও যাবস্ত অগ্নি একত্র সমবেত হইয়াছিলেন ॥ ৪ ॥

সেই সময়ে প্রজাপতি দক্ষ দিবাকর কর সদৃশ স্বীয়তেজে দেদীপ্যমান হইয়া তাঁহাদের সভায় গিয়া প্রবিষ্ট হইলেন, দক্ষের অঙ্গ প্রভায় সেই মহতী সভা বিগতান্ধকার হইল ॥ ৫॥

সভাসদাণ তাঁহাকে দেথিবামাত্র স্ব স্থাসন হইতে অগ্নিসহ উথিত হইলেন, কেবল ব্রহ্মা ও শিব ইহাঁরাই ছুই জনে উঠিলেন না, কারণ দক্ষের অঙ্গ প্রভায় ঐ সকল সদস্যাণের চিত্ত আক্ষিপ্ত হইল। যাহা হউক, তাঁহারা দক্ষের যথোপযুক্ত সংকার করিলে তিনি লোক গুরু ব্রহ্মাকে নমস্কার করিয়া তাঁহার আজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক তাঁহারই আসনে উপবেশন করিলেন ॥ ৬॥

দক্ষের আসন পরিএত্বের পূর্ববাবধি ভগবান্ ভব স্বীয় আসনে উপবিষ্ট ছিলেন, দক্ষ তাঁহার প্রতি বারস্বার নেত্রপাত করিয়া মনে করিলেন ইনি আমার আদর করিলেন না। অনস্তর অনাদর সহু করিতে না পারিয়া তুই চক্ষু দ্বারা বক্রভাবে অবলোকন পূর্ববিক যেন দগ্ধ করিতে করিতে কহিলেন॥ ৭॥

অহে নহর্ষিণণ ! আমি সাধু পুরুষদিণের চরিত্র বর্ণন করিব আপনারা এই সমস্ত দেবতা ও

অয়স্ত লোকপালানাং যশোদ্ধো নিরপত্রপঃ। সন্তিরাচরিতঃ পন্থা যেন স্তব্ধেন দূষিতঃ ॥ ৯॥ এষ মে শিষ্যতাং প্রাপ্তো যমে ছহিতুরগ্রহীৎ। পাণিং বিপ্রাগ্নিমুখতঃ সাবিত্র্যা ইব সাধ্বং॥১০ গৃহীত্বা মৃগশাবাক্ষ্যাঃ পাণিং মর্কটলোচনঃ। প্রত্যুত্থানাভিবাদাহে বাচাপ্যকৃত নোচিতং॥ ১১

#### শ্রীধবসামী।

স্তকেন উচিত ক্রিয়াশ্ন্যেন। ধ্বস্তেনেতি পাঠে ভ্রেটেন॥ ৯॥ ভিদেবাহ এষ ইতি যৎ যন্মাৎ বিপ্রায়ি সমক্ষং সাবিত্রী তুল্যায়া মে ছহিছুঃ পাণিমগ্রহীৎ॥ ১০॥ মৃগশাবস্য হরিণবালকস্যাক্ষিণীইবাক্ষিণী যস্যাঃ। প্রত্যুখানাভিবাদাহে ময়ি উচিতং সন্মানং বাচাপি নাক্বোৎ॥ ১১॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ক্রোধান্ধতয়া সাধ্নাং বৃত্তান্থবাদনপি ত্যক্ত্বা সাক্ষান্ধিন্দামাহ। আরম্ভিতি ॥ ৯॥ শিষ্যতাং শাসনীয়ত্বং ॥ ১ • ॥ ১১ ॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবলী।

ন প্রাপ্যতামিতি ধ্বনি:। শালিক্ষেত্রাণাং যবসাদ্যপ্সারণাভাব ইব সাধ্নামপ্যসাধুদ্বেষাভাবে ছঃথং স্যাৎ অদ্বেই জনস্য তেষু সাধুষ্পবাধোপি স্যাদিত্যক্ষেনি:। নতু শিবস্যাসাধুষ্মজ্ঞানাদেব ছয়োচ্যতে ইতি চেত্তত্র ম্মাজ্ঞান্মন্থপি নাজি মৎসরস্ত ম্যা জন্মারভা ন পরিচীয়ত ইত্যাহ নাজ্ঞানাদিতি ॥৮॥

অস্থাসাধুৰ্মেকাগ্ৰ্যনসঃ শৃণুতেত্যাহ লোকপালানাং যশোল্প ইতি তুল্যজাতীনাং সতামেকস্যাপ্ৰতিষ্ঠায়াং সর্ক্ষেয়ামেৰ হুৰ্যশো লোকৈক্ষ্যুত্যত ইতি ভাবঃ। বন্ধতন্ত তদীয় সরস্থতী শিবং স্থোতি যথা যশোল্পঃ স্বযশসা তেষাং যশন্তিরঙ্ক্ষ্তা নির্গতা অপতা ত্রাণং যেষাং তান্ অশ্রণান্ পাতীতি সঃ। কেন প্রকারেণেত্যত আহ যেন অস্ক্রাদিনা সদ্ভিবাচরিতঃ পশ্বা দ্যিত স্তম্ম হাস্থেন ধ্বংসনেন তাজেনেতি পাঠে স্কানাং গর্কাবতাং ইনা শ্রেষ্ঠান্তৈদ্ধিতঃ পস্থা যেন হেতুনৈব সদ্ভিবাচরিতঃ ॥ ৯॥

এষ ইতি নিলা স্পাঠা স্থতিস্ত মম অশিষ্যতাং অশিষ্টতাং এতাবিদিন পর্যান্তং গুপ্তামিপি এষ প্রাপ্ত: সর্বজ্ঞ বাৎ প্রথমমেবার গতবান্ অতএবাভ্যুখানাদিকং ন কতবানিতি ভাব:। তদপি যদুহিত্ পাণিং অগ্রহীৎ তৎ সাবিত্র্যা ইব মদুহিত্র্যাের গুণ মপক্ষ্যেতি ভাব:। মম কীদৃশস্য সংধূবৎ সাধােরিব বস্তুতস্থাবাং:॥ ১০॥

প্রভাগানাভিবাদার্হে শ্বন্তরে ময়ি বাচাপি উচিতং সম্মানং ন অকৃত নাকরোও। স্বতি পক্ষে মর্কটান্ মর্কটভুল্যান্ কামি-নোপি কৃপয়া লোচতে তৎ কামান্ সংপাদয়তি। তত্মিন্ প্রভূগখানাভিবাদার্হে মলক্ষণোজনঃ। বাচাপ্রচিতং ন অকৃতেতি ধিল্লামিতি ভাবঃ॥ ১১॥

অগ্নির সহিত আমার বচন প্রাবণ করুন। আমি অজ্ঞান অথবা মাৎদর্য্যের পরভন্ত হইয়া কহিব না যথার্থ ই বলিব ॥ ৮॥

হে সভ্যগণ! এটা নির্লুজ্জ ইহা হইতে লোকপালদিগের যশঃ বিনফ হইল, কারণ এ উচিত ক্রিয়া পরিত্যাগ করিয়া সাধুজনের আচরিত পথ দূষিত করিতেছে ॥ ৯ ॥

এ মৃঢ় ব্রাহ্মণ এবং অগ্নির সমক্ষে সাবিত্রী তুল্য আমার তুহিতার পাণি গ্রহণ করিয়াছে, ইহাতে এ এক প্রকার আমার শিষ্য, কিন্তু ইহার আচরণ দেখিলে ?॥ ১০॥

এই মর্কটলোচন আমার বালছেরিণনেত্রা কন্সার পাণি গ্রহণ করে, ইহাতে আমার প্রতি ইহার প্রজুপোন ও অভিবাদন করা উচিত, কিন্তু এ বাক্য ছারাও আমার উচিত সম্মান করিল না॥ ১১॥ লুপুক্রিয়ায়াশুচয়ে মানিনে ভিন্নদেতবে । অনিচ্ন্নপ্যদাং বালাং শৃদ্রায়েবোশতীং গিরং॥ ১২॥ প্রেতাবাদেয়ু যোঘোরৈঃ প্রেতৈভূতি গগৈরুতিঃ। অটত্যুন্মভ্বন্নগ্নো ব্যুপ্তকেশো হসন্ রুদন্॥১৩ চিতাভস্মকৃতস্নানঃ প্রেতস্ত্রুন্সিভূষণঃ। শিবাপদেশো হুশিবো মত্তোমত্তজনপ্রিয়ঃ॥ ১৪॥ প্রতিঃ প্রমথনাথানাং ত্যোমাত্রাত্মকাত্মনাং। তস্মা উদ্মাদনাথায় নফীশোচায় হুহুদি।

#### डी। भत्रत्राभी।

অনহ'ায় কন্যাদত্তেতানুতপ্যমান আহ লুপ্তক্রিয়েতি সার্ট্রেণ্ডড়ে উশতীং বেদলফণাং গিরং ॥ ১২ ॥ প্রেতাবাদেরু শুশানেযু ব্যুপ্তা বিকীর্ণাঃ কেশা যস্য ॥ ১৩ ॥

চিতাভখনা কৃতং স্থানং যেন প্রেতানাং লজো মাল্যানি যদ্য দ প্রেজ্লক্ নৃণামন্থীনি ভূষণানি যদ্য শিব ইত্যপদেশোনাম মাত্রং যদ্য ॥ ১৪ ॥

তমো নাত্রায়ক: কেবল তমোরূপ: আয়া স্বভাবো যেষাং উন্মাদ। ভূতবিশেষা: তেষাং নাথায়। ছুর্গদে ছুইচিত্তায়। বতেতি থেদে বাত্তবন্তুয়মর্থ: লুপ্তা ক্রিয়া যন্মিন্ পরব্রহ্ম রূপথাৎ অতএব নান্তি ওচি র্যমাৎ অমানিনে অভিন্নসতবে ইতি চ পদচ্চেদ: তত্ম পরনেধ্রস্য মদীয়া মাহুধী কন্যা কথং যোগ্যা স্থাদিতি লজ্জাদিনা দাতুমনিচ্ছন্পি তৎসম্বন্ধলোভেন দত্বান্।

#### ক্রম্যক্ডঃ.।

যথা শূল।য়োশতীং গিরং কশ্চিদনিচ্ছন্ পরবশ্যঃ সল্লেব দলাতি। তথাহমপ্যনিচ্ছলেবালৈ পরম মহতে বালাষদাং কা**জা** কিন্তু ইচ্ছলেবালামিত্যর্থ: ॥ ২২ ॥

বাস্তবার্থে প্রেতাবাদেখিত্যাদিকং ভগবৎপ্রেমোঝাদময়ং জ্ঞেয়ং॥ ১৩॥

চিতেতি সাদ্ধকং চিতেত্যাদিকঞ্ প্রাপ্তসিদ্ধি বৈফ্বানামেবেতি পুরাগাস্তর প্রসিদ্ধং॥ ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮॥

#### ভীবিখনাপচক্রবত্তী ।

উশতীং বেদলক্ষণাং গিরং স্তৃতি গক্ষেতৃ লুপ্তাঃ ক্রিয়া যশ্মিন্ পরব্রহ্ম রূপছাৎ নাস্তি শুচি র্যন্তাৎ অমানিনে অভিন্নসৈতবে ইতি ছেদঃ স্বাযোগ্যতা দৃষ্ট্যা দাতুমনিচ্ছন্তি অদাং যথা শূদ্রা এব উশতীং বেদলক্ষণাং গিরং দদতি অধ্যাপয়ন্তি য লোপছা-ভাবো বৈক্লিকস্বাথ।। ১২।।

প্রেতাবাদেকিং সর্কাং ভগবৎ প্রেমোন্মাদময়ং লীলামাত্রমিতি স্বয়মেবাহ উন্মন্তবদিতি অন্যথা উন্মন্ত ইত্যেবাবক্ষাৎ ॥১০ স্থাতি পক্ষে চিত্তেত্যাদিকং প্রাপ্তিকি বৈক্ষবানামেবেতি পুরাণান্তর প্রাসিদ্ধং অপদেশা অপকৃষ্টা দেশা অপি শিবা নঙ্গলা যতঃ স্নাবিদ্যতে শিবং নঙ্গলং যতঃ সঃ ভ্যোমাত্রাত্মকাঃ ভ্যোমাত্র স্বরূপা আত্মনো যেষাং স্থাতি পক্ষে স্থেছয়ো লীলৈবেয়ং শ্রোযত্তান্মসান্পি কৃপয়া স্বীক্রোতীতি॥ ১৪ ॥

আঃ। কি আমার দৌর্ভাগ্য। এ ব্যক্তি লুগুক্তিয়, অশুচি, অভিমানী এবং মর্য্যাদাভেদা, ইহাকে জামাতা করিতে আমার কথনই ইচ্ছা ছিল না, তথাচ শূদ্রকে যেমন বেদবাক্য প্রদান করে তাহার ন্যায় ইহাকে আমি কন্যা সম্প্রদান করিয়াছি॥ ১২॥

ইহার কর্মা কি জানেন ? বিবস্ত্র ও বিকার্ণ ক্রেশ হইয়া ভয়স্কর ভূত প্রেতগণ সঙ্গে দেইয়া কথন হাস্য কথন রোদন করত শাশানে শাশানে উন্মত্তের ন্যায় ভ্রমণ করিয়া বেড়ায়॥ ১৩॥

চিতাভন্ম দারা ইহার স্নান, গলায় প্রেতের মালা, মৃত নরের অন্থি ইহার ভূষণ, ইহার নামমাত্র শিব, বস্তুত এ নিজে অশিব, আর সর্বাদা মাদক দ্রব্য সেবনে মত্ত এবং মত্ত জনেরাই ইহার প্রিয়পাত্র॥ ১৪॥

অপিচ যাহাদের স্বভাব কেবল তমোরূপ এ ব্যক্তি তাদৃশ প্রমথনাথদিগের পতি এবং উন্মাদ

দত্তা বত ময়া সাধ্বী চোদিতে প্রমেষ্ঠিনা ॥ ১৫ ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

বিনিল্যেবং দগিরিশমপ্রতীপমবস্থিতং। দক্ষোহ্থাপ উপস্পৃশ্য ক্রুদ্ধঃ শপ্ত প্রচক্রমে ॥ ১৬॥ অয়স্ত দেবযজন ইন্দ্রোপেন্দ্রাদিভির্ভবঃ। সহভাগং ন লভতাং দেবৈদেবিগণাধ্যঃ ॥ ১৭॥ নিষিধ্যমানঃ দ সদস্যমুখ্যে দক্ষা গিরিত্রায় বিস্ফার্ড শাপং।

তত্মাদিনিক্রন্য বিরদ্ধমন্যু জ্ঞাম কৌরব্য নিজং নিকেতনং ॥ ১৮॥

#### **क**ीशतकाशी ।

শুদায়েতানহঁত্ব মাত্রে দৃষ্টান্ত: নহীনত্ত্ব পূর্বাপর স্বর্চন বিরোধাপত্তে:। এতত্ত্বং ভবতি যথাকন্চিৎ শূদায় বেদমর্থলোভেন দদাতি ভদ্দিতি। প্রেতাবাদে বিত্যাদি সর্ক্ষ: বিজ্যন নাত্রানিতি স্বয়মেবাত উন্মন্তবদিতি অনাথা উন্মন্ত ইত্যেবাবক্ষাং অশিব: নাত্রি শিবো যত্মাং। অমত্রোহ্মভজনপ্রিয় ইতি চ চ্ছেদ:। পতি: প্রমণনাথানানিতি ভক্তবাংসলামাহ তামসানপি দোষ-মপনীয় পাতীতি নষ্টানামপি শৌচং শুদ্ধি র্যত্মাং ত্তেষপি এতে ম্যা অনুকম্পা ইতি ক্রনো য্যা স ক্র্তিশ্ব। বতেতি হর্ষে ব্রহ্মণো বাক্যাল্লজ্জা ভ্যাদিকং পরিত্যজা দত্তেত্যথা: ১৫॥

অপ্রতীপং অপ্রতিকৃশং যথা ভবত্যেবমস্থিতমপি বিনিন্দ্য ॥ ১৬ ॥

দেবানাং যজন সময়ে দেবৈঃ সহ ভাগং ন লভতাং কিন্তু তেভাঃ পূৰ্দানেব লভতাং অএতে।জিত্বাৎ যথা তেমু ভূকুবৎস্থ লভতাং স্ক্ৰিথায়ক্তাং। অঅ হেছুঃ দেবগণো হ্ধমো যথাং সঃ ॥ ১৭ ॥ স দক্ষঃ তথাং স্থানাং বিনিক্ষম্য ভগাম হে কৌর্ব্য ॥ ১৮ ॥

#### की विभागायह अन्य हो।

মং পিত্রেতামূকে: প্রমেষ্টিনেতি নামোচ্চারণেনচ মোপি মং পিতৃত্যযোগ্য এবেতামুধ্বনিঃ। স্ততিপক্ষে কুপ্রা উন্মাদানাং গণানামপি নাথায় নষ্টানামপি শৌচং যতঃ। ছুটেম্পি হং কুপান্মং ননো য্যা তথ্য ব্রহ্মণো বাক্যাদ্যোগ্যেনাপি মুদ্ধান্ত তার্থ:॥১৫॥ অপ্রতীপমজাতশক্রং॥১৬॥

ৈ অধ্বিতি স্ততিপক্ষে দেব্যজনে যজে দেবৈঃ সহ ভাগং ন লভতাং তত্র হেচুঃ দেবগণা অধমা যশাং সঃ। নহুধনৈঃ সহ ভোজনমুচিতং অতঃ স্ক্পোষ্ক্ষাৎ তান্ ভোজ্যিখা ভাগং লভতামিতি ভাগঃ ১৭॥

অত মদনো যুক্তবাদিন: কেপি ন দৃহাঙে। তদভানধাঝি ক্ষজুলায়াং সভায়াং ন স্ভাতুম্চিভমিতি কোপেন ততো নির্যা বিভাহে নিবিধামান: মাকুধা মাগছেতাগুচামান: ॥ ১৮ ॥

নামে যে ভূতবিশেষ আছে এ তাহাদের অধ্যক্ষ, আর স্বয়ং সর্বাদাই অশুচি ও ছুফ চিড, হায় কি থেদের বিষয় ! জগদীশ্বরের কি বিড়ম্বনা ! এমত ব্যক্তির হস্তে আমি সাধ্বী কন্যা সম্প্রদান ক্রিয়াছি, ইহা কেবল ব্রহ্মার আজ্ঞা পালনার্থই ঘটিয়াছে, নতুবা ইহাকে কন্যাদিতে আমার অভিপ্রায় ছিল না॥ ১৫॥

মৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ গিরিশ দক্ষের কোন অনিই করেন নাই, সভার সধ্যেই বসিয়াছিলেন, দক্ষ তাঁহার নিন্দা করিয়াই ক্ষান্ত হইলেন না, পুনশ্চ ত্রোধে দন্দক্মান কলেবর হইয়া জলস্পর্শ পূর্বক এই অভিশাপ দিলেন ॥ ১৬॥

দেবতাদিগের যজন সময়ে এই দেবাধম ভব ইন্দ্র ও উপেন্তাদির সহিত যেন যজ্ঞভাগ না পায়॥ ১৭ হে কুরুশ্রেষ্ঠ বিছুর! সেই সভায় অবস্থিত যাবন্ত প্রধান প্রধান সদস্য নানাপ্রকারে দক্ষকে নিষেধ করিতে লাগিলেন, তিনি কাহারও নিবারণ নামানিয়া ভগবান্ ভবকে ঐ প্রকার শাপ দিয়া ক্রোধ ভরে সে স্থান হইতে নির্গমন পূর্বকে নিজ নিকেতনে প্রস্থান করিলেন॥ ১৮॥ বিজ্ঞায় শাপং গিরিশানুগাত্রণী ন শিখারো রোষকষায়দ্ধিতঃ।
দক্ষায় শাপং বিদদর্জ দারুণং যে চাশ্বমোদং স্তদবাচ্যতাং দ্বিজাঃ॥ ১৯॥
য এতন্মর্ভ্যমুদ্দিশ্য ভগবত্যপ্রতিক্রহি। ক্রুহুত্যজ্ঞঃ পৃথদ্ধি স্তম্বতো বিমুখোভবেৎ॥ ২০॥
গৃহেষু কূটধর্মেষু দক্তোগ্রাম্যস্থাস্চ্য়ো। কর্মাতন্ত্রং বিতন্ত্রাদেশবাদ্বিপ্রদেশীঃ॥ ২১॥
বুদ্ধ্যা পরাভিধ্যায়িতা। বিস্মৃতাত্মগতিঃ পশুঃ। স্ত্রীকামঃ দোহস্ত নিতরাং দক্ষোবস্তমুখো হচিরাৎ॥ ২২

#### ट्याभत्रचामी ।

গিরিশভামুগানামগ্রণী মু্থা: রোষ এব কষায় তেন দ্যিত আরক্তনেত্র ইতার্থ:। তভ গিরিশভাবাচ্যতাং বচনানহ্তাং নিলাতামিতার্থ:। তেভােপি শাপং বিসমর্জ ॥ ১৯ ॥

দক্ষং শপতি সাদৈ জিভি:। এতন্মৰ্ক্তাং দক্ষশরীরং উদ্দিশ্য শ্রেষ্ঠং মত্ম অপ্রতিজ্ঞ হি প্রতিজ্ঞোহমকুর্কতি পৃথগ্ দৃষ্টি: ভেদদশী তত্ততঃ প্রমাথাৎ ॥ ২০ ॥

অজ্ঞত্বনেবাহ গৃহেদিতি। কর্ম্মতন্ত্রং কর্মপরিকরং। বেদে যে বাদাঃ অর্থবাদাঃ অক্ষয়ং হ বৈ চাতৃ্মাভ্যযাজিনঃ স্কৃতং ভ্রতীত্যাদয়ঃ তৈর্বিপরা বিনষ্টা ধীর্যভেতি ॥ ২১ ॥

পরোদেহাদি স্তমেবাত্মত্বেনাভিধ্যাতৃং শীলং যন্তা স্তয়া বৃদ্ধা বিশ্বতা আত্মনো গতিস্তত্বং যেন অতঃ পশুত্লাঃ। অভিতরাং

#### ক্রাসন্ত:।

তদ্বদ্যতামিতি চিৎস্থা: ॥ ১৯ ॥
পৃথান্ ষ্টি: ভগবানম্বং ন ভবতীতি নীচদ্ষ্টি: ॥ ২০ ॥
বিতম্বতাং বেদেতাত্র বিতম্তাবেদেতি কচিৎ ॥ ২১ ॥
ব্রোতি সার্কিং ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥

#### শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবত্তী।

রোধএব কষায় স্তেন দ্যিতঃ অতিরক্তনেত্র ইত্যর্থ:। যেচ তম্ম গিরিশম্ম অবাচ্যতাং নিন্দাং অধ্যোদং স্তেভ্যোপি ॥ ১৯ ॥
দক্ষং শণতি সাদ্ধৈস্ত্রিভিঃ ষ ইতি এতদক্ষণরীরং মর্ত্তাং মরণধর্মকং উদ্দিশ্য এতদেবাহ্মিত্যভিমানাস্পদীকৃত্য ক্রহতি
অতো হজোভবেৎ। অজ্ঞদ্মের প্রপঞ্চরতি পৃথন্দৃষ্টিঃ স্বতঃ পৃথগ্ভত্ত্বু দেহাপত্যক্রতাদিধের দৃষ্টি র্যন্ত সং। তমাত্ত্বতো
ভগ্রতঃ স্কাণাৎ বিমুণো ভবেৎ ইতি প্রথমঃ শাপঃ ॥ ২০ ॥

বেদেষু যে বাদা অক্ষযাং হ বৈ চাতুর্ম স্যোধালিনঃ স্থক্কতং ভবতীত্যাদয় জৈ বিপন্না ধীর্যস্ত সং ॥ ২১ ॥ পরোদেহাদি অমেবায়ত্থেনাভিতোধ্যাত্থ শীলং যস্যান্তরা বুদ্ধা পশুঃ পশুত্ল্যঃ স্ত্রীকামোন্থিতি বিতীমঃ শাপঃ। বস্তস্য

অনন্তর গিরিশাসুচরগণের অগ্রণী নন্দীশ্বর শাপের বিষয় অবগত হইলেন, তাহাতে রোষ বশতঃ তাঁহার নেত্রদ্বয় আরক্ত বর্ণ হইয়া উঠিল,তিনি দক্ষ এবং যে সকল ব্রাহ্মণ ঐ সভায় থাকিয়া মহাদেবের নিন্দ্যতা প্রমাণার্থ দক্ষের বাক্যে অনুমোদন করিয়াছিল তাহাদিগকে প্রতিশাপ দিলেন॥ ১৯॥

আর কহিলেন যে অজ্ঞ এবং ভেদদশী ব্যক্তি এই দক্ষ শরীরকে শ্রেষ্ঠ জ্ঞান করিয়া ভগবান্ ভব, যিনি কাহারও প্রতি বিদ্রোহ করেন না, তাঁহাতে দ্রোহাচরণ করিবে সে প্রমার্থ হইতে পরিভ্রম্ট হইবে অর্থাৎ কথনই তাহার প্রমার্থ সিদ্ধি হইবে না॥ ২০॥

অপের দেই অজ ব্যক্তির বুদ্ধি বেদে যে সমস্ত অর্থবাদ আছে যথা চাতুর্মাস্ত যাগকারি ব্যক্তির অক্ষয় পুণ্য হয় ইত্যাদি, তাহাতেই বিনফী হইয়াছে অতএব সে গ্রাম্য স্থের অভিলাষে কৃটধর্ম যুক্ত গৃহাশ্রমে আসক্ত হইয়া কর্মকাণ্ড বিস্তার করুক ॥ ২১॥

অপর এই দক্ষের বুদ্ধি দেহকে আত্মা বলিয়া ধ্যান করে তাহাতে এ আত্মতত্ত্ব বিশ্বত হইয়াছে,

爱

বিদ্যাবুদ্ধিরবিদ্যায়াং কর্মময্যামসাবজ: ॥ ২৩ ॥

সংসরস্তিহ যে চামুমনু শর্কাবমানিনং ॥ ২৪॥

গিরঃ শ্রুতারাঃ পুষ্পিণ্যা মধুগন্ধেন স্থারিণা। মথা চোন্মথিতাত্মানঃ সংমূহস্ত হরদিষঃ ॥ ২৫ ॥ সর্বভেক্ষা দিজারতৈত্য ধৃতবিদ্যাতপোব্রতাঃ। বিতদেহেন্দ্রিয়ারামা যাচকা বিচরন্ত্রিহ ॥ ২৬ ॥

#### व्याभवत्राभी।

স্ত্রীকামোন্থিতি দ্বিতীয়ঃ শাপঃ বস্তুক্ত মুখমিব মুখমস্তেতি তৃতীয়ঃ শাপঃ ॥ ২২ ॥

অয়স্ক শাপে। ২ন্তাহ্ নাজাভাগি সর্কাষ্ট ইয়মেব তথা ত্যামুং দক্ষং যেচাকুবর্ত্তি তে সংসরস্ক জন্ম মরণাদাকু ভবস্থিতি এক: শাপ:॥ ২৪॥

শ্রন্থাঃ বেদরগারাঃ পূপ্পিণাাঃ পূপ্পাণীবার্থবাদা মনঃ ক্ষোভকতাৎ তানি সন্তি যক্তাং অর্থবাদবছলায়া ইত্যর্থঃ। মধুগন্ধ তুলোন প্রবোচনেন মণ্না মনঃ ক্ষোভকেন উন্নথিত আত্মা মনো যেষাং তে মুহন্ত কর্মস্থাসক্তা ভবন্ধিতি দিতীয়ঃ শাপঃ ॥ ২৫ ॥

সর্বভক্ষাঃ ভক্ষবিচার শৃ্খাঃ। বিজ্যৈ দেহাদিপোষণায় ধৃতানি বিদ্যা তপোত্রতানি থৈঃ বিত্তাদিম্বারামো রতি র্যেষাং তে যাচকাঃ সম্ভো বিচরস্থিতি শাপ চভূঠয়ং॥ ২৬॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অসাবজ ইতি কচিৎ ॥২৩॥ সংসরস্থিতাদ্ধকং ॥২৪।২৫।২৬।২৭॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী'।

ছাগদ্য মুথমিব মুথং যদ্যেতি তৃতীয়: শাপ:॥ ২২ ॥

শাপ ত্রয়মিদম শৈ সমুচিতমেব যতে। বিদ্যাবুদ্ধিরিত্যাদি। অতে। জড়: অজ ইতি পাঠে ছাগতুল্য: ১২০॥ বিজ্ঞানপি শপতি সার্দ্ধ ৰাভ্যাং। অমুং দকং যে চাহু থর্জন্তে তে সংসরন্ত ইত্যেকশাপ:॥২৪॥

শ্রুতায়া বেদরূপায়া: পৃষ্পিণ্যা: পৃষ্পতুল্যার্থ বাদৰহলয়ে। মধুগদ্ধেন মধুগদ্ধ তুল্যেন প্ররোচনেন মধুগ মন:কোভকেন চ উন্নথিত: আত্মা মনো বেবাং তে সংমূহস্ক কথাযাসকা ভবস্থিতি দিতীয়: । ২৫ ॥

স্বাভকা: ভক্ষ্যাভক্ষ্য বিচারশ্ভা ইতি তৃতীয়:। বৃতৈত্ত জীবিকার্থমেব নতু ধর্মার্থমিতি চতুর্থ:। বিত্তেতি পঞ্চম:। যাচকা ইতি ষষ্ঠ:॥২৬।২৭।২৮॥

অতএব এ ব্যক্তি পশুর সমান নিতান্ত স্ত্রীকামী হউক এবং অচিরে ইহার ছাগমুখ তুল্য মুখ হউক ॥২২
ফলতঃ এই দক্ষের ছাগ তুল্য বদন হওয়াই উপযুক্ত, যে হেতু কর্মময়ী যে অবিদ্যা, এ তাহাকে
তত্ত্বিদ্যা বলিয়া বোধ করিয়া থাকে অতএব এ বস্তুতই ছাগ॥২৩॥

অপর এই দক্ষ ভগবান্ শিবের অপমানকারী, যে দকল ব্রাহ্মণ ইহার অমুবতী হইয়াছে তাহারাও এই সংসারে জন্ম মরণাদি অমুভব করুক॥ ২৪॥

আর শঙ্করদ্বেষী ঐ সকল বিপ্র কর্মকাণ্ডেও আদক্ত হউক,অর্থবাদ বিশিষ্ট অর্থাৎ পুষ্পবৎ মনোহর যে বেদবাক্য তাহার মধ্গন্ধ ভূল্য মনঃ ক্ষোভক প্ররোচনায় ঐ সকল ব্যক্তির অন্তঃকরণ উন্মণিত হই-য়াছে ইহাতে ঐ বিষয়ে তাহাদের অনুরাগ হইবে সন্দেহ নাই॥ ২৫॥

অপিচ ঐ সকল ত্রাহ্মণ সর্বাজ্ঞক, জীবিকার নিমিত অর্থাৎ দেহাদি পোষণার্থ বিদ্যা তপস্থা ও ত্রতধারী এবং বিত্ত দেহ ইন্দ্রিয়েতেই অনুরাগী, তথা যাচক হইয়া এই অবনিতলে ইতস্ততঃ ভ্রমণ করিয়া বেড়াইবে॥ ২৬॥

ā

78580

তক্তৈবং বদতঃ শাপং প্রছা ৰিজকুলায় বৈ। ভ্ঞঃ প্রত্যক্ত জ্ঞাপং ব্রহ্মদণ্ডং তুরত্যয়ং ॥ ২৭ ॥ ভবব্রতধরা বেচ বেচ তান্ সমন্ত্রতাঃ। পাষণ্ডিনন্তে ভবস্ত সচ্ছাস্তপরিপছিনঃ ॥ ২৮ ॥ নফাশোচা মূচ্ধিয়ো জটাভত্মাত্মধারিণঃ। বিশস্ত শিবদীক্ষায়াং যত্র দৈবং স্থরাসবং ॥ ২৯ ॥ ব্রহ্মচ রোক্ষাণাং শৈচ যদ্যু য়ং পরিনিন্দ্ধ। দেতুং বিধরণং পুংসামতঃ পাষণ্ড্যাপ্রিতাঃ ॥ ৩০ ॥ এব এবহি লোকানাং শিবঃ পছাঃ সনাতনঃ। যং পূর্বেচানু সংতত্মু র্যৎ প্রমাণং জনার্দ্দিঃ ॥ ৩১

#### শ্ৰীধবস্বাদী

প্রকাসকত প্রকারে শাগ্রপং ব্রহ্ম ওং ॥ ২৭

সচ্ছাস্ত্রস্য পরিপন্থিন: প্রতিকৃলা:॥ ২৮ ॥

স্থরা গৌড়ী পৈষ্টা মাধ্বীচ আসব স্থালাদি সম্ভবং মদ্যং দক্তিক স্বাং যগুদ্ধং তৎ যত্ত দৈবং পূজ্যং দেবতা বদাদরণীয়মিতি বা ॥ ২৯ ব্রহ্ম বেদং কথস্তুতং সেতৃং মর্য্যাদারূপং তদেবাহ বর্ণাশ্রমাচারবতাং পুংসাং বিধরণং ধারকং ॥ ৩০ ॥

সেতৃত্বং প্রপঞ্জাতি দ্বাভ্যাং এষ বেদ লক্ষণ এব শিবঃ প্রাঃ যং পূর্কেরি ঝ্যয়ঃ অনুসংভত্তঃ আ শ্রিতবস্তঃ যং যদিন্ জনাদিনঃ প্রমাণং মূলং॥ ৩১॥

#### ক্রসন্ত:।

ভবরতেতি। বেদবিহিত্মেবার ভবর্তমন্দ্যতে। অন্ত বিহিত্তে পাষ্ডিত বিধানাযোগঃ স্যাৎ পূর্ণকেএব পাষ্ডিত সিদ্ধমেব বিরুণোতি। স্ভোক্তেনাপাষ্ডমাশ্রিতা ইত্যান্তেন ॥২৮।২৯।৩০॥

তথাং শৃতন্ত্রেনোপাসনায়। মাং দোষ: যতক জনাদনভৈব বেদম্শংমাহ। এম ইতি। সএম বেদলকণঃ যং প্রমাণং যার মূলমিতার্থঃ শৃতন্ত্রোপাসনায়াং তং প্রাপ্তি প্রীতোপনিষংদেব নিষিদ্ধা। বেপানাদেবতাভকা ইত্যালিভিঃ খানা দেবা বজা চ নিষিদ্ধা। যথা গৌনীয়ে। গোপালং পূজ্যেদাস্ত নিক্ষেদনাদেবতাং। অস্ত তাবং পরোধ্যঃ পূজ্বথা বিনশাতি। হয়শীর্ষা মাং পথি দেবহেলনাদিতি শ্রীন,রায়ণবশ্মণি তদাগঃ প্রোক্তিং। শ্রীশিবাবজ্ঞাদৌ তুলকীশ্বশাপ্ত বিশেষঃ। সংস্কৃত্যেলি দেশিয়িষ্যতে চ চিত্রকে চুচ্রিতে ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

#### टावियनाथठ के व छो।

স্থরা গোড়ী গৈষ্টা মাধ্বীচ। স্থাসৰ স্থালাদি সম্ভবং মদাং তলােদ কিন্তুকাৎ যগুলং। তদেৰ যত্ৰ দৈবং গেবতাৰদা-দর্বাায়ং॥ ২৯॥ ত্রহ্ম বেদং বেদপ্রবত্তকান্ ত্রাহ্মণাংশচ। কীদৃশং সন্মাণে চলতাং পুশোং বিধরণং ধারকং সেতুং॥ ৩০॥

বেদনিন্দকা যুৱং কুপ্ৰগামিন এবেত্যাহ। এষ বেদলক্ষণঃ। যং যত্ৰ প্ৰমাণামতি স্ত্ৰাত্ত সাকী প্ৰস্তব্য ইতি ভাৰং॥ ৩১

বৎস বিছুর! এই রূপে শিবাকুচর নন্দী বিপ্র কুলের প্রতি অভিশাপ প্রদান করিলে মহার্যি ভৃও তাহা শুনিতে পাইয়া ব্রহ্মদণ্ড রূপ ছুরত্যয় প্রতিশাপ প্রদান করিলেন॥ ২৭॥

যে সকল ব্যক্তি ভবের ব্রত ধারণ করিবে অথবা যাহারা তাহাদের অনুগামী হইবে তাহারা সংশাস্ত্রের প্রতিকূলাচারী, অতএব পাষ্ডী এই সংজ্ঞা প্রাপ্ত হউক॥ ২৮॥

অপর নইনোচ, মৃঢ্বুদ্ধি ব্যক্তিরা জটা, ভস্ম ও অস্থিগারী হইয়া শিবদীক্ষায় প্রবেশ করুক, যে খানে গৌড়ি, পৈষ্টী এবং মাধ্বী স্থরা তথা আদব অর্থাৎ তালাদিজাত মদ্য দেববৎ আদরণীয় হয় ॥২৯ অহে দ্বিজ্ঞাণ যে হেছু তোমারা শাস্তের মর্য্যাদা রূপ এবং বণাপ্রমাচারবিশিক্ত পুরুষদিগের ক্রিক্সার্কি ব্যক্তির ক্রেক্সার্কি ব্যক্তির বিক্সা ক্রিক্তে অতএব তোমাদিগকে পাষ্ট্র

ধারণকারি বেদ সকলের তথা বেদপ্রবর্ত্তক ত্রাহ্মাণদিগের নিন্দা করিতেছ অতএব তোমাদিগকে পাষ-গুাশ্রিত কহিলাম । ৩০ ॥

ফলতঃ বেদই লোকদিগের সনাতন এবং শিবপ্রদ বর্ত্ম। পূর্ব্বতন ঋষিগণ যে বেদকে আশ্রয় করিয়াছিলেন এবং ভগবান্ জনার্দ্দন যাহার প্রমাণ অর্থাৎ মূল ॥ ৩১॥ তদ্ব্রক্ষ পরমং শুদ্ধং দতাং বর্জু দনাতনং। বিগ্রন্থ বাত পাষ্ত পৈবং বো যত্র ভূতরাট্॥ ৩২ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

তব্যৈবং বদতঃ শাপং ভ্গোঃ স ভগবান্ ভবঃ। নিশ্চক্রাম ততঃ কিঞ্ছিমনা ইব সামুগঃ॥ ৩৩ তেপি বিশ্বস্থাঃ সত্রু পরবিৎসরান্। সংবিধায় মহেম্বাস যত্রেজ্য ধাষভো হরিঃ॥ ৩৪॥ আপ্লুত্যাবভূথং যত্র গঙ্গা যমুন্যায়িতা। বিরজেনাজনা সর্বে সং সং ধাম যযুক্ত ঃ॥ ৩৫॥

#### टी। भतत्राभी।

ভূতরাট ্ভূতানাং তামসানাং পতিঃ ॥ ৩২ ॥ অভোভা শাপেন উভয়ো বিনিশাং বিমনাঃ ইবেতি তথাপি ভগবদমুগ্হীতানাং নাশো নহাদিতি ভাবঃ ॥ ৩১ ॥ ঋষভঃ সর্বাশ্রেটোহরিঃ যত্র ইজাঃ পূজাঃ। তৎ সত্রং সমাধিধায়। হে মহেছাস হে বিজ্র ॥ ৩৪ ॥ যত্র প্রাথাগে গঙ্গা যমুন্যা অধিতা তত্রাবভূথ স্নানং ক্রে ততঃ স্থানাং নগুঃ ॥ ৩৫ ॥

#### ক্রেন্সন্দর্ভ:।

তত চ ননীখরসা কোধাবেশং দৃষ্ট্। কলাচিৎ শ্রীজনার্জনং তত্থাসকাংশ্চ প্রতাবদাং বদেদিতি শঙ্কমান: শ্রীশিবঃ সাস্ত্র্গএব নিজ্ঞান্ত ইত্যাহ তস্যোবমিতি। বিমনা ইবেতি। নতু বিমনা ইত্যর্গঃ। আয়ারামত্বাৎ। তদেবং ছয়োঃ শাপাভ্যাং কর্ম শৈব-মার্গে) পরিস্তা শ্রীবৈষ্ণবমার্গএব শুদ্ধমেন স্থাপিতঃ প্রকরণেহ্মিন্ বিশেষজিজ্ঞাসায়াং ভক্তিসন্দর্ভোদৃশ্তঃ॥ ৩৩॥

তেহপীতি সুগাকং॥ ৩৪। ৩৫॥

怒

#### আবিখনাগতক্রবারী।

বিগহেজ তি বেদনিন্দায়াঃ ফলমিদং ছবঙ্কিঃ প্রাপ্তবানের মদভিশাপত্ত পিইণেশ ইবেতি ভাবঃ। ভূতরাট্ ভূতানাং রাজা ভূত এবেতি নিন্দা। ভূতেষ্ স্প্পাণিযু রাজত ইতি ৬তিঃ॥৩২॥

যৎ প্রমাণং জনার্দ্দন ইতি শ্রুষা ক্যাচিজ্জন।ক্ষনং তত্তকাংশ্চ প্রতি কিলপাবদাং ক্রোধাদেব নলীশ্বরোবদেদিতি শ্রুমানো ভবস্ততো নিজ্ঞান্ত ইত্যাহ তত্তৈবমিতি বিমনা ইবেতি বস্তত্থাস্থারামভায়বিমনাঃ তেন হয়োঃ শাপ্এন্তান্ কর্মমার্গান্ শৈবাংশ্চ পরিহাতা বৈফবা এব স্থীভিরাশ্রমণীয়া ইতি প্রক্রণবাঙ্গং বস্তু ক্রেয়ং ॥ ৩২ ॥

তেপি কল্ত দক্ষো সগণো বিলৈব স্তাং সন্বিধায় যয়:। নচ তদিরোধ জন্য: কোপি বিল্লো বভূবেতাহ যত্ত হরিরেব ইত্যানাং ঋষভ ইতি কল্রাদিযজনং বিনাপি যত্তপূর্তাভাবোনাভূদিতি ভাব:॥ ৩৩॥

তোমরা সেই পরম শুদ্ধ সাধু ব্যক্তিদিগের বর্ম স্বরূপ সনাতন বেদের নিন্দা করিলে, অতএব যেথানে তামস ভূতদিগের পতি বর্তুমান, তোমরা সেই স্থানে গিয়া সেই পায়ওদেবকে প্রাপ্ত হও ৪৩২

় মৈত্রেয় কহিলেন ভৃগু এই প্রকারে অভিশাপ দিতে থাকিলে ভগবান্ ভব পরস্পার শাপে উভয় পক্ষের বিনাশ বিবেচনা করিয়া কিঞ্চিৎ বিমনার ন্যায় হইয়া স্বীয় অনুচর গণ সহিত সে স্থান হইতে প্রস্থান করিলেন॥ ৩৩॥

বৎস বিত্ন । তদনন্তর সেই সকল বিশ্ব প্রফি গণও যে যজ্ঞে সর্বর শ্রেষ্ঠ ভগবান্ হরি পূজিত হয়েন সেই যজ্ঞ সহস্র বৎসর যাবৎ সম্যক্ প্রকারে অনুষ্ঠান করিলেন॥ ৩৪॥

পরে যে স্থানে (প্রয়াগে) গঙ্গা যমুনার সহিত মিলিত হইয়াছেন তথায় অবভৃথ স্নান করিয়া নির্দ্ধ-লাম্ভঃকরণে সকলে সে স্থান হইতে স্ব স্থানে গমন করিলেন ॥ ৩৫ ॥ ॥ 🛊 ॥ ইতি জ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং দংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থক্ষন্ধে দক্ষশাপো দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ 🛊 ॥ ২ ॥ 🕸 ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

সদা বিদ্বিষতোরেবং কালোঁবৈ প্রিয়মাণয়োঃ। জামাতুঃ শৃশুরস্থাপি স্থমহানতিচক্রমে॥ ১॥ যদাভিষিক্রো দক্ষম্ভ ব্রহ্মণা পরমেষ্ঠিনা। প্রজাপতীনাং দর্কেষামাধিপত্যে স্ময়োহভবৎ॥ ২॥ ইন্ট্রা দ বাজপেয়েন ব্রহ্মিষ্ঠানভিভূয়চ। বৃহস্পতিদবং নাম দমারেভে ক্রন্তুত্তমং॥ ৩॥

#### <u>জ</u>ীদৱন্দানী

## ॥ \* ॥ टेकि ठठू (र्थ विजीतः ॥ \* ॥

তৃতীয়েত্ সতী তাত্যজোৎসবদিদৃক্ষয়া। গমিষ্যন্তী মহেশেন ৰারিতা নীতিহেতুভি:॥ •॥

ধ্রিমাণয়ো: অবতিষ্ঠানয়ো:। ধৃঙ্অবস্থান ইত্যস্থাং॥১॥

যদ্যপি ক্ষত্রবিহীনো যজ্ঞো নাস্ত্যের তথাপি দক্ষ্য ক্ষত্রপরিত্যাগো বেষাদগর্কাচ্চ তত্ত্ব বেষে হেতৃক্ত:। গর্কহেতৃমাহ যদাতু প্রজাপতীনামাধিপত্যে অভিষিক্ত: তদা তম্য ক্ষয়ো গর্কোহভবৎ ॥ ২ ॥

গৰ্কাদেৰ ব্ৰহ্মিষ্ঠান্<sup>\*</sup>সেখ্যানভিভ্য় তিরস্কৃত্য বাজপেয়েনেষ্ট্ৰ বৃহস্পতিস্বেন যজেও ইক্তি শ্রুতেঃ । বাজপেয়েনেষ্ট্ৰ স্মারেভে ॥ ৩ ৪

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ । ইতি শীমন্তাগৰতে চতুৰ্গক্ষে জীৰগোস্বামি কৃত ক্ৰমসন্ত্ৰা দিতীয়োহ্ধ্যায়: সমাধা: ॥ । । সদেতি। শিবস্তু দেষভাদতাৰ নতু তিমিন্ বাংশ পিতুরিব॥ ১।২।৩।৪॥

#### ত্রীবিশ্বনাথচক্রব রী।

# ॥ \*। ইতি চতুর্থে দ্বিতীয় ॥ \*।

তৃতীয়াধ্যায়ে পিতৃযজ্ঞ মহোৎসব দর্শনার্থ সতীর দক্ষালয়ে গমন প্রার্থনা এবং ভগবান্ ভব কর্তৃক নানাবিধ হেতু প্রদর্শন পূর্বেক নিবারণ॥ •॥

মৈত্রেম কহিলেন প্রজাপতি দক্ষ এবং তাঁহার জামাতা ভগবান্ ভব সতত এই রূপে বিদ্বেষ করেন তাহাতেই তাঁহাদের স্থমহৎ কাল অতিক্রান্ত হইল॥ ১॥

অনন্তর যথন প্রমেষ্ঠী ব্রহ্মা দক্ষকে সকল প্রজাপতির আধিপত্যে অভিষিক্ত করিলেন তথন তাঁহার মনোনধ্যে অতিশয় গর্বি উপস্থিত হইল ॥ ২ ॥

দক্ষ ঐ গর্বব শতঃ রুদ্র সহ ত্রক্ষিষ্ঠদিগের তিরস্কার করিয়া বাজপেয় যজ্ঞ দারা যাগ করণানস্তর বৃহস্পতি সব নামে উৎকৃষ্ট ষজ্ঞ আরম্ভ করিলেন॥ ৩॥ তিমান্ ব্রহ্মর্যয়য় সর্বে দেবর্ধি পিতৃদেবতাঃ। আসন্ রুতস্বস্তয়না স্তৎপদ্ধান্দ সভতৃ কাঃ ॥ ৪ ॥ ততুপশ্রুতা নভসি খেচরাণাং প্রজন্পতাং। সতী দাক্ষায়ণী দেবী পিতৃযজ্ঞমহোৎসবং॥ বৃজন্তীঃ সর্বিতোদিণ্ভ্য উপদেববরস্তিয়ঃ। বিমান্যানাঃ সপ্রেষ্ঠা নিক্কস্তীঃ স্প্রবাসসঃ॥ দৃট্বা স্বনিলয়াভ্যাদে লোলাক্ষাম্ ফিক্গুলাঃ। পতিং ভ্তপতিং দেবমোৎস্ক্যাদভ্যভাষত॥ ৫ প্রজাপতেন্তে শশুরস্য সাম্প্রতং নির্যাপিতো যজ্ঞমহোৎসবঃ কিল। বয়ঞ্চ ত্রাভিসরাম বাম তে যদ্যথিতামী বিবুধা ব্রজন্তিহি॥ ৬॥

#### <u>ร</u>ีเหล**ร**เก๋ใ

কৃতস্বস্তায়নাং কৃত্যস্থলাং সভর্ষা ইতি দক্ষিণাদিভিঃ প্রথমমহি তানামপি পত্নহিণে পুনরহণিমুক্তং ॥ ৪ ॥
তন্তদা থেচরাণাং প্রজ্জভাং সভাং পিড্যজ্জমহোৎসবং শ্রুষা তত্র ব্রজ্ঞীং উপদেবানাং গদ্ধর্পাণাং ববাং দ্রিয়শ্চ অসা নিলয়স্তাভাবে সমীপে দৃষ্ট্য ঔৎস্কাৎ পতিমভাভাবতেতি ত্র্যাণাম্যয়ং। কথস্তাং দ্রিয়ো দৃষ্ট্য বিমানানি যানানি যাসাং ভাং।
প্রেটেঃ সহিতাশ্চ নিক্ষাণি পদকানি কঠেনু যাসাং শোভনানি বাসাংসি যাসাং লোলানি চঞ্চলানি অক্ষীণি যাসাং। মৃষ্টানি
উজ্জ্জানি কুগুলানি যাসাং॥ ৫ ॥

নির্ধাপিতঃ প্রবৃত্তিতঃ হে বাম হে শিব তে যদ্যথিতা ইচ্ছা তহি বিয়ং ত্তাভিদরাম গছাম নাদ্যাপি যাগো নিবৃতঃ যতোমী বিবৃধা ব্রজ্ঞি॥ ৬॥

#### ক্রসন্ধর:।

ভত্নপঞ্জোতি ত্রিকং । ৫। ৬।

#### है। विभाग १८क वहीं।

কৃতস্বস্থারনাঃ কৃতাহণিঃ সভর্কা ইতি তেষাং পজাহ গৈঃ পুনরপাহণিযুক্তং ॥ ৪ ॥
তত্তদা পেচরাণাং প্রজন্তাং মৃধাৎ পিতৃ যঁজনহোৎসবমূপশ্রুতা অলম্ভী কুপদেববরস্থিয়াদৃষ্ঠা পতিমভাভাষত ॥ ৫ ॥
নির্ধাপিত: প্রবর্তিতঃ তে প্রসিদ্ধা বদ্ধী বিবৃধা এল্ডি হি অতএব হেতোঃ ব্যম্পি তত্ত অভিস্রাম হে বাম অধিতা অধিতঃ
ইয়ং মম প্রাথনেতার্থঃ ॥ ৬ ॥

সেই যজে সমস্ত ত্রক্ষর্ষি দেবর্ষি পিতৃ এবং দেবতাদিগের পূজা হইল এবং তাঁহাদের পত্নীগণও আপন আপন পতির সহিত যথাযোগ্য পূজা প্রাপ্ত হইলেন ॥ ৪ ॥

খেচরগণ নভোমগুলে বিচরণ করিতে করিতে ঐ বিষয়ের কথোপকথন করিতে লাগিলেন, ভাঁহাদের প্রমুখাৎ দক্ষপুত্রী সতী পিতৃষজ্ঞমহোৎসবের কথা শুনিতে পাইলেন এবং আপনার আলয়ের সমীপে দেখিলেন সকল দিক্ হইতে গন্ধর্ব নিকরের বরাঙ্গনা সকল স্ব স্ব পতি সহ বিমান যানে আরোহণ করিয়া গমন করিতেছেন। ভাঁহাদের কণ্ঠদেশে পদক, পরিধানে শোভন বসন, কর্ণে উজ্জ্বল কুগুল, লোচনদ্ম চঞ্চল, তাঁহাদিগকৈ অবলোকন করিয়া সতীরও যজ্ঞ দর্শনার্থ অতিশয় ঔৎস্কৃত জন্মিল, তাহাতে আপনার পতি ভূতপতি ভগবান্ ভবকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন ॥ ৫ ॥

বিভো! সম্প্রতি আপনার শশুর প্রজাপতি দক্ষের যজ্ঞ মহোৎদব প্রবৃত্ত ইইয়াছে যদি আপনার ইচ্ছা হয় তবে আমরা দকলেই তথায় গমন করি। প্রভো! আমার বোধ হইতেছে ঐ যজ্ঞ এথন ও সমাপ্ত হয় নাই, যে হেতু এই দকল দেবগণ গমন করিতেছেন॥ ৬॥ তিমান্ ভগিন্যো মম ভর্তৃতিং স্বকৈ ধ্রুবিং গমিষাতি সহুদিদৃক্ষবং।
অহপ তিমান্ ভবতাভিকাময়ে সহোপনীতং পরিবর্হমহিতুং॥ ৭॥
তত্র স্বস্মে নমু ভর্তান্মিতা মাতৃস্বসৃং ক্লিমধিয়ঞ্ নাতরং।
দক্ষে চিরোৎকণ্ঠমনা মহ বিভিক্তনীয়মানক মৃড়াপ্লরধ্বজং॥ ৮॥
স্বয্যেতদাশ্চব্যমন্ত্রাত্মশায়য়া বিনিশ্যিতং ভাতি গুণত্রাল্যকং।

#### <u>শা</u>পৰস্বানা

ঔংস্কাং প্রকটাররাহ তামিরিতি ষড্ভি:। পিতৃভাামুপনীতং দত্তং প্রিবর্ধনশ্বারাদি জ্ব্যাং ভ্রতা সহ অহিত্যুং কাম্রে। অহিতিমতি পাঠে সংক্রতং প্রিবর্ধিছ্লামীতি ॥ ৭ ॥

স্মৃতিগিনীঃ ভর্তিঃ স্থাতিঃ সৃদ্ধীঃ ক্রিদিয়ং স্বেহার্দ্চিত।ং চিবনৎকঠনুৎস্কং মনোযস্যাঃ সাহং দ্রক্ষামি। হে মৃত্ উলীয়মানং প্রধৃত্যমানং অধ্ববেষু ধ্বজ্মিব দৃ্ঞাং শ্রেষ্ঠমধ্ববং। যগুটিৎজিপামাণং যজে কেডুং যূপণ বা ॥৮॥

অহো কিং তত্রাশ্চর্যাং যেন তবৈতদৌংস্ক্রকামিতি চেদত আহ গুরীতি। তে অহা এতদিধনাশ্চর্যার্যাং ছযোব স্মায়রা রচিতং বিভাতি অতো যদ্যাপি তব নাশ্চর্যাবৃদ্ধিং তথাপাহং যোগিত্ৎসূব অভাবা তব তত্ত্বপ ন জানামি। অতৌদীনা ক্রপণা-

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

# তশিরিতি সার্দ্ধকং॥ ৭ । ৮ । ১ । ১০ । ১১ ॥

# क्षांविश्रमाण हज्जवहीं।

তত্র তব মম বা কিং প্রয়োজনমত আহে তলিন্ভগিন্টি। তাসাং সভট্কাণামহণিমির মন্ধি সভট্কাৰা অহণিং ভবত্তি কাম্যে ইত্যাহ। অহঞ্চ্যাদি। পিড্ভ্যামুপনীতং দত্তং পরিবহ'ং বস্তালভাবাদি দ্বাং ভবতা সহ অহিছিং অহ্যিতং স্বীক্ত্রিতি যাবং কাম্যে ইছ্যামি ॥ ৭ ॥

কিং পরিবর্গাধিনী যিদাস্তীতি তত্তাহ। তত্তেতি। ক্লিমিয়ং ক্লেহাউচিত্তাং উনীয়সানং প্রবর্তাদানং অধ্যৱেষু মধ্যে ধ্বজ মিব শ্রেষ্ঠং। যুৱা। উৎক্লিপ্যুমাণং মুজকেতৃং ॥৮॥

অত্যাশ্চর্যাসিদং যত্ত্বাপি প্রাক্তেশোকসোৰ বন্ধুষেতাবামোহ স্তত্ত্বাহ দ্বীতি কে অজ এতলোহানিকং ত্রাম্থাবামস্বাৎ স্বযোরাশ্চর্যাং ভাতি অত্যাকস্তু সাভাবিক এবায়ং ধলা ইতি ভাবং যতে। গুণএরায়াকমিদং নির্মাণ মাণ্যা বিনিশ্বিতমতো মুহাত্যেবৈতি ভাবং। তথাপোত্ত্বিশ্বমধ্যেপি অহং যোধিং। তত্ত্বাপি অতত্ত্বিচ্চ তে তব তর্মকান্তী অত্প্রকাশি ভব কিতিং ক্রাভূমিং দিলুকে হে ভব ॥ ১॥

হে বিভো! আমার ভগিনী গণ স্ব পতি সমভিব্যাহারে স্থলদর্শনার্থ ঐ উৎসবে আসিরা থাকি-বেন, আমিও আপনকার সহিত তথায় গমন করিতে অভিলাষ করি। আমার পিতা মাতা ঐ মহোৎসবে অলক্ষারাদি দ্রব্য দান করিবেন সন্দেহ নাই, তাঁহাদের দত্ত ভূষণাদি আপনার সহিত প্রতি গ্রহ করিতে আমার বড় বাসনা॥ ৭॥

আর দেখানে গমন করিলে আমার ভগিনীগণ বাঁহারা ভত্সিহ মিলিত হইয়ারছন তাঁহাদিগকে এবং মাতৃদ্দা দকলকে তথা স্থেছাত্র চিত্রা মাতাকে দেখিতে পাইব। প্রভো! তাঁহাদিগকে দেখিবার নিমিত্ত বহু দিন যাবৎ আমার মনঃ উৎক্তিত রহিয়াছে। অপর হে মৃড়! মহর্ষিগণ কর্তৃক প্রবর্তনি পিতৃযজ্ঞে এত দিন যজীয় ধ্বজা উথিতা হইয়া থাকিবে, তাহাও দেখিতে পাইব, তাহাতে পরম কৌতৃক জন্মিবে॥৮॥

হে অজ! ত্রিগুণ স্ক্রপ এই আশ্চর্য্য বিশ্ব আপনার আত্ম মায়া দ্বারা নির্দ্মিত হইয়া প্রকাশ পাই-তেছে, অতএব যদিও আপনার আশ্চর্য্যকর কিছু নাই সত্য, তথাচ আমি যোষিৎ, উৎস্ক্যই আমার

তথাপ্যহং যোষিদতত্ববিচ্চ তে দীনা দিদৃক্ষে ভব মে ভবক্ষিতিং॥ ৯॥
পশ্য প্রযান্তীরভবান্তযোষিতোপ্যলঙ্ক্তাঃ কান্তনথা বর্রথশঃ।
যাসাং ব্রজন্তিঃ শিতিকঠমণ্ডিতং নভোবিমানেঃ কলহংসপাণ্ডুভিঃ॥ ১০॥
কথং স্থতায়াঃ পিতৃগেহকোতৃকং নিশম্য দেহং স্থরবর্ষ্য নেঙ্গতে।
অনাহতা অপ্যভিষন্তি সোহদং ভর্তুর্রো দেহি কৃতশ্চকেতনং॥ ১১॥
তথ্যে প্রসীদেদমমর্ত্য বাঞ্চিতং কর্ত্তুং ভবান্ কারুণিকে। বতাহতি।

### डी सरकाशी ।

সভী। হে ভব মে ভবকিতিং জন্মভূমিং দিদকে তাই সিভামি॥৯॥

দিদৃক্ষামেব কৈমৃতিক ছায়েন ব্যনস্থিক পশ্যেতি স্বাভাগং। হে অভবেতি স্ক্রিয়োগ তংখং ত্যা নাস্বাদিতমিতি ভাবং আছা ঘোষিতঃ সম্বর্গরিছা অপি প্রযান্তীঃ পশ্য। কান্তস্থাং ভর্ত্সহিতাঃ ব্রগণাং সংঘশং কণভূতাঃ যাসাং বিমানৈন ভা মিতিঙং ছে শিতিকঠ হে নীলকঠেতি প্রাম্প্রহার্থং ত্যা বিষম্পি ভক্তিতমিতি স্বয়তি ॥ ১০॥

তদা হে স্বশ্রেষ্ঠ পিতৃগেহোৎসবং নিশম্য স্থতায়া দেহং কণং নেস্বতে দ্রতীং ন প্রচলতি। তথাপানাহুতা: সন্তঃ কণং গচ্চামঃ ত্রাহ সৌহসং স্কৃদঃ কেতনং গৃহং তথা। ভ্রমিনাঞ্ গৃহং অনাহুতা অপি অভিযন্তি হুস্ব্যার্য: ॥ ১১॥

**হে অমর্ত্তা ভত্তমাৎ প্রসীদ ইদং মে বাঞ্চিতং কর্ত্ত বানহ**্তি। কার্কণিকত্বনেবাছ অদল্র চক্ষ্বা অনুর জ্ঞানেনাপি ত্রয়া

### ক্রসকর্ড:।

আহ তীতি চিৎস্থ: ॥ ১২ ॥ ,

# श्रीविधनाशहकवडी।

নকেবলমহমেকৈ বৈতাদৃশীতাহি পঞ্জেতি হে অভবেতি স্কৃদিয়োগ ছঃগং ত্বয়া নামুভূতনিতি ভাবঃ। অন্যা যোষিতঃ সম্বন্ধ রহিতা অপি কান্তস্থা ভর্তুসহিতাঃ বক্ষণশঃ সংঘশঃ যাসাং বিমানে একিছি নভিমত্তিতং। হে শিতিকঠেতি পরামূ-প্রহায় ত্বয়া বিষম্পি ভক্ষিত্যত আ্ঞাং দেহীতি ভাবঃ॥১০॥

অহন্ত তন্ত কলা ভূষা কথং ধৈৰ্যাং ধ্যাভামীতাহি কথমিতি নেলতে ন জাইুং প্ৰচলতি। নতু তদপ্যনাহ্তা: কথং গচ্চাম স্তবাহ অনাহ্তা অপি সৌহদং মুখ্য কেতনং গৃহং গুৱো: খঙ্বভ দেহকুত: পিডুণ্চ ॥ ১১ ॥

যদি তে নান্তি জিগমিষা তদপি মদমুরোধেন ক্পয়া গছে ভাই। তন্ম ইতি হে অমৰ্ত্তা হে দেব ওয়া অক্তবামপি কুতমিতাহ

সভাব, অধিকন্ত আমি আপনার তত্ত্বও জানিনা, অতএব কাতরা হইয়া জন্মভূমি দেখিতে ইচ্ছা করিতেছি॥৯ প্রভো! আপনি অভব অর্থাৎ জন্ম রহিত ইহাতে স্ক্রছিয়োগ ছংখ কি প্রকারে আপনার অনুভূত হইবে দেখুন দেখি, যাহাদের কোন সমন্ধ নাই এমত অন্যান্য যোষিৎ সকলও অলঙ্কতা হইয়া স্ব স্ব ভর্তৃগণ সমভিব্যাহারে আমার পিতৃযজ্ঞে যুথে যুথে গমন করিতেছেন। দেখিতেছেন না! যাহাদের কলহংসের ভুল্য পাশুর বর্ণ গমনশীল বিমান শ্রেণী দ্বারা নভোমগুল কেমন মণ্ডিত হইতেছে! হে নীলকণ্ঠ! আপনি প্রামুগ্রহার্থে বিষও ভক্ষণ করিয়াছিলেন, অতএব পিতৃগৃহে গমনার্থ আজ্ঞা প্রদান কর্মন॥ ১০ ॥

হে স্ব্রশ্রেষ্ঠ ! পিতৃগৃহে উৎসব হইতেছে এ কথা শুনিলে দর্শনার্থ কন্সার দেহ কি চঞ্চল হয় না ? অবশ্যই হয়, যদি বলেন নিমন্ত্রণ হয় নাই কি প্রকারে যাইব ? প্রভো ! বন্ধুজন, পতি, শৃশুর, তথা জন্মদ পিতার নিকেতনে বিনাহ্বানেও গমন করিতে পারা যায়॥ ১১॥

অতএব হে অমর্ত্য ! আমার প্রতি প্রদন্ন হউন, করুণা বিতরণ পূর্ব্বক আমার বাঞ্ছিত পূর্ণ করুন।

ত্বয়াত্মনোর্দ্ধেহমদত্র চক্ষা নিরূপিতা মানুগৃহাণ যাচিত: ॥ ১২ ॥ শ্রীঋষিক্ষবাচ ॥

এবং গিরিত্র: প্রিয়য়াভিভাষিতঃ প্রত্যভ্যধন্ত প্রহদন্ স্কংশ্রিরে । সংস্মারিতো মশ্মভিদঃ ক্বাগিষ্ন্ যানাহ কো বিশ্বস্তাং সমক্ষতঃ ॥ ১৩॥ শ্রীভগবাসুবাচ ॥

ত্বয়োদিতং শোভনমেব শোভনে অনাহতা অপ্যক্তিযন্তি বন্ধুয়ু। তে যদ্যসুৎপাদিতদোষদৃষ্টয়ো বলীয়দা নাজ্যমদেন মন্যুনা ॥ ১৪॥

# **এ**ধরস্বামী

আত্মনো দেহস্যার্দ্ধে অহং নিদ্ধপিতা ধৃতা যতোর্দ্ধনারীখর ইতি প্যাতোসি অতো মা মামসুগৃহণ বাচিত: সন্ ॥ ১২ ॥
অভিভাষিতো হিভিয়াচিত:। ক: দক্ষ: যানাহ মর্মভিন্দস্ভি বে তান্ কুমাগিবৃন্ দৃক্ষকিবাণান্ সংশারিত: সন্ ॥ ১৩ ॥
অনাহুতা অপি ইতি ত্মা যত্দিতং উক্তং তচ্ছোভনমেব। কিন্তু অনাত্মাং দেহাদাবহন্ধার: তহকুতেন মদেন মস্থানাচ তে
বন্ধবো ব্যাসুহ্পাদিত দোবদৃষ্ট্রো ভবস্তি তহিঁ নোহ্পাদিতে আরোপিতে দোবদৃষ্টি র্যবাং তে ॥ ১৪ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

অভিভাষিত ইতাত্র নাথিত ইতি কচিৎ। মর্মন্ডিদ অভ্যকানাং ॥ ১৩। ১৪॥

# ঐীবিখনাপচক্রবর্তী।

অদল চক্ষা অনয় জ্ঞানেনাত্মারামেণাপি আত্মনো দেহস্তার্দ্ধে অহং নিরপিতা ধৃতা যতোহর্দ্ধনারীশ্বর ইতি থ্যাতোক্সতো মামাং ॥১২
কো দক্ষো যানাহ তান্ মর্ম্মজিদঃ কটুবাক্ শরান্ প্রিরয়া ত্মারিতঃ। নমু দক্ষপ্রযুক্তাঃ কটুবাগিববঃ শ্রীপিবজাত্মারামত্ম সর্ম্ম কথং ভিন্দস্ভি। উচ্যতে শিবসা প্রমেশর্ষাদাত্মারামত্মক্তার। তমেগুণ যুক্তভাচ্চ কদাচিৎ প্রমেশর্যানমূস্কানে সতি শোক মোহ রাগ বেষাদরোপি ভবস্তি। তথৈব কৃষ্ণস্ত সদৈবাত্মারামত্মপি শ্রীবশোদাদি শ্রীবলদেবাদি শ্রীগোপিকাদি বিশিষ্টত্বে প্রেমবন্ধানে স্বীয় পারমেশর্যানমূস্কানাৎ শোক মোহ রাগ বেষাদরঃ কিন্তু শিবক্ত তমোগুণোক্তাতে তঃখাভাসামূভবমরাঃ কৃষ্ণস্য প্রেমোক্তাত্তে আনন্দ পর্মকাচামূভবমরাঃ। প্রেমশিচছেকিসারবৃত্তিত্মানাত্মাস্থলাস্থলাস্থলায়। অস্বাদি হিংসাদরভ সত্ম শুণকার্যাত্র গুণানাং পরস্পরোপমর্দ্ধিত্বাং যথা প্রকাশোহক্ষারং হত্তি তথৈব সন্ধ্যণগুলোরক্ষ্মী হত্তি। তথৈব ক্ষণোহ্মকারং হত্তি তথেব সন্ধ্যণগুলাক্ষ্মী হত্তি। তথিব ক্ষণোহ্মকারং স্বাদীরিছত্তীতি গুদ্ধস্থ রূপে তন্মিন্ প্রাকৃতস্ত্বার্যাত্তে বর্জ্যানা অপি নাপকারকা ইতি প্রথম এব ব্যাখ্যাতং সপ্রমারভেচ বক্ষাতে ॥ ১০ ॥

জনাত্মাং দেহাদাবহন্ধার তাৎক্লভেন মদেন মহানাচ তে বন্ধবোষদান্ৎপাদিত দোবদৃষ্টয়ে। ভববি ॥ ১৪ ॥

প্রভো! আপনার জ্ঞান অনপ্র হইলেও আপনি আমাকে দেহার্দ্ধ রূপে নিরূপণ করিয়াছেন, এই কার-ণেই অর্দ্ধনারীশ্বর বলিয়া আপনার খ্যাতি হইয়াছে, অতএব আমি এই যে যাচ্ঞা করিতেছি আমার প্রতি অমুগ্রহ করিতে আজ্ঞা হউক ॥ ১২॥

মৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ গিরিত্র প্রিয়তমার এই রূপ প্রার্থনা শুনিয়া হাস্তু করিলেন এবং ভাঁহার পিতা দক্ষ বিশ্বস্থাদিগের সমক্ষে মর্মভেদি যে সকল কুবাক্য বাণ প্রয়োগ করিয়াছিলেন ভাহা স্মরণ করাইয়া দিয়া কহিলেন ॥ ১৩ ॥

হে শোভনে ! যদি দেহাদিতে অহন্ধার জন্য মদ ও মত্যু দারা বন্ধুগণের দোষ দৃষ্টি না জন্মে, তাহা হইলে তুমি যাহা বলিতেছ অর্থাৎ অনাহুত হইয়াও বন্ধু গৃহে গমন করিতে পারে এ কথা শোভা পায়॥ ১৪॥ বিদ্যা তপো বিত্ত বপুর্বয়ঃ কুলৈঃ সভাং গুণৈঃ মড় ভিরসত্তমেতরৈঃ।

মূতে হতায়াং ভ্তমান দুর্দ শঃ শুকা নপশুন্তি হি ধাম ভ্রসাং ॥ ১৫ ॥

নৈতাদৃশানাং স্বজনব্যপেক্ষয়া গৃহান্ প্রতীয়াদনবন্ধিতাজ্বনাং।

যেভ্যাগতান্ বক্রধিয়াভিচক্ষতে আরোপি তক্রভিরমর্ধণাক্ষিভিঃ॥ ১৬॥

তথারিভির্মব্যথতে শিলীমুথৈঃ শেতেহ দিতাকো হৃদয়েন দুয়তা।

## <u>भागतत्रामी</u>।

- নমু বিদ্যাদি গুণযুক্তো দক্ষা খাদৃশেষু মহৎক্ষ কথং দোষ দৃষ্টি ভবৈওতাহ বিদ্যাদিভিরেব ক্ষতে। ছতায়াং বিবেকজ্ঞানে নাষ্টেন্সভি। ভ্রসাং মহওমানাং ধাম তেজো নপশুন্তিহি। নমু গুণৈঃ কথং বিবেক নাশ স্ততাহ সভাং গুণৈবিবেকহেতুভি রিপি ক্ষসভ্যানামিতবৈ দেবিভ্টভঃ স্ততাব তৈত্তা ধৃতঃ পুটোবা। স্কং বিদান্ ভাপস ইত্যাদি অভিমানো গর্কান্তেন ভূটা দৃষ্টিব্যাং তে ॥ ১৫ ॥

স্থান ব্যপেক্ষা বন্ধু দৃষ্টা গৃহার প্রতীয়াৎ নাবলোকয়েং। স্থানবন্ধিত চিত্তন্তমেবাহ যে বক্রধিয়া কুটিল বৃদ্ধা পশুন্তি আয়োপিতা উত্তন্তিতা জর্মেবু তান্যায়োপিত ভ্রণি তৈঃ। স্থায়োপিতাভির্জু ভিরিতি বা ৪১৬॥

নহু অলনানাং গৃহং হৃষ্ডির্গন্তবাং তেষাং হুশ্চেষ্টিতং চ সোচ্ব্যং ন তস্য হু:সহন্তাদিত্যাহ তথেতি। অরিভি: শিলীমুথৈ

#### क्रममण्डः।

ভূতমানেতাত্র সাভিমানেতি কচিৎ। স্তন্ধা ইতি চিৎস্থিস্যাপি সম্বতঃ পাঠঃ॥১৫॥ বক্রধিয়া হেতুনা রোপিত জ্রভিরূপনন্দিতৈরমর্থণাক্ষিভিঃ যে হভিচক্ষতে॥১৬॥ শেতে কদাচিন্নিল্রাভাপীতার্থঃ॥১৭।১৮।১৯॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবঙী'।

নমু বিবেৰোমং পিতৃ মুঁঢ়ানামিব দোষ দৃষ্টি: কথং সম্ভবেৎ তত্তাসতাং বিদ্যাদর এবানর্থ হৈতৰ ইত্যাহ বিদ্যাদিভিরেৰ বড়ভিও নৈ: স্বতৌ বিবেচনায়াং হতায়াং সত্যাং ভৃতা ভৈরেব পৃষ্টা: অহং বিষাং স্তাপস ইত্যাদি মানো সর্বাহ্তন হৃদ্ শোহনাঃ ভৃষসাং মহন্তমানাং ধাম তেলো ন পশুস্থি। নমু তৈওঁ গৈঃ কথং স্বৃতিশ্রংশন্তবাহ স্তাং প্রশৈরসভ্যানাস্থ ইতিরেদি বৈ হুদ্মেম্তমপি সর্পম্বে প্রবিষ্টং বিষ্মেব তবেদতঃ স্থান প্রণাস্থিণায়ন্ত ইতি ভাবঃ ॥ ১৫ ॥

অত ঈদৃশা: পিত্রালরোপ্যপেক্ষা এবেত্যাহ নৈতেতি স্বন্ধনা ইতি যা বিশিষ্টা অপেক্ষা তরা ন গচ্ছেদিতি যদি গচ্ছেন্তদা বরং শক্রব্দ্যাৰ গচ্ছেদিতি ভাব: নমু চ্রায়নোপি স্থাপতাকামাত্রাদির ক্লিছেন্তোবেতি তত্তাহ অনবস্থিতাত্মনাং নাম্মণি তেবাং নিশ্য ইতি ভাব: যে আরোপিতাভি জ্ঞাভি তথা অমর্থণাক্ষিভি: ক্রোধনেত্রৈরভিচক্ষতে পশ্যন্তি ॥ ১৬ ॥

তাদৃশা বন্ধবঃ শক্রভাহেপাধিকা ইত্যাহ অরিভিঃ প্রযুকৈঃ শিলীমুণৈবাঁশৈঃ তথা ন ব্যথতে যতঃ শেতে কদাচিং স্বপিতি।

প্রিয়তমে! তোমার পিতা বিদ্যাদি গুণযুক্ত সত্য, কিন্তু বিদ্যা, তপস্থা, বিক্ত, দেহ, বয়স এবং কুল এই ছয়টী সাধু ব্যক্তিদেরই গুণ, ঐ সকল গুণ আবার অসতম পুরুষদিগের হইলে দোষ হইয়া উঠে, ফলতঃ ঐ সকল দারা অসৎ লোকদিগের বিবেক জ্ঞান বিনফ হইয়া যায় এবং তজ্জন্য অভিনানে তাহাদের দৃষ্টি দৃষিত হয়, তাহাতে তাহারা শুক তুল্য হইয়া মহদ্যক্তিদের তেজাঃ দেখিতে পায় না ॥ ১৫॥

অতএব এতাদৃশ ব্যক্তিদিগকে বন্ধুজন বোধ করিয়া তাহাদের গৃহে দৃক্পাতও করা উচিত হয় না, তাহারা অতিশয় অব্যবস্থিত চিত্ত, বাটাতে কোন ব্যক্তি উপস্থিত হইলে জ্রভঙ্গি করিয়া সরোষ নয়নে কুটিল বুদ্ধিতে অবলোকন করে॥ ১৬॥

প্রিয়ে! যে দকল বন্ধুজনের বুদ্ধি কুটিল, তাহাদের তুরুক্তি যেমন মর্ম পীড়া দেয় তজ্জভা মনস্তাপ

স্থানাং যথা বক্রধিয়াং তুরুক্তিভিদি বানিশং তপ্যতি মর্ম্মতাড়িতঃ ॥ ১৭ ॥ ব্যক্তং ত্বমুৎকৃষ্টগতেঃ প্রজাপতেঃ প্রিয়াগ্মজানামিদি হুক্ত মে মতা । তথাপি মানং ন পিতৃঃ প্রপৎস্থাদে মদাশ্রেয়াৎ কঃ পরিতপ্যতে যতঃ ॥ ১৮ ॥ পাপচ্যমানেন হৃদাতুরেক্রিয়ঃ দমুদ্ধিভিঃ প্রুষবুদ্ধিদাক্ষিণাং । অকল্প এষামধিরোদুমঞ্জদা পরং পদং দ্বেষ্ঠি যথা হুরা হরিং ॥ ১৯ ॥

# **ड**ो। भद्रकाशी।

বাঁটোর শিতাক্ষঃ থণ্ডিতগাত্রোপি তথা ন ব্যথতে। যতঃ শেতে স্থাপিতি স্থানাং ছ্কুক্তিভিম'র্ম্ম তাড়িতো যথা দ্যতা ব্যথমানেন হুদা দিবানিশং তপ্যতি ॥ ১৭ ॥

মরি তত্ত গতারাং নেয়ং শ**ছেতি চেত্ত**ত্তাহ ব্যক্তং নিশ্চিতং উৎকৃষ্টা গতিঃ স্থিতির্যন্ত তত্ত আত্মজানাং কভানাং মধ্যে **বং** প্রিরেতি মে সম্মতাসি তথাপি পিতৃ: স্কাশানানং ন লপ্যাসে সদাশ্রাৎ সংসম্বর্গং ॥ ১৮॥

নমু ভগবং স্থমা কিমিতি দক্ষন্তিরস্কৃতঃ যতে। ২দৌ আং দেষ্টাতাত আহ পাপচামানেন অলং দহামানেন ক্লা ছঃধিতে ক্রিয়ঃ কাভিঃ পুরুষো জীবঃ ততা বুদ্ধিশিচতাং তৎসাক্ষিণাং নিবহঙ্ক। বিণামিতাগং মমুদ্ধিভিঃ পুণ্যকী ত্যাদিভিঃ। এবাং পদং স্থানং এম্বাং প্রাপ্তা অকরঃ অসকঃ অসকঃ সন্পরং কেবলং দ্বেষ্টি অস্করা যথা হবিং কেবলং দ্বিত্তি ॥ ১৯॥

# 🕮 বিখনাগচজাৰ ভী ।

78580

দৃয়তা দৃয়মানেনেত্যুত্তরেণায়য়: ॥ ১৭ ॥

মির তত্ত্ব গতারাং নেরং শক্ষেতি চেত্তত্তাহ ব্যক্তং নিশিত্তমেব উৎকৃষ্টগতেরিতি বিগরীত লক্ষণয়া প্রজাগতে দক্ষিত্ত আয়-জানাং মধ্যে ছং প্রিয়া অতিক্ষেহপাত্তী ভবসি। তথাপি তদ্পি পিতৃঃ স্কাশাৎ মানং ন প্রতিপ্ৎত্তমে ন প্রাপ্যাসি। যতো মদাশ্রেরাৎ মৎসম্বর্ধাৎ ॥ ১৮ ॥

ন্তু ভগবংস্তদা ওয়া বা দকং প্রতি মনসা কিঞিং দিষ্টং তত্র নহি নহীতি শণগণং কুর্বন্ দক্ষো মংসবী সদৈবালদানীন্ধেষ্টি সংপ্রতি মদপরাধং কর্রিঝা দেষং প্রকট্রামাদেত্যাহ পাপচ্যোতি এযামল্লদানীনাং সম্দ্ধিতি গোঁগৈ খণ্যাদিতি হে ভূতিঃ পাপচ্যমানেন জ্ঞাজ্জন্যানেন জ্ঞাল্লামানেন জ্ঞাল্লামানেন জ্ঞাল্লামানেন জ্ঞাল্লামানেন জ্ঞাল্লামানে জ্ঞাল্লামানি আলুরা হরিং। কীদৃশঃ এধাং পরং সর্বোংক্টং পদম্পিরোচুং অকলঃ অসমর্থঃ আলাক্ষ্ত দক্ষে ওং পিত্রি দ্বেশশোপি নাজীতি সাধ্যণং বদন্ বিশিন্ধি পুক্ষঃ পর্যেধরএব বৃদ্ধে উদ্রায় অভ্যায়া বা সাক্ষ্যা বেষাং তেষামিতি হে দাক্ষায়ণি যদি খং ন প্রত্যেষি তদা কণং স্নাধিনা পর্যেশ্বরং সাক্ষাংক্ত্য মদ্যেষ ওনে স্বে প্রতি ভাবং ॥ ১৯ ॥

দারা যে রূপ সন্তপ্ত হইতে হয়, অরাতিগণ কর্তৃক নিক্ষিপ্ত তীফু বাণ দারা খড়িত গাত্র হইলেও তজ্ঞপ ব্যথা বোধ হয় না, ফলতঃ বাণবিদ্ধ হইয়াও পরে ধৈর্যাবলম্বন পূর্বক শয়ন করা যাইতে পারে, কিন্তু আত্মীয়গণের ছুরুক্তিরূপ বাণে সে রূপ হইবার সম্ভাবনা থাকে না, তাহাতে দিবারাত্র অসহা যাতনা ভোগ করিতে হয় ॥ ১৭॥

হে হৃত্য ! প্রজাপতি দক্ষের মর্য্যাদা অতি উংকৃষ্ট এবং তুমিও তাঁহার দকল কতা অপক্ষো স্থেহ পাত্রী দত্য, আমিও ইহা স্বীকার করি, কিন্তু আমার দদ্ধ বশতঃ তুমি পিতার নিকট মান প্রাপ্ত হইবে না, দেখ না কেন, ব্রহ্মাকে আমার সম্পর্ক জন্ত পরিতাপ পাইতে হইতেছে॥ ১৮॥

প্রিয়ে! আমি দক্ষের কোন অপরাধ করি নাই, নিরহঙ্কার ব্যক্তিদিগের সমৃদ্ধি দেখিলে ভাঁহার অন্তঃকরণ অতিশয় সন্তপ্ত হয়, তিনি তাহাতেই ছুঃখিত হইয়া আছেন, পরস্তু পুণ্য কীর্ত্ত্যাদি দ্বারা আপনি কখন ঐ সকল মহতুম ব্যক্তিদিগের স্থান প্রাপ্ত হইতে পারে না, স্ত্রাং অস্ত্রগণ যেমন ভগবান্ হরির দ্বেষ করে তাহার ন্যায় তিনিও কেবল আমার দ্বেষ করিয়া থাকেন ॥ ১৯॥

প্রত্যালামঃ প্রশ্রেণাভিবাদনং বিধীয়তে সাধু মিথঃ স্থাধ্যমে। প্রাক্তিঃ প্রক্ষা পুরুষায় চেতসা গুহাশ্যায়ৈব ন দেহমানিনে॥ ২০॥ সন্ধ্য বিশুদ্ধং বস্থাদেবশব্দিতং যদীয়তে তত্ত্র পুমানপার্তঃ।

# टी। भत्रत्राभी ।

নহ তথা প্রত্যুখান বিনয়াদ্যকরণাৎ অবজ্ঞাত এবাসে তিত্রাহ হেস্থমধ্যে প্রত্যুদ্ধনাদিকং মিণোজনৈ ইদ্ধিীয়তে তৎপ্রাইজঃ সাধুবিধীয়তে। সাধুত্যবাহ প্রত্ম শ্রীবাস্থদেবায় গুহাশয়ায় অন্তর্গানিণে এব। তচ্চ চেত্টেস্ব পরিপূর্ণে ত্মিন্ কারিক ব্যাপারাযোগাৎ অতোম্বর্ধানি দৃষ্ট্যা মনসা মর্যা সর্কাং কৃত্যিতি ভাবঃ ॥ ২০ ॥

কিঞ্ন কেবলমভ্যাণতেত্বের বাস্ত্রের দৃষ্ট্যা নমনং ক্রিয়তে কিন্ত নিত্যমের মনসি বাস্ত্রেরিভাত ইত্যাহ। বিশুদ্ধং সভ্যন্তঃকরণং সভ্পত্রেরা। বস্ত্রেরশন্তিং বস্ত্রেরশন্তেনোক্রং কুতঃ যং যত্মাৎ তত্র তত্মিন্সভে পুমান্বাস্ত্রের ঈরতে

### ক্রম্পন্দর্ভ:।

প্রত্যামেতি। অবৈষ্ণববিষয়মেবেদং বাকাং। অথ ভাগৰতা যুয়ং প্রিয়ান্ত ভগৰান্যথেতি পুরতন্তত্তকে: মন্তর্জপুলাভাধিকেতি ভগৰত্তকেশ্চ। অভএৰ ন দেহমানিনে ৰহিম্পিয়েত্যুকং ॥ ২০ ॥

সত্মিতি। অয়সর্থ: বিশুদ্ধং স্থাক্ষণ জিলাজাড়াংশেনাপি রহিত্নিতি বিশেষণে শুদ্দরং যথ তদেব বস্থানে শব্দে নোকং। কৃতস্তস্য সত্তা বস্থানেতা বা ততাহ। যথ যথাৎ তত্র তথ্যিন্ পুনান্ বাস্থানে ইয়তে প্রকাশতে সত্তং বিশুদ্ধ মিতাাদিকং বিতীয় সন্দর্ভে অষ্টাদশাধিক শততম বাকা ব্যাখ্যানে বিশুদ্ধ মহিন্তা।দিনা ব্যাখ্যাতনন্তি। কিন্তু অত্র পরস্থ বাস্থানে শিক্ষা পূর্ব্ত্রাণ্যস্থাঃ। আলোভাবদগোচরদ্য গোচরতা হেতৃত্বন লোকপ্রসিদ্ধস্ব সাম্যাৎ সত্তা ব্যক্তা হিতীয়ে স্থমর্থঃ। বস্থানেতে ভবতি প্রতীয়ত ইতি বাস্থানেং প্রমেশ্বঃ প্রসিদ্ধঃ সচ বিশুদ্ধস্ব প্রতীয়তে। অতঃ প্রত্যাথিন প্রসিদ্ধন প্রকৃ

# शिविधनां शहकवदी ।

নমুসতাং অধেঠিবেতি প্রত্যেদি তদপি শ্বন্ধবে তিমান্ প্রত্যাথান বিনয়াদিকম্টিতমেবেতাত আহ প্রত্যাদামনাভিবাদন প্রত্যাভিবাদনাদিকং নিথো জনৈর্যদিধীয়তে তৎ প্রাইজঃ পরক্ষে প্র্যায় গুহাশ্যাগৈর চেত্সা অত মং শ্বন্ধ মজামাতরিচ পরমেশবোবর্ত্ততে তথম নমঃ ইতি ভাবনধ্যেব বিধীয়তে নতু দেহমানিনে অপ্রাইজ্জ পরমেশ্বমারণাভাবাদেহমানিনে এব বিধীয়তে নতৎ সম্যাগতো দক্ষাগমনসময়ে প্রভিগবচেরণসনংহিতচেত্তাৎ যদ্যপি দক্ষো ময়া ন দৃষ্টজ্বদপি ভগবৎসংমানেন দক্ষসংমানোহভূদেব দক্ষক্জানী বৃণা কুপ্যতীতি ভাবঃ ॥২০॥

ত্বয়া তদানীং কথং সমাধিঃ কৃত ইতি তু নোপালস্তনীয়মেব যতো ভগবৎ সমাধি ন মদধীনঃ কিন্তু তদধীন এবাহ যতো ভগবৎ ক্তুর্মেম নৈব সময় নিয়ম ইত্যাহ সত্তমিতি বিশুদ্ধং সত্মপ্রাক্তমস্তঃকরণং বস্তুদেব শব্দিতং বস্তুদেব শব্দেনোক্তং ভবতি যদা বিশুদ্ধং চিছেক্তি বৃত্তিময়মপ্রাক্তং সহমেব ৰস্তুদেবো ভগবজ্জনক উচ্যতে। কৃতঃ যক্ষমান্ত্রত অপাবতো বিগতাবরণঃ পুমান্ দিয়তে প্রকাশতে সচ বাস্তুদেব এব বস্তুদেবে ভবতি আবির্তুগতীতি তছক্সার্থঃ। বিশুদ্ধেই করণেচ তম্ভাবির্তুগেবা দুখাতে।

প্রিয়ে! তিনি বিশ্বস্রুটাদের যজ্ঞে আগত হইলে আমি তাঁহাকে দেখিয়া প্রত্যুখান বিনয়াদি করি নাই এমত মনে করিও না। হে স্বমধ্যমে! লোকে পরস্পার যে প্রত্যুদ্যমন, বিনয় ও অভিবাদন করিয়া থাকে, প্রাক্ত ব্যক্তি ঐ সকল ব্যবহার স্ক্রাক্ত রূপে নির্দাহ করেন, যে হেতু তাঁহারা সর্ববিত্র্যামী প্রম পুরুষ ভগবান্ যে বাস্থাদেব তাঁহার প্রতিই সভঃকরণ দারা তাহা করিয়া থাকেন, দেহাভিমানি পুরুষের প্রতি করেন না। অতএব আমি অন্তর্যামি দৃষ্টিতে মনো দারা তাঁহার প্রতি প্রত্যুখানাদি সকলই করিয়াছিলাম, অবজ্ঞা করি নাই॥ ২০॥

হুন্দরি! আমি কেবল অভ্যাগত ব্যক্তিতে বাহুদেব বোধে নমস্কার করি এমত নহে, নিত্যই মনোমধ্যে বাহুদেবের চিন্তা করিয়া থাকি, বিশুদ্ধ যে সম্বন্ধণ তাহাই বাহুদেব শব্দে উক্ত হয়,

# নত্বেচ তন্মিন্ ভগবান্ বাস্তদেবোছ্ধোক্ষজো মে নমসা বিধীয়তে ॥ ২১॥

# शिभवत्राभी।

প্রকাশতে। অপগতমানুতমাবরণং যত্মাৎ সঃ। অয়মর্থ:। বহুদেবে ভবতি প্রতীয়তে ইতি বাহুদেব: প্রমেশুরু: প্রসিদ্ধ: 
সচ বিশুদ্ধে সত্তে প্রতীয়তে। অত: প্রতায়ার্থেন প্রসিদ্ধেন প্রকৃত্যাগো নির্দ্ধাতে। তত্মচ বাসয়তি দেবমিতি বৃংপত্যা বা বস্তামিরিতি বা বহু দীব্যতি দেয়াততে ইতি দেব: বহুভি: পুলাদীব্যতি প্রকাশতে ইতি বা । বহুদেব শব্দ বাচাং ভক্ষং সত্তঃ কিমত আহ সত্তে তিনান্ম ময়া নমসা নমস্কারেণাহ্বিধীয়তে সেবঃত ইত্যর্থ:। মনসেতি পাঠে মনসা বিশেষেণ ধীয়তে ধার্যতে চিন্তাত ইত্যর্থ:। যতোহধোভৃতেষু প্রত্যাজতেরু অক্ষেব্ জায়তে প্রকাশতে ইন্দ্রিয়াণোচর ইত্যর্থ:। ২১॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

তার্থো নিধার্যাতে। তত্ত বাসয়তি দেবমিতি বৃংপত্তা। বা। বস্তান্মিনিতি বা বস্তু: তথা দীব্যতি দ্যোত্ত ইতি দেব: স্চাসৌ সচেতি বস্তুদেব:। বস্তুভি ভগবদ্ধমা লকণে: পুণো: প্রকাশত ইতি বা বস্তুদেব:। তথাদস্তুদেব শক্তিং বিশুদ্ধ স্থং। ইখং স্বয়ং প্রকাশ জ্যোতিরেক বিগ্রহ ভগবজ্ জ্ঞানহেতুত্বেন কৈবল্যং সাত্তিকং জ্ঞানং রজোবৈক্লিকং তু যৎ। প্রাকৃতং তামসং জ্ঞানং মলিষ্ঠং নিওঁণং স্মৃত্যিত্যাদৌ বহুত গুণাতীতাবস্থায়ামেৰ ভগৰজ্ঞান শ্ৰণেন চ সিদ্ধত কিন্তুদ্ধ পদাবগতং স্বরূপশক্তি বৃত্তিসূত স্বপ্রকান শতা শক্তি লক্ষণত্বং তস্য ব্যক্তং। ততশু সত্বে প্রতীয়ত ইত্যত্র করণ এবাধিকরণ বিবক্ষা। স্বরূপশক্তি হৃতিত্বমেব বিশদয়তি। অপাবৃতঃ আব্বণ শৃত্যঃ সন্ প্রকাশতে। প্রাক্তং সহং চেত্তর্হি তত্র প্রতিক্লনমেবাবসীয়তে। ততশত দর্পণে সুথস্যেব তদ্তুৰ্গত তয়া তসা তত্ৰাসুতভেনৈৰ প্ৰকাশঃ সাাদিতি ভাবঃ ফলিতাৰ্থমাহ এবং ভূতে সত্বে তত্মিন্ নিত্যমেৰ প্ৰকাশমানে ভগ ৰান্মে ময়া মনসা বিশেষেণ ধীয়তে ধার্যতে চিস্তাত ইতার্থঃ। তং সত্ত তাদাক্ষাপ্রেটনৰ মনসা চিস্ত্যিতুং শক্যতে ইতি পুর্যাবসিতং। নুরু কেবলেন মনসৈব টি গ্রাতাং কিং তেন সত্বেন তুরাহ। হি যুখাদুধোক্ষল: অধঃ কুত্মতিক্রান্তমক্ষুমিক্রি যুজ্জানং যেন সং। নুমুসেতি পাঠে হি শক্ষ থানেহ্পানুশকং পঠাতে। তৃত্প বিশুদ্ধ স্থাধায়া স্থাকাশতা শক্তিয়াৰ প্ৰকাশ মাধনাংসৌ নসস্কারাদিনা কেবলমন্ত্ বিধীণতে সেবাতে। নতু কেনাপি প্রকাশ্যত ইত্যর্থ:। তদেবমদৃশাহেনৈব ক্রুবল্ল। বদৃশ্যেনৈব নমস্কারাদিনা অস্মাভি: দেবাত ইতি তংপ্রকবণ্যস্কৃতি চ গ্যাতে। অথ যতো ভগবদ্বিগ্রহ প্রকাশক বিশুদ্ধ স্বস্য মূর্ত্তিত্বং বস্থানেবত্বং চ তত এব তৎপ্রাত্তীব বিশেষে ধর্মপত্নাং মূর্ত্তিহং প্রসিদ্ধং। শ্রীনদানকত্দ্তৌচ বস্থাদেবত্বনিতি বিৰেচনীয়ং। অত্র শ্রদ্ধা পুরোদি লক্ষণ প্রায়ভূতি ভগবজ্জাংশ রূপক্ষ ভগিনীত্যা। পাঠিগাহচর্যোগ মূর্ত্তেক্তান্তজ্জাংশ প্রায়ভ্তিষ্পুলভাতে। ভূষ্যে ধর্মকলাসূর্যে নরনারায়ণার্থী ইভাক কল। শকেন চ শক্তিরেবাভিধীয়তে। ততঃ শক্তি লক্ষণায়াং তত্যাং চ নরনারায়ণাথ্য ভগ্ৰং প্রকাশ ফলদর্শনাং বস্থদেবাথা শুদ্ধ সত্ত্ব রূপত্মেবাৰসীয়তে। তদেব্যেব তস্তা মূর্ত্তিরিত্যাথ্যাহপুলো। তথাত শ্রুদানা বিশদার্থ তয়া বিমৃচাল্যেব নিরুক্তা চতুর্থে। মূর্রিঃ সর্বাগুণোৎপত্তি ন বনার।য়ণাবৃধী ইতি। সর্বাগুণস্য ভগবত উৎপত্তিঃ প্রকাশো যভাঃ সা তাৰস্তেতি পূর্দ্ধেণৈৰাৰয়:। ভগৰদাথাায়াঃ সচ্চিদানল মৃর্টেঃ প্রকাশ হেতুরাৎ মূর্ত্তিরিতার্থঃ। তথৈৰ তৎপ্রকাশফল জ্বদ্ধিন্ন্ত নামৈক্যেন্চ শ্রীমদানকল্লুভেরপি শুদ্ধস্থাবিভাবত্তং জেয়ং। তচ্চেকিং ন্বমে। বস্থাদ্বং হ্যেং স্থানং ব্দস্তানিক তুদ্ভিমিতি। অন্তথা হরে: ত্থানমিতি বিশেষণ্দা অকিঞিৎকর বং স্থাদিতি। তদেবং হলাদিতাদ্যেক তমাংশ বিশেষ প্রধানেন বিশুদ্ধ সূত্রেন যুগায়থং 🖺 প্রাভূতীনাম্পি প্রাভূতিাবোবিবেক্তবাঃ। তত্ত্বত তাসাং ভগ্রতি সম্পদ্ধপত্বং তদ্সূত্রাহে সম্পৎ সং পাদক-

## श्रीविधनाथह क्व औं।

অতোধিশুক্সাস্থ:করণক্স মদীয়ক্ত বহুদেবেতি নামেতাবগতং তত চ বসতাঝিন্ পরমেশ্র ইতি বহুণাপাকত হাদেব চেতি বহুদেব ইতি তমুৎপত্তি গমতে। অতন্ত ঝিন্ সম্ভেংকরণে ভগবাদধাক্ষ পোক্তে ক্রিয়াগোচর কুরন্ নমসা নম্মানি বাপ লক্ষিত্যা বছবিধ স্পর্য্যা অহ্বিধীয়তে পরিচ্যাতে বিশেষেণ ধীয়তে ধার্যত ইতি বা মনসেতি পাঠে মনসৈব সেবাতে ক্রেয়ানীং ময়া সেবামানো ভগবানাসীদিতি অতন্ত পরিচ্যায়ামবকাশাভাবাদেব ন মে বহিরহুসন্ধানমভূদতঃ কথ্য কো গে দেবি ইতি ভাবঃ ॥২১॥

যে হেতু নির্মাল সম্বশুংগ পরম পুরুষ বাস্থাদেব প্রকাশ পান। এই কারণে দেই সত্ব স্বরূপ অব্বচ ইন্দ্রিয়ের অগোচর ভগধান্ বাস্থাদেবকে আমি মনো দ্বারা সতত নমক্ষার পূর্বক দেবা করি ॥ ২১॥

೨೨

ততে নিরীক্ষ্যে ন পিতাপি দেহক্দক্ষো মম দিট্ তদনু ব্রতাশ্চ যে।
যো বিশ্বস্গ্যজ্ঞ গতং বরোক্ষ মামনাগদং ছুর্বচদা করোভিরঃ ॥ ২২ ॥
যদি ব্রজিষ্যস্তিহায় মহচো ভদ্রং ভবত্যা ন ততো ভবিষ্যতি।
সম্ভাবিত্যু স্কুনাৎ প্রাভ্বো যদা দ স্দ্যো মরণায় ক্রতে॥ ২৩ ॥

4 / jon warn

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থস্ককে উমারুদ্র সন্ধানে তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ০ ॥ #॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

### ङ्कीषतकार्यो ।

ভত্তমাৎ অমা ন নিরীক্ষ্য: দেহকুদণীতি পোষকত্বাদিভিরৌপচারিক পিত্রব্যার্ভ্যর্থং বিট্শক্র: তদেবাহ হে বরোক যোদকঃ বিশ্বস্থাং ব্যুগতং মাং নিরপ্রাধং তিবোহকরোৎ ভিরস্কৃত্বান্॥ ২০ ॥

ৰিপক্ষে দোৰমাহ যদীতি। মন্তঃ অভিহায় অভিক্ৰায় বতঃ সম্ভাবিত্স্য স্থাতিষ্ঠিত্স্য যদা প্রাভবো ভবতি তদা স প্রাভবঃ ভুসা মুর্ণায় করতে ॥ ২৩ ॥

। ♦। ইচিচ্ছুর্থে তৃতীয়: ॥ ♦॥

চতুর্থেতৃ পতিং হিমা গত। পিত্রাবমানিতা। ক্ষা নিভংগ্য তং বজে জতৌ দেহমিতীর্যাতে॥ •॥

#### ক্রসন্দর্ভ:

ক্ষপত্বং সম্পদংশ ক্ষপত্বং চেত্যাদি ত্রিক্ষপত্বং জেরং। তত্রচ তাসাং কেবল শক্তিমাত্রত্বেনামূর্ত্তানাং ভগবদ্বিগ্রহাদ্যৈক্যাত্ম্যেন স্থিতি স্তদ্ধিষ্ঠাত্রী ক্ষপত্বেন মূর্ত্তানাং তু তদাবরণতয়েতি দ্বিক্ষত্বমণি জেরামিতি দিক্॥ ২১॥

তত ইত্যত্র স্বয়েতি চিৎস্থ: ॥ ২২ । ২৩ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীনদ্বাগণতে চতুর্গক্ষকে শ্রীজীবগোস্থানিকত জ্ঞাসন্দর্ভস্য তৃতীয়োহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ 🛊 🛊

# শ্ৰীবিধনাণ চক্ৰবন্তী।

তত্তব্যাদিতি যদি অং পতিব্ৰতা ভ্ৰদীতি ভাৰ:। দেংক্ষদণি পিতেতি গোষকাদি ৰূপস্থ পিতা কিম্তেতি ভাৰ:। শ্লেষেণ দেহং কুস্ততীতি ভাৰী দেহণাভশ্চ হৃচিতঃ মাং তিৰোহকৰোং তিৰ্শ্চকাৰ ॥ ২২॥

বিপক্ষে নোমনাহ যদীতি অপধায় অতিক্রমা। সন্তাবিত্রা স্থপতিষ্ঠিত্রা যদা পরাভব: ॥ ২৩ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি সারার্থদিশিখাং হর্ষিণ্যাং জাজেচেতদাং। চতুর্থস্ত তৃতীয়োহয়ং সঙ্গতঃ সঙ্গত । 🗓 ॥ । আদতাজ্ঞং পতিং তাজা গতা পিরাপানাদ্তা। সভী চতুর্থে কোপেন তং বিগর্থ তরং জহৌ ॥ ०॥

অতএব দক্ষ আমার বিপক্ষ হওয়াতে যদিও তিনি তোমার জন্মদ পিতা তথাচ তাঁহার ও তাঁহার অমুগামি লোকদিগের মুথাবলোকন করা তোমার উচিত নয়। হে প্রিয়তমে! একি সামান্য ছু:খের বিষয় নয়! যে বিশ্বস্কটাদিগের যজ্ঞে তিনি আমাকে বিনা অপরাধে বিবিধ ছুর্বাক্য দ্বারা তিরস্কার করিলেন। ২২॥

অতএব যদি আমার বাক্য লজ্ঞান করিয়া তথায় গমন কর তাহা হইলে তোমার মঙ্গল হইবে না। প্রিয়ে! স্প্রতিষ্ঠিত ব্যক্তির স্বজন সন্মিধানে পরাভব সদ্যই মরণের নিমিত্ত কল্লিত হয়॥২০॥

॥ #॥ ইতি চতুর্থে তৃতীয় ॥ #॥

চতুর্থ অধ্যায়ে পতিকে পরিত্যাগ করিয়া সভীর পিতৃযজ্ঞে গমন এবং পিতার অব্যাননায় দেহ পরিত্যাগ॥ • ॥ এতাবহুক্ত্বা বিরবাম শঙ্কর: পত্নাঙ্গনাশং হু ভয়ত চিন্তায়ন্।

স্ক্লিদৃক্ষ্ণ পরিশঙ্কিতা ভবানিজ্ঞামতী নির্বিশতী দ্বিধা স সা ॥ ১॥

স্ক্লিদৃক্ষা প্রতিঘাত চুর্মনাঃ স্ক্লোক্রদন্তাপ্রফ কলাতিবিহ্বলা।
ভবং ভবান্যপ্রতিপূরুষং রুষা প্রধক্ষ্যতীবৈক্ষত জাতবেপপুং॥ ২॥

ততোবিনিশ্বস্থা সতী বিহায় তং শোকেন রোমেণ চ দূয়তা হালা।
পিত্রোরগাৎ স্ত্রোবিমূচবীগৃহান্ প্রেশাল্বনো যোর্দ্ধমদাৎ সতাং প্রিয়ঃ॥ ৩॥

### <u>छै। भत्रभागी ।</u>

উভয়ত্র অনুজ্ঞানে বলানিবারণেচ। সুহৃদ্দিদৃক্: নিজ্ঞামন্তী ভবাৎ পরিশঙ্কিতা পুননি বিশিতীচ তদা সা সতী দিধা আন্দোসিত চিত্তা আস বভূব ৮১॥

স্থঃদাং দিদৃক্ষারা: প্রতিবাতেন হুর্ম্মনা:। অশ্রণাং কলাভিলে দৈ: অতিবিহ্বলা ব্যাকুলা অপ্রতিপুরুষং স্ব সমান পুরুষান্তর রহিতং প্রধক্ষ্যতীব ভৃশীকরিষ্যতীব রুষা জাতো বেপথু: কম্পো যস্যা: ॥ ২॥

তত্ত্বং বিহায় পিত্রোগৃহানগাৎ কথং ভূতং যঃ প্রীত্যা তলৈয় আয়নো দেহস্তার্দ্ধমদাৎ ভাগে হেতৃ: দ্রৈশ্যং স্ত্রীস্বভাব: তেন বিমৃত্য ধীর্মসাঃ সা॥ ৩॥

#### ক্ৰম্দৰ্ভ:।

পরিশঙ্কিনীতি চিৎস্থা: ॥ ১ ॥

প্রাপক্ষাতীব ভন্নীকরিষ্যতীব আন্থানমিতি শেষ:। বিবাদ্ধু মহ তীতিবদাহ গোচবী ভবিষ্যতী চেতি বা॥২॥ তত ইতি। স্থৈপ্যতি মায়াপি সা ভগবন্মায়য়া মোহিত।ভূদিতি ভাব: স্থৈপ্যতি সম্কোক্তি:॥৩।৪॥

# माविधनायह क्वडी ।

উভয়ত্রান্তজায়াং বলারিবারণেচ হৃষ্দিদৃক্ষ্ সা বলালিজ্ঞানন্তী আস ভবাৎ পরিশক্তিতাচ পুনর্বিশতিচেতি দিবিধা অভ্ৎ। ঔংহ্বকা শঙ্কলোদ যো: সংগ্রামে তুলাবল্ডাদিতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

অশ্রুণি কলমতীতি সান বিদ্যতে প্রতিপুরুষস্তল্যো যদ্য তং ভবং মাং গদ্ধং নার্জানীতে ইতি প্রধক্ষাতীব কটাকৈ ওল্পী-করিষাতীব ঐকত॥ ২॥

ভতশ্চৌংস্কঃশক্ষয়ো দ্বোরায়ত্যামৌংস্কাক্ত প্রাবশ্যে শক্ষায়া: পরাভবেচ তং ভবং বিহায় দূয়তা উপতপ্যমানেন পিত্রো-গ্রান্ অগাৎ কণস্তুতং যঃ প্রেমা আন্ধানা দেহস্তার্মদাৎ তং ত্যাগে হেতুঃ হৈনেং স্ত্রীস্বভাব স্তেন মৃঢ়া দীর্যন্তাঃ সা॥ ৩॥

মৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ ভব সতীকে এই প্রকার কহিয়া ক্ষান্ত হইলেন, কিন্তু তাঁহার এই চিন্তা হইল, যাইতে অনুমতি দিই,কি বল পূর্বেক নিবারণ করি,ছুই দিকেই প্রেয়সীর শরীর নাশের সম্ভাবনা, এ দিকে সতীও বন্ধু দর্শন বাসনায় একবার গৃহ হইতে নির্গতা হন, আবার ভবের ভয়ে গৃহ মধ্যে প্রেশ করেন, অতএব তাঁহারও চিত্ত ছুই প্রকারে আন্দোলিত হইতে লাগিল॥ ১॥

পরস্ত বন্ধুজনের সহিত সাক্ষাৎ করিবার বাসনা প্রতিহত হইল ভাবিয়া অতিশয় ছুর্মনা এবং স্থেহ বশতঃ রোদন করিয়া অশ্রু কলায় অতিমাত্র ব্যাকুলা হইলেন, অনন্তর অতুল্য পুরুষ ভগবান্ ভবকে যেন ভন্মসাৎ করিবেন এই ভাবে তাঁহার প্রতি সকোপ দৃষ্টিপাত করিলেন এবং ক্রোধে তাঁহার সর্ববি শরীর কম্পমান হইল ॥ ২ ॥

অপর বন্ধুদর্শন বাসনা প্রতিঘাত হওয়াতে শোক রোষ বশতঃ তাঁহার হৃদয়ে সাতিশয় সন্তাপ জিমাল অতএব বারন্থার দীর্ঘ নিশাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন এবং স্ত্রী স্বভাব প্রযুক্ত বৃদ্ধি বিষ্ণৃত্ হওয়াতে যে ভব প্রীতি বশতঃ আপনার দেহার্দ্ধ প্রদান করিয়াছিলেন, তাঁহাকে পরিত্যাগ করিয়া স্বেছাক্রেমে পিতৃগৃহে যাত্রা করিলেন ॥ ৩॥

তামশ্বগচ্ছন্ ক্রেতবিক্রমাং সতীমেকাং ত্রিনেত্রাক্স্চরাঃ সহস্রশঃ।
সপার্বদযক্ষা মণিমম্মদাদয়ঃ পুরো ব্যেন্দ্রান্তরসা গতব্যথাঃ ॥ ৪ ॥
ডাং মারিকা কন্দুকদর্পণাম্বুজৈঃ শেতাতপত্র ব্যক্তন স্রগাদিভিঃ।
গীতায়নৈত্রন্দুভি শম্ব বেণুভির্ব্যান্তমারোপ্য বিটক্ষিতা যয়ঃ॥ ৫ ॥
ভাবেন্ম ঘোষোর্চ্চিত যজ্ঞবৈশসং বিপ্রবি জুইং বিবৃধৈশ্চ সর্বশঃ।
মৃদার্ব্যঃ কাঞ্চন দর্ভচর্মাভি নিস্ফ ভাণ্ডং যজনং সমাবিশৎ॥ ৬ ॥

# श्रीभद्रश्राभी ।

জক্তবিক্রমাং শীঅং গছরতীং সহ পার্বদৈর্থকৈ চবর্তনানা:। মণিমান্ মদ চ আদির্বেষাং তে। পুরং পুরতে। বৃষেদ্রো যেষাং তে। গতবাথা নির্জ্যাঃ। ক্রাতিক্রনেণ তস্যাগমনাৎ আগত ব্যথা ইতি বা ॥ ৪ ॥

তাং বুষেক্সমারোপ্য সারিকাদিভি: জীড়োপকরণৈ: শেতাতপত্রাদিভিশ্চ মহারাজবিভৃতিভি: সহ বিটিছিতা: শোভিতা:
যযু:। সারিকা পঠননিরূপিতা পক্ষিণী গীতায়নৈ: গীতাশ্রীয়ঃ॥ ৫॥

আ সমস্তাৎ যো বেদঘোৰ জেনো জিতং শোভমানং যক্তসম্বন্ধি পঙ্বিশসনং যশ্মিন্। যথা তেনোজিতং অভিশয়িতং যক্তে বৈশ্সং প্ৰস্পন্ন স্পাদ্ধা যশ্মিন্তং। যদ্ধনং যক্তস্থানং স্মাবিশদেবী বিবৃধৈশ্চ জুটং মৃদাদিভিনি স্টানি নির্মিতানি ভাঙানি পাতাণি যশ্মিন্॥ ৬॥

### ক্রম্যান্দর্ভ:।

দারিকামিতি চিৎস্থঃ পাঠাস্তরং গছস্তীমিতার্থ: অভুজেতি চিৎস্থা:॥ ৫। ৬ ॥

### ឤ বিশনাপচক্রবর্তী।

ক্রতবিক্রমাং নিবারয়িষ্যতীতি শঙ্কয়া পদ্ধামেব ফ্রতং গচ্চস্তীং পার্ষদৈগকৈশ্চ সহ বর্ত্তমানাঃ অহে। একাকিস্থেবাত্মাকমভীই-দেবী চলাতীত্যাগতা ব্যথা যেবাং তে ক্রাল্ট্রেরা ইতি ক্রটেসাবাভিপ্রায়মবগ্যেতি ভাবঃ॥৪॥

সারিকেত্যাদিভি: থেলনোপকরণৈ স্তস্তা: থেলন বাসনিজ: গীতারনৈ ছ্লুভ্যাদিভির্গায়নী লাসিকাদিভিশ্চ তস্তা গান বাসনিজ্যবধার্যোতি ভাব:। খেতাতপ্রাদিভি মহারাজ বিভৃতিভি: সহ বিটক্কিতা: সহিত্য: শোভিতা বা যয়: ॥ ৫ ॥

যজনং যজ্ঞস্থানং কীদৃশং আসমস্তাদেয়াবেদঘোষ স্তেনোজিজিতং শোভিতং যজ্ঞসম্বন্ধি পশুবিশসনং যত্র তৎ। যহা যজ্ঞে বিহুষাং শাস্ত্রবিচার স্পর্ক্ষা পরস্পরগরাবুভূষৈব বৈশসং বিবুধৈশ্চ জুইং মৃদাদিতি নি স্টোনি নির্মিতানি ভাণ্ডানি যত্র তৎ॥৬॥

সতী একাকিনী দ্রুতবেগে গমন আরম্ভ করিলে পার্ষদ যক্ষাদি দহিত মণিমান্ মদ প্রভৃতি সহস্র সহস্র ত্রিনেত্রের অমুচর নিঃশঙ্ক চিত্তে ব্যেন্দ্রকে অগ্রে করতঃ তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইল ॥ ৪ ॥

তাঁহারা সমীপবর্ত্তি হইয়া তাঁহাকে সেই রুষে আরোহণ করাইল এবং সারিকা, কন্দুক, দর্পণ, অনুজ, শেতচ্ছত্তে, ব্যজন, মাল্য, তথা গীতাশ্রয় শহ্ম, বেণু, ছুন্দুভি ইত্যাদি সহারাজ বিভৃতি দ্বারা শেভিত হইয়া লইয়া চলিল। ৫।

জনস্তর সতী পিত্রালয় প্রাপ্ত হইয়া যজ্ঞ স্থানে প্রবেশ করিলেন, তথায় যজ্ঞীয় পশু বধের কোলা-হল বেদপাঠের শব্দে মিশ্রিত হইয়া অতিশয় শোভা পাইতেছিল এবং অমরগণ ও ব্রহ্মার্ধি সকল স্থানে স্থানে উপস্থিত ছিলেন আর যজ্ঞ সম্বন্ধীয় দ্রব্যাদি সংস্থাপনার্থ মৃত্তিকা, কাচ, লোহ, স্বর্ণ, কুশ এবং চর্মা নির্মাত নানাবিধ পাত্র সর্ববিত্র সংস্থাপিত ছিল॥ ৬॥ তামাগতাং তত্র ন কশ্চনাদ্রিয়দিমানিতাং যজ্ঞকতোভয়াজ্জনঃ।

ঋতে স্বসূর্বৈ জননীঞ্চ সাদরাঃ প্রেমাশ্রুকণ্ঠ্যঃ পারিষস্বজু মুদা ॥ ৭ ॥

সোদর্য্য সংপ্রশ্ন সমর্থ বার্ত্তরা মাত্রাচ মাতৃস্বস্থভিশ্চ সাদরং।

দত্তাং সপর্য্যাং বরমাসনঞ্চ সা নাদত্ত পিত্রাহপ্রতিনন্দিতা সতী ॥ ৮ ॥

অক্তরভাগং তমবেক্ষ্য চাধ্বরং পিত্রাচ দেবে কৃতহেলনং বিভোঁ।

অনাদৃতা যজ্ঞসদস্যধীশ্রী চুকোপ লোকানিব ধক্ষ্যতী রুষা॥ ৯ ॥

জগর্হ সামর্য বিপন্নরা গিরা শিবদ্বিষং ধূমপ্রশ্রমস্বারং।

## धारतचामा ।

কশ্চন নাজিয়ৎ নাদৃতবান্। যজকতো দক্ষাৎ যন্তমাৎ তত্ত্ব হেতু: তেন বিমানিতাং স্বসূর্জননীঞ ঋতে বিনা তান্ত সাদরা: প্রিযম্ভ: আদিস্ফিতবতাঃ প্রেমাশ্রভিনিক্তি কঠো যাসাং তাঃ ॥ ৭ ॥

অপ্রভিনন্দিত। অনাদৃতা সতী নাদত্ত নগৃহীত্বতী কথং সৌদর্যোগ সোদর্জেন ভগিনীনাং যঃ সংপ্রশ্নং তত্র সম্থা যোগ্যা বা বাস্তা তথা সহ তাঞ্চ নাদ্ত নাশ্লোদিত্যথঃ ॥ ৮ ॥

নবিদ্যতে রুদ্রস্ত ভাগোধস্মিন্ তং দেবে রুদ্রে রুতং হেশনমবজ্ঞাং আহ্বানাদ্যকরণাৎ ॥ ৯॥

জগর্হ নিন্দিতবতী অমধেণ কোপেন বিপন্না অব্যক্তা তয়া শিবং ধেষ্টি শিবদ্বিট্তং। ধূমণথঃ ক্ষমার্গঃ তত্র এমো ২ভ্যাসঃ

## ক্রস্কুই:।

বিমানিন ইতি চিৎস্থাঃ প্রেমেতি সম্বন্ধোক্তিঃ ॥ ৭ । ৮ । ৯ । ১০ ॥

# केवियनागणक व छ।।

স্থ্যক্ষননীঞ্ ঋতে বিনা তং তত্র কশ্চনাপি নাদ্রিয়ৎ তত্র হেতুঃ। যুক্তঞ্জো দক্ষাদ্যস্তয়ং তত্মাৎ ততশুচ বিমানিতাং তৈরনা-দৃতামপি তাং স্থস্থ জন্তঃ সাদ্বাঃ দক্ষাদ্বিভাতঃ পরিষস্থজুঃ ॥ ৭ ॥

সৌদ্যাণাং ভগিনীগণানাং সংপ্ৰক্ষৈঃ কুশলপ্ৰেজঃ সম্থা যোগায় যা বাৰ্তা তয়া সহ দত্তাং স্পৰ্যাং নাদত ন গৃহীত্বতী কুশল প্ৰয়ে ন প্ৰত্যুথাচ আসনাদিক্জ ন পস্পশেত্যুখঃ। তেওঁ হেতুর প্ৰতিনন্দিতা অনাদৃতা ॥৮॥

আহতি মন্ত্ৰী ক্রভাগহানমধ্রেমবেক্য দেবে আক্রমে খ্যাবহেলনাৎ ক্তহেলনং জ্ঞাত্বাপ ॥ ১॥

অমধেণ কোপেন বিপন্নয়। সগক্ষণয়া ধুমপথে ক্ষামাণে শ্রমেণাভ্যাদেন ক্ষােগাক্ষো যথ তং দক্ষবধায় সমুখিতান্ স্বাঞ্যা নিগৃহ নিবায্য ॥ ১০ ॥

কিন্তু দক্ষ সতাকে দেখিয়া কোন প্রকার আদর না করাতে সতীর জননী ও ভাগিনীগণ ব্যাতিরেকে অন্য কোন ব্যক্তিই যজ্ঞকারি দক্ষের ভয়ে তাঁহার সমাদর করিল না। পরস্ত তাঁহার মাতা ও সংহাদরা ভগিনী সকল প্রেমাঞ্জ দ্বারা নিরুদ্ধ কণ্ঠ হইয়া সাদরে তাঁহাকে আলিঙ্গন করিলেন॥ ৭॥

সতা দেখিলেন পিতাত বাক্য দারাও আদর করিলেন না,ইহাতে যদিও ভগিনীরা সহোদরা বলিয়া সমুচিত সম্ভাষণ পুরঃসর প্রীতি প্রদর্শন করিল এবং মাতা ও মাতৃস্বসারা পূজা পূর্বকে উৎকৃষ্ট আসন প্রদান করিলেন, তথাচ তিনি কিছুই গ্রহণ করিলেন না॥৮॥

অপর সতী দেখিতে পাইলেন, এই যজে ভগবান্ রুদ্রের ভাগ নাই এবং পিতা দেবদেব রুদ্রেক অবজ্ঞা করিয়াছেন তাহাও বুঝিতে পারিলেন, আর যজ সভায় আপনারও বিশেষ সমাদর দেখিলেন না অতএব অতিশয় কোপান্থিতা হইলেন, অবিলম্বেই তাঁহার ক্রোধায়ি প্রজ্বতি হইয়া এবন্ধি ভয়ঙ্কর হইয়া উঠিল যেন সমস্ত লোক দগ্ধ করিয়া ভস্মসাৎ করে॥ ৯॥

সতীর রোষাবেশ হইবামাত্র দক্ষবিনাশার্থ তৎক্ষণাৎ সতীর তেজে কতকগুলা ভূত সমুখিত

স্বতেজসা ভূতগণান্ স মুথিতান্ নিগৃহ্ছ দেবী জগতোহভিশৃণুতঃ॥ ১০॥ জ্ঞীদেব্যবাচ॥

ন যস্ত্য লোকেহস্ত্যতিশায়নঃ প্রিয়স্তথা প্রিয়ো দেহভূতাং প্রিয়াগ্ননঃ। তিমান্ সমস্তাত্মনি মুক্তবৈরকে ঋতে ভবত্তং কতমঃ প্রতীপয়েৎ॥ ১১॥ দোষান্ পরেষাং হি গুণেযু সাধবোগৃহ্ন্তি কেচিন্ন ভবাদৃশা দ্বিজ।

# শ্রীধরস্বাসী

তেন প্ৰধোপৰ্কোষ্ড। দক্ষৰণায় সমুখিতান স্বাজ্ঞয়া নিগৃহ নিবাৰ্যা ॥ ১০ ॥

নিন্দানেবাহ ন যদে তি অয়োদশভিঃ। মুক্তবৈরকে তাক্তবিরোধে তল্পিন্দীশিবে ভবন্তং ঋতে বিনা ক্তমং প্রতীপয়েৎ প্রতিকূলমাচরেং। বৈরাভাবে হেতবঃ যদ্য লোকে অতিশ্যিতো নান্তি। তথা প্রিয়শ্চাপ্রিয়শ্চ নান্তি। সম্পি পাঠে অতিশ্যেন প্রিযোনান্তি। দেহভূতাং প্রিয়োয় আল্লোত্দা সমস্ত্রস্থান্দি কারণভূতে সমস্তরূপ ইতি বা॥ ১১॥

ভস্য প্রতিকুলকবণং ধেশা মহওম দ্রোহেণ সাক্ষাওন্দ্রোহেণ্চ। তত্র পুক্ষাণাং চাত্র্বিধাং বদস্তী মহওম দ্রোহনাহ দোষা-নিভি ছাড্যাং। হে দ্বিজ ইত্যধিক্ষেপঃ ভবাদৃশা স্বিধা অস্থকাঃ প্রেষাং গুণেষু দোষানের গৃজ্ঞি নতু গুণান্। কেচিনাধ্যস্থাঃ

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

প্রতীয়ত ইতি চিৎস্থঃ ॥ ১১ **॥** 

কে চিদ্দাধারণাঃ সাধ্বোভণেত্বে দোষাল গৃহস্তি প্রকার বিশেষেণ গুণান্তঃপাতিত্রৈবং মহন্তে। অতঃ সাধারণাস্ত তে গুণান্ দোষাংশ্চ যুগাব্দের মহান্ত ইতার্থঃ। তদেবং সাধ্বো মহান্তভেষ্সাধারণাস্ত মহত্রাঃ মহত্যাঃ পুনস্তছান্সি গুণান্ বহুলীকরিফাবো

# আবিখন। থচক্রব তী।

গঠানেবাহ ক্যোদশভিঃ ন যথেতি অতিশায়নঃ যথাদধিকোনান্তি ঈধর হাং। প্রির-চাপ্রিয়ণ্ড নাস্ত্যাত্মারামন্তাং নির্বিদ্ধ পাঠে অভিশ্যান্দ প্রিয়ণ্ড তিবতৰ বাংগেপি সন্ধোদ্ধেলোবিভাষরৈ ক্ত বতীত্যকরং। উকালোহ্চ ক্রনার্য প্রুত ইতি বং। অথচ দেহধারিণাং প্রিয়ায়নঃ প্রিয়ায়কণ্ড তিমিন্ সমস্তাত্মান সন্ধ জগংকারণে ভগবতঃ বিনেতি ভবানেব প্রতীপ্রেং প্রতীপং প্রতিক্ষাং ক্যাং। যথা খতে সভা ক্পে তিথিন্ মৃক্তবেরকে সভি ভগবতঃ কং প্রতীপ্রেং সমৃচিভাচরণেন প্রতিক্ষাং ক্যাং। এতে যাজিক সদ্ভাগর স্বন্ধ বিবাহি ভাবঃ ॥১১

অসাধোন্তব সভায়ানেতে থ্ৰসাধৰ এবেতি বজুং সাধূনসাৰ্ংশ্চ লক্ষয়তি দোষানিতি। পৰেষাং দোষানিপি গুণেষু প্ৰকাৱ বিশেষেণ গুণান্তঃপাতিভবৈষৰ যে গৃহন্তি যথা কঠোৱভাষিত্বং যদপাক্ত নোষস্তদপি হিতকাবিদ্ধান্তঃ বোগ নিবস্তকো নিম্ব রস ইব গুণ এবেতোবং তে সাধবো মহান্তএব কেচিছবন্তি হে বিজেতাধিকেপে ৩এ ন ভ্ৰাদৃশা ইতি ভ্ৰাদৃশান্ত গুণানিপি দোষান্তঃ-পাতিভবৈষৰ গৃহন্তি যথাক্ত যং প্ৰোপ্ৰাধিক্ত তং প্ৰএবা জিল্পাক্ষেবেতি দোষএবায়মিতোবং তে গ্ৰাধ্বএব যেতু দোষান

হইল কিন্তু দেবী তাহাদিগকে নিবারণ করিলেন এবং শিবদেষি দক্ষ কর্ম্মার্গে বহুতর পরিশ্রম করিয়া তজ্জ্য গর্কে গর্কিত হওয়াতে জগতীস্থ সমস্ত লোকের সমক্ষেই কোপাব্যক্ত বচনে তাহার নিন্দা করিতে লাগিলেন ॥ ১০॥

দেবী কহিলেন পিতঃ! ইহ লোকে যাঁহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ কেহ নাই, তথা যাঁহার প্রিয় অথবা অপ্রিয় কাহাকেও দেখি না এবং যিনি দেহধারিদিগের প্রিয় যে আত্মা তৎসমুদায়ের কারণ স্বরূপ। অপর তিনি মুক্তবৈর, কাহারও সহিত তাঁহার বিরোধ নাই, তোমা ব্যতীত আর কোন্ ব্যক্তি তাঁহার প্রতিকূলতাচরণ করিবে ?॥ ১১॥

অহে দ্বিজ! তোমার মত ব্যক্তিরা প্রায় অস্য়া পরবশ হয়, পরের গুণ সহ্য করিতে পারে না, অন্যের গুণ বর্ত্তমান থাকিলেও দোষই গ্রহণ করে, গুণ লয় না,পরস্ত যে সকল ব্যক্তি তোমাদের তুল্য

# গুণাংশ্চ ফল্লূন্ বহুলী করিষ্ণবো মহন্তমা স্তেম্বিদন্তবানঘং॥ ১২॥ নাশ্চর্য্যমেত্দ্যদস্থস্ন স্বদা মহদ্বিনন্দা কুণপাত্মবাদিষু।

# <u>क</u>ी धतत्राभी ।

গুণেযুদোষার গৃহন্তি কিন্তু যথা স্থিতান্ গুণ দোষান্বিবেকেন গৃহন্তি তেতু মহাস্ত উচাত্তে। সাধবস্ত কেবলং গুণানেব গৃহতি নদোষান্ তেতু মহত্তরা উচাত্তে। মহত্তমাস্ত দোষার গৃহস্তোব প্রত্যুত ফর্ন্ত্জান্ অপি গুণান্বহলী করিঞ্বো ভবস্তি তেরু ভবানঘনবিদৎ বিদিত্বান্ কলিত্বানিতার্থ:। তচ্চ ব্রিছিচানভিভূয়েতানেন স্চিতং ॥ ১২ ॥

এতচ্চ চুর্জনেষু যুক্তমেবত্যাহ নেতি কুণপং জড়ং শরীরং তদেবাছোতি বদন্তি বে তেষু ঈর্ষ্যা অক্ষান্তিঃ দের্ঘ্যং যণা ভবত্যেবং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভবস্তি। স্বভাবত এব প্রচুর ভয়া মন্যন্তে চকারাদোধানপি গুণান্ মন্ত এবেতার্থ: ভবাদৃশাস্ত তথা তথা ন কিন্ত তত্তবিপরীত ভাবা: গুণদোষ্যো ব্যাবদমননাং। গুণানাং দোষ্ডয়া গ্রহণাং। তৃচ্ছভাপি দোষ্য প্রাচুর্য্যমননাং। পূর্ক্ষাচে। অতত্তে কমেণাসন্তেহিসন্তবা: অসত্যাশ্চ ভেয়য়: অত্যাসন্তমেষু গুণানাং দোষ্তয়া গ্রহণমপি বর্ততে ইতি পূর্ক্ষাচ্চেত্যুক্তং ত এতে ভবাদৃশা ভবছপ্যেয়াসাধারণ গুণিজন বিরোধিছাং। ভবাংস্ত মহন্তমেশ্বপি তথা মননাং স্ক্রাধ্যএব কিমুত সাক্ষাং শ্রীশিবে-পীতার্থ:॥১২॥

্ এতচ না-চাৰ্য্যং অনা-চৰ্য্যুৰে হেতৃ কুণপেতি। এষাং গুদ্ধমান্তান তাজতামগুদ্ধে তল্মিদুপাদের বুদ্ধীনাং কিমা-চৰ্য্যমিতি

# শ্রীবিশ্বনাগচক্রবতী ।

অপশ্যন্তে গুণানেব গৃহুন্তি বণা বণিগ্রনাতিথেয়া নিন্তীণ ইতোবং তে মহন্তরাঃ। যে গুণানেব গৃহুন্তি নতু দোষান্। তাক পরিপ্রহঃ ভিক্ষ্রমুদ্র প্রমন্নাত্র যথা তথা গৃহাতি। নতু দরিদ্রং ৰহ্বাণীত্যেবং তথৈব যে দোষানেব গৃহুন্তি নতু গুণান্যথা ভিক্ষ্রমুদ্র প্রমন্নাত্র যথা তথা গৃহাতি। নতু দরিদ্রং ৰহ্বাণীত্যেবং তথৈব যে দোষানেব গৃহুন্তি নতু গুণান্যথা ভিক্ষ্রমুদ্র প্রং রিজানং যদন্তি তদসং কামী ভাষ্টো মন্তবা ইত্যেবং তে অসাধুত্যাঃ যেতৃ কর্ন্ তৃত্তানিপি গুণান্ব বহলী করিষ্ণরে। গুণালৈর গৃহন্তি যথা বিরক্ষেত্রয়ং বনমপ্রায় যদগ্রহ গৃহের্ বসতি তথ প্রচ্বধনং চোর্মিছু কাম ইত্যেবং তে অসাধুত্যাঃ যেতৃ গুণাভাবেপি গরেষাং গুণানেব পশ্যন্তি। যথা জগতাপ্রিন্ কেপি গৃষ্টা ন সন্তি সর্প্র এব সাধ্র ইত্যেবং তে মহন্তম। গুণেব দোষাভাবেপি পরেষাং দোষানের পশ্যন্তি যথা জগতাপ্রিন্ কেপি গৃষ্টা ন সন্তি সর্প্র এব সাধ্র ইত্যেবং তে মহন্তম। গুণেব দোষাভাবেপি পরেষাং দোষানের পশ্যন্তি থা জগতাপ্রিন্ কেপি গৃষ্টা ন সন্তি সর্প্র এব সাধ্র ইত্যেবং তে মহন্তম। গুণেব দোষাভাবেপি পরেষাং দোষানের পশ্যন্তি যথা জগতাপ্রন্ কেপি পিটা ন সন্তি সর্প্র এব কৃষ্টা ইতি তে অভ্যাধুত্যা ইত্যেবং সম্ভারতমান সাধ্র ইতি অবিদন্তবানঘমিতা।ভায়ং অসাধুনামপি বৈবিধ্যেপি যুক্তা। চাত্রিধ্যং। শুক্ষমুদ্রপ্রপ্রকল্যাণ গুণ্ময় ভিল্মানাতিলে স্বর্মে ক্রিন্তা চাত্রিধ্যং। শুক্ষমুদ্রপ্রপ্র কল্যাণ গুণ্ময় ভিল্মান স্বির্মি ইত্যাদিনা শীক্ষমুন্ত সর্প্রেরি প্রিতিমন্তেন সর্প্রাদেশি দৃষ্টাচ অভিনহত্যমন্ত। তেম্ববিদ্ভবানম্যিত্যনেন তিম্মন্তিলে দোষ্যাত্র দিনভিভ্যানেতি সহৎস্বপ্যপরাধনিত দক্ষত্যাত্যসন্ত মন্তং ধ্বনিতঃ॥ ১২॥

্ৰভচ্চ খাদৃশেষু গুৰ্গনেৰু উচিভমেৰেভ্যাহ নেতি কুণপং জাড়ং শরীরং তদেবাছোতি বদক্তি যে ভেষু অসংস্থ যা সর্বাদাণি মৃত্রি

অসূয়া পরবশ নহে অর্থাৎ মধ্যন্থ তাঁহারা কাহারও দোষ গুণ থাকিলে দোষ মাত্র গ্রহণ করেন না, দোষ গুণ যেমন থাকে তেমনি বিবেচনা করিয়া গ্রহণ করেন। পিতঃ! ইহাঁদিগকে মহৎ বলা যায়। আর যে দকল নাধু পুরুষ কেবল গুণই গ্রহণ করেন কখন দোষ গ্রহণ করেন না তাঁহারা মহত্ত্বর, কিন্তু যে দকল ব্যক্তি অত্যের দোষ থাকিলেও তাহা গ্রহণ করা দূরে থাকুক প্রত্যুত অতি ভুচ্ছ যৎকিঞ্চিৎ গুণ দেখিতে পাইলে তাহাকেই বহুল করেন তাঁহারা মহত্তম। কি আশ্চর্য্য! আপনি সেই দকল মহত্তম পুরুষের প্রতি পাপ কল্পনা করিলেন॥ ১২॥

পরস্তু যাহারা এই জড় দেহকেই আত্মা কহে, তাদৃশ ছুর্জন পুরুষের ঈর্বা বশতঃ ঐ প্রকার মহাজন

দেষ্যং মহাপুরুষপাদপাংশুভি নিরস্ততেজঃস্থ তদেব শোভনং ॥ ১০ ॥
যদ্যক্ষরং নাম গিরেরিতং নৃণাং দক্ষ্ৎ প্রদক্ষাদঘমাশু হন্তি তৎ।
পবিত্রকীর্ত্তিং ভমলজ্যাশাসনং ভবানহো দ্বেষ্টি শিবং শিবেতরঃ ॥ ১৪ ॥
যৎপাদ পদ্ম মহতাং মনোহলিভিন্নি ষেবিতং ব্রহ্মরদাদবার্থিভিঃ।
লোকদ্য যদ্ববিত চাশিষোহর্থিনস্তক্ষৈ ভবান্ ক্রহুতি বিশ্ববন্ধবে ॥ ১৫ ॥

### डी। भवत्राभी ।

মহতাং বিনিন্দিতেতি যং এতদাশ্চর্যাণন তবতি। সের্বাং নিরস্তং তেজঃ প্রভাবো যেষামিতি বা। ফ্লাপি মহাপুরুষাঃ স্থনিন্দাং সৃহস্তে তথাপি তংপাদরেণবঃ তদসহমানা স্থেষাং তেজো নিরস্যান্তি অতোহসংস্থ মহরিন্দনমূচিত্যেৰেতি ভাবঃ ॥ ১০ ॥

তদেবং মহন্তমন্ত্রো হাজনের কৃতং দ্রোহমাহ যদিতি ছাভ্যাং যদান্ত হাজরমাত্রং শিব ইতি তৎ প্রসিদ্ধং নাম নৃশাং সর্বেষাং আশু অবং সর্বং হস্তি কেবলং গিরৈবেরিভমৃচ্চারিতং নতু মনঃ পূর্বকং তচ্চ সকুদপি প্রসঙ্গাদপি তং শিবং দেষ্টি নলজ্যাং শাসনং আপ্রো যন্ত অহো শিবেতরঃ অমঙ্গল রূপঃ ॥ ১৪ ॥

পাপহরতমূকু। ভূক্তিমৃক্তিপ্রদত্তেন্ ঞীশিবং বর্ণয়ন্তীত্যাহ। যতা পাদপদ্মং মনাংসি এবালয়তৈঃ ব্রহ্মরসো ব্রহ্মনিকঃ সু এবাসবো মক্রকঃ তদ্ধিভি ইচ্চাধিনঃ সকামতা লোকতা আশিষো ধর্ষতি ॥ ১৫ ॥

#### ক্রসক্র: ।

ভাব:। সোণহাসমাহ। তেজান্তর রহিতেযু মৃতকেযু ভীষণছমিব তদেব তেজত্বগাণনাৎ শোভনং গৌরবাণাদকং নান্যৎ কিমপান্তীতি তৈঃ কিমন্তং কর্ত্বামিতি ভাব: পাদগাংভশক্ষেনাত্র প্রভাবদেশে। লক্ষ্যতে লক্ষণা চেয়ং তেষামতিত্ত্ত্ত্ব্বাঞ্চনার্থা সেধ্যা ইতি চিৎস্থ: ॥ ১৩ । ১৪ । ১৫ ॥

# क्षितियन। पठकवडी ।

নিন্দা এতদাশ্চর্গাং ন কীদৃশেষু পাংশুভিঃ কর্জাঃ দের্গাঃ যথাভাতথা নিরন্তং তেজঃ প্রভাবো যেষাং তেরু যদাপি মহান্তঃ স্থ নিন্দাং সহস্তে তথাপি তং পাদরেশবস্তদসহ্মানা ভেষাং তেজো নিরস্তাভীত্যর্থঃ। অতোহসৎস্থ মহদিনিন্দনমের সমুচিত ফল-দায়কছাৎ শোভনং ॥ ১৩ ॥

নচ মহংস্থাপি মধ্যে শ্রীশিবতৃল্য: কোপ্তোভীত্যাহ। বস্ত ছাক্ষরং শিব ইতি তৎ প্রসিদ্ধং নাম কেবলং গিরৈব ঈরিতং নতুমন্সা ধ্যাতং। তচ্চ সক্ষণণি প্রস্থাদপি প্রিত্রকীর্তিমিতি মাধ্র্যাং অলভ্যা শাসন্মিতৈয়ধ্যাং শিবেভরোহ্মঙ্গল: ॥ ১৪ ॥ পাপহবত্যুক্তং মুক্তিপ্রদম্মাহ যদিতি ব্লগ্রসোব্লানন্দ্এবাসবো মকরন্ত ভার্থিভি: ভোগপ্রদম্মাহ লোকভোতি॥ ১৫ ॥

নিন্দন আশ্চর্য্য নহে, বরঞ্চ তাহা আবশ্যক, যে হেতু যদিও সাধু ব্যক্তিরা আত্মনিন্দন সহ্য করেন তথাপি তাঁহাদের পাদরেণু তাহা সহিতে সমর্থ হয় না, তাঁহাদের চরণধূলি ঐ সকল ব্যক্তির তেজঃ নিরস্ত করিয়া দেয়, অতএব সদ্যঃ প্রতিফল হওয়াতে অসং প্রুয়েরা মহাজনের নিন্দা করিলেই ভাল হয়॥ ১৩॥

পিতঃ! যাঁহার "শিব" এই ছুইটা অক্ষর মাত্র প্রাসিদ্ধ নাম প্রাস্কৃতঃ কেবল বাক্য দারা একবার মাত্র উচ্চারিত হইলেও তৎক্ষণাৎ মানবদিগের সমস্ত পাপ বিনষ্ট করে। অপর যাঁহার শাসন কাহারও লক্ষ্মনীয় নহে তুমি সেই পুণ্যকীর্ত্তি শিবের বিদ্যেকরিতেচ, কি আশ্চর্য্য! তুমি এমন অঙ্গল স্বরূপ॥১৪

পিতঃ! যাঁহার পাদপদ্মে নহন্তাক্তিদিগের মনোরূপ তালি দকল ব্রহ্মানন্দ রূপ মকরন্দ পানার্থী হইয়া নিরন্তর দেবা করে এবং যাঁহার চরণ দকাম পুরুম্দিগের দম্বন্ধে অভিল্যিত আশীর্কাদ বর্ষণ করিয়া থাকে, তুমি দেই বিশ্ববন্ধু ভগবান্ শিবের দ্যোহ করিতেছ ?॥ ১৫॥

কিংবা শিবাখ্যমশিবং ন বিজুস্ত্বদন্তে ব্রহ্মাদয়স্তমবকীর্যা জটাঃ শাশানে।
তন্মাল্য ভন্ম নৃকপাল্যবদৎ পিশাচৈ র্যে মুর্দ্ধভি দ্ধতি তচ্চরণাবস্থ ইং॥ ১৬॥
কর্ণে । পিধায় নিরিয়াৎ যদকল্প ঈশে ধর্মাবিতর্য্যশৃণিভি নৃভিরস্যমানে।

# **टी**। ধরস্বামী।

বৃহক্তং শিবাপদেশোহ্নশিব ইতি যজোকাং প্রোতাবাদেখিত্যাদি তদাক্ষিপস্থাই কিখেতি। যো ফটা অবকীয়া শাশানে অবসং বদতিক্য। তক্ত শাশানক্ত মালানি ভক্ষানি নৃকপালানিচ ভূষণত্বেন সন্তি যক্ত তংশ্বতোহন্যে ন বিছঃ কিং বিদস্থোবেডি চেৎ ন তথা তেষাং তৎদাক্তার্পপত্তেরিত্যাহ ভচ্চরণাদ্বস্টুং গলিতং নির্মাল্যং যে মৃদ্ধিভি ধারয়ন্তি তে॥ ১৬॥

ইদানীং দেহং ত্যক্ত কামা ধর্মত বমাহ। কণাৰাচছাল্য নির্গছেৎ যদযদি মর্ত্থ্যার্মিত্থ বা করোন ভৰতি কদা ধর্মাবিতরি ধর্মরককে ঈশে স্বামিনি অশৃণিতি নির্হুশৈ নৃতিঃ অভ্যানে অধিক্ষিপ্যমাণে প্রভুঃ শক্তশেচৎ ক্ষতীং অকল্যাণবাদিনীং প্রস্থ বলাৎ ছিল্যাৎ ততোপি স্বয়ং প্রাণান্ বিস্জেদিতি যৎ স ধর্মঃ॥ ১৭ ॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

কিং বেতি বা শব্দ: কটাক্ষে। কিং কিমিতি ন বিগুরিতি হেতৃজ্জিজাসা। তসাাস্যামাত্রায়তা থ্যাপনায় যদিচ কিমিতি শিরশচালনে তথাপি মোপহাস তয়া বেদনাভাবএৰ তাৎপর্য্যং সোপহাসত্বেনৈব বিশুদ্ধং হেতৃমাহ। য ইতি ॥ ১৬ ॥

কর্ণাবিতি। অতিসামর্থ্যে অধিকেপক জিহ্বাচ্ছেদস্বপ্রাণত্যাগৌ। ততোহ্যুনত্বে তচ্ছেদ তত্তাগ স্কর্ণপিধান নির্গমা:

# শ্ৰীবিশ্বনা গচক্ৰব তী'।

ষত্ত্বং শিবাপদেশে ছিশিব ইতি যচোকং প্রেতাবাদে খিত্যাদি তদাক্ষিপস্তাহ। যোলটা অবকীর্যা শ্রশানে ইবসৎ তত্ত্ব শ্রশানত মাল্যানি ভশ্বানি নৃকপালানিচ ভূষণছেন সন্তি যত তং শিবাথাং অশিবং ছত্তোহতে এক্ষাদ্যো ন বিহুঃ কিং বিদস্তো-বেতি চেৎ ন। তথা সতি তেষাং ভদাত্বামুপপত্তেরিত্যাহ ভচ্চরণাদ্বস্তং গলিতং নির্মালাং যে মুর্ক্ডিধ রিয়ন্তি ॥ ১৬॥

নমু স্বং সাধূন্ লক্ষ্মন্তী পরেবু দোষ দর্শনং নিষিদ্ধাসি অথচ মাং বিপ্রং প্রজাপতিপতিত্বন জগংপূজাং পিতরমণি নিন্দসীতি স্বমণাসাধূতবৈবেতি তত্ত্ব সম্প্রতি নিন্দায়াং কা বার্তা শিববিষং স্বাং যদহং ন হন্মি এব মে মহাপরাধ ইত্যাত্ত ধর্মাতবং শৃণি তাহ কর্ণাবিতি ধর্মাবিতরি ধর্মারক্ষকে মহত্তমে ঈশে স্বানিনি অশৃণিতি নির্মারিক্ছিং । অংকদ্বানিত সমর্থ স্তান আসতাং নির্মারিক্ছিং । যং যদি অকলঃ হন্তং মর্ত্বং বা যদি ন সমর্থ: আং । প্রভূশেন্বনিত সমর্থ স্তানা আসতাং নিন্দকানাং ক্ষতীমকল্যাণবাদিনীং জিহ্বাং প্রস্থ বলাদেব ছিন্দ্যান্ততোপি নিন্দাশ্রবণ প্রায়শ্তিতং কুর্মান্ স্বয়ং প্রাণান্ বিস্থানে যা বিছিলাক্ষেণ বা বিজ্ঞান্তি ক্ষানিক্ষান্তি প্রস্থানান্তি কিছিলাক্ষি বিজ্ঞান্তি ক্ষানিক্ষান্তি প্রস্থানান্তি কিছিলাক্ষিক্ষা ক্ষেত্রিক বা বিশ্বতি ক্ষান্তি ক্ষানিক্ষান্তি প্রস্থানান্তি ক্ষানিক্ষানিক্ষান্তি স্থানিক্ষান্তি ক্ষানিক্ষা

পিত:! তোমা ব্যতীত ব্রক্ষাদি কোন দেবতাই বুঝি শিব নামে সেই অশিব দেবের তত্ত্ত জানেন না, কেন না দেখিতেছি ঐ দেব জটা বিকীর্ণ করিয়া চিতামাল্য, ভত্ম ও মৃত মনুষ্যের কপাল ধারণ পূর্বকি পিশাচগণ দহিত শাশানে বাদ করেন তথাচ ঐ দকল ব্যক্তি তাঁহার চরণ ভ্রম্ট নির্মাল্য স্ব স্থাতকে ধারণ করিতেছেন, তোমার ন্যায় তাঁহারা যদি ঐ দেবের তত্ত্ব জানিতেন তাহা হইলে তাঁহা দের তাঁহার নিকট দাস্য স্বীকার উপপন্ন হইত না॥ ১৬॥

যাহ। ছউক, নিরস্থা মানবেরা যে স্থানে ধর্মা রক্ষক স্থামির নিন্দা করে, সে থানে যদি ভাহাদের বিনাশ করিতে মমর্থ না হয়,তবে কর্ণস্থা আড্ছাদন পূর্বকি তথা হইতে নির্গত হইয়া যাইবে, যদি শক্তি থাকে তাহা হইলে যে ছুরাল্লা ঐ রূপ অকল্যাণ বচন প্রয়োগ করে তাহার জিহ্না বল পূর্বকি ছেদন ছিল্যাৎ প্রসন্থ ক্ষয়তীমসতাং প্রভুশ্চেচ্জ্জিবামসূনপি ততো বিহুজেৎ স ধর্মঃ॥ ১৭॥ অতস্তবোৎপদ্মিদং কলেবরং ন ধার্মিদ্যে শিতিকঠগহিণঃ। জন্মস্য মোহাদ্দি বিশুদ্দিমদ্মসো জুগুল্সিতস্যোদ্দরণং প্রচক্ষতে॥ ১৮॥ ন বেদবাদানসুবর্ত্ততে মতিঃ স্থ এব লোকে রমতো মহামুনেঃ। যথা গতির্দ্দেব মনুষ্যুয়োঃ পৃথক্ স্থ এব ধর্মেণ পরং ক্ষিপেৎ স্থিতঃ॥ ১৯॥

# शीभतकाती।

তব ছং উৎপন্নং শিতিকঠো নীলকণ্ঠ শুনিদ্দকাৎ প্রমাদাপন্নস্যাপবিন্দ্য ত্যাগং বিনান শুদ্ধিরিতি দৃষ্টাস্থেনাই। জগুশু ভক্ষিত্ত অনুস্য উদ্ধরণং ব্যন্থেব পুণ্যং শুদ্ধিং প্রচক্ষতে ॥ ১৮ ॥

ষত্কং লুপ্ত ক্রিয়ায়। ৩ চয় ইতি ৩৭ প্রত্যাহ নেতি। বেদবাদান্ বিধিনিষেধরূপান্ স্বএব লোকে আব্রনোব রম্মাণসা মহতোমুনেঃ স্মাবিরক্ত মতিন িরু বর্গতে নির্ক্তাধিকারিছাং অধিকারি ভেদে দৃষ্টাস্তঃ যথা দেবানাং গতিঃ আকাশ এব মন্তু-ব্যাণাং পৃথিব্যামেব। অতঃ স্বধর্ম এব প্রবৃত্তিশক্ষণে নির্ত্তিশক্ষণে বা স্থিতঃ সন্পর্মন্যং ধর্মং পুরুষং বা ন ক্ষিপেৎ ন নিন্দেৎ। বাবস্থিতাধিকার্থেন উভয়োঃ সত্যুখার ক্ষিপেদেবেতি বাব্যঃ॥ ১৯॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

যত্মাৎ শ্রীশিবাদি সংকোচাৎ তচ্ছেদে সমর্থা নাহং। অতন্তবেতাাদি জুওপিতস্য অপশ্যস্য বিশুদ্ধিং রোগশান্তিং ॥১৮।১৯।২०॥

# শ্ৰীবিখনাগ চক্ৰৰত্তী।

বৈশু শৃদ্ৰৌ তন্ত্তাগিৰূপং স্বদগুমেৰ কুৰ্যাতাং আক্ষণশু শরীর দণ্ডানৌচিত্যাৎ সতু কণৌ পিধায় বিষ্ণুং স্মরন্নির্গচ্ছেদিতি ॥ ১৭ ॥ অহস্ত সহৈর্যাগিং সর্ব্ব সাম্প্রাচ্চ ছাং স্বক্ষ অক্ষাপ্তকোটীরপি হস্তং শকুবতাপি স্বভাব্যা দারা শিবএৰ দক্ষং জ্বানেতি শিব্ বশোহানি ভীত্যা ছাং ন হন্মি স্থায়শিচভদ্ধ করিব্যাম্যেবেতারে পাপিন্ স্বচকুর্ভ্যাং পশ্রেভ্যাহ। স্বত ইতি তব স্বতঃ প্রমাদা-দশ্হীতভাপবিত্ব বস্তনভাগিং বিনা ন শুদ্ধিরিত্যপাস্তরন্যাদেনাহ। অগ্নেশু ভুক্তভাক্ষেনাহ্মশু উদ্ধরণং ব্যনং ॥ ১৮ ॥

দেহং তাজামোব কিন্তু দ্বা শাল্লার্থমবিভ্ষা ভগবতি শীক্ষে নির্দোষেপ্যারোপিতং লুপ্ত ক্রিয়ায়াশুচয় ইত্যাদি দোব কণ্টক মৃদ্ তৈয়বেত্যাহ নেতি স্বএব লোকে সাল্লের রমমাণস্য মহামুনের্ম তি বে দ্বাদান্ বিধিনিষ্ধেরপান্ অনু লক্ষীকৃত্য ন বর্ত্ততে ত্রানধিকারাদেবেতি ভাব:। যত্কং কুশলাচরিতেইন্যামিহচার্থো নবিদ্যতে। বিপর্যায়েশ চানর্থ ইতি। স্বৈং চরম্ভি মৃন্রোপি ন নহুমানা ইতি। অতে মৃক্তানাং বন্ধানাঞ্চ মিথ: পৃথগেব গতিরিত্য আ দৃষ্টাস্তঃ। যথেতি। অতএব স্বে স্থীয়ে ধর্ম্মে স্থিতঃ পরং ন জিপেদিতি বিধিঃ॥১৯॥

করিয়া দিবে তাহার পরে আপনার প্রাণও পরিত্যাগ করিবে, এই রূপ করাই ধর্ম। ১৭॥

অতএব তুমি ভগবান্ শিতিকণ্ঠের নিন্দুক, তোমা হইতে আমার এই যে কলেবর উৎপন্ন হইয়াছে ইহা আমি আর ধারণ করিব না। পিতঃ! নিন্দিত অন্ন যদি মোহ বশতঃ ভক্ষিত হয়, তাহা হইলে তাহা বমন করিয়া ফেলিলেই পুরুষের শুদ্ধি হয় অতএব তুমি শিবনিন্দুক তোমা হইতে প্রমাদত উৎপন্ন আমার এই যে শরীর ইহার পরিত্যাগ ভিন্ন এক্ষণে আর অন্ত প্রায়শ্চিত্ত নাই॥ ১৮॥

হে পিতঃ! আত্মাতেই রমমাণ এবং সম্যক্ প্রকারে বিরক্ত যে পুরুষ তাঁহার বৃদ্ধি কথন বিধি
নিদেধ রূপ বেদ বাক্যের অনুগামী হয় না, দেব ও মনুষ্য এই ছুইয়ের গতি যেমন পৃথক্ অর্থাৎ দেবতাদের যেমন আকাশে ও মনুষ্যদের যজ্ঞাপ কেবল পৃথিবীতে গমন হওয়াতে পরস্পারের গতি ভিন্ন
ভিন্ন, সেই রূপ প্রত্তি লক্ষণই হউক বা নির্তি লক্ষণই হউক, ভিন্ন ভিন্ন ধর্মো অবস্থিত হইয়া কখন
অন্য ধর্মোর অথবা অত্য পুরুষের নিন্দা করিবে না ॥ ১৯ ॥

কর্মপ্রবৃত্ত নির্ভ্মপ্যতং বেদে বিবিচ্যোভয়লিঙ্গমাঞ্জিতং। বিরোধি তদেয়াগপদৈক কর্ত্তরি দ্বয়ং তথা ব্রহ্মণি কর্ম নচ্ছ তি॥ ২০॥ মাবঃ পদব্যঃ পিতরম্মদাস্থিতা যা যজ্ঞশালাস্থ ন ধূমবন্ম ভিঃ।

### শীধ্বসামী

এতদেবোপপাদয়স্ত্যাহ প্রবৃত্তমগ্রিহোতাদি নিবৃত্তং শম দমাদি ঋতং সতামেব। যতঃ বেদে আশ্রিতং বিহিতং তচ বিবিচা বাবস্থাশ্রিতং নছবিশেষেণ। বাবস্থামেবাই উভয়ং রাগবৈরাগা লক্ষণং লিঙ্গং চিষ্ণুং অধিকারি বিশেষণং স্মিন্য তং। নমু যাবজ্জীবনমগ্রিহোত্রং জ্হোতি শাস্তো দাস্ত ইত্যাদি শ্রুতিষু নৈবং বাবস্থা প্রতীয়তে সত্যং তথাপি উভয়ো রেকাধিকার বিরোধাং তথা পর্যাবস্থাতীত্যাহ যুগপদ্ধাবো যৌগপদং যৌগপদেনৈক্মিন্ কর্ত্তরি তৎকর্ম দ্বং বিরোধি। নমু তহি নিবৃত্তং কর্ম্ম শিবেনাপি কর্ত্ববিষেধ নেত্যাই ব্রহ্মণি সদাশিবে কিঞ্চিদ্পি কর্মা নজ্তিন প্রাপ্রোতি। অতো যথা প্রস্তুত নিবৃত্তমোঃ শরুপ্রবিধ্যাক্রণেন দোসত্রপর্যবে তওভয় ধর্মাকরণেহণীতি ভাবে:॥২০॥

চিতাভমক্তরান তথা নগ্ন ইত্যাদিনা যোভোগাদাতাব উক্তঃ তত্রাহ হে পিতঃ। অম্মাতিরাস্থিতা আঞ্জিতাঃ পদবাঃ অশিমাদি সমৃদ্ধ্যঃ বোর্মাকং মা ন সন্তীত্যর্থঃ। যতোবঃ পদবাো যজ্ঞ শালাম্বেব ভবস্তি ভাশ্চ তদরেন যজগতেনায়েন ত্থৈঃ কেবলমীড়িতাঃ ধ্যব্য তিশ্চ ভূজান্তে যা অম্বৎ পদবাঃ তাস্ত নৈবং ভূতাঃ কিন্তু অবাক্তলিঙ্গাঃ নবাক্তং লিঙ্গং হেত্থাসাং ইচ্ছা

#### ক্রাসন্তঃ।

অলং শব্দোত্র নিবারণে । অলং ভূষণ পধ্যাপ্তি শক্তিবারণ বাচক্মিতামরঃ নিবারণং চ প্রয়োজনাভাবঃ যথা অলমতি বিস্ত-রেণেত্যাদৌ। তৃষ্য চ বীপদা অতিশয়ে নঞ্চাত্র শিরণচালনে। তৃতশ্চায়মর্থঃ। এতেন দেহেন মম গ্রীড়া নাভূ কিং অপিস্ব

### হী,বিধনাপচক্রবরী।

নমু প্রবৃত্তং কথা শিবো মাকরোসু নিবৃত্তং কথং নকবোতীতাত আছে। কর্ম প্রবৃত্তমিহিছোত্রাদি। নিবৃত্তং শমদমাদি ঋতং সভামেব। যতঃ বেদে আপ্রিতং বিহিতং ভচ্চ বিবিচা অধিকার বাবহৈব নছবিশেষেণ বাবহামেবাই উভয়ং রাগো বৈরাগ্যঞ্চ চিহ্নং যত্র ভং। রাগে সভাগ্রিভোত্রাদি বৈরাগ্যে সভি শমদমাদীনি বিবিচাদিকারিদ্বে বাবহিত্মিতার্থ:। ভং কর্মান্ত্রং যোগপদেন যৌগপদেন বোগপদেন কেন্ত্রির বিবাধি বাগবতি নিবৃত্তং বিরোধি বৈবাগাবতি প্রসৃত্তং বিরোধি অধিহিত্মিতার্থ: তথৈব ব্রহ্মণি ভংদ্রং প্রবৃত্তং নিবৃত্তংগভ্যভয়মপি ন ঋচ্ছতি নাগ্রেতি। যথা প্রবৃত্ত নিবৃত্তংগাং প্রস্পর ধ্যাকরণে ন প্রভাবায় স্তুথৈ-বেশ্রস্থ ভত্তর ক্যাকবণেণীতি ভাবঃ ॥ ২০॥

হন্ত পুলিকে মনৈবৈত্ৰত ভাগাং যং প্ৰনাচ্যত্মসা স্বাচাৰ্স্য মন কলাছেং তিক্ক ক্ৰাচাৰগৃহে পতিতাসি। তদ্পি স্ক্ গুণশীল নিধিন্ত সভৰ্ত্ত্বপক্ষং যন্ন সহসে তত্ত্ব পতিএতা চূড়ামণেক চিত্তমেৰেতি তত্ত্ব সভৰ্ৎসন্মাহ মেতি হে পিতঃ অলাভিরাস্থিতা আশ্রিতাঃ পদব্যঃ অণিমাদি সিক্ষেধ্য বৈৰাগ্য জান প্রেমাদি স্থ্ৰতাঃ বে৷ বৃল্লাকং মাজনাকোটিভিরপি ন ভবিষাধীতার্থঃ।

অপর প্রবৃত্তি অর্থাৎ অগ্নিহোত্রাদি এবং নির্ত্তি অর্থাৎ শম দমাদি এই ছুই প্রকারই কর্ম্ম সত্য, যে হেতু বেদে এই চুইয়েরই বিধান আছে, পরন্ত ঐ চুই কর্ম্ম বিবেচনা পূর্বক ব্যবস্থা দারা বিহিত হইয়াছে অবিশেষে ঐ চুইয়ের বিধান হয় নাই। অতএব ঐ চুই কর্ম একদা এক কর্ত্তাতে পরস্পর বিরুদ্ধ হয়। পিতঃ। ইহাতে এমত বলিতে পার না যে তবে নির্ত্তি রূপ কর্মাণ্ড ভগবান্ শিবের ক্র্ব্য, তিনি সাক্ষাণ ব্রেমা, তাঁহাতে কোন কর্মাই উপস্থিত হয় না॥২০॥

পিতঃ ! তুমি মহাদেবের চিতাভন্ম স্নান তথা নগ্ন ইত্যাদি দোষ উল্লেখ করিয়া তাঁহার ভোগ সম্পত্তির অভাব কি প্রকারে কহিলে ? আমরা অণিমাদি যে সমস্ত ঐশ্বর্য্য আশ্রেয় করিয়াছি ভোমরা কথন তাহা চক্ষেও দেখ নাই, তোমাদের ঐশ্বর্য্য ত কেবল যজ্ঞশালাতেই থাকে এবং যজ্ঞান্ন পরিতৃপ্ত তদমত্থৈরস্তৃদ্ধিরীড়িতা অব্যক্ত লিঙ্গা অবধৃতদেবিতা: ॥ ২১ ॥
নৈতেন দেহেন হরে কৃতাগসো দেহোদ্ধবেনালমলং কৃজন্মনা ।
বীড়া মমাভূৎ কৃজনপ্রসঙ্গত শুজ্জন্ম দিগ্যো মহতামহল্যকৃৎ ॥ ২২ ॥
গোত্রং স্থদীয়ং ভগবান্ রুষধ্বজো দাক্ষায়ণীত্যাহ যদা স্থদুর্মনা: ।
ব্যপেত নর্মন্মিত্যাশু তদ্ধাহং ব্যুৎপ্রক্ষ্য এতৎ কৃণপং তদঙ্গজং ॥ ২০ ॥

### ই।ধবকামী।

মাত্র প্রেভবত্বাৎ। অবধ্তৈ এ ক্ষবিদ্ধি: দেবিতা:। অতোহমাতা ক্রুটো দরিজ ইতি গর্কং মাক্সপ্রেভি ভাব:॥২১॥

কিং বহুনোক্তেন। ইদং ডুদেহং তাল্যামোবেতাহ হাডাং। এতেনালং ন পৃ্যাতে ন কিং অপিছলমেব। কথং ভূতেন কুজমনা। তদেবাহ হরে কৃতাপরাধস্থ তব দেহাত্দুতেন। নতু শাঘ্যোমং দেহং কথং ত্যাজাঃ ততাহ কুজনস্থ তব প্রসঙ্গতঃ সম্বদ্ধাৎ মম লজাভূৎ। অভোবো মহতামপ্রিয়ক্তা তলাৎ যজ্জন তকিক্ তৎসম্বদ্ধাৎ অলাঘ্যমিতার্থঃ ॥ ২২ ॥

কিঞ্পরিহাসাদিষু বিনোদেনাপি দাক্ষায়ণীতি সংখাপয়ন্ য়ণীয়ং তং সম্দ্রনাচকং গোত্রং নাম যদা বৃষধ্বক আহ গৃহাতি তদাহং বাপেত নর্দ্রিতং যথা ভবতি এবং স্ক্র্মনাঃ অতি হৃঃখিতচিত্তা ভবামি তত্ত্বাদ্ধি নিশ্চিতং এতংকুণপপ্রায়ং বৃৎশ্রক্ষোত্ত্রকামি ॥ ২৩ ॥

#### ক্রিগ্রাসক্ত:।

ভূদেব। তত্মাদেতেনাত্যর্থমেব প্রয়োজনং নাজীতি। যথা। এতেনালং প্রয়োজনাভাবোন অপিতৃ প্রয়োজনাভাব তত্মাদেতে নাল্মেবেত্যর্থ: ॥২১।২২।২৩॥

# শ্রীবিশ্বনাগচক্রবভী'।

ৰস্কৃত: এবং ক্রমে তাঃ বিদ্ধয়োপাত্মাকং সম্ভোব নেত্যাহ যাঃ পদব্যো যজ্ঞশালাস্ক ন সম্ভবস্তি তদনত্থৈ ক্লমন্তরেঃ কাকত্বৈয় ধ্মব্য ভিঃ কল্পিটি ন স্তাচা কিম্ববাকলিঙ্গান্ত দিনলৈ আৰু এবং দক্ষং বিনিন্দা তৎ সম্বন্ধাৎ স্থানেহ নিন্দতি নৈতেনেতি এতেন মম দেহেন ন কলং অপিছলমলমেৰ কৃতঃ হবে শিৰে কৃতাগসভাৰ দেহাছেছতেন যো মহতামবদ্যক্ষং ভক্তাপরাধী এতৎ জন্ম ধিক্॥ ২২॥

কিঞ্পরিহাসাদিষু অদীয়ং অং সম্বন্ধ জ্ঞাপকং গোত্রং নাম অং দাক্ষাধাী ভবসি তব মংসর্থেষনিন্দাবজ্ঞাদিকং সধর্ম এবেতি যদা বৃষধ্বল আহ তদাহং বিগত নম্মন্মিতং যথাস্যাদেবং সুহ্ম্মনা ভবামি তত্তমাং হি নিশ্চিতং এতং কুণ্পপ্রায়ং ব্যুৎস্রক্ষ্যে-ভাক্যামি ॥ ২৩ ॥

মানবগণই তাহার প্রশংসা করে ও কশ্মকাগুবর্ত্তাশ্রিত প্রুয়েরাই তাহা ভক্ষণ করিয়া থাকে, আমা-দের ঐশর্য্যাদি তদ্রপ নহে তাহা ইচ্ছামাত্রে উৎপন্ন হয়, এ জন্য তাহার হেডু অব্যক্ত এবং ব্রহ্মজ্ঞ ক্যক্তিরা তাহা সেবা করিয়া থাকেন অতএব আমি আঢ্য, রুদ্র দ্রিদ্র এমত গর্ব্ব করিও না॥ ২১॥

পিতঃ! তোমার সৃহিত আর অধিক কথা কহিবার প্রয়োজন নাই, তুমি ভগবান্ ভবের নিকট অপরাধী, তোমার দেহ হইতে আমার এই যে দেহ উৎপন্ন হইয়াছে ইহার জন্ম অতি কুৎসিত, ইহা আর ধারণ করা উচিৎ হয় না, তুমি অতি কুজন, তোমার সম্বন্ধ বশতঃ আমার বড় লজ্জা হইতেছে, যে ব্যক্তি মহতের অপ্রিয়কারী হয় তাহা হইতে যে জন্ম তাহাকে ধিক্॥ ২২॥

অপিচ ভগবান্ র্যধ্রজ আমার সহিত পরিহাস সময়ে কৌতুক করিয়া যথন আমাকে সম্বোধন করিবার নিমিত্ত তোমার সম্বন্ধ বাচক দাক্ষায়ন্নী এই নাম গ্রহণ করেন তখন আমার পরিহাস বিষয়ক হাস্য অন্তহিত হয়, আমি মনোমধ্যে অতিশয় ছুঃখিত হই, অতএব ভোমার অঙ্গ হইতে উৎপন্ন এই দেহ আমি নিশ্চয় ত্যাগ করিব, ইহা মৃত দেহের তুল্য, স্থতরাং ধারণ করা অনুচিত ॥ ২৩ ॥

88

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ইত্যধ্বরে দক্ষমন্দ্য শক্রছন্ কিতাবুদীচীং নিষদাদ শান্তবাক্।
স্পৃষ্ট্বা জলং পীতত্নকুলদংবৃতা নিমীল্য দৃগ্যোগ পথং দমাবিশৎ ॥ ২৪ ॥
কৃত্বা দমানাবনিলোঁ জিতাদনা দোদানমুখাপ্যচ নাভিচক্রতঃ।
শনৈ হাদি স্থাপ্যধিয়োরদিন্থিতং কণ্ঠাদ্ ক্রবোম ধ্যমনিন্দিতানয়ৎ ॥ ২৫ ॥
এবং স্বদেহং মহতাং মহীয়দা মুহুঃ দমারোপিতমঙ্কমাদরাৎ।
জিহাদতী দক্ষরুষা মনস্বিনী দধার গাত্রেম্বনিলায়িধারণাং ॥ ২৬ ॥

# তী।ধবসামী।

দক্ষং প্রত্যন্দ্যান্ত্রাদং ক্রতা হে শক্রহন্ ক্রোধাদ্যরিঘাতিন্ উদীচীং উদীচ্যাং দিশি উদীচীতি পাঠাস্করে উদল্পী শাক্তরাক্ গৃহীতমৌনা জলং স্পৃষ্ট্য আচম্য দৃক্ দৃশং ॥ ২৪ ॥

যোগমার্গমেবাহ ক্রুডেতি। অনিলো প্রাণাপানো উর্দ্ধাধেবৃত্তিকরে নিরোধেন সমানো এক রূপৌ নাভিচক্রে কুত্বা। তত উল্নেং উত্থাপ্য ধিলা সহ হৃদি স্থাপরিত্বা কঠমার্গেণ ক্রবোম ধ্যমনম্ব ॥ ২৫ ॥

মহতাং পূজ্যতমেন ॥ ২৬॥

#### ক্রমগন্দ**র্ভ:**।

পীতহুকুলেতাপি তাদৃশ্য। তদবস্থামামাচারতমা জেয়ং। সতীতি পূর্বেণালয়: ॥ ২৪। ২৫। ২৬॥

# क्षीतिभनागहक्रवछी।

অন্দ্য দক্ষং লক্ষীক্ষত্য উক্তৃ। হে শত্ৰুহন্ স্বদেহ ত্যাগনিষেণ দক্ষং স্বশত্ৰং সা জঘানৈবেতি ভাব:। উদীচী উদমুখী উদীচী মিতি পাঠে উদীচ্যাং দিশি দৃন্দৃশং পীতত্কুলেতি মৰ্তুকামানাং কুস্তু রঞ্জিত বসন ধারণৌচিত্যাৎ ॥ ২৪॥

যোগনার্গমেবাহ। অনিলো প্রাণাপানো উর্দ্ধাবর্তিনো নিরোধেন সমানো একরপৌ নাভিচক্রে ক্লয়া তত উদানং প্রতি উত্থাপ্য ধিয়া সহ হৃদি স্থাপয়িয়া ॥ ২৫ ॥

মহতাং মহীয়দ। জীক্তেণ। ২৬।

মৈত্রেয় কহিলেন হে শত্রনাশন বিছুর! দাক্ষায়ণী সতী এই প্রকারে যজ্ঞ মধ্যে দক্ষের প্রতি নিন্দা বাক্য প্রয়োগ করণানন্তর মৌনাবলম্বন পুরঃসর উত্তরমুখী হইয়াক্ষিতীতলে নিয়া। হইলেন। তৎপরে আচমন পূর্বক পীতবর্ণ পট্ট বসন দারা শরীর আবরণ করত নয়ন যুগল নিমীলিত করিয়া যোগপথ্থে প্রবেশ করিলেন॥ ২৪॥

অর্থাৎ উদ্ধাধোরতি বিশিষ্ট যে প্রাণ ও অপান বায়ু তহুভয়কে নিরোধ দারা নাভিচক্রে সমান অর্থাৎ একরূপ করিলেন, তদনন্তর ঐ স্থান হইতে ( নাভিচক্র হইতে ) উদান বায়ুকে উত্তোলন করিয়া বৃদ্ধির সহিত হৃদয়ে স্থাপন করিলেন, তৎপশ্চাৎ উদান বায়ুকে কণ্ঠমার্গ দারা ভ্রাদ্ধের মধ্য স্থলে লইয়া গেলেন ॥ ২৫॥

এই রূপে সতী আপনার যে দেহকে মহন্যক্তিদিগের পূজ্যতম ভগবান্ রুদ্র আদর করিয়া ক্রোড় আরোপণ করিতেন, দক্ষের প্রতি ক্রোধ করিয়া সেই দেহও পরিত্যাগ করিবার বাসনায় সর্কাঙ্গে বায়ু ও অগ্রির ধারণা ধারণ করিলেন॥ ২৬॥ ততঃ বভর্তু শ্চরণামূজাদবং জগদ্গুরোশ্চিন্তয়তী নচাপরং।
দদশ দেহোহতকল্ময়ং দতী দদ্যঃ প্রজ্ঞাল দমাধিজাগ্রিনা॥ ২৭॥
তৎ পশ্যতাং খে ভূবি চাদ্ধৃতং মহদ্ধাহেতি বাদঃ স্থমহানজায়ত।
হন্ত প্রিয়া দৈবতমস্থাদেবী জহাবসূন্ কেন দতী প্রকোপিতা॥ ২৮॥
আহো অনাজ্যং মহদস্থা পশ্যত প্রজাপতের্যস্থা চরাচরং প্রজাঃ।
জহাবসূন্ যহিমতাত্মজা দতী মনস্বিনী মানমভীক্ষমহ্তি॥ ২৯॥

#### ध्यमवयामी ।

চরণাস্কে আসবং ভজনানন্দং ভর্রপরং ন দদর্শ দেহ চ সদ্যঃ প্রজ্ঞিতোহভূৎ সমাধিনা জাতোহগ্রিন্তেন ॥ ২৭ ॥ থে ভূবিচ। হাহেত্যাদিবাদঃ তমেবাহ হস্তেতি বিধাদে দৈবতন্দ্য পূজাতন্দ্য প্রিয়া কেন দক্ষেণ প্রকোপিতা স্তী ॥ ২৮ ॥ মহদনাস্থাং দৌর্জনাং অস্য সর্প্র স্নেহ এব ন্যায্য ইত্যালঃ যদ্যেতি। যেন বিম্তা অবজ্ঞাতা ॥ ২৯ ॥

#### ক্রিম্সক্র:।

দেহে হত ৰক্ষাৰেতি সম্বন্ধোক্তিঃ তথা চ ব্যাখ্যা দেহে তপত্পলক্ষিতে হানীতি ॥ ২৭। ২৮। ২৯॥

### ध्येविभगाषठ क्व ढो°।

চরণাম্প্রভাবেং মকরলং মাধুর্ঘমিতার্থ: চিন্তগন্তী সতী ন অপরং কিমপি দদর্শ। তত শচ সমাধিজেনাগ্নিনা হতং দক্ষক্যাত্বাভিমান লক্ষণং কল্মধং যতঃ তথাভূতো দেহঃ প্রজ্জাল দিদীপে জলদীপ্রো। সদ্য স্তংক্ষণএব ন তত্ত্তর ক্ষণ ইতি বিজ্ঞাদিব প্রদীপ্যাস্তবধাদিতার্থ:। তত্তা মায়াশক্তিতাৎ মায়ায়াশ্চ সাকারায়া অপি নিতাত্বাৎ মায়িকবস্ত্নামেবানিতাত্ব ব্যবস্থাপনান্তদেহনাশো ন
ব্যাব্যেয়:॥ ২৭ ॥

দৈৰতমশু পূজাতমশু প্ৰিয়া কেন দক্ষেণ প্ৰকোপিতা সতী অস্ন্ জহাবিতি লোকপ্ৰতীতি: ॥ २৮॥

অনাত্মাং জীবন্তবং অভ দক্ষত ন বিধাতে আত্মায়ত সমৃতকত্তত ভাবং অনাত্মাং সংজ্ঞাপুৰ্বক বিধিছেনানিভাছাৰ্দ্ধা ভাৰং। যতেতি সৰ্বত্ৰৈৰ সেহ উচিত: অথ চ স্বক্তায়ামপি সেহাশ্ভাব ইতি জীবন্তত্মেৰেতি ভাবং। আত্মদা ত্ৰাপি সভী ত্ৰাপি মনস্বিনীতি ধিক্ দক্ষমিতি ভাবং ॥ ২৯ ॥

তদনন্তর জগলগুরু যে আপনার পতি তাঁহারই পদারবিদ্যের মকরন্দ চিন্তা করাতে অর্থাৎ ভজনানন্দ অনুভব হওয়াতে পতি ভিন্ন অন্য কোন ব্যক্তিকে দেখিতে পাইলেন না। তৎপরেই তাঁহার দেহ হতকল্ময় অর্থাৎ দক্ষ কতা৷ বলিয়া যে অভিমান রূপ কলুষ ছিল তাহা বিনক্ত হইয়া সমাধি সমূৎ পদা অনল দারা সদ্যঃ প্রস্থাতিত ইইল ॥ ২৭॥

বংদ বিছর। এই ব্যাপার অবলোকনে আকাশেও ভূতলে হাহা রব উপস্থিত হইল, দকলে বিষাদ করিয়া কহিতে লাগিল, আঃ! কি থেদের বিষয়। পূজ্যতম দেবের প্রিয়া দতী দেবী দক্ষ কর্তৃক প্রকোপিতা হইয়া আপনার প্রাণ পরিত্যাগ করিলেন॥ ২৮॥

অহা ! প্রজাপতি দক্ষের দৌর্জন্ত দেখ ! এই চরাচর বিশ্ব ভাঁহার প্রজা, ইহাতে সকলের প্রতি তাঁহার স্নেহ করা উচিত হয়, তাহা দূরে থাকুক, আপনার আল্পজা সভীর অপমান করিয়াছেন, তাহাতে সেই মনস্বিনী প্রাণ পরিত্যাগ করিলেন। এই দেবী সত্তই সম্মান প্রাপ্ত হইবার যোগ্যা, কি আশ্চর্য্য ! দক্ষ ইহার অপমান করিয়াছেন ॥ ২৯॥

সোহয়ং চুর্মর্য হৃদয়ো ব্রহ্মধ্রণ, লোকে চ কীর্ত্তিমসতীমবাস্পাতি।

যদক্ষলাং স্বাং পুরুষদ্বিভূদ্যতাং দ প্রত্যাধেশাতু হয়েহপরাধতঃ ॥ ৩০ ॥

বদত্যেবং জনে সত্যা দৃষ্ট্রাস্থত্যাগমন্তু । দক্ষং তৎপার্ষদা হস্তমুদ্তিষ্ঠমুদায়ুধাঃ ॥ ৩১ ॥

তেষামাপততাং বেগং নিশম্য ভগবান্ ভূঞঃ । যজ্জন্ম যজুষা দক্ষিণামৌ জুহাবহ ॥ ৩২ ॥

অধ্যর্মুনা হুয়মানে দেবা উৎপেতুরোজসা। ঋভবো নাম তপসা সোমং প্রাপ্তাঃ সহস্রশঃ॥ ৩০ ॥

তৈরলাতায়ুবৈঃ সর্কো প্রম্থা সহ গুছ্কাঃ । হস্তমানা দিশো ভেজুক্রশন্তি রেক্সতেজ্সা ॥ ৩৪ ॥

# শ্রীধরস্বামী

ছুম র্ষ্থ অত্যস্ত্রণ হৃদ্ধ বসা। লোকে জনমধ্যে চশকালরকঞ্। যদ্ধতঃ স্থীরামক্ষাং স্থামপরাধতঃ স্বাব্জাতঃ মৃত্যে মরণায় উদাতা ন নিবারিতবান্পুক্ধ বিউ শিববেধী ॥ ৩০ ॥

व्यम् उर मृष्ट्री । । ५५ ॥

যজনান্হঞীতি যজন্ম: তেন। তাণহতং রক্ষ ইত্যাদিনা ॥ ৩২ ॥
তাদ্বৰ্গণা ভূপণা বৈ তপদা দোমং প্রাপ্তাঃ ঋভবো নাম দেবা উথিতাঃ ॥ ৩৩ ॥
ব্রহ্মতেজ্যা উপদ্ধিনী প্রমানেঃ ॥ ৩৪ ॥

#### ক্রেস্ফর্ড: 1

ব্ৰহ্মবন্ধ্ৰিতি কচিং। লোকে চ কীৰ্দ্বিমসতীমিত্যেৰ পাঠা। ব**ত্ত সদপি পাঠান্তরং নান্ধীকৃতংচ শব্দায়রকঞেতি** ব্যাখ্যানাং॥৩০।৩১।৩২।৩২।৩১॥

### शिविधनागठ क्व छी

তৃশ্ব জনয়: অতাসহিজুমনা: পূক্ষধিট ্শিবদেখী অপরাধতঃ স্বাবজ্ঞা মৃত্রে মরণায় উদ্যতাং ন নিবারিতবান্ ॥ ৩০ । ৩১ ॥ যজ্ঞ নৃত্তীতি তেনাপহতং রক্ষেতা।দিনা ॥ ০ । ৩০ ॥ বৃদ্ধি শিবদেখী পামানেঃ ॥ ৩৪ ॥

যাহাহউক, শিবদেষী এই দক্ষ অতিশয় কঠিন হৃদয় একং ব্রহ্মদোহী, এব্যক্তি জন সমাজে অসতী কীর্ত্তি এবং পরলোকে অবশ্য নরক প্রাপ্ত হইবে, যে হেতু এ স্বয়ং অবজ্ঞা করাতে ইহার আত্মজা ইহার সমক্ষে মরণার্থ উদ্যতা হইলেন, এ ব্যক্তি চক্ষে দেখিয়াও তাঁহাকে নিবারণ করিল না। ৩০॥

যথন সকল ব্যক্তি সতীর ঐ রূপ অছুত প্রাণ পরিত্যাগ দেখিয়া ঐ প্রকার কহিতে থাকিল, সেই সময় সতীর পার্ষদগণ সংস্থ আয়ুধ উত্তোলন করিয়া দক্ষ বধার্থ উথিত হইল॥ ৩১॥

অনন্তর মহর্ষি ভৃগু সতীর পার্যদগণকে আক্রমণোনুখ দেথিয়া ক্রেদ্ধ হইলেন এবং যে মস্ত্র দারা যজ্ঞবিদ্নকারিদের বিনাশ হয় সেই মন্ত্র উচ্চারণ পূর্বকি দক্ষিণায়িতে আহুতি প্রদান করিলেন॥ ৩২ ॥

ভৃগু সংবয় তেথাৎ যজুর্বেদজ্ঞ হোমকারী ছিলেন, তিনি আছতি প্রদান করিবা মাত্র ঋভু নামে যে দেবগণ তপস্থা দ্বারা দোমত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন তাঁহারা দহস্র দলবদ্ধ হইয়া উথিত হইলেন ॥ ৩৩॥

এবং অক্সাতেজে দেদীপ্যমান হওত জ্বলন্ত কাষ্ঠ ধারণ পূর্ব্বক প্রমণ ও গুরুক্গণের উপর প্রহার করিতে লাগিলেন, তাহাতে প্রমণ ও গুরুক্গণ হ্যামান হইয়া যে যে দিকে অবকাশ পাইল সে সেই দিকেই ধাবমান হইল॥ ৩৪॥ ॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থস্কদ্ধে সভীদেহোৎসর্গশ্চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ৪॥ #॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ভবো ভবান্তা নিধনং প্রজাপতেরসৎকৃতায়া অবশ্বন্য নারদাং।
সপার্ধদ সৈত্যঞ্চ তদধ্বরভূ ভি বিদ্রোবিতং ক্রোধনপারমাদধে॥ ১॥
ক্রুদ্ধঃ স্থদক্ষেতিপুটঃ সধ্র্রুটি র্জুটাং তড়িদ্বহ্লিদটোগ্রব্যোচিষং।
উৎকৃত্য রুদ্রঃ সহদোখিতো হুসন্ গম্ভীরনাদো বিস্নার্জ তাং ভূবি॥ ২॥

## ชิเหลสเท้า

# ॥ \* ॥ ইতি চতুর্থে চতুর্থ: ॥ \* ॥

পঞ্চমেতৃ সতী দেহতাগিমাকণ্য শক্ষর:। বীরভদ্রং ক্ষবোৎপাদ্য তেন দক্ষমঘাতরং ॥ ০ ॥
প্রকাপতে হেঁতোনি ধনং কুতন্তেনাসংক্রায়া: তস্যাধ্বরে যে ঋতবো দেবাকৈ:॥ ১ ॥
সধুর্জটি: ক্ষম: ঘোর: সন্ জটাং উৎক্তা উৎপাট্য উথিতঃ সন্ তাং ভ্বি বিসমর্জ। স্থদন্ত ওঠপুটো যেন। তড়িতাং
বহীনাঞ্চ সটা আলান্তবহুগ্রং রোচির্যাম্ভাং॥ ২ ॥

#### क्रियमकर्छः।

। ♦॥ ইতি শীশ্ভাগৰতে চতুপ্সংকে শীজীবগোস্থমি কৃত ক্রমসন্ত্তা চতুর্থোহধ্যায়: স্মাপ্ত: ॥ ♦॥ তদ্ধবর্জিপিডাবিত্মিতি চিৎস্থ:॥১।২।৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯॥

# ভীবিধনা পচক্রবস্তী।

॥ • ॥ ইতি সারার্থদ শিত্যাং হ বিণ্যাং ভক্তচেত্রসাং। চতুর্থ চতুর্থেহিয়ং সঙ্গতঃ সঙ্গঃ । শ • ॥
পঞ্চম শতর্ত্তান্তঃ কুপান্দক্ষন্থাতয়ৎ। উৎকৃত্য স্বল্টোখেন বীরভদ্দেণ ধূর্জাটঃ ॥ • ॥
প্রজাপতের্হে তো নিধিনং। কুতঃ। তেনাসৎকৃত্যায়াঃ ত্যাধ্বরে যে ঋভবো দেবাইতঃ ॥ ১ ॥
সটাজালাঃ ক্রেটোঘোরঃ সন্॥ ২ ॥

# । 🗱 ॥ ইতি চতুর্থে চতুর্থ ॥ 🕸 ॥

পঞ্চমাধ্যায়ে সতীর দেহ ত্যাগ বৃত্তান্ত শ্রুবণ করিয়া কোপাশ্বিত ধূর্জটির জটা উৎপাটনে বীর ভদ্রের স্প্তি এবং তাঁহার দ্বারা দক্ষের বধ॥ ০॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! যখন নারদের প্রমুখাৎ ভগবান্ ভব শুনিতে পাইলেন ভবানী দক্ষের নিকট সম্মান প্রাপ্ত না হওয়াতে তাঁহার প্রতি কোপ করিয়া আপনার শরীর পরিত্যাগ করিয়াছেন এবং দক্ষের যজ্ঞে ঋজু নামে কতকগুলি দেবতা উৎপন্ন হইয়া স্বীয় পার্ষদ সৈন্যগণকে দূরীভূত করিয়া দিরাছেন, তথন তাঁহার অভিশয় ক্রোধ হইল॥ ১॥

ধূর্জটি ক্রুদ্ধ হইয়া আপনার ওষ্ঠ দ্বর দংশন পূর্বেক তৎক্ষণাৎ মস্তক হইতে একটা জটা উৎপাটন করিলেন, তাহাতে সেই জটা বিত্যুৎ ও অগ্নি শিখার ভায় অতি উগ্রভাবে দীপ্তি পাইতে লাগিল। যাহা হউক, তিনি তৎপরে গাত্রোত্থান করিয়া গন্তীর শব্দে হাস্থ করিতে করিতে সেই জটা ভূমিতে নিক্ষেপ করিলেন। ২॥

ততোহতিকায়স্তমুবা স্পৃশন্দিবং সহস্রবাহুর্ঘনরুক্ ত্রিসূর্য্যদৃক্।
করালদংট্রোচ্ছ্রলদ্মিম্র্রজঃ কপালমালী বিবিধোদ্যতায়ুধঃ॥ ৩॥
তং কিং করোমীতি গৃণন্তমাহ বদ্ধাঞ্জলিং ভগবান্ ভূতনাথঃ।
দক্ষং স্যজ্ঞং জহি মন্তটানাং ত্বমগ্রণী রুদ্রভটাংশকো মে॥ ৪॥
আজ্ঞপ্ত এবং কুপিতেন মন্ত্যনা স দেবদেবং পরিচক্রমে বিভূং।
মেনে তদাত্মান্যসঙ্গরংহ্সা মহীয়সাং তাত সহং সহিষ্ণুং॥ ৫॥
অন্বীয়মানঃ সতু রুদ্রপার্ষদৈ ভূশং নদ্দ্রিব্যন্দৎ হুভিরবং।

# शिभवत्राभी।

ততো জটায়া: সকাশাং অতিকায়ো বীরভজো জাত ইতিশেষ:। তহবা তবা দেহেন দিবং ম্পৃশন্ অত্যুক্ত ইত্যর্থ: ঘনক্ষক্ কৃষ্ণবর্ণ: এয়: স্থ্যা ইব দৃশো যস্য। করালা জ্বসা দংখ্রা যস্য জ্বাদ্ধিরিব মৃদ্ধলা যস্য কপালমালাযুক্ত: বিবিধায়্যদ্যতানি আয়ুধানি যস্য॥ ৩॥

হে ক্সভট যুদ্ধকুশল মন্তটানাং অমগ্রণী: সন্সযজ্ঞাং দক্ষং জহি ব্রহ্মতে জো হর্জয়মিতি মা সংস্থা: যত স্থং মেইংশ: ॥ ॥ ॥
মহানা শ্রীক্ষেরেণ পরিচক্রমে প্রদক্ষিণী চকার। অসক্ষমপ্রতীঘাতং যদ্রংহোবেগ তেন। ভোতাত মহীয়সাং বলীয়সামিশি
সহ: সহিষ্ণুং বলং সোঢ়ুং ক্ষমং মেনে ॥ ৫ ॥

জগদন্তকো সূত্য ন্ত্ৰস্যাপ্যন্তকং শূলং ঘোষয়ন্তি শন্ধং কুর্বন্তীতি ঘোষণানি নৃপুরাদীনি ভূষণানি ষয়োঃ ভাবজ্বী যস্য সং ॥ ৬ ॥

# শ্রীবিখনাগচক্রবত্তী ।

ততো জটায়া: তথা দিবং স্পৃশন্ এয়: স্ধ্যা ইব দৃশো যক্ত স অভবং ॥ ৩ ॥ হে রুদ্র হে ভট যুদ্ধকুশল স্থং নে অংশ ইতি ব্রহতেলো হুর্রমিতি না মংস্থাইতি ভাব:॥ ৪ ॥

মত্যনাক্ষত্রেণ পরিচক্রমে প্রকিশী চকার। অসকং কেনাপি সহ গ্রমশক্যং যদ্রংহোবেগল্ডেন । যথা। অসক্ষয়ারাস্ভ ক্তক্তেরংহসামহীয়সাং বলীয়সামপি সহং সহিজ্ং বলং সোঢুং ক্ষমং মেনে ॥ ৫ ॥

জগদন্তকন্তাপান্তক ভূলাং। ঘোষণানি শব্দায়মানানি ভূষণানি যয়ে। তাবজ্বী যক্ত সং॥ ৬ ৪

ভাহাতে ঐ জটা হইতে মহাকায় বীরভদ্র উৎপন্ন হইলেন। ঐ বীরভদ্রের কলেবর এত উচ্চ যে তিনি তদ্বারা স্বৰ্গ স্পাৰ্শ করিতেছিলেন। অপর তাঁহার সহস্র বাহু এবং মেঘের ভায় কৃষ্ণবর্ণ, আর তিন্দী চক্ষুং যেন তিন সূর্য্য। অপিচ তাঁহার দংষ্ট্র। অতিশয় করাল এবং তাঁহার শিরস্ত কেশ জ্বলন্ত অন-লের ভায় জ্বলিতেছিল। আর গলায় নরকপালের মালা ও হস্তে বিবিধ অস্ত্র উদ্যত ছিল॥ ৩॥

বীরভদ এই প্রকার ষূর্তি ধারণ করিয়া আত্ম প্রকাশের পর অঞ্জলি বন্ধন পূর্বেক ভগবান্ ভবের সম্মুখে দণ্ডায়মান হইয়া কহিলেন প্রভো! কি করিতে হইবে আজ্ঞা করুন। তাঁহার এই প্রার্থনায় ভগবান্ ভূতনাথ সম্মোধন পূর্বেক কহিলেন, অহে রুদ্রভট! তুমি অতিশয় যুদ্ধ কুশল, আমার সৈন্য সকলের অগ্রণী হইয়া যজ্ঞ সহ ঐ দক্ষকে বিনিষ্ট কর। তুমি আমার অংশ, ইহাতে ব্রহ্মতেজঃ তুর্জায় বলিয়া ভয় করিও না॥ ৪॥

ভগবান্ ক্রদ্র কোপান্থিত হইয়া এই প্রকার আজ্ঞা করিলে ঐ বীরভদ্র দেবদেব মহেশ্বকে প্রণাম পূর্ব্বিক প্রদক্ষিণ করিলেন। বৎস বিহুর! সে সময় তাঁহার অনিবার্য্য ঔৎস্ক্য জন্মিরাছিল ইহাতে আপনাকে অতিশয় বলিষ্ঠ ব্যক্তিরও বল সহু করণে সক্ষম বোধ করিয়াছিলেন॥ ৫॥

নে যাহা হউক, ভগবান্ রুদ্রের আদেশে তদীয় পার্ষদগণও সিংহনাদ করিতে করিতে তাঁহার অসু-

উদ্যায় শ্লং জগদস্তকান্তকং সংপ্রাদ্রেশদেবায়ণভূষণাজ্যি:॥৬॥
অথিছি জো যজমান: সদস্যা: করুভূদীচ্যাং প্রসমীক্ষ্য রেণুং।
তম: কিমেতৎ কুতএতদ্রজো ভূদিতি দ্বিজা দ্বিজপত্মশ্চ দধ্য:॥৭॥
বাতা ন বান্তি ন হি সন্তি দদ্যবং প্রাচীনবহি জীবতি হোগ্রদণ্ডঃ।
গাবো ন কাল্যন্ত ইদং কুতোরজো লোকোহধুনা কিং প্রলয়ায় কল্পতে॥৮॥
প্রস্তিমিশ্রাঃ ক্রিয় উদ্বিশিতো ইজিনস্যৈব তদ্য।
যৎ পশ্যতীনাং তুহিতৃণাং প্রজেশঃ স্থতাং সতীমবদধ্যবনাগাং॥৯॥

## **अ**भवत्राभी।

ককুভি দিশি তগোন ভবতি কিন্তু রজ ইতি জালাত:। রজ এতং ক্তোহভূৎ দধ্য: চিন্তুয়ানাস্ত:॥ १ ॥ হেত্তুবাসভবেন ঔংগাহিকতং কল্লয়ন্তি বাতা ইতি দফ্যনামদকে হেতু: প্রাচীনবহি স্তদানীস্তনো রাজা জীবতীতি। নকালান্তে ন শীভ্রং নীয়ন্তে ॥ ৮ ॥

প্রস্তি দ'ক্ষিসা পত্নী সা মিশ্রা মুখ্যা যাসাং। বিপাক: ফলং পশ্রস্তীনামিতি তত্তা ছংগাধিক্যে হেতু:। অবদধ্যে অবজ্ঞা-তবান্ অনাগাং অনাগদং ॥ ৯ ॥

# শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবন্ধী।

প্রথমণ তম ইতি ততস্তম এতলভবতি কিন্তু রজ ইতি জাছাতঃ রজ এতং কুচোংভূদিতি ॥ ৭ ॥
পুনরণি নিবিধং সংশেরতে বাতা ইতি। প্রাচীনবহি স্তদানীস্তনো রাজা ইতি স্পষ্টং ॥ ৮ ॥
প্রস্তি দক্ষিপত্নী সা মিশ্রা ম্প্যা যাসাং তা স্তস্ত রজিনস্যাপরাধ্য্য এষ বিপাকঃ ফলং। প্রস্তীনামিতি তক্সা জুংথাধিক্যে
হেতুং। অবদধ্যে অবজ্ঞাতবান্ অনাগাং নিরপরাধাং ॥ ১ ॥

গামী হইল, অতএব বীরভদ্র আপনার শূল উত্তোলন করিয়া ভয়ক্ষর রূপে গর্জন করিলেন। বৎস! তাঁহার ঐ শূল জগতের অন্তকারী যে যম তাহারও অন্তক। পরে তিনি যথন বেগে গমন করেন তখন তাঁহার চরণদ্যের নুপুরাদি ভূষণের ভয়ানক শব্দ হইয়াছিল॥৬॥

অনন্তর দক্ষের যজ্ঞ সভাস্থ ঋত্বিক্, যজমান এবং সদস্য সকল তথা দ্বিজ ও দ্বিজপত্নীগণ উত্তর দিকে ভয়ানক ধূলি উড়িতেছে দেখিয়া সবিস্ময় চিত্তে চিন্তা করিতে লাগিলেন, ও কি অন্ধকার না কি ? অথবা উহা অন্ধকার নহে, ধূলি, ঐ রূপ ধূলা কোগা হইতে হইল ? ॥ ৭ ॥

এখন ত ধূলা উড়িবার কোন কারণ দেখিতে পাই না ? বায়ুত বড় বেগে বহিতেছে না, আর এক্ষণে দস্যুগণেরও ত প্রভাব নাই ? রাজা প্রাচীনবহি অতিশয় উগ্রদণ্ড, তিনি এখনও জীবিত আছেন, তিনি জীবদ্দশায় থাকিতে কোন দস্যু দোরাত্ম প্রকাশার্থ প্রকারে উথিত হইবে এমত বিবেচনা ত হয় না। এ কি আশ্চর্য্য! গো সকলও যে শীস্ত্র নীত হইতেছে না ? এ কি! সমস্ত লোকই প্রলয়ের নিমিত্ত উপস্থিত হয় না কি ? ॥ ৮॥

অনন্তর দক্ষপত্নী প্রভৃতি স্ত্রীগণ উদ্বিগ্ন চিত্ত হইয়া কহিতে লাগিলেন, আমাদের নিশ্চয় বোধ হই-তেছে ইহা সেই পাপের ফল, প্রজাপতি দক্ষ অন্যান্য কন্যাগণের সমক্ষে বিনা অপরাধে আপনার তন্যা স্তীর যে অনাদর করিয়াছেন তজ্জনাই এই উৎপাত উপস্থিত হইতেছে সন্দেহ নাই॥৯॥

যস্ত্ৰ কালে ব্যপ্ত জটাকলাপ: স্বশ্লশ্চ্যপিতি দিগ্গজেনা:।
বিত্ত্য নৃত্যুত্যদিতান্ত্ৰদোধ্ব জামুচ্চাট্ট্হাসস্তন্যিত্ব ভিন্নদিক্॥ ১০॥
অমৰ্ষ্যিত্বা তমস্থ তেজসং মন্ত্ৰপ্ল তং ছুন্নী বীক্ষ্যং ভ্ৰাকৃট্যা।
করালদং ট্রাভিক্রদস্তভাগণং স্যাৎ স্বস্তি কিং কোপয়তো বিধাতুঃ॥ ১১॥
বহ্বেব্যুত্বিয় দৃশোচ্যমানে জনেন দক্ষ্য্য মুভ্য হাত্মনঃ।
উৎপেতুক্তংপাত্তমাঃ সহস্রশোভ্যাবহা দিবি ভূমোচ প্র্যুক্॥ ১২॥

#### शिभवत्राभी।

নচেদং স্থতাবজ্ঞানাত্রং কিন্ত শ্রীক্তাবজ্ঞানক। অতো নাস্য ভদ্রং ভবিষ্যতীত্যান্তঃ যন্ত্রিতি শ্বাভ্যাং বৃথেধা বিকীর্ণো জটা-কলাপো যস্ত । স্পূল্ল শ্ট্যামথ্যে অপিতাঃ প্রোতা দিগ্গজেক্তা যেন উদিতানি উন্নমিতানি অস্ত্রাণি হৈঃ তে দোষোবাহব এব ধ্বজা স্তান্ বিত্তা হর্ষেণ নৃত্যতি উচ্চঃ অট্ট্যাসং কঠোর হাসঃ সএব স্তন্মিস্কু গ্রিজতং তেন ভিন্না বিদীর্ণা দিশো যেন সঃ ॥ ১০ ॥ অমর্ষয়িত্বা অসহন যুক্তং কৃত্বা মহাপ্লুতং ক্রোধ্ব্যাপ্তঃ উদস্ত উৎক্ষিপ্তো ভাগণো নক্ষত্র সমূহো যেন। পুনশ্চ তং কোপরতো

উলিয়া প্রচলিতা দৃক্ যদা তেন জনেন বছ যথা ভবতোবমূচ্যমানে সতি উৎপাত্তমা মহোৎপাতা উপিতা:। প্র্যাক্ স্ক্রিঃ। কথস্তুতা: মহামুনোপি দক্ষ্যা ভয়াবহা: ॥ ১২ ॥

#### ক্রেম্সনর্ভ:।

বস্তুম্ভকালে ইতি যুগাকং ॥ ১০ ॥ অমর্ধো অসহনং কোণস্ত তৎ কার্যাভূতঃ ॥ ১১ । ১২ । ১৩ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ ॥

বিধাত্রপি কিং স্বস্তি স্যাৎ নস্যাদেব কাপাস্য কথা ॥ ১১ ॥

# ভী।বিখন।পচক্রবরী।

নচাস্য প্রজাপতে তেজেস্বিদং শীক্ষদে প্রভবজীত্যাহঃ যত্তি স্থাভাগং বৃধেছটাকলাপঃ বিকীণ্জটাপুঞ্চঃ উদিতাহালমিতাহা স্কোণি যেষু তে দোষো বাহর এব ধ্বজা ভান্ বিভতা নৃত্যতি। ভানন্তির গজিজ ভিং তেন ভিল্লা বিদীল' দিশোষেন ভং॥১০॥

অমর্ক্রিয়া কোপরিয়া উদন্ত উৎক্রিপো ভাগণো বহ্নির্য্যাদীন।মপি জ্যোতির্গণো যেন তং। পুনরপি প্রের্মাবমানেন কোপরতো বিধাতঃ প্রজাপতে: পিতৃ র্জাণোপি কিং স্বস্তি স্যাৎ কান্যস্য কথেতি দক্ষ্যা দৌরায়েনেন সর্কাএব মহাবিপদি নিম্ভক্যাম ইতি ভাবং॥ ১১॥

হে মাতর: সতামেব ক্রথেতোবং জনেন তত্ততা লোক সমৃংখনাপি বহু উচ্যমানে মহাত্মনোপি দক্ষ্য। যদ্ধা বিপরীত লক্ষণ্য। তুরাত্মন ইতার্থ: ॥ ১২ ॥

প্রজাপতি কেবল সতীর প্রতি অবজ্ঞা করিয়াছেন এতাবন্মাত্রও ত নহে ভগবান্ রুদ্রেরও যে অপমান করিয়াছেন, ইহাতে এ রূপ উৎপাত উপস্থিত হইবে আশ্চর্য্য কি ? ফলতঃ যিনি প্রলয়কালে জটাকলাপ বিকীর্ণ এবং আপনার শূলের অগ্রভাগে দিক্হস্তি সকল বিদ্ধ করিয়া বাছ্রূপ যে ধ্বজা, যাহাতে বিবিধ শস্ত্র দেদীপ্যান, সে সকলকে বিস্তার করত আহ্লোদে নৃত্য করিয়া থাকেন এবং তৎকালীন যাঁহার অতি উচ্চ ও কঠোর হাস্ত রূপ মেঘ গর্জনে দিক্ সকল বিদীর্ণ ইইয়া যায়॥ ১০॥

তাঁহার ক্রোধ উদ্ভাবন করিয়া এক্ষারও কি মঙ্গল দর্শন হইতে পারে ? যেহেতু তাঁহার তেজঃ অতি অসহ, তিনি সহজেই ক্রোধযুক্ত আছেন, এমত ক্রেক্টী করেন যে নিরীক্ষণ করা অসাধ্য। অপর তাঁহার দন্ত সকল করাল, ভদ্বারা নক্ষত্রগণ আকাশে উৎক্ষিপ্ত হয়, অতএব তাদৃশ উগ্র মূর্ত্তি রুদ্ধকে পুনর্বার কোপান্থিত করিলে অন্যের মঙ্গল হইবে সম্ভাবনা কি ॥ ১১॥

তত্রস্থ সমস্ত ব্যক্তি উদ্বেগ বশতঃ সচকিৎলোচন হইয়া বারদার এই প্রকার কহিতে থাকিলে অকস্মাৎ গগনমগুলে ও অবনীতলে সহস্র সহস্র উৎপাত উপস্থিত হইতে লাগিল। ঐ সকল উৎ-পাত এ রূপ ঘোরতর যে তাহাতে মহাত্মা দক্ষেরও ভয় জন্মিল ॥ ১২ ॥

25

তাবৎ দক্তাসুচরৈ ম হামথো নানায়ুধৈ ব মনকৈকদায়ুধৈ:।
পিকৈঃ পিশকৈম করোদরাননৈঃ পর্যাদ্রবন্তিবি হুরাশ্বরুণ্ড ॥ ১৩ ॥
কেচিদ্বভঞ্জ্ঃ প্রাথংশং পত্নীশালাং তথাপরে। সদ আগ্রিপ্রশালাঞ্চ তদিহারং মহানসং॥ ১৪ ॥
করুজুর্জ্ঞপাত্রাণি তথৈকে২গ্রীননাশয়ন্। কুণ্ডেম্মুত্রয়ন্ কেচিদ্বিভিত্নবেদিমেথলা:।
অবাধন্ত মুনীনন্তে একে পত্নীরতর্জয়ন্। অপরে জগৃত্দে বান্ প্রত্যাদ্যান্ পলায়িতান্॥
ভৃগ্ণং ববন্ধ মণিমান্ বীরভদ্জঃ প্রজাপতিং। চণ্ডেশঃ পৃষণং দেবং ভগং নন্দীশ্রোহগ্রহীৎ॥ ১৫॥

# শ্রীধরস্বামী

নানা সায়ধানি যেয়াং বামনকৈ: ছুইস্থ:। উদ্যতায়ুধৈ: পিলৈ: কপিলৈ: পিশকৈ: পীতৈ: মকরস্যেবোদরমাননং চ যেয়াং তৈ: পরি পরিত: আ সর্বত: ধার্ডি: অবকৃদ্ধ:॥ ১৩॥

যুদ্ধশালায়া: পূর্ব পশ্চিম ভান্তরোরপিতিং পূর্বপশ্চিমায়তং কাঠং প্রায়ংশ তাং। যজ্ঞশালায়া: পশ্চিমত: পদ্দীশালাং। যজ্জশালায়া: পূরত: প্রতং সদোমগুপং। সদসঃ পূরতোহবির্দ্ধানা: ত্রস্য উত্তর্ত: অগ্রীধ্রশালাং তিশ্বিহারং যজ্মান গৃহং মহানসং পাকভোজনশালাং॥ ১৪॥

ক্ষুকুজুর ভিঞ্জু: উত্তরবেদা। মেধলা: সীমাস্তাণি ॥ ১৫॥

### श्रीवियमाश्रद्धावर्षी ।

ৰামনকৈ প্ৰ'লদেহৈ: অষক্ষ্যত আব্ৰিয়ত ॥ ১৩॥

ষজ্ঞশালায়া: পৃক্পশিচমন্তভ্রোবর্পিত: পূর্ক্পশিচমারত: ক্রিঃ প্রাথংশ:। যজ্ঞশালায়া: পশ্চমত: পদ্দীশালা। যজ্ঞশালায়া: পূর্বত: সদেস: পূর্বতা হবিধান: তভোতরত আগ্রীধ্রশালা তিহিহারো মজ্মানগৃহং মহানসং পাক্ভোজন শালাং॥ ১০॥

क्कृष्ठ्रिं छ्ड्∶॥ ১৪ ॥

তিষ্ঠত ভবতী: সংপ্রতি বিধবা: কুলাহ ইতি জ্ঞালবচনৈর্বা গছীবতর্জ্ঞান ॥ ১৫ ॥

বৎস বিজ্র! তাহার পরেই থব্লাকৃতি রুজানুচরগণ স্বস্থ আয়ুধ উত্তোলন করিয়া চতুর্দিক্ হইতে দৌড়িয়া আসিল এবং দক্ষের সেই যজ্ঞসভা অবরুদ্ধ করিল, তাহাদের হস্তে বিবিধ অস্ত্র ছিল, তাহাদের মধ্যে কেহ কেহ পিঙ্গল বর্ণ, কেহ বা পীত বর্ণ, কাহারও মকরের ন্যায় উদর, কাহারও বা মকর তুল্য আনন অর্থাৎ সকলেই বিকটাকার ॥ ১৩॥

তাহাদের মধ্যে কেহ কেহ যজ্ঞশালার প্রাথংশ অর্থাৎ পূর্বনি পশ্চিম স্তম্ভের উপরি স্থাপিত পূর্ববি পশ্চিমায়ত কাঠ ভাঙ্গিয়া কেলিল, অন্যেরা যজ্ঞশালার পি িম দিক্ স্থিত পত্নীশালা ভগ্ন করিয়া দিল, অপরেরা যজ্ঞশালার সম্মুখ্য মণ্ডপ এবং মণ্ডপের অগ্রবর্ত্তি হবিধনি ও তাহার উত্তরদিক্ হিত আগ্রিপ্র শালা তথা যজমান গৃহ এবং পাক ও ভোজন শালা ভাঙ্গিরা ফেলিয়া দিল ॥ ১৪॥

ষাতা কেহ কেহ যজ্ঞপাত্র ভগ্ন করিল, কেহ বা অগ্নি নই করিয়া ফেলিল, কেহ কেহ কুণ্ডে প্রস্রাব করিতে লাগিল, কেহ বেদির মেখনা অর্থাৎ দীমাসূত্র ভাঙ্গিয়া দিল,অপর কতকগুলি মুনিদের পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইল, কেহ কেহ বা পত্নীদিগকে তর্জন গর্জন করিতে লাগিল,অপর কতকগুলি রুদ্রাক্তর নিকটবর্ত্তিও পলায়ন পরায়ণ দেবগণকে ধরিতে লাগিল। আর মণিমান্ নামক রুদ্রপার্ধদ ভৃতকে ধরিয়া বন্ধন করিলেন ও বীরভদ্র দক্ষকে,চত্তেশ সূর্য্যদেবকে এবং নন্দীশর ভগদেবকে গ্রহণ করিলেন॥১৫

সর্ব্ব এবরি জো দৃষ্ট্রা সদস্যাঃ সদিবৌকসঃ। তৈর্দিনোনাঃ স্তৃত্বাং প্রাবভিনৈ কিধা দ্রবন্॥ ১৬॥ জুহৰতঃ স্ফ্রবহস্তস্য শাশ্রানি ভগবান্ ভবঃ। ভ্গোরু লুঞ্চে সদসি যো হসচ্ছাুশ্রু দর্শারন্॥ ১৭॥ ভগস্য নেত্রে ভগবান্ পাতিত্স্য রুষা ভূবি। উজ্জহার সদস্থোক্ষা যঃ শপত্মসূস্ক্চৎ ॥ ১৮॥ পুষ্ঠোহ্পাত্যদভোন্ কলিঙ্গস্ত যথা বলঃ। শপ্যমানে গ্রিমণি যো হসদদেশ্যান্দতঃ॥ ১৯॥

### डीभतप्राभी ।

গ্রাবভিরদ্যমানাঃ নৈক্ধা অনেক্ধা হুক্রবুঃ॥ ১৬॥

ক্রবোহন্তে যদ্য ভবো বীৰভদ্র: লুলুঞে উৎপাটিতবান্॥ ১৭॥

উজ্জহার উক্তবান্সদস্থ: সভায়াং স্থিত: সন্শপস্ত: শিবনিলাং ক্র্মন্তং দক্ষং অফা অলিকোণেন অস্ত্রচৎ প্রেরিডবান্॥১৮ কলিসনেশরলেসা অনিক্রোবাহে বলভালো যণা দ্যতে দন্তান্ পাতিতবান্ গবিসনি শুক্ততরে কল্পে নিল্যমানে দতঃ দন্তান্ দর্শয়ন্ যো জহাস। পুলোরিতি পাঠে বিবচননৈস্তাণৌঞ্চকর ভবতীতাত্র তংসহিত্যাপি পুন্ধোদন্তপাতপ্রাপ্তার্থং স্ভিত্বান্। তথাহি পুষা পিইভাগোহ্দন্তকো হি তঃ দেবা অস্তব্য়তি বিহিত্ত পেষণ্ড বিনৈবত্যাভাবাৎ তত্র তক্ত দন্তাঃ সন্ত্রীতি বক্তব্যং স্তাং। ন হৈতং সংগঞ্জতে ইভ্যাশক্ষা তত্রাণি তথা দন্তণাতো হবস্থাতেদ প্রেরেন বিবচনেন জ্ঞাপ্যতে অভ্নেব পুন্ধো-হন্গছং বেধা বক্ষাতি। পুষাতু যজ্মানসা দন্তিগ্কত্ পিইভ্গিতি। কেবলণ্ডেৎ পিইভ্ক্ ভবিষাতি অন্তসহিত্তেৎ যলমান্যা দন্তিগ্কত্ পিইভ্গিতি। কেবলণ্ডেৎ পিইভ্ক্ ভবিষাতি অন্তসহিত্তেৎ যলমান্যা দন্তিগ্কত্ পিইভ্গিতি।

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰৱী'।

গ্রাবভিরদ্যমাণা নৈকধা হুজুবু:॥ ১৬॥

ভবোবীৰভদ্ৰ: नृत्रक উৎপাট্যামাস॥ ১৭॥

শপস্তং দক্ষং অক্ষিনিকোচেন অস্ত্রচৎ প্রেরিতবান্॥ ১৮॥

কলিঙ্গদেশব।জস্যানিককোৰাহে বলভচেলবিণা দস্তান্দূতে পাটিছবান্ গরিমণি গরিমবতি কলে। দতো দস্তান্ পুঞো-রিতি পাঠে বিবচননৈজ্ঞাপৌফণ্ডক ভবতীত)তেজ্ঞ সহিত্তা:অভাপি পুফোদ্ডপাতপ্রাথার্থ: জেয়:॥ ১৯॥

যজ্ঞ সভান্থিত ঋত্বিক্ও সদস্তগণ এই সমস্ত ব্যাপার অবলোকন করিয়া অবশিষ্ট দেবতাদের সহিত চতুর্দ্ধিকে ধারমান হইতে লাগিলেন, কিন্তু রুদ্রানুচরেরা তাঁহাদের প্রতি যে সকল প্রস্তর নিক্ষেপ করিল তাহাতে তাঁহারাও অভিশয় বেদনাদ্বিত হইলেন॥ ১৬॥

বৎস বিজুর! মহর্ষি ভৃগু বজ্ঞাংলে বসিয়া ক্রেব নানক যজ্ঞ পাত্র হস্তে করিয়া হোম করিতেছি-লেন, শঙ্করকিঙ্কর বীরভদ্র যজ্ঞাংলেই ঠাহার শাশ্রু ধারণ পূর্বক উৎপাটন করিতে লাগিলেন। ভৃগুকে এ প্রকার পীড়া দিবার তাৎপর্য এই বে তিনি শাশ্রু দেখাইয়া ভগবান্ ভবকে উপহাস করিয়া ছিলেন॥১৭

অন্তর যজ্ঞসভান্থিত ভগ নামক দেবকে রোধ বশতঃ ভূমিতে নিক্ষেপ করিয়া ভাঁচার চুই চক্ষু উন্ধৃত করিলেন, কারণ, দক্ষ যথন শিবনিন্দা করেন তথন তিনি অফিকোণ দারা সভেত করিয়া ভাঁহাকে ঐ ব্যাপারে প্রেরণ করিয়াছিলেন॥ ১৮॥

পরে বলভদ্র যেমন কলিঙ্গরাজ দত্তবজের দত্ত সকল উৎপাটিত করেন তাহার আয় পূযার দশন সকল ভাগিয়া দিলেন, কারণ দক্ষ যথন পরমঞ্জ মহাদেবের নিন্দা করেন তথন তিনি দন্ত দেখাইয়া হাত করেয়াছিলেন॥ ১৯॥

আক্রম্যারিদি দক্ষণ্য শিতধারেণ হেতিনা। ছিল্দন্তি ততুর্বতুং নাশক্রোক্রান্থকস্তদা॥ ২০॥
শক্তিরস্ত্রান্থিতিরেনমনির্ভিন্নতং হরঃ। বিদ্মরং পর্নাপন্যে দধ্যে পশুপতিশ্চিরং॥ ২১॥
দৃষ্ট্যা সংজ্ঞপনং যোগং পশ্নাং দ পতিন্থি। বজনানপশোঃ কন্য কারাত্তেনাহরচ্ছিরঃ॥ ২২॥
মাধুনাদন্তদা তেষাং কর্ম তত্ত্য্য পশ্যতাং। ভূতপ্রতিপশালানামন্তেবাং তদ্বিপর্য্যঃ॥ ২০॥
জুহাবৈতিহ্রিস্তিমান্ দক্ষিণাগ্রাব্যর্যিতঃ। তদ্বে যজনং দধ্যে প্রতিষ্ঠদগুছ্কালয়ং॥ ২৪॥

# ≛ें∥शतपानी ।

ছিল্মণীতাত্র নিগঃ ইয়াপৰি ৰাজীভবিষাতি তামকোৰীরভজঃ ॥ ২০ ॥
আল্লানিকৈ: অনুৰ্বিতিঃ। নানিভিন্না ত্কৃষত্ত তগাভ্তং দৃষ্টে,তি শেবঃ ॥ ২১ ॥
সংশ্বাং পতিঃ মধ্যে সংজ্ঞান যোগং কণ্ঠণীড়নানিলপে মাৰণোপাৰং দৃষ্টা তেনোপায়েনাছ্বং ॥ ২২ ॥
আল্লোম্বাং বাহাণানীনাং ভদিপায়ে অসাধুৰালোহভূদিতি শেষঃ ॥ ২৩ ॥ গুঞ্কাল্যং কৈলাসং ॥ ২৪ ॥

### ক্রেন্সকর্ছ: ।

পুষ্ণোরিতি পাঠে টীকারাং তৎ সহিত্যাপি। ইক্স্সিতিটো যং পূ্দা ত্রাপি দ্যুপাত্মকবোদিতি প্রাপ্তার্থমিত্যুর্থং তত্ত্ব ছক্ত দ্যুটিত তদ্ধতি থেতি বক্তব্যং তাং। ইতীতি কিং তরাত দ্যুটি স্কুষ্ণ দ্যুবানিত্যুর্থ:। তত্ত্ব দ্যুটিত বা পাঠ: আশস্ক্য বিচাধ্য। ত্রানি ইক্সেষ্টিত্যেপীতি। পুঞ্চ ইত্যাদি পূর্দার্ক্ষং। শপ্যমান ইত্যাদি প্রার্দ্ধং। অনরোঃ পদ্যার্দ্ধয়োবিপর্যায়েশ পাঠস্ক ন স্থানিচিৎ স্থারোঃ দ্যুতঃ ॥২০।২১।২২।২২।২৪॥

### टी विभगाश ठउ० व वो ।

হেতিনা পজোন ভনাতকং আসকোবীরভজ: ॥ ২০ ॥
শক্তি: পজাপিভি: অজাদিতৈ: শর্তিশূলাদি সহিতৈর্ভিদ্বতং দৃষ্ট্রেতি শেব: ॥ २১ ॥
সংজ্ঞপনং বোগং কণ্ঠনিম্পীড়নেন তোটনং। তেনোপায়েনাহর২ ॥ ২২ ॥
ভাতোবাং বিপোদীনাং ত্বিপ্যায়োহ্সাধুবাদ: ॥ ২০ ॥ গুহুকাল্যং কৈলাসং ॥ ২৪ ॥

অবশেষে বীরভদ্র দক্ষের বক্ষঃস্থলে আক্রমণ করিয়া তীক্ষণার অস্ত্র দারা তাঁহার মন্তক ছেদন করিতে লাগিলেন, কিন্তু পুনঃ পুনঃ অস্ত্রাঘাত করিয়াও শিরশেছদন করিয়া তুলিতে তাঁহার সামর্থ্য হইল না॥২০॥

অস্ত্রনহ শস্ত্র প্রয়োগ দারাও ইহাঁর ত্বক্ নির্ভিন্ন হয় না কেন ? ইহা বিবেচনা করিয়া বীরভদ্রের বিসায় উপস্থিত হইল, অনন্তর অনেককণ ব্যাপিয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন॥ ২১॥

পরে তাঁহার দৃষ্টিগোচর হইল যজ্ঞগলে সংজ্ঞাপন যোগ অর্থাৎ কণ্ঠানচ্পীড়নাদি রূপ পশুমারণো-পায় একটা যন্ত্র রহিয়াছে, অতএব যজমান রূপ পশুকে সেই যন্ত্রে নিক্ষেপ করিয়া শেষে ঐ উপায় দ্বারা তাঁহার মুগু দেহ হইতে পৃথক্ করিলেন॥ ২২॥

বীরভদ্রের এই কর্ম দেথিয়া তত্ত্বসমন্ত ভূত প্রেত পিশাচগণ, যাহারা দর্শন করিতেছিল, তাহা-দের সায়্বাদে মহা কোলাহল হইল, কিন্তু অন্য ব্যক্তিদের অর্থাৎ যজ্ঞস্থলস্থিত ভ্রাহ্মণদিণের তদ্বিপ-রীত ধানি অর্থাৎ অসাধুবাদ হইতে লাগিল ॥ ২০॥

তদনতর বীরভন্স রোধ বশতঃ দক্ষের ছিন্ন মস্তক দক্ষিণানিতে হোম করণানস্তর যজ্ঞশালাকে দগ্ধ করিয়া ফেনিলেন, তৎপরে রুদ্রাস্কুচর সকল সঙ্গে লাইয়া কৈলাস পর্বতের দিকে প্রস্থান করিলেন॥২৪ ॥ 🛊 ॥ ইতি 🗟 ভাগণতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থস্কন্ধে দক্ষযজ্ঞ বিধ্বং সনং পঞ্চমাহধ্যায়ঃ ॥ 🛊 ॥ ৫ ॥ 🛊 ॥

শ্রীমৈতেয় উবাচ॥

অধ দেশগণাঃ দর্ব্বে রুদ্রানীকৈ: পরাজিতাঃ। শূলপটিস নিস্ত্রিংশ গদা পরিঘমূল্সরৈঃ॥
দংছিল ভিল দর্বাঙ্গাঃ দর্ত্বিক্ সভ্যা ভয়াকুলাঃ। স্বয়স্তুবে নমস্কৃত্য কার্থ নৈতল্পবেদয়ন্॥ ১॥
উপলভ্য পুরৈবৈতন্ত্রগবানজ্ঞসম্ভবঃ। নারায়ণশ্চ বিশ্বাত্মা ন কস্তাধ্বরমীয়তুঃ॥ ২॥
তদাকণ্য বিভুঃ প্রাহ তেজীয়দি কৃতাগদি। ক্ষেমায় দা তথা ভূয়াল প্রায়েণ বুভূষতাং॥ ৩॥

## **डो|** भक्षत्राभी ।

# ॥ \* ॥ ইতি চতুর্থে পঞ্চমঃ ॥ \* ॥

ষঠেতু দেবসংক্রেন সহ গতা ভবং বিধি:। শাপ্তরামাস দকাদি জীবিভাদ্যর্থম।দরাৎ ॥ ॰ ॥
ভাগ দেবগণা: স্মস্তুবে ক্তবেদয়রিতি। বিভীয়েন।স্বয়:। শ্লাদিভি: সংছিলানি জটিতানি ভিলানিচ বিদীণানি অঙ্গানি
যেষাং সহ ঋত্গিভি: সঠৈতাশ্চ সহ বর্তমানা: ॥ ১॥

কস্ত দক্ষতা নেয়তু: নজগাতু:॥ ২॥

বিভূর হা ভেজীয়দি অতিতেজ হিনি পুক্ষে কৃতাগসি সভ্যপি হয়ং তথা কৃতাগসাং বুভূষভাং অপরাদং কর্ত্মিচ্ছতাং সা

#### क्रियमक्र छै:।

॥ \*॥ ইতি শ্রীমদ্বাগবতে চতুর্থস্কক্ষে শ্রীকীবণোম্ব।মি ক্লত ক্রেম্সলর্ভক্ত পঞ্মোহধ্যায়: সমপ্ত: ॥ \*॥ ধকি ব্যাকং॥ ১॥

সমষ্টি কীবভাৎ ব্ৰহ্মা প্রমাত্মহালারায়ণো বিখাত্মা। কন্ত নেয়ত্রধ্বরমিতি চিৎস্প: ॥ ২ । ভদাকর্ণোতি। বৃত্ধতাং প্রাপু মিফ্টকাং ক্লগেন্থমিতি শেবঃ। কুতাগ্সামিতি চিৎস্থপুণারণ্ডো ম তঃ। কুতাপ্রাধী ভবিত্মিচ্ছতা

# श्चीवित्रमाण्ड कवती ।

॥ \* । ইতি দারাথদিশিস্তাং হ্যিণ্ডাং ভক্তচেতসং । চত্থেশিক্ষমে হৈধ্যায়: সক্তঃ সক্তঃ সভাং ॥ \* ॥ কৈলাসবর্ণনং ষ্ঠে তিন্তু ব্টম্লগং । শিবং সহ স্থার গ্রা স্থাসাদয়দ্ধিঃ ॥ • ॥ স্থাস্থ্বে স্থাস্বুবং ॥ > ॥

উপলভ্য সর্ক্ষেত্যা জাতা কন্ত দক্ষদ্য নেয়তু: নজ্গাতু: ॥ २॥

বিভূর কা তেজীয়সি মহায়নি জনে কৃতাগদি কৃতং আগোহপরাধোষদা তথা ভূতে সতি। কেনায় অকল্যাণায় বুভূষতাং

# ॥ \*॥ ইতি চতুর্থে পঞ্চম ॥ \*॥

ষষ্ঠাধ্যায়ে দেবসংঘ্ সহ গমন করিয়া দক্ষাদির জীবনার্থ ব্রহ্মা কর্তৃক ভগবান্ ভবের শান্ত্রনা ॥ ০ ॥
নৈত্রেয় কহিলেন বংস বিতুর ! ভগবান্ রুদ্রের সৈত্যগণ দেবতাদিগের পরাভব করিয়া, শূল,
পাট্টশ, নিস্ত্রিংশ, গদা, পরিঘ এবং মূলার ইত্যাদি অস্ত্র দারা তাঁহাদের সর্ব্বাঙ্গ ছিন্ন ভিন্ন করিয়া দিলে,
তাঁহারা ভয়ে ব্যাকুল হইয়া ঋত্বিক্ ও সদস্তগণ সমভিব্যাহারে ব্রহ্মার সমীপে গমন করিলেন এবং
তাঁহাকে প্রণাম করিয়া দক্ষয়তেরে রন্তান্ত সকল অশেষ রূপে নিবেদন করিলেন ॥ ১ ॥

ভগবান্ পদ্মযোনি এবং বিশ্বালা নারায়ণ দেবগণের নিবেদিত বিষয় অত্যেই জানিতে পারিয়াছি-লেন, এ নিমিত তাঁহারা তুইজনে দক্ষযজ্ঞে গমন করেন নাই॥ ২॥

ুদে যাহা হউক, ব্রহ্মা দেবতাদিগের প্রমুখাৎ ঐ দকল র্ত্তান্ত অবগত হইয়া কহিলেন, অহে অমরগণ!

অথাপি যুয়ং কৃত কি জ্বিষা ভবং যে বহি যো ভাগভাজং পরাতঃ। প্রসাদয়ধ্বং পরিশুদ্ধতে তদা ক্ষিপ্রপ্রসাদং প্রগৃহীতা জ্মিপুদাং॥ ৪॥ আশাদানা জীবিতমধ্বরস্থ লোকঃ দপালঃ কুপিতেন যক্মিন্। তমাশুদেবং প্রিয়য়া বিহীনং ক্ষমাপয়ধ্বং হৃদি বিদ্ধং তুরুকৈঃ॥ ৫॥

# **อิเหลา(สิ)** เ

তথা বুভূষ্। ভেষাং কেমায় ন ভূষাৎ প্রায়েণেতি লোকোক্তি: ন ভবেদেৰেতার্থ:। যথা ক্লডমাগো যতা তাদৃশে তেজীয়সি সতি তত্ত বুভূষতাং জিলীবিষুনাং সা জিলীবিষা ন ভূষাৎ জীবনাশাপি ন ভূষাদিতার্থ:॥ ৩॥

অথাপি প্রসাদয়ধ্বং ক্ষমাণয়ত যে ভবস্তো বহিষো যজনত ভাগভাবাং পরাহ: দ্রাদেব থণ্ডিতবস্তঃ প্রগৃহীভাতিরু পদ্মং পাদৌ প্রগৃহ ইতার্থ: ॥ ৪ ॥

অধ্বরত জীবিতং পুন: সন্ধানং প্রার্থমানা: সন্তঃ যশ্মিন্ ক্পিতে সতি সপালো লোকো ন ভবেৎ নতে দিতার্থ: । ৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

মিতার্থ:। ্যরা তেজীয়সি ততা শিবে বৃভূষতাং সম্ভ্রমিছতোং মধ্যে ক্রতাগসি ততা দক্ষে সা সতী প্রায়েণ প্রাচুর্য্যেণ কেনার নভ্রাং নভবেদিতার্থ: ॥ ৩। ৪ ॥

क्रमिविक्रमिछि वहित्रक्रमुदेष्टे। द्वांकः ॥ ६ १

# জীবিধনা পচক্রবর্তী।

জিলীবিষতাং তত্র ক্লেমে বিষরে সা বৃত্যা জিজীবিষা সা ভূরাৎ নভবতু শীরুদ্রে মহাতেজীয়স্যপরাধবিষয়ী ভূতে সতি অপরাধিনাং দক্ষাদীনাং মৃত দ্রিয়মাণ মরিষ্ডাং ক্লেমায় বিষয়ভোগাদ্যথং জিজীবিষতাং সা জিজীবিষা সাভবত্বিত্যথং। দক্ষাদরেছিপরাধি না দ্রিয়ন্তাং নাম মা জীবন্ধ জীবিত্বা পুনরপ্যপরাধং করিষ্যতাং তেষাং জীবনেনালং মরণমেব বর্মিতি ভাবং। ভবতেঃ সভার্যতাং সভার্যাশত জীবনরূপতাৎ বৃভূষা জিজীবিষ্যোজ্বল্যার্থতা জেয়া। প্রায়গ্রহণং তেষামেব মধ্যে কেষাক্ষিজীবিত্বা অপরাধ্যকরিষ্যতাং জিজীবিষা জীবনঞ্জ ভূয়াদিতার্থলাভায় ॥ ৩ ॥

অথাপি যদি বৃভূষণে ভাগঃ। কৃত কি বিষা যুধং ভবং প্রসাদমধ্বং যে ভবজো বহি যে। যজ্ঞস্য ভাগভাজা ভবং পরাহঃ দ্রাদেব শশুভবস্তঃ নচ তৎপ্রসাদোহ ভব ইতি বাচ্যং প্রগৃহীতে ভি অভিযুপদাগ্রহণমান্তেইণৰ স্প্রসীদভ্যেবৈতি তদস্তঃক্রণমহং জানাম্যে বেতি ভাবঃ ॥ ৪ ॥

যশ্মিন্ কুপিতে সতি স্পাল এব লোকো নভবেৎ ত' কমাপ্যধ্বং। যুখনধ্ববস্থা থিতং প্রাথিয়মানা: ॥ ৫ ॥

যে ব্যক্তির অপরাধ করা যায় তিনি যদি তেজধী হন, তাহা হইলে তাঁহার নিকট জীবন ধারণ করিতে ইচ্ছা করিলেও সেই ইচ্ছা প্রায় মঙ্গলার্থ হয় না, ফলতঃ ঐ রূপ স্থলে জীবনাশাই হইতে পারে না॥৩

ভগবান্ ভব যজ্ঞভাগ ভাগী, তোমরা তাঁহার ভাগ রহিত করাতে তাঁহার নিকটে মহা অপরাধী হইয়াছ, ইহাতে যদিও তোমাদের মঙ্গল লাভের সন্তাবনা নাই, তথাচ এক কর্ম কর, তাঁহার চরণ পদ্ম গ্রহণ প্র্কিক পরিশুদ্ধ চিত্ত ঘারা তাঁহাকে প্রসন্ন করিতে যত্ন কর, তিনি আশুতোষ তোমাদের অকুনয়ে অবশ্য প্রসন্ন ইইবেন ॥ ৪ ॥

আহে পুত্রগণ! তিনি সামান্য দেবতা নহেন, তাঁহার কোপে লোকপাল সহিত সমস্ত লোক বিনষ্ট হইরা যার, তোমরা আপনাদের যজ্ঞের পুনরুদ্ধার প্রার্থনা করিয়া তাঁহার সন্নিধানে গমন পূর্ববিক ক্ষমা প্রার্থনা কর, তিনি একে আপনার প্রিয়তমার বিরহে কাতর,তাহাতে আবার তোমাদের হুরুক্তি ছারা তাঁহার হৃদয় বিদ্ধ হইয়াছে, শীত্র ক্ষমা না করাইলে অতিশয় কুপিত হইবেন ॥ ৫ ॥

নাহং ন যজে। নচ যুয়মতো যে দেহভাজো মুনয়শ্চ তবং।
বিহুঃ প্রমাণং বলবীর্যুয়োর্বা যক্তাত্মতন্ত্রত ক উপায়ং নিধিৎসেৎ।
স ইপ্রমাদিশ্য হরানজন্ত হৈঃ সমন্বিতঃ পিতৃভিঃ দ প্রজেশৈঃ।
যযৌ অধিফ্যানিলয়ং পুরন্বিষঃ কৈলাসমন্তিপ্রবরং প্রিয়ং প্রভোঃ॥৬॥
জন্মীযধি তপোমন্ত্রযোগনিন্ধৈন রেডরৈঃ। জুইং কিন্তরগন্ধবৈরশ্বরোভির্বতং সদা॥ ৭॥
নানা মণিময়েঃ শৃসৈন নিাধাত্বিচিত্রিতৈঃ। নানা ক্রন্সভাত ক্মৈন না মুগগণারতৈঃ॥৮॥
নানামলপ্রস্ববৈণ ন নি। কন্দরসামুভিঃ। রমগং বিহরন্তীনাং রমণৈঃ সিদ্ধযোষিতাং॥৯॥

# डे। भत्रभागी ।

বন্ধং তত্র গত্তং বিভীম: অমেব কিঞিছপান্ধং বিধৎস্ব ইতিচেদত আহ নেডি। যজ্ঞজদানীস্তম ইস্ত্রং বলবীর্ব্যন্ধোঃ প্রমাশমিয়তাঞ্চ নবিছঃ বীর্ব্যং পরাক্রম: পাপমিতি পাঠে অপরাধং ॥ ৬ ॥

কৈলাসং বর্ণয়তি ফল্মোষধীত্যাদি চতুর্দশভিঃ। নবেতরৈ দে বৈজু ইং ॥ १ ॥

শ্কৈ রমণং রভিপ্রদমিত্যভরেশারর:। কথং ভূতৈ নানা ধাতুভি বি'চিজিতৈ: নানা ক্রমলতা গুলাশ্চ যেরু॥৮॥ নানা অমলানি প্রস্ত্রবণানি যেরুনানা কলরা: সানবখচ যেরুরমণৈ: সহ জীজ্ঞীনাং॥৯॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ষক্স: স্বায়স্কুব্ময়স্করেক্স: শ্রীবিফোরাবেশাবতার: যজ্ঞাণিষ্ঠাতৃত্বেন তক্ত প্রাচীনবর্হি রাজ্যে ষষ্ঠমন্বস্করেপি স্থিতেন্তথোক্তং । স ইখমিত্যাদি চতুর্দশকং ॥ ৬ । ৭ ॥ শৃঙ্গাণাং পূর্বাপরং বিশেষণদ্মং নানাক্রমেত্যস্য নানা মৃগেতি বিশেষণং ॥ ৮ ॥ নানামশেত্যাদি দ্মং তুপৃথক্ পৃথগেব ॥ ১ । ১০ । ১১ ॥

### ≣।বিশ্বনাথচ রবন্তী ।

নমু স্বামের বন্ধং প্রপণ্ণা অতস্থানের কমপুশোরং বিধিৎস্থেতি তত্রাহ নাহং ব্রহ্মাপি ন যজ্ঞঃ ইদানীস্তন ইজ্রোপি নচ যুদ্ধং বাজিকা বেদবিদে।পি যক্ত তব্ধ বলবীর্গায়োঃ প্রমাণমিয়ত্রাঞ্চ ন বিছঃ ॥ ৬॥

কৈলাসং বর্ণয়তি জন্মোষধীত্যাদি চতুর্দশভিঃ নরেতবৈর্দেবৈঃ ॥ ৭ । ৮ ॥ রুমণে: কাইন্তঃ সহ বিহরস্তীনাং সিদ্ধযোষিতাং রুমণং রতি প্রদং॥ ৯ ॥

হে বৎদ দকল। এম্বলে তোমরা এমত কহিও না যে দে স্থানে যাইতে আমাদের ভয় হয় আপিনিই কোন উপায় করিয়া দিউন। দেবগণ। আমি এবং ইন্দ্র ও তোমরা তথা অন্যান্য যত দেহধারী মুনি আছেন কেইই যাঁহার তত্ত্ব এবং বল বিক্রমের ইয়তা জানেন না, দেই আত্মতন্ত্র ভপবান্ ভবের নিকট কোন্ ব্যক্তি উপায় বিধানের বাসনা করিতে পারে ?। ভগবান্ পদ্মযোনি অমরগণকে এই প্রকার আদেশ করিয়া তাঁহাদের দহিত পিতৃগণ ও প্রজাপতিদিগকে লইয়া আপনার স্থান হইতে নির্গত হইলেন এবং যে কৈলাদ পর্বত দ্ব্রাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ ও ভগবান্ ত্রিপুরারির প্রিয়তর আলয় তথায় গমন করিলেন॥ ৬॥

ঐ পর্বত জন্ম ঔষধি তপস্তা মন্ত্র এবং যোগ এই দকল দারা দিদ্ধ দেবগণে তথা যক্ষ কিন্নর গদ্ধব্ব ও অপ্সরা দকলে দদা দেবিত ছিল॥ ৭॥

আর তাহার মণিময় শৃঙ্গ সকল বিবিধ ধাতু দ্বারা চিত্রিত ও বছবিধ রক্ষ লতা গুলো সমস্থিত এবং নানা মুগগণে আর্ত ছিল॥ ৮ ॥

অপিচ নানা প্রকার অমল প্রস্ত্রবণ (ঝরণা) বিবিধ কন্দর (গহ্বর) ও দাকু (পর্বভন্থ দম ভূভাগ) থাকাতে কান্ত দঙ্গে বিহারকারিণী দিন্ধযোধিৎদিগের রতিপ্রদ হইয়াছিল॥১॥ 8本167]

ময়ুরকেকাভিরতঃ মদাদ্ধালিবিমৃদ্ধিতঃ। প্লাবিতৈরক্তকণ্ঠানাং কুজিতৈশ্চ পতত্তিশাং॥ ১০॥ আহ্বয়স্তমিবোদ্ধিস্থি জান্ কামজুবৈদ্রু মৈ:। ত্রজন্তমিবমাতির গুণান্তমিব নির্মারি:। মন্দারৈ: পারিজাতৈশ্চ সরলৈশ্চোপশোভিতং। ত্যালৈ: সালতালৈশ্চ কোবিদারাসনাচ্ছু নৈ:॥ ১১ চুতৈ: কদম্বনীপৈশ্চ নাগপুনাগচম্পকৈ:। পাটলাশোকবকুলৈ: কুলে: কুরুবকৈরপি। স্বর্ণার্গ শতপত্তিশ্চ বীররেণুকজাতিভি:। কুজকের্মালিকাভিশ্চ মাধবীভিশ্চ মন্তিতং। পানসোডুদরাশ্বথ গ্রাক্তারোধ হিঙ্গুভি:। ভূতি রোষধিভি: পূর্বা রাজপ্রাণ্ট জমুভি:। বিজ্ঞাতিভারন্যশ্চ রাজিতং বেণুকীচকৈ:॥ ১২॥

श्रीभवजागी।

ময়ুরাণাং কেকাভি: অনৈ ন । দিতং মদাকৈর লিভি বি মৃচ্ছিতং মৃচ্ছ না রাগ গতি বিশেষ: তদ্যাপ্তং কৃতং। রক্তকণ্ঠানাং কোকিলানাং প্লাবিতৈঃ পুতত্বং নীতৈঃ অবৈরঃ। অন্যেষাং পতত্তিণাঞ্চ কৃত্তিতৈঃ ॥ ১০ ॥

উদ্ধৃতিক লভশাবৈ জ বিজ্ঞান্প কিণ: আহব রন্ধাব । লোকা হি হত্ত মৃৎ কিপা উচৈচ: স্বরেণাহ্বান মর্থিনাং কুর্ক্তি। অন্তিণিৎ কিপা হৃত্ত কাবির জ বিল্লাভাৱ কাবিলিছ ক্রিলাভাৱ কাবিলিছা ক্রিলাভাৱ কাবিলাভাৱ কাবিলাভাৱ

ক্রমসন্দর্ভ:।

অর্ণার্ণেতি। অর্ণোবর্ণ: হিন্দুরত্র করঞ্জতুলো। বুক্ষবিশেষ: ॥ ১২ । ১৩ ॥

শ্ৰীবিশনাণ চক্ৰৰত্তী।

ময়্রাণাং কেকাএব অভিতো রতানি গৃহস্থানাগিবোক্তি প্রত্যুক্তি কোলাহলা যত্ত গ্রাদায়ানামলীনাং গারকানামিব মৃচ্ছি-ভানি রাগ অরালাপ মৃচ্ছিনা যত্ত রক্তকঠানাং কোকিলানাং পতত্তিগামনোষাঞ্চ পক্ষিণাং প্লাবিতৈঃ প্রুত্তং নীতৈঃ কৃজিতৈঃ ভবা উদ্ধত্তৈরূপণতৈ হ'তৈরিব কামছ্ট্যক্র নৈ বিজান্ পক্ষিণোহতিগীন্ ব্যহ্মণানিব আহ্বয়স্তং ॥ ১০॥

ব্রজন্তির্শাত কৈ ব্রজিন্তানির পাণিন্তানির পুণিজনির মধুরং ভাষণ্মির মন্দারাদিভি মাণিতং ॥ ১১ ॥ চ্তান্সংলানী পিকদন্ধয়ো-রপাবান্তর জাতিভেদং। বেণুকীচকয়োশ্চ নীরন্ধু সরন্ধু ছেন রেণুকজাতিভিরিতি রেণুকা এলা জাতিমালতী ॥ ১২ ॥

অপর তথায় ময়্র দকল শব্দ করিতেছিল তাহাতে তাহাদের কেকা রবে এ পর্বত নিনাদিত এবং মদান্ধ ভ্রমর সমূহ দারা দর্বত্তি যেন মূছে না (রাগ গতি বিশেষ) ব্যাপ্ত হইতেছিল, আর রক্তকেও কোকিলকুল প্লুতস্বরে গান ও পদ্ধি দকল কলরব করাতে এবং উপরি ভাগে ভূরি ভূরি কামদোহি ক্রার্ক্ষ উচ্চ হইয়া শোভ্যান হওয়াতে ॥ ১০॥

বোধ হইতেছিল যেন ঐ গিরি স্বয়ং হস্ত উদ্ভোলন করিয়া পক্ষিগণকৈ আহ্বান করিতেছে,এত দ্বিষ্ণ দেখানে বহু বহু মত্ত মাতঙ্গ ইতস্ততঃ সঞ্চরণ করাতে বোধ হইতেছিল যেন ঐ অচলই গমন করিতেছে। অপর স্থানে স্থানে নিঝর্র হইতে সশব্দে বারি পাত হওয়াতে সেই ধ্বনি দ্বারা এমত অমুভব হইতে-ছিল যেন ঐ ভূধর সম্ভাষা করিতেছে। হে বৎসগণ! ঐপর্কতের শোভার কথা কত কহিব,মন্দার পারি-জাত,সরল, সাল, তাল, তুমাল, কোবিদার, আসন, অর্জ্বন, ইত্যাদি রক্ষে প্রমর্মণীয় হইয়াছিল ॥১১

অপর আত্র, কদম, নীপ,নাগ,পুরাগ,চম্পক,পাটল,অশোক,বকুল, কুন্দ, কুরুবক, স্বর্ণ বর্ণ শতপত্র, বীর, রেণুক ( এলা ) জাতি ( মালতী ) কুজক, মাল্লকা, মাধনী, ( লতা বিশেষ ) ইত্যাদি রক্ষ ও লতা দারা মণ্ডিত এবং পনস, উভূম্বর, অশ্বথ, প্লক্ষ, অগ্রোধ, হিঙ্গু, ভূজ্জ, বিবিধ ঔষধি, পূগ ( গুবাক ) রাজ পূগ, জম্বু, ধর্জুর, আত্রাতক, আত্র, ইত্যাদি এবং পিয়াল, মধুক, ইঙ্গুদ, তথা অত্যান্য ক্রম জাতিতে, বিশেষতঃ বেণু, কীচক রক্ষে বিরাজিত ছিল ॥ ১২॥

কুম্দোৎপল কহলার শতপত্ত সমৃদ্ধিভিঃ। নলিনীযু কলং কৃজৎ খগর্নেপশোভিতং ॥ ১৩ ॥
মৃণৈঃ শাখামূণৈঃ জোড়ৈ মৃণেক্তভক্ষ শল্যকৈঃ। গবয়ৈঃ শরতেব্যাত্রৈরুরুভিম হিষাদিভিঃ।
কর্ণোণিকপদাশ্বাক্ত নি জুকিং ব্কনাভিভিঃ॥ ১৪ ॥
কদলীযগুসংরুদ্ধ নলিনীপুলিনপ্রিয়ং॥ ১৫ ॥

পর্য্যস্তং নন্দরা সত্যাঃ স্নানপুণ্যতরোদরা। বিলোক্য ভূতেশগিরিং বিবুধা বিশ্বয়ং যযুঃ॥ ১৬॥
দদৃশুস্তত্ত্ব তে রম্যামলকাং নাম বৈ পুরীং। বনং দৌগন্ধিকঞাপি যত্ত্ব তন্ধাম পক্ষকং॥ ১৭॥

# তী।ধরসামী।

কুম্দাদি সমৃদ্ধিভি হে তৃভি: নলিনীরু সর:স্থ কলং মধুরং যথা তবত্যেবং ক্**জন্তি বানি পক্ষি বৃন্দানি তৈরুপশোভিতং ॥ ১০ ॥**মৃগাদিভি নি জুঁ ষ্টং নিষেবিতং নাভি: কস্তরীমৃগঃ পূর্বাং মৃগগণাঃ শৃঙ্গ বিশেষণদেনোকাঃ ইদানীং স্বাতস্ত্রোণেড্যপৌনককাঃ ॥১৪
কদলীষতৈঃ সংক্ষানি আবৃতানি নলিনীনাং পুলিনানি হৈঃ শ্রীশোভা যদ্মিন্ ॥ ১৫ ॥
নন্দায়া গস্যা পর্যান্তঃ পরিবেটিতং সভা। ভবান্যাঃ স্নানেন পুণাতরমতিস্থান্ধমৃদকং যসা। ॥ ১৬ ॥
তত্র গিরৌ বনক দদ্ভঃ যত্র বনে তরাম সৌগন্ধিক নাম পঙ্কাং ভবতি জাতাবেক বচনং ॥ ১৭ ॥

#### ক্রেমসন্দর্ভ:।

নানাম্গেতালৈত্ব বিবরণং মুগৈরিতি। মৃগেক্ত ভর্জ শিলাকৈ:। গবলৈঃ শরতৈর্ব্যাইছ রুক্তিম হিষাদিভি:। কর্ণোইর্ণক পদাখালৈয় নিজু ইং মৃগনাভিভিরিতি কচিৎ পাঠ:। তত্ত্ব কর্ণোর্ণাদয়ো মহুধ্যাকারমৃগ্রায়াঃ ॥ ১৪।১৫ ॥

পুণ্যস্ক চাৰ্ব্বপীতামরঃ চারুত্বং তত্র সৌগন্ধিকপ্রায়মেবেতি তথা তৈর্ব্যাব্যাতং। অতো মন্বস্তুরাস্তরেশি গঙ্গায়া আগসনং আকারাস্করেণ ক্রেয়ং মধ্যে লোপশ্চ ক্রেয়ং। বিলোক্যেতি সার্দ্ধকং॥ ১৬,। ১৭। ১৮। ১৯। ২০॥

# ভীবিধনাপচক্রবর্তী।

নলিনীযু সরস্ত্র ॥ ১৩ ॥

নাভি: কন্তুরীমৃগ: ॥ ১৪ ॥

কদলীসম্বৈ: সংক্ষানি আবৃতানি নলিনীনাং পুলিন।নি তৈ: শ্রী: শোভা ষত্র তং ॥ ১৫ ॥ নন্দরা গঙ্গা পর্যান্তং পরিবেটিতং। সত্যা ক্রডাণ্যাঃ সানেন পুণাতর মুদকং যস্যাঃ তয়া ॥ ১৬ ॥ তরাম সৌগ্রিকং নাম পঙ্কাং ভব্তি জাভাবেক্বচনং ॥ ১৭ ॥

আর কুমুদ, উৎপল, কহলার, শতপত্র ইত্যাদির সমৃদ্ধি হেতু তত্ত্বস্থ সরোবরে কলস্বরে যে সকল পক্ষি শব্দ করিতেছিল তদ্বারাও ঐ গিরির সাতিশয় শোভা হইয়াছিল। ১৩॥

সে খানে মৃগ, শাখামৃগ, ফ্রোড়, (শ্কর) সিংহ, গজ, ভল্লুক, শল্যক, গবয়, শরভ, ব্যাত্র, রুরু (মৃগ বিশেষ) মহিষ, ইত্যাদি বিবিধ পশু, বিশেষতঃ রুক ও কস্তুরী মৃগ সর্বাদা চড়িয়া বেড়াইত ॥ ১৪ ॥

তথায় কদলী সমূহে নলিনী সকলের পুলিন আর্ত থাকাতে তদ্বারা পর্বতের সমধিক শোভা হইয়াছিল ॥ ১৫ ॥

আর নন্দা নামে গঙ্গা সেই পর্কাতের চারিদিক্ বেইটন ক্রিয়াছিলেন, ভগবতী সতীর স্নান দারা তাঁহার জল অতিশয় স্থান্ধ হইয়াছিল। অতএব ভগবান্ ভূতপতির ঐ কৈলাস গিরি অবলোকন ক্রিয়া অমর নিক্রের অতিশয় বিশ্বয় জ্মিল॥ ১৬॥

স্থানন্তর তাঁহারা ঐ পর্কতোপরি অলকা নামে একটা পুনী তথা সোগদ্ধিক নামক এক বন দেখিতে পাইলেন। বৎস বিহুর! সেই স্থানে সোগদ্ধিক নামে পদ্ম হইয়া থাকে ॥ ১৭॥ নন্দাচালকনন্দাচ দরিতো বাছতঃ পুরঃ। তীর্থপাদপদাস্কোজরজসাতীব পাবনে॥ ১৮॥
যায়েঃ হুরন্ত্রিয়ঃ ক্ষন্তরবরুছ স্বধিষ্ণ্যতঃ। ক্রীড়ন্তি পুংসঃ দিঞ্চন্ত্যা বিগাছ রতিক বিতাঃ॥ ১৯॥
যারোন্তৎ স্নানবিভ্রষ্টনবকুরুমপিঞ্জরং। বিত্যোপি পিবন্ত্যন্তঃ পায়য়ন্তো গজা গজীঃ॥ ২০॥
তারহেমমহারত্বিমানশতসঙ্কুলাং। জুফাং পুণ্যজনন্ত্রীভির্যথা থং সতভিদ্যনং॥ ২১॥
হিত্যা যাজ্যেশরপুরীং বনং সোগাস্ধিকঞ্চ তথ। ক্রেটাঃ কামছুইছর্ছ দ্যং চিত্রমাল্যকলচ্ছদৈঃ॥ ২২॥

# শ্রীধরস্বামী

পুরীং বর্ণরতি নন্দাচেতি চতুর্জি:। সরিতৌ পুরাবাজ্তো তবত:। তীর্থপাদস্য হরে: পদাস্ভোজস্য রজসা ॥ ১৮ ॥ যমোবি গাফ প্রবিশু জীভৃস্কি ॥ ১৯ ॥

যরোরজো বিগতভ্ষোপি গলাং পিবস্তি। ততা হেতুং তাসাং স্থরস্ত্রীণাং লানেন বিভ্রন্থ গলিতং বল্পবং কুরুমং তেন পিঞ্চরং পীতবর্ণং গলীং করিণীঃ ॥ ২০ ॥

তারং রূপ্যং তারাদিমর বিমানানাং শতৈ: সঙ্কুলাং। তড়িঙ্কি: স্ত্রীণাং ঘটনবিমানানাং থেন পূর্য্যা সাদৃশ্যং ॥ ২১ ॥

যক্ষেরপুরীং হিত্বা অতিক্রম্য তহনক দৃষ্ট্। তে দেবা আরাদ্রাহটং দদৃগুরিতি চতুর্থেনাহয়:। কথস্তুতং বনং চিক্রাণি

মাল্যানি ফ্লানি ছ্লান্চ পত্রাণি যেবু তৈক্রেটিম স্ক্রিয়ং স্থকরং ॥ ২২ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ।

कातरहरमिक नक्षकः ॥ २०।२२।२७।२४।२६।२७॥

अविधनाथहळावजी।

পুর: পুরাঘাছত: সরিতৌ ভবত: ॥ ১৮ ॥

যয়েৰি পাছ ॥ ১৯ ॥

ষ্যোরস্থো গজা বিগতভূষোপি পিবস্থি ততে হেতু:। তাসাং স্থরত্তীশাং স্নানেন বিভ্রম্ভি ন বকুস্ট্ন: পিঞ্লরং শীতবর্ণং স্থাক্ষক ॥ ২০ ॥

তারো মুক্তাতড়িছি: স্ত্রীণাং ঘনৈবিমানানাং থে ন প্র্যা: সাদৃশ্যং ॥ ২১ ॥ যক্ষেশ্বস্রীং বনঞ হিত্বা অতিক্রম্য তে দেবা আরাদ্রাঘটং দদ্ভরিতাল্ব: ॥ ২২ ॥

ঐ পুরীর বহির্ভাগে ছই দিকে নন্দা এবং অলকনন্দা নামে ছই নদী প্রবাহিতা, ঐ ছুই সরিৎ সামান্যা
নহে, তীর্থপাদ ভগবান্ হরির চরণপঙ্কজের রজে অতিশয় পাবন ॥ ১৮॥
•

বৎস বিছুর! স্থরন্ত্রীগণ রতিকর্ষিত হইয়া স্ব স্থান হইতে অবরোহণ পূর্বাক ঐ তটিনী ছয়েই গিয়া অবগাহন করেন এবং পুরুষদিগের গাত্রে দলিল সেচন করত ঐ জলে বিবিধ প্রকারে ক্রীড়া করিয়া থাকেন 🛚 🕽 🖟

বিছুর! ঐ হুই শ্রোভস্বতীতে হুরাঙ্গনাগণ স্নান করাতে তাঁহাদের গাত্র ভ্রন্ত নবকঙ্কুমে ঐ ছুইয়ের জল পীতবর্ণ হইয়াছে, করিযুথ জলক্রীড়ার্থ ঐ ছুই ভটিনীতে অবতীর্ণ হইয়া করিণীগণকে জলপান করা-ইবার সময় পিপাসা না থাকিলেও আপনারাও তাহা পান করে॥ ২০॥

যাহা হউক, রঞ্জতময় শভ শত বিমানে সঙ্কীর্ণা এবং বিচ্নাৎ ও মেঘযুক্ত আকাশের ন্যায় যক্ষ স্ত্রীগণে নিষেবিতা যক্ষেশ্বর পুরী॥ ২১॥

স্থতিক্রম করিয়া দেবতারা পরমানন্দে সৌগন্ধিক বন অবলোকন করিলেন। ঐ বনস্থ রক্ষ সকলে বিচিত্র মাল্য, ফল এবং পত্র রহিয়াছিল, তাহাতে দেই সমস্ত তরু দ্বারা মনোহর শোভা হইতেছিল॥২২

[ 36]

রক্তকণ্ঠথগানীকস্বরমণ্ডিত্বট্পদং। কলহংস ক্লপ্রেষ্ঠ ধ্রদণ্ডজ্ঞলাশয়ং॥ ২০॥
বনকুঞ্জরসংঘ্ট হরিচন্দনবায়ুনা। অধিপুণ্যজনস্ত্রীণাং মুস্ত্রুমধ্য়ম্মনঃ॥ ২৪॥
কিব্দুর্য্যকৃত্দোপানা বাপ্য উৎপলমালিনীঃ। প্রাপ্তং কিংপুরুষ্টেদ্ ইনু। ত আরাদ্দ দৃশুর্বটং॥ ২৫॥
স্যোজনশতোৎদেধঃ পাদোনবিটপায়তঃ। পর্যাক্ কৃতাচল্ছায়ো নিনী ভৃত্তাপ্বর্জিতঃ॥ ২৬॥

#### *เ*ป็นกราชาร์ใ

রক্তকৡথগানামনীকসা স্বরৈম গুডা: ষট্পদা: ষট্পদস্বরা যশ্বিন্ ক্লহংসানাং কুল্সা প্রেষ্ঠানি ধরদ্ভানি প্রানি তৈ যুক্তা জলাশয়া যশ্বিন্ ॥ ২৩ ॥

বনকুঞ্জারৈ: সংখৃষ্টা যে হরিচন্দনক্রমা: তৎ সম্বন্ধিনা বায়্না পুণাজনস্ত্রীণাং মন অধি অধিকমুন্মধয়ৎ ॥ ২৪ ॥

ৰত্ৰচ উৎপলনালিনেয়া বাণ্য: তত্ৰ কিংপুকৃটেয়: প্ৰাপ্তং বনং দৃষ্ট্ৰা। প্ৰাপ্তা ইতি পাঠান্তৰে কিংপুকৃটেয় প্ৰাপ্তা বাশীক দৃষ্টেত্যথ: ॥ ২৫ ॥

যোজন শতম্ৎবেধ উচ্ছায়ো যস্য। পালোনৈ: সর্কাতঃ পঞ্সপ্ততি যোজনপ্রমাণে বিটিপ: শাথাভিরারতো বিস্তৃতঃ প্র্যক্ সর্কাতঃ ক্লতাচলা চছায়া যেন নিগতং নীড়ং যত্মাৎ ॥ ২৬ ॥

### এ বিশ্বনাপচক্রবর্তী।

রক্তক ঠথগানামনীক জ স্বরৈ মুখিতাঃ বট্পদাঃ বট্পদস্রা যদ্মিন্ কলহংসকুল এেঠানি ধরদশুনি পদ্মানি বেযু তে জলাশরা যদ্মিংওং ॥ ২০ ॥

অধিকং মন উন্মণয়ৎ কামোদীপ্কবাদিতি ভাব: ॥ २৪ ॥

ৰাপা: বাপীশ্চ দৃষ্টা কিংপুকবৈ: প্রাপ্তা প্রাপ্তমিতি পাঠে বনবিশেষেণং ॥ ২৫ ॥

্বোজনশতম্ৎসেধ উচ্ছায়ো যস্য সং। পাদোনৈঃ সর্বতঃ পঞ্চ সপ্তেতি ঘোজনপ্রমাণৈবিটিশঃ শাথাভিরায়ভোবিস্তৃতঃ পর্যাক্ সর্বতঃ। কুতা অচলা ছোয়া যেন সং নিনীজিঃ পক্ষিবাসরহিত্তাদমুপদ্রবঃ ॥২৬॥

অপর তথায় ভ্রমরসকল গুন্ গুন্ স্বরে গান করাতে তাহাদের স্বর রক্তকে গগরন্দের মধুর স্বরে মণ্ডিত হইতেছিল, আর তত্ত্ব জলাশয় সকল কলহংসকুলের প্রিয় কমল সমূহে সততই শোভা পাইত॥২৩॥

বিছুর! ঐ বনে বহু বহু চন্দনের তরু আছে, বনকুঞ্জর সকল তাহাতে গাত্তকগুয়ন করাতে সে সকল বৃক্ষ সংস্থাই হইয়া যায়, কিন্তু ঐ স্থাইক্রম সম্পর্কে তত্ত্বস্থ পবন এমত হুরভি যুক্ত হইয়া বহু যে তদ্ধারা যক্ষাঙ্গনাদিগেরও মনঃ বার্ম্বার উন্মথিত হয় ॥ ২৪॥

খনস্তর দেবগণ যে সকল বাণীতে বৈদুর্য্যমণি দ্বারা সোপান শ্রেণী বিরচিত এবং যাহাতে উৎপল মালা বিরাজমান, তথায় কিংপুরুষগণ কর্তৃক প্রাপ্ত বন নিরীক্ষণ করিয়া সমীপে একটা বটবুক্ষ দেখিতে পাইলেন॥২৫॥

দেই তরু শত যোজন উচ্চ, তাহার শাথা সকল পঞ্চপপ্ততি যোজন পরিমাণ বিস্তৃত, সেই সকল শাথায় ঐ বৃক্ষ অতিশয় প্রকাণ্ড হইয়াছিল। অপর তাহা চারিদিকে অচল ছায়া বিস্তার করিয়া রহি-য়াছিল, কিন্তু এতাদৃশ প্রকাণ্ড হইলেও আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে তাহাতে একটা পক্ষিকুলায়ও নাই ॥ ২৬ তিমান্ মহাযোগময়ে মুমুক্ষুশরণে হ্বরা:। দদৃশু: শিবসাসীনং ত্যক্তামর্থমিবান্তকং॥ ২৭॥
সনন্দনালৈ মহাসিদ্ধৈ: শান্তি: সংশান্তবিগ্রহং। উপাস্থমানং স্থ্যাচ ভর্ত্রা গুহুকরক্ষ্পাং॥ ২৮
বিদ্যাতপোযোগপথমান্থিতং তমধীশ্বরং। চরন্তং বিশ্বস্থহদং বাৎসল্যাল্লোকমঙ্গলং॥ ২৯॥
লিঙ্গক তাপসাভীন্তং ভত্ম দণ্ড জটাজিনং। অঙ্গেন সন্ধ্যান্ত্রক্ষচা চন্দ্রলেখাঞ্জ বিভ্রতং॥ ৩০॥
উপবিষ্টং দর্ভময্যাং র্ব্যাং এক্ষা স্নাতনং। নারদায় প্রবোচন্তং পৃচ্ছতে শৃণুতাং স্তাং॥ ৩১॥

### ∰ ধরসামী।

মমুক্না: শরণে আশ্রে তাক্তামধ্যে বোহত্তকন্তত্লা:॥২৭॥

তং বিশিন্টি সনন্দন। দৈরিতি পঞ্জি:। স্থাচ কুবেরেণোপাসামানং ॥ ২৮ ॥

বিদ্যা উপাসনা তপশ্চিতৈকাগ্ৰং যোগং সমাধিং তেষাং পদ্ধানং প্ৰবৰ্তনহালা লোকস্য মঙ্গলং হিতং তপোবাৎস্ল্যাৎ দ্বেহা-দাচরস্কঃ॥ ২৯॥ স্ক্যাক্ত্ৰহা রক্তবর্ণেনাঙ্গেন ভ্যাদি লিঙ্গং চক্সবেহাঞ্চ বিভ্ৰতং ॥ ৩০ ॥

ব্রতিনামাদনং বুধী তদ্যাং ব্রন্ধ প্রবোচন্তং ॥ ৩১ ॥

#### ক্রিমসক্ত:।

তিমিনিতি ষট্কং ॥ ২৭ ॥ সনন্দনালৈ বিত্তিত সমকালৈ বিতি সম্বাক্তিঃ ॥ ২৮ ॥

তাপসা: শৈবা: তেবামভীষ্ট:। অঙ্গেনেত্যত্ত কক্ষেণেতি চিৎস্থা:। কক্ষেণ যোগপদেন ব্ৰহ্ম শ্ৰীভগৰত্তম্ব:। প্ৰবোচৰত মিত্যুপদিশস্ত্ৰনিত্যুৰ্থ:। বাহুং করং ॥২৯। ৩০। ৩১। ০২। ৩৩॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

অস্তকমিৰেতি তত্মিন্ কৃতভাপরাধ্যা খুত্যা ত্যকামর্ষমিবেতি তদপি খেবু ক্রোধরহিতমিব ॥ ২৭ ॥

निदेशक्रभामामां मर्था क्रियत्त्र ॥ २৮॥

বিদ্যা তপোযোগানাং পছানং। প্রবর্তনহারা আছিতমাশ্রিভং লোকমঙ্গলং তপশ্চরস্তং ॥২৯॥

তাপসানাং শৈবানাং সন্ধ্যাত্ত্রকা বক্তবর্ণেনাঙ্গেন ॥ ৩০ ॥

ত্রতিনামাসনং বৃষী তদ্যাম্পবিষ্টং ত্রকা বেদং শৃণ্তাং। সনন্দনাদীনাং সনন্দালৈরিতি পূর্ব্বোক্তে: ষষ্ঠাস্কতাত্তেছপি নারদস্য শ্রৈষ্ঠাং তদ্য ভক্তহাত্তং প্রস্টিবাদ্য বেদস্যাপি প্রায়োভক্তিপ্রতিপাদকত্বং ক্রেয়ং॥৩১॥

তাহার সমীপে উপস্থিত হইলে দেবতারা দেখিতে পাইলেন মহাযোগময় মুমুক্জনের আশ্রয় স্বরূপ সেই তরুমুলে ভগবান্ ভব অধ্যাসীন রহিয়াছেন, তথন তাঁহার কোপ শান্তি হইয়াছিল, ইহাতে হঠাৎ বোধ হইল যেন সাক্ষাৎ কুতান্ত কোধ ত্যাগ করিয়া বসিয়া আছেন ॥ ২৭॥

ফলতঃ তৎকালে তাঁহার মূর্ত্তি অতিশয় প্রশান্ত হইয়াছিল, চারিদিকে সনন্দাদি মহাসিদ্ধ ঋষিগণ তথা গুহুক ও রক্ষোগণের অধিপতি কুবের উপাসনা করিতেছিলেন ॥ ২৮ ॥

পরস্ত তথন নেই অধীশ্বর বিদ্যা (উপাদনা) তপস্থা (চিত্রের একাগ্রতা) এবং দমাধি এই দক-লের পথ আত্রয় করিয়াছিলেন এবং স্বয়ং বিশের স্কন্ধ এ প্রযুক্ত বাৎদল্য বশতঃ লোকহিতার্থ তপস্থা আচরণ করিতেছিলেন ॥ ২৯॥

তাঁহার অঙ্গশোভা সন্ধ্যাকালীন অন্ত প্রভার ন্যায় ছিল,দেই বিগ্রহ দারা তাপসজ্জন রুন্দের অভীষ্ট চিহু জটা, ভশ্ম এবং চন্দ্রেখা ধারণ করিয়াছিলেন ॥ ৩০॥

আর ত্রতিরা যক্রপ আদনে বদিয়া থাকেন তক্রপ কুশময় আদনে তিনি উপবিষ্ট হইয়া দাধু শ্রোতৃ-গণের সমক্ষে দেবর্ষি নারদকে দনাতন ব্রহ্ম উপদেশ করিতেছিলেন॥ ৩১॥ কুজোরে দক্ষিণে সব্যং পাদপদ্মঞ্চ জামুনি। বাহুং প্রকোষ্ঠেইক্ষমালামাগীনং তর্কমুদ্রা। ৩২॥ তং ব্রহ্মনির্বাণসমাধিমাশ্রতং ব্যপাশ্রিতং গিরিশং যোগকক্ষাং।
সলোকপালা মুনয়ো মনুনামাদ্যং মনুং প্রাঞ্জলয়ঃ প্রণেমুঃ। ৩৩॥
সত্পলভ্যাগতমাত্মযোনিং সরাস্থ্রেশৈরভিবন্দিতাজ্যিঃ।
উত্থায় চক্রে শিরসাভিবন্দনমহ্তিমঃ কস্য যথৈব বিফুঃ॥ ৩৪॥

# डो। भवत्राभी।

স্বাং পাদপদাং দক্ষিণে উরৌ কৃষা বিনাস্য জান্নি স্বো স্বাং বাহুং কৃষা দক্ষিণবাহুপ্রকোঠে মণিবদ্ধ স্থানে আক্ষমালাং কৃষা দক্ষিণহস্তকৃত্যা তর্কমুল্রা উপলক্ষিতমাসীনমিতার্থ:। তহুক্ত যোগশাল্পে একং পাদমপৈক্ষিন্ বিনাসেদ্সস্পত্তি । ইতর্মিন্ তথা বাহুং বীরাসনমিদং স্মৃতং। তর্কমুলা চোক্তা। তত্ত্বনাস্কৃতিয়োর্থে মিধঃ সংবোজা চাসুলী:। প্রদাধ্য বন্ধনং প্রাছ্তকমুল্রেভি মান্ত্রিকা ইতি ॥ ৩২ এ

ব্রন্ধনির্বাণং ব্রন্ধানদং তত্র সমাধিনৈকাগ্রামালিতং যোগকক্ষাং যোগপট্টঞ। বামলায়ু দৃঢ়ীকরণার বিশেৰেণাপালিত বৃত্তং মননশীলা মনবং তেষামাদ্যং মুখ্যং ॥ ৩০ ॥ অহ ক্লুমো বিষ্ণুং বামনমূর্ষির্বণা কশ্যপদ্য ॥ ৩৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সভূপনভোত্তি সাৰ্দ্ধকং। ব্ৰহ্মণঃ প্ৰকটেন বন্দনেন সত্বং বিশুদ্ধমিত্যস্য তথা ব্যাধানং প্ৰকটীকৃতং ॥ ৩৪ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবত্তী ।

সবাং পাদপদ্মং দক্ষিণে উরৌ কৃষা জান্নিচ সব্যে সবাং বাহুং কৃষা দক্ষিণবাহুপ্রকোঠে মণিবদ্ধানে অক্ষালাং কৃষা দক্ষিণ পাণিকৃত্যা তর্কমূল্রা উপলক্ষিতমাসীনমিতার্থঃ। তত্তং গোগশাল্পে। এক পাদমধৈকন্মিন্ বিন্যসদৃক্সংস্থিতঃ। ইত-রুন্ধিং তথা বাহুং বীরাসনমিতি স্বৃতঃ। তর্কমূলা চোক্তা তর্জে অস্ক্রেরার্থে মিথঃ সংযোজ্য চাঙ্গুলীঃ। প্রসাধ্য বন্ধনং প্রান্থ অর্ক মুদ্রেতি মাল্লিকা ইতি ॥ ৩২ ॥

বৃদ্ধনির্বাণং বৃদ্ধানশং। অধোকজালগমিহাওভাত্মন: শরীরিণ: সংস্তিচক্রশাতনং। তদুদ্ধ নির্বাণ সুবং বিহুর্বুধা ইতি প্রস্লাদোক্তেরধোক্ষললম্বনং বা তক্র সমাধিং চিত্তৈকাগ্রামাজিতং। বোগকক্ষাং বামজামূদ্টীকরণার্থং যোগপট্রঞ বিশে-বেণাপাজিতং। মন্নাং মননশীলানামাদ্যং মুধ্যং ॥ ৩০ ॥

অভিবন্ধনমৰ্থাত্তস্যাত্মধোনেশ্চক্রে অহঁত্তম: বদ্যপি অতঃ পৃঞ্জেদপি তদ্য পিতৃহাদিতি ভাবঃ। যথা বিষ্ণুৰ্থামন: ৰুস্য ক্শ্যপপ্ৰকাপতেঃ মহর্ষিতিঃ সহিতাঃ যে নারদাদয়ো নীল্লোহিত্মসুবর্ষত্তে আ তেপি তস্য বন্দনং চক্রুঃ॥ ৩৪॥

আর তাঁহার বামপদ তাঁহার দক্ষিণ উরুর উপরে এবং দক্ষিণ হস্ত বাম জাসুতে বিন্যস্ত ও অক্ষমালা মণিবন্ধে সংলগ্ন রহিয়াছিল, ইহাতে বোধ হইতেছিল তর্কমুদ্রা বিশিষ্ট হইয়া স্পষ্টই যেন বীরাসনে বসিয়া আছেন ॥ ৩২ ॥

ফলেও তিনি যোগপট্ট আশ্রয় করিয়া ত্রন্ধানন্দে সমাধি অর্থাৎ একাগ্রতা অবলম্বন করিয়াছিলেন।
অতএব লোকপাল সহ মুনিগণ তথায় গমন করিয়া কৃতাঞ্জলি পুটে মননশীলদের আদ্য সেই ভগবান্
ভবকে প্রণাম করিলেন। ৩৩॥

অনন্তর সতীপতির বিদিত হইল আজাযোনি ব্রহ্মা আগমন করিয়াছেন এবং স্থর ও অস্থর নায়ক সকল পদতলে পতিত হইয়া প্রণাম করিতেছেন। অতএব ব্যস্ত সমস্ত হইয়া গাব্রোত্থান পূর্ব্বক মন্তক দারা সেই রূপে ব্রহ্মার অভিবাদন করিলেন, যেমন ভগবান্ বিষ্ণু বামন মূর্ত্তি ধারণ করিয়া প্রজ্ঞাপতি, কশ্যপের পদে অভিবাদন করিয়াছিলেন॥ ৩৪॥

তথাপরে সিদ্ধাণা মহ বিভি র্যে বৈ সমস্তাদসুনীললোহিতং।
নমস্কৃতঃ প্রাহ শৃশান্ধশেশরং কৃতপ্রণামং প্রহুসদিবাত্মভূঃ॥ ৩৫॥
শ্রীব্রক্ষোবাচ।

জানে ত্বামীশং বিশ্বস্ত জগতো যোনিবীজয়ো:। শক্তেঃ শিবস্ত চ পরং যন্তবু ক্লানিরস্তরং ॥ ৩৬ ত্বমেব ভগবন্নেতচ্ছিবশক্ত্যোঃ সরূপয়োঃ। বিশ্বং স্তজ্ঞ পাস্তৎসি ক্লীড়ন্নুর্ণপদো যথা॥ ৩৭॥

### শ্রীধরস্বামী।

মহর্ষিভি: সহিতা: যে নীললোহিতমহ্বর্তত্তে তেপি তইম বন্দনং চকু:। াবং সইর্স নমস্কুত: প্রাহ্। কুতপ্রণামো দেবৈ ইন্দ্র তং॥ ৩৫॥

ষদ্যপি নীচবন্ধাং ষং নমস্করোধি তথাপি তবৈষ্ণ্যমহং বেলীত্যাহ জানে ইতি। বিশ্বস্থেশং জানে তত্র হেতুঃ জগতোযোনি বা শক্তিঃ প্রকৃতিঃ বীজঞ্চ যঃ শিবঃ পূক্ষঃ তয়োঃ কারণং। তথাপি নিরস্তরং নির্ভেদং যদু জ নির্কিকারং তদেব স্মিতি জানে ॥৩৬ নম্ বিরুদ্ধমেতত্ত্রাহ। স্বমেব স্ক্রপয়োরবিভক্তয়োঃ শিবশক্ত্যোঃ ক্রীড়ন্ বিশ্বস্ট্যাদি করোধি উর্ণনাভিরিব। স্ক্রপয়ো রিতি পাঠে স্বাংশয়োঃ স্বতো ন বিরোধঃ॥ ৩৭॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ন্মস্ত ইতাৰ্কং ॥ ৩৫ ॥

তত্ত্ব শৈবমতমাশ্রিত্য সর্বপরত্বেন ভৌতি। জানে ইতি। শৈবাং ধলু তগবং প্রকৃতি পুক্ষা ন সদাশিবরূপত্বেন মন্তত্তে। ততশ্চায়মর্থ:। তাং বিশ্বস্য প্রাক্ত আক্কৃতলক্ষণস্য সর্বস্বাদাশ সদাশিবরূপং জানে। যতো জগত: প্রাকৃত প্রশক্ষণ যোনিবিজ্ঞােঃ পরং জানে। যোনিবীজে এব ক্রমেণ ব্যনক্তি শক্তেঃ শিবস্য চেতি তত্ত্ব কেচিল্লিডেনং ব্রহ্ম পরম কামণত্বেন যানাস্তে তচ্চ তামেব জানে ইত্যাহ। যতদিতি ॥ ৩৬ ॥ শিবশক্তােরিতি শিবশক্তী নিমিতী কুত্যেতা্র্থ: ॥ ৩৭ ॥

# শীবিখনা গচক্রবরী।

এবং নমস্থতো ত্রহ্মা কৃতপ্রণামো দেবৈর্থলৈ তং শিবং ইবেত্যনেনাস্বর্জয়াদ্বহিরের মুধপ্রসাদঃ প্রকাশিত ইত্যুক্তং ৪ ০৫ ৪
যদ্যপি স্থং মাং প্রণমিস তদপি প্রমেশ্বেরণৈক্যান্তবৈশ্বগ্রমধিকমিতি শৈবমতমাপ্রিত্যাহ জানে ইতি শৈবাং থলু তগবৎ
প্রকৃতি প্রুষান্ সদাশিব শক্তিশিবরূপত্বেন মন্যন্তে ততশ্চায়মর্থঃ। স্থাং বিশ্বস্য প্রাকৃত্যপ্রাকৃত্ত লক্ষণস্য সর্ক্রেয়েশং সদাশিব
রূপং জানে। যতোজপতঃ প্রাকৃতপ্রপঞ্স্য যোনিবীজ্পাঃ পরং জানে যোনি বীজে এব ক্রমেণ ব্যন্তিক শক্তেঃ শিবস্য চেতি
যতৎ প্রসিদ্ধং নির্ম্বরং নির্দেশ্য বন্ধ তদপি স্বামেব জানে ॥ ৩৬ ৪

শিবশক্তোঃ পুরুষ প্রাকৃত্যোঃ স্বরূপয়োঃ স্থাংশয়োরিতি পাঠে শিবস্য স্থাংশতাৎ শক্তে শুচ্ছায়ারূপতাৎ তৎ স্মান রূপায়াঃ তৃতীয়ার্থে ষষ্ঠী ভাজ্যাং বিশং স্ক্লিসি ॥ ৩৭ ॥

পরে যে সকল নারদাদি সিদ্ধাণ মহর্ষিদের সহিত ভগবান্ নীললোহিতের অনুর্ত্তি করিতেন, তাঁহারাও ভক্তি প্রদা সহকারে জ্লার বন্দনা করিলেন। ভগবান্ শশাস্কশেখর নমস্কার করিলে জ্বানা সহাস্য বদনে কহিতে লাগিলেন। ৩৫॥

প্রভো! যদিও আপনি নীচবৎ আমাকে নমস্কার করিতেছেন তথাপি আমি আপনকার ঐশর্য্য অবগত আছি। আপনিই এই বিশের ঈশর,। এই জগতের যোনি এবং বীজ যে প্রকৃতি ও পুরুষ, যাহাকে শিব ও শক্তি বলে, সেই ছুইয়ের কারণ যে নির্বিকার ব্রহ্ম, তাহা আপনারই স্বরূপ। ৩৬।

হে ভগবন্! আপনিই উর্ণনাভির ফায় অর্থাৎ মাকড়সার মত অবিভক্ত শিব ও শক্তিতে ক্রীড়া করত এই বিশ্বের স্প্তি স্থিতি প্রলয় করিতেছেন 🖁 ৩৭ 🛭 স্থাবে ধর্মার্থ ছিঘাভিপত্ত যে দক্ষেণ সূত্রেণ সদ জিথাধবরং।

ইয়েব লোকেংবদিতাশ্চ সেতবো যান্ ব্রাহ্মণাঃ আদ্ধতে ধ্তব্রতাঃ ॥ ৩৮ ॥

হং কর্মণাং মঙ্গল মঙ্গলানাং কর্ত্বুঃ স্বলোকং ত্রুষে স্বঃ পরং বা।

অমঙ্গলানাঞ্চ ত্যি শ্রম্মন্থ বিপর্য্যঃ কেন তদেব কন্সচিৎ ॥ ৩৯ ॥
ন বৈ সতাং তচ্চরণাপিতি জ্বনাং ভূতেরু সর্বেষ্ডিপশ্যতাং তব।

# डी भवया भी।

ধর্মনর্থক দোগ্রি যা তথ্যী তহ্যা অভিগত্তরে রক্ষণায় অপ্রবং স্কুরানসি। যথা হে ধর্মার্গ্র্থ ধর্মাদাভিপত্তরে তৎ প্রাপ্তরে দক্ষেণ স্ত্রেণ সেত্রে। বর্ণাশ্রম মর্যাদাশ্চারসিতাঃ নিব্দাঃ নিণ্তি। ইতি বা। শ্রদ্ধতে শ্রদ্ধা অমুভিইন্তি ॥ ৩৮॥

সর্ব্য ক্ষা কলদাতাপি অমেবেতাহি। হে মঙ্গল মঙ্গলানাং শুভানাং কর্মণাং কর্ত্যুং স্বর্গং পরং মোক্ষং বা ভন্নুষে। অমঙ্গলানাং অশুভানাং ক্ষাণং কর্মুণ্চ তমিল্লং নবকং তন্ত্যে। তত্র কেন হেতুনা তদেব তিমিন্নেব কর্মণি ক্সুচিং বিপর্যায়ো ভবতি ॥৩৯॥ অংকোণোংইর হেতুরিতাসম্ভাবিতমিতি কৈমৃতাভায়েনাই ন বৈ সতাং সতঃ বোধোহভিভবেং তব আং বিতীয়াথে ষ্ঠোঁ প্রং

#### किशमक्रा

ছিনিতাস্য টীকায়াং নিবদ্ধা ইত্যত্র স্ত্তেণ তস্ত্রনা নিগ্রীতা ইতি স্ত্তেণ শাস্ত্রবিশেষ রূপেণেতি জ্ঞেয়ং ॥ ৩৮ ॥

বিপর্যায়ঃ কেনেতাত্র মহদপরাধ মহত্পাসন স্বভাবেনেতি তবং জ্ঞেয়ং বক্ষাতে চ কুর্ব্ববরস্যেত্যাদিনা তদেবেত্যত্র তু দেবেতি পুশারণ্য পাঠান্তরং ॥ ৩৯ ॥

নবৈ ইতি। আহানি প্ৰশাহ্মনি হয়ি অনুনাত্ত্বন প্ৰাতাং ॥ so ॥

# टीं विश्वनाथहक्तवहीं।

হে ধর্মার্থহ্য অভিপত্তবে ধর্মারপার্থসা প্রবর্তনায় দক্ষেণ দক্ষরপত্তেণ অধ্বরক্ষণং বস্ত্বং তর্প্রবায় ইব স্কাণ চিজ্ঞ তথা লোকে সেতবো বর্ণশ্রম ধর্মান্যালাশ্চ স্ববৈধ্যাতা নিপ্তি। অতোদক্ষর্থে সতি সংপ্রতি ধর্মপ্রবর্তক্ষাভাবাৎ ধর্মস্য লোগে লোক্সা তুর্গতিঃ স্যানিতি ভাবঃ॥ ৩৮॥

কম্মনলনাতাপি স্থাবেতাহে স্মিতি হে মঙ্গল মঙ্গানাং পুণানাং কর্ভুম: স্থালোকং তরুষে পরং নোকং বা। স্থানাং পাণানাং কর্ভু স্থাকর্ত্বপি দক্ষাদে স্থানার পাণানাং পাণানাং কর্ভু স্থাকর্ত্বপি দক্ষাদে স্থানার বিভ্রণাজামিলাদেরপবর্গ ইতি হং প্রভাবে ইতি ভাবঃ ॥ ৩৯ ॥

মন বোষ প্রদাদাবের তর হেতৃ ইতি চেলৈরং তব প্রদাদ এব সভবেরতু রোষ ইতি কৈমৃত্য ন্যায়েনাহ নবা ইতি তব আং আআনি প্রদায়নি ছয়ি অপুপক্ অন্তত্ত্বন যথা আয়নি অফিরপুথগ্ অভেদেন অফিন্ স্থ ছঃপে ইব ভূতাভাপি স্থতংগ্রন্তি দিদৃ-ফতাং দেই নিচ্ছতানের কিমৃত পশুতাং সতাং সতঃ বোষাহভিভবেং। যথা পশুং অভিভবেদিতি পশ্বএব রোধ্বয়ে ভব্তি নতু

হে ঈশ! আপনি ধর্ম এবং অর্থের দোহনকারী, ধর্মাদি প্রবর্তন নিমিত্ত দক্ষকে সূত্র করিয়া আপনিই যজ্ঞ স্ষ্টি করিয়াছেন। বিভো! ইহলোকে ব্রাহ্মণগণ ব্রতধারী হইয়া শ্রদ্ধা পূর্বক যে সমস্ত বর্ণাশ্রম ধর্ম অনুষ্ঠান করিয়া থাকেন আপনিই দেই সকলের বর্ণাশ্রমময়ী সেতু নির্ণা দিয়াছেন॥ ৩৮॥

হে মঙ্গল! যে সকল ব্যক্তি শুভ কর্মা করেন আপনিই তাঁহাদিগের স্বর্গ অথবা মোক্ষ বিস্তার করিয়া থাকেন এবং যাহারা অশুভ কর্মাকারী ভাহাদেরও আপনি ঘোর নরক বিস্তার করেন, তবে কেন কোন কোন ব্যক্তির পক্ষে ঐ ঐ কর্মো বিপর্যায় ফল হয় ?॥ ৩৯॥

প্রভে! এ বিষয়ে আপনকার কোপই কারণ এমতও বলিতে পারি না, কেননা যে সকল সাধু পুরুষ আপনকার চরণে আত্ম সমর্পণ করিয়া সকল প্রাণির মধ্যে আপনাকে অবলোকন করেন এবং আপনার আত্মাতে সকল প্রাণিকে অভেদ রূপে দেখিয়া থাকেন, আপনকার রোষ যেমন দক্ষকে অভি- ভূতানি চাত্মন্যপৃথগ্ দিদৃক্ষতাং প্রাধ্যেণ রোধোভিভবেদ্যথা পশুং ॥ ৪০ ॥ পৃথগ্ ধিয়: কর্মাদ্শো তুরাশয়াঃ পরোদ্যেনার্পিত হুদ্রুক্তানিশং। পরান্ তুরুকৈর্তিক্বিতৃদন্ত্যরুদ্ধণা স্তামাবধীদৈববধান্ ভবিষধঃ ॥ ৪১ ॥ যাস্মিন্ যদা পুক্রনাভমায়য়া তুরন্ত্যাম্পৃক্তিধিয়ঃ পৃথগ্ দৃশঃ। কুর্বিত্তি তাত্রহুকুকম্পায়া কুপাং ন সাধবো দৈববলাং ক্তে ক্রমং ॥ ৪২ ॥

# डीभवत्रानी ।

# मकः गणा २ ভिতৰতি न তत्रदेवभर्त्या मुद्रो**छः** ॥ ८० ॥

অতো যে পৃথিক্ষিঃ ভেদদৃশ: অত: কর্মণোব দৃষ্টি র্যেশ ছৃষ্ট আশ্রে। নেলাং প্রেষান্দ্যেন সম্পাদা অপিতি। হৃদি কগ্যেষাং অক্স্থানা মুশ্ভেতারঃ দৈবেনৰ ব্ধো যেষাং তান্ভব্দিও নিক্পম: সাধুন্বিধীং ন হতাং ॥ ৪১ ॥

প্রতুতি সাধ্নাং বৃত্তনালোকা। ফুগ্রনেষ কর্তু মহলীতা। ছবিভাং। যদিন্দেশে যদা কালে স্পৃষ্টিরো নোহিতিচিতা:। পুণ্ণদ্শো ভবিতি ত্রাপরাধে সাধবোহি অফুকস্পয়া হন্তর্মের প্রতংগাসহিফুত্যা চিত্রপকস্পনেন কুপাং কুর্ফতি নতু ক্রমং গ্রাকুমং কুত: দৈব্বলাং কুতেহুর্গে মনৈর দৈব্যেবং ভূতং কোহ্রাপ্রাধ্তেষামিতি মন্তাহননং ন কুর্কতি ইতার্থ:॥ ৪২ ॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

ভব্ৰিধো ভবানিতি বিশেষঃ ততোনিক্ৰণম মহত্যেবাৰ্থঃ যৰা। ভব্ৰিধোপি কিযুত ভবানিতাৰ্থঃ ॥ ৪১ ॥ নহু পুক্ৰনাভ এৰেশ্বঃ অহং তুতদ্বক এব তত্ৰাহ। যদিনিতি দ্বাভাগে। সাধাৰণা অপি সাধবঃ। ভব পক্ষে তেষাং পুথগ্ দুশামেৰ দৈববলাদিতি জ্ঞেষঃ ॥ ৪২ ॥

### ভীবিশ্বনাগ চক্রবতী।

সতঃ। প্রায়েণেতি জন্ত্রিজন্ত্রিষ্যক বোধবতাং সনকাদীনামিব দক্ষবিষয়ন্তব রোধ আয়ারাম্ভাপ্যভূনিতি স্চরতি ॥ ৪০ ॥
নন্সংস্কু বোধ হেতুক সম্চিত শান্তি প্রবানেন বিনা কুতানামাগদাং ফলাপ্রাপ্তা সর্ব্ধ এবাদস্তোভবেষু ভ্রাহ পৃথ্যির ইতি
প্রোদ্যেন প্রদ্পেন্ট্যা অক্স্কুলা মুর্ভিত্বিং বৈবেনৈৰ বধো যেগামিতি স্বাপ্রাণেনৈৰ তে দক্ষাদ্যো মরিষ্যন্তি ভ্রাব্দীবিতি
নৃত্যং কোপ বিষ্যা ভূতত্বে তেষাং ক্রাপুদ্ধানো ন ভাবীতি ভাবঃ ॥ ৪১ ॥

সর্ক্ষ্যনশীলা অলি সাধবং পৰ জংখাসহিক্ষয়ং স্থাবততে আলেরাধিনোপি দয়ত এবেতাহি য**িন্ দেশে** যদা বা কালে প্রিধিয়ং অভিভূতবৃদ্ধয়ং কুর্কান্তি গুড়ভমিতি শেষং। তত্র তেমু অনুকম্পায়া কুপালুহ স্বভাবেন কুপামেৰ কুর্কান্তি নতুতে মু দৈবেনৈৰ ৰলাংকাৰে কৃতে সৃতি ক্রমং প্রাক্রমং॥ ৪২॥

ভব করিল তেমন তাঁহাদিগকে কথন অভিভব করে না, অর্থাৎ অসতের উপরেই আপনার ক্রোধ হয়, সতের প্রতি হয় না ॥ ৪০ ॥

পরস্ত যে সকল ব্যক্তি ভেদদশী, যাহাদের আশায় তৃষ্ট, কেবল কর্মোতেই আসক্তি, পরের সম্পতিতে যাহাদের হৃদ্রের হারাপরের মার্মপীড়া জন্মায়, ভবিষধ নিরুপম সাধু পুরুষের তাহাদিগকে বধ করা উচিত হ্য না। প্রভো! ঐ সকল ব্যক্তি দৈব হইতেই হত হইয়াছে ॥ ৪১॥

হে ঈশ! মে সকল মনুষ্য ভগবান্ পলনাভের হুরত্যয়া মায়ায় মোহিত চিত্ত হইয়া ভেদদশী হয় তাহাদের কোন অপরাধ দেখিলে সাধু ব্যক্তিরা আপনাদের পরহঃখাদহিষ্ণুতা গুণে সন্কম্পা করিয়া থাকেন, তাহাদের উপরে পরাক্রম প্রকাশ করেন না অর্থাৎ নায়ামুশ্ধ লোকে যদি দৈববশতঃ কোন অপ্রিয় কর্ম করে তাহাতে সাধু প্রুদ্ধেরা "আমারই এই প্রকার অদৃষ্ট ছিল ইহাতে উহার অপ্রাধ কি" এই প্রকার বিবেচনা করেন, তাহাদিগকে বধ করিতে যান না॥ ৪২॥

ভবাংস্ত পুংদঃ পরমস্থ মায়য়া হয়স্তরা স্পৃষ্টমিতিঃ দমস্তদৃক্ ।
তয়া হতাত্মস্কুকর্মচেতঃস্বসূগ্রহং কর্জুমিহার্হ দি প্রভা ॥ ৪০॥
কুর্বাধ্বরস্থাদ্দরণং হতদ্য ভোত্তয়া দমাপ্তস্থ মনোঃ প্রজাপতেঃ।
ন যত্র ভাগং তব ভাগিনো দহুঃ কুযাজিনো যেন মথো নিনীয়তে।
জীবতাদ্যজমানোয়ং প্রপদ্যেতাকিণী ভগঃ। ভূগোঃ শাক্রাণি রোহস্ত প্রফা দস্তাশ্চ পূর্ববিৎ ॥ ৪৪॥

# शिधद्रश्रामी।

দেবানাং ভগ্নগাত্রাণাম্বিজাঞায়্ধাশভিঃ। ভবতামুগৃহীতানামাশু মন্যোস্থনাতুরং॥ ৪৫॥

ভবাংস্ত অস্পৃষ্ট মতি:। আনত: সমস্ত দৃক্ সর্কজিল:। তয়া মার্মা হত আন্মা বেষাং তেরু। আনত এব কর্মান্স চ চিতেবুইহা-পরাধে হতুগ্রহং কর্তুমহ্সি ॥ ৪৩ ॥

এবং সামালেনোক। প্রস্তমাহ কুর্কিতি ত্রিভি:। দ্বা হতত অতএবাসমাপ্তত প্রজাপতে রধবরত হে মনো ব্রাধ্বরে কুযাজিকা ভাগিনে।পি তব ভাগং ন দছ: ভাগাহ হুমাহ যেন হুয়া মধো নিনীয়তে ফলং প্রাপ্ততে ॥ ৪৪॥

হে মভো অনাতুর্মারোগ্যমন্ত ॥ ৪৫ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

তু শক্ষতেন্যে বৈশিষ্ট্যবোধকঃ অহ সি ছমিতি শেষঃ॥ ৪০॥ কুষাজিন ইতি কচিৎ। কুস্পদ্ধিন ইতি চিৎস্থং॥ ৪৪। ৪৫। ৫৬॥

# এ বিখনাথচক্রবরী'।

তবহু সাধু চূড়ামণে: কোণো নসম্ভবেদিতাহে ভবাংস্থিতি অস্ঠমতি: অতঃ সমস্ত দৃক্ তেষামপরাধ ফলং মহাহঃবং পশু ভোবেতি ভাবঃ তেজহুগ্রহপ্রকারমাহ তয়া হতামুস্থিতি অমুকর্মচেতস্থিতি ভশ্লিরিতি এতে থলু মায়য়া হতবৃদ্যঃ। কথং বিবেকং লভ্ঞাং নানাকর্ম গ্রন্থ মনসঃ কথং বা সাধ্নৃ পশুদ্বিত্তি এতেরু মম দ্যৈবোচিতেতি ॥ ৪০॥

ত ছি সম্প্রতি কিং কর্ত্রতাং ভদুহীতাত আহে কুর্কিতি দ্বা হত্ত অতএবাসমাপ্তত প্রজাপতে রধ্বরত হে মনো যত্রাধ্বরে ভাগিনোপি তব ভাগং ন দছ:। যেন ফলদাত্রা দ্বা মধো নিনীয়তে ফলং প্রাপ্ততে ॥৪৪॥

ছে মস্তো অনাতুরম(রোগ)মস্ত ॥ ৪৫॥

প্রভা! সামাত সাধু লোকের যথন এই রূপ ব্যবহার তথন যে সকল ব্যক্তির আত্মা ভগবন্মায়ায় হত হওয়াতে চিত্ত সংস্ব কর্মের অনুগত, তাহাদের অপরাধে আপনকার অনুগহ করা নিতান্ত উচিত, যে হেতু আপনি পরম পুরুষের মায়ায় অস্পৃষ্টমতি এবং সর্বজ্ঞ ॥ ৪০ ॥

প্রভো! আপনি যজ্ঞফলদাতা এবং যজ্ঞভাগভাগী, কুৎদিত যাজিকেরা আপনাকে যজ্ঞীয় ভাগ প্রদান না করাতে প্রজাপতি দক্ষের যজ্ঞ আপনা কর্তৃক হত হইয়া অদমাপ্ত হইয়াছে অমুগ্রহ করিয়া দেই যজ্ঞ উদ্ধার করুন। এই যজমান পুনর্কার জীবিত হইয়া উঠুক, এই ভগ আপনার চক্ষর পুনঃ প্রাপ্ত হউন, ভ্তার (শুক্রের) শাশ্রু ও প্যার দন্ত পুনর্কার পূর্কবিৎ প্ররোহিত হইরা উঠুক ॥ ৪৪ ॥

হে মন্ফো! আপনকার অমুচর প্রমথগণ অস্ত্র এবং শিলা প্রহারে অনেক দেবতার ও পুরোহিতের গাত্র ভগ্ন করিয়াছে, আপনকার অমুগ্রহে তাঁহারাও আশু আরোগ্য লাভ করুন॥ ৪৫॥ এষ তে রুদ্রে ভাগোস্ত যতুচ্ছিষ্টোধ্বরস্থা বৈ। যজ্ঞতে রুদ্রে ভাগেন কল্পতামদ্য যজ্ঞহন্॥ ৪৬॥
॥ \* ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষমে রুদ্রশান্তনং
নাম ষ্ঠোহধ্যায়ঃ ॥ \* ॥ ৬ ॥ \* ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

ইত্যজেনাসুনীতেন ভবেন পরিতুষ্যতা। অভ্যধায়ি মহাবাহো প্রহস্ত প্রায়তামিতি॥ ১॥ শ্রীমহাদেব উবাচ॥

নাঘং প্রজেশ বালানাং বর্ণয়ে নাকুচিন্তয়ে। দেবমায়াভিভূতানাং দণ্ডন্তত্র ধ্তো ময়া॥ ২॥

#### তী।ধরসামী।

ভাগস্তবাস্থিত্যাহ এষ ইতি। হে কলু যাবদিতাৰ্থে যদিতাবায়ং যজে কতে যাবাল্ছিং ইঃ অবশিষ্ঠোহর্থঃ। তাবানেষ তে তব ভাগোহস্ত হে কলু তে ভাগেনালা যজঃ কল্লতাং সম্পদ্যভাং। ৪৬॥

॥ \* ॥ टेडि ठ जूर्थ मर्छः ॥ \* ॥

সপ্তমে বিষ্কুত্ত: স্ততো দক্ষ ভবাদিভিঃ। যজ্ঞং প্রবর্তমানাস দক্ষেণেতি নিরপাতে ॥ • ॥ অজেন যোহমুনীতঃ প্রাথিতো ভব স্তেনাভিহিতং হে মহাবাহো বিছর ॥ ১॥ অঘ্যপ্রাধং ॥ ২॥

#### ক্রমন্দর্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্গক্ষে শ্রীকীবগোস্বামিক্ত ক্রমদন্দর্ভন্ত ষষ্টোহধ্যায়: দ্মাপ্ত: ॥ \* ॥ শ্রীমহাদেব উবাচেতি ন সার্কাত্রিকং দণ্ড: কিন্তু তেষামেব হিতার্থ। শিকা ইত্যর্থ: ॥ ১ । ২ । ৩ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবত্তী ।

এষ তে ভাগোহস্ত যৎ উচ্ছিষ্ট: উৎকৃষ্ট: শিষ্টোহবশিষ্টোহর্থ: তেন তে ভাগেন যক্ত: কল্পতাং সংপদ্যতাং ॥ ৪৬ ॥

। \*। ইতি সারাথদশিখাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্সাং। ষঠোহধায়েশচতুর্থখ সঙ্গতঃ সভঃ সতাং । \*।
 শকুং স্তবতা বিষ্: বিভৃতিঃ স তুইুবে। দক্ষেণ ঋত্বিগালৈ বিজ্ঞপুর্তিণ্চ সপ্তমে। । ।।
 তে প্রেলেশ পরেশেতিচ পাঠঃ। বালানাম্জানাং দণ্ডতেষাং হিতার্থং শিক্ষার্পঃ॥ ২॥

হে রুদ্র। এই আপনকার ভাগে রহিল, অতঃপর যজ করিলে যত অবশাফি বস্তু থা কিবে সকলই আপনকার অংশ হইবে। হে যজানোশন! অদ্য আপনার ভাগে পাইয়া যজ সম্পন্ন করুন॥৪৬॥ ॥\*॥ ইতি চতুবধে ষিঠ ॥\*॥

সপ্তমাধ্যায়ে দক্ষ ভবাদির স্তবে ভগবান্ বিষ্ণুর আবির্ভাব এবং তাঁহা কর্তৃক দক্ষ দারা পুনর্বার যজ্ঞ প্রবর্ত্তিন॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন হৈ মহাবাহো বিছুর! পিতামহ ব্রহ্মা স্তব স্তুতি করিয়া ভগবান্ ভবের নিকট ঐ প্রকার প্রার্থনা করিলে তিনি পরিভূফ হইয়া হাস্ত পূর্বক যাহা বলিলেন বর্ণন করি প্রবণ কর ॥ ১॥ মহাদেব কহিলেন, হে প্রজেশ। বালকদিগের অপরাধ আমি কখন বর্ণন করি না এবং তদ্বিষয়ের চিস্তাও কদাচিৎ আমার মনে উদিত হয় না, যে সকল ব্যক্তি দেবমায়ায় অভিভূত আমি তাহাদেরই

দণ্ড করিয়াছি॥২॥

প্রাপতে দিয়া শীফো ভবরজমুখা শিরঃ। মিত্রস্থ চক্ষুষেক্ষেত ভাগাং সং বহি ষো ভগাঃ ॥ ৩॥ প্যা তু যজমানস্থা দন্তির্ফিতু পিউভুক্। দেবাঃ প্রাকৃত দক্ষাস্থা যে ম উচ্ছেষণা দত্তঃ ॥ ৪॥ বাহুভ্যানশিনোঃ পুষ্ণো হস্তাভ্যাং কৃতবাহবঃ। ভবস্ত্বর্ষ্যবশ্চান্তে বস্তশাশ্রুত্ত ভবেৎ॥ ৫॥ ৄ শ্রীমৈত্রের উবাচ ॥

তদা সর্কাণি ভূতানি শ্রুষা মীচু উমোদিতং। পরিহুষ্টাত্মভিস্তাত সাধু সাধিবত্যথাক্রুবন্॥ ৬॥

#### • ङीभवज्राभी ।

স্থাবাধং প্ৰিল্ডানুগ্ৰাতি দ্ধ: শীৰ্ষং য্যা প্ৰজাপতে: অজ্যা মূৰ্থ যশ্মিন্ত্থাভূতং শিলোহস্ত । বহিষিং সম্বন্ধিনং ভাগং মিজনামে। দেব্যা ॥ ৩ ॥

প্রকর্ষেণ কুতানি সৃস্থাণি ভগ্নানাঙ্গানি বেষাং তে ভবস্কু। উচ্ছেষণং যজাবশিষ্ঠং ॥ ৪ ॥

শেষাস্বজানি নিষ্টানি তেতু অখিনো ব'ছিভাগি ক্ষতবাহনঃ। পুষ্ণো হস্তাভাগি ক্তহস্তাভবস্ত। অধ্বৰ্গ্য আন্তাচ ঋত্ৰিজঃ বস্তাস্থান্তাবে শাশ্ৰাণি যথা ॥ এ ॥ মীচ্ট্ৰমঃ শিবঃ তেনোকিং পবিভূষ্টিনিট্ৰঃ ॥ ৬ ॥

#### ক্রস্দর্ভ;।

যে ম উচ্চেষণং যজাবশিষ্ঠং দহ্রিতি সামনাদৃত্য স্বয়ং প্রথম ভূকেবরাং। যে ছিলাঙ্গা বছুরুতে প্রকৃতসর্বাঙ্গা ভবস্বিত্যর্থঃ। ৪।৫।৬।৭।৮।১।১০।১১।১২।১৩।১৪।১৫ ৪

#### क्षितिभगायहक्तवर्शी।

অজমুধ্মিতি তহা ততুলা বাগুদ্ধিৰাদিতি ভাবঃ। যিত্ৰহা চকুষেতি অনেত্ৰস্থতকস্বলকণদোষত্ঠীয়াদিতি ভাবঃ। ভাগং স্বমিতি ভ্ৰিণজনচকুষ: স্বভোজ্য বস্তমাত্ৰ দৰ্শন তাংপৰ্য্যক্ষেন পার্মাধিকস্বাভাবাহৈয়ধঃদিতি ভাবঃ ॥ ৩ ॥

পুষা কেবল-১ে২ পিঠাৰুগ্ৰবতু। অতা সহিতকেৎ বজমান্যা দাছিৱিতি তথা দিন্তান্ প্ৰকাশ্ব সাধুন্হ্যতঃ সাধ্থিব দাৱদাৰণা-নোচিতা|দিতি ভাৰঃ। উচ্ছেষণং উৎকৃঠং শেষং শিবভাগং মেন দত্তে দেবাঃ অধ্যাধ্বিনঃ দক্ষ্যা যাওে ভুকভাগত্ব।ং ছিনাফ। অভুবন্সংপ্ৰতি প্ৰাকৃত স্কাফো ভবস্ত মন্দিন সময়ে দক্ষণকত গ্ৰহণাদিতি ভাৰঃ॥ ৪॥

তন্মধ্যে যে কেচিদল্যগ্ৰোদক্ষপক্ষণিতিন অং সময়ে বাত্হস্তচালনং চকু স্তে ভগৰাত্হস্তা স্থিনোৰ তিভাগি কতৰাহৰ: পুষ্ণোহস্তাভাগিকতহস্তাভবস্তা। কিঞ্জ্গোঃ শতালুগুৰ্ঞিভানি। সচ দক্ষ্য মুখ্য এবামাতে।হিতো বস্তমুখ্য তম্ম এনি প্রাপ্রেছিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিপ্রেডাাহ্বস্থাক্ষিত।ভিজ্ঞাহ্য

অতিশ্রেন মীচুান্ক।মব্যী মীচ্ ইমঃ শিব স্তভোদিত ব্রচনং ॥ ৬॥

আপনি তাহাদের অপরাধ ক্ষমা নিমিত অনুরোধ করিতেছেন, ভাল, প্রজাপতি দক্ষের মন্তক দিশ্ধ হইয়াছে তাহার মুণ্ডে ছাগ তুলা মুগ পুনর্কার হইবে। অপর এই ভগ মিত্র নামক দেবতার চকু দ্বিরা যজ্ঞ সম্বন্ধি সীয় ভাগ দেখিতে পাইবেন॥৩॥

আর পূযা স্বয়ং পিউভোজী হউন, ইনি অভা দেবসহকারে যজনানের দন্ত দারা যজ্ঞীয় দ্ব্য ভক্ষণ করিবেন, অপার এই সকল দেবতা মাঁহারা আমাকে যজ্ঞাবশিষ্ট ভাগ প্রদান করিলেন তাঁহাদের অঙ্গ সকল ভঃ হইয়াছিল, পুন্বারি প্রফটরপে কৃত হইল॥৪॥

কিন্তু যাঁহাদের অঙ্গ একেবারে নফ হইয়া গিয়াছে তাঁহারা অধিনীকুমার দ্বারে বাভ্দয় দারা বাভ্ বিশিষ্ট এবং পূমার হস্ত দারা হস্তবান্ হইবেন, তথা অফাফ ঋত্বিক্গণও এইরূপ অঙ্গ বিশিষ্ট হইবেন, আর ছাগের শাক্ষাই ভৃতর শাক্ষা হইবে॥ ৫॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিজুর! অথিল কামবর্ষি ভগবান্ ভবের ঐ সমস্ত, বাক্য প্রবণ করিয়া সকল ব্যক্তির চিত্ত পরিত্প হইল, সকলেই হাকীন্তঃকরণে "দাধু দাধু" এই বাক্য বলিতে লাগিলেন॥৬॥ ততো মীদৃংসমামন্ত্র স্থনাসীরাঃ সহ বিভিঃ। ভূয়স্তদ্দেব্যজনং স্মীদৃদ্ধেধ্যো যয়ুঃ ॥ ৭ ॥
বিধায় কাৎস্মের্গনচ তদ্বদাহ ভগবান্ ভবঃ। সন্ধঃ কল্স কায়েন স্বনীয় পশোঃ শিরঃ।
সন্ধীয়মানে শিরসি দক্ষো রুদ্রাভিবীক্ষিতঃ। সদ্যঃ স্থপ্ত ইবোত্তে দিদৃশে চাগ্রতো মৃড়ং॥৮॥
তদা রুষধ্বজদ্বেষকলিলায়া প্রজাপতিঃ। শিবাবলোকাদ্ভবচ্ছরদ্ধুদ ইবামলঃ।
ভবস্তবায় কৃত্বীন শিক্ষোদ্যুরাগতঃ। উৎকণ্ঠ্য বাস্প্রকায়া সংপ্রেতাং স্থতাং স্মারন্।
কৃচ্ছাৎ সংস্কভাচ মনঃ প্রেমবিহ্বলিতঃ স্থাঃ। শশংস নির্ব্রেগীকেন ভাবেনেশং প্রজাপতিঃ॥ ৯
শ্রীদক্ষ উশ্বাচ॥

ভূয়ানমুগ্রহ অহো ভবতা কুতোমে দওস্তুয়া ময়ি ভূতে। যদপি এলব্ধঃ।

#### <u>बैक्षितवासी ।</u>

মীচ্বাংসং শিবং অয়া আগতা সর্লং কার্যানিত্রাসন্ত্র সংপ্রার্থা স্থলাসীরা দেবাং সহ মীচ্যা বেধদা চ বর্ত্নালাং সনীচ্ছেধসং॥ ৭ কাংক্রিয়ন হল্তবাহ্বাদি সাধাৰণাং বিধায় ॥ ৮ ॥

পূৰ্বং ব্যক্ষজ্গেৰেণ কলিশঃ কলুমীকৃত অায়া যদ্য। তদা শ্বং কালীনে! হল ইবামলোহ্ডবং ॥৯॥ যদ্ধি যদ্যপি প্ৰযক্ষঃ প্ৰাভূতো মলা ভবংন্তথাপি অলা দুঙো ভূতঃ শিক্ষাকৃত। নতুপেকিং েংখি যুক্ষেবৈত্দিত্যাই ব্ৰহ্ম

# है। विधन। यह क्व है।

মীচ্বাংস' শিব্যামন্ত্র জ্বা ত্রাগতা যক্তঃ সম্পাদনীর ইতি সংপ্রার্গা স্থাগীর দেবাং মীচ্বা বেধসাচ সহ বর্ত্তনালাঃ॥ ৭ ॥ যদাহ তিদিধাবৈতি নিজাদয়ো তথাদিভাশ্চক্ষ্বাদীনি দক্তেগেথ। ক্লাক্ষ্ম ॥ ৮ ॥ কলিলাকা কল্পী ক্রাঝাপি ॥ ১ ॥

যদ্যপি বিপলক্তিব্লতঃ তদ্পি ময়ি দঙোভূতঃ ধৃত আখীয়ত বুজা। শিকাক্তা নভূণেকিতে।লি যুক্তমেৰৈত্দিতা।হ বুজা

পারে দেবগণ এই বলিয়া মহাদেবকে আমালুণ করিলোন, প্রভা! স্বয়ং আগমন করিয়া যাজ্ঞ সম্পান্ন করেন। তদনতার অমার সকল শিবি ও একারি সহিত মিনিত হইয়া ধাষিগণ সমভিব্যাহারে পুন্ধারি যজাহেলে গমন করিলোন॥ ৭॥

এবং ভগবান্ ভব যে প্রকার কহিয়াছিলেন সেই প্রকারে হস্ত বাজ্ প্রতৃতি অঙ্গ সকল সম্পন্ন করিয়া দক্ষের দেহে যজ্ঞীয় পশুর শিরঃ অর্থাৎ ছাগলের মুগু সংযোজিত করিয়া দিলেন। বংস! দক্ষের মস্তক ঐ প্রকারে সংযোজিত হইলে ভগবান্ রুদ্রে একবার তাঁহার প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেন। কদ্রের ঈক্ষণ মাত্রে প্রস্থারে ন্যায় তাঁহার গাত্যোধান্হইল, উঠিয়াই সম্মুখে ভগবান্ ভবকে দেখিতে পাইলেন॥৮॥

দক্ষের আতা পূর্বের ভগবান্ র্যধ্বজের দ্বেষ করাতে কলুয়াকুত হইয়াছিল, ঐ সময়ে শিব সন্দর্শনে শরৎকালীন হুদের স্থায় নির্মাল হইল, তিনি শ্রহ্মান্তি হইয়া ভগবান্ ভবের তাব করিতে মানস করি লেন, কিন্তু আপনার মৃত তনয়ার স্মরণ হওয়াতে উৎকঠা জনিত বাস্পকলায় কঠ রোধ হইতে লাগিল, স্তরাং ঐ মানস পূর্ণ করিতে পারিলেন না। যদিও প্রেম বশতঃ তাঁহার চিত্ত বিহ্বল হইয়াছিল,তথাচ অনেকক্ষণ পরে অতি কফে স্বাস্থ্যর করিয়া অকপটভাবে এই প্রকার কহিতে লাগিলেন ॥ ৯ ভগবন্ যদিও আমি আপনাকে তিরস্কার করিয়াছিলাম তথাপি আপনি আমার প্রতি যে এই

Ž

90

ন ব্ৰহ্মবন্ধুৰুচ বাং ভগবন্ধবজ্ঞা তুভাং হ্রেশ্চ কৃতএব ধৃতব্ৰতেষু॥ ১০॥
বিদ্যা তপো ব্ৰতধ্বান্ মুখতঃ স্ম বিপ্ৰান্ ব্ৰহ্মাক্সতত্ত্বমবিতুং প্ৰথমং ত্বমপ্ৰাক্।
তদ্মাহ্মণান্ প্ৰম সৰ্ব্ব বিপৎস্থ পাসি পালঃ পশ্নিব প্ৰভো প্ৰগৃহীতদণ্ডঃ ॥ ১১॥
যোগে যায়া বিদিত্তত্ত্বদৃশা সভায়াং ক্ষিপ্তোত্ত্ৰুক্তিবিশিথৈ বিগণ্য্য তন্মাং।
অব্লাক্ পতভ্যহ তিমনিন্দ্যাপাদ্ ফ্যাদ্ৰা সভগ্ৰান্ স্কৃত্তন তুষ্থেৎ॥ ১২॥
ভৌমিত্ৰেয় উবাচ॥

#### ভীধরস্বাদী

বন্ধুচ ব্রাহ্মণাভাদেদখ্পি ভূভাং তব হরেশ্চেতি বাং যুবয়োরবজ্ঞা উপেক্ষা নাস্তি॥ ১০॥

তত্ত হেঃমাই বিদ্যেতি ব্ৰহ্মা ত্মা ক্ষাক্ষ্যাকীঃ কিমৰ্গং আয়ত রং অবিভূগ যথা ব্ৰহ্মা ব্ৰহ্মা ব্ৰহ্মা ক্ষায়ত রগ চ অবিভূগ সংপ্রদায় প্রতিনেন জাগ্রিভূমিভার্গং। তক্ষাং হে প্রম উংক্ষ্ট ॥ ১১॥

জবচ প্রভাগকারে! নাজীতা।ই যোগাবিতি। জবিদিত তব্লুশা অপ্রাপ্ত তব্ল্ঞানন তদ্বিগন্মা বিস্বৃত্য অহ ওমস্য নিদ্যা। জ্বাগ্রং প্রত্য মামপাৎ রক্ষিত্বান্ স্কৃতেনৈর প্রানুগ্রেণ্ড তুয়েও। নুম্যা তৎপ্রতি ক্রতুং শক্ষমিত্যর্থ: ॥১২॥

### श्रीविधनाथहक्तवती।

বন্ধু বাহ্মণ।ভাষেধপি তুভাং তব হরেশ্চেতি বাং অবজ্ঞা নাস্তি॥ ১০॥

ভত্র হে চুং বিদে; তি থমেব একা। ভূষা অসাক্ অসাকী:। যধা একা বেদমায়ত বৃধ্ধ রক্ষিত্য তওলাৎ হে পরম পশ্নিত্যস্থাকং পঞ্জং তব পঞ্পতিহং ॥১১॥

এতং প্রতাপক বুং নশক্ষোনী আহা যোগে) ভবান্ অবিদিত তত্ত্বলোনে তিত্তিরস্করণং বিগণ্যা বস্তা বৃদ্ধান গণ্যিতা অব্যিধং পত্তং ক্ষণামূতেন জিয়া দৃষ্ঠা অধাং। অনাথা মম নরকাছ্কারোন ভবিষ্যাদিতি ভাবে। অক্তেন প্রান্ত্রেণ্ড কুষ্যেং নতু তত্তোষকারণং কিম্পি মধ্যেতীতি ভাবং ॥ ১২ ॥

দণ্ড বিধান করিলেন ইহাতে আমার প্রতি আপনকার মহৎ অনুগ্রহ প্রকাশ পাইতেছে, যে হেতু উপেক্ষা না করিয়া আমাকে শিক্ষা দিলেন। প্রভা! আপনাদের এই রূপ করা যুক্ত বটে, আপনার এবং ভগবান্ হরির অধম আক্ষণের প্রতিও অবজ্ঞা নাই, ইহাতে ধ্বতত্ত বিপ্রের প্রতি উপেক্ষা কি প্রকারে সম্ভবিবে ?॥১০॥

বিভো! আপনিই আরতত্ত্ব রক্ষার নিমিত্ত ক্রক্ষা হইয়া বিদ্যা তপস্থা এবং ত্রতধারি বিপ্র দিগকে মুখ হইতে প্রথমে স্প্তি করিয়াছেন, এই কারণে, হে সর্কোৎকৃষ্ট! পশুপাল যেমন দণ্ডধারী হইয়া পশুগণকে রক্ষা করে তাহার ভায়ে আপনি সকল বিপদেই ভাক্ষাণদিগকে রক্ষা করিয়াথাকেন॥১১

প্রভো! ঐ বিষয়ে আপনার প্রভ্যুপকার আকাজ্জা আছে এমতও বলিতে পারি না, যে হেতু আমি তত্ত্বজান প্রাপ্ত না হওয়াতে যজ সভায় আপনার প্রতি বিবিধ ছুর্বাক্য বাণ নিক্ষেপ করিয়াছিলাম, আপনি আমার নিমিত্ত তাহা বিশ্বৃত হইলেন। এবং পূজ্যতমের নিন্দা করিয়া আমার যে অধঃ পতন হইতেছিল তাহা হইতে আমাকে রক্ষা করিলেন, অতএব পরের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশ করিতে পারিলেই যাঁহার সন্তোষ হয়, আমি তাঁহার কৃত উপকারের কি প্রভ্যুপকার করিতে সমর্থ হইবং॥ ১২

ক্ষমাপ্যৈবং স্মীদৃাংসং ব্ৰহ্মণা চাকুমন্ত্ৰিতঃ। কৰ্ম্ম সন্তানয়ামাস সোপাধ্যায়ত্বিগাদিভিঃ॥ ১৩॥ বৈষ্ণবং যজ্ঞসন্তত্যৈ ত্ৰিকপালং দিজোত্তমাঃ। পুরোডাশং নিরবপন্ বীরসংস্পশুদ্ধয়ে॥ ১৪॥ অধ্বযুৰ্বিগা যজমানো বিশাংপতে। ধিয়া বিশুদ্ধয়া দধ্যে তথা প্রান্তর্ভুদ্ধরিঃ॥ ১৫॥ তদা স্বপ্রভয়া তেষাং দ্যোত্যন্ত্যা দিশো দশ। মুষ্ণংশুজে উপানীত স্তাক্ষেণ স্তোত্রবাজিনা॥১৬ শ্যামো হিরণ্যরস্নোক্কিরীটজুফো নীলালকভ্রমরমণ্ডিতকুণ্ডলাস্থঃ।

# **อีเหลสาก**ใ เ

অফুমন্ত্রিতো হতুক্তাতঃ উপাধাায় সহিতৈঃ ঋত্বিগাদিভিরত্বর্তরামাস ॥ ১০ ॥

বীরাণাং প্রমণাদীনাং সংদর্গকৃত দে। যস্য শুদ্ধরে নিবৃত্ত্যর্থং ॥ ১৪ ॥

আনতহবিধা অধ্বর্মণা নহ বিশুদ্ধনা বৃদ্ধা দধে।। হে বিশাংপতে হে বিহুর ॥ ১৫ ॥

স্বয়া প্রভয়া তেঘাং তেলো মুফন্ তিরসুর্বান্ উপানীতঃ সনীপং প্রাপিতঃ। স্তোতে বৃহদ্রগন্তার বংকৌ পক্ষে তিম্ভা বৃহদ্রণ-স্করে পকাবিতি শ্রুঃ । ১৬॥

ত্তমেবামু বর্ণয়তি শ্রাম ইতি দ্বাভ্যাং। হিরণাবদ্রসনা যদ্যেতি বস্ত্রং লক্ষাতে। অর্ক ফ্লোন কিরীটেন ভুষ্টঃ নীলালকা এব ভ্রমরা: তৈম গুতিং কুওল যুক্তমান্তং যক্ত শঙ্খাদিভিরায়ুধৈঃ ভৃত্যবক্ষার্থং বাজ্যৈঃ হিরণ্রয়েঃ ভুলৈঃ পুষ্পিত কর্ণিকার ইব শোভমানঃ

# ক্ৰদৰ্ভ:।

তদেতি অকিং॥ ১৬॥ কম্জাদিভি বিশিষ্টানি অগ্রাণি বেষাং তৈ:। কম্জেতাত শহাজেতি কচিৎ পাঠ: ॥১৭।১৮।১৯।০০॥

# <u>ड्</u>यादियगा थठक वजी ।

সোপাধ্যারে ঋ ত্বিগারিভিরমুবর্ত্তরামাস ॥ ১৩ ॥

বৈকাৰং বিকুদেৰতাকং নিরবপন্ জুছবুং। বীরাণাং প্রমণাদীনাং সংস্গরুতদোষশুদ্যবিং॥ ১৪॥

আতহবিষা অব্যর্থা সহ হে বিশাংপতে বিহুর। তথা দধ্যে যথা প্রাহ্রভূদিতি ॥ ১৫॥

তেষাং ব্রহ্মাদীনাং তেজোস্ফন্ হরিঃ উপানীতঃ সমীপং প্রাপিতঃ সোবিতি শ্রুতে বাজো পকৌ তহতা রুহ্দ্রথস্তরে প্রাবিতি শ্রুতঃ ॥ ১৬ ॥

তমেবামুবর্ণয়তি খাম ইতি দাভাাং। হিরণারসনঃ কনককিঙ্কিনীকঃ। পীতাধরভার্থতঃ প্রাপ্তধাদমূক্তিঃ রসনা শব্দেন বস্ত্রং বা লক্ষরিতবাং অর্ক তুলোজ্জলকিবীট যুক্তঃ নীলালকা এব ভ্রমরাত্তৈম ডিতং কুণ্ডলবুকুমান্তং যন্তেতি ভ্রমরপদেনাভাভা পদাত্বং ত ংশ্চ কুণ্ডলাগো তৎ প্রক্লীকরণার্থমাগতযোঃ হুর্গাত্বং কন্ধাদিভিরাষুধৈভ্তিয়েক্ষার্থং ব্যুটগ্রিক্ষীয়ে কনক কেয়ুরকঙ্কণ

মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! প্রজাপতি দক্ষ এই প্রকারে কামবর্ষুক ভগবান্ ভবকে ক্ষমা করাইয়া ব্রহ্মার আজ্ঞায় উপাধ্যায় এবং ঋত্বিগাদি দ্বারা পুনরায় যজ্ঞ প্রবর্ত্ত করাইলেন॥ ১৩॥

অনন্তর দিজোত্তম দকল যজ্ঞ বিস্তারার্থ বিষ্ণু দম্মনীয় ত্রিকপাল হবিঃ (তিনটী কপালাকার পাত্র বিশেষ দ্বারা পাককরা চরু ) হোম করিলেন এবং রুদ্রপারিষদ প্রম্থাদির সংদর্গ জন্ম দোষ শুদ্ধির নিমিত্ত পুরোড়াশ (যজ্ঞীয় হবিঃ বিশেষ) নির্কাপিত হইল ॥ ১৪ ॥

তদনন্তর যজমান দক্ষ অধ্বয়ু তথাৎ যজুর্বেদজ্ঞ পুরোহিতের দহিত যজ্ঞীয় হবিঃ গ্রহণ করিয়া বিশুদ্ধ বুদ্ধি দারা ধ্যানস্থ ইইলেন, তাহাতে ভগবান্ হরির আবির্ভাব হইল ॥ .৫॥

তিনি দশদিকের উদ্যোতনকারিণী স্বীয় প্রভা দ্বারাঞ্সকল ব্যক্তির তেজঃ তিরস্কৃতকরিতে করিতে আসিয়া উপনীত হইলেন, তাঁহার বাহন গরুড়, ঐ পক্ষির রহদ্রথন্তর স্বরূপ ছুইটা পক্ষ ছিল॥ ১৬॥

তাঁহার শরীর শ্যামবর্ণ, কটিদেশে হিরণ্যের তুল্য রসনা অর্থাৎ স্বর্ণ কিঞ্চিনী,মস্তকে সূর্য্য তুল্য কিরীট শোভা পাইতেছিল, আর কুগুলালঙ্কত মুখমগুল নীলবর্ণ অলক রূপ ভ্রমর সমূহে মণ্ডিত হইয়াছিল। শঙাজ চক্র শরচাপ গদাসি চর্মব্যথা হির্থায়ভূজৈরিব কর্ণিকারঃ ॥ ১৭ ॥
বক্ষস্থাধিপ্রতিবধূর্বনমাল্যদার হাসাবলোককলয়া রময়ংশ্চ বিশ্বং।
পার্য অমদ্বাজন চামর রাজহংসঃ শ্বেতাত পত্র শশিনোপরিরজ্যমানঃ ॥ ১৮ ॥
তমুপাগতমালক্ষ্য সর্বের হুরগণাদয়ঃ । প্রণেমুঃ সহসোথায় ব্রক্ষেক্ত ত্রাক্ষনায়কাঃ ॥ ১৯ ॥
তত্তেজসা হতরুচঃ সম্মজিহ্বাঃ সসাধ্বসাঃ । মূর্দ্ধা কৃতাঞ্জলিপুটা উপতস্কুরধাক্ষজং ॥ ২০ ॥

#### डी। धतकाशी।

ভুজানাং হিবঝারত্বং কেযুর কঙ্কণ মুদ্রিকাদ্যলঙ্কারৈঃ ॥ ১৭ ॥

বক্ষসি অধিপ্রিতা বধূল ক্ষীর্যন্ত সং উদারোহাসোহবলোক চ তয়ো: কলয়া লেশেন পার্থে উভয়তো ভ্রমন্তী বাজন চাসরে তে এব রাজহংসৌ যক্ষিন্স:। রজামানঃ শোভাতিশয়ং নীয়মানঃ ॥ ১৮॥

ব্ৰহ্মেক্স ব্ৰাফা নায়কা মুখ্যা বেষাং তে ॥ ১৯॥

হতক্চ: তিরস্কৃতপ্রভা: সন্নজিহ্বা: গদগদবাচ: সসাধ্বসা: তন্মহিন্না ক্ষ্ভিতচিত্তা: উপত্তু: তৃষ্টব্: ॥ २०॥

#### ন্ত্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

মৃদ্রিকাদিমবেন কনকমরৈ তৃঁজৈঃ পুলিতঃ কর্ণিকার ইব শোভমানঃ। যরা কম্বাদীনি হস্তাগতি ভ্রাবিশিষ্টানাগ্রাণি যের তথা ভূতা হিবথায়া ভূজাএব প্রথমাতি শ্যোক্তা অষ্টেব দলানি তৈঃ শোভমানঃ কর্ণিকারঃ কমলরাজ ইব মত্র্থিয়াশাদিনাচাবা কর্ণিকাঃ রাতি দ্যাতীতি বাংপত্যা বা কর্ণিকার শক্ষেনাত্র পদাভিধানং॥ ১৭॥

বণ্ল স্মী:। উলারয়ো মহামার্গ্য রত্ন বর্ষিণোইলোবলোকয়ো: কলয়া বৈদয়া বিশ্বমেব রম্মন্ কিং পুনর্ভকান্ পাশ্বয়ো র্মন্তী বাজন চামবে এব রাজহাসৌ যদ্মিন্দ:। খেতাতপত্রমেব শশী তেন উপরিস্থিতেনেতি। সর্বোপরি শশী ততলে কিরীট রূপোহর্ক: তত্তলে আস্য রূপং কমলং তৎপার্শ ধ্রে নৃত্যং কুণ্ডল রূপং পুনর্ক্রয়ং। তং পাশ্বয়ের চামর রূপে হংস্বয়ং। মুথকমল তলে লক্ষ্মী রূপা বিহাৎ সর্ব সম্দিতং পুনর্স্ট্রলমেকং কমলমেব চন্দ্রার্জ বিহান্ত্রমরহণ্স শহা চক্র গদা পথা চাপ শব চন্দ্রাস্থিকমতাভূতং স বিষ্বৃত্ত ইত্যর্থ: ॥ ১৮ ॥

ব্ৰহ্মেন্দ্ৰ ব্ৰাকা নায়কা শেষাং তে॥ ১৯॥

সন্নজিহ্বা: স্গলগদবাচ: স্বাধ্বসা: স্বংভ্রমং ক্ভিত্তিতা: মূর্দ্রা মূর্দ্ধি ॥ ২০ ॥

অপর হির্থায় ভুজ সকলে ভৃত্য রক্ষণার্থ শহা চক্র গদা পদ্ম ধনুর্বাণ খড়গ চর্ম্ম ব্যগ্র হওয়াতে পুষ্পিত কর্নিকারের স্থায় পরম শোভা পাইতেছিল॥ ১৭॥

বক্ষঃস্থলে লক্ষী বিরাজ করিতেছিলেন এবং আপনি বনমালা ধারী হইয়া উদার হাস্য এবং কটাক্ষ লেশ দ্বারা বিশ্বের পর্ম প্রীতি জন্মাইতেছিলেন। আর উভয় পার্শে ব্যজন ও চামর রাজহংসের ন্যায় ভ্রমণ করিতেছিল এবং উপরে খেত ছত্র শশিতুল্য শোভাতিশয় বিস্তার করিতেছিল॥ ১৮॥

যাহা হউক, তাঁহাকে ঐ প্রকার সমাগত দেখিয়া ব্রহ্মা,ইন্দ্র, ত্রিনেত্র প্রভৃতি স্থরগণ সহসা গাতো-খান পূর্বকি প্রণাম করিলেন॥ ১৯॥

যদিও ভগণান্ বিফুর তেজঃ দারা দেবতাদের প্রভা তিরস্কৃত এবং ভয়ে চিত্ত স্কুভিত ও জিহনা অব-সন্ন হইল, তথাপি তাঁহারা স্ব স্বতকোপরি অঞ্জলি বন্ধন পূর্বকি যথা শক্তি তাঁহার স্তব করিলেন ॥২০ অপ্যব্যাধৃত্যা যস্ত মহিত্বাত্মভূবাদয়:। যথামতি গৃণন্তিত্ম কৃতাত্মগ্ৰহ্বিগ্ৰহং ॥ ২১॥ দক্ষো গৃহীত্বাৰ্হণদাদনোত্ৰমং যজ্ঞেশবং বিশ্বস্থজাং পরং গুরুং। স্থানন্দ নন্দাদ্যত্বগৈর্তং মুদা গৃণন্ প্রপেদে প্রযক্তঃ কৃতাঞ্জলিঃ॥ ২৯॥
শ্রীদক্ষ উবাচ॥

শুদ্ধং স্বধান্ম্যপরতাথিল বুদ্ধ্যবস্থং চিন্মাত্রমেকমভয়ং এতিষিধ্য মায়াং।

#### শ্রীদরসামী

ষভ্ত মহিমানং প্রতিত্ অর্পাগেব বৃত্তির্ঘোং তেপি যণামতি গৃণ্ডিকে অন্তবন্কুতঃ প্রকটীকৃতঃ অনুগ্রহার্থং বিগ্রেগেষেন তং যদা তেষাং অর্পাগ্ বৃত্তিহে হেতুঃ। তেতু যভা মহিমানো বিভৃতি মাকে রূপা ইতার্থঃ॥২১॥

তত্র তাবদকস্থতি প্রকারমাহ দক্ষ ইতি। গৃহীত্মহণ সাদনোত্তমং বেন তং। উত্তমে পাত্রে আসনাদ্যহ শৈষু সমর্পিতেষু প্রীত্যা সাহণিং পাত্রমেব যেন গৃহীত্নিতঃথাঁ। যবা কথং প্রপেদে গৃহীত্মহণ সাদনোত্তমং যথা ভবতি তথা তদ্গৃহীত্বা প্রপেদ ইত্যথাঁ। গৃহীত্বেতি পাঠস্ত স্থামা গৃণন্ত্রবন্প্রপেদে শরণং জগাম। দক্ষ ঋত্বিক্সদত্তেশ ভূগু ব্যক্ত যোষিতঃ। ঋষরণত তথা দিল্ধা যজ্মানীচ লোকপাঃ। যোগি ব্রহ্মায়ি দেবাশ্চ স্তবন্তি জগদীখরং। তথা গন্ধ বিদ্যাধ ব্যক্ত শিক্ষা ক্র

নমুসাকাং পরনেশ্ব এব করে ও অতু বৃদ্ধপুল্লেন জাব ধনমুকরণ মাত্রং হন্ত কিমিতি তয়া ভেদ দৃষ্টাইসাববজ্ঞাত ইতি মাং ভগবানাক্ষেপ্যতীতি আশিষ্য অপ্রচ্যুত্বরূপজ জীবপর্মনাট্যং তবৈব সংগচ্ছতে নাল্লেভাতাহ গুদ্ধিতি। স্বধান্নি স্বস্থরূপে তিমন্তবান্ শুদ্ধং চিনাত্রং তৈতল্পনঃ শুদ্ধে হেতুং উপরতা নিতানির্ভা অথিলা বৃদ্ধাবস্থা যথাং। অত একং ভেদশূলং

#### ক্রমদক্ত:।

অর্পাগ্রুত্তির্মেব সর্ফেষাং দর্শয়তি। দক্ষ ইত্যাদিনা ॥ ২১ । ২২ ॥

্গুণসংস্থিণাস্থাকং তদাবেশোনাছুত:। যতঃ স্কজানি তরিবুক্তোহমিত্যাদিস্তায়েনাস্বতন্ত্রতন্ত্রা রহ্ম রুজাবপি কদাচিত্তদা বিষ্টো ভবতঃ। কিন্তু ভবানের তৎ সংস্থেপি তদনাবিষ্ট ইতি স্বদোষ্মার্জনার্থ, নাহ গুরুমিতি গুরুমিত্যাদি লক্ষণং যত্ত্যং তক্ষপোভবান

# ভীবিখনাপ চক্রবতী।

মহিত্বং মহিনানং প্ৰতিকু অৰ্বাগেৰ বৃত্তিৰ্যেষাং তেপি ॥ ২১ ॥

গুরুতিমর্হণসাদনোত্তমং যত্র তদ্যথাসাত্ত্রথা সাদনং পাত্রং গুরীত্বেতি চ পাঠঃ ॥ ২২ ॥

শুদ্ধং চিন্মাত্রমেব ভবানায়াং প্রতিষিধ্য স্বধায়ি স্বরূপে তিঠনেব ভবান্ তরৈব মায়য়া পুরুষত্বং সন্থা নাট্যমুপেত্য তস্যাং মায়ায়াং রামকৃষ্ণান্যবহারেরু অপরিশুদ্ধ ইব রাগাদিমানিবাত্তে অতন্তমেবেশবোবিদ্যোপাধিরন্যেত্বিদ্যোপাধ্যাে রুদ্রা মনুষ্য নাট্যং কুর্বস্তোহপাভিনেতুং ন জানস্তি। শুশুরে ময়ি সভায়ামাত্মারামত্বং প্রকাশিতবন্তঃ। তুত শুশুরং স্তাঃজিতং মৃতং

আর যে দকল ব্রহ্মাদি দেবতা তাঁহা অপেক্ষা ক্ষুদ্র রুত্তি বিশিষ্ট হওয়াতে তাঁহার মহিনা ফরপে গণ্য হন, তাঁহারাও এই বলিয়া স্তব করিতে লাগিলেন, এই ভগবান্ আমাদের প্রতি অনুগ্রহ বিতর্ণার্থ এই বিগ্রহ ধারণ করিয়াছেনে॥ ২১॥

অনন্তর প্রজাপতি দক্ষ উত্তম পাত্রে আদনাদি পূজা দ্রব্য গ্রহণ পূর্বকি কৃতাঞ্জলি হইয়া হাউচিত্তে স্তব করিতে করিতে ঐ যজেখের বিষ্ণুর নিকটে গিঘা শরণাপন্ন হইলেন। বিহুর! ভগবান্ বিষ্ণু বিশ্ব-স্রফীদেরও পরম গুরু, তৎকালে স্থনন্দ নন্দাদি অমুচরগণ তাঁহাকে বেফীন করিয়াছিলেন ॥ ২২॥

সে যাহা হউক, তদনন্তর দক্ষ তাঁহাকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, প্রভা! আপনি স্বীয় রূপেই অবস্থান করিতেছেন, শুদ্ধ চৈততা ঘনই আপনার স্বরূপ, আপনার সমস্ত বুদ্ধ্যবস্থাই নিবর্ত্ত হইয়াছে অতএব আপনি এক অর্থাৎ ভেদ শূন্য এবং অভয়, কেন্না দ্বিতীয় থাকিলেই তাহা হইতে ভয় সম্ভা-

তির্চংস্থারৈর পুরুষস্থায়পেতা তস্থামান্তে ভ্রানপরিশুদ্ধ ইবাত্মতন্ত্রঃ॥২০॥ শ্রীঋত্বিজ উচুঃ॥

তত্বং ন তে বয়সনপ্তন রুদ্রশাপাৎ কর্মাণ্যবগ্রহধিয়ো ভগবন্ বিদামঃ। ধর্মোপলক্ষণমিদ ত্রিবিদধ্বরাখ্য জ্ঞাত যদর্থমধিদৈবমদোব্যবস্থাঃ॥ ২৪॥

# টাণরসামী।

অতএবাভয়ং দিতীয়াৰৈ ভয়ং ভবতীতি শতে:। জীবস্থাপি বস্তত এবস্ত্তাৎ কৰৈলকণাৰ্থ মৃত্য মায়াং প্ৰতিষিধা অভিভ্য় স্বতন্ত্ৰ এব সন্তয়া মায়য়া পুক্ষ হং মহুষ্য নাটাং উপেতা ত্যাং মায়ায়াং তিঠন্ অপৱি শুদ্ধ ইব রাগাদিমানিবাতে। রাম কৃষ্ণাদ্য বতারেষু তথা প্রতীয়তে ভবানিতঃথঃ। অন্তেম্ববিদ্যোপাধ্যে। মায়াভিভ্তাঃ সংস্বস্থি অভ্তমেবেশ্রো ন ক্জাদ্য ইতি ভাবঃ। অভএব ইমাং ভেদ্দৃষ্টিং ভগবান্বঃরয়িষ্যাতি। অহং ব্লাচ স্কশ্চ জগতঃ কারণং প্রমিত্যাদিনা॥ ২৩॥

ঋতিজ্ঞাপি স্বস্থাপরাধ পবিহরস্তঃ স্তবস্থি। ভো অনঞ্ন উপাধি মলশূল বদাপি ত্মেব ক্রাদিদেবতা রূপঃ তথাপি নন্দী বর শাপাৎ কর্মাণোব ত্বাগ্রহিরঃ সন্তঃ তব তত্ত্ব ন বিদ্য়ং কিন্তু ধর্মসা।পূর্কিদোপলকণভূতং ত্রিবিং অয়ীপ্রতিপাদাং অধ্বরাধ্য়ং তব রূপং অস্মাভিজ্ঞ তিং কীদৃশং যদর্থং যদ্য সিদ্ধয়ে অধিদৈবং দেবতাধিকরণে অদো বাবস্থাঃ অমূর্কাবস্থাঃ। অত ইয়মেব দেবতা নাজেতোবং ভূতা নিয়্মা ইত্যর্থঃ। যদ্ম ব্যবস্থা ইত্যাধ্যাতং অভ্যাসমাভাব সার্বঃ যদর্থং অদঃ ইদং ইল্রাদ্যধিদৈবরূপং বিশেষেণ আন্থিতবানসীতার্থঃ ॥ ২৪ ॥

#### জ্বসমন্ত:।

শীভগৰজপে স্বধায়ি স্বরূপ শক্তি বৈভবে পর্ম বৈক্ঠে তিওঁন্ শুদ্ধ স্বাদে হৈছে: মায়াং প্রতিষিধ্যান যত্র মায়েত্যক আছি স্কর্প শক্ত্যাবিদ্ধারেণ তৎ সম্বন্ধঃ পরিস্তাতি তদেবং তিওঁলেব। যুত্রঃ স্বংশেন তথৈব মায়ায়া পুরুষত্বং কন্তেই অমুপেত্য ত্রভামেব মায়ায়াং স্বাধ্যায়াং তত্ত্তিরিয়াদিনা অপ্রিশুক্ষ ইবাস্তে। তথা প্রতীয়তে মাজ্মিত্যর্থঃ ॥২০॥

বাবস্থেতি। চিংস্থ গাঠা ওরং ১২৪॥

# है। विभनाथह क्रव ही ।

শ্রু আহোন: প্রমং কট্টমিতাসালে) বিলেপতুরিতি স্তাভাষা স্থিনে। স্বামএবাবোদীরিতি তেন কিং ত্বায়ারামত্ব প্রাত মিতি ভ্রানেরাধিন কল:বিচ্ছল ইতি পুনরপি শ্রীক্রে কটাক্ষ: শ্রীক্রেলাপরাধশেষেণের ভগবদ্বিগ্রহে মায়িকত্ব বুদ্ধিবীতি জ্যো:। কিঞ্চ স্থামি বৈকৃঠে তিইনের তারের মায়য়া সহিতঃ পুরুষত্বং মহৎ প্রাত্ত রূপ কণং উপেতা ত্যাং মায়ায়াং মায়িকের স্মাষ্টি বাষ্টিষ্চ আত্তে অন্তর্গনি কপেণ ব্সতি। যজ্জং বিভাস্তে ত্রীণি কপানি পুরুষাপাত্তিপোবিতঃ। একত্ব সহতঃ প্রাত্ত ক্রিয়াং অওস স্থিতঃ। তৃতীয়ং মর্কাভূততাং তানি জ্বায়া বিষ্ঠাত ইতি। অপরিশুদ্ধ ইব নত্পরিশুদ্ধং মায়ায়াং হিতোপি তৎ সম্বর্গা ভিবাদিতি ভাবঃ। ইতি তুবাস্তর্গোজ্যেঃ॥২০॥

হে অনঞ্জন মায়োপাধিবহিত নদীখর শাপাং কর্মণি ছ্রাগ্রহিধিয়োব্যমপি ন বিশোদক্ষ: কথং জ্ঞাসাতীতি দক্ষে কটাক্ষ:। তহি কিং জানীথেতি তথাছ:। ধর্ম উপলক্ষাতেহনেনেতি তং তিবৃৎ ত্র্যী প্রতিপাদ্য অধ্বরাখ্যং তব স্বরূপনেব জ্ঞাতমন্মাভি:।
যদ্ধং যদ্য সিদ্ধয়ে অধিদৈবং দেবাধিকরণে অদাে ব্যবস্থা ইয়মত দেবতেতােবমুর্বস্থা ভবস্তি॥২৪॥

বনা হয়। কিন্তু প্রভো! আপনি এরপে হইলেও জীব স্বরূপ নহনে, যে হেতু মায়াকে অভিভব করিয়া স্বতন্ত্র আছেনে, তথাচ তাহার দারা প্রুষত্ব অর্থাৎ মনুষ্য নাট্য স্বীকার পূর্বকৈ তাহাতেই আবার অবস্থিত আছেনে অতএব অপরি শুদ্ধ অর্থাৎ রাগাদি বিশিক্টের ভায় প্রতীয়মান হইয়া থাকেনে ॥২০॥

অনন্তর ঋত্থিরাও আপনাদের অপরাধ পরিহারের নিমিত্ত স্তব করিয়া বলিতে লাগিলেন, হে অনঞ্জন! নন্দীশ্বের শাপে আমাদের বৃদ্ধি কর্মেতেই আগ্রহান্তি হইয়াছে ইহাতে আমরা আপনার তত্ত্ব জানি না সত্য, কিন্তু ধর্মের উপলক্ষণ ভূত বেদপ্রতিপাদ্য যজ্ঞ নামক যে আপনার মূর্ত্তি তাহা অবগত-হইলান, তাহার নিমিত্ত ইন্দ্রাদি অধিদেবতা রূপ বিশেষ রূপে আপ্রয় করিয়াছেন ॥ ২৪॥

প্রীদদক্ষা উচু: ॥

উৎপত্যধ্বস্থারণ উরুরেশ তুর্গেহস্তকোগ্র ব্যালাম্বিটে বিষয়মূগভ্যাত্মগেহোরভার:।

দ্বন্ধত্রে থলমূগভয়ে শোকদাবেহস্তসার্থ: পাদৌকস্তে শরণদ কদা যাতি কামোপস্টা:॥ ২৫॥

শ্রীরুদ্র উবাচ॥

তব বরদ বরাজ্যাবাশিষেহাখিলার্থে ছপি মুনিভিরশক্তৈরাদরেণার্হণীয়ে।

### शिभवत्रामी ।

সদস্যাস্ত নিরীখনে দক্ষাধ্বনে ধনলোভেন স্বপ্রবৃত্তিমন্ত্তিয়া অন্তথা বিরক্তিমাশাসানা স্থণস্তি। হে শরণদ আগ্রহণদ উৎপত্তাধ্বনি সংসারমার্গে বর্ত্তমানাংস্থানাং স্থাধ্য সমূহঃ। তে পাদৌকঃ তৎপাদ রূপং নিবাসং কদা যাক্ততি। অশরণে বিশ্রাম স্থানশ্স্তে। উক্তেশা এব হুর্গম স্থানানি যদ্মিন্। অস্তক এবোগ্রবাল স্তেনাদ্বিটে লক্ষ্যীকৃতে বিষর রূপা মৃগড়ট্ মৃগড়ফা যদ্মিন্। আস্থা অহস্কারাম্পদং শরীরং মমস্বাম্পদং গেহঞ্চ সএব উক্তারো যক্ত সং হল্মানি স্থত্ঃখাদীক্তেব শ্বানি প্রতিষ্ঠা বিদিন্। ধ্বাএব মুগা ব্যাম্রাদয়ঃ তেভ্যোভয়ং বিদিন্। শোক এব দাবাগ্রিগদ্বিন্ কামেনোপস্টঃ পীড়িতঃ ॥ ২৫ ॥

প্রীকলক পূর্বং মম নিলা হংসহাসীৎ ইদানীত তাং ন গণরামীত্যাহ তবেতি। আশিবা কামেন অসকৈ নি কামেঃ রচিতধিবং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সদস্যান্ত কর্ম মার্গে নানাছংধং বিচার্য্য তত্ত্পরতি সদনং ভচ্চরশোপসরণমেব প্রার্থরতে। উৎপত্তীতি। ব্যালাক্টেডি চিৎস্থাঃ । ২৫ ।

শ্রীরুদ্রত্ত মত্রৈত্র স্বরহস্যং ভক্তাবেশেন প্রকটররেব ভৌতি। তবেতি। আশিবা কামনরা হেতুনা অধিলার্থে তছাত্ত-

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী'।

উৎপত্যাধানি সংসারমার্গে অপরণে বিশ্রাম শ্ন্যে কথানি স্থ ছংগাদীনোর শ্বাণি গঠা বন্ধিন্বলাএর মৃগা ব্যান্ত্রান্তর তেনো তেন্ত্রোভরং বন্ধিন্ শোকএব দাবারিঃ বত্র তন্ধিন্। অজ্ঞানাং সমূহঃ তে পাদৌ কদা যাতি বাস্যতি নৈব প্রাপ্ত্যান্ত তে চাজ্ঞাঃ সংপ্রতি দক্ষ তদীরা ঋতিগাদর এবৈতে দৃশ্যন্ত ইতি দক্ষাদির্ কটাক্ষঃ হে শরণদ হে আশ্ররপ্রদেভি ত্বাং বদি স নৈবাশ্রহতে ভদা ত্বা কিং কর্ত্রামিতি ভাবঃ। কীদৃশঃ বিষয়রূপা মুগত্ঞা যদিন্ তথাভূত আত্মা দেহোহহন্তাম্পদং গেহ্রু উক্ষান্তাে বস্য সঃ। কামেনোপস্টঃ কামপীভিতঃ ॥২৫॥

আশিৰা কামেন হেত্না অধিলাৰ্থে অধিলাৰ্থদাত্যাপি অসকৈ নিৰ্মামেঃ অহৰীয়ে সেবিতৃমৰ্ছে অভ্যো রচিত ধিৰুমাবেশিত

সদস্যগণ দক্ষের নিরীশ্বর যজ্ঞে ধনলোভ বশতঃ আপনাদের প্রবৃত্তি স্মরণ করিয়া অমুতাপ করত মনে করিলেন, ভগবান্ বৃথি বিরক্ত হইয়াছেন, অতএব সাশক্ষ মনে এই বলিয়া ন্তব করিতে লাগিলেন, হে আশ্রয়প্রদ! এই সংসার বন্ধ অশরণ, ইহাতে বিশ্রামের স্থান মাত্র নাই, প্রত্যুত গুরুতর ক্লেশ রূপ ছুর্গম স্থান বিস্তর আছে, অস্তক রূপ উপ্র ব্যাল সর্বদা এখানে ইহাকে লক্ষ্য করিতেছে, মুগতৃষ্ণার ও অল্পতা নাই, বিষয় রূপ বহু বহু মুগতৃষ্ণাও দেদীপ্যমান রহিয়াছে, স্থ ছঃখাদি দ্বন্ধ সকলই এখানে বহুতর গর্তু স্থরূপ, ধলরূপ ব্যান্ত্রাদির ভয় এ স্থানে সদাই বর্ত্তমান এবং শোকরূপ দাবায়ি এখানে নিয়তই প্রস্কৃতিত হইয়া রহিয়াছে, এই সংসার বিশ্বে বর্ত্তমান অজ্ঞ সমূহ কোন্ কালে আপনকার চরণ রূপ নিবাস স্থল প্রাপ্ত হইবে ? প্রভা! অহক্ষারাস্পদ শরীর এবং ম্মতাস্পদ গৃহই তাহাদের শুক্ষতর ভার, তাহারা কাম দ্বারা সদাই পীড়িত হয়॥ ২৫॥

অনস্তর ভগবান্ রুদ্র যিনি আপনার নিন্দা পুর্বের অসহ বোধ করিয়াছিলেন, একণে তিনি তাহা পণনা না করিয়া কহিলেন হে বরদ! আপনার বর চরণ অধিলার্থের সাধক, এই নিষিত্ত নিকাম মুনি যদি রচিতধিন্নং মাবিদ্যলোকোপবিদ্ধং জপতি ন গণয়ে তত্ত্বৎপরাসুগ্রহেণ ॥ ২৬ ॥ শ্রীভগুরুবাচ ॥

যনায়য়া গহনয়াহপক্কাত্মবোধা ভ্রহ্মাদয়স্তমুভ্তস্তমসি স্বপন্তঃ। নাত্মন্ শ্রিতং তব বিদন্ত্যধুনাপি তত্বং সোহয়ং প্রসীদতু ভবান্ প্রণতাত্মব**দ্ধঃ ॥ ২৭ ॥** শ্রীভ্রক্ষোবাচ ॥

रेनज्द स्रुक्तभः ভবতোদো পদার্থ ভেদগ্রহৈ: পুরুষো যাবদীকেং।

#### প্রীধরস্বামী

অভিনিবেশিত চিত্তং মা মাং অবিদ্যো বিদ্যাহীনো লোক: যদি অপবিদ্ধং অপতি আচারপ্রত্তং জন্নতি। তজ্জারনং তব বঃ পরো-হতুগ্রহঃ ত্বংপরাণাং বা যোহসূগ্রহস্তেন ॥ ২৬ ॥

ভৃত্ত সভাৰত স্তৰ্জানহীনা জীবা:। অতো অজ্ঞান কৃতং মম হৃশ্চেষ্টিতং ক্ষমস্বেত্যাহ ব্যায়য়েতি। আত্মন্ আত্মনি প্ৰিতং অনুগতং তব তৰং ন বিদ্যা প্ৰণতানাং আত্মা ব্ৰুক্ত ॥ ২৭ ॥

ব্ৰহ্মাদয়োন বিদস্তীতি ভৃগুণোক্তে তদসহমানো ব্ৰহ্মা তত্ত্বজ্ঞানমাবিষ্ক্ৰিরাহ নৈতদিতি। পদার্থতেদগ্রাহকৈ রিক্রিয়ৈ

# ক্রম্যন্দর্ভ:।

রীত্যর্থ: আশিবামাশরাচ্যে ইতি চিংস্থা:। মাবিদ্যেত্যাদে মাং বিদ্ধি লোকানপি খানবিতেতি চিংস্থা: ॥ ২৬ ॥ নাকাপ্রিত্মিতি পুণ্যারণা: ॥ ২৭ ॥

শ্ৰীবন্ধাণি ভৃগুৰাক্যমসুমোদমান এবাহ। নৈতদিতি। ইন্সিটেয়া করণভূতৈ: পুরুষো যাবছস্থ জানাতি তাবতি বস্তানি ভবত এতং শ্ৰীবিগ্রহাত্মকং স্বরূপং নস্যাৎ কিন্তু তাবদতিক্রমাৈব স্যাদিতার্থা। তহি কিং লক্ষণং তত্রাহ। জ্ঞানস্যেতি। তদে

# শ্ৰীবিখনাপচক্রবর্তী।

বৃদ্ধিং মা মাং ন বিদ্যাতে বিদ্যা জ্ঞানং যস্য তথা ভূতো লোকো দক্ষাদি যদি অপবিদ্যাচারভ্ৰতং অপতি বল্পতি তদপি তৎ করনং তব্যঃ প্রোহস্থত ত্তপ্রাণাং বাস্থাহত্তেন ন গণয়ে ॥ ২৬ ॥

ব্ৰহ্মান্ত্ৰ ইতি শ্ৰীক্ষত্ৰে কটাক্ষ:। তমসি স্বপস্থ ইতি তেহপাবিদ্যা গ্ৰস্তাত্ৰৰ আত্মান্ত্ৰিতং স্বপ্ৰকাশ তব তত্ত্বং অধুনাপি ন বিদ্যালয় আনীম ইত্যাভিমানগ্ৰস্তা অন্যানেবাজ্ঞানিনো বদস্তীতি ভাব:। প্ৰসীদত্বিত অহস্তপরাধী যথাৰ্থবাদিস্বাস্ত্ৰাম্যেবৈতি ভাব:। ভবাংস্থান ব্ৰহ্মানীনাং নাপি মহিধানাং কিন্তু প্ৰণতানাংনম্ভ্ৰম্ভাবানামকিঞ্চনানাং বন্ধ:। তদপি প্ৰসীদত্ মদপরাধ মিমং ক্ষ্যাত্ ৪২৭ চ

পদার্থভেদপ্রতৈ বিবির্থাহতৈকরি ক্রিটের তাব এতং অরূপং এীম্র্ডিং যাবরপশোৎ তাবদেব জ্ঞানস্যাধিলৈবস্যার্থভাধিভূতভা গুণভাধ্যাত্মভাচাশ্র: ভাং। তং অরূপে সাক্ষাদৃষ্টে সতি ন জ্ঞানাদে রাশ্রয় কিন্ধপ্রাকৃত এব ভাং যতন্ত্বং মারামরাদসতোহধি

গণও পরমাদরে তাহার অর্চনা করিয়া থাকেন। ঐ চরণে আমার চিত্ত বিনিবেশিত হওয়াতে অজ্ঞ লোকে যদি আমাকে আচার ভ্রষ্ট বলিয়া জল্পনা করে করুক আমি তাহা গণ্য করিব না, আপন-কার প্রম অনুত্রহ জ্ঞান করিয়া মনোমধ্যে সন্তুষ্ট থাকিব॥ ২৬॥

তদনন্তর মহর্ষি ভৃগ্ত অজ্ঞান কৃত অপরাধ ক্ষমা প্রার্থনায় কহিতে লাগিলেন, প্রভা! আপনার গহনা মায়া দারা ব্রহ্মাদি দেহধারীও আত্ম জ্ঞানে বঞ্চিত হইয়া অজ্ঞানান্ধকারে শয়ান আছেন, আপনার তত্ত্ব তাঁহাদের আত্মাতে অমুগত, এখনও তাহা জানিতে পারিতেছেন না, কিন্তু আপনি প্রণত জনের আত্মাও বন্ধু, আমি আপনাকে প্রণাম করিতেছি, আমার প্রতি প্রসন্ম হউন ॥ ২৭॥

মহর্ষি ভ্রু ত্রন্মাদির প্রতি কটাক্ষ করিয়া ঐ রূপ বলিলে ত্রন্মা দহু করিতে না পারিয়া আপ্রনার তন্ত্র জ্ঞান প্রকাশ করত কহিতে লাগিলেন, হে ভগবন্! পদার্থের ভেদ গ্রাহক ইন্দ্রিয়গণ দারা

জ্ঞানস্থ চার্থস্থ গুণস্থ চাপ্তরের মায়াময়াব্যতিরিকোমতন্ত্বং ॥ ২৮ ॥
শ্রীইন্দ্র উবাচ ॥
ইদমপ্যচ্যুত বিশ্বভাবনং বপুরানন্দকরং মনো দৃশাং।
স্থারবিদ্বিট্ ক্ষপণৈরুদায়ুধৈ ভুজনিক্রপণমমইভিঃ ॥ ২৯ ॥
শ্রীপত্না উচুঃ ॥

যজোয়ং তব যজনায় কেন স্থাটো বিধ্বস্তঃ পশুপতিনাদ্য দক্ষকোপাৎ।

#### श्रीभवकात्री।

र्श्वनत्त्रा खित्रत्रा। यदा खानार्थरत्राः कांत्रनत्रा नदारमः ॥ २৮ ॥

টক্রন্ত ইক্রিয় বিষয়: সর্বোপি মিথোতি ব্রহ্মণোক্তমসহমান আছে। ইদং তব বপুর্বি উপপন্নমেব নতৃ প্রেণঞ্চ বদনির্ব্বচনীয় তথা অন্ত্রপারণ স্বরাণাং বিভিদ্য ক্ষপয়ন্তীতি তথা তৈত্ জ্লাটেও রুপল্ফিতং॥২৯॥

ঋদ্বিলাং পদ্ধা: স্ববস্থি। যজোহয়ং তব যজনায় স্থাং যটুং কেন এক্ষণা পূৰ্বং স্ষ্টঃ। হে যজাত্মন্ স্থং নো যজ্ঞং নলিনকান্ত্যা দৃশা নেত্ৰেণ প্নীহি পৰিবং কুক্ষ। ক্ষুস্কৃতং যক্কং শবাঃ শেৱতে যত্মিমিতি শবশয়নং ঋশানং তল্লাভা প্ৰতীতিৰ্বস্য সচাসৌ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভিদ্বিত্ত লক্ষণন্তমেবাশ্রম:। নাতঃ পরং পরম যন্তবতঃ স্বরূপমিত্যাদেং তত্মাৎ ক্লপন্না স্বরুমেব প্রকাশত ইতি ভাবঃ। ব্যক্তি-রিক্রোমতন্ত্রমিতি চিৎস্থ পাঠান্তরং। ব্যতিরিক্রশচাদে পুঁকারশ্চেতি ॥২৮॥

প্রান্নোহসৌ চতুর্জ এবাবির্ভবতি সংগ্রতি ঘটভূজ ইতি সাশ্চর্য্যমিজ উবাচ। ইদমপীতি। ন কেবল মানন্দকরং ভূজ বাহুলোনাস্থ্যকপ্রাতিশ্যাদ্যুক্ত । ২৯॥

যজ্ঞপত্মাস্ত তৎ কুপাদৃষ্টান্তি তিচিতাঃ হঃধং নিবেদয়ন্তি যজ্ঞ ইতি । ৩০ ॥

# ন্ত্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী ।

দৈবাদেব তিরিক্ত শ্চিজপো নতৈগৃহিদে ইত্যেতাবত্ত্ত্ত্ত্ব বয়ং জানীমোহত এতে প্রাক্তে ক্রিয়াঃ গখাম ইত্যভিমানবস্তোপি তৎ স্বরূপ নৈব প্রান্ত ভ্যাদিবু কটাক্ষঃ ॥ ২৮॥

টদং তব বপু বিশিমপি কুপরা ভাববন্তং করোতীতি তৎ। স্থাবিধিট ক্ষপণৈত্ঠি সংহারকৈরিতাইভূজমিদং তে বপুরুমাভি: প্রাক্তেন্দ্রিরেরপানিব চিায়া ত্বৎ কুপরা দৃইমেব আনন্দ ক্বমিতা সদানালনালাল্পপতিরেবাত্র প্রমাণ্মিতি ব্রহ্মণি কটাক্ষ: ॥২৯ কেন ব্রহ্মণা। শ্ব শক্ষেতাদক্বাচিত্বাৎ শ্বশ্রনং ক্মলং তরাভ শাস্তমেধ্মুপরত পশুহিংসোৎসবং দৃশা পুনীহীতি ত্বৎ স্ত্রি-

পুরুষ যাহা যাহা অবলোকন করে কিছুই আপনকার স্বরূপ নহে। আপনি বিষয় ইন্দ্রিয় এবং জ্ঞানের অর্ধাৎ অধিভূত অধ্যাত্ম ও অধিদৈবের আশ্রায় সত্য, কিন্তু মায়াময় অসৎ পদার্থ যে অধিভূতাদি তাহা হইতে আপনি ব্যতিরিক্ত ॥ ২৮ ॥

বেক্ষার ঐ রূপ বলার তাৎপর্য এই যে ইন্দ্রিয় গ্রাহ্ণ সকল পদার্থ ই মিথ্যা, ইন্দ্র ঐ রূপ উক্তিতে অসহমান হইয়া ভগবানকে সম্বোধন পূর্বক কহিতে লাগিলেন, হে অচ্যুত! আপনার এই বপুঃ প্রপি-থেলর দ্যায় অনির্বাচনীয় নহে, এই যে শরীর প্রত্যক্ষ গোচর হইতেছে ইহা হইতেই কি বিশ্ব প্রকাশ পায়? আহা! ঐ সূর্ব্তি মনঃ ও নয়নের কেমন আনন্দ জনক এবং দেবদ্বেষি অস্ত্রগণের বিনাশকারি আটটী ভুজদত্তে কেমন শোভন হইয়া রহিয়াছে॥ ২৯॥

তৎপরে ঋত্বিক্ পত্নীরা স্তব করিয়। কহিতে লাগিলেন, হে পদ্মনাভ! এই যজ্ঞ তোমার যজ্ঞ-নার্থ পূর্বের ব্রহ্মা স্কলন করেন, অদ্য ভগবান্ পশুপতি দক্ষের প্রতি কোপ করিয়া ইহা বিনষ্ট করিলেন। তন্ত্রং শবশয়নাভ শাস্তমেধং যজ্ঞাত্মলনিক্ষচা দৃশা পুনীহি॥ ৩०॥

শ্রীধাষয় উচুঃ 🛭

অনম্বিতং তব ভগবন্ বিচেষ্টিতং যদাস্থানা চরদি হি কর্মনাজ্ঞাদে। বিভূতয়ে যত উপদেহুরীখরীং নম্মতে স্বয়্মনুবর্ত্তীং ভবান্॥ ৩১॥ শ্রীদিদ্ধা উচুঃ॥

আয়ং ত্বং কথামৃষ্টপীযুষনদ্যাং মনোবারণঃ ক্লেশদাবাগ্নিদগ্ধঃ। ভূষার্ভোহ্বগাড়ো নদস্মার দাবং ননিজ্ঞামতি ব্রহ্মদম্পশ্লবন্ধঃ। ৩২।

# ≅। **भव्रकाशी**।

শাস্ত্যমেধশ্চ উপরতোৎসবং মেধশ্বেন পশুহি সাত্যংসবো লক্ষাতে। শবমূদকং তত্র শেতে ইতি তথা পল্লং তল্লাভেতি সম্বোধনং বা ৪৩০ ধ্বয়ন্ত কর্মাণার্থিটিসঃ। তং প্ণোন তংকলেনচ যুক্তান্তে ভগবতি তু তদভাবমালকা বিশ্বিতাঃ স্ববস্তি। আনবিতং অঘটনানং যথ যন্ত্যাৎ আন্থানা স্বয়ং কর্মাচরিস অমৃতিষ্ঠিসি নতু অজ্ঞাসে লিপাসে যতশ্চান্তে বিভূতরে সম্পদে ঈশ্বীং লন্ধীং উপসেত্য ভেজুঃ। যথা যত ইতি সার্ক্ষবিভক্তিক শুসিং যামিতার্থঃ ভবাং স্ক স্বয়মেবাস্বর্গ্তমানাং তর্কং নমন্ততে নাজিরতে ৪৩১ ৪

সিদ্ধান্ত তৎকথামৃতমভিনন্দন্ত: স্তবন্ধি। অরং নোমনো গলঃ ত্ৎকবৈধ মৃষ্টং শুদ্ধং পীযুবং তরায়ী যা নদী তস্যামবগাঢ়ঃ প্রবিষ্টঃ দাবান্মি তুলাং সংসারতাপং ন স্মর্ভি স্থ নচ ততো নির্গছ্তি। ত্রহ্মসম্পন্নবৎ ত্রক্ষেক্যং প্রাপ্ত ইব । ৩২ ।

#### ক্রেস্থল 🕏:।

ঈশ্বীং জগননীং অমূৰ্ধ্তিনীমিতি চিৎমূৰ: ॥৩১ ॥ সিদা অত্ৰ আত্মারামাঃ তে ইতি চিৎমূৰ: ॥ ৩২ ॥

### ভী।বিশন পিচ জব ভী।

ধানং বিনা বর্ত্তমাটনঃ স্প্রবট্নুরপ্যেতে কিম্পি ন সিণ্ডীত্যবগ্ছমিতি সর্কেষের কটাক্ষঃ । ৩০ 🛦

অনবিভম্বট্যানং ব্যব্দাদান্ত্রনা শ্বং কর্মাচরসি অহতিষ্ঠিসি অপচ নাজ্যসে নলিপাসে। কর্মকারিণ ছলো সর্ব্ধে লিপাস্থ এবেতি ব্রন্ধানিষু কটাক্ষঃ। বতশ্চ অন্যে বিভূত্যে সংপদে ঈশ্বরীং লক্ষীং উপসেহঃ। ভেছুং ধরা ধর ইতি সাক্ষিবিভক্তিক শুসিং বামিতার্থঃ। ভ্রাশ্ব স্বস্থ্যমবাসুবর্কমানাং তাং ন্যন্যতে নাদ্রিয়তে ॥ ৩১ ॥

সিদ্ধা ইতি কেবলমা ভটকাৰ প্রেমসিদিং প্রাপ্তা ইতার্থঃ। ত্বং কবৈণৰ মৃষ্টপীবৃধ নদী শুদ্ধামৃত নদী ভঞ্জাং অবপাঢ়ঃ নিমর্মঃ। দাবং সংসারজ্ঞালাং বিশ্বতবান্। অতন্ততো ননিক্ষানতি ব্রহ্ম সম্পর্বৎ ব্রহ্মকাং প্রাপ্ত ইবেভি কিং কর্ম ক্রণাক্রণলেপালেপ বিচারেণ ভগৰতো লীলা ক্পামৃতে নিম্ভ্রেডি শ্বিষু কটাক্ষঃ। ৩২ ।

হে যজ্ঞমূর্ত্তে! আমাদের যজ্ঞোৎদব উপরত হইয়াছে, আপনি নলিন নয়ন ছারা একবার অবলোকন করিয়া ইহা পবিত্র করুন॥ ৩০ ॥

তদনস্তর ঋষিগণ স্তব করিয়া কছিতে লাগিলেন, হে ভগবন্ ! আপনার বিচেষ্টিত অঘটমান ও পরম্পার অসঙ্গত এমত বোধ হয় না, যে হেতু আপনি স্বয়ং কর্ম করেন তথাচ তাহাতে লিও হন না ।
অপর আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে, অহ্য ব্যক্তিরা সম্পত্তির নিমিত্ত যে ঈশ্বরীর উপাদনা করেন সেই লক্ষ্মী
আপনার সেবার নিমিত্ত স্বয়ং অমুবর্ত্তমানা, তথাচ আপনি তাঁহাকে আদর করেন না ॥ ৩১ ॥

দিদ্ধগণ ভগবানের কথা রূপ অমৃতে আনন্দ প্রকাশ করত এই বলিয়া স্তব করিলেন, হে ভগবন্! আমাদের মনোরূপ এই মন্তমাতক রেশ রূপ দাবানলে দগ্ধ এবং ভৃষ্ণায় আর্ত্ত হইয়াছে,আপনার কথা রূপ পরিশুদ্ধ পীযুষ নদীতে অবগাহন করুক, তাহা হইলে, সংসার তাপ স্বরূপ দাবানল একেবারে বিশ্বৃত হইবেক এবং পর অশোর সহিত ঐক্য প্রাপ্তের ন্যায় হওয়াতে তাহা হইতে আর নির্গত হইবে না ॥ ৩২॥

# প্রীযজমান্ত্যবাচ।

স্থাগতং তে প্রদীদেশ তুভাং নমঃ শ্রীনিবাদ শ্রিয়া কান্তয়া ত্রাহি নঃ।
ত্বামৃতেহধীশ নাদ্দৈম থঃ শোভতে শীর্ষহীনঃ কবন্ধো যথা প্রুষঃ॥ ৩০ ।
শ্রীলোকপালা উচুঃ॥
দৃষ্টঃ কিং নো দৃগ্ভিরদদ্র্রাইস্বং প্রত্যেগ্ দ্রুষ্টা দৃশ্যতে যেন বিশ্বং।
মায়াহেষা ভবদীয়।হি ভূমন্ যবঃ ষষ্ঠঃ পঞ্জিভাদি ভূতৈঃ॥ ৩৪॥

#### শ্রীপরসামী।

যক্তমানী দক্ষপত্মী স্তেতি। তে স্বাগতং ভদ্রমাগমনং জাতং হে অধীশ বধা শিরসা হীন: কবন্ধ মাত্র: পুরুষোহলৈ: হরচরণাদ্যব-রবৈ: শোভনৈরপি ন শোভতে তথা দ্বাং বিনা কেবলং প্রবাজাদ্যলৈম ধো ন শোভতে। অতোন: প্রিরা সহ আয়েস স্বস্তকা: কুর্মিজ্যেথ:॥ ৩০॥

লোকণাল। জীবরাভিমানার চাং ভগবত তার্ষপঞ্চ ত উচুং। দৃষ্টা কিং ন দৃষ্ট ই চার্থা। কৃতঃ অসদগু হৈঃ পুংজমাবিষ্ট নিঙ্গভাব। অসং প্রকাশক রূপাভি দৃর্গ ভিরিন্তি হৈঃ। অবং ভাবঃ। শুক্ষ চিত্তানাং অংশুক্ষ তি দিয়া আলাকত্ত বহিমু খেবিষয়াশাং পঞ্জতোপলক্ষিতো জীববিশেষ ইবাবভাসি অত অমলাদীনামি বিরেগাচরো ন তবসি ধিগল জীবিত মিতি। ৩৪।

### ক্রেম্সকর্ড:।

ষল্পনানা ইতি চিংসথ: ॥ ৩০ । লোকপালান্ত তচ্চীবিগ্রহস্য দৃশ্রম্বং ভৌতিবম্বং চ নিবারমন্তি। দৃষ্টা কিং ন ইতি। কিন্তু স্বর্গেন প্রকাশত ইতার্থ: তত্ত্ব হেড্: বঠ: পঞ্জ্তাতিরিক্ষোব্বং সপঞ্চিভূ তৈ: স্বোপাধিভিবেৰ ভাসি নাম্মনেতি বং সৈবা স্বদীরা মাইরব। মারান্তি ভূতানামেব তথা বিবেকো ভবতীতার্থ: প্রত্যক্ট্যা ইতি চিংস্থা: ॥ ৩৪ ॥

#### क्षीविचनाथठकव ही ।

ৰজনানী দক্ষপদ্ধী প্ৰস্তি:। শ্ৰিয়া কাষ্ডয়েতি ময়ি ওজানে স্বায়স্ত্বো মনো: প্ৰাাং দেবহুতাৰিৰ তব মহতী কুণাতীত্যৰগতং। ৰতঃ স্বকাৰাং শ্ৰেয়ং মদসূহমানৈষী ভয়োহকান্ কন্তাপরাধ বিধ্বতান্ আহি। স্বায়ৃত ইতি ব্ৰহ্মাদি সর্কদেবেষু কটাক্ষ: ১০০ ॥

অস্থা হৈ বি বর্থাহিনী ভি রিজি রৈছেং কিং নোদৃষ্ট: অপিতৃ দৃষ্ট ইতার্থ:। অস্থা হৈ রিতি পুংস্থমজহ লিক্ষাৎ প্রতাগণি আই। শিল্প ছে ছে ক্লে বৈর দৃষ্ঠা আন ইতার্থ:। বতত্বং বঠ: পঞ্জুতাতি রিজেশি পঞ্জিত্ তৈর্ভোতিক শরীরোভাসীতোষা ভবদীরা মারৈবেতি স্থীর প্রীরেগ্রহত্ত ভৌতিক স্থং বে মক্ততে তৈর্জান বাদি ভিরিব দৃষ্টোপি স্থং মাধুর্যা মুপ্লস্ভাৎ নৈব দৃষ্ট ইতি ভক্তানিব্ প্রিব্ দেবের্চ কটাক্ষঃ। ৩৪ ।

অনন্তর যজমানপত্নী প্রসৃতি ন্তব করিয়া কহিলেন, হে ঈশ! আপনার হুখে ত আগমন হইয়াছে? হে শ্রীনিবাদ! প্রসন্ধ হউন আপনাকে নমন্ধার করি, হে অধীশ! মন্তক বিহীন কবন্ধ পুরুষ হুশোভন কর চরণাদি ঘারাও যেমন শোভা পার না তাহার ন্যায় আপনা ব্যতিরেকে যজ্ঞ প্রযাজাদি অঙ্গ বিশিষ্ট হুইলেও শোভা পার না। অত্ঞব আপনি স্বীয় কান্তার সহিত আমাদিগকে রক্ষা করুন ॥৩৩

লোকপাল সকল স্বয়ং ঈশ্বরাভিমানী অথচ ভগবানের তত্ত্ব দেখিতে পান না, ইহাতে তাঁহারা আক্ষেপ প্রকাশ করত কহিতে লাগিলেন, হে ভূমন্! আপনি প্রত্যেক জীবের দ্রুটা, যে হেভূ আপনি বিশ্ব সংসার দর্শন করিয়া থাকেন, অর্থাৎ পদার্থ প্রকাশক ইন্দ্রিয় সকল দ্বারা আপনি কি দৃষ্ট হয়েন না? অবশ্রুই হন, কিন্তু প্রভো! আপনি যে স্বয়ং ষষ্ঠ স্বরূপ হইয়া পঞ্চুত দ্বারা প্রকাশ পান, ইহা আপনার মারা মাত্র, ফলতঃ যে সকল ব্যক্তি শুদ্ধ চিত্ত, আপনি তাহাদিগের নিকটে বিশুদ্ধ সৃত্তি শ্বরূপে প্রকাশ পাইয়া থাকেন, আমাদের ইন্দ্রিয় বহিনুধি প্রবৃত্ত ইহাতে আমাদের সমক্ষে পঞ্চুতোপ-লক্ষিত দীব বিশেষের ন্যায় প্রকাশ পান, বস্তুতঃ আপনি আমাদের ইন্দ্রিয় গোচর হয়েন না অত্যবে আমাদের জীবনকে ধিক্ ॥ ৩৪ ॥

শ্রীযোগেশরা উচু: ॥
প্রেরান্ন তেখ্যোন্তামুত স্থায়ি প্রভাবিশালানীক্ষেন পৃথগ্য আন্ধান: ।
অধাপি ভ্ত্যেশ ত্রোপধাবতামনক্ষরভাবসূগ্হাণ বৎসল ॥ ৩৫ ॥
জগরুত্তব স্থিতিলয়েষু দৈবতো বহুভিদ্যমানগুণয়াল্মমায়য়া।

# क्षीभव्यामी।

বোণোশারা শ্বভেদেন ভজতাং অফুগ্রহভাজকুং মন্যমানাঃ স্থানিভ্তাভাবেন ভজতামপারুগ্রং প্রার্থয়মানাঃ স্থবস্থি প্রেয়া-নিতি লাভ্যাং। বিখাল্পনি পরবৃদ্ধণি দ্বি য আল্লাঃ পৃথক্রং নেকেত। অমৃতঃ অমৃস্থাৎ অন্যস্তে প্রেটোনান্তি। আল্লানা জীবান্ পৃথত্ নেকেতেতি বা। বৎসল ভক্পিরি। অনন্য বৃত্তা ভক্তা অব্ভিচারি ভক্তা ভজ্তোহহুগ্রণেত্যুর্থ: এ০ ॥

অব্যভিচারিণী ভক্তি: কথং স্থাৎ ভল্পনীয়ানাং বছড়াদিত্যাশস্থাহঃ। স্থাত উদ্ভবাদিয় নিমিতেয়ু দৈবতো স্থীবাদৃষ্টাৎ বছধা ভিদ্যমানা গুণা যন্তা: তমা স্থায়য়া আম্মনি স্থাস্থাকে বিচিতা ব্ৰহ্মাদি ভেদ্যতি ধেন তেওঁ স্পাংভয়া কেবল স্বৰূপবিস্থানেন

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

প্রোয়ানিতি অয়মর্থ: যন্ত্রি বিধান্থনি আ্যানো জীবান্ ঈক্ষেত। ত্তি কিহারকননাড়েনৈব জানাতি। নতুপ্ধক্ স্বতন্ত্রে নেক্ষেত। অমৃতঃ অমৃত্রাৎ যদাপি তে প্রেয়ালাভি তথাপি হে বংসল হে ভ্তাপ্রিয় ভ্তোশভাবেন যে ভজ্ভি তেষাং যা জননা। বৃদ্ধিঃ অব্যক্তিচারিণী নিজভক্তিস্থায়বামুগ্রাণ প্রভাতবেনাত্মান্ জ্ঞানিভক্তানিতি লভাত ইতি ॥ ৩৫॥

নহু যোগেধর হাদ্যভিমানে সতি ভূতাহাদ্যভিমানঃ কুতঃ স্যাৎ উচাতে। সর্বোপ্যন্যোভিমানত্রায়া গুণ্ডেদ ভ্রমেণ্র

#### শীবিখনাপচক্রবরী ।

ড়য় বিশায়নি আত্মনো জীবান্ যং পৃথগ্ নেকেত জফ কিবারদননাবেনৈব জানাতি অমৃতঃ অমৃত্মালাদাপি তে প্রোননোনা নাস্তি প্রিরোহি জ্ঞানিনোতার্থনহং সচ মম প্রিয় ইতি অত্কে:। তথাপি তদপি ভ্তোশ তয়া অহং তে ভ্তা বং মে ঈশ ইভি তেদেন দাসপ্রভ্তাবেন উপধাবতাং সেবমানানাং যা অনভা বৃত্তিঃ অনভা ভক্তা। অল্বৃত্তি তায়েব তদানেনৈবাম্মানক গৃহাণ বয়ং নিকৃষ্ঠা তদভেদভাবং প্রাপ্তং কথং শকুম ইতি দাোতিতয়া বাজি রতা। দাসাএব তবাতিপ্রিয়া ইতি জ্ঞানিব কটাক্ষঃ। মৃত্তেং ছবৈব। ন তথা মে প্রিয়ভম আয়েবানিন শকরঃ। নচ সঙ্কিণো ন শ্রীনেবায়াচ যথা ভবানিতি। নাহ্যায়ান্মাশাসে মৃত্তেং সাধুভিবিনিতি। তয় লিসং হে বৎসলেতি তং ভক্তবৎসল ইতি সর্প্র প্রায়েধন নতু জ্ঞানি বৎসল ইতি॥৩৫॥

নতুপর ব্রহ্মণো মম মায়া শাবল্য এব সাকারত্বং তিত্রিংশ্চ সতি ভ্তোশ ভাবস্তত্ত্বচ সত্তি ভক্তবাংসলামিতি কেচিলাচক্ষতে। স্ত্যং তে ভ্রাস্তা এবেত্যাহঃ। জগদিতি। দৈবতো জীবাদ্ধাং বহুণা ভিদ্যমানা গুণা বস্তা স্থয়া স্বমায়য়া রচিতা আহুনি স্ভ্রেশে

তদন তর যোগেশরেরা তব করিয়া কহিলেন ভগবন্! আপনি বিশের আজা, পর ত্রহ্ম, আপনাতে যে ব্যক্তি আপনার পৃথক্ত্ব দর্শনি না করেন তাহা অপেকা আপনার প্রিয়ত্ম অন্ত কেহ নাই, অতএব হে ভক্তপ্রিয়! আপনার নিকট আমাদের এই মাত্র প্রার্থনা, যে সকল ব্যক্তি অব্যভিচারিণী ভক্তি দ্বারা অপনার ভলনা করে তাহাদের প্রতি যেন অমুগ্রহ থাকে॥ ৩৫॥

হে ভগবন্। জগতের উৎপত্তি স্থিতি এবং লয় ইত্যাদি নিমিত্ত আপনকার যে মায়ার গুণ জীব সকলের অদৃ ক্ট বশতঃ বহু প্রকারে বিভিন্ন হয়, সেই মায়া দ্বারা আপনি আপনাতে অর্থাৎ আত্ম স্বরূপে ত্রন্ধাদি ভেদ বুদ্ধি রচনা করিয়াছেন এবং কেবল স্বরূপাবস্থান দ্বারা আত্মাতে ভেদ ভ্রম গুণ ও তাহার হেতু সকল নিবর্তিত করিয়া থাকেন, অতএব আপনার মহিমা অপার, আপনাকে কেবল রচিতাপ্রভেদমতয়ে স্বসংস্থয়া বিনিবর্তিত ভ্রমগ্রণাস্থনে নম: ॥ এ৬ ॥

গ্রীব্রক্ষোবাচ।

ন্মত্তে প্রিত্সভায় ধর্মাদীনাঞ্সূত্রে। নিশুণায় চ যৎ কাষ্ঠাং নাহং বেদাপরেপিচ॥ ৩৭॥ প্রীক্ষারিকবাচ॥

যত্তেজসাহং স্ত্রসনিদ্ধতেজা হন্যং বহে স্বধ্বর আজ্যসিক্তং।

# ভাষরসামী।

বিনিবর্ত্তিতা ভেদ লমো গুণাশ্চ তদ্মেতবঃ আত্মনি যেন তব্যৈ । ৩৬।

শব্দব্রক্ষ স্টোতি নমস্তে। প্রিতং স্বীরুডং সৃষ্ণ যেন অতঃ ধর্মাদি ফলপ্রস্বিত্রে সৃত্বগুণত্বং নির্প্তণত্বং চক্রথমিত্যাশস্থাই। যুদ্য কাষ্ঠাং তত্বং নাহং বেগ্রি অপরে রুদ্রাদয়-চ নবিহুং তবৈ ॥ ৩৭ ॥

আয়েস্তি খজ্জম্তিং প্রণনতি। যদা তেজদা স্কুদ্দি কিং প্রদীপ্তং তেজো যদা। দোহহং প্রশস্তাধ্বরে হবিব হামি তং যজ্জিয়ং যজায় হিতং পালকং যজা বজাম্তি পঞ্চিব ইনেতবেয়ক উক্তং দ এব যজা। পঞ্চিবেদা হলিহোতাং দুর্ম পৌর্নাদে চাতৃ্ম -ি দ্যানি পশু সোম ইতি পঞ্জির্জনে গ্রেঃ বিষ্ট স্কুপ্জিজিং। তথাচ ক্রতিঃ। আশাব্যেতি চত্রকারং অন্ত শৌষড়িতি চতুরকারং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

জীবেৰু রচিতঃ ততঃ স্বফ্রনা তলি লিবেরিতে সং প্রসাদাৎ সোপি স্যাদিত্যাতঃ জগদিতি। আয়নাং জীবানাং ভেদমতিন না-ভিমানঃ ॥ ৩৬ ॥

শক্স একোবোচেতি। অন লারং বিরিকিঃ পূর্ম এ তুম ফাবিকারীতি বা। পক্ষে চাতা পূর্মং এক্ষাপেকরা যদিজতে ভানাবিক্যং স্বামিভিদ্শিতিং তদপি যুক্তমেব মস্তবাং ॥ ৩৭। ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২। ৪৩। ৪৪। ৪৫। ৪৬॥

# ঠীবিখনাথচজবত্তী ।

ক্ষ্যাদার্থ: ব্রহাদি ভেদ্মতি র্নে তবৈ অসংস্থা অরপাবস্থানেন চু বিনিবর্তিতো ভ্রমরপো গুণাআয়া শুণবৃদ্ধি ইতা তবৈয়। আছা যহো ধৃতি বৃদ্ধিরিতানর:॥৩৬॥

ব্ৰুলোবাচেতি ত্ৰুহেনাপ্যোগী কৰ্মপ্ৰতিপাদকো বেদঃ বেদ্ভহং তপোব্ৰহ্মেত্যমর:। শ্ৰিতং সৃত্ধ সৃত্ধণোয়ং ধূৰ্ম জ্ঞান বৈরাগৈ, মুর্যাণাং স্ত্তের উৎপত্তিয় কাঠাং তত্তং অপরেপি জ্ঞানপ্রতিপাদকা বেদাশ্চন বিহুঃ কিমুকৈতে ইতি ক্মিৰ্ চক্টাক্ষঃ॥ ৩৭॥

ষ জ কু গুলোহ গ্রিরাহ মতে জ সেতি স্থপ্রে প্রশস্ত মতেজ হবাং হবির্বহানি কেবল'ন হুতব ততং জানাণীতি জ্ঞানাতি নানিষু যাজিকে কু কটাক্ষঃ। ত মজি মং ম লাম হিতং পঞ্বিধ হ মৈতবে মক উ জং। স এব মজঃ। পঞ্বিশোহ গ্রিহো লং দর্শপৌর্ণ নাস্ঞা-তুর্মাস্থানি পশুনোম ইতি পঞ্জি যঁজু ভি ম কৈঃ স্বিষ্টং। তথাচ শ্রুতিঃ। আশাব্যেতি চতুরক্ষরং অস্ত শোষ ড়িতি চতুরক্ষরং যঞ্জেতি

# নমস্কার করি॥ ৩৬॥

তৎপরে যজোপযোগি কর্ম প্রতিপাদক বেদ এই বলিয়া স্তব করিলেন, হে ভগবন্! আপনি দত্ত্বণ স্বীকার করিয়াছেন, এই কারণে ধর্মাদি প্রদব করিয়া থাকেন আপনাকে নমস্কার করি। বিভো! আপনি নিগুণিও হয়েন, আপনাকে নমস্কার। প্রভো! একের সগুণত্ব নিগুণিও যদিও সম্ভব হয় না তথাচ আপনাতে কিছুই হুর্বট নহে, যে হেছু আপনার তত্ত্ব আমি জানি না এবং ব্রহ্মাদি দেবগণ্ও তাহা অবগত নহেন॥ ৩৭॥

তদনন্তর যজ্জকুগুছ অমি ঐ যজ্ঞমূর্ত্তি ভগবানকে প্রণাম করিয়া কহিলেন, যাঁহার তেজঃ স্বারা আমার তেজঃ স্বৰ্চ<sub>ু</sub> রূপে প্রদীপ্ত হইয়া থাকে যাঁহার প্রশস্ত যজ্ঞ সকলে স্বভাক্ত হবিঃ ( হোমীর দ্রব্য ) আমি হবন করি, সেই যজ্ঞপালক যজ্ঞমূর্ত্তি ভগবানকে নমস্কার করি, তিনিং অমিহোক্তে, দর্শ, পোর্ণমাস, চাতুক ভং বজিয়ং পঞ্চবিধঞ্চ পঞ্চিঃ श्विकेং মজুর্ভিঃ প্রণতোহিন্ম যজ্ঞং ॥ ১৮ ॥ প্রীদেবা উচুঃ ॥

পুরা কল্লাপায়ে স্বক্নতমুদরীকৃত্য নিকৃতং স্বমেবাদ্যন্তস্মিন্ সলিল উরগেন্দ্রাধিশয়নে। পুমান্ শেষে সিদ্ধৈ অ'দিবিমুশিতাধ্যাত্ম পদবিঃ সএবাদ্যাক্ষের্য়েং পথি চরসি ভৃত্যানবসিনঃ ॥৩৯॥ গন্ধব্যাপ্ররস উচুঃ।

আংশাংশান্তে দেব মরীচ্যাদয় এতে ব্রক্ষেন্দ্রাদ্যা দেবগণা রুদ্রপুরোগা:। জীড়াভাণ্ডং বিশ্বমিদং যস্ত বিভূমন্ তদ্মৈ নিত্যং নাধ নমস্তে করবাম ॥ ৪০ ॥

#### टीमद्रवामी ।

ৰজে ইতি দ্বাক্ষরং বে যনামতে ইতি পঞ্চাক্ষরং দ্বাক্ষরো বযট্কার ইতি স্বৃতিক্ষ । চতুর্ভিক্ষ দ্বাদ্যাং পঞ্চতেরেরচ । হ্রজেচ পুনর্বাজ্যাং স মে বিষ্ণুং প্রসীদন্ধিত । ৩৮ ।

দেবান্ত সভাং বরমণি দেবাঃ তথাপি জগদাদাকরোত্মেৰ নানাঃ কলিদিতাছেঃ পুরেতি। করাণারে প্রসরে বিক্লতং কার্যাজাতং উদরীকৃত্য সংস্থাত ত্মেবাদ্যঃ পুমান্ উরগেক্ত এবাধিকং শরমং শবাং তলিন্ শেষে শরমং করোবি। সিকৈর্জনলোকাছি
বাসিভিঃ বিমূশিতা বিচিন্তিতা অধ্যাত্মপদ্বী জ্ঞান মার্গোবস্ত সূঞ্র ত্থং ব ইদানীং অক্ষোঃ পবি চরসি প্রত্যক্ষোসি অবসি
রক্ষি । ৩৯।

পদ্ধশিপরসম্ভ বয়ং ভিয়া কেবলং সর্জানশি পরনেধরছেম উপরোকয়ান: গ্রমেবজু পরমেধর: অক্তেডু ছহংশা এবেডায়ে:। অংশাংশা ইতি। হে ভূমন্ মহত্তম ক্রীড়াভাতাং ক্রীড়োপকরশং বিখং ব্রহাতাং বস্ত তদৈ তে নমনং কুর্ম্ম: । ৪০ ॥

# শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবৰ্তী।

ৰাভ্যাং ৰে ৰজাসহ ইতি পঞ্চাক্ষরং ৰাজ্বোবৰট কাম ইতি শ্বতিশ্চ চতুর্ভিশ্চ চতুর্ভিশ্চ ৰাজ্যাং পঞ্চিরেবচ। হুরতেচ প্রব্যভ্যাং স মে বিষ্ণু: প্রসীৰ্ব্বিত বজাং ৰজমূর্ত্তিং ॥ ৩৮ ॥

ুম্মকতং মৃদ্ধাং বিকৃতং কার্যালাতং উদরীকৃতা উদর্দী কর্তা বিস্পিতা অধ্যাম্পদ্ধী কানমার্গো বস্ত সং। ভ্তাণি অবসি পানরসীতি পবি চরসীত্যাভাং বাভাং ওৎপালিতৈভ্তিতারের ওং দুখ্যসে কারসে নালৈ।রিভি বাজিক্কর্মির্ জানিষ্চ কটাক্ষঃ ১০৯ ভুজামের নিতাং নমঃ করবামেতি বহুং যদ্য সভাং প্রবিশাস ভয়েব পর্মেশ্রত্বেন স্থানা অপি ভেষ্ণ ভুদংশাংশ্রাশ্বাবের বস্তুতঃ স্থবাষ্টেত তে ধ্রীশ্বাভিষাসিন এব নত্বীশ্বাইতি ব্রহাধিরু কটাক্ষঃ ১৪০ ১

মাস্তি এবং পশুসোম এই পঞ্চ বিধ যজেরই স্বরূপ এবং ঐ পঞ্চ প্রকার যজ্ঞ মন্ত্র দারাই স্থানর রূপে পুজিত হন ॥ ৩৮ ॥

তদনস্তর দেবগণ এই বলিয়া স্তব করিলেন, প্রভা! আপনিই আদ্য পুরুষ, প্রলয়কালে আপনিই সমস্ত কার্য্য উদরের মধ্যে সংহার করিয়া জলোপরি অনন্ত শ্যায় শয়ন করেন। সে সময় জনলোক নিবাসি সিদ্ধগণ সবিশ্বয় চিত্তে আপনার জ্ঞান মার্গ চিন্তা করিয়া থাকেন। প্রভা! আপনি সেই পুরুষ, এক্ষণে আমাদের নয়ন গোচর হইলেন এবং আমরা যে আপনার ভৃত্তা আমাদিপকে বন্ধা করিতেছেন॥ ৩৯॥

তৎপরে গছর্ব ও অপরাগণ তাব করিরা কহিতে লাগিলেন, হে দেব। এই সকল মরীচি প্রভৃতি প্রজাপতি এবং রুদ্র প্রমুধ প্রক্ষা ইন্দ্র ইত্যাদি দেবতা, এই সমুদায় বাঁহার অংশ অথবা অংশের অংশ। অপর এই প্রক্ষাণ্ড বাঁহার ক্রীড়া ভাও, আপনি সেই মহত্তম পুরুষ আপনাকে নিত্য নমস্কার করি॥৪০ **এ**বিদ্যাধরা উচু: ॥

শ্বনায়য়ার্থমভিপদ্য কলেবরেহিন্মিন্ কৃতা মমাহমিতি তুর্মতিরুৎপথৈ: বৈ:। কিপ্রোপ্যসন্ধিয় লালস আত্মমোহং যুম্মৎ কথামৃতনিষেবক উদ্যুদস্তেৎ॥ ৪১॥ শ্রীব্রাহ্মণ। উচু:॥

ছং ক্রতৃত্বং হবিত্বং হতাশঃ স্বরং ছং হি মন্ত্রঃ সমিদর্ভপাতাণিচ।

ত্বং সদস্যত্মি জো দম্পতী দেবত। অগ্নিহোত্রং স্বধা দোম আজ্ঞাং পশুঃ ॥ ৪২ ॥

चः शूर्ता शाः त्रमात्रा महाण्करत्। नः द्वेता शिवानीः वातरगरत्वा यथा ।

स्यामारना नमझौलया रयाणि च र्जन्य विशीणां यस्क क्षः ॥ ४०॥

#### टापत्रवामी।

বিদ্যাধরাস্ত কেবলং বিদ্যাভি: সম্পদ: প্রাপ্যস্তে। অহস্কারাদি বামোহ নিবৃত্তিত্ত তৎকণা শ্রবণং বিনা নাঞ্চীত্যাছ:। অর্থ:
পুরুষার্থসাধনং কলেবরং অভিপদ্য প্রাপ্রয়াহ্যিন্ মমেতাহমিতি চাভিমানং কুলা ইমমান্মমোহং যুন্থ কথামূত নিবেবক
উৎ উটেচ: ব্দেস্থে পরিতাজেৎ নান্য: নহু সৈঃ পু্লাদিভির্ধিক্ষিপ্তো হৃংবিত: সন্ পরিত্যজেদেব নেত্যাহ: ক্ষিপ্তোপি হৃশ্বিত:
অসৎস্থ বিষয়েদেব লাল্সা ভৃষ্ণা যস্য সঃ ॥ ৪১ ॥

ব্ৰাহ্মণা স্বৰস্থি ত্ৰিভি:। সদস্যাশ্চ ঋতিজ্ঞ । ৪২ ।

গাং পূৰ্ণীং রসারা রসাতলাং দংষ্ট্ররা বৃ৷জ্জহর্থ বিশেষেণ উদ্ভবানসি। বোগিভিঃ ভূষ্মান:। হে অধীপাত বেদম্র্প্তে। ৰজোষাগং স্বৃপঃ ভবিশেষঃ ক্রতুঃ ভক্রণী যজ্ঞসংকল্পর ইতি বা। যজ্ঞঃ ক্রতুঃ কর্ম্ম ৰস্যেতি বা। ৪০০

# श्रीविधनाषहक्रवती।

অৰ্থং বিষয়মভিপদ্য প্ৰাণ্য মমাথ্মিত্যভিমানঞ কৰা তুৰ্ম তিঃ বৈঃ পুত্ৰাদিভিঃ কিংগ্ৰাণ্যস্থিবয় শালস্থাৰ ইম্মাআ্মোইং বুমংক্থাম্তনিবেৰকঃ সন্উচৈচ বুলিসোৎ পরিত্যজেলানাঃ ইতি গুজ্জানিধু কটাক্ষঃ ॥ ৪১ ॥

সদস্যাশ্চ ঋষিত্ৰশ্চ তে। ৪২।

विधीनाव एर रामभूर्ख राष्ट्रः नर्नः कर् निर्मृतः । ४० ।

তৎপশ্চাৎ বিদ্যাধরেরা এই বলিয়া স্তব করিলেন, হে ভগবন্! পুরুষার্থ সাধন এই কলেবর প্রাপ্ত হইয়া ইহাতে আপনার মায়া বশত: "আমি আমার" ইত্যাদি অভিমান করিয়াও যে ব্যক্তি আপনার কথা রূপ অম্ভ পান করে, কেবল সেই জন ঐ মোহ পরিত্যাগ করিতে পারে, অন্য কাহারও সাধ্য নাই। প্রভো! উৎপর্থগামী পুজাদি কর্তৃক অধিক্ষিপ্ত হইলেও কোন কোন ব্যক্তির গুরুতর হুঃখ উপস্থিত হয়, কিন্তু তাহাতেও তাহার মোহ পরিত্যাগ হয় না, যে হেতু সে অস্থিয়তেই লাল্যান্থিত ॥৪১

পরে ত্রাহ্মণ সকল স্তব করিয়া বলিতে লাগিলেন, প্রভো! আপনিই যজ্ঞ, আপনিই হবিঃ, আপনিই হতাশন, আপনিই মৃত্তা, আপনিই সমিৎ অর্থাৎ যজ্ঞ কার্চ, আপনিই কুশ, আপনিই যজ্ঞপাত্ত, আপনিই সদস্য, আপনিই ঋত্বিক্, আপনিই যজ্ঞমান স্বরূপ, আপনিই দেবতা, আপনিই অগ্নিহোত্ত, আপনিই স্বধা, আপনিই সোমরদ, আপনিই আজ্যা, আপনিই যজ্ঞীয় পশু ॥ ৪২ ॥

হে বিভো। এই ধরা পূর্বের রসাতল গতা হইতেছিল, একারণ যেমন হন্তী অবলীলাক্রমে পদ্মিনীর উদ্ধার করে, তাহার আয় আপনি মহাশুকর মূর্ত্তিতে লীলা করিয়া গত্জনি করিতে করিতে করেতে দন্তাগ্রভাগ দারা ইংার উদ্ধার করিয়াছেন। হে বেদমূর্তে। যজ্ঞই আপনার কর্মা, আপনার ঐ কার্যা দশ্ন করিয়া যোগিগণ কতই স্তব করিয়াছিলেন॥ ৪৩॥

স্প্রসীদ স্বমস্মাক্মাকাজ্জতাং দর্শনং তে পরিভ্রেষ্টস্থকর্দ্মণাং। কীর্ত্তিমানে নৃভিনা স্থি যজ্জেশ তে যজ্জবিস্থাঃ ক্ষয়ং যান্তি তেকৈ নমঃ॥ ৪৪॥

শ্রীমৈত্রেয় উনাচ॥

ইতি দক্ষ কবির্যজ্ঞঃ ভদ্র রুদ্রাভিমর্শিতং। কীর্ত্ত্যমানে হাধীকেশে সন্ধিয়ে যজ্ঞভাবনে॥ ৪৫ ॥ ভগরান্ স্থেন ভাগেন সর্ব্বাদ্ধা সর্ব্বভাগভূক্। দক্ষং বভাষ আভাষ্য প্রীয়মাণ ইবানম্ব॥ ৪৬॥ শ্রীভগবানুবাচ ॥

অহং ত্রন্ধাচ শর্কাশ্চ জগতঃ কারণং পরং। আত্মেশ্বর উপদ্রম্ভী স্বয়ং দৃগবিশেষণঃ॥ ৪৭॥

#### क्षिभवत्रामी।

স অ্মত্মাকং তদ্দনিমাকাজ্জতাং প্রসীদ অত্মদ্জেষপ্যদ্ধরেত। বং নচাশকাং তবৈতৎ যতন্ত্ব নামি কীর্ত্তামান এব বঞ্জবিদ্ধাঃ ক্ষাং যাস্তি এবং প্রভাবো যস্য তকৈ নমঃ ॥ ৪৮ ॥

ইত্যানেন প্রকারেণ সর্কৈঃ কীর্ত্তামানে হে ভদ্র বিহুর সংনিত্তে প্রবর্ত্তয়ামাস ॥ ৪৫ ॥

সর্বান্ম তরা সর্বভাগ ভোকাপি ভগবান্ নিজানন্দ তৃথ্যোপি স্বেন ভাগেন ত্রিকপাল পুরোডাশেন প্রীয়মাণ ইব দক্ষ মাভাষ্য সম্বোধ্য বভাষে ॥ ৪৬ ॥

ষোহহং জগত: কারণং আত্মাচেখরশ্চ উপত্রত্তা সাক্ষীত স প্রকাশশ্চ নিরুপ।ধিশ্চ সএব ব্রহ্মাচ শর্মশ্চেত্যয়র: । ৪৭।

#### ঐমসন্দর্ভ:।

স্বাবতারত্বোপদেশেন ব্রহ্ম শিবাবপ্যাদরর তি। অহনিতি ॥ ৪৭। ৪৮॥

### শ্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবত্তী ।

নামি কীর্ত্তামান এব কিং পুন: কীর্ত্তিত কিন্তরাং তৎ সাক্ষাং সলিধৌ যজ্ঞবিদ্ধা কলাফুচরা ইতি তেযু কটাক্ষ:। অত্ত ভারকানামন্ত কটাকৈ ভগরতো ভকেক প্রায় উৎকর্ষপোষ্ট্রেলেশ আংখ্যাঃ ৪৪ ৪

হে ভদ্ৰ यहा ভদ্ৰ কদ্ৰেণ ভদ্ৰাধ্য ক্ৰান্তেণ বীরভদ্ৰেণ অভিমৰ্থিতং বিদ্যিতং সংনিনো প্রবর্তমানাস ঃ ৪৫ ॥

ভগবন্ধেনানন্দ পূর্ণোপি সর্কাত্মত্বেন সর্কভাগ ভূগপি ত্বেন ভাগেন প্রীয়মাণ ইবেতি কল্ঞাপরাধিত্মার বস্তুতঃ প্রীভঃ। হে অন-দেতি নিরপরাশিন্যেব ভগবান প্রীণাতীত্যত্র ত্নেব প্রমাণমিতি ভাবঃ। ৪৬।

মাপুনরপরাধং কার্বীরিতি হিতমুপদিশতি অহমিতি। বয়ং দৃক্সপ্রকাশ: অবিশেষণ: অয়াণামত্মাকং নাল্তি বিশেষ ইত্যর্থ:॥ ৪৭ ॥

অতএব আপনি সেই ভগবান্ আমাদের প্রতি প্রসন্ম হউন, আমাদের যজ্ঞ কর্মা পরিভ্রন্ট হওয়াতে আমরা আপনারই দর্শন আকাজনা করিতেছিলাম, আমাদের যজ্ঞটা উদ্ধার করিয়া দিউন। হে যজ্ঞেশ। এ কর্মা আপনার অশক্য নহে, যে হেডু আপনার নাম সংকীর্ত্তন করিলে যজ্ঞবিত্ম সকল ক্ষয় প্রাপ্ত হয়, অতএব ঈদৃশ প্রভাব শালী যে আপনি আপনার চরণে আমরা প্রণত হই ॥ ৪৪॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! এই প্রকারে ভগবান্ ছ্যীকেশের গুণ কীর্ত্তন করিতে থাকিলে প্রজ্ঞা-পতি দক্ষ আপনার যে যজ্ঞ রুদ্রে রোষে বিনষ্ট হইয়াছিল তাহা পুনর্বার প্রবর্ত করাইলেন ॥ ৪৫ ॥

হে অনঘ! বিষ্ণু দকলের আত্মা স্বরূপ, এ প্রযুক্ত যদিও দকলের ভাগ ভোক্তা এবং স্বয়ং ভগবান্ স্বতরাং আত্মানন্দে পরিতৃপ্ত, তথাপি ঐ যত্তে আপনার ভাগ ত্রিকপাল পুরোডাশ প্রাপ্ত হওয়াতে যেন দাতিশয় প্রীত হইলেন এই রূপ ভাব প্রকাশ করত দক্ষকে সম্বোধনকরিয়া কহিলেন ॥ ৪৬ ॥

দক। এই যে আমি জগতের কারণ, আজা, ঈশ্বর, সাক্ষী, স্ব প্রকাশ এবং উপাধি শৃষ্য, এই আমিই ব্রহ্মা এবং আমিই শঙ্কর॥ ৪৭॥ শাস্মারাং সমাবিশ্য সোহং শুণময়ীং দ্বিল । স্কানুকন্ হরন্ বিশ্বং দ্বে সংজ্ঞাং ক্রিয়োচিতাং ॥ ৪৮ তিমান্ বালাগ্দিতীয়ে কেবলে পরমাল্মনি । বালাকেদ্রোচ ভ্তানি ভেদেনাজ্ঞাহ সুপশ্যতি ॥ ৪৯ ॥ যথা পুমান স্বালেম্ শিরঃ পাণ্যাদিয়ু কচিৎ । পারক্য বুদ্ধিং ক্রত এবং ভূতেয়ু মৎপরঃ ॥ ৫০ ॥ ব্যাণামেক ভাবানাং যোন পশ্যতি বৈ ভিদাং । স্বভ্তাস্থনাং ব্রহ্মন্ স শান্তিম্থিগচ্ছতি ॥ ৫১ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

### डों(भत्रकानी ।

কৃত ইতাত আহ অহমেবাঝ সায়ামধিষ্ঠায় জগৎ স্ষ্টাদি কুর্বন্সচ সচ সচ সন্ ক্রিয়োচিতা। সংজ্ঞা ধার্য়ামি ॥ ৪৮ ॥ তিমিন্ কেবলে অধিতীয়ে সমানাসমান জাতীয় ভেদ রহিতে এক্ষণি ময়ি ব্লাক্টো ভূতানিচ ভেদেনাঞ্চঃ পশ্চতীত্যর্থ: ॥ ৪৯ ॥ বিদাংস্ত ভেদং ন পশ্চতীতি সদৃষ্টাস্তমাহ যথেতি ॥ ৫০ ॥

তকাদেবনৈকাং পশুনু কতার্গো ভবতী গাহ। অবাণামেকোভাব: স্বরুপং যেষা । ৫১ ।

#### ক্র মসফর্ভঃ।

স্থা তত্ভরেম্বরম্বেপি সদাদরার্থ: তদননাম্বনাভেদম্পপাদয়তি। ভূতানীতি কৈম্তোন দৃষ্ঠাস্ত: । ৪৯॥
প্রকাশশ্চ নিয়পাধিশ্চ স্থাব ব্রহ্মা চ সর্বশ্চেতায়য়: স্সর্বস্য মদাত্মকত্বায়ৎ পরস্ত ভূতেরপি স্মালেষিব মমতামের করোতীতাহে।
যথেতি ॥ ৫০॥

ত্রিদেবাাত পৃণগীখন রমণভালেব ক্তার্গো ভবতীতাাহ। অয়াণা এক: পুক্রসোব ভাব: পার্থিবাদাকণোধ্ম ইতি ভাষেন যথা বধং প্রাকটাং বেষু তেয়া। সর্কভ্তসা আয়নাং তত্তৎ কার্যো প্রবর্তকানাং র ৫১। ৫২। ৫৩ র

# জীবিখনাগচক্রবভী ।

নমু পরমেশ্বর: খবেকএব সচ ভবানেব শাল্লেয্চাত ইতি তত্রাহ আয়েতি সমাবিশ্যাধিষ্ঠায় স প্রসিদ্ধো গুণাতীত এক এবাহং ক্রিয়া: স্ষ্টিন্থিতি সংদ্ধৃত্য স্থান্ন সম্চিতাং সংজ্ঞাং স্রষ্টেতি পালক ইতি সংহর্তেরাখাং ॥ ৪৮॥

নমূ ত্রন্ধণো ছিরণাগর্ত্তবেন জীবছাৎ রুদ্রসোধরতেপি গুণস্পশাৎ কথং তয়োজ্বতেদ স্তত্ত্ব কৈম্তানারেনাছ ত্রন্ধ রুদ্রোচিতি ভূতানি জীবানপি অজ্ঞ এব ভেদেন পশুতি নতু বিজ্ঞা কিমৃত ত্রন্ধরুদ্রৌ ভূতানাং মদীয় তটস্থ শক্তিহাং ত্রন্ধরুদ্রোগুণাবতার ভারাদভেদ ইতার্থঃ ॥ ৪৯ ॥

ভূকানিত্ মন্তকোপি স্বাভেদেন পঞ্জেদিত্যাই স্থানঃ পাণ্যাদিব স্থাত্থেৰ যথা তথৈৰ সৰ্বাভ্তেছপি স্থাত্থে পঞ্জেদিভ্যেৰ ভকানামভেদ দৰ্শনমিত্যৰ্থ: ॥ ৫০ ॥

অভেদদর্শন ছ ফলমাহ ত্র্যাণামিতি॥ ৫১॥

যে হেতু আমিই গুণময়ী আত্ম মায়ায় অধিষ্ঠান করিয়া এই বিশ্বের স্থান্ত ক্থিতি সংহার নিমিত্ত ঐ তিন ক্রিয়ার উপযুক্ত নাম ধারণ করিয়া থাকি ॥ ৪৮ ॥

অতএব আমি অদিতীয়, স্বজাতীয় বিজাতীয় ভেদ শৃত্য, পরম ত্রন্ধা স্বরূপ, অজ্ঞ ব্যক্তিরা আমাতে ত্রন্ধা, ক্লদ্র এবং ভূত এই প্রকার ভেদ দর্শন করে॥ ৪৯॥

পরস্ত যে পুরুষ বিধান তাঁহার যেমন আপনার মন্তক হন্তাদি অঙ্গেতে পরকীয় বৃদ্ধি হয় না, তাহার স্থায় মৎপর ব্যক্তি প্রাণি দকলে,ভেদ জ্ঞান করেন না॥ ৫০॥

্ জাত এৰ আমাদের তিন জনের একই স্বরূপ এবং আমুরা দকল প্রাণির আস্থা, যে ব্যক্তি আমাদের তিন জনের মধ্যে ভেদ দর্শন না করে দে শান্তি প্রাপ্ত হয়॥ ৫১॥ এবং ভগবভাদিইঃ প্রজাপতিপতিইরিং। অর্চিত্বা ক্রতুনা স্বেন দেবাসুভয়তোহ্যজৎ ॥ ৫২ ॥ ক্রডেঞ্চাস্থেন ভাগেন অপুপাধাবৎ সমাহিতঃ। কর্মণোদবদানেন সোমপানিভরানপি॥ ৫৩॥ উদবস্থানহর্দ্বিগ্ভিঃ সমাববভ্ধং ততঃ॥ ৫৪॥

তম্মা স্মপ্যসূভাবেন স্বেনৈবাবাগুরাধনে। ধর্মাএব মতিং দক্তা ত্রিদশান্তে দিবং যয়ু:। এবং দাক্ষায়ণী হিত্তা সতী পূর্ব্ব কলেবরং। জজ্ঞে হিমবতঃ ক্ষেত্রে মেনায়ামিতি শুশ্রুম ॥ ৫৫॥ তমেব দয়িতং ভূয় আর্ঙ্জে পতিমন্ধিকা। অন্য ভাবৈকগতিং শক্তিঃ স্থাপ্তব পূক্ষং ॥ ৫৬॥

### ভীধরস্বামী

স্বেন ক্রতুনা ত্রিকপালেষ্ট্যা উভয়তে। হলৈ: প্রধানেনচ 🛭 ৫২ 💵

জেন ভাগেন যঞাবশিটেন উদবভাতে সমাপাতেহনেনেত্যুদবসানং তেন কৰ্মণা সোমপানিতরানপি উপাধাৰদিভা**ছ্যলঃ । ৫৩** তেত\*চ উদবভা কৰ্ম সমাপ্য অবভ্থ রূপং যথা ভবতি তথাসাতবান্ ॥ ৫৪ ∎

স্থেনবামুভাবেনাবাপ্ত রাধ্যে প্রাপ্তসিদ্ধয়ে তন্মা অপি । ৫৫ ।

আর্ও ্কে ভলতেশ্ব অনন্য ভাবানামেকৈব গতির্যন্তং। প্রলয়কালে মুপ্তা শক্তিরীশ্বর্মির । ৫৬ ।

#### ক্রম্পক্ত:।

# উদবস্ভোদ্ধকং । ৫৪। ৫৫। ৫৬। ৫৭ ।

### शिविधनाषठकपढी।

প্রকাপতিপতিদ ক: উভয়ত: অকৈ: প্রধানেনচ ॥ ৫২ ॥

উদবস্থতে সমাপাতেখনেনেত্বদবসানং তেন 🛚 ৫০ 🗈

উদবভ সমাপ্য অবভ্তমানং চকারেত্যর্থ: । ৫৪ ।

তকৈ দক্ষায় অবাপ্ত রাধ্যে প্রাপ্তসিদ্ধরে 🛊

(मनात्राः (मनकात्राः । ४० ।

আর্ঙ্কে ভলতেশ্ব নবিদ্যতেহ্নামিন্ ভাবে। বস্তাং সা। একং গতিরূপং প্রলয়কালে সুপ্তা শক্তিং পূক্ষমীশরমস্থমির । বৃহস্পতেং শিষাহিদ্ধবাৎ সকাশাং ॥ ৫৬। ৫৭। ৫৮॥

মৈত্রেয় কহিলেন বংদ বিছুর! ভগবান্ বিষ্ণু এই প্রকার আদেশ করিলে প্রজাপতি দিগের পতি
দক্ষ ত্রিকপাল যজ্ঞ রূপ অদাধারণ যাগ ছারা ভগবান্ হরির অর্চনা করিয়া পরে অঙ্গ এবং প্রধান উভয়
বিধ যক্ত করণক দেবতাদিগের পূজা করিলেন ॥ ৫২ ॥

অনন্তর সমাহিত চিত্তে রুদ্রেরও নিজ ভাগ অর্থাৎ যজাবশিষ্ট অংশ প্রদান পূর্ব্বক দপর্য্যা করিয়া সমাপনীয় কর্ম বারা দোমপায়ি ও অন্থান্য দেবতাদিগের পূজা করিলেন ॥ ৫৩॥

তাহার পরে কর্ম সমাপন হইলে, ঋতিগ্গণের সহিত দক্ষ অবভ্ধ স্নান করিলেন। ৫৪।

বৎস বিজ্র! যদিও দক্ষের স্থীর মাহাত্ম্য দ্বারাই সিদ্ধি লাভ হইল তথাচ তাঁহাকে ধর্ম বিষয়ে মিড দিরা দেবতারা যজ্ঞ সমাপনাত্তে স্বর্গে গমন করিলেন। বংস! আমরা এরূপ শ্রুত হইয়াছি যে দাক্ষায়ণী সতী এই প্রকারে আপনার পূর্ব্ব কলেবর পরিত্যাগ করিয়া হিমালয়ের ক্ষেত্র মেনকার গর্বে ক্ষম গ্রহণ করিয়াছিলেন। ৫৫॥

কিন্ত প্রলার কালীন হাপ্তা শক্তি যেমন ঈশরকে পুনর্বার প্রাপ্ত হয়, উাহার স্থায় ঐ অফিকা পুনর্বার দেই প্রিয়তম পতিকেই প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, যে হেডু যে সকল ব্যক্তি অন্যভাব, ভগবান্ ভব তাহাদের এই মাত্র গতি ॥ ৫৬ ॥

۲٦

এতদ্তগৰতঃ শস্তো: কর্মা দক্ষাধ্বরক্তহঃ। শুক্তং ভাগৰতাচ্ছিষ্যাতুদ্ধবাথে বৃহস্পতেঃ॥ ৫৭॥ ইদঃ পৰিত্রং পরমীশচেষ্টিতং যশক্তমায়ুষ্যমন্ত্রীদমর্ঘণং।

যোনিত্যকাৰণ্য নয়োশুকীর্ত্তয়েজুনোভাকা কোরৰ ভক্তিভাবভঃ 🛭 ৫৮ 🛭

॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংক্তাং সংহিতায়াং বৈশ্বাসিকয়াং চতুর্থককে দক্ষযত সন্ধানং সপ্তমোহধায়ঃ ॥ ॥ ॥ ৭ ॥ ॥ ॥

প্রীমৈত্রেয় উবাচ।

সনকাদ্যা নারদশ্চ ঋভূর্হংসোহরুণির্যতি:। নৈতে গৃহান্ ব্রক্ষস্তা আবসমূর্ভরেতস: । ১ ।

#### ट्यापतचामी।

वृङ्म्लाट्डः नियानाया अञ्चर ॥ ८१ ॥

পরং পবিত্রং য আকর্ণ্য তথামূকীর্ত্তরেং। স আত্মনং পরস্থাপি অবং সংগার ব্যসনং সর্বাদা ধুনোতি । ৫৮ ।

॥ • ॥ ইতি চতুর্বে সপ্তমঃ ॥ • ॥

দক্ষকস্থাৰৱে প্ৰাপ্তা দক্ষৰজ্ঞকপোদিতা। মহুপুত্ৰাৰৱে প্ৰাপ্তা ধ্ৰুবচৰ্য্যাথ পঞ্চিঃ। অষ্টমে শুক্লাবোক্তি রোৰ মংশরতঃ পুরাং। নির্গতেন ধ্রুবেণাই তপুসা তোষণং হরেঃ । • ।

এবং ভাবনামুক্তাখনোকৈত্যৰ মনীচ্যাদীনাং এক্ষপুত্ৰাণাং বংশা বৰ্ণিতা:। তত্ৰাৰশিষ্ঠং কিঞ্চিদাৰ সনকাদ্যা ইভি। নাৰসন্

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভাবন ইভি চিৎস্থ পাঠাস্তরং ৷ ৫৮ ৷

। •। ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্গন্ধকে শ্রীকীবগোম্বামি কৃতক্রমসন্দর্ভন্ত সপ্তমোহ্ধ্যার: সমাপ্ত: । •।

এবং শ্রীকর্দ্দকলা রূপাণাং সাত্বিক্শক্তিদেবীনাং বিবরণমূক্তা তামসশক্তিদেবীনামাহ। সুষেতি। নিশ্তি নৈশ্ত
কোণাধিপতি:। ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ । ১০ । ১১ । ১২ । ১৪ । ১৫ । ১৬ ।

#### এীবিখনাপচক্রবত্তী ।

। ত । ইতি সারার্থনি শিক্তাং ছবিণাং ভক্তটেতসাং। চতুর্থে মপ্রমোহধ্যায়া সমতা সমতা সভাং । । ।।
 বিমাতুর্বাবিষপুরে। মাতৃর্বাগমৃতাপুতা:। ক্রেষ্টেমে মধুবনে তপসাতোষয়দ্ধরি । ।।
 ভাষেবং মনোঃ ক্যাবংশোটকার মরীচানীনাং অক্সপুত্রাণাম্পি কামা বর্ণিকাঃ। ইলানীং ভক্ত পুত্রবংশে বক্তবের্পি লাঘ-

বৎস। দক্ষযজ্ঞবিনাশকারি ভগবান্ ভবের এই সমস্ত কর্ম রহস্পতির শিষ্য উদ্ধবের প্রমুখাৎ আমি প্রবণ করিয়াছি ॥ ৫৭ ॥

হে কৌরব্য। ভগবান্ মহেশরের এই চরিত্র পরম পবিত্র এবং যশস্কর ও আয়ুর্বর্দ্ধক, ইহাতে পাপ সমূহ বিনষ্ট হয়, যে ব্যক্তি ইহা শ্রেবণ করিয়া নিত্য ভক্তিভাবে কীর্ত্তন করিবেন তাঁহার সংদার ছঃখ ছুরীস্থুত হইবে॥ ৫৮॥

# ॥ \* । देि हर्ष्य मुख्य ॥ \* ॥

শুক্র নাধ্যামে বিমাতার তুর্বাক্যে রোধ বশতঃ মংগরী হইয়া পুর হইতে নির্গমন পূর্বক আধাবের তপতা এবং তদারা ভগবান্ হরির পরিতোষণ ॥ ० ॥

মুনিবর মৈত্রেয় পূর্বোক্ত প্রকারে সমুক্রাদিণের বংশ বর্ণন ছারা জন্মপুত্র মরীচ্যাদির বংশ বর্ণন করিয়া ক্রন্থে ক্রেনি ক্রিক্তি বিষয়ের বর্ণন ক্রিরিট ক্রিক্তি প্রবৃত্তি ক্রিলেন। অতএব বিছুর্কে সংখাধন করিয়া ক্রিলেন বংস। সন্কাদি মুনিগণ এবং নারদ, ঋতু, অক্লণি, যতি, এই সক্ল মুনি ইহাঁরা জ্ব্যুপ্ত,

ম্যা ধর্মায় ভার্যাসীদ্দন্তং মায়াঞ্চ শত্তহন্। অসূত মিধুনং তত্ত্ব নিশ্ব তি জগৃহেৎপ্রজাঃ ॥ ২ ॥
তয়োঃ সমভবল্লোভো নিক্তিশ্চ মহামতে। তাভ্যাং ত্রোধশ্চ হিংসাচ যদ্ক্রক্তিঃ অসা কলিঃ॥৩
হুক্রকে কলিরাধত ভিয়ং মৃত্যুঞ্সপ্রম। তয়ে।শচ মিধুনং যক্ষে যাতনা নিরম্ভবা ॥ ৪ ॥
সংগ্রহেণ সয়াধ্যাতঃ প্রতিসর্গত্তবান্ত। তিঃ প্রুতিহু পুমান্ পুণ্যং বিশ্বনাত্যাত্মনোম্লং ॥ ৫ ॥

### डी ध्रयामी ।

নাপ্রিতা: উর্দ্ধরেতসো নৈষ্টিকা: অতত্তেষাং বংশোনাতি ॥ ১ ॥

অধ্বেছি ব্ৰহ্মপুত্ত বংশৰাহ মৃবেতি চত্জিঃ। দৃত্তঃ প্রপ্রতারণং মাছা তত্তিতা চেটা ভবোঃ সোহরহোর পি হাস্পত্য মধ্যাংশতরা। এবমুপ্রণি অপ্রভাঃ অপুতঃ নিশ্বতি তালিগুনং ॥ ২॥

নিকৃতি: শঠতা যং যাভাগ কলি: তসা স্বসা ছ্কুজিকেডার্থ: । ৩ । যাতনা তীব্রবেদনা । ৪ । প্রতিসর্গোহ্সুসর্গ এব যথা প্রতিসর্গ: অবয়: অধ্যাত প্রবার ছেতুছাং প্রতিসর্গদ্ধ এতং এতম্বর্গ্রংশং প্রামিতি বর্জন ছারা প্রাহেতুদাং । ৫ ।

# ই।বিখনাপচক্রবন্তী ।

বাদবশিষ্টানাং অন্ধপুলাণাং বংশ জিজাসায়ামাছ। সনকাদ্যা ইতি ॥ > ॥

অধর্মোপি ব্রহ্মপুত্রস্তস্ত বংশনাহ। মৃষেতি হে শক্রহলিতি অধর্ম এব শক্ত তং ভববিধ এব হন্তীতার্থ:। হন্তঃ পর প্রতা-রণং মায়া তছ্চিতা ক্রিয়া তয়ো:। সোদরয়োরপি দাম্পতামধর্মাংশতয়া নির্শৃতিনৈ শ্বতিকোণাধিপতিঃ । ২ ।

নিকৃতিঃ শঠতা যং যাভ্যাং কলিশ্চ তম্ম অসা হৃক্তিশ্চ । ৩।

এব্যত্ত শাস্ত্রে ভক্তেরভিধেরছেন তস্তাশ্চাস্কুল প্রতিক্ল বস্ত জিজ্ঞাসারাং বজ্ঞ নীরছেন।ধর্মবংশো নরকাস্ত উক্ত: । ৪। সংগ্রহেণ সংক্লেপেণ প্রতিস্গঃ প্রলয়:। প্রলয়হেত্ত্বাৎ প্রলয়: হে অন্বেভি অধ্পর্বংশোয়ং ত্বা নাস্ভ্ত ইতি ভাব:। প্রামিতি বর্জন হার।পুণাকরং । ৫।

ক্লাপি দারপরিগ্রহ করেন নাই, কারণ ঊর্জরেতা ছিলেন, অতএব ইহাঁদের বংশ নাই । ১।

হে শক্তনাশন বিছুর ! অধর্মও ত্রক্ষার পুজ, তাঁহার ভার্যার নাম মিথ্যা, ঐ মিথ্যা দম্ভ (প্রতারণ) নামে এক পুজ এবং মায়া (প্রতারণে।চিতাচেফা) নামী এক কলা প্রদেব করেন। বংদ ! যদিও ঐ পুজ কলা পরস্পার সোদর তথাচ অধর্মাংশ প্রভব, এ প্রযুক্ত তাহারা পরস্পার মিধুন অর্থাৎ স্ত্রী পুরুষ হইয়াছিল। সে যাহা হউক, নিশ্ব তি স্বয়ং অপুজক ছিলেন এ নিমিত্ত ঐ ছুই পুজ কলাকে গ্রহণ করিলেন ॥ ২ ॥

হে মহামতে। সেই দম্ভ এবং মায়া হইতে লোভ ও নিকৃতি (শঠতা) নামে ছুইটা পুত্র কম্মা জ্মিল, তাহাদেরও পরস্পর দাস্পত্য ভাব হওয়াতে তাহাদের হইতে ক্রোধ এবং হিংসা এই মিপুন উৎপন্ন হইল। অনন্তর তাহাদের হইতে কলি (কলহ) ও তাহার ভগিনী হুরুক্তির জন্ম হয়। ৩॥

হে সন্তম! ঐ হুরুক্তির গর্ভে কিলার ভীতি নামে একটী কন্থা ও মৃত্যু নামক এক পু**ত্র হইল,** তাহারাও পরস্পার দম্পতী ভাবাপ**র হ**ওয়াতে, তাহাদের **চুই জনের আ**বার যাতনা নামে এক কন্থা ও নিরয় নামে এক পু্ত্র জন্মে॥৪॥

হে অনঘ। আমি তোমার নিকট সংক্ষেপে এই প্রতিসর্গ অথবা অধর্ম বংশ বর্ণন করিলাম, ইহা পুণ্যের হেডু, কারণ অধর্ম বর্জন করিলে পুণ্য সঞ্চার হয়। যে ব্যক্তি এই রুভান্ত ভিনবার প্রেবণ করিবেন তাঁহার কলায় সকল বিন্ত ইইবে ॥ ৫॥ অথাত: কীর্ত্তরে বংশং পুণ্যকীর্জে: কুরুদ্ধ । স্বায়স্কুবস্থাপি মনোর্ছরেরংশাংশ জন্মন: ॥ ৬॥
প্রিয়ব্রতোভানপাদে শতরূপাপতে: হুর্ডো। বাহুদেবস্থ কলয়া রক্ষায়াং জগতঃ স্থিতো ॥ ৭॥
জায়ে উত্তানপাদস্থ স্থনীতিঃ স্বরুচিস্তরোঃ। স্বরুচিঃ প্রেয়ণী পত্যুনেতরা ঘৎ স্কুটো প্রবঃ ॥ ৮॥
একদা স্বরুচে: পুত্রমক্ষমারোপ্য লালয়ন্। উত্তমং নারুক্তক্সন্তঃ প্রবং রাজাভ্যনক্ষত ॥ ৯॥
তথা চিকীর্ষমাণং তং সপদ্ধান্তনয়ং প্রবং। স্বরুচিঃ শৃণুতো রাজ্ঞঃ সের্য্যমাহাতিগর্বিতা॥ ১০॥
ন বৎস নৃপতে ধিষ্যাং ভবানারোচ্ মহ তি। ন গৃহীতো ময়া যৎত্বং কুক্ষাবিপি নৃপাত্মক্র:।
বালোসি বত নাস্থানমন্ত্রীগর্ব্রেশংস্তং। নূনং বেদ ভবান্ যুস্থ দুর্ম ভেহুর্থে মনোরথঃ ॥ ১১॥

श्चिमत्रकाती।

মনো: পুত্রবংশং হরেরংশো ত্রন্ধা তভাংশাৎ দেহার্থাৎ অব্যাবভা । ৬।
অগতো রক্ষায়াং হিতে । ৭।
স্নীতিঃ স্ক্রি-চ জাবে তরোম গো । ৮।
তয়ো: প্রিয়াপ্রিয়াত প্রপঞ্জন্ন প্রবচরিত্যাহ পঞ্জির্থারিঃ। স্ক্রেড পুত্রস্ত্রসংক্রং লাল্যন্ । ১।

ভথাছাবোহণং চিকীৰ্মাণণ ॥ ১০ ॥ পৰ্বে।ক্ৰিমেৰাই নেভি অভি: নূপতে ধি∕িঞামাসনং। নূপাক্সকোপি ভবান্ নাৱোচুমহ ভি ॥ ১১ ॥

की विभागां प्रक्रवाती ।

হরেরংশাংশানাং কপিল দত্ত যজ্ঞ পৃথু ঋষভাদীনাং জন্ম যতন্তস্য ॥ ৬ ॥

ৰাস্দেৰস্য কলরা কলারপেণ বি ্ন। যা জগতো রক্ষা তভাং ক্রিয়ারাং স্থিতৌ ॥ ৭ ॥

ভরোজায়য়োন ধ্যি ॥ ৮ ॥ স্কর্কেঃ পূল্মুত্রসংজ্ঞং ॥ ৯ । ১০ ॥

ধিফাসাসনং যদযগ্রাৎ নূপায়গোপি ওং সয়া কুক্ষৌ ন গৃহীতঃ । তং বালোস্যত্তব নাত্মানমিভ্যাদি ॥ ১১ ॥

হে কুরুবংশাবতংশ! অতঃপর স্বায়স্তুব মনুর পুত্রের বংশ কীর্ত্তন করি শ্রাবণ কর। ঐ মনুর কীর্ত্তি অতিশয় পবিত্র, যে হেতু ভগবান্ হরির অংশ যে ব্রহ্ম। তাঁহার অংশ অর্থাৎ দেহার্দ্ধ হইতে তাঁহার জন্ম হয়॥ ৬॥

উক্ত স্বায়স্থ্য সমু শতরূপার পতি, তাঁহার প্রিয়ত্তত ও উত্তানপাদ নামে চুই পুত্র হয়, ভগবান্ বাহ্নদেবের অংশে তাঁহাদের জন্ম, অতএব চুই জনেই জগতের রক্ষায় নিযুক্ত ছিলেন ॥ ৭ ॥

ঐ হই মনুপুজের মধ্যে উত্তানপাদ ছুইটা দার পরিগ্রহ করেন, তাহাদের নাম স্থনীতি ও স্কুচি, তন্মধ্যে স্কুচি পতির অতিশয় প্রেয়সী হয়েন, স্থনীতি তদ্রপ হইতে পারেন নাই, তাঁহারই পুত্র প্রবাদ একদা রাজা উত্তানপাদ স্কুচির পুত্র উত্তমকে ক্রোড়ে লইয়া লালন করিতেছিলেন, তাহা দেখিয়া স্থনীতি পুত্র প্রবাণ পিতার উৎসঙ্গে আরোহণ করিতে বাঞ্ছা করিলেন, কিন্তু রাজা কোলে লওয়া দূরে পাকুক বাক্য দারাও তাঁহাকে অভিনন্দনা করিলেন না॥ ৯॥

সে সময় শুরুচি রাজাসনে অধ্যাসীনা ছিলেন, সপত্নী তনয় প্রুবকে পিতৃক্রোড়ে আরোহণার্থ ইচ্ছুক দেখিয়া অতিশয় গর্বিতা হইয়া রাজার সমক্ষেই ঈর্ষা প্রকাশ পূর্বক বলিতে লাগিল। ১০।

ওরে ধ্রুব ! তুই রাজপুত্র হইলেও মৃপতির আদনে আরোহণ করিবার যোগ্য নহিস্, যে হেতু, আমি তোরে গর্ত্তে ধারণ করি নাই, তুই বালক আপনি যে রাজার অন্য স্ত্রীর গর্ত্তে জন্মায়াছিস্, নিশ্চয় তাহা জানিস্ না, তাহাতেই এই হুর্ল ভ বিষয়ে অভিলাষ করিতেছিস্ ॥ ১১ ॥

তপদারাধ্য পুরুষং তক্তৈবাসুগ্রহেণ মে। গর্বে তং দাধ্য়াত্মানং যদীচহদি নৃপাদনং । ১২ ॥ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

মাতৃঃ দপত্রাঃ স্বত্নক কিবিদ্ধ: শ্বদন্ ক্ষা দণ্ডহতো যথাহি:।
হিত্বা মিষন্তং পিতরং দল্লবাচং জগাম মাতৃঃ দ ক্দন্ দকাশং ॥ ১০ ॥
তং নিশ্বদন্তং ক্ষুরিতাধরোষ্ঠং স্থনীতিরুৎদঙ্গমুত্ব বালং।
নিশম্য তৎ পোরমুথান্নিতান্তং দা বিব্যথে যদাদিতং দপত্যাঃ ॥ ১৪ ॥
দোৎস্জ্য ধৈর্য্যং বিললাপ শোকদাবাগ্রিনা দাবলতেব বালা।
বাক্যং দপত্রাঃ স্মর্ভী দরোজ শ্রিয়া দৃশা বাস্পকলামুবাহ ॥ ১৫ ॥

#### धानवत्रामी ।

পুক্ষমীখরং ॥ ১২ ॥ মিহস্তং পশুক্ত<sup>,</sup> সর্বাচং কৃষ্টিতবাচং ॥ ১৩ ॥ উত্তম্ব আরোপ্য ক্ষমুংপুরজনমুধাং শ্রুম্মা ১৪ ॥ শোক এব দাবায়িন্তেন দাব। গ্লি গতা লতেব স্থিতা সা বালা বিলাপঞ্চবার ॥ ১৫ ॥

### दीविषनाथहळव वी ।

শুক্ষমারাধ্যেতি ভক্তমনোরং রাজ: সরিধৌ শতু বস্ততো হরিভক্তেরং। স্থনাত্মানং মম গর্যে সাধরেতি সংপ্রতোৰ আচিত্ রৈ: পঞ্বৈর্বা এতৈম কার্ত্ত প্রাপ্তি সাধনৈইরিং সংভোষ্য স্বং শীশ্রং শ্রিয় য। স্থ্যাতরমৃত্ত ক্ষতীং প্রেয়মিভোবং তবচ ম্ম চ স্বং তব্যিতি ভাব: ॥ ১২ ॥

মিষস্তং পশুস্তং সন্নবাচং স্কৈণবাৎ কুঠিতবাচং । ১০ ॥ উত্ত্ আবোপ্য ॥ ১৪ ॥ দাবশভা বনশভা । ১৫ ॥

অরে। যদি রাজাদনে আরোহণের বাদনা থাকে তবে এক কশ্ম কর, তপস্তা দারা পরম পুরুষ ভগবানের আরাধন। কর্ এবং তাঁহার অফুগ্রহে আমার গর্ৱে আদিয়া জন্ম লও ॥ ১২ ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিছর। বিমাতার এই প্রকার ছুক্লজি রূপ বাণে বিদ্ধ হইয়া দণ্ডাহত সর্পের স্থায় দীর্ঘ নিখাস পরিত্যাগ পূর্বক রোদন করিতে লাগিলেন, পিতা দেখিতেছিলেন তথাচ কোন কথা কহিতে পারিলেন না, তাঁহার যেন বাক্ রোধ হইল। অতএব ধ্রুব পিতাকে পরিত্যাগ করিয়া রোদন করিতে করিতে জননী সমিধানে গমন করিলেন॥ ১০॥

বালক দীর্ঘ নিশাস পরিত্যাগ করিতেছে, বাস্প বশতঃ তাহার অধরেষ্ঠ বারম্বার স্কুরিত হইতেছে, দেখিয়াই স্থনীতি তাঁহাকে জোড়ে লইলেন, পরে সপত্নী যে সকল প্রবাক্য বলিয়াছে, সে সকল কথা যথন অন্তঃপুরস্থ লোকদিগের মুথে শুনিতে পাইলেন, তথন তাঁহার অন্তঃক্রণ সাতিশয় ব্যথিত হইল ॥ ১৪॥

শোক রূপ দাবানল প্রস্থলিত হওয়াতে দাবাগ্নি গতা বন লতার স্থায় পরিমান হইয়। ধৈর্য্য বিসর্জন পূর্ব্যক্ বিলাপ করিতে লাগিলেন। সপ্তার বাক্য স্মর্থ হওয়াতে তাঁহার কমল ভূল্য স্থোভন লোচন হইতে বাস্প্রারি বিগ্লিত হইতে লাগিল॥ ১৫॥ দীর্ঘং শ্বসন্তী বৃদ্ধিনত পারমপশ্যন্তী বালকমাহ বালা।
মামঙ্গলং তাত পরেরু মংস্থা ভূঙ্কে জনো যৎ পরত্বংখদন্তং ॥ ১৬ ॥
সত্যং স্বরুচ্যাভিহিতং ভবান্মে যদ্দুর্জগায়া উদরে গৃহীতঃ।
স্তন্যেন বৃদ্ধশন বিলক্ষতে যাং ভার্য্যেতি বা বোচুমিড়স্পতি মাং ॥ ১৭ ॥
আতিষ্ঠ ততাত বিমৎসরস্বযুক্তং সমাত্রাপি যদব্যলীকং।
আরাধ্য়াধাক্ষজপাদপদ্মং যদীচ্ছদেহধ্যাসন্মৃত্নো যথা ॥ ১৮ ॥
যন্তাজ্মিপদ্মং পরিচর্য্য বিশ্ববিভাবনায়াতগুণাভিপত্তেঃ।

#### धारतवामी।

বৃত্তিনত তৃংগত অমকলং অপরাধং পরেরুমা মংস্থাং বলতঃ পরেন্ডো যোতৃংখং বলতি সাধানত মাধাত ক্রেন্থং ভূত্তে । ১৬ । ত্র্তিগরা মরা উদরে গৃহীতঃ ততা এব ওনোন বৃদ্ধঃ। ত্র্তিগলমেবাহ বাং মাং ইড্স্পতি ভূপিত ভার্যেতি বোচুং সীকর্ত্তিব্যক্ত বাশকাদাসীতাপি । ১৭ ।

পিতৃভার্যাাত্মেন সমাতা মাতৃ: সপত্নী তয়৷ বত্তং তপসারাধ্য পুক্ষমিত্যাদি তদাভিঠ কুরু অধ্যাসনং বদীচ্ছসি ৷ ১৮ ৷ পরিচর্যা নিষেষ্য বিশ্বস্ত বিভাবনার পালনায় আতা স্বীকৃতা গুণাভিপত্তিঃ সত্ত্ত্বণাধিঠানং বেন তক্ত জিত আত্মা মনঃ শসনঃ

### क्रममन्द्रः।

ৰা বোঢ়্মিতি চিংক্ষণ পুণাারণাে)। বাচা উচ্ংু বক্ষিতার্থ: । ১৮ । বঞ্চান্দ্রীতি। পরিচর্যা নিবেরা আতাে সারিধা মারোণাপকুতা শুণাভিপত্তি শূণিমামাং প্রকৃতি র্যেন তদ্য বন্ধামিতাক

### श्रीविधनाषठअव व छी।

অসমস্বং বোষং বিমাত্রে দা দেহি প্রাচীন স্বরুত হয়ত ফল্মের স্বস্থতিতাহ বন্ধতঃ পরেভো ছংখং দ্বাভি বং স স্বরুত মের ভূঙ্তে । ১৬ ।

গৃহীত: গৃতঃ ভূর্জগত্মেবার। বাং মানিজস্পতি ভূপতির্জারোতি বোচুং ইয়ং মে ভার্যা ভবতীতি বু**ছাা বো মদ্রক্ষণপাদনভা**র তং বোচুং লক্জতে। স্বস্তানসূত্রপতা মননেনেতি ভাবঃ। বাশস্বাদ্যাসীতি ভাব্মপি ॥ ১৭ ॥

মাত্রা সমা সমাত। তয়া বিমাত্রাণি ত্রধমভিশ্বস্ত্রাণি যত্তং তং আতিষ্ঠ কুরু। অবালীকং তদণি প্রেরং নছবতি। নহি হরি ভলনং ক্স্যাণ্যপ্রিরমত্তো বিমংসর অস্যাং বেবং পরিত্যজ্যেতার্থং। মম রোদনমাজনা বিধাত্রা শ্লাটে শিবিভ্যেব তব্তু মুধং ভবত্তি ভাবং । ১৮ ।

।খাত ভাৰ-ছ সত ছ লক্ষু কিং হরিমারাধা তন্তাঃ পাণীরস্যাং গর্ত্তং প্রেবেক্ষ্যামীতি তত্ত সা বরাকী খলুকা তস্যাং কিঙ্কবন্ধৎপিতৈর বরাকো

স্নীতি বারস্বার দীর্ঘ নিখাস পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন, কোন রূপেই ছুংথের পার দেখিতে পাইলেন না, অভএব বালককে সম্প্রেছ সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বংস। এ বিষয়ে অন্তের অপরাধ মনে করিও না, যে ব্যক্তি পরকে ছুঃধ দেয়, সে আপনার প্রদত্ত ছুঃধই ভোগ করিয়া থাকে ॥ ১৬ ॥

স্ফুচি সত্যই বলিয়াছে আমি চুর্ভগাই বটী, তুমি আমার গর্ত্তে ধৃত এবং আমার স্তন্য দারা বিদ্ধিত হইয়াছ, ইহাতে কি প্রকারে রাজাসন পাইবার যোগ্য হইবে ! বাছা। আমি এমন চুর্ভাগা যে আমাকে ভাগ্যা বলিয়া স্বীকার করিতেও রাজার লজ্জা বোধ হয় ॥ ১৭ ॥

ৰৎস! তোনার বিমাতা যাহা বলিয়াছেন "তপতা দারা পরম পুরুষ ভগবানের আরাধনা কর ইত্যাদি" তাহা যথার্থ, যদি তোমার বৈমাত্রেয় উত্তমের তুল্য রাজাসন আরোহণের অভিলাষ থাকে, ভাহা হইলে ভগবান্ অধোক্ষজের পাদপন্ম আরাধনা কর ॥ ১৮॥

বাছা। সেই ভগবান্ পরম পুরুষ বিশ্বপালনের নিমিত্ত সন্ধ্র অধিষ্ঠান স্বীকার করেন,

অজোহধ্যতিষ্ঠৎ থলু পারমেষ্ঠ্যং পদং জিতাজ্বখননাভিবল্যং ॥ ১৯ ॥
তথা মনুর্বেরা ভগবান্ পিতামহাে যমেকমত্যা পুরু দক্ষিণৈম থৈ:।
ইন্ট্রাভিপেদে তুরবাপমন্ততাে ভৌমং স্লুখং দিব্যমধাপ্রগ্যং ॥ ২০ ॥
তমেব বংদাশ্রয় ভূত্যবংদলং মুমুক্জ্ভিমুগ্য পদাজ্ঞপদ্ধতিং।
অনন্তাবে নিজধর্মভাবিতে মনস্তবস্থাপ্য ভজস্ব প্রুষং ॥ ২১ ॥
নাত্যং ততঃ পদ্মপলাশলােচনাদুংধচ্ছিদন্তে মুগ্যামি কঞ্চন।

### टें। धत्रवामी

व्यानन्त देवदेखत्रक्रियनगुर ॥ २२ ॥

**এकमछ। नर्साष्ठ्यामि पृष्ठा। ॥ २० ॥** 

মৃগ্যা পদাক্সমো: পদ্ধতিমার্গো যস্য তমেবাশ্রর শরণং ব্রহ্ম। ততো ভক্তা নান্য শিল্ ভাবো বস্য তদিন্ নিক্ধ দৈর্গি বিতে শোধিতে ৫ >> ৪

ভমেবেত্যনেন স্চিতঃ দর্কোত্তমতং প্রপঞ্চতি নান্যমিতি। হতেন গৃহীতং দীপবং পল্লং ময়। ইতবৈ এ স্থাদিভি:। ২২।

#### ক্রম্পশর্ভ:।

পদ্যমিতি সহক্ষ সম্মত পাঠান্তরং । ১৯।২০।২১।

প্রিয়া জগদ্ধিষ্ঠাত্র্যা হত্তগৃহীতপদ্ময়েতি তল্লোচন সাম্যেনাধিকতক্রচে:। সর্ব্ধ সংপত্তি নিধানেন ভেন পদ্মেন সেবাভি-লাষাখা ॥ ২২ ॥

### ভীবিখনাপচক্রপতী।

দীনবৃদ্ধিত্বং এদ্ধণদাদপুংকৃষ্টং পদং প্রাপ্তঃ পারমিষ্যসি তদিতঃ শীঘ্রং এজ ছবিং ভজ মাবিষীদেতাাই ৰজেতি চতুর্জিঃ বিশ্বস বিভাবনাম পালনাম আন্তা স্বীকৃতা গুণাভিপত্তিঃ সত্বগোধিষ্ঠানং যেন তক্ত জিতাত্মখসনৈ বিজিত মনঃ প্রাণৈর্যোগিতি-রজিবন্যং ॥ ১৯ ॥ একমত্যা একাগ্রবৃদ্ধা ॥ ২০ ॥

ভৃত্যবংসলমিতি মদিধমাতৃকোটিতোপি ছয়ি ভৃত্যে জন্য বাৎসলা মুদেষাতাতো হংধ গন্ধমিপ ন প্রাপ্তাতীতি ভাবং। বং ছমাত্রাঘাদি তন্ত পদাজ্বোঃ পদ্ধতি মাণ্ডব মুমুকুভিমুগাতে নতু সা তৈরপি ত্বলভা ইতি ভাবং। আত্রিতাচ ন অন্তম্মিন্ ভাব আদিকি বন্ধ তাদ্ধে মন্দি পঞ্বাধিক ভাতে কথানিধিকারাং নিজধনৈর্ভিকিধনৈ ভাবিতে শোধিতে মন্দি পুরুষং অবস্থাপ্য ভজ্ক ॥২১॥

স্থার।ধাকাপি দেবতাল্তরত নখর ফলদ।রিভাহজু:খং নিম্পরিত্মসমর্থত ভজনং পরিণাম দর্শিনাহং ভাং নোপদিশামীভাাহ

তাঁহার মাহাত্ম্যের কথা কি বলিব, ত্রহ্মা তাঁহারই পাদপদ্ম পরিচর্য্যা করিয়া পারমেষ্ঠ্য পদে অধিষ্ঠিত হইয়াছেন, মনঃ ও প্রাণের জ্য়কারি যোগিগণ যে চরণের সতত বন্দনা করিয়া থাকেন। ১৯।

তথা তোমার পিতামহ ভগবান্ মনু তাঁহাকেই সর্বান্তর্যামী জানিয়া প্রচুর দক্ষিণা বিশিষ্ট যজ্ঞ দারা অর্চনা করিতেন, তাহাতে তাঁহার অন্য হুর্ভ দিব্য ও ভৌম হুখ এবং অস্তে অপবর্গ প্রাপ্তি হয়॥২০॥

অতএব হে বংস! তুমি তাঁহারই শরণ গ্রহণ কর, তিনি ভক্তবংসল, মোক্ষাকাজিক পুরুষ সকল তাঁহারই পাদ্মপদ্মের পদ্ধতি অস্থেষণ করিয়া থাকেন। তদনন্তর অভভাব পরিত্যাগ করিয়া নিজধর্ম শ্বারা শোধিত চিত্তে সংস্থাপন পূর্বক তাঁহারই উপাসনা করিও॥২১॥

বৎদ! সেই পদ্মপলাশলোচন ভগবান্ ব্যতীত অন্য কাহা হইতে ভোমার ছঃখ বিনাশের সম্ভাবনা দেখি না, কিন্তু তাঁহার দর্শন পাওয়া অভি চুল্ল । হে তাত। ত্রন্ধাদি দেবগণ যে কমলার অনুসন্ধান যো মৃগ্যতে হস্তগৃহীতপদ্মরা ঞ্রিয়েডরৈরক্ষ বিমৃগ্যমাণয়। ॥ ২২ ॥

এবং সংজ্ঞলিতং মাতুরাকর্ণ্যর্থাগমং বচঃ। সংনিষ্ম্যাত্মনাত্মানং নিশ্চক্রাম পিতৃঃ পুরাৎ। নারদস্তত্মপাকর্ণা জ্ঞাত্ম চাষ্ট্য চিকীর্ষিতং। স্পৃষ্ট্যী মূদ্ধন্যবদ্ধন পাণিনা প্রাহ বিস্মিতঃ ॥ ২৩ ॥ অহোতেজঃ ক্ষত্রিয়াণাং মানভঙ্কমম্ব্যতাং। বালোপ্যয়ং হুদা ধত্তে যৎ সমাতুরসন্ধচঃ।
শ্রীমারদ উবাচ ॥

নাধুনাপ্যবমানং তে সন্মানং চাপি পুত্রক। লক্ষ্যামঃ কুষারস্ত সক্তস্ত ক্রীড়নাদিষু॥ ২৪ ॥ বিকল্পে বিদ্যমানেপি নহুসন্থোষহেতবঃ। পুংসোমোহ্মতে ভিন্না যল্লোকে নিজকর্মভি:॥ ২৫

#### ই।ধ্বস্থামী।

সংজ্ঞাতিং বিশাপং। অতোহর্পস্থাগ্যা যকাৎ তথাভূতং বচশচাক্র্ণা ॥২০॥ বিক্সিত ইত্যুক্তং তদেবাহ আহোতেজঃ প্রভাব: ॥২৪ বিক্সে মানাপ্যান বিবেকে স্তাপি ভিনা ন সন্ধি কিন্তু মোহক্লিতা এব ত ইত্যুৰ্থ:। কুত: ষ্থ্যুৰ্থং হুংখং বা ভানিল কেন্দ্র-ভিরেব ভবতি যতঃ ॥২৫॥

#### ক্রেমসক্ত:।

নারদো যদুচ্ছবৈর্বাগতঃ স্ত্রিতি জ্রেষ্ণ । ২৩ ॥

অহো ইতি স্বগতং বাকাং। উবাচেতাগ্রে ফ্টোক্তিশ্যাপনাৎ। তেজঃ পরিভবেচ্ছা ॥ ২৪ ॥

বিকরে বিদ্যমানেপি অসংস্থাধহেতবো মোহমূতে ন সন্তীত্যেব। যতো অমী মোহাদভিরা:। যচ সূবং তু:বং কর্মান্তি রিতি লোকে শ্রায়তে তত্ত্বচ পক্ষে তানি মোহমূতে নস্তীত্যধ: ॥২৫॥

#### क्षाविधनाभठकवडी ।

নাক্তমিতি পদ্মপ্ৰাশেতি ভ্ৰম্য দৃষ্টিপাতেনৈৰ তথকং শীত্ৰী ভবিষ্যতীতি ভাৰঃ। হতে গৃহীতং দীপৰং পদ্ম যয়। ইতদৈও দা-দিভিঃ ॥ ২২ ॥ প্ৰাছ স্বগ্ৰং ॥ ২০ । ২৪ ॥

বিকরো ভেদ স্তশ্মিন্ বিদ্যান নহণীতি জ্ঞান ষোগিনাং তাবধিকরোনাস্ত্যেবেতি কোৰাইসস্থোবং কে বা তস্য হেত্বঃ। ভক্তিযোগিনাং কর্মযোগিনাং বিকরোবিদ্যত এবেতি বিদ্যমানেপি বিকরে পুংসোমোহং বিনা অসস্তোষস্য হেত্বোহ্বমানাদ্র স্তৎকর্তারশ্চ ভিন্না ন সন্তি কিন্তু মোহ এবেতার্থঃ। যদেষ্যানোকে সর্বাত্ত নিজ কর্মভিবেবাশুটেরসস্তোষ হেত্বোহ্বমানাদ্রঃ তৎ কর্তারশ্চ ভবস্থীত্যাথানং বিনা কলৈ নোষোদেয় ইত্যতএব বিবেকিনো ভক্তাঃ কর্মিণ্শ্চ কেচিল্লিম ৎস্বা ভবস্থীতি ভাবঃ॥২৫

করেন সেই লক্ষী অ।পনার হস্তে দীপ তুল্য কমল লইয়া তাঁহার অত্থেষণ করিয়া থাকেন ॥ ২২ ॥

জননীর এই প্রকার বিলাপ এবং অর্থসাধক বাক্য প্রবণ করিয়া প্রব মনোদ্বারা মনঃ সংযমন পূর্বক পিতৃগৃহ হইতে নির্গত হইলেন। যখন এই বিষয়ের সন্ধাদ নারদের স্থগাচর হইল,তখন তিনি ধ্যান যোগে প্রবের মানস জানিতে পারিয়া তাঁহার সন্ধিধানে আগমন করিলেন এবং যে হস্ত সংস্পাদে পাপ রাশি বিলয় প্রাপ্ত হয়, সেই হস্ত দারা তাঁহার মন্তক স্পাদ করিয়া মনে মনে বিশ্বয় বচনে কহিতে লাগিলেন॥২০॥

অহো! ক্ষত্রিয়দিণের কি প্রভাব! ইহারা কিঞ্চিমাত্র মানভঙ্গ সহ করিতে পারে না, এ বালক হইয়াও বিমাভার সেই অসদাক্য এখনও হাদয়ে ধারণ করিতেছে, তাহাতেই ইহার এরূপ নির্দ্ধির। অনন্তর দেবর্ধি প্রকাশ করিয়া জ্বকে সম্বোধন পূর্কক বলিলেন, বংস! এখন তুমি বালক, ক্রীড়াদিতে আসক্ত, এখন তোমার সম্মান বা অক্যান কিছুই ত আমাদের লক্ষ্য হয় না ॥ ২৪ ॥

আর ঘদি তোমার মানাপনানের বিবেচনা হইয়া থাকে তথাপি মোহ ভিন্ন অসন্তোষের অফ কারণ দেখিতে পাই না, যে হেছু; লোকে কথা অথবা হুঃই যে কিছু হয়, কর্মই তাহার বীজ ॥ ২৫ ॥ পরিত্যোত্তত্তাত তাবন্মাত্রেণ পুরুষ:। দৈবোপদাদিতং যাবনীক্ষ্যেরগতিং বৃধ:॥২৬॥
অথ মাত্রোপদিকৌন যোগেনাবরুরুৎস্নি। যৎপ্রদাদং দ বৈ পুংসাং তুরারাধ্যো মতোমন ॥২৭
মুন্য: পদবীং যস্ত নিঃদঙ্গেনারু জন্মভি:। ন বিছুর্গয়ন্তোপি তীব্রযোগ্দমাধিনা॥২৮॥
অতোনিবর্ত্তামেষ নির্বারত্ব নিক্লা:। যতিষ্যতি ভবান্ কালে প্রেয়সাং সমুপস্থিতে॥২৯॥
যস্ত যদ্দিববিহিতং দ তেন স্থহুঃথ্যো:। আয়ানং তোষ্যন্ দেহী তমসঃ পারমুদ্ধতি॥৩০॥

# ≛। ধর ব। মী।

উপশ্নোপ্ৰেশেন নিব্ৰ্ত্যতি প্রিভূষ্টেটিত বড্ভি:। ঈশ্রগ্তিং বীক্ষা ঈশ্রাহ্ত্ল্যং বিনা নোল্যা: ফল্ছেডৰ ইভি ফ্রাডা ॥ ২৬॥

ফুকরণ্ড তবারমূলাম ইত্যাহ অপেতি বাভ্যাং। যজ প্রসাদমেব রোভঃ প্রাপু মিচছসি । ২৭ ।

নিঃ সঙ্গেন ভীত্রযোগযুক্তেন সমাধিনা মুগরস্তোপি যাত পদবীং মার্গং নবিহঃ স্বেবো ছ্রাবাধ্য ইতি পূর্বেবৈবাছরঃ ॥ ৩৮ ॥ শ্রেষসাং কালে বুছাছে। ১৯॥

স্থ্যুংখনো ম'লে সুবে দকি পুণ্য কীয়তে হুংৰে দকি পাপং কীয়ত ইত্যায়ানং তোৰমন্ ভ্ৰমণ পারং মোক্ষং প্রাপ্লোভি 🖦

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ষত্র ফলপ্রাপকং দৈবং তদৈবেশরায়ক্ল্যং শুবভীন্তি নৈবোপদাদিতেনৈর পরিত্যোদিতি শুবং। দৈবমীশরোবা এ২৬২৭৭২৮ অন্ত ইতি। বাস্তবার্থে। নিনিশিতং ফলংমত্র তপাভূতএব দ্বিবর্গতাং। স্কালে প্রাপ্তাবদর এবান্মিন্। ম্ভিরাভীতি বর্ত্তমানদামীপ্যে ৪২৯৪ যদে।তি। নিদাস কর্মাপাতাধিকারী ॥ ৩০ ৪

# बीविषनाषठकवर्ती।

বশাদেবং তলাদৈবেন প্রাচীন নিজকর্মণা উপসাদিতং এাপিতং যাবৎ যৎ প্রমাণকং সুধং ছংধং বা ভাবন্ধাত্তেশ পরিত্বোৎ। বিবেকেন সোপাজ্জিত বুদ্ধোতি ভাবং। তচ্চ ঈশ্বরগাড়ং বীক্ষা ঈশ্বরপ্রেছিতমেব কর্ম ফলতীতি জ্ঞান্তেভার্থ: ॥ ২৬ ॥

তব তু প্রারিশিকেছে। হয়মূদ্যমোহতি কঠিন ইত্যাহ অপেতি। স্বরোদ্ধু প্রাপ্তমিদ্ধান ২৭।২৮॥ শ্রেরণাং কালে বয়সোর্ক্তে ॥২৯॥

স্থ ছ:ৰংহা ম'ধ্যে তেন স্থেন ছ:ৰেন বা ভোৰয়ন্ স্থেৰে সভি পুৰ্যং ক্ষীয়তে ছ:ৰে সভি পাপং ক্ষীয়তে ইভি যুদ্ধোভাৰ:। ভমস: সংসাৱাৎ ॥ ৩০ ॥

অতএব হে তাত। ঈশবের গতির প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া অর্থাৎ ঈশবামুক্ল্য ব্যতিরেকে কোন উদ্যম ফলদ হয় না,ইহা বিবেচনা করিয়া দৈববশতঃ যাহ। উপস্থিত হয় তাবস্মাত্রেই পরিতৃত হওয়া উচিত॥২৬ বৎস। তোমার এ উদ্যম অতি ছুক্ষর, তুমি আপন জননীর উপদিক্ট যোগ দারা বাঁহার প্রদাদ প্রাপ্ত হুইতে ইচ্ছা করিতেছ, তিনি পুরুষ মাত্রের অতিশয় ছুরারাধ্য॥ ২৭॥

মুনিগণ নিঃসঙ্গ এবং তাত্র যোগ দ্বারা অনুসন্ধান করিয়াও ব**হু জন্মে তাঁহার বন্ধ জা**নিতে পারেন না॥২৮॥

এই কারণে তাঁহার আরাধনা অতি কঠিন, অতএব পুমি এই নিক্ষল আগ্রহ পরিত্যাগ কর,
যখন তোমার নিঃশ্রেয়সের কাল অর্থাৎ বৃদ্ধত্ব উপস্থিত হইবে তথন এ বিষয়ের নিমিত্ত যত্ন করিও। ২৯
বৎস! যাহার প্রতি দৈব যাহা বিধান করিয়াছেন সে ব্যক্তির তাহাতেই আপনাকে সন্তুক্ত রাখা
টুউচিত হয়, অর্থাৎ অদৃক্ত বশতঃ স্থপ উপস্থিত হইলে মনে করা উচিত, আমার পুণ্য কর হইতেছে,
তুঃপ উপস্থিত হইলে এই মনে করিতে হয়, আমার পাপ কর হইতেছে এই প্রকার বিবেচনা করিয়া
আত্মাতে সম্ভোষ জন্মাইবে এই রূপ করিলেই দেহী মোক্ষ প্রাপ্ত হয়। ৩০ ॥

গুণাধিকামূদং লিপ্দেদমুক্তোশং গুণাধমাৎ। মৈত্রীং সমানাদন্বিচেছরতাপৈরভিভ্যতে। শ্রীধ্রুব উবাচ॥

সোহয়ং শমো ভগবতা স্বৰ্ছ:ধহতাজানাং। দর্শিতঃ কৃপয়া পুংদাং তুর্দ্দেশিহস্মদিধৈস্ত য়: ॥ ৩১ ॥ অথাপিই মে বিনীতস্য ক্ষাত্রং বোরমুপেয়ুষ:। ত্বক্চ্যো তুর্ব্চো বালৈনভিল্পে প্রয়তে হাদি॥ ৩২ ॥ পদং ত্রিভ্বনোৎকৃষ্টং জিগীয়ো: সাধু বজা মে। ক্রহাম্মৎ পিতৃভিত্র ক্ষমীয়েরপ্যনধিষ্ঠিতঃ॥ ৩৩ ॥

### শ্রীণবসাগী

কিঞ্ ত'শৈরধিক। পশ্স ইতি লাবোপে পঞ্মী। তং দৃষ্ঠ্য প্রীতিং কুর্য্যাৎ নত্তস্থামিতার্থ:। অনুক্রোশণ রূপাং লিন্সেৎ নতু তিরস্কারং সমানাৎ মৈত্রীং নতু স্পর্কাং॥ ৩১॥

ক্ষাত্রং অভাবং প্রাপ্তবতঃ। অভ এবাবিনী তস। তুর্পাক্যবাগৈ র্ভিনে জ্বিন শ্রমতে ন তিষ্ঠতি ॥ ৩২ ॥ অতৈয়ন বিষ্ঠিতঃ ত্রিভূৰনে উৎকৃষ্ঠং পদং জেতুমিজোমে সাধু বয়া মার্গং ক্রছি ॥ ৩৩ ॥

#### ক্রমন্ত:।

আম্মিরিংযোত্দ শিং সোপি ষ্লাপি কুপরা দর্শিতঃ ৯৩১ ॥ অবাপি তথাপি ॥৩২। ৩০॥

### कैवियमान ठकवडी ।

কিঞ্ গুণাধিকাং গুণাধিকং প্রাপ্যেতি ল,ব্রোপে পঞ্মী মুদং লব্ধু মিছেৎ নম্মন্ত্রাং। অফ্জোশং ক্লপাং নম্মন্ত্রীং নতু স্পর্কাং লিপ্সেদিতি যদি স্ব স্বভাবদোধান্দভেৎ তদপি লব্ধুং কামধ্যেতাপীত্যভিপ্রোয়: ॥ ৩১ ॥

দ্বা যদ্যপানধিকারিশেপি মহং রূপরেদম্পশন।মৃত দতং। অথাপি কাতং অভাবং প্রাপ্তবভো মম হলি ভিলে বিদীর্ণ মৃত্যাকন ইব ন প্রবতে নতিষ্ঠ ীতি ব্যাজস্বত্যা শৌর্ঘাহীনান্ ত্র্বলান্ আক্ষণনেট্বতত্পশ্মামৃতং পার্র। মমতু মহাবোর শৌর্ঘাবতঃ ক্তিরকুমার্স্য নাত্র দৃষ্টিরপি প্রতীতি ব্যঞ্জিং ॥ ৩২ ॥

ভহিবিং কিনিছসীতাত আহ পদনিতি ত্রিভ্বনোংকৃষ্টছেপি অন্ত্রং পিড্ভিরিতি যো মামৰ্মন্যতেশ্ব তেন স্কুচে: পড়া উত্তানপালেন তংগিতা মহনা তং পিতা ব্রহ্মণাপি অন্যৈরপি ব্রহ্মণ: পুত্রপৌল্রাদিভি: অন্ধিটিতমপ্রাপ্তং পদং জিগীযো: শীচিকীর্ষোব্র্য্য ক্রহীতি স্বাত্রব্যুমাত্রমুপদিশর্চিকেন্দের ত্রিক্সের কিঞ্চন শৌর্যা মে প্রেম্যুতি ভাব: ॥ ৩০ ॥

অপর যে ব্যক্তি গুণাধিক পুরুষকে দেখিয়া প্রীতি করে কদাচ অস্য়া করে না এবং গুণাধম ব্যক্তির প্রতি দয়া করে, তাহাকে তিরস্কার বা অপমান করে না এবং সমান লোকের সহিত মিত্রতা করে, স্পর্দ্ধা করে না, তাহাকে কখন সন্তাপে অভিভূত হইতে হয় না। দেবর্ষি নারদের এই বাক্য শ্রেণ করিয়া ধ্রুব কৃতজ্ঞতা প্রকাশ পূর্বেক কহিতে লাগিলেন, প্রভা। স্থ স্থাংথ হতাত্ম পুরুষদিগের এই দেশম আপনি কুপা করিয়া প্রদর্শন করাইলেন ইহা আমার তুল্য ব্যক্তিদের স্থান্দ্র দ্বা

কিন্তু আমি ক্ষত্রির স্বভাব প্রাপ্ত হওয়াতে চুর্বিনীত হইয়াছি এবং স্কৃচির চুর্বাক্য রূপ বাণ দ্বারা সামার হৃদয় বিদীর্ণ হইয়া রহিয়াছে, সেই বিদীর্ণ হৃদয়ে ইহা স্থান প্রাপ্ত হইতেছে না ॥ ৩২ ॥

প্রভো! আমার পিতৃগণ এবং অস্থান্য ব্যক্তিরা যে পদে কথন অধিষ্ঠান করেন নাই এবং যাহা ত্রিস্বন মধ্যে উৎকৃষ্ট, আমি সেই পদ জয় করিতে ইচ্ছা করি, তদ্বিয়ের যাহা উত্তম বর্জু, তাহা বলিয়া দিউন॥ ৩০॥

ন্নং ভবান্ ভগবতো যোহস্বল্ধ: পরমেষ্ঠিনঃ। বিস্তুদ্মটতে বীণাং হিতায় ক্রগতোহকবৎ। শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ।

ইত্যুদাহতমাকর্ণ্য ভগবা**দারদন্তদা। প্রীতঃ প্রত্যাহ তং বালং সম্বাক্যমতুকম্পা**য়া ॥ ৩৪ ॥ শ্রীনারদ **উ**বাচ ॥

জনন্যাভিহিতঃ পন্থাঃ দ বৈ নিঃশ্রেয়সক্ত তে। ভগবান্ বাহ্ণদেবস্ত্বং ভঙ্ক তং প্রবণাত্মনা। ধর্মার্থ কাম মোক্ষাথ্যং য ইচ্ছেচ্ছেয় আত্মনঃ। একং ছেব হ্রেস্তত্তে কারণং পাদদেবনং ॥ ৩৫ ॥ তত্তাত গছে ভদ্রং তে যমুনায়াস্তটং শুচি। পুণ্যং মধুবনং যত্ত সামিধ্যং নিত্যদা হরেঃ ॥ ৩৬ ॥

#### ত্রীপরসামী।

অহল ইতি পাঠে উৎসঙ্গাজ্ঞাতো যো নারদ: স ভবান্ তাত্র লিঙ্গং বিমুদন্ বাদয়ন্ হিতায়াটিতি ॥ ৩৪ ॥ নিঃশ্রেষস্যা অভিপ্রেতার্থতা পদা: কোসাবিভ্যাত আহে। ভগবান্ বাস্থদেৰ এব অতত্তং ভল্ল ॥ ৩৫ ॥ সধুবনাধ্যং তটং গছে যত্ত্র মধুবনে অধ্যয়নাদ্যভবেপি ॥ ৩৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভবান্ পরমেষ্টিনোহস্পজোপি অক্জ ইতি পাঠ উৎসঙ্গাজোতোপি যবীণাং বিরুদ্রটিতি তরুনং জগত এব হিতামেতি ॥ ৩৪ ॥ আন শ্রীমেন্তের উবাচেতি কচিৎ ইতীতি। সনির্বন্ধং স্বামিন্ বিশাস্ফাং। সর্বোৎকুষ্ট সাধন সাধ্যলিপাযুক্তঞ্। অতএব প্রাতঃ॥ ৩৫ ॥

অতিশয় কণ্যা স্থারাধ্যছোপায়মুপদিশভি। তত্তাতেতি তাতেতাকুকম্পায়াং বিশ্ববিঘাতায় শুভাশীর্কাদ: ভদ্রং ত ইভি নিত্যদা স্থাবতএব। নম্বধ্যনাদি সাধনবশাং ॥ ৩৬ ॥

#### শ্ৰী বিশ্বনাথচক্ৰবন্তী ।

মশায়ন্ত মলোরথ: সেংসাত্যেবেভাত গৃহারিক্রমা তএৰ ভবদর্শনমেব দিক্ষিতাাহ নুন্মিতি। আত্বাহংসকাদ।বিভূতি। লোকহিতায় ভগবদবতারএব ছং ন ক্সাপে পুত্র ইতি ভাব:। অকল ইতি পাঠে ভ্ৰান্ প্রমেটিনোংক্রপোপি ৰছীনাং বিন্দ্রন্দিতি তক্ষ্পতো হিতারৈর ॥ ৩৪। ৩৫ ॥

তৰ জননা। যদভিহিতং তদেৰ মদভিহিতং। ইমঞ্বিশেবমুপদিশামীতাহ ভতাভেতি। মধুবনমিতি দৰ্কেরু সিদ্ধক্ষেত্রেরু তলৈয়ৰ মুধ্যথাৰ । ৩৬ ।

আপনি ভগবান্ ব্রহ্মার অঙ্গজ, দিবাকরের ভায়ে জগতের হিতার্থ বীণা বাদ্য করিতে করিতে সর্বব্রে ভ্রমণ করিয়া থাকেন। মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! গ্রুবের এই বাক্য শ্রুবণ করিয়া দেবিধি নারদ পরম প্রীত হইলেন এবং অনুকম্পা প্রকাশ পূর্বক সম্বোধন করিয়া তাঁহাকে এই সদ্বাক্য বলিলেন ॥ ৩৪ ॥

নারদ কহিলেন বৎস! তোমার জননী যাহা বলিয়াছেন তাহাই তোমার অভিপ্রেতার্থ সিদ্ধির পথ। সেই পথই ভগবান্ বাস্তদেব, তুমি ভক্তিভাবে তাঁহারই ছজনা কর। হে তাত! যে ব্যক্তি ধর্ম অর্থ কাম এবং মোক্ষ রূপ আপনার মঙ্গল ইচ্ছা করেন, তাঁহার ঐ বিষয়ে এক হরিচরণ সেবনই কারণ, অর্থাৎ ভগবচ্চরণারবিন্দ সেবা করিলেই ঐ বাসনা পূর্ণ হয়॥ ৩৫॥

অতএব হে তাত। যমুনার পবিত্র তটে মধুবন নামে যে পুণ্যতম বন আছে, যে থানে অধ্যয়নাদির অভাবেও ভগবান্ হরি নিত্য সন্ধিহিত আছেন, তথায় গমন কর, তোমার মঙ্গল হউক॥ ৩৬॥ সাদ্বাস্থ্যবনং তিম্মন্ কালিন্দ্যা: সলিলে শিবে। কুদোচিতানি নিবসন্থাম্মন: কল্লিতাসন: ॥ ৩৭ ॥ প্রাণায়ামেন ত্রিবৃতা প্রাণেশ্রির মনোমলং। শনৈ ব্রুদ্ফাভিধ্যায়েম্মনসা গুরুণা গুরুং ॥ ৩৮ ॥ প্রসাদাভিমুখং শশ্বৎ প্রদন্ধ বদনেক্ষণং। স্থনসং স্বন্ধ্যার কপোলং স্রস্ক্রের ॥ ৩৯ ॥ তরুণং রমণীয়াঙ্গমরুণোঠেক্ষণাধ্রং। প্রণভাগ্রহণং নৃদ্ধং শরণ্যং করুণার্ধবিং ॥ ৪০ ॥ প্রবিৎসাক্ষণ ঘনশ্যামং পুরুষং বনমালিনং। শহা চক্র গদা প্রায়েভিব্যক্তং চতুভুকিং ॥ ৪১ ॥

# शिभवजागी।

আয়ন উচিতানি যোগ্যানি দেবতানমস্কারাণীনি কুছেতি যম নিয়মা উকা:। আসন কল্লনঞ্চুশাণিভি: অন্তিকাণিভি চ ॥ ০৭ প্রাণেক্তিয় মনসাং মলং চাঞ্চল্যং ব্লেছেতি প্রাণায়াম প্রত্যাহারৌ ধারণামাহ অভিধ্যায়েত্যাণি ষড়ভি:। গুরুণা ধীরেণ মনসা গুরুং শীহরিং॥ ৩৮॥

স্থারেষু স্থানরং । ৩৯॥

রমণীরাত্তকানি যক্ত ওঠ+৮ ঈক্ষণাচ ঈক্ষণং ওঠেক্ষণে অকণে ওঠেক্ষণে ধার্যতীতি তথা তং অরুণং ওঠমীক্ষণঞ্চ ধার্রতীতি বা। নুমং সুথকরং ৰখা নুমং ধনং সর্বপুক্ষ।ধনিধিমিতার্থ: ॥ ৪০ ॥

भूक्**षः भूक्षनक**गयुक्तः ॥ ८১ ॥

#### ক্র মসন্দর্ভ:।

হ্লাছেত্যষ্টকং ॥ ৩৭ ॥

গুকণামিতি চিৎস্থ: হ্রস\*ছান্দ্র:॥ ৩৮ ॥ ৩৯ ॥ ৩৪ মুপ্রি অধন্ধরক্তাৎ নুমামিতি ছান্দ্র:॥ ৪০ ॥

পুকুষং পুরুষসা ভগৰতো লক্ষণে- নাধিতমিতার্থঃ। শৃঙাদিভি:সর্বতি বিধাতাশ্চরারো ভূজা যস্য তং ॥ ৪১ ॥

# ही विधनाथ5क्रवढी ।

অধ্যয়নাদ্যভাবেপ্যাত্মন উচিভানি যোগ্যানি দেবতা নমস্কারাদীনি॥ ৩৭॥ অবিহুঙা বেচক পূরক কুন্তকাত্মকেন গুরুণা বিশুদ্ধহাৎ শ্রেষ্ঠেন॥ ৩৮॥ স্থ্রেভ্যোপি স্থান্ধরঃ॥ ৩৯॥

উপর্যাধঃ স্থিতে। দত্তজ্বাবোদ্ধাধরাব্চোতে প্রণতানাং আশ্ররণ নূরং তেবাং ধনরূপং ॥ ৪০ ॥ ৪১ ॥

বংস! সে খানে গিয়া কালিন্দীর পুণ্য সলিলে ত্রিসন্ধ্যা স্নান করিবে এবং আপনার কর্ত্তব্য দেব নমস্কারাদি কর্ম করিয়া কুশাদি ও স্বস্তিকাদি দ্বারা আসন বিরচন পূর্ব্বক উপবেশন করিবে॥ ৩৭॥

পরে রেচক পূরক কৃষ্ণক রূপ ত্রিবিৎ প্রাণায়াম করিয়া তদ্বারা প্রাণ, ইন্দ্রিয় ও মনের চাঞ্চল্য নিবারণ করিয়া দ্বির মনে পর্ম গুরু ভগবান্ হ্রির ধ্যান করিও॥ ৩৮॥

বৎস ! ভগবান্ হরি দেবগণ মধ্যে পরম স্থলর, তাঁহার নাসিকা এবং জ্র যুগল পরম রমণীয়, কপোল মনোহর, বদন ও নয়ন সর্ববদাই প্রদন্ধ, তাঁহাকে দর্শন করিলে বোধ হয় যেন প্রদন্ধ হইবার নিমিত্ত অভিমুখ হইভেছেন ॥ ৩৯ ॥

তাঁহার অঙ্গ সকল রমণীয়, ওষ্ঠ এবং চক্ষু: অরুণ বর্ণ। তিনি স্বয়ং তরুণ, প্রণত জ্বনের আংশ্রা দাতা, সকলের হুথ কর, শরণাগত রক্ষক এবং দয়ার সাগর॥ ৪০॥

আর তিনি শ্রীবংদলাস্থিত, ঘনশ্যাম, পুরুষলক্ষণ যুক্ত, বনমালাধারী এবং তাঁহার বাহু চতুষ্টয় শহা চক্র গদা পদ্মে দর্বদা শোভমান ॥ ৪১॥ কিরীটিনং কুগুলিনং কেয়ুর বলয়াশ্বিতং। কৌস্তভাভরণগ্রীবং প্রতিকোশেয়বাদসং॥ ৪২॥ কাঞ্চীকলাপপর্য্যস্থং লসং কাঞ্চন নুপুরং। দর্শনীয়তমং শাস্তং মনোনয়নবর্দ্ধনং॥ ৪৩॥ পদ্ধ্যাং নথমণিশ্রোণা বিলস্ধ্যাং দমর্চ্চতাং। হৃৎপদ্মকর্ণিকাধিস্তামাক্রম্যাত্মস্থাবিশ্বতং॥ ৪৪॥ স্ময়মানমভিধ্যায়েৎ সামুরাগাবলোকনং। নিয়তে নৈকভূতেন মনসা বরদর্শভং॥ ৪৫॥ এবং ভগবতো রূপং স্ভদ্রং ধ্যায়তো মনঃ। নির্ভ্যা পরয়া ভূর্ণং সম্পন্ধং ন নিবর্ত্তিতে॥ ৪৬॥ জপশ্চ পরমো গুহুং জায়তাং যে নৃপাত্মজ। যং সপ্ররাত্রং প্রপঠন্ পুমান্ পশ্যতি খেচরান্।

#### ই দেৱল গ্ৰী

কৌ অভেক্সাভরণং গ্রীবা যক্ত । ৪২ ।

काकीकनात्मन भर्य। खः भतित्वष्टिकः मत्ना नग्ननः सार्वक्रनः इर्धकतः । ८०॥

হৃৎপদ্ম কৰিকায়া ধিক্ষাং মধ্যস্থানং তদাক্ৰমা সমৰ্গ্ৰতামাত্মনি মনসি স্থিতং ॥ ৪৪ ॥

ধ্যানমাহ স্বয়মানমিতি। নিয়ভেন আধাগুক্তরা ধারণরা স্থৃতিরেশ অতএব একভূতেন একাংগ্রেশ ধারশোক্তানি বিশেষণানি ধ্যানেশি দুট্টব্যানি। স্বর্গ যথোক্তমাত্রমেব। তত্ত্তমেকাদশস্থদে। নাজানি চিস্তমেদ্ধঃ স্থৃতিঃ ভাব্যেলুখ্মিতি । ৪৫॥ সমাধিমাহ এবমিতি। তুর্ণিশীম্থং সম্প্রং সংগ্রেছ।

वर्रामञ्चः । ३१ ।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

কিলাপনাস্মিতি চিৎস্প:॥৪০॥ আস্থাৰস্থিতং সনসি কুৰৱং ॥৪৪॥ অভিধাৰেতেওঁৰৈপিঠোনে চিডিয়েফেদিভাৰ্থ: ॥৪৫॥ ননিবিউতে ধোৰাং নতাজাভি ॥৪৬॥

প্ৰপঠন্ বাচিকমপি জপন্ কিমুভোগাংও মানসং ৰা ধেচরান্ পার্ষদান্ ॥

### अविधनाष्ठ कव की ।

কৌস্তভন্তাভৰণং এীবা ৰক্ত । ৪২ ॥ কাঞীকলাপেন ক্ষুত্ৰ িউকা সমূহেন । পুৰ্যান্তং পরিবেষ্টিভং ॥ ৪০ ॥ সমর্ক্তাং ভক্তানাং ধিফাং স্থানং। আমানি বুদ্ধৌ জীবেচ । ৪৪ ॥

নিয়তেনাসকেন এক ভূতেন এক:গ্রেণ । ৪৫ ।

न निवर्छट उपालिता मनदेव (भाषः न काक्र । ॥ ॥ ॥

জপোমতঃ ভারভাং দক্ষিণঃ কর্মধীরভামুণ্দিশামীভার্থঃ। প্রপঠন্বাচিক্ষপি জ্পন্কিম্তো পাংও সানসং ৰা।

তাঁহার মন্তকে কিরীট, কর্ণে কুগুল, হস্তে কেয়ুর ও বলয়, গলদেশে কৌস্তভ মণি এবং পরিধান পীত কোশেয় বসন॥ ৪২॥

শোণিদেশ কাঞ্চি সমূতে পরিবেষ্টিত, চরণে কাঞ্ন নূপুর দেদীপ্যমান, তিনি অতিশয় দশনীয় এবং মনঃ ও নয়নের হর্ষকারী ॥ ৪৩॥

বৎস! যে সকল ব্যক্তি তাঁহার অর্চনা করে,নথ রূপ মণি শ্রেণীতে দেদীপ্যমান চরণদ্বয় দ্বারা তিনি তাঁহাদের হুৎপদ্মের কর্ণিকার স্থান আক্রমণ করিয়া মনোমধ্যে স্থিতি করেন। ৪৪॥

বংস! তদনন্তর পূর্ব্বোক্ত ধরিণা দ্বারা স্থায়ির এবং একাগ্র মনে বরদ শ্রেষ্ঠ দেই ভগবান্কে ঈষৎ হাস্যযুক্ত এবং অমুর।গ সহিত দর্শন কারির ভায়ে ধ্যান করিও॥ ৪৫॥

হে তাত ! এই রূপে ভগবানের স্থমঙ্গল রূপ ধ্যান করিলে তোমার মন: অচিরেই পরা নির্ভি দম্পন্ন হইবে, আর তাহা হইতে নিরুত্ত হইবে না ॥ ৪৬॥

হে নৃপনন্দন ! পরম গুহু যে মল্ল, তাহাও তোমাকে বলি শ্রেব কর। সেই মন্ত্রের এ রূপ

ওঁ নমো ভগবতে বাহ্নদেবায়।

মজেণানেন দেবস্থা কুর্য্যাদ্র ব্যময়ীং বৃধ:। সপর্য্যাং বিবিধৈ প্রতিব্যুদ্দেশকালবিভাগবিৎ ॥ ৪৭ ॥ সলিলৈ: শুচিভিম তিল্য বঁন্যৈ মূল ফলাদিভি:। শস্তাঙ্কুরাংশুকৈশ্চার্চেভূলস্থা প্রিয়য়া প্রভুং ॥ ৪৮ লব্ধ্বা দ্রব্যময়ীমর্চাং ক্ষিত্যম্বাদিষ্ চার্চয়েৎ ॥ ৪৯ ॥

আভৃতাত্মা মূনিঃ শাস্তো যতবাগ্মিতবম্মভুক্ ॥ ৫০ ॥

বেচ্ছাবতারচরিতৈরচিতং নিজমায়য়। করিষ্যভ্যন্তমঃশ্লোকস্তদ্ধায়েদ্দয়স্বতং ॥ ৫১॥

### अध्वयामी ।

জব্যাণোবাহ সলিলৈরিতি। শতৈদ্র্রাক্রে:। বনৈরেবাংশুকৈ: ভূজ্জ্বগাদিভি: । ৪৮ । অধিষ্ঠানমাহ লক্ষ্ সংপাদ্য। জব্যময়ীং শিলাদিভি নির্শিতাং । ৪৯ । পূজা সাদ্যুণ্যত্ত্নাহ সাদ্ধাভ্যাং। আভ্তাত্মা ধৃতচিত্তঃ মিতং বক্তং ভূঙ্কে ইতি তথা । ৫০ ॥ বং ক্রিয়তীতি তদানীমবতার প্রাচ্গ্যাভাবাং । ৫১ ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অথ দক্ষিণকৰ্পে রহ উপদিশতি। ওমিতি। অনেনাসুপনীতার জ্বাহ স্প্রণৰ মহামত্রোপ্রেশেন বৈষ্ণ্যমন্ত্রাণাং বিজ্ঞান্ত ৰহাপেক্ষা পরিষ্কৃতা । ৪৭।৪৮॥

লভে ভাৰ্মকং অৰ্চাং শ্ৰীমংপ্ৰভিমাং । ৪১।

আভুতেতি সাৰ্দ্ধক:। আহতেতি চিৎস্থ: শাস্তো মিতবন্যফলাধিভূগিতি চিৎস্থ: । ৫০। ৫১।

### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবতী'।

বেচরান্ পার্বহান্ ওমিতি অনেনাস্পনীতার সঞ্জব মহামত্রোপদেশেন বৈক্ষবমরাণাং বিজ্ঞান্যবস্থাপেকাণরিজ্ঞা । ৪৭ । বল্লৈরেবাংশুকৈ ভূক্তিবিগাদিভিঃ । ৪৮ ।

স্ত্রবামরীং শিলাদিনির্মিতামর্চাং প্রতিমাং প্রাণ্য ভাষ্চরেৎ। পুনঃ কিতাধ্রাদিবণি ॥ ৪৯ ॥ আভ্তান্থা সমাগ্ধত চিত্তঃ। বং করিবাডীতি ভগানীমবভারপ্রাচ্বাভাবাৎ ॥ ৫০ ॥ ৫১ ॥

মাহাত্ম্য যে, সপ্তরাত্র পাঠ করিলে তৎ প্রভাবে পুরুষ খেচরদিগকে দেখিতে পায়। সেই মন্ত্র এই "ওঁ নমো ভগবতে বাহুদেবায়" বৎসঞ্জব! দেশকালের বিভাগজ্ঞ সাধক ব্যক্তি এই মন্ত্রহারা বিবিধ দ্বের প্রদান পূর্বক ভগবানের দ্রব্যময়ী পূজা করিবে॥ ৪৭॥

অর্ধাৎ পবিত্র জল, মাল্য, বন্য ফল মূল, প্রশস্ত দূর্ববিদ্ধর এবং বন্য বসন অর্ধাৎ ভূজ্জ ছক্ ইত্যাদি, ভবা প্রেয়সী ভূলসী এই সকল দ্রব্য দারা অর্চনা করিবে ॥ ৪৮ ॥

যদি দ্রব্যময়ী অর্চা অর্থাৎ শিলাদি নির্মিতা প্রতিমা প্রাপ্ত হয় তাহাতেই পূজা করিবে, অভাবত: মৃত্তিকা জ্লাদিতেও অর্চনা করিবে॥ ৪৯॥

কিন্তু অর্চনা করিবার নিমিত্ত অর্চককে ধ্তচিত্ত, মননশীল, শান্ত,যতবাক্ এবং পরিমিত অথচ বস্থ কল মূলাহারী হইতে হইবে ॥ ৫০॥

ঁ ভদনস্তর উত্তম:শ্লোক ভগবান্ স্বেচ্ছাবতারের চরিত্র দ্বারা নিজ মায়া দ্বারা রচনা পূর্ব্বক যাহা যাহা করিবেন তাহা হৃদদের মধ্যে কল্পনা করিয়া চিন্তা করিবে ॥ ৫১ ॥ প্রিচর্যা ভগবতো যাবতাঃ পৃর্বদেবিতাঃ। তা মন্ত্রহাদয়েবৈব প্রয়ুঞ্জাদান্তম্ভূরে ॥ ৫২ ॥ এবং কায়েন মনদা বচদাচ মনোগতং। পরিচর্যমাণো ভগবান্ ভক্তিমৎ পরিচর্যমা। পুংদাসমায়িনাং দম্যগ্ভজতাং ভাববর্জনঃ। শোরো দিশত্যভিমতং যজ্জাদিয়ু দেহিনাং॥ ৫৩॥ বিরক্তশ্চেক্রিয়রতো ভক্তিযোগেন ভূয়দা। তং নিরন্তর ভাবেন ভজেতাজা বিমুক্তয়ে॥ ৫৪॥ ইত্যুক্তন্তং পরিক্রম্ প্রণম্চ নৃপার্ভকঃ। যথো মধুবনং পুণ্যং হরেশ্চরণচচ্চিতং॥ ৫৫॥

## **ट**। ধর সামী।

পূর্মদেবিতাঃ দেবনং কারিতাঃ কার্যাত্মেন বিহিতা ইত্যর্থঃ। সন্ত্রসদয়েন খাদশাক্ষরেণ ॥ ৫২ ॥

এবমুক্রীত্যা মনোগতং যথা ভবতি তথা কামাদিভি ভক্তিমৎ পরিচ্যায়া ভক্তিমত্যা পরিচ্যায়া পরিচ্যামাণঃ ধর্মার্থ কামেদু যুম্মান্তিমতং তৎ শ্রেষো দিশতীতি দ্বোব্হয়: । ৫০॥

বিরক্ত: সন্ভজেত কিমর্থং বিমুক্তয়ে॥ ৫৪ ॥ হরে-চরণ্ডাোং চর্চিতং মণ্ডিতং॥ ৫৫ ॥

### ক্রমসকর্ভ:।

পৃৰ্কদেৰিত। ইতি সেবনমাত্ৰাসুশীলনং তচ্চাত্ৰ শ্ৰবণং ততোণিচ্ প্ৰয়োগাৎ পূৰ্কং সলিলৈরিত্যাদিনা শ্ৰাৰিত। ইত্যৰ্থ: পূৰ্কৈ: সেবিতা: সদাচারলকা ইতি বা ॥ ৫২ ॥

এৰমিতি যুগাকং। ত্রিবর্গ মাত্রস্যাপি দানে কারণমাহ। ভাববর্জন ইতি। তত্তপ্রকারেণ স্বন্নিল্ভ কিং বর্জয় তীতি ॥ ৫০॥ অততে ভোগ বিরক্তোভ চেজং। কিমর্থং বিশিষ্টা মুক্তি উক্তিদর্থং॥ ৫৪। ৫৫॥,

### क्षीविधनाथह क्षत्र हो।

পূর্ববেৰিতা: পূর্বে পূর্বে ভকৈর ছিতাতা পরিচ্গা: শব্দন্দন তাঙ্গ ছত্ত চানরাদি বিবিধ এবাবতী ম বিষ্ণায়ে নৈব মূল মজোচনার শেনৈব মনসা প্রকল্পানীতৈরে বোপচারৈরি তার্থ:। বিরক্ত সা প্রতাত তত্ত্ব অভাবাদিতি ভাব:। মন্ত্রমূর্বিরে মলে শৈব ধ্যাতা মৃঠি বৃত্ত তৈয়ে তং প্রসাদ্ধিত থ প্রসাৎ বিদ্ধীত ॥ ৫২ ॥

এবমুক রীত্যা মনোগতং যথাস্যাত্তথা কায়াদিভিউজিসত্যা শ্রবণকীর্তনাদি ভক্তিযুক্তরা পরিচর্যারা। ধর্মাদিরু মধ্যে যদভিমতং তৎ দিশতি দদাতি ॥ ৫০ ॥

খন্ত ইক্সিয়রতে ইক্সিয়রমণে তিবর্গে বিরক্তঃ চকারাক্মেশেপি সচ নিরন্তরো জ্ঞান কর্মাদি ব্যবধান শ্তো ভাবো দাস্যাদি ব্যাব্যাক্ষ্য তেন। বিশিষ্ট্যুক্তয়ে প্রেমবং পার্যদিখায় ॥ ৫৪ ॥

हतः श्रेष्ठिकन्नमाविकावार श्रीकृष्णमा **हत्रशामाः हर्षिकः ॥ ५**६ ॥

অপর ভগবানের যত প্রকার পরিচর্য্যা পূর্বেক কার্য্যত্ব রূপে বিহিত হইয়াছে, উল্লিখিত দ্বাদশাক্ষর মন্ত্র দ্বারা তৎ সমুদায় মন্ত্রমূর্ত্তি ভগবানের প্রতি প্রয়োগ করিবে ॥ ৫২ ॥

বৎদ! পূর্ব্বাক্ত রীতি ক্রমে ভগবান্কে মনোগত করিয়া কায়মনো বাক্যে ভক্তিমতী পরিচর্য্যা দার। তাঁহার উপাদনা করিলে অকপট উপাদকের ভাব বর্দ্ধনকারী ভগবান্ হরি দেহধারি নরের ধর্মাদির অবিরোধি যে ত্থেয়ঃ তাহা প্রদান করিয়া থাকেন॥ ৫৩॥

কিন্তু যে ব্যক্তি দাক্ষাৎ মুক্তি লাভের আকাজ্জা করেন তাঁহার ইন্দ্রিয়ের ভোগ্য বিষয়ে বিরক্ত হইয়া স্থমহন্তক্তি যোগ দারা একান্ত ভাবে ভজনা করা আবশ্যক, অর্থাৎ তাহাতেই দাক্ষাৎ মুক্তি প্রাপ্তি হয়॥ ৫৪॥

দেবর্ষি নারদ এই প্রকার উপদেশ করিলে নৃপনন্দন গ্রুব তাঁহাকে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ করিয়া ভূপনি বান্ হরির চরণান্ধিত পুণ্যতম মধুবনে গমন করিলেন ॥ ৫৫॥ তপোবনং গতে তন্মিন্ প্রবিষ্টোন্তঃ পুরং মুনিঃ। স্বাহিতারইনো রাজ্ঞা স্থাদীন উবাচহ॥ ৫৬॥ শ্রীনারদ উবাচ॥

রাজন্ কিং ধ্যায়দে দীর্ঘং মুখেন পরিশুষ্যতা। কিম্বা ন রিষ্যতে কামো ধর্মো বার্থেন সংযুতঃ ॥ ৫৭ জীরাজোবাচ॥

স্থাতো মে বালকো ব্রহ্মন্ স্ত্রৈণেনাকরুণাত্মনা। নির্বাদিতঃ পঞ্চবর্ষণ দহ মাত্রা মহান্ কবিঃ॥৫৮
অপ্যনাথং বনে ব্রহ্মন্ মাস্বাদস্থ্যর্ভকং বৃকাঃ। শ্রান্তং শ্যানং ক্ষুধিতং প্রিয়ানমুখান্তুজং।
অহো মে বত দৌরাত্ম্যং স্ত্রীজিতস্থোপধার্য। যোহঙ্কং প্রেম্না রুরুক্তন্তং নাভ্যনন্দ্রমন্ত্রমঃ॥৫৯
শ্রীনার্দ উবাচ॥

### ङ्गमतत्राभी ।

অহিতিং সংক্রতা সমর্পিতং অর্থ নর্মানি ঘলৈ ॥ ৫৬ ॥
নরিষ্ঠতে ন নশ্তীতি বিত্কঃ প্রশ্লা ৫৭ ॥
মাত্রা সহ নির্কাদিত ইতি তস্যা অপ্যনাদৃত্রাং ॥ ৫৮ ॥
মাত্রাদ্ভি কিং বিল্লখাদ্ভীত্যথং ॥ ৫৯ ॥

#### ক্র মসন্দর্ভ:।

অহঁতো অহঁণায়েতি চিৎস্থা:॥ ৫৬। ৫৭। ৫৮॥ মোখাদারি অভঁকং কিং থাদেয়ুরেবেতার্থ: নধাদন্তীতি চিৎস্থা: ॥ ৫৯। ৬০॥

#### डों विश्वनाथह क्रव हो ।

অহিতং সংকৃত্য সমর্পিতমহণ্যথিকি যগৈ ॥ ৫৬। নিরষ্টেত ন নশ্যতি কিং বেতি সবিত্তকঃ প্রশ্ন: ॥ ৫৭॥ সহ মাত্রেতি তস্যা অপ্যনাদৃত্তং । ৫৮। ৫৯॥

鸄

প্রত্ব তপ্রস্থিবন গমন করিলে দেবর্ষি নারদ উত্তানপাদ রাজার পুরমধ্যে প্রবেশ করিলেন। তথায় তাঁহার যথেষ্ট অভ্যর্থনা হইল। রাজা সংকার পূর্বক অর্থাদি দিয়া উপবেশনার্থ আদন দিলেন, দেবর্ষি স্থাদীন হইয়া রাজাকে বিমনক দেখিয়া জিজ্ঞাদা করিলেন। ৫৬॥

রাজন্! অঅ মনস্ক কেন ? কি চিন্তা করিতেছে ? বদন মান দেখিতেছি, অর্থ সংযুক্ত ধর্ম বিনষ্ট হইয়াছে না কি ? ॥ ৫৭ ॥

রাজা কহিলেন এক্ষন্। আমি স্ত্রীজিত, পুরুষ, আমার হৃদয়ে করুণার লেশমাত্র নাই, পঞ্ম ব্যীয় স্থবিদ্বান্ শিশু সন্তানকে তাহার জননীর সহিত নির্দাসিত করিয়াছি॥ ৫৮॥

তাহাতে এখন এই চিন্তা হইতেছে, প্রান্তি বশতঃ দেই বালকের বদন কমল এতক্ষণ পরিয়ান হইরা থাকিবে। সে ক্ষ্বিত হইয়া অনাথের ভায় অরণ্য মধ্যে শয়ন করিলে রকাদি হিংস্র জন্ত কি ভক্ষণ করিবে না ? অহা। আমি কি হুরাস্থা, প্রভো। আমি স্ত্রীপরতন্ত্র, আমার দৌরাজ্য বিবেচনা করুন, আমার সেই বালকটা আমাকে পিতা বলিয়া প্রেম ভাবে আমার ক্রোড়ে আরোহণ করিতে ইচ্ছা করিয়াছিল, আমি এমন অসভম যে তাহাকে আনন্দিত করি নাই॥ ৫৯॥

## শ্ৰীসন্থাগৰতস্।

\_ >•२

মা মাশুচ: স্বতনয়ং দেবশুপ্তং বিশাম্পতে। তৎপ্রভাবমবিজ্ঞায় প্রার্থ্জে যদ্ধশোক্ষণং । ৬০ স্বত্নরং কর্মা কৃত্বা লোকপালৈরপি প্রভূ:। এষ্যত্যচিরতো রাজন্ যশোবিপুলয়ংস্তব। শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

ইতি দেবর্ষিণা প্রোক্তং বিশ্রুতা জগতীপতিং। রাজলক্ষীমনাদৃত্য পুজ্ঞমেবাশ্বচিন্তরং ॥ ৬১ ॥ তত্রাভিষিক্তঃ প্রযতন্তামুপোষ্য বিভাবরীং। সমাহিতঃ পর্য্যচরদ্য্যাদেশেন পূরুষং ॥ ৬২ ॥ তিরাত্রান্তে তিরাত্রান্তে কপিত্থ বদরাশনং। আত্মন্ত্রত্মুসারেণ মাংসং নিত্যেহর্চয়ন্ হরিং। দ্বিতীয়ঞ্চ তথা মাসং ষঠেষঠেহর্ভকোদিনে। তৃণপর্ণাদিভিঃ শীর্ণিঃ কৃতামোহভ্যুক্রন্ বিস্তুং ॥ ৬৩

### ध्यत्रवामी

যত যশো জগং প্রার্ড জে ব্যাপ্নোতি ॥ ৬০ ॥
বিপুলয়ন্ বিভারয়ন্ ॥ ৬১ ॥
জবো মধুবনে কিমকরোদিতাপেকায়ামাই তত্তেত্যাদিনা। অভিষিক্তঃ লাভঃ বছাং প্রার্থতাং ॥ ৬২ ॥
কপিথানি বদরাণিচ অশনং যত আগ্রুতি দেইছিতিঃ ওদস্লারেশ ॥ ৬০ ॥

#### ক্রমগন্দ জঃ।

বিশ্রত্যেত্যত বিশ্রত্যেতি চিৎস্থ: ॥৬১।৬২।৬০।৬৪।৬৫॥

#### आविनायहक्तवहीं।

মা মা স্ক্টেবৰ শোকং মাকুক। তৎ প্ৰভাবমবিজ্ঞায় বৰ্তমান ইভাৰ্থ:। প্ৰায়ুঙ্ভে ব্যাক্সাভি বৰ্তমান সামীপ্যে ধৰ্ত-মানজং ॥ ৬০ ॥

বিশ্রত্য বিশ্রভোতিচ পাঠ: 🛚 ৬১ 🗈

মধুবনে ধ্ব: কিমকরোদিত্যপেক্ষায়ামাই তজেতি অভিষিক্ত: সাত:। প্রইত: পূত: । ৬২ । কাপেধ্বদর মাত্র ভোগী আত্মনো বৃত্তে জানিকায়া অহুসার: স্বীকারতেন । ৬০। ৬৪ ।

রাজার এই প্রকার কাতর বচন প্রবণ করিয়া দেবার্ধ নারদ তাঁহাকে শাস্থনা করত কহিলেন, হে প্রজানাথ! দেবতারা তোমার ভনয়কে রক্ষা করিভেছেন, তাঁহার যশে জগৎ পরিপূর্ণ হইবে, ভুমি তাঁহার প্রভাব না জানিয়া খেদ কর কেন ? তদর্থ শোক করিও না, বিষাদ পরিত্যাগ কর ॥ ৬০ ॥

রাজন্। সেই প্রভু ধ্রুব লোকপালদেরও স্বত্ত্বর কর্মা করিয়া তোমার যশঃ বিস্তার করত অচিরেই প্রত্যাগমন করিবে। নৈত্রেয় কহিলেন দেবার্যর বাক্য শ্রুবণ করিয়া জগতীপতি উত্তানপাদের ঔদাস্ত উপস্থিত হইল। তথন তিনি রাজলক্ষ্মীর প্রতি অনাদর করিয়া কেবল পুত্রেরই চিন্তায় নিম্ম রহিলেন ১৬১

এ দিকে ধ্রুব মধুবনে উপস্থিত হইয়া তত্ত্তত্য তীর্ণে স্থান করিলেন এবং প্রয়ত হইয়া সেই রাজি উপবাস করিয়া থাকিলেন। অনন্তর সমাহিত হইয়া দেবর্ষির উপদেশাসুসারে পরম পুরুষ ভগবানের পরিচর্যায় প্রস্তুত্ত হইলেন॥ ৬২॥

প্রতি ত্রিরাত্রের অন্তদিনে অর্থাৎ তৃতীয় দিবদে কপিশ্ব এবং বদরীফল ভক্ষণ করিতেন,এই প্রকারে দেহ ধারণ করিয়া ভগবানের অর্চনায় উাহার প্রথম মাস্যাপিত হইল। তদনন্তর প্রতি ষষ্ঠ দিবদে অর্থাৎ পাঁচ দিন গত হইলে পর শীর্ণ তৃণ পত্রাদি আহার করিয়া ভগবানের অর্চনা করত বিতীয় মাস্যাপন করিলেন॥ ৬৩॥

তৃতীয়ঞ্চানয়মাসং নবমে নবমেহছনি। অন্তক্ষ উত্মংশ্লোকমুপাধাবৎ সমাধিনা।
চতুর্মনিপি বৈ মাসং দাদশে দাদশেহনি। বায়ুভক্ষোজিতখাদোধ্যায়ন্ দেবমধারয়ৎ।
পঞ্চমে মাস্তত্মপ্রাপ্তে জিতখাদো নৃপাত্মজঃ। ধ্যায়ন অক্ষ্পদৈকেন তক্ষে দাত্মরিবাচলঃ ॥ ৬৪ ॥
সর্বিতো মন আক্ষা হুদি ভূতেন্দ্রিয়াশয়ং। ধ্যায়ন্ ভগবতো রূপং নাল্রাক্ষীৎ কিঞ্চনাপরং ॥ ৬৫
মাধারং মহদাদীনাং প্রধান পুরুষেখরং। অক্ষ ধারয়মাণস্ত ত্রেয়োলাকাশ্চকম্পিরে॥ ৬৬ ॥
যদৈকপাদেন সপার্থিবাত্মজ স্তক্ষে তদস্তনিপীড়িত। মহী।

### श्रीभवत्रामी।

ভূতীয়ঞানয়ন্ ঈষদিব নয়ন্ উপাধাবদিতায়য়ঃ। প্রতিমাসমাহার সংহাচং তপোহতিরেকঞ ক্লতবানিতার্গঃ। ৬৪ । ভূতানি শক্ষাদীনি ইন্দ্রিগাণিচ আশেরতে যশুন্ তন্মন আক্রয় ক্রম ধ্যায়ন্॥ ৬৫ ॥

ধার্ঘুমাণস্থ ভদ্য সভত্তেজঃ দোঢ়ু মশকুবস্তঃ কম্পিতাঃ ॥ ৬৬ ॥

ভদ্যাঙ্গুটন নিপীড়িত। আক্রান্তা সতী মহী তত্ত্র তথা অর্দ্ধং ননাম সনেহংশকেহর শক্ষা নপুংসকল্বাৎ। অংশাংশিনো

#### ক্রেস্প্র:।

স্ক্রাত্মকত্বেন বৃহত্তমন্বান্তগবতো রূপমেব ক্রন্ধ। অতএব আধারনপি। ততত্তাদৃশত্বেন ধারণাত্তদাত্মকতা প্রাপ্তা বদা ভাব বিশেষণ কম্পতেক তদা বিশ্বমূপ কম্পতেক ॥ ৬৬॥

छट्डा एक चालाराम म छात्रः विनामाठिल छकाराम भृथिवा। नमनमशि युक्तः ॥ ७१ ३

### धिवियमाय हज्यकी ।

ভূতানাং প্রাণিনামিজিয়ের ন শেরতে নবিষয়ী ভবতীতি তথাভূতং ভগৰজাপং। যথা আ সমাক্ শেতে নতু জাগতীতি তেবা মগমামিতার্থ: ॥ ৬৫ ॥

ধাররতঃ ধ্যারতঃ খ্যারতি সভীতার্থঃ । ৬৬ ।

ভলা ভদ্যাসুষ্ঠেন নিণীড়িতা মহী। অধ্নৰ্ধ আদেশং খ্যাপ্য ননাম। কালভাবেভালিনা কৰ্মখং ইভেল্লেণ ধিষ্টিভা ভৱী-

তাহার পরে প্রত্যেক নবম দিবদে অর্থাৎ নর দিন অতীত হইনে দশম দিবদে জলমাত্র ভোজন করিয়া সমাধি যোগ দারা পুণালোক ভগবানের উপাসনা করিতে আরম্ভ করিলেন,তাহাতে তৃতীয় যাদ অতিবাহিত হইল। তদনস্তর প্রতি দাদশাহে অর্থাৎ ( চুই চুই অধিক দশ এই অথে চতুর্দ্দশ ) এই রূপ ক্রেমে চতুর্দ্দশ দিন অতীত হইলে পঞ্চশ দিবদে বায়ু মাত্র ভক্ষণ করিয়া খাস জয় পূর্বেক ধ্যান যোগে ভগবানের ধারণা করিতে আরম্ভ করিলেন, তাহাতে চতুর্থ মাস ক্ষেপণ ইল। এই প্রকারে প্রতিমাস আহার সঙ্কোচের পর যথন পঞ্চ মাস প্রত্ত হইল, তথন সেই রাজপুত্র খাস জয় করিয়া পরবেলার ধ্যান করত এক পদে দণ্ডায়মান হইয়া ঘচল স্থাকুর আয়ে অবস্থান করিতে আরম্ভ করিলেন॥ ৬৪

এবং শব্দাদি স্থাতের ও চক্ষুরাদি ইজিমের শর্ম স্থান সমকে সর্ব্ব প্রান্থ বস্তু ইইতে জ্বারে আকর্ষণ করিয়া কেবল ভগবানের ধ্যান করিতে লাগিলেন, তৎকালে অতা কোন পদার্থ তাঁহার দৃষ্টিগোচর হয় নাই। ৬৫।

এই রূপে ধ্রুব মহদাদির আধার এবং প্রকৃতি পুরুষের ঈখর পর্ম ব্রহ্মকে ধ্যান করিলে ত্রিসুবন তাঁহার তেজঃ সহ্য করিতে অসমর্থ হইয়া কম্পমান হইল॥ ৬৬॥

ঐ রাজতনয় যখন একপদে দণ্ডায়মান হইয়া থাকিতেন তথন অবনী তাঁহার পদাসুষ্ঠ ঘারা নিপী-ফিত হওরাতে যেমন প্ররাজ নোকায় আরোহণ করিলে তাহার বান ও দক্ষিণ প্রত্যেক পদের ভরে ননাম তত্ত্রাদ্ধনিভেন্দ্রধিষ্ঠিতা তরীব সব্যেতরতঃ পদে পদে ॥ ৬৭ ॥
তশ্মিদ্ধভিধ্যায়তি বিশ্বমান্মনো দারং নিরুধ্যাস্থমনন্মনা ধিয়া
লোকা নিরুজ্বাদ নিপীড়িতা ভূশং সলোকপালাঃ শরণং যযুহরিং ॥ ৬৮ ॥
শ্রীদেবা উচুঃ ॥
নৈবং বিদামো ভগবন্ প্রাণরোধং চরাচরস্থাথিল সম্বধান্মঃ ।
বিধেহি তন্মো রুজিনাদ্বিমোক্ষং প্রাপ্তা বয়ং দ্বাং শরণং শরণ্যং ॥ ৬৯ ॥
শ্রীভগবানুবাচ ॥
মাভৈক্ট বালং তপ্রো গ্রুরত্যুয়ান্নিবর্ত্তিয়িষ্যে প্রতিয়াত স্বধাম।

#### **ट**ोधवयामी

রভেদান্ত এবং সামানাধিকরণাং। ইভেজেশোধিষ্ঠিতা তরী নৌ র্যণা পদে পদে স্বাভো দক্ষিণতশ্চ নমতি তত্ত্ব । ৬৭ ॥
অন্ত প্রাশ্বর্ধান কর্মিন কর্মার বিশ্বং বিধায় কং বিষ্ণুং আত্মনঃ স্কাশাৎ অন্ত সামা ধিয়া আত্মান্তেদ দৃষ্ট্যা অভিধ্যায়তি স্বতি
কিংকুরা অহং প্রাণং তত্ত্বরেক নেকুধ্য বিশ্বমাত্মনি একীকুত্য স্বপ্রাণ নিরোধে ক্তে বিশ্বস্থ প্রাণ নিরোধা ক্লাত ইতি ভাবঃ ॥ ৬৮
এবং প্রাণ নিরোধং কদাচিদ্দি নবিদ্য়ং অথিক স্ত্ধায়ঃ স্বর প্রাণি শ্রীরস্য তত্ত্মাৎ বৃদ্ধিনাৎ ক্লেশাৎ । ৬৯ ॥
মতো বালাং কোহসৌ বালঃ কথ্য ত্মাৎ প্রাণনিরোধ ইত্যত আহ্। উত্তানপাদক্ষ প্রোম্ধি বিশ্বন্ধ স্কৃতাত্মা ক্রিক্যং

#### ক্রেস্পর্ভ:।

লোকাশ্চ গৌরবাদিতি চিংস্থাঃ চক্ষ্পির ইতি শেষঃ ॥ ৬৮ ॥ তত্মাদের লোকনিরুক্ত্মতামপি ॥ ৬৯। ৭০ ॥

### **अ**वियमाथठकवर्गा

सीर्यशा পरम्भरम नवारका मिक्नग्रम्ह नमिक खबर ॥ ७१॥

তিমিন্ গ্রবে আছেনো দেহস্য বিশ্বং সর্পমেব দ্বারং অস্ত্রোণক নিরুধ্য হরিং ধ্যায়তি সতি লোক। নিরুদ্ধানিণীড়িত। ইতি ব্যক্ত র্জবিসংগ্রুক শরীরশু প্রাণেষু নিরোধনীয়েষু বালহাৎ সমষ্টেরেব প্রাণান্ন্যুক্র । অভএব অনুন্যাধিয়েত ব্যষ্টি সমষ্ট্যোরেকাব্দ্রিরেব ত্রুকরেনিভাগঃ ॥ ৬৮॥

এবং প্রাণনিরোধং ক্লাপি ন বিদ্ধঃ। অবিশ সন্ধ্রায়: সর্বাণিশরীরক্ত । ৬৯ ॥

বালমিতি ৰালহাদেব অপ্ৰাণেয়ু নিজধামানেয়ু যুগাক্যপি প্ৰাণান্ অক্ক অতো ২আনান্হনিয়াতীভি বুজা ভাষারভেতব্য

সেই তরা নোয়াইয়া পরে, তাহার আয় ধরণী অর্দ্ধাংশে নত হইয়া পড়িলেন ॥ ৬৭॥

অপর দ্রুব প্রাণ ও তাহার দার নিরোধ পূর্বকে আপনার সহিত অভেদ দর্শন করিয়া বিশ্বমূর্ত্তি ভগ-বানের ধ্যান পরায়ণ হইলেন, লোকপাল সহিত সমস্ত লোক নিশাস রোধে অতিশয় নিপীড়িত হই-লেন, পরে, ভগবান্ হরির সন্ধিবনে গমন পূর্বকে তাঁহার শরণ প্রার্থনা করিলেন। ৬৮।

দেবগণ এই ব্যাপার অবলোকন করিয়া সভয় চিত্তে ভগবানকে সম্বোধন পূর্বাক কহিলেন হে ভগবন্! চরাচর সমস্ত প্রাণির শরীরে এ প্রকার প্রাণরোধ কখনও দেখি নাই, অতএব এই ক্লেশ হইতে শীস্ত আমাদিগকে পরিত্রাণ করুন, আপনি শরণ্য আমরা আপনার শরণাগত হইলাম॥ ৬৯॥

ভগ্বান্ হরি অমর নিকরের সকাতর বচন প্রবণ করিয়া আশ্বাস প্রদান পূর্বেক কহিলেন, অহে দেবগণ! ভোমরা ভাত হইও না, যে বালক হইতে ভোমাদের এই নিশাস রোধ হইরাছে তাহাকে তুফর তপস্থা হইতে আমি নিবর্ত্ত করিতেছি। তোমরা সেই বালফটীকে জান ? তিনি উত্তানপাদ यर्जाहि तः व्यानितिताथ जामीर्ताकानभाषिम वि मञ्जाजा ॥ १०॥

॥ \*॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্ধস্কদ্ধে ধ্রুব চরিতে অফলোহধ্যায়ঃ ॥ \*॥ ৮॥ \*॥

প্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ত এবমুচ্ছন্নভয়া উরুক্তমে কৃতাবনামাঃ প্রযযু ব্রিপিউপং।

সহস্রশীর্যাপি ততো গরুত্বতা মধোর্বনং ভ্ত্যদিদৃক্ষয়। গতঃ ॥ ১ ॥

স বৈ ধিয়া যোগবিপাকতীব্রয়া ছৎপদ্মকোষে ক্ষুরিতং তড়িৎপ্রভং।

शिववाभी।

शास्त्रा वर्ष ह देखि॥ १०॥

॥ 🛊 ॥ ইতি চতুর্থে অষ্ট্রমঃ ॥ 🛊 ॥

নৰমেত্ হরিং অভা লক্। তথাহরান্ধবং। প্রত্যাত্যাকরোলাল্যং পিলা দভমিতীব্যতে 🛚 🔸

এবং ভগবদ্বাকোন গতভ্যা: н ১ ॥

স বৈ জ্বং যোগদ্য বিপাকেন দার্ভোন নিশ্চল্যা গ্রুড়াধিরতং পুবঃ ভিতম্পি যদান্তদুষ্টিত্বাদ্সৌ নাপ্রভ্রদা ভগবতৈবান্তঃত্

ক্রেসন্ত:।

॥ \*॥ ইতি শীমস্কাপৰতে চহুৰ্পদক্ষে শীজীবগোস্থামি কৃত ক্রমসন্ধ্যুত অষ্টমো২গায়েঃ সমপ্তঃ ॥ \*॥ সহস্পীর্থেতি গ্রেশোকাপিষ্ঠাতৃত্বল ভেদাৎ॥ ১॥ তড়িং প্রভং যথাস্থাৎ তথা সহসৈব তিরোহিতং॥ ২॥

.टा.विचगा**व**ड कव श्री

মিডাাহ যতো প্রবাৎ স ময়ি সঙ্গতি চিত্তঃ কম্পি নৈব জিঘা সভী তার্থঃ ॥ ৭০ ॥

🛮 🛊 🛊 ইভি সারাথদশিভাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্সাং। চতুর্থভাইনোহ্ধাার: সঙ্গত: সঙ্গতাং 🖠 🛊 🖡

ছরিস্ততি বঁবঞাপ্তি: স্বামুতাপো গৃহ।পম:। বন্ধৃতিমিশিনং রাজ্যং ধ্রবল্থ নব্দেহ্ভবং ॥०॥

পর্ত্তে দিশারিনা অভেদাৎ সহস্র শীর্ষ। ভদানীস্তনে। ২বতার: পুলিপর্ত্তো ভাগবভাম্তাদ্বপস্তবা: ॥ ১ ॥

সচ গন্ধা বোগনিমী নিতাক্ষণ গ্ৰুবস্থান্ত:করণং প্রবিশু দর্শনং দল্পা তত্ত্বিব পুনরস্তর্জায় বহিন্তদত্যে তল্পাবিত্যাহ সবা ইন্তি ধ্যান যোগন্ধ পরিপাকেন ভীত্রয়া ধিয়া ছদি সহসৈব স্ফুবিতং তড়িং প্রভং যথাস্থাত্তথা তিরোহিত্ত উপলক্ষামে সমীপ এব দৃষ্ট্য লক্ষ

রাজার পুত্র, এক্ষণে ধ্যান যোগে বিশব্দপ যে আমি, আমার সহিত ঐক্য প্রাপ্ত হইয়া রহিয়াছেন ॥৭০॥ \*॥ ইতি চতুর্থে অফম ॥ \*॥

নবমাধ্যায়ে ভগবানের স্তব করিয়া বর লাভ পূর্ববিক গ্রুবের প্রত্যাগমন ও পি্তৃদন্ত রাজ্য করণ॥ ০ মৈত্রেয় কহিলেন ভগবানের বাক্যে দেবতাদের ভয় দূরীভূত হইল। তাঁহাকে প্রণাম করিয়া সকলে ত্রিদশালয়ের প্রতি প্রস্থান করিলেন। সহশীর্ষা ভগবান্ও তাহার পর আপনার ভূত্যকে দেখি-বার বাসনায় গরুড়োপরি আরোহণ পূর্ববিক মধুবনে গমন করিলেন॥ ১॥

দে সময় জ্ঞানের মতি স্থান যোগ দারা নিশ্চল হওয়াতে তিনি তদ্বারা হংপদ্ম কোষে ক্ষুবিত বিদ্যাৎ প্রভা সদৃশ ভগবানের রূপ দর্শন করিতেছিলেন, অতএব ভগবান্ গরুড়ার চুইয়া সন্মুখে উপস্থিত হইলেও অন্তর্দ্ধি প্রযুক্ত তাঁহার প্রতি জ্ঞানের দৃষ্টি পতিত হইল না। এতদবলোকনে ভগবান্ যখন অন্তঃক্ রূপ আকর্ষণ করিয়া লইলেন, তখন জ্ঞান ফ্রান্ ভগবজ্ঞাপের তিরোধান দেখিয়া সমাধি ভঙ্গ করত উথিত হইলেন, কিন্তু নমন দ্যু উন্মালন করিবামাত অন্তঃকরণ মধ্যে যে রূপকে ক্ষুবিত দেখিতে

তিরোহিতং সহদৈবোপলক্য বহি: ছিতং তদবস্থং দদর্শ । ২॥
তদ্দশিনোগত সাধ্বসঃ কিজাববন্দতাসং বিন্ময় দশুবং।
দৃগ্ভ্যাং প্রপশুন্ প্রপিবন্ধিবার্ভক-চুম্বনিবাস্থেন ভূজৈরিবাল্লিখন্। ৩॥
স তং বিবক্ষন্তমত্থিদং হ্রিজ্ঞ ভ্রেম্ব হল্পরা কপোলে॥ ৪॥
স বৈ তদৈব প্রতিপাদিতাং গিরং দৈবীং প্রিজ্ঞাত প্রাশ্বনির্বাহ

#### ±ิ่งหล≱เพา: เ

क्रभवाक्रहेः। অবত ভিবোহিত মুপলকা ব্যথিতঃ সন্তদবত্বং যাদৃগন্তঃ ক্রিডং তাদৃশং । ২ ।

আগতদাধ্বসঃ জাতদল্লমঃ বিনম্যা অ'নতং কৃষা দল্লমমেৰাহ। দুপ্ভাং প্ৰশি**ৰ্লিৰ পঞ্জন্ অৰক্ত। আদ্যোল চুছলি-**ৰাবক্ত। ভুলাভাগালিবলিবাক্ত ইতাথঃ ৮০॥

বিৰক্ষণ তাৰ্পান্ ৰজুমিছ স্থ: অত্থিক: শুভালাজানস্ত:। অসা এবসা সর্বস্ত ছণাৰস্থিতখাৎ জাৰা এক্ষময়েশ বেদাশ্ব-কেন শুখেন ॥ ৪ ॥

ভগৰতা প্রতিপাদিতাং গিরং প্রতিপদ্ধেতি শেবঃ প্রতিপদাতামিতি পাঠে ডাং বেছাত্মিকাং পরিজ্ঞাতঃ পরাত্মনো রীশ্বর

#### ক্রেনসন্দর:।

প্ৰতিবিশ্বিত । তথা বাজবাৰ্থমোট স্পৰ্নেন চ্বনং ভ্ৰাঞ্বিৰ ছবিৰ ঘটন ছবিৰ ঘটন ছবিৰ জ্বেৰ্থমোট স্পৰ্নেন চ্বনং ভ্ৰাঞ্বিৰ ছবিৰ ঘটন ছবিৰ ঘটন ছবিৰ ভাৰণ । ভ্ৰেন বেভি কচিৎ এএট বৈবীং ভগৰবিষয়াং নিৰ্মানীতি । জবিদি ভিনিভি চিংসুৰং ॥ ৫ । ৬ । ৭ । ৮ ॥ ।

### है।विचन।वहकन्त्रीं।

नडेबन देव वार्क्राला अवगमानिकाया विकास खनवहः विकः कः विवर्ध वर्ष ॥ २ ॥

আগতস্থিলো অভানন্দংভ্ন: দৃগ্ডাঃ মুধারবি দমধুষ্যং প্রশিবরিব প্রণশুল্ আছেন চরবারবিক্ষাধুষ্যং চুবরিব অবন্ধত ভ্রাল্যানারিব রিব চরণাকুলিশিবরান্ পশেশ। বহু বচনেন ভ্রারে ব্যাপার বাহল্যং লক্ষ্যিও আনন্দকশোধ্যনিভঃ ১০

বিৰক্ষণ তদগুণান্ব জুনিছ छ:। অথচ অভিনিধ ব্যাকরণাধ্যঞানাৎ সংস্কৃতং প্রয়োজু সশকুবতং আছেওাল , হেড়া। অসোডাাদি একসংখন বেদারকেন শহুখন ॥ ৪ ॥

প্রতিপদা প্রাণ্য প্রতিপাদিতামিতি পাঠে প্রাণোডি শেব:। পরিক্ষাতঃ পরাশ্বনোরীবরদীবরো নির্বিরো বেন সং। ভক্তাবের নতু সাংখাবোগানিবু ভাবোহতিপ্রায়ঃ খভাবো বা বস্ত সং। অসহরং ছৈগ্যনাস্থ্য পরিশ্রেখনে ক্ষেত্র ক্ষেত্র বিশ্বাভ বহু

## ছিলেন অবিকল দেই রূপই দেখিতে পাইলেন ॥ ২ ॥

ভগবানকে বহির্ভাগে অবলোকন করিয়া গ্রুবের আনন্দ জনিত সম্ভ্রম জন্মিল, অভএব আপনার অঙ্গ অবনত করিয়া দণ্ডবং পতিত হওত প্রণাম করিলেন। তিনি ভগবানকে নেত্রদ্বয় দারা যেন পান করণ রূপে দর্শন ও মুথ দারা যেন চুগন এবং ভুজ দারা যেন আলিগন করিতে লাগিলেন। ৩॥

তাঁহার ইচ্ছা হইল ভগবানের ওণ বর্ণন। কলেন, কিন্তু ভগগান্ হরি তাঁহার এবং সকলেরই অসত-র্ধামী, স্বতরাং বুঝিতে পারিলেন, প্রণ বালক স্তথ স্ততি কিছুই জানে না, অত এব করপুটে দণ্ডায়মান নুপতনয়ের প্রতি অমুকম্পা করিয়া বেদময় শল্প দারা তাঁহার কপোল দ্বয় স্পর্শ করিলেন ॥ ৪ ॥

ভগবানের শন্ত দারা স্পৃষ্ট ইইবাসাত্র গ্রুব জীব ও ঈশরের নির্ণয় জানিতে পারিলেন এবং ভগবান্ বে বাক্য কহিয়াছিলেন তাহা তাঁহার বোধ গ্রম্য হইল। অন্তর ভক্তিযোগে প্রেম্বান্ হইয়া স্তব আরম্ভ করিলেন। ভগবানের মহিম্বী কীর্তি সর্বত্র বিশ্রুত ছিল এবং তৎকালে ধৈর্ম্য বশতঃ শ্রুবেরও তং ভক্তিভাবোহভাগৃণাদসত্বরং পরিশ্রুতোরুপ্রবসং ধ্রুবক্ষিতি: ॥ ৫॥ শ্রীধ্রুব উবাচ॥

বোহন্তঃ প্রবিশ্য মম বাচমিমাং প্রস্থপ্তাং সংজীবয়ত্যখিলশক্তিধরঃ স্বধারা।
অন্যাংশ্চ হস্তচরণপ্রবণত্বগাদীন্ প্রাণান্ধমো ভগবতে পুরুষায় তুভ্যং॥ ৬॥
একস্তমেব ভগবনিদমাত্মশক্ত্যা মায়াখ্যয়োরুগুণয়া মহদাদ্যশেষং।

#### ভীধরত্বাসী।

জীবলোনি পিরো যেন স:। অভএব ভক্তা। ভাব: প্রেমা যক্ত অসম্বরং ধৈর্যোগ পরিতঃ শ্রুতং বিশ্যাতং উরুশ্রবং কীর্ত্তিয়ে তং গুরুক্তি: স্থানং যসোতি ভাবি নির্দেশ: ॥ ৫॥

ঈশামুগ্রহ সংপ্রাপ্ত বাগাদ্যমুক্ত বৃত্তিভি:। দ্বাদশাদিত্য সন্ধাশৈ লোকৈরপ্রেদ্রিরিং গ্রুব:। যোমে প্রাম্থাং লীনাং ৰাচং অত্যাংশ্চ প্রাণানিজ্রিরাণি স্বধায়া চিচ্ছ্ত্যা সংজীবর্তি যতঃ অথিলা চক্ষ্ণানি জ্ঞানজিয়া শক্তী ধরিয়ভীতি তথা প্রশ্বায় অন্তর্গামিণে॥৬ ॥

নমু বাগাদীন্তিয়ে শক্তিধরা ৰহ্লাদয়ঃ প্রসিদ্ধাং নাহমিত্য**ত আ**হ এক ইতি। অচ**িখ্য পুরুষোহত্ত**ধানী **ঘনেক এব ডভা মার**য়া

### জীবিশ্বনাথচক্রবর্তী।

যশসং। ধ্রুবা প্রলয়েপ্যনখরা ক্ষিতিঃ স্তানং যন্তেতি ভাবি স্চনং ॥ ৫॥

ভগবদত্ত বেদার্থ জ্ঞানস্ত ঠাব যৎ ধ্রবঃ । বেদার্থেছি স্করে বিত নাত্র সংশেরতে ব্ধাঃ। অকলাদের স্থীয় বাগাদি সর্বেজিয়াশাং ভগবত্যুখীভাবনালকা এষামীদৃশ মপ্রাক্কত্বং প্রীভগবংক্ত মিতি জানন্ স্বান্দিন ভগবতো নিক্পমাং নিক্পাধিকাং তাংকুপানের সাক্ষাদ্মভবন্নিতি বিল্লেন নমস্ভতি ব ইতি স্বেন ধায়া চিছ্কো ইনাং মম স্বন্ধাস্য বাচং স্বং স্বরূপ গুণলীলাদিক মেব বর্ণায়্রীং প্রস্থাং ক্রাবংকাল পর্যন্তং শায়্মির্মের স্থিতাং মৃতামির সংজীবয়তি যাতু স্বীয়য়পানাদি প্রকৃত ভোগবার্তাং বিষয়ী ক্রেরী ক্রেরী ক্রেনিত আরভা শামরতি স্বনাম্মতি স্বৈবেতি ভাবং। নকেবলং বাগিলিয়মের অপি স্থান্ত পাদাদীনপি স্বং পরিচ্যাদিকং বিষয়ী করিষ্ণূন্ প্রাণাংশ্ব স্ব্রুগ্ণানিতি ধ্রুবস্তে আভাবান্ধাক্ত স্বং সদ্যোজ্যতি স্থিতি হালি ব্যামিতি বিশেষাভাগি বাগাদীলিয়মাণি বিশিষ্টান্যের লভাস্থে । ৬ ।

সাধারণানি তানি জড়ানিতু সর্কা সাধারণ জগতাং ৭ং মায়া শক্তা। সহ প্রবিভাত্তর্যামী সর্দাসীন এব চেত্যুসীতি জানামো-বেতাাহ এক ইতি অনুপ্রবিভা পুক্যোহত্তর্যামী তভা মায়ায়া অসংস্ক গুণেষু ইক্রিয়াদিষু চেত্তিয়িতুং স্থিতঃ সন্নানেব ভাগি তেন অস্ক্রানামিক্রিয়াণি বং প্রসাদাভাষেব বিষয়ী কুর্ক্তি মুন্যাভাপাক্তাভেব ভবত্তি অভেষাক্ত তানি মায়ামেব বিষয়ী কুর্ক্তি

ত্বরা ছিল না, অতএব তিনি উত্ম রূপেই ভগবানের স্তব করিলেনে। বৎস বিছুর! এই নিমিত্ত প্রেবের ধ্ববলোক প্রাপ্তি হয়। ৫॥

ধ্রুব কহিলেন প্রভো! যিনি সমস্ত চক্ষুরাদি জ্ঞান ক্রিয়াশক্তি ধারণ করেন ও এই কারণে আমার অন্তঃকরণ মধ্যে প্রবেশ করিয়া স্বীয় চিৎশক্তি দারা প্রস্তুপ্ত বাক্য এবং কর চরণ কর্ণ ত্বক্ প্রভৃতি স্থায় ইন্দ্রিয় সকলকে জীবিত ক্রিতেছেন, তাদৃশ আপনাকে নমস্কার করি॥ ৬॥

ভগবন্! অগ্নাদি দেবতারা বাক্য প্রভৃতি ইন্দ্রিয়ের শক্তি ধারণ করেন,লোকে এমত প্রদিদ্ধ আছে দত্য, কিন্তু আপনিই দে দকল দেবতা। প্রভা! মায়া নামে যে আপনার আত্ম শক্তি, তাহার বিস্তর গুণ, তাহার দারা এক আপনিই মহদাদি অশেষ পদার্থের স্ক্রন করেন এবং অন্তর্যামী আপনিই মায়ার অসদগুণ যে ইন্দ্রিয়াদি তাহাতে অবস্থিত হইয়া দেই দেই ইন্দ্রিয়ের অধিষ্ঠাত্তী দেবতা রূপ হয়েন, অতএব যেমন অগ্নি এক হইলেও কার্চের বিভিন্নতা হেতু নানা রূপে প্রকাশ পায়,

স্ফ্রামুবিশ্য পুরুষস্তদসদ্গুণেষু নানেব দারুষু বিভাবস্থবিভাসি ॥ ৭ ॥
ত্বদ্দ তয়া বয়ুনয়েদমচফ বিখং স্থপ্রবুদ্ধ ইব নাথ ভবৎপ্রপন্ধঃ।
তিস্থাপবর্গ্য শরণং তব পাদমূলং বিন্মার্য্যতে কৃতবিদা কথমার্ত্তবন্ধা ॥ ৮ ॥
নুনং বিমুষ্ট মতয় স্তব মায়য়া তে যে ত্বাং ভবাপ্যয় বিমোক্ষণমন্যতেতোঃ।

#### डीधतवामी।

অসং খণেষু ই ক্রিমানিষু স্থিতঃ সন্তর্জেবতার পালনেব ভাসি নতুতবাতিবেকেণ জ্ঞান ক্রিয়া শক্তিশবঃ কন্চিদতীত্যর্থঃ । ৭ । অপিচ কিং ব করাং বছুনাদয়ো জ্ঞানাদি শক্তিধরা ন ভবস্তীতি। যামাৎ রাজণোপি জ্ঞানং তদধীনমেবেতাংহ ছালত্ত্বা ব্যুনমা জ্ঞানেন ভবস্তঃ শর্ণং প্রণারে রাজা ইদং বিখাং অচষ্ট অপশ্যং। কথং স্থাং পুরুষঃ প্রুষঃ সন্যণা পশ্যতি তহং। অত আশিবর্গা মৃক্তা তেখাসপি শর্ণং কৃতবিদা সর্কেক্রিয় জীবনেন তৎকৃতমুপকারং জ্ঞানতা কথং বিশ্বতি এবং ভূতং ডাং আভলতঃ কৃত্তা ইতার্থঃ ৮ ॥

ষেচ মাদৃশাং কাষাদার্থ: ভজন্তি তেপি মৃঢ়া ইত্যাহ ন্নমিতি। ভবাপায়ে জন্ম মরণে তবিনোক হেতৃং আং অনাহেতোঃ কাষাদার্থ: যে ভজন্তি তে ন্নং বিষ্ঠ মতন্ন বঞ্জিচিতাঃ। যতন্তে কল্তকং ভাষ্ঠেরন্তি ততঃ কুণ্প তুলোন দেহেনোপ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ষ্ণাকেচিং কল্পভক্ষনাশ্রাছে। অথচ তৎ সকাশাদের মৃতক দারা ভোগমিচ্ছত্তি তদ্বারা ভোগশচ কুকক্ষেত্রাদৌ শ্রশান

### শ্ৰীবিখনাগচক্ৰব তী।

মায়াময়াস্তেবেতি অধান্তেতি মায়াথায়েতি পদাভাগি সিদ্ধান্তো ধ্বনিতঃ ॥ १ ॥

স্থানেৰ স্কাশ জিপৰ ক্ষান্ত জানাদি মতাং ভজানানেৰ ক্ষতজানাং স্থা ভজানীয়ো ভবদীতাহৈ তদ্ধ ব্যাতি ভবং প্ৰপালো বন্ধাদিঃ
সনকাদি বা জানিভক্ত: তদ্ধ বা ব্যুন্যা জানেন ইদং বিশ্বন্ত অপশ্ৰং। কথা স্থা পূক্ষ: প্ৰবৃদ্ধ সন্ধাপ শুতি
তদ্ধ। স্বাঃ কৃতবিদা স্থাই ক্লেনেৰ মূপকাৰাই জানতা ভক্ত তব পাদমূলং কথা বিশ্বহাতে কীদৃশং আপৰ্বৰ্গত অপৰ্বো মূক্তি তদাহ্জ জিল্পাস্থ ভক্ত শ্বণমেৰ মূক্ত স্থাই ভক্ত কে জিল্পাত বিশ্বহাৰ ক্ষান্ত কিল্পাই কিল্পাই কিল্পাই জিল্পাই জিল্

ষশ্চতুৰ্গোহ্ৰ্থাৰি ভিজোনবিধঃ সম্বৃতিনিক্টো মৃত ইতাহ। ন্নং নিশ্চিত্নৰ বিষ্ঠু মত্যোৰ্কিত বুজ্বতে ভৰ্স্তি। কে যে ভ্ৰাপ্যয়ী জন্ম মূল্প ত্যোবিমাক্ষকং যাং অন্য হেতোজজ্ফ ফলাৰ্থং অঠন্তি অততে যাং কল্তক মঠন্তি অথ্য কৃণ্পেন মৃত তুলা

তাহার স্থায়, আপনি এক হইলেও বিবিধ রূপে প্রকাশ পাইয়া থাকেন, বস্তুতঃ আপনা ব্যতীত জ্ঞান ক্রিয়া শক্তিধারী অন্য কেহই নাই॥৭॥

হে নাথ! ব্রেক্ষা আপনার শরণাপন্ন হইরা আপনার প্রদত্ত জ্ঞান দ্বারা, যেমন প্রস্থু পূরুষ জাগ্রহ হইয়া দর্শন করে তাহার ভায়, এই বিশ্ব অবলোকন করিয়াছিলেন, অতএব আপনার পাদমূল মুক্ত পুরুষদিগেরও আশ্রয়, হে আর্ত্রনন্ধো! যে ব্যক্তি সর্কেবিন্তিয়ের সজীবতা দ্বারা আপনার কৃত উপ্পার অবগত আছে, সে কি প্রকারে ঐ পাদমূল বিশ্বত ইইবে ? ॥ ৮ ম

প্রভো! আপনি জন্ম মরণ মোচনের কারণ, মাদৃশ যে সকল ব্যক্তি কামাদির নিমিত্ত আপনার ভজনা করে, আমি নিশ্চয় বলিতে পারি আপনার মায়াতে তাহাদের চিত্ত বঞ্চিত হইয়াছে। প্রভো! একি সামান্য আক্ষেপের বিষয়। তাহারা কল্পতকর উপাদনা করিয়া শব তুল্য দেহের উপভোগ্য অকি-কিৎকর বিষয় স্থ আকাজ্যা করে। হায়। বিষয় সম্ধ্য জন্ম স্থ কি স্থ বলিয়া গণা ! তাহাকি

আঠন্তি কল্লকতরণং কুণপোপভোগ্যমিচছন্তি যৎ স্পর্শজং নরকেপি নুণাং ॥ ৯ ॥
যা নির্বৃতিন্তমুভ্তাং তব পাদপদ্ম ধ্যানাদ্ভবচ্জন কথা প্রবেশন বা স্থাৎ।
সা ব্রহ্মণি স্বমহিমন্তপি নাথ মাভূৎ কিম্বন্তকাদি লুলিতাৎ পততাং বিমানাৎ ॥ ১০ ॥
ভক্তিং মুক্তঃ প্রবহতাং ত্রি মে প্রদেশ। ভুরাদনন্ত মহতামমলাশ্রানাং।

#### জীধরস্বামী

ভোগাং স্থেমিচ্ছেরিনে (চচ্চাযোগাং তদিতাহি। যৎ স্পর্শরং বিষয় সম্বন্ধ জন্যং সূধং তর্বকেপি ভবতি ॥ ৯॥

নামু স্বৰ্গাদি স্থাং সকামে: প্ৰাপ্যতে নিজাম ভলনে চ তাঃস্যাদিতাত আহ যেতি। স্ব মহিননি নিজানন্দারপেপি মাভূৎ ন ভ্ৰতীতাৰ্থা। স্বস্তুত্ত সামান্দ্ৰ লোক বুলিতাৎ গুডিতাৎ বিমানাৎ প্ৰতাং দা নাভীতি কিনু ৰক্তবাং ॥ ১০॥

অতঃ কথাশ্রবণায় সংসঙ্গ দেহীত, হ। ভিজ্ঞিং ছয়ি প্রবহতাং সাততে।ন কুর্ম্বতাং। নতু নোক্ষং কিং ন যাচসে অত আহ

#### জ্মস্দর্ভ:।

বৃত্তিক ব্ৰহ্ণবৃত্ত্বন্তেন ভোজনাদিরণে প্রদিন্ধঃ। ১॥

দে শুদ্ধ ভক্তান্তে ভবাপ্যয় নোক ার্ভ বি এক স্থানপি ন বছ মনাস্ত ইতাহি। যেতি ॥ ১০ ॥ অমলাশ্রানাং নিকাম্থাং যেন গ্ৰস্থকবার্থ ভয়।ভিমতেন অঞ্চা অধ্যত এর উক্লি ব্যস্নানি যক্ষিন্ধ নেষ্যে সময়িস্যামিত

### উ৷বিখনাপচক্রবর্তী +

নমু তহি ভবাপায় বিনোক্ষণমিত্তা ব্ৰহ্ম সাহ্জানেব!চ নিজ ফলং ক্ৰষে তহৈছব কুণণোপভোগাছাভাবাং তদিছেন্তএব ভবন্ধতেইভিজ্ঞা স্তৰ নহি নহাত্যাহ যেতি। ধ্যানাদি চ্পলক্ষণং শ্ৰবণদেৱপি শ্ৰেণেনে চ্পলক্ষণং ধ্যানাদেৱপি সা নিবৃতিঃ স্বিনা মহিম ক্ষণে ব্ৰহ্মণি ব্ৰহ্মণি নাভ্যাত্ম ভাবে লিছিমা বং মহাং স্তত্ত্ব মহহং সৰ্ব্বাণক্ষলপাৰে এবৈতি ত্ত্মিল যাব্তী নিবৃতিভাবতী তত্ৰ কথং বহঁতানিতি ভাবে:। মনীবং মহিমানঞ্চ প্ৰব্ৰহ্মতি সংসাদেবাজ্যাপি ব্ৰহ্মণা ভগবন্মহিম হ্মবগতং। তত্ৰত অত্যাদিনা কালেন ল্লিতাং প্ডিতাং বিদানাং স্বলীয়াং প্ৰভাগে নাভীতি কিমু বজ্বাং ত্ৰহণ স্বলিধ্যালিক সাভ্যা ক্ষণি ফলাশ্ৰবণাং স্বভ্ৰেং ক্লং স্কুজিবেবেতি ভজে: স্বভা ফলসং ভজানাঞ্চ নিক্ষাস্থ্যপ্ৰাদিতঃ॥১০॥

সাচ শ্রবণ কীর্ত্রন। দি মন্নী ভক্তি: সংসঙ্গং বিনা ন স্বর্গী ভবতীতি সংসঙ্গং প্রার্থিতে। ভক্তিং ধনি প্রবহতাং প্রবাহ রূপেণা বিচিন্নামের দধতাং। নমুত্রি সিংসার স্বংধাকে জন্ম তে স্থাসাত্যেবেতি তত্র সাটোপং সভুলাকে। টনাহ বেন মহৎ সঙ্গবলেন উৰণ মপি বছ ব্যস্নন্তুমপি ভবাকিং নেধ্যে গ্রহীধানি যদি সমদ্ভিমুখ্যভোতি তদা আঘাতু ক্রফামি কিং মে কর্তুং শকুষাদিতি ভাবং কীদৃশঃ সন্ভব্দাণু ক্রেণ্য অমৃতং ভৎপানেন মন্ত ইতি নহি স্পর্কাব্জাদেষাদরঃ সংসারিকাধ্যা মত্ত ছংগার্জ্ শকুব্নি নাপি

কল্লভরুর নিকট প্রার্থনা করিতে হয় १ ঐ স্থখ যে নরকেও আছে।॥৯॥

হে নাথ! আপনার পাদপন্ম ধ্যান অথবা আপনার ভক্তজনের কথা প্রবণে দেহধারী ব্যক্তিদিগারে যে নির্বৃতি হয়, আত্মানন্দ রূপ অহা সাক্ষাৎকারেও সে হংখ লাভ হয় না, ইহাতে যে সকল লোক অন্তকের কাল রূপ অসি দারা কর্ত্তিত বিমান হইতে পতিত হইতেছে, তাহাদের কথা কি! অর্থাৎ ঐ সকল লোকের ঐ নির্বৃতি লাভ সম্ভাবনা নাই, ইহা বলা বাহুল্য মাত্র ॥ ১০ ॥

অতএব হে অনন্ত ! আমার এই প্রার্থনা যে, যে সকল অমলাশয় মহাপুরুষ আপনার প্রতি সতত ভক্তি করেন আপনার কথা প্রবণার্থ তাঁহাদের সহিত যেন আমার প্রদঙ্গ হয়। প্রভো ! মহৎ সঙ্গ লাভ যেনাজ্ঞ নোল্লণমুক্তব্যসনং ভবাদিং নেষ্যে ভবলা ্ণকথামৃতপানমন্তঃ ॥ ১১ ॥ তে ন স্মরন্ত্যতিতরাং প্রিয়মীশ মত্ত্যং যে চার্মণঃ স্বত প্রহাদ্ গৃহবিত্ত দারাঃ। যেইজ্ঞনাভ ভবদীয় পদারবিন্দদোগদ্ধালুকহৃদদেয়ে কৃতপ্রসঙ্গাঃ ॥ ১২ ॥ তির্যিঙ্ নগ দিজ সরীস্প দেব দৈত্যে মর্ত্যাদিভিঃ পরিচিতং সদস্দিশেষং।

#### डी धतकारी ।

যেন মহং প্রসঙ্গেন অঞ্জনা অয়ত্বত এব উর্লি ব্যস্নানি যতিন্ত নেয়ে পারং গমিষ্যামি ভবদগুণ কলৈবা মৃতং তত্ত পানেন মতঃ সন্॥ ১১॥

কথামৃতপানস্থ মাদক ব্যাহ। তে অভিতরাং প্রিয়মণি মর্ত্তাং দেহং ন শুরস্তি তরাত্মনদধতে। যেচ স্থতা দয়: আদঃ মর্ত্তা মৃত্ব সম্বন্ধা ভানপি কে তে ন শুরপ্তি যে কৃতপ্রসঙ্গাঃ কেষু ভবদীয় পদঃ বিনদ্ধ সৌগদ্ধে পূকং হৃদয়ং যেষাং তেষু তুশব্দেনাক্সেষাং কেবল যোগাদি নিটানাং দেহাভিমানানিবৃত্তিং দশ্মতি॥ ১২॥

নবেবং তং বিবানপি কিমিত্যভিমানং বহসি অত আহ তির্গাদিভি: পরিচিতং বাাপ্তং। সত্তোহসন্তশচ বিশেষা যভা। মহ-দাদীন্যনেকানি কাবণানি যসা। হে প্রম অজ ইদং তে স্থিঠা বিবাড়্রণং কেবলং বেলা। অতঃ প্রং ঈশ্র অরপং ন বেলা।

#### क्रममन्दः।

ত্যাার্ভ্ব মাত্রং ছ্রীক্রিয়াামীতার্থ: । ১১। ১২॥

অথ তথা কলাদাৰিভূতিং আঁভগৰস্তমনূত্য নিজপুৰ্জাবস্থামনূশোচতি। তিৰ্যাগিতি। ন বেলি বৰ্তমানসামীণ্যে বৰ্তমান বাংৰতি বিধানাং এতাৰস্তং কালং নাবেদিবমিতাৰ্থ: ৰেনাভ্ৰথা সংক্ষম ত্বাৱাধনং কুতমিতি ভাবং। যথা বিরভ্কপে স্ত্যন্ত্বা

### श्चीविश्वनाथ5 क्व दी ।

মৃত্যুরমূতং শিবস্তং স্রাষ্ট্রাদিতিভাব:। অত্র সংসঞ্চোজ্যের ভক্তা ভগরস্তং স্কোং কুত্যাপি পুন: সংসঞ্চয় প্রার্থনাম্ভকি কার্থমপি ভক্তিফল্মণি স্বয়ং ভক্তিবণি সংসঞ্চ ইতি ভক্তানাং মতং বাঞ্জিত ॥ ১১॥

নয় তদপ্যস্তাপেদ মমতাপেদয়োবিদ্যমানতে থল্ছগোছ্ব বি ইতাত আহ তে অতিতরাং প্রিয়মপি মত্যং দেহং ন শ্বরম্ভি নাম্ব সন্দ্ধতে যে চ অদোমতাং অঞ্লকীক্ষতা বর্তনানাং স্থতাদয়জানপি কে তে যে ভবদীয়েতাদি চুশকেনাজেষাং কেবল যোগাদি নিষ্ঠানাং দেহাভিমানানিবৃত্তিং দুশ্রতীতি যামিচরণাং। ভক্তানাং নিক্ষানত দ্যোতকং স্বভাব এবায়ং। বস্তু তস্ত কণ্মনুবর্ততাং ভবভরা তব যদ্জকুটিং স্কতি মূহজিণেমিরভবছেরশেষু ভয়মিতি গ্রয়তা। তা কোষং নিইন্সনলো যথেতাদেরনত্সংহিতং ভক্তেং ক্লং সংসারনিবৃত্তিরস্তোব ॥ ১২ ॥

নধ্বেং চেজ্জানাসি তর্থিম পিরাদি প্রাপ্তেলাপুৎক্ষ গৈ সাধ্যাণীতি সংকল্লা কিমিতি তছজন্মকাষী তৈত্বাহ চির্যাগা দিভিঃ পরিচিতং ব্যাপ্তং সন্তোহসন্তব্দ বিশেষা মহাত্ত তথ্য মহদাদীনানেকানি কারণানি যন্ত তথ্য হিবিষ্ঠং বিরাজ্ ক্লগমেব তবাহং বেদ্মি বর্তমানসামীপো বর্তমানবদেতি এতাবে ধ্বং কালমবেদিষ্মিত।র্থং। অতঃ স্থবিষ্ঠাং প্রমেতদ্প্রাক্কতং চিদ্যানন্দ্রনং তব স্ক্রপং

হইলেই আমি আপনার গুণ কথায়ত পানে মত হট্যা যত্ন ব্যতিরেকে এই ভয়স্কর ভবসাগর উঠীর্ণ হইতে পারিব, ইহাতে যদিও ভূরি ভূরি গুরুতর বিপং আছে, তথাচ তখন ইহা আমার তুস্তর হইবে না॥:>॥

হে কমলনাভ! আপনার চরণ কমলের সোগিন্ধ্যে যাঁহাদের হৃদয় অতিশয় লোলুপ অর্গাৎ যাঁহারা আপনার একান্ত ভক্ত তাঁহাদের সহিত যে সকল ব্যক্তি সঙ্গ করেন, তাঁহারা অত্যন্ত প্রিয় যে মর্ত্যদেহ এবং এই মর্ত্যদেহের অনুবতী যে সকল গৃহ, বিত্ত,পুত্র, কলত্র, তাহা কিছুই স্মরণ করেন না॥ ১২॥

হে পরম ! হে অজ ! আপনার এই বিরাট্ রুপ, যাহা তির্য্যক্ নগ, বিহুগ, সরীস্থপ, দেব, দৈত্য, মত্র্য ইত্যাদিতে ব্যাপ্ত, সৎ এবং অসৎ এই ছুই যাহার বিশেষ, মহৎ প্রভৃতি অনেক বস্তু যাহার কারণ,

রূপং স্থবিষ্ঠমজ তে মহদাদ্যনেকং নাতঃপরং পরম বেদ্মি ন যত্র বাদঃ॥ ১০॥ कङ्गांख এতদবিলং জঠরেণ গৃহুন্ শেতে পুমান্ স্বদৃগনন্তসথন্তদকে। যন্নাভিসিন্ধুরুহকাঞ্চনলোকপদ্মগর্ম্ভে ছ্যুমান্ ভগবতে প্রণতোশ্মি তথ্যৈ॥ ১৪॥ ত্বং নিত্যমুক্ত পরিশুদ্ধ বিশুদ্ধ আত্মা কৃটন্থ আদিপুরুষো ভগবাং স্ত্র্যধীশঃ।

যতাবাদঃ শব্দবাপারো নান্তি ভধুক অরপং চন বেলি অভোভিমানো ন নিবর্ততে ইতি ভাবঃ ॥ ১৩ ॥

তদৈব ভগবদম্ঞম্পায়া রূপ্ররং জ্ঞাতা ঈশ্র স্রূপ্মনুব্ণরন্ নমস্বাতি কলাত ইতি ঘাত্যাং। এতত্রৈলোকাং গৃহন্ যং পুনান্ শেতে অবিলেব দৃক্ ন বহিষ্দ্য যোগনিজার চ্যাৎ। অনস্তদ্ধঃ শেষসহায়ঃ। তদকে শেষে।ৎদকে যদা নাভিরেব দিকুঃ সমুজ ন্ত স্মিন্ ৰোহতীতি তথা তস্য কাঞ্চন লোকপদ্মস্য গৰ্ব্তে কৰিকায়াং হ্যমান্ অভিতেজস্বী ব্ৰহ্মা ভৰতি তং প্ৰণতোশীত্যৰ্থ: ॥ ১৪॥ নতু মমাপি স্বাপান্যবস্থাবত্তে কোজীবাধিশেষ ইত্যত আহ ছত্ত্ব বাতিবিক্ত: ভীব বিলক্ষণ এবাদ্দে তিষ্ঠসি। বৈলক্ষণামেবাহ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সত্যত্ব বিচারময়োবাদ তথা যত্র নাতীতি প্রৌঢ়িবচনং । ১০।

তদেতদৃশামান প্রম রূপমেব স্পাশ্রেরত্বন প্রতিপাদয়তি। ক্রান্ত ইতি ৯১৪॥

নমু রুপিতে সতি বিরাড়্ব্যটি রুপি রুপেভা: প্রপঞ্চেডা মম কো বিশেষ: যেন রুপস্যাপি বৈলক্ষণ্যং হেতুতের ভর্ক্যে ততাহ। ত্বং নিতাম্কঃ অবিদ্যাকশ্মাজনিত রেপহাৎ পরিশুদ্ধঃ শুদ্ধসহায়করপহাৎ বিশুদ্ধঃ ততএব স্থাকপ সিদ্ধ জ্ঞানস্যানাবরণাৎ প্রত্যু-

## প্রীবিখনাথচক্রবভী।

ছে পরম নাবেদিষং যত্র বাদ: শক্ষব্যাপারো নাত্তি তঘুক্ষ অরপঞ নাবেদিষং অতএব বালত্বেনাঞ্জাত্তথা ছ্ভাবনামকরবং। সাম্প্রতন্ত্র তণীয় কলুস্পর্শং প্রাপ্য সর্কামের বেদার্থমজ্ঞাসিষমতএবং শ্রীমচ্চরণের নিবেদয়ামীতি ভাবঃ ॥ ১৩ ॥

নমুমাং জানাসি চেৎ স্বামহং পরীকিষো কথয় কোহমিতি ত্তাহ কল্লান্ত ইতি ত্রিভিঃ। স্বাস্থিনের দৃক্নতু বহি র্যস্থা নিজার্ড্রাৎ তস্যানস্ত্রস্য শেষস্যাকে উৎসঙ্গে শেতে। যুস্য নাভিসিন্ত্রহে নাভিক্মলে আগস্তুক কাঞ্চনবর্ণ লোকাত্মকং যৎ পন্মং ভস্য গর্ভে কর্ণিকারাং হ্যমাংত্তেজ্বী ত্রহ্মা ভব্তি তদ্মৈ তং স্থাং প্রদাদ্যিত্ং নতোম্মি কেবলং নতু পরিচ্নিতুং কিম্পি শক্সো মীতি ভাব: । ১৪ ।

নমুমমাপি শয়নাদাবস্থাবতে কো জীবাহিশেষ শুতাহ যদযভত্বং নিতামূক: জীবস্ত তংপ্ৰসাদামূচ্যতে তং পরিশুদ্ধ: সচ আমি কেবল এই রূপ মাত্রই জানি, এতদ্তির যে ঈশ্বর স্বরূপ আছেন এবং যাছা শব্দ ব্যাপারের বিষয় নহে, আমি তাহার সন্ধানও জানি না, অতএব আমার অভিমান নির্ত্তি হয় নাই, স্ত্তরাং সৎসঙ্গই

অভিদাষ করি॥ ১৩॥

বংস বিছুর! ধ্রুব এই প্রকার প্রার্থনা করিলে তৎক্ষণাৎ যেন তাঁহার প্রতি ভগবানের অনুকম্পা হইল, তাহাতে ভগবানের যে তুই রূপ তাঁহার অজ্ঞাত ছিল, তাহা যেন জানিতে পারিলেন, অতএব তিনি ভগবানকে ঈশ্বর স্বরূপ বর্ণন করিয়া নমস্কার করিতে করিতে কহিতে লাগিলেন। যে পুরুষ কল্লান্তে অনন্ত নাগকে সহায় করিয়া এই নিখিল জগৎ আগ্ন জঠরে গ্রহণ পূর্বক যোগনিদ্রা অবলম্বন করেন এবং আপনার প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া ঐ শেষ নাগের অঙ্ক রূপ পর্য্যক্ষে শয়ান হন এবং যাঁহার নাভি রূপ সমুদ্রে উৎপন্ন কাঞ্চনময় লোক পদ্মের কর্ণিকায় অতি তেজস্বী এক্ষা উৎপন্ন হন, আমি সেই পরম পুরুষ ভগবানকে প্রণাম করি॥ ১৪॥

প্রভো! যদিও আপনার স্বপাদি অবস্থা দেখিতে পাওয়া যায়,তথাপি আপনি জীব হইতে ব্যতিরিক্ত,

## যদুদ্ধ্যবন্থিত মথ গুতরা স্বদৃষ্ট্যা দ্রফা স্থিতাবধিমধো ব্যতিরিক্ত আস্সে ॥ ১৫ ॥ যশ্মিন্ বিরুদ্ধগতয়োহ্যনিশং পতন্তি বিদ্যাদয়ো বিবিধ শক্তয় আমুপূর্ব্যা।

#### জীধবন্দামী।

খং নিত্যমূক্ত: জীবস্ত তৃং প্রসাদাস্চাতে। দ্বং পরিগুদ্ধ: সতৃ মলিন: দং বিবৃদ্ধ: সর্বজ্ঞ:। সতৃ জ্ঞ: দং আত্মা সতৃ জড়: দং কৃটক্ত: সতৃ বিকারী দ্বমাদি পূক্ষ: সতৃ আদিমান দং ভগবান সতৃ ভগহীন: দং অম্বাণাং শুণানামধীশ: সতৃ পরতন্ত্র:। কৃত এত-বৈদক্ষণাং বন্দত: বৃদ্ধাবস্থিতিং বৃদ্ধেতাং তামবস্থাং অশ্ভিতয়া স্বৃদ্ধা চিচ্ছক্তা এটা পশুসি অটেতি তৃণ প্রত্যাম্বং। সভোবৃদ্ধাবস্থিতিমিতাত স্থাভাব: তথাভূত এব দং স্থিতৌ পালনে অধিমধ: যজাধিষ্ঠাতা শ্রীবিষ্ণু: ॥ ১৫ ॥

স্বমের ব্রহ্মরূপেণ জ্ঞাতং নমস্করোতি যশ্বিরিতি পতস্তি অকলাগুত্তবন্তি বিশ্বসা ভবো যত্মাৎ একমধণ্ডং আদামনাদি। ১৬।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভোলাসাং। আত্মা স্বরূপাভিন্নতাং। কৃটস্থ এক রূপত্যা কালব্যাপী। সদাতনং সর্বরূপতাং আদি প্রবং আদিত এব প্রুষাকারং স্বভাব সিন্ধরূপতাং। ভগবান্ পূর্ণ শক্ত্যাশ্রয়ং বস্তু লক্ষণরূপতাং। অধীশং ত্রিগুণ শক্তে নির্মানকং ভদভিরিক্ত স্বরূপ শক্ত্যাস্থ্যক রূপত্মাং তত্মাত্তব রূপস্যচ প্রকৃত্যতীত শক্তিময়ত্মাদেকাস্থ্যক্ষেনান্যাভ্যাং রূপি রূপাভ্যাং বিশেষ এব ভদতীত শক্তিময়ত্মের যোক্ষয়তি। ষদিতি ॥ ১৫ ॥

তত্ত্ব শক্তি যুক্তি ঘঞ্চ তব নাযুক্ত:। সর্মাক্তি ছাৎ বিকৃদ্ধশক্তিনিধানমেব হি ছমিডাাহ। যদিনিতি আযুপূর্ব্যাৎ স্থর্গে

### শ্ৰীবিশনাপচক্রবত্তী ।

মিলিনা। দং বিবৃদ্ধান সর্জান সংগ্রাজ্ঞা দেশাবা সভু দেহাধ্যাসী জড়া। দং কৃটছো নিবি কারা সভু বিকারী। যথা। দং কৃটছ এক রূপভয়া কালব্যাপী সভু নানারূপ ভবিষ। অমালিঃ কারণং পুরুষ পুরুষকারণ্ড সভু ন কারণং ত্রী পুং নপুংসকাকারণ্ড। দুং ভগবান সভু ভগহীনা। দং আধীশা সভু অিগুণাধীনা। দং বৃদ্ধাবস্থিতিং জীবস্ত বৃদ্ধেরবস্থাং স্থাপ।দিকাং অথভিভয়া স্বৃদ্ধা চিছ্জ্যা সাক্ষিদ্ধেন এটা সভু বৃদ্ধাবস্থাভিঃ থভিতদৃষ্টিঃ। দং স্থিতে সর্ক্ষণংপালনে কর্মণাস্পে সভু অপালনেপা সমর্থা। দ্মধিমথঃ মথাদি কর্মাধিটাভা সভু মথাদিকর্মাধীনা। স্মভদ্ধং ভন্মাব্যভিরিক্তএবাস্সে তব যোগনিজাদিকত্ব চিছ্কি বিলিসে ইভি জানামে।বেভি ভাবঃ ॥ ১৫ ॥

সবিশেষং ভগবৎ শ্বরূপমূক্। নির্বিশেষ ব্রহ্ম শ্বরূপমাহ যশিরিতি। নির্বিশারং কেবলগানন্দমাত্রমেব। নিতা চিদাশ্বক নানা বিশেষ গ্রহণাসমর্থানাং দ্রহণানং কেবল শাস্তানাং ভক্তিমিশ্র জ্ঞানদৃষ্টা। ভাতং তদু দ্ধ শ্বরূপিং প্রপদ্যে যশিন্
নিঃশক্তিকত্বেন প্রতীতেহণি বিদ্যাদয়ে৷ বিবিধ শক্তয়োহনিশং হিতা আরুপূর্ব্ধাৎ পতন্তি প্রতীতা ভবস্তি। অতএব তং ভক্তি
ভারতম্যেন সামীপ্য ভারতম্যবতাং বিশেষ তারতম্য গ্রহণ সমর্থানাং ভক্তিমিশ্র জ্ঞানিভাঃ কিঞ্চিদ্ধিক ভক্তিমতাং প্রথমং বিদ্যা

যে হেতু আপনি নিত্যমুক্ত, জীব তদ্রপ নহে, আপনার প্রসন্ধতা ভিন্ন মুক্ত হইতে পারে না, আপনি সর্ববেতাভাবে শুদ্ধ, জীব তাদৃশ নয়, অতিশয় মলিন। আপনি বিবৃদ্ধ, অর্থাৎ সর্ব্বজ্ঞ, জীব অজ্ঞ। আপনি আত্মা, জীব জড়, আপনি কৃটস্থ অর্থাৎ নির্বিকার, জীব বিকারী। আপনি আদি প্রুম্ম, জীব আদিমান্। আপনি ভগবান্ অর্থাৎ ঐশ্বর্যাশালী, জীব ভগহীন অর্থাৎ তাহার ঐশ্ব্যাদি নাই, আপনি তিন গুণের অধীশ্বর, জীব গুণত্ররের অধীন। প্রভো! এই রূপ বিভিন্নতা না হইবেই বা কেন ? যে হেতু আপনি অর্থান্ডত চিৎশক্তি দারা বৃদ্ধির অবস্থা সর্বাদা অবলোকন করিতেছেন এবং ঐ রূপ হইয়াও জগৎ পালন বিষয়ে যজ্ঞাধিষ্ঠাতা বিষ্ণু স্বরূপে বর্ত্তমান আছেন অত্ঞব আপনি জীব হইতে সর্ব্ব

আছো। যাহাদের গতি পরস্পার বিরুদ্ধ এবং যাহাদের শক্তি বিবিধ প্রকার, সেই সকল বিদ্যাদি

তদুক্ষ বিশ্বভবনেকমনন্তমাদ্যমানন্দমাত্তমবিকারমহং প্রপদ্যে ॥ ১৬ ॥
সত্যাশিষোহি ভগবংশ্তব পাদপল্মমাশীন্তথামূভক্কতঃ পুরুষার্থমূর্ত্তেঃ।
অপ্যেবমর্য্য ভগবান্ পরিপাতি দীনান্ বাস্ত্রেব বৎসকমমুগ্রহকাতরোহস্মান্॥
শ্রীমৈত্তের উবাচ॥

#### শ্রীপরস্বামী।

সকাম ভজনাদিপি মোক্ষমাশাসান আহ হে ভগবন্ পুক্ষার্থ: পরমানদ্য: সএব মুর্তিগস্য তব পাদপদ্মং আশিষো রাজ্যাদেঃ সকাশাৎ সত্যা আশী: পরমার্থ ফলং হি নিশ্চিতং কস্য তথা তেন প্রকারেণ ছমেব পুক্ষার্থ ইত্যেবং নিদ্ধাম তয়া অফুভজ্জ: যদ্য প্যেবং তথাপি হে অর্থা স্থামিন্ দীনান্ সকামানগাম্মান্ ভগবান্ ভবান্ পরিপাতি সংসার ভয়াদ্রকত্যেব যতঃ অনুগ্রহে হিতাচরণে

#### ক্রথসন্দর্ভ:।

উত্তম মধ্যম ক্নিষ্ঠ ভাবেন বর্তমানা বিবিধ শক্তমঃ প্রায়ঃ পরস্পরং বিক্ত গতয়োপি যশ্মিন্ যদাপ্রিভ্যাহনিশং প্তত্তি প্রবর্ততে। স্প্রসাপারং কুর্বতীত্যর্থ: ৪১৬ ॥

ভন্মাত্তলপদ্য অরূপ পূর্ণ পরমানন্দ রূপভাৎ পরম পুরুষার্থং ছমেবেতি সাধ্কং যা নিরুভিরিত্যাদিকমিত্যাহ। সত্যেতি।

### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবতী।

শক্তিমানাত্মেতি ভাদি ততোণ্যধিকভক্তিমতাং মায়াশক্তিমান্ পুক্ষো জগৎ কারণমিতি অতএব বিশ্বত্যমিতি বিশেষণং ততঃ সংপূর্ণ ভক্তিদৃষ্টা ঐথা মাধুর্যাদানস্থশক্তিমান্ ভগবানিতি তত্রাপাতি প্রবিষ্টিধিয়াং লীলা লাবণা কলা কুত্হল বৈদ্ধী মহোদ্ধি রিতি ত্মমুভবগোচরী ভবসি। যথা নগরস্থাতিদ্রস্থ জনা বিশেষমুগ্ণলত্মানা ইদমগ্রে ন্তিতঃ বস্তমাত্রমিতি তদেব পশ্রুপ্তি অনতি দৃরস্থা কৃষ্ণ বৃষ্ণা কৃষ্ণ বৃষ্ণা কৃষ্ণ বিবিধ নিজ্টাটু পুর গোপুবগৃহধ্বজপতাকাদি যুক্তং নগরমিতি তত্র প্রবিষ্টিত তিত্র তড়াগ রণ্যা বিপণি শৃঙ্গাটকাজির নৃত্য গীত বাদিত্রাদি সকল স্থাপ্দেমিতামুভবন্তি। যথাতঃ প্রাঞ্চাদি যন্ত্রিমানিতাবধারিতং পুরা ততঃ শরীরীতি বিভাবিতাক্তিং। বিভূবি ভক্তাব্যবং পুমানিতি ক্রমাদমুং নারদ ইত্যবোধি স ইতি। শক্তমঃ কীদৃশ্যং বিকল্প গতরঃ ইতি বিদ্যাবিদ্যায়ো: সর্গ সংহার্য্যে জন্মব্রাজ্বরোরনীহত্ব সদীলহয়েরায়ারামত্ব ভক্তবাংস্ল্যায়ে বিবিষ্টেশি তত্তিভ্কী নামতকৈৰ ত্বি নিত্যা স্থিতিরের । ১৬।

নমু ভো বালক সভামেব ত্বং মং অরপং জানাতের কিন্তু তব সাম্প্রতিক নিছামত্বেপি যথা পূর্স্নকর্মের ফলমহং দাস্যানি গৃহা ণেতি তত্ত্ব অস্যাক্তত্বং বিবৃণ্ন্ প্রেমমাধুর্যামাশাসান আহ সভ্যেতি হৈ ভগবংস্তব পাদপল্লমের আশিষো রাজ্যাদেঃ সকাশাৎ সভ্যা আশীঃ পরমার্থফলং। ক্যা তথা তেন প্রকারেণ ত্মের পূক্রার্থ মূর্ব্তিরিভোবং নিজ্যমত্যা অয়ন্ত্জতঃ এবমপি দীনান্ত্রান্ কৃত্ব সক্ষাম ভজনানপি পরিণাতি নিজ্যাম প্রোপ্য পাদপদ্ম কিঞ্জিনাধুর্গাদানেনেত্যর্থঃ। তত্ত্ব হেতুঃ । অনুগ্রহ্কাতরঃ বাল্বাক্ষ্যাস্থ্য সক্ষেত্রভাতিকিং নজানাতি তদপি তৎফলং অমাধুর্গামিমমালাদ্রামীতি বুদ্ধোত্যর্থঃ। বাজ্যা পেনু র্থা বংসক্ষ্তরং

নিরন্তর যথাক্রেমে যাঁহা হইতে উদ্ভাবিত হইতেছে তিনিই ত্রহ্মা, তিনিই এই বিশের উৎপাদক, তিনি অখণ্ড, অনাদি, অনন্ত, অবিকার এবং আনন্দ মাত্র, অদ্য আমি তাঁহার শরণাপন্ন হইলাম ॥ ১৬॥

হে ভগবন্! আপনার মূর্তি পরম আনন্দ স্বরূপ, যে দকল পুরুষ নিজাম হইয়া আপনাকেই পুরু-যার্থ জানিয়া ভজনা করেন, তাঁহাদের পক্ষে যদিও আপনার পাদপদ্ম রাজ্যাদি অপেক্ষাও পরম অর্থ ইহা সত্য, তথাচ হে স্বামিন্! ধেকু যেমন অজ্ঞ বৎসকে হ্রন্ধ পান করায় এবং রকাদি হিংস্ত্র জন্তু হইতে রক্ষা করে, তাহার ভায় অতিদীন ও সমকাম যে আমরা,আমাদিগকে আপনি সংসার ভয় হইতে অথাভিষ্টুত এবং বৈ সৎসংকল্পেন ধীমতা। ভৃত্যানুরক্তো ভগবান্ প্রতিনন্দ্যেদমত্রবীৎ॥ ১৭॥ শ্রীভগবানুবাচ॥

বেদাহং তে ব্যবসিতং হৃদি রাজন্যবালক। তৎপ্রয়াছামি ভদ্রং তে তুরাপমপি স্থব্রত ॥ ১৮॥ নাল্যৈরধিষ্ঠিতং ভদ্র যদ্যুজিফু ধ্রুবিক্ষিতি। যত্র গ্রহক্ষ তারাণাং জ্যোতিযাং চক্রমাহিতং ॥ ১৯॥ মেধ্যাং গোচক্রবৎ স্থানু পরস্তাৎ কল্পবাসিনাং॥২০॥

#### हैं। सरकाशी

কাতর: পরৰশ: যথা বাস্ত্র বিংশং কীৰং পায়য়তি বুকাদিভো রফ্তিচ জন্ধ। ১৭ । বাবসিতং সংক্রিজং । ১৮ । তৎ প্রযুক্ত।মীত্যকং কিন্তুদিভাপেকায়ামাহ নালৈবিতি সাদিভোং। হে ভক্ত গ্রাফিতি নিবাসো যশিন্ আহিতমপিতং ॥ ১৯ ধাতাক্রমণাস ভামামাণানাং পশ্নাং ব্রুল্ডভো মেধী ত্সাং ব্লীব্দ সমূহ বং অবাস্তর ক্লবাসিনাং প্রস্তাদ্পি স্থাসু লোক্তয় নাশেপান্ধবং ॥ ২০ ॥

#### জেশসন্দ ভঃ।

আশিষ্টয়েতি চিংস্থাঃ। হে অর্থোতি অর্ধ্য: স্বামি বৈশুয়োরিতি নিপাতাং ক্রসাদিরেবায়ং॥ ১৭॥

ভদ্ৰস্ত ইতি পদং এছিবনোৎকটং গিজীষো: সাধু বৰ্ম মে ইতি প্ৰাচীন সংক্ষান্ত্ৰগমণি লভ্যানস্য তে ত্ৰাপ মৎপদ প্ৰাপ্তা। তভোবৈশিষ্টোন ভদ্যেৰ ভবিষ্টীতি ভভাশীৰ্কাদাভিপ্ৰায়: তত্ত তৎ প্ৰয়ছামি। তথালৈয় ত্ৰাপমণি প্ৰয়ছামীতাৰ্য়: । ১৮ নাতোৰিতি সাৰ্দ্ধকং । ১৯ ॥ কল্লাগিনাং দৈনন্দিন প্ৰাল্য পৰ্যান্ত স্বাধিনামণি প্ৰস্তাৎ স্থাস্থু মেধ্যামিতি কচিং পাঠ: ॥ ২০ ॥

### शैवियगाण्डकवर्दी ।

স্বমন্তজ্ঞ স্থান সহজং পাল্লা বুকালি ভো রক্ষতিচ তবনাং স্বচলণ ভক্তিনাধুর্যানাস্থাদয়তু সকামতাদিভো ভক্তিবিল্লেভো রক্ষতু চেতি ভাব:॥ ১৭ ॥ ১৮ ॥

রাজন্তবালকেতি ভবৈষ্ধ্য স্পৃহা স্বাভাবিক্যেবেতি তদহং প্রায়জনীসূত্তে তহি স্বপ্রেমাণং ন দাস্সীতি কাতরমুধং তমাখা পয়তি ভদ্ৰতে ইতি মা চিত্তয় প্রেমাণ্যপি প্রায়জনীত্যপিকাবার্ধঃ ॥ ১৯ ॥

ছয়। পূর্বি যণা প্রাথিতং পদং তিত্বনোৎকৃত্তং জিগীষোঃ সাধু বয় মে জহুলং পিতৃতি প্র প্রমনারপান দিটিতমিতি তদিদং স্থানং গৃহাণেতাছে নালৈবিতি জ্বানিতা ক্লিতি নিবাদো যত তৎ আত্তিমপিতং ধান্যা ক্রমণায় ভাষ্যাণানাং পশ্নাং বন্ধন স্তস্তোমেধী তস্যাং বলীবর্দিসমূহবং অবাস্তর কলবাসিনাং প্রস্তালহাকর প্রায়েং স্থান্ত স্কান্ত মহাপ্রময়ে সতি জ্বস্থা মহাবৈকৃষ্ঠা-রোহণ্মিতি কেচিং। জ্বাও মধাবিতি প্রেরিণ পেত্রীপ মধুবা দারক। শীনামিব জ্বলাক্সাপি স্কুর্লভং যৎ প্রমং পদং হবে রিভি ততো গ্রাসি মৎসান্তি আতিই জ্গতাং বন্দাং তদিক্ষোং প্রমং পদমিতি জ্বস্য বৈকৃষ্ঠপদাধিরোহণ্মিত্যাদি প্রমাণেত্যা ভগবলোক্ষেন নিভাগালাহাকরবাসিনামিপি গ্রস্তাদিভাপরে ৫২০ ॥

রক্ষা করিয়া থাকেন, কারণ, আপনি সর্বাদাই লোকের হিত সাধনার্থ তৎপর ॥ ১৭॥

মৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিছর! সৎসংকল্প ধীমান্ গ্রুব এই রূপ স্তব করিলে পর, ভূত্যানুকম্পী ভগবান্ তাঁহার বাক্যে আনন্দ প্রকাশ করিয়া বলিলেন। আহে ক্ষত্রিয়বালক! তোমার হৃদয়ের সংকল্প অবগত হইলাম, হে স্ত্রত! তোমার মঙ্গল হউক, আমি তোমাকে তুজ্ঞাপ্য স্থান প্রদান করিতেছি॥১৮॥

হে ভদ্র। সেই স্থান সততই দীপ্তিশালী এবং সেখানে নিত্য নির্বাণ বিদ্যমান, তথার প্রহ নক্ষ-ত্রাদি জ্যোতিশ্চক্র অপিতি আছে, অন্য ব্যক্তিরা কখন সে স্থানে অধিষ্ঠান করেন নাই। ১৯॥

বংশ ! মেধি অর্থাৎ ধান্য আক্রমণার্থ ভ্রাম্যমাণ পশু বন্ধন স্তম্ভে বলীবর্দ্দ সমূহের ন্যায় অবাস্তর কল্প বাসিদিগের পরেও তাহাথাকিবে অর্থাৎ ত্রিলোকের বিনাশ হইলেও ঐ স্থান কথন নফ হইবে না ॥২০ ধর্মোহ্মি: কশ্যপ: শক্রো মুনয়ে যে বনৌকদ:। চরন্তি দক্ষিণী কৃত্য জমস্তো যৎ দতারকা:॥২১ প্রস্থিতে তু বনং পিত্রা দত্ত্বা গাং ধর্মদংশ্রম:। ষট্ ত্রিংশবর্ষ দাহস্রং রক্ষিতাব্যাহতে দ্রিয়:॥ ২২ ত্বস্তুত্তিমুত্তিমে নক্টে মৃগয়ায়াস্ত তম্মনা:। অবেষতী বনং মাতা দাবামিং দা প্রবেক্ষ্যতি॥২০॥ ইন্ট্রা মাং যজ্ঞহদমং যজ্ঞ: পুক্ষলদক্ষিণা:। ভুক্ত্বা চেহাশিষ: দত্যা অন্তে মাং দংশ্মরিষ্যদি॥ ২৪

### डीधवनामी ।

ধর্মাগ্রাদয়ো নক্ষত্ররপা: বনৌকস: সপ্তর্বর:। বং প্রদক্ষিণীরুত্য ভ্রমন্তশ্চরন্তি । ২১।

এতচ রাস্থানস্তরং ভবিষ্যতীত্যাহ প্রস্থিত ইতি। তুড়াং পৃথিবীং দত্বা বনং প্রস্থিতে ভাবে ক্তঃ বনং প্রতিগমনে ক্কতে সতি রক্ষিতা রক্ষিয়সি ॥ ২২ ॥

তমা অসংকল্লিডমণি ভক্তক্ত তব দ্রোহাদেবং ভবিষ্যতীত্যাহ স্বভাতরীতি দা স্কৃচি: প্রবেক্ষ্যতি ॥ ২০ ॥ কিঞ্ইট্রা মামিতি যজো হৃদয়ং। প্রিমা মৃর্টির্যক্ত তং ॥ ২৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ধর্মাদরো গোধারুভে: পুছাত্ত জিবলিতে নঁক্রব্হিস্যাবয়বস্থা: ততা বিষ্ণোরণি হৃদরস্থে যদগণনং কৃতং ততু ভরিজ মঞ্লাভ্যন্তর মণ্ডলস্প্য তৃদ্য লোকহিতার্থ প্রভিছ্বিমাত দর্শনাদিতি গ্যাতে । ২২ ॥

পূর্ক্মিপি নিগুড় ভক্তিসংস্কারেশ মন্তক্তস্যৈব তব বেষাত্তয়োরেবং স্যাদিত্যাহ ব্দিতি । ২০ ।

मजा मर मचल्कतेनव एकांगामनाार्थाः ॥ २८। २८। २७॥

### श्चीविश्वनाथहक्कवत्वी।

ধর্মালাদরো নক্ষত্র রূপাঃ। বদেকিসঃ স্থর্ধরঃ ॥ ২১॥

এতচ্চ রাজ্যভোগানস্তরং ভবিষ্যতীত্যাহ প্রস্থিত ইভি তুড্যং গাং পৃথিবীং দল্প বনং প্রস্থিতে ইভি ভাবে জ:। বক্ষিতা গাং ক্ষিয়তি ॥ ২২ ॥

মন্তকে প্রি সমাতৃকে অপরাধিস্তা: স্কলে র্যন্তবিষ্তি ভচ্চৃণি ভাাই পদ্লারীতি। ২০॥ লোকে যশশ ভব ভবিষ্টিতিয়াই ইটেইতি॥ ২৪॥

বৎস ! ধর্মা, অগ্নি, কশ্মপ, ইন্দ্র এবং সপ্তর্ষি ইহাঁরা ভারকাগণের সহিত নিরন্তর ঐ স্থানকে প্রদ-কিণ করিয়া ভ্রমণ করিতেছেন । ২১॥

হে তাত। আমি যে স্থানের কথা বলিতেছি, তুমি রাজ্যভোগানন্তর তাহা প্রাপ্ত হইলে। সম্প্রতি তোমার পিতা ধর্ম অবলম্বন পূর্বক তোমাকে পৃথী শাসনের ভার সমর্ণণ করিয়া বনে প্রস্থান করিবেন, তাহাতে তুমি ষট্ ত্রিংশং বর্ষ সহত্র পর্যন্ত রাজ্ম করিবে। এই কালের মধ্যে তোমার কোন ইন্দ্রিয়ের কিছুমাত্র ব্যাঘাত হইবে না॥ ২২ ॥

বংস! তোমার বিমাতা স্কৃকি,সর্বাদা ভোমার হিংদা করিত, যদিও ভাহার প্রতি তোমার হিংদা করিতে মানস নাই, তথাচ তুমি আমার ভক্ত, আমার ভক্তের দ্রোহাচরণ জন্য তাহার এই প্রতিফল হইবে যে,তোমার ভ্রাতা উত্তম মুগ্যায় গমন করিয়া বিনফী হইলে, সে তন্মনা হইয়া বনে বনে তাহার অস্বেষণ করত দাবাগ্নিতে প্রবেশ ফ্রিবে॥২০॥

সে যাহা হউক, বংস। তোমাকে যে স্থানের কথা অগ্রে কহিলাম, রাধ্য ভোগের পর লে স্থানেও তোমাকে চিরকাল থাকিতে হইবে না, যজ্ঞই আমার প্রিয়া মৃর্তি, তুমি যদি প্রচুর দক্ষিণা প্রদান প্রকি যজ্ঞ বারা অর্চনা কর, তাহা হইলে ইহ লোকে সমস্ত কাম ভোগ করিয়া অন্তে আমাকে স্মরণ করিবে॥ ২৪॥ 2

ততো গন্তাদি মংস্থানং দৰ্বলোকনমস্কৃতং। উপরিফীদ্যিভ্যস্থং যতো নাবর্ততে যতিঃ॥ ২৫॥ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ইত্যচ্চিত: স ভগবানতিদিখাত্মন: পদং। বালস্য পশুতোধাম সময়াদারুড়ধ্বজ: ॥ ২৬ ॥ দোপি সংকল্পজং বিফো: পাদসেবোপসাদিতং। প্রাপ্য সংকল্পনির্বাণং নাতি প্রীতোভ্যগাৎপুরং॥ ২৭ শ্রীবিত্বর উবাচ॥

স্ত্রভিং যৎপরমং পদং হরে ম বাাবিনস্তচ্চরণার্চনার্জিতং। লক্ষাপ্যদিদ্ধার্থমিবৈক জন্মনা কথং স্বমান্থানমমন্মতার্থবিৎ।

### **डी। भवत्रामी**।

যত: স্থানাৎ। ২৫। অভিদিশ্য দ্বা ॥ ২৬।

সংকল্পজং মনোরথং পাদসেবরা প্রাণিতং সংকল্পস্য নির্ম্বাণং সমাপ্তি র্যন্মাৎ । ২৭ ॥

মায়াবিনং সকামস্ত যং অত্রভিং হলে: পদং ভদেকেন জন্মনা লক্ষ্বিপি অমাত্মানং মনঃ কণং অসিদ্ধার্থং অপ্রাপ্তমনোরণমিবা

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সংক্রনিদানমপি তদতীত বিষ্ণুপদক্ষপরাৎ সংক্রনির্ব্ধাণং। তত্র হেতৃ: বিষ্ণো: পাদেতি পাদদেবারার্চ্চনং বিষ্ণোরের সংক্রজং তৎ সংক্রজিদিতি কচিৎ। কুপয়া প্রাণিতমিতি বা হেত্তরং তথাপি অসংক্রজতামুসদ্ধানেন তাদৃশত্মজানারাতি প্রতি: তাদৃশত্ব জ্ঞানেপি অস্য তৃষ্ঠ সংক্রতম্বাধিক্বত্য তিরস্বারাধা ॥ ২৭ ॥

অর্থবিৎ সারাসার বিবেকী॥

মৃক্তি: শ্রীভগৰদ্দাসাং। বিষ্ণোরত্বচরত্বং হি মোক্ষমান্তর্ম নীষিণ ইতি পালোত্ববথতাৎ। নবৈ মৃকুলসোত্যাদি বক্ষামাণ নৈত্রের বচনৈক বাক্যতান্ত্রোধাচ্চ আহল অহোবতেতাদি বক্ষামাণ বচনেচ শ্রীধ্বস্য যদপূর্ণখন্যত্বং তত্তপদং কামনব্রৈব তৎপ্রাণিত্বতা তেন

#### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবত্তী।

যতো নাবৰ্তত ইতি নিত্যস্থং ব্যঞ্জিতং ॥ ২৫ ॥

ञकितिभा मङ्गा । २७ ।

সন্ধরন্ত নির্বাণং সমাপ্তি র্যন্তাৎ তৎ পদমিতি পুর্বেইণবাত্রল: ॥ ২৭ ॥

নাভিপ্ৰীত ইভি #ৰা পৃছতি মুহুৰ্লভমিতি মানাবিন: ক্লপালো: অধ্বিদিজোণি #

মৃক্তিং ভক্তিমংপার্যদ্বং বিষ্ণোরন্ত্রবৃথ হি নোজমাত্র নীষিণ ইতি পাল্লোক্তরওও। সাযুদ্ধান্ত ন বাাপোয়ং। বা নির্বৃত্তি তত্ত্ত্তামিতি বাক্যেন তত্ত্ব ভদরোচকত্ত্তাপনাৎ নতু নৈছেদিতি ন সঙ্গছতে ভক্তিং মৃতঃ প্রবৃত্তানিতি ভলাক্যেশ

তাহাতে ঐ স্থান হইতে আমার স্থানে গমন করিতে পারিবে। বংদ! আমার স্থান সর্বা লোকের নমস্কৃত এবং ঋষিদিগের স্থানেরও উপরি বর্তমান, যতিরা সেই স্থানে গমন করিয়া থাকেন, তথা হইতে পুনরারতি হয় না॥২৫॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিহুর ! ভগবান্ এই প্রকারে অর্চিত হইয়া বালক গ্রুবকে আপনার পদ প্রদান পূর্বকি তাঁহার সমক্ষেই গরুড়োপরি আরোহণ করিয়া আপনার ধামে গমন করিলেন ॥ ২৬॥

ধ্বত ভগবান বিষ্ণুর পাদদেবন দ্বারা আপনার মনোরথ লাভ করিয়া অনতি প্রীত চিত্তে পিতার পুরে প্রত্যাগমন করিলেন। বৎস বিহুর! ধ্বুব বালক ছিলেন সত্ত্য, কিন্তু তাঁহার মনোরথ অতি মহৎ, তাহা ইইতে সকল সংকল্পের নির্বাণ হয় ॥ ২৭ ॥

মুনিবর মৈত্রেয়কে দহোধন পূর্বক বিছর জিজ্ঞাদা করিলেন, ব্রহ্মন্! ভগবান্ হরির পরম পদ দকাম পুরুষের অত্যন্ত ছল্ল ভ, তদীয় চরণার্চণ দারাই তাহা উপার্জ্ত হইতে পারে। ধ্রুব দাহায় শ্ৰীমৈত্ৰেয় উৰাচ।

মাতৃ: স্বপদ্ধা বাধাণৈহ দি বিদ্ধস্ত তান্ স্মরন্। নৈচ্ছস্তিপতে মুক্তিং পশ্চাতাপম্পেয়িবান্॥২৮
শিক্ত তবাচ ॥

সমাধিনা নৈকভবেন ফৎপদং বিহু: সনন্দাদয় উৰ্দ্ধরেতস:।

মাদৈরহং ষড় ভিরমুষ্য পাদয়োশ্ছায়ামুপেত্যাপগতঃ পৃথঙ্মতিঃ ॥ ২৯ ॥

#### धीरतचामी

মনাভ পুরুষার্থবিদ্পি ॥ ২৮ ॥

灐

তাপনেবাহ সমাধিনেতি সাহৈছি: বড়ভি: ন একে অনেকে ভবা ৰিমিন্ বছলনাভাল্ডেনেতার্থ:। প্রণাম ছতা। দি সময়ে গরু-ড়াধিরুড়ে ভবে: পালছোমামাং স্থিতমাত্মানং স্বর্লাহ ছায়ামুপেভা ইতি পৃণঙ্মতি: ভেদদৃষ্টি: সন্হা কইমিতি ভাব:॥ ২৯॥

#### ক্ৰমসক্ৰঃ।

লক্ষমনোরণাতীত বরেণাপি অসংকরমেব তিরস্কর্ত্মুক্তমিতি ঘটতে। সনোরথাতীতত্বং চোক্রং শ্রীবিত্রেণ। অত্রপ্তি যথং পরমং পদং হরেরিতি অরং শ্রীক্ষবপ্রিয়েণ। ততাগস্তাদি মংস্থানং দর্মলোকনমস্কৃতং। উপরিষ্টাদ্যিভাস্থং যতো নাবর্ত্ত বভি বিভি। বক্ষাতে পার্ষদাভ্যামপি আতিষ্ঠ জগতাং বন্দাং তবিষ্ণোঃ পরমং পদং। ক্তেন চ ধ্রুবস্য বৈকুঠপদ। দিরোহণ মিতি। পঞ্চমে জ্যোভিশ্চক্রবর্গনে। বিষ্ণোর্যং পরমং পদং প্রদক্ষিণং প্রক্রমন্ত্রীত। যত্তং বিষ্ণোঃ পরমং পদমপি বদস্তীত। প্রপঞ্চান্ত্রেপি তদ্ধানি বিত্তার্যক্ষিতি তথাহি স্থিতিমাহেতি ন্যারেন। আতোলিরোকে প্রাপঞ্চিক্রস্য বহিরংশনৈয়ে প্রদার ক্রেয়ঃ তস্য তু তদানীং অস্তর্জানমেব এতদালবাৈব হিরণ্যকশিপুণোক্রং কিমন্যৈং কালনির্গৃতিঃ করান্তে বৈষ্ণবাদিভি বিভি অতোহ্নাপি যে তথা বন্দন্তি তে তকুল্যা ইতি ভাবঃ ॥ ২৮ ॥

তবৈব্হি। সমাধিনেতি। ছায়ামাশ্রমিতার্থ: দেবানাং ছায়ায়া অভাবাৎ পৃণণ্ভপবতোহন্য অমতি র্যন্ত সং ॥ ২৯ ॥

### ভীবিখনাথচক্রবর্ত্তী।

ভক্তেরের তদিছো বিষমহাবগভেঃ। সত্যং অত্ত শ্বরন্ধিত বর্তমান নির্দেশাৎ মাড্দপত্মী বাধাণব্যথা শ্বরণ দশায়ামের নৈচ্ছৎ অভ্নতনৈৰ মধুবনে আগত্য মৎ পিত্রালি ছুর্লভ প্রমোচ্চ পদ প্রাপ্তি কামো ভগবন্তং ভল্লিয়ে ইতি স্কলা তপশ্চকার। ভগবং সাক্ষাদর্শন সময়ে তু যোহন্তঃ প্রবিশ্রেভি ভর্কে স্থানীর সর্প্রেভিনাণাং ভগবদাকারত্বাৎ কুতঃ স্থকচে বারাণ শ্বরণং কিন্তু বেদাহং তে ব্যবস্তিমিতি ভগবহাকোন শ্বত পূর্ব শ্বীয় স্কলো মৎ সকামত্মকণং বাভিচারং প্রভূমে জানাভীতি জাতাপত্র পোহ্যতপ্যং। হন্ত ছুর্জিরহং কথমেবং সংকল্পমকরবং ভল্তিং মৃত্য প্রবহ্তামিতি সাম্প্রতিকীং ভল্তিপ্রার্থনাং মে মৎ প্রভূম কণ্টমের জানাতিশ্ব অত স্তদ্দরূপং কিমপি স্পন্তং নাবোচং। কিন্তু পূর্বে স্কলাহ্রপ্রসেব বরং দলে। তুদ্ভাত যুদ্ধেন নাই ইত্যাদিনা পুরাভনং মন্মাৎস্থ্যমিপি মাং শ্বিষ্থামানেত্যেহং তক্ত ক্লাহ্নতাপ দৈন্য নির্বেদা স্তত্কে শ্লোক ষ্ট্রেজ জইব্যাঃ। ২৮ ৪

নৈকভবেন বহু জন্মাভাত্তেন গরুড়ার্কুদ্স হরে: পাদজ্যোরাং স্থিতনায়ানং স্মররাহ ছারাং উপেত্য অপগতোহধ: পতিতঃ বতস্তমাৎ পূণক্ ৰিষয়ে মতির্থস্য স:। অতএব মাং স্থান্দেন প্রাভূ: স্থাস নানৈৰীদিতি ভাব: ॥ ২৯ ॥

ব্যক্তি নহেন, তিনি পুরুষার্থবেতা,ভগবানের সেই পরম পদ এক জন্মে লাভ করিয়াও আপনাকে কেন অপ্রাপ্ত মনোরপের ন্যায় জ্ঞান করিয়াছিলেন ? তিনি যথন অনতি প্রীত হইয়া পিতৃগৃহে প্রত্যাগমন করিলেন, তথন বোধ হয় মনোরথ পূর্ণ হইল এমত বিবেচনা করেন নাই। মৈত্রেয় কহিলেন বিমাতার বাক্যক্ষপ বাণ ধ্রুবের হৃদয়ে বিদ্ধা হইয়া রহিয়াছিল, তাহা স্মরণ হওয়াতে তিনি ম্ক্তিপ্রদ ভগবানের দ্মিধানে মুক্তি ইচ্ছা করেন নাই, স্নতরাং তৎপশ্চাৎ তাঁহার মনস্তাপ উপস্থিত হইয়াছিল ॥ ২৮॥

এই নিমিত্ত খেদ প্রকাশ পূর্বক কহিয়াছিলেন, হার কি কফ । দনন্দ প্রভৃতি উর্দ্ধরেতা মহর্ষিগণ বহু জন্মের অভ্যন্ত সমাধি দারা যে পদ জানিতে পারেন, আমি ছয় মাদের অভ্যন্তরে ভগবানের দেই ভারণৰয়ের ছায়ায় উপস্থিত হইলেও ভেদ দৃষ্টি বশতঃ আমার অধঃপাত হইল ॥ ২৯ ॥ অহোবত মমানাত্ম্যং মন্দভাগ্যস্থ পশ্যত। ভবচ্ছিদঃ পাদমূলং গত্বা যাচে যদস্তবং ॥ ৩০ ॥ মতিবি দূষিতা দেবৈঃ পতন্তিরদহিষ্ণুভিঃ। যো নারদ্বচন্তথ্যং নাথাহীষমদত্তমঃ॥ ৩১ ॥ দৈবীং মায়ামুপাশ্রিত্য প্রস্থু ইব ভিন্নদৃক্। তপ্যে দিতীয়েপ্যদতি ভাতৃভাতৃব্যক্তিজা ॥ ৩২

#### श्रीभवत्रामी ।

অনাব্যাং আব্মশৃত্যত্বং অজবং। ভবচেত্ত ব্ৰদন্তবং তদ্যাচে বাচিতবান সি ॥ ৩০ ॥

অক্সত্তে কারণং সম্ভাবয়তি মতিরিতি। পতিন্তিম দিপেক্ষয়া অধঃ প্রাপ্ত বৃদ্ধিত। অতএবাসহনশীলৈঃ নাধুনাপ্যব্যানং তে ইত্যাদি সভ্যমপি নারদক্ত বচো যো ন গৃহীতবানশ্বি ভক্ত মে মতি বিদ্ধিতা। ৩১।

কিঞ্চ দৈবীমিতি প্রস্থাঃ অপ্লানিব গশুন্ বিঠীয়ে অসভাপি ভাতৈৰ ভাত্ৰাঃ শক্তরিতি দৃষ্ট্যা স্কুলা স্বদয়শোকেন তপ্যে ভাপমমূভ্ৰামি॥৩২ ঃ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

আহো ইত্যাদি । অত্র তাদৃশবাজ্ঞান পক্ষ: স্পটঃ পক্ষাস্তবে তুমহুং অবং অপদদানেন ভবচ্ছিদন্তস্য। পাদমূলং প্রাপাপি অয়ং অহং ত্রিভূবনমাত্রেংকট পদ্রপত্রেনান্তবদেব যাচে তরিক্রিং নপরিত্যক্রবানস্থি। অপ্যেবমর্য ডগবান্ পরিপাতি দীনান্ ইত্যাদেঃ। নতুতং পাদসেবাং তৎ পাদসেবেত্যর্থঃ। অতএব রাজ্যাদিক্মপি বিশ্বপেন লক্ষমিতি ভাবং অত্র প্রকরণে বিশেষ জিজ্ঞাসা চেত্তগবংসক্রেটিদ্শাঃ ॥ ৩০ ॥

তরিক্রোত্যাগে হেত্মাহ। মতিরিতি। পতত্তি পতনপর্যাবসালৈ: ॥ ৩১ ॥ ভিরদৃক্ শীভগবতোনাঝ পুরুষার্থ বৃদ্ধিস্য স:। কচিং সতি। ততাে দিতীরে অসতি অপুরুষার্থেপি সতি॥ ৩২ ॥

### द्यीविधनां भहक्तव हो ।

জনাশ্বামাশ শৃক্তমজ্ঞা। ভবচিচ্ন: মপ্রাথিতোপি বোভক্তন্য ভবং ছিনৱি ত্ত্যা পাদমূলং গতা বৈষ্ণব্যা দীক্ষরৈৰ প্রাণ্য যদস্তবং তং অহং যাতে প্রাপ্ত সহল্পকর্বমিতি মনৈব দোবং। প্রভুত্ত তদপি কুপরা অনশ্রমেৰ পদং দদৌ। ততো গ্রাসি মং স্থানমিতি তহুক্তেরিতি ভাবং ॥ ৩০ ॥

স্বস্যান্তভারাং কারণং সম্ভাবৰতি মতিরিতি। পতন্তিম দিপেক্ষরা অধঃ পতত্তিং অতএবাসহনশীলৈ নারদ বচঃ নাধুনা প্রথমানস্ত ইত্যাদি ॥ ৩১ ॥

প্রস্থঃ স্থান্ গক্তন্বধা বিতীয়ে অসতাপি বাাপ্র সর্পাদিভাঃ থিদাতি ওসং। ভাতৈব লাভ্বাঃ শক্তসাং বা হৃদ্রু পীড়া ভয়াহং তপ্যে বৃথৈব। বত আয় দৃষ্টা অহং সচ মদ্ভাতেভূাভাবপি ভগবতো জীবাধ্য ভটন্ত শক্তি বৃত্তিরূপৌ। দেহ দৃষ্টাপুণ ভয়োরণি পাঞ্চোতিকস্বায়ায়াশকিবৃত্তির পংমতো ভগবয়ায় যৈব ত্মিন্ ভাত্বাস্দৃষ্টা মুহামীতার্যঃ । ০১ ।

অহো আমি কি মন্দ ভাগ্য! আমার অজ্জন্ধ দেখ, আমি ভবনাশন ভগবানের পাদমূলে প্রমন ক্রিয়া নশ্বর বস্তু যাচ্ঞা করিয়াছি॥ ৩০॥

আমার বোধ হয়, দেবগণ আমা অপেকা অধঃস্থান প্রাপ্ত হইতেছিলেন, ইহাতে তাঁহারা ঈর্ষা বশত: অসহিষ্ণু হইয়া আমার বুদ্ধি ভ্রংশ করিয়া দিয়া থাকিবেন, এই কারণেই নারদের সেই হিতকর বচন গ্রহণ করিতে আমার বাসনা হয় নাই॥৩১॥

যাহা হউক, আমি অতি অসৎ, এখন আর উপায় নাই, প্রস্থু লোকে যেমন স্বপ্ন দর্শন করে, তাহার ন্থায় দৈবী মায়া আশ্রয় পূর্ব্বক ভিন্ন দৃষ্টি হইয়া, বস্তুতঃ দ্বিতীয় বস্তু না থাকিলেও ভাতাকে শক্ত বোধ করিয়া মনস্তাপে তাপ অমুভব করি॥ ৩২॥

মরৈতৎ প্রার্থিতং ব্যর্থং চিকিৎসেব গতায়ুষি। প্রসাদ্য জগদাত্মানং তপদা হুপ্রদাদনং ॥ ৩০ ॥ ভবচ্ছিদময়াচেহং ভবং ভাগ্যবিবর্জিত:। স্বারাজ্যং যচ্ছতো মৌঢ্যাম্মানো মে ভিক্ষিডোবত। 
উপরাৎ ক্ষীণপুণ্যেন ফলীকারানিবাধন:॥ ৩৪ ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

নবৈ মুকুন্দ্দ্য পদারবিন্দ্রো রজোত্ম্যন্তাত ভবাদৃশা জনা:। বাঞ্স্তি তদ্দাস্থ মৃতেহর্থমাত্মনো যদ্চহয়া লক্ষমন: সমৃদ্ধয়:॥ ৩৫॥

### धीभत्रश्वामी ।

কিঞ্মরা প্রসামা যথ প্রাথিতং তৎ ব্যর্থং॥ ৩৩॥

প্রাথিতিমাত। ভবছিদমিতি। এতদেব সদৃষ্টাস্তমাত আরাজ্যং নিজানন্দং প্রার্ভতঃ স্কাশাৎ অভিমানঃ ক্ষীণপুণ্ডের মরা ভিক্ষিতঃ যাচিতঃ ক্ষীণেন পুণ্ডেন ইতি বা দৃষ্টাস্ত এব সহয়ঃ। যথা অধন ঈশ্বরাৎ চক্রবর্তিনঃ ফলীকারান্ সভ্যতপুশকণান্ যাচতে ভবং ॥ ৩৪ ॥

এবং নিস্পৃহত্তং তক্ত যুক্তমিত্যাহ নেতি ভভ দাভাং বিনা অভ্যমর্থমালনো নৈৰ ৰাজ্তি যদৃচ্ছবৈৰ দক্ষেদ মৰসঃ সমৃদ্ধি থেঁবাং ডে ॥ ৩৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

মহৈত দিভি সাৰ্দ্ধকং। ৩৩। ৩৪। যদুজ্বা অনায়াসেনৈব লকা হত্তগতা ইবোপসলাত্মনঃ মনঃ সমৃদ্ধঃ অণিমাদি লক্ষণাঃ সাহিত্যিদি লক্ষণা বা বেবাং তথাভূতা অপি। ৩৫। ৩৬। ৩৭। ৩৮। ৩৯।

### **औविधनाथ6कवर्ती**।

ভোগ্য বছনো ভৰকারণভাৎ ভবং ॥

খুনিন্ ভত্যা রাজতে ইতি কিং ৰা খুনেৰ রাট্রাজা বেষাং তে খুরাজো দাসা ভোষাং ভাব: খারাজ্যং দাসাং ৰছতো দদত: সকাশাদভিদান: কীণপুণোন কীণচাক্রছেন ধথা অধন: মহারাজচক্রবর্তিন: সকাশাৎ ফ্লীকারান্ সূত্য তপুলকণান্ ভিক্তে ভবং। সতু বিদগ্ধ: প্রমোদারো রাজা ধথা তল্পৈ ভন্মনোর্থাতীতাং সম্পত্তিং দ্লাতি তথৈৰ ভগৰান্ মহুং খুধামৰাসিত্ব মিতাহো মম নির্ক্তিম প্রম কাষ্ঠা ভগৰতশ্চ কাক্ষণোদার্যা সীমেতি ক্লণং স্বিক্ষাতিমিতোভ্দিতি ভাব: ॥ ৩৪ ॥

এবং নিস্পৃহত্বং ততা যুক্তমিত্যাত নেতি রজোজ্যঃ পরাপরদাখাদিনঃ দাতাং ঋতে আত্মনোহর্থমভাং ৰ বাছতি যদুজ্যনা শক্ষে ৰভানা সন্গঃ সমৃতি বেঁবাং ॥ ৩৫॥

হায়! জগতের আত্মা যে ভগবান অতি কফে প্রসন্ম হন,আমি তপদ্যা হারা তাঁহাকে প্রদন্ম করিয়া এ কি প্রার্থনা করিয়াছি! গতায়ুঃ ব্যক্তিতে চিকিৎদা যেমন নিক্ষলা হয় তাহার আমার প্রার্থিত বিষয় ব্যর্থ হইয়াছে॥ ৩০॥

আমি এমন হতভাগ্য! ভবনাশন ভগবানের নিকট ভবপ্রদ ভোগ্য বস্তু প্রার্থনা করিয়াছি! হায় কি লাক্ষেপের বিষয়। তিনি আমাকে নিজানন্দ প্রদান করিতেছিলেন, আমি এমত ক্ষীণ পুণ্য ও এতাদৃশ মৃঢ় যে মোহ বশতঃ তাঁহার নিকট অভিমান ভিক্ষা করিলাম। মেমন অল্ল পুণ্য অধম ব্যক্তি চক্রেবর্তি রাজার সন্মিধানে গমন করিয়া সভূষ ততুল কণা যাচ্ঞা করে, আমার প্রার্থনা অবিকল তক্রপ হইয়াছে॥ ৩৪॥

মৈত্রেয় কহিলেন, হে তাত। যে সকল ব্যক্তি তোমার তুল্য এবং মুকুল পদারবিন্দের রক্ষঃ সেবন করেন, তাঁহাদের ভগবানের দাস্য ভিন্ন অন্থ বিষয়ে অভিলাষ হয় না। বিহুর। ভবাদৃশ ব্যক্তি সকলের অভ বিষয়ে বৃদ্ধি নাই, যদৃচ্ছাক্রমে যাহা উপস্থিত হয় ভাহাতেই মনের সমৃদ্ধি লব্ধ হইল জ্ঞান করেন, ভাঁহাদের অন্থ কোন বিষয়ে আকাজ্ফা হইবার সম্ভাবনাই বা কি ?॥ ৩৫॥

আকর্ণাত্মজনায়ান্তং সম্পরেত্য যথাগতং। রাজা ন শ্রাদধে ভদ্রমভদ্রত্য কুতোমম ॥ ৩৬ ॥
শ্রেদায় বাক্যং দেবর্ষে হর্ষি বেগেন ধর্ষিতঃ। বার্তাহর্ত্ত্রতি প্রীতোহারং প্রাদামহাধনং ॥ ৩৭ ॥
সদসং রথমারুহ্ কার্ত্ত্ররপরিক্তং। ব্রাহ্মণাঃ কুলর্দ্ধেন্চ পর্যান্তেহ্মাত্যবন্ধৃতিঃ।
শন্ত কুল্ভিনাদেন ব্রহ্মঘোষেণ বেণ্ভিঃ। নিশ্চক্রাম পুরাত্র্ণমাত্মজাবেক্ষণোৎস্কঃ॥ ৩৮ ॥
স্নীতিঃ হারুচিশ্চাস্য মহিষ্যে ক্রক্স্থিতে। আরুহ্ শিবিকাং সার্দ্ধমৃত্তমেনাভিজগ্মতুঃ॥ ৩৯ ॥

#### श्रीभवत्यामी ।

প্রস্তুতমাহ আকর্ণ্যেতি সংপ্রেত্য মৃত্যা আগতমাকর্ণ্য যথা নশ্রদ্ধে বিশ্বাসং ন চকার অভন্তক্ত মে কুডোভন্তং ইতি মৃত্যা ॥ ৩৬ ॥ এয়াত্যচির্ত ইতি দেবর্ষে বাক্যং শ্রদ্ধায় ॥ ৩৭ ॥

ব্রহ্মাণাদিভিঃ পর্যান্তঃ পরিবৃতঃ । ০৮ ॥

অক্ত রাজ্ঞো মহিষ্যৌ মধ্যে উত্তমং নিধায় একামেব শিবিকাং নরবিমানমার্গু । ৩৯ ।

### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

ভতো মধুবনাৎ ধ্রুবস্য স্থদেশ গমন বন্ধুমিলনাদিকং বর্ণয়তি আকর্ণ্যেতি । ৩৬ । এষ্যত্যচিরত ইতি দেবর্ধে বাক্যং শ্রদ্ধার ॥ ৩৭ ॥

পর্য্যন্ত: পরিবৃত: ॥ ৩৮ ॥

উত্তমন বালকেন সহ একাং শিবিকামাক্সছেতি ধ্রুবক্ত নিজ্ঞানগদিনে রাজা তত্ত্ব সম্ভত্থেন নারদাখাসিতেন ধ্রুব মাত্রে এব সৌভাগ্যং দন্তং। উত্তম মাত্রেতু দৌর্ভাগ্যং। তদপি ধ্রুবমাতা হ্রুনীতি বিনর্বাশিস্তাং সপুদ্রাং ত্বশিবিকায়া-মেবারোভ্যামাসেতি তবং ॥ ৩৯ । ৪০ । ৪১ । ৪২ ॥

সে যাহা হউক, এক্ষণে প্রকৃত কথা বলি শুন, রাজা উত্তানপাদের বার্ত্তাবহণণ দূর হইতে ধ্রুবকে আদিতে দেখিয়া রাজদিয়ধানে গমন পূর্বক নিবেদন করিল, মহারাজ! রাজতনয় ধ্রুব প্রত্যাগমন করিতেছেন। কিন্তু মৃত ব্যক্তি প্রত্যাগমন করিতেছে একথা বলিলে যেমন কেহ বিশ্বাস করে না তাহার ভায়, আত্মজ আদিতেছেন এ কথা শুনিয়াও রাজার বিশ্বাস হইল না, বরং এই মনে করিলেন আমি অতি অভদ্র আমার কি আর ভদ্র হইবে !॥ ৩৬॥

অনন্তর দেবর্ষি নারদের ৰাক্য স্মরণ হইল, তিনি বলিয়াছিলেন অচিরেই তোমার পুত্র প্রত্যাগমন করিবেন, সেই বাক্যে বিশ্বাস হওয়াতে হ্ধাবেগে অন্থির হইলেন এবং প্রীত হইয়া বার্ত্তাহারিকে মহা মূল্য হার পারিতোষিক দিলেন॥ ৩৭॥

তৎপরে তাঁহার আত্মজ দন্দর্শনিথে অতিশয় ঔৎস্ক্য জনালি। উত্তম আখ্যুক্ত স্থানিওতি রথ স্পাচিত্রত করিয়া তাহাতে আরোহণ করিলেন এবং রোক্ষণ, কুলর্দ্ধ ও অমাত্য বন্ধুগণে পরির্ভ হইয়া শীস্ত্র পুর হইতে বহির্গত হইলেন। যাত্রাকালে মঙ্গলার্থ ভূরি ভূরি শভ্যু কুনুভি এবং বংশী ধানি ও বেদ পাঠ হইতে লাগিলি॥ ৮॥

স্থনীতি ও স্থক্তি নামে তাঁহার যে ছুই মহিয়ী ছিলেন যাঁহাদের সর্বাঙ্গ স্থাভিরণে বিভূষিত থাকিত, তাঁহারাও ঐ সন্থাদ প্রাপ্ত হওয়াতে ছুইজনে এক শিবিকা আরোহণ পূর্বক উত্তমকে সঙ্গে লইয়া নৃপতির সমভিব্যাহারে গমন করিলেন॥ ৩৯॥

তং দৃষ্ট্বোপবনাত্যাদে আয়ান্তং তরদা রথাৎ। অবরুত্থ নৃপন্তৃর্ণমাদাদ্য প্রেমবিহ্বল:। পরিরেভেইঙ্গজং দোর্ভ্যাং দীর্ঘোৎকণ্ঠমনা: খদন্॥ ৪০॥

বিষ্বক্ষেনাভিয় সংস্পর্শ হতাশেষাঘবন্ধনং ॥ ৪১ ॥

আথাজি এম্ ত্মু জিন্ন শাতৈ ন য়নবারিভি:। স্পরামাদ তনরং জাতোদামমনোরথং ॥ ৪২ ॥ আভিবন্দ্য পিতৃ: পাদাবাশীর্ভিশ্চাভিমন্ত্রিত:। ননাম মাতরো শীঝা দৎকৃতঃ দজ্জনাত্রণী:। স্কৃতিন্তং দ্যুখাপ্য পাদাবনতমর্ভকং। পরিষজ্যাহ জীবেতি বাস্পগদগদয়া গিরা ॥ ৪০ ॥ যত প্রসন্ধো ভগবান্ গুণৈনৈ ত্রাদিভিহ রি:। তথ্য নমন্তি ভূতানি নিল্লমাপ ইব স্বয়ং ॥ ৪৪ ॥

टें। धत्रकाशी

উপ্ৰন্মাভাবে স্মীপে॥ ৪০॥

বিশ্বক্ষেন। তিব্ সংস্পর্শেন হতমশেষমন্ধং বন্ধনং বস্তা ॥ ৪১ ॥

জাত উদ্ধানে মহান্মনোরপো যক্ত ॥ ৪২ ॥

অভিমন্ত্রিতঃ পিতুরাণীর্জিঃ সহ তেন কুতস্ভাষণঃ ॥ ৪৩ ॥

স্থ্যন্চ্যা: প্রীতি ন'গেস্তাবিতেত্যাত যগে।তি। নমন্তি অনুসরক্তি আপো যথাত্তমেব নিমং দেশমবভরত্তি । ৪৪।

ক্রমসন্দর্ভ:।

তমিতি যুগাকং॥ ৪০। ৪১॥

জাত ইত্যাত্র স্নাত ইতি চিৎস্থ:। নিস্তীর্ণ ইতার্থ:। ৪২ ॥

পূর্বং পি চু: পাদৌ শীষ্ণ ভিবন্দ্য মাতনৌ ননাম তৈশ্চাশীর্জি: সহাভিমন্ত্রিতঃ ক্বতসংভাবশ: সংক্রতো মানিতশ্চ স্থকচাবপি তথা তকৌ হেতু: বজ্জনেতি ॥ ৪০। ৪৪। ৪৫। ৪৬। ৪৭॥

স্তীবিখনা গচক্রবন্তী ।

মহু স্ফুক্তিং ছঃখদায়িনীং কথং শীষ্ঠা ননাম তত্তাহ সজ্জনাগ্রণীরিতি । ৪০ ॥

তত্মিন্ প্রণে সুক্চা।: প্রীতি না দন্ত!িব:তত্যাহ ধস্যেতি ॥ ৪৪ ॥

শানস্তর যথন দৃট হইল এবে উপবন সমীপে আগমন করিতেছেন, তখন, রাজা রথ হইতে শীস্ত্র অবতরণ পূর্বকি পদব্রজে নিকটে গেলেন এবং প্রেমে বিহ্বল হইয়া ছুই বাহু প্রদারণ পূর্বকি আত্মজকে আলিঙ্গন করিলেন। বৎস বিছুর! স্থদীর্ঘ উৎকণ্ঠা বশতঃ তখন রাজার ঘনঘন নিশাস বহিতেছিল॥৪০

রাজা যাঁহাকে আলিঙ্গন করিলেন বিষক্সেন ভগবানের চরণ স্পর্শে তাঁহার অশেষ কলুষ বন্ধন বিনফ্ট হইয়াভিল ॥ ৪১ ॥

অনন্তর রাজা বারদার তাঁহার মন্তক আঘোণ করিলেন এবং নেত্র বারি ঘারা তাঁহাকে স্নান করাই-লেন। বিতুর! ধ্রুবকে পুনঃ প্রাপ্ত হইয়া রাজার ঐ রূপ অব্রুগাত হওয়া বিচিত্র নহে, যাঁহার উদাম মনোর্থ, তাঁহাকে দেখিলে কাহার না আনন্দাশ্রু পাত হয়॥ ৪২॥

পিতা এই প্রকার আলিঙ্গন করিয়া আশীঃ প্রয়োগ পুরঃসর সম্ভাষণ করিলে, প্রব তাঁহার চরণ দ্য় বন্দনা করিয়া মাতা ও বিমাতাকে মস্তক দ্বারা প্রণাম করিলেন। তিনি সজ্জনের অগ্রগণ্য, এই কারণে তাঁহার ছুই মাতাই তাঁহার যথোচিত সৎকার করিলেন। স্থক্তি আপনার পদানত বালককে উঠাইয়া আলিঙ্গন পূর্বকে বাস্পা গদাদ বাক্যে বলিলেন বংদ! চিরজীবী হইয়া থাক॥ ৪৩॥

বাছা ধ্রুব ! ভগবান্ হরি নৈত্রাদি গুণ দ্বারা যাঁহার প্রতি প্রসন্ন হন, যেমন জল স্বয়ং নিম্ন দেশে গমন করে তাহার আয়, সেই ব্যক্তির প্রতি সকল লোকে আপনা হইতে নত হইয়া থাকে॥ ৪৪॥ উত্তমশ্চ প্রবশ্চোভাবভোত্যং প্রেমবিহ্বলো । অঙ্গদঙ্গাত্ৎপুলকাবশ্রোঘং মূল্কহত্য়।
হানীতিরত্য জননী প্রাণেভ্যোপি প্রিয়ং হাতং । উপগুছ জহাবাধিং তদঙ্গস্পর্শনির্ভা ॥ ৪৫ ॥
পয়ন্তনাভ্যাং হালাব নেত্রজৈঃ সলিলৈঃ শিবৈঃ । ভদাভিষিচ্যমানাভ্যাং বীর বীরহ্বো মূল্য ॥৪৬
তাং শশংহার্জনা রাজ্ঞীং দিষ্ট্যা তে পুত্র আর্তিহা । প্রতিলক্ষণিরং নক্ষো রক্ষিতা মণ্ডলং ভূবঃ ।
অভ্যান্তিত ন্তান নুনং ভগবান প্রণভার্তিহা । যদমুধ্যায়িনো ধীরা মৃষ্ট্যং জিগ্যুঃ হাত্রজিয়ং ॥ ৪৭ ॥
লাল্যমানং জনৈরেবং প্রবং দ ভাতরং নৃপঃ । আরোপ্য করিশীং হাইঃ ভুয়ুমানো হবিশহপুরং ॥৪৮

#### क्षीमनवामी ।

উহতু र्भिष्ठुः । ८८॥

হে বীর বীবস্থবো ঞ্বমাতু: অভিবিচামানাভ্যাং স্তনাভ্যাং প্রস্তদা সুস্রাব ॥ ৪৬ ॥

চিরং নষ্ট: বর্ণনমপ্রাপ্ত: রক্ষিতা রক্ষিয়তি ॥ ৪৭ ॥ এব্নিতি ব্যবহিতং শিকাদিশাদনং প্রামুখ্যতে ॥ ৪৮ ॥

ক্রমসন্দর্ভ:।

লালামানমি জি পঞ্জং । ৪৮। ৪৯। ৫০। ৫১। ৫২ ।

ঠাবিখনাপচক্রবরী'।

স্নীতে: পশ্চানালন মানন্দ মৃদ্ধান্তলৈ সভীতি জেয়ং ॥ ৪৫ ॥ হে বীর থানিব ভগবদ্ধাবীরং ধ্বং স্তেইতি ভস্যা: স্নীতে: ॥ ৪৬ ॥ অভার্চিত ইত,তএব অপুত্রশু মৃত্যুং স্বমলৈধীরিতি ভাব: ॥ ৪৭ ॥ এবং নৃপোপি দিষ্টোতি পাদ্যোলয়োক্ষরেন জনৈ: ভুষমান: পুরমবিশং ॥ ৪৮ ॥

জনন্তর উত্তম এবং প্রব হুই ভ্রাতায় পরস্পার প্রেমে বিহবল হইয়া অন্যোন্ডের অঙ্গ দঙ্গে পুলকিত হইলেন। সে সময় তাঁহাদের হুই জনেরই নেত্র হইতে মুত্রুহু: অঞ্চ পভিত হইয়াছিল। তৎপরে প্রবজননী স্থনীতি প্রাণাপেকা প্রিয়তর ভনয়কে ক্রোড়ে লইয়া আপনার মানদিক সন্তাপ পরি-ত্যাগ করিলেন এবং আত্মজের হুকোমল অঙ্গ সংস্পাশে তাঁহার পরম স্থাকুভব হইল॥ ৪৫॥

হে বীর বিছুর ! তৎকালে বীরপ্রসবিনী স্থনীতির পবিত্র নয়ন বারিতে অভিষিচ্যমান স্তনদয় হইতে দারস্বার ছুগ্ধ ক্ষরণ হইতে লাগিল॥ ৪৬॥

ঐ সময়ে তত্ত্বহ সমস্ত মানব স্থনীতির শুভাদৃষ্টের প্রশংসা করিয়া কহিতেছিল, রাজিঃ। ভাগ্য বলে চিরকালের অকুদ্দিউ সন্তান পুনর্কার লক হইলেন, ইনি ভোমার ক্লেশ নিবারক, ইহাঁ হইতেই ভূমগুলের রক্ষা হইবে। হে রাজিঃ। আমাদের নিশ্চয় বোধ হইতেছে ভূমি ভগবানের মহতী আরাধনা করিয়াছিলে, তিনি প্রণত জনের পীড়া বিনষ্ট করেন, ভাহার ধ্যান করিয়া বীরগণ স্কর্জয় মৃত্যুকেও জয় করিয়া থাকেন॥ ৪৭॥

এই প্রকারে প্রবাসি জন সকল প্রবের গুণ কীর্ত্তন করিতে থাকিলে, রাজা উত্তানপাদ জাতার সহিত প্রবকে গজোপরি আরোহণ করাইয়া আপনার সমভিব্যাহারে লইয়া পুর প্রবেশ করিলেন, তথন সমস্ত লোকে তাঁহার স্তব করিতে লাগিল ॥ ৪৮ ॥

তত্ত্ব তত্ত্বোপদংকঠণ ল দশকরতোরণৈ:। দরুলৈ: কদলীন্ত স্থৈ: পৃগপোতিক তিথি: ॥ ৪৯ চুতপল্লব বাদ অঙ্মৃক্তাদামবিলম্বিভি:। উপস্কৃতপ্রতিষারমপাং কুল্ডে: দদীপলৈ:॥ ৫০ ॥ প্রাকারৈর্গোপুরাগারে: শাভক্জপরিচ্ছদৈ:। দর্বভোহলঙ্কত: প্রামিষমানশিথরত্তাভি:॥ ৫১ ॥ মৃষ্ট চম্বর রথ্যাট্ট মার্গ: চন্দনচর্চিত:। লাজাক্ষতৈ: পুলাফলৈ স্তগুলৈব লিভির্ত: ॥ ৫২ ॥ ধ্রুবায় পথি দৃষ্টায় তত্ত্ব তেত্র পুরস্ক্রিয়:। দিদ্ধার্থাক্ষত দধ্যমু দ্ব্বাপুল্প ফলানিচ। উপজ্ঞ প্রস্কানা বাংসল্যাদাশিষ: সতী:। শৃণুংস্তৎগুণগীতানি প্রাবিশন্তবনং পিত্:।

### श्रीभद्रश्रामी ।

পুরং বর্ণয়ভি ভক্ত তত্ত্তি চভূর্তি:। সর্টক্ত: ফলমঞ্জী যুটকে:। পুগংনাং পোটত: বালবৃটকা: তবিধৈ: সর্টক্ত: উপদ্বত প্রতিকারমিত্যত্তবেশাব্য: ॥ ৪৯॥

কুতপল্লবাশ্চ বাসাংসিচ অজশ্চ মৃক্তাদামানিচ তেষাং বিশিষ্টো লখোলখনং অতি বেরু কুন্তেরু ॥ ৫০ ॥
পোপুরৈরগালৈশ্চ শাতকুত্তাং অর্থমলাঃ পরিচহদাঃ পরিকরা ঘেরু । বিমানানামিব শিধ্রৈ দেঁটাই তি বেঁবাং ॥ ৫১ ॥
চত্ত্রমলনং রখ্যা মহামার্গ: অউহ্র্তাভ উচ্চদ্যোশরি নির্মিতা ভূমিকা মার্গেহিবাভারঃ । মৃষ্টাং সম্মার্জিভাশ্চম্বাশ্রেয়া
ৰিমিন্ ॥ ৫২ ॥

সিদ্ধার্থ: শেতসর্থ:। অক্ষতা ধবা উপজ্ঞু: ব্যকিরন্। সতী: সভা:। ৫০॥

#### क्रममन्दः।

ঞ্বায়েতি সার্কাং। শৃণুরিতার্কাং। ৫৩।

#### শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবতী ।

পুরং বর্ণমতি তল্প তল্পেতি চত্তি:। উপসংক্র প্রৈন্ত দানীমেবোদ্যানাদিত্য আনীরারোপিতে:। শুসক্ষরাণি ভোরণানি
বল্প ডি:। সৃত্তি: ফলমগ্রীযুক্ত:। কদলীতভৈক্ষপস্থত প্রতিবার্মিতাব্র:॥৪৯॥

চুতেতি অপাং কুজৈরিতাক বিশেষণং ॥ ৫० ॥

লোপুৰাণি পুরশ্বার।ণি গোপুরৈরগাবৈশ্চ বিমান শিশরাণামিব দ্যোহ্যতি থেঁবাং তৈঃ ॥ ৫১ ॥

চত্তরমঙ্গনং রঙাগ মহামার্গ: ॥ ৫২ ॥

সিদার্থা: খেতসর্থা:। অক্তা ব্বা:। উপজ্জুর কিরন্সতী: সভা:। ৫০।

পুরের প্রত্যেক দারে ফল মঞ্জরী যুক্ত কদলীস্তম্ভ এবং তাদৃশ নবীন গুবাক রক্ষ ও তোরণ অর্থাৎ বহিদ্বারোপরি মাল্য সজ্জিত ছিল, ঐ তোরণে মকরের আকার শোভা পাইতেছিল ॥ ৪৯ ॥

অপর আত্র পল্লব, নববন্ত্র, মাল্য এবং লম্বিত মুক্তাদাম শোভিত প্রদীপ সহ পূর্ণকুস্ত বহির্ভাগে মাপিত হইয়াছিল। ৫০॥

আর প্রাচীর, গোপুর (ফটক) এবং অপার দারা সেই পুরী চারিদিকে অলক্ষতা হইয়াছিল, ঐ
সকল প্রাচীরাদিতে স্বর্ণময় প্রিচছদ থাকাতে স্পোভন বিমানের শিথর তুল্য সর্বাদাই শোভা পাইত ॥৫১

অপর সেই পুরের অঙ্গন, রাজপথ এবং উচ্চ হর্ম্মোপরি নির্মিত রম্য ভূমিকা দকল ( গৃহ বিশেষ ) দমার্জিত ও চন্দন দ্বারা চর্চিত এবং লাজ, অক্ষত, পুষ্পা, ফল, তণ্ডুল ও অন্যান্য প্জোপহারে স্থাক্তিত হইয়া রহিয়াছিল ॥ ৫২ ॥

সে যাহা হউক সাধ্বী পুরস্ত্রী সকল ধ্রুবকে পথে আসিতে দেখিয়া হুইচিত হইল এবং আশীর্কাদ প্রয়োগ করিতে করিতে খেত সর্বপ, যব, দধি, দূর্কা পুস্প, ফল প্রভৃতি উপহার প্রদান করিল। পরে মহামণিব্রাতময়ে দ তিমান্ ভবনোত্তমে। লালিতো নিতরাং পিত্রা শ্ববদ্দিবি দেববৎ ॥ ৫৩ ॥ পয়: ফেণনিভাঃ শয়া দান্তা রুক্সপরিছেদাঃ। আদনানি মহাহাণি যত্র রোক্সা উপস্করাঃ। যত্র স্ফটিককুডাের মহামারকতেষ্চ। মণিপ্রদীপা আভান্তি ললনারত্বসংযুতাঃ। উদ্যানানিচ রম্যাণি বিচিত্রৈরমরক্রেইমঃ। কুজৰিহঙ্গমিপুনৈ গাঁয়মান্ত মধুব্রতৈঃ ॥ ৫৪ ॥ বাপ্যো বৈছুর্য্যদোপানাঃ পদ্মোৎপল কুমুদ্তীঃ। হংদকারগুবকুলৈ জুফাঙ্গভান্সারসৈঃ। উত্তানপাদে। রাজ বিঃ প্রভাবং তনয়দ্য তং। প্রভাব দৃষ্টাভুততমং প্রপেদে বিম্ময়ং পরং ॥ ৫৫ ॥ বীক্ষ্যোত্রয়সং পুক্রং প্রকৃতীনাঞ্চ সম্মতং। অমুরক্তপ্রজং রাজা ধ্রুবং চক্কে ভূবঃ পতিং ॥ ৫৬ ॥

### শ্রীধরস্বামী

ষত্র ভবনোত্তমে ॥ ৫৪॥

কুষ্ৎ কুষ্দং। পদ্মাদিমত্যো বাপ্যঃ॥ ৫৫ ॥ উচ্বয়সং প্ৰাপ্তৰোবনং। অহুরক্তাঃ প্ৰজা ৰশ্বিন ॥ ৫৬ ॥

क्रममन्द्रः।

यद्वा कि विकः ॥ ६८। ६६। ६५। ६५॥

### উ)বিখনাপচক্রবর্ত্তী।

ষত্র ভবনোত্তমে শ্বাদিরোরৌক্রাস্কা: ভোগোপ্রুরা: সম্ভি॥ ৫৪। ৫৫॥ উচ্বরুসং প্রাপ্তযৌবনং ॥ ৫৬। ৫৭॥

তাহারা হংললিত স্বরে যে গুণ গান স্মারম্ভ করিল, তাহা শ্রেবণ করিতে করিতে স্থীয় ভবনে প্রবেশ করিলেন। তথায় রাজা উত্তানপাদ অত্যন্ত স্নেহ বশত: তাঁহার নিবাদার্থ মহামণি দম্হে থচিত উৎকৃষ্ট ভবন নির্দিষ্ট করিয়া দিলেন, তাহাতে দেবতা যেমন স্থাৰ্গে বাদ করেন তাহার আয়ে, ধ্রুব প্রম্ম্ব থেই ভবনে স্ববৃদ্ধিতি করিতে লাগিলেন ॥ ৫৩ ॥

তাঁহার প্রভাবে সেই গৃহে হস্তিদন্ত নির্মিত পর্যান্ধে চুগ্ধফেন তুল্য শ্যা, স্থান্য পরিচছদ, মহাহ আসন এবং কাঞ্চন্য সম্মার্জনী ছিল। অপর স্ফটিক ও মহামূল্য মরকতময় ভিত্তিতে মণিময় প্রদীপ সকল হ্রম্যা রমণীদের হস্তাহিত রক্ষালস্কারের সহিত দীপ্তি পাইতে লাগিল। আর তত্ত্তা মনোহর উদ্যান সকল বিচিত্র অমর তরুতে সাতিশয় রমণীয় হইল। সেই সকল রক্ষোপরি বিহঙ্গ মিথুন স্থমধুর স্বরে কৃজন এবং মধুকর নিকর গুণ গুণ রবে গান করিতে লাগিল॥ ৫৪॥

ঐ উদ্যানস্থ বাপী সকলে বৈছ্ধ্য মণি নির্মিত সোপান এবং জল মধ্যে কমল,উৎপল,কুমুদ,ইত্যাদি সকল পরম শোভা বিস্তার করিল, আর তথায় হংস, কারগুব, চক্রবাক্ এবং সারদাদি জলচর পক্ষিকুল স্থী হইয়া কেলি করিতে প্রস্তুত হইল। রাজা উত্তানপাদ আপনার তন্যের ঐ সকল প্রভাব দর্শন ও প্রবণ করিয়া পরম বিস্মাপন্ন হইলেন॥ ৫৫॥

অনন্তর তনয়কে প্রাপ্তযোগন এবং রাজ্যাঙ্গ প্রকৃতি প্রভৃতির সম্মত, তথা প্রজারঞ্জনে অমুরক্ত দেখিয়া পৃথিবীর অধীশর করিলেন॥ ৫৬॥ আজানঞ্চ প্রবয়দমাকলয় বিশাংপতিঃ। বনং বিবিক্তঃ প্রাতিষ্ঠৎ বিমুশনাত্মনো গতিং॥ ৫৭॥
॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং দংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থক্ষক্ষে ধ্রুবচরিতে
নবমোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ৯॥ #॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

প্রজাপতে তুহিতরং শিশুমারদ্য বৈ ধ্রুবং। উপযেমে ভ্রমিং নাম তৎস্তুতো কল্পবৎসরো ॥ ১॥ ইলায়ামপি ভার্য্যায়াং বায়োঃ পুজ্রাং মহাবলঃ। পুজ্রমুৎকলনামানং যোষিদ্রত্নমজীজনৎ ॥ ২॥ উত্তমস্ত্রকুতোদ্বাহো মুগয়ায়াং বলীয়দা। হতঃ পুণ্যজনেনাদ্রো তন্মাতাম্য গতিং গতা॥ ৩॥

#### প্রীধরসামী।

क्षवत्रमः वृक्षः॥ ६१॥

## ॥ \* ॥ ইতি চতুর্পে নবমঃ ॥ \* ॥

দশমে ভ্রাতৃ হস্তুণাং যক্ষাণাসকরোদ্ধং। এক এবালকাং গব্বেতাক্ত বিক্রম উচ্যতে ॥ ১ ॥ যোষিতাং রত্নমিবাতিমনোহবং ক্যারত্নং চেতি বা ॥ ২ ॥ যক্ষেণাড্রৌ হিমবতি হতঃ। আজাবিতি পাঠে যুদ্ধে অস্য গতিং গতা মৃতে গ্রহণ ॥ ৩ ॥

#### क्तगमकर्षः।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থক্ষে শ্রীজীবগোসামি কৃত ক্রমসন্দর্ভন্ত নৰমোহধাবিং সমাপ্ত: ॥ \* ॥ প্রেজিতি। অস্বাচ্বাহতঃ পূর্কমেবোত্তানপাদবনগমনমিতি গমাতে। ভ্রম্যাদাৰপি পূর্কবিত্তগবচ্ছক্যাদি রূপতং জেরং ॥ ১ ॥ ইলারাং পূর্কমেব পরিনীতারাং ॥ ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৭ । ৮ ॥

### <u>ভীৰিখনাগচক্ৰবৰ্তী।</u>

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদ শিন্তাং হর্ষিণাং ভক্তে হসাং। চতুর্থে নবমোহধারে: সঙ্গত: সঙ্গতাং ॥ \* ॥
এথবো ভাতৃর্ধং যকৈ: শ্রুণ গঙালকাং প্রীং। যকান্ যুদ্ধে জ্বানেতি দশনে কথাতে কথা॥ ১ ॥
বোষিজ্ঞাং ক্সারত্বং চ ॥ ২ ॥
আনুৌহিম্বতি ৷ আজাবিতি পাঠে তৈ: সহ যুদ্ধে। অসু গৃতিং পুক্রমন্ত্রিয়ন্তী দাবানলান্ হুং ॥ ৩ ॥

শেষে আপনারও অবস্থা বিবেচনা করিয়া দেখিলেন, আমি ত প্রাচীন হইলান, আর মৃত্যুর অধিক বিলম্ব নাই, অতএব বিষয়ভোগে বিরক্ত হইয়া কি উপায়ে আমার দলগতি হইতে পারে, যুক্তি দারা তাহা স্থির করণানন্তর বনে প্রস্থান করিলেন ॥ ৫৭॥

# ॥ 🗱 ॥ ইতি চতুর্থে নবম ॥ 🕸 ॥

দশমাধ্যায়ে যক্ষগণ কর্তৃক ভ্রাতা উত্তমের বধ হইয়াছে শুনিয়া শোকাকুল চিত্তে ধ্রুবের একাকী অলকা পুরীতে গমন এবং তথায় যক্ষ সকলের সহিত তাঁহার যুদ্ধ বিক্রম বর্ণন॥ ০॥

মৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিহুর! ধ্রুব রাজ্যে অভিষিক্ত হইয়া শিশুমার তন্য়া ভ্রমির পাণিগ্রহণ করিলেন। তাহার গর্ব্তে কল্ল ও বৎসর নামে চুই পুত্র উৎপন্ন হইল॥ ১॥

্রত্রমি ব্যতীত বায়ুপুত্রী ইলাও মহাবীর ধ্রুবের অন্য এক ভার্য্যা ছিল, তাহাতেও তিনি এক পুত্র এবং যোষিৎ সকলের মধ্যে রত্ন স্বরূপা অতি মনোহরা একটা কন্যা উৎপন্ন করিয়াছিলেন ॥ ২॥

তাহার ভ্রাতা উত্তম দার পরিগ্রহ করেন নাই, অকৃত বিবাহাবস্থায় এক দিন মুগয়ায় গমন করিয়া অরণ্য মধ্যে একটা বলবান্ যক্ষ কর্তৃক নিহত হন, উত্তমের মাতা স্বকৃচিও পুত্রের অনুসন্ধানার্থ গমন করিয়া তাহার গতি প্রাপ্ত হইল॥ ৩॥ 4

ধ্বো ভাতৃবধং শ্রুত্বা কোপামর্য শুচাপিতিঃ। জৈত্রং স্থান্দনমাস্থায় গতঃ পুণ্যজনালয়ং॥ ৪॥ গত্বোদীটীং দিশং রাজা রুদ্রাস্থান্তরসেষিতাং। দদর্শ হিমবদ্যোণ্যং পুরীং গুজ্কসঙ্কুলাং॥ ৫॥ দগ্যো শভাং রহদ্বাহুঃ খং দিশশ্চামুনাদয়ন্। যেনোদিয়দৃশঃ ক্ষত্তরুপদেব্যোহত্তসন্ ভূশং। ততো নিক্রম্য বলিন উপদেব মহাভটাঃ। অসহস্তত্তরিনাদমভিপেতৃরুদায়্ধাঃ॥ ৬॥ স তানাপততো বীরাকুগ্রধন্বা মহারথঃ। একৈকং যুগপৎ সর্বানহন্ বাগৈজিভিজিভিঃ। তে বৈ ললাটলগৈতৈরিঘুভিঃ সর্বা শুক্রহি। মন্থা নিরস্তমান্থানমাশংসন্ কর্ম তত্ম তৎ॥ ৭॥ তেপি চামুময়্ব্যতঃ পাদস্পর্শমিবোরগাঃ। শইররবিধ্যন্ যুগপৎ দ্বিতুণং প্রচিকীর্ষবঃ॥ ৮॥

#### . चेश्विकामी।

কোপংমর্ম গুচাং বল্পিকাং তেনাপিতো বাধে:। কৈতাং জয়হেতুং পুণাজনালয় অলকাং ॥ ৪ ॥

কুদ্রাসূচরা ভূভাদয়: ॥ 🕻 ॥

দংখা বাদিতবান। যেন শহাবাদনেন। হে কভ: উপদেবো যক্ষরিয়ং॥ ৬॥

একৈকং ত্রিভিন্তিভি:। ইত্যেবং স্কান অয়োদশাযুভানি যক্ষান্ যুগপদহন্ জ্বান ॥ ৭॥

তেপি তৎকর্মাসহমানা অমুমবিধান। বিশুণং ঘণা ভবতি। বড়ভি: বড়ভি: প্রতিকর্ত্ মিচ্ছব: ॥৮॥

#### द्यीविधनाथहक्त्व ही ।

कार्भिका वार्थः ॥ । । । ॥

उभारता। यक्तश्चितः ॥ ७ ॥

আশংগন মনসা সমাক্ তুই বুঃ । १।

দিলণং যথাস্তাতথা ষড় ভি: বড় ভি: প্রতিকর্মিছেব: ॥ ৮॥

অনন্তর গ্রুব যথন শুনিতে পাইলেন একটা যক্ষ ভ্রাতার প্রাণ বধ করিয়াছে, তথন কোপ, অক্ষমা, এবং শোকব্যাপ্ত হইয়া জয়শালি রথে আরোহণ পূর্বকি যক্ষদিগের ভবনাভিমুখে অর্থাৎ অলকাপুরীর প্রতি যাতা করিলেন ॥ ৪ ॥

উত্তর দিকে গমন করিলে, হিমালয়ের উপত্যকায় রুদ্রাসূচর স্থৃতগণে দেবিত এবং গুছ্ক সকলে সঙ্কুল এক পুরী তাঁহার দৃষ্টিগোচর হইল॥ ৫॥

তিনি ঐ পুরীর সমীপে উপস্থিত হইয়া শখ্ধনি করিলেন, তাহাতে অন্তরীক্ষ ও দিক্ সকল হইতে প্রতিধ্বনি হইতে লাগিল। বংস বিহুর! ঐ শখ্য নিনাদে যক্ষন্ত্রীগণ উদ্বিশ্ব দৃষ্টি হইয়া সাভিশ্ব ত্রোসিত হইয়াছিল। যক্ষসেনাগণ মহাবল পরাক্রম,তাহারা ঐ শব্দ সহ্য করিতে না পারিয়া স্পন্ত হইয়া নিগতি হইল এবং স্ব সায়ুধ উদ্যত করিয়া তাঁহার প্রতি ধাব্মান হইয়া আসিতে লাগিল॥ ৬॥

মহা ধমুর্ধর প্রুব তাহাদিগকে আসিতে দেখিয়া এক এক জনকে তিন তিন বাণ দারা আঘাত করত এক কালীন সকলকেই বিদ্ধ করিলেন। যক্ষদৈন্যগণ ললাট লগ্ন ঐ সকল বাণ দারা আপনাদি-গকে পরাজিত মানিয়া তাঁহার ঐ কর্মের প্রশংসা করিতে লাগিল॥ ৭॥

পরস্ত যেমন দর্পগণ পাদস্পর্শ দহিতে পারে না অর্থাৎ কেছ চরণ দারা স্পর্শ করিলে রোষাবিষ্ট হইয়া উঠে তাহার আয়, যক্ষদেনারাও গ্রুবের ঐ বাণ বর্ষণ দহু করিতে পারিল না। অন্তএব বিশুণতর তাঁহার প্রতি হিংদা করিতে ইচ্ছা করিয়া প্রত্যেকে ছয় ছয়টা বাণদারা তাহাকে বিদ্ধ করিতে লাগিল॥৮॥ ততঃ পরিঘনিস্থিংশৈঃ প্রাস শ্ল পরশ্বধিঃ। শক্ত্যন্তিভিত্বগুডিভিত্বগুডিলিচ ত্রবাকৈঃ শরৈরপি।
অভ্যবর্ষন্ প্রকৃপিতাঃ সরথং সহ সারথিং। ইচ্ছস্তত্তৎ প্রতীকর্জ্বমুতানাং ত্রয়োদশ ॥ ৯॥
উত্তানপাদিঃ স তদা শস্ত্রবর্ষণ ভূরিণা। নো এবাদৃশ্যত ছল আসাবেণ যথা গিরিঃ ॥ ১০॥
হাহাকারস্ত দৈবাসীৎ সিদ্ধানাং দিবি পশ্যতাং। হতোহয়ং মানবঃ সূর্য্যো মগ্নঃপুণ্যজনার্বরে ॥ ১১
নদৎস্থ যাতৃধানেষু জয়কাশিল্প। মুধে। উদ্ভিষ্ঠ এপত্তশ্য নীহারাদিব ভাস্করঃ ॥ ১২॥

#### शिषत्रवामी ।

চিত্ৰৰাকৈশ্চিত্ৰপক্ষ:॥ ১॥

ধারাসম্পাত্তেন ছরো গিরিরিব নৈবাদৃশ্রত॥ ১০॥

र्याज्नाः॥ ১১॥

ষাতৃধানেরু রাক্ষদেরু জয়কাশিবু জিতং জিতমিতি জয়প্রকাশকেরু সংস্থা ১২ ॥

ব্যধমৎ সংচ্ৰিরামাস 🛭 ১৩ ॥

#### क्रभगमर्जः।

ডত: পরিবেতি যুগাকং॥ ৯। ১০ ॥

পুশাজনেনে ত্যাদিকং দৈত্যদানববৎ যক্ষ রক্ষদোরভেদনির্দেশাৎ হতঃ প্রতিবদ্ধ: মনোহতঃ প্রতিহতঃ প্রতিহদ্ধে হতশুচ স ইত্যমরঃ হতোহয়মিত্যতা হত্তেতি চিৎস্থাঃ ১১॥

নী ছারাদিব ভাশ্বর ইতি তথচেকৈয়েব তদতিক্রমো জেব: ॥ ১২। ১৩। ১৪।

### উঃবিখনাপচক্রবর্তী।

हिखवारेक वि हिख्यरेकः। २॥

আসারেণ ধারাসম্পাতেন ছলে।গিরিরিব নৈবাদৃখ্যত ॥ ১০ ॥

স্ধ্য: স্থাজুলা: পুণাজনাৰ্ণৰ ইতি ভেষাং শরস্বত্যা ধ্বক্ত কোপি নাপকারে। হতুদিতি ৰাজ্যতে নহুৰ্ণবে মধদা স্থাক্ত কিম্পি কটং ভবেদিতি॥ ১১॥

জরকাশিবু জিতং জিডমিতি অজয়প্রকাশকেরু সংস্থ । ১২ ।

তদনন্তর তের অযুত দেনা একেবারে কৃপিত হইয়া আদিল এবং পরিঘ ( অস্ত্র বিশেষ ) নিস্তিংশ ভূষণ্ঠী ও বিচিত্র পক্ষবিশিষ্ট শর ভাঁহার সারথি এবং তদীয় রথের প্রতি নিক্ষেপ পূর্বক বর্ষণ করিতে লাগিল ॥ ৯॥

উত্তানপাদ রাজার পুত্র ধ্রুব ঐ রূপ ভূরি ভূরি শস্ত্র বর্ষণে এমত আছের হইলেন যে ধারাপতনে আছের পর্বত যেমন অদৃশ্য হয় তাহার আয়ে, তাঁহাকে দেখিতে পাওয়া গেল না॥ ১০॥

এই সময় সিদ্ধাণ স্বর্গে থাকিয়া যুদ্ধ দর্শন করিতেছিলেন, তাঁহারা ঐ ব্যাপার দর্শনে এই বলিয়া হাহাকার করিতে লাগিলেন, হায়! এই সূর্য্যভুল্য অতি তেজস্বী মানব ধ্রুব যক্ষসৈন্য দাগরে পতিত হুইয়া ময় হুইল ॥ ১১॥

অনন্তর রাক্ষসেরা যুদ্ধে "জয় করিলাম, জয় করিলাম" এই বলিয়া শব্দ করত আপনাদের জয় প্রকাশ আরম্ভ করিলে, যেমন নীহার মধ্য হইতে ভাক্ষর উদিত হন তাহার ন্থার, রণস্থল হইতে গ্রুবের রণ উত্থিত হইল ॥ ১২ ॥

ধনুর্বিক্তৃজ্যুরু প্রং দিষতাং খেদমুদ্ধন্। অক্রেঘিং ব্যধমবাণৈ র্মানীক্মিবানিলঃ ॥ ১৩ ॥ তত্ত তে চাপনিমুক্তা ভিশ্বা বর্মাণি রক্ষসাং। কায়ানাবিবিশুক্তিয়া গিরীনশনয়ো যথা । ১৪॥ खेल: मःছिनामानानाः भिरतांष्ठिभ्हाक्रकुखेल: । **ऐ**क्रिष्ठ (र्हमकालाटेख (प्रीर्ष्ठ र्वनत्रवह्नुष्ठि: । হার কেয়ুর মুকুটেরুফীবৈশ্চ নহাধনৈ:। আন্ত তা তা রণভূবো রেজু বী রননোহরা:॥ ১৫॥ হতাবশিকা ইতরে রণাজিরাত্রকোগণা: ক্ষতিয়ব্য্যশায়কৈ:।

প্রায়ো বিরক্ষাবয়বা বিভূক্তবু মু গেল্ডবিদ্রাবিভযুপপা ইব ॥ ১৬ ॥

### धीधवयामी ।

ৰশ্বাণি কৰচানি॥১৪॥

শির: প্রমুখেরাত্ত ভা: প্রকীর্ণা রেজুরিতি ঘরোরবর: ॥ ১৫ ॥ প্রান্থে বাভ্ল্যেন বিবৃক্লাঃ সংছিল্লা অবর্বা বেষাং ॥ ১৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

करेब्रद्रिकि युग्रकः। ১৫। ক্ৰীডিতা ইত্যৱ দ্ৰাবিতা ইতি কচিৎ। ১৬। ১৭॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী।

ব্যধমৎ শংচুর্বিয়ামাশ ॥ ১৩ ॥

পিরীনশনয়ো যথেতি আসাবেণ যথা গিরিরিতি দৃষ্টান্তাভ্যাং বক্ষাণাং শরাঃ ক্রবন্তাকিঞ্চিৎকরাঃ প্রত্যুতোৎসাহবর্দ্ধকা এব যথা ধারা সংপাতেন গিরুর: ক্ষালিভমলা উদ্দীপ্তা এব ভৰ্তি ধ্ববক্ত শ্রাম্ভ যক্ষাণাং প্রাণাপহারিণ এব যথা অশ্নিভির্গিরয়ো বিদী-র্যান্তে এবেভি ব্যঞ্জিতং । ১৪।

আন্ত ভা আছরা: । ১৫। ১৬।

তিনি আপনার উগ্র ধনু: বিস্ফুর্জিত করিয়া শত্রুদিগের খেদ রৃদ্ধি করিতে লাগিলেন, পরে বায়ু যেমন মেঘ রূপ দেনাকে ছিন্ন ভিন্ন করিয়া দেয় তাহার ভায়, আপনার বাণ দ্বারা বিপক্ষ পক্ষের অস্ত্র সমূহ চুর্ণ করিয়া দিলেন ॥ ১৩॥

তাঁহার ধনু নিমুক্ত বাণ সকল রাক্ষদদিণের কবচ বিদীর্ণ করিয়া বজ্র যেমন পর্বত মধ্যে প্রবিষ্ট হয়, তাহার স্থায় শরীরাভ্যন্তরে প্রবেশ করিতে লাগিল ॥ ১৪॥

হে বীর! ভল অস্ত্র দারা যক্ষণণ ছিন্ন ভিন্ন হওয়াতে তাহাদের কুগুলালয়ত মন্তক, স্বর্ণময় তাল তরু তুলা উরু এবং বলয় ভূষিত বাহু দকলে তথা মহামূল্য হার কেয়ুর মুকুট উষ্টীষে সেই রণ ভূমি আকীর্ণ হইয়া পরম শোভা ধারণ করিল অর্থাৎ ঐ দকল ছারা যুদ্ধকেত্র অতি মনোহর হইল॥ ১৫॥

হে ক্তিয়ব্ধ্য বিছুর! এই রূপে ঞ্চবের শর প্রহার দ্বারা অধিকাংশ যক্ষ ও রক্ষ: হত হইল, অবশিষ্ট ব্যক্তিদেরও অবয়ব বাণাঘাতে বাহুল্য রূপে ছিন্ন ভিন্ন হইয়া গেল, অভএব সিংহ কর্তৃক বিদারিত হইয়া বৃথপতি হকী যেমন পলায়ন করে তাহার ভায়, তাহারা ভয়ে পলায়ন পলায়ণ हरेल ॥ ১७॥

জ্পশানা: দ তদাততায়িনং মহাম্থে কঞ্নমানবোত্তম:।
পুরীং দিদৃক্ষপি নাবিশদ্বিষাং ন মায়িনাং বেদ চিকী বিতং জন: ॥ ১৭ ॥
ইতি ক্রবংশ্চিত্রবথ: ফ্রসারথিং যক্তঃ পরেষাং প্রতিযোগশঙ্কিতঃ।
ভূজাব শব্দং জলথেরিবেরিডং নভ্সতো দিকু রজোহ্মদৃশ্যত ॥ ১৮ ॥
কণেনাচ্ছাদিতঃ ব্যোম ঘনানীকেন সর্বতঃ। বিক্রুরুক্ডিতা দিকু ত্রাদয়ৎ স্তনয়িজুনা॥ ১৯ ॥
বর্ষু রুধিরোঘাস্ক্ প্রবিগ্রু মেদস:! নিপেতু র্গনাদ্য্য কবন্ধনায়গ্রতোহ্নঘ॥ ২০ ॥
ততঃ থে দৃশ্যত গিরিনি পেতুঃ সর্বতো দিশং। গদা পরিঘ নিস্ত্রিংশ মুষলাঃ সাশাব বিণঃ॥ ২১ ॥

### শ্রীধরসামী।

আততায়িনং শস্ত্রপাণিং ॥ ১৭ ॥

ইতি ক্রবরিতাকাপি নমারিনামিত্যাদে রমুষদ: চিত্ররথো জব:। যতঃ যতুবান্। প্রতিযোগঃ পুনক্রেগাপঃ তত্মাছে ছিড:। নভত্মতো বারোহে তোঃ ॥ ১৮ ॥

বিক্রস্তান্তড়িতো ৰশিন্তেন আসরস্তঃ স্তনরিজবোহশনয়ো যশিন্॥ ১৯॥ বর্রু নিশিত্রিতার্থঃ। ন ক্জতি শরীরমিতাক্সিহ শ্লেমাদি। মেদসং পুংল্বমার্ধং। মেদাংসি অভাগ্রতো নিপেতুঃ॥ ২০॥ সাশাব্যবিণঃ অশা সহিতং ব্দ্বং ত্রস্তঃ॥ ২১॥

ক্রমসন্দর্ভ:।

চিত্ররণ তদ্বামা ধ্রবং বাদৃশ্যতেতি তু গৌড়পাঠঃ ॥ ১৮॥ ক্ষণেন ছুরিভমিতি চিৎস্বং॥ ১৯।২০।২১।২২।২৩॥

## থ্ৰীবিশনা গচক্ৰবন্তী।

আভভায়িনং শস্ত্রপাণিং॥ ১৭॥

ইতি ন মায়িনামিতি বাকাং ক্রবন্ চিত্রেরধো ধ্রবঃ। অনু অনস্তরং নভন্মতো হেতোদি কু বজঃ ॥ ১৮ । ১৯ ॥ ন স্ত্রতে শরীর্মিতাস্ক্ শ্লেয়াদি মেদসং পুংজ্মার্ষ্থ মেদাংসি বরুষ্মে ঘা ইতি শেষঃ। অভা ধ্রবভাগ্রতঃ ॥ ২০ ॥ সাশাবর্ষিণঃ অশাবর্ষিভিঃ পুরুষৈঃ সহ বর্জমানাঃ ॥ ২১ । ২২ ॥

অনন্তর যুদ্ধক্ষেত্রে শস্ত্রহস্ত এক প্রাণীও দৃষ্ট না হওয়াতে যদিও মানবোত্তম গ্রুবের ইচ্ছা হইল বিপক্ষদিগের পুরী দর্শন করিয়া আসি, তথাপি দেই স্থানে প্রবেশ করিলেন না, কারণ মায়াবিদিগের কি করিতে মানস সহসা তাহা মনুষ্যের বোধ গম্য হয় না॥ ১৭॥

ফলতঃ তিনি ঐ কথা অর্থাৎ "মায়াবিদিগের কি করিতে মানদ দহদা তাহা লোকের বোধগম্য হয় না" আপনার দারথিকে বলিয়া মনে মনে এই আশক্ষা করিতে লাগিলেন, বৈরিগণ পুনর্বার উদ্যোগ করিবে না কি ?। তাহার পর জলধির ধ্বনির তুল্য গভীর শব্দ তাঁহার কর্ণ গোচর হইল এবং বায়ু হেতুক দকল দিক্ ধূলিধূদরিত দেখা গেল ॥ ১৮॥

ক্ষণকাল মধ্যেই ঘনাবলী চতুর্দিক্ হইতে আসিয়া গগন মণ্ডল আছের করিল। ঐ মেঘে বিছ্যুৎ্ সকল বিক্ষুরিত এবং ভয়ক্ষর বজ্ঞাঘাতের ধ্বনি হইতেছিল ॥ ১৯॥

হে নিষ্পাপ বিছর! তাহার পরেই মহাত্মা ধ্রুবের সম্মুখে রুধির শোলা পুয় বিষ্ঠা মৃত্র মেদঃ বর্ষণ হইতে লাগিল এবং বছ বছ কবন্ধ অর্থাৎ মন্তক ছীন দেই পতিত হইল ॥ ২০ ॥

তদনস্তর গগন মণ্ডলে একটা বৃহৎ পর্বতি দৃষ্ট ছইল এবং দকল দিক্ হইতে পাধাণ বর্ষণ সহিত গদা পরিঘ নিস্তিংশ এবং মুধল বৃষ্টি হইতে লাগিল ॥ ১॥

অহ্যোশনিনিশ্বাসা বমন্তোহ্মিং রুষাক্ষিতিঃ। অভ্যধাবন্ গজা মন্তাঃ সিংহ ব্যান্ত্রাশ্চ যুথশঃ। সমৃদ্র উদ্মিতি তীমঃ প্লাবয়ন্ সর্বাতো ভূবং। আসদাদ মহাহ্রাদঃ কল্লান্ত ইব তীষণঃ ॥ ২২ ॥ এবং বিধান্যনেকানি আসনান্তমনস্থিনাং। সক্ষু ন্তিথা গতয় আহ্ব্যা মায়য়াহ্বরাঃ॥ ২০ ॥ ধ্রুবে প্রযুক্তামহুরৈ স্তাং মায়ামতি হুন্তরাং। নিশম্য তক্ত যুনয়ঃ শমাশংসন্ সমাগতাঃ ॥ ২৪ ॥ প্রানপাদ ভগবাংন্তব শাঙ্গধিষা দেবঃ ক্ষিণোছবনতার্তিহ্রো বিপক্ষান্। যয়ামধেয়মভিধায় নিশম্য বাদ্ধা লোকোঞ্জসা তরতি হুন্তরমঙ্গ মৃত্যুং॥ ২৫ ॥

॥ শ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্ধক্ষক্ষে ধ্রুব চরিতে 
যক্ষমায়াধানং দশমোহধ্যায়ঃ ॥ \*॥ ১০॥ \*॥

### टी। भवत्राभी।

व्यमनिवत्तियात्रा (यशः । २२ ॥

কাসনানি ভরকরাণি। তিগা জূবা গতিঃ প্রবৃত্তির্যোগ অস্তর রাক্ষসাদিশকৈরদ্রান্তরত্বন ধকাএব উচাত্তে॥ ২৩ 🛭

তম্মং কল্যাণং আশংসন্ প্রার্থিতবস্তঃ ॥ ২৪॥

তৰ বিপক্ষান্শত্নু নাশয়তু আহ্বা সাক্ষাৎ অঞ্জপা সংখেনৈৰ মৃত্যুং তর্তি ॥ ২৫॥

॥ \*॥ ইতি চতুর্থে দশম: ॥ \*॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ঞ্বে ইভি। সমাশংসরিভি চিৎসুধঃ। জয়মিতি শেষঃ ॥ ২৪। ২৫॥

🛚 📲 । ইতি এভাগৰতে চতুর্গক্ষকে প্রীঞ্জীবগোস্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভক্ত দশমোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ + ॥

#### श्चीविषनाथ ठक्कवर्ती ।

অমনস্থিনাং শৌর্যাশৃষ্ঠানাং অসুরা অসুরতুলাঃ ॥ ২৩। ২৪ ॥ মৃত্যু তবতি কিং বক্ষপায়াং বং ন তবিহাসীতি নারারণান্তং শাবরামাস্ত: ॥ ২৫॥

॥ • ॥ हेलि मात्रार्थमिकाः हर्षिणाः छक्टरुक्ताः । ठकूर्थि मन्दर्भागः मन्नकः मन्नः मकाः ॥ • ॥

আর বহু বহু দর্প অশনি তুল্য ভয়কর নিখাদ ফেলিতে ফেলিতে রোষ বশতঃ নয়ন বারা অগ্নি বমন করিতে আরম্ভ করিল এবং দিংহ ব্যাত্র হস্তি দকল মন্ত হইয়া যুথে যুথে ইতস্তত ধাবমান হইল। অপর দমুদ্র প্রবল তরক্ষে দাতিশয় ভয়ক্ষর হইয়া উঠিল এবং পুনঃ পুনঃ উচ্ছলিত হইয়া দকল দিকের ভূমি জলপ্লাবিত করিল, আর প্রলয়ের হাায় গভীর নির্ঘাত শব্দ হইতে লাগিল॥ ২২॥

বিছুর ! যক্ষ সকল ক্রুর চেফীন্বিত, তাহারা আহারী মায়া দ্বারা এবন্বিধ বিবিধ উৎপাত স্ঞ্জন করিতে থাকিল, কিন্তু ঐ সকল উৎপাতে শৌষ্য শুনা ব্যক্তিমাত্রেরই ভয় উপন্থিত হইল ॥ ২৩॥

যক্ষ সকল এনবের প্রতি ঐ প্রকার ছুন্তর মায়া বিস্তার করিলে, ঋষিগণ তাহা জানিতে পারিয়া ভাঁহার সন্ধিধানে আগমন করিলেন এবং কল্যাণ প্রার্থনা করিতে করিতে কহিলেন॥ ২৪॥

অহে উত্তানপাদ তনয়! যে ভগবান শাঙ্গ ধিয়া হরি প্রণত জনের আর্ত্তি হারী, তিনি ভোষার বৈরি কুলকে নির্মূল করুন। বংস! সেই ভগবানের নাম প্রবণ করিলে হস্তর স্বৃত্য হইতে নিস্তার প্রাপ্ত হওয়া যায় ॥ ২৫॥

॥ # ॥ देखि ठेजूर्थ मणन ॥ # ॥

শ্রীমৈত্রের উবাচ॥

নিশম্য গদভামেবম্যীণাং ধন্ষি ধ্রুবঃ। সক্ষধেষ্ত্রমুপস্পৃষ্ঠ যন্ত্রারাগনির্দ্ধিতং ॥ ১ ॥
সন্ধীয়মান এত স্মিন্ মায়া গুষ্কনির্দ্ধিতাঃ। কিপ্রং বিনেশু বিঁতুর ক্রেশা জ্ঞানোদয়ে যথা ॥ ২ ॥
তন্ত্রার্বাস্ত্রং ধনুষি প্রযুক্তঃ স্বর্গপূঙ্ধাঃ কলহংসবাসসঃ।
বিনিঃস্তা আবিবিশুদ্ধিঘলং যথা বনং জ্ঞামরবাঃ শিথগুনিঃ ॥ ৩ ॥
তৈন্তিগ্রধারৈঃ প্রধনে শিলীমুখৈরিজন্ততঃ পুণ্জনা উপত্রুতাঃ।
তমভ্যধাবন্ কুপিতা উদায়ুধা স্পর্গমুন্ধ ফণা ইবাহয়ঃ॥ ৪ ॥

### শ্রীপরস্বাসী

একাদশেতৃ যক্ষাণাং ক্ষরণ দৃষ্ট্র মন্ত: অ্বরং। আগত্য বারয়ামাস ধ্রবং তত্তোপদেশতঃ ॥ ০ ॥ এবং গদতাং বচনমুপদেশমিব নিশম্য উপস্পৃত্য আচম্য। যন্ত্রারায়ণনির্দ্দিতং নারায়ণাল্রং তৎ সন্দধে ॥ ১ ॥ ক্লেশা রাগাদ্রো যথা ॥ ২ ॥

কিঞ্চ ভন্তার্যান্তঃ খবে নারায়ণাছন্ত তমন্ত্রং প্রযুক্ততঃ সন্দধতঃ সতঃ স্থবর্ণনয়াঃ পুঝা মূলপ্রান্তা বেষাং কলহংসানাং বাসাংসি পক্ষা যেষাং তে শরা বিনিঃস্ভা ইতি দ্রতীর্য়ং উপরিষ্টাৎ শিলীমুধগ্রহণাৎ ১ ৩ ॥

প্রধনে যুদ্ধে উল্লন্ধা: উচ্ছিতা: ফণা যেষাং তে সর্পা: ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

সম্বাজি মডেজজাধারোনাতি চতুর্থককশ্চোনবিংশত্যধ্যায়াত্মক ইতি ॥ ১। ২॥ ভীমরবা ইতি শরাণামেৰ বিশেষণং ॥ ৩। ৪॥

### শ্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবন্তী ।

যক্ষাণাং ক্ষয়মালক্ষ্য মনুরেকাদশে প্রবং। তথ্ধবিরেয়ামাস শাস্ত্তত্থোপদেশত: ॥ ০ ॥ ঋষীণাং বচ: ॥ > ॥ এডিব্রিরারায়ণাস্ত্রে ॥ ২ ॥ আর্বিস্তিং ঋষে নিরিয়েণ্ডাস্তং পুংখা: মূলপ্রাস্তা বাসাংসি পক্ষা: বিনিঃস্তা: শরা ইতি শেষ:॥ ০ । ৪ ॥

একাদশাধ্যায়ে যক্ষগণের ক্ষয় বার্ত্ত। শ্রবণ করিয়া স্বায়স্ভূব মন্ত্র যুদ্ধ ক্ষেত্রে আগমন পূর্ব্বক তত্ত্বো-পদেশ দারা ধ্রুবকে রণ হইতে নিহৃত্তি করণ॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! ঋষিগণ আগমন করিয়া ঐ প্রকার কহিতে থাকিলে ধ্রুব তাঁহাদের উপদেশ তুল্য বচন প্রবণ করিয়া আচমন পূর্বকে আপনার ধন্মকে নারায়ণাস্ত্র সন্ধান করিলেন॥ ১॥

কিন্তু তাঁহার ধকুকে শর সন্ধান হইতে হইতেই, যেমন জ্ঞানোদয় হইলে রাগাদি ক্রেশ বিনাশ প্রাপ্ত হয়, ভাহার ম্যায়, গুছক নির্দ্মিত মায়া সকল তৎক্ষণাৎ বিনষ্ট হইয়া গেল ॥ ২ ॥

ধ্বে আপনার শরাদনে নারায়ণাস্ত্র সন্ধান করিতে থাকিলে তাহা হইতে ভূরি ভূরি শর নিঃস্ত হইয়া, যেমন ময়ুর সকল ভীষণ রব করিতে করিতে অরণ্যে প্রবেশ করে তাহার ন্যায়, বিপক্ষ পক্ষের দৈয়া মধ্যে প্রবিষ্ট হইতে লাগিল। বিহুর! ঐ সকল শর দেখিতে চমৎকার, সকলের পুঋ অর্থাৎ মৃথের হুই প্রান্ত ভাগ অর্থময় এবং কলহংসদের পক্ষের ভূল্য অতিশয় মনোহর পক্ষ। ৩॥

সে যাহা হউক, তীক্ষ ধার ঐ সকল শর ধারা যক্ষপণ যুদ্ধক্ষেত্রে সাতিশয় ব্যতিব্যস্ত হইল, অতএব সকলে কুশিত হইরা উঠিল এবং যেমন সর্পাণ ফণা উন্নত করিয়া গরুড়ের অভিমুখে গমন করে তাহার স্থায় স্ব স্বস্ত্র উত্তোলন করিয়া তাঁহার প্রতি ধাবমান হইল ॥ ৪॥ স তান্ পৃষৎ কৈরভিধাবতো মুধে নিকৃত বাহুরু শিরোধরোদরান্।
নিনায় লোকং পরস্কমণ্ডলং অঙ্গন্তি নির্ভিদ্য যম্প্রিরেতসঃ ॥ ৫ ॥
তান্ হল্মমানানভিবীক্ষ্য গুহুকাননাগস্পিত ত্রেণেন ভূরিশঃ।
গুতানপাদিং কুপয়া পিতামহো মনুর্জগাদোপগতঃ স্থ্যিভিঃ॥ ৬ ॥
শ্রীমনুরুবাচ॥

অলং বৎদাতিরোমেণ তমোদারেণ পাপাুনা। যেন পুণ্যজনানেতানবধীস্তমনাগদ:।
নাশ্মৎ কুলোচিতং তাত কশৈষ্তিৎ দদিগহিতিং। বধো যতুপদেবানামারক্তেইকুতৈনদাং॥ ৭॥
নদ্মেকস্থাপরাধেন তৎদঙ্গাদ্ধহবো হতা:। ভাতু বঁধাভিতপ্তেন ত্বয়াঙ্গ ভাতৃবৎদল॥ ৮॥

धीभवयामी।

পৃষৎকৈবিটিণ: নিক্কা বাহ্বাদয়ো যেবাং তান্ প্রশোকং নিনায় কথস্তুতং উর্দ্রেতসঃ সংন্যাসিনোহর্ক মণ্ডলং নির্ভিণ্য যং অক্তি তং ॥ ৫ ॥

অনাগসো নিরপরাধান্॥ ७॥

क्रमत्त्रा नदक्क चार्त्रण (यन (दार्थण ॥ १ ॥

নমু মন্ত্ৰভাৱ: কথমকুত্তিনস: অত আছ নবিভি ॥ ৮॥

क्र भनमर्छः।

भद्रः त्रजाचाः (नांकः ॥ ६। ७। १। ৮। २। २० ॥

बीविधनाणहक्कवती।

পৃষৎকৈ কাঁলৈ নি কি তাবাহবাদীন তান্ পরং সতালোকং নিনাম যং লোকং উদ্ধ্রেত সং সর্যাসিনোহ ক্মওলং নির্ভিদ্য বজৰীতি ভগবন্তক হত্তমূত্যতো বিশিষ্ট স্থাগিণতে বভূবং। স্মাব্রদ্ধ ভবনারোকাঃ পুনরাবর্তিনোহর্জুন ইতি শ্রীগীতোকে রাবর্তিষান্ত এব তে। নতু সর্যাসি সাহচর্যোপ তেবাং মুক্তি ব্যাধ্যের। স্বয়ং ভগবন্তং শ্রীকৃষ্ণং বিনা সংগ্রামমৃতানাং কালনে ম্যাদীনা-ম্বতারান্তরে ভ্যোপি মোকাদর্শনাং। ৫।৬॥

छेशानवानाः यकागाः ॥ १ ॥

নমু নিশ্চিতমেকস্য বন্ধু ভ্রম্ব র্ফক্তাপরাধেন তৎ সঙ্গাৎ তৎসঙ্গতেতারিত্যর্থ: ॥ ৮ ॥

যক্ষদিগকে শস্ত্রোদ্যম পূর্বক ধাবমান হইয়া আদিতে দেখিয়া ধ্রুব বাণ বর্ষণ দারা তাহাদের বাস্থ উব্দুকদ্ধর এবং উদর ইত্যাদি ছেদন পূর্বক তাহাদিগকে সেই লোক প্রাপ্ত করাইলেন উদ্ধ্রেতা মহর্ষিগণ অর্কমণ্ডল ভেদ করিয়া যে লোকে গমন করিয়া থাকেন॥ ৫॥

মহাবীর ধ্বে এই প্রকারে বহু বহু নিরপরাধ গুহুকদিগের প্রাণ বিনাশ করিতে প্রবৃত্ত হইলে, পিতামহ মমুর হৃদয় দয়াত্র হিইল। অতএব তিনি মহর্ষিণণ সমভিব্যাহারে ধ্রুবের সন্নিধানে স্বয়ং আগমন করিয়া বলিতে লাগিলেন॥৬॥

মকু কহিলেন বংস ধ্রুব! ক্রোধ অতি মহৎ পাপ এবং নরকের সাক্ষাৎ দ্বার, আর ইহাতে প্রয়োজন নাই, তুমি ক্রোধ পরতন্ত্র হইয়া নিরপরাধ এই সকল যক্ষদের প্রাণ বধ করিলে। হে তাত ! তুমি এই যে অল্ল অপরাধে উপদেবতাদের বধ করিতে প্রার্ত হইয়াছ ইহা আমাদের কুলের উচিত কর্মা নহে, সাধুব্যক্তিরা ইহার অতিশয় নিন্দা করেন॥ ৭ ॥

বংস! তুমি ভ্রাত বংসল, তোমার জ্রাতা ইহাদের কর্তৃক হত হইয়াছে সভ্য, কিন্তু ইহারা সকলে কিছু তাহাকে বধ করে নাই, এক ব্যক্তি করিয়া থাকিবে, এক জনের অপরাধে ভাহার সঙ্গে প্রকারে নিরপরাধ এত ব্যক্তির প্রাণ বিনষ্ট করিলে ॥ ৮ ॥

নায়ং মার্গোহি সাধুনাং হ্ববীকেশাকুবর্ত্তিনাং। যদাক্সানং পরাগ্ গৃহ্থ পশুবন্ধুতবৈশসং॥ ৯॥
সর্ব্বন্ধুতাক্সভাবেন ভূতাবাসং হ্রিং ভবান্। আরাধ্যাপ গ্রারাধ্যং বিষ্ণোন্তং পরমং পদং॥ > ॥
স ত্বং হ্রেরকুধ্যাতন্তংপুংসামপি সম্মতঃ। কথং ত্বেদ্যং কৃতবানকুশিক্ষন্ সতাং ব্রতং॥ >>॥
তিতিক্ষয়া ক্রুণ্য়া মৈত্রো চাথিল জন্তুরু। সমত্বেন্চ সর্বাত্মা ভগবান্ সংপ্রসীদ্তি॥ >২॥

### टीधतकामी।

সভাপাপরাধে হৈতত্নিতং ন ভবতীতাাছ নায়মিতি। পরাগ্তৃত পরাগ্তৃতং দেহমাআনং গৃহীতা পশবো যথা দেহাভিমান নাদনোনাং মতি তথা ভূতানাং বৈশসং হিংদেতি যং ॥ ৯ ॥

ত্বক বাল্যে সাধু: সল্লিলানীং কথমন্যথা কভবানিত্যাৰ সৰ্বভূতাত্ম ভাবেনেতি ঘাড্যাং ॥ ১০ ॥ অফুধাতি: হুদিস্থিত: তৎপু:সাং হরিদাসানামণি সাধুত্বন সম্মতঃ ॥ ১১ ॥

সতাং ত্রতমেবাছ মহৎস্থ তিতিক্ষা নীচেষু করুণয়া মমানেষু মৈত্রা অথিল জন্তবু সমত্বনচ ॥ ১০ ॥

#### MAINTE:

তং পুংসামপি সন্মত ইতি হ্যামুধ্যানত্বেপি ন প্রোটিবান্ কিন্তু ভত্তকজনসম্মতিং গৃহীত্বৈব সর্ক্ষমসূষ্ঠাভেত্যর্থঃ। যথোক্ত মুধুরীষমুদ্দিশা। সু বৈ মন ইত্যাদৌ যথোত্তমশ্লোক জনাশ্রয়া রতিরিতি ॥ ১১ ॥

विवरस्य তিতিক্ষয়া হীনেষু করণয়া সমেষু মৈত্রা। অথিলেষু জন্তবু সমতেন স্থতঃখাৰিলাকা সাম্যভানেন ॥ ১২ ॥

### श्रीविधनाथठकवर्षी ।

ব্যাবহারিক সেহ পারবশ্যং ভক্তানামস্চিতং কিং পুন জেন পরহিংসেভ্যাহ নারমিতি। বদাআনং দেহং পরাগ্গৃছ পরাগ্
ভূতমপি আল্পড়াভিমানেন গৃহীত্বা পশবো বথা দেহ সহক্ষেনাফোল্লং দ্বস্তি তথা ভূতানাং বৈশসং হিংসেতি যৎ ছন্দিসি ক্রোযপ্।
পরাগ্ছেতি পাঠে পরেতি নিবেধার্থকং। জীবাআনমগৃহীত্বেতার্থঃ ॥ ১ ॥

তবতু ভক্তেছপাতি শ্রেষ্ঠতৈত লতা অমল্টিত মিত্যাহ বাভাাং। সর্কের্ ভূতে ঘাঝনঃ স্থলৈয়ব ভাবোভাবনা তেন ॥ ১০ ॥ হরেরসুধাাতঃ অফুনিরস্তরং ধ্যাতং ধ্যানং যঝিন্সঃ। বাৎস্ল্যান্ধরিণাপি অ্য্যমাণ ইত্যর্থঃ। তৎ পুংসাং নার্ল্যীনাম্পি রূপা কৌজ্জঃ ॥ ১১ ॥

সভাং ব্রতমেৰাই মহংলু তিতিক্ষরা নীচেষু করণয়া সমেষু মৈত্র্যা এবং অথিল জন্তুরু সমত্থন স্বতুল্য হর্ষশোক কুৎ পিপাসাদি মত্ব ভাবনয়া। যত্তকং আত্মোপম্যেন সর্বত্ত সমং পশুতি ঘোর্জুন। স্থাং বা যদি বা তৃঃখং স্যোগী প্রমোমত ইতি। সর্বাদ্মেতি

বৎস! এই প্রত্যক্ষ দৃশ্যমান দেহকে আত্মা বোধ করিয়া পশুগণ যেমন দেহাভিমান হেতু পরস্পার বধ করে, তাহার স্থায়, প্রাণি সকলের যে হিংসা করা, ইহা ভগবান্ ছষীকেশের অনুর্ত্তিকারি সাধু পুরুষদিগের বর্ত্ম নহে। অতএব যদিও যক্ষদিগের অপরাধ থাকে তথাপি তাহাদের প্রতি এ রূপ করা উচিত হয় না ॥ ৯ ॥

বৎস! ভূমি বাল্য কালে তাদৃশ দাধু ছিলে, এখন এ রূপ কর্ম করিয়া কি রূপে তাহার বিপ-রীত আচরণ করিতেছে ? ভূমি দর্বপ্রাণিতে আত্মভাব চিন্তা করত ভূত দকলের আবাস ভূমি ভগবান্ হ্রির আরোধনা ক্রিয়া তাঁহার দেই প্রম পদ, যাহা অতি তুরারাধ্য, তাহা প্রাপ্ত হইয়াছ॥ ১০॥

তাহা ত আমরা অবগত আছি, তুমি ভগবান্ হরির হৃদয়ে অবস্থিতি কর এবং তাঁহার পুরুষেরা তোমাকে সাধু বলিয়া গণ্য করিয়া থাকেন। বংস! তুমি এ রূপ হইয়া এবং সংপুরুষদিগের ব্রত শিক্ষা করিয়া কি প্রকারে এমত কদর্য্য কার্য্যে প্রবৃত্ত হইলে ! ॥ ১১॥

বংদ! সাধু ব্যক্তির প্রতি তিতিকা অর্থাৎ তাঁহারা ওদ্ধতা প্রকাশ করিলে সহ্থ করা, নীচ জনের প্রতি করুণা,সমান ব্যক্তির সহিত মিত্রতা এবং সকল প্রাণিকে সমানরূপে অবলোকন করা এই সংপ্রদক্ষে ভগবতি পুরুষ: প্রাকৃতি গুঁ গৈ:। বিমৃত্তো জীবনিমুঁ ক্তো ব্রহ্মনির্বাণয়চ্ছতি॥ ১৩॥
স্থৃতি: পঞ্চত্তরারকৈ র্যোষিৎ পুরুষ এবহি। তয়োর্ব্যয়াৎ সম্ভৃতি র্যোষিৎ পুরুষয়োরিহ॥ ১৪॥
এবং প্রবর্ততে দর্গ: স্থিতি: সংযম এবচ। গুণব্যতিকরাদ্রাজন্ মার্রা পরমাত্মন:॥ ১৫॥

### ই)ধ্রসামী

উচঃ কুডার্থো ভবতীত্যাহ। সংপ্রসরে সতি গুণৈর্ষিক্তঃ অতএব তৎ কার্য্যেণ জীবেন শিঙ্গণরীরেণ নিমুক্তিঃ সন্নির্কাণং স্থাম্মকং এক প্রাপ্রেটি ॥ ১৩ ॥

ভাতৃহস্ত্ সমসীক্তোজমিদানীন্তনাবানো ভাতৃপুতাদিসকর:। নচাতোজং হস্তাদিকমপীত্যাহ দশন্তি:। ভূতি: পঞ্জিরারকৈ: দেহাদ্যাকারেণ পবিণতৈ:। যোধিৎ পুক্ষশেচতি প্রদিদ্ধি:। তয়োর্ব্যবারাৎ মৈথুনাৎ সংভূতিরন্যরোধ্যেষিৎ পুক্ষব্যোরিহ্ সংসাবে ভবতি ॥ ১৪ ॥

এবং তাবৎ সর্গ: প্রবর্ততে এবং পালকাকারেণ পরিণতৈভূ তৈরেব স্থিতি:। হস্তুদেহাকার পরিণতৈ: সংখম: সচ পর্মাত্মনো মায়ায়া গুণানাং ব্যক্তিকরারতু শুভ: ॥ ১৫ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ত্রহ্মণত্তৎ স্থপ্যাপি নির্ব্ধাণ: লয়োস্তর্ভাবো বত্র ছৎ শ্রীভগবৎ স্থ্যমিত্তার্থ:। নির্ব্ধাণপদ্স্য বিশেষণবৈষ্ণ্যাৎ ॥১৩১৪।১৫।১৬॥

### গ্রীবিশ্বনাথচক্রবত্তী।

# সর্বভৃতেরু ভুষাৎস্থ ভগবত্তোবোহসুমেয় ইত্যর্থ: ॥ ১২ ॥

জীবেন লিকশবীরেণ নিম্কি:। ব্রহ্মনির্বাণং জ্ঞানী চেৎ সাযুজ্যং ভক্তশ্চেৎ অধোক্ষালম্বনকং দাস্যং অধোক্ষালম্বন মিহেত্যব্র তদ্ম নির্বাণ স্থং বিহ্ব্ধা ইতি প্রস্থালোকে স্কদা প্রাকৃতৈ প্রতিবিম্কে:। অপ্রাকৃতি স্ক বিশিষ্ঠ ইতার্থ: ॥ ১০ ॥

বস্তুনি বিচার্যামাণেতু কঃ কম্ম হস্তা বধ্যোবেত্যাহ দশভি:। ভূতৈঃ পৃথিব্যাদিভিরারকৈ দে হৈযোষিৎ পুরুষণচ তয়োব্যবারা-দন্যয়োর্গোষিৎ পুরুষরোঃ সংভূতিরুৎপত্তি র্ভবত্তি॥ ১৪ ॥

এবং ভূতৈ যথা সর্গঃ প্রবর্ত্তে তথা তৈরেব পিড় মান্তাল্যাকারে: স্বিচিঃ পালনং তৈরেব দফ্য বাছি সর্পাল্যাকারে: সংয্যোন্নাশ্চ। তর কিঞ্চ প্রমান্থনে। মায়ায়া গুণব্যতিক্রাদেব নড় স্বভঃ। বজ্পা সর্গঃ সভ্তেন স্থিতিঃ ভূমসাহস্কার ইভ্যুর্ব: ॥ ১৫॥

# সকল ছারাই সর্বায়া ভগবান্ প্রসন্ন হইয়া থাকেন ॥ ১২ ॥

অপর ভগবান্কে প্রদন্ন করাইতে পারিলেই পুরুষ কৃতার্থ হইলেন, তখন তিনি প্রকৃতির গুণে বিমুক্ত হয়েন, অতএব গুণের কার্যা যে লিঙ্গ শরীর তাহা হইতে নিম্মুক্ত হইয়া স্থ স্বরূপ ব্রহ্ম প্রাপ্ত হয়েন॥ ১৩॥

বংস! তুমি যদি আত্ম তত্ত্ব বিচার কর, তাহা হইলে জানিতে পারিবে, তোমার ভাতাও কেহ নাই এবং তাহাকে কেহ বধও করে নাই। এই পৃথিব্যাদি পঞ্চ ভূত দেহাকারে পরিণ্ড হইয়া গ্রী ও পুরুষ হয়, এ কথা অতি প্রদিদ্ধ, স্ত্রী পুরুষের পরস্পার সহযোগে এ সংসারে অন্যন্ত্রী পুরুষ হইয়া থাকে॥১৪

বৎস! এই প্রকারেই স্প্তি প্রবর্ত্তমান হয়। ঐ সকল ভূত পালকের আকারে পরিণত হইলেই তদ্ধার। দ্বিতি এব হস্তার দেহাকারে পরিণত হইলেই তাহার দ্বারা সংহার হইয়া থাকে, কিন্তু এই যে স্প্তি দ্বিতি ও সংহার, এ সকল পরমাত্মার মায়া গুণ সকলের পরস্পার সম্ভ্রু হইলেই হয়, আপনা হইতে হয় না॥ ১৫॥

নিমিত্তমাত্রং তত্রাসীরিপ্তর্ণঃ পুরুষর্যভঃ। ব্যক্তাব্যক্তমিদং বিশ্বং যত্র ভ্রমতি লোহবং॥ ১৬॥ স থিলিদং ভগবান্ কালশক্ত্যা গুণপ্রবাহেণ বিভক্তবীর্যাঃ। করোত্যকর্তিব নিহন্ত্যহন্তা চেফা বিভূমঃ থলু ছুর্বিভাব্যা॥ ১৭॥ সোনভোহত্তকরঃ কালোনাদিরাদিরদ্বয়য়ঃ। জনং জনেন জনয়ন্ মার্য়ন মৃত্যনান্তবং॥ ১৮॥

### <u>জী</u>গরসামী

নহু দেহানাং জড়ানাং গুণানাস্থা কথা স্থাদি হৈতৃত্বং তত্তাহ নিমিত্তমাত্তং পুক্ষর্গতঃ ঈশ্বঃ যজ যথিন্ নিমিতে স্তি কার্যা কারণাত্মকং বিশ্বং লুম্তি পরিবর্ত্তে যথা অয়ভাগ্তে নিমিত্তে স্তি লৌহং পরিবর্ত্তে তত্বং ৫ ১৬ ৫

নমুস চেরিমিতঃ তহি তিস্যাবিশেষাৎ যুগপদেব সর্গাদিত্রয়ং ভবেং অত আহ স্থান্তি । কালশক্রা ক্রনেণ গুণানাং প্রবাহ: ক্ষোভত্তেন বিভক্তং স্ট্রাদি বিষয়ং বীর্যাং শক্তির্যা । নমুকালে,পি গুণান্ত্রপদেব কোভ্যতু তরাহ চেট্টা কালশক্রিঃ তর্কিভাবা অচিয়া ॥ ১৭ ॥

নমু পিত্রাদি: স্কৃতি নিহস্তিচ চৌরাদি ন তুঈষর স্তৃতাহ সুইতি। জনেন পিত্রাদিনা জনং পু্লাদিং জনয়নাদিকুৎ অন্তকং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

শক্তীনাং ক্রমেণ প্রবর্তনয়া কর্ত্তাদিভেপি অকর্ত্তাদিন।চ (চষ্টায়া ত্র্লিভাবাত্তং ক্রেয়ং ॥ ১৭। ১৮॥

# শ্ৰীবিধনাথ চক্ৰবৰী।

নতুজজ্বাং যোৰিং পুক্ষাদি দেহানাং গুণানাং ৰা চৈতন্যাধিষ্ঠানং বিনা কণং স্গাদি হেড্ডং ততাহ। নিমিওমাত্রং পুক্ষর্যভ ঈশ্বে।২ধিষ্ঠাতা যত্র যত্মিলিনিত্র সতি কার্য্যকারণাত্মকং বিখং ভ্রতি জ্ড্মপি চেত্রী ভবং দেবসভ্যাদি কপেণ তথা তথা পরিবর্ততে। যথা অয়স্কান্তে নিমিত্তে সতি লোহং নিশেচ্তমপি সচেতীং ভ্রতি ॥ ১৬ ॥

নমু সচেরিমিন্তং তহি তপ্তাবিশেষাং যুগপদেব সর্গাদিএয়ং ভবতু। মৈবং রজঃ সম্ম তমসাং কালশক্যা ক্রমেইগব ক্ষোভো ভবতি নতু যুগপদতঃ ক্রমেইগব সর্গাদি এয়ং ভবতীত্যাহ স থবিতি কালশক্যা ক্রমেণ গুণানাং প্রবাহঃ ক্ষোভক্তন বিভক্তং আত্মনঃ সকাশাৎ বিভক্তীক্বতং বীর্যাং চিদাভাসং জীবশক্যাত্মকং মায়াশক্তি প্রবিষ্ঠাং যথে সঃ। কবোতীতি গুণ কাল জীবানাং শক্তিমেন স্বেদ্যভাবাং স্ক্রোপাদানকাবণং স্কর নিমিন্ত কারণকোতার্থঃ। অকর্তেতি তেষাং গুণাদীনাং স্করণ ভূতম্বাভাবাং। এবং নিস্ভাহন্তেতাপি নত্ন বিশ্বং কিমর্থং কবোতি সদৈব বা কিং নকবোতি বিষমণ বা কিং কবোতীতি। স্ক্রিকেপ পরিহার্যার্থ মাহ তেই। ত্রিভাব্যা অভক্যা বিভূমে।বিভূমাদিতি। এতদেব তথা বিভূম্মিতার্থঃ॥১৭॥

অনাচ্চ তথ্য বিভূত্ব পশ্তেত্যাহ স্বাধ্যনৰ আই নাশ্ত্ৰিতঃ। অথ চাত্যেশাং অন্তক্তো নাশ্করঃ কেন ক্রেণ্ডেত্যত আহ

বংদ! গুণ সকল কি প্রকারে ফ্ট্যাদির কারণ হয় এমত আশস্কা করিও না, নিগুণ ঈশ্বর ঐ বিষয়ে কারণ হয়েন, তিনি নিমিত হওয়াতেই যেমন অয়স্কান্ত মণি রূপ নিমিত থাকিলে লোহ ভ্রমণ করে তাহার আয়ে, এই কার্য্য কারণ স্বরূপ বিশ্ব পরিবর্তিত হইতেছে ॥ ১৬॥

বংদ! সংক্যাদি নিষয়ে ঈশর নিমিত্ত হইলেও তাঁহার অবিশেষ প্রযুক্ত একেবারে স্থি সিতি লয় এই তিন হইতে পারে না, কালশক্তি দ্বারা অর্থাৎ ক্রমে গুণ দকলের নিক্ষোভ হয় তাহাতেই তাঁহার স্ফ্রাদি বিষয়ক শক্তি বিভক্ত হইয়া যায় স্ত্রাং ক্রমেতে স্ফ্রাদি হইয়া থাকে। বংদ! কাল বশতঃ যথন গুণ ক্ষোভ হয়, তথন স্বয়ং ভগবান্ অকর্তা হইয়াও কর্মা করিয়া থাকেন এবং হতা না হইয়াও হত্যা করেন। ধ্রুব! ভগবানের কাল শক্তি অচিন্তুনীয়া, ভাবিয়া কিছুই স্থির করিতে পারা যায় না॥ ১৭॥

বৎস! এমত মনে করিও না যে পিতাদি হইতে স্প্তিহয় এবং চৌরেবা সংহার করে, সেই ঈশ্বই পিতাদি জন দারা পু্জাদি জনকে জন্ম দেন এবং তিনিই অন্তক অর্থাৎ চৌরাদিকেও তাহাদের

নবৈ স্বপক্ষোহস্থা বিপক্ষ এব বা পরস্থা মৃত্যোবি শিতঃ সমং প্রকা:।
তং ধাৰমানমসুধাৰন্ত্যনীশা যথা রক্ষাংস্থানিলং ভূতসংঘা:॥ ১৯ ॥
আায়ুষোপচয়ং জন্তো স্তথিবোপচয়ং বিভু:। উভাভ্যাং রহিত: স্বন্ধো তু: স্থা বিদধাত্যসোঁ॥ ২০॥

#### শ্রীধরস্বামী

চৌরাদিকং তৃদ্ভাহেতুনা সারয়ন্তকর: স্বয়ন্ত অনস্তঃ অনাদিঃ অব্যয়ং অকীণশক্তিং অয়ং ভাবং পিতাদয়ং অন্যত উৎপত্তাদি মত্তোন স্বাত্ত্বোণ কারণং কিন্তীখর এৰ ত্রিয়ন্তা স্ক্কারণ্মিতি ॥ ১৮ ॥

নটেবং কুৰ্ক্সতোপি বৈষম্য প্ৰসক্তি: পক্ষপাভাভাৰাদিত্যাহ নবা ইতি ঘাভ্যাং। মৃত্যুক্সপস্য সমং যথা ভবতি ভথা প্ৰজাঃ কৰ্ম্ম ভূৱা বিশতঃ তস্যু সাম্যোপি ভূতেষ্ ফল বৈষম্যং তৎ কৰ্মণ অধাদ্বাদিতি সদৃষ্টান্তমাহ তং ধাবস্তমত্ব অনীশাঃ কৰ্মাধীনা ভূতসংখা ধাবন্তি অনিলং ধাবস্তমত্ব বজাংসীব। তত্ৰ যথা বজসাং তমঃ প্ৰকাশ জলাগ্যাদি প্ৰবেশেপি নানিলস্য বৈষম্যং এবমীধ্বভাগীতি ভাবঃ ॥ ১৯ ॥

অপচরং অকাল মৃত্যুং। উপচয়ং কালমৃত্যোরপি রক্ষাং। যথা অপচয়ং মশকাদৌ উপচয়ং দেবাদৌ স্বস্থাত্পচয়াপচরাভ্যাং রহিতোহসৌ বিভ্র্ঃস্থ্য কর্মাধীনস্য বিদ্ধাতি ॥ ২০ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

অনিল দৃষ্ঠান্ত তথাপি সামানিত্যতাংশে ধাবতানীশো যথা রজাংস্যানিলং ভূতসংঘ ইতি চিৎস্থঃ । ১৯ । স্বস্থ: স্বানন্দ মগ্নতাৰ সন্ স্বৈরিত গৈব নত্নাভাব ভাৰিত তয়েতার্থঃ। অতো বৈষ্মা নৈর্ণাে অপি পরিহতে ॥ ২০ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্রবত্তী ।

কাল:। স্বয়মনাদি: জনা শৃতা: অথ চান্যেষাং আদিকং। অবায়ং চিস্তামণিরিব সর্ব প্রস্বিতাপি বায়শৃতা:। স্বয়মেবাদিকদিপি জনেন পিতাদিনা জনং পুত্রাদিং জনয়ন্। স্থামেবাস্তকদিপি মৃত্যানা মৃত্যুহেতুনা কালাগ্রিফালেণ অস্তকং যমমপি মারয়ন্॥ ১৮॥

নচৈবং কুৰ্কতে।পি বৈষম্য প্ৰসক্তিঃ পক্ষপাতাভাবাদিত্যাই নবা ইতি দ্বাভ্যাং মৃত্যোমৃত্যু রূপক্স সমং যথাস্থাত্তথা প্ৰহ্ণা বিশতঃ। তক্ত সাম্যোপি ভূতেষু ফলবৈষম্যং তত্তৎ কৰ্মণ তথাভাবাদিতি সদৃষ্টাত্তমাই তং ধাবস্তমন্থ অনীশাঃ কৰ্মাধীনা ভূতসংঘা ধাবস্তি । জানিলং ধাবস্তমন্থাবস্তি রজাংশীব তত্ত রজসাং তমঃ প্রকাশ ক্লাগ্লাদি প্রবেশেপি নানিল্ফ বৈষম্যং এই মীশ্রস্থাপীতি ভাবঃ ॥ ১৯ ॥

তত্রাপ্যায়ুষোহপচরং মশকাদাবুপচয়ং দেবাদৌ হুঃস্বন্ত কর্মাধীনস্য ॥ ২০ ॥

মৃত্যুর হেতু দারা সংহার করিয়া থাকেন, অতএব তাঁহা হইতেই স্প্তি ও সংহার হয় অর্থাৎ পিত্রাদির দারা উৎপন্ন করেন দত্য, কিন্তু তাঁহারাও আবার অন্য হইতে উৎপন্ন হইয়াছেন, অতএব তাঁহাদের স্প্তি বিষয়ে স্বাতন্ত্র্য নাই। ঈশ্বর দকলের নিয়ন্তা, ইহাতে তিনিই দকলের কারণ, পরস্ত তিনি স্বয়ং অনাদি ও অনন্ত, তাঁহার শক্তির কখন হাদ হয় না॥ ১৮॥

বৎস! ঈশর দকল সংহার করিয়া থাকেন এ কথায় এমত আশস্কা করিওনা যে এক কালে দকলের মৃত্যু দৃষ্ট হয় না অগ্র পশ্চাং হইয়া থাকে, তবে ত ঈশরের পক্ষপাত আছে ? বংস! ঈশরের স্বপক্ষ অথবা বিপক্ষ কেহ নাই, তিনি মৃত্যু রূপী, তিনি দমান রূপে দকল প্রাণিতে প্রবেশ করিয়া থাকেন। প্রাণি দকল স্ব স্ব কর্মের অধীন, আপন আপন কর্ম পরতন্ত্র হইয়া, ফেমন ধূলি দম্হ বহনশীল অনি-লের পশ্চাং পশ্চাং ধাবমান হয় তাহার স্থায়, ঈশরের অনুগামী হইয়া থাকে॥ ১৯॥

ঈশার স্বয়ং স্বন্থ এ প্রযুক্ত উপচয় এবং অপচয় বিহীন হইয়া, কর্মাধীনতা বশত: ছু:স্থ প্রাণিদিগের আয়ুর অপচয় ও উপচয় বিধান করেন অর্থাৎ কাহারও অকাল মৃত্যু বিধান করেন, কাহাকেও বা কাল মৃত্যু হইতেও রক্ষা করিয়া থাকেন ॥ ২০ ॥

কৈচিৎ কর্ম বদন্ত্যেনং স্বভাবমপরে নৃপ। একে কালং পরে দৈবং পুংসঃ কামমূতাপরে ॥ ২১॥ অব্যক্তস্থাপ্রমেয়স্থ দানা শক্ত্যুদয়স্থচ। নবৈ চিকীর্ষিতং তাত কোবেদাদ্ধাস্থ সন্তবং ॥ ২২॥ নচৈতে পুজকে আতুহ স্থারো ধনদামুগাঃ। বিদর্গাদানয়ো স্থাত পুংদো দৈবং হি কারণং ॥ ২০॥

### **อิ**เศสซามิ เ

এবং ভূতদেশ্বর: সর্কাবাদি সম্মতঃ বিবাদস্থ নাম মাত্র ইত্যাহ কেচিদিতি। পু'সং কামং বাৎস্থায়নাদয়:। শ্রুতিশচ কাম্যো-হকারী ও কামঃ কর্তা কামঃ কাময়িতেত্যাদি ॥ ২১ ॥

নমু কর্মাদীনাং অজ্জাদিনা স্বরূপতোহপি ভিন্নত্বাৎ কথনৈকমত্যমিত্যাহ। অব্যক্তদ্য অতএবাপ্রমেয়দ্য। তথাপি সত্তে হেতৃ: নানাশকীনাং মহদাদীনাং উদরো যত্মাৎ চিকী র্ষিত্যেব তাবৎ কোপি নবেদ অথাত্ম সন্তবো যত্মাৎ অমীশ্বং কো বেদ। অদ্ধেতি পাঠে দাক্ষাৎ। অভস্তত্ম জ্ঞানাভাবাৎ বিশেষাংশে বিবাদ ইত্যর্থ:। তথাত শ্রুতি:। কোহদা বেদ ক ইহ প্রাবোচৎ কৃত আনাভা ইয়ং বিস্প্তি: অর্বাদেশ্বা অত্ম বিদর্জনেনাথা কো বেদ মত আবভূবেত্যাদি॥ ২২॥

ঈশার বাদস্য প্রক্তোপযোগমাহ। ন চৈতে ভ্রাকৃহস্তার:। উক্তমের হেতৃমন্ত্রদতি। বিস্গাদানয়ো: মৃত্যু জন্মনো:। যহা বিস্গা: স্ষ্টি: আদানং সংহার: দৈবমীগর এব হি কারণং॥ ২৩॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

কেচিদেনং কর্মাদিকং বদস্তীতি। অস্য যে কর্ত্রাদয়ে। ধর্মান্তান্ কর্মাদিদেবারোপয়স্তীত্যর্থ: দৈবং গ্রহাদি। কামং সংকল্প দৃষ্টিস্ষ্টবাদিনঃ ॥ ২১ ॥

চিকীর্ষিতমিচ্ছাশক্তিলেশমপি কিং পুন: সর্বাশক্তাশ্রান্তমিতার্থ: ॥ ২২ । ২৩ । ২৪ ॥

### তীবিখনা গচক্রবতী ।

নমু তহি কিলোঁৰ স্থ হংগ জন্মনরণাদি কারণমস্ত সত্যমতৈত্বং বাদিনো বিবদস্ত ইন্ত্যাহ কেচিদিভি কেচিন্মীমাংসকাঃ এনং স্থ হংগপ্রদং কর্ম অপরে লোকায়ভিকাঃ স্বভাবং। একে ব্যাবহারিকাঃ কালং পরে জ্যোভিষিকা দৈবং গ্রহাদি রূপাং দেবভাং অপরে বাংস্যাধনাদরঃ কামং শ্রুতিশ্চ কামোহকাষী ২ কামঃ করে।তি কামঃ কর্তা কামঃ কামরিতেত্যাদি ॥ ২১ ॥

নাষেবাং বিৰদ্যানানাং মধ্যে কোব্যবস্থাপক অত্ৰ ভত্তন্ত্ৰ কন্তনাহকাণীতাহ অব্যক্ত কৈরপি বল বৃদ্ধানিতি বাজী কর্ত্যপ্তকায় তাত্ৰ হেত্রপ্রমেয়ক্ত প্রতাকাদি প্রমাণে: প্রমাতৃষ্পক্ষয় নানাশক্তীনাং কাল কর্ম স্বভাৰ কামাদীনাং উদয়ো যন্ত্রাদিতি তাজৈকৈকাং শক্তিমান্তিতাৰ বিবদমানানাং তেষাং শক্তিমতি তাজিন্ বস্তাতা নাজ্যেব বিবাদ ইতি জাবঃ। তাজ ভগবতশিকীবিভিমেৰ কোপি নোবেদ স্বন্ধ সন্ত্রা স্বান্তঃ কোবেদ। ষত্তকং ভীল্লেণ। নক্ষয় কর্তি চিদ্রালন্ পুমান্বেদ বিধিৎসিতং। স্বিভিজ্ঞাসয়া যুক্তা মৃহত্তে কবয়োপিহীতি। তথাত শ্রুতি: কোদ্ধা বেদ ক ইহ প্রাবেচং কৃত আয়াতা কৃত ইয়ং বিস্তি:। অর্থাজেবা অক্ত বিস্ক্রতিনাথা কো বেদ বত আবভ্বেত্যাদি॥২২॥

ফলিতমাত নটেত ইতি বিদর্গাদানয়ো: সৃষ্টি সংহারয়োদৈ বিশীপর: ॥ ২৩ ॥

বংশ। ঈশ্বর এই প্রকার, ইহা সকলেই মানিয়া থাকে, তাঁহার বিষয়ে কেবল নাম মাত্রে বিবাদ আছে, কতকণ্ঠলি লোকে তাঁহাকে কর্ম বলিয়া থাকে, অন্য লোকেরা স্বভাব বলে, অপরেরা কাল কহে, আর কতিপয় ব্যক্তি দৈব বলে, অন্য মনুষ্যে পুরুষের কাম অর্থাৎ বাদনা বলিয়া থাকে॥ ২১॥

পরস্ত হে তাত ! ঈশর অব্যক্ত, অতএব অপ্রমেয়, পরিমাণ দ্বারা তাঁহার পরিচ্ছেদ করা যায় না, তাঁহা হইতে মহত্তবাদি নানা শক্তির উদয় হইতেছে,এই নিমিত্ত আছেন এই মাত্র বলা যাইতে পারে। বংশ! যিনি এরপ, তাঁহার কি করিতে বাসনা তাহাই কেহ জানে না, তাঁহার আবার উৎপাদক ঈশরকে কোন্ ব্যক্তি জানিতে পারিবে ?॥ ২২॥

অতএব হে পুত্র ! ঐ দকল কুবেরামুচর তোমার ভাতৃহস্তা নহে। বংদ ! পুরুষের স্ঠি ও দংহার এই ছুই বিষয়ে এক ঈশ্রই কারণ হয়েন, ঈশ্র ভিন্ন অন্য কাহা হুইতে ঐ ছুই কর্ম্ম সম্ভব হয় না॥২০ সএব বিশ্বং স্কৃতি সএবাবতি হস্তিচ। তথাপি হ্নহস্কারো নাজ্যতে গুণকর্মভিঃ ॥ ২৪ ॥ এষ ভূতানি ভূতাত্মা ভূতেশো ভূতভাবনঃ। স্বশক্ত্যা মায়য়া যুক্তঃ স্কৃত্যত্তিচ পাতি চ॥ ২৫॥ তমেব মৃত্যুমমূতং তাত দৈবং সর্বাত্মনোপৈহি জগৎ প্রায়ণং। যব্যৈ বলিং বিশ্বস্জো হরস্তি গাবো যথোতান্সি দাম্যস্ত্রিতাঃ॥ ২৬॥

# ই শিবসামী।

ওতাপি নিরেপিতামাহ স এবেতি ॥ ২৪ ॥ অনহলারতে হেতুমাহ এব ইতি ॥ ২৫ ॥

সতামীশ্বর এব কর্তা তথাপাহস্কারাদি ময়া তাজুং নশকামিতি চেণত আছে তমেবেতি চতুর্ভিং। মৃত্যুমভক্তানাং ভক্তানাত্ত অমৃতং উপৈছি শরণ গছে। তমেবেতাবধারণে হেতুং। যথৈ নিসি নাসিকাষাং উতা দামভিব্দাং গাব ইব বিধ্সুজোপি নামভি বিশ্বিতা বন্ধাং সম্ভোবলিং হবস্তি তৎ কারিতং কর্মা কুর্মপ্রীতার্থং ॥২৬॥

#### ক্রেমসন্দর্ভঃ

কথ' স্ভতীতাদে তিত্রাহ এষ ইতি। ভূতভাল্পা কাবণং। ঈশোনিরামকঃ। ভাবন স্তত্তরূপতা প্রাণকশচ তত্র তেতুঃ স্বরূপ শক্তা মায়য়াচ যুক্তঃ। ৰহিবঙ্গ শক্তিমায়া কার্য্যে ত্যাহিংকাবস্বঞ্গ যোজিতং॥২৫।২৬॥

# ही विवनाथह कर हो ।

তথাপি তক্ত নিলেপিতাং পংশ্রতাাহ স্থবেতি ॥ ২৪॥

অনহকাবতে হেতুমাহ। এষ ইতি স্বশক্তা মাধ্যা যুক্ত ইতি মায়য়া বহিরস্করেন স্বরূপ শক্তিছাভাবাং তং কার্গোর তস্থ নাহকাবো ভবজীতি ভাবঃ ॥२৫॥ '

নবেবং ঘণা প্রবেধিতোপাহস্বাবং তাজুং ন প্রভবামীতাত সাহ্তমেবেতি চতুর্ভি: উপৈহি প্রপদ্যস্ব তং প্রপত্তিং বিনা জ্ঞানেনাহস্কারাপগমোজংশকা ইতি ভাব: ॥ ২৬ ॥

কিন্তু যদিও কেবল তিনিই এই বিশ স্ক্রন করিতেছেন, তিনিই রক্ষা করিতেছেন, অন্তে তিনিই সংহার করিতেছেন তথাপি তাঁহার ঐ সকল বিষয়ে সহস্কার মাত্র নাই, স্তুতরাং তিনি গুণ ও কর্মা দ্বারা লিপু হন না, স্কালা নিল্লেপি ইইয়াই সাছেনে॥২৪॥

বৎস! ঈশরের যে অহ° বৃদ্ধি হয় না, তাহার কারণ এই তিনি আপনার শক্তি যে মায়া, তাহাতে যুক্ত হইয়। ভূত সকলের স্থি স্থিতি লয় করিতেছেন, ইহাতে তাঁহার অহস্কার কি রূপে সম্ভব হইবে ? সে যাহা হউক তিনি ভূত সকলের প্রকাশক এবং তিনিই তাহাদের প্রভূত তিনিই তাহাদের আলা॥ ২৫॥

অতএন হে তাত! তুমি যদি সহস্কারাদি ত্যাগ করিতে অশক্ত হও, তবে এক কর্মা কর, সর্বান্তঃ করণে সেই ঈশ্বরের শরণাপন হও, তিনি অভক্ত জনের মৃত্যুরূপী সত্যু, কিন্তু ভক্ত জনের পক্ষে অমৃত স্বরূপ। বংগ! তিনি কেবল তোমারই উপাস্য এমত নহেন, তিনি এই জগতের প্রম স্থান, অতএব নাসিকাতে রজ্জু বদ্ধ বলীবর্দ সকলের আয়ে বিশ্বস্থারাও নিযন্ত্রিত হইয়া তাঁহার নিমিত্ত বলি অর্থাৎ প্জোপহার আহ্রণ করিয়া থাকেন ॥ ২৬॥

য: পক্ষবর্ধা জননীং বিহায় মাতৃ: সপজ্যা বচসা ভিন্নমর্মা।
বনং গতন্তপদা প্রত্যাক্ষমারাধ্য লেডে মূর্দ্ধি পদং ত্রিলোক্যা: ॥ ২৭ ॥
তমেবমঙ্গাল্পনি মৃক্তবিগ্রহে ব্যুপাঞ্জিতং নিগুণিমেক্মক্ষরং।
ভাজানমন্থিছে বিমৃক্তমাত্মদৃক্ যন্মিনিদং ভেদমসৎ প্রতীয়তে ॥ ২৮ ॥
তং প্রত্যাাত্মনি তদা ভগবত্যনন্ত আনন্দ মাত্র উপপন্নসমন্তশক্তো।
ভিক্তিং বিধায় পরমাং শনকৈরবিদ্যাগ্রন্থিং বিভেৎস্থাসি মমাহমিতি প্ররুচং ॥ ২৯ ॥

# শ্রীধরসামী।

তদারাধনক তব সুশক্ষমিত্যাহ। যা পঞ্চবর্ষ: স অং যমারাধ্য ত্রিলোক্যা মূর্দ্ধিপুদং স্থানং লেভে লক্ষবানসি। ইবানীং তমেবায়িছে অবলোক্ষেত্যুত্তরেণায়য়:। বত্যক্তি অক্ষাণি যদ্মিন্ ক্রিয়াবিশেষণং বা ॥২৭॥

আঙ্গ ঞাৰ মুক্তবিরোধে আছিনি মনসি ব্যপাশ্রিভং অৰ্জিছং আছিদৃক্ প্রভ্যপৃষ্টিং সন্। অরং ভেলো যদিন্ত দিলং ভেলং অসদেৰ বিখং যদিন্থ ভীয়তে ভং ॥ ২৮ ॥

তদা অম্বেষণফলমাহ ছমিতি। তদাবেষণ কালএব ॥ ২৯॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

য ইভ্যতা যো লেভে স অমুপৈহীতি পূর্কেগৈবাহয়ঃ॥২৭॥ আলানং প্রমাত্মানং যমিন্ ক্রিতে সতি। অসদপ্রবার্থ: ইদং নেদমসৎ প্রভীক্ষতে ইতি চিৎস্থঃ। অজ্ভবাদিদং

যুক্ত প্ৰজালেদমিতি॥ ২৮ ॥ ২৯ ॥ ৩০ ॥ ৩১ ॥

### শ্রীবিখনাগচক্রবত্তী।

ছন্ত তে প্রেপল্লো মং কুলপদ্মনেবাসীত্যাহ ব ইতি প্রভাঞ্চি অক্ষাণি বোগিনাং বন্ধিংস্তং ॥ ২৭ ।

তমেব সংপ্রত্যপি অন্নিছ অলং তব বাবহারিক ভক্রাভন্ত ভাবনরেতি ভাব: নচ তত্রান্যোমিব তব প্রশ্নাস ইত্যাহ। আছিনি তল্পনিস্কৃতিগ্রহে নির্বিরোধে বিশেষেণ বাৎসল্যাৎ ক্তনিবাসং। আল্মৃক্ প্রত্যুগদৃষ্টি: সন্যন্তিন্ অন্নিটে সতি ইমে শক্র মিত্রালয়ো ভেলা যত্র তদিদং ভেলং জগৎ অসৎ অভ্যানরোচকমেব প্রতীয়তে । ২৮॥

ভদা পঞ্চবর্ষ বয়সি কিমিদং শারসীভাগ:। অবিদ্যাগ্রস্থিং বিভেৎসাসি। অভিজ্ঞা বচনে লৃড়িভি ভূতকাল এব লৃট বাভিন ইতার্থ: ॥ ২» ॥

বংস। তাঁহার আরাধনা করা তোমার পক্ষে কঠিন হইবে না অনামাসেই করিতে পারিবে, তুমি পাঁচ বংসর বয়সের সময় বিমাতার তুরুক্তি বাণ দারা বিদীর্ণ হৃদয় হওয়াতে আপনার জননীকে পরিত্যাগ করিয়া বন গমন করিয়াছিলে। হে তাত। সে সময় বাঁহার আরাধনা করিয়া তিলোকীর মন্তকোপরি স্থান লাভ করিয়াছিলে॥ ২৭॥

একণে আত্মদশী হইয়া সেই নিশুণ অবিনশ্ব এক আত্মারই অস্বেষণ কর। বংস! যাহার অস্তঃ করণ নির্বিরোধ, তাহার মনে তিনি সর্বাদাই অবস্থিত আছেন এবং সকল সময়েই বিমৃক্ত স্বরূপ। বংস! ভেদ জ্ঞান বশতঃ তাঁহাতেই এই অসং বিশ্ব প্রতীয়মান হইতেছে॥ ২৮॥

হে তাত। তিনি সর্বান্তরান্তা, ভগবান্, অনন্ত এবং সমন্ত শক্তি সম্পন্ন ও আমনদ মাত্র, তাঁহার প্রতি ভক্তি করিলে ক্রমে "আমি আমার" ইত্যাদি হুদৃঢ় অহকার গ্রন্থি ভেদ করিতে পারিবে॥ ২৯॥ সংযদ্ধ রোষং ভত্তং তে প্রতীপং শ্রেয়সাং পরং। শ্রুতেন ভূয়সা রাজন্ধগদেন যথাময়ং ॥ ৩০ ॥
বেনোপস্কীৎ পুরুষাল্লোক উদ্বিজতে ভূশং। ন বুধন্তবশং গচ্ছেদিছেনভয়মাদ্ধনঃ ॥ ৩১ ॥
হেলনং গিরিশভাতুর্ধনদস্ম দ্বয়া কৃতং। যজ্জদ্বিবান্ পুণ্যজ্ঞনান্ ভ্রাতৃদ্বানিত্যমর্থিতঃ।
তং প্রসাদয় বৎসাশু সন্নত্যা প্রণয়োক্তিভিঃ। ন যাবদাহতাং তেজঃ কুলং নোভিভবিষ্যতি।
এবং স্বায়স্তুবঃ পোক্রমসুশাস্থ মসুর্ধ্রবং। তেনাভিনন্দিতঃ সাক্ষ্যবিভিঃ স্বপুরং যথো॥ ৩২ ॥
॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্ধন্কক্ষে প্রবচরিতে

मनुवाकारमकानरणाञ्धामः ॥ \* ॥ >> ॥ \* ॥

# শ্রীপরস্বাসী।

উপদেশ সারমাহ সংযক্ষেতি ৰাজ্যাং। প্রতীপং প্রতিকৃশং অগদেন ঔষধেন যথালোকো রোগং নিয়ছ্তি॥ ৩০॥ যেন রোমেণ উপস্টাৎ ব্যাপ্তাং॥ ৩১॥

অক্তজ্ঞ ত্বয়াকাৰ্য্যমিত্যাই হেলনমিতি ৰাভ্যাং। যক্ষতো জল্পিবান্ ঘাতিতবান্। ৩২ ॥

॥ 🕶 ॥ ইভি চতুর্থে একাদশ: ॥ 🖦 ॥

#### क्रगमन्नर्जः।

জন্মিবানিতি যৎ তদেব হেলনং ক্লতমিতাষয়: ভ্রাত্মা ইতি বা স্বামিপাঠ:। মহতামিতি শ্রীক্তাদ্যপেক্ষা বছত্বং ॥ ৩২ ॥
॥ ॥ । ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্বহন্ধে শ্রীকীবগোস্থামি কত ক্রমসন্ত্ত একাদশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ \* ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্রবন্তী ।

ভদিপি ব্যাবহারিক লোকমমুকুর্ব্ধং তথ ভাদৃশেপি ল্রাভরি প্রণয়ং লোকে প্রথয়ন্ বহিবেবং রোষং ধংসে মমাজয়া ভমিপি সংঘ্রু । প্রতেন মত্পদেশবাক্যেন অগদেন ঔষধেন আময়মিবেতি তাদৃশানাং ভত্তীনাং লোকে প্রতিষ্ঠা প্রথাপনমপ্যেকা-রোগ এবেতি তাবঃ ॥ ৩ ॥ নীতিমাহ যেন রোষেণ উপস্তীৎ ব্যাপ্তাৎ ॥ ৩১ ॥

বৈষ্ণবদ্য তবানৌচিতাং শৃণি তাহে হেলনমিতি। জলিবানিতি। যৎ তদেব হেলনমিতালয়:। ইতি শব্দ: সমাধ্যৰ্থক:। স্বাধ্যে বা দেয়:॥ ৩২ ॥

অতএব হে বৎস! কোধ সম্বরণ কর তোমার মঙ্গল হউক, আর হে রাজন্। লোকে ঔষধ দ্বারা যেমন রোগ শান্তি করে তাহার ন্যায়, ভূরি ভূরি শ্রবণ দ্বারা তুমি আপনার শ্রেয়: প্রতিপক্ষ যে সকল বিষয় তৎসমুদায়ের শান্তি কর॥ ৩০॥

বংস! রোষ অতি অহিতকর রিপু, যে পুরুষ তদ্বারা অভিভূত হয় তাহা হইতে লোকদের স্মহন্তয় জন্মে, অতএব যে ৰ্যক্তি আপনার অভয় ইচ্ছা করে, তাহার পক্ষে ক্রোধ পর্তক্ত হওয়া বিধেয় নহে॥ ৩১॥

বৎস ! ধনাধিপ কুবের ভগবান্ গিরিশের জাতা, তুমি তাঁহার প্রতি অবজ্ঞা করিয়াছ, যে হেতু বছ্ বহু যক্ষকে জাতৃহস্তা বোধ করিয়া রোষ ৰশতঃ বধ করিয়াছ। হে তাত ! মহতের তেজঃ অতি ভরক্কর, যাবৎ আমাদের কুলকে অভিভব না করে, তাবৎ শীত্র গিয়া প্রণাম ও প্রণয় বচন দারা তাঁহাকে প্রদন্ধ কর। মৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিহুর ! স্বায়স্তুব মন্তু এই প্রকারে স্বীয় পৌক্র প্রবক্তে উপদেশ করিয়া তাঁহা কর্তৃক অভিনশিত হওত ঋষিগণ সমভিব্যাহারে আপনার পুরাভিমুখে প্রস্থান করিলেন॥ ৩২॥

॥ # ॥ देखि हजूर्य धकानण ॥ # ॥

শ্রীমৈত্তেয় উবাচ॥

ঞ্চবং নির্ভং প্রতিবৃধ্য বৈশসাদপেত মন্যুং ভগবান্ ধনেশর:।

তত্তাগতশ্চারণ যক্ষ কিন্ধরৈঃ সংস্কৃয়মানোন্যবদৎ কৃতাঞ্জলিং ॥ ১॥

শ্ৰীধনদ উবাচ॥

ভোভো: ক্ষত্রিয়দায়াদ পরিত্ঠোত্মি তেইনঘ। যত্ত্বং পিতামহাদেশাদৈরং তুক্তাজমত্যজঃ ॥ ২ ॥ ন ভবানবধীদ্যক্ষায়্যক্ষা ভ্রাতরং তব। কাল এবহি ভূতানাং প্রভূরপ্যয়ভাবয়ো:॥ ৩ ॥ অহং ত্বমিত্যপার্থা ধীরজ্ঞানাৎ পুরুষস্থা হি। স্বাধীবাভাত্যতদ্ধ্যানাদ্য্যা বন্ধবিপ্য্যো ॥ ৪ ॥

### धिधवसामी।

দাদশে ধনদেনাভিনন্দিত: প্রমাপত:। यटेक्সরিষ্ট্রা হরে: স্থানমারুরোহেতি কীর্ত্তাতে ॥ • ॥

दिवनपार वधातिवृत्तः काषा ॥ > ॥

ক্ষতিয়দায়াদ ক্ষতিয়পুত্র অভ্যক্ষ: তাক্তবানসি॥২॥

নচ বৈরস্য কারণমন্তীত্যাহ ন জবানিজি। অপ্যয়ভাবয়োমৃত্যু জন্মনো: a o n

কথং তহি অহং হত্তেতি বৃদ্ধি: তত্ত্ৰাহ অহং দ্মিতি। আভাতি প্ৰকাশতে জায়ত ইতাৰ্থ:। অভদ্যানাৎ দেহামুসদ্ধানাৎ যয় ধিয়া বন্ধ: বিপৰ্যায়ো তুঃখাদি: ॥ ৪ ॥

#### ক্রম্যালর্ড:।

ভো ভো ইত্যাদিকা দেবতাভিমানোক্তয়ঃ ॥ ১।২।৩॥

অঞ্জানাৎ উপাধ্যভিমানাদেব যা অহং অমিতি ধী: সাহপার্থৈব। অতদ্ধ্যানাদিত্যত্ত অমুধ্যানাদিতি চিৎস্থা: ॥ ৪ ॥

### শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবন্তী।

খাদশে ধনদালকবরো গাড়া প্রীং ছরিং। যহৈল রিষ্ট্র বিরন্ধ্যাগাৎ স শরীরো হরেঃ পদং ॥ ० ॥ বৈশসাৎ বধাৎ ॥ ১ । ২ । ৩ ॥

অতল্পানাদেহাত্বলানাৎ বন্ধ: সংসার ত ততো জ্ঞানানন্দ্রয়ক্ত জীবাছানো বিপর্যায়োইজান ছ:খাদিক চ তৌ ॥ । ॥

দাদশাধ্যায়ে কুবেরের নিকট বর প্রাপ্ত হইয়া স্বপুরে প্রত্যাগমন পূর্বক ধ্রুবের যজ্ঞানুষ্ঠান এবং তৎপ\*চাৎ সশরীরে হরিধামে আরোহণ॥ • ॥

মুনিবর মৈতোয় বিজুরকে দদোধন করিয়া কহিলেন বংদ! ধনাধিপ কুবের শুনিতে পাইলেন উত্তানপাদ রাজার পুত্র ধ্ব পিতামহের বাক্যে কোধ পরিত্যাগ পূর্বক ফক্দিগের বধ ক্রিয়া হইতে কান্ত হইয়াছেন, অতএব তিনি চারণ, যক, কিম্রগণ কর্তৃক স্ত্র্যান হইয়া ধ্বের দ্যীপে আগমন করিলেন এবং কৃতাঞ্জালি পুটে দেখায়মান ধ্বেকে দদোধন পূর্বকি বলিলেন ॥ ১॥

আহে নিষ্পাপ ক্ষত্রিয় তনয়! আমি তোমার প্রতি দাতিশয় পরিতুষ্ট হইলাম, যে হেতু তুমি পিতামহের আদেশে হুন্তারু বৈর পরিত্যাগ করিলে॥২॥

অহে! তোমার সহিত আমাদের বৈরতার কোন কারণ নাই, যে সকল যক্ষ বিনষ্ট হইল ভূমি তাহাদিগকে বধ কর নাই, কালই প্রাণি সকলের জন্ম মরণ সম্পাদনে সমর্থ, তন্ত্যতীত অন্থ কাহারও কোন প্রাণির সৃষ্টি ও বিনাশে ক্ষমতা নাই ॥ ৩ ॥

বংদ! পুরুষের অজ্ঞান হইতে স্বপ্ন কালীন জ্ঞানের ভায় "আমি আমার" ইত্যাকার অলীক বৃদ্ধি হইয়া থাকে, দেই বৃদ্ধি দারা দেহাসুসন্ধান করাতেই বন্ধ ও হুঃখাদি হয়॥ ৪॥ তদগতে ধ্বৰ ভদ্ৰং তে ভগৰন্তমধোক্ষজং। দৰ্ব্বভূতাত্মভাবেন দৰ্বভূতাত্মবিগ্ৰহং।
ভক্তস্ব ভজনীয়াজিনুমভবায় ভৰচিছেদং। যুক্তং বিরহিতং শক্ত্যা গুণময্যাত্মমায়য়া॥ ৫ ॥
বুণীহি কামং নৃপ যন্মনোগতং মত্তস্ত্মোত্তানপদে বিশক্ষিতঃ।
বরারহোস্তস্ক্রনাভপাদয়োরনন্তরং স্থাণ বয়মক শুক্রমে॥ ৬ ॥
শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥
দ রাজরাজেন বরায় চোদিতো ধাবো মহাভাগবতো মহামতিঃ।

### श्रीभवत्राभी।

ভিত্তমাং গছত গ্ৰাচ ভগবয়াং ভজামেত্যুত্রেণাঘর: । সক্ষিত্তামাকো বিএহো যক্ত মায়লা যুক্তং বিরহিতং স্থণনিওপি জেলেন এ এ

কামমদকোচেন অবিশঙ্কিত:। অনস্তরং অতিনিকটং ॥ ৬॥

স বরায় চোদিত ইতামুবাদ রূপং পৃথ্যাকাং। অতঃ স ববে ইতান্তাপৌনক্ষ্তাং॥ ৭॥

হরে। স বত্রে২চলিতাং স্মৃতিং যয়া তরত্যযন্ত্রেন ছুরত্যয়ং তমঃ।

#### क्रामकर्डः।

ভদিতি যুগাকং। সর্ক ভূতানামাত্ম কপো বিগ্রহো যদা তমিতি বিগ্রহসৈয়ে পরম তত্ত রপতাৎ। শক্তা স্বরূপ ভূত্যা মুখাশকা। যুক্তং ত্রিপুণম্যা আলুগ্রীন্মায়য়া বিরহিতং আশ্রেয়াপি ভয়ান স্টুমিত্যর্থ:॥ ৫॥

वृगीशीक भनाः बारिशायः॥ ७॥

মহাভাগৰতোপি অচলাং স্থৃতিঞ্বত্ৰ ইতি ল যাব্দ্মহতাং তেজ ইত্যাদি পিতামহ বাক্যান্তগৰৎ স্মরণাদৌ বিষ্ণমাশংক্যেতি ভাষঃ॥ ৭ ॥

#### डी विचनाणहक्तवही।

সর্কেষ্ ভূতেষু আয়ন: স্বদ্যেব ভাবো ভাবনা তেন সর্ক ভূতানি আত্মবিপ্রহে যক্ত তং। অভবায় নান্তি ভবো যত্মান্তং বিষ্ণুং প্রাপ্তুং মায়ায়া: স্পক্তিবাদমুক্তং স্কণভূত্বাভাবাহিরহিতং ॥ ৫॥

অন্তর্মব্যবধানমতি নিক্টমিত্যর্থ: ॥ ৬ ॥

রাজ্ঞা সহ বর্ত্তমানেষু সর্কেষু লোকেষু রাজত ইতি সরাজরাজঃ কুবেরত্তেন ॥

সে যাহা হউক,একণে তুমি গমন কর,তোমার মঙ্গল হউক,গিয়া মুক্তির নিমিত্ত সর্ববি প্রথত্নে ভগবান্ অধোক্ষজের ভজনা কর। বংদ ধ্রুব! তাঁহার শরীর সর্ববি ভূতময়, তিনি কখন শক্তি রূপা গুণম্যী আলু মায়াতে যুক্ত হন, কখন বা তাহা হইতে বিরহিত হইয়া থাকেন, পরস্তু তাঁহা হইতেই সংসার নিস্তার হয়, অতএব তাঁহার চরণ ভজনীয় ॥ ৫॥

অহে রাজন্! যদি তোমার মনে কোন বাসনা থাকে সক্ষোচ না করিয়া আমার নিকট তদিধয়ের বর প্রার্থনা কর। বংস। তুমি বর পাইবার উপযুক্ত পাত্র, যে হেতু আমরা শুনিয়াছি তুমি ভগবান্ পদানাভের পাদপদাের অতি নিকটে থাক ॥ ৬॥

নৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিত্র ! রাজরাজ কুবের এই প্রকারে বর গ্রহণার্থ বারম্বার কহিলে, সহা ভাগবত গ্রুব অতিশয় বৃদ্ধিমান্ এ প্রযুক্ত অন্য কোন বর প্রার্থনা না করিয়া কহিলেন, দেব ! আমাকে এই বর প্রদান করুন, ভগবান্ হরির প্রতি যেন আমার অচলা স্মৃতি থাকে, কারণ হরিস্মৃতি দারাই অনায়াসে তুত্তর সাগর উত্তীর্ণ হওয়া বায় ৷ মহাল্লা প্রুবের ঐ প্রকার প্রার্থনা শুনিয়া যক্ষরাজ কুবের প্রতিমনে "তথাস্ত" বলিয়া তৎক্ষণাৎ ঐ বর প্রদান করিলেন, অনস্তর তাঁহার সমক্ষেই অন্তর্মান হই- তক্ত প্রীতেন মনসা তাং দক্তৈলবিলস্ততঃ। পশ্যতোহস্তর্দধে সোপি স্বপুরং প্রত্যপদ্যত ॥ ৭ ॥ অথাযজত যজ্ঞেশং ক্রতৃতি ভূরি দক্ষিণৈঃ। দ্রব্য ফ্রিয়া দেবতানাং কর্ম কর্মফলপ্রদং॥ ৮ ॥ সর্বাত্মন্যচ্যতেহসর্বে তীরোঘাং ভক্তিমুদ্ধন্। দদর্শজ্মিন ভূতেয়ু ত্যেবাবস্থিতং বিভূং। ত্যেব শীলসম্পন্ধং ব্রহ্মণ্যং দীনবৎসলং। গোপ্তারং ধর্মস্ত্নাং মেনিরে পিতরং প্রজাঃ॥ ৯ ॥ ষট্ ক্রিংশছর্ষ সাহ্রং শশাস ক্ষিতিমণ্ডলং। ভোগৈঃ পুণ্যক্ষয়ং কুর্বন্ধভোগৈরশুভক্ষয়ং॥ ১ • ॥

### क्षिवत्रश्रामी।

দ্রব্যক্তিরা দেবতানাং কর্মসাধ্যং ফলরপং কর্মফলপ্রদক্ষেত্যর্থ: ॥ ৮ ॥ সর্ব্বসাত্মনি অসর্ব্বে সর্ব্বোপাধিবর্জিতে ॥ ৯ ॥ অভোগৈর্যজ্ঞাদ্যস্কাটনঃ ॥ ১০ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

জব্যক্রিরাদেবতানামিতি। জব্যাদ্যাত্মক্স্য ৰজ্ঞস্যেক্যর্থ: ॥ ৮। ১॥ ভোগৈরিত্যাদিকং লোকাসুক্রণমাত্রং মাম্যা॥ ১০॥

# धीविधना शहक वडी ।

ঐড়বিড়: কুবের: । १।

দ্রবা ক্রিয়া দেবতা সম্বন্ধি কর্মপ্রাদং কর্মাফল প্রাদক্তি স্থাব কর্ম কার্মতি স্থাব কর্মাফলং ভোজ্যতীত্যর্থ: ॥ ৮ ॥ রাজানোছি দেব বাক্ষণাদি সন্তর্পকান্ ক্রত্বতি । তান্ বিনা ন রাজ্ঞ: ব্যবহার সিদ্ধিরিতি তদলুরোধেনৈব তম্ম ফ্রাদি কর্মাকরণং স্থাতিম্বি হাবৈব। বস্তুত স্থান্ধন্দ কর্মাদি নৈব লভত ইত্যাহ। স্ক্রিয়ানি অথচ সর্ক্ষে ব্যতিরিক্তি স্করণে আত্মন্ত্রক্রে স্ক্রিত্তি হুবহিরণি ভ্রানেপ্রিপাকাৎ ক্রোদিদেশি ॥ ১ ॥

অভোগৈ অ'তনিয়মাদিভিরও জকরং কুর্বন্ কর্জুমিচ্ছিরতার্থ:। অত তুমর্থে শত্প্রতায়:। তুমুনিচ সর্বত্ত ইচ্ছিতি রাক্ষেণসক্র এব ভবতি বথা দেবদতোভোক্ত ব্লভীতাত ভোক্ষিছন্ ব্লভীতার্থা লভাতে ইভি তস্য প্ণাপাপক্ষ চিকীর্ধানিনের বস্তত তুৎপদ্ন প্রেমছাত্তস্য প্ণাপাণেটনৰ তঃ ॥ ১০ ॥

লোন। যক্ষরাজ কুবের সগণ সহিত স্বস্থানে গমন করিলে, ধ্বে আপনার পুরে প্রত্যাগমন করিলেন॥ ৭ কিয়দিনান স্থর প্রচুর দক্ষিণা প্রদান পূর্বেক বহু বহু যজ্ঞ করত যজ্ঞেশর বিষ্ণুর অর্চনা করিতে লাগিলেন। বৎস বিহুর! ভগবান্ বিষ্ণু দ্রব্য ক্রিয়া এবং দেবতার কর্মা সাধ্য ফল স্বরূপ এবং আপনি কর্মা ফল প্রান্থা থাকেন॥ ৮॥

কিন্তু ধ্রুব কেবল যজ্ঞ দারা ভগবানের আরাধনা করিতে লাগিলেন এতাবন্মাত্র নহে,তিনি সকলের আত্ম স্বরূপ অথচ সর্ব্বোপাধি বিবর্জিত ভগবানে দৃঢ়তর ভক্তিযোগ করিয়া আপনার আত্মাতে ও সকল প্রাণিতে সেই বিভূকে দর্শন করিতে লাগিলেন। বৎস বিহুর! তিনি শীলসম্পন্ন, অহ্মণ্য এবং দীনবৎসল হইয়া কেবল ধর্ম নিমিত্ত প্রজা রক্ষণে যম্মবান্ হইয়াছিলেন, অতএব প্রজা সকল তাঁহাকেই আপনাদের পিতা বলিয়া মাত্য করিত॥ ৯॥

এই রূপে ধ্রুব ভোগ দারা পুণ্য ক্ষয় এবং অভোগ অর্থাৎ যজ্ঞাসুষ্ঠান দার। পাপ সকল বিনষ্ট ক্ষয়ত ষট্ত্রিংশৎ সহস্র বৎসর যাবৎ অবনীমগুল শাসন করিয়াছিলেন ॥ ১০॥ এবং বহুদবং কালং মহাত্মা বিচলেন্দ্রিয়:। ত্রিবর্গে পিয়িকং নীত্বা পুজায়ালান্দ্পাদনং ॥ ১১ ॥
মন্তমান ইলং বিশ্বং মায়ারচিত্যাত্মনি,। অবিদ্যারচিত স্বপ্রগন্ধর্বনগরোপমং ॥ ১২ ॥
আত্মন্ত্রপত্য স্কুলো বলমুদ্ধকোষমন্তঃপুরং পরিবিহারভূবশ্চ রম্যাঃ।
ভূমগুলং জলধি মেখলমাকলয্য কালোপস্ফীমিতি দ প্রযথে বিশালাং ॥ ১০ ॥
তক্তাং বিশুদ্ধকরণঃ শিববার্বিগাহ্য বন্ধাদনং জিতমরুদ্মনদা হৃতাক্ষঃ।
স্থলে দধার ভগবংপ্রতিরূপ এতদ্ধায়ং স্তদ্ব্যবহিতো ব্যস্তাশ্বং দ্বাধ্যে ॥ ১৪ ॥

# श्रीभवत्रामी ।

বহব: সবা যাগা: সংবৎসরা বা যদ্মিন্ তং কালং ত্রিবর্গন্ত সাধনং নীতা। অবিচলানি সংযতানি ইক্রিরাণি যত। ১১॥
ইলং দেহাদি ভগবন্নায়রা আত্মনি স্বন্ধির রচিতং মক্তমান: অত্র অবিদ্যা স্টিং দৃষ্টান্তয়তি অবিদ্যা রচিতেতি। ১২ ॥
আত্মা দেহ আত্মাদি মায়িকমণি পুন: কালেনোপস্টং অনিত্যমাকল্যা বিচিন্তা বিশালাং বদরিকাশ্রমং ॥ ১০॥
তত্র তংক্তমন্তাল্যোগমাহ। তত্যাং শিবং বাং শুক্মুদকং বিগাহ্য প্রবিশা ইতি স্নানাদি নিয়মা উক্তা বিশুদ্ধ করণ ইতি
শ্মাদ্য: যমা: আস্নাদীনি ক্টুমেবোক্তানি জিতো মক্ৎপ্রাণো যেন আক্তান্স্যণি যেন ভগবতঃ প্রতিরূপ ভূতে ছূলে বিরাড়্
ক্পে এত্রনোদ্ধার ধ্যায়রবাবহিতা ধ্যাত্ধার ভেদ শ্ভঃ সন্ সমাধী হিতঃ ডৎছূলং ব্যুক্তং ॥ ১৪॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

অবিচলানি বিপরিণামাদি রহিতানি ইস্তিয়াণি যস্য ॥ ১১ ॥ মনোতি যুগ্মকং । মায়য়া রচিতমধ্যন্তং আত্মা ত্মপত্তোতি চিৎস্থং অসবং প্রাণাং ॥ ১২ । ১৩ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

# গ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী ।

বহবঃ সংবৎসরা যত্র তং ত্রিবর্গোপযোগিনং কালং নীছা প্রময়িছা ॥ ১১ ॥

ইদং মায়ারচিতং মায়ারচিতছাৎ সতামপি আজানি যা অবিদ্যা তরা রচিতৈঃ স্বপ্ন গম্প্রকনগরেঃ স্ছোপমা মস্ত তৎ অস্ত্য মিবাফ্ডবলিতার্থ: ॥ ২২ ॥

আত্মা দেহ গুদাদিকং দর্স্কং কালেনোপস্টং গ্রন্তমিত্যাকলব্য বিশালাং বদরিকাশ্রমং ষ্যৌ ॥ ১০ ॥

বিশুদ্ধ করণ ইত্যাদীনি যমাদ্যভালানি ভগবৎ প্রতিরূপে প্রতিনিধি ভূতে বিরাড্রূপে দধার ধারণামকরোৎ। এতদ্যায়রবাব-হিতঃ ভগবৎ অরূপে ব্যবধান শ্ন্যঃ সন্ সমাধীে স্থিতঃ তৎস্থাং ব্যক্তন । ১৪॥

বিছুর! এই প্রকারে সংযতে ব্রিয়া হাইয়া ধ্রুব বহু বৎসর কাল ত্রিবর্গ সাধন করিয়া আপনার পুত্রকে রাজাসন প্রদান করিলেন॥ ১১॥

তৎকালে তাঁহার বোধ হইল যেমন স্বপ্নে গন্ধর্ব নগর বিরচিত হয়, তাহার আয় অবিদ্যা দ্বারা এই দেহাদি সমস্ত জগৎ ভগবানের মায়া দ্বারা আত্মাতে রচিত হইয়াছে॥ ১২॥

অতএব দেহ, পুত্র, কলত্র, মিত্র, সামর্থ্য, বৃদ্ধি শীল ধনাগার, অন্তঃপুর, রমণীয় বিহার ভূমি এবং আসমুদ্র ধরামণ্ডল ইত্যাদি দকল মায়া বৃচিত ও অনিত্য বিবেচনা করিয়া বৈরাগ্য বশতঃ তপ্স্যার্থ বদ্যিকাশ্রমে গমন করিলেন॥ ১৩॥

অনস্তর ঐ আশ্রমে উপস্থিত হইয়া অফীঙ্গ যোগে প্রবৃত্ত হইলেন, প্রথমতঃ তত্ত্ব পুণ্য জলে স্নান করিয়া শমদমাদি দারা বিশুদ্ধেন্দ্রিয় হইলেন, পরে আদন বন্ধন পূর্বক প্রাণায়ামাদি করণক প্রাণ জয় করিয়া ননো দারা ইন্দ্রিয় সকলকে বিষয় হইতে প্রত্যাহরণ করিলেন, তদনস্তর বিরাট্ মূর্তি ভগবানের স্থা নাপে মনঃ ধারণ করিয়াছিলেন, কিন্ত তাহার পরক্ষণেই ধ্যান করিতে করিতে ধ্যাতৃ ধ্যেয় ভেদ শৃত্য হইশা সমাধিষ্থ হইলেন, স্তরাং তথন তাঁহার সেই স্থল রূপের ধ্যান পরিত্যাগ হইল ॥ ১৪ ॥

ভিক্তিং হরে ভগবতি প্রবহন্ধ স্থানন্দ্রাম্প কলয়। মৃত্র দিনেনান:।
বিক্লিদ্যমানছদয়: পুলকাচিতাকো নাম্মানমন্মরদসাচনতি মৃক্তলিঙ্গঃ।
স দদশ বিমানাগ্র্যং নভদোহবতরদ্ধ্রনঃ। বিজ্ঞান্তর্যদ্দশ দিশো রাকাপতিমিবোদিতং॥ ১৫॥
তত্ত্বাসুদেবপ্রবর্মে চতুর্ভু জৌ শ্রামৌ কিশোরাবরুণাসুজেক্ষণে।
দ্বিতাববকভা গদাং স্বাসদো কিরীট হারাঙ্গদ চারুক্গুলো॥ ১৬॥
বিজ্ঞায় তাব্তমগায়কিক্করাবভূমথিতঃ সাধ্বসবিস্মৃতক্রমঃ।
ননাম নামানি গ্ণমধুদ্ধঃ পার্ষৎপ্রধানাবিতি সংহতাঞ্জলিঃ।

#### श्रीभवत्रामी।

এবমন্ধরণ নিতাং হরৌ ভক্তিং প্রকর্ষেণ বহন্ অসৌ ধ্রুবোহহমিত্যাত্মানং ন সন্ধার । যতোমুক্তনিক্সন্তাক্তশরীরাভিমান: অত্ত হেতবং আনন্দৰাম্পাস্য কলমা বিন্দু প্রবাহেণাভিভ্রমান: বিক্লিদ্যমানং ত্রবং হৃদয়ং যস্য পূলকৈ ব্যাপ্তাক্তঃ ॥ ১৫ ॥ অনু অনস্তরং দেবপ্রবারী দদর্শেতামুসক্ষঃ গদামবইভা স্থিতৌ কিরীটাদিভিঃ সহিতে চারুণী কুপ্তলে যরো:॥ ১৬ ॥ উত্তমগায়ঃ পুণ্যশ্লোকঃ তস্য কিন্তরৌ তৌ বিজ্ঞায় । মধুদ্বিষঃ পার্ষৎপ্রধানাবিতি হেতোঃ । সাধ্বদেন সংভ্রমণ বিন্দৃতঃ

# শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবন্তী।

এতচে সর্কাং ভত্ততানাং যোগিনাং সদাচারস্থানার্থং দিত্রদিনমেবামুরোধেন চকার বস্তু তস্তু যোগে তহ্যবিকাশ এব নাস্তীত্যাই ভক্তিমিতি। ইতি হেতোরেব মুক্তলিঙ্গতাক্তদেহাভিমানঃ নতু যোগাদ্ধেতোরিতি গাহঁছো কর্ম্যোগে বৈরাগ্যে-ইটাম্বোগশ্চ তহ্য লোক প্রদর্শনার্থকএব বভূবেতি ভাবঃ॥ ১৫॥

ভত্ত বিমানে অনু অনন্তরং দেবপ্রবরৌ দদর্শ ॥ ১৬ ॥

🕟 সাধ্বদেন সংভ্রমেণ বিশ্বত প্রজাক্রমঃ কেবলং তস্য নামানি জয় নারায়ণ জয় পোপাল জয় গোবিন্দেভ্যাত্যচাব্যয়নাম ॥ ১৭ ॥

ধ্বে এই প্রকারে ভগবান্ হরির প্রতি নিত্য নিত্য উত্তরোত্তর অধিক ভক্তি বহন করিতে লাগিলেন, শরীরাভিমান পরিত্যাগ হেতু তাঁহার "আমি" এ রূপে আপনারও স্মরণ হইল না,নয়নদ্ম হইতে অজস্র আনন্দাশ্রু বিগলিত হওয়য়, তাহার প্রবাহে যেন অভিষিক্ত হইতেছিলেন, অধিকস্ত তাঁহার হৃদয় আনন্দে গলিত প্রায় হইল এবং দর্বাঙ্গ পুলকে ব্যাপিল, কিয়ৎক্ষণ পরে দেখিতে পাইলেন একটা উৎকৃষ্ট বিমান গগন মগুল হইতে নীচে অবতীর্ণ হইয়া আগিতেছে। ঐ বিমান এমন জ্যোতির্ময়, যে প্রভা দারা পূর্ণিমার শশধরের ভায় দশ দিক্ উদ্দীপিত করিতেছিল॥ ১৫॥

অনস্তর ঐ বিমান মধ্যে ছুইটা শ্রেষ্ঠ দেব দেখিতে পাইলেন, তাঁহারা ছুই জনেই শ্রামবর্ণ, চতুভূজি এবং তরুণ বয়স, ছুই জনেরই নয়ন অরুণ বর্ণ কমলের তুল্য, বসন অতি স্থাভান, উভয়ে মনোহর কিরীট, হার, অঙ্গদ এবং কুগুলে অলঙ্কত হুইয়া গদাবলম্বনে দুগুয়েমান হুইয়াছিলেন॥ ১৬॥

ধ্রুব তাঁহাদিগকে পুণ্যশ্লোক ভগবানের কিন্ধর বোধ করিয়া তৎক্ষণাৎ গাত্রোত্থান করিলেন এবং তাঁহারা মধুসূদনের প্রধান পার্যদ এই বিবেচনা করিয়া অঞ্জলি বন্ধন পূর্বক ভগবানের নাম সকল উচ্চারণ করিতে করিতে প্রণাম করিলেন, ব্যস্ততা প্রযুক্ত তাঁহাদের ঘণাবিধি পূজা করিতে তাঁহার স্মরণ হইল না। বৎস বিত্র! ভগবানের যে তুই পার্যদ বিমানে আরোহণ করিয়া আগমন করিলেন, তাঁহাদের নাম স্থনদ ও নন্দ, তুই জনেই ভগবানের মতি প্রিয়পাত্র। তাঁহারা নিকটে আসিয়া দেখি-

>8%

তং কৃষ্ণপাদ।ভিনিবিষ্টচেতসং বদ্ধাপ্তলিং প্রশ্রমন্তর্কন্ধরং। স্কনন্দাবৃপস্ত্য সম্মিতং প্রীত্যোচকুঃ পুক্রনাভসম্মতো ॥ ১৭ ॥

ভো ভো রাজন্ স্কভদ্রং তে বাচোনোহ্বহিতঃ শৃণু। যং পঞ্চবর্ষস্তপদা ভবান্ দেবমতীতৃপৎ ॥ ১৮ তি স্থাধিল জগদ্ধাতু দে বিদেবস্থা শাহ্মিণঃ। পার্ষদাবিহ সংপ্রাপ্তো নেতৃং স্থাং ভগবৎপদং ॥ ১৯॥ স্বত্নপ্রধাং বিষ্ণুপদং জিতং তয়া যৎ সূর্য়োহপ্রাপ্য বিচক্ষতে পরং ।

আতিষ্ঠ তচ্চন্দ্র দিবাকরাদয়ো গ্রহক্ষ তারাঃ পরিযন্তি দক্ষিণং। অনাস্থিতং তে পিতৃভিরত্যৈরপ্যঙ্গ কহিচিৎ। আতিষ্ঠ জগতাং বন্দ্যং ডম্বিফোঃ পরমং পদং॥২০

### ঞীধরসামী।

পূজাক্রেমাবেন। কেবলং তস্যনামানি গৃণন্ননাম ॥ ১৭ ॥

স্কুভদ্রস্ত ইতি স্থানীরসৈত্র বিষ্ণুপদারোহণাভিপ্রায়ং স্মতীতৃপৎ তর্পিতবান্॥ ১৮॥

আবাং তদ্য পাৰ্ষদৌ ॥ ১৯॥

সুত্র্রেরে তেতু: স্রয়: সংধ্রেণি যদপ্রাপ্য কেবলমখঃ স্থিতাঃ পশুস্তি। যচচ চন্দ্রাদয়: প্রদক্ষিণং যথা ভবতি তথা পরি-ক্রামস্তি তদাতিষ্ঠ অধিতিষ্ঠ ॥ ২০ ॥

# क्रियममर्छः।

ভো ভো ইত্যৰ্কিং॥

यः পঞ্চেতি সার্দ্ধকং ॥ ১৮। ১৯॥

সূত্র্রমিতি। বদপ্রাইপার পরং ক্রন্ধাবেষয়স্তি নতু তৎ প্রাপ্যাপি। তইসার্ব পরক্রন্ধ কাপত্বাং স্থাগানীনাং স্বগত্যা বামা বর্ত্তব্যিপ প্রাপ্তিঃ প্রিয়ম্ভি দক্ষিণমিতি জ্যোতিশুক্রগতাবাপদিশাতে। প্রবশদ্সা তদসক্তবাং॥২০।২১।২২॥

### খ্ৰীবিধনাপ চক্ৰৰতী।

স্তুভন্ত ইতি সশ্রীবসৈয়ৰ বিষ্ণো: পদ্বোহণাভিপ্রায়: ॥ ১৮ । ১৯ ॥ ভ্ৰয়: স্পুর্যয়োপি যদপ্রাপ্য কেবলমধ: স্তিতা: পশুস্কা। চ্চুদ্ধোদয়: দক্ষিণ: প্রিয**ন্তি প্র**দক্ষিণী কুর্কান্তি ॥ ২০ ॥

লেন, ধ্রুবের চিত্ত শ্রীকৃষ্ণচরণারবিদেশই একান্ত নিবিষ্ট, আমাদের অভ্যর্থনানিমিত্ত কৃতাঞ্জলি ও বিনয়ে নত কন্ধর হইয়া দণ্ডায়মান মাত্র। এতদবলোকনে প্রীতি পূর্বকি সহাস্থ্য বদনে কহিলেন॥ ১৭॥

অহে রাজন্! তোমার মঙ্গলের পরিসীমা নাই, যে হেতু সশরীরে বিষ্ণুপদে আরোহণ করিবে, অবহিত হইয়া আমাদের বাক্য প্রবণ কর। তুমি পঞ্বর্ষ বয়সের সময় তপস্থা দ্বারা যাঁহাকে পরিত্ ই করিয়াছিলে॥ ১৮॥

আমরা দেই অথিল জগতের ধারণ কর্তা দেবদেব ভগবান্ শাঙ্গধিয়ার পার্ষদ, তোমাকে ভগবা-নের স্থানে লইয়া ঘাইবার নিমিত্ত এখানে আদিলাম ॥ ১৯॥

রাজন্! তুমি হুর্জয় বিষ্ণুপদ জয় করিয়াছ, অতএব সপুর্বিরাও যে স্থানে যাইতে পারেন না অধঃশ্বলে অবস্থিত হইয়া কেবল দর্শন করিতে থাকেন এবং চন্দ্র, সূর্যা, এহ, নক্ষত্র ও তারা সকল যাহাকে প্রদক্ষিণ করিয়া ভ্রমণ করিতেছেন, সেই স্থানে অধিষ্ঠান করিবে, চল। হে অঙ্গ! তোমার পিতৃগণ অথবা অফ্য কোন লোক এ পর্যান্ত কথন ঐ স্থানে অবস্থান করিতে সমর্থ হন্ নাই, উহা ভগবান্ বিষ্ণুর পরম পদ, অতএব জগতের পরম বন্দনীয়, যাহা হউক, ভূমি তাহা জয় করিয়াছ, তাহাতে অধিষ্ঠান কর॥ ২০॥

এত দিমান প্রবরমূত্র প্রোকমোলিনা। উপস্থাপিত মায়ুলার ধিরোচুং দ্বর্য দি ॥ ২১॥ শ্রীমৈতের উবাচ॥

নিশম্য বৈক্ঠনিযোজ্য মুখ্যয়ে ম ধুচ্যতাং বাচমুক্তজমপ্রিয়:।
কৃতাভিষেকঃ কৃতনিত্যমঙ্গলো মুনীন্ প্রণম্যাশিষমভ্যবাদয়ৎ ॥ ২২ ॥
পরীত্যাভ্যক্ত ধিফ্যাগ্র্যং পার্ষদাবভিবন্দ্যচ। ইয়েষ তদ্ধিষ্ঠাভুং বিভক্রপং হিরগয়ং।
তদাছন্দ্ভয়ো নেছ্ম্দঙ্গ পণবাদয়:। গন্ধর্বমুখ্যাঃ প্রজন্তঃ পেতৃঃ কৃত্যমর্ইয়:॥ ২৩॥
সচ স্বলে কিমারোক্যন্ স্থনীতিং জননীং প্রবঃ। অশ্বস্তরদগং হিছা দীনাং যাস্যে ত্রিপিইসং॥ ২৪

# डी धत्रवाभी।

আযুম্মরিতাপি স্পরীর্যানাভিপ্রায়মের # ২১ #

মধু চাবতে অবতীতি মধু চাৎ তাং। মধু চাতামিতি পাঠে মধু চাতং যগ্যাং অমৃতভাবিণীমিতার্থ:। কৃতং নিজ্যং কর্ম মল্লাং চাল্করণং বেন অভাবাদ্যৎ ৰাচ্যামাস ॥ ২২ ॥

करनव क्रमः हित्रभात्रः विख्य मन् हेरसम् केष्ठः ॥ २०॥

দীনাং হিছা অগং হুর্গমং ত্রিপিষ্টপং যাস্যামীতারস্বরং ॥ ২৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তদেবং ক্লপং হিরণামং শুদ্দসম্ভতেকো বিশেষ ক্লপং ॥ ২৩ । ২৪ ॥

### ঞীবিখনাণচক্রবরী।

আয়ুল্লরিত্যপি স্পরীর গমনাভিপ্রারং ॥ ২১॥

নিষোজ্যাঃ কিন্ধরাঃ মধু চাবতে প্রবতীতি মধু চাও তাং মধু চাতামিতি পাঠে মধু চাতং ৰস্যাং তাং অভাবাদরৎ বাচরামাস ॥২২ পরীতা বিমানং প্রদক্ষিণীকতা অভার্চা গদ্ধপুশাদিভি উগব্দিমানার নম ইতি সংপূজ্য তদেব স্বীয়ং রূপং হিরগ্রয়ং তেজো বহুলং বিশ্রুৎ সন্ আবোঢ়ু মৈছেৎ ॥২০ ॥

च्छा अर्था अर्था । च्छा चित्र के अर्थ । च्छा चित्र के अर्थ । च्छा अर्थ । च्छा चित्र के अर्थ । च्छा च

হে আয়ুত্মন ! পুণ্যশ্লোক শিথামণি ভগবান ভোমার নিমিত এই জ্রেষ্ঠ বিমান পাঠাইয়া দিয়াছেন,
সশরীরে ইহাতে আরোহণ কর ॥ ২১ ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিতুর ! ভগবান্ বৈকুণ্ঠনাথের সেই ছুই কিন্ধরের ঐ সমস্ত বাক্যে যেন অমৃত করিতেছিল, পরম ভাগবত ধ্রুব তাহা প্রাবণ করিয়া অবগাহন পূর্বক নিত্য কর্ম সমাপন করিলেন, তদনস্তর অলক্ষত হইয়া প্রণাম করত মুনিগণকে আশীর্বাদ করিতে কহিলেন ॥ ২২ ॥

তাহার পর বিমান প্রদক্ষিণ ও অভ্যর্কনা করিয়া দেই চুই পার্ষদকে অভিবাদন করিলেন, পরে হিরথায় অর্থাৎ তেজাময় রূপ ধারণ পূর্বক সেই বিমানে আরোহণ করিতে তাঁহার অভিলাষ হইল। বিত্র ! গ্রুবের স্বাভাবিক যে রূপ রূপ ছিল তাহাই বিফুপদাধিরোহণ সময়ে হিরথায় হইল। বংদ! ঐ সময়ে হুন্দুভি মুদক্ষ পণবাদি বছবিধ বাদ্য বাদিত হইল, প্রধান প্রধান গন্ধবিগণ দক্ষীত আরম্ভ করিল এবং স্বর্গ হইতে পূল্প রৃষ্টি প্রতিত হইতে লাগিল॥২০॥

অনস্তর ধ্রুব যথন স্বর্গলোক আরোহণ করেন ইত্যবসরে স্থীয় জননী স্থনীতিকে স্মরণ হইল, তাহাতে মনে মনে এই চিন্তা করিলেন, আমার জননী অতিশয় ছঃখিনী, তিনি কোথায় রহিলেন, তাঁহাকে পরিত্যাগ করিয়া কি রূপে সর্ব্বাগন্য বিষ্ণুপদে গমন করিব ? ॥ ২৪ ॥

ইতি ব্যবসিতং তত্ত ব্যবসায় হ্বোন্তমোঁ। দর্শয়ামাসতু দেবীং পুরো যানেন গচ্ছতীং।
তত্ত্র তত্ত্ব প্রশংসন্তিঃ পথি বৈমানিকৈঃ হুবৈঃ। অবকীর্যমাণো দদৃশে কুহুমৈঃ ক্রমশো গ্রহান্॥২৫॥
তিলোকীং দেবযানেন সোহতিত্রজ্য মুনীনপি। পরস্তাদ্যদ্ ধ্রুবগতি বিষ্ণোঃ পদমথাভ্যগাৎ॥২৬
যন্ত্রাজমানং স্বরুচিব সর্বতাে লোকা স্ত্রয়েছ্সুবিজ্ঞাজন্ত এতে।
যন্ত্রাজমানং স্বরুচ্ব সর্বতা বেজন্তি ভদ্রাণি চরন্তি যেহনিশং॥২৭॥
শান্তাঃ সমদৃশঃ শুদ্ধাঃ সর্বস্থৃতাকুরঞ্জনাঃ। যান্ত্যপ্রসাচ্যতপদমচ্যতপ্রিয়বাদ্ধাঃ।
ইত্যুত্তানপদঃ পুজ্রো ধ্রবঃ ক্রঞ্পরায়ণঃ। অভ্ত্রয়াণাং লোকানাং চূড়ামণিরিবামলঃ॥ ২৮॥

#### श्रीभवनामी ।

ব্যবসিত্মভিপ্রায়ং ব্যবসায় জ্ঞাতা ॥ ২৫ ॥
দেবলানেন দেবমার্গেণ বিমানেনেতি বা মুনীন্ সপ্তমীনিপি। ততঃ পরস্তাৎ যদ্ধিকোঃ পদং তদভাগাৎ ধ্বা গতির্ঘসা সঃ ॥২৬
যদ্ভাল্লমান্মসু বস্যা কচা লোকাঃ বিভালতে অস্তব্ যেহনস্থাহাঃ নিছপাতে বলাব্দন্ গতবন্তঃ ॥ ২৭ ॥
অচ্যতপ্রিয়া বাদ্ধবা বেষাং ॥ ২৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

দেবীং প্রবেদ্ধিরগ্রম্ন স্বরূপামিত্যর্থ: ॥২৫।২৫।২৬।২৭।২৮।২৯।৩০॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী'।

ব্যৰ্সিতমভিপ্ৰায়ং ব্যবসায়ং জ্ঞাতা ॥ ২৫ ॥ মুনীন্ সপ্তামীনপি ততঃ পরতাৎ যহিফোঃ পদং তদভাগাৎ। ধ্ৰুবা গতি ৰ্যস্য সং॥ ২৬ ॥ যত্ত্বাজমানমত্ব বং পশ্চাৎ বস্য ক্ষুচা লোকা বিভাজতে ॥ ২৭ । ২৮ ॥

ভগবানের যে ছই পার্ষদ ধ্রুবকে লইতে আদিয়াছিলেন, তাঁহার। ধ্রুবের অভিপ্রায় বুঝিতে পারি-লেন, অত এব তাঁহার মাতা যিনি অতাে বিমান যােগে গমন করিতেছিলেন তাঁহাকে দেখাইয়া দিলেন। জননীকে অতাে যাইতে দেখিয়া ধ্রুবের চিত্ত স্থান্থির হইল, পরে সানন্দ মনে যাইতে যাইতে ক্রমশঃ প্রহ সকল দৃষ্টিগােচর হইতে লাগিল। বিছুর! ধ্রুবের গমন সময়ে পথি মধ্যে স্থানে স্থানে বিমান চারি স্থরগণ প্রশংসা করিতে করিতে কুস্থম বর্ষণ দ্বারা তাঁহাকে আছের করিয়াছিলেন॥২৫॥

সে যাহা হউক, তিনি বিমানযোগে ক্ষণকাল মধ্যে ত্রিলোকী এবং সপ্তর্ষিদিগকেও অতিক্রেমণ করিয়া তৎপরে যে বিষ্ণুর স্থান ছিল তথায় গিয়া উপস্থিত হইলেন। বৎস! তাঁহার স্থান নিত্য, ঐ স্থান হইতে কথন পতন হইবে না॥২৬॥

বিহুর! ঐ স্থানের প্রভাব কি বর্ণন করিব, তাহা আপনার জ্যোতি দ্বারা সত্তই দীপ্তিমান, তাহার কিরণে ঐ সকল লোক সর্বতো ভাবে দীপ্তি পাইতেছিল। যে সকল ব্যক্তি প্রাণিদিগের প্রতি নির্দিয়, তাহারা কথন সে স্থানে যাইতে পারে না, নিরন্তর শুভচারি ব্যক্তিদের্ই ঐ স্থান প্রাপ্তি হয়॥২৭॥

অর্থাৎ যাঁহারা শাস্ত, দর্বতি সমদশী, বাছাভাস্তরে পবিত্র, ভূত দকলের মনোরঞ্জক এবং ভগবান্ অচ্যতই যাঁহাদের প্রিয়বান্ধব, ভাঁহারাই যথার্থ রূপে ভগবানের ধাম প্রাপ্ত হয়েন। হে বিহুর ! এই প্রকারে উতানপাদ রাজার পুত্র কৃষ্ণপরায়ণ ধ্রুব বিষ্ণুপদে উপন্থিত হইয়া ত্রিলোকের নির্দাণ চূড়ামণি তুল্য হইলেন ॥ ২৮॥

গ্রুষ্টীরেনেগোহনিমিষং জ্যোতিষাং চক্রমাহিতং। যশ্মিন্ ভ্রমতি কোরব্য মেধ্যামিব গবাঙ্গণঃ॥২৯ মহিমামং বিলোক্যাস্য নারদো ভগবান্ধিঃ। আতোদ্যং বিন্দুদন্ শ্লোকান্ সত্তেহগায়ৎ প্রচেতসাং॥৩০

নৃনং স্থনীতে: পতিদেবতায়াস্তপ: প্রভাবস্য স্থতস্য তাং গতিং।

দৃষ্ট্যাভ্যুপায়ানপি বেদবাদিনো নৈবাধিগন্তং প্ৰভৰম্ভি কিং নৃপা: ॥ ০১ ॥

यः शक्षवर्या शुक्रनातवाक्गरेत्रार्छस्त्रन यार्छ। इत्तरात नृय्छ।।

বনং মদাদেশকরোহজিতং প্রভুং জিগায় তন্তক্তগুণৈঃ পরাজিতং॥ ৩২॥

### শীণরসামী

অনিমিবং অনলসং জ্যোতিষাং চক্রং যদ্মিন্। আহিতং অপিতং সং ভ্রমতি মেধ্যাং আহিতঃ গন্তীরবেগো গবাং গণ ইব ॥ ২৯ আন্তোদ্যং বীণাং বিহুদন্ বাদয়ন্ প্রচেতসাং ব্রহ্মসত্তে ভগবন্মাহাত্মা প্রসঙ্গেন ধ্রুবসহিম প্রতিপাদন প্রান্তীন্ শ্লোকান্ অগায়ং ন্নমিত্যাদীন্॥ ৩০ ॥

পতিবেৰ দেবতা যদ্যাং জদ্যাং স্কৃত্যা যন্ত্ৰণং প্ৰভাৰং ক্ৰম্য তাং গতিং ফল্মধিগন্ধং বেদবদন শীলা ব্ৰহ্মধিয়োপি নৈৰ প্ৰভ্ৰম্ভি । অভ্যুপায়ান্ ভগবদ্ধান্দৃষ্ট্যপি কিং পুন নুপাং॥ ৩১॥

ভপ: প্রভাবং গতিঞ বিশিনটি ছাভাাং। ওঞ্জদারা: পিভৃপত্নী হুক্চি অংস্যা বাক্শরৈ নিজিলেন জ্নয়েন বনং গত: সন্ অফ্রিমপি জিগায় বশীক্তবান্॥ ৩২॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ন্নমিতি। তাং গতিং দৃইাপি তস্য অভ্যপায়ান্ অন্তঃরঙ্গশধনানাপ্যধিগন্তং বেদবাদনশীলা এক্ষর্যয়ে।পি নৈব প্রভৰন্তি কিম্ত তাং। যদ্যপোৰং তেপিন তহি কিম্ত ভ্রাংন্পা ইতার্য: দৃইাভ্যপায়া ইতি চিংফুখ: ॥৩১।৩২॥

# शिविभगाशहक्तवही।

অনিমিষং জাগ্রদেব কাল রূপং গম্ভীরবেগোগবাং গণ ইব ॥ ২৯ ॥

আভোদ্যং বীণাং বিমুদন বাদয়ন ॥ ৩० ॥

তপঃ প্রভাব রূপস্য স্থৃতস্য তাং প্রাসিদ্ধাং গতিং ফলং দৃষ্ট্বাপি তস্যা অভ্যুপায়ান্ অন্তরক্ষ সাধনান্যপ্রধিগরং ন প্রভবস্তি কিমুত তাং। যদ্যেবং তেপি ন তহি কিমুততরাং নৃপা ইতার্থ: ॥ ৩১ ॥

पृष्ठ । पृष्ठभारतन ॥ ७२ ॥

হে কুরুশ্রেষ্ঠ বিহুর! ধ্রুব যে স্থান প্রাপ্ত ইইলেন তথায় জ্যোতিশ্চক্র অর্পিত ইইয়া, গো সকল যেমন গম্ভীর বেগে মেধিতে (মেই কার্ষ্ঠে) ভ্রমণ করে তাহার ন্যায়, নিরস্তর ভ্রমণ করিতেছে॥ ২৯॥

সে যাহা হউক, দেবর্ষি নারদ প্রচেতাদিগের ব্রহ্মদত্তে গ্রুবের এই মহিমা অবলোকন করিয়া বীণাবাদন করিতে করিতে ভগবমাহাস্থ্য প্রদঙ্গে ব্রহমা প্রতিপাদক তিনটী শ্লোক গান করিলেন॥ ৩০॥

তাহার অর্থ এই, অহো! পতিপ্রায়ণা স্থনীতির পুদ্র ধ্রুবের কি তপঃ প্রভাব! আ্যার বোধ হয় বেদাধ্যয়ন শীল ব্রহ্মর্ষিগণ অভ্যুপায় অর্থাৎ ভগবদ্ধর্ম দর্শন করিয়াও ঐ তপঃ প্রভাবের ফল পাইতে সমর্থ হয়েন না, ইহাতে রাজাদের কথা কি १॥ ৩১॥

কি আশ্চর্যা! তিনি পাঁচ বৎসর বয়সের সময় বিমাতার বাক্য রূপ বাণ দারা হাদয় বিদীর্ণ হও-য়াতে বিষয় ও ভগ্ন মনে, বন গমন করিয়া অজিত ভগবানকে জয় অর্থাৎ বশীভূত করেন। তাঁচার এই প্রভাব দর্শনে আমার বোধ হইতেছে ভগবানের অন্যান্য ভক্তগণ তাঁহার নিকট প্রাভূত হইলেন॥ ৩২ যঃ ক্ষত্রবন্ধু ভূবি তদ্যাধিরত্বশাক্তককে দিপ বর্ষপুগৈঃ।

যট্পঞ্চবর্ষো যদহোভিরক্তিঃ প্রসাদ্য বৈকৃষ্ঠমবাপ তৎপদং ॥ ৩৩॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

এতত্তেভিহিতং সর্বাং যৎপৃক্টোহমিহ ছয়া। ধ্রুবস্থোদাম যশসশ্চরিতং সন্মতং সতাং ॥ ৩৪ ॥ ধন্যং যশস্তমায়ুষ্যং পুণাং স্বস্তায়নং মহৎ। স্বর্গাং ধ্রোব্যং সোমনস্তাং প্রশাস্তমঘমর্ষণং ॥ ৩৫ ॥ প্রদেষ্টিক্ত দ্বরাভীক্ষমচ্যুতপ্রিয়চেষ্টিকং। ভক্তিভবেত্তগবতি যয়া স্থাৎ ক্লেশসংক্ষয়ঃ ॥ ৩৬ ॥

# শ্রীধরস্বামী।

ভসাধির চং তেন প্রাপ্তং পদ বো ভূবি ক্ষত্রবন্ধ: ক্ষতিয়ো ভবেৎ স তমন্থ বর্ষ সমূহৈর পি আরোচ্ মিচ্ছেদপি কিং। তৎ সংক্রোপ্যশক্য: দ্বত আরোহণমিত্যর্থ:। কথং ভূতং পদং বড়্বা পঞ্বা বর্ষাণি যস্য স: আইরবেবাহোভিইর্ক্ঠং প্রসাদ্য বং তস্য পদমবাপ তৎ ॥ ৩০ ॥

উদ্দামং উৎকৃষ্টং যশো যদ্য সং॥ ৩৪ ॥ ধনাদেনি মিত্তং গ্রোব্যং ধ্রুবস্থানপ্রাপকং প্রশক্তং প্রশংসার্হ অম্মর্থনং পাপনাশনং ॥ ৩৫ ॥ অচ্যুত্তপ্রিয়স্য ধ্রুবস্য চেষ্টিতং শ্রুম্বা সোবর্ততে তুস্য ভক্তি উবেৎ ॥ ৩৬ ॥

#### ক্রমসন্ত:।

ৰ ইত্যক্ত ক ইতি কচিৎ চিৎস্থিসম্মত চ । কিন্তু স্বাম্যসম্মত: ॥ ৩০ ॥ .
এক্ত দিতি বুগাকং। বং পুট্টোছমিত্যসুসারেণ প্রবহু চরিতমপি পুটমিত্যৰগন্তবাং ॥ ৩৪ । ৩৫ । ৩৬ । ৩৭ ॥

# **अ**विधनाशहक्तवडी ।

ক্ষত্ৰকু: ক্ষড়িয়োত্তমোপি ভমপেক্য ক্ষতিয়াধমো য: ৩২৮ রচ়ং পদং অকুপশ্চাৎ আরোচুং ইচ্ছেৎ স কিং বর্ষসমূহৈরপি আরোচ হেদিতি শেষ:। যদ্যকাৎ বড়্বা পঞ্চ বা বর্ষাণি বয়াংসি যস্যেতি বয়: শক্সা বৃত্তাবস্তুজীব: ॥ ৩৩ । ৩৪ ॥

ধনাদি কামনাৰতাং ধন্যমিত্যাদি ধ্রৌব্যং ধ্রুবস্থানপ্রাপকং স্থমনসো দেবা স্তদর্হং তেপ্যেতৎ শ্রোভূণ বস্তৃপার্যন্তীত্যর্থ: ॥ ৩৫ ॥ ক্রুবা স্থিতসোতি শেবঃ ॥ ২৬ ॥

অহা। তিনি যে পদ প্রাপ্ত ইইরাছেন ক্ষিতিতলে অন্যান্য যে সকল ক্ষত্রিয় আছে তাহারা কি তাঁহার অনুগামী ইইয়া বহু বহু বর্ষেও সেই পদে আরোহণার্থ ইচ্ছা করিতে পারে ? অর্থাৎ ঐ পদের নিমিত্ত সংকল্প করাও তাহাদের অসাধ্য, তাহাতে আরোহণের কথা ত দূরে থাকুক্। তিনি পাঁচ বা ছয় বৎসরমাক্ত বয়সে তপস্থায় প্রবৃত্ত হইয়া অত্যল্প দিবসের মধ্যেই ভগবানকে প্রদল্প করত তদীয় পদ প্রাপ্ত হইরাছিলেন ॥ ৩৩ ॥

মুনিবর সৈত্রেয় এতাবমাত্র র্ত্তান্ত বর্ণন করিয়া বিছুরকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন, বংস ! আমাকে যাহা জিজ্ঞাসা করিয়াছিলে তৎ সমুদায় তোমার নিকট বর্ণন করিলাম। হে কৌরব্য ! পরম ভাগবত ধ্রুব অতি যশমী, তাঁহার এই চরিত্র সাধু ব্যক্তিদিগের সম্মত ॥ ৩৪ দ

বংস। এই ধ্রুবচরিত্র যশ: প্রাপক, আয়ু বর্দ্ধক এবং ধনাদির হেতু, আর ইহা অতি পবিত্র, পাপ নাশক ও মহৎ স্বস্তায়ন স্বরূপ, ইহাতে স্বর্গ ও ধ্রুব স্থান প্রাপ্তি হয় অতএব অতিশয় প্রশংসনীয় ॥ ৩৫॥

বংস ! অচ্যুতপ্রিয় ধ্রুবের এই চরিত্র, যে য্যক্তি প্রদায়িত হইয়া নিরন্তর প্রবণ করেন, তাঁহার ভগবানের প্রতি সেই ভক্তি উৎপন্না হয়, যাহাতে ক্রেশ সকল বিনাশ প্রাপ্ত হইয়া থাকে ॥ ৩৬॥ মহন্ত্ৰমিচ্ছতন্তীর্থং শ্রোতৃঃ শীলাদয়ো গুণাঃ। যত্র তৈজন্ত দিচ্ছু নাং মনো যত্র মনস্বিনাং॥ ৩৭॥ প্রযক্তঃ কীর্ত্তরেৎ প্রাক্তঃ সমবায়ে দ্বিজন্মনাং। স্বায়ঞ্চ পুণ্যশ্লোকস্ত প্রবন্ত চরিতং মহৎ। পৌর্ণমাস্তাং শিনীবাল্যাং দাদশ্যাং শ্রেবণেহথ বা। দিনক্ষয়ে ব্যতীপাতে সংক্রমেহর্কদিনেপি বা॥৩৮ শ্রাব্য়েৎ শ্রুদ্ধানানাং তীর্থপাদপ্রিয়াশ্রয়ঃ। নেচছং স্তত্রাত্মনাত্মানং সংতৃক্ত ইতি সিধ্যতি॥ ৩৯ জ্ঞানমজ্ঞাততত্বায় যোদদ্যাৎ সৎপথেহ্মৃতং। কুপালো দীন্নাথস্ত দেবান্তস্থানুগৃহুতে॥ ৪০॥ ইদং ময়া তেহভিহিতং কুরুদ্ধ প্রবন্ধ বিধ্যাতবিশুদ্ধকর্মণঃ।
হিদ্যাত্তক্রীড়নকানি মাতু গৃহ্ধ বিষ্ণুং শরণং জগাম॥ ৪১॥

श्रीभन्नश्रमी।

তীর্থ: মহস্বাবাপ্তি স্থান: গুণা যত্র ভবস্তি ॥ ৩৭ ॥ সমবামে সভায়াং ॥ ৩৮ ॥

নেচ্ছন্ নিষ্কামঃ তত্ত শ্রবণে আবৈষ্বাত্মানং প্রতি সম্ভটো ভবতীতি হেত্যে: দিন্ধিং প্রাণ্ডোতি ॥ ৩৯ ॥

কিঞ্চ সংগ্রে ভগ্রন্মার্গে অমৃত্রপং জ্ঞানং যোদদ্যাৎ ॥ ৪০ ॥

ঞ্বস্য চরিতং ময়াভিহিতং মাতুর্গৃত্ক হিছা ॥ ৪১॥

क्रममन्दः।

প্রায়ত ইতি যুগাকং ৷ ১৮ ৷ ৩৯ ৷

জ্ঞানমিতি। সংপ্রে স্নাগান্তমু প্জনায়। য ইতি কচিলান্তি ॥ ৪০ । ৪১ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপ চক্ৰবতী।

তীর্থমিদং কাবণং যত্র শ্রুতে স্তি ॥ ৩৭ । ৩৮ ॥

শ্রদ্ধানানামিতি দ্বিতীয়ার্থে ষষ্ঠা নেচছন্ তবেতনং কিমপি দ্রবাং ন প্রতিগৃহ্নন্তত্ত হেতৃঃ আত্মানং প্রতি আত্মনৈব সম্ভইঃ তত্ত্ব আবণে মৎকথ্যমানাং রক্ষকথাং ভক্তঃ শ্রদ্ধয়া শৃণোভীত্যেতদেব মম বেতনমিতি মন্ত্রমানঃ ইত্যতএব সিদ্ধিং প্রাপ্নোতি॥ ৩৯॥ কীবনিস্তারকং কিমপি জ্ঞানং প্রাবয়ত এব মহাদলং কিমৃত প্রবচ্তিত্যিত্যাহ জ্ঞানেতি॥ ৪০। ৪১॥

বিচুর! মহত্ত্ব ইচ্ছুক পুরুষের পক্ষে এই চরিত্র মহত্ত্ব প্রাপ্তির স্থান স্বরূপ, ইহা শ্রুবণ করিলে শ্রোতার শীলাদি গুণ জন্মে, অপর যে ব্যক্তি তেজঃ প্রার্থী,তাহার ইহাতে তেজঃ এবং যে পুরুষ মনস্বী, তাহার ইহাতে প্রশস্ত মনঃ লাভ হইয়া থাকে॥ ৩৭॥

অতএব পবিত্র হইয়া প্রাতঃকালে এবং স্বায়ং সময়ে ত্রাহ্মণ সভায় পুণ্যশ্লোক গ্রুবের এই স্থমহং চরিত্র কীর্ত্তন করিবে,আর অমাবস্থা, পূর্ণিমা, দ্বাদশী, প্রবণানক্ষত্র, ত্রাহস্পর্শ, ব্যতীপাত, সংক্রান্তি, ও আদিত্য বারেও ইহা পাঠ করিবে॥ ৩৮॥

অপর নিজাম হইয়া শ্রদ্ধাশীল ব্যক্তিদিগকে ইহা শ্রবণও করাইবে, তাহাতে আত্মাই আত্মার প্রতি সম্ভত্ত হইবেন স্তরাং অনায়াদে দিদ্ধি লাভ করিতে পারিবে ॥ ৩৯॥

ফলতঃ যে ব্যক্তি অজ্ঞাত তব্, ভাছাকে যিনি ভগবমার্গের অমৃত রূপ জ্ঞান দান করেন, সেই দয়াশীল দীননাথের প্রতি দেবতা সকল অমুগ্রহ প্রকাশ করিয়া থাকেন। ৪০॥

হে কৌরবা । মহাভাগবত গ্রুবের এই চরিত্র তোমার নিকট বর্ণন করিলাম। বিছুর । ভাঁহার কর্ম অতি বিশুদ্ধ ও বিখ্যাত, তিনি কৌমার কালে ক্রীড়নক এবং মাতৃগৃহ পরিত্যাগ পূর্বক ভগবান্ বিষ্ণুর শরণাপন হইয়াছিলেন ॥ ৪১॥ ॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষকে প্রুবচরিতং ভাদশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১২ ॥ #

শ্রীসূত উবাচ 🛭

निभमा दकीभाविदिशास्त्रविद्धाः अवस्य देवक्षेत्रमाधिद्वाहतः।

প্ররু ভাবোভগবত্যধাক্ষজে প্রষ্টুং পুনন্তং বিছুর: প্রচক্রমে ॥ ১ ॥

শ্রীবিত্বর উবাচ ॥

কে তে প্রচেতদো নাম কম্পাপত্যানি স্বত। কম্পাম্বায়ে প্রথ্যাতাঃ কুত্ত বা সত্ত্রমাসত ॥ ২ ॥ মন্তে মহাভাগবতং নারদং দেবদর্শনং। যেন প্রোক্তঃ ক্রিয়াযোগঃ পরিচর্য্যাবিধিছ রেঃ॥ ৩॥

### श्चीभवत्रामी।

# । •। ইতি চতুর্থে খাদশঃ । •।

এবং পঞ্চিরধ্যারৈ ধ্র্বিচ্বাস্থবর্ণিতা। অথৈকাদশভিশ্চিত্রং পৃথ্চারিত্রমূচ্যতে। তত্ত্ব ত্রেদশে বস্তুং প্পোর্জন্ম ধ্রুবাইয়ে। অক্লোবেণ পিতা প্রক্রোর্যাক্ষত ইতীর্যতে ॥ • ॥

প্রক্রটো ভাবো ভক্তির্যক্ত । ১।

ष्यवास्य वः स्थ । २ ।

নারদেন প্রচেত্তসাং সত্তে বর্ণিতাং কথাং প্রাষ্ট্রং তস্য মহিমানমাহ মস্ত ইতি। দেবত্তেব দর্শনং যক্ত হরে: পরিচর্য্য প্রকার: ক্রেমাযোগ: পঞ্চরাত্রো যেন প্রোক্তঃ॥ ৩ ॥

# क्रगमन्नर्जः।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমীত্তাগৰতে চতুর্থককে শ্রীকীৰগোস্থামি কৃত ক্রমসন্দর্ভস্য স্বাদশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ \* ॥ শ্রীস্ত উবাচ শ্রীক্তক্ষেৰ বাক্ শেষত্বন হিতং স্থমেবাপূত্রদ্বিতার্থ:॥ ১ । ২ ॥ মহাভাগৰতং বৈষ্ণবসংপ্রদায় গুৰুং দেবদর্শনং শ্রীভগবস্তম্ভতঃ ভগবৎ সর্ক্ষস্পদর্শনঞ্চ। অনুক্স্পেষ্ ভগবদযুভবহেতুং বা ॥ ৩

# **बीविभगाशहक्तवर्छी**।

। \*। ইতি সারাথদিশিতাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। চতুর্থে হাদশোহণায়ং সঙ্গতঃ সহতঃ স্তাং ॥ \*॥ অষোদশেহক রাজস্য পুজেট্যা যং হুতোহজনি বেণভভাতিদৌরাদ্ধারাদ্ধানির্বিদ্য নির্গতঃ॥ ৽॥ সজোগারং প্রচেভসামিত্যাবর্ণ পৃদ্ধতি। কে তে ইতি। অষ্বায়ে বংশে॥ ১॥ ২॥ ক্রিয়াযোগং প্রিচ্গ্যা প্রকারঃ পঞ্রাত্রে যেন প্রোক্তঃ॥ ৩॥

# ॥ 🗱 ॥ देखि ठञ्दर्श द्वां मण ॥ 🕸 ॥

ত্রেয়োদশ অধ্যারে প্রুবের বংশে পৃথুর জন্ম কথনার্থ বেণ পিতা অঙ্গের রুত্তান্ত বর্ণন ॥ ० ॥

সূত কহিলেন মুনিবর মৈত্রেয় পরম ভাগবত গ্রুবের বৈকুণ্ঠ পদাধিরোহণ বিষয় যাহা বর্ণন করিলেন, তাহা প্রবণ করিয়া ভগবান্ অধোক্ষজের প্রতি বিহুরের প্রগাঢ় ভক্তি জিমিল, অতএব পুনর্কার সৈত্রেয়কে সম্বোধন পূর্বক জিজ্ঞানা করিতে আরম্ভ করিলেন॥১॥

বিছুর বলিলেন হে স্থাত । আপনি কহিলেন দেবর্ষি নারদ প্রচেতাদের যজ ফলে উপস্থিত হইয়া মহাত্মা প্রুবের মহিমা সূচক তিনটা শ্লোক গান করেন। ব্রহ্মন্। ঐ সকল প্রচেতা কে ? কোন ব্যক্তির বংশে উৎপন্ন এবং কোন স্থানেই বা যজ্ঞ করিতেছিল ? ॥ ২ ॥

হে মুনে! আমি জানি দেবর্ষি নারদ মহাভাগবত, দেব তুল্য, তাঁহার দর্শন অতি পুণ্যদ, তিনি ভগবানের পরিচর্য্যা প্রকার ক্রিয়াযোগ অর্থাৎ পঞ্চরাত্ত কহিয়াছিলেন ॥ ৩ ॥ স্বধর্ম শীলৈঃ পুরুষে র্জগবান্ যজ্ঞপুরুষঃ। ইজ্যমানো ভগবতা নারদেনেড়িতঃ কিল। যাস্তা দেবর্ষিণা তত্র বর্ণিতা ভগবৎ কথাঃ। মৃহং শুশ্রাষ্ট্রের ব্রহ্মন্ কাৎস্ক্রের্যাচফু মুহ্ সি॥ ৪॥ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ধ্বেষ্য চোৎকলঃ পুত্রঃ পিতরি প্রস্থিতে বনং। সার্বিভৌমঞ্জিয়ং নৈচ্ছদধিরাজাসনং পিছুঃ॥৫॥ স জন্মনোপশান্তারা নিঃসঙ্গঃ সমদর্শনঃ। দদর্শ লোকে বিততমাত্মানং লোকমাত্মনি॥৬॥ আত্মানং ব্রহ্ম নির্বাণং প্রত্যন্তমিতবিগ্রহং। অববোধরদৈকাত্ম্যানন্দ্যমূসস্ততং।

# डीभत्रकामी ।

স্বধর্মনীলৈ: প্রচেতোভি: ॥ ৪ ॥

ঞ্বত বংশে জাতা ইতি বক্তু: **ঞ্বত বংশমন্তোমতি জ**বস্যেতাাদিনা। পিতৃ: সার্কভৌস্ত্রিয়: নৈচ্ছেৎ অধিরাজাসন্ত ॥ ৫॥ অনিজ্ঞায়াং হেতৃমাহ সুইতি চতুর্ভি: ॥ ৬॥

আয়ানং স্বরণভূতং ত্রেরাবক্রান: আপুৰন্জানন্। আয়নো নান্ত তদৈকতে। স্বয়ন্ত সর্ক্যাদভা: সন্কপং ভূতং ত্রে

# ক্রমদন্দর্ভ:।

তानुरभनाशि नांद्रपरनिष्ठः ॥ ८ । ८ । ७ **॥** 

আরান্মিতি যুগাকং। দদর্শ শোক ইত্যানেন প্রথমং দোগাধি ব্রহ্ম দর্শনমুক্তং অধুনা নিরুপাধি ব্রহ্ম দর্শনমাহ। প্রতান্ত মিতি। নিরুপাধিক্সিতার্থ:। অহুসম্ভতং সর্ক্রাহুস্তেং স্বরুপং পর্ম কারণ রূপং আর্বনো কীব্রফুক্লাভ্রদনারেকত।

# ই।বিশনাথচক্রবন্তী।

च्रथर्भगीतः व्यक्तिका छ।

ঞ্বিস্য বংশএব তে জাতা ইতি ভবংশ কথারামেব প্রচেতসাং কথা আরাফ্রতীত্যভিপ্রায়েণাই । ৫ র জন্মনা উংগত্তাব উপশাস্তামা জ্ঞানী॥ ৬ ॥

আজানং জীবং স্বরূপং স্বরূপভূতং ব্রহ্ম অব্যক্ষানো জানন্ নির্বাণং শান্তং প্রত্যক্তমিত্রিগ্রহং নির্প্ত বিবাদং। আয়ানং কীদৃশং। অব্বোধরসেনকায়্যং যক্ত তং অব্যব্ভিলেন নির্প্তরেণ যোগাগ্লিনা দগ্ধং কর্মনলং যক্ত তথা ভূত আশ্রো যস্য সং ।

হে ব্রহ্মন্ ! প্রাত্ত ইইয়াছি স্বধর্মশীল প্রচেতাগণ আপনাদের সত্তে ভগবান্ যজ্ঞপুরুষ বিফুর অর্চনা করিতেছিলেন, সেই সময় দেবর্ষি নারদ বিনয় বচন দ্বারা তাঁহার স্তব করিয়াছিলেন। হে মুনে ! দেবর্ষি নারদ যে যে ভগবৎ কথা বর্ণন করেন তৎসমুদায় আমার শুনিতে অভিলাষ হইতেছে, ছনুগ্রহ প্রকাশ পূর্বাক সম্পূর্ণ বলিতে আজ্ঞা হউক ॥ ৪ ॥

মৈত্রেয় কহিলেন মহাত্মা ধ্রুবের পুত্র উৎকল, পিতা বনে গমন করিলে দকল ভূমির আধি-পত্য ও রাজাসন উপস্থিত হইলেও ঐ হুই পদ গ্রহণ করিতে তাঁহার ইচ্ছা হইল না॥৫॥

হে কৌরবা! তাঁহার সমস্ত দেশের আধিপত্য ও অধিরাজাসন গ্রহণে অনিছার হেতু প্রবণ কর, তিনি জিমিয়া অবধি প্রশান্ত মনাং, নিঃসঙ্গ এবং সর্বত্ত সমদ্শী ছিলেন, সর্বদা আপনার আস্থাতে লোক মধ্যে বিতত এবং আপন আস্থাতে লোক সকলকে বিস্তাণ দর্শন করিতেন ॥ ৬॥

তাঁহার আত্মা প্রশান্ত হইয়া জ্ঞান রূপ রদের সহিত অভিন্ন হইয়াছিল এবং তিনি অবিচিহ্ন যোগ রূপ অমি দারা আপনার কর্মনল সকল অর্ধাৎ বাসনা সমূহ দক্ষ করিয়াছিলেন, অতএব উক্ত প্রকার অব্যবচিন্ন যোগামি দগ্ধ কর্ম মলাশয়:। স্বরূপমবরুদ্ধানোনাত্মনোহভাত দৈক্ষত ॥ ৭ ॥
জড়াদ্ধবিধিরোমান্ত ম্কারুতিরতমাতি:। লক্ষিতঃ পথি বালানাং প্রশান্তার্কিরিবানলঃ ॥ ৮ ॥
মত্বা তং জড়মুমান্তং কুলর্দ্ধাঃ সমন্ত্রিণঃ। বৎসরং ভূপতিং চক্রু র্যবীয়াংসং দ্রমেঃ স্থতং ॥ ৯ ॥
স্বীথী বিৎসরস্ফো ভার্যাসূত্যড়াত্মজান্। পূজ্পার্ণং তিগাকেতুক ইয়মূর্জং বস্তুপ্রয়াং।
পূজার্ণস্থভা ভার্যা দোষাচ দে বভ্বতুঃ। প্রাত্ম ধ্যং দিনং সায়মিতি হাসন্ প্রভাস্তাঃ॥১০
প্রদোষো নিশিথো ব্যুক্ট ইতিদোষা স্থতান্তয়ঃ॥১১॥

ব্যক্তঃ স্থতং পুক্ষরিণ্যাং দর্কাতেজনমাদধে। স চক্ষুঃ স্থতমাক্ত্যাং পত্নাং মনুমবাপহ ॥ ১২ ॥

### अभवकारी।

নির্মাণং শাস্তং অববোধ বদেনৈকাষ্যাং যস্ত কথস্তুতঃ অবাবচ্ছিলো যো যোগঃ সএবাগ্নি স্তেন দগ্ধ: কর্মানল আশ্যো যস্ত ॥ १ ॥ জড়াদীনামিবাক্তির্যস্ত তথা ভূতো লক্ষিতঃ। অতন্মতিঃ নতেষামিব মতি র্যস্ত সর্মজ্জবাৎ। প্রশাস্তানি অচীংধি জাল। যস্যানলস্য তদ্বংস্থিতঃ ॥ ৮ ॥ যবীয়াংসং উৎকলাৎ কনিষ্ঠং ॥ ১ ॥

ইঠা প্রিয়া ভার্যা॥ ১০॥ নিশিথ: নিশীথ:॥ ১১॥ সুসুর্বতেজা শুকু: সংজ্ঞ: মহুং স্কুতমবাপ ॥ ১২॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অভেদাংশমাত্রাকুসকানাং ॥৭।৮।৯।১০।১১॥

স চক্ষুরিত। দ্ধিকং। স চকুং সংজ্ঞঃ সর্বতেজাঃ স্তেং চাকুসং মনুবেনাবাপেতার্থং। বক্ষাতে হাইমে। ষ্ঠ\*চ চকুষঃ পুল্ জীবিখনাথচক্রবিভী

আ্মান: শুদ্ধ জীবাদনাৎ নৈক্ত ॥ १॥

পথি বালৈ জড়াৰাকেতি ল'কিতঃ। অতন্মতিঃ ন ভড়াদীনামিব মতি যঁভ সং॥৮।৯।১০।১১॥ সুসুক্তেজাএৰ চকুঃ চাকুষণ হুতং মন্তমৰাপেতি ব্যাথোয়ং। যঠ°চ চকুষং পুল্ল•চাকুষোনাম বৈ মন্বিতাইমাং॥১২।১৩।১৪॥

স্থৃবিস্তীর্ণ আনন্দময় আল্লাকে প্রমত্রক্ষা জানিয়া আত্ম ভিন্ন অন্য কোন বস্তু দর্শন করিতেন না॥ ৭॥

তাহাতে বালকেরা জড় অথবা অন্ধ কিমা বধির অথবা উদাত্ত কিমা মৃক এরপে ব্যক্তির ভায় ভাঁহার আকার দর্শন করিতে, বস্তুতঃ তিনি সর্বজি ছিলেন, ইহাতে তাঁহার বৃদ্ধি কোন অংশেই ঐ সকল ব্যক্তির তুল্য ছিল না, কেবল অগ্নির শিখা প্রশান্ত হইলে লোকে সেই অগ্নিকে যেমন অকর্মাণ্য করিয়া মানে তাহার ভায়, তিনি অকর্মণ্য ভাবে সর্বলি অবস্থিতি করিতেন ॥ ৮॥

ভাঁহাকে ঐ প্রকার দেখিয়া কুলর্দ্ধ এবং মন্ত্রিদকল বিবেচনা করিলেন, ইনি জড় অথব। উন্মাদ গ্রস্ত হইলেন সন্দেহ নাই,রাজা ব্যতীত রাজ্য রক্ষা হইবে না,অতএব পরামর্শ করিয়া ভ্রমির পুত্র বংসর যদিও উৎকলের কনিষ্ঠ তথাচ ভাঁহাকে রাজসিংহাসনে অভিষিক্ত করিয়া পৃথিবী শাসনের ভার সমর্পন করিলেন॥ ৯॥

অনস্তর বংসর স্থবীথী নাল্লী কন্সার পাণিগ্রহণ করিলেন, তাহাতে তাঁহার সেই প্রিয়া ভার্য্যা ছয়টী সন্তান প্রদেব করিল। তাহাদের নাম যথা পুস্পার্ণ, তিগাকেতু, ইম, উর্জ, বস্থ এবং জয়। এই ছয়ের মধ্যে পুস্পার্ণের তুই ভার্য্যা প্রভা এবং দোষা। প্রভার তিন পুজ্র, প্রাতঃ, মধ্যন্দিন এবং দায়ং॥ ১০॥

লোষারও গর্জে তিন পুক্র জন্মে তাহাদের নাম প্রদোদ, নিশীথ এবং ব্যুষ্ট ॥ ১১॥

এই ব্যুফ্টের ভার্য্যা পুন্ধরিণী, তাহাতে বৃষ্ঠ দর্বতেজাঃ নামে এক দন্তান উৎপাদন করেন, ঐ দর্ব-

মনোরসূত মহিনী বিরম্ভানত লা স্থতান্। পুরুং কৃৎসম্তং গ্রাহং সভ্যবন্তং ধৃতং ব্রতং । আমিটোমমতীরাব্রং প্রস্থাহং শিবিমূলা কং। উলা কোহজনমং প্রান্ পুক্রিণ্যাং বজুতমান্। অঙ্গং স্থানসং স্থাতিং ক্রত্মঙ্গিরসং গয়ং। স্থানীপার্শস্য যা পত্নী স্থাবে বেণমূলণং। যদ্দৌংশীল্যাৎ স রাজর্ষি নির্বিধা নিরগাৎ পুরাৎ॥ ১৩॥

যমঙ্গ শেপুং কুপিতা **বায়ন্তা গু**নয়ঃ কিল। গতাসে। স্তপ্ত ভুয়ন্তে মমন্থ্ ক্ষিণং করং॥১৪॥ অরাজকে তদা লোকে দস্তাভিঃ পীড়িতাঃ প্রজাঃ। জাতো নারায়ণাংশেন পৃথুরাদ্যঃ ক্ষিতীশ্বরঃ॥১৫ শ্রীবিহুর উবাচ॥

ভস্য শীলনিধেঃ সাধো এ ক্ষণ্যস্য মহাত্মনঃ। রাজ্য কংমভূদ্দু কী প্রজা যদিমনা যথো॥ ১৬॥

# क्षीधतयामी।

মনোম হিনী ন দুলা বিরজান্ গুলান্ পুরু প্রম্পান্ বাদশ স্থানহত॥ ১৩॥ জাল হে বিহুর বাণেব বজং যেবাং॥ ১৪॥ মপনে হেতু: অরাজব ইতি খাদ্যঃ পুরগ্রামাদীনাং তেন রচিতভাব॥ ১৫॥ যং যদ্যাঃ প্রজারা হেতো বিমনঃ সন্যযৌ॥ ১৬॥

### ক্রেস্সন্ত:।

শ্চাক্ষো নাম বৈ মহুন্তি। তত্মাৎ টীকালামপি চক্ষু: সংজ্ঞাইতি প্রথমান্ত পাঠএৰ সম্মতঃ ॥ ১২ ॥ মনোরিতি। বৈরাজমিতি চিৎস্থা:। বৈরাজাদীন্ স্থান্ ॥ বেণমুদ্ধিটোতি চিৎস্থস্যাস্থাতঃ ॥ ১৩ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ ॥

# **धितिभग। भह**जन्य औ।

মগনে হেতৃং অরাজকে ইতি। জাতো মধ্যমানাৎ করাও। স্মান্যং কিতীশর ইতি পুর্গ্রামাণি বিধায়কলাংশেন ॥ ১৫ ॥ খদততো বিমনাং সন্॥ ১৬ ॥

তেজার নাম পরে চক্ষুং হইয়াছিল, সেই চকুই আকৃতি নামী যীয় পারীর গার্ডে নমুর জন দেন॥ ১২॥
মনুর মহিষী নতুলা, তিনি পুরু প্রভৃতি পরম পবিত্র দাদশটী সন্তান প্রস্ব করেন, তাহাদের নাম
যথা পুরু, কুৎমা, ঋত, ছামান্, গত্যবান্, ধৃতত্তি, তাহাদের নাম আল, গ্রহাম্ন, শিবি এবং উলাকৃ।
এই উলাকের অভ্যুৎকৃষ্ট ছয়টী সন্তান উৎপন্ন হইয়াছিল, তাহাদের নাম আল, গ্রহাঃ, আতি, ক্রতু,
আলিরাঃ এবং গয়। বৎস বিহুর! অলের পদ্ধীয় নাম স্থাখা, তিনি অলের ঔরনে উরা সভাব সেই
বেশকে প্রস্ব করেন, যাহার ছাশীলতা হেছু রাজর্ষি আল নির্বিশ্ব হইয়া পুর হইতে নির্গত হলেন॥১০
বৎস বিহুর! বাষজ্ঞ মূনি সকল ফুপিত হইয়া ঐ বেণকেই অভিশাপ দিয়াছিলেন, তাহাতে সে
গভাম্ব্র। পরে মহর্ষিরা ঐ মৃত বেণের দক্ষিণ কর নদ্ধন করেন॥১৪॥

বংদ! ঋষিগণ বেণকে বিনষ্ট করিয়া আবার যে তাহার পুত্রার্থ তাহার দক্ষিণ হন্ত সন্থন করি-লেন তাহার কারণ এই, পৃথিবী অরাজক হওয়াতে প্রজা সকল দহ্যগণ কর্ত্ব নিগীড়িত ইইরাছিল। যাহা হউক, মুনিগণ বেণেব দক্ষিণ হন্ত মন্থন করিলে তাহাতে ভগবান্ নারারণের অংশে আদিরাজ পুরুর জন্ম হইল॥ ১৫॥

বিছুর জিছান। করিলেন মুনে! মহাত্মা অস রাজা অতিশয় শীল নাস্পান, সাধু এবং ব্রাহ্মণ ভক্ত ছিলেন, তাঁহার ঐ প্রকার কুসন্তান কিরূপে উৎপন্ন হইল যে তাহার ছুঃশীলতা হেতু তৎপিতা অঙ্গ বিষনক হইরা পুর হইতে বহির্গত হয়েন॥ ১৬॥ কিং বাংহো বেণ উদ্দিশ্য ভ্রহ্মদণ্ডমযুযুক্তন্। দণ্ডভ্রতধরে রাজ্ঞি সুনয়ো ধর্মকোৰিদাঃ ॥ ১৭ ॥ নাবধ্যেয়ঃ প্রজাপালঃ প্রজাভিরন্থবানপি। যদদো লোকপালানাং বিভর্জ্যোক্তঃ স্বতেজ্ঞ ॥ ১৮ এতদাখ্যাহি মে ভ্রহ্মন্ স্থনীধাত্মজ্ঞচেষ্টিতং। গ্রহ্মধানায় ভক্তায় ত্বং পরাবরবিত্তমঃ ॥ ১৯॥ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

অঙ্গোহশ্বমেধং রাজর্ধিরাজহার মহাক্রতুং। নাজগা দেবিতা স্তক্ষিলাহুতা ব্রহ্মবাদিভিঃ। ত উচুবিশ্বিতা স্তাত যজমানমথিছি জঃ। হবীংষি হুয়মানানি ন তে গৃহুন্তি দেবতাঃ॥ ২০॥ রাজন্ হবীংষ্যহুষ্টানি প্রাদ্ধা দাদিতানি তে। ছন্দাংস্থ্যাত যামানি যোজিতানি ধৃতত্রতৈঃ।

# श्रीभवनामी।

কিঞ্চ অংহ: অপরাধং বেণ উদ্দিশ্য আলক্ষ্য । ১৭॥

যতোষমধর্ম ইত্যতাহ নাৰ্মধ্যমঃ অবজেয়োপি নভবতি ॥ ১৮ ॥

পরাবরবিদাং মধ্যে অতিশ্রেষ্ঠ: ॥ ১৯ ॥

অভাবী পুত্তঃ কামাকৰ্মণা বলাদাপাদিতো ন সুখায় ভবেদিতি দ্যোত্যল্লস্যপুত্তোৎপত্তিক্রমমাই অঙ্গ ইত্যাদিনা । ২০ ॥ অষাত্যামানি অগত্বীধ্যাণি ॥ ২১ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

প্রাচীনবলবন্তবাপরাধ বিশেষেন প্রতিহত প্রভাগাৎেপি তস্য শ্রীবিষ্ণুপ্রযন্তনমাহান্মাৎ পুজোজাত: তথা তেন দৃষিত তন্তাগান্বেশি তন্মাদেবাদৌ বৈরাগ্য হেতুর্জাত: পৌল্রুণ্ড তদবতার এবেত্যাহ। অঙ্গ ইত্যাদিনা ॥ ২০ ॥

অত্রোপকরণানিতু সমীচীনান্যেবেত্যাহঃ রাজলিভি। পৌক্ষবান্ ইতি তস্য নির্গল্ডমুক্তং। তথাপি নগৃহ্ঞীতি পূর্ব্ধে-

### জীবিখনাণচক্রবন্তী'।

কিঞ্চ অংহোহপরাধং। রাজ্ঞীতি রাজ্ঞএব দভেহধিকারো নতু রাজ্ঞোপি দণ্ডে মুনীনামধিকার ইত্যর্থ: ॥১৭१১৮।১৯।২০।২১॥

আর বেণ রাজা হইয়া স্বয়ং দণ্ডত্রত ধারণ করিয়াছিলেন, ধর্মজ্ঞ মুনিগণ কি অপরাধ দেখিয়া ভাঁহার প্রতি ত্রহ্মদণ্ড নিপাত করিলেন॥ ১৭॥

প্রদ্ধাপালক রাজা পাপবান্ হইলেও প্রদ্ধা সকল কর্ত্তক অবজ্ঞাম্পাদ হইতে পারেন না ষে হেডু রাজা স্বীয় তেজঃ দ্বারা সকল লোকপালের প্রভাব ধারণ করেন ॥ ১৮ ॥

অতএব হে ত্রহ্মন্! স্থনীথা তনয় বেণের চরিত্র বিস্তার করিয়া বলিতে আজ্ঞা হউক, আমি আপনার ভক্ত, শ্রদ্ধান্থিত হইয়া শুনিতে ইচ্ছা করিতেছি, আপনি পরাবর বেক্তাদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ, আপনার কিছুই অবিদিত নাই, সবিশেষ বর্ণন করুন ॥ ১৯ ॥

মৈত্রেয় কহিলেন হে তাত! রভান্ত বলি শুন। রাজর্ষি অঙ্গ অখনেধ যজ্ঞ আহরণ করিয়াছিলেন, কিন্তু তাহাতে বেদ বক্তা ঋত্বিগ্ণণ মন্ত্র ভারা আহ্বান করিলেও দেবতাদের আগমন হয় নাই, অতএব পুরোহিতেরা বিস্মিত হইয়া যজমানকে কহিলেন, মহারাজ! আপনার এই যজ্ঞে যে সকল হবিঃ হোম করা ইইয়াছে, দেবতারা তাহা প্রহণ করিতেছেন না॥ ২০॥

রাজন্। এ যজের হবি: সকলে দোষ মাত্র নাই, আপনি শ্রাজা পূর্বাক সমস্ত দ্রব্যই আহরণ করিয়াছেন, অপর এই সকল ঋত্বিক্ ধ্বতত্ত্বত হইয়া যে যে মন্ত্রপাঠ করিতেছেন, তাহাও নিবীর্ষ্য নহে, এ স্থনে দেবতাদের কিঞ্মাত্র হেলন ত আমরা দেখিতে পাই না, তবে তাঁহারা এ স্থানে স্থান্তিত নবিদামেছ দেবানাং হেলনং বয়মন্বপি। যদ গৃহুন্তি ভাগান্ স্থান্ যে দেবাঃ কর্মসাক্ষিণঃ ॥ ২১ ॥
শ্বিদামেছ দেবানাং হেলনং বয়মন্বপি। যদ গৃহুন্তি ভাগান্ স্থান্ যে দেবাঃ কর্মসাক্ষিণঃ ॥ ২১ ॥
শ্বিমত্তেয় উবাচ ॥

অকো ৰিজবচ: শ্রেছা যজমান: স্তুর্মনা:। তৎপ্রান্তু: ব্যস্তজ্বাচং সদস্যাংগুদসূজ্যা॥ ২২॥ নাগচ্ছন্ত্যাভূতা দেবা ন গৃহুন্তি গ্রহানিহ। সদসস্পত্যো জ্রত কিমবদ্যং ময়া কৃতং॥ ২০॥ শ্রীসদসস্পত্য উচু:॥

নরদেবেহ ভবতো নাঘং তাবন্মনাক্ স্থিতং। অস্ত্যেকং প্রাক্তনমঘং যদিহেদৃক্ ত্বমপ্রজঃ ॥ ২৪ ॥ তথা সাধয় ভদ্রস্তে আত্মানং স্থপ্রজং নৃপ। ইফত্তে পুত্রকামস্য পুত্রং দাস্যতি যজ্ঞভুক্॥ ২৫ ॥

### শ্রীপরস্বামী।

যজ্ঞে গৃহীতমৌনোপি বাচং ব্যস্ত্রুৎ প্রাযুঙ্ক ॥ २२ ॥

আহতা: আহুতা: গ্রহান্ সোমপাত্রাণি ইহ বঞ্জে ন গৃহুন্তি ॥ ২০ ॥

ইহ জন্মনি তাৰ্ম্মনাগীৰদপাৰং ন স্থিতং। কপঞ্চিজ্ঞাতস্থায়স্ত সদ্যুত্ৰৰ প্ৰায় শ্চিত্তৈঃ কালনাৎ কিন্তু প্ৰাক্তনমেকমন্মস্তি । যদ্যস্থাৎ ঈদৃক্ শুণাধিকোপি ত্বং প্ৰাকাৰহিতঃ ॥ ২৪ ॥

অভো যথা দেবা হবিগৃহুন্তি তথা মানং স্থ প্ৰজং সাধর। কথং সাধনীয়ং ততাহ ইট ইতি ॥ ২৫ ॥

#### • क्रममन्द्रः।

देनवावयः ॥ २८ । २२ । २७ ॥

নরদেব ভবতোনাবদাং কিঞ্চিদান্থিতং। অন্ত্যেকং প্রাক্তনাবদামিতি ক্ষচিৎ পাঠঃ চিৎস্থ সন্মত্যত প্রাক্তনাবদাং জন্মান্ত-রীয়াপরাধ ইতি ব্যাথ্যানাৎ॥ ২৪। ২৫। ২৬। ২৭। ২৮। ২৯। ৩০। ৩১। ৩২। ৩৩। ৩৪। ৩৫॥

# শীবিশনাপচক্রবর্তী।

যক্তে গৃহীতমৌনোপি বাচং বাস্থজৎ প্রাযুগ্ধ ক:॥ ২২॥ গ্রহান্ সোমপাত্রাণি॥ ২৩। ২৪। ২৫॥

হইয়া স্ব স্থা তাহণ করিতেছেন না কেন ? দেবতারাই কর্ম দাক্ষী, তাঁহাদের অধিষ্ঠান না হওয়াতে সকলই যে রুথা হইতেছে॥ ২১॥

মৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিচুর ! ত্রাহ্মাণদিগের এই বাক্য শ্রাবণ করিয়া যক্তমান অঙ্গ রাজা অতিশয় চুর্মানাঃ হইলেন এবং যদিও যজ্ঞার্থ মৌনাবলম্বন করিয়াছিলেন তথাচ সদস্যদিগের অসুমতি লইয়া বাক্য প্রয়োগ করত কহিলেন॥ ২২॥

হে সদস্তগণ! দেবতাদের আহ্বান হইতেছে তথাচ তাঁহারা এ যজ্ঞে সোমপাত্র সকল যে গ্রহণ করিতেছেন না ইহার কারণ কি ? আমি কি দোষ করিয়াছি॥২৩॥

সদত্যেরা কহিলেন হে নরদেব! ইহ জন্মে আপনকার কিঞ্চিন্মাত্র পাপ নাই, কথঞিৎ যে কিছু উন্মিয়াছিল প্রায়শ্চিত বারা সদ্যঃ তাহার কালন হইয়া গিয়াছে, কিন্তু জন্মান্তরীয় একটা পাপ আছে তাহার কারণেই আপনি ঈদৃশ গুণাধিক হইয়াও অনপত্য হইয়া রহিয়াছেন ॥ ২৪ ॥

অত এব হে রাজন। আপনি আপনাকে সংপুক্রবান্ করুন্, আপনার মঙ্গল হউক,পুক্রবান্ হইলেই দেবতারা জাপনার যজীয় হবি: এহণ করিবেন। মহারাজ। পুক্রকাম হইয়া যজ্জভূষিকুর অর্চনা করিবেন। ২৫॥ তথা স্বভাগধেয়ানি গ্রহিষ্যন্তি দিবৌকদঃ । যদ্যজ্ঞ পুরুষঃ সাক্ষাদপত্যায় হরির্বতঃ ॥ ২৬ ॥
তাংস্তান্ কামান্ হরিদ দ্যাৎ যান্ যান্ কাময়তে জনঃ । আরাধিতো যথৈবৈষ তথা পুংসাং ফলোদ্যঃ॥২৭
ইতি ব্যবসিতা বিপ্রা স্তম্য রাজ্ঞঃ প্রজাতয়ে । পুরোডাশং নিরবপন্ শিপিবিফীয় বিষ্ণবে ॥ ২৮
তক্ষাৎ পুরুষ উত্তর্ছো হেম্মাল্যমলাদরঃ । হিরগ্রেমে পাত্রেণ সিদ্ধমাদায় পার্সং ॥ ২৯ ॥
স বিপ্রাস্ক্রমতো রাজা গৃহিদ্বাঞ্জলিনোদনং । অব্যায় মুদাযুক্তঃ প্রাদাৎ পত্ন্যা উদারধীঃ ॥ ৩০ ॥
সা তৎ পুংস্বনং রাজ্ঞী প্রাশ্ম বৈ প্রুরোদধে । গর্ত্তং কাল উপার্ত্তে কুমারং স্কুর্বে প্রজাঃ ॥৩১

### श्रीभवत्राती ।

তথা সতি স্বভাগান্ গ্রহীষ্যন্তি। যং যতো হরি: সাক্ষাং বৃতঃ স্তাং অতত্তেন সহ সর্কে দেবা আগমিষ্যন্তীত্যর্থ: । ২৬ । নহতি হুছোন্ কামান্ হরি: কপং দদ্যাং ততাহ তাং স্তানিতি ॥ ২৭ ॥ .

প্রভাত্যে প্রোৎপত্যে শিপির প্রস্থাজ্জাপেণ প্রবিষ্টায়। তথাচ শ্রুতি:। বজো বৈ বিষ্: পশব: শিপি র্যজ্ঞ এব পশুরু প্রতি তিইতীতি ॥ ২৮॥

তত্মাদিতি যোগাত্যা অংশ: ॥ ২৯ ॥

**भरेषु खामार॥ ७० ॥** 

পুমাংসং হতেহনেনেতি তথা তৎ প্রাপ্ত পত্যুঃ সকাশাৎ গর্ত্তমাদধে অপ্রস্লাঃ সতী ॥ ৩১ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

ভাগবেয়ানি ভাগরপাণি বেয়ানি পত্তেরু ধার্যাণি হবীংষি ॥ ২৬। ২৭ ॥

পুরোডাশং যঞ্জিয়দ্রব্যং নিরবপরত্ঃ। শিপির্ পশুরু যজকপেণ প্রবিষ্টার । তথাচ শ্রুতিঃ। যজেটের বিফুঃ। পশবঃ শিপি র্যজ্ঞবে পশুষু প্রতি তিইতীতি ॥ ২৮। ২৯। ৩০। ৩১॥

আর আপনি অপত্য নিমিত্ত যজ্ঞপুরুষ হরিকে দাক্ষাৎ বরণ করিলে, তাঁহার সহিত অন্যান্ত দেব-তারাও আসিয়া স্ব স্থ ভাগ গ্রহণ করিবেন, সন্দেহ নাই ॥ ২৬ ॥

হে রাজন্! পুত্রাদি কাম অতি তুচ্ছ,ভগবান্ হরি কি তাহা প্রদান করিবেন এমত আশস্কা করিবেন না,মসুষ্যে হাহা যাহা কামনা করে,ভগবান্ হরি সেই সেই কামই প্রদান করিয়া থাকেন। ফলতঃ যে পুরুষ বে প্রকার আরাধনা করে, ভগবান্ তাহার সেই প্রকার ফলেরই উদয় করিয়া দেন॥ ২৭॥

ত্রাহ্মণ গণ এই প্রকার স্ততি করিয়া অঙ্গ রাজার পুজোৎপত্তি নিমিত্ত যজ্ঞ করিয়া শিপিবিষ্ট অর্থাৎ পশু সকলে যজ্ঞ রূপে প্রবিষ্ট ভগবান্ বিষ্ণুকে হবিঃ প্রদান করিলেন॥ ২৮॥

সে যাহা হউক, আক্ষণেরা বিষ্ণুকে হবিঃ প্রদানার্প যে যজ্ঞ করিলেন, সেই যজ্ঞের অগ্নি হইতে একটী পুরুষ উত্থিত হইল, তাহার গলদেশে স্বর্ণমালা,পরিধান নির্মাল বদন,হত্তে সিদ্ধ পারুস ছিল॥২৯

তদবলোকনে বিপ্রগণ রাজাকে ঐ পায়স গ্রহণ করিতে অনুমতি করিলেন, তাহাতে উদার বুদ্ধি ঐ রাজা অঞ্জলি দারা সেই অন্ন গ্রহণ পূর্বক অগ্রে আপনি আছাণ করিলেন, পরে হ্রান্তিত হ্ইন্ন। আপনার পত্নীর হস্তে দিলেন ॥ ৩০॥

বিছুর ! ঐ পায়দ সন্তানেংশাদক, রাজী অনপত্যা ছিলেন, তাহা ভক্ষণ করিবা মাত্র ভর্ত্ সকাশাৎ গর্ত্ত গ্রহণ করিলেন এবং যথাযোগ্য কাল উপন্তিত হইলে একটা কুনার প্রস্ব করিলেন ॥ ৩১ ॥

স বালএব পুরুষো মাতামহমপুত্রত:। অধর্মাংশোদ্ভবং মৃত্যুং তেনাভবদধার্মিক:॥ ৩২॥
সশরাসনমৃদ্যম্য মৃগয়ুর্বনগোচর:। হস্ত্যসাধু মুগান্ দীনান্ বেণোহসাবিত্যরোজ্জন:॥ ৩০॥
আক্রীড়ে ক্রীড়তোবালান্ বয়স্থানতিদারুণ:। প্রস্থা নিরন্ধকোশ: পশুমারমমারয়ৎ॥ ৩৪॥
তং বিচক্ষ্য থলং পুত্রং শাসনৈব্বিবিধৈন্প:। বদা ন শাসিত্থ কল্লো ভূশমাসীৎ স্কর্মনা:॥৩৫
প্রারেণাভ্যক্তিতোদেবো যেহপ্রজা গৃহমেধিন:। কদপত্যাভৃতং ছঃখং যেন বিন্দন্তি তুর্ভরং॥ ৩৬

### औधत्रश्रामी।

মাতামহং মৃত্যুং মৃত্যোহি পুত্রী স্থনীথা ॥ ৩২ ॥
মৃগয়ুলুরিকঃ সন্ তং দৃষ্ট্। বেণোহদাবাগচ্ছতীতি জনঃ সর্ব্যোপ্রৌৎ চুক্রোশ ॥ ৩০ ॥
আক্রীড়ে ক্রীড়াম্বানে বালান্ পশ্নিব অমারয়ৎ ॥ ৩৪ ॥
বিচক্ষ্য দৃষ্ট্য ॥ ৩৫ ॥

ছুর্মানস তাত কুপুত্রনিন্দাবাক্যান্যাহ প্রায়েণেতি ত্রিভি:। অপ্রেজা যে তৈ রভার্চিত:। তত্র হেতু: কুৎসিতৈরপতৈত্য: সংভ্তং ধার্মিতৃমশক্যং হঃখং যেন বিন্দস্তি ॥ ৩৬ ॥

#### क्रगमन्दरः।

প্রায়েণেতি তুঃথোক্তিমাত্রং॥ ৩৬। ৩৭॥

### डी।विश्वनाथ5कवडी ।

তেনেতি মাতৃদোৰাদধার্মিকোপি বিফুশজোভূতত্বৎ পিতৃহৈবিবাগ্যকারণীভূতত্বেন পিতৃরুপকারক: । পৃথ্জনকত্বেন তদ্বশোবর্জনক বভূবেতি জেলং ॥ ৩২ ॥

তং দ্রাদেব দৃষ্ট্। বেণোহসাবত্মৎ প্রাণঘাতী সমেতীত্যরৌৎ চুকোশে ॥ ৩৩ ॥ পশুমারং পশুনিবামারয়ৎ ॥ ৩৪ । ৩৫ ॥

ষে অপ্রজা অনপত্যাকৈ: অভ্য চিচত:। তত্র হেতু: কদপত্যেন ভূতং পূণী কৃতং হুর্ভরং ধার্মিতুমশক্যং হুঃথং যেন বিন্দল্ভি ॥৩৬।৩৭

হে কোরব্য! অঙ্গরাজার পত্নী স্থনীথা, তিনি মৃত্যুর কন্যা, তাঁহার পত্ত জাত কুমার বাল্য কালাবিধ মাতামহের অনুগামী হইল। মাতামহ মৃত্যু, স্বয়ং অধর্মাংশ প্রভব, তাহার অনুবতী হওয়াতে অঙ্গরাজ তন্য ক্রমে অধার্মিক হইয়া উঠিল॥ ৩২॥

সে মৃগয়ায় আদক্ত চিত্ত হইয়া ব্যাধের আয় ধমুর্বাণ গ্রহণ পূর্বক অরণ্যে যাইত এবং অসতের আয় নির্দায় হইয়া দীন মৃগগণকে বধ করিত, ভাহার নিষ্ঠুরভায় প্রজাজনে এবন্ধিধ ভীত যে কদাচিৎ নয়ন পোচর হইলে "ঐ বেণ আসিতেছে" এই বলিয়া সকলে চীৎকার করিত॥ ৩৩॥

বিদুর! বেণের নির্দিয়তার কথা কত বলিব, বাল্যকালে বয়স্থাণ সঙ্গে থেলা করিতে, নির্দিয় স্বভাব হেডু ক্রীড়া স্থলেই খেলিতে থেলিতে যেমদ লোকে পশু মারে তাহার ন্থায়, হঠাৎ তাহাদিগকে মারিয়া ফেলিত ॥ ৩৪ ॥

অঙ্গরাজ পুত্তের ঐ প্রকার থল স্বভাব অবলোকন করিয়া বিবিধ প্রকারে শাসন করিলেন, কিন্তু যথন দেখিলেন সে কোন রূপেই শাসিত হইল না, তথন অতিশয় হুর্মানাঃ হইলেন ॥ ৩৫ ॥

এবং আপনি কহিতে লাগিলেন, বে দকল গৃহস্থ অপুত্রক তাহার। প্রায় দেবতার অর্চনা করিয়া থাকে, তাহার কারণ এই যে, কুৎসিত অপত্য ছারা যে তুঃথ জন্মে, যাহা দছ করিতে পারা যায় না তাহা হইতে আমরা পরিত্রাণ পাইয়াছি॥ ৩৬॥

যতঃ পাপীয়সী কীর্ত্তিরধর্মণ্ট মহান্ নৃণাং। যতো বিরোধঃ সর্বেষাং যত আধিরনস্তকঃ॥ ৩৭॥ কস্তং প্রজাপদেশং বৈ মোহবন্ধনমাত্মনঃ। পণ্ডিতো বন্ধ মন্যেত যদর্থাঃ ক্লেশদা গৃহাঃ॥ ৩৮॥ কদপত্যং বরং সম্মে সদপত্যাচ্ছুচাং পদাৎ। নির্বিদ্যেত গৃহান্মত্যে। যৎক্লেশনিবহা গৃহাঃ॥ ৩৯॥ এবং স নির্বিধ্যমনা নৃপোগৃহামিশীথ উত্থায় মহোদয়োদয়াৎ। অলব্ধনিদ্যেত্যপ্রশাক্ষতো নৃভি হিছা গতো বেণস্থবং প্রস্থাং॥ ৪০॥

### দ্রীধরস্বামী।

সর্বেষাং স্ট্রে: সহ। আবি মান্সী ব্যথা ॥ ৩৭ ॥

প্রজাপদেশং পুত্রনাম মাত্রমণি আত্মনোমোহেল বন্ধনং। যদগা যলিমিতাঃ ক্লেশদা গৃহা ভবস্তি ॥ ৩৮॥

ইদানীং নির্কেদ হেতুছেন কুৎসিতমেবাপত্যমভিনন্দতি কদপত্যমিতি ভচাং পদাৎ শোকানাং স্থানাৎ। বরত্বে হেতু: নির্কিলোতেতি। তৎ কুত: যদযত: কদপত্যাৎ গৃহাং কেশনিবহা ভবস্তি ॥ ৩৯ ॥

মহতামুদ্রানাং বিভূতীনাং উদয়ো যদ্মিন্ তক্ষাৎ গৃহাৎ গতঃ। যা বেশং স্তেক তাং॥ ৪०॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

যত ইতি বুণাকং গৃহাণাং দোৰমাহ যদিতি ॥ ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২ ॥

# শ্ৰীবিখনাথ চক্ৰৰত্তী।

প্রজাপদেশং নামের প্রজাং বস্তত্তাত্মনো হংখসমূজ্মিতার্থ:। তত্মালোক লজা মনস্তাপাদি বছলেছো গৃংহছো নিংস্তা কচিদল্লিতে প্রদেশে শাকমূলফলাদি বৃত্তিরষ্টাবের শামান্ ভগ্রস্তং ভজনবশিষ্ট্যায়ুরবার্থীকুর্বন্ কৃতার্থী ভবিষ্যামীতি নিশ্চিকায় ॥ ৩৮ ॥

নিশ্চিত্য চ স্থনিবে দামৃতপ্রাপ্তিকারণং পুশ্রনেব স্থহা ভগবতৈব পরম রূপয়া বিষয়ভোগান্ধং মাং স্বচরণাস্তিকং বলারি নীষুণা পুল্লোহমং মহাং দত্ত ইত্যাহ কদপত্যমিতি ॥ ৩৯ ॥

মহোদর্স্য মহাসম্পত্তেরুদরো যত্ত তথাং। বেণং স্থতে বেণস্স্তাং স্থনীথাং প্রস্থামিতি যদৈব সা প্রকর্ষেণ স্থপিতিশ্ব তদৈব স্বস্য বেশস্তিরং ক্তত্তের্ডার্থ:॥ ৪০॥

ফলতঃ যাহা হইতে মনুষ্যদিগের পাপীয়দী কীর্ত্তি এবং মহান্ অধর্ম হয়, যাহার দ্বারা দকলের দহিত বিরোধ জন্মে এবং যাহা হইতে অশেষ প্রকার মানদী ব্যথা উৎপন্ন হয়॥ ৩৭॥

এমত যে পুত্র সে নাম গাত্রে পুত্র হইলেও বস্ততঃ মোহ করণক আত্মার ৰন্ধন কারক। এ প্রকার পুত্রকে কোন্ বুদ্ধিমান্ পুরুষ বহু করিয়া মানিবেন? এতাদৃশ পুত্র উৎপন্ন হইলে গৃহাপ্রম ক্লেশদ ভিন্ন স্থপ্রদ হয় না॥ ৩৮॥

অথবা দৎসন্তান জনািলে দে পিতার শোক স্থান হয়, তাহা অপেকা কুৎদিত সন্তান ভাল, যে হেতু ঐ রূপ পুত্র হইতে মানবগণের গৃহ ক্লেশদ হয়, তাহাতেই বৈরাগ্য জনিয়া দেয়। ৩৯॥

বিত্র! এই প্রকারে অঙ্গরাজার নির্বেদ জ্মিল। একদা রজনী যোগে স্থনীথার সহিত নিজা যাইতে ছিলেন হঠাৎ নিশীথ সময়ে জাগরিত হইয়া গাজোত্থান করিলেন এবং নিজিতা বেণ জ্বনীকে পরিত্যাগ পূর্বক মহা সমৃদ্ধিশালি আলয় হইতে বহির্গত হইলেন, কোন্ সময় কোন দিকে গেলেন কেইই লক্ষ্য করিতে পারিল না॥ ৪০॥

বিজ্ঞার নির্বিদ্য পড়ং পাতিং প্রজাঃ পুরোহিতামাত্য স্থকদ্গণাদয়ঃ।
বিচিক্রের্ব্যামতিশোক কাতরা যথা নিগৃঢ়ং পুরুষং কুযোগিনঃ॥ ৪১॥
অলক্ষয়তঃ পদবীং প্রজাপতে হ তোদ্যমাঃ প্রত্যুপস্ত্য তে পুরীং।
ঋষীম্ সমেতানভিবন্দ্য সাঞ্জাবো অবেদয়ন্ কোরবভর্তবিপ্লবং॥ ৪২॥

॥ \*। ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং,বৈয়াসিক্যাং চভূর্যক্ষদ্ধে ১লপ্রজ্যা ত্রমোদশোধ্যামঃ ॥ \*॥ ১০॥ \*॥

শ্রীনৈত্রেয় উবাচ।

ভ্যাদয়ত্তে মুনয়ো লোকানাং কেমদর্শিনঃ। গোপ্তর্যস্তি বৈ নৃণাং পশ্যন্তঃ পশুসাম্যতাং ॥ ১॥

# **बी** भवत्राभी।

প্রা: পুরোহিতাদয়: বিচিকু: অম্বেষিতবস্তঃ তস্ত ভতৈর সম্ভম্পি নাপশুনিতি দৃষ্টাস্তেনাহ্ যথেতি ॥ ৪১ ॥ সাশ্রের ক্দস্তঃ ভর্জু বিপ্লিবং নাশ্মদশ্নমিত্যুপ: ॥ ৪২ ॥

॥ \* ॥ ইতি চতুর্পে অয়োদশঃ ॥ \* ॥ চতুর্দশেসু তুম্পুত্র ভ্যাদক্ষে গতে দিজৈঃ। অভিধিক্তস্ত বেণস্ত রোষাত্তৈ বঁধ উচ্যতে॥ • ॥ কেমদর্শিনঃ ক্ষেমচিস্তকাঃ। পশুসমান কপতাং পশুদঃ॥ ১ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ \*॥ ইতি শীমভাগৰতে চতুর্গক্ষে শীজীবগোসামি কৃত ক্রমদন্দর্ভে ত্রোদশোহধ্যায়: সমাপ্ত:॥ \* ॥ ভূগাদয় ইতি যুগাকং ॥ ১। ২। ০॥

### শ্ৰীবিখনা গচক্রবারী।

পুক্ষং প্রমাত্মানং নিগৃত্নিতি দৃষ্টাস্তেন তত্মিন্ দিনে ততৈবে স্পুর্গ্যাং রাজা নিগৃত্ এবাসীদিতি লভ্যতে ॥ ৪১ ॥ তে পৌরব বিহুর ভার্ত্ত বিপ্লিবং নাশ্যদর্শন্মিতার্থ: ॥ ৪২ ॥

॥ \*॥ ইতি সারার্থদর্শিতাং হর্ষিণাং ভক্তচেতসাং। অয়োদশশ্চত্র্বস্য সঙ্গতঃ সভাং ॥ \*॥ চতুর্দশেহভিষিক্তন্ত বেণসাধর্মবর্জিনঃ। প্রবোধিত হতস্যোক্ষমথনং মুনিভিঃ পুনঃ॥ •॥ সাম্যভামিতি স্বার্থেষাঞ্ পশ্চন্ মেশাদীন্যথা শৃগাল বুকাদ্যো নাশস্তি তেথৈব নুন্দ্সাব ইত্যুর্থ:॥ ১॥

প্রজাবর্গ, অমাত্য, পুরোহিত এবং বাদ্ধব প্রভৃতি দকলেই রাজার বৈরাগ্যাবলম্বন পূর্বাক গৃহ হইতে বহির্গমন অবগত হইয়া শোকে দাতিশয় কাতর হইল এবং কুৎদিৎ যোগিরা যেমন আপনার দেহছিত নিগৃঢ় পুরুষকে অহাত্র অম্বেষণ করে তাহার হ্যায়, দর্বস্থানে রাজার তত্ত্ব করিতে লাগিল, কিন্তু রাজা গৃঢ়ভাবে নিজপুরেই অবস্থিত ছিলেন অন্যত্র কি রূপে দেখিতে পাইবে॥ ৪১॥

অতএব প্রজারা প্রজানাথের পদবী অমুসন্ধান করিতে না পারিয়া হতোদ্যম হওত রাজধানী প্রত্যাগমন করিল এবং অশ্রু বিসর্জন করিতে করিতে ঋষিগণকে প্রণাম করিয়া তাহাদের নিকট আপ্নাদের পতির অদর্শন নিবেদন করিল ॥ ৪২ ॥

॥ 🗱 ॥ 🛮 हेि क कुर्य खर्मा 🖽 ॥ 🕸 ॥

চতুর্দশাধ্যায়ে তুস্পুত্র ভয়ে ভীত হইয়া অঙ্গ রাজা প্রব্রজ্যায় গমন করিলে বিজ্ঞাণ কর্তৃক বেণের রাজ্যাভিষেক, তদনন্তর রোষ বশতঃ তাহার বধ॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন হে কৌরব্য ! রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া প্রস্কায় গমন করিলে ভৃগু প্রভৃতি যে

বীরমাতরমাহুয় স্থনীথাং ত্রহ্মবাদিনঃ। প্রকৃত্যদম্মতং বেণমভ্যষিঞ্চন্ পতিং ভূবঃ॥ ২॥
শ্রুত্বা নৃপাদনগতং বেণমত্যুগ্রশাদনং। নিলিল্যুদ্ অবঃ দদ্যঃ দপ্তিত্তা ইবাধবঃ॥ ৩॥
দ আরত নৃপস্থান উন্ধান্ধিবিভূতিভিঃ। অবমেনে মহাভাগান্ স্তরঃ সম্ভাবিতঃ স্বতঃ।
এবং মদান্ধ উৎদিক্তো নিরকুশ ইব দ্বিপঃ। পর্য্যুটন্ রথমাস্থায় কম্পয়নিব রোদসীং।
নযফব্যং নদাতব্যং নহোতব্যং দ্বিলাঃ কচিৎ। ইতি অবারয়দ্ধাং ভেরীঘোষেণ সর্ব্বতঃ॥ ৪॥
বেণস্থাবেক্ষ্য মুনয়ো তুর্ব্তিস্থ বিচেষ্টিতং। বিম্ব্যু লোকব্যদনং কুপয়োচুঃ স্ম দ্বিণঃ॥ ৫॥

### <u>শ্রীধরত্বামী</u>

অমাত্যাদীনাং প্রকৃতীনাং অস্মতম্পি প্রকৃত্যা স্মত্মিতি পাঠাস্তরে প্রকৃত্যা স্বভাবেনৈবাস্মতং॥ ২॥ চৌরা: লীনা বভূব্:॥ ০॥

আর্ড়ং নুপস্থানং রাজস্থানং যেন অষ্টবিভৃতিভিঃ লোকপালৈশবর্থাঃ ॥ ৪ ॥

স্ত্রিণ: মিলিতা: স্তঃ ॥ ৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

স্বতঃ স্বেনৈব সম্ভাবিতঃ শ্রোহং পণ্ডিতোহমিত্যেবং কৃতাত্ম সম্ভাবনঃ আত্মসম্ভাবিত ইতি চিংস্থঃ॥৪॥ এবমিতি যুগাকং॥৪॥ সত্তিশঃ সত্তিভাবস্থায়াং মিধো মিলনং ভ্ৰতীতি তদা মিলিভাঃ সম্ভীত্যৰ্থঃ॥৫॥

### শ্ৰীবিখনাথচক্ৰব ত্ৰী।

প্রক্তাসন্মতং প্রক্রটা সম্মতনিতি পাঠবয়ং। প্রকৃতিরমাত্যাদিং স্বভাবশ্চ তাসাং তয়াচ অসম্মত: ॥২।০॥ অষ্ট্রিভূতিভির্টদিগ্রিনীভিঃ সম্পত্তিভি রিতি সপ্তদীপাধিপত্যং ধ্বনিতং। স্তকো গর্কবান্। স্বতঃ স্বেনৈর সস্তাবিতঃ শ্রোহং পণ্ডিতো২হমিতি কৃতায় কখনঃ॥৪।৫॥

সকল মুনির লোক মঙ্গল চিন্তাই কর্ম ছিল, তাঁহারা বিবেচনা করিয়া দেখিলেন, যেমন রক্ষক অভাবে বুক শৃগালাদি হইতে মেঘাদি পশুর বধ সম্ভাবনা হয় তাহার আয়, নৃপ বিরহে প্রজাপুঞ্জের দহ্যদল হইতে বিনাশের সম্ভব হইয়া পড়িবে সন্দেহ নাই॥ ১॥

অতএব বেদবক্তা ত্রাহ্মণেরা বীরপ্রদবিনী স্থনীথাকে আহ্বান করিয়া তাঁহার নিকট বেণকে রাজ্যাভিষিক্ত করিবার প্রস্তাব করিলেন, যদিও অমাত্য প্রভৃতির তাহাতে আন্তরিক সম্মতি হইল না তথাচ বেণকে পৃথিবীর পতিত্বে অভিষেক করিলেন॥২॥

প্রচণ্ড শাসন বেণ নৃপাদনে আদীন হইয়াছেন শুনিয়া, চোরগণ যেমন দর্পভয়ে ত্রাসিত হইয়া উন্দুর সকল গর্ভ মধ্যে লুকায়িত হয় তাহার ন্যায়, একবারে অন্তহিতি হইল॥ ৩॥

বেণও রাজাসনে আরত হইরা লোকপাল সকলের অন্টেখর্য্য হারা দিন দিন অধিকতর উক্কত হইতে লাগিল এবং আপনিও আপনাকে সস্তাবিত অর্থাৎ আমিই শ্ব, আমিই পণ্ডিত ইত্যাদি অভিনান হারা স্তব্ধ হইয়া মহাভাগ ব্যক্তিদিগকে অবজ্ঞা করিতে আরম্ভ করিল। এই প্রকারে ঐশ্বর্য মদে অন্ধ ও গর্ক্তি হইয়া নিরকুশ হস্তির স্থায় রথারত হইয়া সর্বত্তি পর্য্যটন করিত, তাহার ভ্রমণে স্বর্গ মর্ত্তির কপোনা হইত। অনন্তর সে সকল স্থানে ভেরী হারা ঘোষণা দিয়া এই কথা বলিল, আহে! ভ্রাহ্মণ সকল সাবধান সাবধান, কথন যাগ বা হোম করিও না। এই প্রকারে আপনার অধিকার মধ্যে ধর্মা কর্মা একেবারে রহিত করিয়াদিল॥৪॥

ছুর্ক্ত বেণের এই প্রকার অসদাচরণ অবলোকন করিয়া মুনিগণ বিবেচনা করিলেন লোক সকলের মহা বিপদ্ উপস্থিত, অনন্তর সকলে মিলিত হইয়া সাদর বচনে কহিতে লাগিলেন। ৫॥ আহা উভয়তঃ প্রাপ্তং লোকন্য ব্যসনং মহৎ। দারুণ্যভয়তো দীপ্ত ইব তক্ষরপালয়োঃ॥ ৬॥ অরাক্সকভয়াদেষ ক্তো রাজাহতদর্শ:। ততোপ্যাসীন্তয়ং হদ্য কথং স্থাৎ স্বস্তি দেহিনাং॥ ৭॥ অহেরিব প্য়ংপোষ: পোষকস্যাপ্যনর্থভূৎ॥৮॥

বেণঃ প্রকৃত্যৈর ধলঃ স্থনীথাগর্ত্তসম্ভব:। নিরূপিতঃ প্রজাপালঃ দ জিঘাংদতি বৈ প্রজা:॥ ৯॥ তথাপি দাস্ত্রেমামুং নামাংস্তৎপাতকং স্পৃশেৎ। তদ্বিদ্ধিরদদ্ভো বেণােহ্যাভিঃ ক্তান্প:।

# धिरतयामी।

মূলত শ্চাগ্ৰাভণ্চ দীপ্তে জালতে কাঠে তল্মধ্যৰৰ্ষিনাং পিণীলিকাদীনাং ৰথা উভয়তো ব্যসনং এবং তত্ত্বেভ্যঃ পালকাচ্চ হংখং প্ৰাপ্তমিত্যৰ্থ: ॥ ৬ ॥

उत्तराहः अदाकक उत्रापि वि अधन ईनः दाकानिई: ॥ १ ॥

আশ্বাক্মপ্যনিষ্টং জাতমিত্যাহঃ। অহের্যথা পরঃ পোষ: কীরেণ পোষণং পোষকস্যাপ্যনর্থং বিভর্তি পৃঞ্চাতি॥৮॥ ভদেবাহু বে'ণ ইভি। নিরূপিতেগ নিযুক্তোহ্শাভিঃ॥ ১॥

সাম্বন্ধের অনুং উপপত্তিভি: প্রার্থবিষ্যাম:। তম্ম পাতকং। স্বস্য তৎপাতক স্পর্শে হেতু: তৎপাতকং বিষ্টিঃ । ১০ ।

### क्रमगन्तर्छः ।

উভন্নত ইতি। বন তুর্গাদৌ পলায়নে তক্ষরেভাঃ রাষ্ট্রে স্থিতে পালাদিতার্থঃ ॥ ৬॥

व्यताबदकि जार्फकः॥१॥

টীকারাং পৃঞ্চাতীত্যন ধরং। তথা ততোপ্যাসীত্ত্রমিতাবর ইভি জেরং॥ ৮॥

মুনর উচুরিতি বহুত নান্তি। ১। ১০। ১১। ১২। ১৩।

### **≛**ोविधनाथठकवाती ।

মূলতশ্চাগ্রতশ্চ দীপ্তে প্রেক্সলিতকাঠে তক্মধ্যবর্তিনাং শিপীলিকাদীনাং যথা উভরতো ব্যসনং এবং লোকস্য তুর্গাদৌ গলারনে তম্বরাৎ রাষ্টে হিতৌ পালকাৎ রা**দতো**ভরমিতার্থঃ ॥ ৬ ॥

অতদর্ণ: রাজ্যানর্: দেহিনামন্যেষাং কাকথা অত্যাভিরেবার্মভিষিক: সংপ্রতার্মত্মনিব ন বইবানিত্যাদ্যাক্তরা শাস্তীত্যাত্য অহেরিভি ঃ ৭।৮। ৯।

সাস্থ্যেম উপপত্তি ভিঃ প্ৰবোধৰাম তথা সভি আমান্পাপং ন ম্পুশেৎ অন্যধাতু পাপং ম্প্লেদেবেভ্যাহঃ ভৎপাতকং বিষয়িষ্ঠি ॥

কাষ্ঠখণ্ডের মূল ও অথভাগ অমি দারা উদ্দীপিত হইলে তত্ত্বস্থ পিশীলিকাদির যেমন উভয় দিক্ হইতে বিপদ উপস্থিত হয়, প্রত্তােশের পথ পায় না, তাহার আয়,এখন প্রজা সকলের জন্ধর ও পালক হইতে হ্যহদু:খ উপস্থিত ॥ ৬॥

এই বেণ রাজপদের যোগ্য পাত্র নয়, কেবল আমরা অরাজক ভয়ে ইহাকে রাজা কহিয়াছিলাম কিন্তু ইহা হইভেই প্রজাজনের মহৎ উৎপাত উপস্থিত হইল, এখন দেহগারি মানবগণের কি উপায়ে মঙ্গল হইবে ? ॥ ৭ ॥

হায়! আমরা ইহাকে রাজাদন প্রদান করিয়াছিলাম, তাহাতে দর্পকে যেমন তুথ দিয়া পোষণ করিলে দে পোষকেরও অনর্থ ঘটায় তাহার ভায় এ তুরাত্মা আমাদেরও অনিষ্ট করিতেছে।। ৮।।

আহো! স্থনীথা গর্ত্তপাত বেণ স্বভাষতঃ খল, আমরা ইহাকে প্রজাপালক রূপে নিরূপিত করিয়া ছিলাম, সে প্রজাদিগকে পালন না করিয়া স্বয়ং বিনাশ করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে॥ ৯॥

সে যাছা ছউক, এখন তাহারৈ পাতক আমাদিগকে স্পর্শ না করে একারণ চল আমরা তাহাকে একবার সান্ত্রনা করিয়া দেখি, অত্যের পাপ অত্যত্র সংক্রোমিত হয় না সত্য, কিন্তু তাহার পাপ আমা-

সান্ত্রিতা যদি নোবাচং ন গ্রহীষ্যত্যধর্মকৃথ। লোকধিকারসক্ষাং দহিব্যামঃ স্বতেজসা। ১০ ॥ এবমধ্যবসায়েন মুনমো গুড়মন্তব:। উপত্রজ্যাথ্যুবন বেণং সান্ত্রিছাপ সামভিঃ। নৃপবর্য্য নিবোধৈতদয়তে বিজ্ঞাপরাম ভোঃ। আয়ুঃ শ্রী বল কীন্ত্রীনাং তব ভাত বিবর্জনং॥ ১১ ॥ ধর্ম আচরিতঃ পুংসাং বাজ্মনং কায়শুজিভিঃ। লোকান্ বিশোকান্ বিতরত্যপ্যানন্ত্যমসঙ্গিনাং॥ ১২ ॥ স তে মা বিনশেদীর প্রজানাং ক্ষেমলক্ষণঃ। যত্মিন্ বিনন্তে নৃপতিরৈশ্ব্যাদবরোহতি॥ ১৩ ॥ রাজভোহসাধ্যমাত্যেতাশ্চোরাদিভ্যঃ প্রজান্প। রক্ষন্ যথা বলিং গৃত্রনিহ প্রেত্যেচ মোদতে। যত্ম রাষ্ট্রে পুরেটেব ভগবান্ যত্মপুরুষঃ। ইজ্যতে স্বেন ধর্মেণ জনৈ বর্ণাপ্রমাত্মকৈঃ।

### शिभद्रवामी ।

গুঢ়ো মহার্থেবাং সামভি: প্রিরোক্তিভি: ॥ ১১ ॥
নিকামাণাং আনস্তাং মোক্ষমপি ॥ ১২ ॥
মাবিনশেৎ মাবিনশাতু ॥ ১০ ॥
অসাধ্বো যে অমাত্যাঃ তেভাঃ যথা বপাশাত্তং ॥ ১৪ ॥

### ক্রমসন্ধর্ত:।

यमा ब्राट्डि इंडि यूग्राकः ॥ ১৪। ১৫। ১५। ১৭॥

# शिविधनां भठक वडी ।

দহিব্যাম: ধক্ষ্যাম:॥ ১০। ১১॥ অস্ত্ৰিনাং নিজামাণামানব্যং মোক্ষং॥ ১২॥ মা বিনশেৎ মা বিনশ্যতু॥ ১৩॥ বৰ্ণাশ্ৰমধৰ্মেৰু আত্মা মনো বেৰাং তৈঃ॥ ১৪॥

দিগকে সংস্পর্শ করিবার কারণ আছে, আমরা অসচ্চরিত্র জানিয়া জ্ঞান পূর্বক ঐ হুরাত্মাকে রাজা করিয়াছি। অন্তএব তাহার নিকটে গিয়া প্রথমে বিবিধ প্রকারে বুঝাই, প্রবোধিত হইয়াও যদি আমাদের বাক্য গ্রহণ না করে, তাহা হইলে একেত দে সকল লোকের ধিকারে দগ্ধ হইয়া রহিয়াছে, আবার আমরা স্ব স্ব তেজঃ ঘারা দগ্ধ করিব॥ ১০॥

বংস বিহুর! মুনিগণ এই প্রকার নিশ্চয় করিয়া স্ব স্ব ক্রোধ সন্থরণ পূর্বক বেণের সির্মধানে গমন করিলেন এবং প্রিয় বচন ছারা সাস্ত্রনা করিয়া কহিলেন, হে নৃপশ্রেষ্ঠ ! আমরা তোমাকে যাহা জ্ঞাপন করিব অবহিত চিত্তে প্রবণ কর। হে তাত ! তাহাতে মনোযোগ করিলে তোমার সায়ৄঃ, শ্রী, বল এবং কীর্তি রিছিশীল হইবে ॥ >> ॥

বংস! কার মন: বাক্য শোধন পূর্বক যে ধর্ম আচরিত হয় তাহাতে পুরুষদিগের এমত লোক প্রাপ্তি হয় যে সেধানে শোকের লেশ মাত্রও নাই। আর নিকাম মানবদিগের ঐ ধর্ম হইতে মোক লাভ হইয়া থাকে ॥ ১২ ॥

অতএব ছে বীর ! ধর্ম পরম পদার্থ প্রজাবর্গের কল্যাণ স্বরূপ, ভাহা যেন নই না হয়। মহারাজ ! ধর্ম নই হইলে নরপতির রাজ্যেখ্য্য সকলই বিনই হইয়া যায়॥ >৩॥

হে রাজন্! সূষ্ট আমাত্য এবং চৌরাদি হইতে প্রজাদিগকে রক্ষা করিয়া যে রাজা বিহিত কর গ্রহণ করেন তাঁহার ইহকালে ও পরকালে পরমহুধ সম্ভোগ হয়। মহারাজ! যাঁহার রাজ্যে এবং তক্স রাজ্যে মহারাজ ভগবান্ ভূতভাবন:। পরিত্ব্যতি বিশ্বাস্থা তিষ্ঠতো নিজ্ঞপাসনে।
তান্মিংস্তাফৌ কিমপ্রাপ্যং জগতামীখরেশরে। লোকাঃ সপালা ছেতলৈ হরন্তি বলিমাদৃতাঃ॥১৪॥
তং সর্ব্বলোকামর্যজ্ঞ সংগ্রহং ত্র্যীময়ং দ্রব্যময়ং তপোময়ং।
যজ্যৈবিচিত্রৈর্যজ্ঞতো ভবায় তে রাজন স্বদেশানস্থরোদ্ধু মহ সি॥১৫॥
যজ্যেন যুম্ম দ্বিষয়ে দ্বিজাতিভি বিতায়মানেন হুরাঃ কলা হরেঃ।
বিষ্টাঃ হুত্্টাঃ প্রদিশন্তি বাঞ্চিতং তদ্ধেলনং নাহ তি নীর চেষ্টিতং। ১৬॥
শ্রীরেণ উবাচ॥
বালিশা বত যুয়ং বা অধর্মে ধর্মমানিন:। যে রতিদং পতিং হিন্থা জারং পতিমুপাদতে।
অবজানস্ত্যমী মূঢ়া নুপর্মপিণমীশরং। নাকুবিক্ষন্তি তে ভদ্মিহ লোকে পর্ত্রচ ॥১৭॥

### শীপরসামী

সংবান্লোকাংশত তৎপালান্ অমরাংশত তৎপ্রাপকান্ যজ্ঞাংশত সংগৃহণতি নিশক্তীতি তথা তং। বিচিতি ব্জজ ব্যাদিভি:। অভবায় সমূদ্যে অদেশান্ তথাসিনো জনান্ অফুবেজিং অফুবর্তিত্য ॥ ১৫ ॥

যুদ্ম বিষয়ে ওদেশে। হরে: কলা: অংশা: সূরা: তেষা: সূরাণা: হেলনমৰ্জ্ঞা: ॥ ১৬ ॥ বালিশা অজ্ঞা বৃত্তিদমলাদিপ্রদং মাং হিওা ॥ ১৭ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

তে ভবায় তবৈব ভূতিয় যজতো যজন কৰ্ড্ন খনেশবৰ্তিনো জনান্ অহবোদ্ধ্ তবৈৰ যজনে প্ৰবৰ্তমিত্ং ॥ ১৫ ॥ চেষ্টিত্ং কৰ্ত্বং ॥ ১৬ ॥

বৃত্তিদং পতিমিতি অলৈয়ৰ ময়া ফল মূলাদিতোটনে নিষিদ্ধে সদ্যুত্ৰ মরিষ্যথেতি ভাৰ: ॥ ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ ॥

পুরমধ্যে প্রজা সকল স্ব স্বর্ণ ও আশ্রম ধর্ম অনুষ্ঠান পূর্বকে ভগবান্ যজ্ঞপুরুষের অর্জনা করেন, সেই নিজ শাসনে অবস্থিত রাজার প্রতি বিখম্তি ভগবান্ পরিতৃষ্ট হয়েন। হে রাজন্! ভগবান্ হরি জগতের ঈশ্বর সকলেরও ঈশ্বর, যাবস্ত লোকপাল সকলেই পরমাদর সমন্বিত হইয়া তাঁহার নিমিত্ত প্রজাপহার আহরণ করিয়া থাকেন, তিনি, তৃষ্ট হইলে আর কি অপ্রাপ্য রহিল ? ॥ ১৪ ॥

হে নরনাথ। সেই ভগবান্ সকল লোক, লোকপাল এবং যজ্ঞের নিয়ামক, আর বেদময়, দ্রব্যময় ও তপোষয়। তোমার স্বদেশবাদী যে সকল লোক বিবিধ যজ্ঞ দ্রব্যাদি দ্বারা সমৃদ্ধি লাভ নিমিত্ত তাঁহার অর্চনা করিয়া থাকে, তুমি তাহাদের অনুবতী হইতে যোগ্য হও॥ ১৫॥

হে বীর! ত্রাহ্মণেরা তোমার দেশে যজ্ঞ বিস্তার করিয়া তদ্বারা ভগবান্ হরির অংশে যে সকল দেবতার অর্চনা করিতেছেন তাঁহার। তুই হইলে বাঞ্তি ফল প্রদান করিবেন, অভএব তাঁহাদের প্রতি অবজ্ঞা করা তোমার উচিত হয় না॥ ১৬॥

মুনিগণের ঐ সকল উপদেশ বচন প্রাবণ করিয়া বেণ ক্রোধে অধীর হইল এবং কহিল, অহে! তোমরা বড় মূর্থ, অধর্মকে ধর্ম বলিয়া মানিতেছ, আমি সকলের অনাদিপ্রদ পতি, আমাকে-পরিত্যাগ করিয়া যাহারা উপপতির তুলা অন্যের উপাসনা করে তাহারা অতি মৃত, আমি যে নৃপর্কণী ঈশর আমাকে তাহারা ভজ্ঞপ জানিয়া অবজ্ঞা করে, কিন্তু ঐ অপরাধে ইহলোকে বা পরলোকে ক্রোপি তাহারা আপনাদের মঙ্গল লাভ করিতে পারে না॥ ১৭ ॥

কো যজ্ঞপুরুষো নাম যত্র বো ভক্তিরীদৃশী। ভতৃ সেই বিদ্রাণাং যথা জারে ক্যোষিতাং।
বিষ্ণুবি রিঞা গিরিশ ইল্রোবায়ু র্যমোরবিং। পর্জ্যভোধনদঃ সোমঃ ক্ষিতির্মিরপাম্পিভিঃ॥১৮॥
এতে চাত্যেচ বিবুধাঃ প্রভবো বরশাপয়োঃ। দেহে ভবন্তি নৃপতেঃ সর্বদেবময়ো নৃপঃ॥ ১৯॥
তন্মানাং কর্মভির্বিপ্রা যজধ্বং গতমৎসরাঃ। বলিক মহাং হরত মত্তোহ্যঃ কোগ্রভুক্ পুমান্।
ইত্বং বিপর্যায়মতিঃ পাপীয়াকুৎপথং গতঃ। অমুনীয়মান স্তদ্যাচ্ঞাং ন চক্রে ভ্রুমঙ্গলঃ॥ ২০॥
ইতি তে সৎকৃতান্তেন বিজাঃ পণ্ডিতমানিনা। ভগায়াং ভব্যযাচ্ঞায়াং তব্ম বিহুর চ্কুধুঃ।
হন্যতাং হ্যতামেষ পাপঃ প্রকৃতি দারুণঃ। জীবঞ্জাদ্যাবাশু কুরুতে ভন্মান্ গ্রুবং।
নায়মহ ভাগ্রুতি নরদেব বরাসনং। যো হ্রিয়ন্ত্রপতিং বিষ্ণুং বিনিন্দত্যনপত্রপঃ॥ ২১॥

ই দৰকাগী

ভর্জুক্ষেহো বিদূরে যেষাং ॥ ১৮ ॥

ষতো দেহে ভবস্তি নৃপতে:। অতোনৃপতিরেবেখর: ইতরে তদংশা ইতি ভাব: ॥ ১৯ ॥

বলিঞ্করাদিকং অগ্রভুক্ আরাধ্য: ॥ ২০ ॥

তেনাসৎকৃতা: ভগ্নায়াং ভব্যায়াং মাজায়াং ॥ ২১ ॥

ক্রণসন্ত:।

विकृतिकि यून्रकः॥ ५৮। ५२ । २० । २५ । २२ । २७ । २८ ।

থীবিশনাগচক্রবর্তী

ভেনাসৎ কৃতা: চ

ভন্মশাৎ কুক্তে করিবাতে তন্মানৱমেৰ ভন্মীকর্ত্তব্য ইতি ভাব: ॥ ২১ ॥

শংহ ঋষিগণ! ষজ্ঞপুরুষ কে ? যেমন ভর্ত্মেছ পরাধাুখী অসতী স্ত্রী উপপতির প্রতি স্নেহবতী হয় তাহার স্থায়, তোমরা আপন প্রভুৱ প্রতি আছা পরিত্যাগ করিয়া কাহার প্রতি এত ভক্তি করিতেছ ? আছে! তোমরা কি জান না ? ব্রহ্মা, বিষ্ণু, শিব, ইন্দ্র, চন্দ্র, বরুণ, কুবের, ষগ, সূর্য্য, মেহ, পৃথিবী, জল ॥ ১৮ ।

এই সকল ও অক্যান্য যে যে দেবতা বর ও শাপ প্রদানে সমর্থ তাঁহারা সকলেই নরপতির দেহে বর্ত্তমান, ইহাডেই রাজা সর্বদেব স্বরূপ, স্বতরাং তিনিই ঈশ্বর, তদ্ভিন্ন যত সকলই তাঁহার অংশমাত্র॥ ১৯

হে ছিজপণ! আমি সেই রাজা, তোমরা মাংসর্য্য পরিত্যাগ করিয়া কর্ম ছারা আমারই অর্চনা কর এবং আমার নিমিত্ত করাদি আহরণ করহ, আমা ভিন্ন আর কে আরাধ্য আছে! উৎপথগানী পাপান্ধা বেশ বিপরীত বৃদ্ধি হইয়া এই প্রকার কহিলে, সুনিগণ পুনর্ব্বার বিবিধ বিনয় বাক্যে প্রার্থনা করিতে লাগিলেন, কিন্তু সে হুরাত্মা সমস্ত মঙ্গল হইতে ভ্রম্ট হইয়াছিল অতএব মুনিদের প্রার্থনামুসারে কার্য্য করিল না ॥২০॥

পণ্ডিতাভিমানী বেণ এই প্রকার বারম্বার অনাদর করাতে মুনিগণ তাহার প্রতি অতিশর কুপিত হইলেন এবং ফ্রোধে প্রস্থানিত হইরা সকলে এক বাক্যে কহিতে লাগিলেন। এই পাপাত্মা অতিশয় দারুণ প্রকৃতি, শীত্র ইহাকে বধ কর, এ পাপটা জীবিত থাকিলে নিশ্চয় জগংকে ভন্মশাৎ করিবে। এ অতি ছরাচার, কথন নরদেবের বরাদনে অধ্যাসীন হইবার যোগ্য নর। এমত নিম্নু জ্ব যাজাধিপতি বিষ্ণুর নিন্দা করে। ॥ ২১॥

কোবৈনং পরিচক্ষীত বেণমেকয়তেহশুভং। প্রাপ্ত ঈদৃশবৈশ্ব্যাং যদকুগ্রহভাজন: ॥ ২২ ॥
ইত্থং ব্যবসিতা হস্তম্বয়ো গৃঢ়মস্থার:। নিজন্ম হু ক্লিতৈবে ণং হতমচ্যুতনিন্দয়া ॥ ২৩ ॥
ঋষিভি: স্বাশ্রমপদং গতে পুক্রকলেবরং। হুনীথা পালয়ামাস বিদ্যাযোগন শোচতী ॥ ২৪ ॥
একদা মুনয় স্তেতু সরস্বংসলিলাপ্লুতাঃ। হুত্বামীন্ সংকথাশ্চকুরুপবিফাঃ সরিভটে ॥ ২৫ ॥
বীক্যোত্থিতান্ তদাংপাতানাভ্লোক ভয়ক্ষরান্। অপ্যভদ্রমনাথায়া দহ্যভ্যোন ভবেদুবঃ ॥ ২৬ ॥

# शिधवयामी।

পরিচক্ষীত নিলেং অগুভং বেশং বিনা। কৃতমতামাহ:। যদমুগ্রহবিষয়: সন্ ঈদৃশং ঐশগ্যং প্রাপ্ত: ॥ ২২ ॥ পূর্বং গুড়মনার্ব: হুস্কৃতি: হুস্কৃতি: এ২০॥

স্বাশ্রমপদং প্রতি ঋষিভির্গতে সতি বিদ্যাযোগেন মন্ত্রসহিত্যা যুক্তা। ২৪ ॥

পু:বঙাৰ আৰ্ধ:। সরস্বত্যা: দলিলে আপ্লুতা ইত্যৰ্থ:॥২৫॥

তদা উপিতামুৎপাত।ন্ বীক্ষা ভূবোহভদ্রং ন ভবেৎ কিমিত্যালঃ ॥ ২৬ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:

বীকোতি। তদাংপাভানিত্যের স্বামী ॥ ২৬। ২৭। ২৮। ২৯ ॥

# এ বিখনাথ6ক্রবত্তী।

এনং ৰিফুং কোৰা পৰিচক্ষীত নিক্ষেৎ। ৰেণং বিনা বদবন্দাদীদৃশনৈশ্ব্যং প্ৰাপ্তোহি অত্থ্যহভাজনং ভৰতি তন্মান্নিরস্থাহোহস্তব্য এবেতি ভাবঃ ॥ ২২ । ২৩ ॥

বিদ্যাধোগেন মন্ত্ৰসহিত্যা তৈলাদি প্ৰক্ষেপ্যুক্তা ॥ ২**ঃ** ॥ সুরুত্বদিতি পুংৰম্ভাব **আর্বঃ** ॥ ২**৫** । ২৬ ॥

এই অসঙ্গল স্বরূপ বেণ ভিন্ন অন্য কাহারও মুখে কখন বিষ্ণুর নিন্দা শুনি নাই,এ পাপাত্মা অতিশয় কৃতন্ম, যাঁহার অমুগ্রহ ভাজন হইয়া ঈদৃশ ঐশ্বয় প্রাপ্ত হইয়াছে তাঁহারই নিন্দা করিতেছে॥ ২২॥

বিহুর! মুনিগণের জোধ পূর্বে গুড় ছিল, এক্ষণে ভাঁহারা ঐ প্রকার নিশ্চয় করিয়া কোপ প্রভ্ লিত করত ভয়ঙ্কর হুকার শব্দেই বেণকে নিহত করিলেন। বৎস! ঐ হুরাত্মা ভগবান্ অচ্যুতের নিন্দা করিত, ইহাতে পূর্বেই হত হইয়াছিল॥ ২৩॥

দে যাহা হউক, ঋষিরা বেণের প্রাণ সংহার করিয়া স্ব স্ব আপ্রামে গমন করিলে বেণজননী স্থনীথা অতিশয় শোকার্তা হইলেন এবং বিদ্যা যোগে অর্থাৎ সমস্ত্র তৈলাদি প্রক্ষেপ ঘারা পুজের কলেবর পালন করিতে লাগিলেন॥ ২৪॥

একদা ঐ সকল মুনি সরস্বতীর জলে অবগাহন করিয়া হোম সমাপন পূর্বক তটে উপবিষ্ট হই-লেন এবং পরস্পর সৎকথা কহিতে আরম্ভ করিলেন॥ ২৫॥

ইত্যবদরে হঠাৎ কতক গুলা ভরস্কর উৎপাত দৃষ্টি গোচর হইল, তাহাতে তাঁহারা সচকিত হইয়া কহিতে লাগিলেন, এ রূপ কেন হইতেছে ? পৃথিবী কি নাথ ধীনা হইল ? দয়্যদের হইতে ইহার কি কোন অমঙ্গল হইয়াছে না কি ? ॥ ২৬ ॥ এবং মৃশন্ত ঋষয়ো ধাৰতাং দর্বতো দিশং। পাংশুঃ সমুখিতো ভুরিদেচারাণামভিদুস্পতাং॥ ২৭॥
তত্পদ্রবমাজ্ঞায় লোকস্য বস্থাস্পতাং। ভর্তযুগিরতে তদ্মিমন্যোশ্যঞ্চ জিঘাংসতাং।
চৌরপ্রায়ং জনপদং হীনসত্বমরাজকং। লোকার্মাবারয়ন্ শক্তা অপি তদ্যেষদর্শিনঃ॥ ২৮॥
ব্রাহ্মণঃ সমদৃক্ শান্তো দীনানাং সমুপেককঃ। অবতে ব্রহ্ম তত্যাপি ভিন্নভাগুৰং পয়ো য়থা॥ ২৯
নাক্ষয় বংশো রাজর্বেরেষ সংস্থাতুমহ্তি। অনোঘবীর্যাহি নূপা বংশেহ্মিন্ কেশবাশ্রায়ঃ।

# শ্রীধবস্বামী।

এবং মৃশস্ত: ঋষয়: স্থিতা: তদা ধাবতাং চৌরাণাং ভূরি: পাংশু: সমুখিত: ॥ ২৭ ॥

তত্তদা তেখাং লোকস্য ধনং সুস্পতাং জিমাংস্তাং চোপদ্ৰব্যাক্তায় তদা চৌরপ্রারং অরাজকং হীনসত্বঞ্চ জনপদ্মাক্তার শক্তা অপি অবারণে দোষ দর্শিনোপি জনা লুস্পতো লোকারাবারয়রিত্যবয়ঃ ॥ ২৮॥

শক্তানাং ক্ষত্রিয়াণাং অবারণে দোষ ইতি কিং বক্তব্যং সমদৃগণি শাস্তোপি আহ্মণোপি যদি দীনানাং সমুপেক্ষকো ভবেৎ ভহিতিস্যাণি এক তপঃ অবতি ॥ ২৯ ॥

অত উপেকালোৰ পরীহারায় নাকজে ত্যাদি বিনিশ্চিতা মহীপতে ক্রকং তরসা মমসু রিত্যেয়ঃ। সংস্থাতুং নাশং গ্রং। বহা ঋষয় এব লুম্পতো লোকালাবারয়ন্। কথস্তাঃ হ্স্কারৈরেব তালিবার্যিতুং শক্তা অপি তৎ কিং তলিলিবারণে তলারণাদি দোষদ-র্দিনঃ নচোদাসন্ চৌরোপক্র হদীনোপেকায়াং তপোহানিপ্রসঙ্গাৎ নচান্তং তলিবারকং রাজানমকুর্বন্ অঙ্গবংশোচ্ছেদতানহ হিং।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তদিকি যুগ্মকং। চৌরেতি। শকানামপি তেবাং তদপ্রারণে হেতুঃ। বর শাপাভাাং তদ্মিরারণে তপ: ক্ষর রূপদোষ দর্শিনঃ ॥ ২৮ ॥

ভছুপেকস্তামেৰ ভতাহ। আহ্নণ ইতি চতুদং। তহি কিং কর্তব্যং ততাহ নাঙ্গদোভ্যাদি॥ ৩০। ৩১। ৩২॥

### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

এবং মূশস্তোৰিচাররস্তঃ ঋষমো যাবৎ স্থিতা তাৰদেবেতি শেবঃ ॥ ২৭ ॥

ভত্তদা ভেষাং লোকস্য ধনং লুম্পতাং জিবাংস্তাঞোপস্তব্যাজ্ঞায় তথা চৌরপ্রায়ং জনপদ্ঞাজ্ঞায় যে শক্তা অপ্যবারণে দোষ দর্শিনোপি জনাঃ ক্ষত্রিয়ণোকাঃ আয়নএব রক্ষয়ঃ কিম্মাক্মনৈয়রিত্যুদাসীনা অন্যান্ লুম্পতো লোকারাবারয়রিত্যুষ্যঃ ॥ ২৮॥ শক্তানাং ক্ষত্রিয়াণামবারণে দোষ ইতি কিং বক্তব্যং সমদ্গপি শাস্থোপি ত্রাহ্মণো দীনানাং সমুপেক্ষকো ভবেত্তহি ভিত্তাশি

ঋষিরা বিদিয়া এই রূপ তর্ক বিতর্ক করিতেছেন এমত সময়ে সকল দিক্ হইতে ধাবমান ধনলুওন-কারি চৌরগণের ভূরি ভূরি ধূলি উথিত হইল ॥ ২৭ ॥

ঐ সকল তক্ষর ভূপতির মরণে নির্ভয় হইয়া লোকদিগের ধন লুগুন ও পরস্পরের প্রাণ সংহার করিতে আরম্ভ করিয়াছিল। ঐ প্রকার উপদ্রব অবগত হইয়া এবং জনপদকে অরাজক ও হীনসত্ব দেখিয়া সমর্থ ব্যক্তিরাও ঐ সকল দহ্যকে নিবারণ করিতেছিল না, যদিও তাদৃশ উপদ্রব নিবারণ না করিলে দোষ হয় ইহা তাহাদের ভাতে ছিল ॥ ২৮॥

কিন্ত এ রূপ উপদ্রব নিবারণ না করিলে শক্তিমান্ কত্রিয় জাতির যে গুরুতর দোষ হয় এ কথা আর বক্তব্য কি ? দর্বত্র সমদর্শি প্রাশান্তেন্দ্রিয় ত্রাহ্মণেরাও যদি দীনজনের ক্রেশ মোচনে উপেকা করেন তাঁহাদেরও ত্রহ্মতপ:, ভগ্নভাণ্ড হইতে হ্যাক্ষরণের ভাায়, ক্ষরিয়া পড়ে॥ ২৯॥

অতএব স্থাপনাদের উপেক্ষা দোষ পরিহারের নিমিত্ত ঐ সকল ঋষি এই নিশ্চয় করিলেন রাজর্ষি অঙ্কের বংশ একেবারে ধ্বংস হওয়া উচিত হয় না, ঐ বংশে অমোঘ বীর্য্য ভগবৎ পরারণ ভূরি ভূরি বিনিশ্চিত্যৈবম্যরো বিপদ্ধ নহীপতে:। মৃদ্ধুরুক্ষং তর্গা তত্তাদীঘাত্কো নরঃ ॥ ৩০ ॥
কাকক্ষোহিত্যাকো ত্রবাত্ মঁহাহনু:। ত্রবপানিম্ন নাদাগ্রো রক্তাক্ষন্তাত্রম্প্রজঃ।
তন্ত তেহবনতং দীনং কিং করোমীতি বাদিনং। নিবীদেত্যক্রবং স্তাত স নিষাদ স্ততোহভবৎ ॥ ৩১
তক্ষ বংশ্যান্ত নৈযাদা গিরি কানন গোচরাঃ। যেনাহরক্তায়মানোবেণকল্মমূল্লণং ॥ ৩২ ॥
॥ ॥ ইতি প্রভাগবতে মহাপুরাণে পার্মহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্ধক্ষমে পৃথুচ্রিতে
নিষাদোহপত্তিন্যি চতুর্দশোহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ১৪ ॥ # ॥

# औभत्रवामी ।

অতো বেণকৈত্ব দেহং মমস্বিতি যোজাং বাচকো বামন: ॥ ৩০ ॥

ভনেবাহ কাক ইব ক্ষা:। মহত্যৌ হনু কপোনপ্রাস্তো যন্ত ব্রেখী পাদৌ যন্ত ॥ ৩১ ॥

গিরিঃ কাননঞ্পোচর আশ্রয় নতু পুবাদি প্রবেশো যেষাং তে। তত্র হেতুঃ। বেন কারণেনাসাবহরৎ। ততত্ত্ব বংশ্রা-তথা ভূতাঃ ॥ ৩২ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি চকুর্পে চতুর্দিশ: ॥ ১৪ ॥ 🛊 ॥

### ক্রমদন্দর্ভ:।

॥ \*॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থস্করে শ্রীকীবর্গোত্থানিক্কত ক্রমসন্দর্ভস্য চতুর্দ্দোহ্গ্যার: সমাপ্ত: ॥ \*॥

### श्रीविश्वनाथ6क्रव**डी** ।

ব্ৰহ্ম তপঃ প্ৰবৃতি ॥ ২৯। ৩০ ॥

নংখবংশত হি ত্থাদমতে মুনম: কথং নিশ্চিন্তা: ছিতা: সতাং ত এব সৈদ হাবধ প্রজাপালনান্তাং তপ: ক্ষয় বিকেপাদিক মালকা কোপ্যেকোজনো রাজা কর্ত্তবি ত্বিব্যাহাং প্রাম্থান্ত: নাজসোভি সংস্থাহুং নহীভবিতৃং বাহকো বামন ইতি প্রথমং ভক্ষেথানানাংশ: পৃথগ্ভূম প্রক্টীবভূবেতার্থ: ॥

িনিষীদেতি নাসে রাজ্যোগ্য ইতি বাবসায়েতার্থ: । ৩১ ॥

বেদ কারণেনাসৌ জায়মানো বেণকঅবমহরৎ জগ্রাহ তেন স নিবাদো নীচজাতিরভবং। তত বংশ্যাস্ত নৈবাদা অতি নীচা অভ্বন্নিত্যবয়ঃ॥ ০২ ॥ `

॥ 🛊 ॥ ইতি সারার্থদর্শিক্সাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। চতুর্দশশ্চতুর্থক্ত সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সভাং ॥ 🛊 ॥

ভূপতি হইয়াছিলেন। বিহুর! মুনিগণ এই প্রকার বিবেচনা করিয়া মৃত বেণের উরুদেশ মন্থন করিলেন, তাহাতে থব্যাকৃতি একটা পুরুষ জন্মিল॥ ৩০॥

দে কাকের ফায় কৃষ্ণবর্গ, তাহার অঙ্গ সকল অতিশয় হ্রস্থ এবং বাছদ্বয় ক্ষুদ্র, কপোলের ছই প্রান্ত ভাগ রহৎ, ছই চরণ থর্কা, নাসাগ্র নিম্ন, চক্ষু: লাল এবং কেশ তাত্রবর্ণ। সে ব্যক্তি দীন ভাবে নত হইয়া "কি করিব" এই কথা বলিতে লাগিল। ঋষিরা ঐ কথায় নিষীদ অর্থাৎ বৈদ, এই মাত্র বলি-লেন। বিছুর! মুনিগণ নিষীদ বলাতেই ঐ উৎপন্ন ব্যক্তি নিষাদ নামে বিখ্যাত হইল॥ ৩১॥

অনস্তর তাহার যে বংশ হয় তাহার নাম নৈষাদ হইয়াছে। ঐ বংশীয় ব্যক্তিরা পর্বতি ও বনে বাদ করিতেছে, তাহাদের পুরে প্রবেশ করিবার অধিকার নাই, কারণ ঐ নিষাদ জন্মিয়াই বেণের গুরুতর পাপ গ্রহণ করিয়াছিল তাহাতেই তদংশীয় ব্যক্তিরা ঐ প্রকার হইল॥ ৩২॥

॥ #॥ ठठूर्थ ठठूर्फण ॥ #॥

শ্রীমেত্রেয় উবাচ॥

ভাগ তত্ত পুনর্বিধৈরপুক্তত্ত মহীপতে:। বাহুভ্যাং মণ্যমানাভ্যাং মিপুনং সমপদ্যত।
তদ্ ফ্বী মিপুনং জাতম্যয়ো ব্রহ্মবাদিন:। উচুঃ পরম সন্তুটা বিদিছা ভগবৎকলাং॥ ১॥
এষ বিফোর্ভগবতঃ কলা ভুবনপাবনী। ইয়ঞ্চ লক্ষীসন্তুতিঃ পুরুষস্তানপায়িনী॥ ২॥
ভাত যঃ প্রথমো রাজ্ঞাং পুমান প্রথয়িতা ফশঃ। পৃথুন্মি মহারাজো ভবিষ্যতি পৃথুপ্রবাঃ॥ ৩॥
ইয়ঞ্চ দেবী হুদতী গুণভূষণভূষণং। অর্চিন্মি বরারোহা পৃথুমেবাবরুদ্ধতী॥ ৪॥

# डी भवत्रामी।

জতঃ পঞ্চদেশ বিপ্রৈম থনাছেণবাহতঃ। জাতস্ততু পৃণোক্র সভিষেকার্থাদি ধং॥ ১॥ কিম্চুরিতাত আহ এব ইতি চতুর্ভিঃ। লক্ষাঃ সংভৃতিঃ কলা॥ ২॥

অত্র যঃ পুমান সতু মহরাজো ভবিষাতি ॥ ৩ ॥

সুদতী শোভনদস্তবতী গুণানাং ভ্ষণানাঞ্ছ্যণরপা অবরুদ্ধতী ভর্বেন ভজ্ঞী ভবিদ্যতি ॥ ৪ ॥

### ক্ৰম্পদৰ্ভ:।

ঋষয় উচুরিতি বহুত্র কিন্তু কিম্চুরিতি পৌনকক্রা স্থাম।দমতোরং ॥ ১॥

অয়ং রাজ্ঞাং ভাবিনাং প্রথমঃ তেষাং তদলুসারিচেটায়াং যশঃ প্রথয়িতাচ। অতএব পৃধ্ধবাং অত য ইতি পাঠক স্থানি সম্মতঃ ॥ ২ ॥

ভূষণমিত্যেব স্থামিমতং। রূপকত্বেন নির্দ্ধোৎ॥৩॥৪॥

# डी.विधना **१**ठक वडी ।

ত্তবেণ বাহু মথন জন্মন: সার্চিধশত পূপো:। অভিবেকোপায়নাদ্যান্থতি: পঞ্চদেশ্ছতবং ॥ • ॥ অথাত্র পিত্রংশোবিষ্ণু্যজ্ঞ প্রভাবশত কীদৃশ উদ্ভবেদিত্যপেকায়াং মুনিভিম্পনমাহ অপেতি ॥ ১ ॥ সম্যক্ ভূতি: সম্পত্তি শুক্রপা লক্ষ্মী: ॥ ২ ॥

বাহভামিতি ক্লাত্রং তেকো ভপবং প্রভাবত ক্লতিরস্য বাহেবারেব তিষ্ঠতীত্যভিপ্রায়েণ অত বং পুমান্ প্রথম: স্প্রথমিতেতি নিক্তা। পূর্বঃ ৪ গ

গুণানাং ভ্ৰণানাঞ্ছ্ৰণরূপা অবক্ষতী ভক্তাবশী কুর্বতী ভবিষাতি ॥ ৪॥

পঞ্চদশ অধ্যায়ে বিপ্রগণ কর্তৃক বেণের বাহু মথ্যমান হইলে তাহা হইতে পৃথুর উৎপত্তি এবং তাহার রাজ্যাভিষেক ॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিহুর ! অনস্তর ব্রাহ্মণের। মৃত অপুক্রক বেণের পুনরায় বাস্থ্ দ্বয় মন্থন করিতে প্রস্তু হইলে, তাহাতে একটা স্ত্রী ও এক পুরুষ উৎপন্ন হইল। বেণবাহুৎপন্ন মিপুন অর্থাৎ স্ত্রী পুরুষ অবলোকন করিয়া সকল ব্রহ্মজ্ঞ ব্রাহ্মণ যথেষ্ট সন্তুষ্ট হইলেন এবং সেই ছুইটাকে ভগবানের অংশ জ্ঞান করিয়া কহিতে লাগিলেন॥ ১॥

এই পুরুষ ভগবান্ বিষ্ণুর ভুবনপাবন অংশ, এই ব্রীটীও ভগবতী লক্ষ্মীর অনপায়িনী কলা, ইনি কখন ভগবান্কে পরিত্যাগ করেন না॥ ২॥

অতএব যিনি পুরুষ, ইনি সকল রাজার প্রথম হইয়া যশঃ বিস্তার করিবেন, এ কারণ ইহাঁর নাস পৃথু, ইনি রাজচক্রবন্তী হইবেন॥ ৩॥

আর এই যে দেবী যিনি শোভন দশন বিশিষ্টা ও ভূষণ সকলের ভূষণ স্বরূপা, ইহাঁর নাম অর্চিঃ, এই বরারোহা ইহাঁকেই ভর্তা বলিয়া ভঙ্কনা করিবেন ॥ ৪ ॥

थागर विश्व कर विथा गवर्ष धारता कथा। स्वृहः क्षाता श्रातः निषा नृकृष्टि द्वः विष्यः।
गध-कृष्य वृष्या त्रिक् कृष्यः। प्रिति। क्षा नर्त्र ष्रेशाकश्र त्र वृष्टि शिल्लाक्षाः॥ ७॥
खाना क्षाना क्रात्र देवः नवाक्ष्यः स्टात्र वेदः। देवशक्र पिकृष्यः एकृषे विष्टः गमाकृषः।
गामा विषयः कर देव द्यान व्दाः कनाः॥ १॥
वर्षाक्षिक्षः कर देव द्यान व्दाः कनाः॥ १॥
वर्षाक्षिक्षः विषयः क्षान्यः। क्षांक्षिकः भावद्व क्षान्यः क्षानिकः॥ ৮॥

# क्षित्रयामी ।

আত্র হেতৃ: এব ইতি লোকত রিরক্ষা রিরক্ষিবরা ॥ ६ ॥
খাল্লির: অপারসো নৃত্যবিশে ॥ ৬ ॥
দেবৈ: সহাস্ত্য আগত্য চিহ্নং রেথাশ্বকং চক্রং ॥ ৭ ॥
অপ্রতিহতং রেথাশ্বরৈরভিন্নং চক্রং বত চিহ্নং স্পর্মেশ্বরতাংশঃ ॥ ৮ ॥

### क्रममार्चः ।

মৈত্রেশ্ব উবাচেতি কচিল্লাভি । ৫ । ব্রহেতি সার্দ্ধকং । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ । ১০ । ১১ । ১২ । ১৩ । ১৪ ।

# विचनायहळ्यकी ।

রিরক্ষরা রির্কিষরা ॥ ৫ ॥ স্বলসাং পূলাবাং ধারা ইব ধারা মুমুচ্: ॥ ७ ॥ १ । অঞ্জিছতং রেবাত্তবৈরভিরং পাশিওল ইতার্থ: । প্রযেষ্টিনঃ প্রবেধরদা ॥ ৮ । ৯ ॥ ১০ । ১১ ॥

कांत्रन, ब बाक्ति माक्नां जनवादन अक्ष्म, क्वल लाक वक्षन वामनाय क्या अर्ग करितन। क्षित बहु श्री बयर सक्ती, हैनि क्षत्रद शहादना, जनवाद गाजीज क्यांशि क्यांशि करवन ना, कुल्वन धक माक्त क्या अर्ग कवित्तन ॥ ६ ॥

মুনিবর বৈদ্যের এই মুম্ত রভাত বর্ণন করিয়া করিলেন বিছর। ভগরানের দশে রূপী পুণু উৎপর হইলে, বিপ্রাপ উল্লান প্রদানের দিনি লিয়েল করিছে লাগিলেন, প্রক্রেরা সঙ্গীত আরম্ভ করিল, সিদ্ধান স্কাশাৎ আকাশ হইতে পুলা বৃত্তি বহিল, অপারা সকল নৃত্য করিতে লাগিল। আর অর্থে শুখা ভূষ্য মুদ্ধ ও প্রস্তৃতি প্রভৃতির হাল্য আরম্ভ হইল। অন্তর সমন্ত দেব, ক্ষমি ও পিত্গণ ঐ স্থানে স্থাগমন করিলেন। ৬ এ

পাৰিতে অপবান চক্রপাণির চক্রচিত্ন ও চরণে পঞ্চল লাগ্রন বহিয়াছে, অতএব অসুমান করিলেন এই বাজি অপবানের অংশ, সংশয় নাই ॥ ৭॥

अपन वाहाब इक्राइशा (त्रशासात श्रेडिएक ना इत्र, किनि शत्रम श्रूक्ष एग्यादात सः॥। अद्याप वास्त्र वाह्यदात्र प्रोहात अभिद्वसार्ग स्माप्तान अतिहत्त्वन ॥ ৮ ॥ আভিবেচনিকাককৈ আকর্ঃ স্থাতিভালনা:। সরিং সমূজ্যশির্কানাণা থাবঃ থবা দ্বাং।
দ্যোঃ কিতিঃ সর্বাস্তানি সমাজ হু ক্লপায়নং। সোভিষিকো মহারাজঃ ক্বাসাং লাধ্যলস্তঃ।
পদ্যান্তিবালক তরা বিরেজেয়িরিবাপরঃ ॥ ৯ ॥

তিয়ে জহার ধনদো হৈমং বীর বরাসনং। বরুণঃ সলিল জাবমাউপত্রং শশিপ্রভং ॥ ১০ ॥ বাযুশ্চ বালব্যজনে ধর্মঃ কীর্তিমন্নীং জ্রজং। ইন্ধঃ কিরীটমুংকুষ্টং দণ্ডং সংঘমনং মমঃ ॥ ১১ ॥ ত্রন্ধা ত্রন্ধামরং বর্মা ভারতী হারমূতমং। হরিঃ স্থদর্শনং চক্রং তৎপদ্মব্যাহভাং প্রিয়ং ॥ ১২ ॥ দশচন্দ্রমিদং ক্রদ্র: শতচন্দ্রং তথান্ধিকা। সোমোহমূতময়ানখাংকৃষ্টা রূপাঞ্জয়ং রথং ॥ ১০ ॥

# श्रिभद्रचामी ।

আভিবেচনিকানি অভিবেকসাধনানি ॥ ৯ ॥

হৈ বীর বরমাসনং সলিবন্ধ প্রাবেশ বন্ধাৎ ॥ ১০ ॥

হে বালবাজনে ॥ ১১ ॥

ব্রহ্মময়ং বেদ্মময়ং বর্ম ক্বচং তৎপত্নী প্রীঃ প্রিয়ং সম্পদং ॥ ১২ ॥

দশচন্দ্রাকারানি বিশানি কোশে বন্ধ তং অসিং ধ্যুকাং শতচন্দ্রং চর্ম্ম রুপাপ্রয়ং অভিস্কেশ্বং ॥ ১৩ ॥

# श्रीविधनाभठकवडी ।

ব্রহ্মসরং বেদমরং বর্ম্ম কবচং। তৎ পদ্ধী লক্ষীঃ শ্রেরং সম্পত্তিং ॥ ১২ ॥ দশচন্দ্রাকারাণি বিধানি কোশে যস্য তমসিং থড়গং। শতচন্দ্রং চর্ম্ম। রূপাশ্রয়মতিজ্বদরং ॥ ১০ ॥

ভদর্থ সকল স্থান হইতে জন সকল আভিষেচনিক দ্রব্য আহরণ করিতে লাগিল। স্বিৰু, সাগর, স্থার, নাগ, গো, থগ, মৃগ এবং পৃথিবী, আকাশ ও সকল প্রাণী যথোপযুক্ত উপায়ন আনিয়া উপস্থিত করিল। অনন্তর মহারাজ পৃথু শোভন বসন পরিধান করিয়া ও হন্দর রূপে আলক্ষ্ঠ ইইয়া যথাবিধি রাজসিংহাসনে অভিষিক্ত ইইলোন, তদনত্তর স্বীলঙ্কারে অলক্ষ্ঠা অচিচ: নাম্না পত্নীর সহিত অপর অনির ন্যায় দীপ্তি পাইতে লাগিলেন ॥ ৯॥

হে যার! "মহারাজ পূর্ব নিমিত ধনাবিপ ক্রিবরের কাঞ্চন মর আসন জাইরণ করিলেন এবং জলাধিপতি বরুণ শশিত্ন্য শুলুবর্ণ ছত্ত্র আনিয়া দিলেন। বিহার বর্ণদের জৈ ছত্ত্র আতি চন্দ্র দার, সভত ভাহা হইতে সলিল ক্রিত হইত ॥ ১০ ম

অপর বায়ু ছুইটা ব্যক্তন প্রদান করিলেন। ধর্ম কীর্তিনরী মানি, আরি ইন্ত্র উৎস্কৃত কিরীট্ ও সংযমনীপতি যম দমনসাধন দও আনিয়া উপহার দিলেন॥ ১১॥

অপিচ ত্রন্ধা বেদময় কবচ, ভারতী মনোহর হার, হরি ইনর্শন চক্র এবং উহিন্নি প্রী দ্বী অন

অধিকস্ত ভগৰান রুদ্র তাঁহাকে একখানি অসি দিলেন, দেই অসিন্ধ কোনে বিনিট ইন্তাকীর প্রতিবিদ্ধ ছিল। অধিকাও এক চন্দ্র আনিয়া উপহার দিলেন, তাহাতে দতি দতি চিন্তির জীকার অহিত ছিল। অপর সোম অয়তময় অধ এবং ঘটা অত্যুৎকৃষ্ট এক বানি দ্বাধানার দিইনিল ক্লান্ত্র আনিরাজণবং চাপাং স্থেনি বিশিষ্ণ নিষ্ণ । ভূঃ আঁই কে বোগলবোর কেটি প্রায়েবলিগছাই ॥ ১৪ নাটাং অগীতং বাদিত্রন অধানক বেচনাং । ক্ষম কাশিনং সভ্যাং সমূত্র শহাবাজাইং । সিদ্ধবং পর্বতা নল্যারখবীধী সহিলেনং ॥ ১৫ ॥ । স্ভোধ মাগধোননী ভং ভ্যোভূম্পভনিবে ॥ ১৬ ॥ । তাবকাংস্তানভিপ্রেত্য পূর্বেণ্যং প্রভাপবান্ । মেখনিহ্রাদায়া বাচা প্রহুদ্মিদমন্ত্রবীং ॥ ১৭ ॥ আপ্র্কবাচ ॥ । তাবি মাগধি সৌমা বন্দিন্ লোকেহধুনাক্ষ্পিউভ্গত মে ভাং ।

# टीधवयात्री।

জ্ঞলয় গোশ্চ শৃক্ষাভ্যাং নির্দ্ধিতং চাপং যোগমযোগ পাদন্দর্শ মাত্রেশাভীইদেশ প্রাণিকে ॥ ১৪ ॥ নাট্যাদি কৌশলং পেচরাঃ। আত্মলং স্বভবং ॥ ১৫ ॥

তং স্থোতুমুপন্ধিতা: ॥ ১৬॥

স্বাবকান্ স্থোতুমুলাভান্ অন্তিপ্ৰেভা জ্ঞাছা ॥ ১৭ ॥

লোকেহস্পট্ডণত সভো যে ভতিঃ সাং। অধুৰাড় কিনাজবোলে ভবো বোলাভা:। অভোবো বিবেহিধুনা হয়ি বিভগা মাতৃবন্। যবা লোকেহধুনাম্পট্ডণত মে কিমাশ্রয় ভবং ভাং অভথার ক্রিয়মাণ: ভবং জমে মদন্তত বোলাভাং নতু যে বিভগা-

### क्रमभर्भः ।

रुड हेडाईदिः ॥ २३ ॥ २७ ॥ २१ ॥ २৮ ॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবৰ্তী :

অজন্য গোল্ড শুল্বাড়্যাং নির্মিতং ছাপং। বোগমযোগ পাদন্পর্শমাত্রেণাভীইদেশপ্রাপিকে। ১৪॥ আয়ক্সং অভবং ৪ ১৫। ১৬ । ১৭॥

লোকে অধুনা অপাইগুণ্না মে জবোহং কিমাশ্রহং নাং কং গুণং মে গৃহু। অধ্যে ইভার্ব:। অরং বিনা, ছাতুং নশকু ম ইভি চেৎ অমে মন্ত্রিসাদ ক্যাচিলোগ্য জনস্য এব ক্রিয়মাণঃ ক্লবোবোল্যতাং নতু বে। নতু কোংত্র তে গোবলং কিং বিভেবীতি ওতা নমে-

আর অমি ছাগ ও গোঁ শৃক্তে নির্মিত বসুঃ এবং সূর্য্য রশ্মিষ্যর বাণ ও ভূমি বৈশিগন্যী পাঁচুকা (পাদ স্পর্শ বার্ত্তে অভীক দৈশ প্রাপ্তি করায়') উহিতিক উপহার প্রদান করিলেন। আর আকাশ স্ক্রিট পুস্পাঞ্চলি অধনিয়া সিষ্ঠা ১৪:॥

ি বিষয়ে তৎপশ্চাৎ শ্লেচরগণ তাঁছাকে নাটা, গীত, বাদ্য এবং স্কৃত্ধন বিদ্যা সমর্পন করিলেন। আর-অবিস্থা উপ্লিক্তিন করিলেন। আর-অবিস্থা উপ্লিক্তিন করিলেন। আর-অবিস্থা উপ্লিক্তিন করিলেন। আর-অবিস্থা বিষয়ে, পর্বত, নদী, ইত্যালি সক্ষ এ-মধালাক্তেরবিস্থা প্রদান করিলেন। ১৯৯০ চন ১০০০ চন ১০০০ চন

পরস্তু বর্ধন মহা প্রতাপদালী বেণাঙ্গজ পুথু জানিতে পারিলেন মে 'ঐ সকল ব্যক্তিকত্তক করিছে

লালি রাজেই ক্রিক ক্রিকিটিট হিন্ন ক্রিক ক

ক্লিমানারে ত্রুবা বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। বিজয়। বিজয়। বিজয়। বিজয়া। ব

# थिधत्रवामी ।

**ভিধানাপত্তে**রিতার্থ: ॥ ১৮ ॥

তত্মাৎ পরোক্ষে কালান্তরে স্পাইরু অংশরু মংসু অস্থাকমুণাশ্রিতানি বশাংসি প্রতিভোজনক্ষত্যর্থং করিব্যথ। হে অপীবাবাচঃ মধুরগিরঃ। সভৈতঃ প্রেরিতা বরং ছামেৰ ছম ইতি চেডআই উত্তমঃ মোকস্য ভণাত্বাহে কার্য্যে সতি জুগুলিতমর্কাচীনং নতাবয়ত্তি॥ ১৯॥

নমু সম্ভাবিতৈরের গুণৈরাত্মানং জনঃ ভাবস্থতীতি চেৎ তত্তাই। মহতাং গুণানাত্মনি সম্পাদ্যিতুং শক্তোপি জসতো গুণান্ সম্ভাবনা মাত্রেণ কঃ ভাবস্থতি। বহা আদাবেৰ সভোপি কঃ ভাবস্থতে। স্বত্তৰ প্রধ্যাতি সিত্তে জন্যন্ত মিধ্যাগুণ স্থতি লাখী

# क्रममण्डः।

ভন্নাৎ পরোক্ষে কালে ন বাবধানে দেশে ন বা স্পটের গুণের সংস্ক অক্ষাকম্পশ্রভানি বশাংসি প্রক্রিভাবং ক্ষেপ্রভার্থ করি ব্যথ । তে অপীয্যক্ষিঃ মুর্কিরঃ অপীভ্যেতি চিৎত্র্থঃ। উভ্যা প্র্যা বাচো বেবাং। অব পরেক্ষেচ্পেরোক্ষে হৈডদেব যুক্তমিন্ডাত। সভীতি মান্ত্র বা

पाछा नर्साथा जुल्ह हेखाह। महणिक ॥ २० ॥

# बीविषनाषठकवर्ती।

দোবঃ কিন্ত বুলাকমেৰ দোবঃ প্ৰসক্তে বিভিনীজ্যাৰ মেতি সন্মি বিবন্ধে বোপিরো বাবিভধা ভবত । ১৮ ।

নমু তো খণরদ্বাকর তবতো নিধিলা এবৈতে খণাঃ শাসী তবিষ্যস্তোবেতি জাবৈৰ অস ইতি চেডবাহ ওলাবিতি। বলাগ্লাল বা তবিহাতি তলাং অলচ্পশ্রতানি বলাংগি প্রতি তোবাং অলমতার্থং করিবাবৈধন নতু কুকণ তথা কে গ্লারিবেংসান্তীতি
ভাবঃ। তলাপি পরোক্ষএব নতুমং সার্কাং। হে অপীবাধাচঃ মনোজ বাজোশলাভিজাঃ। নহি ভবাঃ সংমুখএব গুড়া
হেপরিত্ব গুলাভ ইতি ভাবঃ। নমু কিং কুর্মঃ সভৈচঃ প্রেরিতা বর্ষধুনারতাব ভাবেৰ ভব ইতি চেখাবৈষ ত্রেপেতাহে উত্তমঃ
স্ত্রীকলা ভবিষ্ট্রীকে স্ট্রেব'স্ক্রিব ভবনীরে সভি জ্বিভিত্যবাচীনং মহিষং জনং নতাবিধতি সভাবান্যাহালপতেরিভিত্যবঃ ৪১১

িন্দু সন্ত্রিরটোটকা ভবানেটেডি ভলাই বহুটো ভগবতো অপান্ আআনি অপিন্ কর্তু 'শিরটোপরী কর্তু ক্লিঃ স্থানি বিধিক্তিকা আআন্তর্গানিক ক্রেটিনা নিধিকা ক্রেটিনা কর্তিকালি ক্রেটিনা কর্তিকালি ক্রেটিনা ক্রেটিনা নিধিকালি নিধিকালি ক্রেটিনা নিধিকালি নিধিকালি ক্রেটিনা নিধিকালি নিধি

ব্যতীত অন্ত কাহারও তাব কর, আমার প্রতি মিখ্যা বাক্য প্রয়োগ করিতে হ্ইনে নাঃ ১৮ র

ক্ষাছে। তোৰনা কৰ্মকই বৰ্ন ভাষী এখন তৰ খাকুক, একণে সামান্ত লগত নহিনাছে, কালা ভারে বাজ-হইটে, বেশনাল ভার ক্ষিপ্ত, ভাষন প্রভাৱে ভাষার বসং আলাভ বসং আলাভ হইটে। অহে। তোনাদিগকে কে এখানে পাঠাইনাছে ? সভ্যেনা ভবার্থ নিমুক্ত ক্ষালাহেন এমত মলিছে । প্রাক্তিনা, কারণ উভ্যালোক ভগবানের উপাসুবাক ক্রমিন, ভাষা থাকিছে ভাষালাক্ষ্য তেছিটি প্রচক অর্থানির ভাষালাক্ষ্য ক্রিটে ক্রিটি প্রচক অর্থানির ভাষালাক্ষ্য করিছে ক্রিটের ক্রিটের ক্রিটের ভাষালাক্ষ্য করিছে ক্রিটের ক্রিটের

এ বিষয়ে আমার আপনারও চেন্ডা-নাই, কারণ লাগনাতে প্রয়েওর এও সুস্থাত্ত লাগর্থ হইয়া কোন ব্যক্তি অসৎ ওবের সভারনা-নাত্তে-তব করাইনা প্রাহন, আর কে ব্যক্তি, বিশ্বা এও তবে আত্ম প্রায়া আন করে সে বৃঢ়, নিতাত কুর্ডি, পাল্লাভাসি করিলে ছোকার বিদ্যা হুইছ এই ত্রপু **उर्काण्यविद्यानिक विक्रितिक जमावहानः क्रमें ने देवे ॥ २०॥** 

প্রভবোহান্তন: ভোত্রং ক্রপেল্ডাপি বিশ্রুতা: । ব্রীমন্ত্র: প্রমোদারা: পোরুবং বা বিসহি তং ॥ ২১ ॥
বয়ং ত্ববিদ্ভালোকে সূভান্যাপি বরীমভিঃ । কর্মভিঃ কথমান্তানং গাপরিব্যাম বালবং ॥ ২২ ॥

॥ # ॥ ইতি এভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষকে পৃথ্চরিতে

अक्तरमञ्चारकः ॥ # ॥ > e ॥ # ॥

**बिरिमात्वय छेवार ॥** 

# बीधवयामी ।

মন্দ ইত্যাহ ত ইতি। বৰায়ং শাস্ত্ৰাত্যাদাদিকমকরিবাৎ তহি তে অস্য বিদ্যাদরো গুণা অভবিবারিতি ক্রিয়াভিপত্যা বিপ্র-লক্ষো জনানামবহাসং ন বেদ ॥ ২০ ॥

ৰিঞ্চ প্ৰাজ্ঞবাশি বিক্ৰতা অণি ব্ৰীমন্তো ক্ষুঞ্জনিত বৈতি দৃষ্টান্তে যথা অভিভূতো ক্ৰিন্নমাণানাং বিগৰ্ছিতং ব্ৰাহ্মণ ব্ধাদি পৌক্ষবং নিন্দন্তি। তথা উচিতামণি ভূতিং ন সহস্ত ইত্যৰ্থ: ॥ ২১॥

বরীমভিরিতি দীর্ঘদ্মার্বং। ভবিতৃ প্রধানশ্চায়ং নির্দেশঃ বরিষ্ঠেঃ কর্মভিরবিদিতা ইত্যর্থঃ ॥ ২২ ॥

॥ 🕶 ॥ टेकि ठकुर्श्व शक्षमणः ॥ 🕶 ॥

বোড়শে সর্বলোকেটশঃ সংকৃতং ভার্যায়া যুক্তং । মুনিপ্রযুক্তাঃ কুতাল্যাঃ স্থবন্তি বেতি বর্ণাতে ॥ • ॥

### क्रममन्दः।

অন্তেতু প্রভবন্তারয়িতুং বোগ্যাঃ স্বব্ধোতাং জ্ঞপন্তি। তথাপি বিশ্রুতাঃ তত্তলগুণৈরবিধ্যাতাঃ তে কে ভত্তাহ। শ্রীমস্তঃ পরমা মহাস্কল্ডে ॥ ২১ ॥ ২২ ॥

॥ \* ॥ ইতি এমভাগৰতে চতুৰ্বিদ্ধে এজীবগোশামি কৃত ক্রম্সলর্ভে পঞ্চদশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ \* ॥

# ঐবিশ্বনাথ5ক্তবন্তী<sup>4</sup>।

পভিতো বিদ্ধোপাভবিষাদিতি কিয়াতিপভা বিপ্রবৃদ্ধ: উপহসিত: ॥ ২০ ॥

হে স্বস্তাৰকাঃ প্ৰভবোন ক্ষেত্ৰাঃ যতঃ প্ৰভবোহীত্যাদি। বা শক্ষ ইবাৰ্থে বিগহিতিং পৌৰুষমিৰ ব্ৰায়ং স্তাং দৰ্মধ্বংসে প্ৰমুদ্ধ ইন্ত্ৰাদি ব্ৰোদ্ধং নিক্ষয়িঃ ২১ ॥

ৰরীমভিরিতি দীর্ঘদনার্থং বরিমভি: ব্লাষ্ঠ হৈব্রম্বিদিভা অবিধ্যাতা:। অতঃ কথং কর্মভিরাত্মানং গাণরিষ্যায় ॥ ২২ ॥

। • । ইতি শাৰাৰ্থনিজ্ঞিং ছবিণাং ভকচেত্যাং। পঞ্চশশতভূবন্য সমতঃ নদতঃ নতাং ॥ • ॥ ম্নিপ্ৰবৃক্তাঃ স্ভাদ্যাঃ ৰোভ্শে ভূই,বুং পূৰ্ং। তবশ্চ পৃথীদোহাদি ভাবি তহৃ দ্ভিস্চকঃ॥ • ॥

বাক্যেও সে তাৰ বোধ করে, অভএব লোকদের উপহাসও ব্ঝিতে পারে না ॥ ২০ ॥

এই কারণে বিখ্যাত সমর্থ ব্যক্তিরাও আপনাদের স্তবে লচ্ছা বোধ করিয়া তাহা নিন্দা করিয়া থাকেন অর্থীৎ যেনন কোন ব্যক্তি অভিস্তৃতি করিতে থাকিলে তন্মধ্যে বিগহিত আক্ষাণবধাদি পৌক্ষম্ব নিন্দনীয় জ্ঞান হয় ভাহার স্থায়, ঐ রূপ যথার্থ স্তৃতিও সহ্ছ হয় না ॥ ২১॥

শে বাহা হউক, হে স্ভাদিগণ। আমরা কোন প্রধান কর্মের বারা লোকে বিখ্যাত হই নাই, কি

॥ #॥ देखि हेजूर्य भक्षमण ॥ #॥

বোড়শাধ্যায়ে মুনিগণের অনুমত্যন্মসারে সূতাদি কর্ত্ক সভাব্য পুধুর স্তর্ম । ।

# द्यीधतयामी ।

গাৰকা: স্তাদ্য: ॥ > ॥
নালং সম্থাঃ বোভবান্ অবতারেৰপাভাধিকামাহ: । বেণভালাভাতস্য তে পৌর্বাণি প্রতি অবিত্র্য হয় ব্লাহীনা
মণি ধিয়ো ব্রম্: কুতঃ পুনর্বার্গ ত্র্ণুরে সম্থা ভবেম ॥ ২ ॥
তথাপি বণাবং বণিরিত্মণকা অপি কথাস্তে সাদরাঃ ম্নিভিক্পদেশং বোগবলেন্ কৃদি প্রকাশনং তমনতিক্রম্য বিভয়হি
বিভারদাম: ॥ ০ ॥

# ক্রমসন্দর্ড:।

বেণাক্ষস্যাপীতি চকারেগ লভাতে ॥ > । ২ ॥
স্বন্ধ ধর্মজ্ঞাং শ্রেকোকং চ ধর্মেন্বর্ভরং স্তৎ পরিপহিনাং শাস্তেতি। ধর্মদেত্নাং গোপ্তেতার্থ: ॥ ৩ ॥

# **बिवियना थ**ठकं वडी ।

নালং ন সম্পাঃ মার্রা কুপরা। বহা। সশক্ষ্যা অর্চিংগ সহ তে তব পৌরুহাণি প্রতি ব্রহাদীনামণি থিরো ব্রুম্: ॥ ১। ২॥ ব্যোপদেশং মুনিভির্গ্রহত্তকরণং প্রবিশ্ব ফুডমুপদেশম্নতিক্রমা ॥ ৩॥

মৈজেয় কহিলেন পৃথু রাজা এই প্রকার কহিলেও সূতাদি গায়কগণ মুনিদিগের প্রেরণায় তাঁহার শুব করিতে আরম্ভ করিল। পৃথুর বাক্য রূপ অয়ত সেবনেই তাহাদের চিক্ত পরিভূগ হইতে লাগির ॥ > 1

তাহারা কহিল বহারাজ। আপদার মহিমা বর্ণনে আমাদের সামর্থ্য নাই,আপনি প্রধান দেব,মারা নারা এই অবতার প্রহণ করিয়াছেন। হে রাজন্। আপনি বেণের অঙ্গ হইতে উৎপন্ন হইলেও আপনার পৌরুষ এমন অবিভ্রুত্য যে তনিষ্ত্রে ব্রহ্মাদিরও বৃদ্ধি আছে হইরা পড়ে, ইহাছে আমুরা, বর্ণন করি আমাদের সাধ্য কি ? ॥ ২ ॥

মহাত্মা পূথ উদার কীর্ত্তি এবং ভগবাৰ হরির অংশে অবতীর্ণ, ইহার এন সমুহ যথারং বর্ণন করিতে যদিও আমাদের সাধ্য নাই, তথাচ ইহার কথা রূপ অয়তে আমাদের অভিশ্নয় আহর অনিরাহে, অপর এই স্কল মুনি আমাদিপতে নিয়োগ করিতেছেন, ইহারা যোগবলে আমাদের ক্ষায়ের ক্ষায়ের ক্ষায়ের ক্ষায়ের ক্ষায় প্রকাশ করিয়া দিতেছেন আমরা তজপই এই মহাত্মার প্রশংসনীয় কর্ম মকল বর্ণন করি। ইনি ধর্মজ্ঞ জন দিগের অগ্রণণ ইয়া লোক স্কলকে ধর্মের অসুবন্তী করিবেন এবং ধর্মের যে যে সেছু আছে তাহাদের রক্ষক ও ধর্মদোহি উৎপর্থাবিদিগের শালা হইবেন ॥ ৩॥

এব বৈ লোকপ্রাহানাং বিদর্শক্ষেত্র বন্ধ করে। করি কালে করে যথাতাগং বোকরোকতয়েছি তং ॥ ৪
বহুকাল উপাদতে কালেচারং বিমৃত্তি। সুষ্ট সর্বেষ্ট্র স্থাত্য প্রতিপ্রকৃতি দিল্লা । ৫ ॥
ভিতিকতাক্রমং বৈণ্য উপগ্রাক্রান ভাষাপ্ত। স্ক্রানাং করেণঃ শখদার্থানাং ক্রিক্রিমান্ ॥ ৬॥
দেবে বর্ত্রানো, দেবে। নরদেববপুর্ব বিং। ক্রুছ প্রাণাঃ প্রভাষেষ্ ব্লিষ্ট্রাক্রমেক্রবর্গ ৭ ॥

# **औशतवामी** ।

তনৌ খদেহে লোকপালানাং ভন্মূন্তী: তালে কালে বিভর্জি বুগাভাগং পালনপোৰণাত্রঞ্জনাদি কার্যাত্সগারেণ বজ্ঞাদি প্রবর্তনেন অর্গসা হিতং বৃট্যাদি প্রবর্তনেন ভূলোকস্যত হিতং যথা ভবতি তথা ॥ ৪ ॥

সূর্যাদি ভনুধারণমেবাছ অইভি:। বস্থ ধনং করাদান কালে আদতে ছর্ভিক্লাদি কালে বিমুঞ্তিচ। অটো মাদান্ সূর্য্যাযথা বস্থ লদমাদতে বিমুঞ্জি বর্ষাস্থ তবং ॥ ৫ ॥

মন্তকে পালেনাক্রামতামণি আর্ত্তানাং ভৃতানাং অভিক্রমং সহিবাতে। ক্লিতেরু তিঃ সর্বসহ নং সা বৃত্তি র্যস্যান্তি স তথা ॥ ৬ ॥ দেবেহবর্ষত্যের কুছু,ং গড়াঃ প্রাণা নাসাং তাঃ প্লেকাঃ শ্বরং কুছা রক্ষিয়তি। তক্ত হেতুঃ অসৌনরদেববপূর্ষ বিরিতি ॥ ৭ ॥

### ক্রমসমর্ভঃ।

छन्: भक्ती:॥ ह। १। ७। १। ৮॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্রবন্তী ।

এক এবৈৰ তনৌ সমূৰ্তাবেৰ লোকপালানাং অনুমূৰী বিভিত্তি কালে কালে প্ৰতিসমনং লোকবোনিতি যঞালি প্ৰবৰ্তনেন পৰ্বসায় বুটালিনা ভূলে কিয়াচ হিতং জাগং জগদন্ধন বথা ভাতথা। ভগং শ্ৰী কাম মাছান্মা বীৰ্য্য যত্না কি কীৰ্তিবিভাসনঃ ॥ ঃ ॥ স্থানি তন্ত ধানণুমাহাইভিঃ। বহু ধন্ং করাদানকালে আদত্তে ত্তিকাদি কালে বিমুঞ্ভিচ। আটো মাসান্ স্বাো যথা বহু জলমাদত্তে বিমুঞ্ভিচ বৰ্ষাস্থ তৰং ॥ ৫ ॥

আক্রমমনতিক্রমং তিতিকতি সহতে। কিতিবৃত্তিমান পূথী অভাবর্জঃ ॥ ৬ ॥ বিক্রাতি অসমের বৃত্তিং দখা পানরিব্যতি ॥ १ ॥

অপন ইনি এক হইয়াও কালে কালে পালন ও অমুরঞ্জনাদি কার্য্যামুসারে আপনার দেহে লোক-পাল সকলের মূর্ত্তি এ প্রকারে ধারণ করিবেন যে তাহাতে প্রজাদের পক্ষে উভয় লোক অর্থাৎ যজ্ঞাদি প্রবর্তন বাদা অর্থে এবং র্ট্যাদি প্রবর্তন বারা পৃথিবী মধ্যে হিত সম্পাদন হইবে ॥ ৪॥

আমরা এই মহান্তার গুণ কত বর্ণন করিব, ইনি সকল প্রাণির প্রতি সমান হইয়া দিবাকর তুল্য সর্বত্য সমান প্রতাপ বিভার করিবেন এবং সূর্য্য যেমন আটমাস পৃথিবীর রস আকর্ষণ করিয়া পুনরায় বর্ষাকালে তৎসমুদায় বর্ষণ করিয়া থাকেন তাহার আয়, ইনিও করাদান সময়ে প্রজাপুঞ্জ হইতে ধন গ্রহণ করিয়া ছুর্জিকাদি কালে পুনর্বার মুক্তহত্তে বিতরণ করিবেন ॥ ৫॥

অপিচ ইনি আর্ড প্রাণিদিশের প্রতি সর্বাদাই করণান্তিত হইবেন, আপনার মন্তকোপরি আর্ড ব্যক্তিরা চরুণ ব্রারা আক্রমণ করিলেও ছোহাদের আক্রমণ সহ করিবেন, অত্এব পৃথিবী ছুল্য ইহার সহিষ্ণুতা হইবে॥ ৬॥

हेनि नहाहत (नहशासी नहा हिन। अफ्जान (हाराज) वर्श में कविर्य यदि श्रास्त करणे शर्फ हेनि नहा हेख्यपूना दृष्टि कतिया श्रामादिशत तका कतिर्यन ॥ १॥ আপ্যার্রত্যসৌ লোকং বদনামুভ্যুইনা। সংস্থানাঘটোটেন বিদদ্সিত্চায়ণা ॥ ৮ ॥
অব্যক্তবজৈ ব নিগৃত্কার্য্যে গ্রীয়াবেধা উপভ্রেবিতঃ।
অনন্তনাহাত্ম্য গুণৈকধানা পূখু: প্রচেতা ইব সংর্তাত্মা॥ ৯ ॥
তুরাসদো তুর্বিষহ আসলোপি বিদুর্বৎ। নৈবাভিত্বিতঃ শক্যো বেণারণ্যুথিভোহ্নলঃ॥ ১০ ॥

# द्यीभव्यामी ।

বদনমেবাস্তম্তিশক্ত তেন সাহ্রাগো হবলোকো বন্দিন তেন বিশদং বং বিতং তেন চাকণা। অতচ কচিবর্তমান নির্দেশো বর্তমান সামীপো বর্তমানব্যেতি ভূতনির্দেশশাশংসায়াং ভূতব্যচেতি স্টব্যঃ ॥ ৮ ॥

নব্যক্তং বন্ধ প্রবেশ নির্গমরো মার্গো বন্ধ নিগৃঢ়ং নিশ্নতঃ পূর্বামবিজ্ঞাতং কার্যাং তস্য তচ্চ কার্যাং প্রতীরং কিমর্থমেডৎ কৃত্মিতি অনৈয়রজ্ঞাতাভিপ্রায়ং বিধতে ইতি তথা উপগুলং স্ব্রক্ষিতং বিত্তং বস্য অনস্ত মাহান্যাশ্চাসৌ গুণানামেকং ধাম বিষ্ণু র্যানিন্দ । অনস্তমাহান্যোপেতা গুণা এব ধাম স্থানং যস্যেতি বা । সংস্কৃতাত্মা সংস্কৃত্যুবিঃ সমুক্তরত্মেন বরুণভাপ্যেতে গুণা এইব্যাঃ ॥ ৯ ॥

ছ্রাসদঃ শত্রো র্মনাপি প্রাপ্ত্রশক্যঃ। ছ্রিবিছঃ শক্রভিঃ সোচ্মশক্যঃ। বিদ্রবৎ পৌরুবেণাণ্ডিভবিভ্মশক্যঃ। বেণএবারণি স্তরাছ্থিতঃ ৪১০॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

সংভূতাম্বেতি চিৎপুৰ: পরিপূর্ণ রূপ ইত্যর্থ: ॥ ৯। ১০। ১১। ১২। ১৩। ১৪। ১৫। ১৬॥

# এবিখনাথ চক্ৰবন্তী।

বদনমেবামৃত মৃর্ভিচন্ত তেনেতি চন্ত্রতুথারণমূকং ॥৮॥

নব্যক্তং বন্ধ অন্তঃ প্রবেশ নির্গমরোম (গো বসা সং। নিগৃচং নিপাতেঃ পূর্বনবিজ্ঞাতং কার্যাং বসা সং। তচ্চ কার্যাং গন্তীরমনৈ নারজ্ঞাতাভিপ্রায়ং বধান্যভাগ বিশতে ইতি বেধাং। উপ জাবিকোন শুপ্তং বিস্তং ধনং জ্ঞানক যস্য সং। আনস্বস্তু বিজ্ঞোরিক মাহান্মাং শুণান্দ একং মুধ্যং বাম প্রভাবন্দ যক্ত সং। সংবৃত্যান্ধা জন্যালন্দিত স্বভাবং প্রচেতা বন্ধণ ইবৈতি সমুদ্র চর্বেন বন্ধণক্তাপ্যতে শুণা জইবাাং । ১ ।

ত্রাসদ: হৃষ্টতমৈ: শত্রুবর্গরনিকট: ত্র্বিবং: শত্রুশার্দ্ লৈ: সোচু মুশক্য:। বেণ এবারণি অর্থনাছবিত:॥ >०॥

আহা। ইহার এই বদন স্থাকর কি চমৎকার। ইহাতে কেমন স্থার অসুরাগ যুক্ত অবলোকন বিরাজ করিতেছে এবং বিশদ হাস্থে ইহা কেমন মনোহর হইয়া রহিয়াছে। ইনি বদন স্থাংশু দারা স্থানমগুল আপ্যায়িত করিতেছেন । ৮॥

অপর ইনি বক্লণের তুল্য হইবেন, যে হেতু ইহাঁরও বক্লণের ক্লার অন্তর প্রবেশ এবং তাহা হইতে
নির্গম এই তুই মার্গ অব্যক্ত থাকিবে, আর নিস্পতির পূর্বেই ইারও কার্ব্য কেহ জানিতে পারিবে
না, ইনি সমস্ত কার্য্য অতি গন্তীর ভাবে অর্থাৎ কি নিমিত্ত কৃত হইতেছে কেহ না জানিতে পারে এ
প্রকারে বিধান করিবেন। ইহাঁরও বিত্ত অতি স্থাকিত হইবে। অপর অনন্ত মাহাদ্য সম্পন্ন এবং
তুণ সকলের এক আলম্ব যে ভগবান্ বিষ্ণু, তিনি ইহাঁতে অধিষ্ঠিত থাকিবেন। আর ইহাঁর শরীর সততুই সংযত হইবে। জলাধিপ বক্লণেরও এই সকল তুণ, অভএব ইনি ভাঁহার সমান হইবেন ॥ ৯ ॥

অপিচ এই মহাত্মা অতিশয় সুরাদদ হইবেন অর্থাৎ বিপক্ষ পক্ষ মনের বারাও ইহাঁকে প্রাপ্ত হইতে সমর্থ হইবে না এবং ইহাঁর তেজঃ সুর্বিষ্ঠ হইবে অর্থাৎ বৈরিকুল কোন ক্রমে সহ্য করিছে পারিবে না। অপর আশ্চর্যের বিষয় এই, ইনি নিকটে থাকিলেও দুরবর্তির স্থায়, কেহ পৌরুষ বারা অভিতব করিতে সমর্থ হইবে না। ইহাঁর প্রতাপ দর্শনে বোধ হর বেণক্রপ অর্পি (কাঠ বিশেষ) হইতে অগ্নি উপিত হইরাছেন ॥ > ॥

# তৃতীয়ক্ষদ্ধের অশুদ্ধ সংশোধন।

		मृत ।		शृष्टी।	পঁক্তি	<b>অশু</b> দ্ধ	শুদ্ধ
•		•	•	ર	ર.	ं मृद्याधन	ছংৰ্যাধন
পৃষ্ঠা	পঁজি	অশুদ্ধ	<b>6.0</b>	٥	9	কৰ্মানি	क्र्यानि
২	૭	কর্ত্	<b>শ</b> ন্ত <sub>ু</sub>	¢	¢	८म् छै।	(षष्टे।
•	>	ইভূচিয়ান্	<b>ই</b> ভূাচিবান্	•	8	<b>च</b> र्मन्	<b>च</b> नन्
1	9	অধিষ্ঠতো	অধিষ্ঠিতে।	ъ	৩	অস্কৃত	অসংস্কৃত
२७	•	মীশিভ '	মী শীক্ত	5.	٩	কামং	শ্বরং কামং
>>	>	मानिचटर्ग	` মাদিসর্গে	>>	9	<b>मर्जन</b> †९	मर्ख् नार
৬8	>	<b>চে</b> শ্চভাহং	শ্চেডাহং	50	Ŀ	গহুৱতা:	গাহুব্তা সাহৃস্ত∤:
9 0	>	বিশদায়া	বিশদাশয়া	२५	ર	নিপ্না:	নিপুণ†:
9 •	8	বিসন্তি	বিশস্তি	२५	8	वाशावामरवा	ব্যাপ্তাবাদবো
1>	ર	নশকুমম	নশকুম 🔹	२२	ર	ব্দতোহবিতৃপ্রা	<b>কোসৌ</b> হরিরিত্যপে <del>ক্</del> য়া
> ¢	4	বিষ্ঢ়	বিক্সঢ়				মাহ প্রদর্শ্যেতি ন তপ্তং
১২৩	>	মালিনী	মালিনি				<b>ত</b> পো ৰৈ: অভোহৰিত্ <i>গু</i> ।
36F	હ	(एथ्यम्बन:	८४ ए इ.स :	85	5	ব্ৰহ্মদানা	বন্দীনা
১৮৬	¢	আঞ্চৰগী	<b>ভা</b> ৱাকরী	er	¢	ব্যপারা	ব্যাপার।
7PF	¢	<b>মলিদেশাতি</b>	মরিদে শাতি	63	•	কুত্ৰতার	<b>ক্</b> তাবতার
२२8	ર	বাদাায়	वागित्र	৬৩	৩	পুরুষধগ্র	পুরুষাধ্যা
२७७	¢	প্রাণেছ	প্রবেছ	95	٩	অধুনা	<b>ञ</b> न्शः
२०४	<b>ર</b>	হেমবিরীট	হেম্কিরীট	92	b	<b>যশ্বাদত্ত</b>	<b>ৰ</b> মাতৃত্ত
२१४	ર	পরিরোচ্	পরিবোঢ়ু	>¢	•	মাৰ্গান	মার্গান্
२ <b>৫७</b> २৮७	¢ ·	निममाखि । विवनदेन पू हेर	निमामाग्रं विक्रगरेनच् हेः	704	৬	<b>ক্লিপ্ত</b> ং	ক্ষিপন্তং
२ <b>३१</b>	8	<b>श्</b> रुटमश्रीयू	<b>गृह</b> टमसिब्	220	Œ	धारिनन	धारिन
600	¢	হ্ধুনিপাত	হাধুনীপাত	228	>	করবাম	করব†ম
geo	>	ভগৰবাণো	· <b>फ्लेव्हा</b> टना	252	ર	<b>डेक</b> १	<b>উ</b> ন্ত <b>ং</b> হি
<b>৩</b> ৬•	٢	श्वतः .	. क्तग्रः	300	b -	কাল	কাল:
<i>७</i> ७३	ર	कर्परवदेवः	কর্মদোটেয়ঃ	200	২	<b>माववनः</b>	<b>म</b> ावद्रगर
09.		वादाषीरा .	ঞাপ্নোভীহা	282	Œ	<b>লোকাক্তি:</b>	<b>লে</b> াকোক্তি:
849	•	্তদৃশে	ভাষ্টশ	>98	8	वानामावद्या । व्य	মি, বালাদ্যবস্থা বা। অগ্নি
				359	¢	মীচ্ ষে	শীচ্ধে .
		•	•	250	8	বৰ্ণৰ স্থি	বণয়ন্তি
		-	•	320	٥	বিকসন্তঃ	বিকসন্ত্যঃ
	•		•	२०8	•	আৰাং কণটো	্বাবাং কণটো
				२०४	ર	তৈ দৃষ্টং	टेड <b>प्</b> है:
				२२७	>	ইতারে	<b>टे</b> ल: <b>व</b>
	: .	वागी।	~	२२७	8	দপরধচিত্তাং	দপরাধোচিতাং
>	y	লকুণংতয়া	লক্ষণভয়া	.   २२२	8	বেদমর্গো	<b>ापगार्जा</b>
>	٦	नक्षम	नक्र <b>म</b> ः	२७२	9	<b>যু</b> ধকৌতুৰং	<u> मुक्तर को<b>ञ्कः</b></u>
\$	\$	निर्द्भभः	निर्फ्णः	२०४	ર	<b>निगमा</b> त्र	<b>नि</b> ग् <b>क</b> र ग

ঠা	পঁক্তি	<b>অশুদ্ধ</b>	<b>44.</b>	পৃঠা	পঁতি	শশুদ্	শুদ
<b>.</b>	•		সহিভা	<b>b.</b>	9	স স ধর্ম	य य धर्मः
,	•	বিশেষ ভন্ময়ঃ রজা	विदर्भवः खंबनग्रका	64	•	শ <b>ী</b> স্ <b>ধ</b> ।	য়বিল্ <b>ণা</b>
	<b>&gt;</b>	ঞাণভবি	<b>ঞাশ্য</b> দি	**	•	.चीरंबर्ड <b>। जा</b> न	वीर्वित । वेदा । काम
,	<b>ર</b>	<b>कृतक्र</b> गार्थः	कृतिक गार्की	>>4	9	<b>ৰ্জি</b> লো	<b>ৰু</b> পিলো
}	•	चनरत्रा	चग्र (रा	>>@	>•	ভমিদং	<b>छ</b> निपः
	>	ক্রয়	क्रमः	>>>	٩	- मधरव	महर्गाम
3	9	ধিগন্য বৰণামূকং	<b>ধিগনারবকামুকং</b>	200	>	<u> এ</u> ক চৰ্য্য	ৱন্ধচৰ্য্য
	٩	ব্য <b>ক্তি</b> রিক	ৰ্যতিরিক্ত	১৬৬	2		প্রমাত্মানাদ্বেণ
8	8	मचा	पदा	১৬৬	₹		, খড় এবাত্মানাদরাৎ
ı	9	রথান্তরে	<b>त्रथ्य</b> रत	>90	২	স্বভাবেপি	<del>খ্</del> ডাবোপি
•	¢	<b>ण</b> हि	<b>⊌</b> (₹	>9>	<b>ર</b>	नत्रक्ष '	<b>नव</b> ष्ट्र
3	•	পৰ্যাঙ্গাদিভিশ্চ	প্রাহানিভিশ্চ	790	8	বেৰেভি	বেখেতি বুগাকং
,	ર	ব্ৰ <del>দ্</del> ববিতি	<b>ত্ৰদ্ধ</b> বিদিতি	721	ર	नक्ष्	नामध्ः
3	ì	মাকাৰী	माकावी :	२১१	>	গুৰুণামপি	<del>ঙ্</del> কণামপি
3	•	দ্বদ্ধিষ্ঠাতৃণাং	पनशिक्षां जूगाः	२५१	¢	<b>স</b> প্নং	<b>শাগ্নং</b>
{	ર	মাত্রে সাথ্যং	মাত্রে সাংখ্যং	२३४	>¢	ভরোলভ্যমানত্বে	ভরোপলভাষানত্ত্
<b>`</b>	•	<b>क्रम्ब</b> श्चन	তত্বামারং	२১৮	২৭	রিজ্যতেবা বীত	রিজ্যতে বীত
•	8	भिनित्रक्र <b>ा</b>	<b>भिट्यित्रक्र</b> ालेश	২৩৩	٢	ডয়োবেরা ভাবা	ভয়োটৰ্ব্যাভাৰা
•	•	নাড্যাদিছিল	नाणानिष्टिज	ર૭૭	>@	বিগীভমাপ	<b>বি</b> গীভমপি
			প্রতিবিশ্বাবাগাৎ	२१२	•	পরমাধ্য	পরমাচার্য্য
t	ર	প্ৰতিবিশ্ববোগাৎ		२৮১	¢	त्रवमानगावः	<b>ब्</b> रुपानमाळः
1	•	<b>অভা</b> গো	আভাগো	२৯१	>	কুশকাশা -	জুলকাশা
)	9	मुद्रोट <b>ड</b>	<b>ष्टारः</b> <b>जन्मि</b> नि	٥٥٠	>	উদ্ধানচেত্যাং	উদামচেতসাং
•	೨	<b>चित्रा</b> नि		<b>0</b> ₹•	ર	समि यनि	यानि यानि
•	>	<b>অভো</b> ইা <b>স</b>	<b>ভৱে</b> টাৰ	૭૨•	ર		<b>ৰি ভানি তান্যের</b> রূপারি
•	ર	<b>ৰূপলো</b>	কপোন <u>ে</u>			•	। <b>ভৰ অভিন্ন</b> পাণি বো
•	ર	হয়েহ গি:	<b>स्टब्स्</b> गिः			•	ভি প্যানি নাঞানীতার্থ:
•	,	<b>এ</b> দু- <b>নী</b> নিবৃত্তি	<del>প্রবৃ</del> ত্তিনিবৃত্তী			ত্ব <b>অভি</b> দ্ধপাণি বোগ্যা	मि
>	•	<b>क्</b> षामाचि	<del>খুতা</del> ন্যত্তি		স	<b>াভাৰী</b> কাৰ্থঃ	
8	•	नंदिकना नवकिनी	সহিত্ত দেহত সম্বীনি	૭૨৯	ર	আক্তেশানানা:	<b>একতেন্দ্র</b> দ্বাদা:
৬	>	শঞ্জিতৃতৈ	পঞ্ <i>ভিভূ</i> হৈছ	೨೨•	3	<b>দৈপ্</b> ণ্যমি <b>ভি</b>	<b>ইদপ্ৰমিভি</b>
ь	•	क्य कुछः	<b>ব্</b> ৰাস্ত:	૭૦૨	4	ভেভ্যোপুৎকৃষ্ট	(कत्नार्गरकड्ड
>	>	मध्याना	সংগ্ৰাৰ্থ্য	<b>≎8</b> 8	৬	ভূদহুস্তিন	<b>७</b> वस्य जिम
		aphille February		301	•	রাধানপূ <del>র্বক</del>	রাধনপূর্বক
		नमर्छः।		962	<b>`</b>	রীখরতে	ৰীখনতে শৌচীৰ্ব্য
		1,40,1		976	ે ર	গোটাৰ্য জানকৰ্মসিল্ল	শোগৰ) জানকৰ্মবিশ্ৰা
•	>	শ্বনিতি	শ্বদিকি	366	>6	निका <b>कर्ड</b>	নিশাক <b>র্ড</b> ়
•	8	জ্ববদূ(ছ	ভগরখুাহ	966	8	नगापत्र	नन्। एकः
9	¢	<b>स्ट</b> ी	જક્રા	824	>	<b>७</b> वक्रगान	<b>७२७ रगाम</b>
<b>?</b>	6	यागटका	হাদদেভো!	848	8	<b>ঈক্ষভে</b> ত্যৰ্থঃ তথাৰভাৰজ্	नेरकर्छ छ।र्थः खबारकाडि
₹8	ર	<b>শক</b> াবর <i>জ</i>	বভাৰত	882	9	<b>अंद्रत</b> जनानकीनील	. शहेप - शहेप
83	٠	ভূপারতে	ত্বর <b>তে</b>		-	· - •	77 7

				4		water a management of a law a south A condition of		
ঃ ভিচক্তব				পৃষ্ঠা	পঁক্তি	অশুদ্ধ 🖟	<b>49.2</b>	
بكيد	পঁতি	<b>অণ্ডৱ</b>	<b>8</b>	28.0	9	<b>শ</b> এব	<b>ৰ্</b> এব	
পৃঠা	भाक	<b>404</b>	·	>>5	•	কাথ:	শাখিং	
२२	4	<b>उम्</b> डा	ভদ্গ ্জ্ঞ	२১१	্ত	462	<b>मृ</b> ष्य	
२६	b	क्टेंच्य	<b>बक्टेज</b> र	२२8	ચ	<del>ক্</del> ষবিণাং	<b>भ</b> री शां	
२६	۲	८थमा	<b>७</b> वरमा	102	•	<b>নিশে</b> ৰিধাভূতং	<b>বিশেক্ষি</b> ভৃতং	
88	*	ऋडेग्रामिनी	<b>प</b> ंडेगमीनि	२७৯	₹	<b>ৰাহিতত্বভা</b> ৎ	কাহিতত্বাৎ	
84	4	<b>লঘ</b>	<b>9</b> 54	282		মীত্যভার্থ:	मीकार्थः	
د»	>•	नानि ७१	নাদিভিঃ	₹8€	<b>\(\begin{array}{c}\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\</b>	অহত	<b>অহত</b> শ্চ	
৫২	20	বস্ত তাস্ত ভাষ	<b>₹ড</b> ডহা'	२७५ २৮२	خ د	রোহর্ষণ দিগাদিয়দস্তাৎ	রোমহর্জ। দিগাদিবদৃত্তাৎ	
68	>	উদ্ধৰাৎ প্ৰাণ্য	<b>তন্দ্</b> বাদ <b>্যা</b> প্য	304	e	त्रगतिराम <b>रणः</b> क्रथविरामरणः	ज्ञुशवि <b>ल्य</b> ाः	
৬•	ŧ	প্রকাশান্তরে	<b>क्षकां नारकः</b> त्रग	979	ર	यत्री कमा	মাণাণলেশণ যুদ্ধা ভস্যা	
৬১	۵	<b></b> श्रीगैः	शृहिगीः	७२५	٠ ٤	ৰমা তথ্য। <b>প্ৰকৃতদা</b> ৎ	থয়। তথ্য। প্ৰাকৃতছাৎ	
७२	6	মি <b>শ্তা</b> ত্ৰ	<b>শি</b> ন্তাত্র	७२२	<b>a</b>	অস্বত্থাৎ সভ্যানীকিকেসতি	আয়ভয়াৎ সভ্যনৌকিকেভি	
৬৬	<b>b</b>	निज:	निकः	1		न्ना । प्रत्या । प्र	-	
90	1	<b>শ</b> তি	<b>ৰি</b> তি ়	৩২৪ ৩৩•	•	ণৃ'ণ৷≇ মনহুসহিঠং	मृत्म <b>्डि</b>	
<b>b</b> •	•	সার্ব্বর্ণিক্যেতি	সাৰ্ম্বৰ্ণিক্যেবেতি		<b>`</b>	मनप्रगा <b>र</b> ः भूमधीखि	মনসুসংহিতং সন্দ্ <b>ৰীভি</b>	
64	ર	বাঙ্মনস সংশেষ	ৰাভ্যন: সংগ্ৰেব	304	۶ ع	সুস্ব।।৩ মক্তিমেৰ	मन्य।। ७ मू किटमव	
৮৩	•	चनः ७८६न	<b>খনস্তত্তেন</b>	992	à	<b>७ कि व</b> नान्	प्राचन्त्र <b>डकव</b> नान्	
24	<b>5</b>	বতো	বন্ধ	901	>•	হী <b>শাপি</b>	रीमान <b>ि</b>	
<b>ة</b> ة	۲	<b>ऋामा</b> देख	<b>क्रा</b> मादेख	989	9	यशाना <u>मि</u>	रामाणाः वदमानि	
309	۲	গভোপি ভঙ্গোপি	<b>গ</b> তোপি তরিকট	986	α	<b>७</b> ८व	चरनातम <b>७८५</b>	
		তন্নিকট		500	>	विवर्ध সংकन्नरमन	বিবিধ সংক্রনে	
٧٠৬	•	পিভাষরেণ	পীভাষরেণ	948	>	<b>চা</b> ननः	চালনং	
<b>&gt;</b> 2•	9	তথভূত:	তথাভূত	७६१	•	<b>क</b> गारमयूबरकरकाः	ক্ষণাদেৰ যুক্তেভে	
>2>	<b>ર</b>	मक्रान	<b>म</b> र्कटन	२७»	ર	চরিতবভ্যক্তা	চর্বিতবন্তা <del>ক</del> ।	
۶२¢	9	ত্ৰাশ্বশো	ত্ৰদ্ধণো	৩৭১	¢	ৰৌ ভগৌ	ৰৌ ভাগো	
<b>3</b> 29	b	রসন্ত	রস্ত্র	৩৮৬	9	উকান্ত্	উলুকাৎ	
		সণ্ <b>ষ</b> বদেত্যর্থ:॥	भग⇔ <b>४</b> वरम्खार्थः ॥२	৩৮৯	৬	<b>বা</b> দ্দিব	শ্বনিব	
202	<b>.</b>	्राह्य कि उत्तर ॥ - (मा) कि उत्तर ॥२	बरमञ्जूषः ॥२ स्माजिज्यः ।	•>€	>	<b>ৰক্তাত্ম</b> বৃদ্ধি	यमााचार्किः	
253	৬			ಲ್ಲಾ	·	বক্তুপদ্মা	পদাৰক্ত্ৰ	
709	•	পুতেন	পুডেন	೨৯૧	ъ	ञ ञञानम	त्रकानग्रः	
787	8	ভগবস্থাজভাৎ	ভগৰজ্ <b>ৱিদ্যাৎ</b>	660	8	নিরস্তর: কর্ম	নিরস্তর কর্ম	
>62	>	বিপরার্ক সংজ্ঞং	বিপরার্থ সংজ্ঞঃ	೨৯৯	ь	ৰীবা শ্ৰেষ্ঠা	कीवाः (अर्धा	
১৫৬	৬	আরিঙাব	আৰিউ[ৰ		·	ভডোপ্যপরং	ভতোপ্যপন্ন:	
<i>&gt; ७</i> २	. 3	यक्षामत्रः	वक्षानमः	889	>	মাজুদেহাধীন	মাভূদে হাধীন	
১৬৯	৩	অহুপলাভেন	অন্পালন্তেন	888		<b>.</b>	স্থত ইভি	
39•	9	ৰ্বাহজ্ঞ ছেডি	বরাহজকেন্তি	84.	<b>ર</b>	देश्वनावकूषः	देवकूर्श्वनाथः	
<b>३</b> १२	•	<b>विकालत</b> न्	विवायसम्		•	40-111 E 11	********	
>१२	8	<b>हित्र</b> गुटका	<b>হিরণ্যা</b> কো					
598	ર	পূৰ্ব ক্ৰিয়তে	भूर्यः कित्राण					
39	· ·	সুমাজনতে - সারার্থ	সুনং আনতে ইতি সারার্থ					
. •	•	TINIT	AIR AIL	- 1				

٠.

ভাষা।					পঁতি	অশুদ	<b>₹</b>	
পৃষ্ঠা	পঁত্তি	অভৰ	<b>ভ</b> দ্ধ	গৃ <u>ষ্</u> ঠা	۴	মনিগণ	মুনিগণ	
৩১	>>	<b>ৰ</b> ইয়া	<b>ब्</b> रेख	२७२	>>	আহা	ভাহা	
8•	ર	टेमजरसन	देशव्यद्वत्र	२०७	•	ভরত্ব	<b>छ म क</b> त	
8•	۵	<b>मरत्री</b> नी	वरीयगी	२७१	٩	পরি ভাগ	পরিত্যাগ	
۹۵	<b>&gt;</b>	ভগরানের	ভগৰানের	२८२	¢	ধরাধরী	<b>धता धात्री</b>	
40	¢	<b>অ</b> পনাকে	<b>অণি</b> নাকে	२८१	٠.	<b>वटक</b>	यूरक	
७१	٩	<b>শহাংশ্বে</b> র	माराष्ट्रात्	२६०	ર	· <b>व</b> िकारत	व्यकारत	
৬৯	>	করিতেছে	করিতেছ	२६•	• •	নিরাপরা <b>ধ</b>	<b>নিরপরাধ</b>	
9 @	ર	হুদয়াবিহিঃল	<b>ক্</b> দরাবচিত্র	२६२	æ	<b>আগা</b> ল	<b>জ</b> পা <b>ঙ্গ</b>	
40	૭	ত্ৰহ্মণাদি	্ৰা <b>দ্য</b> াদি	२७७	. <b>.</b>	<b>व</b> िन	विनन	
66	2	ব্যক্তিরেকে	ব্যক্তিরেকে	২৬৯	ર	नीनांवरकान	नीवायरनाकन	
<b>२</b> २	۶	ব্যক্তিরেকে	ব্যতিরেকে	२৮१	9	क्रवत	ক্রর	
<b>১</b> ७२	8	নারা <b>রণ</b>	নারারণ	२२७	>•	ৰৎস	বৎদে	
<b>39</b> 6	20	সনৎকুমাদি	<b>সনৎকুমা</b> রাদি	905	۲	বিশিষ	বিশ্বর	
285	8	মহূ <b>র্ত</b>	<b>मृ</b> हर्ख	640	8	<b>ভা</b> মতা	জামাত1	
288	*	সাবান	সাবন	૭૯৯	۵	<b>अ</b> मनस्त्र	তদনস্তর	
28A	¢	<b>শত্য</b> ৰুগের	ত্ৰে <b>তাৰু</b> গের	৩৭০	٩	<b>ट्</b> टेक	<b>হ</b> উক	
234	¢	কর্মাণুসারে	কর্মান্সারে	098	9	শঙ্ক	मह्य	
202	5	আহুৰ্গণায়	আযুৰ্গণনায়	७৮১	ર	প্রে	পারে .	
260	٩	নী <b>ললেহিভ</b>	নীললোহিত	೨ <b>৯</b> €	•	थाध	প্রাপ্ত	
১৬৭		উদ্বার্থে	উদ্ধারার্থে	828	٩	ন্ধবের স্থায়	ক্পের ভাষ	
563		न्न <b>ार</b> 	বরাহ				•	
<b>362</b>		শ্মি	ত্মমি	1				
२७५	¢	<b>অনন্ধান্ত্</b> ৰ	<u>আননাম্ভৰ</u>					

আন্তর্বহিশ্চ ভূতানাং পশুন্ কর্মাণি চারণৈ:। উদাসীন ইবাধ্যকো বায়ুরাজ্যেব দেহিনাং॥ >> ॥
নাদণ্ড্যং দণ্ডয়ভ্যেব ভূতবাদ্মবিষানপি। দণ্ডয়ভ্যাদ্মকর্মপি দণ্ডাং ধর্মপথে ছিতঃ॥ >২ ॥
আশুপ্রভিহতং চক্রং পৃথোরামানসাচলাৎ। এবর্ত্ততে ভগবানকো যাবতপতি গোগণৈ:॥ >০॥
রঞ্জয়িয়াতি যলোকময়মাদ্মবিচেষ্টিতৈ:। অথামুমাহুরাকানং মনোরঞ্জনকৈ: প্রকা:।
দৃত্ত্রত: সত্যসন্ধো ত্রহ্মণ্ডোর্ছসেবক:। শরণ্যং সর্কৃত্তানাং মানদোদীনবৎসল:॥ >৪॥
মাতৃভক্তি: পরগ্রীযু পত্যামর্জ ইবাদ্মন:। প্রজাহ্ম পিতৃবৎপ্রিয়: কিছরো ত্রহ্মবাদিনাং॥ ১৫॥

# धीभव्यामी ।

চারণৈ ভবিত্তৈ। পশুরণি অভতি নিশাদাব্দাসীন ইব বর্তিব্যতে। বধা দেহিনামধ্যকোহধিকত আত্মভূতো বায়ু: ক্রাত্মা তবং ॥ ১১ ॥

আগ্ৰিৰাং স্থতমিতি স্তগ্ৰহণং স্বাপ্তক সাম্যাৰ্থং ধৰ্মপথে ব্যস্য বৃত্তে স্থিতঃ ॥ ১২ ॥

চক্রং আজ্ঞা সেনা বা রথস্য বা চক্রং মানসাচলমভিবাপ্য বর্ততে। কিং পর্যান্তমিত্যাই অর্কো রশ্মিগগৈ বাবত্তপতি ভাবং ॥১০ যদবশ্বাৎ রঞ্জীব্যতি। অথ তশ্বামনো রঞ্জনৈ হেড্ডিঃ অসুং রাজ্ঞানমাতঃ। মনোরঞ্জনকৈরিতি চেটিভবিশেবণং বা ॥১৪॥ মাত্তরীৰ ভক্তিভল্পনং বস্য আত্মনো দেহভার্ছ ইব পদ্যাং শ্রীতিমান্॥১৫॥

# धीविधनाशककवती ।

চারণৈলেটিতৈক্টরক পঞ্জন্ উদাসীনোধনাসকঃ। পূর্পকে ভ্তাামাভ্যাদিবাসকোপি তৈরবাসীন ইব সক্ষ্যাপঃ। বাহুঃ ভ্রাজেব আত্মা অন্তর্গাসীব পূর্বগক্ষঃ ৪ ১১ ৪

धर्मानाथ वसना वृष्ट्वी ॥ ১२ ॥

চক্রমাজ্ঞা সেনা বা রথস্য চক্রং বা। মানসোত্তর পিরিমন্তিব্যাপ্য বর্ততে। কিং পর্যান্তমিত্যত আৰু অর্কোধাবন্তপতীতি ॥১৩ মনোরপ্রনানি কানি সুধানি বেভাতৈরাপ্রচেষ্টিতৈ র্যরোক্ষং রপ্তরিব্যতীত্যর্থ:। অন্যন্ত রাক্তীতি নিক্সন্তা অনুত্ত রঞ্জনিত বিক্সন্তি বাক্তীতি নিক্সন্তিব্যক্তি বাক্তীতি নিক্সন্তিব্যক্তি বাক্তীতি নিক্সন্তিব্যক্তি বাক্তি বাক্তি ভাব:॥

সভাসকঃ সভাপতিজঃ। বভসন্ধরোঃ শালীরলৌকিক্বাভ্যাং ভেদোজেরঃ ॥ ১৪ ॥

পড়্যামাত্মনো দেহসাৰ্ছে ইব প্ৰীতিমানিতি শেব: # ১৫ #

অপর ইনি গুপ্ত চরদিগের দারা প্রাণি দম্হের অস্তর ও বাহের কর্ম দকল অবলোকন করিয়াও দেহধারিদিগের অধিকৃত ৰায়ুর তুল্য অর্থাৎ সূত্রান্ধার ভার, স্বীয় স্ততি নিন্দা ইত্যাদি বিষয়ে উদাসী-নের স্থায় থাবিবেন ॥ ১১ ॥

আর ইহাঁর ব্যবহার ধর্মরাজের ফায় হইবে, তাহাতে আপনার শত্রুর সন্তানও যদি দও পাইবার অযোগ্য হয়, কদাপি দও করিবেন না, অপর আপনার পুত্রও দওনীয় হইলে তাহারও দও করিবেন॥ ১২ অধিকন্ত ইহাঁর রথচত্রে কোথাও প্রতিহত হইবে না, ভগবান্ সূর্য্য যতদূর পর্যান্ত কিরণ সমূহ দারা উত্তাপ দেন মানসাচল ব্যাপিয়া তত দুর পর্যান্ত ইহাঁর রথচত্রের গতি হইবে॥ ১০॥

এই পৃথু মনোরঞ্জক কর্ম দারা সকল লোকের মনোরগ্ধন করিবেন এই কারণে প্রজারা ইহাঁকে রাজা বলিরা আহ্বান করিবে। অপিচ ইনি দৃঢ়ত্ত;, সত্য প্রতিজ্ঞ, ত্রাহ্মণভক্ত, র্মসেবী, সর্বা প্রাণির রক্ষক, সকলের মানদাতা এবং দীনজনের প্রতি সাতিশয় স্লেহবান্ হইবেন ॥ ১৪ ॥

আর পরস্রীতে ইহার মাতৃভক্তি এবং আত্ম পত্নীতে দেহার্ছ তুল্য প্রীতি আর প্রজা সকলে পিতৃ বং স্নেহ হইবে। অধিকস্ত ইনি বেদজ্ঞ ব্রাহ্মাণদিগের নিকট কিঙ্কর তুল্য হইয়া রহিবেন ॥ ১৫॥ দেহিনামাত্মবৎ প্রেষ্ঠঃ স্কুলাং নিদ্দির্গ্ধনঃ। মৃক্তাসক্রাসক্ষারং দশুপাণিরসাধুরু ॥ ১৬ ॥
আয়ং তু সাক্ষান্তগবাং ক্লার্থীপাঃ কৃষ্টান্ত আত্মা কলমাবজীর্ণঃ।
যিনির্নিরিজার চিজং নির্নির্কাং প্রশ্রুত্তি নানাত্মপি প্রাজীতং ॥ ১৭ ॥
আয়ং ভুরোমগুলবোদয়াল্রে গোঁইপ্রক্রীরো নরদেবনাথঃ।
আহার জৈরেং রথমাত্রচাপঃ পর্যোব্যতে দক্ষিণতো বথাকঃ॥ ১৮ ॥
আমৈ নুপালাঃ কিল তত্ত তত্ত্ব বলিং হরিষ্যক্তি স্লোকপালাঃ।

# श्रीभद्रयामी ।

নলিং স্থং বর্জয়ভীতি তথা মুক্তসঙ্গের প্রকৃষ্টঃ সঙ্গোষভা। দওপাণিরিভাপরাধার্পেকণম্চাতে। নাদওামিতাত্রতু পক্ষপাতাভাব উক্তঃ॥১৬॥

আরম্বিতি তু শব্দেন নিরূপমন্থং দর্শন্তি। কোদাবাত্মা তমাহ যমিন্ প্রতীতমণি নানাত্মর্থশূভং পশ্চন্তি॥ ১৭ ॥ আ উদয়ান্তে: তৎপর্যান্তং গোপ্তা গোণান্নিয়তি তদর্থং পর্যোষ্ট্রতে পর্যাটিব্যতি প্রদক্ষিণী করিষ্যা**তীত্যর্ব:** ॥ ১৮ ॥ অবৈ তথা প্রদক্ষিণং কুর্বতে মংশুন্তে জাশুন্তি। তক্ত যথ উদ্ধর্ম্ভঃ: উদাহ্রস্তা: কীর্ত্তরম্ভঃ ॥ ১৯ ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

এব দোঝেতি পদ্যং প্নক্ষক্তমিব পরেণ। অতঃ পৃথিধাকীক্তঃ। দেবসমূজান্তরেলপি তে গুণাঃ সন্থীতি ন তৎসাম্যমিত্যাহ।
অসং তু সাক্ষাদিতি। যতঃ সএব কল্যা শক্ত্যা সহ অবতীর্ণোহন্দিন্ প্রবিষ্টঃ আত্মা প্রমান্থা সর্বাতিশয়গুণস্থমেবাতঃ যদিন্
ভগবতি সাক্ষাং দক্তি নানাসং স্বাত্মনি দেবসমূষ্যৰাদিভেদং নিরপ্কং পুক্ষার্থ শৃত্যং পশ্চান্তি। অবিদ্যা ক্রিতম্বেনাতি তুদ্ধাদিতি
ভাবঃ॥ ১৭। ১৮॥

ব্রিয় ইতি। ব্রিয়োপীতার্থ:। উদ্ধরন্তা ইত্যের পাঠ: স্বামিসন্মত: মধ্যে উদাহরন্তা ইতি ব্যাথ্যানোপাদানাৎ॥ ১৯।২০॥

### **औविभगा**णहळ्यही ।

নন্দি হুখং বর্দ্ধরতীতি সং মুক্তসঙ্গের বিরক্তেখেব প্রসঙ্গে। যস্য সং ॥ ১৬ ॥

যশিন্ বর্ত্তমানা মূনব্যোহবিদ্যয়া চরিতমেক্দ্যাপি জীব্দ্য স্থেল স্থা দেহাধ্যাসাৎ নানাত্বং স্থাপ্তে নানাত্বং প্রতীতমপি নির-র্থক্মবত্ত্বে পশ্যস্তি ॥ ১৭ ॥

ওদয়াত্রেরদরান্তিমভিব্যাপ্য দক্ষিণতঃ পর্যোধ্যতে প্রাদক্ষিণ্যেন পর্যাটব্যতি ॥ ১৮ ॥ মংসাত্রে জাসান্তি উচ্চরন্তাঃ কীর্ত্তযুক্তঃ ॥ ১৯ ॥

ইনি দেহধারি প্রাণিমাত্রেরই আত্মতুল্য প্রিয় হইয়া স্থহক্ষনের আনন্দ বর্দ্ধন করিবেন। অপর যে সকল ব্যক্তি সঙ্গ পরিত্যাগী তাঁহাদের সঙ্গে ইহার প্রকৃষ্ট রূপ সংস্গ হইবে। পরস্ত যাহারা অসাধু তাহাদের অপরাধাসুসারে দণ্ড বিধান করিতে ইনি ক্রটি করিবেন না॥ ১৬॥

ফলত: ইনি গুণত্তয়ের অধীশর, নির্বিকার আত্মা স্বরূপ দাক্ষাৎ ভগবান্, অংশে অবতীর্ণ হইয়াছেন মাত্র, ইহাঁতে অবিদ্যা দ্বারা নানাত্ব রচিত হইয়া প্রভীত হয় দত্য, কিন্তু পণ্ডিতেরা তাহাকে অর্থ শৃত্য অবস্তু স্বরূপ অবলোকন করেন॥ ১৭॥

এই রাজাধিরাজ পৃথু ধরাতলে অদ্বিতীয় বীর হইয়া উদয়াচল পর্যান্ত অথও ভূমগুল রক্ষা করিবেন। তদর্থ জয়শীল রথে আরোহণ করিয়া সশর শরাসন গ্রহণ পূর্বেক সূর্য্যবং অহরহ সকল স্থান প্রদক্ষিণ করিতে যাইবেন॥ ১৮॥

ইনি এই প্রকারে যথন ভূমগুল প্রদক্ষিণ করিবেন তখন তত্তৎ প্রদেশের নরপাল সকল লোকপাল-

মংক্তম এবাং ব্রিয় আদিরাজং চজারুধং তদর্শ উল্পের্থাং ॥ ১৯ ॥
আয়ং মহীং গাং তৃত্তেহধিরাজঃ প্রকাশকি ভৃতিকরং প্রকাশাং।
যো লীলয়ান্দ্রীন স্থারাসকোট্যা ভিন্দশ্ সমালাক্ষ্রান্দ্রেকান্দ্রেক্ষ্রঃ ॥ ২০ ॥
বিক্ষুর্জয়লজগবং ধতুঃ ব্যাং যদাচরং ক্ষামবিষ্কা আজে।
তদা নিলিল্যু দি শি দিশুসন্তো লাল লম্দ্রম্য যথা মুগেক্তঃ ॥ ২১ ॥
এবোহখনেধান্ শতমজাহার সরস্বতী প্রান্ধরভাবি যত্ত।
আহারধীদ্যস্য হয়ং পুরন্দরঃ শতক্রতুশ্চরুমে বর্তমানে।
এব স্থানাপ্রনে সমেত্য সনংকুমারং ভগবস্তমেকং।
আরাধ্য ভক্ত্যা লভতামলং তজ্ঞানং যতো ব্রহ্মপরং বিদন্তি ॥ ২২ ॥

की भन्न या भी।

ইক্স ইব অজীনভিন্দন্॥ ২০ ॥

নাঙ্গুলমুদ্যা উন্নম্য যথা মৃগেক্সন্ত তথা ধন্ন বিন্দু জয়ন্ ধদা স্নামচরং॥ ২১ ॥

যক্ত প্রান্রভাবি প্রান্ত্তা কর্মকর্তার চেণ ততাহায়ী ৭ ॥ ২২ ॥

ক্রম্যক্ত:।

স্বমিত্যত্ত্ব স্বয়মিতি কচিৎ ॥ ২১ ॥ প্রাচ্রভাবি প্রাচ্জাবিতা পৃথ্নৈব ॥ বিদ্ধীত্যত্ত ক্রবন্ধীতি চিৎস্থঃ ॥ ২২ । ২৩ ॥

औवियनाथठकवडी।

ত।সাং কিমাকারমেতদযশঃ কীর্ত্তনিমিত্যাকাজক।য়ামাতঃ। শ্লোকচতুকং। অয়মিতি শরাদকোট্যা শরাদনাগ্রেণ ইক্স ইবাজীনভিন্দন্ ॥ ২০ ॥ লাফুলমুলম্য্য যথা মুগেক্সন্ড তথা ধহু বিন্দুক্তিয়ন্ যদা ক্লামচরং ॥ ২১ । ২২ ॥

দিগের সহিত উপস্থিত হইয়া ইহাঁকে উপহার প্রদান করিবেন এবং সেই সমস্ত রাজমহিবীগণ চক্র অস্ত্র দেখিয়া ইহাঁর যশঃ কীর্ত্তন করিতে করিতে আদিরাজ বলিয়া মান্য করিবে॥ ১৯॥

ইনি অধিরাজ হইয়া প্রজাপতির ন্থায় প্রজাগণের হৃতি বিধানার্থ পৃথিবী দোহন করিবেন। জার ইল্রের তুল্য অবলীলাক্রেমে ধসুর অগ্রভাগ ছারা পর্বত সকল ভগ্ন করিয়া পৃথিবীকে সমান করিয়া দিবেন॥ ২০॥

অপর মৃগেন্দ্র যেমন পুচছ উচ্চ করিয়া ভ্রমণ করে, তাহার ন্যায়, যখন ইনি আজগব ধনু বিক্ষুর্জিত করিয়া অবনীমণ্ডলে বিচরণ করিবেন, তথন অসৎলোকে ইহার তেজঃ সহ্য করিতে না পারিয়া দিকে দিকে লুকায়িত হইবে ॥ ২১ ॥

এই রাজা শত সংখ্যক অখনেধ যজ্ঞ আহরণ করিবেন। ইহাঁর সেই যজ্ঞে সরং সরস্বতীর প্রাত্তভাব হইবে। কিন্তু অন্তিম যজ্ঞটা সমাপ্ত না হইতে হইতে দেবরাজ ইব্র ইহাঁর যজ্জীয় অখ
হরণ করিবেন। তদনন্তর ইনি আপনার গৃহে প্রত্যাব্ত হইয়া পর্ম ভক্তিভাবে ভগবান্ স্নংকুষারের
আরাধনা করিবেন, তাহাতে ইহাঁরে সেই জ্ঞানু লাভ হইবে পণ্ডিতেরা যাঁহাকে প্রম বাল্মা

कारनन ॥ २२ ॥

তত্ত্ব তত্ত্ব গির স্তান্তা ইতি বিশ্লেতবিক্রম:। শ্রোষ্যত্যাক্সাল্রিতা গাণা: পৃথু: পৃথুপরাক্রম:॥ ২০॥ দিশোবিক্রিত্যাপ্রতিক্রম্কচক্র: স্বতেজসোৎপাটিত লোকশল্য:। স্বরাস্থরেনৈক্রেন্সপরীয়মান মহামুভাবো ভবিতা পতিভূবি:॥ ২৪॥

॥ \* ॥ ইতি এভাগৰতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্ধক্ষকে পৃথুস্তবঃ
বোড়শোহধ্যায়ঃ ॥ \* ॥ ১৬ ॥ \* ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

এবং স ভগবান বৈণ্য: খ্যাপিতোগুণকর্মভি:। ছন্দরামাস তান্ কামৈ: প্রতিপূক্ষ্যাভিনন্দ্যচ ॥ ১

### श्रीधतवामी।

বিশ্রুতা বিক্রমা ধস্য গাপাশ্চ প্রবন্ধান্ । ২৩ ॥ উপগীরমানো মহাস্কাবোধক্ত ॥ ২৪ ॥

॥ • ॥ ইতি চতুর্থে বোড়শ: । • ॥
ততঃ সপ্তদশে লোকক্থাং প্রশম্মন্ পূথ্:। প্রস্তবীজাং মহীং হস্তং বভোভিত্যা ভরা স্ততঃ ॥ • ॥
ছন্দর্মাস ভোবিতবান্ ॥ > ॥

### ক্রমসমর্ভ:।

ছবিতা পতিভূ ব ইত্যত্ৰ জৰতাং পৃথুৰ্ডবেতি চিৎস্থ: ॥ ২৪ ॥

॥ • ॥ ইতি শ্রীমভাগৰতে চতুর্থস্করে শ্রীজীবগোসামিক্তত ক্রমসন্দর্ভস্য বোড়পোহধ্যার: সমাধা: ॥ • ॥ অধেদৃশলোক সাহায্যার ভবিষ্যামীতি সংজাত স্থপত তত্ত্ব বৃত্তমাহ। এবমিতি ॥ ১।২।৩।৪॥

### অবিখনাপচক্রবন্তী ।

ইতি তত্র তত্র দেশে তাতিক্সকান্তান্তা লোকপ্রসিদ্ধা গিরঃ। গাথা আত্মাপ্রিতাঃ স্বীর কবিতরা বর্ণিতাঃ কথান্চ। অতএব হুচ্ছে ইত্যাদি বৎ ভূতকাল প্ররোগ তত্বকিকালে তত্তৎ কর্মণামতীতত্বাৎ ॥ ২৩ । ২৪ ঃ

। • । ইতি সারার্থনিয়িয়াং হর্ষিণ্যাং জক্তচেতসাং। বোড়শোহয়ং চতুর্থয় সম্বতঃ স্বতঃ স্বতঃ ॥ • ॥
পৃথুঃ সপ্তদশে লোকৈঃ ক্থাক্তিররমর্থিতঃ। ধরাং প্রঅদমতানাং নিয়ন্ ভীত্যা তয়া ভতঃ ॥ • ॥
ছন্দরামাস তোবিতবান্ ॥ > ॥

এই মহীপতি পৃথুর বিজ্ঞম অতি বিখ্যাত এবং পরাক্রম অতি বিপুল হইবে, ইনি নানা স্থানে আপন পরাক্রমের প্রশংদা ও আজ্ঞাণ সম্বন্ধীয় প্রবন্ধ গ্রেবণ করিবেন ॥ ২৩॥

ইহাঁর রথচক্র কোথাও প্রতিরুদ্ধ হইবে না, নিজ তেজঃ দারা লোকপাল সকলের শল্য উৎপাটন করিয়া দিবেন, অতএব হুর অহুর সকলেই ইহাঁর মাহান্ম্য কীর্ত্তন করিবেন ॥ ২৪ ॥

॥ # ॥ ইভি চতুর্বে বোড়শ ॥ # ॥

সপ্তদশাধ্যারে লোক সকলকে ক্ষ্মায় কাতর দেখিয়া গ্রন্তবীক্ষা পৃথিবীর বধার্থ পৃথুর উদেষাগ ও ধরণী কর্তৃক পৃথুর স্তব ॥ • ॥

নৈত্রেয় কছিলেন, হে কুরুনন্দন! বেণাক্ষম পৃথু আপনার গুণ ও কর্মের ঐ প্রকার বর্ণনা শুনিয়া পরম পরিতোষ প্রাপ্ত হইলেন এবং আহ্লাদ প্রকাশ পূর্বেক সমাদর করিয়া সম্চিত পারিতোবিক দান ভারা স্তুতি পাঠকদিগকে সন্তুতি করিলেন ॥ ১ ॥

244

আক্রণ প্রমুখান্ বর্ণান্ ভ্ত্যামাড্যপুরোধস:। পৌরান্ ভানপদান্ শ্রেমী: প্রকৃতী: সমপ্করৎ ॥২॥ শ্রীবিছুর উবাচ॥

কন্মাদ্দার গোরপং ধরিত্রী বহুরূপিশী। যাং ছুলোই পৃথুপ্তত্র কোবৎসো দোইনই কিং॥ ৩॥ প্রকৃত্যা বিষমা দেবী কৃতা তেন সমা কথং। তহা মেধ্যং হয়ং দেবং কন্ম হেতোরপাইর ॥ ৪॥ সনংকুমারাস্তগবতো ত্রহান্ ত্রহাবিছ্তমাৎ। সন্ধ্যা জ্ঞানং সবিজ্ঞানং রাজর্ষিঃ কাং গতিং গতঃ॥৫ যজান্যদিপি কৃষ্ণতা ভবেন্তগবতঃ প্রভাঃ। প্রবংশ্প্রবসঃ পুণ্যং প্রবিদেহকথাপ্রায়ঃ॥ ৬॥

# धिषद्रचामी।

ভ্তান্ অমাত্যান্ প্রোধদঃ প্রোহিতাংক শ্রেণীঃ তৈলিক তাখুলিকাদীন্ পৌরবিশেষান্ প্রকৃতী নিরোগিনঃ ॥ ২ ॥ দোহনং পাতং ॥ ৩ ॥

(मधाः वक्कार्टः ॥ B ॥

नविकामः प्रभावाककाननहिष्टः । ৫ ।

भूर्कात्रः भृथ्वकातः ७०कथा अत्रः अत्वा रमः ॥ ७॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

काः गिं उक्तक्रियाः छगवक्तभाः वा ॥ ६॥

বচ্চাঞ্চলিতি ব্রেন শ্রীবিচ্রক্ত সর্বলোপ্যেওদেব হার্দ্ধং ব্যক্তং। ভবেদিভাল ভবানিতি কটিৎ চিৎসুধ সম্মতোয়ং। দেহত্বং আবেশাবভারত্বং পূর্বত্বং প্রাক্ একাশাপেক্টরব ॥ ৬॥

# শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবন্তী।

শ্রেণীতৈলেক তাম্লিকাদীন্ প্রকৃতী নি যোগবর্তিন: সমপুক্ষৎ ধন্যা: হ ভো ধন্যা: হ ব্যানহং সাধু পালয়ানীত্যেতদেব মং কর্তৃকং ব্যাৎ পরিচরণং ভ্যাদিতি মধুরমভ্যভাষত ॥ ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ ॥

ভদনন্তর ব্রাহ্মণাদি বর্ণ সকলকে এবং ভ্ত্য, অমাত্য ও পুরোহিত দিগকে তথা পৌরজন ও জানপদ বর্গ এবং তৈলিক, তামুলিক প্রভৃতি পৌর বিশেষদিগকে ও নির্ক্ত ব্যক্তিগণকে যথোচিত পুরস্কার দিলেন ॥ ২ ॥

বিত্র জিজ্ঞানা করিলেন হে ঋষিবর! বহুরূপ ধারিণী ধরণী কি কারণে গোরূপ ধারণ করিয়াছি-লেন? অপর আদত আছে মহারাজ পৃখু পৃথিবী লোহন করিয়াছিলেন? সেই লোহন সময়ে কে বৎস ও কি লোহন পাত্র হইয়াছিল ! ॥ ৩॥

আর এই দেবী ধরিত্রী স্থাবতঃ বিষমা, পূথু ইহাঁকে কি প্রকারে সমান করিলেন ? আর ভাঁহার যজীর অধ ইস্ত কেন হরণ করেন । ॥ ৪ ॥

স্থাতি হৈ ব্রহ্মন্! ঐ রাজ্যবি ব্রহ্মন্ত প্রধান ভগবান্ সনৎকুমারের নিকট অপরোক জ্ঞানসহ জ্ঞান লাভ করিয়া কি হ্রুপ গতি প্রাপ্ত হন ?॥ ৫॥

বুনে! এ সকল বিষয় এবং ভগবান জীক্ষের পূর্ অবতারের কথা সংক্রান্ত অন্যান্ত যে যে পবিত্র যাশঃ আছে তৎসমুদায়॥ ৬॥

ভক্তার চাত্রকার তব চাধোকজ্ঞচ। ব্জুমহ সি ষোত্রহবৈণ্যরূপেণ গামিমাং।

**এী**সুত **উ**বাচ ॥

চোদিতো বিচুরেণৈবং বাহুদেৰকথাং প্রতি। প্রশস্ত তং প্রীতমনা মৈত্রেয়ঃ প্রত্যভাষত ॥ १॥

**शिरियत्वम् छेवा** ॥

বলাভিষিক্ত: পৃথুরঙ্গ বিপ্রৈরামন্ত্রিতো জনতায়ান্চ পাল:।

প্রস্থা নিরমে ক্ষিতিপৃষ্ঠ এত্য কুৎকামদেহা: পতিমভ্যবোচন্॥ ৮॥

বরং রাজন্ জাঠরেণাভিতপ্তা যথামিনা কোটরছেন বৃক্ষা:।

ছামদ্য যাতা: শরণং শরণ্যং যঃ সাধিতে। বৃত্তিকর: পতির্ন:॥ ৯॥

# द्यीभवत्रामी ।

जङ्ग इस्नान् ॥ १॥

জনতায়া বং পাল: ইত্যামল্লিভো নিযুক্ত: তদা নিরলে কিতিতলে কুধাকামা: কীণদেহা বাসাং তাঃ প্রজা এড্য পতিং প্রমক্রবন ॥ ৮ ৪

चाঠरत्रशांत्रिनां चिल्लाः। यः সांधिकः विदेशाः मद्दनन সম্পাদিকः তং चाः भत्रगर याकाः ॥ २ ॥

### क्रममन्दः।

# बाल्यस्वार्व श्रीकृष्णवर ॥ १। ৮। ৯। > ।॥

# धीविचनाथठकवडी ।

অঙ্কতেভাৰিমণোক্॥ १॥ অনতায়াখং পাল ইভাামজিতো নিযুক্তক ভলা॥ ৮॥ ৰখং সাধিত: বিজৈম হলৈন সংপাদিত:॥ ৯॥

অনুগ্রহ বিতরণ পূর্বক আমার নিকট বর্ধন করুন। ত্রহান্। আমি আপনার ও ভগবান্ আধো-ক্ষমের ভক্ত এবং অনুরক্ত শিষ্য, ভগবান্ই বেণ্ডনয় রূপী হইয়া পৃথিবী দোহন করিয়া থাকিবেন, ভীহার রুতান্ত প্রবণ করিতে আমার বড় প্রদা হইতেছে।

সূত কহিলেন, বিহুর এই প্রকার আগ্রহ প্রকাশ করিয়া ভগবান বাহুদেবের কথা কথনার্থ অসুনয় করিলে মুনিবর নৈত্রেয়ের মহতী প্রীতি জন্মিল ও সন্তুষ্ট চিত্তে তাঁহার বাক্যের প্রশংসা করিয়া ঐ সকল কথা কহিতে আরম্ভ করিলেন ॥ ৭ ॥

বৈত্যে কহিলেন বংস! প্রাক্ষণেরা পৃথুরাজাকে, "ভূমি জন সমূহের পালক হইলে" বলিয়া আমন্ত্রণ পূর্বক যথন রাজ্যে অভিষিক্ত করিলেন সেই সময়ে পুথী নিরম হইয়া থাকাতে প্রজাবর্গ কুণায় কীণকায় হইয়া তাঁহার নিকট গমন করিল এবং কাতর্য্য প্রকাশ পূর্বক কহিতে লাগিল ॥ ৮ ॥

মহারাজ। বৃক্ষ সকল যেবন কোটরস্থ অগ্নি দারা সম্ভপ্ত হয় আমরা ভজাপ কঠরানল দারা সন্তা-পিত হইতেছি। ত্রাক্ষণেরা আপনাকে আমাদের বৃত্তিপ্রদ পতি বলিয়া তবে করিয়াছেন অভএব আপনি আমাদের শ্রণ্য আমরা আপনার শ্রণাপন্ন হইলাম ॥ ৯ । তলোভবানীইভূরতিবেহনং ক্ষা দিতানাং নরদেবদেব। যাবননক্ষ্যানহ উজ্বিতোর্জা বার্তাপতিস্থং কিল লোকপাল: ॥ ১০॥ শ্রীবৈত্তের উবচি॥

পূথু: প্রজানাং করুণং নিশম্য পরিদেবিতং। দীর্ঘং দধ্যে। কুরুপ্রেষ্ঠ নিমিতং সোষপদ্যত ॥ ১১ ॥ ইতি ব্যবসিতো বৃদ্ধা প্রগৃহীত শরাসন:। সক্ষধে বিশিখং ভূমেঃ ক্রুদ্ধস্ত্রিপুরহা যথা॥ ১২ ॥ প্রবেপমানা ধরণী নিশাম্যোদায়্ধঞ্চ তং। গৌ: সত্যপাদ্রবদ্ধীতা মুগীর মুগযুক্ত তা। তামষধাবত্তবৈণ্য: কৃপিতোহত্যরুণেক্ষণ:। শরং ধুকুষি সন্ধায় যত্ত্ব যতা পলায়তে॥ ১০ ॥

### গ্রীধরস্বামী।

তং তথালো ধ্যাকং অনং নাত্ৰে রাজুং দাড়ুং ঈহতু ঈহতাং বছুং করোড়ু উজ্ঝিতোজা ভাজানা: সতা:। বার্তানা: জীবি-কারা: পতি:। ১০ ।

পরিদেবিতং বিশাপং নিমিত্তং হেভুং অৱপদ্যত জাতবান্ ॥ ১১ ॥

প্ৰিবা৷ এৰৰি ৰীজানি প্ৰজানি ইতি ব্যৰসিতো নিশ্চিতৰান্সন্ ৷ ১২ ৷ মৃগযুণা ফ্ৰতা অমুগতা মৃগীৰ ৷ ১৩ ৷

### क्रभगवर्षः ।

নিমিত্তং ৰক্ষ্যমাণাত্সারেণ পৃথিব্যা গ্রন্থবীঞ্জং ॥ ১১ ॥

ইতি ব**ক্ষ্যাণ তৎ কর্ত্ত**। বাবসিতো নিশ্চিতবান্। ম<mark>মাভিষেকে সংখাতেপি বীফানি</mark> গোণায়ভীতি কুছঃ ॥ ১২ । ১৩ ॥

# क्षेत्रियमाथठकवर्छी ।

ভত্তমারোহমাক্ষমভাং অরং রাতবে রাজুং দাজুং ঈহজু ঈহতাং বন্ধং করোজু। অত সাবিদ্যাতামিতাহি:। যাবদিভি উল্লিডোক্স'ডোক্সারা: সভা:। বার্ডাপতি জীবিকাক্র্যা॥ ১০॥

নিমিত্তং হেছুং পৃথিবৈয়ৰ ওৰধি বীজানি গ্ৰন্তানীতি অৰপন্যত জ্ঞাভবান্ ৫ ১১ ॥

নমাভিবেকে লাভেণি বদীয়ং বীজানি গোণায়তি ভদস্যাং চতুর্বমুপারমের করবাণীতি বাবদিতং নিশ্চয়ো বস্য সং । ভূষে ভূমিং প্রতি ॥ ১২ ॥

মৃগর্ণা ক্রতা অহুগতা মৃগীৰ। তত্তদা। ১০।

হে নরদেবদেব! আমরা কুধায় অতিশয় পীড়িত হইতেছি যাবৎ অন্নাভাবে বিনষ্ট না ইই তাবৎ পর্যান্ত আপনি অন্ন প্রদান করিয়া আমাদিগকে রক্ষা করুন। রাজন্। আপনি অধিল লোকের পালক এবং সকলের জীবিকা দাতা॥ ১০॥

মৈত্রের কহিলেন বৎস বিছুর! রাজাধিরাজ পূর্থ প্রজাপুঞ্জের ঐ প্রকার সকরুণ বচন প্রবণ করিয়া জনেক ক্ষণ অনম্য চিত্তে চিন্তা করিলেন, তাহাতে প্রজাদের ক্লেশের হেতু জ্ঞাত হইলে॥ ১১॥

এবং বিবেচনা ছারা এই নিশ্চয় করিলেন পৃথিবী ওমধি সকলের বীজ প্রাস করিয়া থাকিবে ভাহা-তেই শস্তাদি উৎপদ হইভেছে না, হুতরাং স্থৃতিক বশতঃ প্রজাদের ক্লেশ হইভেছে, অতএব কুপিত ত্রিপুরারির স্থায়, শরাসন প্রহণ পূর্বক পৃথিবীকে লক্ষ্য করিয়া শর সন্ধান করিলেন। ১২।

পৃথুকে আন্ত্র উদ্যাস করিতে দেখিয়া ধরণীর হৃদয় কাঁপিয়া উঠিল, ভীতা হইরা গোরূপ ধারণ পূর্বক ব্যাধ কর্ত্তক অফুক্রভা মুগীর স্থায়, পলায়ন পরায়ণা হইলেন। পৃথুও জোধে অরুণ লোচন হইরা ধমুকে শর ঘোলনা পূর্বক পৃথিবী যেখানে যেখানে পলাইতে লাগিলেন সেই সেই স্থানে পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবসান হইলেন॥ ১৩॥

সা দিশো বিদিশো দেবী রোদসী চান্তরং তয়ো:। ধাবন্তী তত্ত ততৈত্বনং দদর্শন্দ্যতার্ধং।
লোকেনাবিন্দত ত্রাণং বৈণ্যান্ম ত্যোরিব প্রজা:। ত্রন্তা তদা নিবর্তে হৃদয়েন বিদৃষ্তা।
উবাচ চ মহাভাগ ধর্মজ্ঞাপয়বৎসল। ত্রাহি মামপি ভ্তানাং পালনেবন্থিতো ভবান্॥ ১৪॥
স তং জিবাংসদে কমাদীনামকৃতকি লিষাং। অহনিষ্যৎ কথং যোষাং ধর্মজ্ঞ ইতি যো মতঃ।
প্রহরন্তি নবৈ স্ত্রীষু কৃতাগংস্বপি জন্তবঃ। কিমৃত ছবিধা রাজন্ করুণা দীনবৎসলাঃ ॥ ১৫॥
মাং বিপাট্যাজরাং নাবং যত্ত্র বিশ্বং প্রতিষ্ঠিতং। আত্মানঞ্ প্রজাশ্চেমাঃ কথমস্কাদি ধান্সদি॥ ১৬
শ্রীপৃথুক্ষবাচ॥

বস্তধে ছাং বধিষ্যামি মচহাসনপরাগ্মুখীং। ভাগং বহি ধি যা রঙ্জে ন তনোতি চ নোবছ ॥ ১৭

### श्रीभद्रश्रामी ।

বোদসী লাবাপৃথিব্যো তরোরস্তরমন্তরীক্ষং অরুপৃষ্ঠত উদ্যতং আযুধং যেন তং॥ ১৪॥ যোধর্মক ইতি মতঃ স তবান্ যোবাং মাং কথমহনিষ্যৎ হনিষ্যতি॥ ১৫॥ অক্সরাং দৃঢ়াং ধাত্সসি ধার্মিষ্যসি॥ ১৬॥ বহুষি যক্তে যা ভবতী দেবতা রূপেণ ভাগং বৃত্ত ক্তে তক্সতে বস্তু ধাঞাদিকং॥ ১৭॥

क्यममर्छः।

ভদিতি তত্ত্ব তত্ত্বতাৰ্থ: তামেবাৰ্ডৰদিতি পাঠ: কচিৎ । ১৪ ।

অস্তব্য সাধারণ অস্ত তুল্যা মূঢ়া অপি মন্থ্যা ইত্যৰ্থ: । ১৫ । ১৬ ।

বস্থাধেড্যাদি বাক্যমণি বিভীবিকামাত্র: । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ ।

# শ্ৰীবিশ্বনাথ চক্ৰৰত্তী।

বোদনী দ্যাবাপ্থিব্যো ভ্রোরস্তরমস্তরীক্ষং অমু স্থ পৃষ্ঠদেশে উদ্যভাযুধং এনং পৃথ্ং দদর্শ ।
নিববৃত্তে পৃথোরভিমুখী বভ্ব । ১৪ ।
অহনিষাৎ হনিষ্যভি ॥ ১৫ ॥
বিপাট্য বিদার্য্য অজ্বাং দৃঢ়াং। অন্তনীতি মরি মৃতারাং সভ্যাং গর্ড্ডোদ এব স্থাস্যভীতার্থং ॥ ১৬ ॥
বহি বি বজ্ঞে বা ভবভী দেবতা ক্লিপনী ভাগং বৃঙ্কে ভক্ষতে বস্থ ধান্যাদিকং ॥ ১৭ ॥

অতএব অবনী দিক্ বিদিক্ ও অন্তরীকে যে কোন স্থানে দেড়িয়া যান সেই সেই স্থানেই পৃথুকে উদ্যতান্ত্র দেখিতে পান। স্তরাং যেমন মৃত্যু হইতে প্রজাদের পরিত্রাণ হয় না তাহার ভায়, কুত্রাপি বেণতনয় পৃথু হইতে পৃথিবী আপনার পরিত্রাণ দেখিতে পাইলেন না। অতএব ভীতা হইয়া কাতর হৃদয়ে পলায়নে কাস্তা হইলেন এবং সবিনয় বচনে বলিতে লাগিলেন। হে মহাভাগ! আপনি ধর্মজ্ঞ এবং বিপয় বৎসল, সকল প্রাণির পালনার্থ অবস্থিত হইয়াছেন, আমাকেও রক্ষা করুন॥ ১৪॥

প্রভা! লোকে আপনাকে ধর্মজ্ঞ ৰলিয়া মান্য করে,আপনি তজ্ঞপ হইরা কি রূপে এই দীনা অন পরাধিনী অবলার প্রাণ বধ করিবেন ? মহারাজ! আপনার সদৃশ কারুণিক ও দীনবৎসল ব্যক্তির কথা কি! সামাত্য ব্যক্তিরাও দ্রীজনের অপরাধ পাইলেও তাহাদের প্রতি প্রহার করে না॥ ১৫॥

অপর হে রাজন্ ! আপনি প্রজাপালনার্থ আমাকে নই করিতে উদ্যত হইরাছেন আমি এই ত্রহ্মান্ত থের দৃঢ়তর তরণী স্বরূপ হইরাছি, কারণ আমার উপরেই এই বিখ প্রতিষ্ঠিত আছে, আমাকে বিদীর্ণ করিরা জলমধ্যে আপনি আপনার আত্মাকে ও এই সমস্ত প্রজাত্ক কি প্রকারে ধারণ করিবেন ? ॥ ১৬ পৃথিবীর এই সকল কাতর বচন প্রবণ করিরা পৃথীপতি পৃথু উত্তর করিলেন, অবনি ! ভুমি আমার

ষ্বসং জগ্ধানুদিনং নৈব দোগ্ধেনিধসং পায়: । ভক্ষামেবহি চুকীয়াং দণ্ডো নাম্মিন্ ন শক্ষতে ॥ ১৮ ছং থলোষধি বীজানি প্রাক্ স্ফানি ষয়স্কুবা । নমুক্তাত্ম রুদ্ধানি মামৰজ্ঞায় মৃদ্ধীঃ ॥ ১৯ ॥ অমুষাং ক্ষুৎপরীতানামার্তানাং পরিদেবিভং । শম্মিয়ামি মহাণৈ ভিনায়া তাব মেদসা ॥ ২০ ॥ পুমান্ যোষিত্বত ক্রীব আত্মসন্ভাবনোধ্মঃ । ভূতের নির্দুক্রোশো নৃপাণাং তথ্ধোছ্বধঃ ॥ ২১ ॥ তাং ভক্ষাং চুর্মদাং নীছা মায়াগাং তিলশঃ শরৈঃ । আত্মযোগবলেনেমা ধার্যিব্যাস্যহং প্রজাঃ ॥ ২২

# श्रीधत्रश्रामी ।

বা গোলগেণ ব্ৰসং ভৃশং অগ্নি অন্তীত্যৰ্থ:। প্ৰস্তানৈৰ দোগি কৃথাং নত্ৰৰ্থি অস্বিস্বাধে ॥ ১৮ ॥ আজুনি দেহে ক্যানি ॥ ১৯ ॥ মৰ্ধে সৰ্ক্থা অন্থাং নতাদিতি চেদত আহ অম্বাং প্ৰোলাং মেদ্সা মাংসেন ॥ ২০ ॥ বৃদ্ধেং বোষাং কথং হনিয়াতীতি তআহ প্ৰানিতি। ততা বধোহৰধ এব ॥ ২১ ॥ ব্যোক্তাকং খ্ৰমন্তি গিতাকাই প্ৰামিতি। তিলশা তিলপ্ৰামাণানি থণ্ডানীত্যেৰং ভৃতাম্বস্থাং নীতা ॥ ২২ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী'।

গোরপেণ যবসং তৃণং জগ্ধি অন্তি পরস্ত নাদাঝি ন পূর্বতি ন দদাতীতি বাবং। কামপুরোক্সহং নৃণামিতি বং। ভঙ্কামেবস্থ-তারাং অব্যাপরাধিন্যাং॥ ১৮। ১ন॥

(मनना भारतन ॥ २०॥

বৃহক্তং বোষাং কথং হনিবাসীতি ততাহ। পুমানিতি আত্মসন্তাৰনোমিধ্যাহজার মতঃ নিরমুক্রোশো নির্দয়ঃ। ততা বধো-১ৰধ্যৰ ৪২১ ৪

নমু গোবধং কথং করিষ্যদি গোমাংসং বা কথং ভোলবিষ্যসীতি ততাই মায়দ্রৈর গাং নতু বস্ততঃ। বচ্চোক্তং ক্থমস্তৃসি ধাস্যসীতি ততাই। তিলশঃ তিল প্রমাণ সহল ধংওভামবস্থাং নীম্বা ॥ ২২।২৩॥

আজ্ঞা পালন কর না, এই কারণে আমি ভোমাকে ৰধ করির। কি আশ্চর্য্য যজ্ঞে দেবতা রূপে ভাগ লইতেছ অণচ আমাদের ধায়াদি বহু বিস্তার কর না!॥ ১৭ ॥

যে গোরুপিণী হইয়া অহরহ: তৃণ ভোজন করে কিন্তু কিঞ্মাত্র হ্থা দেয় না, এই অপরাধে কি সেই ছুকীর প্রতি দণ্ড বিধান উচিত হয় না ? অবশুট হয়॥ ১৮॥

ব্রহ্মা অত্যে যে সকল ওষধি বীজ স্তি করিয়াছেন তৎ সম্দায়ই তুনি আপনার দেহে রুদ্ধ করিয়া রাথিয়াছ আমাকে অবস্তা করিয়া সে সকল ত্যাগ করিতেছ না, তুমি বড় মন্দ বৃদ্ধি ॥ ১৯ ॥

অতএব বাণ দারা তোমার শরীর ছিন্ন ভিন্ন করি,তাহা হইলে আমি তোমার মাংস দিয়া এই সকল কুধাভুর প্রাণির আর্ত্তনাদ শাস্তি করিতে পারিব॥ ২০॥

যে ব্যক্তি প্রাণিনাত্তে দয়াহীন এবং আত্মন্তরি, তাহার তুল্য অধম আর নাই, সে পুরুষই হউক অথবা স্ত্রীই হউক কিম্বা ক্লীবই বা হউক তাহার প্রাণ বধ করিলে নৃপতিদের সেই বধ বধ নহে অর্থাৎ ভাহাকে হত্যা করিলে হত্যা জন্ম পাপ হয় না ॥ ২১॥

তুমি অভি ত্তৰ এবং চূৰ্মাদ ভোমাকে এই ৰাণ ৰারা ছেদন করিয়া তিল তিল বিভাগ করি, পরে যোগ বলে আমি আপনিই এই সকল প্রজা ধারণ করিব॥ ২২॥

এবং মন্ত্রময়ীং মৃর্তিং কৃতান্তমিব বিজ্ঞতং। প্রণতা প্রাঞ্জলিঃ প্রাচ্ মহী সঞ্জাতবেপপুং॥ ২০॥ শ্রীপৃথিব্যবাচ॥

নমঃ পরিত্য পুরুষায় মায়য়া বিন্যস্ত নানা তনবে গুণান্ধনে।
নমঃ স্বরূপান্স্ভবেন নির্ধৃত দ্রব্যক্তিরা কারক বিভ্রমোর্দ্ময়ে ॥ ২৪ ॥
বেনাহ্মান্থায়তনং বিনির্দ্মিতা ধাত্রা যতোহয়ং গুণসর্গদংগ্রহঃ।
স্থব মাং হস্তমুদায়ুধঃ স্বরাডুপস্থিতোহন্যং শরণং ক্যাঞ্রয়ে ॥ ২৫ ॥

# डीभवत्रामी।

সহাসরীং মৃর্তিং বিভ্রতং কৃতান্ত তুলাত্বমূচাতে। নিতৃ কৃতান্তত মহাময়ী মৃর্তিরিতি। তদ্ধণত্তত্বং দেবমক মাদ্তিদাকণং। বীক্ষামাণা পৃথুং পৃথী ভুষাৰ করণোজিভিঃ ॥ ২০ ॥

মাররা বিজ্ঞা রচিতা নানা ঘোরাদি তনবোষের। গুণাত্মনে গুণমরত্বেন প্রতীয়মানার। বস্তু তস্তু নির্কুতাঃ নির্ব্তা জব্য ক্রিরা কারকেয়ু অধিভূতাধ্যাত্মাধিদৈবেষু বিভ্রমা ২হঙারঃ তরিমিতা উর্ম্বরো রাগ্যেষাদ্যুশ্চ যতিন্তু । ২৪॥

অহো সর্বাজীবাশ্রমত্বন স্টাং মাং কথং হস্তঃ প্রবর্তনে ইত্যাহ। যেন বিধাতা আত্মনাং জীবানামায়তনং অহং বিনির্দ্মিতা। বতো ৰদ্যাং মন্নি গুণসর্গস্য চতুর্বিধভূতগ্রামস্ত সংগ্রহোধারণং অরাট্ অতস্তঃ ॥ ২৫ ॥

### ক্রম**সন্দর্ভ:**।

মস্থাময়ীং মন্থাপ্রচুরাং মূর্জিং বিভ্রতং তক্মর তন্ত্রা সংপাদরস্তমিতার্থ: ॥ ২৩ ॥ পৃথিব্যুবাচেত্যের পাঠঃ পুরুষায় ভূয়দে বিনাক্তমান্তেতি সম্বন্ধাক্তি: ॥ ২৪ । ২৫ । ২৬ ॥

# এ বিশ্বনাপচক্রবন্তী।

বিন্তা নির্দ্ধিতা নানা ভৃতাত্মদান্যাতমুর্যক তথ্য যতে। গুণায়নে গুণময়ায়। যত্কং মহীতদং তজ্জমনমিত্যাদি।
নমুত্রি ত্বতমুং ছাং কিমহং হ্মীতি ত্রাহ। ত্বরপামুভবেনেতি যাবৎ ত্বরপাশকেরমুভবো ন ভাতাবদেব মারাশক্তি মত
ত্বাত্মদান্যাত্ময়ং ত্বরপাস্থভবে নতু বিনিধ্তানি নির্ভানি ত্রব্য ক্রিয়া কারকাণি অধিভৃতাধ্যাত্মাধিদৈবানি তৈর্বি প্রমোর্দ্ধিঃ
সংসারত্বলণ বত্মতিত্ম। যত্কং। যাবর লারেত পরাবরেত্মিন্ বিশেষরে ত্রাইরি ভক্তিযোগং। তাবৎ ত্রীয়ঃ পুরুষদ্য রূপং ক্রিয়াব্যানে প্রযভঃ ত্মরেতেতি। অমুনী ভগবজ্ঞপে ময়া তে ভ্রবনিতে। উত্তে অপি নগৃক্তি মারাত্রেই বিপদ্ভিতঃ। ইতিচ ॥ ২৪॥
এবকেত্রি ত্রভিক প্রামাণ্যেনৈর ত্রি মম নাত্তি মমতেত্যত ত্বাং হল্যোবেত্যত আহ যেনেতি নহি ত্বত্যনারোণিতা বল্লী
ত্রত্তেনের ছিল্যতে ইতি ভাবঃ। ত্রাপ্যুপকারিকাত্মীত্যাই আল্মনাং জীবানাং আয়তনং যতো যতাং ময়ি গুণসর্গত্য চতুর্বিধ
ভৃত্ত্রামস্য সংগ্রহো ধারণং ত্বরাট ত্বত্রঃ॥ ২৫॥

বংস বিছর। পৃথু রাজা এই প্রকারে কৃতান্তের ন্যায়, মন্যুময়ী মূর্ত্তি ধারণ করিয়া ঐক্তপ কহিলে পৃথিবী ভয়ে কম্পিত কলেবর। হইয়া প্রণামানন্তর করপুটে বলিতে লাগিলেন॥ ২০॥

আমি এই পরম পুরুষকে নমকার করি, ইনি মায়া দারা নানা প্রকার শরীর রচনা করিয়া গুণময়ত্ব রূপে প্রতীয়মান হয়েন। কিন্তু বস্তুতঃ আপনার স্বরূপ অনুভব হেতু দ্রেব্য ক্রিয়া কারকে অর্থাৎ অধিভূত, অধ্যাত্ম এবং অধিদৈব ইত্যাদিতে ইহাঁর অহঙ্কার ও তমিমিত রাগ দেখাদি কিছুই নাই, অতএব ইহাঁকে নমস্কার॥ ২৪॥

আহো! যিনি আমাকে জীব সকলের আধার করিয়া নির্মাণ করিয়াছেন, যাহাতে আমি জরায়ুজ প্রভৃতি চতুর্বিধ ভূত সকল ধারণ করিতেছি, তিনিই যদি অস্ত্র উদ্ভোলন করিয়া একণে আমার প্রাণ বর্ধ করিতে উপস্থিত হইলেন, তবে আর কোন ব্যক্তিকে শরণার্থ আঞ্চয় করিব ॥ ২৫॥ য এতদাদাবস্ক্রজনাচরং স্বনায়য়ায়াঞ্রয়য় বিতর্কয়য় ।
তিরৈব সোহয়ংকিল গোপ্তমুদ্যতঃ কথং মু মাং ধর্মপরোজিঘাংসতি ॥ ২৬ ॥
নৃনং বতেশস্য সমীহিতং জনৈত্তমায়য়া হুর্জয়য়া কৃতাছাভিঃ।
ন লক্ষ্যতে যস্ত্রকরোদকারয়দ্যোনেক একঃ পরক্তশ্চ ঈশবঃ ॥ ২৭ ॥
সর্গাদি যোহস্যামুরুণিদ্ধি শক্তিভির্জব্যক্রিয়া কারক চেতনাছাভিঃ।
তিরৈ সমুন্দ্ধ বিরুদ্ধ শক্তয়ে নমঃ পরিস্মে পুরুষায় বেধসে ॥ ২৮ ॥

# धीधवयामी।

সৃষ্টি সংহারাবেকক পূঁকাবিভিচেত্তথাপি প্রজাপালনে প্রাবৃত্তত মহধে।২মুচিত এবেত্যাহ এতদিতি। আস্মাশ্রয়য়া স্থীব বিষয়িশ্যা ॥২৬॥

আতোত্তে রমীখরচেটিতমিত্যাহ ন্নমিতি। আকৃতাত্মভি: বিক্পিওচিতৈ: য ঈশর: স্বতন্ত্র: অকরোৎ ব্রহ্মাণং। প্রত ইতি তেন ব্রহণা চরাচরমকাররং। যশ্চ স্বত এক: প্রতো মায়য়া অনেক: ॥২৭॥

তশাদচিত্তা শক্তবে কেবলং নম ইত্যাহ স্থাদি জন্মছিতি ভলং অসা জগত: অনুকণদ্ধি অমুবর্ততে করোতি। দ্রবাণি মহা-ভূতানি ক্রিরা ইক্রিয়াণি কারকা দেবতাঃ চেতনা বৃদ্ধিঃ,আত্মা অহস্কার: তৈঃ অশক্তি স্বরূপেঃ সম্মন্ধাঃ সমূৎকটাঃ বিরুদ্ধাঃ শক্তবো যক্ত ॥ ২৮ ॥

### क्रममण्डः ।

স্নমিতি তছেকত গুণাধি বিশিষ্টবেন স্বয়মেব ভগবানেক এবানেকঃ সন্জগদকরোৎ তদসংস্থিতিত স্বয়মেক এব সা ভভলারাকারস্থন কেবলমেতাবদেব ভটেদ্যব্যাং। প্রতো জগতঃ প্রত্মিন্ বৈকুঠেপি ঈশ্ব ইতি। অতো যুক্তমেবালকন্ চেষ্টিভল্মিত্যর্থঃ স্কশ্ব ইতি চিৎ স্বলৌ স্বস্থা ২৭ ॥

কারকাঃ প্রকৃতি প্রবর্ত্তকা দেবাঃ ॥ ২৮। ২৯॥

# विषनाथठकवडी।

নমুম দৈরৰ হল প্ৰজাতে সংখ্রিয়তে চেতি সভাং তদপি সংপ্রতিপালনে প্রবৃত্ত তব মধধোহত্চিত ইত্যাহ য ইতি ॥ ২৬॥
নমুত হি স্থং মামধর্মিণং ক্রষে তত্ত্ব নহি নহি কিন্তু হুর্লকা মেতদৈখ্যামিত্যাহ ন্নমিতি অকৃতাত্মতি বিক্লিপ্ত চিতৈঃ।
য ঈখবোহকরোৎ সর্গং অকারম্বিস্গং। স্বত্থকঃ প্রতো মায়য়া অনেকশ্চ ॥ ২৭॥

তশাদ্চিন্তাশক্তরে কেবলং নম ইত্যাহ। অনুকণিৰ ভক্তকীবভাতুরোধেন করোতি। দ্রব্য ক্রিয়া কারকাণি ভ্তেক্সির দেবতা:। চেতনা বুদ্ধি: আত্মাহস্কারতৈ:। সমুর্দ্ধা: প্রবলা: পর্স্পত্ন বিরুদ্ধাশ্চ শক্তরো যভেতি পালন সংহার শকী উভে অপি প্রবলে ইত্যুক্ত: পাল্যিতুং সংহর্তৃক দং প্রভ্রেথিছেসি তথা কুক তুজ্ঞাং নম এবেতি ভাবঃ ॥ ২৮॥

এ কি ? যিনি অচিস্তা মায়া দারা অত্যে এই সমস্ত চরাচর স্থি করিয়াছেন তিনি সেই মায়া দারা সকলের রক্ষার্থ উদ্যত হইয়াছেন, তাদৃশ ধর্মপরায়ণ পুরুষ অদ্য কি প্রকারে আমার প্রাণ সংহার করিতে উদ্যয় করিতেছেন ? ॥ ২৬॥

অথবা ঈশ্বর চেষ্টিত অতি সুজেরি, তাঁহার মায়ায় জীব সকলের চিত্ত বিক্ষিপ্ত হইয়াছে, একারণ কেছ তাঁহার চেক্টা বুঝিয়া উঠিতে পারে না, তিনি স্বয়ং এক্ষাকে স্প্তি করেন এবং এক্ষা দারা এই চরাচর জগৎকে নির্মাণ করান্, অপর স্বতঃ এক হইয়াও মায়া দারা অনেক হইয়া থাকেন॥ ২৭॥

অধিকস্তু আপনার শক্তি শ্বরূপ যে সকল মহাভূত, ইন্দ্রিয়, দেবতা, বুদ্ধি, অহঙ্কার ইড্যাদি দ্বারা এই বিশ্বের সৃষ্টি স্থিতি লয় করিতেছেন, ডাঁহার ঐ শক্তি নিরন্তর বৃদ্ধিশীল, সেই বিধাতা পুরুষকে আমি কেবল নমস্কার করি॥ ২৮॥ স বৈ ভবানাত্মবিনির্মিত: জগদ ভূতেন্দ্রিরান্ত:করণাত্মক: বিজ্ঞা।
সংখাপয়িব্যনজ নাং রসাজলাদভূতজ্ঞহারান্তস আদিশূকর: ॥ ২৯ ॥
অপামূপছে ময়ি নাব্যবিদ্ধিতা: প্রজাত্মবানদ্য রির্ফিয়ু: কিল।
স বীর মূর্তি: সমভূজরাধরো বোমাং প্রস্ত্যুগ্রাব্যা জিলাংস্সি ॥ ৩০ ॥
নূনং জনৈরীহিতমীখরাণামস্ম্বিধৈত্দগুণ্স্মায়য়া।

# धीधतयामी ।

প্রাণিনাং ধারণার্থং সাং রসালাতত্ত্ব, ভা ইদানীং প্রভারক্ষণে প্রবৃত্তত্য মহথো ন যুক্ত ইতি সক্রণমাহ হাজ্যাং। তে অলবঃ স্প্রবান্ স্থাব ভবান্ স্থানির্ফিতং চরাচরং জগৎ সমাক্ স্থাপয়িতুং আদিশ্করঃ সন্মামজ্যজ্ঞহার ॥ ২৯ ॥

সএব ধরাধরো বরাহ: অল্য অপামৃপত্তে উপরি মরি নাবি আধারভূতারামবছিতা: প্রাঞ্কারকিতুমিচ্ছু: বীরম্রি: পৃথুরূপ: সমভূৎ য এবং সতু বং পমসি নিমিতে মাং জিলাংস্ভীতি চিত্রমিতার্থ: ॥ ৩০ ॥

ভাষাদীখনচেইভিং ছ্কেরমিভি কৈমুভ্য ন্যারেনোপসংহর্তি ন্যমিতি। ওসোধনস্য গুণস্গ রূপরা মারলা মোহিভং চিত্তমেব বর্ম বেবাং মোহিভানি চিত্তবর্মানি বেরামিতি ব।। তৈর্জনৈরীখনাণাং হরিভক্তানামের ভাবদীহিভং নভারতে কিং পুনত্তস্য প্রমেখনস্য। অভঃ প্রমেখনবং তেভ্যোপি নম এব কেবলং। বীরাণাং জিতেক্সিয়াণাং যশঃ কুর্কভি বে তেভ্যো

### ক্রেমসন্দর্ভ:

বোমামিজ্যালো গোপান্নলে অগ্রনর ইতি সহক: ॥ ৩০ ॥ ঈশ্বরাণামন্যেবামশি। বীর্ষশন্ধরেভ্য ইতি তথাপি ভত্তমের তে করিবান্তীতি ভাব: ॥ ৩১ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবৰ্তী।

चित् कांक्रगम्रभाषप्रखी भूर्ववृद्धः चात्रप्रक नवा देखि बाखाः ॥ २३॥

উপত্তে উপরিস্থায়াং মরি নাবি নৌকার্মপারাং সঞৰ ধরাধর আদি শৃকরে। মংখামী স্বং বোমাং অভার্যাং পরসি নিসিত্তে জিলাংসি। অরমর্থঃ। ইমাত্ত প্রজামদপত্যান্যের মত্ৎসঙ্গে স্থিভানি নিত্যমহং অন্যং পরঃ পাররাজ্ঞের সাম্প্রভানেত্বদুর্ভি মালক্ষ্য শীলং শিক্ষরত্তী মাতাপ্যহং ক্রুরা প্রোনপার্যামীতি স্বং গৃহপতি সাং ভাত্রসীতি ॥ ৩০ ॥

কিঞ্চ স্বং মাং হনিষাসীতি বিখসতাপাহং ন বিখনিমি ঈশ্বরাণাং ধলু কা স্ত্রী কে বা পুত্র ভৃত্যাদর ইত্যাহ নৃনমিতি তল্যেশরত গুণস্পমাররা গুণেরু দেব মহয় তির্যাগ্যোনিয়ু স্গাবিত গুরা মার্যা অবিদ্যা মোহিজং ভ্রমিডং চিত্তবন্ধ প্রচরণোফুধং বেষাং

বিভো! যিনি এই চরাচর বিশ্ব স্থান করিয়াছেন, আপনি সেই পুরুষ। হে অজ ! আপনি ফনিশ্মিত ভূত, ইন্দ্রিয়, অন্তঃকরণ স্থার এই চরাচর জগৎকে আমার উপরে সম্যক্রপে স্থাপন করিবার নিমিত্ত আদি শৃকর মূর্ত্তি গ্রহণ পূর্ব্বিক জলময় রসাত্তল হইতে আমাকে উদ্ধার করেন॥ ২৯॥

আপনি সেই ধরাধর বরাহ, জলের উপরে নৌকা স্বরূপ হইরা আছি যে আমি, আমাতে অবস্থিত এই সমস্ত প্রজা রক্ষণ বাসনায় সম্প্রতি বীরমূর্ত্তি পৃথুরূপে অবতীর্ণ হইরাছেন, কি আশ্চর্যা! সেই আপনি এক্ষণে হুগ্নের নিমিত্ত ভয়ক্ষর শর ধারণ করিয়া আমাকে বধ করিতে উদ্যত হইতেছেন! ॥ ৩০

প্রতো ! অসাধিধ জন সমূহের চিত্তবর্গ ঈশরের গুণ সৃষ্টি স্করপা নায়া ধারা অসংশার সোহিত হইয়াছে, এই কারণে অসাধিধজনে ভগবন্তক ব্যক্তিবর্গেরই চেকী জানিতে সমর্থ হল্প না, পরমেশরের চেন্তিত অবগত হইবে, সম্ভাবনা কি ? অতএব আমরা ঘেষন পরমেশরের প্রতি সতত প্রণত হই তক্রপে তাঁহার তক্তকনকেও নমকার করি। তাঁহারা জিতেক্রিয় পুরুষদিপের যশ: বর্জন করুন অর্থাৎ

ন জায়তে মোহিত চিত্তবন্ধ ভি স্তেভো৷ মৰো৷ বীর যশকরেভাঃ ॥ ৩১ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংক্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্তাং চতুর্বক্ষকে পৃথ্চরিতে ধরানিএহো নাম সপ্রদশেহধায়: ॥ # ॥ ১৭ ॥ # ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

ইঅং পৃথুমভিষ্ট্য রুষা প্রক্ষারিতাধরং। পুনরাহাবনিভী তা সংস্কৃত্যান্থানমান্থনা ॥ ১ ॥ সংনিষচহাভিভো মন্ত্যুং নিবোধ গ্রাবিতঞ্চ মে। সর্বতঃ সারমাদত্তে যথা মধুকরো বৃধঃ ॥ ২ ॥ অস্মি লোকেহথবামুন্মিন্ মুনিভিস্তবৃদ্ধিভিঃ। দৃষ্টা যোগাঃ প্রযুক্তাশ্চ পুংসাং শ্রেয়ঃ প্রসিদ্ধরে ॥ ৩ ॥

### ह्या भेव प्राप्ती

वश बीबागाः बर्णावर्षक छशा क्रिडेकाः नजू वर्षहैमिकि कावः ॥ ७১ ॥

॥ • ॥ हेकि हजूर्य मश्रम्भः ॥ • ॥

অষ্টাৰণে মহী ৰাক্যাৎ ৰৎস পাতাদিভেদতঃ। পুৰুদিভিত্ত ক্ৰমশঃ সাচ ছগ্ধা ইতীৰ্যাতে ॥ ১ ॥

হে অভিতো প্ৰভো দৰা ভো দেব অভি অভয়ং ৰণা ভৰতি এবং মন্তাং সংনিৰছে প্ৰাবিভং বিজ্ঞাপিতং ন স্বাক্ষে ইনাদ্রঃ কর্তব্য ইভাছে বুৰোহি সর্বভঃ সারমাণতে ॥ ২ ॥

মরি জীব। ওবধী রূপা বেন গৃহাণেতি বকু: উপারেন সর্কং সিদ্ধাতি নান্যথেতাাত অমিরিতি ত্রিভি:। পুংসাং শ্রেষসঃ পুরুষার্থস্য প্রসিদ্ধরেহ্মিন্ লোকে কুম্যাদয়: অম্মিংশ্চ লোকেহ্রিছোআদর: বোগা উপারা দৃষ্টা: প্রযুক্তা অত্ঠিতাক । ০।

### ক্রমগন্ধ : 1

॥ । ইভি শীমভাগবতে চতুর্ধন্বকে শীলীবগোলামি কৃত ক্রমসন্দর্ভত সপ্তদশোহধারে: সমাপ্ত: । । । নুনমিতি। পূর্ব্ধ পূর্বে পূর্বে পূর্বে পূর্বে পূর্বিদ্ধিন শাস্ত্র দাবা ক্ষানেন বোপেনোপারেন ॥ ১। ২। । । । । । । ।

### ट्याविष्यगायहत्स्य हो ।

তৈরশ্ববিধৈৰ্কনৈ:। বীরাণাং দ্বাবীরাণাং বশঃ কুৰ্বভীতি তেজ্য ইতি মঞ্চেন্মাং ন দ্বনে তদা ধরাবীরাণাং বশএর বাসভীতি ভাবঃ ॥ ০১ ॥

॥ + ॥ ইতি সারার্থদর্শিনাং হর্ষিণাং ভকচেতসাং। সপ্তদশনত্থেইবং স্কৃতঃ স্কৃতঃ স্তাং ॥ • ॥
আইাদশে হ্বনীং কামধেয়ং দৃষ্ঠা অধীপিতং। বংস পাঞাদি তেখেন তৃত্বং স্কেশি লেভিরে॥ > ॥

হে অভিতো প্রতো সর্বাত ইতি ষদ্যপাহং নিজ্ঙা তথি মমাপি বাচং শৃণু। ম্বাচি সার্থিছতি চেতং গৃহান নাল্তথেতার্থঃ॥ ২

গ্রাং তৃত্বপূর্ণাদপ্যাপীনাত্নপারের স্বোহনেনৈর তৃত্বং কভাতে নতুপালিত।বিদারিভাবা ত্রাদিভাতো ম্রি ছিভানায়ানি স্ক্রাণি
ভুস্পারেন গৃহাপেতি বকু মুগারত প্রামাণাং দর্শরতি। অবিলিতি বোগা উপায়া অমিন্ লোকে ক্র্যাদরঃ অমুমি ক্রিলিত।
অবিহিত্তাদেরঃ দৃষ্টাঃ প্রযুক্তা অষ্টিভাক ॥ ৩॥

যে প্রকারে ঐ সকল ব্যক্তির ষশঃ বৃদ্ধিশীল হয় তদ্রপ চেফাছিত হউন॥ ৩১॥
॥ # ॥ ইতি চতুর্বে সপ্রদশ ॥ # ॥

অফাদশাধ্যায়ে বৎদ পাতাদি ভেদে ক্রমশঃ অবনী রূপ কামধেমুর দোহন॥ • ॥

নৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিছুর ! অবনী এই প্রকারে স্তব করিলে পর তখনও রোধ বণতঃ পৃথুর অধর ক্ষুরিত হইতেছে অতএব ভীতা হইরা আপনিই আপনাকে সংস্তম্ভিত করত পুনর্কার কহিলেই । ১

নহারাজ! কোধ সম্বরণ করুন, **অবলার প্রতি কোপ করা উচিত হর না, আমার বিজ্ঞাপিত** বাক্যে মনোযোগ করুন। রাজন্! **আমার ক্থার অ**নাদর করিবেন না, পণ্ডিত ব্যক্তিরা **মুক্**রের স্থায় সকল হইতেই সার গ্রহণ করিয়া **থাকেন ॥ ২ ॥** 

ण्यमर्नि वृत्रिश्व ८लाकंतिरशंत शूक्तवार्ष निष्ठित्र निविष्ठ हेश्तारक कृषाणि ७ शतरलाटक चित्रशंख वळाति छेशांत्र त्रकल धार्मन कृतित्रारहन धवः चाशनात्रां । ﴿ ﴿ উशांत्र चत्रुशंतः कृतित्रांशितारहन ॥ ० ॥

তানাতিষ্ঠতি যঃ স্মাঞ্পায়ান্ পুরুদ্ধিতান্। স্থাবঃ শ্রেষ্ট্পের উপেয়ান্ বিস্তৃতিশ্রনা ॥ ৪॥ ভাননাদৃত্য যোগিখানপ্রিনার্ভতে ব্যং। তত্ত-ব্যক্তিরত্যপা আরক্ষণ্ড পুনঃ পুনঃ॥ ৫॥ পুরা স্ফা ছোষধয়ো অক্ষণা যা বিশাম্পতে। ভুক্ত্যমানা ময়া দৃষ্টা অস্তিরপ্তত্ততৈঃ॥ ৬॥ অপালিতানাদৃতাচ ভবদ্তিলে কিপালকৈ:। চৌরীভূতে২থলোকেইহং যজ্ঞার্থেইএসমোষ্ধী:॥ ৭ সুনং তা ৰীরুধঃ ক্ষীণা ময়ি কালেন ভূষ্দা। তত্ত দৃষ্টেন যোগেন ভ্ৰানাদাভূমহুতি॥ ৮॥

# शिधवयामी ।

भूरेक पंर्मिकान् वायद्या २काठीनः॥ ॥ ॥

व्यविदान् विदानशीठिया वाखिठतस्य निम्हास्य ॥ « ॥

সহেতৃকমুপায়মাহ পুরেতি ষড়ডিঃ ॥ ৬ ॥

ভবভিরিতি রাজমানান্যভিপ্রায়েণ। অপালিতা চৌরাদ্যনিবারণাৎ অনাদৃতাচ যজাদি প্রবর্তনাভাবাৎ। যজার্থে অগ্রসং গিলিতবতী অন্যথ। অততধলৈঃ ভূকান্ শোষ্যকে। ততত বজ্ঞান্মো ন্সিছেরলিতি ভাবঃ ॥ ৭ ॥

कीना कीनाः ॥ ৮॥

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী ।

ষ্ববোহর্কাটীনঃ। উপেয়ান্ সাধ্যবস্ত নি ॥ ৪। ৫॥

প্রকৃতমাহ প্রেভি ষড় ভি:॥৬॥

ভৰ্জিরিতি বেশং মনসি ক্লা তং পুত্রে পৃথাবুপাল্ভ: অপালিতা ম্জাদি প্রবর্তনাভাবাৎ প্রত্যুত বিধর্ম প্রবর্তনাদনাদৃতা। অবে অনন্তরং চৌন ভূতং ইতি বেণে মৃতে সতীত্যর্থঃ। অধ্যস্তিতি বদি নাগ্রসিষ্যং তদাহমদ্য কণং প্রাপ্সাইত্যথঃ। যজার্থে পুর্বাবর্ত্তবিষ্টামাণানাং যজানাং ক্তে॥ १॥

क्षीणाः সৃত্য হিতা:। দৃষ্টেন যোগেন বক্ষামাণেনোপাছেন । ৮।

যে ব্যক্তি শ্রেষিত হইয়া পূর্বতন মুনিদের প্রদর্শিত দেই সকল উপায় সম্যক্ প্রকারে অনুষ্ঠান **করে সে অ**র্কাচীন হইলেও অনায়াসে শ্রেয়োলাভ করিতে পারে॥ ৪॥

'কিস্তু দেই সকল উপায়ে অনাদর করিয়া যদ্যপি বিদ্বান ব্যক্তিও কোন বিষয় আরম্ভ করেন তবে তীহারত সে বিষয় কথন সিদ্ধ হয় না, যত বার আরম্ভ করেন প্রত্যেক বারেই বিফল হইয়া যায়॥ ৫॥ মহারাজ! পূর্বেব ব্রহ্মা আমার পূষ্ঠে যে সমস্ত ওয়ধি সৃষ্টি করিয়াছিলেন আমি দেখিলাম অধ্ত ব্রত অসৎ লোকেই সে সকল ভোগ করিতেছে॥ ৬॥

ুক্ আর আপ্নার সদৃশ লোকপালেরাও চৌরাদি নিবারণ ছারা আমার পালন এবং যজাদি প্রবর্তন ৰারা আমার আদের করিতেছেন না, দকল লোকেই চৌর হইয়া উঠিতেছে অতএব যজার্থ সেই সমস্ত ওম্বি আসে ক্রিয়া রাখিয়াছি। নরনাথ! যদি আমি এ রূপে না করিতাম তবে অসভাতিরা সমুদায় ছক্ষ্য ক্রিয়া ফেলিত ভ্রধি সকলের নাম্ও শুনিতে পাইত্রে না। ইহার পর আর যজাদি সিমিও হইতে পারিত ন। ॥ १॥

া এনিই সকল ওয়ধি আমান উদরক্ষ হইয়া পাকাতে কাল্টান্ত্রণতঃ জীর্গ হইতেছে সন্দেহ নাই কিন্ত দাপনি বক্ষ্যনাণ উপায় দারা দে সকল আকর্ষণ করুন, আকাকে বধ করিলে কি হইবে॥ ৮॥

বংশং ক্রায় যে বীর যেনাহং বংশলা তব। খোক্ষ্যে ক্ষীরময়ান্ কামান্ত্রপঞ্জ গোৰ্নং ॥
বোধারঞ্ মহাবাহো ভূজানাং ভূজভাবন। জনমীপ্লিতমূর্জ্জসম্ভগবান্ বাঞ্তে যদি ॥ ৯ ॥
সমাঞ্চ কুরু মাং রাজন্ দেবর্ক্ষং যথা পয়:। অপর্তাবিপি ভদ্রতে উপাবর্ত্তে মে বিভো।
ইতি প্রিরহিতং বাক্যং ভূব আদায় ভূপতিঃ। বংশং কৃষ্য মন্তং পাণাবত্রহং সকলোষধীঃ॥ ১০॥
তথাপরেচ সর্বত্ত সারমাদদতে বুধাঃ॥ ১১॥

ততে।হত্তেচ যথা কামং গুহুত্: পৃথুভাবিতাং ॥ ১২ ॥

# टीवत्यानी ।

বৎসং দোহনং দোহপাত্রং দোঝারঞোপকরর। ধোক্ষো প্রপুরমিষ্যামি ভূতানামতীক্ষিত্রসরং উর্জন্ধ বল্পানং । ১ । অপগতেপি বর্ষতৌ যথা মে মায় সংস্কৃতো বর্ষেত । ১০ ॥

প্রসাদাবর্ণান্তরম। হ তথেতি। যথা পূথ্: এবং সক্ষতে বাক্তো। অপরেপি সারমাদদতে ॥ ১১ ॥ প্রস্তুত মনুবর্ণান্তি ওতো ইন্যেচ ক্ষর্যাদয়: প্রদশ হত্তং। পৃথুনা ভাবিতাং বশীক্তাং ॥ ১২ ॥

### DOUR ON WES

বংসনিভি যুগাকং ॥ ৯ ॥

সকলোবণী স্তত্ত্বীক্ষমানি প্রাংসি। তৎ সেক্ষাত্তেণ সক্ষোধিধি প্রভাবাৎ মনোর্বংসন্থং সর্ক্রভূজ্পাণমূলভাত্তৎ সম্প্রেল তত্ত্বস্যা স্তত্ত্বাবনভাবোৎপত্তে:। এবমূত্তর্ত্তাপি শ্রীপৃথুপাণে: পাত্রন্থং তত্ত্ব তৎপালনশক্তিপ্রকাশাৎ তৎ প্রভাবাৎ প্রস্কাক্ষর্থং জ্বোং । ১০। ১১। ১২॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্রবতী।

দোহনং দোহপাত্রং পোক্ষ্যে প্রায়াম। উক্সাধ বলপ্রদং॥৯॥ অনতে অপতেপি বর্তির্ভা ১০॥

প্রসঙ্গদর্থাস্তরমাহ তথেতি। যথা পৃথু: পৃথিব্যা বাক্যসারং জ্ঞাহ গৃহীত্বাচ অকার্য্যং সাধ্যামাস তথা অপরেচ বুধা: সর্ব্তি সর্পের্মের সর্ব্ব ব্যক্ষেয় সারং গৃহস্তীতি নীতি: ॥ ১১ ॥

বেণরাজ্যেংর।জকেচ ধর্মধোণাৎ সর্কেধামপি সর্কং হারিতং বস্ত সর্ক এব পুনঃ প্রাপুরিত্যাহ ওত ইতি অন্যেচ ঋষ্যাদরঃ পঞ্চদশ। পৃথুনা ভাবিতাং স্ক্রিহ: দাস্তামীতি দিৎস্তা ভাববতীং কৃতাং মতুবস্তারিচা ক্রপং॥ ১২॥

হে বীর! আমি আপনার প্রতি সাতিশয় বৎসলা হইয়াছি আপনি আমার বৎস, দোহন পাত্র, এবং দোগ্ধ। আনিয়া উপস্থিত করুন, তাহা হইলে আমি বাসনাসুরূপ ক্ষীরময় দোহন সকল প্রদান করিব, আর যদি ভগবানের ইচ্ছা হয় তবে প্রাণি সকলের অভীপ্সিত এবং বলপ্রদ অন্নও নিঃস্ত করিয়া সকলের অভিলাষ পূর্ণ করিব॥॥৯॥

মহারাজ। অত্যে আমাকে সমান করুন, আপনার মঙ্গল, হউক, দেবতা যেমন সর্বাত্ত সমান ভাবে জল বর্ষণ করেন তাহার আয় যেন আমার ছগ্ন ( ওষধ্যাদি ) বর্ষা অপগত হইলেও সর্বাহ্যানে সমান রূপ দৃষ্ট হয়। পৃথিবীর এই সমস্ত প্রিয় অথচ হিতবচন প্রবণকরিয়া পৃথাপতি পৃথুর পরিতোব জন্মিল, মসুকে বৎস করিয়া আপনার হস্ত রূপ পাত্তে ওষ্ধি স্কল দোহন করিলেন ॥ ১০ ॥

ৰঙ্গ কিছুর! যেমন পুথু দোহন করিলেন তেমনি অন্যান্ত ব্যক্তিরাও সর্বত্তি দোহন করিয়া পুথিবী হইতে সার গ্রহণ করিতে লাগিলেন॥ ১১॥

পৃত্র দেহেনানন্তর থবি প্রকৃতি অক্ষাশ্য পঞ্চদশ ব্যক্তি যাঁহার যেমন অভিলাষ তদসুসারে পৃথুর বশীস্তা পৃথী দোহন করিতে আরম্ভ করিলেন॥ ১২ ॥

श्वरा इष्ट्रिं वीमिक्तिराविष म्हामाः। वर्गः दृह्ण्याजिः कृषा भग्नम्हत्सामाः छि ॥ >० ॥ कृषा वर्गः स्वर्गणा हेक्तः त्माममपूर्व् । हित्रभाराम भारत्व वीर्यात्माद्धा वर्णः भग्नः ॥ >८ ॥ रित्रज्ञा मानवा वर्गः शङ्काममस्वर्ष्यः। विश्वा हृद्द्यः कीत्रमग्नः भारत्व स्वर्गमवः ॥ >८ ॥ शक्तवीत्मादार्थ्यन् भारत्व भग्नमरः भग्नः। वर्णः विश्वावस्यः कृषा शक्तः मध् मामिकाः ॥ >७ ॥ वर्णम भिज्ञाद्यं कृषा कृष्यः कृष्या कृष्यः । वर्णम भारत्व भग्नमरः । >० ॥ वर्णम भिज्ञाद्यं कृषा कृष्यः । कृष्यः । स्वर्णम भारत्व स्वर्णाः ॥ २० ॥ वर्णम भिज्ञाद्यं कृष्यः । कृष्यः । स्वर्णम भारत्व स्वर्णाः ॥ २० ॥ वर्णम भारत्व स्वर्णाः ॥ भाषाः । वर्णम भाषाः

### শ্রীদরকামী

দেবীং পৃথীং বাদ্মনঃ শ্বেইণর্মেদ গ্রহণাদিব্রিমাণাং পাত্রবং ॥ ১৩ ॥
সোমমমৃতং বীর্যাং মনঃ শক্তিং ওজ ইব্রিমেশক্তিং বৃদং দেহশক্তিং তদেব পরঃ ॥ ১৪ ॥
স্বরাং আনবঞ্চ তালাদি মন্যঃ ॥ ১৫ ॥
মধু বাদ্মাধুর্যাং সৌভগং সৌন্দর্যাং তৎসহিত ॥ ১৬ ॥
ক্বাং পিতৃণামরং আমপাত্রে অপকে মুদ্ধান প্রধুক্ত তৃত্তঃ ॥ ১৭ ॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

ষণা পৃথ্যা গোরূপত্বং তথা পরসোহিপি দাক্ষাদুগ্রন্থমেব। তদ্য ছলোময়ত্বক তহুপলস্তমাত্রেণ ছলদাং সহসা প্রাহর্ভাবাৎ। তৎ প্রাহৃত্যাব বোগ্যানি তু বাল্মন: শ্রবণ রূপাণী ক্রিয়াণি। তেষাং পাত্রত্বং তত্তপোলকে দেকেন তৎ প্রাহৃত্যাবাৎ। তত্ত বিদ্যানাং বৃহস্পতিরিতি ক্রায়েন প্রথমাধিকারী বৃহস্পতিরিতি সূত্রব বংসঃ ক্বত ইত্যাদিকং স্বর্ক্তাহুসজেয়ং ॥ ১৩ ॥

ৰীর্য্যাদি হেতুং সোমমমৃতরূপং পয়ঃ॥ ১৪॥

শ্রীমতঃ প্রহলাদস্য ভাবিত্বেপি পৃথিব্যুপদেশেন সোয়ং প্রহলাদো দৈত্যানাং ভাবনাময়োজেয়ঃ আয়ঃ পাত ইতি দোহস্য নিক্টাপেক্ষা। পূর্বস দোহস্ত প্রকৃট্ডাপেক্ষ্যা হিরপ্তেষ্ট্যুকং ॥ ১৫ ॥

গন্ধং দৌরভামন্ধং মধু তজ্ঞপং পরঃ তচ্চ সদৌভগং দৌলব্য সহিতং। তত্ত সদৌভগদৌলব্যাভাং তত্তৎ প্রকাশোলাতঃ অধুনা গানমাধুর্যামিতি জেবং পল্মস্য পাত্রত্বং চ তৎ ত্রনাম্পদত্তেনে।পোহলকত্বাৎ ॥ ১৬ ॥

আমপাত্রস্য পিতৃ সম্ভর্পণ স্বভাবদান্তর্পবোগঃ ॥ ১৭ । ১৮ । ১৯ ২**•** ॥

### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবত্তী।

দেবীং পৃথীং বাশ্মনঃ শ্রবণৈ বে দিগ্রহণাদিজিয়াণাং পাতাজং ॥ ১০ ॥ সোমমমৃতং বীর্যাং মনঃ শক্তিং ওজ ইজিয়শক্তিং বলং শরীর শক্তিং তদেব পদ্ম ॥ ১৪ ॥ স্থবৈষ আসবোমাদকঃ পদার্থকঃ ॥১৫ মধু মাধুর্যাং গান্ধর্কমিতি পাঠে গানং ॥ ১৬ ॥ কব্যং পিতৃণাময়ং আমপাত্তে অপকম্পান্তে ॥ ১৭ ॥

পৃথুর পরে ঋষিগণ বৃহস্পতিকে বৎস কল্পনা করিয়া আপনাদের বাক্য মন: শ্রোত্রাদি রূপ পাত্রে পৃথিবী হইতে বেদময় পবিত্র ছগ্ধ দোহন করিলেন॥ ১৩॥

অনস্তম দেবতা দকল ইদ্রেকে বংস করিয়া হিরথায় পাত্তে অমৃত, মানসিক শক্তি, ইন্তিমে শক্তি এবং দেহ শক্তি রূপ পয়ঃ দোহন করিলেন ॥ ১৪ ॥

তাহার পর দৈত্য ও দানব সকল অহারশ্রেষ্ঠ প্রহলাদকে বৎস কল্পনা করিয়া লোহমন্ন পাত্তে হার ও আসব (তালাদি মদ্য) দোহন করিলেন॥ ১৫॥

পশ্চাৎ গন্ধবি ও অপ্দরা দকল বিশাবহুকে বৎদ করিয়া পদ্মময় পাত্তে সৌন্দর্য্য ও মাধুর্ব্য দহিত
মধু দোহন করিয়া লইলেন ॥ ১৬ ॥

হে মহাভাগ! তদনস্তর আদ্ধানেব পিতৃগণ অর্যামাকে বংস কলনা করিয়া অপক মুখর পাত্রে আদ্ধা পূর্বকি কব্য (পিতৃলোকের অম) দোহন করিলেন ॥ ১৭ ॥ প্রকল্প বৎসং কপিলং সিদ্ধাঃ সংকল্পনামন্ত্রীং। সিদ্ধিং নভসি বিদ্যাঞ্চ বেচ বিদ্যাধরাদরঃ ॥ ১৮॥ অন্তেচ মারিনো মারামন্তর্জানাভূতাজনাং। মরং প্রকল্প বৎসত্ত্বে তুত্ত্বর্ধারণামরীং ॥ ১৯॥ যক্ষ রক্ষাংসি ভূতানি পিশাচাঃ পিশিতাশনাঃ। ভূতেশবৎসা তুত্তঃ কপালে ক্ষতক্ষাসবং॥ ২০॥ তথাহয়ো দন্দশ্কাঃ সর্পা নাগাশ্চ তক্ষকং। বিধায় বৎসং তুত্ত্ বিলপাত্ত্রে বিষং পরঃ॥ ২১॥ পশবো যবসং ক্ষীরং বৎসং কুড়াচ গোর্ষং। অরণ্যপাত্ত্রে চাধুক্ষন্ মুগেক্তেশে চ দংষ্ট্রিণঃ॥ ২২॥

# शिधतयामी ।

সংকলনামরীং অণিমাদিসিদ্ধিং। বে বিদ্যাধরাদর: তেচ তমেব বংসং প্রাকরা নভস্যেব পাত্রে থেচরভাদিরূপাং বিদ্যাং
ছত্তঃ ॥ ১৮ ॥

আনোচ কিং পুরুষাধর: অন্তর্জানেনাভূতাত্মনাং সম্বন্ধিনীং মারাং ধারণামরীং সংকল্পাত্ত প্রভবাং ॥ ১৯ ॥

**कृत्काकी क्याः मध्यय वर्षमा (वर्षाः कृष्ठकः कृषितः ज्ञानवामवः ॥ २० ॥** 

**জ্ঞাহত্যো নিজ্পা: দন্দশ্কা বৃশ্চিকাদয়:।** সর্পা: সক্ষণা: তএব কঞ্চেসস্ততিজ্ঞা নাগা: বিলপাত্তে মুখে॥২১॥

यनगः छ्नः त्रांबुवः क्यवारः वृष्णः। मृश्यात्रार्णे कृत्वत्रनावतः॥ २२ ॥

### क्रममर्जः।

**नवापत्रकटाप्यकाः ।** २२ ।

# **बिवनायहकवर्त्ती**।

সভন্নৰামনীমৰিমানি সিন্ধিং নভিসি পাত্তে বিদ্যাঞ্চ খেচরভানি রূপাং ॥ ১৮॥

আমোচ কিংপুক্ষবাৰর:। অন্তর্জানেনাতৃভাত্মনাং অতৃভত্ততাবানাং সহদ্ধিনীং মায়াং ধারণাময়ীং সকলমাত্র প্রভবাং ॥ ১৯ ॥ ভূতেশোকস্ত্র: কভজং কবিরং তদেবাসবং ॥ ২০ ॥

আহবো নিক্ষা: দক্ষুকা বুশ্চিকাদয়:। সূপা: স্কুণা: তএব কক্রসম্বতিলা নাগা বিল্পাতে মুখে। ২১॥ ব্বসং ভূষং সোর্যং ক্রুবাছং রুষ্ডং। সুপেজেশ সিংহেন বংসীক্রতেনেভূতেরেণাদয়:॥ ২২॥

ভাহার পর সিদ্ধণণ ভগবান্ কপিলকে বৎস করিয়া সংকল্পময়ী সিদ্ধি অর্থাৎ অণিমাদি সিদ্ধি দোহন করেন এবং বিদ্যাধর প্রভৃতি বে সকল থেচর, তাঁহারাও ঐ কপিলকেই বৎস কল্পনা করিয়া আকাশ রূপ পাত্তে থেচরত্বানি রূপ বিদ্যা দোহন করিয়া লয়েন॥ ১৮॥

পরে কিংপুরুষাদি অভ্যান্য মায়াবি ব্যক্তিরা ময় নামক দানবকে বংস করিয়া যে সকল ব্যক্তি অন্তর্জান থারা অনুতাত্মা তাহাদের মায়া দোহন করিয়া লইল, ঐ মায়া অতি আশ্চর্য্য, সংকল্পমাত্রে উৎপন্ন হয় ॥ ১৯ ॥

তৎপশ্চাৎ যক্ষ রাক্ষস ভূত পিশাচাদি যে সকল মাংসাশি ব্যক্তি তাহার। ভগবান্ ক্লেকে বংস ক্ষানা করিয়া কপাল ( মন্তকের খুলি ) পাত্রে রুধির রূপ আসব দোহন করিল॥ ২০॥

তথা কণাহীন অহিগণ এবং সফণ সর্পজাতি ও রশ্চিকাদি দন্দশৃক সকল তক্ষককে বৎস করিয়া বিদপাত্তে অর্থাৎ মুখে স্ব জাতির বিষময় পয়ঃ দোহন করিয়া লইল ॥ ২১ ॥

বিছর। তৎপশ্চাৎ পশুগণ ধরণী দোহনার্থ রুদ্রবাহন ব্যভকে বৎস কল্পনা করিয়া অরণ্য পাত্রে তুশমর ক্ষীর দোহন করিল॥ ২২॥

# शिमहाभद्रह् ।



ক্রবাদা: প্রাণিন: ক্রব্যা: ক্র্কা স্থকরেবরে। মপুর্ব রৎসা বিহুরা ক্রকাচরবের ।।
বটবৎসাস্চ ত্রবঃ পুথগ্রস্ময়ং পয়ঃ। গিরয়ে। হিম্বছৎশা নামা প্রাভূম্ অসাম্বর্ ॥ ২৩ ॥
সর্বে অমুখ্য বৎসেন যে সে পাত্রে পূথ্ক পয়ঃ। সর্বকাম হবাং পৃথীঃ ক্রহছঃ পূথ্ভাবিতাং ॥ ২৪ ॥
এবং পৃথাদয়ঃ পৃথীময়াদাঃ সম্মাজনঃ। দোহ বৎসাদিভেদেন ক্রিভেদং ক্রেছে ॥ ২৫ ॥
ততো মহীপতিঃ প্রতঃ সর্বকাম চ্বাং পৃথুঃ। হৃহিত্তে চকারেমাং প্রেছা ক্রিভ্বৎসলঃ ॥ ২৬ ॥

# श्रीधद्रश्रामी।

ক্রবাং মাংসং চরং কীটাদি অচরং ফলাদি ॥ ২৩ ॥ অফুক্রসংগ্রহার্থমাহ। সর্বে অজাতো যোমুখ্য তেনে বৎসেন ॥ ২৪ ॥ উপসংহরতি এবমিতি। অরং অভীউমরং তমেব ক্ষীরভেদং তৃহত্ত দোহং পাত্রং ॥ ২৫ ॥ ইমাং পৃথীং ॥ ২৬ ॥

### ক্রমস্কর্ড:।

স্থকলেৰরে স্ব স্ব ভক্ষাকলেবরে ইতার্থ:। স্থপর্ণোরং বৈনতেয়ঃ কিন্ত শ্রীপ্রহলাদবভাবনাময়ঃ ॥ ২৩। ২৪ ॥ পৃথীং মধাদ্যা ইতি কচিৎ॥ ২৫। ২৬। ২৭। ২৮॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবৰ্তী।

ক্রব্যং মাংসং স্থপর্ণো গরুড়ঃ। চরং কীটাদি অচরং ফলাদি॥ ২৩ ॥ অস্থস্ত সর্ব্ব সংগ্রহার্থমাহ অভাতৌ বো মুখ্যস্তেন বৎসেন ॥ ২৪॥

উপসংহরতি এবনিতি। স্বলমভীষ্টমলং ত্যেব ক্ষীরভেদং ত্ত্ত: দোহ: পাত্রং ॥ ২৫ ॥

ইমাং পৃথীং ছহিত্তে ইতি শহন্তেনৈবালময় হ্যাদানাৎ স্ত্রীভাবভানৌচিতাং শরহত্তেন খেন দওকরণাশাত ভাবভাপানৌচিত্যমালকা পারিশেষ্যাতভাং বাৎসল্যাদ্যাচ্চ ছহিত্ত্বমেব রসাবহমিতি জেরং ॥ ২৬ । ২৭ ॥

এই রূপে রুহদ্দন্ত বিশিষ্ট মাংসভোজি জন্তগণ মুগেলেকে বংস করিয়া স্ব স্ব শরীর রূপ পাতে মাংস রূপ ছ্যা দোহন করিয়া লইল। তথা পক্ষিগণ গরুড়কে বংস করনা করিয়া চর (কীটাদি) এবং অচর (ফলাদি) রূপ ছ্যা দোহন করিল। এই প্রকার তরু নিকর বট রক্ষকে বংস করিয়া প্রত্যেকের পৃথক্ গুথক্ রসরূপ ছ্যা আকর্ষণ করিয়া লইল। অপর পর্বতে সকল হিমালয়কে বংস ক্রিয়া স্ব স্বাস্কুরূপ পাত্রে বিবিধ ধাতু দোহন পূর্বক গ্রহণ করিল॥২০॥

অহে বিত্তর! বিস্তার করিয়া কত বলিব সকলেই স্ব স্বাভির প্রধান ব্যক্তিকে বংস কল্পনা করিয়া পৃথুর বশীভূতা সর্বকাম দোগ্ধী পৃথিবী হইতে স্বীয় স্বীয় পাত্রে পৃথক্ পৃথক্ বস্তুরূপ চুগ্ধ দোহন করিয়াছিল ॥ ২৪ ॥

হে কুরুশ্রেষ্ঠ। এই প্রকারে অমভোকি পৃথু রাজা প্রভৃতি এই পৃথিনী হইতে বৎস পাক্রাদি ভেদে স্থুস্থ অভীক্ট অম দোহন করিয়া লয়েন ॥ ২৫॥

দে যাহা হউক, যথন উক্ত প্রকারে সকলের অভীষ্ট দোহন হইল, তথন পৃথীপতি পূঞ্ পৃৰিধীর প্রতি, সাতিশয় সন্তোধ প্রকাশ করিলেন এবং ছহিতৃ বাৎসল্য প্রদর্শন করত স্নেহ পূর্বক ভাঁহাকে ছহিতা বলিয়া সম্বোধন করিতে লাগিলেন॥ ২৬॥ চুর্রঞ্চ শক্ষিট্য সিমিষ্টানি রিজিরীট্। ভ্রতন্মিদং বৈগাঃ প্রিকিট্রে সমং বিজঃ।
অথাত্মিন্ত দিবান্ বৈগাঃ প্রজনিং রিজিনঃ শিকা। নিধানান্ কর্যাঞ্জে তার বর্ধাই তঃ ॥ ২৭॥
গ্রামান্ পুরং পরিনামি কুলীণি বিবিধানিত। ঘোষান্ জ্ঞান্ স্পিবিরানাকরান্ থেটবর্ষটান্।
প্রক্ পৃথ্যেরিই নৈবৈষা পুর্প্রামাদিকর্মনা। যথা অথং বসন্তিত্ম তার তারাক্তেভিয়াঃ॥ ২৮॥
॥ ॥ ইতি প্রভাগৰতে মহাপুরাণে পারমহংক্তাং সংহিতায়াং বৈয়ানিক্যাং চতুর্থক্ষয়ে পৃথীদোহোহকীদশোহধ্যারঃ ॥ \* ॥ ১৮ ॥ \*॥

জীমৈত্রের **উ**বাচ ॥

# डी। भत्रकाभी ।

सङ्खार्टा विति मृत्रानि हुर्गत्न वाख्याः वाषा । २१ ॥

গ্রামা হট্টাদি শৃক্তাঃ। প্রো হট্টাদিমতাঃ। তা এব মহতাঃ পদ্তমানি গুর্গাণি বিবিধানি যথাহ বৃহস্পতিঃ। ঔদকং পার্ক্ষতং বাক্ষ মৌরণং ধাঘনং তথেতি। ঘোষান্ আভীরাণাং নিবাসান্ এঞ্চান্ গবাং নিবাসান্ শিবিরং সেনানিবাস স্থানং তৎসহিতান্ আক্রান্ স্থাদি স্থানানি। থেটাঃ ক্ষক্রামাঃ থক্টোঃ প্রক্তপ্রাস্ত গ্রামান্তাংশ্চ ভাংশ্চ ॥ ২৮ ॥

॥ 🕶 ॥ ইতি চতুর্থে অষ্টাদশ: ॥ 🕶 ॥

উনবিংশে হখনেধান্ত্রাপত্রণাৎ পূপো:। ইক্রং ছত্তং প্রবর্ত্তস্য ধাতা বারণমূচ্যতে ॥ • ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ ।

॥ • ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থস্বদ্ধে শ্রীজীবগোম্বামিকত ক্রমসন্দর্ভস্য অষ্টাদশোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ • ॥

### श्रीविधनागहकवर्त्वी ।

গ্রামা হট্টাদি শ্ন্যা: প্রেহিট্টাদিমতা:। তাশ্চ মহতা: পত্তনানি। হুর্গাণি বিবিধানি। যথাহ বৃহস্পৃতি: ঔদকং পার্ক্তং বাক্ষিটার ধারনং তথেতি ঘোষান্ আজীরাণাং ছানানি ব্রজান্ প্রাং শিবিরাণি দেনারা: আক্রা: ছ্বর্ণক্রপ্যাহ্যম্ভবক্ত থেটা: কর্ষকাণাং ধ্র্কটা: পর্ক্তপ্রাম্ভবর্তিনাং ॥ ২৮ ॥

॥ ॥ ইতি সারার্থদর্শিক্তাং হরিণ্যাং ভক্ততেত সাং। চতুর্থেই টাদশোধ্যায়ঃ সঙ্গতঃ সলতঃ সতাং ॥ \* ॥
 উনবিংশেইয়য়েশস্য হয়হারি হরে মুহঃ। পাবও স্টেখ বিগ্ডি অবধং কোন্যবায়য়ৎ ॥ ৽ ॥

বেণতনয় রাজরাজ পৃথু সীয় ধতুর অগ্রভাগ বারা পর্বত শৃঙ্গ দকল চূর্ণ করাতে পৃথিবী প্রায় দমীকৃত হইলেন এবং ভাহাকে দোহন করিয়া ঐ রাজা প্রজাদের জীবনোপায় করিয়া দিলেন অতএব তদনন্তর তিনি অবনীর উপরে নানা স্থানে যেখানে যাহার বাস উপযুক্ত হয়, বিবেচনা করিয়া প্রজাদিগের পৃথক্ পৃথক্ নিবাস স্থান নির্দিষ্ট করিতে আরম্ভ করিলেন॥ ২৭॥

ভাহাতে আম, (হট্টাদি শ্না জনস্থান) পুর (হট্টাদি বিশিষ্ট লোকালয়) পত্তন (রহৎ রহৎপুরী) বিবিধ দুর্গ (গড়) ঘোষ (গোপজাতির নিবাদ স্থান) অজ, (গোনিবাদ স্থান) শিবির, (দেনানিবাদ স্থান) আকর, (স্বর্ণাদি ধাতু স্থান) থেট (কর্ষক আম) থকটি, (পর্বতপ্রান্ত আম) ইত্যাদি দকল নির্দ্ধিত হইল। সহে বিহুর! পূর্ব পূর্বে পৃথীতলৈ এ প্রকার পুর আমাদি ছিল না। পূর্ব রাজা ঐ প্রকার ভিন্ন ভিন্ন বাদ স্থান নির্মাণ করিয়া দেওয়াতে প্রজা দকল অক্তোভয় ইইয় স্থানে প্রক্রমন্থে বাদ করিতে লাগিল॥ ২৮॥

॥ #। ইতি চতুর্থে অফাদশ ॥ #।

উনবিংশ অধ্যায়ে অধ্যমেধ যজের অধ্য অপহরণ করাতে পৃথুর ইন্তরেধার্থ উদ্যম এবং একা কর্ত্ক নির্বারণ॥ • ॥ অথাদীক্ষত রাজবি ব্রেষেধ শতেন স:। একাবর্তে মনোং ক্ষেত্রে বত্র প্রাচী সমষ্টী । > ॥
তদভিপ্রেত্য ভগবান্ কর্মাভিশ্যমান্ধন:। শতক্রেত্ব ন নম্বে পৃথোর্বজনহোৎস্বং । ২ ॥
যত্র যজপতিং সাক্ষান্তপনান্ হরিরীখর:। অষ্ট্রয়ন্ত সর্বান্ধা সর্বান্ধে প্রক্রান্ধর প্রেরীখর:। অষ্ট্রয়ন্ত সর্বান্ধা সর্বান্ধিক প্রক্রান্ধর প্রিরিখর:। উপগীয়মানো গন্ধবৈ মুনিভিশ্চাশ্বরোপণৈ:॥ ৩॥
সিদ্ধা বিদ্যাধরা, দৈত্যা দানবা গুভ্কাদয়:। ত্রনন্দ নন্দ প্রমুখাং পার্বদপ্রবয়া হরে:।
কপিলোনারদোদতো যোগেশাং সনকাদয়:। ত্রমধীয়ুর্জাশবতা যে চ তৎ সেবনোৎস্কাং ॥ ৪ ॥

### श्रीभव्यामी ।

হরমেধ শতেন নিমিতেন অদীকত সীক্ষিতোহভূৎ। শতাখমেধ সংকরমকরোদিভার্থ: ব্রহাবর্ষ্টে। সর্থতী দুশ্বভো দেবিনদ্যোর্থদন্তরং। তং দেবনিশ্বিতং দেশং ব্রহাবর্তং প্রচক্ষতে ইত্যুক্ত লক্ষণে ॥ ১॥

আল্লন: স্বস্য কর্ম অভিন্দেত ইত্যভিশরং। অভিপ্রেড্য জ্ঞাত্বা ভাদিতি তং পূথো বঁজ মহোৎসৰং ন মর্থে ন সেহে ॥ ২ ॥ অভিশেরমেব দর্শরতি যত্রেতি সপ্রভিঃ। ব্ল ক্রভৌ সাক্ষাদবভূরত প্রভ্যকেশাদৃশ্রত ॥ ৩ ॥ সিদ্ধাদরশ্ব তং হরিমন্বিয়ু রিভ্যান্তরেশাবরঃ ॥ ৪ ॥

### क्रममर्ग्छः।

পৃথো ভাৰজনহোৎসৰ রূপং কর্ম স্বাশ্বনোভিক্রামকং আছে। অত্ত টীকারাং কর্মাভিশরমিতি সমন্ত পদ ৰস্তব্যে অভিশরমাত্র বৃত্তবাং বিগ্রহ বাকাং কিন্তদর্শনমাত্রং ধথা কর্ম পর্যন্তং পৃথগ্বোজিতং অভিশরমিতি চ পৃথগেৰ নিক্তাং। কর্মণোভিশরমিতিতু স্বয়ম্ভং ৪১।২॥

यखिक युश्चकः । ०। ८ ।

# ঞ্জীবিখনাপচক্রবতী'।

সরস্বতী দ্বৰভোগে বিন্ধোর্বলস্তরং। তং দেবনিস্থিতং দেশং ব্রহ্মাবর্তং প্রচক্ষতে। তত্ত্ব হয়মেধশতের নিবিভেন ৪১॥ আস্থান: স্কাশাং ৪২॥ কর্মাতিশ্রমের দর্শরতি ব্রেতি সপ্তভিঃ॥৩।৪।৫॥

মৈত্রের কহিলেন অনস্তর রাজর্ষি পৃথু যত্ত করিতে মানস করিয়া মহুর ক্ষেত্র ব্রহ্মাবর্তদেশে বেখান-কার পূর্বভাগে সরস্বতী নদী প্রবাহিতা আছেন, তথায় বেদি নির্মাণ পূর্বক শত অখমেধের সংকর করিয়া দীক্ষা গ্রহণ করিলেন ॥ ১॥

ভগবান ইন্ত এই ব্যাপার অবগত হইয়া বিবেচনা করিলেন আমিই শত অখমেধ করিয়াছিলাম, তিহাতে আমারই নাম শতক্রতু হইয়াছে, এ ব্যক্তি আবার আমার অপেকা অতিশয় কর্ম করিতে উদ্যত হইল ? অতএব তিনি পৃথুর ঐ যন্ত মহোৎদব দহু করিতে পারিলেন না ঃ ২ ঃ

ফলেও পৃথুর যজ্ঞের আয়োজন অভিশন্ন গুরুতর হইয়াছিল ভগবান্ বিষ্ণু তাহাতে সাক্ষাৎ যজ্ঞ পতি রূপে দৃষ্টিগোচর হইয়াছিলেন। তিনি আবার একাকী নহেন অক্ষা এবং শিব তাঁহার সহিত বর্তুমান ছিলেন। আর মুনিগণ, গদ্ধর্য নিকর ও অপ্সরা সকল স্ব স্ব অসুচরবর্গ ও লোকপালদের সহিত সেই স্থানে উপস্থিত হইয়া ভগবানের যশং গান করিতেছিলেন॥ ৩॥

অপর দিদ্ধ বিদ্যাধর দৈত্য দানব এবং গুছক তথা স্থনন্দ নন্দ প্রভৃতি ভগবানের প্রধান প্রধান পার্ষদ, তথা কপিল, নারদ, দত্তাত্তের এবং দনকাদি যোগীখর এই সমস্ত মহাভাগবত ব্যক্তি, আর বাঁহারা ভগবানের সেবনার্থ উৎস্কৃক, ভাঁহারাও ঐ যজ্জাবল ভাঁহার অনুগামী হইয়া আসিয়াছিলেন ॥৪

यक क्ष्मियां कृषिशं ने विशेष में प्रति । शिविश्वाकी निकामियां यक्षेत्र मिले क्षेत्र । १ ॥ कहा मक्षिमं प्रति विशेष क्षेत्र स्ति स्त्री कि विशेष क्षेत्र । १ ॥ विशेष मिले क्षेत्र मिले क्षेत्र क्षेत्र मिले क्षेत्र क्ष

# विषत्रवामी।

धर्वज्ञा स्विर्णाकी त्यकः मछी ॥ e #

উত্তঃ বহতিত্ব সর্বারনান্ ইক্ আকাৰিরসান্। ক্ষীরঞ্চ দবিচ আরক পানকাদি গোরসো স্বত্তক তরকে তাংক ভ্রীণি বিতৃ-ভামি বর্মাণি শরীরাণি বেয়াং তে ক্যাতি প্রাত্মত সমুচ্যতঃ মধুপ্রাবিণঃ সতঃ ॥ ৬ ॥

চতুর্বিধং ভক্ষাং ভোজাং চোবাং গেছক । ৭ ।

অংগাক্ত উপো নাথে। বস্য পরৰ উপৰোহতিত্ব ভির্যমিন্ তৎকর্ম অপুরন্ অসহমান:। প্রতিয়াতং বিশ্বং চকারেত্যক্র ॥ ৮॥ বৈণ্যে বকুপতিং বিকুং বলমানে সভি স্পর্জনান ইক্রতিয়োহিতঃ সন্ অপক্তবান্॥ ৯॥

# क्रममन्दर्भः।

वज वर्ष्मिक । वर्षाः पुष्किमामीकि मर्ष ॥ ६ । ७ ॥ हीकाद्याः ककाः हकाः रकीमाः हकानिकः विनाणावहातार्थः ॥ १ । ৮ । ৯ । ১० ॥

# শ্ৰীবিখনাখচক্ৰবৰ্তী।

ভূরিবল্পাণ: বহু প্রমাণা: ফলাদিক: প্রাত্মন্ত মধুনাং চ্যুৎ করণং বেরু তে বর্ম দেহ প্রমাণরোরিভালন্ধ: ৪ ৬ । ৭ ॥
পূবেণ্ডিভি প্রোভিদিভি পাঠবরং ॥ ৮ ॥
বঞ্গতিং বিকুং অপোবাহ অপজহার ॥ ১ ॥

সেই স্থানে স্কাৰ্যসূচা ভূমি বজীয় হবিদে গ্রি গ্রেম্রপা হইয়া যজমানের বাঞ্তি বাবস্ত অর্থত নি:সারণ করিভেছিল ॥ ৫ ॥

তাহাতে তথাকার নদী সকল ইকু জাক্ষাদির সমস্ত রস বহন করিতেছিল এবং ডক্ল সকল প্রকাণ্ড কলেবর ও মধুক্ষরণ শীল হইয়া দধি চুগ্ধ স্থত ডক্র এবং বাবকাদি অন্ন প্রস্বাব করিতেছিল ॥ ৬ ॥

নিজু সকল রম্ম নিকর এবং পর্বেড সকল চর্ব্য চোষ্য লেছ পের চতুর্বিধ অন্ন ভূরি পরিমাণে উপায়ন আহরণ করিডেছিল। অপর লোকপালদিগের দহিত সকল লোক বিবিধ দ্রব্য আনিয়া দিডেভিল ॥ ৭ ॥

পৃথুরাজা ভগবান্ অধাক্ষককে আপনার নাথ বলিয়া আগ্রের করাতে তাঁহার যক্ত কর্মের ঐ রূপ অত্যাক্ষর্য র্দ্ধি হইল, কিন্তু দেবরাজ ইস্র শহু করিতে না পারিয়া ভাহাতে য্যাঘাত করিলেন ॥ ৮ ॥

বেণাসক পৃথু বধন চরম অখনেধ দারা ভগবান বিফুর অর্চনা করেন সেই সময়ে অমরাধিপ ভিলোঁছিও ছইরা মুর্বা ফলতঃ যত্ত পশুটী অপহরণ করিয়া লইয়া গেলেন । ৯ ।

छ मजिक्रश्रमीयक्ष्य - प्रस्मान्द्र- विस्कारम् । न न्यामूक मिक्रश्रमाक्ष्य । स्वतिक स्वतिक स्वतिक स्वतिक स्वतिक অত্রিণা চোৰিতে। হত্ত পুৰুক্তাম্বান্ধ্যাপঃ। অৰধানত সংজ্ঞতি ভিত্তেতি ভাল্ডীৎ। ১০॥ ७१ जामृशाङ्गिकिश्नवीक्ताः अस्ति। भारतीति । अक्रिकेर अञ्चनाध्वतः अस्य वाक्षः व मूक्षे ॥১১ वशामित्वक्रिकः मृरशा इ सन्त्रिक्तिकाकामग्र । अवि वस्त्रवनः जाक वरस्याः विवृशास्त्रः । এবং বৈশ্যস্তভঃ ভ্রোক্তকুর্<del>কানং</del> বিহারদা। স্বস্থাবদভিক্র দো গ্রন্থাড়িব রাবশং ॥ ১২ ॥ শোহখং রূপঞ্ তদ্ধিতা তত্মা সভাহ তিঃ অরাট্। বীরঃ অপশুমাদায় পিতুর্যজ্মুপেয়িবান্॥ ১৩

षत्रमानः ধাবন্তং আমুক্ত: প্রতিমুক্তণ্চ পিনদ্ধণাপিনদ্ধবং। সংনদ্ধো বর্মিতঃ সর্জ্যোদংশিত ইত্যমরঃ। পাষ্থ্যবেশং ক্রচ মিৰ গৃহীভবস্থমিতাৰ্থ: ৷ অৰুৰ্ছে ধুৰ্মবিভ্ৰম: ধুৰ্মোইমিতি ভাত্তিকরো ব: u ১০ 🖟 :

ৰমুঞ্তি স্ব ॥ ১১ ॥

**रखर्व रखः** यक्षक्रनः यक्षः हळव**खः** ॥ ১२ ॥

**ष्ट्रेच हिचा कुर्वमूक्ट्रकाः॥ ३० ॥**ः

# ্ ক্রমসন্দর্ভঃ।

তং তাদৃশাক্সভিমিতি শ্রীশিবাদির দর্শনাৎ ক্স্যচিত্মর্মস্যায়ম্পি বেশো ভবেৎ ইতি ভ্রমাদিতি ভাব: ॥ ১১ । ১২ । ১৩ । ১৪ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী।

অত্তিবৈক্দিতি তদীকণ্ডীত্যা গুরমাণং পলাধ্য ধাবস্তং পাষ্ডং পাষ্ডবেশং ক্রচমির আমুক্তং গৃহীত্বস্তং আমুক্তঃ প্রতি-ৰুক্তশ্চ পিনন্ধশ্চেত্যসর:। অধর্মেণি ধর্ম বিশিষ্টোল্রমো যতঃ স্থাব ষঃ ॥ ১০ ॥

তং তাদৃশাকৃতিমিতি শ্রীশিবাদির দর্শনাৎ ক্সাচিদ্ধর্মকারম্পি বেশোডবেদিতি ভাবনরা ॥ ১১ ॥

रखरव रुखः ।

षत्रमानमिकः शृक्षतार्हे सर्वायुः ॥ ১२ । ১৩ ॥

তিনি অখনেধের অশ্ব লইয়া আকাশমার্গে পলাইয়া যাইতেছিলেন মহর্ষি অত্তি দেখিতে পাইলেন। অধর্মেধর্ম বলিয়া যে ভ্রম আছে তাহা বর্মধারী পাষও তুল্য, অত্তি দেখিয়াই বিরক্ত হইয়া পৃথুকে বলিলেন অখাপহারককে ধারণ কর। তাহাতে মহারণ পৃথু তনয় ক্রুদ্ধ হইয়া ইন্দ্রের পশ্চাৎ পশ্চাৎ धारमान हरेलन अवः "थाक थाक" अरे कथा वात्रचात विलटक नाविरलन ॥ ১० ॥

.. কিন্তু ইন্দের আকার দেখিয়া রাজকুমারের বোধ হইল,ইনি বুঝি শরীরধারী ধর্ম যে হেডু ইইাকে জটিল ও ভস্মাচ্ছন দেখিতেছি,যাহা হউক,নৃপনন্দন দেবরাজের প্রতি বাণ পরিত্যাগ করিলেন না॥১১ অত্রি দেখিলেন পৃথু তনয়ত অখাপহারকের প্রাণ সংহার না করিয়াই নিবর্ত হন অভএব পুনরায় বধার্থ নিয়োগ করত উচ্চৈ:স্বরে বলিতে লাগিলেন। বৎস! এই দেবাধম ইব্র ভোমার পিভার যক্ত विनामकाती हेहाँ कि वंध कत ॥

মহর্ষি অত্তির এই বাক্য শুনিয়া রাজকুমার আপন ক্রোধ প্রকৃষিত করত গৃধরাজ ভটায়ুং বেমন রাক্ষ্যাধ্য রাবণের পশ্চাৎ পশ্চাৎ থাব্যাল হইয়াছিলেন তাহার ভায়,অখাপহারি অমনুরাজের পশ্চাৎ পশ্চাৎ দৌড়িয়া গেলেন। বিহুর। সে সময় ইক্ত অখ লইয়া আকাশমার্গে অভি শ্বাহিত হইয়া बा**रेएक्टिलन्॥ ३२ ॥** ३८ ३

পৃথ্তনরকে ধসুব্বাণ গ্রহণ পূর্বক পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইরা আদিতে ছেখিয়া ভাঁছার নিমিত

ভতনা কাকুতং কর্ম কিচ্ছা পর্মব্য়ঃ। বানান্ধানং সমুস্ত নৈ বিজ্ঞান ইতি প্রভো ॥ ১৪ ॥ উপস্জা কর্মান ক্রাইড পুনর্হ বিজ্ঞান ক্রাইড ক্রাইড পুনর্হ বিজ্ঞান ক্রাইড ক্রিট ক্রাইড ক্রিট ক্রাইড ক্র

### - প্রিধরস্থামী।

ৰিচকা দৃট্। । ১৪ । উপস্জা স্ট্ৰাভেন জ্ল: সন্। চ্যালো যুগাগো নিক্পিকাঠকটক: তদ্যুকাৎ যুগাৎ। হিরণ্যনিক্তি রসনা হস্ত ডং। রসনায়া দৃচ্ছেন ছেদাশক্যা রসনা সহিত্যেবোদ্ভি বুপাগ্রালী ত্বানিতার্থ:। বিজ্ঞাসমর্থ: ॥ ১৫ ॥ অবদ্যং নির্দিত: রূপং সক্ষপ্রকা অগ্র: ॥ ১৬ ॥

# ক্রমসন্ধর্ভ:।

জ্ঞানত্র্বলা জগৃন্ধরিতি প্রথমং তার্দৃশ বেশেন যজ্ঞাদি দ্বকমডেন চ পরিতঃ স্বসংপ্রাদারং রচরিতা পশ্চাচ্চোর্যপ্রবৃত্তে: ॥১৫।১৬।১৭ এবমিতি বুগাকং। উপধর্শেদিতি। নগাদির উপধর্শান্তেদিতি বোল্যং॥ ১৮॥

# শ্ৰীবিখনাথ চক্ৰবতী।

ভটৰ তং পৃথুপুত্ৰমন্তৰ্ধানবিদ্যাং শিক্ষিত্মিভাগ্ৰিম গ্ৰন্থ দৃষ্ট্যা ব্যাপ্যেরং ॥ ১৪ ॥

উপস্কা ডমোহক্কারং পাষও বেশেন ছলঃ সন্ চৰালো বুপাথো নিকিপ্তঃ কাঠকটকঃ। তদ্যুক্তাৎ বুপাৎ হিরণ্যরসনমিতি রসনালা দৃঢ়ভ্বেন ছেদাশক্তা। রসনা সহিভ্যেবোক্তা বুপাথোলীভবানিতার্থঃ ॥ ১৫ ॥

ক্ষানলুর্মলা ইতি পৃথু প্ত্রেণাবধাৎ স্বেষামবধ্যস্থমভিমক্সমানাঃ। যজাদি দ্যক্ষতপ্রবর্ত্তকং স্বসংপ্রদারং রচরিস্থা পরধনা-কর্ষণাত্তমানাদি ক্সে সিদ্ধীরের সাধান্তেন নিরটেব্রিভার্থঃ ॥ ১৬ ॥ .

অখ এবং আপনার ঐ পাষণ্ড রূপ পরিত্যাগ করিয়া অন্তহিত হইলেন, অতএব বীরবর রাজপুত্র সীয় অখ গ্রহণ করিয়া পিতার যজ্ঞহানে আদিয়া উপস্থিত হইলেন ॥ ১৩॥

বৎস বিহুর! নৃপনন্দনের ঐ অভুত কর্ম অবলোকন করিয়া ঋষি সকল যথেষ্ট প্রসংশা করিতে লাগিলেন এবং তুই হইয়া তাহার নাম বিজিডাখ রাখিলেন॥ ১৪॥

দেবরাজ রাজতনয়ের ভয়ে পূথু রাজার যজীয় পশু পরিত্যাগ করিয়া গেলেন বটে, কিন্তু যজ্ঞ বিল্ল করিয়ার বাসনা সম্পূর্ণ ই রহিল, অত্এর সেই অশ্ব যথন যুপ কাঠে বন্ধ হইল সেই সময় ঘোরতর অন্ধ কার সৃষ্টি করিয়া তাহার দারা আপনার শরীর আচ্ছন করত কাঠময় কটকে স্থাভিত যুপ হইতে পুনর্বান্ধ হরণ করিয়া লইয়া গেলেন। বিত্রর! সেই অশ্ব মর্গ শৃন্ধলে বন্ধ ছিল, অমরাধিপ শৃন্ধল ছেলন করিছে না পারিয়া ভাহা সমেড উঠাইয়া লইলেন। সে যাহা হউক, ইস্ত্র অশ্ব লইয়া আকাশ্র পথে মাইছে লাগিলে, মহর্ষি অত্রি পুনর্বার দেখিতে পাইলেন, অতএব পূপুপ্তকে পুনর্বার দেখা, ইয়া দিয়া প্রত্যানয়নার্থ প্রেরণ করিলেন। দেবরাজ কপাল ও থটা সংধারণ করিয়া দেখি তেছিলেন এবার বীক্ষরর পূথুত্বনয় লাহার প্রস্কার হইলেন না, অত্রির কথায় তাহার প্রতি সরোঘে বর্ত্তর শর নিজ্ঞে করিলেন করিয়া প্রত্যাক করিয়া প্রত্রে সমরাধিপ ভাহার নিমিত্ত অশ্ব এবং আপনার ঐ রূপ পরিত্যাগ করিয়া পুনর্বার অন্তর্হিত হইলেন ॥ ১৫ ॥

বংসু বিছুর ৷ ইন্দ্র যে যে রূপ পরিভ্যাগ করিলেন ভাহা অতি নিন্দনীয়, জ্ঞান ছুইবল ব্যক্তিয়া ঐ

যানি রপাণি জগৃহে ইত্রো হর্লিছীর্যা। ভানি পাণ্ড বঙানি বিজং বঙানিছাতে ॥ ১৭ এবমিলে হরতারং বৈণাজজনিবাগের। তলগৃহীত বিশতের পাবতের মিতৃপাং। ধর্ম ইত্যুপধর্মের নাম রক্তপটালির। প্রায়েণ সজ্জতে জান্ত্যা পেশলেরত বাধির। তলভিজ্ঞায় ভগবান্ পৃথুং পৃথুপরাক্রমঃ। ইল্লার স্পিতাে বাণনাঘতোদ্যক্রশার্কঃ ॥ ১৮ ॥ তম্বিজঃ শত্রুবধাভিসন্ধিতং বিচক্ষ্য হ্লেজ্যাস্থ্য রহেগং।
নিবার্যামান্ত রহাে মহামতে ন যুজ্যতেহ্তাভ্রবং প্রচাদিতাৎ ॥ ১৯ ॥
বয়ং মরুত্তিমিহার্থ নাশনং হর্যামহে ছচ্ছুবসা হতবিষং।

#### श्रीभवयामी ।

ভদেৰ পাৰও নাম নিজক্যা দৰ্শয়ভি বানীভি। বৃহ বচনেনাভাভপি গৃহীভানীভূাকং ॥ ১৭ ॥

তৎপ্ৰতৃতি পাষও মাৰ্গাঃ প্ৰবৃত্তা ইত্যাহ এবমিতি তেন গৃহীতেৰু পুনৰি প্ৰেইৰু। নগা জৈনাঃ রক্তপটা ৰৌছা আদি শব্দন কাপালিকাদরত তেবু উপধর্মেরু ধর্মোপমেরু ধর্ম এবায়মিতি মতিঃ লক্ষত ইতি ছয়োরহয়ঃ। পেশলেরু আপাততো রম্যেরু ৰাঝিরু হেতৃক্তি চত্রেরু ॥ ১৮ ॥

শক্রবণে অভিদক্ষিতং কৃতাভিপ্রায়ং প্রচোদিতাৎ পশোর্মধাৎ **অভত বধন্তব নর্জাতে ॥ ১৯ ॥** 

তৰ্ধক বন্ধং করিব্যাম ইত্যাতঃ। বন্ধমিতি অর্থনাশনং বজনাশকং বংকীতৈন্তি ব্যক্তমন্ত্র আহ্মেরামতে কৈ: অবাভবাবৈ:

#### क्रममस्र्यः।

क्षिति । अथरमधानि काल रुगालीखगा ब्रामारमादः खीक्षव्यक्षि विस्परिताद म्रास्यक्षमननार ॥ ১৮। ১৯। २०॥

### **औविधनाथ**ठकवर्ती ।

পাৰ্ভনাম নিৰ্বজি যানীতি বছৰচনেন বছৰ এব পাৰ্ভপ্ৰভেদাঃ প্ৰস্থুতা ইছ্যুক্তং ॥ ১৭ ॥

জেনেক্রেণাদৌ গৃহীতের পশ্চাছিক্টের নয়া জৈনাঃ রক্তপটা বৌছা আদিশব্দেন কাপালিকারয়ঃ। উপধর্ষের ধর্মোগবের্
নতু ধর্ষের। পেশলেবাপাততোরমেয়ের বাঝির হেতুক্তি চতুরের । ১৮ ॥

শক্রবধেভিস্কিঃ সংআতে। বৃষ্ণা তং। বিচক্ষা দৃষ্ট্র। প্রচোদিতাৎ শাল্পবিহিতাৎ পশোর্থ বিদ্যাসা বধো ম বুজাতে । ১৯ । নমু তর্ত্ত কং প্রতীকার তথাকং ব্যমিতি। অবাতবানৈরগভবীবৈ্যঃ উপস্কৈরগ্রাহ্বান্মকৈঃ। অত তলানীং ওত্তেল্প

ইন্দ্র স্থাপহরণ বাসনায় ঐ সকল রূপ ধারণ করিয়াছিলেন স্বতএব ঐ সংলেই পাপময় এবং পাষ্থের চিহু॥ ১৭॥

ফলেও পৃথুর যজ্ঞে ব্যাঘাত জনাইবার বাসনার ইব্র অব অপহরণ করত যে যে রূপ গ্রহণ করিরা জ্যাগ করেন, সে সকল জৈন, বৌদ্ধ ও কাপালিক ইত্যাদি পাবও মত হইয়াছে। যদিও সে সকল বর্ণার্থ ধর্মাবস্থা নহে অধর্মের আভাসমাত্র, তথাপি ভ্রম বলড়ঃ ধর্ম বলিয়া প্রায় ঐ সকলেই মানবদিগের বৃদ্ধি আসক্ত হয়। বিছর ! ঐ সকল মত আপাতত রমনীয় এবং হেতৃবাদ বিবরে চতুয়, ইহাতেই আও মনঃ আকর্ষণ করে। সে যাহা হউক এই সকল ব্যাপার বধন বিপুল বিজ্ঞানালি পৃথুর স্থগোচর হইল তথন ভিনি দেবরাজের প্রতি সাভিশয় কৃপিত হইলের। ধন্থ উদ্যুষ করিয়া শর সন্ধানের উপক্রম করিলেন ৪ ১৮ ৪

যজন্ত যে সকল ঋষিক্ যত করিতেছিলেন তাঁহারা পৃথুকে ইস্ত বধার্থ জোগে ছুপ্তেক্ষ্য হইতে দেখিয়া নিবারণ করত কহিতে লাগিলেন। সহারাজ! এ সময় শান্ত বিহিত পশুবধ ব্যতীত শভবধ করা স্থাপনার উচিত হয় না ॥ ১৯॥

শতক্ৰেছু ঈৰ্যা করিয়া আপনার যত নই করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন, আপনার প্রভাপ বারাই

सहामान्यकाशन्दिकार्थातम् अन्यकामन् स्वताम् विकाशन्ति । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् विकाशन्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् विकाशन्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् विकाशन्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम् विकाशन्यकाम् । देशान्यकाम् । देशान्यकाम । देशानकाम । देशान्यकाम । देशान्यकाम । देशान्यकाम । देशान्यकाम । देशा

### ें क्षिपत्रचामी।

चर्गे वीटेवातास्त्राममेद्यः। चनस्त्रक छवाहिकः सूहवाम होयामः ॥ २० ॥

भक्र शृत्भाः क्रक् इत्छ दबबार छान् । २) ॥

বনিক্রং যজেন জিবাংস্থ যজেনেটা: সর্কে সুরা: যস্য ভনব:। স ইক্রো ভবতাং বধাহে । নভবতি বংবলাং যজো নামায়মিক্রো ভগবতবহুঃ অবভার:। ততঃ সপ্তম আকৃত্যাং ফচের্যজ্ঞা ভালায়ত ইত্যাহাক্তখাং ॥ ২২ ॥

আভোৰলীয়শাংনেন শধ্যমেৰ কৰ্তবাং। অন্যথা ভূয়ঃ পাষ্ঠাং ব্ৰহ্মতীত্যাশয়েনাহ। তদিদ্মিক্তেণামূটিতং মৃহদ্সায়াং প্ৰদৃতি। কিমিতাপেকায়ামাহ বিধৰ্মসা ব্যতিকরং ধ্ৰমবিপ্ৰয়রং পাষ্ঠপথং॥২০॥

#### क्रममर्खः।

প্রভাতাৰভেতি চিৎস্থা: ॥ ২১ ॥

ৰসিজং যজেন জিখাংসৰ স ইক্ৰোভযতাং ন বধ্যঃ। কুতঃ বদ্দবাৎ যজো যাগো ভগবভন্তঃ সুরাশ্চেল্রাদ্যা বস্য ইটা ভনবঃ। তথাদেকাং ভন্নং হলা নানাা বন্দিতুং যুক্তাঃ কিছ ব্যমণি বন্দিতুং যুক্তমিতি ভাবঃ ॥ ২২। ২৩। ২৪॥

### श्चीविचनाशहकवडी ।

ভগবদৰভারদেশি বিশ্রাণাঞ্চ ভেষামবহিমুপছেশি তথাভূতোক্তা৷ কর্মমার্গস্য খভাব এব তৈদ্যোতিতে৷ বত্ত প্রবৃদ্ধানিকেকি নোপান্ধা ভবস্তীতি বথা এন্ধণা কামস্য শ্রীক্ষতেশ ক্রোধস্য শ্রীবিষ্ণুনাশি বজাবভাবে তথিন্ মাংস্থ্য কৌটন্যাদিক্ষীহ্যানেনেক্র-দ্ব্য খভাবোদ্যোতিত ইতি ॥ ২০ ॥

षर्गा भृत्याः ॥ २১ ॥

ভগৰতক্রিতি নহি ভগৰবিগ্রহো বিশ্রৈইন্ধ মধ্যবস্যতে ভবভাং তহি বিপ্রান্তমৰ কুতঃ যং যজেন জিঘাংস্থেতি স্থানু বজঃ কথং যজেন বংগা ভবেলথ। ক্ষীরাজিঃ ক্ষীরপ্রকল্পেণেতি কিঞ্ছ বস্য বজ্ঞভেন্তস্য চ তনবঃ স্থরা তেচ যজেন যুদ্মাভিরিটা ইজাতে খেতি কথং স্বারিয়াভীত্যেতমণি বিবেকং নকুক্তথেতি ভাবঃ ॥ ২২ ॥

কিঞ্জ ডেবেশেনাধর্ম এব বর্দ্ধিব্যতে ভঞ্চাধর্মসা রাজ্যে মূর্ত্তমেব প্রাত্তত পশ্রতভেত্যাহ তদিন্দিতি ধর্মসা ব্যক্তিকরং পাষ্ঠ প্রথা ২০ ৪

তিনি হতপ্রভ হইলেন, আমরা বীর্য্যবান আহলান মস্ত্র হারা তাঁহাকে এখানে আনিতেছি, আগমন করিলে পর আমরাই অগ্নিতে আহতি দিয়া সংহার করিব। তাহা হইলে তিনি যেমন অহিত চেকী করিছেছেন তহুপুরুক্ত প্রতিফল পাইবেন ॥ ২০॥

বংস বিহের । এছিকেরা যজমানকে এই প্রকার কহিয়া জোধে ত্রুক্ গ্রহণ পূর্বক হোম আরম্ভ করিবের। এমত সময়ে জ্রন্ধা তথায় উপনীত হইয়া নিষেধ করত কহিলেন॥ ২১॥

পতে প্রতিষ্ঠ স্কল্। তোমরা যজে আছতি দিয়া যাহাকে বধ করিতে ইচ্ছা করিতেছ যজ দারা। প্রতি সমস্ত দেবতা তাঁহার শরীর, সেই ইন্দ্র তোমাদের বধা হইতে পারেন না, যে হেছু তাঁহার একট্রীনাম যুক্ত, সেই যজ্জ ভগরানের স্বকতার, অতএব যজ্জ দারা কি যজ্জের, বিনাশ হয় ?॥ ২২॥

পাৰত পথ করি করিতে পারেন, দেখনা এই একবার অভায় করিয়। রাজার যজ্ঞ বিনক্ত করিবার বাস-নায় অনহৎ ধর্ম বিশ্বয়ায় অনুষ্ঠান করিলেন। ২৩। পৃথুকীর্তেঃ পৃথোপুরাওকে কোন লভক্ষা । জনগতে আছুকিঃ বিশ্বী বর্তনান ব্যাক্ষণার্থবিং ॥২৪
নৈশাক্ষনা করেনান কোননাকর্ত্বর্ধনি । উভাবিশি কি ভক্তে উক্তমজ্যাক্ষনিকরে । ২৫ ।
নাসিমহারাক ক্ষাঃ স্থ চিন্তাং নিশামরাস্থাক্য আড়ভাস্থা।
যন্তায়তো দৈবহতং কু কর্তুং সনোভিক্ষতং বিশতে ভ্রেমান্থং ॥ ২৬ ॥

#### <u>শ্রীধরকার্মী</u>

তহি কিবত বুক্ষমিতাত আহ পৃথুকীর্তেরিতি। একেনোনং শতং যথিন তালৃশং ক্রতু প্ররোগঃ পৃথোভূরি। পৃথুরিতি পাঠে একোন শতং ক্রতবো যস্য তালৃশোপি মহেক্রাৎ পৃথুকীর্তি ভূমিদিতার্থঃ। ভদেবমৃত্তিকঃ প্রভাহ আনমিতি ॥ ২৪॥

আস্থানবাস্থনে সংহক্ষার রোধং কর্ত্বুং নার্হ সি। তাত হেতৃ: উভাবপীতি ॥ ২৫ ॥
ভথাপি ক্রতৃ সমাপ্তিমেব ধ্যাবস্তুং প্রত্যাহ। অস্থিন যজবিমে চিস্তাং মাস ক্রথাঃ। বন্দস্থাৎ দৈবহতং কার্য্যং কর্তুং ধ্যারতো
সনঃ স্থু নিশ্চিতং অতি কটঃ সং অবং তমো মোহং বিশতি নতু শাস্তিং লভতে ॥ ২৬ ॥

#### क्रमगनर्जः ।

আৰ্নেতি সৰ্কোক্তিঃ আন্ধান মনসেতি ব্যাধানাৎ। স্থানি ব্যাধানাং সন্দেহ এব। পূর্কভারেনৈবাহ। উভাবপীতি ॥২৫॥ কিন্তু দেবের হুরবগ্রহো বিরোধহেতুরস্থ ক্রেকু বিরিমত্ন। নমু ওবিরোধে কা ক্তিভারেছ। ধর্মব্যতিকরো ধর্মব্যাবাতঃ ধর্মেষ্ট্রিভঃ স্যাদিত্যর্থঃ॥২৬।২৭॥

## **अविधनायहळ्य वर्षी**।

তহি কিং তবাভিপ্রেতবিতাত আহ পৃথিতি। একোন শতক্রত্বণি পৃথ্বরং শতক্রতোরিস্রাদণি পৃথ্কীর্তি বিপ্ল বশাভ্যাদিতি কর্ত্বি বিশ্ল বাধাং জন্ত মহানীর্কাদাদের তবিবাতীতি ভাবং। পৃথ্কীর্কো: পৃথোরিতি বঠাত পাঠে একোন শত্বের কর্ত্ব্ বাক্তিক্র ক্রিকাদাদের কর্ত্বিত বিশ্ল বাক্তিক্র বিশ্ল কর্ত্বিত বাক্তি বিশ্ল বিশ্লিকর ক্রিকাদাদের ক্রিকাদ্বিত ক্রিকাদ্বিত ক্রিকাদ্বিত ক্রিকাদাদের ক্রিকাদ্বিত ক্রিকাদ্বিত

আত্মনে ইতাত হেতৃ:। উভাৰণীতি দ্বোরণি ব্ৰয়ো র্তগ্বদৰতার্থানিত্যর্থ: ॥ ২৫ ॥ তদশি ক্রম্বসাধিং ধ্যারত্তং তং প্রত্যাহ মাত্মিরিতি। যদৈৰ হতং কর্ম তৎকর্ত্ত্বং ধ্যায়তঃ পুংসঃ লু নিশ্চিতং মনোহতিকটং সং অস্ক্রমোনোহং বিশতি নতু শাত্তিং নততে ॥ ২৬ ॥

অত এব আর যজ করিও না,রাজার একোনশত যাগ যাহা সম্পদ হইরাছে তাঁহাই থাকুক, একোনশত যজ দারাই ইহার কীর্তি মহেন্দ্র অপেক্ষা বিপুল হইবে। অনন্তর পৃথুকে সম্বোধন করিয়া
বিলালেন, রাজন ! তুনি মোক্ষণর্মজ্ঞ, মুক্তির অভিলাষ কর, তোমার সকল যজ স্কাল সম্পূর্ণ অসুষ্ঠান
করিবার প্রয়োজন কি ? অনেক হইরাছে ক্ষান্ত হও॥ ২৪॥

ভোমার সঙ্গল হউক, ইন্দ্র ভোমার আত্মা স্বরূপ, আত্মা ধারা আত্মাকে কোবিত করা বোপ্য হয় না। রাজন্। ইন্দ্র এবং তুমি তুই জনেই ভগবানের শরীর অতএব ভোমরা পরস্পার অভিম । ২৫॥

হে মহাভাগ। ভোমার যজ্ঞে এই যে বিশ্ব ছইল এ বিষয়ে আর চিন্তা করিও না, সমোযোগ পূর্বাক আমার বাক্য শ্রেবণ কর, বে কর্ম দৈব কর্ত্তক বিনেই, ভাহাকরিখার নিমিন্ত বে ব্যক্তি চিন্তা করে ভাহার সনঃ অভিগয় ক্লফ্ট ছইলা খোরতর মোহে প্রবিষ্ট হল কথন শান্তি লাভ করিতে পারে না॥ ২৬॥

#### ट्याभवयायी ।

অতএৰ কেতৃৰি রমতৃ। নমু ইস্ত: কিং নিনিবার্যতে অত আহ যতো দেবের ছরবগ্রহো ভৰতীতি ৰক্ত ক্রেডেট ৮২৭ । ইস্ত্রহরগ্রহকুতমনর্থং পশ্লেত্যাহ। এভিনিস্তেশোপস্টে: অধিষ্ঠিত: হারিভিন্চিত্তাকর্বকৈ:। ৰ ইস্ত:। তেহ্বং স্কা-তীতি তথা ৰক্তার জন্ততীতি তথা তেনোপস্টে:। ২৮ ॥

ভতো মম কিমিতি চেন্তবাহ ভবানিতি হাভ্যাং। সাংখ্যযোগাদি নানা সিদ্ধান্তান্তরপং ধর্মং বেণস্যান্যান্তান্তবস্থাং পরিবাড়ং ভদ্লেহাবিক্ষোঃ কলৈব ছং অবতীর্ণোসি ॥ ২৯ ॥

অস্য বিশ্বস্য উত্তৰং বিচাৰ্য্য বৈক্ৰৎপাদিতোসি তেবাং বিশ্বস্তলাং সংক্রং পিপীপৃহি আর্থ: প্ররোগঃ প্ররেডার্থ: । প্রচিত্তো বঃ পাবগু মার্গঃ সৈব ঐক্তী মারা উপধর্মজননী তাং জহি ॥ ৩০ ॥

#### क्रममन्दः।

পাৰপ্তানাং বলং দৰ্শবৃতি। এভিরিতি ॥ ২৮ ॥ তহি পাৰ্থান্যপুৰেকণীরান্যেবেতাহে। তবানিতি ছাভ্যাং ॥ ২৯। ৩•। ৩১। ৩২ ॥

#### **अ**विश्वनाशहक्तवर्थी।

বতঃ সকাশাৎ ধর্ম্মএব প্রবর্তিভূমর্ছ তি নম্বধর্ম ইত্যাহ ভবানিতি । ২৯ ।

অস্য বিশ্বস্য তবং ক্ল্যাণং হে প্রজাণতে বিশ্বস্থলাং বৈমন্থনাত্রংপাদিতোসি তেবাং সম্প্রনাং সম্প্রং পিণীপুহি আর্থ: প্ররোগঃ পুরব্বেভার্থ:। উপধর্ষস্য মাতরং জনবিত্রীং কীদৃশীং প্রচন্তস্য পাষ্থক্য পশানং আবিইলিক্দান্ত্র্কং পুংলং ১৮০ ॥

অতএব বজা করণে কান্ত হও, ইক্রকে নিবারণ করিতে আমার সাধ্য নাই, কারণ তাহা ক্রিলে দেবতাদের প্রতি অনান্য প্রকাশ হইবে। রাজন্। যজ করণে ক্লান্ত হইতে বলিবার অভিপ্রায় এই, ইক্র কর্ত্বক যে সকল পাষ্ঠ হন্ট হন্যাছে তদ্মারা ধর্ম সকীণ হন্যা পড়িবে ॥ ২৭ ॥

এই দেশনা যে ইন্দ্র অশ্ব হরণ কবিয়া তোমার যজ্ঞছোহী হইয়াছিলেন জাঁহার অধিষ্ঠিত এই দকল চিত্তাকর্ষক পাষ্ঠ এই ব্যক্তিকে ( ধর্মকে ) হরণ করিয়া লইয়া যাইতেছে। ২৮॥

নরদেব। তুমি ধর্মের পরিত্রাণ নিমিত্ত অবতীর্ণ হইরাছ, সাংখ্য যোগাদি নানা সিদ্ধান্থাসুরূপ এই ধর্মা তোমার পিতা বেণের সভায়াচরণে লুগু হইতেছিল, ইহার পরিত্রাণার্থ বেণদেহ হইতে জ্রেমার উৎপত্তি হইরাছে, তুমি সাক্ষাৎ বিষ্ণুর সংখ্যা ২৯ ॥

অতএব হে প্রজাপতে। এই বিশেষ উদ্ভবের বিষয় বিচার করিয়া যাহাদের মহন বারা তুমি উৎ-পদাহইরাছ দেই সকল বিশ্বপ্রকা অধিয় বংকল পূর্ণ কর। রাজন্। এই যে পাষ্ট্রার ইন্তর্ক সম্বিনী মারা, ইহা উপধর্শের জনমী ইয়াকে বিন্দু কর। ৩০ ৪

**到了10000 多种的 中心下 的过去时 医阴道性 医阴道性 医腹腔 医腹腔 医腹腔 医鼻外外 阿拉拉拉斯科** हैकर म स्वाद समा महर्गिक्के विक्रामनकि। स्वतंत्र स्वाद महरूपान स्वाद स्वाद स्वाद स्वाद स्वाद स्वाद स्वाद । १०১ कु जावस्था क्रानाम श्राद स्थान कर्मात्। यहान् करू एक विकास दव सम्बद्धि स्थिति स्थान বিপ্রাঃ সত্যা শিষস্তাই। প্রান্ধার অবনকিণাঃ। আশিষো যুযুজ্ঃ কন্তরাদিরাকার সংকৃতাঃ ॥ ৩২ স্মাহুতা মহাবাহো সৰ্ব্ব এব সমাগতাঃ। প্জিতা দানমানাভ্যাং পিছদেবৰ্ষি মানবাঃ॥ ৩০॥ ॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থক্ষদ্ধে পুধুবিজ্ঞয়ে

ব্ৰহ্মবাক্যমেকোনবিংশতিতমোহধ্যায়: ॥ #॥ ১৯॥ #॥

### প্রীমৈত্তেয় উবাচ।

#### श्चिभवत्रामी ।

তথাক্কা বজাগ্ৰহং চ হিথা বাৎসলাং দেহ । কৰা ইল্লেন সহ সন্ধানক কৃতবান্ । ৩১ ॥ কুত্ৰবভূধ সৃত্বদ্ধি স্থানং বেন তলৈ॥ ৩২॥ कृहोनाः वाकाः षत्वि । 👀 ।

॥ ♦ ॥ চতুর্বে একোনবিংশঃ ॥ ♦ ॥

বিংশেতু বিকুনা সাক্ষাৎ পৃথোর্যজ্ঞেহমুশাসনং। বরদান প্রসংখন প্রীতিশ্চান্যোন্যমীর্যাতে॥ • ।

চিৎছৰ ৰভেতু অত্যোনবিংশোধারিঃ। তথাচ কৃতবান্ সর্কমিতি চিৎসুথঃ। ৩০ ।

॥ + ॥ ইতি শীমতাগৰতে চতুর্গছদে শীজীবগোখানি কৃত ক্রমসলর্ভক উনবিংশোহধারে: সমাপ্ত: ॥ + ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী ।

ছএবার্থে বথা ত্রন্ধণ আল্লা ডবৈধ বাৎসল্যং ক্লুণেতি বজ্ঞস্য বরো বৃদ্ধণেশি দেবেন্দ্রণেশিচ ত্রদ্ধণ এবাল্করা ভত্ত পৃথো বাৎসল্যং সাচ করো বি তিম্বন্থেন তুলাখেশি পৃথোর্জ কুণ্ডকরেণাভাহি তিম্বালকৈয়ের ক্ষেতি ক্ষেয়ং সন্দধে সন্ধিং চকার। ৩১। ৩২। **बूडानाः वाकाः प**रव्रक्ति ॥ ०० ॥

🛙 🕶 🖟 ইতি সারার্থদিশিন্যাং ছবিণ্যাং ভক্তচেত্যাং। উনবিংশ-চতুর্থেছ্রং সক্ষতঃ স্কৃতঃ স্তাং ॥ 🖝 🗈 श्विःश्व श्री जिः সহেলেশ বিকুনা বোৰিতঃ পূর্:। চকার তৃষ্টাবচ তং স দ্বাগাছরং প্রভু:॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন লোকগুরু ত্রহ্মা এই প্রকার জাদেশ করিলে পূধুরাজা যক্ত করণবিষয়ে আগ্রহ পরিভ্যাগ করিলেন, পরে স্নেহ প্রকাশ করাতে ইন্দ্রের দহিত তাঁহার দন্ধি হইল॥ ৩১॥

অনস্তর ভূরি কর্মা পৃধু অবভূথ স্নান ( যজ্ঞ সমাপনান্তে কর্ত্তব্য স্নান ) করিয়া উপবিষ্ট হইলে যে স্কল দেব ও ঋষি তাঁহার যজ্ঞে তর্পিত হইলেন, তাঁহারা স্বয়ং বরদ হইয়া বর প্রদান করিতে লাগিলেন। বৎস বিছুর! যে দকল আক্ষণদের আশীর্কাদ অব্যর্থ তাঁছারা শ্রন্ধার সহিত দক্ষিণা প্রাপ্ত হওরাতে পরস্পরিতৃষ্ট হইয়া শুভাশীঃ প্রয়োগ করত কহিলেন॥ ৩২॥

বহারাজ : আপনি যে সমস্ত পিতৃ দেব খবি এবং মসুষ্যদিগকে আহ্বান করিয়াছিলেন আপনকার যভে তাঁহাদের স্মাগ্ম হইয়াছিল, এবং দান মান দারা সকলেই উত্তম রূপে পুঞ্জিত হইয়াছেন ॥ ৩৩ रहर होत्र के प्रकार के प्रकार के **॥ क्रा**क्ष **क्ष्म क्र्यूर्थ केनविःम**् ॥ **० ॥** 

क्श्म अक्षांत्र यटक वज्रमान क्षमत्व छगवान् विक् कर्त् शृधूत्र क्ष्कि मानार छेश्रमण क्षमान

এবং উাহার আজা ক্রমে ইন্দ্রের সহিত পরস্পর প্রীতির বিষয় বর্ণন । • ।

#### ত্রীধরত্বাসী।

সম্বতা সাকং ইজেণ সৰ্ বৰ্তমান: ৫ > ৪
আত্মানং স্থাং ক্ষাং কার্ড: অসুবা ৪ ২ ৪
বৃহি বিশাৎ ক্লেবরৰাত্মা ন ভৰতি অভভদতিমানেন ভূতেভাো নাভিক্রছতি ৪ ০ ৪
অবিদ্যা প্রপালানং ভতঃ কাষঃ ভতঃ কর্মতৈরার্ক ইতি বিধান্ অভএব প্রতিবৃদ্ধ: আত্মল: । অস্থিরবাহ্যক্তভে ৪ ৪ ৪

#### ক্রমসম্বর্ড:।

এব তে ক্করোদিতি কচিৎ পাঠ: ॥ ১ । ২ ॥ প্রথম জ্ঞান বারা ডং সাব্যতি। ত্থির ইত্যাদিভিঃ। কলেবরমত্ত সুক্সাম্মকং॥ ৩ । ৪ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

ততক ভগৰানপি প্ৰাহত্র আংশমিজ্রম্পানীয় সৃদ্ধিং কারয়ন্ পৃথ্ং প্রবোধরামাসেত্যাহ ভগৰানপীতি ॥ > ॥
আআনং আং ক্ষাং কাররতোহম্যা ॥ ২ ॥
বৃহ্বিতঃ কলেবরমান্তান ভবতি অতত্ত্বাভিমানামোচিত্যাৎ। কুতোত্তজোহঃ সংভবেদিত্যথঃ॥
ভগৰন্তামরা মোহনাদেৰ ভবেদিতি চেত্তবাহ পূক্ষা ইতি ॥ ০ ॥
আতো বৃদ্ধেবহৈৰ মারানাবরণাৎ প্রতিবৃদ্ধঃ প্রতিবোধমেবাহ অবিদ্যবৈধ কামঃ কামাদেব কর্মাণি তৈরারলোহ্যমিতি ইবং
কারং বিদান্ আনন্॥ ৪ । ৫ ॥

নৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ যজ্ঞপতিও পৃথুর যজ্ঞে ইন্দ্রের সহিত বর্তমান হইয়া বিবিধ যজ্ঞ দারা ফুল্মর রূপে পুজিত হইলেন, পরে দেবরাজকে অগ্রবর্ত্তি করিয়া পৃথুকে কহিতে লাগিলেন॥ ১॥

রাজন্। ইনি তোলার শত অখনেধের ব্যাঘাত করিয়াছিলেন একণে ক্ষমা প্রার্থনা করিতেছেন ইহাঁকে ক্ষমা কর ৪২॥

হে নরদেব ! এই জগতীতলে যে দকল ব্যক্তি হুবুদি, সাধু ও প্রধান, তাঁহারা কোন প্রাণির হিংদা করেন না বে হেতু ভাঁহাদের এ রূপ জ্ঞান আছে যে শরীর আত্মা নহে, হুতরাং দেহাভিমান বশতঃ পরের অনিকীচরণে প্রবৃত্ত হরেন না। রাজন্ ! তোমার সদৃশ পুরুষেরাও যদি দেবমারার মোহিত হর অর্থাৎ তাহাদেরও যদি মোহ বশতঃ ঐরপ কার্য্যে প্রবৃত্তি দেখিতে পাওয়া বার, তবে ভোরাদের দীর্ঘকাল বৃদ্ধদেবা কেবল শ্রেমমাত্র, তাহার কি ফল হইল !॥ ৩॥

অতএব বিশ্বান ব্যক্তিরা এই দেহকে প্রথমত অবিদ্যায় অর্থাৎ সরপাজ্ঞানে,তদনস্তর কাম, ভাহার পর কর্ম খারা আরম্ভ বলিরা জানেন, হতরাং আজ্ঞান হওয়াতে আর ভাঁহাদের দেহে আগতি হয় না ॥ ৪ ॥

ा । क्रमानुष्ट्र क्रिया कुल्ली कहा तीमा विकास मिला से **श**मनवासी है

তথাপি পুতাদি মমছেন ভৃতজোহো ভবেত্তৰাহ অদংসক ইজি ॥ ৫ ॥

প্ৰতিবোধক্ৰমং বিৰুণ্ন দেহেত্বকাভাৰমাত এক ইতি ৰাভ্যাং। অসাৰাত্মা আত্মনো দেহাৎ পৰোভিন্ন: ততা নবধা বৈ লক্ষণ্যেন ভেদং সাধৰতি এক ইতি নবভিঃ পদৈঃ। দেহোহি বালব্বাদি ভেদাদনেকঃ। মলিনশ্চ লড়শ্চ সঞ্চণ্ড ত্বকাৰণভূত গুণাপ্ৰিভশ্চ পরিচ্ছিন্নশ্চ গৃহাদিভিরাবৃত্তশ্চ দৃশ্যশ্চ আত্মাচ আত্মাড় নৈবং অতোদ্ভিন্ন:॥ ৬॥

আশ্বহং দেহস্থং যোবেদ স দেহস্থোপি ডবিকারৈ ন দিপাতে। বডঃ স মরি একণি স্থিতঃ ॥ ৭ ॥

ইন্নৰঞ্চী কঁলা উৎপূৰ্ণতৈ ইত্যশেকারামাহ বং অধন্মেণেতি চতুর্জিঃ॥৮॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ত্তাসংস্ক ইত্যাদিনা দেহবর্বিলকণং শুদ্ধ শীৰাখানং কিঞ্চিৎ প্রবোধার স্চরিদ্ধা সমাক্ প্রতিবোধার পরমান্তান মুপদিশতি। এক ইতি। অসৌ শীৰাৰধি শক্তাগোচর আত্মা পরমাত্তাখ্য আত্মা আত্মা: শুদ্ধাৎ জীৰাদপরঃ বভোহসৌ একঃ জীবন্ধ নানা অসৌ শুদ্ধা দোৰ সৃদ্ধা সৃত্ত অক্সান দোৰ লিপ্তত্বেন দৃষ্টঃ মঞ্চলহানীয়ভাদসৌ মুখ্যত্বেন বৃষ্ণ জোতিঃ স্ত্রপ্রি হানীরভাদাপেক্ষিকতরা। অসৌ শুণেজ্যো নির্গতঃ স্ক্রৈধ সিদ্ধাং স্ত্ত্ অক্সানেন তদভিমান সংবদ্ধা অসৌ সূর্ব্য ভাসঃ। বর্ণানাং শুণানামান্ত্র এব নত্ত ভ্যাপ্যঃ সত্ত ভ্যাপ্যঃ অসৌ বিজুং সন্ত্র্তাত্মকা দেহাদিয়োগ্যনাবৃতঃ সভাবৃতঃ অসৌ সাক্ষাদু ইয়াৎ সাকী সৃত্ত দেহগুরহান সাকি ভাবেৰ। অসাবেৰাখান্তর রহিতঃ সত্ত ভাষাকঃ ॥ ৫॥

আত্মতং ওদ্ধনীবাত্তর্গমিত্বেন হিতং। ময়ি হিতো মদাপ্রিতত্বেনাস্সন্ধারী ॥ ৬। १।৮॥

### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবন্তী।

্জনাসক্ষে: কার্থমাস্কান্যতঃ প্রমাত্ম জ্ঞানমুপদিশতি এক ইতি আত্মা প্রমাত্মা আত্মনো দেহাৎ জীবাচ্চ প্রোভিন্ন এক:। দেহোজীবশ্চানেক:। এবমগুদ্ধ: প্রকাশ হীন: সপ্তণঃ প্রণজন্যতাৎ প্রণাধীনতাচ্চ প্রণাপ্রিতঃ ক্ষড়ভাল্য রূপৰাচ্চা সর্ব্বাঃ। দেহেন গৃহাদিভিশ্চাবৃতঃ অচেতনত্তাৎ সলেপদ্রই ্তাচ্চ সাক্ষী। সজীবতাৎ স প্রমাত্মকতাচ্চ সাত্মেতি দেহ জীবাড্যাং ন্ব্ধা বৈক্কাব্যং প্রস্থাত্মন উক্তং। এতেনৈৰ জীবস্য দেহেন সহ ন্ব্ধা বৈক্কাব্যং চ দ্শিত্মিতি ॥ ৬ ॥

সঞ্জিত্বঃ দেহস্থেপি দেহঞ্জে নাজ্যতে ইতি ন দেহস্থ ইত্যৰ্থঃ ॥ ৭ ॥

অনুষ্ঠ লক্ষণ: প্ৰবোধো ভক্তিমিশ্ৰেণ জানেন যতমান্স্য ভবতীতি তৎ সাধন্যাহ ৰ ইতি ॥ ৮ ॥

রাজন্! শরীরের প্রতি আসক্তি পরিত্যাগ হইলে তদ্বারা উৎপন্ন গৃহ সম্পদ্ এবং পুরাদিতে আর কোন্ব্যক্তির মমতা হইবে ? ॥ ৫ ॥

কলে এই আত্মা দেহ হইতে ভিন্ন, কে হেতু ইনি এক, শুদ্ধ, যপ্রকাশা, নিগুণি, কারণ ভূত গুণের আধান, সর্বগত ও সর্বতে অনায়ত এবং সাকি যরূপ কিন্তু দেহ এরপ মহে সে বাল স্থাদি ডেদে অনেক এবং মলিন, জড়, সপুণ, কারণ ভূচ গুণের আজিত,পরিচিয়ন, গৃহাদি দারা আয়ুত এবং দৃশ্য ॥৬

এই প্রকারে দেহস্থিত আত্মাতক বিনি জানিতো পারেন তিনি দেহধারী হইলেও দেহের শিকার হালালিও হয়েন না, তাল্প সক্রমানে সামিতিই টাইকে সক্ষিতিকারীয়ের প্রকাশিকে

াহে রাজন্। এই স্থাপ অবহা সাজতের বার সায়তে ব্যক্তি নিকার ও আখাবিত শিত্রর িকার আরা নিত্য আমার উপাসনা করে তাহার মনঃ ক্রমে ক্রমে প্রসন্ন হয়॥ ৮/॥ 💖 💛 💖 🕸 🕸 🕸 পরিত্যক্তত্বং সমাগদর্শনা বিশ্ববাদ্যক্তি শ্রামানি হয় সমস্থাক ক্রিক্তি ক্রিক্তি কর্মানি ক্রিক্তি কর্মানি ক্রিক্তি কর্মানি ক্রিক্তি কর্মানি ক্রিক্তি কর্মানি ক্রিক্তি কর্মানিক ক্রিক্তি ক্রিক্তিক ক্রিক্তি ক্রিক্তিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্তি ক্রিক্

### क्षित्रपारी ।

上了。在了美国的国际自己的

যহি বিশ্লাশয় প্রসরমনাঃ তদা পরিত্যক্তণ সন্সম্পর্শনা **ভূমা শাবিষয**ুতে। শাবিষয়ে যে মন সমাগৌদাসীজেনাব্যানমেব বন্ধা তদেব কৈবল্যমন্তে। ১।

সম্যান্দর্শনমেবাহ উদাসীন্মেবাস্থানং অব্যক্তান জিরাম্থানাং দেহ**ভাল কর্ণেজির মনসাং অব্যক্তামি স্থিত নাম্থানং রোধেত ॥১০** সংসারিশঃ কথং কুটস্থত্বং অত আহ। ভিন্নভ নিজস্য দেহত ভশপ্রবাহঃ সংসারো ভিন্নত্বে হেতু: জ্বয়াদ্যাম্থকত তত্ত্ব চেতনা চিন্নভাসঃ। অত্যানৃষ্টাস্থ প্রাপ্তাস্থ হর্ণশোকাদিভি ন বিজিরত্তে ॥ ১১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ম্ম সমব্ছানং শক্তাাদ্যবিশিষ্ট তয়াবির্জাব বিশেষঃ তলেব এমটকবল্যমশ্লুতে অমুভবতি ॥ ৯ ॥

কৈবলাগ্ৰমেৰ দৰ্শৰভি। উদাদীনমিতি। অধ্যক্ষমিৰ স্থিতমপ্যাদাদীনং যোবেদেত্যৰয়:। অভবং মোক্ষিতি সম্ব ক্ষোক্তি: সোহভয়মিতি চিৎস্থৰং শোভনমিতি গৌড়ীয়ং পাঠঃ ॥ ১০ ॥

অথ ভক্তিপক্ষেণাপি তং সাম্বন্ধতি। ভিন্নস্যেতি ॥ ১১ ॥

### শ্ৰীবিখনা পচক্ৰৰত্তী ।

তৎ ফলমাহ পরীতি সাজাভ্যাং শাস্তিং অলুতে শাস্তিমেবাহ মে সমবস্থানং মম সমং নির্ভেদ্মবস্থানং, সামান্যারস্থাং ভাশ্বনি মতেহকারলোপঃ। তবুদ্ধ তদেব কৈবল্যং॥ ৯॥

সমাণদর্শনমেবাই তাব্য জ্ঞান ক্রিরায়্বনাং অধিত্তাধিলৈবাধাাত্মনসাং অধ্যক্ষং জীবাত্মানং উদাসীন্মিব ভেছনাসক্তমিব বো বেদ। সাইনং কৃটিভ্যাত্মানং প্রমাত্মানং বেদ ৰং প্রমাত্মানং বেদ স অভবং প্রাপ্নোতীত্যাবৃত্যাব্যঃ। অত্ত্বেকারেণ সমাভাদাসীন্ত্রভাবেশি সাধনদশায়াং জ্ঞানসিদ্ধিং শুচ্ছতি ॥ ১০ ॥

নত্ন প্রব্যাদীনামধ্যক্ষণে দিবিস্য তেখোঁদাসীন্যমাত্রএব কথং সংসারাভাব ইত্যত আছ ভিন্নত দীবাদক্ত নির্দেষ্টেন্তব গুণপ্রবাহং সংসার ভিন্নপে হেত্ং প্রবাদ্যাত্মক্য অধিভূতাধ্যাত্মাধি দৈব বৃদ্ধাদি অরপস্য অয়মর্থং। লিফদৈহক্ত প্রকৃতিমানেনৈর দীবস্য সংসারো নদৌলাসীন্যেনতি তত্তাধ্যক্ষণে নির্দ্ধিত ক্ষিত্র ক্ষাণি তদেকালিকত্বিভি । এবক বংশবিধিক্তাদিনা ভিক্তিমিপ্রেণ জ্ঞানেন ব্রমানানাং সংসারাভাবমূক্য কেবাঞ্চিৎ কেবল্যের ভক্ত্যা অর্বস্ত্তান্ত বা কোবং নির্গীন্মনলা বথেতি ন্যান্তেন সংসারনিকৃত্ত্যে বত সানানাগণি সংসারাভাবমাহ। দৃষ্টাত্মিতি আসক্ত্যভাবাৎ প্রাকৃত সম্পর্নিগলৈ বিক্রিরভে আসক্ত্যভাবে হেতুঃ। মরি বঙ্গেতি সৌহদবন্ধত্ব কেবল্যের ভক্ত্যা তহবিদ্বাপ্রধিক্ত ভূতীক্ষণকে ১৯ ন

মহারাজ । মনঃ প্রদান ইইলেই গুণ সকল পরিত্যাগ করিয়া সম্যাদশী হির, তথন আমার ওলিসিঁছ রূপে অবস্থান রূপ যে শান্তি যাহার নাম কৈবল্য,তাহাই অনুভব করিতে থাকে ॥ ১॥

ফলতঃ আত্মা উদাসীন হইলেও কৃটছ, এই আত্মাকে যাঁহারা দেহ, জ্ঞান, কর্ম, ইন্দ্রির এবং মনের অধ্যক্ষ স্বরূপে অবস্থিত টুবাধ করেন তাঁহাদের আর সংগার ভয় হয় না ॥ ১০॥

প্রি সকল জানি ব্যক্তির অন্ত:ক্রণে এমড বোধ উদিত হয় যে লিজ, পরীর, দ্রব্য, ক্রিয়া, কার্ক এবং চেতুনি পর্নেণ, উ নে হৈছি সংসার হইয়া থাকে অতএব সম্পদ্ধ উপস্থিত হউক বা প্রিপদ্ধ পানিউত হউক উই শ্রেষ্টি নার্কি জারা জাইলের কেন্দ্র শ্রিষ্টার হয় না, আনাতেই সৌহন্য ক্রিয়া শ্রিকিল হার্কি বিশ্বিদ্যান স্থান না নালেত্র স্থানাবল ক্ষেত্র সুংগত বিভেক্তিনালাল বিভাগ বিভা

### डीधतवामी ।

ভঞ্জ স্বিঃ অভএৰ ক্ৰে হৃংখেচ সমং সন্ সমানা উল্লম মধ্যমাধমা বস্য জিতানী ক্ৰিমাণ্যাশস্ক বেন স স্থ অধিললোক রক্ষণং বিধংসঃ ক্ৰেমেকেন মরা রক্ষণং কর্ত্যু শক্যং ভ্রোছ। ময়া ঈশ্বেণ উপক্ষপ্তাঃ সম্পাদিতাবে অধিলা লোকা স্থমাত্যাদর ডিঃ সংযুক্তঃ ॥ ১২ ॥

নরু রক্ষণং দণ্ডাদি সাপেক্ষং অভন্ততে এছিনারা পূণাং করিবামি ইতি চেগত আহ শ্রের ইতি। বং যদাং সংপরারে পরসোকে প্রজাতিঃ কৃতাং স্কৃতাং বর্ষমংশং হর্তা হরতি। অরক্ষণে দোবমাই অন্যথা প্রজাতিঃ হৃতং পূণাং যস্য সঃ। প্রজানামখমতি পাপং ভূঙ্কে অনাধেত্যস্য বিবরণং করহারঃ সর রক্ষিতা চেং॥ ১৩॥

এবঞ্চ মোক্ষোপানায়াদেন ভৰিষ্যতীত্যাহ। বিজাগ্রাণামমূমতশাসৌ অমুবৃত্তশ পরিম্পরা প্রাপ্তো যোধর্ম সএব এধানং অর্থকামৌ তু প্রাসন্ধিকৌ ৰস্য । অন্যতমঃ অতিশব্দেনান্যঃ ধর্মাদিখনাসক্ত ইত্যর্থঃ। ধর্মপ্রধানান্যতম ইতি পাঠে ধর্ম

#### क्रममन्सर्छः।

অধ কর্ত্তরামূপদিশতি। সম ইতি লোকেডাত সম্ভেতি চিৎস্থাঃ ॥ ১২ ॥
উত্তরকালে তলা স্বত্তি নির্চাং স্বত্তের বিধ্যাপরিত্মিছেরা অন্যের্জানাদি প্রবর্তনেছরাচ তলা কর্ত্তবাং স্চরতি।
এবমিতি ॥ ১০ । ১৪ ॥

### **श्रीविधनाष्ठकवर्छी** ।

प्रक विद्या त्रिक्षा विद्या । विद्या विद्या । विद्या ।

অঞ্চলে ব্লক্তঃ প্রজাণালন্যের ধর্ম ইত্যাহ। সাংপরাত্তে পরলোকে প্রজানাং স্কৃতাৎ হর্তা গৃহীতা ॥ ১৩ ॥

রাজন্! তুমি অতিশর জ্ঞানী, স্থ চুংথে সমান ও উত্তম মধ্যম অথমে সমবৃদ্ধি হইরা ইন্দ্রিয় এবং মন: জ্বর করত এই সকল লোকের রক্ষণাবেক্ষণ কর। মহারাজ! একাকী কিরূপে সমুদায় পরি রক্ষণ করিব এমত আশহা করিও না। আমি তোমার অমাজ্যাদি সমুদায় রাজ্যাক প্রস্তুত করিয়া রাখ্যাছি,যাও তাহাদের সহিত মিলিত ছও ॥ ১২ ॥

হে রাজন ! রাজার পক্ষে তপতা অথবা অত প্রকার পুণ্য কর্মের অনুষ্ঠান অপেকা প্রকা পালনই প্রের, বেহেতু প্রজারা যে দকল পুণামুষ্ঠান করে, পরলোকে রাজা ভাষার বর্চ জংশ প্রাপ্ত হয়েন। কিন্ত যিনি রাজা ইইয়া রক্ষণাবেক্ষণ না করেন তাঁহার পুণ্য প্রজারা হয়ণ করিয়া লয়। তিনি যে প্রজামিকের নিকট কর গ্রহণ করেন, তাহা কেবল তাঁহার প্রজাম্থের পাণ ভোজন করা হয় ॥ ১০॥

রাজন্ ! তুমি যদি এই প্রকারে পরস্পরায় আগত এবং দ্বিজাগ্রাছণের অনুষত এই ধর্মকেই প্রধান ও অর্থকামকে প্রাক্তিক বোধ করিয়া এই ধর্ণেই অনুরাগ প্রকাশ পূর্বেক পৃথিধীর রক্ষা কর হুষেন কালেন গৃহোপৰাভান্ **ক্ৰটানি** নিদ্ধা<del>নসুমতালে । ১৪ গ</del>া

বর্ঞ মংকঞ্চন মানবেক্স র্**নীয় তে**হ্ছ গুণ্**শীলয়ন্তিত:।** । ।

নাহং মথৈবৈ হুলভন্তপোভিৰ্যোগৰ বা বং সমচিত্তৰতী ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

স ইত্থং লোকগুরুণা বিষক্দেনেন বিশ্বজিৎ। অনুশাসিত আদেশং শিরুসা জগৃহে হরে: ॥ ১৫ স্পুশস্তং পাদয়ো: প্রেল্লা ব্রীড়িডং স্থেন কর্ম্মণা। শতক্রভুং পরিষজ্য বিদেষং বিসদর্জহ ॥ ১৬ ॥

#### **डी) भत्रकामी**।

প্রধানাবন্যতমাবর্থকামে যায় ইত্যর্থ:। অস্যা: পৃথিব্যা অবিভা সন্ অলেন কালেন গৃহাগতান্ সনকাদীন্ জক্ষাসি অসুরজ্জো লোকো যমিন্স:॥১৪॥

মং মন্ত: সকাশাং কঞ্চিং বরং বৃণীয়। গুণা: শ্যাদয়: শীলং নির্দ্ধংসরতাদিশ্বভাব: তৈরহং যদ্ভিত: বশীক্তত: তজহিতৈন্ত স্থাদিভিনাহং স্থলভ: যত: সমং চিত্তং যেবাং তেবেব বর্তিকুং শীলং যস্য সোহহং ॥ ১৫ ॥

ক্ষমাপ্রিতুং পাদ্রোঃ স্পৃশস্তং স্থেন কর্মণা অখাপ্ররণেন ব্রীজ্ঞিং প্রেমা প্রিছল্য ॥ ১৬ ॥

#### ক্রমসন্বর্ভঃ।

সংপ্রতাপি পূর্বেচ্ছরাহ। বরক্ষেতি। ঋণ্শীলে অত্র ভক্তাথে এব জ্ঞেয়ে। তত্র ঋণা: ঋরপসন্তি প্রাধাণ পাণিত্যাদর:। শীলম্ব স্থভাবো বিনয়াদি: সমত্বশ্ব নারারণপরা: সর্ব ইত্যাদি রীত্যা তত্থমেব নতু যোগাত্যখানি তানি। নরোধরতি মাং যোগ ইত্যাদে: ॥ ১৫ ॥

তদেবং শ্রীভগৰত আদেশত্রমং আতং ইত্তেশ প্রীতিঃ সিদ্ধাহগমনঞাত্রাখীকারশ্চেতি। তদেব ত্রমণি শীচকারেত্যাহ। সুইখনিতি। তত্রান্তিমন্বয়ং স্বাহ্নুক্লেন প্রকার বিশেষেণ প্রথমং তু বণাবদেব স্বীচকারেত্যাহ। স্পৃশস্তমিতি। প্রেমেতি।

### শ্রীবিশনাপচক্রবন্তী'।

দিজাগৈ: শাস্ত্রাভিত্তি বি ত্রৈরমুমভোহণচামুর্তঃ প্রস্পরা প্রাপ্তো ধর্মএব প্রধানং যস্য সং । অন্যতম স্তর্জানাসক ঐক প্রাপ্তিক ক্ষাব্যঃ অভাঃ পৃথিবাঃ ॥ ১৪ ॥

অত্যমূকন্পা বিগত গান্তীয়া আহ। বরফোতি। গুণনীলাভাং বস্ত্রিতো বণীক্বড: প্রাক্তভাং তাভাং বনীকারাসম্ভবাদ প্রাক্তে ভক্তাখে এব জ্ঞেয়ে গুণো দয়া ক্ষমাদিং। শীলং বিনয়দেহাদিময়ং স্বভাবং। নাহমিতি নরোধয়তি মাংবোপ ইত্যাদেং যদ্যসাথ সমং পুলামেব সর্কোষাং চিত্তবস্তী চিত্তাধিষ্ঠাতা সর্কাতোদাসীন এব নতু কক্সাপি বশ ইত্যর্বং ॥১৫॥

(यनाथां भरतरान ॥ > ॥

তাহা হইলে লোক দকল তোমার প্রতি অনুরক্ত হইবে এবং অল্ল কালের মধ্যে দনকাদি সিদ্ধ মহর্ষি-দিগকে আপনার গৃহে উপস্থিত দেখিতে পাইবে। অতএব এই ধর্মে তোমার অনায়াদে মোকও হইতে পারে॥ ১৪॥

হে মানবেক্স ! আমি তোমার শমাদি গুণ ও নির্মাৎসরতাদি স্বভাব দারা বশীকৃত হইয়াছি, আমার নিকট কোন বর প্রার্থনা কর। মহারাজ ! যজ্ঞ অথবা তপস্থা কিমা যোগ দারা আমি স্থলভ নহি, ফাহাদের চিত্ত সমান ভাহাদের মধ্যেই আমি বর্তমান থাকি ॥ ১৫॥

বৈজের কৃছিলেন বিছর ! বিশ্বজ্যী পূথু লোকগুরু ভগবান্ বিষক্সেন কর্তৃক উপদিউ হইয়া ভদীর নিজেশ সম্ভ্রুক দারা প্রছণ ক্রিলেন। এই সময়ে শতাখনেধ্যাজী ইব্রু অখাপ্তরণ রূপ শীয় কর্মে লক্ষিক সুইয়া অপ্রাধ্মার্জন ক্রাইবার নিমিত পূথুর চরণদ্বর স্পর্শ ক্রিডে লাগিলেন, তাহাতে ভগবানপি বিখাতা পৃথুনোপদ্ধতার থঃ। সমুক্তিহানকা ভজাগ গৃহতিচরশাসুকা।
প্রানাভিমুখোপ্যেনমমুগ্রহবিলন্তিঃ। পশুন্ গ্রাপনাশাকোন প্রভাষে হলং নতাং॥ ১৭
স আদিরাজো রচিতাঞ্জলি হ রিং বিলোকিছং নাশক আদলোচনঃ।
নকিঞ্নোবাচচ বাস্পবিক্লবো হলোপগুহামুমধাদবস্থিতঃ॥ ১৮॥
অথাবমুক্ত্যাশ্রুকলা বিলোকয়ন্ত্পদৃগ্গোচরমাহ প্রবং।

### डी धत्रकारी।

ভগৰান্ প্রস্থানাভিম্থোপি অফুগ্রেণ বিলম্বিতঃ সরপ্রতান্তে প্রয়াণং ন কৃত্বানিতি ছরোরম্বর:। কথস্ত উপস্তমপিত মহণং বলৈ। সম্বিজ্ঞানরা সম্পাছতো বর্জমানর। ভক্তা গৃহীতে চরণাস্কে যস্। পদাপলাশবদক্ষিণী বস্য তথাভূতঃ সন্ এবং পৃথুং পশ্যন্ ॥ ১৭॥

জগবত তুংকুপাতিবেকসুকৃ। তস্য ভকু।ডেকমাহ স ইতি ছাভাাং বাস্পবিক্রবেষন তুফীমবস্থিতঃ সন্ অমুং হরিং জলোপ ভহাধাং ধৃতবান্॥ ১৮॥

অভ্থবোদ্শো পোচরং বিষয়ভূতং। পদা ক্ষিতিং স্পৃষ্ঠমিতায়ং ভাবঃ। ন থলু দেবাঃ পদা ভূবং স্পৃষ্ঠি জতঃ ক্লণা-পরবশো হরিঃ নূনমাঝানং বিষ্তবানিতি মতএব খলন পরিহারাবৈর গ্রুড়ন্যোদ্তে ক্লে বিল্যন্তং হন্তাগং যেন তং ॥ ১৯॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পরমপ্রেমাম্পদত্তেন খ্রীভগবতা স্বয়ং মেলিতত্তাদিতি ভাবং ॥ ১৬। ১৭। ১৮। ১৯॥

#### গ্রীবিশ্বনাপচক্রবন্তী।

সমুজ্জিহানয়া সমাগুদয়ভ্যা প্রতিক্ষণং বর্দমানয়েত্যর্থ:। এনং পৃথুং ॥ ১৭ ॥ ভগবতঃ ক্লপাতিরেকমুক্ত্য তস্য পৃথো উক্ত্যতিশয়মাহ স ইতি ॥ ১৮ ॥

অভ্পরোদ্শো গোঁচবং বিষয়ভূতং পদা ক্ষিতিং স্পৃশন্তমিত্যক ভাব: শ্রীস্বানিচর ৈ ব্যাথ্যাতো যথা ন থলু দেবা: পদা স্পৃশন্তি ভূবং অতঃ কুপাপরবশো হরিন্নমাত্মানং বিল্ব হবানিব। অত এব খলন পরিহারায় গরুড়ভোরতে স্করে বিন্যন্তং

হস্তাগ্রং বেন তমিতি॥ ১৯॥

পৃথু উাহাকে আলিঙ্গন করিলেন এবং তাঁহার প্রভি যে বিদ্বেষ জন্মিরাছিল তাহা পরিত্যাগ করিলেন॥ ১৬॥

অনস্তর ভগবানের ইচ্ছা হইল যে স্বস্থানে প্রস্থান করেন কিন্তু তাঁহার জিগমিষা জন্মিলেও পৃথ্র প্রতি অমুগ্রহ বিতরণার্থ কিঞ্চিৎ বিলম্ব করিলেন। ঐ অবসরে পৃথ্রাজা বিবিধ প্রকার উপহার আহরণ করিয়া তাঁহার পূজা করত বৃদ্ধিশীল ভক্তি দারা তদীয় চরণদ্বয় ধারণ করিয়া রহিলেন। ভগবান্ সাধ্জনের স্কল, পৃথ্র ঐ প্রকার ভক্তি দেখিয়া পদ্মপলাশ লোচন দারা তাঁহার প্রতি করুণা দৃষ্টি বৃষ্টি করিতে লাগিলেন॥ ১৭॥

পরে আদিরাজ পূথু দর্শন ও তাব করণার্থ অঞ্জলি বন্ধন করিলেন, কিন্তু তাঁহার লোচনবয় অঞ্চ দারা পরিপূর্ণ হইল হাতরাং তদ্দর্শনে সামর্থ্য হইল না, আর বাস্পোগদম হওয়াতে কণ্ঠও অবরুদ্ধ হইয়া আসিল ভাহাতে কিছু কহিতেও শক্তি হইল না অতএব ভূফীস্তাবে অবস্থিত হইয়া অদর দারা ভগবান্কে আলিঙ্কন করিয়া রহিলেন ॥ ১৮॥

ভদনন্তর চক্ষুর্যের অশ্রুদ মার্জন করিয়া লোচনের বিষয়ীভূত ভগবান্কে অত্প্র নেত্রে অবলোকন করিতে লাগিলেন। তথনভগবান্ আপনার চরণ ছারা ভূমি স্পর্শ করিতেছিলেন অর্থাৎ দেবতারা কর্মন ভূমি স্পর্শ করেন না, কিন্তু কুপা পরবলতা হেতু যেন ভগবানের আত্ম স্থাতি বিশ্বতি হইল, অত- পদা স্পৃশন্তং ক্ষিতিমংস উষ্তে বিজ্ঞত হ্স্তাপ্রমূরক্ষবিদিন: ॥ ১৯ ॥ জ্ঞীপুণুক্ষবাচ ॥

বরান্ বিভো ত্বদরদেশরাদুশঃ কথং র্ণীতে গুণবিক্রিয়াস্থনাং।
যে নারকানামপি সন্তি দেহিনাং তানীশ কৈবল্যপতে র্ণেনচ॥ ২০॥
নকাময়ে নাথ তদপ্যহং কচিন্ন যত্র যুম্মচরণাস্থলাসবঃ।

#### शिधतयामी ।

বরং বুণীখেতি বছকং তদসহমান আহ হে বিজো বরদানাং একাদীনাং ঈশবাৎ বরপ্রদাৎ ত্বং ছতঃ সকাশাৎ বুধং কথং বরান্ বুণীতে কীদৃশান্ গুণৈ বি ক্রিয়ত ইতি গুণবিক্রিয়েইছবারঃ স্থব আবা বেষাং তেষাং একাদীনাং সম্বন্ধিনঃ দেহাভিমানিনাং ভোগ্যানিতি বা তথাচেৰুধ এব ন ভবতীতার্থ: জুগুলিত ছাদিত্যাহ য ইতি। বুধ এবাহমণি ন বুণে ইতি সমুক্তরায় চকারঃ ॥ ২০

কৈবলাপত ইতি সম্বোধনাৎ কৈবলাং ৰরিবাতীতি মাশন্ধীত্যাহ নেতি মহন্তমানামন্তর্দয়ালুগ বারা নির্গতো ভবৎ পদা-স্বোজ্যকরন্দোষ্শঃ প্রবণাদি প্রথং যত্র নান্তি তাদৃশং চেৎ কৈবলাং তহিঁতৎ কচিৎ কদাচিদপি নকামনে। ভহিঁ কিং কাময়সে

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অথ সিজোপদেশ স্বীকারে প্রকার বিশেষং দর্শয়তি। বরেতু দর্শতে। বরান্ বিভো ইতি। বরদানাং একাদীনামণীশ্বাৎ স্কাতিশয় বরদায়িকাদপি স্ত ইত্যর্থ: যো বুধ: কথং বুণীতে চকরাদহমব্ধোপি ন বুণ ইত্যর্থ: ॥ ২০ য়

ন কাময় ইডি। কণাযুত প্রার্থনমত্যাশক্তিতৎপরং॥ ২১॥

#### श्रीविधनाशिकवर्ती।

বরং বুণীবেত্যক্ষোত্তরমাহ বরান্ বৃধঃ কথং বৃণীতে কিম্বৃধ এবেত্যর্থ:। ত্রাপি শুলৈ বিক্রিয়াবিকারো মস্য তথা ভূত আয়া মনো বেষাং কর্মিণাং সম্বন্ধিনঃ অর্গাদীনিত্যর্থ:। কৈবল্যপতে ইতি কৈবল্যকামোপি যান্ নর্ণীতে তানহং কৈবল্য নামাপ্যস্থিক্য কথং বৃণে ইতি ভাবঃ ॥ ২০ ॥

কিয়া কৈবলাপতে ইতি সংখাধনাৎ কৈবলাং বরিষাতীতি মাশকিটাঃ কিন্ত কৈবলামপি ষেভা এব রোচতে তেভা এব ভদীয় তামিতাভিপ্রায়েশৈব তুময়া তছেকোমরিতোদীতাাই। নেতি বরঞ্ম মৎ কঞ্চন বৃণুখেতি যহুক্তং তত্ত সামান্যতো বরানহং নৈব কামরে বিশেষতোপি কঞ্চন বরং কৈবলাং তদপি কচিৎ কদাচিদতি হংগদশায়ামপি ন কামরে কৃতঃ যত্র কৈবলা যুম্মজনগাম্জ্স্য আসবো মকরল ভদীয় গুণকথা মাধুর্য ভাবো নাত্তি কীলৃশঃ মহত্তমানামন্তর্গ দয়ৎ মুথ বারাচ্যতঃ অন্তর্গ বরেনাখালানলোজেকাৎ কীপ্তামান ইতার্থঃ। শুক্ম্থাদম্ত ক্রব সংবৃত্তিতি ব্যাহদাখালাগে সভি তস্যাতি মাধুর্য মুদয়তে ইতি ভাবঃ।
সধুর্মপি জলং ক্ষারভ্নি প্রবিত্তঃ বথা বিরসী ভবতি ভণৈবাবৈক্ষবমুধনির্গতো ভগবদগুণোপি নাতি রোচক ইতি বাভিরেকশ্চ

এব পাছে পড়িয়া যান এই আশক্ষায় গরুড়ের উন্নত ক্ষেত্ত ক্ষেত্ত করিয়া রাখিয়াছিলেন ॥ ১৯ ॥ পৃথুরাজা ভগবান্কে অনেক্ষণ নিরীক্ষণ করিয়া কহিতে লাগিলেন, প্রভা! আপনি বর গ্রহণ করিতে কিরূপে আজা করিলেন ? অক্ষাদি যে দকল দেবতা বরপ্রদ, আপনি তাহাদেরও ঈশর, আপনকার নিক্ট হইতে বৃদ্ধিমান্ লোকে কি দেহাভিমানিদিগের ভোগ্য বর যাচ্ঞা করিতে পারে? যদি কেই করে ভাহাকে আমি বৃদ্ধিমান্ বলিনা, কারণ ঐ দকল বর নরক বাদি শরীরিদিগেরও বিদ্যান্যান আছে। অভএব হে ঈশ। হে কৈবল্যপতে ! ঐ দকল বরে আমার প্রয়োজন নাই ॥ ২০ ॥

হে নাথ! আমি আপনাকে "কৈবল্যপতি" বলিয়া সম্বোধন করিলাম ইহাতে এমত সনে করি-বেন না যে আমি মুক্তি প্রার্থনা করিতেছি। প্রভো! মোক্পদেও যদি মহতম সাধু পুরুষদিগের বদন কমল দারা হৃদয়াভ্যন্তর হইতে আপনকার চরণাশ্বুজের মকরন্দ পাইবার আশা না থাকে অর্থাৎ মহত্তমান্তর্হ দিয়ান্ম্থচ্যতো বিধ**ংশ কণীবৃত্মের নে বর্ত্তী** । ২১॥
স উত্তমংশ্লোকমহন্ম্থচ্যতো ভবংপদীভোজহুধাকণানিলঃ।
স্মৃতিং পুনর্বিস্মৃত তত্ত্বতানাং কুযোগিনাং নো বিভরতালং বরৈঃ॥ ২২॥

#### শ্রীধরস্বামী।

তদাহ। যশ: শ্রবণার কর্ণানামর্তং বিধৎস্ব। নমু কোপ্যেবং নর্তবান্ কিমপান্য জিস্তরেতাহ মন তেব এব বর ইতি ॥ ২১ ॥
নতু তহি কৈৰল্যাভাবে রাগ ছেবাদ্যাক্লানাং ভক্তি শ্রবদিণ ন দ্যাদিজ্যাশব্যাহ স ইতি ভবৎ পদাভোজ স্থায়াঃ কণা লেশঃ
তৎ সম্বন্ধী বোহনিলঃ সঞ্জব দ্বাদপি কিঞ্চিদ্যশঃ শ্রবণ মাত্রমিত্যর্থঃ। বিশ্বতং তত্ত্বর্ম হৈঃ কুযোগিভিঃ তেষামপি পুনঃ
স্বৃতিং আত্মজানং বিতরতি। অতোন থলু ভক্তানাং রাগাদি সম্ভবঃ। অভোনোহ্মাকং সারগ্রাহিণাং অইয়েব হৈরলং।
ভক্তাবেব মোকাদি সর্ক্ষর্থান্তর্ভাবাদিতি ভাবঃ॥ ২২ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

যদিত বয়ং ন তাদৃশ প্রার্থনাধিকারিণঃ গাঢ়াসক্ত্যাভাবাং। তথাপি তচ্ছুবণমেব স্তাদিত্যাহ। স ইতি। তত্বত তং পদাস্থোজমেব মূলং তদফুগতত্বেন শুদ্ধাস্থ্যানঞ্চ ॥ ২২ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাণচক্রবর্ত্তী।

গ্ন্য:। তহি কিং কাময়দেত্যতাহ বিধৎস্থেতি মহতাং গুণ কথানাঞ্চানস্ত্যাৎ যত্ৰ য়ত্ৰ হৈ হৈ হা যা গুণকথাং কীৰ্ত্ত্যমানাঃ স্থা স্থাসামেকামপি কথামহং ত্যকুং নশকোমীত্যতিলোভাৎ কৰ্ণানস্ত্যস্পূহা তেন কৈবল্য কামা য়েভাঃ শ্ৰোত্তালীক্তিয়েভাো প্ৰিয়েভ্যো ক্ৰন্থস্থি তানোবাহং কাময়ে ইতি দ্যোতিতং। নমু কোপ্যেবং নবুণীতে সত্যং মম তেষ্ত্ৰব ব্য়োনান্য ইতি ॥ ২১ ॥

ন্মু মহাতত্তিরপি হল ভং কৈবলামপি কুতো নেচ্ছদীতি তত্র ব্যাক্সস্থতি মাপ্রিত্যাহ স ইতি ভগবৎ পদাস্তোক্ত স্থায়াঃ কণোলেশ স্তৎ সম্বনী তাবদনিলোপি কিমৃত তৎকণঃ। কিমৃতত্রাং সা স্থা। তদগুণ কথা লেশ প্রসঙ্গোণীতার্থঃ স্থৃতিং ঘদরণ ব্রুবি ত্রুবিত অত্রব বিশ্বত তত্ত্বার্গাদিছি তয়োপদিষ্টং যদ্ধবধা বৈলক্ষণ্য সালক্ষণ্যাভাং প্রমাত্ম কীবাত্ম দেহতত্বং তদধুনৈ ক্ষা বিশ্বত্যত্ত্রব কুযোগিনামিতি ব্যাক্সস্ততিঃ। অত্যাকং বরৈরলং বিশ্বত্তত্ব ব্যাত্থিং কৈবলোন স্বৎ কথা স্বাদৈক ব্রুবি ক্রান্তিরেরণাত্মাকং প্রয়োজনং নান্তি। বৃদ্ধং কুষোগিনো নিক্ষাং ধ্রুভান্ত তত্ত্বের্গান্য স্থ্যোগিনোভবিতৃং ন প্রভ্বামেতি কথং কৈবলায় স্পৃহয়াম ইতি কথং বা কীট বিশেষা মধুব্রতা ইব ঘচরণ ক্ষল মক্রক্ষাস্বাদ্যাত্তেণৈৰ পূর্ণা রাজ্যাদি সম্পন্তীঃ প্রাপ্তঃ শকুমৃইতি ভল্যা স্বেষামেবেণ্ডবর্গে ধ্বনিতঃ ॥ ২২ ॥

আপনার যশঃ শ্রবণাদি দ্বার। স্থ লাভের সম্ভাবনা না হয়,তবে ঐ পদও আমি কথন প্রার্থনা করি না, আমার প্রার্থনা এই, হৃদয় পূর্ণ করিয়া আপনার যশঃ শ্রবণ করিতে পারি, তদর্থ আমাকে অযুত কর্ণ প্রদান করুন। প্রভাে! ইহাই আমার বর॥ ২১॥

হে দেব। মুক্তি না হইলে রাগ ছেষাদিতে আকুল ব্যক্তিদিগের ভক্তি স্থ হইতে পারে না এমত আশঙ্কাও করিতে পারি না, যে হেতুমহদ্যক্তিদের মুখ হইতে বিগলিত আপনার চরণামুক্তের কণা মাত্র স্থা সংক্রান্ত যে বায়ু, তাহা যে সকল কুযোগী আত্মতত্ব বিশ্বত হইয়াছে তাহাদিগকেই শ্বৃতি বিতরণ করে অর্থাৎ দূর হইতেও আপনার কিঞ্মিত্র যশঃ প্রবণকরিয়া কুৎসিৎ যোগিদিগেরও পুনরায় আপনার আত্মতত্বের বল্প সারণ হয়। অতএব আমাদের অন্য বরে আবশ্যক নাই, আমরা সার্থাহী, ভক্তিযোগ লাভ করিতে পারিলে মোক্ষ প্রভৃতি সমস্ত স্থই আমাদের হত্তগত হইবে॥ ২২॥

যশঃ শিবং হুঞার আর্থা সঙ্গত্মে বদুন্দিরা চৌপিশৃলৌতি তি সকুৎ।
কথং গুণজোবিরমেদতে পশুং শ্রীর্থৎ প্রবর্ত্তে গুণসংগ্রতিইছিয় ॥ ২০॥ বিশালিরং প্রবৃত্তির পালিরং শ্রীর্থক বিশিষ্টির পালিরং।

#### ট্রাধর হার্মী

নমু ভক্তিমু ক্রিফলৈর অত: ফানং বিহার সাধনৈ ওবত: ক্রিইসমাগ্রহ ইত্যালয়াহ। হৈ মুল্রবো মঙ্গলকীর্তে তে শিবং মশ: সভাং সঙ্গনে বং সক্রদণি বদৃদ্ধ্যাপি উপশৃগোতি ওপঞ্চতেই সং গশুং বিনান্তঃ কবং বির্মেৎ। ওণাতিশয়ং স্চইতি। শ্রুবিং মশ এব প্রকর্ষেণ বুত্রতী ওণানাং সর্মপুরুষার্থানাং সংগ্রহঃ অগ্নিন্ সমাহারতদিছেরা॥ ২০॥

অতোলন্ধীরিবানা বর ভাগেন ভামেবাহং ভল ইত্যাহ অথেতি গাঁলসঃ উৎস্কঃ সন্ কর্মণি ক্রিয়মাণে যথেক্রেণ সহ কলিঃ এবং ভক্তাবপি কিং লক্ষ্যা সহ কলিঃ স্থাদিতি বিভক্ষতি। একবিদ্ধ গতেয়া স্পর্মানয়ে রাব্যোরপি কিং কলিন স্থাদিতি কাকা

#### ক্রমসন্ধর্ভ:।

ষতোষশ ইতি। প্রং বিনা বোন্যো গুণজো সমুষ্যমাতঃ স কথং বিরমেৎ স মুসুরোষ্পি প্রঃ যোন বিরমেৎ স প্রথম প্রম গুণফা ইত্যর্থ: গুণাণাং স্বনীয়ানাং সংগ্রহেছয়।। আছানি প্রতি সংক্রমিত্মিছয়া॥ ২০॥

অথাভঞ্জইত্যাদি বন্ধং ন থবস্ত তৎকাস্কভাবাদাসনা লাভা কিন্ত ভব্জিবাসনৈব দৃষ্টাস্তত্বত্ৰ তস্যা ভক্তাংশ এব। তথা স্পৰ্দাত্ তৎপ্ৰম ক্লপোন্ধব্ৰেন বীৰাণ্য দাস্যতাং প্ৰাধ্যস্য নাবোগ্যেতি হৃত্তেব্বেং মন্যন্তে তৎ বনু তদীয় দীনবিষ্যক ক্লপাস্চক) দুপ্ৰেষ

### **এীবিখনাথচক্রবন্তী**।

নমু মৎকণাস্থাদাদিপ বিরমা যোগীক্ত প্রদীরং কৈবলামেৰ গৃহাণেছি ততাহ বল ইতি হে স্থাবং সকলকীর্ত্ত। তব রশ্ম বৃদ্দের্য অবাহতোহকক্ষাৎ প্রাপ্তমণি সকলি যং শৃণোতি গুলক্ষণেৎ স কথং তথাৎ বিরমেৎ পশুং বিনেতি বোবিরমেৎ স মহুব্যের পশুং যো ন বিরমেৎ স পশুষণি সমুষ্য ইতি ধ্বনিঃ। তচাপি চিত্তবিদ্ধাং শনকৈবি যুভ্কে ইত্যাহাক কক্ষণ লক্ষিতাৎ মুর্দ্দলাঃ পীযুৰাবিরমতে বোগিনে তার্বির্দান্তে পুরুষা বিমুখা হরিমেণসং। কথায়ামিত্যাহাক স্থাবার কর্মিণেচ পশ্রে পিগাক্ষত্ব ঘাঙাদিকমিব কৈবল্যাদিকং দেহি নতু মহাং মহুবাারেভালুগ্রানিঃ। নহু মদ্যশং স্থাদাদিপ কৈবল্যাদিকমিধিকং ভবেদিভাত বেল্লী ক্ষাদি ক্ষা ক্ষাণি প্রমাণং কৈবল্যাদিভোগি সন্ত্রাপ্তমাণ স্বাহার ভালি ক্ষা হল সাম্বাহার ভালি ক্ষা ক্ষাণ ক্ষা ক্ষাণামিতি ততাহ জীম হালক্ষী ক্ষাদি সর্বাহার কার্ম ক্ষা ক্ষা ক্ষাণ লীলা লাবণ্য কাক্ষণানাং সমাক্ গ্রহণকার্যাননগালগাং তিনিছ্বেতি দৈবার প্রমাণং তত্বলক্ষিতা অন্যেপ্যাম্বাদিত্বর কৈবলা স্থমিপ ৰাষ্ক্রিক্ষবো বলসের রম্বানাং উকাদমেশি প্রমাণং। হাস্বুইদ্ধাবেক্পল্লবানি চয়রপান্ত ভালীর কাণ্ডেবন্ধ চির্বাসমেবাম্বাদ্ব্য বৃষ্ক ইব ঘোগী সহকারণলবানি তাক্রাণ ক্টিকমেব স্থানরর ষ্ট্রিইব কন্মী কিং প্রমাণং ভবেদিতি ভাবং। ভক্তাবেব মোক্ষাদি সর্বান্তর্থার গ্রানাং সর্বাহার স্থিনিছেবেতি স্থানিচর্বাঃ ৪২০ ৪

অতঃ কেবলং ভজনমেব বুণে নতু বরানিত্যাহ। অথ আসম্যক্ নিকাম এব কেবলাইমৰ ভক্তিং কুর্বে। নতু জ্ঞান কর্মাদি সিদ্ধার্থং জ্ঞানী কন্মীৰ গুণী ভূতামিত্যর্থ:। ত্তাপি ন নারদাদিরিব কিন্তু পদাকরা লক্ষীরিব মাজ্জ নলেপনপাদসম্বাহন ব্যক্তন

প্রত্যাগ করিয়া কেবল যে সাধনাক ভক্তি প্রার্থিত করিয়া কেবল যে সাধনাক ভক্তি প্রার্থনা করিতেছি ইহাতে অন্যথা আশকা করিবেন না, হে মকল কীর্ত্তে ! আপনার যশং পরম মকল ফরপ, দাধু নক দারা যে ব্যক্তির মদুচ্ছাক্রেমে তাহা একবার প্রবণ গোচর হয় সে গুণজ্ঞ হইলে ক্রি আর তাহা হইতে বিরত হইতে পারে ! ফলতঃ পশু ব্যতিরেকে অন্য কাহারও তাহা হইতে নির্ভ্তেইতে ইছা হয় না, যে হেছু অয়ং ক্রেম্লা সমস্ত পুরুষার্থ একতা সংগ্রহ ক্রিবার ভাসনায় ঐ যশঃ প্রার্থনা করিয়াছিলেন ॥ ২০॥

াস্ত্রত্থক ক্রমি লক্ষ্যীর আর উহত্তক হইয়া। অন্যা বর। পরিত্যাগ পূর্বক। কেবল কার্পনারই ভজন করিব। প্রভো! আপনি সামান্ত পুরুষ নহেন, অথিল পুরুষের মধ্যে আপনি উত্তম এবং দকল ওণের व्यापात्रक्षिक्षित्रं । २६ ॥ व्यापात्रक्षित्रक्षित्रं । २६ ॥ व्यापात्रक्षित्रं । व्यापात्रक्षित्रं । व्यापात्रक्षित्रं । व्यापात्रक्षित्रं । व्यापात्रक्षित्रक्षेत्रक्षित्रक्षेत

#### क्षिमत्रयामी ।

বিভর্জ:। নস্থ পর্যাবেণ সেবারাং ন ভাব। নৈবং কৃত ব্যৱধারো রেবৈক আনং মনো বিভারো বাড্যাং তরোঃ ॥ ২৪ ॥
ভবতু বা কলি তথাপি ভজেরমেবেড্যাহ। অগজ্জনভাং বৈশসং বিরোধঃ ভাদেব তর হেতুং বভাং কর্মণি নং সমীহিতং ঈহা
ভবতি তথাপি ইন্দ্রবিরোধে মং পক্ষপাত বদলাপি ভাদিত্যাহ। কর ভুক্ষেপি উক্ বহ্করোধি বডোদীনের বংসলং স্থে রূপ
এবাতিরতভা তরা কিং প্রয়োজনং তাং নাজিরস ইডার্থঃ ॥ ২৫ ॥

#### 🥫 ক্রমসন্মর্ভঃ।

বচন বিনোদমাত্রং নতু লক্ষীম্পদ্ধাবহং করোবীত্যনেন স্ববিংস্কছেম্বননাৎ অথবা। অধা তজ ইতি কলহাভাব এব যোজ্যং তত্ত হেতুং ভচ্চরণেতি। অগজ্ঞনস্থামিতিতু কলহে ॥ ২৪ ॥

অতএবেতি। দীনবাৎস্ল্যমেব মুধামুদ্দীপ্ৰমিভাৰ্থ:। সাধ্ব: প্ৰোজ্বিতকৈত্বা: তদেবাৰ্ধার্য়তি। ভ্ৰদিতি। ঋতে ইত্যু-

#### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবন্তী।

তাত্নাপ্ৰাদিভিরভীক্ষমেবেতাৰ্থ:। বড়ো লালস: লালসাবান সমহান্ লালসাব্রোরিতাভিধানাদতাধিকং স্ট ইতার্থ:। নচাত্র প্ৰাক্ষ্ণ তাব আশক্ষনীয়:। উত্তরলোকে জগজ্জনন্যামিত্যুক্তে: লগতি চ অস্যাত্তঃ পাতারক্ষ্যাং জননী ভাবেন অস্য দাস্ভাব বাজে:। অতঃ পল্লকরেবেত্যুপমেসং পরিচরণা শেনৈর ভগবচ্চরণ পরিচর্যালাং ভ্রমা এবাতিপ্রসিদ্ধে:। লক্ষ্যাং পর্ম ভক্তি মজোণি অস্য বীর ভক্তবং বা চৈব দ্যোভ্রলাই অপীতি কর্মণি ক্রিয়মাণে বণেক্রেণ সই কলি:। এবং ভক্তাবণি লক্ষ্যা সহ কলি:
ন্যাদিভি বিভর্করতি। এক মিন্পত্যো স্পর্মানব্যেরপি কিং কলি ন স্যাদিভি কাকা বিভর্ক:। নমু পর্যায়েণ সেবামাং ন ভাৎ মৈবং। কৃতভ্তরণরোরেক ভানে। হবিরামো মনোবিত্যারোযাভ্যাং ভ্রোঃ ৪২৪ ৪

কুশাং তস্য সমাজিতা প্রোঢ়াং নানামপেকতে। অতুলাং যো বহন্ ক্ষঞে প্রীতিং বীরঃ স উচাতে ইতি বীরভক্তোচিতং ব্যন্তারং প্রকটররাহ অগজননাাং অগল্পাবর্তিখন সমাপি জননাাং লক্ষাং বৈশসং বিরোধঃ স্যাদেব কুতঃ যস্যাঃ কর্মণি মঃ সমীহিতমিছা সা ধলু ব্রহকস্যাসীনা বিরাজতু। অহং পুত্র এব সর্বং ব্রহ্রেরণ পরিচরণং করবাণি তস্যাঃ কোর্মান্রাহো বং পরিচরণং বিনা নজীবতীতি ভাবঃ। নমু অমর্কাচীনঃ সাতি প্রাচীনা দ্বং নিক্টঃ সাতি মহতীতি তয়া সহ কিং বিক্রন্তাস সভাং তথাণীক্ষবিরোধে মংপক্ষপাত বল্লাপি মরি তব পক্ষপাত এব স্যাদিত্যাহ। ফল্ভ তৃদ্ধমণি অমুক্ষকরোধি যতে দ্বীনের্ বংসলঃ। নমু দং তস্যাঃ কোপারবিভেষি কিং তল্প সভাং নবিভেমীত্যাহ অএবণিক্ষ্যে অসামর্থ্যেইভিরত্ত মম তয়া কিং ন কিম্পীতার্থঃ তৎ কণোল্রেকএর মম সামর্থ্যং। বছকাং বীরভক্ষোণাহরণের্। প্রভাষবিপ্রীখনো ভবতু কা কৃতিক্ষেন যে কুমার মকর্মবলাণি ন কিঞ্চিদান্তে ফলং। কিমনাদহস্থতঃ প্রভু কুপাক্টাক্ষ প্রিয়া পরিবদ্ধিমাং নগণয়ামি ভাসাম্পীতি। পিতঃ শক্রে চ পার্দ ইভি পুংলাত্তেহ্বরণ্ডঃ ৪২৫ ৪

আলয়, কিন্তু লক্ষীর অন্তঃকরণ আপনার চরণছয়ে একতান, আমিও তাহাতেই আত্ম মনঃ বিস্তার করিভেছি, ইহাতে এক পতির নিমিত সুই জনে অভিলাষী হওয়াতে আমাদের ত পরস্পার কলহ হই-বে না १॥২৪॥

হে জগনীশ। জগজ্জননী লক্ষ্মীর কর্মের নিমিত্ত আমার যত্ন হইতেছে ইহাতে ভাহার সহিত যদি আমার বিরোধ হয় ভউক, ভাহাতে ক্ষতি নাই, আপনি দীন বংগল, দীনের প্রতি দয়া করিয়া ভুচহ কার্যাও বহু করিয়া থাকেন। স্নভরাং আমার কার্যা স্ববশুই গণ্য করিবেন। প্রভা! আপনি স্কুপেই দদা অবস্থিত আছেন লক্ষ্মীতে আপনার বিশেষ প্রয়োজনই বা কি ? অর্থাৎ ভাহাকে আদর করার আবস্থাক নাই॥২৫॥

ভলত্যথ দামত এব সাধবো ব্যুদন্তমায়াগুণবিজ্ঞদোদয়ং।
ভবৎপদাসুত্মরণাদৃতে সতাং নিমিত্তমন্যস্কুগবন বিদ্ধাহে॥ ২৬॥
মত্যে গিরন্তে জগতাং বিমোহিনীং বরং রুণীছেতি ভজন্তনাথ যং।
বাচাসুতন্ত্র্যা যদি তে জনোহিসিতঃ কথং পুনঃ কর্মা করোতি মোহিতঃ॥ ২৭॥
দ্বন্দায়য়াদ্ধা জন ঈশ খণ্ডিতো যদস্যদাশান্ত ঋতাত্মনোহবুধঃ।
যথাচরেদ্ধালহিতং পিত। বয়ং তথা স্ব্যেবাহ দি নঃ সমীহিতুং।

#### डीभद्रभाशी।

যতক্বং দীনবৎসলা অভএব সাধবো নিকামা অথ জ্ঞানানস্তরমণি দ্বাং ভজপ্তি। কণস্তুতং মায়া গুণানাং বিভ্রমো বিলাসঃ তাজোদর: কার্য্যাং সনিবতো যদিন্তং। তে কিমর্থং ভজপ্তি ভজাত । ভবং পদাসুস্তরণাদিনান্তেবাং নিমিত্তং ফলং ন বিদ্যাং ৪২৬ বিরঃ প্রালোভনক কুপালো তাবাসুচিতমিত্যাশরেনাহ মন্য ইতি। সু অহো তে বাচা ভল্লা যদি জনোহরং অসিতোহবদ্ধঃ স্যাত্তিপুনঃ পুনঃ ক্লাব্যাহিতঃ সন্কর্থং কর্ম করোতি ॥ ২৭ ॥

ত্বনাররা খণ্ডিত্সা ত্বা প্ন: থণ্ডনং নকর্ত্তব্যং কিন্ত হিতং চেষ্টিত্বামিত্যাহ ত্বনাররা ঋতাদাত্মন ত্বতঃ থণ্ডিতঃ পৃথক্ কৃতঃ বৃদ্ধতোহন্যৎ পুত্রাদিকমাশাতে অতঃ অয়মবিজ্ঞাপিত এব হিতং চেষ্টিত্মহ সি॥ ২৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ক্তাপ্যস্তদিভূাক্তিরবধারণার্থা ॥ ২৫। ২৬। ২৭ ॥

#### শীবিশনাপচক্রবন্তী।

ভদেবং ন কেবলমহমেব কিন্তু সর্ব্ধিব অন্তক্তা বরং র্ণৃস্থীত্যাহ ভলস্তাপেতি বত স্বং দীনবংসলঃ অভএব ভলস্তি ব্দেশ্যো নির্ব্যো ভবতি মায়াগুণানাং বিভ্রমোদয়োবিবিধ বরস্পৃহা যততং অভ্তলনস্যবায়ং অভাবোষদ্বর স্পৃহা নিবর্ত্ত ইতি। নমুভহি ভল্লনস্য কিং ফলং ততাহ। ভবদিতি। নিমিত্তং ফলং অমুম্বরণস্থৈ চ্জামণে স্তদিত্র স্থতিরস্বারক্তাদিতি ভাবং ॥ ২৬ ॥

নমু তহুহিং সভকং প্রতি বরং বুণীছেতি কথং এবীমি তত্ত্বাহ মন্য ইতি যদি কশ্চিদপকো ভক্ত ছং প্রলোভনাৎ কমপি বরং বৃণতে ভবৈদ তস্য ভক্তি রস্বঞ্চনাৎ সর্প্রনাশ ইতি ভাব:। স্বক্ষণা পিতৃলোক ইতি স্বর্গকামোহশ্বমেধেন যজেতেত্যাদি বেদলক্ষণাপি তব বাগ্ জগলোহিনীত্যাহ সু অহো তে বাচা তত্ত্বা যদি জনোহরমসিভোহবদ্ধ: স্যাত্তদা পুন: পুন: ফলৈমেছিভ: সন্কথং কর্মে করোতি॥ ২৭॥

তন্মারং বুণীবেতি প্রলোভনেন স্বভক্তপরীকামপি ন কুর্যা। ইত্যাহ ছদিতি। জন: দর্কএব যদ্যন্মাৎ ঋতাত্মন: দত্য স্বরূপাৎ

হে ভগবন্। আপনি দীন বৎসল, মায়া গুণের যে সকল কার্য্য তাহা আপনাতে নাই অতএব নিন্ধাম সাধু পুরুষেরা জ্ঞানোদয়ের পরেও আপনার ভন্ধন করেন কিন্তু তাঁহাদের ঐ প্রকার ভন্ধনের প্রয়োজন, আপনার চরণ পঙ্কজের স্মরণ মাত্র, তদ্যতীত অনা কোন ফল দেখিতে পাই না॥ ২৬॥

অতএব বর ধারা লোভ দেখান কপালু পুরুষের কি উচিত হয় ? প্রভো আপনি "বর প্রার্থনা কর" এই যে একটা কথা বলিয়াছেন, বোধ হইতেছে তাহা জগতের মোহকারিণী, কারণ, আপনার বাক্য রূপ রজ্জুতে জগতীস্থ জনগণবদ্ধ না হইলে কি ফল ধারা বিমোহিত হইয়া পুনঃ পুনঃ কর্ম করিত॥২৭

হে ঈশ। আপনি দত্য স্বরূপ, আপনার মায়া দারা খণ্ডিত অর্থাৎ পৃথক্ কৃত হইয়া এই সমস্ত জন পুক্রাদি প্রার্থনা করিয়া থাকে কিন্তু আপনার উচিত হয় যে, পিতা যেমন আপনা ছইতে বালকের হিত চেন্টা করেন তাহার ভায়, আপনি বিজ্ঞাপিত না হইয়াও স্বয়ং ইহাদের হিত চেন্টা দেখেন।

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

ইত্যাদিরাজেন সূতঃ স বিশ্বদৃক্ ভন্নাই রাজন্ করি ভিজ্ঞিনস্ত তে ।

দিন্ট্যেদৃশীধীম য়ি তে কৃতা করা মারাং নদীরাং ভঙ্গেঃ ইতৃভর্গে।

তবং কুরু মরা দিন্টনপ্রনতঃ প্রজাপতে। মদাদেশকরো লোকঃ সর্বাজার্থাতি শোভনং ॥

ইতি বৈণ্যতা রাজর্বেঃ প্রতিনন্দ্যার্থবছচঃ। পূজিতোইনুস্হীকৈনং পদ্ধং চল্লেইচ্যুতোমিতিং ॥

দেবর্ষি পিতৃ গন্ধর্বে সিদ্ধচারণ পন্নগাঃ। কিন্নাম্পরসো মর্ত্যাঃ ধন্দা ভৃতান্তানকশাঃ ॥ ২৮ ॥

যজ্ঞেশর ধিয়া রাজ্ঞা বাক্ চিত্তাঞ্জলিভক্তিতঃ। সভাজিতা যয়ুঃ সর্বে বৈকুঠাকুগতান্ততঃ।
ভগবানপি রাজর্বেঃ সোপাধ্যারত্য চাচ্যুতঃ। হরনিব মনো হুম্যা স্বধান প্রত্যগাহ প্রভুঃ ॥ ২৯ ॥

### श्रीभद्रश्रामी ।

বাক্চিত্তাগুলিভিভিজিতঃ প্ৰিতাঃ সম্ভঃ বৈকৃপামুগতাঃ পাৰ্বদাশ ॥ ২৯॥

#### क्रममन्र्छः।

মৈত্রে উবাচ ইতি কচিয়ান্তি চ যথা পৃথো: শ্রীমন্তগবন্তক্তোক নিষ্ঠাং তথৈব তেনাম্রথামুপদেশে বিশাসন্চ। তথা শ্রীমন্তগবতোপি তদেকদিৎসংঘৰ তথাপান্যত্র প্রবর্ত্তনন্ত তরিষ্ঠা প্রকটনার্থাধিকারি বিশেষে তত্ত্বাইরব জ্ঞানাদি প্রচারণার্থঞ্জি ক্টুমেব দর্শয়তি। ইত্যাদীতি অন্তথা জ্ঞানমস্ত তে ইত্যেবোচ্যতেতি ভাব: ততক: সুহস্তরামিতি কচিৎ পৃঠি:॥

(मवधी कि यूग्रकः ॥ २৮॥

বৈকু গ্ৰসাক্ গতাঃ সেবালনানাঃ পাৰ্ষদান্ত তেনৈব সহ প্ষিধ্যন্তীতি যোগ্যন্ত ॥ ২৯॥ ৩०॥

### ত্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী ।

ভজনাৎ বস্তুন: সকাশাদনাদেবাশান্তে নোহ্মাক্স স্থাতে ৰছজঃ ভবতি তদেব স্মীহিতুং চেটিতুং অহঁসি। বথেতি বাল্সা হিতা-হিতঃ পিতৈব জানাতি বাল্ড্ধায়নথেলনাদিকং স্বহিতাহিতং বিপ্যায়েণ জানাতীতোবং মহুং বর্স্য প্রদানং বা হিতং বিম্শ্য স্থাত্যেৰ ভজং ক্রিয়তাং ন প্নশ্ম স্মতিরেৰ প্রমাণীক্ষবোতি ভগৰতোৰ পৃথ্না বিস্তানোঞ্জিতঃ ॥ ২৮ ॥

ভগৰানপি তথৈবাহ ময়ি ভক্তিরিত্যতো জীবানাং সর্কাথা কিং হিতমিতি প্রশ্নে সর্কাইজ্ঞরপি বেদবাদিভিঃ প্রভাৱতা জীবানাং সর্কাথা কিং হিতমিতি প্রশ্নে সর্কাইজ্ঞরপি বেদবাদিভিঃ প্রভাৱতা জান যোগাদিকং ন বিশ্বসনীয়ং। ভগবস্তমপেক্ষ্য তেষামপ্যজ্ঞভাদিতি ভক্তেরেবহিতত্তং নান্যস্যেতি সিদ্ধাস্থ্যেনির্দ্ধারিতঃ॥২৯॥৩০॥

নৈত্রের কহিলেন বিত্র ! আদিরাজ পৃথু এই প্রকারে স্তব করিলে সর্ব্বান্তর্যামী ভগবান্ প্রসন্ধ হইরা বিলেনে রাজন্ ! তুমি ভক্তার্থ অত্যন্ত অভিলাষ করিতেছে, ভাল, আমাতে তোমার ভক্তি হইবে। মহারাজ ! তোমার প্রবল অদৃষ্ট, তাহাতেই এই প্রকার বৃদ্ধি উদিত হইরাছে, ঈদৃশী বৃদ্ধি ঘারাই পণ্ডিতেরা অত্যন্তর মদীয় মারা উত্তীর্ণ হইরা থাকেন । আমি যাহা আদেশ করিলাম এক্ষণে অবহিত হইরা পালন কর ৷ হে প্রজানাথ ! যে ব্যক্তি আমার আদেশামুরূপ কার্য্য করে তাহার সর্ব্বেই মঙ্গল লাভ হয় ৷ বংস বিতুর ! ভগবাম্ এই প্রকারে বেগনন্দন পৃথুর বচনে আনন্দ প্রকাশ করিলে পৃথু তাহার যথা যোগ্য পূজা করিলেম ৷ অনন্তর ভগবানের মানস হইল পৃথুর প্রতি অনুপ্রহ বিস্তার করিয়া স্থানে প্রজান করেন, অত্যাব দেব ঋষি পিতৃ গর্ম্বর্ব সিদ্ধ চারণ পদ্ধণ কিন্তর অপ্রায় মত্যা

ও ভগধানের যে সমস্ত অসুচর ও পার্বদ যজে আগমন করিয়াছিলেন, মহারাজ পূথু সম্ভাষণাদি বারা তাঁহাদের সকলের ধবা যোগ্য অর্চনা করিলেন। বিহুর। ভগধান্ যথন অধামে যাত্রা করিলেন তথন তদীয় মনো ভাবদ বচন দ্বারা পূথুর ও উপাধ্যায় গণের মনঃ হুত হইতে লাগিল। ২৯॥ পদ্পীরালনক্ষা, মৃশ্য নাশার্নিভান্তান। বাহুদেরার দেবানাং দেবার অপুরং মধ্যে॥ ৩০॥
॥ ৮॥ ইতি শ্রীভান্তাকতে মহাপুরালে পারমহংস্থাং কাহিভানাং বৈয়াসিক্যাং চতুর্কারে পৃথুচরিতে
পুথুতবা রিংলোগ্রায়ঃ ॥ ৩॥ ২০॥ ২০॥ ৮॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

মোজিকৈ: কৃষ্ঠে: অগ্ ভি ছু কুলৈ: স্বৰ্ণতোরলৈ:। মহাম্ব্রভিভিধ্ পৈম গুড়ং তত্ত্ব তি ॥১ চন্দনাগুরুতোয়াত্র রথ্যাচছর মার্গবং। পুষ্পাক্ষতফলৈডোরেল ক্রির্কিভির্কিভং॥
সর্ত্তিঃ কদনীস্তক্তৈ: পূর্গপোতৈঃ পরিষ্কৃতং। তক্ষপল্লবমালাভিঃ সর্বতঃ সমলঙ্কৃতং॥ ২॥

### धीभवचामी।

অদৃষ্টায় লোচনপৰণতিক্ৰাস্তায় সংখৰ্শিত আত্মা ৰেন তলৈ। ৩০ ॥

॥ \* ॥ टेकि हकूर्य विः भः ॥ \* ॥

একবিংশেতু পুগুনা প্রজানামস্থাসনং। মহাসত্তে স্বরাদীনাং মহাসদসি বর্ণান্তে॥ • ॥
স্বপুরং য্যাবিত্যুক্তং তৎপুরমস্বর্ণরতি মৌজিকৈরিতি ত্রিভি:॥ ১॥
চন্দনাগুরুষ্টকঃ তোমেঃ আর্জা বধ্যাদরঃ তদ্দুকং। তোইক্সং হরিত্যবৈ: অঙ্কুরৈরিতি বা। অভিভিনী সৈং॥ ২॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ # ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্ধন্ধকে শ্রীজীবগোস্থামিকত ক্রমসন্দর্ভস্য বিংশতিতমোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ # ॥ মৌক্তিকৈরিতি ত্রিকং স্থোক্রৈরিতাত্ত্ব ভোমৈরিতি চিৎস্থা: । ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ ॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী'।

অনৈারদৃষ্টায় সন্দর্শিত আত্মা আশ্রয়ে যেন তকৈ ইতি বৈকুণ্ঠগমনপর্যান্তং পৃথুস্কতং দদদৈবৈত্যর্থ: ॥ ৩১ ॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থনর্শিয়াং হর্ষিণ্যাং ভকচেতসাং। বিংশোইধ্যায়শ্চতুর্থন্ত সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সতাং ॥ \* ॥
একবিংশে মহাসত্তে সর্বসৌন্দর্য্যমণ্ডিতঃ। প্রশ্রমারিঃ পৃথু উক্তিং অপ্রজাঃ সমশিক্ষরং॥ • ॥
পূবং য্যাবিত্যক্তং তৎ পুরুষমূবর্ণয়তি সৌক্তিকৈরিতি ত্রিভিঃ। মৌক্তিকাদিতি বং যং পূবং মণ্ডিতং তত্ত্ব ভার ষ্যাবিতি

পুরং যথাবিত্যক্তঃ তৎ পুরমন্থবর্ণরতি মৌক্তিকোরতি আিছি:। মোক্তিকালিত বং যং পুরং মণ্ডিতঃ তত্ত্ত ব্যাবিতি পুর্বেশ্যোষরঃ॥ ১॥

তোলৈহ রিত্যবৈ: অচ্চি ভিনী বৈশ:॥

সধ্বৈত্ত: ফল পূপা বুস্ক সৃহিষ্টতঃ প্গণোতৈ, নৃতিন গুৰাকবৃকৈঃ ॥ ২ ॥

অনম্ভর ভগবান্ দৃষ্টি পথের অতীত হইলে পৃথু দেই দেবদেব বাহ্নদেবকে প্রণাম করিয়া আপ-নার পুরে প্রত্যাগমন করিলেন॥ ৩০॥

শা#। ইতি চতুর্থে বিংশ ॥ #।।

এক বিংশাধ্যায়ে মহামত্তে দেবতা প্রভৃতির সভার পূথু কর্তৃক প্রজাবর্গের প্রতি অনুশাসন বর্ণন ॥।
নৈত্রের কহিলেন বংস বিহুর ! পৃথুরাজা যক্ত সমাপন করিয়া যখন পুরমধ্যে প্রবেশ করেন, ত্রধন মললার্থ জাহার প্রস্কৃত্যনে স্থানে মুকা, প্রশা, নাল্য, হুকুল এবং বর্ণ তোরণে হুংগাভিত ও হুগদ্ধি ধূপে বাস্তি হুইয়াছিল ॥ ১॥

অপর চন্দন ও অগুরু মিঞ্জিত জলে তত্ত্বে রাজপথ, কুদ্রবর্জ এবং প্রাঙ্গণ সকল বিক্তাও প্রস্থা, কল, আত্রপ তপুল, ম্বাছর, লাজ (বি ) এবং প্রদীপ, এই সকল বারা শোভিত ইইয়াছিল। আর ফল প্রাণি সমন্ত্রিক ক্রমনী অস, ক্রমে ভ্রাক ব্রুজ এবং রিবিধ তক্ত প্রব মালা বারা চারিছিক অলম্ভত ছিল। ২ ॥

প্রজান্তং দীপাবলিভিঃ সন্ত্তাশেষমঙ্গলৈঃ। অভীয়ু স্ উক্তাশ্চ মুউক্ওলমপ্তিভাঃ ॥ ৩ ॥
শন্ধ হুন্দ্ভিবোষেণ জন্মবাধেণচিছি জাং। বিবেশ ভবনং বীরঃ স্কুর্মানো গভন্ময়ঃ ॥ ৪ ॥
প্জিতঃ প্রয়ামাস তত্ত্ব মহাযশাঃ। পৌরাঞ্জানপদাং স্তাং স্তান্ প্রীতঃ প্রিরবরপ্রদঃ ॥ ৫ ॥
স্ক্রমাদীন্যন্বদ্য চেষ্টিতঃ কর্মাণি ভূয়াংসি মহামাহত্তমঃ।

কুর্বান্ শূশাসাবনিমগুলং যশঃ স্ফীতং নিধায়ারুরুত্বে পরং পদং ॥ ৬ ॥

#### धिधत्रवामी।

সংজ্ঞানি অশেষাণি মললানি দধ্যাদীনি তৈঃ সহ অভিজ্ঞা: । মৃষ্টা উজ্জ্বাঃ ক্ন্যাক্ষ্য এ। গতক্ষাে নিরহ্বারঃ ॥ ৪ ॥ প্রিরান্ ব্রান্ প্রদদাভীতি তথা । ৫ ॥ শুশৈ মহান্ অভএব মহত্তমঃ পূজাতমঃ ॥ ৬ ॥

### শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবৰ্তী।

নিম ছিলার্থং দীপাবলিচিঃ সংপূর্ণাশেষ মঙ্গলৈ দ ধ্যাদিভিঃ সহিতাঃ। মৃষ্টকন্যাঃ, মার্জিত গাত্তাঃ কুমারিকাঃ। মৃষ্টকুপ্লেতি ভতুপলনিভোজ্জল বস্তাল্কারযুকাঃ ॥ ৩ ॥

গতম্বঃ অসা ভাদৃশমসাধারণমৈশ্বাং বীক্যাপি ৰিগত গর্ক ইত্যর্থ: ॥ ৪ ॥

পুঞ্জিতঃ পৌরাদিভিঃ স্বর্ণমূলান্ধ্য নব্যবস্তাল্যপালনার্পণেনেভ্যর্থঃ। পুজলামান স উত্তীর্ণ কঞ্কোফীবাদি অভিদানে নেতার্থঃ ॥ ৫ ॥

মহান্মহত্তম ইতি উত্তম মধ্যম কনিষ্ঠ তথা তিবিধেবু মহন্তমেৰু মধ্যে উত্তম: মহন্তম ইতাৰ্থ: । ৬ ।

বিতুর! কেবল রাজপুর ঐ রূপ মাঙ্গল্য দ্রেয়ে অলক্কত হইয়াছিল এমত নয়, প্রজাবর্গ এবং পুরস্থা বালিকা সকল স্থায় মণিকুগুলে মণ্ডিত হইয়া নির্মাঞ্নার্থ দীপমালা ওদধি প্রভৃতি বিবিধ মাঙ্গল্য দ্রব্য সহ তাঁহাকে আনয়নার্থ প্রত্যালামন করিয়াছিল ॥ ৩ ॥

মহাবীর পৃথু শহা তুন্দুভি শব্দ এবং ঋত্বিকগণের উচ্চারিত বেদধ্বনি দারা স্ত্রমান হইয়া আপনার ভবনে প্রবিক্ট হইলেন। বৎস বিত্র ! মহারাজ পৃথুর তাদৃক্ অসাধারণ ঐশ্বর্য থাকিলেও তাঁহার কিঞ্মাত্র অহস্কার ছিল না॥ ৪॥

আগমন সময়ে স্থানে স্থানে পুরবাসী ও দেশবাসী যে সমন্ত ব্যক্তি মিলিত হইয়া উপায়ন প্রান প্রকি প্লা করিল, তিনি প্রতি প্রকাশ করিয়া প্রিয় বর প্রদান পুরঃসর তাহাদের প্রতি পূজা করিলেন। ৫।

শহারাজ পৃথুর চেক্টা পরম উৎকৃতি, তিনি বহৎ, অভএব সকলের পূজান্তম ছিলেন। উক্ত প্রকার ছিরি ছিরি কর্ম করিয়া আপনার ষশঃ বিতার পূর্বক অবনি সপুল শাসন করিয়াছিলেন, পরে চর্মে পর্মপদে আরুচ্ হয়েন। ৬ ॥

Cape the a second second

তদাদিরাজস্য যশো বিজ্ঞিতং উণৈরশেবৈ প্রণিবর্থ সভাজিতং। ক্ষতা বহাভাগবভঃ সদম্পতে কোঁশারবিং প্রাহ গুণস্তমর্চয়ন্ ॥ ৭॥

শ্রীবিত্রর উবাচ॥

সোহভিষিক্তঃ পুথু বি প্রৈল কাশেষজ্বার্হণঃ। বিভ্রন্ত বৈক্ষবং তেজো বাহেবার্যাভ্যাং ছদোহ গাং ॥৮॥

কোৰত কীর্ত্তিং ন শূণোত্যভিজ্ঞো যদিক্রমোক্রিউনশেষ ভূপাঃ।

লোকা: দপালা উপজীবন্তি কামমদ্যাপি তল্মে বদ কর্ম শুদ্ধং॥ ৯॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

#### डीधतवामी।

গুলৈ বি জ্বিতং উ জিতং গুণবৃদ্ধি: সভাজিতং সংকৃতং যশো গৃণস্কমর্চয়ন্ প্রাহ্ সদস্পতে শৌনক ॥ १ ॥
লক্ষানি অংশব সুরাণামর্হণানি বেন সং। কিমকরোদিতি শেষং ॥ ৮ ॥
প্রবণিংস্কামাবিদুর্কন্ প্রার্থয়তে কোবিতি যক্ত বিজ্ঞাং পৃথীদোহনং তত্তোচ্ছিইতুলাং কামং তত্তক্ত কর্ম বদ ॥ ৯ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ৰিলচ্চ বৈষ্ণব্যতি গৌড়পাঠ: স ইন্তাত্তভূ পৌনকক্তাং লক্ষাতে ॥৮॥ ব্যক্তিমেতি। ধেন বিক্রম্য উপাত্তং তৎ উচ্ছিষ্টমেবেত্যর্থ:॥৯।১০।১১।১২॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবৰ্মী।

গুণবৃদ্ধি: সভাজিতং সংকৃতং। যশোগৃণস্থং। হে সদস্পতে শৌনক ॥ १ ॥ বাছেবার্বিভ্রদভূৎ ॥ ৮ ॥ বুল বিক্রমণে উচ্ছিটমিতি সর্কেবাং কামানাং পূথী ত্থতাং পূথীদোহনস্য ব্যৱক্রম কুড্ছাদিতার্থ: ॥ ৯ ॥

এভাবদ্ আন্ত বর্ণনানন্তর ঋষিবর শৌনককে সম্বোধন করিয়া সূত কহিলেন, হে সভাপতে ! পরম ভাগবত বিতুর ঐ প্রকারে আদিরাজ পৃথুর যশঃ বর্ণনকারি মহর্ষি মৈত্রেয়ের বচন জাবণ করিয়া ভাঁহার পূজা করিলেন, হে মুনিসভ্য ! পৃথুর যশঃ সামান্য নহে, তাহা অশেষ গুণ দারা উজ্জিত এবং গুণশীল ব্যক্তিয়া স্কান্য ভাহার সমাদ্র করিয়া থাকেন ॥ ৭ ॥

সে যাহা হউক, তদনন্তর বিছর মুনিবর মৈত্রেয়কে সমোধন পূর্বক জিজাসা করিলেন ব্রহ্মণ !
বিপ্রবৃদ্ধ যে পৃথুর অভিষেক করেন, অশেষ দেবতার নিকট যাঁহার পূজা লাভ হয় এবং যে বাহুদর
কারা ধরণী শোহন হয়, সেই চুই বাহুতে যিনি বিষ্ণু সম্মনীয় তেজঃ ধারণ করেন, সেই পৃথু আর কি
কর্ম ক্রিয়াছিলেন ? ॥ ৮ ॥

মুনে! সমস্ত ভূপাল এবং লোকপাল সহিত নিখিল লোক বাঁহার পূণীদোহন দ্ধাপ বিজ্ঞানর উদ্ভিত ভূলা কাৰ উপলক করিয়া অদ্যাপি জীবন ধারণ করিতেছেন, কোন্ অভিজ্ঞ বাজি ভাঁহার গুণ কীর্ত্তন থাবে লা ভারিবে ! অভজ্ঞাব হৈ মহাশয়! ভাঁহার বিশুদ্ধ কর্ম সকল অসুপ্রহ পূর্মক বলিতে মাজা হউক ॥ ৯ ॥

গঙ্গা যমুনয়ো ন'দ্যো রস্তরাক্ষেত্রমাবদন্। আরকানের বৃত্তে ভোগান্ পুণ্যক্ষিকাকর । সক্রেত্রাস্থালিতাদেশ: সন্তর্নীশৈকদণ্ডধুক্। অন্যত্র আকানকুলাদন্যক্রোচ্যত্রপাত্রজঃ । ১১॥ একদাসীমহাসত্র দীকা ভত্ত দিবোকসাং। সমাজো ত্রকারী পাঞ্চ সাক্ষরী পাঞ্চ সন্তর্ন। ১২॥ তিমিনহ হিন্দু বর্তিতের যথাহ তিঃ। উথিতঃ সদসোমধ্যে তারণামুভুরাত্বির॥ ১০॥

#### ত্রীগরস্বামী।

প্রাচীনকর্মভিঃ আর্জানেব বৃভ্জে নতু ভোগাস্তরার্থং কর্মাণি করোতি তদপি ভোগেন প্রাক্ষণণেছয়া নতু স্থাস-ক্যোতার্থ: ॥ ১০ ॥

অম্বলিতঃ অপ্ৰতিহতঃ আদেশ আজ্ঞা ষস্ত সপ্তৰীপেষু একএব দণ্ডং ধারম্বভীতি তথা কিং সর্ব্বত নেত্যাছ প্ৰশাকুল ব্যতিরেকেণ অচ্যতো গোত্রং প্রবর্ত্তক ভূল্যো যেষাং বৈষ্ণবানাং তথ্যতিরেকেণ্চ ॥ ১১॥

একদা ভক্ত মহাসত্ৰ দীক্ষা আসীৎ ভত্ত সত্তে দেবাদীনাং সমাজ আসীদিত্যৰ্থ: ॥ ১২ ॥ ভবিন্ সভ্যেরু স্বৰ্চিতেরু সংস্থ সদলো মধ্যে উত্থিতঃ সন্ সমস্ততঃ সমৈকতেতি ষ্ঠলােহকেনাৰ্য: ॥ ১৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

তন্মিরিভি দার্দ্র বট্কং॥১৩॥

#### ত্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবন্তী।

আরক্কানেবেতি মত্বেতি শেব:। বদ্যপি ভগবদবতারত্বেন ভক্তত্বেন চন তথা প্রারক্কং কর্ম তদপি ভক্তিভ্রাতি দৈন্যেন প্রাকৃত জীব এবাহং সুথ হুংথাভ্যাং পুণ্যপাপে জিহাসামীতি তদভিমানো জেয়ঃ ॥ ১০ ॥

আচ্যুত এব গোঅং প্রবর্ত্তকভূল্যো বেষাং ভেভাশ্চেতি বৈষ্ণবানাং বর্ণাশ্রমাভাবো ব্যক্তিত। অন্যত্তেতি ত্রাহ্মণানাং শাস্ত্ত তত্তবেদাচার্যামের বৈষ্ণবানাং তৃতত্ত্তবিষ্কাত গুলুমের শাস্ত্তে ব্যবস্থাপ্যেত্তর্থা। পুরাংশ্চ শিষ্যাংশ্চ নৃপোশুরুর্ মল্লোক কামোমদমুগ্রহার্থা। ইথং বিমহারহুশিষ্যাদিতি শ্বভোকে: ॥ ১১ ৫

একদা তস্য মহাসত্ৰ দীক্ষা আসীং। তত্ৰ সত্ৰে দেবানাঞ্সমাজ আসীং॥ ১২ ॥ অহ'ংস্পুজোৰু ঋষাদিৰু কিঞিছিজ্ঞাপনাৰ্থমুখিত: সন্সমৈকতেতি বঠেনায়য়:॥ ১৩ ॥

বিছুরের এই প্রকার প্রার্থনা বচন প্রবণ করিয়া মুনিবর মৈত্রেয় কছিতে লাগিলেন, বৎস। আদি রাজ পৃথু গলা এবং যমুনা এই চুই নদীর মধ্যবর্তি ক্ষেত্রে বাস করিয়া ভোগ দারা পুণ্যক্ষয় করিবার বাসনায় প্রাক্তন কর্মারক বিবিধ ভোগ করিতে লাগিলেন। কিন্তু জন্মান্তরে ভোগ ক্রিতে হইবে এ নিমিত্ত কোন কর্মা করিতে তাঁহার ইচ্ছা হইল না॥ ১০॥

্থাকমাত্র ভিনিই দপ্তদীপ মধ্যে দপ্তধারী হইলেন, তাঁহার আজ্ঞা সর্বত্র অপ্রাকৃত্ত হইল। বিচুর। আদিরাক্ষ পৃথু-সমস্ত অবনি মপ্তলের একমাত্র দপ্তধর ছিলেন, ইহাতে এমত আদিরা করিও না যে দক্তবের প্রতি দপ্ত বিধান করিতেন, জালাণ কুল এবং ভগবান অচ্যুত যে পক্ল ফ্রেডির গোত্রে প্রকৃত তুল্য দেই সমস্ত বৈষ্ণবজন ঐ বিষয়ে বর্জিত ছিলেন, অর্থাৎ তিনি ঐ চুই প্রকার লোক্তর প্রতি কথন দিও বিধান ক্রেন নাই। ১১॥

েলেরতা, ব্যক্তির এবং রাজ বি ক্রকলের লেবাগণ হইয়া সভাত্তিল। ৯২ ॥ ৮২ । তেওঁ চালের স্থানিক প্রকৃতির সাম সংগ্রহ করিছ বিশ্বস্থা, ব্যক্তির এবং রাজ বি ক্রকলের লেবাগণ হইয়া সভাত্তিল।। ৯২ ॥ তেওঁ চালের সংগ্রহ সংগ্রহ

তাহাতে পূজ্য ব্যক্তি দকলের ষথাযোগ্য পূজা হইলে পৃথীপতি পূপু তারাগণ পরিষ্কুত চচ্চেরে চায়

প্রাঙ্ভঃ পীনারতভূজা গোর: কঞ্জারণেকণঃ। স্থনসং ত্র্ধং দৌন্য: পীনাংসঃ ছবিজ্ঞাতঃ॥ ১৪
ব্যুদ্বকা স্বচ্চে পি বলীবজ্ঞদলোদর:। আবর্জনাভিরোজ্ঞী কাকনোরুক্তপ্রপাং॥ ১৫॥
সূক্ষ বক্রাসিত স্লিশ্ব মূর্জন্ধ কন্ত্রকরঃ। মহাধনে তুকুলাগ্রেয় পরিধায়োপবীরচ॥ ১৬॥
ব্যঞ্জিতাশেবগাক্তশী নিয়িমে অস্তভ্ষণঃ। কৃষ্ণাজিনধর: শ্রীমান্ কুশপাণিঃ ক্তোচিতঃ॥ ১৭॥

#### শ্রীপরস্থামী।

প্রাঙ্ভ: উন্নত: পীনৌ চানতে চ ভূজো বসা। কশ্পবদরণে ঈক্ষণে বসা। শোভনা দিলা: স্থিতঞ্চ বস্ত ॥ ১৪ ॥
ব্যুড়ং বিস্তীৰ্ণ: বক্ষো বস্ত বলীভি: তিন্দভি: বন্ধ স্থানরং দলবং আধোহগ্রমশ্বপ্রমেব উপরি বিস্তৃত্তমধ্তাৎ সৃত্তিভ্যুদরং
বস্ত আবর্ত্তবিনিমা নাভি বসা কাঞ্চন বহুজ্জলাব্র বসা উদ্রো উন্নতাপ্রো পাদৌ বসা॥ ১৫ ॥

স্কাশ্ত তে বক্ৰাশ্চ অসিতাশ্চ নিশ্বাশ্চ মূৰ্জনা বহা। কৰু বক্ৰিরেথাঞ্চিতা কর্করা বস্যা পরিধায় বসিদ্ধা উপবীর উত্তরীরং কুড়া॥ ১৬॥

নিয়মে নিমিতে ন্যন্তানি তাজানি ভূষণানি যেন স:। অতএব তৈরনাবৃতভাৎ ব্যঞ্জিতা অদেধ গাতেৰু শ্রী: স্বাভাবিকী শোভ। বেন ক্লতাস্থাচিতানি কর্মাণি যেন ॥ ১৭॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

কাঞ্চনোক্সরিতি কাঞ্চনন্তস্থোক্সরিত্যর্থ: উদগ্রং বাগিতি চিৎস্থা: ॥ ১৪ । ১৫ ॥ পরিচীরোপৰীয়চেতি স্বক্ষোক্তি: ॥ ১৬ । ১৭ ॥

### **এবিখনাধচক্রবন্তী**।

#### প্রাংওকরত: ৪ ১৪ ৪

বৃাঢ়ং বিত্তীৰ্ণং ৰক্ষো যস্য সঃ। বলিভিত্তিক্তিব্স্তি স্থলরং দলবৎ অধোগ্রমখণ প্রমিবোপরি বিত্তমধন্তাৎ সুক্ঞিত মুদরং হস্য দক্ষিণাবর্ত্তবিল্লা নাভি র্থস্য সঃ কাঞ্চন অস্তাবিবোর যস্য উল্লভাগ্রো পাদৌ হস্য সঃ॥ ১৫॥

উপবীয় উত্তরীয়ং ক্রমা ॥ ১৬। ১৭॥

# সভামধ্যে উপিত হইয়া চতুদি ক্ নিরীক্ষণ করিলেন ॥ ১৩॥

বিছুর! সে সময় পৃথুরাজার কি রূপ আশ্চর্য্যরূপ প্রকাশ পাইতে লাগিল তাহার কথা কি বলিব ? তাঁহার শরীর উন্নত ও গৌরবর্ণ, বাহুদ্ব সুল অথচ দীর্ঘ, নয়ন যুগল পদ্মতুল্য অরুণ বর্ণ, নাদিকা হুন্দর, বদন অতি হুশোভন, প্রকৃতি ধীর, ক্ষদ্বয় শীন, দন্তপঙ্কি ও হাস্য অতিশয় হুদ্খ্য ॥ ১৪ ॥

অপর তাঁহার বক্ষ:ছল বিস্তীর্ণ, কটি অতি বৃহৎ, উদর ত্রিবলী দারা মনোহর ও অধোগ্র অখত পত্রের তুল্য উপরে বিস্তৃত, অধোভাগে সঙ্কৃচিত, নাভিদেশ আবর্তের ক্যায় সূর্ণিত, উরুদ্ধ স্বর্ণবং উত্তল, চরণ বর উন্নতাগ্র ॥ ১৫ ॥

আর ভাঁহার মন্তকের কেশ সূক্ষ কুটিল ও কৃষ্ণবর্ণ, অথচ হুরিগ্ধ, গলদেশ কছু সদৃশ তিনটা রেথায় শকিত, পরিধান ও উত্তরীয় মহামূল্য পট্ট বসন॥ ১৬॥

যভের নিয়**দ হেড়ু** তাঁহার শরীরে কোন ভূষণ ছিল না, অভএব অল**ন্ধারে আর্ড না থা**কিলেও গাত্রের স্থাভাবিকী শোভা প্রকাশ পাইতেছিল। তিনি কৃষ্ণাজিনধারী ও কৃশ হস্ত হইরা যভের সম্-চিড সুমন্তি কর্ম স্বরং করিয়াছিলেন॥ ১৭॥ भिभित्रस्थित । स्टूब्स्टिन । कित्रासित्रस्थिति । स्टूब्स्टिन । कित्रासित्रस्थिति । स्टूब्स्टिन । कित्रासित्रस्थिति । कित्रस्थिति । कित्रस्थिति

সভাঃ শৃণুত ছলং বং সাধবো ৰ ইহাগড়াঃ। সংস্থ জিজাইতিধ প্ৰশাৰেদ্যং অমনীরিতং ॥ ১৯॥ অহং দঙ্গরো ধাতা প্রজানামিহ যোজিতঃ। রকিতা রতিদঃ বেষুসেতুরু ছাপিতা পৃথক্ ॥ ২০॥

### श्रीभव्यामी।

শিনিবে স্ফাণহরে স্থিয়েচ ভাবে ব্রোঃ তে অকিণী বস্য। ইদং বক্ষামাণং কাত্যমূক্তবাংশ্চ। চাকু শোলিবিবং চিলাণি পদানি ববিন লক্ষণ প্রদন্তঃ মৃতং ভদ্ধং গৃঢ়ং গৃদ্ধীরার্থং অবিজ্বমব্যাকুলং । ১৮ ।

ভারণে হেতু: ধর্মনিজ্ঞাস্থভি: পু:ভি: সৎস্থ সং মুনীষিত্যাবেদ্যং বক্তব্যং অতঃ প্রস্থাসনমিবেশ বিজ্ঞানৈব ক্রিয়তে ন ব্যান প্রতি প্রবচনমিতি ভাবঃ ॥ ১৯ ॥

ইদ্নিীঃ প্রজা: শিক্ষিয়ান্ প্রজাশিক্ণাদিকং মমাবশ্রকমিত্যাহ্ অহমিতি তিজিঃ পৃথক্ সেতুরু মাণ্রিছা । ২০ ।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

চাক্ষতিজ্ঞতি স্বরবর্ণোচ্চারবিশেবেণ চারু শ্রোত্রপ্রিরং। অর্থাসাদিনা চিত্রপদং। অলীল নিরাশেন স্বিন্যেনৈর সর্জ হিডা-তিক্ষতিরার্থোপদেশেন প্লক্ষণ প্রশন্তং ব্যাকরণাহগ্যমেন মৃত্তং শুদ্ধং। স্থবিচারলভ্য ভাৎপর্য্যদ্ধেন গুঢ়ং গভীরার্থং। অভিদ্বরাদ্যভাবেন পূর্বাপরাবিরেধেনত অবিক্রবম্ব্যাকুলং॥ ১৮।১৯।২০॥

#### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

চাক্স মনোহরতাৎ সরসং চিত্রপদং সালকারং শ্লক্ষং মধুবাক্সরং মৃষ্টং নির্দোবং। গুঢ়ং সব্যলং অবিক্লবং ঝটত্যর্থবাধকং ॥ ১৮ সাধবো য ইত্যাইতার নাগতৈরপি মম ন প্রয়েজনমিতি ভাবং। নচ নৃপথাদহং বুমান্ কিমপ্যাদিশামি শাম্মি বা। কিছ কিমপি জিজ্ঞাস্বরহং যুমাভিরের শাসনীর আদেইব্যশ্চেতাাহ সৎস্থ সাধ্রু ভাগাতঃ প্রাণ্ডেৰু সৎস্থ ধর্ম জিজ্ঞাস্থভিঃ পুংডিঃ স্বামীবিতং স্বিচারিত্যাবেদাং জ্ঞাপরিত্মইমেব স্বেষ্ প্রামাণ্যাভাবাদিতি ভাবং ॥ ১৯ ॥

ন চ দ্বং রাজা অন্যাকমারাধনীর ইতি ৰাচ্যং প্রত্যুত যুমাকমেব বৃত্তাদি শাধন লক্ষণে আরাধনে পরমেশ্বেণাহং প্রবর্তিত ইত্যাহ অহমিতি ধাতা পরমেশ্বেশ নিবাজিতঃ কৃত্র কৃত্র কর্মণীত্যত আহ দশুধর ইতি বিকর্ম রোগোপশমনৌধধরণে দশুধর ইত্যুর্থ:। রক্ষিতেতি দস্যচৌরাদিভো রক্ষণে বৃত্তিদ ইতি জীবিকাপ্রদানে। স্বেব্ সেতৃ্ব্ পৃথক্ পৃথক্ স্থায়তেতি প্রতি শ্বণাশ্রমাদি ধর্মব্যাদারাঃ স্থাপনে ইতি যুমাকং বহুবিধ পরিচরবভাবোমস্থূ কিনু নাজো বর্তত ইতি ভাবঃ ॥২০॥

ভাঁহার লোচনন্বয়ের তারকা সন্তাপহারিণী অথচ স্নিয়, তদ্ধারা চতুর্দিক অবলোকন করিয়া বৃক্ষ্যমাণ বাক্য বলিলেন। বিচুর ! পৃথীপতি পৃথুর ঐ সকল বচন অতিশয় প্রাবণ প্রিয়, তাহাতে যে ক্রুকটা
পদ ছিল সকলই বিচিত্র, আর তাহা প্রশন্ত, শুদ্ধ, গন্তীরার্থ এবং ঝটিতি অর্থ বোধক। অত্তরে তিনি
সন্তাহ সমস্ত ব্যক্তির যেন হর্ষ জন্মাইতে লাগিলেন ॥ ১৮॥

মহারাজ পৃথু বলিলেন, অহে সভাগণ! সমন্ত সাধুজনেরই এস্থানে সমাগম হইয়াছে, আমার বাক্য এবেণ করুন, আপনাদের মঙ্গল হউক, হে সত্তম সকল। ধর্ম জিজ্ঞান্ত লোকদিগকে সাধু ব্যক্তি দিগের নিকট স্ব স্থানের অভিলাষ ব্যক্ত করিতে হয়, অতএব আমি প্রজাসুশাসন ছলে আপনাদি-গকে জিল্ডাসা করিতেছি, মনোযোগ পূর্বকি প্রবণ করুন॥ ১৯॥

জগণীখন আমার্কে দিওধন করিয়া প্রজা বর্গের জীবিকা দান ও রক্ষণাবেক্ষণ নিমিত্ত নিযুক্ত করিয়া-ছেন, ইহাতে পৃথক্ পৃথক্ দেভুতে অধীৎ স্ব স্ব বর্ণাশ্রম ধর্মে সকলকে স্থাপন করা আমার কর্তব্য কর্মা। ২০॥ कण दर कामूकीनाम्बानास्व भागामिकः। माकृष्टि दाई नामहत्माश यक सूत्रा कि विकेष्ट् ॥ २०॥ व केवरतर कतः तोका थका धर्मकलिकतन्। थकामध्यमध्या पूर्व एक कर्मक याः वद्गीत मः ॥ २२ তৎ প্ৰজা ভৰ্তৃপিণ্ডাৰ্থং স্বাৰ্থমেশানসূমৰঃ। কু<del>ক্লভাধোক্ষজিধিয়ন্ত্ৰি ক্লেডুংগ্ৰহঃ কুডঃ । ২০ ।</del> যুরং তদমুমোদধ্বং পিতৃদেবর্ষয়োহমলা:। কর্ন্ত শাস্তরমুজ্ঞাতৃস্তল্যং যৎ প্রেত্য তৎক্ষলং ॥ ২৪

क्षीपक्षणामी ।

দিউদৃক্ প্রাথম্ম নাক্ষী ঈশবে। যভ ভ্রাতি তসা বেদবাদিনো যান্ লোকানাছ:। প্রভারকণাদামুঠানাৎ ভে নোকা মে স্থা: কথকুতাঃ কামানাং সম্যাপাহঃ প্রপূরণং বেষু॥ ২১ ॥ 28. 6 A SA

অন্যথাত্তনিষ্ঠং স্যাদিত্যাহ য ইতি শনলং পাণং ভগবৈখৰ্য্যং ॥ ২২ ॥

ভতত্মাৎ হে প্রজা ভর্ত্মম পিতার্থং পিওদানবং প্রলোকহিতার্থং অকার্যামের কুক্ত অধ্বামেরাছতিইত। অধোকজে ধীৰ্বাসাং তাদৃ**ত্য: সভা:** বাহ্নদেবাৰ্পণ দৃষ্টোতাৰ্থ:। অমুগ্ৰহ: ক্তোভবেদি**তি শেষ: ॥**২৩ ॥

শাব: শিক্ষরিত: অমুঞ্জাতু: অনুমোদিতু চ প্রেত্য পরলোকে মৎফলং তৎ তুল্যং ॥ ২৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ড়ােেত। কামি নৃপাণামশি তাদৃশ ভগবদাদেশ প্রকর্তনার্থমেবােজাং নতু বার্থ বাছবার্থে ছু লােকা ভজজনা: দিইদি-গিতি সময়:। দিইং দিশতীতি ⊮২১।২২।২৩।

বৃষমিতি। তৎ পূর্ব্বোক্ত: ভগবদ্ধর্ম:। অহুমোদনে হেতু: কর্ত্ত ক্তর্ত্বানুষ্ঠাতু: পরলোকে ফং কলং জনিছে স্বন্ধু স্বন্ধান

#### শ্ৰীবিখনা পচক্ৰবত্তী ।

ভভাছং প্ৰতিমাসিকং প্ৰতিবাৰ্ষিকং বেতনমপি প্ৰাপোমীত্যাহ তস্য মম ভত্তৎ স্বক্সাস্থানাৎ বান লোকান প্ৰাপ্যান্ ত্রক্ষবাদিন আছতে স্থারিত্যধন্ন:। লোকা: পারতিকা: মদিচ্ছাসুরূপা: কামানাং মদভিলবিতানাং সম্যান্দোহ: প্রপুরণং বত বত মমেতি দিইদুক্ সর্কাধর্ম সাকী মৎপ্রভু:। যত্তং তেনৈব শ্রেরঃ প্রকাপালনমেবেত্যাদি 🛊 ২১ 🖟

কিঞ্মম ক্রত্যেরু মধ্যে ধর্ম প্রবর্তনমেব মুধ্যং নিত্যঞ্ বদভাবে মমাপ্যনিষ্টং ভাদিত্যাহ ব ইভি ভগনৈখর্ব্যং ॥ ২২ ॥

ভত্তমাৎ হে প্রজা: ভর্ত রব কর্তু মমি ণিণ্ডার্থং পিওদানবং পরবোক্ছিতার্থং স্বেষামেবার্থং কার্যাং কুক্ত যুদ্ধাভি: স্কৃত্যু-এব ক্লুতে সৃত্তি মম ক্লুতাৰ্থতা ভবিষ্যতীতি নাত্ৰ মদৰ্থে পৃথক্ কোপি ভাবে। ভবতামিতি ভাব:। স্বাৰ্থমেৰ বদন্ ৰিশিনটি হে অধো-ক্ষধিষু ইভি মধ্যেৰ মন আধৎখ মন্ত্ৰি বৃদ্ধিং নিবেশয়েভি ভগৰদ্দীতা প্ৰামাণ্যাভগৰভং ভলতেভাৰ্থ: ॥ ২৩ ॥

কার্ম্যং ধলু যর্কাছ্যোদনেন সিদ্ধাতীভাত আহ ব্যমিতি। শাস্তঃ শিক্তিভু: অফ্জাত্রস্মোদরিত্যু প্রেত্য পরলোকে বং ফলং **छक्नार ॥ २**८ ॥

ছে মহোদয়গণ! প্রাক্তন কর্ম দাক্ষী ঈশ্বর যাহার প্রতি প্রদন্ধ হয়েন, বেদবাদি প**ভিতের**। তাহার যে সমস্ত লোকের কথা বলিয়া থাকেন, ঐ কর্মের অমুষ্ঠানে আমার সেই সকল লোকহউক। त्म नकल लाक मामाना नरह, मर्का छिलास পরিপূর্ণ॥ २) ॥

হে সভ্যগণ! আমি যদি ঐ প্রকার কর্ম্মের অনুষ্ঠান না করি তাহা হইলে আমার মহৎ অনিষ্ঠ हरेंदिन, कांत्रन, दर्ग तांकों अकां मिशतक छाहारमत य य धर्म निका ना मित्रा कत धहन करतम, **छिनि अका** পুঞ্জের পাপভাগী ও আপন এখর্ষ্যে বঞ্চিত হয়েন। ২২ ।

অতএৰ হে প্রকাগণ! আমি তোমাদের প্রভু, আমার পিতার্থ অর্থাৎ পিওদানবং পরলোক হিতার্থ তোমরা ভগবাদ্ বাহুদেবে সতি রাখিয়া কেবল আপন আপন স্বধর্মেরই অনুষ্ঠান কর, তাহা হইলে আমার প্রতি তোগাদের যথেষ্ট অমুগ্রহ করা হইবে ॥ ২৩ ॥

ेट चैमनि পিই দেব ধার্ষিগণ । কর্তার, শিকাদাভার এবং অসুধ্যাদরিভার পরলোকে যে ফল হর,

মৃত্যি, যজপতি নাম কেথাঞ্চিন্তহত্তমাঃ। ইহামুত্রচ বক্ষাতে জ্যোৎসাৰতঃ কৃচিমুবঃ॥ ২৫॥ মনোক্তানপাদক ধ্ববজাপি মহীপতেঃ। প্রিয়ত্তক রাজর্বেরসকাসংপিতৃঃ পিতৃঃ॥ ২৬॥

### शिधवनागी।

্ কৃষ্মকর্ত্তব্যমিত্যমুমোদামতে নতৃ বাস্থদেবার্শনিতি বেণাদিভিতদনলীকারাদিত্যেবং বাদিনঃ শনৈঃ সংবাধয়রাহ। হে অর্ছ ভ্যাঃ ব্রুপতিনাম প্রমেশ্বরঃ কেবাঞ্চিলতে তাৰদভি তথাপি বিপ্রতিপত্তে নতিং সিভিরিত্যাশভ্য জগবৈচিত্রান্তপায়পপতিং প্রমাণরতি ইহাষ্মুত্রচ জ্যোৎসাবতাঃ কাভিমতাঃ ভূবো ভোগভূময়ঃ শরীরাণিচ ॥ ২৫ ॥

নবিদং কর্মবৈচিত্রাদের সেংস্ততি। তথাপি বিহদস্ভবেন ঈখর সিদ্ধি রিত্যাহ মনোরিতি ত্রিভি:। জন্মৎ পিতামহস্তালস্য ॥২৬

#### क्रममर्न्डः।

দিতৃশ্চ ভৰতীতি॥ ২৪॥

ইক্রপাষণ্ড শিতমতীন্ প্রতি প্রথমমাহ। অতীতি। হে অহ'ত্তমা: ষক্সপতি ন'ম সর্ক্কর্ম কলদাভ্ডেন শ্রুতি প্রতিপাদিত: প্রমেশর: কেষাঞ্চিচ্ছুতার্থ ভত্তজানাং মতে তাবদন্তি। তথাপি বিপ্রতিপত্তে ন' তৎ দিছিরিত্যাশস্কা তক্ম জগহৈচিত্রাান্যথাস্থপপত্তি প্রমাণমত্যুপোহলকমিত্যাহ। ইহ প্রত্যক্ষেণামূত্র শাস্ত্রেণ তহদিত্যস্থমানেন ক্যোৎসাবত্য: কান্তি মত্যো
ভূবো ভোগভূময়ো দেহাতে কচিৎ কচিদেবোপলত্যতে নচ কর্মসাম্যে ফল তারতমাং। কচিতে তদসিদ্ধিত ভবতি। অত:
শ্বতিল্ঞোপ প্রমেশ্রেণ ভাবাং। কেষাঞ্চিদিহ সত্তমা ইতি পাঠত স্বামাধ্ত: ॥ ২৫॥

অংঅ বিষদমুভব: প্রমণিমিত্যাহ। মনোরিতি ত্রিকেণ। অংবং পিতামহস্যাদস্য প্রহ্লাদ বলী তদানীং শাল্লাদেৰ জ্ঞাতে

### **बीविश्वनाथ5क्वरहीं।**

নমু কুক্তাধোক্ষদ্ধির ইত্যধোক্ষারাধনং প্রবর্ত্তিরিত্দীহসে তৎকথং সম্ভবেত্ত পিত্রা বেণেন তিত্পদেশ কৈবলৈ বিদ্যুলিন ক্ষানিভাত আহ অজীতি হে অর্থনা ইতি বিপরীতলক্ষণরা যজ্ঞপত্তি নাম প্রমেখরঃ কেবাঞ্চিলতে তাবদ্তি তথাপি বিপ্রতিপত্তে ন'তৎ সিদ্ধিরিত্যাশহা জগহৈচিত্রান্যথামুপপত্তিং প্রমাণরতি। ইহ প্রত্যক্ষেণামূল শাল্লেণচ জ্যোৎক্ষাবতাশ্চ অতিশবোক্ত্যা দৃষ্টাদৃষ্ট শুভ কর্মণাং কল ভারতমাবতাঃ। কলাভাববভাশ্চ। ভূবং ভোগভূমরো দেহাশ্চ লক্ষাতে। অসমর্থ: ন ভাবৎ কর্মণ: কললাড্বং ঘটতে জড়বাং। নচার্বাক্ষেবভানাং আভ্রাং অভ্রামি ক্রতে:। নচ তৎ কর্মনাম্যে ফলতারতম্যং কচিত্তলভাবশ্চ সম্ভব্তি। অভ: কর্মুমন্ত্র্মন্যথা কর্জুং সমর্থেন প্রমেশবেশ ভাবং ব্যাহারাদ্রভাবিত্যার ইতি । ২৫ ।

বিশ্বদমুভবেৰাপীখনদিদ্ধিমাহ মনো: স্বান্তস্বস্থাসং পিতৃ: পিতৃ: পিতামহসোতার্থ:। প্রান্তাৰ বলী তদানীং শাল্লাদেৰ আছা

তাদৃশ ফলে আপনাদের অসুমোদন হউক॥ ২৪॥

হে মহোদন্নগণ! আপনারা এমত কহিবেন না যে কর্ম কর্তব্য, এ বিষয়ে অসুমোদন করা যাইতে পারে, কিন্তু বেণাদি রাজগণ অসীকার করেন নাই, ইহাতে ভগবান বাহুদেবে অর্পণ কর্তব্য নহে। অহে প্রতেম সকল! কতিপর ব্যক্তির মতে যজ্ঞপতি নামে একজন পরমেশর আছেন এবং কোন কোন মতে ইহুকাল ও পরকাল উভরকালেই ভোগের ভূমি শরীর সকল দৃশ্য হইরা থাকে, অতএব পরমেশর ও ভোগ ভূমি এই হুই যাদি থাকিল তবে কর্মাও কর্তব্য এবং বাহুদেবে অর্পণও আবশ্যক হুইতেছে ॥২৫॥

(र महागत्रभन ! चाषित्रांक मणू, छेखानशाम, अन्त, श्रिष्ठखा अवः चात्रारमत्र शिखानर चन्नतांका ॥२७

ন যক্ত চিত্তং বহিরর্থ বিজ্ঞাং তাসো গুরুষাক্ষ বিশুদ্ধনাবিশং।

যন্ত জিবোগাসুগৃহীত মঞ্জনা মূনিবি চিন্টে নমু তত্ত্ব তে গতিং॥ ৫৬॥

যত্তেদং ব্যজ্ঞাতে বিশ্বং বিশ্বন্মিন্নবভাতি যং। তথ্বং ত্রনা পরং জ্যোতিরাকাশমিব বিস্তৃতং॥ ৫৭

যোমায়য়েদং পুরু রূপরাস্ক্র দিভর্তি ভূয়ঃ ক্ষপয়ত্যবিক্রিয়ঃ।

#### शिभवत्रामी।

তত্ত্ত্তানক বৃত্তকে স্কালের ভবতীত্যাহ ন ধ্যোতি যেয়াং সভাং ভক্তিযোগেনামুগৃহীতং বিশুদ্ধং সং বস্ত চিত্তং বাছার্থ বিক্লিপ্তং ন ভবতি তুমোরপায়াং গুহারাঞ্চ নাবিশ্ব লয়ং ন প্রাণ তত্ত্ব তদা সুমুনিঃ তব গতিং তব্বং পশ্চতি ॥ ৫৬ ॥

কীদৃশং তবং তদাহ যত্তেতি । ৫৭॥

জগত উপাদানত্বেন তবং লক্ষিতং নিমিত্তত্বনাপি তদেব লক্ষ্যরাহ। য ইদং বিশ্বং সদিব প্রমার্থনিবাস্তলং। কথ্যুত্যা

### क्रगमन्द्रः।

গতিং গুণলীলাদিময়ীং স্বরূপাবন্থিতিং। ৫৬॥

তদীয় ভক্তিযোগাত্মগ্রহং বিনা তু ত্রক্ষত্ব ভগবত্বাস্তর্যামিত্ব কালত ভেদেনাত্ম রক্ষ বহিরক্ষাবিভাবের তবাতি ক্র্রোধত ত্রারাধ্যত ক্র্রিশত্ব ছংসহত্বাস্থেবেত্যাশয়েনাহ। যত্রেদমিতি সপ্তভিঃ। তত্র ত্রক্ষত্বমাহ। আদ্যেন তদুক্ষত্মিতি যোজাং। তত্তক স্বভক্তিযোগং বিনা তদেতদ্পি ত্র্রোধং স্থাদিতি ভাবঃ॥ ৫৭ ॥

ছগবন্ধনাহ। ম ইতি ধদিত্যতান্তে যৎ যয়া ভেদ বুদ্ধিঃ প্রমেখরাং ছতোতে খতত্র সতাকা ইতি বুদ্ধি ভবতি। আয়ুহুত্যা

#### এ বিখনাপচক্ৰৰ ভীৰ।

ষদীর সাধু সক্ষাদেব চিতঃ বিশেষতঃ গুদ্ধেও বিশুদ্ধেচ চিত্তে ছজ্ঞপ লীলা লাবণ্যান্ত্ৰবঃ স্থাদিতি বিশুদ্ধমেব চিতঃ লক্ষতি বস্তু চিতঃ বহিরথ বিভ্রমণ নত্দীর শ্বন প্রবাদি সমরে বাহার্থ বিশিপ্তঃ ন ভবতি তমা শুহারাঞ্চ নাবিশং স্থাপ্ত গহ্বরেপাপ্রবিষ্টঃ ঘনীর প্রবণ শ্বরণাদি সময়ে বিচিতঃ লয় বিক্লেপযুক্তঃ ন ভবতীতার্থঃ। তত্র হেতুঃ যং খনু ভক্তিযোগেনাহুগৃহীতঃ তং শুদ্ধং ভবতি অন্নাশরঃ দশ নামাপরাধা ভক্তাপরাধা এব লয় বিক্লেপকারকাঃ তেষামপগ্যে এব ভক্তিদেবী প্রাদিত। প্রসীদভ্যা এব তক্তা অনুপ্রহঃ স্থাৎ সচ ভক্তি সময়গত লয় বিক্লেপান্তাৰ গ্রমা ইত্যুত তত্ত গুদ্ধে চিত্তে মুনির্মনন শীলঃ সন্ তব গতিং চেষ্টাং লীলা লাবণ্যাদিকঃ বিচিত্তে পশ্ততি ॥ ৫৬ ৪

বতুক শ্চিমুনি তাৰ এক স্বৰূপং বিচাষ্টে তদপি অমেৰ তদৈৰ প্ৰম মহত তন্মহিনা ব্যাপকত্তেজ ইত্যাহ যতেতি । ৫৭ । বয়ত যাং ভগৰং স্বৰূপমেৰাফুৰ্ভ্যাম ইত্যাহ যো ভ্ৰান্ ইদং বিঋং পুক্ষকপেণাস্তলং বিফ্ৰপেণ বিভৰ্জি সঙ্গৰ্গ কপেণ কপ্যতি মায়য়া কীদৃষ্ঠা আয়েনি স্বয়ি দ্যুয়া স্বকাৰ্যাং কঠুম্সমৰ্থয়া ধন্যক্ষা মায়ায়াঃ ভেদে ভেদ প্ৰভেদ কপে জগত্যেৰ বুদ্ধিক্তনিং

প্রভো! তোমার ভক্তজনের সহিত সঙ্গ দারা তত্ত্তানও হইয়া থাকে, ফলতঃ যথন তোমার ভক্ত সাধু ব্যক্তিদিগের প্রতি ভক্তিযোগ দারা পুরুষের চিত অমুগৃহীত ও বিশুদ্ধ হওয়াতে বাহ্ বিষয়ে বিক্ষিপ্ত না হয় এবং তমোরূপ গুহাতে লয় না পায়, তথন পুরুষ তোমার তত্ত্ব দেখিতে পান্॥ ৫৬॥

ভগবন্! তোমার তত্ত্বতি আশ্চর্য্য, তাহাতে এই প্রত্যক্ষ পরিদৃশ্যমান বিশ্ব প্রকাশ পায় এবং বিশ্ব মধ্যেও তাহার প্রকাশ হইয়া থাকে, অতএব সেই তত্ত্ব প্রমত্রন্ম ও প্রম জ্যোতিঃ স্বরূপ, আকাশের শ্যায় বিস্তীর্ণ ৫৭॥

হে ঈশ! যিনি বহুরপা মায়া মারা এই বিখকে স্জন, পালন ও পুনরায় সংহার করিতেছেন অপচ স্বয়ং বিকার শুন্য। যাঁহার মায়া অন্য ব্যক্তিদের ভেদ বুদ্ধি জন্মাইয়া দেয় অপচ আপনাতে যন্তেদবৃদ্ধিঃ সদিবাত্ম হৃংস্থয়া ভমাত্মন্তন্ত্ৰং ভগৰন্ থাতীৰহি ॥ ৫৮ ॥
ক্রিয়াকলাপৈরিদমেব যোগিনঃ প্রেদ্ধান্থিতাঃ সাধু যক্তান্তি সিদ্ধান্থ ।
ভূতৈন্দ্রিয়ান্তঃ করণোপলক্ষণং বেংদচ তন্ত্রেদ্ধ ত এব কোবিদাঃ ॥ ৫৯ ॥
ভ্যান্ত আদ্যঃ পুরুষঃ স্থাপক্তি স্তরা রক্তঃ সত্ম তমোবিভিদ্যকত ।
মহানহং থং মরুদ্গি বার্ধরাঃ স্থর্বয়ো ভূতগণা ইদং যতঃ ॥ ৬০ ॥

### शिशतयामी।

যয়া ভেদবৃদ্ধিরন্যেষাং ভবতি তয়া আত্মনি তামি হঃয়য়া সকার্যাং কর্ত্মসর্থয়া তং তাং নিরত্তেদং প্রতীমহি জানীমঃ ॥ ৫৮ ॥
বদাপি ত্মবং নির্ভেদং এক তথাপি প্রাপ্তক্তং সাকারং তব ক্রপং যে যজন্তি তএব বেদাগমতত্ত ইত্যাহ। ক্রিয়া
কলাপৈ র্কের্ম ঘোগিনঃ পূজ্যন্তি ভএব কোবিদাঃ। নত্তেলনাদৃত্য কেবল জ্ঞানে প্রবৃত্তাঃ। তল্পে আগমে কথজুভমিদং ভূতেক্রিয়াত্তঃ করণেরত্বতির র্ফ্প লক্ষাতে তথ নিয়ত্ত্বপং ॥ ৫৯ ॥

নবভিলে মলি ভেদং কুর্বস্থ: সন্তঃ কথং তে কোবিদাঃ। নহি তৈর্ভেদঃ ক্রিবতে ছবৈব ক্রীড়ার্থং চেডনাচেতনাত্মক ভেদঃ কৃত ইত্যাহ অমিতি। আদ্য অনেক এব স্থপ্তা মালাখ্যা শক্তির্গন্য পশ্চান্তমা শক্ত্যা রক্তঃ সত্ম তমসাং বলৈক্যং। বতো রক্ত্যাদেঃ মহা-নহকারঃ থঞ্চ মকদ্যিবাধ রাশ্চ বারিতি উদকং স্থরাশ্চ ঋ্বয়শ্চ ভূতগণাশ্চ। এবমিদং অগং যতো ভবতি তদিভিদ্যত ইত্যুদ্ধঃ ॥৬০

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

বিষি অরপ ভূত মহা ভাগবতত্ব দর্শনেনাত্মনি তঃস্থ্যা তাং দৌহং দর্শয়স্তা। । ৫৮ ॥

অন্তর্থানিত্নাহ। ক্রিয়েতি ইদমেবেতি ক্রয়াণামভেদং দর্শয়তি কর্ম্মার্গে যে সর্বান্তর্থানি দৃষ্টি তং পরা তথ্য ভগৰতত্ব কোবিদা নান্যে ততঃ কিং পুনর্ভক্তি মার্পে দাক্ষাত্ত্পাসকা ইত্যর্থঃ ॥ ৫৯ ॥

অন্তর্যামিত্বনেব স্থাপয়তি। ত্মেক ইতি দাভাগে। ততা প্রথমেনাংশাস্বাদঃ। দিতীয়েনাংশপ্রতিপাদনং। তাত অন্তঃ সন্ত মিতি টীকা সম্মতং ॥ ৬০ । ৬১ ॥

### डीविधनाथहक्तवहीं।

লোকানাং স্থাৎ তচ্চ জ্ঞানং সদিব প্রশস্তমিব নতু প্রশস্তমিতার্থঃ । ক্লীবস্থমার্বং হে ভগবন্ জ্রীক্ষ্ণ তং স্থামাত্মতন্ত্রং প্রতীমহি সাক্ষাদম্ভবেমেতি প্রার্থনেমং ॥ ৫৮॥

কেচিৎ কর্মযোগিনোহতীক্ষযোগিনত সর্ব্ধ ভূতান্তর্যামি প্রথমং পুরুষং দ্বাং যজন্তীতি তল্পেনৈবাহ ক্রিয়েতি ইদমেব কিং ততাহ ভূতেন্দ্রিয়ান্তঃকরণৈরশ্বতত্ত্বৈ গ্রুপলক্ষ্যতে জ্ঞাপ্যভে ভলিবন্তু রূপং তএব কর্মিণাং যোগিনাং চ মধ্যে কোবিদাঃ নান্যে ॥ ৫৯ ॥

ৈ কৈ শিত জু অং প্রকৃত্যন্তর্গামী প্রথম পুরুষোহয় ভূষদে ইত্যাহ অমিতি হাথা মায়াথ্যা শক্তি র্মন্ত পশ্চার্টরেব শক্ত্যা প্রবৃদ্ধ্যা অত এব রজ আদিকং বিভিদ্যতে যতো রজ আদে মহানহমিত্যাদি ॥ ৬০ ॥

স্বীয় কার্য্য করিতে সমর্থ হয় না, তুমি সেই আত্মা, আমরা যেন তোমাকে জানিতে পারি॥ ৫৮॥

কিন্তু হে ভগবন্! যদিও তুমি এই রূপ ভেদ বিহীন পরমত্রক্ষা, তথাপি যে সকল যোগী শ্রেদ্ধান্থিত হইয়া সিদ্ধির নিমিত্ত তোমার পূর্ব্বোক্ত দাকার রূপের অর্চনা করেন, বেদে ও তত্ত্বে তাঁহারাই পণ্ডিত বলিয়া গণ্য, বাহারা ঐ রূপের অনাদর করিয়া কেবল জ্ঞানে প্রস্তুত, তাহারা পণ্ডিত নহে, যে হেতু তোমার ঐ রূপ ভূত ইন্দ্রিয় ও অন্তঃকরণ দারা উপলক্ষিত পদার্থ সকলের নিরন্তা। ৫৯॥

প্রভো! তুমি এক আদ্য পুরুষ, তোমার মায়াশক্তি হস্তা থাকে সভ্য, কিন্তু পরে তোমার ঐ শক্তি ঘারাই রজঃ সত্ব ও তমঃ এই গুণতার বিভিন্ন হয়। তাহাতে ঐ সকল হইতে মহত্তম্ব, অহকার তত্ত্ব, আকাশ, বায়ু, অগ্নি, জল পৃথিবী, দেব, ঋষি এবং ভূত সকল এতং সমূদ্যাম্বক এই বিশ্ব উৎপন্ন হইয়া থাকে ॥ ৬০॥

স্ফাং স্বশক্ত্যেদমন্ত্র প্রবিউশ্চতুর্বিধিং প্রমাত্মাংশকেন।
অথোবিচ্ন্তং পুরুষং সন্তমন্ততু ও তে ক্ষীকৈন ধুলারবং যঃ॥ ৬১॥
স এষ লোকানভিচগুবেগো বিকর্ষদি ছং খলু কাল্যানঃ।
ভূতানি ভূতৈরসুমেয় তত্ত্বো ঘনাবলীকায়ুরিবাবিষ্কঃ॥ ৬২॥

#### শীপরস্বামী r

এতত্পপাদয়তি স্টমিতি পুরং শরীরং চত্র্বিধং। জরায়্জাগুল বেদজোভিজ্জরপেণ স্বাংশেন প্রবিষ্ট:। অথো ইতি হেতে পুর ভাজ্য: সম্ভয়ংশং চিদাভাসং পুরি শয়নাৎ পুরুষং বিহু:। তহি কিমীশ্বমেব সংসারিণং বিহু: নেত্যাহ। সর্থা মধুমক্ষিকাঃ তাভিঃ স্টাং মধ্বিব ক্ষুরকং বিষয় সূধং অবিদ্যাবৃত্তঃ সন্ যোভ্ঙ্কে তং জীবং বিহু:। তথাচ শ্রুডি:। ত্রোরন্যঃ পিপ্ললং স্বাহন্যান-শ্রুনোইভিচাকশীতি নির্ণীতিক গুহাং প্রবিটাবাত্মানে হি তদর্শন। দিত্যে এ ৬১ ॥

তবসু স্বৰ্ণনিয়ন্ত: কৃতঃ সংসার ইত্যাছ। যঃ স্থাক্তোদং স্টবান্স এব সং থলু ভূতৈরেব ভূতানি মেঘণঙ্জী বায়্রিব কাল-য়ন্বিচালয়ন্লোকান্থিকর্ষি সংহর্সি অনুমেয় তত্তঃ অলক্য স্বর্পঃ॥ ৬২॥

#### ক্রমসন্দর্ভ: ।

কালত্বনাহ। স এব ইতি ঘাভাাং। সর্কা হুংথ হস্তারি সর্কা স্থাপনাত্রি স্বামিনুনুথং বিধাতুং দয় হৈর তথা বিভীষয়স ইতি ভাব:॥ ৬২। ৬০॥

#### শ্ৰীবিখনাপচক্রবন্তী ।

যন্ত্রামী সদী প্রবোদীবঃ সতু নোপাত ইত্যাহ স্টমিতি ইদং চতুরিধিং জরায়্জাওজ স্বেদজোভিজ্জরপং আয়া অন্তর্থামী অংশকেন যেন নিরুটাংশেন সহ প্রবিষ্ট স্থাপি অস্তঃ সন্তঃ অন্তরেব নতু বহিঃ সন্তঃ জীবং প্রুষণ বিছঃ যঃ সারঘং সরঘাতি ম্পুমিশিকাতিঃ স্টঃ মধু স্বীকৈভূভিতে। সারঘ দৃষ্টান্তেন তল্মিকাদংশসন্তপ্তত্বিপ তেল্লেনাত্যাগাদাসক্তি দেগাতিতা তত্যাতিপ্যোক্তালভাবেণাভক্তা সহঃখং বিষয় স্থং তৃদ্দমবিদ্যান্তো যোভ্ভত্ক ইত্যর্থঃ। তথাচ শ্রুতিঃ তল্লোরনাঃ পিপ্লশং স্বিভ্যনাল্লেছাহ্তিচাকশীতীতি ॥ ৬১ ॥

তমেব ভব্তিকীনং জীবং স্পরিজ্ঞানেব কাল স্বরূপ স্থাক্র্মীত্যাহ স্এব ইতি দাভাং কাল্যান্চালয়ন্ লোকান্ভোগ স্থানাঞ্পি ভ্তানি ভ্তৈরিতি জীবোজীবভ জীবন্মিতি ভায়েনেতার্থঃ অনুমেয় তত্বঃ অলক্ষ্য স্বরূপঃ ॥ ৬২ ॥

ফলতঃ যিনি আপনার শক্তি দারা জরায়ুজ, অগুজ, স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ রূপ চতুর্বিধ শরীর স্ষ্টি করিয়া আপনার অংশ দারা ঐ সকলে প্রবিষ্ট হন, তাঁহাকে পুর অর্থাৎ শরীর মধ্যে শয়ন হেতু পণ্ডিতেরা পুরুষ বলিয়া থাকেন। প্রভো! ইহাতে এমত মনে করিবেন না যে আমি ঈশরকে সংসারী বলিতেছি, যেমন মধুমকিকারা আপনাদের স্ফ মধুপান করিয়া থাকে ভাহার আয়, যিনি অবিদ্যায় আরত হইয়া কুটো বিষয় হুখ ভোগ করেন, তিনিই সংসারী জীব ॥ ৬১॥

হে অধীশ ! তুমি সর্বাঞ্চণের নিয়ন্তা তোমার সংসার কোণায় ? ফলতঃ ঘিনি আত্মশক্তি ৰারা এই বিচিত্র বিশ্ব স্থান্টি করিয়াছেন, তুমি সেই পুরুষ, তোমার বেগ অতি প্রচণ্ড এবং কালই তোমার যান, তুমি তাদৃশ হইয়া, বায়ু ষেমন ঘনাবলীকে বিচালিত করে তাহার ভায়, ভূত ৰারা ভূত সকলকে স্ঞালিত করত আকর্ষণ করিয়া থাক। কিন্তু কেইই তোমার স্বরূপ লক্ষ্য করিতে পারে না॥ ৬২॥

প্রমন্ত্র তিক্তা চিন্তরা প্রবৃদ্ধলোভং বিষয়ের লালসং।
ভ্রমপ্রমন্ত: সহসাভিপদ্দে কুল্লেলিহানোইহিরিবার্মন্তক: ॥ ৬৩ ॥
কন্তং পদান্তং বিজহাতি পণ্ডিতো যন্তেইবমানব্যয়মানকেতন:।
বিশক্ষাম্মদ্শুক রচ্চতিম্ম যদিনোপপ্তিং মনবশ্চতুর্দশ ॥ ৬৪ ॥
ভাগ ভ্রমি নোত্রকান্ প্রমাজ্ব বিপশ্চিতাং। বিশ্বং ক্রেভয়ধ্বস্তমকুতশ্চিদ্ধা গতি:।

### धी धत्रवामी।

বিকর্ষণ প্রকারমাহ প্রমন্ত ইতিক্বতাং এবমিদং কর্ত্তবামিতি চিস্তরোটচেঃ প্রমন্তঃ। তত্র হেতুঃ বিষয়ের লালসং অতিকাম্ মুকং প্রাপ্তেপি বিষয়ে প্রবৃদ্ধলোভং অন্তক্ত্বসভিপদানে আক্রামিদি কুণালেলিহানঃ জিহ্বায়েট প্রাপ্তে পুশন্ সর্পোম্বি কমিব॥৬৩॥

অভত্বং পদাক্তং কন্তাজেৎ পণ্ডিতশেচে। কথস্কুতঃ যন্তবাবসানোহনাদর তেনে বার্মানং কেতনং শরীরং যস্যাসং। যদসাকং
শুকুর্সা অর্কৃতি যেতি সর্কেষাং ভোতৃণাং বাক্যং বিশল্মা নাশ শঙ্করা বিনোপপ্তিমিতি দৃঢ্বিশ্বাসেন মনবশ্চার্কতিয়া ॥ ৬৪ ॥
উপসংহ্বতি অথেতি। কৃত্তয়েন ধ্বস্তং। অতোন কৃতশ্চিন্তয়ং যক্ষাং তাদৃশী প্তিরসি ॥ ৬৫ ॥

### ক্র সন্দর্ভ:।

অতত্ত্ত ক্তিরেব পুক্ষার্থ ইত্যুপসংহরতি। ক ইতি ছাভ্যাং বিশঙ্ক্যাপি হেতুনা কোবিজহাতি। অত্মকাৰুর্কাদয়ত্ত উপপত্তিং যুক্তিং বিনা স্বভাবত এবেত্যর্থ:। তথা মনব ইতি। ময়স্তর্স্য ভক্তানামুপলক্ষণং চেতন ইতি চিৎ সম্বন্ধয়োঃ পাঠান্তবং ॥ ৬৪ ॥

হে বিপশ্চিতাং প্রমায়ন্ স্বভাবতঃ প্রেষ্ঠিত্মবাত্মাক্যকুত শিচন্ত্রা গতিঃ ত্বাং বিনাতু বিশ্বং সর্ক্ষমেব ক্রডাৎ কালাৎ ভঙ্কং তেন-ধ্বস্তমিতি ॥

#### ট্রীবিখনাগচক্রবর্তী।

বিকর্ষণ প্রকারমাহ প্রমন্তমিতি ইতি কৃত্যং এবমেবমিদং কর্ত্ত্তামিতি ভচ্চিন্তমা প্রমন্তং। অভিপদ্যসে আক্রম্যসি ক্রা-লেলিহানঃ জিহুব্যা ওঠপ্রান্তৌ অভিশয়েন স্পূশন্ সর্পং আগুং মুষিকমিব ॥ ৬০ ॥

এবস্তৃতং ত্বাং নির্দ্ধিরের নতজেদিতাছে ক ইতি। অবমানো ছ্টজন কতোহনাদর তেন ব্যরমানং কেতনং নাশং প্রাপ্তনিব শরীরং ষম্ভ স:। যদমদগুক র কা অর্চতি মেতি সর্কেষাং স্থেত্বাং বাক্যং। বিশক্ষা ভবৰদ্ধ শক্ষ্যা মনবোপি উপপত্তিং যুকিং বিনা স্বভাবত এব বিশ্বাস দার্চে নি। যথা কামনাং বিনা ॥ ৬৪ ॥

উপসংহরতি অথেতি বিপশ্চিতাং গতিরসি নম্ববিপশ্চিতাং যতো বিশ্বং ক্রন্ত্রন্ধ ধ্বন্তং বিশ্বর্তিনো হজা জীবাঃ কাল্ডয় ধ্বন্তা এবেত্যর্থঃ ম

স্বধর্ম মহুতিষ্ঠন্ত ইতি প্রচেতসাং কর্মমিশ্র ভক্তি মন্ত্রমালক্ষ্যোক্তিঃ ॥ ৬৫ ॥

ভগবন্! লোক সকল বিষয়ার্থ অতিশয় লোলুপ, ইহাতে বিষয় প্রাপ্ত হইলেও তাহাদের লোভ নিবৃত্তি হয় না, বরং বৃদ্ধিত হইয়া উঠে, স্কুতরাং এই কর্মা এই রূপে করিব এই চিন্তায় প্রমন্ত থাকে। পরস্ত তুমি অপ্রমন্ত অন্তক হইয়া, যেমন কুধা হেতু জিহ্বা দারা ওঠ প্রান্ত স্পর্শকারী সূপ মৃষিককে আক্রমণ করে তাহার ভায়ে ঐ সকল ব্যক্তিকে আক্রমণ করিয়া থাক॥ ৬০॥

অতএব তোমার প্রতি অবমান দারা যাহাদের শরীর ব্যয়ীভূত না হয় তাদৃশ কোন্ পণ্ডিত ব্যক্তি তোমার পাদপদ্ম পরিত্যাগ করিবে? প্রভো! তোমার চরণ কমল কি সামান্ত, আমাদের গুরু ব্রহ্মাও তাহার পূজা করেন এবং বিনাশ শক্ষা হেতু, দৃঢ় বিখাস করিয়া চতুর্দশ মন্তুও তাহার অর্চনা করিয়া থাকেন ॥ ৬৪॥

হে অহান ! এই বিশ্ব রুদ্র ভরে বিনষ্ট হইতেছে অতএব তুমি আমাদের গতি হও। হে প্রমা-

মা জাতু তেজ: প্রভবেশ্বহ জিজিন্তিতিকরা তপ্সা বিদ্যরাচ।
দেদীপ্যমানেহজিতদেবতানাং কুলে ধরং রাজকুলান্দিজানাং ॥ ৩৫ ॥
বক্ষণাদেবঃ পুরুষ: পুরাত্যো দিজেং হরির্যক্ষরণান্তিবল্পনাং।
অবাপ লক্ষ্মীমনপায়িদীং যশো জগৎ পবিত্রঞ্চ মহন্তমাগ্রদীঃ॥ ৩৬ ॥
যৎ সেবয়াশেষগুহাশয়ঃ স্বরাট্ বিপ্রপ্রিয় স্তয়্যতি কামমীশরঃ।
তদেব তদ্বর্মপরৈ বি নীতৈঃ সর্বান্ধনা ব্রন্ধকুলং নিষেব্যভাং॥ ৩৭ ॥

#### শ্রীপরসামী।

ইদানীং হরিভজি দার্ঢ্যার প্রাক্ষণ ভজিং বিধক্তে মালাভিডাইভি: মহত্যণত তা ঋদ্ধরণ্ঠ তাভি:। যদ্রাল কুল্স্য তেজঃ তেজাৎ সকাশাৎ বিলানাং কুলে অলিতো দেবতা বেষাং বৈক্ষবানাং তেষাঞ্চ কুলে মালাতু প্রভবেৎ ক্লাচিদ্পি প্রভাবং ন করোতু। কথকুতে সমৃদ্ধিভি বিনাপি স্বয়মেব ভিতিকাদিভি দেশীপ্যমানে ॥ ৩৫ ॥

ব্ৰাহ্মণান্ স্থবরাহ। বচ্চরণাভিবন্দনাৎ হরিদ ক্ষীং বশশ্চ অবাপ বৎ সেবরা চেমরঃ ত্ব্যতি তদেব ব্রহ্মকুলং নিবেব্যভামিতি হয়োরবরঃ॥ ৩৬ ৪

হরেলে কিসংগ্রহ রূপে। যো ধর্মন্তৎপরে: ॥ ৩৭ ॥

#### ক্রমসমর্ভঃ।

মাজান্তিত্যুদ্য টীকাবতারিকারাং ব্রাহ্মণভক্তিমিতি বৈষ্ণব্যাত্ত্বস্থাপি ব্রাহ্মণান্তঃপাতোহসীক্লতঃ পদ্যাহে ৰয়েরপি ব্যাধ্যাপ্ত মাণ্ডাং ॥ ৩৫॥

ব্রন্থাতি স্তৃতিমাত্রমিদমিতি টীকাভিপ্রার:। তথাপাস্য জ্ঞাত ভগবন্ধহিমত্বাত্তাকৃত্তকুর্মূচিতেতি। তত্তাবিষ্টোহরিরের বৃদ্ধং লোক সংগ্রহারাক্তোদিত্যেবং সমাধেরং। বহা। বচ্চরণাভিক্ষন লক্ষণাহ্বিনর গুণানপারিনীং লক্ষ্মীং সর্কাশ্রহণীরতা লক্ষণাং সংপত্তিমবাপ। ভৃগুপরীকাদাবিত্যর্থ:। তত্তোবশক্ষেতি ॥ ৩৬ ॥

विनीरेफविषाय विकर महमकि कठिए ॥ ७१ ॥

#### এবিখনাপ চক্ৰবন্তী'।

ইদানীং তক্তে: স্থিরভার্থং বৈষ্ণবত্তাক্ষণাবজ্ঞাং নিবিদ্ধাতি যা আছিতি। মহর্দ্ধিতি ম'হা সম্পতিতি হেঁত্তিবল্লাজকুলাৎ রাজ কুলস্য তেজ তৎ আতু কদাচিদ্দি মা প্রভবেৎ প্রভাবং মাকরোতু। কুত্র। অজিতদেবতানাং বৈঞ্চবানাং কুলে বিজানাং কুলেচ কীদৃশে মহর্দ্ধিতি বিনাধি তিভিক্ষাদিতিঃ অরমেব দেদীপামানে ॥ ৩৫॥

ভক্তিদার্ত্যার প্রাক্ষণভক্তিং বিধন্তে সপ্তভি:। ৰচ্চরণেত্যাদিকং লোক সংগ্রহার্থক ভগবৰ্চনাত্র্যাদমাত্রং ক্ষেমং ॥ ৩৬ ॥ তদেব তন্মাদেব ছেভোঃ ॥ ৩৭ ॥

আমি একণে প্রার্থনা করি কেন কোন রাজকুলের তেজ: ত্রাক্ষণ ও বৈষ্ণবদের কুলে কখন আপন প্রভাব প্রকাশ না করে। অহো। ঐ সকল ব্যক্তিদের কুল বিনা সমৃদ্ধিতেও ভিভিন্ধা, তপস্থা ও বিদ্যা এই তিন মহন্দি হারা আপনিই সর্ব্বদাদীপ্তি পায়।॥৩৫॥

তদনস্তর সভাসদগণকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন, হে সভাগণ। পুরাতন পুরুষ হরি মহন্তম দিগের অঞ্জানী, সাক্ষাৎ ত্রহ্মণ্যদেব, ভিনি বাঁহাদের চরণ নিত্য বন্দনা করিয়া অচলা লক্ষ্ম এবং জগতের প্রিত্তকারি যুগ: লাভ করিয়াছেন ॥ ৩৬॥

অপর বাঁহাদের সেবায় সর্বান্তর্যামী কঞ্চকাশ বিশ্রপ্রিয় পর্মেশন পরম জীত হয়েস, ভোমরা বিনীত ও লোকসংগ্রহ রূপ ভগবদ্ধশ্বে তৎপর হইয়া সর্বনন্তঃকরণে সেই আক্ষণকুলের সেবা করিও॥৩৭ পুমাল্ল ভেতানতিবেলমান্ত্ৰন: প্ৰদীদতোহত্যন্ত সমং স্বতঃ স্বরং ।

যনিত্য সম্বন্ধ নিষেব্য়া ভতঃ পরং কিমত্রান্তি মুখং ছবিভূজাং ॥ ৩৮ ॥

অগ্নাত্যনন্তঃ খলুতত্ত্বকোবিলৈঃ শ্রেছাত্তং যন্মুখ ইজ্য নামভিঃ।
ন বৈ তথা চেতনয়া বহিষ্ঠতে ছভাদনে পারমহংস্যপর্যগুঃ ॥ ৩৯ ॥

### श्रीभव्यामी।

নমু ব্ৰহ্মকুল এব নিত্যং সেব্যমানে স্কলিবভামুথভূতে হয়ে। যজাদামুৱানং ন স্যাৎ। নচ তেন বিনা চিত্ত জিঃ নচ তয়া বিনা মোকঃ স্যাদিত্যাশব্যাহ পুমানিতি ঘাড্যাং। যস্য ব্ৰহ্মকুল্ছ নিত্যং সম্বন্ধেন নিষেব্য়া পুমান্ সম্মেৰ জ্ঞানাড্যাসাদিকং বিনাপি অত্যুত্তমং শমং মোক্ষং লভেত কুতঃ যৎ সেৰ্বা স্বতএব অন্তিবেলং শীত্তং প্ৰসীদতঃ ভুধ্যতঃ আত্মনশ্চিত্তাৎ। ততঃ প্রং শ্রেষ্ঠং দেবানাং কিং মুখমন্তি ব্রাহ্মণসেব্দৈর যজাদিফলং তৎ স্কাং ভবতীত্যর্থ: ॥ ৩৮ ॥

হরেরপি তদেব পরং মুধমিত্যাহ অল্লাতীতি। ইজ্ঞানাং ইক্রাদীনাং নামভি: যস্য মুথে শ্রদ্ধনা হতং হবি: অনস্থো যথালাতি তথা চেতনন্না রহিতে হুতাশনে হতং নালাতি কৈছ তমলাতি তথাকোবিদৈঃ সর্বাদেবমর শৈতনাম্র্তিরনম্ভ ইতি তথা বিশ্বন্ধি: কুত এবস্থাতোগী তত্তাহ পারমহংস্থা জ্ঞানং তৎপরা নহ স্তি অধিকুর্বস্তীতি পারমহংস্যপর্য্যাঃ তা গাবো বাচো যদ্মিন্। উপনিষম্ভিক্তানিঘনত্বেনাক্ত ইত্যর্থঃ। যথা প্রমহংসানাং জ্ঞাননিষ্ঠানাং গ্র্মাঃ পারমহংস্থা পরিতো ন গছ্রি গাবো যন্ত্রাৎ স্বর্যাগ্রাই ক্রিয় নিম্বা সচাসো সচ পারমহংস্পর্যাগুঃ জ্ঞানত্বপ সর্বান্তর্যামীত্যর্থঃ॥৩১॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ততঃ পরমিতি তুপরেণ যোজনীয়ং ॥ ৩৮ ॥ মুখ্যক সিদ্ধঃ পর্যাগুরিতি। সাব ইন্দ্রিয়াণি। তক্ষাৎ যং পরিত্যজ্য হেতোর্বা পূর্বতা নগছেতি স্বাতন্ত্রোণ নতিষ্ঠতীত্যর্থ:। উত্তরতা যমেবালয়া বর্ততা ইত্যর্থ:॥ ৩৯ ॥

### গ্রীবিখনা পচক্রবর্তী।

নমু ব্ৰহ্মকুলএব নিতাং দেবামানে সর্বদেবতামুখভূতে২য়ে যজ্ঞাদামুষ্ঠানং ন স্যাৎ নচ তেন বিনা চিত্ত জি নঁচ তয়া বিনা মেক: ভাদিতাশিল্যাহ পুমানিতি ছাভ্যাং যক্ত ব্ৰহ্মণকুলস্য নিতা সহস্কেন নিষেব্যা আত্মনো মনসং প্ৰসীদতঃ ক্ৰমেণ প্ৰসন্ধীভবতঃ অভ্যন্ত শমং মোকং স্বরং লভেত অনতিবেলং শীঘ্রমেব অতএব ততঃ পরং কিং হবিভূ জাং দেবানাং মুধ্মন্তি ব্ৰহ্মণ পেববৈব বজ্ঞাদি কলং জ্ঞানফলং চ সর্বমেব সিদ্ধাতীত্যর্থঃ ॥ ৩৮ ॥

হরেরণি তদেব পরং মুধ্মিত্যাহ অপ্লাতীতি শ্রদ্ধাইতং দত্তং ইজ্যানাং নামভিরিতি যথা ইক্লায় স্বাহা আদিত্যায় স্বাহেতি ইজ্যানামিক্রাদীনাং নামা বহুবাহৃতি দীরিতে তথৈব তেবাং নামা যদি ত্রাহ্মণমূথে প্রামানি সমর্পতি তদা অনস্ত এবাপ্লাতি তব্যিংশ্চ ভূক্তবতি তেবাং শাষ্তী তৃতিঃ প্রীতিশ্চস্তাদিত্যর্থ:। চেতন্মা বহিষ্কৃতে রহিতে পারমহংক্ত প্রান্ জ্ঞানিনো ভক্তাংশ্চা-র্ক্তীতি পারমহংস্যপর্যা গাবো বেদ্বাচোহস্ক কিরণাশ্চ যদ্য সঃ॥ ৩৯॥

আহে সভাগণ! আক্ষণ কুলের নিত্য সেবা করিলে অতি শীঅই চিত্ত শ্রন্ধি হয়, ভাহাতে জ্ঞানাভ্যাসাদি ব্যতিরেকেও পুরুষের পরম শান্তি অর্থাৎ মোক্ষ লাভ হয়। অতএব দেবতাদের পক্ষেও আক্ষাণ
অপেকা শ্রেষ্ঠ বস্তু নাই, তোমরা বিপ্রাকুলেরই দেবা কর, ভাহা করিলেই যজাদির ফল প্রাপ্ত
ইইবে॥ ৩৮॥

হে সভাগণ! আহ্মণ জাতি ভগবান্ হরিরও মুখ "ভগবান্ অনন্ত সর্বা দেবময় চৈতন্ত মূর্বি" এই তত্ত্বেরা ব্যক্তিরা যজনীয় ইন্দ্রাদি দেবতার নাম দারা আদ্ধা পূর্বেক আহ্মণদের মূখে হোন করিলে ভারান্ অনন্ত সেই হবিঃ যেমন ভোলন করেন, অচেতন হতাশনে প্রক্রেণ করিলে ভাঁহার তেমন ভোলন হর না, বে হেতু উপনিবদে ভাঁহাকে জানঘন করিয়া বলিয়াছেন। ৩৯।

যদু সা নিত্যং বিরক্তং সনাজনং প্রকাতপো মলন মৌন সংযদৈ।
সমাধিনা বিজ্ঞতি হার্প দৃষ্টয়ে যদ্রেদমাদর্শ ইবার ভাসতে ॥ ৪০ ॥
তেবামহং পাদসরোজরেণুমার্যাবহেরাধি কিরীটমারুঃ।
যং নিত্যদা বিজ্ঞত আশু পাপং নশাত্যমং সর্বঞ্চণা ভজ্ঞতি ॥ ৪১ ॥
গুণায়নং শীলধরং কৃতজ্ঞং বৃদ্ধাপ্রয়ং সংবৃত্তহুসুসম্পদঃ।
প্রসীদতাং ব্রমাকুলং গ্রাঞ্চ জনাদিনং সামুচরশ্চ মহং ॥
শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥

#### औरत्रवामी।

ন কেবলং চেতনত্বেন হুতাশনাদিশেষ: কিন্তু বেদজ্ঞানাদপীত্যাহ। যদিত্যবয়ং যে ব্ৰহ্ম বেদং নিত্যং বিভ্ৰতি তেৰামিত্যুন্তরে গাৰ্যঃ। মঙ্গলং নাম প্রশক্তাচরণং নিত্যমপ্রশক্তপ্য বজ্জনং। এত দ্ধি মঙ্গলং প্রোক্তম্বিভি তত্বদর্শিভি: ইত্যুক্তং মৌনমধ্যয়ন বিরোধি বার্তা ত্যাগা: সমাধিনা চিক্ত স্থৈগোঁ। অর্থদৃষ্টয়ে বেদার্থমিশি বিচারয়তীত্যগাঁ। যত বেদে ইদং বিশ্বং ॥ ৪০ ॥ কে আর্থ্যা: আ আ্যুং যাবজ্জীবং অধিকিরীটং মুকুটস্তোপরিবহেছেতি প্রাথনায়াং লিঙ্। যং রেণুং ॥ ৪১ ॥ গুণভ্জনক্ত ফলমাহ গুণায়নমিতি। অন্থ সম্পদ: সংবৃণ্তে সমাগ্ভ ক্তি তেখাৎ প্রসীদ্তাং প্রসীদত্ গ্রাঞ্চ কুলং ॥ ৪২ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

यमु ক্ষেতেতি যুগাকং। যদিতি। জসো লুক্ ছাল্স: যোধিকীরীটমায়ুরিতি চিৎস্থ: যো রেণু: ॥ ৪০ । ৪১ ॥ বুদ্ধাশ্রমিতি । তাদৃশং ব্রাহ্মণ্যাশ্রতিবস্তমিত্যর্থ: গুণায়নমিত্যাদিক মধিকারিণো বৃদ্ধাশ্রস্য বিশেষণং। গুণাশ্চাত্র শাস্ত্যাদয়: সংপদো বিদ্যাদয়শ্চ অতএব গুণশক্ষেন পূর্কতোক্তা:। অত্র ব্রাহ্মণানামেব সর্কোপদেই দ্বাৎ প্রসাদ্যদ্ধে শৈষ্ঠ্য-

### এ বিশ্বনাপচক্রবত্তী।

চেতনত্বেনৈৰ হতাশনাদিপ্ৰাণাং ন শ্ৰৈষ্ঠাং কিন্ত বেদজানাদেৰেতাহ গল্যপাযুদ্ধ বেদং শ্ৰহ্মাদিভি বিভিতি মঙ্গলং নাম প্ৰশস্তাচরণং নিত্যমপ্ৰাশস্তম্ভ বৰ্জনং। যন্তমি মঙ্গলং প্ৰোক্তম্বিভিন্তত্বদুৰ্শিভি:। মৌনমধায়নবিরোধিবার্তা ত্যাগ:। সমাধিনা চিত্তবৈত্বোণ কিমর্থং অর্থানাং বস্তমাত্রাণাং দৃষ্টরে জ্ঞানায়। কথ্যেৰ মৃত আহ্ যত্ত বেদে ইদং জগৎ স্ক্মেৰ অব ভাসতে জ্ঞানবিষয়ী ভবতি আদর্শে দর্পণে ইব । ৪০ ॥

হে আখাঃ আ আয়ু বাবজ্জীবং অধিকিরীটং বংহয় প্রার্থনায়াং লিগু বং বেণুং অমুং বিজ্ঞতং প্রাংসং ॥ ৪১ ॥ গুণভজনক্ত ফলমাহ গুণায়নমিতি সমাক্ স্বয়মেৰ বৃণুতে পতিম্বা ইবেতার্থঃ। তুমাৎ প্রসীদতাং প্রসীদতু ॥ ৪২ ॥

অপর যে বেদে আদর্শের স্থায় এই বিশ্ব প্রকাশ পায়, যাঁহারা শ্রদ্ধা তপস্থা মঙ্গল (প্রশস্তাচরণ ও অপ্রশস্ত বর্জন) মৌন (অধ্যয়ন বিরোধি বার্তা পরিত্যাগ) ইন্দ্রিয় সংযম এবং সমাধি (চিত্তের একাগ্রতা) দ্বারা সেই সনাতন নির্মাল দেবকে অর্থদর্শনার্থ নিত্য ধারণ করেন অর্থাৎ যথার্থ অর্থ নিঃসারণার্থ অহরহঃ বেদার্থেরও বিচার করিয়া থাকেন॥ ৪০॥

হে মার্য্যকল ! আমি যেন যাবজ্জীবন সেই ত্রাহ্মণদিগের পাদরেণু আপনার মুকুটোপরি বহুদ করিতে পাই। ত্রাহ্মণদিগের চরণধূলি দামাভ্য বস্তু নহে, যে পুরুষ নিত্য ধারণ করেন তাঁহার পাপ আৰু বিনক্ত হুইয়া বায় এবং সমস্ত গুণ স্বয়ং গিয়া তাঁহাকে ভজনা করিতে থাকে ॥ ৪১ ॥

তে মহোদরগণ। আক্ষাণপেৰী পুরুষ এই প্রকারে সকল গুণের অভিলয়ণীয় ইওয়াতে আপনা হই-তেই হারীণ কৃতিত ও রুজজনের আতায় হয়, তাহাতে সম্পত্তি সকল বয়ং গিয়া ভাঁহাকে অবলয়ন ইতি ক্রবাণং নৃপতিং পিতৃদ্ধের বিক্লান্ডর: । তুর্মু বৃহ্ন কী মৰসঃ নাধ্বাদেন সাধবং ॥ ৪২ ॥ পুত্রেণ জয়তে লোকানিতি সভাবতী শ্রুণ্ডী: । অক্ষাৰ্ভহতঃ পালো ব্যরণাহত্যভারতর। হিরণাকশিপুশ্চাপি ভগবন্ধিন্দায়। তুমা: । বিনিক্রত্যগাৎস্নোঃ প্রাক্লাক্তাবতঃ । বীরবর্ষা পিতঃ পৃখ্যাঃ সমাঃ সংক্ষাবশাখতীঃ । বস্তেদ্শাহত্যতে ভক্তিঃ সর্বলোকৈকভর্তরি ॥ ৪০ ॥ অহোবয়ং হাদ্য পবিত্র কীর্ত্তে তুরিৰ নাবেন মুকুন্দনাথাঃ ।

য উত্তম:শ্লোকতমস্ত বিষ্ণোত্র হ্মণাদেশ্য কথাং ব্যানক্ষি ॥ ৪৪ ॥

### डीभवयामी।

সাধুবাদমাহ পুত্রেণেতি ষড় ভি:। যালতোবেণোপি তমোনরকমতাতরৎ অতিততার: ৪ ৪০ ৯ মকুলনাথা: আ: বরাণ্ডমেব মুকুলনাথারে পর্যাবসিত্মিতার্থ:। তার হেড়া ব ইতি ॥ ৪৪ ॥

#### क्रममस्दर्भः

মভিপ্রেতমিতি। প্রাণীলতাং ব্রহ্মকুলমিতা অষ্টক্তাব প্রামিড়াক্তি ॥ ৪২ ॥

পুত্রেণেতি। সং পুত্রেণেতার্থা। তমা ত্রীপৃধুক্রমা পূর্বাং কতেচিদিনানি প্রাপ্তং মরকং ॥

শ্বস্থাবতঃ শ্রীন্সিংহাদি প্রান্থভাব কারণাৎ ভক্তিলক্ষণং প্রভাবাদিত্যর্থঃ। **শ্রী**বারাহাদ্যখভারে কারণান্তরমণ্যন্তি। সত্রভূ স্থাৰ কারণমিতি ভাবঃ ৪ ৪০ ॥

বানকীতি কচিৎ। বানকীরিতি চিৎস্থ: ॥ ৪৪। ৪৫। ৪৬। ৪৭।

#### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্তব লী'।

ত্যোনরকং॥

**(र পृथाः भिजः ॥ ८० ॥** 

पूक्ताक्ष अस्मः स्टेबर पूक्तवार पूक्तकांक विधायकवाराकि स्वारः। त्या स्वान् ॥ ८८ ॥

করে। এই কারণে আমি সর্বাদা প্রার্থনা করি ত্রহ্মকুল এবং গোসকল অথবা অমুচরগণ সহ ভগবান্ জনার্দন আমার প্রতি যেন সর্বাদা প্রাহ্মন থাকেন। মৈত্রেয় কহিলেন বিত্র ! পৃথীপত্তি পৃথু ত্রাহ্মণ দিগের প্রতি এই প্রকার ভক্তি প্রকাশ করিলে পিতৃগণ দেবগণ ও বিপ্রগণ ভ্রমণ অভিশয় সম্ভূষ্ট হইলেন এবং সংখ্বাদ করিয়া হাটান্তঃকরণে কহিতে লাগিলেন ॥ ৪২॥

অহো। "পুত্র দারা লোক মকল জন হন" এই প্রুভিড মথার্থ, যে হেছু মহাপাপী বেন ব্রহ্মদণ্ডে হত হইরাছিল, সে ব্যক্তিও পুত্র দারা নরক হইতে নিজার পাইল। অপর দৈত্যাপ্সদ ছিরণ্যকশিপু ভগবানের নিন্দা করিয়া নরক প্রয়েশোল্প হইয়াছিল, পরে আপন পুত্র প্রহ্রাদের প্রভাবে ভাহারও নিরম্পাত হইতে পরিত্রাণ হইয়াছে। যাহা হউক, হে মহারাজ। হে নীর্বর্ধ্য। তুমি অভি শ্রেষ্ঠ এবং পুথিবীর পিতা, তুমি শত শত বংদর জীবিত থাক। আহা। মর্বলোধকর এক ভর্তা ভগবান অচ্যু-তের প্রতি ভোগার সদৃশী ভক্তি, মাধু। মাধু। ॥ ৪০ ॥

হে মহারাজ ! তোমার কীর্ত্তি অতি পবিত্র, তুমি আমাদের নাথ হওয়াতে আমাদা ভোষার আমাই মুকুন্দ নাথ হইলাম । আমাদের নিশ্চর বোধ হইল, তুমি ভগ্তবান্তে নাথ বলিয়া জুচ মাণে আআম করিয়াত, যে হেতু অক্ষণ্ডের ও উত্যাহার মেই জ্ঞাবানু বিষ্ণুর কথা বক্ষা ব্যক্ত ভ্রিটেছ । ৪৪ ॥

নাত্যমূত্যিদং নাথ তবাৰীব্যাসুশাসনং। প্রজাসুরাগো মহতাং প্রকৃতি: কর্মণান্মনাং ॥ ৪৫ ॥ অদ্য নতমসং পারস্বয়োপাসাদিতঃ প্রভাগ প্রান্তাং নউদ্ধীনাং কর্মভিদৈ বস্থিতিঃ ॥ ৪৬ ॥ নমো বিশুদ্ধার প্রথার মহীয়শে। যো প্রক্ষাত্রমাবিশ্য বিভতীদং স্বতেক্সা ॥ ৪৭ ॥

॥ # ৳ ইতি: প্রভাগনতে, মহাপুরাণে পারমহংখ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্বক্ষতে পৃথু
চরিতে পৃথুবাক্যমেকবিংশোহ্ধায়ায় ॥ # ॥ ২১ ॥ # ॥

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

জনেষু প্রগৃণৎস্বেবং পৃধুং পৃথুল বিক্রমং। তত্তোপজগা মুনয়শ্চ স্বার: দুর্য্যবর্চনঃ ॥ ১ ॥

### ध्येषत्रशामी।

णाणीविनाः সেবকানাং আসমাগর্শামনং প্রঞ্জির প্রকৃতিঃ স্থাবঃ ॥ ৪৫ ॥

উপাদাদিত: প্রাণিত: কর্মাভিন্র মাতাং ॥ ৪৬ ॥

দিখর দৃষ্ট্যা বিপ্রাদরোপি প্রণমন্তি নম ইতি ব্রহ্মাবিশ্য বাহ্মণজাতিমধিষ্ঠার। ক্ষত্তং ক্ষতিয়ং বিভর্তি ক্ষত্তশবিশ্য শ্রহ্ম বিভর্তি তত্ত্তর্কাবিশ্য ইদং বিভর্তি ॥ ৪৭ ॥

॥ 📲 🖁 ইভি চতুর্থে এক্রিংশঃ ॥ \* ॥

বাবিংশেতৃ পরং জ্ঞানং পূথবে হরিশাসনাং। সনংকুমারে। ভগবামুণাবিশদিতীহাতে 🗈 🗲 🛭

#### क्रमगन्दर्धः ।

॥ • ॥ ইতি প্রীমন্তাগবতে চতুর্থককে প্রীজীবগোস্বামিকত ক্রমসন্দর্ভদ্য একবিংশতিতমোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ • ॥

### শ্ৰীবিখনাপচক্ৰব**হা**

भामी বিশাং সেবকানাং অ: সমাগমুশাসনং প্রজাদায়ুরাগ: প্রকৃতি: স্বভাব: । ৪৫। ৪৬ ॥

ঈশার দৃট্যা বিপ্রাদয়োপি প্রণমন্তি নম ইতি অক্ষাবিশ্য আক্ষণ জাতিমধিষ্ঠায় ক্ষতং ক্ষতিয়ং বিভর্তি। ক্ষত্রকাবিশ্য এক বিভর্তি। তত্ত্তর্থাবিশ্য ইদং বিশং বিভর্তি ॥ ৪৭ ॥

হে নাথ! আমরা তোমার সেবক, আমাদিগকে তুমি এ প্রকারে সতুপদেশ দিবে ইহা আশ্চর্য্য নহে, যে হেতু দয়াশীল মহন্ত জিদিগের প্রজাসুরঞ্জনই সভাব ॥ ৪৫ ॥

প্রভো! খন্য আমরা তোমার প্রদাদে অজ্ঞানাক্ষকারের পার প্রাপ্ত হইলাম, এতকাল দৈব নামক কর্ম ঘারা কেবল ভ্রমণ করিতেছিলাম তাহাতে আমাদের দৃষ্টি বিন্টা হইয়াছিল॥ ৪৬॥

আহা! আমরা সেই উচ্জিত সত্ত মধীয়ান্পুরুষকে নমস্কার করি। যিনি ত্রাহ্মণ জাতিতে অধিষ্ঠান করিয়া ক্ষত্রিয় জাতির এবং ক্ষত্রিয় জাতিতে অধিষ্ঠিত হইয়া ত্রাহ্মণদিগের পালন করেন। আর ত্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয় এই চুই জাতিতে অধিষ্ঠিত হইয়া আত্ম মায়ায় এই বিখের রক্ষণাবেক্ষণ করিয়া থাকেন ॥ ৪৭ ॥

# া 🛊 🛘 ইতি চতুর্থে একবিংশ ॥ 🕸 🏗

ভাংস্ক নিজেখনানালা ত্যোক্তের করতে। তিনা ।

ক্রোকানপাপান ক্রবাধান কাল্পোহ্চ উলচ্চিতান্ ॥ ২ ॥

ক্রেকানগভান প্রাণার্গ প্রভ্যাবিশ্বস্থার বেথিজঃ। সলকভালগো বৈণ্য ইলিফেরপো ভগানিব ॥ ০
গৌর্বান্যজিভঃ লন্য প্রভাগ বভন্তন । বিধিবশ প্ররাশকে গৃহীভাগ্যহণাসমান্ ॥ ৪ ॥

তৎপাদ শোচ সলিলৈ মা জিভালকবন্ধন:। তক্র শীলনভাং রুত্মাচরখানয়নিব ॥ ৫ ॥

### श्रीधत्रवामी ।

अर्किवा नक्षिणान् मनकानम है कि कानिजान् अरहे अन्धर । र ॥

তেবাং দর্শনেনোদগতান্ প্রাপ্ত মিচ্ছুরিব। অবং ভাব:। উর্জং প্রাণাজুংক্রামন্তি যুনঃ স্থবির আগতে। প্রজ্ঞানাভিবাদাভাং প্রভান প্রতিপদ্যত ইতি স্বতে:। প্রাণাতবেজনা কিশ্বা তান্ প্রভ্যাদক্তি অতং স্বরমন্থাক্তং প্রাণহানিঃ তাং ইতি ভানিব স্সন্তমঃ প্রত্যাদগমঞ্চকারেতি। সদক্তৈরসূপৈত বর্তমান: ইত্তিয়েশোলীবঃ গুনান্ গ্রাদীন্ প্রতি যথা উদ্গদ্ধতি ইতি ঔৎক্ষে দুটাভঃ ॥ ৩ ॥

যন্ত্ৰিতো বশীক্তঃ গৃহীতমধ্যহ পমৰ্য্যমাসনঞ্চ বৈত্তান্ ॥ ৪ ॥ মাৰ্ক্তিং ক্ষালিতমলকবন্ধনং কেশবন্ধনং ৰক্ত মানমন্ত্ৰিব স্বশং চকার ॥ ৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ

জর্চিষা কথং ভূতরা লোকানপাপান কুর্মত্যেতি চিৎস্থা। কুর্মাণানিতি কচিৎ ॥ ১। ২॥ প্রত্যাদিৎসুরিতি চিৎস্থাঃ প্রত্যাদিৎসুরিতি কচিৎ ॥ ৩। ৪। ৫। ৬॥

### গ্ৰীবিশনাশচক্ৰবন্তী'।

অচিষা লক্ষিতান্ সনকাদর ইতি জ্ঞাপিতান্। অচট অপশ্রং ॥ ২ ॥

অভ্যথানস্ংপ্রেক্তে তেবাং দশ্নেন দশন তেজসা উলাভান প্রাণান্ প্রতি প্রাপ্ত প্রাপ্ত বির । উর্জং প্রাণাজুৎ ক্রামন্তি যুনঃ স্থবির আগতে প্রত্যথানাভিবাদাভ্যাং পুনন্তান্ প্রতিপদ্যত ইতি স্বতেরভাহিতানভ্যথানত আয়ুঃ ক্রোক্তেঃ। ইক্রিয়েশো জীবো গুণান গ্রাদীন প্রতীভ্যোৎস্কো দৃহীতঃ। ৩॥

ৰক্সিড: সংকুচিত কামিক বাচিকবৃদ্ধিঃ ॥ ৪ ॥

नीलवर्जाः युखित्रिकि नीलविद्धात्तवः वर्षिकवामिकि चत्रमाध्यत्तन् मानवित्तव मनकारम । ६ ॥

ঐ চারি সিদ্ধেশর লোক সকলকে নিষ্পাপ করত আকাশ হইতে অবতীর্ণ হইতেছিলেন। জ্যোতিঃ দেখিয়া বোধ হইল তাঁহারা সনকাদি ঋষি, অতএব রাজা অসুচরগণ সহিত সাদরে অবলোকন করিতে লাগিলেন॥ ২॥

সদস্য ও অমুচরবর্গ সমভিব্যাহারে মহারাজ পৃথুর গাত্তোখান করিবার অভিপ্রায় এই যে, ঋষিদিগের দর্শন দ্বারা প্রাণ যেন উদ্পাত হইডেছিল, প্রত্যুখান করিয়া তাহা পুন: প্রাপ্ত হইবেন।
ফলতঃ ঐ রূপ বিবেচনা করিয়াই জীব যেমন উৎস্থক হইয়া গদ্ধাদি গুণের প্রক্তি উদ্পাত হয়, তাহার
থায়, রাজা ব্যস্ত সমস্ত হইয়া উথিত হইলেন॥ ৩॥

তিনি খবিদিগের গৌরব সাজ্ঞা করিলাই বশীস্ত হইয়াছিলোন ও অতএব তাঁহারা অবতীর্ণ হইয়া অর্থ্য আসন এহণ করিজে, বিন্ধে, আপনার ক্ষরে নত ক্রড ব্রারিখি প্রালক্ষিদেশ ॥ ৪ ॥ ১১ এবং তাঁহাদের পাদ প্রকালন করিয়া সেই জ্ঞাে আগবার কেশ ধ্যেতঃ ক্রিজেন, ভারাজে ইহাই

क्षकांग शहिन त्यन गोब्रान वाक्निहरका जाठात मान क्रिया क्रा क्रांच जाठान क्रिया क्रांच

दांहेकामन चानीनाम् समित्रभावित शावकान् । **अकानत्मन मध्यकः वीकः शाह क्रताकान् ॥ ७ ॥** व्योक्ष्यकारम् ॥

আছো আচরিকং কিং দে বললং মললায়নাং। কুক্ত বো দেশনং ছালীল দুর্শানাঞ্ কোরিকি:।
কিং তন্য ত্বৰ্ল ভতরমিহলোকে প্রত্রেচ। যক্ত বিপ্রাঃ প্রদীদন্তি শিবো বিফুশ্চ সামুগঃ ॥ ৭ ॥
নৈব লক্ষ্যতে লোকো লোকান্ প্র্টিতোহপি যান্। যথা সর্ব্বদৃশং সর্ব আত্মানং যুক্ত বৃত্তবঃ ॥ ৮
অধনা অপি তে ধ্যাঃ সাধবো গৃহমেধিনঃ। যুদ্ধ হাত্ত্ব বিগ্রান্ত তুণভূমীখনা নরাঃ ॥ ৯ ॥

### धीभत्रवामी ।

ভবভাগি অগ্রম্বেন মান্তান্ ॥ ৬॥

প্রীত: প্রাহ ইত্যুক্তং তদেব প্রীতি পূর্ব্বকং বচনমাহ অহো ইতি দশভি:। হে মঙ্গলারনা: মঙ্গলমরনং যেবাং। মরা কিং মঙ্গলমাচরিতং যক্ত মে যোগিভিরপি হুর্ফুলানাং । ৭ ॥

ছুৰ্দ্দৰ্মাহ নৈবেতি। সৰ্বাদ্দমান্থানং ৰথা সৰ্বে দৃশ্চা ন লক্ষ্তি বেহন্ত বিখস্য হেতৰো মহদাদয়ো মন্ত্ৰাৰয়ো বা। বহা কথং ভূতান্ যে অভ সৰ্বাদ্যান্দৰিভ হেতবন্তান্ ॥ ৮॥

বেষাং সাধ্নাং সৃহা অহাণাং পূজ্যানাং বর্গাঃ বর্ণীয়াঃ স্বীকারাহাঃ অব্বাদরের বেরু ভালৃশাঃ ৷ অব্র তৃণক ভূমিত জীবরে

#### क्रमममर्डः।

কিঞ্চ দাদৃশাশ্চ বিপ্রা: সাধারণা নভবস্তীত্যর্থান্তরন্যাদেন ব্যনক্তি। কিন্তুস্যেতি ॥ ৭ ॥ ব ইতি পূর্ব্বোক্তাং বিশিনষ্টি। টনবৈতি। আত্মানং পরমান্ধানং এবমস্য সাকারদ্বং দর্শিতং ॥ ৮ ॥ তুণ ভূমি স্ববাধারা ইতি চিৎস্থাং। ফলমুলৈ ন্তৃ গৈর্বাপি বাগ্ভিরম্ভি বিলোচনৈঃ। পূজান্তে ভীর্থিনঃ সম্ভি বি্লুপ্ত বিজনৈরপি।

### बीविचना पठक वहीं।

ভবকাপ্যাজ্বেন মাজান্ ॥ ৬। १॥

হুৰ্দৰ্শ্বমাহ নৈব লক্ষ্যতে ন পশুতি ৰথা সৰ্ব্যদৃশং সৰ্ব্ব দৰ্শিনং আত্মানং সৰ্ব্বোহণি লোকে। ন পশুতি লোকভ কা বাৰ্বা বেহভ জগতো হেডবো ব্ৰহ্ম মরীচি প্রভৃতয়ং তেপি ন পশুতি ॥ ৮ ॥

যেষাং সাধুনাং গৃহাঃ অহণিাং পূজ্যজনানাং বৰ্যা বর্ণীয়াঃ স্বীকারাহ। অস্বাদরো বেরু জক্ষাজ্রব্যাভাবে পানার্থমন্চ তদ ভাবে শ্যার্থং তৃণানিচ তদভাবে আসনার্থং পরিক্রিয়মাণা ভূমিক তদভাবে প্রীতি বাগঞ্জাদার্থং ঈশরো গৃহস্বামীচ ত্যাপ্যভাবে

বংস বিহুর ! সেই চারিজন ঋষি ভগবান্ ভবের অগ্রজ এ নিমিত্ত মহামান্ত, স্বন্থান পাবকের নায় তাঁহারা স্বর্ণময় আসনে আসীন হইলে রাজা শ্রুজা এবং সংযম সংযুক্ত হইয়া প্রীতি প্রকাশ পূর্বক কহিতে লাগিলেন ॥ ৬ ॥

পৃথু কহিলেন অহো! মহোদয়গণ! মঙ্গলই আপনাদের স্থান, কিন্তু আমি এমন কি মঙ্গল অনুষ্ঠান করিয়াছিলাম যে অনুপ্রাদের দর্শন প্রাপ্ত হইলাম, আপনারা যোগিদেরও চুর্দ্দ। অথবা যে ব্যক্তির প্রতি বিপ্রাগণ এবং অসুচর বর্গের মহিত ভগবান্ শিব ও বিষ্ণু প্রদান হয়েন তাঁহার ইহলোকে বা পর-লোকে কোন বন্ত ছ্লুভ থাকে না॥ ৭॥

হে মহাশয়গণ! আপনারা এমত ছর্দ্ধ যে, সকল ভ্বনে সর্বাদা পর্যাটন করিয়া বেড়ান, তথাচ মেমন সকল দুশ্য পদার্থ অধাৎ মুম্বাদি, যাহারা এই বিশ্বের হেড়, তাঁহারা সর্বাদশি আমাকে দেখিতে পান না, তাহার স্থায়, কোন ব্যক্তি আপনাদিগকে লক্ষ্য করিতে পারে না ॥ ৮॥

পান না, তাহার আয়, কোন ব্যক্তি আপুনাদিগকে লক্ষ্য করিতে পারে না ॥ ৮ ॥

শাহা ! সেই সকল সাধু গৃহত্ব অধন হুইলেও বৃদ্ধ বলিতে হয়। পুজা, বাজিরা যাহাদের গৃহে



ন্যালালয়ক্তনা বৈ ভেপারিকাখিল সম্পদ:। যদস্হান্তীর্থপাদীর পাদতীর্থবিবর্জিতা:। ১০॥ আগতং বোলিজ্ঞান্তা যদুতানি মুমুক্ষব:। চরন্তি আছ্য়াধীরা বালাএব রহন্তি বৈ॥ ১১॥ ক্তিম: কুশলং নাথা ইক্রিয়ার্থার্থ বেদিনাং। ব্যসনাবাপ এতস্মিন্ পতিতানাং অকর্মভি:॥ ১২॥

# डी पत्रवामी ।

গৃহখানীচ ভাৰৱা: প্ৰচাদয়-চ । ৯।

ব্যালানাখালয় জ্ঞানা এব তে অক্লিকাং পূর্ণা আবিলাং সম্পাদো বেরু ভাল্লা অপি বদগৃহা যে গৃহাং ভীর্থপালীয়াং বৈক্ষবাং তেষাং পাদতীর্থেন বিবর্জিকাঃ ॥ > ॥

স্থাগতং ভন্তমাগমনং আহতং যদ্যস্থাৎ বালাঞ্য সভ্যো ভ্ৰস্তো বৃহস্তি প্ৰতানি চরস্তি। যথা বেষাং ৰো প্ৰজানি সভ্যে বালা-শুস্তি ॥ ১১ ॥

ইল্লিয়ার্থমেবার্থং পুরুষার্থং বে বিষ্তি তেবাং নঃ বাসনানি সমস্তাহ্প্যত্তে যথিন সংসাবে ॥ ১২ ॥

#### ळ्यमसर्थः।

অৱেদং পদ্যং কৃষ্টিৎ বর্ততে তত্ত্ব বাকাস্য টীকামত দশ পদ্যদাবিশেষ বোধশ্চ। কিন্ততে তাদি পদ্যাভাবাৎ। কিন্তেত্মতে টাকা সংবাদিতা স্যাং। কিন্ততে তাদিক মৰোজয়িত্বৈ হুৰ্দশনমাহ। সহসা যোজনাৎ শ্লাকা প্ৰাপ্তস্থূত্মমেৰ ৪৯॥

তদেবং ত্রাহ্মণত্বেন স্বস্থা বৈক্ষবদ্বেন জৌতি। বাালেতি। ক্রমাফেত ইতি কচিং॥ > ।॥

অৰ্থ তান্ বৈক্ষবদ্বেশি জ্ঞানপ্ৰধানাং। জ্ঞাত্বা তদংশেন জ্যোতি। স্বাগতং ইতি ত্ৰিভিঃ বালাএব বাল্যাৰস্থামারতৈয়বেতার্থঃ। বুংহতি সর্বতো মহাস্কি ব্ৰতানি পরিবাড় চিতানি ॥ ১১। ১২। ১০॥

# अविचनापठकवडी ।

অবরাশ্চ সাম্রু প্রণিপাডানার্থং তৎ পুত্রকলতাদয়শ্চ বেষু তে ॥ ৯ ॥

ব্যালভুল্যানাং কটুবাবিষবর্ষিণাং প্রকল্ঞাদীনাং আলয়া বেষ্ তথা ভূতা ক্রমাঞ্জ গৃহস্থা বেষাং ছায়াপি কৈয়পি ভীত্যা নস্পূণ্যত ইতি ভাবঃ। অবিক্রাঃ পূণা অধিল সম্পদ্যো বেষাং তথাভূতাঃ। তথাভূতা অপি বেষাং গৃহাজীর্থপাদীয়ানাং বৈষ্ণবাদা পাদতীথেন পাদকালনোদকেন রহিতাঃ॥ ১০ ॥

ষ্পৰমাৎ বৃহত্তি ব্ৰতানি ব্ৰহ্মচৰ্য্যাণি মুমুক্ষৰ: শ্ৰছ্মা চরত্তি ভাৰততা বালাএৰ মুক্তা এবেতি ব্ৰহ্মচৰ্য্য কইং মুমুক্ষা কইক ন্যান্তীতি ভাৰ: ॥ >> ॥

ইক্সিয়াবং বিষয়সূধ্যের পুরুষার্থ জান্তাং অত্যকং বাসনাত্মপাতে বাসন্ তত্মিন্ সংসারে ॥ ১২ ॥

উপস্থিত হইয়া জল, তৃণ, ভূমি, গৃহ, স্বামি ও ভ্তাদিগকে স্বীকার করেন॥ ৯॥

কিন্ত যে দকল গৃহ সাধু বৈফ্রাদিণের পাদতীর্থে অর্থাৎ চরণোদকে বঞ্চিত সে দকল আলয় যদিও অথিল সম্পদে পরিপূর্ণ হয়, তথাপি দর্পাদিণের আবাস রক্ষের তুল্য ॥ ১০ ॥

সে যাহা হউক, যে বিজোতম সকল। আপনাদের ত হুথে আগমন হ**ইল। অথবা আপনাদিগকে** এরূপ জিজাসা করা বিফল, যে হেতু আপনারা ধীর, মুক্তির নিমিত্ত বাল্য কালাবধি বৃহৎ বৃহৎ এত আচরণ করিতেছেন, ইহাতে হুথে আগমন না হইবার সম্ভাবনা কি । । ১১ ॥

হে নাখগণ। এই সংসার সকল ব্যসনের বপন কেত্র, আমরা য য কর্ম বশতঃ ইহাতে পতিত হইয়া ইন্দ্রিয় সকলের বিষয়কেই অর্থাৎ রূপ রসাদি বিষয় হৃথকেই পরম পুরুষার্থ বলিয়া বোধ করি-তেছি, আমাদের কি এথানে কোন কুশল সম্ভাবনা আছে ? ॥ ১২ ॥ ভবংমকুশন প্রশ্ন জান্ধারানের নেষ্ডে। কুশলাংকুশনা যত্ত নসন্তি মতির্ভর: ॥ ১৩॥ ভদংং কৃতবিপ্রতঃ হুহুদোহত্ত তপবিনাং। সংপ্তেছ ভব এতন্মিন্ ক্ষেমঃ কেনাঞ্চনা ভবেৎ ॥১৪ ব্যক্তবান্ধানা ভগবানান্মভাবন:। স্থানামসুপ্রহায়েমাং সিদ্ধরূপী চরত্যজঃ॥ ১৫॥ শ্রীমৈত্রের উবাচ॥

# श्रीभव्यामी।

মৰভাগতানাং কুশলং পৃঞ্জি লোকে নদ্বাত্মনন্তত্তাহ ভবংখিতি। ১৩।

ভত্তমাৎ ক্তবিখাস: সন্ তপখিনাং সভ্তানাং স্কলো মুখান্ পৃচ্চাসি । ১০ ।

ন ধ্ৰম্ভবোগি তুল্যা বৃহং কিছ সাক্ষাৎ ভগৰানেবেত্যাহ। ব্যক্তং নিশ্চিতং আত্মবতাং ধীরাণাং আত্মা ভেৰাত্মত্বেন প্রকাশ মানং আত্মানং ভাবয়তীতি তথা ইমাং পৃথীং চরতি ॥ ১৫ ॥

### ক্রমসম্মর্ভঃ।

পূৰ্বং ন কামরে নাথ তদপাহং কচিনিত্যাদৌ শুদ্ধজ্ঞজাকনিষ্ঠপেন ব্যক্তোপি স উদ্ধম: শ্লোকেত্যাদৌ ভগবলীলা প্ৰবণমাত্ৰেণ সন্মতাত্মসন্দিক জ্ঞান প্ৰাপ্তিরপি স ইবং লোকগুলুণেতি পূর্ব্বোক্তং শ্রীভগবিদ্ধিপে গৌরবেণ। তত্ত্ব শীল্যভাং বৃত্তমাচন্দ্রিত্যভোক্ত মহদাদর স্বভাবেন চ ত্রিবক্ষিতং। জ্ঞানমণি প্রোতুমসূমোদতে তদহমিতি ॥ ১৪ ॥

ভগবত্তদভেদ নির্দেশন তমুভরমণি হেতৃং অরমের দর্শরতি। ব্যক্তমিতি ॥ ১৫ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপ চক্ৰবন্তী।

নৰভাগেতান্ প্ৰভিকুশল প্ৰশ্নতেবামেৰ ক্ৰিয়তে নহাত্মৰ ইত্যত আহ তবংখিতি তেনাভাগিতেৰু কুশল প্ৰশ্নভাবভাকভাং যুহং সংক্ষি কুশল প্ৰশ্নসানোচিভাগে অসহক্ষোৰ কুশলং পৃষ্টমিতি ভাৰ: ॥ ১০ ॥

কিঞ যুৱদাগ্যন্মখণুকার প্রয়োজনক্ষেব বুকাতে তথাদাখুকুশ্লপ্রা থব মম সংপ্রতি যুজাতে ইত্যুত আহ তদহ্মিতি ক্ষো: কেমং ॥ ১৪ ॥

ভৰম্বং ধনুষদিষ্ট দেবো ভগৰালায়াল এবেতাহং জানামীত্যাহ ৰাজমিতি জাত্মা বরমেৰ সেৰাছেন বর্ততে যেবাং তে জাত্মবস্তো ভক্তা ভেৰামাত্মা আত্মেৰ প্রীতিবিষয়ীভূত ইত্যর্থ:। সানাং সেৰাং জ্ঞানামাত্মানং ভাবরতি প্রকাশরভীতি সং। ইমাং পৃথীং ঃ ১৫ ঃ

হে মহোদয়গণ! আপনারা আমার গৃহে অভ্যাগত হইয়াছেন, গ্রহস্থকে অভ্যাগতেরই কুশল প্রশ্ন করিতে হয়, আন্ধ্র মঙ্গল জিন্তাসা করা কর্ত্তব্য নহে, সভ্য, কিন্তু আপনারা আত্মারাম, আত্মাতেই আপনাদের রতি, তাহাতে কুশল অথবা অকুশল কোন প্রকার বৃদ্ধি বৃত্তিই নাই, স্তরাং আপনাদের কুশল জিন্তাসা করা বিফল ॥ ১৩ ॥

অতএব আমি আপনাদিগকে আমার কুশলই জিজ্ঞাসা করি, এই সংসারে অনায়াসে কল্যাণ লাভ কি উপায়ে হইতে পারে ? হে ঋষিগণ ! আমার দৃঢ় বিখাস আছে, যেআপনারা সংসার তপ্ত ব্যক্তি-দিগের পরম বন্ধু, অসুগ্রহ করিয়া ঐ উপায় বলিয়া দিতে আজা হউক ॥ ১৪॥

হে মহোদরগণ! আপনারা অন্য যোগিদের তুল্য নহেন, আপনারা সাক্ষাৎ ভগবান, ক্লড: ভগবানই ধীর ব্যক্তিদিগের আত্মা, ঐ সকলে আত্মৰৎ প্রকাশমান হইয়া ভক্তজনের প্রতি অনুগ্রহ বিভরণার্ধ সিদ্ধরণে অবনীমগুল বিচরণ করিয়া থাকেন ॥ ১৫ ॥

পুণোন্তৎ সূক্তমাকর্ণ্য সারং হৃষ্ঠু মিতং মধু। স্ময়মান ইব প্রীত্যা কুমারং প্রত্যুবাচ হ ॥
সাধু পৃষ্টং মহারাজ সর্বাস্থৃতহিতাক্সনা। ভবতা বিছ্বা চাপি সাধুনাং মতিরীদৃশী ॥ ১৬ ॥
সঙ্গমং থলু সাধুনামূভয়েষাঞ্চ সন্মতঃ। যৎসম্ভাষণ সংপ্রশাং সর্বেষাং বিতনোতি শং ॥ ১৭ ॥
অন্ত্যেব রাজন্ ভবতো মধুদ্বিং পাদারবিন্দস্য গুণামুবাদনে।
রতিঃ সদা যা বিধুনোতি নৈষ্ঠিকী কাসং ক্যায়ং সল্মন্তরাক্সনঃ ॥ ১৮ ॥

# डी भवत्रांगी ।

স্কং শোভনং বচনং সারং ন্যাযাং স্কুগন্তীরার্থং মিত্মরাক্ষরং মধু শ্রোত্রপ্রিয়ং। মুধ্পাস্ত্যা স্মুমান ইব প্রতীয়মানঃ॥ ১৬ স্বয়মিপ পৃথোঃ সঙ্গন্তিনন্দতি সঙ্গম ইতি। উভয়েষাং বকুণাং শোত্ণাঞ্চ যেয়াং সন্তাষণসহিতঃ সংপ্রশ্নঃ সর্কোনাং শং স্থং বিস্তার্যতি॥ ১৭॥

তদেবং সঙ্গমং প্রশ্নঞ।ভিনন্দ্য অরুবাদ মুথেনৈব মোকসাধনমুগদিশতি অভ্যেবেতি গুণানামস্বাদনে প্রশ্নবিশার্বাদ প্রবর্তনে শ্রবণ ইতার্থ: আাঝনো মনসোহভঃস্থং কামাঝুকং মলং বিধুনোতি। ক্ষায়ং ধাত্রাগ্রদনিব র্ত্তাং ॥ ১৮॥

# ক্রমদন্দর্ভ:।

স্কুম্বন প্রতিপাদ্য বচনং শ্রীসনৎক্মারোপি তৃদ্য তথৈব সিদ্ধন্তানতং ব্যম্মতী তথাপি তৃদ্য তৎ পৃদ্ধায়াং পূর্ব্ধাকং হৈতৃষ্মমন্ত্র গোরব বিশেষার বক্ষামাণ ভগবদভিপ্রেতানাহিত রূপহেতৃত্তরমেব যোজয়তি চ সাধিবতি। অতঃ প্রকটো ভাল মরেছিবেণ হলান্ প্রতিপাদ্যঃ অপ্রকটো ভক্তিমন্ত্র ভবিধান্ প্রতীতি ভাবঃ ত্র প্রথম টীকায়াং স্পষ্টঃ চরম ত্বা বৃদ্ধবাঃ ॥ ১৬ ॥

্ কিং ৰক্তবাং ভবাদৃশাং সাধ্নাং সঙ্গাং সঙ্গঃ নৃণামেৰ সন্মতঃ পরম সুণপ্রদ ইতি। পরস্ত ভল্কত্শোতৃণামিপি ভাদৃশ ইত্যথঃ।

তত্র হেতু: যাদাত ॥ ১৭ ॥

\*\* শতোহমান্তির্য্পদেষ্ট্রাং জ্ঞানং ততোপাৎকৃষ্টা যা শ্রীভগবতি রতি: সৈব ত্বাত্তি। ততত্ত্ব সাধনায় কামাদিনা সোপদেশস্থ স্তবাং পুনকৃক্ত এবেত্যাহ। অস্তোবেতি ॥ ১৮ ॥

#### ভীবিখনাপচক্রবন্তী ।

সারং স্থাব্যং সুষ্ঠু গন্তীরার্থং মিতমল্লাক্ষরং মধু মধুরং অয়মান ইব প্রেময় মৃথ ইত্যর্থ: ॥ ১৬ ॥ ভো রাজন্ যথৈবাকং সঙ্গো ভবলভিবাঞ্জি স্তথৈব ভবং সংকাপ্যক্ষভিবাঞ্জি ইত্যাহ সক্ষ ইতি উভয়েবাং সক্ষঃ নৃণাং স্ক্রমামানানাঞ্চ স্মতঃ অভিল্যিতঃ। সর্ক্ষোং শ্রোত্বক্ স্লিহিত তং স্লিহিতানাম্পি ॥ ১৭ ॥

কিঞ্জনাআন: কেনং পৃচ্ছদি তব্তু কেনং ভগৰতি নৈষ্টিকী রতি বিরাজনানৈব দৃখত ইত্যাহ অস্তোবেতি ক্ষারং ধাতু রাগ্রদানিবর্তানপি কানং যথেষ্টং নিম্লমেব যা বিধুনোতি সা রতি তবে সদেতি ক্ষারাসন্তব উক্ত:॥১৮॥

মৈত্রেয় কহিলেন পৃথুর ঐ প্রকার অল্লাক্ষর গন্তীরার্থ শ্রোত্র প্রিয়, অথচ ন্যায় বচন প্রবণ করিয়া ব্রক্ষর্ষি দনৎকুমারের বদন কমল আনন্দে যেন প্রফুল হইল, পরম প্রীত হইয়া প্রতি বচন দান করত কহিলেন, মহারাজ। সাধু সাধু, ভাল জিজ্ঞাসা করিয়াছ, না হইবে কেন! সর্ব প্রাণির হিত চিন্তাই তোমার স্বভাব এবং তুমি বিদ্বান্ও সাধুপুরুষ, সাধুদিগের এই প্রকার মতিই হইয়া থাকে॥১৬

হে রাজন্! তোমার দক্ষে দক্ষত হওয়াতে আমার অতিশয় হর্ষোদয় হইল। সাধুদক্ষ বস্তাও ভোতা উভয়েরই অভিলয়ণীয়, কারণ, সাধুজনেরা সম্ভাষণ পূর্বক যে কোন প্রশ্ন করেন, তাহাতে সকলেরই হুথ বিস্তার হয়। ১৭।

হে রাজন্। ভগবান্ মধ্রিপুর পদারবিদ্দের গুণাসুবাদ করণে অর্থাৎ পুনঃ পুনঃ কথন বিষয়ে প্রবৃত্তি
দানে তোমার একান্ত রতি আছে আমি জানি, ঐ রতি সামান্ত পদার্থ নহে, তাহা অন্তরাত্মার কামরূপ মল, যাহা অত্যন্ত ক্যায়, অর্থাৎ ধাতুরাগ তুল্য অনিবর্ত্ত্য, তাহাকেও বিন্তু করে ॥ ১৮ ॥

শাত্রেধিরানের স্থানি-চিতো নৃণাং কেমস্য সপ্তাধিরশের হৈতু:।
অসঙ্গ আত্মব্যতিরিক্ত আত্মনি দৃঢ়া রতি ব্রেক্ষণি নিশুণে চ যা ॥ ১৯ ॥
সা শ্রেদ্ধরা ভগবদ্ধর্মচর্য্য়া জিজ্ঞাস্যাধ্যাত্মিক্যোগনিষ্ঠ্য়া।
যোগেশ্বরোপাসন্যাচ নিত্যং পুণ্যশ্রবঃ কথ্যা পুণ্যয়াচ ॥ ২০ ॥
অর্পেন্দ্রিয়ারাম স্গোষ্ঠ্যতৃষ্ণ্যা তৎসন্মতানামপরি গ্রেহণ্চ।

### **ट**ोभवकाशी ।

চিত্ত কৈ বিষ্টেব রাগ্যমাত্মনি রতিশ্চ ভবতি। নচ ততোহধিকং সাধনমন্তি শাল্লেয় ত্রোরের নোক্ষহেতৃত্নিশ্চয়াদি-ভাাহ শাল্লেমিতি স্থাধিমূশের্ স্মাধিচারবংফ্ ক্ষেম্ভ হেত্রেতাবানের স্থনিশ্চিত: কোহসৌ আত্মব্যতিরিক্তে অসঙ্গো বৈরাগ্যং আত্মনিচ রতিঃ আত্মনো বিশেষণং নিওঁণে ব্লুগীতি ॥ ১৯॥

নবেতাবদেব তাবদ্তিচ্ন ভিমিত্যাশকা উত্যাধিকারিণঃ শ্রবণসাত্তেণতু ভবতি অন্তত্ত চিত্তকাতুসারেণ সাধন তারতম্যাৎ বর্ত্ধমানরা ভক্তোতাভিপ্রেতাহ সেতি চতুর্জিঃ। সা ব্রজণি রতি রসক্ষচ শ্রকাদিভিঃ স্যাদিতি চতুর্গেনাররঃ। বিজ্ঞাসরা তত্ত্বিশেষ বৃজ্ৎসরা পুণাং শ্রবো যশোষ্ঠ তত্ত্ব হরেঃ পুণায়া কথ্যা চ ॥ ২০॥

অপারামা অর্থনিষ্ঠা স্তামনাঃ ইন্দ্রিরারানাঃ কামনিষ্ঠা রাজনাঃ তৈঃ সহ যা গোষ্ঠা ততামতৃষ্ণরা তেষাং যে সম্মতাঃ অর্থাঃ কামান্চ

### ক্রমদন্ত:।

তিইপৰ যোজয়তি শালেপিতি। কিম্তাপাক্তানস্ত প্রম কল্যাণ গুণাক্তীয়ারামগণে ভগ্রতীত্যর্থ: ॥ :৯ ॥ সেভি চহুদং ॥ ২০ ॥ তিপৈৰাহ বিনা হবেবিতি ॥ ২১ ॥

# है। विभागायह क्रव वी ।

তদলি ছং প্রশ্নস্তোত্তর স্বস্থা দেয় মিতি কেম্সা হেতৃ পৃণি তাহে শালেবিতি বহুবচনেন নক্তাণ্যত্ত বিপ্রতিপত্তিঃ স্থায়িমুশেষু স্মায়িচারবংশ্বিতি অবিচারিত শাল্পা বিপ্রতিপদান্তাঃ নাম কিছে বিতি ইয়ানেবেতি বহু প্রতাইয়বকারাভানেতয়োরেব সারত্বং অনিনিতং ইতি ন পুনরেভদর্থং শাল্পাণি পুন জ ইবাাণীতি দ্যোতিত । অসংস্থাহনাস্তিঃ দ্যা রতি রত্যাস্তিঃ ক্মেশ্স্নে সায়্ত্য শাল্পানিত প্রথানেহিধিকারি ভেদেন জইবাাং ॥ ১৯ ॥

তত্ত প্রাথমং ভাজে: প্রাধান্তম।ছ দেতি চতুর্জি: সারতি: শ্রহাদিতি চতুর্থেনায়র:। পুণাণ শ্রহা যাত্র হতে হরে: পুণারা কণ্যা ॥২০॥

অর্থারামা ধনসংগ্রহেছেব:। ইজিরারামা ভোগাসকাতৈ: সহ বা গোটা ততামত্বংয়া বিনেতি হরেওণি পীযুব পানং চেং

সহারাজ ! শাস্ত্র সকলের সম্যাধিচার করিয়া ইহাই নিশ্চিত হইয়াছে যে আজা ডিন্ন পদার্থে আসক্তি ত্যাগ এবং নিশুণি ত্রহ্ম স্বরূপ আজাতে রতি এই ছুইটা মোক্ষের হেতু॥ ১৯॥

হে রাজন্। আজাব্যতিরিজে দক্ষতাাগ ও আজায় রতি এই চুইটী চুল্লভ নহে। শ্রেদা, ভগ-বন্ধান্যা, জিজ্ঞাদা, আধাজিক যোগনিষ্ঠা, যোগেশ্বদিগের উপাদনা, পুন্য যশস্বি হরির পুন্য ক্রা । ২০॥

আর বৈ সকল ব্যক্তি অর্ধপ্রিয় তামস এবং কামপ্রিয় রাজস, তাহাদের সহিত সহবাস করণে বিভ্যাতা এবং ঐ সকল ব্যক্তির সন্মত অর্থ গ্রহণ ও আত্মাতে পরিতোষ জন্মিলে নির্জন স্থানে অহত্যা-

বিবিক্তরুচ্যা পরিতোষ আত্মনি বিনা হরে গুণপীযুষপানাৎ ॥ ২১ ॥ আহিংসয়া পারমহংস্ফচর্যায়া স্মৃত্যা মুকুন্দাচরিতাগ্রা শীধুনা।

যমৈরকামৈনি য়মৈরনিন্দয়া নিরীহয়া ছল্ছ তিতিক্লয়া চ ॥ ২২ ॥

হরেমুহস্তৎপর কর্ণপূর গুণাভিধানেন বিজ্জুমাণয়া।
ভক্ত্যাহ্যসঙ্গ: সদসত্যনাত্মনি স্থামিগুণি ব্রহ্মণি চাঞ্জসা রতিঃ ॥ ২৩ ॥

# শ্রীধরস্বামী।

ভেষামপরিগ্রহেণ বিবিজে বিজ্ঞান যা ক্লচিন্তরা। আত্মনোব পরিতোধে চ সতি স্যাৎ কিন্তু হরেও পণীযুষপানাদিনা তত্মিন্ সভি বিবিজে কচি ন কার্যা ন চাত্মনি পরিতোধ: কার্যা ইত্যর্থ: ॥ ২১ ॥

পারমহংভচর্যরা উপশমাদি প্রধানয়া বৃত্যা স্বৃত্যা আত্মহিতাছুস্কানেন মুকুক্লাচরিতমেবাগ্র্যং শীধু শ্রেষ্ঠমমৃতং তচ্চরিত স্বৃত্তি স্থেনেত্যর্থ:। মার্গান্তরভানিক্ষা নিরীহয়া বোগক্ষেমার্থ ক্রিয়া রাহিত্যেন শীতোঞাদিবক সহনেন ॥ ২২ ॥

কথরেত্যতোক্তমপি কথনং ভক্তাৰস্তরঙ্গদ্ধেন পুনক্ষচাতে। তৎপরা হরিভক্তাঃ তেষাং কর্ণপুরাঃ কর্ণালকার ভূতা বে হরেও ণা ভেৰামভিধানেন সদস্তি কর্যাকারণ রূপে ॥ ২৩ ॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

অনিক্ষরা শাস্ত্রীয়মার্গান্তরভাকুৎসনয়া। অনিক্ষেতি চিৎস্থা। ঈশার ধ্যানেনেতি চ তথাধ্যা॥ ২২॥

নত্ত্ৰেপ্ত পিশ্চেদীৰ্শ শুহি স এব পুৰুষাৰ্থ: দ্যাৎ কথং ব্ৰহ্মজ্ঞানং সাধনত্বেন নিৰ্দিশ্যতে। উচ্যতে। মুমুক্পামেব। নত্তদেক পুৰুষাৰ্থিনামিত্যাহ। হরেরিভি। তৎপরাণাং তদেক ভ্ষণত্বে কর্ণপুররূপাঃ শ্লেষেণ কর্ণো পুরয়ন্তীত্যপেকাশ্তর নাশকাশ্চ যে শুণা ন্তেবামেবাক্ত কর্তৃকেনাক্ত বিষয়েণ বাভিধানেন বিজ্ঞমাণায়া জ্ঞিক মুমুক্কাময়ী তথ্যৈৰ কেবলয়া হি নিশ্চিত্য সঙ্গো বৈষাপ্যাং নিশ্ত বৈ ব্ৰহ্মণি চ রভি: স্যাদিতি যোজ্যং ॥ ২৩। ২৪। ২৫। ২৬ ॥ ২৭। ২৮॥

# श्रीविश्रना भवक द्वीं।

লভ্যতে তদা বিবিক্তকৃতি স্বতঃ পরিতোধৌ ৰিহায় জন সংস্থাপি প্রম্মাদিপি পানকাদেঃ লকাশাদিপি কৃষ্ণলীলাম্মাদার্থ মাগছে দিতার্থ: ॥ ২১ ॥

পারমহংস্ত চর্যায়। উপশম প্রধানত্ত্যা। স্বৃত্যা ঐগুরূপদিষ্ট স্দাচারধারণেন মুকুক্সন্ত চরিতং চরিত্রং তদেব অপ্রাং শীধু মধু তেন স্বাদ্যমানেনেতার্থ: । ২২ ॥

কথবেতাভোক্তমপি কথনং ভকাবন্ধরলজেন প্নক্লচাতে। তৎপরা হরিভকাতেষাং কর্ণপ্রাঃ কর্ণালয়ারভূতা বে হরেওণি। তেখামভিখানেন। অনাঅনি আঅ্বাতিরিকে সদস্তি ভ্রাভতে জগতি অস্পোহনাস্কিঃ ॥ ২৩॥

নার্থ অভিক্লচি এই সকল দারা অনায়াদেই আত্মরতি ও আত্মভিন্নে অনাসক্তি জন্মিতে পারে, কিন্তু যদি হরিগুণ পীযুষ পান সম্ভব না থাকে তাহা হইলে নির্জনে বাদেচছা ও আত্মাতে পরিভোষও কর্ত্তব্য নহে॥ ২১॥

অপর অহিংনা, পারমহংস্কচর্য্যা, অর্থাৎ উপশমাদি প্রধান বৃত্তি, পৃতি, (আত্মহিতাকুসন্ধান)
মুকুন্দ চরিতামৃতাস্থাদন, ইন্দ্রিয় দমন, কামাদি পরিত্যাগ, ব্রতাদি নিয়ম, শাস্ত্রীয় মার্গান্তরের অনিন্দা,
যোগের কুশলার্থ চেন্টা শৃত্য, শীতোঞাদি হন্দ সহন ॥ ২২ ॥

হরিভক্তদিগের কর্ণালক্কার স্বরূপ যে হরিগুণ তাহার বারম্বার উচ্চারণ এবং কার্যাও কারণ স্বরূপ, আর নিগুণ একা রূপ আত্মাতে উদ্রিক্তা ভক্তি, এই সকল বারাও আত্মতিও আত্মতিরে অনাস্তিক থাকে ॥ ২০॥

যদা রতি ব্রেক্সণি নৈতিকী পুমানাচার্য্যবান্ জ্ঞান বিরাগ রংহ্সা।
দহত্যবীর্য্যং হৃদয়ং জীবকোষং পঞ্চার্মকং যোনিষিবোথিতোহ্যিঃ ॥ ২৪ ॥
দগ্ধাশয়ো মৃক্ত সমস্ত তদগুণো নৈবাজনো বহিরস্তর্কিচটে।
পরাজনো ব্যাবধানং পুরস্তাৎ স্বপ্নে যথা পুরুষস্তবিনাশে ॥ ২৫ ॥

### टी धत्रवामी ।

ভবদন্যআসন্ধ আছারতিক ততঃ কিমত আহ যদা নিষ্ঠাং প্রাপ্তা রতি ভবিতি তদাচ আচার্য্যবান্ সন্ জ্ঞান বৈরাগ্যরোবে গেন জবীর্যাং নির্কাসনং সং জীবস্য কোশমাবরকং হৃদয়মহন্ধারং পুমান্ দহতি। কণ্ডুতং পঞ্চুতপ্রধানং যদা জবিদ্যান্তি রাগ্রেষাভিনিবেশাঃ পঞ্চ তদাত্মকং। উথিতঃ প্রজ্ঞানিতি হির্ঘোলিমরণিমিব। যদা রভিরাচার্যান্ত্রহক্ষ তদা জ্ঞান বিরাপ বলেন উথিতঃ সাক্ষাৎকারঃ জবীর্যাং পুনঃ প্ররোহাক্ষমং যথা ভবতি এবং হৃদয়ং দহতি শেষং স্মানং ॥ ২৪ ॥

ততঃ কিমত আহ। দথ আশবো ছদয়ম্পাধিবঁদা। অতএব মৃকোং সমস্তা তলগুণাং কর্তৃবাদয়ে। যেন আত্মনং সকাশাৎ বহিবঁটাদি অন্তঃ স্ব ছংবাদি নৈব বিচ্টেন পশুতোৰ কৃত ইতাপেকারাং দেই দৃশু ভেদপ্রতীতে রন্তঃকরণ হেতৃক্তাদিতাাই। পরোদৃশুং আত্মা দেই। তয়োব্যাবধানং ভেদকং প্র্মাসীত্ত নিরাদে সতি। ম্পাত্মপ্র রাজাহ্মিত্যারোপিত দৈলাদি দ্রীরং দৃশ্যং সৈক্তক্ত প্রাবহা নাশেন পশুতি তহং ॥ ২৫॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী'।

তত্তঃ কিং ভাদিত্যত আহ বনেতি আচার্যান্ শুক্লভক্তিমান্ রত্যুখয়ো জ্ঞান বৈরাগ্যােরা বেঁগেন অবীর্যাং নিশ্রভাবং জীবভ কোষমাবরকং ক্দরমহকারাত্মকং নিঙ্গং দেহং পুমান্দহতি কথস্তুতং পকাত্মকং অবিদ্যা অত্মিতা রাগ বেষাভিনিবেশাঃ পঞ্চ ক্লোভদাত্মকং বথা অরণাব্ধিতোহ্যিঃ অযোনিমর্ণিয়েব দহতি তথৈব প্রাকৃত বৃদ্ধীন্তিরাাদৌ নিঙ্গদেহ এব উথিতা রতি-ত্তমের দহতি বৃহ্ণনা কাঠং দহতীত্যুকে বৃহ্ণাের কাঠং দহতীতি বদার্থিকি সঙ্গতিঃ ॥২৪॥

ততঃ কিমত আৰু দ্যাশেরোদয়নিদদেহঃ। অতএব মূকা ভাজাঃ সমস্তা তদগুণাঃ কর্ত্থাদরো যেন স:। আত্মনঃ হছ বহিব ছিং শব্দ স্পশাদিকঃ ভোগামর্থং অভঃশোক মোহাদিকক নৈব বিচ্ছে। প্রাত্মনোঃ প্রমাত্ম জীবাত্মনো ইদেব মধ্যে পূর-ভাৎ পূর্বং ব্যবধানমাসীভ্র পশ্চতীতাব্যবহিতং প্রমাত্মানমেব পশ্চতীতার্থঃ। যথা অপ্রে দৃষ্টং অগ্ল বিনাশে স্তিন পশ্চতি ॥২৫

হে রাজন ! যথন ঐ আত্মরতি ত্রকো নিষ্ঠা প্রাপ্ত হয়,তথন পুরুষ আচার্য্যবান্ হইয়া যেমন জ্লন্ত অগ্নি আপনার উৎপত্তি ছান অরণিকে দগ্ধ করে তাহার আয়, জ্ঞান ও বৈরাগ্য বলে বাসনা শৃত্য হৃদয়কে অর্থাৎ অহকারাত্মক লিক্ষ শরীরকৈ দগ্ধ করেন। মহারাজ ! অহকার রূপ লিক্ষ শরীরই জীবের আব্দরক এবং পৃথিব্যাদি পঞ্জুত তাহার প্রধান অংশ ॥ ২৪ ॥

নে যাহা হউক, ঐ প্রকারে জীবের হৃদয় রূপ উপাধি দক্ষ হইলে কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্বাদি সমুদায় উপাধিওণ পরিত্যক্ত হইয়া যায়, তাহাতে তিনি আত্ম ভিন্ন বাহ্য বিষয় ঘট পটাদি ও আন্তরিক বিষয় মধ হংশাদি কিছুই দেখিতে পান না। কারণ দৃশ্য ও দ্রন্তা এই ছুইয়ের ভেদক যাহা পুর্বেব ছিল ঐ সমরে তাহা নক্ত হইয়া যায় অভএব অপ্রে যেমন আমি রাজা ইত্যাকার আরোপিত সৈলাদি দ্রক্তা ও দৃশ্য এই ভেদ বৃদ্ধির কারণ যে অভঃকরণ, তাহার নাশ হওয়াতে ঐভেদ বৃদ্ধিও বিনক্ত হইয়া যায়॥২৫ আজানমিন্দ্রিয়ার্থণ পরং বছভেয়ো রপি। সভ্যাশয় উপাধে হৈ পমান্ পশান্তি নাক্ষদা। ২৬॥ নিমিতে সতি সর্বত্তি জলাদাবপি পুরুষ:। আজনশ্চ পরতাপি ভিদাং পশাতি নাম্যদা॥ ২৭॥ ইন্দ্রিয়ে বিবিয়াকৃটেইরাক্ষিপ্তং ধ্যায়ভাং মন:। চেত্তনাং হরতে বুদ্ধেঃ স্কমতোয়মিব হুদাৎ॥ ২৮

#### -প্রীধরস্বামী।

দ্রষ্ঠ দৃষ্ঠ ভেদ প্রতীতে রক্তঃকরণ হেতৃক্তমন্বরবাতিরেকাভ্যামুপপাদরতি আত্মানং দ্রষ্ঠারং ইন্দ্রিরার্থং দৃষ্ঠাং উভয়োত্তয়োঃ পরং সম্বন্ধ হেতৃ মহত্বারঞ্চ আশরে অব্যংকরণে সভ্যেব জাগ্রং অপ্রয়োঃ পশুতি নাজদা স্বর্থী। তহ্তং দৃশ্রামুরঞ্জিতং দ্রষ্ঠ দৃশ্রং দ্রুমুর্ফ্বিতং। অহং বুরোভয়ং রক্তং তরাশেহবৈদ্ধতাত্মন ইতি ॥ ২৬॥

এক বিরামনি দৃষ্ঠাদিভেদ প্রতীতিরোপাধিকীতি দৃষ্টান্তেন স্পষ্টরতি। লোকেপিচ সর্ব্বে ব্লন্দর্পণাদৌ ভেদ নিমিতে

সত্যেব আত্মনো বিষভৃতত্ব পরত প্রতিবিষ্তাচ ভেদং প্রতি নতু জ্লাদ্যভাবে ॥ ২৭ ॥

তদেবং চত্র্জি: অসঙ্গাত্মরত্যোমে কি হেতৃত্বমুক্তং ইদানী মনাত্মরতে: সংসার হেতৃত্বমাহ ইক্তিমৈরিতি চতুর্জি:। ধাায়তাং গুণারোপেণ ত্মরতাং প্ংসামিক্তিমাণি ত্মতৈ বিষয়ৈরাক্ষয়তে তৈন্চ মন আফিপ্যতে বিষয়াসক্তিং প্রাপ্যতে। তচ্চ বুদ্ধে: সকাশাৎ

# শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবৰ্তী।

লিকদেহ এব জীবস্তোপাধি: সএব ব্যবধান শব্দ বাচ্য স্তৎ সত্ত্বে তমেব পশ্চতি তদভাবে প্রমাত্মানমেব পশ্চতীত্যাহ আত্মানং ভোক্তারম্পাধি ধর্মগ্রন্থ জীবং। ইন্দ্রিয়ার্থ ভোগ্যঞ্চ পরং ভোগোঞ্চ কুথ হৃঃথঞ্চ আশরে লিকদেহে উপাধীে সত্যেব প্রান্ পশ্চতি নত্বনাদা লিকদেহাভাবে তদা তু প্রমাত্মানমেব পশ্চতীতি ভাবঃ ॥ ২৬ ॥

উপাধিসম্ব এবোপাধি ধর্মাধ্যাস:। সচোপাধি: কর্মবশানাহ্য দেব তির্যাগাদি উবতি নতু তদভাব ইতাত দৃষ্টান্তমাহ নিমিত্ত বিজ্ঞানএব প্রকাশ আয়ুন অভ পরস্থান্তমাচ ভিলাং উপাধের্মধামোত্মাধ্য ভেদং প্রস্তিভ ভব জলে চাঞ্চলাং দর্পনে নৈর্মজ্ঞ ক্রি মালিক্সফ যথা পশুক্তি তথৈব মাহ্য দেব তির্যাক্ পরীরের ভদ্রাভদ্রং কেবল ভদ্রং কেবলাভদ্রেক্ পশুক্তি নাজদেতি জানেনোপাধি নাশেতু ন তথা পশুক্তি কিন্তু পরমাত্মানমেব পশুক্তি ভক্তাা উপাধ্যপগ্যেতৃ ভাষা লীবো রতি মহিদেব লক্ষ্চিল্বনানক বিগ্রহং পরমাত্মন এব তস্য নারায়ণ রামক্ষ্যাদি চিল্বনানকাকার্ম ইউদ্বর্ধ্য মাধ্র্য বন্ধঃ সৌক্রিয়াদিকং স্থীয় নর্নাদিভি রাম্মান্তমিতি মুখ্যক ফলং দুইবাং। তামিন্ যবৌ পরমহংস মহাম্নীনাম্বেরণীয় চর্ণৌ চল্বনিভা্দি পূর্বোজ্যঃ ॥২৭ ॥

ইদানীৰাত্মবাতিরিক্ত বত্বাসকে: সংসার হেতৃত্বমাহ ইক্সিটেররিতি চতুর্তি: ধ্যাতৃত্বমিচ্ছতামণ্যভ্যাস পারবভোটনব ধ্যারতা সর্বোপি তিঠতাং পুংসামিক্সিরাণি বিষ্টেমঃ পুত্র কল্রাদীনাং শব্দ স্পর্শাদিভিঃ স্বত্যার্কট্যে প্রথমমারুষ্যয়ে ভতো বিষয়া কটি

ফলতঃ অন্তঃকরণ রূপ উপাধি থাকাতেই পুরুষ জাগ্রৎ ও স্বপ্নাবস্থাতে আত্মা অর্থাৎ দ্রুষ্ঠা, ইন্দ্রি-য়ার্প অর্থাৎ দৃশ্য এবং ঐ চুইয়ের পরস্পার সম্বন্ধের কারণ অহস্কার এই সকলকে দেখিতে পায়, অন্য অবস্থায় অর্থাৎ সুষ্প্তি কালে অন্তঃকরণ বিলীন হওয়াতে দ্বৈত জ্ঞান হয় না॥ ২৬॥

মহারাজ। আত্মা বস্তুতঃ এক উপাধি বশতই তাহাতে দৃশ্যাদি ভেদ প্রতীতি হয়, লোকেতেও ইহার দৃষ্টান্ত পাওয়া যাইতেছে, দেখ, জল দর্পণ প্রভৃতি ভেদের কারণ পদার্থসকল থাকিলেই পুরুষ আত্মার ও প্রতিবিদ্য স্বরূপ অন্য একটীর ভেদ দেখিতে পায়, জল অথবা দর্পণাদি না থাকিলে ঐ রূপ ভেদ দর্শন হয় না॥২৭॥

রাজনু! অসঙ্গ ও আত্মরতি যে প্রকারে মৃক্তির কারণ হয় তাহা এই কহিলাম, সম্প্রতি অনাত্ম ৰম্ভতে রতি করিলে ফে রূপে সংসারের হেতু হয় তাহাও বলি প্রবণ কর। যে সকল পুরুষ বিষয় জশুজাকুক্তিশ্চিতং জ্ঞানজংশঃ স্থৃতিক্ষয়ে। তলোধং ক্বয়ঃ প্রাত্তরাদ্বাপক্তবমাদ্বন: ॥ ২৯॥ নাতঃ পরতরো লোকে পুংসঃ স্থার্থব্যতিক্রমঃ। স্বদ্ধ্যস্তস্ত প্রেয়স্থ্যসাত্মনঃ স্বব্যতিক্রমাৎ ॥ ৩০॥ অর্থেক্সিয়ার্থাভিধ্যানং সর্ব্বার্থাপক্ষ্বোন্গাং। ক্রংশিতো জ্ঞান বিজ্ঞানাদ্বেনাবিশতি মুধ্যভাং॥ ৩১

# श्रीभव्यामी ।

তদ্ধ চেতনাং বিচার সামর্থাং হরতি। একচোবিবেকিনা ন লক্ষাতে ইতি দৃষ্টাস্তেনাহ। তীরজ: কুশাদি স্তম্বো যথা মুলৈ: ভোষং হ্রদাদপহরতি তদ্বং ॥ ২৮ ॥

চিত্তং চেতনামর অস্তারপত্তারাং স্থৃতিঃ পূর্বাপরাত্মদানং এস্থৃতি এবং তফ্রোশং জানভংশং আ্থান এব হেতো রাম্মনো-১পক্বং নাশং প্রাহঃ ॥ ২৯ ॥

যদধি ষমধিক্তা অস্তুত্ত বিষয়ত্ত প্রিয়তমতং । আত্মনস্ত কামায় সর্কং প্রিয়ং ভবতীতি শ্রুতে:। তত্তাত্মন: স্থেনৈব যোবাতি-ক্রম: অপক্র: তত্মাদ্য: স্বার্থনাশ: অত: প্রতর: ত্মার্থনাশো নাস্তি ॥ ৩০ ॥

কৃত ইত্যত আছে। অর্থসা ইন্দ্রিয়ার্থ: কামন্তস্ত চাভিধ্যানং সর্বার্থনাশ:। জ্ঞানং বিজ্ঞানঞ্চ পরোক্ষাপরোকং বেন ধ্যানেন

### क्रमममर्जः।

আছন: সোপাধে: আত্মাপহ্ৰং নিরুপাধেরাত্মনো ফুর্তিমিত্যর্থ: #২৯।৩০ # অথেতি চিংস্থ: ॥৩১॥

# এ বিখনাগচক্রবতী।

বিক্রিরেমন আক্ষিপ্তং ভবতি। তচ্চ বুদ্ধেশ্চেতনাং বিচার সামর্থ্য হরতে। অলক্ষিত হরণে দৃষ্টাস্তঃ। তত্ত্বং কুশাদি গুছ তীরজঃ অমুলৈ ভোষং দ্রদাদপহরতি তত্ত্বং ॥২৮॥

তত চ চিত্তং চেতনামর তভামপহত বারাং স্ত্যাং স্মৃতিঃ পূর্বাপরাম্সন্ধানং লগত । এবং তদ্রোধং জ্ঞানভংশং আ্মুন এব হেতোরাম্মনোহ্পহুবং নাশং প্রাছঃ ॥ ২৯ ॥

যদবশ্বাৎ আত্মনঃ সকাশাৎ অন্তস্ত দেহাদেঃ প্রেমন্তং কীদৃশং অধি অধিকং যদা ন বিদ্যতে ধীঃ পরামর্শো যত্ত তং৷ তচ্চ স্বেনৈৰ স্বতএৰ যো ব্যতিক্রমন্তশ্বাৎ নত্তমূদক কারণমন্তীত্যর্থঃ। জীবস্ত তম্ভাবিদ্যাসংসর্গোহনাদি যাদৃদ্ধিক এবেতি প্রাক্ প্রতিপাদিতং। তত্মাজ্জীবাশ্রয়কঃ পরমাত্ম বিষয়কঃ প্রীত্যতিশয়ো যুজ্যতে। তদর্থং ভক্তিরেব কর্তমুদ্চিতেতি ভাবঃ ॥ ৩০ ॥

ষত্তু অর্থক্ত ধনক্ত ইক্রিয়ার্থানাং বিষয়াগাঞ্চ ধ্যানং তদেব সর্বার্থনাশঃ। যেনাভিধ্যানেন জ্ঞানাৎ বিজ্ঞানাচ্চ এংশিতো

পারণ করে তাহাদের ইন্দ্রিয় সেই বিষয় কর্তৃক আকৃষ্ট হয়, সেই বিষয়াকৃষ্ট ইন্দ্রিয় মনকে বিষয়াসক্ত করিয়া দেয়। মনঃ বিষয়াসক্ত হইলে যেমন তীরন্থ কুশাদি স্তম্ব মূল দারা ফ্রদাদি হইতে জল আক-র্ঘণ করে তাহার স্থায়, ঐ মনঃ বুদ্ধির নিকট হইতে তাহার ধর্ম যে চেতনা অর্থাৎ বিচার সামর্থ্য তাহাকে হরণ করিয়া লায়, অবিবেকী পুরুষ এ সকল কিছুই দেখিতে পায় না॥ ২৮॥

চেতনা অপহতা হইলে তাহার পরেই স্মৃতি অর্থাৎ পূর্ব্বাপরাসুসন্ধান স্বয়ং বিনষ্ট হইয়া যায়, স্মৃতি নাশ হইলে স্ত্রাং জ্ঞান জংশ হয়। হে রাজন্! পণ্ডিতেরা ঐ জ্ঞান জংশকেই আ্যা হইতে আ্যা বিনাশ বলিয়া থাকেন ॥ ২৯॥

মহারাজ ! আত্ম হইতে আত্ম নাশ যেমন ক্ষতি, তদপেকা গুরুতর ক্ষতি আর কি বিছু আছে ? ফলতঃ আত্মাকে অবলম্বন করিয়াই অত্য পদার্থ দকল প্রিয় হয়, কেম না প্রুতিতে স্পাইট দৃষ্ট হই-তেছে আত্মার নিমিত্তই দকল বস্তু প্রিয় হইয়া থাকে, অত্যাব সেই আত্মার আপনা হইতে বিনাশ হইলে তদপেকা প্রেষ্ঠতর স্বার্থ নাশ বা ক্ষতি আর কি অবশিষ্ট রহিল ?॥ ৩০॥

र ताकन् ! विषय ७ काम अरे इरेरमन रा विखात, जारारे मणूसारमत शरक वार्थ नाम, रा रहरू

ন কুর্যাৎ কহি চিৎ সঙ্গং তমন্তীত্রং তিতীরয়ু:। ধর্মার্থকামমোক্ষাণাং যদত্যস্তবিঘাতকং ॥ ৩২ ॥ তত্রাপি মোক্ষ এবার্থ আত্যন্তিকভয়েষ্যতে। ত্রৈবর্গ্যোধো যতোমিত্যং কৃতান্তভয়সংযুক্ত:॥ ৩৩ পরেহ্বরেচ যে ভাবা গুণব্যতিকরাদ্রু। ন তেষাং বিদ্যতে কেম্মীশবিধ্বংসিতাশিষাং ॥ ০৪॥ তত্ত্বং নরেক্র জগতামথ তস্থাঞ্চ দেহেন্দ্রিয়াহ্যবিষণাত্মভিরার্তানাং।

### এ। ধরস্বামী।

মুখ্যতাং স্থাবরতাং 🛭 ৩১ 🏗

অনাত্মরতেরনপঁহে হৃত্মুক্তং সঙ্গস্তাপ্যাহ নেতি। যহন্ত ধর্মাদীনাং বিঘাতকং। তেতিন্ সঙ্গ তমঃ সংসারং। ৩২ 🗈 তুল্যবরিদ্বোৎ পুরুষার্থ সামাল্রান্তিং বারম্বতি। তত্তাপীতি। কৃতান্তঃ কালঃ ॥ ৩৩ ॥

ভয় সংযুত্তবনেবাই। পরে একাদয়: অবরে অক্লাদয়: গুণকোভাদনু পশ্চাত্তবিত্ত। ঈশ: কাল: তেন বিধ্বংসিতা অশিষো (यषाः ॥ ७८ n

যন্ত্রাদনাত্মরতিরনর্থ হেতু: তত্তবাজ্জগতাং অসমানাং ততুষাং স্থাবরাণাং চ দেহাদিভি: আত্মনা অহল্পারেণ চার্তানাং হৃদি যশ্চকান্তি প্রকাশতে তমবেছি। কথং সোহন্দীতি। সোহন্তীতি পাঠে স্এবৈকোন্তি ততোহন্তদসদিতার্থঃ। নমু জীবো হৃদি

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ধর্মাদয়ন্ত্রবোপ্যত্র মোক্ষস্তামুকুলা জেয়া:। ধর্মসাজাপবর্গসোত্যাদি স্থায়েন। তিতীর্ধু রিডাত্র তিতীধুঁ রিতি কচিৎ। বিশাতন মিতি গৌড়া: नৈষ চিৎস্থমত: ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

তত্র হেতু: পর ইতি সম্বন্ধোক্তি: পরাবর ইতি চিংস্থ:। ৩৪ ।

ভৰ্মিতি। অনাবৃতানামিতি চিৎসুধ:। বিভ্ৰমতেতি স্থরোক্তি: সোমীতি তৃদংশ্বং নিত্যতদ্ধিষ্ঠান্বং বা। ত্রিন্

# শ্ৰিবিশ্বনাথচক্ৰব ত্ৰী।

মুখ্যতাং স্থাবরতাং ॥ ৩১ ॥

সঙ্গং ধত্মশাস্ত্র নিবিদ্ধনের নতু বিষয়াসক্তিমাত্রং নিষিদ্ধেতর বিষয়াসক্তিমতামের ত্রিবর্গেহধিকারাদিতি কেচিদাহ:। সঙ্গং বিষয়াস্ক্রিমাত্রমেব ধক্ষাদ্রোপ্যত্র মোক্ষস্তামুক্লাএব গ্রাহাঃ। ধন্মস্ত হাপবর্গস্তেতি স্থায়েন ইত্যাস্ত। যৎ যঃ॥ ৩২ ॥

তত্ৰাপি তেম্বপি মধ্যে তৈবৰ্গ্য: তিবৰ্গভৰ: ॥ ৩০ ॥

ভিয়সংযুত্তমেবাই পরে ব্রহ্মাদয়: অবরে ইব্রাদয় ৮ বে গুণ কোভাদমু প শ্চান্তবন্তি। স্টশ: কাল: ॥ ৩৪ ॥

সূচ কেবল মোকো ভক্তে ও বভাৰেপি নিউদ এম জান সিদ্ধা স্থাদিত্যাই। তওমাজগতাং জঙ্গমানাং তহুষাং স্থাবরাগাঞ্ দেহেক্রিয় প্রাণ বৃদ্ধাহন্ধারেরাবৃত্তানাং ছদি যশ্চকান্তি প্রকাশতে তং প্রমান্তানমবেহি জানীহি। জ্ঞান প্রকারমাহ সোহশীতি

ঐ চুইয়ের চিন্তা দ্বারাই জ্ঞান ও বিজ্ঞান হইতে অর্থাৎ পরোক্ষ ও অপরোক্ষ হইতে জংশিত হইয়া স্থাবরতা প্রাপ্ত হয়॥ ৩১॥

অতএব যে ব্যক্তি খোর দংদার পার হইতে অভিলাষ করেন তাঁহার পক্ষে যে বস্তু, ধর্ম, অর্থ, কাম, মোক্ষের অত্যন্ত বিঘাতক, তাহাতে আদক্তি করা কদাচ কর্ত্তব্য হয় না ॥ ৩২ ॥

হে ব্রাজন্ যদিও ধর্মাদি চতুষ্টয়ই পুরুষার্থ তথাপি মোক্ষই আত্যন্তিক পুরুষার্থ বলিয়া গণ্য হইয়। থাকে। যে হেতু ধর্মাদি ত্রিবর্গে দেদীপ্যমান কাল ভয় আছে ॥ ৩৩ ॥

ফলতঃ পর অর্থাৎ ত্রন্মাদি যে সকল প্দার্থ এবং অপর অর্থাৎ অম্মদাদি ষে সমস্ত বস্তু, সকলই গুণ কোভের পশ্চাৎ উৎপন্ন, ইহাতে কাল তাহাদের সকলেরই মঙ্গল বিনষ্ট করিয়াছে অতএব তাহা দের আর কল্যাণ সম্ভাবনা নাই ॥ ৩৪ ॥

হে নরেন্দ্র ! আত্ম ভিলে আস্তিক এই প্রকার অনর্থের হেতু, অত্তর, যে ভগবান্ এই সকল স্থাবর জঙ্গম এবং দেহ, ইন্দ্রিয়, প্রাণ, বুদ্ধি ও অহকারে আর্ড,ইহাদের ছদয়ে অন্তর্যামি রূপে প্রকাশ য: কেত্রবিভগতয়া হাদি বিষগাবি: প্রত্যক্ চকান্তি ভগবাংস্তমবেহি সোহি ॥ ৩৫॥
যক্ষিদং দদদদাত্ম তয়া বিভাতি মায়াবিবেক বিশ্বতি প্রজিবাহি বৃদ্ধি:।
তং নিত্যমুক্তপরিশুদ্ধবিশুদ্ধভন্তং প্রভাত্তকর্মকলিলপ্রকৃতিং প্রপদ্যে॥ ৩৬॥

# धीधत्रवामी ।

চকাতি নাম তথাহ। ক্লেএবিদং জীবং তপজি নিয়ময়তীতি ক্লেএবিত্তপঃ তম ভাৰততা তয়া অন্তর্গামি রূপেণ। যথা ক্লেএবিতে অহং মমতাম্পদে পাতীতি ক্লেএবিত্তপঃ তেন রূপেণ। জীবত্ত পারতস্ত্র্যায় পাতি নমু কর্ম জীবং নিবছতি ন আবিঃ প্রত্যাক্ষঃ তহি বুদ্ধিন প্রত্যক্ প্রতিলোমং চকাতি বুদ্ধিত পরাক্ বিষয়াকারেণ তহ্ হরুরেঃ ন বিত্ত্ব ব্যাপকত্বেন সতু পরিচ্ছিরঃ। এবভূতো বো ভগবান্ তমবেহীতি ॥ ৩৫॥

স্থাবর অলমানাং হৃদি চকান্তি ইত্যুক্তে তেষাং সন্ধং তৎ সম্মাদীখরস্য মালিনাঞ্চ প্রসক্তং নিরাকর্ত্মুদ্রিক্ত ভক্তা তং প্রণ মতি। যদ্মিরিদং বিখাং সদসদান্মতয়া উৎকৃষ্ট নিকৃষ্ট ভাবেন কার্য্য কারণ ভাবেন বা মাইয়ব বিভাতি। তং প্রপদ্যে মারাছে হেতৃ:। বিবেকেন বিধৃতি নিরাকৃতি র্যস্য তৎ প্রজিবেতি বা শব্দো দৃষ্টান্তে নিতামুক্তং যতঃ পরিশুদ্ধং তৎকৃতঃ বিশুদ্ধ তথং সত্যং

#### क्रगमनर्छः।

পরম প্রেমাম্পদত্বং ব্যশ্বনার্থমেবোক্তং। দোভীতি পাঠেপি কেতাৰিত্তপত্যেতি বিশেষণেন তদর্থমেব জ্লেরং। নতু বিবর্জবাদি দামিব তাহপুক্ষবৎ ক্রনালয়মিত্যভিপ্রারাং ॥ ০৫॥

ৰবিষ্ ঞ্ৰীভগৰভি তং প্ৰপদ্য ইত্যানেন দোম্ভীত্যেৰ পাঠ: স্থাপিড: ॥ ৩৬ ॥

# শীবিখনাধচক্রবত্তী ।

ভাষু কিরণভাপি ভারুষমিব গুল্প পরমাত্ম কিরণোহং পরমাত্মৈব সতু মায়েতি সোহতীতি পাঠে সএকোহতি নাত ইত্যর্থ:। নতু দীবো হাদি চকান্তি তত্মাহ বিশ্বক্ সর্কভোভাবেন আবিঃ প্রকটমেব ক্ষেত্রবিদং দীবং তপতি নিয়ময়তীতি ক্ষেত্রবিত্তপ স্তস্ত ভাব তথা তথা অন্তর্গামিরপেণেত্যর্থ:। কীশৃশং চকান্তি প্রভাক্ প্রতিলোমং ॥ ৩৫ ॥

ছাৰর অক্সাধীনাং কদি চকাতীত্যকৈ তেৰাং পৃথক সন্থ তৎ সম্ধাদীখনতাপি মালিতঃ প্ৰসক্তং নিরাকুর্মন্ প্রণমতি যদিরিদং বিশং সদসদাত্ম তরা উৎকৃষ্ট নিকৃষ্ট ভাবেন কার্যাকারণতাবেনাৰছিতং মায়া বিভাতি মায়াছে হেতুঃ বিবেকেনৈর বিধৃতি নিরাকৃত্তি বিভাত তর্যাক্ত তব্যাক্ত তব্যাক্ত তব্যাক্ত তব্যাক্ত তব্যাক্ত তব্যাক্ত বিশ্বত তব্যাক্ত বিশ্বত শক্তিখাৎ লীবভাচ তব্যাক্ত শক্তিখাৎ শক্তিমতোর্ভেদাভাৰ মননাথ নির্কেদাত্ম জ্বানমেবেতি। প্রজি অহি বৃদ্ধিবৈতি বা শক্তেন বিবর্তবাদিনাং বিবর্তবাদেন বা নির্কেদাত্ম জ্বান বিশ্বতি প্রমৃত্যু । তথা পরিশুদ্ধং তৎ কৃতঃ যতোবিশুদ্ধং তত্ম সভ্যুং

পাইতেছেন, তাঁহাকে অবগত হও। এক তিনিই নিত্য বর্ত্তমান, তন্তির অন্য সকলই অনিত্য। মহারাজ! সেই তগবান্ প্রত্যক্ষ এবং প্রতিলোমে প্রকাশ পান ও সর্বব্যাপী। অতএব কর্ম অথবা বৃদ্ধি কিমা অহন্তার অন্তর্যামী, এমত আশক্ষা করিও না, হে রাজন্! ভগবান্ স্থাবর জঙ্গম সকলের হৃদরে প্রকাশ পান্ এই যে কহিলাম ইহাতে এরপ মনে করিও না যে ঈশ্বর ব্যতীত অন্য বস্তু আছে এবং তংশঘদে ঈশবেরও মালিন্য হইতে পারে। রাজন্! ভগবান্ সত্য স্বরূপ, স্ত্রাং পরিশুদ্ধ ও নিত্যমুক্ত, অত এব কর্ম হারা মলিনা যে প্রকৃতি তাহা তাঁহার নিক্ট অভিভূত হয়॥ ৩৫॥

আহা ! আমি সেই ভগবানের শরণ গ্রহণ করি, যেমন মালাতে দর্প ভ্রম হয় তাহার স্থায় এই বিশ্ব কার্যা কারণ ভাবে দেই ভগবানেতেই প্রকাশ পাইতেছে, কিন্তু বিবেকের উদয় হইলে য্জ্রপ মালায় যৎপাদপক্ষজপলাশবিলামভক্তা। কর্মাশসং এথিভমুদ্যু ধয়ন্তি সন্তঃ। তদ্মরিক্তমতয়ো যতয়ো নিরুদ্ধ শ্রোতোগণান্তমন্নণং ভক্ত বাস্থদেবং ॥ ৩৭ ॥ কুচ্ছে। মহানিহ ভবার্ণবমপ্লবেশঃ ষড়্বর্ম নক্রমস্থথেন তিভীরম্ভি।

# প্রিধরস্থামী ।

অতএব প্রত্যুঢ়া অভিভূতা কর্মভি: কলিলা মলিনা প্রকৃতি র্যেন তং ॥ ৩৬॥

ভমৰেহীতি জ্ঞানমুপদিষ্টং ভস্য ছংথকরত্বেন ভক্তিমুপদিশতি ছাভ্যাং। যস্য পাদপক্ষত্রোঃ প্রশাশনি অঙ্কার তেহাং বিলাসঃ কাস্তিত্বস্য ভক্তা। স্বত্যা কর্মাশরং অহঙ্কার রূপং হৃদয়গ্রন্থিং কর্ম্মভিরেব গ্রন্থিতং। রিক্তা নির্কিষ্যা মতি র্থেষাং। নিরুদ্ধঃ প্রত্যান্ত শ্রোতোগণঃ ইক্রিয় বর্গোযোঃ। অরুণং শরুণং ॥ ৩৭ ॥

নমু একবিদাপোতি পরমিতি শতে:। কথং যতমো নোলা প্রস্তীত্যচাতে ততাহ রুচ্ছু ইতি। আমবেশ: ন প্রবন্তরণে হেতৃ:

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ছদভীষ্টা শ্রীহরিভক্তিস্ত সর্বাত্র পরম শ্রেমো রূপেত্যাহ। যৎ পাদেতি ছাত্যাং তছতত্তদিক মতর ইতি চিৎস্থং ॥ ৩৭। ৩৮॥

# **बिविधनायहक्रवहीं।**

প্রভাগে অভিভূতা ভবতি কর্মভি: কলিলা মলিলা প্রকৃতি গ্রাৎ তং প্রেপদ্য ইতি প্রণত্তি রূপদা ভক্তা বিদা বোকোৰ ভবে-দিতি ভক্তেরস্ত্মভিব্যক্তা গুণভাবো দর্শিত: ॥ ০৬ ॥

তদেবং সা শ্রন্ধয়েতাাদিনা ভকে: প্রাধান্তে জ্ঞানমিশ্রা ভক্তা। সাধাং মুক্তিসহিতাং শান্তরতি মুক্তা ভবং নরেক্রেতি প্লোক্র্যন ভক্তিমিশ্র জ্ঞান সাধাং সাযুক্ত্যমুক্তিক দর্শবিদ্ধা তমবেহি সোম্বিতি পদৈ বস্তু শুদ্ধ দান্ত ভক্তৈয়ে স্পৃহত্ত ত্রারুচি মন্তিপ্রেতা ভকে: কৈবলা শুদ্ধভক্তা। তদভীইয়া সাধাং প্রেমাণ মামুবলিক মুক্তিকং বদং স্থামেব ভক্তিং সর্বপোৎকর্বরতি যথ পাদেতি বাজাং। যক্ত পাদপক্ষরেরাং পলাশান্তস্কুলর তেবাং বিলাস ভক্তা। বিশেবেণ লাসং প্রতিক্ষণ বর্ধমানা কান্তি র্যন্তাং তরা সাধন রূপরা ভক্তা। সাধা রূপরাচ। যথা বিলাসযুক্তরা ভক্তা। বিবিধাকুত শির্মা অভাপ্রনোধর্তন লগন সচাক্চিক্য প্রেমানাদি সপর্যায়। যথা। অঙ্গুলীনাং বিলামং কান্তি ভক্ত ভক্তা। শ্বতাাপীতার্থ:। কর্মাশরং কর্ম্মবাসমামরমহন্বারং প্রবিভং। যেনৈর স্বকর্মণা তবিপরীতেন ভগবৎ কর্মণা উদ্পূথ্যন্তি। সম্বোধিকারা তবং যতরং সন্ধানিদান কৃতঃ। রিক্রা নির্বির্যা অবিদ্যমানা মতির্যেবাং তে বিক্রধনা ইব নির্ব্রয়োহসভল্চেত্যর্থ:। সম্বন্ধ ভগবিদ্ধির মৃত্যাং স্বর্ম ব্রামানা মতির্যেবাং তে বিক্রধনা ইব নির্ব্রয়োহসভল্চেত্যর্থ:। সম্বন্ধ ভগবিদ্ধির মৃত্যাং স্বর্ম ভগবং সেনিক্র্যাণাং গণো হৈঃ। নহি স্রোতাংসি নিরোদ্ধং শক্যানি ভবন্তীতি নির্বৃদ্ধিত চিত্রমেতদেবেতি ভাবঃ। সম্বন্ধ ভগবং সোল্যাম্তাদির প্রসারিত চক্ত্রদীক্রিরগণাং স্থিরঃ স্থিনন্দেতি ভাবঃ। তং অরণং শরণং বস্থদেবনন্দনং ভল্প প্রেবেণ অরণং নিঃসংগ্রামমের অন্যুণ্ তব ইক্রিরেঃ সহ সংগ্রামো ভবিষ্যতি তত্ত চ স্বমেব প্রাভ্তে। ভবিষ্যানীতি ভাবঃ। ৩৭ দ

তৈর্বতিভি: সংসার তরণং নম্থকরমিত্যাহ ক্লছে ইতি অপ্রবেশাং নপ্লবত্তরণ হেতৃ:। ইট ্সমর্থ: ঈশোহরিব। বেবাং তেবাং মহান্ ইহ ক্লছে: ক্লেশঃ। বত ইক্লিয় বড়বর্গ নক্ষং ভবার্ণবং অস্থেন তর্জুমিছেভি নতু তর্ভীত্যর্থঃ। বলি কামাদিতরলৈ

সূপ ভ্রম বিগত হয়, তজাপে ভগবানে এই বিখের প্রকাশও অপগত হইবে ॥ ৩৬॥

মহারাজ! যাঁহার চরণ পদ্মের অঙ্গুলি দকলের বিলাস স্মরণ মাত্রে সাধু পুরুষেরা যেমন অনা-য়াসে কর্মা দ্বারা এথিত হৃদয় এছি ছেদন করিয়া থাকেন, যে সকল যতির মতি নির্বিষয় ও ইন্দ্রিয়গণ বিষয় হইতে প্রত্যাহত, ভাঁহারাও তেমন সহজে কর্মা এছি ভেদ করিতে সমর্থ হন না। অতএব তুমি সেই শ্রণ্য ভগবান্ বাহ্যদেবকে সর্বান্তঃকরণে ভজনা কর॥ ৩৭॥

হে রাজন্! যতি ব্যক্তি সকল অক্ষবিদ্যা দারা কর্মা এছি ভেদ করিতে সমর্থ সত্য, কিন্তু তাঁহা-

তত্বং হরের্ছগবতো ভজনীয়কজ্মিং কুছোড়পং ব্যসনমূত্রত্বরার্ণ ॥ ৩৮॥ শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

সএবং ভ্রশ্নপুত্তেণ কুমারেণাত্মমেধনা। দর্শিতাত্মগতিঃ সম্যক্ প্রশক্তোবাচ তং নৃপঃ॥ ৩৯॥ শ্রীরাজোবাচ॥

ক্তোমেকুগ্রহঃ পূর্বাং হরিণার্ত্তামুকম্পিনা। তমাপাদয়িতুং ত্রহ্মন্ ভগবন্ যুয়মাগতাঃ ॥ ৪০ ॥ নিস্পাদিতশ্চ কাৎস্ক্রেন ভগবন্তিয় ণালুভিঃ। সাধুচ্ছিক্টং হি সর্বাং মে আত্মনা সহ কিং দদে ॥ ৪১ ॥

# श्रीभवनामी।

ঈট্ ঈশো যেবাং মহান্ ইহ তরণে কৃচ্ছু: ক্লেশ: তেহি অস্থেন যোগাদিনা ইক্সিয়বড়্বর্গ গ্রাহং তবার্ণবং **ডিডীর্বস্ভি। ডড়**মা-তুড়পং প্লবং ত্তারাণ্বমিত্যর্থ:। যধা অর্ণ: শবেদ সকারাভাব আর্থ: ত্তারোদক রূপং বাসন্মিত্যর্থ:॥ ৩৮ ॥

আত্মনেধসা ব্রহ্মবিদা দর্শিতা আত্মনো গতি স্তত্বং যদৈ স:॥ ৩৯॥

ব্ৰহ্মন্নিতি সম্বোধনং প্ৰাধান্যাদেকস্য যুয়মিত্যুক্তি: সর্বান্ প্রভি ॥ ৪০ ॥

আত্মনা দেহেন সহ সর্বাং রাজ্যাদিকং সাধ্চিষ্টং সাধুতিঃ স্বীকৃতং সন্মৃষ্ণ প্রসাদত্তন দক্তং। অতঃ তত্র মম স্বাভাবাৎ

#### ক্রমসন্দর্ভঃ ৷

আত্মমেধদাপি দর্শিতা আত্মন: স্বদ্য গতি র্ভগবজ্ঞপা যদৈ সং॥ ৩৯॥

জতএবাস্তঃ স্বভক্তি স্থাপক তত্ত্বদভিপ্রায়ক শ্রীভগবদাবেশময় তত্ত্পদেশ লাভেনাস্থমোদতে। ক্বত ইতি ॥ ৪০ ॥ নিশাদিতমিতি চিৎস্থঃ। স্থালুভিরিতি চিৎস্থস্থাপি মতঃ। নতু স্থায়ভিরিতি। সাধুভি র্জগবদ্দুদ্ধ ভূঁথাদিভি

# শ্ৰীবিখনাগ চক্ৰবত্তী।

ন হন্যমান: ৰজি জিমে নকৈ চন চব্যমাণ: অয়ঞ্ধ ৰলিষ্ঠ: প্ৰাস্থোপ্যন্ত্ৰ গাং তদা জ্ঞান বৈরাগ্যাভ্যাং দোর্জ্যাং চিরেণৈৰ কথিলিবে তেবাং মধ্যে কোপি কটেনৈব তরতীতি ভাব:। তথাত্বং হরের জিনুং উড়ুপং প্লবং কৃত্বা ব্যসনং সংসার ত্বত্তরার্গ্রং উত্তর জ্ঞাত্বং কৃত্বে ক্রাজ্যাত্ব ক্রিপদপ্রবাশ্রমণমাত্তে বৈবিদ্ধান্তি তিই প্লাদণোতেন মহৎ কুতেনেত্যাত্মকে ক্রিপদপ্রবাশ্রমণমাত্তেণৈব ভবার্বস্থাবিশ্ব গোবংস পদ প্রমাণত্বে জাতে তত্ত্বে থলুকঃ প্রয়াস ইতি প্রবারোহণং নাশহনীয়ং ॥ ০৮ ॥

আত্মধনা আত্মবিদা ॥ ৩৯॥

অক্ষরিতি সনংকুমারতৈ কল্প প্রাধান্যাৎ যুয়মিতি সর্বান প্রত্যক্তি: ॥ ৪०॥

अक्रमिक्तिर्गार्थः माञूः किमिन न भश्रामीजाह नाध् किष्ठेमिछि। नाध् छ यूँ प्राख्यितव ভ্यानिखिः चौत्रः तासानिकः প্রদাদী

দের স্থ নিস্তারের কারণ নাই, কামাদি যড়বর্গ যাহাতে নক্র রূপে বর্তুমান, দেই ভবার্ণবক্তে তাঁহারা ক্ষে উন্তীর্ণ হইতে ইচ্ছা ক্রেন, অতএব ভাহা অতিশয় অস্থ, এই নিমিত্ত তুমি ভগবানের চরণ যাহা ভজনীয়, তাহাকেই প্লব করিয়া হুস্তর উদক রূপ ব্যাসন সকল উত্তীর্ণ হও॥ ৩৮॥

মৈত্রেয় কহিলেন হে কুরুশ্রেষ্ঠ বিছুর! ত্রহ্মপুত্র ত্রহ্মজ্ঞ ভগবান্ দনৎকুমার এই প্রকারে আজু তব্ব প্রকাশ করিয়া দিলে আদিরাজ পূথু তাঁহার প্রশংদা করিয়া কহিতে লাগিলেন॥ ৩৯॥

ব্রহান্! আর্ত্রজনের প্রতি অনুকম্পাকারী ভগবান্ হরি আমার প্রতি পূর্বেযে অনুগ্রহ প্রকাশ করেন ভাহা সম্পূর্ণ করণার্থ আপনাদের আগমন হইয়াছিল ॥ ৪০ ॥

আপনারা প্রম দ্য়ালু, যদর্থ আগমন করিয়াছিলেন সকলই সম্পন্ন করিলেন, এক্ষণে আমি আপনাদিগকে গুরু দক্ষিণা কি দিব। আমার রাজ্য ও দেহ সম্দায় ভৃগু প্রভৃতি সাধু পুরুষেরা যজ্ঞান্তে

প্রাণাদারাঃ স্থতা ত্রহ্মন্ গৃহাশ্চ সপরিচ্ছদাঃ। রাজ্যং মহী কলং কোষ ইতি সর্বাং নিবেদিতং॥৪২ দৈনাপত্যঞ্চ রাজ্যঞ্চ দশুনেতৃত্বমেবচ। সর্বালোকাধিপত্যঞ্চ বেদশাস্ত্রবিদ্হ তি॥ ৪০॥ স্বমেব ত্রাহ্মণো ভুঙ্তে স্বং বস্তে স্বং দদাতিচ। তত্তৈবামুগ্রহেণামং ভুঞ্জতে ক্ষত্রিয়াদয়ঃ॥ ৪৪॥

#### গ্রীধরস্বামী।

### श्वक्रमिक्शोर्थः किः मरम् ॥ ४) ।

নহি পিত্রা দত্তং মোদকাদি তকৈ দানরপেণ প্রত্যপ্যতে নিবেদনত্ত তদীয়সৈয়ৰ সমর্পণং। ৰথা ভূড্যো রাজে সেবা রূপেণ তাম্বলাদিকমর্পয়তি তথা মরাপি সর্কং নিবেদিতং স্বীকুরুভেত্যাহ প্রাণা ইতি ॥ ৪২ ॥

আত্মন: সত্বান্ধাবং প্রপঞ্চাতি দৈনাপত্যঞ্জেতি শ্বান্ধাং 🕫 ৪০ ॥

বস্তে পরিধত্তে অল মাতেং কেবলং ভূঞ্জতে নতু দানে স্বতন্তা: ॥ ৪৪ ॥

#### क्रयममर्खः।

कृष्टि हे: यखारस मत्रा पत्रः मर निष्कां कि हैवनारशय ममर्लिखः छातृभमना पत्रिया किः परा ॥ ४३ ॥

সাধুভ্যো দত্তমেৰ বির্ণোতি। নিৰেদিজং নিৰেদন জপেলৈৰ দত্তং পূৰ্কং তৈরেৰ প্রাণাদীনাং মহুং সমর্শিভভাৎ ॥ ৪২ ॥ অত্ত হেভুমাহ । সৈনাপত্যমিতি ॥ ৪৩ ॥

স্বমিতি। ব্রাক্ষণলৈয়বাজ্ঞয়া সর্বাং দাতব্যং তদন্যথাতু দোবায় স্যাদিতি ভাৎপর্যাং ॥ ৪৪ ॥

# এ বিখনা থচক বত্তী।

ফুত্য মহাং দত্তং কথং পুনর্দান্তামি পিত্রা দত্তত তাত্ত্ব চর্বিত্তত তবৈ প্রতিদানানৌ চিত্যাৎ ॥ ৪১ ॥

নহু সাধ্নাং রাজ্যাদিব্ কথং সত্তং জাতং তত্তাহ প্রাণা ইতি। অখনেধ যাগাত্তে প্রাণাদিকং সর্বং মরা পূর্বনেৰ দত্তং প্নশচ তৈনি জোচিছেটং মহনেব সমর্পিতমিতি ভাবঃ ॥ ৪২ ॥

নমু সেনাপত্যাদিভি: কিং ফলং ব্ৰাহ্মণশ্ৰেতি তত্তাহ দৈনেতি মাস্ত ফলমেতৈ স্তস্ত তদপি তদ্যৈৰ দান পাত্ৰহাৎ স্থৰ কুপন্না গ্ৰহীতুমহতীতি ভাব: ॥ ৪০ ॥

ষশ্বাদেবং তত্মাৎ স্বমেবেত্যাহ বস্তে পরিধত্তে ॥ ৪৪ ॥

স্থীকার করিয়া উচ্ছিষ্টবৎ পুনরায় আমাকে প্রদান করিয়াছেন, অতএব ঐ ছুই বিষয়ে আমার দত্ত নাই॥৪১॥

তথাপি ভূত্য যেমন প্রভূকে সেবা রূপে ভাষূলাদি সমর্পণ করে তাহার স্থায়, আমার প্রাণ, ব্রী, পুত্র, গৃহ, রাজ্য, পৃথিবী, সেনা, রাজকোষ, এ সকল আপনাদিগকে অর্পণ করিলাম স্থীকার করুন ॥ ৪২॥

হে ত্রন্মন্ ! এ সকলে আমার সম্ব নাই, যে হেতু সৈনাপত্য, রাজ্য, দগুনেতৃত্ব এবং সর্বলোকাধি-পত্য এ সমুদায়ে বেদশাস্ত্র বেতা ত্রাহ্মণই অধিকারী হইতে যোগ্য হয়েন॥ ৪০॥

অবনীমগুলে ব্রাহ্মণ জাতীয়েরাই আপনাদের সত্থাম্পদীসূত দ্রব্য ভোগ করেন ও আপনাদের সত্থ্যৎ বসনাদি পরিধান করেন এবং আপনাদের সত্ত্রবুৎ ধন দান করিয়া থাকেন, তাঁহাদের অসুগ্রহে ক্ষত্রিয়েরা অন্ন ভোজন মাত্র করে, দান করণে তাহাদের স্বাতস্ত্র্য নাই ॥ ৪৪ ॥

বৈদীদৃশী ভগবতো গতিরাস্থবাদ একান্ডতো মিগমিভিঃ প্রতিপাদিতা ন:।
ভূষ্যন্ত্বদল্লকরুণাঃ স্বন্ধতেন নিত্যং কো নাম তৎপ্রতিকরোতি বিনোদপাত্রং ॥ ৪৫ ॥
ত আত্মাগপতর আছিরাজেন পূজিতা:। শীলং তদীয়ং শংসন্থঃ থেহভবিদ্মিষতাং নৃণাং ॥ ৪৬ ॥
বৈণ্যন্ত ধূর্যো মহতাং সংস্থিত্যাহধ্যাত্মশিক্ষয়। প্রাপ্রকামিবাত্মানং মেন আত্মন্তবন্ধিতঃ ॥ ৪৭

#### শীগরকামী

সভাপি সত্তে সর্বাধেনাপি ন গুরো: প্রভাপকর্ত্তু শকামিতাহে বৈরিতি। আত্মবাদে অধাব্য বিচারে একান্ততঃ নিশ্চরেন নিগমতি বে দিবিত্তি: তে নিতামনল্লকরণাঃ অক্তেনিব দীনোদ্ধরণ কর্মণা তুবান্ত কোনাম তংকতমূপকারং অয়মূপকরোতি উদ্পাত্রমঞ্জলিং বিনা ময়াঞ্জলিরের তেভাোবন্ধ ইতার্থঃ। যথা বিনোদপাত্রং উপহাসাম্পদং প্রত্যুপকার প্রবৃত্তোজনানামূপহাসাক্ষ্যতে তেনেদিতার্থঃ ৪৫॥

থেছভবন্ আকাশমার্গেণোদগতা: ॥ ৪৬ ॥

ধুর্ব্যোমুখ্য: অধ্যাত্মশিক্ষা যা সংস্থিতি রেকাগ্রতা তয়া আত্মনি অৰ্থিতঃ সন্ আগুকামং পূর্ণমনোরণং মেনে । ৪৭ ॥

#### क्रियमक्रई:।

স্কৃতেন দীনোদ্ধরণকৃতি রূপ স্কাবেনেতার্থ: টীকায়াং দ্বিতীয়ের্থে প্রত্যুত বিনোদপাত্রং ভবতীতি যোজ্যং ॥ ৪৫ ॥ স্বত্র মৈত্রেয় উবাচেতি ক্টিং। যোগাতির ইতি চিংস্থস্যাসম্বতঃ ॥ ৪৬ ॥

বৈণান্তিতি। শুল্পজ্ঞতাৎ ভগবস্তুজিং বিনা নৈবানাত্র সমাগাপ্তকামত্বমিতীৰ শল্পেন দ্যোতিতং ॥ ৪৭ ॥

# 🗐 বিখনাপচক্রবত্তী ।

সত্যাপি সত্ত্বে সর্বাধেশাপি নৈব গুরো: প্রত্যাপকর্ত্তু: শকামিত্যাহ বৈরিতি আত্মবাদে অধ্যাত্ম বিচারে নিগমিভির্বেদবিছি: বঙ্কতেনৈব দীনোদ্ধার কর্মণা আভাবিকেন ভংগ্রভাপকরে।তি কোনাম নকোপি উদপাত্রমঞ্জলিং বিনেতি ময়াঞ্জলিরেব বদ্ধ ইতি ভাবং। বদা বিনোদপাত্রমুপহাসাম্পদং প্রত্যাপকারে প্রবৃত্তোজনো জনানামুপহাসাম্পদং ভবেদিত্যেই: ॥ ৪৫॥

থেছভবরাকাশ মার্গেণ সভ্যলোকং গভাঃ । ৪৬॥

অধাৰা শিক্ষরা বা সমাকৃ স্থিতি মুর্য্যাদা তরা আপ্রকামমিব নতাপ্রকামং তত্ত তক্ষ ওক্ততাৎ কেবলয়া ভটক্তার্বাপ্য নির্তিতাৎ বেদবিদাং শাস্ত্রান্তমেধিব অধ্যাত্মাদিধনি তত্ত পূর্বং ক্রিফ্রাসৈবাসীৎ সা পূর্ণেত্যেতাবলাত্রমিব কারেণ দ্যোতিতং। আর্মনি সভাব এবাবস্থিতঃ অধ্যাত্মশিক্ষয়ানি শুক্তক্তিস্তভাব স্তত্ত নাণগত ইতি ভাবঃ ॥ ৪৭ ॥

আর যদিও ঐ সকলে সত্ব থাকিত তথাপি সর্বাস্থের ছারাও গুরুর প্রত্যুপকার করা অতি অশক্য। বাঁহারা বেদ বেন্তা, অধ্যাত্ম বিচার দারা ভগবানের এই রূপ গতি নিশ্চয় করিয়া আমাদিগকে বুঝাইয়া দিলেন, তাঁহাদের দ্যার কথা কি বলিব তাঁহারা আপনাদের দীনোদ্ধরণ রূপ এই কর্ম দারাই সম্ভূষ্ট হইবেন, অঞ্জালি বন্ধন ব্যতিরেকে কোন্ ব্যক্তি তাঁহাদের কৃত উপকারের প্রত্যুপকার করিতে সমর্থ হইবে অথবা তাঁহাদের কৃত উপকারের বিনিস্থে প্রত্যুপকার করিতে প্রবর্ত ইইলে তাহাকে জন স্মাজে উপহাসাম্পাদ হইতে হইবে, অত্যবে আমি তাঁহাদের নিকট কেবল অঞ্চলি বন্ধন করি॥ ৪৫ ॥

অনস্তর আদিরাজ পৃথু, দেই চারিজন যোগীশরের যথাবিধি পূজা করিলে তাঁহারা প্রীত হইয়া তদীর শীলতা গুণের প্রশংসা করিতে করিতে দর্শক লোকদের সমক্ষেই আকাশ মার্গে উদ্যাত ইইলেন ॥ ৪৬॥

বেগনন্দন পৃথু সমন্ত সাধু পুরুবের অগ্রগণা ছিলেন, ঐ রপ অধ্যান্ত শিক্ষা ছারা তাঁহার চিত্তের একাগ্রতা ক্লিলেক্ডনারাভিনি আত্মাতেই অব্যক্তি হইয়া আপনাকে পূর্ণ মনোর্থ বোধ করিলেন॥৪৭ কর্মাণিচ যথাকালং যথাদেশং যথাবলং। যথোচিতং যথাবিত্তনকরোদ্ধ ক্লাশং কৃতং॥ ৪৮॥ ফলং এক্ষণি সংন্যস্থ নির্বিষদ্ধ: সমাহিত:। কর্মাধ্যক্ষণ মন্থান আত্মানং প্রকৃতেঃ পরং। গৃহেযু বর্তুমানোপি স সাজাজ্য জ্ঞিয়ান্বিত:। নাসজ্জতেক্সিয়ার্থেয় নিরহঙ্কৃতিরক্বৎ॥ ৪৯॥ এবমধ্যাত্ম যোগেন কর্মাণ্যস্কুসমাচরন্। পুজাকুৎপাদরামাস পঞ্চা র্চ্চিয়াত্ম সম্মতান্।

### डी भवतामी ।

ব্ৰহ্মসাৎক্লতং ব্ৰহ্মণ)পিতং যথা ভবতি ॥ ৪৮ ॥

নিৰ্বিষয়: কৰ্মসূত্ৰনাসক্ত: কৰ্মাধ্যক্ষং কৰ্মসাকিণমুদাসীনং মৰানো ২করোদিতি পূৰ্বেণীৰাষয়: । নাসজ্জতেত্য-স্তবেণ বা ॥৪৯ ট

अर्किवि ভাर्याात्राः ॥ co ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

কর্ম্মণি চেতি যুগ্মকং চকাবাদত্রাপীৰ শব্দ: সম্বধাতে ব্রহ্মনাৎ কৃতং যথাস্তান্তথাকরোদিবেতার্থ:। অধ্যাত্মশিক্ষয়া গুর্বাঞ্চয়া-দরেণ কর্মণ্যত লোকসংগ্রহাপেক্ষয়া কৃতত্বাৎ। যদা তথাপি ব্রহ্মনাৎ কৃতং ভগবত্যপিতং যথাস্থাত্থাইকরোৎ । ৪৮॥

গৃহেন্তি সার্দ্ধমেকং বাক্যং নাসজ্জতেত্যনেনৈৰ সম্বন্ধ । এবমিতার্দ্ধস্থোত্তবেণ সম্বন্ধে ন যুক্তাতে । বিজিতাশ্বস্থ প্রাক্তনন্তাং যদ্যপি পূর্বং স্বস্থোত্মংশ্লোক মহন্ত্র চূতে ইত্যাদী তল্লীলা শ্রবণাস্থলেনৈৰ সর্বজ্ঞান সংপত্তি দ শিতা । যদ্যপিচ যথা চরেন্বালহিতমিত্যাদৌ তদতভাবেণ শ্রীভগবতাপি ইত্যাদি রাজেনেত্যাদৌ তদেব দৃঢ়ীকৃতং তথা যদ্যপি চুয়ং পাদপক্ষপদাশ বিলাস ভক্তোত্যাদৌ কুমারেরপি তদেবালুমতং তথাপ্যধ্যাত্ম বোগবিধানমিদম্পাধিমাত্র পরিত্যাগার্থং প্রযুক্ত্য ভক্তিস্থ যথা পূর্বং নিহ্নামৈৰ রক্ষিতেতাত্রেপি জেরং । ফলেন তং কারণান্ত্রমানাৎ অত্তেহি বৈক্ষ্ঠ গমনমেব লক্ষ্যতে । তচ্চ ভক্তস্থৈব স্যাং যদৈ ব্রহ্মস্তানিমিবাস্থভায় বৃত্যেত্যাদেং তদেবং শ্রীভগবদভিমতিং শ্রীগুর্মাক্রয় স্থাভিমতিশ্চ রক্ষিতেতি ॥ ৪৯ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

কর্মাণি চেতি চকারেণ শুদ্ধজ্ঞকানাং কর্মানধিক্বত্বেপি গৃহস্থানাং লোকসংগ্রহার্থং বা বর্ণাশ্রম মর্যাদালোপাভাবার্থং বা ভক্তিমার্গাক্ৎসনার্থং বা রহস্তায়া: শুদ্ধারা ভক্তে র্গোপনার্থং বা স্বয়ং বা প্রতিম্প্র্যা বা পূর্বাচারতোহনাসক্যা কিঞ্চিৎ কর্মকরণং ন দৃষ্ণাবহ্মিত্যাদ্যপি সাংপ্রদায়িকা আহু: কিঞ্চ তেবাং কর্মণি শ্রদ্ধারাহিত্যাদশ্রদ্ধার ক্ত মক্কত্মেবাদ্মিতি শুদ্ধ ভটকে ন ক্তি:। ব্রধালা যথাদেশ যথাবল শক্তৈং কালদেশপাত্রাম্পারেণৈর করণার সামন্ত্যেন কর্মকরণং। তত্রাপি যথোচিতমিত্যনেন শুদ্ধ ভক্তানাং কর্মানোচিত্যালোক প্রদর্শনবৈর কর্মকরণায়ন্তওং কর্মাকরণমেবারাহাং। ত্রদ্ধাৎ কৃতং ত্রাহ্মণসাহাপারং যথাভাতথা করোদিভি তক্ত কর্ম ব্যাপারান্ ত্রাহ্মণা এব চক্র্মিতি তস্য কর্ম বিক্ষেপাভাব উক্তঃ। নির্বিস্থাহ্মনাসক্ষঃ। আত্মান মস্তর্মামিণং ॥ ৪৮। ৪৯ ৪

অধ্যাত্মবোগেন বিনৈবাসক্ত্যা কর্মাণি কুর্মন্। বহা। অধ্যাত্মেতি সপ্তমার্থেহবারীভাব:। আত্মনি ছত: সিদ্ধো বো

বে কালে যে দেশে যে যে কর্মা করিতে হয়, তাঁহার যেমন বিত্ত যেমন শক্তি ও যদ্ধপ অমুষ্ঠান করা কর্ত্তব্য তদমুসারে পরত্রক্ষে অর্পণ পূর্ববিক সমুদায় কর্মা করিতে লাগিলেন॥ ৪৮॥

যদিও গৃহাশ্রমে রহিলেন এবং দাআজ্য শ্রী বর্ত্তমান থাকিল, তথাপি দক্ষ ত্যাগ পূর্বক দমাহিত হইয়া থাকিতেন এবং কর্মা ফল পরব্রেন্স দমর্পণ করিতেন, অতএব অহকার শৃষ্য ও দূর্য্যের আয় নির্মাল হওয়াতে ইন্দ্রিয় বিষয়ে তাঁহার আর আদক্তি হইল না॥ ৪৯॥

বংস্বিহুর! এই প্রকারে অধ্যাত্মযোগ যুক্ত হইয়া কর্মাত্মহান করিতে করিতে কালক্রমে আদি

বিজিতাখং ধ্যকেশং হর্যক্ষং দ্রবিণং বৃকং। সর্বেষাং লোকপালানাং দধারৈকঃ পৃথক্ গুণান্। গোপীথায় জগৎস্টেঃ কালে স্বেষে২চ্যুতাত্মকঃ॥ ৫০॥

মনোবাজ্য বিভি: সোমাত্র বৈ: দংরঞ্জয়ন্ প্রজা:। রাজেত্যধান্নামধেয়ং সোমরাজ ইবাপর:॥ ৫১ সূর্য্যবিদিস্জন্ গৃহুন্ প্রতপংশ্চ ভূবোবহু। হর্দ্ধর্য তেজসেবাগ্নি ম হৈন্দ্র ইব হর্দ্ধয়:॥ ৫২ ॥ তিতিক্ষয়া ধরিত্রীব দ্যোরিবাভীউদো নৃণাং। বর্ষতিক্ষ যথা কামং পজ্জ তা ইব তর্পয়ন্॥ ৫০॥ সমুদ্র ইব হুর্ব্বোধঃ সম্বোচলরাড়িব। ধর্মরাড়িব শিক্ষায়ামাশ্চর্য্যে হিম্বানিব।

# ত্রীধবস্থামী।

সোম\*চাসে রাজাচ স ইব॥ ৫১॥

ভূবো বস্ন ধনং গৃহন্ বিস্জং শচাদৌ স্থাবং। রাজ্ঞ: প্রাতপনমাজ্ঞাকরণং অনিরিব ত্রিক: ॥ ৫২ ॥ দোটা: স্বর্গইব ॥ ৫০ ॥

সমুদ্রো ৰথা গাস্তীর্ঘ্যেণ এতাবানিতি ন বুধ্যতে। তথা অসাবপি অভিপ্রারতো ছর্কোধঃ। অচলরাট্মেকরিব ॥ ৫৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পুত্রামুৎপাদয়ার্ম (দেতি প্রাক্তনী কথা ॥

यथा পূর্বং বন্দিভি: স্তুত স্তথেবাসৌ সর্বনাভূদিতি দর্শগ্লাহ। সর্বেষাসিত্যাদি॥ ৫০। ৫১। ৫২। ৫৩। ৫৪। ৫৫। ৫৬। ৫৭। ৫৮ ৪

# শ্ৰীবিশনাগচক্রবন্তী।

যোগ আসক্তিবিনাভূত বিষয় ভোগ লক্ষণঃ সিদ্ধি বিশেষ স্তেনৈব প্ত্রাহ্নৎপাদ্যামাস। নতু প্ত্রোৎপাদ্ন হেতুকঃ কোপন্তস্ত স্ত্রীবিষয়কঃ কোপি কামবিকারোহন্তীত্যর্থঃ ॥

যথা পূর্বং বন্দিভি: সংস্কৃত স্তথৈবাসে সর্বাভ্দিতি দর্শয়লাহ সর্বোমিতি গোপীথায় পালনায় ॥ ৫০ ॥
সোমশ্চাসে বাজাচেতি সুইব ॥ ৫১ ॥

বস্থনং রস্ঞ ॥ ৫২॥

(मार्रा: चर्ग हेव ॥ ८० ॥

সজেন হৈর্যোগ অচলবাট সুমের: ॥ ৫৪॥

রাজ পৃথুর অর্চিনামী স্বীয় বনিতাতে আত্ম তুল্য পাঁচটা পুত্র উৎপন্ন হইল, তাহাদের সকলের নাম বিজিতাখ, ধূ্মকেশ, হর্যাক্ষ, দ্রবিণ এবং রক। বৎস! যদিও পৃথু একাকী ছিলেন তথাচ অচ্যুতাত্ম। হওয়াতে জগতের রক্ষণার্থ কালে কালে সকল লোকপালের পৃথক্ পৃথক্ গুণ ধারণ করিতেন। ৫০॥ দৌষ্য মনঃ বাক্য এবং মূর্ত্তি ও গুণ দ্বারা প্রজাপুঞ্জের মনোরঞ্জন করাতে দ্বিতীয় সোমরাজ চল্ডের

সোম্য মনঃ বাক্য এবং মূত্র ও গুণ দ্বারা প্রজাপুজের মনোরঞ্জন করাতে দ্বিতীয় সোমরাজ চত্তে ভায় তাঁহার "রাজা'' এই খ্যাতি হইয়াছিল ॥ ৫১ ॥

সূর্য্য যেমন রশ্মিযোগে পৃথিবীর রস আকর্ষণ করিয়া পুনর্বার বর্ষণ দারা বিসর্জন করিয়া থাকেন, তাহার আয়, তিনি প্রজাবর্গের নিকট কর রূপে ধন গ্রহণ এবং উপযুক্ত কালে পুনর্বার প্রত্যর্পণ করিতেন। তাঁহার প্রতাপে অভাত রাজারা আজ্ঞাকারী হইয়াছিল। কিন্তু স্বয়ং তেজঃ দারা অ্যি তুল্য তুর্দ্ধর্ব ও মহেন্দ্রের আয় তুর্জ্য ছিলেন॥ ৫২॥

তাঁহার সহিষ্ণৃতা ধরণীর তুল্য ছিল এবং স্বর্গের ন্যায় মানবগণের অভীষ্ট প্রদ হইয়া মেঘৰৎ শস্তোষ প্রদান পূর্বক যাহার যেমন কামনা তদ্রুপ অভিলবিত বস্তু বর্ষণ করিতেন। ৫০॥

শপর সমুদ্র যেমন গান্তীর্য্য হেডু এত বলিয়া অনুমেয় হয় না, তিনিও তদ্রুপ অভিপ্রায় বিষয়ে

कूरवक्र हैव कि विद्यार शिक्षार्थ। वक्ररण यथा ॥ ४८ ॥ गाउति । । । । । विशेषा विषय महामोजमा । । । । অবিস্থ তয়া দেবো ভগবান্ ভুতরাড়িব। কন্দর্প ইব দৌন্দর্য্যে মনস্বী মুগরাড়িব ॥ ৫৬ বাংসল্যে মতুবদ্পাং প্রভূত্তে ভগবানজঃ। রহস্পতির্ক্তকালে পাত্মবত্তে ময়ং হরিঃ । ৫৭ ॥ ভক্ত্যা গো শুরু বিপ্রেকু বিষকৃদেনাতুর্তির। ব্রিয়া প্রঞ্জর শীলাভ্যানাত্ম তুল্যঃ পরোদ্যমে ॥৫৮ কীর্ত্ত্যোদ্ধি গীতয়া পুংভিক্রৈলোক্যে তত্ত্ব তত্ত্ব হ। প্রবিষ্টঃ কর্ণরক্ষেত্র স্ত্রীণাং রামঃ সভামিব ॥৫৯ ॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থক্ষকে পুথুচরিতে

कूमारतालात्मा वाविः लांक्साराः ॥ \* ॥ २२ ॥ \* ॥

সর্ব্বাদ্মা সর্বত সঞ্চারে শক্তঃ বলাদিভিম্বভিরেখেব ॥ ৫৫॥

ভূতরাট্ শ্রীরুক্ত:। ৫৬। স্বন্ধো একোৰ স্বাত্মবন্ধে লিভেক্তিয়তে। ৫৭॥ -

জ্জ্যাদিজিঃ পরার্থোদ্যমে চাত্মনৈব তুল্য: নিরূপম: ॥ ৫৮ ॥

পুংভি: দৎ পুরুষে: রাম: দীতাপতি: যথা দতাং কর্ণবদ্ধে বু প্রবিষ্ট: ॥ ৫৯ ॥

॥ 🛊 । ইতি চতুর্থে দ্বাবিংশ: ॥ 🛊 ॥

#### ক্রমশর্ভ: ৷

স্ত্রীৰাং সৎ স্ত্রীন্তিশেচার্দ্ধং গীতয়া সর্বোর্দ্ধবেন নীতয়েতার্থ: ॥ ৪৯ ॥

॥ 🛎 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থক্ষরে শ্রীজীবগোস্বামিকত ক্রমসন্দর্ভদা হাবিংশভিতমোহ্ধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ 🛎 ॥

### अविभवाशहक्तवडी।

্সর্কাত্মা সর্বতি সঞ্চারযুক্ত: ॥ ৫৫। ৫৬ ॥

অজো এদা আয়বত্ত্ে জিতে ক্রিয়ত্তে ॥ ৫৭ ॥ ভক্তাদিভি: পরার্থান্যমেনচ আয়ুনৈব তুলো নিরুপ্ম: ॥ ৫৮ । ৫৯ ॥

ь \* । ইতি সারোধদর্শিতাং হর্ষিণ্যাং ভক্ততেওসাং। বাবিংশোপি চতুর্থক্ত সঙ্গতঃ সঞ্জঃ সভাং ॥ • ॥

তুর্ব্বোধ্য ছিলেন অর্থাৎ ভাঁহার কি করিতে ইচ্ছা কেহই জানিতে পারিত না। অপর ভিনি দ্র্য্য चात्रा ऋरमकः जूला, भिक्का विषयः धर्मात्रोक मन्भ, जान्कर्या हिमालस्त्रत म्यान अवः कृत्वत जूला दकाषाण ছিলেন, জার তিনি বক্তণের ভায় অর্থ গোপন করিতেন ॥ ৫৪ ॥

অপিচ দৰ্বত্ত গমনাগমনে ক্ষমতা থাকাতে কেবল দাহদও প্ৰতাপ বিষয়ে বায়ুর তুল্য ছিলেন॥৫৫ তাঁহার এমত উত্ত সভাব ছিল যে সাক্ষাং ভগবান্ রুজে বলিয়া বোধ হইত এবং কক্ষপ সুদৃশ সেক্ষিয়বান ও মুগেন্দ্রের ভাগে প্রশন্তমনা ছিলেন। ৫৬॥

অপর তিনি প্রজাবাৎদল্যে মুমুর তুল্য, মুমুষ্যদের উপরে প্রভুত্তে ভ্রহ্মার দদৃশ, বেদবাদে বৃহস্পতির সমান এবং জিভেন্ডিয়তা বিষয়ে সাক্ষাৎ ভগবান্ হরির সদৃশ ছিলেন। ৫৭।

আর গো ব্রাহ্মণ, গুরুও বিষ্ণুভক্ত কনের প্রতি ভক্তি এবং লচ্জা, বিনয়, শীল ও পরার্থ উদ্যাস তাঁহার উপমা স্থান ছিল না॥ ৫৮॥

ত্রিলোকী সংখ্য দক্ষানে দকল পুরুষেই ভাঁহার যশঃ গান করিত, ভাহাতে সীভাপতি রামচন্দ্র যেমন দাধু পুরুষদের কর্ণরদ্ধে প্রবিষ্ট হয়েন, তাহার আয় তিনিও কুলকামিনীগণের আবেণ বিবরে প্ৰবিষ্ট হয়েন, ভাঁহার স্থায় ভিনিও কুলাক্ষনাগণে প্ৰবৰ বিবরে প্ৰবিষ্ট হইতেন ॥ ৫৯॥

॥ 🛊 ॥ ইতি চতুর্থে দ্বাবিংশ ॥ 🛊 ॥

औरमध्यम उन्हें

पृथि भिनिश अविदेशियों के की रिवीर को खोरों ने । आंश्वर्मा विक्रिंशिय यो स्मिन्द अविदेशि छैं ॥ > ॥ अविदेशियों के खिराने विक्रिंशियों । निर्माणिय विदेशियों अविदेशियों ॥ २ ॥ आंश्वर्य विक्रिंशियों निर्माणिय के विक्रिंशियों । अविदेशियों विक्रिंशियों विक्रिंशियों । अविदेशियों विक्रिंशियों विक्रिंशियों विक्रिंशियों विक्रिंशियों । अविदेशियों विक्रिंशियों विक्रि

# शिभव्रयामी ।

অরোবিংশে সভাব্যস্য বনে নিত্য সমাধিতঃ। বিমানমধিকভাপ বৈক্ঠগতিরীব্যতে ॥ • ॥ ়

প্ৰৰয়সং রৃদ্ধং দৃষ্ট্। তপোৰনমগাদিতি ভৃতীয়েণায়য়ঃ। অক্তোহ্স্সৰ্গঃ জনাদি সৰ্গঃ পুর গ্রামাদি সর্গশ্চ বিদ্বিতোহশেষঃ স্বায়সর্বোধেন॥১॥

নিপাৰ্দিত ঈখরাদেশঃ প্রজাপালনাদির্ঘেন। জ্ঞিবান্ জাতঃ ॥২॥ আত্মজাং পৃথীং বিমনঃস্থ চিন্তাত্রাস্থ সদারঃ সভাগ্যঃ॥৩॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

पृष्टुं जि विकः॥ ১॥

নিপাদিতেতি তস্য ভগবৎ পর্যদত্তং দীলামাত্রাঙ্গীকৃতেন নরাকারোপাধিত্বং তদাদেশসম্পাদনার্থমের ধর্মজ্ঞানাদ্যকুকরণং। তদাদেশত সাধারণ লোকশিক্ষার্থমেবেতি ব্যক্তং তদেবমপি শুদ্ধ ভক্তত্বমেব স্থাপিতং॥ ২ ॥

রোদনে শিঙ্গং প্রকান্থ বিমনঃ স্বিতি ॥ ৩॥

# ৰ্জীবিখনাপচক্ৰবত্তী।

অরোবিংশে বনং গদা তপঃ রুদ্ধা হরিং যজন্। ভাজাু নুলোকং স্ত্রীকো বৈকুঠখগমৎ পৃথু: n • ॥

আয়ানং দেহং প্রবিষ্ঠাং বৃদ্ধং দৃষ্ট্। অদ্যাপি ভগৰায়াং সাক্ষাৎ সেবার্থং স্বপার্ষ্ট ন নম্নতীতাতোহলুমীরতে মম তাবং প্রস্থাপকং তলনং নাভূমিকবারতীত নবর্তত ইতাতো বানপ্রস্থাশমিবেণ বনং গড়া কীর্ত্তন স্মরণাভ্যামটাবেব বামাররম্মই পূর্ব পূর্কছো এবং ইব শীল্পং ভগৰৎ প্রাপ্তাধ্যমৰ তপঃ কুকনি লোকে বানপ্রস্থাধ্য ধ্যাপ্রামীতি মনসি নিশ্চিতা তথোবন্ধগাদিতি তৃতীরে নাবরং আত্মনা স্বেটনৰ বৃদ্ধিভোহশেবং স্বীরোহস্কর্গং আ্মাদি প্রথামাদি সর্গোবেন সং। আত্মলাং পৃথীং ॥ ১ । ২ । ৩ ॥

ত্রয়োবিংশতি অধ্যায়ে ভার্য্যা সহ বন প্রস্থান করিয়া নিত্য সমাধি ছারা বিমানারোহণ পূর্ব্বক পৃথুর বৈকৃষ্ঠ গমন ॥ • ॥

মৈত্রের কহিলেন বংস বিছুর! প্রকাতনয় যোগীখর সনংক্মারের প্রমুখাৎ আত্মতত্ত্ব প্রবণাবিধি, প্রজাপতি পৃথু সর্বাদা আত্মনিষ্ঠ থাকিতেন এবং অলাদি দান ও পুর প্রামাদির উৎসর্গ অদেধ রূপে বর্দ্ধিত করিয়াছিলেন। ঐ রূপে কাল যাপন করিতে করিতে একদা বিবেচনা করিলেন আমি ত একণে প্রাচীন হছিলাম ॥ ১॥

পৃথিবীত তাবর জলনের রতি বিধান ও দাধু পুরুষদিগের ধর্ম পালন করিয়াছি, অপর যে প্রজা রক্ষণার্থ ভূমিওলে আমার জন্ম হর, যথাদাধ্য তাহা নিবিছি করাতে জগদীখরের আদেশ ও নিভাদিত ইইরাছে । ২ ॥

वक्रिन चांत्र खराखरमं कि धरमोक्षन ? विरे ध्येकीत चिरित्रम्ना कतियां चांनेनात भूखी चेत्रेभा भृषीरके भूख राख नेवर्गन केतिरान केतिरान केतिरान केतिरान केतिरान कि वितर वितर वितर केतिरान केतिरान



তত্তাপ্যদাম্য নিয়মো ইনধানমন্ত্ৰদ্ভতে। আৰক্ত উত্তে তপদি ৰথা কৰিবলৈ প্ৰা ॥ ৪ ॥
কলমূল কলাহার: অক্তপ্রশানঃ ভচিৎ। অউক্ত কতিচিৎ প্রভান নার্ভকত্ত পেরং ॥ ৫ ॥
গ্রীয়ে পঞ্চপা ধীরো বর্ষামান্ত্রমানুনিঃ। আক্ঠমগঃ শিশিরে উত্তে ক্তিলেশনঃ॥
ভিতিকু র্তবাগান্ত উর্জনেতা যতানিলঃ। আরিরাধরিদঃ কৃষ্ণদচরত্বপ উত্তৰ্গ ॥ ৬॥

# श्रीभव्यामी ।

আহাম্যা বিহৈন শিরিত্মশক্যা নিরমা যস্য। বানপ্রস্থানাং স্থসমতে উত্তো তণসি আরক্ক: প্রবৃত্তঃ কর্ত্তরি ক্তঃ। স্বস্ত ধরামগুলক্ত বিজ্ঞার পূর্বং ৰথা সহতা যদ্ধেন প্রবৃত্তঃ ॥ ৪ ॥

खेताः खाली वर्गत्रिक कममूत्तिक विकि: किटि कवाहिए ॥ e ॥

চতুর্দ্দিক্ চত্বারোহগ্নয় উপরি ক্র্য ইতি পঞ্চানাং তপং সন্তাপো যস্য স পঞ্চপাং। আসারং সহত ইত্যাসারবাট্। শিশিরে ঋতৌ স্থিলেশরং ভূমিশরনং সর্বায় ৬॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অদাভ্যেতি দশুনোদন ইতি কর্জুনাং। এতধু দৈয়েব অদাভ্যেতি গৌড়াঃ। অধ্যাত্মেতি সম্বন্ধোক্তিং আক্সনিষ্ণানিতি চিংসুধঃ॥৪
কলেতি ত্রিকং ॥ ৫॥

ৰীরেন্ডাত্ত শীরেতি কচিৎ। লিভেডাত্ত যতেরিতি কচিৎ। আরিরাধ্যিষ্: কৃষ্ণমিতি। তত্তৎ প্রচারার্থং তেনাবভারিতখাত্তদাত্তা প্রতিপালন রূপ মারাধনং কর্তুমিচ্চুরিত্যর্থ:॥৬॥

# এবিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

ভত্রাপীতি যথা গার্হস্থা কর্মকরণং কর্মিজন প্রদর্শনয়া তথৈব তৃতীয়াশ্রমেণি বানপ্রস্থাক্ত জন প্রদর্শনয়াত তপদ্রশমিতাাহ বৈধানসানাং স্থাসমূহতে উগ্রতপসি আরক্ষঃ প্রবৃত্তঃ। অদাভ্য নিরমোহধণ্ডা ব্রতঃ। দভনোদনে ইতি ধাতোঃ রূপং স্থাস্য স্থীয়স্য ধরামগুল্ভ ক্ষয়ে যথা পূর্কং বন্ধেন প্রবৃত্তঃ॥ ৪.। ৫॥

চতুর্দিক্ক চন্ধারোষ্ণার উপ্রি ক্র্যাঃ ইতি পঞ্চতপাঃ আসারবাট্ ধারাসংপাতসহঃ। স্বাঞ্চলপারঃ ভূমিশারী মহু লোক প্রদর্শনার্থকেশি ডবিং তারতি তপসি তক্ত কীদৃশং মন আসীড্ডাই আরিরাধরিব্ রিতি বৈক্ঠে সাক্ষাৎ ক্ষারাধনকামোইহং ভপশ্চরামীতি ডক্ত সহর আসীদিতার্থঃ। দৃশুতেচ রাগাল্মক ভক্তিমতাং সিদ্ধানাং শ্রীবিশাধাদি গোপীজনানাং বৃহ্যামন দৃটানাং শ্রুতীনাঞ্চ কৃষ্ণপ্রাপ্তার্থং তপশ্চরণমিতি ॥ ৬ ॥

আদিরাজ পৃথু পূর্বে যেমন ধরামগুল জয়ে মহৎ যত্ন পূর্বেক প্রস্তুত ছিলেন তপোবনে গিরা তেমনি বানপ্রস্থাধ্যের সম্মত উগ্র তপস্থায় প্রস্তুত হইলেন। তাঁহার প্রতাপে সেখানে তপ্রস্থা বিষয়ক কোন নিয়ম বিদ্যা ছারা প্রতিহত হইল না॥ । ॥

বংস বিহুর! বেণতনয় পৃথুর কঠোর তপস্থার বিবরণ বলি শ্রেবণ কর, কদাচিৎ কল্মন্স ও ফল মাত্র আহার করিতেন, কথন বা কেবল শুক্ষপত্র ভক্ষণ করিয়া থাকিতেন, কতিপন্ন দ্বিস জলপানেই যাপন হইত, তাহার পরে বায়ু মাত্র ভক্ষণ করিয়া দেহ যাত্রা নির্বাহ করিভেন 🛊 ৫ ॥

থীয় ঋতুতে চারি দিকে অমি ও উপুরে থরতর দিনকরের কিরণ সন্থ করত প্রতেশা হইয়া থাকি-তেন, বর্ষাকালে অনারত স্থানে উপবিষ্ট হইয়া বারিধারা বর্ষণ সহিষ্ণুতা করিতেন। শীভকালে জলাশয়ে গিয়া জলমধ্যে ক্র্পুদেশ প্রয়ান্ত নিম্ম করিয়া থাকিতেন। আন বেশারাজ্য ক্রিলা শায়ন সর্বাদাই ছিল। অপর দান্ত, সহিষ্ণু ও উর্ছরেতা হইয়া বাক্য ও প্রাণবার্কে সংগ্রন্থ কিরা থাকি-তেন। এই রূপে ভগবান্ শ্রিক্তের আরোধনা বাসনার অত্ত্রেই উপস্থা আচম্ব ক্রিভে কাগিলেন॥ ৬

তেন ক্রমানুক্সছেন ধ্বস্ত কর্মামলাশয়:। প্রাণায়াদৈঃ সংনিক্সন্ধ বর্ত্বর্গশিছ্ন বন্ধন:। সনৎকুমারো ভগবান্ যমাহাধ্যান্মিকং পরং। যোগং তেনৈব পুরুষমভঙ্গৎ পুরুষর্যভঃ। ভগবন্ধর্মিণঃ সাধো আদ্ধায় যততন্তদা। ভক্তির্ভগবতি ত্রহ্মণ্যনশু বিষয়াভবৎ ॥ ৭ ॥ তম্যানয়া ভগবতঃ পরিকর্ম শুদ্ধস্থাত্মনস্তদ্মু সংস্মরণামুপূর্ত্ত্যা।

# श्चिषत्रवात्री ।

তেন তপসা ক্রমাসুক্রেন শনৈঃ প্রাপ্তেন থক্তানি কর্মাণি যক্ত অতঃ অমল আশ্রো যক্ত ছিলানি বন্ধনানি বাসনা যস্য ॥ ৭ ॥ পরি কর্মণা পরিচ্যারা ওন্ধসত্ব আত্মা মনো যক্ত তস্য জ্ঞানমভূৎ কীলৃশং বেন নিজম্পাণিং জীবকোশং ক্রমন্ত্রিছিং সংশ্রানামস্ভা-

# ক্রমসন্দর্ভ:।

তেনেতি যুগাকং। সিদ্ধেনেতাতাবিষ্ণদ্ধেনেতি কচিৎ। ধ্বস্তকশেত্যাদিকমন্ত্রণমাত্রং। কর্মবন্তানমপি ভগবদারাধনাথ্য বাহুক্সতমিত্যাহ। সনদিতি ॥

অতএৰ তংফলং তবৈৰ জাতমিত্যাহ। ভগৰদিতি। সদেত্যৰ তদেতি কচিং॥ ৭॥

তত তাদৃশ ভক্তাকে আনান বৈরাগ্যে বাজ্যোপাধি পরিভাগিক দর্শিত ইত্যাহ। তভান্থেতি মূর্ছোত্যত্ত পূর্বেতি চিৎসুগং ॥৮

# শ্ৰীবিখনাথচক্রবত্তী'।

তেন তণসা ক্রমেণবার্সিকেন পরিপাকং প্রাণ্ডেন অমলাশয়ঃ প্রস্ক্রমনাঃ ধ্বন্ত কর্মাতৃ স প্রাণের প্রাণায়ামৈ র্ডগবন্মন্ত্রা বৃত্তিভিবেব ভক্তিমার্গ বিহিতৈঃ। আত্মনি স্বত্তিমধিকতং বিনরাদিতাৎ স্বার্থে ঠক্ আধ্যাত্মিকং পরমন্তিকং বং পাদপঙ্কজ পলাশে-ত্যাদি পদ্যহয়েনোক্রং শুদ্ধং ভক্তিযোগং বাাথাত্তিরে আধ্যাত্মিকস্য জ্ঞানবোগস্য পরত্বাস্থকেঃ শ্রেষ্ঠত্বাস্থকেন্চ তেন চ পুক্ষ ভল্নাস্ত্রবাহ্তর প্রোক্রেশ্বনিস্কৃতিবেব তাদৃশ শব্দেনাজিক্ত ভক্তিযোগস্য রহস্যত্ব বাঞ্জিকৈব জ্ঞেয়া ॥ ৭ ॥

তত্ত হরিভক্তি মহাদেবাঃ সর্বা মুক্তাদি দিননঃ। ভ্কমণাছ্তা স্তস্যাদেটিকাবদমু ক্রতা ইতি নারদপঞ্চরাত্রোক্তে স্তস্তা নত্তকিন্তোহনাকাজ্জতোপি স্বত্রৰ স্বয়ং ব্রহ্মবিদ্যা তথা অনিমাদ্যলৈশ দিন্ধ্যণ মৃত্তিমত্য এবাগত্য বন্ধং ভগবতা প্রেধিতা ওদর্পমেব অস্থানদীকুর্ন্ধিতি বদস্তা ক্রমাদ্যিং বির্ক্তিযুক্তমভূৎ স্বত্রৰ প্রাহুর্ত্ব। ভক্তা কীদৃশ্যা ভগবদমূক্ষণ প্রমণেনামু পৃত্তি ব্রহা স্বন্ধা বদ্যালি ভন্ধ ভক্তাশ্যতকা ইব ভক্তেরেব মাধুর্য্যাস্থাদিনঃ স্বয়ং প্রাপ্তামি ব্রহ্মবিদ্যাং নাদীকুর্ন্ধি তৎ কার্যাভূতো নিদ্দেহধ্বংসো ভক্তাব বিনামুসন্ধানেনাপি ভবেৎ। যত্তং করম্বত্যান্ত যা কোষং নিপীর্ণ মনলো যথেতি। তদিপ ঘণা কন্তিৎ জাঠরানলেন কর্মিয়ামাণস্তাপি নিগীর্ণায়্য শীভ পাকার্থং কিমপ্যোষণং পিবতি তথৈব পূর্ব্ র্ত্রহামি সাক্ষাৎ সেবা প্রাপ্তির্ধান্ত্রহাহ কিশিতেনাভিতীক্ষেন যেন ক্লানেন নিল লীবকোবং সোপাধিং চিচ্ছেদ। কীদৃশং সংশ্রন্পং ভক্তা দৃষ্ট সাক্ষান্তগ্রক্তরণ্ড মে জীব কোবো নাত্যন্তি বেতি তদীর সন্দেহাম্পদং বন্ধত ক্রম্ভ কীবকোবোনান্ত্রের কৃষ্ণক পূর্বদেহ কথাশ্রম্মিতি উভাবপি চ ভক্তম উর্মংশ্লোকবিগ্রহাবিত্যাভূকে:। পৃথু দেহত্ব জনবিগ্রহাব। তদ্পি পৃথোক্ষ্য যোগেন স্বদেহত্যাগ চিকীর্বাত্ ভক্তিমহিয়া স্বন্ধি প্রাকৃত্ত মননাং দেহপাত

তপস্থার প্রভাবে তাঁহার কর্ম দকল ক্রমশঃ কয় প্রাপ্ত হইল, অতএব চিত্ত নির্মাল হইতে লাগিল এবং প্রাণায়াম বারা কামাদি রিপু ষড়্বর্পের প্রচার নিরুদ্ধ ও বাসনা সকল নিঃসংশয়িত রূপে ছিয় হইয়া গেল। তদনস্তর ভগবান্ সনৎক্ষার যে আধ্যাত্মিক যোগ উপদেশ করিয়াছিলেন তাহা অবলম্বন করিয়া ভগবান্ পরম পুরুষের উপাসনায় প্রস্তুত হইলেন। বৎস বিহুর! আদিরাজ পূপু সাধু এবং ভগবদ্ধ নিষ্ঠ ছিলেন, প্রদ্ধা সহকারে এবপ্রকার যত্ম করাতে অচিরেই ভগবান্ ত্রেমা তাঁহার ঐকাজিকী ভক্তি হইল। ৭॥

ভগৰানের পরিচর্য্য দারা পৃথুর চিত্ত বিশুদ্ধ হইয়াছিল অতএব শীত্রই বৈরাগ্য বিশিষ্ট জ্ঞান উদিত

জানং বিরক্তিমদত্তি দিতেক ধেক চিচেছদ সংশারপদাং নির্ম্পীবিকোর ॥ ৮ ॥ ছিলালগীরবিগভাক্ত গভি নিরীক্তভত্যকোই চিক্তিদিদাং কর্নেন বৈনি ॥ তাবল বোগগভিভির্বতিরপ্রমত্তো যাবদগদাগ্রস্করণাল রাভিং নি ক্লিছি।

### क्षिपत्रचामीं।

বনাদীনাং পদমাশ্রমং চিচ্ছেদ। কীদৃশেন অনয়। ভক্তা নিশিতেন কথভুত্যা তস্য ভপ্ৰত: সংখ্রণেনাস্পুর্তি র্যস্তান্তয়। নিশিতেক ৪৮ ট

কিঞ্ছির। অন্তথীঃ দেহাত্মবৃদ্ধি বঁলা। যভোহ্থিগতাত্মগতিঃ অতএব নিরীহঃ। প্রাপ্তাই সিদিবু নিশ্টঃ। ধেন বর্নেন জ্ঞানেন ইদং সংশর্পদং চিচ্ছেদ তৎ ততাতো তাজেবান্ তৎ প্রয়োদপুশ্পররাবেতার্থঃ। তস্য বোপসিদ্বিদ্ধি নিম্পৃহত্বং যুক্তমে-

# ক্রমসন্দর্ভ:।

ততণ ছিলা অন্তন্ত উপাধি রূপে বী দৃষ্টি র্যস্য অধিগতঃ প্রকটিতঃ আত্মনঃ পার্ষদ রূপস্যাতি আনং ধেন তথাভ্তঃ দন্
অতএব নিরীহঃ প্রাপ্তান্তরেছো শৃন্তঃ সন্ যেনজু ব্রুনেনেদং সংশদ্ধণদম্ভিনৎ ততাজে। নচাফুটিতো আন যোগঃ স্বস্তি
দানেন তস্য ভক্তিগতিং বিহত্তং শক্ষোতি। বত যাবদিতি। অঞ্জু কাভাবিক্যেব চ তৎ কথা রতিরিত্যশি নাসৌ প্রভবেদিতি
ভাবঃ অন বৈকুষ্ঠ গতিস্থান সিদ্ধান্তরবদিতি টীকাভিপ্রায়েশ্য ॥

এবং ভাবনা গতং ভ্যাগম্কণ সাকাদপ্যাহ। এবমিতি। ধীরেতি কচিৎ। আত্মানং মন: আত্মনি পার্বদ রূপে অতএব এক

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবন্ধী।

শ্রবণত্ত বহিষুপিমতোৎপাতা ভাবার্বং ভগবদবতারাণামিব অক্তেষাং ভগবত্তকানামিব চ মার্টরব প্রতাারিতং ভগবৎস্থ শ্রীরামস্য ভক্তের্ শ্রীঞ্বস্য দেহ পাতাভাবএব তেষাং দেহপাতাভাবোপলক্ষণার্থে জের ইতি তু ভক্তান্ প্রতি সিদ্ধান্তো দর্শিতো জেরঃ ৪৮॥

ভত্ত ছিরা জনাধী দেঁহাত্ম বৃদ্ধি যাসা সং। জনিগতাত্ম গতিং অফুভ্ত পরমায় স্বরূপ:। নিরীহং প্রাধাস্থ সিদিব্
নিন্দৃহ: নম্ম কথং নিন্দৃহত্বং বিদ্যালীকারাদিত্যত আহ যেন বর্নেন জানেন ইদং নিঙ্গণারীরং অচ্চিনচ্চিচ্চেদ তত্তাক্তে তত্যাক।
তাবং প্রয়োজনার্থমের তদলীকারাদনস্তর্ক তল্পানং তত্যাকৈৰেতি বস্তুতো নিন্দৃহত্বমেবেতার্থ:। অরম্ভাশির:। ভ্রারা
ভক্তে: কৃষ্ণ বিবিধং অমুসংহতিমনমুসংহতিক তত্তামুসংহতিং প্রেমভক্তিরের অনুস্বংহিতং জ্ঞানসিদ্যাদি। তত্তা কৃষ্ণা
চিন্তুক্তম্য স্বতঃ প্রাপ্ত এব তত্ত্ব বদ্যাদিৎসা স্যাক্তদা ভদ্ধা ভক্তে: সহ্বেচা স্থাৎ। বহুক্তমেকাদশে। অস্ত্রেরারান্ বদ্বো
ভানিতি। কিঞ্চ ভক্তব্যাপ সামর্থাক ওদ্ধ ভক্ত্যভ্যাস বলেনের স্যাদিত্যাহ তাবদিতি তস্য শ্রীকৃষ্ণকথারতত্বার তামু গোভোচাত
ইতি প্রীক্ষামিচরণা: ।

কিঞ্চাস্থ সিন্ধির মধ্যে অজলমৃত্যুনারীং সিন্ধিং অরমুপস্থিতামালক্ষ্য শীঘ্রমেব তগবং পার্যং কিগমিবো অসা পৃথোবি দ্যারা ইব তস্যা অপি বলৈবালী চিকীর্যা অজনিট তলৈব তথা মহাকর্মাঠ প্রোধ্যেব দেহত্যাগ প্রকারং শিক্ষরতা পৃথুং বেচ্চরৈব অধেন দেহং তাজুসারেডে ইত্যাহ এবমিতি কড্ভিঃ। বীরপ্রবর ইতি দেহসেবমধুনৈব তাজু। তন্ধচিনায়াকারঃ সন্ সংপ্রতাব

হটল, দেই জ্ঞান ভগবানের অদুশারণে পরিপুষ্ট ভক্তির স্বারা তিক্ষীকৃত হওরাতে ভদ্মারা তিনি অস-স্থাবনাদির আঞ্জার যে হালয় এছি ভাহা ছেদন করিয়া ফেলিলেন ॥ ৮ ॥

অপর তাঁহার দেহে আখাবৃদ্ধি ছিন্ন হাইয়া গেল এবং ভগবৎ স্বরূপ প্রাপ্ত হওঁরাতো উপস্থিত অণিনাদি সিদ্ধিতেও আর স্পৃহা রহিল না, অভএব যে জ্ঞানহারা অসম্ভাবনাদির আস্পাদ হলয়এছির ছেলন হইল,পরে তাহাও পরিত্যাপ করিলেন অর্থাৎ ঐ বিষয়ে যত্ন করিতে বিরত হইলেল। বির্বঃ! ঐ অবভায় যোগ সিদ্ধি বিষয়ে পূথ্র নিঃস্পৃহ হওয়া উপযুক্ত রটে কারণ যাবৎ পর্যান্ত ভগবান্ জীক্ত কের কথায়
রতি হইয়া তাহাতে লোভ না জন্ম তাবৎ পর্যান্ত বিশিষ্ট ষ্টি অঞ্জনত হইতে পারে না

এবং স বীরপ্রবরঃ সংযোজ্যাত্মানমাত্মনি। ব্রক্ষাত্মতো দৃঢ়ং কালে তত্যাক্ত স্বং কলেবরং ॥ ৯॥ সংপীত্য পায়ুং পাক্ষিভ্যাং বায়ুমুৎসারয়ন্ শলৈ:। নাভ্যাং কোঠেন্ববন্থাপ্য হাতুরঃ কণ্ঠনীর্ধনি ॥১০ উৎসর্পরংশ্চ তং মূর্দ্ধি ক্রমেণাবেশ্য নিস্পৃহং ॥ ১১ ॥

বায়ুং বায়ে ক্লিতো কায়ং তেজন্তেজস্তযুষ্কে । থাষ্টাকাশে দ্রবং তোয়ে যথাস্থানং বিভাগশঃ॥১২

# श्रीश्रुवामी ।

বেত্যাহ। তাবলাপ্রমন্তঃ কিন্তু প্রমন্তো ভবতি। তদা শীকৃষ্ণকথারতভাৎ ন তাস্থ লোভো জাত ইতার্ব:॥৯॥

্নহত্যাগপ্রকারমার সংপীডোতি পঞ্জি:। পায়ং ঋদং সংপীডোতি মুক্তাসনং স্চিতং। সংপীডা দীরণীং স্ক্রাং গুল্ফে নৈবতু মধ্যত:। সবো দক্ষিণ গুল্ফেন মুক্তালেনমিতীরিতং। মূলাধারাৎ বার্মুৎসারয়ন্ উর্জং নয়ন্ নাভ্যানবস্থাপ্য তত: কোঠে-লবস্থাপ্য অব্যুক্তিজ্যত্তবেশাবর:। কোঠান্তেবাহ। হৃদাদীনাং বদ্ধিক্যং শীর্ষং ভ্রমধ্যং তল্লিন্য ১০ ৪

তং বায়ুং। অস্নিতি পাঠে এবমস্ন্ প্রাণায়ুৎসর্পরন্ ক্ষেণ মৃ জিব বৃদ্ধাবেশ ততোদেহার্ভক পঞ্ভুতানি সমষ্টি ভতেরু বিলাপিতবান্॥ ১১ ॥

ভদাহ বাযুং বালে অব্যুদ্ধ একীকৃতবান্ কারং দেহগত কঠিনাংশং ক্ষিতে থানি ইন্দ্রিজভাণি দ্রবাংশং ভোরে 🛭 ১২ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভূত: গুদ্ধ চিজ্রপ: সন্কালে ভগবত ভাদৃশেচ্ছাবসরে দৃঢ়মপুনরাবৃত্তি র্যথাভাত্তথা সংখীকৃতং কলেবরম্পাধিং ভত্যাক ॥ ১ ॥ সংপীড্যেতি ত্রিকং। উৎসর্পল্লিতি চিৎস্থা: ॥ ১০ । ১১ । ১২ ॥

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী ।

বৈকুঠং গলা ভগৰচেরণীে পরিচরণীতি জাত মহোৎসাহ ইত্যর্থ:। আত্মানং মন: আত্মনি পার্বদ রূপে দেহে। অতএব একভ্তঃ ভ্রুচিজ্রপ: সন্॥৯॥

দেহত্যাগে ব্যাপারান্ স্বয়ং ক্রিতানাহ সংপীড়োতি মৃকাসনং স্টিতং সংপীড়া সীরণীং স্ক্রাং গুল্ফেনৈবড়ু মধ্যতঃ। স্বোদক্ষিণ গুল্ফেন মৃকাসনমিতীরিতমিতি । মৃলাধারচকাবায়্ম্ৎসারয়ন্ উর্জং স্বাধিচানচকং নয়ন্ নাভ্যাং মণিপুরক চক্রে অবস্থাপ্য ওতঃ কোঠেছবস্থাপ্য অব্যুক্ত ইত্যুত্রেণাব্রঃ। কোঠান্যেবাহ হৃৎ অনাহত চক্রং। উরঃ কঠাধো বিশুদ্ধি চক্রং কঠ স্তব্যাব চক্রস্যাগ্রদেশঃ শীর্ষং ক্রমধ্যমাঞ্চাচকাং তক্মিন্॥ ১০ ॥

তং বাহুং উৎদর্পন্তস্নিতি পাঠে প্রাণান্। মৃদ্ধি বন্ধবন্ধ আবেশ্য ॥ ১১ ॥

ৰায়ুং দেহারম্ভকং তং সমষ্টিবামৌ সমৃযুদ্ধৎ একীক্ষতবান্। এবমন্যান্তপি দেহারম্ভকং ভ্ত চত্ইরানি সমষ্টি ভ্তের্ বিলাপিত

মত্ত থাকেন। ভগবৎ কথায় লোভ জন্মিলে আর তাহাতে প্রয়োজন কি ? সে যাহা হউক ধীরবর পৃথু এই প্রকারে আত্মাতে আত্ম যোজন পূর্বক ত্রত্মা স্বরূপ হইয়াছিলেন। তদনস্তর কাল উপস্থিত হইলে বীয় কলেবর পরিত্যাগ করিলেন॥ ৯॥

বিত্ব ! আদিরাজ পৃথুর দেহ ত্যাগের প্রকার বলি প্রবণ কর। তিনি চরণ ছয়ের পাঞ্চি ছারা গুহুদার নিপীড়িত করিয়া মূলাধার অর্থাৎ গুহু ও লিঙ্গের মধ্য অঙ্গুলিছয় পরিমিত স্থান হইতে ক্রমে বায়ুকে উর্জে উত্তোলন পূর্বক স্বাধিষ্ঠান চজে স্থাপন করিলেন, তাহার পরে ঐ বায়ুকে নাভি স্থানে অর্থাৎ মণিপুর চজে লইয়া গেলেন,তদনস্তর কোষ্ঠ সকলে অর্থাৎ হাদয় (অনাহতচজ ) বক্ষঃস্থল (বিশুদ্ধ চজের অ্ঞাভাণ) ও জ্রমধ্যে অর্থাৎ আজ্ঞাচজে নীত করিলেন॥ >•

তাহার পর দেই বায়ুকে ব্রহ্মরন্ধে উত্তোলন পূর্বক ছাপন করিয়া॥ ১১॥ দেহারস্ক পঞ্চুতকে বিভাগ করত মহাভূতের সহিত মিশ্রিত করিয়া অর্ধাৎ দেহত্ব বায়ুকে ক্ষিতিমন্তিনি তত্তেজস্মদো বায়ো নভ্তমুং। ইন্সিয়েষু মনস্তানি তন্মাত্তেষু যথোদ্ভবং॥ ১৩॥ ভূতাদিনামূম্যংক্ষ্য মহত্যাত্মনি সন্দধে। তং সর্বস্তিণবিস্থাসং জীবে মায়াময়ে স্থাৎ॥ ১৪॥

# औधत्रभागी।

তদেবং দেহং প্রবিলাণ্যাদিতীয়াশ্ব প্রতিপত্তার্থং মহাভ্তানামণি লয়মাহ ক্ষিতিং অন্তল্যেকীক্বতবান্। তৎ অন্ত:। অদত্তেজঃ অমৃং বায়ুং। তদেবং তামসাহকার কার্যক্র আকাশ পর্যন্তঃ লয়মৃক্ত্বা সাদ্ধিক রাজসাহকার কার্য্যাণাং লয়মাহ ইক্রিয়ের মন ইতি দেবানামপ্রণলক্ষণং। ন বিকরক জানে মনস ইক্রিয়েরাকর্ষণাৎ তের লয়াতিধানং নতু কার্যাদাং। তত্ত্তং গীতাক্ষ। ইক্রিয়াণাং হি চরভাং যয়নোহমুবিধীয়তে ইতি অতাচ ইক্রিয়ে বিষয়াক্রইয়াক্ষিপ্তং ধ্যায়তাং মন ইতি ইক্রিয়ের্ নত ইতি পাঠেপায় মর্থ:। ভট্টালীনাং মতে নভশাক্ষ্যং কেষাঞ্চিয়ানসং। আমুমাণিকত্বমতেপীক্রিয় ব্যাপারোন্ত্যেব। নতেখিণঃ শব্দং শ্রোত্যাহার্য ত ইক্রিয়ের নতে।বিলাপিতমিতি তানি ইক্রিয়াণি যথোদ্ভবং উদ্ববেহিত বৃত্তিলাভঃ সচ বিষয়াধীন ইতি শ্রোত্যাদাং বিশেষণ শব্দাদির লয়ঃ। বদা তয়াত্র কার্য্যাণ্যেবেক্রিয়াণি মনোপি অপঞ্জীকৃত পঞ্চয়াত্র কার্যাং আহ্বারিকত্বাতিধানং তু তদধীনত্ববিক্রমেতাবিরোধঃ য় ১৩ ৪

ভূতাদিনাহক্ষারেণ প্রাগবশিষ্ট নভ: সহিতানী ক্রিরাণি উৎক্ষা পরতোনী ছা ভূতাদে কিথা তেন সহ মছততে সংদধ ইতার্থ:

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

মনসোদেবতানাং চেক্তিয়েযুলয়স্ত তানি বিনামন আদয়ঃ স্বরূপং ন প্রাপুবস্থি। তত্তদগুঞ্রপাপি মাতা লস্তন্তাদিতি ভাবনাময়ো জ্বেয়ঃ অম্নি তরাতোণি ॥ ১৩ ॥

ভূতাদিনা অহক্ষারেণ মেলয়িতা ॥ ১৪॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী'।

বানিত্যাহ। কায়ং কায়স্থিতা ক্ষিতি: ক্ষিতে এবং কায়স্থিতং তেজঃ খানি কায়স্থিত ছিদ্রাণি দ্রবং কায়স্থিতং জলং॥ ১২॥
তদেবং দেহং প্রবিলাণ্য অভিতীয়াত্ম প্রতিপত্তার্থং মহাভূতানামপি লয়ং ভাবয়ামাসেত্যাহ ক্ষিভিমস্তসীত্যাদি তৎ অস্তঃ
অদন্তেজঃ অমুং বায়ুং॥

তদেবং তামসাহস্কার কার্যাস্যাকাশ পর্যান্তঃ লয়মূক্। সাত্তিক রাজসাহস্কার কার্যাণাং লয়মাহ। ইন্দ্রিয়েছিতি মন ইতি দেবানামপুপলক্ষণং। মনঃ দেবতাশ্চ ইন্দ্রিয়ের সন্দধে বিলাপন্নামাস। তানীক্সিয়াণি তন্মাত্তের শব্দাদিছিতি মনস ইক্সিয়াধীন-তাৎ ইক্সিয়ের লয়:। ইক্সিয়াণাঞ্চ বিষয়াধীনতাৎ বিষয়েয্ লয়ঃ সঙ্গত এব। যত্তকং ইক্সিয়েরিষ্যাক্ষ্টে রাক্ষিপ্তং ধ্যায়তাং মন ইতি। ধথোদ্ধব্যতি প্রত্রবাহেতি। নতু পূর্বত্র। তত্শ ধণোদ্ধবং মথাস্থাত্তথা ॥১০॥

অমৃনি তন্মাত্রাণি ভূতাদিনা অহলাবেণ উংক্ষিপা ততৈরৰ ভূতাদাবেৰ উৎকর্ষেণ কিপ্তা প্রবিলাপোত্যর্থ:। তং ভূতাদিক মহ-

বায়ুতে, দেহের কঠিন ভাগকে ক্ষিতিতে, দৈহিক তেজকে তেজে, দেহস্থিত ইন্দিয় ছিদ্রকে আকাশে এবং দেহের রসভাগকে জলে সংযোজন করিলেন॥ ১২॥

বংস! আদিরাজ পৃথু এই প্রকারে দেহ বিলয় করিয়া পরে অদ্বিতীয় আত্ম প্রাপ্তর্থ মহাস্তুত সকলেরও লয় করিলেন। যথাক্রমে ক্ষিতিকে জলে লয় করিয়া সেই জলকে তেজে বিলীন করিলেন। তাহার পরে তেজকে বায়ুতে লয় করিয়া ঐ বায়ুকে আকাশে মিশাইয়া দিলেন। এই প্রকারে তানস অহকারের কার্য্য সকলের লয় হইলে তংপরে সাত্মিক ও রাজসিক অহকারের কার্য্য সকলকে যথা তানে লীন করিলেন অর্থাৎ আকাশকে ইস্তিয়ে পঞ্চকে এবং পাঁচ ইজিয়েকে তাহাদের উৎপত্তি ক্রমে অপঞ্জীকৃত পঞ্চন্মাত্রে বিলীন করিলেন॥ ১৩॥

তাহার পরে অহকারের সহিত পুর্ববাবশিষ্ট আকাশ ও সেই ইন্দ্রিয় সকলকে অহস্থারে ক্ষেপণ

তকাৰুশায়মাত্মহমসাবৰুশায়ী পুসান্। জানবৈরাগানীর্বোণ বরপদেহিক্সহাৎ প্রভুঃ ॥ ১৫ ॥ অর্চিনাম মহারাজী তৎপত্মসুগতাবনং। অকুমার্যাভদর্চি যৎ পদ্তাং ক্রাপ্রান্থ ভূবঃ ॥ ১৬ ॥ অতীব ভর্ত্তবর্ষ নিষ্ঠয়া শুঞাষরা চার্যদেহ্যাতায়া।

# **ध**। भवतायो ।

সর্কোষাং গুণানাং বিস্তাসঃ স্থিতি র্যন্মিন্ তং মহাস্তং মায়াময়ে মায়োপাধি প্রধানে জীবে ॥ ১৪ ॥

তঞামুশরোপাধিং। दः পূর্বমুশয়ী পুমান্ জীবং অসৌ পৃথ্ং ব্রহ্ণ বিছত: সরজহাদিতার্থ: ॥ ১৫ ॥

বনপ্রবেশমার্ড্য রাজ্যাঃ ক্থামাহ অর্চিন নিষ্ঠি চতুর্ভি:। অনুগতা অফুলগাম। অতদহণ তদিপ নাহ তি যা। কিং প্রাংডুবঃ স্পর্শন্মিতি য়ু ॥ ১৬॥

ভর্ত্তিং यস্কুমিশয়নাদি তেলিন্ধর্মে যা নিষ্ঠা তয়া। ঋবীণায়য়মাবী দেহযাত্রা কলম্লাদিবৃত্তিঃ তয়াচ আর্তিং ছংখং ন

### ক্রমসন্দর্ভ:।

তমিতাৰ্দ্ধকং॥

জ্ঞান বৈরাগ্যরো বীর্ষ্যং যত্মান্তেন ভক্তিযোগেনেত্যর্থ: ত্ব ত্বরূপে পার্বনলকণে স্থিত: সন্ প্রভুত্বত মহা সমর্থ: জহাদিত্য-ত্রাপ্যধাদিতি কচিৎ। অপ্যধাৎ তিরোহিতবান্ অজহাদিত্যর্থ:। ইতি ত্বামি তাংশ্যাদেষ এব পাঠ:। ইতি তজ্জাঃ অজহাদিত্যের পাঠ: কিন্তু যং পূর্কমিত্যধাহার সংপাদনায়ৈর ইত্যুক্তমন্যে ॥ ১৫। ১৬॥

প্রেরদঃ কর্ম্মভূতদ্য যথ দেবায়াং করেণ স্পর্শনে মানঃ পূজনঞ্চ তাজ্যাং নির্বৃতি র্যস্তাঃ নির্বৃত্তিতি চিৎস্থঃ ॥ ১৭ ॥

# শীবিখনাণচক্রবত্তী ।

তাাঝনি মহন্তকে ইন্সিংমবুনত ইতি পাঠে যথাস্থানমিত্যভায়বৃত্তেঃ সর্ক্রোধারাধের ভাবেনৈৰ লয়োজেরঃ। ভথাহি কিতিরস্তসি তিষ্ঠতি অন্তক্তেলসি তিষ্ঠতীতোবং পূর্ক পূর্কেষামাধেয়ানাং পর পরত্রাধারে লয়ঃ। নভক ইন্সিংমবু তিষ্ঠতীতি ভত তেবুলয়ঃ। মনসোপীক্সিয়ালিক্সিয়াণি সর্কাণি বিষয়োমুধ্যাবিষয়েবু তিষ্ঠতীতি ইন্সিয়াণাং তন্মাত্রেষুলয়ঃ ততক তন্মাত্রাণাং বথোডব-মিতানেন পূর্কায়বৃত্তেন যথাস্থানমিত্যনেনাপায়য়ঃ সম্ভবতি ॥

সংশ্বেষাং গুণানাং বিস্তাসঃ স্থিতি র্যত্ত তং মায়াময়ে জীবে জীবোপাধৌ মায়ায়ামিত্যর্থঃ স জীবো বং পুনর্ভব ইত্যাদির জীবো-পাধাবপি জীব শক্ষ প্রেমাগ দর্শনাং ॥ ১৪ ॥

তঞালুশরম্পাধিং যং প্র্মিন্ন্পরী পুমান্ জীবং। অসৌ পৃথু জ্ঞান বৈরাগ্য রূপায়া বিদ্যাশকে বীর্থাণ প্রভাবেন অভ কপে ভগবস্তুক্তি লক্ষে পার্বদ দেহে স্থিতঃ সরজহাৎ প্রভুং ত্যাগে পরম সমর্থং। পৃর্বে চিচ্ছেদ সংশয় পদং নিজ জীবকোষমিতি যংকোষ ছেলন মৃক্তং তদে সংপ্রকারকমেব পুনং স্থল দেহত্যাগ সময়ে পিউপেষ ভায়েন তথা চক্র ইতি ততশ্চ ভগবং প্রেষিতং বিমান মাক্স বৈকৃষ্ঠং জগাদেত্যগ্রিম বাক্ষে বাক্তং ভাবি ॥ ১৫ ॥ বন প্রবেশমারভা রাজ্ঞাঃ কথামাহ আর্চিনামেতি চতুর্জিঃ ॥ ১৮

ত্ৰতং ভূমিশরনাদি ধর্ম: শ্রবণ কীর্ত্তনাদি:। আর্বদেহ্যাত্রা কলমুলাদি বৃত্তি: তয়া। প্রেয়স: কর্মভূতভ যৎ সেবায়াং

পূর্বক তাহার সহিত মহতত্ত্ব সংযোগ করিলেন এবং ঐ মহতত্ত্তক মায়োপাধি প্রধান জীবে যোজন করিলেন॥ ১৪॥

বিত্র ! আদিরাজ পৃথু এই অবস্থার পূর্কে অফুশারী জীব ছিলেন এক্ষণে জ্ঞান ও বৈরাণ্য বলে আত্মন্থ হইয়া অফুশয়োপাধি জীবকেও পরিত্যাগ করিলেন ॥ ১৫ ॥

বংশ। একণে পৃথু পত্নী অর্কি: নালী মহারাজীর কথা বলি প্রবণ কর। তিনি যদিও অতিশয় 
হকুমারী ছিলেন চরণভার ভারা ভূমি স্পর্শন ঠাহার যোগ্য ছিল না, তথাচ পতির সহিত পদত্তজে বন গমন করিয়াছিলেন। ১৬॥

ভর্তার যে ভূষিশন্ননাদি ত্রজ তাহাতেই উল্লোৱও কলিখার নিষ্ঠা হয়, ঋষি সম্বন্ধীয় কেহযাত্রা অর্থাৎ

নাবিন্দতার্ত্তিং পরিকর্ষিতাপি সা প্রেয়স্করস্পর্শনমান নির্কৃতিঃ ॥ ১৭ ॥

দেহং বিপন্নাথিল চেতনাদিকং পড়াঃ পৃথিব্যা দরিতস্থচাত্মনঃ।
আলক্ষ্য কিঞ্চিচ্চ বিলপ্য সা সতী চিতামথারোপয়দদ্রিসাত্মনি ॥ ১৮ ॥

বিধায় কৃত্যং ব্রদিনী জলাপ্ল তা দত্যোদকং ভর্ত্ ক্লদারকর্মণঃ।
নত্ম দিবিষ্ঠাং স্থিদশাং স্তিঃ পরীত্য বিবেশ বহিং ধ্যায়তী ভর্তপাদং॥ ১৯ ॥

বিলোক্যাত্মগতাং সাধ্বীং পৃথুং বীববরং পতিং। তৃষ্টুবু ব্রদা দেবৈ দেবপত্মঃ সহ্ত্রশাঃ॥ ২০ ॥

### ত্রীধরস্বামী।

প্রাপ তত্র হেতু: প্রেরস: করেণ স্পর্শনং মানঞ্ তাভ্যাং নির্তির্বস্তা: ॥ ১৭ ॥ পৃথিব্যা: পত্যু ত্হিত্তত্ত তহা দেবতা রূপেণ বিপরং নটুম্থিলং চেতনাদিকং ব্সিন্ত্থাভূতং দেহমালক্য তদ্ধেহং চিতামারো-প্রং ॥ ১৮ ॥

কুতাং তংকালোচিতং বিধায় ইদিভা জলে আপুতা লাভা দঙী ভর্কদকং দ্বা দিবি অস্তরীকে স্থিতান্নছা। বহিং ত্রি: প্রদক্ষিণী কুতা ॥ ১৯ ॥

(मरेव: महिजा: ॥ २० ॥

# ক্রমন্দর্ভ:।

কিঞ্ছিলপ্যেতি। স্নেহেন বিলপ্য বিচারেণ তু তৎ পরিত্যক্ষ্যেত্যর্থ: ॥ ১৮ । ১৯ । ২• ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবর্তী।

করেণ স্পর্শনং মান: পৃঞ্জনঞ্ তাভ্যামেব নির্তি র্বস্যা: সা॥ ১৭ ॥

আন্মন: স্বস্ত পত্য: পৃথো:। দয়া সংজাতা ২স্তেতি দয়িত স্তস্ত। পৃথিবাাং হৃহিতৃ ভাৰাৎ তক্তাং তক্ত দুয়ৈবেতাৰ্থ:। কিঞ্চিচ্চ বিলপ্যেতি তৎ কালোচিতক্ৰিয়াব্যগ্ৰাৎ ॥ ১৮॥

দিৰিস্থিতান্ স্বৰ্গাদাগতা পৃথ্ং দিদৃক্ষ্ং স্তস্যা দৃগ্গোচর এবাস্তরীক্ষে স্থিতান্ বহিং ত্রিঃ প্রদক্ষিণীকৃত্য ॥ ১ । ২০ ॥

কন্দম্ল কল রুতি ছারা জীবন ধারণ পূর্বক নিরস্তর স্বামির শুঞাষা করিতেন। এসকল কঠোরে অত্যন্ত কুশা হইলেও তাঁহার ক্লেশ বোধ হইত না, যে হেতু প্রিয়তম পতি কর ছারা স্পার্শ ও আদর করাতে তাহাতেই নির্ভি লাভ করিতেন॥ ১৭॥

পতিপরায়ণা অর্চিঃ যথন দেখিলেন আপনার ও পৃথিবীর পতি পৃথুর দেহে চেতনাদি সমুদায় বিনফ হইল তথন কিয়ৎক্ষণ বিলাপ করিয়া পরে পর্বতের প্রন্থে চিতা রচনা পূর্বক ততুপরি স্বামির কলেবর আরোপণ করিলেন ॥ ১৮ ॥

তদনন্তর তৎকালোচিত অন্যান্য ক্রিয়া নির্বাহ করিয়া নদীর জলে অবগাহন পূর্বক উদার কর্মা ভর্তার তর্পণ করিলেন। পরে অন্তরীক্ষ স্থিত দেবগণকে প্রণাম করিয়া ভিনবার চিতা প্রদক্ষিণ করত ভর্ত্চরণ চিন্তা করিতে করিতে বহ্নি প্রবেশ করিলেন॥ ১৯॥

বৎস বিছর ! পতি পরায়ণা অর্চিকে বীরবর পতি পৃথুর সহিত সহমৃতা দেখিয়া আকাশ পথে দণ্ডায়মান দেবপত্নী সকল দেবগণের সহিত সহস্র বার-জ্ঞব করিতে লাগিলেন 🛭 ২০ ॥

কৃৰ্বত্য: কৃষ্মানারং তিমান্ মন্দরনামুনি। নদংখ্যরভূর্য্যের গৃণস্তিত্ম পরস্পারং । জীলেত্য উচু: ॥

অহো ইয়ং বধ্য আ হৈবং ভূভুজাং পডিং। দকীত্মনা পডিং ভেজে যতে নি প্রিব ।
কৈয়া নূনং ব্রহুভূজিমসুবৈণ্যং পডিং দঙী। পশুভীত্মানতীত্যার্চি চুবিভাব্যেন কর্মণা॥ ২১॥
কেষাং ভূরাপং কিজ্ফশ্বর্ত্তানাং ভগবৎ পদং। ভূবি লোলায়ুযো যে বৈ নৈক্ষ্যং দাধ্যস্তাত ॥ ২২॥
সব্বিত্তা ব্তাত্মগ্রুক্ কৃচ্ছেণ মহতা ভূবি। লক্ষ্যপ্রগ্রে মাধ্যাং বিষয়ের বিষক্ততে॥

### ਣੀ ਮਰਕਾਸੀ।

গুণম্ভিশ্ব অভাবস্ত ॥ ২১॥

ভগবান্ পদ্যতে গম্যতেহনেনেতি তথা তৎ নৈক্ষ্যাং জ্ঞানং বে চঞ্চলায়ুযে।পি সাধয়ন্তি তেবাসক্তৎ দেবাদিপদং কিষু হুল তং ন কিঞ্দিতাৰ্থ: ॥ ২২ ॥

অভক্তং শোচন্তি সৰ্বন্ধিত ইতি ৰঙ্গ আত্মনে ক্ৰন্থতি যোহপৰ্গ সাধনং মানুষাং লক্ষাপি বিষয়েশাসক্তিং যাতি ॥ ২৩ ॥

### क्रयममर्छः।

্রা ইত্যসুল্যা দর্শরতি। উদ্ধং শ্রীবৈক্ঠলোকং। অহুবৈণামিত্যগ্রপশ্চাম্ভাবেন দর্শনাং॥২১॥ টীকায়াং ভগবং প্রাপকং জ্ঞানমিতি ভক্তিযোগালম্মুক্তং। যথা। ভগবং পদং শ্রীবৈকুঠং নৈদ্দশ্যং কর্মণা ন সাধ্যমিত্যুর্থঃ।

বিজ্ঞালোলায়্য ইতি চিৎস্থ মতঃ ॥ ২২ ॥

আপ্ৰপ্যং সালোক্যাদি সিদ্ধিদং ভক্তিযৌগসিদ্ধিদং বা ॥

# শ্ৰীবিশনাপ চক্ৰবন্তী।

গৃণস্কিত্ব উচু: ।

এবেতালুল্যা দর্শয়ন্তি উদ্ধিতিয়ধঃ কিং চিতায়িং পশ্যথেতি ভাবং। ন্নমিতি বিতর্কে বেয়ং বিমানস্থা কাচিৎ বিদ্যোতিনী দৃশাতে দৈবা অচিতেবে ভবেদিতার্থঃ। অস্থবৈণ্যমিতাথে বিমানস্থং বৈণাং তৎ পশ্চাদচ্চিব্যপি বিমানে পশ্ততেতার্থঃ। অস্থান্ তীতোতি বয়ং দেবতা তৃত্বপাস্যাঃ পাদতশ্বর্জিনাোহত্মেতি ভাবঃ॥২১॥

ছস্ত হস্ত উদ্শাএৰ সাম্যোৰিয়মণি ভূষাক বদি ভাগ্যং স্যাদিত্যাত তেখানিতি কিং উ অন্যং পাৰ্মেট্যাদিকং বে বৈ নিশ্চিত মেতে পুণ্&িং প্ৰভূতৰ: ভগৰত: পদং ধাম বৈকুঠং নৈক্ম∫ রূপং ∉ ২২ ॥

অভক্তং শোচবি স ইতি।

অনন্তর অমরগণের তুরী ভেরী প্রভৃতি বাদিত হইলে অমরাঙ্গনা সকল ঐ পর্বতের প্রস্থে পুষ্প রৃষ্টি করিতে করিতে পারস্পার কহিতে লাগিলেন। আহা! এই বধ্ অর্চিঃ অতিধন্তা, যজেখরের বধু লক্ষ্মীর তুল্যা, মহীপভিদিপের পতি আপন পতিকে সর্বাস্তঃকরণে ভজনা করিয়াছেন, সেই ছর্বিভাব্য আত্ম কর্ম ছারা আমাদিগকে অতিক্রম করিয়া উর্দ্ধলোকে স্থামির পশ্চাৎ পশ্চাৎ গমন করিতেছেন। কি আশ্চর্যা! দেখ! দেখ! ম ২১ ম

অধবা এ বিষয় বিসায়কর নহে যে সকল ব্যক্তি চঞ্চল প্রমায়ু: প্রাপ্ত হইয়াও এমত নৈকর্ম অর্থাৎ জান সাধন করে যাহাতে ভগবান্কৈ প্রাপ্ত হওয়া যায়, তাহাদের দেবাদি পদ কি ত্রতি হয় ? অর্থাৎ তাহাদের পাকে উহাত কিছুই নহে॥ ২২॥

चाहा। शृक्षिती मरशा मनूषा कमा चनवर्शात माधन, चिक कृष्टि राहि मानव कमा नांच कतिता रा

শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ন্তবন্তীষ্ সর্বায় পতিলোকং গতা বধ্:। যং বা আত্মবিদাং ধ্র্য্যেবিদ্যঃ প্রাপাচ্যতাপ্রয়:।
ইথং ভূতামূভাবোসোঁ পৃথ্: স ভগবতন:। কীর্তিতং তক্ত চরিতমূদামচরিতক্ত তে।

য ইদং স্থমহৎ পুণ্যং প্রজ্যাবহিতঃ পঠেৎ। প্রাব্য়েচ্ছৃণ্যাদাপি স পৃথো: পদবীমিয়াৎ॥২০॥
ব্রাহ্মণো ব্রহ্মবর্চস্বী রাজকো জগতাপতিঃ। বৈশ্যঃ পঠন্ বিট্পতিঃ ক্তাৎ শৃদ্রঃ সন্তমতামিয়াৎ।
ব্রিঃ কৃত্ব ইদমাকর্ণ্য নরো নার্য্যথ বাদ্তা। অপ্রজাঃ স্থপ্রজতমো নির্ধ নোধনবন্তমঃ।
অস্পেইকীর্ত্তিঃ স্থাশা মূর্থো ভবতি পণ্ডিতঃ। ইদং স্বস্তায়নং পুংসামমঙ্গল্য নিবারণং।
ধন্যং যশক্ষমায়ুষ্যং স্বর্গ্যং কলিমলাপহং। ধর্মার্থকামমোক্ষাণাং সম্যক্ সিদ্ধিমভীক্ষ ভিঃ।

### श्रीभवश्रामी।

বিশাং পখাদীনাং বৈশ্বাদীনাং বা পতিঃ স্থাৎ ॥ ২৪ ॥

#### क्रगमन्नर्छः।

পত্য: শ্ৰীপৃথো: সম্বনিং লোকং। তং প্ৰাপ্তলোক্ষিতাৰ্থ:। তম্ম প্ৰাপঞ্চিক স্বং নিষেধ্যতি যং বা ইতি। আত্মৰিদাং ধুৰ্যা: অচ্যতাশ্ৰয় ইতি জ্ঞান প্ৰচাৰত্বেনাম্বিদামাশ্ৰয়:। স্বতস্কৃতি মাত্ৰ শ্ৰণ ইত্যৰ্থ:॥২০॥

ব্ৰাহ্মণ ইতি। সাৰ্দ্বযুগ্ৰকং ॥ ২৪। ২৫। ২৬॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্রবন্তী।

নমু কিং সহমরণপুণালভ্যং পতিলোকং নহি নহি যং লোকং বৈ নিশ্চিতং বৈণ্য: প্রাপ আছেবিদাং ধুর্ণ্য ইতি ন তস্য প্রাকুতঃ পতিলোকঃ প্রাপ্তাহ ইতি ভাবং। অচ্যুতাশ্রর ইতি নাপি সাযুজ্যং লঙ্গং। নকাময়ে নাথেভ্যাদি তদীয় প্রার্থনা বিরোধাং। অতঃ শ্রীস্বামিচরণৈরেতদধ্যায়ার্থ উক্তঃ। যথা। ত্রোবিংশে সভার্যাস্য বনে নিত্য স্যাধিতঃ। বিমানম্ধিক্ছাণ্ বৈকুঠগতি রীর্যাত ইতি ভক্তভিরেশ্বেব পতিলোকস্য বলীয়স্বং জেয়াং॥২০॥

বিশাং পখাদীনাং বৈখ্যানাং বা পতিঃ স্থাৎ ॥ ২৪ ॥

ব্যক্তি মোক্ষের নিমিত্ত যত্ম না করিয়া বিষয়ে আসক্ত হয়,তাহার প্রতি বিধাতার বিজ্যনা! সে আপনা হইতে আপনার হুমহৎ অনিষ্ট করে। মৈত্রেয় কহিলেন বংদ বিছুর! এ দিকে অমর স্ত্রী সকল ঐ প্রকারে স্তব করিতে লাগিলেন ও দিকে পৃথুপত্মী অর্চিঃ পতিলোকে গিয়া উপনীত হইলেন, অথবা আত্মন্ত প্রেচ অচ্যুতাশ্রয় বেণতনয় পূথু যে লোক প্রাপ্ত হইলেন অর্চিত সেই লোকে গিয়া উপস্থিত হইলেন। বংদ! মহা ভাগবত পূথু এই প্রকার মহাভাত্মভব ও উদ্দাম চরিত, ওাঁহার এই চরিত্র তোমার নিকট কীর্ত্তন করিলাম। যে ব্যক্তি অবহিত হইয়া শ্রদ্ধা পূর্বক এই হ্নমহৎ পুণ্য আখ্যান স্বয়ং পাঠে অথবা শ্রবণ করাইবে কিম্বা করিবে, তাহার পৃথুর পদবীতে গতি হইবে॥২০॥

ব্রাহ্মণেরা এই চরিত্র পাঠ করিলে ব্রহ্মতেজঃ সম্পন্ন ক্ষত্রিয়ে পড়িলে পৃথিবীপতি, বৈশ্য পাঠ করিলে পশাদির পতি হইবে। আর যদি শৃদ্রে পড়ে দে অতি সাধু হইবে। নর অথবা নারী যদি শ্রেছান্বিত হইয়া এই চরিত্র তিনবার শ্রবণ করে, তবে যে ব্যক্তি অপুক্রক সে সংপুক্রবান্ ও যে নির্দ্ধন সম্পন্ন হইবে, আর যাহার কীর্ত্তি অম্পন্ট, তাহার যশঃ সর্বাত্র বিস্তৃত হইবে, এবং ইহা শুনিয়া মূর্য জনেরাও পাগ্তিত্য লাভ করিতে পারিবে। এই চবিত্র অতিশন্ন পবিত্র ও স্বস্তায়ন স্বরূপ, ইহাতে পুরুষ সকলের সমস্ত অমঙ্গল নিবারণ হয়, ইহা আয়ুঃ ধন ও যশের বৃদ্ধিকারী এবং স্বর্গের সাধন ও কলি কন্মর নাশক। ধর্ম অর্প কাম মোক্ষের সম্যক্ সিদ্ধিকামি পুরুষেরা শ্রেছা

শ্রদ্ধরৈতদমুশ্রাব্যং চতুর্ণাং কারণং পরং। বিজয়াভিমুখোরাজা স্রুট্রভদভিযাতি যান্। বলিং তদ্মৈ হরস্ত্যতো রাজানঃ পুথবে যথা ॥ ২৪॥

মুক্তান্তদলে। ভগবত্যমলাং ভক্তিমুন্বহন্। বৈণ্যক্ত চরিতং পুণ্যং শৃণুয়াৎ শ্রাব্যেৎ পঠেৎ ॥ ২৫॥ বৈচিত্রবীর্যাভিহিতং মহমাহাত্ম্যসূচকং। অস্মিন্ কৃতমতিম্র্তিঃ পার্থবীং গতিমাপুয়াৎ ॥ ২৬ অসুদিনমিদমাদরেণ শৃণুন্ পুথুচরিতং প্রথয়ন্ বিমুক্তদঙ্গঃ।

ভগবতি ভবদিন্ধুপোতপাদে সচ নিপুণাং লভতে রতিং মনুষ্যঃ ॥ ২৭ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগণতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্থক্ষমে পৃথু চরিতং ত্রোবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২৩ ॥ # ॥

### धीभवत्रामी।

যদাপি বহুনি ফলানি ভবস্কি তথাপি মুক্তান্ত সঙ্গএব শ্রবণাদি কুর্যাৎ । ২৫ ॥ মহতো ভগবতো মাছাত্মা স্চকং পার্থবীং পৃথুসম্বন্ধিনীং পার্থিবীমিভিবা পাঠঃ । ২৬ । প্রথমন্ কীর্ত্তমন্ ভবসিন্ধৌ পোতঃ পাদৌ যক্ত । ২৭ ॥

॥ \* ৷ ইতি চতুর্থে ত্রেরাবিংশঃ ॥ \* ৷

#### क्रगमनर्छः।

মহ্যাইতি। মহ্যামাত্রভাধিকারিতা দর্শিতা॥ ২৭॥

॥ \*॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থস্বদ্ধে শ্রীজীবগোস্থামিকত ক্রমসন্দর্ভস্য ক্রমোবিংশভিতমোহধায়ে: সমাপ্ত: ॥ \*॥

# শ্ৰীবিশ্বনা গচক্রবত্তী ।

জনলাং শুকাং ভক্তিং উৰহন্ উলোচ্ছ মুক্তানাসকং তাক্তানা ফলএব শৃণুয়াব ॥ ২৫ ॥ হে বিচিত্ৰবীৰ্যাত পুত্ৰ মহতাং মাহাল্মাসা স্চকং পৃথুপাখ্যানমিদমভিহিতং। পাৰ্থবীং পৃথুসম্বন্ধিনীং ॥ ২৬ । ২৭ ॥
॥ \* । ইতি সারাধিদিলিতাং হর্ষিণাং ভক্তচেত্সাং । তালোবিংশশুতুর্গত সক্তঃ সক্তঃ স্কৃতঃ স্কৃতঃ

ষিত হইয়া সর্বাদা ইহা শ্রেবণ করিবেন, যে হেড়ু ইহা ঐ চতুষ্টয়ের প্রধান কারণ। বিজিগীয়ু রাজা এই আখ্যান শ্রেবণ করিয়া যদি অন্ত রাজাদের অভিমুখে যাত্রা করেন তাহা হইলে রাজারা অত্রে পৃথুকে যে প্রকারে কর প্রদান করিত সেই প্রকারে স্বয়ং বশীস্ত হইয়া তৎক্ষণাৎ তাঁহার নিকটে কর আনিয়া সমর্পণ করিবে ॥ ২৪॥

যদিও এই চরিত্র শ্রাবণে বহুতর ফল হয়, অথাপি অন্য সঙ্গ পরিত্যাগ করিয়া ভগবানের প্রতি অমলা ভক্তি উদ্বহন পূর্বকে শ্রাবণ অথবা শ্রাবণ কিম্বা পাঠ করিতে হইবে ॥ ২৫॥

হে বিচিত্রবীর্য্য তনয় বিছুর! এই চরিত্র ভগবানের মাহাত্ম্য সূচক, যে মানব ইহাতে আপনার মতি স্থির করেন তাঁহার পুথু সম্বন্ধিনী গতি লাভ হইবে॥ ২৬॥

বংশ ! দঙ্গ পরিত্যাগ পূর্বক আদিরাজ পৃথুর এই বিশুদ্ধ চরিত্র বিস্তার করিয়া সাদরে প্রতিদিন শ্রবণ ও কীর্ত্তন করিলে, এই সংসার সাগর নিস্তারের তরণী স্বরূপ ভগবানের পাদপদ্মে নিশ্চলা রতি লাভ হইবে ॥ ২৭ ॥



**, .** .

প্রীমৈত্তের উবাচ ।

বিজিতাখোহধি রাজাসীৎ পৃথুপুক্তঃ পৃথুপ্রবা:। যবীয়োড্যোহদদাৎ কাঠা জাত্ড্যোজাত্বৎসল:॥ ১॥
হয়্যক্ষায়াদিশং প্রাচীং ধ্রকেশায় দক্ষিণাং। প্রাতীচীং রক্ষাংজ্ঞার ভূর্যাং ত্রবিগদে বিভূ:॥২॥
অন্তর্জানগতিং শক্রাল্লব্যুভ্জানসংজ্ঞিতঃ। অপত্যক্রয়মাধ্ত শিখিভিন্যাং হসম্মতং ॥ ৩॥
পাবৃকঃ প্রমানশ্চ শুচিরিভাগ্রঃ পুরা। বশিষ্ঠশাপাত্ত্পদাঃ পুনর্যোগগতিকতাঃ॥ ৪॥

# शिभवयांगी ।

একাদশভিরধ্যারে: পৃথোশ্চরিভ্নীরিতং। প্রচেড্সামধাষ্টাভিত্তমধ্যে পঞ্জি: পিজু:। চতুর্বিংশে প্রণৌত্রাভূ পৃথো: প্রচীনবর্হিষ:। প্রচেড্সাং জনি ভেডোক্সাজিফ বর্ণাতে ॥ • ॥

অধিরাল আসীদিতার্থ:। यবীয়োভা: কনিষ্টেভা: কাষ্টা দিশ: ॥ ১ ॥

তুৰ্ব্যাং চতুৰ্থীং । ২॥

শক্রাল্লর । পৃথোরখমেধে অখবিজয়াবসরে। ৩॥

অপত্যত্তরমেবাহ পাবক ইতি পুরা যঃ শাপত্তমাৎ মহবোরু উৎপল্লা: সম্ভ: যোগগতিং অগ্নিমং প্রাপ্তা: ॥ в ।

# की विचनायहज्ञ वर्की ।

পূথো: প্রপোত্রাৎ প্রাচীন বহি ধা যে প্রচেতস:। চতুরি শে কন্ত্রপীতঃ ত আপুরিতি কীর্ত্তাতে । • ॥

অধিরাজা অধিরাজ: ধবীয়োভ্য: স্বফনিটেভ্য: ॥ ১। ২ ৫

লকা পিতুরখনেধীয়াখবিজয়াবদরে ইতার্থঃ। অন্তর্জান নামা॥ ৩ ।

(वाशशक्तियिदः । ।।

চতুর্বিংশতি অধ্যায়ে পৃথুর প্রপোত্র প্রাচীনবহি হইতে প্রচেতাদিগের উৎপত্তি ও তাঁহাদের নিমিত্ত রুদ্রগীত বর্ণনা। • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিহুর ! আদিরাজ পৃথু মর্ত্তা দেহ পরিত্যাগ করিয়া দিব্য গতি লাভ করিলে তাঁহার যশখী পুত্র বিজিতাশ অধিতীয় ধরার অধীখর হইয়া স্নেহ বশতঃ কনিষ্ঠ ভাতাদিগকে এক এক দিক্ দান করিলেন ॥ ১ ॥

অর্থাৎ হ্য্যক্ষকে পূর্বর, ধ্তাকেশকে দক্ষিণ, রুককে পশ্চিম এবং দ্রবিণদকে উত্তর দিকের আধি-পত্য দান করিলেন ॥ ২ ॥

মহারাজ পৃথু যৎকালীন অস্থমেধ যক্ত করেন, তথন অস্ব জয়াবসরে বিজিতাশ ইত্তেরে নিকট অত দ্ধান গতি বিদ্যা প্রাপ্ত হন, এই নিসিত্ত পরে তাঁহার "অন্তর্দ্ধান" নাম হইয়াছিল। সে যাহা হউক, শিখণ্ডিনী নামী তাঁহার যে ভার্যা ছিল, তাঁহার গর্ম্তে তিনি আত্মতুল্য তিনটা পুজ উৎপন্ন করিলেন॥ ৩

পাবক, প্রমান এবং শুচি। এই জিন অগ্নির প্রতি পূর্বে বিশিষ্ঠ মূনির শাপ হয়, তাহাতে ঐ তিন অগ্নিই মানব দেহ প্রাপ্ত হইয়া অন্তর্জানের তিন পুত্র হইয়া জন্মিকান। কিন্তু পরে তাঁহারা পুন-রায় আপ্নাদের যোগ গতি অর্থাৎ অগ্নিম প্রাপ্ত হয়েন ॥ ৪ ॥ অন্তর্জানোনভম্বত্যাং হবির্দ্ধানমবিন্দত। ব ইস্কেমশহর্তারং বিন্ধানিপ নজমিবান্ ॥ ৫ ॥
রাজ্ঞাং রতিং করাদান দণ্ড শুক্কাদি দারুণাং। মন্তমানোদীর্ঘদতে ব্যাক্তেন বিসম্ভ্র ॥ ৬ ॥
তত্তাপি হংসং পুরুষং পর্মাত্মানমাত্মদৃক্। যজংস্তল্পোকতামাপ কুশলেন সমাধিনা।
হবির্দ্ধানাদ্ধবির্দ্ধানী বিত্রাসূত ষট্ স্থতান্। বহিষদং গরং শুরুং কুরুং সত্যং জিতব্রতং ॥ ৭ ॥
বহিষিৎস্প মহাভাগো হাবির্দ্ধানিঃ প্রজাপতিঃ। ক্রিয়াকাণ্ডের্ নি ফাতো যোগেরুচ কুরুছহ ॥৮॥

# शिभवत्रामी ।

নভন্বতাং অস্তৃত্যং ভার্যারাং। অন্তর্জানত বিশেষণং য ইতি। এতেন শক্রাদন্তর্জান গতিলাভে কারণমূক্তং॥ ৫॥ সুচান্তর্জানো রাজ্যং বৃত্তিং করাদানাদিভি: দারুণাং পরপীড়াত্মিকাং মন্যমানো বিসদ্জ্য ॥ ৬॥ হবি স্বানাং ক্লেশমিতি হংসভং পুরুষং পূর্ণং কুশলং পুণ্যং তক্রপেশ সমাধিনা॥ ৭॥ হবির্দ্ধানত পুত্র:। যোগেরু প্রাণায়ামাদিরু॥ ৮॥

### क्रममन्दः।

রাজ্ঞামিতি। সাক্ষান্ত্যাৰে রাজমর্যালা লত্মনং ভালিতি ভাবঃ ॥ ১।২।৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯॥

# শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবন্ধী ।

নতস্বত্যামস্তদ্যাং ভার্যারাং বোহস্তর্জানঃ। বিহানপি ম জন্মিবানিতি শক্রাদ্যস্কান গতিলাতে কারণং ॥ ৫ ॥
বোহস্তর্জানোরাজ্ঞাং র্জিং বিসস্তর্জ । কুতঃ ক্রদানাদিভি দাকিশাং মহ্মানঃ ॥ ৬ ॥
তত্রাপি দীর্ঘ স্বেশি কর্মাকর্মানপি হংসাবতারং যজন্ জস্য লোকএব লোকো বাস্হানং যস্য মৃগেক্ষণেতি বং স্মাসঃ তস্য ভারস্তর্জা তাং ॥ ৭ । ৮ ॥

বংস বিত্র ! অন্তর্জানের শিখণ্ডিনী ভিন্ন অন্য একটা নভন্বতী নাল্লী ভার্য্য ছিল, ভাঁহার গর্প্তে অন্তর্জান, হবিদ্ধান নামে এক পুত্র লাভ করেন। অন্তর্জানের মহাত্মতার কথা কি বলিব ইন্দ্রকে পিতৃ বজ্ঞের অন্তর্জা জানিয়াও বধ করেন নাই, তাহাতেই ইন্দ্র ভূট হইয়া তাঁহাকে অন্তর্জান গতি বিদ্যা প্রদান করিয়াছিলেন ॥ ৫ ॥

সে যাহা হউক, সন্তর্জান পিতৃরাজ্য প্রাপ্ত ইইয়া কিয়ৎকাল রাজকার্য্য নির্বাহ করণানন্তর একদা বিবেচনা করিলেন কর আদায়, দণ্ড বিধান ও শুল্ক (মান্ত্র্ল) গ্রহণ ইত্যাদিই রাজাদের রুত্তি, এ দকল ত পরপীড়া দারক। অতএব দীর্ঘকাল দাধ্য একটা যক্ত আরম্ভ করিয়া সেই ছলে রাজর্ত্তি পরিত্যাগ করিলেন ॥ ৬ ॥

এবং যে যজ্ঞ আরক্ষ হইল তাহাতেও প্রমাজ দশী হইরা আজীয় জনের ক্লেশহারি পূর্ণ প্রম পুরুষের অর্চনা করিতে লাগিলেন, অতএব পুণ্য সমাধি দারা অচিরেই তাহার তলোক প্রাপ্তি হইল। বংস বিছর ! মহারাজ পুরুর দ্বিতীয় পুত্র হবিদ্ধান, তাঁহার ভার্যার নাম হবিদ্ধানী। হবিদ্ধানের উর্গে হবিদ্ধানী ছয়টা পুত্র প্রস্ব করিলেন, তাহাদের নাম যথা বহিষদ, গর, শুরু, কৃষ্ণ, সত্য এবং দিত্রতে ॥ ৭॥

হে ক্রেবর! ঐ ছয়ের মধ্যে বহিষ্ণ মহাভাগ্যবান্ ও প্রজাপতি ছিলেন, সর্বদা ক্রিয়াকাও ও প্রাণায়ামাদি যোগে রত থাকিতেন ॥ ৮ ॥ यत्यानः तनवयक्षनमञ्चाकाः विख्याकः । श्राष्ठीनारैयाः क्रिनांगीनास् छः वस्र्याजनः ॥ ৯॥ मामूजीः तनवरनरवाकाम्भरवरेमं भजकािः ॥ >०॥

যাং বীক্য চারু সর্বাদীং কিশোরীং শুর্চ লছডাং। পরিক্রামন্তীমুবাহে চকমে২টিঃ শুকীমিব॥১১ বিবুধান্তর গন্ধব্ব মুনিসিন্ধনরোরগাঃ। বিজিতাঃ সুর্যায়া দিকু কণরভ্যেব নূপুরিঃ॥ ১২ ॥

# श्रीभव्यामी।

ক্রিয়াকাণ্ডে নিষ্ণাতত্বমাহ বস্তেতি। ইদং ব্সুধাতলং দেব্যজনং বজ্ঞবাটং বিভবতঃ ঘতৈকো বজ্ঞাক্ত তৎ সমীপএব যজ্ঞান্তরং কুর্বতঃ সতঃ। অতএব প্রাচীনবর্হিকচাতে ॥ ৯॥

সমুদ্রক্ত কল্ঠাং দেবদেবেন ব্রহ্মণোপদিষ্টাং শতক্রতিং নাম ॥ ১০ ॥

কিশোরীং বালাং পরিক্রামন্তীং প্রদক্ষিণং পক্ষীং শুকীমিবেতি। এবং ছাধ্যায়তে সপ্তমীপাং সত্রে তভার্যাদর্শমেনাগ্নিং কামসন্তব্যাহত্ব । তক্ষ তভার্যা স্বাহা নাম সপ্তর্ধি ভার্যারূপ ধারিণী সভী রময়ামাস রময়িছাচ তভেছঃ শুকীরূপেণ শরভ্যে নিধার্যাগছেং। তাং ৰথা সপ্তর্ধিভার্যা ভ্রান্তা অগ্নিং কামিতবান্ তছদিতি ভূকীমিতি পাঠে ভাকে মুতধারামিতার্থঃ ॥ ১১ ॥ স্পায়া নবোঢ়রৈব বিব্ধাদ্যো বিজিতা অভিভূতাঃ। তচ্চ ন্প্রৈঃ পাদে কণয়বৈদ্যাব ধ্বনি মাত্রেণ ইতার্থঃ ॥ ১ ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

সামুদ্রীমিত্যর্দ্ধকং॥ ১০ । ১১ । ১২ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবত্তী ।

যদ্যেদং বস্থাতলং কুশৈরান্তৃতমাচ্ছাদিতমাদীদিতি। পৃথিব্যাং তাদৃশং স্থলং নাদীদ্যত্র তেন যক্ষঃ কুতো নাদীদিত্যতএব স্থাচীনবছি বিভূচ্যত ইতি ভাব:। ত্রাপাঞ্যজ্ঞং প্রতিযজ্ঞমেবং দেবানাং সর্বেষামেব যজনং বিভয়তঃ বিভাগ্য মুখ্য কল্লে-নৈব কুর্বত:॥ ১ ॥ সমুদ্রস্থ কস্থাং দেবদেবেন ব্রহ্মণোপদিষ্টাং॥ ১০ ॥

শুকীমিবেত্যেবং স্থাগারতে। মহ্বী ণাং সত্রে ভদ্ধাগা দর্শনে নাগ্নিং কামার্শ্রোহভূৎ তঞ্চ ভদ্ধাগা স্বাহা নাম সপ্তর্ধি ভাগ্যা রূপ ধারিণী সভী রময়ামাস রময়িন্দাচ ভদ্রেভঃ শুকীর্মপেশ শরত্তমে নিধায়াগচ্ছৎ তাং ধ্বা সপ্তর্ধি ভাগ্যা ভ্রান্ত্যা স্বান্নি ভবং। স্বকীমিবেভি পাঠে ভাকে মুভ্বারামিবেভার্থঃ ॥ ১১ ॥

স্থারা নবোচ্ট্রব বিজিতা:। ভচ্চ নৃপ্টের: পাদৌ কণয়উন্তাব ধ্বনিমাত্রেটণ্ব নতু ভাং কেপি ত্রন্তুং শেক্রিভি ভাব: ॥১২।১৩

তিনি যে খানে একটা যজ্ঞ করিতেদ তাহার সমীপে পুনরায় যজ্ঞ করিয়া বহুধা তলকে যজ্ঞবেদি-ময় করিয়াছিলেন এবং তদীয় পূর্বাতা কুশা ঘারা অবনীতল আন্ত হইয়াছিল। অতএব লোকে এখনও উাহাকে প্রাচীনবহিহি বলিয়া থাকে॥ ৯॥

তিনি ব্রহ্মার আদেশে সমুদ্র কতা শত ক্রতির পাণিগ্রহণ করিয়াছিলেন॥ ১০॥

শতক্রতির রূপ লাবণ্যের ক্রথা কি বলিব বিবাহার্থ অলক্কত হইয়া সেই বালা যখন অগ্নি প্রদক্ষিণ ক্রিতেছিলেন তখন হুতাশন শুকীর স্থায় তাহার প্রতি কাম ভাব প্রকাশ করেন।

এই বিষয়ে আথ্যায়িকা যথা। পূর্ব্বে সপুর্বিদের যজ্ঞে তাঁহাদের ভার্যাকে নিরীকণ করিয়া অগ্রিকান্ত্র হর্মেন,তাহাতে অগ্রির ভার্য্যা স্বাহাসপুর্বিদের ভার্য্যা রূপ ধারণ করিয়া অগ্রিকে রমণ করান, এবং রমণানস্তর শুকী রূপিণী হইয়া অগ্রির রেত শর স্তম্বে রাথিরা আইসেন। অগ্রি যেমন সপুর্বি ভার্যা ভ্রমে শুকীতে উপগত হন তজ্ঞাপ শতক্রতিতেও কামাতুর হইয়াছিলেন॥ ১১॥

ে যাহা হউক, নববিবাহিতা সৈই কন্তা নূপুর ছারা চরণের ধ্বনি করিয়াই সকল দিকের স্থা অসুর গন্ধর্কা মুনি সিদ্ধ উরগ ও নর সকলকে জয় করিলেন ॥ ১২॥ প্রাচীনবহি বিঃ পুত্রাঃ শতক্রত্যাং দশাভবন্। তুল্যনাম ব্রতাঃ সর্বেধ পর্মস্রাতাঃ প্রচেতসং॥ ১৩ পিত্রা দিন্টাঃ প্রজাদর্গে তপসেহর্গবমাবিশন্। দশবর্ষ সহস্রাণি তপসার্কঃ স্তপম্পতিং।
বছকেং পথি দৃক্টেন গিরিশেন প্রসীদতা। তদ্ধ্যায়স্তো জপস্তশ্চ প্রয়ন্তশ্চ সংযতাঃ।
শ্রীবিহুর উবাচ॥

প্রতে বিদার বিধার প্রতিষ্ঠা বিধার বিধার

# धीभत्रचामी।

তুলাং নাম ব্রভমালারশ্চ বেষাং ধর্মলাতাঃ ধর্মপারগাঃ ॥ ১০ ॥ তপসা ওপসাং পতিং হরিং আর্চন্ অর্চরামাস্তঃ ॥ ১৪ ॥ মূনরোপি সঙ্গতাগেনাপ্ত, মিষ্টং যং দধারের কেবলং নতু প্রাপুঃ তেন শিবেন ॥ ১৫ ॥ নতু মূনীনাং কিং তদ্ধানেন ঘোরখাদিত্যাশভাহে । আত্মারামোপি লোক্রচনায়াঃ পালনায় ॥ ১৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ধর্মমাতা ইত্যত্ত ধরু: স্নাত ইতি চিৎস্থ: ধহুবে দিপারগ: ॥ ১৩। ১৪। ১৫॥ দোর্মা দুইং প্রতি ॥ ১৬। ১৭॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্রবত্তী ।

তণসাং পতিং ছরিং আর্চন অর্চ্চরামাস্থ:। কীদৃশাং যত্কং গিরিশেন তদেব ধারিস্ত:।

যং রহো রহস্যং প্রীতঃ সন্ বাচা অভিধরৈব আহ ॥ ১৪ ॥

অসঙ্গাৎ সঙ্গং পরিত্যজ্য অভি সর্কতো ভাবেন ঈশ্বিতং প্রাপ্ত্রিষ্টং যং মুনরোপি দধারেব ॥ ১৫ ॥

মুনীনাং ধ্যানগম্যোপি কুপয়া সকামানামপি কামং দাতুং দৃশ্যোপি ভবতীত্যাহ আত্মেতি লোকক্ষত রাধ্যে লোকমনোর্থ
ক্রনস্য সিক্ষে ॥ ১৬ । ১৭ ॥

কালক্রমে তাঁহার গর্ত্তে প্রাচীনবহির দশটী পুত্র জন্মিল, তাহাদের সকলের নাম "প্রচেতা" এবং সকলেই সমান অতধারী ও ধর্মপারগ॥ ১০॥

প্রাচীনবহি: তাঁহাদিগকে প্রজাস্থি করিতে আদেশ করিলে তাঁহারা তিছিয়য় সক্ষম হইবার মানসে তপস্থার্থ সমুদ্রে প্রবেশ করিলেন এবং দশ সহত্র বৎসর যাবৎ তপস্থা করিয়া তদ্ধারা তপঃ পতি ভগবানের অর্চনা করিলেন। অনন্তর পথি মধ্যে গিরিশের সহিত সাক্ষাৎ হওয়াতে তিনি প্রসম হইয়া যাহা উপদেশ করেন নিরন্তর সংযত হইয়া কেবল তাঁহারই ধ্যান, তাঁহারই জপ এবং তাঁহাকেই পূজা করিতে লাগিলেন। বিত্র জিজ্ঞাসা করিলেন ব্রহ্মন্! পথিসধ্যে শিবের সহিত প্রচেতাদের যে প্রকারে সঙ্গম হয় এবং ভগবান্ ভব প্রতি হইয়া তাঁহাদিগকে যাহা কহেন অমুগ্রহ পূর্বক বলিতে আজ্ঞা হউক ॥ ১৪ ॥

হে বিপ্রর্ষে ! মুনিগণ সঙ্গ পরিত্যাগ করিয়া অভীপ্সিত যে শিবের প্রাপ্তি মিমিত ধ্যান মাত্র করেন, দর্শন প্রাপ্তহন না, সেই শিবের সহিত শরীরি পুরুষদিগের মিলন যে অসম্ভব ! প্রচেতারা কি রূপে তাঁহার সাক্ষাৎ পাইলেন ॥ ১৫ ॥

ভগবান্ ভব আত্মারাম হইয়াও আত্মকৃত লোক রচনার পালনার্থ ঘোর শক্তি সংযুক্ত হইয়া বিচরণ করেন, অতএব কেহ এমত বলিতে পারিবেন না যে তিনি ঘোর বলিয়া মুনিদের ধ্যেয় নহেন ॥ ১৬॥ শ্ৰীমৈত্ৰেয় উবাচ u

প্রতেজনঃ পিতুর্ববাক্যং শিরসাদার সাধবঃ। দিশ প্রতীচীং প্রয়যু গুপক্ষাদৃতচেত্দঃ ॥ ১৭॥ সমুদ্রমুপবিস্তীর্ণমপশ্যন্ স্থমহৎ সরঃ। মহম্মন ইব স্বচ্ছং প্রদন্ধ সলিলাশরং ॥ ১৮॥ নীলরক্ষোৎপলাস্তোজ কহলারেন্দীবরাকরং। হংস সারস চক্রাহ্ব কারগুব নিকৃজিতং ॥ ১৯॥ মত্ত ভ্রমর সৌস্বর্যা হাউরোম লতাজ্ঞিপং। পদ্মকোশ রজোদিক্ষু বিক্ষিপৎ প্রনাৎসবং॥ ২০॥

# बीधवचागी।

গুর্ব্বাক্তাকারিণাং শিবদর্শনং স্বতএব ভবতীত্যাশয়েনাহ প্রচেতস ইতি ॥ ১৭॥

সমুজ্রমুপসমূজাৎ কিঞারুনং উপোধিকে চেতি কর্ম প্রবচনীয়ং প্রসন্নাঃ সলিলাশয়াঃ মংখ্যাদরো যদ্মিন্। ১৮॥

নীলোংপলাদীনামাকরং জন্মস্থানং। উৎপলাস্ভোক্ত কহলারাণি রাত্রি দিন সন্ধ্যা বিকাশীনি ইক্সীবরং নীলোৎপলং তছা পুনরুক্তিং প্রাচুষ্য জ্ঞাপনার্থং। হংসাদিভিনি কৃঞ্জিতং॥১৯॥

মতানাং ভ্রমরাণাং সৌম্বর্জোণ হটরোমাণো লতাজিবুপা যশ্মিন্ । পদ্মকোশরজোদিকু বিক্লিপতা প্রনেনোৎস্বো যদ্মিন্য ২০ ম

### ক্রমন্দর্ভ:।

সম্ত্রমিতি ত্রিকং। সম্ত্রম্প উপসম্ত্রং তৎ সমীপমিত্যর্থ: স্বচ্ছত্বং স্থলস্য প্রসন্ধ্রতং স্বিলস্য কিং কুর্বং সরঃ দিক্ষু পদ্মকোশ রজো বিক্ষিণং। কীদৃশং তত্ত্বং প্রনেন উৎসবং উদ্রেকো যস্য তৎ ॥ ১৮। ১৯। ২০ ॥

#### এ। বিশ্বনাপচক্রবর্তী।

সমুক্তমুপসমুদ্রাৎ কিঞ্চিন্নুনং। উপোহ্ধিকে হীনেচেতি কর্মপ্রবিচনীয়: ॥ ১৮ ॥ নীলঞ্চ তদ্ধক্তকৈতি তথা ভূতং যত্তংপলং অতএব ইন্দীবরং নীলোংপল্মিতি ন পুনক্তি:॥ ১৯॥

মন্তরমরাণাং দৌর্ঘ্যেণ হ'ষ্ট রোমাণি ইব মুকুল যুক্তা লভা অভিযুপাশ্চ যত্র তৎ। পল্লকোশ র<mark>কোদিকু বিকিপতা</mark> প্রনেন উৎস্বোষত্র তৎ ॥ ২০ ॥

মৈত্রেয় কহিলেন বংদ! যে দকল ব্যক্তি গুরুর আজ্ঞাকারী তাহাদের আপনা হইতেই মঙ্গল হয়, পিতা প্রদ্ধা স্থাষ্টি করিতে আদেশ করিলে প্রচেতাগণ তদীয় বাক্য মন্তকে গ্রহণ করিলেন এবং প্রীত মনে তপস্থার্থ পশ্চিম দিকে যাতা করিলেন॥ ১৭॥

কিয়দ্ধ গমন করিলে একটা স্থমহৎ সরোবর ওাঁহাদের দৃষ্টিগোচর হইল, তাহা সমুদ্রবৎ অতি বৃহৎ এবং মহতের মান্য তুল্য নির্মাল, তাহাতে মংস্থাদি সর্ব্ব প্রকার জল জস্ত ছিল। ১৮।

অপর সেই সরোবরে ভূরি ভূরি নীলোংপল, রক্তোৎপল ও কমল কহলার ইত্যাদি জলজ পুষ্প সকল প্রস্ফুটিত হইয়া মনোহর শোভা পাইতেছিল এবং হংস, সারস, চক্রবাক, কারগুব প্রভৃতি পক্ষি-গণ নিরস্তর ক্রীড়া করত কোলাহল করিতেছিল ॥ ১৯॥

তাহার তীরে বিবিধ পাদপ ও লতা দকল মত্ত মধুকরের মধুর স্বরে রোমাঞ্চিত হ্ইয়া রহিয়াছিল। তথায় মন্দ মন্দ বহন শীল বায়ু পদ্ম দকলের কোষ হইতে পরাগ আকর্ষণ করিয়া দকলদিকে বিস্তীর্ণ করাতে তদ্বারা যেন মহোৎদৰ হইতেছিল॥ ২০॥ তত্ত্ব গান্ধর্বমাকর্ণ্য দিব্যমার্গ মনোহরং। বিসিশ্মুরোজপুত্রান্তে মুদঙ্গপণবাদ্যকু ॥ ২১ ॥ তহে ব সরসন্তশ্মামিক্রামন্তং সহামুগং। উপগীরমানমমরপ্রবরং বিবুধানুগৈঃ। তপ্তহেম নিকায়াভং শিতিকণ্ঠং ত্রিলোচনং। প্রসাদত্তমুখং বীক্ষ্য প্রণেমুর্জাতকৌভুকাঃ। সতান্ প্রপন্নার্ভিহরো ভগবান্ ধর্মবৎসলঃ। ধর্মজ্ঞান্ শীলসম্পন্নান্ প্রতিগন্ প্রীত উবাচহ ॥ ২২ ॥ শ্রীক্রন্দ্র উবাচ ॥

যুয়ং বেদিষদঃ পুত্রা বিদিতং বশ্চিকীর্ষিতং। অনুগ্রহায় ভক্তং ব এবং মে দর্শনং কৃতং॥ ২৩॥

# श्रीभवत्रामी।

তত্ত্ব মৃদক্ষ পণবাদি বাদ্যমত্ন পশ্চাৎ দিবৈয়ম তিনি তিনি মনোহরং গান্ধর্মগানমাকর্ণা বিত্ময়ং প্রাপ্তা: মৃদক্ষ পণবাদ্যবদিতি পাঠে মৃদক্ষ পণবাদি অবৎ রক্ষৎ তেষাং ধ্বনিমতিরস্ক্রিদিতার্থ: ॥ ২১ ॥

তেচ ত্রিলোচনং বীক্ষ্য জাতাশ্চর্য্যাঃ প্রণেমুরিত্যন্তরেণাষয়ঃ। তপ্তহেম রাশি সদৃশ কান্তিং শিতিনী লঃ কঠোয়ন্ত তং ॥ ২২ ॥ বেদিষদঃ বহিষদঃ চিকীর্ষিতং ভগবদারাধনং বিদিতং ॥ ২৩ ॥

### ক্রমসন্দর্ড:।

তত্র গান্ধর্কিনিতি। পণবাদ্যবদিতি পাঠে মতুপ্ জ্ঞেরঃ ॥ ২১ ॥ তহী তি। মণিকায়াণ্মিতি চিৎস্থ শং স্বর্ণরাশি সদৃশ বর্ণং ॥ প্রপান্ গিরিশ ইতি কচিৎ ॥ ২২ ॥ দর্শন্মিতি হেতুমদ্ভাবেষ্চ দর্শন্মিত্যর্থঃ ॥ ২৩ ॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্রবন্তী'।

গান্ধর্মং গানং মার্গা গানসম্বন্ধিনঃ কদা মূদক পণবাদি বাদ্যমত্ব পশ্চাৎ পণবাদ্যবদিতি পাঠে মতুপো জ্ঞেরঃ। বন্ধা মৃদক পণবাদি কীদৃশং অবৎ রক্ষৎ। সতু মৃশ ধ্বনিভিরপি গানমতিরকুর্মদিতার্থঃ॥২১।২২॥

চিকীর্ষিতং ভগবদারাধনমেব অতএব বো যুমাক সমুগ্রহায় এবং দর্শনং ক্বতং দত্তং। যদা বোরুগ্রহায় যুমং কর্তৃকামুগ্রহ প্রাপ্তরে মধ্যৈবং দর্শনং ক্বতং। যদা বোহমুগ্রহায় যুমানমুগ্রহীতুং যুমাকং দর্শনং ময়া ক্বত্যতিয়র্থ: ॥২০॥

দে যাহা হউক, প্রচেতাগণ দেই দরোবরের তীরে উপনীত হইলে মুদঙ্গ পণবাদি বাদ্যের পর মনোহর গীত তাঁহাদের কর্ণগোচর হইল, তাহাতে দকলেই বিস্মান্ত্রিত হইলেন ॥ ২১॥

সেই সময়ে ভগবান্ ভব আপনার অমুচরগণ সহিত ঐ সরোবর হইতে নির্গত হইতেছিলেন। তাঁহার কান্তি তপ্তকাঞ্চন রাশির তুল্য, কণ্ঠ নীলবর্ণ এবং ললাট দেশ লোচনত্রয়ে বিভূষিত, চারিদিকে অমরগণ বেইটন করিয়া তব করিতেছিলেন। প্রচেতারা তাঁহাকে অবলোকন করিয়া কোতুহলাক্রান্ত হওত প্রণাম করিলেন। বিছর! ভগবান্ গিরিশ প্রপন্ধ জনের আর্তিহারী এবং অতিশয় ধর্মবংসল। প্রচেতাদিগের ভাব দর্শনে তাঁহার বোধ হইল এ সকল ব্যক্তি ধর্মজ্ঞ ও স্থাল এবং প্রীতিমান্, অতএব প্রীত হইয়া তাঁহাদিগকে কহিলেন। ২২॥

আছে বৎসাণ। তোমরা বহি ধিদের পূত্র বটে, তোমাদের ভগবদারাধনা কর্ম আমি অবগত আছি, তোমাদের মঙ্গল হউক, তোমাদের প্রতি অনুগ্রহ প্রকাশার্থ আমি স্বয়ং আসিয়া দর্শন দিলাম ॥ ২৩॥ যঃ পরং রহ্দঃ দাক্ষাৎ ত্রি**লিঙ্গাজ্জী**বদংজ্ঞিতাৎ। ভগবন্তং বাহুদেবং প্রপন্ম: দ্রপ্রিয়োহি মে ॥২৪ প্রধর্মনিষ্ঠঃ শতজন্মভিঃ পুমান্ বিরিঞ্চামেতি ততঃ পরং হি মাং। অব্যাকৃতং ভাগবতোহ্থ বৈষ্ণবং পদং যথাহং বিবুধাঃ কলাত্যয়ে ॥ ২৫ ॥ অথ ভাগবতা যুয়ং প্রিয়াঃ স্থ ভগবান্ যথা। নমন্তাগবতানাঞ্চ প্রেয়ানন্যোহন্তি কহি চিৎ ॥ ২৬ ॥

# শ্রীধরসামী।

অনুগ্রহে কারণমাহ। যা সাক্ষাৎ বাস্ত্রদেবং প্রপন্ন: সহি মে প্রিয়া। কথজুতং রহস: স্ক্রাৎ ত্রিগুণাৎ প্রধানাৎ জীবসংজিতাৎ পুরুষাচ্চ পরং প্রকৃতিপুরুষয়ো নি রিস্তার্মিতার্থ:॥ ২৪ ॥

তৎ কিং তক্ত মহন্তমন্ত্ৰিত্যাহ। স্বধশ্বিষ্ঠিঃ পুমান্ বহুতি র্জন্মতি বিরিঞ্চতাং প্রাপ্রোতি ততোপি পুণ্যাতিশরেন মামেতি ক্ষাগ্ৰতন্ত্র দেহান্তে অব্যাকৃতং প্রপঞ্চাতীতং বৈক্ষবং পদমেতি। যথাহং ক্রডোভ্রা আধিকারিকবং বর্তমানঃ। বিবুধা দেবা শচাধিকারিকাঃ কলাত্যয়ে অধিকারান্তে লিক্ডকে সত্যেয়ন্তি ॥ ২৫ ॥

অধ ভাগবতথাং যুৱং মে প্রিয়া: স্থ। ভবস্তিরপি মমি প্রীতিঃ কার্য্যেত্যাশরেনার মদন্যে ভাগবতানাঞ প্রেরাল্লান্তি । ২৬ ।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ব্রহ্মণোহি প্রতিষ্ঠাহমিতি ন্যায়াৎ রহস ইতি ব্রহ্মণোপি যথা রহস: চতু: স্নোকী প্রোক্তন্য রহস্যাধান্ত প্রেয়: পরং পরমাশ্রঃ। রংহস ইতি লেখক লম: স্কাদিতি অটীকায়াং অত্যারস্যাৎ। তমস ইতি চিৎমুধ: ॥ ২৪ ॥

স্বৰ্দ্দেতাক টাকায়াং তথ কিমিতি তত্ৰ হেতুঃ ক ইত্যৰ্থ:। বিৰুধা ইত্যত্ৰ বিৰুদৈৱিতি চিৎস্থা: বিৰুদ্ধঃ কাৰ্যোঃ সহ ॥২৫।২৬।২৭

# ঐ।বিখনাণচক্রবভী ।

জমুগ্রহে কাবণনাহ যা সাক্ষান্তগরস্তং বাস্থানেবং প্রপন্নঃ সহি মে প্রিয়া কথস্তুতং রহসঃ স্ক্রাং ত্রিগুণাং প্রধানাৎ জীব সংক্রিতাং পুরুষাচে পরং প্রকৃতি পুরুষদোন নিরন্তারমিত্যর্থ ইতি স্থামিচরণাঃ। যথা ত্রিগুণান্মামানকেঃ জীবসংক্রিতাং জীব মাক্ষেশ্চ রহঃ সর্বাহৃত্যক্ষাং যং নিগুণাং ব্রহ্ম তন্মাদিপি পরং ব্রহ্মণোহি প্রতিষ্ঠাহমিতি গীতাভাঃ। যা সাক্ষাং প্রপন্নঃ নাতু কর্মার্পণ ছারা নাপি দেবকাস্তর ভক্তি জ্ঞানাদি ব্যবধানেনেতার্থঃ। সহি সহেব প্রিয় ইতি তেন মন্তক্ষোপি ন মে তথাপ্রির ইতি ভাবঃ ৪২৪

ব্রহ্ম রক্ত বিশ্নান্ত্রাকং স্করতে: প্রাপ্তি ভারতমাং মন্থাদেব যুদং শৃণুতেতি বদন্ বিষ্ণোঃ সর্বতঃ শৈষ্ঠ্যমাহ স্থান্তিঃ
পুমান্ শক্ত জন্মভি বিরিঞ্চ কাং বিরিঞ্চি পদং এতি তত্তাপানি ছিত্তে শত জন্মভিরপি ন প্রাপ্তােরীতার্থ:। ততাে বিরিঞ্জি লােপি
পরং শ্রেষ্ঠং মাং তত্তােপি প্ণাতিশগৈরেবেতি। ভাগবতস্ত অপ দেহান্ত এব অবাাক্বতং প্রপঞ্চাতীতং বৈষ্ণবং পদং বৈক্ঠমেতি।
মধাহং এমি প্রতিক্ষণমেব বৈক্ঠে বসন্নেকন প্রকাশেন ভগবস্তং ভলামীতার্থ:। বিব্ধাশ্যাধিকারিক ভক্তাঃ কলা লিঙ্গং ততা
অভাৱে স্বাধিকারান্তেপি লিঙ্গ ভঙ্গে এবৈষ্ঠীতি ভক্তেঃ সাধন সাধা সমন্তানাং স্থলভাষেন।পি সর্কোৎকর্ষো দর্শিতঃ ॥২৫॥

অব্ধ অভএৰ ভাগৰভানাঞ্জেতি চকাৰেশ ৰপেত্যস্যাৰয়াৎ ভাগৰতানাং ৰথা ভগৰতোহন্যঃ প্ৰেয়ালান্তি তথা মৎ মত্তো-পীত্যৰ্থঃ ॥ ২৬ ৪

হে প্রচেতা দকল। প্রধান এবং জীব সংজ্ঞিত পুরুষ হইতে পর অর্থাৎ প্রকৃতি পুরুষের নিয়ন্তা যে ভগবান্ বাহ্মদেব, তাঁহার শরণাম যে ব্যক্তি হয় দে আমার অতিশয় প্রিয় ॥ ২৪ ॥

অহে বৎসগণ! স্বধর্মনিষ্ঠ পুরুষ বহু জন্মে এক্ষত্ব প্রাপ্ত হয়, তাহার পরে আমাকে পায়, কিন্তু, যে ব্যক্তি ভগবদ্ধক্ত, তাঁহার দেহান্তেই প্রপঞ্চাতীত বৈষ্ণব পদ লাভ হয়,ইহার প্রমাণ দেখ,এই আমি রুদ্র হইয়া অধিকৃতের স্থায় বর্ত্তমান আছি এবং এই দেবতারা অধিকৃত হইয়া আছেন, কিন্তু যথন আমাদের অধিকারের শেষ হইবে তথন লিঙ্গদেহ ভঙ্গ হওয়াতে সকলেই প্রপঞ্চাতীত পদ প্রাপ্ত হইব॥২৫॥

আহে রাজনন্দনগণ! তোমরা পরম ভাগবত, এই নিমিত্ত ভগবানের স্থায় আমারও প্রিয়পাতা। ফলতঃ ভগবন্ধক্র দিগের আমা ব্যতীত অস্থা কেহ প্রিয়তম নাই,ইহাতে ভোমাদেও আমার প্রতি প্রীতি করা কর্ত্তব্য ॥ ২৬॥

ইদ: বিবিক্তং জপ্তব্যং পবিত্রং মঙ্গলং পরং। নি:শ্রেয়সকরঞ্চাপি শ্রেয়তাং যদ্বদামি বঃ। শ্রীমৈত্রেয় উবাচ।

ইত্যসুক্রোশহদয়ো ভগবানাহ তাঞ্বি:। বদ্ধাঞ্জলীন্ রাজপুক্রামারায়ণপরং বচ:॥২৭॥ শ্রীরুদ্র উবাচ॥

জিতং ত আত্মবিদ্বর্য্য স্বস্তায়ে স্বস্তিরস্ত মে। ভবতা রাধদা রাদ্ধং দর্বব্য়ো আত্মনে নমঃ॥ ২৮॥

### ±ีแหลชาพิเ

অত ইদং অপ্তৰাং শ্রমতামিতি বিবিক্তমসংকীর্ণং যথাভবতি ॥ ২৭ ॥

প্ট্যাদৌ বৃদ্ধা স্ট্ৰ প্ৰেভাঃ প্ৰাক্ষিষ্টিদং। স্তোতং প্ৰাহ প্ৰচেতোভাঃ কুণয়া ভগৰান্ শিবঃ। তে জিতং তবোৎকৰ্ষঃ আ্ৰুবিৰ্য্যাণাং স্বভাষে শোভন সভাইয় সানন্দ লাভায়েতাৰ্থঃ। অভোমে স্বভিঃ স্বানন্দ্ৰভাষ্ট । নহু সমোৎকৰ্ষো মদৰ্থ এব কিং ন ভাৎ তত্তাহা। ভবতা রাধ্যা স্থানন্দ রূপে বাদ্ধং দিদ্ধং দং নির্তিশয় প্রমানন্দ রূপেণৈব নিভাঃ স্থিত ইত্যর্থঃ। অতএবং ভূতায়াম্বনে তুভাঃ নমঃ। স্ক্রিম স্ক্রপায় ॥ ২৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ইক্তিপৌ ধাতু নির্দেশ। অসপা চুশ্চাত্র সভাষেব বদতীভাাত্মবিং শেষ্ঠানাং অন্তয়ে শোভন স্থিতিয় সম্ভক লক্ষণায়ৈ তেত্ব জিত্মুংকর্ষো গুণালি প্রকাশ ইত্যর্থঃ। মুক্তানামপি সিদ্ধানামিত্যাদেরং যথাদেবং স্থব পুক্ষার্থঃ। তথাক্মমাপি স্থব অস্তিরপ্ত পরিণামেনাহ। তেত্ তুডাং নম ইতি জ্ঞাচ মম ন আত্ত্রাং কিছা তবৈবেতি। তদেব নমো বিশিন্টি। ভবতেতি রাধ্যা সর্কা সাধকেন রাজং সিদ্ধং সর্কাশাক্ষে হেতুং আ্থানে অন্তর্গানিনে স্ক্রিম সর্কাজপায় চেতি। যথা। সচ অভিদীন্মনসো রূপ এব যোগ্য ইতি তদেব করোতি তং নম ইতি অন্যং স্মানং বাস্তদেবাদের এতে পদ্মনাভ্রৈয়বাংশাঃ। নতু মহাবাস্তদেবাদেরং নির্বিকারায়েতি ব্যাখ্যায়াং বিকার জ্ঞাভাসং ইতি সংক্র্ণাদীনাং তদাভাস্থং দর্শিতং। ধুর্যোত্যঞ্জ বর্ষোতি ক্রিছে। ২৮।২৯।৩১।৩১।৩১।৩৪।৩৫।

# এীবিখনাণ চক্ৰৰত্তী।

चार्कानः कुर्रा स्मर्य यमा मः॥ २१॥

ভগবন্ধঃ স্থবানো ভক্তঃ প্রথমঃ জয়কয়েতি বদেদিতাছে। আয়বিদ্যাগামায়ায়ামাগাং স্বস্তয়ে শোভনসভারৈ স্থয়া ক্রিতং স্বোংকর্ম আবিদ্তঃ। ইকশভিপৌ গাড় নির্দেশ ইতি শভিপ্ শোভন সভাচ ভগবলগুণ মাধুর্যাক্রইতয়া সাযুজ্য স্পৃহা রাহিতান শুকালীনামিব ভয়কদেন সনাতনী স্থিতিঃ। যত্কং। তথা পরম হংসানাং মুনীনামমলায়্নাং। ভক্তিযোগ বিধানার্থ মিতি কুর্বস্তাহৈতুকীং ভক্তিমিখস্তুত গুণোছরিরিভিচ। অতো মে মম স্বন্তি শোভন সভা অস্তা। ভবতা প্রযোজকেন যথ আরাগঃ আবাগনং তেন রাদ্ধং তক্ত সিদ্ধি রম্ভ নতু শীগুকণাময়কেনানোন বা মদাবাধনং ভবতি নতু সম্বেভি তত্তাহ সর্ববিদ্ধ স্বর্ব স্বর্বাদ্ধনে স্বনে স্বন্ধ বৈষ্ণবাদিরপং স্বভ্জনং কারয়নীতি ভাবঃ ॥২৮॥

অতএব মঙ্গলাবহ ও নিংজোয়স কর যে পবিত্র জপ অসংস্কীর্ণ রূপে করিতে হইবে, তাহা তোমা-দিগকে বলিতেছি আবন কর। মৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ রুদ্র এই প্রকারে সাতুকস্প হৃদয় হইয়া কৃতাঞ্জলি পুটে দণ্ডায়মান সেই রাজ্তনয়দিগকে নারায়ণ পর বাক্য উপদেশ করিলেন। ২৭॥

বংস বিহুর ! স্প্রির প্রথমে ত্রন্ধা স্পৃষ্টি করিয়া স্বীয় তনয়দিগকে যে স্তোত্ত বলিয়াছিলেন ভগবান্ শিব প্রচেতাদিগের প্রতি দয়ার্দ্র চিত্ত হইয়া তাহাই উপদেশ করিলেন।

রুদ্র স্তব করত কহিলেন। ভগবন্! আত্মজ্ঞবর ব্যক্তিদিগের স্থানন্দ লাভ নিমিত্ত তোমার উৎকর্ষ হইয়া থাকে। অতএব আমার স্বস্তি অর্থাৎ দানন্দ সত্তা হউক। প্রভো! তোমার স্থানন্দ রূপতা নিত্যই সিদ্ধ অর্থাৎ তুমি সর্বাদাই নির্ভিশয় প্রমানন্দ রূপে অবস্থিত আছ, অতএব তুমি উক্তর আত্মা এবং সর্ব্ব স্থারপ, আমরা তোমাকে নমস্কার করি॥ ২৮॥

নমঃ পক্ষজনাভায় ভূতসূক্ষেন্দ্রিয়াত্মনে ॥ ২৯ ॥ বাহ্নদেবায় শান্তায় কৃটস্থায় স্বরোচিষে ॥ ৩০ ॥ সঙ্কর্ষণায় সূক্ষায় দূরস্তায়ান্তকায়চ। নমো বিশ্বপ্রবোধায় প্রচ্যুদ্ধায়ান্তরাত্মনে ॥ ৩১ ॥ নমোনমো নিরুদ্ধায় স্বীকেশেন্দ্রিয়াত্মনে ॥ ৩২ ॥

#### शिभवत्रामी।

সর্ব্বিপত্বং প্রপঞ্চয়ন্ প্রণমতি সার্বিদ শিভি:। পদ্ধদং লোকাত্মকং নাভৌ যন্ত তক্তি কারণাত্মনে নম:। কারণতাদেব স্বজ্যানাং প্রোণিনাং যে উপাধ্যঃ ভূতানি স্ক্রাণি তক্মাত্রাণি ইন্দ্রিয়াণিচ তেষামাত্মনে নিয়ন্তে॥ ২১॥

অন্তঃকরণচত্ইরাণিষ্ঠাত্ত্বন প্রণমতি চতুর্জিঃশ্লোকার্টর্জঃ বাস্থদেবায় চিত্তাধিষ্ঠাত্তে। কৃটস্থায় নির্বিকারায় চিত্তাইশ্রকরপদাৎ ॥৩০ অহকারাধিষ্ঠাত্তে সন্ধ্বণায় স্ব্রায় অব্যক্তায় অ্রস্তায় অনস্তায় অন্তায় স্ব্রায় বিশ্ব প্রকর্ষেণ বোধে।
যথাৎ। অন্তরাম্মনে বুদ্ধাধিষ্ঠাত্তে ॥ ৩১ ॥

श्रुवीकांगाभी भः यनि क्रियः मन खनायान ॥ ७२॥

# এ বিখনাথচক্ৰবন্তী।

কিঞ্চ ছবিষয়কঃ সর্ব্বেক্সির ব্যাপার এব ছন্তক্তিঃ সর্ব্বেক্সিরাণিচ ছদধীনান্যতঃ রূপয়া মদিক্সিয়াণি স্ববিষয় ব্যাপারবন্তি সংপাদ্যাতি প্রথমতি নম ইতি ভূতস্ক্সাণি শব্দাদি তন্মাত্রাণিচ ইক্সিয়াণিচ তেয়ামাত্মনে নিয়ত্ত্বে পঞ্চলনাভাবেতি হে পঞ্চলাভ তব নাভিপঙ্কজোত্তবাধুক্ষত এব মদীয়স্তাস্ত মর্ত্তা দেহস্তোভূতছাদিমং অভক্তাুমুখং কুক্স তূত্যং নম ইতি ভাবনাভিপ্রেতা॥ ২৯ ॥

এবং ভক্তাপবোগার্থং দেহেক্তিয়াণি সমাসেন সংশোধ্য পুন: প্রত্যেকমণি শোধ্রিছং প্রথমং চিত্তাধিষ্ঠাতারং বাহ্নদেবং প্রথমতি বাহ্মদেবায়েতি ভো বাহ্মদেব মচিতং শাস্তং নির্কিকারং ক্লছা ম্বোচিষা প্রকাশ ভক্তাবেব চেতয় তুভাং নম ইতি ॥০০ স্কার অব্যক্তার অনস্তার অন্তবার ম্থায়িনা লোকদাহকায়। ভো: সম্বণদেব মনাহস্তা মনতয়ো বৃত্তীনাং দেহ গেহাদি নিবন্ধানানত্তানাং তবন্ধনং স্লম্ভ ভা স্ততো বিচ্যুতীক্তা ভক্তাশ্রম বিষয়য়োনিবধান তুভাং নম ইতি ॥০১ ॥

নম ইতি ভো: প্রত্যন্ত্রের মলু দিং তথা প্রবোধয় যথা সা ভক্তাবেব মাং দধাতি তুভ্যং নম ইতি ॥ হুলীকাণাং বদীশমিব্রিয়ং মন ওদাত্মনে তল্লিয়ন্ত্রে। হে অনিক্লম দেব মন্মনো ভক্তাবেবাহুরঞ্জয় তুভ্যং নম ইতি ॥ ৩২ ॥

হে ভগবন্! লোকাত্মক পদা তোমার নাভিদেশে অবস্থিত, ইহাতে তুমি কারণ স্বরূপ, তোমাকে নমস্কার করি। প্রভো! যে হেতু তুমি কারণ স্বরূপ, এই হেতু স্জ্য প্রাণি সকলের উপাধি অর্থাৎ পঞ্চন্ত পঞ্চন্মাত্র এবং ইন্দ্রিয়গণ এই সমুদায়ের নিয়ন্তা তুমি॥ ২৯॥

বিভো। তুমি চিত্তের অধিষ্ঠাতৃ দেবতা বাস্থদেব এবং শাস্ত, নির্বিকার ও স্বপ্রকাশ ॥ ৩০ ॥ অপর তুমি অহঙ্কারের অধিষ্ঠাতৃ দেবতা দক্ষর্থণ এবং অব্যক্ত, অনস্ত ও অন্তক অর্থাৎ মুখাগ্নি দারা লোকদাহক, তোমাকে নমস্কার করি। প্রভো। তোমা হইতে এই বিশ্বের প্রকৃষ্ট রূপে বোধ হয় এবং তুমিই বৃদ্ধির অধিষ্ঠাতৃ দেবতা॥ ৩১॥

ভগবন্! তুমিই অনিরুদ্ধ এবং ইব্রিয়ে সকলের প্রধান যে মনঃ, তাহার স্বরূপ তোমাকে নমস্কার করি॥ ৩২॥ নব: পরমহংসায় পূর্ণায় নিভ্তাত্মনে। স্বর্গাপবর্গ দারায় নিত্যং শুচিষদে নম: ॥ ৩৩ ॥ নমো হিরণ্যদীর্যায় চাত্হে জায় তন্তবে। নম উর্জ ইষে জ্বয়া: পত্যে যজ্ঞারেত্সে ॥ ৩৪ ॥ তৃপ্তিদায়চ জীবানাং নম: সর্ব্বদাত্মনে। সর্ব্ব সন্থাত্ম দেহায় বিশেষায় স্থ্বীয়সে ॥ ৩৫ ॥

# शिभवत्राभी।

স্থা রূপেণ প্রণমতি পরমহংসায় স্থা রূপায় পূথায় তেজসা বিশ্ববাপিনে। নিত্তাত্মনে কয় বৃদ্ধি শ্ভায়। শ্বর্গায় অপবর্গ বারায় চ শুচিনি অন্তঃকরণে নিবীদতীতি শুচিষৎ তবৈ হংসং শুচিৰ্দ্তি শ্রুতে: ৪ ৩০ ৪

হিরণাং বীর্যাং যক্ত তক্ষৈ অধিক ৯ ার চাতৃহে তিং কর্ম তকৈ তৎ সাধনায়েত্যর্থ:। কুড: তন্তবে তদিন্তারকায়। সোমত্মাহ উর্জে পিতৃণামরায়। ইবে দেবানামরায় যক্তরেওলে সোমার মহি পিতৃণাং দেবানাং চালং এবং রূপায় ত্রয়া: পত্রে হর্যে নম: ॥ ৩৪ ॥

স্থ্যায়ি সোমতেনৈব তেজতামুকং। জলতমাহ সর্বরগান্ধনে জলত্রপার বিশেষায় পৃথীত্রপায় সর্কেষাং সভানাং প্রাণিনাং যে আত্মানঃ তেষাং দেহায় স্থীয়দে বিরাড ুদেহায়চ ॥ ৩৫ ৪

# জীবিশনাপচক্রবত্তী ।

এবমস্কঃকরণ চতুইয়ং তত্পাস্য দৈৰত বাস্বদেবাদি প্রশতিভি: সংশোধ্য বহি: করণানি তথা দেহারন্তকাণি পঞ্চ্তানিচ শোধ্রিত্মধিষ্ঠাত্ রূপত্বেন ভূতরূপত্বেনচ প্রথমতি। নম: প্রমেতি চতুর্ভি: প্রমহংসায় স্গায় নিভ্তাত্মনে নিজ্রাং ভূতা বৃষ্ট্যাদিতি: পালিতা আত্মানো জীবা যেন তল্মৈ শুচিনি অন্তঃকরণে সীদতীতি শুচিষৎ হংস: শুচিষ্দিতি শ্রুতঃ। তল্ম ভো: ত্রায়ুক্ত দেব মন্তকু: শ্রীমুর্তিসৌন্ধ্যএব প্রবর্ত্য দেহগতং স্থায়ুক দেব মন্তকু: শ্রীমুর্তিসৌন্ধ্যএব প্রবর্ত্য দেহগতং স্থায়ুকং তেজাত শুদ্ধাত্মত ভূডাং নম ইতি ॥ ৩০ ॥

হিরণাবীর্যায় অগ্নিরপায় চাতৃহেঁতে কর্ম সাধনায় কুত: তন্তরে তবিস্তারকার। ভো বহাাত্মক দেব বণানোষাং কর্ম প্রবর্তরিদি তথৈব মন বাচং কীর্তনভকে প্রবর্তর বহাাত্মকং তেজে চত্তাত্ত ভাং নম ইতি। উজ্জে পিতৃণানলার ইবে দেবানান্মলায় যজ্ঞরেত্বে সোনার ভো: সোনাত্মক দেব মন দেবর্যাদি ঝণং পরিশোধা মলনো ভক্তাবেবাসপ্তর সোনাত্মকং তেজে চত্তাত্ত ত্তাং নম ইতি পূর্বমূপান্য দৈবতপ্রণতা সংশোধাদি মনসো হর্দমতাদধিষ্ঠাত দৈবত প্রণত্যাপি পুন: সংশোধনমিদং জেলং ॥ ৩৪ ॥

এবং স্থ্যায়ি সৌমক্লপং তেজক ডজপেণ প্রণত্যা সংশোধ্য রসনে জিরং রসঞ্চ সংশোধ্রি চুং রস রূপেণ প্রণমতি ভৃত্তিলায়েতি হে রসাত্মক দেব হরে মম রসনাং ভবদীর বস্তু মাধুষ্য এব স্থাবং প্রাণয় দৈহিকা আপশ্চ শুদ্ধান্ত ভূতাং নসং ॥

সর্কেবাং সন্থানাং প্রাণিনাং যে আত্মান স্তেষাং দেহায় স্থীয়সে বিরাড়্দেহায় চেতি হে পৃথিব্যাত্মক হরে মম ছাণেজিয়ং তবদীয় সৌয়স্তা এব প্রবর্তায়ন্ দেহঞ্জীয় পরিচর্যাদির প্রবর্ষেতি ॥ ৩৫ ॥

বিভো! তুমি পরমহংদ অর্ধাৎ দুর্যারূপী তোমাকে নমস্কার, হে ভগবন্! তুমিই পূর্ণ অর্ধাৎ তেজঃ দারা এই বিশ্বব্যাপী, তোমার ক্ষয় বৃদ্ধি নাই, তুমিই স্বর্গনোক্ষের দার এবং দক্ষের অন্তর্গামী॥ ৩০ ॥

অপিচ তুমি হিরণ্যবীর্য্য অর্থাৎ অগ্নি স্বরূপ তোমাকে নমস্কার করি, প্রভো! তুমি চাতুহে ত্রি কর্মের সাধন, যে হেতু তোমা হইতেই ঐ কর্মের বিস্তার হয়, আর তুমিই উজ্জ অর্থাৎ পিউলোকের অন, তুমিই ইব অর্থাৎ দেবতাদের অন, অতএব তুমিই ভগবান সোমের স্বরূপ এবং দেবতা ও পিতৃ লোকের অন রূপ ত্রেয়ীপতি তোমাকে নমস্কার করি॥ ৩৪॥

 নমক্রৈলোক্যপালায় সহ ওজো বলায়চ। অর্থলিঙ্গায় নভদে নমোহস্তর্বহিরাত্মনে ॥ ৩৬ ॥ নমঃ পুণ্যায় লোকায় অমুদ্রৈ ভূরি বর্চ্চদে। প্রবৃত্তায় নির্ত্তায় পিতৃদেবায় কর্মণে ॥ ৩৭ ॥ নমোহধর্মবিপাকায় মৃত্যুবে ফুঃখদায়চ। নমস্ত আশিষামীশ মনবে কারণাত্মনে ॥ ৩৮ ॥

#### क्षीभवत्रभागी।

বৈলোক্য পালার বায়বে। সহ আদিরপার। সহি প্রাণরপেণ বৈলোক্যং পালয়তি। সহ আদিধর্মায়চ। নডসে আকা-শায়চ। অর্থানাং লিক্সায় জ্ঞাপকার শব্দগুণভাৎ। অন্তর্বহিরাত্মনে অন্তর্বহি ব্যবহারালয়নায়। এবং মহাভূত রূপত্মুক্তং ॥ ৩৬ ॥ অমুক্তির স্বর্গায় ভূরিবর্চনে। এব বৈ জ্যোতিমৃষ্তং প্রাং লোকং প্রযাতীতি শ্রুতেঃ। প্রবৃত্তায় নির্ভায়চ কর্মণে। পিতৃদেবায় যথাক্রমং পিতৃদেব প্রাপ্তিফ্লায় ॥ ৩৭ ॥

অধর্ম ফল রূপায় মৃত্যুবে হে ঈশ আশিষাং কারণাত্মনে সর্ককর্ম ফলদাত্তে। মনবে সর্ক্জায় মন্ত্রাত্মকায়েতি বা ॥ ৩৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অর্থেত্যর্দ্ধকং॥ ৩৬॥ নম ইত্যর্দ্ধকং॥ ৩৭॥ নমো ধর্ম্মেত্যর্দ্ধকং॥ নমন্ত ইত্যর্দ্ধকং॥ ৩৮॥

ইণ্ড

# ন্তী বিশ্বনাপচক্রবারী ।

তৈলোক্য পালার প্রাণ বায়ু স্বরূপায়সহ ওজো বলায় মন ইন্দ্রিয় দেহেরু সহ ওজোবলকপেণ প্রবিশ্য তত্তৎপাটবং কর্ত্তর ইত্যর্থ:। হে বায়ু স্বরূপ হরে মম ত্বিজ্ঞিরং ত্বনীয় সৌকুমার্যাদাবেবোলাসয়ন্ দেহেক্সিয় মনাংস্যুপি ভজন সামর্থ্যবিদ্ধি কুরু তৃত্যং নম ইতি। অর্থানাং লিঙ্গায় জ্ঞাপকায় শব্দ গুণহাৎ। অন্তর্বহিরায়নে অন্তর্বহির্ব্যবহারালম্বনায় ভো নভ: ত্বরূপ হরে মম শ্রোত্রং তবৎ সৌত্ব্যুএৰ প্রবর্ত্তয়ন ত্বীর নাম মন্ত্র ভক্তিশাস্ত্রার্থং কোরয়। মম নভক্তবং চ ত্বায়ু তৃত্যং নম ইতি॥ ৩৬॥

এবং স্বীয় ভূতেন্দ্রিয় মনাংসি ভগবছপাসনোমুখীক্তা উপাসনাং প্রাপ্য বৈকুঠলোক স্বরূপত্বেন প্রণমতি নম ইতি পুণায় সর্কোত্তমায়। পুণান্ত চার্ক্সীতামর:। ভূবি বর্চস ইতি লোকাস্তর ব্যাবৃত্তি:। ধর্মাস্তরস্থাপি প্রযোজকত্বেন প্রণমতি প্রবৃত্তায়েত্যাদি পিতৃ দেবতায় পিতৃদেব প্রাপকায়॥ ৩৭॥

নিষিদ্ধ কর্ম ফলদায়িছেন প্রণমতি নমোহধর্মেতি অধর্মদ্য বিপাক: ফলং যন্ত্রান্ত লৈ । বিহিত কর্ম ফলদায়িছেন প্রণমতি নমস্ত ইতি । হে আশিষামীশ স্বর্গাদি ফলদায়িন্ মনবে সর্ব্ধ মন্ত রূপায় কারণাত্মনে কর্মকারক স্ক্রপায় ॥ ৩৮ ॥

অপিচ তুমি ত্রৈলোক্যের পালন কর্তা বায়ু রূপী এবং সহ ওজ বল ইত্যাদির স্বরূপ। অপর তুমি আকাশ রূপী ও শব্দ গুণত্ব প্রযুক্ত অর্থ সকলের প্রকাশক এবং আন্তরিক ও বাহ্ছ ব্যবহারের অবলম্বন স্বরূপ তোমাকে নমস্কার॥ ৩৬॥

হে ভগবন্! তুমি পুণ্যলোক ও ভূরি বর্চন্দী এবং স্বর্গ স্বরূপ তোমাকে নমস্কার। ভূমি যথাক্রমে পিতৃ ও দেব প্রাপ্তি যাহার ফল তাদৃশ প্রবৃত্তি ও নির্ত্তি কর্মের স্বরূপ ॥ ৩৭ ॥

অপর তুমিই অধর্মের ফলরূপ ছঃখদায়ক, মৃত্যু, তোমাকে নমস্কার। তে ঈশ। তুমি সকল কর্মের ফলদাতা এবং সর্বজ্ঞ, তোমাকে নমস্কার করি॥ ৩৮॥

নমোধর্মায় বৃহতে কৃষ্ণায়াকুণ্ঠমেধনে। পুরুষায় পুরাণায় দাংখ্যযোগেশ্বরায়চ ॥ ৩৯ ॥ শক্তিত্রেয় দৰেতায় মীঢ়ুষে হৃহংকৃতাত্মনে। চেত আকৃতি রূপায় নমো বাচোবিভূতয়ে ॥ ৪০ ॥ দর্শনং নো দিদুকুণাং দেহি ভাগবতার্চিতং। রূপং প্রিয়তমং স্বানাং দর্বেন্দ্রিগুণাঞ্জনং ॥ ৪১ ॥

# श्रीभव्रकामी ।

° বিফুজেন প্রণমতি বৃহতে ধর্মায় পরমধর্মাজানে কৃষ্ণায় ॥ ৩৯॥ কুলুরণেণ প্রণমতি। মীচুষে কুলায় অহঙ্কতমহঙ্কার স্থামায়নে। সচ কর্ত্করণ কর্মাশক্তি অয়সমেত স্তব্মে। ব্রহ্মজোন প্রণমতি। চেতোজানং আকৃতি: ক্রিয়া তক্রপায়। বাচো বিবিধা ভৃতি: স্টি র্মাৎ তব্মে॥৪০॥

এবং নমস্কৃত্য দর্শনং প্রার্থয়তে দর্শনমিতি নবভি:। ভাগবতৈ: সৎকৃতং দর্শনং দেহীত্যক্ত বিবরণং রূপমিত্যাদি প্রদর্শযে-

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অথ ত্রিদেবী রূপত্বেন স্ততের বিষ্ণুরূপত্বে পল্লনাভাভেদেনৈর স্তোতি। ননো ধর্মায়েতি। তত্র প্রুষায় প্রাণায়েতি পশ্লনাভ রূপেণ নিঃশাস প্রতিভিত বেদদারা ধর্মায় বৃহতে নসঃ স্বয়ং ভগবন্ধর্ম স্বরপণ তদত্গত সর্ব ধর্ম প্রতিন দারা সাংখ্য যোগেশ্রায়েতি। কপিল দতাত্রেয়াদি রূপেণ তত্তৎ প্রবর্তন দারা ক্ষণায়াকুঠনেধ্য ইতি পর্ত্রন রূপেণ জ্ঞান প্রবর্তন দারা বিশ্বপালকায়েত্যর্থ:। ব্যতিক্রম নির্দেশস্থ তদিজ্বায়া অনুন্যতাং ॥ ৩৯ ॥

শিব ব্ৰহ্মরপত্ত্বে তু পরিচ্ছিলৈখর্য্য ভয়া ভৌতি। শক্তীত্যর্দ্ধ কাভ্যাং ॥ ৪০ ॥

ভদেবং সর্ব্য ক্রপত্ত মৃক্ত্রা তদেতাৰজ্জপেনৈৰ জাত ভক্তি বিশেষো বিশেষ। তিলাষং কুর্বরায়াভীষ্টং রূপং বর্ণয়তি। দর্শন-মিতার্দ্ধকেন। নতু সর্ব্যান্ত্রকত্তে সতি নিতাং মম দর্শনং প্রাপ্লোষ্যেবেত্যাল্পাহ। ভাগবতেঃ সাত্তিত রচ্চিতং সর্ব্ব সার স্বর্গত্বেন সেবামানমিতি॥
•

রূপমিতি সাদ্ধাষ্টকং। সতামিত্যভাত্তে স্থানাং জ্ঞাতি রূপাণাং স্থপরিকরাণাং প্রিয়তমাং সর্কেন্দ্রিয় গুণাঞ্জনঞ। সমকর্ণতং যণা শোভি প্রমাণত্তং ত্বিষ ইত্যতুলামিতি সম্বন্ধোক্তি পাঠাত্তরং। প্রতি সংক্রাময়ৎ প্রবেশয়ৎ সৌন্দর্য্যেণাকর্ষদিব। যথা।

# শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবন্তী'।

ভক্তিরপত্তেন তবিষয়ত্বন প্রণমতি নমো ধর্মায়েতি অধিকারি ভেদেবু কপিল দতাত্তেয়াদ্যবতার ভেদেন সাঝাযোগরোরপি প্রবর্তকার ॥ ৩৯ ॥

অহতাধি দৈবাদি ভেদতার সহিত্ত পুনরপি তদধিষ্ঠাত দৈবত স্বরূপ প্রণতা বংশোধনমাহ শকীতি কর্তৃ কর্ম করণ শক্তিত্বর সমেতার। মীচুষে কর্ম স্বরূপার অহত্কত মহতার তদাত্মনে ভো কর্ম স্বরূপ হরে মমাহতা মমতবোর্ত্রয়: শুরুত্ত ভক্তিমধ্যো ভবত্ত তৃত্যং নম ইতি ॥

জ্ঞানে ক্রিয় কর্মে ক্রিয়াণাং শুদ্ধিনাহ। চেতো জ্ঞানং আকৃতিঃ ক্রিয়া তক্রপায় বাস স্বরূপায় বাচোবেদ লক্ষণায়া বিবিধা ভৃতিঃ স্ট র্যমান্ত তথা বাচ ইতি ভক্পলক্ষিতানাং কর্মে ক্রিয়াণাং শুদ্ধি ব্যক্তিতা জ্ঞানে ক্রিয়াণামপি শুদ্ধি মুক্তাপি পুনরনমা প্রণত্যাপি জ্ঞেয়া। হে ক্যে স্কুপ হরে মম বৃদ্ধি প্রাণ্ড উল্লেখ্নী কুকু তৃভাং নম ইতি ॥ ৪০ ॥

এবং শ্বরন্ প্রণতিভিরের স্বন্যা দেহে জিল্ল মনসাং শুদ্ধা যোগ্যতামাপাদ্য দর্শনং প্রার্থনতে নবভিঃ দর্শনং দেহীতি। নমু

প্রভা! তুমি পরম ধর্মাত্মা প্রীকৃষ্ণ, অকুঠ মেধাবী, পুরাণ পুরুষ এবং সাংখ্য ও যোগের ঈশ্বর, তোমাকে ন্মন্ধার॥ ৩৯॥

অপর তুমি অহমারাদ্ধা রুদ্রে এবং কর্তা ও কর্ম এই শক্তিত্র সময়িত, আর তুমিই ত্রহ্মা যে হেতু জ্ঞান এবং ক্রিয়া স্বন্ধপ। জার ভোমা হইতেই বাক্যের বিবিধ স্প্তি হইয়া থাকে ॥ ৪০ ॥

পভো! আমরা তোমার রূপ দর্শন করিতে ইচ্ছা করিতেছি, যে রূপ তোমার নিজ ভক্তদিগের

মিশ্ব প্রার্ড্ ঘনশ্যামং সর্বদৌন্দর্য্যগংগ্রহং। চার্ব্যায়ত চতুর্বাত্তং হুজাত রুচিরাননং॥ ৪২॥ পদ্মকোশ পলাশাক্ষং হুন্দর জ্র হুনাসিকং। হুদ্ভিছং হুকপোলাক্তং সমকর্ণ বিভূষণং॥ ৪৩॥ প্রীতিপ্রহসিতাপাঙ্গমলকৈরুপশোভিতং। লসংপঙ্কজ কিঞ্জহতুকুলং মৃষ্টকুগুলং॥ ৪৪॥

# धिधद्रवामी।

তান্তং। স্থানাং ভক্তানাং প্রিরতমং রূপং প্রদর্শয়েতি নবমেনাধরঃ। সর্কেরামি ক্রিয়াণাং যে তথা বিষয়া তেষাং অঞ্চনং ব্যঞ্জরং সর্কেক্তিছ বিষয় বিষয়িরপমিতার্থঃ। সর্কেক্তিয়াণি স্বত্তগৈ রনক্তি বাঞ্জয়তীতি বা ॥ ৪১ ॥

লিগ্ধ: প্রাবৃষি যোঘন তাহৎ ভামং সর্কেবাং সৌন্দর্যাণাং সংগ্রহো যশিন্। চারব আরতাশ্চভারে বাছবো যশিন্। স্কাতং যথোচিত স্কাব্যবং ফুচিরমাননং যশিন্ ॥ ৪২ ॥

পদ্মস্ত কোশে মধ্যে যানি পালাশানি পত্তাৰি ভ্ৰদক্ষিণী যদ্মিন্। স্কপোলমাস্তং ৰদ্মিন্। সমৌ কণী বিভ্ৰণং যস কুণ্ডলমো রগ্রে বক্ষ্যমাণভাৎ ॥ ৪০ ॥ প্রীভ্যা প্রহসিভাবিবাপাসৌ যদ্মিন্ ॥ ৪৪ ॥

# ক্রনসন্দর্ভঃ।

ক্টি প্রলম্বোনি গ্নমন্ প্রবেশয়ং শেচতি প্রভাব গান্তীর্য্যে দর্শিতে। প্রদর্শনিতি চিৎস্থ: ॥৪১।৪২।৪০।৪৪।৪৫।৪৬।৪৭।৪৮।৪৯॥

# क्षेविधनाथहक्रवर्छी।

কীদৃশং দর্শনং ভবদভিমতং দদানি ততাহ ভাগবতৈরচ্চিতং নতু বৌদ্ধালৈয়রিতার্থ: ॥

রূপং রূপবং স্থানাং প্রিয়ত্যমিতি বৈরাজ দর্শনং বাার্ত্তং। সর্বেজির গুলৈ রূপাদিভিঃ অঞ্চনং একণমত্যাসক্তির্যত্ত তদিতি অক্ষদর্শনমপি ব্যার্ত্তং। যথা সর্বেজিয়াণাং গুণাঞ্জনং গুণ্যুক্তং হিতকরমঞ্জনং মন আদি সর্বেজিয়াণি যত্ত ত্বিধিয় গ্রহণ রূপমান্যাং পরিতাজ্য স্থাত চক্ষ্ণ প্রাপ্রেডীতার্থ:। চক্ষ্যতক্ষ্রিত্যাদি শ্রুতেঃ ॥ ৪১ ॥

কিঞ্চ ত্রাণি সিধেতি সেহবর সেহজনকত চিক্তণ্ডাহ্যকানি প্রার্থেতে রসইবির সর্বতাপোপশসকত মনশাতক হর্ষহানি স্নেবেণ প্রকর্ষেণ আ সমাণের বর্ষতি ভক্তমনোর্থমিতি প্রার্ট ্ঘন শ্রামাতি নিবিত্ব শ্রামা। সর্ক্রোমের প্রাক্তাপ্রাক্ত বস্তুনিছানাং সৌন্ধ্যাণাং সংগ্রহো যত্র তৎ। যথা সৌন্ধ্যা কর্ত্বং সমাক্ গ্রহণমাকর্ষণং যত্র তদিত্যত এবানাত্র তাদৃশ সৌন্ধ্যাং নাজীত্যর্থ:। বরা সর্ক্রোন্ধ্যাণ কর্ত্তা সমাগাসকৈয়ের গ্রহণং যদ্যেতি সর্ক্রোন্ধ্যামণি স্বং স্ক্রায়ত্বং যদৈর গৃহ্যাতীতি ভার:। চত্তস্যু দিক্ ভ্লা যাতেতি পল্নাভোগাসকাঃ। চত্বারো ভ্লা যানেতি বৈকুঠনাথোপাসকাঃ প্রেয়সী সাহিত্যাদের চত্ত্রত্ব মিতি শীক্ষকোপাসকাঃ। স্ক্রাত কম্লমির ক্রচিরমাননং যত্র তং ॥ ৪২ ॥ পল্লকোশত্বে কোমলে পলাশে ইবান্ধিনী যত্র তং ॥ ৪২ ॥

প্রীতি ব্যঞ্জকং প্রাহ্সিত্মপাঙ্গে বাম নেত্রান্তে যুচ্ছেতি প্রেয়্সীসাহিত্যং সূচ্যুতি । ৪৪ ॥

প্রিয়তম ও ভাগবত জনের পূজিত এবং যাহা স্বীয় গুণ দ্বারা দকল ইন্দ্রিয়কে প্রকাশ করে সেই রূপ আমাদিগকে দেখাও॥ ৪১॥

হে ঈশ। তোমার সেই রূপ প্রার্ট্ কালীন স্নিগ্ন মেঘ তুল্য শ্রাম বর্ণ ও সর্ব্ব সৌন্দর্য্যে পরিপূর্ণ এবং আজ্ঞাসুলম্বিত চারি বাহুতে বিভূষিত। অপর তত্ত্বেস্থ সমস্ত অবয়ব স্ক্রন্থাত এবং বদন কমল অতি-শয় মনোহর॥ ৪২॥

প্রতো! তোমার ঐ মূর্ত্তির লোচনদ্বর পদ্ম মধ্যন্থ পত্ত তুল্য হৃদৃষ্ঠ, জ্র ও নাসিকা অতি হৃদ্দর, দত্ত পঙ্ক্তি চমৎকার, বদন হৃদ্দর কপোলদ্বয়ে হৃশোভিত, আর কর্ণদর পরস্পার এরূপ সমান যে তাহাই যেন ভূষণ হইয়াছে ॥ ৪৩ ॥

অপর ঐ মূর্ত্তির তুইটা অপাঙ্গ প্রীতি করণক যেন হাঁসিতেছে, আর চূর্ণ কুম্বলে অতিশয় হুশোভিত হইয়া রহিয়াছে। অপিচ ঐ দেহে পদাকিঞ্জক তুল্য পীতবর্ণ পট্ট বসন দেদীপ্যমান ও কর্ণবায়ে তুইটা মার্কিত কুগুল বিরাজ করিতেছে ॥ ৪৪ ॥

ক্তুর্থ কিরীট বলয় হার নূপুরমেথলং। শহা চক্র গদাপিল মালামণুত্তম দ্ধিনথ ॥ ৪৫ ॥
সিংহক্ষ থিষোবিত্রথ সৌভগগ্রীব কোস্তভং। প্রিয়ানপায়িতাক্ষিপ্ত নিক্ষাশোরসোল্লনং ॥ ৪৬
পূর রেচক সংবিশ্র বলিবল্প দলোদরং। প্রতি সংক্রাময়দ্বিশং নাভ্যাবর্ত্তগভীরয়া ॥ ৪৭ ॥
শ্রামশ্রোণ্যধিরোচিষ্ণু তুকুল স্বর্ণমেখলং। সম চার্ক্ডিয় জভ্রোক নিম্নজানুস্থদর্শনং ॥ ৪৮ ॥

#### शिभवत्राधी।

ক্ৰন্তি কিরীট। নীনি যদিন্ শহাদি মং উত্তম দ্ধি লক্ষী: यदा এতৈ ক্তমা ঋদিকংক ধে। যভাতি তং ॥ ৪৫॥

কৌততাবৃক্তা এীবা যেন। সিংহত কলে পরিতঃ প্রসরতঃ কেশরাঃ এব ছিল:। তাদৃশীঃ সর্কতিছিবো বিভ্রকাসী সৌতর এীবন্দ কৌততা যিমিন্। যরা সিংহতের কজে তিয়ো ত্বিষঃ কুওল হারাদি দীপ্রীঃ বিভ্রদিতি পুণধিশেরণং। সৌতর্গফুলা এীবা যেন সকৌততা যমিন্ শ্রিষা হেতৃত্তয়া কিপ্রতিরস্কৃতো নিক্ষাশা। স্বর্ণরেথাকিতো নিক্র পাষাণো যেন তাদৃশেনোর্সা উল্লচ্ছো-ভ্যানং॥ ৪৬॥

খাদোচ্ছাবাভ্যাং সংবিগাশ্চঞ্লা বল্যস্তাভি ব্লুদল্বদ্ধখণত সদৃশং উদরং যশ্বিন্। প্রতিসংক্রাময়ং যতে।নির্গতং তেনৈর লারেণ পুনঃ প্রবেশয়দিব ॥ ৪৭ ॥

ভাম ভোণ্যাধিকং রোচিফু যং পীতং ত্ক্লং তত্র অবর্ণময়ী মেথলা যক্ষিন্। অজ্যুীচ জ্জেব্চ উর্চ নিলে অফুলতে জালুনীচ সুমৈ-

# জী বিখনাথচক্রবত্তী।

শাম চক্র গদা পালানি কর চতুইয়ে। করতলহয়ে বা রেখা রূপানি জেয়াণি। মালাণ্চ অভরণস্থা মণয়ণ্চ উত্তমহ্বিং শোভা সম্পচ্চ তবং ॥ ৪৫ ॥

সিংহসোব যৌ ক্ষেত্র্ন তিয়োজিষোহাব কুওল।দি দীপ্তীবি ভিং। দৌভগযুক্তা গ্রীবা যেন তথাভূতঃ কৌপ্তভো যত্র তং। অন-পারিস্তা প্রিয়া লক্ষ্মী রেথয়া হেতুভূতরা আফিপ্ত ভিরক্তো নিক্ষাশা অর্ণরেথাঙ্কিতো নিক্ষ পাষাণো যেন তাদৃশেন উরস্থ উল্লয়জেভিয়ানং॥ ৪৬॥

পুর রেচকান্তাং খালোচ্ছ্বালান্তাং সংবিগাশ্চঞ্লা যা বলয়তাভিব স্তি দলবদ্যথপত সদৃশমুদরং যত ভং। আবর্ত্তবলান্তীরয়া

আর মুক্ট, বল্য়, হার, নূপুর, মেথলা প্রভৃতি তাহাতে মনোহর রূপে দীপ্তি পাইতেছে। এবং শহা, চক্রু, গদা, পদা, মালা ও মণি ইত্যাদি দকলও দাতিশয় উৎক্ধান্থিত হইয়া রহিয়াছে॥৪৫॥

অপর ঐ মৃর্ত্তির গলদেশে যে কোস্তভ মণি আছে, তাহার শোভার কথা কি বলিব, সিংহের ক্ষম দেশে যেমন সর্বতো ভাবে প্রসরণশীল কেশর থাকে তাহার ভাষা, শোভন কান্তি ধারণ করিয়াছে। ফলতঃ কোস্তভ মণি ছারা বক্ষঃস্থলের এরূপ শোভা হইয়াছে যে তদ্মারা স্বর্ণরেথাঙ্কিত নিক্ষ প্যাণেরও যেন তিরক্ষার হইয়া থাকে॥৪৬॥

আর ঐ দেহে এরপে খাদ প্রখাদ বহিতেছে যে ত্রিবলি দকল অতিশয় চঞ্চল, হয় এবং তদ্ধারা উদর অখথ পত্রের তুল্য প্রকাশ পায়। অপিচ গভীর আবর্ত যুক্ত নাভি এরপে স্ফুরিতেছে যেন এই বিশ্ব যাহা হইতে নির্গত হয় তাহার দারাই পুনরায় অন্তরে প্রবেশ করিতেছে॥ ৪৭॥

অপর ঐ মূর্ত্তির শ্যামবর্ণ ভোণিতটে পীতবর্ণ পট্টবসন ও ততুপরি স্বর্ণময় মেথলা দেদীপ্যমান

পদা শরৎপদ্মপলাশরোচিষা নথত্নভিমে তিরঘং বিধুমতা। প্রদর্শয় স্বীয়নপান্ত সাধ্বসং পদং গুরো মার্গগুরুন্তমোজুমাং॥ ৪৯॥ এতদ্রপদসুধ্যেয়মাত্মগুদ্ধিমভীপদতা। যদ্ভক্তিযোগোভয়দঃ মধ্যমসুভিষ্ঠতাং॥ ৫০॥

#### शिश्वत्राभी।

শচাকৃতি বেতৈঃ শোভমানং দর্শনং যত। সমাশচারবোহজ্বাদ্যো ব্যিন্। নিয়ে **জান্নী** যথিন্ শোভমানং দর্শনং যতেতি পদ্তায়ংবা ॥ ৪৮ ॥

পদা দীপস্থানীয়েন। যথা এবভ্তেন পদোপলকিত: কপং প্রদর্শয়েত্যর্থ:। শবদি যথ পলাং তম্য পলাশং তম্থ বোচির্যস্থ তেন নধদীপ্তিভিরম্বর্ভবং নোহ্যমজ্ঞানং বিধুষ্তা স্বীয়ং কপং পদং শবণং প্রদর্শয়। অপান্তং প্রকাদাদীনাং সাধ্বসং যেন তথ।
ছে গুরো যভ্তমেব তমোজুষাং অজ্ঞানাং মার্গপ্রদর্শকো গুরু: ॥ ৪৯ ॥

অভিহর ভিমিদং ময়া প্রাথিতমিতি ভোতেরাহ। এত জ্বসমূধ্যেয়ং ধ্যানাহ মেব নতু প্রভাক্তঃ প্রাপামিত্যর্থ:॥ ৫০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পূর্ব্বোক্ত ধ্যানস্য ফলমাহ। এতদিতি। যং গলাৎ ভক্তিযোগঃ প্রেমা ভবতি তচ্চ ধ্যানং গাঁচ শ্রহ্বাতাবেন ক্ষধর্ম সাপেকাণাং ভক্তিযোগাভাসং জনমতি সচ সংসার ভয়ত্তাগমাত্তং করে।তীত্যাহ। অভ্যুদ ইতি। ধ্যান কৈবল্যং কুর্বতা প্রশন্ত

# তীবিশ্বনাগচক্রবত্তী।

নাছ্যা বিখং প্রতি সংক্রাময়ং। তরেরবাছুতং পুন স্তরের স্বন্মিন্ প্রবেশয়দিব স্বসৌন্দর্যোণাকর্ষদিব ইত্যর্থ: ॥ ৪৭ ॥

ভামত্রোণ্যা অধিকং রোচিষ্কৃতৎ কান্তাচ্চলন যুক্তং যং পীত ত্কৃলং তত্র স্বর্ণময়ী মেধলা যদ্মিং তং। সমং তুল্য প্রমাণক চাকু স্থলবক্ষ অভিযুদ্ধ ভেষাক যত্র তং ॥ ৪৮ ॥

নধছাতি নঁথানাং কান্তিভিবেৰ অঘ্যক্ষকারং ছ্বী কুর্বতা পদা দীবাদীপকেনৈৰ সীয়ং পদং স্বরূপং স্থানং বা। যদা ছে প্রভা তব স্বাঙ্গলাবণ্য দর্শনং প্রাণ্ডং কিন্তু চরণ তল মাধুর্যাং নোপলবাং তত্র যদাপি মহাযোগ পীঠে তিঠত তাৰ দ্বোঃ পদ্যোঃ সামস্তোন দর্শনাসন্তব তাদি একেন পদা ভ্বমবইভাগেরং পদং কিঞ্ছিরময়া দর্শরেত্যাহ। পদা এব পদং দর্শর বামপদা ভ্বমবইভা দক্ষিণ পদং কিঞ্জিরির শিচনীকৃত মুন্ময়া প্রদর্শর যথা চক্র ধ্বন্ধ বন্ধান্দি দর্শনেন সংসার ভারং নিবর্ত্ত ইত্যাহ অপান্তেতি নমু কথ্মীদৃশীমতি তাবাজনীতি ভত্র প্রীশুরু প্রসাদাদিত্যাহ হে গুরো। তাবাজ্যাসন্তান তিমিরাদ্ধ চক্ষ্যামন্দাকং মার্গগুরু ভিক্তি মার্গোপ্রেম্ব গুরু রূপধারীত্যর্থ: ॥ ৪৯ ॥

শীক্ত এব বিশেষং ভাপয়িত্মেত্দিতি পদ্যমাহ যাবং দশ্নং ন লভ্যেত সাধক্তক্তেন ভাবদেতজ্ঞ**ামেৰ পুনঃ পুনণে** য়িং আত্মনো **জীবস্ত ও**দ্ধিমবিদ্যামালিন্য কালনং ইচ্ছতেতি নতু প্ৰকারাস্তবেগ তং পদার্থ গুদ্ধি উক্তানামূচি**তেতি ভাবঃ।** যথা বাস্ক

রহিয়াছে। আর সমান অথচ মনোহর চরণ, উরু এবং অসুচ্চ জাসুত্বয় দারা তাহার দর্শন অতিশয় অশোভন হইয়াছে॥ ৪৮॥

ভগবন্! যে হেতু তুমিই তমোগুণাবলম্বি অজ্ঞ ব্যক্তিদিগের পথ প্রদর্শক গুরু, অভএব তোমার যে মূর্ত্তির চরণ ম্বর শরৎকালীন পদা পলাশ তুল্য দীপ্তিমান্ এবং নথদীপ্তি দারা আমাদের আন্তরিক অজ্ঞান বিনাশ করে সেই চরণোপলক্ষিত মূর্ত্তি আমাদিগকে দেখাইতে আজ্ঞা হউক। প্রভো! তোমার ঐ মূর্ত্তি হইতে প্রয়াদাদিরও ভয় দূরীভূত হয়, অভএব তাহা সকলের রক্ষক ॥ ৪৯॥

হে ঈশ ! তোমার ঐ রূপ অতি গুল্ল ভ, যে সকল ব্যক্তি আত্ম ভদ্ধি ইচ্ছা করেন, ভাঁছারা ইহা

ভবান্ ভক্তিমতা লভ্যো হুর্ল ভঃ সর্বাদেহিনাং। স্বারাজ্য স্থাপ্যভিমত একান্তেনাত্মবিদ্যাতিঃ॥৫১॥ তং হুরারাধ্যমারাধ্য সতামপি হুরাপয়া। একান্তভক্ত্যা কোবাঞ্ছে পাদমূলং বিনা বহিঃ॥৫২॥ যত্র নির্বিষ্ট মরণং কুতান্তো নাভিমন্যতে। বিশ্বং বিধ্বংসয়ন্ বীর্য্যশোষ্যবিক্ষ্টুর্জিত ক্রবা॥৫৩

# শীপরস্বাসী।

ত হি কিং কেনাপি ন প্রাপ্ততে তত্রাছ ভবানিতি ছ্র ভত্মেবাছ। স্বর্গে রাজ্যং যত তত্তাপ্যভিনতঃ স্থ্নীয়ং। কিঞ্চ একা-তেনে য আগুবিং তত্তাপিচ গতির্পম্যঃ ॥ ৫১ ॥

অভেত্বদৰ্জন ব্যতিরেকেণ ন কিঞিং বাশ্বামীত্যাহ। ত্বং ছামেকান্ত ভক্তা আরাধ্য বহিঃ স্বর্গাদিস্বং ॥ ৫২ ॥ অত হেতুঃ যত্ত পাদমূলে শরণং প্রবিষ্টং ক্কৃতান্তঃ কালো মনায়ং বশ্চ ইতি নঃভিমানং করোতি। কিং কুর্কন্ বীর্যাং প্রভাবঃ

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

ভক্তিযোগ যুদ্ধাতু ভবানপি লভ্যত ইত্যাহ। ভবানিতি। ভবাংস্ত দ্বীবন মুক্ত প্রান্তানাং সর্ব্রদেহিনাং হল্ল ভি: কিঞ্চ স্বাবাজান্তা-প্যভিমত:। লক্ষে সালোক্যাদিকেপি বাঞ্চিত:। একান্তেন সালোক্যাদি স্থনিরপেকেণ ভক্তিযোগেনতু আত্মবিদাং ভবদেক জ্ঞানিনাং গতি: পর্ম ফলরপ: ॥ ৫০। ৫১॥

ভত্ত যুক্তমিত্যাহ। ভমিতি। স্তাং জ্ঞানিনামপি। ইখং স্তামিতি বং। বহিং স্থাদি স্থং ॥ ৫২ ॥ নচ্ভত্ত স্থাদাবিৰ ভ্ৰমন্তীতি বাচ্যমিত্যভিপ্ৰেত্যাহ। যতেতি.। কৃত্যন্তোপি। মতেনিম্ভারিত্যাদেং স্মৃত্য চীকাষাং

# শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰতী।

দেবাদি প্রণতিতি দেহিদম শুদ্ধিককা তথা বিশ্ব প্রার্ডিত্যাদি ধ্যানপৌনঃ প্ণোন জীবস্তচ শুদ্ধিরিয়মুকা। ততো দর্শনং ততঃ পার্ষদম্ব প্রাপ্তিরিতি শুদ্ধ জ্ঞকমতং দর্শিতং। অত্র কিং মাহাত্মাং বাচ্যং যতঃ স্বস্থধর্মন্তিগ্রামাশ্রমিণামপি যক্ত জ্ঞকিযোগ এবাত্মদো নতুকর্ম জ্ঞানাদিরিত্যর্থ:॥ ৫০॥

পুনরপোবং স্ববীতেত্যাত ভবানিতি স্বর্গেরাজাং রাজবং যভা তভা এক্সণোপ্ডিমতঃ ম্পৃত্নীয়ঃ। আম্বিদাং সনকাদীনা-মশি গতিকপঃ॥ ৫১॥

পুনরপি জীরুত্তএব শ্লোকত্রয়মাহ তমিতি বহিঃ স্বর্গাদি সূথং ॥ ৫২ ॥

সংসার ভয়ত্ত তত্ত্ব নাস্ত্যেবেতি কিং তৎ প্রার্থনেনেত্যাহ যত্ত পাদম্লে অরণং শরণং প্রবিষ্টং জনং ক্রতাস্তঃকালো মমারমিতি

কেবল ধ্যান করিতে সমর্থ, তাঁহারাও প্রত্যক্ষ দেখিতে পান না। ভগবন্! এই রূপের প্রতি ভক্তি যোগ করিলে স্বধর্মামুষ্ঠায়ি পুরুষদের অভয় লাভ হয়॥ ৫০॥

প্রভো! যে ব্যক্তি ভক্তিমান্ সেই তোমাকে লাভ করিতে পারে, পরস্ত তুমি অন্য সকল দেহির হল্লভ। অতএব যে ব্যক্তির স্বর্গে রাজ্য আছে, তিনিও তোমার দর্শন পাইবার স্পৃহা করিয়া ধাকেন। অপর যে মানব একান্ত আত্মন্ত তিনিও তোমাকে পাইতে অভিলাষী হয়েন॥ ৫১॥

অতএব আমি তোমার অর্চনা ব্যতীত অশু কিছুই বাঞ্চ করি না। ফলতঃ তুমি সাধু পুরুষ দিগেরও ছ্রারাধ্য, একান্ত ভক্তি দারা আরাধনা করিয়া কোন্ব্যক্তি তোমার পাদমূল ভিন্ন বাহ্ স্থাদি হথ অভিলাষ করিবে ? ॥ ৫২॥

ভগৰন্! আমি যে তোমার পাদমূল মাত্র বাঞ্ছা করি তাহার কারণ এই, ক্বতান্ত প্রভাব ও উৎসাহ করণক আপনার দ্রেলতা কম্পিতা করত তদ্ধারা বিখ বিধ্বংদনে সমর্থ হইয়াও তোমার ঐ পাদমূলে ক্ষণার্দ্ধনাপি তুলয়ে ন স্বর্গং না পুনর্ভবং। ভগবৎ সঙ্গিসঙ্গত মর্ত্ত্যানাং কিমৃত্যাশিষঃ ॥ ৫৪॥ অথানঘান্ত্যে স্তব কার্ত্তিতীর্ণয়োরস্তর্বহিং স্নানবিধৃতপাপানাং। ভূতেষত্ত্যোশস্থ্য শ্বনীলিনাং স্থাৎ সঙ্গমোহসুগ্রহ এষ নস্তব॥ ৫৫॥

#### **टी** भवत्राभी।

শৌর্যমুৎসাহ: তাভ্যাং বিক্, জিজ তিয়া ক্ষ্ ভিত্যা ক্রবা বিখ বিধাংস্যরণি ॥ ৫০ ॥

ত্ৎপাদম্লে প্রবিষ্ট্রা কৃতান্ত ভয়াভাবং কিয়ানয়ং লাভ:। যাবতা ত্তুক্রসঙ্গএব সকল পুক্ষার্থশ্রেণি শিরসি নরীনর্তি ইত্যাহ ভগবত স্তব সন্ধিনাং সঙ্গত ক্ষণার্দ্ধেনাপি ন অর্গং তুল্যে সমং ন গণয়ামি। নচ অপুনর্ভবং মোক্ষং মর্ত্ত্যানামাশিযো রাজ্যাদ্যাঃ কিমৃত ॥ ৫৪ ॥

অথ অতোহেতো: অনথে অনহবাবজ্যী যক্ত তক্ত তব কীর্তি র্যশ: তীর্থং গলা তয়ো: ক্রমেণান্তর হি: লানাভ্যাং বিধৃতঃ গাণ্যা বেষাং অতএবং ভূতেরু অনুক্রোশ: ক্রপাস্থ সম্বঞ্চ রাগাদি রহিতং চিত্তং শীলঞ্চ আর্জবাদি বিদ্যাতে শেষাং তেষাং সঙ্গনোহ্যাকং স্থাৎ এব এব ন: অদুমূর্যহঃ ॥ ৫৫॥

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

বিষয়ী করোতীতিতু বাচাং বিফ্রজিতেতি কচিং ॥ ৫৩ ॥

অহন্ত ন তুলয়ে গোরবলাঘবাতি স্পষ্টমাদিতি ভাব: ॥ ৫৪ ॥
বিধৃতো জগতোপি পাপাা বৈ: । মন্তকিযুকো ভুবনং পুণাতীতি বং ॥ ৫৫ ॥

#### এ বিখনাপচক্রবরী ।

নাভিমন্ততে। বীৰ্ণাং প্ৰভাবং শোৰ্থানুংসাহঃ ভাজাং বিক্জিতিয়া ক্ষ্ভিত্য়া ক্ৰা বিশ্বং ধ্বংস্যন্ত্ৰি ॥ ৫৩ ॥

সংসক্ষং তুবাঞ্চেবেতাহে কণার্দ্ধেনিতি ভগবংসজিনাং সঙ্গুজগার্দ্ধেন কিমৃত বিত্রাদি ক্ষণেন কিমৃত ভরাং তং ফলভ্ভন। ভক্তা কিমৃত্যাং ভক্তিকলেন প্রেমেতি কৈমৃত্যাভিশ্যোদ্যোতিতঃ। স্বর্গং কর্মফলং অপুনর্ভবং মোকং জ্ঞানফলম্পি ন তুল্যে কিমৃত জ্ঞানং কিমৃত্ত্রাং কর্ম কিমৃত ত্যাং রাজ্যাদ্যা দৃঠা আশিবঃ ॥ ৫৪ ॥

তত্মাদেবং প্রার্থনিরা যা স্ববীতেত্যাহ। অপেতি অন্যাজ্যে: পাপহ্বন চ্রণ্কমলস্থা তব কীর্রিশস্তীর্থং গলা তয়োঃ ক্রমেণাত্ত বহিঃ লানাভ্যাং বিধৃতঃ পাপা। যেষাং অতএব ভূতেত্বসূক্রোশঃ রূপা সুসত্বক শুক মন্তঃকরনং শীলকার্জবাদি বিদ্যুতে যেষাং তেবাং সল্মোনোহ্যাকং স্থাৎ এব এব নত্ত্রসূত্রঃ॥ ৫৫॥

শরণ প্রাপ্ত ব্যক্তিকে "এ আমার বশ্য" বলিয়া অভিমান করিতে পারে না॥ ৫৩॥

অথবা তোমার পাদমূলে শরণাপন্ন ব্যক্তিদিগের যে শমন ভয় নিবারণ হয় এ বড় লাভ নহে, কারণ তোমার সঙ্গিদিগের সহিত যে সঙ্গ তোহার ক্ষণার্দ্ধের সহিত স্বর্গ অথবা মোক্ষ এত চুভয়কে সমান বলিয়া গণ্য করিতে পারি না, ইহাতে মরণ ধর্মশীল মানবদিগের রাজ্যাদি সম্পত্তির কথা কি ? অর্থাৎ সেসকল কথনই উহার তুল্য হইতে পারিবে না ॥ ৫৪ ॥

অতএব হে ভগবন্! তোমার যশঃ এবং তীর্থ (গঙ্গা) এই ছুইয়ের যথাক্রমে অন্তর্কহি সান দার। যে সকল পুরুষের পাপ বিধৃত হইয়াছে, তাহাতে যে সকল ব্যক্তিতে দয়া, রাগাদি রছিত চিত্ত এবং আর্জবাদি গুণ বিদ্যমান, সেই সমস্ত সাধু পুরুষদের সহিত আমাদের মিলন ইউক্ । প্রভা! তাহা হইলেই আমরা তোমার মহৎ অনুগ্রহ বোধ করিব ॥ ৫৫ ॥ ন যক্ত চিত্তং বহিরর্থ বিজ্ঞাং তানো গুহায়াক বিশুক্ষাবিশৎ। যন্ত জিযোগামুগৃহীত মঞ্জা মূনিবি চাকে নমু তাত তে গতিং॥ ৫৬॥ যত্তেদং ব্যজ্যতে বিশ্বং বিশ্বস্থিনবভাতি যথ। তার্বং অক্ষা পরং জ্যোতিরাকাশাসিব বিস্তৃতং॥ ৫৭ যোগায়য়েদং পুরু রূপয়াস্ত দ্বিভর্তি ভূয়ঃ ক্ষপয়ত্যবিক্রিয়ঃ।

# শ্রিপরস্বামী।

ড বুজানক বছকে সম্বাদেব ভবতীতাহি ন যসোতি যেয়াং সতাং ভক্তিযোপেনামুগৃহীতং বিশুদ্ধং সত চিত্তং বাছার্থ বিক্ষিপ্তং ন ভবতি তমোরপায়াং গুহায়াঞ্চ নাবিশৎ লয়ং ন প্রাপ তক্ত তদা স মুনিঃ তব গতিং তবং পশ্চতি ॥ ৫৬ ॥

কীদৃশং ভবং তদাহ ধতেতি॥ ৫৭॥

জগত উপাদানহেন তবং লক্ষিতং নিমি একেনাপি তদেব লক্ষয়াহ। য ইদং বিশং সদিব প্ৰমাৰ্থনিবাক্জং। কণ্ডুত্যা

# ক্রমদন্দর্ভ:।

গতিং গুণলীলাদিময়ীং স্বরূপাবস্থিতিং। ৫৬॥

তদীয় ভক্তিযোগাস্থাহং বিনা তু ত্ৰক্ষৰ ভগৰৱাস্তৰ্য।মিশ্ব কালৰ ভেদেনাম্ভ রঙ্গ বহিরজাবিভাবেষু তবাতি ত্ৰোধত ত্রাবাধাত্ব ত্র্বশিত তঃসহত্বাত্তেবেত্যাশয়েনাহ। যত্রেদমিতি সংগ্রিঃ। তত্র ত্রক্ষত্মাহ। আদোন তবুক্ষত্মিতি যোজাং। তত্শচ স্বভক্তি যোগং বিনা তদেতদ্পি ত্র্বোধং ফাদিতি ভাবঃ॥ ৫৭॥

ভগবৰমাহ। য ইতি যদিত্যভাৱে যং যয়া ভেদ বুদ্ধিঃ প্রমেখরাং অত্তোভে অতল্প স্তাকা ইতি বুদ্ধি ভ্ৰতি। আয়েত্ত্য়া

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবন্ধী ।

ষ্ণীয় সাধু সন্থাদেব চিত্তং বিশেষত: শুদ্ধেৎ বিশুদ্ধেচ চিত্তে ছজ্ঞ লীলা লাবণ্যামূভব: স্থাদিতি বিশুদ্ধেৰে চিত্তং লক্ষাতি ষ্প্ত চিত্তং বহিবৰ্থ বিভ্ৰমণ নত্দীয় অবণ অবণাদি সময়ে বাহাৰ্থ বিক্ষিপ্তং ন ভবতি তমো শুহাৰাঞ্চ নাবিশং স্থাপ্ত গহ্নৱেপা প্ৰবিষ্ঠং দ্বীয় প্ৰবণ অবণাদি সময়ে যজিতং লয় বিক্ষেপ্যুক্তং ন ভবতীতাৰ্থ:। তত্ৰ হেতুং ঘং গলু ভক্তিণোগেনামূগৃহীতং তং শুদ্ধং ভবতি অয়মাশয়ং দশ নামাপরাধা ভক্তাপরাধা এব লয় বিক্ষেপাকারকাং তেষামপগ্যে এব ভক্তিদেবী প্রাদীদ্ধি। প্রাদীদ্ধাা এব তক্তা অক্রাহং স্থাৎ সচ ভক্তি সময়গত লয় বিক্ষেপাকার গ্রমা ইত্যুত হাত শুদ্ধে চিত্তে মুনিম্নিন শীলং দন্ তব গতিং চেষ্ঠাং লীলা লাবণ্যাদিকং বিচ্ছে গিপ্ততি ৪ ৫৬ ॥

যত ক শিচমূনি তব এক স্বরূপং বিচটে তদপি সমেব তলৈব পর্য মহত তন্মহিনা ব্যাপকত্তেজ ইত্যাহ বত্তে । ৫৭ ॥ বয়ত্ত সং ভগবং স্কর্পমেবামুবুভ্যাম ইত্যাহ যো ভবান্ ইলং বিখং প্রুযক্ষেপণাস্তলং বিফ্রপেণ বিভর্তি স্কর্ষণ রূপেণ ক্পয়তি মায়য়া কীদৃষ্ঠা আায়নি স্থিয় দুস্যা স্কার্যাং কর্মসমর্থয়া যদ্যক্ষা মায়ায়াঃ ভেদে প্রেছে রূপে জগত্যেব বৃদ্ধি জ্লোনং

প্রভা । ভোমার ভক্তজনের সহিত সঙ্গ ঘারা তত্ত্জানও হইয়া থাকে, ফলত: যথন তোমার ভক্ত সাধু ব্যক্তিদিণের প্রতি ভক্তিযোগ ঘারা পুরুষের চিত্ত অমুগৃহীত ও বিশুদ্ধ হওয়াতে বাছ বিষয়ে বিক্ষিপ্ত না হয় এবং তমোরূপ গুহাতে লয় না পায়, তথন পুরুষ তোমার তত্ত্ব দেখিতে পান্॥ ৫৬॥

ভগবন্! তোমার তত্ত্বতি আশ্চর্য্য, তাহাতে এই প্রত্যক্ষ পরিদৃশ্যমান বিশ্ব প্রকাশ পায় এবং বিশ্ব মধ্যেও তাহার প্রকাশ হইয়া থাকে, অতএব সেই তত্ত্ব প্রমত্রক্ষ ও প্রম ভ্রেটিঃ স্বরূপ, আকাশের স্থায় বিস্তীর্ণ ৫৭ ॥

হে ঈশ । যিনি বছরপা মায়া ছারা এই বিশ্বকে স্জন, পালন ও পুনরায় সংহার করিতেছেন অথচ স্বয়ং বিকার শুন্য । যাঁহার মায়া অন্য ব্যক্তিদের ভেদ বুদ্ধি জন্মাইয়া দেয় অথচ আপনাতে যদ্তেদবৃদ্ধিঃ সদিবাত্ম ছুংস্থ্যা তমাত্মতন্ত্রং ভগবন্ প্রতীমহি ॥ ৫৮ ॥
ক্রিয়াকলাপৈরিদমেব যোগিনঃ প্রদ্ধাহিতাঃ সাধু যজন্তি সিদ্ধয়ে।
ভূতেন্দ্রিয়ান্তঃ করণোপলক্ষণং বেদেচ তন্ত্রেচ ত এব কোবিদাঃ ॥ ৫৯ ॥
ত্বেক আদ্যঃ পুরুষঃ স্থাশক্তি স্তয়া রজঃ সত্ব তমোবিভিদ্যতে।
সহানহং থং মরুদ্গি বাধ্রাঃ স্বর্ধয়ো ভূতগণা ইদং যতঃ ॥ ৬০ ॥

# श्रीभववागी।

যরা ভেদব্দিরনোষাং ভবতি তরা আত্মনি ওয়ি ছংস্থা স্বকার্য্যং কর্ত্মসর্থয়া তং তাং নিরস্তভেদং প্রতীমহি জানীমঃ ॥ ৫৮॥
যদ্যপি ত্মেবং নির্ভেদং এক তথাপি প্রাপ্তক্তং সাকারং তব রূপং যে যজন্তি তএব বেদাগমতত্ত্তা ইত্যাহ। ক্রিয়া
কলাপৈ র্যেক্স যোগিনঃ পূজ্যন্তি তএব কোবিদাঃ। নত্তেচদনাদৃত্য কেবল জ্ঞানে প্রত্তাঃ। তত্তে আগমে কথস্ত্যিদং ভূতেক্রিয়াস্তঃ করণৈরস্ত্তিস্থাত্প লক্ষতে তৎ নিষ্ভূ রূপং॥ ৫৯॥

নৰভিবে ময়ি ভেদং কুৰ্বস্তঃ সন্তঃ কথং তে কোবিদাঃ। নহি তৈর্ভেদঃ ক্রিয়ত অনৈব ক্রীড়ার্থং চেতনাচেতনাত্মক ভেদঃ কৃত ইত্যাহ অমিতি। আদ্য অনেক এব স্থা মায়াথ্যা শক্তির্গস পশ্চাত্তয়া শক্ত্যা রজঃ সন্ত তমসাং ঘটেলক্যং। যতো রজআদেঃ মহানহন্ধারঃ থঞা মকদ্মিবাধ রাশ্চ বারিতি উদকং স্থরাশ্চ ঋবয়শ্চ ভূতগণাশ্চ। এবমিদং জগৎ যতো ভবতি ত্বিভিদ্যত ইত্যুদ্মঃ ॥৬০

# ক্রমসন্দর্ভ:।

ওয়ি স্বরূপ ভূত মহা ভাগবতত্ব দর্শনেনাত্মনি হৃঃস্থা স্বং দৌস্থং দর্শয়স্তা। ৫৮ ॥

অন্তর্গামিত্বমাহ। ক্রিয়েতি ইদমেবেতি ক্রয়াণামভেদং দর্শয়তি কর্ম্মার্গে যে সর্পান্তর্গামি দৃষ্টি তথে পরা তথেব ভগবত্তর কোবিদা নান্যে ততঃ কিং পুনর্ভকি মার্পে সাক্ষাভত্পাসকা ইত্যর্থঃ ॥ ৫৯ ॥

অন্তর্গামিত্বদেব স্থাপন্তি। ত্মেক ইতি ঘাভ্যাং। তত্ত প্রথমেনাংশাসুবাদ:। দিতীয়েনাংশপ্রতিপাদনং। তত্ত সন্তঃ সন্ত মিতি টীকা সন্মতং ॥ ৬০ । ৬১ ॥

# টীবিখনাগচক্রবত্তী ।

লোকানাং স্থাৎ তচ্চ জ্ঞানং সদিব প্রশস্ত্রমিব নতু প্রশস্ত্রমিতার্থঃ । ক্রীব্রমার্ষং হে ভগবন্ শ্রীরুষ্ণ তং স্থামাল্মতন্ত্রং প্রতীমহি সাক্ষাদক্তবেমেতি প্রার্থনেরং ॥ ৫৮॥

কেচিং কর্ম্মোগিনোইটাঙ্গমোগিন । সর্ব্ব ভূতা স্তর্গামি প্রথমং পুরুষং তাং যজন্তীতি তল্পেনিবাহ ক্রিমেতি ইদমেব কিং ততাহ ভূতেক্রিয়াস্তঃকরণৈরস্বতদ্বৈ র্যত্পলক্ষ্যতে জ্ঞাপ্যতে তলিয়স্ত্রপং তএব ক্রিমিণাং যোগিনাং চ মধ্যে কোবিদাঃ নান্যে ॥ ৫৯ ॥

কৈ •িড হ'বং প্রকৃত্যন্ত্র্যামী প্রথম পুরুষোহত্ত্রদে ইত্যাহ ছমিতি ত্বতা মায়াখ্যা শক্তি র্যক্ত পশ্চান্তরৈর শক্ত্যা প্রবৃদ্যা ছব্র এব রঙ্গ আদিকং বিভিন্তে যতো রঙ্গ আদে মহানহমিত্যাদি॥ ৬০ ॥

স্বীয় কার্য্য করিতে সমর্থ হয় না, তুমি সেই আত্মা, আমরা যেন তোমাকে জানিতে পারি॥ ৫৮॥

কিন্তু হে ভগবন্! যদিও তুমি এই রূপ ভেদ বিহীন প্রমত্রহ্ম, তথাপি যে সকল যোগী আদ্ধায়িত হইয়া সিদ্ধির নিমিত্ত তোমার পূর্ন্বোক্ত সাকার রূপের অর্চনা করেন, বেদে ও তত্ত্বে তাঁহারাই পণ্ডিত বলিয়া গণ্য, যাহারা ঐ রূপের অনাদর করিয়া কেবল জ্ঞানে প্রস্তুত, তাহারা পণ্ডিত নহে, যে হেতু তোমার ঐ রূপ ভূত ইন্দির ও অন্তঃকরণ দারা উপলক্ষিত পদার্থ সকলের নিয়ন্তা ॥ ৫৯ ॥

প্রভো! তুমি এক আদ্য পুরুষ, তোমার মায়াশক্তি হাপ্তা থাকে সত্য, কিন্তু পরে তোমার ঐ শক্তি হারাই রজঃ সত্ম ও তমঃ এই গুণতায় বিভিন্ন হয়। তাহাতে ঐ সকল হইতে মহতত্ত্ব, অহন্ধার তত্ত্ব, আকাশ, বায়ু, অ্মি, জল পৃথিবী, দেব, ঋষি এবং ভূত সকল এতং সমুদ্যাত্মক এই বিশ উৎপন্ন হইয়া থাকে॥ ৬০॥

স্ফং স্বশক্ত্যেদমন্থ প্রবিউশ্চতুর্বিধং পুরমাত্মাংশকেন। অথোবিতুন্তং পুরুষং সন্তমন্তর্ভুঙ্কে ছষীকৈম ধুসারদং যঃ॥৬১॥ স এষ লোকানতিচগুবেগো বিকর্ষদি ত্বং খলু কাল্যানঃ। ভূতানি ভূতৈরন্থুমের তত্নো ঘনাবলীব্বায়ুরিবাবিষ্থঃ॥৬২॥

#### श्रीभवत्राभी।

এতত্পপাদ্যতি স্টমিতি পুরং শ্বীরং চতুর্বিধং। জরায়ুজাগুজ স্বেদজোন্তিজ্বপেণ স্থাংশন প্রবিষ্ট:। অথো ইতি হেতৌ পুর ভাস্ত: সম্বন্ধং চিলাভাসং পুরি শয়নাৎ পুরুষং বিজ:। তহি কিমীশ্বরমেব সংসারিণং বিজ: নেত্যাহ। সর্থা মধুমক্ষিকাং ভাভি: স্টং মধ্বিব ক্লুকং বিষয় স্থাং অবিদ্যাবৃত: সন্ যোভ্ঙ্কে তং জীবং বিজ:। তথাচ শ্রতি:। তুরোরন্য: পিপ্লং স্বাধ্ব্যন-গ্রন্যাইভিচাকণীতি নিণীতিঞ্ গুহাং প্রবিষ্টাবাস্থানে হি তদ্ধনি। দিত্য ॥ ৬১॥

তবতু স্বৰ্কনিয়ন্তঃ কুতঃ সংগার ইত্যাহ। যা স্বশক্তোদং স্টবান্স এম সংগলু ভূতৈরেব ভূতানি নেমপঙ্কী ব্যিয়্রিব কাল-য়ন্বিচালয়ন্লোকান্বিকৰ্ষি সংহর্সি অন্তুমেয় তত্বঃ অলক্য স্বরূপঃ॥ ৬২॥

#### ক্রমকর্ডঃ।

কালভমাহ। সূঞ্য ইতি ছাভাাং। সর্কাহঃধ হস্তরি সর্কাহ্রথণাতরি স্বিরি, মূখং বিধাহুং দয় মৈব তথা বিভী্ষয়স ইতি ভাবঃ॥ ৬২ । ৬০ ॥

#### তী বিখনাগচক্রবারী ।

যথস্থানী সদ্ধী পুক্ষোজীব: সতু নোপাত ইত্যাহ ক্টমিতি ইনং চতুৰিধিং জরাযুলাওজ স্বেদজে। ছিজ্জরপং আয়া অন্তর্গানী অংশকেন যেন নিক্টাংশেন সহ প্রবিটি ন্তমিপি অন্তঃ সন্তঃ অন্তরের নতু বহিং সন্তঃ জীবং পুক্ষং বিহঃ যং সারঘং সবঘাজি মধুমাকিকাভি: ক্টং মধু স্বীকৈভূঙিকে। সারঘ দ্টান্তিন তম্ফিকাবংশসন্তথ্যেপি তভোজনাত্যাগানাসকি দেয়াতিতা তত-চাতিশ্যোক্তালকাবেণাভক্যা সহংখং বিষয় স্ব্ধং তৃদ্ধ্যবিদ্যাব্তো যোভ্ছক্তে ইত্যথং। তথাচ শ্রুতি ত্রোরন্যঃ পিপ্লং বাদ্রান্থাইভিচাকশীতীতি ॥ ৬১ ॥

তনেব ভক্তিহীনং জীবং স্পরিজন্মেব কাল স্কল্প স্থাক্র্দীত্যাহ্ স্এস ইতি হাভ্যাং কাল্যানশ্লেষন্ লোকান্ ভোগ স্থানাজ্পি ভূতানি ভূতৈরিতি জীবোজীব্ভ জীবন্মিতি ভাঙ্গেনেতার্থ অসুমেয় তহঃ অলক্য স্কলং ॥ ৬২ ॥

ফলতঃ যিনি আপনার শক্তি দারা জরায়ুজ, অগুজ, স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ রূপ চতুর্বিধি শরীর স্থি কিরিয়া আপনার আশ দারা ঐ সকলে প্রবিষ্ট হন, তাঁহাকে পূর অর্থাৎ শরীর মধ্যে শয়ন হেতু পণ্ডিতেরা পুরুষ বলিয়া থাকেন। প্রভো! ইহাতে এনত মনে করিবেন না যে আমি ঈশরকে সংসারী বলিতেছি, যেমন মধুমক্ষিকারা আপনাদের স্ফ মধুপান করিয়া থাকে তাহার আয়, যিনি অবিদ্যায় আরত হইয়া ক্ষুদ্র বিষয় স্থা ভোগ করেন, তিনিই সংসারী জীব॥ ৬১॥

হে অধীশ। তুমি দৰ্বাগুণের নিয়ন্তা তোমার সংসার কোথায় ? ফলতঃ ঘিনি আত্মশক্তি ছারা এই বিচিত্র বিশ্ব স্প্তি করিয়াছেন, তুমি দেই পুরুষ, তোমার বেগ অতি প্রচণ্ড এবং কালই ভোমার যান, তুমি তাদৃশ হইয়া, বায়ু যেমন ঘনাবলীকে বিচালিত করে তাহার আয়, ভূত ছারা ভূত সকলকে দক্ষালিত করত আকর্ষণ করিয়া থাক। কিন্তু কেইই তোমার স্বরূপ লক্ষ্য করিতে পারে না॥ ৬২॥

প্রমন্ত্রাকৈরিতিক্ত্য চিন্তরা প্রক্ষলোভং বিষয়েষু লালসং।
ত্বমপ্রমন্তঃ সহসাভিপদ্যদে ক্লেলিহানোহহিরিবাধুমন্তকঃ। ৬০॥
কন্তঃ পদাব্ধং বিজহাতি পণ্ডিতো যন্তেহবমানব্যয়মানকেতনঃ।
বিশক্ষ্যাপ্রদ্পুক রর্কতিক্ম যদ্বিনোপপত্তিং মনবশ্চতুর্দিশ। ৬৪॥
ত্বথ ত্বমদি নোব্দ্মন্ প্রমাত্মন্ বিপশ্চিতাং। বিশ্বং ক্রেভ্যধ্বন্তমক্তশ্চিদ্যো গতিঃ।

# গ্রীধরস্বামী।

বিকর্ষণ প্রকারমাহ প্রমন্তমিতি ইতিক্বতাং এবিদিং কর্ত্ব্যমিতি চিন্তবোটেচঃ প্রমন্তং। তত্ত হেতুঃ বিষয়ের লালদং অতিকা মুকং প্রাপ্তেপি বিষয়ে প্রবৃদ্ধলোভং অন্তকস্বসভিপদ্দে আক্রামিদি ক্ধালেলিহানঃ জিহ্বায়েছি প্রান্তে স্পৃশন্ সর্পোস্বি ক্ষিব ॥ ৬০ ॥

অতস্থং পদাক্তং কস্তাজ্ঞং পণ্ডিতশ্চেং। কপজুতঃ যন্তবাবমানোহনাদর জেন বাম্মানং কেতনং শরীরং যদা সং। যদস্মাকং শুরুর্দ্ধা অস্ঠতি মেতি সর্কোষাং স্তোত্ণাং বাক্যং বিশঙ্গা নাশ শঙ্ক্ষা বিনোপপ্তিমিতি দৃঢ়বিশ্বাদেন মনবশ্চাঠি স্তিম্ব ॥ ৬৪ ॥ উপদংহবতি অথেতি । ক্রভয়েন ধ্বস্তং। অতো ন কুতশিত স্থেং তাদৃশী গতিরসি ॥ ৬৫ ॥

#### ক্রমন্ত:।

অতত্ত্তিক্তিবের প্করার্থ ইকুপেসংহরতি। ক ইতি ঘাত্যাং বিশঙ্কাপি হেতুনা কোবিজহাতি। অস্কাপুর্বাদয়স্ত উপপতিং যুক্তিং বিনা স্বভাবত এবেতার্থ:। তথা মনব ইতি। মন্তর্স্য ভক্তানামুপলক্ষণং চেতন ইতি চিৎ সম্বর্ধা: পাঠান্তরং॥ ৬৪॥ হে বিপশ্চিতাং প্রমান্ত্রভাবত: প্রেষ্ঠ্যমেবাত্মাক্মকুতশ্চিত্তমা গতিঃ ছাং বিনাতৃ বিশং স্বন্ধের ক্রাৎ কালাৎ ভয়ং তেন-ধ্বস্তনিতি॥

# **अ**विधनाषहक्तवडौ ।

বিকর্ষণ প্রকারনাহ প্রমন্তমিতি ইতি ক্বতাং এবনেব্যাদিং কর্ত্তব্যামিতি তচ্চিত্তয়া প্রমন্তং। অভিপদ্যদে আক্রমানি কুধা-লেলিহান: জিহুর্যা ওর্গপ্রাস্থৌ অভিশ্যেন স্পৃশন্ সর্প: আগুং মৃষিক্মির ॥ ৬০ ॥

এবস্থূতং বাং নির্দ্ধিরেব নভজেদিতাাই ক ইতি। অবমানো ছইজন কতেছিনাদর তেনে ব্যয়মানং কেতনং নাশং প্রাপ্তনিব শরীরং যক্ত সং। যদক্ষলাকু রুক্ষা অর্চতি ক্ষেতি সর্কেষাং জোত্ণাং বাক্যং। বিশক্ষা ভবৰদ্ধ শক্ষা মনবোণি উপপ্তিং যুকিং বিনা অভাবতএব বিশাস দার্চেন। যধা কামনাং বিনা ॥ ৬৪ ॥

উপসংহরতি অপেতি বিপশ্চিতাং গতিরসি নম্ববিপশ্চিতাং যতে। বিশ্বং রুক্ততম ধ্বন্তং বিশ্ববর্তিনোহজ্ঞা জীবাং কাশভ্য ধ্বভা এবেতার্থ:॥

অধুৰ্ম মন্ত্ৰিষ্ঠস্ত ইতি প্ৰচেত্ৰসাং কৰ্মনিশ্ৰ ভক্তি মৰ্মালক্ষ্যোক্তি: ॥ ৬৫ ॥

ভগবন্! লোক দকল বিষয়ার্থ অতিশয় লোলুপ, ইহাতে বিষয় প্রাপ্ত হইলেও তাহাদের লোভ নিবৃত্তি হয় না, বরং বর্দ্ধিত হইয়া উঠে, স্করাং এই কর্ম এই রূপে করিব এই চিন্তায় প্রমত্ত থাকে। পরস্তু তুমি অপ্রমত্ত অতক হইয়া, যেমন ক্ষ্পা হেতু জিহ্বা দারা ওঠ প্রান্ত স্পর্শকারী দর্প মৃষিককে আক্রমণ করে তাহার ন্যায় এ দকল ব্যক্তিকে আক্রমণ করিয়া থাক॥ ৬০॥

অতএব তোমার প্রতি অবমান দারা যাহাদের শরীর ব্যয়ীস্থত না হর তাদৃশ কোন্ পণ্ডিত ব্যক্তি তোমার পাদপদ্ম পরিত্যাগ করিবে ? প্রভো! তোমার চরণ কমল কি সামায়, আমাদের গুরু ত্রেনাও তাহার পূজা করেন এবং বিনাশ শক্ষা হেডু, দৃঢ় বিশ্বাস করিয়া চতুর্দশ মসুও তাহার অর্চ্চনা করিয়া থাকেন ॥ ৬৪॥

**হে** ত্রহান্ । এই বিশ্ব রুদ্র ভারে বিনষ্ট হইতেছে অতএব তুমি আমাদের গতি হও। হে পর্মা-

ইদং জপত ভদ্রং বো বিশুদ্ধা নৃপনন্দনাঃ। স্বধ্যমস্থিতিইন্তো ভগবত্যপিতিশিয়াঃ।
তমেবাত্মানমাত্মন্থং সর্বভিত্তসংস্থিতং। পূজয়ধ্বং গৃণভাশ্চ ধ্যায়ন্তশ্চাসকৃদ্ধরিং॥ ৬৫ ॥
বোগাদেশম্পাদাদ্য ধারয়ন্তোত্মনিত্রতাঃ। সমাহিতধিয়ঃ সর্ব্ব এতদভ্যসতাদৃতাঃ॥ ৬৬ ॥
ইদমাহ পুরাস্থাকং ভগবান্ বিশ্বস্ক্পতিঃ। ভ্যাদীনামালজানামাসিস্ফুঃ দিস্ফাতাং॥ ৬৭ ॥
বে বয়ং চোদিতাঃ সর্ব্বে প্রজাসর্গে প্রজেশরাঃ। অনেন ধ্বস্ত তমদঃ দিস্কা বিবিধাঃ প্রজাঃ॥ ৬৮ ॥
অথেদং নিত্যদা যুক্তো জপন্নবহিতঃ পুমান্। অচিরাচ্ছেয় আথোতি বাস্তদেবপরায়ণঃ॥ ৬৯ ॥

#### डी.भवकाभी ।

যোগাদেশং নামৈতং তোতাং উপাসান্য পাঠত: প্রাণ্য মনসা ধারমস্কঃ অভ্যসৎ জপৎ ॥ ৬৬ ॥ বিশ্বস্জাং পতির্ব্ধা ॥ ৬৭ ॥ সিক্স ক্ষতিতঃ ॥ ৬৮ ॥ মৃক্ত একাগ্রচিত্তঃ ॥ ৬৯ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভিত্র প্রথমং কর্মমিশ্রাং ভক্তিমাহ। ইদ্মিতি। ভিতঃ শুদ্ধামাহ। তমেবেতি ॥৬৫।৬৬॥ সিক্তু ইতি স্বিদ্ধঃ পাঠঃ। বিক্সোভি ক্চিৎ সক্তেক্তি ক্চিৎ॥৬৭।৬৮।৬৯॥

## ই বিশ্বনাথচক্রবরী।

বোগাদেশং নানৈতৎ স্তোত্তং উপাসাদ্য পাঠত: প্রাপ্য ॥ ৬৬ ॥ সম্মাকং অম্বান্ ॥ ৬৭ । ৬৮ ॥ অথ অতঃ ॥ ৬৯ ॥

জন্! তুমি আমাদের আশ্রয় হইলে আর কাহা হইতেও ভয় সম্ভাবনা থাকিবে না। ভগবান্ রুদ্র এই প্রকারে উপাস্থ বস্তু বর্ণন করিয়া প্রচেতাদিগকে সম্বোধন পূর্ব্ধিক কহিলেন, অহে নৃপনন্দনগণ! তোমরা বিশ্বস্ত চিত্তে স্বধর্মের অনুষ্ঠান করিয়া ভগবানে মনঃ অর্পণ করত এই স্তোত্র জ্বপ কর, তোনা-দের সঙ্গল হউক, অপর যিনি আত্মা ও সকল প্রাণিতে অবস্থিত সেই হরিকে আত্মস্থ জানিয়া জপ ও বার্মার ধ্যান করত পূজা কর॥ ৬৫॥

হে বৎসগণ। এই স্তোত্তের নাম যোগোপদেশ। আমার পাঠ দারা তোমরা ইহা প্রাপ্ত হইয়া মুনিত্রত আচরণ পূর্বক মনোমধ্যে ধারণ করত সমাহিত হইয়া সাদরে ইহা জপ কর॥ ৬৬॥

প্রচেতাগণ! আমি যে স্থাত্র তোমাদের নিকট কহিলাম ভগবান্ ব্রহ্মা স্থি করিতে ইচ্ছা করিয়া আমাদিগের এবং স্ক্রন কার্য্যে সমূৎ হাক ভৃগু প্রভৃতি আত্মজগণের সমিধানে ইহা কহিয়াছিলেন। ৬৭ ॥ আমরা স্ফার্থ প্রেরিত হইয়া এই স্থাত্র দারা অজ্ঞান বিনাশ পূর্বক বিবিধ প্রজা স্থি করিয়াছি॥ ৬৮ অতএব যে পুরুষ বাহ্নদেব পরায়ণ এবং অবহিত ও একাগ্র চিত্ত হইয়া নিত্য এই স্থোত্র জপ করিবেন ভাঁহারও অচিরে প্রোয়ঃ লাভ হইবে ॥ ৬৯॥

শ্রেয়দানিহ সর্বেষাং জানং নি: ভারণ পরং। ত্বং ভরতি তুলারং জাননৌর্সনার্গং ॥ १ • ॥ য ইমং শ্রন্ধা যুক্তো মদগীতং ভগবৎ স্তবং। অধীয়ানোছুরারাধ্যং হরিমারাধ্য়ত্যদৌ ॥ ৭১ ॥ বিন্দতে পুরুষোধ্যুত্মাদ্যদ্যদিচ্ছত্যদংত্বন্। মদ্যীতগীতাৎ স্থাতীচেছ্ য়দামেক বলভাৎ । १২ য ইদং কল্য উত্থায় প্রাঞ্জি: আজ্বান্থিত:। শৃণুয়াচ্ছাবয়েশতেগ্যে মৃচ্যতে কর্মবন্ধনৈ:॥ ৭০॥ গীতং ময়েদং নরদেবনন্দনাঃ পরস্থ পুংসঃ পরমাত্মনন্তবং।

জপম্ভ একান্তধিয়ো মহত্তপশ্চরধ্বমন্তে তত আপ্দ্যথেশ্বিতং॥ ৭৪॥

# द्यीभद्रवामी।

ळानय्य तोर्यच ॥ १०॥ শোধীয়ানো ভবত্যসৌ ॥ ৭১ ॥ অমুমাৎ হরে: অসংজ্রন্ স্থির। সদ্ধীতং ভোত্রং তেন গীতাৎ স্বতাৎ একএব বল্লভ: প্রিয়: আশ্রয়প্তস্মাৎ ॥ ৭২ ॥ কলো উদসি ॥ ৭০ ॥ তপশ্চরতঃ তপদোহত্তে ঈপ্সিতং প্রাক্ষাথ ॥ ৭৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তচ্চ শ্রেয়ো জানমেবেত্যভিঞ্জেত্য জ্ঞানং ভৌতি শ্রেয়গামিতি। জ্ঞানমত্র ভাগবভ্যেব ॥ १०। ৭১ ॥ অসম্বর্রিতি কিং বাচারার্থ: ৪৭২ ৷ ৭৩ ৷ জপশ্চাত্র ভগবদারাধন লক্ষণমেব ৪৭৪ ৪

# গ্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবন্তী।

জ্ঞানং প্রস্তুতত্বাৎ ভগবদ্ধপশুণৈবর্ষ্য জ্ঞানদেব সুধং ভরতীতি জ্ঞাননৌরিত্যান্তাং কৈবল্যোপধাসি জ্ঞানত্বত্ ক্লেশোহধিক-তরত্তেষাম্বাকাসকচেভসামিতি কুজেনুমহানিহ ভ্বাণ্বম**ল**বৈশং ষ্ড্<mark>ৰ্গনক্ৰমস্থেন তিতীৰ্ভীতাাভ্যাং হুঃথ ব্ছল্ভভাগ</mark>ৰ্ভ-স্তচ প্রবণাৎ ॥ ৭০ ॥ অভএব ভক্তিমেবাই য ইমমিতি যোহধীয়ানো ভবেদদৌ ॥ ৭১ ॥

অসম্বর্ত্তিত আচার কিবস্ত: স্থির ইতার্থ:। মদশীত গীতাৎ মরা গীতোহয়ং স্তবো যদি গীত: স্থান্তদা অমুমাৎ শোভনং গ্রীণা-তীতি স্থপ্ৰীত স্তশ্বাৎ স্বৰ এবায়ং তং প্ৰতি প্ৰীতো ভৰতীত্যৰ্থঃ । ৭২। ৭৩ ।

ইপ্সিত্মাপ্যাথেতি তেষাং স্কাম্ত্রং ব্যঞ্জিতং॥ ৭৪॥

হে নৃপনন্দনগণ। যত প্রকার প্রেয়ন্তর বিষয় আছে জ্ঞান দ্বাপেক। প্রেষ্ঠ ও পর্ম কল্যাণ শ্বরূপ, কারণ যে ব্যক্তির জ্ঞান রূপ ভরী থাকে তিনি ছুপ্পার ব্যসনার্ণবকে পরম স্থথে উত্তীর্ণ হইতে পারেন ॥ ৭০ ॥

হে প্রচেতাগণ! আমি এই যে স্তোত্ত গান করিলাম যে ব্যক্তি শ্রহ্ধাযুক্ত হইয়া ইহা অধ্যয়ন করিবে তাহার তাহাতেই হরি আরাধনা করা হইবে॥ ৭১॥

হে বৎসগণ! আমি এই যে স্তোত্ত গান করিলাম ইহার দ্বারা ভগবান্ হরি স্তুত হইলে অতিশয় প্রীত হন। তিনি কল্যাণ সকলের এক আশ্রয় ভাঁহার তুষ্টি জন্মিলে পুরুষ যাহা যাহা বাঞ্ছা করিবে ষির হইয়া ভাছাই তাঁহা হইতে লাভ করিতে পারিবে ॥ ৭২ ॥

হে রাজতনর দকল ! যে পুরুষ প্রাতঃকালে গাত্রোখান করিয়া প্রদ্ধা কুতাঞ্চলি পুটে এই স্তোজ প্রবণ করিবে অথবা শুনাইবে ভাহার কর্ম ৰন্ধন মোচন হইবে সন্দেহ নাই। ৭০।

হে নরদেব নব্দনগণ ! পরম পুরুষ পরমাতার এই স্তব যাহা আমি গান করিলাম তোমরা একাএ বৃদ্ধি হইয়া ইহা জপ করত তপস্থাচরণ করহ, এরপ করিলেই তপস্থার অন্তে আপনাদের অভীপিত বন্ধ লাভ করিতে পারিবে ৷ ৭৪ ৷

॥ #॥ ইভি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারসহংস্থাং সংহিতায়াং বৈরাসিক্যাং চতুর্থস্কলে রুদ্রগীতং চতুর্বিংশোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ২৪ ॥ #॥

প্রীমৈত্রেয় উবাচ।

ইতি সংদিশ্য ভগবান্ বাহি যিদৈরভিপ্জিতঃ। পশ্যতাং রাজপুত্রাণাং তত্রিবান্তর্দধে হরঃ। রুদ্রগীতং ভগবতঃ স্থোত্রং সর্ব্বে প্রচেন্তসঃ। জপস্তত্তে তপত্তেপুর্বর্যাণামযুতং জলে॥ ১॥ প্রাচীনবহি সংক্ষতঃ কর্মস্বাসক্তমানসং। নারদোহধ্যাত্মতত্ত্বতঃ রূপালুঃ প্রত্যবোধ্য়ৎ॥ ২॥

# শ্রীপরস্বামী।

# ॥ • । ইতি চতুর্থে চতুর্বিংশ: । • ॥

প্রচেতঃ স্থ তপস্থ তং পিত্রে নারদো ঘূণী। প্রাচীনবহি বিহধাাত্মং পরোক্ষেণাই পঞ্জি:। পুরঞ্জনকথারাজাৎ পঞ্জিং শেতু নারদঃ। আত্মানের নারদঃ। পুরঞ্জনকথাকুটং প্রাছ প্রাচীনবহি বৈ ॥ ১ ॥

প্রচেতঃস্থ তপণ্চরংস্থ নারদঃ প্রাচীনবছিষং বোধিতবান্। অতঃ প্রচেতসাং ক্থামসমাপ্রৈর তৎপিতুর্তিমাহ প্রাচীন বহিবিমিতি॥২॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থস্কদ্ধে শ্রীদীবগোদামিক্বত ক্রমসন্দর্ভন্য চতুর্বিংশভিতমোহধ্যারঃ সমাপ্তঃ ॥ 🖈 ॥ লগ্রপমেব তপশ্চক্রিতার্থ: ॥ ১। ২॥

#### এ বিখনাপ চক্ৰৰতী।

३ ইতি সারার্থদর্শিকাং হর্ষিণাং ভক্তচেত সাং। চতুরিংশশত তুর্থক সম্বতঃ সকতঃ সভাং ॥ + ॥
 প্রাচীন বহিষিং কর্মমাং রাজকথামিষাং। নারদঃ পঞ্চিংশালৈয়ে পঞ্চিঃ প্রভাবোধয়ং॥ • ॥
 পঞ্চিংশে প্রঞ্জাঃ সৃদং প্রাপ্য প্রঞ্জাঃ। নবখারে পুরে ভক্তা রেম ইত্যুস্বর্গতে ॥ ১ ॥

বলৈব রুজ: স্বগীত: স্তোত্র: প্রচেত্স উপদিদেশ। তদৈব তৎ পিতরং প্রাচীনবহির্বং নারদোপি প্রঞ্নোপাধানেন জ্ঞান বৈরাগ্য ভক্তীরুপদিদেশেতি প্রচেত্সাং কথামস্মাট্পাব তৎ পিতু: কথামাহ প্রাচীনেতি হস্ত হস্ত মৎ প্রিয় শিষ্য শ্বক্ত বংশোহ্যং কর্মনি নিমক্ষতি তদিমমুদ্ধরামীতি কুপালু: ॥ ২ ॥

# 

পঞ্চবিংশতি অধ্যায়ে প্রচেতাগণ তপস্থায় প্রবৃত্ত হইলে প্রাচীনবহি: দলিধানে নারদের আগমন এবং পুরঞ্জন কথাচ্ছলে স্বারক বৃদ্ধির সঙ্গ বশতঃ জীবের বিবিধ সংসার কথন ॥ • ॥

মৈত্রেয় কহিলেন ভগবান্ রুদ্ধ প্রাচীনবহি: তনয় প্রচেতাদিগকে ঐ প্রকার উপদেশ করিয়া তাঁহাদের কর্ত্ব পূজিত হইলেন। অনম্ভর দর্শনকারি দেই সকল রাজপুত্রদিগের সমকে সেই স্থানেই অন্তর্জান হইলেন। পরে প্রচেতা সকল রুদ্রগীত ভগবানের স্তোত্র লপ করত সহস্র বংসর যাবং জলবধ্যে অবস্থিত হইয়া ভপতা করিতে লাগিলেন॥ ১॥

বংস বিছর। এই সময়ে প্রচেতাদিগের পিতা প্রাচীনবছি: কর্মেতে আসক্ত হইয়া রহিয়াছিলেন, আধ্যাত্ম তত্ত্বজ্ঞ দেবর্ষি নারদ ক্লপা প্রকাশ পূর্বক ভাষাদের নিকট উপস্থিত হইয়া জ্ঞানোপদেশ করত ভাষাকে প্রবিধিত করিলেন ॥ ২॥

শোষস্তঃ কতমদ্রাজন্ কর্মণাত্মন ঈহদে। হুঃখহানিঃ স্থাবাস্তিঃ শ্রেষ্স্তমেহ চেষ্যতে॥ ৩॥ প্রিরাজোবাচ॥

ন জানামি মহাভাগ পরং কর্মাপবিদ্ধবীঃ। জহি মে বিমলং জ্ঞানং যেন মুচ্যেয় কর্মভিঃ॥ ৪॥ গৃহেরু কূটধর্মেযু পুত্র দারধনার্থধীঃ। ন পরং বিন্দতে মৃঢ়ো ভাম্যন্ সংসারবর্ম হ ॥ ৫॥ শ্রীনারদ উবাচ ॥

ভোভোঃ প্রজাপতে রাজন্ পশূন্ পশ্চ ত্য়াংশবে। সংজ্ঞাপিতান্ জীবস্থান্ নির্পেন সহস্রশঃ॥ ৬

শ্রেষঃ ফলং ঈহুদে ইচ্ছ দি। ইহ কর্মণি তত্ত্তরং নেষ্ঠতে বিচারতৈ । ১ ।

পুরং শ্রেয়া নে:কং কর্মভিরপ্রিদা বিক্রিপ্তা ধীর্যস্ত ॥ ৪ ॥

কিঞ গৃহেরু স্তিং পুল্রানিষেব প্রুমার্থ দীর্ঘস্ত ॥ ৫॥

কর্মকলেষু বৈরাগ্যমুংপাদ্য এক বিদ্যামুপদেষ্টুং যোগাফুভাবেন যজ্ঞপশূন্ প্রত্যক্ষং প্রদর্শাহ ভোভো ইতি। সংজ্ঞপিতান্ মারিতান্॥ ৬ ।

ছংগহানিঃ সুথাবাপ্তিরেব শ্রেয়ঃ প্রবস্যার্থ: ততু ইহ কর্মণি নেষাতে। কর্মসংপাদাক্ত সুথকাপি ছংথ সংভিল্ভাৎ সাক্ত্রাচ্চ। নেহ যেষ্যত ইতি চিৎস্থং ॥ ৩ ॥

কর্মাপবিদ্ধীঃ সন্পরং শ্রেয়ঃ সাধনং শ্রেষ্ট নজানামি। তত্মাৎ বিমলং জ্ঞানং সাধন সাধ্যান্তরগতং জহি॥ ৪। ৫। ৬। १॥

## ত্রীবিশ্বনাপচক্রবত্তী।

ে≝্যেংনেষ্ডে ইছ কম্পিন লকঃতে কম্ম সংপ†দ্যক্ত স্থকাপি ত্ংথমিশ্রাংথ নেখরছাচে ॥ ৩ ॥ কর্মাভিরপবিদ্ধ ধী বি কিপুবৃদ্ধি: । । ।। গৃহস্থ: স্ক্রিএব মাদৃশ ইত্যাহ গৃহেস্থিতি ৪৫ ৪

কর্মকলেবু বৈরাগ্যমুংপাদ্যিতুং যোগবলেন যজ পশুন্ প্রত্যকং প্রদশ্যাহ ভো ভো ইতি সংজ্ঞ ি তান্ মারিতান্ ॥ ৬ ॥

দেবর্ষি জিজ্ঞাসা করিলেন রাজন্! তুমি এই কর্ম দারা কত শ্রেয়ঃ বাঞ্চা করিতেছে ? মহারাজ! তুঃখ নির্ভি ও স্থ প্রাপ্তি এই তুইটীই শ্রেয়ঃ, তোমার এই কর্ম ঘারা ঐ তুইত লভ্য হইবার নয়॥ ৩॥

প্রাচীনবহি: কহিলেন হে মহাভাগ! আমার বুদ্ধি কর্মদ্বারা বিক্ষিপ্ত হইয়াছে, ইহাতে প্রম শোয়ো যে মুক্তি পদার্থ তাহা আমি জানিতে পারি নাই, আপনি আমাকে নির্মাল জ্ঞান উপদেশ করুন, যাহাতে কর্ম দকল হইতে মুক্ত হইতে পারি॥ ৪॥

হে ব্রহ্মন্! গৃহে অবস্থিত ব্যক্তির পুত্র কলত্র ধন ইত্যাদিতেই পুরুষার্থ বুদ্ধি হইয়া থাকে, তাহাতে দেই মুঢ় ব্যক্তি সংসার পথে ভ্রমণ করিয়া বেড়ায় কদাপি পরমার্থ লাভ করিতে পায় না॥ ৫॥

রাজার কর্মকলে বৈরাগ্য জন্মাইয়া দিয়া অক্ষবিদ্যা উপদেশ করিবার নিমিত্ত দেবর্ষি নারদ স্বীয় বোগ প্রভাবে বিনাশিত যজ্ঞ পশুসকলকে পুনরায় উজ্জীবিত করণানন্তর দেখাইতে দেখাইতে কহিলেন, ওহে প্রজাপতে ! তুমি নিদ্রি হইয়া আপনার বজ্ঞে সহস্র সহস্র জীবের প্রাণবধ করিয়াছ, সেই সকল জীব সমূহকে এই অবলোকন কর। ৬॥

এতে স্বাং সংপ্রতীক্ষত্তে স্মরস্তো বৈশসং তব। সংপরেতময়ং কুটৈন্দ্রিক্সন্ত্যাথিতমন্তবঃ ॥ ৭ ॥

অত্র তে কথয়িষ্যেহমুমিতিহাসং পুরাতনং। পুরঞ্জনস্ত চরিতং নিবোধ প্রতা মম ॥ ৮ ॥

আগীৎ পুরঞ্জনো নাম রাজা রাজন্ রহচ্ছুবাঃ। তস্তাবিজ্ঞাত নামাসীৎ স্থা বিজ্ঞাতচেষ্টিতঃ ॥ ৯

# डीभवयामी।

এতে ছাং সংশবেতং মৃতং সংপ্রতীক্ষ**তে বৈশসং ত**ংকৃতাং পীড়াং শ্বরত্বঃ ততণ্চ আরঃ কুটেঃ লোহমটরঃ শৃকৈশ্ছিক্তি ছেংস্তান্তি ॥ ৭ ॥

অত্র অন্মিন সৃষ্টে নিস্তারক্ষমুমিতিহাসং কথরিষ্যাম ॥ ৮ ॥

ভার জীবত বিষয়াসক্তা দংসার: সচ ঈশ্বাফ্এহান্নিবর্তত ইতি বক্তুং বিপর্যায় গ্রহগৃহীতস্য সাক্ষাবোধরিত্নশক্তে: রাজবৃত্তা-ভামিবাছ আসীদিতি প্রশ্বনাদীন্ স্বয়মেব ইতঃ পঞ্চমে২ধ্যারে ব্যাব্যাত্মতি। তথাপি সুধ গ্রহণার যথোপযোগং কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ ব্যাব্যাস্যাম:। তত্র স্বক্ষভিঃ প্রং শরীরং জনয়তীতি প্রঞ্জনো জীবঃ ন বিজ্ঞাতং নাম যত নচ বিজ্ঞাতং চেষ্টিতং যত স ঈশবঃ তত্ত্ব সুধা ব্যা বিজ্ঞাতং চেষ্টিতং জীবপ্রেরণাদি লক্ষণং যস্য জীব পারতন্ত্রস্যাক্তবসিদ্ধাৎ ॥ ১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ভত্র তম্ম শুক্ত ভক্তাধিকারি বসমন্বানো মৃক্তি সাধনজ্ঞান সিশ্রামের ভক্তি মুপদে ই তাদৃশীমের কথা মরতার য়তি। ভাত্রতি ইতিহাসং পুরাতনমিতি মুনেন মিখ্যাবচনং। পুর্বাবৃত্ত মিদমধ্যাত্মবাদ সংবাদ্যপি প্রায়: স্থাদিতি। এবনেবহি তত্তৎ কথাদি সৃষ্ঠিশ্চ ভাৎ তথৈব বক্ষাতে। প্রাকারেত্যাদি ॥৮॥

অবিজ্ঞাত ইতি নাম যত হুছে র্ডাদিভি ভাব: ॥ ১। ১০। ১১ ।

# **डी** विभागां गठक वहीं ।

কদারং মরিষ্যতীতি তাং প্রতীক্ষতে। বৈশসং তৎ ক্বতং অপরীরচ্ছেনং। অতঃ সংপরেতং তাং অয়ঃ কুটেলোহিষন্ত্রমটয়ঃ শৃকৈন্ডিকান্তি বর্তমান নির্দেশেনাবিলয়ত এব ছেংছন্তি ॥ ৭॥

বৈষ্দ্ৰিক কথা প্ৰিয়মিশং বৈষ্দ্ৰিক কথায়ৰ প্ৰৰোধ্য়ানীতি মনসি বিচাৰ্য্য তক্তিব প্ৰাচীনবহিৰিঃ কথামেৰ কথাস্তৱ কল্পন্থা অপ্ৰস্তুত প্ৰশংসালস্কাৱেণ তৎ প্ৰবোধে কাৰণী কুৰ্ব্যাহ। অব্যতি স্পষ্টং বস্তু তস্তুত তবৈৰ চৰিতং কীদৃশস্ত প্ৰমেতৎ শ্ৰীৱং স্কৰ্মণা জনমতীতি তক্ত প্ৰশ্নশন্ত প্ৰাতনং মাতৃগৰ্ভ প্ৰবেশাৎ পূৰ্ব্মপ্যাৰভোত্যৰ্থঃ॥৮॥

আসীদিতি পুরঞ্জনাদীন্ স্বয়মেব ইত: পঞ্চমেহধ্যায়ে ব্যাখ্যাস্থতে ভদপি সুখগ্রহণায় যথোপস্থিতি ব্যাখ্যাস্থাম:। পুরঞ্জনো-জীব: অধ্যাত্মাদিতি বিরাজমান্তান্তালা। প্রবো যশ: দৃষ্টাদৃষ্ট সুখ সাধন কর্মাদি শুক্ষবৃত্বাৎ প্রব: প্রবণঞ্চ। অবিজ্ঞাতং নাম বস্ত নবিজ্ঞাতং চেষ্টিতং বস্তু স ঈশ্বর স্তস্তু সুখা যথা বিজ্ঞাতং চেষ্টিতং জীবপ্রেরণাদিকং যস্ত জীব পারতন্ত্রাস্তাস্ত্তব সিদ্ধাৎ ৪ ৯ ৪

ইহারা প্রতীক্ষা করিতেছে তুমি কবে কালগ্রস্ত হইবে, তোমাকে মৃত হইতে দেখিলেই তুমি বে ইহাদের অঙ্গ ছেদন করিয়াছ, ইহারা ভাহা স্মরণ করিয়া লোহ যন্ত্রময় শৃঙ্গ ছারা ভোমার কলেবর ছিন্ন ভিন্ন করিবে ॥ ৭॥

অতএব তোমার মহা সঙ্কট উপস্থিত, মহারাজ। এ সঙ্কটে নিস্তারক পুরঞ্জনের চরিত্র ঘটিত একটী ইতিহাস বলি সমাহিত চিত্তে প্রবণ কর॥ ৮॥

নরনাথ! পুরঞ্জন নামে মহাযশস্বী এক রাজা ছিলেন, তাঁহার একটী সথা ছিল, তাঁহার নাম ও কর্ম কোন ব্যক্তির জ্ঞাত ছিল না। মহারাজ! আমি যে পুরঞ্জনের কথা বলিতেছি, তিনি সামান্য ব্যক্তিনহেন, স্বীয় কর্মারা পুর অর্থাৎ শরীর জন্মান্, অতএব তিনি জীব, আর তাঁহার যিনি স্থা, যাঁহার নাম ও কর্ম অজ্ঞাত বলিলাম তিনি ঈশ্বর ॥ ৯ ॥

সোহ ছেষমাণঃ শরণং বজাম পৃথিবীং প্রস্থা। নামুরপং যদাবিক্ষদভূৎস বিমনা ইব ॥ ১০ ॥
ন দাধু মেনে তাঃ দর্কা ভূতলে যাবতীঃ পুরঃ। কামান্ কাময়মানোদো তক্ত তক্তোপপভ্রে॥ ১১
দ একদা হিম্বতো দক্ষিণেঘথ দামুষু। দদর্শ নবভিদ্বার্ডিঃ পুরং দক্ষিত লক্ষ্ণাং ॥ ১২ ॥
প্রাকারোপ্যনাট্টাল পরিথৈরক্ষতোরণৈঃ। স্বর্ণরোপ্যায়দৈঃ শৃক্ষৈঃ দক্ষ্লাং দর্কতোগৃহৈঃ ॥ ১০

# धिशवचामी।

শ্রণং ভোগায়তনং দেহং Ⅱ >• Ⅱ

যাবভা: পুর: তান্তদ্য তস্য কামসোপপওয়ে প্রাইগ্র সাধু ন মেনে । গবাদি দেহানাইমহিক পারলৌকিক ভোগ ৰোগ্যখা-ভাবাং। তথাচ শ্রুতি:। তাভ্যোগামানয়ং তা অফ্রবরুবৈ নোয়মলমিতি তাভ্যোহশমানয়ং তা অফ্রবন্নবৈ নোয়মলমিতি ৪১১ হিমবতো দক্ষিণের সামূর্ কর্মক্ষেত্রে ভারতবর্ষে পুরং ময়য়য়শয়ীয়ং লক্ষিতানি দৃষ্টানি সর্বাণি লক্ষণানি যস্যাং অদ্ধ পঙ্গুষি দোষ রহিতামিত্যর্থ: ৪১২৪

ভামসুবর্ণয়তি ত্রিভি:। অত্র কিঞ্চিৎ কিঞিৎ সাদৃগ্রমবলদা কথা সৌন্দর্যায় প্রাকারাদীনি বর্ণান্তে পরিবৈরিভি পুংদমার্বং অক্ষাণি প্রাক্ষাঃ ত্র্গাদ্যঃ শ্রীরাব্যবাঃ প্রাকারাদি পুরাব্যবত্বেন নিরুপান্তে। স্বর্ণাদিমব্যঃ শৃক্তৈঃ শিথবৈ যুক্তা যে গৃহাকৈঃ

#### ক্রমসন্তর্ভঃ।

স একদেতি চিৎস্থা: । ১২। ১৩। ১৪। ১৫।

# ত্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

শরণং বাসস্থলং স্থতোগায়তনং দেহঞ। ব্রামেতি নানাজন্মব্রাৎ নামুক্রপমিতি কাণি জন্মনি স্বাভী শিতসমন্ত স্থ আগ্রা দর্শনাৎ ইবেতি শৃক্রাদি জন্মভাগি বিষয়ানন্দ প্রাপ্তা বস্তুতো বিমনস্থাভাবাৎ ॥ ১০ ॥

যাবতীর্যাবত্যঃ সর্ব্য বিষ্যানন্দ প্রাপ্তাবলি তম্ম তম্ম কাম স্থাপত্ত প্র প্রাপ্তি সাধু নমেনে। প্রাদি দেহানাং ভোগ সাধন যোগ্যবাভাবাং। তথাচ প্রতিঃ তাভ্যো গামানয়ন্ তা অক্রবন্নবৈ নোয়মলমিতি তাভ্যোহখমানয়ন্ তা অক্রবন্নবৈ-নোহয়মলমিতীতি। তত্ত প্রানামসাধুমনমঞ্গর্ভ দশাঘামেব মৃতশ্চাহং পুনর্জাত ইত্যাদি প্রতে তাত্তৈব বিবেকোংপত্তঃ ॥ ১১ ॥

হিমবতো হিমালয়ত দক্ষিণেরু সামূরু ভারতভূমৌ কর্মকেত্রে তর্ত্ত মহুষ্টদেহতৈব ফল সাধনতাৎ পুরং মহুষ্টদেহং লক্ষি তানি দৃষ্টানি লক্ষণানি যতামিতি পঙ্গুদাদি দেহত লেছাভাজাজাদি দেহতচ বাার্তিঃ ॥ ১২ ॥

প্রাকারান্তঃ উপবনানি বহিবিষয়াঃ অট্টালো মৃধং পরিখা গুণাঃ। পরিবৈরিত্যার্ধং। অক্ষা গবাকা রোময়দুর্ণি তোরশানি নেত্রাণীনি দারাণি স্বর্ণালয়ঃ পৃত্তিঃ পিত্ত কফ বাতে দাতৃতিঃ রাজস সান্তিক তামসৈঃ স্বভাবৈর্বা পৃত্তরাধারচক্রালয়ঃ
সংক্রাং ব্যাধ্যাং ॥ ১০ ॥

সেই পুরঞ্জন আপনার ভোগ স্থান অন্থেষণ করিতে করিতে সমস্ত পৃথিবী পর্যাটন করিলেন, কিন্তু কুরোপি উপযুক্ত স্থান লব্ধ হইল না, তাহাতে বিমনক্ষের ভায়ে হইয়া চিন্তাকুল হইলেন । ১০।

আমি অবনীতলে যত পুর (দেহ) দেখিলাম কোনটাই ভাল বোধ হইতেছে না। ফলতঃ বাসনা দকল পূর্ণ করিতেই তাঁহার অভিলাষ ছিল, অথচ কোন পুরকেই অভিলয়িত সিদ্ধির উপযোগি দেখিতে পাইলেন না। ১১॥

অতএব বিষনা হইয়া পুনরায় ভ্রমণ করিতে লাগিলেন, একদা হিমালয়ের দক্ষিণ সামুদ্ধ কর্ম ক্ষেত্র ভারতবর্ষে পুর (মনুষ্য শরীর) ভাঁহার নেত্রগোচর হইল, ঐ পুর (শরীর) সর্ব্ব লক্ষণ সম্পন্ন অর্থাৎ অন্ধপঙ্গুরাদি দোষ রহিত এবং নয়টা দ্বারে উলক্ষিত ॥ ১২ ॥

তথায় ত্বক্ প্রভৃতি অবয়ব রূপ প্রাচীর, উপবন, অট্টালিকা ও পরিখা ছশোভিত ছিল, লোমকূপ রূপ গবাক এবং নেত্রাদি স্বরূপ বহিছার দেদীপ্যমান। আর পিত্ত, কক বাত রূপ স্বর্ণ রোপ্য ও নীল ক্ষটিক বৈদ্ধ্য যুক্তামরকভারুণৈ:। ক৯গুহুর্ম্য স্থলীং দীপ্তাং প্রিয়া ভোগবতীমিব ॥ ১৪ ॥ সভা চম্বরক্ষাভিরাজীড়ায়তনাপণৈ:। চৈত্যধ্যক পতাকাভিযুক্তাং বিক্রমবেদিভি: ॥ ১৫ ॥ পুর্য্যান্ত বাছোপবনে দিব্য ক্রম লতাকুলে। নদৰিহঙ্গাদিকুল কোলাইল জলাশক্ষে ॥ ১৬ ॥

# श्रीभवत्रामी ।

সহুলামিতি। আধারাদি চক্রাণি গৃহা: শৃকাণিচ রাজসাদি স্বভাষা বিবক্ষিতা: ॥ ১৩॥

নীল।দিভি: ক>প্তা হৰ্ম্যস্থলী যভাং অফুণং মাণিক্যং স্থলীক্ষদয়ং নাড্যো নীলাদিভাবেন নিরূপ্যস্তে। তত্তবিষয় বাসনা বা। ভোগৰতীং নাগানাং পুরীমিব ॥ ১৪ ॥

সভা সমাজস্থানং চম্বরং চতুত্পথং রথ্যা রাজমার্গ: আক্রীড়ায়তনং দ্যুতাদিস্থানং আপণো হট্ট: তৈঃ চৈত্যং জনানাং বিশামস্থানং ক্ষমেরু যাঃ পতাকান্তাভি-চ যুক্তাং ॥ ১৫ ॥

ষ্ম এচ বিষয় নিষ্ঠবৃদ্ধি বোগেন জীবস্য দেহ সম্বন্ধ ইতি বিবক্ষা বিষয়বৰ্গং বাহে।পবনত্বেন ক্ৰপয়তি। তদিশেষান্ অক্চৰ্শনা দীন্ জনলতাদি ভাবেন শেষঃ কথালকারঃ। বাহে।পবনে প্রমদোত্তমাং দদর্শেতি চতুর্থেনাময়ঃ। নদতাং বিহলাদি কুলানাং

#### क्रममन्दः।

পুর্যান্থিতি সার্দ্ধতিকং। যদাপি বৃদ্ধাদিময় লিম্ম শরীরেণ সহৈব জীবত সর্দ্ধদা হিতি:। তথাপি মন্ত্র শরীরে প্রোপ্তে তে বৃদ্ধাদয়ো বিলক্ষণা ভবস্তীতি অপৃর্ধবত্তৎ প্রাপ্ত নির্দেশ ইতি জেয়ং ॥ ১৬ । ১৭ । ১৮ ॥

# এ বিশ্বনাণচক্রবন্তী'।

ইন্দ্রনীলাদিভি: রজ: ক>প্তা হর্ম্মা স্থল্যা যন্তাং সমাসাস্ত বিধেরনিতাত্বাল কপ্। অরুণমাণিকাং হুল্যো হৃদর কঠ জ্ঞ মধ্য হুলানি নীলাদয় তবর্ণা নাড্যো জ্ঞেয়া:। ভোগবতীং নাগানাং পুরীং পক্ষে ভোগবতীমিবেতি বস্তবিচারতো ভোগা অপি তত্ত্ব ন স্থীতার্থ: ॥ ১৪ ॥

সভা রাজোপবেশ স্থানং দাচাত হৃদয়ং ততৈবে রাজ্ঞঃ পুরঞ্জনক্ত জীবক্ত স্থিতে:। চত্বরং চতুস্পথং তচোত্র তাৰ্ধঃ স্থৃলং ততৈব মুধ নাসা নয়ন কর্ণমার্গাল্ডবারঃ রধ্যা রাজমার্গঃ ইড়া পিল্লা স্থ্যুয়াঃ। আক্রীড়ায়তনানি দ্যুতাদি স্থানানি ইন্দ্রিয় গোলকাঃ। স্বাণো হট্টো মনোধ্যোলকঃ চৈত্যং বিশ্রাম স্থানং চিত্তমধ্যং ধ্বজে ভগবধৈম্থ্য ক্লেপে সংযুক্তাঃ প্তাকাঃ পঞ্জেশাঃ। বিক্রম বেদয় আবারাদি চক্র মধ্যস্থলভেদাঃ ॥ ১৫ ॥

আত্র বিষয় নিষ্ঠ বৃদ্ধি যোগেন জীবদ্য দেহ সম্ম ইতি বিবক্ষয়া বাছোপবন ভূতং বিষয়বর্গং বিশিষ্য বর্ণয়তি পুর্যা ইতি ত্রিভিঃ বাছোপবনে প্রমণোত্তমাং অবিদ্যাবৃত্তিং যদৃচ্ছবৈব পুরঞ্জনো রাজা দদর্শতি তয়োঃ প্রাথমিক সম্মন্ত নির্হেতৃত্ব মুক্তং তেন কথা পক্ষে হে রাজন্ যুম্বিধি কপবনে প্রমণোত্তমা কদাপি নানেতবা। কথকিং স্বতএব প্রাপ্তা দৃষ্টা স্পৃষ্টা বা স্যাচ্চেদাম্বিদ্ধারঃ কর্ত্বয়ঃ। মধ্যাম্বপক্ষে শক্ষ স্পর্ণাদি ভোগ্য বস্তুষু বৃদ্ধি নদিয়া। বিষ্কাতাচেদমূতপনীয়মিতি বিধিব্যঞ্জিতঃ। কীদৃশে নদ্দিতি দিয়া

লোহময় শিথর যুক্ত গৃহ সকল সর্বতোভাবে শোভিত ছিল । ১৩।

অপর নীলকান্তমণি, ফাটিক, বৈদ্ধ্য, মুক্তা মাণিক্য এই সকলে তত্ত্ব হর্দ্যক্ষলী রচিত হইয়া-ছিল। অর্থাৎ নীলমণি প্রভৃতির তুল্য নাড়ী সকল দ্বারা ঐ শরীরের অভ্যন্তর রচিত ছিল, অতএব ঐ পুর (শরীর) শোভা দ্বারা ভোগবতী অর্থাৎ নাগপুরী সদৃশী হইয়া রহিয়াছিল॥ ১৪॥

আর সমাজ স্থান, চতুম্পথ, রাজমার্গ, দূতক্রীড়াদি স্থান, হটু, বিশ্রাম স্থান, ধ্বজা ও পতাকা এই সকলে, তথা আধার চক্রাদি রূপ বিক্রুম বেদিতে তাহা চমংকার শোভা পাইতেছিল। ১৫।

প্রেম বহির্ভাগে একটা উপবন ছিল, তাহাও অতি মনোহর। সেই আরাম বিবিধ দিব্য পাদপ ও লতায় সঙ্গুল হইয়া রহিয়াছিল। তত্ত্বে জলাশয়ে জলচর পক্ষিগণ নিনাদ করিতেছিল, হিমনিঝ'র বিপ্রুত্মৎ কুত্মাকর বায়ুনা। চলৎপ্রবাল বিটপ নলিনী তট সম্পদি ॥ ১৭ ॥
নানারণ্য মুগব্রাতৈরনাবাধে মুনিব্রতৈঃ। আহুতং মন্যতে পাছো যত্র কোকিলকুজিতৈঃ॥ ১৮॥
যদুচ্ছদ্ধাণতাং তত্র দদর্শ প্রমদোভ্যমাং। ভৃত্যৈ দুশভিরায়াম্ভীমেকৈকশতনায়কৈঃ॥ ১৯॥

## ভীধরস্থামী।

কোলাহলো যেবু তে জলাশয়া যক্তিন্ ৷ ১৬ ৷

হিমনিঝ'বাণাং বিপ্রুষোবিল্লব: তহতা কুমুমাকর সম্বন্ধিনা বায়ুনা চলস্তঃ প্রবালাঃ বিউপাঃ শাধাশ্চ যেবাং তৈরু চল্প নলি নীনাং সরসীনাং তটেবু সম্পৎ সমৃদ্ধি যশ্মিন্ ॥ ১৭ ॥

অনাবাধে তৎকৃত বাধারহিতে। মুনিত্রতৈরংহিংত্রৈ: আঝানমাহুতং মন্ততে যত্ত ॥ ১৮ ॥

তত্র প্রমদোরমাং বিষয়বিবেকবতীং বুদ্ধিং দদর্শ। বদ্দ্দেয়াগতামিতি তয়ে: সম্বন্ধ ছনি রূপত্বং দর্শয়তি ভামমুবর্গরতি সাহৈদ্ধিত্ত ভি:। দশভিজ্ঞান কর্মেন্ত্রিয়া। এইককং প্রত্যেকং শতং অনস্থা বৃত্ত হা তাসাং নায়কৈঃ পতিভি: সহ। একৈক শত নায়িকৈরিতিপাঠে নায়িকাঃ ক্রিয়ো বেষাং তৈঃ ॥ ১৯॥

#### क्रगमसर्फः।

यमुद्ध्या रेमवर्डः ॥ प्रदेखाविकि मार्क्स वर्षे कुरु ॥ ५२ । २० । २১ । २२ । २० ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবর্ত্তী।

ক্রমেতি রূপবৈচিত্র্যং নদ্ধিহঙ্গেতি শব্দবৈ চিত্রাং॥ ১৬॥

হিম নির্ম্বাণাং বিঞ্চো বিক্ষব অংছতা কুজ্মাকর ৰাষুনা চলতঃ প্রবালা বিটপাঃ শাথাশ্চ ধেষাং তৈঃ বুকৈ নলিনীনাং স্বসীনাং ডটেষু সম্পং সমৃদ্ধি যশ্মিন্ অত্র হিমনির্ম্বেডি রসঃ। কুজুমাকরেডি গ্রঃ। বায়ুনেডি স্পর্শঃ চলং প্রবালেডি ৰাঞ্জিতসা প্রক্রিপুষ্প ফ্লাদি স্মাবস্যাবশ্যক্তাৎ শ্রাদি বিষয় পঞ্চক বৈচিত্যমেব জ্ঞেয়ং ॥১৭॥

অনাবাধে তৎকৃত বাধা রহিতে মুনিত্রতৈঃ অহিংলৈ:। পক্ষে পুরঞ্জনসা পুণাব্রাৎ পাপাভাবাচ্চ ভোগাঃ নিছণ্টকা এব কোকিল কৃজিতৈঃ পাছঃ আত্মানমাতিথ্য দানার্থং আহতং মনাতে অধ্যাত্ম পক্ষেপি তারিজণ্টকান্ ভোগান্তীয় কুটুখবছু আদণা-তিথ্যাদিভাঃ বিভক্তোব যত্র ভূঙ্কে ইভার্থ:। কৃজিতৈঃ যশোভিঃ । ১৮ ।

কীদৃদিশ: দশভিজ্ঞান কর্ম্মেন্দ্রিইর:। একৈকং প্রত্যেকং শতং অনস্তা বৃত্তমন্তাসাং নারকৈ:। নামিকৈরিতি পার্ফে নারিকা: স্থিয়ো যেযাং হৈ: ৪১৪৪

# তাহাতে ৰোধ হইতেছিল যেন জলাশয়েই কোলাহল হইতেছে ॥ ১৬ ॥

অপর সরোবর সকলের তটে যে সকল তরু ছিল তাহাদের শাখা ও পল্লব হিমকণাবাহি স্থান স্মীরণ দারা বিচলিত হওয়াতে তদারা তৎসমুদায়ের সমৃদ্ধি যেন বৃদ্ধিশীল হইতেছিল ॥ ১৭ ॥

আর নানা প্রকার অরণ্য জস্তু দকল পরস্পার হিংদা পরিত্যাগ পূর্বক তথায় অবস্থান করাতে তাহাদের দারা যে বাধা হইতে পারে তথায় তাহারও কোন সম্ভাবনা ছিলনা। অপর তত্ত্তের কোপরি কোকিল কুল এ প্রকারে কলরব করিতেছিল, যেন পাস্থছন তদ্বারা আপনাকে আহুত বোধ করিত॥ ১৮॥

সে যাহা হউক, পুরঞ্জন (জীব) ঐ উপবনে যদ্চ্ছাক্রেমে আগত একটা উত্তমা প্রমদা (বিষয় বিবেকবৃতী বৃদ্ধি) দেখিতে পাইলেন। সে যুবতীর সমভিব্যাহারে দশটা জ্ঞান কর্মেন্দ্রিয় রূপ ভূত্য ছিল, তাহারা প্রত্যেকে শত শত নায়িকার (র্ভির) পতি॥ ১৯॥

পঞ্চ নিছল গুৱাং অতীহানেণ সর্বতঃ। অবেষদাণামূষভমপ্রোলাং কমিন্ধপিণিং। ২০॥ স্থানাং স্থানাং কালাং ক্রকপোলাং বরাননাং। সমবিন্যন্ত কর্ণাভ্যাং বিজ্ঞ কি জ্ঞানিয়ং॥২১॥ পিশাসনীবীং স্থানো স্থানাং কনকমেথলাং। পদ্যাং কণ্ড্যাং চলতীং নৃপুরৈদে বিভামিব॥ ২২ তানা ব্যক্তিকশোরো সমর্ভৌ নিরন্তরো। বস্তাত্তিন নিগৃহস্তাং ত্রীভ্যা গঙ্গগামিনীং॥ ২০॥

# श्रीभवत्यामी ।

পঞ্জীরণি বৃত্তরো বস্য তেন অছিনা প্রাণেন প্রতীহারেণ মারপালকেন গুণ্ডাং ঋষতং ভর্তারং ॥২০॥
গক্ষুজানাদিভির্জাবেরবৈ: স্থনাস্থাদি নিরপাতে। সমং বিস্তত্তী রচিতৌ কণৌ তাভাাং কুগুলশোভাং দ্ধতীং ॥২১॥
অন্নমরং হি সৌমা মন ইতি বং কৃষ্ণং তদ্রস্য ইত্যাদি শ্রুভানুসারেশ শ্রামানিত্যকং। নৃপ্রে: কণ্ডাং নৃপ্রেণ পদাকুলীর
কানামপুণেলকণাম্ভ্রচনং ॥২২॥

वाक्षिकः देकत्नातः (बीवत्नांशकत्मा बांखाः। मत्मीव वृत्कीव ॥ २० ॥

# এ বিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

পঞ্জীর্যা অহি: পঞ্চবৃত্তি: প্রাণ: তেন প্রতীহারেণ বারপালেন গুপ্তাং রক্ষিতাং ॥

শ্বভং খন্যোপভোক্তারং পতিং জীবং অপ্রেচামিত্যপ্রোট্যুব কাস্তা যথা পতিং মোহয়তি তথৈবাবিদ্যাবৃত্তি বৃদ্ধিনী বি মিত্যর্থ:। কামরূপিনীং নিত্য বিবিধ শৃঙ্গারধারিশীং পক্ষে বিবিধ বাসনাবতীং গন্ধ জ্ঞানাদিতি বুদ্ধের তিভিরেবাবয়বৈ: খনা সন্তাদিরূপ্যতে । ২০ ॥

রসাসাদ চর্দ্রণাশক্তরো দন্তাঃ স্কুক্পোলতং বুজেঃ অচ্ছতা আননং বুজেরগ্রভাগঃ সমংবর্ণান্তান্তথা ধাত্রৈব কৌশলেন বিনাস্তাবিব যৌ কণৌ ভাভাাং কুগুলশে।ভাং বিভ্রতীং প্রবৃত্তি নির্তি শাল্লার্থমবধারয়ন্তীং ৪২১ ॥

পিশঙ্গনীবীং পীতাছরাং রজো গুণমর সমস্ত কর্মাব্তাং শ্রামামিতি বুদ্ধঃ খ্রামাঘাৎ তচ্চ ততা জীবান্ প্রতি স্থাস্থানীরেশরা-বরক মেঘ স্থানীয়াঘাৎ কণ্ড্যামিতি চলন্তীমিত্যাল্যাং বুদ্ধেরতৈ গ্রামেৰ শাল্ডেষ্ শক্তিমিতি দ্যোতিতং নৃপ্রৈরিতি বছবচনেন পাদাস্থায়াদীয়াদীয়াপুণ্ণলক্ষিতানি ৪২২৪

ন্তনী রাগবেবে। বহুক্তং ইক্সিরস্যোক্তিরস্যার্থে রাগবেবে বাবস্থিতে। ন তয়ে ব শমাগচ্ছেন্তে হুস্য পরিপদ্বিনাবিতি।
ব্যঞ্জিতকৈশোরাবিত্যত এব বৃদ্ধস্যাপি রাগ দেখে নিতাতক্ষণাবেব লোকে দৃশ্যেতে সমৌচ বৃত্তো বর্ত্ত প্রেচ পক্ষে সমং তৃলামেব
বৃত্তঃ পৃংমাত্র মোহনং চরিত্রং বরোকো। নিরন্তরাবতি পীনস্বাধূল দেশেহবকাশ শ্তো। পক্ষে বস্তুত্তয়োরৈকোন নির্ভেগে।
বহুক্তং কামএব ক্রোধ এব রক্ষো গুণ সমূত্র ইতি নিগৃহ্নীমিতি রাগ বেষাবিপ শিষ্টকানৈছী বিনয়াভ্যাং নিহু য়েতে এব ॥২০॥

ঐ প্রমদা অপ্রোঢ়া এবং কামরূপিণা। পাঁচটা যাহার মন্তক (র্ভি) তাদৃশ এক দর্প প্রোণ) দারপাল হইয়া দর্বতোভাবে তাহার রক্ষণাবেক্ষণ করিতেছিল, তিনি অন্য কার্যার্থ ঐ উপবনে আইদেন নাই আপনার ভর্তার অদ্বেষণ করিতে আদিয়াছিলেন ॥ ২০ ॥

ঐ প্রমদার রূপ লাবণ্যের কথা কি বলিব, তাহার নাগিকা ও দন্ত অতি স্থালর, কপোলন্বয় মনো-হর, বদন সর্বোৎকৃষ্ট, তিনি সমান রূপে রচিত কর্ণন্বয় দারাই কুগুলের শোভা ধারণ করিতে-ছিলেন॥ ২১॥

অপর তিনি শ্রামা, তাঁহার নীবী পিঙ্গলবর্ণ, নিতম্ব ম্পোভন এবং কনকময় কাঞ্চীতে অলঙ্কত। তিনি চরণদ্ম হারা নূপুর ধ্বনি করিয়া সাক্ষাৎ দেবাঙ্গনার স্থায় ইতস্ততঃ বিচরণ করিতেছিলেন ॥ ২২ ॥

তাঁহার ন্তন ই বিষ হওয়াতে যদিও যৌবনোপক্রম প্রকাশ পাইতেছিল তথাচ ঐ ছই তান এরপ দম ও বৃত্ত হইয়াছিল যে তম্মধ্যে স্থান মাত্র ছিল না। অতএব তিনি লজ্জায় বস্ত্রাঞ্চল বাঁরা বার্ষার শুন আচ্ছাদন করত গোপন করিতেছিলেন ॥ ২৩॥ তামাই ললিতং নীনঃ সঞ্জীকৃত্যিকটোট্ডিলা । কিবেনাধাক্তর্ভার নিপুটিঃ ওপ্রনোধ্রেষদ্র্যনা ॥ ২৪ ॥
কা স্থং কপ্পপাশাক্ষি কন্যানীভাকুতঃ সভি । ইনামুপপুষ্টি জীক্ষ ক্লিকিনিক্সিলালালালা ॥ ২৫ ॥
কএতেহসুপাধা যে ত একালশ বহাভটাঃ। এতাবা লক্ষ্যাঃ হাক্স প্রকাশের তেহিছিঃ প্রকাশেরঃ ॥ ২৬
স্থং ব্রতিবায়তাথ বাপ্রমাপতিং বিচিয়তী কিং সুনিবদ্রেরের । বিশ্বতার বিশ্বতার

# टीधतकामी।

ভাষাহেতি তবো: দহাদোকি: সহল দার্চ্যার অধান এব পুংশো মৃদ্পাড়োকত কটাক বাণত তেব স্থাটা বিছঃ। প্রের উচিত অমিন্তী ক্র্যান্ত হানীয়া যদিন্তেন ॥ ୧৪ ॥

কুল: স্থানাদিহাগতানি হে সৃতি পূর্বাঃ স্থীপত্ম উপপুরীভূঃ ভাষালয় কিং কর্তু মিছ্লীভার্বঃ ॥ ২**৫** ॥

ভব বে অফুপঞা অফুবর্জিনঃ এতে কে একাদশো মহাভটো বৃহ্বলছেন বক্ষমাণো বেবু দশস্থ তে। বৃদ্ধের্ম নিসঃ পৃথুগুপা-দানং বৃদ্ধি পরিচারকে ক্রিয় সহায় তথা তৎপরিচারকত্ব বিবক্ষয়া ॥ ২৬ ॥

জঃ খ্লীঃ কিং পজিং ধৰ্ম্মং বিচিষ্টী অথবা ভবানী পজিং শিবং বিচিষ্টী কি**মা বাক্ সরস্থ**ী পজিং ব্রহ্মাণং রমা লক্ষীর্কা পজিং

# क्रममन्द्रः।

দ্বিধেন সিখ্তাদলক্তকেনাপাসকপেণ বাণক পুরুষন তৎপর্যাক্তলাগেনাপি স্পৃটো বিশ্ব ইত্যর্থ: ॥ ২৪ । ২৫ । ২৬ । ২৬ । ২৮ ।

# এীবিখনাপচক্রবরী ।

অধিদ্যা কৃষ্ণা জীবং অমিচ্চ রৈষ বর্গতি। নতু তমীখর স্তথা বলাংকারেণ বর্গতীতি বক্তুং তরোঃ সম্বন্ধ প্রকারমাই তামা-হৈতি মিথেন মিথেলালক ভঙ্গেন অপাক্ষরপেণ পৃংধেন তৎ পর্যান্তন।শি কটাক্ষ শরেণ বিদ্ধ ইভার্থঃ। বতো বীরঃ বীর্থাদেব তদপান্তাত ইত্যর্থঃ। পক্ষে ভোগোৎসাহ্বকাদীরঃ। অয়মর্থঃ। অবিদ্যা ধলু ভোগ্য পদার্থভূতং স্থং দর্শরতি দীবন্ধত্র ক্ষাসন্মা ভোক্ত দুম্বী কুর্মন্ অনুরক্ষাতি। স্থারন্ত ভতা বিরস বৃদ্যা ততো বিরক্ষাতীতি ॥ ২৪ ॥

ৰ্দ্যপি বৃদ্যাদিভি: সহৈব জীবত সৰ্বদা তিতি ভণাপি মহ্যা শরীর সম্বিদ্ধন তে বৃদ্যাদরো বিলক্ষণা ভবস্তী তাহরাপেণচ তাং বৃদ্ধিষপরিচিয়নির পৃষ্ঠতি কা হমিতি কৃত: স্থানাদিহাগতাসি হে সতি প্র্যা: সমীপহা উপপ্রী ভূমি তামবলম্য কিং কর্তৃ-বিজ্ঞানি । ২৫ ॥

অমুপণা অমুৰ্টিন: একাদশো মহাভটো ষেখিতি বৃহদ্বদ্দেন ৰক্ষ্যাণং মন আলক্ষ্য ক্ৰনাশ্চেট্য ইতীক্সিয় বৃতীরাকক্ষ্য অহি: জ্বীভোগৰুদ্বণীভূত ইতি প্রাণ্যালক্ষ্য প্রশ্ন: ॥ ২৬ ॥

লোকে ছবিবেকাং খদা বৃদ্ধিকংকুটেতি দৰ্মদাভিদতিৱিতি প্রশ্ন বাকোনাভিবান্ত্রতি । 😮 ছীরিতি ভজা মুখনেতা-

ঐ যুবতীর স্মিত্র অপাঙ্গ যেন নিশিত বাণ তুল্য বোধ হইতেছিল, যে হেতু চক্ষুর্মের প্রান্ত ভাগই তাহার পুথা অর্থাং মূল প্রান্ত এবং প্রেমবশতঃ উচ্চ রূপে অন্নশীল জ্রালতাই ধমুর স্থানীয় হইয়াছিল। আরু সলভ্জ আতা ঈনং হাস্যে শোভা পাইতেছিল। পুরঞ্জন (জীব) ঐ যুবতীর কটাক্ষণরে বিদ্ধাহণীয়ে স্থানিত স্থালিত বাক্য দারা তাঁহাকে সম্বোধন পূর্বক ক্ষিজ্ঞাসা করিলেন। ২৪ ॥

অন্নি পদাপলাশাকি । তুমি কে ? কাহার কন্তা ? কোন স্থান হইতে এখানে আসিয়াছ ? হে ভারু । পুরীর সমীপন্থ এই উপবন ভূমিতে কি করিতে বাঞ্চা করিতেছ ? আমাকে বল ॥২৫॥

হৈ হকে। এই যে সকল ব্যক্তি তোমার অমুবতী ইহাদের মধ্যে একাদশ্ত্য ব্যক্তিকে মহাবল দেখি-তৈছি,ইহারা কে? আর এই সমস্ত সিমন্তিনী ও তোমার অগ্রবতী এই স্প (প্রাণ) ইহারাই বা কে? ॥২৬ হে সাধিব। তুমি কি লক্ষা? না জবানী? না বাগী? না রমাদেবী ? মুনিবৰ সংঘতা হইয়া এই ষদভিদু কামাপ্ত সমস্ত কামং ক পদ্মকোশঃ পতিতঃ করাবাৎ ॥ ২৭ ॥
নাসাং বরোর্বন্যতমা ভূবি ম্পৃক্ পুরীমিসাং শীরদরেশ সাকং।
অর্হস্যলক্ষর্ত্মদভক্ষর্থনা লোকং পরং জীরিব ষজ্ঞপুংসা ॥ ২৮ ॥
যদেষ তেহপাস্কবিখন্ডিভেন্দিরং সত্রীভূভাবন্দ্রিত বিভামদ্জ্রবা।
স্বয়োপস্কেটা ভগবান্ মনোভবঃ প্রবাধতেথামুগৃহাণ শোভনে ॥ ২৯ ॥

#### शिभवत्रामी ।

বিষ্ণুং মুনিরিব সংযতা সতী কথং ভূতং পতিং অদন্তিনু কানেনৈৰ প্রাপ্তাঃ সমস্তাঃ কামা যেন তং ॥ ২০ ॥

হে বরোক্ত আসাং মধ্যে অনন্তম।পি ন ভ্ৰসি। যতো ভূবি স্পৃক্ নহি দেবতা ভূবং স্পৃশক্তি বীরবরেশ মানা পরং বৈকুঠং ॥২৮

যাল্যাং ভ্রাপালেন বিশ্ভিতমিক্তিয়ং মনে।য়ত তং মাং সনোভবো বাধ্তে। অব ভ্যাদ্যুগৃহাণ স্ত্রীভৃং ব্রাবেন প্রোরা স্থিতং

কেন বিভ্রমন্ত্রী যা ভ্রম্বরা উপস্থীঃ প্রেরিভঃ॥ ২০॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

যদেষ তেহুপালেতি। অণে।পস্পৃষ্ট ইতি প্রাধাবতেহ্থামুগৃহাণেতি। প্রথম তৃতীয় চতুর্থ চরণেরুপাঠা দৃশুভো ত্ত ছয়েতি চিংস্থসমূতণ্ড। কিন্তু যদেষ ভেহ্পানেতি অংথাপস্ট ইতি প্রধাবতে মামুগৃহাণেতেয়ৰ পাঠাঃ স্বামি সম্মত। লক্ষ্যয়ে ৪২১।৩০।৩১॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচনাৰস্ভী ।

দ্যাবরণ বাঞ্জিতাং ছিয়্মনালকা ন ত্বং দ্রীমতী কিন্তু সাক্ষাৎ ত্বন্ধং দ্রীরের মাং মোহয়ন্তী সতী কিং পতিং ধর্মং বিচিন্ধতী আন বনে রহো বর্ত্তনে ইতি অবৃদ্ধি বৃত্তি মাধুর্বিঃ অমাহন প্রপঞ্চঃ। অথবা ভবানীতি সৌন্ধর্যামানক্যোক্তিঃ পতিং শিবং বিচিন্ধতী কিং বাক্ সর্যভীতি তত্বা মহাবৃদ্ধিমন্ত্যালকা পতিং ব্রহ্মাণং রমা লক্ষীরিতি মহা সম্পত্তিমভিলকা পতিং বিষ্ণুং মুনিরিব সংবতা সভী কণভূতং পতিং অদ্বিন্ত্রামন্ত্রির প্রাপ্তাঃ সমন্তা কামা যেন তং। লোকেপি অবৃদ্ধিবলাধীনমের সর্ববিশ্বর্থাঃ সর্বভেতি ক্রেতে। ক্লেতি পল্লকোশোলীলাক্যলং সহ জীবভ বিবেক এব তয়া তদলক্ষিত্যের অহন্ত বলীক্ষতা দ্রতঃ ক্লিপ্ত ইতি জ্বেন্ধং এ ২৭ অদ্মূলপোহ্মেবেতি ব্রহুং অকৃতং সন্দেহ সর্বেম্ব নির্মাতি নামামিতি হে বরোক বহুত্বং ভূবি স্পৃক্ নহি দেবতা ভূবং স্পৃন্ধির বিরব্যেরণ ময়া পরঃ বৈকৃষ্ঠং পক্ষে কিঞ্ছিব্রেক প্রাপ্তাঃ অবৃদ্ধিং ন সর্ক্ষোংক্ষিঃং মনাতে লোকঃ কিন্তু আর্ত্তনিভ্রেতি ভাবঃ ॥ ২৮ ॥

্ষদেশাত্ত্রাপালেন বিধ্ঞিতমি জিলঃ চকুর্যজ তং মাং মনোজবোমদন অ্যাউপস্পৃটঃ প্রেরিভঃ সন্ বাধতে। প্রেক বিধ-গুিতজ্ঞান চকুদং মনোজবো বৈষ্যিকী বাসনা উপস্পৃট জ্যোবাধিকোন নির্মিতো মাংবাধতে অভোহযুগ্ছাণ অদীয়ান্ শ্ব

নির্জন বনে কি আপনার পতি অন্বেষণ করিতেছ ? হে হুক্র ! তোমাকে ত পতির অন্বেষণ করিতে হয় না, যে হেতু তোমার চরণদ্বয়ের কামনা দারাই তোমার পতি সমস্ত কাম প্রাপ্ত হইতে পারেন ইহাতে তিনিই তোমার অন্বেষণ করিতে পারেন। সে যাহা হউক, তোমার করাগ্র হইতে সেই পদ্মকোশ কোথায় পতিত হইল ? ॥ ২৭ ॥

হে বরোর । আমি লজ্জা প্রভৃতি যাহা যাহা কহিলাম তুমি ঐ দকলের মধ্যে অভতমাও নহ, যে হেতৃ তুমি ভূমি স্পর্শ করিয়া রহিয়াছ, দেবতারা কথন মৃতিকা স্পর্শ করেন না। যাহা হউক, হে হড়ে । আমি বীরভোঠ, আমার কর্ম অতি মহৎ, অতএব লক্ষী যুেমন যজ্ঞপুরুষ বিফুর সহিত বৈকুঠ পুরী অলক্ষতা করিতেছেন তাহার ভার, তুমি আমার সহিত এই পুরী অলক্ষতা করিতে যোগ্য হও॥২৮

হে শোভনে। তোমার অপাঙ্গ নিক্ষেপে আমার মন: বিখণ্ডিত হইতেছে, তাহাতে তোমার দল্জ দ্বং হাস্যে ভ্রমণ কারিণী ভ্রমতা ঘারা প্রেরিড মনোভব আমাকে দম্ধিক পীড়া দিতেছেন। অভএবু, ত্বমাননং স্বক্ত স্থতার লোচনং ন্যালত্বি নীলালকরন্দ সংযুক্ত।
উন্নীয় মে দর্শয় বস্তু বাচকং মন্ত্রীভূরা নাজিমুখং শুকিন্সিতে ॥ ৩০ ॥
ইত্বং পুরঞ্জনং নারী যাচমানন্দীরবং। অভ্যনন্দত তং বীরং হসন্তী নীনমোহিতা ॥ ৩১ ॥
ন বিদাম বয়ং সম্যক্ কর্তারং পুরুষ্ঠিত। আত্মনন্চ পরত্যাপি গোত্রং নামচ যৎকৃতং ॥ ৩২ ॥

# धिभवयामी।

ষদ্ত্ৰীভৃষা সংমুধং ন ভৰ্তি তদানন্মুলীয় মে দৰ্শয় শোভনে জ্ৰুবৌ যদিন্। স্বভাৱে শোভন কণীনিকে শোচনে যদিন্। ব্যাদ যিনো দীৰ্ঘা যে নীলা অলকা তেষাং বৃদ্দেন সমৃতং বল্গুনি বাচকানি বাক্যানি যদিন্। ৩০ ।

হে বীর সাপি ডং দুষ্টা মোহিতা সতী ভমাই। ৩১।

ষংপৃষ্টং ক্সাাসীত্যনেন কস্ত পুত্রী গোত্রজা চেতি কাত্বমিতিচ কিং নামাসীতি তত্রাহ। আত্মনো মম পরস্য তবাপি কর্তারং ন সম্যাথিয়া। গোত্রং নামচ যৎক্ততং ভবতি তঞ্চ ন বিদ্যাল ৩২ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ইতিহাস পক্ষে পুরঞ্জনভোগার্থং পরোক্ষেণ কাচিদেব নির্শ্বিতয়মিতি নবিদামেত্যুক্তং ॥ ৩২। ৩০। ৩৪ ॥

#### श्रीविधनां पठक्रवर्शी।

স্প্ৰাদীমূপভোকুং লভেয়েভাৰ্থঃ। বস্তুত অ্মুগ্ছাণ অভগিনী বিদ্যাং সন্দ্ৰিতে দৈব্ঘটিভোহৰ্থঃ॥২৯॥

স্তিভ্রতীয় কামিনো জীবছা বৈর্থাং দর্শরতি স্থাতি বস্তু মনোহরং যথাছাতথা বক্তীতি তং। বদাননং তবেদং ন মমাতিমুখ্মিতি ভগবভাবিদ্যে দেবি মদীর চিনার জ্ঞানানন্দ্রোগাদহং ত্যা বঞ্চিত এব কিন্তু স্বীরাং রূপাদি বিষয় সম্পতিং সংপ্রতি
মদ্যোগাত্তেনোপক্ষর অলমেতাবতা বাম্যেন তত্তানন্মিত্যাদিনা রূপ রস পদ্ধ স্পর্শানাং বাচক্ষিতি শক্ষত ডোগ প্রার্থনাতি
ব্যক্তিতা ৪০০ ৪

অধীরবং বস্তু তস্তু চিজ্ঞপদ্বান্তীরুমেব হে বীরেতি ভবৈব কথেরং কণ্যত ইতি ধ্বনিঃ। মোহিতেতি যথা বিবয় সাধুয়ো ন্তরা জীবোহসুরঞ্জিত তথা চিমাধুর্য়ে জীবেনাপি সালুরঞ্জিতেভার্থঃ ৪৩১॥

ৰং স্পৃষ্টিং ক্স্যাসি কাসীতি তত্তাহ নবিদানেতি কথাপক্ষে ক্সাচিল্ননেনে হিনার্থনারাতারাঃ ক্স্যান্দিদপারস ইয়ং কন্তেতি রাজা জানীতেল অধ্যাল্প পক্ষে বা জীবজানমার্ণীতে সা কথ্নীখরমহং জানামীতি বাহের্ মহত্ গোতামিতি কিং গোতালাহং নামেতি কিং নামী চাহমিতি ন বিদাম ॥ ৩২ ॥

# আমার প্রতি অমুগ্রহ কর ॥ ২৯॥

হে হুক্র ! তোমার বদন শোভন জ্রেষ্ড্যিত, অত্তস্থ চুইটা লোচনে কেমন মনোহর তারা।
আহা ! ঐ বদন হুদীর্ঘ নীলবর্ণ চূর্ণকুন্তলে আর্ড হওয়াতে কেমন হৃদ্দর অলক্ষ্ত হইয়াছে, তাহাতে
কেমন মনোজ্ঞ বাক্য দকল বিলাদ পাইতেছে। হে চাক্রহাদিনি ! লজ্জাবশতঃ ভোমার ঐ মুধ
আমার প্রতি অভিমুধ হইতেছে না, উন্নত করিয়া একবার দেখাও দেখি॥ ৩০॥

হে রাজন ! পুরঞ্জন এই প্রকারে অধীরের ভায় হইয়া রমণীর নিকট যাচ্ঞা করিতে থাকিলেন। তাঁহাকে অবলোকন করিয়া ঐ প্রমদারও মোহ জন্মিয়াছিল, অতএব সেই যুবতীও হাস্ত করিতে করিতে বাদর সম্ভাষণ পূর্বক তাঁহাকে কহিল ॥ ৩১ ॥

হে পুরুষশ্রেষ্ঠ ! আমার আপনার এবং ভোমার কর্তা কে, আমি সম্যক্রপে জ্ঞাত নহি এবং বাহাতে গোত্র ও নাম হয় ভাহাও আমার বিদিত নাই ॥ ৩২ ॥

ইহান্য সন্তৰাত্মানং বিদাৰ ন ততঃ পরং। যেনেরং নির্মিতা বীর পুরী শরণমাত্মনঃ ॥ ৩০ ॥
এতে সধারঃ সধ্যো মে নরা নার্যান্দ মানদ। ছপ্তারাং ময়ি জাগর্ত্তি নাগোরং পালয়ন্ পুরীং ॥ ৩৪
দিউ্যাগতোসি ভত্তং তে আম্যান্ কামানভীপ্সদে। উদ্বহিষ্যামি তান্ স্লেহাৎ স্বব্দুভিরনিন্দম ॥ ৩৫
ইমাং ছমধিতিষ্ঠস্ব পুরীং নবমুখীং বিভো। ময়োপনীতান্ গৃহ্লানঃ কামভোগান্ শতং সমাঃ ॥ ৩৬
কং মু ছদন্যং রময়ে হারতিক্তমকোবিদং। অসম্পরায়াভিমুখমশন্তনবিদং পশুং ॥ ৩৭ ॥

#### ঞীণরস্বামী।

আত্মনোমম শরণমিয়ং পুরী যেন নির্দ্মিতা তঞান বিদ্যঃ ॥ ৩০ ॥

ষৎ স্পৃষ্টং ক এতে১মুপথা ইতি তত্তাহ এত ইতি॥ ৩৪॥

আন্তাং নাম গোতাদি যদতাগতোদি এতং দিষ্টা। ভল্রং ভাবং। গ্রাম্যান্ ইক্রিয়গ্রামার্ছান্ উদ্ধিয়ামি স্বক্তি: দখিতি: স্থীভিন্ত ॥ ৩৫ ॥

সমা: সম্বান্ মহয়দেহপ্রবেশাৎ শতমিত্যুক্তং ॥ ৩৬ ॥

প্রাবৃত্তি অভাবস্থাৎ নিবৃত্তি নিন্দাপূর্ব্বকং তৎসঙ্গাভিনন্দতি পঞ্চি:। ছত্তোইতং কং মুরসয়ে অরতিছাং নৈষ্ঠিকং অকোবিদং

#### क्रमममर्खः।

ভাং হেছমিতাত হেছানিতি কচিৎ ॥ ৩৫। ৩৬। ৩৭। ৩৮। ৩১। ৪০। ৪১। ৪২। ৪২। ৪৪। ৪৫। ৪৬। ৪৮। ৪৮। ৪৯। ৫০ ॥

# ঞীবিখনা পচক্রবভী ।

ভার্হি কিং জানাসীতাত আহ ইহালেতি যেনাত্মন: স্বস্য মম বা শরণমাস্পদং পুরী নির্মিতা তং নবিদামেতি কথাপকে তেনৈব কেন্টিয়া নিনা কর্দ্দমেনৰ বিষয়ভোগার্থং পুরীয়ং যোগবলেন নির্মিতেতি রাজা জানীতে স্ব ॥ ৩৩ ॥

ৰং পৃষ্টং ক এতেহমুপথা ইতি তত্তাহ এত ইতি। স্থার ইক্রিরাণি স্থান্তবৃত্তয়ঃ। নাগঃ প্রাণঃ মরি স্পরিকরায়াং স্থায়াং স্ত্যাং জাগর্ভি। স্বপ্নে ইক্রিয়াণাং লয়ে স্বৃত্তে মনোবৃদ্ধোরণি লবে প্রাণো বিরাজত এব ॥ ৩৪ ॥

দিষ্ট্যা ভাগ্যেনৈৰ আগতঃ মহুষ্যশ্ৰীরং প্রাপ্তোদীতি। উদ্বিষ্যামি সংপাদয়িষ্যামি। স্বব্দুতিঃ স্থীতিশ্চ ॥ ৩৫ ॥ সমাঃ সৃত্তস্বান্ মহুষ্যদেহ প্রবেশাচ্ছত্মিত্যুক্তং ॥ ৩৬ ॥

ক্পাপক্ষে সংপ্রতি পতিম্বরৈবাহ্মকত্মাৎ প্রাপ্তং অসদৃশং ছাং পশুস্তী নাত্মেদেব্যামীত্যাহ কমিতি। অধ্যাত্ম পকেত্ বুদ্ধিরিয়ং

হে বীর! অদ্য এখানে যে আত্মা অবন্ধিত তাঁহাকেও আমি জ্ঞাত নহি এবং যিনি আমার নিজের গৃহরূপ এই পুরী নির্মাণ করিয়াছেন তিনিও আমার বিদিত নহেন॥ ৩৩॥

হে মানদ! আপনি জিজ্ঞাদা করিয়াছেন আমার অমুবতী এই দকল ব্যক্তি কে ? হে মহাশয়! এই নর দকল আমার দখা এবং এই নারীগণ আমার দখী, আর এই পঞ্চীর্ঘ নাগ (প্রাণ) এই পুরীর পালন কর্ত্তা, আমি নিদ্রিতা হইলে এ ব্যক্তি জাগরিত হইয়া থাকে ॥ ৩৪ ॥

সে যাহা হউক, আমার পরম ভাগ্য যে আপনি এখানে আগমন করিয়াছেন, আপনকার মঙ্গল হউক, হে অরাতিনিসৃদন! আপনি যে সকল গ্রামাডোগ অভিলাষ করিতেছেন আমি আপনার স্থা ও স্থীগণ ছারা তৎসমুদায় সম্পাদন করিয়া দিব ॥ ৩৫ ॥

প্রভা। আপনকারই এই পুরী, ইহা নয়টা ঘারে অন্তিত। আপনি শত সম্বংসর যাবৎ ইহাতে স্থিষ্ঠান করিয়া থাকুন, আমি আপনকার বাঞ্জিত ভোগ আহরণ করিয়া দিতেছি গ্রহণ করুন ॥ ৩৬॥

হে মহাশয়! আমি তোমা ব্যতীভ কোন্ পুরুষের সহিত রমণ করিব ? অন্য নৈষ্ঠিক পুরুষ

ধর্মোছত্রার্থ কামৌচ প্রজানন্দো মৃতং ষশঃ। লোকা বিশোকা বিরজাযার কেবলিনোবিছঃ॥৩৮। পিতৃদেবর্ষি মর্ত্ত্যানাং ভূতানামান্ধনশ্চ হ। ক্ষেং বদন্তি শরণং ভবেশ্মিন্ যদ্গৃহাপ্রমঃ। কা নাম বীর বিখ্যাতং বদাক্তং প্রিয়দর্শনং। ন র্ণীত পতিং প্রাপ্তং মাদৃশী ত্বাদৃশং স্বয়ং॥৩৯॥ ক্সা মনঃ স্থাত্তবভোগিভোগরোঃ স্ত্রিয়া নসজ্জেভুজায়ো মহাভুজ।

# वीधव्यामी।

অনিষিদ্ধ স্থাতাাগিনং। সম্পরায়ো মৃত্যু স্থানভিমুধং পরলোক চিস্তাশৃত্তং অখন্তনবিদং খ ইদং কর্ত্তব্যমিতি ইহলোক চিস্তাশ্তং পশুত্বাং ॥ ৩৭ ॥

অত গাইন্যে প্রজানদঃ পুত্রস্থাং অমৃতং মোকঃ কেবলিনো যতরঃ॥ ৩৮॥

গুহাশ্রম ইতি যথ এতথ ক্ষেমার্হং শরণমাশ্রমং বদস্তি ॥ ৩৯ ॥

ভোগিভোগয়ো: দর্পদেহাকারয়ো শুব ভুজয়ো র্বল সজ্জেত এবস্তৃতং কল্পা: স্তিয়া মন: ল্পাৎ ন কল্পা অপীত্যর্থ: । যোভবান্ অনাথবর্গাদীন্ স্তোমা: তেখামাধিং অলমত্যর্থং অপোহিতৃং সর্বতি চরতি কেনাপোহিতৃং ঘুণয়োদ্ধত: অতিশ্রিতো যং স্থিত

# এীবিখনাথ চক্রবত্তী ।

রাজনী কিঞিৎ সত্থ মিশ্রত্থাবিকিবেতি তামভা সাধিকা। চ বুজা। আবৃতং পুমাংসং নিদ্ধতি কমিতি পঞ্জি:। স্থাবর্ষ্যোনি গতভাদরতিজ্ঞং পখাদিযোনিগতত্বন রতিজ্ঞত্বেপ্যকোবিদং । বিশ্ব বণিজাদি জাতিত্বন কোবিদ্বেপি সংগ্ৰায়ে যুদ্ধং তদনভিমুখমবীরমিতার্থ:। ক্ষত্রিয় জাতিত্বন বীরত্বেপি অখন্তনবিদং খা প্রখোবা মরণানন্তরং মে কিং ভবিষ্যতীতি জ্ঞান শৃত্ত ই দ্ধাবিকিমিতার্থ:। প্ততুল্যভাৎ পশুং॥ ৩৭॥

ত্তিবর্গ সাধকং গাহস্থানভিনন্দতি ধর্ম ইতি প্রজার্থক রত্যুথ আনন্দঃ প্রপৌত্তাদি লালন রূপ আনন্দাবা অমৃতং অদনীয়ং যজ্ঞশিষ্টাদি। অমৃতং যজ্ঞশেষে ভাৎ পীযুবে সলিলে স্বত ইতি মেদিনী। লোকা যাগাদিপ্রাপ্যাঃ। কেবলিনো যতুরো যার বিহুরিত্যতি হুঃথ প্রাপাস্ত চতুর্থ প্রষার্থস্থানভিনন্দনাৎ সাদ্বিকী বৃদ্ধিরপি নিন্দিতা। অধ্যাত্মপুলকে ত্তিবর্গস্থোপপাদননবিদ্যান্তিস্কুং ॥ ৩৮ ॥

গৃহাশ্রমন্ত সর্কেষাং স্থান ইত্যাহ পিত্রিতি অন্মিন্ ভবে মনুষ্য জন্মনি যৎ ক্ষেমং শবণং বদন্তি স গৃহাশ্রমঃ ॥ ৩৯ ॥ ভোগিভোগদ্বো: সর্প শ্রীরাকার্যো তব ভ্রুয়ো: কন্তা: ব্রিমা মনো ন স্তাং ভবচ্চ সৎ কন্তা ন সক্ষেদিত্যাবৃত্যা অষ্যঃ। ধোভবানু অনাথ্বর্গাণামন্মদাদীনামাধিমত্তঃ পীড়াং অপোহিতুং দ্রীকর্তুং চরতি। কেন মিতাবলোকেন। হে স্থণাদ্ধত রূপ্যা

সে কি রতি জানে ! সে অনিষিদ্ধ হুথেরও পরিত্যাগী, অতএব তাহার পরলোক চিস্তা নাই, আর কল্য ইহা করিতে হইবে ইত্যাদি লৌকিক চিম্ভারও কোন সম্পর্ক রাথে না, অতএব পশু তুল্য ॥ ৩৭ ॥

প্রভো! গার্হ্য তুল্য স্থধ কোথায় আছে ? এই আশ্রমে ধর্মা, অর্থ, কাম, পুত্রস্থ, যশঃ, মুক্তি, এবং বিশোক ও নির্মাল লোক, দেদীপ্যমান, ঘতিরা তাহার নামও জানেন না॥ ৩৮॥

হে মানদ! পণ্ডিতেরা বলেন সংসারে যে গৃহাঞাম ইহা পিতৃ, দেব, ঋষি, মানব, ভূত এ সক-লের এবং আপনার কল্যাণ কর স্থান। হে বীর! এই গৃহাজ্ঞামে আমার সদৃশী কোন্ যুবতী আপ-নার তুল্য বিখ্যাত, বদান্য, প্রিয়দর্শন, স্বয়ং উপস্থিত পতিকে বরণ না করিবে ?॥ ৩৯॥

হে মহাবাহো! আপনার সর্পদেহ সদৃশ ছুই বাহুছে যাহার মন আসক্ত না হয় এমত কোন্ প্রী আছে ? অর্থাৎ কেহই নাই, প্রভো! আপনি কি সাধারণ পুরুষ ? দয়াতে পরিপূর্ণ যে সহাত্ত অব

বোহনাথবর্গাধিমলং স্থণোদ্ধত স্মিতাবলোকেন চরত্যপোহিত্ং ॥ ৪০॥
ইতি তৌ দম্পতী তত্ত্ব সমৃদ্য সময়ং মিথ:। তাং প্রবিশ্য পুরীং রাজন্ মুমুদাতে শতং সমা: ॥৪১
উপগীরমানো ললিতং তত্ত্ব তত্ত্বচ গায়কৈ:। জীড়ন্ পরির্তঃ স্ত্রীভি ব্লেনামবিশচ্চুচো ॥ ৪২॥
সপ্তোপরি কৃতা দার: পুরস্তস্থাস্ত দে অধ:। পৃথগ্ বিষয় গত্যুৰ্থং তস্তা য: কশ্চনেশ্বঃ ॥ ৪০॥
পঞ্চারস্ত্ব পোরস্ত্যা দক্ষিণকা তথোত্রা। পশ্চিমে দ্বে অমুষাং তে নামানি নূপ বর্ণয়ে॥ ৪৪॥

# औरद्रवामी।

# পূৰ্ককোহৰলোকন্তেন ॥ ৪০ ॥

সমুদ্য সমুদীর্ঘ্য সমাং সম্বংসরান্ ॥ ৪১ ॥

তত্র জাগ্রদবস্থাং সংক্ষেপেণাই উপগীয়মান ইতি। সুৰুপ্তাবস্থামাই। এদিনীং প্রদয়াকাশং স্থাবস্থানং শুটো নিদাযে ॥ ৪২ ॥ ইদানীং নবরারং প্রদর্শয়ন্ জাগ্রদবস্থাং প্রপঞ্যাতি সপ্তেতি যাবদধ্যায় সমাপ্তি। তক্তা: পূব: উপরি ক্কৃতা হার: সপ্ত বৃতা ইতি পাঠে সংবৃতা: নেত্রে নাসিকে শ্রোত্রে মুপঞ্চেতি সপ্ত। অধো বে হারৌ গুদলিকে। যং কশ্চনেতি আফ্রন: সম্যাবিজ্ঞানাদ নিয়তভাচে॥ ৪০ ॥

তাস্থ্যস্পঞ্ছার: পৌরস্তা: পূর্কদিগ্ডবা: ॥ ৪৪ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী।

উদ্ভ সধ্যান্ত্র পক্ষে চৈতন্তেনৈৰ বৃদ্যাদয়: স নাণা ভৰস্তীভূাক্তং ॥ ৪০ ॥

नमयः नष्डः नमुना नमुनीया ॥ ३১ ॥

তত্ত মুম্দাতে শতং সমা ইত্যাদিনা জাগ্রদবস্থাং সংক্ষেপেণোজনু। স্বপ্লাবস্থামাহ ক্রীড়লিতি স্ত্রীভি বৃতি ইতি স্বপ্লে ইন্দ্রিগাণান্য বসন্ত্রাৎ তৎ সংস্কারেণ তহু তীনামেব তত্তৎ কার্য্যকারিছাৎ স্বস্থাবস্থামাহ হ্রদিনীং নদীং হৃদয়াকাশং স্বাপস্থানঞ্চ স্বত্যে নিদাঘে স্বস্থাচি ॥ ৪২ ॥

ইদানীং নবৰার প্রদর্শন পূর্বকং জাগ্রদবস্থাং বিস্তরেণাছ। সংগতি তন্তা: পূর: পূর্যা: উপরি উর্ক প্রদেশে অট্টে শ্রোত্রে নেত্রে নাসিকে মুথঞ্চেতি সপ্ত ৰার:। অধো গুল লিঙ্গে ইতি হে বারৌ ম ঈখর: পুরঞ্জন: তন্ত ॥ ৪০ ॥

তাত্ত্ব সপ্তত্ত্ব মধ্যে পঞ্চ দার: পৌরস্তাা: পূর্কাভিম্থা: দক্ষিণা একা দক্ষিণাভিম্থী দকিণ কর্ণ রূপা উত্তরাভিম্থী বামকর্ণ কণা ॥ ৪৪ ॥

লোকন, তদ্ধারা দীনজনের মনঃপীড়া একবারে দূর করিবার নিমিত্ত সর্ব্বত্ত ভ্রমণ করিয়া থাকেন॥ ৪০ নারদ কহিলেন হে রাজন্! এই প্রকারে ঐ দম্পতী পরস্পার প্রতিজ্ঞা করিয়া সেই নবমুখী পুরীতে প্রবেশানন্তর শতবংশর যাবং আমোদ প্রমোদ করিতে লাগিলেন॥ ৪১॥

সেখানে হানে গায়কগণ মনোহর স্বরে পুরঞ্জনের যশঃ গান করিতেছিল এবং তিনি দ্রীগণে পরিরত হইয়া ভাহাদের সহিত ক্রীড়া করিতেছিলেন। অনন্তর যথন নিদাঘ অর্থাৎ স্ব্যুপ্তাবস্থা উপ-হিত হইল, তথন হ্রদিনী মধ্যে (হৃদয়াকাশে) প্রবেশ করিলেন ॥ ৪২॥

রাজন্! ঐ দম্পতী যে পুরীতে প্রবেশ করিলেন সেই পুরীর মধ্যে পৃথক্ পৃথক্ বিষয় অমুভব করিবার নিমিত্ত উপরিভাগে সাতটা দারের তুল্য হইয়া রহিয়াছে। আর অধোভাগে গুহুদেশ ও লিঙ্গ এই ছাইটা দার ॥ ৪০॥

হে রাজন্! এ পুরীর যে সকল ছারের কথা কহিলাম তমাধ্যে পূর্বাদিকে পাঁচটী, দক্ষিণে একটা পশ্চিম দিকে ছুইটা। এ সকলের নাম বলিতেছি আৰুণ কর ॥ ৪৪ ॥

খদ্যোতাবিম্থীচ প্রাগ্ মারাবেকরে নির্মিতে। বিজ্ঞাজিতং জনপদং যাতি তাভ্যাং হ্যমৎসথঃ ॥৪৫ নির্নিনী নালিনীচ প্রাগ্ মারাবেকরে নির্মিতে। অবধৃতস্থস্তাভ্যাং বিষয়ং যাতি সৌরভং ॥ ৪৬ মুখ্যা নাম পুরস্তাদ্যা স্তয়াপণবহুদ্নো। বিষয়ো যাতি পুররাট্ রসজ্ঞবিপণান্বিতঃ ॥ ৪৭ ॥ পিতৃহুন্প পূর্যা মাদ কিণেন পুরঞ্জনঃ। রাষ্ট্রং দক্ষিণপঞ্চালং যাতি প্রেগায়িতঃ।

# द्यीभवयात्री।

খন্যোত্ৰণর প্রকাশা বামনেত্ররূপা আবিঃ প্রকটং সুধং যতাঃ সা বছপ্রকাশা দক্ষিণনেত্র লক্ষণা তত্মাৎ দক্ষিণার্দ্ধং আত্ম বীর্যাবন্তর ইতি শ্রুতেঃ। স্বামুভ্রাচ্চ তত্র প্রকাশাধিক্যং। একতা সংলগ্নে বিভ্রাজিতং রূপং হ্যুমৎস্বঃ চকুঃ সহিতঃ ॥ ৪৫॥

नन नान नरको ছিদ্ৰ বচনৌ তবতী নলিনী নালিনীচ বামদক্ষিণ নাসিকে। অতাপি সংজ্ঞা ভেদাদেব কার্য্যে ন্নাধিক্যং পূর্ব্ব বজ্জেয়ং। অবধুতো বাব্**ধিটভোমাণঃ** সৌরভং গন্ধং॥ ১৬॥

মুখ্যা প্রধানা আন্তঃ আপণো ভাষণং বহুদনশ্চিত্রমন্ধঃ বহেবাদন ইত্যস্কিঃ পরোক্ষবাদ্যায়। রস্ভবং রসনেজিয়ং বিপণে বাগিজিয়ং তাভামিষ্ডিঃ ॥ ৪৭ ॥

দক্ষিণেনেতি ন তৃতীয়া দক্ষিণফাং দিশীতার্থে ভিদ্ধিতোবমেনপ্ প্রত্যোধ্বার সংজ্ঞ:। এবম্তরেণেতি। অরমর্থ:। পঞ্চানাং বিষয়াণাং অন্যতোধনবগতানাং প্রকাশনারালমিতি পঞ্চালং শাল্তং শাল্তপ্রকা কালে বলাধিক্যাৎ দক্ষিণ কর্ণ: প্রথমং বর্ততে। শাল্তেচ প্রথমং শোক্রাং কর্মকাওমিত্যেতাবতা সামান্যেন প্রবৃত্ত সংজ্ঞ্যা কর্মকাওস্য দক্ষিণকর্ণেন প্রবণ্মিষ্যতে। ততন্তম্প্র

# হীবিখনাথচক্রবভী ।

খন্যোত্তবদল প্রকাশা বাম নেত্ররূপা আবিমুখী বহু প্রকাশা দক্ষিণ বেত্র রূপা তত্মাদক্ষিণাক্ষমাত্মনোধীর্য্যবন্তর্মিতি প্রতেঃ একত্র সংলগ্নে বিভ্রাজিতং রূপং। ছামংস্থঃ চক্ষুং সহিতঃ ॥ ৪৫ ॥

নলনাল শব্দৌ ছিদ্ৰ বচনৌ ভৰতোঁ) বাম দক্ষিণ নাগিকে প্ৰাৰুষ্ধী অবধ্তো বাধুধিষ্ঠিতোৱাণ: কথাপক্ষে বিষয়ং দেশং বহ সুর্ভিম্বাৎ সৌরভং পক্ষে গল্ধং ॥ ৪৬ ॥

সর্ববার মুখ্যতাৎ সর্ব্ সঞ্জীবকতাচ্চ মুখ্যা তয়া একলৈব আপণ বহুদনৌ বৌ দেশো অন্যত্ত বাভ্যাং খাভ্যামেকদেশং যাতীতাপি মুখ্যতে হেছু:। পক্ষে মুখ্যা আন্তঃ আপণোভাষণং বহুদনশ্চিত্রমরং বহুবাদন ইত্যক্তিঃ পরোক্ষবাদত্বাৎ। রসজ্ঞং রদনেত্তিয়ং বিশণো বাগিন্দ্রিয়ং তাভ্যাং যুক্তঃ ॥ ৪৭ ॥

হে নূপ দক্ষিণেন দক্ষিণভাং দিশি দক্ষিণমুখীভার্থ: ॥ ৪৮ ॥

খালোতবং অল্ল প্রকাশ যুক্ত বামনেত্র এবং বহু প্রকাশ যুক্ত দক্ষিণ নেত্র রূপ যে ছুই ছার, এই ছুইটা একত্র সংলগ্ন, এই ছুই ছার দিরা যে রূপের প্রকাশ হয়, চক্ষুর সহিত বর্ত্তমান পুরঞ্জন তাহাই গ্রহণ করেন ॥ ৪৫ ॥

এই রূপ নলিনী ও নালিনী অর্থাৎ ছিদ্রদ্বয় বিশিষ্ট যে বাম ও দক্ষিণ নাসিকা রূপ চুই দার, তাহারাও একত্র সংলগ্ন। আণেন্দ্রিয় বায়ু কর্তৃক অধিষ্ঠিত হইয়া ঐ চুই দার যোগেই গন্ধ অমুভব করেন॥ ৪৬ ।

অপর ঐ পুরীর সম্মুধ্বতী যে ছার অর্থাৎ মুখ তাহা প্রধান, পুরী স্থিত পুরঞ্জন (দেহস্থ জীব) বাগিলিয়েও রসনেলিয়ে সংযুক্ত হইরা ঐ ভার দিয়া ভাষণ ও অন গ্রহণ করিয়া থাকেন ॥ ৪৭ ॥

অপর হে নৃপ! ঐ পুরীর দক্ষিণ দিকে যে ভার আছে অর্থাৎ দক্ষিণ কর্ণ তাহার নাম দেবছু।

দেবছুর্নাম পুর্যাদারুত্তরেণ পুরঞ্জনঃ। রাষ্ট্রমুত্তরপঞ্চালং যাতি শ্রুত্তধরান্ধিতঃ॥ ৪৮॥
আহরী নাম পশ্চাহ দান্তরা যাতি পুরঞ্জনঃ। প্রামকং নাম বিষয়ং দুর্মদেন সমন্বিতঃ॥ ৪৯॥
নিশ্বতিনাম পশ্চাহান্তরা যাতি পুরঞ্জনঃ। বৈশসং নাম বিষয়ং লুক্ককেন সমন্বিতঃ॥ ৫০॥
আন্ধাবমীয়াং পৌরাণাং নির্কাক্পেশস্কৃতাবুভো। অকণ্ডামধিপতিন্তাভ্যাং যাতি করোভিচ॥৫১
স যহস্তঃ পুরগতো বিষ্চীন সমন্বিতঃ। মোহং প্রসাদং হর্ষং বা যাতি জায়াত্মভোত্তবং।

# श्रीभव्यामी ।

মফুঠায় পিতৃভিরাহত: পিতৃলোক প্রাপকং পিতৃযানং প্রপদ্যতে ওদনেন প্রকারেণ পিতৃণামাহ্বানমনেন ভবতীতি পিতৃহ্দ কিণ: কর্ণ: এবং তদৈপরীত্যেন উত্তরকর্ণো দেবহং। তথাচ ব্যাখ্যাস্থাতি পিতৃহ্দ কিণ: কর্ণ উত্তরো দেবহু: স্বৃতঃ। প্রবৃত্তঞ্চ নিবৃত্তঞ্চ শাস্তং পঞ্চালসংক্ষকং। পিতৃযানং দেবযানং শ্রোত্রাৎ শ্রুতংগরাৎ ত্রেজি বিভ ॥ ৪৮॥

অস্বা ই ক্রিয়ারামা তেবামিয়মাস্থরা শিশ্লঘাঃ গ্রামকং গ্রামক জনানাং কং স্থং ব্যবায়ং ক্রিদেন শুক্তেক্রিয়েণ ॥ ৪৯ ॥
নিঞ্জিনাম শুদ্দ স্কুছার ছাও বৈশসং মলবিসর্গং লুক্কেন পায়্না তেনোৎক্রাস্তস্য হৃঃথপ্রাপ্তে পূর্কক্সাম্যং ॥ ৫০ ॥
অমীবাং মধ্যে নির্কাক্ পাদঃ পেশস্কৎ হতঃ তাব্ভাবদ্ধে ছিদ্রাভাবাৎ স্বতঃ জ্ঞানক্রিয়াশক্ত্যভাবাচ্চ। অক্ষতাং ইক্রিয়বতাং
দেহানামবিপতিঃ পুরস্তনঃ ছিলিয়স্সাম্ভিকঃ সর্কেস্বভাবাৎ ॥ ৫১ ॥

অন্তঃপুরং হাদয়ং গতঃ বিষ্ঠীনং স্কতোমুধং মন:। মোহ প্রাদাদ হবাঃ তমঃ স্বরজঃ কাঠ্যাণি জায়া বৃদ্ধিং আত্মজা ইক্রিয়

## ক্রমসন্দর্ভ:।

# অদাবিতি জ্ঞানহীনতাং । ৫১। ৫২। ৫৩। ৫৪।

# শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবৰ্তী।

উত্তরেপ উত্তরক্তাং দিশি শ্রন্থধর: শ্রুতং শ্রোত্তেন্সিয়ং দক্ষিণ কর্ণেন বলাধিক্যাৎ প্রাথম্যাচ্চ কর্ম্মকাণ্ড শ্রবণং বামকর্ণেন জ্ঞানকাণ্ড শ্রবণমিতি বারদেশয়োন মি ভেলঃ ক্ষতঃ। পঞ্চানমিপি বিষয়াণাং শ্রোত্রেশৈর প্রথমবগমাৎ পঞ্চালমিতি সংজ্ঞা জ্ঞেরা ॥ ৪৮ ॥ অমুরা ইন্তিয়ারামান্তেবামিয়মান্ত্রী,শিল্লবাঃ। গ্রামকং গ্রামন্ত্রনানাং কং স্বৃণং ব্যবায়ং গুর্দানে উপস্থেন্ত্রিয়েণ ॥ ৪৯ ॥ নিশ্বতি ও দিং মৃত্যু বার্বাং। বৈশসং মল বিস্গং ল্ককেন পায়ুনা ডেনোৎক্রান্তন্ত্রাপ্রোপ্ত পূর্কিক সামাং॥ ৫০ ॥ অমীবাং মধ্যে নির্বাক্ পালঃ পেশস্কং হস্ত ন্তাব্লাব্রাক্তা ছিলা ভাবাং। অম্পণ্তামিন্নির্বতাং বারাণামধিপতিঃ ॥ ৫১ ॥ অন্তর্পুরং হ্লয়ং বিষ্ স্ক্তিব্রুক্তীতি বিষ্চীনং সনন্তল্লুক্তঃ। মোহঃ প্রসাদ হর্ধান্তমঃ সম্ব্রজঃ কার্যাণি জায়া বৃদ্ধিঃ

পুরঞ্জন (জীব) শ্রবণেচ্ছিয় সংযুক্ত হইয়া ঐ দার দারা উত্তর পঞ্চাল রাজ্য প্রাপ্ত হন, অর্থাৎ নির্তি লক্ষণশাস্ত্র সকল শ্রবণ করিয়া থাকেন॥ ৪৮॥

আর ঐ পুরীর পশ্চিম দিক্সং যে ঘার অর্থাৎ শিশা,তাহার নাম আফ্রী । পুরঞ্জন গুছেব্দিয়ে সংযুক্ত হ্ইয়া ঐ ঘার ঘারা আমা বিষয় অর্থাৎ স্ত্রীসংসর্গ জন্ম হুখ অনুভব করেন ॥ ৪৯॥

রাজন্! পশ্চাৎ দিকে আহ্বী ভিন্ন অন্য একটা দার আছে, তাহার নাম নিখ তি। পুরঞ্জন পায়ু ইন্দ্রিয় সমন্ত্রিত হইয়া ঐ দার যোগে মল ত্যাগ করিয়া থাকেন ॥ ৫০॥

মহারাজ। ঐ পুরীতে যত দার অর্থাৎ ইচ্দ্রিয় আছে, তাহাদের মধ্যে হস্ত ও পদ এই হুইটী অন্ধ, বে হেতু তাহাদের ছিদ্র অথবা জ্ঞান ক্রিয়া শক্তি নাই। পরস্ত ইচ্দ্রিয়বর্গের অধিষ্ঠাতা পুরঞ্জন ঐ হুই ইচ্দ্রিয় দারা গমন ও কর্ম করিয়া থাকেন ॥ ৫১॥

অপর হে রাজন ! সেই পুরঞ্জন যথন অন্তঃপুরে অর্থাৎ হৃদ্যাগারে গমন করেন, তথন সর্বতো মুখ বে মনঃ, ভাহার সহিত সমন্বিত হইমা কখন মোহ, কখন প্রসন্মতা, কখন বা হর্ষ প্রাপ্ত হন। রাজন্! এবং কর্মান্ত সংস্কারণ কামাত্রা বঞ্চিত্রেছবুধঃ। সহিনী যদবদীহেত তত্তদেবাশ্বর্তত ॥ ৫২ ॥ কচিৎ পিবস্তাং পিবতি সদিরাং সদবিহানা। অপ্রস্তাং কচিদপ্রাতি যক্ষান্তাং সহ বন্ধিতি। কচিদাারতি গায়স্তাং ক্রদস্তাং রোদিতি কচিৎ। কচিদ্ধান্তাং হনতি করান্তাসকুকরতি॥ ৫০ কচিদাবতি ধাবস্তাং তিঠন্তামকুতিঠিত। অকুশেতে শয়ানায়ামলান্তে কচিদানতীং॥ কচিৎ শ্ণোতি শৃণ্ন্তাং পশ্সনামকুপশাতি। কচিচ্ছিন্ততি জিল্লন্তাং স্পৃশস্তাং স্পৃশতি কচিৎ। কচিচ্চ শোচতীং জায়ামকুশোচতি দীনবং। অকুহান্তি হ্যান্তাং মুদিতাসকুমোদতে॥ ৫৪॥ বিপ্রস্কান মহিব্যবং সর্ব্ব প্রকৃতিবঞ্চিতঃ। নেচ্ছেন্তু করোত্যক্ত ক্রৈব্যাৎ ক্রীড়াম্পো যথা॥ ৫৫

# এধরতারী।

পরিণামা স্তত্ত্বং ॥ ৫২ ॥

যকস্তাং মোদকাদি ভক্ষস্তাং ॥ ৫৩॥

আসতীং আসীনাং ॥ ৫৪ ॥

স্ক্ৰা অসক্ৰাদি লক্ষণা প্ৰকৃতিঃ স্বভাবো ৰঞ্জি যাস্য স্ক্ৰ্য়া প্ৰকৃত্যা ৰঞ্জিত ইতি বা। নেচ্ছন্ অনিচ্ছন্। কৈৰ্যাৎ পারবভাগে ॥ ৫৫ ॥

#### ক্রম্যান্ত:।

বিপ্রলক্ষ: জত্র জীবস্য শক্তিমন্তায়াং পরাভিধ্যানাত, তিরোহিতং। ততোহস্য বন্ধবিপর্যয়াবিত্যেতং স্ত্রমপাসুক্ষেরং ॥ ৫৫

# **बीविश्वनाशहकवर्त्ती**।

আত্মজাঃ সামাত বিশেষ নিশ্চয় জ্ঞানাদয়ত্তহুখং॥ ৫২॥

জীবভোপাধি ধর্মাধ্যাসং প্রপঞ্যতি কচিদিত্যাদি। যত্তং প্রক্তেঃ ক্রিয়মাণানি গুণৈরাত্মনি মন্তত ইতি জক্ষস্ত্যাং চর্মস্তয়াং॥ ৫৩ ॥

আসতীমাদীনাং ॥ ৫৪ ॥

বিশেষেণ প্রকর্ষেণ এবমনেন প্রকারেণ লব্ধঃ প্রাপ্তঃ। সর্বয়া প্রক্রত্যা স্বভাবেন জ্ঞানানন্দাদি রূপয়া বঞ্চিত স্ত্যান্তিতঃ।

ঐ সকল মোহাদি তাহার পুত্র ও কলত্র (ইন্দ্রিয় পরিণাম) হইতে উৎপদ্ধ হইয়া এই রূপে কামাজা ও কর্মে আসক্ত হওয়াতে ঐ পুরঞ্জন অজ্ঞের তুল্য বঞ্চিত হয়েন। তাঁহাকে আপনার মহিনী যাহা যাহা করিতে ইচ্ছা করেন তত্তি ছিবয়ের অমুবন্তী হইতে হয়॥ ৫২॥

ভার্থাৎ কথন জায়া মদিরা পান করিলে আপনি মদবিহলে হইয়া পান করেন, কখন তিনি অমাদি ভোজন করিলে আপনি ভোজন করেন, কখন তিনি গমন করিলে আপনি গমন করেন, কখন বা তিনি রোদন করিলে আপনি রোদন করেন, কখন তিনি হাদ্য করিলে আপনি হাস্ত করেন, কখন তিনি গল্ল করিলে আপনি গল্ল করেন। ৫৩॥

কথন ভাঁহাকে ধাবমানা হইতে দেখিলে আপনি ধাবমান হন, কখন ভিনি অবস্থিতা হইলে আপনি অবস্থিতি করেন, কখন তিনি শয়ন করিলে আপনি শয়ন করেন, কখন তিনি বসিলে আপনি বসেন, কখন তিনি জাবণ করিলে আপনি ভাবণ করেন, কখন তিনি দেখিলে আপনি দর্শন করেন, কখন তিনি গন্ধাদি আত্রাণ করিলে আপনি আত্রাণ করেন, কখন বা স্পর্শ করিলে আপনি স্পর্শ করেন। কখন জায়াকে শোক করিতে দেখিয়া ভাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ আপনিও দীনের স্থায় হইয়া শোক করেন, কখন, তিনি হুকী হইলে আপনি হুকী, এবং মুদিতা হুইলে আপনি মুদিত হয়েন ॥ ৫৪ ॥

হে রাজন্! পুরন্ধন এই প্রকারে আপনার মহিনী কর্তৃক প্রভারিত হইয়া আপনার অসঙ্গুদি

॥ # ॥ ইতি শ্ৰীভাগৰতে মহাপুরাণে পারসহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থস্কলে পুরঞ্জনো-পাথ্যানে পঞ্চবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২৫ ॥ # ॥

জীনারদ উবাচ n

স একদা মহেষাসো রথং পঞ্চাখমাশুগং। দ্বীশং দ্বিচক্রমেকাক্ষং ত্রিবেপুং পঞ্চ বন্ধুরং॥ ১॥

#### श्रीभवत्रागी।

# ॥ \* ॥ ইতি চতুর্থে পঞ্বিংশঃ ॥ \* ॥

ৰজ্বিংশে মৃগরাবাজাৎ সাম জাগরণোকিতি:। সৰু জিত্যাগ বোগাত্যাং সংস্তি: সা প্রণাজ্যতে । ।
তদেবমান্ধন উপাধিকতাং স্বৃধ্ববিহাং জাগ্রদ্বাং চাকে ইদানীং স্থাবহামাহ স একদেতি দশতি:। মহানিষ্ গোধত্য কর্ত্ব ভোকে বাদাভিনিবেশো যত স:। রথমাক্ষ পঞ্চ প্রত্বেমাগাদিতি তৃতীয়েনায়য়:। রথং তদানীমেব বিধৃতং স্থাদেহং জাগ্রদেহত শতস্থাস্থাব্দাগা প্রত্বেমাক্তবাং। পঞ্চানে ক্রিয়াণাখা যত। আভগং শীঘ্যতিং দে অহতা মুমতে ঈশে

#### ক্রেসদর্শ্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি এীমন্তাগবতে চতুর্গন্ধন্ধে প্রীক্ষীবগোসামি কৃত ক্রমসন্দর্ভত পঞ্বিংশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ \* ॥ স একদেতি ত্রিকং। টীকাষাং একা বৃদ্ধিববিৰেকবভী। পঞ্চ বিষয়াহত মৃগভানীয়া:। পূর্বে শব্দাদ্যো বাসনাময় বিষয়া:।

#### ত্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবন্তী।

নেছন্ একেন স্বস্থাবেন বস্তু তম্ব তদ্বিছেরপি কৈব্যাৎ পারবস্থা প্রাপকাদপরস্থাৎ স্বভাবাৎ অনুকরোতি তদ্ধনাযুক্ত ধিদধাতি ॥৫৫॥ \*॥ ইতি সারার্থ দশিক্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্ত চেতসাং। চতুর্থে পঞ্চবিংশোহ্সং সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সভাং ॥ \*॥ ধার্মিকস্থাপি জীবস্থ দৈবাতামসভাবতঃ। ষড়িংশে সদ্ধিয় স্ত্যাগঃ পুনঃ প্রাপ্তিশ্চ বর্ণতে ॥ •॥

ধার্মিক ক্স বিবেকিনোপি জীবত কণাচিদৈববশান্তামস ভাবোলামেনাবিবেকতো নিষিদ্ধ বিষয়া সক্তি: ত্যাদিতি দর্শয়ন্
বিষয় লৌল্যাতিরেকার্থমের দেহং রথকপথেন বর্ণয়তি স এবৈক্ষিন্ সময়ে রথমাক্ষ পঞ্চপ্রং বনমগাদিতি তৃতীয়েনায়য়ঃ।
মহানিবাসো ধয়ঃ কর্ত্ত্ব ভোক্ত্রাভিনিবেশো যতা সঃ পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয়াণায়া যতা আশুগং শীঘুগতিং। দে অহন্তা মমতে
দিবে দিওকে যতা দে পুণাপাপে চক্রে যতা একং প্রধানমক্ষো যতা অয়োঞ্জণা বেণবাে ধরলা যতা পঞ্চপ্রাণা বন্ধরাণি নিবদ্ধনানি
মতা একং মনোরিদ্যাং প্রপ্রহাে যতা সঃ। একা বৃদ্ধি দ্মনঃ হতাে যতা তঞ্চ তঞ্চ। একং ক্রনয়ঃ নীড়ং রথিন উপরেশ স্থানং
যত্র বাে শােক মােহে। ক্বরৌ যুগবন্ধনসানং যতা পঞ্চ ইন্দ্রির ব্যাপারাঃ প্রবাদেয়ঃ প্রহরণাত্যরানি যতা সপ্রধাতবাে বর্ধণা রথ
রক্ষার্থং চর্মাদ্যবিরণানি মতা পঞ্চবিক্রমং কথা পক্ষে বিস্তৃত বিক্রমং পচি বিতারে অধ্যাত্মপক্ষে পঞ্চকর্মেন্দ্রিয়াণি বিক্রমাগমনানি
যতা হৈমাপদ্ধরং স্বর্ণময় পরিছেদং ক্ষধ্যাত্ম পক্ষে হৈমা হিমসম্বন্ধিন উপস্করা অভিজ্ঞাত্যাদক্ষ্প্র এব পরিছেদা যতা। স্বর্ণ
বর্মা রজ্যেঞ্প ক্রচঃ অক্ষয়ের্ধিঃ অনস্তবাসনঃ। একাদশ চম্নাথাঃ সেনাত্যো যতা সঃ। পক্ষে একাদশো মনোরপশ্চম্পতি

ষভাব হইতে বঞ্চিত হইলেন। স্নতরাং পরতন্ত্র হওয়াতে ইচ্ছা না থাকিলেও ক্রীড়াম্গের ন্যায় হইয়া বনিতার অসুক্রণ করেন, অর্থাৎ জীব আত্ম বৃদ্ধির অনুবতী হইয়া কর্ম সকল করিয়া থাকে॥৫৫ ॥ # ॥ ইতি চতুর্থে পঞ্চবিংশ ॥ # ॥

ষড় বিংশতি অধ্যায়ে পুরঞ্জনের মুগয়া ছলে অগ্ন ও জাগরণ অবস্থা কথন দারা সংসার কথন ॥ । ॥
নারদ কহিলেন হে রাজন্! সেই পুরঞ্জন একদা রথে ( অগ্নদেহে ) অধিষ্ঠান করিয়া যেখানে পাঁচটী
শামু ( শব্দাদি বিষয় ) আছে, সেই বনে ( ভজনীয় দেশে ) গমন করিলেন। মহারাজ! তাঁহার
শ্রাসন ( কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্বাদ্যভিমান ) অতি বহুং। তিনি যে রথে আরোহণ করিলেন, তাহার আশ্চর্যোর কথা কি বলিব ? পাঁচটী অশ্ব ( জ্ঞানেন্দ্রিয় ) তাহাতে নিয়োজিত ছিল। অপর তাহা অতি

একরশ্যেক দমনমেকনীড়ং **দিকুবরং। পঞ্চ প্রহরণং সপ্ত বর্রণং পঞ্চবিক্রমং॥ ২॥** হৈমোপস্করমারত্থ স্বর্ণবিশ্বাক্ষয়েষ্ধিঃ। একাদশ চম্নাথঃ পঞ্চপ্রস্থমগান্ধনং॥ ৩॥ চচার মুগ্যাং তত্ত্ব দৃশু স্পাতেরু কাম্মুকঃ। বিহায় জায়ামতদহাং মুগ্রুসন লালসঃ॥ ৪॥

#### গ্রীধরস্বামী ।

দণ্ডিকে যস্য বে পুণ্য পাপে চক্রে যস্য। একং প্রধানমকো যতা। এয়েভিণা বেণবো ধ্বজা যতা পঞ্পাণাঃ বনুরাণি বন্ধনানি যস্য ৪১॥

একং মনোর নিঃ প্রপ্রাহো যন্ত। একা বৃদ্ধিদ মনঃ ক্রো যন্ত তঞ্চ তঞ্চ। একং জ্বন্ধন উপ্রেশস্থানং যদ্মিন্থে। শোকমোহো ক্ররের যুগ্রহন ক্রাং যন্ত। পঞ্চ শ্বাদ্যো বিষয়াঃ প্রতিয়হে প্রক্ষিপাতে যদ্মিন্ অসা বাাথানং ভবিষাতি পঞ্চেন্দ্রার্থ প্রক্ষেপ ইতি। সপ্তথাতবো ব্রুণা রথরক্ষণার্প চর্মানাবরণানি যস্য পঞ্চ কর্মেন্দ্রিয়াণি বিক্রমা গতি প্রকারায়ত ॥২

হৈমোপস্করং সৌবর্ণাভ্রণং স্থাবর্ষা বর্ষা কবচং রছোওণারত:। অক্রের্ধি: ইষ্ধিনিধিক:। অনস্ক বাসনা অহকারো-পাধি: একাদশো মনোরপ শুম্নাথ: সেনাপতি র্যন্ত। বাসনাময়ক্ত মনসং প্রাহ্তং সংকল বিক্লাত্মকক্ত বৃহদ্পত্তেন বক্ষ্যাণস্য চমুনাথত্মিতি বিভাগ: পঞ্চ শকাদ্যো বিষয়া: প্রভা: সানবো যত্মিন্ বনং ভজনীয়ং দেশমগাৎ ॥ ৩ ॥

আব্রা গৃহীতা ইষবো রাগ দেযাদিরপাঃ কামুকঞ ভোগাদ্যভিনিবেশ রূপং যেন। জামাং বিবেকবভীং বৃদ্ধিং বিহার অভদ্ধাং ত্যাগানহাং ত্যাগে হেতু: মৃগান্তে ইতি মৃগাঃ বিষয়াঃ তেষু বাদনং ভোগাদক্তি তেন লাল্সা অভিস্পৃহা যুসা ॥ ৪ ॥

## क्रगमन्मर्जः।

অত্ত তথাসনাই তি ভেদঃ ॥ ১।২।৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯।১০।১১॥

# ঐবিশ্বনাথচক্রবত্তী ।

র্যন্ত সং। বাসনা হেতো মূনসং প্রাক্ত সকলে বিকলায়কত সনসো বৃহরলত্বন বৃদ্যনাথত চম্নাথত মিতি বিভাগ:। প্রাক্ত সনসো বৃহরলত্বন বৃদ্যনাথত মিতি বিভাগ:। প্রাক্ত প্রাক্ত প্রাক্ত প্রাক্ত বিভাগ:। প্রাক্ত প্রাক্ত বিভাগ:। বিভাগ:। প্রাক্ত বিভাগ:। প্রাক্ত বিভাগ:। বিভাগ

্মুগ্রাং প্রদাব গ্মনাদি পাপং। ইয়বো রাগ্দেষাদ্যঃ কার্লুকং ভোগাভিনিবেশ কণং জায়াং ধর্মশীলাং বৃদ্ধিং॥ ৪ ॥

দ্রুতগামী এবং তুইটী দত্তে (অহন্তা ও মমতায়) নিবন্ধ, তাহার চক্র তুই (পাপ ও পুণ্য) অক্ষ এক (প্রধান) ধ্বনা তিন (সহু রজঃ তমঃ) বন্ধন পাঁচ (প্রাণাদি পঞ্চ বায়ু)॥ ১॥

প্রগ্রহ এক (মনঃ) দারথি এক (বৃদ্ধি) নীড় অর্থাৎ রথির উপবেশন স্থান এক (হালয়) যুগদ্ধর স্থান হুই (শোক মোহ) তাহাতে পাঁচ বিষয় (শব্দাদি) প্রক্ষিপ্ত হয়। তাহার বরূথ অর্থাৎ চর্মানয় আবরণ দাত (দপ্ত ধাতু) এবং গতি প্রকার পাঁচ (কর্মেন্ডিয়ে) ॥২॥

আর তাহা স্বর্ণ নির্দ্ধিত অলস্কারে অলস্কৃত ছিল। হে রাজন্। পুরঞ্জন মুগরা করিবার বেশে ঐ রথে আরোহণ করিয়াছিলেন, তাঁহার গাত্তে স্বর্ণময় বর্দ্ম (রজোগুণ) এবং পৃষ্ঠদেশে অক্ষয় ভূণ ছিল। একাদশ অর্থাৎ অহস্কারোপাধি মনঃ ভাঁহার দেনাপতি হইয়া সমভিব্যাহারে গমন করিয়াছিল। ৩॥

দে যাহা হউক, অতিশয় দর্প দহকারে পুরঞ্জন অরণ্যানী প্রবেশ করিয়া ধ্রুব্রণি (ভোগাদ্যভিনিবেশ ও রাগছেনাদি) গ্রহণ পূর্বক মুগয়ার্থ ভ্রমণ করিতে লাগিলেন। হে রাজন্। মুগয়া বিষয়ে
আদক্তি হেতু পুরঞ্জনের তদর্থ দাতিশয় স্পৃহা হইয়াছিল, একারণ আপনার সমভিব্যাহারিণী সহধর্মিণী
(বিবেকবতী বৃদ্ধি) যদিও ত্যাগের যোগ্য ছিলেন না তথাপি তাহাকে পরিত্যাগ করিলেন ॥ ৪ ॥

আহরীং রভিমাঞ্জিত্য বোরাত্মা নিরুসুগ্রহঃ। অহনমিশিতৈ বাণৈ বনেষু বনগোচরান্॥ ৫॥ তীর্থেষু শ্রুতিদৃক্টেষু রাজা মেধ্যান্ পশ্ন বনে। যাবদর্থনলং লুকো হন্তাদিতি নিযম্যতে॥ ৬॥ য এবং কর্মনিয়তং বিদ্বান্ কুকীতি মানবঃ। কর্মণা তেন রাজেন্দ্র জ্ঞানেন দ ন লিপ্যতে॥ ৭॥

# শ্রীধরস্বাসী।

বাবৈ রাগাদিভি: বনেরু ভজনীয় দেশেরু বনগোচরান্ ভজনীয় বিষয়ান্ ন্যহনৎ ভজনীয় দেশাদাত্মসাৎ কৃতবান্ কথা পক্ষে তু

নধাস্থরীং বৃত্তিমাশ্রিত্যেতি কিমিতি ফুগয়া নিন্দাতে। কথাপকে তাবস্থাক্তো বিহিতৈব দা। অধ্যাত্মপক্ষেপি জীবস্য বিষয়ভোগো বিহিত এবেত্যাশকাহ তীর্থেছিতি আভি:। অন্নং ভাব:। নহি মৃগয়া বিধীয়তে রাগপ্রাপ্তছাৎ। কিন্তু নিষমতে প্রবৃত্তিঃ সংস্কাচতে। নিয়মমেব ষডিৄধং দর্শয়তি। যদি অনমতার্থং লুকোরাগী সন্হতাৎ তহি তীর্থের শ্রাদ্ধাদি-বেব। ত্রাপি শ্রতিদ্ধের প্রথাতেছেব ন নিত্য শ্রাদ্ধাদির ত্রাপি রাজৈব মেধ্যানেব বন এব বাবজ্পযোগমেবেতি। এবং জীবস্য বিষয় সেবাপি যাবজ্পযোগংন যথেষ্টমিতি নিয়ম এবেত্যর্থঃ॥৬॥

অতোনাৰশ্যক্ষমিত্যাহ য ইতি। এবং নিয়তং কৰ্ম বিমান্ তেনেত্যুপলক্ষণং তেনানোন বা কৰ্মণৈব্যস্ঠিতেন যজ্জানং ভবতি তেন জ্ঞানেন হেতুনা সোহমুঠাতা ন লিপ্যতে ॥ ৭ ॥

# শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবতী।

अष्टनमिठि वांगानि कत्रगक दिःमानि शांशः कृठवानिठार्थः ॥ e ॥

নমুকথা পক্ষে রাজ্যে মৃগয়া বিহিতৈব অধ্যাত্ম পক্ষেষ্প জীবত ভোক্তৃতাদিষয়ভোগ উচিত এবেতি কিমিতি নিন্দৃত ইত্যত আহ তীর্থেছিতি ত্রিভিঃ অয়ং ভাবঃ নহি মৃগয়া বিধীয়তে রাগপ্রাপ্ততাং কিন্তু নিয়ম মেব বিজ্বিং দর্শমতি যদালমত্যর্থং লুকোরাগী সন্হতাং তহি তীর্থেষু প্রাদ্ধাদিছেব। ত্রাপি প্রতিষ্প্রাণ্যাতেছেব ন নিত্য প্রাদ্ধাদিষু ত্রাপি রাজেব মেধ্যানেব বন এব যাবহুপবোগমেবেতি এবং জীবতা বিষয়সেবাপি যাবহুপবোগমেব নম্থেইমিত্যভামুজ্ঞা রূপো নিয়ম এবেত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

স তেন কর্মণান লিপ্যতে। জ্ঞানেনেতি তৎ কর্ম জন্যেন জ্ঞানেন হেতুনেত্যর্থ: ॥ १ ॥

অপর মৃগয়ার্থ আহরী বৃত্তি অবলম্বন করিয়াছিলেন, অতএব ভীষণ ও নির্দিয় মূর্ত্তি হইয়া নিশিত বাণ [ রাগাদি ] দ্বারা অরণ্যে [ ভজনীয়দেশে ] যত বনচারী [ভজনীয় বিষয়] ছিল,তৎসমুদায়কে নিহত [ আত্মায়ত্ত ] করিলেন ॥ ৫॥

রাজন্! মৃগয়া [বিষয় ভোগ] রাগ প্রাপ্ত বটে, কিন্ত তাহা নিয়মিত হইয়াছে, শাস্ত্রে লিখেন রাজা প্রদিক্ষ তীর্থে [প্রাদ্ধাদিতে] পবিত্র পশু [বিষয়] সকলকে যাবৎ আবশ্যক, তাবন্মাত্র বধ [ভোগ] করিবেন ॥ ৬॥

অতএব হে রাজেন্ত: এ রূপে কর্ম যদি নিয়মিত হইল তবে তাহার আবশ্যকতা নাই স্পাইই বোধ হইতেছে হতরাং যে ব্যক্তি এ রূপে কর্ম ['ভোগ] নিয়মিত জানিয়া তদসুষ্ঠান করেন, তিনি জ্ঞান হেছু দেই অনুষ্ঠিত কর্ম [ভোগ] ধারা কদাচ লিপ্ত হয়েন না ॥ ৭॥ অভাধা কর্ম ক্র্বাণো মানার ঢ়োক্বধ্যতে। গুণপ্রবাহপ্তিতো ৰউপ্রে ব্লড্যধঃ ॥ ৮॥
তত্ত্র নির্ভিন্নগাত্রাণাং চিত্রবাইলঃ শিলী মুখৈঃ। বিপ্রবো ভূদ্ঃখিভানাং ছঃসহঃ করুণাম্বনাং ॥
শশান্ বরাহান্ মহিবান্ গবয়ান্ রুরু শল্যকান্। মেধ্যানভাংশ্চ বিবিধান্ বিনিম্ন প্রমেষ্যগাৎ ॥ ৯
ততঃ ক্তৃট্ পরিপ্রান্তো নির্ভাে গৃহমেয়িবান্। কৃতসানোচিতাহারঃ সংবিবেশ গতরুমঃ ॥
আাত্মানমর্মাঞ্জে ধূপালেপ অগাদিভিঃ। সাধ্বলক্ষত স্বাক্ষো মহিষ্যামাদ্ধে মনঃ ॥

# শ্রীধরস্বাদী।

অন্যথা নিষ্মোল্লবনেৰ অন্তঃক্রণ শুদ্ধাভাবাৎ কর্ভ্যুভিমান্যাক্ষ্য কর্ম্মভিরহ্বধ্যতে তত্ত **খণ প্রবাহে পতিভোহধোরজতি** ॥৮ প্রাস্ত্রিকং পরিস্মাণ্য প্নম্গ্রামেবাহুবর্গ্যভি ভ্রেতি। চিত্রা বাজাঃ পকা বেষাং ভৈবি**রিবো নাশঃ ক্ষণাত্মনাং ক্ষণানু**নাং ছঃসহঃ॥ ৯ ॥

তদেবং স্বপ্লাবস্থা দর্শিতা। ইদানীং পুনরপি বিবেক্বত্যা বৃদ্ধা রহমাণক পুত্রাদি সন্ততিং প্রপঞ্জিব্যন্ কথা সৌন্দর্যার

# শ্ৰীবিখনাথ5ক্তবন্তী ।

অন্তথা নিয়মোরজ্বনেন অন্তঃকরণ শুদ্ধাভাবাৎ কর্ত্থাভিষানমার্চঃ । কর্মভিরস্বধ্যতে তত্ত গুণপ্রবাহপতিডোইখে। ব্রন্ধতি। তেনাধ্যাত্মপক্ষেপি নিষিদ্ধেত্র বিষয় ভোগএব জীবস্থোক্ত ইত্যর্থ: ॥৮॥

প্রাসঙ্গিকং পরিসমাপ্য প্রকৃত্যাহ তত্তেতি বিচিত্রপকৈ: শরৈবির্গিবোনাশঃ । পকে বিৰিধ্দোষ্টুকৈরিক্সিকৈ বিবিধ হিংসাদি পাপং করুণাস্থনাং রূপাল্দামস্মৃদ্শাং হুংসহঃ । অতএব হুমেব প্রৰোধ্যস ইতি ভাবঃ ॥ ৣ

শ্রম মধ্যগাদিতি ধার্ম্মিক জীবোহি কথঞ্চিদেববশাৎ কঞিং কালমধর্মং ক্লমা অমুতাপং প্রাপ্ত: ভাদিত্যর্থ: ॥ ১॥

কুভূট্ পরিখাত ইতি কৃতানাং ছত্কভানাং স্বরণ ব্যাকুল ইত্যথিং। নির্ভ ইতি পাপেভোগ বিরত ইত্যথিং। গৃহমেরিবানিতা ধর্ম মধ্যালাং বিহার পুন ধর্মমধ্যালায়াং স্থাত্মিয়েবেভাগিং। কৃত্মান ইতি আস্থানামন্ত্র পাপ আর্শিভং কৃত্যানিভাগিং। উচিভাহারঃ মাংস্মলিরাল্ডিচি ভক্ষণং তত্যালেভাগিং। সংবিবেশ কিঞিৎ স্থিরীবভূবেতাগিং ■

আস্থানমর্থাঞ্জ ইতি সাধ্ন মুনীন্ বিবিধণ সমাদ্যানীয় তৈঃ স্বাস্তঃকরণং শোধরামাসেতার্থঃ। কৈঃ ধুপাদিভিরিতি ধর্ম জ্ঞান বৈরগ্যাদি নানোপাধ্যানোপদেশৈঃ। সাধ্বলঙ্ভ সর্কাঞ্জ ইতি শান্তাঞ্সরণীকৃত সর্ক চিত বৃত্তিক ইতার্থঃ। মহিয়া-মিতি পুর্কাবস্থা প্রাপ্তায়াং ধন্দশীলায়াং স্বৃদ্ধাবিভার্থঃ।

দৃপ্ত ইত্যাদিনা অধর্ম স'ভারাহপগম উক্তঃ। কলপাকিইমানস ইতি পূর্বদশাবর্তিনীং ধর্মনিঠাৰতীং বৃদ্ধিং যুবতিমিব প্রাপ্তুমত্যুৎস্ক ইত্যর্থঃ। নব্যচ্টেতি কথাপক্ষে মৃগয়া ব্যাজেন বনং গছা কামপি কামিনীং রমসামাদেতি পুরঞ্জনী মানিনী

পরস্তু যে ব্যক্তি নিয়ম উল্লেখন করিয়া কর্ম করে চিত্ত শুদ্ধি না হওয়াতে সে কর্তৃহাভিমানে আর্
হইয়া সেই কর্ম বারা আবদ্ধ হয়, তাহাতে গুণ প্রবাহে পতিত ও হতজ্ঞান হওত অধা গমন করে ॥৮
সে যাহা হউক হে রাজন্! পুরঞ্জন অরণ্যে মুগয়া আরম্ভ করিলে তদীয় বিচিত্রে পক্ষণাদি
শিলীমুখ দ্বারা অনেকানেক মুগের গাত্র নির্ভিন্ন হইল, তাহাতে তাহারা কাতর হইয়া এমত বিলাপ
করিতে লাগিল যে কুপালু ব্যক্তিদের দর্শন করাও হুঃসহ হইল। তিনি শশক, শলকে, শুকর, মহিষ,
গবয়, রুরু [মৃগ বিশেষ] এবং অন্যান্য বিবিধ মেধ্য পশু বিনক্ত করিয়া সাতিশয় শ্রান্ত হইলেন॥ ৯॥

হে রাজন্। বহুক্ষণ মৃগয়ায় ব্যাপৃত থাকাতে পুরঞ্জনের কুধা তৃষ্ণা জ্ঞা জ্ঞাছিল, অতএব তিনি নিরত হইরা গৃহে প্রত্যাগমন করিলেন এবং স্থান ও উপযুক্ত আহার ছারা আছি দুর করত শ্রায় শ্রান হইলেন। অনস্তর ধূপ ও গন্ধাতুলেপন এবং মাল্যাদি ধারণ ছারা আপনাকে স্থদজ্জিত ও উপ- দৃথো হুটঃ স্তৃপুদ্দ কন্দর্পাকুষ্টমানসঃ ॥ ১০ ॥

ন ব্যুচফ বরারোছাং গৃহিণীং গৃহমেধিনীং। অন্তঃপুরস্তিয়োহপৃচ্ছিন্নিনা ইব বেদিষং॥ ১১॥ অপি বঃ কুশলং রামাঃ দেখরীণাং বথা পুরা। ন তথৈতর্হি রোচন্তে গৃহেয়ু গৃহসম্পদঃ॥ ১২॥ যদি ন স্থাদ্ গৃহে মাতা পত্নী বা পতিদেবতা। ব্যঙ্গে রথ ইব প্রাক্তঃ কোনামাসীদদীনবং। ক বর্ততে সা ললনা মজ্জন্তং ব্যুসনার্গবে। যামামুদ্ধরতি প্রাজ্ঞী দীপয়ন্তী পদেপদে॥ ১৩॥

#### শ্রীপরসামী।

ভৱাং প্ৰণয়কুপিতায়া: অমুনয়ং প্ৰভাৰ সহিতমাহ তত ইত্যায়তা যাৰদধ্যায় সমাধি। আঈ্যিবান্ আগতঃ কৃতং সান্মুচিত আহার্শ্চ যেন। সংবিবেশ শ্যামাশ্রিতঃ ৪১০ ॥

গৃহমেধিনীং সাথিকীং বৃদ্ধিং রাজভাং বৃদ্ধাং বর্ত্তমানো নাপভাৎ। বেদিষৎ হে প্রাচীনবহি: অন্তঃ পুবঃ দ্রিয়ঃ তৎ স্থীঃ ॥১১
সেখরীশাং ভামিনী সহিতানাং। যথা পুরেত্যাদি পৃথ্যাক্যং॥১২॥

वाद्य ठळानिशीत ॥ ১०॥

# क्रममन्दः।

অমরিতি সার্ককং॥ ১১। ১২। ১৩। ১৫॥

# এবিখনাথচক্রবত্তী।

বভূবেতি হেতোরিতি ভাব: । অধ্যামণকে আগন্তক গাণকত মালিয়ক নিঃশেষানপগমাৎ প্রাক্তনী ধর্মপ্রাহাজিকা বুদ্ধিরীব্দিতাপি ন শীঘ্রমাধির্জবেদিতেয়ৰ বিবক্ষিতং॥ ১০ ॥

বেদিবং হে প্রাচীনবহি: সেশ্বরীণাং স্থামনী সহিতানাং এতহি ইদানীং তাং বিনেত্যর্থ:। পক্ষে অন্তঃপুরস্ত্রীঃ জন্তঃকরণ বৃত্তীঃ পূর্বদেশবিস্থা ধর্ম প্রবর্তিনী মানাক্ প্রাত্ত্রকুতা বীক্ষা পরামমানা। ইত্তৈতাদৃশুএব মম বৃদ্ধিবৃত্তয়ে যদি সাংপ্রতিক পাপ সংস্থাবেণোভিদ্যেমানাঃ স্থিয়া স্থান্ত মেনাদার ইতি কুশল প্রশ্নভার্থঃ। নমু বিষয় ভোগেন স্থীভব কিং তে ধর্মেশেতাত আহে। এতহি ইদানীং নিষ্কি বিষয়া ন রোচ্যে ॥ ১১। ১২।

মাতা বিষ্ণুভক্তি: পত্নী ধর্মশীলা বৃদ্ধি:। ব্যঙ্গে চক্রাদি হীনে ॥

ক বর্ত্ত ইতি বুদ্ধিবৃত্তর এব কাশ্চন কাশ্চন নাম্ভ্রত্তে নতু বস্তুতঃ সা বুদ্ধিরিতি মনসি থিদ্যতি স্ব ॥ ১৩ ॥

যুক্ত স্থানে শোভনাভরণ পরিধান করত সর্বাঙ্গ অলঙ্কত করিয়া মহিধীর সহিত জীড়ার্থ মনোভিনি বেশ করিলেন। কারণ হাউ পুষ্ট ও পরিতৃপ্ত হওয়াতে তাঁহার মনঃ কন্দর্প কর্ত্তক আরুষ্ট হইয়াছিল॥১০

কিন্তু তিনি রাক্ষ্মী বুদ্ধিতে বর্দ্ধমান থাকাতে আপনার সহধর্মিণীকে [ সান্ধিকী বুদ্ধিকে ] দেখিতে পাইলেন না. অন্তএব অন্য মনক হইয়া অন্তঃপুর চারিণী স্থীগণকে জিজাসা করিতে লাগিলেন॥ ১১

অহে রামা সকল! তোমাদের এবং তোমাদের স্বামিনীর কুশল ত ? আমার গৃহস্থিত সম্পৎ সকল পূর্বেষ যদ্ধপ রুচি কর বোধ হইত এখন তদ্ধপ রুচি জনক বোধ হইতেছে না ॥ ১২ ॥

গৃহে মাতা অথবা পতিব্ৰতা পত্নী না থাকিলে কোন্ প্ৰাক্ত ব্যক্তি অতিশয় বিষণ্ণ না হয়, চক্ৰাদি হীন রথে কি কেছ দ্বির থাকিতে পারে! অতএব জিজ্ঞাদা করি, আমার দেই বুজিমতী ললনা কোথার ? আমি ব্যদনার্গবে মগ্ন হইতেছিলাম, তিনি আপন প্রক্রা হারা পদে পদে উদ্দীপিত করিয়া আমাকে উদ্ধার করিয়াছেন ॥ ১৩॥

রামাউচু:॥

নরনাথ ন জানীম স্তৎপ্রিয়া যার্বস্থাতে । ভূতলৈ নিরবস্তারে শ্রানাং পশ্র শক্তহন্ ॥ ১৪ ॥ পুরঞ্জনঃ স্বমহিষীং নিরীক্ষ্যাবধূতাং ভূবি । তৎসক্ষোমথিত জ্ঞানো বৈরুব্যং প্রমং যথোঁ ॥ ১৫ ॥ সাস্ত্র্যন্ শ্লক্ষ্যা বাচা হৃদয়েন বিদ্যুতা । প্রেয়স্তাঃ প্রেমসংরম্ভলিক্ষমাত্মনি নাধ্যগাৎ ॥ ১৬ ॥ অফুনিস্থে শনকৈ বীরিরাকুন্যুকোবিদঃ । পস্পাশ্পাদ্যুগলমাহ চোৎসক্ষালিতাং ॥ ১৭ ॥

## **बी**भवत्रामी ।

নিরবস্তারে আত্তরণহীনে॥ ১৪॥

অবধৃতাং ত্যক্তদেহাদরাং। তৎসঙ্গেনোল্মথিতং ব্যাকুলং জ্ঞানং চিত্তং যক্ত ॥ ১৫ ॥

প্রেমসংরম্ভঃ প্রণয়কোপঃ তম্ভ লিঙ্গং কুটিল দৃষ্ট্যাদি স্বন্মিললকবান্ ॥ ১৬ ॥

উংসঙ্গমারোপ্য লালিতাং ॥ ১৭॥

#### ক্রমসন্ধর্ণ ।

নাধাগাৎ গভীর কোপরাং ॥ ১৬॥

## শীবিখনাথ চক্ৰবতী।

নিরবস্তারে আন্তরণ রহিতে। পকে তস্ত হণয়মেৰ তস্তাঃ পুশাগর্যাত্ব স্থাবিচ্যুতিরেৰ তস্তাঃ সৰুদ্ধে নিরবস্তারে ভূতলে শ্রনং। শক্তহন্ হে বীর-পক্ষে তাক্ত পাণ॥ ১৪॥

অবধুতাং ত্যক্তদেহাদরাং। পক্ষে স্থেনৈৰ স্বস্থাৎ চ্যাবিত্তাং থণ্ডিতাং নিরীক্ষ্য হস্ত মনৈবায়ং মহাপরাধ ইতি বিচাগ্য তংসঙ্গেন তন্তাঃ পুনরাদিংসমা উন্নথিত জ্ঞানঃ তিরস্কৃত স্বত্র্দ্ধিক ইত।র্থঃ। বৈক্লব্যং দৈন্তঃ ॥১৫ ॥

সাস্ত্রারিতি মন্তাগ্যাদিয়ং মে প্রাক্তনী বুদ্ধিঃ পুনরপ্যাবিভিবতি যাং বিলৈব মনু তুর্গতিরিতি মনোইছুলাপ:। থেগাসংরস্তচিত্রং নাধ্যগাদিতি মনাপ্যেবং পাপাচরণং কেন কারণেনাভূদিতি ক্ষণং প্রাম্মশ ॥ ১৬ ॥

অনুনিস্ত ইতি পুনরদ্যারভা ছবিষর ভোগে বৃদ্ধির্ম য়া নৈব কার্য়েতি পম্পর্শ পাদ যুগলমিতি অহঞ্চার ত্যাগ সাধুজন সংমানাবেৰ ওস্তাঃ পাদে প্রমূপ প্রাপ। উৎসঙ্গ লালিতাং স্বস্থার নিকটমেবানীতাং ॥ ১৭ ॥

হে রাজন্! পুরঞ্জনের এই দকল বাক্য শ্রবণ করিয়া তাঁহার প্রেয়দীয় দথী রামাগণ উত্তর করিল হে নরনাথ! আপনার প্রেয়দী কি করিতে চাহেন আমরা অবগত নহি, ঐ দেখুন তিনি আস্তরণ রহিত ভূতলে শয়ন করিয়া রহিয়াছেন ॥ ১৪॥

পুরঞ্জন এই কথা শুনিবামাত্র ব্যস্ত সমস্ত হইয়া স্বীয় মহিধীর প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেন, যখন দৃষ্ট হইল প্রিয়তমা আপনার দেহের প্রতি যত্ন পরিত্যাগ করিয়া ধূলায় পড়িয়া আছেন, তখন তংসঙ্গ মাত্রে ভাঁহার ব্যাকুলিত চিত্ত পরম বিশায় প্রাপ্ত হইল॥ ১৫॥

অনস্তর যদিও মনোজ্ঞ বচন দ্বারা সাস্ত্রনা করিতে লাগিলেন তথাচ তাঁহার হৃদয় সাতিশয় সন্তা-পিত হইতে লাগিল, কারণ প্রেয়দীর প্রণয় কোপের কোন চিহু ক্রেভঙ্গাদি প্রাপ্ত হইলেন না॥ ১৬॥

যাহ। হউক্ তিনি অসুনয় বিষয়ে অতিশয় নিপুণ ছিলেন, বহু বহু বিনয় ও চরণ ধারণ করিলেন, পরে ক্রোড়ে লইয়া হস্ত দারা অঙ্গম্পর্শ করিতে করিতে কহিলেন ॥ ১৭॥

দ্নং হক্ত পুণ্যান্তে ভ্ত্যায়েষীশ্বা: শুভে। কৃতাগঃ স্বাস্থ্যাৎকৃত্বা শিকাদণ্ডং ন যুজ্যতে ॥ ১৮ প্রমোকুপ্রহোদণ্ডো ভ্ত্যের প্রভুনাপিতি:। বালো ন বেদ তভ্ত্যি বন্ধুক্ত্যমনর্ষণঃ ॥ ১৯ ॥ সা দং মুখং হৃদ্তি হুজ্বুকুরাগ ভার ব্রীড়াবিলম্ব বিশসদ্ধিতাবলোকং। নীলালকালিভিক্লপস্কৃতমুদ্ধাং নঃ স্থানাং প্রদর্শন্ন মনস্থিনি বস্কুবাক্যং ॥ ২০ ॥

## धीभवचामी।

ক্লতমাগো ২পরাধো যৈ তেনু। আয়সাংক্তা অনুদ্বীনোহরমিতি মত্তা শিক্ষার্থং দণ্ডং ন কুর্বস্থি। তে ভ্তামনদ ভাগ্যাঃ ॥ ১৮॥

যতঃ প্রমোত্রহোদ্ধঃ যন্ত দ্ধিতো বিধীদ্ভি সোহজ্ঞ ইত্যাহ বাল ইতি। বন্ধুকৃত্যং শিক্ষাকরণং অমর্ধণঃ ক্রোধী ॥ ১৯ ॥ হে সুদ্তি হে সুক্র হে মনস্থিনি সা অমস্থাকং স্থামিনী অতঃ স্থানাং মুধং প্রদর্শর কীদৃশং অনুরাগ ভারেণ বীড্রা যো বিলম্বঃ মন্ত্রতা তেন বিলসন্ হসিতাবলোকো যদিন্ নীলা অলকা এবালয় তৈরেপস্কৃতং ভূষিতং উচ্চ নাসিকং বন্ধবাক্যং যদিন্ তৎ ॥ ২০

## শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবৰ্ত্তী।

কথা পক্ষে প্রিয়ে মহং বং কোপ রূপং দণ্ডং করোবি তৎকুপয়া সাপরাধমপি নিজদাসমবৃধং শিক্ষয়ত আমেতজ্জয়নি কদাপি ন ভাক্রামীতার্থান্তর স্থাসেনাহ নৃনমিতি ঘাতাাং। আত্মসাৎ কুতা অল্লগীনোহয়মিতি মহা শিক্ষার্থং দণ্ডং যেরু ন কুর্বন্তি তে ভ্তান্মলতাগ্যান্তেন বেরু দণ্ডং কুর্বন্তি তে ভ্রিভাগা৷ ইতাহং তে দণ্ডপাত্রীভবলাত্মানং ভ্রিভাগামের মতা ইতি ভাবং। অধ্যাত্ম পক্ষে হন্ত হুবিভাগাদে মন কাদাচিৎক পাপাচরণেন সংপ্রতি ধলোক নিলা চিত্তাপ্রসাদে পরম ছংসহাবভ্তাং তৎ পরমেশ্বরেশের মহং শিক্ষাদণ্ডোদত্ত ভাদহমেতজ্জয়নি প্নং কদাপি সহুদিং ন তাক্যামীতি তাং সহুদ্ধিমের মনসা সম্বোধ্যাহ ন্ন মিতি হাত্যাং ৪ ১৮ ট

ৰম্ভ দণ্ডিতো বিধীদতি সোহজ্ঞ ইত্যাহ বাল ইতি অমর্ধণঃ কোধী পক্ষে সৰু জিং প্রতি অগতমাহ ঘাং সৰু জিং তাজবতো মন বং সাংপ্রতিকোহসূতাপঃ এব এব ঘদ্রতোদ ওঃ পরসো মনাস্থাহএব বতঃ প্নরপি পাপাসক্তি নাম ভাবিনীতি ভাবঃ ॥ ১৯॥ দণ্ডম্ভ দন্তএর সংপ্রতি প্রসীদেত্যাহ সা ছমিতি সা প্রসিদ্ধা ছমদাকং স্থামিনী অমুরাগ ভারেণ ব্রীড্রা বো বিলম্বঃ মহুরতা তেন বিলসন হসিতাবলোকো যদ্মিন্ বর্দ্ধ বাক্যানি বন্দিন্ তৎ। অধ্যাত্ম পক্ষে সর্কেণৈব প্রকারেণ সৈবেয়ং মে প্রাক্তনী বৃদ্ধিরমূ ক্লীভূর হিরা ভবছিতি মৃহঃ প্রার্থনা ॥ ২০॥

হে শুভদর্শনে ! অপরাধ করিলেও যে সমস্ত ভৃত্যকে স্বামিরা "ইহারা আমার অধীন" এই রূপ মানিয়া শিক্ষার্থ দণ্ড বিধান না করেন, আমার বোধ হয় সে সকল ভৃত্য মন্দ ভাগ্য ॥ ১৮॥

হে তবি ! স্থা সকলের প্রতি প্রস্থা বে দও বিধান করেন, তাহা দও নহে পরম অমুগ্রহ, কিন্তু জোধী বালক ঐ বিষয় যে শিক্ষার কারণ, তাহা জানে না ॥ ১৯॥

হে স্থদতি! হে স্ক্রন্ম হৈ মনস্থিনি! তুমি আমাদের প্রভু,অতএব আমরা তোমার আত্মীয় আমাদিরে প্রভি অনুগ্রহ বিস্তার করিয়া একবার তোমার বদনকমল দর্শন করাও। হে স্থলরি! তোমার এই বদন পদ্ম অতি চন্ধংকার,অনুরাগ ভরে যে লক্ষ্ম জিমিরাছে তাহাতে আনত হওয়াতে ইহার সহাস্থ অবলোকন কেমন বিলাস পাইতেছে, আহা! এই মুখপদ্মে অলকাসকল অলি তুল্য হইয়া কি আশ্চর্য্য শোভা বিস্তার করিতেছে, ইহাতে স্থলর উন্নত নাসিকা, কেমন মনোহর বাক্য! ॥ ২০॥

তি সিন্দধে দমনহং তব বীরপত্মি যোহতাত্র ভূত্রকুলাৎ কৃত কি বিষয়ে।
পশ্যে ন বীত ভয়সুমুদিতং ত্রিলোক্যানতাত্র বৈ মুর্রিপোরিভরত্র দাসাৎ ॥২>॥
বক্তুং ন তে বিভিল্কং মলিনং বিছর্ষং সংরম্ভ ভীনমবিষ্ট মপেভরাগং।
পশ্যে স্তনাবপি শুচোপহতৌ স্কলাতো বিষাধরং বিগত কুকুমপক্ষরাগং॥ ২২॥

## धिधत्रश्वाभी।

হে বীরপত্মি বীরসা মন ভার্য্যে যতে কতাপরাধ তাবিরহং তাদ্ধা কুলাদন্য অন্যান্ধিন্ম্ররিপ্লাগাদিতর এচ দমং দধে দুওং করোমি কিন্ত তং বিগতভরং উচৈচ্ন্দিতং জিলোকাাং অভাজ জৈলোকাাছিরপি ন পভামি। মন্তরাদেবাসৌ মরিষ্তীতার্থ: ॥ ২১ তে বজুমিতঃ পূর্বং কলাচিদপি বিতিশকং ন পভামি। সংরন্তেণ কোপাবেশেন ভীমং ভয়ন্বরং। অবিষ্টং অফুজ্জনং অপেত রাগং স্বেহ্শুভাং তথা তে স্কাতৌ শোভনৌ তানাবপি শোকাশ্রভি কপহতৌ ন পভামি। তথাবিশ্বফলাকারমধ্রক বিগভঃ কুর্ম পক্রাগো তথা বাগাং আদৃশং ন পভামি। ইলানীং কুত এবং জাতমিতি শেষঃ। পভান্ বিলামি শং কুর্ম পক্রাগো চেতি পাঠে এবং ভৃতং মুথং তানীচ পভান্ শং নবিন্দামীতার্যঃ। বিগতঃ কুর্ম পক্রাগো যাভামিতি তানমো বিশেষণং ॥ ২২ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

অন্যত্র ভূসুরকুলাদিকং ধর্মনিষ্ঠ জীবমধিকৃত্য পুরঞ্জনাথ্যানাৎ॥ ২১। ২২। ২০॥

### শ্ৰীবিখনাথচক্রবত্তী।

হে বীরপত্মি বীরস্ত সম ভার্য্যে যদ্যন্ত: কশ্চিয়দীয় স্তব প্রাতিক্ল্যমকরোং। তিমিন্দাং দণ্ডং দধে করোমি যত স্তবাহং দ্বাধীন ছাত্বদীয় ইত্যর্থ:। কিন্তু প্রাদ্ধণ কুলাদ্যন্ত মুররিপোর্দাগাদিতরক তদ্বরে মম নাস্তি প্রভ্তেতি প্রশ্বনস্থাস্থ প্রচীন বহি ছাং প্রাচীন বহি বিশ্চ পিতৃপৈতামহ ধর্ম মর্য্যাদাহলজ্বনাং সা মর্য্যাদাচান্যক্র প্রাদ্ধন্যক্রাচ্যত্রোক্ত ইতি পৃথ্চরিতাক্তে প্রাদ্ধি বিষ্ণব্যাঃ: করদ্ভাদ্যাগ্রহণ ক্রপৈবেতি বিবেচনীয়ং। অতো প্রাদ্ধা বৈষ্ণবাত্যামন্তক ক্রিলোক্যাং ক্রিলোকী মধ্যে জন্তন্ত ক্রিলোক্যা বহির্বা বীতভ্যং মতো বিগত ভ্যং উং উচ্চেমুদ্বিতং ন পশ্রামি। মন্ত্যাদেবাসৌ মরিষ্যতীতি ভাবং। অধ্যাত্ম প্রদ্ধে ঘদি প্রচীনইদ্হিক্ষা পাপাচরণাত্ত্ব প্রাতিক্লাং তদা হে সব্দ্ধে দমং তহ্পশমকং দান প্রাত্রতাদিকং করোমি। যদিত্ব ব্যাহ্মণকোপাং বৈষ্ণবাপরাধান্বা তদাত্ব তৌ হ্কপশ্যাবেবেত্যাই ভূম্বরকুলাদন্যক্রেত্যাদি তদ্যাপরাধ্য্য তদ্ব প্রসাদাদেবোপ শান্তিন্বিতি ভাবং। বীতভ্যমিত্যাদ্যধর্ম নির্ম্মূলনে সাটোপোক্তিঃ ॥২১॥

বজুং বিভিলকং কদাপি নপ্রামি সংপ্রতি মন্দোর্ভাগ্যাদেব প্রামীতি ভাব:। বিগতঃ কুন্ধুম পদ্বতেব তান্ত্লত রাগোযত তং বিশ্বাধরং বিলামি শমিতি পাঠে বিগত কুন্ধুম প্রকরাগাবিতি স্তন্মো বিশেষণং পক্ষে বিভিলকভাদিভিক্রপ্রকামা অপি সদুদ্ধে: পূর্ববং প্রসাদাভাবোদ্যোতিত: ॥ ২২ ॥

হে বীরপক্সি! কোন্ ব্যক্তি তোমার অপকার করিয়াছে বল, সে যদি ব্রাহ্মণকুল ও ভগবান্ মুররিপুর দাস না হয় তাহা হইলে এখনি তাহার দণ্ডবিধান করিব। কিন্তু ত্রিলোকীর মধ্যে অথবা ইহার বহিভাগে কুত্রাপি ত ঐ রূপ নির্ভয় কেহ দৃষ্টিগোচর হয় না,যদি কেহ ধাকে অবশ্যই সে আমার ভয়ে প্রাণত্যাগ করিবে ॥ ২১॥

হে তরুণি! ভোমার বদন এরূপ মলিন পূর্ণে ত কখন দেখি নাই, কি নিমিন্ত তিলক হীন, কোপাবেশ, ভয়স্কর, অনুজ্ল এবং স্নেহ শৃত্য হইয়াছে। অপর তোমার এই অ্জাত স্তন্তর কেন শোকাশ্রু দারা উপহত হইয়াছে। আর এই বিষফলাকার অধ্য ক্রুম পঙ্গত্ল্য তামূল রাগে রহিত কেন দেখিতেছি!॥ ২২॥

তমে প্রদীদ হুছদঃ কৃতকি শ্বিষত্ত বৈরং গতত্ত মুগরাং ব্যদনাতুরত্ত।
কা দেবরং বশগতং কুহুমান্ত্রবেগ বিজ্ঞন্ত পোংস্কমুশ্রতী, ন ভজেত কৃত্যে॥ ২০॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষক্ষে পুরঞ্জনো-পাখ্যানে ষড়িংশোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ২৬॥ #॥

শ্রীনারদ উবাচ ॥

ইঅং পুরঞ্জনং সধ্যগ্রশমানীয় বিভ্রমিঃ। পুরঞ্জনী মহারাজ রেমে রময়তী পতিং॥ ১॥

## धीधतचामी।

তত্তত্ত্বাং কৃতং কিৰিষনপরাধো যেন তক্ত। কিৰিষমেবাহ। বৈরং স্বাতস্ত্রোণ ছামপৃট্। মৃগয়াং গতস্য দেবো দেবনং ক্রীড়া তং রাতি দদাতীতি দেবর: কাস্ত তং কামবেগেন বিপ্রস্তং গতং পৌংলং পৌরুষ্যং ধৈর্য্যং যস্য তং উশতী কাময়মানা ক্তো কর্ত্ যোগ্যেচর্থে কা নতন্ত্বতে ইতি ॥ ২৩॥

॥ \* ॥ চতুর্থে ষড়্বিংশঃ ॥ \* ॥

সপ্তবিংশে প্রিয়া পুশ্রাদ্যাসক্তা বিশ্বতাত্মনা। কালকন্যাত্মপাথ্যানৈ র্জবারোগাত্মদীর্যাতে॥ •॥
তদেবং জীবস্ত অনুনয়াদি কথা সৌন্দর্যোগাত্যস্তমুপাধিবশ্রত্মকু। তদ্মিতাং সংসার পরপেরাং নিরূপয়িত্মাহ ইথমিতি

## ক্রমদন্দর্ভঃ।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্গন্ধ শ্রীকীবর্গোতামি ক্বত ক্রমসন্দর্ভত ষডি,ংশাহধ্যায়: সমাধাঃ ॥ \* ॥

## শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবভী।

প্রেয়স্থা: প্রদাদং প্রার্থয়তে তন্ম ইতি কিবিষমেবাছ স্বৈর্মিত্যাদি। দেবো দেবনং ক্রীড়া তং রাতি দদাতীতি দেবর: কান্ততঃ অরশরবেগেনৈব বিপ্রস্তং পৌরাং প্রুবাহ ং আত্রাং বস্থ তং। উশতী কমনীয়া ক্রত্যে কান্তবিষয়ক সেহোচিতে কর্মণি কান ভল্পেত পক্ষে সমুদ্ধিমেব সাক্ষাৎ ক্রত্যাহ প্রদীদ প্রসদা ভবন্তী মম হদি বিরাজস্ব মম কীদৃশস্য সৈরং নিরুস্থামেব ক্রতকিবি-ষ্ঠ মৃগ্রাং গতস্থ ব্যাধস্থৈব পাপিন ইত্যর্থ:। ব্যাধো মৃগ্রধা জীবোমৃগ্যু লুক্ককোহি স ইত্যভিধানাৎ সমুদ্ধে: অধিন্বস্থিতিং অর্থান্তরন্যাদেনাহ। কেতি স্ত্রী যথা কান্তং সাপ্রাধ্যপি ন জহাতি তথৈব হে সমুদ্ধে মাং স্থং নজহীহীতার্থ:॥ ২৩॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্রসাং। ষড়িংশোহ্মং চতুর্থত সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সতাং ॥ \* ॥
সন্ধ্যা সহিত্যাত স্কৃততান্ত্রপি কুর্বতঃ। সপ্তবিংশে জরাবোগাত্যপাণ্যানেন কণ্যতে ॥ ৽ ॥
তদেবং ধার্মিকভাপি জীবতা কদাচিদন্তরাম প্রাপ্তে বিবিধ হুক্ত দ্যিতাতঃকরণতাপি পুনর্লন বিবেকতা দানত্রত ভপঃ প্রায়ি-চ-

হে প্রিয়তমে ! আমি তোমাকে জিজ্ঞাদা না করিয়া দেছামুদারে মৃগয়ায় গমন করিয়াছিলাম, ইহাতে তোমার নিকট আমার যে অপরাধ হইয়াছে তাহা মার্জ্জনা কর, তোমার কোপাবেশ দর্শনে আমি দাতিশয় ছুঃথিত হইতেছি, আমার প্রতি প্রদম হও। প্রিয়ে ! আমি তোমার স্থল্ল ইহাতে আমার প্রতি প্রদম হওয়া উচিত। হে কান্তে! যে কান্ত বশবতী এবং অনঙ্গ বাণে যাহার ধৈয়্য আমার প্রতি প্রদম হওয়া উচিত। হে কান্তে! যে কান্ত বিষয়ক স্লেহোচিত কর্মে ভজনা না করে!॥২৩॥

# ॥ #॥ इं ि ह जूरर्थ यष् विः म ॥ #॥

সপ্তবিংশতি অধ্যায়ে পুত্র কলত্রাদিতে আসক্তি হেতু পুরঞ্জনের আত্ম বিম্মরণ এবং কাল কন্যাদির উপাখ্যান দারা জরা রোগাদি বর্ণন ॥ ০॥

নারদ কহিলেন হে রাজন্! সেই পুরঞ্জনী এই প্রকারে হাব ভাব বিলাস দ্বারা আপনার পতি

স রাজা মহিনীং রাজন্ স্থসাতাং ক্ষচিরাম্বরাং। কৃতবস্তারনাং তৃপ্তামভ্যনন্দত্পাগতাং ॥ ২ ॥ তয়োপগৃঢ়ঃ পরিরক্ষরেরিরহোত্মতারেরপকৃষ্ট চেতনঃ।
ন কালবংহো বুবুধে তুরতারং দিবা নিশেতি প্রমদাপরিগ্রহঃ ॥ ৩ ॥
শ্যান উন্নক্ষ মদো মহামনা মহাইতল্পে মহিনী ভূজোপধিঃ।
তামেব বীরোহমমুক্ত ব্যবায়ত স্তমোভিভূতো ন নিজং পর্ঞ যং।

### डी। धत्रवामी ।

অত্রচ প্রতি পদং কথফিদধ্যাত্ম পক্ষে বোজনিত্বং শক্যমেব। প্রীনারদেন তু জীবক্ত জীপুরুষ বাসনা দার্চোন বিচিত্রা সংক্তি
ভবিতি ইতি এতাবদেব কথাতাৎপর্যাং দর্শিতং কচিৎ পুমান কচিচ্চ জী কচিল্লোভয় মন্দধী:। দেবোমমুষ্য ন্তির্যায় যথাকর্ম গুণং
ভব ইতি বদতা তত্রাদৌ পুংছেন সংকৃতি রধ্যায় ত্রেগোকা ভতকৈচকেনাধ্যায়েন জীছেন সংকৃতিং প্রদর্শ্য ঈশ্বর প্রসাদলক
ভ্রানেন মোক্ষ ইত্যক্তং তত ন্তদেব যথোপবোগং ব্যাথাত্মিতি পঞ্চাধ্যায়ারস্তঃ প্রতীরতে প্রতিপদমধ্যাত্ম বোজনা তুর্বটা নিম্প্রদান ইতি স্বপ্রৌজনাচ ইতি স্বপ্রৌজি প্রথাপনমনাদৃত্য যথোপযোগ্যেব ব্যাথাস্যামঃ। স্থাক্ সম্যক্ বিজ্ঞী: বিলাসেঃ ॥ ১ ॥

কৃতং অন্ত্যয়নং মঙ্গলং কুঙ্গুম সিন্দ্রাদিভির্যসাঃ ॥ ২ ॥

উপগৃঢ়ঃ পরিরক্ষা পরিরক্ষাং কর্রা তস্তা যেন। রহঃ একাত্তে অসুমত্তিং অনুক্লৈং গুঞ্ছাষ্টাং অপকৃষ্টা চেতনা বিবেকো যক্ত। কালরংহং আয়ুর্গুয়ং। প্রমটদৰ পরিপ্রহোন জ্ঞান সাধনং যক্ত ॥ ৩॥

মহাহতিলে উৎকৃষ্ট শ্যাায়াং শ্যানঃ মহিষা। ভূজ উপধিঃ উপধানং উচ্ছীৰ্যকং যন্ত। মহিধীভূকোপধি ইত্যবিদৰ্গ পাঠে শ্যুন

### ক্রমসন্দর্ভ:।

মনুতে ইতাত্র অমন্তেতি স্বামি দশত: পাঠ: কিঞা দর্ববাদৃষ্ট: ॥ ১।২।৩।৪॥

## ঞীবিশনাথচক্রবত্তী।

ন্তাদিকং ক্তবতোপি মনোমালিস্তানপগৰাদস্পদ মহতাপ সহত্র বিদীর্ণস্ত ভাগ্যবশাদের পুনরপি সদুদ্ধি প্রাপ্তিঃ প্রপঞ্জি। ইদানীং পূর্ববদেব ধর্ম বৃদ্ধিনতঃ সদাচারস্ত তক্ত গার্হস্থাহ ইশমিতি স্থাক্ দমাক্ বিভ্রম বিলিসৈঃ। পক্ষেইধর্মে মৃতিং পরিত্তাজ্য পূর্ববদ্ধ বৃদ্ধাবেবাসকো বভূবেতার্থঃ॥ ১॥

স্বাতেতাাদিনা সীয় সমুদ্ধে প্রসম্ভামালক্ষা বিগত মনোমলিনা; কুতার্থো বভূবেত্যুক্তং ॥ ২ ॥

অনুমটাঃ অন্ক্ল গুন্থ ভাষণৈঃ পক্ষে ধর্মকর্ম নির্কাহ মন্ত্রণাভিঃ। অপকৃষ্টা বিলুগী কুতা চেতনা সংসার তরণ লক্ষণা বৃদ্ধি ব্সু সঃ। কালশু বংহোবেগং বৈরাণাভাবারবৃব্ধে কীণৃশং ইদং দিবা গতং ইন্নং নিশা আগতেতি এতৎ প্রকারক্ষিত্যর্থ: ৫০॥ মহিষ্যা ভূজএব উপধিকপধানং বস্তু সঃ। অবিদর্গ পাঠে শর্মক্রিয়াবিশেষণং ৷ তামেব ব্যবারতো হেতােম ক্তে। স্ত্রী সঙ্গ সুধ্বমেব পুক্ষার্থমন্যত সমন্তেতি চ পাঠঃ। নতু নিজং সীয়ং প্রঞ্চ কিম্পি অমন্ত অপগ্রাদিত্যুর্থ:। তম্সা অক্সা

পুরঞ্জনকে সম্যক্ বশীস্ত করিয়া তাঁহার সহিত ক্রীড়া করিতে প্রবৃত হইলেন ॥ ১॥

মহারাজ ! রাজা পুরঞ্জনও স্থসাতা, শোভন বদনা এবং কুরুম দিন্দ্রাদি ধারা কৃত মঙ্গলা সেই মহিষী হুফ চিতা হইয়া নিকটে আগমন করিলে তাঁহার দহবাদে অতিশয় আমোদী হুইলেন॥২॥

কখন পুরঞ্জনী তাঁহাকে আলিঙ্গন করিত, কখন পুরঞ্জন পুরঞ্জনীর ক্ষণ্ণেশ আশ্লেষ করিয়া ধরিতেন অপর সেই তরুণী একান্তে তাঁহার সহিত রহস্থ কথা কহিতেন, তাহাতে তাঁহার বিবেক বিগত হইত অত এব আপনার যে র্থা পরসায়ুং ক্ষয় হইতেছে, তিনি তাহা জানিতে পারিলেন না ॥ ৩ ॥

ফলতঃ যদিও পুরঞ্জন মহামনা ছিলেন, তথাচ মদান্ধ হওয়াতে মহাহ শব্যায় স্থীয় মহিষীর ভুজ রূপ বালিশে শয়ন করিয়া তাহাকেই পরম পুরুষার্থ করিয়া মানিতে লাগিলেন। আপনি অজ্ঞানে অভিভূত হইয়াছিলেন, মুগ্ধতা প্রযুক্ত আপনার নিজরূপ যে ত্রন্ধ তাহা বিশ্বত হইলেন। হে রাজেক্তঃ ভরৈবং রম্মাণ্ড কামকশালচেত্র:। ক্লাইদির রাজেন্ত ব্যতিক্রান্তং নরং বয়: ॥ ৪ । তথামজনয়ৎ পুলান্ পুরঞ্জন:। শতাক্ষেকালণ বিরাড়ায়ুষোর্ক্রমথাত্যগাৎ। ছহিত্দ শোভরণতং পিত্মাতৃ যশস্বী:। শীলেদার্ঘান্তংগাপেতাঃ পৌরঞ্জঃ প্রজাপতে ॥ ৫ ॥ স পঞ্চালপতিঃ পুত্রান্ পিতৃবংশবিবর্ক্কনান্। দারিঃ সংযোজয়ামাস হহিত্ঃ সদৃশৈক্ষরিঃ॥ ৬ ॥

## श्रीभवतात्री।

ক্রিয়া বিশেষণং। তাং মহিষীমেব পরং পুরুষার্থমসন্ততে নতু যরিজং রূপং ব্রহ্ম তৎ তমসা অজ্ঞানেনাভিভূভোষত: यहा নিজ-মান্মানং ততঃ পর্ঞ প্রমাত্মানং ॥ ৪ ॥

পুত্রান্ ই জিয়পরিণামান্। ছহিতৃ: তদনস্তরং বৃদ্ধির্তী: পুত্রসংখ্যাচ বাহল্য মাত্র বিবক্ষা ছহিতৃ সংখ্যাতু পুত্রভো ন্যন-বেন গার্হ্য সৌন্দ্যার্থং বিরাট্ সম্রাট্। আয়্ধোর্দ্ধং ইত্যাদ্যপি কণা সৌন্ধ্যার্থমের পুরঞ্জনকভাদ্বাৎ পৌরঞ্জ: হে প্রভাপতে । ৫॥

দারে: পরিণামানস্তরহিতাহিত চিন্তাভি: বর্তর: উচিত বিষয়ভোগৈ: ॥ ৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

তভামিতি সাৰ্কিং। মাতৃ ইতাত লোতৃ কচিং। মূল পাঠস্ত ন চিৎস্থমত: । শীলেতাৰ্কিং। ৫॥

স্পঞ্চেতি টীকায়াং হিতাহিত চিস্তাপি যথা সৌগন্ধ সৌরপ্যাদৌ হিত্তিস্তা দৌর্গন্ধ্য কৌরপ্যাদাবহিত চিস্তেতি ॥ ৬। १॥

## শীবিশনাপচক্রবত্তী।

নেন হতোহিভিভূত:। অধ্যাত্ম পক্ষে ব্যবায়তো ধর্মপত্নী সহতো ধর্মাসক্তা ধর্মমেব পুক্ষার্থং অসম্যত নতু মোকং যতো ন নিজং জীবস্বরূপং নাপি পরং প্রমেশ্বর অরূপং ধার্মিক ইত্যুল্ল মদ:। মহামনা দানশীলঃ মহাহ্তলে পুণাক্ষণি শ্রানো ম্যা:। মহিষীভূজোপধিরবিদ্যোপাধি: ॥ ৪ ॥

পূজান্ বিবেক নির্ণয় সংশ্রাদীন্। ছহিত্ল জ্ঞোৎকঠাচিন্তাদ্যাং পূজ্বংখ্য। বাহলামাত্ত বিবক্ষা ছহিত্ সংখ্যাতু পুজেভ্যো-ন্যাব্দন গাহ স্থা সৌন্দর্যার্থং বিরাট্ সুস্তাউ জীবশ্চ আয়ুবোহর্মতাগাদিতি পঞ্চাশ্বর্ষ পর্যান্তং বিষয়ভোগ লাম্পট্যমধিক্মিতি বিবক্ষয়া পিতৃ মাতৃ যশস্করীরিতি তাসাং পুণাক্রিয়া হেতৃক্লপভাং ॥

পুরঞ্জনক স্থামাৎ তাঃ পৌরঞ্জন্য উচ্চতে ইতি শেষ: ॥ ৫ ॥
দারৈ মতি ধুত্যাদিভিঃ ববৈবিনিয় প্রায়দিভিঃ ॥ ৬ ॥

এই প্রকারে কামাসক্ত চিত্ত হইয়া স্বীয় মহিধীর সহিত ক্রীড়া করিতে করিতে পুরঞ্জনের নবীন বয়স ক্লণার্কের স্থায় অতিক্রান্ত হইয়া গেল ॥ ৪ ॥

তদনস্তর যথন তিনি আপনার মহিষী পুরঞ্জনীর গর্ভে একাদশ শত (ইন্দ্রিয় পরিণাম) পুত্র উৎপাদন করিলেন, তথন ভাঁহার পরমায়র অর্জাংশ গত হইল। তাহার পরে তাঁহা হইতে একশত দশটী কতা জন্মিল, তাহারা শীল ও ওদার্য্য গুণে স্কুষিতা এবং পিতা মাতার যশোবর্দ্ধিনী। হে রাজন্। ঐ দকল কতা পুরঞ্জন হইতে উৎপন্ন হওয়াতে পৌরঞ্জনী বিশিয়া বিখ্যাত হয় য় ৫ ॥

সে যাহা হউক, পঞালপতি পুরঞ্জন আপনার পিতৃবংশ বর্জক তন্যদিগকে উপযুক্ত দারের (হিতাহিত চিম্বার) সহিত সংযুক্ত করিয়া দিলেন এবং ক্লা সকলও সদৃশ বরের সহিত সংযোজিত হইল॥ ৬॥

পুজাণাঞ্চান্তবন্ পুজা একৈকস্থ শতং শতং। যৈ বৈশোরঞ্জনো বংশঃ পঞ্চালের সমেধিতঃ ॥ ৭ ॥
তেরু তি ক্রি হারের গৃহকোষাসুজীবিরু। নিরু দেন মমদেন বিষয়ের স্ববিধ্যত।
সিজেচ ক্রুভির্ঘোরে দীক্ষিতঃ পশুমারকৈঃ। দেবান্ পিতৃন্ স্তপতীন্ নানাকামো বধা ভবান্ ॥ ৮ ॥
যুক্তেষেবং প্রমন্তস্থ কৃতৃষাসক্তচেতনঃ। আসসাদ সবৈ কালো যোহপ্রিয়ঃ প্রিয় যোষিতঃ ॥ ৯ ॥
চণ্ডবেগ ইতি খ্যাতো গন্ধবাধিপতিন্প। গন্ধবা স্তম্ম বলিনঃ ষ্ট্যুত্তর শতত্রিং॥ ১০ ॥

## धीधवयामी।

পুত্রাণাং পুত্রা: কর্মাণি পঞ্চালের শন্ধাদি বিষয়ের ॥ १ ॥
তের পুত্রাদির তেষামপি যে বিক্থহারা: পুত্রাতেষ্চ ॥ ৮ ॥
যুক্তেষ্ আত্মহিতের কর্মান্ত অনবহিতত সবৈ কাল: জরাসময়: ॥ » ॥
চঙ্চবেগ: সম্বংস্কোবর্তমানেনোপল্যক্ত:। সম্বর্ধা দিবসা: ॥ ১ । ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অন্বব্যতেভাত্র অন্বরুদ্ধাতেতি কচিৎ কিন্তু মূলপাঠ এব চিৎস্থমত: ॥
যথা ভবানিতি । বিভক্তিপরিণামেনাপি সর্বাত বোজাং ॥ ৮ ॥
যুক্তেবিভি সার্দ্ধকং । যোহপ্রিয় ইতাত্র যোবর ইতি কচিৎ । প্রিয়যোধিতনিতি চিৎস্থং ॥ ৯ ॥
গন্ধবা ইভি সার্দ্ধকং । তাদুশীতোর পাঠঃ ॥ ১০ । ১১ । ১২ ॥

## শীবিশনা থচক্রবতী।

পুত্রাণাং পুত্রা: পুণ্যাচরণাদয়: পাঞ্চালেষু भক্ষাদিষু ॥ १ ॥

তেবৃ বিৰেকাদিবু প্তেরু তভা প্রঞ্জনভা রিক্থহারের অভিমানাদি ধন হর্তৃর গৃহাতৃজীবিষু প্রাণের কোষাত্রজীবিরু সহ ওল আদিবু ॥

ঈফ ইতি পক্ষবরে সাম্যাং যথা ভবানিতি তবৈব কথেয়ং কথাতে তব দৃষ্টাস্তাঘং তু সঙ্গোপনার্থমেবেতি ভাব: ॥ ৮ ॥
এবং যুক্তেরু ভক্তিবৈরাগ্যাদিদাস্মহিতেয়ু প্রমত্তভানবহিত্ত । স কালঃ জরাস্ময়:। প্রিয়্যোধিতাং কাস্তালনানাং
অপ্রিয়: সন্তোগপ্রাতিক্ল্যাং ॥ ৯ ॥

কিঞ্চ তথ্যবেগ: সম্বংসর ইতি থ্যাতো যো গন্ধর্কাধিণতিত্তস্ত গন্ধর্কা দিবসা: পুরীং বিলুম্পন্তীত্যধ্য:। গন্ধর্ক্যোরাত্রয়:। তাবতী স্তাবত্য: মৈধুন্য: দিবসৈমি পুনীভূম স্থিতা: ৪ ১০ ॥

হে রাজন্! পুনঞ্জনের যে দকল পুত্র হয় তাহাদের প্রত্যেকের আবার শত শত পুত্র জন্মিল। তাহাতে পঞ্চাল দেশে (শব্দাদি বিষয়ে) পৌরঞ্জন বংশ অতিশয় বিশ্বিত ইইয়া উঠিল॥৭॥

সেই সকল পুত্র ও তাহাদের পুত্র, যাহারা গৃহ রূপ কোষের অমুজীবী, তাহাদের প্রতি উত্রোতর প্রগাঢ় মমতা হওয়াতে তাহাদের দারা পুরপ্তন বিষয়ে অতিশয় আবদ্ধ হইলেন এবং তোমার ভায় পশুমারক ভূরি২ ভয়ানক যজ্ঞে দীক্ষিত হইয়া তদ্বারা নানা কামনায়, দেব পিতৃ ও ভূতপতিদিগের অর্চনা করিতে লাগিলেন ॥ ৮॥

এই প্রকারে কুটুম্বাস্ক্ত চিত্ত হইয়া-পুরঞ্জন আত্মহিত বিষয়ে অনবধান স্নাছেন, ইতি মধ্যে যে কাল যোষিংপ্রিয় ব্যক্তির অতিশয় অথিয়, দে আসিয়া নিকটবর্তী হইল ॥ ৯ ॥

হে নৃপ ! দেই কাল চণ্ডবেগ নামে বিখ্যাত, গন্ধর্ব দিগের অধিপতি। রাজন্ ! তাহার সহিত তিন শত ষাইট বলবান্ গন্ধর্ব (দিবস) আছে ॥ ১০ ॥

গদ্ধব্যন্তাদৃশীরত্য নৈপৃত্যন্ত দিতাদিতা। পরিবৃত্ত্যা বিলুম্পন্তি দর্বকাম বিনির্মিতাং॥ ১১॥ তে চণ্ডবেগামুচরাঃ পুরঞ্জনপুরীং যদা। হর্তুমারেভিরে তত্র প্রত্যন্থেৎ প্রজাগরঃ॥ ১২॥ দ দপ্ততিঃ লতৈরেকো বিংশকেন শতং দমাঃ। পুরঞ্জনপুরাধ্যকো গদ্ধবৈ র্যুধে বলী॥ ১০॥ ক্ষীয়মাণে স্বসন্থ এক স্মিন্ বৃত্তিরুধি। চিন্তাং পরাং জগামার্তঃ স্বরাক্ষ পুরবাদ্ধবং॥ ১৪॥

## श्रीभव्याभी।

গন্ধংকা। রাজয়:। তাদুলীণ্চ তাদৃশ্র: নৈধ্যা দিবলৈ মি থুনীভূষ স্থিতা:। সিতাশ্চাসিতাশ্চ শুক্রক্ষ পকীয়া: পরিজমণেন সকৈ: কামে: সহ বিনিমিতাং পুরীষপহর স্থি ॥ ১১ ॥

व्यक्षागतः ल्यानः ॥ ১२ ॥

বিংশত্যা সহ ॥ ১৩॥

चनवरक चनविक्तिन थार्ग ॥ ১৪॥

#### क्रमममर्जः।

বিংশকেনেত্যত্র বিংশত্যা চেতি টীকা বিংশন্তিরিতি চিৎস্থথ: ॥ ১৩। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯॥

## 🕮 বিখনাণ চক্ৰৰত্তী।

দিতাশ্চাদিতাশ্চ শুক্রক্ষ পক্ষীয়া:। পরিবৃত্যা পরিভ্রনণেন প্রীমপহরস্তীতি জন্মারত্য প্রতিদিনমায্রপহারএব পুর্যা অপহার উপচরিত: ॥ ১১ ॥

যদা পঞ্চাশর্বনিস্তরং পুরং দেহমপি হর্তুমারেভিরে তদা প্রজাগরঃ প্রাণ এব প্রতাষেধং। মা পুরমরে ময়ি তিঠতি লুম্প-তেতি সাটোপমাহ ইতি। পঞ্চাশর্বনিস্তরমপি দ্বিত্রবর্ষ পর্যাস্তং বলং নাপ্যাতীতাক্তং ॥ ১২ ॥

যুদ্ধস্ত প্রজাগরস্ত তৈঃ দার্দ্ধং জন্মারটেড্যবাভূদিত্যাহ সপ্ততিঃ শতৈবিংশকেন চেতি বর্ষগতানাং দিনানাং রাজীণাঞ্চ তাব-ত্যেব সংখ্যা দর্শিতা। শতং সমা যাবৎ প্রমায়্রিত্যর্থ: ॥ ১০॥

ত্রিপঞ্চাশ্বর্ধ পর্যান্তঃ প্রজ্ঞাগরস্থ প্রাক্ষ পরাজ্যো নাভূৎ। তদনস্তরং তু তত্যোত্তরোত্রং পরাজ্য এবেত্যাহ কীয়মাণে স্বস্থক স্বস্থক্ষিনি প্রাণে আর্তঃ প্রঞ্জনঃ ॥ ১৪ ॥

তদ্ধির ঐ প্রকার তিন শত ঘাইট গন্ধকাঁও (রাত্রিও) আছে। তাহারা শুক্ল ও কৃষ্ণ। ঐ দকল গন্ধক মিথুন হইয়া অবস্থিতি করে এবং পরিভ্রমণ দারা দমস্ত কাম দহ নির্দ্মিত পুরীকে (দেহকে) অপহরণ করিয়া থাকে॥ ১১॥

হে রাজন্! চণ্ডবেগের অমুচর ঐ সকল গন্ধবি (দিবস) যথন পুরঞ্জনের পুরী (দেহ) হরণ করিতে আরম্ভ করিল, তথন তত্ত্ব প্রজাগর (প্রাণ) তাহাদিগকে প্রতিষেধ করিতে লাগিল॥ ১২॥

কিন্তু ঐ সকল গন্ধব্বের সংখ্যা তাহাদের ভার্যার সহিত সাতশত বিশ, পুরঞ্জনপুরীর অধ্যক্ষ প্রজাগর (প্রাণ) একাকী প্রতিষেধ করিয়া কি রূপে কৃতকার্য্য হইবে ? তথাপি বলবভা প্রযুক্ত সে শতবর্ষ পর্যান্ত তাহাদের সঙ্গে সংগ্রাম করিল ॥ ১৩ ॥

বহু ব্যক্তির সহিত একজনের যুদ্ধে কদাচ জয় হয় না, প্রজাগর তাহার পরেই ক্ষীণ হইয়া পড়িল, পুরঞ্জন আপনার পুরাধ্যক্ষকে (প্রাণকে) ক্ষীণ হইতে দেখিয়া পুর রাষ্ট্র ও বাদ্ধব সহ ক্রিট হইয়া সাতিশয় চিন্তাকুল হইলেন॥ ১৪॥

স এব পূর্য্যাং মধুভূক্ পঞ্চালেধু স্বপার্ষদৈ:। উপনীতং বলিং গৃহুন্ ক্রীজিংতানাবিদ্ভয়ং॥ ১৫॥ কালস্ত ছহিতা কাচিং ত্রিলোকীং বন্ধমিছতীং। পর্যাইন্তাং ন বর্ছিন্নন্ প্রব্যানদন্ত কণ্চন॥ ১৬॥ দেখিলিগ্যনাত্মনোলোকে বিশ্রুতা ছুর্ভগেতি সা। যা ভূকী রাজ্ঞ্ময়ে র্তাদাং পূর্বে বরং। কদাচিদট্যানা সা ব্রহ্মলোকাম্মহীং গতং। বত্রে রহ্দুতং মাস্ত জানতী কামমোহিতা ॥ ১৭॥ ময়ি সংরভ্য বিপুল্মদাছাপং শ্রুত্যহং। স্থাত্মহ্ণি নৈক্ত মদ্যাচ্ঞা বিমুখো মুনে॥ ১৮॥

### श्रीध्वयामी ।

সএব মধুভূক্ ক্ষুদ্র স্থভোক্তা। স্বপার্ধদৈরি স্রিটের: নাবিদং নালোচিতবান্ ॥ ১৫ ॥ কালস্ত ছহিতা জরান্তি তাং ন প্রত্যানদং বহি ঘিন্ হে প্রাচীনৰহি: ॥ ১৬ ॥

পূরবে য্যাতিপুলায় তেন র্ঠা সভী বরমদাং। য্যাতিঃ শুক্রশাপাজ্বরাং প্রাণ্য পুলাফ্রাচ। ইমাং গৃহীভেতি তাং জ্যেষ্ঠা শুজারো ন জগৃহঃ পুকস্ত জগৃহে। ততো ষ্যাতিস্ত সৈ রাজ্যং দ্বাবিতি জারৈবাদাদিত্যুক্তং ॥ ১৭ ॥

প্রত্যাথ্যাত্বতি ময়ি সংরভা ক্রোধং ক্লবা নৈকল স্থাতুমর্হসীতি শাপমদাৎ ॥ ১৮॥

## শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবত্তী'।

মধুভূক কুদ্রহ্থভোকা স্বপার্টদরিক্রিয়ে: ॥ ১৫ ॥

প্রকটমেব জরা প্রবেশমুপাথানেনাই কালভেতি। হে বহিল্পিন ক্রেলিন প্রত্যানন্দৎ নৈচ্ছং॥ ১৬॥

পূরবে ব্যাতিপূল্রায় তেন র্তা সতী ব্রম্দাদিতি য্যাতি স্তবৈদ্ধ স্বীয় জ্রাগ্রাহিণে তুটো রাজ্যমদাদিতি জরৈবাদাদিত্যকং ॥
মহীং গ্রমিতি প্রাক্ত মন্ত্রাল্রাড্রেডার্থাঃ। বৃহষু তং নৈষ্ঠিক্ত্রস্কচারিণং সংস্থাসিনং বা মহা প্রভাবস্তং বা সা ক্মপি ন ভাজ-তীতার্থাঃ ১৭॥

ময়ি প্রত্যাব্যাত্রতি সংরভ্য কোধং করা পকে মদেহতা কর্মারক্রাভাবাৎ বড়ুর্সির।হিত্যেন ওতাঃ প্রবেশাসাম্থ্যমের মংপ্রত্যাব্যানত্বন ক্পালুছেন স্করি মন গ্যন্মের ওতাঃ শাপফলত্বনোৎপ্রেকিডমিদং জ্ঞেয়ং॥ ১৮॥

আহে রাজন্ প্রাচীনবর্হিঃ! ইতঃ পূর্বে তিনি স্ত্রীজিত ও ক্ষুদ্র হথে আগত হইয়া পঞ্চাল দেশে আপনার পুরীর মধ্যে (দেহে) আপনাদের পার্ষদ (ইন্দ্রিয়) গণ কর্তৃক আহত ভোগ্য বস্তু গ্রহণ করিতেন, তাঁহাকে কখন কোন প্রকার ভয়ের বিষয় আলোচনা করিতে হয় নাই॥ ১৫॥

সে যাহা হউক, হে বর্ছিমন্! পূর্ব্বে যে কালের কথা কহিয়াছিলাম, তাহার একটা কন্সা আছে তাহার নাম জরা। সে আপনার অমুরূপ বর অবেষণ করত ত্রিলোকী পর্যাটন করিয়াছিল কিন্তু কেহই তাহাকে পরিণয় করিতে স্বীকার করে নাই ॥১৬॥

এই দেখিগা হেড় দে লোকে ছৰ্ভগা বলিয়া বিখ্যাত হয়। অনন্তর পুরপ্তন তাহার পাণি এহণ করিতে স্বীকার করিলেন, তাহাতে দে সন্তুট হইয়া পুরুর (যথাতি পুজের) আয় উাহার বর (রাজ্য) লাভ করাইয়া দিল। হে রাজন্। উল্লিখিত কালক্তা একদা ভ্রমণ করিতে ছিল, সেই সময় আমি ব্রহ্মলোক হইতে ভূলোকে আদিতে ছিলাম, আমাকে দেখিবা মাত্র দে কামে হতচেতন হইয়া বরণ করিল॥ ১৭॥

আমি নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারী, আমার দার পরিগ্রহ করিতে ইচ্ছা নাই, দ্বণা প্রকাশ প্রঃসর প্রত্যাখ্যান করিলাম, তাহাতে আমার প্রতি তাহার বিজাতীয় ক্রোধ জন্মিল। রোধ পরবশ হইয়া এই তঃসহ শাপ দিল, অহে মুনিবর : "যেহেতু তুমি আমার প্রার্থনা পূর্ণ করিতে পরাধ্যুধ হইলে, এই নিমিত্ত ক্রম এক্সানে স্থাহর হইয়া থাকিতে পরিবে না ॥ ১৮॥

ততো বিহত্তশংকল্পা কন্সকা যবনেশ্বরং। মরোপদিউনাসাদ্য বত্তে নাল্লা ভূমং পতিং ॥ ১৯॥
ঋষভং যবনানাং ছাং রুণে বীরেন্সিতং পতিং। সক্ষমন্ত্রি ভূতানাং কৃতঃ কিল ন রিষ্যতি॥ ২০॥
ভাবিমাবসুশোচন্তি বালাবসদবগ্রহো। যল্লোকশাল্রোপনতং ন রাত্তি ন তদিছতি ॥ ২১॥
ভাবো ভক্তব মাং ভক্ত ভক্ততীং মে দয়াং কুক্ত। এতাবান্ পৌক্ষযো ধর্মো ঘদার্ত্তানমুকস্পতে॥২২

## श्रीभव्यामी।

আধেয়ো ব্যাধয়ত ধ্বনাঃ ভেষামীখরং ভয়নামানং ব্রে॥ ১৯॥ ছে বীর ভাষীব্যিতং পতিং বুণে ন রিষ্যতি ন নশ্রতি॥ ২০॥

লোকতো বেদডশ্চ যদেরত্বেন গ্রাহুত্বেনচ উপনতঃ প্রাপ্তং তৎ যাচ্যমানং যো ন দদাতি তচ্চ দীয়মানং নেছতি ন গৃহাতি ইমৌ বৌকর্মজ্তাবস্থাচিত্তি সন্তঃ॥ ২১॥

भूक्रदंश कर्खट्याधर्मः (भोक्रयः ॥ २२ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ৰভো ভূতানামক্তৈরপি ভূতি বৃদ্ধি কৃতঃ সংকল্পো মনোরথো নরিধাতি নটুং নাহতি। মমতু ছদেক প্রারণারাঃ হতরাং নাহতীভার্থঃ ॥২০।২১।২২।২৩।২৪॥

## ত্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবত্তী'।

মরোপদিইমিতি লোকানাং ভরমেব জররা জীর্ণং ভবদ্বিতি শ্বন্ত দ্যালুবং স্চিতং ॥ ১৯॥

বৰনানামাধি ব্যাধীনাং ন রিব্যতি ন নাঠতি। পাকে ভূতানাং ভগবস্ভকানাং সহলো ন রিব্যতি লোকানাং ভয়ং শ্রীণং ভব-বিতি নারদেন বং সহলং রুভ: সোহন্যধা ভবিভূং নাইতীতি ছং মে পতি র্ভব যথা ছামহং ভূথে। ভূতশব্দেন ভগবস্তকোপ্চাতে। ব্যুক্তং ভূতানি ভ্যামি জনার্দনভোতি ॥ ২০ ॥

ৰালাৰজ্ঞৌ সম্ভোহসংশাচিত । লোকশাল্লয়ের কাকপনত মুচিতং বস্তাদেরং ন দদাতি। গ্রাহং ন গৃহাতীতি তেন কন্যাহং ব্য়ন্থরা অকলাল্লস্হমাগতা পৃহত্বেন স্বয়া গ্রাইছেৰেতি তাব:। পক্ষে লোকেবু কপালুনা নারদেন যদভিল্বিতং ভরং জীর্ণং ভর্ত্তি তলোক শাল্লোচিতমেবাতলং মাং গৃহাণেতার্থ: ॥ ২১ ॥

পৌরুবঃ পুরুবেণ নির্ভিঃ। পক্ষে অবলং প্রকাশ্রাপি ভ্রাজরাং ন গৃহুদামীতি বকুমুশক্যং নারদোক্তিবলাভামহং লগস্তী সংহ্রিয়াম্যেবেভি অগভং বদ্ধী বছিব জোক্যা সোৎপ্রাসমাহ অধো ইতি ॥ ২২ ॥

হে রাজন্! আনি এই প্রকারে অভিশপ্ত হইয়াও তাহার অবস্থা দেখিয়া বিবেচনা করিলাম, এই অবলার অভিলাষ বিফল হইল, এজস্ম ইহার মনঃ ছুঃখিত হইতেছে, অতএব দয়া প্রকাশ পুরঃদর তাহাকে যবনদের (আধি ব্যাধির) ঈশরকে অর্থাৎ ভয়কে দেখাইয়া দিয়া বরণ করিতে কহিলাম, দে আমার ঐ উপদেশে দেই ভয় নামক ব্যক্তির নিকটে গেল এবং পতি বলিয়া তাহাকেই বরণ করিল। ১৯॥

আর কহিল আছে বীর ! তুমি যবনদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ এবং আমার বাঞ্জিত পতি, আমি তোমাকে বরণ করিলাম, প্রাণি সকলের কৃত সংকল্প তোমাতে কখন বিফল হইবে না॥ ২০॥

হে বীর! লোকে ও শাস্ত্রে যে বস্তু দেয় ও আছে বলিয়া দন্মত, দেই বস্তু প্রার্থনা করিলে যে না দেয় এবং কেছ দিলে যে এহণ না করে দেই ছুই অজ্ঞ ব্যক্তিরই নিমিত্ত লোকে শোক করিয়া ধাকে ॥ ২১ ॥

অতএব হে ভদ্র । আমি প্রার্থনা করিতেছি দয়া প্রকাশিয়া আমাকে এহণ কর। হে মহাশয় । অতি ব্যক্তির প্রতি যে অমুকম্পা করা ইহাই পুরুষের কর্ত্তব্য ধর্ম ॥ ২২ ॥ কালকন্যোদিতবচো মিশান্য মন্ত্রেশ্বরং। চিকীব্লি বিশুহং স সন্মিতং ভাষভারত। ২৩॥

যায় নিরূপিতস্তত্তং পতিরাজুসমামিনা। নাভিনলতি লোকোংবং স্থানভন্তাবসম্প্রতাং না ২৪॥

ত্বন্ত্রক শতিভূজি নোকং কর্ম বিনিশ্বিতং। যাহি মে পৃতনা যুক্তা প্রজ্ঞানাশং করিয়াসি॥ ২৫
প্রস্থানে হয়ং নম প্রতা দ্বন্ধ যে ভ্রিনী ভব। চরাম্যভাত্যাং লোকেশ্বির্ব্যক্তো ভীমলৈকিকঃ॥২৬

## शिधवचामी।

দেবগুছং মরণং তদ্ধি প্রাণিনাং বৈরাগ্যাত্মদন্তার দেবৈ র্গোপ্যতে ॥ ২৩ ॥

ভুভাং তব আয়ু স্মাধিনা জ্ঞান্দুটা রাচ্যমানঃ অয়ং লোকবাং নেচ্ছতি ॥ ২৪ ॥

অতোহব্যক্তগতিঃ কুতঃ প্রাপ্ততালক্ষিত গতিঃ সতী লোকমাক্রমা ভূজকু। এবং সর্বোপি লোক স্কব পতিঃ স্তাদিতার্থঃ। নটেবং ছয়া শঙ্কনীয়ং মাং প্রতিক্লাং লোকোহনিব্যতীতি যৎস্বমেব প্রজানাং নাশং করিব্যসীত্যাহ যাহীতি। যা মদীরা যবন প্রকা তয়া যুক্তা ॥ ২৫ ॥

কিঞ্চ প্রজার ইতি মারকো বৈষ্ণবজন: মাহেশবক্ত ব্যাধ্যস্তঃ প্রতিশ্বাৎ ভীমা বোরা: দৈনিকা যক্ত ॥ ২৬ ॥

### ক্রমসন্ধর্ভ:।

ত্মিতার্কং দ

যাহীত্যদ্ধিকং। প্রজানাশমিত্যত্ত প্রজারস্থমিতি চিৎসুধঃ। ২৫। প্রজারোম্মিত্যত্ত অপ্রজোয়মিতি চিৎসুধঃ। ২৬॥

#### श्रीविधनाशहकवाडी ।

দেবতা প্রমেশ্বরতা প্রহণ রহজং সংসারচক্রপ্রবর্তনং চিকীরু:। স্বিত্মিতি দ্বছচন্দিদমপ্রতাধ্যের্দিতি বিতেন জাগ-যুদ্ধিতার্থ:॥২০॥

ভূত্যং খাং ভোলরিত্মিতার্থ:। আলু সমাধিনা মনগো ভাবনয়া অয়ং ভূলে কিছো লোক: খাং নেজ্জ । ২৪ ॥ অতত্ত্মব্যক্ত গতিঃ কুতঃ প্রাপ্তেতালক্ষিত গতিঃ সতী লোক্মাক্রম্য বলাৎকারেণ সর্বত্রের লোক্ত্তব পজি: আদিতার্থ: ॥ প্রতিক্লাং মাং লোকোহনিধ্যতীতি বিভেষি চেৎ মৎপ্তনা যবনসেনা তথা যুক্তা সতী যাছীতি প্রজানাং ত্রয়া ভূক্তানাং নাশং দুং প্রণেয়াসি করিবাসি ছাং হত্তং পুনঃ কঃ প্রভবেদিতি ভাবঃ ॥ ২৫ ॥

প্রাঞ্জার ইতি মারকো বৈষ্ণবজন: মাহেশরস্ততু ব্যাধ্যমংপাতিবাৎ মম ভগিনী কাপি নাজীতি বংমব ভগিনী ভব নমু নার-

হে রাজন্! কাল কন্মার ঐ বাক্য প্রবণ করিয়া দেই যবনেশ্বর মৃত্যু, তাহাকে স্বীকার করিতে ইচ্ছা করিলেন এবং হাস্য বদনে কহিলেন॥ ২৩॥

আমি জ্ঞান দৃষ্টি দ্বারা অগ্রেই তোমার ভোগ স্থান নিরূপণ করিয়া রাথিয়াছি,তুমি সকলকে প্রার্থনা করিছে বটে কিন্তু তোমাকে অভ্যনা ও অসমতা জানিয়া কোন লোক ভোমার পতি হইতে ইছা করে না ॥ ২৪॥

তুমি অলক্ষিত গতি হইয়া এই লোক সকলকে উপভোগ কর, এরপ করিলে সকলেই তোমার পতি হইবে, তোমাকেপ্রতিকূলা দেখিয়া লোকে ব্য করিবে এমত আশক্ষা করিও না, বরং আদার এই যবন দেনা আছে, ইহাদের সহিত মিলিত হইয়া যাও, তুমিই প্রজানাশ করিয়া আদিবে এ বিষয়ে সংশয় মাত্র নাই॥২৫॥

দেখ ! এই প্রজার ( বৈষ্ণুর স্থার আমার আন্তা, ছুমিও সামার ভাগিনী হ'ও, আমার স্থার ও ভর-

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পার্মহংস্থাং শংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষমে পুরঞ্জনো-পাখ্যানে সঞ্জবিংগোহ্ব্যায়ঃ ॥ ॥ ২৭॥ 🛊 ॥

শ্ৰীনারদ উবাচ 1

গৈনিকা ভরনালো যে বহি মন্ দিকীকারিনঃ । প্রজ্ঞারকালকন্যাভ্যাং বিচেরুরবনীগিমাং ॥ ১॥
ভ একদাতু ভরসা পুরপ্তনপুরীং নৃপ। রুরুধুর্ভেমিভোগাঢ্যাং জরৎপন্নগপালিতাং।
কালকন্যাপি বুভুজে পুরপ্তনপুরং বলাৎ। যয়াভিস্থৃতঃ পুরুষঃ সদ্যোনিঃসারতামিয়াৎ ॥ ২॥

### শ্রীধবস্থামী।

## ॥ \* ॥ ইতি চতুর্থে সপ্তবিংশঃ ॥ \* ॥

শ্বষ্টাবিংশেতু বৈদর্জ্যাণ্যানেন স্ত্রী বিচিত্তয়। স্ত্রীত্বং প্রাপ্ত দৈবেন কদাচিলুক্তিক্চাতে ॥ • ॥

ইদানীং প্রঞ্জনত পুং দেহত্যাগ পূর্ককং স্ত্রীত প্রকাবমাহ। দৈনিকা ইত্যাদি রাজ্সিংহত বেশ্যনীত্যন্তেন গ্রন্থেন। দিইং দৈবং কুর্বাঞ্জী অধিকুর্বাস্ত্রী তথা। মৃত্যোরাদেশকারিণ ইতি বা ॥ ১ ॥

खद्र< शक्तरशंन **की**र्यापन शानिजाः॥ २॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থস্ক শ্রেজীলীবগোস্বামি কৃত ক্রমদন্দর্ভত সপ্তবিংশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ 🛊 ॥

## শ্ৰীবিশনাথচক্ৰবন্তী'।

দোক্তমন্ত্রপা ভবিতৃং নাইতীতি ষং মে পতিরেব ভবেতি সতাং। অধর্ষবংশোদ্ভবানামন্মাকং ভগিনাপি ভার্ম্যা স্থাদত স্তব ভাতাপাহং পতিস্তবারাবদোক্তমপি প্রমাণীকরণীয়ং ভগবদ্ভকানাং নিক্টমহং যামি চেল্লামণি নির্ভরং ভূক্। সংহর। নারদং মথা পতিং নারুথা স্তথান্তমণি ভগবদ্ভকং স্থমপি পতিং ন কুরুষ। অতএব ময়োক্তং স্থমবাক্তগতিভূক্কি লোকং কর্ম বিনিশ্বিতমিতি ভকানাং কর্ম বিনিশ্বিভয়ভাবাত্তে তব পত্রো ন ভবস্তীতি তের্তেম্বহমেব পতিরিতি নারদোক্তমপি স্বসঙ্গতাভূদিতি ॥২৬॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিক্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্যাং। চতুর্থে সপ্তবিংশোহরং সম্পতঃ স্কৃতঃ স্তাং ॥ \* ॥ ।
ভাজা শীর্ণাং পুরীং স্ত্রীম্বং প্রাপ্তঃ সং শঙ্গ ভাজা পুরঞ্জনঃ প্রাপ্ত স্টাবিংশকে ফুটং॥ ৽ ॥

हेनानीः श्रीवश्च স্থ্য শরীর পরিত্যাগ প্রকারমাহ দৈনিকা ইত্যাদি প্রীং বিহায়োপগত ইত্যন্তেম দৈনিকা ব্যাধর:।
নিষ্টকারিশঃ হুরদৃষ্টকলোৎপাদকাঃ॥১॥

कद्रश्वराम कीर्यालन शानिजाः॥२॥

কর দেনা আছে, দে সকল থাকুক, আমি অলক্ষিত গতি হইয়া তোমাদের ছুই জনের সহিত এই লোকে বিচয়ণ করিব॥ ২৬॥

॥ # ॥ ইতি চতুর্থে সপ্তবিংশ ॥ # ॥

অন্টাবিংশ অধ্যায়ে বৈদভী কথা প্রসঙ্গে জ্রা চিন্তন দারা পুরঞ্জনের জ্রীত্ব প্রাপ্তি এবং প্রাক্তন অদুষ্ট বগতঃ জ্ঞানোদয়ে মুক্তি লাভ॥ ।॥

নারদ কহিলেন হে রাজন্। ভর নামা যবনাধিপত্তির যে সকল সেনা মৃত্যুর আদেশকারিণী,তাহারা প্রছার (বিষ্ণুছর) ও কালকফার (জরার) সহিত পৃথিবীর শর্কাত্র ভ্রমণ করিয়া বেড়াইতে লাগিল।। ১

একদা ঐ সকল ব্যক্তি বেগে পুরস্কনের পুরীতে প্রবেশ করিল। সেখানে একটা জীর্ণ সর্প (প্রাণী) রক্ষণাবেক্ষণ করিতেছিল। ভাহারা ঐ পুরীকে পার্থিব ভোগে পূর্ণ দেখিয়া আক্রমণ পূর্বক রুদ্ধ করিল, অভএব যে কালকদ্যা কর্তৃক অভিভূত ইইলে পুরুষ তৎক্ষণাৎ নিঃসার হয়, সেও বল পূর্বেক ঐ পুরী ভোগ করিতে আরম্ভ করিল॥ ২॥

তয়োপভূজামানা বৈ যবনাঃ সর্বতো দিশং। ছার্ভিঃ প্রবিশ্য স্বন্ধশং প্রাদিয়ন্ সকলাং পুরীং।
তন্তাং প্রপীডামানায়ামভিমানী পুরঞ্জনঃ। অবাপোরুবিধাংক্তাপান্ কুটুদ্বী মমভাকুলঃ ॥ ৩ ॥
কন্তোপগুঢ়ো নউজীঃ কুপণো বিষয়াক্সকঃ। নউপ্রজ্ঞান্তবিধ্বিধা গন্ধবিধ্বনৈর্বলাৎ ॥ ৪ ॥
বিশীর্ণাং স্বপুরীং বীক্ষা প্রতিকূলাননাদৃতান্। পুজান্ পৌজাকুগামাত্যান্ কায়াঞ্চ গতসোক্ষাং ॥ ৫
আজানং কনায়াগ্রস্তং পঞ্চালানরিদ্ধিতান্। ছুরস্তচিন্তামাপরো ন লেভে তৎপ্রতিক্রিয়াং॥ ৬ ॥

## डी। धत्रवागी।

ষার্ভিভকুরাদিভি: রোগরণেণ প্রবিখা । ০ ।
কল্পা কর্মা কর্মা উপগৃঢ়া সন্ তৎপ্রতিক্রিমাণ ন লেভে ইতি তৃতীয়েনায়র: । হুতৈখব্যা উথানাদাশকে: ॥ ৪ ॥
প্রতিক্লান্ অনপেক্ষিত বিষয়প্রাপকান্ । অনাদ্তান্ আদরমকুর্মণিণান্ খাধীন ছাভবাৎ । অনুগা ইক্রিয়াণি অমাত্যা
ইক্রিয়েলেবতা: । গতসৌহলাং অধ্যবসায়াভাবাৎ ॥ ৫ ॥

অরিভি: বিঘাদিভি: দ্বিতান্॥ ৬॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

কনোতি ত্রিকং॥১।২।৩।৪।৫।৬॥

#### **अ**विषमाथठकवर्ती।

वार्जिकक्रानिजिः ।

অভিমানীতি পূর্যামভিমানবশাদেব ॥ ৩। ৪॥

বিশীর্ণাং বিশীর্যারাণাং প্রতিক্লান্ শোকাদীন্ অনাদৃতান্ আদরমক্র্রাণান্ সর্ববা নিগিলিতুমুপক্রাস্তানিতার্ধ:। প্রান্ বিবেকাদীন্ পৌরান্ ধৈর্যা গান্তীর্যাদীন্ অনুগানিক্রিরাণি অমাত্যান্ মন আছাধিষ্ঠাতৃ দেবাংশক্রাদীন্ চকারাৎ গতসৌহদান্ স্বাস্ত্রাদি সম্যাপক্র্রাণান্ আরাং বৃদ্ধিক গতসৌহদাং অধ্যবসায়াদি রহিতাং। কন্যরা অর্যা পঞ্চালান্ শস্দীন্ অরিভিঃ রোগান্বিভঃ তেবাং তেবাং প্রতিক্রিরাং মন্ত্রৌষ্ধান্তিরপি কুতৈ ন লেভে ॥ ৫। ৬॥

হে রাজন্! কালকন্যা জরা পুরঞ্জন পুরী ভোগ করিতে প্রস্তত হইলে পূর্ব্বোক্ত যবনেরা সকল দিক্ হইতে সকল দার (চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়গণ) দারা রোগরূপে তন্মধ্যে প্রবেশ পূর্ব্বক পীড়া দিতে লাগিল। ঐ পুরী এই প্রকারে পীড়ামান হওয়াতে তদভিমানি পুরঞ্জনের সাতিশয় সন্তাপ হইল। তিনি বহু বহু কুটুন্ম যুক্ত হওয়াতে মমতায় আকুল হইয়া পড়িলেন॥ ৩॥

পরে ঐ কালক্সা তাঁহাকে গিয়া আলিঙ্গন করিল তাহাতে তাঁহার শরীরের জীনই হইয়া গেল স্তরাং অতি দীন ও প্রজ্ঞাহীন হইলেন। অনন্তর গদ্ধর্ব ও যবনগণ বল পূর্বক তাঁহার সমস্ত ঐখর্ষ্য হরণ করিয়া লইল, কারণ তথন তাঁহার উত্থানাদিতেও সামর্থ্য ছিল না॥ ৪॥

অনন্তর পুরপ্তন দেখিলেন আপনার পুরী বিশীর্ণ এবং পুত্র পোত্র ভৃত্য ও আমাত্যগণ প্রতিকৃল অর্থাৎ অনপেক্ষিত বিষয় প্রাপক ও হতাদর হইল, আর জায়ারও পূর্ববং সোহদ্য ভাব নাই । ৫॥

আরও দৃষ্ট হইল আপনি,কাল কম্মা জরা কর্ত্ব এন্ত হইয়াছেন এবং পঞ্চাল বিষয় অরি (বিষ) দারা দূষিত হইয়াছে অতএব দুরন্ত চিন্তায় নিমম হইলেন। সেই চিন্তার প্রতিকারোপায়ও দৃষ্ট হইল না॥ ৬॥

কামানভিল্যন্ দীনো যাত্যামাংশ্চ কন্যা। বিশ্ভায়গতিয়েহং পুত্রদারাংশ্চ লালয়ন্।
গদ্ধবিষ্বনাজান্তাং কালকন্যোপমর্দিতাং। হাছুং প্রচজমে রাজা তাং পুরীমনিকামতঃ।
ভয়নাম্বোহগ্রজাজাতা প্রজারঃ প্রভ্যুপন্থিতঃ। দদাহ তাং পুরীং কুৎস্নাং জাতুঃ প্রিয়চিকীর্যা॥৭
তক্ষাং সংদহ্মানায়াং সপোরঃ সপরিচছদঃ। কোটুম্বিকঃ কুটুম্বিলা উপাতপ্যত সাম্বয়ঃ॥৮॥
যবনোপক্ষদায়তনো গ্রন্থাং কালকল্যা। পুর্যাং প্রজারসংস্কীঃ পুরপালোহ্মতপ্যত॥ ৯॥
নশেকে সোহবিতুং তত্র পুরুক্চছারু বেপপুঃ। গস্তমিচ্ছততো বৃক্ষকোটরাদিব সানলাং॥ ১০

## श्रीधतत्राभी।

কালকন্ত্রয়া হেতৃভূতরা যাত্যামান্ নিংসারানপি কামানভিল্যন্বিগতা আয়্তনা প্রতিঃ পারলৌকিকী ঐহিকঃ পুত্রাদি ক্লেছ\*চ যস্ত ক্লেহাদিতি বা পাঠঃ। স রাজা পুরশ্লনো হাতুং প্রচক্রমে উপক্রান্তবানিতি দ্যোরস্বয়ঃ। অনিকামতঃ অনি-চ্যাপি॥৭॥

সপরিজ্ঞান ভ্তাবর্গ সহিতঃ কুটুম্বেন দীব্যতীতি কৌটুম্বিকঃ কুটুম্বিভা স্কানি নাত বিৰ্ক্ষিতঃ। সাধ্যঃ পুত্রাদি সহিতঃ॥৮॥ যবনৈকপক্ষানি আয়তনানি যভা স্পূর্পালঃ॥৯॥

পুরু বছরুছে: তেন উকর্বেপথুর্গস্ত। বৃক্ষকোটরাদিব সর্প: n ১০ n

### ক্রেগসন্দর্ভ:।

কামানিতি যুগাকং। গভীতাত্র স্থীতি চিৎস্থ:। অনিকামত ইতাসা অনিছয়াপীতি চিৎস্থবাাথাচে ॥ ৭ ৮ । ৯ ১০ ১১ ॥

### উ।বিখনাপচক্রবরী ।

কাষান্মিটভোজনাদীন্ যাত্যামানপি ক্লাদ্যাদি হেভোরিত্যর্থ:। বিগতা আত্মনো গতিঃ পারলৌকিকী ঐহিকঃ পুলাদি লেহশ্চ যক্ত সঃ। লেহাদিতি চ পাঠঃ। অনিকামতঃ অনিভ্যাপি॥

প্রজারোবিফুজর: । १ ॥

সংগৌর: সপ্তধাতৃ সহিত:। সপরিছেদ: সর্কেজিয় ভৃত্যবর্গ সহিত:। কুটুম্বেন দীব্যতীতি কোটুম্বিক:। কুটুম্বিভা বৃদ্ধা সহ সদ্ধাভাব আর্য: সাব্য: পুল্রপৌজাদিযুক্ত:॥৮॥

পুরপাল: প্রজাগর: প্রাণ: ॥ ৯ । স পুরপাল: অবিভূং রক্ষিতৃং বৃক্ষকোটরাদিব সর্প: ॥ ১০ ॥

তিনি অতি দীন হইয়াছিলেন তথাচ বিষয়ে অভিলাষ ছিল, অতএব যদিও আত্মার পারলোকিক গতি ও ঐহিক পূজাদি স্থেই বিগত ইইয়াছিল তথাপি পুত্র কলত্রের লালন পালন করিতেন কিন্তু যথন দেখিলেন আপনার পুরী যবন গন্ধর্ব কর্তৃক আজান্ত হইল এবং কালকন্যা আদিয়া নানা প্রকারে যাতনা দিতে লাগিল, তখন যদিও ইচ্ছা হইল না, তথাপি ঐ পুরী পরিত্যাগ করিবার মনস্থ করিলেন। তাহাতে ভয়ের অগ্রজ ভাতা প্রস্থার (বিষ্ণুজ্ব ) তাঁহার সমিধানে আদিয়াউপস্থিত হইল এবং ভাতার প্রিয় করণ মানসে সেই পুরী সম্পূর্ণরূপে দয়্ধ করিয়া দিল ॥ ৭॥

হে রাজন্! ঐ পুরী দছমানা হইলে কুটুম্ব সহ জীড়াকারি সেই পুরঞ্জন পুরবাসি ভৃত্যবর্গ ও পুত্রাদির সহিত সাতিশয় সন্তপ্ত হইলেন॥৮॥

মহারাজ! কালকভা জরা পুরপ্তনের পুরীকে আদ করিলে ঐ পুরীর পালক (প্রাণ) প্রজার কর্ত্বি সংস্পৃষ্ট হইয়া সন্তাপ যুক্ত হইতে লাগিল। রাজন্! তাহার সন্তাপ অসম্ভব নহে, য্বনেরা তাহার আয়তন পর্যান্ত রুদ্ধ করাতে দে মহা সহুটে পতিত হইয়াছিল॥৯॥

সে যাহা হউক, ঐ সন্তাপ জন্য তাহার গুরুতর ক্লেশ ও সাতিশয় কম্প হইল একারণ তথায় স্বিছিতি করিতে পারিল না, সপ যেমন অনল যুক্ত রক্ষ কোটর হইতে স্থানান্তরে চলিয়া যায় তাহার তায়, স্বায় ক্ষমন করিতে ইচ্ছা করিল॥ ১০॥

শিথিলাবয়বো যহি গদ্ধবৈ হাতপোরষঃ। যবনৈররিভি: কণ্ঠে উপরুদ্ধো রুরোদ্ধ ॥ >> ॥ ছহিত্ঃ পুত্রপোত্রাংশ্চ যামি জামাতৃপার্ধদান্। স্বছাবশিন্তং যৎকিঞ্চিন্গৃহকোষপরিচ্ছদং। অহং মমেতি স্বীরুত্য গৃহেষু কুমতি গৃহী। দধ্যে প্রমদয়া দীনো বিপ্রয়োগ উপন্থিতে ॥ >২ ॥ লোকান্তরং গতবতি ময্যনাথ। কুটুন্বিনী। বর্তিষ্যতে কথং ছেকা বালকান্ত্রশোচতী ॥ >০ ॥ নম্যানাশিতে ভুঙ্কে নাসাতে স্লাতি মংপরা। ময়ি রুফেউতু সংত্রন্তা ভংগিতে যত বাগ্ভয়াং॥১৪

## शिभवत्रामी ।

কঠে উপক্ষোক্রোদ ঘূর ঘূর ধ্বনিঞ্কার ॥ ১১ ॥ ছহিত্রাদীন্ দ্ধাবিত্যুত্বেণাবয়ং যামমোহত সু্যা স্থমাত্রেণ্বিশিষ্টং ভোগন্ত প্রাণেব ক্ষীণঃ ॥ ১২ ॥ ধ্যানমেবাহ লোকান্তরমিত্যাদিনা ॥ ১৩ ॥ অনাশিতে অভোজিতে ভৎসিতে ভৎসিনে ক্তে যতবাগ্ভবতি ॥ ১৪ ॥

#### ক্রমসন্ত:।

ত্হিত্রিতি যুগাকং । অহং মমেতি সাংক্রত্যেতি কচিং ॥ ১২। ১৩। ১৪ ॥

## **बै**विचनाथठकवडी ।

রুরোদ আসর মৃত্যুর ঘুর ধ্বনিং চকার ॥ ১১॥

যামযোহত সুষা। প্রমন্যা স্ত্রিয়া সহ বিপ্রয়োগে উপস্থিত ইতি জীবস্ত সুল শ্রীরতক্ষে বৃদ্ধা বিচ্ছেদাভাবাং প্রমদেয়ং
নপ্রশ্লনী কিছ সংসারিণো জীবস্ত সর্কেন্দ্রিইরর্ভোগ্যা মমতাস্পদীভূতা ব্যাবহারিকোর ভাষ্যা ব্যাথ্যেয়া ছহিত্রাদয়োপাত্র তৎ
সম্বন্ধিন্তা নম্বধান্ম পক্ষীয়া ব্যাথ্যেয়াঃ। মরণকালেচ জীবস্ত স্ত্রীপ্রাদীনামের শ্বরণং সম্ভবতি নতু বৃদ্ধি বিবেকাদীনামিতি
কেচিদাছা। অন্তেতু ধর্মবতী বৃদ্ধিরেব প্রশ্লনীম্বেন পূর্কং প্রস্তাতেতাতো মৃত্যু সময়ে ধর্মবৃদ্ধা বিচ্ছেদো বৃদ্ধান্তরেশ সংযোগঃ।
নমধানাশিতে ভূঙ্কে ইত্যাদিকং ভূ সমৃদ্ধি বিচ্ছেদাং পূর্কমের বহুকং তদেবাত্রে বক্ষাতে। তচ্চ মমাধুনাপি ধর্মাচরণে ভৃত্তি
নাজাতা কিং করোমি মরণম্পস্থিতমিভাত উত্তরার্ধভোৎ প্রক্ষা বিবরণং জ্লেম্মিত্যাচক্ষতে ॥ ১২ । ১০ ॥

অনশিতে অভোজিতে ভং সিতে ভং সনং ক্বৰতি ॥ ১৪॥

এই রূপে যথন পুরপ্তনের অবয়ব শিথিল এবং গন্ধর্কোরা তাঁহার পৌরুষ হরণ করিয়া লইল, আর যবনগণ আদিয়া কণ্ঠদেশ রোধ করিল, তথন তিনি রোদন অর্থাৎ ঘুর ঘুর ধ্বনি করিতে লাগিলেন॥ ১১

হে রাজন্! ঐ দক্ষট উপস্থিত হওয়াতে মন্দ বৃদ্ধি ঐ গৃহী, পুত্র, ছুহিতা, সুষা, জামাতা, পারি-ষদ্ এবং অন্যান্য বস্তু সকল, যাহাতে কেবল স্বত্তমাত্র অবশিউছিল এমত গৃহ, ধনাগার ও পরিছেদ ইত্যাদিতে "আমি ও আমার" ইত্যাকার মন্তা হেছু উদ্বিগ্ন হইয়াছিলেন পরে প্রমদার সহিত বিপ্র-যোগ উপস্থিত হওয়াতে নিতান্ত দীন হইয়া চিন্তা করিতে লাগিলেন॥ ১২॥

আমি লোকান্তর গমন করিলে আমার এই কুটুম্বিনী অনাথা ও একাকিনী হইয়া কি প্রকারে থাকিবেন ? বালকদের জন্য ইহাঁকে বারম্বার শোক করিতে হইবে সন্দেহ নাই ॥ ১৩ ॥

আহা। আমি ভোজন না করিলে ইনি কথন আহার করিতেন না, আমি সান না করিলে সান করিতেন না, যদি কোন কারণ বশতঃ আমার কোধ উপস্থিত হইত ভাহাতে ইনি অভিশয় ভীতা হইতেন। যখন কোধভরে ভর্সনা করিয়াছি নীরব হইয়া শুনিয়াছেন, আমার বাক্যে উত্তর মাত্র করেন নাই॥ ১৪॥

প্রবোধয়তি মাবিজ্ঞং ব্যুষিতে শোককর্ষিতা। বতৈর্মুতদ্গৃহমেধীয়ং বীরসূরপি নেয়তি ॥ ১৫ ॥ কথং মু দারকা দীনা দারিকা বা পরায়ণাঃ। বর্তিষ্যত্তে ময়ি গতে ভিন্ন নাব ইবোদধোঁ ॥ ১৬ ॥ এবং ক্লপণয়া বুদ্ধ্যা শোচন্তমতদর্হণং। গ্রহীতুং ক্তধীরেনং ভয় নামাভ্যপদ্যত ॥ ১৭ ॥ পশুবদ্যবেন্দ্রবিদ্যোত্ত সমাত্রাঃ ॥ ১৮ ॥

## শীণরসামী।

অবিজঃ অবিবেকিনং মাং বাষিতে দেশান্তবং গতে গৃহদেশীয়ং বক্স গৃহধর্মং অপি কিং নেষ্যতি অমুবর্তিষ্তি যুক্তমেতৎ। যতো বীরস্: পুক্রবতী। কিমা মৰিরহনসহমানামবিষ্যত্যেবেত্যর্থ:॥১৫॥

ন বিদাতে প্রময়নমাশ্রেরা যেষা' তে অপ্রায়ণাঃ পুত্রাঃ কভাশচ। যহা প্রাশ্রাঃ কভাঃ। ভিনা নৌর্যেষাং ॥ ১৬॥ অভদর্শং বস্তুভক্ত অক্ষত্থে ॥ ১৭॥

এব যদা ক্ষাং স্থানং নীয়মানঃ তদা অনুপ্ৰাং প্ৰাণ ইক্সিয়ানিচ। তথাচ শ্ৰতিঃ। তমসুক্ৰামন্তং প্ৰাণোহ্যুক্ৰামতি প্ৰাণমফু-ক্ৰামন্তং সৰ্ক্ষে প্ৰাণা অমুক্ৰামন্তীতি ॥ ১৮ ॥

#### क्रममन्डः।

মাং বিজ্ঞ মিতাঅ মাবিজ্ঞ মিতি চিৎস্থ: ॥ ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ ॥

## শীবিশনাপ চক্ৰৰতী।

মাং অবিজঃ বু।ষিতে প্রবাসং পতে সতি। অপি কিং নেষ্যতি অনুবর্ত্যয়িষ্যতি যুক্তমেতং যতোবীরত্ং পুল্বতী কিং বা মহি-রহমসংমানা মরিষোত্যেবেতার্থ: ॥ ১৫ ॥

দারিকীদারিকা: কস্তা: পরায়ণা: বৃদ্ধন্ত সমাতিদ্ধেহেন প্রতিক্ষণদেটবক নিষ্ঠা কথং বর্ত্তিশ্যতে ক্রদিয়া ক্রদিট্ছব মবিষ্য-স্কীতার্থ:। ভিলা বিদীণা নৌ বেষাং ত ইব ॥ ১৬॥

জ্ঞাতদ্র্ণং তক্ত চৈত্তারপত্থেন শোকানৌচিত্যাং। যদা। ধার্মিকত্বন ভয় কর্তৃক গ্রহণানহ্মিত্যর্থ: ॥ ১৭ ॥ তত্তৈ বৈ পশুব্দীয়মানোহভূং ষ্বনৈ ব্যদ্তৈ: তমনু প্রাণাদ্যা অদ্রন্ অনুপথা অনুবর্তিন:। ভণাচ শ্রতি:। তম্যুক্রামস্তং প্রাণোমুক্তামতি প্রাণমসুক্রামস্তং সর্কে প্রাণা অমুক্রামস্তীতি ॥ ১৮ ॥

কদাচিৎ আমি ভ্রান্তি বশতঃ অবিজ্ঞ হইয়া কোন কার্য্য করিতে প্রবৃত্ত হইলে ইনি প্রবোধ দেন এবং বিদেশস্থ হইলে শোকে কুশা হইয়া পড়েন, এই সকল গৃহ ধর্ম, এই প্রমদা যদিও এখন বীর প্রস্বিনী হইয়াছেনে তথাপি এখন কি এই ধর্মের অনুবর্তন করিবেন না। অবশ্য করিবেন ॥ ১৫॥

কিন্তু আমার পুত্র ও কন্যাগুলি অতিদীন, ইহাদের অন্য আশ্রয় নাই, আমি গমন করিলে ইহারা যাহাদের সমুদ্র মধ্যে নৌকা ভগ্ন হইয়া যায়, তাহাদের স্থায় কি প্রকারে জীবন ধারণ করিবে ? ॥ ১৬

হে রাজন্। পুরঞ্জন স্বয়ং বস্ততঃ এক্স স্বরূপ ছিলেন, তাঁহার ঐ রূপ চিন্তা করিয়া শোক করা উচিত ছিল না, তথাপি দীন চিত্ত হইয়া ঐ রূপ বিলাপ করিতে লাগিলেন। সেই সময় ভয় নামা মুহা এহণ করিবার নিমিত্ত কৃত বুদ্ধি হইয়া তাঁহার নিকট আদিয়া উপস্থিত হইল॥ ১৭॥

এবং যবনদের ছারা পশুর তুল্য বন্ধন করিয়া আপনার গৃহে তাঁহাকে লইয়া চলিল। হে রাজন্! যথন পুরঞ্জন নীত হন তথন তাঁহার প্রাণ ও ইন্দ্রিয়গণ অতিশয় আকুল হইল এবং শোক করিতে করিতে পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইল॥ ১৮॥ পুরীং বিহায়োপণত উপরুদ্ধো ভূজসমঃ। যদা তমেবামুপুরী বিশীণা প্রকৃতিস্বতা ॥ ১৯ ॥
বিক্ষ্যমাণঃ প্রসভং যবনেন বলীয়সা। নাবিন্দত্তম আবিষ্টঃ স্থায়ং ভ্রুদং পুরঃ ॥ ২০ ॥
তং যজ পশবোহনেন সংজ্ঞা যেহ দ্যালুনা। কুঠারৈশ্চিচ্ছিতঃ জুদ্ধাঃ স্মরস্তোহমীবম্ভ তহ ॥ ২১
অনন্তপারে তমদি ময়োন্টস্মৃতিঃ স্মাঃ। শাখতীরমুভূয়ার্তিং প্রমদাসস্কৃষ্তিঃ ॥ ২২ ॥

## ত্রীধরস্বাসী।

প্রকৃতিং মহাভূতাত্মতাং ॥ ১৯ ॥ নাবিন্দং ন স্থার পুরঃ পুর্বং স্থায়ং সস্তমীশ্বং ॥ ২০ ॥ অদ্যালুনা কাম্যকর্মস্ক যে সংজ্ঞপা হতাং অমীবং পাণং ক্রোধ্যং বা ॥ ২১ ॥ শাশ্বতীঃ স্মা অ।ঠিমসূভ্য ॥ ২০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অনস্তেতি যুগাকং॥ ২২ ॥

## এ বিখনাণচক্রবত্তী।

ষবনৈকপক্ষঃ প্রাকৃতিং মহাভূতাত্মতাং ॥ ১৯ ॥ ভয়স¦ অজ্ঞানেন নাবিকাং স্থায়ং পুরঃ সন্তমপীশ্বং ॥ ২০ ॥ যে সংজ্ঞপাঃ কাম্যকর্মান্ত থাড়গৈ শিহ্লান্তে তংকুঠাকৈঃ অমীবমপরাধং ॥ ২১ ॥

অনন্তপারে অস্তপারশ্নো তমসি হংথে। ঈজেচ বছ ভি ঘঁলৈ রেই। কর্জাৎ বছকালং স্বর্গ স্থমপারভ্রেতি জ্যোং। তন্তা-কুলিং প্রাচীনবহি বো বৈবাগার্থা। স্ত্রীস্থরণাৎ স্ত্রী বছব। অধ্যাস্থা পক্ষে হংথাতিশয় প্রযুক্ত মৃদ্ধাবিশাদের মৃত্যুকালে সদ্দি ত্যাগং ক্ষণিকএবোক্তং। বস্তু তার স্থাভোগান্তে পুণাশেষেণ তাদৃশ ধর্ম বৃদ্ধি বিশিষ্টএব ধার্মিক গৃহে জন্ম লেন্ডে। ইত্যেতাব বেব বিবক্ষিতং স্ত্রীরপু স্থাদিকং স্বিব্লিকত্মের যুক্তাতে। ক্ষতিৎ পুমান্ক্চিচ্চ স্ত্রী ক্ষতিলোভ্যমন্দ্ধীঃ। দেবো মন্ত্রা বিশ্বাহা যথা কর্মগুণো ভব ইতি॥ ২২। ২০॥

হে রাজন্! পুরঞ্জনের পুরী মধ্যে যে ভূজকম [প্রাণ ] রুজ ছিল, সে পুরী পরিত্যাগ করিয়া প্রস্থান করিলে তাহার পরেই ঐ পুরী [দেহ] বিশীর্ণ হইতে লাগিল, হুতরাং অনতি বিলম্ছেই তাহা মহাভূতের স্বরূপ হইয়া তৎসহ মিলিত হইল ॥ ১৯॥

মহারাজ ! বলবান্ যবন কর্ত্ক পুরঞ্জন যখন হঠাৎ আকৃষ্ট হন তথন অজ্ঞান ভাঁহাকে আছেন্ন করিয়াছিল, অতএব আপনার পূর্ব্ব স্থা যে ঈশ্বর তাঁহাকে স্মরণ করিতে পারেন নাই ॥ ২০॥

সে যাহা হউক, তিনি যমালয়ে নীত হইলে আপনি পূর্বে নির্দিয় হইয়া কাম্য কর্ম সকলে যে সমস্ত পশু বধ করিয়াছিলেন, সেই সকল পশু, তাঁহার নিষ্ঠুরতা অরণ করিয়া কুঠার গ্রহণ পূর্বেক মহা ক্লোধে তদ্ধারা তাঁহাকে ছিন্ন ভিন্ন করিছে আরম্ভ করিল॥ ২১॥

অতএব পুরঞ্জন যাহার অন্ত ও পার নাই এমত ক্রেশে নিমগ্ন হইলেন, তাঁহার স্মৃতি নাই হইয়া গেল, প্রমদা দক্ষ দোধে শতবংদর যংপরোনান্তি কেবল কন্ট ভোগ করিলেন। হে রাজন্! পুরঞ্জন অন্তকালে আপনার ভার্যাকে মনে করিয়া প্রাণত্যাগ করিয়াছিলেন,এ নিমিত যমালয়ে স্বীয় কর্মাকলের ভোগাবিদানে যখন পুনব্বার জন্ম হইল,তথন বিদর্ভ রাজের গৃহে প্রমদা হইয়া জন্ম গ্রহণ করিলেন॥ ২২

তামেব সনসা: গৃহুন্ বভূব প্রমদোত্তমা। অনস্তরং বিদর্ভদ্য রাজসিংহস্ত বেশানি ॥ ২৩ ॥ উপযেমে বীর্যাপণাং বৈদতীং মলয়ধ্বজঃ। যুধি নির্জিত্য রাজন্তান্ পাণ্ডাঃ পরপুরঞ্জয়ঃ॥ ২৪ ॥

#### শ্রীপরস্থামী।

অন্তকালে তাং ভার্যামের মনসা গৃহন্ শ্বন্ অনন্তবং বিদর্ভবেশনি প্রমদোত্তমা বভূব। অতঃ প্রশ্নিন্ প্রকরণে এতাবদেব প্রকৃতোপ্রোগি বিবক্ষিতঃ স্ত্রীধ্যানেন স্ত্রীশ্ব প্রথাবিপি পতিব্রতাধ্যানেন পূর্বাদৃষ্টেনচ ধার্মিকাৎ বিদর্ভাৎ জন্মাভূৎ। ধার্মিক সঙ্গেনচ বিশুদ্ধ ভাগবতেন মলম্পরেজন সঙ্গোহভূৎ। ততাে বিফুভ্জিঃ ততাে বৈরাগ্যং ততত্তমের ভর্ত্রপং গুরুং পাতিব্রতা ধর্মেণ ভক্তে ভাগবৎ প্রসাদলক জ্ঞানেন মাক্ষ ইতি অহাভূ কথালকার মাত্রং। তথাপি কিঞ্চিৎ শ্রুতি সামান্তেন ইছ যােলয়িষ্যাম:। বিদর্ভত বিশিষ্ট দর্ভোপলক্ষিতভ কর্মাঠভ রাজসিংহভাধর্মেণ হি প্রজ্ঞাপালনেন যজাাদিনাচ ক্ষত্রিয়া রাজন্তে তের্প্রেষ্ঠভ বেশনি ১২০ নলয়াপলক্ষিতে দক্ষিণদেশে ধ্বজ ইব দর্শনীয়ঃ স হি শ্রীবিষ্ণুভ্জি প্রধানোদেশঃ তত্র মুখ্যঃ মহাভাগবত ইত্যর্থ:। প্রধানিশ্বর বৃদ্ধিভাগ্রহীতি পাঙ্যাঃ স উপ্যথমে প্রঞ্জনা ভাগবত সঙ্গং প্রাপ্ত ইত্যর্থ:॥ ২৪ ॥

#### क्रमनन्धः।

তামেবেতি অধ্যাম্ম পক্ষে তাদৃশ ধর্মময় বৃদ্ধিতাদাঝ্যাতিশয়ং প্রাপ্ত ইত্যর্থ:। ধার্মিকগৃহে জন্ম তথৈবেতি ভাব: ॥২০॥ যুধি বাদে রাজ্ঞান্ জনগণ কর্মকাণ্ডাকুগত ভাষান্॥২৪॥

## এবিখনাথচক্রবর্ত্তী।

অথৈবং জীবতা যাবস্তুক্তি ন ভবেতাবিলৈব সংসারাহ্দার:। সাচ ভক্তি যাদ্চ্ছিকী যাদ্চ্ছিক সাধুসঙ্গাং যাদ্চ্ছিকৈ ব সাধু কুপর। ভবতীতি দর্শন তজন্মনি ততা সাধুসঙ্গো বভ্বেতাাই উপযেমে ইতি। আদরণীয়ছেন মলায় ত্লোর সাধুর ধ্বজ ইব শ্রেষ্ঠ:। উপথেমে কুপরা শিষ্যছেনাঙ্গী চকার। বীর্যাপণামিতি কুপালকণ: স্থপ্রভাব এবাত্র হেতু ন ওতা: কন্চিদিতি যহুক্তং মন্তুক্তিঞ্চ যদ্ছেরেতি ভবাপবর্গে ভ্রমতো যদা ভবেজ্জনতা তহাঁচাত সং সমাগম ইতি তায়েন কন্মিংন্ডিজনমনি জীবতাক্সাদেব সাধু সঙ্গমে। ভবেদিতি বিবিদ্ধিতং। রাজভান্ বিজিতা ভদীয় পাপাপরাধ কাল কর্মাদীন্ নির্মূলী কুতা পাণ্ডা: পও্যুক্সান্তবং। পক্ষে সদস্বিবেচনা পণ্ডা তা মহতীতি পণ্ডা: পণ্ডাএব পাণ্ডা: পরপুরপ্তরঃ শত্রুপ্রজ্বা। পক্ষে মতান্তরোথ সন্দেহচেন্দী ॥ ২৪

মহারাজ! মৃত্যুকালে স্ত্রী চিন্তন দারা যদিও পুরঞ্জনের স্ত্রীত্ব প্রাপ্তি হইল, তথাপি পতিব্রতার ধ্যান এবং পূর্বতন শুভাদৃষ্ট বশতঃ ধার্ম্মিক বিদর্ভরাজ হইতে তাঁহার উদ্ভব এবং ধার্ম্মিক দঙ্গ হেতু বিবাহের পরে বিশুদ্ধ ভাগবত মলয়ধ্বজ দহ দমাগম হইল। তদনন্তর বিষ্ণুভক্তি, তৎপরে বৈরাগ্য, তাহার পর পাতিব্রত্য ধর্ম দারা পতিদেবা করাতে ভগবৎ প্রদাদলক জ্ঞানযোগে মোক্ষ হইয়াছিল। হে রাজন! ঐ সকল বিষয় বিস্তার করিয়া বর্ণন করিতেছি প্রবণ কর॥ ২০॥

পুরঞ্জন বিদর্ভরাজের কন্যা বৈদ্ভী হইয়া জন্ম গ্রহণ করিলে যখন ব্যোর্দ্ধি ক্রমে তাঁহার বিবাহ কাল উপস্থিত হইল, তখন সেই বিবাহে বীর্যাপণ হওয়াতে রণে ক্ষত্রিয়বর্গকে পরাভব করিয়া মলর্থকে তাঁহার পাণি গ্রহণ করিলেন। হে রাজন্! মল্য়ধ্বজ নামের অর্থ জান! মল্য়োপলক্ষিত দক্ষিণ দেশে ধ্বজ তুল্য দর্শনীয় অর্থাৎ ঐ দেশ বিষ্ণুভক্তি প্রধান, তথায় ঐ ব্যক্তি প্রধান ছিলেন। অপর তাঁহার নিশ্চয়াত্মিকা বৃদ্ধি ছিল, অতএব পুরঞ্জন স্ত্রী হইয়া জন্মিলেও ঐ পুরঞ্জনের সহিত বিবাহ হওয়াতে, তাঁহার ভাগবত সঙ্গলাভ হইল ॥ ২৪॥

তস্যাং স জনমাঞ্চক্রে আত্মজামসিতেক্ষণাং। যবীয়সঃ সপ্ত স্থতান্ সপ্তদ্রবিড়স্কুস্তঃ ॥ ২৫ ॥
একৈকস্তাভবত্তেষাং রাজন্নবর্দমব্দুদং। ভোক্ষাতে যদংশধরৈ মহী মন্বন্ধরং পরং ॥ ২৬ ॥
অগস্তাঃ প্রাগ্তহিতরমুপ্যেমে ধৃতত্ত্তাং। যস্তাং দৃঢ্চুতো জাত ইশ্ববাহাত্মজোমুনিঃ ॥ ২৭ ॥

## श्रीधतवामी।

আয়ুজাং শ্রীকৃষ্ণসেবাক চিং। সৎসক্ষেন ভগবদ্ধর্মে কিচিরভূদিতার্থ:। অসিতভা শ্রীকৃষ্ণভা ঈক্ষণং যয়া তাং যবীয়স: সপ্ত স্থতান্ শ্রবণং কীর্ত্তনং বিষ্ণোঃ শ্বরণং পাদসেবনং। অর্চনং বন্দনং দাভামিতি ভব্তিপ্রকারান্। সধ্যাত্ম নিবেদনয়োত্মং পদার্থ জ্ঞা চনাত্তর কাল ভাবিতাৎ তভাচ ভগবতৈবোদ্ধরত্র উপদেক্ষ্যমাণত্মাদিদানীং অমুৎপত্তেঃ সপ্তেত্ত্তকং ভগবদ্ধর্মকচ্যা তৎ শ্রবণকীর্ত্ত-নাদিকং জাত্মিতার্থ:। দ্বিভৃত্মিপালান্ দ্বিভৃত্মিহি শ্রবণাদি ভব্তিভিরেব স্থাকিতাতীতি প্রসিদ্ধং ॥২৫॥

অর্কু দ্মিতি শ্রবণাদীনাং প্রত্যেকং অনেক প্রকারা অভবলিত্যর্থ:। তহুক্তং ভক্তিযোগো বছবিধো মার্টের্গ ভিবিনি ভাব্যতে ইতি। বেষাং বংশধরে: যতঃ প্রবৃত্তে: সংপ্রদায় ভেলৈ: কংলা মহীমধন্তরং অতঃ পর্ঞ ভোক্ষতে। অবিদ্যা কাম কর্মভ্যোপি রক্ষিয়তে ॥ ২৬ ॥

অগন্তা: অগানি নিক্রিয়াণি গাতাণি ন্তাায়তি সংঘাত্য়তীকাগন্তো মন: স প্রাক্ প্রথম জাতাং ছহিতরং ক্ষণেবাক্চিং

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

আগ্মজাং শ্রবণাদিরুচিং সপ্তেতি স্থামাত্ম নিবেদনয়োঃ পরাকাষ্ঠা প্রাপ্তানন্তরমেবাধিকারাং ॥ ২৫ । ২৬ ॥ অগস্ত্যোপি তত্ত্বোপি মহাভাগ্রত স্তত্তুল্যোস্থো বা কশ্চিৎ প্রাক্ প্রথমজাং ছহিতরং ক্লফ্সেবারতিমুপ্থেমে স্বীক্লতবান্।

## ত্রীবিশ্বনাণচক্রবত্তী ।

অসিতেক্ষণা নামীং ক্যাং পক্ষে অসিত্ত শীক্ষ্ত ঈক্ষণং যম। তাং শীক্ষ্ সেবাক্চিমিত্য থি:। শীমালপুক্রপমা জীবত তত্ত শীক্ষ্ণেবাক্চিরভ্নিত্য । যবীষ্দ তত্ত্তরকালভবান্ সপ্ত শবণ স্মরণ কীর্তন পাদসেবার্চন বন্দন দাতকপান্। স্থাৰ নিবেদনয়োঃ প্রথমং হ্ছর্ডাত্তরত স্বত্এব জনিষ্যমাণত্মান্ত নোলেখঃ। কীদৃশান্ দ্বিড় ভ্মিপালান্ পক্ষে দ্বিড় দেশে জ্ঞান ক্ষাদি সক্ষিবিকেত্ত্যাসূভ্তো নৃপানিব বিবাজমানান্ দ্বিড়দেশত শবণ কীর্তনাদি ভক্তিপ্রধানত্বাৎ ॥ ২৫॥

তেবামেকৈকভার্ম দুমর্ম দুমিতি পুত্রপৌত্রাদিভেদান্। পকে শ্রবণাদীনাং প্রত্যেকং নাম লীলাদিভেদৈ নমাদীনাঞ প্রত্যেক মবভারভেদৈভেষামিপি দাভ স্থ্যাদ্যভিক্তি তত্বভেদৈরিতোবমসংখ্যা এব প্রকারা ইতার্থ:। যত্তকং ভক্তিবোগো বছবিধো মার্ক ভাবিনি ভাব্যত ইতি। যেষাং বংশধবৈ র্যতঃ প্রবৃত্তিঃ সংপ্রদায় ভেদেঃ। কৃংলা মহী ময়ন্তরং ততঃ প্রঞ্ ভোক্যতে অবিদ্যা কাম কর্মভোপি রক্ষিয়তে ॥২৬॥

প্রাঞ্হিতবং প্রথমজাতাং হুহিতরং অগন্ত্য উপযেমে। পক্ষে অগানি সতো গতাসমর্থানী ক্রিয়াণি স্তায়তি সংঘাত্যতি

সে যাহা হউক, মহাভাগবত মলয়ধ্যজ ঐ বৈদভীর গর্ভে একটা আত্মজা [ প্রীকৃষ্ণদেবা রুচি ] উৎপাদন করিলেন। সেই কলা অসিতেক্ষণা অর্থাৎ ভাঁহা হইতে অসত প্রীকৃষ্ণের দর্শন হয়। অপর মলধ্যজের ঐ ভার্যাতে সাতটা পুত্র [ শ্রবণ, কীর্ত্তন, স্মরণ, পদসেবন, অর্জন, বন্দন ও দাস্য রূপ সাত প্রকার ভক্তি ] উৎপন্ন হইল। মহারাজ! ঐ সাত জন দ্রবিড়দেশের ভূমি পালক, সাত প্রকার ভক্তি দ্বারাই দ্রবিড় ভূমি স্বরক্ষিতা আছে ইহা লোকে অতি প্রসিদ্ধ ॥২৫॥

হে রাজন্ ঐ দাতপুজের প্রত্যেকের অর্ক্র্দ অর্ক্র্দ করিয়া দন্তান হয়। যাহাদের বংশধরেরা নিখিল মহীতলকে মশ্বন্তর কাল এবং তাহার পরেও ভোগ করিবে। [প্রবণাদি ভক্তি প্রকার হই-তেই বিবিধ সম্প্রদায় প্রস্ত হয়, তাহারা অবিদ্যা কাম কর্ম হইতে পৃথিবীক্ষ সমস্ত লোককে রক্ষা করিবে]॥ ২৬॥

মহারাজ! মলয়ধ্বজের প্রথমে যে কন্সা জন্মায়, সেটী অতিশয় ভ্রতপরায়ণা হইয়াছিল। মহর্ষি

বিভজ্য তনয়েভ্যঃ ক্মাং রাজর্ষি ম'লয়ধ্বজঃ। আরিরাধ্য়িষ্যু কৃঞং স জগান কুলাচলং॥ ২৮॥ হিছা গৃহান্ হুতান্ ভোগান্ বৈদভী মদিরেক্ষণা। অশ্বধাবত পাণ্ড্যেশং জ্যোৎস্নেব রজনীকরং॥ ২৯

#### শ্রীধবস্থামী

উপথেমে। তম্ম মনঃ শ্রীকৃষ্ণে দৃঢ়াং রতিং ববন্ধ ইতার্থ:। ধৃতানি শমদনাদীনি ব্রতানি যয়া তাং রতিং। দৃঢ়েজ্য: সত্য লোকাদি ভোগেজ্যোপি চ্যুত: তদ্রহিত: শ্রীকৃষ্ণরতী ইহামুত্র ভোগে বিরাগো লাভ ইত্যর্থ:। স্এবোপশ্যাত্মণ মুনিঃ। কথমূত: ইশ্ববাহ: আত্মলো যম্ম সং। তদ্বিজ্ঞানার্থং স্প্রক্ষেবাভিগছেৎ সমিৎ পাণি: শ্রোত্রিয়ং ব্রহ্মনিষ্ঠ্যিত্যাদি শ্রুতি প্রসিদ্ধা সমিদ্ধনোপদক্ষিতা গুরুপস্তি বৈরাগ্যাদভূদিতার্থ:। নহুবিরক্তম গুরুপস্তি: সন্তব্তি কথা পক্ষে যথাশ্রুত্যের ॥ ২৭॥

স্মাং বিভজা তত্র শ্রবণাদি ভক্তিভেদং বাবস্থাপ্য ॥ ২৮॥

ইদানিং পুৰঞ্জনত স্ত্ৰীভাবং প্ৰাপ্তত সৰ্প্ৰতো বিরক্ততা। পতিবেব গুৰুং স্থীণামিতি বচনাৎ পতিদেবয়া গুৰু গুঞাষ্যা প্ৰকারং দর্শয়িত্মাহ হিমা ইত্যাদিনা মনোদধে ইত্যন্তেন গ্রন্থেন মদয়তীতি মদিরমীক্ষণং যতাঃ ॥ ২৯ ॥

#### ক্রমদর্ভ:

স্বসংমতত্বেনাস্থানিতিবানিতার্থ:। ধৃতানি শমদমাদীনি এতানি যয়া তাং রতিং যস্যাং তৎ স্বীকৃতায়াং দৃঢ়োবিল্লসংভাবনা বহিতোহসৌ চ্যোত্তীতি চ্যুত: সর্বেজিয়াসেচকশ্চ যা স ভক্তিযোগোজাত:। দৃঢ়ত্বে হেতুঃ মুনিম্ননসিদ্ধ ইত্যর্থ:। তত=5 ইথাবাহাঃ শিষ্যীভূতা বৈষ্ণবা এব বহবঃ আয়ুজাঃ সহায়া যত্ত তাদৃশাহভূৎ ॥২৭॥

আবিরাধয়ির্ঃ ক্ষণিত্যপরিষ্টাদস্য তপো জ্ঞানাভাসনমপি শ্রীপৃথুবনের ব্যাথ্যেয়ং কুলাচলং মলয়ং॥২৮॥ মদয়তীতি মদিরে শ্রীভগরজপে ঈক্ষণং যস্যাঃ পাড্যোশ রূপং গুরাবীশ্বভাবেনেত্যর্থঃ॥২১॥

## শ্রীবিশ্বনাগচক্রবন্তী'।

বেন মিলিতী করোতীত্যগস্তোমন: স কৃষ্ণ সেবাক্চিং সীচকার দৃঢ়ানি দ্যাক্ষমাদীনি ব্রতানি যন্তাং যতে। বা মহং কুপ্যা ভীবল্প মন: কৃষ্ণ সেবাক্তং বহুবেত্যথাঁ। যন্তাং অসিতেক্ষণায়াং দৃঢ়েভাঃ সতালোক।দিভাপি চ্যুত্তভুহিতঃ। ইহামুত্র ভোগে বিরাগো জাত ইত্যথাঁ। যথা দৃঢ়েভাো জ্ঞানাদিভা তংসাধোডোা মোক্ষাদিভাত চ্যুতঃ। মনসঃ কৃষ্ণ সেবাকুচ্যেক্তান স্থাননা সাধন সাধ্য স্পৃহা রাহিত্যং জাতমিত।থাঁ। কথং ভূতঃ ইশ্বাহ আয়ুছো যন্ত সং৷ ত্রিজ্ঞানার্থং স গুরু মেবাভি গছেং সমিংপাণিঃ শ্রোতিয়ং ব্রহ্মনিট্মিত।দি শ্রুতি প্রসিদ্ধা সমিবহুনোপল্ফিতা গুরুপ্রভাল্য ক্যুত্তি ত্রা পুলো ইশ্বাহ ইতি মল্যধ্বজ্লা ক্যাবংশ উক্তঃ ॥২৭॥

ক্সাং বিভন্ধ্য তত্ত তত্ত্ব শ্রবণাদি ভক্তিভেদং প্রবর্ত্ত্যের্থ:। কুলাচলনেকান্ত স্থাং ভক্তিপ্রদং বেছটাদি পর্বতং বা । ২৮ ॥ স্থান্ হিছেতি পতিব্রতা পত্যারিব ওরোঃ সেবায়াং প্রবৃত্ত শিষাঃ শ্রবণ কীর্ত্তনাদীল্ল ভোগান্ তত্থান্ প্রেমানন্দান পি গৃহান্ ভত্তিত বিবিক্ত স্থানশি নিবাপেক্তে শ্রী ওক্সেবরৈর স্থেন সর্ব্বি সাধ্য সিদ্ধার্থনিত্যুক্তেশা ব্যঞ্জিতঃ। মাদ্যতি স্থাতীত মং ইরা বাণী স্থান্তাং বাণাাং বেদলক্ষণায়ামের ঈক্ষণং যক্ষাঃ। গুক্সেবায়াশ্র বেদেন সর্বাধিক্যক্ষোক্তবাদিত্যগঃ

অগস্ত্য তাঁহার পাণি এহণ করিলেন, সেই কন্যাতেই দৃঢ়চুতে নামে মুনির জন্ম হয় এবং তাঁহা হইতে আবার ইশ্ববাহ নামে সন্তান জন্ম। অগস্ত্য শব্দের অর্থ মনঃ। অতএব পুরঞ্জনের মনঃ কৃষ্ণদেবা কৃচিকে এহণ করিল, অর্থাৎ শ্রীকৃষ্ণে অতিশয় আসন্তাহ হইল ॥ ২৭ ॥

হে রাজন্! রাজর্ধি মলয়ধ্বজের এই রূপে পুত্র পৌত্র দৌহিত্রাদি উৎপন্ন হইলে তিনি আপন তনয়দিগের মধ্যে পৃথিবী বিভাগ করিয়া দিয়া ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণের আরাধন বাসনায় কুলাচলে গমন করিলেন [ অর্থাৎ শ্রেবণাদি ভক্তিভেদ ব্যবস্থা করিয়া ভগবৎসেবার্থ যাত্র। করিলেন ] ॥ ২৮ ॥

মহারাজ ! মলয়ধ্বজ কুষ্ণদেবার্থ উৎস্তৃক হইয়া প্রস্থান করিলে তাঁহার পত্নী বৈদ্ভী পুত্র, গৃহ ও বিষয় ভোগ পরিত্যাগ করিয়া জ্যোৎস্না যেমন রজনীকরের অনুগতা হয়, তাহার ন্যায় স্বামির অনু- তত্র চন্দ্রসানাম তাত্রপণি বটোদকা। তৎপুণ্য সলিলৈনি ত্যমুভয়ক্তাত্মনো মৃজন্॥ ৩০ ॥
কন্দান্তি ভিমুলফলৈঃ পুত্পপর্ণেস্ত্গোদকৈঃ। বর্ত্তমানঃ শনৈগাত্তকর্শনং তপ আছিতঃ।
শীতোষ্ণ বাত বর্ষাণি ক্ষুৎপিপাদে প্রিয়াপ্রিয়ে। স্থাতুঃথে ইতি ছন্দান্যজয়ৎ সমদর্শনঃ ॥ ৩১ ॥
তপসা বিদ্যায় পক ক্ষায়ো নিয়মৈর্যমৈঃ। যুযুক্তে ত্রক্ষাণ্যাত্মানং বিজিতাক্ষানিলাশয়ঃ॥ ৩২ ॥
আত্তে স্থাণুরিবৈকত্র দিব্যং বর্ষ শতং স্থিরঃ। বাস্তদেবে ভগবতি নাশ্যদ্ধেদাছহনুতিং॥ ৩০ ॥

## धिधवयामी।

তত্র চক্রবসাল্যা নদাঃ। তাসাং পুলৈয়ঃ সলিলৈকভয়তান্তর্কহিশ্চ আত্মনো মলং কালয়ন্ তপ আছিত ইত্যন্তরেণাযরঃ ॥ ৩० ॥ অভাতে ভূমৌ কিপাতে ইতাষ্টি বীজিং॥ ০১ ॥

বিদারা উপাসনয়। পক কষায়: দগ্ধকামাদি বাসন: যুযুজে আয়নো এক্সতাং ভাবয়ামাস অক্ষাণি ইক্সিয়াণি। অনিল: প্রাণ:। আশুষ্-চিত্তং বিজিতা অকাদ্যো যেন ॥ ৩২ ॥

আন্তেম বর্ষশতমিতি জ্ঞানভা জঃসাধনতাং দর্শয়তি। অতএব ভক্তিং কৃতবানিত্যাহ। বাস্থদেবে রতিমুদ্ধন্ অভাদ্ধেং দিকং ন বেদ ॥ ৩৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তত্ত্বিতি যুগাকং। চক্রবটনামেতি চিৎস্থেঃ কলাদিভিরিতিচিৎ পুণ্যারণ্যৌ ॥ ৩০। ৩১॥ আত্মানং শুদ্ধজীবং। ত্রদ্ধণি সর্কাশ্রয়ে ভগবতি যুযুজে তদেকাশ্রয়ত্বেন সম্মার। সুইগ্যকাশ্রয়ত্বে রশ্মিপরমণ্ মিব॥ ৩২॥ তথা মরণেন চ তন্মিন্ রতিরব্যব্ছিলা জাতেত্যাহ। আত ইন্ডি ॥ ৩১॥

## श्चित्रभगाशहक्तवहा ।

মদয়তীতি মদিরং শ্রীভগবদ্রপং তত্ত্বেকণং যস্তা ইতি সন্দর্ভঃ। কথাপক্ষেতু মদিরা ঈক্ষণয়ো র্যস্তাঃ সা পরম তর্কণাপীত্যর্থঃ॥ ২৯॥ উভয়ত্র অন্তর্ব হিশ্চায়নোমলং ক্ষালয়ং স্তপ আস্থিতঃ তম্ম তপশ্চরণং পৃথ্বদত্যুৎকণ্ঠামূলকদেব ব্যাথ্যেরং॥ ৩০। ৩১॥ ত্রহ্মণি উত্তরশ্লোক স্পষ্ঠী ভূতার্থে বাস্ক্রেবে আত্মানং মনঃ॥ ৩২॥ তাদশ শ্বরণ ভক্তা। ভগবতি রভিরব্যবিদ্ধিয়া জাতেত্যাহ আন্ত ইতি॥ ৩০॥

## গামিনী হইলেন॥ ২৯॥

হে রাজন্! মলয়ধ্বজ যে স্থানে গমন করিলেন তথায় চন্দ্রেদা, তাত্রপণী এবং বটোদকা নামে নদী ছিল, সে দকলের জল অতি পবিত্র, ময়লধ্বজ সেই দকল শ্রোতস্বতীর জলে অহরহ আপনার আফুরিক ও বাহু মল ক্ষাল্ন করিতেন ॥ ৩০ ॥

ফল, মূল, কন্দ, বীজ, পত্র, পুষ্পা, তৃণ এবং জল ইত্যাদি দ্বারা তাঁহার জীবন ধারণ হইত, তিনি ঐ রূপে ক্রমশঃ শরীর ক্ষীণ করিয়া তপস্থার রত হন। শীত, উষ্ণ, বাত, বর্ষা, তৃষ্ণা, প্রিয়, অপ্রিয় ও স্থা, তুঃখ ইত্যাদি দ্বন্দ্ব ধর্ম সকল জয় করিয়াছিলেন এবং তাঁহার সর্বত্র সমান দৃষ্টি হইয়াছিল। ৩১

হে রাজন্! উপাদনা, বিবিধ নিয়ম ও শম দমাদি দ্বারা মলয়ধ্বজের কামাদি বাদনা দগ্ধ হইল এবং তিনি ইন্দ্রিয় প্রাণ ও মনঃ জয় করিলেন, অতএব শেষে আপনাকে ব্রহ্মরূপ ভাবনা করিতে লাগিলেন॥ ৩২॥

মহারাজ! মলধ্বজ স্থির হইরা ঐ প্রকার পরত্রক্ষের সহিত আত্মার একত্ব চিন্তা করত স্থাণুর স্থায় দিব্য শতবৎসর যাবৎ অবস্থিতি করেন। সেই সময়ে ভগবান্ বাহ্রদেবে রতি বহন করাতে ভাঁহার অন্য দেহাদি জ্ঞান ছিল না॥ ৩৩॥ সব্যাপক ভয়াত্মানং ব্যতিরিক্ত ভয়াত্মনি। বিভান্তরপ্প ইবামর্শ সাক্ষিণং বিররামহ॥ ৩৪॥ সাক্ষান্তগবভোক্তেন শুরুণা হরিণা নৃপ। বিশুদ্ধ জ্ঞানদীপেন ক্ষুরভা বিশ্বতো মুখং॥ ৩৫॥

### **बी**भद्रश्रामी।

দ এবং বর্তমান আত্মভাত্মানং বিধান্ অভ্যত্মত্পররাম কথং বিধান্ ব্যতিরিক্ত তয়া দেহাদি ব্যতিরিক্তত্মেন কুতঃ ব্যাপক তয়া দেহাদি প্রকাশক্ত্মেন। নমু দেহাদ্যাকারো বিমর্শ: এতং প্রকাশয়তি নতু নিরাকার আত্মা অত আহ আমশভাপি দাক্ষিণ:। অয়ং ভাবঃ বিমর্শো নামান্তঃকরণ বৃত্তিঃ সাচ জডত্মাদাত্ম প্রকাশভাবেতি। যথা স্বপ্নে ম্যেদং শিরশিহ্মমিত্যাদি প্রতীতৌ তয়াত্তিবিক্তমাত্মানং বৈতি তথং ॥ ৩৪ ॥

কেন বিশ্বান্ তত্তাহ সাক্ষান্ধরিরেব যোগুরুস্তেনোক্তেন সর্বতো মুধং যথা তথা ক্রুরতা অনব্চিল্লেন জ্ঞানেন ॥ ৩৫॥

#### ক্রমসন্দর্জঃ।

ততশ্চ সর্ববৈলক্ষণ্যেন ভগবদ্বিজ্ঞানং জাত্মিত্যাহ। স ইতি। আমান্তিক জীবেহধিষ্ঠানে আমানং তদধিষ্ঠাতারং প্রমাত্মানং সর্বব্যাপক্ব্যতিরিক্ত ব্যুরপত্যাচ বিদ্বান্ জানন্। তদর্কাগ্জেয়াদ্বিরাম। ব্যাপক্তে ব্যতিরিক্তহে দৃষ্টান্তঃ। স্বপ্নে প্রথমে তত্ত্বতা স্ক্র প্রথম্ভ তদ্মুষ্টারমিবেতি আমর্শেত্যতা আমৃশ্যেতি সম্দ্রোক্তিঃ॥ ৩৪॥

তদেবং ধেন বিজ্ঞানেন জীবলুক্তিদশামাপ তেনাতান্তিকমুক্তিমপ্যাপেত্যাহ। সাক্ষাদিতি ন্থাকেন। পরে ব্রহ্মণি ভগবতি তদাশ্রমত্বেনেতার্থ:। আত্মনি শুদ্ধে তদ্ধিষ্ঠাত্ত্বেনেতার্থ:। ঈক্ষাং সিদ্ধেকিতত্বাৎ তৎ প্রপদ্ধ বিহায়েতার্থ:। অলাদেহদয়

## শীবিখনা গচক্রবতী।

তাদৃশ রত্যাচ সর্ব্য ভগবৎ ক্রিরভূদিত্যাহ স ইতি ব্যাপক তয়া জাতরতিত্বেন স্ব্ধান্থেব দিক্ষু ক্রুরজপতয়া বিষান্ জানন্ তদপ্যাত্মনি স্বন্ধিন্ ব্যতিরিক্ত তয়া বিযুক্ত ছেনৈব জানন্ প্রেমোৎকণ্ঠাতাপেন বিররাম মৃদ্র্য: প্রাপেত্যর্থ: । বিরহোখ ক্রিজনত ভগবদ্ধনিন বিরহো ন শাম্যতীত্যত্ত দৃষ্টান্ত: ত্বপ্র জানন্ । নহি ত্বপ্রে ভূকেনোদনাদিনা ত্বপ্রোথিত জনত ক্রা শাম্যতীত্যর্থ: । নহু ক্রের্িকং প্রমাণমিত্যতো বিশিন্তি। আমর্শো নামান্তংকরণর্ত্তি: স্ক্রের্কিং প্রমাণমিত্যতো বিশিন্তি। আমর্শো নামান্তংকরণর্ত্তি: স্ক্রের্কিং প্রমাণমিত্যতো বিশিন্তি। আমর্শে। নামান্তংকরণর্ত্তি: স্ক্রের্কিং প্রমাণমিত্যতো বিশিন্তি। ত্বদর্শনিম্পি তং ক্রিজনিত্যেবেত্যক্ত্রাদিতি ভাবং॥ ৩৪॥

তত্ত তে তেতাৎপর প্রেয়ো ভগবত: সাক্ষাদর্শনমপ্যভূদিতাহে। সাক্ষাদেব ভগবতা হরিণা সন্তাপহারিণা বিশ্বতো মুধং কুরতা সমন্তাদেব প্রক্রুরেজসা গুরুণা সতা উক্ত উপদিষ্টো যোজানদীপ: স্বাধ্যায়ভ্ত প্রকারতেন তলিলের পরে ব্লুলি আয়ানং দিক্ষাণ: বাহ্দেবে ভগবতি নাল্রেদোরহন্ রতিমিতি পূর্ব্বোক্ত: ভগবতি স্বরতিম্বহস্তমন্ত্রাগিণং পশ্যারিতার্গ:। তথিব যে যথা মাং প্রপাদ্যক্ত তাংস্তথৈব ভলাম্ছমিতি ভগবত্তে:। আয়নি স্বামিংচ পরব্রুস সান্ত্রাগমীক্ষাণ: তৎকণ্ডব প্রবিভানন্দ মূর্ক্তবিশাদীক্ষাং বিহায় অস্নাৎ স্থল স্ক্রোপাধি হয়াং হ স্পট্মেব বির্বাম। ঐশ্ব্যাপক্ষীয়াস্ত শ্লোক্ডরমিদ্যেবং ব্যাচক্ষে। সমলয়্বক্স আয়ানং প্রমেশ্বরং সর্ব্বাপক্তরা সর্ব্বাচ্চ ব্যাপাজ্জগতো বাতিবিক্ত ত্রাচ আয়নি স্বামিধিট্টাতাং বিরান্ জানন্ বির্বাম সংসারাদিত্যেও:। ব্যাপক্ষে ব্যতিরিক্তত্বেচ দৃষ্টাস্ত:। আমর্শ সাক্ষিণং মন আদি দ্রষ্টারং জীব্যধায়েদি ব্যাপকং অ্বচ স্বর্ধেবিধ্যাত্মাদি ব্যতিরিক্তমিব স্থ্যমহমস্বাক্ষমিত্যক তত্ত্বাতিবিক্ত ক্রেলভায়ন এবাফ্ভবাদিতি। ন্যেত্ত্বানং ক্রেলিবাপেতি তল্লাহ সাক্ষাদিতি দ্যামি বৃদ্ধিযোগন্তং যেন সাম্প্রান্থি তে ইতি ভগবত্তে:। তেনৈব জানদীপেন গবে ব্রুমিণি ভগবত্যান্ত্র আয়ানং গুরুজীব্যালিতং স্ক্রীব্যালিতং সক্ষমাণ: তথা স্বাম্বনি গুরুজীবে চ স্ব্যেব প্রং বন্ধ ভগবত্তমধিষ্ঠাতাবং

তিনি পরমাত্মাকে ব্যাপক অর্থাৎ দেহাদি প্রকাশক বলিয়া জানিয়াছিলেন। তপর পরমাত্মা দেহাদি হইতে পৃথক্ ইহাও তাঁহার বােধ হইয়াছিল, অতএব স্বগে যেমন আমার এই শির্ভিন্ন হইল এরপ প্রতীতি হইলেও তদ্যতিরিক্ত আত্মাকে জানিতে পারে তাহার ন্যায়, পরমাত্মাকে জানিতে পারিয়া অভ্যন্ত রক্তি হইতে বিরত হইলেন ॥ ৩৪ ॥

ফলত: সাক্ষাৎ ভগবান্ হরি গুরুরূপে তাঁহাকে বিশুদ্ধ জ্ঞান উপদেশ করাতে, তাঁহার সেই জ্ঞান

পরে ত্রহ্মণি চাত্মানং পরং ত্রহ্ম তথাত্মনি। ঈক্ষাণো বিহায়েক্সাম্মারুপররামহ। পতিং পরম ধর্মজ্ঞং বৈদ্ভী সলম্বজেং। প্রেমা পর্য্যচরজিত্মা ভোগান্ লা পতিদেবতা ॥ ৩৬ ॥ চীরবাদা ত্রতক্ষামা বেণাভূত শিরোরহা। বভারুপপতিং শান্তা শিথাশান্তমিবানলং ॥ ৩৭ ॥ অজানতী প্রিয়তমং যদোপরতমঙ্গনা। হৃদ্বিরাদনমাদান্য যথা পূর্বমুপাচরং ॥ ৩৮ ॥

## शिधवयांगी।

তদেবাছ পরেতি। একৈবাছং নসংসারীতি অহ্মণ্যাত্মন ঈক্ষণে শোকাদি নিবৃত্তিঃ। অহমেব অহ্ম ইত্যাত্মনি অহ্মণ ঈক্ষণে আহ্ম পারোক্য নিবৃত্তিঃ। অতো ব্যতিহারেণ ঈক্ষণাণঃ অত্মাৎ সংসারাত্মপররাম। নম্বেমপি জীবভ কুত্তো অহ্মতাপতিঃ ঈক্ষণতৈত্ব ব্যবধায়ক ত্মিতাশিক্ষাই ঈক্ষাং বিহায় দয়েছ্কনানলবৎ তভাঃ স্বয়মেবোপশান্তিরিতি ভাবঃ॥৩৬॥

উপপতিং প্রু: সমীপে। যরা পর্তা: কিঞ্জিয়াত্রং নৃদা তৎ সমানা সতী বভাবিত্যর্থঃ। উপোধিকে চেতি কর্মপ্রবচনীয়ঃ তল্বোগেচ বিতীয়া। শাস্তমলারাবস্থমনলং উপশাস্তা শুদ্ধা আবা যথা ভাতি তবৎ ॥ ৩৭ ॥

ত্বানীমপি স্থান্থিরমাসনং যশু। অতএবাজানতী যদা তদা যথাপুর্কমদেবত ॥ ৩৮ ॥

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভ:।

লকণোপাধেকপররাম। নতু তত্মান্তলীকা হেতু চিচ্ছক্যাবিভাবাদপীত্যর্থঃ। অনলাদীনাং কালবায়াদিবভভা নাশকাভাবাং আশ্রম্য বিদ্যমানহাচ্চ॥ ৩৫॥

देवम जीशाः পুরঞ্জনস্ত তৎ সেবরৈব প্রাপ্যং প্রাপেতাাহ। পতিমিত্যাদিনা ॥ ৩৬ ॥ ৩৭ ॥ यथा পূর্বং শীভগবৎ প্রতিমামিবাচেটমানমণি পাদ্যাদিনোপাচরৎ আনর্চ ॥ ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২।

#### শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী।

ঈক্ষাণ:। বিহায়েক্ষামিতি জাতপ্রেমন্বাদন্তে তং পরামর্শমিপি বিহায়েত্যর্থ:। শ্রীভাগবতস্য মোহিনীদ্বাদিতোহ্পাল্যথা কেচিন্যাচক্ষতে তত্তু এব গৃহস্তি ন সন্তঃ ॥ ৩৫ ॥

তদেবং শ্রীগুরুদেবত সিদ্ধিদশা পর্যান্তং শিষ্যতাং পরিচরদেব বর্ত্তেতি দর্শরতি পতিমিতি চতুর্ভি: ॥ ০৬ ॥ পতিং উপ উপোহধিকে হীনেচেতি কর্ম প্রবচনীয় তদেখাগে দ্বিতীয়া পত্যুঃ স্কাশাৎ কিঞ্জিনতে ন্নেত্যর্থ:। শাস্তমস্বারা-বহুং নিধুমসনলমুপশান্তা গুদ্ধা জালা যথা ভাতি তহুৎ ॥ ০৭ । ০৮ ॥

## দৰ্বতোভাবে দীপ্তি পাইতে লাগিল॥ ৩৫॥

তাহাতে তিনি পরত্রক্ষে আপনাকে এবং আপনাতে পরত্রক্ষকে অবলোকন করিতেছিলেন, অতএব পরে ঐ অবলোকনও পরিত্যাগ করিয়া এই সংসার হইতে উপরত হইলেন। হে রাজন্! মলয়ধ্বজের পত্নী বৈদভী পতিপরায়ণা ছিলেন। সমস্ত ভোগ পরিত্যাগ পূর্বক সাতিশয় ভক্তি সহকারে সর্বদা ঐ ধর্মজ্ঞ পতির শুক্রাষা করিতেন॥ ৩৬॥

তিনি যে কেবল স্থামির দেবা করিতেন এমত নয়, চীর বসন পরিধান পূর্ব্বক আপনিও ত্রত করি-তেন, অত এব তঁহাার শরীর কৃশ ও কেশ সকল বেণী ভূত হইয়া গিয়াছিল, স্থামির উপরম হইলৈ তৎসমীপে তাঁহার শরীর অঙ্গারাবস্থ অনলের আয় দীপ্তি পাইতে লাগিল ॥ ৩৭ ॥

পরস্ত তথনও প্রিয়তমের আসন স্থান্থর ছিল, অতএব স্বামী যে উপরম প্রাপ্ত হইলেন ইহা তিনি জানিতে পারিলেন না, স্থতরাং পূর্বে ষেমন পরিচর্য্যা করিতেন তজ্ঞপই সেবা করিতেলাগিলেন ॥ ৩৮ যদা নোপদভেতাজ্বাবুমাণং পত্যুরর্জতী। আদীৎ সংবিগ্ন হৃদয়া যুথজকী মুগী যথা॥ ৩৯ এ আছানং শোচতী দীনমবদ্ধং বিশ্লবাঞ্চভিঃ। স্তনাবাসিচ্য বিপিনে হৃদ্ধরং প্রক্লরোদ সা ॥ ৪০ ॥ উত্তিষ্ঠোত্তির্চ রাজর্বে ইমামুদ্ধিমেধলাং। দহ্যুভ্যঃ ক্রেবন্ধুভ্যো বিভ্যতীং পাতুমহ সি ॥ ৪১ ॥ এবং বিলপতী বালা বিপিনেহসুগতা পতিং। পতিতা পাদয়োর্ভর্কু ক্রদন্ত্যশ্রুণ বিভ্রার ॥ ৪২ ॥ চিতিং দারুময়ীং চিত্বা তত্যাং পত্যুঃ কলেবরং। আদীপ্য চানুময়ণে বিলপন্তী মনোদধে॥ ৪০ ॥

#### धीभवकाती।

পতার জিবুং অর্চমন্তী যদা ত স্মিয়জ্যাব্দ্মাণং নাপশ্রং ॥ ৩৯ ॥ অবন্ধং পতির ছিতং অঞ্জিরাসিচা ॥ ৪০ ॥ কর্মন্ত্রাপ্তাঃ অধার্ম্মিক ক্ষতিষেভ্যোপি ॥ ৪১ ॥ আবর্ত্তরং প্রবর্ত্তরামাস ॥ ৪২ ॥ তক্তাং নিধার অগ্রিদানেনাদীপাচ ॥ ৪০ ॥

#### ক্রমদক্ত:।

চিতামিতি। অশ্বিরধ্যাত্মপকে স্ত্রীত্বাদিকমৌপচারিকমেব॥ ৪৩ ॥

## এ বিখনাথ চক্ৰৰতী।

অর্চতী অর্চন্তীং নোপলভেত নোপালভত ॥ ৩৯॥

গুরোঃ সাধক শরীরাপগমে সতি। পত্যুর্বিচ্ছেদে পতিত্রতেব শিব্য গুদ্ধিছেদ সন্তপ্তো বিলাপ মগ্নো ভবতীত্যাহ আ্যানং শোচতি মমেতঃ পরং কল্লাস্যত্যত ইতি শোকাকুলঃ ॥ ৪০ ॥

উত্তিচেতি পক্ষে হে 🕮 গুরো ইমাং পৃথীং দং প্রবর্তিত শ্রবণাদি ভক্তিগতিং দম্ভ্যঃ ভক্তি বিরোধি মতেভ্যো বিভ্যতীং ॥ ৪১ ॥ অবর্তমং প্রবর্তমানাস ॥ ৪২ ॥

তস্যাং নিধার অগ্নিদানেনাদীপ্য চ পক্ষে প্রীপ্তরোদেঁহ সংস্কারং কৃত্বা শ্রীমদগুক্চরণবিষ্কোহং তদীয় গুণারুম্মরণময় শোক দাবাগ্নি দগ্নদেহো প্রাণং ধর্ত্মশক্ষ্বংস্তত্পদিষ্ট শ্রবণ কীর্ত্তনাদি ভক্তৌ নৈব শক্তিংধাস্যামি। তত্মাদদৈয়ৰ মরিষ্যামীতি শিষ্যো মনসি নিশ্চিনোভীতি দর্শনামাস ॥ ৪৩ ॥

অর্চনা করিতে করিতে যথন পতির চরণের উঞ্চতা বোধ হইল না, তথন যুথভ্রফী। মুগীর স্থায় উদ্বিম চিন্তা হইলেন ॥ ৩৯॥

এবং আপনাকে পতিবিরহিত ও দীন জানিয়া শোক করিতে লাগিলেন। অশ্রুজলে স্তনদ্ব দিক্ত হইল, পরে সেই বিজন বিপিনে করুণ স্বরে রোদন করিতে আরম্ভ করিলেন। ৪০॥

অনন্তর বিলাপ করত কহিতে লাগিলেন, মহারাজ! গাত্রোত্থান করুন গাত্রোত্থান করুন। হে রাজর্বে! এই সসাগরাধরা দহা ও অধার্মিক ক্ষত্রিয়গণ হইতে ভীতা হইতেছে, তাহাদের আক্রমণ হইতে ইহাকে রক্ষা করুন॥ ৪১॥

হে বহি অন্! বৈদভী আপনার পতির সহিত বনে গিয়া তাঁহার মৃত্রে পর এই রূপে বিলাপ করিতে করিতে তদীয় চরণছয়ে পতিতা হইলেন এবং নিরন্তর রোদন করত অঞ্চ বিমোচন করিতে লাগিলেন। ৪২॥

শনস্তর পতির অস্থ্যেষ্টি ক্রিয়া করণার্থ কাষ্ঠ চয়ন পূর্ব্বক চিতা রচনা করিয়া তাহাতে পতির মৃত দেহ স্থাপন করিলেন। পরে অগ্নি দান দ্বারা চিতা প্রজ্বলিত করিয়া বিলাপ করিতে করিতে সহ-মরণার্থ মনঃস্থিয় করিলেন॥ ৪৩॥ তত্ত পূর্বতরঃ কশ্চিৎ সথা ব্রাহ্মণ আত্মবান্। সাস্থ্যন্ বস্তুনা সাম্মা তামাহ রুদতীং প্রভা ॥ 8৪ কা ত্বং কন্সাসি কোবায়ং শয়ানো যস্য শোচসি। জানাসি কিং স্থায়ং মাং যেনাত্রে বিচচর্থই ॥৪৫ অপি স্মরসি চাত্মানমবিজ্ঞাতস্থং সথে। হিত্বা মাং পদমন্বিচ্ছন্ ভৌমভোগরতোগতঃ ॥ ৪৬ ॥ হংসাবহঞ্চ তথার্য্য স্থায়ে মানসায়নে)। অভূতামন্তরাবৌকঃ সহত্রপরিবৎসরান্ ॥ ৪৭ ॥

#### ই⊪ধ্বসাগী

পূর্বতর: অনাদিরীখর: সথা হা স্থপণা ইতি শ্রুতে: । সামা প্রিয়বাকোন সম্বোধয়ন্ ॥ ৪৪ ॥

ষং শোচসি। অত্যে স্টে: পূর্বং বিচচর্থ ময়ি স্থিতত্বেন স্থাস্থ্যমুভূতবানসি n ৪৫ ॥

যদাপি মাং ন জানাসি তথাপ্যাত্মানং স্বামবিজ্ঞাতসথং অবিজ্ঞাত: কশ্চিৎ মে স্থা আসীদিত্যেৰং কিং শ্বসি। স্থ ইতি পুংস্থ নির্দেশ: প্রাক্তন পুংস্থ শ্বস্থায়। স্থাং শ্বার্যন্ স্বিয়োগকৃত্মনর্থমাই হিষ্টে সার্কৈ: বড়্ভি: পদং স্থানং ॥ ৪৬॥

হংসৌ ওকৌ মানসং হ্রদ্মন্যনং যয়োঃ।, কথাপজে মানস সরঃ স্থিতৌ পকিণাবভূতাং জাতৌ। ওকো গৃহং অনন্তবা

#### ক্ৰমন্দ্ৰ:।

ব্রাহ্মণ রূপোভূষা ॥ ৪৪ ॥

কথাপকে সথে ইতি জীবস্থনাত্র স্মরণায় ॥ ৪৫। ৪৬॥

ষদ্যপি প্রমায় সন্তে জ্ঞানেজ্বুর্মধিকারীত্যভেদোপদেশ পর্যাবদানত্বং ব্যাথ্যাতংশ তথাপাপরিতোধাদত ভক্তি পর্যাব-দানত্বমের ব্যাথ্যায়তে। যথা স্থ্যমের হাপ্রতি স্থঠী মানসায়নৌ মহাপ্রলয় সময়েতু ওক্তজ্ঞাপুন্ধাধ্যিয়ইরৈবাভূতাম

## ভী,বিখনাথচক্রবরী।

স্থাক্রিবিছ্যাকুলী ভাব দশায়ানিব শিষ্য ভগবদ্দশিং স্থাদিতি দ্যোত্মতি। তত্ত্তে পূর্বতরঃ অনাদিরীশ্বঃ স্থাদ্য স্থাদি প্রাটি কালে। বিজ্ঞাদি শ্বেটা ভাবঃ। আন্মান্ত স্থাদিতি সাক্ষাৎ স্থীয় স্বরূপ দশনং প্রেমাবিনান ভবতীতি জ্ঞাপ্মতি স্থেতি ভাবঃ। আন্মান্ত অস্ত্রাচ্চেমীকৃত স্থাদ্য প্রস্তুঃ । ৪৪ ॥

কোনং শ্যান ইতি প্রশ্নেম প্রীপ্তকরয়মিতি ক্থাপক্ষে মম পতিরয়মিতি চেৎ নাং কিং জানাসীতি নমু ছমেব বিপ্রোমম ক ইত্যুত আহ স্থায়মিতি ক্থং ছয়া সহ মম স্থামিত্যুত আহ মেন ময়া সহ অথ্যে স্কেং বিচচ্ছ। মধ্যেব মিলিভা মং স্কেন স্থাম্মুত্তবান ছমেবাসীরিভার্থ: ॥ ৪৫ ॥

নশ্বহং কিমপি ন জানামীতি তত্ত্বাহ। অপীতি যদাপি মাং ন জানাসি তদপ্যাত্মানং স্থং অবিজ্ঞাতসথং অবিজ্ঞাতঃ কন্চিয়ে স্থান্তীত্যেবং কিং স্মরসি বছবীহাবপি ট আর্যা। অবিজ্ঞাতত স্থায়মিতি বা। স্থীত্যপ্রম্ভা সথে ইতি পুংস্থ নির্দেশঃ প্রাক্তন পুংস্থং স্মারয়ন্ এবমগ্রেপি হুমেব স্মারয় চেদত আহ হিছেতি স্ট্যারন্তে প্রাচীন কর্মবশাদেবেত্যর্থ:। পদং স্থানং ॥ ৪৮॥

আহে বহি স্মন্! সেই স্থানে প্রাচীন কোন একটা আত্মবান্ ব্রাহ্মণ (ঈশ্বর) ছিলেন। তিনি মলয়ধ্বজ্বের স্থা। স্থার প্রিয়ত্মা পত্নী বৈদভা কৈ ঐ প্রকারে সহ মরণার্থ উদ্যতা দেখিয়া মনোহর প্রিয়ব্চন দ্বারা সাস্ত্রনা করত কহিলেন ॥ ৪৪ ॥

অরি। অঙ্গনে! তুমি কে ? এই শরান পুরুষ তোমার কে ? যাহার নিমিত্ত শোক করিতেছ। হৈ স্করি! আমি তোমার স্থা আমাকে কি জান ? আমার দ্বারাই অত্যে স্থা স্থ অসুভব করিয়াছ। ৪৫॥

অনন্তর তাঁহার পূর্বতন পুরুষভাব স্মরণ করাইয়া দিয়া তদ্রপে সম্বোধন করত কহিলেন, সথে! তোমার আপনাকে কি স্মরণ হয় ? কোন ব্যক্তি স্থা ছিল এমত কি মনে পরে ? আমাকে পরিত্যাগ করিয়া স্থান অস্থেষণ করিতে করিতে সংসারভোগে রত হইয়াছিলে ॥ ৪৬॥

হে আর্ব্য ! তুমি এবং আমি তুইজনে মানদ সরোবরে তুইটী হংদ ছিলাম, আমরা তুই জনে গৃহ

স দং বিহায় মাং বন্ধো গতো আম্যমতিম হীং। বিচরন্ পদমদ্রাক্ষীঃ কয়াচিন্নির্দ্ধিতং দ্রিয়া ॥৪৮ পঞ্চারামং নবধারমেকপালং ত্রিকোষ্ঠকং। ষট্কুলং পঞ্চবিপণং পঞ্প্রকৃতি স্ত্রীধবং॥ ৪৯। পঞ্চেদ্রার্ধা আরামা ধারঃ প্রাণা নব প্রভা। তেজোহবন্ধানি কোষ্ঠানি কুলমিন্তিরসংগ্রহঃ॥ ৫০ বিপণস্ত ক্রিয়া শক্তিভূতিপ্রকৃতিরব্য়য়া। শক্ত্যধীশঃ পুমানত্র প্রবিক্টো নাববৃধ্যতে ॥ ৫১॥

#### शीभवत्रामी।

বিলৈব বা শব্দ এবার্থে সহত্র পরিবৎসরান্ মহাপ্রলয়ং যাবৎ ॥ ৪৭ ॥

হে বন্ধো গ্রামো স্থাথে মতির্যসা। ক্রিয়া সায়য়া॥ ৪৮॥

পঞ্চ ই ক্রিয়াথী বিষয়া আহামা উপবনানি যদ্মিন্নবছারাণি প্রাণ ছিছে লাণি যদ্মিন্। এক: প্রাণ: পালো যদ্মিন্তীণি পৃথি-ব্যপ্তেজাংসি কোষ্ঠানি প্রাকারা যদ্মিন্। ষট্কুলানি অভীষ্ট বিষয় সমর্পকাণি জ্ঞানেক্রিয় মনাংসি যদ্মিন্। পঞ্চিৰপণা: ইটা: কর্মেক্রিয়াণি যদ্মিন্পঞ্জুতানি প্রকৃতিরূপাদান কারণং যন্ত। স্ত্রী বৃদ্ধিরেব ধব: পতিঃ সামিনী যদ্মিন্॥ ৪৯॥

শ্বরমেৰ ইবং লোকং ব্যাচটে পঞ্চেদ্রমার্থ। ইতি। ষট্কুলমিতি ষট্ত্ত্গ একপালমিতিচ স্পটার্থদার ব্যাথ্যাতং ॥ ৫০॥ ভূতাভোৰ প্রকৃতিকপাদানং তথা স্ত্রীধ্বমিত্যখা ব্যাথ্যানং শক্তিরধীশা যথা তর্শঃ স্লিত্যগঃ ॥ ৫১॥

#### क्रियमवार्चः ।

ভবেত্যর্থ:। সহস্র পরিবৎসরান্ ব্যাপ্যেতি মহাপ্রলয়োপলকণং ॥ ৪৭ ॥

স্বিস্তৌ হেতৃমাহ । স্থমিতি সালৈ বড়ভিম অসে ইতাধিকৈ:। তত্ত্ব স্থমিতি যুগাকং । স্থিতি সময়েতৃ স্ তথাবিধতঃ মাং বিহারাহতামমতাভাাং বাবধায় মহীং স্থা সহিত জাগ্রদ্শাং গতঃ সন্বিচরন্প্গালোচয়রিতার্থ:॥৪৮।৪৯॥ পঞ্জেরাইতি যুগাকং॥৫০॥

বিভো হে সর্বাধনসমর্থ তথাপীতার্থ: ॥ ৫১। ৫২। ৫৩॥

## **बी**विश्वनाणहक्तव ही ।

হংসৌ শুদ্ধাবাত্মানৌ মানসং হৃদরময়নং ধয়োত্তৌ কথা পক্ষে মানস সরসি স্থিতৌ পিঞ্চিণাবভূতাং জাতৌ ওকোগৃহং অন্তরা-বিনৈব বা শক্ষএবার্থে সহস্রং পরিবৎ সরান্ মহাপ্রালয়ো যাবদিত্যথ: ॥ ৪৭ ॥

क्रिया मायुषा ॥ ८৮॥

পঞ্বিষয়। আমারামা উপবনানি যতা নবদারাণি প্রাণচ্ছিদ্রাণি যতা। একঃ প্রাণএব পালো যতা। ত্রীণি পৃথিব্যপ্তেজাংসি কোঠানি যতা। যট্ আননে ক্রিয়মনাংসি কুলানি বণিজো যতা তৎ। পঞ্ক র্ফেক্রিয়াণি বিপশং হটা যতা তৎ। পঞ্চ মহাভ্তানি প্রকৃতি কুপালানকারণং যতা তৎ। ধীবুঁজিরের ধবঃ পতিঃ স্বামিনী যক্ষিন্ত গো৪৯॥

লোকমিমং স্থামেব ব্যাচটে পঞ্চেত। প্রাণাঃ প্রাণচ্চিত্রাণি নব। কুলং ইতি বণিজামেবার্থতঃ প্রাপ্তঃ ভূতানি পঞ্চৈব প্রকৃতিঃ কারণং। অত পদে প্রবিষ্টঃ পুমান্ মূহতি। কীদৃশী শক্তি বৃদ্ধিরেব অধীশা যস্ত সং ইতি ধীণবমিতঃস্ত ব্যাখ্যানং। তৎ পদং স্ত্রীস্বামিকমিতি কিং বাচ্যং তত্র প্রবিষ্টঃ পুমানপি স্ত্রীস্বামিক এব ভবেদিতার্থ দ্যোতনার্থং পুংবিশেষণত্বেনোপভ্তাং। ৫০। ৫১॥ ব্যতিরেকেই সহত্র বৎসর অর্থাৎ মহাপ্রলয় পর্যান্ত একত্র বাস করি॥ ৪৭॥

অনন্তর তোমার গ্রাম্য হৃথ ভোগার্থ অভিলাষ হইয়াছিল, তাহাতেই আমাকে ত্যাগ করিয়া গিয়া-ছিলে? সথে! তুমি সমস্ত অবনীমগুল ভ্রমণ করিয়াছ, কোন ঘোষার (মায়ার) নির্দ্মিত একটী স্থান কি তোমার দৃষ্টিগোচর হইয়াছে?॥ ৪৮॥

বন্ধো! ঐ স্থান অতি চমৎকার, তথায় পাঁচটা উপবন, নয়টা দাব, একজন পালক, তিনটা কোষ্ঠ, ছয়টা কুল আছে। অপর তথায় পাঁচ হট্ট ও তাহার পাঁচ প্রকৃতি, (উপাদান) আর বৃদ্ধি রূপা এক স্ত্রী তাহার স্বামিনী॥৪৯॥

সংখ! পাঁচটা ইন্দ্রির বিষয়ই ঐ পাঁচ উপবন, প্রাণ সকলই ঐ দার। তেজঃ জল ও অন এই তিনই তথায় ভিন কোঠ। ইন্দ্রিয় সকলই তথাকার কুল অর্থাৎ অভীক বিষয় প্রাপক । ৫০ ॥

কিয়া শক্তিই ঐ পাঁচ হট, পঞ্ভূত্ই ঐ পাঁচ প্রকৃতি। মিত্র! পুরুষ শক্তির বশবভী হইয়া

তিমিংস্তং রাময়াম্পৃট্টো রমমাণোহঞ্চতশ্বৃতিঃ। তৎসঙ্গাদীদৃশীং প্রাপ্তো দশাং পাণীরসীং বিজো ॥ ৫২ ন জং বিদর্ভচুহিতা নায়ং বীরঃ সভ্তুব। ন পতিস্তুং পুরঞ্জন্যা রুদ্ধো নবমুখে যয়া ॥ ৫৩ ॥ নায়াহেষা ময়া স্টো মৎপুমাংসং ক্রিয়ং সতীং। মন্যুদে নোভয়ং ষট্ভ হংসো পশ্রাথ নো গড়িং॥৫৪ অহং তবান্ নচান্যস্তং স্বমেবাহং বিচক্ষ্ব ভোঃ। ন নৌ পশ্যন্তি কবয় দ্ভিজেং জান্তু মনাগপি॥৫৫

#### श्रीभवत्यामी।

স্পৃষ্টঃ অভিভূতঃ। অতো নবিদ্যতে প্রতে ব্রহ্মত্বে স্তির্যন্ত ॥ ৫২॥

তত্বমুপদিশতি নম্মতি চতুর্জি:। স্ক্রৎপতি: নবদারে প্রে যয়। ফ্রোসি তভা:॥ ৫০॥

পুমাংসং পূর্ব্ব জন্মনি বদমন্তথা: ইদানীঞ্চ সভীং শ্রেষ্ঠাং জিন্তঃ যন্ত্রন্ত এবা মায়া বত উভরমণি বস্তুতো নাভি যন্ত্রাদাবাং হংসৌ গুলৌ। নৌ আব্য়ো ব্ল্যুমাণাং গতিং অরূপং পঞ্চ ॥ ৫৪ ॥

তত্ত্বং পদার্থরোল্ডিদংশেন ঐক্যমাহ। অহমের ভবান্ উপচারং বারয়ভি নচাস্ত ইভি। ব্যক্তিহারোপদেশ উক্তাভিঞায়: ছিদ্রমন্তরং॥ ৫৫॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

হংসাবিত্যত হংসমিতি চিৎস্থং। মামিতি শেষং। পঞাধ নৌ ইতি কচিৎ ॥ ৫৪॥ স্বোগ্ৰেগি শুদ্ধৰং প্ৰতিপাদ্যন্দ্ৰয়োকৈকায়াং স্থাপয়তি। নোভয়মিতাধিকেনাহ্মিতাৰ্দ্ধকেন॥ ৫৫॥

## শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী'।

न अन्छ। न अवन विषयीकृष्ठ। युक्तिः युक्तानः ८एन मः॥ ८२॥

নবেবং যদ্যহমশ্রত স্থৃতিরেবাসি তহি মৎস্তিং বনেব শ্রাব্যেত্যত আহ নেতি দ্বং বিদর্ভ প্রাকৃত্তীবস্ত ক্সাপি ন হহিতা নাপত্যং কিন্তু মছে ক্রিরেশে। জীবোসীতি ভাবঃ। অরং বীরোপি ন তে স্কৃৎ হিতকারী কিন্তুহমেব এতজ্ঞপে দ্বদশু কর্ত্ব স্থিদি স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত স্থান্ত স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত প্রক্রির স্থান্ত স্থান্

নমু ৰদ্যেবং তহি কথং মে তথা তথা প্রতীতি স্তত্তাহ মায়েতি যদ্যতঃ কদাচিৎ স্বং পুমাংসং মন্ত্রসে কদাচিৎ স্তীং দ্রিয়ং কদাচিদ্রোভয়ং নপুংসক্ষিত্যর্থঃ। উপলক্ষণমেতৎ কদাচিন্মন্ত্র্যং কদাচিদ্ধেব তির্যাগাদিকং চ যদ্যস্থাবৈ নিশ্চিত্রমাবাং হংসৌ শুদ্ধৌ আবিয়োগতিং বৃক্ষামাণং স্বদ্ধণং পশ্র ॥ ৫৪ ॥

অহং পরমাত্রৈব ভবান্ জীব: নচাভা: মততৈ তভা বরপারভির ইত্যর্থ:। নহু কিমেত ক্রদ সহুং ক্রমে ততাহ ভো মচ্ছুদ্ধ ভক্ত

ঐ স্থানে প্রবিষ্ট হয়েন, হতরাং আত্মাকে জানিতে পারেন না ॥ ৫১ ॥

সথে! তুমি সেই স্থানে যোষা কর্ত্ক স্পৃষ্ট হইয়া তাহার সহিত গ্রাম্যধর্মে রত ছিলে তাহাতে তোমার জক্ষ বিশারণ হয়। সেই রামার সঙ্গ বশতই তোমার ঈদৃশী পাপীয়দী দশা উপস্থিত হইয়াছে ॥ ৫২ ॥

বজো! তুমি বিদর্ভরাজের ছুহিতা নহ এবং এই বীরও তোমার স্থল্থ পতি নহেন। আর আপনি পূর্বে যে পুরঞ্জনী ঘারা নবছার পুরে রুদ্ধ হইয়াছিলে, তুমিও তাহার পতি ছিলে না॥ ৫৩॥

সংখ! পূর্বজন্ম তুমি'যে আপনাকে পুরুষ বলিয়া মানিয়াছিলে এবং একণে শ্রেষ্ঠা যোষিৎ বলিয়া মানিতেছ এনকল আমার স্থান্ত মায়ার বিলাদ মাত্র, কিন্তু বস্তুতঃ ঐ উভয়ই নহে। যে হেতু আমরা ছুই জনেই শুদ্ধ, আমাদের অরূপ বর্ণন করি, দর্শন কর। ৫৪॥

মিতা! তুমি আসারই স্বরূপ, আমা হইতে অন্য বস্তু নহ। এবং আমিও তোমারই স্বরূপ,বিশেষ

## যথা পুরুষ আত্মানমেকমাদর্শ চক্ষুষো:। দ্বিধাভূতমবেকেত তথিবান্তরমাবয়ো:॥ ৫৬॥

## श्रीधवयामी।

ভর্তি কথমাবরোরসর্বজ্ঞ সর্ববজ্ঞহাদি ধর্মডেদঃ তত্তাহ যথেতি। আয়ানং দেহং আদর্শে নির্মালং মহাস্থং স্থিরঞাবেকতে

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অত্র পতিতং ক্রটি লপতে জেয়ং। নতু দ্বোরম্বরজেনতি কণং মায়া ত্রাদিকার্যা মন প্নরধিকারিনীতি মাষা হৈদেশতাত্র দর্শিতং কথং বা স্থাং তত্রাহ। যথেতি। অত্র বিজ্ঞাত পুক্ষাভিম্বেশাদর্শনির সভেষ্ চাকুমং তেজো লগ্নং সং বলীয়সা শৌর্যোণ তেজসা প্রতিশ্রোতঃ প্রবিভিন্ন ম্পান্যক্রং সং উদেব সমং গ্রাহ্মদোষ বশাব্রদেশতামভিম্পতাং চ মুখলাগ্রাহ্ম । প্রকৃষ্টাভি ম্গান্শল দিলেশতামাভিম্প্রক মুখনদারোপয়তীল্যেবং জায়তে । প্রতিবিদ্ধাতি কেচিল্লনাম্যে। তথাচ সতি তথৈব প্রতীয়েত। নোষবশানিত্যাদে কোবা হেতুঃ স্ব্যাদি প্রতিবিদ্ধাত ভিদ্রোধিকল্পনাম্তরং ম্ব্যেত। তথা স্ব্যা প্রতিবিদ্ধাত্যাদিক মন্ত্রমেল তত্র কোবা হেতুঃ। তল্মান্যথাম্পপত্রোদ্যেব লভাতে। সর্বায় বস্তন আকাবাম্কারিণী ছটো স্প্রতারহিতে দেশে সঞ্চরতার। কিন্তু স্ক্রানোপলভাতে। স্ক্রং বস্তারং প্রাপাত্র সম্ভ্রেত্তী তত্রা ক্রম্ভাবিপিনীত ত্রোদয়ং প্রাপ্রের্বী প্রতিবিদ্ধান্ত যথা সহত্র বস্তার স্বাহ্ম বিশ্বিত্ত তিও প্রতিবিদ্ধান্য বিশ্বিত্ত বিশ্ব ব্যবহিতে দিশে বিদ্ধান্ত বিশ্ব বিশ্ব বিশ্ব বিশ্ব তিত্ত বিশ্ব কিল ক্রমেল ক্রমেল প্রতিবিদ্ধা। যদেব বিশ্বং ব্যবহিতেপি দেশে নিজাভাসম্দিগ্র তীতি। তত্মানরমর্থ:। আনর্শ স্থাত্ব ব্যব্য বিশ্ব বিশ্ব বিশ্ব ভ্রমেলকতে লোকস্তবৈবাব্যে রম্ভরং ভেদাংশ: মছেটাংশ রূপস্য গুরুজীবদ্যেব প্রাক্ত বিশ্ব প্রিত্ত প্রবিদ্ধান্য বিশ্ব বাব্যা বাব্যান্য মন্ত্র বিদ্যাহ্য। চক্ষুং শব্রেন সংনিহিতং স্বচক্ষুং পরিত্যজ্ঞা প্র-প্রায়ানিতি ভাব:। চক্ষুযো নিক্রই প্রতিবিদ্ধাপাধিত্যা ব্যাথ্যানন্ত্র বিদ্যাহ্য। চক্ষুং শব্রেন সংনিহিতং স্বচক্ষ্য পরিত্যজ্ঞা প্র

## श्रीविधनाशहक्तवडी ।

অহং অংকোপং যথান্তাত্তথা হমেব বিচক্ষু সবিমর্শং পশু। হংতৃ কোপে সমাথ্যাতঃ শিবেচ কুকুরেপিচেতি মেদিনী। নতু হদাসশু মম তথা মংপ্রভো তবাপি নাতঃ পরোহন্তঃ কলকো যদাবয়োরভেদ ইতি তত্তাহ নেতি নৌ আবয়োশিছ্ত্মীদৃশং কলক্ষং জাতু কদাচিদ্পি মনাগীষদ্পি কব্যো বিজ্ঞান পশুস্তি কিন্ত্বিজ্ঞা এব ভেদং পশুস্তীত্যুৰ্গঃ॥ ৫৫॥

নৰহং ভবানিতি তৃত্ কিবেব সোচু মশকা। তৃত্ৰ মাকুপাবণেহীতাহ যথেতি পুক্ষো জীব আয়ানং সং একমপি মোক দশায়াং বন্ধদশায়াঞ্চ ক্ৰমেণ আদৰ্শ চকুষোদ্ধি হৈছে আদৰ্শে মণিময় দৰ্পণে যথোচিত প্ৰমাণং সংপূৰ্ণতেজন্ধ মহান্ত্ৰমচঞ্চলং ঈক্ষেত্ৰ চকুষিতু অভাৱ প্ৰমাণং অৱ তেজন্ধ অতি কুদং চঞ্চলঞ্চ ঈক্ষেত্ৰ যথেতি যথা একস্তাপি দিধা ভূতত্বং উপাধি ধর্মালিপ্তত্বা লিপ্তিৰাভাাং ভেদমীক্ষেত্ৰ তথৈব আব্যোং প্ৰমাত্ম জীবালনোঃ স্বৈদ্ব দিধা ভূতয়োর স্ববং মদৈৰ ভেদ ইক্ষেত্ৰ। অন্তৰ্বম্বকাশাবিদি পরিধানাত্ম দ্ধি ভেদতাদর্থ্যে ইত্যমরঃ। অহং দেহ মধ্যে প্ৰমাত্ম স্বৰূপেণ বর্ত্তে ত্বঞ্চ জীবা বর্ত্ত্বস্বতানিকণাপি রিদি হৈরত্বা স্কল লোক দেহ গতঃ সন্ত্র্যামী স্বস্তিত প্রমাণঃ সংপূর্ণতেজন্ধে। মহা নিশ্চলো মৃক্ত জীব ইব স্বৈদ্ব নিলেপি এব ত্বন্ত জীবা আজাল প্রমাণ্ডৰ ত্বলাছাত্ত ক্রমেণ ক্রমিটা তথা মাণ্ডৰ জীবা ক্রমানিক ইতি স্কেন বাব্যোর্ডেদং আনীয়াদিতার্থঃ। যত্তকং অহং ভ্রালচান্ত ইতি তৎ থলু সহং যথা চিৎ তথা মন্তলো ভ্রানণি চিন্তু ছড়ো মাণ্ডের্থঃ। এতৎ প্রস্তার্যার্থাস্থ্যক্র শাল্পভাত্ম মোহিনীত্ব্যাপকনস্করৈরেব গ্রাহণ একায়বাদ্য ভগ্রদনভিমত্বাৎ যত্তকং ত্রীয়ে ভগ্রবৈত্ব মথোলু ক্রিছ দুলিলাদ্ধ্যাহাপি স্বস্থ্যবিং। অপ্যান্ত্রেনাভিমতাৎ যথা যিং পৃথপ্তলুকাৎ। ভ্রেলিয়ান্তঃক্রণাৎ।

বিবেচনা করিয়া দেখ, পণ্ডিতেরা আমাদের তুইজনের কিঞ্চিনাত্র প্রভেদ দেখিতে পান না ॥ ৫৫ ॥
বিদ্ধো! ইহাতে তোমার এমত আশক্ষা হইতে পারে, যদি আমরা তুইজনে এক পদার্থ তবে
আমাদের মধ্যে একের সর্ব্বজ্ঞত্ব ও অপরের অল্পজ্ঞত্ব এরপ ধর্ম-ভেদ কিরপে সম্ভবে ? সথে! বিবেচনা
করিয়া দেখিলে এ আশকা দূরীভূত হইবে, যেমন পুরুষ আপনার দেহকে আদর্শে নির্মাল, মহৎ ও
স্থির দেখিয়া থাকে এবং লোকের চক্ষুতে ভাহার বিপরীত দুষ্ট হয়, এই রূপে ভাহার দেহ যেমন

এবং স মানসোহংসো হংসেন প্রতিবোধিতঃ। স্বন্ধন্তব্যভিচারেণ নন্তামাপ পুনঃ স্মৃতিং ॥ ৫৭ ॥ বহি স্থান্তদধ্যাত্মং পারোক্ষ্যেণ প্রদর্শিতং। যৎপরোক্ষ প্রিয়ো দেবো ভগবান্ বিশ্বভাবনঃ॥ ৫৮ ॥ ॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষদ্ধে পুরপ্রনোপাখ্যানেইটাবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২৮ ॥ # ॥

## ≛। भद्रयांभी ।

পরত চকুষিচ তদ্বিপরীতং। বিদ্যাবিদ্যোপাধিকতো ধর্মভেদ ইতার্থ:॥ ৫৬ ॥

তন্যভিচারেণ ঈশ্বর বিয়োগেন ॥ ৫৭ ॥

ক্থামাত্রমিতি বৃদ্ধিং বারমতি বর্হিমরিতি। পারোক্ষোণ রাজক্থা মিষেণ তত্ত হেতু র্যক্ষাং । ৫৮।

॥ 🛊 ॥ ইতি চতুর্থেইষ্টাবিংশ: ॥ 🛊 ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

চকুর্বাচনং কটং স্বচক্ষ্ব্রিচনং তু স্পটং। সতি চ স্পটে তৈলাদি দৃষ্টাস্তে তত্বণাদানং নোপাদেয়নিতি। স এব চাভেদাম্মকোভেদঃ স্থ্য দার্ঘ্যবিশ্ব নির্দিষ্টঃ জানাসি কিং স্থায়ং মামিতি হংসাবহঞ্জং চার্য্য স্থায়াবিত্যুপক্রমাভ্যাসাদ্যস্সারাৎ ॥ ৫৬॥

মুনিরপি তথৈবোপসংহরতি। এবমিতি। স্বস্থ: প্রাধানিকাবেশ রহিত: সন্তর্ভিচারেণ পুর্বমীখরাথ্যং সবহিমুপ্তরা নষ্টাং তিরোহিতাং মৃতিং জানাসি অসি কিং স্থায়ং মামিতি। অপি মরসি চাম্মনবিজ্ঞাতস্থমিতাত পুর্বোক্তং স্থায়ুসন্ধানং প্নরাপ ইতি অত্র পুন: শন্ধেন স্থতি শন্ধেন তরিস্থতে নাশাদি থণ্ডনং বিব্দিতং। কিন্তু অনাদ্যার্তস্যাপি স্থাভ স্বাভাবিক্তাদাদিত্মিতোর কৃতহান্যকৃতভাগাস প্রস্কাৎ ॥ ৫৭ ॥

অবস্তুসর্বব্যাপি প্রসঙ্গনা ভগবৎ প্রীতি পরমেব স্পষ্টরতি। বদিতি ॥ ৫৮ ॥

॥ \*॥ ইতি শ্রীনভাগবতে চতুর্গরুদ্ধে শ্রীজীবগোষামি কৃত ক্রমদন্তত আটাবিংশোহধ্যারঃ সমাপ্তঃ ॥ \*॥

#### উ বিখনাগচক্রবারী।

প্রধানাজ্জীব সংজ্ঞিতাং। আয়া তথা পৃথগ্দুষ্ঠা ভগৰান্ ব্রহ্ম সংজ্ঞিত ইতি শ্রুতাচ যথাগ্নে: ক্ষুদা বিক্লুলিসা বৃচ্চরন্তীতি স্বত্যাচ একদেশে স্থিতস্তাগ্নে র্জ্যোৎসা বিস্তারিণী যথেতি। তথা সচিচদানল বিগ্রহো ভগবান্ নিরুপাধিরেৰ ভস্য বিদ্যোপাধিত্বস্য সুর্মতেনৈবোক্তমিতি জ্ঞেয়ং॥ ৫৬॥

উপসংহরতি এবমিতি স্বস্থঃ প্রাধানিকাবেশ রহিতঃ। তরাভিচারেণ ভগবদৈম্ব্যেন নতাং স্থৃতিং পূর্কমেব প্রীওক ভক্তা। প্রাপ্তমেব পূনঃ প্রাপ্তা সাযুক্ষ্য কথনাৎ স্থপণ শ্রুতের্বব্রাচ প্রেমবং পার্ষদ্ব প্রাপ্তিরের শ্রীনারবেন পরম প্রাথহিতি-মতো জেবঃ॥ ৫৭॥

কথামাত্রমিদমিতি বৃদ্ধিং মা ক্লথা ইত্যাহ বহি মিরিতি পারোক্ষ্যেণ রাজকথামিষেণ তত্ত হেতু:। - মদবামাৎ তবৈৰ তৈকালি-কীমং কথা ক্থিতেতি ভাব: ॥ ৫৮ ॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তেত্রসাং। অষ্টাবিংশশ্চতুর্ধস্য সঙ্গতঃ সভাং ॥ • ॥

উপাধি ভেদে ভিন্ন হয়, আমাদের চুই জনের বিভিন্নতাও তদ্রপ। ফলতঃ বিদ্যা ও অবিদ্যা কৃতই ধর্মভেদ হইয়া থাকে ॥ ৫৬ ॥

এই রূপে সেই মানদ হংদ ( অদক্ষজ্ঞ জীব ) হংদ ( দক্ষজ্ঞ ঈশ্বর ) কর্তৃক প্রবোধিত হওয়াতে তাঁহার ( ঈশ্বরের ) বিয়োগেও স্থাহর হইয়া রহিলেন, এবং তাঁহার পূর্ব নন্তা-স্মৃতি পুনর্বার উদিতা ইইল ॥ ৫৭ ॥

হে বর্হিরন্! আমি পুরঞ্জনের কথা ছলে তোমাকে এই অধ্যাত্ম-জ্ঞান উপদেশ করিলাম, যে হেছু ভগবান্ বিখভাবন পরোক্ষ কথায় অতিশয় প্রিয় হয়েন ॥ ৫৮ ॥

॥ #॥ ইতি চতুর্থে অফাবিংশ ॥ #॥

শ্রীপ্রাচীনবহি রুবাচ॥

ভগবংক্তে বচোহসাভিন সম্যাবগম্যতে। ক্ষয়ন্তবিজ্ঞানন্তি ন বন্ধং ক্রিমৌহিতাঃ । ১ ॥ প্রীনারদ উবাচ ॥

পুরুষং পুরঞ্জনং বিদ্যাদবদ্যনক্ত্যাজ্বনা পুরং। এক দি ত্রি চতুস্পাদং বহুপাদমপাদকং ॥ ২॥
যোহবিজ্ঞাতাহততত্ত্বত পুরুষত্ত সংখেদরঃ। যন বিজ্ঞায়তে পুংভিন্মিভি ব্যক্তিয়াগুণৈঃ॥ ৩॥

## श्रीभवत्यामी ।

উনত্রিংশে পরোক্ষার্থব্যাথ্যানেনোপসংক্তি:। স্ত্রীসঙ্গতোহভবৎ স্ত্রীশসঙ্গান্তিরিতি ক্টং॥ • । ক্রয়: অধ্যাত্মবিদঃ॥ ১॥

ব্যনক্তি নিম্পতি চেতনীকরোতীতার্থ:। যথা ব্যনক্তি প্রকটরতি। ততশ্চ স্বকর্মণা পূরং জনয়তীতি পুরঞ্জনপদং ব্যাখ্যাতং তব্তি। এক যাদ্য: পাদা বস্ত ॥ ২ ॥

অবিজ্ঞাত শক্ষেন আছিতঃ ব্যাহতঃ উত্তোষঃ সৃষ্ট্রঃ। অবিজ্ঞাত নাম নিক্জিঃ। যদ্ধসাৎ পুংভিন্মাদিঘোগেন ন বিজ্ঞায়তে ॥৩॥

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

ন সমাগিতি। কথারীক্ষেত্রদ্বিষাল্যধ্যাত্মরীতে: ॥ ১ ॥
আহত ইত্যাত্র আহ্বর ইতি চিৎস্থ: পুংভিরশাল্যকৈ: নামাদীনাং শালৈকবেদ্যবাং ॥ ২ ॥ ৩ ॥ ৪ ॥

## ঞীবিখনাপচক্রবন্তী ।

একোন ঝিংশকে হধ্যাত্ম পক্ষ ব্যাখ্যানমূচ্যতে । কর্ম প্রশ্নোত্তবং রাজ্যে বৈরাগ্যার্থং কথা পরা । • ॥ সমাগিতি কিঞ্চিদ্বগত ফেডার্থ: ॥ > ॥

शुक्रवः कीवः ॥ २ ॥

অবিজ্ঞাত শব্দেন আহুতো ব্যাহ্নতো যঃ স ঈশ্বর: ॥৩॥

উনত্তিংশ অধ্যায়ে পরোক্ষ উপাখ্যানের অর্থ ব্যাখ্যা দারা তাৎপর্য্যের উপসংহার এবং স্ত্রীসঙ্গ বশতঃ স্ত্রীত্ব প্রাপ্ত হইয়া ঈশ্বর দঙ্গ হেতু মৃক্তির বিষয় কথন ॥ ॰ ॥

প্রাচীনবহি রাজা নারদের প্রমুধাৎ যে পুরশ্পনের উপাখ্যান শ্রবণ করিলেন, তাহার তাৎপর্য্য অবগত হইতে নাপারাতে পুনরায় বিনয় পুরঃদর জিজ্ঞাদা করিলেন, ভগবন্! আপনকার কথার মর্ম্ম দম্যক্ রূপে জানিতে পারিলাম না, অধ্যাত্মবিৎ পণ্ডিতেরাই ইহার তাৎপর্য্য অবধারণে দমর্থ, আমরা দাংদারিক বিষয়ে বিমোহিত, আমাদের বোধগম্য হইবার সম্ভাবনা কি!॥১॥

নারদ কহিলেন রাজন্! আমি যাহাকে পুরঞ্জন কহিলাম তাঁহাকেই পুরুষ জানিও, তিনি পুরকে (দেহকে) প্রকটিত করেন,এজতা তাঁহার নাম পুরঞ্জন। ঐ পুর (দেহ) এক প্রকার নহে,কাহারও এক, কাহারও ছই, কাহারও তিন, কাহারও চারি, কাহারও বছতর চরণ, কাহারও বা একেবারে পদ্শৃত্য ॥২

অপর আমি বাহাকে অবিজ্ঞাত শব্দে কহিয়াছি তিনি ঈশ্বর, ঐ পুরুষের স্থা। মহারাজ! ঈশ্বরকে অবিজ্ঞাত শব্দে কহিবার কারণ শুন। পুরুষেরা ভাহাকে নাম বা ক্রিয়া অথবা গুণ ছারা জানিতে পারে না, স্মৃতরাং তিনি অবিজ্ঞাত ॥ ০॥ যদা জিল্পন্ পুরুষ: কাৎস্ত্রেন প্রকৃতেগুণান্। নবৰারং বিহন্তাজ্যি তত্তামত্ত সাধিবতি ॥ ৪ ॥ বৃদ্ধিন্ত প্রমান বিদ্যাল্যমাহমিতি যৎকৃতং। যামধিষ্ঠায় দেহেহিন্মন্ পুরান্ ভূঙ্ জেহিক্ষিতিগান্॥৫ দুলার ইন্দ্রিরগণা জ্ঞানং কর্মান যৎকৃতং। সংগ্রন্তরঃ প্রাণঃ পঞ্চর্তি র্থারগঃ ॥ ৬ ॥ বৃহ্দলং মনোবিদ্যান্তভয়েন্দ্রিরনায়কং। পঞ্চালাঃ পঞ্চবিষয়া ষ্মাধ্যে নব খং পুরং ॥ ৭ ॥ অকিশী নাসিকে কর্ণে। মুখং শিশ্বগুদাবিতি। স্থেদে বারেন বহির্যাতি যন্তাদিন্তির্যাণ্যুতঃ ॥ ৮ ॥

## श्रीधतवामी।

তত্ত তেবু পুরেবু মধ্যে॥ ৪॥

वक्षितिस्तितः ॥ ८॥

পঞ্চরুত্তিত্বাৎ পঞ্চশিরা: সর্প ইব প্রাণ: ॥ ৬ ॥

একাদশ মহাভটা ইত্যানেন একাদশো মহাভটো নায়ক ইত্যুক্তং তদ্দগৃয়তি। বৃহ্দলং যক্ত তৎ মনঃ নব থানি দারাণি যক্ত॥ ৭ ॥ হ্যামৎ স্থ ইত্যাদেরর্থং সংক্ষেপেণাছ। যক্ত দিন্তিয়ে সংযুতঃ স আত্মা তাভিদ্যতি বিহিৰ্যাতীতি ॥৮॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

বৃদ্ধিং মমাহমিতি জাগ্রালাতমেব জ্ঞেরং। স্বপ্লগতানাং তদমুগততাং ॥ ৫ ॥ ৬ ॥ ৭ ॥ ৫ । ६ ছে ইতি মুখস্যাপি বাগ্রসনা ভেদেন ছিছাৎ ॥ ৮ ॥

## **बीविश्वनाथ ठक्वडी**।

তত্ত তেবু পুরেষু তির্ব্যগাদিষু মধ্যে ॥ ৪ ॥ বুদ্ধিমবিদ্যাং। অকভিরি ক্রিরৈ: ॥ ৫॥

পঞ্চবুতিত্বাৎ পঞ্চশিরাঃ সর্প ইব ॥ ७ ॥

একাদশ মহাভটা ইত্যনেনৈকাদশো মহাভটো নাম্বক ইত্যুক্তং। তং ব্যাচষ্টে বৃহদ্বলং যক্ত তন্মনঃ নৰ্থানি দ্বামাণি যক্ত॥ ৭ দে দে দাবৌ মুথাদিকমেকৈকাচ দাক্তাভিদ্যভিবহিহাতি কঃ যক্তবিদ্যাম মুক্তো জীব ইত্যৰ্থঃ॥৮॥

হে রাজন্। পুরুষ যদিও পুর (দেহ) মাত্র প্রকটিত করাতে পুরঞ্জন শব্দে কথিত হয়েন, তথাচ যথন প্রকৃতির গুণ দকল দম্র রূপে গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করেন তথন দেই দম্ভ পুর মধ্যে ছুই হস্ত ছুই পদ ও নব ছার যুক্ত যে পুর অর্থাৎ মসুষ্য দেহ তাহাকেই উত্তম বলিয়া মাত্য করিয়া থাকেন ॥ ৪

অপর পুরঞ্জনের যে প্রমদার কথা কহিয়াছি তাহাকে বৃদ্ধি বলিয়া জানিও, উহার দ্বারাই "আমি আমার" ইত্যাকার অভিমান হইয়া থাকে। মহারাজ ! ঐ বৃদ্ধিতে অধিষ্ঠিত হইয়া পুরুষ এই দেহে ইন্দ্রিয়াণা দ্বারা তত্তবিষয় ভোগ করিয়া থাকেন ॥ ৫॥

আর পুরঞ্জনের দখা ও সথী যাহা বলিয়াছি তাহার অর্থ এই, ইন্দ্রিয় দকলই তাঁহার দখা ও ইন্দ্রিয়গণের র্ত্তিই তাঁহার দখী, জ্ঞান ও কর্ম তাহাদেরই দ্বারা কৃত হয়। অপর যে পঞ্চশিরা দর্পের কথা কহিয়াছি দে প্রাণ, তাহার পাঁচ প্রকার র্ত্তি এ কারণ দে পঞ্চশীর্ষ দর্পের তুল্য। ৬॥

আর একাদশতম ব্যক্তিকে যে নায়ক বলিয়াছি তাহা মন:, তাহার মহৎ বল এবং তাহা উভয় প্রকার ইন্দ্রিয়ের নায়ক। অপর উল্লিখিত পঞ্চালদেশ শব্দাদি পঞ্চ বিষয়, ঐ পাঁচ বিষয়ের মধ্যেই নবদার পুর বর্ত্তমান থাকে॥ ৭॥

অপিচ হে রাজন্! আমি যে চ্ই স্ই বারের কথা বলিয়াছি তাহা চকুর্বর, নাসিকারর, কর্বিয়, মুথ এবং পারু ও উপন্থ, যিনি ঐ সকল ইন্দ্রিয়যুক্ত, তিনি আত্মা ঐ সকল বার দিয়া বহির্গমন করেন। ৮॥

আক্ষণী নাসিকে আন্যমিতি পঞ্চপুরং কৃতা: । দক্ষিণা দক্ষিণং কর্ণ উত্তর্গু চোতরং স্মৃত: ।

পশ্চিমে ইত্যাধো বারো গুলং শিশমিবোচ্যতে ॥ ১০।

থল্যোভাবি মুখীচাত্র নেত্রে একত্র নির্দ্ধিতে । ক্লগং বিজ্ঞাজিতং তাভ্যাং বিচ্চেই চক্ষুবেশ্বরঃ ॥ ১০

নলিনী নালিনী নাসে গন্ধঃ সৌরভ উচ্যতে । আণোবধুকোমুখ্যাভাং বিপণো বাপ্রস্বিদ্দেশঃ ॥ ১১

ভাপণোব্যবহারোত্র চিত্রসন্ধোবহুদ্দাং । পিতৃত্ব কিগঃ কর্ণ উত্তরো দেবতুঃ স্মৃতঃ ।

প্রবৃত্তক নির্ত্তক শাস্ত্রং পঞ্চালসংজ্ঞিতং। পিতৃযানং দেব্যানং শ্রোত্রাচ্ছ ভূধরাদ্ ব্রজেৎ॥ ১২

### ध्येषत्रभागी ।

পুর: পূর্বভাগে কুতা: ॥ ৯ ॥

নেত্রে ইতি রূপমিতি চক্ষেতিচ থাদ্যাতাদীনাং ব্যাখ্যানং। শেষোত্থবাদ: ঈথর: পুরঞ্জন: ॥ ১٠ ॥

নাসে ইতি ব্যাখা। অবধ্নোতীতি অবধ্তো বায়ু: তদাত্মকেনোৎখাসেন সহ এক স্থানত্বাৎ ছাণোহবধ্তঃ। আসামিতি ব্যাখা রসজ্ঞ বিপণাধিত ইতাত রস্ক্র শব্দ নির্দিষ্টনা রস বিদিতাম্বাদঃ। রস ইতি ব্যাখা রসনেন্দ্রিয়মিতার্থঃ। বিপণোবাগ্র স্বিদ্রস্বত্যের পাঠঃ। আর্বহার্দোয়শ্ছন্দো ভঙ্গে ॥ ১১ ॥ অদ্ধঃ অদ্ধঃ ॥ ১২ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অক্নিণী নাসিকে ইতি সার্দ্ধকং॥ ১॥ চকুষেতি হামংশব্দস্য ব্যাখ্যানং॥ ১০॥ ১১॥ ১২॥

#### এ বিশ্বনাথচক্রবত্তী।

পুর: প্রালুধ্দ্য পুরঞ্জনপুরত পূর্বভাগে রুতা: ॥ ৯ ॥

খদ্যোতাদীনাং ব্যাখ্যা নেত্রে ইতি রূপমিতি চকুষেতি হ্যাদিতাক্ত ব্যাখ্যা ॥ ১০ ॥

**অবধুনোত্যবধ্তো বাধু ওদান্মকেনোচ্ছানেন সহৈক স্থানদান্যাশোপাবধ্ত উচ্যতে মুখ্যা ইতান্ত ব্যাখ্যা আক্তমিতি** রসন বিপণাদিত ইত্যক্ত ব্যাখ্যা বাগিতি রস্ক্ত ইত্যক্ত ব্যাখ্যা বস্বিদিত্যসূবাদ রস ইতি। ব্যাখ্যাতু রসনেন্দ্রিষণ ন্বাক্ষরৈক পাদোহরমক্ষরভেদঃ ॥ ২১ ॥

চিত্রমন্ধশচতুবি ধমরং॥ যাতি শ্রুতধরান্বিতঃ শ্রুতধরপদব্যাখ্যা শ্রোতাদিতি॥ ১২ ॥

অপর হুই চক্ষু, ছুই নাসিকা এবং মুখ এই পাঁচটা পূর্বেভাগন্থ, আর দক্ষিণ কর্ণ দক্ষিণ ভাগন্থ, বাম কর্ণ বামভাগন্থ এবং পায়ু ও উপন্থ এই ছুই অধোদ্ধার পশ্চিমভাগন্থ বলিয়া কথিত হইয়া থাকে॥ ৯॥ আর থদ্যোভাবিমুখী এই যাহা কহিয়াছি তাহা একত্র নির্দ্মিত ছুই নেত্র মাত্র,তাহাদের দ্বারা রূপ প্রকাশিত হুইলে পুরঞ্জন চক্ষুতে করিয়া অমুভব করেন॥ ১০॥

অপিচ নলিনী ও নালিনী এই তুই নাদিকা এবং গন্ধকে দৌরভ বলিয়া অবগত হও। আর আণ এই যাহা বলিয়াছি তাহা উচ্ছ্বাদ দহ একতা অবস্থান হেতু রায়ু মাতা। মহারাজ ! বিপণ এই যাহা উক্ত হইয়াছে তাহা মুখ, আর রদনেশ্রিয়েই রদবেতা॥ ১১॥

অপর আপণ এই যাহা বলিয়াছি, তাহার অর্থ ব্যবহার, আর যে বিচিত্র লমের উল্লেখ করা গিয়াছে তাহার অর্থ প্রচুর অম। অপিচ পিতৃত্ব এই যে শব্দ উক্তি করিয়াছি তাহার অর্থ দক্ষিণ কর্ণ, ঐরপ দেবত্ব শব্দে বাম কর্ণ জানিবে। আর যে শাস্ত্রের কথা উল্লেখ করিয়াছি তাহা প্রবৃদ্ধি ও নির্তি বিষয়ক, ঐ শাস্ত্রেরই নাম পঞ্চাল। ঐ চুই শাস্ত্র যথাক্রেমে পিতৃযান ও দেবযান, অর্থাৎ শব্দ আহক আবশেনিয়ের হারা প্রথম ঐ চুই শাস্ত্র গ্রহণ করিয়া পিতৃলোক প্রাপক পিতৃযান এবং দেবলোক প্রাপক দেবযান প্রাপ্ত হয় ॥ ১২ ॥

আহারী সেচুমর্বাপ্ দার্থাবারে। আমিশাং রভিং। উপক্ষেত্রশালঃ প্রোক্তো নিশ্ব ভিক্ত দ উচ্যতে।
বৈশসং নরকং পায়ুর্বু ককোকোতু নে শৃণু। হন্তপাদো পুমাং স্থাভ্যাং মুক্তো যাতি করোভিচ ॥১৩
অন্তঃপুরক ক্ষয়ং বিষ্টির্মন উচ্যতে। তলে মোহং প্রসাদং বা হবং প্রাপ্রোভি ভদ্ওণৈং॥ ১৪॥
যথা যথা বিক্রিয়তে গুণাক্তো বিকরোভি বা। তথা তথোপদ্রক্তীয়া তদ্ তিরমুকার্যতে॥ ১৫॥
দেহোরপন্তি ক্রিয়াখঃ সম্বশ্বরয়োগভিং। দিক্সচক্রান্তিগুণধকঃ পঞ্চাহ্বন্তুরঃ॥ ১৬॥

#### टें। धत्रवामी ।

গ্রামকমিত্যভামুবাদ: গ্রামিণাং রতিরিতি তন্ত বাধ্যা ব্যবায় ইতি ॥ ১০॥

বিষ্টীন পদার্থাস্বাদো বিষ্টিরিভি। তলা গৈ: মনোগুলৈ: তম: সম্বরজোভি: ॥ ১৪ ॥

মহিষী যদ্যদীহেতেত্যাদেরথং সংগৃহাহ যথা যথা বৃদ্ধিঃ স্বপে বিক্রিয়তে জাপ্রতি বিকরোভি বা ইক্রিয়াণি পরিণময়তি তহা গুটুণরক্ষো লিপ্তঃ আত্মা তথা তথা তথা তহা বৃতীদশন স্পানাদ্যাঃ কেবলম্পদ্রটা এব সন্বল্লেফ্কার্যতে ॥ ১৫॥

আগুগমিত্যেতৎ ব্যাচট্টে। সম্বংসরস্যেবা**গুভিহতো** রয়ো বেগঃ প্রতীতিতো যস্য স সম্বংসররয়ঃ। বস্তু তস্তু অগতি: স্বপ্ন শরীরাদে বুজাবেৰ নিবৃত্তত্বেন দেশান্তরগত্যভাবাৎ। সম্বংসররয়োগতিরিতি পাঠে সম্বংসরশ্চ তৎ ক্বতং রয়শ্চ তাদ্যাং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তুৰ্ম দ ইভি চিৎস্থথঃ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ যথা যথা বিক্ৰিয়তে গুণাক্ত ইত্যেব পাঠঃ ॥ আকৃতিঃ কৰ্ম্মেক্সিয় পঞ্চকং ॥ ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

## শ্ৰীবিখনাপচক্রবত্তী ।

প্রামকং নাম বিষয়মিতাক্ত গ্রামিণাং রতিরিত্যস্থাদঃ। ব্যাখ্যাত্ ব্যবায় ইতি ॥ ১০ ॥ বিষ্টীন ইত্যস্থাদো বিষ্চিরিতি ব্যাখ্যাত্ মন ইতি। তলগুটণ মনোগুটণ অমসম্বরশেভিঃ ॥ ১৪ ॥

মহিষী ধনবদীহেতেত্যাদে বঁটাখানমাছ যথা বৃদ্ধিং স্বপ্পে বিজিয়তে জাগরে বিকরোতি ইজিয়াণি বিপরিণময়তি তথা তথা গুণাক্ত গুলাগুলৈলি থি আত্মা তঞা বৃত্তীদ শন স্পর্শনাদ্যাঃ কেবল মুপদ্রটেবাপি সন্ বলাদমুকার্যতে বৃদ্ধাব হেতু কর্মোত্তার্থ: ৮১৫ সংবংদরক্ত রয়ো বেগ এব গভিরিত্যাগুগপদ ব্যাখ্যা পাঠাগুরে সম্বংসরক্ত তৎ ক্ততং রয়ক্ত এব গতির্ঘস্য ত্রিগুণধ্যক ইতি

মহারাজ! পশ্চিম দিকস্থ যে দ্বারকে আহ্নরী কহিয়াছি, তাহার অর্থ মেটু। আর প্রাম্য বিষ-য়ের অর্থ ব্যবার (স্ত্রীসঙ্গ) অপর তুর্মাদ শব্দে উপস্থেন্দ্রির ও নির্মাতি শব্দে পায়ু ইন্দ্রির জানিও। অপিচ ইন্দ্রির সকলের মধ্যে হস্ত ও পদ এই যে তুইটীকে অন্ধ বলিয়াছি সেই তুই ইন্দ্রির যুক্ত হই-য়াই পুরুষ গমন ও কর্মা করিয়া থাকে॥ ১৩॥

হে রাজন্। পূর্বে কহিয়াছি পুরঞ্জন অন্তঃপুরে গমন করেন, ঐ অন্তঃপুর শব্দের অর্থ হৃদর। আর দর্বতোম্থ যে মনের উল্লেখ করিয়াছি তাহার গুণ যে সত্ব রজঃ ও তমঃ তদ্বারাই পুরুষ মোহ বা প্রসন্ধতা অথবা হর্ষ প্রাপ্ত হয়েন॥ ১৪॥

মহারাজ। পূর্বের যে মহিষীর কথা কহিয়াছি তাহার অর্থ বৃদ্ধি ঐ বৃদ্ধি স্বপ্নে ঘেষন ঘেষন বিকৃত হয় এবং জাগ্রদ্দশায় যেমত ঘেষত বিকার করাইয়া দেয়, বৃদ্ধির শুণে লিপ্ত শাক্সা তাহার বৃদ্ধি সকলের ( দর্শন স্পর্শনাদির ) কেবল উপদ্রেষ্টা হইয়া তত্তক্রপে অমুকারিত হয়॥ ১৫॥

হে রাজন্। পূর্ব্বে পুরঞ্জনের মৃগয়ার্থ যে রথে আরোহণের কথা বলিয়াছি, সেই রথ এই দেহ, ইন্দ্রিয়গণ সেই রথের অখ, সম্বৎসরের তুল্য তাহার বেগ, কিন্তু বস্তুত: তাহার গতি নাই, কারণ বুদ্ধিতেই স্প্রদেহাদির নির্ত্তি হইয়া থাকে স্থতরাং দেশান্তর গমন অসম্ভব। সে যাহা হউক, ঐ মনোরশি বুজি সূতো হুলীড়োদক্বর:। পঞ্চেমিরার্থ প্রকেপ: সপ্তথাকু বর্গণকঃ ॥ ১৭॥ আকৃতি বিক্রিনাবাহে। স্থাত্কাং প্রধাবতি। একাদশেন্দ্রির চমুং পঞ্চসুনাবিনোকরং। সম্পন্দরশ্চ ওবেগঃ কালো যেনোপলক্ষিতঃ। তত্তাহানীহ গন্ধর্কা গন্ধর্কোর রাত্রয়ঃ শৃতাঃ॥ ১৮॥ হরস্তায়ঃ পরিস্ত্যা ষ্ট্যুত্র শত্তায়ঃ॥ ১৯॥

কালকতা জরা সাক্ষালোকতাং নাভিনন্দতি। স্বসারং জগৃহে মৃত্যুঃ ক্ষায় যবনেশ্বঃ॥ ২০॥

## श्रीभवत्राभी।

গতির্থস্যেতি দ্বীশমিত্যস্য ব্যাখ্যা পূর্বমৃক্তা দ্বিকর্ম চক্র ইতি দ্বিচক্রমিত্যস্য ব্যাখ্যা ত্রিগুণধ্বজ ইতি ত্রিবেণুপদ ব্যাখ্যা ॥ ১৬ ॥ পঞ্চ প্রাহ্বনমিত্যেত্ব্যাচটে পঞ্চেন্দ্রিয়ার্থ প্রক্ষেপ ইতি ॥ ১৭ ॥

পঞ্চেক্রিয়ঃ স্নাবিনোদমিবাস্তায়েন বিষয়দেবাং ক্রোভীতি পঞ্স্নাবিনোদক্ত। অনেন চচার মৃগরাং তত্ত্ত্ত্যাদি ব্যাধ্যাতং ॥ ১৮ ॥

পরিস্ত্যা পরিভ্রমণেন ॥ ১৯ ॥

ভগিনীছেন জগৃহে লোকানাং ক্ষরায় ॥ ২০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সৰৎসর ইতার্ককং॥ ১৮॥ পরিমূগ্যেতাত্র পরিকাস্তেতি চিংস্থং॥ ১৯। ২০। ২১॥

## **बी विधना थ**ठक व छी ।

ত্রিবেণু পদ ব্যাখ্যা ত্রেরো গুণা: স্তাদর: ধ্বজো যক্ত ॥ ১৬ ॥

পঞ্চাহরণ ইতান্ত ব্যাথা। পঞ্চানামিজিয়াণামর্থের শকাদির স্বস্ব ব্যাপারাণাং প্রক্রেপঃ। শ্রবণাদীনি পঞ্চ প্রহরণানীত্যর্থ: ॥১৭ আকৃতিঃ কর্মেজিয় পঞ্চকং বিক্রমমিতি পঞ্চবিক্রমমিতাস্য ব্যাথা। পঞ্চজিরেয়ঃ স্নাবিনোদমিব ন্যায়েন বিষয়সেবাং করোতি ইতি পঞ্স্নাবিনোদক্রং। অনেন চচার মৃণয়াং তত্তেতি ব্যাথ্যাতং ॥১৮॥

পবিস্তা পরিভ্রমণেন ॥ ১৯ ॥

লোকানাং ক্ষয়ার অসারং অস্তেষন অস্তে। পক্ষে অসা ক্ষয়ায় অসারমণি তাং জগৃহে অধ্যবিংশোদ্ভবত্বাৎ অসুর্পি তস্যাঃ অয়মেব পতিরভূদিতি কালকন্যা বৈঞ্বজনেম্বতিক্ষপালোন রিদ্সাক্তয়া মৃত্যুমেব তর্য়ভীতি ॥২০ ॥

রথের যে তুই চক্রের কথা কহিয়াছিলাম তাহার অর্থ পাপ ও পুণ্য এই চুই কর্ম। আর সত্ব রজঃ ও তম এই তিন গুণ ঐ রথের ধ্বজা এবং পঞ্চ প্রাণ তাহার পাঁচ বন্ধন ॥ ১৬॥

অপর মন: সেই রথের রশ্মি, বুদ্ধি তাহার দার্থি, হৃদয় তাহার নীড় অর্থাৎ রথির উপবেশন স্থান। আর তাহার ছই যুগদ্ধর শোক ও মোহ। তাহাতে ইন্দ্রিয়ের পাঁচ বিষয় (শব্দস্পর্শাদি) প্রক্ষিপ্ত হয়। আর দপ্ত ধাতুই তাহাতে কবচ স্বরূপ হইয়া রহিয়াছে॥ ১৭॥

পুরুষ ঐ রথে আরত হইয়া মুগত্ফারপ মুগয়ায় গমন করেন, কর্পেন্ডিয় পঞ্চ তাঁহার বিক্রম।
একাদশ ইন্দ্রিয়ই ঐ পুরুষের সেনা, তন্মধ্যে পঞ্চিদ্রেয় দারা তিনি বিষয় সেবা করিয়াথাকেন। অপর
চত্তবেগ যে কালের কথা উল্লেখ করিয়াছি তাহা দম্মংসর। তাহারই দিবদ দকল গদ্ধর্বে আর তাহারই
রাত্রিগণ গদ্ধব্বী ॥ ১৮॥

্ঞ সকল দিবদের সংখ্যা তিনশত ষাইট। তাহারা নিরন্তর ভ্রমণ করিয়া পুরুষের পরমায়ু: হরণ করে ॥ ১৯॥

হে রাজন্। পূর্বে যে কালকভার কথা বলিয়াছি তাহার নাম জরা, লোকে তাহাকে লইয়া আমোদ করে না। যবনেশ্বর মৃত্যু লোক বিনাশার্থ, তাহাকে ভগিনী রূপে গ্রহণ করিয়াছে॥ ২০॥ আধরো ব্যাধয়ন্তক্ত দৈনিকা ঘবনাশ্চরা:। স্থতোপসর্গাশুরয়: প্রস্থারোবিবিধাস্বর:॥২১॥
এবং বহুবিধৈছ্:থৈ র্দেব স্থান্ম সম্ভবৈ:। ক্লিশুমান: শতং বর্ষ: দেহে দেহী তমোয়ত:।
প্রাণেক্রিয় মনোধর্মানাক্রশুপক্ত নির্গুণ। শেতে কামলবান্ ধ্যায়ন্ মমাহমিতি কর্মকৃৎ॥২২॥
যদান্মানমবিজ্ঞায় ভগবস্তং পরং গুরুং। পুরুষস্ত বিসক্তেত গুণের প্রকৃতেঃ স্বদৃক্॥২৩॥

## ত্রীধরস্বামী।

তত্তঃ কিমত আহ যদেতি। স্বদৃক্ স্বপ্রকাশ স্বভাবোপি॥২০॥

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভ:।

এবমিতি यूक्तकः॥ २२ ॥ यटनতि यूक्तकः॥ २०। २८। २৫। २७ ॥

## এবিখনাগচক্রবর্তী।

চরা: সঞ্চারিণ: ভূতসম্বন্ধাপদর্গা:। প্রনজ্জাহিমাগি স্থ্যাতপকুপথাদি কৃতা: খাস তন্ত্রাপ্রলাপাদর: আশুররা: শীদ্ধবেগা যত স:। বিবিধোজ্ব: শীতোফভেদাং । ভূতোপদর্গাত্বরম ইতি পাঠে ভূতকৃতা: রাজচৌর কৃমিজলাদিকতা উপদর্গা: পীড়ান্ত অরয়: অনেন অরিভিক্ষপক্ষ ইত্যারিপদ্ব্যাখ্যা ॥ ২১ ॥

কথেরং বৈরাগ্যার্থেত্যাহ এবমিতি । দেবেত্যাধিলৈবিকাধিভৌতিকাধ্যাত্মিকৈঃ প্রাণধর্মান্ ক্র্পিপাসাদীন্ই স্তিয়ধর্মান্ অক্রাদীন মনোধর্মান্ কামাদীন্। নিওঁণেপ্যাক্ষনাধ্যস্ত ॥ ২২ ॥

আ্যানং প্রমায়ানং ॥ ২৩ ॥

আধি ও ব্যাধি দকল দেই মৃত্যুর সঞ্চারিদেনা, তাঁহারা অতিশয় বেগবান্। রাজন্ ! পুর্বের যে চুই প্রকার স্কুরের কথা বলিয়াছি তাহার মধ্যে যে প্রস্থার, তাহার বেগ অতি ভয়ানক, তাহা প্রজা-দিগের শীত্র মৃত্যুর হেতু॥ ২১॥

হে রাজন্! দেহী অজ্ঞানে আর্ড হওয়াতে ঐ রূপে এই দেহে বছবিধ আধিদৈবিক, আধিভোতিক, ও আধ্যাত্মিক ছুঃথ ছারা রেশ ভোগ করত শতবৎসর যাবৎ বর্তুমান থাকে। তাহার আত্মা নিওঁণ, তথাচ মোহ বশতঃ প্রাণের ধর্ম যে সকল অশনা পিপাসাদি ও ইন্দ্রিয়-ধর্ম যে সকল কামাদি এবং মনের ধর্ম যে সকল সক্ষ্ণাদি তাহা ঐ আত্মাতে আরোপ করিয়া যৎকিঞিৎ বিষয় হথ ধ্যান করত "আমি আযার" এই বোধে কর্ম করে ॥ ২২ ॥

হে রাজন্। যথন পুরুষ প্রকাশ বভাব হইয়াও ভগবান্ পরম গুরু স্বরূপ যে আত্মা তাঁহাকে জানিতে না পারিয়া প্রকৃতির গুণ সকলে আসক্ত হয়। ২০॥

গুণাভিমানী স ভদা কর্মাণ কুরুতেহবদাঃ। শুরুং কুষ্ণং লোহিতং বা যথাকর্মাভিজায়তে ॥ ২৪ শুরুণ প্রকাশ ভূমিষ্ঠালোকানাপ্রোতি কর্হিচিং। তুঃখোদর্কাক্জিয়া যাসাং স্তমঃ শোকেৎকটান্ কচিং॥ ২৫ ক্টিং পুমান্ কচিচ্চ ল্রী কচিমোভয় মন্দ্ধীঃ। দেবো মনুষ্যন্তির্য্যা যথাকর্ম গুণং ভবঃ॥ ২৬ ॥ কুংপরীভো যথা দীনঃ সারমেয়ো গৃহং গৃহং। চরন্ বিন্দেত যদিন্তং দগুমোদনমেব বা ॥ ২৭ ॥ যথা কামাশয়োজীব উচ্চাব্চ পথা ভ্রমন্। উপর্যুধোবা মধ্যে বা যাতি দিন্তং প্রিয়াপ্রিয়ং॥২৮॥

## জীধরস্বামী।

শুক্লং দান্তিকং কৃষ্ণং ভামসং লোহিত: রাজসং যথা কর্ম্ম তথা জায়তে ॥ ২৪ ॥

তদেবাহ শুক্লালিতি ছাভাাং। প্রকাশো ভূমিটো বের্। ত্রঃথমুদর্কমৃত্তর ফলং যেরু ক্রিমমা আয়াসো বেরু তান্ লোহিতাৎ তমঃ শোকাব্ৎ কটো যেরু তান্ ক্লফালিতি জ্ঞেয়ং ॥ ২৫॥

নোভরং নপু সকং যথা কর্ম গুণং কর্ম গুণাবন জিক্রমা । ২৬ ॥

তেষ্ দৈববশেন হ্বপ ছাথে প্রাপ্রোতীতি সন্ধান্তনাহ খাভ্যাং। ক্ষ্পাপরীতো ব্যাপ্তঃ সারমেয়ঃ খা দণ্ডং দণ্ডেন তাড়নং ॥ ২৭ ॥ কামব্যাপ্র আশ্যো যস্য ॥ ২৮ ॥

## क्रमगक्षर्धः ।

क्षिष्ठि युवाकः ॥ २१ ४२৮। २२ । ७० । ७১ । ७२ । ७० । ७८ । ७८ ।

## श्रीविधनागठकवडी ।

**ওক্লং সাথিকং ক্রঞং ভামসং লোহিতং রাজসং** ॥ ২৪ ॥

ছঃথম্দক উত্তরফলং যেবু স্থপদার্থেরু তান্ ক্রিয়া স্বায়াসত যেষু তান্লোহিতানাপ্রোতি তম: শোকাবেব উংকটে বেষু তান্ক্ফানিভি জ্ঞেয়ং ॥ ২৫ ॥

পুরঞ্জনঃ পরত্মিন্ জন্মনি ত্রী কথং বভূবেতাত আহ কচিদিতি নোভয়ং নপুংসকং কর্মগুণাবনতিক্রমা যথা কর্ম গুণং । ২৬ ॥ তেষু জন্মস্থ দৈববশাদেব সুথ হংথে প্রাণোতীতি সদৃষ্টান্তমাহ দাভাাংদীন ইতি রাজকীয় সারমেয় ব্যার্ত্যর্থং সারমেয়ঃ খা ॥২৭।২৮

তথন গুণাভিমান হেছু সেই পুরুষ অবশ হইয়া কর্ম করে এবং তাহার কর্ম যে রূপ দাত্ত্বি বা রাজদ অথবা তামদ হয়, তদমুদারে, দেই রূপ হইয়া পুনর্কার জন্ম গ্রহণ করে॥ ২৪॥

অর্থাৎ তাহার কর্ম যদি দান্ত্রিক হয় তাহা হইলে যে দকল লোকে প্রকাশ বহুল দেই দমন্ত লোক প্রাপ্ত হয়, আর যদি তাহার কর্ম রাজদ হয় তবে যে দকল লোকে বিস্তর আয়াদ, স্থতরাং ছঃখই যেখানে উত্তর ফল দেই দম্দায় লোক প্রাপ্ত হয় এবং তাহার কর্ম যদি তামদ হয় তাহা হইলে উৎকট শোক মোহ প্রাপ্ত হইয়া থাকে॥ ২৫॥

অপের সে ব্যক্তি কখন পুরুষ, কখন স্ত্রী, কখন ক্লীব হইয়া দেব অথবা মনুষ্য কিম্বা তির্যুক্ যোনিতে জন্ম গ্রহণ করে। ফলতঃ বাহার যে রূপ কর্ম ও গুণ থাকে তাহার তদমুরূপ উৎপত্তি হয়॥২৬॥

যেমন/দীনকুরুর কুধাতুর হইয়া গৃহে গৃহে ভ্রমণ করিতে করিতে অদৃষ্ট বশতঃ কোথাও দণ্ড দারা তাড়িত হয়, কোথাও বা অন্ন পাইয়া থাকে,তাহার স্থায় জীব ঐ সকল যোনিতে ভ্রমণ করিতে করিতে পূর্বব কর্মাকুসারে কোন স্থানে স্লখ কোথাও বা ছঃখ প্রাপ্ত হয়॥ ২৭॥

ফলত: জীবের আশায় কামে ব্যাপ্ত হওয়াতে দে তদ্দুস্থারে উচ্চ নীচ পথে ভ্রমণ করে, তাহাতে কথন উদ্ধে, কথন মধ্যে, কথনও বা অধোলোকে তাহার গতি হয় এবং আপনার যেসন অদৃষ্ট, তদ্মুসারে প্রিয় বা অপ্রিয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে ॥ ২৮ ॥

ছুংপেৰেকতরেণাপি দৈবস্থাত্মহেত্র। জীকতা নব্যবচ্ছেদঃ আচ্চেত্তত্ত প্রতিক্রিয়া ॥ ২৯ ॥ যথাহি পুরুষো ভারং শিরশা শুরুষ্বহন্। তং ক্ষমেন সমাধতে তথা সর্বাঃ প্রতিক্রিয়াঃ ॥ ৩০ ॥ নৈকান্ততঃ প্রতীকারঃ কর্মাণাং কর্মা কেবলং। স্বাঃ স্থাবিদ্যোপস্তঃ স্বপ্নে স্বপ্ন ইবান্য ॥ ৩১ ॥

#### **डी** भवत्रामी ।

নমু তর্হি সুথস্য সম্ভবাৎ তৃঃথস্যচ প্রতীকার সম্ভবাৎ নৈকাস্কতো হেয়ন্তঃ তত্রাছ তৃঃথেশিতি। তৃঃথস্য প্রতীকারস্তাবলান্তি স্থাচেৎ তম্ম তম্ম প্রতিক্রিয়া তথাপি ত্রিবিধেষু তৃঃথেষু মধ্যে একতরেগাপি তৃঃথেন ব্যবচ্ছেদে। বিষোগো নাস্তি প্রতিক্রিয়াণামপি তৃঃথ রূপতাৎ ॥ ২৯ ॥

সদৃষ্টাস্তমাহ যথাহীতি ॥ ৩০ ॥

ছংগভা ম্লভ্তানিত্ কর্মাণি প্রতি ক্রিয়াদি কর্মভিনৈর নিবর্ত্ত ইত্যাহ নৈকাস্তত ইতি অত্যন্তঃ স্বাসনং কেবলং জ্ঞান রহিতং অবিদায়া উপস্তং প্রাপ্তঃ। অতো বিরোধান্ননির্বর্তা নিবর্ত্তক্ষমিতি ভাবঃ। অত্য দৃষ্টান্তঃ স্থপ্ন দৃষ্টঃ স্থপঃ প্রবোধং বিনা যথা তং স্থপ্নতান্তঃ নপ্রতিক্রোতীতার্থঃ॥ ৩১॥

### **ब**िविधनाथहक्तवर्शी।

নমুনিবুদ্ধি খা দণ্ডপ্রহারং প্রাপ্রোতি বৃদ্ধিমাংস্ত ছঃখন্ত কারণমেব ন করোতি দৈবাৎ প্রাপ্তো রোগাদি ছঃখন্ত প্রতিকারক করোতীতি তত্তাহ ছঃথেষু ত্রিবিধেষু মধ্যে একতরেণাপিন ব্যবচ্ছেদো ন বিরহঃ। তত্ত দুংগন্ত প্রতিক্রিয়াপি ভাক্তেত দিশি ন ঃ প্রতিক্রিয়াণামপি ছঃখরপ্রাদিতি ভাবঃ ॥ ২৯ ॥

তত্র দৃষ্টাম্বঃ যথাহীতি ॥ ৩০ ॥

নহু যশাদ্ধেত কারণং হছত কলৈবৈ তথাং সর্ক হৃষ্ঠ কর কামনী কিছিংশিষ্ইতি যাগ কর্মণি কাতে সর্ক হংখনাশঃ ভাবেবৈতি তত্তাই নৈবান্তত ইতি । দলং হৃষ্ঠং কর্ম হৃষ্ঠ নিবর্ত্ত করেছি দিতদং অবিদ্যামূপস্তমাশ্রিতং। তদ্মত তমোরজা গুণ জনক্মাদিতি ভাব:। তদ্যথা রজসি স্থাংশেন তমসো নিবর্ত্তকেপি তমোহংশ জিঠতি তথা সর্ক হৃষ্ঠ নিবর্ত্তিপি যাগ কর্মণি পশুহিংসা লক্ষণং হৃষ্ঠং তিঠতোবেতাত দৃষ্ঠান্তঃ স্বলে পুজোম্ত ইতি হৃংখপ্রাপ্তি তং স্থামধ্য এব পুনা মণে পুজো জীবতীতি তদ্বংখাপশম:। কিঞ্চ তদৈব তং পুলং সর্পোদশতীতি পুনহ্থ প্রাপ্তিরিতি প্রবোধং বিনা যথা স্থামিকং হৃংখং ন নিবর্ত্তে তথা সংসারনিহৃত্তিং বিনা সাংসারিকং হৃংখং ন নিবর্ত্ত ইত্যকং ॥ ৩১ ॥

হে রাজন্! আধিদৈবিক আধিভৌতিক ও আধ্যাত্মিক এই তিন প্রকার ছুঃখ মধ্যে যদিও সকলেরই প্রতি ক্রিয়া আছে তথাপি সেই প্রতিক্রিয়াও ছুঃখ রূপ হওয়াতে একটা না একটা ক্লেশ হইয়া থাকে॥ ২৯॥

যেমন পুরুষ মস্তক দারা গুরুতর ভার বহন করিতে করিতে যথন অত্যন্ত ক্লেশ বোধ হয়, তথন তাহার প্রতিকারার্থ মস্তক হইতে অবতরণ করিয়া ক্ষমে স্থাপন করে, কিন্তু তাহাতে কি একেবারে তুঃথের প্রতিকার হয়! কথন হয় না। সেই রূপ অভান্ত প্রতিক্রিয়াতেও তুঃখ আছে ॥ ৩০ ॥

মহারাজ ! জ্ঞান রহিত কর্মা দ্বারা কখন স্বাসন কর্মা স্কলের একেবারে প্রতীকার হইতে পারে না, কারণ বাসনাম্বিত ও জ্ঞান রহিত এই দ্বিধি কর্মাই অবিদ্যা দ্বারা উপস্থিত হইয়া থাকে, ইহাতে পরস্পার নিবর্ত্তা ও নিবর্ত্তক কি রূপে হইবে ! স্বপ্লাবস্থায় যে স্বপ্প দৃষ্ট হয় জ্ঞাগরণ ব্যতিরেকে ঐ অবস্থা কি একেবারে তাহার প্রতীকার করিতে পারে ! ॥ ৩১ ॥

অর্থেছবিদ্যমানেশি সংস্তিন নিবর্ততে। মনসা লিঙ্গরপেণ স্বপ্নে বিচরতো যথা। ৩২ ॥ অথাত্মনোহর্থভূতত যতোহনর্থ পরস্পরা। সংস্তি স্তদ্মবছেদো ভক্ত্যা পরময়া গুরেছ। ৩৩ ॥ বাহ্নদেবে ভগবতি ভক্তিযোগঃ সমাহিতঃ! সঞ্জীচীনেন বৈরাগ্যং জ্ঞানঞ্চ জ্ঞনয়িষ্যতি ॥ ৩৪ ॥ পোহচিরাদেব রাজর্বে তাদচুতে কথাতায়ঃ। শৃণুতঃ শ্রেদধানস্য নিত্যদা স্যাদ্ধীয়তঃ॥ ৩৫ ॥

#### अधिशतकाशी।

নমু ভয় জানবিলসিতত্বেন সংস্তেহেঁতো দে হাদেরপ্যসক্তত্বাৎ কিং তরিবর্ত্তন প্রয়াসেন ইত্যত আহ অর্থেহীতি। লিঙ্গরূপেণ উপাধিভূতেন ॥ ৩২ ॥

তদেবং সংস্তি প্রকারমূজ্। তরিবৃত্তিপ্রকারমাহ অথ তস্মাৎ পুরুষার্থ ভৃতদােব আয়নঃ যতােহজানাৎ মনসােবা অনর্থ প্রম্পরা রূপা সংস্তি ভবিতি। তসা বাবচ্ছেদাে গুরুরপে বাস্থদেবে ভবৈতাব ॥ ৩০ ॥

নন্ সংস্তি নিবৃত্তি: বৈরাগ্য পূর্ব্বিং জানাদেব নতু ভক্তা তরতি শোক্মাত্মবিদিতি শ্রতে:। অত আহ বাস্থদেব ইতি। স্থ্রীচীনেন সমীচীনেন প্রকারেণ॥ ৩৪॥

নন্ধনৌ মহাফলো ভজিবোগ: কথং দ্যাদত আহ সতু অচ্যতদ্য কথানাপ্রিত্য বর্তনানোহচিরাৎ স্থাৎ কদ্য দ্যাৎ ততাহ।
দুণ্ত: অধীয়ান্দ্যচ ॥ ৩৫ ॥

### শ্ৰীবিখনা গচক্ৰবতী।

নমু স্থ ছ:খাদে দেহি ধর্মজাবস্তুত জ্বসভ্য জীবাজ্মনো ছ:থাদিকং নৈব বিদ্যুত ইত্যবিদ্যমান্ত ছ:খভ কিং নিবর্ত্তন প্রমান্ত্রত আহ। অর্থে ছ:থাদৌ জীবাজ্মনোহ্বস্তুত্তেপি তল্লিবর্ত্তনং বিনা সংস্তি ন নিবর্ত্ততে যথা স্থপে লিঙ্গরূপেণোপাধি-ভূতেন মনসা সহ বিচরতো জীবভাসতাসপি স্পাদিকং বস্তু ছ:খদমেব প্রবোধং বিনা ॥ ৩২ ॥

তহি সংসার নিবৃত্তিরেব কথং ভবেত্তরাহ অথেতি ভক্তিপ্রকরণারস্তে আত্মনো জীবস্ত প্রমার্থ ভূতস্ত যত এবাবিদ্যাতো-হনর্থপরক্ষারা সংস্তি ক্তস্তাবিচ্ছেদো গুরৌ ভক্ত্যেতি গুরু নিস স্তাদিত্যাদিনা হরিভক্ত্যুপদেশকস্তৈব গুরুত্ববিধানাদগুরৌ হরৌ চ ভক্ত্যেত্যায়াতং তত্ত পুরশ্বনস্যাপরত্মিন্ জন্মনি গুরৌ হরৌ চ ভক্ত্যা নিস্তারো ব্যাধ্যাতঃ ॥ ৩০ ॥

সাধন ভক্তা। প্রেম পর্যান্তা ভক্তি র্ডবিতাহে বাহ্নদেব ইতি ছাভাগি ভক্তিযোগিং প্রেমা ভগবত্যের সমাগাহিত ইতি ভলনস্থ তং সুথে তাৎপর্যাং নতু স্বস্থুথে স্থীটীনেন সমীচীনেন প্রকারেণ যজ্জানং বৈরাগাঞ্চ তদিতি সাযুক্তা প্রয়োজনকল্লোজ্ঞান বৈরাগায়ো ব্যাবৃত্তিঃ। যজ্জাং বাহ্নদেবে ভগবতি ভক্তিযোগিং প্রযোজিতঃ। জনমন্ত্যাণ্ড বৈরাগাং জ্ঞানঞ্চ যদহৈত্বনিতি তল্লাপাহৈত্ব পদোপস্থাসেন অভএব জ্ঞান বৈরাগায়ো রুক্তাগুদ্ধভাক্তদর্থং ভক্তেন পৃথক্ প্রযুতনীয়ন্থমিতি দ্যোতিতং ॥ ৩৪ ॥

অভ ভক্তিযোগস্য সাধনমপি ভক্তিযোগ এবেত্যাহ সোচিরাদিতি অচ্যুতকথামাশ্রয়ত ইতি তজ্জন্য ইত্যর্থ:। কভ ভারদাহ শৃণুত ইতি। অধীরত: ভগবদ্ধনিধীয়ানভ শ্বণাদি ভক্তিত্রয়ায়কমাত্রং জেয়ং ॥ ৩৫ ॥

রাজন্! পদার্থ বিদ্যমান না থাকিলেও সংসার নিবর্ত হয় না, স্বপ্নে ভ্রমণকারি পুরুষের ন্যায় উপাধিকৃত মনঃ দারা বর্তুমান থাকে॥ ৩২॥

স্তত্তব পুরুষার্থ স্বরূপ যে আত্মা তাঁহার জ্ঞান হেতুই অনর্থ গরম্পারা রূপ সংসার হয়, কিস্তুপরম গুরু স্বরূপ যে ভগবান্ বাহ্নদেব তাঁহার প্রতি দৃঢ়া ভক্তি করিলে ঐ সংসার একেবারে বিনষ্ট হইতে পারে। ৩৩॥

ে বে রাজন্। ভগবদ্বিষয়া ভক্তি সামাস্থা নহে, ভগবান্ বাহ্নদেবের প্রতি বিহিত হইলে তাহা সম্যক্ প্রকারে বৈরাগ্য ও জ্ঞান উৎপন্ন করিয়া দেয়॥ ৩৪॥

হে রাজর্বে! সেই ভক্তিযোগ একান্ত চুল্লভি নহে, যে ব্যক্তি শ্রদাবিত হইয়া নিত্য শ্রবণ ও অধ্যয়ন করে ভাহার সম্বন্ধে ভগবান্ অচ্যুতের কথা আশ্রয় করিয়া ভাহা অচিরেই উৎপন্ন হয়॥ ৩৫॥ যত্ত্র ভাগবতা রাজন্ সাধবো বিশদশিয়াঃ। ভগবদ্গুণাসুকথন প্রবণব্যগ্রচেতসঃ ॥ ৩৬ ॥ তশ্মিশাহম্মুধরিতা মধুভিচ্চরিত্র পীযুষশেষদরিতঃ পরিতঃ অবস্থি।

তা যে পিবস্তাবিত্যোন্পগাঢ়কণৈস্তান স্পৃশস্তাশনতৃড়্ভয়শোকমোহা:॥ ৩৭॥ এতৈরূপস্ততোনিত্যং জীবলোকঃ স্বভাবজৈঃ। ন করোতি হ্রেন্নং কথামুভনিধৌ রতিং॥ ৩৮॥

#### . शिधवचामी ।

কুত্র স্থান্তদাহ যত্ত্তেতি ভগবতো গুণানামমুকথনে প্রবণেচ ব্যগ্রং দ্বরং চেতো বেবাং তে ॥ ১৬ ।

নমু সাধুসঙ্গং বিনা স্বয়মেব হরিকথ। চিন্তনাদিনা ভক্তি হবেদেবেত্যাশস্কাহ বাভ্যাং। তদ্মিন্ স্থানে মহন্তিম্পরিতাঃ কীর্তিতাঃ মধুভিচ্চরিত্রমেব পীযুবং তদেব শিব্যত ইতি শেষো যাত্ম অসারাংশ রহিতাঃ গুদামূতবাহিন্ত ইত্যর্থঃ। অবিত্যঃ অলং বৃদ্ধিশ্নাাঃ সন্তঃ গাট্ড়ঃ সাবধানেঃ কটর্ণ র্গে তাঃ সরিতঃ পিবন্তি সেবস্তে অশন শব্দেন ক্লুক্সতে অশনাদ্যুক্তারম্পৃশন্তি ভক্তিরসিকান্ন বাধন্ত ইত্যর্থঃ॥ ৩৭॥

সংসঙ্গ মন্তবেণ স্বয়মেব কথাচিন্তনালাবালস্যাদিন। রসাবেশাভাবাচ্চ ক্ষ্ৎপিপাসাদ্যভিভৃতস্য ভব্তিন সন্তবভীত্যাহ এতৈ রিভি ॥ ৩৮ টি

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভগবদ্গুণানামমুকথনে অমুশ্ৰণে চ ব্যগ্ৰং বিৰশং চেতো যেষাং তে॥ ৩৬॥

নচত থ কথা তত্র স্থল সাপেকান চসাধনান্তর স্ব্যপেকান চ পরিছিলেত্যাহ। তৃত্মিরিতি। মহান্তো মুধ্রিতা যাভি-রিতি আহিতাগ্রাদিভারিষ্ঠায়াঃ প্রনিপাতঃ ॥ ০৭ ॥

এতৈরিতি মহং সঙ্গ প্রভাবেনৈর সা কথা তদ্বিদ্নাশিকাং রতিং জনমতীতি ভাবে: ॥ ৩৮ ॥

### ু শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী ।

কুত্র স্থান্তলাই যত্রেতি যথৈব গৃহাসক্তা গৃহ কর্ম ব্যগ্রা স্তথৈব হস্তারমমূকথনস্ত সময়: হা হা শ্রবণস্ত সময়োবাতীতঃ সংপ্রতি কীর্ত্তনস্ত সময়োহভোতি। হাহস্ত মন্দভাগ্যোহহং নিজালস্ত ঘুদৈহিক ক্ষৃত্য গমিত সময়: শীল্রগতিরেব ভক্তসমালং কেন প্রকারেণ গছামীতোবং ব্যগ্রং চেতো যেষাং তে ॥ ৩৬ ॥

যত্ত ভাগবতা ন্তাইত ব্যাবং কথা ইতি কোহমং নিয়ম ইতি চেন্ততাই ত্মিন্ মহৎ সদ্দি মুধং রান্তি গৃহন্তীতি মুধরাঃ মহন্তি মুধরাঃ কৃতা ইতি মুধরিভাঃ স্থানের মুধপ্রাণ্টীক তাঃ যা মহতাং মুধে সদা তিছন্তীত্যর্থঃ। তাএব কা ন্ততাই মধুভিচনেত্র পীয্বাণাং যে শেষাঃ মইন্তিরাস্থাদ্য মহা প্রসাদী কৃতা ন্তএব সনিতো মহানদ্যঃ পরিতশত্ত্ দিক্ষু প্রতিভক্তাএব প্রবন্তি তা যে পিবন্তীতি তাসাং স্থাদ্যিক্যাৎ তেষাঞ্চ ভ্ষাধিক্যং স্টিতং। তা ইতি তাসাংমকম্পি কণং পরিত্যক্ত, নশকু বন্তীতার নাগো ব্যক্তি । অবিভ্যঃ অলং বৃদ্ধিশ্তা গাঢ়ৈরিতি দৃদ্দেন প্রসাদ্যান শ্রৈঃ। অশন ভূট্ কুর্মাণ্ড্রে ইতি ভোজনাক্তি ভ্রাদ্যুক্ত ন প্রস্থিত ভক্তেরের ক্রপরা পরপ্রেং ভোজিতবাং। আকিঞ্নোইনৰ ভ্যাভাবাৎ তে ন স্বস্থাতিত রাং প্রিয়মিত্যাহাক্তা বিশ্বত ম্যতাপদত্তিনৰ শোক্ষেহাল্যভাবাদিতি ॥ ৩৭ ॥

সং সৃত্তমন্ত্রেণ স্বয়মেব হরিকথা চিস্তনাদালভাদিনা রুগাবেশাভাবাচ্চ ক্ষ্ৎ পিপাসাদাভিত্তভ ভক্তি নঁপ্রায়ো বিক্সতীতি

মহারাজ! যে স্থানে বিশদাশয় ভগবন্তক্ত সাধুগণ ভগবানের গুণ সকলের কথন ও আবণ নিমিত্ত ব্যগ্রচিত হইয়া বর্তুমান থাকেন॥ ৩৬॥

দেই স্থানে মহদ্যক্তিদের বদন হইতে ভগবান মধুস্দনের পবিত্র চরিত্র প্রায়ই কীর্তিত হয়। রাজন্! ভগবানের চরিত্র কথা সাক্ষাৎ অমৃত বাহিনী নদী। যে সকল ব্যক্তি অলং বৃদ্ধি শ্ন্য হইয়া সাবধানে ঐ নদীর সেবা করেন, তাঁহাদিগকে ক্ষ্ধা তৃঞা ভয় শোক এবং মোহ ইত্যাদি কিছুই স্পর্শ করিতে পারেনা। ফলতঃ ভক্তিরসিক ব্যক্তিদিগকে ক্ষ্ধা প্রভৃতি বাধা দিবে সম্ভাবনা কি ?॥ ০৭ ।

किञ्च यिन मर मत्र लांच ना इय अवः खाः इतिकथा हिञ्चनामिट्ड यक्न ना करत, जांदा इहेरल कीव

প্রজ্ঞাপতিপতিং সাক্ষান্তগরান্ গিরিশোমকুঃ। দক্ষাদয়: প্রজাধ্যক্ষা নৈষ্ঠিকাঃ সনকাদয়: ॥ ৩৯ ॥ মরীচিরত্তাঙ্গিরসৌ পুলস্তাঃ পুলহু: ক্রন্তুঃ। ভ্গুর্ব্বশিষ্ঠ ইত্যেতে মদস্তা ব্রহ্মবাদিনঃ ॥ ৪০ ॥ অদ্যাপি বাচস্পত্যস্তপোবিদ্যা সমাধিভিঃ। পশ্যস্তোপি ন পশ্যস্তি পশ্যস্তঃ পরমেশ্রং ॥ ৪১ ॥ শব্দব্রক্ষণি তুপ্পারে চরস্ত উরু বিস্তরে। মন্ত্রলিকৈ ব্যবচ্ছিন্ন ভল্তাে ন বিজ্ঞা পরং ॥ ৪২ ॥

### শ্রীধরসামী

ভগৰদত্ত্ত্ত্বৰ ক্ষাপি জ্ঞান সম্ভব ইতি কৈম্তা ন্যান্দেনাই চত্ৰ্ভি:। প্ৰজাপতিপতি ব্ৰাজা এ৯॥ মদস্তা অহং নারদোহত্তে যেবাং এত ॥ ৪০॥

ৰাচাং পতরোপি তপোবিদ্যা সমাধিভিঃ উপাধৈঃ পশুস্তোপি বিচিষ্কেরাপি পশুস্তং সর্ক্রদাকিণং নপশুস্তি ॥ ৪১ ॥ কুত ইত্যত আহে। শক বন্ধণি বেদে উক্বি তারোযস্য। অর্থতোপি পাবশ্ন্যে তপ্মিন্ বর্তমানাঃ মন্ত্রাণাং লিক্সৈঃ বিজ্ঞ হত ভাদি গুণ্যুক্ত বিবিধ দেবতাভিধান সামধর্থঃ প্রিচিছ্নমেবেক্রাদিকপং তত্তং ক্রাগ্রহেণ ভক্ত গুং প্রমেশ্রং ন বিজুঃ ॥ ৪২ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভাং বিনা সাধনাস্তরৈত্বস্থিধানামণি ভগবজ্ঞানং ন স্যাৎ কিন্তানোযামিত্যাহ চতুর্ভি:। তত্র প্রজাপতীতি ত্রিকং। তপ্র কুছেুাবি। বিদ্যা উপাসনা। সমাধি-চিত্তৈকাগ্রাং। পশুত্তোপীতি যথার্থজানাং॥ ৩৯।৪০॥৪১॥

তিতঃ কর্মনিষ্ঠাতু স্বতরামেব নলানস্তীত্যাহ। শব্দেতি॥ ৪২॥

### ই।বিখনাথচক্রবত্তী ।

বাঞ্জিতমেবার্থমভিধ্যাপাহ এতৈরিতি। ৩৮॥

নম্ তরতি শোক্ষাত্মবিদিতি শ্রুতে জ্ঞানিনাং কিং ভক্তোতি তত্ত কৈম্ত্য ন্যায়েন জ্ঞানিনাে নৈব জানন্তী ত্যাহ প্রচেতি চতুর্জি:। ভগবান্ সর্ব্বজ্ঞান মদাধাতি ন কেবলং তানেব নিলামি অপি ছাত্মানমিপ এতে তপো বিদ্যা সমাধিতি ন পি শুস্তীতি ভক্তাত্ম পশ্রন্তীত্যথাে। এতে বাং ভক্তিমন্ত্যাপি প্রসিদ্ধে: এতে বয়ং ভক্তা বিনা কে বরাকা ইতি ভাবা৷ বাচস্পত্য ইতি অন্তান্ প্রতি শাস্ত্রার্থম্পদেষ্ট্রং সরস্বতীপত্যাে ভবন্ধি স্বয়ন্ত শাস্ত্রার্থং নৈব জানন্তি ভক্তিং বিনা ব্যাখ্যানাদিতি ভাবা অদ্যা-পীতি তপ আদীনাং পরিপাকণ্চ জ্ঞাপিত। অজ্ঞানস্য লক্ষণং পশ্রন্ত্রাপি বিচিত্ত্রাপি নপশ্রন্তীতি॥ ৩৯।৪০।৪১॥

কর্মিণস্ত স্তরামেব ন জানমীত্যাহ শব্দ একণি বেদে তুম্পারে অর্থতঃ উক বিস্তর ইতি শব্দতোপি তুম্পারে মন্ত্রলিকৈর্জ্ঞ হস্তবাদি চিকৈইনিজনেদিকং ভজস্তঃ পরং পরং শর্মেশ্রং ন বিজঃ॥ ৪২॥

স্বভাবতঃ প্রবৃত্ত ঐ সকল ক্ষুধাতৃকাদি দারাই নিত্য উপক্রত হইয়া পড়ে স্বতরাং ভগবানের কথা রূপ নিধিতে তাহার রতি হয় না॥ ৩৮॥

ফলত: ভগবদসুগ্রহ ব্যতিরেকে কাহারও জ্ঞান হওয়া সম্ভাবনা নাই, মহারাজ! প্রজাপতিদিগের পতি দাক্ষাৎ ব্রহ্মা, ভগবান্ গিরিশ এবং মনু, দক্ষ প্রভৃতি প্রজাপতি, আর দনকাদি নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারী॥ ৩৯

তথা মরীচি, অত্তি, অঙ্গিরা, পুলস্ত্য, পুলহ, ক্রতু, ভৃগু, বশিষ্ঠ এবং আমি (নারদ)ও মদন্ত ত্রস্কাবাদিগণ ॥ ৪০ ॥

এই সমস্ত ব্যক্তি বাক্য সকলের পতি হইয়াও এবং তপস্থা বিদ্যা সমাধি প্রভৃতি উপায় হারা সতত অংশ্বেশ করিয়াও সর্বব সাক্ষি প্রমেশ্বরকে অদ্যাপি দেখিতে পান না ॥ ৪১ ॥

কারণ যে বেদের বিস্তার অতিমহৎ এবং যাহার অর্থের পার নাই, সেই বেদে বর্ত্তমান হইয়া ইহাঁরা সকলেই কর্মাদিতে আগ্রহ প্রকাশ করেন এবং মন্ত্র সকলের দারা পরিচ্ছিন্ন যে ইন্দ্রাদি দেবত। কেবল ভাঁহাদেরই ভজনা করিয়া থাকেন, স্কুতরাং পরমেশ্বরকে জানিতে পারেন না॥ ৪২॥ যদা যন্তানুগৃহাতি ভগবানাত্মভাবিত:। স জহাতি মতিং লোকে বেদেচ পরিনিষ্ঠিতাং ॥ ৪০ ॥ তন্মাৎ কর্মান্ত বহি অন্ধন্ধনাদর্ধকাশির । মার্থ দৃষ্টিং কথা: শ্রোক্তম্পশির্মপৃষ্টবন্তমু ॥ ৪৪ ॥ সং লোকং নবিছুত্তে বৈ যক্ত দেবে। জনার্দনঃ । আহুধু অধিয়োবেদং সকর্মক্মভিন্দিঃ ॥ ৪৫ ॥

### **टी∥**भद्रचारी।

তহাঁন্য: কোনাম কর্মাদ্যাগ্রহং হিবা প্রমেখরমেব ভ্লেৰ্ভ আহ্ যদা যমহ গৃহাতি অহুগ্রহে হেতু: আত্মনি ভাবিত: সন্ সূত্রা লোকে লোক ব্যবহারে বেদেচ কর্মমার্গেচ প্রিনিটিতাং মতিং ত্যজ্ঞি ॥ ৪৩ ॥

অর্থকাশিষ্ পরমার্থতয়া প্রকাশমানেষ্ পুক্ষার্থ বৃদ্ধিং মা কৃথাঃ প্ররোচনায় কেবলং শ্রোত্রপ্রিয়েষ্ নম্পৃষ্টিং বস্ত হৈঃ ॥ ৪৪ ॥
নম্ব বেদে স্বর্গাদি সাধনত্বন উকানি কর্মাণীতি বেদবাদিনোবদন্তি কথমস্পৃষ্টবস্তুত্বিতি উচ্যতে ত্রাছ। যে ধ্যুধিয়ো
মলিনবৃদ্ধয়ঃ সকর্মকং কর্মপরং বেদমাহঃ তে অত্তিদঃ অবেদজাঃ যতঃ তে স্বং স্বরূপভূতং লোকং আত্মতস্বং বেদতাৎপর্য গোচরং
ন বিহুঃ যত্র দেবোন্তি ॥ ৪৫ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

মহৎস্থ শ্রদ্ধাতারতম্যান্ত্র ভগবদমুগ্রহ: সময়ভেদমপেক্ষ্য প্রবর্ত্তমান: সর্বনিরপেক্ষাং ভক্তিং দদাতীত্যাহ। যদা যদ্যেতি। আজ্বনি মহন্দারা কথা শ্রবণেন শুদ্ধে চিত্তে ভাবিত: দন্যদা যদ্যামুগ্রাতি তদা দ লোকে লোকিক ব্যবহারে বেদেচ কর্মকাণ্ডে পরি নিষ্টিতামপি মতিং জহাতি॥ ৪০॥

অর্থকাশিষু অর্থবেন প্রতীয়মানেষু॥ ৪৪ ॥

আহং অত ক ইচ্ছ বেদ যত্র স ইতাস্থাং শ্রুতেরর্থমাহ। স্বমিতি। যে ধ্মুদিয়োবেদং সকর্মকং কর্মমাত্র প্রতিপাদকমাতঃ তে স্বং জনার্দন্ত স্বং স্বরূপং লোকং বৈকুঠাথ্যং ন বিছঃ কিন্ত স্বর্গাদিকং এব বিছঃ। যত্র লোকে যংপরং কর্মাছগবদ্ধ লক্ষণং তম্ম বিছঃ ॥ ৪৫ ॥ ৪৬ ॥

### আবিখনাণ চক্ৰৰতী।

নমু যদি জ্ঞানিন: কর্মিণ্ড ন জানস্তি তদা কন্তঃ জানাতি ভক্ত এবেতি চেৎ সভক্ত এব কণং স্থাৎ কেন বা চিছেন স জেয় ইত্যত আহ যদেতি আয়নি মনসি ভাবিত: অর্থান্তকৈরেব হে ভগবল্লিমং জনং সংসারাহ্দ্রলঙ্গীকুর্কিতি স্ভটকেম্নিসি নিজে-দিতো ভগবান্ যদা যক্ত যমনুগৃহ্তি তদৈব সভক: লোকে লৌকিক ব্যবহারে বেদেচ কর্মকাণ্ডে পরিনিষ্ঠিতামপি নতিং ভাজতি ॥৪০॥

অর্থ ইব প্রকাশস্ত ইত্যর্থকাশিন স্তেষ্ অর্থ দৃষ্টিং পুক্ষার্থ বৃদ্ধিং প্রকোচনায় কেবলং শ্রোত প্রিয়েষ্ট্র স্পৃষ্টিং বস্ত বৈতেয় ॥ 59
নাম তহি কথানতে নংপ্রোধসো মৃন্য়ো বিদ্বাংসো মাং যাগাদি কগৈনে কার্য়ন্তীতি ততাহ অমিতি যত জনার্দ্ধনো নেবো
বর্ততে তং লোকং বৈক্ঠং সং স্থায়ং স্থপ্রাপাং ন বিহুং কিন্ত স্থগনেব সং বিহুরিতার্থ: । যতো ধ্রুধিয়ো মলিন বৃদ্ধো বেদং
সাক্ষ্পিরমেবাহ: । অত্থিদা বেদার্থনিভিজ্ঞা: । যহকে ভগবতা কালেন নাঠা প্রলয়ে বাণীয়ং বেদ সংক্ষিতা। মিয়াদৌ

র।জন্! এমত আশস্কা করিও না যে এক্ষবাদি দেবতারা কর্মের আগ্রহ পরিত্যাগ করিয়া পরমেশ-বের ভজন করিতে অক্ষম, তবে অন্যে কিরুপে পারিবেক ? মহারাজ! ভগবান্ বাহ্নদেব আত্মাতে ভাবিত হইয়া যখন যাহার প্রতি অমুগ্রহ করেন,তখন তাহার লোক ব্যবহারে ও কর্মমার্গে পরিনিষ্ঠিত। বুদ্ধি পরিত্যক্তা হয় ॥ ৪০ ॥

অতএব হে বছি আন্! কর্মা সকল যদিও প্রমার্থ রূপে প্রকাশ পায় তথাপি তাহাতে প্রমার্থ বুদ্ধি করিও না, ঐ সকল কেবল শ্রোত্রপ্রিয় তাহাতে বস্তুতঃ যথার্থ বস্তুর সম্পর্ক মাত্র নাই॥ ৪৪॥

যে সকল ব্যক্তির বুদ্ধি মলিন, স্তরাং বেদকে কর্ম পর বলে, তাহারা বেদের যথার্থ তাৎপর্য্য জানে না, কারণ যেখানে সাক্ষাৎ ভগবান্ জনার্দ্ধন আছেন সেই স্থ স্থরূপ লোক যে আত্মতত্ত্ব, তাহা আন্তীর্য্য দক্তিঃ প্রাপট্রাঃ কার্ত্রেয়ন কিজিমগুলং। স্তক্ষে। রুহ্দ্ধান্মানী কর্ম্মণাট্রিযি যৎপরং ॥৪৬ তৎকর্ম হরিতোষং যৎ সা বিদ্যা তন্মতির্যয়া ॥ ৪৭॥

হরিদে হিভ্তামাত্মা স্বয়ং প্রকৃতিরীশ্বঃ। তৎপাদমূলং শরণং যতঃ কেমো নৃণামিছ। ৪৮ ॥

#### व्यीधवयामी।

षञ्च মহামূর্ধ ইত্যাহ আতীর্যোতি। বৃহৰধাৎ ৰহপশুবধাৎ মানী মহাযজাহমিত্যহকারী। অতঃ স্তরঃ অবিনীতঃ সন্কর্মণা অবৈষি পরং বিদ্যালয়নপং ভচ্চ ন বেৎসি ॥ ৪৬ ॥

নারদ: স্বয়ং ক্রপমা তং প্রং নিরূপয়তি হরিং তোষয়তীতি হরিতোষং যং তদেব কর্ম। যয়া তরিন্ হরৌ মতির্ভবিতি দৈব বিদ্যা মহাফল আংং ॥ ৪৭ ॥

কুত ইত্যাপেকামাং হরে: পরম ফলবং দর্শগ্রাহ বাভ্যাং। হরিদেহি ভ্তামাত্মা ঈশর্শ । তত্র হেতু: স্বয়ং স্বাতয়্যেণ প্রকৃতি: কারণং অতত্তেষাং তৎপাদমূলমেব শরণং আশ্রং বতো যদ্মিন্। ৪৮॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

তদ্য কর্মস্থং পরস্থং চ দর্শমতি। যদিতি। যদ্ধরিতোবং তদ্ধেতৃকং তদেব কর্ম তত্তৈব কর্ত্ব্যস্থাদিতি ভাবঃ। তথা দৈব চ বিদ্যা শাস্ত্রোথ জ্ঞানং। যমা তন্মতিং কদমুভবোপি ভ্ৰতীতি ॥ ৪৭। ৪৮॥

### न्धिविधनाथहळ्व हो ।

ব্ৰহ্মণে প্ৰোক্তা ধৰ্মো ষ্ঠাং মদাত্মক ইতি॥ ৪৫ ॥

ছম্ভ তৈরনভিকৈরধ্যাপিতে। মহামূর্থ এবেত্যাহ আন্তীর্ঘ্যেতি। বৃহদ্ধাৎ বৃহৎপশুবধাৎ। মানী মহাযজাহমিত্যহকারী অকোহবিনীতঃ ॥ ৪৬ ॥

নমু তর্হি পরমেশ্বরকর্ম কিং তদিতি রূপরা দমেব ক্রহীতাত আহ তদিতি অভং পুনঃ কলৈম্ব নোচাত ইতি ভাব:। দেতি অভা পুনর্বিদ্যৈব নোচাত ইতি ভাব:॥ ৪৭॥

দেহভ্তামান্ধেতি তত্তোৰং বিনা স্বস্ত কথং সম্ভোষোভৰত্বিতি ভাব: । প্রকৃতিরীশ্বর ইতি প্রকৃতি পূক্ষে সর্ব্ধ জগন্মাত। পিতরাবপি হবিরেবেতার্থ: ॥ ৪৮ ॥

### তাহারা অবগত নহে॥ ৪৫॥

হে বহি মন্! তুমি মহামূর্থ, তোমার বোধমাত্র নাই। প্রাগগ্র কুশা দারা ক্লিতিমগুল আন্ত-রণ পূর্বক বহু বহু পশুবধ করিয়া আপনাকে মহাযজা বলিয়া অহকার করিতেছ, অতএব স্তব্ধ কর্ম দারা প্রাপা বে লোক তাহাই জানিতেছ, যাহা বিদ্যা স্বরূপ অর্থাৎ পরম বস্তু তাহা বিদিত হইতেছ না॥ ৪৬ ॥

হে রাজন্। কর্ম ও বিদ্যা কাহাকে বলে শুনিবে ? যাহাতে ভগবান্ হরির পরিতোষ হয় তাহাই কর্ম এবং যাহা দারা ভগবানে মতি জম্মে তাহাই বিদ্যা ॥ ৪৭ ॥

মহারাজ ! ভগবান্ হরি স্বাতস্ত্র্য রূপে সকলের কারণ, এই হেতু তিনি দেহধারি জীবসাত্রেরই আ্মা, কারণ এবং ঈশ্বর । অতএব ভাঁহার পাদ্সূলই দেহিদিণের আশ্রয়, সেই পাদ্সূল হইতেই তাহা-দের মক্ল হইবে ॥ ৪৮॥

স বৈ প্রিয়তমশ্চাত্মা যতো ন ভরমশূপি। ইতি বেদ স বৈ বিদান্ যো বিদান্ স গুরুহ রিঃ ॥৪৯ প্রায় এবং হি সংছিলো ভবতঃ পুরুষর্যত ॥ ৫০ ॥

অত্র মে বদতো গুছং নিশাময় স্থনিশ্চিতং॥ ৫১॥

### श्रीधतयामी ।

নচ তম্ভলনেইনাভজন ইব হৃঃখং ভয়ঞেতি আহি স ইতি। ইতি যো বেদ স এব বিহান্ স গুরুরেব হরিশ্চ ॥ ৪৯ ॥ উক্তমুপসংহরতি। এবং ভগবতঃ প্রাঃ সংক্ষিয়ং পরিহতঃ ॥ ৫ • ॥

তদেবমাত্মনো বন্ধমোক্ষ প্রকারে কথারূপকেণ কথিতে২পি নাতিনির্বির চিত্তং পুত্রাগমনং প্রতীক্ষমাণং সন্তং তংকণমেব মহাভয় প্রকম্পিত সকল গাত্রং গৃহারিব্বাসয়িত্বং হরিণ রূপকমাহ অত্তেতি বদতো মে বচঃ শৃণ্॥ ৫১॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ভন্মাদেবং ভূতোগুরুরেবাশ্রয়ণীয় ইভূাপদিশন্ পুরঞ্জনোপাথ্যানাদি বিবৃক্ষিতমাহ। সবৈ ইতি সাংৰ্জন। বৈ প্রসিদ্ধে ক্প গুণনীলাদিভিম নোহরছেন স হরিনামা সর্কেবাং প্রিয়তমং পরমপ্রীতানাং যোগ্যঃ। যতএব চাল্মা স্বাল্মেতি পাঠে স্বেষাং জীবানাং রশিস্থানীয়ানাং দেহভূতাং মণ্ডলস্থানীয়ঃ। যন্মাদেবচ। যতঃ স্কাশাদণ্পি ভয়ং ন জায়তে ইতি যো বেদ স্এব বিহান্। স্এব গুরুং যএবভূতো গুরুং স্ভূহরিরেবেভার্থঃ॥ ৪৯॥

প্রশ্নেত্যদ্ধকং॥ ৫০॥

व्यक्तकः॥ ८२। ८२॥

### श्रीविधनाशहक्ववर्षी।

স হরিরেব প্রিয়তম আহা অসৌ জীবস্ত প্রিয় এবেত্যর্থ:। ততা হেতু: যতো যন্তজনাৎ অভ জীবাত্মানস্ত স্বর্গাদি তোগ প্রদান রূপান্তজনাদু:খনেব ভবতীত্যর্থ:। ইতি বিভেদেনৈবাত্মহয়ং যো বেদ স্থাব বিহাং ত্যা জ্ঞেয়:। য এবং বিহান্সএব ত্যা শুক্রপ্রাশ্রমণীয়:। যথবং শুক্র:স্থাব হরি স্থ্যোপাসনীয় ইত্যর্থ:॥৪৯॥

উক্তমর্থমূপদংহরতি প্রশ্ন: সংছিল: পরিজ্ত: ॥ ৫ ॥

ভদেবং পুরঞ্জনোপাখ্যানেন বৈরাগ্য ভক্তিভামোত্মন উদ্ধার প্রকারমবগম্যাপি প্রস্থাপামানৈদ্হিত: পুত্রানানীয় রাজ্যেংভি-বিচ্য প্রব্রজিষ্যামীতি মনসি বিচারয়স্তং রাজানমভিম্প তং সদ্যুএব গৃহাল্লি:সারয়িতুং পুনহ্রিণ রূপক কথামাহ আংত বদতো যে অহং বচ: শৃরু॥ ৫১॥

হে রাজন্! অন্য ভজনের ভায় ভগবান্ হরির দেবাতে ছুঃখ অথবা ভয়ের সম্ভাবনা নাই, যে হেতু "ভগবান্ হরিই প্রিয়তম ও তিনিই আত্মা, তাঁহাতে ভয়ের লেশমাত্র নাই" যে ব্যক্তি ঐ রূপ জানেন তিনিই বিশ্বান্ যিনি বিশ্বান্ তিনিই শুরু, তিনিই হরি ॥ ৪৯ ॥

দেবর্ষি নারদ এই রূপ কহিয়া অবশেষে আপনার বাক্য সমাপ্ত করত কহিলেন হে পুরুষশ্রেষ্ঠ ! ভূমি যে যে সংশয়যুক্ত প্রশ্ন করিয়াছিলে তৎসমুদায়ের উত্তর প্রদান পূর্বক এই সন্দেহ ভঞ্জন করিলাম॥ ৫০ ।

পরস্ত যদিও কথার রূপক দ্বারা আত্মার বন্ধন ও মোক্ষের প্রকার কথিত হইল তথাপি প্রাচীনবহিরি চিত্তে বৈরাগ্য উৎপন্ন হইল না, তিনি আপনার পুত্রাগমন প্রতীক্ষায় রহিলেন এবং মহাভয়ে তাঁহার স্বাক্ষ কম্পিত হইতে লাগিল অভএব ভাঁহাকে গৃহ হইতে নির্বাদিত করিবার মানদে, দেবর্ধি পুনরায় কহিলেন, মহারাজ! আমি একটা শুহু বিষয় বলিতেছি মনোনিবেশ পূর্বক প্রবণ কর ॥ ৫১॥

হতঃ শরেণায়মিত্ পরাবিধ্যতি তমিমমাজানমতোরাজন্ ভিন্ন হাদয়ং দ্রফী ুমর্হসীতি যথা মুগয়ুহতং মুগমিতি ॥ ৫৩॥

স ত্বং বিচক্ষ্য মৃগচেষ্টিতমাত্মনোহস্ত শিচত । নিয়ক্ষ ক্ষাদি কর্ণধুনীঞ্চ চিতে। জহসনাশ্রমসতমযুথগাথং প্রীণীহি হংসশরণং বিরম ক্রমেণ ৫৪॥

শ্রীরাজোবাচ॥

শ্রুত্র বিশ্ব কর্মিন ভগবান্ যদভাষত। নৈতজ্জানস্ত্রপোধ্যায়াঃ কিং ন ক্রয়্র্বিছ্র্যদি । ৫৫॥ সংশ্যোত্র তুনে বিপ্রাসংছিদস্তৎকৃতো মহান্। ঋষ্যোহপিহি মুহস্তি যত্র নেদ্রিয়র্ভয়ঃ । ৫৬॥

### शिधवतामी।

যান্তমিতাক ব্যাখ্যা বিহরস্তমিতি। অন্তর্নালিকায়াং গুঢ়েন শবেণ পরাবিধাতি দ্রাদেব তাড়য়তি ॥ ৫০॥

উপদেশ সারমাহ স ইতি বিচক্ষ্য বিচার্য্য অন্তর্জ দি চিত্তং কর্ণরোধ্নীং নদীমিব বহির্ভিং চিত্তে নিয়ছে। এতচ সর্পে-ব্রিয় উপদক্ষণার্থং গৃহাশ্রমঞ্জহি কীদৃশং অস্ত্যানামতিকামুকানাং যানি যুথানি তেঘাং গাথা বার্তা যদ্মিন্। হংসানাং জীবানাং শ্রণমীশ্বরং এবং ক্রমেণ সর্কতো বিরম ॥ ৫৪ ॥

অর্থান্তরং প্রেইং পুর্কোক্তমর্থমন্ত্র শত্মিতি। অধীক্ষিতং বিচারিতং চ এক্ষন্নারদ। এতং অত্ক্রমায়ত্রমুপাধ্যায়া যে মম কর্মোপদেষ্টার আচার্যা তেন জানস্তি॥ ৫৫॥

অতন্তৎ কৃত উপাধ্যায় কৃতঃ তথাক্য বিরোধেনাত্মতত্তেহসন্তাবনা রূপো মহান্ সংশয়ঃ সংছিল স্থা অত কশ্চিৎ সংশ্রো

#### ক্রম্যদর্ভ:।

অবতঃ আভিগবদ্ব নিতৃ সংশয় শিহন এব। কিন্তু কর্মমার্গেছেকঃ সংশয়ে। বর্ততে তচ্ছেদনং চ সংপ্রতামুপাদেয়মপি কেবলং

### শীবিখনাগচক্রবন্তী।

দৃষ্টাচ শীল্পমিমশঙ্গনাশ্রণাৰহিজ্জ। তদৈবাস্তকহন্তাদসৌ বিচ্যুতো ভবিষ্যতীতি ভাব:॥ ৫০॥

ব্যঞ্জিতমর্থমভিধয়াপি স্পষ্টমাহ সম্বমিতি বিচক্ষোত্যার্বং বিচার্য্য অন্তহ্ন চিত্তং মনোনিযক্ত কর্ণযোধুনীং নদীমিব অপা মদোমমমৃতা অভ্যেত্যাদি কলশ্রতিং চিত্তে নিযক্ত লীনী কুর্বিতি ফলশ্রতে বিচারাসহত্ত্বন বৈর্থ্যদিতি ভাব:। হংসানাং শরণং পর্ণশালাং ভগবন্তং প্রতি প্রণীহি। প্রীণয়েতি বা ক্রমেণ বিষয়ানলাধিরম ॥ ৫৪॥

য**ত্তবানভাষত তৎশতং অনুপশ্চাদীক্ষি**তং বিচাৰ্য্য সাক্ষাৎ কৃতং চ যে মুনয়েছিত্ত্ত্যা মাং কৰ্মাধ্যাপয়স্তি তে এতন জানস্তি। যদিচ **জানস্তি তহি কিং** নক্ৰযুৱতোহ্দ্যারভ্য ত্বমেব মে গুকুরভূৱিতি ভাব**ঃ**॥ ৫৫ ॥

অত তথ্যত উপাধার ক্বত: তদ্বাক্য বিরোধেন ভক্তিজ্ঞানবৈরাগ্যেম্বন্ডাবনা রূপোয়: সংশ্যু আসীং সু ভুয়া বিশেষেণ্

# এই বিদ্ধ করে বিলম্ব নাই॥ ৫৩॥

অতএব হে রাজন্। তুমি আপনার হৃদয়ে আত্মার মুগ তুল্য চেফার বিষয় বিচার করিয়া হৃদয় নধ্যে চিত্তকে এবং কর্ণের নদী স্বরূপ চিত্তের বহির্বতিকে চিত্ত মধ্যে নিরুদ্ধ করহ। আর যোষিৎ সকলের যে আত্মম অতি কামুক ব্যক্তিবর্গের বার্তাতেই পরিপূর্ণ, তাহা পরিত্যাগ করিয়া জীব সকলের আত্ময় ঈশ্বকে প্রতিকর এবং ক্রমে ক্রমে সকল হইতে বিরত হও॥ ৫৪॥

রাজা প্রাচীন বহি অন্য জিজ্ঞাদা করিবার মানদে নারদোক্ত ঐ বিষয়ের অনুবাদ পূর্বক কহিলেন, জ্ঞান্ ! আপনি যাহা বলিলেন শ্রাবণ করিলাম এবং বিচার করিয়াও দেখিলাম। আপনি যাহা বলিলেন আমার বোধ হয় আমার উপদেশক উপাধ্যায়গণ এ দকল জানিতেন না, ভাঁহারা বিদিত থাকিলে কি আমাকে বলিতেন না ? ॥ ৫৫॥

হে দেবর্ষে ! আমার উপাধ্যায়গণের বাক্য সহ বিরোধ হওয়াতে আত্মতত্ত্বে অসম্ভাবনা রূপ

ক্ষুদ্র চরং হ্রমনসাং শরণে মিথিছা রক্তং ষড় জিনু পণ্যামহ্ব লুককর্ণ।
অত্যে রকানহাত্পো বিগণ্য্য যান্তং পৃষ্ঠে মৃগং মৃগয় লুককরাণভিদ্রং ॥ ৫২ ॥
হ্রমনঃ সধর্মণাং গ্রীণাং শরণ আশ্রমে পূক্ষ মধু গন্ধবং ক্ষুদ্রভমং কাম্য কর্ম বিপাকজং কাম স্থথ
লবং জিহ্বোপস্থাদিভি বিচিন্নতং মিপুনীভূয় তদভিনিবেশিত মনসং ষড় জিনু গণ দামগীত বদতি
মনোহর বনিতাদি জনালাপেম্বভিতরাং প্রলোভিত কর্ণমথ্যে রক্যুথবদাত্মন আয়ু ইরতোহহো
রাত্রাদি কাল বিশেষানবিগণ্য্য গৃহেষু বিহরন্তং পৃষ্ঠত এব পরোক্ষমসুপ্রব্রতো লুককঃ কুতান্তো

### শীপরস্বামী।

কুলুমলং চরতীতি তথা তং অলুক্। স্থমনসাং পূজাণাং শরণে আশ্রমে বাটিকায়াং মিথিতা মিথং পরস্পরং জিরা সহ মিলিতা তবৈর রক্তমাদকং ষড়জ্যু রোলমরা তেষাং গণাঃ তেষাং গামস্থা গীতের লুকঃ কর্ণো যক্ত তং। পরেষামস্থাভিস্ঠিতঃ স্বীরানস্ন্ তপ্রস্তীত্যস্ত্রপঃ তান্ অবিগণ্য অগণ্যিতা লুক্কস্ত বাণেন ভিলং মুগং মুগ্য অবেষ্য ॥ ৫২ ॥

শ্লোকং প্ৰস্তুতং যোজ্যন্ বাচিষ্টে স্নমনোভিঃ সমানোধৰ্মঃ পরিণাম বিরস্ত্বং যাসাং স্ত্রীণাং মিথিত্বেজ্ঞ ৰাাধ্যা মিথুনীভূষ স্ত্রীভিঃ সহ ইভি শেষঃ। রক্ষমিতাভ বাাথা। ভাষভিনিবেশিতং মনোযেন! অস্তৃপ ইতাভ বাাথা। আযুহ্রত ইভি।

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

স্মন ইত্যালি গ্ৰান্তে দ্ৰ্যুম্ম তী ভানস্তৰং যথা মুগ্যুহতং মুগমিতি ক্চিদ্ধিকং বৰ্ততে ॥ ৫০। ৫৪। ৫৫॥

## শ্ৰীবিশ্বনাগচক্রবত্তী'।

কু দুমিতি মৃগং হরিণ: মৃগয়স্ব বিপত্তিমজানস্থং সদাএব মরিষ্যস্কং অ্বেষয়। কীদৃশং কুদ্রং দুর্বাদি যবসং চরতীতি তথ। তং। মৃমাগম আর্ব:। স্থানাং পৃশোলাং শবণে উদ্যানে মিথিতা স্তিয়া সহ মিথ্নীভূয় রক্তমাসক্তং সামস্থ সঙ্গীতের অথে তং ভক্ষিতৃমেব নিলীনান্ ব্কান্। অজ্ঞানাদেব অবিগণ্যা যাস্তং পৃষ্ঠেত্ নিলীয় বর্তমানস্থ ল্কক্স বাগৈজিলং ভিল্পান্ধ অবেষয়। তেন শীল্মিমং পৃশোদ্যানাদন্ত নয় অন্তথা বৃকা লুক্কাশৈচনং হনিষ্যস্তোবেতি ভাব: ॥ ৫২ ॥

শোকমিমং প্রস্তাং বোজয়ন্ বাচেটে। অত্র স্মনদাং শবণে ইত্যস্য বাাথা স্মন: সধর্মণামিতি পৰিণাম বিবসভাং নব মালিকা পুশা তুলাানাং কুদং চরস্তমিতাক্ত বাাথা। পুশামধিবতাাদি মিথিবেতাস্য ব্যাথা। মিথুনীভূত্ব স্ত্রীভি: সহেতি শেষ:। রক্তমিতাক্ত ব্যাথা। তাস্ক স্ত্রীব্দেব অভিনিৰেশিতশিত্তং অস্তৃপ ইত্যক্ত ব্যাথা আযুর্হত ইতি বাস্তমিত্যস্য ব্যাথা বিহরস্তমিতি অভিত্রামিতালৈয়েব বিশেষণং অস্তঃ শবেণ অস্ত্রনালিকারাণ গুড়েন শবেণ অলক্ষিতেন মরণ ব্যাণারেণেতার্থ:। দুটুমহাসীতি

রাজন্! পশ্চান্তাগে ব্যাধের বাণে ভিন্ন প্রায়ঐ মুগটীকে অবলোকন কর, ওটী ক্ষুদ্র স্থথের অবেষণ করিয়া চরিতেছে, পুষ্পা দকলের আশ্রমে অর্থাৎ রক্ষ বাটিকায় স্ত্রীর দহিত এক একবার মিলিত হইতেছে,উহার অত্যে রক দকল বর্ত্তমান, তাহারা দামান্যও নহে, অন্যের প্রাণ দারা আপনার প্রাণকে পরিত্তা করে, তাহাদিগকে তুচ্ছ করিয়া যাইতেছে, ব্যাধের বাণে বিদ্ধা হয় আর বিলম্ব নাই॥ ৫২॥

অর্থাৎ হে রাজন্! ব্যাধহত মৃগের ন্যায় নির্ভিন্ন হৃদয় এই আত্মাকে দেখিতে যোগ্য হও, ইনি
পুল্পের ন্যায় সমান ধর্মশালি অর্থাৎ পুল্পবং পরিণাম বিরদ যে সকল যোষিৎ তাহাদের আত্রমে
থাকিয়া পুল্পমধু গন্ধবং অতিতুচ্ছ এবং কাম্য কর্মের পরিপাক জন্য যে যংকিঞ্চিং কাম হথ, তাহাই
জিহবা ও উপস্থাদি দ্বারা সতত অস্বেষণ করিতেছেন এবং স্ত্রীর সহিত মিপুন হইয়া ভাহারই প্রতি
মনোনিবেশ করিতেছেন এবং ভ্রমর সকলের সঙ্গীত তুল্য যে পুজ্র কলত্রাদির অতি মনোহর আলাপ,
তৎ প্রবণার্থই উহার কর্ণ প্রলোভিত হইতেছে, অগ্রে রক মৃথবং অহোরাত্রাদি কাল বিশেষ সকল
উহার আয়ু হরণ করিতেছে উনি তাহাদিগকে গণ্য না করিয়া গৃহের মধ্যেই বিহার করিতেছেন।
ব্যাধের তুল্য কৃতান্ত উহার পৃষ্ঠভাগে অর্থাৎ পরোক্ষে থাকিয়া দূর হইতে গুঢ় শর সন্ধান পূর্বক

কর্মাণ্যারভতে যেন পুমানিহ বিহায় তং। অমুত্রাম্যেন দেহেন জুফীস্তস্কুদুখুতে । ৫৭॥
ইক্তিবেদবিদাং বাদঃ আয়েতে তত্ত্ব তত্ত্বহু॥ ৫৮ ।
কর্মা যথ ক্রিয়তে প্রোক্ষং ন প্রকাশতে ॥ ৫৯॥

#### . श्रीधनचागी।

বর্ত্তে যতেন্দ্রির বৃত্তীনামপ্রবৃত্তে মুহিস্কি । ৫৬ ॥

সংশয়মাহ শাভ্যাং কর্মাণি যেন দেহেন করোতি তমত্ত্রেব বিহায় অমৃত্র লোকাস্তরে কর্মোপস্থাপিতেনাক্তেন দেহেন জুঠাস্থাপ-ভূজানি জীবোহস্মুতে প্রাপ্নোতি ॥ ৫৭ ॥

ইতি বাদঃ আয়তে। প্রাণাপুণ্য কুতাং লোকানিতি। শরীরজৈঃ কর্মদোধৈ থাতি স্থাবরতাং নর ইতি। দ্বয়া চোক্রং শাখতীরস্ভুষার্ডিমিতি। এতচ্চ কর্ভোক্ত, দেহ ভেদেন কুতনাশাকৃতাভ্যাগম প্রসন্ধার সংগচ্চত ইতি ভাবঃ ॥ ৫৮॥

সংশয়ান্তরমাহ প্রোক্তং বেলোক্তং কর্ম ক্রিয়তে জনৈ: তচ্চ নিরম্ভর কণএব পরোক্ষং অদৃশ্যং সর প্রকাশতে অতঃ কর্মণো নইত্বাৎ তৎ ভোগোপ্যতি হুর্ঘট ইতি ভাবঃ ॥ ৫৯ ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

মূহস্তৎ স্বৃত্যাপাত শাস্ত্যর্থমেব মৃগ্যত ইত্যাশয়েনাহ। দ্বাভ্যাং তত্র কর্মাণীতি সার্ধকং কর্মেত্যর্ধকং। যেন দেহেনারভতে তেঁনৈব স্কুষ্টানি দেবিতানি নির্বৃঢ়ানি কর্মাণ্যমূত্রাণ্যেন দেহেন সমশ্লুতে ইতি হি বেদবিদাং বাদতত্বনির্ণয়ং ॥ ৫৬। ৫৭। ৫৮॥ কর্মা চ তৎক্ষণাদপ্রকটমেব স্থাৎ তত্যত স্থানভোজনাদিবৎ সংস্কার রূপত্বনাধিজ্মাদিবৎ স্ক্র রূপত্বন চাত্তর স্থারণা সম্ভবাৎ। কথ্যনান দেহেন তত্ত্বোঃ সংভবতীত্যর্থ: ॥ ৫৯। ৬০। ৬১। ৬২। ৬৩॥

### শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবন্তী।

প্রকর্বেণ সম্যক্ প্রকারেণ ছিল্ল: যত্র যেবু ইক্রিয়র্তয়োপি ন প্রভবস্কি বে ক্রিতেক্রিয়া ইত্যর্থ:। তে ঋষম্যোপি হি নিশ্চিতঃ মুহুস্কি মোহাদেব কর্ম কুর্মস্তি মধিধান্ কর্মকারয়স্কিচ তহি মধিধানাং কা বার্ত্তে ভাবঃ॥ ৫৬॥

কিঞ্চ কর্মবন্ধ ভোকঃ সংশায়ো বর্ততে তমপি সংছিদ্ধীত্যাহ কর্মাণি বেন দেহেন কুকতে প্মান্ জীবন্তং দেহমিহৈব বিহার অমৃত লোকান্তরে অভ্যেন দেহেন জুষ্টানি উপভূকানি স্বৰ্গ নরকাদীনি অমুতে প্রাপ্নোতি ইতি বাদঃ শ্রমতে স কর্মণ সঙ্গন্তে নহজেন ক্রিয়তেহলেন ভূজাতে ইত্যুচিতমিতি ভাবঃ॥ ৫৭॥

সংশয়াস্তরমাহ কর্মপ্রোক্তং বেদোক্তং ক্রিয়তে জনৈ: I তচ্চ সমনস্তর কণএব পরোক্ষং হাতজ্জহামদৃষ্টং যত্তভাপি সত্তে প্রমাণাদর্শ-নাত্তদপি ন প্রকাশতে অতো লোকাস্তরে কথং তৎফলহা ভোগ ইতি ॥ ৫৮ ॥ ৫৯ ॥

মহৎ সংশয় ছিল, আপনি তাহার উচ্ছেদ করিয়া দিলেন কিন্তু এখনও ঐ বিষয়ে একটা সংশয় আছে, তাহাও সামায় নহে, তদ্বিয়ে ইন্দ্রিয় র্ত্তি সকলের অপ্রবৃত্তি হেডু ঋষিগণ মুগ্ধ হইয়া থাকেন ॥ ৫৬॥

হে বিপ্রা জীব ইহ লোকে যে দেহ দারা কর্ম করে সেই দেহকে এই খানেই পরিত্যাগ করিয়া যায়, ভাহার এখানকার কর্ম দারা পরলোকে অন্য এক দেহ হয়, সেই দেহ দারা বারদার ঐ সকল কর্মের ফলভোগ করে॥ ৫৭॥

বেদবেতা:দিগের এই রূপ বাক্য, তত্তৎ প্রসঙ্গে শুনা গিয়া থাকে। ফলতঃ শরীর জন্ম কর্ম দোষে স্থাবর যোনি প্রাপ্ত হয় এমত শ্রুতিও স্পান্ত রহিয়াছে, কিন্তু ইহা কিরপে সঙ্গত হয়, এক দেছে কর্ম, সন্ম দেছে ফল্ভোগ এ কেমন কথা ? ॥ ৫৮ ॥

অপর লোকে বেদোক্ত যে কর্ম করে তাহা পরক্ষণেই পরোক্ষ অর্থাৎ অদৃশ্য হয়, পরে আর প্রকাশ পায় না, ইহাতে বোধ হয় ঐ কর্ম নই হইয়া যায়, যদি কর্ম নই হইয়া গেল তাহা হইলে তাহার ফলভোগ কি রূপে ঘটিবে ! ॥ ৫৯॥

# শ্রীনারদ উবাচ॥

বেইনবারভতে কর্ম তেনৈবাংমূত্র তৎপুমান্। ভূঙ্তেশ্ব্যবধানেন লিঙ্গেন মনদা স্বরং ॥ ৬০ ॥
শগানমিমমূৎস্ক্র খদন্তং পুরুষো যথা। কর্মাজ্মছাহিতং ভূঙ্ত্তে তাদৃশেনেতরেণ বা ॥ ৬১ ॥
মনৈতে মনদা যদযদদাবহমিতি ক্রবন্। গৃহীয়াত্তৎ পুমান রাদ্ধং কর্ম যেন পুনর্ভবঃ ॥ ৬২ ॥

### अववयामी।

প্রথমস্যোত্তরমাহ বেটনবেতি। অব্যবধানেন কর্ত্ডোক্তৃ দেহবিচ্ছেদং বিনা স্থলদেহ নাশেপি মনঃ প্রধানস্য লিক্ষ দেহস্যানাশারোক্ত দোব প্রদক্ষ ইত্যর্থঃ ॥ ৬০ ॥

লিকদেহ বিশিষ্ট্রস্য ভোক্তৃত্ব স্বপ্ন দৃষ্টাজেন স্পষ্টরতি। শ্রানমিশং কাগ্রন্দেহং শ্বসন্তং জীবস্তম্ৎস্ক্স তদভিমানং ত্যক্তৃ। আত্মনি মনসি সংস্কার রূপেণাহিতং কর্ম বধা ভূঙ কে তাদৃশেন শ্রান দেহ সদৃশেন কর্মোপস্থাপিতেন দেহেন অন্যোন বা প্রখাদি দেহেন তথা লোকান্তরেহপীতি ভাবং ॥ ৬১॥

নমু ভবতু নাম লিক বিশিষ্টস্যানেন দৃষ্টান্তেৰ ভোক্তৃত্বং কর্তৃত্ব দানপ্রতিগ্রহাদিয় সূপদেহ বিশিষ্টস্যেব দৃশ্যতে ভ্রাহ্ মনৈতে প্রাদয়: অসাবহং ব্রাহ্মণ ইতি ক্রবন্ মনসা যালদেহং গৃহীয়াৎ তত্ততো দেহাৎ রাহ্মং সিদ্ধং কর্ম পুমান্ গৃহীয়াৎ যেন কর্মণা এবমহন্বার গৃহীতেন পুনর্ভবো ভবতি অন্তথা জন্মাম্পপতে:। অতোভিমন্তর্ম নো বিশিষ্ট্রেম্ব কর্তৃত্বং অভিমান বিষুদ্ধত তুদেহত্ব প্রাদিবৎ দারমাত্রত্মতি ভাবং ॥ ৬২ ॥

### এীবিখনাপ চক্ৰবন্তী।

প্রথমস্তোত্তরমাহ বেনৈবেতি লিকেন লিকদেহেন মনসা মনঃ প্রধানেন পাপপুণ্যযোমনঃ প্রধানৈরি জ্রিবৈরের করণাৎ তৎফলয়ো: স্বর্গ নরক্ষোরপী জ্রিবৈরের ভোগাৎ ন বিদ্যুতে ব্যবধানং যক্ত তেনাব্যবধানেন লিকেনেতি স্থলদেহক্ত তত্র ব্যবধান রক্ষাশক্ষেঃ ॥ ৬০ ॥

লিঙ্গদেহেনৈৰ যদ্যপি কৰ্জ্ব ভোক্তৃত্বে ভবত স্তদ্পি ছুলদেহং বিনান সিদ্ধান্ত ইতি চেৎ সত্যং সতু ছুলদেহো যা কণ্চন কৰ্মনৈৰোপস্থাপ্যতে ইতি সদৃষ্টান্তমাহ শরানমিমং আগ্রদেহং খসন্তং জীবস্তম্প্স্জা তদভিমানং ত্যক্তৃ। আগ্রনি মনসি সংস্থার ক্রপেণাহিতং কর্ম যথা ভূঙ্কে ভাদৃশেন শরান দেহ সদৃশেন কর্মোপস্থাপিতেন ছুলদেহেন অল্পেন বা পখাদি দেহেন তথা লোকাস্করেপীতি ভাবং ॥ ৬১ ॥

স্থূলদেহে কেবলমভিমানমাত্রং তেন চ যৎ সহারকং জীবস্ত তদ্দর্শরতি মইমতে যাগাঃ স্বর্গকলা ইতি। অয়মহং কর্ম করোমীতি ক্রবন্ মনসা বদবদেহং স্থূলং গৃহীরাদভিমান বিষয়ী কুর্যাৎ। ততো দেহাত্রাদ্ধং সিদ্ধং কইন্মব সলিকো জীবো গৃহীয়াং

নারদ কহিলেন রাজন ! জীব ইছ জোকে যে দেছ দারা কর্ম করে, পরলোকে অব্যবধানেই অর্থাৎ কর্ত্তা ভোক্তার বিচ্ছেদ না হইতে হইতেই সেই দেহ দারা ফলভোগ করিয়া থাকে, ফলতঃ যদিও স্থুল দেহ বিনষ্ট হয় তথাচ মনঃ প্রধান লিঙ্গাদেহের ধ্বংস না হওয়াতে তাহার দারাই ফলভোগ করিয়া থাকে, ইহাতে সংশ্যের বিষয় কি ? ॥ ৬০ ॥

জাগ্রদবস্থার এই যে দেহ বর্তমান রহিয়াছে, এতদভিমানী জীব শরান হইলে যেমন জাগ্রৎ দেহ পরিত্যাগ করিয়া মনো মধ্যে সংস্কার রূপে স্থিত কর্মা সকলকে স্বপ্ন দেহ ছারা ভোগ করে তাহার স্থায়, স্বপ্নদেহ দদৃশ কর্মা জন্ম পশ্বাদি দেহ অথবা অন্য কোন দেহ ছারা লোকাস্তরে ফল ভোগ করিবে ইহাতে তোমার আশ্চর্য্য বোধ কেন হইতেছে ? ॥ ৬১॥

"আমার এই দকল পুত্র" "এই আমি প্রাহ্মণ" এই প্রকার কহিয়া জীব মনের ছারা যে যে দেহ গ্রহণ করে দেই দেই দেহ হইতে দিছ কর্ম পুনরায় প্রাপ্ত হয়, দেই দমন্ত কর্ম অহস্তার ছারা যথাসুমীয়তে চিত্তমুভারৈরিস্তিরেহিতৈঃ। এবং প্রাদেগহজং কর্মা লক্ষ্যতে চিত্তর্তিভিঃ॥ ৬০॥ নাসুভূতং কচানেন দেহেনাদৃষ্টমঞ্চতং। কদাচিছুপলভ্যেত যদ্রপং যাদৃগান্ধনি॥ ৬৪॥

#### श्रीभवतामी।

বহুক্তং কর্মণো নইছারাম্ত্র ভোগ ইতি ভত্তাহ যথেতি। উন্তরৈ জ্ঞান কর্মরুপৈরিজিয়াণানীহিতৈঃ কদাচিৎ কচিৎ কর্ম প্রাকৃতিভিন্তিবস্থাীরতে সভাপি সর্ক্ষের বিবয় সম্বন্ধে যুগপজ্জানামুৎপতেঃ তহুক্তমক্ষপাদেন যুগপজ্জানামুপপত্তিম নসো লিক্ষমিতি এবং চিত্তর্ত্তিভির্পি পূর্বদেহজং কর্ম লক্ষাতে ভালামপি যুগপদমুৎপত্তঃ ॥ ৬০॥

ইতোপি কর্ম লক্ষাতে ইত্যাহ নামুভূতমিতি হাভ্যাং। অনেন বর্তমানেন দেহেন হচ ক্তাচিদপি নামুভূতং অনুমূভূতং অনুপভূক্তং অদৃষ্টকাশ্রতক যজপং যদাক্ষকং যাদৃক্ যং প্রকারক তৎ কদাচিৎ স্থা মনোরগাদির আত্মনি মনসি উপলভ্যেত ॥ ৬৪ ॥

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

নাত্ত্তমিতি যুগাকং ॥ ৬৪ ॥ ৬৫ । ৬৬ । ৬৭ । ৬৮ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্রবন্তী।

নতু তং স্থুলদেহং প্রেলেনাভাবাদেবেতি ভাব:। তত সচ তেন কশ্মণৈবমহকারগৃহীতেন পুনর্ভবো ভবতি অন্তণা জন্মামু-পপতে:॥ ৬২ এ

বং পৃষ্টং কর্মণ তংকালএব নইখারামূত্র ভোগ ইতি তত্রাহ। যথেতি উভয়ৈজ্ঞান কর্মক পৈবিজিয়াণানী হিতৈ মুর্গণদম্থি তৈ শিত্তমম্পীয়তে সত্যাপি সর্বেজিয় বিষয় সম্বন্ধে মুগপজ্ঞানামুংপতে: তত্তকমক্ষপাদেন মুগপজ্ঞানামুংপত্তি মুর্গনিতি। তেমান্বদা বেনেজিয়েণ মনসো বোগ তদা তত্তে ক্রিয় সৈয়ব বিষয় জানমিতি। এবমেব চিত্তস্য সর্বাভিত্ত তিতি মুর্গ পদমুভ্তাতি: পূর্বদেহজাং কর্ম লক্ষ্যতে। বেন যেন কর্মণা যদা যদা যা যা চিত্তবৃত্তি মুজ্যতে সা সৈব ভলা অভলা বাপুছবতী-ভাগং। তেন কর্মণা সমনস্তরক্ষ এবোপরতম্বেপি তৎ সংশ্বার ত্তক্রপতি চেদেবেতি সিদ্ধান্তে। দর্শিত: ১৩০॥

নম্ খুলদেহ নাশেপি বিদ্নদেহোয় নখাতীতোতৎ কথং প্রতীমন্ততাহ নাম্ভ্তমিতি ঘাডাং অনেন বর্তমানেন দেহেন কচিং চ কদাপি অনম্ভ্তং অম্পভ্কং অদৃষ্টঞাশতক পূর্বদেহগতং বস্ত খ্পমনোর্থানে উপলভ্যেত তচ্চ ন্দ্রপং বাদৃক্ নং প্রকারকক আছানি মনসি উপলভ্যেত তদ্রণং তাদৃগেব পূর্বদেহ সম্ভবং বিদ্নান্ত কীবভা শ্রহণ্য নিশ্যেন মহায় হে বাহান্ নহান্ত্তাহর্থে মনশ্রষ্ট্ মনসি ক্রিতু মহ্তি তথাঘালো দৃষ্টশ্রতং বস্ত যথা বার্দ্ধকে করতি তথৈব পূর্ব পূর্ব সূল দেহণ্ড মেতদেহত্বে মনসি ক্রেতি চেত্তদেবেদং মনোনাভাদিতি জানীয়াদিতি ভাবঃ ॥ ৬৪ ॥ ৬৫ ॥

পরিগৃহীত হওয়াতে তদ্বারাই পুনর্জন্ম হইয়া থাকে, অর্থাৎ মনোবিশিষ্ট অভিমন্তাই কর্ত্তা, অভিমানের বিষয় যে দেহ, তাহা দার মাত্র ॥ ৬২ ॥

হে রাজন্। কর্মা সকল পরক্ষণে নই ইইয়া যায়, ইহাতে পরকালে সে সকলের ভোগ কি রূপে হইবে বলিয়া যে সংশয় প্রকাশ করিলে তিষিয়ে আমার বক্তব্য এই, যেমন ইন্দ্রিয় সকলের জ্ঞান ও কর্মা রূপ দিবিধ প্রার্ভি দারা চিত্রের অনুমান করা যায়, সেই রূপ চিত রভি দারা পূর্ব দেহ জন্য কর্মা সকলের অনুমান হইয়া থাকে ॥ ৬৩॥

অপর যে বস্তু যে প্রকার ও যৎ স্বরূপ তাহা যদি সেই প্রকারে ও তৎস্করেপে এই দেছ দারা কোণাও অনুস্ত বা দৃষ্ট অথবা শ্রুড না হয়, তাহা হইলে কখন স্থা অথবা মনোর্থ ইত্যাদিতে দেই বস্তুর উপলব্ধি হইতে পারে না॥ ৬৪॥

তেনাস্ম তাদৃশং রাজন্ লিঙ্গিনোদেহসন্তবং। আজৎস্বানস্মূতোর্থোন মনঃ স্প্রাইট্ মইতি ॥ ৬৫ মনএব মনুষ্যস্ম পূর্বে রূপাণি শংসতি। ভবিষ্যতশ্চ ভদ্ততে উবৈব ন ভবিষ্যতঃ ॥ ৬৬ ॥ আদৃউমশ্রুতখাত কচিমনিদি দুশাতে। যথা তথাসুমন্তব্যং দেশকাল্ডিয়াশ্রয়ং ॥ ৬৭ ॥

### बीधवयामी।

তেন হেতুনা অস্য লিজিনো বাসনাশ্রস্য জীবস্য তাদৃশং তদস্ভবাদি যুক্তং পুর্বদেহসন্তবং শ্রদ্ধণে নিশ্চয়েন মন্যস্থ। নহানমূজ্তোহর্থো মনঃ প্রাষ্ট্র মন্যি ক্রিত্মহ্তি॥ ৬৫॥

কিঞ্চ মনোর্টব্যেব পূর্ব্বাপরাণি শুভাশুভ নিমিন্তানি শরীরাণি জ্ঞায়স্ত ইত্যাহ মন এবেতি। ভদ্রস্ত ইতি সমাগ্রণানার্থমাণি-বাভিনন্দতি। ভবিষ্যতঃ উত্তবং প্রাঞ্চাতঃ নভবিষ্যতঃ নীচবং প্রাঞ্চাতোপি ভাবীনি রূপাণি শংসতি মন এবৌদার্য্য কার্পণ্যাদি বৃত্তিভিঃ পূর্ব্বমপ্যেবমাসীৎ পশ্চাদপ্যেবমেব ভবিষ্যতীতি জ্ঞাপয়তীত্যর্থঃ ॥ ৬৬ ॥

নমু কদাচিদ্দর্শনানইমপি স্বপ্নে প্রতীয়তে যথা পর্বতাগ্রে সমুদ্র: দিবা নক্ষত্রাণি স্বশিরশ্ছেদ ইত্যাদি তত্রাহ অদৃষ্টমিতি। অন্য দেশাশ্রমঃ পর্বতাগ্রে সমুদ্র: নিশাশ্রমং নক্ষত্রাদিকং দিবা অভ্যঙ্গাদি ক্রিয়াশ্রমং শিরশ্ছেদনাশ্রমং নিদ্রাদোধেণ প্রতীয়ত ইত্যমু-মস্তব্যং প্রস্যাপি মতে তদমুপপত্তে গুলাড়াদিতি ভাবঃ ॥ ৬৭॥

### এবিখনাথচক্রবত্তী'।

কিঞ্চ মনোর বৈষ্ট পূর্বাণরাণ্য ভানি তভানিচ শরীরাণি জ্ঞায়স্ত ইত্যাহ মনএব কর্তৃ উগ্রন্থ শাস্তবাদিতিঃ কার্পণ্যো দার্যানি দিভি চ মহ্বাত পূর্বে রূপানি পূর্বে পূর্বে পূর্বে মারাণি পূর্বেমপায়মেবাসীদিতি শংসতি কথয়তি ভবিষ্যত তত্ত ভাবীনি শরীরাণি এবমেবায়ং ভবিষ্যতীতি তথা জ্ঞান বৈরাগ্যাদি দৃষ্ট্যা পূর্বেমপাত্ত শমদমাদ্যাসীৎ নভবিষ্যত ইতি প্নন জ্ঞানিষ্যমাণতাত্ত মৃক্তি ভবিষ্যতীতি মনএব জ্ঞাপয়তাত একণেব মনোময়ং লিঙ্গ শরীরং নপুনঃ পুনর্জাতমিত্যর্থঃ। ভত্তত ইতেয়তৎ দং বৃদ্যান্থেতি ক্লপ্যা আশির্বাদঃ॥ ৬৬॥

নমুকথং কদাচিদর্শনানহ্মিপি স্বপ্নে প্রতীয়তে যথা পর্বতাগ্রে সমুদ্রং দিবা নক্ষত্রাণি স্থানির ছেদ ইত্যাদীন্যত আহ অদৃষ্ঠং দর্শনাহ হিং অক্সতং প্রবণানহ হিং যথা যেন প্রকারেণ দৃশতে। তথা তেনৈব প্রকারেণ দেশকাল ক্রিয়াশ্রয়ং তত্তদম্মস্তব্যং। তত্ত্ব অন্তদেশাশ্রয়ং সমুদ্রং পর্বতাগ্রে। নিশাশ্রয়ং নক্ষত্রাদিকং। দিবা অভ্যক্ষাণি ক্রিয়াশ্রয়ং শিরঃ খলু ছেদন ক্রিয়ায়াং ধাতু বৈষ্ম্য প্রযুক্তয়া স্বপ্লগত্রা ভাস্ত্যা প্রতীতং॥ ৬৭॥

অতএব বাদনাশ্রয় জীবের তত্তদমূভবাদি যুক্ত পূর্ব্বদেহ হইতে পারে ইহ। বিশ্বাদ কর, নচেৎ মনঃ অমুভূত বিষয় স্পর্শ করিতে কথন সমর্থ হইতে পারে না॥ ৬৫॥

হে রাজন্। মনই মনুষ্যের পূর্বরূপে দকল প্রকাশ করিয়া দেয়, আর মনই মনুষ্যের ভবিষ্যতে উন্নতি প্রাপ্তি অথবা নীচত্ব প্রাপ্তি হইলে যেমন যেমন রূপ হইবে তাহা উদার্য্য ও কার্পণ্যাদি রতি ঘারা জানাইয়া থাকে অতএব কাহারও উদার্য্য বা কার্পণ্যাদি দেখিলেই লোকে বলিয়া থাকে এ ব্যক্তি পূর্ব জন্মেও এরূপ ছিল পরেও এ প্রকার হইবে॥ ৬৬॥

অপর যেমন কথন কথন অদৃষ্ট ও অঞ্চত বিষয়ও মনোমধ্যে প্রকাশমান হয়, দেই রূপ পর্ব-তাত্রে সমুদ্র, দিবদে নক্ষত্র দর্শন, আপনার শিরশ্ছেদন, ইত্যাদি অসম্ভব বিষয়ও দেশ কাল ও ক্রিয়া আশ্রয় করিয়া নিদ্রা দোষে স্বপ্নাবস্থায় প্রতীয়মান হইতে পারে ইহা স্বীকার করিতে হইবে ॥৬৭ সর্ব্বে জ্বাস্থ্রোধেন মনসেজিয়গোচরাঃ। আয়ান্তি বহুশোযান্তি সর্বের সমনসোজনাঃ॥ ৬৮॥
স্বিত্বসনিষ্ঠে মনসি ভগবৎপার্শ্ববিধি। ত্যশ্চক্রমসীবেদমুপরজ্যাবভাসতে॥ ৬৯॥
নাহং মমেতি ভাবোহয়ং পুরুষে ব্যবধীয়তে। যাবদুদ্ধি মনোহকার্থ গুণব্যুহো হ্যনাদিমান্॥ ৭০

### धीभव्यामी।

নমু দরিত্র: কচিদাত্মানং মহারাজং পশুতি রাজাচ রক্ষাত্মানং পশুতি তৎকথমসন্তাবিতং সঙ্গচ্ছেত তত্তাহ সর্ক ইতি। আরাজি ভোগাজের প্রান্তি হোগানজরং যদি কশ্চিদমনা ভবেৎ কর্তেবং ম স্যাৎ। নত্তেলভীত্যাহ সর্কে সমনস ইতি। আতঃ সর্কেবাং সমনস্বাৎ মনসিচ সর্ক্ থানাং ক্রমেণ প্রবেশাৎ মাতান্তানৃষ্ঠিরঃ ক্স্যাপি কশ্চিদর্পোহ্তীত্যর্থ: ॥ ৬৮॥

তদেবং সবৈরপি সবের্ধেরণি ক্রমেণ দৃখ্য ইত্যকং। ইদানীং যুগপদিপ দর্মদর্শনং কদাচিন্তবতীত্যাহ সবৈত্বনিষ্ঠ ইতি ভগবৎ পার্শ্ববিধিনি ভগবদ্ধানপরে মনদি ইদং বিশ্বং উপরজ্য সংযোগমিব প্রাপ্যাবভাদতে প্রতীতানর্হ ভাপি কদাচিৎ প্রতীতো দৃষ্টান্ত:। চক্রম্মি উপরজ্য তমোরাত্রিব তদিদং গুদ্ধে মনদি সর্ক্বিষয় ক্রমং যোগিপ্রতাক্ষ দিদ্ধিতি প্রদিদ্ধ ॥ ৬৯ ॥

তদেবং স্থূলদেহ নাশেপি বিশ্বদেহতানাশাৎ অভ: কর্তা অভো ভোজেতি গোষো নাতীত্যুক্তং তত্ত্বৈবং শক্তে। নমু বিশ্ব দেহস্য স্থূলদেহ দারেণেব কর্ত্ব ভোক্তে নতু কেবলভ তত্ত্ব কদাচিৎ স্থূলদেহাভাবে জীবভা কর্ত্ব ভোক্তাভাবাৎ মুক্তি: প্রস-জ্যেত তত্ত্বাহ। অহং মমেতি ভাব: স্থূলদেহ সম্বন্ধ: পুক্ষে জীবে ন বাবধীয়তে নবিচ্ছিল্লো ভবতি। কিং প্যান্তং বৃদ্যাদীনাং

### क्रगमन्दर्धः।

ষ। ८५७ म औ छ পৰি লিটে চেত দিতু বিশ্বফীবাসংক্রণমনাসকে নৈবেতি দৃষ্টাক্তেনাহ সহৈ কেতি জীবাধ্য চিচ্ছক্তিবিশেষেণ

## গ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী'।

একেনৈব লিক্লেছেন পর:সহস্রান্ স্থাদেহান্ প্রবিষ্ঠ কাল্ডেদেন এক এব য: কোলি জীব: সর্কানেব বিষয় ভোগান্ ভূঙ্কে ইত্যাহ সংক্ষাইতি সমনস: সলিক্লেহা: ॥ ৬৮ ॥

তদেবং সংক্রিপি সংক্ষ্থাঃ ক্রমেণ দৃশ্যস্ত ইত্যুক্তং। ইলামীং যুগণদিপি সর্ক্র দর্শনং কলাচিত্তবতীত্যাহ সংস্থ শুদ্ধস্থে চিদ্বিত্তাবেৰ একা নিঠা নিতরাং হিতিবস্য তথাকুতে মনসি ভগবং পার্যবিধিনি সতি ইলং বিষম্পরভা সংযোগমিব প্রাপায়বভা-সতে ভগবান্ যথা বিষং পশ্যতি তদা তদিছোবশারভকোপি পশ্যতি যথা একেবরী মৃত্তকণ শীলামামিত্যর্থঃ। প্রতীত্যনর্ম্পাপি কলাচিং প্রতীতো দৃষ্টাস্তঃ। চক্রমিন উপর্জ্য তমঃ রাহ্রিব ॥ ৬৯ ॥

তদেবং সুলদেহ নাখেপি নিল্পেংস্থানাশাদন্য কর্তাতো ভোকেতিঃ দোবোনান্তীত্যকং। তবৈবং শহতে নমু নিল্পেহ্স্য সূলদেহ বারেশের কর্ত্বভোক্ত্বে দৃখ্যেতে নতু কেবল্য তত্ত ক্লাচিৎ সুল্পেহাভাবে জীব্য কর্ত্বাদ্যভাবায়্কিঃ প্রসংজ্জতি তত্ত্বাহ নাহমিতি অহং মমেতি ভাবঃ সুলদেহ সম্বন্ধ প্রথমে জীবে ন ব্যবধীয়তে ন বিচ্ছিয়ো ভবতি কিং পর্যান্তং বৃদ্ধি মনোকার্থ

অপিচ সকল মনুষ্যেরই মন আছে এবং সকল বস্তুই ক্রমানুরোধে মন ও ইন্দ্রিরের গোচর হইরা ভোগ্যত্ব রূপে উপস্থিত ও ভোগানন্তর গত হইরা থাকে অতএব সকল পদার্থ ই ক্রমশঃ মনোমধ্যে প্রবিষ্ট হওয়াতে কোন বস্তুই কাহারও একাস্ত অনুভূত নহে, স্নতরাং স্বপ্নযোগে রাজার আপনাকে দরিদ্র করিয়া দর্শন ও দরিদ্রের আপনাকে মহারাজ করিয়া অবলোকন ইত্যাদিও অসম্ভব হইতে পারে না ॥ ৬৮ ॥

হে রাজন্! রাজ্ যেমন চন্দ্রের সহিত সংযুক্ত হইয়া প্রকাশ পায় তাহার ন্যায় সহৈত্বনিষ্ঠ এবং ভগবদ্ধ্যান পরায়ণ যে মনঃ তাহাতে প্রত্যক্ষ পরিদৃশ্যমান এই,বিশ্ব সংযুক্তবৎ হইয়া প্রকাশ পাইয়া থাকে, ফলতঃ শুদ্ধ মনের মধ্যে বিষয়ের ক্ষুরণ যোগিদের প্রত্যক্ষ সিদ্ধ, এ কথা প্রসিদ্ধই আছে ॥৬৯

অপন্ন বৃদ্ধি, মনঃ, ইন্দ্রির বিষয় ও গুণ এই সকলের পরিণাম যাবৎ থাকে, তাবৎ পর্য্যন্ত "আমি আমার" এই ভাব অর্থাৎ সুল দেহ সম্বন্ধ বিচ্ছিন্ন হয় না, অতএব কদাচিৎ কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্ব বিরহে

স্থি মৃচ্ছে পিতাপেয় প্রাণায়নবিঘাততঃ। নেহতেহমিতি জ্ঞানং মৃত্যু প্রস্থারয়ারপি ॥ ৭১ ॥ গর্ভে বাল্যে প্যপৌকন্যাদেকাদশ বিধং তদা। নিঙ্গং ন দৃশ্যতে যুনঃ কুষ্মাং চন্দ্রমধ্যো যথা ॥ ৭২ অর্থে ছবিদ্যমানেপি সংস্তিন নিবর্ত্তে। ধ্যায়তো বিষয়ানস্ত স্বপ্নেইনর্থাগমো যথা ॥ ৭০ ॥

### श्रीभवचामी।

বাহঃ পরিণামোলিকং যাকলভি । ন আনদিমান্ অনাদিমান্ ॥ ৭० ॥

স্থাপাদাবহন্ধারাদ্যভাবাৎ তৎবিচ্ছেদমাশন্থাই হাজ্যাং। স্থাদির উপতাপঃ ইউবিষোগাদি ছ:খং তেরু অহমিতি জানং অহলারঃ নেহতে ন প্রকাশতে প্রাণালনামিক্রিয়াণাং বিঘাতাও। ইক্রিরৈরিদমন্দারাম্পদ বন্ধ প্রহণে ভ্রন্থার: ক্রিতি নাজবেতর্থ: ৪৭১ ৪

অপৌন্ধল্যাৎ অসংপূর্ণবাং প্রাণায়নানামিতি শেষ:। বুনন্তরুণত যদেকাদশবিধং একাদশেন্তির: কুটং লিজমহন্বরণং তর দৃত্ততে। সতোপ্যনভিব্যকৌ দৃষ্টাতঃ কুল্বামমাবভাষাং চক্রমদো লিজং রূপমিব ॥ ৭২ ॥

ত্মানহয়ারাম্প্রস মূলদেহভাবিচ্ছেদার্জ্বতারী ভাবেপি সংস্তি নিবৃত্তিন ত্রীতাহ মর্থেহীতি ॥ ৭০ ॥

#### क्रभगमर्थः।

कीर्ता त्रावहाद्विकः ॥ ७२। १०। १२। १०। १८॥

### विविधनाथठकवर्ती ।

ক্লপোগুণ ব্যহোগুণ পরিণামো লিম্বং যাবদন্তি। নম্মং কদারতা প্রবৃত্তত্ত্ত্তাই অনাদিমান্ অবিজ্ঞাতাদিকাল: ॥ १० ॥

নমু নিজদেহ সন্তাবে এব পর: সহস্রাণাং ছুলদেহানাং নাশ উদ্ভবক্ত যথা ভবতি তথাছুলদেহসন্তাবেপি প্রতি স্বৃধি হল দেহানাং নাশং স্বৃধ্যান্তে চোত্তবঞ্চ কথং ন ক্রমন্তরাহ স্বুণীতি ছাভ্যাং উপতাপ ইউবিরোগাদি ছংখং স্বুণাদির প্রাণানাং অয়নং ইন্দ্রিয়ের সঞ্চলনং তন্ত বিঘাতাং বিঘাতজ্বন্যানিজ্বিয়াণাং স্বস্ব ব্যাপারাসামর্থাৎ অহমিতি জ্ঞানং অহমার স্বহি জ্ঞানং নেহতে ন প্রকাশতে তত্ত্ব স্বৃধ্যে মন স্থাদি সর্বেজিয়ের প্রাণসঞ্চারণাভাবং স্বপ্নে বহিজ্ঞানেজিয়েরের ব্যাপারাভাবং অব্ধারিজয়ের বিষ্টাদির মধা পূর্বং বিষাতাধিকাং নতু লিকস্যাভাবং ॥ ৭১ ॥

অপৌদ্ধল্যাৎ অসম্পূর্ণবাৎ ইন্দ্রিয়ায়তনানামিতি শেষ:। যুন শুরুণন্ত যদেকাদশ বিধং একাদশেক্তিয়ৈ: ক্টং লিকদেহ মহন্বার কারণং তর দৃষ্ঠতে। সতোপ্যনভিবাক্তৌ দৃষ্টান্ত:। কুহবামমাবসায়োং চক্রমসোলিলং রূপমিব ॥ ৭২ ॥

এবং সুষ্ধ্যাদিষু লিস্ক বিঘাতএব নত্বভাব: । যেচ সুষ্ধি প্রলয়য়োলি দক্ত প্রকৃতে লয়দভাবমাহ ভাষতেপি দীবজ তদা ন মুক্তি: কিন্তু সংসার এবেতি সদৃষ্টাভ্যমাহ অর্থে লিঙ্গশরীরে বিষয়ধানাদনিবৃত্তস্য পুশ্ন: স্বপ্লে বিষয়াভাবেপি বিষয় গ্রহণ ক্লপস্যানর্থস্য যথা আগমনং ভবৈব সুষ্ধ্যে লিঙ্গলয়েপি অবিদ্যা তং সংস্থারাণামপগমাৎ ন মুক্তি: কিন্তু সংসার এবেত্যর্থ: ॥ ৭০

মুক্তি প্রদঙ্গ হয় এমত আশঙ্কাও করিতে পার না। ৭০।

আর নিদ্রা মৃচ্ছ। ও উপতাপ (ইউ বিয়োগ জন্য ছঃখ) তথা মৃত্যু ও জরা এই সকল অবস্থায় ইন্দ্রিয় দ্বারা যথন অহঙ্কারাস্পদ বস্তু গ্রহণ হয় তথনই অহঙ্কারের স্ফুর্তি হইয়া থাকে, অন্তথা হয় না, অতএব নিদ্রাদি অবস্থায় অহঙ্কার একেবারে থাকে না এমত মনে করিও না॥ ৭১॥

রাজন্! যুবা পুরুষের একাদশ ইন্দ্রিয় দারা যে রূপ অহঙ্কার হাব্যক্ত দৃষ্ট হয় অমাবস্থায় চন্দ্রকলার ন্যায় গর্ৱে ও বাল্যাবস্থায় ইন্দ্রিয়ে দকল সম্পূর্ণ না হওয়াতে উহা তক্ত্রপ দৃষ্ট হয় না ॥ ৭২

অতএব অহ্ন্ধারাম্পদ যে সুল দেহ, তাহার বিচেছদ না হওয়াতে যদিও বিষয় দকল বস্ততঃ বিদ্যানান থাকে না, তথাচ সংসার নির্ত্ত হয় না, বিষয় ধ্যানকারি পুরুষের যেমন স্থপ্নে অর্থাগন হয় তাহার ন্যায়, প্রকারান্তরে সংসার বিদ্যান থাকে ॥ ৭৩ ॥

থবং পঞ্চৰিং লিক্সং ত্রিব্ধ বাড়শবিস্কৃতং। এব চেতনয়া যুক্তো জীব ইত্যভিধীয়তে।
আনেন পুরুষোদেহাতুপাদতৈ বিমুঞ্তি। হর্ষং শোকং ভয়ং হুঃখং স্থাঞ্চানেন বিন্দৃতি ॥ ৭৪ ॥
যথা স্থাজনৈকিয়ং নাপযাত্যপযাতিচ। নত্যক্ষেন্মিয়ম্যুণোপি প্রান্দেহাভিমতিং জনঃ।
যাবদন্তং ন বিন্দেত ব্যবধানেন কর্মণাং ॥ ৭৫ ॥
মনএব মনুষ্যেক্ত স্তানাং ভবভাবনং ॥ ৭৬ ॥
যদাকৈশ্চরিতান্ ধ্যায়ন্ কর্মাণ্যারভতেহ্দকৃহ। সতি কর্মণ্যবিদ্যায়াং বন্ধঃ কর্মণ্যনাজ্মনঃ ॥ ৭৭

### **ट्या**भवत्यामी ।

যাবলিকং ছ্লদেহাবিছেদাৎ দংশারানিবৃত্তিরিজ্যেতৎ প্রপঞ্যতি এবনিতি সাহৈ ন্তিভিঃ। পঞ্চ তন্মাত্রাত্মকং ত্রিবৃৎ ত্রিগুণং বোড়শ বিফারাত্মনা বিস্তৃতং ৪ ৭৪ ॥

নৰেকং বেহং বিস্তৃত্বা দেহান্তর প্রবেশাৎ পূর্বাং বিদেহতা ভাদেব অত আহ যথেতি। নাগবাতি পূর্বাতৃণভাত্যাগাৎ অগ্যাতিচ তৃণান্তর ধারণাৎ তথা নতাজেৎ অতাং দেহং কর্মণাং প্রাণেশহারম্ভকাণাং ব্যবধানেন বিছেদেন সমাপ্ত্যা ॥ ৭৫ ॥

প্রকরণার্থমুপসংহরতি মনএবেতি। ভবভাবনং সংসারহেতু: ॥ ৭৬ ॥

কথং সতি তদাহ যদেতি চরিতান্ উপভ্কান্ যতঃ কর্মণি সতি নশ্বসঙ্গত কুতঃ কর্মত ত্রাহ্ অবিদ্যায়াং সভ্যাং অনামানো কেহাদেঃ কর্মণি ব্রো ভ্রতি ৪৭৭ ৪

### क्रममन्धः।

ষ্থেতি সাৰ্দ্ধকং॥ ৭৫॥ মন ইতাৰ্দ্ধকং॥ ৭৬॥

অবিলারাং সত্যামিতি যথা সংমোহিতো জীব ইতি ন্যায়েন সঙ্গমনীয়ং ॥ ৭৭ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

লিকশরীরমেব কিং তত্তাহ এবমিতি পঞ্চিধং পঞ্চপ্রাণা বিধা বিদধতকেটাং কুর্মস্তো যত্র তৎ। ত্রিবৃৎ ত্রিগুণং ষোড়শ বিকারাম্বনা বিষ্যুত্তং জীবোলিঙ্গদেহঃ ॥ १৪॥

দেহত্যাগ দেহান্তর প্রবেশয়ো মধ্য ক্লপেণ্ডিমানাবিচ্ছেদমাহ যথেতি নাপ্যাতি পূর্ব্ত্ণসাত্যাগাৎ অপ্যাতিচ ত্ণান্তর ধারণাৎ কর্মণামুক্তরদেহারস্তকাণাং ব্যবধানেন বিশেষতো ধারণেন ॥ ৭৫ ॥

প্রকরণমূপসংহরতি মন এবেতি ভবভাবনং সংসারহেতু: ॥ ৭৬ ॥

কে**ন প্রকারেণেত্যত আ**হ যদেতি। চরিতান্ উপভ্**কান্ পদার্থান** যতঃ কর্মণি এক মিল্লপি বীজরপে স্থিতে সতি অবিদ্যায়াং সত্যাং অনাম্মনো দেহাদেঃ কর্মণি বন্ধো ভবতি ॥ ৭৭ ॥

রাজন্। পঞ্চমাত্র স্বরূপ এবং ত্রিগুণ ও ষোড়শ বিকারে বিস্তৃত লিঙ্গদেহ এই প্রকারে চেড-নার সহিত সংযুক্ত হইলে তাহাকে জীব বলা যায়। এই লিঙ্গ দারাই পুরুষ স্থূল দেহ সকল গ্রহণ ও পরিত্যাগ করিয়া থাকে। আর ইহা দারাই, শোক, হর্ষ, স্থ্গ, চুথঃ ও ভয় প্রাপ্ত হয়॥ ৭৪॥

যেমন তৃণজলোকা পূর্ব্ব তৃণ একেবারে পরিত্যাগ করে না, তৃণান্তর ধারণ করিয়াই ত্যাগ করে, তাহার ন্যায় পুরুষ অিয়মাণ হইলে পূর্ব্বদেহের আরম্ভক কর্ম সকলের সমাপন দ্বারা যাবৎ অন্য দেহ স্বলম্বন না হয় তাবৎ পূর্ব্বদেহাভিমান পরিত্যাগ করে না॥ ৭৫॥

হে নরনাথ ! বস্তুতঃ মনই প্রাণি দকলের সংসার কারণ ॥ ৭৬ ॥

ইন্দ্রিয় দকল থারা যে দমস্ত বিষয় উপভুক্ত হয় তাহার ধ্যান করিয়াই পুরুষ পুন: পুন: কর্ম আরম্ভ করিয়া থাকে, যে হেতু কর্ম থাকিলেই অবিদ্যা থাকে, অবিদ্যা থাকিলেই দেহাদির কর্মেতে বন্ধন হয় ॥ ৭৭ ॥

অতন্তদপৰাদাৰ্থং ভক্ত সৰ্ববাদ্ধনা হরিং। পশ্তংক্তদান্ধকং বিশ্বং স্থিত্যুৎপত্যপ্ৰয়া বতঃ ॥ ৭৮॥ শ্ৰীমৈত্ৰেয় উৰাচ ॥

ভাগ্রস্ত নুধ্যোভগবায়ারদোহংসয়োর্গভিং। প্রদেশ্য নৃপমামন্ত্রা নিদ্ধলোকং তভোগমং॥ ৭৯॥ প্রাচিনবহী রাজধিঃ প্রজাদর্গাভিরক্ষণে। আদিশা পুক্রানগমং তপদে কপিলাশ্রমং। তত্ত্বৈকাগ্রমনা ধীরো গোবিন্দচরণাস্বুজং। বিমুক্তদঙ্গোহসুভজন্ ভক্ত্যা তৎ সাম্যতামগাং। এতদধ্যাত্মপারোক্যাং গীতং দেবর্ষিণান্য। ষঃ প্রাব্যেৎ যঃ শৃণুয়াৎ সলিক্ষেন বিমৃচ্যতে॥ ৮০

### थिरदशमी।

বিশ্বস্থিত্যাদয়ো যতো হরের্ভবন্ধি ॥ ৭৮ ॥ হংসয়ো জীবেশ্বরো: ॥ ৭৯ ॥ পুত্রানু আদিখেতি পুত্রাণামাদেশং মদ্রিণামগ্রে কথয়িতা ॥ ৮০ ॥

### क्रममन्छः।

অতন্তদপ্রাদার্থনিত্যত্র ভয়ং দ্বিতীয়াভিনিবেশতঃ স্থাদীশাদপ্তেম্ভ ইত্যাদিকমুপঞ্জীব্যং ॥ ৭৮ ॥ তৎসাম্যং তৎ সার্ব্যাং ॥ ৭৯ । ৮০ ॥

### এবিখনাপচক্রবরী।

दःमरमाञ्जी (वस्त्रद्याः ॥ १৮॥

পুলাণাদিখেতি পুলাণামাদেশং মন্ত্রিণামতো কথয়িত্বা পুরাণাং তদা তত্তানাগমনাৎ ॥ ৭৯॥

সাম্যতাং সাম্যং সারূপ্যং ॥

এতহপাথ্যানং মুকুলবশ্দা কর্মাদিভ্যো ভক্তাৎকর্ষ রূপেণ তদ্মিনাহমুগরিতা মধুতিক্তরিতেত্যাদিনা ব্যক্তিতেন বা পারমেষ্ঠাং প্রমেষ্টিনঃ কর্ম। প্রমেষ্টিনাপ্যেত্রিভ্যং কীর্ত্যুত ইভার্থ: তৎক্তং বা ৪৮০ ৪

অতএব ঐ অবিদ্যার নিবারণার্থ সর্কান্তঃকরণে ভগবান্ হ্রির ভজনা কর এবং এই বিশ্বকে তন্মর দেথ, তাঁহা হইতেই স্প্তী স্থিতি প্রলয় হইতেছে॥ ৭৮॥

মৈত্রেয় কহিলেন বংস বিছুর! ভাগবত প্রধান ভগবান্ নারদ এই প্রকারে জীব ও ঈশ্বরের গতি উপদেশ দিলেন, তদনন্তর প্রাচীনবহি নৃপতিকে আমন্ত্রণ করিয়া তথা হইতে সিদ্ধলোকে প্রশ্বন করিলেন॥ ৭৯॥

তাহার পর রাজ বি প্রাচীনবহি: মন্ত্রিদিগকে আহ্বান করিয়া তাহাদের অত্যে কছিলেন আমার পুত্রদিগকে প্রজ্ঞা স্প্তির রক্ষণাবেক্ষণ করিতে কহিও। এই রূপে আপনার পুত্রদের প্রতি আদেশ করিয়া তপস্থার্থ কপিলাপ্রমে গমন করিলেন। সেই আশ্রমে সঙ্গ পরিত্যাগ পূর্বক একাগ্রমনা হইয়া ভগবান গোবিন্দের চরণাস্কুজ আরাধনা করিয়াছিলেন, তাহাতে ঐকান্তিকী ভক্তি প্রভাবে অচিরেই তাঁহার ভগবৎ সাম্য লাভ হইল। বৎস বিছুর! দেবর্ষি নারদ এই প্রকারে পরোক্ষ অধ্যাত্ম তত্ত্বের বর্ণন করিয়া কহিলেন, যে ব্যক্তি ইহা প্রবণ করিবে অথবা কাহাকেও প্রবণ করাইবে সে লিঙ্গ দেহ হইতে বিযুক্ত হইবে সন্দেহ নাই ॥৮০॥

এত্মুকুন্দযশনা ভুবনং পুনানং দেববিষয় মুখনিংস্তমাত্মশীচং।

যঃ কীর্ত্ত্যমানমধিগচ্ছতি পারমেষ্ঠ্যং নাশ্মিন্ ভবে জমতি মুক্তদমন্তবৰ্জ্ঞ। ৮১ ॥

আধ্যাত্ম পারোক্যমিদং ময়াধিগতমভূতং। এবং সন্ত্যাঞ্জয়ঃ পুংসন্ছিলোহ মূত্রচ সংশয়ঃ ॥ ৮২ ॥

॥ \*। ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্থক্ষদ্ধে শ্রীনারদ প্রাচীনবৃহিঃ সম্বাদে পুরপ্রনোপাণ্যানে একোনত্রিংশোহধ্যায়ঃ ॥ \*॥ ২৯॥ \*॥

🗃 বিত্তর উবাচ।।

যে স্বয়াভিহিতা ব্রহ্মন্ স্থতাঃ প্রাচীনবহিষিঃ। তে রুজগীতেন হরিং সিদ্ধিমাপুঃ প্রতোষ্য কাং॥ ১

### धीभवत्रामी।

আত্মশৌচং মনঃ শোধকং পারমেষ্ঠাং সর্ব্বোৎকৃষ্টফলদং ॥ ৮১ ॥

স্ত্রীবৃদ্ধি তাৎ সহিত্যায়ন আশ্রয়ে। হ্রারশ্ছিলোভবতি। অমুত্র কর্মফল ভোগঃ কথমিতি সংশয়শ্ছিলঃ ॥ ৮২ ॥

॥ 🕶 ॥ ইতি চতুর্থে একোনত্রিংশঃ ॥ 🕶 ॥

প্রসঙ্গাৎ পঞ্জি: প্রোক্তং বৃত্তং প্রাচীনবর্হিষঃ। বর্ণাতে চ পুনর্বাজ্ঞাং প্রস্তুতং তৎ প্রচেত্সাং। তত্র তিংশে তপ স্কটাদী-শাল্লববাস্ততঃ। আগত্য বাক্ষীমুখাই রাজ্যং চকুরিতীর্যাতে । • ॥ হরিং প্রজোষ্য কাং সিদ্ধিমাপুঃ ॥ ১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

মুকুন্দযশসা। ত্রিমাহমুধরিতা ইত্যাদিনা লকণেন তদ্যশো মহিয়া॥৮১॥ ব্রিয়াশ্রম ইতি ছান্দস ইয়ঙাদেশঃ॥৮২॥ ॥ \*॥ ইতি শ্রমায়গবতে চতুর্গন্ধকে শ্রীজীবগোম্বামি ক্লত ক্রমসন্দর্ভন্ত একোনবিংশোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ \*॥

### এবিখনাথ চক্ৰবন্তী।

ত্রীবুজিন্তংসহিতস্যাশ্রমোহহন্ধার: পক্ষে গার্হস্ত লক্ষণ: অমুত্র কর্ম ফলভোগ: কথমিতি সংশয়ণ্ট ছির: ॥৮১।৮২॥
॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। চতুর্থ একোনত্রিংশ: সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সতাং ॥ \* ॥
কিংশে প্রচেত্তসোলকবরা: স্বত্যা হরের্জনাৎ। গছা দগ্ধা তরুন্ বাফীং লক্ষা রাজ্যং মুদা ব্যধু:॥ ৽ ॥
প্রচেত্সাং কথামধ্যে এব ভৎ পিতৃ: প্রাচীনবহিষি:। নারদোপদেশাহ্লারমাকর্ণ্য পুনস্তেষামেবাবশিষ্ঠাং কথাং শুশ্রষতে
যে ইতি। হরিং প্রতোষ্য কাং সিদ্ধিমাপু:॥ ১ ॥

অপিচ হে বৎস! দেবর্ষি শ্রেষ্ঠ নারদের মুখনিঃস্থত এই অধ্যাত্মতত্ত্ব ভগবান্ মুকুন্দের যশে ত্রিভুবন পবিত্র করে এবং ইহা মনের সংশোধক। কোন ব্যক্তি ইহা কীর্ত্তন করিলে, যিনি অবণ করিবেন, ভাঁহার সমস্ত বন্ধন মোচন হইবে, এ সংসারে আর কখন ভাঁহাকে ভ্রমণ করিতে হইবে না ॥৮১॥

বৎদ ! এই পরোক্ষ অদ্ভুত অধ্যাত্ম তত্ত্ব বৃত্তান্ত আমিই প্রাপ্ত হইয়াছিলাম, ইহার দারা বৃদ্ধিযুক্ত আত্মার অহকার ছিল হয় এবং পরকালে কি প্রকারে কর্ম ভোগ হয় এরপ দংশয় দূরীভূত হইয়া যায়॥৮২॥

# ॥ 🛊 ॥ ইতি চতুর্থে উনতিংশ ॥ 🕸 ॥

জিংশদধ্যায়ে তপস্থায় তৃষ্ট পরমেশ্বর দলিধানে বর লাভানন্তর প্রত্যাগমন করিয়া রক্ষোৎপন্না কন্যার পাণিগ্রহণ পূর্বকে প্রাচীনবহিঃ পুত্রদের রাজ্য করণ॥ • ॥

বিছুর জিজ্ঞাদা করিলেন ব্রহ্মন্! আপনি প্রাচীনবহিঃ রাজার যে দকল পুজ্রদের কথা কহিলেন, তাঁহারা ফুদ্রেগীত জপ দারা ভগবান্ হরিকে পরিভুট করিয়া কি রূপ দিদ্ধি প্রাপ্ত হন ?॥ >॥ কিং বাহ স্পত্যেহ পরত্র বাথ কৈবল্যদাথ প্রিরপার্শবর্তীনঃ।
আসাদ্য দেবং বিশ্লিশং যদৃদ্ধরা প্রাপুঃ পরং বৃন্যথ প্রচেতসঃ॥ ২॥
শ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

প্রচেত্রনান্তরুদধো পিতৃরাদেশকারিণঃ। জপযজেন তপসা পুরঞ্জনমতোষয়ন্। ৩॥
দশবর্ষ সহস্রান্তে পুরুষস্ত সনাতনঃ। তেষামাবিরভূৎ কুচ্ছুং শান্তেন শনয়ন্ রুচা॥ ৪॥
হপর্ণক্ষমারটো মেরুশৃঙ্গমিবান্থ্যঃ। পীত্বাসা মণিগ্রীবঃ কুর্বন্ বিতিমিরা দিশঃ॥ ৫॥

### ध्येश्वयामी।

হে বার্ছস্পত্য কল্লাঞ্চিবিদ্যায়াং বৃহস্পতেমৈত্রেয়ঃ শিষ্য ইতি জ্ঞাতব্যং তে যদৃদ্ধ্যা গিরিশং প্রাণ্য তত্তৈব কৈবল্যনাথ প্রিয়ক্ত গিরিশক্ত পার্যবর্ত্তিনস্তদমুগৃহীতাঃ সম্ভোন্নং পরং মোক্ষং প্রাপ্রেব ততঃ পূর্বস্ত ইহ অথবা পরত্র কিং প্রাপ্তঃ॥ ২॥

কৃত্রগীত জ্পরপেণ যজেন তপসাচ পুরঞ্জনং হরিং॥ ৩॥

তেষাং কুচ্ছুং তপং ক্লেশং কচা কাস্ত্যা শময়ন্ শান্তেন সংঘন বপুষ্ক আবির্ভঃ ॥ ৪ ॥ স্পর্ণকন্ধমান্ত ইত্যাদীনাং বর্ষিতঃ স্থতানাহেতি তৃতীয়েনাম্মঃ ॥ ৫ ॥

#### ক্রম্পন্ধ:।

স্থানিত ত্রিকং। কাশিকুনা ভালমানেন। কনক বর্ণেনালৌকিকদার তু, কনকময়েনেত্যর্থঃ। তেন বিভূষণেন কুও-লাদিনা। পূর্বং শুরুজাপদিই পরম ব্যোমাধ্য মহাবৈকুষ্ঠাধিপ চতুত্ লবেন ধ্যানস্যাপি শুরুগবেতাইইত্রদ্বেনাবিভাবস্যাভি-প্রায়ঃ। নাধুনা ভবদত্যস্তাভীই দানার্থ সহসাবিভূতিঃ। কিন্তু আপাত সাম্বনাদ্যর্থমেবেভি ॥ ১।২।৩।৪।৫।৬।৭॥

### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী ।

হে বার্ছস্পতা। কন্তাঞ্জিদিন্যামামুদ্ধবনৈতেটো বৃহস্পতেঃ শিব্যাবিতি প্রসিদ্ধে প্রচেতসঃ ইহ লোকে পর্ত্তি কিং পরং শ্রেষ্ঠং বস্তু প্রাপ্তঃ কিং কুদা যদুচ্ছবৈব গিরিশং দেবমান্য কীদুশাঃ কৈবল্যনাথত প্রিয়াঃ পার্শ্ববিনিদ্ধ ॥ ১

ক্রাগীতরপেণ জপবজেন পুরঞ্জনং হরিং॥৩॥

भारखन भारख्या कृता n 8 i c n

হে ত্রহ্মন্! আপনি রহস্পতির শিষ্য, সকল জানেন, ঐ সকল রাজপুত্র তপঃ প্রভাবে ভগবান্ গিরিশকে প্রাপ্ত হইয়া কৈবল্যনাথ প্রিয় সেই মহেশরের অনুগ্রহে পার্যবতী অর্থাহ ভাজন হওত অবশ্য মোক্ষ প্রাপ্ত হইয়া থাকিবেন। কিন্তু তাহার পূর্বেইহলোকে ও পরলোকে কি প্রাপ্ত হয়েন ? ॥ ২ ॥

মেত্রেয় কহিলেন বংস বিছর ! প্রচেতারা আপনাদের পিতার আদেশ পালন করতঃ সমুদ্রের জল মধ্যে থাকিয়া রুদ্রগীত জপ যজ্ঞ ও তপস্থা ছারা ভগবান্ হরির পরিতোষ জন্মাইতেছিলেন॥ ৩॥

দশ সহস্র বৎসর তপস্থা করিলে সনাতন পুরুষ ভগবান বিষ্ণু স্বীয় কান্তি দার। তাহাদের তপঃ ক্লেশ শান্তি করত সহু মূর্ত্তি অবলম্বন করিয়া সমক্ষে আবিভূতি হইলেন ॥ ৪॥

মেঘ যেমন হুমেরু শৃঙ্গের উপরে থাকে তাহার ন্যায় তিনি গরুড়ের ক্ষমে আরুঢ় হইয়াছিলেন, তাঁহার পরিধান পীত্রসন, গলদেশে কোন্তভ মণি, অঙ্গকান্তি দারা দিকু সকল প্রকাশ পাইতেছিল ॥ ৫ ॥ কাশিফুনা কনকবর্ণ বিভূষণেন ভাজৎকপোলবদুনো বিল্লনং কিরীটঃ।
অফীয়ুধৈরসুচরৈয়ুনিভিঃ হুরেন্দ্রৈরাদেবিতো গরুড়কিররগীতকীর্তিঃ॥ ৬॥
পীনায়তাই ভূজনগুল মধ্য লক্ষ্যা স্পর্ধং গ্রিয়া পরিবৃতো বনমালয়াদ্যঃ।
বহি স্বতঃ পুরুষ আহ হতান্ প্রপন্ধান্ পর্জন্যনাদরুত্যা সন্থাবলোকঃ॥ ৭॥
শ্রীভগবাসুবাচ॥

বরং রুণীধাং ভদ্রং বো যুরং মে নৃপনন্দনাঃ। সৌহার্দেনাপৃথগ্ধর্মা স্তাফোহং সৌহদেন বঃ॥৮॥ যোহসুম্মরতি সন্ধ্যায়াং যুম্মানসুদিনং নরঃ। তন্ত ভাভ্রাত্মদাম্যং তথা ভূতেরু সৌহদং॥৯॥

### बीधद्रश्रामी।

'কনকুময়েন বর্ণবতা বিভ্ষণেন ভাজমানং কপোলং বদনং চ্যস্য। অইভিরায়ুধৈঃ গরুড়এব কিল্লর: তেন পক্ষধনৈ গীতা কীর্ডিগ্সা॥ ৬ ॥

পীনাশ্চ যে আমতা অটো ভূজা তেষাং মণ্ডলং সমূহঃ তল্লখো স্থিতয়া লক্ষা স্পর্কিনানা শ্রী: শোভা যতাঃ তয়া বন্মালয়া পরিবৃতঃ আদ্যঃ পুরুষঃ আহ পর্জন্ত নাদ ইব রুজং নাদে যতা তয়া বাচা সম্বংগাংবলোকো যত ॥ ৭ ॥

যুবং মে মত্তো বৃণীধ্বং সৌহার্দেন হেতুনা ২ পৃথগ্ধর্মো যেষাং তেষাং সংখাধনং বঃ পরস্পরং সৌহদেন তুটোহং ॥ ৮॥ ভূতেমু সৌহদক ভবিষ্ঠি ॥ ৯॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ষাভাৰিকেন সৌহার্দেন হেতুনা বো যুম্মাকং মহ্পাসকানামিত্যর্থঃ। সৌহদেন বৈশিষ্ট্যং প্রাপ্তেন তেন তুষ্টোহং যথা ন তথা মহ্পাসনয়াপীত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥

ভাতৃরু সমবাসনং মন্তক্তেরু আত্মসাম্যং স্বাত্মনীব পরস্পর স্লেহং ॥ ৯। ১০। ১১। ১২। ১৩। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯॥

### এ বিশ্বনাপচক্রবত্তী।

কৰকময়েন বৰ্ণবতা নানা রত্ন জটিভত্বেন নানা বৰ্ণবতা বিভ্ষণেন কুগুলাদিনা ভূজমণ্ডলমধ্যে লক্ষ্মী: শোভা যন্তা তরা। স্পর্দ্ধনী স্পর্দ্ধনানা শ্রীবন্ধীয়া ভয়া। আদ্যাং পুরুষং। পর্জন্যনাদ ইব রুতং নাদোযন্তা তরা বাচা আহ। স রুপাবলোক: ॥৬।৭।৮।৯॥

অপর উজ্জ্বল কনকময় ভূষণ দারা বদন ও কপোল মনোহর শোভা প্রকাশ করিতেছিল এবং মন্তকে চমৎকার কিরীট দেদীপ্যমান রহিয়াছিল। আর অউহন্তে অস্ত্র সকল আশ্চর্য্য রূপে শোভা পাইতেছিল। অপিচ অমুচর মুনিগণ এবং প্রধান প্রধান দেবগণ চারিদিকে সেবা করিতেছিলেন, আর গরুড় বয়ং কিমর স্বরূপ হইয়া পক্ষ শব্দ দারা তাঁহার কীর্ত্তি গান করিতেছিল॥ ৬॥

অপর তিনি যে বনমালায় পরিরত ছিলেন, তাহার শোভা দামান্য হয় নাই, পীন অথচ আয়ত যে আট্টী বাহু তৎ সমুদায়ের মধ্যন্তিত লক্ষ্মীর দহিত স্পর্দ্ধা করিতেছিল। বৎদ বিছুর! ঐ প্রকার ঐশ্বর্য শালী সেই আদ্য পুরুষ দদয়াবলোকন পূর্বেক মেঘ গন্তীর বাক্য দারা প্রাচীনবহির্ পুত্রদিগকে দম্বোধন করিয়া কহিলেন॥ ৭॥

আহে নৃপনন্দনগণ! তোমাদের পরস্পার সোহাদি হেতু এক প্রকারই ধর্ম, অতএব এই সোহদ্যে আমি যথেক সন্তুষ্ট হইলাম, তোমাদের মঙ্গল হউক, আমার নিকট অভিল্যিত বর প্রার্থনা কর॥ ৮॥

হে রাজপুত্র সকল। ভোমরা আমার অতিশয় প্রিয়পাত্র, তোমাদের সম্মানার্থ আমি এই এক বর দিতেছি, যে মানব অমুদিন সন্ধ্যাকালে তোমাদিগকে মারণ করিবে তাহার ভ্রান্থ প্রতি আত্ম তুল্য সেহ এবং প্রাণি সকলে সেহিদ্য হইবে॥ ১॥ যে তু মাং রুদ্রগীতেন সায়ং প্রাতঃ সমাহিতাঃ। স্তবস্তাহং কামবরান্ দাস্তে প্রজ্ঞাঞ্চ শোভনাং॥ ১০॥ যদ্য য়ং পিভুরাদেশমগ্রহীষ্ট মুদান্বিভা:। অথোব উশতীকীর্ত্তি লোকানমু ভবিষ্যতি ॥ ১১॥ ভবিতা বিশ্রুতঃ পুজোহনবমো ব্রহ্মণো গুণৈঃ। য এতামান্মবীর্য্যেণ ত্রিলোকীং পুরয়িষ্যতি ॥>২ কণ্ডোঃ প্রমেটিয়া লকা কন্যা কমললোচনা। তাঞাপবিদ্ধাং জগৃহভূ রুহা নৃপনন্দনাঃ ॥ ১৩ ॥ কুৎকামায়া মূথে রাজা দোমঃ পীযুষবর্ষিণীং। দেশিনীং রোদমানায়া নিদধে স দয়ায়িতঃ॥ ১৪॥

#### श्रीधत्रश्रामी ।

তেভোপি দাস্যে কিং পুন্যু খভামিতি শেষঃ॥ ১০॥

অগ্রহীষ্ট গৃহীতবস্তঃ। অথে। ইতি হেতোঃ। লোকান্ অম্লোকেয়ু ভবিষাতি। যথা লোকানমুভবিষাতি দ্রক্ষাতি ব্যাপা-তীত্যর্থ: ॥ ১১ ॥

অনবম: অন্যন: আত্মনো বীর্ঘোণ সম্ভানেন ॥ ১২ ॥

পুত্রার্থনাদৌ ভার্যাং সম্পাদয়তি কণ্ডোরিতি তিভি:। তপো আশার্থমিক্সপ্রেষিতয়া প্রমোচয়া কণুন ম ঝি বছকালং রেমে। সাচ ততঃ স্বর্গং গচ্ছন্তী কণ্ডোর্জাতং গর্জং বৃক্ষেষ্ ত্যকা। স্বর্গাম তদেতহুক্তং অপবিদ্ধাং ত্যক্তাং ॥ ১০ ॥

সঞ্সিদ্ধো বনস্পতীনাং রাজা সোমঃ অমৃত্রাবিণীং দেশিনীং তর্জনীং রুদস্তা কলা মুধে নিদ্ধে। অনেনাপ্সরো গর্জস্ভবে-

### শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবতী।

তেভ্যোদাদো কিং পুনযুঁ মভামিতি ভাব: । ১০।।

লোকান্ অহ লক্ষী কৃত্য ॥ ১১ ॥

946

खरैगर्ज ऋगः मकामाप्तनवमः ष्यत्रानः ॥ ১२ ॥

নহু কন্তাং ভাগ্যায়াং পুত্রো ভবিতেতাত আহ কণ্ডোরিতি ত্রিভি: তপোনাশার্থমিল্রপ্রেষিতয়া প্রমোচয়া কণুন্মি ঋষি বঁছকালং রেমে সাচ ততঃ স্বর্গং গচ্ছন্তী কণ্ডোর্জাতং গর্জং রুকেষু ত্যক্ত্বা জগামেত্যত আহ অপবিদ্বাং ত্যক্তাং হে নূপনন্দনা: ॥১০ সোমো বনস্পতীনাং রাজা স প্রসিদ্ধ: ॥ ১৪ ॥

হে বৎদগণ ! তোমরা যে রুদ্রগীত গান করিলে, যাহারা দায়ং ও প্রাতঃকালে দমাহিত হইয়া তাহা পাঠ করিয়া মামার তত্ত করিবে, আমি তাহাদিগকেও বাঞ্ছিত বর এবং শোভন প্রফা প্রদান করিব, ইহাতে তোমাদিগের অভিল্যিত বর প্রদানে কার্পণ্য করিব এমত কথনই মনে করিও না॥ ১০॥

হে নৃপতনয় সকল! যে হেতু তোমরা হর্ষান্বিত হইয়া আপনাদের পিতার আদেশ প্রতিপালন করিয়াছ, সেই হেতু দকল লোকে ভোষাদের এই কমনীয়া কীর্ত্তি পরিব্যাপ্ত হইবে॥ ১১॥

হে বৎসগণ! তোমাদের একটা বিখ্যাত পুত্র জন্মিবে। সেই সস্তান গুণ দারা এক্ষার সমান হইবে এবং ভাহার তনয় গণ এই ত্রিলোকী পরিপূর্ণ করিবে ॥ ১২ ॥

অহে নৃপনন্দনেরা! তোমরা দার পরিগ্রহ কর নাই, সন্তান কি রূপে জন্মিবে এমত আশকা করিও না। প্রায়োচা নাম্নী অপ্সরা যাহাকে দেবরাজ ইন্দ্র কতু মুনির তপদ্যা নাশার্থ প্রেরণ করিয়া ছিলেন, দে ঐ মূনির প্রণয়পাত্রী হইয়া তাঁহার ঔরদে এক কন্যা প্রদব করিয়াছে, দে কন্যা হুর্লভা নহে, কণ্ডুর তপঃ ভ্রংশ করিয়া যথন ঐ অপারা ফর্গে যায় যখন আপনার গর্ম্ভ বৃক্ষ সকলের উপরে পরি-ত্যাগ করিয়াছিল। অতএব তরুগণ পরিত্যক্তা সেই কন্যাটীকে প্রাপ্ত হয়॥ ১০॥

ঐ কন্যাটী একদা কুধায় কাতর হইয়া রোদন করিতেছিল, তাহাতে হুক্দ সকলের রাজা সোম দয়া-

প্রজাবিদর্গ আদিকীঃ পিতা মামসুবর্গুকা। তত্র কন্যাং বরারোহাং ভামুদ্ধকুমাচিরং॥ ১৫॥ অপৃথক্ষপ্রশীলানাং দর্বেবাং বঃ স্থমধ্যমা। অপৃথক্ষপ্রশীলেয়ং ভূয়াৎ পদ্যাপিতিশিয়া॥ ১৬॥ দিব্যবর্ষ সহস্রাণাং সহস্রমহতোজিসঃ। ভৌমান্ ভোক্ষ্যথ ভোগান্ বৈ দিব্যাংশ্চাক্সগ্রহাম্মম॥ ১৭ অথ ময্যনপায়িন্যা ভক্ত্যা পক্ত্যণাশ্যাঃ। উপযাস্থ্য মদ্ধাম নির্বিদ্য নির্যাদ্তঃ॥ ১৮॥

### धीरवयागी।

নামূতাহারেণচ ততা লাবণাং ক্লম স্বেদদৌর্গদ্ধাদি রাহিত্যং চোক্তং ॥ ১৪ ॥

মানসুবর্ত্তমানেন পিত্রা নিযুকা: সন্তঃ তত্র প্রজাসর্গে নিমিত্তে তামুদহত ॥ ১৫॥

নমু বছুনাং কথনেকা ভার্য্যা স্যান্তভাহ। অপৃথক ধর্ম: শীল্ঞ যেবাং তেষাং ব: পদ্ধী ভূমাৎ। অপিতোভবৎস্থ আশ্রেষ্য গদ্ধীলয়েবিরক্যাৎ মন্বাক্যাচ্চ ন দৃষ্টাদৃষ্টবিরোধ ইতি ভাব: ॥ ১৬ ॥

অহতৌজদ: অপ্রতিহতবলা: সম্ভ: ॥ ১৭॥

পক গুণোদগ্ধকামাদিমল আশ্যোবেষাং অতোলোক ঘরতোগাৎ নিরয় প্রায়াৎ নির্কিল্য মংস্থানং প্রাশাধ্য ১৮ ॥

## প্রীবিশাগচক্রবন্তী'।

পিত্রা প্রাচীনবহিবা সামমুবর্তমানেন তত্ত্ব গড়া ॥ ১৫ ॥

নমু বহুনাং কথমেকা ভাগ্যা স্থান্তআহ অপুথগিতি ভূষাদিতি মদাশীৰ্কাদএব দৃষ্টাদৃষ্ট দোষমুপশময়িষ্যতীতি ভাব: ॥ ১৬ ॥

দিব্যানাং বর্ষদ্রপ্রাণাং সম্বন্ধিনং কাল্মভিব্যাপ্য সহস্তমন্তান্ ভোগান্ ভোক্যথেত্যবয়ঃ। সহস্রাণামিতি কপিঞ্লানাল-ভেতেতি বং অয়াণামিতার্থঃ ॥ ১৭ ॥

হে ভক্তা পকগুণাশয়া:। অথ ভৌমভোগান্তে মন্ধাম যাস্যথেতাব্য়:। নতু ভবিষ্যস্তা ভক্তা পকগুণাশয়া: সম্ভ এবেভি বাথেয়েয়:। অপক ক্যায়াণাং ভগবদর্শনাসম্ভবাং। তছক্তং অবিপক্ক্যায়াণাং ভ্র্নেশিইং কুযোগিনামিতি। অতঃ ইদস্তাস্পদ্বাং পার্মেট্যাদি প্রাদ্পি নির্মতুল্যালিবিল্য ॥ ১৮ ॥

ষিত হইয়া আপনার তক্জনী অঙ্গুলি "যাহা হইতে অমৃত ক্ষরিত হয়" তাহার মুখে প্রদান করিয়াছি-লেন, অতএব দেই কন্যা একে অপ্সরার গর্ত্তজাতা তাহাতে আবার অমৃতাহার করিয়াছিল, স্তরাং তাহার রূপ লাবণ্য অতি চমৎকার, স্বেদ দৌর্যন্তাদি কিছুই নাই॥ ১৪॥

তোমাদের পিতা আমার অমুর্তি করিয়া তোমাদিগকে প্রজা সৃষ্টি করিবার নিমিত্ত আদেশ করিয়াছিলেন, সেই আদেশ পালন করা তোমাদের অবশ্য কর্ত্তব্য, তোমরা প্রজা স্ফার্থ এই কন্যাটার পাণিগ্রহণ কর, এ বিষয়ে কাল বিলম্ব করিও না॥১৫॥

হে বংস সকল ! তোমাদের ধর্ম ও শীল পরস্পর পৃথক্ নহে অতএব ঐ এক কন্যা তোমাদের দকলেরই ভার্য্যা হইতে পারিবে। অপর ঐ বালার ধর্ম ও শীল তোমাদের হইতে পৃথক্ নহে। এবং সে তোমাদের সকলেরই প্রতি আপনার মানস অর্পণ করিয়াছে অতএব ধর্ম ও শীলের ঐক্য এবং আমার বাক্য হেতু তোমাদের সকলেরই ঐ এক কন্যা পত্নী হইবে, এ বিষয়ে দোষ আশেহা করিও না ॥ ১৯॥

তোমরা আমার অমুগ্রহে অপ্রতিহত বল হইয়া দিব্য বহু সহত্র বংসর পার্থিব ও দিব্য ভোগ বাভ করিবে॥ ১৭॥

তদনস্তর আমার প্রতি তোমাদের অচলা ভক্তি হইবে, তাহাতে তোমাদের কামাদি মল ও আশর দিয় হইয়া যাইবে, হতরাং নরক তুল্য পার্থিব ও দিব্য ভোগে বিরক্ত হইয়া অবশেষে আমার স্থানে আগমন করিতে পাইবে॥ ১৮॥

গৃহেলাবিশতাঞাপি পুংদাং কুশলকর্মণাং। মন্বার্তাযাত্ত্যামানাং নবদায় গৃহ্য সভাঃ ॥ ১৯॥ নব্যবক্দয়ে যজ্জো একৈতের ক্লবাদিভিঃ। নমুহুন্তি ন শোচন্তি ন হ্লয়ন্তি যভোগভাঃ॥ ২০॥

### विधवचारी।

নম্ গৃহেৰু প্ৰবিভীনাং অশ্বাকং তদাসক্ষ্যা বন্ধ এৰ স্যাৎ কুডক্তৰজ্ঞ নিৰ্কিলো বা ডত্ৰাহ গৃহেৰিতি কুদলং মধ্যপিতং কৰ্ম যেৰাং মৰাৰ্ভনা যাভোষামঃ কালোৱেৰাং ॥ ১৯ ॥

ছবার্ত্তা প্রাক্তি ক্রিক্তি ক্তজনাই নব্যবদিতি। বদ্বশাৎ কথা প্রবাশ কথা প্রক্রিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক নির্বিক্তি নির্বিক নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক নির্বিক নির্বিক্তি নির্বিক নির্বিক নির্বিক নির্বিক নির্বিক্তি নির্বিক্তি নির্বিক নির্বিক নির্বিক নির্বিক নির্বিক

### ক্রমন্ত:।

নব্যবদিতি তৈর্ব্যাপ্যাতং। বহা। জঃ প্রমেশ্বরোহং মন্নব্যক্ত হৃদ্ধে ভামি এতদেব ব্রক্ষেতি ব্রহ্মবাদিভিক্ষাত ইত্যর্থ: ॥ ২০

#### विषयां वि

নমু তহি তৌমান ভোক্ষাও ভোগানিত্যক্তা নিরম্ব তুল্যে বিষয়ভোগে দ্বুক্তিপ্রতিক্লে কথ্যসান্ধিকিপনীতি ততাহ গৃহেষ্
আবিশতাং প্রাপ্তাবেশানামণি কুশলং মৎ পরিচরণমের কর্ম যেবাং মৎ কথরা যাতো যামো প্রহরোপি যেবাং প্রহরমধ্যে মং কথা
বেবামবশ্যমের তবতীত্যর্থ:। অসমর্থ: কর্ম্মন্যানামের ভোগানাং বন্ধকত্বং নিরম্ভূল্যন্থ: ভক্তিপ্রাতিক্লাঞ্চ নতু মদম্গ্রহজ্ঞানাং অতএব মমান্তাহান্তোমান্ ভোক্ষাথেতি মরোক্তমতোহন্যতাপি যতা বিষয়ভোগেছপি মন্তক্তরসংক্ষোচঃ প্রভূতি বৃদ্ধিরের
দৃশাতে চেত্তদা স্বিষয়ভোগো মদম্গ্রহজ্ব এবানুমেরো ন বন্ধকঃ। পৃথ্পাক্ষাদ প্রব্যালিষু তথাদর্শনাং। অবিপ্রক্ষা
রেষ্ কু ভক্তের্ মদম্গ্রহাে ভোগচাবক এব ভাইবাা বহুক্তং যগাহমমুগ্রহামি হরিবাে তন্ধনং শনৈরিতাাদি ॥ ১৯ ॥

তেবাং ভজানাং কুভোবদ্ধ ছঃখং যততেবাং দ্বদয়ে ২হমপি স্থাং প্রাপ্তঃ মিতাং বসামীতাাহ নব্যতি এতরাং স্থান্ধ ব্রন্ধ বাদিতি র্বন্ধ উচ্চত ইতি শেবঃ। বতো বত্র ব্রন্ধণি গতালীনা ন মৃত্তি মোহশোকহর্বাদ্ধ প্রাপ্ত বাে সেইং জোবিজ্ঞাপি ফলখা কেবাং কুশলকর্মণাং হাং দ্বন্ধকমলং নব্যবং প্রতিপদং ন্তনবং আরে প্রাপ্তেমি জানামীতি বা তেবাং জ্বয়ে নব্যবদহং ভামীতি সন্দর্ভঃ ॥২০॥

হে নৃপনন্দন সকল ! এ ছলে ভোমরা এমত আশস্কা করিও না, বে গৃহে প্রবিষ্ট হইলে তাহা-তেই আসক্তি জ্মিবে এবং ঐ আসক্তি বশত: বন্ধ হইবার সম্ভব, তবে ত ভক্তি ও নির্বেদ হইল না, বংসাণ ! গৃহাপ্রম বন্ধের কারণ সত্য, কিন্তু যদি গৃহাপ্রমে প্রবেশ করিয়াও কুশল কর্মা হর অর্থাৎ কর্ম করিয়া আমাতেই অর্পণ করে এবং আমার কথা প্রসঙ্গে সমর যাপন করিতে অনুরাগী হয়, তাহা হইলে গৃহাপ্রম কথন বন্ধের কারণ হয় না ॥ ১৯॥

হে বংসগণ। আমার কথা প্রবণকারি ব্যক্তিদের কেন গৃহ দারা বন্ধ হর না, ইহার কারণ বলি প্রবণ কর। আমার কথা প্রবণ করিলে আমি যে সর্বজ্ঞ ঈশ্বর, আমি স্বয়ং সংকীর্ত্তকদের দ্বারা প্রোভ্ গণের হৃদয়, মাহা প্রভ্যেক পদে নৃতন তুল্য হয়, তাহাতে আবিভূতি হই, স্তরাং তাহাদের এক্ষ সাক্ষাৎকার হয়, যে হেতু আমিই একা, আমাকে প্রাপ্ত হইলে পুরুষ সকলকে শোক বা মোহ অথবা হর্ষ অমুভব করিতে হয় না। আমার সম্বন্ধ মাত্রে ঐ সকল দ্রীভূত হইয়া যায়॥ ২০॥

**औरिमराज्य छेवारु ॥** 

এবং ব্রুবাণং পুরুষার্থভাজনং জনার্দ্দনং প্রাঞ্জলরঃ প্রচেতদ:। তদ্দর্শনধ্যস্ততমো রজোমলা গিরা গুণন্ গলাদরা হুহুতমং॥ ২১॥

🔊 প্রথচেতদ উচু: ॥

নমোনমঃ ক্লেশবিনাশনায় নিরূপিভোদার গুণাহ্ময়ায়।
মনোবচো বেগপুরো জবায় সর্বাক্ত মাগৈরপতাধ্বনে নমঃ॥ ২২॥
শুদ্ধায় শাস্তায় নমঃ স্থনিষ্ঠয়া মনস্যপার্থং বিলস্ট্রীয়।
নমো জগৎস্থানলয়োদয়েরু গৃহীতমায়াগুণবিগ্রহায়॥ ২৩॥

### श्रीभवतामी ।

পুরুষার্থং ভারুম্বতি প্রাণমতীতি তথা তং ॥ ২১ ॥

বেলৈঃ সকলশ্রেয়ঃ সাধনত্বে নিরুপিতা উদারগুণা আহ্বয়া নামানি যস্য মনোবচসোবেগাদপি প্রোহগ্রতা জবোবেগো বক্স মনোবচসো রগোচরায়েত্যথাঃ। অতএব সর্কোমক সাইর্গ রগতঃ অনবগতো অধ্যা মার্গো যস্য তলৈ তে নমঃ ॥ ২২ ॥ অনিষ্ঠরা অরপস্থিতা। ওল্লার ততঃ শাস্তায় মনসি নিমিত্তে সতি অপার্থং ব্যর্থমেব বিলস্থ বিক্রুরিতং হয়ং ব্লিন্ গৃহীতা মারাগুণৈবিগ্রহাঃ ব্লাদি মূর্ত্যো যেন ॥ ২৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

তদর্শনাৎ ধ্বস্তানি তমো রজো মলানি যৈতে॥ ২১॥

শক্ত তব নিঠয়া তরিটায়াং জাতায়াং জনানাং মনসি অপার্থমেৰ বিলসদাভাসমানং হয়ং কারণকার্য্যাত্মকং জগৎ কিং বা কর্মজ্ঞানাত্মকং স্বাধনং যুমাৎ তবৈত্ম ॥ ২২॥

জ্গৎ স্থানাদিবু নিমিতেৰু গৃহীতা স্বাধিষ্ঠানীকৃতা মারাভণা স্বাদরো হৈঃ তাদৃশা বিএহাঃ শীবিষ্ণাদরো যত তলৈ ॥ ২০। ২৪ ২৫। ২৬। ২৭॥

#### श्रीविधनाशहकवर्ती।

পুরুষার্থানাং ভাজনং পাত্রং ধ্বস্ত ত্যোরজসোপি যদর্শনাৎ অমলাঃ। অদর্শন ছঃথমালিনা রহিতা ইত্যর্থ: ॥ ২১ ॥ নিরূপিতা বেলৈক জা উদারা গুণা আহ্বয়া নামানিচ যস্য তলৈ মনোবচাসোর্বেপাদপি পুরোহগ্রতো জ্বো বেগো যস্য তলৈ ॥ ২২ ॥

মনসি অপার্থ: নিজ্ঞারোজনং বিলস্থ দেদীপ্যমান্মপি হয়ং হৈছেং যত্মতিত্ম। যং প্রাপ্তানাং মনসি বিবিধ ভোগযুক্তম্পি জগরিতারোজনমেব স্যাদিত্যর্থ:। গৃহীতা মায়া গুণময়া এক্ষেম্র কল রুণা বিএহা যেন ততৈ ॥২০।২৪॥

মৈত্রেয় কছিলেন বৎস বিহুর ! পুরুষার্থ প্রাপক ভগবান্ জনার্দন প্রসন্ম হইয়া এই প্রকারে কছিতে থাকিলে প্রচেতাগণ রুতাঞ্জলি হইয়া গদাদ বাক্যে স্ক্তরম ঐভগবানের স্তব করিলেন॥ ২১॥

তাঁহারা কহিলেন, হে ভগবন ! তুমি ক্লেশনাশন, তোমাকে নমস্কার করি। প্রভো ! বেদ সকল তোমার উদার গুণ ও তোমার মহৎ নামকে সকল বিষয়ের সাধন বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন। হে দেব ! তোমার বেগ মন: ও বাক্যেরও অগ্রবন্তী অর্থাৎ তুমি বাক্য ও মনের অগোচর, অত্তব ইত্রিয়ে সকলের পথ তোমার বর্ম অবগত হইতে পারে না। প্রভো ! তোমাকে নমস্কার করি॥ ২২

হে বিভো! তুমি সর্বাদাই স্বরূপে অবস্থিত, মতএব সদাই নির্মাণ ও শাস্ত তোমাকে নমস্বার। প্রতাশ ! মনঃ নিমিত বিক্ষুরিত এই প্রপঞ্চ জগৎ ভোমাতে ব্যর্থ হইয়াছে। অপর ভূমি জগতের বিভি লয় ও উদয়ের নিমিত নায়া গুণ দারা ব্রহ্মাদি মূর্ত্তি পরিগ্রহ করিয়া থাক, ভোমাকে নমস্বার করি॥ ২৩॥

090

নমোবিশুদ্ধ দন্তায় হরয়ে হরিমেধদে। বাহ্নদেবায় ক্রকার প্রভবে দর্মদান্ততাং।
নমঃ কমলনাভায় নমঃ কমলমালিনে। নমঃ কমলপাদায় নমস্তে কমলেক্ষণ॥ ২৪ ॥
নমঃ কমলকিঞ্জক্ষপিশঙ্গামলবাদদে। দর্বভূতনিবাদায় নমোহযুদ্ধক্ষহি দাক্ষিণে॥ ২৫ ॥
রূপং ভগবতাত্বেতদশেষ ক্রেশসংক্ষয়ং। আবিষ্কৃতং নঃ ক্রিন্টানাং কিমন্যদক্কিশিতং॥ ২৬ ॥
এতাবন্তং হি বিভূভিভাব্যং দীনেষু বংদলৈঃ। যদকুষ্মগ্যতে কালে স্বন্ধ্যাভদ্রন্ধন॥ ২৭ ॥
যেনোপশান্তিভূতানাং ক্ষুল্লকানামপীহতাং। অন্তর্হিতোহন্তর্হদিয়ে ক্ষ্মান্তেদে নাশিষঃ॥ ২৮ ॥

#### टी धवयामी ।

ম্বতন্ত্র বিশুদ্ধ সাধারণ নারং হরতি নেধা জ্ঞানং যস্য তক্রৈ অযুঙ্ক্রহি কুতবন্তোবরং ॥ ২৫ ॥

যত্কং বরং বুণীধ্বমিতি তন্মনসি নিধায়াছ: রূপমিতি। সামস্তানাং কেশানাং সংক্ষয়ো যন্তাৎ। আনাবিজ্তং প্রকটিতং অতোহন্যৎ কিম্তুকম্পিতং অনুকম্পা ইয়মেবালাকং প্রমা**ন্ত**ম্পেত্যর্থ:॥২৬॥

কুত ইত্যত আছে। হে অভদ্ৰৱন্ধন অমঙ্গলনাশন। অন্প্ৰত্যাহ্যা ২ত্ৰ নবিবন্ধিত: এতাবদেব দীনেষু বংদলৈ: প্ৰভৃতি: ভাব্যং কাৰ্যাং। কিং তত্তদাহ যদিতি। অভ্নদীয়া এত ইতি বৃদ্ধা ক্তিতে কালে অনুভাৱত ইতি যথ। ভাষাত্ রূপমণি দৰ্শিত মিতি ভাব: ॥২৭॥

বেনাহস্বরণেন স্বতানাং তেবাং উপশান্তিঃ স্থং ভবতি। কিঞ্ ক্লকানামপি ভ্তানামন্তর্দয়ে অন্তর্হিতঃ অন্তর্গামিত্বেন স্থিতো ভবান্ ইহতাং ইছতাং বহুপাসকানাং নোহস্বাকং আশিষঃ কস্বাদ্ধেতোন বৈদ জানাত্যেবেতার্থঃ ॥ ২৮ ॥

#### ক্রমসকর্ভ:

ভত্র চ সতি স্বদৌরাত্মাং কবং গোপনীয়মিত্যাহ:। কুনকানামিতি স্পাদার্কেন ॥ ২৮ ॥

#### वीविषनाथडकवडी ।

নমোযুঙ্কাহি কৃতবয়ঃ ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

এতাবন্ধ: এতাবদেব বিভূতি: প্রভূতি স্তত্র ভবিদ্ধি: যংকালে স্বীশ্বনোকালে দাসবৃদ্ধা স্বর্গতে হে অভদ্রন্ত: ॥ ২৭ ॥
বেন তং কর্ত্কাসুস্মরণেনৈব তেথামুপ্রণান্তি: স্থং ক্রকানাং ক্রোণামপি ইহ তাং স্কামানামপি নোহস্মাকং অন্তর্প্রদ্দিন্
মধ্যে বর্তমান: সল্মাক্মাশিম: কামান্ কমাল বেদ কীদৃশ: অতঃ অন্তঃকরণানাং হিতং গুদ্ধিস্মাৎ সঃ ॥ ২৮ ॥

প্রভো! তুমি শুদ্ধ সত্ত্ব স্থান তোমার জ্ঞানে এই সংসার নফী হয়, তোমাকে নমস্কার করি। ভগবন্! তুমি বাহ্নদেব, তুমি শ্রীকৃঞ, তুমি সমস্ত ভাগবত জনের প্রভু, তোমাকে নমস্কার করি। নাথ! তোমার নাভিদেশে কমল, গলায় কমল মালা, চরণে কমল, নয়নৰয় কমল, তোমাকে নমস্কার॥২৪॥

প্রভো! তোমার পরিধান বদন পদ্মকিঞ্জক তুল্য পিঙ্গল বর্ণ, তোমাকে নমস্কার করি। বিভো! তুলি দক্তিত্ব নিবাদ ভূমি এবং লোক দকলের সাক্ষী তোমাকে নমস্কার করি॥ ২৫॥

হে ভগবন্! তোমার এই রূপ হইতে অশেষ ক্লেশের সংক্ষা হয়, আমরা গুরুতর ক্লেশে পতিত হইয়াছিলাম, আমাদের নিমিত্ত তুমি এই মূর্ত্তি প্রকটিত করিলে, তাহাতেই আমাদের প্রতি প্রম অমুক্ত প্রদর্শিতা হইল, তোমার নিকট আর কি প্রার্থনা করিব॥ ২৬॥

হে অমঙ্গল নাশন! দীন ব্যক্তিদিগকে "ইহারা স্বামাদের লোক" এই রূপ বৃদ্ধি দারা উচিত কালে বদি স্মরণ করেন তাহ। হইলেই তাঁহাদের যথেষ্ট অনুগ্রহ প্রকাশ পায় ॥ ২৭ ॥

কারণ ঐ রূপ সারণ দারাই ঐ সকল ব্যক্তির হাথ হইয়া থাকে। অপর হে ভগবন্! তুমি কুদ্র প্রাণিদিগের হৃদয়ে অন্তর্যামি রূপে অবস্থিতি করিতেছ, ইহাতে সকলেরই মনোরথ জান। প্রভো! আমরা তোমার উপাসক, আমরা কি ইছো করি, আমাদের বরণীয় কি, তাহা কি তুমি জান না! অবশ্যই জান॥ ২৮॥

অসাবেৰ ব্রোহস্মাক্মীপিতোজগত: পতে। প্রদর্গে ভগবান্ যেষামপবর্গগুরুর্গতি: ॥ ২৯॥ বরং র্ণীমহেহথাপি নাথ ত্রপরত: পরাহ। নহন্তো যদ্বিভূতীনাং সোহনত্ত ইতি গীয়সে॥ ৩০॥ পারিজাতেহঞ্জনা লক্ষে সার্গোহনান্ত্রেরত। ত্বদুজ্বি মূলমাদান্য দাক্ষাই কিংকিং র্ণীমহে॥৩১

### टी पत्रशामी।

ভথাপি ৰক্তৰ্যং চেত্তহি যোগমমাকং ভগবান্ প্ৰসন্ন অসাবেৰ বৃদ্ধঃ ভবংপ্ৰসাদ এবামাক্মণীপিতোব্য ইত্যৰ্থঃ। অপৰ্গ গুলঃ মোক্ষমাৰ্গপ্ৰদৰ্শকঃ। গভিঃ মৃত-চ পুক্ষমাৰ্থভূতঃ ॥ ২৯॥

যদ্যপোৰং তথাপি হে নাথ ছৎ ছত্ত: বরমেকং বৃণীমতে কথছুতাৎ পরত: কারণাদপি পরাৎ অক্ষরাং। পরত: পর ইতি ক্রান্তে:। অতো ষদ্যপি ছং দাতৃং সমর্থ: নচ দেয়ানাং ছিছিত্তীনামস্থাহতি। যতোহনম্ভ বিভৃতিছাৎ জনস্ত ইতি গীরসে॥৩০ তথাপি যথা দায়লো অমর: পারিজাতে স্থোন লব্দে সতি সুলভমণাত্তং বৃক্ষান্তরং ন সেবতে তথা বয়মপি সাক্ষাৎ ছদভিবু মূলং প্রাপ্য কিং কিং বৃণীমহি ন কিঞিদিতার্থ:। যয়া কিমন্ত হুছেং কিমর্থং বৃণীমহি বছা যদি বৃণীমহি তহি কিং কিং বৃণীমহি জনস্বছেন মনোরথানাং অনবস্থানাদিতার্থ:॥৩১॥

# क्यमनार्छः।

সত্যপি দৌরাক্ষ্যে ৰিচারতক্ষিমুপ্দভাম ইত্যাহ:। অসাৰিতি। ভবৎ প্রসাদ এবাস্থাকমীপ্সিতোবর ইত্যর্থ:। অপ্বর্গতো ব্রহ্মকৈবল্যাদিপি গুরুম্প্রতী যা গতি: ফলং তজ্ঞপ:। যথা অপ্বর্গতা ভক্তিযোগস্য গুরুক্পদেষ্টা তহ্চিতা গতিশ্চ ॥ ২৯॥ প্রতঃ স্ক্রেজ্রপ্যাদ্ধি প্রস্তমাণ প্রস্তমাণ ॥ ৩০॥

জনজিলুমূল সালিধাক্ত জনায়া স্পর্শিন্যাং সাংসারিকাবস্থায়াং ন নিতরাং সংপ্রেটে । তল্পাদিমমেবাদেশমধুনা বৃণীমহী-ত্যাহঃ। ধাবদিতি ॥ ৩১ । ৩২ ॥

#### শ্ৰীবিখনা গচক্ৰবন্তী।

ভদপি ৰাচাপুচ্যত ইত্যাহ:। অসাবিতি অপবর্গান্মোকাদণি ওক্ত্মেব যদি প্রাপ্ততদা মোক্ষপর্যাক্ত বরৈর লমিতি ভাব: ॥ ২> ॥

অস্তোপি কল্ডিদেকোব্রোহমাকমীপিতোহস্তীতাহি:। ব্রমিতি হে নাথ যন্ত্রাক্তিত্তীনাং দেরানামস্তো নাস্তীত্যত: স বরম্বরাবস্ত দের এবেতি ভাব: ৪ ৩০ ॥

বিষয়াং তাহি বিথেটননেকে এব বরা ইতি চেলৈবং অচেরণাস্থলমেবাত্মাকং বরণীয়ং তত্মাধুর্ঘাত্মাদ প্রাপ্তাধ্যক শান্ত কিবলৈকো বারেহেজীটোভি তং বিনা বহুনভান্ বরারবুণীম ইত্যাহঃ পারীতি তিভিঃ সারজো ভ্রমরঃ। অভব্তান্তরং নতু পারিলাতাৎ কলক্ষমাদেব প্রকামমভিৰাহিতান্ বহুনর্থান্ গৃহাতু তত্তাহ সারঙ্গ ইতি সারজভ্য মকরক্ষমাত্র প্রাহিত্যবৃত্ত রেষু বাহৈহব নোংপদ্যতে মধা ভবৈষ অদ্ভিযুম্লং প্রাপ্য কিং কিং রুণীমহি অপিচ অচেরণ মকরক্ষং বিনান কিম্পীত্যর্থ: ৫৩১ ॥

হে জগৎপতে ! তথাপি কোন্বর আমাদের বাঞ্চিত, যদি আমাদের মুথে শুনিতে ইচ্ছা করেন, তবে বক্তব্য এই ষে তোমার প্রদন্ধতাই আমাদের প্রার্থনীয় বর। প্রভা! তুমি মোক্ষপথ প্রদর্শক এবং স্থয় পুরুষার্থ স্থরূপ, তুমি আমাদের প্রতি প্রদন্ধই আছ ॥ ২৯ ॥

তথাপি আমরা তোমার প্রদম্ভাই প্রার্থনা করি। প্রভো! তুমি পরাংপর এবং দর্বভিষ্টি দানে সমর্থ, তোমার বিভূতির, অন্ত নাই এই কারণে লোকে তোমাকে অনন্ত বলিয়া থাকে॥ ৩ ॥

আমরা তোমার নিকট কি বর চাহিব ভাবিয়া কিছুই স্থির করিতে পারিতেছি না। প্রভা! বেমন পারিজাত বৃক্ষ অনায়াদে প্রাপ্ত হইলে যদিও অন্য বৃক্ষ হলভ হয়, তথাপি অমর তাহার দেবা করে না, তদ্ধপ আমরা তোমার পাদমূল প্রাপ্ত হইয়া অন্য কি প্রার্থনা করিব॥৩১॥

যাবতে নায়য়া স্পৃষ্টা জমাম ইহ কর্মজি:। তাবস্তবৎ প্রদক্ষানাং সঙ্গং স্যামোভবেভবে॥ ৩২॥ তুলয়াম লবেনাপি ন স্বর্গং নাপুনর্ভবং। ভগবৎ সঙ্গিসঙ্গস্য মত্যানাং কিমুতাশিষঃ॥ ৩৩॥ যত্তেভ্যন্তে কথা মৃষ্টান্তৃষ্ণায়াঃ প্রশমোযতঃ। নির্বৈরং যত্ত ভূতেরু নোৰেগো যত্ত কশ্চন। যত্ত নারায়ণঃ দাক্ষান্তগবান্ ন্যাদিনাং গতিঃ। প্রস্তুয়তে সৎকথান্ত মুক্তসক্ষৈঃ পুনঃ পুনঃ॥ ৩৪॥

### श्रीभवत्रामी।

অভ এতাবদেব প্রার্থনামহে ইত্যাহ: যাবদিতি। স্পৃষ্টা ব্যাপ্তা: সম্ভঃ। ভবতি প্রকৃষ্ট: সঙ্গো যেবাং তেবাং সঙ্গোকং ভাং॥ ৩২॥

নমুরাজাভোগান্ স্বর্গাপবর্গে চি বিহায় কিমিদং প্রার্থতে তত্তাহং তুলমামেতি। ভগবৎ সলিনাং সলভ লবেনাপি॥ ৩০ ॥ তং সলভ শ্রৈট্যং প্রপঞ্ছতি যত্তেতি ত্তিভিঃ। যত্ত্র হেব্<u>যু</u>তোযাভ্যঃ কথাভাঃ নিকৈরং বৈরাভাবঃ॥ ৩৪ ॥

#### ক্রমন্ত:।

নচৈবমন্য গৌণছমাশভাং। যতপ্তলয়ামেতি। স্বর্গং নাংসা

ভদেবং তসা সর্বতঃ পরম সাধন সাধ্যত্বং দর্শিভং। তদেব দর্শয়তি। যত্তেতি ত্রিকেণ তৃষ্ণায়া প্রাদা ইতি তাসাং সর্বোণির স্বাদ্যত্বাং। যত্ত্ব নারায়ণ ইতি । এবং পরম ছর্ল ভানা-মিপি তেবাং স্থলভত্ত্মালং। তেবামিতি। পাবনেছেয়েত্যুৎপ্রেকা গম্যা তীর্থানাং যা স্থপাবনেছে। তয়া তদাকটত য়ৈব চয়তা মিতি বা। তৎ পাদলয়ানাং তীর্থানাং পাবনীয়া ইছে। তত্ত্ব জলগমিবা তয়েতি বা। তীর্থানাং পাবনো ভগবান্ তদিছেয়া তৎ প্রাপ্তিকিলেতি বা তরীর্থং পাবয়িত্বং তৎ কর্ত্তেছয়েতি বা। তীর্থভ্তানাং তেবাং সংসারিপার্থকছেয়েতি বা। ভীত্যাপি

#### শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী'।

ঈপিত্রমন্ত্রাক্ষেকোয়নের বর ইত্যাহঃ যাবত্তে ইতি ভবৎ প্রসন্থানাং ভক্তজনানাং ॥ ৩২ ॥

নম্ মারমা শৃষ্টা ইত্যুক্ত্যা মারা জয়ার্থং সাধু সৃক্ষং প্রার্থয়ধের চেন্মোক্ষমের সাক্ষাৎ কিংন গৃহীতেত্যত আহঃ তুলয়ামেতি অয় মর্থ:। বাবত্বো বরণীয়াবরাতে সর্বে জ্বর্গ সোক্ষান্তঃপাতিন এবাস্থত্তাঃ সাধু সৃক্ষপ্তত্ স্থামাক্ষাভ্যাং পরঃ সহস্রাধিক্যমবগমাতে বতঃ সাধুসকে সতি অজ্ঞপ ৩৭ কথা মাধুর্যাঝানোভবেৎ সচ স্বর্গ স্থাৎ অদীয় নির্বিশেষ স্থারপ ব্রহ্ম স্থাদপি কোটি কোটি গুণাধিকো নাহং বসামি বৈকুঠে বোগিনাং হুদরে নচ। মন্তকা মৃত্র গায়ন্তি তত্র তিষ্ঠামি নার্দেত্যাদি অফ্ক্যা সর্বা স্থাদাত্ স্তবাপি পরম স্থাপ্রদাইত্যুত একঃ সাধু সৃক্ষ এব ব্রিয়তে ইতি॥ ৩৩॥

সচ সাধুসঙ্গঃ সিদ্ধভক্তানাং সাধকভক্তানাঞ্চ সর্কাদৈব সর্কাদিব প্রমোপাদেয় ইত্যান্তঃ যত্র বেষু ভক্তের যতো যাভাঃ কথাত্যঃ তীর্থানাং পাবনেজ্যা স্থানাদিভিরস্থান্ পুনস্থিতি তীর্থ কর্ত্কায়া পাবনেজ্যা তরা হেতৃ ভূত্যা তীর্থানাং শুভাদৃষ্ট বশাদেবে-ত্যর্থঃ। ভক্তানাস্ত তীর্থেভ্যঃ স্থাবনেজ্যের প্রয়েজনং সন্মতং জ্লেয়ং। ভীত্স্য সংসারাৎ॥ ৩৪। ৩৫॥

কিন্তু ভূমি বর গ্রহণার্থ আদেশ করিতেছ, অতএব এই বর প্রার্থনা করি, আমরা তোমার মায়া দারা স্পৃষ্ট হওয়াতে কর্ম্মবশতঃ এ সংসারে যাবৎ ভ্রমণ করিয়া বেড়াইব তাবৎ দেন জন্মে জন্মে তোমার সঙ্গি ব্যক্তিদিগের সহিত আমাদের সঙ্গ হয়॥ ৩২॥

ভগবন্! আমরা ভোমার সঙ্গিদের সঙ্গ লেশের সঙ্গে ও মোক্ষও তুলনা করি না, ইহাতে মানব গণের প্রার্থনীয় অন্যান্য বিভবের কথা কি? অর্থাৎ সে সকল উহার সহিত তুলনা করিবার সম্ভাবনা কি ?॥ ৩৩ ॥

্প্রভো! তোমার যে দকল সঙ্গিদের দরিধানে পবিত্র কথার প্রস্তাব হয়, যাহাদের হইতে তৃষ্ণার শাস্তি হয়, যাঁহারা দকল প্রাণিতে বৈরহীন, যাঁহাদের সমীপে কোন প্রকার উদ্বেগ নাই। অপর বাঁহারা মৃক্তদঙ্গ হইয়া সৎকথার অবসরে সন্মাদিদিগের গতি সাক্ষাৎ ভগবান্ নারায়ণের পুনঃ পুনঃ তেষাং বিচরতাং পদ্ধ্যাং তীর্থানাং পাবনেচ্ছয়া। ভীতত্ত কিং নরোচেত ভাবকানাং সমাগমঃ॥ ৩৫

বয়স্ত সাক্ষাৎ ভগবান্ ভবক্ত প্রিয়স্য স্থায় কণ সঙ্গমেন।

হৃত্বশ্চিকিৎসম্ভ ভবস্তা মৃত্ত্যো র্ভিষক্তমং দ্বাদ্য গতিং গতাঃ স্ম॥ ৩৬॥

যয়ঃ স্বধীতং শুরবঃ প্রদাদিতা বিপ্রাশ্চ বৃদ্ধাশ্চ সদাসুরভ্যা ।

ষ্মার্য্যা নতাঃ স্থহ্নদো ভ্রাতর\*চ সর্ব্বাণি ভূতান্যনসূয়য়ৈব ॥ ৩৭॥

যন্ধঃ স্বতপ্তং তপ এতদীশ নিরন্ধনাং কালমদল্রমপন্।

#### धीभत्रश्रामी ।

পদ্ভাং পাৰনেচ্ছয়া সংসারাদ্ভীতভা ॥ ৩৫॥

সংসদ ফলম সাভিরেবাস্থ্তমিত্যান্থ: বরন্ধিতি। তব য: প্রিয়: স্থা তস্য ভবস্ত অত্যন্তম চিকিৎস্ত ভবস্ত জন্মনো মৃত্যোশ্চ ভিষক্তমং সবৈদ্যং স্থাং গতিং প্রাপ্তা: ॥ ৩৬ ॥ বরাস্তরং বুণ্তে বন্ধ ইতি দ্বাভ্যাং নতা: নমস্কুতা: ॥ ৩৭ ॥

নিরন্ধুসাং নির্মানাং অদত্রং বহুকালং তে পরিতোর্<u>থ্য</u> ভবত্বিতি॥ ৩৮ ॥

### क्षेप्रमन्तर्छः।

কিমৃত তদ্ৰসক্ষদ্যেতার্থ: ॥ ৩৪। ৩৫॥

তত্র ন বন্ধং ভীতত্বেন সং সঙ্গং প্রার্থিয়ামহে কিন্তু পরম প্রেষার্থ বৃদ্ধাব কণিকেনৈব সচ্চিরোমণিসঙ্গ লাভেন সর্ব্ব ভয়াপ-বর্গন্ত তব লব্ববাদিতাহি। বর্গন্তি । তু শব্দাদভতো বৈশিষ্ট্রদ্যোতনার প্রিয়স্য স্থারিতি ওকী ধর্যো ভবেখর্য্যোশ্চাভে-দোপদেশেপীখ্যেব ক্ষিত্র ক্রতকৈ বিং ॥ ৩৬ ॥

অতএৰ বন্ন ইতি যুগ্মকং। পরিপোৰণায়েতি স্ববিষর সম্বোধণৈক পরত্বাৎ প্রতীতি জাতে: ॥ ৩৭। ৩৮॥

### चें।विश्र**नाथ ठक्तवती** ।

এবঞাভীষ্টবরত্বংপ্রাপ্তিরেব তভাত্বংপ্রাপ্তে: ফলং সাধু সঙ্গ এবাত্মাকং ত্বং প্রাপ্তে: সাধনক সাধুসঙ্গ এবেত্যাহ:। বরস্থিতি তব ব: প্রির: স্থা তভা। ভবভা জন্মন: মৃত্যোম রণভোতি রোগ্রয়ন্ত স্টেম্ল্যং তাং গতিং প্রাপ্তা: ॥ ৩৬ ॥

ৰয়মজা অংপরিতোধ সাধনং নৈব জানীম ভদপি স্বেচ্ছয়া যদ্যং ক্কৃতং তেনাপি অং প্রসীদেত্যাশাসতে যর ইভি বৃদ্ধা জ্ঞানা-ধিকা আর্ব্যা ভক্তাধিকাঃ ভূতানি প্রসাদিতানীতি শেষঃ ॥ ৩৭ ॥ নিরন্ধনাং নির্মানাং অদ্ভ্যনরং কালং ॥ ৩৮ ॥

### প্রদক্ষ করিয়া থাকেন ॥ ৩৪ ॥

তাঁহাদের সহিত সমাগম প্রাপ্ত হইতে কোন্ভীত ব্যক্তির স্পৃহা না হইবে ? প্রভা ! তোমার ঐ সকল পুরুষ পাদ দ্বারা পৃথিবী পবিত্র করিবার বাসনায় ভ্রমণ করিয়া থাকেন অভএব তাঁহারা তীর্থ স্বরূপ ॥ ৩৫ ॥

হে ভগবন্! সৎসঙ্গের ফল আমরাই অসুভব করিতেছি, দেখ, তোমার প্রিয়সথা যে ভগবান্ ভব তাঁহার সহিত ক্ষণকাল দঙ্গ হওয়াতে তোমাকে প্রাপ্ত হইলাম, তুমিই তুশ্চিকিৎস্য সংসারের এবং মৃত্যুর সহৈদ্য ও আদ্যু গতি, তোমাকে প্রাপ্ত হওয়া সামান্য লাভ নহে॥ ৩৬॥

প্রত্যোগ দারা যে সন্তুক্ত করিয়াছি॥ ৩৭॥

অপর আমরা নিরম হইয়া বছকাল পর্যান্ত জলমধ্যে যে হুমহৎ তপস্থা করিলাম সেই সমন্ত

সর্বং তদেতৎ পুরুষদ্য ভূষো স্থানহে তে পরিভোষণায় ॥ ৩৮ ॥
মনু: স্বয়ন্তু র্ভগবান্ ভবশ্চ ষেধ্ন্যেতপো জ্ঞান বিশুদ্ধদ্যা: ।
অদৃষ্ট পারা অপি যমহিদ্ধঃ স্তাযন্ত্যেগোদাত্ম সমং গৃণীমঃ ॥ ৩৯ ॥
নমঃ সমায় শুদ্ধায় প্রায়চ । বাহ্মদেবায় সন্থায় তুভ্যং ভগবতে সমঃ ॥ ৪০ ॥
শ্রীমৈত্রেয় উবাচ ॥
ইতি প্রচেতোভিরভিন্ট তো হরিঃ প্রীতন্তথেভ্যাহ শরণ্যেৎসলঃ ।
অনিচ্ছতাং যানমত্প্ত চক্ষ্যাং যয়ে স্থামানপ্রগ্রীর্যাঃ ॥ ৪১ ॥

### डीशवत्रामी ।

অজ্ঞানামপ্যশাকং তং স্তুতি নাযুক্তেত্যাহুঃ মহুরিতি। যুদ্ধা তব মহিলো নদৃষ্টং পারং যৈ স্তেপি তাং আত্মসমং স্থশক্তাহুরপং ষ্থা স্তুবস্তি। অংগো অতঃ বয়মপি গুণীম: ॥ ৩৯ ॥

भव्म्र्कुरम् वाद्यानवाम ॥ ८० ॥

ষানং প্রয়াণমনিচ্ছতামণি সভাং অধাম মধৌ। অনপবর্গবী কৈ অকুঠিত প্রভাবঃ ॥ ৪১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ইদমপ্যমাকং নিবেদনমাত্মবৃদ্ধাসুরপমেব নতৃ তদস্রপমিত্যবধায় যথাযথমেব রূপয়োৎপাদনীয় তয়েত্যা**তঃ মন্থরিতি ॥ ৩৯। ৪০ ॥** তত্ত্ব তথেতি তদসুমোদনং তহর\*চ জ্রেয়ঃ। অনিচ্ছতামপি য্যাবিত্যত্ত 'হেতুঃ। স্থামেতি । অনস্থানাং স্বতকানাং অপেক্ষীয়ত্বাদিতি ভাবঃ॥ ৪১॥

#### क्षीविचनाथहक्तवडी ।

জ্ঞানামপ্যশ্বকেং ডং স্ততি ন্যুক্তেতাহিং। মহুরিতি ওন্মহিমোন দৃষ্টা পারা ইতি পরম বিজ্ঞা অপি তে ও্মহিমন্যজ্ঞাএৰ যথা স্তব্যুত তথৈৰ ব্যুমপ্যজ্ঞত্মা অপি আ্যুদ্মং স্বশক্ত্যমূক্ষপমেৰ স্তমঃ ॥ ৩৯ ॥

স্থায় গুদ্ধস্থ্য ॥ ৪ • ॥ অনপ্রগ্রীষ্ঠ: অকুঠপ্রভাব: ॥ ৪১ ॥

কর্ম তোমার পরিতোষের নিমিত্ত হউক। প্রভো! তুমি পরম পুরুষ তোমার পরিতোষই আমা-দের প্রার্থনীয়, তাহাই আমারা প্রার্থনা করি॥ ৩৮॥

প্রভো! যদিও আমরা অজ্ঞ তথাপি তোমার স্তব করা আমাদের অযুক্ত নতে, যে হেডুমমু, একা, এবং ভগবান্ ভব, তথা তপদ্যা ও জ্ঞান দারা বিশুদ্ধ দত্ব অন্যান্য যোগী, ইহাঁরাও ভোমার মহিমার পার দর্শন করিতে না পারিয়া স্ব স্ব শক্ত্যমুদারে স্তব করিয়া থাকেন অতএব আমারাও যথা দাধ্য স্তব করিলাম ॥ ৩৯ ॥

প্রভো ! তুমি সর্বত্র সমান এবং পরিশুদ্ধ পরম পুরুষ, তোমাকে নমস্বার, ভগবন্ ! তুমি সত্ব মূর্ত্তি বাহুদেব তোমাকে নমস্বার ॥ ৪০ ॥

নৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিছুর! প্রাচীনবহির পুত্র প্রচেতাগন এই প্রকারে স্তব করিলে ভক্তবৎ সল ভগবান্ প্রীত হইয়া কহিলেন, অহে বৎস সকল! তোমরা যাহা প্রার্থনা করিলে তাহাই হউক। অনন্তর যদিও তাঁহার দর্শনে প্রচেতাদের নয়ন পরিত্প্ত না হওয়াতে তাঁহার প্রয়াণ তাঁহাদের অতিমত হইল না, তথাচ তিনি স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন, তাঁহার প্রভাব স্বকৃতিত, নিবারণ করিয়া রাথে কাহার সাধ্য ? ॥ ৪১ ॥

অথ নির্যায় দলিলাৎ প্রচেতদ উদয়তঃ। বীক্ষ্যাকুপ্যন্ ক্রেমিশ্ছনাং গাংগাং রোদ্ধু নিবাচিছু তৈঃ ॥ ৪২ ততোহমিদারুতে রাজনমুক্ষমুখতোরুষা। মহীং নিবারিশ্বং কর্ত্তুং দম্বর্ত্তক ইবাত্যয়ে॥ ৪০॥ ভস্মদাৎ ক্রিয়মাণাংস্তান্ ক্রেমান্ বীক্ষ্য পিতামহঃ। আগতঃ শময়ামান পুজান্ বহি স্বতোনয়ৈঃ॥৪৪ তত্তাবশিষ্টা যে রক্ষা ভীতা ছহিতরং তদা। উপজহুঃ প্রচেতোভ্য উপদিষ্টাঃ স্বয়্তুবা॥ ৪৫॥ তেচ ব্রহ্মণ আদেশাক্ষারিষামুপ্যেমিরে। যস্তাং মহদবজ্ঞানাদজন্যজনযোনিজঃ॥ ৪৬॥

### শ্ৰীধরস্বামী।

উদয়তঃ সিন্ধোঃ সলিলাৎ নির্মায় নির্গম্য গাং স্বর্গং রোদ্ধ্মিবোৎশ্রিতৈঃ ক্রংমিঃ গাং মহীং ছল্লাং ৰীক্য ক্রমেড্যাহ্কুপান্। তদাহি প্রাচীনবহিষিঃ প্রব্রন্তিত্বাৎ। স্বরাজ্বে কর্ষণাদ্যভাবাৎ ক্রংমঃ ভূমিশ্ছলাহ্ভূৎ ॥ ৪২ ॥

নিরতা বীরুধোপি যন্তা: তথাভূতাং কর্ত্যু সমর্চক: কালাগ্নিকড: ॥ ৪০ ॥

नदेशयू कि फि: ॥ ८८ ॥

উপজহু: সমর্পয়ামাস্ত: ॥ ৪৫ ॥

মারিষাং বাক্ষীং অজনযোনির কা তত্মাজ্জাতো দক্ষ:। মহত: আমহাদেবস্যাবজ্ঞানাৎ পূর্কমজনযোনিজ: ব্রুপুত্রোপি সন্ ক্রিয় জাতৌ বস্যামজনি জাতঃ ॥ ৪৬ ॥

#### ক্রমসন্সর্ভ:।

আক্পারিতি। শীভগবদাদিট রাজাশাসন প্রতীঘাতাং। তদাদেশ পালনক ভ্ত্যানাং যোগাড়াং ॥ ৪২। ৪০। ৪৪ ॥ বৃক্ষা: তদধিষ্ঠাত্দেবতাঃ ॥ ৪৫ । ৪৬ ॥

### শ্রীবিখনাথচক্রবন্তী ।

গাং পৃথীং গাং স্বর্গং রোদুমাবরীত্মিব অকুপানিতাহো শীতগবদাদিটং রাজ্যং ক করবাম তদাজ্ঞাপালনঞ্ছত্তা বৃদ্ধ কথং জিহাদাম ইহ পুনর্মী বৃক্ষাএব পৃথীমাবক্রং স্বর্গঞ্জেতি ভিত্তক্তি তহি মনুষ্যাং ক স্থাস্তীতানয় এব কোপে হেতু: ॥ ৪২ ॥ রাজন্ জিতকোপতাৎ ভক্তা বিরাজমান হে বিছর ॥ ৪০ ॥

नदेशयू कि जि: ॥ ८८ । ८८ ॥

মারিষাং বাক্ষী: অজনযোনি এ কা জ্বাজ্ঞাতোপি দক্ষ: কত্তিয়জাতো বস্যাং মহত: প্রীমহাদেবস্যাবজ্ঞানাৎ অজনি কত্তিয়

অনস্তর প্রচেতাগণ দাগর দলিল হইতে নির্গত হইয়া দেখিলেন রাজ্য অরাজক হওয়াতে কর্ষণা-দির অভাবে স্থানিবিধ রক্ষে আচ্ছন হইয়াছে,এদকল তরু এত উন্নত যেন স্বর্গ রোধ করিতে উদ্যত। অতএব রুক্ষ দকলের প্রতি তাঁহাদের দাতিশয় কোপ হইল ॥ ৪২॥

প্রলয়কালীন কালাগ্রির ন্যায় অনল দ্বারা অবনীতলকে তরুলতায় শূন্য করিবার মান্দে রোঘ ৰশতঃ মুথ হইতে অগ্নি, মারুত নির্গত করিয়া পরিত্যাগ করিলেন॥ ৪৩॥

তাহাতে পৃথিবী তলস্থ সমস্ত বৃক্ষ ভক্ষদাৎ হইতে লাগিল। পিতামহ ব্রহ্মা তদবলোকনে ব্যস্ত সমস্ত হইয়া প্রচেতাদিগের নিকট আগমন করিলেন এবং যুক্তি যুক্ত বাক্য দারা তাঁহাদিগকে শাস্ত করিলেন ॥ ৪৪ ॥

ে বংশ বিছুর! ঐ দাহ সময়ে যে সকল বৃক্ষ অবশিষ্ট রহিল, তাহারা ভীত হইয়া ব্রহ্মার উপদেশে অপিনাদের সেই কন্যাটী প্রচেতাদিগকে সম্ভাদান করিল॥ ৪৫॥

বাদা প্রচেতাদিগকে আদেশ করিলেন তোমরা এই কন্যা প্রহণ কর। অতএব তাঁহারা মারিষা নাদ্মী ঐ কন্যাকে স্থীকার করিয়া যথাবিধি বিবাহ করিলেন। তাঁহার গর্ত্তে দক্ষ উৎপন্ন হয়েন। বংস! যদিও এই দক্ষ ব্রহ্মার পুত্র, তথাচ পূর্বে একবার মহাদেবকে অবজ্ঞা করিয়াছিলেন, সেই অপরাধে চাকুষেত্বতর প্রান্থে প্রাক্ষর্গে কালবিজ্ঞতে। যা সদর্জ প্রজা ইন্টাংস দক্ষো দৈবচোদিতঃ ॥ ৪৭ যো জায়মানঃ সর্বেষাং তেজতেজবিনাং ক্ষচা। স্বয়োপাদত দাক্ষাক কর্মণাং দক্ষাক্রবন্॥ ৪৮ তং প্রজাসর্গরকায়ামনাদিরভিষিচ্যত। মুখোজ যুযুকেহ্ন্যাংশ্চ স বৈ সর্বা প্রজাপতীন্॥ ৪৯ ॥ ইতি শীলাব্যক সমাধ্যাতে প্রস্থাতি প্রায়ামনাদির বিদ্যালয় সম্প্রান্থ প্রস্থাতি স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি স্থাতি সংগ্রাহ্য প্রস্থাতি স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাহ্য স্থাতি সংগ্রাহ্য স্থাহ্য স্রাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্রাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থাহ্য স্থ

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং চতুর্ধক্ষদ্ধে প্রচেতদাং

চরিতে তিংশোহধ্যায়ঃ ॥ 🛊 ॥ ৩০ ॥ 🛊 ॥

শ্রীমৈত্রের উবাচ।

### धिवत्रवामी ।

প্রাক্সর্গে প্রাদেহে কালেন বিজ্ঞতে গতে দৈবেন ঈশবেশ চোদিতঃ সন্ইটাঃ প্রাফাঃ সমর্জ স দক্ষ ইতি প্রসিদ্ধঃ ॥ ৪৭ ॥ শুষা কচা প্রভাগ তেজ উপাদত্ত আচ্ছাদিতবান্। যং কর্মণাং দাক্ষাদক্ষমক্রবন্ ॥ ৪৮ ॥ তমভিষিচ্য অনাদিত্র ক্ষা প্রজাস্গরকারাং যুখোজ। সচ দক্ষোইভান্ মরীচ্যাদীন্তত্তৎ ব্যাপারের নিযুক্তবান্ ॥ ৪৯ ॥

॥ \*॥ देखि हजूर्थि जिश्मः ॥ \*॥

এক ত্রিংশে হুতে দক্ষে ধুবং শুস্য বনে সতাং। নারদেক্তিন মার্গেণ মুক্তিরুক্তা প্রচেতসাং॥ • ॥

### ক্রম সূত্র

প্রাক্ সর্গে কাল বিজ্ঞ ইতি প্রায়ঃ প্রাচীন দেবাদীনাং তদ্বন্ধ ভোগ কর্ম ক্ষয়াও। পঞ্চমে মন্বস্তরাবদানে মত্যলোকস্য জলাপ্লাক্তবাক্ত ॥ ৪৭। ৪৮। ৪৯॥

॥ \* ॥ ইতি এমস্তাগৰতে চতুর্থস্বয়ে একীবগোস্থামি ক্বত ক্রমসন্দর্ভন্ত ক্রিং শোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ \* ॥

### ঞীবিখনাথচক্রবত্তী।

বীর্যতঃ গর্ত্তবাসক স্ব হংখং প্রাণ পূর্বং বীর ভদ্রহন্তাৎ পুনশ্চ কাল ভশ্চ মরণৰয়ং প্রাণ্যেতি জ্ঞেয়ং ॥ ৪৬ ॥

পুনশ্চাশুতোষক্ত তক্তৈৰ স্তত্যুথাদক্ষহাদৈশৰ্য্যঞ্জীয়মবাণেত্যাহ। চাক্ষ্য ইতি পঞ্চ মন্ত্ৰসাবসানে প্ৰাচীনসৰ্গে কালতো-দৈবাদেব নাষ্টে দতীত্যৰ্থ:। জন্মত্বত স্বায়জুবমন্ত্ৰরএব পৌর্কালিকৈশ্ব্য প্রাপ্তিকামন্যা পঞ্চ মন্ত্ৰর পর্যান্তমস্য তপ:। ৰঠে চাক্ষ্যে মন্ত্ৰেহেত্ত তপ: ফলপ্রাপ্তি জেমা ৪৪ ॥

ত সৈখব্যমাহ য ইতি অজায়মান: অজো ত্রকা। ততুলাঃ সমা কচা প্রত্যা তেজ উপাদত্ত আছে।দিতবান্ ॥ ৪৮ ॥ অনাদি র্ক্রা তং দকং প্রজানাং সর্গে রকায়াঞ্যুযোজ। স্তাচ দক্ষেহিলান্ মরীচ্যাদীন্ ॥ ৪৯ ॥

া • ॥ ইতি সারার্থণশিখ্যাং হবিণ্যাং ভক্তচেতসাং । ক্রিংশোহধ্যায়শ্চতুর্থস্থ সঙ্গতঃ সজতঃ সভাং ॥ • ॥ একক্রিংশেতু নিবিশ্য রাজ্যালগরা বনং পুনঃ । নারদ প্রোক্তয়া ভক্তা ক্রফং প্রাপুঃ প্রচেতসঃ ॥ • ॥

## এই ক্ষত্রিয় জাতিতে তাঁহার জন্ম হইল॥ ৪৬॥

চাক্ষুষ মন্বন্তর উপস্থিত হইলে কাল বশতঃ পূর্ব্ব দেহ বিনাশে যিনি ঈশ্বরের নিয়োগ দারা ইন্ট প্রজা সকলের স্থান্তি করেন ইনি সেই দক্ষ ॥ ৪৭ ॥

অপর যিনি উৎপন্ন হইয়া আপন প্রভাব দারা সমস্ত তেজ্ঞস্বীর তেজঃ আচ্ছনে করিয়াছিলেন এবং কর্মা সকলে দক্ষতা হেতু যাঁহাকে সকলে দক্ষ বলিত ॥ ৪৮॥

সেই এই দক্ষকেই ব্রহ্মা প্রকা সৃষ্টি রহ্মার্থ নিযুক্ত করেন। এই দক্ষ আবার অভ্যান্ত মরীচি প্রভৃতি প্রজাপতিগণকে ঐ ব্যাপারে প্রবৃত্ত করিয়াছিলেন ॥ ৪৯॥

# ॥ 🗱 ॥ 🕏 ि ठ ठ पूर्व जिः भ ॥ 🕸 ॥

এক ত্রিংশদধ্যায়ে আপনাদিগের পুত্র দক্ষের হস্তে রাজ্য ভার দমর্পণ করিয়া প্রচেতাদের বন গমন এবং নারদোক্ত বন্ধ অসুস্মরণ দ্বারা মুক্তি লাভ ॥ • ॥

তত উৎপন্ন বিজ্ঞানা আশ্বধোকজভাষিতং। স্মান্ত আজুজে ভার্যাং বিস্কা প্রাক্তর প্রাক্তন গৃহাৎ॥ ২ দীক্ষিতা ব্রহ্মদত্ত্বেণ সর্বস্থৃতাত্মনেধসা। প্রতীচ্যাং দিশি বেলায়াং সিদ্ধোহভূদ্যত্ত জাজ্জলিঃ॥ ২ ভামির্কিত প্রাণ মনোবচো দৃশোজিতাসনান্ শাস্ত সমান বিগ্রহান্। পরে মলে ব্রহ্মণি যোজিতাত্মনঃ স্থ্রাস্থ্রেড্যোদদৃশে আ নারদঃ॥ ৩॥ ত্যাগতং ত উত্থায় প্রণিপত্যাভিবাদ্যত। পূজ্যিরা যথাদেশং স্থাসীনমথাক্রবন্। স্থাগতং তে স্থ্রথয়ে দিষ্ট্যা নোদর্শনং গতঃ। ত্বচংক্রমণং ব্রহ্মন্ন ভবায় যথা রবেঃ॥ ৪ ॥

#### প্রিধরস্বামী।

ততঃ দিব্যবর্ষ সহস্রাণাং সহস্রভাত্তে উৎপর বিবেক জ্ঞানাতে। উপ্যাভাগ মদ্ধাম নির্বিদ্য নির্যাদত ইত্যাধাক্ষ ভাষিতং শুরুত্ব: আশু প্রাক্রন্ম । ॥

ব্দাস্থেণ আশ্বিমশেন দীকিতা: কৃতসংকরা বভূব্: সর্কেষ্ ভূতেখামেতি মেধা জ্ঞানং যদান্তেন। ক বেলায়াং সমুদ্তটে জাজ্জলি নাম ঋষি: ॥ ২ ॥

নিজ্জিতা: প্রাণমনো বচো দৃশো বৈ: তান্ শাস্তা উপরতা: সমাকি ফুলাধারাদারতা অজবো বিগ্রহা যেষা: এক্ষণি যোজিত আত্মা থৈ: স্বরাস্থ্রেরীডো দৃষ্টবান্ ॥ ০ ॥

खेथात्र छः व्यनिभंडा यशात्माः यथाविधि भूकतिषा ॥ s ॥ (

#### क्रममुक्छः।

ততো দক্ষাভিষেকাদনস্তরং॥ ১॥

ব্দ স্ত্রেণ পরপ্রেং মিলিয়া সামাস্তিঃ পর্মত্ত্ব বিচারেণ বেলায়াং সমুজ তট ইতি প্রিয়ব্ত কৃত সমুদ্রাণাং পূর্পজাতখেন তজালাক্সাণি পূর্পজং গম্যতে। তথেব পঞ্মাদৌ ব্যাধ্যাহ্যতে ॥ ২ । ৩ ॥

यथा तरवित्राजः । यथा त्रविष्णंत्नन ८ होत्राणि खग्रमशर्गऋषि उथा उद पर्णत्म संशातकग्रमिठार्थः ॥ ८ ॥

### ध्वित्रनाथठक वर्जी।

উপ্যাপ্তথ মন্ধান নিবিবিন্যত্যধাক্ষর ভাষিতং পারস্তঃ॥ ১॥

ব্দাস্থেণ স্বায়স্ত্বং ব্দাস্থা জনলোকে ভবং ক্তেন বেদ তাৎপর্য বিমর্শেন বেদস্তবং তংপা ব্দোতামরঃ। দীকিতাং কৃত সংক্রাঃ স্বাভূতেখাতান হব মেধা বৃদ্ধিত জেন। বেলায়াং স্ক্রা তটে জাজ্জাল নাম মূলিঃ ॥ ২॥

পরে মলে একাণ শ্রীকজগাতোকে সিদ্ধ প্রাবৃড্বনভামে স্কলে দিদুশেম দদর্শ ॥ ৩ ॥

यथारमणः यथाविषि ॥ यथा वरतम नितन तात्रामि असमन महिल उथा उर मन्तन मः नात अप्रमिति ॥ । ॥

নৈত্রেয় কহিলেন বৎস বিছুর! তদনন্তর দিব্য সহস্র বৎসর রাজ্য ভোগের পর প্রচেতাদের দিব্য জ্ঞান উৎপন্ন হেইল, অতএব তাঁহারা "আমার ধামে গমন করিবে" ভগবানের সেই ৰাক্য স্মরণ করতঃ আত্মজের নিকট জায়াকে বিসর্জন দিয়া শীঘ্র গৃহ হইতে প্রভ্যা করিলেন॥১॥

এবং যে স্থানে বসিয়া আত্ম বিচার করিলে সকল প্রাণিতে আত্ম জ্ঞান হয়, সমূদ্র তটের সেই স্থানে গমন পূর্বকৈ তদর্থ সঙ্গল্প করিলেন, সেই স্থানেই জাজ্জলি ঋষি সিদ্ধ হইয়াছিলেন ॥ ২॥

প্রচেতারা সমুদ্রের তটে গিয়া প্রাণ, মনঃ,বাক্য ও চক্ষু জয় পূর্বক জিতাসন হইয়া এবং আপনা-দের শরীর মূলাধার অবধি ঋজু করিয়া বিষয় হইতে উপরত হওত নির্দাল পরপ্রক্ষে আত্ম সংযোগান ন্তর বিসিয়া আছেন ইত্যবসরে দেবর্ধি নারদ তাঁহাদিগের নিক্ট গমন করিলেন ॥ ৩॥

দেবর্ধি উপন্থিত হইবা মাত্র প্রচেতারা ব্যস্ত সমস্ত হইয়া গাত্রোত্থান করিলেন এবং প্রণাম পূর্প্রক যথাবিধি পূজা করিয়া উপবেশনার্থ আসন দিলেন। অনস্তর দেবর্ধি হুথোপবিষ্ট হইলে যথেক শিক্টা

यनानिष्ठेः ভগবতা निद्यनारभाक्तरज्ञन । जला दृश्य প्रमञ्जानाः श्रायमः क्रिशेष्टः श्राप्ता । তন্ধঃ প্রদ্যোত্যাধ্যাত্ম জ্ঞানং তত্তার্থদর্শনং। যেনাঞ্জদা তরিষ্যামো চুন্তরং ভবদাগরং॥ ৫॥ গ্রীমৈত্রেয় উবাচ॥

ইতি প্রচেত্রসাং পৃষ্টো ভগবানারদো মুনি:। ভগবত্যতমংশোক আবিফীজাহত্রবীন পান্॥ ৬॥ শ্রীনারদ উবাচ॥

তজ্জ্ম তানি কর্মাণি তদায়ুস্তমনোবচ:। নৃণাং যেন হি বিখাস্থা সেব্যতে হরিরীখর:॥ ৭॥

#### আনির সামী।

আনিষ্টং উপদিষ্টং যদাত্মতত্ত্বং ক্ষপিতং বিশ্বতং ॥ ৫॥

ইতি প্রচেতোভি: পৃষ্ট:॥৬॥

996

অহে। গৃহ গ্রসক্রা হরিদেবাং বিনা জন্ম কর্মাদিকং বাথী কৃতং ইতি তানমুশোচনাহ তক্জমেতি চতুর্জি:। যতো জনাদে-

### क्यानि ई: ।

যদাদিষ্টৰিতাত এবাপাততো ব্ৰহ্মায়ুসন্ধানমেব কুর্বন্ত: य ইক্রিয়াব:॥

**७रेशव मामाजाकारत १ १० छि । ७ ॥ ७ ॥ ७ ॥ ७ ॥** 

আবিষ্টান্মেতি স্বভাবত এব বা তৎ প্রশ্নেন তেবু প্রাচীন ভগবৎ ক্লপাসমুস্থতা বা উভয়থাপি কথমসাবন্যথোপদিশেদিতি

ভত্ত তেষাং ব্ৰহ্ম নিষ্ঠাং ত্যাজ্যিতুং শ্ৰীভগবিষ্ঠাং প্ৰশংসতি। তজ্জমেতি ॥ ৭ ॥

### औविधनाषठकवडी।

অধ্যায় জ্ঞানং আছনি বজ্জানমিতি বিভক্তাৰ্থেইবাগীভাব:। জীবাছনো বজ্জাভূমুচিতং তদৰাকং জ্ঞাত্মেবাসীৎ তদেৰ তং প্রেলাভয়েভার্য: n c n

প্রচেত্রনাং প্রচেত্রেভি: ॥ ৬ ॥

নেহং ধৃত্বা জীবাত্মনা যদযদ্বস্ত স্বতঃ প্রাপ্তমভূতদেব ভগবং দেবায়ামেব নিযুগ্গীতেতোতদেবাধ্যাত্ম জ্ঞানমিত্যাহ তজ্জনেতি ত্রেরাদশভি:। তদেব জন্ম জন্ম যেন হবি: দেব্যত তাভেব विशाণি হৈ হ'রি: দেব্যতে ইত্যেবং সর্বত্ত যোজাং মনোবচ ইত্যুপ-লকণং বুদ্ধীত্রিয় বল ভপঃ প্রভাগের সাংখ্য সরাসে অকচব্যাদীনামপুত্তরল্লোকার্থ দৃষ্ট্যা জেয়ং নৃগামিতি তৎ সেবোপদোগীনোব

চার প্রকাশ করিয়া জিজ্ঞাদিলেন আপনার স্থােত আগমন হইল ? আমাদের পরম ভাগ্য, ভাহাতেই দর্শন পাইলাম। এক্ষন্! দিবাকরের ভ্রমণ ভূল্য আপনার ভ্রমণ লোক সকলের অভয়ের নিমিত হয় ॥৪॥

প্রভো! ভগবান্ বিষ্ণু এবং শিব আমাদিগকে যাহা যাহা আদেশ করিয়াছেন আমরা গৃহাঞ্জে আসক্ত থাকিয়া সে দকল প্রায় বিশ্বৃত হইয়াছি। অতএব অনুগ্রহ করিয়া আমাদের নিকট অধ্যান্ত জ্ঞান প্রকাশ করিতে আজ্ঞা হউক, যাহাতে আমাদের তত্তার্থ দর্শন হয় এবং আমরা চুস্তর ভব দাগর পার হইতে পারি॥ ৫॥

মৈত্রেয় কহিলেন বিছুর! প্রচেতাপণ এই প্রকার কহিলে দেবর্ষি নারদ ভগবান্ ≉বফুতে মনোনি-বেশ পূর্বক তাঁহাদের বাক্যে প্রত্যুক্তর করিলেন॥ ৬॥

নারদ কহিলেন হে নৃপাণ। মকুষ্যের সেই জন্মই জন্ম, দেই সকল কর্মই কর্ম, দেই প্রমায়ুই পরমায়, দেই মনই মনঃ দেই বাক্যই বাক্য, যাহার দ্বারা বিশ্বাত্মা ভগবান্ হরির দেবা করিয়া ধাকে, কিং জন্মভিক্সিভিব্বেই শৌক্রসাবিত্রযাঞ্জিকৈ:। কর্ম্মভিব্বা তায়ী প্রোটভাং পুংলোপি বিবৃধার্থা। ৮॥ এছতেন তপসা বা কিং বচোভিভিন্ত বৃত্তিভি:। বৃদ্ধা বা কিং নিপুণায়া বচলনে ক্রিয়রাধসা॥ ৯॥ কিং বা যোগেন সাংখ্যেন ন্যাসবাধ্যায়য়োরপি। কিমা শ্রেয়োভিরন্যেন্চ ন যত্তাদ্মপ্রদোহরি:॥ ১০

### श्रीशत्रयामी ।

**ইরিসেবৈৰ ফলং অতন্তবিহীনং সর্বাং** বার্থমিতার্থ: ॥ ৭ ॥

শুক্র সম্বন্ধি জন্ম বিশুদ্ধ মাতা পিতৃভ্যামুৎপত্তি:। সাবিত্রমূপনরনেন যাক্তিকং দীক্ষ্মা বিব্ধানামিব দীর্ঘামুষাপি ॥ ৮ ৪ বচোভিক্ষািখিশালৈ: চিত্তবৃত্তিভি: নানাবধান সামবর্থা:। ইক্সিয়াণাং বাধসা পাটবেন ॥ ১ ॥

বোগেন আগাবামাদিনা সাংখ্যেন দেহাদিব্যতিরিক্তাত্মজান মাত্রেশ। সংস্থাস বেদাধ্যয়নাভ্যামপি। অফৈরপি ব্রভ বৈরা-গ্যাদিভি: স্বেরং সাধনৈ: ॥ ১০ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ: 🙏

ভথৈব ব্যতিরেকেণ দর্শরতি ত্রিকেণ। ১০ ।

# এ বিখনাৰ্থচক্ৰবন্তী।

জন্মাদীনি মহ্ব্য স্থনীস্থাচাতে অস্তথা তু শ্করাদিপশুসম্নীনীতার্থ: ॥ ৭ ॥

শ্বরং বিবৃত্য ব্যতিবেকং বিবৃণোতি কিমিতি ত্রিভিঃ শৌকং বিশুদ্ধমাতাপিত্ত্যাং জন্ম সাবিত্রস্পনরনেন যাজিকং দীক্ষরেতি ত্রিবিধং ত্রহ্ম জন্মাপি নতসূজ্য কিং তু শৃক্রাদি অধ্যৈব ফলত স্তল্যভাৎ চণ্ডালাদি জ্যাপি ভগবৎ সেবাস্কৃলং সাধু নৃজন্ম ভগবৎ প্রাপক্ষাদিত্যেবং কর্মাদিষ্পি ভাবো ব্যাধ্যেমঃ। ত্রদী প্রোক্তৈরপি কিং পুনর্ব্যাবহারিকৈঃ বিবৃধায়্বাপি কিং পুনঃ শতায়্বা॥৮॥

শ্রুতেন বেদাস্থাদি শ্রবণেন বচোভিং শাল ব্যাথ্যান চাড়ুইর্যঃ চিত্তর্তিভিন্নাশাল্লার্থবিধারণা সামইর্থঃ। ইলিয়াণাং রাধ্সা পাটবেন ॥ ৯॥

বোণোনাটালেন সন্নাস বেদাধ্যন্তনাঞাঞ্চ অভৈরপি এত বৈরাণ্যাদিভিঃ শ্রের: সাধনৈঃ যত্ত বেরু সংস্থ হরিরাত্মপ্রদান তবতীতি বোণিপ্রভৃতরোশি বোণাদিভিঃ পর্মাত্মাদ্যসূত্রং ন প্রাপ্নুবন্তীতার্থঃ। হরিঃ ধরাত্মানঞ্চ ভক্তা বিনা ন প্রদাত্ত্যেবাং ভক্তিরাভারাং ভক্তিরার্পতালাচ বৈর্থ্যেন্ব। প্রকারান্তরেণ ভক্তিসম্ভাবেত্বোং ভক্তিনিশ্রভেইনব সার্থকত্বং নতু স্বত ইতি ভারঃ॥ ১০॥

অর্থাৎ হরি সেবাই জন্ম কর্মাদির ফল,হরিসেবা ব্যতিরেকে ঐ সকলই ব্যর্থ হয়,অতএব তোমরা বিনা হরিসেবায় গৃহায়ক্ত হইয়া আপনাদের জন্ম কর্মাদি বিফল করিয়াছ॥ ৭॥

হে বংসগণ। শুক্র শোণিতের সংযোগ, উপনয়ন সংস্কার, দীক্ষা গ্রহণ, এই ডিন প্রকারে মনুষ্য-শের যে ত্রিবিধ জন্ম হয়, হরিসেবা ব্যতীত সেই জন্ম ত্রয়ে কি ফল? বেদোপ্ত কর্ম সকলেই বা কি উপকার ? দেবতাদের তুল্য দীর্ঘ প্রমায়ুতেই বা কি লাভ ?॥৮॥

অপর হরিদেবা ব্যক্তিরেকে বেদ শ্রাবণ, তপস্থা, বাধিলাদ, এই দকলেই বা কি ফল দর্শে ? আর নিপুণা বৃদ্ধি ও বল এবং ইন্দ্রিয় পাটবেতেই বা কি হইতে পারে ?॥৯॥

যেগানে আত্মপ্রদ ভগবান্ হরি নাই,সেধানে প্রাণায়ামাদি যোগ, সাংখ্য অর্থাৎ দেহাদি ব্যতিরিক্ত আত্মজান এবং সন্ধ্যাস ও বেদাধ্যয়নে কি লাভ ? আর অন্যান্য শ্রেয়ঃ সাধন প্রত বৈরাগ্যাদিতেই বা কি ফল দর্শিবে ? ॥ ১০ ॥

প্রেরদামপি সর্কেষামান্ত্র্যাক্তর । সর্কেষামপি ভূজানাং হরিরাক্তাক্তনঃ প্রিয়ঃ ॥ ১১॥ যথাতরোম্ লনিষ্কেনেন জুণ্যক্তি তৎক্ষভূজোপশাধাঃ ।

### **बिधतया** मी

নবেষাং নানাফল সাধনানাং হরিসেবাভাব মাত্রেণ কুতোবৈশ্বর্থাং ত্র্রোহ। শ্রেম্বাং ফলানামাইস্থবাৰধিং পরাকাঠা অর্থতঃ পরমার্থতঃ আয়ার্থাছেনৈবায়েবাং প্রির্থাদিতার্থঃ। ভবতু আয়া অবধিং হরেঃ কিমায়াতং ত্রাহ সর্ক্রেম্পীতি। আয়ৢঢ়ঃ অবিদাা নিরাসেন স্বরূপাভিব্যঞ্জকঃ। ঐশবেশাপি রূপেণ বলিপ্রভৃতিভা ইবান্মপ্রদঃ প্রিম্নত প্রমানক্ষরপূষ্ণ ॥ ১১॥

কিঞ্চ নানা কর্মজন্তেরদেবতা প্রীতি নিমিরাক্তপি ফলানি হরে: প্রীত্যা ভবস্তি। কেবলং তত্তদেবতারাধনেতু নকিঞিদিতি সদৃষ্টাস্ত মাহ যথেতি। মূলাৎ প্রথম বিভাগা: স্বন্ধা: তদিভাগা ভূজা: তেষামপি উপশাধা: উপলক্ষণমেতৎ পত্র পূস্পাদয়োপি তৃপান্তি নতু মূলসেকং বিনা স্ব নিষেচনেন প্রাণস্তোপহারে। ভোজনং তত্মাদেব ইক্সিয়াণাং তৃত্তি: নতু তত্তদিক্সিয়ের্ পৃথক্

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তত্র শুদ্ধ জীবাত্ম ব্রহ্মাত্মনোর্ভাবনামণি পরিতাজা শ্রীহরাবের নিষ্ঠাপয়িত্মাই। শ্রেরামণীতি। সর্ক্ষোং হরিরেরাত্মা মূলং স্বরূপং। শুদ্ধ জীবানাং ভদীয় তটস্থাংশতাং। ব্রহ্মণ শুদ্ধিবির্তাধিবির্তাধিবির রূপতাদিতি ভাবঃ। অতো বিলক্ষণত্বেন নিজ ভক্তেডাঃ স্পট্মণ্যাত্মানং দ্বাতি। ততন্ততাপি পরম প্রেমাস্পৃদং ভবতীতার্থঃ॥১১॥

এবং কর্ম জ্ঞানকাণ্ডয়ো: এইরাবেৰ পর্যাবসানমুক্তোপাদনাকাণ্ডস্থাপ্যাহ। যথেতি ॥ ১২ ॥

### শ্রীবিখনাথচক্রবন্তী।

ছরিভজিং বিনা সর্বোধ্য শ্রেয় সাধনানাং বৈক্লো যুক্তিমাহ শ্রেয়বাং কলানামারৈ বাবধিঃ। তেষামাল্প প্রীত্যর্থক বাং স্বাভ্রেনামাল্থনাং তৃ হরিবেবালা জীবাল্থনাং তেষাং তদীয় তটস্থ শক্তি ছাং। সচ হরিঃ প্রিয়: কেবলয়া ভক্তা। প্রীণাতি চেদাব্যদ: নায়মাল্যা প্রবচনেন লভাোন মেধ্যান বহুধা শ্রুতেন। যমেবৈধ বুণুতে জেন লভাঃ তত্তৈৰ আল্বা বিহুণুতে তন্ং স্থানিতি শ্রুতেঃ। ১১॥

নম্ কর্ম জ্ঞানাদীনাং যথা ভক্তিমিশ্রমাবশ্যকং তথা ভক্তেরপি কর্মমিশ্রমাবশ্যকমেব দেবর্ধি পিরাদার্হণ লক্ষণশু নিত্য কর্মণোষ্করণে প্রতাবাম শ্রণাদিতাত আহ যথেতি। মূলাং প্রথম বিভাগাঃ স্কলাঃ। তরিভাগা ভূজান্তেষামপ্যুপ শাথাঃ উপলক্ষণং পর পুস্পাদরোপি তৃপান্তি। নতু মূলসেকং বিনা স্বস্থ নিষেচনেন। তথৈব অচ্যুতেতৈরের সর্কার্ছণং অচ্যুতভ পূজামাং সর্কাএব প্রভাঃ স্থারিতার্থঃ। নর্শক্ষতৈর ভবত্বেতং শক্তেনতু অচ্যুত্ত পূজা কর্ত্ববা দেবাদীনাঞ্চ যথা মূলত স্কলাদীনাঞ্চ দেকেন দোরঃ। প্রত্যুত্ত গুণ এবেত্যাশকা দৃষ্টান্তান্ত্র মাহ দৃষ্টান্ত ক্ষেন। প্রাণতোপহারো ভোজনং তন্ধাদেবেক্সিলাণং তৃপ্তিঃ নতু ভত্ত দিক্সিয়েষু

হে বংদ দকল ! ঐ দকল কর্ম অন্যান্য নানাবিধ ফল দাধক দত্য, কিন্তু দেই দকল ফলের পরাক্ষি পরমার্থতঃ আত্মা, কারণ অন্য বস্তু দকল আত্মার্থই প্রিয় হইয়া থাকে, দকল প্রাণিরই ঐ আত্মা ভগবান্ হরি, যে হেতু তিনি আত্মপ্রদ অর্থাৎ অবিদ্যা বিনাশ ছারা স্বরূপের অভিব্যঞ্জক এবং আনন্দ স্বরূপত্ব প্রযুক্ত দকল প্রাণির প্রিয়॥ ১১॥

হে বংসগণ! নানা প্রকার কর্ম দারা তত্তদেবতার প্রীতি নিমিত্ত যে সকল ফল হয় তাহাও ভগবানের প্রীতি হেতু হইয়া থাকে, নিরবচ্ছিদ তত্তদেবতার আরাধনে কিছুই হয় না। ফলতঃ যেমন রক্ষের মূলে জল সেচন করিলে তাহার ক্ষম শাখা উপশাখা প্রভৃতি পুষ্ট হয়, মূল সেক ব্যতিরেকে ক্ষম প্রভৃতি এক এক অবয়বে জল দিলে কিছুই হয় না এবং যেমন প্রাণের উপহার অর্থাৎ ভোক্ষন দারা সকল ইন্দ্রিয়ের ভৃত্তি হয়, এক এক ইন্দ্রিয়ের পৃথক্ অনুলেপনাদি করিলে সকল ইন্দ্রিয়ের পৃত্তি হয়

### श्रीभव्यामी ।

পৃথক্ অন্তেপনাৎ। তথা অচ্যভারাধনমের সর্কলেবভারাধনং ন পৃথগিতার্থ: । ১২ ॥

কুতঃ সর্ক মূলস্বাদিতি স দৃষ্টাস্তমাহ যথৈব বারঃ জলানি বর্ষাকালে স্থাছিত্তবস্থি গ্রীয়ে তলিয়েব প্রবিশস্তি অভা প্রসিদ্ধরেন দৃষ্টাস্তাস্তরনাহ যথা ভ্রানি ভূমৌ ইতি। গুণপ্রবাহঃ চেতনাচেতনাত্মকঃ প্রপঞ্চ ১০৭

নম্বক্তে হরৌ কথং প্রপঞ্চোৎপত্তিলয়ে তিত্তাহ যথেতি। অত্তেমঃ প্রকাশাঃ আগমাপাগ্নিনোরজ্ঞমঃ সম্ভানীযাঃ হে ভূপাঃ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

যথৈবেতি পদাভাষ্টে এতৎ পদমিত্যাদি পদ্যং সম্ভ্রতিংস্থলোঃ সম্ভ্রতং নতু সামিনঃ । ১০ ॥ পরে ব্রহ্মনি শ্রীভগ্রতি॥ ১৪ ॥

### শীবিখনাণ চক্ৰৰভী।

পুণক্ পুথগন্থলেপাৎ প্রভাত নয়ন কর্ণাদিলাদ্ধাবাধিগাহিৎপাদনাৎ দোষএব ॥ ১২ ॥

অচ্যতক্ত সর্কাম্লত্বং দৃষ্টাত্তৰয়েনাহ যথৈৰ বার: জলানি বর্ষাকালে স্থ্যাহ্রবন্তি গ্রীমে তলিলেব প্রবিশন্তীভ্যুপাদান কারণং যথাচ ভ্তানি ভ্যাবিতি। ত্থাপ্রবাহ: গুণময়: প্রপঞ্চঃ ॥ ১০॥

নম্ গুণময়ত বিশ্বত গুণাতীতোছরিং কথং কারণং নহি মুশ্ময়ত ঘটন্ত মুনতীতং বস্তুপাদান কারণং ভবিত্মহঁতি উপাদানছে চ হরেং কথং বা নির্কিকারিছমিতাত আহ। যপা অন্ত তমং প্রকাশা নভিনি দৃশ্যমানাং স্থাাদেব ভবন্তি ভবৈর লীয়ন্তেচ স্থাাদিতি পূর্বেণাস্বলং। হিমোপি স্থাাদেব ভবতি যরক্ষাতে প্রাণাদিতিং স্ববিভবৈ কপ্পূত্মন্তো মন্তেত স্থামিব মেছ হিমোপ পরাগৈরিতি উপরাগ শব্দেন ছইজীবাবিইং তমং পশুমেব ত্রোচাতে হে ভূপাং স্থো। মেঘ হিমাদ্যভীতোপি যথা তেষাম্পাদান কারণং ভদিশ যথা নির্কিকারো ভবতি তথেতার্থা। যথৈবান্তাদি রহিতেহিপি স্থো কারণবাদ্যং সন্তীভূচোতে ভবৈধ হবে প্রায়েবিক বিহতিহিপি স্থো কারণবাদ্যং সন্তীভূচোতে ভবেধ হবে প্রায়েবিক বিহতিহিপি স্থো কারণবাদ্যং সন্তীভূচোতে ভবেধ হবে স্কর্মনী গুছচিন্মাত্রত তল্প সহং চ ন স্বর্গমিতোবং শ্রীনারদল্ভ মতে ভগরতো গুণমন্ত কারণানালং নির্কিকার ক্ষ বিদ্যাত এবাহ্যনৈবাবিকিরমাণেন সন্তণ্যগুণ স্ক্রেনি হ্রেনি পানীতি দেবৈ ব্রিন্তে। যত উদ্যান্ত মধ্যোবিকতেম্দিবাবিক তাদিতি শ্রুতিভিন্ত নমোন্যতেহিথিলকারণায় নিক্ষারণায়াত্রত কারণান্ধেতি গলেক্ষেণ্ড কারণভ্য ত্রেণানান্থে যুক্তি সন্তাবাদক্ত হবে ন সাথ। ব্যাপাতিং

না, ভেমনি ভগবান্ অচ্যতের আরাধনাই দকল দেবতার আরাধনা অর্থাৎ তাহাতেই দকল দেবতার সম্ভোষ হয় ॥ ১২ ॥

ইহার কারণ ভগবান্ সকলেরই মূল। কলত: যেমন জল বর্বাকীলে সূর্য্য হইতে উৎপন্ন হয় এবং আমকালে ভাহাতেই প্রবেশ করে, অথবা স্থারব জলম ভূত সকল যেমন ভূমি হইতে উৎপন্ন হয় এবং শেষে ভূমিতেই বিলীন হইয়া যায়, তাহার স্থায়, চেতনাচেতন স্বরূপ এই প্রপক্ষ ভগবান্ হরিতেই বিলয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে, স্কতএব ভগবানই লকলের মূল॥ ১০॥

েছে নুপঞ্গ 📳 যেমন আকাশে মেন্দু, অন্ধকার ও প্রকাশ ক্রমণঃ লয় প্রাপ্ত হর, সেই রূপ সকল

এবং পরে একাণি শক্তয়ন্ত্র রক্তমঃ সন্ত্রিতি প্রবাহঃ ॥ ১৪ ॥
তেটনকমান্ত্রানমশেষ দেহিনাং কালং প্রধানং পুরুষং পরেশং ।
ত্বতজ্ঞসা ধ্বত গুণপ্রবাহমাজ্রৈক ভাবেন ভজধ্মধ্যা ॥ ১৫ ॥
দয়য়া সর্বভূতেরু সংভূষ্যা যেন কেন বা । সর্বেজিয়োপশান্তাচি ভূষ্যত্যাভজনাদিনঃ ॥ ১৬ ॥
অপহত সকলৈশণামলাজ্বন্ত্রিত মেধিতভাবনোপছুতঃ ।

#### अध्यक्षामी ।

প্রচেত্র: ন ভবন্ধি লীয়ন্তে অমৃ: শক্তম: ইত্যেবময়ং জগৎ প্রবাহ: ॥ ১৪ ॥

ভেন সর্বাবণত্বেন হেতুনা কালো নিমিন্তং প্রধানমূপাদানং পুরুষ: কর্ত্তা এতং ত্রিতয়াশ্মকত্বাৎ সর্বা কারণং পরেশং আদ্ধা সাক্ষাৎ ভক্তধ্বং কথং আত্মনা একভাবেন অভিয়ত্বেন ॥ ১৫॥

সাধনমাহ দ্যাদিভি: শীজং ভুষাতি । ১৬॥

তত্তোন কলাচিৎ ত্যমতীতাহে। অপৰ্তাঃ নিরন্তাঃ সকলা এষণাঃ কামা বন্ধাৎ সচাসাব্যল আত্মা মনক তন্ধিন্ সতাং মনসি নিরন্তর্মেধিতিয়া ভাবনয়া উপহুতঃ সরিধাপিতঃ সন্ অক্ষরো হরিঃ। ছিত্রবৎ তত্ততোকাশবৎ ততো ন সরতি নাপ্যাতিহি। কিং

#### ক্রমসন্ধর্য:।

আইম্বক ভাবেন সর্বেরাং মূলস্বরূপমিত্যব্যভিচারি ভাবনয়া বা। বরা আত্মনোযো ভাবাস্তরামিপ্রোভাবোদাস্তাদীনামেকভর স্তেন ॥ ১৫ ॥

তত্রামুক্লান্ধর্মানাহ। দরবেতি॥ ১৬ ॥ ধন্সদৈব সঙ্গতঃ সন্ম ১৭ ॥ ১৮ ॥

# এবিশনাধচক্রবন্তী।

উত্তর্ব স্বামিভিশ্চ। কারণত্বেচ মূলাদি ব্দিকারং বারয়তি অন্ত্তকারণায়েতি ॥ ১৪॥

তেন সর্বারণত্বেন হেতুনা কালোনিমিত্তং প্রধানমুপাদানং পুরুষ: কর্ত্তী এতপ্রিতরাত্মকত্বাৎ সর্বারণং পরমীশং অদ্ধা সাক্ষাদের ভক্তব্বং তম্ভদনেনৈর দেব পিত্রাদি সর্ব্ব ভক্তনং ভবেদিতি আত্মনা মনসা একভাবেন মনস ঐকাপ্রোণেতি বা আত্ম-নো বো ভাষান্তরামিশ্রো ভাবো দাভাদীনামেকতরত্তেনেতি সন্ধর্ভ: ॥ ১৫ ॥

ভতাৰুকুলান্ কাংশ ধৰ্মানাহ দমবেতি ৫ ১৬ ৮

এবমুক্ত প্রকারমা ভক্তা ভক্তেভা। ভগবান্ খাম্প্রাণো ভবতীতি পূর্মমূপপাদিতং তল্লকণং বির্ণোতি অপহত। নিরতাঃ সক্লাএম্বাঃ কাষা ৰক্ষাৎ স্চাসাব্দল আ্যা মন্স্চ ব্যিন্ স্তাং মন্সি নির্ভর মেধিতয়া ভাবনয় উপহূতঃ হে হরে গোবিন্দ

শক্তি ভগবানেতেই লয় অর্থাৎ রক্তম: ও দত্ব এতজাপ জগৎ প্রবাহ পরব্রক্ষেই ক্রামে বিলীন হইয়া থাকে 🖁 ১৪ 🖁

অতএব ভগৰান্ যদি এই রূপে সর্ব্ধ কারণের কারণ ছইলেন ছবে ভোমরা সকলে অভিনন্ধ রূপে তাঁহাকেই সাক্ষাৎ ভলনা কর। তিনি সমুদায় দেছির এক আত্মা এবং এই জগতের কাল অর্থাৎ নিমিস্ত কারণ, অপর তিনি প্রধান অর্থাৎ উপাদান কারণ ও পুরুষ অর্থাৎ অক্তা। তিনি আপনার ডেজ: ছারা সন্থাদি গুণ প্রবাহ বিনষ্ট করেন, অতএব পরম ঈশর ॥ ১৫ ॥

ह मृश्या । मर्क्षकृष्ण मन्ना, यमृष्ट्रांगांट मरश्चाय अवः मकल हेल्पिराव मनन, अहे करत्रकी कर्य चात्रा ज्यान् जनार्कन चाल मस्तर्के हन ॥ ১৬॥

ফলত: বে দকল সাধুর মন: কামনা শ্না, ওাঁহারা সেই মনের মধ্যে নিরম্ভর বর্ধিত ভাবনা খারা ভগবানকে সমিহিত করিতে পারিলে, ভগবান্ হরি তাহাদের মনোবর্তি আকাশের ন্যায় ঐ মন হৈতে নিজজনবশগদ্ধসাত্মনো যদসন্ধি ছিদ্রেব্রক্তর সভাং হি॥ ১৭॥ । ।
ন ভজতি কুমনীবিণাং স ইজ্যাং হরিরধনাত্মধনপ্রিয়ো রসজ্ঞঃ।
ক্রেত্রধনকুরাকর্ত্রণাং মনৈত্রে বিলম্ভি পাপমকিক্রনের সহস্থে॥ ১৮॥
ক্রিয়মসুচরতীং ভদর্থিনশ্চ হিপদপ্তীন্ বিরুধাংশ্চ যঃ অপূর্ণঃ।

# विधवचामी।

कूर्वन् आंयरना निष्क जनवभगष्यः चक्कावीनवः वन् व्यवश्वन् ॥ ১१ ॥

সভামেৰং বজোহসৌ অবভাং তু প্রামণি ন গুল্লাভীত) হ নেতি। কুমনী বিগাং কুৎসিত্মতীনাং অধনাশ্চ তে আত্মধনাশ্চ ভগবন্ধনাঃ তে প্রিয়া যভ। রসজঃ ভক্তিকুশক্ষঃ। কে কুমনী বিগ্লানাহ। শ্রুভাদি নিমিক্সৈম দৈর্ঘে সংস্থ পাগং ভিরন্ধারং কুর্বন্তি॥ ১৮॥

ভকাধীনতং প্রপঞ্মলাহ। অমুবর্তমানামণি শ্রিলং ভদ্বিদ: সকামান্ হিপদ্পতীন্ নরেন্তান্ বিব্ধান্ দেবানপি যোনামুবর্ততে

# ক্ৰমনন্ধ: ়া

শ্রিরং জগৎ সম্পত্তি রূপাং অন্চরন্তীং অসম্পত্তি বৃদ্ধার্থমহবর্তমানাং। নতু ভগবরন্দীবলিকামাং। তদর্থিন্দ্য বৃদ্ধানীন্

# श्रीविषनां शतकवं हो ।

মৎপ্রাণৈকবরভেতি আহ্তঃ সরিধাপিতঃ সন্ অক্রো হরি ন সরতি। ছিদ্রবং তত্তগাকাশবং ততঃ স্কাশারাপ্সরতি কীদৃশঃ আম্বনং স্থা সভক্তনে বশগদং। অসন্ জানন্ স্বীয়াং নিষ্ঠাং রক্ষিত্মিতি ভাবঃ ॥ ১৭ ॥

সভাষেৰায়ং বশ্য এবনেৰ অসভাৰ পূজামপি ন গৃহণভীভাৰে অধনাণ্চ তে আত্মধনা ভগৰজনাত্তে প্ৰিয়া মস ন:। যদ্ধ। অধনা অফিকনা নিজামা এবাত্মনো ধনানি প্ৰিয়াণ্চ ব্সা স:। ধন পুদ্ৰাদিব মমতাং পরিতাজ্য মব্যেৰ মমতামমী দথতে ইতি ভক্তানাং প্ৰেমরসং জ্ঞানাভীতি রসজ্ঞ: কুমনীবিদ্মাহ শ্রুতেভি শ্রুত ধন কুলৈহানি বন্ধানি বাগাদীনি তেবাং মনৈ: পাপং নিন্দালিকং। ঘ্যক্ষাতে কমিন এবোদ্মিশ্য সভো বিনিন্দন্তি হরিপ্রিয়ান প্রায় ইতি ॥ ১৮॥

ভক্তানাং ভগৰতোৰ মমতা নাক্তৰ ৰথা তথৈৰ তগৰতোপি তক্তেছেব মমতেতি ভক্তাধীনত্বং প্ৰাণ্ডৰতি প্ৰিছঃ সমষ্টি সম্পত্তি কপাং অন্তর্গীং অসম্পতি বৃদ্ধাৰ্ মন্ত্ৰিমানাং। তদৰ্থিনঃ বাষ্টি সংপদ্ধিনঃ বিপদ্পতীন্ নৱেক্তান্ বিবৃধান্ দেবানপি ন ভক্তি নাপেকতে ৰতঃ অইনৰ পূৰ্ণঃ সক্ষপত্তিপি নিজ ভ্তাবৰ্গ তক্ত ইতাধীনত্ব মপাক্তান্তবাস্থ বাত্তবং নসোপাধিকমিতাৰ্থঃ। অসুমেৰভূতং উৎ দীৰ্দিপি কৰা বিক্তান্তবং বস্তু ইতি যথা ভক্তপ্ৰেমৱস্কো ভগৰান্ত তথা ভক্তোপি ভগৰৎ প্ৰেমৱস্ক ইতাভাবেৰ কগতান্ত্ৰিন্ বস্কাৰিতি ভাৱঃ। নম্ তিই ভক্ত ভগৰহ অধ্যাহ কগৰতোপি ভক্তবভাতে বস্ত্ৰবোপাধিবভূৎ। মৈবং বসোহি বিভাবাদি সংব্যাতঃ স্বায়িভাবঃ স্বায়ীত প্ৰেমা বভাগৰ প্ৰায়ঃ সচ আভাবিক মম্বাতিশ্য বিষয়ীভূত ভগৰৎ স্থকামিতা ভক্তাশ্ৰীৰে উষ্ঠাণ্ড নিমি বিজ্ঞাৎ ভগৰতত মুখ পূৰ্ণদেশি তভাঃ স্থাতিশ্য প্ৰদত্ত শ্ৰুতি প্ৰসিদ্ধং নিজাবণৰ মেবাতঃ কথম্বাধিছঃ

ক্থন স্বিয়া যান না, নিজজনের বশতাপন হইয়াছি মনে করিয়া সেই স্থানেই থাকেন ॥ ১৭ ॥

কিন্ত যে সকল ব্যক্তি ক্ৎসিত মতি, ধন বিদ্যা কুল ও কর্মের অহলারে অকিঞ্চন সাধুগণের তিরকার করে, ভূগরান ভাষাদের পূজাও গ্রহণ করেন না, কারণ ভক্তজনের ভর্ৎ দনা উদ্ধার অস্ত্রহ্ম ॥ ১৮
আহে নুপ্গণ ! যিনি আপনাতেই পরিপূর্ণ এবং আপ্রন্তর ভক্তজনেই অসুরক্ত হওয়াতে অসুবর্তমানা
তী ও সকাম রাজগণ এবং দেবতাদিগেরও অসুর্তি গ্রহণ করেন না, তাদৃশ ভগবানকে কোন্ কৃতজ্ঞ

ন ভঙ্গতি নিজভূত্যবৰ্গতন্ত্ৰঃ কথমসুসুদিস্কেৎ পুমান্ কৃতভাঃ ॥ ১৯ ॥ তাল কৰিছিল।

ইতি প্রচেতদো রাজন্তাশ্চ ভগবৎকথাঃ। প্রানমিয়া ব্রশ্নলোকং যথে বার্ছুবোম্নিঃ। তেপি তন্মুখনির্যাতং যশোলোকসলাপহং। হরেনি শম্য তথপাদং ধ্যায়ছন্তনাতিং ব্রুঃ॥ ২০॥ এতত্তেভিহিতং কতর্যনাং দং পরিপৃষ্টবান্। প্রচেতদাং নারদদ্য সংবাদোহরিকীর্তনং॥ ২১॥ প্রীশুক উবাচ॥

য এষ উন্তানপদো মানবস্তাসুবর্ণিত:। বংশং প্রিয়ব্রভক্তাপি নিৰোধ নৃপদত্তন ॥ ২২ ॥ বোনারদাদাত্মবিদ্যামধিগম্য পুনর্ম হীং। ভূক্ত্বা বিভজ্ঞা পুজেভ্য প্রস্কৃত্ত পদং। ইমাং ভূ কোশারবিশোপবর্ণিতাং ক্ষত্তা নিশম্যাজিতপাদসংক্থাং। প্রস্কৃত্ত ভাবোহশ্রুক্ত কলা কুলোমুনে দুধার মুর্কৃত্ত চরণং হৃদ। হরে:।

# **बी**भवतामी ।

ৰত: স্থেনৰ পূৰ্ণ: অত: স্বভ্তাৰগাম্বক এব। এবভূতমম্ং উৎ ঈষদ্পি কথং প্রিচাছেং ॥ ১৯॥
প্রচেতস: কর্মভূতান্ অভাশ্চ নুৱং স্থনীতেরিভাগি জবচরিতাল্যা: সজে অগারং প্রচেতসামিত্যক্রমাং ॥ ২০॥
প্রচেতসাং নারদ্যা সম্বাদ রূপমেত্রাখ্যানং তেইভিছিত:। হরে: কীর্ত্তনং যদ্মিন্ তং ॥ ২১॥
য এব বংশ: সোইস্বর্ণিত: ॥ ২২॥

#### क्यमकर्छः।

ৰিপদপতীন্ বিৰ্ধান্ দেবানপি ৰোনাজ্বৰ্ততে য**ং কল**প বৈভবেটনৰ পূৰ্ণঃ। তথাপি নিজভ্তাৰ্গত**ছঃ ভক্ত**মাত্ৰে দ্বাপ্ৰ ৰুশ ইত্যৰ্থ ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ ৪

ইমাং মন্ত্ৰজ স্বীকার রূপাং।

#### **अ**विश्वनाथठकवर्ती ।

তেন ভগ্ৰতঃ বাভাবিক্ষেব প্রেমবক্সধুমারাতং। প্রেমাচ বাধার বীকারী করোতীতি ভক্তবক্সধুক ॥ ১৯। ২০। ২১। ২২॥

# পুরুষ অভ্যন্নও পরিভ্যাগ করিতে পারে ? 🛭 ১৯ 🛭

শৈত্রের কহিলেন বিছুর! ত্রক্ষপুত্র নারদ এই সকল এবং অন্যান্য ভগৰৎ কথা প্রচেতাদিগকে প্রবণ করাইয়া ত্রক্ষলোকে গমন করিলেন এবং প্রচেতারাও তাঁহার বদন হইতে বিনির্গত ভগবান্ হরির লোক মলাপহ যশঃ প্রবণ করিয়া তদীর পাদপদ্ম ধ্যান করিতে করিতে তৎ স্বরূপা গতি প্রাপ্ত হইলেন ॥ ২০ ॥

বৎস বিশ্বর ! সুমি আমাকে যাহা যাহা জিজ্ঞাস। করিয়াছিলে তাহা এই সমুদার প্রচেতাদের ও নারদের সন্থাদ দারা তোমার নিকট বর্ণন করিলাম । বংস ! এ সন্থাদে ভগবান্ হরির কীর্ত্তন আছে॥ ২১

মহর্ষি শুকদেব এতদ্ভান্ত বর্ণন করিয়া রাজা পরীক্ষিৎকে দলোধন পূর্বক কহিলেন, হে নৃপবর!
মন্তু পুত্র উত্তানপাদের বংশ এই বর্ণিত হইল, একণে প্রিয়ত্তের বংশ বলি প্রবণ কর ॥ ২২ ॥

ঐ রাজা ( প্রিয়ত্ত ) নারদের নিকট আত্মবিদ্যা প্রাপ্ত হইয়া পুনরায় পৃথিবী ভোগ করিয়াছিলেন পরে এই পৃথিবী আপনার পুশুদিগের মধ্যে বিভাগ করিয়া দিয়া ঐশ্বরিক পদ প্রাপ্ত ইয়েন ॥

হে রাজন ! মুনিবর মৈত্রেম কর্তৃক বর্ণিত এই সমস্ত ভগবৎ কথা আবণ করিয়া বিস্তুরের ভক্তি ভাব প্রবৃদ্ধ হইয়া উঠিল, তিনি অঞ্চ পূর্ণ নয়ন হইয়া মস্তক ছারা ঐ মুনির চরণ এবং হাদয়ের ছারা ভগ-বানের পদারবিক্ষ ধারণ করিলেন !

# প্রীমন্তাগৰতম্ ।

জীবিত্র উবাচ॥

সোহরং তাত মহাযোগিন্ ভবতা করুণাত্মনা। দর্শিতস্তমসং পারো যাত্রাকিঞ্চনগোহরিঃ ॥ ২৩ ॥ ইত্যানম্য তমামন্ত্র্য বিছরো গঙ্কসাহ্দরং। স্বানাং দিদৃষ্ণু: প্রথযোঁ জ্ঞাতীনাং নির্বৃতাশয়ঃ ॥ ২৪ ॥ এতদ্যঃ শৃণুয়াত্রাজ্মন্ রাজ্ঞাং হর্যাপিতাত্মনাং। আয়ুর্ধনং যশং স্বস্তি গতিমৈখর্যমাপ্র য়াৎ ॥ ২৫ ॥ ॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং চতুর্গক্ষমে প্রচেত্সো-পাধ্যানং নাম একত্রিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ৩১ ॥ সমাপ্তশ্চায়ং চতুর্গক্ষঃ ॥ ॥ ॥

# धीषत्रश्रामी ।

বঃ প্রিয়ন্তভঃ ॥ ২৩ ॥

স্থান্ জাতীন্ দিদৃক্: ॥ ২৪ ॥ রাজাং চরিতমিতি শেষ: ॥ ২৫ ॥

চতুর্থেইজ চতুর্থার্থ সাধনাদনাদন্তি ন । সতী জবাদি চরিতে পুরঞ্জনকণামৃতে। ইতি চতুর্থে একত্রিংশ:। সমাপ্তা চেয়ং চতুর্থক্ক ভাবর্থদীপিকেতি॥ \* ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তেনেভাত্ৰ ভাতেভি কচিং॥ ২০॥

প্রথমক্ষোকেং ঘোলয়তি ইতি। নির্ভাশর ইতি মৈতের হারা আভগবদঙ্গীকরামুস্কানেন ইতি ভাব:॥২৪ । প্রমানক্ষেন স্কামশ্রোজ্নপ্যাশিষয়তি। এতক ইতি ॥২৫ ৪

॥ । ইতি শ্রীমন্তাগবতে চতুর্থক্ষকে শ্রীজীবগোসামি কৃত ক্রমসন্দর্ভত এক জিংশোইধ্যার: সমাপ্ত: ॥ । । । । সমাপ্তোরং চতুর্থ ক্রমসন্দর্ভ: ॥ । ।।

# विधनाथहक्तवहीं।

তমদঃ সংসার সমুদ্রভ পারঃ। বত্র হরিরকিঞ্চনং প্রাল্লোতি কিং পুনর্বজব্যম্কিঞ্নোছরিং প্রাল্লীতি ॥ ২০। ২৪ ॥ স্থানাং স্থান্ জ্ঞাতীন্ ॥ ২৫ ॥

॥ • ॥ ইতি সারার্থনিশিস্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। একতিংশশচতুর্থস্ত সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সভাং ॥ • ॥ ন কাপি বিশাচ ন ভক্তিগকোহপ্যহো ন ভক্তেদ্বি মন্দ্রাবঃ। নমে বির্জ্তি নমনোবশং ভল্ল বেলি টীকাং বিদ্ধে কি মোলাঃ। ভটে সৌমানিৰে ভক্ত পঞ্মাাং যমুনাভটে। টীকাপুরি চতুর্যস্ত সমীপে কল্লাধিনঃ॥

অনস্তর আনন্দ গদগৰ বাক্যে বলিলেন হে তাত! হে মহাযোগিন্! আপনি করুণার পরিপূর্ণ,
অমুগ্রহ প্রকাশ করিয়া আমাদিগকে তমোগুণের পার দর্শন করাইলেন, যেখানে অকিঞ্চন ভক্তজনের
গোচর ভগবান্ হরি বর্তুমান॥ ২০॥

এই প্রকারে দেই ঋষিকে সম্ভাষিয়া প্রণামানন্তর জ্ঞাতি দর্শন বাসনায় হন্তিনাপুর প্রস্থান করিলেন॥২৪
ভগবান্ হরির প্রতি অর্পিত চিত্ত প্রচেতাদিগোর এই পবিত্র চরিত্র যে ব্যক্তি নিত্য প্রবণ করিবেন,
তাঁহার শায়ুং, ধন, ঐশ্ব্যা, ষশঃ, কল্যাণ ও সন্ধাতি লাভু ছইবে॥ ২৫॥

॥ । ইতি চতুর্থে এক্তিংশ ॥ \* ।।

🛚 🏶 ॥ 🏿 ইতি প্রীভাগবতে প্রীরামনারায়ণ বিদ্যারত্ব কৃতবাখ্যায়াং চতুর্থকত্বঃ সমাপ্ত: 🛕 🛊 🛭



# মদাপ্র



# মহর্ষি ঐকৃফ্টেপায়ন প্রণীতম্।

ঞ্জিঞ্জাপাদ শ্রীধরস্বামিকত ভাবার্থদীপিকা টীকা <u>এপ্রিপুক্যপাদ কীবগোস্বামিকৃত ক্রমদক্ষর্</u> প্রীপ্রীযুক্ত বিশ্বনাথ চক্রবর্তিকৃত সারার্থদর্শিনী টীকা সমেতং

ঞ্জীরামনারায়ণ বিদ্যারত্ব কৃতান্বাদসমেতঞ্চ ত্রিপুরাধীশ্বর শ্রীমন্মহারাজ বীরচন্দ্র বর্মমাণিক্যস্য সম্পূর্ণ সাহায্যেন মূল্যং বিনা বিভরিতব্যং।

প্ৰমন্ত ৰঃ।



श्रुमिनावीन ;

বহরস্পুর,--রাধারমণ্যত্তে **জ্ঞিরামনারায়ণ বিদ্যারত্বেন প্রকাশিতং** 

मनः १२७२ । ेजार्छ ।

# শীমভাগবতম্।

# পঞ্চমকন্ত্ৰঃ

ल्बिकासाच्यः व

atcotato n

প্রিয়ব্রতোভাগবত আত্মারাম: কথ: মুনে। গৃহে রমত যমূল: কর্মবন্ধ: পরাভব: ॥ ১ ॥

#### क्षित्रवामी।

অথাত: পঞ্চমত্বন্ধ ব্যাধাহিনেকবিশেষৰাক্। প্ৰিয়ত্তাৰয়ে যত্ত সপ্ৰপঞ্চতে। ষড়বিংশতাধিনাধ্যাহৈ পক্ষমে স্থাননীৰ্যাতে।
লোক বীপাদি মৰ্যাদা পালনাধ্যমনেকথা। পৃথিবৃদ্ধাধা লোকৈ ম্থাদা তিবিধা মতা। পুনকৈতকৈকশন্তেবু ম্থাদা বছধা মতা।
ভূবি বীপাদি মৰ্যাদা পালাতে বাজভি: পৃথক্। ভূমেকপিব দেবালৈ ততভাধাহিত্ববাদিভি:। তত্তাধাহিত্ব বিংশতা৷ প্ৰিয়ত্ত
প্রংসেরে:। ভূবি বীপাদি ম্থাদাং পালিতা ইতি বর্ধাতে। ত্তিভি: হ্থাদিতি জ্যোতিশক্তাদিহিতি কীর্তাতে। অতলাদির্
দৈত্যালৈ: পালনক তত্তিবিভি:। তত্ত ভূপথমে হুখায়ে জানিনো রাজ্যানির্তি:। পুনক জাননিঠেতি প্রিয়তকর্পাছ্তা ॥ ৽ ॥
বংশং প্রিয়ত্তভাপি নিবাধে নৃপসভ্ম। খোনাম্বাদাত্তিদামধিগমা প্নম্হীং। ভূক্য বিভল্য প্জেভ্য ঐথবং সম্পাৎ
পদ্মিতি পূর্বাক্তে প্রিয়ত্তভাপ্ত প্রথমমাত্মবিলা ততো প্রভামং ততঃ সর্কস্ব ত্যাগেন মোক ইত্যকং তত্ত বিশ্বিত: পৃক্তি

#### क्रमन्दर्धः।

# क्षेत्रकांत्र नवः ॥

শ্রীকৃষ্ণ কৃষ্ণতৈতন্য সমনতিন রূপক। সোণালরত্নাথাপ্ত এজজীবক পাছি মাং। পঞ্চ ক্রমসন্ধর্ত সন্ধর্ণাং সমাধ্যতি:। ক্রিবতে ব্রিদেশেন সমেছনন্যগতের্গতি:। অব পঞ্চম স্ক্রমন ক্রমন ক্রি:। স্থানিপালৈন বছাক্রং যথাক্রং চাক্ট্ই কচিং। তত্র তত্ত্বৈব লেখ্যোয়ং সন্ধর্ভ: ক্রমনামক:। বৈষ্ণবাপরিতোষঃ স্থান্তর হত্ত তত্তত্তত্ত:। লেখ্যং বৈষ্ণবিদ্ধান্ত দাক্ষিণ্যেনৈব কিঞ্ন। ভাগবত আত্মারাম ইতি ভগবদাদিবদাত্মানেম্বলি ভাগবত ইত্যর্ব:। স্কানামপীত্যাদি:। অতএবাগ্রেণাস্য ম্থাং ভাগবত ব্যেৰাস্থ্যবিদ্যুতে নতু গৌণান্মারামত্বং তত্তভাৱারামত্বেছলি গৃহারামত্বং ন সংভবতি কৃতভ্বাং ভাগবতত্বেশীত্যাই কথং মুন

### शिविचना बठक वर्डी ।

প্রণাষা প্রীপ্তরণ ভূমঃ প্রীকৃষ্ণং কর্ণার্ণিং। লোকনাথং জগচেক্ষঃ প্রীতকং তম্পাশ্রের। গোপরাধালনপ্রাণপ্রেরসেতি প্রভ্বের। ভলীর প্রিমণাভার মাং মদীরমহং দলে। ত্রিভিঃ প্রিরভারীরনাভীনাং চরিতং ক্রমাং। আর্বভং ত্রিভিবরারের র্তরভভ তথ্যইভিঃ। গরোপাখ্যানমেকেন চতুর্ভি র্জ্বুসংক্রিভঃ। বীপো নির্পাতে বীপাররশৈলনগানিকং। একেন গ্রোতিক্ষরাধি বাজ্যাং প্রথান প্রক্রের প্রাণি ক্রের্যান ক্রিল্যাং প্রত্না কর্ককৈর প্রথমর সংগ্রহঃ। অত্র খানং তচ্চ দেবাদিভিঃ পালনম্চাতে। দেবাক্রেরনরাদীনাম্র্বিধামণ্যবিদি। তরতু প্রথমে এক গিরং সংমালমন্ বাধাং। বাজাং প্রিরভভা পক্ষাবিভয়াবাপ মাধবং। বংশং প্রিরভভাগি নিবেশ নৃপ্নতম। বো নারণাদাঝিবিয়ামিবি প্রাণু পুন্রবিভা পুরেভা প্রেরভা প্রথম সালার্যামণ ওতেঃ বিবৰ ভোগ

প্রথমাধ্যায়ে মহাজ্ঞানি প্রিয়ত্রতের রাজ্যভোগ এবং তদনন্তর পুনর্বার জ্ঞান নিষ্ঠা ॥ • ॥
নস্পুত্র প্রিয়ত্রতের প্রথমে আত্মজান, তদনন্তর গৃহাজ্ঞামে প্রতি, তৎপরে বিষয়াসক্তি পরিত্যাগ
পূর্বিক মোক্ষলাভের কথা প্রবণ করিয়া রাজা পরীক্ষিৎ বিস্মিত চিত্তে জিজ্ঞানা করিলেন, হে মুনে!

ন নৃনং মুক্ত সঙ্গানাং তাদুশানাং বিজর্ষত। গৃহেছভিনিবেশোরং পুংসাং ভবিত্মইতি ॥ ২ ॥ মহতাং থলু বিপ্রবেষ্টি উত্তয়ংশোরপাদুয়োঃ । ছায়ানির ত চিতাদাং ন কুটুছে স্পৃহা মতিঃ ॥ ৩ ॥ সংশ্রোহয়ং মহান্ প্রজান্দারাগাল প্রতাদির । সঞ্জিত বহু সিভিন্তু হ ক্ষেচ মতিরচ্যতা ॥ ৪ ॥

#### श्रीभव्यां मी

প্রিয়ত্রত ইতি। ভাগৰতঃ অতএবাল্মারামঃ গৃহে কথং অরমত রম্ভাং কোদোব ইতি চেৎ অত আহ কর্মণা বৃদ্ধঃ প্রাভব্দ্ধ স্বরূপ তিরস্কারো ব্যান্ত্রা ভ্রতি। বৃদ্ধু হং মৃশং বস্ত ॥ ১ ॥

গৃহেষু রভিন্চ ভতাভিনিৰেশাৎ স্থাৎ সচ ভাগৰতানাং ন সম্ভৰতীভাগাই ন ন্নমিতি ॥ ২ ॥

গৃহাসক্তিহি কুটুর স্পৃহরা ভবতি সাচ তেবাং নাজীজাহ মহতামিতি উত্তমঃশ্লোকপাদয়োশ্ছারা কামাদি স্কাপ হারিশী তরা নির্ভং চিত্তং যেবাং তেবাং স্থা ষ্টা মতিনাতি ॥ ৩ ॥

দারাদ্যাসক্তত্ত মোক: এরকে অখনিতা মতিভাভূদিতি বং অমঞ মহান্ সংশর ইত্যাহ সংশর ইতি ॥ ॥ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ইতি। ততক স্তরাং মোকমণি নশংভবতীতাাহ। বনুল ইতি।

कर्मानाः वक्तः भत्राखवक चक्रपछित्रकारता यर्खा छवेछि रस्गृहः मृनः यख्न ॥ ১ ॥

क्टामरम्भद्रेष्ठि। न नुमिष्ठापि ॥ २ ६

ছায়া আশ্রম কান্তি বৰ্ণ স্পৃহা ভাবনাজ্যেব মতি তাদমুসন্ধানঞ্চ নান্ডীভার্ব: 🕆 ৩ 🗈

সিদ্ধির্ভগবৎ সামীপ্যাদি রূপা। ন কেবলং ভভামেব সংশয়: অপিডু তৎ সাধন রূপারাং তাদৃশ ভন্মভাবশীতাছ কুক্ষেচেভি॥৪

# 🖺 বিখনাপ চক্ৰবত্তী ।

ইতি শ্রমা বিশ্বিতঃ পৃদ্ধতি প্রিরত্রত ইতি ভাগবত ইত্যাক্স।রামদ্বেশি ভবানিবাতিবিশিষ্ট ইত্যর্থঃ। যক্ষুলঃ গৃহাস্কি হেতৃকঃ কর্মবন্ধো ভবতি সচ ওক্ষ: ওক্ষণীবন্ধ তভ পরাভবপ্রদশ্বাৎ পরাভবঃ ॥ ১॥

कागरणस्य मणाञ्चबामिक म मखरणीजार। म न्निम्णि ॥ २॥

ভগবত্যাসক্তেহে তুমাহ মহতামিতি ছারা সংগার সন্ধাপ নিবর্ত্তিকা। তরেতি যেবাং চিত্তং সদা ভগবচ্চরণামূগামীতি ধ্যানমুক্তং ভবভি। স্পুহা সৈবামতিরজানং ৪৩॥

ভবতু বা কথংচিদপরাধবশাৎ কিন্তু তত্তাপি ভক্ত সিদ্ধি: ক্লফাসজ্ঞিক নচুত্তেভি কথং ॥ ৪ ॥

পরম ভাগবত প্রিরব্রত ভাজজ ছিলেন, ইহাতে তাঁহার আজাতেই রতি হওয়া সন্তব, তিনি কি প্রকারে গৃহাপ্রমে আসক্ত হইয়াছিলেন ? ঐ আজম নির্দোষ নহে, তাহা কর্ম দারা বন্ধ ও স্বস্থরপের তির-ফারের মূল ॥ ১ ॥

হে ৰিজৰ্ষত ! গৃহাঞ্জমে রতি তৰিবরে অভিনিবেশ ৰারা হইয়া থাকে, প্রিয়ত্ততের ভুল্য মৃক্তনঙ্গ যে সকল ভাগবত পুরুষ তাঁহাদিগের ত কথনও গৃহে অভিনিবেশ হইভে পারে না ॥ ২॥

হে বিপ্রর্থে। কুট্র স্পৃহা দারা গৃহাজ্ঞানে আসক্তি হয় সত্য, কিন্তু যে সকল ব্যক্তি মহৎ তাঁহা-দের চিত্ত উভসংশ্লোক ভগবানের চরণবঙ্গের ছায়াতেই নির্ত্ত থাকে, ইহাতে তথাবিধ পুরুষদের পুজ কলত্রাদির প্রতি স্পৃহা যুক্তা মতি হইবার সম্ভাবনা ত দেখিতে পাই না ॥ ৩ ॥

সপিচ হে একান্। প্রিয়ত্তত পুত্র কলতে গৃহাদিতে আসক্ত হইরা যে সিদ্ধি প্রাপ্ত হন্ এবং ভগবান্ জীক্ষে যে তাঁহার অবিচলিতা মতি উৎপন্ন হয়, ইহাও আমার মহান্ সংশার খুন, গৃহাসক্ত ব্যক্তির কি প্রকারে সিদ্ধি ও ভগবানে অচলা ভক্তি হইয়াছিল ? ॥ ৪ ॥

# ্ঞীনভাগবভন্।

# প্রীশুক উবাচ।

বাঢ়মুক্তং ভগৰত উত্তমংশ্লোকস্থ শ্রীমক্ষরণারবিশ্বমক্ষদ্রদ লাবেশিত চেত্রাে ভাগবত প্রমহংস দ্য়িতকথাং কিঞ্চিনন্তরায় বিহতাং বাং শিবতমাং পদবীং ন প্রায়েণ হিবস্তি ॥ ৫ ॥ যহি বাব হ রাজন্ স রাজপুত্রং প্রিয়ত্রতঃ প্রম ভাগবতাে নারদস্থ চরণােপসেব্যা হঞ্জসাবগত প্রমাত্র সতত্বাে ক্রাস্ক্রেণ দীক্ষিয়মাণােহবনিতলপ্রিপাল্নায়ান্তাত

# व्यथतकारी।

অঙ্গীক্ততা পরিহরতি বাঢ়মিতি বাচং অভিনিবেশাদিকং নাজীতি সভামেব তথাপি বিশ্ববশেন তেখাং প্রবৃত্তিঃ পূর্কান্তাস বলেন পুন নিবৃত্তিক সংগচ্ছত ইত্যাহ। ভগবতঃ শ্রীমচ্চরণাববিক্ষমকরক্ষরপো যোরসঃ তত্মিলাবেশিতং চেভো যৈজেপি কেন্চি-দক্তরায়েণ বিশ্বেন বিহতামণি স্বাং পদবীং মার্গং ন হিম্বস্তি ন তাজ্জি কাং ভাগবতা এব প্রমহংসা ভেষাং দ্যিত্ত প্রিয়ত হুরেঃ ক্থাং ॥ ৫॥

প্রিয়ত্তত ত্রন্ধাকৈবান্তরায়রপা বভূবেতি স্প্রসঙ্গনাই যহী ত্যাদিনা বিন্তসঙ্গ প্রকৃতিং ভর্তবেত্যন্তেন। যহি যদা বাবেতি প্রসিদ্ধাদে ই ইতিচ স্থপিতা সহুনা অবনিতল পরিপালনায় উপামব্রিতো নিযুক্তো নৈবাভানন্দং নৈছং। অথহ ওলৈব ভগবানাদি

#### ক্রমগন্ধ:।

ভাগবতা যে পরমহংসা ইতি পূর্কবিং। শিবতমাং অভ্যরায়েছপি ভগবচ্চিত্রভাপাদনেন পরম ক্ল্যাণ রূপামিতার্থ: ॥ ৫ ॥ রাজপুত্র ইতি নববয়ত্বং জ্ঞাপিতং তত্ত্ব ভাৰত এব পরমভাগবতঃ। তভোনারদস্যেত্যাদি। ততো ভগবতি বাস্থদেব ইত্যাদি।

#### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্রবন্তী।

অদীকৃত্য পরিহরতি বাচ্মিতি আ্বারামস্থ গৃহারামতা। গৃহাসক্ত চ কৃষ্ণাসক্তিরিত্যতে ন সংভবত ইতি সভ্যমেব তদ্পাতি মহতাং চুর্বিতর্কা চরিতানাং কাশি কাদাচিৎকী বিষয়াসকি ব্রা ন বিষ্ণনীয়েত্যাহ ভগবত ইতি আবেশিত চেত্রো জনা ভাগবতী ভগবতঃ স্বন্ধিনীচাসৌ পরমহংসানাং দয়িতা প্রিরতমাচ যা কথা তাং কিঞ্চিলাত্রেণ অন্তরায়েণ বিদ্নেন বিহতাং স্থিতীকৃতাং ন প্রারেণ হিরন্তি নতাক্রি কীদৃশীং স্থাং শিবতমাং পদ্বীয়িতি তৎ কথৈব ভকানাং পদ্বী স্থেমর বর্ম তিয়েব গম্যাে ভগবানিত্যর্থঃ। নমু ব্রাভিত্তা বিচরন্তি নির্ভয়া বিনায়কানীকপম্ন্ত্র প্রভা ইত্যাহ্যকে উকানামন্তরায়োনাব্যের সভ্যং কাশ কর্মাদি হেতুকোসৌ নাল্যের কিন্তন্তরায়োহি ভক্তানাং বিবিধঃ মহদপরাধহেতুকো ভগবদিছা হেত্কশ্চ। তত্র মহদপরাধাহি সম্চিত কইভাগেন চিরকালতএব তত্তৈর মহতঃ কৃপরা সদ্যুএবচ শাম্যতি। যথা বিবিদাদীনাং রহুগণান্দীনাঞ্চ। ভগবদিছাে সভ্যকাচার শিক্ষণার্থা। তহুবো বিমন্ত প্রেমবর্দ্ধনার্থএব বর্ণা ভরতাদীনাং তত্র প্রিয়তভোগবোধা ভাবান্তগাভালবিদ্ধান্যকাল তথা মহদাজাহি ভক্তান্থ্যােগিন্যাণি ভক্তৈঃ প্রতিপালনীয়েন্তেতি প্রথা ভরতস্য মৃগপোষণ প্রদর্শনের প্রভাল ভগবভা শিক্ষিতা তথা মহদাজাহি ভক্তান্ত্রপ্রােগিন্যাণি ভক্তৈঃ প্রতিপালনীয়েন্তেতি প্রিয়ত্ত কর্ত্ত ক্রেমান্তা প্রতিপালন প্রদর্শন শিক্ষতা ইতি ক্রেমং ॥ ৫ ॥

প্রেরতভাত্মারামন্বমৌৎপত্তিকমেব শ্রীনারদ কুপ্যা প্রম ভাগবতত্বং শ্রীত্রশাক্তরা গার্হস্তঞ্চাহ যহী ত্যাদিনা। বাবেত্যেবার্থে। বর্হোর প্রিরব্রতঃ স্বশিক্ষা অবনিত্রল প্রতিপাদনার উপামন্ত্রিতোনিযুক্তোপি তৎ নৈবাভ্যনন্দৎ তদা একা স্বভবনাদ্রতারেতালয়ঃ।

শুকদেৰ কহিলেন হে রাজন্! সত্য বলিয়াছ, পরম হংসধিয় পুল্যশোক ভগবানের শ্রীসচ্চরণাম বিন্দ মকরন্দ রসে বাঁহাদের চিত্ত অভিনিবিষ্ট হয়, তাঁহারা ভগবৎ কথাকেই আপনাদের পরম মঙ্গল পদবী জ্ঞান করেন, ঐ পদবী কদাচিৎ কোন প্রকার বিশ্ব বশতঃ প্রতিহতা হইলেও তাহা পরিত্যাগ করে না, এ কথা অতি যথার্থ॥ ৫॥

ফলেও মতু ভাপনার জেষ্ঠপুত্র প্রিয়ত্রতকে রাজনীভ্যুক্ত সমস্ত প্রধান প্রধান শুণার একান্ত আগ্রয় জানিয়া অবনিতল পরিপালনার্থ নিযুক্ত করিলে ঐ রাজপুত্র প্রথমতঃ তাহা গ্রহণ করেন নাই। হে

# **এদভাগৰতম্**

প্রবর গুণগণৈকান্তভাজনতয়া স্বপিত্রোপামস্ত্রিতো ভগবতি বাহুদেব এবাব্যবধান
সমাধিযোগেন সমাবেশিত সকল কার্মজিয়াকলাপো দৈবাভানশত।

ঘদপি ভালপ্রত্যান্নাভবাং ভালধিকরণ আদ্মনোহস্তন্তাদদভোগি পরাভবমধীক্ষমাণঃ ॥ ৬ ॥
অথহ ভগবানাদিদেব এতক্য গুণবিস্গৃত্য পরিবংহণামুধ্যান ব্যবস্থিত সকল জগদভি

# शिभवभागी।

দেবো ত্রদা সভবনাদ্বতভাবেতি অধন্য: উপামন্ত্রণে হেতু:। আরাতা রাজাং শাত্রেণোক্রা যে প্রবর্গা: শ্রেষ্ঠা গুণাত্তেষাং গণসৈরকান্ত ভাজনতরা নিরতাশ্রম্বেন অনিজ্ঞারাং হেতু: পরমাত্মসতত্বং আরু যাথার্থ্যং অবগতং তদেবন স তথা অতো ত্রদ্ধ সত্রেণাত্মধানেন কার্যোগ দীকিষ্যমাণ: নিরমং গ্রহীষ্যন্ প্রাগপি বাহ্রদেব এব নিরস্বরেগ সমাধি যোপেন চিত্তৈকাগ্রোগ সমাবেশিত: সমর্শিত: সকলানাং কারকাণামিক্রিয়াণাং যা: ক্রিয়া স্তাসাং কলাপো যেন স যদ্যপি তৎ পিত্রোক্তং ন প্রত্যাব্যেয়ং তথাপি তদ্ধিকরণে রাজ্যাধিকারে অসত্রোপি মিথ্যাভূতাদপি রাজ্য প্রথাগাদাত্মন: পরাভ্রমালাচ্যুন্ নাভ্যনন্দং ॥ ৬ ॥

গুণবিদর্গত গুণস্থে: পরিবৃংহণং দম্দ্ধি তদমুচিত্তমা ব্যবসিতঃ দকল জগতামভিপ্রায়ো যেন যথা রাজ্ঞা চারেম গুলেখরাণাম-

# ক্রমসন্দর্ভ:।

ততো ব্ৰহ্ম স্ত্ৰেণেত্যাদি ততোহ্বনিতল প্ৰিপালনায়েত্যাদি। ততোনৈবাভ্যনন্দিতি যোলাং। তত্ৰ প্ৰমাৰ্থ স্তৰ্থং ভগ্ৰন্থং। কাৰণাদি সাভাবিকেন্দ্ৰিয়েচেটাঃ ক্ৰিয়াকলাপাশ্চ শান্তোব্ৰুণা৷ তেষাং সম্পূৰ্ণণ যং ক্ৰোসি যদশাসীত্যাদি। ব্ৰহ্মাপণং ব্ৰহ্ম হবি বিত্যাদি শীগীতোক্ত প্ৰকাৰেণ ক্ষেয়ং। ব্ৰহ্মস্ত্ৰেণ ইতঃ প্ৰং ভগ্ৰত্ত্ব্ৰমাত্ৰং প্ৰস্পৰং বিচাৰ্য্যিত্ব্যং। নাভাৎ কিমপি ক্ৰিব্য মিতি সংক্ৰেন দীক্ষিয়মাণোনিয়মং ক্ৰি ুন্দ্যত ইত্যৰ্থঃ॥ ৬। ৭ | ৮। ১। ১০। ১১। ১২। ১০। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১১॥

# ত্ৰীবিখনাণচক্ৰবত্তী ।

অশ্বসা শীত্রং সতত্বং তত্বং ত্রহ্মসত্রেণ আয় ধানেন দী কিষামাণঃ দীকাং প্রাঞ্জান্ অতঃ পরং সচিদানন্দমাত্রং যদন্ত হব বাহ্ হব নীয়ং নতু প্রাক্তং কিমণীতি সন্ধরেন নিয়মং কর্ত্ মুন্ত ইত্যর্থঃ। তৎক্ষণ এব পিত্রা মহনা আয়াতা রাজ্ঞাং শাল্তেণোক্তা যে প্রবরা-শুণা তেবাং গণস্য একান্ত ভালনত্বা নিয়ভাশ্রহ্মেন হেতুনা হে প্রিয়ত্রত সংপ্রতি স্বমনহং পালর ইত্যুগামন্ত্রিত তালাভানন্দং স্বভাভত্তমমনাতেতি নৈজ্বিত্যর্থঃ। কুতঃ ভগরতি অব্যবধান সমাধি যোগেন নিরস্তর চিত্রৈকাত্রেণ সম্যক্ নিবেশিতঃ সকলানাং কারকাণামিক্রিয়াপাং ব্যাপার সম্হো যেন সঃ। যাপাপ তৎ পিত্রোক্তং অপ্রভ্যায়াত্র্যমপ্রভাগ্রেয় তদপি নাহং রাজ্যাং করোমীতি প্রভ্যাধ্যাভ্রানেবেত্যর্থঃ কুতঃ। তদধিকরণে রাজ্যাধিকারে আল্বনঃ স্বস্তু অংশতঃ অসাধুভ্তাদি ক্মেক্রোধাদেং সকাশাৎ প্রাভবং পর্যালোচ্যন্ ॥ ৬ ॥

অথহ ততভাদিদেবো একা গুণবিদর্গস্য জগৎস্টে: পবিবৃণ্ছণং সমৃদ্ধি স্তদস্চিত্তমা ব্যবসিতঃ সকল জগতামভিপ্রায়ে। যেন সং। যথা রাজ্ঞা চাবৈ ম'ণ্ডলেখরাণামভিপ্রায়ে। নিশ্চীয়তে তথং। অথিলৈ নি'গমৈ মু'র্জিমন্তির্বেদৈ নিজ্গগৈশ্চ মরীচ্যাদিভিশ্চ পরিবৃতঃ ইতি প্রিয়ত্তং প্রভূগিদেউব্যে ধর্মে প্রমাণীক্রণার্থং স্ত্যলোকাদ্বতীর্ণঃ ভূতল্মিতি শেষঃ।

রাজন্! রাজপুত্র প্রিয়ন্তবের রাজ্যপালন ভার না লইবার কারণ এই, তিনি পরম ভাগবত ছিলেন, এবং দেবর্ধি নারদের চরণ দেবা বলে অনায়াদে পরমার্থ তত্ত্ব অবগত হইয়াছিলেন, বিশেষতঃ তিনি পুর্বেই নিরবচ্ছিদ্দ সমাধি যোগ দ্বারাই ভগবান্ বাহ্ণদেবে আপনার ইন্দ্রিয়গণের ব্যাপার সমূহ সমর্পন করেন। মহারাজ! যদিও পিতার আজ্ঞা প্রত্যাখ্যান করা অসুচিত, তথাচ প্রিয়ন্ত্রত এই বিবেচনা করিয়াছিলেন যে রাজ্যাধিকার অলীক এবং ঐ রাজ্য প্রপঞ্চ হইতে পরাভব হইবার সম্ভাবনা অত্থব তাহাতে তিনি প্রথমতঃ সম্মত হয়েন নাই ॥ ৬॥

্ কিন্তু ভগবান্ আদিদেব ব্ৰহ্মা মৃর্তিমান্ অখিল বেদও মরীচি প্রভৃতি সমস্ত নিজ জনে পরিরত হইয়া আপনার ভবন সভ্য লোক হইতে অবতীর্ণ হইলেন। হেরাজন্! যেমন রাজা চর দারা মণ্ডলেখর। প্রায় আত্মযোনিরথিল নিগমনিজগণ পরিবেষ্টিতঃ স্বভবনাদ্বততার ॥ ৭ ॥
স তত্ত্ব তত্ত্ব গগনতল উড়ুপতিরিব বিমানাবলিভিরস্পথ্যসরপরিবৃত্রৈভিপ্জ্যমানঃ
পথি পথিচ বর্রথশঃ সিদ্ধ গদ্ধবি সাধ্য চারণ মুনিগণৈরুপগীয়মানো গদ্ধমাদন জোণী
মবভাষয়দ্মপুসদর্প ॥ ৮ ॥

তত্তহ বা এনং দেবর্ষিহ পেয়ানেন পিতরং ভগবস্তং হিরণ্যগন্ত মুপলভমান: সহসৈবাভ্যুত্থায়াহ গেন

# শ্রীধরত্বামী।

ভিপ্রায়ে নিশ্টীয়তে ভম্বৎ অধিলৈনির্গাস মূর্ জিমিউরে দৈ নিজগণৈশ্চ মরীচ্যাদিভি: পরিবৃত্ত: সভ্যলোকাদ্বভীর্ণ: ॥ ৭ ॥
সচ ব্রহ্মা তব্ব তব্রোভূপতিশচন্দ্র ইব প্রকাশনানো গন্ধমাদনভ জোনীং দরীমবভাসয়য়ুপ্সসর্পেত্যয়য়: অমর পরিবৃট্চ দেবেপ্রাদিভি: ॥ ৮ ॥

হংস্থানেনোপলক্ষণেন এনং পিতরমুপলভ্মান: মৎপিতায়মিতি লক্ষন্ পিতা পুত্রাভাগে সমুপ্রিয়ব্রতাভাগে সহ কুতাছিলি: সন্সহসৈবাভাখায় অর্থান পুজ্যা সহ উপতত্তে তুটাব। প্রিয়ব্রতং তদা মন্র জোণ্যাং আশ্বিদ্যাং নারদ উদিশতি মনুশ্চ তং নে চু মাগতো হত্তীতি ভাতব্যং ॥ ৯ ॥

# শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী'।

ভক্ত প্রিয়ন্তং বাল্যমারভাব বিরক্তং গৃহায়ি বিদা বনএব ক্বতবাসং জ্ঞাছা তদাজ্ঞয়া কনিটোপ্যভানপাদোবাজ্যং চকাব তবংখাশত প্রতেজ পর্যান্তং যথা সময়ং রাজ্যং চকুরেবঞ্চ স্থায়ন্ত্ব মন্তব্যভাদ্ধাদপ্যধিকঃ কালো গছাতিম। প্রাচেতদোদক্ষপ্ত স্থায়ন্ত্বে মন্তব্য এব লব্ধ জ্ঞা পৌর্কভবিকৈ মর্যা কামনয়া তপদে লগাম ভতশ্চারালকং বীল্য মহুকপায়ান্তরমনালোচা বিবক্তমণি প্রিয়ন্ততং বনাদানিনীয়নপানেতৃং যদা ন শশাক যদা একৈবাগভ্য প্রিয়ন্ততং রাজ্যে প্রক্রিয়ামাস। ততশ্চ পঞ্চম মন্তব্য প্রান্তং ক্রেমণ প্রিয়ন্তত্য তবংখানাং রাজ্যখাধিকারঃ তৃতীয় চতুর্থ পঞ্চম মন্নামূত্রম তামস বৈবতানাং প্রিয়ন্ত্রত পূত্রছাৎ বিতীয় মনোঃ স্থারোচিষ্যাপি তদস্তংপাতাং। তত্তমহ্ পূত্রপৌর্জাদ্যান্ত প্রেয়ন্ত্রতা এব রাজ্যে থণ্ডমণ্ডলেম্বর রূপা রাজানোব্যকৃত্ব ততশচ বর্ষয় চালুক মন্তব্যপ্রস্থারারন্তে তপসো নির্তেন দক্ষেণ প্রজাস্থী ভটনেব তফ্স সান্তাজ্যক্ষ বৃত্তবং চালুবে মন্তব্য প্রান্তবিদ্যান বিপ্রতা যঃ সমর্জ প্রজাইটাং সদক্ষো দৈবচোদিত ইতি । চালুবস্য মনোক্ষভানপান বংশ্বতাভ্যান্তব্য পর্যান্তব্য ব্যায়ন্ত্র মনোর্ধিকার ইতি ক্রেয়ং॥ ৭ ॥

ভূতলং প্রতি তভাবতরণে শোভামাহ। স একা। পরিবৃতি মু বৈথা: কীদৃশৈ: বিমানানাং আবলি র্যেষাং তৈ: ॥৮॥ হংস্থানোপলকণেন পিতা পু্জাভ্যাং মঙ্গুপ্রিয়এতাভ্যাং ॥ ১॥

দিগের অভিপ্রায় অবগত হন্, তাহার ন্যায় গুণ স্প্তির সমৃদ্ধি দ্বারা আত্যোনি সমস্ত জগতের অভিপ্রায় অবগত হইতেন, প্রিয়ত্রতের র্ভান্ত জাত হওয়াতে নারদ সন্ধিনে গমনার্থ স্থান হইতে নির্গত হইয়া আদিতে লাগিলেন॥ ৭॥

অবতরণ সময়ে স্থানে স্থানে শশধরের ন্থায় তাঁহার জ্যোতিঃ প্রকাশ পাইতে লাগিল এবং পথে পথে বিমানচারী দেবেন্দ্র বর্গ তাঁহার পূজা ও সিদ্ধ, সাধ্য, গন্ধর্ব, চারণ এবং মুনিগণ তাঁহার যশঃ গান করিতে লাগিলেন। জগদগুরু অক্ষা এই প্রকারে: সম্মানিত হইতে হইতে আসিয়া স্থীয় হ্যুতি ঘারা গন্ধাদন প্রবিতের গুহা উদ্যোতিত করত তথায় উপস্থিত হইলেন ॥ ৮॥

সেই সময় গন্ধমাদন পর্বতের গহারে নারদ প্রিয়ত্তকে বিদ্যা উপদেশ করিতেছিলেন এবং মনুও প্রিয়ত্তকে লইবার নিমিত্ত তথায় আসিয়াছিলেন, হংস্থান দেখিয়াই দেবর্ষি জানিতে পারিলেন আমার পিতা ভগবান্ ত্রন্ধার আগমন হইল। অতএব মনুও প্রিয়ত্তরে সহিত অঞ্জলি বন্ধন পূর্বক সহ পিতা পুজাভ্যামবহিতাঞ্চলিরপত্তে ॥ ৯॥
ভগবানপি ভারত তত্মপনীতার্থ: স্ক্রবাক্যেনাতিতরামুদিত গুণগণাবতার হন্দয়: প্রিয়ন্ত্
মাদিপুরুষস্তঃ সদয় হাসাবলোক ইতি হোবাচ ॥ ১০ ॥
ভীতগবাসুবাচ ॥
নিবোধ তাতেদমূতঃ ব্রবীমি মাসুয়িত্ঃ দেবমহ স্যমেয়ং।

# बीशवयामी।

বয়ং ভবাংন্তে তত এষ মহর্ষিবহাম সর্বেব বিবশা যত্ত দিউং॥ ১১॥

হে ভারত ভগৰানাদিপুক্ষো ব্রহ্মাপি তং প্রিয়ব্রভমিতি হোবাচ ইতার্যঃ। তেন নারদেনোপনীতমর্ছণং মন্ত সং ক্কবাক্যেন কথোচিত বাকোন অভিশয়েনোদিভা বর্ণিভা গুণগণা অবতারাঃ স্ক্রয়াঃ সর্কোৎকর্ষাণ্ড বস্ত ॥ ১০ ॥

প্রার্তিনিষ্ঠং মধাকাং প্রতিকূলং মত্বা ময়স্থাং করিষ্যতীতি শহমানো নাহমেবং বদামি কিন্তু মকুথেন হরিবেব তামাজাপরতি ইতি বদন্ প্রবৃত্তি নির্ত্তি বহস্তমাহ নিবোধেতি নবভিঃ। ঋতং সত্যমপ্রমেরং দেবং অস্থিতুং দোবারোপেণ স্রষ্ট্র্ণ নাইসি তত্তিত এব তদস্কুত মহর্ষি: দিইং আদিইমাজাং বিবশা অস্বভ্রাঃ॥ ১১॥

# ৰীবিশনাথচক্ৰবৰ্ত্তী।

প্রবৃত্তিনিষ্ঠং মধাক্যং সাসন্থং মধা মহাস্বাং মারুণাঃ ভোঃ প্রিয়ত্রত অহন্ত বং প্রভোবেবাধীন স্তক্তৈবাভিপ্রেতং বচুীত্যাহ নিবাধ স্ববৃদ্ধাবেদং পরাস্থলেতার্থঃ। ছে তাতেতি নাহং তব শক্র্যন্থাঃ হংধয়ামীতি ভাবঃ। ঋতং সত্যমেব নতু স্থানহং প্রভারমামীতি ভাবঃ। কিং সত্যং তত্তাহ বয়মিতি ভবেক্ষেল্রাপি তে তব তত স্তাতো মন্ত্রহিন্তিবাল্লঃ তব গুক্রিত্যতোবল্লং যক্ত দিইমাজ্ঞামেব বহাম স ধলু যদৈ বদৈ হলাব্দদাদিশতি ভবৈব চেইতে ইতি তরাজ্ঞানৈব আমহং রাজ্যে প্রবর্তমামীতি ভাবঃ। বমহং সর্বাক্ষনা ভল্পে প্রভ্রেব মাং সংসার দিক্ষো নিষক্ষরতীতি স্বেইদেবেশি দোবদশী মাত্রিত্যাহ সাক্রিত্মিতি। অমেরং প্রমাত্মশক্যং কম্পি সংসারেশি প্রবর্ত্তা ক্ষুত্র ক্ষণে বনেশি প্রস্তাতি কন্ত্রস্ত্র ক্ষণে চিবিজং বেদেতি ভাবঃ॥ ১১॥

সহসা গাত্রোত্থান করিলেন এবং পূজার সামগ্রী হত্তে করিয়া স্তব করিতে লাগিলেন। ৯।

হৈ ভারত! তদনন্তর দেবর্ষি নারদ পৃজ্ঞোপহার সম্মুখে ধারণ পৃর্বক পুনরায় মিন্ট বাক্য ছারা তাঁহার গুণ ও যশঃ এবং সর্ব্বোৎকৃষ্টতার বিষয় বর্ণন করিলেন, অতএব আদি পুরুষ এক্ষা সহাস্থ আদ্যে করুণা কটাক্ষ নিক্ষেপ পূর্বক প্রিয়ন্ততের প্রতি বাক্য প্রয়োগ করিলেন ॥ ১০ ॥

ত্তক্ষা স্নেহ প্রকাশ পূর্বক কহিলেন হে তাত। আমি যাহা বলি অবধান কর, সত্য স্বরূপ অপ্রমেয় প্রমেয়রে দোষারোপণ করিয়া দর্শন করা উচিত হয় না। বৎস। তুমি, ভোষার পিতা এবং এই তোমার গুরু দেবর্ষি নারদ ও আমি, আমরা সকলেই বিবশ হইয়া তাঁহার আজ্ঞা বহুন করিয়া থাকি॥ ১১

# **बिमहाश्यक्रम**।

ন তল্য কশ্চিত্তপদা বিদ্যা বা ন্যোগ্রহোণ মনীৰ্যা বা।
নৈবার্থধশ্ম: পরত: স্বতোবা কৃতং বিহস্তঃ তমুভূমিভূয়াই ॥ ১২ ॥
ভবায় নাশায়চ কর্মকর্ত্তুং শোকায় মোহায় দদাভ্যায়।
হুখায় হুংগারচ দেহযোগ্যব্যক্তদিষ্ঠং জনভাঙ্গ ধতে ॥ ১০ ॥
যুৰাচিত্ত্যাং গুণ কর্ম নামভি: স্কুন্তরৈ ব্রুদ্ধ ব্যং হুযোজিতাঃ।

# श्रीधद्रवामी ।

বিব্ৰাজ্মেবাহ চতুৰ্ভিঃ। নেতি তভ কৃতং তেন নিৰ্মিতং তমুভ্ৎ লীৰ ভপ আদিভিঃ বিহ্**ছং অভথা কৰ্ড্**ং ন ৰিভ্ৰাৎ প্ৰভূৰ্ন ভৰেৎ মদীৰ্ঘা সামাদি বুদ্ধিবলেন প্ৰভো ব্ৰব্দাশ্ৰবাং ॥ ১২ ॥

তত্ত্ব দেহযোগে তাবৎ পারতন্ত্রাং প্রসিদ্ধমিত্যাহ ভবায়েতি। ভবো কম ভবাদার্থং অব্যক্তেনেশ্বরেণ দিইং দত্তং দেহযোগং ক্ষমতা ক্লীৰসমূহঃ সদা ধতে নম্বন্ধণা কর্ত্তং শক্লোভি। অস হে প্রিয়ন্তত ॥ ১০॥

কৃশ্বকরণেপি পারতস্কামাহ। যক্ত বাচি বেদলক্ষণায়াং তন্ত্রাং দামন্যাং গুণা: সন্ধাদয়ঃ তৎ পূর্ব্বকাণিচ যানি কশ্মণি তরিবন্ধ-নৈর্নামন্তি ত্রান্ধণাদি শব্দৈঃ স্কৃত্তরৈঃ স্নৃট্ড়ঃ হে বৎস বয়ং দর্কে সুবোজিতাঃ নিবদ্ধাং সন্তঃ তব্যৈ ঈশ্বান্ধ বলিং বহামঃ তদিচ্ছয়া

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্রবন্তী।

নচাত্র স্বৰ্চং রক্ষিত্যাত্মন স্তপোবিদ্যাযোগবলং প্রদর্শন্তিব্যমিত্যাহ নেতি। তথা কৃতং তেন নির্মিতং তপ আদিতি বিহ্নস্থলা কর্ত্বং তম্ভ্জীবো ন বিভ্নাৎ ন প্রভবেৎ। নমু ছন্ধারা মাং রাজ্যে প্রভ্: প্রবর্জনতি যথা তথা মহর্বি বারা মাং রাজ্যাৎ প্রবাজনতি চেতি কিমত্র নিশ্চিনোমীতি চেৎ বৃদ্ধি বলেন মাং পরমেখনং বিজিগীঘবেত্যাহ মনীব্যা বেতি তেনোভন্তমন্তি জগবদাদিটাং মন্থা রাজ্যং কুর্কন্তের তত্রানাস্ক্র্যা প্রজ্ঞামণি কুর্কিটি ভাবং। নচ বথেই প্রব্যাদানতঃ স্থপ্রতিমূর্তি ক্রনেন রাজ্যং চিকীর্ষণ নাণীমাং বিপদং বছ ধন্মবিল্যলাপ্রহেণ বা স্বরাছ্বনেন বোভিতীর্ষেত্যাহ নৈবান্মেত্যাদি ॥ ১২ ॥

নাত্র কিমণি শোচনীরং বতো বেহধারিণ ঈশরাধীনা ভক্রমভক্তং বা স্বেজ্য়া বা সর্বাং সহস্ত এবেত্যাহ ভবারেতি। ভব-নাশৌ পুন: পুনর্জনা মৃত্যু তদাদার্থং জনতা জীবসমূহ:। অব্যক্তেনেশ্বরেণ দিউং দত্তং দেহযোগং সদা ধতে স্বক্ষোণাজ্জিতি মণি বেহমীশ্বরাজ্ঞাং বিনা দ প্রাপ্রোতি যথা সাধ্বসাধুক্তিয়াত্যুপাজ্জিতিমণি শালিক্ষেত্র কায়াগারাদিকং নৃপাক্ষাং বিনা প্রজান প্রাপ্রোতি। নৃপঃ থবন্যথাপি কুর্য্যাদিত্যতো হেতোঃ ৪ ১৩ ॥

দেহ ধারণে পারতন্ত্রামিব কর্মকরণেপি পারতন্ত্রামাহ যজাং বাচি বেদককণারাং তন্ত্রাং দামল্যাং গুণাঃ সভাদয় শুক্তিতানি কন্মীণি ভরিবন্ধনৈ নমিভি এক্মিণাদি শক্তৈঃ সুহৃত্তরৈঃ স্থদ্টচ়ঃ ছে বৎস বরং সর্কে স্থােলিভাঃ নিবদাং ভবৈ ঈবরায় বলিং

কোন জীব তপদ্যা অথবা বিদ্যা কিম্বা সমাদি বৃদ্ধি বল দারা স্বতঃ বা পরতঃ তাঁহার নির্দ্মিত বিষয় অন্যথা করিতে কেহই সমর্থ নহে এবং অর্থ ও ধর্ম দারাও তাঁহার কৃত কার্য্য বিনষ্ট করিতে কাহারও সাধ্য নাই । ১২॥

হে প্রিরত্তে ! জীব সকল জন্ম, স্বত্যু, শোক, মোহ, ভয়, হুখ, এই সকলের নিমিত্ত কর্ম করিতে পরমেশর দত্ত দেহযোগ সর্বাদাই ধারণ করে, তাহা স্মন্যথা করিতে কাহারও ক্ষমতা নাই ॥ ১৩॥

বংদ। কর্ম করণেও কাহারও স্বাধীনতা নাই, আমরা প্রমেশরের বাক্য রূপ রক্ষ্তে স্থাদি গুণ পূর্ব্বক যে সকল কর্ম তলিবন্ধন ত্রাহ্মণাদি শব্দ হারা দৃচ রূপে বন্ধ হইয়া সকলে তাহাকেই (প্রমে-শ্বকেই) পূজোপহার প্রদান করি। ফলতঃ বলীবর্দাদি চতুম্পদ সকল নাসিকায় বন্ধ হইয়া যেমন সর্ব্বে বহামোবলিমীশরার প্রোতা নদীব দিপদে চতুত্পদঃ ॥ ১৪ ॥ সশাভিত্তইং হ্যবরুদ্ধাহে২ স হংখং হথবা গুণকর্মদলা । আহার তত্তদ্বদযুঙ্ক্তনাথ শচকুমতান্ধা ইব নীর্মানাঃ ॥ ১৫ ॥ মুক্তোপি তাবৎ বিভ্রাৎ স্বদেহ্মার্ক্রমশ্রমভিমানশূরুঃ।

# প্রীধরস্বামী।

কর্ম্ম কৃমা: নিস নাসিকায়াং প্রোতা বদ্ধা: সম্ভঃ চতুষ্পদো বলীবর্দা: যথা দ্বিপদে পুরুষায় ॥ ১৪ ॥

ভোগেশি পারতন্ত্রামাহ লিশেতি ঈশা লিখবেণাভিস্টং দত্তমেব। অঙ্গ হে প্রিয়ন্ত্রত অবক্ষাহে স্বীকুর্মঃ যথা স্বামিনা দ্তমেব ক্নিশাদি বলীবর্দাঃ ভক্ষান্তি ন স্বেচ্ছ্যা ভবং। নটেবং বৈষ্ম্যমীশ্বরত্ব যভো গুণকর্ম্ম সঙ্গাং নাথঃ যদ্যদেবতির্যাগাদি সক্ষণং দেহং অযুদ্ধক যোজিতবান তত্ত্বসাস্থায় স্বীকৃত্য যথাকা শক্ষাতা ছায়ামাতপং বা নীয়মানাঃ সন্তঃ॥ ১৫॥

নমু এতংস্ক্মবিহ্ব এব নত্বাত্মবিদঃ ইত্যাশভাহে মুক্তোপীতি যাবং প্রারক্ষং কর্ম তাবং। যথা স্থাহেন্ত্তং প্রতিযাতনিদ্রঃ

#### ছীবিখনাথচক্রবত্তী'।

বহাম:। তদাদিষ্টং কর্ম কুর্ম:। অত দৃষ্টান্ত:। নিস নাসিকারাং প্রোতাবদাং সন্তঃ চতুপাদো বলীবর্দা দিপদে মহ্ব্যায়। তে যথা মহ্ব্য দত্তক্ত ভারতাবহনে গমনাগমন ক্রিয়াদিয়্ স্বাতর্ম্যেচ দণ্ডং প্রাপ্লুবন্তি তথা বয়মণীতি ভাব: ॥ ১৪ ॥

কর্মকল ভোগেশি পারতম্রামাই ঈশা ঈশবের অভিস্ঠং দত্তমেব অল প্রিয়ব্রত অবক্ষাহে প্রাপ্ন হংবং স্থং বৈতি নচাত্র বৈষ্যানীশ্বক্তেত্যাই গুণেতি তম আদি গুণ নিবন্ধনানি যানি কর্মাণি তের সন্ধাদাসক্ষাৎ। যণা বীয়বাৎ সমেষপি বলীবর্দের্ মধ্যে সাধ্যসাধু কর্মকরণ ভারতম্যাহারপ্রেম কেভাশ্চিহত্তম গৃহাভ্যস্তরে স্থাপিতেভাঃ সম্বত হুদ্ধোদনাদিকং তৎ স্বামী দত্তে কেভাশ্চন স্ক্রবিদ্ধি চণক মাষাদিকং কেভাশ্চন কশিশ ঘাসাদিকং কেভাশ্চন নীহারণ্ডেপ প্রাদি মতি বহিঃ স্থলে স্থাপিতেভাঃ সাজোশনগুপ্রহারং বিরসং দলপললাদিকমিতি কিং করা অবক্ষাহে নাথঃ স্বামী যদ্ধদ্বত্ত্ত অভত্তং ভত্তং বা ফলং দেখি তত্তদাস্থায় অস্ক্রপত্ত্ব সাদ্ধ্যায়্রপ্রমেব দলাতি স্থানিনঃ কোনোৰ ইতি মনসি বিশ্বস্তার্থঃ। প্রত্যুত প্রমেশ্বর্থাত্র গুণএব দ্রেইবা ইতি দৃইাস্কেনাহ চক্সতেতি শীতলমাত্রপ তথ্বং বা ব্র্মানীগ্রমানান্তব্র কলাচিৎ শীতনে ব্র্মানি কণ্টক ক্পাদিকং দৃই। ব্রদা তথ্বং বর্মানীয়েত্বে তেন কিমকৈশ্চক্যাঞ্পানভাতে অপিতৃ হিতক্ষ্যমিতি বিশ্বন্ধ প্রশানত এবেতি ভাবঃ ॥ ১ং ॥

ন্দ্ৰেতৎ সৰ্ব্যবিহ্য: কৰ্মিণ এব নতু কৰ্মগ্ৰন্থিত উত্তীৰ্ণসাম্মানিন ইত্যাশস্থাহ মুক্তোপীতি যাবৎ প্ৰারন্ধং কৰ্ম তাবং। যথা স্বংশ্বন্ধত্বতং প্ৰতিবাত নিজোগতনিজোহতিমান শ্স এবাদুম্বতি তহি তোগবাসনয়া পুনৰ্জন্ম সাত্ত্ৰাহ কিন্তু অস দেহায়

দ্বিপদ মসুষ্যদের ইচ্ছাসুদারে তাহাদের নিমিত কর্ম করে, তেমনি আমরা পরমেশবের ইচ্ছায় তাঁহার নিমিত্ত কর্ম করিয়া থাকি ॥ ১৪॥

বংশ! ভোগ বিষয়েও কাহারও স্বাতস্ত্র্য দেখিতে পাই না, যেমন চকুপান ব্যক্তিরা অন্ধদিগকে ছায়া অথবা রোদ্র যে খানে ইচ্ছা হয় লইয়া যায়, দেই রূপ প্রমেশ্বর আমাদের প্রভু, তিনি আস্ফো ছায় আমাদের প্রতি পশু পক্ষীইত্যাদি যে কোন দেহ যোজন করেন, আমরা ভাহাই স্বীকার করিয়া শুধ অথবা ছঃখ ভোগ করিয়া থাকি, দেই হথ ও ছঃখ গুণ কর্মের সঙ্গ হেতু তিনিই প্রদান করেন অর্থাৎ বলীবর্দাদি যেমন স্বামি দত্ত কণিশ (শস্ত মঞ্জরী) প্রভৃতি ভক্ষণ করিতে পায়, আপনাদের ইচ্ছায় থাইতে পায় না, তেমনি আমরা ঈশ্বরপ্রদত্ত স্বধ বা ছঃখই ভোগ করি, আমাদের আ্লেচ্ছায় কিছুই হয় না ॥ ১৫॥

হে প্রিয়ত্রত। মৃক্ত ব্যক্তিও নিজোখিত পুরুষের ব্রপ্নামুভূত বিষয় স্মরণের ফায় অভিমান শুন্য

যথাসুস্তং প্রতিষাতনিত্র: কিম্বুস্টেরেয়ে গুণান্নর্ভ্তে ॥ ১৬॥
ভয়ং প্রমন্তত্য বনেষপি স্থাদযতঃ স আত্তে সহ ষট্ সপত্রঃ।
জিতেন্দ্রিয়তাত্মরতের্ধিত গৃহাপ্রমঃ কিং সু করোভ্যবদ্যং॥ ১৭॥
যঃ ষট্ সপত্রান্ বিজিগীষমাণো গৃহেষু নির্বিশ্য যতেত পূর্বং।
অত্যেতি তুর্গাপ্রিত উর্জিতারীন্ কীণেয়ু কাসং বিচরেছিপশ্চিৎ॥ ১৮॥

#### শ্রীণর স্বামী

গতনিজঃ অভিমানশুন্য এব অফুখরতি। ভহি ভোগ বাসনয়া পুনর্জন্ম ভবেৎ ততাহ কিছু দেহাস্থারতকান্ গুণান্ কর্মাণি বাসনাশ্চন বৃত্তে ন সংহজতে ॥ ১৬ ॥

নমুগৃহে বর্তমানস্থ ভোগান্ ভ্ঞানস্থ কুতোভিমানাভাবে। মোক্ষো বা অভতং ভাগেন বনবাস এব ফুক্ত: ভতাহ ভয়মিতি। ভয়ং সংসার: স্থাদেব প্রমত্তক অজিতেক্তিয়স্থ বনেছিতি সঞ্জিয়া বনাছনাস্তবং গছতে।পীত্যেগং। সহৈব ষট্ সপজা: শত্রেবা মনো বুদ্ধীক্রিয়াণিচ যস্ত স্তথাস্ত এব বনেছপি যত আন্তে বুধত্বেন জিভেক্তিয়ত্বং আহারামস্থ অবদ্যং বাগাদিদোষং ॥ ১৭॥

নমু গৃহে রাগাদয়: সম্ভবস্তি নমু বনে ইত্যাশব্যাহ য ইতি যোবিজিগীয়য়াণ: স পূর্বং গৃহেরু ছিতা তেলামতান্তং নিবোধমকুর্বন্ জেতুং বতেত ক্ষীণেম্বরিষু কামং গৃহেশ্বন্ত বা বিচরেৎ। যতোলোকে উর্জিতারীন্ তুর্গালিত এব ফতোতি জয়তি পশ্চাৎ ত্র্গেইক্স বা বর্ততে। যুধোতেতি পাঠে প্রহরেদিতার্থ: ॥ ১৮॥

# এ বিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

দেহাম্বরং প্রাপ্তুং গুণান্ কর্মাণি বাসনাশ্চ ন বৃঙ্ক্তে ন সংভক্তে ॥ ১৬ ॥

নমু তদপীখরাধীনবেপি মম সাংপ্রতিকাদনবাসাৎ ভাবিনী গৃহে স্থিতিরপকারং করিবাত্যেবেত্যাশস্ক্যাহ ভয়ং সংসারঃ সহ বট্সপদ্ধ বড়িজ্রির শত্রুসহিতঃ। জিতেজিয়ে তত্রাপ্যাত্মরতে রাশ্বারাম্ভ তত্রাপি বুধভ বনগৃহয়ে। স্তার্তম্যাভাবং বৃদ্ধা মানস্য কিং অবদ্যং রাগাদি দোবং ॥ ১৭ ॥

ক্ষাজিতে ক্রিয়োজিতে ক্রিয়ে জনে করে ক্রিতাত লোকে তিবিধো জন স্তরাদ্যো পৃহিশিয়োন দোষ ইত্যুক্তং। অস্ত্যস্ত প্রভাত তথা এবেতাহে যোবিজিগীবমাণ: বিজেতুমিছেতি স পূর্বং পৃহেষু হিছা তেষামত্যন্তনিরোধমক্র্নন্ জেতুং যতেত। যতো লোক উজ্জিতান্বলিষ্ঠানরীন্ ছ্র্ণাশ্রিত এবাতোতি জয়তি ততশুচ ক্রীণেম্বরিষুকামং গৃহেশ্ভত বা বিচরেৎ যুধ্যতেতি পাঠে প্রহরে দিতার্থঃ॥ ১৮॥

হইয়া আরব্ধ কর্ম ভোগ করত দেহ ধারণ করেন কিন্তু তাঁহার দেহান্তরের আরম্ভক গুণ বা কর্ম অধবা বাসনা ধাকে না॥ ১৬॥

এ সংলে এমত আশক্ষা করিও না যে গৃহে থাকিয়া ঐছিক ভোগ করিলে অভিমান ত্যাগ বা মোক্ষ সম্ভাবনা হয় না অতএব গৃহপরিত্যাগ করা উচিত। বংস! যে ব্যক্তি ইন্দ্রিয় জয় করিতে অসমর্থ সে যদি সক্ষভয়ে বন হইতে বনাস্তর ভ্রমণ করিয়া বেড়ায়, তাহার বনেতেও ভয় হইতে পারে, কারণ, সে ব্যক্তি মনঃ ও জ্ঞানেন্দ্রিয় এই ছয় রিপুর সহিত সর্বাদা মিলিত থাকে। পরস্তু যে ব্যক্তি জ্ঞানী ও জিতেন্দ্রিয় অতএব আত্মাতেই যাহার রতি জন্মিয়াছে তাহার কি গৃহাপ্রম অনিষ্ট করে ! ॥ ১৭॥

বৎস! যে ব্যক্তি ছয়টী রিপু জয় করিতে ইচ্ছুক, তাহার প্রথমে গৃহে থাকিয়া ঐ সকলের গতি নিরোধ পূর্বক জয়ার্থ যত্ন করাই কর্ত্তব্য। বৈরিকুল কুর্বল ছইলে পশ্চাৎ পথে বা অন্যত্ত ভ্রমণ করা উচিত। অতএব লোকেও তুর্গাঞ্জয় করিয়াই বলবান্ শক্র জয় করিয়া থাকে, পশ্চাৎ খেমন ইচ্ছা তদক্ষারে তুর্গে অথবা অন্যত্ত বর্ত্তমান হয় ॥ ১৮ ॥

শ্বস্থালনাভাজ্যি সরোজকোর মুর্গাজিতো নিজিতিয়ট্ সপত্নঃ ।
ভূজ্বে ভোগান্ পুরুষাতিদিন্দীন্ বিষ্কাসকঃ প্রাকৃতিং ভক্তর ॥ ১৯ ॥
জ্ঞিক উবাচ ॥
ইতি সমভিহিতো মহাভাগবতোভগবতন্ত্রিভূবনগুরোরসুশাসনমাত্মনো লঘুতয়াহ্বনত
শিরোধরো বাচ্মিতি স বহুমানমুবাহ ॥ ২০ ॥

ভগবানপি মকুনা যথাবহুপকলিতাপচিতিঃ প্রিয়ত্তত নারদয়োরবিষমমভিসমীক্ষমাণ্রো

# व्यथत्रयामी।

এতচ গৃহত্বীশ্ৰরণং প্রাক্তানাং। স্বস্ত অভনাজস্থাঙ্ফি সরোজ কোব এব ত্বং তদাশ্রিত:। অভএব নির্জিত বট্ স্পত্ন: তথাপি পুরুবেশেবরেণ অভিদিষ্টান্ দ্তান্ ভোগান্ ভাবতুজক্ পশ্চাবিম্জে সৃদ্ধ: সন্প্রাকৃতিং স্বরুপং ভজ্স আমিনিটো ভবে-ভার্থ: ॥ ১৯॥

আজ্মনগুডো লঘুডয়া অরভয়া। বহা আজ্মনো বদম্শাসনং ভদলঘুডরা গৌরবেণ বাঢ়ং তথা করিব্যামীতি অবনতক্ষর: সন্জ্ঞাহ ॥ ২০ ॥

মথুনা সম্বটেন উপক্ষিতা পূজা যক্ত প্রেয়ত্ত্রতম্য বোগ ভ্রংশাৎ নারদক্ষ্ত শিষ্যনাশাৎ কুটিলমীক্ষণং সম্ভবতি তল্প নাজীত্যাছ। অবিষমং যথাত্বতি তথা তরোরভিসমীক্ষাণবোঃ সভোরাত্মনঃ সমাগবন্থানং যদ্মিন্ বাঞ্নসমোরগোচরং অবিষয়ং ক্ষাং নিবাসং

#### क्रममनर्जः।

অবাল্যনসং করং ইতি পাঠে করং নিবাসং। ব্রহ্মলোকমগমদিত্যবয়:। অবাঙ্মনস ইত্যাদিকং ছাত্মসমবস্থান মিত্য

# ঐবিশনাপচক্রবন্তী।

খন্ত তেবু ত্রিবু মধ্যে ন কোপীজাহ বমিতি তুর্জিল্লোপজ্ঞমে অজনাভেতি নম্বন্ন প্রাকৃত বন্ধাহত্যাপ্রিতঃ। নচান্ত বজ্জিতিক্রিয়ণ বতে। নিজ্জিতিতি জিত্বট্ স্পল্লেভা নির্মাণ । তব বজিজিল্লাণি ভগবৎ সৌন্ধানিদ্বাসকানি পর্ম মিত্রাণোৰ নতু শত্রবং। অতঃ পুক্ষেণ স্থাভূগৈবাজিশয়েন দিষ্টান্দ্তান্ ভোগান্ইতি কর্ম জন্তানামের ভোগানাং বন্ধকৃত্বং নত্তীখন দ্রানামিতি ভাবং। প্রকৃতিং তল্পতে পশ্চালাজাভারং স্পুক্তে বিশ্বক্ত বনেপি গড়া তিই ॥ ১৯॥

আস্বন: স্বন্ধ সম্ভ্রা তং পৌত্রবাদিত্যর্থ: ॥ ২০ ॥

বধা বদিতি তৎ কালদেশে। চিত সপর্যায়া ইভার্ব:। অত প্রিয়ত্তত বোগভ্রংশাৎ নার্দত্ত শিষ্য গ্রভ মনোর্থধ্বংসাৎ কুটিল্বীক্রণং সংভব্তি ততু নাজীত্যাহ। অবিষমং ব্যা তার্থা তরোরভিস্মীক্ষাণ্রো: সভো: আত্মন: প্রমাশ্মন: স্মাগ্

হে নৃপনন্দন। এই যে গৃহ রূপ তুর্গাঞায় ইহা প্রাকৃত লোকের পক্ষেই জানিবে, ভোষার পক্ষে নহে, তুষি ভগবান পদ্মনাভের পাদপদ্ম রূপ তুর্গাঞায় করিয়াছ, অতএব যদিও ভোষার ছয়রিপু নির্ভিত হইয়াছে, তথাপি যাবং দেই থাকে তাবং পর্যান্ত ঈশ্বর দত্ত ভোগ সকল উপভোগ কর, পরে বিযুক্ত সঙ্গ হীয় স্বরূপের ভজনা করিও অর্থাৎ আত্ম নিষ্ঠ হইও॥ ১৯॥

আত্মন্ত শুক্দেব এই সমস্ত র্তান্ত বর্ণন করিয়া রাজা পরীক্ষিৎকে সংখাধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! মহাভাগবত প্রিয়ত্তত ত্রক্ষার ঐ সকল বাক্য প্রবণ করিয়া মনে করিলেন, আমি অতি কুদ্র প্রাণী, আমাকে ত্রিভ্বন গুরু ত্রক্ষা এরূপ সম্প্রদেশ দিলেন, অত্তর নতশিরা: হইরা "বাহা আদেশ করিলেন, তাহাই করিব" বলিয়া তাঁহার অনুশাসন প্রহণ করিলেন ॥ ২০॥

প্রিয়ন্তবের এরপ সন্মবহার অবলোকনে মসুরও সাতিশয় সম্ভোব জন্মিল, তিনি সানন্দ ননে যথা বিধি ব্রহ্মার পূজা করিলেন। ব্রহ্মাও সমুদক্ পুজোপহার গ্রহণ পূর্বক প্রিয়ন্তত ও নার্দের সমক্ষেই আপনার ধাম যাহা বাক্য ও মনের অগোচর, স্থুতরাং ব্যবহার সৃষ্ঠা, তথার প্রস্থানার্থ অন্তর্হিত রাত্মসমবস্থানমবাত্মনদং ক্ষমব্যবহৃতং প্রবর্তমন্ত্রমধ্য ॥ ২১॥
মনুরপি পরেশৈবেত্থং প্রতিসন্ধিত মনোরথ হুরবি বরাত্মতেনাজ্জমথিল ধরামগুল হিভি
শুপুর আত্মাপ্য স্থমতিবিষম বিষজলাশ্যাশারা উপর্বাম ॥ ২২॥

# श्रीभवत्यामी ।

অবাশ্বনসং ক্ষমিতি পাঠে অবাক্ বাচামগোচরং কথকিল্বনসং ক্ষাং বিষয়ং অতোহব্যবস্তং ব্যবহারপ্তং ব্রহাণি নির্ত্তং প্রবর্ত্তরন্ ব্যবহারাৎ বিষয়ং সন্ ব্যবহারাজীতং স্ক্রপং চিত্তয়ন্ অন্তর্হিত ইত্যর্থঃ ॥ ২১ ॥

পুক্রং রাজ্যে অভিবিচ্য বনং বাস্যামীত্যেবং বেমেনোরথঃ স পরেণ ব্রহ্মণৈব প্রতিসন্ধিতঃ সম্পাদিতো যস্য স নারদস্যাত্মতেন স্থাপরিত্বা অভিবিদ্যাত্ত্তরো ঘোবিষদ্ম বিষক্ষণাশরে। গৃহং তস্য আশা প্রার্তিবাসনা ভোগেছো বা তস্যা উপরতোহভূৎ॥ ২২॥

#### क्रमगन्नर्जः।

ঠৈত্ব বিশেষণং। ভচ্চ ভগবং অরপ ফুর্টিঃ তৎ প্রিরবৃত নারদরোঃ প্রবৃত্তিরন্ অগমৎ সংনিবাসং ॥ ২১ ॥

মন্ত্রপীজ্ঞাদি বাক্যেন প্রিরন্তস্য রাজ্যং পূর্ক্ষমিতি গল্যতে তথৈব প্রীবিষ্ণুরাণেইপি দৃশ্যতে তথৈবচ তৎ পূল্লাণাং তৃতীর চতুর্ধ পঞ্চমমন্ত্রমূত্তানপাদ বংশক্ষস্যত্ চাক্ষ্বস্য বর্চমন্ত্রং। তবংশান্তিমস্য প্রাচেতস্ত দক্ষস্য চ বর্চমন্তরে রাজ্যং ঘটতে। অঞ্বলা পরিবেছ্রাদিক মাপল্যেত। নচ তরোর্জ্যোল্ডকেবলৈ রাজ্যং। কিন্তু বংশের্ কণাচিং কন্সচিং সাম্রাজ্যমিতি বেণ মূত্যো প্রচেত্রসাং তপস্যারাং চারাজকভাসংভবাৎ। কিন্তুতানপাদস্য চিরকালেনৈর স্থতোৎপত্তিরিতি গদ্যতে। যিতু চতুর্বে। প্রিরন্তরে রাজ্যানপালী মন্ত্র্প্রে তি বুলি তহংশত্ত মন্নামপি তদ্পুর্বালন গৃহীতঘাং। স্বাবেটিবস্যাপি তদন্তঃ পাতাং। যক্ত প্রীপৃথ্ণ প্রতি বন্ধবচনং। নবধ্যো ভবভামিক্রোবদ্বজ্ঞা তগ্রজ্জ্বরিতি বন্ধস্যের্জ্বরে তন্ত্রাজ্যস্থার তালিরাজ্য বিষ্ণুর্বালিরাজ্য কর্মান্ত্রানিরাজ্য বিশ্বরত্বালিরাজ্য তির্বানিরাজ্য । ত্রীর্মান্ত্রানিরালাং। উরানপাদাদি রাজ্যর বিশ্বরানিরাণ্ড। শ্বার্থির তব্রেব দর্শিতঃ। তত্র প্রান্তর্বালিরাজ্যং। তৃতীর্মন্ত্রাহাণানং। উরানপাদাদি রাজ্যর বিশ্বস্থানং। প্রান্তর্বাল্পর্বাল্যানং। উরানপাদাদি রাজ্যর বিশ্বস্থানাং। প্রিরন্তব্রাল্ড মন্ত্রং রাজ্বমতীত্য কর্মান্ত্রারাং জেরং। চাক্রবং তত্ত্বাং স্ক্রের্বাল্য মন্ত্র্কং কর্মন অব বিপর্বারো নতু ক্রনীরে। বর্ধা দশ্যে কুক্তকেত্রাজ্যান্ত্রালানা। ২২ য

# শ্ৰীবিশনাথচক্ৰৰতী'।

বন্ধানং স্কর্পাং স্কৃষি প্রবর্তিক স্থান কীদৃশং বাদ্যনসয়োঃ প্রাক্তিয়োরবিষ্যং করং সর্কনিবাস্থানদালাপ্রতদ্বিত্যর্থঃ। পাঠা-তবে অবাক্ ন বিদ্যান্তে বাচত্ত্রেশুণাবিষ্যা বিধি নিবেধান্মিকাঃ শ্রুত্বো হত্র তথাভূতং বন্ধন অন্ত করং নিত্রেশুণামনো-বিব্যমিত্যর্থঃ। অব্যবহৃতং ব্যবহার শৃষ্তঃ। বহা অব্যবহৃতং প্রেরত্রতং ব্যবহারে প্রবর্ত্তর ক্রন্থান্য অধ্যবহার ক্র্যান্য স্বাদ্যান্ত বাক্তবাদ্যনস্ভূত কীদৃশং আন্ধনঃ শ্রন্থ স্থাপ্রস্থানং হত্র তং। প্রিরত্তং কীদৃশং অবাদ্যনসং আন্ধারাষ সহাভাগ্যত্বাং প্রাকৃতবাদ্যনস্ভূত সিত্যর্থঃ। ২১ ৪

পরেণ ব্রস্থলৈর প্রতিসন্ধিতঃ সংপাদিতো বনোরধো বস্ত সং। স্থিতিভগুরে মর্যাদা পাদনার বিষম বিষয় এব বিষ্ঞ্জনা-

ইইলেন। ব্রহ্মা মনে করিয়াছিলেন প্রিয়ব্রতের যোগ শুংশ ইইল এবং নারদের একটা শিষ্য গেল, ইহাতে তাহারা আমার গমন সময়ে কোপ দৃষ্টি করিবে, কিন্তু তদ্ধপ ঘটিল না, প্রিয়ব্রত ও নারদ অনিমিষ নেত্রে তাঁহাকে দর্শন করিতে লাগিলেন। প্রিয়ব্রতকে যোগ ইইতে নির্ভ করিয়া ব্রহ্মা কৃতকার্য্য ইইলেও নির্তকে প্নরার সংসারে প্রেভ করাতে তাঁহার নিজ অন্তঃকরণ মধ্যে বিষাদ অমিয়াছিল ॥ ২১॥

দে যাছা হউক, ৰসু ৰনোষধ্যে এই অভিলাষ করিয়াছিলেন যে পুত্রকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিয়া বনে গমন করিব, ভগবান ব্রহ্মা ইইতে তাঁহার সেই মনোরথ দিদ্ধ হওয়াতে তিনি নারদের অসুমতিক্রেমে অধিল ধরামগুলের হিতি ও পালন নিমিত আত্মজের হতে রাজ্য ভার দমর্পণ পূর্বক দ্বন্তর বিষয় বিষ

ইতিহ বাব স জগতীপতিরীশনেছে মাহনিনিবেশিত কর্মাধিকারোহ খিলজগছন নেই সনপরাস্থাবস ভবৰত আলিপুরুষতান্তি মুখলানবরত ধ্যানাস্থাবেস পরির্নিত ক্ষায়াশরোহবদাতোপি সানবর্জনো বহুতাং মহীত সমস্পশাস।
ক্ষার্থ হিতিরং প্রজাপতে বিশিকর্মণ উপযেমে মহিমতীং নাম ॥ ২০॥
ভক্তাবহ বাব আত্মনাত্ম সমান শীলপ্রণ কর্মারপ নীর্যোদারান্ দশ ভাবমাত্মক ।
ক্তাঞ্চ যবীয়সীমূর্জস্বতীং নাম ॥ ২৪॥
আমীপ্রেশ্যক্তির বক্ষবাত্ত মহাবীর হিরণ্যরেতো স্বন্তপৃষ্ঠ স্বন মেধাভিধিবীভিহোত্তা
ক্বয় ইতি সর্ব্ব এবামি নামানঃ। এতেবাং ক্ষিম্হাবীর স্বন ইতি ত্রেয় আসন্ধ্রিরেতসঃ॥ ২৫॥

#### शिशवतामी।

যৎপৃষ্টং গৃহে ক্লথং অৱমতেতি তত্ত্বাক্তন্ত্রমূপসংহরতি ইতিহ বাব ইথমেবহি অধিনিবেশিলঃ প্রাণিতঃ কর্মাধিকারো বস্য অধিশক্ত অগতো বন্ধ্যংশন পরোহস্থাবোষস্য তস্য যদঙ্জি মূগলং তস্যানবয়তং ধ্যানং তদমুভাবেন পরিবৃদ্ধিত ক্রায়ো দল্প রাগাদিমল আশরো বস্য অতৌহ্বদাতঃ তদ্ধোণি মহতাং এদাদীনাং আছাপাল্যমেন মানবর্দ্ধনঃ ॥ ২৩ ॥

উ ইতি বিষয়ে হ ইতি প্রসিদ্ধে বাবেতি নিশ্চয়ে আগ্মনা সমানৈঃ শীলাদিভিঃ উদারান্ মহতোদশ প্রান্ কন্মারাস ॥ ২৪ ॥ তানাহ আগ্নীপ্র ইগ্নজিহ্নঃ বজবাছঃ মহাবীরঃ হিরণ্যকেতা স্বতপৃঠঃ স্বনঃ মেগতিথিনীভিহোজঃ ক্বিশ্চেতি জন্মীনাং নামানি যেষাং তে ॥ ২৫ ॥

#### --- क्रम्मक्रिः।

রাপালিদোৰ রাহিজ্যের ওদোশি মহীতশনস্থাপাস। মহতাং মানবর্জনঃ সন্। ততাপি তদর্গমেবেত্যর্থঃ ॥ ২০॥ অব অতা হেতো রাফ্যাক্ষেতারের ॥ ২৪। ২৫। ২৬॥

# **बिविन्नाध**ठकवन्त्री ।

শর: বিষদমুক্ত তাতা যা আশা প্রবৃত্তি বাসনা তদ্যা: দকাশাৎ ॥ ২২ ॥

13

গৃহে কথমরমতেত্যাে গাের বমাহ ইতিহ বাব ইথমেবেজার্থ:। বন্ধবংশন এব পরামুভাব: প্রকট প্রভাবে। যক্ত তক্ত পরির্দ্ধিত ক্যামো দশ্ম রাগাদিমল: আশ্রো হক্ত সং। অত এবাবদাভ: পরমণ্ডদ্ধােশি মহ্ডাং ব্রহ্মাদীনাং আজ্ঞা পালনেন মান্মাদরং বহ্মতীতি সং॥২৩॥

**শীলাদি ভি**রুদারান্ **ভাবয়ারভূ**ব উৎপাদয়ামাস ॥ ২৪। ২৫। ২৬ ॥

# জ্লাশ্য স্ক্রণ সংসারের ভোগ বাদনা হইতে উপরত হইলেন।। ২২॥

শতএব প্রিয়ত্তত যদিও ভগবান আদিপুরুষের অমুভাবে অধিল জগতের বন্ধন বিন্ট হল, তাঁহার চন্ধ বন্ধে অনবরত ধ্যানাস্থাব বারা রাগাদি মল দগ্ধ করাতে শুদ্ধ চিত্ত হইরাছিলেন, তথাচ আজা পালন বারা জ্ঞাদির মান বর্ধনার্থ মহীপতি হইরা মহীতল শাদন করিতে প্রস্তুত হইলেন। হে নহারাজ! প্রিয়ত্তত নির্তি মার্গের পথিক হইলেও ঈশবেছায় পুনরায় তাঁহার কর্মাধিকার প্রাপ্তি হইল। সে যাহা হউক, কিয়ৎ কাল গত হইলে তিনি প্রজাপতি বিশ্বকর্মায় ক্র্যান বহি স্থানি প্রাণ্ডিবন মার্গির পাণিগ্রহণ করিলেন ॥ ২০॥

ঐ ভার্যার তাঁহার তুল্য শীল, গুণ, কর্ম, রূপ ও বীর্য্য সম্পন্ন উদান্ন প্রকৃতি দশ্টী পুত্র উৎপন্ন ইইল এবং উর্জ্বতী নামে হ্রূপা এক কন্যাও জ্মিল॥ ২৪॥

হে রাজন্। প্রিরন্ততের ঐ দশ পুজের নাম বলি প্রবণ কর। আমীএ, ইখজিইব, যজবাহু, মহা-বীর, হিরণ্যরেতাঃ, মৃতপূর্চ, সবন, মেধাতিখি, বীভিছোত্ত এবং কবি। অমির নামে এই সকলের নাম। এই দশ পুজের মধ্যে কবি, সহাবীর ও সধন এই তিন জন উর্দ্ধরেতাঃ ॥ ২৫ ॥ ত আন্ধবিদ্যাধানভভাবিদারত্য কুতপরিচয়াঃ পরিমহংশ্রমেবাপ্রমমভন্তন্য ২৬ ॥
তিন্দ্রিদ্ধ বা উপশন্দীনাঃ পরম খবরঃ সকল জীবনিকায়াবাসন্য ভগবতো বাহুদেবস্য
ভীতানাং শরণভূতস্য জীমচনারবিদাবিরত শ্রমণনিগলিত পরমভিন্তিযোগালুভাবেন
পরিভাবিতাত্তর্ক দয়াধিগতে ভগবতি সর্কেবাং ভূতানামাত্মভূতে প্রত্যাত্মন্যেবাত্মতাদা
অ্যামবিশেষেণ সমীয়ুঃ। অক্তভামপি জায়ায়াং ত্রয়ঃ পুত্রা আসন্।
উত্তম স্তামনো রৈবত ইতি মন্তর্জাধিপতয়ঃ॥ ২৭ ॥
তব্দুপশ্মায়নের শত্ময়ের্থ জগতীপতি জগতীমর্ক্র দান্তেকাদশ পরিবৎসরাণামব্যাহতা
থিল পুরুষকার সারসংভূতদোদ গুরুগলাপীভি্তমৌক্ষী গুণস্তনিত বির্মিত ধর্ম প্রতিপক্ষা

# व्यभनवामी।

অৰ্ডভাৰাৎ ৰাল্যাদারভ্য ৷৷ ২৬ ৷৷

ভিমিন্ পারমহংভাশ্রমে শ্রীমচ্চরণারবিক্ষয়োরবিরত মারণেন অবিগলিত: অথভিতো যা পরমোভিকিযোগ ভাসাম্ভাবেন বিশোধিতাভঃকরণে প্রতীতো যে। ভগবান্ তমিন্ আত্মনভং পদার্থত ভাদাত্মং অবিশেষেণ বিশেষো দেহাত্যুপাধি ভদপোহেন প্রাপুং ॥ ২৭ ঃ

উপশমাশ্রেষ্ তেরু সংস্থ দশকোটিভিরেকমর্জুদং তাদৃশানি বর্বাণাং একাদশার্জুদানি লগতীং বৃভ্জে ইত্যদয়:। রাজ্ঞোধর্ম পালন বিষয়ভোগ এভাবৈ তাব্যং ত্রানায়াসেনেৰ ধর্মপালনমাহ অব্যাহতা অবিলাঃ পুরুষকারাঃ পৌরুষাণি যশাৎ তেন সারেণ

#### क्रममन्दः।

তাদাত্মাং তৎ সামাং॥ ২৭॥

আর্ক্ দং কোটিপগ্যারং হার্দিমেবতু দশকোটিঃ। তথৈৰ হাইময়দ্ধে বলেঃ অপবিজয়ে তৈব্যাথাতিং। তথাচামরকোৰে কীরবামিধৃতং প্রমাণবচনং। একং দশশত সহস্রাণাযুতং প্রযুতাথ্যং লক্ষ্যমথ নিযুতং। অর্কুদকোটভার্কুদ পল্লে ধর্মং নিথক্

#### धीविधनाथहळ्व ही।

ডিমির্ছ বৈ পারমহংজাং শ্রমএব অবিগলিতো নিশ্চলো যঃ পরম ভক্তিযোগঃ তঞাফুভাবেন প্রভাবেন পরিশোধিতং বদক্ত কুদিরং ত্রাধিগতঃ প্রভীতো যো ভগবান্ তমিন্ আম্মনম্বং পদার্থক তাদাম্মাং লয়ং অবিশেষেণ বিশেষো দেহাজ্যপাধি কৃত প্রভা ভাব ক্তদপোহেন র ২৭ ॥

উপশ্মাশ্রের সংস্থান কাটিভিরেকমর্জ্নিতি শ্রীমানিচরণাঃ। অর্ক্ষ্বং কোটিপর্যায়মিতি সন্ধর্জঃ। একাদশার্ক্ দানি
পরিবংসরান্ অগতীং বৃভ্জে ইত্যবয়ঃ। রাজ্ঞাং ধনু যশঃস্থ প্রতাপবিবরতোগপ্রভাবেলাবশুকের মধ্যে প্রথমং তম্ম প্রভাব পাতিশরং বর্ণরতি। অব্যাহতাঃ অথিলাঃ প্রব্যারাঃ পৌর্বাণি যম্বাত্তিন সারেণ বলেন সংভ্তং পূর্ণং যদোর্শ প্রগ্লং তেন

তাঁহারা বাল্য কালাবধি আত্মবিদ্যা অভ্যাস করিয়া পারমহংস্থ আত্রামে প্রবিষ্ট হইয়াছিলেন ॥২৬ ঐ আপ্রমে তাঁহারা তিন জনেই উপশমশীল ও পরম ঋষি হইয়া, যিনি নিখিল জীবের আবাস ও ভব-ভীত জনের রক্ষক সেই ভগবান্ বাহ্মদেবের চরণারবিন্দ অনবরত স্মরণ করিয়া অবিচলিত পরম ভক্তি যোগ প্রভাবে স্থ অন্তঃকরণ বিশেষ রূপে শুদ্ধ করিলেন, তাহাতে তাঁহাদের সেই অন্তঃকরণ মধ্যে স্প্রভান্য ভগবান্ অধিগত হওরাতে সেই প্রভ্যাত্মাতে দেহাদি উপাধি বিসর্জন দ্বারা তালাদ্ম্য প্রাপ্তি হইল। হে রাজন্। প্রিয়ত্রতের অন্য একটা ভার্যা ছিল, তাহার গর্ত্তে উত্তম, তামস ও রৈবত নাবে জিন পুরু ক্ষেমে ইহারা তিন জনেই মন্বন্তরের অধিপতি ॥২৭॥

সে যাহা হউক, উলিখিত পুত্রের উপশ্ব আঞার করিলে মহামনা জগতীপতি প্রিয়ন্ত একাদশ অর্থাদ বংসর যাবং পৃথিবী ভোগ করিলেন। তাঁহার বাহদও যুগল অথওনীয় বলে পরিপূর্ণ ছিল বহি মত্যাশ্চামুদিনমেধনান প্রমোদ প্রদর্গ বৌষণ্য জীড়া প্রমুষিত হাসাবলোক ক্লচির ক্লোদিভি: পরাভ্যনান বিবেক ইবানবব্ধামান ইব মহামনা বুজুজে॥ ২৮॥ যাবদবভাষয়তি হুরগিরিমসুপরিক্রামন্ ভগবানাদিত্যো বহুধাতলমর্ক্রেনব প্রতপ ত্যের্জনাক্রাদয়তি তদাহি ভগবত্বপাসনোপচিতাতি পুরুষ প্রভাব স্তদনতিনন্দন্ সম

#### **शिश्वणा**मी

বলেন সংভৃতী পূণোঁ দোদ তৌ ভয়োর্গলং ভেনাপীড়িছঃ আঞ্চা ৰোমৌকী গুণ গুনিজং টছারঃ তেনৈর বৃদ্ধং বিনা বিরমিতা নিরস্তা ধর্ম প্রতিপক্ষা যেন ভোগাতিশয়মাহ বহি মতা। ভাগায়া অনুদিন্দেধমানৈ: প্রমোদাদিভিঃ পরাভ্রমান বিবেক ইব
অভএব বিষয়াসক্তা আআনং অনবর্ধামান ইব বৃভ্জে তত্র প্রমোদঃ পভিং দৃষ্ট্য হর্মঃ। ততঃ প্রসরণং অভ্যথানাদি লীলা।
ভভো যৌষণাং ঘোবিং সভাবকৃতং শৃলারামূভাব প্রকাশনং তভোত্রীড়য়া প্রম্বিতাঃ সংকাচিত। হাসাবলোকাঃ ভডোক্ষচির
কেল্যাদেরং পরিহাস বাক্যাদীনি তৈঃ ॥ ২৮ ॥

প্রভাবাতিশরমাহ। বাবৰস্থাতলং লোকালোক পর্যান্তং অবভাসরতি মেরুং প্রদক্ষিণীকুর্মন্ আদিত্য স্থানির্মেইনব উপ-

#### क्रमनमर्खः।

মিতি দশতি:। গুণনাম মহাশব্দ সমৃদ্র মধ্যান্তমথ পরার্কণ। স্বহতং পরার্ক্রমিতং তৎ স্বহতং ভূর্যভোই সংখ্যমিতি। প্রস্তাথ্য লক্ষরিতি গুরোরেক পর্যায়ত্বিতিগ্রেই এবমর্ক্রকোট্যোরশি অর্ক্রাথ্য কোট্রিভি মধ্যদললোশী সমাস:। তথাচ মাধ্যন্তিন শাধারাং। ইমা মেহপ্রংইটকা ধেনবং সন্তোকালশচ শতক সহস্রক সহস্রায়্তং চ প্রযুতকার্ক্রক কর্মক সমৃদ্র মধ্যং বাজ্যক পরার্ক্রকোটারি ॥ ২৮। ২৯॥

# ঐবিশ্বনাপচক্রবত্তী ।

আপীড়িতঃ আকৃটো মৌন্ধী গুণ গুল গুনিতং ট্ছারঃ তেনৈৰ বৃদ্ধং বিনৈৰ বির্মিতা নির্থা ধর্ম প্রতীক্ষাঃ শত্রবো বেন সং। ভোগাতিশরং বর্ণনিত বর্ণিছিত্র। শত্রায়া অনুদিনমেধনানৈঃ প্রমোদাদিতিঃ পরাভ্রমান বিবেক ইব তত্র প্রমোদ আরাজঃ পতিং দৃট্যু হর্ষঃ। ততঃ প্রসরণমভাগান স্বাসাবরণ বিবর্জন স্থানান্তর গমনাদি। ততোবৌৰণাং বোষিং স্বাভাবিক ধর্মোহণাস চালন নাসামুক্তোর্মনকর্ণ কণ্ডুরনাসি স্বঃ দৃত্যং। ততঃ পত্যুবৌংস্ক্র মালক্ষা ব্রীজ্যা প্রমূষিতাঃ সংহাতিতা হাসাবলোক। আফুল ক্রিরাঃ ক্রেমান কর্মানান বিব্যাসীনি তৈঃ ৷ অন্তএব বিদ্যাসক্তা আস্থানমনবর্ম্যান ইব অত ইব ব্রেন তত্ত বিবেক জানবোঃ সংপ্রবিতাঃ ক্রেমানি বৈদ্যাবিক বিদ্যাবিক গ্রেমান বিষয়াসক্তি ভদভাবরো যৌগ প্রেমান ক্রেমান্ত্রক সন্তব্ধ ইতার্থঃ ৪৮৮ ৪

প্রভাষাতিশবং বর্ণবৃতি। বাব্দস্থাতনং লোকালোক পর্যান্তং আদিত্যোহ্যভাসম্বন্ধ মেকং প্রদক্ষিণী কুর্মন্ তত্ত অর্জন আদ্ধাবর্ত্তেন প্রতপতি প্রকাশমতীতি দিবা ভবতি অর্জেন অপরাদ্ধাবর্ত্তেন আচ্ছানমতীতি ওমসা রাত্তি ওবতি ভদাহি প্রিমত্ত রাজ্যাধিকার সময় ইতার্থঃ। ভগবহুপাসনেন উপচিতঃ অভিপূক্ষঃ পুরুষানভিক্রান্তঃ প্রভাবো যক্ত সং ভ্রমভিনলন্ অর্জে-

তদ্বারা ধসুকের গুণ আকর্ষণ করিয়া টক্কার ধ্বনি করিলে যুদ্ধ ব্যতিরেকেও ধর্মপ্রতিপক্ষ সমস্ত ব্যক্তি নিরস্ত হইয়া ঘাইত। তাঁহার বিষয় ভোগও সামান্ত ছিল না, পরম প্রেয়সী বহি স্থভীর সহিত অসু-দিন বৃদ্ধিশীল আমোদ প্রমোদ জ্রীড়া কোতৃক ও হাস্য পরিহাসাদি ধারা বিজ্ঞান বিবেক যেন পরাভূত হইয়াছিল, এ নিমিত্ত তিনি বেন আল্প বিস্মৃত হইরা থাকিতেন ॥ ২৮ ॥

ষহারাজ! তাঁহার প্রভাবের কথা কি বলিব একদা ভগবান আদিত্য বধন হলেক পর্বত প্রদানিক করিয়া লোকালোক পর্বত পর্যন্ত প্রকাশ করিতেছিলেন ভাহাতে ভূমগুলের অর্কভাগ প্রকাশমান ও অর্কভাগ তিমিরাবৃত হইতেছিল। তথন ঐ রাজা দিবাকরের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া লোকালোক পর্যন্ত প্রতিলের অর্কভাগে প্রকাশ ও অর্কভাগে অন্ধ্রনার হইতেছে, ইহা ত ভাল

3

জবেন রথেন জ্যোভিশ্ময়েন রজনীমপি দিনং করিষ্যামীতি দপ্তকৃত্ব স্তর্গিদত্পর্যক্রামৎ বিতীয় ইব পতকঃ। এবং কুর্ববাণং প্রিয়ত্রতমাগত্য চতুরানন স্তবাধিকারোয়ং ন ভবতীতি নিবারয়াসাস॥ ২৯॥

যে ৰা উহ তদ্ৰথচরণনেমিক্তাঃ পরিথাতাত্তে সপ্ত সপ্ত সিন্ধব আসন্॥ ৩०॥

# श्रीभद्रश्रामी ।

লকিজং প্রতপতি প্রকাশয়তি অর্জেনাছাদয়তি তমদা আবুণোতি তদা বিতীয়: পতঙ্গং ত্র্য ইব পর্যাক্রামৎ নচেদমস্ভাবিতং বত্যে ভগবত্পাসনেনোপচিতঃ অতিপূক্ষ: পুরুষানতিক্রান্ত: প্রভাবো যস্য ॥ ২৯ ॥

যে বৈ উহ অতিপ্রসিদ্ধা স্তস্য রথচক্রাগ্রক্তা: পরিধাতা পর্তা: ॥ ৩० ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

যাবদিতি প্ৰজাভাঃ স্থৰানেচ্ছবৈৰ নতু স্পৰ্কষেতি জ্ঞেষং । গদ্যান্তে এবং কুৰ্ব্বাণং প্ৰিয়ন্তভ্যাগত্য চতুৰাননন্তবাধিকারে। নাস্তীতি নিবারয়ামাসেত্যধিকং কচিৎ ॥ >১ ॥

( शटेव देखि त्राथात्रासकठका छ निष्ठा शक्तिमां गण्ड ( खात्र: ॥ ०० ॥

# ঐ।বিশ্বনাথচক্রবরী ।

নাচ্ছদিনমপ্রশংসন্। তরণিং অনুশক্ষীকৃত্য তরণেরতাচলাবরোহসময়ে স্বয়ম্দরাচলমারোহরিত্যর্থ:। পতসং স্ব্য়: পর্যাক্রামং পরিক্রান্তবান্ প্রকাভ্য: স্থদানেছ্বৈর নতু স্ব্যাম্পর্করা। তেন জৈঠাদিমাদের প্রিরতভাষ্য স্বাভি চন্ত্রাদপ্যতি শীতলত্বং মার্গশীর্ষাদি মাদের্তু স্ব্যাদিশি প্রাত: সায়ংকালয়োরৌক্যুম্বিক্ষিতি জ্বেরং। এবঞ্চ প্রিরত্তত্ত সোভব্যাদেরিব বোগবলেনের রাজত্ব স্ব্যাত্বে কার্যবৈতেনের প্রেয়ে ॥২৯॥

যে বৈ উহ অতি প্রসিদ্ধান্তস্য রথচক্রাগ্র ক্বতাঃ পরিথাতা গর্তা অন্ত সমুদ্রাণাং সপ্ত সংখ্যন্তথা অপি সপ্তির স্বরোগ বল করিতা একচক্রাঃ স্থ্যরথাদপ্যক্রতরাঃ। মণ্ডলাবৃত্তিরীত্যা দ্রামানাণা জেরাঃ। তন্তে বহিব হি মণ্ডলানামধিক প্রমাণজাত্তথা অপি ক্রমেণাধিক প্রমাণা অবগমান্তে ইতি সন্দর্ভঃ। মদীরো দ্রস্থোপি রথ আর্যাবর্ত্ত পত্ত মদীর রাজধানীস্থ প্রজানাং দৃষ্টি গোচরী ভবছিতীক্রয় পূর্ব্ব পূর্বে রথান্তিভা বিশালতাক উত্রোভারের রথঃ কৃত ইত্যন্তে প্রাহঃ। অতএর রথ চক্রাগ্রাণামনিকাধিক প্রমাণছাত্তত্বং পরিথাতাঃ সমুদ্রা অপাধিক প্রমাণা দৃশুস্তে। তেবু চোত্তরোজ্রাধিক প্রমাণের সপ্তর্ম রথের মধ্যে পঞ্চবিংশভা দিলেই সার্দ্ধ পঞ্চছারিংশলটেকাধিকৈক রথস্যারোহণমেবং স্থাস্যের দক্ষিণায়নম্যোপক্রমমারত্য প্রিয়ত্তস্যান্তর দেশতো দক্ষিণদেশ গমনং পৌরপর্যন্তঃ পুনকত্তরায়ণস্যোপক্রমমারত্য পরিস্মান্তি পর্যন্তঃ তাবং সন্মাকদিনৈ বৃণ্তক্রমেণ প্রমাণ তত্ত্বথারোহণং। এবং দক্ষিণদেশত উত্তর দেশ গমনমাবাঢ় পর্যান্তঃ কিন্তু স্থাসাল্য মোনতেনির পরিক্রামাতোপি স্ব্যাস্য জ্যোতিশ্বকাধীনেরের প্রদক্ষিণীকৃত্য ক্রমেণ শীদ্র গমনেদ ক্ষিণায়ণে দিনানি মাসি মাসি হ্রসন্তি উত্তরারণত্ত্ব ক্রমেণ মন্ত্রগম্বান্ত দিনানি বর্দ্ধন্ত প্রিয়ত্তস্যত্ব স্থাক্বত রাজিলোপার্থং বেচ্ছদ্রৈর মেকঃ প্রদক্ষিণীকৃত্য পরিক্রামতঃ বেচ্ছদ্রৈর মন্দীক্রত্ত্বগমনের ক্রমেণ ক্রিণায়ণেত্ স্বেচ্ছাধীনয়া শীদ্র গত্যা ক্রিমানি হ্রসন্তীতি জ্বেরং। রথানাং

দেখাইতেছে না, অতএব ঐ বিষয়ে অসম্ভূট হইয়া প্রতিজ্ঞা করিলেন, আমি নিজ প্রভাবে রজনীকেও দিন করিব, পরে সূর্য্য তুল্য বেগশালি জ্যোতির্দায় রথে আরোহণ পূর্বক দ্বিতীয় ভাস্করের ন্যায় সাত্বার সূর্ব্যের পশ্চাৎদিকে ভ্রমণ করিলেন অর্থাৎ সূর্য্যের অন্তাচলাবরোহ সময়ে প্রিয়ত্রত স্বয়ং উদয়াচিলে আরোহণ করেন। হে রাজন্! প্রিয়ত্রতের ঐ প্রকার আচরণ অসম্ভব নহে কারণ ভগবানের উপাসনা করাতে তাঁহার অলোকিক প্রভাব বিশ্বিত হইয়াছিল। পরস্ত ফ্রন তিনি ঐ রূপ করিতেছিলেন, সেই সময় ভগবান্ ত্রক্ষা তাঁহার নিকট আগমন পূর্বক নিবারণ করিয়া কহিলেন বৎদ! নির্ভ ইন্ধ, ও ভোষার অধিকার নহে॥ ২৯॥

বিরব্রতের রণচক্রাতা বারা যে সাতটা গর্ভ হইয়াছিল, ঐ সপ্তথাত সমুক্ত হইয়াছে ॥ ৩० ॥

যতএব কুতাঃ দপ্তভূবোদীপা জন্মু প্লক শালালি কুশ ক্রেঞ্জি শাক পুদ্ধর সংজ্ঞাঃ ॥ ৩১ ॥ তেষাং পরিমাণং পূর্বস্থাৎ পূর্বস্থাত্তরোত্তরো যথাসংখ্যং দিগুণমানেন ৰহিঃ সমস্তত উপক্রপ্তাঃ ॥ ৩২ ॥

ক্ষারোদেকুরদোদ হ্মরোদ স্থতোদ ক্ষারোদ দধিমণ্ডোদ শুদ্ধোদা: সপ্তক্ষণরঃ। সপ্তক্ষীপপরিথা ইবাভ্যন্তর দ্বীপ সমানা একৈকশ্যেন যথাকুপূর্বাং সপ্তত্মপি বহিনী পের পূথক্ পূথক্ পরিত উপক্ষিতাঃ। তেয়ু পুন রূম্বাদিয়ু বহি সভীপতিরমূর্তানাত্মজানামীধ্যেমজিক যজবাত্ম হিরণ্যরেতে। স্তপুষ্ঠ মেধা তিথি বীতিহাত্র সংজ্ঞান্ যথাসংথ্যেনকৈক ক্মিলক্ষেক্ষেবাধিপতিং বিদধে।

# ञ्चिभवचामी।

यकः देगरत्रव इन्डाः ॥ ०० ॥

ভেষাং পরিমাণং শৃণিৄভি শেষঃ। পূর্বভি যদিভারমানং উত্তরভাঙো বিভাগেন বিভারমানেন ইভাবং সিদ্ধভোবিহিঃ সমস্তত উপক্ষপা রচিতাঃ ॥ ৩২ ॥

যথা সিদ্ধুভ্যো ৰহিরেকৈকশোৰীপা:। এবং দীপানামপি ৰহিঃ সিদ্ধবঃ ইত্যাহ ক্ষারোদেতি দধিমপ্তোমণিতং দধি এতে সপ্ত

#### ক্রমসমর্ভঃ।

জতো ৰহিবহি ম'ওলভাধিক্যাতাদৃশ তদিছের। সমুদ্রানামুক্তরোত্তরাধিকাং ॥ ৩১ ॥ বহিবহির্ননং চাত্তরাত্তরাবকাশনাশাশক্ষা জেরং॥ ৩২ । ৩৩ । ৩৪ । ৩৫ । ৩৬ । ৩৭ । ৩৮ ॥

### **बीवियना शहक वर्डी** ।

বোগ প্রভাবদ্বাদ্যথা সময়ং প্রাক্ট্যাপ্রাকট্যে চ ক্লেমে। তেবাং সপ্তসংখ্যম্বেনৈর সপ্ত ক্লম্ব ইতি পূর্বসূক্তং জ্ঞেয়ং ব্যাথ্যেয়ং সপ্রদিনানস্তরং প্রিয়ত্রভগ্য ক্লমং নিরুষ্তানৌচিত্যাদজেন কেনাপানিবর্ত্তন প্রবণাচ্চ নাসমঞ্জগা॥ ৩০॥

ষভো বেভাঃ সিদ্বভাএব হেতুভাঃ । ৩১ ॥

পরিমাণং শৃণি তি শেষ:। दिশুণ বিস্তারমানেন একৈকস্বাৎ দিছোব হি: সমস্ততঃ চভক্ষেৰ দিকু॥ ৩২॥

ববৈধৈৰ কল: সিদ্ধো ব ছিরেকৈ কোৰীপন্ত থৈকৈ কৰান্দীপাৰছিরেকৈ ক: সিন্ধ্রিভ্যাহ ক্ষারোদেভি। দ্ধিমণ্ডোম্থিতং দ্ধি অভ্যন্তরে বর্ত্তমানা যে বীপাকৈ: সমানা বিভারত এব একৈকশ্যেনেভি এক মানেক মান্ছিরেকৈক: সিন্ধ্রিভাবং সধ্যপি

সেই সপ্ত সাগর দ্বারাই পৃথিবীর সাতটী দ্বীপ বিরচিত হয়,তাহাদের নাম যথা জম্বু, প্লক্ষ, শালালি, কুশ, ক্রোঞ্চ, শাক এবং পুরুর । ৩১॥

হে রাজন্। এই সকল দ্বীপের পরিমাণ পূর্ব্ব পূর্বে দীপের বিস্তার হইতে ক্রমণঃ দিগুণ, ইহারা সমুদ্রের বহির্ভাগে চারিদিকে আছে॥ ৩২॥

যেমন সমূদ্র সকলের বহির্ভাগে এক এক দীপ, এ রূপ আবার দীপ সকলের বাহিরে এক এক সমূদ্র আর্থাৎ লবণ জল, ইক্ষু রস জল, হারা জল, দ্বত জল, দধি জল, হার জল এবং শুদ্ধ জল এই সপ্ত সমূদ্র, এ সপ্ত দীপের পরিথা ভূল্য হইয়া রহিয়াছে। এ সমস্ত সাগরে বেষ্টিত যে সকল দীপ, তৎসমূদায়ের যে রূপ পরিমাণ ততুল্য যথাক্রমে পূর্ব পূর্বে সাগরের পরিমাণের সমান। এ সকল সাগর পৃথক্ পৃথক্ অসংকীর্ণরূপে বহির্ভাগেই ব্যাপ্ত হইয়া আছে, অভ্যন্তরে নাই ॥

দে যাহ। হউক, বহি মতীপতি প্রিয়ত্রত উল্লিখিত জমু প্রভৃতি সপ্তৰীপে জাপনার ভুল্য চরিত্র বান্ সাতটা আত্মজকে অর্থাৎ আগ্নীপ্র, ইগ্নজিজ, যজবাছ, হিরণ্যরেতা, মৃতপৃষ্ঠ, মেণাতিখি, বীতি-হোত্র, নাসক সাতজনকে এক এক করিয়া প্রকৃত্রক দীপে অধিপতি রূপে নিরুক্ত করিলেন। তাঁহার উর্জ ছুছিতরক্ষোক্ত স্থতীং নাম উপনসে প্রায়ছ্ছৎ যক্তানাসীদেবযানী নাম কাব্যহ্নতা ॥ ৩৩॥ নৈবং বিধঃ পুরুষকার উরুক্রমস্য পুংসাং তদন্তির রক্তসাজিত ষড় গুণানাং।
চিত্রং বিদূর বিগতঃ সরুদাদদীত যলামধ্যমধুনা স জহাতি বন্ধঃ ॥ ৩৪ ॥
সএবমপরিমিত বল পরাক্রম একদাত দেবর্ষিচরণামুশয়নামুপতিত গুণ বিসর্গ সংসর্গো
নির্ভিমিবাত্মানং মহাসান আত্মনির্কেদ ইদমাহ ॥ ৩৫ ॥
আহো অসাধ্যমুক্তিতং যদভিনিবেশিতোহনি ক্রিরেরবিদ্যা রচিত বিষম বিষয়াক্ষকৃপে
তদলসলমনুষ্যা বনিতায়া বিনোদমুগং মাং ধিশ্বিগিতি গহঁয়াঞ্কার ॥ ৩৬ ॥

#### औरत्रयामी।

জলধর: স্থবীপানাং পরিধা ইব অভাস্তরে তৈ: সংখণ্ডিতা যে বীপাজৈ: সমানা বিস্তারত: বহিন (স্ত: পৃথক্ অসংকীর্ণভরা ॥ ৩০ ॥
জিতা: বড় গুণা ইন্দ্রিরাণি বড়ুর্মরোবা বৈত্তেবামেবং বিধঃ পুক্ষকার ইতি ন চিত্রং নাসস্তাবিত: বিদ্রবিগত: অস্তাজাণি
বস্তু উক্তবিক্রমন্য নাম সকুছ্চারয়েল্য: সোহ্ধুনা তৎক্ষণমেব বন্ধং সংসারং তথমিতি পাঠেপি অয়মেবার্থ: ও তথ্যিতি পাঠে
চণ্ডালন্ধং মহাতি শুক্ষোত্রতীত্যর্থ: ॥ ৩৪ ॥

তক্ত পরাক্রমমূপসংহররির্ত্তি ক্রমমাহ স এবমিতি। দেবর্ষি চরণরোরসুশয়নমূপস্তিতদমূপতিতো যোগুণ বিসর্বো রাজ্যাদি প্রশক্ত কং সংস্কৃতি আত্মনি সুক্সি নির্কোদো মহা॥ ৩৫॥

ময়ং সাধ্যসূচীতং বন্দতোহভিনিবেশিতঃ ভত্ততোহলমলং বিষ্ঠেম্বিনাদমুগং মর্কটং । ৩৬ ॥

# **এীবিখনাপ চক্রবন্তী**।

बीत्भव यथाम्भूकां मान्गृत्का भूथभगः की वंडवा बहिव हित्तव नासः ॥ ०० ॥

এবং বিধঃ পুক্ষকারঃ পৌক্ষঃ প্রভাবে। ন চিত্রং । তদল্প্রিজনেতি রজসাপি বৈর্প্রিরানি বড়িন্দ্রিরাণি জীয়ন্তে ইতি বিরোধঃ। যতো বিদ্র বিগতোহস্তালোপি অধুনা নামোচ্চারণ ক্ষণএব বন্ধং তবং তব্দিতি তায় এব স্বামিসম্বতাঃ পাঠান্ততা বন্ধং কর্ম্মবন্ধং। তবং তন্থং। তৎক্ষণএব কন্মত্যাগাদর্শনাৎ ত্যারস্তকং কর্মেতি প্রারন্ধ কর্মক্ষয় উক্তঃ। তত্বং মহদাদি পৃথিব্যস্তং মূল স্ক্রদেহাবিত্যধঃ। তহাপি তদেহস্থিতি নাম এবাচিস্তা প্রভাবতাদিতি জ্বেরং গতান্তবাভাবাং ॥ ৩৪ ॥

ভোগ প্রভাবমূপসংহরং গুল্প বৈরাগ্য প্রভাবমাহ স্থাবমিতি দেবর্থি চরণরোরহুশয়নানি গুরুছেন দণ্ডবং প্রণামান্তানহু পতিত এব গুণ বিসর্গো রাজ্যাদি প্রপঞ্চ স্তং সংসর্গেণ অনির্ভং ইবেতি যদ্যাপি রাজ্যোপ্যনাসকৈয়বান্তনি বিভিন্নসীত্রদ-পীত্যবং ৪ ৩৫ ৪

वितानमृशः वर्किः । ७७॥

স্বতী নামে যে এক কন্যা ছিল, দৈত্যাচার্য্য শুক্রের সহিত তাহার বিবাহ হয়, তাহারই গর্প্তে দেব্যানী নামে শুক্রক্সা উৎপন্ন হয়েন॥ ৩৩॥

হে রাজন্। যে সকল পুরুষ ভগবানের ভক্ত এবং ভগবানের চরণরেণু দারা ইন্দ্রিয় জয় করিয়াছেন, ভাঁহাদের এ প্রকার পুরুষকার অসম্ভাবিত নহে, যে হেতু অন্তাজ ব্যক্তিও ভগবানের নাম একরারমাত্র উচ্চারণ করিলে সংসার বন্ধ ইইতে মুক্ত হয় ॥ ৩৪ ॥

সে বাহা হউক, রাজা প্রিয়ত্তত দেবর্ধি নারদের চরণাশ্রয় সময়ে যে রাজ্যাদি প্রপঞ্চ উপস্থিত হয়, তাহার সংসর্গ হারা একদা আপনাকে অনির্ত বোধ করিয়া মনে২ নির্কেদ করত কহিলেন ॥ ৩৫ অহা ! আমি কি অন্যায় কার্য্যই করিয়াছিলাম, অবিদ্যা বিরচিত বিষয় রূপ বিষম অক্ষকৃপে ইন্দ্রিয়-গণ আমাকে অভিনিবেশিভ করিয়াছিল, সকল বিষয়ই রূপা। হায় ! আমি এই বনিতার জীড়াম্গ (বানর) হইয়াছি, আমাকে ধিকু এই বলিয়া আপনিই আপনার নিন্দা করিতে লাগিলেন ॥ ৩৬ ॥

পরদেবতাপ্রদাদাধিগতাক্স:প্রত্যবদর্শেনাক্সপ্রতেজ্য: বপুত্রেভঃ, ইমাং অথানারং বিজ্জ্য ভুক্তভোগাঞ্চ মহিনী: মৃত্যক্ষিক মহ মহাবিভূতিমপহার বন্ধং নিহিত নির্পেদো হলে গৃহীত হরিবিহারামুভাবো ভগবভো নারহক্ত পদবীং পুনরেবাকুসসার ॥ ৩৭ ॥

তস্ম হ বা এতে সোকাঃ-॥ ৩৮॥

প্রিয়ত্ততকৃতং কর্ম কোমু কুর্য্যাধিনেশবং। বোনেমিনিলৈরকরোচ্ছারাং ক্ষম্ সপ্ত বারিধীন্॥ ৩৯ ভূসংস্থানকৃতং যেন সরিলিগরি বনাদিভিঃ। সীমাচ ভূতনির্থত্যে খীপে খীপে বিভাগশঃ॥ ৪০

#### श्रिक्षामी।

পরদেবতায়া: হরে: প্রসাদেন অধিগত: প্রাপ্তো বাং আত্মপ্রতাবমর্শো বিবেকত্তেন নারদক্ত পদবীং তহুপদিষ্টমার্গমেব পুনরমূ দসার ইতারদ্ধ: কিং কুত্মা অমুগতেন্ডা: পুরেভা ইমাং পৃথীং বিভন্স ভুকোভোগো ধন্তাত্তাক মহাবিভূতি: সামাজ্য সম্পৎ তং-সহিতাং মহিষীং মৃতশরীরমিব পদিতালা তত্র হেতু: ছদি নিহিতো নির্কেদো যেন হুদীতাত উত্তর্জাপারদ্ধ:। ছদি গৃহীত শিক্তিতো হরিবিহার স্বেনার্ভাব স্ত্যাগ সামর্থাং যক্ত ॥ ৩৭ ॥

ওক্ত মহিমোপনিবন্ধন শ্লোকাঃ পূর্ব্ধ সিদ্ধাঃ কথাক্তে যথা বেদে তদপ্যেষ শ্লোকোভৰতীতি ॥ ৩৮ ॥ কোমু কোনাম কুর্যাৎ ছায়াং দ্বন্ তমোনিরস্তন্ ॥ ৩৯ । ভূসংস্থানং দ্বীপৈঃ কৃতং সরিশারি বনাদিভিঃ সীমাচ যেন কৃতা ভূতানাং নির্বিত্য সুধায় অবিবাদায় ॥ ৪০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

রপক্তাকাশমার্গে পৈর তন্মগুলগামিতং ক্রেয়ং॥ ৩৯। ৪০। ৪১॥

# শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী ।

প্রদেবভারা হরে: প্রদাদেনাধিগতঃ প্রাপ্তোধ আত্ম প্রভাবমর্শে। বিৰেক তেন নারদস্য পদবীং তছ্পদিষ্টমার্গমের পুনরগ্র সারেত্যবর: কিং কৃত্যা অফ্পারুত্তেভ্যঃ অফ্পারেভ্যঃ। ইত্যাদি স্থাদি গৃহীভোষো হরে বিছিরো দীলা বিলাস ভোনামূভাব। অঞ পুলকাদরো যক্ত সঃ ॥ ৩৭ ॥

লোকাঃ পূর্কদিদ্ধা এব কথান্তে ॥ ৩৮॥

ছারাং রাজিং॥ ৩৯ ॥

ভুব: সংস্থানং বীপৈঃ ক্লন্ত সরিদাবিভিঃ দীমাচ ভূতানাং জনপদগ্রামাদ্যবিপতীনাং নিরু তৈয় নির্বিবাদ সুধায় ॥ ৪০ ॥

হে রাজন্! পরদেবতা হরির অনুগ্রহে প্রিয়ত্রতের বিবেক উপস্থিত হইল, অতএব অনুগত পুত্রদিশের মধ্যে বিষয় বিভাগ করিয়া দিয়া ভুক্তভোগা সাআজ্য লক্ষীর সহিত স্বীয় মহিষীকে মৃত শরীরের ভুল্য পরিত্যাগ পুর্বাক পুনরায় নারদোপদিষ্ট বজ্রের অনুসরণ করিলেন। মহারাজ! মহিষী ও সম্পত্তি অনেক দিন ভোগ করিলেও তাহা পরিত্যাগ করা যদিও কঠিন হয়, তথাচ প্রিয়ত্ত তের হৃদয়ে নির্বাদও ভগবান্ হরির বিহার চিন্তা উদিত হওয়াতে বিশেষ প্রভাব জন্মিয়াছিল, স্ত্রাং ভাহার পক্ষে ভার্যা ও সম্পত্তি ভ্যাগ করা মুক্রে ইইল না॥ ৩৭॥

তাঁহার মহিমোপনিবন্ধ পূর্ব্ব দিন্ধ কএকটা শ্লোক আছে বলি এবন কর।। ৩৮।।

ষধা প্রিরত্তত যে কর্ম করিয়া গেলেন ঈশ্বর ব্যতিরেকে কোন্ ব্যক্তি তাহা করিতে সমর্থ হয় ? ভাঁহার প্রভাবের কথা আর কি বলিব, তিনি অন্ধকার ধ্বংস নিমিত্ত ভ্রমণ করিতে করিতে শীর রথ চক্রাপ্র ঘারা সাত্টী সমুদ্র খনন করিয়াছিলেন॥ ৩৯॥

ব্দপর বিভাগ ক্রমে দ্বীপ রচনা করিয়া পৃথিবীর সংস্থান এবং প্রাণি সক্ষের বিবাদ ভগ্ননার্থ নদী, পর্বেড, বনাদি দারা প্রভ্যেক দ্বীপের সীমা নির্দিক্ট করিয়া গিয়াছেন ॥ ৪০ ॥ ভৌনং দিব্যং মাসুষ্ঠ মহিন্ধং যোগকর্মজং। যাক্তিকে নিরয়োপদ্যং পুরুষাসুজনপ্রিয়ঃ ॥ ৪১॥
॥ # ॥ ইতি ছীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চনক্ষে ভুবন
কোষে প্রিয়ত্তবিজয়ে প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১॥ # ॥

🗃 🕶 ক উবাচ॥

এবং পিতরি সংপ্রত্তে তদমুশাসনে বর্তমান আগ্রীধ্রো জন্দীপোকসঃ প্রজা ঔরসবন্ধর্মাবেক্ষণঃ পর্যাগোপায়ৎ ॥ ১ ॥

দ কণাচিৎ পিতৃলোককামঃ হ্রবর বনিতা ক্রীড়াচলদ্রোণ্যাং ভগবস্তং বিশ্ব স্থনাং পতিমাভ্ত

#### अधिवयामी।

ভৌমং পাতালজং দিবাং স্বৰ্গলং মাহ্যং মৈৰ্জালোকজং মহিদং বৈভবং যো নির্রজ্লাং মেনে প্রবাহ্মনা বিষ্ণুভক্তান্তএব ভিারা বস্ত ইতি ॥ ৪১ ॥

# । \*। ইতি পঞ্মে প্রথম: । \* ॥

षिতীরে প্রোক্তমায়ীএচরিতং ত্রৈণসম্মতং। পদ্মাং হি পূর্কচিত্তাং যে। নাতিম্প্যানদীলনং। অবিন্ ৰংশে প্রসিদ্ধো য সাগ্নীএত্রেণপুদ্ধং। বিহ্দরিব তস্যোদং চরিতং মুনির্ববীৎ ॥ ०॥

बब्दी প ওকো বাসাং তাঃ প্রকাঃ প্রবং পালরামাস। ধর্মাবেক্ষণ ধর্ম্মবেক্ষমাণ ইত্যর্থ: ॥ ১ ॥

শিভ্লোক কাম: পুত্রকাম: স্থরবরাণাং যা বনিভান্তাসাং আক্রীড়াচলোমন্দরন্তস্য দ্রোণ্যামাভ্তানি সংপাদিতানি পরি-

### ক্রমসন্দর্ভ:

॥ • ॥ ইতি জীমত্তাগৰতে পঞ্চনক্ষে জীলীবগোসামি ক্বত ক্রমসলর্ভন্ত প্রথমোহধ্যারঃ সমাপ্তঃ ॥ • ॥ পিত্লোক কাম ইতি ডক্স জিলা ৰদ্ধান্তঃ সমাতে ॥ ১ । ২ । ০ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ১০ । ১ ॥

# **ब**िवित्रमाशहक्तवडी ।

लीमः भाषानमः निवाः चर्गमः मानूबः मर्जात्नाकमः महिषः देवखदः ॥ 85 ॥

॥ • ॥ ইতি সারার্থপর্শিক্সাং ছর্বিণাং ভক্তচেত্রসাং। পশ্চমে প্রথমোহধ্যায়: সঙ্গত: সঙ্গং ॥ • ॥ বিতীয়ে তপসা প্রাণ্য পূর্বচিতিমনিকসং ॥ • ॥

भाषीत्या मिकनाम्निष्ठाः भूजाःभाजामकीकनः । अर्धावन भरतकनः यञ्च मः ॥ ১॥

শিত্ৰোৰ কাম: প্ৰকাম: বিষম্কাং পতিং ব্ৰহাণ: আতৃতানি সংপাদিতানি পরিচ্যোপকরণানি পুলাদীনি বেন স: ॥২।৩॥

তিনিই পাতালক, বর্গক, মর্ত্তালোকক এবং যোগ ও কর্মজ বৈভবকে নিরয় তুল্য বোধ করিয়া-ছিলেন। তগবস্তুক কনই তাঁহার প্রিয় ও প্রীতিভাজন হইত ॥ ৪১ ॥

॥ 🗰 ॥ 🗷 छि अक्रांस क्षयम व्यथास ॥ 🗯 ॥

विजीवाशास्त्र जागीक हित्रक वर्गन ॥ • ॥

ভাষার ক্রহিনেন হে রাজন্। এই প্রকারে প্রিয়ন্তত পরমার্থ সাধনে প্রস্তুত হইলে তদীয় পুত্র শামীর, **ভাঁহার অনু**শাসনে প্রবর্তমান হইরা ধর্মের প্রতি দৃষ্টি স্থাপন পূর্বক জমুখীপ নিবাসি প্রজাদি-গকে পুত্র নির্দিশেষে প্রতিপালন করিতে আরম্ভ করিলেন ॥ ১॥

**जिनि अक्ना शूक कामना कतिया एननक्रीमिटगत अभिका**क्षिय मन्तत शर्करलत शकरत गमन करतन

পরিচর্বোপ্রকর্থ কাট্যুক্রার্থাণ তপনী আরাধ্যান্ত্র # ২ #
তদুপ্রভা ভগ্রানানিপ্রকরণ সংক্ষি থায়ন্ত্রীং পূর্কাচিতিং নানান্ত্রসমভিবাপায়ানাস ॥ ৩ #
সাচ তদাশ্রমোপ্রনমণীয়াং বিবিধনিবিভ বিউপি বিউপ দিক্ত পুষ্ট লতাক্ষ্ণ ক্লবিহল
নিপ্না: প্রোচ্যমান শ্রুভিভিঃ প্রতিবোধ্যমান সলিল কুরুট কারণ্ডব কলকংলাদিভি বিচিত্র
কুপক্ষিত্রামন্ত্রাণায় ক্ষলাক্রমূপ্রভাম ॥ ৪ ॥

তন্তা: স্ললিত গমন পদবিন্যাস গতিবিলাসায়াশ্চামুপদং খণখণায়মান রুচিয় চরণাভরণ স্বন

# औधत्रयामी ।

हर्त्याभकत्रगानि भूजापीनि यन ॥ २॥

3,0

তৃত্পলভ্য জ্ঞাতা অভিযাপয়ামাস সভোগার্থং প্রাহাপয়ামাস ॥ ৩ ।

সাচ তদাশ্রমোপবনমুপবত্রাম ইত্যাবর: য়মণীয়ম্বমেবাহ বিবিধাশ্চ নিবিড়াশ্চ যে বিটপিনতেবাং বিটপাঃ কল্পান্তের নিকটা তৈঃ সংদিষ্টাঃ প্রটলতাঃ অর্থবন্তঃ ভাস্থ আক্ষ্যাঃ হলবিহল মর্রাদরঃ তেবাং মিণ্টনঃ গ্রেচ্যানাভিঃ শ্রুতিভিক্ষার্যানিং। বড় জাদিস্থরৈঃ প্রতিবোধ্যমানা যে সলিল কুক টাদরতৈবি চিত্রং যথা তথা উপক্ষিতানাদিতা অমলা জলাশয়া তের কমলানি তেরামাকরম্পবনং ॥ ৪ ॥

স্থললিতে গমনে যে পদবিস্থাসা তৈৰ্গতে বি লাগো যতাঃ চকারততাক্তেতাক বাকাছার। অনুপদং প্রতিপদং খণ থণেতি

# ত্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী ।

সাচ তদাশ্রমোপবনমুপবত্রামেতাবরঃ বিবিধাশ্চ নিবিড়াশ্চ যে বিটপিন তেবু বিউপা হকা বাসাং তাহু নিকটত্থ পুরট লতাহু আছ্লাঃ হুলবিহলাঃ কোছিলাদয় তেবাং মিথুনৈঃ প্রোচামানাভিঃ শ্রুতিভিক্তার্থামাটেণঃ পঞ্মানিহুৱৈঃ প্রতিবৃদ্ধা মানা যে সলিল কুকুটাদরতৈত্রিভিত্তং হথা ভাতথা উপক্জিতা নাদিতা অমলা জলাশয়া বাপ্যাদয়ঃ কমলাকরাঃ কাসারাশ্চ যবিং তথে ৪৪৪

ভঙ্গাং স্থললিতে পমনে বে পদরে। বিভিগ্নাতৈরের গভিদেটা বিলাস্ট সর্বাদ্পতো বভাঃ ॥ ৫ ॥

এবং পুষ্ণাদি বিষিধ প্রোপকরণ আহরণ পূর্বক একাগ্র চিত্তে তপোসুষ্ঠান সহকারে ভগবানের আরা ধনায় প্রবৃত্ত হয়েন ॥ ২ ॥

ভগবান আদিপুরুষ আগ্রীধের তপদ্যার কারণ অবগত হইয়া দেবসভায় পূর্বচিত্তি নামে যে এক অস্বা গান করিতেছিল ভাহাকে আগ্রীধের সম্ভোগার্থ তদিকটে প্রেরণ করিলেন ॥ ৩ ॥

পুর্বিচিত্তি অগবানের নিরোপাস্দারে গমন করিয়া আয়ীঙের আঞার দ্বীপবর্তি উপবনে ইতন্ততঃ জমণ করিতে লাগিল। ঐ উপবন দাভিশয় রমণীয় ছিল, তথায় নিবিড়তর বিবিধ রক্ষের ক্ষমে বর্ণ লতিকা দকল দংশ্লিষ্ট হইরাছিল, তত্বপরি বহু বহু ছলচর ময়্রাদি পক্ষি দকল ত্রী পুরুষে বিদিয়া বড়জাদি মধুর করে গান করিতেছিল, তাহাদের কণ্ঠধনি প্রবণ করিয়া ক্রুট, কারণ্ডব প্রেড়তি জলচর পক্ষিণণও প্রতিবাধিত হইরা বিচিত্র রূপে শব্দ করিতেছিল, তাহাতে বোধ হইলা বেন তত্বের কমল পূর্ব ক্ষম জনাশর দকলই কোলাহল করিতেছে॥ ॥

সে যাহা হউক, ঐ অপারা বিপ্রচিতি ভগীয় আশ্রেমাপবনে হুসলিত গানার্থ যে রূপ ভাব ভরি ফরিয়া পদ বিস্থাস করিতে লাগিল ভালাভে<sup>ট বিলক্ষণ পতি বিলাম প্রকাশ পাইন এবং প্রভাক</sup> মুপাকর্ণ্য নরদেবকুমারঃ সমাধিজালেদানীলিভারন্তন নলিন মুকুল মুগালেদীর্ভিকিট্যা ব্যুচ্ট। ৫ তামেবাছবিদ্রে মধুকরীশির অননদ উণানিভানিগৈ দিবিল মনুক সনোনন্তনাক ইবর্গতি বিহার জীড়াবিনমাবলোক ইবরাক্তরাব্যারেশ নলি দুলাং কুইমার্ধর্য বিলধতীং বিদরং নিজ্বুর্থ বিগলিভামুভাসব সহাস ভাষমাণামোদ মদাক্ষ মধুক্তর নিকরোপরোধেন ক্রতপদ্ভাসেন বস্তুম্পন্দন ভানকলদ কবর ভাররসনাং দেবীং ভদবলোকনেন বিহুতাবস্বস্য ভগবতো মকর্পজ্যা বশ্যুপনীতো জড়বদিতি হোবাচ। ৬॥

#### ভীধরত্বাসী <sup>চাই</sup>

ধ্বনিং কুৰ্বতো ফচিরভ চরণভিরণভ ভবং আমীলিতে নরনে এব নলিন মুকুলে তয়োর্গলমীবহিকচয় কিঞ্ছিনীলা বাচই দদশি ৫ ॥

ভাদেৰ দেবীং মকরধ্বজন্ত বশম্পনীতঃ সন্ অভ্ৰন্ধিত ৰক্ষামাণান্ দশশোকাম্বাচ। জাড্যাম্করণঞ্চ বৈদ্ধানে তহশীকবপার্থং দিবিজ্ঞানাং দেবানাং মন্ত্রজানাঞ্চ যানি মনাংসি নরনানিচ তেযাং আহ্লাদ ছুইঘর্গত্যাদিভিন্নাং সনসি কামত বিব্রং
প্রবেশ বারং বিদ্ধতীং গতিশ্চ বিহারশ্চ জীড়া বিনর যুক্তোহ্বলোক্ষ্ণ স্বরাণ্যকরাণিচ অব্যবাশ্চ নেজাদয়ঃ তৈনিজমুখাৎ
বিগলিউম্মৃত্মিব স্থাত্ন আসব ইব মাদকং বং সাহসং ভাবণং ভলিলামােদঃ নিখাস গন্ধতেন মদান্ধা বে মধুক্র নিকরাঃ
তৈরুপরাধ আবরণং তেন ভয়াৎ ক্রতঃ শীড়ো যঃ পদস্তাসঃ তেন বস্তু স্পন্দনং কিঞ্চিজননং তানকলস্যােঃ ক্রেরভারে রস্নায়াঞ্চ
বভাতাং ততা অবলোকনেন বিব্তাবসরত্ব দ্বাবকাশস্তা ৪ ৩ ॥

#### ক্রমসন্ধর্ভ: ।

তামেব দেবীং মকরধ্বজন্ত বশম্পনীতঃ সন্ জড়বদিতি বক্ষামাণাং দশলোকীমুবাচ জাডাামুকরণক বৈদ্যা বিশেষদ্যাতনার্থং বিবরং মদোহতঃপ্রবেশ হারং বিদধতীং নিজমুখাছিগলিতমমূত্মিব স্বাহ আসব ইব মাদকং যৎ সহাসং ভাষণং তত্মিন্ সতি য আমোদোগন্ধ স্কেন মদানা মধুকরনিকরাতৈয়কপরোধ আবরণং তেন ভ্রাৎ ক্রতঃ শীছো যঃ পদবিস্তাসজ্বেন বন্ধ স্পদনং কিঞ্চিলনং স্তনকশশবোঃ ক্রবভারো রসনারাক যস্তা ভাগে ॥ ৩ ॥

পদে তাহার মনোহর চরণের আভরণ খণ খণ ধানি করিতে থাকিল। ঐ নিনাদ নরদেব কুমার আগ্রীধ্রের শ্রুবণ গোচর হওয়াতে তিনি আপনার নয়ন যুগল (যাহা সমাধিযোগে সর্বতোভাবে নিমীলিত হইয়াছিল) ঈষৎ উন্মীলিত করিয়া অবলোকন করিলেন ॥ ৫॥

তাহাতে ঐ অপারা নেত্রগোচর হইলে, তাহাকে দেখিবা মাত্র রাজকুমার কলপের বশবতী হই-লেন। হে রাজন্! ললনা বিপ্রচিত্তিকে অবলোকন করিয়া আমীপ্রের কাম বশগ হওয়া বিচিত্র নহে, ঐ অপায়া অনতিদ্রে মধুকরীর স্থার কুত্রম সমূহের আন্ত্রাণ লইতেছিল। তাহার স্থালাত গতি, বিহার, জীড়া, বিনয়ান্বিত অবলোকন, স্থার বাক্য এবং নেত্রাদি অবয়ব অতিশয় মনোহর ছিল, ঐ সকল বারা কি দেব কি মমুষ্য সকলেরই মনোনেত্রাদির আনল দোহন করিতেছিল, তদর্শনে দর্শ-কগণের মনো মধ্যে যেন কুত্রমায়ুধের প্রবেশ বার করিয়া দিতেছিল। অপার তাহার মুথ হইতে অম্তব্ধ অধাদ এবং আসব ভুল্য মাদক যে সহাস্থ বাক্য বিগলিত হইতেছিল, তাহার সঙ্গে অরজ্ নিখাস নির্গত হওয়াতে তদগল্পে মধুকর নিকর অহ্ব হইরা তদীয় বদন আবরণ করিতেছিল। তাহাতে ভার বার্কি হইরা শীত্র পাত্র পাদ বিক্ষেপ করাতে তাহার তান ও কবরী এবং রসনা (চন্দ্রহার) মনোহর রূপে কল্পিত হইতেছিল। এরপ অসনার অন্যাহিত অনলোকন করিয়া কাহার না মোহ ক্যে! অভ্যাব রাজতানয় আমীপ্র মুদ্ধ হইয়া মকরপ্রক্রের বশবতী হইলেন এবং অচেতন হইয়া ক্যন পুক্র ক্যন বা ত্রী বিলা সংখাধন করত নিল্লিধিত বচনাবলী প্ররোগ করিতে লাগিলেন॥ ৬

কা য়ং চিকীর্ষসিচ কিং মুনিবর্ষ্য শৈলে নামানি কাশি অসমৎ পরনেষতায়াঃ।
বিজ্যে বিভার্ক ক্ষ্মী অক্লাক্সনেইছর্থে কিয়া মুগান্ মুগান্ত বিলিনৈ প্রমতান্ ॥ ৭ ॥
বাণাবিমে ভগবতঃ শতপত্রপত্রে শাস্তাবপ্রক্ষেতিয়াবভিভিগানতে।।
কিয়ে মুযুক্ষসি বনে বিচরমবিঘাঃ ক্ষেমায় নোজড়ধিয়াং তব বিজ্ঞােহস্ত ॥ ৮ ॥

# व्यवत्रयामी।

কা বং শৈলে গিরাবিমিন্ কিং চিকীর্বসি মুনিবর্যোতাদি পুংছেন সংবাধনাদি জাড্যাল্লকারার্থং নৃনং ভগবডঃ পরদেবতা তৃতভ্ত বারাসি। ক্রবাবালকায়ত তে অলং সথে বিজ্ঞা নির্ভাগে ধল্লী বিভর্তি কিমান্তনোর্থে তবৈতাত্যাং কিং কার্যামতি কিখা প্রমন্তান্ অভিডেক্সিয়ান্ মৃগত্ন্যান্ অম্পাদীন্ মৃগর্বে তান্ বৃশীকর্তুং ধল্লী ধারম্বীভার্থঃ ॥ ৭ ॥

কটাকাবালক্যাহ বাণাবিমৌ শঙপত্তে নেত্ৰকমলে ভেএব পত্ৰাণি পিছানি ব্ৰোঃ শাকৌ বিভ্ৰমেণ মহরৌ পুংধাতাং বিনাপি কুচিয়ে পত্ৰতথা কল্লিতনেত্ৰাভাগে প্ৰস্থাগত পুৰুস্থানীয়গ্যাভাবাধ। অভিভিন্তৌ অভিভীক্ষৌ দকৌ অগ্ৰভাগে ব্ৰোঃ ভৌ। কল্মৈ প্ৰবোজ্যিক্সি ইতি ন বিল্পঃ। অভোভয়াদেভাবধ প্ৰাৰ্থয়ামহে ভবায়ং বিক্ৰমোহস্থাকং ক্ষোয়ান্ত ॥ ৮॥

# शिवित्रवार्यक्तवर्थी।

কা ঘদিতাক। সমন্ত্ৰমদতি বাল্যমানতাৰ তপশ্ততো মন স্ত্ৰী পুংবিশেৰ জ্ঞানং নাজীতি দ্যোতন্ত্ৰাহ হৈ মূনিবৰ্ষোতি অহমিব ঘদি তপোৰ্থমেবাত্ৰ তিষ্ঠিনি কিমিতি ভাবং। কিংশ ঘং মূনিবৰ্ষ্যোত্ৰা মূনিং মাং বন্ধোহরক্ত কিং কারণমিতি ক্লণং বিভাব্য আং জ্ঞাতমিত্যাহ। মান্নামীতি ভগবানেৰ প্রচেবতা ভ্ঞাং মানৈৰ ঘং মূনিবৰ্ষাক্রপেণাত্ৰ বর্জনে ইতি ভাবং। কিংশ ক্রবা বালক্যাহ বিজ্ঞোনিপ্তবিধ্ব ধন্নী বিভাবি হৈ স্ক্লং স্থে কিমান্ধনোহৰ্ষে মুক্ত তে। তবৈতাভ্যাং কিং কার্যমন্তি। কিং বা মুগানক্ষানীনিতি পুচোহর্ষং। ৭ ট

কটাকাৰালক্যাই বাণৌ শতপত্তে নেত্ৰক্ষলে এব পত্তে বরোতৌ শাকৌ বিভ্রমণ মহরৌ পুংখাভ্যাং বিনালি কচিয়ৌ। অতিতিক্ষৌ তীক্ষৌ দ্বাৰপ্রভাগৌ বরোতৌ কেনাছেতি ধল্মমান্ প্রতিবোক্ষ্যনে তর্হানদোর্জালয়া নৈব জীবিষ্যাম ইতি ভাবঃ।৮॥

আমী এক হিলেন হে মুনিবর্যা। তুমি কে ? এই পর্বনেড কি করিতে বাসনা করিতেছ, তুমি কি ভগবান্ পরদেবতার মায়া ?। পরে তাহার জ্রন্ধরের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া কহিলেন সংখ। তুমি এই ছুইটা গুণ রহিত ধসু: কি আপনার নিমিত্ত ধারণ করিতেছ ? এই ছুইটাতে তোমার কি নিজের কোন কার্য্য আছে ? অথবা মৃগ তুল্য অজিতেন্দ্রিয় অস্মনিধ পুরুষদিগকে অবেষণ করিতেছ অর্থাৎ আমাদিগকে বশীভূত করিবার নিমিত্ত কি এই ছুইটা ধারণ করিতেছ ?॥ ৭॥

অনস্তর ভাহার কটাক্ষের প্রতি অকি নিক্ষেপ করিয়া কহিলেন হে হুল ! তোষার এই ছইটা কটাক্ষ ছুইটা বাণ বরূপ হইরাছে, ভোষার ছইটা নয়নক্ষল যেন ইহার ছুই পত্র, আহা ! ছুইটাই বিভ্রমে মুখ্র হইতেছে, ষদিও উহাতে পুখ নাই তথাচ অভিশয় ক্ষতির দৃষ্ট হইতেছে। অপর ছইটারই অগ্রভাগ অভিশয় তীক্ষ, তুমি কি উহা প্রয়োগ না করিয়া কান্ত হইবা না ! কাহার প্রভি নিক্ষেপ করিতে ইছা করিতেছ ! আমি কিছুই বুরিতে পারিতেছি না, তথাচ ভরে জড়বৎ হইতেছি, অভএব প্রার্থনা করি, ভোমার এই বিক্ষম (পর্যাটন) যেন আমাদের মঙ্গলের নিষিত হয় ॥ ৮ ॥

শিষ্যা ইনে ভগবতঃ পরিতঃ পঠন্তি গায়ন্তি সাময়ত্রহস্যমজন্ত্রমীশ।
যুদ্মচিহথাবিলুলিতাঃ স্থানোভিবৃষ্ঠীঃ সর্বে ভজন্ত্রবিগণা ইব বেদশাখাঃ ॥ ৯ ॥
बাচং পরং চরণপঞ্জরতিত্তিরীণাং ব্রহ্মন্তরপম্থরাং শূণুবাম ভূড্যং।
শক্ষা কদম্বক্রচিরক বিটক বিমে যভামলাভশরিধিই কট বন্ধলং তে॥ ১০॥
কিং সম্ভূতং ক্লচিরয়োর্দ্ধি শুক্রোত্তে মধ্যে কুশো বহসি যত্র দৃশিঃ প্রিতা মে।

# वीधवयामी।

তদক পরিমললোভেনাস্থাছতো ভ্রমরানালক্যাহ শিষা ইতি। অক্সং সন্ততং যুম্মছিথাতো বিল্লিভা বিগলিভা: স্মনসাং অভিতো বুলী বলিভানি কুস্মানি ভক্তীতার্থ:। ভক্তবেনাপমা বেদশাধা ইবেতি॥ ১॥

নৃপ্রখনদাকণ্যাহ বাচমিতি। তুভাং তব চরণপঞ্জয়ে। নৃপ্রয়ৈতিতিরীণামন্তর্গতরত্বানাং পরং কেবলং বাচং শৃর্মঃ কথস্তু সাং অরপা অদৃষ্ট বক্তৃকা মুখরা অতিপ্রকটা তাঞ্চ তাঞ্চ। পীতং পরিধান বন্ধ: নিতম্বানিছিরেন প্রকলাই কদম্ব কুমুমত কচিনী থিঃ অম্ব বিটম্ব বিজে নিতম্বত স্কারে মণ্ডলে ক লকা অস্ব নিতমেতি পাঠান্তরে আঙ্গতি সংলাধনং। মেথলামালক্ষ্যাহ যত্তামলাতপরিধিবর্তিতে বল্ধং নিতম্বকান্তিমেন প্রকল্প বল্পমন্ত ক্ষ্মিত কচ তে ব্রলমিতি ॥ ১০ ॥

खनादानकार मुनद्याः खनद्याः किर नःष्ठः भूर्वमिख मत्नाहतः किथिनिछ हेरठाठाव बानामि यटबामत्या इत्नानि इटब्ह्

# এবিখনাপচক্রবন্তী'।

তন্তা: সৌরভা লোভেনামুগছতো ভ্রমরানালক্যাহ। শিষ্যা ভ্রমরা: ॥ ৯ ॥

নৃপ্র খনমাখাণ্যাহ বাচমিতি তুত্যং ছামানলারিজ্ং তব চরণহরোঃ পঞ্চরবোরস্তর্গতান্তিন্তিরিপন্দিণো বর্ত্তমানা অন্মীয়তে যশ্বাদরপামদৃষ্ট বক্তৃকাং মুধ্রাং পারম্পরিক কলহময়ীং বাচং শৃণ্বামহে ব্রহ্মন্তি তব তপোযোগবল বিলসিত্যেইবতদিতি ভাবঃ। পরিধানীরাতিস্ক পীতবন্ধত নিত্ম লাওছেন লাবণ্যমাখাদ্যাহ অহুবিট্ছবিষে নিত্মত স্কর মণ্ডলে কদম্পর্কিটিঃ পীত কান্তিল লা আম্মাণি তব নিতরঃ পীত ইত্যাশ্র্যাং। অসমিত্যবিষ্কে ইতি পাঠে অসেতি সংঘাধনং। রম্বন্ধলাং নির্বণ্যাহ যতাং পীতকান্তে অলাত পরিধি অলিদ্যারমণ্ডলং অহোতে তপন্তীব্রতেতি ভাবঃ। কচ বঙ্কলক্তে ইতি কিং খাশ্রম এব বন্ধলং ভ্রমাদেবাপহায় মরিকটং নগ্ন এবারাতোসীতি ভাবঃ। তক্যা স্করত প্রার্থনাচ দ্যোতিতা। ১০॥

ত্তনাবালক্ষ্যাত হে বিজ শৃক্ষোঃ কিং দংভূতং কিমছুতং বহুমূল্য রজং বিত ধৃতং বর্ততে। যুমুদ্টিপাত সময় এব মুহুরাচ্ছাদয়

তদনস্তর তদীয় গাত্র পরিমলে মুগ্ধ হইয়া কতিপয় ভ্রমরকে অমুগমন করিতে দেখিয়া বলিতে দাগিলেন। হে ঈশ! তোমার এই সকল শিষ্য তোমার চারিদিক্ বেইন করিয়া সরহস্থ সামবেদ পাঠ ও গান করিতেছে না কি ? তোমার মন্তকের শিখা হইতে এই যে সকল কুস্থম রৃষ্টি হইতেছে ঐ সকল ভ্রমর, ঋষিগণের বেদশাধা সেবনের স্থায় ঐ কুস্থম সেবন করিতেছে ॥ ৯ ॥

পারে দৃপুর ধ্বনি জাবণ করিয়া কহিলেন, হে প্রকান ! তোমার চরণস্থ নৃপুর ঘয়ের অন্তর্গত রক্ষ দৃকলের বাক্য মাত্র আমার জাবণ গোচর হইতেছে। ঐ বাক্য কে বলিতেছে তাহাকে দেখিতে পাইতেছি না। অনন্তর তাঁহার পীতবর্ণ পরিধান বসনকে নিত্সের কান্তি রূপে কর্মা করিয়া বলিলেন, ভূমি আপনার স্থান নিত্য মণ্ডলে এই কদন্য ক্সমের দীপ্তি কোথায় লাভ করিলে ? পরে মেথলার প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া কহিলেন, ঐ যাহাতে জ্লদসারের রেখা রহিয়াছে উহা কি ? শ্র ভোষার বক্ষল কোথায় গোল ? ॥ ১০॥

তদনন্তর স্তন্তর অবলোকন করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, হে দিজ! তোমার এই স্তন দ্বয়ের মধ্যে কি মনোহর বস্তু পরিপূর্ণ আছে, যে হেডু দেখিতেছি ভূমি মধ্যভাগে রুশা হইরা অতি কক্টে বহন

পালোহকণ: হারভিরাত্মবিরাধ উদ্পর্ধেনাঞ্জন ক্রেডা ক্রেডা করেনামি ॥ ১৯ ॥ বিলাকং প্রদর্শন ক্রেডা করেনাম করেনাম

#### শ্রীপরস্থামী।

বহুদি। যত্রচ মে দৃশি দৃষ্টিং শ্রিতা সংলগ্ধান্তি অন্যথেদং হয়ং নঘটত ইতি ভাব:। ন্তনগতং কুছুমমালক্ষ্যাহ পঞ্চোরুণঃ আজুন ন্তুৰ বিহাণে ন্তনে ঈদুক্ অত্যপূর্কঃ কুত ইত্যত আহ যেন পছেন॥ ১১॥

লোকং স্থানং যততোজন: উরদা ইখমপূর্ববিষ্ধের বিভর্তি। মনস উল্লয়নো ক্লোভকৌ উল্লয়নৈবিতি পাঠে ইখং ভূঠত-ল'ক্ণে তৃতীয়া। বক্লেচ বহুবৃদ্ধং বিভর্তি কিং তদাহ রদোমধুরালাপ: রাদোবিলাস: তাভ্যাং সহিতা স্থা অপরামূতং। আদি শস্থাং স্থিত নর্মাদি ॥ ১২ ॥

কা বা ভব লোকে আত্মনোদেহস্য বৃত্তিরাহার:। অঙ্গ হে সথে অদনান্ধর্কণাং হরিরিতি ডৎ সম্বন্ধী গদ্ধো বাতি আগদ্ধতীতি

#### ক্রমসন্ত:।

লোকমিভি। উন্নদ্দনিবিভি পাঠে কোভবৈরপূর্বস্থ প্রকারং প্রাপ্তাবিভার্থ: ॥ ১২ ॥

নমু নিৱাহার এবাইছং। ভতাহ। অননাচ্চর্বণাদ্ধেতো: হবির্বজ্ঞির এবামিব পরম পৰিত্রং কিমপি বাভি। তৎ সম্বন্ধি গদ্ধ:

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবৃত্তী।

সীতি ভাবঃ। ব্ৰহ্মণো ভূজাণি শৃক্ষয়ং ধংকে তথাপি বক্ষি তথাপি মনোহরমেৰ বস্তু ধংকে যতো মধ্যে কুশোপি কুজে ণাপি বছদি যথ দৃশিম দৃষ্টি: শ্রিতা লখেতি মদৃষ্টিরেবাথে প্রমাণমিতি ভাবঃ। তেনাজ্যাদন মুদ্বাট্য স্থামেৰ দর্শবিদ্ধা মং সন্দেহমপাকুক কিং বা আফ্রাণমিদি চেৎ সোহার্দেনাহমেবােদ্বাট্যামি তপস্বিনা মম বস্তানি প্রয়োজনং নাস্তি কেবলং দর্শন এবেতি ভাবঃ। তানত শৃক্ষয়ং ভূক্ষােতিশয় বিবক্ষা জ্যোঃ। তানগতং কুকুম মালক্যাহ আয়েনঃ স্বস্তু বিবাণে শৃদ্ধে স্পৃক্ পদ্ধােষ্তঃ কন্ত স্বোব্রত স্বত্তি ব্রহণ্ট পদ্ধ তামহমণি বক্ষি ধিৎসামীতি ভাবঃ॥ ১১ ॥

আন্দেশে মনুষ্যোপি বক্ষসি শৃক্ষরং ধন্ত ইতি চেন্তবৈত্ত গণা তপশ্চিকীর্ধামীত্যাহ লোকমিতি হে শুক্তমেতি সৌহার্দেনৈ-বৈতি ভাব:। ন্যেতে শৃক্ষেণ ভবত ইত্যত আহ যততোজন ইঅম্বসা বক্ষসা মনস উন্নয়নো কোডকো। উন্নয়নিরিতি পাঠে উৎকর্ষেণ গ্রহণৈ: বক্তেচ বহুরভুতং বিভর্তি। কিন্তান্য স্বাধান মধুরালাপ: রাগোবিলাস: ডাড্যাং সহিত। স্থা অধ্যামৃতং আনি শক্ষানামোদ মকর্লাদিকং স্মিত নর্মানি ॥ ১২ ॥

কা বা তবলোকে আত্মনোদেহভ বৃত্তি জীবিকা। তাদ্ল গন্ধনন্ত্তং ব্যঞ্চলাহ হরিবিতি আদনাৎ ভক্ষণাদ্ধেতো: হবিবিতি

করিতেছ, ভাব দেখিয়া আসার উহাই অসুষান হইতেছে, এই দেখ আমার লোচন দম নিতান্ত লোলুপ হইয়া ঐ তুইয়ের প্রতিই সংলগ হইয়া রহিয়াছে। তাহার পর স্তনের উপর কুলুম দেখিয়া কহিলেন হে হুভগ! তোসার পয়োধর দয়ের উপরে এই অপূর্ব্ব অরুণ বর্ণ হুগদ্ধ পক্ষ কোণা হইতে হইল, মাহার দারা তুমি আমার এই আশ্রেম আমোদিত করিতেছ ॥ ১১॥

যাহা হউক, হে হছনতম ! তোমার বাস স্থান কোণায় আমাকে একবার অবলোকন করাত, আমার বোধ হয় তাহা অতি আশ্চর্য্য হইবে, যে হেতু দেখানকার লোকে বক্ষঃস্থল ছারা এ রূপ অপূর্ব অবয়ব ধারণ করে। আহা ! তোমার বক্ষঃস্থলের কি মনোহর শোভা, ইহা দেখিয়া মাদৃশ লোকের মন: অভিশয় কুন্ধ হয়। বন্ধো ! তোমার স্থানস্থ লোকে কেবল ঐ আশ্চর্য্য জারয়ব, ধারণ করে এমত নহে, তাহাদের মুখে মধুর আলোপ ও বিলাস সহ সমৃত অধ্বায়তও আছে ॥ ১২ ॥

সংখ! তুমি কোন্ দ্রব্য ভক্ষণ করিয়া দেহ ধারণ কর, যে হেতু তুমি বিষ্ণুর অংশ, বিষ্ণু ভোজন

উদিমনীনমুগলং বিজপঙ্জিশোচিরাসমভ্দনিকরং সরইব্যুথং তে। ১০॥
বোসো দ্বা করসরোজহতঃ প্রতাসাদিকু জ্বন্ ক্রমত এজয়তেহকিনী হয়।
মুক্তং ন তে সময়নি বক্তকটাবরুবং ক্রেটাহনিলোহরতি লম্পট এম নীবীং॥ ১৪॥

# न्त्रिपत्रभागी।

ভাষ্লাভিপ্রায়ং অদনাবহিরদ ভাতীতি পাঠে মম তাবং ভোজনাবহিত্ তৈব বৃত্তি, তীত্যর্গ: যতমং বিজ্ঞা: কলাসি বিস্কৃত নালাতি। অনপ্রনভোভিচাকসীতি প্রতে:। বিজ্ঞো: কলাসীত্যত্ত হেতুঃ কঃ তবচ কণোঁ বিজ্ঞোবিব অনিমিনোলকবৌ অনিমিবৌ রক্সনেত্রমেন নিমিব শ্রেট উল্লয়ই মকরৌ জদাকারে কুগুলে যয়োক্তে কিঞ্চত মুখং সরইং সর ইব ওদেবাহ উদ্বিমং চঞ্চলং মীন্যুগলমিব নেত্রমং যদিন্ ছিলা দস্তাঃ তেষাং পঙ্কা। শোচিঃ শোভা ব্দিন্ সরসি তু দিলা হংসাঃ। আস্বো ভ্সানিকর ইব কেশকোমঃ প্রিমল লুক্ক হংসভোমোবা যদিন্ ১৩ ॥

প্তকঃ ক্লুকঃ অমতে। অমচ্চিত্ৰসা মেহ্কিণী দত্তং দৃক্ এজয়তে চঞ্লতাং ন্যতি বক্তকেশ সমূহং মুক্তবন্ধনং ন স্বাসী ন সম্ভাবয়সি কিং কটো ধূর্তো নীবীং হরতি এতচ্চ ন স্বাসী কিং॥১৪॥

#### क्रममन्डः।

প্রসরতীত্যর্থ:। পূর্ব্বপাঠে বিফো: ক্লামীতি হেডুজংডু বিফোর্যজ্ঞভোজ্ছাদিতি জেয়ং। ইদিতাবায়মেবার্থ:। এবার্থ-শ্চাতা সাদৃশ্য ইতি জেয়ং। উদিতি তুক্ষিতমেব ॥ ১০ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

# শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবন্তী।

তং সম্বন্ধী গৰো ৰাতি আগচ্ছতি দেশান্তরে লোকা হবির্জোজিন: শ্রেমতে তত্মাদের হবিষ এব গলোহ্মীয়ত ইতি তামুল হবিষো: বাপরিচিতবং বাঞ্জিতঃ। অদনাৰ্হিরপ ভাতীতি পাঠে ভোজনাৰ্হিভূ তৈব বৃত্তিজাতীত্যর্থ: যতবং বিফো: কলাসি বিফুল্চনামাতি। অনমনভোহভিচাকশীতি শ্রুতে:। অতা লিঙ্গং বিফোরিবানিমিষোন্মকরে রত্মনত্ত্বেন নিমের শৃত্যৌ উৎকৃষ্টমকরে কুওলাকারে ব্যোতে কিঞ্চ তব মুথং সরইৎ সরইৰ উদিগ্রমীন যুগলমিব নেত্রস্বাং যত্র তং। বিজা: হংসা দ্যাল্চ তেষাং গঙ্কাা-শোচি: শোজা যতিত্বে। আসম্মাত্সনিকর ইবালক সমুহো যত্মিং স্তং ॥ ১০॥

কন্দ জীড়ামালক্ষ্যাই প্তঙ্গ: কন্দ্ক: ভ্ৰমতঃ ভ্ৰমচ্চিত্ত মে অক্ষিণী এজয়তে চঞ্চলী করে।তি। বক্রং জটাবর্বথং কেশ সমূহং মুক্তং মুক্তবন্ধনং ন স্মরসি। কটোধুর্জ: নীবীং হরতি এতচ্চ নস্মরসি কিং এতাবাংস্তব কন্দ্ক ক্রীড়ায়ামাবেশ ইতি ভাব: ॥১৪

করেন না, তুমি ভাঁহার অংশ হইয়া আহার করিবে কি রূপে সম্ভবিবে ! মিত্র ! আমি আদর করিয়া তোমাকে বিষ্ণুর অংশ বলিতেছি না, এই যে দেখিতেছি তোমার কর্ণছয়ে বিষ্ণুর ন্যায় মকরাকৃতি কুওল বিরাজ করিতেছে, তাহার নিকটে নিমেষ রহিত ছুইটা নয়ন শোভা পাইতেছে। অপর তোমার এই বদনটা যেন সরোবর তুলা, তাহাতে এই ছুইটা অক্ষি ছুইটা মংস্যের ন্যায় চঞ্চল হুইতেছে, অভ্যান্তরে এই দন্তপঙ্জি হংস শ্রেণীবং শোভা বিস্তার করিতেছে এবং স্মীপে এই কেশ কলাপ ভ্রমর সমুহের ন্যায় বর্ত্তমান রহিয়াছে॥ ১৩॥

সংশ! তুমি আপনার করকমল দারা এই যে কন্দৃক্টীকে আহত করিতেছ, ইহা চতুর্দিকে মুরিতে যুরিতে আমার লোচনদয়কে চঞল করিতেছে। বৃদ্ধো! ভোমার এই বক্র কেশ ক**লাপ আ**লুলারিও হইরা পড়িতেছে, তুমি কি ইহা জানিতে পারিতেছ না, আর এই ধূর্ত্ত পবন ভোমার কার্টিবন্ধন হরণ করিতেছে ইহাও কি ভোমার সারণ হইতেছে না॥ ১৪॥ রূপং তপোধন তপশ্চরতাং তপোদং হেতদু কেন তপসা ভবভোপলকং।
চর্ত্তুং তপোর্ছসি ময়া সহ মিত্র মহুং কিছা প্রমীদন্তি স বৈভবভাবনোমে॥ ১৫॥
ন ছাং ভ্যক্তামি দয়িতং ছিল্পদেব দত্তং যন্ত্রিমনো দৃগপি নো নবিযাতি লগ্নং।
মাং চারু শৃঙ্গ্যহ সি নেতুমজুব্রতং তে চিত্তং যতঃ প্রতিসরস্ক শিবাঃ সচিব্যঃ॥ ১৬॥
ইতি ললনাসুনয়াতি বিশারদে। গ্রাম্যবৈদ্ধ্যয়া পরিভাষয়া তাং বিবুধবধুং বিবুধমতি
রধি সভাক্ষয়ামাস॥ ১৭॥

#### द्धीभवत्रामी।

উপলব্ধ প্রাপ্তং মহুং মম হে মম মিত্র মনা সহ তপশুর্ত ছৈছিল। কিঞ্স বৈ ভবভাবন: সংস্তিবিভারক: এনা মে প্রসীদ্তি ছাং ভার্যাং ক্রমতীতার্থ: ॥ ১৫ ॥

ধিজনেবেন ব্ৰহ্মণা দত্তং দৃক্ মনশ্চ লগ্নং সৎ নাণমাতি হে চাক শৃলি বত তে চিত্তং ততোমাং তদধীনং নেতুমহ সি সচিব্যঃ তব সংখ্যাপি। শিবা অনুক্লাঃ সত্যঃ মাং প্ৰতি সরস্ত অনুবর্তনা। যথা এতাবৎ পর্যান্তং মে যাঃ সচিব্যঃ স্থাঃ শিবাঃ ফেরব ন্তাঃ প্রতি স্কন্ত নির্যান্ত যথা বনবাসে সচিব্যঃ স্হচ্যাঃ হরিণাঃ শিবাঃ প্রতিসরস্ত প্রদক্ষিণং গছতে ॥ ১৬ ॥

शारमायू देवनकाः यष्टाः ॥ ১१॥

# এবিখনা পচক্রবর্তী ।

তপশ্বনো মম তপশ্বি সংলাহপেক্ষিত এবেত্যাহ রূপমিতি হে তপোধন উপ আধিক্যেন লকং। মহং মাং স্থিরিত্ং ময়। সহ তপশ্চরিত্মহ্সি। মে মাং পুশমলোরথী কর্তুং ভবভাবনো একা॥ ১৫॥

নমুত্যা মম কিং ফলং তদিতো বামীত্যাশস্থাহ নথামিতি যতো বিজনেবেন ব্ৰহ্মণা যদিং ক্ষি লগং ন বিধাতি ন বিগতং ভৰতি হে চাকুশ্দি উন্নতন্তনীতি জীলিকেন সংবাধনমতি কাম বৈৰ্ভ্যেনাৰছিখায়া নাশং দ্যোত্মতি। যতঃ যত দেশে তব্ চিত্তং ততুঁত্বৰ স্চিৰ্ভত্ব স্থ্যোপি শিৰাঃ অনুক্লাঃ সত্যঃ মাং প্ৰতি সমন্ত অনুব্ৰত্তাং॥ ১৬॥

গ্রাম্যাণামির বৈদ্যাং ষ্ঠাং তথা ॥ ১৭ ॥

হে তপোধন! তোমার এই রূপ তপস্থিদিগের তপোনাশক, তুমি কি প্রকার তীব্র তপদ্যা করিয়া এই অপূর্ব্ব রূপ প্রাপ্ত হইয়াছ ?। হে মিত্র! অমুগ্রহ করিয়া আমার সহিত তপস্থা কর, অথবা স্প্তি বিস্তারকারী সেই ভগবান্ ব্রহ্মা আমার প্রতি প্রদান ইয়া তোমাকে আমার ভার্যা করিয়া দিউন॥ ১৫॥

আমার বোধ হয় দিজদেব ত্রকা। তোমাকে আমার নিমিত পাঠাইয়া দিয়াছেন অতএব আমি তোমাকে পরিত্যাগ করিব না, তোমাতে আমার মনঃ ও নয়ন সংলগ্ন হইয়া রহিয়াছে, উহা আর নির্ত্ত হইবে না, অতএব হে চারুশৃঙ্গি! যেখানে তোমার চিত্ত আছে সেই স্থানে আমাকে লইয়া চল, আমি তোমার অমুগত, আর তোমার এই স্থীগণ অমুকুল হইয়া আমার অমুর্ত্তি করুক ॥ ১৬॥

হে রাজন্! রাজা আগ্রীপ্র দেবত্ল্য বুদ্ধিনান্ ছিলেন, ললনাদিগের অসুনয় বিষয়েও তাঁহার বিলক্ষণ নৈপুণ্য ছিল, এই প্রকার আম্য বৈদয়্য পরিপূর্ণ বিবিধ আলাপ দারা দেবাঙ্গনা বিপ্রচিত্তির অসুরতি করত সম্ভোগ জন্মাইতে লাগিলেন॥ ১৭॥

দাচ ততস্তস্থ বীর্ষ্থপতের্দ্ধি শীল রূপ বিদ্যা বরঃ গ্রেটোদার্য্যেণ পরাক্ষিপ্তমনান্তেন দহাযুতা যুতপরিবৎসরোপলক্ষণং কালং জমূ্দ্বীপপতিনা ভৌমস্বর্গভোগান্ বুভুজে।

তস্থামূহ বা আত্মজান্ স রাজবর্য্য আগ্লীধ্রো নাভি কিংপুরুষ হরিবর্ষেলার্ত রম্যক হিরগায় কুরু ভদ্রাশ্ব কেতুমাল সংজ্ঞান্ নব পুত্রানজনয়ৎ ॥ ১৮ ॥

সাতু সূত্রাথ স্থতান্নবানুবৎসরং গৃহ এবাপহায় পূর্ব্বচিত্তি ভূরি এবাহজং দেবমুপতত্তে ॥ ১৯ ॥ আগ্রীধ্রস্থতান্তে মাতুরসুগ্রহাদৌৎপত্তিকেনৈব সংহননবলোপেতাঃ পিত্রা বিভক্তা আত্মতুল্য নামানি যথা বিভাগং জফুদ্বীপবর্ষাণি বুভুজুঃ॥ ২০ ॥

আগ্রীথ্যে রাজা ২তৃথঃ কামানামপ্ররদমেবামুদিনমধিমন্যমান স্তস্তাঃ দলোকতাং শ্রুতিভি রবারুদ্ধ যত্র পিতরো মাদয়স্তে॥ ২১॥

ভাগরশ্বামী।

बुकामीनाः घटेन्छकाः॥ १৮॥

স্থা প্ৰস্য উপতত্তে অভজত । ১৯॥

**छे**९पछिटकरेनव चकारवटेनव मःहननः पृतांत्रपः ॥ २० ॥

কামানাং ভোগৈ: অধি অধিকং মন্যমান: শ্ভিভির্ব্বেদে।কৈ: কর্ম্মভির্বাকৃদ্ধ প্রাণ্যত্তে মোদত্তে॥ ২১ ॥

#### ক্রাসন্ত:।

অষ্তাযুতং ক্রব্দং। নৃপত্থে ভৌমভোগান্ দেবতে স্বর্গভোগাং হ ॥ ১৮। ১৯। ২০॥ যত্র পিতর ইতি। তত্র পিতৃণামধিকারিছং বর্তত ইতি জেলং॥ ২১। ২২॥

#### শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী।

বুদ্ধাদীনাং বলৈকাং পালবমতে ধকারঃ অযুভাযুতং শুর্দিং ॥ ১৮ ॥
গৃহে রাজ্ঞো ভবন এবাপহায় অপারস্বাতেরু বাৎসলামশি পূর্ককৃতং তাজ্বা ॥ ১৯ ॥
মাতুরসূপ্রহান্তনীয়ন্তনশংনাৎ ওৎপত্তিকেটনব স্বাভাবিকেন সংহননং দৃঢ়াঙ্গত্বং বৃত্জুং পালয়ামাস্তং ॥ ২০ ॥
কামানাং কামৈঃ শ্রুভিভিঃ শ্রুভিভাদৃশ কর্মভিঃ অবাক্তর প্রোপ মাদয়ন্তে মোদয়ন্তে মোদস্তে ॥ ২১ । ২২ ॥

তাঁহাকে বীর সমূহের পতি এবং তাঁহার বিদ্যা, বৃদ্ধি, বয়স, রূপ, জ্রী, উদারতা, শীলতা প্রভৃতি মহদ্গুণ সকল দেখিয়া পূর্ব্বচিত্তিরও চিত্ত আকৃষ্ট হইল অতএব সে বহু অযুত বংসর পরিমিত কাল জমূদ্বীপাধিপতি ঐ আগ্রীধের সহিত দিব্য ও ভৌম ভোগ সকলে আসক্ত হইয়া রহিল কালক্রমে তাহার গর্ব্তে রাজধি আগ্রীধ হইতে নয়টী পুত্র উৎপন্ন হইল, তাহাদের নাম যথা, নাভি, কিং পুরুষ, হরিবর্ষ, ইলারত, রন্মক্, হিরপ্রয়, কুরু, ভদ্রাশ্ব এবং কেতুমাল॥ ১৮॥

বি**প্রচিত্তি বৎসর বৎসর এক একটা করি**য়া নয়টী সন্তান প্রস্ব করিল, তদনন্তর ঐ সকল তন্য দিগকে গৃহে রাথিয়াই বিষয়ভোগ বিস**র্জন পূর্বকে** পুনর্কার ভগবান্ একারে উপাসনায় প্রবৃত হইল॥ ১৯

হে রাজন্ আগ্নীপ্র হইতে বিপ্রচিত্তির গর্প্তে যে নয়্তী পুত্র জন্মে তাহারা সকলেই জননীর অমুভাবে স্বভাবতঃ দৃঢ়াঙ্গ ও বল সম্পন্ন হইয়াছিলেন। অতএব আগ্নীপ্র তাহাদিগের মধ্যে পৃথিবী বিভাগ
করিয়া দিলে তাহারা অংশামুসারে জমূলীপের এক এক বর্বের স্বিপতি হইলেন ॥ ২০॥

সামী র রাজ। বিষয় সকল ভোগ করিয়া পরিতৃপ্ত হন্ নাই, সর্বাদা বিষয় হাথ পরতন্ত্র হইয়া অপ্স-রাকেই অধিক করিয়া মানিতেন অতএব বেদোক্ত কথা করাতে তাঁহার সেই লোক প্রাপ্তি হইল, যেখানে পিতৃগণ স্বামোদ করেন॥ ২১॥ সংপরেতে পিড়রি নবজাতরো মেরুছছিতৄ মেরুদেবীং প্রতিরূপামুগ্রদংষ্ট্রাং লভাং রম্যাং শ্যামাং নারীং ভজাং দেবদীধিতিমিতি সংজ্ঞা নবোদবহন্ ॥ ২২ ॥

॥ # ॥ ইতি জীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং প্রথমক্ষমে আমীএ বর্ণনং দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২ ॥ # ॥

শ্ৰীশুক উবাচ॥

নাভিরপত্যকামোহপ্রজয়া মেরুদেব্যা ভগবন্তং যজ্ঞপুরুষমবহিতাত্মাযজ্ঞত ॥ ১ ॥ তত্মহ বাব শ্রদ্ধা বিশুদ্ধ ভাবেন যজ্ঞ প্রবর্গ্যেষু প্রচরৎস্থ দ্রব্য দেশকাল মন্ত্রন্থি দিক্ষিণা বিধান যোগোপপত্ত্যা তুরধিগমোপি ভগবান্ ভাগবত বৎদল তয়া স্থ্রতীক আত্মানমপরা

#### थै। ध्रुप्रभागी।

ইত্যেবং ভূতা: সংজ্ঞা যাসাং তা: পরিণীতবস্তঃ॥ ২২ ॥

॥ • ॥ ইতি পঞ্মে দ্বিতীয়ঃ ॥ 🛊 ॥

তৃতীয়ে চরিতং নাভে: পরং মললমীর্যাতে। যত যতে প্রতীত: সন্ প্রোংভূদ্ধভোহরি: ॥ • ॥

নাভিরাধী ধ্রতঃ অপুত্রয়া মের দেব্যা ভার্যায়া সহ ॥ ১॥

প্রবর্গা সংক্ষকের্ কর্মস্থ ক্রিমনাণের্ জ্বাণিয়ঃ সপ্ত বে বোগা উপায়া ন্তেষাং উপপত্তা৷ সম্পত্তা৷ ছরধিগমো ছম্প্রাণেণি ভাগ-বতের্ ক্লপাল্ডয়া স্থপ্রতীকঃ শোভনাবয়বঃ সন্ আফ্রানমাবিশ্চকার অপরাজিতং স্বতন্ত্রং নিজভক্তানাং মেহভিপ্রেতার্থা ন্তেষাং

#### क्रमममर्जः।

। \*। ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্মস্বদ্ধে শ্রীজীবগোম্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভক্ত বিতীয়োহধ্যায়: সমাপ্ত: । \*।
পিতৃলোক কাম ইতি তত্ত দ্বিয়া বন্ধাবিং গম্যতে । ১।
বিশ্বসাধাৰ মনো নম্নানন্দনাবয়বাতি রামবেছপি ভাগবত বংস্ক তয়া স্থপ্তীক: প্রম স্কুল্র:। ২। ৩।

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী।

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদ শিন্তাং হর্ষিণ্যাং ভক্ত চেতসাং। বিতীয়: পঞ্চমেহধ্যায়: সঙ্গত: সঙ্গত: শতাং ॥ \* ॥ তৃতীয়ে নাজিনেটোহতৃদ্দক্তে তৃষ্টোহত নন্দন:। ছৎ সমো মে স্তেটাহত্তে হরং শ্রন্থা হরি: স্বরং ॥ ০ ॥ নাভিরায়ীএত প্রথম: পূত্র:॥ ১ ॥

প্রবর্গ্য সংজ্ঞাকের কর্মক প্রচরৎস্ক সংপদ্যমানের অব্যাদিতিঃ সপ্ততিঃ ওকৈঃ সহযোগে। ভক্তিযোগ ব্যক্ত উপপত্তা, নিপাত্তা

পিতার পরলোক প্রাপ্তি হইলে নয় ভাতা যথাক্রমে মেরুর নয়টী কন্যার পাণি গ্রহণ করিলেন। তাহাদের নাম যথা— মেরুদেবী, প্রতিরূপা, উগ্রদংষ্ট্রা, লতা, রম্যা, শ্যামা, নারী, ভক্রা এবং দেবদীধিতি ॥ ২২ ॥

# ॥ 🛪 ॥ ইতি পঞ্মে বিতীয় ॥ 🛪 ॥

ভৃতীরাধ্যারে আমীধ্র পুত্র নাভির মঙ্গলাবহ চরিত্র এবং যজ্ঞে তুই হইয়া ভগবান্ বিষ্ণু কর্তৃক তাঁহার পুত্রত্ব বীকার॥ • ॥

শুক্ষেব কহিলেন হে রাজন্। আমীএপুক্স নাভি অপত্য কামনা করিয়া অনপত্যা স্থীয় মহিষী বেরুদেবীর সহিত একাগ্র মনে যজামুষ্ঠান পূর্বক ভগবান্ যজ্ঞপুরুষের অর্চনা করিলেন॥ ১॥

শ্রের সহ বিশুর ভাবে পূজার বর্ত্তমান ঐ রাজার যে সময়ে প্রবর্গ্য নামক কর্ম সকল হইতেছিল সেই সময় বলিও ভগবান বিষ্ণু দ্রব্য, দেশ, কাল, মন্ত্র, ঋত্বিক্, দক্ষিণা এবং বিধি এই সপ্ত উপায় সম্পত্তি বারাও ছ্প্রাপ্য তথাপি ভাগবত জনের প্রতি বাৎসল্য হেছু শ্বরং শোভন অবয়ব বৃক্ত হইরা তাঁহার সমক্ষে আত্ম প্রকাশ করিলেন। হে রাজন্। ভগবানের শ্বরণ তারা আবিভ্তি হইবার

জিতং নিজজনাভিপ্রেতার্থ বিধিৎসয়া গৃহীত হৃদয়ো হৃদয়ঙ্গমং মনোনয়নানন্দনা
বয়বাভিরাসমাবিশ্চকার ॥ ২ ॥

অধহ তমাবিষ্কৃত ভূজযুগলবয়ং হিরগ্নয়ং পুরুষ বিশেষং কপিশকোশোরাস্বরধরমূরসিবিলসচ্ছী বৎস ললামং দরবর বনরুহ বন্যালাস্থ্যামূতমণি গদাদিভি রুপলক্ষিতং ক্ষুট কিরণ প্রবর মণিময় মুক্ট কুগুল কটক কটিসূত্র হারকেয়্র মুপুরাদ্যঙ্গ ভূষণ বিভূষিতম্ত্রিক্ সদস্য গৃহপ তয়োহধনা ইবোত্তমধনমুপলভা সবহুমান্মহ গেনাবন্তশীর্ষাণ উপতস্থঃ॥ ৩॥
অর্হসি মুহুরহ্তমার্হণমন্মাক্মকুপথানাং॥ ৪॥

#### अभित्रभामी।

বিধিৎসন্ধা গৃহীতমাক্ষটং হৃদন্ধং চিত্তং যস্য হৃদন্ধসমং স্থেকরং যতোমনো নমনানানন্দন্তি যেহ্বম্বাইস্তরভিরাসং স্ক্রের ॥ ২ ॥ অথ হেতাাদি নিপাত ৰাজ্লাং বাক্যালভারায় । আবিদ্ধৃতং ভূজানাং যুগলহয়ং চতুইয়ং যেন হিরণমং তেজাময়ং পুরুষেষু বিশিষ্যতে ইতি তথা পুরুষোত্তমনিত্যর্থ: অহঁগেন অর্থেন সহোপতকু: অভজ্যিতায়য়ঃ ৷ বিলসন্ শ্রীবংস এব ললামং চিহুং যত্ত দরবর: শব্দ বনক্রহং পদ্ধং অব্দুর্থাং চক্রং অমৃতমণি: কৌস্তভঃ এবমাদিভিঃ ক্ষুট কিবণা যে প্রবরা মণয় তন্মমানি যানি মুকুটাদীনি অলানাং ভূষণানি তৈবি ভূষিতং বহুমানে দৃষ্ঠান্ত: অধনা ইব উত্তম ধনং নিধিং ॥ ৩ ॥

অৰ্হসীত্যাদিনা নিগদেন স্বৰম্ভি হে অৰ্ভন পরিপূর্ণোপি তং অনুপথানাং ভ্ত্যানাং অস্থাকং অর্ণং মূহ: সমুমেব স্বীকর্তু মর্হসি ॥ ৪ ॥

#### জ্যসন্তঃ

অর্হ সীত্যাদি গদ্যানাং ইতি নিগদেনাভিষ্ট্রমান ইতি অমোদশ গদ্যেনারয়: টীকায়াং নিগদেন গদ্যাত্মকস্তোত্রেণ স্তবস্তি। নতু

# শ্ৰীবিখনাগচক্ৰবন্তী।

ম্প্রতীকঃ ম্নারাকঃ আছানং মাদেহমাবিশ্চকার অপরাজিতং অভের্বশীকর্তু মশক্যমপি গৃহীত হৃদয় আকৃষ্ট চিত্তঃ মনোনয়না নন্দনৈর্বয়বৈঃ শ্রীমুখাক্তাদিভিরভির্মিমতির্মণীয়ং ॥ ২॥

হিরথায়ং প্রকাশ বছলং পুরুষেষু বিশিষাত ইতি পুরুষোত্তমমিতার্থ:। কপিশেতি তেন শু।ম বর্ণমিতি বৃদ্ধাতে। পীতাং শুকং বৃদ্ধান লিফিডং প্রিয়েভাতা পীতাংশুক পদেনাত ধ্বস্তাত শ্লামবর্ণতেতি ভাগবত।মৃতোভেঃ। দরবর: শহাং বনরুহং পুলুং অফুরি চক্রং অমৃতমণিঃ কৌশ্বভঃ॥৩॥

<mark>ै অহঁসীত্যাদি গদ্যানাং ইতি নিগদেনা</mark>ভিট্যুমান ইত্যনেনাম্য:। তং পরিপ্ণোপ্যমাকমণ্যহণিমঙ্গীকর্ ুমহঁসি তত্র হেতু:

তাৎপর্য্য এই যে তিনি ভক্তজনের একান্ত পরতন্ত্র তাঁহাদের অভিপ্রেত বিষয় সম্পন্ন করিয়া দিবেন। ফলতঃ ঐ রূপ বাসনাতেই তদীয় চিত্ত আকৃষ্ট হইয়াছিল। সে যাহা হউক, তিনি নাভির সম্মুখে যে মূর্ত্তি প্রকাশ করিলেনে তাহা মন ও নয়নের আনন্দ বর্দ্ধন, স্থতরাং তাহা অতিশয় স্থালার ও স্থাকর॥২

হে মহারাজ! ভগবানের যে মূর্ত্তি নাভির অগ্রে আবিভূতি ইইল তাহাতে চারিটী বাল্ প্রকাশমান ছিল, তাহা তেজাময় ও পুরুষাকৃতি এবং কপিশবর্গ কোশেয় বসনধারী, তাঁহার বক্ষঃছলে
শ্রীবংস চিত্র প্রকাশ পাইতেছিল, আর শন্ধ চক্র গদা পদ্ম এবং বনমালা ও কৌস্তুত প্রভৃতি মণিতে
শোভিত ইইয়াছিল। অধিকস্ত মহা তেজ্বি প্রবর মণিময় মুক্ট, কুগুল, কটক, কটিসূত্র, হার, কেয়ুর
নুপুর, প্রভৃতি যে সকল অঙ্গ ভূষণের সনোহর প্রভা, তৎসমুদায়ে সর্বাঙ্গ অলঙ্কত ছিল, অতএব ঋত্বিক্
সদস্য এবং গৃহপতি সকলেই ঐ মনোহর মূর্ত্তি সন্দর্শন করিয়া দরিদ্র ব্যক্তি যেমন মহাধন দেখিতে
পাইলে বহু সন্মান করে ভাহার ন্যায় বহুমান প্রদান করিলেন এবং মন্তক অবনত করিয়া বিবিধ
উপহার ধারা ভাহার পুজা করিলেন ॥ ৩॥

ঋছিক্ প্রভাতি ভাব করিতে করিতে কহিলেন হে পুজাতম ! আমরা তোমার ভ্তা, তুমি পরিপূর্ণ

# নমোনম ইত্যেতৎ সন্থপশিক্ষিতং ॥ ৫ ॥ কোহ'তি পুমান প্রকৃতি গুণ ব্যতিকরমতিরনীশ ঈশ্বরত্য পরস্য প্রকৃতি পুরুষয়োরব্যাক্ত

# की धत्रवामी।

নতু বরং ভোতৃং শক্তা ইত্যান্ত: নমোনম ইত্যেতদেবাত্মাকং সম্ভিক্পশিক্ষিতং দ্বন্ধেত ত্বজে মহাং । ।
তদেবাহু: কোইতীতি প্রকৃতিগুণানাং ব্যতিকর: প্রাঞ্জ জিমিরেব মতির্বস্য অতএবানীশঃ প্রকৃতি প্রক্ষয়ো: পরস্থ অতএব ঈশ্বরস্থ অর্ধাক্তনাভিঃ দামম্পুশস্তীভিঃ প্রপঞ্জবিতাভিঃ নামচু ৰূপঞ্জাকৃতিশ্চাকার: তাভিন্তব স্বরূপ নিরূপণং কর্তুং কোনাম

#### ক্রমসন্দর্ভ:

বয়ং স্থাতুং শক্তা ইতি যেন চ ভবে নতদঙ্গী কুর্যাভ্যণি কর্ মিতার্থঃ পদানং ভক্তিমার্গ মন্থাতান্তংগানীপামাগতাঃ নতু তমেব দাক্ষাং প্রাপ্তাঃ দকামভাও। তথা ভূতা যে তেহনু পথান্তেশামপি পূনাং মূহরহ দি স্বীকর্তুং যোগ্যাদি। তব কুপালুভাদেব নতুবয়ং যোগা। ইতি ভাষঃ ॥ ৪ ॥

ভবেংকর্ষে বিচার্ঘাণে তু দর্ক এবাবোগ্যা ইত্যাভ:। নমোনম ইতি ॥ « ॥

তহি মহৎকর্ষোণি বর্ণতাং তত্রান্থ কোহতীতি। অংশাক্তনাতিঃ প্রপঞ্চান্তর্গত সাদৃশ্যেন ক্রন্থীতিরিতার্থঃ। নাম চ রূণক আঁক্তিশ্চ জাতিঃ তাতি তাতি তব রূপ নিরূপণং যাথার্থ্যেন প্রতিপাদনং ক্র্থকোনাম প্মান্। অহঁতি। তত্র হেড়ুং প্রকৃতি গুণেতি। প্রকৃতি গুণানাং বাতিকর আদৃশঃ তদীবনামানীনাং তদতীত্বে হেড়ুং। ঈশ্বরভ পরভেতি। নত্র তাদৃশও মন্স্রাধ্যৈব নিরূপতাং তত্রান্থ জনীশ ইতি। রূপ নিরূপণং যাথার্থোন প্রতিপাদনং। তহি তাদৃশ্যে জনেন তরিরূপণং কীদৃশং কিং মাহাজ্যং বা তত্রান্থ একদেশত্বং যথ কিঞ্জিং তদাভাদ ইতি যাবৎ তাদৃশত্বেশি সকলেতাদি মাহাজ্যোদাবিতার্থ:। ত্রাদৃত ইতি। তদেব নিরূপয়িত্বহঁতীতার্থ:। অথবা। অর্শাকেনাভিঃ স্বল প্রমাণাভিঃ। অনস্থানাং ক্রণাসংভ্বাৎ।

#### औविषनाथहज्जवर्जी।

অনুপ্থানাং পছা ভক্তিযোগ তমস্বর্ষমানানাং নতু সাক্ষাত্তং প্রাপ্তানাং সকামস্বাৎ তদপি তব ভক্তিসম্বন্ধ গন্ধ বত্যপি বাৎসলাদে-বেতি ভাবঃ ॥ ৪ ॥

অত্মাকমর্পথত্বেগ্যেতাবনের লক্ষণমন্তি নাধিকমিত্যাহঃ নমোনম ইতি সন্তাঃ স্কাশাৎ শিক্ষিতং নতু পূজা পরিচর্য্যা স্বত্যা-দিকং জানীম ইতি ভাবঃ ॥ ৫ ॥

নরু বিষাংসো মন্তকাশ্চ বৃষং সর্কা জানীবৈধ তৎ কিং স্তোত্ং সংকৃচথেতি তআছে:। কোহঁতী তি লোকেই মুথাদালানাং চল্লাল্যপনাতি: স্তাতি ক্তি তিবৃত্ত ক্রাজনাভি: প্রপঞ্চান্তগাভি: নাম ইন্তনীলমণ্যাদিরূপং তচ্চামতা কৃতিতৎ প্রতিমা ভাভি: রূপতা নিরূপণমণি কর্ত্তুং কোহঁতি অতেব্যর্তি দুরে বর্তামিতার্থ:। তব কীদৃশত প্রকৃতি পুরুবমোরণি পরতানহি প্রতিপ্রবাতীতং রূপং প্রকৃতিক্রমাতীতং রূপং প্রকৃতিক্রমাতীতং

# হইলেও আমাদের পূজা বারন্বার স্বীকার করিতে যোগ্য হও॥ ৪॥

প্রভা! তোমার ন্তব করিতে পারি আমাদের এমত ক্ষমতা নাই, তোমার স্বরূপ অতি হুজের এ প্রযুক্ত সাধুগণের নিকট আমরা কেবল "নমস্কার নমস্কার" এই মাত্র ন্তব শিক্ষা প্রাপ্ত হইরাছি॥ ৫ তি অচিন্তা! যে ব্যক্তি সংসারাসক্ত চিত্ত সে কি কখন তোমার স্বরূপ নির্ণয় করিতে পারে,প্রকৃতি পুরুষের পর যে ঈশ্বর তাঁহার যে যে নাম রূপ ও আকার লোকে কল্পনা করিয়া থাকে সে দকল কথনই তোমাকে স্পর্শ করিতে পারে না অত এব সেই সকল কল্পিত নাম রূপ ও আকার ছারা কোন্ পুরুষ তোমার স্বরূপ নির্ণয় করিতে সমর্থ হইবে ? ফলতঃ তোমার যে সকল শিবতম ও প্রবর গুণ

নাভি নামরপাকৃতিভী রূপ নিরূপণং কর্ড্রুং সকল জন নিকায় বৃজিন নিরুপন শিবতম প্রবর গুণগণৈকদেশ কথনাদৃতে ॥ ৬॥

পরিজনামুরাগ বিরচিত শবলসংশব্দ দলিল শিত কিশলয় তুলদি দ্ববাহ্নুররপি সংভ্তয়া দপর্যায়া কিল পর্ম পরিতুষ্যদি॥ ৭॥

অথানয়াপি ন ভবত ইজ্যয়েজভার ভরয়া সমুচিতমর্থমিহোপলভামহে॥৮॥ আজ্মন এবাকুসবনমঞ্জসা ব্যতিরেকেণ বোভুয়মানাশেষপুরুষার্থ স্বরূপস্থ॥৯॥

#### धी धरवामी ।

পুমানহতি। সংস্থাবন্দাত্তমবাহতি নাধিকমিত্যাহঃ। সকলজননিকায়স্য বৃজিনং নির্স্যন্তীতি তথা তে শিবতমাঃ প্রবরাশ্চ যে গুণগণাত্তেমামেকদেশঃ তস্য কথনাদিনা ॥ ৬॥

অবাধানস গোচরোপি বং ভক্তানাং স্থারাধ্য এবেত্যাহ:। হে পরম পরিজনৈরহুরাগেণ বিরচিতা যে শবল সংশ্বা গালানা-করতত্বঃ দলিলছ মিত কিশলয়াশ্চ শুদ্ধল্বা: শিলেতি পাঠে শিলং কুশাদি মঞ্জরী এবমাদিভিঃ সংভ্তয়া সম্পাদিতয়া প্রয়া পরিভ্রাসি ॥ ৭ ॥ অথেতি প্রকারাত্তরে অস্তথাতু অনয়া ইজায়া যোগেনাগি উরু ভার ভরয়াহনেকাস সমৃদ্ধাহিশি ভবতঃ সমৃচিত মপেকিতমর্থং প্রেলাজনং নৈব পশ্তামঃ ॥ ৮ ॥ অত হেতুঃ আত্মনঃ স্তএব অনুস্বনং স্র্দা অঞ্সা সাক্ষাৎ বোত্রমানা অভিশ্বেন ভবতোবেহ্শেষাঃ প্রবাধা তে স্বর্পং যহু পরমানলস্য ॥ ১ ॥

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভ:

রূপ নিরূপণং সম্যক্ স্বরূপ প্রতিপাদনং। কিং তহি তি তাহ:। সকলেতি যশা। অর্ধাক্তনাভিরিতি কর্মোণাসনাদৌ তত্ত-ক্ষেবতা সম্বিদ্ধনীভিরিত্যর্থ:। তহি কেন নিরূপণং স্যাৎ। ততাহং সকলেতি ॥৬।৭।৮॥

আৰাতিরেকেণাবিচ্ছেদ রাহিত্যেন বোভূষমানা অতিশ্রেনাবির্ভবস্ত ইত্যর্থ: ॥ ১। ১০॥

#### এ বিশ্বনাথচক্রবত্তী।

ভরাহ:। খণানাং যো বাতিকর: প্রপঞ্চ স্তামিন্ এব মতির্যক্ত স:। প্রাক্ত জীবলোকস্থাপ্রাক্তপদার্থের বৃদ্ধিপ্রবেশাসন্তবা-দিতি ভাব:। সভত্তব ভক্তবাৎসল্য খণানাং কেনাপ্যংশেন কীর্ত্তনমাত্রং কর্ত্তুমূর্ত্তিত্যাহ:। সকলেতি ভক্তবাৎসল্য-মেৰাহ:॥ ৬॥ পরিজনৈ র্জকানেরস্বাগেণ বির্চিতা শবল সংশ্লা গদাদাক্ষরস্তত্মন্চ সলিলাদ্যন্ত ভৈর্ণি সংপাদিত্যা শিল্ডি পাঠে শিলং মঞ্জী হে পর্ষ ॥ ৭॥

জন্মাকন্ত ভক্তি ন'থ্যিত্যতঃ কথকে পরিভোষো ভবিষ্যতীত্যাহঃ। ইজারা যাগেন উক ভার ভাবয়া অনেকাল সমূদ্যাপি ভবতঃ সমূচিত্মপেক্ষিতঃ প্রয়োজনং নোপলভামহে ॥ ৮ ॥

তত্ত হেছু:। আছন: বভএবাহ্ববৰণ প্ৰতিক্ৰণমেৰ অঞ্চা সাক্ষাদেৰ অব্যতিরেকেণ ব্যতিরেকং বিচেছ্দং বিলৈব বোত্রমানা অভিশব্দেন ভৰত্তো যেহশেষা: পুরুষার্থা: ফলভূতা আনন্দান্তে অরূপং যক্ত ॥ ১ ॥

জন সমূহের অশেষ কলুষ বিনাশ করে তাহার এক দেশের কথন ব্যতীত কি কাহারও সাধ্য আছে ? স্থাৎ সংসারাসক্ত চিত্ত লোকে তোমার গুণের এক দেশের কীর্ত্তনমাত্র করিতেই সমর্থ॥ ৬॥

তে পরম । ভ্তাগণ অমুরাগ বশতঃ গদগদাক্ষর বাক্য ছারা তোমার যে সপর্য্যা করে তাহাতেই তুমি পরম পরিতুষ্ট হইরা থাক ॥ ৭ ॥

বিভো! **আমরা অ**নেকাঙ্গে সমূদ্ধ এই যে যহত করিতেছি ইহাতে তোমার কোন প্রয়োজন দৃষ্ট হয় না॥৮॥

ষে হেতু সর্বদা আপনাতে অত্যন্ত রূপে উৎপত্তিশীল যে অশেষ পুরুষার্থ, তাহাই তোমার ফরপ ॥ ৯॥

কিন্তু নাথাশিষ আশাদানা মেতদভিদংরাধনসাত্তং ভবিভূমহ্ তি ॥ ১০ ॥
তদ্যথা বালিশানাং স্বয়মাত্মনঃ শ্রেয়ঃ প্রম্বিত্ধাং প্রম্ম প্রম্পুরুষ প্রকর্ষকর দ্বা স্বমহিমানকাপ
বর্গাখ্যমুপকল্লয়িষ্যন্ স্বয়ং নাপচিত এবেতরবদিহোপলক্ষিতঃ ॥ ১১ ॥
অথহায়মেব ব্রোহ্ছ তিম যহি বহি যি রাজর্ষে ব্রদর্শভো ভবান্ নিজপুরুষকেদণবিষয় আদী ॥ ১২
অদঙ্গ নিশিত জ্ঞানানল বিধৃতাশেষ মলানাং ভবৎস্বভাবানামান্বারামাণাং মুনীনামনবরত পরি

#### শ্রীপরসামী।

ন হৈবং সত্যাপি যাগান্থকামিত্যাহঃ কিন্ধিতি স্কামানাম্পাক্ষেত্ৰৈত্বপ্ৰুজ্যতে নৈবেতাৰ্থ: ॥ ১০ ॥

স্বোপযোগমের প্রদর্শায়ন্তি তদর্থেতি গ্রমেভোপি প্রম পুরুষ: প্রকর্ষ যুক্তয়া করুণয়া উপকল্পরিয়ান্ দব্পাদয়িয়ান্ চকারাৎ কামিতঞ্চ নাপ্চিতঃ অন্পচিতঃ অপূজিত এব পূজানপেক্ষাং স্বলমেবোপল্ফিতঃ দৃষ্টোসি ইত্রবং সাপেক্ষাং ॥ ১১॥

যদ্যপি তং বরান্দাতুমাবি ভূতোদি তথাপি হৈ অহ তিন রাজর্বে বহি বি যজে নিজ পুরুষাণাং ওছকোনাং অলাকং ঈকণ বিষয়ো ভ্রান যহি যদা আসীং তদা হয় মেব বর: সংজাতঃ ॥ ১২ ॥

দর্শনিস্য হুর ভিতামাত:। অসকোন বৈরাগ্যেণ নিশিতং বজ্ঞানং স এবানলকোন বিধ্তা অশেষা মলা বেদাং অতোভবত

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

স্বস্তু মহিমানমৈশ্বগ্ৰ সম্প্ৰিং। অপ্ৰৰ্গাণ্যমিতি তক্তিবাপৰ্গ ইতি সংক্ষেত্যৰ্থং। উপকল্পিয়ান্ দাক্ষাৎকাৰ্যিয়ান্। নাগচিত এৰেতি। পূজাস্পাদক ভক্তাভাবাদিতি ভাবং॥ ১১॥

অপ্যায়েত্যত্ত অপ হায়েতি ক্চিং নিজপুক্ষেক্ষণ বিষয়েণি ভ্ৰানিহ বহিষি যক্তমাতে যহি যদাসীদর্মের বৰ ইতার্থ: ॥১২।১৩

#### শ্ৰীবিখনাগ চক্ৰৰতী।

নিচবং সভাপি যাগান্থক্যমিত্যাহঃ কি**স্তি**। স্কামানাম্মাক্ষেত্দের সংরাধন মাত্রমিতি অত্থং কর্ত্কমের নভু বস্ততো-ভবং ক্ষাক্ষিত্যথং॥ ১০॥

নমু তহি কিংং সন্তঃ থৈং যুদ্ধ প্রতাকীভূতোশীতি তত্তাছঃ তত্তখাং যথা বালিশানামজানামপি সমীপমনাছতোপ্য পুজিতোপি বিজ্ঞঃ কুণাবশাতানুদ্ধর্কু মায়াতি তথৈব দং প্রনেভোপি পরমঃ পুক্ষঃ প্রকর্তমা নিরপাধিকয়া করুণয়া সমহি নানং স্বমহৈশ্ব্যং তদমূভব্যিতার্থঃ। অপবর্গ ইত্যাথ্যা যতা তংচকারাং কামিতং বস্তুচ উপকুল্লিয়বান্দাতান্ স্বয়ং নাপ্চিত এবাসভোজাভাবাদপ্জিত এব ইত্রবং যজাকোত্তক দশী হিত্র জন ইব॥ ১১॥

যথা তথা ভবহু যুয়স্ক বরং র্গুথেতি চেৎ তিত্রাহ:। অগহায়মিতি নিলপুক্ষাণাং অভকানামীকণ বিষয়োপি ভবান্ যহিঁ যদা রালধে বিহিষি যজেপ্যাদীৎ আবিরভূদয়মেব বর ইত্যন্ম: ॥ ১২ ॥

সঠৈক্রতি ছুর্লং 'ছদর্শনাদপাবিকোবরোবরণীয় ইতি মূঢ়ানামেব মতং নতু বিজ্ঞান।মিতাহি অসংস্থন বৈবাগোণ নিশিতং

অতএব হে নাথ। যদিও এই যজ্ঞদারা আরাধনায় তোমার কোন উপকার নাই তথাচ আমর। সকাম পুরুষ, ফল আকাঞ্জা করি, আমাদের এই যাগাদি অমুষ্ঠান আমাদের আপনাদেরই নিমিত হউক॥ > ০

প্রভো! অজ্ঞ ব্যক্তিরা বয়ং আপনাদের শ্রেয়ঃ জানিতে পারে না, তাহাদের নিকট প্রকৃষ্ট করুণা দারা অপবর্গ নামক বীয় মহিমা ও তাহাদের অভিল্যিত সম্পাদন করিবার নিমিত তুমি পুজিত না হইয়াও অন্যান্য সাপেক ব্যক্তির আয় দৃষ্ট হও। অতএব হে প্রম! তুমি প্রম পুরুষ আমাদের এই পূজায় তোমার কোন উপকার দৃশ্বি না. ইহা আমাদেরই উপযোগী হউক ॥ >>॥

হে পূজ্য! যদিও তুমি বর প্রদানার্থ আবিভূতি হইয়াছ তথাপি আমাদের রাজর্ষির এই যজে যথন তুমি নিজ ভক্ত জনের অর্থাৎ অত্মদাদির দৃষ্টিগোচর হইলে তথন ইহাই আমাদের বর হইল॥ ১২ প্রভো! তোমার দর্শন অতি ছল্ল ভ, যে সকল আত্মারাম মুনিগণের বৈরাগ্য দারা তীক্ষীভূত

গুণিত গুণগণ প্রমনঙ্গায়ন গুণগণক্থনোসি॥ ১০॥

অথ কথঞ্জিৎ স্থালন ক্ষুৎপতন জ্ঞাত্রবন্থানাদিয়ু বিবশানাং নঃ স্মরণায় জ্বমরণ দশায়াম্পি সকল কশাল নিরদনানি তব গুণকৃত নামধেয়ানি বচনগোচরাণি ভবস্তু ॥ ১৪ ॥ কিঞায়ং রাজ্যিরপত্যকামঃ প্রজাং ভবাদৃশীমাশাসান ঈশ্বমাশিষাং স্বর্গাপ্রর্গয়োরপি ভগ্রস্ত

#### श्रीभवत्रामी।

ইব অভাবো যেখাং তানেবাছ: আয়ারামাণাং এবস্থৃতানাং মুনীনাস্পি পরম মঙ্গণায়নং গুণগণক্থনমের নুতু দুর্শনং যুদ্য অতকৈর নুব্রতং প্রিগুণিতা অভ্যন্তা গুণগণা যুদ্য ইতি সংখাধনং॥ ১০॥

वर्णतारेनव क्रुडार्था অপि वतरमकः आर्थग्रस्य অথেতি শ্वत्नाग्र विवर्णामाः पाः শ্वर्ड्ममकानाः नः ॥ ১৪ ॥

অন্যচ্চ প্রার্থনীয়মন্তি ইতাহ: কিঞ্চেত। আশিষামৈহিকীনাং স্বর্গাপবর্গয়োরপীররং ত্বামূপধাবতি প্রজাষামের পুক্ষার্থ ইতি প্রত্যাহায়স্য। অধনো যথা ফলীকরণং তুষকণাদিকং আশাসানো ধনদমূপধাবতি ॥ ১৫ ॥

#### ক্রমদন্ত:।

खनाक् जानिह लीनानां मत्यानिह ॥ ১৪॥

যজমানস্য স্থাপরাধমপি নিবেদ্যিতুং সংকুচতঃ পরমারীয়ছেনাভিপ্রায়েণ চ তরিবেদনীয়নের নিবেদ্যন্তি কিঞ্চেত। প্রথমং তাবং প্রজামাশাসানঃ স্থাশিষাটমহিকানাং স্থগাপবর্গয়োরগীবরং স্থামুপধাবতি। যথা ফলীকরণমাশাসানো ধনদমুপধাবতি তদ্দিতি পরমমৌতাং। নচ তাবতের স্থিতিঃ। কিন্ত ভ্রাদৃশীমাশাসান ইতি ধাষ্ট্যং চেতার্থঃ॥১৫॥

## ত্ৰীবিশ্বনাপচজাৰতী।

যজ্ঞানং স্এবানলভেন নিধূতিংশেষ স্কামস্থনলানাং ভবত্যের স্থীয়ো ভাবোদাভাবি ধেষাং অতএবাল্থনি ত্যের আসম্যণের ব্যমাণানাং মুনীনাং প্রম্মস্লায়নং গুণগণ কথ্নমের নতু দর্শনং যভা। অত্তৈরন্বরতং প্রিগুণিতা অভ্যন্তা গুণগণা যভেতি সম্বোধনং ॥ ১০ ॥

অশাকস্বৃত্ত ব্রুতি বিষ্ণানাং আৰু ভব্বিতাকিঃ। অথেতি অন্ধনি প্রাপ্তান্তর্নিতার্থঃ। ক্রণায় বিব্যানাং ছাং ক্রুমসম্পানাং ॥ ১৪॥

কিঞ্চেতি নিবেদ্যিত্মণোগামপ্যাবশ্রকত্বৈকং নিবেদ্যাম এবেতার্থ:। স্বয়সক্ষেদ্যানালা রাজর্বিরপতাকাম: অপতাস্ত দেবতাস্তর ফ্লনেনাপি ভবতি তদপি দাং ভগবস্তম্পধাবতি নতু তদপাছং স্বর্গাপবর্গাদিকমণি দাস্থামীত্যাশঙ্ক্ষাহ্য। আশিষামৈহি কানাং স্বর্গাপবর্গরৌধীরমপুণপধাবতি অপচ প্রকাষামেব অর্থ: পুরুষার্থা। ইতি প্রত্যামে নম্পর্গাদির যক্ষ সইতি মৌচ্যং। অধনো ম্পা ফ্লীক্রণং তুষ ক্ণাদিক মাশাসানো ধনদম্পধাবতীতি ত্রাণি প্রকাং ভ্রাদ্শীমাশাসান ইতি ধাই কি পঞ্চেতি ভাবং॥১৫॥

জ্ঞানাগ্নিতে তাশেষ মল নির্দিশ্ধ হইয়া গিয়াছে, তাঁহাদের পক্ষেও তোমার কেবল গুণ কথন পর্ম মঙ্গল জনক। অতথ্য তাঁহারা অনবরতই তোমার গুণগণের স্তব করিয়া থাকেন॥ ১০॥

ভগবন্! যদিও তোমার দর্শনেই আমরা কৃতার্থ হইলাম তথাপি একটা বর প্রার্থনা করি। কুঁধা, পতন, শ্বলন, জৃন্তুণ এবং তুরবস্থাদির সময় আমরা যথন তোমাকে স্মরণ করিতে সমর্থ হইব, তথন জ্ব ও মরণ সময়েতে তোমার গুণ সহিত নাম যেন আমাদের বচন গোচর হয়। ভগবন্! তোমার নাম সকলের প্রভাবের কথা কি বলিব ? উচ্চারণমাত্রে সকল কলুষ বিনাশ করিয়া ফেলে॥ ১৪॥

হে নাথ! আমাদের আরও একটা বর প্রার্থনীয় আছে, তুমি স্বর্গ ও অপবর্গের প্রভু, তোমার নিকট অপত্য কামনা করিয়া এই রাজর্ধি অধন ব্যক্তির ধনদ সমিধানে তুষ কণা প্রার্থনার ন্যায় এহিক মুপধাবতি প্রজামামর্থ প্রতামো ধনদমিবাধনঃ ফলীকরণং॥ ১৫॥

কোবা ইহ তেহপরাজিতোহপরাজিতয়া মায়য়াহনবসিত পদব্যানার্তমতি বিষয় বিষরয়ানার্ত প্রকৃতিরসুপাদিত মহচ্চরণঃ ॥ ১৬ ॥

যদ্ধ বাব তব পুনরদন্ত কর্তুরিহ সমাহত স্তদর্থ ধিয়াং মন্দানাং নস্তদ্দেব হেলনং দেবদেবার্হ সি সাম্যেন সর্বান্ প্রতি প্রতিবোচ়ু মবিত্র্যামিতি নিগদেনাভিষ্ট্রমানো ভগবাননিমিষর্যভে। বর্ষ ধ্বাভিবাদিত ত্রিভিবন্দিত চরণঃ সদয়মিদমাহ।

শ্রীভগবামুবাচ॥

### द्यीपत्रश्वाभी।

ইদঞ্চ নাতিচিত্রমিত্যাত্য। ইহ সংসাবে তেহপরাজিতয়া মায়য়া অনবসিত পদবা। অবাক্ষিত মার্গরা অপরাজিতঃ কোবৈ ন কোপি অতত্তরাহনার্ডমতিঃ কঃ অতথব বিষয়া এব বিষং ততা রয়া বেগা তৈরনার্তা প্রকৃতির্যতা স কঃ যদাস্পাদিত মহচ্চরণঃ অতত্ত্বারা মোহিতভোবমাশংসা ঘটত ইতার্থঃ ॥ ১৬ ॥

অদত্ত কর্ত্তঃ হে বহুকার্য্যকারিন্। অনীয়সে কার্য্যায় স্থং যদক্ষাভিরিহ সমাইতোসি তত্ত প্রকার। মর্থধীর্যেবাং তেবাং মলানাং যদ্ধেবছেলনং অবজ্ঞানং তৎ সর্বান্ প্রতি তব সাম্যোন হেতুনা প্রতিবোদুং সোদুং অহ সীতি নিগদেন গদ্যাস্থক ভোত্তেণ বর্ষধবো

#### ক্রেম্সন্দর্ভ:।

অনুপাসিত মহচ্চরণ ইতি সংপ্রতি তেলোপাশুমানং স্বমণি ভূচ্ছী কুর্বস্তি ॥ ১৬। ১৭। ১৮। ১৯। ২০ ॥

# श्चीविधना वहक वडी ।

নচান্ত দোৰ ইত্যাহ:। কোবা ইতি ইহ সংসারে অপরান্তিতরা কেনাপি পরাক্তের্মশক্তরা অনবসিত পদবা। কেনাপ্যালিত-মার্গরা মায়রা কোবা অনার্ভ মতি: নকোপীত্যর্থ: তে তব কীদৃশন্ত পরান্তিত: মারাং পরাজ্যত ইতি পরান্তিৎ কিবন্তঃ ওভ অনুপাসিতেত্যুপাসিত মহচ্চরণ এবৈকোমায়াং নিস্তরতি রাজবিধ রয়ন্ত ন তাদৃশ ইতি ভাব: ॥ ১৬ ॥

ষজনন্ত স্কামত লক্ষণমপর'ধং ক্ষমতঃ তোত্রমূপসংহরতি বদিহেতি হে অদত্ত কর্তঃ অনরকারিন্ ব্রহ্মাদি ছ্র'ভং ত্বদর্শন মপি স্কামেভোচ্পাত্মভামদা ইতি ভাবঃ । যং ত্মিহ স্মাহ্ত ততেন অর্থ ধিরাং স্কামানামস্থাকং যদ্দেশ্য তব হেলন মবজানং তৎ প্রতিব্যোদৃং সোদৃং অর্থ সি তত্র হেতুঃ হে দেবদেব স্কান্ প্রতি বত্তব সামাং তেন ॥

ফল কামনায় ধাবমান হইতেছেন, কারণ প্রজাতেই ইহাঁর পুরুষার্থ বোধ হইয়াছে অতএব ঐ রূপ প্রার্থনা করিতেছেন ॥ ১৫॥

প্রভো! এই রাজর্ষির এ প্রকার প্রার্থনা অসঙ্গতা নহে, তোমার মায়া অপরাজিতা, তাহার বর্ম কেহই লক্ষ্য করিতে পারে না, তাহার নিকট কোন্ব্যক্তি অপরাজিত আছে ? তাহার ঘারা কাহার বৃদ্ধি আর্তা না হয় ? আর মহাপুরুষদিগের চরণ উপাসনা না করিলে কাহার প্রকৃতি বিষয় রূপ বিষের বেগে আছেম না হয় ? ॥ ১৬॥

হে বহুকার্য্যকারিন্! আমরা অতি ক্ষুদ্র কার্য্যের নিমিত্ত তোমাকে এখানে আহ্বান করিয়াছি, আমরা অতি মন্দ বৃদ্ধি, কিছুই জানি না, পুত্রকেই পরম পুরুষার্থ বোধ করিতেছি। হে দেব! তোমার প্রতি আমাদের এই যে অবহেলন হইতেছে ইহা তৃমি আপনার সমতা গুণে সহিষ্ণুতা করিতে যোগ্য হও। প্রতো! যদিও আমরা বিরুদ্ধ ব্যবহার করিতেছি তথাচ তাহাতে তোমার সম্ভুক্ত হওয়া উচিত হয় না। হে রাজন্! আমীপ্রতনয় নাভিরাজার ঋত্বিগ্ণ এই প্রকার গদ্যময় বাক্যের ছারা ভগবানের স্তব করিলেন। তদনশুর ভারতবর্ষাধিপতি ঐ ভূপতি যে সকল ব্যক্তিকে বন্দনার্থ নিযুক্ত করিয়াছিলেন, তাহারা যথন ভগবানের চরণারবিন্দ বন্দন করিতে প্রস্তুত হইলেন, তথন ভগবান্ দ্রা

অহি। বিভাইম্ঘরো ভবস্তিনবিভিথ গীভিবন্ধনই প্রভাইতিয়া চিতো যদপুর্যাপ্রজোনয়। সদৃশো ভুয়াদিতি ॥ ১৭ ॥

मगार्टमेरा जिल्ला के देक वेन ग्रंट ॥ ১৮॥

অথাপি ত্রক্ষাবাদো ন মুয়া ভবিতুমহ'তি মনৈবঁহি মুখং যদ্ভিজদেবকুলং ॥ ১৯॥ তত্তানীগ্রীয়েহংশ কলয়াবতরিয়াম্যাত্ম তুল্যমন্ত্রপলভ্যান ইতি নিশাময়স্ত্যা মের্ক্টেব্যাঃ পতি মভিধায়াস্তর্দিধে উগবান ॥ ২০॥

विहि वि जिल्ला के विकृतिक छन्ने वीन भन्ने विकि धीमी पिरका नार्रकः श्रिमिक विकि विकि के विकास के विकास

#### **औधत्रशामी**।

ভারতবর্ষপত্তি ন'ভিত্তেন অভিবাদিতা যে ঋত্তিক ত্তৈরভিবন্দিতো চরণো বস্য ॥ ১৭ ॥

অস্কুডভে হেতু: মুমাহমেবাভিরূপ: সনুশ: কৈবল্যাদ্দ্বিতীয়ত্বাৎ ॥ ১৮॥

ৰিজেষু দেবা ইব ত্ৰাহ্মণান্তেষাং কুলং ॥ ১৯ ॥

भागी बी स्त्र नाष्ट्री भिक्तः नाजिः ॥ २०॥

হে বিফুদত ভক্তাবরোধায়নে অন্তঃপুরে মেরুদেব্যাং ভ্রুষা তথা ভদ্দ সৃত্যা অবভতার কেবাং ধ্যান্ বাতবস্নানাং

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

বাতবঙ্গনানাং সন্থাদিনাং। শ্রমণানাং বানপ্রস্থানাং ঋষীণাং তওয়ন্ত দর্শনময় যাজিকানাং গৃহস্থানামিত্যর্থ:। উদ্ধাহিনাং

# क्षेत्रियगाणहक्तवर्ती।

নিগদেন গদ্যাত্মক ভোত্তেণ বর্ষধবো ভারতবর্ষ পতি ন'ছিভেনাভিবাদিতা যে ঋবিক ভৈরভিবন্দিতে চরণো বস্তা

অবিতথাগীর্জিরমোঘবাগভিঃ॥ ১৭॥

অভিরপ: সদৃশ: কৈবল্যাদিতি অহং খলু জগদীখর: নহি দুগদীখরোইছা: কশ্চিদ্তীত্যর্থ: ॥

ৰিম্বের দেবা ইব আহ্মণান্ডেষাং কুলং ॥ ১৮ ॥

भाषीऔर अधीअপুত্রে ॥ ১৯। ২০ ॥

হে বিষ্ণুদত তদৰবোধাৰনে তদভাপুৰস্থাৰ যা মেজদেৰী তন্তাং বাতৰসনানাং দিখাসসাং দিখাসসোৱালা অপি ভৰতীতাত

# थकाम पूर्वक कहिए नागित्नन ॥

হে ঋষিগণ! তোমাদের বাক্য কথন ব্যর্থ হয় না, কিন্তু তোমরা আমার নিকট যে বড় অহলভ বর যাচ্ঞা করিলে, এই রাজার আমার দদৃশ পুত্র হয় এই ত তোমাদের প্রার্থনা,ইহা ত হলভ নহে ॥১৭

কারণ আমার দিতীয় নাই, আমিই আমার সদৃশ, ইহাতে কি রূপে এই রাজার আমার সদৃশ পুক্ত। হইবে ? আমি কি রূপে তোমাদের এ প্রার্থনা পূর্ণ করিব ॥ ১৮ ॥

অথচ তোমরা ঐ রূপ বর প্রার্থনা করিলে, যাহা হউক, আহ্মণের বাক্য মিথ্যা হওয়া উচিত হয় না যে হেতু আহ্মণগণ দেবতার তুলা ও আহ্মণ কুল আমার মুখ॥ ১৯॥

শতএব শামার সদৃশ ব্যক্তি দেখিতে না পাওয়াতে খামাকেই নাভির পুক্র হইয়া খবতীর্ণ হইতে হইল। হে রাজন্! ভগবানের এই সকল কথা নাভির বনিতা মেরুদেবী শুনিতেছিলেন এবং নাভিও সেই খানে দণ্ডারমান ছিলেন, খতএব ভগবান্ ঋহিনিগের এতি যে কথা বলিলেন তাহা ঐ রাজা কেও শুনাইয়া খান্তখান ইইলেন॥ ২০॥

হৈ বিষ্ণুদত পরীক্ষিং! মহর্ষিগণ যজ্ঞে ঐ প্রকারে প্রসন্ন করাতে নাভির প্রিয় করিতে ভগবানের ইচ্ছা হইল। তদনন্তর দিখাসা, তপস্থি, জ্ঞানি, তথা নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারিদিগের ধর্ম প্রদর্শনার্থ ঐ নাভি ধায়নে মেরুদেব্যাং ধর্মান্ দর্শরিভূ কামো বাভবসনানাং আম্পানায়্যীণামূর্মছিনাং ভর্মা তরুবা অবতভার ॥ ২১ ॥

॥ 🛪 ॥ ইতি জীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈরাসিক্যাং পঞ্চমক্ষে ঋষভ দেবাবিশ্বাবস্তীয়োহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ০॥ # ॥

ঞ্জিক উবাচ॥

অথ তমুংপত্ত্যৈবাভিব্যজ্যমান ভগবল্লকণং সাম্যোপশম বৈরাগ্যৈষ্ঠ্য মহাবিভৃতিভির্ত্তুদিন মেধমানামুভাবং প্রকৃতয়ঃ প্রজা ব্রাহ্মণা দেবভাশ্চাবনিতলসমবনায়াতিতরাং জগৃধুঃ ॥ ১॥

#### शिवत्रवामी ।

দিখাসসাং পাৰণ্ডি ব্যাবৃত্ত্যৰ্থমাহ শ্ৰমণানাং তপস্থিনাং ঋষীণাং জ্ঞানিনাং উৰ্দ্ধ মন্থিনাং নৈষ্টিকত্ৰহ্মচারিণাং ॥ ২১ ॥ ॥ \* ॥ ইতি পঞ্চমে তৃতীরঃ ॥ \* ॥

চতুর্থাদি ত্রিভি: প্রোক্তম্যভন্তেহিতং মহং। লোকার্থং যেন সৎ কর্ম নৈক্ষ্যাঞ্চ নিদ্দিতিং। চতুর্থে শত প্রস্যারাজ্যং তাস্যাপ্রণ্যতে। যস্যারাজ্যে জন: সর্বাঃ সন্তোষামূতনির্ভি:॥ • ॥

অভিব্যজ্ঞামানানি ভগবলকণানি পাদতলাদিবু বজাজুশাদীনি যস্য মহাবিভ্তিঃ সর্ক্সক্ষতিঃ সাম্যাদিভিঃ সহ বর্জমান প্রভাবং প্রক্লতয়োহ্মাত্যাদয়ঃ। জগৃধুং অভিকাজক্তিয়ে ॥ ১ ॥

#### ক্রমদন্দর্ভঃ

ব্রন্ধচারিণামপি। তচ্চরিতে তক্ত তক্ত দর্শরিষ্যমাণভাং ॥ ২১ ॥

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমন্বন্ধে শ্রীজীবগোম্বামি ক্বত ক্রমসন্দর্ভন্ঠ তৃতীবোহধ্যান্ত সমাপ্তঃ ॥ \* ॥ সাম্যাদিভিঃ পূর্ববৈদ্যবাহার বন্ধাদিভিঃ ধ্বতঃ শ্রেষ্ঠ ইতি হেতোরিদং ধ্বত ইত্যেত্রাম চকার ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ ॥

#### ত্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্ৰী ।

আহ শ্রমণানাং তপশ্বিনাং। তথা ভূঙাং পাবপ্তিনোপি ভবস্তীতাত আহ শ্বীণাং শাস্ত্রোক্ত জ্ঞানবতাং তেবাং একচব্যাদিল্রংশমাহ উর্ক্রেছিনামুর্ক্রেডসাং শুক্ররা শুক্র স্ব রুপয়া তত্বা তথা ॥ ২১ ॥

॥ + ॥ ইতি সারার্থদর্শিতাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। পঞ্চমত তৃতীবোহয়ং সঙ্গতঃ সঙ্গং ॥ + ॥ চতুর্থে প্রশতকং ভরতপ্রবরং প্রভূঃ। অনিয়িত্বা বাধাডাজ্যং প্রকাশিকং॥ + ॥ 
অপুধুরভিচকাজ্জুঃ ॥ ১॥

রাজার অন্তঃপুরে তদীয় ভার্যা মেরু দেবীর গর্ব্তে শুদ্ধসন্থ মূর্ত্তি ধারণ পূর্বক ঋষভ রূপে অবতীর্ণ হইলেন॥ ২১॥

# ॥ 🗱 ॥ ইতি পঞ্মে তৃতীয়ঃ ॥ 🕸 ॥

চতুর্পাধ্যায়ে নাভিপুত্র ঋষভদেবের রাজ্যবর্ণন ॥ • ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! ভগবান্ ঋষভের জন্ম হইবামাত্র তাঁহার অঙ্গে ভগবল্লকণ সকল অর্থাৎ পাদতলাদিতে বজাঙ্গুদাদির চিত্র অস্পান্টরূপে প্রকাশ পাইতে আরম্ভ হইল এবং সর্বত্তে সমন্ত, উপশম, বৈরাগ্য, ঐশ্বর্য্য, মহৈশ্বর্য্য সহ তাঁহার প্রভাব দিন দিন বৃদ্ধিনীল হইতে লাগিল, তদবলো-কনে আযাত্য বর্গ, আহ্মান, দেবতা ও প্রস্লাগণের মনে এই অভিলাষ হইল, ইনিই মেন রাজা হইয়া স্বনীতল পালন করেন ৪ ১ ৪

তক্ত হ বাব ইত্থং বন্ধাণা বরীয়দা বৃহচ্ছে কেন চৌজদা বলেন প্রিয়া যশদা বীর্যুশোর্যাভ্যাঞ্ পিতা ঋষভ ইতীদং নাম চকার ॥ ২॥

মক্ত হীজে: স্পর্কিনানো ভগবান্ বর্ষে বর্ষে তদবধার্যা ভগবান্যভাদেবে। যোগেশরঃ প্রহ্মার যোগনায়য়া বং বর্ষমজনাভং নামাভাবর্ষং ॥ ৩॥

নাভিস্ত যথাভিল্যিতং স্থপ্রজ্ञস্বরুধ্যাতি প্রমোদভর বিহুলো গদাদাকরয়া গিরা স্বৈরং গৃহীত নরলোক সধর্মং ভগবন্তং পুরাণপুরুষং মারাবিল্সিতমতি ব´ৎস তাতেতি সামুরাগ মুপলালয়ন্ পরাং নির্ভিমুপগতঃ ॥ ৪ ॥

বিদিত। সুরাগমাপৌর প্রকৃতি জনপদো রাজা নাভি রাগ্নজং সময় সেতুরক্ষায়ামভিষিচ্য আক্ষণেযু

## शिभवत्रामी ।

ৰন্মণা দেহেন তক্ত বিশেষণ ষয়ং বরীয়সা শ্রেষ্ঠতমেন বৃহত্তঃ লোকাঃ পদ্যানি কবীনাং যন্মিন্ তেনচ ওজতেজো বীর্ঘ্যং প্রভাবঃ শৌর্যাং উৎসাহঃ এতৈগুঁ গৈঃ অতিশ্রেষ্ঠতাৎ ঋষভঃ শ্রেষ্ঠ ইতি নাম চকার ॥ ২ ॥

ষস্ত বর্ষে মণ্ডলে ॥ ০ ॥ অবরুধা প্রাণ্য সৈরমিছেরা গৃহীতো নরলোক সমান ধর্মো মহুয়াকারে। যেন তং অতএব মার্য়। স্বপ্ত ইতি বিলসিতা মতির্যস্ত ॥ ৪ ॥

আপৌর প্রকৃতি পৌরান্ প্রকৃতি ভাতিব্যাপ্য বিদিতো মুরাগো যশ্বিন্ কথন্তানাভিঃ জনপদঃ জনাঃ পৌরাদয়ঃ পদং প্রমাণং

#### ক্ৰ মদন্দৰ্ভ:

সময় সেতৃরক্ষারাং নতুরাজাত্বে ইতি জ্ঞেরং তদাহি তহুচিত গার্হস্থাশ্রম পরিগ্রহাভাবাৎ রাজ্যাভিষেকস্ত পশ্চাৎ আক্ষণৈবেব শ্রীবিখনাগচক্রবাতী।

বন্ধ ণা দেহেনেতাক্ত বিশেষণ্যরং বরীয়স্যা শ্রেষ্ঠেন বৃহস্তঃ স্নোকাঃ ক্ৰীনাং যদ্মিন্ তেন বীর্ঘ্য প্রভাবঃ শৌর্যসুংসাহঃ। ঋষভ ইতি শ্রেষ্ঠ্যাদিত্যর্থ: ॥ ২ ॥

অবঃ শ্রীঝ্বভদেবঃ নাভিত্তং পিতা তাভাাং রক্ষিত্রাব্জনাভসংজ্ঞমিতার্থ:। বৃদ্ধাভাব আর্ষ:॥ ০॥

অবক্ষা প্রাপ্য মাষ্যা পুত্র জ্ঞানেন বিলসিতা মতির্যস্ত সং। স্তামালা শাষ্রী বুদ্ধোরিতি ত্রিকাণ্ড শেষঃ ॥ ৪ ॥

স্মাপৌর প্রকৃতি পৌরান্ প্রকৃতী চাভিব্যাপ্য। বিদিতোহমুরাগো যক্ষিং তং কথং ভূতো নাভিঃ জনপদঃ জনাঃ পৌরাদয়

মহারাজ। ঋষভদেবের শরীর কবিদিগের বর্ণনীয় ও অতিশয় শ্রেষ্ঠ হইল এবং তিনি স্বয়ং তেজঃ, প্রভাব, শক্তি, উৎসাহ, কান্তি ও যশঃ ইত্যাদি গুণে সর্ব্ব প্রধান হইলেন, তদ্দর্শনে তাঁহার পিতা নাভি তাঁহার নাম 'ঋষভ' রাখিলেন॥ ২॥

হে রাজন্! ঋষভদেবের প্রভাবের কথা কি বলিব, একদা অমরাধিপ ইন্দ্র স্পার্কা করিয়া ভাঁহার বাজ্য মণ্ডলে বর্ষণ করেন নাই, এই যোগেশ্বর ভগবান্ ঋষভ তাহা অবগত হইয়া হাস্ত করতঃ যোগমায়া দারা আপনার অজনাভ নামক মণ্ডলকে রৃষ্টি সমন্বিত করিয়াছিলেন॥ ৩॥

সে যাহা হউক, অভিলাষামুরূপ সন্তান লাভ হওয়াতে নাভি রাজা হর্ষভরে বিহল ইইলেন এবং ভগবান পুরাণ পুরুষ, যিনি স্বেচ্ছাক্রমে মনুষ্য বিগ্রহ পরিগ্রহ করিলেন, তাঁহাকে স্নেহ বণতঃ বংস! তাত। এই প্রকার সম্বোধন পুর্বক স্থমহৎ অনুরাগ সহকারে লালন পালন করিয়া সাতিশয় প্রীতি অনুভব করিতে লাগিলেন। হে রাজন্! নাভি রাজার এ প্রকার আচরণ অসম্ভব নহে, কারণ, যদিও সাক্ষাৎ ভগবান্ তাঁহার গৃহে অবতীর্ণ হইলেন, তথাচ মায়া দ্বারা "ইনি আমার পুত্র" তাঁহার এই রূপ দৃঢ় প্রতায় হইয়াছিল ॥ ৪ ॥

ক্মিদ্নানস্তর নাভিরাজা দেথিলেন পুত্র ত যোগ্য হইল, পুরবাদী জন ও আমাত্য সকলও তাঁহার

পনিধায় দহ নেকদেবটা বিশালায়াং প্রদানপুণেন তপদা দ্যাধি যোগেন নরনারায়ণাখ্য ভগ্বন্তং বাহ্মদেবমুপাদীনঃ কালেন তন্মহিমানমবাপ। যত হ পতিবেয় শ্লোকাবুদাহরন্তি ॥ ৫॥ কোমু তৎ কর্ম রাজ্বর্ধে নাভেরস্বাচরেৎ পুমান্। অপত্যতামগাৎ যক্ত হরিঃ ওজেন কর্মণা॥ ৬ ব্রহ্মণাহন্তঃ কুতো নাভে বিপ্রা মঙ্গলতাঃ। যক্ত বহি বি যজেশং দশ্রামান্তরোজদা॥ ৭॥ অথহ ভগবান্ ঋষভদেবঃ সং বর্ষং কর্মক্রমন্ত্রমন্ত্রমানঃ প্রদর্শিত গুরুক্ত বাদোলকবরৈ ওকিভিরমুক্তাতো গৃহমেধিনাং ধর্মানমুশিক্ষমাণো জয়ভ্যামিক্রদভায়ামুভয়বিধং কর্ম সমা

# द्यीधव्यामी ।

যত সং আত্মজং ধর্মমর্যাদা রক্ষার্থং অভিষিচ্য ত্রাহ্মণানার্ম্ৎপদে নিধার বিশালায়াং বদরিকাশ্রমে প্রাহ্রেছকং নিপুণ্ঞ তীত্রং তেন উপাদীনঃ সেবমানঃ ॥ ৫ ॥

নাভে তথ প্রসিদ্ধা কর্ম অমু তদনস্তরং কোমু পুমান্ আচরেৎ ॥ ৬ ॥

मक्रेलन किनानिष्डिः পृक्षिठाः मुखः अवना मह्यद्यान ॥ १ ॥

অস্তেষাং গ্রহণায় প্রদর্শিতো গুরুকুল বাসোধেন অনুশিক্ষমাণঃ অনুশিক্ষরন্ উভয়বিধং শ্রুতিস্বৃতি লক্ষণং কর্ম বিধিং অভিযুত্তন

ক্রমসন্ত:।

कर्त्रवा देखि (छात्रः॥ ८।७॥

**Э**Ь

मक्तमञ र्थावः ॥ १। ৮। २। ১०। ১১ n

# श्रीविधनाशहकवाडी ।

এব পদং আত্মভাভিষেকে প্রমাণং যক্ত স:। সমন্নানাং সদাচারাণাং যা যা মর্য্যাদা স্তক্তকণায় বিশালারাং বদরিকাশ্রমে প্রসন্নেন সর্ব্বিপ্রসাদকতা দর্বি ক্রমদেনেত্যথ:। নিপ্রেন ফলসাধনসামর্থ্যেন। তক্তৈর মহিমা যক্ত তং বৈক্ঠং ॥ ৫ ॥

শুদ্ধেন কর্মণা ভক্তিবোগেন । ৬॥

মকলং বথান্তাত্তথা দক্ষিণাদিভিঃ প্রসাদিতাঃ। ভক্তথান্মকলেনৈৰ কর্ত্তা পুজিতা ইতি বা ওলসা ভক্তিবলেন ॥ ৭ ॥ অনুমন্তমানো জানন্। প্রদর্শিতেতাক্তেবাং গ্রহণায়েতার্থঃ। লক্তবলৈ ক্রিটোলেনা আমুশিক্ষমাণঃ শিক্ষন উভয়বিধং ক্রতি

প্রতি অমুরক্ত হইয়াছে অতএব ধর্ম মর্যাদা রক্ষার্থ তাঁহাকে রাজ্যে অভিষেক পূর্বক প্রাক্ষাণদিগের ক্রোড়ে ছাপন করিয়া মেরদেবীর সহিত বদরিকাশ্রমে প্রস্থান করিলেন এবং অমুদ্রেগকর অথচ কঠোর তপতা ও সমাধিযোগ অবলম্বন করিয়া নর নারায়ণ নামক ভগবান বাহ্নদেবের উপাসনা করত যথাকালে তাঁহার মহিমা প্রাপ্ত হইলেন। হে পাওবেয়! তিছিষ্যে মহর্বিরা ছুইটা শ্লোক পাঠ করিয়া থাকেন। ৫॥

তাহার অর্থ যথা— রাক্ষর্ষি নাভির সেই প্রসিদ্ধ কর্ম তাঁহার পরে আর কোন্ পুরুষ করিতে পারি-বে ? তিনি অসামান্ত মনুষ্য তাঁহার শুল্ক কর্ম দারা ভগবান্ হরি শ্বয়ং পুক্রম শ্বীকার করিয়াছিলেন ॥ ৬

অপর সেই নাভি ভিন্ন অন্য ত্রক্ষণ্যই বা ( ত্রক্ষা তেজ: সম্পন্ন ) কে আছে! উট্টার যজ্ঞে ত্রাক্ষণ গণ দক্ষিণা দারা পুজিত হইয়া মন্ত্র বলে ভগবান্ যজ্ঞপুরুষকে দর্শন করিয়াছিলেন॥ ৭॥

দে যাহা হউক,ভগবান্ ঋষভদেব রাজ্যে অভিষিক্ত হইয়া আপনার বর্ষকে কর্ম ক্লেত্র বলিয়া মান্য করত অন্য লোকের উপদেশার্থ কিয়দিন গুরুক্সলে বাস করিলেন,পরে গুরুগণের অসুজ্ঞা গ্রহণ পূর্বক প্রত্যাগমন করিয়া লোকদিগকে ধর্ম শিক্ষা প্রদান এবং শ্রুতি উভয় বিধ কর্ম বিধি অসুষ্ঠান করিতে লাগিলেন। ইন্দ্র তাঁহাকে জয়ন্তী নামে একটা কলা প্রদান করিয়াছিলেন। ভগবান ঋষভ দেব দেবদতা সেই ভার্যায় আত্মলা গ্রুণশালী একশত সন্তান উৎপ্র করিলেন। হে রাজন্। সেই লার্মভিযুগ্তনাজ্ঞানামাজ্যমানানাং শতং জনরামাদ। যেবাং থলু মহাঘোগী ভরতো জ্যেষ্ঠঃ ভোষ্ঠ গুণ আসীৎ যেনেদং বর্ষং ভারতমিতি ব্যপদিশত্তি॥৮

তসমুক্শাবর্ত ইলাবর্তো অন্ধাবর্তো মলম: কেছু উত্তদেন ইক্সম্পৃক্বিদর্ভঃ কীকট ইতি
নব নবতি প্রধানাঃ ॥ ৯ ॥

কবি হ বিরম্ভরীক্ষঃ প্রবৃদ্ধঃ পিপ্পলায়নঃ। আবির্হোজোথ দ্রবিড়শ্চমসঃ করভাজন ইতি ভাগবত ধর্মদর্শনা নব মহাভাগবত। স্তেষাং হৃচিয়তিং ভগবমহিমোপরংহিতং বহুদেব নারদ সন্থাদমুপশমায়নমুপরিফার্বিরিয়ামঃ॥ ১০॥

যবীরদাং একাশীতি জারন্তেরা: পিতুরাদেশকরা মহাশালীনা মহাশোতিয়া যজ্ঞশীলাঃ কর্ম বিশুদ্ধা ত্রাহ্মণা বস্তুরঃ ॥ ১১ ॥

ভগবান্ধভদ জ্ঞ আত্মতন্ত্রঃ স্বয়ং নিত্যনিত্রতানর্থ পরম্পরঃ কেবল আনন্দানুভব ঈশ্বর এব

#### জ্ঞীধরস্বামী।

জাকু ভিষ্ঠিন্ জার স্ত্রামার জানাং শতং জনয়ামাস ॥ ৮॥ তং ভরত মন্ত্রুশাবর্তাদয়ো নবপুত্রা নবতে: প্রধানা: শেঠা: ॥ ৯॥ তদন স্তরং কবিপ্রমুখা নব ভাগবত ধর্ম প্রদর্শকাঃ বস্থদেব নারদরোঃ সংবাদো যিমৃন্ উপরিষ্টাদেকাদশে ॥ ১০॥ মহাশালীনা স্মতিবিনীতাঃ ॥ ১১॥

কেবল: ওদ্ধ: বিপরীতবং অনীশ্ববং কর্মাণি কুর্বন্ ক্রয়ময়ৎ নিয়মিতবান্। ক্রময় দিতিপাঠে নিতরাং অরময়ৎ। কর্ম

#### ক্রমগণ র্ড:

कालन मःश्राह्मक ष्यमुन्यः छेरमद्रमिखार्थः ॥ ১२ । ১० । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

#### ভী বিখনা থচক বন্তী।

স্তি লক্ষণং উভর লক্ষণমিতি পাঠ:। সম্যগালায়েন আফাণোপদেশেনালাত্মভাতং অভিযুক্তন্ অনুতিষ্ঠন্ আলালোনিগ্নেপি চ। উপদেশেশীতি মেদিনী ॥৮॥

তং ভরতমমূভরতভ্ত কনিষ্ঠা ইতার্থ:। নবতি প্রধানা: নবতে র্জ্যেষ্ঠা ইতার্থ:। পুংস্বমার্বং ॥

উপরিষ্টালেকাদশন্ধরে ॥ ৯। ১০ ॥ মহাশালীনা অভিবিনীতা ॥ ১১ ॥

বিশরীতবং অনীবরোজীব ইব অভিদিশং বিতীয়ার্থে ষষ্ট্র ধর্মমবিছ্র ইতার্থঃ। ধর্মাদীনামবরোধেন প্রাপ্তা। হেডুনা তম শত পুজের মধ্যে ভরত জ্যেষ্ঠ, তিনি মহাযোগী ও শ্রেষ্ঠ গুণ সম্পন্ন ছিলেন, তাঁহারই নামে লোকে এই বর্ষকে ভারতবর্ষ বলিয়া থাকে ॥ ৮॥

মহারাজ। ঋষভদেবের অন্য যে নবাধিক নবতি সন্তান ছিল, তাহাদের মধ্যে কুশাবর্ত, ইলাবর্ত অক্ষাবর্ত্ত, মলম্ব, কেতু, ভদ্রদেন, ইন্দ্রস্পূক্, বিদর্ভ এবং কীকট এই নয়টী প্রধান, ইহারা নয়জনেই ঐ ভরতের অকুগত হইলেন ॥ ৯ ॥

হে রাজন্! ঐ নয় পুত্রের পরবতী অন্য নয়জন অর্থাৎ কবি, হবি, অন্তরীক্ষ, প্রবৃদ্ধ, পিপ্লামান, আবিহোত্তি, দ্রবিজ্, চনস এবং করভাজন, ইহাঁরে। ভাগবত ধর্ম প্রদর্শক ও নহাভাগবত, ইহাঁনের চরিত্র ভগবানের মহিমার পরিবর্দ্ধিত করিয়া পশ্চাৎ (একাদশক্ষে) বর্ণন করিব ভাহাতেই বহুদেব ও নারদের সন্থান থাকিবে ॥ ১০ ॥

ছে রাজন । ঐ সকলের কনিষ্ঠ যে একাশীতি পুত্র ভাঁহারা সকলেই পিত্রাজ্ঞা পালক, অতিশয় বিনীত, বেদজ্ঞ, যজ্ঞশীল ও বিশুদ্ধ কর্ম সম্পন্ন এবং ব্রাহ্মণ হইলেন ॥ ১১ ॥

দে যাহা হউক, ভগৰান খবভদেব যদিও আপনি স্থাপনার প্রভু, প্রতরাং অনর্থ পরস্পরা হইতে

বিপরীতবং কর্মাণ্যারভমাণ: কালেনাকুগতং ধর্মমার্টরণেনোপশিক্ষরমত বিদাং শম উপশাহস্তা মৈত্র: কারুণিকো ধর্মার্থ যশঃ প্রজামশাম্ভাবরোধেন গৃহেরু সোকাল্যমার্থ ॥ ১২ ॥ যদমন্দ্রীর্ধণ্যাচরিতং উত্তদেশাপুরস্তিতে লোকঃ ॥ ১০ ॥

যদ্যপি স্ববিদিতং সকলধর্মং ত্রাহ্মং গুহুং ত্রাহ্মণৈদ শিত্মার্গেশ সামাদিভিত্মপায়ে র্জন তামসুশশাস ॥ ১৪ ॥

দ্রব্যদেশ কাল বয়: প্রদ্ধত্বিধিবিধোদেশোপচিতি: সর্কৈরপি ক্রভুভি র্যথোপদেশ: শতকৃত্ব ইয়াজ ॥ ১৫ ॥

ভগবতর্ষভেণ পরিরক্ষ্যমাণ এডক্মিন্ বর্ষে ন কশ্চন পুরুষো বাঞ্ত্যবিদ্যমানমিবান্মনোস্তমাৎ

#### **ट्ये** धत्रश्रामी ।

করণে হেতৃ: অমুগতং উৎপন্নং ধর্ম: স্বয়মাচরণেনাভবিদামুপশিক্ষরন্। কবং ধর্মাদীনাং অবরোধেন সংগ্রহণ আনন্ধো ভোগ: অমৃতং মোক:॥ ১২ ॥

শীর্ষণ্য: শ্রেষ্ঠ: তেনাসূচরিতং ওত্তদক্ষরিতং ওত্তদক্ষর্ততে যতঃ ॥ ১৩ ॥

সকলোধর্মো যশ্মিন্ তদ্রালং শুহুং বেদরছস্তা। বদ্যপি স্থেনৈর বিদিতং তথাপি রাজ্মণান্পৃঠিই ব করোতীত্যর্থ: ॥ ১৪ ॥ জব্যাদিভিক্রপচিতৈর্থকৈ রিষ্টবান্ত জ্বরো যৌবনং যুবৈব ধর্ম মথিকেছিদিতি বচনাৎ। বিবিধোদেশা নানা দেবতোদেশা: যথোপদেশং যথাবিধি ॥ ১৫ ॥

অক্সমাৎ সকাসাৎ আত্মন: কন্চিদপি কিমপি কথঞ্চনাপি নবাছতি ইচ্ছাত্মদয়ে দৃষ্টান্ত: অবিদাসানং ও পুলাদিক্ষিব ন চান্তদীয়

## শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী।

ময়ৎ নিয়মিভবান্। ভারময়দিতি চ পাঠঃ ॥ ১২ **৯** 

नीर्यनाः (सर्वः । ১०॥

সকলা ধর্মা যদিন্ তহা ক্ষং গুহুং বেলোকাং রহজং যদাপি স্থেনৈব বিদিতং তদপি আক্ষেণ্দ পিতেনৈব ॥ ১৪॥
জব্যাদিভিক্পচিতৈত:। ব্যো যৌবনং বুবৈব ধর্ম মহিছেদিতি বচনাৎ বিবিধাদেশা নানাদেবতোদেশা:॥ ১৫॥
কশ্চন কশ্চিদপি পুরুবোহবিদ্যমানং থপুপ্সিব কমপি কাল্যন: শুলু অঞ্চলাৎ সকাশাৎ নবাঞ্তি। ভর্ত্তি অবভদেবে কেহা-

নিবৃত এবং বিশুদ্ধ আনন্দ ও জ্ঞান স্বরূপ স্থার, তথাপি অনীখরের তুল্য বিবিধ কর্ম করিলেন, ইহার করিব এই, আপনার সহিত যে ধর্ম উৎপন্ন হইয়াছে, স্বয়ং আচরণ দারা তাহা অনভিজ্ঞ লোকদিগকে শিক্ষা দিবেন। অপর তিনি স্বয়ং শান্ত ও দান্ত ছিলেন, তথাচ কাক্ষণিকতা প্রযুক্ত ধর্ম, অর্থ, যশঃ, প্রজা, ভোগ ও মোক্ষ সংগ্রহ দারা গৃহের প্রতি লোকদিগকে নিয়মিত করিলেন ॥ ১২ ॥

হৈ রাজন্। যে হেড় শ্রেষ্ঠ লোকেরা ঘাহা আচরণ করেন অন্য লোকে ভাহারই অনুবত্তী ইইয়া থাকে। এই কারণে ভগবান্ ঋষভদেব ঐ রূপ কর্মে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন॥ ১৩॥

যদিও তিনি সর্বাধর্ম প্রতিপাদক বেদরহত স্বয়ং অবগত ছিলেন তথাপি আক্ষণদিগের প্রদর্শিত বর্জ ছারা সামাদি উপায় অবলম্বন পূর্বক প্রজাপালনে প্রয়ত হইলেন। ১৪॥

তিনি সর্ব্ব প্রকার যজ্ঞ দারা শতবার যথাবিধি যাগ করিয়াছিলেন তাঁহার সেই সকল যজ্ঞ যৎসা-মান্য হয় নাই, দ্রব্য, দেশ, কাল, বোনন, প্রদা, ঋত্বিক্, নানা দেবতার উদ্দেশ ইত্যাদি দারা অতিশয় র্দ্ধিশীল হইয়াছিল। ১৫।

ৰিহালাল ! ভপৰান্ অবভাদেৰ 'এই ভাসতৰকেঁর ভাতা হইলা স্বৰ্ক আকাৰে ইহার লভগাৰেকণ

কথঞ্চন কিমপি কহি চিদ্বেক্ষতে ভর্ত্যাসুস্বনং বিজ্ঞিত স্নেহাতিশয়মন্তরেণ ॥ ১৬ ॥ সক্লাচিদ্ট্যানো ভগবান্যভো ক্রক্ষাবর্ত্যতো ব্রক্ষ্ বি প্রবর সভায়াং প্রজানাং নিশাময়ন্তী নামাত্মজানবহিতাত্মনঃ প্রশ্রম প্রণয়ভুর স্ব্যক্ষিতানপ্যপশিক্ষদিতি হোবাচ ॥ ১৭ ॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষের ঋষভ দেবাসুচরিতে চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ৪॥ #॥

শ্রীধাষভদেব উবাচ ম

নায়ং দেহোদেহভাজাং নৃলোকে কন্টান্ কামানহ তে বিভ্ভুজাং যে ।

#### श्रीभद्रश्रामी ।

মৰেক্তে হপীতাৰ্থ: । ভাৰ্ত্তরি শ্বাস্থানেৰে অনুক্ষণ মুলসিত স্বেহোন্তেক্ং বিনা অভ্যন্তৰাঞ্তি ॥ ১৬ ॥ অবহিতাত্মনঃ সংযত চিত্তানপি প্ৰজানুশাসনাৰ্থং উপশিক্ষালিতিহ ৰক্ষামাণ্যুবাচ ॥ ১৭ ॥

॥ \* ॥ देखि भक्षा हजूर्थः ॥ \*॥

পঞ্মে মোক্ষদর্শোপদেশৈ: পুত্রামুশাসনং। উক্তং পারমহংসাঞ্চ তত হল্ভিতিকরা॥ •॥

বিভ্তুলামপি যে সন্তি তান্ কটান্ জংখদান্ কামান্ বিষয়ালাহ তে তদেবাগ্যোহয়ং মনুষ্টদেহো ন ভবতি দিবাং উৎকৃষ্টং বেন

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমন্ত্রের শ্রীজীবগোম্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভক্ত চতুর্গেহিধ্যার: সমাপ্ত: ॥ \* ॥ মহদিতি যুগাকং ততা ব্রহ্মগোধাক্ত নির্বিশেষ স্বিশেষতা ভেদেন হৈবিধ্য প্রতিপাদকং মহতাং হৈবিধ্যমাহ স্মচিত্তাঃ

#### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবত্তী।

তিশ্যং কেবলমবেকতে অন্তরেণান্তবাত্মনা অন্তরমবকাশাব্ধি পরিধানান্তর্দ্ধি ভেদতাদর্থ্যে ছিদ্রাত্মীয় বিনা বহিরবসর মধ্যেহন্ত রাত্মনি চেচ্যুমরঃ ॥ ১৬ । ১৭ ॥

॥ \*॥ ইতি সারার্থদ শিণাং হর্ষিতাং ভক্তচেতসাং। পঞ্চমত চতুর্থেহিয়ং স্কৃত: স্কৃত: স্তাং ॥ \*॥
অভক্তিং আফুপাদিত বিধান ভরতং নৃপং। প্রক্রা পঞ্মে দেবোকড়চ্ব্যামদীদৃশং॥ • 4

উপশিক্ষয় বাচে হাক্তং তর ভকিষোগে প্রবর্ত্তিই প্রথমং মহযাদেহত পুক্ষার্থ সাধনতং বিষয়ভোগানোচিত্যকাই নায়
মিতি কটান্ কট প্রদান্ কামান্ যোষিদর্শন স্পর্নাদীন্ নাহ তে নৈবাইতি ইতি কৃতঃ যে বিভ্তুলামণি সন্তি কামাইছে মহযাদেহ
করিতে থাকিলে অত্তেই কোন পুরুষের অত্যের নিকট হইতে আপনার নিমিত থপুষ্পের ভায় কিছুই
প্রার্থনা করিতে ইচ্ছা হয় নাই এবং কোন পুরুষ অফাদীয় বস্তুর প্রতি দৃক্পাত ও করেন নাই, কলতঃ
প্রযভদেবের রাজত্ব কালে প্রজারা আপনার স্বামির প্রতি অমুক্ষণ বৃদ্ধিশীল স্নেহাতিশয় ব্যতীত আর
কেহ কিছুই বাঞা করিত না॥ ১৬॥

ঐ ভগরান্ খবভদেব এক সময় দেশ পর্যটনার্থ নির্গত হইয়া ভ্রমণ করিতে করিতে ত্রহ্মাবর্তদেশে উপনীত হইলেন। তথায় প্রধান প্রধান ভ্রহ্মারিদিগের সভায় প্রবিষ্ট হইয়া দেখিলেন আপনার সন্তান গণ উপন্তিত রহিয়াছেন। যদিও তাঁহাদের চিত্ত স্বভাবতঃ সংযত এবং বিনয় ও প্রণয় দ্বারা হৃষ্ত্রিত, তথাচ প্রদ্রাস্থাসনার্থ তাঁহাদিগকে প্রজাদের স্মক্ষে শিক্ষা দান করত কহিতে আরম্ভ করিলেন ॥ ১৭

॥ 🛊 ॥ 🛮 देखि शकरम हजूर्व ॥ 🕸 ॥

পঞ্চমাধ্যায়ে ভগবান্ ঋষভ কর্তৃক পুত্রদের প্রতি মোক্ষ ধর্মোপদেশ এবং ছল্ড ধর্ম পরিত্যাগ নিষিত্ত পারমহংস্য জ্ঞান কথন ॥ ৽ ॥

খ্যভাষে কৃষিলেন হে পুত্রগণ। যাহার। মৃত্যা লোকে জন্ম গ্রহণ করিয়া মানব দেহ প্রাপ্ত হই-

তপো দিব্যং পুত্ৰকা যেন সত্বং শুদ্ধেন্বসাদ্ধ্ আপোশ্যং জনশুং ॥ ১॥
মহৎ সেবাং দার মাছবি মুক্তে তমোদারং যোবিতাং সঙ্গিসঙ্গং।
মহান্তত্তে সমচিতাঃ প্রশাস্তা বিষয়বং স্কুদঃ সাধ্যো যে॥ ২॥
যে বা ময়ীশে কৃত সোহদার্থা জনেয়ু দেহস্করবার্তিকেয়ু।

#### द्यीभवत्यामी ।

তিপদা যত্মাৎ শুদ্ধদন্তাৎ আনস্তঃ ব্ৰহ্মসূথং ভৰতি ॥১॥

মোক্ষবন্ধয়োর্নিদানমাহ মহৎদেবামিতি তমসঃ সংসারভ হারং যে। যিতাং যে সলিনতেয়াং সঙ্গং। মহতাং লক্ষণমাহ সার্কেন মহাজ ইতি সাধবঃ স্দাচারাঃ ॥ ২ ॥

ময়ি ঈশে ক্বতং সৌহন্দেবার্থঃ পুরুষার্থোযেষাং বা.শকেনাক্স নিরপেক্ষতৈত অত লক্ষণতাং দর্শয়তি দেহং বিভতীতি দেহতর। বিষয় বার্তিব ন ধর্ম বিষয়া বেষু তেরু জনেরু জারাদিযুক্তেরু গৃহেষুচ রাতিমিনিং ধনং বা। রাতিদেখিতি পাঠাতরে জায়াদি

#### क्रममन्दः।

অভেন দর্শিনঃ। তেষাং সাধনাস্তাহ। প্রশাস্তা ইত্যাদিনা। উত্তরেষামপি সাধনাস্তাহ জনেধিত্যাদিনা। ঘাবানর্থোমং সৌহ্দময় ভক্তি স্তাবান্ তদস্কপ এব নম্বিকন্নঃ অর্থো ধনং ধেষাং তে॥ >। ২। ৩॥

# ঞীবিখনাথ চক্ৰবন্তী।

শুকর দেহয়ে। স্তল্যখাপত্তেবিতি ভাব:। তেন শুকর দেহাদিভি র্বর লভাতে তদেব মহুষ্য দেহেন লকুং যভনীয়ং তদেব মহুষ্য । চিহুং কিং তত্তাহ তপ ইতি । তচ্চানাহার বর্ষাতপ সহনাদিকং বৃক্ষাদীনামপি বর্তত ইতি তথ্যাবৃত্যর্থমাহ দিব্যম্পাক্তং ভগবং সম্বনীভার্থ:। হে পুত্রকা: সমহকম্পায়াং কন্ সম্বন্ধঃকরণং॥১॥

মন্ব্যদেহাদেবোদাবোহাং পাতশ্চ ভবতীতি তলোং কারণমণি মন্ত্র দেহেহজীতাহ সহদিতি বিমৃক্তে বিবিধ মুকে:। ব্রদ্দৌধ্যং হৃদত্তমিতি পূর্কোকে ব্লি দৌধাজত নির্বিশেষ দবিশেষ বাবশেষ ব্লি মৃদ্ধান্ত হৈ বিধ্যান্ত্রিক নি দাব্দ্ধাং ছক্তিমং পার্ষদ্ধ কৈতি বিবিধা বিশেষার্থাবোরা। মহাযোগি বিবিধা ব্লেদাশাকা ভগবহুপাসকাল্ড ভেষাং লক্ষণং ভরেবৈবাহ স্মচিত্তাং অভেদ দর্শিনং অকৃটিল চিতাশ্চ প্রশাস্তাং প্রশাসিষ্কাং ভগবিষ্ঠি বৃদ্ধান্ত। শ্যোমিরিঠতা বৃদ্ধেরিতি ভগবহুকোঃ। বিষ্কার ইত্যাদি বিশেষণ্ডায়ে কুল্লার্থং সাধবং প্রদোষার্থাহিশঃ । ২ ॥

উত্তরেষাম্যাধারণং লক্ষণং পুনরাছ মমি ঈশে কৃতং সৌল্লদং প্রীতিরের অর্থঃ পুক্রার্থে। যেষাং মৎপ্রীজেরনাগস্ত বে পুক্ষার্থং ন মন্যক্ত ইতাথঃ। বা শক্ষেনান্য নিরণেকভাইতের লক্ষণতং দশমতীতি প্রীত্তামিচরগাঃ। দেহভারাগাং ভোজন পানাদ্যা-সকানাং বা বার্তা জীবিকাঃ কথা বা তাভিরের যে দীব্যস্তি তের্ জনের জারাদি মুক্তের প্রের্চ বিদামানেশ্বশি ন প্রীতিম্কাঃ। রাতি ধনং নত্ত তিহি কিমর্থং তের্ প্রেষ্ড তিঠকীতি ততাছ। বারম্ভিরের ধনাদিভিরর্থাসংশাদ্যেবনাদ্যাত্মিকা ভক্তি

য়াছে, তাহাদের ঐ দেহে তুঃথদ বিষয় সকল ভোগ করা উচিত হয় না কারণ, ঐ সকল বিষয় বিষ্ঠা-ভোজি শুকর প্রভৃতিরও আছে। হে বৎস সকল। তপস্থাই একমাত্র উৎকৃষ্ট বস্তু, যে হেতু তদ্বারা সহ শুদ্ধ হয় এবং সহ শুদ্ধ হইলে তাহা হইতে অনন্ত প্রক্ষা হাধ হইয়া থাকে॥ ১॥

হে পুত্রগণ! পশুতেরা মহৎ সেবাকে মুক্তির দার এবং যোধিৎ সঙ্গিদিগের সঙ্গকে সংসারের কারণ বলিয়া থাকেন, বৎসগণ! কি প্রকাশ লোকদিগকে মহৎ বলে ভাহাদের লক্ষণ বলি প্রবণ কর। যে সকল ব্যক্তি সকলের হৃহদ্, প্রশান্ত, ক্রোধ হীন এবং সদাচার, আর যাহাদের চিত সর্ব প্রাণিতে সমান তাঁহারাই মহৎ॥ ২॥

অপর যে সকল ব্যক্তি আমি যে ঈশর আমাতে সোহদ্য করিয়া ভাছাই পরমপুরুষার্থ বোধ করেন, বাঁহাদের বিষয়াসক্ত ব্যক্তি সকলে ভথা পুত্র কলতে ধনাদিযুক্ত সৃত্তে জীতি নাই এবং বাঁহারা গৃহের জায়াত্ম জরাতিমংহ ন প্রীতিযুক্তা যাবদর্থান্চ লোকে ॥ ৩ ॥
নূনং প্রমন্তঃ কুরুতে বিকর্ম যদিন্তির প্রীতর আপৃণোতি
ন সাধু মত্যে যত আত্মনোহয়মসঙ্গপি ক্লেশ্দ আদ দেহঃ ॥ ৪ ॥
পরাভবন্তাবদবোধজাতো যাবন জিল্ঞান্ত আত্মতত্মং ।
যাবং ক্রিয়া স্তাবদিদং মনোবৈ কর্মাত্মকং ঘেন শরীরবন্ধঃ ॥ ৫ ॥
এবং মনঃ কর্মবৃশং প্রযুজ্কে অবিদ্যাত্মসুস্পধীয়মানে ।

# श्रीभव्यामी 1

প্রদের। যাবদর্থান্চ যাবদর্থমেবার্থো যেবামিতি মধ্যপদ লোপী সমাসঃ দেহনির্বাহাধিক ধনস্পৃহাশৃত্যা ইতার্থ:॥ ৩ ॥

কামারাইতীতি যত্কং তত্পপাদয়তি নৃন্মিতি বল্বন। ইন্তির শ্রীতরে আপুণোতি ব্যাপ্তিরতে তদা প্রমন্ত: সন্ বিকর্ম পাপং দ্নং কুক্তে বভোবিকর্মণ: প্রাচীনাদরং ক্লেগদো দেছোজাত: ড সৈত্ব প্ন: করণং সাধুন মন্যে॥ ৪॥

দেহাদেমধরতাৎ কিয়ানয়মনর্থ ইত্যাশকাহ পরাভবোদেহাদিনা স্বরূপাভিতব: অজ্ঞানকৃত স্তাব্তবতি ভত্ত হেতৃ: যাবংক্রিয়া: স্থা: ভাবদিদং মনোহি কর্ম স্বভাবমেব সাাৎ যেন কর্মাত্মকেন মনসা ॥ ৫॥

উক্তমুপসংহরতি পূর্বার্ক কর্ম কর্তৃত্তং মন: কর্ম চূতং বশং প্রয়ঙ্কে পুন: কর্মনিষ্ঠং করে।তি জীবনুক কর্ম বাাহ্রার্থমাহ অবিদ্যায়েতি ॥ ৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

বিকর্মাত্র কাম্যং কর্ম। দেহোপি মহুষ্যদেহ এব ॥ ৪। ৫॥

উপধীয়মানে যুক্তামানে: বণ্যপ্যেবমাত্মতত্বধোস্ত এব বোধস্তথাপি মৎশ্রীতিং বিনা সোহপিন সিদ্ধাতীভ্যাহ শ্রীতি রিতি॥ ৬। ৭। ৮। ১॥

#### গ্রীবিখনাণচক্রবন্তী।

র্ভবেতাবন্ত এবোপাদেয়া ষেষাং তে তাবদাদি পদানাং বৃত্তাবন্তভাব: ॥ ৩ ॥

তমো ঘারাৎ যোবিংস্ভিস্কাৎ দেবিন এবমধঃ পাতঃ স্থাদিতি তং দর্শস্থিতি শোচতিচ নুনমিতি বিকর্ম পর্লারাদি গ্রহণ পাপং আপৃণোতি বিকর্মণ্যেব বাাপৃতো ভবতি যতো বিকর্মণঃ প্রাচীনাদ্যং ক্লেশদো দেহোজাতঃ তল্তৈব পুনঃ ক্রণং ন সাধু মন্তে দেহঃ কীদৃশঃ আক্সনো জীবত অসর্লি বস্তুতো ন বর্ত্তমানোগি। অস্পেছেরং পুক্রব ইতি শ্রুতেঃ ॥ ৪॥

তহি পুণাং কর্ত্তব্যমিতিচের তভাপি সংসার হেতুছেন ক্লেশহেতুছাৎ তম্বাৎ পুণাপাপরো নিরিসকং জ্ঞানমেবাভাসনীর মেবেতাহে। পরাভর: কর্ম পারতব্রাং তদেব জীবভ বন্ধ:। সচাজ্ঞান কৃত ভাবদেব তব্তি যাবর জিজ্ঞাসত ইভি জ্ঞানারি: সর্ক্ কর্মাণি ভম্মশাৎ কুক্তেইর্জুনেতুঁ। বাবজ্ঞানং নোভবেৎ ভাবৎ কর্মাণি ন নপ্রতি। যাবৎ ক্রিরা: পুণা পাপ কর্মাণি স্থা ভাবদিবং মনোহি কর্মান্থকং কর্ম অভাবমেব ভাব থেন কর্মান্থকেন মনসা। ৫ ॥

কেন প্রকারেণ মন: কর্মাত্মকং স্থান্তমাহ। এবমিতি কর্ম প্রাচীনমর্কাচীনং বা কর্ম্ভ মন: কর্মভূতং বৃদং প্রমূভ্তে পুন:

# লোক মধ্যে দেছ যাত্রা নির্বাহ অপেকা অধিক ধনে স্পৃহা শৃষ্ঠ তাঁহারাই মহৎ ॥ ৩ ॥

হে পুত্রগণ! মসুষ্য যথন ইন্দ্রিয় প্রীতি নিমিত ব্যাপ্ত হয়, তথন প্রায়ই প্রমন্ত হইয়া বিরুদ্ধ কর্ম (পাপ) করিয়া থাকে। একবার বিরুদ্ধ কর্ম হইডে আল্লার এই রেশন দেহ উৎপন্ন হইয়াছে, প্ররায় দেই বিরুদ্ধ করা কি উচিত ? আমি তাহা ভাল বলিয়া মানিতে পারি না॥৪॥

বংসগণ! পুরুষ যাবৎ আত্মতত্ত্ব জানিতে অভিলাধ না করে তাবৎ পর্যান্ত তাঁহার নিকট অজ্ঞান কৃত আত্ম বন্ধপের অভিভব হইয়া থাকে, কেন না, যে প্র্যান্ত ক্রিয়া থাকে তাবৎ এই মনঃ কর্ম বভাব হইয়া প্রকাশ পায়, সেই কর্ম বভাব মনই দেহ বন্ধের কারণ॥ ৫॥

শভ এই পুর্বাকৃত কর্মাই মনকে আপনার ধশবতী অর্থাৎ পুরব্বার কর্ম করণে প্রস্তুত করায়।

প্রীতি ন্যাবন্দরি বাহ্নদেবে ন মুচ্যতে দেহযোগেন তাবং ॥ ৬ ॥
যদা ন পশ্যত্যযথা গুণেহাং স্বার্থে প্রমন্তঃ দহদা বিপশ্চিং।
গতস্মৃতিবিশিতি তত্ত তাপানাদাদ্য মৈধ্যুমগারমজ্ঞঃ ॥ ৭ ॥
পুংদঃ ব্রিয়া মিধুনী ভাবমেতং তয়োমি থো হৃদয় গ্রন্থিমাতঃ।

# दी भद्रश्रामी ।

ন কেবলং দেহযোগমাত্রং অনথান্তরক ইত্যাহ যা গুণানাং ইক্সিয়াণাং ঈহাং চেষ্টাং অযথা মিথ্যা আত্মীয়া ন ভৰতি ইতি বিপশ্চিদ্বিবেকী সন্ন পশুক্তি। মু পশুকীতি পাঠে অযথা আত্মীয়ত্বেনেত্যুৰ্থ:। তত্ত তদা সহসা গতস্থৃতি: স্বরূপ স্থৃতি শৃষ্ঠ: সন্ অজ্ঞো মৃঢ়: মৈথুন মুখ প্রধানং গৃহং প্রাপ্য তাপান্ বিক্তি ॥ ৭ ॥

নমু যণোপযোগং ব্রিয়া মিথুনীভূয় স্থমাত্রমমূভবতঃ কুজতাপাঃ স্থাঃ ওতাহ পুংস ইতি প্রত্যেকং তয়োরে কৈকো হানয় গ্রন্থিয়ের । এতং মিথো হস্তোতং সুলমন্যং হানয়মোগ্রন্থি হুর্ভেদং বদন্তি কুত ইত্যত আহ অভঃ অস্থাৎ মিপুনী ভাবাৎ প্রতোকং হানয়গ্রন্থিয়াতু দেহেক্সিয়মাত্রে অহং মমেতি মোহঃ অস্থাতু গৃহাদিভি বিব্যক্তৈ মহামোহো ভবেদিতার্থঃ ॥ ৮ ॥

# **अ**विभगाषठकवर्छी ।

কর্মনিষ্ঠং করোতি এবমনেন প্রকারেণ মন: কর্মাত্মকং স্থাৎ যদস্ত যদগীনং স্থাৎ ওচ্চ তদাত্মকমেব ভবেদিতার্থ:। জীবয়ুক্ কর্মব্যাবৃত্তার্থমাহ অবিদ্যায়েতি আত্মনি জীবে উপধীন্নমানে মুজ্যমানে সতি উপধিরূপাধি লিসিং তদধ্যাসাত্ত জ্ঞপী ক্রিয়মাণ ইত্যর্থ:। কিঞ্চ সর্ব্ধ কর্ম্ম নিমূলীকরণী ভক্তিরেবেতাাহ প্রীতিরিতি॥৬॥

এবঞ্চ ভক্তিনিশ্রত জ্ঞানত পরিপাক দশারামেব নৈক্ষ্যং নত্তপরিপাকদশায়ানিত্যাহ। যদা গুণের্শক্ষাদিত্র্বের্ ঈহাং বাস্থাং অযথা অন্থ রূপাং বিপশ্চিৎ জ্ঞানবানপি ন পঞ্জেং। যদাত্ব পশুতীতি পাঠে গুণানামিজিরাণামীহাং চেষ্টাং অযথা মমাস্থন এবেসং চেষ্টেত্যর্থ:। তত্ত্ব তদা সহসা গতস্থৃতিঃ সন্তাপান্বিদ্ধতি মৈথুনাইমগারং প্রাপ্য ত্তিতাপানিত্যর্থ: ॥ ৭॥

ইব্রিয়েটেষ্টানামাত্মীয়ত্বাভিমনন সম্ভাবেশি অকুটুর সঙ্গরতো যথা মোহ তথা তদ্রহিতত্ব নেতাহি পুংস ইতি মিণো জ্বয় এডিং মমেয়ং ত্ত্বীত্যেকোয়ং এত্তিত্বপরি মমায়ং পতিরিতি বিতীয়োগ্রন্থিতন পুংসা বৈরাগ্যেশ তাকু মিটু শি জী ন তং জহাতীতি বন্ধত গাঢ়ত্বং উপসক্ষণমেবং শিতা পুত্রেরোরশি জেয়ং। কুটুর রাহিত্যেত্ব ব্রাসন পাত্রাদিবাত্মীয়ত্বনাভিমান সম্ভাবেশি

যাবং অবিদ্যা দ্বারা উপাধিযুক্ত আত্ম স্বরূপ যে আমি বাহুদেব, আমাতে প্রীতি না করে তাবং দেহ যোগ হইতে মুক্ত হয় না॥ ৬॥

হে পুজ্ঞগণ! কেবল দেহ হইতে মুক্ত হয় না এতাবন্দাত নহে, অন্য অনর্থণ বর্ত্তমান থাকে, পুরুষ যখন বিবেক যুক্ত হইয়া ইন্দ্রিয়গণের চেটাকে অলীক বলিয়া না দেখে অর্থাৎ ঐ দকল আত্মার নহে এ রূপ নিশ্চয় না করে, তথন আত্ম শ্বরূপ বিশ্বত হওয়াতে মিপুন হথ প্রাপক গৃহ প্রাপ্ত হইয়া সন্তাপ পায় ॥ ৭ ॥

হে বৎদগণ! দংদারাশ্রমে স্ত্রীর দহিত মিলিত হইলে অথাসুভব হয়, দন্তাপ বোধ হয় না, ইহা
যাহারা কহে, তাহারা অভিশয় মৃঢ়, যে হেতু স্ত্রী ও পুরুষ ইহাদের প্রভ্যেকের জন্মাবধি এক একটা
হৃদয় প্রস্থি আছে, পুরুষ স্ত্রীর দহিত মিলিত হইলে তাহাদের পরস্পরের আর একটা হৃদয় প্রস্থি হয়,
তাহা অতি সুল ও তুর্ভেদ্য, প্রত্যেকের হৃদয় গ্রন্থি হারা কেবল দেহ ও ইন্দ্রিয় দকলে "আমি আমার"
এই রূপ জ্ঞান হারা মোহ জন্মায় এই তুর্ভেদ্য হৃদয় গ্রন্থি হইতে পুত্র মিত্র ক্ষেত্র ধন ইত্যাদি বিষয়ে
মোহ জন্মিয়া থাকে, অত্তর্বে সংসারাশ্রমে স্ত্রীর সহিত মিলন স্বথের কারণ নহে, বরঞ্চ মহামোহের

অতোগৃহক্ষেত্র স্থতাপ্তবিত্তৈ জনস্থা মোহোয়মহং মমেতি ॥ ৮ ॥
যদা মনো হাদয়এছিরস্য কর্মামুক্তঃ পরং যাত্যতি হায়হে ছুং ॥ ৯ ॥
হংসে গুরো ময়ি ভক্ত্যামুক্তঃ বিতৃষ্ণয়া হৃদ্ধ তিতিক্যাচ।
সর্বত্ত জম্মোর্যস্থানার জ্ঞাসয়া তপ্সেহানির্ভ্যা ॥ ১০ ॥

#### शिभवत्रामी।

কলা তার্হি তস্যা নিবৃত্তিরত আহ যদাহস্য জনস্য কর্মতি রকুবদ্ধোদৃঢ়ে। মনোরপো হৃদয়গ্রন্থি: শিথিলোভবেং তদাক্ষাত্রিন্নীভাবাং নিবর্ততে। তত্ত হেতুং অহলারং ত্যক্র মুক্ত: সন্পরং পদং যাতি॥ ১॥

হেতুমতিহায়েত্যক্তং তত্র পঞ্চ বিংশতি সাধনান্যাহ চতুর্ভি: হংসে মরি গুরৌ ভক্তি: সেবা অমুর্ত্তি তংগরতা বিগতত্ঞ্যা সর্বত্র লোকান্তরেপি ব্যসনাবগত্যা হংখামুসন্ধানেন ঈহা নিবৃত্ত্যা কাম্যক্ষ ত্যাগেন ॥ ১০ ॥

#### ক্র সদন্দ র্ড:

্রেছ্মতিহারেকুয়ক্তং। তত্র চ প্রীতিরেব কারণমুক্তং। সাচ তত্র বিধা প্রবর্তত স্থাতি পুক্রার্থানাং সরাবা মুমুকু-ণাস্ত জ্ঞানস্বারেতি। কিস্বত্যেচ্ছুত্বাং প্রীত্যাভাস এবৈষাং ক্সেম:। তত্রোভ্যত্রাণি গুরুভক্তিবংপক্ষত ইত্যাহ হংস ইতি চতু-্রা। তত্র পূর্ণের্বাং সাধনাতাহ। বিভ্যন্তেতি পঞ্চ পদ্যা॥

#### की विधना शहक वर्षी ।

মিণোগ্রস্থাভাব'ল তাদৃশোবন্ধ ইতি ভাবঃ। অতো মিথো হৃদয়গ্রস্থিতো হেতোঃ গৃহাদিভিবহং গৃহী মম গৃহমিতোবং মোহো ভবতি ॥৮॥

কদা তর্হি মুক্তিরত আহে যদা মনোক্রপে হৃদয়এছিরত জনত কর্মজিরত্বন্ধোপি জ্ঞানবৈরাগ্যাভাসেন শিণিলো ভবেওদা অকামিগুনীভাবানিবর্ততে তত্তত হেতুমহঙ্কারাথামুপাধিং তাজাু মুকাঃ সন্পরং পদং যাতি ॥ ১॥

ভক্তিমিশ্রজানেন লিঙ্গ ভঙ্গমুক্ । জানমিশ্রমা চ ডক্তা পঞ্চবিংশত্যুক্মা লিঙ্গভঙ্গমাই চত্জিঃ। তথাপি গুদ্ধ ভক্তানাং কেবলমৈর ভক্তা পঞ্চদশাল্যা লিঙ্গ ভঙ্গমাই প্রথমহাভাগে ইংসে প্রমহংস ব্রপে মরি গুরৌ ভক্তোতাাদিভিঃ অইমাণ্যং লিঙ্গং লিঙ্গদেইং বাপোহেদিভাহয়ঃ। বিভ্ন্নয়া নিজ্যমতার জিজ্ঞানয়া ভক্তে উজনীয়েশ্বক্ত চেতি শেবঃ। তপদা একাদশী কার্রিকালি ব্রতলক্ষণেন বিষ্ণু বৈষ্ণৱ সেবা নিব্দান স্বীয়ভোজন শ্যুনাদি সঙ্গোচ লক্ষণেনচ। ঈহা নিব্র্যা ব্যাপারাস্ত্র বাহিত্যেন অহমের দেবঃ প্রভূষেহাং হৈঃ সঙ্গাৎ নিইর্রমহেই হং। সামাং অক্সক্ত ক্ষ্থ হৃঃথয়োঃ স্বস্থ হৃঃথ সাম্য ভাবনা উপশ্নঃ ক্রোধ শোকাদে স্তেবাং ঘট্লকাং তেন দেই গেহাদি স্বান্থীয়ত বৃদ্ধস্তাগাদামর্থোপি ত্যাগেছয়া ক্ষ্যপ্রমাদেন কর্ত্যভাপরিত্যাগেন মন্তাবিচিক্ষণেন মদীয় সন্তাদশীনেন বিজ্ঞান বিবাজিতেন বিজ্ঞান জনকেনেতার্থঃ। অমূভব জনকন্ত্রমের জ্ঞানভ বিবাজনমিতি ভাবঃ যোগেনাইাক্ষেন স্বন্ধ্যাহঃ। ব্যপোহেৎ নিরভ্রেখে ১০।১১।১২।১০।

# উৎপাদক ছওয়াতে আত্যস্তিক হুঃখের নিদান॥৮॥

কিন্তু ইহাতে এমত মনে করিও না যে পুক্ষ স্ত্রীর সহিত মিলিত হইলে তাহার ঐ ভাব কখনই নির্ত্ত হয় না, যথন সেই ব্যক্তির কর্ম দারা অনুবন্ধ দৃঢ়তর মনোরূপ হৃদয় এছি সেই মিধুনী ভাব হইতে নিবর্ত্ত হয়, তখন সংসারের হেভুভ্ত যে অহলার তাহা পরিত্যাগ করিয়া মুক্ত ও পরম্পদ প্রাপ্ত হইতে পারে॥ ৯॥

হে পুরুগণ ! অহকার ত্যাগ যে কোন প্রকারে হইতে পারে না, তাহা পরিত্যাগের পাঁচশটী কারণ আছে, বলি শুন। হংস ও গুরু স্বরূপ যে আমি আমাতে ভক্তি করণ, বিভ্ষণ, হুথ হুংখাদি বন্দ সহিষ্ণৃতা, ইহলোকে ও পরলোকে সর্বতি সকল প্রাণির হুংগ দর্শন, তত্ত্ব জিজ্ঞাসা, তপস্থা, কাস্য কর্ম পরিত্যাগ ॥ ১০ ॥

# खामहाग्रहण्य।

मरकर्पालिम र कथग्राह निकार महमार मन्नामन विश्वनातम । নিবৈর সাম্যোপশ্যেন পুতা জিহাসয়া দেহ গেহারাবুদ্ধেঃ ॥ ১১ ॥ অধ্যাস্ত্রযোগেন বিবিক্তদেবয়া প্রাণেক্তিয়াঝাভিজয়েন স্থ্যক্। সৎ প্রস্কারা ব্রহ্মচর্ষ্যেণ শখনসংপ্রমাদেন যমেন বাচাং ॥ ১২॥ সর্বত্ত মন্তাব বিচক্ষণেন জ্ঞানেন বিজ্ঞান বিরাজিতেন। যোগেন ধৃত্যাদ্যম দত্ত মুক্তো লিঙ্গং ব্যপোহেৎ কুশলোহমাথ্যং॥ ১৩॥ কর্মাশয়ং হৃদয়গ্রন্থিবদ্ধমবিদ্যয়াসাদিতম্প্রমতঃ।

# डी धतवामी ।

মন হৈ কর্মাভি: অহমেব দেবো বেবাং তৈ: সঙ্গাৎ হে পুদ্রা: দেহ গেহয়োরাত্মবুদ্ধে: অহং মমেতি বুদ্ধে: ॥ ১১ ॥ অধ্যাত্মবোগেন অব্যাত্মশাক্তাভ্যাদেন স্থাক্ সম্যক্ অসংপ্রমাদেন কর্ত্তব্যস্যাপরিভ্যাদেন ॥ ১২॥

সর্বত মন্তাবো মন্তাবনা তত্র বিচক্ষণেন নিপুণেন বিজ্ঞান বিরাজিতেন অনুভব পর্যাস্তেন জ্ঞানেন। যোগেন স্মাধিনা ধুকুদ্য সত্বযুক্ত: বৈধ্য প্রবত্ব বিবেক যুক্ত: সন্ অহকারাপ্যমূপাধিং ব্যপোহেৎ নিরস্যেৎ ॥ ১০ ॥

ভতঃ সাধনাজ্পরমেদিত্যাহ কর্মাণ্যাশেরতে যশ্মিন্ যোগেন উপায়েন যদ্যপি ফলে সিজে সাধনোপরমঃ সিজ্ঞর তথাপি-

## क्रग्ननर्फः।

व्यनदिवामार। निर्देशदिक वाकार।

অতে। পিলং বাপোহেদিতি পুর্কৈক তরৈ ত পৃথগ্যোকাং। যোগেন ধৃত্যাদামস্বযুক্ত ইতি ত্ভরতৈ ব বিত্ঞরা ভ্জা বিগ্যেনে-তার্থ:। खिळानता भाजाङ्गत उपविচারেণ। তপনা ভগবৎ প্রীণন অধর্মেণ। ঈহা নিব্ত্যা ঐহিক পারলৌকিক কাম নাত্তর নিবর্ত্তনেন। ভড়ক নিভাং মৎ কর্মভিম দর্চন পাদশেবন লক্ষণৈরিভাগি। ত্রহ্মচর্যোগ কার্মনো বাগ্গভেন ॥ ১০ ॥ ১২ ॥ অত্ত প্ৰীতি ৰীলং বিক্তস্তি স্পত্ৰ মন্তাবেতি। বোগেন উপালেন ধ্তাদি ব্কঃ সন্॥ ১৩॥

অভিনিৰেশাৰ্থ ভাষের সংক্ষিণ্য পুনরাহ কর্ম্মেতি অনেন পুর্কোক্তেন বোগেন উপারেকতারেণ ভেনচ ন পুস্তক দর্শন মাত্রভোৎত্রেকিতেন অণিত্ ৰণোপদেশং এ গুক্লিকিত প্রকারেণৈবেতার্থঃ। উপরমেতি। প্রীতি পুক্রার্থিনা অসুসঙ্গমাত্রেণ

# গ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবতী ।

ভতক লিক ভলাৰ্থক সাধনাত্পরমেদিত্যাক কর্মেতি ব্থোপদেশং বেংগেন গুরুপদেশমনতিক্রমা বো যোগ উপার স্তেন নত্ পাতিতাৰলাৎ পুত্তক দৰ্শনমাত্রাদেৰ খোৎত্তে কিলেডন কর্মণাদেরতে যশিং তং বন্ধং ব্যাপোছ্ নির্ভ যোগাহুপারাৎ বির্নে দিভি বিশ্ব বাপোহনাৰ্থনেৰ বিশ্বৰেৎ নতু তৎপদাৰ্থজ্ঞানাৰ্থমিতাৰ্থ:। তদৰ্থত ভজিং কুৰ্বী তৈৰ। ৰত্তং একভ্ড: প্ৰদান ত্মান শোচতি নকাজক্তি। সমংস্থেহি ভূতেবু মন্তকিং সভতে পরাং। ভক্তামাম্ভিকানাতি বাবান্ ৰণ্ডামি চন্ত ইতি।

আমার নিমিত্ত কর্ম করণ, আমার কথা কথন, যে সকল ব্যক্তি আমাকেই প্রমারাধ্য দেব বলিয়া জানে, ভাহাদের দহিত নিত্য দহবাদ, আমার গুণকীর্ত্তন, নির্কৈরতা, দমতা, উপশম, আত্মদেহ ও গৃত্তে "আমি আমার" এই রূপ বুদ্ধি পরিত্যাগের বাসনা॥ ১১॥

व्यथाणि मोट्यत व्यक्तांन, निर्कत व्यान व्यवकान, श्रांग, हेक्सिय, ननः ध नकत्नत नमाक् श्रेकादि জয়, সংশ্রদ্ধা, ত্রন্মচর্যা, কর্ত্তব্য কর্ম্মের অপরিত্যাগ, বাক্য সংযম॥ ১২॥

শর্বত্র আমার চিন্তন করণে নিপুণ, অমুভব পর্যান্ত জ্ঞান, সমাধি, এই সকল ঘারা ধৈর্য্য যত্ন ও বিবেক যুক্ত হইয়া অহলার নামক উপাধিকে নিরাক্বত করিবে ॥ ১৩ ॥

হে বংগ দকল ! ঐ প্রকারে অহঙ্কার নিরস্ত হইলে, ভাহার পরে কর্ম দকলের আধার রূপ হাণয় অস্থি বন্ধন, যাহা অবিদ্যা দ্বারা উপস্থিত হইরাছিল, প্রমাদ শুক্ত ইইরা এই উপান্ন ধারা যেমন উপ- আনেন যোগেন যথোপদেশং সমাধ্যপোছোপরমেত যোগাং ॥ ১৪ ॥
পুজাংশ্চ শিষ্যাংশ্চ নৃপোগুরুং পিতা মলোককামো মদমুগ্রহার্য: ।
ইথং বিমসুরেমুশিয়াদতজ্ জানযোজনে কর্মান্ত কর্মান্তান্ ॥ ১৫ ॥
- লোকঃ স্বরং জারদি নক্ষন্তি র্যোর্থান্ সমীহেত নিকামকামঃ ।
আন্তোহ্যবৈরং হাখলেশহেতোরনন্তহ্যংথক ন বেদ মৃচ্য ॥ ১৬ ॥
কন্তং স্বরং তদভিজ্যে বিপশ্চিদবিদ্যান্নামন্তরে বর্তমানং ।
দৃষ্ট্যী পুনস্তং সন্থাঃ কুবুদ্ধিং প্রযোজয়েন্ত্ৎপথগং যথান্ধং ॥ ১৭ ॥

#### धीशतवामी।

যাবদেহপাতং ভাবত্তদভাাস শকা বারণায়োক্তং ॥ ১৪ ॥

কিঞ পুত্রান্ পিতা শিব্যান্ গুরু: নৃপশ্চ প্রজা: এবসন্থ শিক্ষেৎ মম লোকং যাং কাময়তে। যহা নরন্ত্র এবার্থো যস্য বিমন্তঃ শিক্ষিত্রসাক্রণেপি কোপশ্না:। অভজ্জান্তব্যবিহ্যং শ্রেষো ব্রুড়া কর্মস্থ্যুতান্ন যোজ্যে ১৯ ॥ এতহ্পপাদরতি লোক ইতি ত্রিভি: নই দৃষ্টিছে হেডু: য ইতি নিকামং অভিশ্যেন কামো যভা ১৬ ॥

ভমীদৃশং কুবৃদ্ধিং দৃষ্ট্ৰ তত্ত্বৈৰ কন্তং প্ৰবৰ্ত্তবেৎ ন কোপি উৎপথেন গছন্ত অন্ধং যথা তেনৈৰ গছেতি কোল্লেয়াৎ ॥ ১৭ ॥

#### कामनर्डः।

ভৰ্যপোহিকাৰা: প্ৰীতেৱেৰ স্বয়ং সিদ্ধে:। মুমুক্পাং ভব্যপোহাতিরিক্তসাধ্যাভাবাৎ ॥ ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

# উ।বিশ্বনাপচক্রবস্তী ।

তং পদার্থাকুভাব সিদ্ধেশি ভাকে: সর্কাধৈবাত্যাগ আত্মারামাশ্চ সুনয় ইত্যাদি প্রমাণাদ্যাধ্যের এবেতাতো ভকিভিরাত্পারাদিরমে দিজি কেচিদার: ১৪ ॥

এবং ততে প্রণিতাবমন্তর্ত কৈবলাঞ্জেণ্ ততেফগদেই।পি কৃতার্থ: জ্ঞানিত। বিমন্থ: শিক্ষিতভাকর-শেশি কোপশ্র:। কর্মান্ত নবাজবেৎ কর্মের ক্রতেতি নোপদিশেৎ। জোববেৎ সর্ব কর্মাণি বিধান যুক্ত: সমাচর্নিতিত্ জানোপদেই বিধরং নতু ভক্তাপদেই বিধরমিতি জ্ঞেরং॥ ১৫॥

এতদেৰোপশাদয়তি লোক ইতি অভি:। অধান্ ভোগাপদাৰ্থান্ দুটানদ্টাংশ্চ নিকামমতিশয়েন কাম এব যক্ত স: ॥ ১৬ ॥ ভষেতাদৃশং কুবুদ্ধিং দৃট্ । তলৈৰ কতং প্ৰবৰ্তমেৎ ন কোপি উৎপৰ্যেন গছস্তমন্ধং কং থলু ভেনৈব গছেতি বদেৎ ॥ ১৭ ॥

দেশ করিলাম, সেই প্রকারে সম্যক্রপে পরিত্যাগ করিয়া শেষে ঐ উপায় হইতেও বিরত হইবে॥১৪ হে পুত্রগণ! আমার লোক কামনা করিয়া আমার অসুগ্রহ রূপ প্রয়োজনোদেশে পিতা পুত্র দিগকে, শুরু শিষ্যকে ও রাজা প্রজাবর্গকে ঐ প্রকার শিক্ষা দিবেন। কিন্তু উপদিষ্ট হইয়া যদি কেহ শিক্ষিত বিষয় না করে তাহাতে তাঁহারা যেন কোপ না করেন। অধিকন্ত যে দকল ব্যক্তি তত্ত্ব জানে না, প্রেয়ো বোধে কর্পেতেই মুগ্ধ হয়, তাহাদিগকে যেনপুনর্কার কর্পে নিযুক্ত না করেন॥ ১৫॥

রে ব্যক্তি অতিশয় কামনাযুক্ত অতএব আপনার মঙ্গল পথে নিতান্ত অন্ধ ইইয়া কেবল অর্থ চেক্টা-তেই তৎপর হয় এবং স্থপেলার্থ পরস্পার বৈরতা করিতে চাহে, সে মৃঢ় পরিণামে আপনার যে ত্রংখ ইইবে ভাহা জানিতে পারে না ॥ ১৬ ॥

থ রূপ কুরুদ্ধি ব্যক্তি শবিদ্যায় বর্ত্তমান থাকে, তাহাকে দেখিয়া কোন্দ্যাশীল বিদ্যান্মপুষ্য স্বয়ং জানিরাও ঐ বিষয়েই পুনরায় প্রবর্ত করাইবে অর্থাৎ কেহই তাহাতে নিয়োগ করিবে না। অন্ধ ব্যক্তি বিপথে গমন করিলে তাহাকে দেখিয়া কি কোন বিজ্ঞলোকে দেই পথে যাইতে উপদেশ দেন ? ॥ ১৭ ॥ গুর ন' স তাং স্বজনো ন স তাং পিকা ন স তাজননী ন সা তাং। দৈবং ন তৎ তাং ন পতিশ্চ দ তাং ন মোচয়েদ্য: সমূপেত মৃত্যুং ॥ ১৮॥ ইদং শরীরং মম ছব্বিভাব্যং তত্বং হি মে স্বদয়ং যত্ত্ব ধর্মঃ।

# श्रीभवतामी ।

সমূপেত: সংপ্রাপ্থো মৃত্যু: সংসারো বেন তং **গুলো ভজিবার্গোপদেশেন বো নমোচন্নেৎ স গুর্কাদিনভবেদিভার্থ:। যরা বস্তং** মোচ্য্রিত্থ ন শকুষাৎ অতস্তত গুর্কাদির্নস্তাদিভি নিবেধই তওশুত পিতা ন স ভাদিতি প্রোৎপত্তী বজ্বোন কার্যা ইত্যর্থ:। দৈবং দেবতা ন ভাদিতি প্রাণ ন গ্রাহা ইত্যর্থ:। এবসভাদি জাইবাং ॥ ১৮॥

এবং মোক ধর্মান্পদিশ্য ভাত শুশাবণ লক্ষণ ধর্মং স্পর্কাদি নির্ত্তয়ে তেবাং জন্ম কথন পূর্বকং আহ ছাভ্যাং। ইদং মহুব্যা-কারং শরীরং মম ছ্র্বিবভাব্যং অবিতর্ক্যং মদিচ্ছা বিলসিতং নম্মহং প্রাক্তাে মনুষ্য ইত্যর্থ: মে শুদয়ং তু ভবং কিং তজ্দয়ং যত্র ধর্ম

#### क्रममक्डः।

ব্যাবহারিক ওর্কাদি পরিত্যাগেপি পরমার্থ পথিকানাং নদোব ইত্যাহ। গুরুর্ন সম্ভাদিতি টাকারাং পুজোৎপত্তে বজো ন কার্য্য ইত্যাত্র তেনেতি শেষঃ যত্নং ন কুর্যাদিত্যাদিকস্ক বস্কব্যং। কর্তৃপ্রধানের বিবক্ষিক্তছাৎ ॥ ১৮॥

আবেশাৰতার তয়া প্রতীতক্ত শ্রীঝ্যভদেবকাশি বিগ্রহ এবং যুজাতে। ইদং শরীরমিতি ইদং মনুষ্যাকারং মম শরীরং হি
নিশ্চিতং ছ্র্বিভাব্যং ছ্র্বিভর্কাং যত্তবং তদেব ববৈত্রব ধর্মো ভাগ্রহ লক্ষণঃ তকৈর মে ছদরং মনঃ বদমে অভিনিত্তি ক্রিমি দার্লা পূর্বে ক্রেমি অভ্যান বক্ত ক্রেমি শ্রা পূর্বে ক্রেমি ভাগ্রহ তাল ক্রেমি শ্রা পূর্বে ক্রেমি আম্বাহমিতার্থঃ অভ্যান বক্ত ক্রেমি শ্রামি ক্রেমি শ্রামি বাজিনার বিধিমনুশিক্ষরিতি অভঃ অং কলেবরং

## এ বিখনাণচক্রবর্তী।

এবং ভক্তেকপদেষ্টাবমভিনল্য তদয়পদেষ্ট্ গাং শুক্রত্বক্রাদ্যভাবং তদ্বেত্কং তেবাং ত্যাগং চাভিব্যক্সমৃতি। সমুপেতঃ সংপ্রাপ্তা মৃত্যুঃ সংসাবো বেন তং। জনং ভক্তিমার্গোপদেশেন সো ন মোচয়েৎ স শুর্কাদি ন ভবেৎ ন ভবভি। বলিঃ শুক্রমিব তং শুক্রং তাজেদেব তত্ত প্রণতায়র্ব্ত্যাদ্যভাবেশি ন প্রত্যাবারী ভাদিতি ভাবঃ। এবং বিভীবণো রাবণমিব তং শুক্রনং প্রজ্ঞাদে। হিবণ্যকশিপুমিব তং পিতরং প্রভাবতঃ কৈকেয়মিব তাং জননীং। থটাক ইক্রাদিমিব তদ্ধৈবং। যাজিকবাক্ষণী বাজিক বিশ্রমিব তং পতিং তাজেদেবেতার্থঃ। বহা ভাদিতি বিধিলিঙা যতঃ মোচয়ত্তং ন শকুয়াৎ স তত্ত গুর্কাদি ন ভাং প্রণতাম্ব্রত্যাদিকং ন গৃলীয়াদবদি গৃলীয়াভহি প্রতাবারী স্যাদিতি তেন চ বদি ঘোচয়ত্তং ম শকুয়াৎ তহি গুরু ভবিতু মন্যাং ম শিবাং ক্র্যাৎ। শক্রেনাভবিতুং বক্ত্তাং ন দধ্যাৎ শিতা ভবিতুং প্রোৎপত্তী ন সতেত। জনমী ভবিতুং অন্তং গত্তে ন দধ্যাৎ। দৈবং ভবিতুং প্রাণে ন গৃলীয়াব। পতিভবিতুং পালিঃ ন গৃলীয়ানিতি ভোভিতং ॥ ১৮ ॥

ৰত ভক্তিং কৰ্ত্তব্যা স ক ভগবাংশ্বপা ভক্তি-প্ৰাপ্তাৰ্থং ভাগবভদেবাচাইপক্ষীমেডি ক বা স ভাগৰত ইতি মুক্সকসনোপি প্ৰায়ানে। নাতি যতো গৃহএব ভগবানহং বা পিতা তথৈব গৃহএব ভাগবড়োইছং বো জাতা বৰ্ত্তক ইত্যাহ ইদমিতি বাভ্যাং ইদং লবীরমিতি ইদং মহ্যাকারং লারীরং হি নিশ্চিতং ছ্র্মিভাব্যং ছ্র্মিভিক্সং যত্ত্বং চিদানন্দ রূপং তদেব নছহং প্রান্ধতো মহ্য্য ইত্যুৰ্থ:। চিন্তুন স্বত্ত বন্ধতি প্রান্ধতা ভালেব ছ্র্মিভাব্যত্তং অভ্যেষাং পৃথিব্যাদীনাং ভ্রমিভাব্যত্বাভাবাদিতি ভাব:। হি নিশ্চিতং ব্র মে ধর্ম্ম: মৎ প্রাপ্তার ভক্তিবাগতত্ত্বের মে ক্ষন্ধ মন:। সাধবো ভ্রম্বং মন্ত্রীতি মহুজে: মে অধর্ম: মন্ত্র্য

বরং ঐ প্রকার সংসার প্রাপ্ত ব্যক্তিকে ভক্তিমার্গ উপদেশ দিয়া মুক্ত করা কর্ত্তব্য, যে ব্যক্তি ভক্ত্যপদেশ দারা উহাকে মুক্ত না করেন, তিনি তাহার গুরু নহেন, পিতা নহেন, জননী নহেন, দেবতা নহেন এবং পতি নহেন॥ ১৮॥

হে পুজগণ! আমার এই মনুষ্যাকার শরীর অবিত্তক্য অর্থাৎ আমার ইচ্ছা বিলসিত, ইহা প্রাকৃত মনুষ্যোর তুল্য নহে। আর আমার হৃদয় তত্ত্ব ক্ষমপ, উহাতে ভদ্ধসত্ব গুণই বিরাজমান। যে হেতু পৃঠে কুতোমে যদধর্ম আরাদতোহি মায়ুবজং প্রাহ্বরার্যাঃ ॥ ১৯ ॥
তথ্যান্তবন্তো হৃদয়েন জাতাঃ দর্বে মহীয়াংসমমুং সনাজং।
অক্রিউবৃদ্ধা ভরতং ভজধ্বং শুক্রাবণং তন্তরণং প্রক্লানাং ॥ ২০ ॥
ভূতেয়ু বীরুদ্ধ্য উত্তমা যে সরীস্পাত্তেয়ু স্বোধনিষ্ঠাঃ।
ততোমসুষ্যাঃ প্রমণ্ড প্রতোপি গদ্ধর্ব দিদ্ধা বিবৃধানুগা যে।

# श्रीभवत्रामी ।

ন্তৎ শুদ্ধং সন্ধনিত্যর্থ: কুতঃ বন্ধস্থাৎ ময়াহধর্মো দ্রাদেব পৃষ্ঠে কুতঃ উৎসারিতঃ অতএব মাং ঋষতং শ্রেষ্ঠং প্রাচ্: ॥ ১৯ ॥

ভবত্ত জ্লৱেন শুদ্ধ সন্থান দাতা: তত্মাৎ মৎসরং হিছা মহন্তমং সনাভং সোদরং ভদ্ধবং নতু ত্বৎ পুত্রতাৎ ছাং বরং ভজেম রাজপুত্রতাৎ প্রাক্তান পাল্যান ইতি চেদত আহ তদেব মে শুক্রাবণং প্রজানাঞ্ পালনং ভরতারুত্ত্যৈব স্ক্ং ক্লতং ভা-দিতি ভাবং ॥ ২০ ॥

ইদানীং ত্রাহ্মণাত সেব্যা ইত্যাশয়েন তেষাং সর্বেভ্য: শ্রৈষ্ঠ্যমাহ পঞ্জি:। ভৃতেষু চেতনাচেতনেষু বিবাহস্তি ইতি বীকৃধ:

#### ক্রমসন্মর্ভঃ।

জিহাসুরিত্যত্ত কলেবর শক্ষ প্রপঞ্জ এবার্থ: উপাসনা শাস্ত্রে তস্য তথা প্রসিদ্ধে: ॥ ১৯ ॥

নহ জারাপ্ত জ রাতি মৎ হা নপ্রীতিযুক্তা ইতানেন অসম্বন্ধি ভক্তিঃ পরিচ্যালিতির পুনঃ কথমুপদিশ্যতে। ভতাছ মহীয়াং সমিতি। মহৎ সঙ্গং বার্মাছরিত্যাদিনা তেষাং মহতাং সল উপদিষ্টঃ তেষামপি মধ্যে শ্রেষ্ঠমিত্যর্থঃ। আতএবাঙ্কিট বুদ্ধা স্থ্যমের মন্বেত্যর্থঃ। ২০॥

ভূতে বিত্যাদিক মূত্রবাত্তর শক্তি শৈষ্ঠ্যাৎ বিজ্ঞাদেবতানাস্ত স্থাদরণীয় স্থাচিছ্ ষ্ঠ্যং বিবক্ষিতং তচ্চ স্থোপকারিত্বমননেন ॥

#### শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰম্ভী।

ভিলোহর্থা। আরাজ্বতএব পৃঠে কতা ততা পরালুখোহহং তত্ত মে ন মন ইতার্থা। আতো হেতোম ম্বতা দর্শশ্রেষ্ঠা ॥ ১৯ ॥ ছদমেন উরসা আতা অতএব পূলা উরসা উচাতে ইতার্থা। সনাভং সোদরং ভরতং ভজধ্বং নতু গৃহের কারাজ্বজ রাতি মংকু নত্রীভিত্তনা ইতানেন কলত্ত পূল্ল ভারাদিখাসক্রিং নিমিলাপি প্নভাং কিমিতাপদিশনীতাত আহ মহীরাংসং মহংঅপি শ্রেষ্ঠা মহংসেবাং খারমান্ত বিম্তেরিতা।দিনা ভক্তিহেতুখেন মহং সেবায়া মরৈবোক্তবাং। অক্লিউব্জোতি ভাত্তেন তুলৈ ব্যাভিং কর্পময়ং ভজনীয় ইতি ব্যবহার দৃষ্টিন কার্যোতি ভাবং। নত্র তব পরমেখরত্বাং পিতৃত্বাচ ভাং বয়ং ভজামী: ভক্তিহেতুখেন নারদাদীন মহতং সেবে মহারাজপুল্রখাং প্রজাশ্চ পালয়াম ইতি চেত্ত্তাহ তদেব মে ভ্রামণ্ড প্রজানাঞ্চ পালনং ভ্রতাহুর্ত্তাব স্বাং কৃতং ভাদিতি মন্ত্রমিতি ভাবং॥ ২০॥

ইদানীং আহ্মণাশ্চ সেব্যা ইত্যাশয়েন তেখাং সর্বেত্য: শ্রৈষ্ঠমাহ চতুর্জি:। ভৃতেরু মধ্যে বিরোহগীতি বিরুধ: স্থাবরা উত্তমা উলৈরতিশয়েনাত্তমা: তেভ্যোপি সর্পনীতি সরীক্পা অঙ্গমা: তেখিপি স্বোধনিষ্ঠা স্থিতির্যেষাং তে প্রাণয়:। বিরুধান্ধ্যা:

আমি **লধর্মকে পশ্চান্তা**গে নিরাকৃত করিয়াছি। অতএব আর্য্য ব্যক্তিরা আমাকে ঋষভ (শ্রেষ্ঠ) বলিয়া থাকেন। ১৯॥

তোমরা সকলে আমার শুদ্ধ সত্ময় হাদয় দারা উৎপন্ন হইয়াছ অতএব মাৎস্থ্য পরিত্যাগ পুর্বিক হির চিত হইয়া তোমাদের সহোদর এই মহতম ভরতের উপাসনা কর। বৎস সকল ! ভরত তোমাদের জ্যেষ্ঠ সহোদর, ইহার শুশ্রমা করা তোমাদের কর্ত্ব্য, তাহাতেই তোমাদের প্রজা পালন প্রস্তি ক্রেষ্ঠ্য ক্রম সকল কৃত হইবে ॥ ২০॥

হে পুরুগণ-। ব্রাক্ষণদিধের সেরা করাও তোমাদের কর্ত্তব্য, যে হেতু চেতনাচেতন ভূত সকলের মধ্যে আবন আেঠ, আবন অপেকা স্পাদি সরীত্রপ প্রাণী শ্রেষ্ঠ, সরীত্রপ অপেকা পখাদি ভাল, পখাদি দেবাস্থরেভ্যো মঘবৎপ্রধানা দক্ষাদ্রীয়ে প্রক্ষ শুভাস্ত তেখাং।
ভবঃ পরং সোহধ বিরিঞ্চবীর্য্যঃ স মইপরোহং ছিল্পদেবদেবঃ ॥ ২১॥
ন আক্ষাণৈস্তলয়ে ভূতমত্যৎ পশ্যামি রিপ্রাঃ কিমভঃ পরং মু।
যশ্মিদ্ ভিঃ প্রকৃতং প্রদ্ধাহমশামি কামং ন তথায়িছোতে ॥ ২২॥

# क्षित्रवामी।

হাববাং উং উট্চেরভিশ্যেন উত্তমাং। তেভােপি যে সরীস্পাং সর্পন্তি ইভি জ্লমা তে উত্তমা ইভি সর্ক্রান্ত্রকাং। তেলপি স্বোধনিটা হিতিথেবাং পথালীনাং তে কীটাদিভা ভাততেলপি মুখ্যাঃ। ততােপি প্রমণা ভূতপ্রেতাদয়ঃ। ততােপি গদ্ধর্ম স্ততঃ সিদ্ধা ভতোহিতে বিব্ধান্ত্রাঃ কিন্তরাদয় তেভােহিত্র দেবা অস্ত্রেভাঃ সদ্ধিরার্ষঃ। দেবাশ্চ ম্ববং প্রধানা দেবেভা ইস্তঃ প্রেট ততােপি জ্রন্ত্রতা দক্ষাদয়ঃ। তেবাং মধ্যে ভবং পরং প্রেটঃ য ভবশ্চ বিরিঞ্জ বীর্ষাঃ শক্তিং কারণং য্যা স্বিরিঞ্বীর্যাঃ অভত্তক্জনকভাং বিরিঞ্চ স্ততঃ পর ইতার্থঃ। স্বিরিঞ্চীর্যাঃ অভত্তক্জনকভাং বিরিঞ্চ স্ততঃ পর ইতার্থঃ। স্বিরিঞ্চীর্যাঃ স্তত্তক্জনকভাং বিরিঞ্চ স্ততঃ পর ইতার্থঃ। স্বিরিঞ্চীর্যাঃ স্বাহং ॥ ২১ ॥

ব্রান্ধণৈরস্তত্তং ন তুলরে সমং নপস্থামি কতে। ব্রান্ধণাৎ পরং মুভূতং কিং পশ্যামি ন কিঞ্ছিৎ। বিশ্রা ইভি তত্ততানাং ব্রান্ধণানাং সম্বোধনং সমস্ট্রেবাভাবাৎ অধিকং কুত তামিতার্থঃ। তত্ত্ব হেত্নাছ সান্ধান্ত্যাং। যদিন্ ব্রান্ধণে শ্রদ্ধান্ত প্রকর্ষেণ হুতমন্বাদি কামং ব্ধেচ্ছং অহমশ্রামি ॥ ২২ ॥

#### क्रमगनर्भः।

ভবৈবাহ ব্লিরিভি। ভদ্টেরৰ মম তৃপ্তি: ভাদিতার্থ: ॥ ২১। ২২॥

#### **बैविधना भठक वडीँ**।

কির্রাদয়:। তেভাহিত্রা দেবা: অত্রেভা: স্কিরার্য:। দেবাশ্চ মধ্বৎ প্রধানা: দেবেভা ইক্স: শ্রেষ্ঠ ইতার্থ:। তত ইক্সাদণি বক্ষ্তা দক্ষাদর: তেখা: মধ্যে ভব: পর: শ্রেষ্ঠ: সচ বিরিঞ্চীর্য: ব্রহ্মপ্ত: পুংস্থমার্য: তক্ষ্ণক্ষাত্ত। ব্রহ্মা শ্রেষ্ঠ ইতার্থ:। অত্র ব্রাহ্মণ ভক্তে: প্রক্রান্তবাং ব্রাহ্মণ্যেনবাংশেন ভবাধিরিঞ্জ শ্রৈষ্ঠা: বৈষ্ণব তয়া ঐপর্যোণ চ ভবতৈত্ব ভত্মাৎ শ্রেষ্ঠামিভি জেরং। স্ব্রহ্মা মংপর: অহং পরো বভেতি ব্রহ্মতোপাহং শ্রেষ্ঠ ইতার্থ:। বিজেরু দীবাস্থীতি বিজ্ঞানেবা বিপ্রা এব দেবা বস্ত সঃ। মডোপি পূজ্যা ব্রহ্মণা ইতার্থ: ॥ ২১ ॥

্ৰান্ধনৈরন্তহুতং ন তুলরে হে বিপ্রা: সতো ত্রান্ধণেভ্য: প্রং কিং পঞ্চামি নৈব পঞ্চামীত্যর্থ:। তত্ত্ব হেতুমাহ ব্যিরিভি সার্ছেন ॥ ২২ ॥

অপেকা মনুষ্য প্রধান, মনুষ্যদের অপেকা ভূত প্রেতাদি প্রমধন্ধ উত্তম, প্রথমণ অপেকা গন্ধবিগণ শ্রেষ্ঠ, গন্ধবিগণ অপেকা দিন্ধগণ ভাল, দিন্ধগণ অপেকা দেবাসুচর কিন্নরগণ উত্তম, কিন্নরগণ অপেকা অনুরগণ প্রধান, অনুরগণ অপেকা দেবতারা শ্রেষ্ঠ, দেবতাদের মধ্যে ইন্দ্র প্রধান, ইন্দ্র অপেকা অকাপ্রজ দকাদি উত্তম, দকাদি অপেকা ভগবান্ শকর মহৎ, ঐ শকর আবার অকার বলে বলবান, এ নিমিত্ত তাঁহা অপেকা অকা শ্রেষ্ঠ, অক্সা আমার পরায়ণ, অতএব সেই অক্সা হইতে আবার আমি শ্রেষ্ঠ। আমিত আকাণিগের পূজা করিরা থাকি। অতএব আকাণেরা আমা অপেকাত শ্রেষ্ঠ হত্তব্যাতে সর্ব্বপূজ্য, এ নিমিত্ত তোমরা অবশ্য তাঁহাদের সেবা করিবে॥ ২১ ৪

খনন্তর অত্রন্থ প্রাক্ষাণদিগকে সম্বোধন পূর্বক কহিলেন হে বিপ্রাপণ! আমি কোন প্রাণিকে প্রাক্ষাণদির কামানি দেখি না, অভএব প্রাক্ষাণ অপেকা কেইই শ্রেষ্ঠ নাই। প্রাক্ষাণদিগকে কেন শ্রেষ্ঠ বলি প্রাবাক কর। মনুষ্যেরা প্রাক্ষাণ মুখে প্রাধা পূর্বক প্রকৃষ্ট রূপ হোম করিলে ভাহাভে খামার বেমন ভৃত্তিকর ভোজন হয়, অগ্নিহোত্র যথে সমর্থণ করিলে খামার তক্ষাপ ভৃত্তিকর ভাহার হয় না॥ ২২ ॥

ধূতা তমুরুশতী মে পুরাণী যেনেহ দম্বং পরমং পবিত্রং।
শমোদমঃ দত্যমমুগ্রহশ্চ তপস্তিতিক্ষামুভ্রশ্চ বত্র ॥ ২৩ ॥
মন্ত্রোপ্যনস্তাৎ পরতঃ পরস্মাৎ স্বর্গাপবর্গাধিপতে ন কিঞ্ছিৎ।
যেযাং কিমু স্থাদিতরেণ তেষামকিঞ্চনানাং ময়ি ভক্তিভাজাং ॥ ২৪ ॥
দর্ব্বাণি মদ্ধিষ্য তয়া ভবস্তি শ্চরাণি ভূতানি স্থতা গ্রহাণি।

# **शि**भव्रयामी ।

মে তমু মৃ ব্রিৰেনাধ্যা যেন আহ্মণেন ইহ লোকে ধৃতা যত্রচ আহ্মণে সন্ধাদমোহটো গুণা: সন্ধি ততঃ পরং কিং গ্রামীত্যময়: ॥২০ নিস্পৃহত্মাহ মত্তোপি যেযাং ন কিঞিৎ প্রার্থনীয়মন্তি তেষামিত্রেপ বাজ্যাদিনা কিমু স্থাৎ ন কিমপি॥ ২৪॥ তদেবং আহ্মণ সন্মানং বিধায় ইদানীং সর্বভূত সন্মানং বিধতে সর্বাণীতি। হে স্থা: সর্বাণি অঞ্চমানি স্থাবরাণি চ ভূতানি

#### ক্র সদন্দর্ভঃ

সাচি কৃতস্কুত্রাহ ধৃতেতি। তদ্ধারেণৈৰ কারণং স্থমিতি। স্থ্যস্থংকরণং প্ৰিত্রং বিশুদ্ধং অনুগ্রহো ভূচনয়া তপঃ স্থাস্থঃ অসুভবঃ শীভগ্ৰতঃ ॥২০॥

বিদ্নদেৰত্বে কারণবিশেষমাহ মত্ত ইতি মত্তোহপি সকাশাৎ।

#### **बी**विधनाश5क्रवहीं।

মন তন্বেদাখা যেন ইছ লোকে ধৃতা যত্ত বাদ্ধণে স্থাদয়োহটো গুণা: সন্থি ততঃ পরং কিং প্রামীত্যয়ঃ ॥ ২০ ॥
ততো মন্তকাঃ শ্রেষ্ঠান্তে সর্বত এবাধিকোনারাধনীয়া ইতাছে মতঃ সকাশাদেযাং ন কিঞিৎ প্রয়েজনং প্রার্থনীয়মন্তি
অনন্তাদিত্যত এবানকৈ ক্রিমাধুর্য গুণোহ্ছমেব প্রভূর্যেরাং প্রয়েজনছেন বর্তে ইতি ভাবঃ । ইতরেণ ব্রহ্মাদিনা অকিঞ্নানাং
অহস্তাম্পদ মমতাম্পদয়োদ ভ্যেব দত্ত্বারবিদ্যতে কিঞ্নাপি বেষামিতার্থঃ । ময়ি ভক্তিঃ প্রেমা তামেব ভক্তাং প্রতিক্ষণং
প্রাপুর্ভামিতার্থঃ । অতএব তথা বৃভূষ্ভিতে নিতামারাধনীয়া ইতি ভাবঃ । তৃতীয়োপি ব্রাহ্মণেভ্যোপি স্কাশান্তকাঃ শ্রেষ্ঠা
উক্তাঃ শ্রীক্শিল্পেবেন ম্থা তন্মান্ম্যাপিতাশেষ্কিয়ার্থান্মা নির্ক্তরঃ । ম্যাপিতাল্বনঃ প্ংসো ময়ি সংস্তৃত কর্মণঃ । ন পশ্রামি
পরং ভূত্মকর্জুঃ স্মদর্শনাদিতি ॥ ২৪ ॥

ম্পাৰ্কাৰজ্ঞাদি লোৰ শান্তাৰ্থং সৰ্বভূত সংমাননং বিধতে। সৰ্বাণি ভূতানি মন্ধিষ্টাতয়া মদ্ধিষ্ঠান তয়া হে স্থতাঃ ধ্বাণি স্থাবরাণিচ ভৰতিঃ সংভাবিতবাংনি ধোমানি। বিবিকা মংসরাদি দোষরহিতা দৃগদৃষ্টি বেঁবাং তৈঃ তদেব হিছা মুমাভি ম'মাহ'ণ

ফলতঃ বাঁহার। ইহলোকে আমার পরমরমণীয়া বেদময়ী মূর্ত্তি ধারণ করিয়াছেন এবং বাঁহাদের মধ্যে পরম পবিত্রে সত্ত্বণ এবং শম, দম, সত্যা, অসুগ্রহ, তপদ্যা, তিতিক্ষা ও প্রতাপ, এই অইতণ বিরাজ মান, সেই সকল ব্রাহ্মণ অপেক। আমি কাহাকে শ্রেষ্ঠ দেখিব॥ ২৩॥

অপর ত্রাহ্মণদিগের তুল্য কাহাকে নিঃস্পৃহও দেখিতে পাই না। আমি যে অনন্ত ও পরাৎপর এবং অর্গ ও অপবর্গের অধিপতি, আমার নিকটেও ভাঁহাদের কিছুমাত্র প্রার্থনীয় নাই, ইহাতে ভাঁহাদের রাজ্যাদি লিপা কি রূপে সম্ভবিবে ? কখনই প্রার্থনীয় হইতে পারে না। কলতঃ ভাঁহারা অকিক্ষন, কেবল আমাতেই ভক্তি করিয়া থাকেন, ভাঁহাদের কি রূপেই বা অন্য প্রার্থনীয় হইবার সম্ভাবনা
ইইবে ॥ ২৪ ॥

হে পুত্র সকল ! স্থাবর জন্স প্রভৃতি যে সমস্ত ভূত আছে দে সকলকেও আমার অধিষ্ঠান জানিয়া তোমরা ক্ষণে ক্ষণে সন্মান করিও, তৎকালে তোমাদের দৃষ্টি যেন মৎসরাদি দোষ শ্ন্য হয়, হে বৎস 63

সম্ভাবিতব্যানি পদেপদে বো বিবিক্ত দৃগ্ভিত্তত্ত্ত্ত্ত্বার্ত্ত হৈ । ধুল ।
মনোবচোদৃক্ করণেহিত্ত সাক্ষাৎ কৃতং মে পরিবর্ধণং হি।
বিনা পুমান্ যেন মহা বিমোহাৎ কৃতাত্তপাশাদ্দবিদ্যাক্ত মীশেশ । ২৬॥
শ্রীশুক উবাচ॥

এবনসুশাস্তাত্মজান্ স্বয়নসুশিষ্টানপি কোকাসুশাসনার্থং মহাসুভাবঃ পরমন্থছন্তগবান্ধভাপ দেশ উপশম শীলানামুপরত কর্ম্মণাং মহামুনীনাং ভক্তিজ্ঞান বৈরাগ্য লক্ষণং পারমহংস্যং ধর্ম মুপশিক্ষমাণঃ স্বতনয় শতজ্যেষ্ঠং পরমভাগবতং ভগবজ্জন পরায়ণং ভরতং ধরণিপরিপালনা য়াভিষিচ্য স্বয়ং ভবন এবোর্বরিত শরীমাত্র পরিগ্রহ উদ্মন্ত ইব গগন পরিধানঃ প্রকীর্ণকেশ আত্মতারোপিতাহবনীয়ে। প্রক্ষাবর্তাৎ প্রব্রাক্ত ॥ ২৭ ॥

#### श्रीभद्रश्रामी।

মদধিষ্ঠান তথা বোৰুমাভিঃ সম্মাননীয়ানি পদে পদে কণে কণে বিবিক্তা পুতা মৎসরাদি রহিতা দৃষ্টির্যেষাং তৈঃ তদেবছি
মমার্হিং॥ ২৫॥

সর্ব্ধ কর্ম্মণামীশ্বরার্পণং বিধত্তে মনোবচো দৃশামতে যাঞ্চ করণানামীহিতস্য ব্যাপারস্য মে পরিবর্হণং আরাধনমেব সাক্ষাং কৃতং ফলং যেন পরিবর্হণেন বিনা কালপাশাধিমোক ুংনেশীত সমর্থোন ভবেৎ ॥ ২৬ ॥

স্বতএব স্থাশিকতানপি লোকাফ্শাসনার্থং অন্থাস্য মুনীনাং পারমহংসাং ধর্মমুপশিক্ষরিষ্যন্ ভরতমভিষিচ্য ঋষভ ইত্যপদেশো-নাম যস্য স ভগবান্ ত্রন্ধাবর্তাৎ স্থদেশাৎ প্রবরাজ ইত্যবয়ঃ। উর্বরিতোহ্বশিষ্টঃ শরীরমাত্রং পরিগ্রহা যস্য ॥ ২৭ ॥

### ক্রমদন্দর্ড:।

তর্হ তদপীতার্থ: ॥ ২৫ ॥ সাক্ষাৎ কুতং পুরত: করণং সমর্পণমিতার্থ: ॥ ২৬ ॥ এখমিতি ভক্তিশিক্ষাত্ত ভরতধারা ভেরো ॥ ২৭ ॥

# **अ**विष्माषठक्व वहीं।

মিতি পৃথিথাকামতো য ইতাক্ত ন পৌনক্ল্যং॥ ২৫॥

সমাদেন ভক্তে ব'ক্ষণং তাং চ বিনা নিস্তারাভাবং চ বদর্পসংহরতি। মনো বচোদৃশামতে যাঞ্চ করণানাং যথাবদীহিত্ত দেহব্যাপারস্ত মে সাক্ষাৎ কৃতং সাক্ষাত্মৎ সম্বন্ধিছেন যথ করণং প্রবৃত্তি তদেব মে পরিবহণিমারাধন্মিত্যর্থঃ। যেন পবি-বৃহ্তিশ্ব বিনা॥ ২৬ ॥

উপশিক্ষাণঃ উপশিক্ষিয়ন উর্বরিতোহ্বশিষ্টঃ শ্রীরমাত পরিগ্রহো যস্য সঃ ॥ ২৭ । ২৮ ॥ 🔪

# গণ! সর্বভূতের প্রতি সমান করাই আমার পূজা॥২৫॥

এবং স্থামার পূজাই মনঃ বাক্য চক্ষুঃ ও অ্যান্ত ইন্দ্রিয় ব্যাপারের সাক্ষাৎ ফল। স্থামার উপাসনা ব্যতীত কোন পুরুষ মহামোহময় কুতান্তপাশ হইতে কদাপি মুক্ত হইতে পারে না॥ ২৬॥

শুক্দেব কহিলেন হে রাজন্! মহামুভাব পরম স্থল্ ভগবান্ ঋষভদেব যদিও আপনার পুত্রগণ বয়ং স্থাক্ষিত তথাপি লোকদিগের অমুশাসনার্থ তাঁহাদিগকে ঐ প্রকার উপদেশ দিয়া আপনি উপ-শমশীল উপরত্বর্মা মহামুনিদিগের ভক্তিজ্ঞান বৈরাগ্য লক্ষণ পারমহংস্থ ধর্ম শিক্ষা করিবার মান্দে আপনার শত পুত্রের মধ্যে সর্বজ্যেষ্ঠ পরম ভাগবত ভগবজ্জন পরায়ণ ভরতকে ধরণীতল পালনার্থ রাজ্যে অভিষিক্ত করিলেন, পরে তাঁহার শরীর মাত্র পরিগ্রহ অবশিকী রহিল, অতএব উন্মত্তের স্থায় নগ্য বাদা ও বিমৃক্ত কেশ হইয়া আহবনীর অগ্নি আপনাতেই সংস্থাপন পূর্বক প্রক্রাজ্ঞানে প্রবেশার্থ ব্যাবর্ত্ত দেশ হইতে প্রস্থান করিলেন ॥ ২৭ ॥ জড়ান্ধ মুক বধির পিশাচোমাদবদধৃতবেশোহভিভাষ্যমাণোপি জনানাং গৃহীতমৌনএত স্তৃকীং বভূব ॥ ২৮ ॥

তত্ত্ব তত্ত্ব পুরগ্রামাকর থেট বাট শিবির ব্রজ বোষ দার্থ গিরি বনাঞ্রমাদিষমুপথমবনিচরাপ দলৈঃ পরিভ্য়মানো মক্ষিকাভিরিব বনগজন্তর্জনতাড়নাবমেহন চীবন গ্রাব শক্ত্রজঃ প্রক্ষেপ পৃতিবাত চুক্লকৈ শুদবিগণয়মেব সৎ সংস্থান এতশ্মিন্ দেহোপলকণে সদপদেশ উভয়াকুভব

# शिभव्यामी ।

অভিভাষামাণোপি জনানাং মধ্যে জড়াদিবৎ বর্ত্তমানন্ত ফীং বভূব অবধ্তদ্যেব বেশো যস্য ॥ ২৮ ॥

তত্র পুরাণিষস্পথং মার্গে মার্পে অবনিচরাপসদৈ হ জনৈত্ত জনাণিতিঃ পরিভ্রমাণোপি তদবিগণয়য়েব একচর: একাকী পৃথিবীং পরিবজাম ইতায়য়: । তত্র পুরং পত্তনং গ্রামা হউহীনা:। আকর: থনি: থেটা রুষীবল গ্রামা বাটা: পুজাদিবাটিকা: শিবিরং সেনায়া নিবাসস্থানং ব্রজোগবাং ঘোষো গোপানাং সার্থো মাত্রিক জন সংঘাতঃ আশ্রমা ঋষীণাং ভজ্জনং ভয়জননং তাজনং প্রহার: মেহনং উপরি মৃত্রণং শ্রীবনং ধ্ৎকৃত্য শেরপ্রেকেপ:। গ্রামাং শক্ততারজস্চ প্রক্রেণ: পৃতিবাতোহধোবায়্র: হৃক্কেং শাপ: এতঃ অগণনে দৃষ্টান্তঃ মিকিকাভিরিবেভি। তবৈক হেতুঃ অসতি মিথাাভূতে সংস্থানে স্মিবেশে দেহ ইত্যুপলক্ষণং

# ক্রমদন্দর্ভঃ।

অসৎ সংস্থানামিত্যাদিকং লোকশিকণায় ব্যঞ্জনমাত্রং ইদং শরীরং মম ছর্ব্বিভাব্যং তত্ত্বমিত্যাহ্যক্তে: ॥২৮।২৯।৩০।৩১।৩০॥

## श्रीविधनाशहक्तवहीं।

তত্র প্রং পত্তনং প্রামা হট্টীনাঃ আকরঃ ধনিঃ থেটঃ হ্বীবলগ্রামঃ থর্কটঃ গিরিতটগ্রামঃ বাটঃ পূজাদি বাটকা শিবিরং সেনায়া বাসস্থানং ব্রজো গ্রাং ঘোষো গোপানাং সার্থোযাত্রিক জনসংঘাতঃ। আশ্রমা ঋষীণাং। অবনিচরাপসদৈঃ মন্থ্যাধনৈঃ। তর্জনং ভয়জননং তাড়নং প্রহার:। মেহনং উপরি মৃত্রণং। প্রিবাং ফুৎকৃত্য শ্লেম প্রক্রেশঃ। গ্রাব শক্তরজ্ঞসাং শিলা বিট্ ধূলীনাং প্রক্রেশঃ প্তিবাতোহণো বায়ুঃ। ত্রুকঃ শাপতৈঃ পরিভ্রমান তথে পরিভ্রমান বাজ ক্রমিতর পাতি অনিত্যে সংস্থানে সংনিবেশে দেই ইত্যুণলক্ষণাকারো বস্য সদিত্যপদেশমাত্রং যক্ত তিমিরিরভিমানখাও ইতি স্বামিচরণাঃ। অসৎ সংস্থান ইত্যাদিকং লোক শিক্ষণায় ব্যঞ্জনামাত্রং ইদং শরীরং মম ত্র্রিভাবাং ত্রমিত্যাত্যাত্রেরিতি সন্দর্ভঃ। কিঞ্চ শ্রীঝ্রভাবাং ব্যাথায়ং এত মিন্ জগতি নশ্রেষাদসৎসংস্থানে সমন্তিম্বন দেহমুপলক্ষতীতি জগদপি প্রাক্তঃ স্বদেহ ত্রমিরিরভিমানস্থাদিতি তর্জনাদিকজ্জন সমৃদায় বতো জগতঃ স্বদেহত্বনাভিমানে হন্ত হন্ত এতাদৃশ মহদপরাধ

জন সকল তাঁহার সহিত সম্ভাষণ করিতে গেলেও তিনি তাহাদের মধ্যে জড় মুক অন্ধ বধির পিশাচ অথবা উন্মত্তের ন্যায় দণ্ডায়মান হইয়া কাহারও সহিত আলাপ করিতেন না, সর্বাদা তুলীস্তৃত হইয়া রহিতেন, যে হেতু তিনি মৌনব্রত অবলম্বন করিয়াছিলেন এবং অবধ্তের ন্যায় তাঁহার বেশ হইয়াছিল। ২৮॥

ভিনি ঐ প্রকারে একাকী পৃথিবী পর্যাটন করিন্তে লাগিলেন, পুর, গ্রাম, আকর (খনি) খেট (ক্ষীবল প্রাম) বাট (পুজ্পাদি বাটিকা) শিবির (সেনা নিবাস স্থান) ত্রজ (গোস্থান) বোষ (গোপস্থান) সার্থ (যাত্রিকদিগের সন্মিলনস্থান) পর্বত, বন এবং আশ্রম ইত্যাদি যে যে স্থানে গমন করেন সেই সেই স্থানে পথে মক্ষিকাগণ যেমন বন্য হস্তিকে ব্যাকৃল করে তাহার ন্যায়, ছ্রাল্লা জন সকল ভয় প্রদর্শন, তাড়ন, গাত্রে প্রস্রাব ও শ্লেলা পরিত্যাগ, প্রস্তর, বিষ্ঠা ও ধূলি প্রকেপ,সম্মুখে জ্বোবায়ু ত্যাগ এবং ছ্র্বাক্য প্রয়োগ ইত্যাদি ঘারা নানা প্রকারে ভাঁহাকে অভিভূত ক্রিতে লাগিল। কিন্তু তিনি সে সকল কিছুই গণ্য ক্রিলেন না, যে হেতু মিধ্যাময় এই সংসার যাহা নাম মাত্রে সং, ইহাতে সং ও অসতের অমুভব স্থরূপ যে স্থীয় মহিমায় অবস্থান ভাহার ঘারা

স্বরূপেণ স্বমহিমাবস্থানেনাসমারোপিতাহং মমাভিমানতাদবিধভিতমনাঃ পৃথিবীনৈকচরঃ পরিবজাম ॥ ২৯ ॥

অতিস্কুমার করচরণোর: ছল বিপুল বাহ্বংস যুগল বদনাদ্যবয়ৰবিন্যাস: প্রকৃতি স্কুলর: সভাব হাস প্রযুখো নব নলিনদলায়মান শিশির তারারুণায়ত নয়ন রুচির: সদৃশ স্থভগ কপোল কর্ণ কণ্ঠ নাসো নিগৃত স্মিত বদন মহোৎসবেন পুর বনিতানাং মনসি কুস্থম শরাসনমুপদধানঃ পরাগবলম্বমান কুটিল জটিল কপিশকেশ ভূরিভারোহবধ্ত মলিন নিজ শরীরেণ গ্রহগৃহীত ইবাদৃশ্যত ॥ ৩০ ॥

যহি বাব দ ভগবান লোকমিমং যোগস্থাদ্ধা প্রতীপমিবাচক্ষাণস্তৎপ্রতিক্রিয়া কর্ম বীভৎ

#### औभत्रवामी।

আকারো যস্য। সদিত্যপদেশ মাত্রং বস্য তদ্মিন্ নিরভিমানত্বাৎ। কেন হেতুনা উভয়োঃ সদসতো র্যোস্থতৰ তৎশ্বরূপেণ যৎ স্বমহি শ্বাবস্থানং তেন অতএবাধধণ্ডিতং মনো যস্য স পরিবভ্রাম ॥ ২৯ ॥

সচ তদাগ্রহ গৃহীত ইবাদৃশ্যত তত্ত্ব হেতুং পরাক্ প্রতোহবলম্মানাশ্চ তে কুটিলাশ্চ কটিলাশ্চ কপিশাশ্চ কেশান্তেবাং ভূরি ভারো মৃদ্য স্বর্তং অনাদৃত্বং অতএব মলিনং নিজ্পরীরং তেন কথং ভূতোপ্যেবং অদৃশ্যত অতিস্কুমারাণি করচরণোরঃ স্থলানি তথা বিপুলা বাহ্বাদয়ন্ত এবাবয়বা তেবাং বিশিষ্টো ন্যাসং সন্নিবেশো যস্য সং। তথা প্রকৃত্যৈব স্থানরঃ স্বভাবসিদ্ধো হাসন্তেন শোভনং মৃথং যদ্য তথা নবনলিন দলবদাচরন্তী যে শিশিরতারে তাপহারি কণীনিকে অকণে আয়তে নয়নে তাভ্যাং কচিরং। তথা সদৃশা অন্নাধিকাং স্থলাশ্চ কপোল কর্ণ কণ্ঠ নাসিকা যদ্য। তথা বিগৃত্মিতং য্রদনং তদ্য মহোৎস্বেন বিভ্রেশ প্রাক্ষনানাং মন্দি কামমুদ্দীপরন্ এবভ্রতোপি তথাদৃশ্যত ইত্যবয়ং॥ ০০॥

यहि विना লোকং জনং যোগদ্য প্রতিপক্ষাচকাণঃ পশ্চন্ বভূব। তদ্য প্রতিক্রিয়া করণঞ্চ নিন্দিত্মিতাচকাণঃ তদা আলগরং

#### ঐবিশ্বনাপচক্রবত্তী'।

লোৰ ছুঠো জগদাত্মকো মদ্দেহ ইতি থেলেন মন: খণ্ডিতং ভাও। অতঃ অমহিন্নি চিন্নমানন্দে যদবস্থানং তেন ছেতুনা তত্ত্ব দেহে
নির্ভিমানতাৎ কীদৃশেন উভয়োশ্চিছ্জিমায়াশক্যোঃ খীর অরপাস্থরপত্যভাং যোস্ভবত্তেন যৎ অমহিমাবস্থানং তেন ॥ ২৯॥
সদৃশা অন্যনাতিরিকাঃ। অতএব সূভগা মনোহরা কপোলাদ্যো যভ সঃ॥ ৩০॥

প্রতীপং কুৎ পিপাসা লোকোপদ্রবাল্যৈ বিকেপকারণৈঃ প্রতিক্লাং। ইবেত্যার্ক্ষেগানাং প্রারঃ প্রাতিক্ল্যাভাবাং।

ভাঁহার, ( আমি আমার, ) এরপ অভিমান ছ্রীস্ত হইয়াছিল, অতএব কিছুত্েই তাঁহার মনোমধ্যে বিকার জনাইতে পারিল না॥ ২৯॥

যদিও তাঁহার কর, চরণ, বক্ষংস্থল, বিশাল বাত্যুগল, ক্ষম্প্র এবং বদন প্রভৃতি অবয়ব সকল অতিশয় কোমল এবং উত্তম রূপে সিম্নিবেশিত হওয়াতে সকলেই মনোহর শোভা ধারণ করিতেছিল, আর তিনি স্বয়ং স্বভাবতঃ স্থন্দর ছিলেন এবং স্বভাব দিছ্ক ঈদ্ধাদ্যে তাঁহার আদ্যদেশ শোভন, আর নেত্র হয় নবীন নলিন দলবৎ আয়ত ও অয়ণ বর্ণ এবং তত্ত্বে তারকা সন্তাপ হারিকা হইয়া রহিয়াছিল। অপর তাঁহার কপোল, কর্ণ, কণ্ঠ এবং নাসিকা অন্যন অনধিক ও অতিশয় স্থভগ ছিল, আর তাঁহার গ্রু হাদ্য যুক্ত বদন কমলের এ রূপ বিভ্রম ছিল যে তদ্বারা তিনি পুরকামিনী গণের মনোমধ্যে মনোভবকে উদ্দীপিত করিতেছিলেন, তথাচ অগ্রভাগে কপিশবর্ণ ফটাযুক্ত কুটিল কেশভার লখিত হইয়া পরাতে বোধ হইল যেন তদীয় শরীর যয়াভাবে মলিন হইয়াছে, স্তরাং তৎকালে গ্রহ্গুহীতের ন্যায় দৃষ্ট হইতে লাগিলেন॥ ৩০॥

অনস্তর যথন দেখিলেন লোক দকল আমার যোগাসুষ্ঠানের প্রতিপক্ষ হইয়া উঠিল, তথন ঐ দক-

সিত্থিতি প্রতমাজগরমান্থিতঃ শয়ান এরাশ্লাতি পিবতি থাদত্যবমেহতি হদতিত্ম চেইমান ক্লিক্সরিত আদিগ্লোদেশঃ॥ ০১॥

তদ্য হ যঃ পুরীষত্ত্রভিদৌগদ্যো বায়ুন্তং দেশং দশ্যোজনং দমন্তাৎ স্থ্রভীচকার॥ ৩২॥ এবং গোমুগকাকচর্য্যা ব্রজংন্তিষ্ঠনাদীনঃ শয়ান কাক মুগ গোবচ্চরিতঃ পিবতি খাদত্যব মেহতিন্ম॥ ৩৩॥

ইতি নানা যোগচর্য্যাচরণোভগবান্ কৈবল্যপতি ঋ্বভোহবিরত প্রম মহানন্দাফুভব আজুনি

#### **औ**भत्रवामी ।

নাম ব্রতমান্থিত: সন্ শরান এবালাভি ক্ষেত্যবয়:। আজগরং ব্রতং নাম একবৈর স্থিয়া প্রারন্ধ কর্মোপভোগ:। অবমেহতি মূত্রয়তি হদতি পুরীষমৃৎক্ষাতি উচ্চরিতে পুরীষে চেষ্টমানোবিলুঠন্ তেনেব আদিগ্ধা আলিপ্তা উদ্দেশা দেহপ্রদেশা যদ্য দ:॥ ৩১ বীভৎসমিবাশস্কাহ তদ্যাতি পুরীষদ্য স্থরভিণা গদ্ধেন সৌণক্ষাং যদ্য দ্বায়ু:॥ ৩২॥

এবং গৰাদিচর্যারা পানাদি করোতিস্থ। তদেবাছ এজনিত্যাদি। কাকমৃগ গ্রামিব অন্যাদপি চরিতং বৃত্তির্যা। ৩০ ॥ নানাযোগচর্যা। স্মাচরতীতি তথালোক্যাতা পরিহারার যোগিভিরেবং বর্তিত্যামিতি প্রদর্শনায় তথা কৃত্বান্ বস্তুতস্ত ভগবান্ যতোহবিরতঃ প্রমমহান্ উত্তরোত্তর শতশুপদ্ধেনোক্তোয় আনন্দক্তদস্ভব স্বরূপঃ কিঞ্চ ৰাস্থদেবে আয়নোহ্বাব্ধানেনাভেদেন

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

#### ष्यांचिति निषाः मिनि ॥ ७८ ॥

# खीविषनाथ ठक्कवर्ती ।

भासभातः त्राञ्च नारेमकरेताव शिषा श्रांतक कर्त्यापालानः। এক वावशास्त्र मिछ পরিচিত থাদে লোঁকোণ দ্রাণ্যধিকং ন স্থা-দিতি ভাবঃ। অবমেছতি মৃত্তরতি হলতি প্রীষমুৎ ক্ষতি। উচ্চরিতে প্রীষে চেইমানো বিলুঠন্ তেনৈব দিয়া আলিপ্তা উদ্দেশা দেহ প্রবেশা বস্তু সং॥ ৩১॥

তক্ত চিনাম শরীরকৈত্বীভংগিতমিত্যাশব্যাহ তত্তেতি প্রীষক্ত ক্বভিনা গ্রেন সৌগদ্ধাং যক্ত স বাযু: ॥ ৩১ ॥ কাকমৃগাণাং প্তত্লা লোকানাং গোচরিত: ভাদৃশ স্বভাবত্বেন দৃষ্টি বিষয়ীভূত ইত্যর্থ: ॥ ৩০ ॥

কৈবলাপতিরিভানোভোগি রূপয়া য়ঃ কৈবলাং দদাভি তভেয়ং বোগিজনলিক্ষণার্থা দীলা ধ্যেরের নতু অফ্চিকীর্ধণীয়েতি

লের প্রতিজিয়া করণ রিতান্ত মূণার বিষয় বিবেচনা করিয়া আজগর নামক ত্রত অবলম্বন করিলেন অর্থাৎ একস্থানেই অবস্থান করিয়া আশন, পান, চর্বন ও মল মূত্র পরিত্যাগ ক্রিয়া আরম্ভ করিলেন ও বিষ্ঠার উপর অবলুষ্ঠন করিতে লাগিলেন, তাহাতে তাঁহার শরীরের স্থানে স্থানে বিষ্ঠা লিপ্ত হইল॥ ৩১॥

কিন্ত আশ্চর্ষ্যের বিষয় এই যে ঐ বিষ্ঠায় চুর্গন্ধ মাত্র ছিল না বরং তাহার সৌগদ্ধ্যে তত্ত্বহু পবন পর্যান্ত সাজিশর হারভিযুক্ত হইয়া নিকটক্ছ প্রদেশের চতুর্দ্দিক ব্যাপিয়া দশ যোজন হান গল্পে আমোদিত করিল ॥ ৩২ ॥

সেবাহা হউক, ভগবান্ ঋষভদেব ঐ রূপ যোগাসুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইয়া গো, মৃগ অথবা কাক তুল্য আচরণ করত কথন যাইতে যাইতে, কথন অবস্থিতি করিতে করিতে করিতে, কথন বা উপবেশন করিতে করিতে পান ভোজন ও মল মৃত্র ত্যাগ করিয়াছিলেন। ফলত গো, মৃগ, অথবা কাক তুল্য তাঁহার সমস্ত আচরণ হইয়াছিল ॥ ৩৩ ॥

ে নৃপ ! ঋষভদেষ এই প্রকারে লোক যাত্রা পরিহারার্থ অর্থাৎ যোগিদিগের যে প্রকার আচরণ করা কর্ত্তবা ডোহা দেখাইবার নিষিত্ত বিবিধ যোগচর্য্যা আচরণ করিলেন, কিন্তু তিনি স্বয়ং ভগবান্ ও

সর্বেষাং স্থতানামাত্মস্থতে ভগবতি বাহ্নদেবে আত্মনো হ্ব্যবধানানস্তরোদরভাবেন সিদ্ধসমন্তার্থ পরিপূর্ণো যোগৈখর্যাণি বৈহায়সমনোজবান্তর্জান পরকায় প্রবেশ দুর গ্রহণাদীনি যদৃদ্ধয়োপণ গতানি নাঞ্জসা নূপ হৃদয়েনাভ্যনন্দং ॥ ৩৪ ॥

॥ \*। ইতি শ্রীভাগৰতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চমক্ষে ঋষভদেবাসুচরিতে পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ॥ \*॥ ৫॥ \*॥

শ্রীরাজোবাচ n

ন নুনং ভগব আক্সারামাণাং যোগসমীরিত জ্ঞানাবভর্জিত কর্মবীজানামৈশ্বর্যাণি পুনঃ ক্লেশ

#### धीगद्रवामी ।

নবিদ্যতে অভেষামিব অন্তরা মধ্যে উদরক্ত দেহোপাধে ভাবত্তেন নিত্য নির্ভোপাধিত্তেনেত্যর্থ:। স্বত্তবসিট্র: স্মটেররথর্থ: ফলৈং পরিপূর্ণবাৎ যোগৈর্থ্যাণি নাভ্যনন্দৎ বৈহায়সং থেচরর্থং মনোজবং মনস ইব দেহক্ত বেগং দ্রগ্রহণং দ্রদর্শনং হে নৃপ হৃদয়েন মনসা॥ ৩৪॥

॥ ☀ ॥ ইতি পঞ্মে পঞ্মঃ ॥ ☀॥

ষঠে লীনাভিমানত দেহত্যাগ ক্রমাভিধা। প্রদহস্তং দ্বাগ্রিং যং পশুস্থপি ন পশুতি ॥ ০ ॥ যোগৈখব্যাণি নাভানলং ইত্যুক্তং তত্ত্ব পুছতি নেতি। ভগবঃ হে ভগবন্। যোগেন সমীরিতমুদ্দীপিতং যজ্জানং তেনাব-

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগৰতে পঞ্চমক্ষে শ্রীজীবগোস্থামি ক্বত ক্রমসন্দর্ভক্ত পঞ্চমোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ \* ॥
টীকায়াং পাক্ষিক ইতি বোষো ভ্রতি নবেতি সন্দিশ্বমান দোষোপীত্যর্থঃ। বস্তু তম্ভু উত্তর পদক্ত সাধক্ষাত্র বিষয়ত্বাং তানপি

#### খ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী।

ভাব:। ভগবানপি ভগবতি বাসুদেবে বস্থদেবনন্দনে তহৈতব স্ক্রিবতারাণামণ্যারাধনীয়ভাব। যত্তকং ভীল্পে। অভাযুভাবং ভগবান্ বেদ গুহুতমং শিব:। দেবর্ধি নারদঃ সাক্ষান্তগবান্ কপিলোম্নিরিতি। ঈশর বাহ্ল্যং বারম্ভি আম্বনি সভাং শিজাৎ স্বিল্লেবেত্যর্থ:। আম্বনঃ স্বভাব্যধানঃ সাক্ষান্ত্তঃ অনস্তঃ অপারঃ রোদং রোদনমঞ্চ রাভি আদ্দাভীতি রোদরোভাবঃ প্রেমা তেইনব সিইছঃ সমইতরেইর্থ: পরিপূর্বঃ বৈহায়সং পেচরত্তং মনোজবং মনস ইব দেহভাবেগং। দ্রগ্রহণং দ্রদর্শনং হে নূপ ক্রেল্য ॥ ৩৪॥

॥ • ॥ ইতি সারার্থন শিতাং হর্ষিণ্যাং ভক্ততে সাং। পঞ্চমে পঞ্চমোহধ্যায়: সক্তঃ সক্তঃ সতাং ॥ • ॥
মনসন্চাতি দৌরাআয়াং দেহাস্তর্জাপনং হরে:। পাষ্ডোৎপত্তিরিত্যেবং ষ্ঠেইধ্যায়ে নিরূপ্যতে ॥ • ॥
বোগৈর্থ্যাশি নাভানন্দিতি শ্রুণ পুছতি নেতি হে ভগবঃ হে ভগবন্। বোগেশ্রেশ স্থীরিতমুদীপিতং যজ্জানং

কৈবল্য পতি এবং পরম মহৎ, অর্থাৎ উত্তরোত্তর শতগুণ রূপে বিশ্বিত হয় যে আনন্দ তাহার ফরপ, অপর সকল ভূতের আত্মা যে ভগবান্ বাস্থাদেব তাঁহাতে উপাধি ভাব পরিত্যাপ করাতে স্বতঃ দিদ্ধ সমস্ত ফলে পরিপূর্ণ ছিলেন। অতএব যদৃচ্ছালব্ধ খেচরত্ব মনোজবত্ব (মনের তুল্য বেগ) অন্তর্জান, পরকায় প্রবেশ এবং দূর দর্শন প্রভৃতি যোগৈখায়্য সকলেও তাঁহার কিছুমাত্র আদর ছিল না ॥ ৩৪॥

# ॥ #॥ ইতি পঞ্মে পঞ্ম ॥ # ॥

ষষ্ঠাণ্যায়ে দেহাভিমান শূন্য থাষভদেবের দেহত্যাগ প্রকার এবং দাবাগ্নি ছারা দক্ষ হইলেও তাহাতে অমনোযোগ।। ।।

রাজা পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাসা করিলেন, হে ভগবন্! যে সকল ব্যক্তি আত্মারাস অর্ধাৎ আত্মাতেই যাহাদের রতি, তাঁহাদের যোগ ছারা উদ্দীপিত জ্ঞানাগ্রিতে কর্মবীক রাগাদি সকল দগ্ধ হইয়া যায়, দানি ভবিতুমহ স্থি যদৃচ্চয়োপগতানি ॥ ১ ॥ 🕮

এ খিষিক্লবাচ ॥

সত্যমুক্তং কিন্তিহ বা একেন মনসোহজা বিশ্রম্ভমনবন্থানস্য শঠ কিরাত ইব সংগচ্ছন্তে ॥ ২ ॥ তথাচোক্তং ॥

ন কুর্য্যাৎ কহি চিৎ দখ্যং মনসি হুনবন্থিতে। যদিশ্রস্তাক্তিরাচ্চীর্ণং চক্ষন্দ তপ ঐশ্বরং॥ ৩॥

#### ध्याभवत्रामी ।

ভর্জিতানি দগ্ধানি কর্মবীজানি রাগাদীনি যৈতেষাং যদৃচ্ছয়া প্রাপ্তানি যোগৈর্মগ্যাণি পুনঃ ক্লেশদানি ভবিতুং নাইস্তি। অতঃ কিমিতি নাভ্যনন্দ্দিত্যর্থ:॥১॥

আলীকুতা পরিহরতি সতামিতি। একে বৃদ্ধিষতঃ অনবস্থানত চঞ্চত মনসো বিখাসং ন সংগছতে ন সমাক্ প্রাপ্পুরতি লঠঃ কিরাতো যথা গুতেছিপ মুগেরু শঠে কিরাতে যথা মৃগাইতি সপ্তমান্তংবা। শঠ কিরাট ইতি পাঠান্তরে শঠো বঞ্কঃ কিরাটঃ বালকবাবহর্তীর যথা অমিন্ বা ব্যবহৃতী যথা বিশাসং ন যাতীত্যথিঃ। পাক্ষিকোপি দোষো বর্জনীয় ইত্যুপদেটুং নাভ্যনন্দিতি ভাবঃ॥২॥

যদ্মিস্কাৎ যক্ত বিশ্বাসাৎ চিরাচ্চীর্ণং বহুকালসঞ্চিতং তপশ্চস্কদ্ধ স্থ্যাব ঐশ্বং বিফোর্মোহিনী রূপ সংদর্শনেন যথা ঈশ-রাণাং সমর্থানামপি সৌভরিপ্রাঞ্জীনাং তপঃ॥ ৩॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

শিক্ষাতৃমিতি ভাবঃ। অফুশিক্ষানিতি তত্তৎ স্কাং মায়রাফ্করণমাত্রমিতি জেয়ং। অতএবাফ্ করণেন শিক্ষানিতি পদা-

# এ বিখনাপচক্রবত্তী।

তেনাবভর্জিতানি কর্ম বীজানি যৈ ভেষাং যদৃদ্ধেয়াপগতানীতি নহাকমাৎ প্রাণ্ডেষ্ ভোগেছনপক্র্পৎ স্থ বিরজ্যত ইতি ভাবং ॥১
সত্যমুক্তমিতি ক্লেশদানি ন ভবস্তোব তদপি একে ছধিয়ং মনসো বিশ্বাসং ন সংগদ্ধন্তে ন সমাক্ প্রাপ্তাপ্ত বিস্তান্ত অনবস্থানস্য প্রতিক্ষণমেব প্রাপ্ত নানা দশা কন্তেতার্থং। তেন শুদ্ধং ভ্রাপাশুদ্ধং ভবিতৃং ন তহ্য বিলম্ব ইতি ভাবং। শঠে ধ্রে কিরাতে নীচলাতে চ ধ্রে যথা সোহার্দং প্রদর্শ্য লৃতিত্যেব বিশ্বস্তারং হন্তি তথৈব ননং থলু কামজোগাদানভিভব রূপাং হন্তি প্রেশি ধর্মাধ্যাপিতোপি লাধুতাং দধানাপি গৃহকোষাদির বিশ্বতঃ সন্সমরে হন্তাজ স্থীয় সভাব প্রাপ্তং চৌর্যামেব করে:তি তথৈব মনং শমদমাদিতিঃ শোধিভমপি শ্রবণ মননাদির হৈর্গাং দধানমপি বিশ্বতং সদনিক্ষামানং ক্লিংশ্চ লক্ষণে ছর্মিবয়েছপি নিয়ক্তবিবক জ্ঞানাদিক মপহর্ণতি ॥ ২ ॥

য়ত্ত বিজ্ঞত্তাৎ বিধাসাৎ চিরাচ্চীর্ণং বহুকাল সঞ্চিতং তপশ্চস্কল সুস্রাব। ঐধরং শাস্তবং বিস্ফোর্মে হিনীরূপ দর্শনেন যুৱা ঈশ্বরাণাং সমর্থানামণি সৌভ্রিপ্রভৃতীনাং তপঃ ॥ ৩ ॥

তাঁহাদের নিকট যদৃচ্ছাক্রমে যোগৈখর্য্য সকল যদিও উপস্থিত হয়। তথাচ সে সকল ত ক্লেশদ হইতে পারে না, তবে কেন ভগবান্ ঋষভদেব যদৃচ্ছায় উপস্থিত ঐ সকল যোগৈখর্য্যের প্রতি অভিনদদনা করিলেন না! ॥ ১॥

শুকদেব কহিলেন মহারাজ। সত্য কহিলেন, কিন্তু এই পৃথিবীতে কতক গুলি বৃদ্ধিনান্ ব্যক্তি, যেমন শঠ কিরাত স্থগ ধৃত হইলেও তাহাতে বিখাস করে না, তাহার ন্যায়, চাঞ্চল্য প্রযুক্ত মনোমধ্যে সম্যক্ রূপে বিখাস প্রাপ্ত হয় না ॥ ২ ॥

অতএব পণ্ডিতেরা কহিয়াছেন মনঃ চঞ্চল থাকিলে কুত্রাপি কাহারও সহিত স্থ্য করা বিধেয় নহে, বে হেছু ঐ প্রকারে মনে বিশাস করাতে মহাদেবেরও বহুকালের স্ফিত তপস্থা বিষ্ণুর মোহিনী রূপ দর্শন ছারা বিন্ত হইয়াছিল ॥ ৩॥ নিজাং দদাতি কামস্ত চ্ছিদ্রং তমসু যে রয়:। যোগিনঃ কৃতনৈত্রত পত্যুজায়েব প্শেচলী ॥ ৪ ॥ কামমন্থ্যুম দোলোভঃ শোকমোহতয়াদয়ঃ। কর্মবন্ধদ যক্ষুলঃ স্বীক্র্যাৎ কোমু তবুধঃ ॥ ৫ ॥ অথৈবমথিল লোকপাল ললামো বিলক্ষণৈর্জভ্বদবধ্ত বেশভাষা চরিতৈরবিলক্ষিত ভগবৎ প্রভাবো যোগিনাং সাম্পরায় বিধিমনুশিক্ষয়ন্ অ কলেবরং জিহাত্ম রাজ্যভাত্মানমসংব্যবহিত সন্ধান্তর ভাবেন নিরীক্যমাণ উপরতামুর্তিক্সপররাম ॥ ৬ ॥

#### Sies wind

ত্ত্র হেতৃঃ নিতামিতি কৃতবিশাসো যো যোগী তদীরং মনঃ কামস্ত তমনু বেহররতেখাং চ জিলুমবকাশং দদাতি ব্ণাকৃত বিশাস্ত পত্যা পুংশ্লী জায়া জারাণাং অবকাশং দক্ষা পতিং বাতরতি। যথা মনোপি কামাদিতি যোগিনং ভ্রংশর্মীতার্থ: ॥ ৪ অরীন্ কথরর পুসংহরতি কাম ইতি ষমুশং বরিমিতো ভবতি তক্মনঃ কোনু বুধঃ স্বীকুর্য্যাৎ স্বাধীনমিতি মন্তেত ॥ ৫ ॥

প্রাসঙ্গিকং সমাণ্য প্রস্তমাহ অথেতি । অথিলানাং বোকপালানাং ললামো মণ্ডনভূতোপি উপরতা বাধিতা অহবৃত্তি বঁশাৎ সং উপররাম লিঙ্গণেহাভিমানং ভাই বিলক্ষণৈরনেকপ্রকারৈরবধ্তবেশাদিভি নিবিলক্ষিতো ভগৰৎপ্রভাবো যদিন্ সাম্পরার বিধিং দেহত্যাগপ্রকারং আধারাধের ভাবব্যাবৃত্ত্যর্থমাহ অনথাস্তর তাবেন স্বাত্তদেন উপাসনা ব্যাবৃত্ত্যর্থমাহ অসংব্যবহিতং মনসা ॥ ৬ ॥

#### क्रमगक्र ।

র্থক বাস্তবার্থেহিরং স্বকলেবরং স্বাধিষ্ঠানং প্রপঞ্চং আত্মনি নিজাংশিনি শ্রীবাস্থদেবে আত্মানং তদংশং শ্রীশ্বকদেবাধ্যং অসুবৃত্তিঃ প্রপঞ্চান্ত্বর্তনং উপররাম তদভিমানং জহোঁ॥১।২।৩।৪।৫।৬॥

#### **जी विभाग १८ जनवडी ।**

তত্ত্ৰ হেতৃঃ নিতামিতি হ'ত বিশাসত যোগিনোমন: কামত ছিত্ৰমৰকাশং দদাতি তং কামমত্ব আৰু আৰু কোধ লোভাদরত্ত্বোঞ্। যথাকৃত বিশাসত পত্যা প্শেলী আরা জারাণামৰকাশং দকা পতিং ভাতরতি তথা মনোপি কামাদিতি ধোগিনং জ্লেষ্ডীতার্থ: ॥৪ অরীন্ কথ্যর পুশংহরতি কাম ইতি যানন এব মূলং যাত সঃ॥৫॥

প্রাদিকিং সমাপ্য প্রতমাহ। অংথতি সাংপরায় বিধিং দেহত্যাগপ্রকারমিতি দেহত্যাগাস্কবণেটনৰ শিক্ষানিতার্থ:। তদেহতা চিনারছাৎ বস্ত তস্ত আয়নি পরমায়নি স্বন্ধিন আয়ানং প্রীপ্রতদেবাধ্য শরীরং অব্যবহিতং মায়া ব্যবধান রহিতং। অতএবানর্থান্তর ভাবেন অভেদেন অধীক্ষমাণ: প্রতিক্ষণং পশুন্ উপরতা অভুবৃত্তিরবধৃতদাস্ক্রণং যাস্ত সং। উপরবাম সাব-ভারলীলাতো বিরবাম অতএব স্কলেবরং জিহাস্থ: স্কলেবর প্রাক্ট্যং তাক্তুমিচ্চুরিতি বাঅগ্রাহর্থ: অত্যাগ্রেণি প্রকটোহর্থ: স্প্রতিব ॥ ৬ ॥

হে রাজন্! ইহার কারণ এই, যোগি ব্যক্তি ঐ প্রকার চঞ্চল মনকে বিখাস করিলে ঐ মন: যেমন বিশ্বস্ত পতির পুংশ্চলী ভার্য্যাদিকে অবকাশ দিয়া পতির প্রাণ সংহার করায় ভাহার ভার্য, কাম ও কামের অমুচর রিপুগণকে তাহাদের ইচ্ছামুরূপ কর্ম করিতে অবকাশ দেয় ॥ ৪ ॥

হে রাজন্! কাম, কোধ, লোভ, মোহ, শোক, মদ এবং ভয়াদি ও কর্ম বন্ধ এ দকল যাহার নিমিত হয়, সেই মনকে কোন্ বৃদ্ধিমান্ ব্যক্তি আপনার অধীন বলিয়া মানিতে পারেন ? ॥ ৫॥

দে যাহা হউক, ভগবান ঋষভদেব যদিও অধিল লোকপালদিগের শিরোভূষণ স্থরপ তথাপি তাঁহার দঙ্গে এক জন অমুচরও রহিল না, অবধৃতের স্থায় নানা বেশ, নানা ভাষা ও নানা আচার অবলম্বন করাতে তদির্চ ভগবৎ প্রভাবও লক্ষিত হইল না। তিনি ঐ রূপে কিছু দিন ভ্রমণ করিয়া কি প্রকারে দেহ ত্যাগ করিতে হয় তাহা যোগিদিগকে শিক্ষা দিবার নিমিত্ত আপনার কলেবর পরিত্যাগ করিতে ইছা করিলেন, অতএব আত্মাতেই সাক্ষাৎ অবস্থিত পরসাত্মাকে আপনার সহিত অভেদ রূপে অবলোকন করিয়া দেহাভিমান হইতে উপরত হইলেন॥ ৬॥

তাস্য হ বা এবং মুক্তলিক্ষা ভগৰত ঋষভন্য যোগমায়াবাসনয়া দেহ ইমাং জগতীমভিমানা ভাসেন চংক্রমমাণ: কোক বেকট কুটকান্ দক্ষিণকর্ণাটকান্ দেশান্ যদ্চহয়োপগতঃ কুটকাচলো পাৰন ভাতে কুতাশাকৰল উন্মাদ ইব মুক্তমুর্জজোহসংবীত এব বিচচার ॥ ৭ ॥ ভবং সমীরবেগবিধৃতবেণুসংঘর্ষণ জাভোগ্রদাবানলক্তরনমালেলিহান: সহ তেন দদাহ ॥ ৮ ॥ যক্ত কিলাকুচরিতমুপাকর্ণ্য কোকবেকট কুটকানাং রাজাহ রামোপশিক্ষ্য কলাবধর্ম উৎক্ষ্য

# शिववत्रामी।

মনসা স্বয়ং ত্যকেপ্যভিমানে কেনাপি সংখারেণ দেহ: প্রচলতি যথা কুলালচক্রং। সোয়মভিমানাভাসত্তেন সচ জীব্যুক্তা-নামবিদ্যা বাসন্যা ভবতীতি তভোবিশেষ্মাই যোগ্মারাবাসন্যেতি। কোহাদীন্ দেশান্ গত: সন্ক্রাণি বাসন্যা আতে হুত: অশাক্বলোবেন অসংবীতো নথ: ॥ ৭ ॥

সমীরবেগেন বিধ্তানাং কম্পিতানাং বেন্নাং সংঘর্ষণেন জাত উগ্রোদাবানলঃ আলেলিহানঃ স্ক্তোগ্রসন্ ॥ ৮ ॥ অবধ্তবেশেন ঋ্বভদেবঃ তত্র গত ইত্যেতস্য স্চক্মাহ বস্য কিলাশ্রমাতীত্মস্চ্রিতং তদ্দেশ্বাসিভ্যঃ উপাক্র্য অহ্লিতি

#### ক্রমশন্ধ:।

লিক্সপি তদেব যোগমায়া বাসন্য়া লীলেছা সংস্কারেণ আন্তে ক্তাশ্ম ক্ৰল্ড্মন্তং কিঞ্চিদ্পিন ভোক্তব্যংন ৰক্তব্য-মিত্যভিপ্ৰায়াভাসেন ॥ ৭ ॥

জ্ঞাথ সমীরেতি বান্তবার্থশ্চায়ং তেন সহেতি কর্তৃ সাহায্যে তৃতীয়া গৌণ মুখা আয়েন কর্ত্যােব প্রাথমিক প্রবৃত্তে:। তিজ্ঞ দাবানল স্তব্দবর্তি তর্কাদি জীবানাং ছুলং দেহং দদাহ ঋষভদেবন্ত স্ক্রং দেহমিতি তক্ত সর্ব মোক্ষদন্তাদমুসদ্ধেয়ং স যৈ: স্প্টোইভিদ্টো বা সংবিটোইম্পতােইপিবা। কোশলান্তে যযু স্থানং যত্র গছেতি যোগিন: ইতিবৎ ততোইনল সাধ্সায়ং বর্ণস্থিতা ত্যুবস্ত্রজানমের তত্তেতি ব্যক্তিং ॥৮॥

অতএব ঋষভদেবাবির্ভাব স্তৃতীয়োধ্যায় ইত্যেকোক্তং নমু জন্মেতি তদেবং সর্ব হিতমপি তচ্চরিত বৈদিক বেদাদ্যপরাধ

# **औविषमा** भठक वर्डी ।

ভক্ত দেহার দ্বান প্রকারমাহ ভক্তে ভি ভগবতোপি মুক্ত নিঙ্গল তাক্তভগবচিচ্ছ সুকানামিব লিঙ্গং যক্তেতি বা। যথা বোগিনাং কেনাপি সংস্কারেণ দেহঃ প্রচলতি নিষ্পান্ন ঘটমপি কুলালচক্রমিব সোন্নমভিমানাভাসঃ সচ জীবন কোনামবিদ্যাভাস বাসনরা ভবতীতি ভতো বিশেষমাহ। যোগমারা বাসনরা ভাবপ্তা লীলেছা সংস্কারেণ যথাতি বালকো যন্তং প্রাপ্তোভি তদপি স্বমুধে নিঃক্লিপতি। তথৈব কুতাশাক্ষ্মক্ষ্ম অসংবীতো নগাঃ॥ ৭ ॥

উপররামেত্যুক্তং তত্র কিং কুর্বার্নু পররামেত্যত আহ। অথেতি তেন সহ। শ্রীশ্বষভদেব সহিত্রত দাবানল স্তবনং দদাহ। তবনবর্ত্তি জন্ম মৃগাদীনাং সূলং দেহং দাবানলো দদাহ স্ক্রং দেহত্ত শ্রীশ্বসভ ইতি তপনবর্ত্তিনঃ সর্ব্বে তৎপ্রসাদাশ্র্কা বভূব্বিত্যর্থ: ॥৮
সম্ভাবভাবত লীলা শ্রবণ কীর্ত্তনাদিভিরেব কলিকালবর্ত্তিনঃ পরাক্দিনািলীবাঃ কুতার্থা ভবস্তি নথাচরিতভামুঠানেন।

কিন্তু যদিও তাঁহার ঐ প্রকারে দেহাভিমান পরিত্যাগ হইল তথাপি যোগমায়া ও বাসনা দারা তদীয় দেহ, যেমন কুলাল চক্র সংস্কার বশতঃ কিয়ৎক্ষণ স্বয়ং ঘূর্ণায়মান হয় তাহার আয়, সংস্কার বশতঃ পুনঃ পুনঃ জমণ করিতে করিতে কোল, বেলট, কুটক এবং দক্ষিণ কর্ণাটক দেশে যদ্চ্ছাক্রমে গিয়া উপস্থিত হইল। সে থানে কুটকাচলের উপবনে তিনি কোন বাসনায় কতক গুলা প্রস্তুর খণ্ড লইয়া মুখের মধ্যে দিলেন, পরে উন্মত্তের আয় মুক্তকেশ হইয়া নগ্ন দেহেই বিচরণ করিতে লাগিলেন ॥ ৭॥ অনস্তর বায়ুবেগে সেই উপবনের বেণু সকল অতিশয় কম্পিত হইল। সে সকলের পরস্পর সংঘর্ষণে ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধে স্ক্রিকেশ্ব বায়ুবিণ ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধে স্ক্রিকেশ্ব বার্বিণ ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধে স্ক্রিকেশ্ব বার্বিণ ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধি স্ক্রিকেশ্ব বার্বিণ ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধি স্ক্রিকেশ্ব বার্বিণ ভয়ানক দাবানল সমুণ্ড চুইয়া ঐ বন্ধিক সমুণ্ড চুইয়া ঐ

শশস্তর বার্বেলে সেই ভশবনের বেণু সকল অতিশয় কম্পিত হইল। সে সকলের পরস্পার সংঘর্ষণে ভয়ানক দাবানল সমুৎপন্ন হইয়া ঐ বনকে সর্বতোভাবে গ্রাস করত তাঁহার দেহের সহিত সমুদায়কে দ্বা করিয়া ফেলিল। ৮॥

**ে রাজন্!** ভগবান্ ঋষভদেব অবধৃত বেশে জমণ করিতে করিতে যে রূপ আচরণ করিয়াছি-

মাণে ভবিতব্যেন বিৰোহিতঃ স্বধর্মপ্ৰমক্তোভয়নপ্ৰায় ক্পথপাধভ্যসমগ্ৰসং নিজ্মনীবয়া মলঃ সংপ্ৰবৰ্তমিব্যতে ॥ ৯ ॥

\*

যেনহ বাব কলো মনুজাপসদা দেবমারাবিমাহিতাঃ স্ববিধি নিয়োগ শৌচচারিত্তা বিহীনা দেবহেলনান্যপত্রতানি নিজনিজেছয়া গৃহ্লানা জন্মানান্চদনাশোচকেশোল্লুকনাদীনি কলিনা ধর্ম বহুলেনোপহতথিয়ো ভ্রহ্ম ভ্রাহ্মণ ৰঞ্জপুরুষ লোক বিদ্যকাঃ প্রায়েশ ভবিষ্তি ॥ ১০ ॥ তেচ হর্কাক্ তনয়া নিজলোক যাত্রয়া অন্ধপরস্পরয়া তরৈবাখন্তা স্তমস্তন্ধে স্বয়মেব প্রপতিষ্তি ॥ ১১ ॥

### वीधत्रवामी ।

নাম যস্য স রাজা স্বয়ং তত্ত্পশিক্ষা শিকিষা কুণথ-চাসৌ পাষ্ড-চ তং নিজমনীয়য়া সংপ্রবর্তবিষ্যত ইত্যবন্ধ: । তত্ত্ব হেতুঃ কলাবি ত্যাদি ভবিতব্যেন প্রাণিনাং পূর্বসঞ্চিত পাণফলেন ॥ ৯॥

যেন প্রবর্তকেন মহজেবপসদা নিজ্ঞাঃ স্ববিধিনা নিরোগো-বন্ধিন্ শৌচচারিত্রে তরিছিনা দেবাহ্বজারপাণি অলানাদীনি কুব্রতানি গুলুানা বেদাদীলাং বিদূষকা ভবিষ্যস্তি ॥ ১০ ॥

তৎফলঞ্চান্ধং তমঃ প্রাপ্সান্তীত্যাহ তে চেতি। অর্কাক্ তনয়া অবেদম্লয়া নিজলোক যাত্রয়া স্বেচ্ছাক্কত প্রবৃত্ত্যা আইতাঃ ক্রুত বিশাসাঃ ৫ ১১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সংস্থারবতাং স্বন্যথৈব ভানমিত্যাহ্যতেজ্যাদিনা অন্যেষাস্থ রজসোপরস্তানামশি তদ্ম প্রবশেনাশ্র ব্যতিরেকাভ্যাং হিতারৈক জায়তে তদিত্যাহ্য ১০।১১॥

#### श्रीविधनाशहक्तवाती ।

কলো প্রায়: প্রত্যাপর্শনাসন্তবাৎ শ্রদ্ধরাপি তদীয় কেবল বাহাচরণমাত্র নিষ্ঠা ভ্রষ্টাএব ভবতীত্যাহ যভেতি অহ রামা কলো অনিব্যমাণো লোক শাত্র বারা ঋষভদেবোৎকর্ষং শ্রুত্বা তাদৃশাচরণেন ব্রমণি তথা তবামেতি মত্বা তদীয় চেষ্টামুগশিক্য আধিক্যেন শিক্ষিত্বা ভবিত্রেন তাদৃশ তুরদৃষ্টেন যদবশ্ব ভবিত্ব্যং তেন হেতুনা॥ ৯ ৪

व्यविधिना निरम्रोरभा यळ जामृत्मन (भोठ ठांत्रिरळान विशेना: ॥ ১ । ১১ ॥

লেন তাহা অবগত হইয়া কোল, বেলট, ক্টক দেশের অহঁৎনামা রাজা স্বয়ণ ঐ রূপ শিক্ষা করিবেন এবং অকুতোভয়ে আপন ধর্মপথ পরিত্যাগ পূর্বক স্বীয় বুদ্ধি দারা পাষও রূপ কুপথ প্রবর্ত করাই-বেন, যে হেতু কলিমুগে অধর্মই প্রবল হইয়া উঠিবে, অভএৰ ভবিতব্য অর্থাৎ প্রাণিদিগের পূর্ববিদত পাপকল দারা ঐ রাজার মতি বিমোহিত হইবে॥ ৯॥

হে রাজন্! এই অহ ৎ রাজা ষয়ং অধর্মের প্রবর্তনিতা হ**ইলে কলিমুগ জাত** ক্রুদ্ধি মানবগণ দেবমায়ায় বিমৃত হইয়া ষ ষ পোচ আচার পরিত্যাগ পূর্বক দেবতাদের অবজ্ঞা, অসান, অনাচমন, অশোচ এবং কেশোলুঞ্নাদি রূপ অপত্রত ষ ষ ইচ্ছাক্রেমে গ্রহণ করিবে। অপর অধর্ম বছল কলিয়্গে ঐ সকল ব্যক্তির বৃদ্ধি বিন্ত হইয়া যাইবে, স্তরাং তাহারা প্রায় সর্বাদা ভ্রহ্ম, ভাহ্মণ, যজ্ঞ-পুরুষ ও লোকদিগের বিদূষক হইবে ॥ ১০ ॥

কিন্তু ঐ সকল ব্যক্তি অন্ধ পরস্পরার তুল্য অবেদ মূলক ঐদ্ধপ স্বেচ্ছাক্বত প্রস্তৃতি ছারা বিশ্বস্ত হইয়া আপনা হইতেই ঘোর নরকে নিপ্তিত হইবে ॥ ১১ ॥ আয়মবতারো রজদোপপাতুলোককৈবল্যোপশিক্ষণার্থ:। তত্যাসূত্রণান্ শ্লোকান্ গায়ন্তি॥ ১২॥ আহোজুব: দপ্তসমূত্রবত্যা দ্বীপেরু বর্ষেষিপুণ্যমেতৎ। গায়ন্তি যত্রত্য জনা মুনারে: কর্মাণি ভত্রাণ্যবতারবন্তি॥ ১০॥ আহোজুবংশো যশসাবদাত: প্রৈরভো বত্র পুষান্ পুরাণ:। ক্তাবভার: পুরুষ: স আদ্যশ্চচার ধর্মং যদকর্মেইছুং॥ ১৪॥ কোষস্যকাঠামপ্রোজুগচেন্মনোর্থেনাপ্যভ্বস্য যোগী।

#### ध्यापत्रचामी।

নমু তহু নর্থকারী কিমর্থোয়মূবভাবতার: ততাছ অয়মিতি। রক্ষে ব্যাপ্তানাং জনানাং মোক্ষমার্গোপশিক্ষণার্থ:। তস্য কৈব-ল্যোপশিক্ষণস্যামূর্রপথাং ॥ ১২ ॥

অধিকং পুণ্যং যশ্বিন্ এতভারতং বর্ষং ঝবভাদ্যবভারযুক্তানি কর্মাণি ॥ ১০ ॥

প্রিয়ত্তস্য বংশোহবদাত: শুদ্ধ: যত্র বংশে যদ্যত্মাৎ অকর্মা,মোক্ষন্তত্ত হেতুং ধর্মং চচার ॥ ১৪ ॥

অপর কোরু যোগী অস্য কাষ্ঠাং দিশং অপ্যন্থগচ্ছেৎ। বো যোগী যেন ঋষভেণ অসত্তয়া অবস্তুত্বেন উদস্তা নির্ভা যোগমায়াঃ

#### ক্রস্ক্র

अप्रमिष्ठि॥ ১२। ১৩॥

অহো ইতি স্বতঃ প্রাণঃ প্মানেব যত্ত্ব কুতাবতারে ছিপি নান্যপান্ধ প্রাপ্তঃ কিন্তু স্বাদ্যঃ প্রাণঃ প্রাক্ত বিত্ত কর্মান্তাব কারণং ধর্মং চচারে তার্থঃ। বদ্যপার্বং জ্ঞান পর্যাবসানং ভক্তরিতং তথাপি তৎ পরাণাং ভক্তরত্ব পর্যাবভাতি। তথা স্বভাবদাদিত্যাহ ॥ ১৪ । ১৫ ॥

#### बीविश्रताशहक्तवहीं।

তেন শ্রীঝবভনেবো যদৈবাবির্ভ্ব তাৎকালিকৈ জ্ঞানিজনৈরেব তচ্চরিত্মন্বর্তিত্যামিত্যাহ। অয়মিতি রল্পা রজোভাণেন উপপ্লুতং কালেন বিনষ্টাভূতং যৎ কৈবলাং জ্ঞানখোগ স্তস্তোপশিক্ষণার্থ:। যথা রজো ব্যাপ্তানামপি জনানাং মোক্ষমা-র্গোপশিক্ষণার্থ:। তেন সত্যাদি যুগতায়ে তথাউত্তব্যং কলো তৎ কথা শ্রোতব্যেতি ব্যবস্থিতি: ॥ ১২ ॥

বর্ষের্ মধ্যে এতত্তারতং বর্ষং অধিপুণাং অধিক পুণাপ্রদং। কুতঃ গায়স্তীত্যাদি॥ ১০॥

বংশেছপি মধ্যে প্রিয়ত্রতবংশোধন্য ইত্যাহ অহো ইতি ॥ ১৪ ॥

বোগিছপি মধ্যে ঋষভদের্দোধন্য ইত্যাহ। কোত্ম অপরে। যোগী অভ কাঠাং দিশমপ্যসূগছেৎ মনোরথেনাপি কিমৃত কর্মণা অভ কীদৃশভ অভৰভ নাত্তি ভবো যমাত্তত যোযোগী যেন ঋষভেণ অস্তয়া অভদ্রমেন উদত্যাত্যক্তাঃ যোগমায়াঃ যোগাজ্জাতা

হে রাজন্! ভগবানের এই ঋষভাবতার যদিও ঐ রূপে অনর্থকারী, তথাপি যে দকল ব্যক্তি রজো গুণে ব্যাপ্ত, তাহাদিগের মোক্ষমার্গ শিক্ষা দিবার নিমিত্ত উহা অতিশয় প্রয়োজনীয়, অতএব পণ্ডিতেরা তাঁহার গুণবর্ণন পূর্বক অনেক শোক গান করিয়া থাকেন॥ ১২॥

সেই সকল শ্লোকের অর্থ যথা— অহো! সপ্ত সাগর পরিবেষ্টিতা ধরার দ্বীপ সকলের মধ্যে এই ভারতবর্ষ অভিশয় পুণ্যবান্, যে হেতু তত্ততা জন সকল ভগবান্ মুর্রিপুর ঋষভাবতার সঙ্গলপ্রদ কর্ম সকল সর্বদা গান করিয়া থাকে॥ ১৩॥

আহো ! প্রিয়ত্তের বংশ যশ: দারা অতি বিশুদ্ধ হইয়াছে, যে হেতু পুরাণ পুরুষ ভগবান্ তাঁহার বংশে অবতীর্ণ হইয়া মোকজনক ধর্ম আচরণ করিয়া গিয়াছেন ॥ ১৪ ॥

তিনি অস জন্ম গ্রহণ করেন নাই, অন্য কোন্ যোগী মনোরথ দারাও তাঁহার দিকের অনুগামী

যোঘোগমায়া; স্পূহরত্যুদন্তা হস্তরা যেন ক্বত প্রযুদ্ধা ॥ ১৫॥
ইতি হ স্ম সকলবেদলোক দেববাল্লাপাবাং পরমঞ্জাের্ভগৰত ঋষভাখ্যক বিশুকাচরিভেরিতং পুংসাং সমস্ত ছুশ্চরিতাভিহরং পরম মহামঙ্গলায়নমিদমত্ম প্রাদ্ধারাকি ভারত ভাবহিতো ভগবতি তিন্দি বাহ্দের একান্ততাে ভক্তিরনয়ােরপি সমস্বর্ভতে ॥ ১৬॥
যক্তামের কর্ম আত্মানমবিরতং বিবিধ ব্রজিন সংসার পরিতাপােগতপ্যমানমনুস্বনং স্নাপ
যান্ত ভায়ের পরয়া নির্ত্যাহ্মপ্রর্মাত্যন্তিকং পরম পুর্বার্থমিপি স্বয়মানাদিতং নৈবাজিয়ন্তে
ভগবদীয়ত্বেনৈর পরিস্থাপ্ত সর্বার্থাঃ ॥ ১৭॥

#### धिभतत्राभी।

সিদ্ধীৰ ছিতি কথস্তা: ক্বত:প্ৰয়াে যাত্ৰ তদৰ্থং প্ৰবন্ধক কৰােভীত্যৰ্থ: যথা কথস্কা উদস্কা: ক্বত প্ৰবন্ধা: সেবিতুম্দাত। অপীত্যৰ্থ: ॥ ১৫॥

বিশুদ্ধাচরিতে যদীরিতং কবিতং তৎ সমস্তং হৃশ্চরিতং অভিতো হরতীতি তথা পরম মহা মঙ্গণানাময়নঞ অবহিতঃ সন্ অন-যোরপি শ্রোত্ প্রাবয়িতোর বিশেষেণ ভক্তিঃ সমাক্ অনুস্তা ভবতীতার্থঃ ॥ ১৬ ॥

ভক্তে: পরম পুরুষার্থতামাহ যস্যাং ভক্তাবের নতু যোগাদিয়ু অহুসরনং অবিরতং আত্মানং স্নাপরস্তঃ স্বয়মাসাদিতং অপ্রার্থিতং ভগ্রতা স্বয়মের দীর্মানমণি অনাদরে হেতুঃ ভগ্রদীয়ত্বেন পরিতঃ সমাপ্তাঃ সম্যাগ্রাঃ সর্বে পুরুষার্থাঃ বৈঃ তে ॥ ১৭ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ইতি হলেতি নিবৃত্যা তৎ স্বরূপরা স্বতঃ পুরুষার্থদাৎ ॥ ১৬। ১৭॥

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবন্তী ।

মারা: সিদ্ধীর্বাছতি। কীদৃশী: কৃত: প্রথলো যাস্থ ভদর্থং প্রয়ত্মণেক করোতীতার্থ:। যথা। ধ্রবভদেবোইশান্ শীকরোত্বিতি কৃত: প্রবল্পে বাভিন্তা: ॥ ১৫ ।

কিঞ্চ স্ত্যাদিযুগবর্ত্তিভা যোগিভা ততিছিক্ষিত যোগাস্থ ছাত্ভ্যোপি স্কাশাৎ কলিযুগবর্ত্তিনো জ্বনান্তলীলা শ্রবণ কীর্ত্তনবস্তো-ইবিক্ ফল ভাজোভবস্তীত্যাহ। ইতিহ স্মেতি। পরম শুরোহি তকারিণ: বিশুদ্ধমাচরিতং চ ঈরিতং নারং দেহো দেহভালা-মিত্যাহাপদেশ বাকাঞ্চ। আশাবয়তি কীর্ত্তিচ জ্বরো: শ্রোত্বক্তোরপিকারাৎ শ্বর্ত্বস্থাদেরিত্ত ॥ ১৬ ॥

ভক্তে: পরম পুরুষার্থ শিরোমণিত্বমাহ যন্তাং ভক্তাবের সুধাসরিভি আত্মানং স্নাপমন্ত: ত্বরমাসাদিতমপ্রাথিতমপি ভগবত।
ত্বরমের দীরমানমপি। অনাদরে হেড়:। ভগবদীয়ত্বেনৈর পরিত: সমাক্ প্রাপ্তা: সর্বেথণা হৈ ন'তু ভগবত্বেনেতার্থ:॥ ১৭॥

হইতে পারিবে ? অর্থাৎ কেহই সমর্থ হইবে না, কারণ তিনি অবস্ত বলিয়া বেঠসকল বোগমায়া অর্থাৎ সিদ্ধি উপেক্ষা করিয়া গিয়াছেন অন্য যোগিরা তাহাই প্রাপ্ত হইতে বাঞ্চা করে এবং তদর্থ বিবিধ যত্ন পায়॥ ১৫॥

হে রাজন্। ভগবান্ ঋষভদেব লোক, বেদ, দেব, ত্রাহ্মণ এবং গো সকলের পরমগুরু । তাঁহার বিশুদ্ধ চরিত্রের মধ্যে ঐ যাহা কথিত হইল তাহা পুরুষদের সমস্ত তুশ্চরিত্রের অপহারী এবং পরম মহৎ মঙ্গলের নিকেতন। যে ব্যক্তি অবহিত হইয়া আদ্ধা পূর্বেক তাহা আবণ করে অথবা আবণ করায় তাহাদের তুই জনেরই ভগবান্ বাহ্মদেবে সেই ঐকান্তিকী ভক্তি অসুর্তা হয় ॥ ১৬॥

যাহাতে পণ্ডিত দকল আপনাদের আত্মা যাহা বিবিধ পাপরূপ দংদার ভাপে অনবরত দন্তও হইতেছে তাহাকে বারশ্বার স্নান করাইরা ভদারা পরম নির্বৃতি প্রাপ্ত হন, ভাহাতে পরম পুরুষার্থ বে মৃত্তি পদার্থ, তাহা বিনা প্রার্থনার ভগবানের প্রসাদে আপনা হইতে উপস্থিত হইলেও তাহার প্রতি আদর করেন না। কারণ ভাহারা ভগবানের পুরুষ এ প্রযুক্ত দকল পুরুষার্থ ই সম্যক্ রূপে প্রাপ্ত হইরাছেন॥ ১৭

রাজন্ পতি প্রস্কারণ ভবতাং যদুনাং দৈবং প্রিয়ঃ কুলপতিঃ কচ কিব্ধরোবঃ।
অন্ত্যেবমঙ্গ ভগবান্ ভজতাং মুকুন্দো মুক্তিং দদাতি কহি চিৎস্ম ন ভক্তিযোগং ॥ ১৮ ॥
নিত্যাসুস্ত নিজলাভ নির্ত তৃক্ষঃ শ্রেষ্মস্তক্রচনরা চিরস্থপুর্কেঃ।
কোক্ত যঃ ক্রণয়াহভারমাত্মলোক্মাথার্মে। ভগবতে ঋষভায় তব্ম ॥ ১৯ ॥

## श्रीभवत्रामी ।

নমু ভগরতাই জিল্লনভদ দর্শনাৎ মোক্ষ্য চাতি হর্ল ভদাদিম মতি ভতিরেবে আশভাচি হে রাজন্ ভবতাং পাওবানাং বদ্নাঞ্পতিঃ পালকঃ গুক্তপদেষ্টা দৈবম্পাস্যঃ প্রিয়ঃ স্কৃত্ত নিম্না কিং বছনা হ্রচ ক্লাচিৎ দৌত্যাদির বং পাগু বানাং কিন্ধরোপি আজ্ঞান্বরী। অস্ত নামেবং তথাপি অন্যেবাং নিত্যং ভক্তামপি মুক্তিং দদাতি নতু ক্লাচিদপি স্প্রেম্ভিভিং॥ ১৮॥

বশিতমূৰভাৰতারং নমক্রোতি নিতামফুভূতং যগিজং স্করণং স্থব লাভক্তেন নির্ভা তৃষ্ণা যত অভ্যন্তনর। দেহাদার্থ মনো রখেন শ্রেমসি বিষয়ে চিরং সুপ্তা বুদ্ধিবস্য ততা জনতা করণয়া নির্ভিয়মাত্মত্বপং য আধ্যাত্বান্ তলৈ নমঃ ॥ ১৯॥

#### ক্রমসন্মর্ভ:।

ভচ্ছুত্বা তলৈ স্কুষ্ম রাজানং ভবতাং তুসা পর্ম রাঘ্যেত্যাহ রাজনিতি ভক্তিযোগং প্রেমাণং কহিচিদিতি তদেতৎ ফলেচ্ছুয়াতাবে বাসনাম্বরা ভাবেচ সতীত্যথ:॥১৯॥

#### শ্ৰীবিখনাথ5ক্রবত্তী।

ধন্যাহরং প্রিরত্রতবংশো বত্র ভগবান্যভদেবােহবতীর্ণ:। উত্তানপাদবংশোপি ধনাং বত্র পৃথু:। রঘুবংশাপি ধন্যং যত্র রাম:।
যত্বংশ পুরুবংশবােরৈককালিকয়ােরপি মধ্যে যত্বংশএব স্থৃভ্গং যত্র কৃষ্ণঃ অমদীয়ঃ পুরুবংশন্ত সর্বতাহিতি তুর্ভগো যত্র ভগবারাবিভতার ইতি মনাের্লাপেন বিষীদন্তং রাজানং দর্বজ্ঞতবৈর জ্ঞাঘা মােকান্তকেরুৎকর্ষেণ প্রতিপাদিতেনৈর তমানক্ষরিত হে রাজন্ ভবতাং পাগুবানাং যদ্নাঞ্চ পতিঃ পালকঃ। শুরুকপদের। দৈবম্পান্তঃ প্রিয়ঃ প্রীভিক্বৎ কুলপতি নির্মান্তেতি বহুষবতরতােপি কৃষ্ণেক্ত তেরু ভবৎস্ক তুলা এব ব্যবহারােদ্রঃ। কিঞ্চ কচ কদাচিৎ বং পাগুবানাং দ্তাাদির কিছরঃ নচ তথা বদ্নাানিতি যতুভাপি প্রেমবন্ধেন ভবতামাধিকামেবেতি ভাবঃ। ভবত্তােক্ত ভলতােপি প্রম প্রেমাধিকাদানক্ত বার্তা কিয়ভী
বক্রবাা সা সর্কোপরি বিরাজিতা । অন্যেত্যাে ভলতােপি ভক্তিবােগং ভাবভক্তিমপি প্রামেন দদাতি কিছ তভাপাতি
নিক্রীঃ মুক্তিমেবেত্যাহ অব্বেবেতি ভলতাং ভলতাঃ । অত্র কহিচিদশীতালুকে মুক্তিমনিছ্তাঃ শুদ্ধ ভক্তেভাল্প ভক্তিমেব
দদাতীতার্থা লভাতে ॥ ১৮ ॥

উপাধ্যানং সমাপ্য প্রণমন্তি নিত্যমেব অমুভূতে। যো নিজঃ অরপৌনল তারাভেনৈব বিগতত্কঃ। অতদ্রচনয়া দেহাদ্যর্থ চেইয়া খ্রেরদি বিষয়ে চিরং সুঠা বুদ্ধি ইস্ত তম্ম জনম্ম অভয়ং নির্ভয়কারণং আত্মলোকং প্রীবৈত্রঠং প্রাপ্যং ককণয়োপদিষ্টেন ভক্তিযোগেন র আধ্যাত্বাংস্কৃতির নমঃ ॥ ১৯ ॥

হে রাজন ! ভগবান্ মুকুন্দ তোমাদের এবং যতুদিগের পতি অর্থাৎ পালক, গুরু (উপদেন্টা) দৈব (উপাক্ত) প্রির, (স্থহান্) কুলের নিয়ন্তা এবং কদাচিৎ দৌত্যাদিকার্য্যে তোমাদের কিন্ধর ও ইইয়া-ছেন। মহারাজ ! ভগবান্ তোমাদের প্রতি এই রূপ হয়েন এবং যাঁহার। ভাঁহার ভজন করেন-ভাঁহা-দিগকে মুক্তিও দিয়া থাকেন, কিন্তু তিনি ভক্তিযোগ কখনও কাহাকেও দেন না ॥ ১৮ ॥

সে যাহা হউক, আমি ভগবান্ ঋষভদেবকে নমস্কার করি। নিত্য অসুভূত যে নিজ স্বরূপ, তল্লা-ভেই তাঁহার সমস্ত ভূফা নির্ত্ত হইয়াছিল। দেহাদি নিমিত্ত মনোরথ হেতু কল্যাণ বিষয়ে যে সকল ব্যক্তির বৃদ্ধি চিরস্থ রহিয়াছিল, তিনি তাহাদিগের প্রতি করণা প্রকাক সভয় রূপ নিজ লোক উপদেশ ক্রিয়াছিলেন॥ ১৯॥ ॥ # ॥ ইতি প্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমইংস্ঠাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চলকলে ঋষভদেবাসু
চরিতং যঠোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ৬ ॥ # ॥

শ্ৰীশুক উবাচ 🛚

ভরতস্ত মহাভাগবতো যদাভগবতাহ্বনিতল পরিপালনার সঞ্চিত্তিতত্তদমুশাসনপরঃ পঞ্জনীং বিশ্বরপত্তিত্বমুপ্যেমে ॥ ১ ॥

তস্থামূহ বা আত্মজান্ কাৎ স্থানাসুত্রপানাত্মন: পঞ্চ জনয়ামাস ভূতাদিরিব ভূতসূক্ষাণি। স্থাতিং রাষ্ট্রভৃতং স্থদর্শনমাবরণং ধ্যুকেভূমিতি ॥ ২ ॥
অজনাভং নামৈত্বর্ধং ভারতমিতি যত আরভা বপেদিশক্ষি॥ ০॥

#### धीमद्रवामी ।

# ॥ \*॥ देकि श्रक्षाम वर्षः ॥ \*॥

অধ্যায়ানাং অয়েশৈব মুষভাধ্যানমীরিতং। অইভিজনতাধ্যানমতঃ প্রকুরতেইছুতং। সপ্তমে ভরতোরাজ্যে চিরং যইজহরিং যজন্। আরক্ক ক্লিনিকাণে হরিকেতেইভজেকরিং॥ ।॥

निकुष्टिः मःकरब्रदेनव त्रास्त्रारणे नियुक्तः ॥ ১॥

আরনো অর্রণান্ ভূতাদিরহকার ইব ভূত হক্ষাণীতি সন্ততি বৃদ্ধে দৃহান্তঃ ॥ ২ ॥

ভারতমিতি অনামাধ্যাপকছেন ধর্মাদ্যতিশয়: স্চিত: ॥ ৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

॥ ◆ ॥ ইতি আমিডাগবতে পঞ্মিষকে আজীবগোমামি রুত ক্রমসক্তিয় ষঠোইধার: সমাপ্ত: ॥ ◆ ॥
নাভেরেবাজনাভ ইতি সংজ্ঞা ভারতমিভাজনাভাধামপীদং বর্বং লোকৈ শুমিরস্বাগ বৈশিষ্টোন ধ্যাণিত্যিতি
ক্রেয়ঃ ১ ৷ ২ ৷ ৩ ৷ ৪ ৷ ৫ ৷ ৬ ॥

#### धीविषनाथठळावळी ।

॥ ● ॥ ইতি সারার্থদিশিয়াং হর্ষিণাং ভক্তচেতসাং। বঠোহধারেঃ পঞ্মক্ত স্কতঃ স্কতঃ স্তাং ॥ ● ॥
স্থামে ভবনে যকৈঃ পত্র পূশাদিভির্বনে। তরতো ভক্তিভরতো হরিমীজে দৃঢ্বতঃ॥ ● ॥
বাৰ্তদেৰো ভগবান্ ভরতন্ত ভাগবত ইতি তু শক্ষিঃ। ভ্তাদিরহকারঃ॥ ১ । ২ ॥

অবনাতমিতি। নাডে ব্যতদেবভাজত চৈতৰ্য খাদিখাদিত্যথ:। নাভিশালশেত্যজন্তী অভাহতিখাদক ইতি পদভ পুৰ্কনিপাত:। তয়োরিদমজনাতং সংজ্ঞা পূৰ্কক বিধিয়াৰ্জাভাব: ভারতমিতি ভরত্যামিক্যাং % ০ ৷ ৪ ॥

# ॥ % ॥ हेि अक्टम वर्ष ॥ ₩ ॥

সপ্তমাধ্যায়ে রাজ্য করিতে করিতে বজ্ঞাদি ছার। রাজর্ষি ভরতের ভগবদারাধন এবং প্রারক্ত কর্ম ক্ষীণ হওরাতে গৃহাপ্রম কর্ম পরিত্যাগ পূর্বক হরিক্ষেত্রে গমন করিয়া ভগবানের পরিচর্য্যা করণ ॥ ० ॥

শুকদেব কহিলেন মহাভাগবত ভরত ভগবানের সংকল্প মাত্রেই অবনীতল পরিপালনার্থ নিযুক্ত ইইলেন এবং তাঁহারই আজায় বিশ্বরূপ ছুহিতা পঞ্চলনীকে বিবাহ করিলেন ৫ ১ ॥

অহস্কার হইতে যেমন শব্দ স্পর্শাদি ভূত সূক্ষ্ম উৎপদ্ধ হয়, তাহার ন্যার, ঐ পদ্ধীর গর্ম্ভে তাঁহার পাঁচটী পুত্র জন্মিল, সেই পাঁচ আত্মন্ধ সম্পূর্ণ রূপে তাঁহার আপনার অনুরূপ হইল। তাহাদের নাম যথা, স্মতি, রাষ্ট্রভূৎ, স্থদর্শন, আবরণ ও ধূত্রকেডু॥ ২ ॥

় মহারাজ। এই বর্ষের নাম পূর্বের অজনাভ ছিল, ভরত রাজা হইলে পর তদবধি ইহার নাম ভারত-বর্ষ বলিয়া বিখ্যাত হইয়াছে ॥ ৩॥ দ্রু বছবিদাহীপতিঃ পিতৃ পিতামহবত্নক বৎসলতয়া স্বে স্বে কর্মণি বর্ত্তমানাঃ প্রজাঃ স্বধর্ম মনুবর্ত্তমানঃ পর্যপালয়ৎ ॥ ৪ ॥

ঈজেচ ভগবন্তং যজ্ঞ ক্রেক্সপং ক্রুভিক্লকাবচৈঃ শ্রেদ্ধান্তাগ্রিহোত্ত দর্শ পূর্ণমান চাতুর্মান্য পশু সোমানাং প্রকৃতি বিকৃতিভির্তু স্বনং চাতুহোত্ত বিধিনা ॥ ৫॥ সংপ্রচরৎস্থ নানা যাগেষু বিরচিতাক ক্রিয়েষপূর্বং যতং ক্রিয়াফলং ধর্মাথ্যং পরে ভ্রহ্মাণি যজ্ঞপুরুষে সর্বদ্বতালিকানাং মন্ত্রাণামর্থনিয়ামক্ত্যা সাক্ষাৎ কর্ত্তরি প্রদেবতায়াং ভগবতি

#### डी भवतामी ।

वह्वि नर्नकः ॥ 8 ॥

ষঞ্জা অযুপা: ক্রতব: স্যুপা শুদ্রপং উচ্চাবলৈ হত্তি রবৈশ্চক্রতৃতি: কর্মভি: শ্রহণ ঈলেচ। তানেবাহ। আহতা: স্বাধিকারেণ আত্মসাৎ ক্রতা যে অগ্নিছোত্রাদয় শুেকাও প্রকৃতি বিকৃতিতি: অগ্নিছোত্রাদয়োদিবিধা: সকলাক যুক্তা প্রকৃত্য: বিকলাকা বিকৃত্য ইতি তৈ দিবিধৈরপি ইটবানিতার্থ:। অনুস্বন্মিত্যপ্তং বা চাতুর্হোত্র বিধিনা ইত্যস্তং বা গদাং॥ ৫ ॥

কিঞ্চ সংপ্রচরৎস্থ প্রবর্তমানের নানা যাগের বিরচিতা অস্টিতা অসকজিয়া বেষাং তের যদপূর্বং তরাল্পনে এব ভাবয়মানঃ
চিত্তরন্দ যজমানো যজ্ঞাগভাজো যে দেবাঃ স্থাদয়ন্তান্ পুক্ষস্য বাস্থাদেবভাবয়বের চক্রাদির অভ্যধ্যায়ৎ নতু তৎ পৃথকেনে
ভ্যথ:। অপুর্বের পক্ষরমং মীমাংসকানাং তদানীমেব স্ক্রেনোৎপদ্ধং কলমেবাপূর্বং কালাস্ভরফলোৎপাদিকা কর্মশকির্বা।
ইতি। তত্তকং যাগাদেব ফলং তদ্ধি শক্তিবাবেণ সিদ্ধাতি। স্ক্রশক্ত্যাম্বকং বাপি ফলমেবোপজায়ত ইতি। তদেতদাহ ক্রিয়া-

#### এ বিখনাথ চক্ৰবতী।

যক্সা: অযুপা: ক্রেত্ব: স্যুপা স্কর্জণং উচ্চাবটৈ মহিন্তিররৈশ্চ ক্রেত্তি: কীদৃশৈ: কর্ম্মিকনানাং শ্রহমা আহতা: স্থাধিকারেশায়-সাং ক্লতা বেহ্যিহোত্রাদ্যোদিবিধা: স্কেবাং প্রকৃতি বিকৃতিভি: অ্যিহোত্রাদ্য: সকলাস্থ্তা: প্রকৃত্য: বিকলালা বিকৃত্য ইতি তৈছি বিধৈরপীষ্টবানিত্যে । ৫ ॥

নমু তাবৎ কর্মাণি কুবনী ত ন নির্বিদ্যেত যাবতা। মৎকথা শ্রবণাদে বা শ্রদ্ধায়বন্ধ জায়ত ইতি ভগবহুকে র্ভগবৎ কথা দিব্ প্রৌঢ় শ্রদ্ধা নিদ্যামত শুদ্ধভন্তাধিকারিশো ভরতত কর্মকর্ত্বং কর্মালন ভোক্তুম্ব কথং সংগচ্ছতামিত্যত আহ সংপ্রচরৎস্থ প্রবর্ত্তমানের বিরচিতা অস্টিতা অঙ্গ ক্রিয়া যেযাং তের যানপূর্মাং তৎপরে ব্রহ্মণি বাস্তদেবে স্বেইদেবে এব ভাবন্ধমানঃ অত্য কর্মণো যথকাং ভাবি তক্ত ন মে লিকা কিন্তু ভ্রাস্তদেব প্রীত্যর্থং বাস্তদেবাগৈব সমর্শিত্মিতি তক্ত ন মে স্বম্মতি চিত্তম্বিত্যর্থঃ। নমুক্ত্ম কর্ম্ব প্রধানং দেবতা প্রধানং বেতি মীমাংসকানাং পক্ষরং ভ্রোদ্যে পক্ষে কর্ম্ব নিঠমপূর্মাং বিতীয়ে কর্মণোদেবতারাধ-

সে যাছা হউক, ভরত সর্বজ্ঞ ছিলেন, তিনি পৃথীপতি হইয়া স্বীয় ধর্মের অনুবতী হওত আপনার পিতৃ পিতামহের ন্যায় প্রজা বাংসল্য প্রকাশ করত স্ব স্ব কর্মে অভিরত প্রজাদিগকে সর্বতো ভাবে পালন করিতে লাগিলেন ॥ ৪ ॥

এবং বিশুদ্ধ প্রদ্ধা সহকারে বহু বহু ক্ষুদ্র ও মহৎ যজ করিয়া তদ্ধারা যজ্ঞ ও যজ্ঞ মূর্ত্তি ভগবান্ বিশুর অর্জনা করিলেন অর্থাৎ তাঁহার যে যে অগ্নিহোত্র, দর্শ, পৌর্ণনাস, চাতুর্মাস্য, পশুযাগ এবং সোম্যাগে অধিকার ছিল, সেসকল দারা কথন সর্বাঙ্গ সম্পন্ন, কথন বা বিকলাঙ্গ করিয়া ছই প্রকারেই ভগবানের আরাধনা করিলেন। আর চাতুহেতি বিধি দারা অহরহঃ অর্জনা করিতে লাগিলেন॥ ৫॥

হে রাজন্! যথন অঙ্গজিয়ার অসুষ্ঠানানন্তর বিবিধ ষ্পত্র প্রবর্তমান হইত এবং ঋত্বিক্গণ প্রক্ষেপার্থ হবিপ্রত্বি করিতেন তখন যজমান ঐ রাজা তত্তদসুষ্ঠান জন্য অপূর্বি যাহা ঐ সকল ক্রিয়ার ফল ও যাহার নাম ধর্মা, তাহা পরত্রক্ষা ভগবান্ যক্ত পুরুষ বাহ্নদেবেতেই বর্তমান আছে এই ব্লেপ চিন্তা বাহ্নদেব এব ভাবয়মান আত্মনৈপুণায়্দিতকবায়ে। হবিঃমধব্যু कি গৃহ্মাণেযু স যক্ষানো যজ্ঞভাগভাকো দেবাংস্তান্ পুরুষাবয়বেষভ্যধ্যায়ৎ ॥ ৬॥

## व्याध्यामी।

ফলং ধর্মাধ্যমিতিচ নমু যদ্যদ্ধং দেবতা কর্মপ্রধানমিতি মতং তর্থি কর্ত্ নির্মপূর্কং স্যাৎ। তত্ত্বং কর্মপ্তঃ প্রাগ্যোগ্যন্ত কর্মণঃ
প্রক্ষত বা। বোগ্যতা শাস্ত্রগন্যা যা পরা সা পূর্কমিয়তে ইতি। অথ দেবতা প্রধানং কর্ম তু দেবতারাধনার্থং তদা দেবতাপ্রসাদ
রূপদ্বাৎ অপূর্কস্য দেবতাশ্রম্থনেব যুক্তং। প্রোক্ষণাদ্যপূর্কস্যেব ব্রীফাদ্যাশ্রম্বাই কুতো বাস্ক্রেবাশ্রমপূর্কং তাবরতি উচ্যতে
যদি কর্ত্ নির্চমপূর্কং ভাততি বাস্ক্রেবস্যান্তর্যামিশঃ প্রবর্তকদ্বেন মুখ্য কর্ত্বভালদাশ্রমেবাপূর্কং নতু তৎপ্রযোজ্য মঞ্জনানাশ্রমং
শাস্ত্রকলং প্রয়োক্তরীতি ন্যায়াং অত্যথা ঋষিজামিশ অপূর্কাশ্রম্ব প্রসঙ্গাৎ তদেতদাহ সাক্ষাৎ কর্ত্রনীতি দেবতাশ্রম্বেদিব বাস্ক্রেবর্ষ প্রসঙ্গাদ্রম্বাই কর্মাদ্র ক্রেব্রাই কর্মান্তর্যাহি পরদেবতাগ্রামিতি পরদেবতাদ্বে হেতুঃ স্বর্কদেবতা শিক্ষানাং তত্তদেবতাপ্রকাশকানাং মন্ত্রাণাং বেহ্বর্থা ইন্তিরাদি
দেবতা ত্রেষাং নির্মাকতর্যা তত্তিত্ব প্রসাদনীয়ত্বাৎ ফল্লাত্র্বাচ্চ যুক্তমেব অপূর্কাশ্রম্বমিত্রর্থঃ। এবং ভারনমেব আত্মনো
নৈপ্রাং কৌশলং তেন মৃদিতাঃ ক্রীণাঃ ক্রায়াঃ রাগাদ্রের্যস্য। অধ্বর্যুভিরিতি বত্রচনং নানী কর্মান্তিপ্রারেণ ॥ ৬॥

## **बीविषना पठक वर्छी** ।

নার্থবাদেবতানিষ্ঠং তত্র ভরতক্ত নিষ্ঠামখাদপুর্বাত দেবতানিষ্ঠতে এব যুক্তে দেবতানাং চন্দ্র হুর্যাদীনাং বাছল্যাৎ কথমেকলিন্ ৰাস্থদেৰ এৰ কৰ্মফল ভাৰনেতাত আহ দৰ্বদেৰতা নিঙ্গানাং তত্তদেৰতা প্ৰকাশকানাং মন্ত্ৰাণাং বেহৰ্থা ইস্তাদি দেৰতা স্তেষাং নিয়ামকতয়া যজ্ঞপুরুষে যজ্ঞকলভোক্তরীভার্থ:। নবেবং ভরতভা মাল্প ভোক্তু ছং কর্ম কর্তৃহং তু তভা চুর্বারমিতাত সাহ সাক্ষাৎ কর্ত্তরি বাস্ত্রদেবকৈ বার্থামিণ: প্রবর্ত্তকে ছেন স্বতন্ত্র কর্ত্ত্বাৎ সাক্ষাৎ কর্ত্ত্বং নতু তৎ প্রযোজ্যত যক্ষমানভাষত জন্তবা ঋষিকামপি সাক্ষাৎ কর্ত্ত প্রসঙ্গাৎ যজভুগ্যজ্ঞকুন্যজ্ঞ ইতি তন্নাম স্বতেশ্চ তত্ত স্বতন্ত্রেপ্যক্ষানাদহক্রোমীতি স্বস্ত স্বতন্ত্র কর্ত্ত মননমের কর্ত্ত গমকং বন্ধকারণঞ্চ জ্ঞেয়ং। আত্মনোনৈপুণ্যমেবং ভাবনমেব তেন মুদিতাঃ ক্ষীণাঃ ক্যালাঃ কর্মকরণ বাসনাম্মকা যেন স:। অধ্বয়ুভিরিত্যনেন তথা বিধানাং ভক্তানাং কর্তৃমান্যভিমানশূন্যানাং কর্ম ফলত্যাগিনাং স্বপ্রতিমৃতি দারা কর্ম করণমপি কর্মণি প্রকারাহিত্যাৎ কর্মাকর**ণমেব জেল্পসিতি দ্যোতিতং । অপ্রক্রা হতং দত্তং তপত্ত গুং কুত**ঞ্চ যং । অসদিত্যুচ্যতে পার্থ ন চ তৎ প্রেত্য নো ইহেতি ভগবল্গীতেকে:। অতএবাশ্বরীযাদীনাং ওদ্ধরা ভগবন্ধক্তৈর যাণিতাইযামানা-মলি পিড়লৈতামহ সদাচার পরং পরা প্রাপ্ত যজাদি কর্মাচরণং প্রতিনিধি ছারের জায়তে অর্কাচীনামামলি প্রাচ্যাদিদেশবর্ত্তিনাং স্থ্ৰতিষ্ঠানাং গৃহত্ব মহাভাগৰতানাং বিবাহোপনয়নালাবপি স্ক্ৰিৰ বৰ্ণ ধৰ্মাভাবে দৌকিকাদপি সাহ্বালোয়াৰিভাছাং প্ৰতি-নিধি ঘাবৈৰ কৰ্মকরণং দুশাতেচ। ততএৰ ভাৰৎ কৰ্মাণি কুব্বীভেত্যাত্মনে পদপ্রয়োগাদণ্যস্ত নির্দেশাচ্চানাত্মগামিক ফলতে সতি প্রতিনিধি বারা কর্মকরণমপি গুদ্ধ সন্থ ভক্তানাং ন দুষ্ণং তথৈব গুদ্ধ ভক্তি লক্ষণেপ্যস্ত্রাভিলাবিতা শৃস্তমিতি বজ্ঞান কর্মাদি শৃত্ত মিতামুক্তা জ্ঞান কর্মাদানাবৃত মিতানাবৃতপদোপভাগাং প্রতিনিধি বারা কর্মকরণেপি স্বীয়েক্সিইয়: প্রতিকণ প্রবণাদি-ভক্তাবকাশ প্রাপ্তা। ভক্তে: কর্ম্মানারভত্বাৎ ওদ্ধর্ঘেবেতি কেচিব্যাচক্ষতে নবেবভূতত্বেন ভরতত্ত মান্ত কর্মকরণদোব:। বক্সানাং নানা দেবতারাধনাম্বক্ষাৎ ক্থমনন্যতা তভোপপান্যতামিতাত আহ স যলমানোভরত: যু**লভালে দেবানিল্লা**নীনু পুরুষ্ত ভগবতোহ্বয়বেৰু বাহ্বাদিৰু অভ্যধান্ত ইক্সার স্বাহেত্যুক্তে ম'ৎ প্রভোবাহপুরেরং। প্র্যান স্বাহেত্যুক্তে লোচনপুরেরমিতি ভাবরামাস ৷ পৃথক্ পৃথগ্দেবভাত্বেন পৃ**ভাছ**ননাতা বিঘাতিনী নতু তদক্ষেবেলি ॥ ৬ ॥

করিয়া যজ্ঞভাগ হারি সূর্য্যাদি দেবগণকে ঐ বাহ্নদেবের চক্ষুরাদি অবয়বে ধ্যান করিতেন। তে মহা রাজ! রাজর্ধি ভরত যাগযজ্ঞাদি ক্রিয়া জন্য অপূর্ব্ব ভগবান্ বাহ্নদেবে যে চিন্তা করেন তাহার কারণ এই, ঐ দেব তন্তদ্দেবতা প্রকাশক মন্ত্র সকলের অর্থ যে ইন্দ্রাদি দেবতা, তাহাদের সকলেরই নিয়ামক, সকলেরই কর্ত্তা অতএব তিনিই পরম দেবতা। সে যাহা হউক, ভরতের ঐ প্রকার চিন্তা রূপ আত্ম কোশল ঘারা অচিরেই রাগাদি ক্লীণ হইল॥ ৬॥

এবং কর্মবিশুদ্ধি বিশুদ্ধসম্বস্থান্তর্হ দিয়াকাশ শরীরে ব্রহ্মণি ভগবতি বাহুদেবে মহাপুরুষ রূপোপলক্ষণে প্রীবংসকৌস্তভবনমালারিদরগদাদিভিরুপলক্ষিতে নিজ পুরুষ হাল্লথি ডেন আত্মনি পুরুষ রূপেণ বিরোচমান উচ্চৈন্তরাং ভক্তিরতুদিনমেধমান রয়াহজায়ত ॥ ৭ ॥ এবং বর্ষাযুক্ত সহত্র পর্যন্তাবদিত কর্মনির্ব্ধাণাবদরোধি ভুজ্যমানং স্বতনয়েভ্যোরিক্থং পিতৃ

#### डी भवत्रामी ।

এবভূতরা কর্মবিশুদ্ধা বিশুদ্ধসম্প্রা ভক্তিরজায়ত ইত্যন্ত্রক:। ক অন্তর্গদেয়ে য আকাশ: সএব শরীরং অভিব্যক্তি হানং যঞ্জ তিমিন্ অধি কীদৃশে মহাপুরুষরপাস উপলক্ষণং আকারো যস্য তিমিন্। কিঞ্জীবংসাদিভিক্রপলন্ধিতে নিজ পুরুষাণাং নারদাদীনাং হৃদি লিখিতব্রিশ্চলতরা হিতেন উক্তেন পুরুষরপেণ আত্মনি স্থ মনসি বিরোচমানে কীদৃশী ভক্তি: অত্যস্তাতিশ্যেন এধ
মানো রয়োবেগ প্রকর্মো যঞাঃ ॥ ৭ ॥

এবমনরা র্ত্ত্যা বর্বাণাম্ত্তানি-তেবাং সহত্রং তৎপর্যস্ত্কালোহ্বসিতো নিশ্চিতঃ কর্মনির্বাণাবসরঃ রাজ্যভোগাদৃষ্ট সমাধি

# क्रममन्द्रः।

এবং কর্ম বিশুদ্ধাবিশুদ্ধ সন্থেতি। এবং পূর্ব্বোক্ত প্রকারেণ কর্ম বিশুদ্ধাবিশুদ্ধ সন্থস্ত ভক্তিং সম্ভ্রদ্ধান্ত কিবা বিলক্ষণা আরতে ভাষম ক জ্বাবিশ্ব কিবানে নচ তত্ত্বামা প্রসিদ্ধে অন্তর্গমে যথাকাশং সএব শরীরং স্বৈত্বাবিশ

# **डीविधना**शहक्कवती ।

এবং কর্ম কর্ত্র অংকরণং বিশেষতঃ শুদ্র তীতাহ এবমিতি অক্লিষ্ট বৃদ্ধা ভরতং ভলধ্যমিতি ভগবদাক্যাদের উৎপদ্ধিত এব শুদ্ধার্ম করণত তত্ত্ব পিইপেষভায়েন এবং কর্ম বিশুদ্ধানি শুদ্ধার্ম করণত। যদা এবমনেন প্রকারেণ কর্মণো বিশুদ্ধি গামিন সচ।সৌ বিশুদ্ধার্মণতে তি হক্ত ভক্তিরৌংপত্তিকোর প্রতিদিনমুকৈত্বাং বর্দ্ধান বেগা গলের ভ্রনপাবত লায়তে ভার্মঃ। ক বাস্থদেবে বস্থদেব নক্ষনে ক্ষে বএব পরমাত্ম ব্রহ্ম ভগবছে ক্ষরপাসনা ভেদেনোচ্যতে ইত্যাহ। অক্সন্ধাকাশে দারীবং গোগিভিদেন্ত্রং যক্ত তিমন্ পরমাত্মনীতার্থঃ। কেচিং অদেলজন্ত্র ক্ষরাবিশাশে প্রাদেশমাত্রং পুরুষং বসস্তং চহুর্ভু মিত্যাদিনা পরমাত্মনাপি সাকারত্ম প্রত্মাবাণ ভ্রমাত্মনি আনিভিক্রপাত্তে ভগবতি ভক্তৈক্রপাত্তে বস্থদেব প্রত্মেপি মহাপুর্ষত্ত বৈকুঠনাথত যজ্ঞপং শালেষ্ প্রস্থিত ভ্রমাত্ম আধিকোন লক্ষ্মতৈ দৃশ্বতে যত্ত তিমন্ শ্রীবংশাদিভির্পি চিহ্নিতে নিজ্ম পুক্ষাণাং নারদাদীনাং হৃদি চিত্রপটইব লিখিত বিশ্বিকা ত্রা বিত্তন পুক্ষ ক্রপেণ নরাকার অবশেণ বিরোচ্মানে ক আছ্মনি স্বমন্দ্য ॥ ৭ ॥

এবং বর্ষাণামযু**তানি তেবাং সহস্রং তৎ পর্যান্ত**কালেপি ন বসিতো নাবসিতো ন নিশিচতঃ কর্ম নির্মাণাবসবং বাজ্যভোগাদৃষ্ট

এবং ঐ সকল বিশুদ্ধ কর্ম করাতে তাঁহার সহ শুদ্ধি হইতে লাগিল, তাহাতে হৃদয়ের অভ্যন্তর ছিত যে আকাশ, তাহাই যাঁহার শরীর অর্থাৎ অভিব্যক্তি স্থান এবং যিনি মহাপুরুষাকার ও প্রীবংস, কোস্তভ, বনমালা, শৃষ্ক, চক্র ও গদা প্রভৃতিতে বিরাজমান এবং নিজ পুরুষ নারদাদির হৃদয়ে চিক্রিত তুল্য নিশ্চল পুরুষ রূপে আপনা হইতেই দেদীপ্যমান, সেই পরব্রহ্ম ভগবান্ বাহ্দেবে তাঁহার মহতী ভক্তি জামাল এবং তাহার বেগ দিন দিন বৃদ্ধিশীল হইতে লাগিল ॥ ৭॥

হে রাজন্। রাজর্ধি ভরত আপনার রাজ্যভোগাদৃষ্ট সমাপ্তির কাল সহত্র অযুত বৎসর পর্যান্ত অবধারিত করিয়াছিলেন, সেই কাল ঐ প্রকারে যাপিত হইলে পিতৃ পৈতামহ ধন যাহা অধিকার করিয়া ভোগ করিতেছিলেন, তাহা যথাশাস্ত্র আপনার সন্তানদিগের মধ্যে বিভাগ করিয়াদিলেন, পৈতানহং যথাদারং বিভন্ধ বরং দকর দশ্পনিকেতাত্মনিকেতাৎ পুরহাজারং প্রবাজ । ৮ ॥

যক্র হ বাব ভগবান্ হরিরদ্যাপি ভক্রত্যানাং নিজ্জনানাং বাৎসদ্যেন সন্নিধাপ্যতে ইচ্ছার্মপেণ॥৯

যক্রাজ্মপদাস্যুভয়তো নাভিভিন্দ দিচক্রেশ্চকেনী নাম সরিৎ প্রবরা দর্বতঃ পিরিক্রী করোতি ॥১০
তিম্মিন্ বাব কিল দ একলঃ পুলহাজ্রমোপবনে বিবিধ কৃত্ম কিশানর তুলনিকার্ভিঃ কল মূল

ফলোপহারৈশ্চ সমীহ্মানো ভগবত আরাধনং বিবিক্ত উপরত বিষয়াভিলাষ উপসংভ্তোপ
শমঃ পরাং নির্বিত্যবাপ ॥ ১১॥

#### डी पंत्रपामी ।

সমলো বেন স:। অধিকৃত্য ভূজ্যমানং রিক্ধং ধনং বধা বিভাগং বিভল্য দকল সম্পদাং নিকেতাদাশ্রয়াৎ স্থগ্হাৎ পুৰহাশ্রমং ছরিক্ষেত্রং প্রবরাজ ॥ ৮ ॥

যত্ত কেত্রে বিদ্যাধর কুণ্ডে বাংসন্যাং কর্ত্তিন সরিহিতঃ ক্রিয়তে ওজানামপেকিতেন রূপেণ সরিহিতো ওবতীত্যর্থ:॥ ৯॥ আত্রম স্থানানি উভয়তঃ উপর্যাধ-চ নাভির্যেষাং তৈদ্শিচ্চকৈঃ শিলামধ্যগত চকৈঃ চক্রনদী গগুকী সরিতাং শ্রেষ্ঠা পবিত্রী করোতি॥ ১০॥

একল: এক: জারাধনং সমীহমান: কুর্বাণ: বিবিক্ত: শুদ্ধ: অতএবোপরতো বিষয়াভিলাবো মন্ত স: উপসংভৃত: সংবৃদ্ধ: উপশ্যো যক্ত ॥ ১১ ॥

#### ক্রমসন্ধর্ড:

नां खिक्किकः मृत्रक्रदेकः भानशादेगः ॥ ১० । ১১ । ১२ ॥

### बीविधनागठकवडी ।

সমাপ্তি সময়ো যেন স:। তদ্ৰাজ্যভোগত ভক্তানুষঙ্গিক কল্বাৎ কৰ্মকলত্বাভাবেণি কৰ্মকলত্ব মননং দৈভাদেবেতি জেয়ং। ততশ্চ বিরক্ষােব হঠাদেব প্রবিজ্ঞাল রিক্পং ধনং॥৮॥

বাংসল্যেন কর্ত্রা হরিঃ সন্নিধাপ্যতে সন্নিহিতঃ ক্রিয়তে কেন রূপেণ তত্র স্থানাং নিজভক্তানামিছে।বিষয়ী ভূতেন আইঞ্ রামান্যন্তমেন রূপেণেত্যর্থ:॥ ৯ ॥

আশ্রম স্থানানি পবিত্রী করোতীতাবয়:। উভয়ত উপর্যাধন্চ নাভি র্যেষাং তৈদুর্শক্ষকে: শিলামধাগতৈশ্চকৈরের চক্র নদী গগুকী ॥ ১০ ॥ উপভূত: সংবৃদ্ধ: উপশ্নো যতা সং ॥ ১১ ॥

পরে সকল সম্পত্তির নিকেতন নিজ নিকেতন হইতে বহির্গমন পূর্ব্বক পুলহাঞ্জনে (হরিকেত্তে) গিয়া সন্মাস অবলম্বন করিলেন ॥ ৮ ॥

মহারাজ! সেই ক্ষেত্রে অর্থাৎ বিদ্যাধর কুণ্ডে ভগবান্ হরি অদ্যাবধি নিজ ভক্তজনের ইচ্ছামুরপ বাৎসল্য হারা সন্নিহিত হইয়া রহিয়াছেন॥ ৯॥

অপর সে স্থানে দরিৎ শ্রেষ্ঠা গণ্ডকী নদী শিলামধ্যগত চক্র দ্বারা আশ্রম স্থান সকলকে সর্বতো ভাবে পবিত্র করিতেছে, সেই সকল শিলার গঠন এরূপ আশ্চর্য্য যে প্রত্যেকের উপরে ও নিম্ন দিকে এক এক নাভি আছে ॥ ১০ ॥

হে রাজন্! সেই পুলহাশ্রমের উপবনে মহাত্মা ভরত একাকী থাকিয়া বিবিধ কুত্ম, কিশ্লয়, তুলদী, জল এবং ফল, মূলাদি উপহার প্রদান পূর্বক ভগবানের আরাধনা করত পরম নির্বৃতি প্রাপ্ত হইলেন। তিনি সর্বাদা শুদ্ধ হইয়া থাকিতেন এবং তাঁহার বিষয়াভিলাষ উপরত ও শমগুণ প্রযুদ্ধ হইয়াছিল॥ ১১॥

ভয়েশ্বমবিরত পুরুষ পরিচয়ায়। ভগবতি প্রবর্জনানাসুরাগভরক্রত হৃদয়শৈথিল্যঃ প্রহর্ষবেগে নাক্ষস্থান্তিদ্যমান রোমপুলক কুলক উৎকণ্ঠ্য প্রহুত্ত প্রণয় বাষ্পা নিরুদ্ধাবলাক নয়ন এবং নিজরমণারুণ চরণারবিন্দাসুধ্যান পরিচিত ভক্তিযোগেন পরিপ্লুভপরমাহলাদ গস্তীর হৃদয় হ্রদা বগাঢ় ধিষণস্তামপি ক্রিয়মাণাং ভগবৎ সপর্য্যাং ন সন্মার ॥ ১২ ॥
ইত্থং প্রত ভগবদুত প্রণয়াজনবাসদাসুস্বনাভিষেকার্দ্র কপিশ কুটল জটাকলাপেন চ

## শ্রীধরস্বামী।

প্রবর্দ্ধনানাস্থাগত ভরেণ যথ জ্বতং জ্বীভূতং ভ্লমং ভ্রিন্ শৈথিল্যমন্ত্রানো যত আয়নি দেহে উ ভিল্যনানং রোমপুলককুলং রোমঞ্বলং যত ককার: সমাসাভঃ ঔৎকঠাও প্রবৃত্তন প্রণয় বাজ্পেন নিস্কেছিবলোকো যয়োঃ তে নয়নে যস্য সঃ এবং বর্ত্তমান ভামণি ভগবৎ সপর্যাং ন সন্মার ইত্যবয়ঃ। তত্র হেড়ুঃ নিজরমণস্য স্ব প্রীতিদাতঃ যে অক্রণে চরণারবিলে ভ্রেরার্ম্ব্যানেন পরিচিতঃ সমিজোবো ভক্তিবোগত্তেন পরিপ্রভঃ সর্বতো ব্যাপ্তঃ পরমাহলাদঃ পরমানলো যত্মিন্ গন্তীবহুদয় ছদে ভন্মিন্ অবগাঢ়া নিময়া ধিষণা যস্য ॥ ১২ ॥

ধৃতানি জগবৰুতানি যেন সং। জগবস্তং ক্র্যমণ্ডলেই ভূপি ভিষ্ঠরে তত্তহোবাচ ইত্যবয়:। কীদৃশং এণ্যা হরিণ্যা অজিনমৈণেয়ং তদেব বাস্তেনাছ্সবনাভিষেকেণার্জা: কপিশাক যাং কৃটিলা জটান্তালাং কলাপেন চ বিরোচমানং ক্র্প্রেকাশিকয়া লচা হির্থায়ং ধ্যেয়ং সদা স্বিত্ মণ্ডল মধ্যবস্থীত্যাদিনোক্তং। উজ্জিহানে উদ্পদ্ধতি স্বিত উজ্জিহাস ইতি স্কার্যন্ত পাঠে সমস্তাৎ পচাদ্যচ্ মর্থস্ত স্থাব ॥ ১০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তং প্রেমবিকারমপি ভগবতোহর্চায়াং বিল্লমেব মহা তত্পহতিযোগ্যং বুদ্ধিবৃত্তি প্রেরক তথা তত্পাসনাস্তরং ক্কৃতমিত্যাহ ইখমিতি ॥ ১৩ ॥

## **डीविधनाथठकवर्ती**।

জ্ঞ জবী ভূতং যৎ হৃদ্যং তেনৈৰ হেতুনা শৈথিলাং নিতাক্তোপাস্দ্যমো যতা সং আলুনি দেহে উভিদামানৈরোমভিঃ পুলক কুলং যতা সং। কপ্সমাসাভঃ। পরিপ্তেন স্ক্তো ব্যাপ্তেন প্রমাহলাদাস্তেন গভীরো যো হৃদয় হৃদ ভ্রোবগাঢ়া নিম্যা ধিষণা বৃদ্ধি যতা সং॥ ১১॥

তমপি প্রেম বিকারং পূজায়াং বিশ্নমিব মতা প্রেম বিকারেণাপি মে বুদ্ধি নাঁথবাজিয়তামিতি বিম্পা বুদ্ধি প্রকাশকেন কেনচ ভগবন্ধরেণ ভগবন্তম্পাসিতুং প্রবর্তে ইত্যাহ ইথমিতি ত্তি ক্যি গুলি হুলগ্রৎ প্রকাশি ক্যা আচা হির্মায়ং ধ্যেয়: স্লা স্বিভূ

হে রাজন্। পরম ভাগবত ভরত এই রূপে অবিরত পরম পুরুষের পরিচর্যায় রত হইলে ভগবানের প্রতি তাঁহার অমুরাগ রৃদ্ধিশাল হইল এবং সেই অমুরাগের আতিশয়ে তদীয় হৃদয় দ্রবীভূত হইয়া গেল, স্থতরাং তাহাতে আর উদ্যম রহিল না, অপর হর্ষাবেগ হেতু তদীয় দেহে ভূরি ভূরি রোমাঞ্চ উদ্ভিম হইল, আর ঔংস্কর বশতঃ প্রেমাঞ্চ প্রেরত হইয়া নয়নছয়ের দৃষ্টি নিরুদ্ধ করিয়া দিল। তিনি যথন ঐ প্রকারে বর্ত্তমান হইলেন তথন আপনি ভগবানের যে আরাধনা করিতেছিলেন, তাহারও আর মারণ হইল না, যে হেতু আপনার প্রীতিদায়ক ভগবানের অরুণ বর্ণ চরণারবিন্দ ধ্যান করাতে ভক্তিযোগ প্রগাঢ় হইয়া উঠিল, তাহাতে হৃদয় রূপ হ্রদের সর্বত্র পরম আনন্দ ব্যাপ্ত হইয়া পড়িল, সেই আনন্দে তাহার মনঃ নিমগ্র হইল ॥ ১২॥

হে মহারাজ। তিনি মৃগচর্মা পরিধান করিয়া ত্রিসন্ধ্য অভিষেক করিতেন, তাহাতে তাঁহার কুটিল ও কপিশ বর্ণ জটা সমূহ সতত আদ্রে থাকাতে তাঁহার সমধিক শোভা হইত, সে যাহা হউক, এই রূপে বিবিধ ভগবদুত ধারণ করিয়া উদয় শালি সূর্য্যমণ্ডলে সূর্য্যপ্রকাশক ঋক্ (মন্ত্রবিশেষ) দ্বারা বিরোচমানঃ সূর্য্যক্তা ভগবন্তং হিরপ্নয়ং পুরুষমুভিদ্ধিনে সূর্য্যমণ্ডলেইভুগেতি ছিলেত ছুহোবাচ॥ ১০ পরোরজঃ সবিত্ব জাতবেদো দেবতা ভর্গো মনসেদং জন্সান।

স্বরেতসাহদঃ পুনরাবিশ্য বিচর্ফে হংসং গুঞাণং নৃষক্তি ক্লিরামিমঃ ॥ ১৪ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষদ্ধে ভরত চরিতে ভগবৎ পরিচর্য্যায়াং সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ৭ ॥ # ॥ 🕆

প্রীপক উবাচ।।

#### শ্রীগরসামী।

পরোয়জঃ রজসঃ প্রকৃতেঃ পরং ওজস্থাত্মকং সবিতুর্দেবিস্য স্থান্য ভর্মঃ অরপ ভূতং তেজঃ জাতং বেদোধনং কর্মানলং যশাৎ তৎ কর্মানদিবিতার্থঃ। অত হেতুঃ যদ্দানসৈবেদং বিশং জজান সমর্জ পুনঃ আদঃ স্পষ্টং বিশং অন্তর্থানিরপেণ প্রবিশ্য গুঞানং আকাজকন্তং হংসং জীবং অরেতসা চিচ্ছক্তা। বিচষ্টে পশ্লতি পালমতীত্যর্থঃ। নৃর্সীদতি উপাধিতরা তিঠতি ইতি ন্ববৃদ্ধি স্তস্যা রিকিং রিক্লণং গতিং রাতি দদাতীতি নৃষ্দিপিরা বাচ্ছক্ষীত্যমী পূর্বরূপভাভাবঃ তত্ত্বঃ ইমঃ শরণং ব্রজামঃ ॥ ১৪ ॥

।। । ইতি পঞ্মে সপ্তমঃ ।। ।।

অইনে ভন্ততোবিফুং তদ্য কর্মান্তরায়ভঃ। এণরক্ষা প্রদক্তদ্য জাতমেণ্ড্মীয্যতে। কুপয়াপি কুতঃ দক্ষঃ প্রনাটয়ব বোগিন:। ইতি প্রদ্শিল্লাহ ভর্তস্যৈণপোষণং॥ • ॥

#### ক্রমসন্ধ:।

ভত্ত গাম্বত্তী সংহাদরং মন্ত্রমাহ পরোরঞ্জ ইতি । ১৪।

॥ \* ॥ ইতি জীমভাগবতে পঞ্চমক্ষে জীলীবগোলামি ক্লত ক্রমনন্ত্ত সপ্রমোধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ \* ॥

## श्रीविधनाषहक्तवती ।

মণ্ডল মধ্যবন্তী ভাগিনোকেং উজ্জিহানে উদয়তি গতি উজ্জিহাস ইতি পাঠে সন্নস্তাং পচাণাচ্ উদেত্মিচ্ছতি সভীতার্থ:॥১০॥
স্বিত্ পেবিজ্ঞ ভর্গ: তল্পগুল মধ্যস্থিত:। ধ্যের: সদা স্বিত্মগুল মধ্যবন্তী নারারণ: সরসিঞ্চাসন স্বিবিষ্ট ইত্যাদি মন্ত্রাচ্য:
তেল ইম: শরণ: ব্রলাম:। কীদৃশং পরোরল: রলস: প্রকৃতে: পরং বিশুক্ষ স্বান্থক:। আহেং বেদে ধনং ভক্তানাম লীইং
বত্ত বং। বহুর্গ: কর্ত্মনসা সম্বান্তিবে ইদং অগং অলান অন্যামাস স্বরেডসা স্বীয় চিছ্কেকি তেলসা পুনর পি অদা লগং
আবিশ্য স্বস্থামি রূপেণ প্রবিশ্য গুধাণং ছ্বির স্ব্র্থমভিকাজকত্তাং মধিং হংসং জীবং চটে পশ্যতি রূপরা পাল্যতীতার্থ:।
কেন প্রকারেণেত্যপেকারাং স্বন্ধির্তিপ্রেরণধ্যেবেত্যাহ নূর্ সীদ্ভি উপাধি তথা ভিছতীতি নূবং বৃদ্ধি স্বস্থারিদিং স্বিরেব গতিং রাতি দ্বাতীতি তং অভ্রেরিব্যালী মে বৃদ্ধিঃ কেনাপ্যার্ভামান্তি ভাব:। বা ছুলুসীতামি পূর্বারপ্রান্তার:॥১৪

॥ • ॥ ইতি সারার্থনিবিস্তাং হবিণ্যাং ভক্তচেত্রসাং। পঞ্চমে সপ্তমোহধ্যার: সম্পতঃ সক্তঃ স্তাং ॥ • ॥ অষ্টমে ভরতশ্তকে মৃগণালন লালনে। তথিবোপেন তচ্চেতাঃ প্রাপত্তমেহতামশি।

ভগবান্ হিরথয় পুরুষের উপাসনা করিতে করিতে তিনি এই কথা বলিলেন। ১০।

প্রকৃতির পর ও শুদ্ধসত্ব স্থানেবের সেই ভর্গ অর্থাৎ তাঁহার আতা স্থার প্রক্রপ তেজঃ আমাদিদিগের কর্ম ফলের দাতা, যে হেতু তাঁহা হইতে মনের ধারাই এই বিশ্ব স্ফ হইয়াছে এবং স্ফ্ট বিশের স্বতি অন্তর্থামি রূপে প্রবেশ করিয়া আপনার চিৎশক্তি ধারা পালনাকাজিক জীবদের রক্ষণা-বেক্ষণ করিতেছেন, অত্এব আমরা বৃদ্ধির্তি প্রত্তিক সেই ভর্গেরই শরণাপ্র হই॥ ১৪॥

# ॥ 🛊 ॥ 🕏 डि अक्टम मध्य ॥ 🛊 ॥

অউমাধ্যায়ে ভগবান্ বিষ্ণুর আরাধনা করিতে করিতে বিশ্ব বশতঃ মৃগ পোষণে প্রসক্ত হইয়া ভরতের মৃগহ প্রাপ্তি॥ •॥ একদাচ মহানদ্যাং কৃতাভিবেক নৈয়মিকাবশাকোত্রশাকরমভিগৃণানো মুহুর্তত্ত্রয়মুদকান্ত উপবিবেশ ॥ ১ ॥

ভদ্ধ তদা রাজন্ হরিণী পিপাসয়া জলাশয়াভাগেমেকৈবোপজগান ॥ ২ ॥
তরা পেপীরমান উদকে তাবদেবাবিদ্রে নদতো মুগপতেরুলাদো লোকভয়ক্ষর উদপতং ॥ ৩ ॥
তমুপশ্রুত্য সা মুগবধূঃ প্রকৃতিবিরুবা চকিত নিরীক্ষণা হতরামপি হরিভয়াভিনিবেশ ব্যুক্ত ক্ষাত্য পরিপ্লব দৃষ্টিরগত ত্যা ভয়াৎ সহসৈবোচককোম ॥ ৪ ॥

তক্ষা উৎপতন্ত্যা অন্তর্বত্ন্যা উরুভয় বিচালিতো যোনিনির্গতো গর্ৱঃ শ্রোতদি নিপপাত ॥ ৫॥

### শ্রীধরত্বামী।

নৈরমিকং নিতানৈমিত্তিকং বিধি প্রাপ্তমাবশ্যকং অর্থপ্রাপ্তং মৃত্রোৎ সর্গাদি। ক্বতং অভিষেকাদিকং যেন ব্রন্ধাক্ষরং প্রাণবং জ্পন উদকাস্থে নদ্যান্তীরে ॥ ১ ॥

क्रनामग्राज्यामः नमाः मभीभः॥२॥

পেপীরমানে অত্যাসক্রা পীরমানে সতি তাবদেব তংক্ষণমেব অবিদ্রে সরিধৌ মৃগপতে: সিংহস্য উর্লাদো মহারাদ উদ্পত:॥৩ প্রক্রতা অভাবত এব বিরুবা ব্যাক্লা ফ্তরাং তু হরিভয়সাাভিনিবেশেন ব্যগ্রং ব্যাক্লং হৃদয়ং যস্যাঃ পরিপ্লব দৃষ্টি: পরিভ্রাম্তনেকা নগতা তৃট্ ত্যা যস্যাঃ উচ্চক্রাম নদীমূলভিয়তবভী ॥ ৪ ॥

অন্তর্বনা গর্বিণাঃ উক্তরেন স্থানাধিচালিতো যোমে নির্গতঃ সন্ লোতসি প্রবাহে নিপতিতঃ ॥ ৫ গ

# এ।বিশ্বনাথচক্রবরী ।

দরামপি ত্যক্তেক্তিকোদিনীমিতি দর্শবন্। তং মৃগং পোষ্যামাস কৃষ্ণচতুরিমাভ্ধিঃ॥ • ॥

অমৃতাপাস্থী কিপ্তা বংগ্রমারে নিমজ্জন। তমেনং পোষদন্ ভক্তবাৎসল্যঞ্প্যাদীদৃশং । নৈদ্দিকং নিভানিয়ম প্রাপ্ত মাবশ্যকং ম্ত্রোংদর্গাদিকং অভিবেক লানঞ্জুতং বেন সঃ। অত্যাজাদিত্বদল্লাচ্ তব্ত্বাচ্চ অভিবেক শব্দশু পূর্ব নিপাতঃ। অক্রমক্রাত্মকার্ত্ত্বিক ক্রুমন্ত্রা অভিগ্ণানো জ্পন্য ১ । ২ ॥

পেপীয়মানে অভ্যাসজ্যা পীয়মানে। মৃগপতে: সিংহস্ত ॥ ৩ ॥

সহসানাদ সমকালমেৰ ভ্ৰাৎ আবিং। উচ্চক্ৰাম ন্ল্যাধারাং উল্লেখ্য ॥ ৪ ॥ আৰুৰ ভ্ৰাগত বিভাঃ ॥ ৫ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! একদা ঐ ভরত মহানদী গণ্ডকীতে স্নান এবং নিত্য নৈমিত্তিক ও আবিশ্যক কর্ম দকল দ্যাপন করিয়া ঐ নদীর তীরে উপবেশন পূর্বকি তিন মুহূর্ত্তকাল প্রণব জ্ঞপ করিতেছিলেন ॥ ১॥

সেই সময় একটা হরিণা জল পানেচছায় একাকিনী সেই জলাশয়ের সমীপে আগমন করিল ॥ ২ ॥ পে ভৃষ্ণায় আসক্ত হইয়া জলপান করিতেছে এমত সময় অদূরে একটা সিংহ গর্জন করিয়া উঠিল, তাহাতে লোক ভয়ক্তর মহৎ নাদ উদগত হইল ॥ ৩ ॥

হরিণীর হাদর একে স্বভাবত: ব্যাকুল, তাহাতে আবার সহন্তম উপস্থিত হইয়া তদীয় হাদয়কে যৎ পরোনান্তি ব্যাকুল করিল, অতএব সে পরিভ্রান্ত নেত্রা হইয়া সচ্কিত নিরীক্ষণ করিতে করিতে যদিও পিপাদা নির্ভি হয় নাই, তথাচ ভয়ে তৎক্ষণাৎ উল্লক্ষ্ণ পূর্বেক নদী উল্লঙ্গন করিয়া পড়িল ॥ ৪ ॥

রাজন্। ঐ হরিণী গর্ত্তবিতী ছিল, গুরুতর ভয়ে তাহার দেই গর্ত্ত স্থান হইতে বিচলিত হইল, স্ত্রাব্ধন উল্লেফন পূর্বক নদীর পর পার ঘাইবার উপক্রম করিল তখন তাহার গর্ত্ত যোনি হইতে নির্গত হইয়া নদীর স্লোতে পড়িয়া গেল ॥ ৫॥ উৎপ্রসবোৎসর্পণ ভয়বেদাতুরা স্বগণেন বিযুদ্ধ্যমানা কস্যাঞ্চিক্ষ্যাং কৃষ্ণসার্ষ্টী নিপপাত অথচ ম্মার ॥ ৬ ॥

তত্ত্বকুণকং কুপণং শ্রোতসামূহমানমভিবীক্ষ্যাপবিদ্ধং বন্ধ্রিবামুক্ষপায়া রাজ্যি র্জন্ত আদায় মৃত্যাতর্মিত্যাশ্রমপদ্মনয়ং ॥ ৭ ॥

তত্ত হ বা এণকুণকে উচ্চৈন্তরাং জন্মন্ কৃত নিজাভিমানতাহরহ তৎ পোষণ পালন প্রীণন লালনাসুধ্যানেনাত্মনিয়মাঃ সহ যমাঃ পুরুষপরিচর্য্যাদয় একৈকশঃ কতিপয়েনাহর্গণেন বিযুজ্য মানাঃ সর্ব্ব এবোদ্বসন্ ॥ ৮ ॥

অহোবতায়ং হরিণকুণকঃ কুপণ ঈশ্বর রথচরণ পরিভ্রমণ রয়েন স্থগণ হুছবন্ধুভ্যঃ পরিবর্ধিতঃ

# धीभव्यामी ।

উৎপ্রসবো গর্ত্তপাত: উৎসর্পণং উন্নজ্ঞনং ভয়ক এতৈ: ধেদেনাতুরা পীড়িতা দর্যাং গিরিগুহায়াং হরিণবধ্ং পশাত অধানস্তরং মৃতাচ ॥ ৬ ॥ এণকুণকং হরিণবালকং অপবিদ্ধং বন্ধুভিন্তাক্তং ইত্যেতিঃ কুণকন্ধ।দিহেতুভির্যা অমুকম্পা তয়া অনরং ॥ ৭ ॥

ক্তা নিজঃ স্বীয় ইত্যভিমানো যেন পোষণং তৃণাদিনা পালনং বৃকাদিভাো রক্ষণং প্রীণনং কণ্ডুমনাদিনা লালনং চুম্বনাদিনা এতৈব্দন্ধ্যানমাসকি তেনৈবামানো নিয়মা: স্থানাদ্যঃ যমা অহিংসাদয়ঃ তৎ সহিতা ঈশ্বপরিচর্য্যাদয়৽চ প্রভাহমেকৈকশো বিয়ম্যানাঃ স্থঃ কতিপ্রেনাহর্গণেন সর্কে উৎসন্ধা বৃত্তুঃ॥৮॥

আসক্তিং প্রণঞ্জতি অহো ইত্যাদিনা ইতি কৃতাভূষক ইত্যেতং পর্যান্তেন ঈশ্বর র্থচবণঃ কালচক্রং ত্সা পরিভ্রমণ বেগেন

### খ্ৰীবিখনাথ চক্ৰৰত্তী।

উৎপ্রস্ব উচ্চাকাশাদেব গর্ত্তপাত: ॥ ७ ॥

এণকুণকং হরিণবালকং। অপবিদ্ধং বন্ধ ভিত্যক্তং। ইতি এতৈঃ কুণকতাদি হেতুর্ভিধী অত্যকল্পা তয়া ॥ ৭ ॥

পোষণং তৃণাদিনা পালনং বৃকাদিতাঃ প্রীণনং কণ্ড্যনাদিনা লালনং চ্ছনাদিনা এতৈর্ঘত্ধগান্যাস্কিত্তেন। উদ্বসন্
উৎসন্না বভূবুঃ ॥ ৮ ॥

আস্কিং প্রপঞ্যতি অহো ইত্যাদিনা ইতি কুতামূহক ইত্যেতৎ পর্যান্তেন। ঈশ্বরম্ভ রুপচরণঃ কালচক্রং তম্ভ পরিভ্রমণ বেগেন

হে রাজন্! হরিণীর অন্তঃকরণে মহাভয় জাগরুক ছিল, আবার গর্ত্তপাত হইল ও নদী উল্লজ্জন করিয়া পড়িল অতএব পরিশ্রেমে অতিশয় পীড়িতা এবং স্থগণ কর্ত্ত বিরহিতা হইয়া একটা পর্বতের গুহার পড়িবা মাত্র তৎক্ষণাৎ তাহার মৃত্যু হইল॥ ৬॥

মহারাজ! এখানে রাজর্ষি ভরত নদীতীরে বিদিয়া দেখিতে পাইলেন এই দীন হরিণ শাবকের ত মাতার মৃত্যু হইল এবং ইহার বন্ধু বান্ধব কাহাকেও দেখি না, এ ত নদীর স্রোতে ভাসিয়া চলিল অভএব বন্ধুর ন্যায় অনুকম্পা প্রকাশ পুরঃসর মৃত্যাতৃক সেই হরিণশিশুকে জল হইতে উঠাইয়া আপনার আশ্রমে লইয়া গেলেন ॥ ৭ ॥

দেই হরিণ বালকে ক্রমে তাঁহার "এ আমার" এই রূপ অভিমান হইল, অভএব অহরহ: ত্ণাদি দিয়া তাহার পোষণ, বৃকাদি হইতে রক্ষণ ও কণ্ডুয়নাদি দারা প্রীতি সম্পাদন এবং চুম্বাদি দারা লালনাদিতেই আসক্ত হইলেন। তাহাতে তাঁহার আপনার নিয়ম (স্নানাদি) যম (অহিংসাদি) এবং ভগবং পরিচর্য্যা প্রভৃতি প্রতিদিন এক একটা নিবৃত্ত হইয়া কতিপয় দিবস মধ্যে সমুদারই উৎসর হইয়া গেল ॥ ৮॥

ফলতঃ তিনি অহরহঃ কেবল এই চিন্তা করিতেন, অহো। এই হরিণ বালকটা অতি দীন, কাল

শরণক বোপসাদিকো নামেব মাতা পিতরো প্রাতৃ জ্ঞাতীন্ যৌথিকাং শৈচবোপেয়ায় নান্যং কঞ্চন বেদ ময্যতিবিজ্ঞক্ক: ॥ ৯॥

**অভএব ম**রা মৎপরায়ণভ পোষণ পালন প্রীণন লালন্যনসূত্রনামুঠেরং শরণ্যোপেক। দোষবিছ্যা ॥ ১০ ॥

সূনং হার্যাঃ সাধব উপশম শীলাঃ কুপণ ত্বল এবং বিধার্থে স্বার্থানপি গুরুতরাত্মপেক্ষন্তে॥ ১১ ইতি কৃতাত্ম্বন্ধ আসন শগনটিন স্নানাশনাদির সহস্কাজত্না স্বেহাত্মবন্ধ ক্রদ্য আসীং॥ ১২॥ কৃশ কৃষ্ম সমিৎ পলাশ ফল মূলোদকান্তাহরিষ্যমাণো বৃকশালা ব্কাদিভ্যো ভয়মাশক্ষমানো যদা সহ হরিপকৃণকেন বনং সমাবিশতি॥ ১৩॥

### গ্রীগরস্বামী।

অগণাদিভো বিজ্ঞানিত:। মা ইতি মাঞ্শরণং প্রাপিত: মামেব মাতা পিতাদি ব্রুচা উপেয়ায় প্রাপ্ত:। গৌথিকান্ যুধ সংবাতিন:॥৯॥

অনসংযুনা এতরিমিতঃ মম স্বার্থো ভ্রস্ত তীতি দোষণ্টিমকুর্বতা ৫ ১০ ॥ তদেবাহ ন্নং হীতি ৫ ১১ ॥ ইত্যেবং **রুডোহত্বক আস্তিবেনি মুগজ্**হনা মুগাপ্তোন সহ স্বেহেনামুবদ্ধং হণয়ং যেন ৫ ১২ ॥

**নেহাত্বদ্ধেৰ প্ৰপঞ্চাতি কুশকুত্বমেত্যাদিনা স্থ**গয়তীত্যন্তেন শালায়কাং খান: যদাভরং শক্ষমানো ভবতি তদা তেন সহ ৰনং সমাবিশতি ॥ ১৩॥

### ীবিখনা গচক্রবরী।

পরিবর্জিতঃ বিবোজিতঃ। মামাং॥৯॥

অনস্যুনা। এতরিমিতং মম স্বার্থোড্রগুতীতি দোব দৃষ্টিমকুর্বতা শরণ্য কর্ত্কোপেকারাং দোবং জানতা ॥ ১০ ॥ বত এব এব মে বস্তুতঃ স্বার্থ ইত্যাহ নুনমিতি ॥ ১১ ॥

অম্বন্ধ আসক্তিঃ মৃগজ্ছনা মৃগাপত্যেন ॥ ১২ ॥

বেবাছবন্ধমেব প্রপঞ্ছবি কুশকুত্মেতি শালার্কাঃ কপিকোটুখানঃ। তদাদিতাঃ ॥ ১০ ॥

গতি জেনে স্বৰণ বন্ধু বান্ধৰ হইতে পরিভ্রম্ভ ইয়া আমরই শরণ লইয়াছে এবং আমাকে পিতা মাতা ভাতা ভাতি ও যুধপতি বলিয়া জানে, আমা ব্যতীত অত্য কাহাকেও জানে না, আমাতেই অতিশয় বিশ্বস্ত ॥ ৯॥ •

অতএব আমার অসুয়া পরিত্যাগ করিয়া অর্থাৎ ইহার নিমিত্ত আমার স্বার্থ ভ্রন্ট হইতেছে এই দোষ দৃষ্টি পরিহার পূর্বক আমার আশ্রিত এই হরিণ বালককে তৃণাদি দিয়া পুষ্ট, রকাদি হইতে রক্ষিত, গাত্র কণ্ডুরনাদি ধারা প্রীত এবং চুস্বনাদি ধারা লালিত করা উচিত হয়। শরণাগত ব্যক্তিকে বিনষ্ট করিলে যে কি দোৰ হয় তাহা আমি জানি, ইহাকে উপেক্ষা করা আমার কর্ত্ব্য হয় না॥ ১০॥

উপশম শীল মান্য সাধুগণই দীনজনের হৃহদ্, তাঁহারা এবছিধ বিষয়ের নিমিত আপনাদের গুরুতর অর্থও উপেকা করিয়া থাকেন॥ ১১॥

**এই প্রকারে সেই হরিণ বালকের সহিত উপবেশন, শ**য়ন, ভ্রমণ, স্নান ও ভোজনাদি ব্যাপারেই **আসক্ত হইলেন এবং ভাঁহার প্রতিই তাঁহার হুদ্য স্বেহাসুবদ্ধ হইল। ১২।** 

অপর কুশ, পুস্প, যজ্ঞকার্চ, পত্র, ফল, মূল ও জল আহরণ করিবার নিমিত্ত যখন বনে যাইতেন, তথন পাছে ব্লক, ফুলুরাণি আসিরা ভক্ষণ করে এই ভয় আশক্ষা করিয়া ঐ মূগ শাবককে সঙ্গে লইয়াবন প্রবেশ করিতেম । ১৩॥

পথি পথিচ মুগ্নভাবেন তত্ত্ৰ তিবিক্সভিরতি প্রণয় ভর হাদয়: কাপণ্টাই ক্ষেনোবহৃতি।

এবমুংসঙ্গে উরিদি চাধায়োপলালয়ন্ মুদং পরমানবাপ ॥ সঙ্গা

ক্রিয়ায়ামনির্বর্জানায়াসন্তরেপ্যুত্থায়োপ্যি যদৈনগভিচকীত। তহি বাব বর্ষপতিঃ প্রকৃতি
ক্রেন মনসা তত্মা আশিব আশান্তে সন্তিন্তাহণ তে সর্বত ইতি ॥ ১৫

অন্যদাত্ ভূপমুদ্মিমনা নক্ত দ্রবিণ ইব কুপণঃ সকরুণমভিতর্বেণ হরিণকুণক্ষিরহ্যিপ্রক
হাদ্য সন্তাপত্তমেবাসুশোচন্ কিল কশ্মলং মহদভিরন্তিত ইতি হোবাচ॥ ১৬॥

অপি বত স বৈ কুপণ এণ বালকো মৃতহরিশীস্ত্তোহ্হো মমানার্যাক্ত শঠ কিরাত মতেরকৃত

স্কৃতস্য কৃত বিস্তন্ত প্রত্যায়ন ভদবিগণয়ন স্কুক্স ইবাগমিষ্যতি॥ ১৭॥

### <u>ত্রী</u>গরসামী

অভিশরিতঃ প্রণরভরো যক্ত তৎ জ্বরং যস্য স: ॥ ১৪ ॥ বর্ষপতি র্ভরত: । প্রকৃতিত্বেন স্থাব্দ ক্রাৎ ॥ ১৫ ॥ অন্যদা অবর্শনে স্করণং যথা ভবতি এবম্যুশোচ্মিতি হোবাচ ইত্যুদ্ধঃ । অভিতর্ষেণ অভ্যোশ্যুক্যেন হ্রিণ কুণক বির্হেণ বিকলে হ্লয়ে স্বাণো যস্য কশ্মশং মোহং প্রাণিতঃ সন্॥ ১৬ ॥

অপীতি সম্ভাবনারাং বতেতাত্রকম্পারাং অহো ইতি থেদে। শঠ কিরাতয়োরিব বঞ্চন পরা ক্রোচ মতির্যন্ত অক্তত স্কৃতত নির্ভাগ্যন্ত মম তৎ শাঠ্যাদিকং অগণয়ন্ অচিত্তয়ন্ নাগমিয়াতি কিং অপরাধাচিত্তনে হেতুঃ আত্মপ্রতায়েন স্ব চিত্তভ্রা কৃত

### शैवियनाथ ध्याव हो।

স্তার তার মহাকর্দদোপরি তালে কোমল তৃণাদৌ মুগ্ধ চাবেন কর্দদ মধ্যে নিম্ত্রণামীতি জ্ঞানরাহিত্যেন বিষক্তমাসকং ॥ ১৪ ॥ ক্রিয়ায়াং তগবং পরিচ্য্যায়ামপি অস্তরালে মধ্যেপি অভিচক্ষীত ন জানে ক গতো মে হরিশ্বালক ইতি উখায় পশ্তেং প্রকৃতি ত্থেন তদর্শনানন্দ প্রাপ্তার্থং ॥ ১৫ ॥

অনাদা দৈবাদদর্শনে সতীতার্থ:। অতিতর্ধেণ ভদ্দর্শনাতি তৃষ্ণ্যা কখালং মে¦হং অভিরম্ভিত: প্রাণিত:॥ ১৬ ॥

অপীতি সংভাবনায়াং বতেতাহুক স্পায়াং অহো ইতি ধেলােশে আশ্চর্যো। অনার্যান্ত তৎপালন পোষণাদাব্যাব্ধানভারি-দ্বিভাত এব শঠ কিরাভয়োরিব ক্রা মতি র্যাভ তার হেত্রকৃত স্কৃত্ত ভাগাহীনত মম তরির্দ্যবাদিকমপরাধ্মগণয়ন্ আগ-মিষ্যতি কিং অপরাধাগণনে হেতুঃ আরু প্রতারেন কাল্মব্যানাতে কগদিতি ভাষেন স্বভ গুছচিতভারামণি গুছচিতং প্রতি ধরি-

তাহার প্রতি তাঁহার হৃদয় এরপ স্নেহভরে পরিপূর্ণ হইয়ছিল যে, যাইতে যাইতে পথে পথে মুশ্ব ভাবে আগত মতি হইয়া স্নেহ বশতঃ এক এক বার তাহাকে ক্ষমে লইয়া বহন করিতেন। কখন ক্রোড়ে কখন বকঃ হলে রাখিয়া লালন করত পরম পরিতোষ প্রাপ্ত হইতেন ॥ ১৪॥

আপনার কর্ত্তব্য ভগবৎ পরিচর্য্যাদি ক্রিয়া আরম্ভ করিয়া সমাপ্ত না হইতে হইতে মধ্যে মধ্যে এক এক বার গাত্রোপান করিয়া "এই আমার হরিণ বালক কোথা গেল" এই বলিয়া ভাহাকে অব-লোকন করিতেন, তাহাতে ভাহার মনঃ সুস্থির হইত এবং তাহাকে সম্বোধন করিয়া আশীর্কাদ প্রার্থনা করত কহিতেন, বৎস! তোমার সর্ব্ধ প্রকারে মঙ্গল হউক ॥ ১৫॥

দৈবাৎ যদি তাহার অদর্শন হইত তাহা হইলে ক্লপণ ব্যক্তির ধন বিনাশে যক্রপ কাতরতা হয়, তাহার স্থায়, তিনি অতিশয় উদ্ধিয় চিত্ত হইতেন এবং অত্যন্ত ঔৎস্ক্য বশতঃ তাহার বিরহ হইলে তজ্জ্ম তাহার হৃদয় অতিশয় বিকল ও সম্ভপ্ত হইত, অতএব মহামোহে বিহলে হইয়া ক্রণ ম্বে শোক করিতে করিতে এই কথা বলিতেন ॥ ১৬॥

আহা। সেই হরিণ বালক মৃত হরিণীর সন্তান অতিশয় দীন, যদিও আমি অনার্য্য অর্থাৎ তাহার পালন ও পোষণাদিতে অসাবধান ও ভাগ্যহীন। শঠ ও কিরাতের স্থার আমার মতি বঞ্চনপরা ও অতি অপি কেষেণা সিমান্ত যোপবনে শম্পানি চরন্তং দেবগুহং দেকগানি ॥ ১৮॥
অপি দ রকঃ শালারকোহস্ত যো বা নৈকচরো বা ভক্ষাতি ॥ ১৯॥
নিমোচতি হ ভপবান্ সকল জগৎ কেমোদ্য স্ত্যাজাদ্যাপি ন মম মুগবধ্যাস আপচ্ছতি ॥ ২০॥
অপি বিদত্ত স্কৃত যাগত্য মাং স্থমতি হরিণরাজ্জুনারে। বিবিধ ক্ষতির দর্শনীয় নিজমুগ
দায়ক বিনোদৈরসভ্যোবং বানামপ্রদেশ্ ॥ ২১॥

ক্রেলিকায়াং মাং মুষা সমাধিনা আমীলিতদৃশং প্রেম সংরয়েণ চকিত চকিত আর্ত্য প্রদপ

### शिवद्यामी व

विश्वानः नन् क्ष्मत्ना वर्षा न गगर्रि उपर ॥ २५ ॥ भन्नामि दकामगङ्गसीन ॥ २৮ ॥

নৈকচরো বৃপচর: শুকরাদি:। वदा এক এব চরতি यः জ্ব অভাবো ব্যাঘাদি ন ভক্ষতি বিং ॥ ১৯॥

সকললোকত কেনো ৰত্মাৎ দ উদরো যদ্য বেদত্তরী আত্মা হরণং যত স স্বাোঁ নিল্লোচতি অন্তং বাতি মৃগবধনা ভাস: নিক্ষেপভূতঃ ॥ ২০ ॥

হরিণ এব বালকুমার: আগতা মাং অপি বিৎ স্থয়তি স্থরিবাতীতার্থা কিং কুর্বন্ বিবিটধ ক্রচিটর দর্শনীলৈ নির্মণ্ণদারক বিনোটবং বীলাদাং কেদমপ্রদন্ । ২১ ॥

সংভবতি চৈতদিভাৰে কে লিকারাং ক্রীড়ারাং মুধা যঃ সমাধি স্তেনামীলিতে দুশৌ বেন তং মাং প্রেমসংরয়েশ প্রণয়কোপেন

# विषयां पठक वहीं।

र्जार्थः। अञ्जलव कञ्चित्रकः व्यविचारक्रि मित्र विचेत्रः मृत् । ১१ ॥

(मर्दन क्रुशान्ता मनिडेस्ट्रिक्व ब्रिक्डिश । ১৮ ।

নৈকচরোযুপ্তর: শুক্রাদি: এক এব চরতি বং ফুরোব্যাত্মদি ন' ভক্ষরতি কিং ॥ ১৯ ৪

নিলোচতি সংপ্রতার্তং বাতি স্কৃষ ক্পতামপি ক্ষেম্প্রাদের যত সঃ কেবলং মনের তুর্তগতাক্ষেমিতি ভাবং। এব্যাত্মা বেদস্কপো বেদপ্রবিশ্বকেবোর কেবলমহমের বেদোক্ত দয়া ধর্ম বিমুখ ইতি ভাবং। মৃগবধ্বা নদ্দো নিক্ষেপভূতঃ ॥ ২০ ॥

প্রেরের তদ্যুপমুৎকীর্ত্তরন্ বিলপতি অপিশ্বিদিত্যাদিনা সুধরতি সুধরিয়তি ॥ ২১ ॥

কে শিকারাং ক্রীড়ারাং ম্বা সমাধিনেতি রে মৃচ্ খাং প্রতো মে শ্বরণকীর্তনারি নিভ্যক্তাং ন নির্বৃহতি তলং ময়া তাজো

ক্রা, তথাচ দে আমার প্রতি বিখাস করিয়াছে, অতএব হুজনের ভায় আপনার বিশুদ্ধ চিত দারা আমার অপরাধ (শাঠ্যাদি) গণনান। করিয়া কি আসিবে না ?॥ ১৭ ॥

বোধ হর আমি তাহাকে এই আশ্রম সমীপবর্ত্তি উপবনে নির্বিলের কোমল ভূণ ভক্ষণ করিতে দেখিতে পাইব, আমার অভীফালেব তাহাকে রক্ষা করিতেছেন ॥ ১৮॥

কি জানি কোন রক অথবা কুরুর কিন্তা যুথচর শুক্রাদি ত তাহাকে ভক্ষণ করে নাই। ১৯। বাহার উদরে দকল জগতের মঙ্গল হয়, সেই কেদ্ স্থ্রপ ভগবান্দিবাকর সম্প্রতি অন্তাচলে প্রন করিতেছেন, এখনও সেই মুগবধূর ন্যাস (গঞ্জিত) স্থ্রপ মুগশাবক্টী আদিল না কেন ?। ২০

অনতার প্রশার বশতঃ সেই হরিণ বালকের গুণ কীর্ত্তন করিতে করিতে বিলাপ করত কহিলেন, আহা ! সেই হরিণঝাক্তনার দর্শনীয় বিবিধ মানোহর নিজ মুগদারক বিলাস দ্বারা আত্মীয়গণের থেদ নিবারণ করিতে করিতে আসিয়া পুন্রবার কি আমাকে হুখী করিবে ! আমি কোন পুণ্য করিনাই, আমার ভাস্থ্যে কি ঐরপ ঘটিবে ! ॥ ২১॥

্বাহা! শ্রেরার সময় প্রণয়কোপ হেতু অর্থাৎ ( অরে মৃতৃ ! তোকে পোষণ করিতে করিতে

ক্ষম বিষাণাথোণ প্ঠতি ॥ ২২ ॥

আসাদিত হবিষি বহি বি দূষিতে বয়োপালকো ভীতভীতঃ সুপত্যসত্ত রাস ঋষিকুর্বার্থদ ।

বহিতক্রণকলাপ আতে ॥ ২৩ ॥

কিন্দা আরে আঁচরিতং তপতপদ্মিয়াহনয়া যদির্মবদিঃ ল বিনম কুফেবার্ডনয় তকুতার হতে।
শিবতমাধ্য খুর পদ পঙ্কিভি ত্র বিশ বিধুরাতুরয়য় কুপণ্ড সম মেদিশ পদবীং হচরভ্যান্তানঞ্

# विषद्रवामी।

প्रकल्म विम्युखद९ व्यशक्रदर्ग मृश्ना विद्यागार्थान मूर्वेष्ठ गःच्छेद्रि । २२ »

আসাদিতং হবি ব্যালন্ ত্ত্বিন্ বহি বি দর্ভে দ্ভাকশাদিনা চাপলেন দ্বিতে সভি। দ্বিঘেতি পাঠে বহি বি বিবরে দ্বণং কুলা ইতার্থ:। ময়া অধিক্ষিপ্ত: সন্ তৎক্ষণযের উপরতক্রীজ়ো নিশ্চন আছে । ২৩ ।

ইতি বহুণা প্রলপ্যোপায় বছিনি গত: সন্ প্রধাত ভূতাগোপনত সংক্রাত হাদক পাহ কিবেতি। সংক্র পাহো আনরা শিত্যা কিহা তপ আচরিতং তপবিক্রা সভাগ্যরা ধন্দবাদিরং স্বিনয়ক ক্ষুসারতনয়ক তত্ত্বাঃ স্ত্তগাঃ শিব্তমা অথ্যাশ্চ প্রা যেত্ তেবাং পদানাং তল তলাহিতানাং পঙ্কিতিল্রবিণং মৃগতেন বিরহিতক স্তেশবাত্রক ছঃথিতক মম ক্রবিণমার্গং স্চয়তী সভী

## এীবিখনাপচক্রবর্তী।

যথেষ্টমিতোধাহীতি দুবৈবাকু শু মূবা সমাধিনেতি তচেষ্টিত দিদৃকায়াঃ প্রাবদ্যাৎ প্রেমসংরজেণ প্রণয়কোপেণ পৃষৎ জলবিদ্ স্তহদপক্ষেণ মৃহনা বিষাণাগ্রেণ লুঠতি সংঘট্টয়তি । ২২ ॥

আসাদিতং হবি বন্দিন্ তন্মিন্ বহি বি দর্ভে দস্তম্পর্দেন দ্বিতে সতি দ্বিদ্ধেতি পাঠে বহি বি বিষয়ে দ্বণং করা স্থিতবতীতার্থঃ। ময়োপালকঃ আঃ কিমরে করোধীতাধিকিপ্তঃ উপরত ক্রীড়ঃ অবহিত করণকলাপঃ নিশ্চদীক্তত সর্কেক্সিরঃ ॥ ২০॥

ইতি বহুণা প্রলগ্যোথার বহি নির্ণত্য তং খুর্থাত ভূভাগোপদক্ষা প্রেরৈবারোপিতেন তত্র মাহাক্ষ্যেন স্বং সাধিক্ষেপং স্বোধ্য বিলপতি অরে মন্দ্রভাগা ভরত র্থা তপস্থিন অনহা অবন্যা কিং তপ আচরিতং তত্তপ স্বরা দ তথানিতি ভাবং। যহা বিশেষক্ষ্যা অরে চতুর্দশ লোকা ক্রত রে ক্রত বৃহাস্থ মধ্যে অনরেতি খুলাকমীদৃশং তপো নাজীতি ভাবং। তহুতরেত্যারি বিশেষশৈক্ষয়ধূর্যাস্থাদং স্বত ব্যঞ্জিত:। ত্রবিশপদবীং স্চয়ন্তীতি ভোক্ত থিন্ ভরত কিং রোদিবি অমধ্যের খুর্থুর্যা পদব্যা বনং

আমার ভগবদারাধনাদি কৃত্য সকল বিনষ্ট হইল, অতএব তোকে পরিত্যাগ করিলাম, তুই এখান হইতে ষপেছে গমন কর) এই বলিরা সমাধি ছেলে আমি নয়ন ছর মুদ্রিত করিয়া থাকিলে সেই হরিণ বালক আমার চারিদিকে বেড়াইত এবং সচকিত হইয়া জলকণার ন্যার আপনার কোমল শৃক্ষাগ্র ছারা ধীরে ধীরে আমাকে স্পূর্ণ করিত ॥ ২২ ॥

অপর কুশের উপর আমি হোমীয় দ্রব্য স্থাপন করিলে সেই মুগশাবক খেলা করিতে করিতে চাপলা প্রযুক্ত দন্ত দ্বারা কুশ আকর্ষণ পূর্বক যদি দূষিত করিত, তথন আমি ফ্রোণডরে ''আঃ কি করিলি" বলিয়া তিরস্কার করিতাম, তাহাতে সে অতিশয় ভীত হইয়া উৎকাৎ ঋষি কুমারের ভায় জীড়া পরিত্যাগ পূর্বক নিশ্চল হইয়া থাকিত ॥ ২০॥

হে রাজন্! রাজর্বি ভরত এই প্রকারে বহু বহু বিলাপ করিয়া গাজোথান পূর্বক বহিনি গত হইলেন, তাহাতে ঐ মুগশাবকের প্রন থাত তুলাগ নেত্র পোচর হওরাতে গভ্রাত চিত্ত হইরা পুনর্বার আপনা আপনি কহিতে লাগিলেন। আহা! এই ভূমি অভিশয় ভাগাবতী এ কি তপতা করিয়াছিল, যে হানে হানে অভিত সেই বিনয়ান্তিত ক্ষ্মসার তনয়ের পদপঙ্কি ছারা আমার নিকটে তাহার বস্ত্র প্রকাশ করিয়া দিতেছে এবং আপনাকেও এছহারা অলহত ক্রিয়া হিকগলের যক্ষহান করি-

া পাৰ্কতাঃ স্থাতকোত্কং বিজাসাং কর্পাসবর্গ কামানাং দেব্যজনং করোতি ॥ ২৪ ॥

অপিকিন্তনী ভগবাস্তুপ এনং মুগপতিভরাক্তমাতরং মুগবালকং কাশ্রমপরিভ্রষ্টমমুকস্পায়।

ক্রপ্রকৃষ্ণধ্যকাঃ পরিশাতি ॥ ২৫ ॥

কিঞ্চান্থল বিশ্লেষ স্থায় দৰ দহন শিথাভিক্ষপতপ্যমান হুদয় স্থল নলিনীকং সামুপস্ত মূগী ভশ্নিং শিশিয় শান্তাসুৱাৰ গুণিতলৈজিবদিজ বদন সলিলামুত্ময়গভন্তিভিঃ হুধয়তীতি চ॥ ২৬॥

## टीशतयामी।

সামানক তাতিঃ কুতমণ্ডনং হিজানাং যঞ্জুমিং করোতি। যদিন্দেশে মৃগঃ কুকতন্ত্রিন্ধর্মান্ নিবোধতেতি মৃতেঃ ॥ ২৪ ॥
ভাবছবিতে চত্তে মৃগং দৃষ্ট্ৰ সম্গং তং সম্ভাবয়ন্ত অপিনিদিতি ॥ ২৫ ॥

চক্ররশ্বি স্পর্শাস্থ প্রাপ্যাই কিঞ্চেত সন্তাবনারাং জাইনি বিলেখে জরন্তাপঃ সএব দ্বদহন বস্ত আলাভিক্পতপামানা হৃদর রূপা হৃদন লিমী যন্ত জলভং পদাং তাপং সোচুং ক্ষমিতি স্থলগ্রহণং উপক্তো হৃদ্পতো মৃগীতনয়ে। বেন তং মাং চক্রঃ স্থরতি শাবিং সময়তি কৈঃ শিশিরক তৎ শাব্দ ম্যানুরাগেণ গুণিতঞ্চ আবর্তিং প্ন: প্ন: প্রবং ঘ্রদনসলিলং তদেবামৃত্যয়া গভন্তর তৈঃ লোকেই মন্ত্রাদিনো বদন সলিলৈ তাপং শমর্বীতি প্রসিদ্ধং উপক্তম্পীতনর ইতি পাঠে মনোর্থাস্তরমেতৎ। উপক্তঃ প্রাধ্যে মৃগীতনয়ঃ কিছা স্থায়িষাতীতি শেষং সমানং॥ ২৬ ॥

## बीविधनां भठक वर्षीं।

প্রবিশস্কং মুগৰালকং স্থপ্রাণধনং প্রাপ্সাসীতি ক্লপয়া মামাখাসয়তীত্যর্থ: । আত্মানং সঞ্চরতাভিঃ পদপঙ্জিভিম প্রিতন্ত্র কৃত কৌতুকং দেববকনং বক্সস্থলং ক্রোতি যদিন্দেশে মুগঃ কৃষ্ণ তামিন্ধর্মারিবোধতেতি স্থতেঃ । ২৪ ॥

উর্জমবলোক্য তজোপলকে চক্রে অমৃগং সংভাবয়রাহ অপি স্বিদিতি স্বাশ্রমাৎ পরিত্রইমিতি মনৈব পাপিঠস্থানবধানাদিতি ভাবঃ ভগবানিতি ভগবন্ধ বিনা ঈদুশং ভাগ্যং ন সন্তবেদিতি ভাবঃ ॥ ২৫ ॥

চক্ষকিরণানাং দাহক্ষমস্ত্যাহো মদাল্ললবিরছে শীতকিরণোণারম্ঞ্চিরণী ভবতি হস্ত হস্ত স কিং মে সময়ো ভবিষাতি যক্ত স মৃণীতনয়ো ভ্রোপি মামুপৈরাতি চল্লোপারং মাং শিশিররিয়তীতাভিলষলাই কিঞেতি উপস্তো মৃণীতনয়োরং ভণাবিধং মাং চল্লোহ্রং স্থমতি বিরহ সম্প্রভাকত স্থাপুতীকরণাং স্থাবন্ধং কিং মুকরিয়াতীতি বিলাতো লুণিতি মতুপোলুকা রূপং কৈ: শিশিরঞ্চ তৎ শান্তমস্থাঞ্চ ম্যায়ুরাণেণ গুণিতঞ্চ যুবদন সলিলং পুন: পুন: প্রবং ভদেবামৃত্যায়া গভন্তর ইতঃ। লোকেহি মাজিকা যথা বদন সলিবৈত্বপিং শমরন্তি তথৈবায়মণীতার্থঃ। উপস্তো মৃণীতনর ইতি পাঠে স এব মদ্যাত্রেষ্ প্রেমা নিজ মৃধান্দেনেতার্থঃ ॥ ২৬ ॥

তেছে। আমি সেই বালকের বিরহে অতিশয় ছু:খিত হইতেছিলাম, এই খুর থাত অবলোকনে আমার আখাস হইল ॥ ২৪ ॥

অনস্তর উর্জাদিকে দৃষ্টিপাত হওয়াতে উদয়শীল চন্দ্রমণ্ডল নেত্র গোচর হইল, তাহাতে যুগচিত্র অবলোকন করিয়া তাহাকেই আপনার মুগশাবক বোধ করত কহিলেন, আহো! আমার এই মৃত নাতৃক মুগ শাবক আশ্রেম হইতে বহির্গত হইয়া অক্তব্রে পড়িয়া থাকিবে। দীনবংসল ভগবান্ নক্ষত্র কাস্ত বুঝি অকুক্ষণা করিয়া সিংহ ভয়ে আপনার স্মীপে ছাপন পূর্বক রক্ষা করিতেছেন ॥২৫॥

পরে চক্র কিরণের স্পর্ণ হব অমুভব করিয়া কহিলেন। আহা! আমি মৃগীতনয়ের অমুগামী হওরাতে ভাছার বিয়োগ জভ্য তাপ দারাগ্নি শিপার আয় আমার হৃদয় রূপ হৃলপ্তাকে উত্তপ্ত করিতেছিল, বোধ হয় ভগবান্ চক্র অমুকস্পা প্রকাশ পুরঃসর আপনার হৃশীতল শাস্ত বদন সলিল রূপ অমৃত শ্ম কিরণ বারা আমার হ্বথ ক্লাইতে লাগিলেন ॥ ২৬॥

# ত্ৰীমন্তাপৰত স্বা



এবমঘটমান্মনোরপাকুল হাদ্যো মুগ্রদারকাভাবেন স্বাক্তর কর্মণা যোগারস্তণতো বিজ্ঞংশিতঃ স্যোগভাপত্যে ভগ্রদারাধ্য লক্ষ্ণীক । ২৭ ॥

কথমিতরণা জাত্যন্তর এণকুণক আসম: সাঁকামি:ভোয়লপ্রতিপক্ষরা প্রাপরিছুক্তে ছুন্তাক হালয়াভিকাতস্যা ২৮॥

তত্তৈবসম্ভরায়বিহিত যোগারম্ভণদ্য গান্ধর্যে র্ডরতদ্য তাবদাৃগার্ত্তক পোষণ পান্ন প্রীণন লাল

#### क्षेत्रकामी ।

মৃগদারকবদাভাসমানেন ভগবদারাধন লক্ষণাৎ কর্মণশ্চ বিভ্রাশিতঃ ॥ ২৭ ॥

আরম্ভ কর্মানে হেড্: কথমিতরপেতি। সাক্ষাৎ স্থ পূত্রবৎ কথা আসদা ভাৎ পূর্বং পরি চাক্তা ছাত্রালা ঔরসা বেন ॥ ২৮॥ আন্তরামেণ বিহতং যোগারভাণা যক্ত আন্ধানমবিগণরতঃ আন্ধানিত্রাসক্ষতঃ তাবদেব ভীরবেগঃ কালোমৃড্যুস্বয়ক্ত আপাদাত ॥ ২৯॥

#### ক্রমসন্ত:।

### এ বিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

মৃগদারকমাভাসন্থতি প্রকাশন্তি বত্তেন স্বারক্ষ কর্মণেতি। প্রারক্ষং হি বিবিধং শোভনমশোভনক তথ্রাদ্যং ভকপ্রিরেণালি নরন তীব্রাপ্রনদান স্থারেন স্বতক ৃথকে ঠা বর্ষন বিদ্যান ভগবতৈব স্বেচ্ছিরের প্রারক্ষ তুল্যাবাৎ প্রারক্ষ্মপূপাদ্যতে বত্ত্দকোঁ ভক্তান্তে এব স্থান্তং বল্পারবিতীনামণি সম্ভবেদের। বিতীয়ক্ত প্রার্হিন প্রায়ত কর্মমন্তরে। বর্দকোঁ বিষয়াভিনিবেশ এব স্থাং অত্ত্র শোভনেনারকেনেতি সাক্ষাং স্থান এবোপনাল্তঃ বোগেন ভক্তিযোগেনৈর হেতুনা ভাগসঃ স্কর্ম বিষয় ত্যাগ রূপং তপঃ কুর্মাণঃ। অপ্যর্থে চকারঃ। ঘদাণি ভক্তিযোগো বহুবিশ্লাক্ষ্মণা ন ভবতি তদ্পি ভগবদিক্ষ্মা ভগবদারাধনা বিভ্রিনিত ইতার্থঃ ॥২৭॥

ইতরথেতি ভগবদিছাময়ং প্রারন্ধং যদি ন ভাদিত্যর্থ:। ক্ষমাতিজাতা: অপুত্রা:। বধা মৃগদারকএবা ভাসো বছ তথাভ্তেন বভারন্ধ কর্মণেতি প্রান্ধ কর্মাভাসেনেত্যর্থ:। বধা জীবনুকার্নাম্ভিমানাভাবেশ্যভিমানাভাস তথেব জাতরতি ভকানাং প্রারন্ধাভাবেশি প্রান্ধাভাস:। অথবা মৃগদারকাজাসেন নিকৃষ্ট মৃগদারকেণ বিভাশেত: কীলুশেন শোভনমারন্ধং কর্ম বছ ভেন তছ মৃগ দারকাছ স্থপ্রারন্ধনাদেব ভরভন্তং শাল্যামাস। ইতর্থা যদি মৃগভ স্থপ্রারন্ধং নভাত্তা তছাশি তংশিশালরিয়া নভাদিত্যর্থ:। ভরভন্ত বিভাশন্ত ব্যাধনো ল্যাধনে বিনারে তচিত্তরাভারিভ্তো নবেদেতি ভপবত্তভাবেন মৃগলম্বনি আন্ধণ ল্যানিচ ভক্তাংকঠা বর্মনার্থো ভগবত্তব নির্মিত: ৪২৮ মা

আত্মানমবিগণরতঃ আত্ম চিস্তামকুর্ব্বতঃ আধুবিশমহিরিব ডং ভরতং কালোমূ হাঃ ॥ ২৯ ॥

হে রাজন্! সেই যোগ তাপদ ভরত এই প্রকারে অদন্তব মনোরও দারা আকুল হৃদয় হইয়া য়ৢগশাবকের ন্যায় প্রকাশমান আপন আরক্ষ কর্ম দারা যোগাসুষ্ঠান হইতে তথা ভগবদারাধন রূপ কর্ম
হইতে অংশিত হইলেন ॥ ২৭ ॥

মহারাজ। আপনার আরব্ধ রূপ কর্ম হইতেই তাঁহার যোগ ও ভগবদারাধনা বিন্ট হইল, তাহা না হইলে যে ব্যক্তি পূর্বে মুক্তির প্রতিবন্ধক বলিয়া তুত্যক ঔরগ সন্তান দিগকেও পরিত্যাগ করিয়া-ছিলেন, তাঁহার অন্য জাতীয় স্থাতিনরে হঠাৎ আত্মপুত্রবর্ৎ আসন্তি কেন হইবে ? ॥ ২৮ ॥

যাহা হউক, এই প্রকার কিছু দারা যোগারম্ভ ব্যাহত হইলে পাত্ম চিত্তার পরাত্ম ধ হইরা রাজর্বি ভরত সেই মুগশাবকেরই লালন, পালন, পোষণ, প্রীতি সম্পাদন এবং প্রপরাধিতে পাসক্ত পাছেন, শাসুৰলৈ নাদিপণনত আন্ধানন ছিরিবাধু বিলং প্তরুতিক্রমঃ কালঃ করালরভদ আপদ্যত ॥ ২৯॥ তদানীমপি পার্থবর্তিনমাত্মজ্বিয়ামূশোচন্ত্রজ্ঞ হীক্রমাণো মুগ এবাজিনিবেশিভ্যনাঃ বিস্ক্র লোক্ষিমং সহ মূর্গেণ কলেবরুমমূম্ভ মমৃত জন্মানুস্থতিরিতরবন্দ্রগদারীরম্বাপ ॥ ৩০ ॥ ততাপি হ বা আল্লা মুগত্র ক্রেণং ভগবদারাধন স্মীহাসুভাবেনাসুস্থত্য ভূশমন্তপ্যমান আহ ॥ ৩১॥

অহে। কন্টং ভ্ৰফোছমাত্মবতামসুপধাৎ । ৩২ । 🛒

যবিষ্ক্ত সমস্ত সঙ্গদ্য বিবিক্ত পুণ্যারণ্য শরণস্যাত্মবত আত্মনি সর্বেষামান্সনাং ভগবতি বাহুদেবে তৃদকু প্রবৰ্ণ মনন সঙ্কীর্জনারাধনাত্মন্ত্রণাভিযোগেনাগূন্য সকল যামেন কালেন সমাবেশিতং সমাহিতং কার্ধস্থান মনস্তত পুনুম মাব্ধস্যারাম্গস্ত্তমতুম্প্রাব ॥ ৩৩ ॥

### श्रीमंत्रश्री ।

লোকং দেহং মৃগেণ সহিতং বিজ্ঞা প্রায়ক্ত ইব মৃগণরীরম্বাণ । কথভূতঃ কলেবরং মৃতমন্থ ন মৃতান বিনষ্টা পূর্বজন্মার স্বৃতিব্যা ৩০ ॥ সাহ স্বচিত্তে ॥ ৩১ ॥

कारहाकहेर भी बागार मार्गाए खाडीहर ॥ ०२ ॥

শ্রংশনেবাহ বলতে। থিমুক্তাঃ সমস্তাঃ সন্ধা যেন থিবিকং পুণারণ্যং শ্রণং যক্ত আত্মতে। ধীরত সম মনঃ সর্পেবাং ভ্তানা-মাত্মনি বাত্মণেবে সমাবেশিতং সমাহিতক নিশ্চলং সং আরাং দ্রাদেব স্থ্যাব নিঃস্তং কেন সম্বাবেশিতং ভভাত্ প্রবণাদিঘভি-বোগেনাভিনিবেশেন অশ্তাঃ সকলা বামা যত্মিন্ ভেন কালেন ॥ ৩৩ ॥

# क्षीविषमाथ हक्क्वडी ।

অনুশোচনাং মৃগং লোকং দেহং মৃগেণ সহিতং বিক্ষা মৃগণরীরমবাণ। কলেবরং মৃত্যান্থ ন মৃতান বিনষ্টা পূর্ব জনাত্ম স্থৃতি বৃদ্ধ সং। ইতরবং ইতরং প্রাকৃতঃ ক্ষী তব্দিতি। তরতত্ত কর্মাতীত ইত্যতএব তস্য প্রার্ভাভাবং প্রাক্ স্মর্থিতঃ ৪০০।৩১।৩২ আন্তর্তো ধীরত আ্রানাং জীবানাং আ্রানি প্রমাত্মনি তদস্প্রবণাদীনাম্ভিযোগোহ্ছিগ্রহণং তেন স্মাহিতং নিশ্লং হ্মান তাং স্থাব কারং প্রার্ভার ১৩%।

ইতি মধ্যে সূপ যেমন মূয়িকের গর্ত প্রাপ্ত হয়, ভাহার স্থায়, তীত্রবেগে হ্রতিক্রম মৃত্যু সময় উপস্থিত। হইয়া ভাঁহাকে প্রাপ্ত হইল । ২৯॥

হে রাজন্! সে সময়েও তিনি ধ্যানযোগে দেখিতেছিলেন যেন সেই মুগশাবক সন্তানের ন্যায় পার্বে বিসিয়া শোক করিভেছে, অতএব মুগেতেই আসক্ত চিত্ত হইয়া সেই মুগশাবক সহিত আত্ম দেহ পরিত্যার পূর্বক প্রান্ধত পুরুষের ন্যায় মুগ শরীর প্রাপ্ত হইলেন। কিন্তু তাঁহার পূর্ব জন্ম স্মৃতি দেহের সহিত বিন্তু ইইল না॥ ৩০॥

শতএব শাপনার মুগছের কারণ স্থারণ করিরা ভগবানের আরাধনার্থ প্রাক্তন চেফার অসুভবে শতিশার সনস্তাপ করিতে লাগিলেন এবং আপনা আপনি কহিলেন। ৩১॥

আহো! कि ककै। আমি ধীর ব্যক্তিদিগের বন্ধ হইকে ভ্রন্ত হুট্রাছি॥ ৩২॥

বে হেছু সমন্ত সদ পরিত্যাগ করিয়া জন শুন্য পুণারণ্যে অবস্থিতি করত ধীরভাবে প্রবণ, মনন, সংকীর্তন, আরাধন, অসুসারণ ইত্যাদি বিষয়ে অভিনিধেশ দারা কণ মাত্রও র্থা কেপণ না করিয়া বহুকালে সর্বস্থিত প্রারাহিনাম, তাহা সেই মুণাশাবকের সভে তাহা হইতে একেবারে নিঃস্তত হইয়া আসিয়াছে, আঃ! আমি কি মূর্ধ॥ ৩০॥

# BARINABA!

ইত্যেবং নিস্তৃ নির্কোষা বিস্তৃত্য স্থাং মাতরং পুন র্ডগবহ ক্ষেত্রগুপশমশীল স্নিগণদরিজ্য শালগ্রামং পুরুত্তা পুলহাজ্ঞনং কালগ্ররাহ প্রত্যাক্ষণাম ॥ ৩৪ ॥ তিমিরণি কালং প্রতীক্ষমাণঃ সঙ্গাচ্চ ভূপমূহিল আত্মসত্তরঃ শুক্পর্শ ভূণবীর্ষণাবর্তনানো মৃগত্ব নিমিস্তাবসান্যেব প্রমন্ মুগঞ্জীরঃ তীর্থোদক ব্লিলমূহস্পর্ম ॥ ৩৫ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংল্যাং দংহিতায়াং বৈয়ালিক্যাং পঞ্চমক্ষদ্ধে আলিভরত চরিতে অউনোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ৮ ॥ # ॥

প্রীশুক উবাচ ॥

60

অধ কন্সচিৎ বিজ্ঞবরক্তালিরস প্রবরত শম দম তপঃ অধ্যায়াধ্যয়ন ত্যাগ সম্ভোষ তিতিকা

## अध्यक्षामी।

নিগুঢ়োহনাবিক্কতো নির্কেদো যেন শালবুক্ষোপলকিতঃ গ্রামং কালস্করাৎ বত্র হরিণোজাতক্তরাৎ পর্কতিছে ॥ ৩৪ ॥
আবৈষ্ব সহচরে। যক্ত একাকী প্রতীকণকৈব প্রপঞ্চঃ মুগত্বনিমিত্তেতি তীর্বোদকেন ক্লিরমার্জং অর্ছোদকত্বমিতার্বঃ ॥ ৩৫ ॥
॥ ॥ । ইতি পঞ্চমে অইমঃ ॥ ৩ ॥

নবমে অভ্বিপ্রছে ভক্ত রাগাদ্যভাবত:। ভদ্রকালী পশুছেংশি নির্বিকারত্বনীর্ঘতে। পিতৃঃ প্রাপ্তাত্বিজ্ঞানে। ভরতো সুগভাং গভঃ। আরক্ত কর্মবেগেন তদক্তে অভ্বিপ্রতাং ॥ ০ ॥

আদিরস গোত্র জাতানাং প্রবরত প্রেষ্ঠস্য শুমানিযুক্তস্য ত্যাগোহ ত্রাতিগ্যানিভ্যোহরদানানি। বিদ্যা কর্মবিদ্যা। আয়-

### ক্রেমসন্দর্ভ:

॥ + ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমক্ষে শ্রীজীবগোশামি কৃত ক্রমসন্দর্ভক্ত অষ্টমোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ + ॥ ভক্তথাদেবং আত্মনো ভক্তিপ্রতিঘাতমাশ্রমান:॥ । ২ । ২ ।

## **बिवियना पहळावडी ।**

কাল#রাৎ অলমভূমি পর্কতাৎ শালগ্রামং শালগ্রামাধ্যং কেজং ॥ ৩৪। ৩৫ ॥

এই প্রকারে তাঁহার মনোমধ্যে অতিশয় নির্কোদ উপদ্বিত হইল কিন্ত তাহা গৃঢ় তাবেই রহিল, প্রকাশ করিলেন না,কিন্ত আপনার মুগী মাতাকে পরিত্যাগ করিয়া যে কালপ্তর পর্কতে জন্মিয়াছিলেন, তথা হইতে পুনরায় উপশ্যশীল মুনিগণের প্রিয়তম শালপ্রামাধ্য হরিক্ষেত্রে পুলন্ত্য পুলহাশ্রমে প্রত্যাগ্যমন করিলেন ॥ ৩৪॥

হে রাজন্! সেই স্থানে গমন করিয়া নক্ষভরে অতিশয় উলিয় হওত একাকী শুরুপত্ত, তৃণ, লতা ভোজন করিয়া জীবন ধারণ করত কবে মুগত্বের নিমিত অবসান হইবার সময় উপস্থিত হইবে এতাবমাত্র গণনা করিতে লাগিলেন। অনস্তর মুসুকোল উপস্থিত ইইলে তত্ততা তীর্থের অর্জোদকে স্থিত
আপন মুগ শরীর পরিত্যাগ করিলেন ॥ ৩৫ ॥

# । #1 ने देखि পঞ্চমে অউম । । ।।

নবমাধ্যায়ে মুগত্ব প্রাপ্তানস্তর প্রায়ক্ষ কর্ম বলে ভরতের জড় বিপ্রত্ব হ্রপে জন্ম প্রত্প এবং অভিমান নাদি শুন্যতা প্রযুক্ত ভক্ষকানীর পশুক্ষেত নির্কিকার ॥ ০ ॥

ভক্ষেৰ কহিলেন রাজন্। কোন একজন আলাণের নয়টা পুত্র উৎপন হইল, সেই বিপ্র আঙ্গিরস গোত্তজাত আক্ষণদিগের নথোঁ জেঠ এবং শম, দম, ভপতা, বেলখায়ন, দান, প্রজ্ঞার বিদ্যানস্থাক্স জ্ঞানানন্দ যুক্তভাত্ম সদৃশ শ্রেক্ত শীলাচার রূপোনার্য্য গুণা ন্বসোদ্ধ্য। অঙ্গজা বস্তৃত্বঃ ॥ ১ ॥

মিপুনঞ্চ মবীয়দ্যাং ভার্যায়াং যস্ত ভত্ত পুমাংক্তং পরম ভাগবতং রাজর্ধি প্রবরং ভরতমূৎক্ট মুগশরীরং চরম শরীরেণ বিপ্রত্বং গতমাহুঃ॥ ২॥

তত্তাপি স্বন্ধনসলচ ভগৰতঃ কর্মবন্ধবিধ্বংসন প্রবণ স্মরণ গুণ বিবরণ চরণারবিন্দ যুগলং ননসা বিদধদাত্মনঃ প্রতিঘাতমাশক্ষমানো ভগবদসূত্তহেণাসুস্মৃত স্বপূর্বজন্মাবলিরাজানমূম্যন্ত জড়ান্ধবিধির স্বরূপেণ দর্শ্যমাস লোকস্য ॥ ৩॥

তদ্যাপি হ বা আত্মজন্ত দ বিপ্রঃ পুত্রস্নেহাসুবদ্ধমনা আদমাবর্ত্তনাৎ দংস্কারান্ যথোপদেশং বিদধান উপনীয় তন্ত চ পুনঃ শোচাচমনাদীন্ কর্ম নিয়মাননভিপ্রেতানপি দমশিক্ষয়ৎ ॥ ৪ ॥

### श्रीधतचामी।

জ্ঞানং দেহাদি ব্যতিরিক্তভোক্তা ব্যক্ষানং। আনন্দোধর্মসম্পতিলঃ আত্মনা সদৃশাং শ্রুতাদরো গুণা বেষাং তে স্মানোদরা নব পূজা বভূবুঃ॥ ১ ॥ ববীয়স্যাং কনিষ্ঠায়াং চ মিপুনং স্ত্রী পুরুষ যুগাং উৎস্টং মৃগশরীরং যেন ভটীনাং শ্রীমতাং গেহে যোগভ্রটো-২তিজ্ঞায়তে ইতি স্বৃত্যে॥ ২ ॥

ততাতিচান্ত সঙ্গাৎ আত্মনো দ্রংশমাশকমান আত্মানং উন্মন্তাদি রূপেণ দর্শরামাসেত্য্যর:। কিং কুর্বন্ কর্মবন্ধ বিধ্বংসনং শ্রবণং অরণং গুণানাং বিবরণং কথনঞ্চ যস্য তৎ ভগবতক্ষরণারবিন্দ যুগলং মনসা বিশেষেণ ধারয়ন্ প্রতিঘাত শক্ষায়াং হেতু: অফ্-স্থতা স্বীয় পূর্বে জন্মনামাবলিঃ পরম্পেরা যেন সঃ ॥ ৩ ॥ পূক্রমেহাম্বেদ্ধং মনোযক্ত সঃ কড্স্য গাইস্থানধিকারাৎ সমাবর্ত্তনাস্তান্ সংকারান্ বিদধান তম্পনীয় উপনীত্স্য পুনঃ শৌচাদীন্ তস্যানভিপ্রেতানপি সমশিক্ষেও ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্জঃ।

স্বসনস্থাচন ভূশমুৰিজমান ইভাধিকং চানাত্ৰ নান্তি স্বামাসক্ষতক দৃশ্যতে। বাবধানেন যে।জিভত্বাৎ॥৩।৪॥

#### শ্ৰীবিশনাপচক্রবত্তী'।

কর্মবন্ধ বিধ্বংসনং প্রবণাদিকং যন্ত তথাভূতং চরণারবিন্দং বিশেষেণ দধৎ লোকত লোকং ॥ ৩॥ অনভিপ্রেতানিতি শবদমূভূরমান তগবৎ করপত্বেন ক্ষক্ত কর্মানধিকার মননাৎ পিতৃং সকাশাৎ অম্শিটেন ॥ ৪। ৫॥

সন্তোষ, সহিষ্ণুতা, বিনয়, বিদ্যা, অনসুয়া, আত্ম জ্ঞান ও আনন্দযুক্ত ছিলেন। তাঁহার যে সকল সন্তান জন্মলেন তাঁহারা,ও তাঁহার সদৃশ বিদ্যা, শীলতা, আচার, রূপ ও ঔদার্য্য প্রভৃতি গুণে ভূষিত হইলেন। ঐ নয় পুত্র এক জননীর গর্জ্জাত অতএব পরস্পার সহোদর॥ ১॥

ঐ ব্রাক্ষণের কনিষ্ঠা ভার্যাতেও এক পুত্র ও একটা কন্যা জন্মিল, সকলে বলেন এই পুত্রটা প্রম ভাগবত সেই রাজর্ষি ভরত মুগদেহ পরিত্যাগ করিয়া চরম শরীরে বিপ্রত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন ॥ ২ ॥

হে রাজন্। ভরত বিজকুলে জন্ম গ্রহণ করিয়াও দক্ষ বশতঃ পাছে পুনরায় আপনার পতন হয় এই আশকায় ভগবানের যে চরণারবিন্দ যুগলের ভাবণ, সারণ ও গুণ বর্ণনে কর্মবন্ধ বিধ্বংদ হয়, তাহা মনো মধ্যে বিশেষ রূপে ধারণ করত লোকদিগের নিকট আপনাকে জড়, অন্ধ অথবা বধির স্বরূপে দেখাইতে লাগিলেন। কিন্তু তাঁহার মনে আত্ম ভংশ ভয় জন্মিবার কারণ এই, ভগবানের অমুগ্রহে আপনার পূর্বে পূর্বে জন্মের বিবরণ সকল ত্মতি পথে উদিত হুইয়াছিল॥ ৩॥

মদিও ঐ পুরুটী অড় হইন তথাচনেই আন্ধানের মনঃ অপত্যমেহে অনুবন্ধ হওয়াতে সমাবর্তনানন্তর সংকার সকল এখা শাত্র বিধান করিলেন এবং উপনয়ন দিয়া উপনীতের যে সকল প্রেচ, আচমনাদি কর্ম নিরম তাত্রা বদিও ঐ পুত্রের অমভিনত ছিল, তথাচ সে সকল তাঁহাকে শিক্ষা দিতেন ॥ ৪ ॥

অমুশিষ্টেন হি ভাব্যং শিতৃঃ পুজেশেন্ডি ॥ ৫॥
সচাপি ডছ্ছ পিতৃসন্ধিবেবাসঞ্জীচীননিব ক্স করোতি ॥ ৬॥
ছন্দাংস্যাপয়িষ্যন্ সহ ব্যাহ্যতিভিঃ স প্রণবাদরন্ত্রিপদাং সাবিত্রীং গৈল বাসন্তিকালালা
নধীয়ানমপ্যসমবেত রূপং গ্রাহ্যামাস ॥ ৭ ॥
এবং স্বত্তমুক্ত আজ্বনুমুরাগাবেশিত চিতঃ শোচাধ্যয়ন ব্রত নিয়ম গুর্বনিল শুলাম্পাশ্য ক্র্রাণ্ডন কর্মাণ্ডনভিযুক্তান্যপি সমমুশিষ্টেন ভাব্যমিত্যসদাগ্রহঃ পুক্রমমুশাস্য ক্ষয়ং তাব

#### मिनवामी।

তত্র হেড়ু: অনুশিষ্টেনহি ভব্যং পিড়ুঃ স্কাশাং পুরেণেতি । ৫ ॥

সোপিচ পিড়া শিকা নির্বন্ধ নির্ভয়ে অস্থীচীনং অস্মীচীনমিব করোভিত্ম ॥ ७ ॥

উপাকরণ বেদত্রতাদানস্তরং প্রাবণাদি মাদের বেদানখ্যাপদ্বিষ্যন্ আদৌ তাবং ব্যাহ্নতিভিঃ সহ প্রণবশিরঃ সহিতাং ত্রিপদাং চৈজাদি চতুরোমাসানধীদানমণি অসমবেত ক্লপং যথা ভবত্যেবং গ্রাহ্মামাস। তাবভাপি কালেন স্বরাহ্নপূর্ক্যাদি যুক্তং ব্যাহ্যত্যাদি তক্ত মাধিগতমিত্যহিঃ ৫ ৭ ৪

আয়ভূতে স্বতমূজেংনুরাগেণাবেশিভং চিত্তং যেন শৌচাদীনি বানি ঔপক্র্বাণকত সাবধি এক্ষর্লাবতঃ কর্মাণি তানি তেনান-ভিযুক্তানি অনাদৃতানাপি তং পুলং প্রতানুশাভাপি অপ্রাপ্ত পুলু পাণ্ডিতা মনোরথঃ স্বয়ং কালেনোপসংহতঃ মৃত ইতার্থ:।

#### ক্রমসক্র

অমুনিটেন্থি ভাবাং পিতৃ: পুদ্রেণেতীতাদ্য পিতৃর্বাকাল তত্মাদরমমুনিট: কর্ত্তবাং । ব্যতিবেকেড় স্বয়ং দোবাবহং লাদিতি তাৎপর্ব্যঃ ॥ ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ ॥

#### श्चित्रनायहक्त्रवहीं।

স ভরতঃ পিতৃঃ শিক্ষানির্বার বিধা তৎ শৌচাচমনাদিকং অস্থীটীনং বিপর্যাত্তং মৃত্র প্রীবোৎসর্গাদেঃ প্রাণেবাচমন মৃত্তিকাশৌচাদিকং করেতি নত্তনত্তরং। ইবেতি তত্ত তম্বপি বস্তুতঃ সমীচীনমেবেতি ॥ ৬ ৪

উপাক্রণবেদগ্রহণ। দ্যনন্তরং প্রারণাদি মাসেরু বেদানধ্যাপরিব্যামি সংগ্রহিত্ অভ্নিমং পার্তীন্ত শিক্ষামীতি বিচার্গ্য চৈত্রাদিভিক্তভূতিরশি মাসে নির্ভরম্পি গায়ত্রাঃ পাদ্রেরং পাঠয়ন্ সংপূর্ণাং তাং ধার্মিত্ং ন শশাকেত্যাই ছন্দাংগীতি অসম বেক রূপং ব্যাস্থাত্রধা ॥ ৭ ॥

স্তৰুলে পুলে আলুনি লেছাং খণ্ডাণাদ্পাধিকে ইতাৰ্থ:। ঔপকুৰ্কাণকভ সাৰ্ধি বৃদ্ধত্যুকুঃ কৰাণি তেনান্ডিযুক্তানি

কারণ পুত্র পিভার নিকটেই শিক্ষিত হইবে॥ ৫॥

কিন্তু ঐ ভরত পিতার শিক্ষা নির্বন্ধ নির্ভি নিমিত অসমীচীনের ন্যায় ব্যবহার করিতেন অর্থাৎ মলমূত্র ত্যাগের পুর্বেই মৃত্তিকা শৌচ ও আচমনাদি সমাধা করিতেন ॥ ৬॥

অতএব তাঁহার পিতা বেদ ব্রভাদির পরে প্রাবশাদি মাসে তাঁহাকে বেদাধ্যয়ন করাইবেন বলিয়া প্রথমত: বসস্ত ও গ্রীম ঋতুতে অর্থাৎ চৈত্রোদি চারিমাসে প্রণব ও ব্যাহ্নতির সহিত গায়ত্রী শিক্ষা করা-ইতে চেক্টা করিয়াও ক্বত কার্য্য হইতে পায়েন নাই, অর্থাৎ তিনি চারি মাসেও প্রণব ব্যাহ্নতির সহিত গায়ত্রী শিখিতে পারিলেন না॥ ৭॥

ঐ ত্রাহ্মণ আত্মককে আপনার প্রাণ অপৈক্ষা অধিক প্রিন্ন করিতেন, স্বতরাং তাঁহার প্রতি পিতার চিত্ত অনুরাগ সহ নিবিষ্ট হইয়াছিল এই কারণে "সন্তানকে স্থানিকত করা আবস্থাক" এই অসং আগ্রহে ব্যথ্র হইয়া উপকৃষ্ণাণের অর্থাৎ সাবধি ত্রহ্মচর্য্য কারির কর্তব্য বে পৌচ, অধ্যয়ন, নিয়ম, গুরু শুক্ষবাদি, তাহাতে যদিও পুত্রের যত্ন ছিল না, ত্রবাচ ত্রেছ যুগতঃ স্ব্রদাই উপদেশ করিতেন দনধিগত মনোরথঃ কালেনাপ্রমন্তেন স্বয়ং গ্রহণ্ডব প্রমন্ত উপদংহতঃ ॥ ৮ ॥
অথ ঘণীয়সী বিজসতী স্বগর্ভজাতং মিপুনং দপঙ্গা উপন্যস্থ স্বয়মসুদংহয়া পতিলোকমগাৎ ॥ ৯
পিতর্গুপরতে ভাতর এনমতৎ প্রভাববিদস্ত্যাং বিদ্যায়ামের পর্যাবসিত্মতয়ো ন পরবিদ্যায়াং
জড়মতিরিতি ভাতুরসুশাসননির্ব্ধান্তর্গুৎসন্ ॥ ১০ ॥
সচ প্রাকৃতি বিপিপশুভিক্তমত্ত জড় বধির স্বত্ত্যভিভাব্যাগে যদা জদ্বত্ত্বারি প্রমান্ত

সচ প্রাকৃতি বি পিদপশুভিক্তমত জড় বধির মূকেত্যভিভাষ্যমাণে। যদা তদত্রপাণি প্রভাষতে কর্মাণিচ কার্যামাণঃ পরেচহয়। করোতি ॥ ১১ ॥

বিষ্টিতো বেতনতো বা যাচ্ঞয়া যদৃচ্ছয়া বোপদাদিতমলং বহুমৃষ্টং কদনং বাভাবহরতি পরং

# की ध्रत्रवामी।

অনুশাবন নির্কারে পুনত্তমেব হেতুমাহ অহুশিষ্টেন ভাব্যমিতাসন্ অবোগ্য আগ্রহোষ্য্য ॥ ৮ ॥ স্পদ্যৈ সম্প্র অনুসংস্থা অনুমরণেন। অনুসংস্থায়ামিতি স্থায়ন্ত পাঠেপায়মেবার্থ:॥ ৯ ॥

জবং সন্ নিবর্তিত্নৈজন্ নিবৃতা ইভার্থ: ॥ ১০ ॥ যদা অভিভাবানাণ স্তদা তদ্মুক্পাণি প্রভাবতে ॥ ১১ ॥ ম্লামস্তবেণ বলাৎ যং কর্ম কার্যাতে সা বিটিব্তেনং মূল্যং বিট্টাদিভিক্পসাদিতমর্মভাবহরতি পরং ভূঙ্জে কেবলং নতিক্রিয় প্রীত্যে ॥ ১২ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

পিত্র্পিরভ ইভি এবং অভ্যতিরিতি জাবেতি বোজাং। জাবেতাগাহারাং। ন পরবিদ্যায়ামিতানেন ভগবন্তকে দ্বী বিদ্যাভীতত্বং পরবিদ্যাত্বক দর্শিতং। তত্রাপীত্যাদি গদ্যে তাজ ভক্তেকনিষ্ঠতায়া দর্শিতত্বাং। তত্ত্বৈদ্ধং পরাম্শ্যতে। গোরমন্ত্রকার কর্ম এবেতাায়ায়মভা তু বহিরদা ভদাবরণায় প্রায়ুকা। ভস্যাপ্যাবরণায়েশিত চেইতেতি। নার্ংসলিতি লুঙ্প্রায় আর্থ্যাব্ধ আর্থা ১০।১১।১২।১৩।১৪।১৫।১৬।১৭।১৮॥

# श्रीविषमाथहक्तवहीं।

অনাদৃতাক্তপি তং পুত্রং প্রত্যকুশান্ত অরুশাসননির্ককে পূর্কোক্তমেব হেতুমাহ অরমবিতি উপসংহত: মৃত: ॥ ৮ ।

স্পত্তি উপস্তুত স্পন্থামিতি স্থমায়েশে পাঠ:। অনুসংস্থা অনুসংস্থা অনুসংস্থা সম্পত্তি স্থান পাঠেপায়মেবার্থ:॥৯॥

শহুশিষ্টবভীতি শেবঃ এবৰছ্শিষ্টবভি পিতরি উপরতে সভীভাবরঃ। নার্ংসন্ নিবর্জি চুনৈচ্ছন্ লুড়িবা রূপং নির্ভা ইতার্থঃ। উত্তর্থাপ্যার্থ প্রেরোগঃ। নতু শিতেৰ ভবিরত্যাগ্রহ্বস্ত ইতি ভাবঃ॥ ১০ । ১১ ॥

মূল্যমন্তরেশ বলাৎ বং কার্যান্তে সা বিটি: নিত্যং সদৈব পূর্ব অক্ষতাপি নির্ত্তং নিমিত্তং কর্ম বহু স: স্বসিকেন স্বতএব সিকেন বিত-

করিতেন, কিন্তু পুজ কোন • রূপে পণ্ডিত হয় তাঁহার মনো মধ্যে এই অভিলাষ ছিল, ভাহা কোন জামেই স্বসিদ্ধ হইল না, আশা মাত্রেই কালক্ষেপ হইতে লাগিল। ঐ প্রকারে প্রমত হইয়া আছেন, ইতি মধ্যে অপ্রমত কাল আদিয়া তাঁহাকে সংহার করিল॥৮॥

ভাষাণের মৃত্যু হইলে তাঁহার কনিষ্ঠা স্ত্রী স্বগর্ত্ত জাত ঐ পুত্র কন্যাকে সপত্নীর হত্তে সমর্পণ করিয়া আপনি অসু মরণ হারা পতিলোক প্রাপ্ত হইলেন॥ ৯॥

পিতার মৃত্যু হইলে পর জাতৃগণ তাঁহাকে জড়মতি বলিয়া স্থির করত উপদেশ বা শিকা দানের নির্বিদ্ধ পরিত্যাগ করিল। হে রাজন্। ভরতের জাতৃগণের বুদ্ধি বেদ বিদ্যাতেই পর্যাবদিত হইয়া-ছিল,তাহারা আত্ম বিদ্যায় পরিশ্রম মাত্র করে নাই,এ কারণ ভরতের প্রভাব জানিতে পারিল না ॥১০

পাকৃত দিপদ পশুগণ তাঁহাকে জড় বা মুক অথবা বধির বলিয়া তাঁহার সহিত যে রূপ সম্ভাষা করিত, তিনিও তদকুরূপ করিতেন এবং যে ব্যক্তি যে কর্ম করাইত তাহার ইচ্ছাকুরূপ সেই কর্মই করিয়া দিতেন ॥ >> ॥

লোকে বিনা মূল্যে কর্মা করাইবার নিমিত্ত বল পূর্বক ধরিয়া লইয়া গেলে যে কিছু খাদ্য দ্রব্য

त्निवादीिकिनिमिखः॥ ১६॥

নিত্য নিয়ত নিমিত স্থপিন বিশুদ্ধাসুত্বান্দ স্থান্দ্রশাভাবিগমঃ স্থতঃখায়ে স্থিনিমিতয়ো রসংভাবিতদেহাভিমানঃ ॥ ১৩ ॥

শীতোঞ্চ বাত বর্ষের ব্য ইবানারতাঙ্গঃ পীনঃ সংহননাঙ্গঃ স্থানি সম্প্রনামর্কনামর্কনামর্কনার রজসা মহামণিরিবানভিব্যক্ত ব্রহ্মবর্জনঃ কুপটারত কটি রূপবীতেনোর মসিনা বিজাতিরিতি ব্রহ্মবন্ধু রিতি সংজ্ঞয়া ২তজ্ঞ জনাবমতো বিচচার ॥ ১৪॥

যদাতু পরত আহারং কর্ম বেতনত ঈহমানঃ স্বভাতৃভিরপি কেদার কর্মণি নিরূপিত স্তদপি

# धीधतचामी।

অন্ত হেতৃষয়মাত নিত্যং সদা নিবৃত্তং নিমিত্তং যশ্বাৎ স উৎপাদক শূন্যঃ স্বসিদ্ধ: অভিব্যঞ্জক শৃষ্যঃ বিশুদ্ধ: কেবলো যোহছতবং স এবানন্দ রূপ: স্বাত্মা তম্ম লাভঃ। এবস্ত্তোহ্ছমিতি জ্ঞানং তম্মাধিগমঃ প্রাপ্তিরন্তি যস্য। হম্মানি স্মানাৰ্মানাদীনি তদ্ধেতৃ-ক্ষোঃ স্থুপ হংধ্যোরস্কৃত দেহাভিমানঃ। তম্মাৎ নেম্মিয় প্রীতি নিমিত্তমভ্যবহরতীতাৰ্যঃ॥ ১৩॥

অতএব শীতোঞাদির অনাবৃতাকো বিচচার ইতারয়: কীদৃশ: পীন: পুই: সংহননাল: সংহস্তত্তে নিবিড়ী ভবত্তি আলানি যস্য কঠিনাবরৰ ইতার্থ:। হুণ্ডিল সংবেশনং ভূমিশরনং অমর্জনং মর্জনাভাব: অমজ্জনং মানাভাব: তৈর্যাল ভেনাপ্রকটং ব্রহ্মবর্জসং ব্যক্ষা হতা যথ। যথা মহামণিরনভিব্যক্ত তেজা ভবতি কুৎসিতেন পটেন আবৃতা কটির্যস্য উক্ত মসিনা অতি মলিনেন। ন ভত্তিতং যে জানন্তি তৈর্জনৈরব্যতঃ সন্॥ ১৪॥

যদাতৃ পরেভ্যঃ কর্ম মৃল্যেনাহারমপেক্ষমাণো ভব্তি তদা কেদার কর্মণি শালিকেজ কর্মম বিলোড়নাদৌ আহার প্রলোভনেন

## শীবিখনাপচক্রবত্তী।

দ্ধোপ্রাক্তরেন অম্ভবানশেন দৃষ্টেনৈব স্বায়ানঃ ষেইদেবস্ত কৃষ্ণস্ত লাভাধিগমঃ লাভ প্রতীতি র্যমিন্সচ সচ সঃ অতএব দ্বানি স্মাননাবমানাদীনি তদ্ধেতৃক্ষোঃ সুধ তৃঃধয়োরকৃত দেহাভিমানঃ। অতএব নেক্রিয়প্রীতিনিমিত্তমভাবহরতীতাৰয়ঃ ॥১২।১০ঃ অপার্ভাসঃ অনার্ভাসঃ সংহননাসঃ অভিবলিষ্ঠগাত্রঃ স্থিলসম্বেশনং ভ্মিশয়নং অফ্রের্ফন মভাঙ্গালাভাবঃ অমজ্জনং স্থানাভাব তৈর্যক্রক স্থোনভিব্যক্তঃ ব্রহ্মবর্তসং ব্রাফ্যাং তেজো বস্তু সঃ। উক্সসিনা অভিমলিনেন ॥১৪॥

কর্মবেতনতঃ কর্ম্দ্লান আহারমীহমানো যদা ভবতি তদাম ভাতৃভিরিতি সর্বং দিনং কর্ম কার্য়িয়া আহারমাত্রং চেদনো-

পাইতেন অথবা বেতন হইতে কিম্বা যাচ্ঞা বা যদৃচ্ছা ক্রমে যৎকিঞিৎ কুৎঁদিত অন্ন যাহা উপন্থিত হইত, তাহা ভোজনমাত্র করিতেন, তাহাতে ইন্দ্রিয় প্রীতি হইবে ইহা মনেও করিতেন না॥ ১২ ॥

কারণ উৎপাদক শৃত্য ও অভিব্যঞ্জক রহিত যে বিশুদ্ধ অনুভব, তৎ স্বরূপ যে আনন্দময় আত্মা, ভাঁহার প্রীতিতেই সন্তুফ থাকিতেন, অর্ধাৎ আত্মা ঐ রূপ, ভাঁহার এবসিধ জ্ঞান হইয়াছিল, অপর মান ও অপমান রূপ যে হল্ম তক্জ্য যে হুথ ও চুঃখ, তহিষয়েও তাঁহার দেহাভিমান ছিল না॥ ১০॥

অতএব শীত, উষ্ণ, বাত, বর্ষাদিতে অনার্ত দেহ হইয়া বিচরণ করিতেন, ভাঁহার শরীর বৃষ্ণের স্থায় পুষ্ট ও অবয়ব দকল হৃদ্ ছিল, ভূমি শয়ন, তৈল অমর্দ্দন এবং অস্নান ছারা দর্বদা গাতে ধূলায় ধূদরিত হইয়া রহিত, তাহাতে ত্রন্ধতেজঃ মহামণির স্থায় অপ্রকটিত থাকিত। অপর কটিতটে কুৎদিত বদন এবং বক্ষঃস্থলে মলিন যজ্যোপবীত থাকাতে, যে দকল ব্যক্তি তাঁহার তত্ত্ব না জানিত, তাহারা কেহ "এটা কুৎদিৎ ত্রান্ধাণ" কেহ "দ্বিজাধন" এই বলিয়া অবজ্ঞা করিত॥ ১৪॥

যথন তিনি কাহারও কর্ম করিয়া দিয়া বেতন স্বরূপে আহারমাত্র পাইবার আকাজনা করিতেন, তথন তাঁহার ভ্রাতৃগণ তাঁহাকে আহারের লোভ দেথাইয়া শালিকেত্রের কর্দম বিলোড়নাদি কর্মে করোতি ॥ ১৫॥

কিন্ত সমং বিষমং ন্যুনমধিকমিতি ন বেদ ॥ ১৬॥
কণ পিণ্যাক ফলীকরণ কুল্মাষ স্থালীপুরীষাদীগুপ্যমূতবদভবহরতি॥ ১৭॥
অথ কদাচিৎ কশ্চিদ্বলপতি উদ্রকাল্যে পুরুষপশুমালভতাপত্যকামঃ॥ ১৮॥
তক্ত হ দৈববিমৃক্তক্ত পশোঃ পদবীং তদকুচরাঃ পরিধাবন্তো নিশিনিশীথ সময়ে তমসা বৃতায়া
মনধিগত পশব আক্সিকেন বিধিনা কেদারান্ বীরাসনেন মুগ্বরাহাদিভাঃ সংরক্ষমাণ্মঙ্গির

#### শ্রীধরস্বাসী

## नियुक्तः मन् करवाणि ॥ ১৫॥

কিছুত্র কর্মস্ত প্রক্রেপে ক্ষেত্রং সুমং ভবেৎ ইত উদ্ধরণে বিষমং ভাদিভাগি ন বেদ a ১৬ a

ভ্রাত্তিদ্তান্ কণাদীনপি অমৃত বহুঙ্কে কণাশ্চুপত পুলাঃ পিণাবেং তৈলবজ্ঞোথিতং তিলকিটং ফলীকরণং ত্যাঃ কুলাবাঃ কীটদট মাষাঃ স্থালীপুরীষং স্থালীলগং দগুলং ॥ ১৭ ॥

তভ বাগাৰি বাহিত্য মলোলাকৈ বমীবিতং। তথাভচেবিতং প্রাহ চিত্রং মৃত্যাবসম্ভূমং। ব্যলপতিঃ শ্বসামন্ত শেচীররাজঃ আলভত আলকুং প্রবৃত্তঃ ॥ ১৮ ॥

বৈবাৎ বন্ধনবিমুক্ত পশো স্তমসা বাাধায়াং নিশি তত্তাপি নিশীপসময়ে অর্দ্ধরাত্তাবসরে আক্মিকো বৈবনির্দিতঃ বিধিঃ প্রকারত্তেন বীরাসনেন উদ্ধাবস্থানেন ॥ ১৯ ॥

### बीविधनांशहंकवडीं।

দদতি তহি বর্ষের তথা কার্যাম: অপ্রতিষ্ঠাচ নন্তাবতী ন ভবিষ্যতীতি মত্বেতি ভাব: ॥ ১৫ ॥

কর্মন বিলোড়নাদি কর্মণি অতা কর্দ্দশন্ত প্রক্রেংশ ক্ষেত্রং সমং ভবেদিত উদ্ধরণে বিষমং ভবেদিত্যাদিতু নবেদ ॥ ১৬ ॥
পিণ্যাকং তৈলধন্ত্রাদ্ধ্য তিলকিট্রং ফলীকরণং তৃষঃ। কুলাষাঃ কীটবিদ্ধমাষাঃ স্থালীপ্রীষং স্থালীলগ্রং দগ্ধারং তদাদীনি দ্রাতৃভিদ্বানি ॥ ১৭ ॥

বুষলপতিঃ শুদ্ৰসামস্ত শ্চৌররাজঃ। আলভত আলকুং প্রবৃতঃ ॥ ১৮ ॥ বৈৰাৰ্জনবিমুক্ত পলায়িতত পুক্ষ পণোঃ বীরাসনেন উর্জাবিভানেন ॥ ১৯ । ২০ ॥

# নিযুক্ত করিলে তিনি তাহাও করিতেন ॥ ১৫॥

কিন্তু কিরপ কর্দম প্রক্রেপ করিলে ক্ষেত্র সম, অথবা এ স্থান হইতে কর্দম উঠাইয়া ফেলিলে বিষম, কিম্বা দ্যুন হইবে তাহা জানিতেন না ॥ ১৬॥

তাঁহার ভাতৃগণ তণুলকণা (কুদ) পিণ্যাক (খইল) তুষ, কীট দূষিত কলায় এবং স্থালী লগ্ন দ্যা অমাদি যাহা দিত তাহাই অমৃত তুল্য বোধ করিয়া ভোজন করিতেন॥ ১৭॥

তে রাজন্ । জড়রূপি ভরতের এই যে সকল চরিত্র বর্ণন করিলাম, তাহাতে স্পান্টই বোধ হই-তেছে, তাঁহার রাগাদি অথবা লালসা কিছুমাত্র ছিল না। তাঁহার সংক্রান্ত অন্য এক কথা বলি শুন। একদা কোন চৌর পুত্র কামনা করিয়া ভদ্রকালীর প্রীত্যর্থ নরপশু বলিদান করিতে প্রবৃত্ত ইইয়াছিল। ১৮॥

তাহার সেই পুরুষ পশু দৈবাৎ বন্ধন ভক্ত হইয়া পলায়ন করিলে তাহার অমুচরেরা সেই পশুর আষেষণার্থ চতুর্দিকে ধাবমান হইল, কুত্রাপি পশু প্রাপ্ত হইল না। ভ্রমণ করিতে করিতে অন্ধকার নিশাস হই প্রহরের সময় কেত্রের দিকে গমন করিল, সেখানে সেই বিপ্রতন্ম জড়রূপী ভরত আশ্চর্য প্রবরহত্তমপশ্যন্॥ ১৯॥

অথত এনমনবদ্য লক্ষণমবম্ষ্য ভর্তৃক্রী নিষ্ণুতিং মন্ত্রানা বদ্ধা রশন্মা চণ্ডিকাগুহুমুপনিষ্টা মুদা বিক্সিতবদনাঃ ॥ ২০ ॥

অথ পণয়ন্তং স্ববিধিনাভিষিচ্যাহতেন বাসসাচ্ছান্য স্থানালেপ অক্ তিলকানিভিক্লপস্কৃতং 
ভুক্তবন্তং ধূপদীপ মাল্য লাজ কিশলয়াক্ক্র ফলোপহারোপেতমা বৈশসসংখ্যা মহতা গীত
স্তুতি মূদক্ষ পণব ঘোষেণ্চ পুরুষপশুং ভদ্রকাল্যাঃ পুরুত উপবেশয়ামাস্থঃ॥ ২১॥
অথ ব্যলরাজপণিঃ পুরুষপশোরস্গাসবেন দেবীং ভদ্রকালীং যক্ষ্যমাণস্তদভিমন্ত্রিত
মদিমতিকরালং নিশিতমুপাদদে॥ ২২॥

ইতি তেষাং ব্যলানাং রজস্তম: প্রকৃতীনাং ধনমদরজ উৎসিক্ত মনসাংভগবৎকলাধীরকুলং কদর্বী কৃত্যোৎ পথেন স্বৈরং বিহরতাং হিংদাবিহারাণাং কর্মাতিদারুণং যদুক্ষভৃতত সাকাদুক্ষি

## 🖲 শরকামী।

অব্যুৱা জ্ঞাষ্ । ২০॥ প্ৰয়: চৌরা: আহতেন নৃত্নেন উপস্কৃতমলক্ষতং বৈশসসং স্থা হিংসাবিধানেন গীতাদিবোষেণ্চ সহ ভদ্রকাল্যা: চিওকারা: পুরত: স্মীপেহধোবদনং কার্যায়ণ উপবেশ্যামাস্থ:॥ ২১॥

বৃষ্ণরাজন্ত পণিঃ পুরে।হিতত্ত্বন বর্ত্তমানশ্চেরিঃ তদন্তিমন্ত্রিতং ভত্তকালীমন্ত্রাভিমন্ত্রিতং ॥ ২২ ॥ ধন মদ এব রজন্তেন উংসিক্তং তাক্তমর্য্যাদং মনো যেষাংভগবৎ কলাযুক্তং ধীরাণাং ব্রহ্মণানাং কুলং ভূজীক্ত্য ৰথেজং বর্তমা

## এ বিশ্বনাথচক্রবত্তী ।

প্ণরদেচীরাণাং পুরোহিতা: আহতেন নৃতনেন বৈশ্বসংস্থা ছিংসাবিধানেন যুক্তং ॥ ২১ ॥

বৃষল রাজভ পণি: মৃণ্য: প্রোহিত: ॥ ২২ a

ভগৰত: কলানামৰতারাণাং বীরা: সেনাভো যে ভক্তা তেষাং কুলং কদর্থীক্ততা ছংখদিছা বৈশ্বং বিহরতাং বৎ কর্ম ভহপলভা

প্রকারে উদ্ধে অবস্থান করিয়া ক্ষেত্র রক্ষা করিতেছিলেন, দেখিতে পাইল ॥ ১৯ ॥

ভাহারা তাঁহাকে স্থলকণ পশু বিবেচনা করিয়া পরস্পার কহিতে লাগিল, ইহার দ্বারাই আমাদের প্রভুর কার্য্য নিষ্পন্ন হইতে পারিবে, অতএব আনন্দে প্রফুল বদন হইয়া ঐ ভরতকে রজ্ম দ্বারা বন্ধন পূর্বাক চণ্ডিকাস্হে লইয়া গেল॥ ২০॥

অনন্তর ঐ চৌরেরা আপনাদের বিধি অমুসারে তাঁহাকে সান করাইয়া নৃতন বসন পরিধান করাইল এবং অলঙ্কার গন্ধ মাল্য তিলক দিয়া অলঙ্কত করিল। তাহার পর ভোজন করাইয়া ধূপ, দীপ, সাল্য, লাজ, 'থৈ' নবীন পত্র, অঙ্কুর ও ফল ইত্যাদি উপহার দিয়া পূজা পূর্বেক উচ্চ গীত স্তুতি এবং মৃদঙ্গ পণবাদির স্নহৎ বাদ্যের সহিত তাঁহাকে ভদ্রকালীর অত্যে আনর্যন পূর্বেক অংখ্যবদন করিয়া বসাইল॥ ২১॥

তৎপরে তক্ষর রাজের পোরহিত্য কর্মে যে চোর নিযুক্ত হইয়াছিল, সে ঐ পুরুষ পশুর শোণিত রূপ আদব ঘারা ভদ্রকালীর অর্চনা দিনিত দেবী ভদ্রকালীর মন্ত্রে অভিমন্ত্রিত করিয়া ভয়ঙ্কর তীক্ষ ধার থড়গ এহণ করিল॥ ২২॥

ঐ সকল তক্ষরদিগের প্রকৃতি রক্ষ: ও ত্মোগুণে ব্যা প্র ছিল এবং তাহাদের মনঃ ধনমদে মর্য্যাদা শ্যু হইয়াছিল, স্তরাং তাহারা ভগবানের অবভার বিশেষ ব্রহ্মকুলের অবমাননা করিয়া স্ফো-

**\*** • ` `

ছত ভ নিবৈরত সর্বভৃতত্ত্বনঃ সুনায়ামপ্যমত্মালভনং তত্ত্পল্ভ্য একাতেজসাতিত্ববি-বিংশ দংগত্মানেন বপুরা সহসোজ্ভাট সৈব দেবী ভত্তকালী ॥ ২০॥

ভূপন্ন বিষয়ে বিষয়ে বিশ্ব বিশ্ব জিক্টি বিটপ কৃটিল দং ট্রাক্ল গেল্ফণাটোপাতিভয়ানক বদনা হস্ত কামেবিদং মহাট্রহাসমতি সংগ্রন্ত বিষ্কৃতি উত্পত্য পাপীয়সাং প্রকানাং বিজ্ঞানাং তে নিবাসিনা বিশ্বকশীকাং গলাৎ অবস্তমস্থাসবম্ভাকাং সহ গণেন নিপীয়াতিপান মদবিজ্ঞানিছে স্থাং স্থাবিদঃ সহ জগো ননপ্রচ বিজ্ঞান দিরঃ কন্দুকলীলয়। ॥ ২৪ ॥

# श्रीभवतामी।

নানাং বংকৰ ভত্পৰতা ৰেৰী উচ্চচাট প্ৰতিষাং তাজ্বা বছিনি প্তা কথ্যুত্যালভনং স্নায়ামণি আপং কালে লৌকিক্যামণি ছিংমানামনমূজাতং ভজ্বলীতাভং গ্ৰাং ॥ ২০ ॥

অমর্থো ২পরাবাসহনং রোকণ বপুবোলাহেন ভরোরাবেশ গুভ রকসেন বেগেন বিলসিত উজ্জিতো জকুটি লকণো বিটপঃ লাখা কুটিল দংষ্ট্রান্ড অরুণানীকণানিচ তেবাং আটোপঃ সংজ্ঞমতি তরানকং বদনং যুখাঃ। ইদং অগৎ হস্তম্মতেৰ মহান্তং অট্টহাসং সনাদ হাসং ততঃ হানাৎ উৎপত্য বিহুক্লানি ছিলানি শীর্বাণি যেযাং গণেন পরিবারেণ সহ শিরাংভেৰ কক্ষানি তেবাং সীলয়া চিক্রীড়েচ ॥ ২৪ ॥

# **क्रीविषमाण ठळावणीं।**

দেবী উচ্চচাট প্ৰতিষাং ভিত্ৰা বহি নি ৰূপাম। ধৰা সৈব প্ৰতিমা রূপা দেব্যেৰ উচ্চচাট ক্ষরতভেলগা ছিলভিয়া ৰভ্ৰ নতু তদী-ৰাসিনা ভরতন্তিলো বভূৰ ইত্যেবকারার্থোব্যক্তঃ। স্নারাসাপংকালে স্বরকার্থমমূজাতারাম্পি হিংসায়ামনমূজাতং সর্কবৈধ নিবিদ্ধ মালভন্মিত্যর্থঃ ॥ ২০ ॥

অমর্থোহণরাধাসহনং তত্তেত্ক: কোপশ্চ তরোরাবেশক্ত যোরজনো বেগতেন বিদ্যিতো বিজ্ঞিতো জ্রকুটি কক্ষণোরিটপ: শাখা: কুটিলা দংট্রাশ্চ অরুণানীক্ষণানিচ ডেহামাটোপেন প্রভাগেন অভিভয়ানকং বদনং যক্ষা: সা ইদং অগদণি তকৈক্ষ অগহরিনোহণরাধেনেতার্থ: ॥ ২৪ । ২৫ ॥

ক্রমে উৎপথে বর্তমান হওরাতে ঐ প্রকার দারণ কর্মে প্রস্ত হইল। কিন্তু দেবী ভদ্রকালী কি তাহাদের পূজা প্রহণ করিতে পারেন ? তিনি অপ্রেই প্রতিমা পরিত্যাগ করিয়া বহিনির্গতা হইলেন। কলত: যিনি ব্রহ্মর্ধি সন্তান এবং নিজেও ব্রহ্ম স্বরূপ, যাঁহার কাহারও সহিত বৈরতা নাই, যিনি সর্ব্ব প্রাণির হৃহদ্, আপদ্ কালে লৌকিকী হিংসাতেও যাঁহার প্রাণবধ অসুমত হইতে পারে না, তাহার শিরশেহ্দন পূর্বাক বলিদান কথন সম্মুখে থাকিয়া দেবী দেবিতে পারেন না, তহিবয়ের উদ্যোগ দেবিয়া দেবীর দেব ছ্বিরহ ব্রহ্মতেজে দক্ষহ্মান হইতে লাগিল, অতএব প্রতিমা পরিত্যাগ করিলেন। ২৩।

শবিষয় দেবীর গাত্র দাহ প্রবৃক্ত অভিশন্ন রোগ ও অমর্থের আবেশ হইল, তাহার বেগে জরুটী ও কুটিল দংট্রা এবং অরুপর্ব নানে বদন ভয়ন্তর হইয়া উঠিল, তাহাতে তিনি মেন জগংকে সংহার করিবনে এই রূপ ভাবে আট্র আট্র হাল্য করিতে লাগিলেন। তৎপরে পাপাদ্ধা হুই তক্ষরদিগের উপরে লক্ষ্ম প্রদান পূর্বক পতিত হইয়া তাহাদেরই থড়া দারা তাহাদের শিরশ্ছেদন করিলেন, তাহাতে সেই সকল তক্ষরের বলদেশ হইতে যে অভ্যক্ষ আসব তুলা রক্তা নির্গত হইতে লাগিল, নিজ পরিবারগণ সহ তাহাই পান করিলেন এবং অভ্যক্ত পান দারা বিহলা হইয়া পার্ষদাগণের সহিত উচ্চম্বরে গান ও মৃত্য করিতে আরম্ভ করিলেন। আর সেই সকল ছুই তক্ষরদিগের ছিন্ন মন্তক গুলাকে কন্দ্রক ছুলা করিয়া ভাষারা কীড়া করিতে লাগিলেন ॥ ২৪ ॥

**b**b

এবদেব পলু মহদ্ভিচারাতিক্ষঃ স্থাৎ বেনোজনে ক্ষতি । ২৫ ।
নবা এতৰিফুদতমহদ্ভুতঃ যদদংভ্ৰমঃ স্থানিত্বিরাধাং সাজারগ্রভানিনিকারি করাল্পালালাক ক্ষৃত্
হদ্যগ্রহীনাং দর্বসম্ভ হ্র্লাজনাং নির্বিরাধাং সাজারগ্রভানিনিকারি করাল্পালাঞ্চলেন 
তৈ ত্রিভাবেরভিরক্ষামাণানাং তৎপাদ্য্লমক্ত্শিভ্রম্পস্ত্রানাং ভাগ্রভ প্রমহস্লালাং ॥২৬॥
॥ ॥ ইতি শ্রভাবতে মহাপুরাণে পারমহংক্ষাং বংহিভায়াং বৈয়াদিকাঃ পঞ্চমক্ষে জড়ভরত
চরিতে নবমোহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ৯॥ #॥

ঞ্জিক উবাচ॥

# श्चिभवयामी।

নমু কথং দেব্যারাধকানাদেবং বিপরীতং ফলং তত্ত্বাস্থ এবমেবেভি মহৎস্থ অভিচার রূপোই তিক্রমাঃ অধারাধঃ ॥ ২৫ ॥
নয়বন্তাবিত্যমিদমেবং যুত্তরপোর্যাকুলছং মারকেচ ক্রোধাভাব ইভ্যাকি তত্ত্বাস্থ কৰা ইভি.। বিস্তাল দেবাব্যাভা ভারা লক্ষণঃ
স্থাকে তাদ্য প্রস্থিত সিদমেবং যুত্তরপোর্যাকুলছং মারকেচ ক্রোধাভাব ইভ্যাকি তত্ত্বাস্থ করা ইভি.। বিস্তাল দেবাব্যাভাব কর্মণার্থ ভারত সাক্ষাণ করা প্রস্থিত বিশ্ব কর্মনার্থিক সাক্ষাণ করা কর্মনার্থিক। বিশ্বতিক্রা কর্মনার্থিক। তৈত্ত্বভাবিত অন্তর্গামিতরা কর্মনার্থিক। তিত্তিভাবিত অন্তর্গামিতরা কর্মনার্থিক ক্রিকাল্যাকির্মান্তর বিশ্বতিক্রা কর্মনার্থক ক্রিকাল্যাকির্মান্তর বিশ্বতিক্রা কর্মনার্থক ক্রিকাল্যাকির্মান্তর বিশ্বতিক্রা কর্মনার্থক ক্রাল্যাকির্মান্তর ক্রেকাল্যাকির্মান্তর ক্রেকাল্যাকির্মান্তর ক্রিকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রেকাল্যাকির ক্রিকাল্যাকির ক্রিকাল্যাক্র ক্রেকাল্যাক্র ক্রিকাল্যাকর ক্রেকাল্যাক্র ক্রেকাল্

# ॥ \* ॥ ই जि श्रक्षाम नवमः ॥ \* ॥

দশমে ক্ষিপতা রাজ্ঞা শিবিকাং স্থাং বহুমূনিঃ। স্মুর্কাদাসুবাদেন বিজ্ঞায়াত প্রসাদিতঃ। এবং ভূতাধিকারিক্ষজ্ঞ সর্কজ্ঞারেঃ সুষং। ইতি সর্ক্ষজ্ঞতা সিক্ষার হুগণ কথেরণং॥ ০॥

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভ:

■ ३० अभ्यक्षांत्रवे अक्ष्मकृतक अविविद्याचामि कृष्ठ क्ष्ममल्बक नरमाध्यांकः मनार्थः । • ।

#### ত্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী।

নৰসংভাবিত মেতালবারণেপ্যব্যাকুলত্বং মারকেবু ক্রোধাতাব অতাহ নবেতি হৈ বিশ্বুদন্ত পরীক্ষিৎ। বিশ্বকোদেহাদ্যাত্ম ভাব লক্ষণ: স্বৃঢ়ো হাদরগ্রন্থিকৈ: সর্বেধামের সন্থানাং অহন্ত শাসণি স্কন্ধং অক্ষণাণাং ন বিশ্বাস বিশিষ্ক স্বধানং বভ তাদৃশ মরিচক্রং ভেন ব্রাহুদেন ক্রণেন ভগবভা ক্রুণিপ্রপ্রমন্তেন ভৈতৈঃ প্রসিকৈন্তাবৈ প্রক্রাংসল্য শিষ্টপাল্য ত্ইনিপ্রহাদ্যাঃ॥ ২৬

॥ #॥ ইতি সারার্থদর্শিখাং হর্ষিণাং ভক্তচেত্যাং। পঞ্চমে নবমোহগ্যান্ত সক্তঃ সক্তঃ সক্তঃ সক্তঃ । #॥
वहतः শিবিকাং স্বীয় কট্তমূর্থ ক্লতং মূনিং। ক্লাস্থা রাজাবক্ষাণ্ড তুটাব দশমে ক্ষ্টাং। তুদেবং আছিলজঃ ক্ৰপিণ্যাকা-

মহারাজ! দেবীর উপাদক তক্ষর দিগের এ প্রকার বিপরীত ক্ল কেন বাটিল এ রূপ দনে আশকা করিও না, যে হেতু মহন্তাক্তিদিগের প্রতি অত্যাচার করিলে ভা**হা এই প্রকারে প্রার** আপনাতেই সম্পূর্ণ রূপে ফলিয়া থাকে॥ ২৫॥

হে বিষ্ণুদত্ত পরীক্ষিং! যে দকল ব্যক্তি ভগবানের উপাদক পরমহংস, তাঁহাদের দেহাদিতে আজ্ম ভাব রূপ হৃদয় গ্রন্থি পরিত্যক্ত হয় এবং তাঁহারা দর্ম প্রাণির হৃহদ্ ও আজ্ম শ্বরূপ হল, তাঁহাদের কেহ শক্র হয় না। শ্বয়ং ভগবান্ সভক হয়য়া কাল চক্র রূপ প্রধান শক্র বায়া সেই সেই ভাবে অর্থাৎ ভদ্রকালী প্রভৃতির রূপে দর্মনা ভাহাদিগকে রক্ষা করিয়া থাকেন। অভএব বাঁহারা ভগবানানের অক্তোভয় চরণারবিদের আশ্রিভ হয়েন, তাঁহারা শিরশেহদ উপস্থিত হইলেও যে অনাক্ল থাকিবেন এ বড় বিচিত্র নহে॥ ২৬॥

# ॥ # ॥ : रेिक शकरमः नवमः । # ॥

দশমাধ্যায়ে শিবিকা বহন করিতে করিতে কড় ভরতের মন্ত্রণ রাজার সহিত স্বাদার • ম

অথ সিকুসৌবীরপতে রহুসদ্ভ ত্রঞ্জ ইকুমত্যান্তটে তথ্কুলপতিনা শিবিকাবাহক পুরুষাত্রে ষণ সময়ে দৈবেনোপসাদিতঃ স দিলীবর উপলবঃ ॥ ১॥

ত্ত প্ৰাৰা সংহননাকো গোখনবন্ধ হৈ বোচুমলমিতি পূৰ্ববিষ্ঠিগৃহীতৈঃ সহ গৃহীতঃ প্ৰস্তমত দুহ উবাহ শিবিকাং স মহামুভাবঃ ॥ ২ ॥

যদাহি ৰিজবরস্যেষ্ মাত্রাবলোকাসুগতে নঁসমাহিতা পুরুষগতিত্তদা বিষমগতাং স্থানিবিকাং

## खीयत्रशामी।

রহুগণো নাম সিন্ধানীরদেশয়ো রাজা তথ্জিজান্তঃ কণিশাশ্রমং যদা গছতি স তদা মন্তং তদাহ অথেতি। ইকুমত্যা নদ্যা-জীরে তেবাং শিবিকাবাহকানাং কুলফ নাথেন ॥ ১ ॥

এব গৌরিব পর ইবচ ভারং বোলুং সমর্থ ইতি বিয়া পূর্কং বে কেচন বিষ্ঠা বলাদা হীতাতৈঃ সহ প্রসভং বলাদা হীতঃ সন্ অভহাহোসি স মহাজ্জাবঃ শিবিকাম্বাহে ভাষরঃ ॥ ২ ॥ হিংসা পরিহারার্থং ইব্যাত প্রদেশাবলোক্স্যাস্পশ্চাৎ যা গতি ভাসা। হেতৃভূতারাঃ পুরুষাগাং গতিঃ ন সম্যাহিতা একরূপা নাভূৎ ॥ ৬ ॥

#### क्रममर्खः।

অক্ত চ ঐভিরতক্ত ভাগবত পরম হংস্বান্তগবলগুণ সংক্রোস্তব্বেন সর্ববি সমস্তাপি ভক্তবাৎসল্যং পরমস্তোব। নছু ভক্ত-তোপি ন বৈ কেচিদিতি ভারেনাভেষামাঝারামাণামিব ভ্রোপ্যোদাসীন্যমিতি মহাগুণাস্তরং দশরিত্মাহ। অথ সিদ্ধিতি ॥ ১—৬॥

# শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবন্তী।

দিভি: অপালকের্ আনাদির্ তৎপ্রতিবেশিতের্চ। কর্মিখান্তালেধি কুপাঞ্চকারৈর যতে বিহুকালমণি তেডাঃ অদর্শনং দদৌ। তথৈব ব্যল্যাকে ছ্রাচার সক্ষাণতিতামদে অঘাতকেপি কুপাঞ্চকারৈর যতন্তেনাপি প্রকারেণ অস্কারে সাক্ষান্ত্রিপ কুপাঞ্চকারের যতন্তেনাপি প্রকারেণ বাহমভাপি কুপাঞ্চকারেরি তর্মুক্তিকারণং কার্যামানৈর। তথৈব রহুগণে জানিম্বাৎ সাম্বিকে রাজম্মোচিত রক্ষ্যা শিবিকাং বাহমভাপি কুপাঞ্চকারেতি তত্ম রজস্তমদোঃ প্রকাশক্ষাভাবাদারাৎ সম্বস্ত প্রকাশক্ষাৎ রহুগণ এব ভরভক্ত ভক্তিজানাদি প্রকাশোন পূর্করো রিভি জ্ঞাপরন্ তহুপাথানমারভতে অথেতি পরম হংসম্বেন সর্ক্য তক্ত সাম্যক্ষেতিভোপি মহাভাগবভ্যাদেব কুপা ব্যাথায়া ভরতক্ত ভক্তি জ্ঞান বৈরাগ্যাদিকং ভগবৎ ক্সপ্যা শতগুলী বভ্বেতি এতৎ কথং প্রামেতেতেত্যতদর্থং রহুগণোপাধ্যানমিভিচ কেচিদাছঃ। সিন্ধুসৌরীরদেশ্যা নুপিক্ত ভেষাং শিবিকাবাহানাং কুল্পভিনা॥ ১॥

পীবা পুটাল: সংহননালো বলিষ্ঠক প্রস্তং বলাৎ ক্বতং যথান্তান্তথা গৃহীত:। অলং সমর্থ ইতি মনসি বিভাব্যেত্যর্থ: ॥ ২ ॥ হিংলাপরিহারার্থমিবুমাত্র প্র্লেশাবলোকনানন্তরমেব যা গতি ভঙ্গা হেতো: প্রবাণাং গতি নসমাগিছিতা নসমাগাহিতা এক ক্রণা নাভ্থ ॥ ৩ ॥

শুক্দেব কহিলেন হে রাজন্! একদা সিন্ধু ও সৌবীর দেশের রাজা রহুগণ শিবিকারোহণ করিয়া গমন করিতে ছিলেন। তাঁহার প্রধান বাহক ইকুমতী নদীর তীরে উপস্থিত হইয়া যথন অন্য শিবিকাবাহক অংহ্যণ করে তথন যেন দৈব আনিয়া উপস্থিত করিয়াদিল, এ রূপে সে ব্যক্তি ঐ বিজ্ञবর জড় ভরতকৈ তথায় দেখিতে পাইল॥ ১॥

সে তাঁহাকৈ দেখিয়া মনো মধ্যে বিবেচনা করিতে লাগিল এই ব্যক্তিকে সুলকায় ও দৃঢ়াঙ্গ দেখি-তেছি, বোধ হয় এ ব্যক্তি ব্য অথবা গৰ্দভের তুল্য ভার বহন করিতে পারিবে সন্দেহ নাই, এই রূপ ছির করণানস্কর যে সকল বাহককে বল ছারা ধরিয়া শিবিকা বহন করাইতেছিল তাহাদের সহিত তাহাদের সহিত তাহাদের সহিত তাহাদের সহিত তাহাদের সহিত তাহাদের সংগ্রাহাক বলে ধরিয়া বাহকতায় নিযুক্ত করিল, মহাসুদ্ধাব ভরত যদিও বাহকতা কার্য্যে অযোগ্য ছিলেন, তথাপি অন্য বাহকদের সঙ্গে শিবিকা বহন করিয়া চলিলেন॥ ২॥

পাছে-কোমি আণির আণিহিংসা হয় এ নিমিত ভরত বাণ নিকেপ করিলে যত দুরে পড়ে, ভাবং

রহুগণ উপধার্য পুরুষানধিবহত আহ হৈ বোঢ়ার: শাধ্যভিক্রাম্ভ কিমিভি বিশ্নমুখতে ধান মিতি ॥ ৩ ॥

অথ ত ঈশর বচঃ সোপালস্তমুপাকর্ণোপায়াত রীয়াৎ শক্ষিত মনসন্তং বিজ্ঞাপয়ামভূবুঃ ॥ ৪ ॥ ন বয়ং নরদেব প্রমন্তা ভবলিয়মাত্পথাঃ সাঞ্বেব বহামঃ অয়মধুনৈব নিযুক্তোপি ন ফ্রন্ডং ব্রজ্ঞতি নানেন সহ বোচুমুহ বয়ং পার্যাম ইতি ॥ ৫ ॥

সাংসর্গিকো দোষ এব ন্নমেকস্যাপি সর্বেষাং সাংসর্গিকাণাং ভবিত্মইতীতি নিশ্চিত্য নিশম্য কৃপণবঢ়ো রাজা রহুগণ উপাসিত বুদ্ধোপি নিসর্গেণ বলাৎকৃত ঈষহৃথিত মন্ত্যুরবিস্পাই এক তেজসং জাতবেদসমিব রজসায়তমতিরাই॥ ৬॥

व्यत्शिककेः ভाতर्वाक्षमूक्रभित्रिखारखानीर्घमध्वानरमक छेहिवान् छितिः नाजिभीवा नमःहन

# शिवत्रवाही ।

সোপাৰস্কং সাক্ষেপং সাম দান ভেদ দণ্ডেষু উপাদ্ধেরু চতুর্থাক্ষ্কিত চিত্তাঃ ॥ ৪ ॥

ভবরিষমাসুপথা অদাজামুবর্তিন: ন পারয়াম: ন শকুম: । ৫ । কুপণানাং বচো নিশমা সাংসর্গিক: সংসর্গ নিমিত্ত একভাপি দোম: সর্কোমেব ভবিতুমইভীতি নিশ্চিতা রহুগণ আহু ইত্যবয়:। কথস্থত উপাসিতা বৃদ্ধা যেন সোপি বভাবেন বৃদ্ধাং পরবশ: কৃত: সন্ কথং ভূত: প্রত্যাহ নবিম্পত্তং ব্রহ্মতেলো যশ্মিন্ ভশ্মনাজ্বম্যিমিব স্থিত: ॥ ৬ ॥

ভ্রাভরিভি সংখ্যাবনং আক্ষেপাভিপ্রায়ং ব্যক্তং নিশ্চিতং উক্ত অধিকং পরিপ্রান্তোদীতি বিপরীতার্থানি বড্বাক্যানি

#### क्रममण्डः।

পরিপ্রাম্ভোগীতি টাকাদুইমপি। সর্ব্বে নাতি। পরিপ্রাম্ভ ইত্যেব সর্ব্বিল পাঠঃ ॥

#### श्रीविचनाश्रक्तवर्धी ।

ইশ্রস্য রাজোবচ: সোপালন্তং সাক্ষেপং। উপারের সামদান ভেদ দণ্ডের মধ্যে তুরীরাৎ চতুর্বাৎ দণ্ডাৎ॥ ৪ ॥ ন বরং প্রমন্তা: কিন্ত ভবদাজারুবর্তিনএব ॥ ৫ ॥ নিসর্বেণ রাজভাজিস স্থভাবেন বলাৎ কৃতঃ বলাংকার বিষয়ী কৃতঃ জাতবেদসম্বিং ভঙ্গাচ্ছাদিত্যিব ॥ ৬ ॥ প্রাত্তিরিভ্যাক্ষেপাভিপ্রারং সংঘট্টিন: সন্ধিন: বিপ্রস্থিত সক্ষণরা উপহ্যিতঃ তেন দং নপ্রাত্তেশি বভোহধুনৈবাত্র

পরিষিত স্থান নিরীক্ষণ করিয়া পশ্চাৎ পাদ ক্ষেপণ করিতেন। তাঁহার এই প্রকার গমন অভ্যাস থাকাতে দকল বাহকের এক রূপ গতি হইল না হতরাং শিবিকা বিষম হইরা পড়িতে লাগিল। রহু-পণ ভাহা অবধারণ করিয়া বাহকদিগের প্রতি রোষ প্রকাশ পূর্বক কহিলেন। অরে ! তোরা সমান হইয়া চলিতেছিদ না কেন ? শিবিকা যে বিষম হইয়া যাইতেছে ? ॥ ৩॥

বাহকেরা রাজার সাক্ষেপ বচন প্রবণ করিয়া চতুর্থ উপায় যে দণ্ড তাহার ভরে শক্কিত হইল এবং বিনীত ভাবে নিবেদন করিল ॥ ৪ ॥

হে নরদেব ! আমরা অনবধান নহি, আমরা আপনকার আজ্ঞানুবতী হইয়া ভাল করিয়াই বহন করিতেছি, কিন্তু এই যে ব্যক্তি অধুনা নিযুক্ত হইয়াছে এ ফ্রন্ড চলিতে পারিতেছে না ইহার সহিত আমরা বহন করিতে পারিব না ॥ ৫ ॥

রাজা রহুণণ বাহকদিগের এই কথা শুনিরা নিশ্চয় করিলেন, একের সংসর্গ দোবে সকল সৃষ্দিগকে দোবী হইতে হয় সত্য, অতএব যদিও আপনি বৃদ্ধসেবী ছিলেন তথাচ বভাবের পরবৃশ হওয়াতে
তাঁহার ঈবৎ জোধোদয় হইল। রজোওণে আছের বৃদ্ধি হইয়া ভত্মাছের বৃদ্ধির ন্যায় বাঁহার একা
তেজঃ অবিস্পাই ছিল, সেই ভরতকে ভর্মনা করত সঙ্গেষ বাক্যে কহিলেন ॥ ৬ ॥

हा करें। जार छारे! जामात्र निक्तत्र द्वांध इरेडिट्ड पूर्वि वेण आंख इरेत्राह, अकाकी जारनकर्व

মাসো জনসা চোপক্রতো ভবান্ সথে ন এবাপর এতে সংঘট্টিন ইতি বহু বিপ্রলক্ষোপ্য বিদ্যয়া রটিত দ্রব্যগুণ কর্মাশয়ে স্বচর্ম কলেবরে বস্তুনি সংস্থান বিশেষেইছং সমেত্যনধ্যা রোপিত মিধ্যাপ্রত্যরো প্রক্ষত্তভূষ্টীং শিবিকাং পূর্ববিছ্বাছ। অব পূনঃ স্বশিবিকারাং বিষ মগতারাং প্রকৃপিত উবাচ রহুগণঃ॥ ৭॥

কিমিলমরে ছং জীবমাতোসি মাং কদর্থাক্ত্য ভর্পাসনমতি চরসি॥ ৮॥

#### श्रीधदयामी ।

উহিবাল্ প্রাণিতবাল্ তত্তাপি স্থাচিরং জরসাচ বৃদ্ধছেন। সংঘটিনঃ সহচরাঃ বহু যথা ভবত্তোবং বিপ্রসাদোণি বক্তোভাগ উপহিদিতোপি তৃষ্ণীম্বাহেতাবয়ঃ। তৃষ্ণীভাবে হেতুঃ খবিদারা রচিতা অব্যাদরো ধবিল্ তামিল্ স্বচরম কলেবরেহনধারোপিতঃ মিধ্যা প্রভারো যেন। তক্ত অব্যাণি ভূতানি গুণা ইন্তিয়াণি কর্ষাণি পূ্ণা পাপানি আশব্যে হস্তঃকরণং যতো ক্রম্পৃতঃ ॥ ৭ ॥ সামনাল্ডা ভর্তঃ স্বামিনো মন্দ্রশাসনাজ্ঞামতিকামিন ॥ ৮ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:

खक्क कः (नर्देशार्यमं त्रिकः॥ १ । ৮ । २ । २० । २२ । २० । २८ । २७ । १८ । १७ ॥

### শ্ৰীবিশ্বনাগচক্রবন্তী।

নিদান্তি:। অতিপীবা ভবনি দৃঢ়াক্ষাক্ত ভবনি যুবাচানি এতে অজে তব দলিনাক ভদণি বিজ্ব গত্যা বোঢ়ং নশকোমীতি মন্ত্রি রাজনাণি ছইতাং কিং প্রকাশর্মীতার্থং। বিপ্রলক্ষাণি ভৃষ্ণীমুবাহ। তত্র হেড়ং। অবিদ্যন্থা মান্তরা রচিতা জ্বাাদরের বিজ্বন্ধ ত্র হু চরম কলেবরেণ অধ্যানোপিতো মিধ্যাপ্রত্যন্ধে বেদ তত্র জ্বাাণি ভৃতানি গুণা ইজ্রিয়াণি কর্মাণি পূণ্য পাপানি আশ্বাহ্মেকরণং অবস্থান কলেবরক্ত প্রাধানিকছেন বন্ধছে পি স্বস্যা তৎ সম্বভাবাদেবেতি ভাবং। যতো ব্রহ্মভূতং বদাণি ভরতস্য ভজ্বীরং শুকদেবাদীনামিবাপ্রাক্ষত্ত্বাদনর্থরং নিভামের তদণি তস্য ভদানীমুৎপত্ন প্রেম্বাদেব ভগরত্বং বিনা অন্যত্র স্থানের ক্রিয়াম্বর্ধাৎ তদানীং তেন দেহেন সাক্ষাৎ সেবা অলাভাদেশিৎকণ্ঠ্য বুর্মাতি দৈন্যেনাহং স্বস্যানর্পণাৎ সর্বজ্ঞানমের প্রাক্ষাভ্রমের বাধ্যাতং সা ব্যাধ্যাচ ম্বথা অবিদ্যন্থা মান্ত্রা ন বিহিতা জ্বয়গুণ কর্ম্মাশ্রা রত্ত তথা ভূতে স্বস্য চরমেহ্বিনিট্রে পূর্বে প্রেম্বান্তিয়া কলেবরে ত্যাহ্বনিটেইন্র্রেরে ইভার্থং। ব্যা স্কৃত্ব অচরমে অনিক্রটে কলেবরে কর্ম্মান্ত্রভাবাবন্তনি প্রম্ প্রেম্বান্ত্রভান বিশেষো বির্ম্বিলোক্র মন্ত্র সম্বান্ত্রভান বিশেষো বির্ম্বিলোক্র মন্ত্র ত্রিয়্রণি প্রেমোখনৈজ্যাদ্যাদের প্রাক্ষতদেহ ইব অহং মমেতি ন স্বধ্যারোপিতাে মিধ্যাপ্রভানের বেন সংলব্ধ ন হল । ১।১।

অনেক পথ বছন করিয়া আদিলে! তোমার শরীর যে কুশ দেখিতেছি এবং অঙ্গ সকলও ত দৃঢ় বোধ হইতেছে না, তোমাকে কি জরা আক্রমণ করিয়াছে? হে সথে! এ সকল ব্যক্তি কি তোমার সহচর নহে ! রহুগণ বজোক্তি বারা এই প্রকার তিরস্কার করিতে থাকিলে ভরত তাঁহাকে কিছুমাত্র উত্তর করিলেন না, ভূফীস্কৃত হইয়াই পূর্ববং শিবিকা বহন করিতে লাগিলেন। হে রাজন্! ভরতের মৌনী হইবার কারণ এই, তিনি ত্রন্ধা ব্যর্কাণ হওয়াতে আপনার চরম কলেবর যাহাতে ভূত, ইন্দ্রিয়, কর্ম (পাপ পুণ্য) অস্তঃকরণ, অবিদ্যা বারা রচিত হইয়াছিল, তাহাতে "আমি আমার" এ রূপ মিথ্যা জ্ঞান পরিত্যাগ করিয়াছিলেন। সে যাহা হউক, তিনি শিবিকা বহন করিতে থাকিলে পুনর্বার ঐ পিবিকা বিষম হইয়া চলিল, তাহাতে রাজা রহুগণ সাতিশয় রোষ পরবশ হইয়া কহিলেন ॥ ৭ ॥

আরে ! এ কি । তুই জীবন সতে মৃত না কি । আমাকে অনাদর করিতেছিদ্ আমি তোর প্রভু, আমার আজ্ঞা লজ্জন করিলি । ॥ ৮॥

প্রয়ন্ত তে করোমি চিকিৎসাং দণ্ডপাণিরিব জনতারা যথা বাং প্রকৃতিং ভজিব্যমীতি ॥ ৯ ॥ এবং বহুবদ্ধমভিভাবদাণং নরদেবাভিমানং রক্ষমা তমযামুবিকেন মদেন তিরক্ষতাশেষ ভগবৎ প্রিয়নিকেতং পণ্ডিতমানিনং স ভগবান প্রাক্ষণো ব্রহ্মভুতঃ সর্ব্বভূতম্প্রদান্তা বোগেশর চর্যায়াং নাতিব্যুৎপদ্মতিং সায়মান ইব বিগতকায় ইদমাহ ॥ ১০ ॥

প্রীব্রাহ্মণ উবাচ ॥

ছয়োদিতং ব্যক্তমবিপ্রলব্ধং ভর্তুঃ স মে স্যাদ্যদি বীর ভারঃ।

#### श्रीभद्रश्वाभी।

চিকিৎসাং শান্তিং দণ্ডপাণি র্যমো যথা জনসমূহ্দ্য শান্তিং করেতি যথা স্বাং প্রকৃতিং অপ্রমন্ততাং ॥ ৯ ॥

অবদ্ধননিধিতং নরদেবোহনিত্যভিমানোয়ত তং অমুবিজেন সংগুণিতেন তিরস্কৃতো শেষঃ সম্পূর্ণঃ ভগৰতঃ প্রিয়ো নিকেতঃ আপ্রায়া বেন তং। যরা অশেষাণাং ভগবৎ প্রিয়াণাং নিকেতঃ দর্কেষাং ভূতানাং মৃষ্কুচ্চ স্বায়াচ যোগেশরাণাং চর্যা জড়াদিবৎ আচরণং তস্যাং নাত্যন্ত বৃহৎপরা পরিচিতা মতির্যস্কৃতিং অ্বয়মানো হসরিবেতি মুপপ্রসন্তি দ্যোত্যতে বিগতস্বয়ো
গতগর্কঃ ॥ ১০ ॥

তত্র বক্রোক্তা। যত্কং ন প্রান্তঃ নচ দীর্ঘমধানমাগতঃ ইতি তত্ত্রোত্রমাই ত্বরা বহুদিতং প্রমাদি নাজীতি ত্রাক্তং ক্ট্ং তথৈব অবিপ্রশান্ধ বিপ্রলম্ভো ন ভবতি তদেবাহ হে বীর যদি ভারো নাম কশ্চিৎ স্যাৎ সচ ভর্তুর্বোচ্দুর্দেইসা যদি সাৎ সচ মে যদি প্রসক্তঃ ভাৎ তর্হি ইদানীং ভারাভাবাৎ বিপ্রলম্ভ: ভাৎ নত্ত্বেতদন্তি ভারস্য বোচ্দুচানির্পাছাৎ মমচ তৎ সম্বন্ধভাবাৎ তথা গন্ধর্বিগম্যং প্রাপ্যং ক্ষধ্য। বা যদি স্যাৎ: অন্তেতি পাঠে সাক্ষাৎ প্রমার্থতঃ। তচ্চ মে যদি স্যাদিত্যাদি বোল্ডং। যচোক্তং

### ত্রীবিখনাপচক্রবত্তী।

আবদ্ধনন্দিতং অমুবিদ্ধেন গ্রথিতেন তিরস্কৃতঃ অশেষঃ সংপূর্ণো ভগবতঃ প্রিমো নিকেত আশ্রয়ো ভরতাথো যেন তং। স্কৃত্ত স্কৃত্ স্বরূৎ স্বরূপঃ মাগরাধিন্তপি রূপালুরিতার্থঃ। পণ্ডিতমানিন্মিতি তক্ত কিঞ্জিয়াত জ্ঞানিত্বং স্ক্রছেনেন জ্ঞাবেতার্থঃ। যোগেখরাণাং চর্যা জড়াদিবদাচরণং তক্তাং তল্জানেনেতার্থঃ। স্বয়মান ইতাদৌ সং জ্ঞানিনং জানাতাপচাজ্ঞানিবছক্তিরিতি ইবেতি তক্ত বহিরনিক্রমাৎ বিগতস্বর জ্ঞানিত্ব গর্কা রহিতঃ॥ ১০ ॥

জ্ঞানিমানিনমেনং জ্ঞানেনৈব পরাভীকৃত্য কুপরিষ্যামীত্যভিপ্রেত্যাহ স্বয়োদিতমিতি তক্ত বিকৃদ্ধ লক্ষণয়া যত্কং স্বয়া বং ন প্রাস্থোন দীর্ষমধ্বানং আগত ইতি তদবিপ্রশক্ষং যথার্থমেব নতাকেপ:। যতো ভর্তুঃ শিবিকা বাহকক্ত ভারোযদি মে মন

ভূই বড় প্রমত, থাক, দশুপাণি যম যেমন জন সকলের শাসন করেন, ভেমনি আমি ডোর প্রমত-ভার শাস্তি দিতেছি, তাহা হইলে আপনার প্রকৃতি ( অপ্রমন্ত্রতা স্বভাব ) প্রাপ্ত হইবি ॥ ৯॥

হে রাজন্! পরীক্ষিং! সিন্ধু সৌবীরপতি রহুগণের আত্মাতে নরদেব ও পণ্ডিত বলিয়া অভিমান ছিল, অতএব রজঃ ও তমোগুণে বর্দ্ধিত মদে মত্ত হইয়া ঐ প্রকার অনেক অসঙ্গত বাক্য কহিয়া ভগবাননের প্রিয় আশ্রেয় ভরতকে তিরস্কার করিলে সেই ভরত যিনি সকল প্রাণির স্বন্ধান্ত আত্মা এবং পর্ম ব্রহ্ম স্বরূপ ব্রাহ্মণ হইয়াছিলেন, তিনি গর্ব্ব পরিত্যাগ পূর্ব্বক ঈষং হাস্ত করিলেন। অহে পরীক্ষিং! যোগেশ্বরদিগের আচার কি প্রকার,এ বিষয়ে রহুগণের বৃদ্ধি পরিচিত। ছিল না, এই কারণেই ভরতকে ঐ রূপ তিরস্কার করিলেন॥ ১০॥

দে যাহা হউক, অনন্তর মহাত্মা ভরত রহুগণ রাজার বজোক্তি বচন সকল আবণ করিয়া কহিলেন, আহে বীর! তুমি শ্লেষ করিয়া যাহা যাহা কহিলে দে সকল কথা বড় মিথ্যা নছে, কেন না যদি বহন কর্তার কোন ভার থাকে এবং সেই ভার যদি বহন কারি আমার দেহের হয়। তথা গমন কর্তার

গম্ভর্ষদিক্তাদধিগম্যবধনা পীরেতি রাশো ন রিদাং প্রবাদঃ ॥ ১১ ॥ ছোল্যং কার্ত্যং ব্যাধয় আধ্য়ন্ত কুক্ত্ ভয়ং কলিরিচ্ছা জরাচ। নিজ্ঞারতি মাস্থ্যরহং মদঃ শুচো দেহেন জাতক্ত হি মে ন সন্তি॥ ১২ ॥ জীবন্মৃতত্বং নিয়মেন রাজনাদ্যস্তবদ্যধিকৃত্দঃ দৃকং।

### धिशतवामी।

নাতিপীবেতি ততাহ চৈত্ত সুদ্দিশ্য ঘং পীবেতি প্রবাদো বিদাং বিছুষাং ন ভবতি কিন্তু মুর্থানাং। যতোহ্যং প্রবাদো রাশৌ ভূতসংঘে দেহে নতাত্মনি দেহএব পীনো নাহমিত্যর্থ: ॥ ১১ ॥

এতং প্রণক্ষতি ছৌলামিতি। কলি: কলহ:। অহঙ্কারেণ মদ: দেহেন সহ তদভিমানেন জাতস্য ভবস্তি। মমতু নিরভিমানস্থ নসন্ধি যথা দেহে জাতে যোজাত স্তস্যৈব তানি মমতু তত্ত্ব নজাতস্য ন সন্তীতি ॥ ১২ ॥

যদোজেং জীবমূতোসি তত্রাপ্যাহ জীবমূততাং ন কেবলং মম কিন্ত বিক্তস্য সর্বস্য পরিণানিনোদৃষ্টঃ। যদ্যশ্বাৎ বিক্তবং প্রতিক্রণমান্যস্তবং। যত্তকং ভর্ত্বাসনমভিচরণীতি তত্রাহ স্বঞ্চ স্থামাঞ্চ ত্যোভাবঃ সন্তা হে ইভ্যু যত্র পক্ষে প্রবো যদি ব্যবস্থিতঃ স্যাদিত্যর্থঃ। তহি বিধি নিয়োগঃ কৃত্যং কর্ম ত্যোল্যাগঃ ধ্বব উচাতে উচিতো ভবতি উচ সমবায় ইতিধাতুঃ। যদিত্

# धीविधनाशहक्तवडी।

ভাত্তদা স বিপ্রবস্তঃ ভাদিতি সম্বন্ধঃ অহং দেহান্তিলোবোঢ়েব ন ভবামীতি ভাবঃ। এবং গন্তরিত্যাদি অধিগম্যং প্রাপ্যং স্থানাদিকং অধ্বা বা। বস্বয়োজং স্থং পীবা ভবসীতি তৎ রাশে) ভূতানাং রাশি রূপে দেহে বিদাং বিত্যাং প্রবাদো ন ভবতি কিন্তু সভ্যমেব পীবস্বমিত্যর্থঃ। ময়ি চেতন স্বরূপেতু প্রবাদঃ কলক এবেতি ভাবঃ ॥ ১১ ॥

ন কেবলং গীবছমেব মে নাস্তাপি ছন্তেপি দেহ ধর্মান বর্তন্ত ইত্যাহ ছৌল্যমিতি বেহেন সহ যো জাত স্তদ্ভিমানী জীব স্থান্তবহি নিশ্চিতং সন্তি নতু যে নিরভিমানস্ত ॥ ১২ ৪

যচোকং জীবন্তাসীতি তত্রাপ্যাহ জীবন্তত্মিতি যদি তথা মন দেহাভিমানিত্মের নির্দারিতং তদপি জীবন্তত্বং নির্মেন মন্মব কেবলং ন কিন্তু সর্কত্তিত বিকৃত্ত পরিণামিনো দৃষ্টং প্রত্যক্ষমের বন্ধখাদ্বিকৃতং প্রতিক্ষণমেরাদ্যস্তবং। যচোকং ভর্জ্-শাসনমতি চরসীতি তত্রাহ। তথা স্থাম্যং স্থামিত্বক ত্রোভাবো বিদ্যমানত্বং সচ যত্র যবা এখবং স্থিরঃ ভাত্তি বিধিকৃত্যে

যদি প্রাপ্য বন্ধ থাকে, তাহা যদি আমার হইবার প্রসক্তি হয়, তাহা হইলে এক্ষণে ভার না থাকাতে তোমার ঐ সকল বাক্য বিরুদ্ধ হইতে পারে, কিন্তু আমার তাহা কিছুই নাই স্তরাং যাহা যাহা কহিলে তাহা যিথ্যা বা প্রসঙ্গত নহে, পরস্ত তুমি আমাকে "স্থল নহে" এই যাহা বলিলে ঐ রূপ বাক্য বিহান ব্যক্তিরা চেতন পদার্থ উদ্দেশ করিয়া কখন বলেন না, মূর্থ লোকেই কহিয়া থাকে, কারণ, ঐ রূপ প্রবাদ দেহের প্রতিই প্রয়োগ হইতে পারে, আজ্মার প্রতি কখন প্রযুক্ত হইতে পারে না। ফলতঃ আমার দেহই স্থল আমি স্থল নহি॥ ১১॥

মহারাজ ! যে ব্যক্তি দেহের সহিত তদভিমান দারা জন্ম গ্রহণ করে তাহারই স্থুলত্ব, রুশত্ব, আধি (মনঃ পীড়া) ব্যাধি, ক্ষুধা, ভৃষণা, ভয়, কলহ, ইচ্ছা, নিদ্রা, রতি, ক্রোধ, অহঙ্কার, মদ, এবং শোক উৎপন্ন হইয়া থাকে, আমার দেহাভিমান নাই, স্থতরাং স্থুলত্ব রুশত্বাদি আমার নাই ॥ ১২ ॥

অপর তুমি যে আমাকে জীবমাত বলিলে, তি বিষয়ে বক্তব্য এই যে, কেবল আমি জীবমাত নহি, বিকারি অর্থাৎ পরিণাম শীল পদার্থ মাত্রেরই আদি ও অন্ত আছে। আর তুমি আমাকে "স্বামির আদেশ অমান্য করিতেছিদ্" এই যাহা বলিয়াছ, ভাহাতেও বক্তব্য এই যে, যে স্থলে আপনার ও স্বামির ভাব ব্যবস্থিত হয়, সেই স্থানেই আদেশ ওকর্ম এই চুই যুক্ত হইতে পারে, নচেৎ যদি তোমার

স্ব স্বাম্য ভাবো ধ্রুব সভা যত্র ভর্তাতেহসে বিধিক্বতা যোগ: ॥ ১৩ ॥ বিশেষ বৃদ্ধে বিবরং মনাক্চ পশাম ৰম ব্যবহারতোহনাং । ক ঈশ্বর স্তত্র কিমীশিতব্যমণাপি রাজন্ করবাম কিং তে ॥ ১৪ ॥ উন্মন্ত মন্ত জড়বং স্বসংস্থাং গতদা মে বীর চিকিৎসিতেন । স্বর্থঃ কিয়ান্ ভবতা শিক্ষিতেন স্তব্ধ প্রমন্তদ্যত পিউপেষঃ ॥ ১৫ ॥

#### শ্রীপরসামী

তব রাজালংশো মম রাজ্যং স্যাত্তদা স্ক্মেত্রিপরীতং স্যাদিত্যর্থ: ॥ ১৩ ॥

নমু বাবজালাহং তাবত্তব সামী ভবাম্যেবেতি চেৎ ওআহ বিশেষো রাজভ্তাদি ভেদঃ তবুদ্ধের্কিবর্মবকাশং ব্যবহারাদক্তর পঞ্চামঃ মনাক্চ ঈষদপি তথাপি ত্বায়মভিমানশেভত্তি ক্রিহি কিং তব করবামেতি ॥ ১৪ ॥

যত্কং প্রমন্তগাচ তে চিকিৎসাং করোমি যথা আং প্রাকৃতিং ভজিবাসীতি তত্তাই উন্মতাদিবরর্জমানস্য বস্তুতঃ অসংস্থাং ব্রহ্মভাবং গতস্য ভবত। কুতেন চিকিৎসিতেন দঙেন শিক্ষিতেন বা কিয়ানর্থঃ। মুক্তসার্থানর্থরোরসভবাৎ। যদি পুনরহং নমুক্তঃ কিন্ত প্রমন্তঃ তার এব তথাপি মম শিক্ষাদিকং পিইপেষণং ব্যর্থমিতার্থঃ। নহি কাড্সভাবঃ শিক্ষাপি পটুঃ কর্তুং শক্যতে। ১৫॥

## ত্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী'।

শিবিকা বছনাদি কৰ্মণি যোগ: অয়ং জনোযুজ্যতামিত্যুচাতে কথাতে উচিতো বা ভবভীতি উচ সমবায় ইত্যস্ত রূপং যদিত্ তব রাজ্য ভংশো মম রাজ্যং স্থাত্তি (আমপ্যহং শিবিকাং বাহয়ন্ কিমিদমরে ইত্যাদি কথ্যেয়মিত্যর্থ: ॥ ১৩ ॥

নত্ন যাবজাজাহং তাবতৰ আমী ভবামোৰেতি চেত্তআছ বিশেষো রাজভ্তাদিভেদ তাৰুকে বিবরমবকাশং ব্যবহারাদন্যৎ নুপ্রভামি। মনাক্ ঈষদ্পি তথাপি ত্বায়মভিমানশ্তেত্তি কৈছি কিতে কর্বামেতি ॥ ১৪॥

যকোক্তং প্রমন্তক্ত তে চিকিৎসাং করোমীতি তত্ত্রাছ উন্মন্তাদি বছর্তমানক্ত বস্তু অসংস্থাং অন্তর্নিষ্ঠাং গভল্ঠ চিকিৎসিতেন কায়িকেন বাচিকেন বা দণ্ডেন কিয়ানর্থ: সাধ্যিতব্যঃ মুক্তানামর্থানর্থয়োরগ্রহণাৎ যদি পুনরছং নমুক্তঃ কিন্তু প্রমন্ত ক্তর্জাব তদাপি শিক্ষিতেন অদত্তদণ্ডেন পিষ্টপেষ এব ভবতি যথা পিষ্টং বস্তু প্রহারেণাপি পিষ্টং নভবত্তি কিন্তুতি পিষ্টং ভবতি তথৈব প্রমন্তক্ত দণ্ডনেন প্রমন্ততা ন শাম্যতি কিন্তুতি প্রমন্ততা ভাং ॥ ১৫ ॥

রাজ্য জংশ ও আমার রাজ্য হয়, তাহা হইলে উহাই আবার বিপরীত হইবার সম্ভব, অর্থাৎ আমিও তোমাকে শিবিকা বহন করাইয়া বলিতে পারি, অরে ! ভাল করিয়া বহন করুঁ॥ ১৩ ॥

যদিও যাবৎ তুমি রাজা হইয়াছ তাবং আমার স্বামী এমত বলিতে পার, তথাপি একমাত্র ব্যবহার ব্যতীত এই বিশেষ বৃদ্ধির অত্যন্ত্রও অবকাশ দেখিতে পাই না, কারণ, প্রভুকে ? প্রভুত্ই বা কি? দে যাহা হউক, যদি তোমার স্বামী বলিয়া অভিমান থাকে তবে আজ্ঞা কর আমি তোমার কি কর্ম করিব॥ ১৪॥

হে রাজন্। তুমি যে আমাকে বলিলে "অরে তুই উন্মন্ত, তোর চিকিৎসা করিতেছি, তাহা হইলে আপনার প্রকৃতি পুনর্বার প্রাপ্ত হইবি" এই কথার আমার বক্তব্য এই, আমি উন্মন্ত অথবা মন্ত কিছা জড় তুল্য হইরাছি সত্য, কিন্তু বস্তুতঃ আমি ব্রহ্মস্থভাব প্রাপ্ত হইরাছি, তুমি চিকিৎসাই কর বা দণ্ডই দাও অথবা শিক্ষাই প্রদান কর, তাহাতে আমার অর্থ বা অমর্থ কিছুই হইবে না। আর যদি আমাকে তোমার মৃক্ত বলিয়া বোধ না হর, তবেযে রূপ ক্তর বলিয়া অনুমান করিতেছ, যদি তোমার মতে আমি তত্ত্বপ স্তর্জই হই, তথাপি আমার দণ্ড বা শিক্ষা দেওয়া পিই পেষণ মাত্র, ক্রারণ জড় স্বভাব লোক কথন শিক্ষা ছারা পটু হইতে পারে না । ১৫॥

প্রীশুক উবাচ 1

এতাবদস্বাদ পরিভাষয়া প্রত্যুদীর্ষ্য স্থানবৃদ্ধ উপশ্য শীল উপরতানাক্সনিমিত উপভোগেন কর্মারকং ব্যুপনয়ন্ রাজ্যানমপি তথৈবোবাহ ॥ ২৬॥

স চাপি পাওবের সিন্ধুসোবীরপতি স্তত্ত্বিজ্ঞাসারাং সম্যক্ আন্ধরাধিকতাধিকার স্তন্ত্বর প্রতিবিদ্যালয় বিশেষ্টি বিশ্বিদ্যালয় বিশিষ্টি বিশ্বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয় বিশিষ্টি বিশিষ্টি বিশ্বিদ্যালয় বিশিষ্টি বিশ্বিদ্যালয় বিশ্বিদ্যালয়

कञ्चः निशृ ए " प्रति विकानाः विचि वि मृद्धः क जरमा ६ वर्षः ।

## जीभवयांगी ।

ইজুমুবাদ রূপর। পরিভাষরা ভাষণেন প্রভাষরং দ্বা উপরতং জনাব্যোদেহাবাছে নিষিত্তম্বিদ্যা বস্য আরক্ষ ফলং কর্ম কুপ্রনা ১৬ #

ছে পাশুকের সমাক্ বা শ্রদা তব্যব তত্ত্তিজ্ঞাসায়াং প্রাপ্তো ছুদিকারো যেন। রথা দর্শর্পে বিশাসাধিক তবৈদ্যব গোলোহনেন পশুকামস্যাপঃ প্রাণয়েদিতি গুণ ফল সম্বদ্ধেপি অধিকারঃ এবং সাত্তিক শ্রদ্ধামধিকত সৈত্তব কার্থলোনাস্যামধিকার ইত্যর্থঃ। বহু বোগগ্রহু সম্মতং ছিজস্য তথ্যচঃ শ্রুদা বিগতো নূপদেবো হধিরাজ ইতি স্ময়ো গর্মেরা হস্য॥ ১৭॥

विकानाः मर्या क्छमः वजः স্তম্পবীতং বিভর্ষি यश দ্তাতেয়াদীনাং মধ্যে ক্তমো হ্বধ্ত:। ইহাপি ক্লাৎ হেতোঃ

#### क्रममन्छ:

# नमाक अक्षा और अस्विष्या ॥ ১१। ১৮। ১৯ ॥

### ঐবিশনাথচক্রবত্তী।

নমু বাদরপর। পরিভাবরা ভাবমাণেন উপরতং অনাস্থান্ত দেহাত্ম ভাবক্ত নিমিত্তমবিদ্যা ৰস্য সং। নমু স্বদেহাভিমানং বিনা ত্বচোহন্দ্য সোদ্যুসমর্থ ইব সমাদধানং কথং তরা প্রত্যুক্তবাংক্তরাই উপভোগেন রাজোচিতৈর্ব্যভোগেন জ্ঞাপিতং যং রহুগণক্ত প্রারক্ষং কর্ম তদপি ব্যপনন্ধন্ ব্যপনেতৃং অনুবাদ মিষেণ রুপরা স্বোপনিই তদস্ভিতরা ভক্তৈয়ব তৎ প্রারক্ষণি দ্রীকর্জুমিতার্থ:। যহা প্রেমোখ দৈন্যেন স্বস্য ভক্তথামননাৎ উপভোগেন শিবিকা ভারোহইনাদিনা আরক্ষ ফলং কর্ম ব্যপনর্মীতি মনসি ভাবর্মিতার্থ:॥ ১৬॥

विक्रंड: প্রাপ্তোহধিকারো বেন স:॥ ১৭॥

विकानाः मरश पर कछमः वष्ठपर मृदः विष्ठि जवष्ठः किः व्छाद्धिः। तम मृद्धामि क्ष्र भूद्धामि क्ष्रकाः किः दिन्यमामि निर्-

শুক্দেব কহিলেন, হৈ রাজন্। উপশনশীল দেই ভরত এই প্রকারে রহুগণ রাজার কথায় প্রত্যুত্র দিলেন এবং আপনার প্রাক্তন কর্মা, যাহার ফল আরক্ত হইয়াছিল, ভোগ দারা ক্ষয় করত পূর্ববিং ঐ রাজ্যান বহন ক্রিডে লাগিলেন। দেহে আজু বুদ্ধির কারণ যে অবিদ্যা তাহা তাঁহার নির্ত হইয়াছিল, অতএব রাজ্যান বহনে ক্লেশ বা অপুমান বোধ হইল না॥ ১৬॥

হে পাওবের। সিদ্ধ ও সৌরীর দেখের অধিপতি রহুগণ হৃদয় গ্রন্থি বিমোচন ও বহু বহু যোগ গ্রন্থ সকল বচন প্রবাণ করিয়া শিবিকা হইতে অবতরণ করিলেন। সম্যক্ প্রদ্ধা উৎপদ্ধা হওরাতে তক্ত জিল্লাসায় তাঁহার অধিকার জ্ঞাল। অত্তর্র ''আমি অধিরাজ'' এই গর্কা পরিত্যাগ পূর্বক কড় রূপি ভরতের পাদমূলে গিয়া আপনার অপরাধ ক্ষমা করাইতে ২ কহিতে লাগিলেন॥ ১৭

প্রত্যে ! আপনি কি আক্ষণদিণের মধ্যে কেহ বটেন ? যে হেতু আপনার ক্ষমদেশে যজ্ঞসূত্র দেখি-তেছি, অথবা নতাত্তেরাদির মধ্যে কোন অবধৃত ? কেন প্রচ্ছন ভাবে বেড়াইতেছেন ? আপনি কাহার সন্তান ? কোধার পাকেন ? এখানে কি নিমিত আগ্রমন করিয়াছেন ? যদি আমাদের মঙ্গলার্থ ই কস্যাসি কুত্রত্য ইহাপি কন্মাৎ ক্ষেমায় নক্ষেদ্দি নোত শুরুং ॥ ১৮ ॥ বিশক্ষে হ্রমাজবজ্ঞান্ত্র্যক্ষ ক্ষর্মা দণ্ডাৎ।
নাগ্র্যক সোমানিল বিত্তপাল্লাচ্ছকে ভূলং জন্ম কুলাবমানাৎ॥ ১৯ ॥
তদ্জভ্সক্ষো জড়বনিগুড় বিজ্ঞান বীর্ষ্যো বিচরস্যপারং।
বচাংসি যোগগ্রথিতানি সাধো ন নং ক্ষমন্তে মনসাপি ভেডুং॥ ২০॥

### द्यीभव्यामी।

প্রাপ্ত: নোহ স্থাকং ক্ষেমার চেৎ প্রাপ্ত: তর্হি শুক্ল: কপিলো মুনি নঁচবসি কিং উত্তেতি বিতর্কে ॥ ১৮ ॥ ক্ষিনরা চিন্তরা শিবিকাং বহামীতি চেদত আহ নাহমিতি বিত্তপঃ কুবেরঃ ॥ ১৯ ॥

ষশাৎ ভূশং শঙ্কে তত্ত্বাৎ কছমিত্যাদি প্রস্লানাং উত্তরং ক্রহি। নিগুঢ়ং পিহিতং বিজ্ঞানরপং বীর্যাং প্রভাবো যেন জপারঃ অনস্ত মহিমা তত্ত্ব হৈছুং নো মনসাপি ভেতুং নক্ষং নশক্যং ক্রিং ভেতু মিত্যপেক্ষারামাহ তে বচাংগীতি বদা মনসা যুক্তাং স্ক্র্যাপি ভেতুং নশক্রস্তীত্যথ্য ॥ ২০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

নোহসাকং মনসা সহ বোগেনোপায়ন যুক্তাা গ্রণিভাজপি যভেরুং নক্ষমন্তে তৰুছি বিষদীকুর্বিভার্থ: ॥২০।২১।২২।২৩।২৪॥

## গ্ৰীবিখনা গচক্ৰবভী ।

আকং কেমার প্রাপ্তদেৎ ওল্লোনারারণোনাসি উত তদবতার: কণিলো নাসি । ১৮ ।

নস্থ শিবিকার্ড তব কিমনেন বিচারেণ ইত্যত আহ নাহমিতি স্বরাজাদয়ো বস্তাদিভিযুধি সাং হতং যদি প্রবতত্তে তদ্পি স্বস্ত বীরত্ব স্থভাবাং ন শত্তে প্রস্তাভোৎসাহ স্থমেব প্রাপ্রোমীতি ভাবং বহা স্বরাজাদির জাতাপরাধোহহং তেবাং কুপি-ভানাং বস্তাদি প্রহারাদ্পি ন শত্তে ইত্যর্থ: ॥ ১৯ ॥

ভত্তবাৰু হি ক্ষমিতার্থ:। ছচ্ছিবিকাবাহকোত্মীতি চেদলমতঃ প্রমণি মহিজ্যনৈস্বামহং কমণি মহাবোগীক্সমজ্ঞাসিব মেৰেন্ডাই হচাংসীতি। হতোবোগতাধিতানি তে বচাংসি নোহতাকং মনসাণি ভেতুং ন ক্ষমং নক্ষমণি নাক্যানি ইতার্থ:। হ্বা বচাংসি হোগৈ প্রথিতান্যণি বোগেখরাণাম্পদেশ বাক্যানি কর্জুণি নোহত্মানতি কঠোরান্ তেতুং ছিরসংশ্মীকর্ত্ম নক্ষমত্তে নক্ষ্যকৈ । কীদৃশান্ মনসাণি সহিতান্ অবহিত মনসোণাবাদিকেন তানি জিল্লক্নণীভার্থ:। তব ক্ষেতাব্তাণি প্রতিষ্কানেনৈৰ ছিল্লংশ্রোত্মি সংস্ক ইতি ভাবঃ ॥ ২০ ॥

আগমন হইয়া থাকে তবে কি আপনি শুক্ল অর্থাৎ কপিল মনি ?॥ ১৮॥

হে ত্রহান্! আমি দেবরাজ ইন্দ্রের বক্তকে ভয় করি না, ভগৰান্ শূলপাণির শূল হইতেও আমার ভয় হয় না, যমের দণ্ড দেখিয়াও আমার শকা জন্মে না এবং অগ্নি, বায়ু, চন্দ্র, সূর্য্য ও কুবেরের অত্তেও কথন আমার ত্রাস উৎপন্ন হয় নাই, কিন্তু ত্রাহ্মণ জাতির অবমাননে আমি অত্যন্ত ভয় করি॥ ১৯॥

অতএব আপনাকে যে দকল প্রশ্ন করিলাম তৎসমুদায়ের উত্তর প্রদান করুন। আপনি যদিও আজু বিজ্ঞান রূপ প্রভাব প্রছের করিয়া সঙ্গ পরিত্যাগ পূর্বক জড়বৎ বেড়াইতেছেন, তথাচ আমাদি-গের নিকট আপনকার অনস্ত মহিমা প্রকাশ পাইতেছে, বে হেড়ু আপনি যোগ এথিত যে দকল বাক্য কহিলেন আমরা মনের হারাও ভাহার অর্থ প্রকাশ করিতে দম্প্রইতেছি না ॥ ২০॥

অহক যোগেশরমান্ধতন্তবিদাং মুনীমাং প্রবরং গুরুঃ বৈ।
প্রাক্তঃ কিমিহারণং যৎ সাক্ষান্ধরিং জ্ঞানকক্ষানতীর্ণ: ॥ ২১ ॥
স বৈ ভবান্ লোক নিরীক্ষণার্থমব্যক্তলিকো বিচরত্যপি থিং।
যোগেশরাণাং গতি মন্দবৃদ্ধিঃ কথং বিচকীত গৃহামুবলঃ ॥ ২২ ॥
দৃষ্টঃ প্রমাং কর্মত আত্মনোবৈ ভর্জু র্গন্ত ভবতশ্চানুমতো।

### শ্রীগরস্বাসী।

স্বস্য জানাথিতাং দর্শরতি স্বহঞ্চে । ইহ সংসারে যৎ স্বরণং শরণং তং কিমিতি প্রাষ্ট্রং প্রব্রোমি জানশক্যাবভীর্ণ ক্পিলং॥ ২১॥

সূত্ৰৰ ভ্ৰান্ কিং স্থিদেৰং বিচৰতি গৃহাবিষ্টঃ কথং ৰিচক্ষীত পচ্ছেৎ ॥ ২২ ॥

এবং তং স্বরূপং পৃট্র তহ্তাহান্তরাণাালিপতি তত্ত বহুজং মম শ্রমো নান্তীতি তত্তাহ দৃষ্ট ইতি আত্মনো মে অসুমতে অসু-মিমে অসুমানকৈবং ভবান্ ভারবহনাদিনা শ্রান্ত: কর্ত্ত্বাং। যং কার্ত্তা স্বামাতি গণাহং যুদ্ধাদি কর্তেতি। নবিদং বাবহার মাত্রং নতুসভাং যহুজেং বাবহারতোহ্যুর পশ্রামেতি ভত্তাহ যথেতি বাবহার মার্গ: প্রপঞ্চ: সমূল: স্প্রমাণক এব ইট: যথা যণাবং অসভা

# শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰভী।

বোলেখরাণামতি মুধ্যএব মং সংশয়ং ছেতুং সমর্থ ইতি দ্যোতররাহ অহঞ্চে সাক্ষাদ্ধরিং শ্রীকপিলদেবং জ্ঞানত কলারৈ জ্ঞাপনার অবভীবং ॥ ২১ ॥

স্ঞ্ৰ ভবান কিং স্বিদেবং বিচরতি অন্ধবৃদ্ধি विधः ॥ ২২ ॥

কশিলদেবং প্রষ্টুং প্রবৃত্তোহমধ্বনোর তমিমং প্রাপ্ত তদেতদ্বতোত্তরাণোর প্রথমমাক্ষিপন্ সর্কমের স্বলিজ্ঞান্তমাবিদ্বিষ্যামীতি মনসি বিচারশ্বন্ যত্ত্বং মম প্রমোনাতীতি ততাহ দৃষ্ট ইতি। আত্মনো মে অসুমনো অসুমিমে অসুমানকৈবং ভবান্ ভার বাহাদিনা প্রাস্তঃ কর্ত্ত্বাৎ যঃ কর্তা স প্রামাতি যথাহং সুদ্ধাদি কর্ত্তেতি নচেদং বাবহারিকাএবং জল্প নতু পারমাথিকা ইতি বাচ্যং ব্যবহার মার্মস্থাপি নিম্লী কর্ত্বশক্ষাভাদিতাহে যথেতি ঘটাদিকরণক জলাদিকমাহরেভ্যুক্তে অসতা ঘটাদিনা উদকা

প্রভো! আপনার ঐ সকল বাক্য প্রবণ করিয়া জ্ঞান বিষয়ে আমার অর্থী হইতে অভিলাষ হই-তেছে অতএব যোগেশ্বর ও আত্ম তত্ত্বজ্ঞ মুনিদিগের প্রধান এবং জ্ঞান শক্তি দ্বারা অবতীর্ণ কপিলরূপী সাক্ষাৎ হরি যে আপনি, আপনাকে গুরু বলিয়া আমি এই সংসারের নিস্তারক কি তাহা জিজ্ঞাসা ক্রিতে প্রস্তু হইতেছি॥ ২১॥

ব্রহ্মন্! আমি যে রূপ বর্ণন করিলাম আপনি তদ্রপই, ইহাতে কোন সন্দেহ নাই, কিন্তু আপনি ঐ রূপ হইয়াও লোক সকলকে নিরীক্ষণ করিবার নিমিত্ত আপনার চিত্র সংগোপন করিয়া কি এই প্রকারে ভ্রমণ করিতেছেন। হায়! আমার সদৃশ গৃহাসক্ত মন্দবৃদ্ধি ব্যক্তি কি প্রকারে যোগেশ্বর আপনাদিগের গতি দেখিতে পাইবে! ॥ ২২॥

প্রভো! আপনি অগ্রে আমার বাক্যে যে সকল উত্তর দিলেন, তাহা আমার দক্ষত বোধ হইতেছেনা, আপনি বলিলেন "আমার শ্রম নাই" ইহা কি প্রকারে হইতে পারে ? যে ব্যক্তি কোন
কর্মের কর্তা হয় তাহার কর্ম ও শ্রম অবশ্যই থাকে, যথন আমার আপনার প্রভূম ও যুদ্ধাদি ক্রিয়ায়
কর্ম্ম সময়ে কর্ম ও শ্রম দেখিতেছি, তখন সহজেই অনুসান হইতেছে আপনারও ভার বহনে
শ্রম হইয়াছে। অপর বলিলেন "এক মাত্র ব্যবহার ভিন্ন অন্য দেখিতে পাই না" হে প্রজান !
এ কথাও সক্ষত হইতেছে না, কলতঃ ব্যবহার বন্ধ অলীক, এসত বোধ হয় না, বরং সভ্য বলিয়া

যথাংসতোদানয়নাদ্যভাবাং সমূল ইন্টো স্বেক্টার মার্গাঃ ॥ ২০॥ বাল্যমিতাপাং প্রদোপি তাপস্ততাপক্তপুলগর্তনক্ষিঃ। বিদ্যালয়সমি কর্বাতংসংস্মৃতিঃ পুরুষস্যাস্থ্যনাধাং ॥ ২৪॥ শাস্তাভিগোপা নৃপতিঃ প্রজানাং যঃ কিন্ধরো বৈ ন পিনষ্টিপিন্টং।

#### शिधत्रवामी ।

উদকানয়নাদেরভাবাৎ। এবং প্রয়োগঃ ঘটাদিনা প্রপঞ্চ: সভ্যঃ ভার্থক্রিয়া কারিছাৎ বঃ পুন রসভ্যঃ নালাবর্ধক্রিয়াকারী যথা মিধাৰ ঘটাদিরিভি ॥ ২০॥

যত্ক্কং উপাধিধর্মাঃ স্থোল্যাদয়ে মে বস্ততো ন সন্ধি ইতি তত্ত্বীপাধিকত্বেপি সভাত্তং কিং ন সাদিত্যাহ হাল্যা অৱিতাপাৎ তত্মগাবর্ত্তিনঃ ক্ষীরক্ত তাপাং তক্ত তাপাৎ তপুলানাং বহির্ভাগক্ত তাপাং তত তদগুর্ক রক্ষিঃ পাকঃ নচাত্ত কিঞ্জিত্বা এবং দেহাদিতিঃ সন্নিক্র্যাৎ সন্ধান তিনি নির্দানিত সংস্থৃতিঃ পুক্ষক ভবতি। অসবঃ প্রাণাঃ আশামে মনঃ অমুরোধাৎ উপাধি ধর্মালুরুত্তেঃ তথাহি নির্দানিতা দেহে তথ্যে ইন্ধিমাণাং তাপঃ ততঃ প্রাণক্ততো মনসঃ ইতোবং যথা যথমূহং ৪২৪॥

যত্ত্তং স্বস্থাম্যভাব: অঞ্ব ইতি তত্ত্বাহ শান্তেতি অঞ্বত্ত্বপি বদা যোন্পতি: স প্রস্থানাং শান্তা গোপ্তাচ। মচেক্তিং স্তন্ধাদে: শিক্ষা পিউপেষ ইতি তত্ত্বাহ যোহচ্যুতভ কিছর: স পিউং ন পিন্টি নিক্দণং ন করোতি স্তন্ধাদানপ্রমণি শান্ত্রীশ্রভ আঞ্জা

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

किइर्द्धा द्वल क्रर्रभवाञ्चाकांत्री मानुरभाजनः ॥ २० । २७ । २१ ॥

### শীবিখনাপচক্রবতী।

নয়নাদেরদৃষ্ট্রত্বাং ব্যবহারমার্গঃ প্রপঞ্চঃ সমূলঃ দপ্রমাণক এবেষ্টঃ। যথা যথাবং এবং প্রয়োগঃ প্রপঞ্চঃ সভাঃ অর্থ ক্রিরাকারিত্বাং খঃ পুনরসভাঃ নাদাবর্থ ক্রিরাকারী যথা মিথ্যা ঘটাদিরিতি ॥ ২৩ ॥

ভারোধহনাদিনা দেহে ক্রিরাদে: প্রান্ত্যা আত্মাপি প্রান্তো ভবতীতি তত্ত দৃষ্টান্তমাহ স্থাল্যা অধিনা তাপাৎ তর্মধ্যবর্ত্তিন: প্রসন্তাপ:। তন্ত তাপাৎ তপুলানাং বহির্ভাগস্য তাপ: তত অন্যন্তাপ্ত রহি: পাকো বথা তবৈধ দেহাদিভি: সরিকর্ষাৎ সম্বন্ধ তৎ সংস্তি তারিমিত্তক: সংসার: প্রবন্ত ভবতি অসব: প্রাণা: আশরো মন:। অক্রোধার্ণাধিধর্মামুর্ত্তে:। বথা নিদাবাদিনা দেহে তথ্যে ইন্দ্রিগাং তাপ: ততঃ প্রাণত্ত তামনসন্ত আবান ইতি ॥২৪॥

বছকং স্থাম্যভাবো এব ইতি ভত্তাহ শান্তেতি অঞ্জবত্বশি বদা বো নুপতিঃ স্প্রজানাং শাল্তা গোগাচ ভবতোব। বজোকং প্রমাণ হইতে পারে। যে হেতু ঘটাদি পদার্থ মিথ্যা হইতে তাহাতে কি জ্লানয়নাদি ক্রিয়া হইতে পারে। ২৩॥

আনর আপনি যে কহিলেন "সুলন্বাদি উপাধির ধর্ম তাহা বস্তুত্তঃ আমার নাই" এ কথাতেও আমার সংশয় হইতেছে যে, ঐ সকল উপাধির ধর্ম হইলেও সত্য কেন না হইবে, যে হেতু দেখিতেছি হালীর তাপে তন্মধ্য বর্ত্তি চুয়াদি তপ্ত হয়, সেই চুয়াদির উত্তাপে তত্ত্ব তণুলাদির বহির্ভাগ তপ্ত হয়, বহির্ভাগের উত্তাপে তণুলের মধ্য ভাগের পাক নিম্পন্ন হয়, এই রূপ ক্রম মথার্থই বটে, কোন অংশে মিথ্যা নহে। অতএব পরম্পরায় অগ্রি সম্বন্ধ লারা যে রূপ তণুল পাক হয়, তাহার ন্যায়, দেহ ইন্দ্রিয়, প্রাণ এবং মন: এই সকল উপাধি ধর্মের অমুবর্তি দারা পুরুষের সংসার হইবে অসম্ভব কি প্রকলতঃ গ্রীম্ম হেতু দেহের সন্তাপ হইলে তক্ষন্য ইন্দ্রিয় সকলের, তাহার পর প্রাণের, তদনন্তর মনের সন্তাপ যথন দৃষ্ট হইতেছে, তথন দেহ সুল হইলে পরম্পরায় আত্মাও স্থল না হইবে কেন ? ॥ ২৪॥

আর আপনি যে বলিলেন স্থাম্য ভাব নিত্য নহে, ইহা সত্য বটে, কিন্তু নিত্য না হইলেও যথন যে ব্যক্তি নরপতি হয় তথন ত সে প্রজাদের শাসন ও রক্ষণাবেক্ষণ করে। অপর আপনি বলিলেন "স্তব্ধ ব্যক্তিকে শিক্ষা দেওয়া পিষ্ট পেষণ অর্থাৎ বিক্ষল প্রেম" ইহা আমার সঙ্গত বোধ হইতেছে না, স্বধর্মনারাধনমন্ত্রতক্ত যদীহমানো বিজহাত্যবেষিং॥ ২৫ ॥
তথ্যে ভবান্ নরদেবাভিমানা মদেন্তুচ্ছীকৃত সন্তমস্যা
কৃষীক মৈত্রীদৃশমার্ত্তবন্ধা যয়া ভবে মদবধ্যানমংহঃ॥ ২৬॥
ন বিক্রিয়া বিশ্বস্থহৎ স্থস্য সাম্যোন বীতাভিমতেন্ত্রবাপি।
মহিষ্মানাৎ স্বক্তাদ্ধি মাদৃক্ নঙ্ক্যত্যদ্রাদ্পি শ্লপাণিঃ॥ ২৭॥

#### প্রীধরত্বাসী

সংপাদনেনৈৰ ফলবস্বান্তদাহ স্বধ্মমচ্যতত আরোধনং কুর্বন্ বস্থাদবৌৰং জাহতি ॥ ২৫ ॥

ষশ্বাদেবং মম অত্কং বিপরীতং প্রতিভাতি তওলাৎ নরদেবাভিমানমদেন তৃতীক্তাং তিরস্কৃতাং সত্তমাং ভবাদৃশা যেন তহা মেত্রীদৃশং স্বেহ্যুকাং দৃষ্টিং ক্বীষ্ট করোতৃ। সভামবক্সারূপং পাপং ধ্যা তরিয়ামি ॥ ২৬ ॥

নমু মনাৰজ্ঞাকত বিকারাভাবাৎ কুত: পাপং তত্তাহ নেতি যদ্যপি তব বিক্রিয়া নাতি বিশ্বত হৃষ্চাসৌ স্থাচ তক্ত ততঃ স্কৃতি সাম্যেন স্বদেহে বিগতাভিমানস্য তথাপি মহতামব্মানাৎ মণ্ট্ৰুশো বিনক্ষাতি অদ্বাৎ ক্ষিপ্রং শ্লপাণিরিৰ অতি স্মর্থো-পীতার্থ:॥ ২৭॥

## ক্রমদন্দর্ভ:।

॥ ♦ ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্মককে শ্রীজীবগোৰামি কৃত ক্রমসন্দর্ভত দশমোহধারে: সমাধঃ ॥ ♦ ॥

# ভীবিখনাণচক্রবত্তী ।

ন্তনাদে: শিক্ষা পিউপেৰ ইতি তত্তাহ বোষ্চাত্ত কিছরো মিৰ্ধঃ স পিটং ন পিন্টি যতন্তক্ষাদানপগ্নেপি শাল্করীশ্বসাচিত। সম্পাদনেনৈৰ ফলব্ৰান্তদাহ প্রজাশাসন লক্ষণং স্থধর্ম রূপমচ্যুত্তারাধনং নূপ ঈহমানঃ কুর্বন্ স্বতাহোবং প্রভাবায় সম্হং জহাতি ॥ ২৫ ॥

বশাদেবং ৰম অছ্জং বিপরীভং বিভাতি। ভতত্মান্তনেবোহহসিতাভিমানেন যো মদোবিজ্ঞস্ম স্থাদি মিথা গৰ্কতেন ভূফীকৃতা ইমে কিং জানস্থীতানাদ্তা: সত্মা: ভবাদৃশা যেন তহা মে মৈত্ৰীদৃশং ছ্জীযোহ্যং নবকেপি পতিষাতীতি বিভাব্য স্নেহ্যুক্তাং দৃষ্টিং কৃষীট করে।ভূষণা সভামবক্সারপমত্যন্তবিষ্যামি ॥ ২৬ ॥

নমু বংক্ষতেন তির্বারেণালাদৃশাং হংবং নোৎপদাতে কুতন্তবাবস্ততাহ নেতি তৰাপি তব ৰদ্যপীত্যর্থ:। তদপি নাদৃক্ বিনক্ষাতি শ্লপাণি সদৃশোপি বহুক্তং দেবাং মহাপুক্ষ পাদপাংভভি নিবিস্ত তেলংখিত্যাদি ॥২৭॥

॥ 🕶 ॥ ইতি সারার্থদিশিক্তাং হধিণ্যাং ভক্তচেতসাং। পঞ্চমে দশমোহ্ধাায়ং দলতঃ সলতঃ সভাং ॥ 🛊 ॥

কারণ, যে ব্যক্তি ভগবান্ অচ্যতের দাস হয়েন তিনি কখন নিক্ষল কর্ম করেন না, অর্থাৎ স্তব্ধ ব্যক্তি কুক শিক্ষা দিয়া যদিও তাহার স্তব্ধত্ব দূর করিতে না পারা যাউক, তথাচ সর্ব্ধ শাস্তা পরমেশবের আজ্ঞা সম্পাদন করাতে তদর্থ যত্ন বিফল হয় না, পরমেশবের আরাধনা করাই স্বধর্ম, আজ্ঞা সম্পাদন বারা তদর্থ চেন্টা করিলে পাপ রাশি হইতে পরিত্তাণ হয়॥ ২৫॥

বেশন্! আপনি যে সকল কথা কহিলেন তৎসমুদায়ই আমার অসঙ্গত বোধ হইতেছে, অতএব আপনি অনুগ্রহ প্রকাশ পুরঃসর আমার প্রতি স্নেছ দৃষ্টি করুন। আমি নরদেবাভিমানে আপনার ভুল্য সাধু পুরুষের অপমান করিয়াছি, অতএব এমত অনুগ্রহ বিতরণ করুন যেন তাহা হইতে সাধুজ-নেরঅপমান করণ জন্য পাতক হইতে নিস্তার পাইতে পারি॥ ২৬॥

প্রভা! আপনি বিশ সংসারের স্থল্ও স্থা, স্থতরাং স্ক্তিত তুল্য দর্শন নিমিত আত্মদেহেও আপনার আত্মীর্ডাভিমান নাই, ইহাতে আমি যে আপনার অপমান করিয়াছি তদ্ধারা ষ্টিও আপনার কোন বিকার হয় নাই, তথাপি মাদৃশ লোক শ্লপাণির ন্যায় সমর্থ হইলেও মহন্যক্তিব অপমানে
শীস্ত্রই বিন্ত হয় ॥ ২৭ ॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংক্ষাং সং**হিতারাং বৈদাদিক্যাং প্রকাশকলে জ**ড় ভরত রহুগণ স্থাদে দশমোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ১০॥ #॥

শ্ৰীব্ৰাহ্মণ উবাচ॥

অকোবিদ: কোবিদবাদবাদান্ বদস্যথো নাভিবিদাং ধরিষ্ঠঃ।
ন সূরয়োহি ব্যবহারমেতং তত্ত্বিদর্শেন সহামমন্তি। ১ ।
তথিব রাজনুক গার্হমেধবিতানবিদ্যোক্তবিজ্ঞিতের।

## व्यथतमामी।

# ॥ \* ॥ देखि शकरम क्षमः ॥ \* ॥

একাদশে ২থ সংপৃষ্টো রহুগণ মহীভৃতা। উপাদিশৎ পরং জ্ঞানং স্যোগীতি নিগদ্যতে ॥ • ॥

অকোবিদ: অবিদানণি তাং কোবিদানাং বাদা উদ্পাহণিক। গুজুলান্ বাদান্ বদসি অথোহতঃ অতাস্তং বিছ্বাং মধ্যে শ্রেটা ন ভবসি কুতঃ হি যত্নাৎ যং স্থামি ভ্ত্যাদি লৌকিক ব্যবহারং সভ্যমাথ এতং প্রয় তার বিচারেণ সহ ন বদত্তি কিন্তু অবিচার স্থান্ধর বদত্তি অতো ন সভাঃ ॥ ১ ॥

বৈদিকোপি ধর্ম ফলব্যবহারো ন সভ্য ইত্যাহ ওবৈবেতি। উন্নবো গার্হা গৃহসইন্ধিনো মেধা যঞ্জা জেবাং বিতানো বিস্তার শুহিষয়াস্থ বিদ্যাস্থ উক্ত অধিকং বিজ্ঞিতের বিলসিতের তত্ত্ববাদঃ স্থ নিশ্চিতং ন চকান্তি ন প্রকাশতে তথাচ শ্রুতিঃ নেহ নানান্তি

#### ঐবিশনাগচক্রবর্তী।

সনসৈবহি সংসারো যহ তীনামনস্ততা। একাদশেহত তেনৈব মোকোভজিযুলোদিত: ॥ • ॥

ধং কোৰিলোন ভবসি অথচ কোৰিদানাং যে বাদা উদ্যাহান্তত্ব্যানেব বাদান্ বদসি অথো অতএব অত্যন্তঃ বিছ্যাং নধ্যে শ্রেষ্ঠা নভবসি। যতঃ ক্ষেয়াং কোৰিদা এতং ব্যবহারং ব্যাবহারিকং বস্তুট। তথাবমর্শেন তথাবিচারেণ তথা বস্তুনাচ সহ ন আমনতি দৃষ্টাস্তাদিনা নাভ্যক্তি। তয়োঃ পরস্পরাতি বৈধর্মাৎ তথাহি স্থালীতাপাৎ প্রসন্তাপ অভাপাত্তপুল তাপ ইতি তখুলভ জড়ভ বাল্যাদিভিউটেড় বহিনাপি লড়েন যথা সংস্গত্তথা দেহেন্দ্রিয়াদিভি উটেড় ফুলীবভ চিছলনঃ সংস্গতিবাদেব দেহাদি প্রন্নানি ক্ষিয়ালি ত্রিষ্টাদিভি ক্ষিয়ালি মুক্তি বছলীবৈর্মাভি মুক্তি লীবানাম্যাকং সাদ্শ্যা স্ক্রবাদস্থানং নঘটত ইতি ॥ ১ ॥

নমু মীমাংস্কাঃ কৰ্ম্মকাৎ অৰ্গস্থাদভিৱিকঃ পুক্ষাৰ্থং ন মন্যস্ত ইত্যতঃ কিং তত্ত্বাদেনেতি চেৎ স্তাং তেৰ্জ্জেৰন্ধি কারিছু তেন্ধোপ্রদেশা নৈব সমূচিত ইত্যাহ তথৈবেতি ৰথৈৰ ভবৰিধানাং দৃইফলেছু ব্যবহার কৰ্ম্মতু তথৈব উরবোগাই। গৃহস্থ-

# ॥ \* ॥ देि अक्टम मणम ॥ \* ॥

একাদশাধ্যায়ে রহুগণ রাজা কর্তৃক জিজাসিত হইয়া তৎপ্রতি জড়ভরতের নির্মাল জানোপদেশ ॥ ॰ সিল্কু সৌবীর পতি রাজা রহুগণের বাক্য প্রবণ করিয়া জড়রূপী সেই ব্রাহ্মণ কহিতে লাগিলেন, মহারাজ। তুমি অবিদান্ হইয়াও বিদ্বান্ জনের বাক্য বলিতেছ, কিন্তু আমার বোধ হয় তুমি শ্রেষ্ঠ বিদ্বান্ নহ, যে হেতু তুমি স্বামি ভ্ত্যাদি লৌকিক ব্যবহারকে সত্য বলিতেছ। পণ্ডিভগণ তত্ত্ব বিচারের সহিত কথন ঐ রূপ বলেন না। ফলতঃ তত্ত্ববিচার না করিলেই স্বামি ভ্ত্যাদি ক্রবহার প্রকাশ পায় অতএব তাহা সত্য নহে। ১॥

শ্ৰপৰ লোকিক স্থামি ভৃত্যাদি ব্যবহারের ন্যায় বৈদিক ধর্মফল ব্যবহারও সত্য নহে, যে হেতু যে সকল বেদ বাক্য ভূরি ভূরি গৃহ সম্বন্ধীয় যজ্ঞ বিষয়ক বিদ্যায় অধিক বিলসিত, তম্মধ্যে শুদ্ধ অর্থাৎ নবেদ বাদের হি তত্ত্বাদঃ প্রায়েণ শুদোসুচকান্তি সাধু: ॥ ২ ॥
ন তত্ত্ব গ্রহণায় সাক্ষাধরীয়সীরপি বাচঃ সমাসন্।
ব্যথে নিরুক্ত্যা গৃহমেধি সোধ্যং ন বস্য হেয়ামুনিতং বয়ং স্যাৎ ॥ ৩ ॥
যাবদানো রজসা প্রুষস্য সম্বেন বা তমসা বাসুরুদ্ধং।
চেতোভিরাকৃতিভিরাতনোতি নিরস্কুশং কুশলং চেতর্যা ॥ ৪ ॥

## श्रीभवतामी ।

किकासिका पि:। তাজো হিংসাদি শৃত্য: সাধু: রাগাদি শৃত্য: প্রারেণেতি ঈখরাপিত কর্মণাং পরমার্থ ফলছাভিপ্রায়েণোক্তং ॥ ২ ॥
নম্ ঐতবেদান্তস্যাদি পুংস: কর্মন্ত প্রবৃত্তে: কথমসত্যতা ত্রাই নেতি। সাক্ষাৎ যথাবৎ তর্জনায় বরীয়স্যোদি বেদান্তবাচ
তাসা ন সমাক্ আসন্ বভূব্:। অথে যা নিক্জি ভয়া অপ্র দৃষ্টান্তেন দৃশ্তঘাদি হেতুনা অয়মেব হেয়ছেনামুমিতং যস্য ন স্যাৎ ॥ ৩ ॥
এবং প্রেপঞ্চম্য স্তাত্ত্বং তল্কাং নিরাক্ষত্য সংসারস্যাদি তল্কাং স্ত্যতাং নিরাকর্ত্বং ত্স্য মনো নিমিত্তামান্ত যাবদিত্যা
দিনা যাবৎ সমাপ্তি। মনো যাবৎ রজ আদিভি: অটেবরমুক্ষ বিশীক্ষতং ত্বতি তাবত্তনানো নিরভূশং সং পুক্ষস্য কুশলং ধর্ম্বং
ইতর্মধর্ম্বং বা আতনোতি কৈশ্তেভাভি: জ্ঞানেক্সিট্র: আকৃতিভি: কর্মেক্সিট্র: ॥ ৪ ॥

#### ক্রমদন্দর্ভঃ।

স্বংগ্নে নিক্ষক্তোতি শ্রবণাৎ পূর্বং ব্যবহার বৈরাগ্যং তর্ক দৃষ্ট্যাপেক্ষত ইত্যর্থ: ॥ ১। ২। ৩। ৪। ৫ ॥

# **बीविधना**थहळ्व**डी** ।

নিনো মেধা যজা ভেষাং বিতানো বিভার ভবিষয়াত্ম বিদ্যাত্ম উক্ল অধিকং বিজ্ঞিতের বিলসিতের বেদবাদেশদৃষ্টফলেশপি কর্মাত্ম নিশিচতং তত্ত্ববাদো ন চকান্তি ন প্রকাশতে কৃতঃ তন্ধো হিংসাদি শ্নাঃ সাধুং রাগাদি শৃত্যশেতি সালাত্যাভাবাদেবে-তার্থঃ প্রায়েণতি স্বাধ্যাপতি নিদ্ধাম কর্মণাং জ্ঞানবৈরাগ্য দারা প্রমার্থ কল্যাভিপ্রায়েণাক্তং ॥ ২ ॥

নমু কর্মিণ তাং তাং গ্রাহয়িত্বং কাচিবোযুক্তি রতি কিয়া তায়োপদিশাম ইতি কেবলং প্রোচিবাদ এবেতাত আহ নেতি তক্ত জনক সাক্ষালথাবত্তর গ্রহণার্থং বরীয়কোপি বেদান্তবাচঃ ন সম্যাসন্ ন সমর্থা বভূবুং। স্বপ্নে ভোগানাং স্বল্লকান্য স্থায়িত্বং স্বপ্ন স্থালত বিনাশিবং মিথ্যাঘ্রেকিত যা নিক্তি তায়া স্বপ্ন দৃষ্টাতেনেতার্থঃ। স্বয়নেব হেয়ঘেনানুমিতং যক্ত ন ক্রাং কর্মিবাং নার্মমসার্কালিকং ক্রাং বৈষ্মিকমেব স্বথং তথা বৈষ্মিকেণ স্বধেনাস্থানো বস্ততঃ সম্বল্ধাভাবাং তং স্বধ্যাত্মনঃ শশক্ত শৃক্ষমিব মিথ্যাভূতক জ্ঞানিনাস্থনশ্বং সার্কা কালিকং মহন্দ্র স্বধ্যতি বহেববাস্তর্মিতোবৈধ্ব তত্ত গ্রহণে যুক্তিরিতি ভাবঃ॥ ৩॥

ন্যেবং সন্ধিঃ প্রবাধিতা তাপি প্রায়ঃ সর্কে জনা বৈষয়িকে স্থেএব প্রবর্তমানাঃ কথং দৃশুস্তে তত্রাহ যাবন্সনো রজ আদিভি-রম্কে দেবছিং দেবছিং দেবছিং দেবছিং দেবছিং দেবছিং দেবছিং দেবছিং দিবছিং দিবছি দিবছিং দিহিং দিবছিং দিহিছ দিবছিং দিহিছ দিবছিং দিহি

হিংসাদি শৃত্য এবং সাধু অর্থাৎ রাগাদি রহিত তত্ত্বাদ প্রায় নিশ্চিত রূপে প্রকাশ পায় না ॥ ২ ॥

তবে যে আছত বেদান্ত কোন কোন ব্যক্তির কর্মে প্রবৃত্তি দেখা যায়, তাহা বৈদিক ধর্ম সকলের সভ্যতার প্রমাণ হইতে পারে না, যে হেতু স্বপ্র দৃষ্টান্তে দৃশ্যভাদি হেতু গৃহ সম্বন্ধীয় যজ্ঞাদি জন্য স্থল হের বিলিয়া তত্ত্ব জ্ঞানার্থ প্রধান প্রধান বেদবাক্য সকলও সম্যক্ সমর্থ হয় না॥ ৩॥

হে পাওবেয় ! রহুগণ রাজা প্রপঞ্চ জগৎকে যে সত্য বলিয়াছিলেন জড়রূপী ভরত এই প্রকারে তাহা ধণ্ডন করিয়া ততুক্ত সংসারের নিত্যতা ধণ্ডনার্থ কিহিতে লাগিলেন। হে রাজন্ ! যাবৎ পুরুষেরদনঃ রজো জথখা সত্ত কিয়া তমোগুণের বশীভূত থাকে, তাবৎ পর্যান্তই তাহা নিরক্ষা হইয়া জ্ঞানে
ক্রিয়ে ও কর্মেন্তিরে ছারা পুরুষের ধর্ম অথবা অধ্য বিস্তার করে॥ ৪॥

স বাসনাত্মা বিষয়োপরকো গুণপ্রবাহে বিক্লন্তঃ বোড়শারা।
বিত্রৎ পৃথঙ্ নামভি রূপভেদ সন্তর্বহিক্ত পুরুত্তনোতি ॥ ৫॥
ছু:খং হুখং ব্যতিরিক্তঞ্চ তীত্রং কালোপপনং ক্লমাব্যনক্তি।
আলিঙ্গ্যমায়ারচিতান্তরাত্মা স্বদেহিনং সংস্থতি চক্রকৃটঃ॥ ৬॥
ভাবানয়ং ব্যবহারঃ সদাবিঃ ক্লেক্ডসাক্ষ্যো ভবতি সুল সুক্ষা।

## डीअवयामी।

তত চ ধর্মাধর্মবাসনাযুক্তং তদেবানেক দেহাদি বৈচিত্রাং করোতীতাাহ স ইতি। পুং অমাত্ম শব্দ বিশেষণত্বেন তক্মন ইতার্থঃ বাসনাযুক্তঃ আল্লোপাধিবাং আল্লা অতো বিষয়ৈ কপরকো ২ছবিদ্ধঃ। অতো গুণ প্রবাহঃ গুলৈরিতত্বত ভালামানঃ অতএব বিক্লতঃ কামাদি পরিণাসবান্ বোড়শালা বোড়শকলায়ে ভূতে জিয় রূপায় মুধ্যঃ। পৃথঙ্নামভিঃ সূহ রূপতে দেবতীর্বাগাদিরপং বিলং। অন্তর্কহিট্ং উংকৃষ্টবং নিরুইত্বক। পুরৈকৈরেব দেহৈঃ হেতৃভূতৈঃ তনোতি নামভিরিত্যক্ত রেকলোপে দীর্ঘাভাব আর্হঃ॥ ৫॥

ফলঞ্চনসুত্রপং করোতীত্যাহ। হৃঃধং স্থাং বাতিরিক্তঞ্চ মোহং তীব্রং ছনির্বারং কালপ্রাপ্তং ফলং সর্বতোহতি বানকি স্ফাতি। নমুজড়া কথা স্ফাতি ততাহ স্বদেহিন্দালিস্য আলিষ্টনে কারণমাহ মায়রা রচিতঃ অন্তরাত্মা জীবোপাধিঃ। উপাধিতা মাহ সংস্তিচক্রে কৃটয়তি ছলয়তীতি তথা যথা গ্রাসকৃটক ইতি ॥ ৬ ॥

এবং অয়ং মনে নিবন্ধনঃ সংসারো জীবে ফলতীতাছি ভাবানিতি আবিঃ প্রকাশমানঃ সদা ক্ষেত্রজ্ঞসা সাক্ষো দৃভো ভবতি

#### ক্রমগন্ধ:।

মারারচিভাস্তবারেতি শ্রীবেদব্যাস সমাধিবাক্যায়ুসারেণ ভয়ং বিভীরাভিনিবেশতঃ তাদিত্যাদ্যরুসারেণ ক্ষেত্রজ্ঞ এতাসনসো বিভূতীতাত বক্ষামাণ বাক্যানুসারেণ ব্যাথ্যায় প্রাকরণভাত সিদ্ধান্তক্রমঃ সমাধেরঃ ॥ ৬ । ৭ । ৮ ॥

## এবিখনাণচক্রবত্তী'।

তত্ত স্বাসনায়া পুণা পাপ বাসনাযুক্ত আয়া মনঃ বিষয়ৈক্সপরক্ষেহ্মবিদ্ধঃ অতএব গুণপ্রবাহঃ গুইণরিতন্তত্তত্তালামানঃ অতএব বিস্তৃতঃ কামাদি বিকারবান বোড্শেষ্ ভূতেক্তিরেষ্ মুখ্যঃ ক্সভেদং দেবতির্গ্রিদি শরীর ভেদং বিভং দধৎ প্রৈতন্তবে শরীরৈ হেত্ভিঃ অন্তর্বহিটুঃ উৎকৃত্তবং নিকৃত্ত্বক তনোতি নামভিরিভি বেফ্শোপে দীর্ঘাভাব আর্ষঃ ॥ ৫ ॥

ফলঞ্চ তদমুরূপং স্কৃতীত্যাই। তৃংধং সুধং বাতিরিক্তং দোহঞ্চ তীব্রং তৃর্নিবারং বানক্তি স্কৃতি নতু জড়ঃ কৃথং স্কৃতি তত্মাহ স্বদেহিনং জীবাস্থানমালিক্য আলিক্সনে কারণমাহ মার্যা রচিত্তঃ অস্তরামা জীবোপাধিঃ উপুদিওামাহ সংস্তিচজে ক্ট-রতি ছলরতীতি তথা যথা গ্রামকৃটক ইতি ॥ ৬॥

এবমরং মনোনিবন্ধন: দংসার এব বাবহার পদ বাচা ইতাাহ তাবানিতি আবি: প্রকাশমান:। সদা ক্ষেত্রজন্য সাক্ষোদ্ৠ:।

হে মহারাজ! মনই ধর্মাধর্ম বাদনা যুক্ত এবং তাহাই আত্মার উপাধি হেতু আত্ম স্বরূপ, অতএব দকল বিষয়ে অনুবিদ্ধ হয়, তাহাতে বিষয়ের ছারা দঞালিত ও বিকৃত অর্থাৎ কামাদি পরিণাম বিশিষ্ট হইয়া থাকে। পরস্তু ঐ মনঃ ভূত ও ইচ্ছিয়ে রূপ যোড়শ কলার মধ্যে মুখ্য, তাহাই পৃথক্ পৃথক্ নাম দহিত পশু পক্যাদি বিশেষ বিশেষ দেহ ধারণ করে এবং দেই দেহের কারণেই আত্মার উৎক্ষ- উত্ত অথবা নিকৃষ্টত্ব প্রকাশ পায়॥ ৫॥

অপর ঐ মনঃ দংসার চক্রছেলে মায়া দারা জীবোপাধি রচনা করিয়া আপনার আত্মাকে আলিঙ্গন করত হুথ, ছুঃখ অথবা মোহ, যাহা আপনার কর্মের কাল প্রাপ্ত ছুর্মি বার ফল, ভাহাও সর্বভো ভাবে স্প্রন করে॥ ৬॥

অতএব মনোনিবন্ধন সংসারই জীবের প্রতি ফলবান্ হর, কারণ, যাবৎ মনঃ থাকে ভাবৎ পর্যান্ত জাএৎ স্থপ্ন রূপ ব্যবহার প্রকাশমান হইরা সদা ক্ষেত্রেজ জীবের দৃশ্য হয়, সেই হেছু, পণ্ডিতেরা ঐ তত্মান্মনোলিকমনো বদন্তি গুণাগুণখন্য পরাবর্ধীয় । ৭॥ গুণাসুরক্তং ব্যানায় জড়োঃ কেন্দ্রার নৈপ্ত প্রেইবির্ধি মনঃ দ্যাৎ। যথা প্রদীপো গুড়বর্তিমখন শিধার দর্মা উজ্জি ইন্যান সং। পদং তথা গুণকর্মানুবর্দ্ধং ক্রীমনঃ প্রায়েড্ছন্যত্র তত্মং॥ ৮॥ একাদশানন্ মনসোহি স্বত্তয় আকৃত্যঃ পক ধিয়োভিমানঃ। মাত্রাণি কর্মাণি পুরঞ্চ তাসাং বদন্তি হৈকাদশ বীর ভূমীঃ॥ ৯॥

#### क्षीभवणां भी।

ভূল স্ত্রঃ জাগ্রং অল অলপ:। মনস: সংসার হেতুজমুপসংহলন্ মোকস্যাপি তলেব কারণমিত্যাহ তত্মালিতি। আলোমন: লিঙ্গং কারণং গুণজং গুণাতিমানিত্বং অগুণজং তল্লাহিত্যং তলেব পরং অবল্লঞ্চ তস্য ॥৭॥

কর্থমৈকমেব বিদক্ষণরোঃ কারণমবস্থাভেদাদিত্যাহ গুণেতি। ইনর্ভণ্যং নিগুণং। অথো ইতি কাংলোর্ন দুটান্তেন ক্রুড়াতি যথেতি অস্ত্রদাতু স্বতক্ষয়ে সং পদং শুক্ল ভাষরক্লগং মহাভূতত্বং বা। অন্যত্র অন্যদা॥৮॥

র্ত্তীর্ণশ্রতি একাদশ র্ততর আসন্ আক্তয়: ক্রিয়াকারা: পঞ্ধিয় চ জানাকারা: পঞ্জাভিমান চেতি। হেরীর ভূমী বিষয়ান্॥ ১॥

#### ক্র্যুসন্দর্ভ:।

মাত্রাণি বিরুণোতি গন্ধাকৃতীতি। কর্মাণি বিরুণোতি বিসর্গেতি ॥ । ১০ । ১০ । ১১ ॥

## এ বিখনা থচক্ৰবন্তী।

স্থুলোজাগর: স্ক: স্বশ্নত তব পদ্বাচ্য মাত্মস্থ্যশি মনোনিবন্ধন্যেবেত্যাহ তত্মাদদো মনএব দিলং কারণং ক্ল গুণস্থ সংসারস্য অগুণস্থস্য মোক্ষ্যাত তোঁচ সংসার মোক্ষ্যে ক্যা স্যাতামিভ্যত আহ পরাবরস্য উৎকৃষ্ট নিকৃষ্ট জন সভ্যস্য পাঠক্রমোনাত্র বিবক্ষিতঃ নিকৃষ্টস্য সংসারে ভবতি উৎকৃষ্টস্যতু মোক্ষ ইত্যর্থ:॥ १॥

কথমেকদেব বিশক্ষণদোঃ কারণং অবস্থাভেদাদিত্যাহ গুণেতি সার্দ্ধেন নৈপ্রণাং নিপ্রণং অন্যদা মৃতক্ষরে সতি নির্কাণো ভূষা স্বংপদং মহাতৃতাক্সমং ভক্তি অন্যক্ত অন্যদা। বহা মৃত্যুর্তিমশ্লকেবায়িঃ সধ্যাঃ শিথা ভক্তি অন্যদা কাঞ্নপিওমশ্লস্ত স্বণদং নিধ্নি ভেজঃ স্করণং তথৈব মনোপি তত্ত্বং ভগবস্থাধুর্য্যাস্থাদং ॥ ৮॥

বৃত্তীর্দর্শবিতি একাদশবৃত্তর: ইন্দ্রিররূপা: তত্র শব্দ আকৃতর: কর্মাকারা: পঞ্চির: জ্ঞানাকারা:। একোছভিমানোছহকার: ইত্যেব্যেকাদশ। ভাসাং বৃত্তীনাং ভূমী বিবিয়ানপোকাদশৈৰ বদন্তি বীর হে জ্ঞানবীর রাজন্। মাতাণি গ্রাদ্য: পঞ্চ জ্ঞানেজ্রিয়াণাং। বিস্গাদি কর্মাণি পঞ্চ কর্ম্বেজ্রিয়াণাং। পুরং দেহ গ্রেহাদ্যেকং অভিমানভেত্তাকাদশ ॥ ৯॥

# মনকৈ গুণাভিমানিত রূপ পদ ও ভত্রাহিত্য রূপ অবরেরও কারণ বলিয়া থাকেন ॥ ৭ ॥

অপর হৈ রাজন্! প্রাণি সকলের মনঃ গুণে অমুরক্ত হইলেই তাহা বিপদের কারণ হয় এবং তাহাই আবার গুণ হীন হইলে সঙ্গলের নিমিত হইয়া থাকে। যেমন প্রদীপ যথন মৃতের বর্তি দগ্ধ করে, তথন ধুম যুক্ত শিখা ধারণ করে কিন্তু অন্য সময়ে অথি মৃত নিঃশেষ হইলে তাহা স্বীয় পদ অর্থাৎ শুক্ত বিশ্ব করিয়া থাকে, সেই রূপ মনও যথন গুণ কর্মে অমুবিদ্ধ হয় তথনই নানা বৃত্তি আশ্রয় করে, অন্য সময়ে আপনার তত্ত্বই অবলম্বন করিয়া থাকে॥৮॥

তে বীর ! বৃত্তি সমুদায়ে একাদশ প্রকার হয়, তত্মধ্যে পাঁচটা ক্রিয়াকার, অপর পাঁচটা জ্ঞানা কার, আন একটা অভিমান। পশ্তিতেরা জ্ঞানেস্ক্রিয়ের গন্ধাদি পঞ্চ, কর্মেস্ক্রিয়ের বিসর্গাদি পঞ্চ, এবং অভিমানের দেহ গেহাদি এক, এই একাদশ প্রকার বৃত্তির বিষয় বলিয়া থাকেন ॥ ৯॥ গনাকৃতি স্পর্ণ রস প্রবাংসি বিস্থাবৃত্যু উদ্ভেশ্ব শিহাঃ

একাদশং স্বীকরণং মমেতি শ্যামহং মাদুশনেক সাবঃ ৯ ২০ ই

এব্য সভাবাশর কর্মকালৈরেকাদশানী মনসো বিকারাঃ।
সহস্রশঃ শতশঃ কোটিশশ্চ কেব্রেজ্ঞতো ন মিথো ন স্বতঃ স্থাঃ॥ ১১ ই

## धिभव्रयामी ।

বিষয়ানেবাৰ গল্পাদয়: পঞ্চ জ্ঞানেজির বামা ধীবৃতীনাং বিষয়া আত্মতী রূপং শ্রবঃ শক্ষঃ বিস্পাদয়ঃ পঞ্চ কর্মেজির বারা
কর্মাকার বৃতীনাং বিষয়াঃ রতিঃ সভ্যোগঃ অর্ত্তি গ্রুবসাভিমান বিষয়ত প্রকারমার একারশং প্রং স্বীক্রিরতে ইতি স্বীকরণং
কর্মর্থঃ শরীরমভিমানসা ন জেয়তয়া গল্পাদিববিষয়ঃ নাপি কার্ব্য তরা বিস্পাদিবৎ কিন্তু মনেতি ভোগায়ভনত্বেন স্বীকার্ব্যতরা
বিষয় ইতি। একে বিবেকিনামের প্রং মমরাভিমান বিষয়ঃ নতু মৃঢ়ানাং অতো মৃঢ়দৃট্যা অহং অহতারং বাদশং বৃত্তাভ্রমানঃ
তস্যাচ প্রমেব শ্যাসংজ্ঞঃ বাদশং বিষয়মানঃ। তা বি জীবেণ্ ২হভারেণ শেতে যতঃ পুরি শরনাৎ পুরুষ ইত্যানতে ॥ ১০ ॥

তাসাং বৃত্তীনামবাস্তর ভেদৈরানন্তামাই। ত্রব্যাণি বিষরাং স্বভাবং পরিণামহেতুং আশরং সংকারং কর্ম অনুষ্ঠং কালং ক্ষোভকঃ এতৈনিমিত্তুকৈঃ প্রথমং শতশং ততঃ সহস্রশং ততঃ কোটিশং আং নতু মিথং আং মচ স্বতঃ কিন্তু ক্ষেত্রজ্ঞতঃ পরমেশবাং ভস্য চানস্তশক্তিয়াং অনন্তাঃ আরিত্যথাঃ। বহা তাসাং মিথ্যাবং অনেনোচ্যতে কোটিশো ভবস্তাতাঃ ক্ষেত্রজ্ঞত এব আং তৎ সত্তরৈব জস্তাং লভেন্নন্ নতু মিথো নচ স্বত ইতি। যরা ক্ষেত্রজ্ঞা জীব অস্বারত্য ভতাবিকারিত্বাং ন মিথঃ ইতরেতরাশ্রাণদ্ভঃ নচ স্বত আরাশ্রাশ্রাণতেঃ। অকো মিণ্যাভ্তা এবেতি ৪ ১১ ॥

# গ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবন্তী।

মাত্রাদীনি বিরুণোতি। গদ্ধেতি পঞ্চ নাসিকাদীনাং জ্ঞানেজিয়াণাং বিষয়াঃ আফুতিঃ রূপং বিসর্গাদয়ঃ পঞ্চ পায়াদীনাং কর্ম্বেজিয়াণাং এবং দশ। অর্ন্তিগদনং। স্বী ক্রিয়ত ইতি স্বীকরণং একাদখং পূরং অতিমানস্ত বিষয়মাতঃ। একে আচার্যাঃ অভিমানস্ত বৈবিধ্যাৎ মমেতি সমকারস্ত শব্যাং বিষয়ং গেহাদিকমেকাদশং অহমিতি অহভারস্ত শব্যাং দেহং বাদশমাতঃ॥ ১০ ॥ ভাসাং বৃত্তীনাং অবাস্তর ভেদৈরানস্ত্রামাহ জ্ব্যাদিতি ভেদেরমী বিকারাঃ বৃত্তিরপাঃ প্রথমং শত্রশং ততঃ সহত্রশং লক্ষণঃ কোটিলশ্চ স্থাঃ। দ্রব্যাণাং চন্দন কন্তুরী কুত্রমাদীনাং স্বর্ণ রজত প্রবালাদীনাঞ্চানস্ত্রাৎ কোণি গদ্ধরূপানিঃ ক্ষেত্রিত প্রতাবানস্ত্রাৎ আশ্রেহিস্তঃকরণং তন্ত শিষ্টতা ভূটভাত্যাং কর্ম্ম অদৃষ্টং তহ্বশাদপি কালো বাল্যবৌধনানি অরশাদপি প্রত্যেক মনস্বাত্রব গ্রাম্বরত্রবিং। নভু বিধঃ স্থান প্রি প্রতঃ স্থাঃ কিন্তু ক্ষেত্রজ্ঞতঃ পরমের্থরাৎ তন্ত্র চানস্তশক্তিস্থাদনস্ত্রাঃ

সেই দকল বিষয় এই, শব্দ, স্পাৰ্শ, রূপ, রদ এবং গদ্ধ, এই পাঁচটা পাঁচ কর্ণেন্দ্রিয় ছারা কর্ণাকার বৃত্তি দকলের বিষয় হয়। অপর শরীর একাদশতম, তাহা "আমার" এই রূপ ভোগায়তনত্ব রূপে অতিমানের বিষয় হয়। কোন কোন ব্যক্তিরা কহেন, তদ্তির মৃঢ় ঘ্যক্তিশিগের আদশতম অত এক বৃত্তি আছে, তাহারও ঐ শরীরই শ্যা নাম গ্রহণ করিয়া বিষয় হয়। শ্রীরের নাম পুর, ভাহাতে জীব অহকার ছারা শয়ন করাতে পুরুষ বলিয়া উক্ত হন ॥ ১০ ॥

হে রাজন্। ঐ সকল বৃত্তি অবাস্তর ভেদ দারা পুনব্বার বহু প্রকার হয়, মাহা বভাৰ, সংস্কার, অদৃষ্ট এবং কাল ইত্যাদির কারণে প্রথমে শত প্রকার তদনস্তর সহত্র প্রকার, তাহার পর কোটি প্রকার হয়। কিন্তু ঐ সকল ঐ রূপে কোটি প্রকার ইইলেও ক্ষেত্রত ইইলো থাকে এবং তাহার সভাতেই সভা লাভ করে, পরস্পার ইইতে অথবা আপনা ইইতে হয় না ॥ ১১॥

ক্ষেত্রত এতা বনসো বিস্তীকী বিগ্য নারা রচিত সা নিত্যা:।
আবিহিতাঃ কাপি তিরোহিতাস্ট শুরো বিচটে হুবিশুদ্ধকর্ত্য । ১২ ॥
ক্ষেত্রত সাদ্ধা পুরুষঃ পুরাণঃ সাকাৎ স্বয়ং জ্যোতিরজঃ পরেশঃ।

## <u>শিক্ষামী</u>।

ভাৰেবং লোক অয়েণ গুণকৰ্মান্থ বন্ধং মনোবৃত্তীঃ শ্ৰন্থত ইতি যকুকাং তৎ প্ৰণঞ্চিতং। অন্তদা তবং শ্ৰন্থত ইতি বহুকাং তদেব ভক্ষাৰ ক্ষেত্ৰক ইতি জীবত জীবোপাধেরবিভন্ধ কৰ্জুৰ্মন্দঃ নিত্যাঃ প্ৰবাহ ৰূপেণ অবিছিন্না জাগ্ৰাৎ স্বপ্নযোৱাবিভূকিঃ পশ্চতি জাশি স্বৰ্ধীে তিরোভ্তাঃ পশ্চতি স্বস্থান্ত সাকী কেন্ত্ৰক আশ্বা তন্ধিতাৰ্থঃ ॥ ১২ ॥

ক্ষেত্রকোদি দিবিধঃ। দং পদার্থোলীবঃ তৎ পদার্থ ঈশবঃ তত্তাদ্যো নিরূপিতঃ ইদানীং তং প্রাণ্যমীশবং নিরূপয়তি। ক্ষেত্রক লাখা ব্যাপী পুরাণো লগৎ কারণভূতঃ পুরুষঃ পুর্ণ: সাকাদপরোকঃ সচ হয়ং জ্যোতিঃ নতু কানভ বিষয়ত্বনাশ্রয়ত্বন বা

## ক্রমসক্ষ্র

ক্ষেত্রত ইতি যা শুরোপি মায়ারচিতত বক্ষামাপ সর্বক্ষেত্রত মায়য়া করিতত মনজাহতাংকবণতৈতাং প্রসিদ্ধা বিভূতী বৃত্তীবিচিষ্টে বিশেবেণ প্রভাত । পঞ্চ তারবিটো ভবতি । সংবসৌ জীবনামা স্বশরীর বয় লক্ষণ ক্ষেত্রত তাত্বাং। ক্ষেত্রত উচাতে ইতার্থ তছ্তাংবরা সম্মোহিতো জীব আন্ধানং ত্রিগুণাত্মকমিত্যাদি। তত মনসং কীদৃশত্মা মায়া রচিত্রত ত্রাহ। জীবোপাধিতরা জীবতাদান্মেন রচিত্ত তত্ত ত্রেরাপচর্যামাণতেত্রপং ॥

ত ততক কীদৃশত। অৰিও দং ভগৰছ হিমুখিং কৰ্ম কেরোতীতি ভাদৃশত। কীদৃশীবি ভ্তী:। নিত্যা অনাদিত এবাহুগতা:। ভত্ত কদা কীদৃশীবিত্যপেকায়ামাহ। আগ্রং স্বপ্রারাবিভূতিকেতি ॥ ১২ ॥

যন্ত প্রাণঃ প্রদঃ আল্যোহ্বতারঃ প্রদঃ পরস্তেতাদিনা বিতীয়স্থাদে প্রসিদ্ধঃ সাক্ষাদেবং স্বয়ং ক্যোতিঃ স্বপ্রকাশঃ। নতু জীববদস্থাপেক্যা জলো জ্যাদি শৃতঃ পরেবাং ক্রনাদীনামপীখরং নারং জীব সম্তঃ স নিষ্ম্যাছেনাস্থনং যত ভগবান্ ঐশ্ব্যাদ্যাংশবান্ ভগবদংশবাং। স্থমায়রা স্বরূপশক্তা। আন্থনি স্বরূপে। স্ববীয়মান ইতি। মারায়াং মারিকেহ্পান্তর্যামিজেন প্রবিষ্টোপি স্বরূপশক্তা স্বরূপস্থ এব নতু তং সংস্ক ইত্যর্থঃ। বাস্ক্রেবছেন স্ক্রেক্ত জ্ঞাতৃত্বাং সোহ্পরঃ ক্লেক্সঃ

### ∄विश्वनाथठकवर्दी ।

ক্ষেত্রেছি বিবিধঃ পরমাত্ম জীবাত্মাচ তরোঃ প্রথমঃ পূর্কলোকে উদিই উত্তরলোকে বক্ষাতেচ বিতীয়ণচ বিবিধঃ বন্ধাসুকণচ তত্র মনসা আলিকিতঃ তদভিমানী বৃদ্ধঃ তেন অনালিকিতোনিরভিমানী মুকঃ। তয়োঃ পূর্কো জায়তএব উত্তরঃ কীদৃশঃ ভাবি-তাপেলারাষ্ট্র ক্ষেত্রে এত। মনসো বিভ্তীবিচিটে প্রভাৱ জানাতি কেবলং নতু তদভিমানী সন্ভূঙ্কে। অতএব শুদ্ধঃ সংসারাস্কঃ অক্সত্তর্গ্ধঃ সংসারীত্যধঃ মনসঃ কীদৃশভ জীবভ জীবোপাধেঃ যতো মায়য়া রচিত্সা অতএবাবিভদ্ধঃ ভগবছহিমুবিং কর্ম করোভীতি তস্য। বিভ্তীঃ কীদৃশীঃ নিত্যাঃ। অনাদিত এবাস্গতাঃ কথং তহি সদা ন দ্গুত ইত্যত আহ। আবিভিত্যি জাপি লাগ্রং অধ্বয়োঃ। তিরোহিভাঃ ভাপি সুষ্ঠি প্রভাৱয়োঃ ॥১২॥

বন্ধ জীৰসা বাবহারএব সলৈবাধধানবিধয়ো যথা তথা মুক্তজীৰস্যাবধান বিষয়: ক ইতাপেকায়ামাহ কেত্ৰজঃ কেত্ৰসা কাৎ স্থোন ভাতা প্রমাথেতার্থ: । আত্মা বাপিক: প্রাণো লগৎ কারণভূতঃ পুক্বঃ পুক্ষাকার: বয়ং জ্যোতিঃ ব্ঞবাশঃ ক্লো মায়িক

যাহা হউক, মন: যাহা মায়া রচিত জীব অর্থাৎ জীবোপাধি এবং অবিশুদ্ধ কর্ত্তা, ঐ সকল বৃত্তি তাহার বিভূতি, ঐ সকল প্রবাহ রূপে অবিচিন্নে, কখন কখন জাগ্রৎ ও স্বপ্পাবস্থায় আবিভূতি হয়, কখন বা স্বৃধি দশায় তিরোহিত থাকে, কেত্রেজ্ঞ আত্মা সাক্ষী, এ কারণ সকল অবস্থাতেই ঐ সকলকে দেখিছে পান ॥ ১২ ॥

মহারাজ । ক্ষেত্রত চুই প্রকার এক যুম্মদ্ শব্দের বাচ্য জীব, দ্বিতীয় তৎপদার্থের প্রতিপাদ্য ঈশ্বর এত চ্তরের মধ্যে জীবের স্বরূপ পূর্বে নিরূপণ করিয়াছি, একণে দ্বিতীয়ের স্বরূপ বলি প্রবণ কর। 一日本 ないりという

নারায়ণো ভগবান্ বাহ্নদেবং স্থায়য়। স্থানলং এ ১৩ ॥ ।
যথানিলং স্থাবর জন্মানামান্ত্র স্থানেলং ক্রিক সংশেৎ।
এবং পরো ভগবান্ বাহ্নদেবং ক্ষেত্রক আন্তেদমন্ত্র প্রবিষ্টঃ ॥ ১৪ ॥

## औषत्रकामी ।

২পরোক: অজো জনাদিশৃতা পরেষাং একাদীনামণীশ:। নারং জীবসমূহ: সোহরনং যম্ম নিয়ত্ত ভগবান্ ঐপর্যাদি বড় ভগবান্। বাহুদেব: স্কাতৃতানামাশ্রঃ। স্বাধীনমায়য়া আস্থানি জীবে স্বধীর্মানঃ স্বস্থাপ্যমানঃ ক্রেক্ডরি প্রয়োগ: তরিষ্ঠ্যেল বর্তমান ইতার্থ: ॥ ১০ ॥

এতৎ সদৃষ্টাস্তমাহ যথেতি । আত্ম অরপেণ প্রাণকর্পেণ ঈশেৎ ঈশীত নিরমরতি ইদং বিখং ॥ ১৪ ॥

#### क्र गमनर्जः।

আত্মা পরমান্ত্রেতি । তদেবমপি মৃণ্যং ক্ষেত্রজ্ঞাং পরমাত্র্যাব্র । তহুক্তং । সর্বং পুমান্ বেদ গুণাংশ্চ ডক্জা ন বেদ সর্ব্রজ্ঞানন্ত্রমীড় ইতি । তথা প্রীগীতোপনিবংস্থ । ইদং শরীরং কৌষ্তের ক্ষেত্রমিতাভিধীরতে । এতদেবা বেত্তি তং প্রাহঃক্ষেত্রক ইতি তবিদঃ। ক্ষেত্রজ্ঞাপি মাং বিদ্ধি সর্ব্বেক্রের্ ভারত । ক্ষেত্রক্ষের্জ্জানং যন্ত জ্ঞানং মতং মমেতি । অত্র থলু ক্ষেত্রজ্ঞাপি মাং বিদ্ধীতি সর্ব্বেলি ক্ষেত্রের্ মাঞ্চ ক্ষেত্রজ্ঞা বিদ্ধি । নতু জীবমিব স্থে ক্ষেত্র এবেতোবার্থং বছতি । নচ জীবেশরোঃ সামানাধিকরণ্যেন নির্বিশেষ চিহন্তের ক্ষেত্রজা নির্দিশতি । সর্বক্ষেত্রেজ্জাতাদিনা জ্ঞানছচ তথাপেলিইছাং । ক্ষানিত্রমিতাদিনা জ্ঞানছচ তথাপেলিইছাং । কিঞ্চ ক্ষেত্রজ্ঞান চিলিটে বহু সামানাধিকরণ্যেন ক্রেরিক্সিক্তে ক্ষেত্রজ্ঞান বিবিদ্ধিতে ক্ষেত্রজ্ঞান মিত্যেবন্দ্যেত । নতু ক্ষেত্র ক্ষেত্রজ্ঞান বিবিদ্ধিতে ক্ষেত্রজ্ঞান মিত্যেবন্দ্যেত । নতু ক্ষেত্র ক্ষেত্রজ্ঞান জিলিটিছাং বিবিশ্বের বিবিদ্ধিত বাব্রমিক জ্ঞানে তর্মের জ্ঞানং মতং । ক্ষেত্রজ্ঞান ক্ষিত্রছাং বিবিশ্বরার ক্ষিত্রছাং বিবিশ্বরার কিলিটিছাং যোগ্রছাচে । নচ দিরীখর সাংখ্যবং ক্ষেত্রজ্ঞান বিভাগাদ্ত্র জ্ঞানং মতং মামিত্যনেনেশ্বরভাগেকিতছাং । নচ বিবর্ত্রবাদবদীশ্বরভাপি ভ্রদ্ধাত্র প্রত্রাধানাযুক্তে: ॥ ১৩ ॥

বংখতি। শ্রুতিশ্চ বাষ্ধবৈধকোভ্বনং প্রবিষ্টোরূপং রূপং প্রতিরূপোবভূব। একস্তথা সর্বভ্তাস্তরাক্সা রূপং রূপং প্রতিরূপো বৃহিশ্চেভি কাঠকে॥ ১৪। ১৫। ১৬। ১৭॥

## এ,বিখনাপচক্রবন্তী ।

জ্ঞাদি শৃষ্ঠঃ পরেষাং এক্ষাদীনামপীশঃ নারায়ণঃ কারণার্গবশারী তগবান বহৈত্বর্যা পূর্ণে। বৈকুঠনাখং বাস্কলেবে। বস্থদেব নন্দনঃ প্রীমধুরাদ্যদিপতিঃ। স্বঠু অমায়য়া হেতৃনা আত্মনি অবধীয়নানঃ মৃক্তজীবেন আত্মনি মনসি অবধান বিষয়ী ক্রিয়মাণঃ। বহা শ্বমায়য়া শ্বরূপ শক্ত্যা কুপরা বা সহিতঃ ॥ ১৩ ॥

সচ ভগবান মুক্ত জীবেন স্থলভ এবেতি সদৃষ্টান্তনাহ ব্বেতি আত্ম বন্ধণেণ প্রাণক্ষণেণ ঈশেৎ ঈশীত ইদং বিশ্বং ॥ ১৪ ॥

তিনি আত্মা অর্থাৎ সর্বব্যাপী, পুরুষ অর্থাৎ পূর্ণ স্বরূপ,পুরাণ অর্থাৎ জীবের কারণ ভূত, সাক্ষাৎ অর্থাৎ অপরোক্ষ কিন্তু স্বয়ং প্রকাশ। অপর তাঁহার জন্মাদি নাই এবং তিনি পর যে ব্রহ্মাদি উাহাদেরও প্রভু, অপিচ তিনি নারায়ণ অর্থাৎ জীব সমূহ তাঁহার অয়ন (অবস্থান স্থান) এবং তিনি ভগবান অর্থাৎ ষড়্বিধ প্রথাশালী। অপর তিনি বাহ্নদেব অর্থাৎ সকল ভূত্তের আপ্রয়ে এবং আপনার অধীনা যে মায়া তাহার হারা আত্মাতে অর্থাৎ জীবে নিয়ন্ত্ব রূপে বর্তুমান থাকেন ॥ ১৩ ॥

হে রাজন্! যেমন বায়ু প্রাণ রূপে শরীরে প্রবিষ্ট হইয়া স্থাবর জঙ্গনাদি পূত মুকলের উপরে আধিপত্য করে দেই রূপ ক্ষেত্রেজ্য আত্মা পরম পুরুষ ভগবান বাহাদেব জগতে অনু প্রবেশ করিয়া তাহার উপর কর্তৃত্ব করিয়া থাকেন ॥ ১৪ ॥

ন্যাবদেতাং তকুভূনরেক্স বিধ্র মারাং বরুনোদ্যেন।
বিমৃক্ত সঙ্গো জিভুৰট্ সপত্নো বেদাত্মতবং জনতীই তাবং ॥ ১৫ ॥
ন যাবদেতক্মন আত্মলিঙ্গং সংসারতাপাবপনং জনসা ।
যচ্ছোকমোহামর রাগ লোভ বৈরাকুবন্ধং মমতাং বিধতে ॥ ১৬ ॥
ভাতৃব্যমেতস্ক্মদজনীধ্যমূপেক্ষয়াধ্যে বিভ্যাপ্তমন্তঃ ব

## - वीवत्रवामी ।

তাৰেৰমাশ্বনঃ শুদ্ধত্বং সংসাৱসাচ মিথাাখং প্ৰদৰ্শ্য ইদানীং তরিবৃত্তিমাহ ন বাবদিতি। তহুভূদ্দেহী বযুনোদরেন কানোৎ প্রাঃ বাৰ্মাশ্বাং বিধ্যাশ্বতকং নবেদ তাবদিহ ভ্রমতি ॥ ১৫ ॥

বাৰচ বিবন্ধস্ব কং মনঃ এব অনর্থ হেত্রিতি ন বেদ তাবরির্কেদাভাবাৎ পরিভ্রনত্যেবেত্যাহ নেতি। আত্মনো লিকম্পাধি ভূতং মনঃ সংসার তাপানাং আবপনং ক্ষেত্রং বাবরবেদ ভাবস্তু ষতীভাক্ষণ। তাপাবপনে হেতুঃ বন্ধনঃ শোকাদ্যক্ষরং মনতাক বিধতে ॥ ১৬ ॥

ভন্নাৎ স্রাভ্রাং শক্রং অধ্যেষিতং সংবৃদ্ধং বালীকং মিধ্যাভৃতং তথাপ্যাত্মানং মুফাতীতি তথা তং গুরুরের হরি শুস্য চরণো

## শ্ৰীবিখনাখচক্ৰবৰ্তী।

এবমবিলোন্তীর্ণানাং ভগবদবধান লক্ষণং জানং শাখতিকমেবেত্যক্তং। অবিদ্যাপতিতানাং জীবানামপ্যবিল্যোতারণে তৃদেব সাধনমিত্যাহ। নেতি ব্যুনোদ্যেন উক্ত লক্ষণ জানোংপত্যা বিমুক্তসঙ্গং সন্ যাবলায়াং বিধ্যাত্ম তকংন বেদ তাব্দিহ ভ্রমতি ॥ ১৫ ॥

মারাবিধ্ননঞ্চ সমাক্তরা কথং জ্ঞাতবামিতি চেৎ বাবিবিধায়রকাং মন তাবিমারা বিধ্ননমান্ত জানঞ্চ ন স্যাদিত্যাহ-নেতি আছানো লিক্ষ্পাধিত্তং মনঃ ধাবমুমতাং বিধতে তাবদান্ত তবং নবেদেতাম্বকঃ। কীল্শং সংসারতাগানামাবপ্নং ক্ষেত্রং তাপানেবাহ যাবতঃ শোকাদীমাম্বর্গাতীতি তর্বদেবং মনঃ শ্রুতে অন্তর্গু তত্মিতি বৃদ্ধান্ত তৎ ক্ষেত্রক এতা ইত্যাদি সৌক পঞ্চকন প্রপঞ্চিতং॥ ১৬॥

তশ্বাশ্বন এব নিগৃহীতবামিত্যাহ লাত্ৰ্যং শক্ৰং। উপেক্ষরৈৰ কহি নিগৃহণি তছ্পেক্ষণমেদ তহৰ ইতি ভাৰং। নৃত্ তদিষ্ট বিষর ভাগে প্রদান লক্ষণরা অপেক্ষরা অমৃগৃহণিত্যর্থং। সর্কবৈধ তহৰদ্বনভিপ্রেত্এদ তশালানো লিক্ষমদোবদন্তি ওপাওণত্বত পরাবরত্বেতি প্রকাতে অন্তব্ধনিতিচ পূর্বোক্তেং দৃষ্টাভেচ লাতৃপ্রভাবধাদাং। মনঃ কীমূলং অধিকমেধিতং মর্ভীঃ সংশ্রিত্য সংর্দ্ধং নহু বলবন্ত্রমিমং ত্ব লোহ্যং কথং নিগৃহামীতাত ভাছ ওরোঃ সকাশাং আগত মন্তব্ধনার হরেশ্চরণানাল প্রশাহিন কথা বিশ্বনার বিশ্বতিক্র কর্মান ব্যালাক্ষ কর্মান বালাক্ষ বিশ্বনার বিশ্বনার বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার শ্বনার বিশ্বনার ব্যালাক্ষ বিশ্বনার শ্বনার শ্বনার বিশ্বনার শ্বনার বিশ্বনার শ্বনার শ্বনার

হে নরেক্স ! দেহী জ্ঞানোৎপত্তি দারা যাবৎ মায়া পরিত্যাগ না করে এবং সঙ্গত্যাগী ও ছয় রিপু করকারী হইরা যাবৎ আস্মৃতত্ত্ব অবগত না হয়, তাবৎ সংসার বজে অমণ করিয়া বেড়ায় ॥ ১৫॥

অপর যে পর্যান্ত এই মনকে আত্মার উপাধি ও সংসার তাপের ক্ষেত্র বলিয়া নিশ্চয় না করে তাবৎ সংসার হুইতে নিক্ষৃতি পায় না। রাজন্! মনকে সংসার তাপের ক্ষেত্র কেন বলে ইহার কারণ বলি তন। রোগ, শোক, মোহ, লোভ, রাগ ও বৈর এই সকলে সংযুক্ত হইয়া মনঃ মমতা জন্মায়, তাহাতেই সংসার তাপ হয়, স্তরাং মনঃ সংসার তাপ সকলের ক্ষেত্র ॥ ১৬ ॥

অভ এৰ ভূমি আপনার গুরু রূপ যে হরি, তাঁহার চরণোপাদনা রূপ অন্ত হারা অপ্রমন্ত হইয়া ঐ সনকে বিনাশ কর। মহারাজ ! ওটা দামান্য শত্রু নয়, উপেক্ষা করিলে অতিশয় বলবান্ হইয়া

( 4 × 1 3 × 1)

श्वरतार्हरतम्हत्रराणामनारखाकि वातीकः सर्वास्त्ररमहा क्रिके

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংক্ষাং সংহিতারাং বৈরালিক্যাং পঞ্চমক্ষে আকাণ রহুগণ সম্বাদে একাদশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১১ ॥ # ॥

**এীরসূগণ উবাচ** ॥

নমোনম: কারণ বিগ্রহায় স্বরূপ তুচ্ছীকৃত বিগ্রহায়।
নমোহবধৃত বিজবন্ধ লিঙ্গ নিত্যাপুতবায় তুভ্যং ॥ > ॥
স্বরাময়ার্তিস্য যথাগদং সন্ধিদাঘদগ্ধস্য যথাহিমাপ্তঃ।

## बीधवयामी ।

পাসনমেবারেং যস্তথা ভূতঃ সন্ জহি ঘাতয় ॥ ১৭ ॥

॥ + ॥ इंडि शक्ताम धकाममः ॥ + ॥

বাৰশে পুনরাপৃষ্ঠঃ সলেহেন মহীভ্ডা। স যোগী সর্বসন্ধেহান্ সংগ্রাণুদ্ধিভীর্বাতে ॥ ০ ॥

কারণমীখরস্বস্কোব লোকরক্ষণার্থো বিগ্রহো দেহো যদ্য স্বর্ত্তাপ প্রমানন্দ প্রকাশেন তুচ্ছীক্বতো বিপ্রহো দেহো খেন। হে
অবগৃত বোগেখর বিজ্ঞবন্ধো লিজেন বেশেন নিগুঢ়ো নিত্যাস্ক্তবো বেন তত্ত্বৈ নবঃ॥ ১ ।

বিশেষতঃ প্রাষ্ট্রং ভদ্ধাকামভিনন্দতি জর এব আমরো রোগ ভেনার্ভাগ্য বধা দৎ স্বাহ্ন অগদমৌবধং বধা নিবাদেন দশ্পন্য সন্ত-

## ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমক্ষে শ্রীজীবগোন্ধামি কত ক্রমসন্দর্ভন্ত একাদশোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ \* ॥
স্বরূপেণ তদক্তবেন তৃচ্ছীকৃতো দওরপোবিগ্রহো দেন ॥ > ॥
হৈ বন্ধন্ত তব বচ: কুদেহাভিমানাহিদংশ ব্যাপ্ত বৃদ্ধি পর্যায়ক্ত মমৌবধং তবে দৃষ্টান্ত: অরেতি কচিক্তব্যভিচার তর্কাৎ

## श्रीविधनाशहक्कवर्द्धी ।

ষ্তিঃ। ধ্বক্তাবিদ্যোহ্বধক্তে যঃ কৃষ্ণং মুক্তঃ স উচ্যতে। ভক্তাভাবান্ধনোর্তীরাশ্রম্মাসনামরং। অবিদ্যাং যস্য পুঞ্াতি স পুমান্
বন্ধ উচ্যতে ॥ ১৭ ॥

॥ ৩ ॥ ইতি সারার্থদর্শিক্সাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্সাং। একাদশং পঞ্চমস্য সক্তঃ সক্তঃ সতাং ॥ ৩ ॥

বিধ্যাত্ত্বপাস্থ বিশ্বস্থ সত্যাং কৃষ্ণস্থ স্কৃত্বাশুলাং। ছাদশে কথিতা ধাম ভক্তাদ্যা অপি তে ততঃ ॥ ৩ ॥

কারণমীশ্রক্তন্তেব লোকরক্ষণার্থো নিত্যোবিগ্রহো দেহো যস্য তবৈ । স্বরূপেণ সানকামুভবেন ভূজীকৃত বিগ্রহাং শাস্ত কৃতাং বিহালা বেন তবৈ । হে অবধ্ত ॥ ১ ॥

কুৎসিতে দেহে অভিমান এবাহি তেন বিশেষতো দটা দৃষ্টির্যস তস্য মম হে ব্রহ্মন্ তে বচঃ অগদমৌষধং তত্ত্ব দৃষ্টান্তঃ উঠিবে, আরু যদিও ঐ মনঃ স্বরং মিধ্যা অরূপ তথাপি আত্মাকে বিলুপ্ত করিতে পারে, অতএব ইহার

প্রতি উপেকা করিও না। ১৭॥

॥ 🗱 ॥ अक्टम धकामभ ॥ 🗰 ॥

দাদশাধ্যায়ে রাজা রহুগণ দলিহান চিত্তে পুনর্বার জিজ্ঞাদা করিলে যোগিবর ভরত কর্তৃক তাঁহার সন্দেহ ভক্ষন ॥ • ॥

রহুগণ রাজা কহিলেন হে যোগেশর! আপনাকে নমকার করি নমকার করি, আপনি সামান্য ব্যক্তি নহেন, আপনার এই দেহ ঈশর ভূল্য লোক রক্ষণার্থ মাত্র, বস্তুতঃ আপনি আত্ম স্থর্নপ অর্থাৎ প্রমানন্দ প্রকাশ ঘারা দেহকে ভূক্তীরত করিয়াছেন। প্রভো। এই দ্বিস্বব্দু অর্থাৎ কুইসিত প্রাক্ষণ বেশে আপনার নিত্য অনুভব প্রক্রম হইয়া রহিয়াছে॥ ১ ॥

হে যোগিবর! ত্বরোগে পীড়িত ব্যক্তির পক্ষেত্রভাদ, ঔষধ বেলক হয়, এবং রেইন ছারা

কুদেহমানাহিবিদউদ্টে একান্বচতে ২মুতমে বিধং মে॥ ২॥
তন্মান্তবন্তং মন সংশায়ার্থং প্রাক্ষ্যামি পশ্চাদধুনা স্পবাধং।
অধ্যাদ্মযোগপ্রথিতং তবোক্তমাধ্যাহি কৌতৃহল চেতদোমে॥ ৩॥
যদাহ যোগেশ্বর দৃশ্যমানং ক্রিয়াফলং স্ব্যবহারমূলং।
নহাঞ্জনা তত্ত্বিমর্শনায় ভবানমুদ্মিন্ ভ্রমতে মনো মে॥ ৪॥
শ্রীক্রাক্ষণ উবাচ॥
অরং জনো নাম চলন্ পৃথিব্যাং যা পার্থিবং পার্থিবকতা হেতোঃ।

### डीश्रवंशभी।

প্রস্য হিমাতঃ শীতলমূদকং গলোদকং বা তথা হে ব্রহ্মন্ কুৎসিতে দেহে মানোহহকারঃ স্তবাহিন্তেন বিশেষেণ দটা দৃষ্টি বিবেক লক্ষণা যস্য তস্য মে তবেদং বচঃ অমৃতত্ত্বামৌষধং ॥ ২ ॥ মম সংশ্র বিষয়মর্থং পশ্চাৎ প্রক্রামি অধুনা তাবৎ অফুক্তং বচঃ অধ্যাত্ম বোগেন এথিতঃ চুর্বোধং স্থাবাধং মথা ভবতি এবং ব্যাথ্যাহি ক্রেড্ছলমুক্তং চেতোয্স্য তক্ত ম্য ॥ ৩ ॥ প্রােদিতং ব্যক্তং অবি-প্রশ্রমিত্যাদিনা ভারবহনাদিক্রিয়াচ তৎফলঞ্চ শ্রমাদি প্রত্যকাদিতি দৃষ্ঠিমানং সং অবাধিত্রপি বাবহার মাত্র মূলং যহা সতঃ অবাধিত্রত ব্যবহারত মূলং কারণম্পি নহঞ্জনা তত্ত্বিমর্শনার ক্রম্মিতি ভবান্ যদাহ অম্বির্থে মে মনো ভ্রমতি ॥ ৪ ॥

অবাধিতত্বমেবাসিক্ষমিত্যাই। হে পার্থিব যং পার্থিবো বিকার: স্তব্য ক্স্যাহেডো: ক্স্মাচিৎ কারণাৎ পৃথিব্যাং চলন্ অয়ং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পুনদৃ ষ্টাক্তঃ নিদাঘেতি। ত্রাপাপরিতোষাৎ অমৃত্যিতি সুধোপমেরং অমৃত্যিবেতার্থ: ॥২।৩।৪॥

ভত্ত শ্রীভগবদাধ্যং ভত্তমেব সর্কা সাধকং। স্বাভস্তোগ ভূ কিমপি রূপয়িতুং নশক্যং ইত্যাহ। অয়মিতি সপ্তভি: ॥ ৫।৬।৭।৮॥

## ঐবিখনাগচক্রবত্তী।

অবেতি কচিত্তৰ্যভিচার তর্কাৎ পুনদ্ ইাল্ক: নিদাঘেতি ত্রাপাপরিতোষাৎ অমৃতং অমৃত্মিবেতার্থ: । ২ ॥

মম সংশয় বিষয়মৰ্থং পশ্চাৎ প্ৰক্ষামি অধুনা তাৰৎ তত্তং বচঃ অধ্যান্মযোগেন প্ৰথিতং হৰ্কোধং স্বোধং যথা ভৰত্যেৰং ব্যাখ্যাহি কৌত্হলযুক্ত মনসোমম ক্লতে ॥ ৩ ॥

হে বোগেশার যন্তবানাহ। দৃষ্ট: শ্রম: কর্মত ইত্যাদি মহকো ভারবহনাদি ক্রিয়া তৎ ফলঞ্ শ্রমাদি প্রত্যক্ষাদিভিদ্ শ্রমানং সং বিদ্যমানং ব্যবহারমাত্র মূলং তম্ব বিমর্শনায় দৃষ্টাস্তাদিনাপি তম্ব জ্ঞানমূপকর্তুং ন ক্ষমিতি। অমুম্মিন্ ম্বচনে শ্রমতে স্পষ্টস্যাভিপ্রার্স্যাপ্রাপ্তা মনোভ্রমতি ॥ ৪ ॥

পুর্বং অমতেন ভকাা দত্তমপুতেরমবুলৈব পুন: পৃচ্চতং রাজানমবজানলিব ভো রাজংতক বাবহারোহয়মপ্রমাণ এবেতি

উত্তথ ব্যক্তির স্থাতিল জল যে রূপ হইয়া থাকে, আমার পক্ষে আপনার ঐ সকল বচন তত্রপ হইল। এই কুৎসিত দেহাভিমান রূপ ভুজকে আমার দৃষ্টি দফ্ট হইয়াছিল, আপনার বাক্যে এক্ষণে অমৃত ভুল্য মহোষধ প্রাপ্ত হইল॥ ২॥

শতএব আমার যে যে বিষয়ে সংশয় আছে তৎসমূদায় পশ্চাৎ আপনাকে জিজ্ঞানা করিব, সম্প্রতি শাপনি অধ্যাত্ম যোগ বিস্তার পূর্বকৈ যে সকল বাক্য কহিলেন সে গুলি অতি হুর্ব্বোধ্য, আমি বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত হইতে পারি নাই, যাহাতে স্থন্দর রূপে বোধগম্য হয় এ প্রকার করিয়া বাধ্যা ক্রুন। এ বিষয়ের নিমিত্ত শামার চিত্ত অতিশয় কৌতুহলাক্রান্ত হইতেছে। ৩॥

হে যোগেশর! আপনি যে পূর্বে উল্লেখ করিয়াছেন "ভার বহনাদি ক্রিয়া এবং তাহার ফল শ্রম এইতি প্রভাকাদি প্রমাণে দৃশ্যমান হওয়াতে অবাধিত, য্যবহারের মূল অর্ধাৎ কারণ হইলেও যথার্থ রূপে তত্ত্ব বিচারার্থ সমর্থ নহে" এ বিষয়ে আমার মনঃ অন্তান্ত জ্ঞান্ত হইতেছে॥ ৪ ॥

बहुर्गंग ब्रोकाब अरे गंकन मिक्क वहन खंदन कतिया विधायती जवल गरवासन भूक्त कहिलन,

ততाপि চাজ্যোরধি গুল্ফ জংখা জানুর মধ্যের শিরোধরাংগাঃ॥ दे॥ আংসেহধিদাববী শিবিকাচ যস্যাং সৌৰীররাজেতাপদেশ আছে। যশ্মিন্ ভবান্ রুড়নিজাভিমানো রাজান্তি সিজুছিভি চুর্মদারঃ॥ ৬॥ শোচ্যানিমাং তুং হুধিক্টদীনান্ বিক্যানি গৃহুদ্ নিরন্থগ্রহোস।

## क्षेत्रवामी ।

ভারবাহকাদির্জনো নাম প্রসিদ্ধঃ। বশ্চ নচলতি স পাবাণাদিরিত্যেভাবানের ভেদঃ তস্যত জড়বারভারঃ প্রমশ্চ কিঞ্চ ভবেদেবং বদি শ্রমস্যাশ্রেরা নিরূপ্যেত নব্বেতদ্ভি অবয়ব ব্যতিরেকেশ শ্রমাশ্রস্যাব্যবিনো হ্লিরপণাদিত্যাশ্রেমাই ভস্যাপি পৃথী বিকারভাপি অভ্যোর্থি উপয্যুপরি ওল্ফাদ্যঃ উরসঃ সংলাপ আর্বঃ ৪ ৪

শিবিকায়ামণি অবয়বী নাঝি থ্যাণি নাজি ভগাছ সৌবীররাজেভ্যপদেশো নাম বস্য স পার্থিবো বিকার আঙে রাজেডি

স্কিরার্ব:। यश्चिम् ভবান্নিক ঢ়াঝাভিমান: সিমুৰু রাজাঝীতি হ্পদেনাক: সন্॥ ৬ ॥

শোচাানিমান্ বিট্যানি পূছুন্ নিফ্পোবর্জসে অতো মিধৈাব গোঙামীতি রাঘমানো মহতাং সভাফু নশোভসে বভোগ্টঃ ॥ ৭ ॥

# গ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবন্তী ।

মভাতরমাপ্রিতা পুনঃ প্রত্যাহ। অরং জনোভারবাহক: নাম প্রসিদ্ধ: পার্থিবঃ পৃথিবা। বিকাবঃ কল্যাপি হেতোকলন্ ভবতি বস্তু নামাণাদিরিতোতাবানেব ভেদঃ। তদ্যাপি পার্থিব্য অভ্যু পৃথিব্যা উপরিছে অভ্যোরধি উপর্গপরি গুল্ফাদরঃ। উরসঃ সলোপ আর্বঃ ॥ ৫॥

অংশে হছে দাবী দাফ বিকারঃ শিবিকা বস্যাং সৌবীররাজঃ ইত্যপদেশো নাম মাতং যস্য সং পার্ধিবোবিকার আন্তে যদিন্
ভবান্ রাজাদীত্যভিমানেনৈবান্তে নতু বস্ততঃ। জাত্র পৃথিব্যাদীনাং শিবিকান্তানাং ভারবহনাৎ কিং সর্কেবাং প্রথাঃ উত কস্য
চিৎ কস্যচিৎ ন তাবৎ সর্কেবাং পৃথিব্যাঃ শিবিকান্ত্রান্ত শ্রমাদর্শনাৎ জজ্যাদীনাং শ্রম উপলতাতে ইভি চের শিবিকান্ত্র জভাবে
ভক্লাদি ভারবাহিনামণি তেবাং প্রমান্ত্রপলকেঃ জজ্যাদ্যবন্ধনিঃ শিবিকা বহনাৎ শ্রম ইভি চেৎ জ্বর্থবভাঃ পৃথগবন্ধনিঃ
শ্রমাশ্রস্যানিরূপণাৎ। নবল্প নাস্ত বা অবর্ধী ভারবাহিনঃ শ্রমহুংধমকুত্বত এবেতি চেদেতদণি নৈকান্তিকং। জতি
স্কুমার্ব্যা অপি বন্ধান্ত্রাঃ বহস্ত্যাঃ স্ববংলকং চ বহস্তাঃ শ্রমহুংধান্ত্রপলকে স্কুমান্ত্রান বিশেবেশ্বৈ হংধং স্কুধং চ বথা রাজাদীতি হুস্পেন হুরভিমান মন্ত্র্যা অবঃ কিমপি ন পশ্রদীভোতদেব তব ক্র্থং নিরভিমানান্ত্র ন ভেট্ইংথ স্ক্রেথ ইতি ভাবঃ ॥ ৬।
জ্ঞানাভাবেশি রাজ্ঞঃ প্রজাশাসনং ধর্ম এবেতি বহুক্তং তত্রাহ শোচ্যানিতি বিষ্ট্যানি গৃহুরিভি ঈদ্শন্মৰ নিদ্বিস্য তব

রাজন্! যাহা পার্থিব বিকার, তাহাই কোন কারণে পৃথিবীতে চলিতে লাগিলে এই রূপ জন অর্থাৎ ভারবাহকাদি ব্যক্তি বলিয়া প্রদিদ্ধ হয়। দেই পার্থিব বিকারের উপরেও অবর্থী কেহ নাই, তাহা চরণহয়ের উপরে, ক্রমশঃ উপর্গুপরি ভাবে গুল্ফ, জ্ঞা, জামু, উরু, মধ্য দেশ, বক্ষঃ হল, গলদেশ ও ক্ষম এই সকলই রহিয়াছে ॥ ৫ ॥

ক্ষের উপরেও কেছ অবলবী নাই, ততুপরি দারুষয়ী শিবিকা। ঐ শিবিকাতেও কেছ অবলবী নাই, তাহার উপরে সৌবীর রাজা এই একটা নাম মাত্র পার্থিব বিকার দেখিতেছি, ঐ পার্থিব বিকাবরেই তোমার অভিযান বন্ধ মূল হইয়াছে, তাহাতেই ভূমি আপনাকে "আমি সিন্ধুদেশ সকলের রাজা" বলিয়া মদান্ধ হইতেছ ॥ ৬ ॥

এই দকল ভারবাহক ব্যক্তি অধিক কউ ভোগ করিয়া অভিশয় দীন হইতেছে, দেখিলে ছঃখ জন্মে; ইহাদিগকে ভূমি বেতন না দিয়া বল পূর্বক ধরিয়া নিগ্রহ করিতেছ, ইহাতে ভূমি অভিশয় নির্দয়। অতএব 'আমি দকলের রক্ষক' এই ব্লিয়া যে আদ্ম শ্লাঘা কর ভাহা বিখ্যা, ভূমি অভি গুট, জনদ্য গোপ্তাম্মি বিকথমানো ন শোভদে বৃদ্ধসভান্থ ধৃকীঃ ॥ ৭ ॥
যদা কিতাবেব চরাচরদ্য বিদাম নিষ্ঠাং প্রভবঞ্চ নিউয়ং।
তল্পামতোহন্যবাহার বৃদং নিরূপ্যতাং সংক্রিয়ন্ত্রাসুনেয়ং॥ ৮ ॥
এবং নিরূপ্তং ক্তিশব্দবৃত্যসন্ধিনাৎ প্রমাণবো যে।

### धीनवयामी।

নচোত্তরোত্তরাব্যব ভারঃ পূর্ব্ধ পূর্ব্বাব্যবানাং ভবেদিভি বাচ্যং ভেষামণি অনিরূপণাৎ ইত্যাশয়েনাই যদেতি। নিষ্ঠাং নাশং প্রভবমুৎপত্তিং বিদাম বিদ্ধঃ ভত্তদাক্ষিতে রক্তন্ত বিকারভাচাবাৎ নাম সাত্রাদন্তং ব্যবহারত মূলং কারণং অর্থজির্যা সদিত্যনুমেরং নিরূপ্যভাং। তথাচ শ্রুতিঃ বাচারন্তণং বিকারো নামধেরং মৃত্তিকেভ্যেব সত্যমিতি ॥৮॥

তহি ক্ষিতেঃ স্ত্যতা স্যাৎ ততাহ। এবং ক্ষিতিশবস্যাপি বৃত্তং বর্তনং অর্থং বিটনৰ নিরুক্তং। যথা ক্ষিতি শবস্য বৃত্তং ৰশিন্
তদ্পি মিণ্যাজেন নিরুক্ষমিত্যথা। কৃতঃ অসৎস্থ ক্ষেত্র প্রমাণুষু স্থকারণ ভূতেরু নিধানাৎ লয়াং। অতঃ পরমাণু বাতিবেকেণ
ক্ষিতি নাতীত্যথা। পরমাণৰ তহিঁ সত্যাঃ স্থা ভ্তাহ। তে মন্সা কার্যাস্পপত্যা বাদিতিঃ করিতা করনা বীজমাহ থেষাঃ
সমূহেন বিশেষঃ কৃতঃ থেষাং সমূহঃ পৃথী বৃদ্ধালয়নমিত্যথা। অব্যবহানো নির্ভত্থাৎ সমূহ গ্রহণং তথাপি স্ত্যাঃ স্থান

#### क्रमममर्छः।

অবিদ্যাহেতি বস্ত সমূহ রূপক্ত বিশেষকাঞ্জপামুপপজ্যা তদ্ধেতবং পরমাণৰং কলাস্তে। তক্তাপ্যবয়ৰিবলিক্ষপণাশক্ষাব্যত্তিপ্য

### **औविधनाथ**ठकवडी ।

প্রজাশাসনং ধর্মএব বৃষ্ট ইতি ভদপাচ্যতস্য কিন্তরোমীতি নিজ্ঞান্থরমীতি কল্মর ইতি ভাব: ॥ १ ॥

নয়ভিমান শ্রুত মুক্ত তাপি প্রায়ক স্থ হংথ ভোগ শ্রবণাৎ তবাপি তার্বহন ক্রিয়া ফলত শ্রমন্ত প্রত্যক্ষানিতি দৃষ্ঠিমানছেনাবাধিত হাছাবহার তাপ্রামাণ্যং ছহকেং নঘটত ইতি চেৎ সভাং মুক্তানাং মাদৃশানাং বাধিতাহুর্তৈ হংধ স্থাভাসৌ বথা
লগ্নং প্রবৃদ্ধত জনত স্থা দৃষ্ট সর্পত্ত মিথাছেজ্ঞানেপি কিছৎকণ পর্যন্তং ভয়ক পাবিকঞ্জিৎকরাবের অপ্রবৃদ্ধানাত্ত স্থালিকঃ
সর্পং সভ্য এব ভাতি যথা মুমাকং ব্যবহার স্তদ্পি ব্যবহারতাসভাত্তং মুক্তা দর্শরামি শৃণিতাহে যদেতি চরাচরত জগতঃ কিতাবেব নিষ্ঠাং নাশং প্রভবমুৎপত্তিক বিদাম বিশ্বস্তত্ত স্থাৎ সর্কেবাং বিকারাণাং কিতিভিন্নছাভাবাৎ নাম মানাদন্যহাবহারত মূলং
কারণং অর্থ ক্রিয়েয়া সদেভানুমেয়ং নির্মণ্ডভাং যদি তে যুক্তিঃ প্রতিভাতীতি ভাবং। তথাচ শ্রুতিঃ বাচারন্তণং বিকারো নামধেয়ং
মৃত্তিকেভার স্তাসিতি ॥ ৮ ॥

ত হি কিছে: সত্যতা ভাত্তাছ। এবং কিতি শক্তাপি বৃত্তং বর্ত্তনং সত্তা নাম মাত্র এবেত্যর্থ:। কুতঃ অসৎস্থ ক্ষের্ পর-মাণুরু অকারণেরু নিধানাদ্বয়াও। ততঃ পরমাণু ব্যতিরেকেণ কিতি নাতীত্যর্থ:। পরমাণবস্ত হি সত্যাঃ স্থাততাহ অবিদ্যরা অজ্ঞানেনৈৰ হেতুন। মনসা তে কার্যান্থপত্যা করিতা বাদিভিরভোহসত্যা এবেত্যর্থ:। ক্রনা বীজমাহ বেবাং সমূহেন বিশেষঃ

অর্ধাৎ তোমার লজ্জা নাই, মহাজনদের সভায় তুমি শোভা পাইতে পার না ॥ ৭ ॥

হে রাজন্! যখন পৃথিবীতেই চরাচর পদার্থ সকলের নাশ এবং উৎপত্তি অবগত হওয়া ষাইতেছে, তখন পৃথিবী ভিন্ন অন্য কাহারও বিকার নাই, নাম মাত্র ভিন্ন অন্য কোন্ বস্তু ঐ সকল ব্যবহারের মূল, এবং অর্থ ক্রিয়া ছারা তাহা সৎ বলিয়া অসুমিত ইহা নিশ্চর কর॥ ৮॥

এই রূপ যাহাতে পৃথিবী শব্দের ব্যবহার আছে তাহাকেও মিথ্যা বলিয়া নিরূপণ করিও,যে হেতু তাহাও আপনার কারণীভূত সূক্ষ্ম পরমাণুতে লয় পাইয়া থাকে। রাজন্! ইহাতে এমত মনে করিও মা যে পরমাণু সকল নিত্য, অহে বীর! মনো ছারা কার্যের অমুপপত্তি হেতু পরমাণু সকল বাদিগণ কর্ত্বক কল্লিত হয়, তাহাদের সমূহতেই অর্থাৎ পৃথিবী ইত্যাদি বোধে অবলম্বনেই বিশেষ কিশেষ পদার্থ রচিত হয়। মহারাজ! এই প্রপঞ্চ ভগবানের মায়া বিল্পিত্সাত্ত এ কারণ

অবিদ্যরা মনদা কলিতাতে বেবাং সমুহেন কতো বিশেষ: ॥ ৯ ॥
এবং কৃশং সুলমগুর্হদযদসচ সজ্জীবমন্তীবমন্তই ।
দ্রব্য সভাবাশয় কাল কর্ম নাম্মান্তরাবেহি কৃতং বিভীরং ॥ ১০ ॥
ভানং বিশুদ্ধং পরমার্থনেকমনন্তরং ম্বহি প্রশাস্ত্যং।

## ত্রীধরত্বামী।

অবিদায়া প্রপঞ্চস্য ভগবন্ধারা বিলসিতদ্বাৎ অক্সানেন করিডা: ॥ ৯ ॥

এবমনাদপি রূপথাদি ধর্মকং বৃদ্ধা প্রতীতং বিতীয়ং বৈতং ক্রব্যাদি নামা উপলক্ষিত্রা ইজরা মাররা কৃত্মবৈছি। তত্ত্ব কুশং ইঅং সুকং তৎপ্রতিযোগি। অনু বৃহতোঃ পুর্ণগুণাদানাং। অসং কারণং স্থকার্য্য জীবং চেতনং অজীবং জড়ং॥ ১০॥

তর্হি কিং সত্যাং তদাহ। জ্ঞানং সত্যাং ব্যবহারিক সত্যত্তং ব্যাবর্ত্তয়তি পরমার্থং বৃত্তিজ্ঞানং ব্যবচ্ছেদার্থানি বড্বিশেষণানি। বিশুদ্ধং তচ্চাবিদ্যকং একং ততু নানারূপং অনস্তরং ওবহি বাহাভ্যস্তর শুন্যং তত্তু বিপরীতং ব্রহ্ম পরিপূর্ণং তত্তু শরিচিছ্নং প্রত্যক্

# ক্রমন্দর্ভ:।

জ্ঞানেনৈৰ কলিতা ইতাৰ্থ: ॥ ৯। ১০॥

এবং তর্কময় স্বতন্ত্র কারণ সমূহ বাদ মায়াবয়বিধগুনায় তর্ক: প্রয়েজিত: অথ শক্ষয় স্বমতস্থাপনায় সর্বত্ত পরমায়কৈছাবয় বিস্থং বদং ভ্রত তারতম্যেন মত্র্য়গাহ। জ্ঞানমিতি। যদেব ক্বয়ঃ পূর্ব্বোক্তনির্বিশেষ জ্ঞানবাদিভোগি শক্ষ প্রমাণে নিপুণা

## ঐবিখনাণচক্রবতী।

পৃথিবী শব্দ বাচ্যোহর্থ: ক্ত:। অবয়বিনো নিরস্ত তাৎ সমূহ গ্রহণং॥ ৯॥

এবমন্তদিপি কৃশবাদি ধর্মকং দিতীয়ং বৈতং দ্রব্যাদি নামোপলক্ষিত্যাহজয়া মায়য়া কৃত্মবেহি তত্ত্ব কুশং স্ক্রং অণুরতি স্ক্রং বৃহৎ অতি স্থূলং অসংকারণং সংকার্য্য জীবং সচেতনং অজীব্যচেতনং ॥ ১০ ॥

তহি কিং সত্যমিতি চেৎ পূর্ব্বোক্তং তর্মেব শব্দ প্রমাণবেদ্যং তক্ত তবং বদন্তি তত্ত্ববিদ্যুত্বং যক্জান মহরমিতি প্রথম ক্ষোক্তবদেবাহ। জ্ঞানং সত্যং কীদৃশং বিশুদ্ধং গুণাতীতং প্রমাহ্বি গুণবাহ্বো মোক্ষাদিকো যন্ত্বান্ত একমহরং অনন্তরমবহিব ছিল্ডান্তর শৃত্যং ব্যাণকমিত্যর্থ:। তচ্চ জ্ঞানং ব্রহ্মতি প্রমাহ্বেতি ভগবানিতি শব্যুত ইত্যুক্ত বদেবাহ ব্রহ্ম ব্রহ্মশব্দ বাচাং নির্বিক রকং জ্ঞাননামুপান্তং প্রত্যক্ প্রশান্তং পরমাত্ম শব্দ বাচাং বোগিনামুপান্তং প্রশান্ত কীবার্বাার্ত্তার্থ:। ভগছকং সংজ্ঞা যত্ত তৎ ভক্তানামুপান্তং যত্ত্রিরপং ইনমপি বাহ্বদেবং বহুদেবনন্দনং বদন্তি। পূর্ণং ব্রহ্ম সনাতনমিতি ক্ষণার পরমাত্মনে ইতি তত্ত্ব ভগবান্ কৃষ্ণ ইত্যাদিত্য: তত্ত্বাপি ব্রহ্মণোহি প্রতিষ্ঠাহমিতি বিষ্টভাহ্মিদং ক্র্মেমেকাংশেল হিতো জগদিতি বাহ্মদেবো ভগবতামিত্যাদিভ্যো বহুদেবনন্দনকৈ প্রম পূর্ণহং। অত্র ভগ শব্দ শ্রেষ্ঠার্যাচিত্যাদিশ্ব্যক্ত চেশিতব্যাপেন্দিভ্যাদীশিতব্যানাং মারিকানাকোক্ত যুক্ত্যা মিথ্যাত্বান্তকা জন্মবাসিন এব ঈশিতব্যা নিত্যা অবগতা জ্বেষাং তদ্ধান্ধন্ত নিত্য সত্যত্বং ভগবত ইব শব্দ প্রমাণ বিদ্যান্ত বিশ্ব মাণ্ড কিলেক্ত নিত্য সত্যত্বং প্রপঞ্জরিয়তেচ প্রকরণাভিপ্রায়শ্চারং তো রাজন্ মুন্ধাকং প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ বিদ্বভাগি ব্যবহারত্ব মারা জীবন্ত মারা রচিতক্ত নিত্যাং আবিহিতা: কাপি তিরোহিতাশ্চেত্যনেন স্বমতেন কালদেশ্বদি পরিচ্ছিত্বছার্থক্র

পরমাণু সকলও অবিদ্যা কল্লিত হইতে পারে, কিন্তু যে রূপ হউক, কোন রূপেই সে সকল সভ্য নহে॥ ৯॥

হে রাজন্! আত্মাতে কখন ব্রন্থ, কখন দীর্ঘ, কখন সূক্ষা, কখন কারণ এবং কণন জড়ের ধর্ম দেখিয়া যে ছৈত প্রতীতি হয়, সেই হৈতও মিথ্যা, দ্রেখ্য, সভাব, আশর, কাল, কর্ম ইত্যাদি নামো-প্রক্রিক অবিদ্যা প্রযুক্ত তাহা হইয়াথাকে ॥ ১০ ॥

মহারাজ! বিভন্ধ, বাছাভ্যন্তর শুন্য, পরিপূর্ণ, অপরিচিছ্ন এবং নির্বিকার যে জান, ভাহাই

# প্রভাক প্রশান্তং ভগবছকদংজ্ঞ: বছাহ্রদেবং কবলো বদন্তি ॥ ১১ ॥

## शिभवत्रामी 1

তত্তুবিৰয়াকারং প্রশাস্তঃ নির্বিকারং ততু সবিকারং তদেবং অরপং আনানং সত্যমিত্যুক্তং কীদৃশং তৎ ঐথব্যাদি বড়্ওণত্বেন তথ্যবং শক্ষপংআ যদ্য। যচ্চ জ্ঞানং বাস্তদেবং বদন্তি ॥ ১১ ॥

#### ক্ৰমস্দৰ্ভ:

ভগবছ্স সংজ্ঞমাত: প্রত্যা যুক্ষ্যাচ সশক্তিত্বেনৈব সিদ্ধত্বাৎ। তথৈব সর্বাশ্রয়ত্বন দর্শয়তি বাস্তুদেব্যতি ॥ ১১ ॥

## শীবিখনাণ চক্ৰবতী।

মলীকুর্বতা কালদেশাদ্যপরিচ্ছিলে ভত্তে চিদ্বনবস্থনি ব্যবহারো বৈজ্ঞাত্যাদের নাশীমতে ইত্যুক্তং তদ্পি ব্যবহারমের পুন: পুনরুখাপর্সি চেদেনমন্তে বাদিনো মিইথাবাচক্ষত ইতি তন্মত মুদাস্তং। শব্দ প্রমাণ্সিদ্ধে তল্ভেড় তেপি ন বিপ্রতি পদ্যভ ইতাত্তেন জ্ঞানং বিশুদ্ধমিতি পদামুক্তমিতি। নমু দেহেলিয়াদি বাাপারঃ প্রীকৃষ্ণকৈকনিটো ভলিবৈতি ভলিব কিতা। তক্তাশ্র লক্ষণং ভক্তিবোগন্ত নির্ভ্রণত্তেত্যুদার ভমিতি ভগবছকে নির্ভ্রণম্বনীয়তে ভচ্চ পরিণামবাদে কার্যান্ত সন্থাৎ। প্রাকৃত দেহে আহ্বাদীনামেৰ ভক্তিসংসর্গেণাপ্রাকৃতত্বং স্পর্শমণি ভাষেত্বীৰ সাধু বৃদ্ধ্যামতে। বিবর্ত্তবাদেও কার্যমাত্রভৈবাসত্বাৎ দেহে खिया मीनाং মিথা। ভূত যান্ত ফে: স্থিতিরেব নান্তি কৃত শুকা নির্প্ত ঘটতাং তথাহি নির্প্তাং ভক্তিময়মুপদেষ্টবা ইতি গুরুপদেশকালে উপদেষ্টব্য জনক্ত মিথ্যা ভূত্যাদাকাশকেতে বীজ বগনমিব গুরুপদেশ এব তাবন্ন ভবেৎ। কুতঃ কৃষ্ণভক্তিঃ কৃতস্তরাং তদভাবেন প্রেমোদয়ঃ কৃতস্তমাং তেন ভগবহশীকার ইতি সত্যং মহাচিষ্কাশকৌ ভগবতি কাপাসংভাবনা ন ভাব-নীয়া যত্ত কং শ্বরং ভগবতৈব। এবা বৃদ্ধিমতাং বৃদ্ধিমনীষাচ মনীষিণাং। যৎ সতামন্তেনেহ মত্যে নাপোতি মামৃতমিতি। অভার্থ যং যতঃ অনুতেন মিণাা ভূতেনাপি মর্জোন মর্জ্য শরীরেণ মাং ঋতং সত্যং প্রমস্ভাং এতি প্রাপ্নোতি। যবা মা মাং অমৃতং প্রমানন্দ অরপং দত্যং অনুতেনাপি মর্তোন মরণ ধর্মবতা দেহে জিরপ্রাণাদিনা পতা পুলা গন্ধ ধূপ দীপ বিবিধ নৈবেদ্য ছত্ত চামরাত্মপচারেণ চ যদাপ্রোতি এবৈব বৃদ্ধিমতাং বৃদ্ধিরেবৈব মনীবিণাং পরম পরামর্শবতাং মনীবা বিচার ইতি প্রাপ্তি প্রকারণ্ড স্বয়ং ভপ্রতৈবোকো ঘণা। মর্ক্তোঘদাতাক্ত সমস্ত কর্মা নিবেদিতাত্মা বিচিকীর্ষিতোমে। তদামূতত্বং প্রতিপদ্যমানো মরাত্ম ভ্যায়চ করাতেটব। অভার্থ: যদা মর্ত্তা স্তাক্ত সমস্ত কর্মা শুরপদেশকালে তাক্ত সমস্ত বর্ণাশ্রম ধর্মকামন: ময়ি শ্রীশুক্তরপে নিবেদিতে আত্মানো অহন্তাম্পদমমতাম্পদে যেন সং। যোহং মমান্তি যৎ কিঞ্চিদ লোকে পরত্রচ। তৎ সর্বাং ভবতোনাধ চরণেৰু সমর্পিভমিতি ব্যবসায়বান্ ভব্তি তদা সজনো নিখ্যাভূতোপি মে মধা বিচিকী ধিতঃ ভাং বিশিষ্টঃ কর্ডুমিষ্টঃ ভাং নিশু ণোমদ পাশ্রম ইতি মহকে নিজেওণাত্তিবভালিতার্থ:। সহি মায়া কার্যাভারনখর: সতা:। নাণ্যজ্ঞানকার্যাভারিথাভিত: কিন্তু সর্পভূতো মং কার্যাদালি অ'ণ এব ভাও। কিঞ্ মায়াবিশিষ্টঃ ক্বতঃ ভাদিত্যপ্রযুদ্ধা বিচিকীর্ষিত ইতি সন্ প্রতায় প্রয়োগালিও শং কর্ত মারভামানএব স্পানেঃ শানৈ জক্তাভাগেৰান্নিষ্ঠাক চাাসকি রভি ভূমিকারচ এব সমাজি প্রনি: ভাকতো মিধা।ভূত বল্ভি: সহ তক্ত ব্যবহারোন ভাৎ তৎ পূর্বন্ত ৰথাযোগং ব্যবহার তৈখে সহ লভাতে। অয়মর্থ: অচিন্তা শক্তা। ভক্তাপদেশকাল এব তক্ত গুণাতীতানি দেহেক্সিয় মনাংদিময়া ভক্তিমাহাক্মদৰ্শনাৰ্থমলক্ষিতমেৰ ক্ষান্তে মিপ্যা ভূতানি তান্যত্যলকিতমেৰ বয়ং বাস্তি। যথা নৈবং বিধঃ পুরুষকার উক্লেমত পুংলাং তদভিবুরজনালিত ষ্জাৃণানাং। চিত্রং বিদ্র বিগতঃ সরুদাদদীত যরাম-ণের মধুনাস জ্লাভি তথমিতি। অভার্থ:। এবং বিধঃ প্রির বৃত কর্ত্ক: সপ্ত সম্ড নির্মাণ প্রণঞ্চ ইব প্রুষকারোন চিত্রং চিত্ৰং খবেওদেৰ ঘৰিদ্ৰ বিগতোহত্তাকোপি যভোকক্ষত নামধেয়ং সক্ষণ্যাদনীত অধুনা তৎক্ষণ এব তৰং তহুং বিজহাতীতি তদানীং ভনোদৃশিসানত্বিশি প্রারক কর্ম সংবলিত ভত্তাাগো অলক্ষিত এবেতাথ:। তত চ তদা অমৃততং মরণ ধর্মাভাবং প্রতিপদ্যমান: তদানীমেৰ প্রাপুবন্ ময়া সহ আয়ভ্রায় আয়ভাবায় আয়ন: সভ ছিতৈতা কলতে য়আছে তিষ্ঠামি ভবৈত্র শোপি মং দেখার্থ তিষ্ঠীতার্থ:। এবঞ জগতামিন্ যানি বানি বন্তুনি মিণাাভ্তাহাপলভাতে তেষামেব ভক্তি সম্পর্কামিখা। ভূতৰং প্ৰবিশাপ্য ভগৰতা অভক্তেছাফুকুলেন প্ৰম সভাত্মেৰ তৎ ক্ষণ্ডৰ স্বলতে কিম্পকামচিস্তা পজে উপৰত ইতাত্ত্ৰৰ মং সেবায়া**ত্ত মিশু গৈতি মন্ত্ৰিকেণ্ডত নিশু** ণমিত্যাদিকানি ভগৰণাক্যানি সংগচ্চত্তে। প্ৰচিষ্ট্যাং ধনু বে ভাবা মতাং **ত**ৰ্কেণ বোলয়েৎ আহিজিভাঃ প্রং বস্তু ভদ্চিত্তভ লক্ষণমিত্যুদামপর্ক বচনং ভাষাকারেণাপি ধৃতং তত্র ভাষা ইতি বছ বচনেনাবৈত ভঙ্গো নধ্যের **उराटेमका। विक्रि मस्त्रेमदेवाकः ॥ ১১ ॥** 

পরমার্থ স্ত্রা, সেই জ্ঞানের নাম ভগবৎ শব্দ এবং তাহাকেই পণ্ডিতের। বাহ্নদেব বলিয়া থাকেন ॥১১

রহুগণৈতত্তপদা ন যাতি নচেজ্যা নির্বাপণাদা হাছা।
ন ছন্দদা নৈব জলাগ্রি দূর্য্যে বিনা মহৎপাদরজোভিষেকং ॥ ১২ ॥
যত্তোত্তম:শ্লোকগুণানুবাদ: প্রস্তু রতে গ্রাম্যকথা বিঘাত:।
নিষেব্যমাণোহসুদিনং মুমুক্ষো ম তিং দতীং যছতে বাহ্ণদেবে ॥ ১০ ॥
অহং পুরা ভরতো নাম রাজা বিমুক্ত দৃষ্ট প্রুত্তদঙ্গবন্ধ:।
আরাধনং ভগবত ঈহমানো মুণোহভবং মুগদঙ্গাদ্ধতার্থ:॥ ১৪ ॥

#### ইীপরসামী।

এবং তৎ প্রাপ্তিশ্চ মহৎদেবাং বিনা নতবতীত্যাহ হে রহুগণ এতজ্জানং তপস। নহাতি ইফ্সায়া বৈদিক কর্মণা। নির্বেপণাৎ অলাদি সংবিভাগাৎ গৃহায়া তলিমিত্ত প্রোপকারেণ ছল্পা বেদাভাবেন জ্লাগ্যাদিভিক্সপাসিতৈঃ। ১২ ॥

মহংদেবায়া তাং প্রাপ্তাপায়তামাহ। তত্র দেবু মহৎক্ষ গ্রাম্যকথানাং বিঘাতো যন্ত্রাং । ১৩ ।

বিষয় সঙ্গপ্র বোগ জংশক ইতি বদন্কৰং নিগৃঢ়-চরসীতি এপ্রস্পোত্রমাছ অহমিতি শাভ্যাং। বিমৃকো দৃষ্ট শ্রভাভ্যাং সঙ্গ নিমিতো বন্ধোয়েন হতোহর্থ: প্রয়োজনং যসা॥ ১৪॥

## ক্রম্যন্ত:।

এত স্থাবং সংজ্ঞাং তর্গছ দশস। ব্রহ্মতথ্যের গৃহাকা। ইস্থোন তপসা বানপ্রস্থেন। নির্মাপণিং সংখ্যাসাং। ইস্থায়া তত্ম তত্ত তেওদ্ধেবভোপাসনয়া তস্যামপি বিশেষঃ জলামি স্থায়িরিতি। মহৎ পাদর্জোভিষেকং বিনেতি। তাস্যৈব সর্মা ত্রি হেডুছেন যোগ্যভা হেডুছাং॥ ১২॥

ভত্র বিশেষমপি বদং স্তত্র স্বপ্রাপ্তি সোপানমাহ যত্রেতি। মুম্কোস্তম্বাতিরিক্ত সর্ব্ব পরিত্যাগেছে: ॥ ১৩ । ১৪ । ১৫ ॥ ১৬ ॥

## ই বিশ্বনাপচক্রবরী।

এতং প্রাপ্তিশ্চ মহং ক্লপাবিত্রিয়া ভক্তা বিনান ভবতীত্যাহ ছাভ্যাং হে রহুগণ এতহ্ক লক্ষণং ত্রিবিধং জ্ঞানং তপ আদিভিন প্রাপ্তোভি তত্র তপশ্চিকৈকাগ্রাং ইঙ্গা বৈদিকং কর্ম নির্পণমন্ত্রাদি সংবিভাগঃ। গৃহং তন্নিমিত্ত পরোপকারাদি ছন্দোবেদাভ্যাসঃ। অলাগ্রি স্থায়িতং করণক তপশ্চরণানি ॥ ১২॥

তেচ মহান্তঃ কুঞ্চক্তা এবেত্যভিব্যঞ্জ তি যত্র মহৎ পাদ রজোভিষেকে সৃতি যত্ত মহৎ স্থ বা গুণানাং ভক্তবাংস্ব্যাণীনাং অসুবাদঃ পুনঃ পুনঃ কথনং মুমুক্ষোমে কিকামস্তাপি সভীং মোকেছারাহিত্যেন গুদ্ধাং মতিং বাস্কুদেবে বস্থদেবনন্দনে ॥ ১৩ ॥

মহং স্বাপরাধিনে মহাপামর।য়াপ্যেবং জ্ঞানমুপদিশন্ পরম ক্লপালুং কোতবানিত্যপেক্ষায়ামাক আহমিতি দৃষ্টে শ্রুতেচ ব্যবহারে সঙ্গবন্ধ আসক্তি লক্ষণো বন্ধোবিমৃক্তো যেন সং। তদ্পি দৈবাদসাবধানোহতব্যিত্যাহ মুগ ইতি ॥ ১৪ ॥

অহে রহুগণ! এই প্রকার জ্ঞান মহাপুরুষদিগের চরণ রজের অভিষেক ব্যতিরেকে, তপস্থা বা বৈদিক কর্ম কিন্তা অন্নাদি সংবিভাগ অথবা গৃহস্থ ধর্মার্থ পরোপকার কিন্তা বেদাভ্যাদ, অথবা জল, অগ্নি, সূর্য্যের উপাদনা, কিছুতেই প্রাপ্ত হইতে পারে না॥ ১২॥

হে নরেন্দ্র গাধু ব্যক্তিদিগের মধ্যে দর্বদা ভগবান্ উত্তমঃশ্লোকের গুণামুবাদেরই প্রস্তাব হইয়া থাকে, তাঁহাদিগের নিকট আম্য কথার সম্পর্ক মাত্র নাই, সেই ভগবদ্ গুণামুবাদ নিরস্তর সেব্যমান হইলে তাহাই ভগবান্ বাহ্নদেবের প্রতি মুমুক্তনের সদৃদ্ধি প্রদান করে॥ ১০॥

অহে ক্ষিতিনাথ! আমি পূর্বকমে ভরত নামে রাজা ছিলাম, বহু দর্শন ও প্রবণ করাতে আমার সঙ্গ নিমিত বন্ধন মোচন হওয়ায় ভগবানের আরাধনা করিতাম। পরে দৈববশতঃ একটা মূপের সহিত সঙ্গ হওয়াতে আমি মূগত্ব প্রাপ্ত হুই, তাহাতে আমার উদ্দেশ্য সকল বিফল হইরা যায় ॥ ১৪ ॥ সা মাং স্মৃতিমূর্গদেহেপি বীর ক্ষার্চনপ্রভবা ন কহাতি।
অথা অহং জনসঙ্গাদদঙ্গো বিশক্ষানো বির্ত্তশ্চরামি ॥ ১৫॥
তত্মান্নবোহসঙ্গত্সভাত জ্ঞানাদিনৈবেহ বির্ক্ষমোহঃ।
হরিং তদীহা কথনপ্রভাভ্যাং লক্ষ্মৃতি হাত্যতিপারমধ্বনঃ॥ ১৬॥

॥ #॥ ইতি জ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চমক্ষদ্ধে ত্রাহ্মণ রছুর্গণ সম্বাদে ছাদশোহধ্যায়ঃ॥ #॥ ১২॥ #॥

প্রীব্রাহ্মণ উবাচ॥

ছুরত্যয়ে২ধ্বন্যজয়া নিবেশিতো রজস্তমঃ সম্থ বিভক্ত কর্মদৃক্।

## शिभवतामी।

**এরক্ঞার্চনং ত্রউসপি উদ্দরতি ইত্যাহ দেতি। জনসঙ্গাৎ বিষ্বিদ্দান: অবির্ত: অপ্রকট: ॥ ১৫ ॥** 

॥ \* ॥ ই जि शक स्म वान मः ॥ \* ॥

অয়োদশেহবিরকায় র্থা তক নিরপণং। ইতি বৈরাগ্য দার্চ্যায় ভবাটব্যপবর্ণাতে ॥ • ॥

ব্দধনঃ পারমিত্যকঃ তমেবাধ্বানং প্রসিদ্ধ মার্গ রূপকেণ বৈরাগ্যায় প্রপঞ্রতি। ছ্রভায়ে ছ্তরেহধ্বনি প্রবৃত্তিমার্গে

#### ক্রেসসন্দর্ভ:।

॥ 🕶 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগৰতে পঞ্মক্ষে শ্রীফীবগোসামি রুত ক্রমসন্দর্ভত বাদশোহধারে: সমাপ্ত: ॥ 🖝 ॥

## শ্ৰীৰিখনাপচক্ৰবন্ধী'।

ঞীক্ষার্চনং ভ্রষ্টমপুৰের ঠীতাহে সেতি জনসঙ্গাদিশকগানঃ অবিবৃতোহপ্রকটঃ ॥ ১৫ ॥

স্বাদ্যা বাবছারানাস্তিক: স্বাস্থাস্থাস্থিক স্থাভাাং জাতং জ্ঞান্মেবাসিং তেন ছিলনোহ মতস্তং অধ্বন: সংসার্মার্গিভ অতিপারং হরিং ॥ ১৬ ॥

॥ # । ইতি সারার্থদিলিভাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। পঞ্চম বাদশোহধ্যার: সঙ্গতঃ সভাং ॥ # । অযোদশে ভ্রাট্র্যাঃ পারং প্রাপ্রিভুং নূপং। তাং ব্ণরিভা বৈরাণ্য হ্রুমারোহ্যভূনিঃ ॥ • ॥

**অধ্বনঃ পারমিত্যুক্তং সএবাধবা অধ্বনীনশ্চ কীদৃশ ইত্যপেকায়ামাহ গুরত্যয়ে হস্তরে অধ্বনি প্রবৃত্তনার্গে অজ্ঞা অবিদ্যুয়া রঙ্গ** 

কিন্ত হে বীর ! আমি পূর্বে জন্মে ভগবান্ প্রীকৃষ্ণের যে আরাধনা করিয়াছিলাম তছুৎপন্না স্মৃতি ঐ মৃগদেহেতেও আমাকে পরিত্যাগ করে নাই, তজ্জন্য আমি ান সঙ্গ হইতে শক্ষা করিয়া সঙ্গ পরি-ত্যাগ পূর্বিক প্রচহন রূপে পর্যাটন করিতেছি॥ ১৫॥

**শতএব মানবগণ অসঙ্গরূপ মহৎ পু**রুষদিগের সঙ্গ দারা জ্ঞান রূপ অগি উৎপন্ন করত তদ্ধারা **শাপনার মোহ চেছদন করিলে,** সংসার বর্জ অতিক্রম করিয়া ভগবান্ হরিকে প্রাপ্ত হইতে পারিবে, করিণ, মহৎসঙ্গে ভগবানের কর্ম সকল দৃষ্ট ও শ্রুত হয়, তাহাতে স্মৃতি লাভ হইয়া থাকে॥ ১৬॥

॥ 🗱 ॥ 🕏 छि शक्रा घानम ॥ 🕸 ॥

**व्यात्रामभाशास्त्र देवताना मार्ज्यार्थ छत्रक कर्क्**क छ्वाचेवी वर्गन ॥ • ॥

জড়রূপী ভরত কহিলেন, হে রাজন্! সংসার বজু অতি গ্রন্তর, তাহাতে মায়া মুগ্ধ হইয়া রজন্তমঃ

স এব সার্থোহর্থপরঃ পরিজ্ঞমন্ ভবাটবীং যাতি ন শর্ম বিক্ষতে ॥ ১॥
যক্তামিমে ষণ্ণরদেব দদ্যবঃ সার্থং বিলুম্পতি কুনায়কং বলাৎ।
গোমায়বো যত্র হরন্তি সার্থিকং প্রমন্তমাবিশ্য যথোরণং রকাঃ॥ ২॥
প্রভূতবীরুত্বগুলা গহারে কঠোরদংশৈম শকৈরুপক্ষতঃ।
কচিত্র গন্ধবিপুরং প্রপশ্যতি কচিৎ কচিচাশুরয়োলা কুল্রহং॥ ৩॥

## शिधतत्रामी।

রজন্তম: সত্ত্ব বিভক্তানি কর্মাণি কার্য্যতমা পশুভীতি তথা স এষ প্রসিদ্ধ: সার্থো জীবসমূহ: অর্থপর: স্থার্থ: সন্। যথা বণিক্ সার্থোহ্থার্ছনাম গছেরটবীং যাতি তখং। অস্যাধ্যামস্য ব্যাধ্যান রূপ উত্তরাধ্যাহোহন্তি তথাপি স্থ প্রতিপক্তরে কিঞিছ্যাখ্যামতে ॥১

যস্যাং ভবাটবাাং ইমে ইন্দ্রিনামানঃ ষট্ দস্যবশ্চোরাঃ। কুৎসিতোনায়কঃ সার্থিবু দ্বিস্যু তং সার্থং বিলুম্পস্থি তস্য ধর্ম্যং ধনং উপভোগেন মুঞ্জীতার্থ: গোমায়বঃ শৃগালভুল্যাঃ দারাপত্যাদয়ঃ ত্বং মে ভর্তা পিতা ইত্যেবং প্রবিশ্য প্রমন্তং সার্থিকং সার্থে-ডিতং হর্ত্তি ইত্তত্ত আকর্ষস্থি উরণং মেষং ॥ ২ ॥

বীরুধে। লভান্তৃণানিচ গুলানিচ লভাদি জালানি প্রভূতৈরেইত গঁহারে গুলাবেশে ক্লেনে কঠোরৈন্তীবৈদ্ংশৈ: মিকিকা বিশেষে: মশকৈশ্চ যণা কশ্চিত্পজ্ঞতো ভবতি। এবং কাম ক্র্যাদিভিগহ্বরে গৃহাশ্রমে বর্ত্তমানো হুর্জনৈক্পজ্ঞতো ভবভীতার্থ। গন্ধর্ম পুরবং অঘটমানমের দেহাদিকং প্রকর্ষে সভামের ইদমিতি পশাতি। কচিৎ কচিং কাপি কাপি আভারয়ঃ অবতিবেগো বউলুকাকারো গ্রহঃ পিশাচন্তং তবুলা স্বর্ণং উপাদেয়ত্বন পশাতীতার্থ:॥০॥

## शैविधनाथठळवर्शी।

স্তম: সংক্ৰিজ কোন্তোৰ কৰ্মাণি কাৰ্য্যতয়া পশ্ৰতীতি সূত্ৰণা। এষ প্ৰসিদ্ধ: সাৰ্থা বণিক্ সমূহে স্তাদিতি মেদিনী। সুইব স্মৰ্থব এস জীবলোক ইতাৰ্থ:। এতদাদীনাং ব্যাথ্যা উত্তরাধ্যায় এবাস্তি তদ্পি সুধ্প্রতিপত্তয়ে কিঞ্ছিয়াপ্যায়তে ॥১॥

ইমে ই ক্রিয়নামান: কুংসিতোন। মৃক: সারপি বুঁ দ্ধিনিস্ভ তং বিলুম্পন্তি ভগবৎসেবার্থবিনিযুক্তমণি ধনং স্থাবিষয় ভোগার্থং মুক্ষতীতার্থ:। গোমায়ব: শৃগালভূলা। দারাপত্যাদয়: যং মে ভর্তা পিতেত্যেবং সাথিকং সার্থভবং সন্ন বস্তাদি সংপুটং প্রমতং প্রমার্থ দৃষ্টিবিমুঝং আবিশ্র তম্ম গৃহ ইবাস্থ:করণেপি প্রবিশ্রেভার্থ:। উরণং মেষং ॥ ২॥

প্রভূত বীক্রাদি সদ্শৈ: কাম কর্মাদিভি গহ্বেরে গৃহ:শ্রে দংশ মশক তুলৈ তুর্জিনৈ:। গদ্ধপুবৰদঘটমানং দেহ গেহা-দিকং প্রকর্ষেণ সভাং ছিরমেবেদমিতি পশুতি কাপি কাপি আভ্রমঃ অতিবেগোয উল্কাকারোগ্রহ: পিশাচ: ভং তত্তুলাং স্বর্ণ মুপারেয়ছেন পশুতি ॥ ৩ ॥

ও সত্ব গুণে বিভক্ত যে সকল কর্ম তৎসমুদায়কেই কাধ্য বলিয়া অবলোকন করত এই বণিক্ সমূহ অর্থোপার্জনার্থ চতুর্দিকে পরিভ্রমণ করে, কিন্তু তাহাতে ভবাট্বীর মধ্যে গিয়া উপস্থিত হয়, কোন প্রকারে হুখ প্রাপ্ত হয় না॥১॥

হে নরদেব ! সংসার রূপ বনে ছয়টা হুর্দান্ত দহা আছে, তাহারা ঐ বণিক্ সার্থের নায়ককে ক্ৎসিত বিবেচনা করিয়া অর্থাৎ অযোগ্য দেখিয়া বল পূর্বক বণিক্দের অর্থ লুঠ করিয়া লয়। অপর সে
ছানে বহু বৃহু শৃগাল আছে, তাহারা বণিক্ দলের মধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া যেমন বৃক্পণ মেষকে হরণ
করে, তাহার ন্যায়, তাহাদিগকে হরণ করিয়া লইয়া যায়॥ ২॥

প্র বনে ভূরি ভূরি তৃণ লতা ও গুলা দারা আচ্ফে অতি দুর্সম গহার আছে, বণিক সমূহ তথায় অব-ছিতি করাতে ভয়স্কর দংশ মদকে দাতিশ্ব উপক্রত হয়। কোণাও গন্ধবিপুর দেখিতে পায়, কোন কোন স্থানে অতিশয় বেগবান্ উল্লুকাকার গ্রহ (পিশাচ বিশেষ) দেখিয়া স্বর্জ কার্ম উপাদেয় বলিয়া অবলোকন করে এবং তদর্থ স্ম্পুর্হা ॥ ৩॥ নিবাসতোয়দ্রবিণাত্মবৃদ্ধি স্ততস্ততো ধাবতি ভো আটব্যাং।
কচিচ্চ বাত্যোথিতপাংশু ধূআ দিশোনজানাতি রক্ষম্বলাক্ষঃ॥ ৪ ॥
অদৃশ্য ঝিল্লী স্থন কর্ণ শূল উল্কবাগ্ভির্যথিতান্তরাত্মা।
অপুণ্য রক্ষান্ শ্রেষতে ক্ষ্ণাদি তো মরীচিতো যান্যভিধাবতি কচিৎ॥ ৫ ॥
কচিবিতোয়াঃ সরিতোভিযাতি পরস্পর্যা লয়তে নির্মঃ।

#### श्रीभवत्राभी।

নিৰাসাদির আত্মা সভাবো যস্যা সা বৃদ্ধিগ্স সং ততন্ততো ধাবতীত্যভয়ত তাবানেবার্থ:। বাতা। চক্রবাত: তস্যাম্থিত: পাংশুন্তেন ধ্যাদিশ: রজস্বলে রজোব্যাপ্তে অকিণী যস্য স্বণা ন জান।তি তথা বাত্যের ভ্রমন্তী যা স্ত্রী তস্যা মুদ্গতৈ রাগাদিভি-রপ্রকাশমানা দিক্ষেবতা: কর্মাসাক্ষিত্তা ন জানাতীত্যথ: ॥ ৪॥

অদৃশ্যানাং ঝিলীনাং ভ্রপারিকা সংজ্ঞানাং কীটবিশেষাণা স্বলৈ কর্ণয়ে: শ্লো ব্যথা যদ্য উল্কা ঘ্কা ন্তেষাং বাগ্তিব্যথিতো হত্তরাত্বা মনোয়ত অত্ত পরোক্ষপ্রিয়বক্তারো ঝিলী তুলা। প্রত্যক্ষপ্রিয়বক্তারো বৃক্ত্লা। বেষাং ছায়াপি পাপহেতৃঃ তেহ্পুণার্কান্তরুলান্ অধান্মিকান্ সেবতে মরীচিতো যানীতি নিক্লখেন বিজ্ঞাতান্থি বিষয়ান্॥ ৫॥

বিতোমাস্থ সরিৎস্থ পতিতভাগাত্রভঙ্গাৎ সদ্যোত্রংগং ভবতি নচোদকলাভঃ তর্দিহ প্রত্রচ ত্র্থনান্ পাষ্ণ্ডান্ অভিযাতি আলমতে অভিলম্ভি দায়াদেভ্যোহ্যাদি বাঞ্তি উভয়ত্রাপি সূত্রাগ্রি:। দাবং দাবাগ্রিতুলাং ত্রণদ' গৃহং প্রাপ্য শোকাগ্নিনা

## कैविधनाशहक्व हो ।

নিবাসাদিয়ু আত্মনো মনৈবেদমিতি বুদ্ধিজ্ঞ তথাভূত: সন্ততন্তক স্তত্ৰ তত্ৰ ধাৰতীত্যুভয়ত্ৰ পকে তাৰানেৰাৰ্থ:। বাত্যা চক্ৰৰাত ৰূপা যা স্ত্ৰিতি: পাংভভিঃ কৰ্পবৈবৈধ্তা আছেনীকতা দিশঃ দিলেৰতা: কৰ্মদাক্ষিভ্তান জানাতি ৰুজ্যলাক: কামান্ধ:॥৪॥

অদৃশ্যানাং ঝিলীনাং ভ্লাবিকাথা কীটবিশেষাণামিব পরোক্ষপ্রিয়বজুণাং স্থ নৈঃ কটুভাষ্টেও কর্ণয়োঃ শ্লো বাধা যন্ত সং। উলুকানামিব প্রত্যক্ষপ্রিয় ৰজুণাং বাগ্ভিঃ কটুভাষিতৈ ব্যথিত্যনাঃ হেষাং ছায়াপি পাপ্তেত্ তান্ অপুণ্যবৃক্ষানিব অধার্মিকলোকান্ ভিকার্থং সেবতে মবীচিতোয় তুলান্ অদাত্ লোকানপি কচিদ্রিকার্থং গছেতি ॥ ৫ ॥

বিতোয়াস্থ সরিংস্থ পতিত্ত গাত্রভঙ্গাৎ সদ্যো হঃথং ভবতি নচোদকলাভ তাদিহচ পর্ত্রচ হুঃথদান্ পাধভানভিষাতি আশবতে অভিলয়তি নিৰ্দ্ধানিতি নির্দ্ধণ্ডতি পাঠ্যয়ং উভয়ত্র পকে সাম্যং দাবং দাবাগ্লি ভুলাং হুঃখদান গৃহং প্রাপ্য শোকাগ্লিন।

নিবাস স্থান, জল ও ধন ইত্যাদিতে ঐ বণিক্ সমূহের আকা বুদ্ধি হওয়াতে অর্থাৎ ঐ দ্রব্য গুলি আমার এই বলিয়া নিরন্তর ধাবমান হইয়া বেড়ায়। কোথাও রজোব্যাপ্তনয়ন হওয়াতে বাত্যায় উথিত ধূলি ধারা ধূত্রা দিক্কে জানিতে পারে না॥৪॥

কোন স্থানে ঝিল্লী (ঝিঁঝি) নামে ভূরি ভূরি অদৃশ্য কীটের কঠোর শব্দে তাহাদের কর্ণ শূল উপস্থিত হয়, কোথাও বা উল্ক (পেচক) সকলের কুংসিং রবে তাহাদের অন্তঃকরণ ব্যথিত হয়। হে
বাজন্! ঐ কণিক্ সমূহ ঐ প্রকারে থিন্ন হইয়া ক্ষুধার্ত হইলে, যাহাদের ছায়াও পাপের কারণ
তাদৃশ অপুণ্য বৃক্ষ সকলকেও আশ্রয় করে। কোথাও বা মরীচিকা দেখিয়া জল পানার্থ সেই দিকেই
ধাবমান্ হয়। ৫ ॥

অপর তাহারা কখন কখন নিরুদক নদীর প্রতি গমন করে, কিন্তু তন্মধ্যে পতিত হইলেই অস ভঙ্গ হইতে পারে, ইহাতে দেখানে যে রূপ ছঃখ ভোগের সম্ভাবনা, জল লাভের তদ্ধ্রপ সম্ভাবনা নাই। আর কখন কখন নিরুদ্ধ হইয়া পরস্পরের নিকট অর্ধাৎ দায়াদগণ সমিধানে অমাদি যাচ্ঞা করে। আসাদ্য দাবং কচিদগ্লিতপ্তো নির্বিদ্যতে কচ যকৈছা তাত্ব: ॥ ৬ ॥
শূরৈ হাত্তবং কচ নির্বিশ্ন চেতাং শোচন্ বিমৃত্য পুষাতি কশালং।
কচিচ্চ গন্ধবি পুরং প্রবিষ্টঃ প্রমোদতে নির্বৃত্ব যুহুর্তং ॥ ৭ ॥
চলন্ কচিৎ কণ্টক শর্করাজির র্নগান্ রুরুকুরি মনা ইবান্তে।
পদে পদেভ্যন্তরবহ্ননার্দিতঃ কোটুন্বিকঃ ক্রুদ্ধাতি বৈ জনায়॥ ৮ ॥
কচিনিগীর্ণোহজগরাহিনা জনো নাবৈতি কিঞ্ছিপিনেহপবিদ্ধঃ।
দফ্টঃ শ্রা শেতে কচ দন্দশূকৈরদ্বোহদ্ধকৃপে পতিতন্তমিত্রে॥ ৯ ॥

#### **डो**। भवत्या गी।

তপ্রো নির্বিদ্যতে বিধীদতি কচ কদাচিৎ ভত্ত যক রাক্ষস তুলৈ রাজভিত্ত অহ্ববৎ প্রেষ্ঠং ধনং যন্ত স নির্বিদ্যতে ॥ ৬ ॥ অকৈশ্চ শ্রৈর্হতং অং বিজঃ যস্য নির্বিদ্যা বিষয়ং চেতো যস্য কখালং মৃত্র্যাং গদ্ধবিস্থান মনোরথোপগত পিতৃ প্রাদি সমাজং প্রবিষ্টাং সন্মাণ ॥

কণ্টকাদিবিদ্ধান্তিত্বিৰ ৰিছৈরভিভূত: সন্নগত্লাং মহৎ কণ্মারোচুং কর্ত্মিচ্ছুর্বিমনা ইবাতে। পদে পদে কণে কণে অভ্যন্তববহ্না জাঠব বহিনা ॥৮॥

অলগেরাহিন। নিজা রূপেণ গিলিতোন বেতি বিপিনে ত্যক্তঃ শব ইব দলশ্কৈঃ হিংলৈ হুজিনৈদ্ভীঃ পীড়িতঃ অংকানুগু বিৰেবঃ অক্কুপে মোহগর্তে পতিত্তমিলে হুঃথে শেছে লীয়তে॥ ৯॥

## শীবিধনাগচক্রবত্তী।

তক্রো নিবিলিতে বিধীদতি। যক রাক্স তুলৈঃ রাজভিত্তিমক্ত্বৎ প্রেষ্ঠং ধনং যক্ত সঃ ধিঝাং ধনরহিতমিতি নিবিদ্যিতে। কলাচিৎ অনো: শুরৈ: সংগ্রামে বিজয়িভিশ্চ জ্তধনঃ ॥ ৬ ॥

গন্ধর্ম পুরমির মনোরথোপলন্ধং পুত্র কলত্র ধনৈখর্যাং প্রবিষ্টঃ প্রাপ্রুবন ॥ ৭ ॥

নগান্ রুকুকু: নগং মহাপর্বতমিব কক্তাপুত্রোবাহাদি যশং আক্রুকু: প্রাপ্ত্রিচ্চুবিমনা: কপমেডৎ পারং প্রাক্সামীতি ভাবয়য়ান্তে। যতঃ পাত্কাদ্যভাবাৎ কণ্টকাদি বিদ্ধান্তি: পকে সহায়াদ্যভাবাৎ বিম্নাভিত্ত: অভাস্তরেণ বহিনা আঠরেণ ৮৮ ৮ অস্বগরাহিনা নিদ্রার্গেণ অপবিদ্ধ: বন্ধুভির প্রবোধিত: দন্দৃঠকরিব তুর্জনৈ: পীড়িত: অদ্ধোবিৰেক হীন:। অদ্ধৃত্প

অন্ধগরাছিনা নিদ্রার্রপেণ অপ্রিক্ষ: বন্ধুভির প্রবেটিড: দন্দশূকৈরিব গুর্জনৈ: পীড়িড: অকোবিৰেক ছীন:। অনুক্তি মোহে ভমিত্রে তমোবৃতে পঙ্গে ছংখমরে ॥ ১॥

কথন বা দাবামির নিকটে সম্ভপ্ত হওয়াতে বিষন্ন হয়, কথন কখন যক্ষণণ প্রাণভুল্য ধন হরণ করিয়া লওয়াতে নির্দোখিত হয় ॥ ৬॥

কোন কোন স্থানে অস্থান্থ শূর কর্তৃক হৃত সর্বাধ হইয়া বিষণ্ণ চিত্ত হয় এবং তদ**র্থ শোক ক**রিতে করিতে মৃচ্ছিত হইয়া পড়ে। কোথাও বা গন্ধর্ব পুরে প্রবেশ করিয়া পিতৃ পু**দ্রাদির সমাগমে** নির্ব্ত তুলা হওত মহুর্ত্ত কাল আমোদ প্রমোদ করে॥ ৭॥

কোথাও চলিতে চলিতে পদে কণ্টক শর্কর। বিদ্ধ হওয়াতে পর্বতারোহণের বাসনায় অন্য মন-ক্ষের ন্যায় হইয়া থাকে। কথন বা কোন কোন কুটুষী পুরুষ অভ্যন্তরবর্ত্তি জঠরানলের জালায় শীড়িত হওয়াতে সুধায় ব্যতিব্যস্ত হইয়া ক্ষণে ক্ষণে লোকের উপর ক্রুদ্ধ হয়॥ ৮॥

হে রাজন্! উক্ত অটবীর মধ্যে কোন কোন ছানে কোন ব্যক্তি অঞ্চগর সর্প কর্তৃক গিলিত হইয়া কিছুই জানিতে পারে না। কোধাও বা কোন কোন লোক অরণ্যে পরিত্যক্ত শশের ন্যায় পড়িরা থাকে, হিংত্র জন্তুরা তাহাকে দংশন করে। কোধাও অন্ধ লোকেরা অন্ধকূপে পড়িয়া অন্ধকারে নিম্ম হয়॥৯॥

কহি আ চিৎ কুত্রসান্ বিচিদ্ধংগুলাকিকাভিব্যথিভো বিমান:।
ভত্তাভিক্চছ প্রতিলক্ষানো বলাদিলু পদ্ধান তাং স্ততোহন্যে। ১০॥
কচিচ্চ শীভাতপ্রাত বর্ষ প্রতিক্রিয়াং কর্তু মনীশ আহিত।
কচিমিথো বিপণন্ যচ্চ কিঞ্ছি বিদ্বৈষ্ণ ক্রেড্যুভ বিভ্নাচ্যাৎ॥ ১১॥
কচিৎ কচিৎ ক্রীণধনস্ত ভন্মিন্ শ্য্যাসনন্থানবিহারহীন:।
যাবৎ পরাদপ্রতিলক কামঃ পারক্যাদৃষ্টি লভিতেহ্বসানং॥ ১২॥
অন্যোহস্থবিত ব্যতিষ্কর্দ্ধবৈরামুবদ্ধা বিহ্রন্ মিথশ্চ।

#### वीभववां भी।

কুজরসান্ পরবোবাদীন্ বিচিমন্ গবেষয়ন্ তথাকি কাভিবোষাদি আম্যাদিভিঃ বিমানঃ অবজ্ঞাতভাড়িতঃ সন্বাণিতো ভ্ৰতি বদি কংকিভ্ৰাভিকেশেন প্ৰতিশ্বমানঃ প্ৰাপ্তধোষাদিভ্ৰতি ভূদা ব্লাদ্যে>পহর্ভি তান্ যদাভিযুঙ্কে তদা তভোপাজে ভ্রতি ॥ ১০ ॥

ষৎকি কিলতারমপি মিথোব্যবহরন্ জয়াদিনা গৃহুন্ বিভাগঠাাৎ ধনবঞ্নাং ॥ ১১ ॥

শ্বাদিহীন: আস্যতে অমিরিত্যাসনং কবলাদি স্থীয়তেহমিরিতি স্থানং গৃহং। বিহরস্তানেনেতি বিহারো খানাদি:। যাচমা-নোপি বদা পরস্থানপ্রাপ্ত কাম স্থদা পরকীরে বস্তুনি দৃষ্টিরভিলাবো ষশু সো হ্বমানং প্রাপ্তোতি ॥ ১২ ॥

এবমনোছিলং বিত্তব্যতিবঙ্গেণ ধন বিনিময়েন বিহুছে। বৈবাহ্বছো যক্ত তথাবিধোপি প্রস্পরং বিবছন্ বিবাহাদি সম্কং

#### ক্রমসমর্ভঃ।

ক**হিমেতি ভাহ**পহরকান্ ধণাভিযুঙ্**কে ইভি শেবঃ। তেৰামা**ভিম্পোন যুক্ষোদামং করে।তীতার্থ: ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ ৮৮ । ৯ । ১০ । ১১ । ১২ । ১৩ ॥

#### 🕮 বিশ্বনাথ5ক্রবন্তী ।

কুত্রসাদ্ পরদারান্ ডম্ফিকাভি ভঙ্কৃষশ্রাদিভিবিঁমানো বিগতমান: ক্রতো ব্যথিতো ভ্রতি । হদি কণ্ণিছত্রাতিকেশেন ধনব্যমাদিনা প্রতিলক্ষমান: প্রাপ্ত পরদারসভোগভদা তান্ দারান্ অস্তে বিলুম্পন্তি ততোপ্যধিক বিত্তব্যমে নাজেপীত্যেবং ॥ ১০॥ মিধোবিপণন্ বিপণ্যন্ ক্রমবিক্রমাদিনা ব্যবহ্যন্ বিভ্শাঠ্যাৎ ধনবঞ্চনাৎ বিহেমং প্রাম্নোতি ॥ ১১॥

পরাৎ পরস্থাৎ যাঁচ্যমানাদিপি অপ্রাপ্তধনো ভবেত্তদা পারোক্ষ্যে পরকীয়ে বস্তুনি দৃষ্টিরভিলাষে। ষফ সোহ্যমানং প্রাপ্রেতি ॥১২ প্রব্যব্যাক্ত বিভক্ত যাতিমক্ষেণ পরস্পরাসক্ষ্যা পরস্পর জিল্লক্ষ্যা বির্জোবৈরাফ্রক্ষো যফ তথা বিধাপি পরস্পরং বিবহন্

কোন কোন স্থানে কোন ব্যক্তি কুদ্রন (মধুক্রম) অবেষণ করিতে গিয়া তাহার মকিকার নিকট অবজ্ঞাত হওয়াতে সাতিশায় ব্যথিত হয়। যদি কদাচিৎ অতি কফে ঐ বিষয়ে মান লাভ
হয় অর্থাৎ যদি কুদ্রে মস লাভ করিতে পারে, তাহাও ভোগ করিতে পায় না, অন্য ব্যক্তি আসিয়া বল
পূর্বক কাড়িয়া লয়॥ ১০॥

কোন কোন কানে কোন কোন লোক শীত, গ্রীষ্ম, বায়ু, বর্ষা ইত্যাদির প্রতীকার করিতে না পারিয়া বদিয়া থাকে। কোথাও কোন কোন ব্যক্তি ক্রয়াদি দারা অত্যল্প দ্রব্য পরস্পার বিনিময় করিয়া বিভ্রশাঠ্য করাতে বিদ্বেষ প্রাপ্ত হয়॥ ১১॥

কোণাও বা কোন কোন মমুষ্য ক্ষীণধন হওয়াতে শয্যা, আসন, স্থান এবং বিহার হীন হইয়া সন্মের নিকট হাচ্ঞা করে। কিন্তু যথন অন্য হইতে কামনা পূর্ণ না হয় তথন পরকীয় বস্তুর প্রতি সভিশাব করে, তরিমিত্ত তাহাকে অপমানিত হইতে হয়॥ ১২॥

হে রাজন্ ! সংসারাটবীর মধ্যে জ্রমণ করিতে করিতে কোন ২ ব্যক্তি পরস্পার ধন বিনিময় করিয়া

অধ্বন্যমুখিন কৈক্চ বিভ বাধেপদধৈবি হরন্ বিপন: । ১০ ।
তাংস্তান্ বিপনান্ দহি তত্ত্ব তত্ত্ব বিহায় জাতং পরিগৃষ্থ সার্থ: ।
আবর্ততেহদ্যাপি নকশ্চিদত্র বীরাধান: পারমুপৈতি যোগং । ১৪ ॥
মনস্বিনো নির্জিত দিগ্গজেন্দ্রা মনেতি সর্ব্বে ভূবি বন্ধবৈরা: ।
মুধে শ্রীরমত্ তদু জন্তি যদ্যন্তদশ্ভো গতবৈরোভিযাতি । ১৫ ॥
প্রসম্জতি কাপি লতাভূজাপ্রয়ন্তদাপ্রয়া ব্যক্তপদ বিক্সপৃহ: ।

## **अ**भवचामी ।

কুর্মন্ উক্তি: কুটেচ্ছু: শ্রাইম: বিত্তবাইশক্রণসুটর্মন্চ ৰেষাদিভি বিশিল্প মৃতপ্রাল্পে ভবতি ॥ ১৩ ॥

ছুর ভার অমধনো দর্শর জি ভাংস্তান্ বিপরান্ মুজান্ বিহার জাতং জাতং পরিগৃহ বিহরন্যতঃ আহিতঃ ডং প্রতি নাবর্জতে। হে বীর অধ্যনঃ পারং যো যোগ গুঞ্চ নোগৈতি। অত সার্থে কশ্চিদ্তি সমর্থোপি ॥ ১৪॥

তদেবাহ মনবিন: শ্রা: নির্জিতা দিগ্গজেন্দ্রা বৈ:। মমের্গ তুর্মমেরমিতি তুবি নিমিত তৃতায়াং বৃদ্ধং বৈরং থৈ:। স্তর্দও: সন্নাসী বহিষ্ণো: পদং অভিযাতি ততুন ব্রজ্ঞি । ১৫ ॥

সিংহাবলোকনেন পুনর্ভবাটবীমেবামু বর্ণয়তি প্রসক্ষতীতি প্রসক্ষতি আসক্তিং করোতি কীদৃশঃ লতানাং ভূজাঃ দাথাঃ

#### ক্রম্যন্ত:

বিপন্ন: কশ্চিন্তো ভবতি ॥ ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ ॥

## ই।বিখনাপচক্রবরী ।

বিবাহাদি সম্বন্ধ কুর্বন্ অধ্বনি বিহরন্ বিভ্রমন্ উক্ভি: কুক্ছৈ বিবাহাদি সম্বন্ধ রোগাদিভি চ বিপরোম্ভ প্রায়েছবভি ॥ ১০ ॥ বিপরান্মৃতান্ বিহায় জাতং জাতং পরিপৃষ্ঠ চলরদ্যাপি নাবর্ততে যত চলিত তং পরমেশ্বরং প্রতীত্যর্থ:। তং প্রাপ্তি সাধন যোগমুপায়ং ভক্তি জানাদিকং পারং পারপ্রাপকং ন উইপতি অত্র সার্থের্মধ্যে কন্চিদ্পি ॥ ১৪ ॥

তদেবাহ মনস্বিন: শ্বা নির্জিতেত।তিদ্রবর্তিনো দিগ্গজেন্দ্রানপি নিজ্জ দ্বিত্ত নিকটবর্তিন একাদশেব্রিয় ভটানপি ইতি ব্যবহার এব তেষাং শৌর্যাং নতু পর্মার্থ ইতি ভাবা:। ততো মমেত্যাদি পর্মার্থত: শ্বমাহ ক্সত্তেতি গতবৈর্দ্ধেন স্তত্ত্বত স্বমেব শৌর্যামিতি ভাবাঃ ॥ ১৫ ॥

সিংহাবলোকেন পুনর্ভবাটবীমেবামুবর্ণয়তি। প্রসক্ষতীতি লতানাং ত্রীণাং ভূলান্ স্পর্লপ্রধানাশ্রয়ত ইতি সঃ। তদা-

বৈরাসুবন্ধ বর্দ্ধিত করিতেছে। কে**হ কেহ পরস্পারের সহিত বিশেষ রূপে সন্ধর্ধ করিতেছে।** কোন ২ লোক স্থমহৎ পরিশ্রম এবং ধননাশ ও অন্যান্য উপদর্গ দ্বারা বিপন্ন হইতেছে। ১০।

হে বীর! দেই ২ বিপন্ন অর্থাৎ মৃতব্যক্তিদিগকে দেই ২ স্থানে পরিত্যাগ পূর্বক নৃতন ২ উৎপদ্ম ব্যক্তিদিগকে গ্রহণ করিয়া কোন ব্যক্তি অদ্যাবিধি প্রত্যাবৃত্ত হইতেছে না অর্থাৎ যে স্থান হইতে
প্রস্থান করিয়াছে তথায় পুনরাগমন করিতেছে না। আর ঐ বণিক্ দার্থ মধ্যে কোন লোক অদ্যাবিধি
ঐ পথের পারও প্রাপ্ত হইতেছে না॥ ১৪ ॥

হে রাজন্! যে সকল ব্যক্তি শ্র এবং দিক্হন্তি সকলের জয়কারী তাহারাও ঐ ভবাটবীতে "আমার এই ভূমি, আমার এই ভূমি" এই রূপ কহিয়া ভূমির নিমিত্ত পরস্পার বৈরতা বন্ধ করিয়া সমরাঙ্গনে শয়ন করে। অতএব সন্মাসী ব্যক্তিরা ভগবান্ বিষ্ণুর যে পরম পদ প্রাপ্ত হন্ তাহারা তাহা কথনই প্রাপ্ত হইবে না॥ ১৫॥

হে রাজন্ ! পুনর্বার ভবাটবী ভ্রমণ কারি জনদের র্তান্ত বলি আবণ কর। কোথাও কোন ২ ব্যক্তি লতাশাথা আতায় করিয়া তত্ত্বস্থ পিকদের অফুটাক্ষর মধ্র ধানি আবণার্থ সম্পৃহ হইয়া তাহাতে কচিৎ কদাচিদ্ধরিচক্রতন্ত্রসন্ স্থাং বিধত্তে বৃক্ক কছ গৃথৈঃ ॥ ১৬॥
তৈর্বিকতে। হংসকুলং সমাবিশন্ধরোচয়ন্ শীলমুপৈতি বানরান্।
তক্ষাতিরাসেন হানির তৈন্দ্রিয়ঃ পরস্পারোদীকণবিস্মৃতাবিধিঃ॥ ১৭॥
ক্রেমেলু রংস্থান্ হাতদার বৎসলোব্যবায়দীনো বিৰশঃ শ্বদ্ধনে।
কচিৎ প্রমাদাদিগরি কন্দরে পতন্বল্লীং গৃহীয়া গজভীত আহিতঃ॥ ১৮॥

#### जीभवतामी।

তৰ্ৎ স্কুমারা যে ত্রীণাং ভূলা গুলাশ্রঃ। তলাশ্রয়া অব্যক্তপদাঃ অক্টাকরাঃ কলভাবিলো যে বিজাঃ পক্ষিণঃ তত্তোর স্ত্রীসক প্রসক্তেব্ অপত্যের ম্পৃহা যক্ত তাদৃশোভূছা হরিচক্রং সিংহসমূহঃ তত্ত্বাং কালচক্রনিমিতাং জন্ম মরণাদেরসন্ তৎ পরিহারায় কৈন্চিৎ প্রলোভিতো ব্লাদিবৎ বঞ্চকঃ কুল্ডেঃ কুলৈঃ পাষ্ট্ডঃ সহ স্থাং ক্রোতি তের্প্রবিশতি ॥ ১৬॥

তৈর্ক্তিত তাত ফলাভাবং জ্ঞাতা হংসানাং ব্রাহ্মণানাং কুলং পুনঃ প্রবিশন্ তেঘাং শীলং প্রায়ণ্চিত পূর্মকং পুনরুপনয়নাদ্যাচারং অবোচয়ন্ অপ্রিয়ং পশুন্ বানরজ্বান্ ভ্রাচারান্ শৃত্তপায়াস্ট্রেডি। তজ্জাতিরাদেন বানরজাতি ক্রিয়া ফ্রিয়া মিপুনীভূয় পর ম্বোহীক্লেন বিশ্বতা জীবিভাবধি মরণকালো যেন॥ ১৭॥

ক্রমবং কেবল দৃষ্টার্থের প্রেষ্ ব্যবায়দীন: স্বতেচ্ছয়া রূপণ এবং সভা ব্যক্ষনং প্রাপ্ত: তিমিন্ বিবশং পরিহর্মশক্ত:। চরন্ বনে ইভি পাঠান্তরেজু বনে সংসারে চরলিতার্থ:। গিরিকন্দরাং অভিভয়ানকে রোগাদি ছংথে পতন্ কন্দরন্থ গজভুলা মৃত্যো-ভীত: সন্ব্রীভুলাং প্রাচীনক্ষাবলয়াবন্ধিতো ভবভি ॥ ১৮ ॥

## শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰৰত্তী।

শ্রেষু লতাবলম্বিষু স্থাবাদব্যজ্ঞপদেষু বিজেষু পকিষু স্পৃহা দিদৃক্ষা যত সং। পক্ষে ভার্য্যোৎসঙ্গবর্তিনি অক্টাক্ষরভাষিণি বাভ্যাং স্ত্রীপুংসাভ্যাং জাতত্বাৎ বিজে বালকে দর্শন স্পর্শনাদি স্পৃহাযত তাদৃশোভূষা কদাচিৎ কালে কাপি দেশে স্বয়মেব বা কথমরে সংসারং তরিষাসীতি দৈবাৎ পাষ্ডানাং বাক্যেন বা হরিচক্রতঃ সিংহসংঘত্ল্যাৎ কাল চক্রাৎ অসন্ অতান্ তৎ পরিহারায় তৈরেব পাষ্ট্রেবং স্থান তরিষাসীতি প্রলোভিতো বকাদিবর্ককৈ কুবুদ্ধিভিঃ ক্রুরিস্তরেব পাষ্ডিভিঃ সহ স্থাং করোতি ॥ ১৬ ॥

তৈর্কিত তাত্র ফলাভাবং জ্ঞায়া হংগানাং ব্রাহ্মণানাং কুলং প্রবিশন্তেষাং শীলং প্রায়েশিতত পূর্ককং পুনরুপনয়নাদ্যাচারং মরোচয়ন্ খানভীপ্রিভং ফানন্ বানর তুল্যান্ ভ্রীচোরান্ শুদ্রপ্রায়ান্ লিঙ্গিন উপৈতি তজ্জাতে বিষেদ ভোজন পান স্ত্রীসলাদি স্বাহ্মেশান প্রস্পার মুখোদীকণেন বিষ্তো জীবিতাবধিম রণকালো যেন সং॥ ১৭॥

কশ্চিদভা: সাথোঁ ক্রমত্লোই কৈবল দৃষ্টার্যের গৃহে বাবাসদীন: হারতেজ্যাৎ ক্রিয়া পাবেন তাডামান: এবং সভা যহস্কনং প্রাপ্তং তমিন্বিৰণ: পরিত্রুমণক: চরন্বনে ইতি পাঠ:। গিরিকক্ষববিতিভয়ানক রোগাদিয়ু ছংখে পতন্ককরত গজ

আসক্ত হয়। কোন স্থানে বা কথন হরিচক্র ( দিংহ সমূহ) হইতে ভীত হইয়া কল্প, গৃধ, বক, ইত্যাদির সহিত স্থা বিধান করে, অর্থাৎ তাহাদের মধ্যে প্রবিষ্ট হয় ॥ ১৬॥

কিন্তু তাহাদের নিকট বঞ্চিত হইয়া অর্থাৎ ফলাশয় নিরাশ হইয়া পশ্চাৎ আপনি গিয়া হংসকুলে প্রবিষ্ট হয়। পরে তাহাদের আচার ব্যবহার প্রিয় বোধ না হওয়াতে বানরদের নিকটে গিয়া তজ্জাতীয়দের ক্রীড়া দ্বারা আপনার ইন্দ্রিগণকে চরিতার্থ করে। প্রস্পর মুথ সন্দর্শনে মুগ্ধ হইয়া আপনার জীবনের অবধি অর্থাৎ মুক্যু বিশ্বত হয় ॥ ১৭ ॥

কোথাও কোন ২ ব্যক্তি পুত্র কলত্রের প্রতি বাৎসল্য হেতৃ তাহাদের নিমিত্ত রক্ষ সকলে অর্থাৎ দৃষ্টার্থ বিষয়ে রমণ করিতে ২ সভোগেচছায় অতি দীন, স্ত্তরাং আপনার বন্ধনে বিবশ অর্থাৎ পরিত্যাগ করিতে অক্ষম হয়। কোথাও বা কোন ২ ব্যক্তি প্রমাদ বশতঃ গিরিগহুরে পতিত হইয়া তত্তস্থ অতঃ কথঞিৎ স বিমৃক্ত আপদঃ পুনশ্চ সার্থং প্রবিশত্যরিক্ষম।
অধ্বন্যমুখ্মিরজয়া নিবেশিতো জ্ঞান্ জনোহদ্যাপি ন বেদ কশ্চন ॥ ১৯ ॥
রহুগণ ত্মপি হুধ্বনোহস্য সংন্যন্ত দণ্ডঃ কৃতভূতমৈত্রঃ।
অসক্তিতাখা হরিদেবয়া শিতং জ্ঞানাসিমাদায় তরাতিপারং ॥ ২০ ॥
শ্রীরাজোবাচ ॥
আহো নৃজন্মাথিল জন্মশোভনং কিং জন্মভিস্থপরৈরপ্যমুখ্মিন্।
নযন্ত্বীকেশ্যশঃ কৃতাখ্যনাং মহাস্থানাং বঃ প্রচুরঃ স্মাগ্মঃ ॥ ২১ ॥
নহান্তং তচ্চরণাক্তরেণুভিহ তাংহদো ভক্তিরধোক্ষকে মলা।

#### শ্রীদরস্বামী

সাধং প্রবিশতি যথা পূর্বাং প্রবৃত্তিমার্গে রমতে॥ ১৯॥

ত্বমপি অধ্বনি নিবেশিত ইত্যুক্ষক:। অতোহস্যাধ্বন: পারং অতিতর অসজ্জিতাঝা বিষয়েশনভিনিবেশিতচিত্ত: সন্ হরি সেব্যা শিতং তীক্ষীকৃতং ॥ ২০॥

অখিল জনাস্থ শোভনং নৃজালৈব ন পরং শ্রেষ্ঠং বেভায়ে দেবাদি জন্মতাঃ তৈরপি কিং অম্থিন্ সংগণি জন্মতিঃ কিং নকিঞিৎ যৎ যেৰু জনাস্থ বত্র সংগোঁ বা বো মহামানাং সমাগমঃ প্রচুরো নভবতি হাবীকেশস্ত যশদা কৃতঃ শোধিত আত্মা বৈত্তেবাং ॥ ২১॥ সম্ভতঃ সম্পাদিতৈ তাং পাদ্রেণ্ডি ইতমংহো যস্ত তাগাধোক্ষজে নির্মাণা ভক্তি ভবতীতি নৈবাস্তৃতং যস্ত তব তুমুহূর্জ মাত্র

## শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবরী ।

তুল্যানু হ্যোভী ত: সন্বল্লী তুল্যং প্রাচীন কর্মাব্লয়াবস্থিতো ভব্তি ॥ ১৮ ॥

পুনশ্চেতি যথা পূর্বং প্রবৃতিমার্গে রমতে ন বেদ ন পরমেশ্বং জানাতি ॥ ১৯॥

অমপ্যধ্বনি নিবেশিত ইত্যধয়:। অবতোহস্তাধ্বন: পারং অভিতর বাহি॥২০॥

কথসহমকখাদেবং কুতার্থেভিত্বমিতি সাশ্চর্যাং সবিতর্কমাছ অথিল জন্ম মধ্যে অহোছছুতেছিলন্ মর্ত্রলোকে নৃজ্যোব শোভনং অমূত্র স্বর্গে পরং শ্রেষ্ঠং বেভাতৈ দেবাদি জন্মভি: কিং বদেবসুবো মহাত্মনাং সমাগ্যোন সংভবেৎ। কীদৃশানাং হ্বী-কেশ্যু স্বতক্ত সর্কেন্দ্রিয়াকর্ষক্ত হ্রের্শোভিরেব কৃতা নিশ্তিতা আফ্মানো দেহমনোবৃদ্ধি প্রযম্ম জীবাত্মানো বেষাং॥২১॥

নমু প্রচুর ইত্যক্তা কিং বর্ষসভানর্থকত্বং ক্রবে মৈবমভোৎস্কা বিভিত্তব তথা এবীমীতাহি। নহীতি একেন্দ্রাদিভিরণি

হস্তি ভয়ে লতা অবলম্বন পূর্বক অবস্থিতি করে॥ ১৮॥

হে শক্তব্য প্রাথ প্রায় প্রাথ প্রকার বিপদ্ হইতে কদাচিৎ কোন প্রকারে মুক্ত হইয়া আপনার সঙ্গিদের সঙ্গে প্রবিৎ মিলিত হইতে পারে, কিন্তু ভবাটবীর মার্গে মায়া কর্তৃক প্রবেশিত হইয়া ভ্রমণ কারী কোন লোক অদ্যাপি যথার্থ তত্ত্ব অবগত হইতে পারে না ॥ ১৯ ॥

অহে রহুগণ! তুমিও মায়া কর্ত্বক সংসারাটবীর বজে স্থাপিত হইয়াছ, অতএব আপনার রাজ্য পরিত্যাগ পূর্ববিক সকল প্রাণির সহিত মৈত্রতা কর এবং বিষয়ে অনাসক্ত চিত্ত হইয়া হরিদেবা দারা তীক্ষী কৃত জ্ঞান রূপ অসি গ্রহণ করিয়া এই সংসার বজের পারে উত্তীর্ণ হও ॥২০॥

রহুগণ রাজা সম্বোধন পূর্বক কহিলেন এক্ষন্! মনুষ্য জন্ম দকল জন্ম অপেক্ষা শোভন দত্য, কিন্তু স্বগী র দেবাদি জন্ম অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ নহে। পরস্ত স্বর্গেও যদি আপনাদিগের তুল্য মহাপুরুষদের সহিত দত্ত সমাগম না হয় তাহা হইলে সেখানে দেবাদি জন্ম প্রাপ্ত হইয়াই বা কি লাভ! আপনারা কি দামান্য ব্যক্তি, ভগবান্ হ্যীকেশের যশঃ আবন দারা আপনাদের চিত্ত শোধিত হইয়াছে॥ ২১॥

অতএব আপনকারদের চরণ পদ্মের রেণু নিরস্তর উপাসনা করিলে তদ্মারা মানব কুলের কলুব

মৌহুর্ত্তিকাক্ষর্য সমাগমান্ত যে তুক্ত্ক্যুলোপহতোহবিবেকঃ॥ ২২॥
নমোমহড্যোহস্ত নমঃ শিশুভ্যো নমো যুবভ্যো নম আবচুভাঃ।
যে ব্রাক্ষণা গামবধ্তলিঙ্গাশ্চরন্তি তেভাঃ শিবমস্ত রাজাং॥ ২০॥
শ্রীশুক উবাচ॥

ইত্যেবমূত্রামাত দ বৈ ত্রহ্মধি হৃতঃ দিয়ুপ্তয় আত্মদতত্বং বিগণয়তঃ প্রাকুভাবঃ প্রম

### শী,ধবসামী।

ভवार मगानगयाञानति इष्टर्कन रक्षम् (नानि मगावित्तरका नहेः ॥ २२ ॥

ব্রহ্মবিদঃ কেন রূপেণ চরস্তীত্যজ্ঞানাৎ স্থান্ নম্মতি নম ইতি। যে বটবং ক্রীড়ারতত্বদেশ্রহের ধৌরেয়া স্তানভিব্যাপ্য স্ক্রেড্যানম ইত্যর্থঃ। স্বদৃষ্টাস্থেন রাজ্ঞাং মহদবজ্ঞাং সংভাব্যাহ রাজ্ঞাং শিবমন্থিতি ॥২৩॥

উভরা মাতা যঞ্চ হে উভরামাত। বিগণয়ত: নগণয়ত: অবনন্তর্গাপি প্রম করণাকরত্বন সিক্পত্যে আহাতভুমুপদিৠ নিভ্তা:

#### क्रानम्बः।

বটব: ক্রীড়ারভহাদশ্রদের অন্ধবিদ ইতার্থ:॥২৩॥

উত্তরামাত্রিতি বিস্পান্ত পাঠ আর্ধ প্রারোগো মন্তব্য:। অইতাত্রাপে স্যাসাত্ত বিধৌ মাতুষাত্রাদেশ বিধানাৎ ততো-

## 🗐 বিখনাপচক্রবর্তী।

ত্রলি ভগৰতামল। ভক্তি যু্রচেরণ ধূলি প্রাপ্তিমাতে গৈব ভৰতীতোত্দপি নাশ্চর্যাং আশ্চর্যাং প্রেত্নের যন্মরিগ!নাং জ্ঞানলর তুর্বিক্রানামতি কৃট্যুক্তি বিপ্লুতধিয়াং চেতঃ পরার্ত্ত ভক্তিযোগোল্থীকরণং তচে মৌত্রিকানের সমাগমাল্যদ্যভূত হি প্রচ্বস্থ সমা-গম্ভ মাছায়াং কোর্ত্যুং ক্ষমতামিতি তত্র ময়া স্বৌৎস্কামের বাজিত্মিতি ভাবং । ২২ ॥

হয় হয় শিবিকাং বহংস্তর ভবান্ স্বং যদি নাজ্ঞাপয়িষাতদ। মমাপরাধিনঃ কা গতিরভবিষাদিতি সভয়ং প্রথমতি নম ইতি আবটুভাঃ যে বটবঃ ক্রীড়ারতহারপ্রজেয় মহিনান স্তানপাভিব্যাপা স্ত্তীত্তেন ব্যক্তাং মহদপ্রধং সংভাব্যাহ রাজ্ঞাং শিব মন্থিতি॥ ২০॥

হয় হয় মহা ভূরিভাগএব রহুগণো ষ্টাদৃশ ব্দ্বতেজ্সি শিৰিকাৰ'হন'দপ্রাদ্ধে পি তদ্পগ্রহাম্ত বুঠ।ভিষিক্ত কৃত।থিঁবভূৰ অহমতি মন্দভাগো ৰিপ্রগলে সপ্পেশাপ্রধাত্তদপ্রধাক্ষমাপ্শাস্তদভিশাপ বিষদ্ধোন জানে কিমন্ধা হয়ে। যাভামীতি বিবীল্ঞা রাজানমাখাস্মতি ইত্যেবনিতি উত্তর মাতা যস্যেতি ভো বাজন্ ও্রাতৃপত্তি প্রশিশু ব্দ্ধতেজ্প: স্কাশাৎ ভগ্বান্ত্যমেব ঘাং ররক্ষ সং দশ্রামাস্ত পুনর্পি সাম্প্রতং ব্দ্ধতেজ্পোর্কিতৃং মামেতাংশ্চ নার্ণাদি মহামুনীন্ প্রেণ্ড ত্বিত্বমানীয় এলেয়াম্পাব কুপায়তের ভাষতিবিচা ভাগ্রতায়তং মদ্বারা পায়য়ন্সএব প্রভ্রেশ্ক তেজাপি বার্থিচিকার ইতি বহুগ্রাভ্রাছ্বতাচ্চ ষ্ডশ্চ এতে-

দকল ধোত হইয়া ভগবান্ অধোকজে যে অমলা ভক্তি জন্মাইয়া দিবে ইহা বড় বিচিত্র নহে। আমি আত্ম দৃষ্টান্তে দেখিতে পাইতেছি, মৃহূর্ত্ত মাত্র আপনকার সহিত সমাগম হওগাতে আমার কৃতকের মূলী ভূত অবিবেক বিন্ট হইয়া গেল॥ ২২॥

অনন্তর অক্ষজ্ঞ ব্যক্তিগণ কি রূপে বিচরণ করেন, তাহা অপরিজ্ঞাত থাকাতে সকলকেই নমস্কার করত কহিলেন, মহন্তাক্তিদিগকৈ নমস্কার, শিশুদিগকে নমস্কার, জীড়ারত বিপ্র বালক অবধি সকল আক্ষণকে নমস্কার। আবার যে সকল আক্ষণ অবধৃত বেশ ধারণ করিয়া পৃথীতলে অমণ করেন তাঁহা-দিগকৈও আমার বছ ২ নমস্কার,। তাঁহাদিগের অনুগ্রহে রাজাদিগের মঙ্গল হউক ॥ ২৩॥

শুকদেব কহিলেন হে উত্তরাস্থত পরীক্ষিং! সিন্ধুদেশাধিপতি রাজা রহুগণ যদিও অপমান করি-য়াছিল, তথাচ জ্রক্ষার্ধি তনয় মহাত্মা ভরত কারুণিকতা প্রযুক্ত দয়া প্রকাশ পুরঃসর তাঁহাকে আত্মতত্ত উপ দেশ করিলেন। তদনন্তর রহুগণ সেই জ্রক্ষার্থির চরণ বন্দন করিলে তিনি পূর্ণার্থিবর তুল্য আনন্দ পূর্ণ কারুণিকতরোপদিশ্য রহুগণেন সকরাণমভিবন্দিত চরণঃ পূর্ণার্ণৰ ইব নিভূত করণোর্ম্যাশয়ো -ধরণিমিমাং বিচচার ॥ ২৪ ॥

দৌবীরপতিরপি হুজন সমবগত প্রমাত্ম সতত্ত্ব আত্মন্যবিদ্যারোপিতাঞ্চ দেহাত্মমতিং বিস সর্জ্ব ॥ ২৫॥

এবং হি নূপ ভগবদাশ্রিতাশ্রিতাসুভাবঃ ॥ ২৬ ॥

গ্রীরাজোবাচ॥

যোহ বা ইহ বহুবিদা মহাভাগবত ত্বয়াভিহিত: পারোকেণ বচদা জীবলোকভবাধবা ॥ ২৭ ॥ সহার্যমনীষয়া কল্লিতবিষয়ো নাঞ্জদাবৃৎেপদলোকসমধিগম: ॥ ২৮ ॥

## शिभवयामी।

শাস্তা: করণানাং উর্দ্রো যবিন্স আশায়ো যত । ২৪ ।

স্ক্রনাৎ তন্ত্রাৎ স্মাগ্রগতং প্রমাত্ম সতত্ত্বেন তথাভূতঃ সন্তদানীমের দেছে আত্মতিক বিসস্জ ॥ ২৫ ॥ হে নৃপ ভগ্রদান্তিতা ভরত স্তদান্তিতা রহুগণঃ যস্তভাত্তাবঃ সদ্যোদেহাহকারত্যাগঃ ॥ ২৬ ॥ প্রোক্রেণ বণিক সার্থন্নপ্রেণ ॥ ২৭ ॥

আর্ঘাণাং বিবেকিনাং মনীষ্ট্রব দস্মস্থানীয়ানীক্রিয়াণি গোমায়ু স্থানীয়াস্থপত্যাদীনি ইত্যেবং করিভবিষরঃ অব্যুৎপরস্তত্ লোকস্ত জনস্ত সমাগ্ধিগম্যো ন ভবতি ॥ ২৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

স্ত্ত কপ্প্তার বিধানাৎ ॥ ২৪। ২৫। ২৬। ২৭॥ ২৮॥

## **अ**विधनां भठकव ही ।

ভোদিহামূনীভাশ্চ অদীয়ং সৌভাগামতি মহত্তমং বাঞ্চয়ামাস তদপি কিং বিধীদসীতি ভাবঃ বিগণরতঃ তিরস্কতিগি পরোহ্মূভাবো যক্ষাং সং । সিক্পতয়ে ভবৈ আত্মতত্তম্পদিশ্র সকরণং সরোদনং নিভ্তাঃ শাস্তাঃ করণানামূর্যযো যক্ষিন্ স আশ্যো ব্যা সং ॥ ২৪ ॥

স্ক্রনাৎ শ্রীমন্তরতাৎ আত্মনি স্থান্ধ ক্ষা ক্ষানিদা ক্যাদিত এব প্রার্তা তয়া ক্ষামোপিতাং দেহে আত্মতিং আত্মবৃদিং । ২৫
ভগবদাশ্রিতো ভরত তদাশ্রিতোরহুগণ: ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥

জার্যাস্যাতি বিভ্ৰত্ব মনীষিক্ষা উত্তম ব্দ্ধা ক্রিত বিষয়দস্মতানীবেক্তিয় গোনাযুস্থানীবাপতাদ্যো যস্য সং ॥ ২৮ ॥

হইলেন, কিন্তু ভাহার অন্তঃকরণ সর্কাই অক্স্ক ছিল। যাহা হউক, তাহার পর ভরত পুনর্কার পুর্বের মত পুথিবী ভ্রমণ করিতে লাগিলেন ॥ ২৪॥

দৌবীরপতি রাজা রহুগণও ভরতের নিকট তত্ত্ব সহিত পরমাত্ম জ্ঞান লাভ করিয়া তৎক্ষণাৎ দেহে আত্মবৃদ্ধি ( যাহা অবিদ্যা দ্বারা আরোপিত হইয়াছিল ) পরিত্যাগ করিলেন ॥ ২৫ ॥

হে নৃপ! ভগবদাঞ্জিত ব্যক্তির আশ্রেয় গ্রহণ করার এই মহিমা কীর্ত্তন করিলাম অর্থাৎ ভরতের আশ্রেয় গ্রহণ করাতে রহুগণ রাজার অহস্কার সদ্যই বিনফ হইয়া গেল॥ ২৬॥

পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাদা করিলেন, হে ভাগবতোত্তম! আপনি বছজ্ঞ, পরোক্ষ রাক্য দারা বণিক্ দার্থ সহিত রূপক করিয়া এই যে সংসার বর্ণন করিলেন ॥ ২৭ ॥

বিবেকি পুরুষদিগের বৃদ্ধি দারা ইহার বিষয় কল্লিভ হইতে পারে অর্থাৎ তাঁহারা বৃদ্ধি বলে ইন্দ্রিয় পণকে দহা তুলা ও পুত্র কলত্রাদিকে গোমায়ু স্থানীয় বোধ করিয়া ঐ বিষয় হাদয়ঙ্গম করিতে পারেন, কিন্তু অবৃৎপদ্দ লোকের সহসা বোধগন্য হওয়া স্থকটিন ॥ ২৮ ॥

্বৰ তদেবৈতৎ ছুর্ষিগমং সমবেতামুকল্পেন নির্দিশ্যভামিতি॥ ২৯॥

॥ # ॥ ইতি **শ্রীভাগবতে নহাপুরাণে পারমহ**ংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্**নক্ষকে ত্রেরোদশো** ১খ্যায়: ॥ # # > > # #

সহোবাচ 11 > 11

স এব দেহাত্মনানিনাং সত্বাদিগুণবিশেষবিকল্পিতাকুশলাকুশলসমবহারবিনির্দ্মিতবিবিধ দেহাব লিভি বি'য়োগসংযোগাদ্যনাদিসংসারাকুভবস্য ছারভূতেন ষড়িন্দ্রিয়বর্গেণ তক্মিন্ তুর্গাধ্বব

#### ত্রীধরসামী।

অর্থ অত অনেতদের ভবাধ্বরূপং সমবেতারুকরেন প্রস্তুতে তদকুরূপার্গোপকরনেন ॥ ২৯ ॥

॥ ♦ ॥ ইভি পঞ্দুে অয়োদশঃ ॥ ♦ ॥

চতুদ্দেশে ভৰারণ্য ৰূপক বাাক্ষতিঃ কৃতা। আসতে দহাগোমধ্যুমশকাদ্যকল্পনিঃ॥ •॥

য: পরীক্ষিতা পৃষ্ট: দ শ্রীশুক উবাচেতি হতোকি: ॥ ১ ॥

ছুরভারেহ্ধবস্থান্য নিবেশিত ইতি বহুকং তদেব বন নিবেশন প্রকার কগনেন প্রাপঞ্ছতি। সূত্র প্রসিদ্ধো জীবলোকঃ অন্ধং বিষ্ণো মান্ত্রা অন্ধ্যাতিতঃ ভবাটবীং গতঃ সন্ হরিদ্ধাস্ত ওরোশ্চরণারবিদ্ধে যে মধুকরাঃ সেবকান্তেযামম্পদ্বীং তৈরস্প্রতিঃ ভক্তিমার্পমদ্যাপি নাবক্ষে ন প্রাপ্নোতীত্যয়ঃ। মান্ত্রায়াঃ স্বকার্য্যদারেণ সংসার মার্গণাত হেতৃত্বমাহ দেহাত্ম মানিনাং স্থাণি গুণবিশেবৈ বিক্লিভানি বিভক্তানি যানি কুশ্লাকুশ্ল বিমিশ্র কর্মাণি হৈতবিনির্ম্বিভাতিবিধি দেহাবলিভি-

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ইভি রাজোবাচেতাবয়: ॥ ২৯ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি জীমদ্ভাগবতে পঞ্চমন্বন্ধে শ্ৰীজীবগোস্বামি ক্লন্ড ক্ৰমসন্দৰ্ভন্ত ত্ৰেমোদশোহধায়েঃ সমাপ্তঃ ॥ 🛊 ॥

## শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবন্তী'।

তুর্ধিগ্মং দাষ্ট্র ভানামফুক ছাং। সমবেতেন সমূচিতেন অমুকল্লেন দাষ্ট্র ভিবাচক শব্দেন ॥ ২৯ ॥

। •। ইতি সারার্থন শিস্তাং হর্ষিণাং ভক্তচেতসাং। অষোদশং পঞ্মস্য সঙ্গতঃ সকতঃ সতাং । •।
দ্বাক্রোষ্ট্র প্রভৃতিভিক্তকৈই সহ চতুর্দশে। ইহেক্রিয় কুট্ছাদ্যা স্তদাষ্ঠ ডি। মিরুপিতাঃ । ০।
স্তীতকো হ স্পইমুবাচ । ১॥

স্তব প্রাসিদ্ধে জীবলোক: সংসারটিবাাং গত: সয়দ্যাপি হরিরূপক্ত গুরোশ্চরণারবিন্দে যে মধুকরা গুরুভজনাসকা ইত্যর্থ:।
তেষামত্ত্লাং পদবীং নাবক্ষে ন প্রাপ্রেতিতিয়েয়:। তেন প্রিগুরুচণাশ্রমং বিনা সংসারটিবাাং ভ্রমত্যেবেতি জাব:।
কীদৃশ: দেহাত্মানিনাং অধ্যক্তাপভিতঃ চুর্গাধ্ববং প্রাসিদ্ধ চুর্গাম্বি স্থাদি গুণবিশেষৈ বিক্লিতানি বিভক্তানি বানি
কুশলাকুশল বিমিশ্র কর্মাণি তৈবিনির্মিক্তাতি বিবিধ দেহাবলিভিবিস্থাগ সংযোগ তত্থ স্থুথ হুংথ রূপস্থানাদেঃ সংসারক্ত সোহসু-

অতএব যাহা ২ কহিলেন, ততাবতের অনুরূপ অর্থ কল্পনা করিয়া ঐ ছুর্বোধ্য বিষয় নির্দেশ করিতে আজ্ঞা হউক ॥ ২৯ ॥

॥ 🗱 ॥ 🛮 🕏 छि शक्राम खर्माम ॥ 🗱 ॥

চতুর্দশাধ্যায়ে রূপক রূপে বর্ণিত ভবটিবীর প্রকৃতার্ধ কথন ॥ ০ ॥

রাজা পরীক্ষিতের ঐ রূপ প্রশ্নের উত্তর দানার্থ যোগিবর শুকদেব কহিলেন ॥ ১॥

মহারাজ! পূর্বের যে,ব্যক্ত করিয়াছি ছুর্গম-বজ্পে মায়া কর্ত্ক সংস্থাপিত কণিক্ সমূহ, তাহার অর্থ এই, সংসারাটবীতে জীবগণ অর্থোপার্জন পর বণিক্ সমূহের ছুল্য, তাহারা ভগবানের মায়ায় দহগমে ২ধননাপতিত ঈশবস্য ভগবতো বিষ্ণো ব'শবর্তিনা মায়য়া জীবতোতকায়ং যথা বণিক্ সার্থেহির্পরঃ বদেহ নিজ্পাদিত কর্মাসুতবঃ শালান্যদ্ধিকতমায়ার সংসারাটব্যাং গতো নাদ্যাপি বিফল বহু প্রতিযোগেহস্তাপোপশমনীং হ্রিগুরুদ্রশার্বিক্মধুকরাসু পদবী মবরুদ্রে॥ ২॥

যদ্যামু হ বা এতে যড়িন্দ্রিয় নামানঃ কর্মণা দদ্যব এব তদ্যথা পুরুষদ্য ধনং যৎ কিঞ্চিদ্রেমী পয়িকং বহুকুচ্ছাধিগতং দাক্ষাৎ পরম পুরুষারাধন লক্ষণো যোদৌ ধর্মন্তন্ত দাম্পরায় উদাহরন্তি

## **डे**।4वत्रामी ।

বিষােগ সংযোগালি ধােইনালি সংসার স্তলন্ত্রক স্থারভূতেন ষড়িজিয়বর্ধেণ তদ্মিন্ সংসার রূপে তুর্ম মার্গবং অস্থানে অধ্বতা পতিতঃ যথা বণিজাং সার্থঃ সমূহঃ অর্থার্জন পরঃ। স্থানেইনিম্পালিতানাং কর্মণাং কল স্থারেণাত্তবাে যতা বিফলাশ্চ বহু প্রতি যোগা বহুবিদ্বাশ্চ ঈহা চেটা যতা সঃ। ততাং সংসারাট্যাাং যে,তাপাত্তেষামুপশ্মনীং নাশনীং ॥ ২ ॥

যশুমিত্যাদি ব্যাচটে যশুং ভবাটব্যাং দহ্য তুলা। স্তেষাং কর্মা দর্শন্নতি তদবশেতি ধর্মোণিয়িকং ধর্মকারণং তমেব স্বাভিপ্রেতং ধর্মমাহ সাক্ষাদিতি। তন্তু সাম্পরায়ে পরলোকার্থমুদাহরন্তি তদ্ধর্মাং ধর্মাইং ধনং দর্শনাদ্যাঃ পঞ্চ জ্ঞানেন্দ্রিয়াণাং বৃত্তমঃ সংকল

#### ক্ৰমদৰ্শ ৰ্ছ:

তদেশ্পেতি ভদস্বারং গদ্যাত্রমেণে দৃশাত ইভার্থ: ॥১॥২॥০।

#### **डी** विभगाणह क्रवडी ।

ভবস্তত। নমু জীবসংসাবত সামার তথা নামারে তথা নামারে কীবং প্রপদ্যতাং সৈব প্রসন্ধা তং বন্ধা ঝোচ যিষাতি কিং হবি গুরুচরণ প্রপত্তা তত্ত্বাহ বিকোর শবর্তিতা সামরে চি সংসার মোচনেন তত্তাং স্বাতস্থানিতি ভাবং। যত কং দৈনী হেষ্যা গুণমন্ত্রী মম সামা ত্বতার। মানেব বে প্রপদ্যক্তে মামানেতাং তরম্ভি তে। ইতি গীতারাং অত্র লোকে এব কারেণ সমুক্তর প্রকাহিশি নির্কী ক্রতঃ বিক্লাশ্চ বহু বিপ্রতিযোগা বহু বিশ্লাশ্চ স্ক্লা চেটা যতা সংলং॥

যন্তামিমে ইতি ব্যাচটে । যন্তানুহৈতি যথা পুক্ষত বহু কুচ্চাধিগতং ধর্মোপ্যোগি ধনং দক্তবোবিলুস্পন্তি তত্ত্থা ইক্রিয নামানঃ বড়েতে কর্মণা সম্ব্যাপারেণ দর্শনাদিনা অভিতান্ননো জনত ধনং বিলুস্পদ্বীতাধ্যঃ। তৎ পদত বৈষ্থাভিনিয় ব্যবহিতাধ্যঃ ঘোঢ়বাঃ। ধনমেব কিনিভাপেকাদ্বামাহ সাক্ষাদিতি। সাম্প্রায়ে প্রকোকার্থা ডছম্মাং ভগবৎ সেবার্হ মিতার্থঃ।

সংসারমার্গে পতিত হইরাছে। অতএব গুরুরুপী যে ভগবান্ হরি, তাঁহারু চরণারবিন্দের মকরন্দি দেবি দেবকদের পদবী অর্থাৎ ভাগবত জনের অমুষ্ঠিত ভক্তি মার্গ অদ্যাপি প্রাপ্ত হইতেছে না। হে রাজন্! সংসারমার্গ অগম নহে, যে দকল ব্যক্তি দেহে আয়াভিমান করে তাহাদের সম্বাদি বিশেবহ গুণ দ্বারা বিভক্ত কর্ম দকল কুশল অকুশল ও উভয় মিঞিত হয়। তাহাতে বিবিধ দেহাবলি নির্মিত হয়াতে তদ্ধারা সংযোগ বিয়োগাদি রূপ অনাদি সংসার হয়, সেই সংসার অমুভবের দার স্বরূপ ছয় প্রকার ইন্দ্রিয়, তাহাতে ঐ সংসার মার্গ ত্র্গম মার্গের ত্ল্য অতিশয় অস্বগম হইয়াছে। হে রাজন্! ঐ রূপ তুর্গম পথের পথিক হইতে কাহারও প্রবৃত্তি হইবে না এমত বলতে পার না, ভগবান্ বিষ্ণুর মায়া দ্বারা মুদ্ধ হইয়া দকলেই তাহাতে স্থাপিত হয় এবং স্ব স্থ দেহ দ্বারা নিষ্পাদ্তি কর্মা দকলের ফল ভোগ করে। তাহাদের চেন্টা কথন সফল কথন বা বহু ২ বিল্ল দ্বারা বিফল ইইয়াথাকে। হে রাজন্! ঐ রূপ ভবাটবীতে যে বিবিধ তাপ আছে, ভগবচ্চরণারবিন্দ সেবিদিগের পদবী, সে দকলের বিনাশ করণে সক্ষম। কিন্তু ভগবানের মায়া বশতঃ জীবলোকের তাহা সহজে লভ্য হয় না॥ ২॥

দে যাহা হউক, এই সংসারাটবীতে ছয়টা দহ্য আছে এই যে উল্লেখ কমিয়াছি তাহার অর্থ এই, দেই ছয়টা ইন্দ্রিয়, তাহারাই কর্ম দারা দহ্য তুল্য, যে হেতু সংসারে বহু কন্ট উপস্থিত হইলেও পুরুষ ধর্মের উপযোগি যে কিছু ধন প্রাপ্ত হয়, পণ্ডিতেরা যাহাকে ধর্ম স্বরূপ বলিয়া ধাকেন, সে ভদ্ধাং ধনং দর্শন স্পর্শন প্রবণাস্বাদনাবজ্ঞাণ সংক্র সমবসায় গৃহগ্রাম্যোপভোগেন কুনাথ স্যাজিতাক্সনো যথা সার্থস্য তথা বিলুম্পন্তি॥ ৩॥

অথচ যত্র কৈছি যিকা দারাপত্যাদয়ো নাম্ব। কর্মণা বৃক্দৃগালা এবানিছতোতিকদর্য্যস্ত কুটু যিন উৰ্দুদ্ধ বৎ সংরক্ষ্যমাণং মিষভোহপহরন্তি॥ ৪॥

যথা হৃত্বং ক্ষ্যমাণমপ্যদশ্ধবীজং ক্ষেত্রং পুনরেবাবপনকালে গুলা তৃণ বীরুদ্তিগহিবরমিৰ ভবতি এবমেব গৃহাশ্রমঃ কর্মক্ষেত্রং যশ্মিমহি কর্মাণ্যুৎদীদন্তি যদয়ং কামকরও এষ আবসথঃ তত্ত্ব রতোদংশমশকসমাপদদৈম সুক্তৈঃ শলভ শক্ত তক্ষর মৃষিকাদিভিক্রপরুধ্যমান বহিঃ

#### ঞ্জীধরস্বাসী :

ব্যবসাধাৰতঃকরণত এতৈ গুঁহে যো প্রাম্য উপজোগ তেন কুনাথত কুব্দে রজিতায়নো বিলুম্পতি। যণা চৌরাঃ কুপালকত অনবছিতাস্থনঃ সার্থত ধনং হরতি তথং ॥ ৩ ॥

গোমারবো বঅ ইত্যেত্ব্যাচ্টে অথচেতি অথ চেত্য্থান্তরে।পঞ্চাদে কর্মণার্ত্তে নতু র্কা: শৃগালা: অভিকর্মান্ত অভিলুক্ত ॥৪
প্রাক্ত বীক্ত তৃণগুল গছ্বর ইত্যেত্ব্যাচ্টে যথাহীতি। ন দর্থানি বীজানি যদ্মিন্ ব্লম্মাৎ যোহয়ং আবস্থ আশ্রম এব
কামানাং করগু: যথা কপুর ভাজনে কপুর ক্ষরেপি পরিমলো নক্ষীরতে এবমত্ত বাসনানামক্ষীণভাৎ নকর্মাণ্যংসীদ্ভীত্যর্থ:।
দংশমসক তুলোরপদদে নী চৈ: শলভাদিভিক্ট উপক্ষামান: পীডামান: বহি: প্রাণোবিত্তং যত তথা বিধোপাদ্মির্ম্বনি পরিভ্রমন্

## टीवियनां १६कवरी ।

দংকল্পো মনদঃ সমবসায়ো ব্যবসারঃ সচ বৃদ্ধেব গ্রাপারঃ। বথা কুনাথস্ত কুনারক্ত অজিতাত্মনঃ ব্যবসারিত। ত্মীবলোক্ত বণিক্ সাথস্তি চৌরা হরতি তথা ॥ ৩ ॥

গোমারবো যত্তেভাজ্বাচিটে। অথচেতি অপহরতক্তেতার্থ:। সংরক্ষামাণা অর বজাদিভিত্ররা বরমবশ্রণাল্যাএব ভবা-মেতি স্তায়মিবেণ অপহরস্তীভাসা কর্মপদং পুর্বোকং স্বার্থিকমর গুড় স্থভাদি সংপ্টং জেরং। অত দৃত্যনাং গোমায়্নাঞ ক্র্মার-স্বসাধিক্য নান্যভাগিং ভেদোজেরঃ॥ ৪॥

প্রভূত বীরুত্ব গুলু গহরর ইত্যেতব্যাচটো যথেতি। এব আবসবং আশ্রমো বদ্যসাৎ কামানাং করও ইতি। যথা হিঙ্গু কয়েশি গদ্ধোনকীয়তে এবমত্র বাসনানামকীণভাৎ ন কর্মাণ্ড্গীদন্তীত্যর্থ: ।

কঠোরদংলৈরিভাতভাচিতে । অত্তেতি অপদলৈনী চৈরুপরুধামানঃ পীডামানোবহিং প্রাণোবিত্তং যদ্য দং। কচিত

অনবহিত হইলে, যেমন সঙ্গিলোকে দঙ্গির ধন হরণ করে, তাহাব ন্যায় ঐ সকল ইন্দ্রিয় দহ্য দর্শন, স্পর্শন, প্রাবন, আস্থাদন, আজ্রান, সংকল্প, ইত্যাদি দারা তাহার ঐ ধন হরণ করিয়া লয়, সে ব্যক্তি অজিভান্ধা ও সৃহ মধ্যে প্রাম্য বস্তু উপভোগে আসক্ত থাকে, এজত্য সে কিছুই জানিতে পারে না॥ ০

অপর হে রাজন্! "তথায় বছ ২ গোমায়ু আছে" এই যাহা উল্লেখ করিয়াছি তাহার তাৎপর্য্য এই, দংদারে পরিবার সংক্রান্ত বে দকল স্ত্রী পু্জাদি তাহারাই কার্য্যতঃ শৃগাল ও রক স্বরূপ, যে হেডু অতি পুরু কুটুনী পুরুষ মেষ শাবক ভুলা যে দমস্ত বস্তু রক্ষা করেন, তাঁহার ইচ্ছা না হইলেও ঐ দকল ব্যক্তিরা ছল পূর্বেক তাহা অপহরণ করিয়া লয় ॥ ৪ ॥

আর ভবাটবী মধ্যে "ভূরি ২ তৃণ গুলো আচ্ছন তুর্গম গহার আছে" ইত্যাদি বাহা বলিয়াছি তাহার আর্থ এই, বেশন প্রতি বংসর ক্ষেত্র কর্ষণ করিলেও তত্ত্বে বীজ সকল দক্ষ না হওয়াতে পুননায় বপন সমরে তৃণ, গুলা, লতা, ইত্যাদি ধারা তাহা তুর্গম গহার তুল্য হয়, তাহার ন্যায়, এই গৃহাশ্রম কর্ম শহারে ক্ষেত্র স্বরূপ, ইহাতেও কর্ম সকল একেবারে উৎসন হয় না, কারণ এই গৃহ কাম কর্ম সক-

প্রাণঃ কচিৎ পরিবর্ত্তমানোৎ স্মিম্বরেন্যবিদ্যা কাম কর্মজিরপরজ্ঞ্মন্মান্ত্রপুণনার্থং নহন্তোকং গদ্ধবিনগরমূপপদামিতি মিথ্যা দৃষ্টিরসূপশাতি কচিয়াতপোদকনিজান বিষয়ামুপ্ধানতি পান ভোজন ব্যবায়াদি ব্যসনলোলুপঃ ॥ ৫॥ কচিচ্চাশেষদোষনিষদনং পুরীষ বিশেষং তদর্গ গুণ নির্মিত মৃতিঃ স্মুবর্ণমুপ্থাদিং মুক্তা মিকাদকাতর

# व्यापत्रवासी।

অবিদ্যাদিভিক্ষপরক্তেন মনসা গন্ধর্কপুর তুল্যং অঘটমানং নরলোকং সত্য তয়৷ মিথ্যাদৃ**র্টিরমূপঞ্চতি প্রপঞ্জতি প্র**পঞ্জতি প্রপঞ্জতি পরিকলি প্রপঞ্জতি প্রপঞ

কচিৎ কচিচাণ্ডরয়োলু ক্রাহমিত্যেত্র্যাচষ্টে কচিচ্চাশেষাণাং দোষাণাং নিষদনং স্থানং প্রীষবিশেষং অগ্নেবি ঠাং তম্প্রীষ-জেব লোহিতো বর্ণো যম্ম রজোণ্ডণম্ম তেন নির্মিতা ত্রিষয়া মতির্গন্ধ সঃ। স্থবর্ণমুপাদাত্মিচ্ছতি অগ্নিকামেন কাতরঃ পরবদঃ উলুক সদৃশং পিশাচমিব শীতাতুরোহি অরণ্ডে ইগ্নিবজ্ঞাজ্ঞলামানং ততত্তে ধাবস্তম্মুক্ পিশাচম্মিব্ছা অস্থাব্জি নতু তং

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

বছ কৃচ্ছাধিগতং যৎকিঞ্চিৎ পুরুষধনং বর্ত্ততে তৎ সাক্ষাদ্ধপুরিকং ভবতি কোসৌ ধর্মন্তভাহ সাক্ষাৎ পরমেবেতি ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ পুরীষ্বিশেষং স্থব্যুপাদিৎসতীত্যনেনাশ্বিকামেতি দৃষ্টাক্তেন চ স্থব্যান্তরং যাথার্থ্যং দর্শমতি । তচ্চ প্রীতগবস্কুষণাদিময়ং

## জীবিখনা পচক্রবতী ।

গদ্ধর্মপুরং প্রপশ্রতীত্যেত্ব্যাচ্টে কচিদিতি। পরিবর্ত্তমানঃ পরাবৃত্য পরামুশন্ উপরক্তং বন্ধন কেন উপপরোর্থোবিতং যতন্তং নরলোকং ব্রুক নৃপাদিকং পশুতি তত্ত্ব তত্ব্বাসন্মা বাঞ্চিত বিস্তাদিকং উপপর্মিতি গন্ধ নগর্মিব তম্মুপশ্রতি। কচিচ্চ গন্ধপুরং প্রপশ্যতীত্যেত্ত্বলক্ষিতমর্থান্তরং দশ্রতি আত্পোদকং মৃগত্ঞা ততুল্যান্ বিষয়ামুপধাবতি ॥ ৫ ॥

কচিৎ কচিচ্চাত্ররোলুক্রছমিত্যেত্লাচ্টে। কচিচ্চেতি প্রীষ বিশেষমগ্রেবি ঠাং তক্ত প্রীষক্তেব লোহিতোবর্ণো মহা রজোগুণসা তেন নির্দ্ধিতা তহিবয়া মতি র্যসা স:। স্থবর্ণমিতি পরকীয়জবামাত্রস্যোপলক্ষণং আলাভূমিচ্ছতি নরকে পতিভূমি-চ্ছতি ইতি ভাব:। শীতাদিত্রাণার্থমরণো ভ্রমন্নিকানেন কাতরো যথা উল্লুক্তৃলাং পিশাচমগ্রিব্রা ধাবতি মর্জুমিতি

লের করও (পেটারি) ফলতঃ যেমন কপূর পাত্তের কপূর ক্ষয় হইয়া গেলেও তাহার পরিমল ক্ষয় হয় না, তাহার ন্যায় কর্ম দকল বিনষ্ট হইলেও বাসনা ক্ষীণ না হওয়াতে একেবারে উৎসন্ম হয় না। সে যাহা হউক, এই গৃহাশ্রেমে যে পুরুষ রত হয় তাহার বহিঃ প্রাণ অর্থাৎ ধন সম্পত্তি দংশ মশক তুল্য নীচ ব্যক্তিরা এবং শলভ শক্স মৃষিক প্রভৃতির তুল্য তক্ষরেরা পীড়ন করিয়া লয়, তথাপি ঐ পুরুষ গৃহাশ্রমের পথে পরিভ্রমণ করিছে, ক্ষান্ত হয় না, বয়ং মিধ্যা দৃষ্টি হওয়াতে অবিদ্যা কাম ও কর্মা লারা উপরক্তমনা হইয়া গদ্ধে নগর তুল্য অঘটমান নরলোককে সত্য রূপে অবলোকন করে। অপর কোন স্থানে পান, ভোজন, গ্রাম্য ধর্ম (স্ত্রীসঙ্গ) ইত্যাদি বিষয়ের নিমিত লোপুপ হইয়া য়ণ তৃষ্ণার জলতুল্য বিষয় সকলের প্রতি ধাবমান হয়॥ ৫॥

"আর কোন২ স্থানে উল্মুকাকার গ্রহ দেখিয়া তাহার স্বর্ণ উপাদের বোধে তদর্থ সম্পৃত্ত হয়"
এই যাহা উল্লেখ করিয়াছি তাহার মর্মা এই, ষেমন শীতার্ত্ত ব্যক্তি অগ্নিকামী হওত অরণ্যে অগ্নিবং জাজলামান পিশাচ বিশেষকে দেখিয়া, ধারমান দেই পিশাচের পশ্চাৎ পশ্চাৎ দেখিয়া যায়, তাহার ন্যায় এই সংসারে পুরুষ কোথাও স্বর্ণ প্রাপ্ত হইতে ইচ্ছা করিয়া দেখিয়া বেড়ায়, কিন্ত এ বস্ত আশেষ দোষের আম্পাদ, পবিত্তেও নহে, বিষ্ঠা বিশেষ, কারণ প্রেত আছে অগ্নির প্রীয়ে স্বর্ণ হয়, পুরু-বের তদর্থ ইচ্ছা হইবার কারণ এই, ম্বর্ণ ভূলা লোহিত বর্ণ যে রজোগুণ, ভাহাতে ভাহার চিত্ত অভি-

ইবোল্য কপিশাচং॥ ৬॥

অথ ক্লাটিমিবাস পানীয় জবিণাদ্যনে কাজোপজীবনাভিনিবেশ এতদ্যাং সংসার্টিব্যামিতস্ততঃ পরিধাবতি ॥ ৭ ॥

কচিচ্চ বাজ্যোপন্যয়া প্রনদন্তরোধনারোপিত তৎকাল রজনা রজনীভূতা ইবাসাধুনর্য্যাদো রজস্বলাকো দিগেবতা অতিরজস্বলম্ভি ন বিজ্ঞানাতি ॥ ৮॥

কচিৎ সক্ষণবগত বিষয় বৈত্তথ্যঃ স্বয়ং পরাভিধ্যানেন বিজ্ঞানত স্মৃতিস্তায়েব মরীচিতোয়প্রায়াং

## श्रीभद्रशामी।

প্রাপ্নোতি কর্মান্ত প্রাপ্ত কেব তর্হি তেন ভক্ষিতঃ স্ন্ ব্রিরতে এবং স্বর্ণমন্প্রাবন্ধীতার্থ: ॥ ৬ ॥

নিবাসতোর জবিশেভোতব্যাচটে অথেতি। নিবাসাদির অনেকের আত্মন উপলীব্যের অভিনিবেশোরভ ॥ ৭ ॥

কচিচ বাডোখিত ইত্যেত্রাচটে কচিচেতি। আরোহমকং তামিন্ কালে যদ্রোরাগ তেনে অনৃষ্ঠাবরকেণ রজ্ঞাং রাত্রী ভূতা ইব জ্মপাঠে রজনীভূত অনোময় ইব অতীব রজ্মান্তর মৃত্তা ইব জ্মপাঠে রজনীভূত অনোময় ইব অতীব রজ্মান্তর মৃত্তা দেবতান জানাতি ॥৮॥

অত্পাদেরমেৰ উপাদের তয়া গৃহাতি ইতি প্রক্রম সাজাত্যাত্তরশ্লোক চতুর্থ পাদং প্রথমং ব্যাচটে কচিৎ সকৃদিতি। কচিদা-

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভোজাং। সাক্ষাজিকো পিরিকমিত্যাক্রাক্তাজাৎ ॥৬॥१॥৮॥৯॥১०॥১১॥১२॥১০॥১৪ ॥১৫॥১৬ ॥১৭॥১৮ ॥১৯॥২०॥ ॥২১॥২२॥২০॥২৫॥২৫॥২৫॥২৭॥২৮॥

## এবিখনাথ চক্ৰৰতী।

#### ভাব:॥৬॥

নিবাসতোমজবিণাত্ম বুদ্ধিরিত্যেতব্যাচ্টে অথেতি ॥ ৭ ॥

কচিচ্চ বাত্যোখিতেত্যেত্যাচটে। বাত্যয়া সহৌপমামুপমা যস্যান্তয়া আরোহমকং। ত্ত্মিন্ কালে যদ্রজঃ রজস্বলাঃ কামবেগ তেন অদৃষ্টাচ্ছোদকেন স্পটা অপি দিন্দেবতা বহি স্ব্যালা রজনীভূকা অদৃষ্ঠা ইব রজস্বলাক্ষোহক ইব রজস্বন্মতিঃ কামানীকৃত মতিঃ পশ্যস্তীরপি তা নজানাতি রজনীভূত ইতি পাঠে ত্যোময়ঃ॥৮॥

জত্র কচিৎ ক্রমেণ কচিৎ ক্রমোরজ্বনেন কচিৎ পৌনরুজ্জোনাপি ব্যাখ্যানং নাবগণনীয়ং নহি মহাটব্যাঃ সর্বত্ব পছা ঋজু-কর্তুং শকা ইতি অত্র সংপ্রৌচিমপুহার যথাস্থিতমেব ব্যাখ্যায়তে। মরীচিতোয়ান্যভিধাবতি কচিদিতোতহ্যাচটে। কচিদিতি

## ভূত থাকে॥৬॥

হে রাজন্। "নিবাস জল ধন" ইত্যাদি যাহার উক্তি করিয়াছি তাহার ভাৎপর্য্য এই, নিবাস জল ধন ইত্যাদি বে সকল বস্তু আপনার উপজীব্য, তদর্থ অভিনিবিষ্ট হইয়া পুরুষ এই সংসার গহনে ইতস্তত: দৌডিয়া বেডায়॥ ৭॥

অপর কোণাও "রজোব্যাপ্ত নেত্র হওয়াতে বাত্যায় উথিত ধূলি করণক ধূমা দিক্ দেথিতে পায় না" এই যাহা বলিয়াছি তাহার অর্থ এই, সংসার মধ্যে কখন ২ বাত্যার তুল্য যে প্রমদা তাহা কর্তৃক কোড়ে আরোপিত হয়, তাহাতে তৎকালে যে অমুরাগ জন্ম তাহার দারা ধূলি দ্বিত নয়ন তুল্য হইয়া মর্য্যদা অভিক্রেমণ করে, রাত্রি কালীন ভূতের ন্যায় দিপেবতা সকল মর্যাদাতিক্রেমের সাক্ষিত্রর হারা যে বর্ত্তমান আছেন সে তাহা জানিতে পারে না॥ ৮॥

সপর কোন ছালে সূর্য্য কিরণে জল বোধ করিয়া তাহার প্রতি ধাবমান হয়, ইত্যাদি যাহা উক্ত ইইয়াছে ভাহার দর্শার্থ এই, সংগার মধ্যে পুরুষ কথম ২ আপনিই এক ২ বার বিষয় সকলকে ব্যর্থ ন্তানেবাভিধাৰতি । ৯।

ক্তিপ্রস্কবিলীস্থনবদ্তিপর্য রভসাটোপং প্রত্যক্ষং পরোকস্থা রিপুরাজকুলনির্ভর্থ সিতেন ্ অতিব্যবিত্তকর্ণস্থাক্ষরঃ॥ ১০॥

স যদা ছুগ্ন পূর্বৰ স্কুত ভানা করিকরাদ্যপুণ্যক্রম লতা বিষোদ পান বছুভয়াবিলার জবিণান্ জীবনা ভান স্বয়ং জীবন্ মিয়মাণ উপধাবতি ॥ ১১॥

্একমা অসং প্রসঙ্গাৎ নির্ভুতমভির্বাদক্ আেতঃ খ্রল্মবহুভয়ভোপি ছু:ধদং পাবংঘভিযাতি ॥ ১২

#### डीभवयाती ।

তপোদকনিভানিত্যত্ত মিথাা বিষয়ে লশ্পটমমুক্ত:। নিবাস ভোয়েতাত্ত ভদৰ্জন প্ৰয়াস উক্ত: জত্তত্বাধিভেছণি পুন: প্ৰবৃতি ক্ষচ্যত ইতি অপৌনক্ষক্য: অয়মেৰ সক্ষদবগতং বিষয়াগাং বৈষ্ণগাং বিফলম্বং যেন। প্রাভিধ্যানেন দেহাভিনিৰেশেন বিভ্রংশিতা স্থৃতি বৃত্ত তয়ৈৰ বিভ্রংশিত্যা স্থৃতা স্থৃতি ভ্রংশাদেবে হার্থ: ॥ ১ ॥

ু অদৃষ্ঠ, ঝিলী স্বনৈত্যেত্ব্যাচটে কচিত্বলুকেতি। অতিপক্ষয়ে রঙস উৎসাহ স্তেনাটোপ: সংভ্রমো যথা ভর্ডি এবং রিপুণাং রাজকুলস্তচ নির্ভর্শিতেনাতিব্যথিতং কর্ণমূলং হৃদয়ঞ্চ য়স্ত ॥ ১০ ॥

অপুণা বৃক্ষানিত্যেত্রছাচ্টে ব বদেতি। তৃগ্ধ: উপভূক: পূর্ব স্থক্ত: বেন কারস্করে। বিষতিকৃক: তৎ প্রমুধা বেংপুণা জনা তথা বিধা লভাশ্চ বিষোদপানাশ্চ বিষকৃপা অকুল্যান্ দৃষ্টাদৃষ্ট প্রেছেনশৃষ্টধনান্॥ ১১ ॥

कि विद्याचाः সরিত ইত্যেত্র। চেটে। একদা কচিদসভাং প্রসঙ্গাৎ নিক্তা বঞ্চিতা মতি র্যস্য স:। নিক্দক নদীগভ

## **अविभगाषठक बढी** ।

সক্লেকবারং অবগতং বিষয়াণাং বৈতথ্যং নৈক্ষলাং যেন স:। তদপি তানের বিষয়ান্ মরীচিতোর প্রায়ান্ পুনঃ পুনরভিধাবতি পরাতিধানেন দেহাভিনিবেশেন বিভ্রংশিতা স্থৃতি র্যস্য স:। তরৈব বিভ্রংশিতরা স্থৃত্যা স্থৃতি ভ্রংশাদেবেতার্থ:॥ ১॥

অদৃত্য বিলীখনেনেতোতব্যাচটে কচিছ্লুকেতি অতিপক্ষোরভস উৎসাহ জেনাটোশ: সংভ্রমো বত্র জনবণাস্যাতণানি র্ভ্রমনেন ॥ ১০ ॥

অপ্পার্কানেতব্যাচটে স বদেতি ত্থম্পভ্কং পূর্ব স্কৃতং বেন স:। কারকরোবিষভিদ্ক:। তৎ প্রম্থা বে ২প্ণা ক্রম। তথা বিধা লতাশ্চ বিষক্পাত্তভূল্যান্ দৃটাদৃট প্রয়োজন শ্না ধনান্॥ ১১ ॥

কচিবিভোরা: সরিত ইভ্যেত্রগাচটে। একদা অসতাং প্রসঙ্গারিকতা বঞ্চিতা মতি র্যা স: নিরুদ্ধ নদীপর্ত্তণাতে ব্যা

বলিয়া নিশ্চয় করে কিন্তু দেহে অভিমান প্রযুক্ত অবিলবে স্মৃতি ভ্রক্ত হইয়া যায়, তাহাতে মুগ ভৃষ্ণার জল ভুল্য সেই দকল বিষয়ের নিমিত্ত পুনরায় ধাবমান হয়॥ ১॥

মহারাজ! "কোন ২ হানে বিল্লী নামক কীট বিশেষের ধ্বনিতে কর্ণশৃল" এই যাহা বলিয়াছি, তাহার তাৎপর্যা এই, সংসার মধ্যে কোথাও বিল্লী তুল্য অতি কর্মশ বিষয়ে উৎসাহ হেছু প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ রিপুকুলের ভর্মনায় পুরুষের কর্ণশৃল ও হৃদয়ের বেদনা উপস্থিত হয়॥ ১০॥

অপর "যে দকল বক্ষের ছায়া পাপের কারণ" এই যাহা বলিয়াছি, ভাহার অর্থ এই, সংসারে যখন পুরুষের পূর্বে হারুত উপভূক্ত হয় তখন বিষতিন্দৃক প্রভৃতি অপুণ্য বৃক্ষ লভা ও বিষকৃপ ভূগ্য দৃষ্টাদৃষ্ট প্রয়োজন শৃশু ধন উপজীব্য করিয়া স্বয়ং জিয়মাণ হওত জীবন্মৃত লোকের নিকট দৌড়িয়া যায় ॥ ১১

হে রাজন ! সংসারাটবীতে বলিক্ সমূহ "কথন ২ জল শৃশু জলাশরে গমন করে" এই উক্তির তাৎপর্য্য বলি মনোযোগ পূর্ববিক শ্রাবণ করে। সংসার মধ্যে কথন ২ অসৎ সঙ্গ বশভঃ পুরুষের বুদ্ধি বঞ্চিত হয়, তাহাতে নিরুদক নদীর গর্ত্তে পভিত হইলে যেমন তৎক্ষণাৎ মন্তক ফুটিরা যার, পরেও রেশ ষদাতু কুথশিপাসাদিত পরবাবয়াত্ম আত্মনে নোপনমতি তদাহি পিতৃ পুদ্ধ বহিত্মতঃ পিতৃ পুজান্বা ধলু ভক্ষাতি ॥ ১৩॥

কচিনাদা গৃহং দাববৎ প্রিরার্থ বিধ্রমগুণোদর্কং শোকামিনা দহুমানো ভূশং নির্কোদমুপ পদেতি ॥ ১৪ ॥

কচিৎ কালীবিষমিতরাজকুলরক্ষদাপহত প্রিয়ত্ম ধনান্তমূতিক ইব বিগত জীবলক্ষণ আন্তে॥ ১৫ ক্লাচিমনোরধোপগত পিতৃপিতামহাদ্যদংদ্দিতি স্বপ্ন নির্ভিং ক্ষণমন্তুত্বতি॥ ১৬॥

## डी भद्रभागी ।

পাতে ৰথা সন্যঃ শির: কুটভি পশ্চাদিশি চ তথেননাত্বর্ততে এবমিহচ পরত্রত ছংবদং ॥ ১২ ॥

পরস্পরং বা লবতে নিরর ইত্যেত্যাচটে য্লাবিতি। অবঃ অরং নোপনমতি নোপতিষ্ঠতে পিতৃ পুত্রাণাং বহি: কুশঃ ভব্ত: পিতৃ: পুত্রাণাম্বা কুশানি ত্ণমাত্রমপি যেয়ু পশুতি তান্ জক্ষতি বাধতে ইত্যর্থ:। পিতৃ পুত্র বহি ষ্ঠানিতি পাঠ: সুগ্রঃ॥ ১৩ ॥

আলাদ্যদাৰ্মিভ্যেভ্যাচেটে ফ্চিদালাদ্যেভি ॥ ১৪ ॥

কৃত ৰকৈ অভিযান্তরিত্যেত্ত্যাচটে। কৃতিৎ কালেন বিষমিতং প্রতিক্লতাং নীতং যদ্রাজকুলং তদেব রক্ষ ভেনাপজ্তা প্রিল্লতম ধনরূপা অসবো বস্য বিগতানি জীবলকণানি হ্রাদীনি যস্য শূরৈ স্কৃতিত্ব ইত্যপানেনৈব ব্যাধ্যাতং ॥ ১৫ ॥

क् 6 क পদ্ধপ্রং প্রবিষ্ট ইত্যেত বাচেতে কদাচিশ্বনোরথ প্রাপ্তং পিআদাসদেব সদিতি মতা পূর্বং গদ্ধপৃহবদ্দ উদান দর্শন

## **अविन्नापहळवर्डी** ।

স্দা: শির: কুটভি পশ্চাদপি বেদনাত্বর্ততে এবমিছচ পরত চ ছংখদং । ১২ ॥

পরস্পর্ঞালয়তে নিরন্ন ইত্যেত্ব্যাচট্টে। প্রবাধনা প্রণীত্ন প্রদ্যাপি জীবিকরা অবঃ অরং নোপন্যতি নোপতিঠতি পিতৃঃ পুরাণাং বা কুশানি তৃণমাত্রমণি বেরু পশুতি তান্ ভক্ষতি রাজবাবং পদ্যতিকানানীর পীভূমভি ॥ ১৩ ॥

আসামা নাৰমিভোভব্যাচটে কচিদাস্ট্ৰোডি ॥ ১৪॥

কচ ৰকৈন্ধ তান্দ্রিতোভবাচেটে। কচিৎ কালেতি বিগভানি জীবন লকণানি হবাদীনি যত সং শোকমৃচ্ছি তো বা ॥ ১৫ ॥ কচিচ্চ গল্পপুরং প্রবিষ্ট ইভ্যেভবাচটে কদাচিদিভি। মনোরও প্রাথং পিত্রাদিকং অসৎ মৃত্যপি সৎ পুনঃ পর্নোকাদা

হয়, তাহার ক্যায় পুরুষ পাষতের নিকট গমন করিয়া ইহকালে ও পরকালে ছুঃধ পায়। ১২।

অপর 'কেখন ২ নির্ম হইয়া পরস্পরের নিকট অন যাচ্ঞা করে" ইত্যাদি যাহা উল্লেখ করি-য়াছি, তাহার তাৎপর্য এই, দংদার মধ্যে পুরুষ যখন কুষা পিপাদায় পীড়িত ও তজ্জন্য ক্লেশে অন্ধ হওয়াতে, আপনার অন্ধ উপস্থিত দেখিতে না পার, তখন যে দকল ব্যক্তিতে পিতা পুল্লেব কুশাদি দর্শন করে তাহাদিপকে, কখন বা পিতৃ পুত্রকে, বাধা দেয়॥ ১৩॥

অপর "কথন ২ দাবানলের নিকট পিরা অমিতে সম্ভপ্ত হওত বিষাদ করে" এই যাহা বলিয়াছি, তাহার অর্থ এই যে গৃহ দাবানল ভূল্য এবং প্রিয় বস্তুর নিমিত সম্ভপ্ত, অতএব ইহাতে স্থের লেশ নাত্র নাই, পুরুষ ইহা প্রাপ্ত হয়। ১৪॥

হে রাজন। "কথন ২ হক্ষণণ প্রাণ তুল্য ধন হরণ করাতে নির্বেদ প্রাপ্ত হয়" এই যাহা বলি-য়াছি তাহার নার্ম এই, সংসার মধ্যে কথন ২ রাজগণ কাল্যেশতঃ প্রতিকূল হইয়া রাক্ষ্য তুল্য ব্যবহার করত প্রিয়ভ্তর ধন রূপ প্রাণ হরণ করিয়া লয়, তাহাতে পুরুষকে মৃতকের তুল্য জীবনের পক্ষণে বিরহিত হইয়া প্রাক্তিছে হয় ॥ ১৫ ॥

त्राक्तन्। "देकाशां अञ्चर्तत्रपूरत अरवण कतिया निवृद्ध जूला ६७७ यूबूर्खकाल चांस्लान चारमान

কচিকা হাজ্য কর্মচোদনাভিতর বিশিষ্ট্র ক্রমান্ত্রক্ষমাণো লোকিকব্যসন্কর্মিত্রনার কর্পক শর্করাক্ষেত্রং প্রবিশল্পির সীদ্তি ॥ ১৭ কচিচ্চ হংসহেন কারাজ্যন্তর বহুনা গৃহীতদারং স কুটুস্বায় জু গুভি ॥ ১৮ ॥ স্থাব পুননি লোজগর গৃহীতোহকে তমসি মগ্রঃ শৃত্যারণ্য ইব শেতে নাম্ভৎ কিন্ধ ন বের শ্ব ইবাপবিদ্ধঃ ॥ ১৯ ॥

## **अ**भवत्रामी

মুক্তং ইদানীং ভরিমিত্ত সুখাসকিকচ্যতে ইভি ভেদ: ॥ ১৬ ॥

চলন্কচিদিভোতবাচটে। কচিদ্গৃহাল্লমে যাঃ কর্লচোদনা স্তাসামতিভরো ২তিবিভারঃ স এব পিরিভারকরক্ষ্ন ভদতং প্রমিজ্ন ॥ ১৭ ॥

পদে পদে হভান্তর বহিনা ইতি বাচেটে কচিচ্চ হ:সহেনেতি ॥ ১৮॥ কচিন্নিগীর্ণ ইভোতবাচিটে স এবেতি ॥ ১৯॥

## **अ**विषगाशहकवाद्यो ।

ণভমিতি মথা খগ্নে ইব নির্ভিং। ১৬॥

চলন্কচিদিত্যেত্বাচটে কচিলগৃহাত্রমে বা কর্লচোদনাতাতিঃ প্রাপ্তোষোতিতরো হবমেধাদিবিবাহাদির্মা দএব গিরি তথা করুক্ষন্ তদঙ্কং গভাষিত্বন্ লোকানাং প্রতিবেশিজনানাং বাসনং তাদৃশ বৃহৎ কর্লাস্তিক তেন কর্বিভ্যনাঃ। এতে স্বপ্র-তিষ্ঠাপং বৃহৎ কর্ম কুর্মতি আহং কথং ন করোমীতি বিক্স্মচিতঃ ॥ ১৭ ॥

পদে পদে ২ভান্তর বহ্নিনেভ্যেত্লাচটে। কচিদ্ঃসহেনেভি গৃহীত সারঃ দক্তির্থা । ১৮ । কচিরিগীর্ণ ইত্যেত্লাচটে স এবেতি অপবিদ্ধা অক্টেন্ডাক্তঃ । ১৯ ।

করে" ইত্যাদির তাৎপর্য্য **এই পু**রুষ কথন ২ পিতৃ পিতামহ প্রস্তৃতি অতীত ব্যক্তিদিগকে চিন্তাযোগে প্রাপ্ত হইয়া তাঁহারা যেন বর্ত্তমান আছেন এই রূপ মনে করত কণকাল প্রশ্ন তুল্য স্থা অসুভব করে॥ ১৬॥

অপর "কোথাও চলিতে ২ পদে কণ্টকানি বিদ্ধ হওয়াতে পর্বাতারোহণের বাসনার বিমনফের আর হইয়া থাকে" ইহার অর্থ এই, গৃহাঞ্জনে যে সকল কর্মের বিধি: আছে ভাছা অতি বিতার অতএব সে সকল পর্বাত তুলা অতি চুর্গম, তাহার অন্ত প্রাপ্ত হইতে ইচ্ছুক হওয়াছে পুরুষের মনঃ কখন ২ লৌকিক বাসনে কর্ষিত হয় হতরাং কণ্টক ক্লেত্রে প্রবেশ কারির ন্যায়, অবসম হইয়া পড়ে॥ ১৭॥

আর "কথন ২ কুটুখী পুরুষ অভ্যন্তর অনল দারা পীড়িত হওয়াতে কণে ২ লোকের উপরে কুছ হয়" এই যাহা বলিয়াছি তাহার তাংপর্য়া এই, বহু কুটুম বুজ পুরুষ করেন ভোলনাভাবে দেহাভাতর বন্ধি ছংসহ জঠরাগ্রিতে পীড়িত হইরা ধৈর্যা বিসর্জন পূর্বক কর্মন ২ কুটুমের উপর জোধ প্রকাশ করে ॥ ১৮ ॥

অপর "সংসারাট্রীতে কোথাও অলপন সর্প কর্তৃক গিলিত হইয়া কিছুই জানিতে পারে না" এই বাহা বলিয়াছি, তাহার সর্প এই যে, সংসার সধ্যে পুরুষ কথন ২ নিজারূপ অলগতের বলভালন হয়, নিজার সময় শৃত্যাগারের তার ঘোরাছকারে নিম্ম হইয়া শয়ন করিয়া থাকে, কিছুই জানিতে পারে না, অভওব তাহাকে পরিছাক্ত শব পুরুষ বোধ হয় ॥ ১৯ ॥

ক্ষাচিত্তপ্ৰদানকংট্ৰো তুজ্জ নদক্ষ্ট্ৰক্ষলক্ষিত্ৰক্ষিত্ৰ ব্যধিতহৃদয়েনাকুকীয়মাণবিজ্ঞানো ২ক্কুণেহ্ৰবৎ পত্তি ॥ ২০॥

কর্ছিছিৎ স্ম কাম সধ্লখান্ বিচিম্বন্ যদা প্রদার প্রদ্রখ্যাগ্যক্ষানো রাজ্ঞা স্থামিভির্বা নিহতঃ প্তত্যপারে নিরয়ে॥ ২১॥

অথচ তসাত্রভয়থাপি হি কর্মান্মিরাত্মনঃ সংসারাবপনমুদাহরস্তি ॥ ২২ ॥ মূক্তততো যদি বন্ধাদ্দেবদত্ত উপাচিহনতি তত্মাদ্পি বিফুমিত্র ইত্যনবন্ধিতিঃ॥ ২০ ॥

## **बिधवचारी**।

দট্ট আ শেতে ইতি ব্যাচটে কদাচিদিতি। মানোগর্ক এব দংট্রা পরশীড়াকরত্বাৎ ভগ্গা মানদংট্রা যস্য অতএব ন লক্ষো নিজায়াঃ ক্ষণোপি যেন ॥ ২০॥

কহি স্বিচৎ ক্ষেরসানিভোষ্যাচটে কহি চিৎ স্ম কাম মধুলবান্ ইতি যদা নিহতো ওবতি ভদা সদ্য এব নির্দ্ধে পভতি ॥২১॥ প্রস্থান্ত কর্মণঃ সংসার তেতুম্বং ক্ট্রতি অথ চেতি। যাস্থানেবং তমাৎ অথ অনস্তর্মেষ উভর্থা ইহচ পর্জচ। অস্থিব্রিমার্গে সংসারস্যাবপনং জন্মক্ষেত্ কর্মোদাহরন্তি॥২২॥

তত্রাতিকুক্ষ্ প্রতিলক্ষ্যান ইত্যেত্ব্যাচ্টে মুক্ত ইতি। বদি ব্যাস্থ্রো ভবতি তহি তত: স্কাশাৎ অন্যোহ্রতি তত্মাদ

## श्रीविधनाथठकवडी।

नहेः च শেতে ইভি ব্যাচটে ক্লাচিন্তগ্ৰেভি ॥ २० ॥

কহি মিচিৎ ক্ষুদ্ৰ রসানিত্যেত্ত্ব্যাচটে কহি মিচিৎ কামেভি॥ ২১॥

অথচেতি যথাদেবং ভন্মাত্ভর্থাশি পাপ প্রকারেণ পুণা প্রকারেণ চ কর্ম অন্মিন্ জগতি ॥ ২২ ॥

তত্ত্বাতিক্বজনুং প্ৰতি লক্ষান ইত্যেত্ব্যাচটে মুক্ত ইতি বক্ষাৎ তৎ স্বামি দিও বন্ধ প্ৰহারাদে ধলি জ্ব্যাদি বাষেন মুক্তঃসন্ তদারান্সংভোক্তুং প্রাপ্নোতি তদা দেবদত্তঃ অন্যঃ কণিল্লপটঃ। তত আজিদ্য ভূত্কে তম্মদপ্যন্য ইতি ন কোপি প্রকামং

রাজন ! "ভবাটবীর কোন ২ স্থানে আন্ধ লোকেরা আনকৃপে পড়িয়া নিমগ্ন আছে" এই যাহা বলিয়াছি তাহার অর্থ এই, সংসার মধ্যে পুরুষের কথন ২ গর্ব রূপ দংষ্ট্রা ভগ্ন হয় এবং চুর্জন রূপ সর্প তাহাকে নিদ্রা যাইতে দেয় না, অতএব হৃদয় ব্যথিত হওয়াতে নিরম্ভর তাহার বিজ্ঞান কয় হইতে থাকে; স্বতরাং অঞ্জানাম হইয়া আনবং অন্ধকৃপে পতিত হয়॥ ২০॥

শপন "কখন ২ পুরুষ কৃত্র রদের অন্তেখণ করিতে সিয়া তাহার মক্ষিকার নিকট অবজ্ঞাত হওয়াতে সাজিশন্ন ব্যথিত হয়" ইত্যাদি বাক্যের অভিপ্রান্ত এই যে, সংসার মধ্যে কাম সকল মধু কণার ছল্য, পুরুষ কখন ২ ঐ কাম অন্তেখণ করিয়া বেড়ায়। কিন্তু যখন প্রদার ও পর ধনের উপর আক্রেমণ করে তথ্য আমী অথবা রাজা কর্তৃক নিহত হইয়া অপার নরকে পতিত হয়॥ ২১॥

শত এব পণিতের। করেন প্রবৃতি নার্গে আপনার কর্মই ইহলোকে ও পরলোকে সংসারের জন্ম ক্ষেত্র ॥ ২২॥

"কুতা দিশ বলি লাভ করিতে পারে তাহা হইলে অন্য ব্যক্তি আলিয়া বল পূর্বক কাড়িয়া লয়" ইত্যানি বাহা বলিয়াছি ভাহার অর্থ এই, প্রদারাদি যদি এক জনের আক্রমণ হইভে মুক্ত হয়, তাহা অফ ব্যক্তি দেবসভ ভাহা হইতে বল দারা হরণ করিয়া লয়। তাহার নিকট হইভে আবার আর এক অন:বিকুবিত্ত কাড়িয়া লয়, এই রূপ ধারাবাহিক হইতে থাকে, স্তরাং ভাহাতে অনবদা হইয়া কচিচ্চ শীত্ৰতাভাষ্যনেকাধিদৈবিকাধিভৌতিকাধ্যাত্মিকীয়ানাং দশানাং প্ৰতি নিবারণেহকলো তুরস্ত চিন্তায়া বিষয় আন্তে ॥ ২৪ ॥

কচিনিথোব্যবহরন্ যথ কিঞ্জনমন্তেভ্যো বা কাকিণিকা মাত্রমপ্যপ্ররন্ যথকিঞ্জী বিষেধ নিতি বিত্তশাঠ্যাৎ ॥ ॥ ২৫ ॥

অধ্বক্তমুখিরিম উপদর্গা স্তথা স্থপ তুংথ রাগ ছেব ভয়াভিমান প্রমাদোখাদশোক মোহ গোভ মাৎসর্যোর্ব্যাবমান কুৎ পিপাদাধি ব্যাধি জন্ম জরা মরণাদয়: ॥ ২৬ ॥ কাপি দেবমায়য়া স্ত্রিয়া ভুজলতোপগুঢ়ঃ প্রস্কন্ন বিবেক বিজ্ঞান স্তবিহার গৃহারম্ভাকুল হৃদয়

## शिवत्रवामी ।

পানা: নম্বাে ভাকুং শভত ইতার্থ: ॥ ২০॥

কচিচ্চ দীভাতপেভ্যেত্ৰাচেটে কচিচ্চেভি। দীভাদরো হনেকা আধিদৈবিক্যাল্যা বা দশা হংধাৰ্যা ভাসাং । ২০। কচিন্নিথ ইভ্যেত্ৰাচিটে কচিন্নিথো বং কিঞ্জিনং ব্যবহরন্,কাকিণিকা মাত্রং বিংশতিবরাটক মাত্রং তভোপি। ব্যনং বা বং কিঞ্চিদপহরন্বিধেবমেভি ॥ ২৫॥

অধ্বন্যস্থিন উক্ কৃষ্ণু বিভবাধোপসবৈগিরিত্যকাল্পসর্গান প্রপঞ্চরতি অধ্বন্যস্থিন ইমে উক্ কৃষ্ণু বিভবাধাণর তথা স্থ ছংখাদরশ্চ ॥ ২৬ ॥

বাংক্রেম: প্রকৃত্তৈন্দ নানা পাঠে রত: পরং। তুর্গমোপি ভবাধবা বং সংপ্রদারেন তীর্ঘতে । তত্র প্রসম্ভতি কাণীত্যাদিন।

## **अ**विषनाथहळवडी ।

ভোক্ত: লভতে । ২০॥

কচিচ্চ শীতাতপেত্যেত শ্বাচটে কচিচ্চ শীতেতি দশানাং হংধাবস্থানাং ॥ ২৪ ॥

কটি ক্লিখ ইত্যেত খাচিটে কটি ক্লিখ ইতি। যংকি ফিদপি ধনং মিথো বাণিজ্যাদৌ ব্যবহরন্বা কাকি ণিকা বিংশতি কপৰ্দিক। স্তশাসং যংকি ঞিততোপি নানং চ অনোভ্যোহণহবন্বা বিষেষমেতি ॥ ২৫ ॥

च अत्ताभूचित्र इक्क छि वाहरहे अभानाभूचितिम देवि ॥ २७ ॥

প্রসম্ভতি কালীতি বাচেটে কালীতি দেবমায়া রূপরা বিষয় কর্ত্তা ভূকলভাভাামুপগৃত: সন্পূর্ত বিবেক বিজ্ঞানো ভরতি।

## উঠে। ২৩॥

হে রাজন্! কোনং স্থানে কোন ২ লোক শীত, গ্রীষ্ম, বায়ু, বর্ষা ইত্যাদির প্রতীকার করিতে না পারিয়া বদিয়া থাকে" ইত্যাদি উক্তির তাৎপর্য্য এই যে, সংসার মধ্যে শীত, গ্রীষ্মাদি অনেকানেক আধিলৈবিক, আধিভৌতিক ও আধ্যান্মিক তুর্দশা নিবারণ করিতে অসমর্থ হইরা তুরস্ক চিস্তাম বিষণ হইয়া থাকে॥ ২৪॥

কোন কোন স্থানে পরস্পার ধন ব্যবহার করিয়া অক্সের নিকট হইতে বংকিঞ্চিৎ অর্থাৎ কাকিণী মাত্র (বিংশতি সংখ্যক বরাটক) অথবা ভাদপেকা ন্যুন কিঞ্চিৎ অপহরণ পূর্বক বিভ শাঠ্য করিয়া বিষেষ প্রাপ্ত হয় ॥ ২৫ ॥

মহারাজ! এই দংদার বজে ধন কটাদি বিবিধ উপদর্গ ত নিতাই বর্ত্তনান, ত্রবাতীত হাধ, ছংখ, রাগ, বেষ, অভিমান, প্রমাদ, উদ্মাদ, শোক, মোহ, লোভ, বাংস্বাচ, ইবা, অব্যান, সুধা, শিপাদা, আধি, ব্যাধি, জন্ম, জরা, মৃত্তা, ইত্যাদিও স্থমহৎ উপদর্গ ৷ ২৬ ৷

टर बामन् ! "द्रमाथा द्रकान २ वाकि तका भाषा आध्यत करत" रेजानि गारा वित्राहि, कारात छा<

ন্ত কাজাবনক হত ছবিত কলত ভাষিভাবলৈক বিচেষ্টিতাপহতহানই আন্ধানসজিতানাই পার্টেইটের ভ্রমনি প্রতিলোভি ॥ ২৭॥ কলাচিনীৰস্কা, ভগষতো বিষ্ণোভিক্রাৎ প্রমাণ্যদি দ্বিপরার্কাপকর্গোপলক্ষণাৎ পরি-

বর্তিতেন বর্গা রংহ্সা হরত আন্ত্রেক্ষ তৃপ স্তর্মানীনাং ভূতানামনিমিষ্ডো নিষ্ঠাং বিজ্ঞ হান্যান্ত্রিমান্তিমান্ত্রিমান্ত্রিমান্ত্রিমান্ত্র

## धिभवत्रामी।

সিংহাবলোক ন্যায়েন উক্তমর্থমপক্ষরা ক্রমেণ ব্যাচটে কাপি দেবমায়ছেতি প্রস্তরং অপপতং বিবেক বিজ্ঞানং যস্য তক্ষাং জিয়া বিহারপুরং ক্রীড়াগৃহং তদারস্তে আকুলং ছদমং যক্ত অনেন প্রস্কৃতীতি ব্যাখ্যাতং। তদাশ্রদাদি ব্যাচটে তক্ষা আশ্রেহ্ব দক্ষাং সংলগ্নম স্থতা ত্তিতরশ্চ কল্রঞ্জ সৈব স্ত্রী তেবাং ভাবিভাবিভি রপস্তং স্বন্ধং যস্য প্রতিগোতি প্রক্রিপতি ॥২৭॥

কৃতিৎ ক্লাচিৎ হরিচক্রতন্ত্রসন্নিত্যেত্ব্যাচটে ক্লাচিদীশর্মেড্র প্রমাণ্রানিঃ বিপরাজ্যেশ্বর্গন্তঃ তলেবোপলক্ষণং যন্ত ক্লাঙ্কালোপলক্ষণানিতি পৃথক প্লড্রেন পাঠে কাল বর্মণানিত্যুর্থঃ রংহ্সা দীঘ্রেণ পরিবর্তিতেন পরিভ্রমণেন ব্রুমা বাল্যানি ক্রমেণ ব্রুমাণমভিত্যাপ্য ত্পত্তবাদীনি ভূতানি হরতঃ সংহ্রতঃ চক্রতঃ স্কালাৎ বিত্তব্ত্রন্যঃ সন্পাষ্থ্যনেবানাভিমুখ্যেন ধ্রে ইত্যবন্ধঃ। অনিমিশ্তঃ নিষেশ্যক্স্তঃ অঞ্চমভানিত্যুর্থঃ। মিশ্রতাং প্রতিক্র্মালক্রানামিত্যুর্থঃ। ক্রমণি ষ্ঠাঃ কালচক্রং

# **धै**विषना शहक वहीं।

ৰতা জিয়াঃ কেনিগৃহারত্তে আকুনজনরো ভবেওতা এব আশ্রয়েহবস্কাঃ সংলগাঃ স্থতা ত্তিতরণ্ড কলত্রং তৎ স্তব্ধৃঃ সাচ তেবাং ভাবিতাদিভিরপজ্তং জ্লয়ং যত সঃ॥২৭॥

ক্লিৎ কনাচিক্ষরিচক্র হল্পন্নিত্যে হ্লাচিটে কনাচিলীখনকেতি চক্রাৎ পরিত্রন্ত ক্ষরঃ পাষপুদেবতাঃ সাক্ষেত্যেন করিতেন পাষপ্রাগবেল অভিযতে উপাস্থ তরা বাচেট ইতালয়ঃ প্রমাণ্রাদি বিপরাজ্যেপবর্গোহস্তো বহু তেন কালেনৈর উপ আধিকোন লক্ষণং বস্থ তত্মাৎ বিপরাস্থাপবর্গাৎ কালোপলক্ষণাদিতি পাঠে কাল অরুপাদিতার্থঃ। কীদৃশাৎ পরিবর্তিকেন বরুসা বাল্যাদিনা রংহ্সা অভিশৈল্পে ব্রক্ষাদীনাদপ্রনিদ্বতাং অপশ্রতাং ব্যবহারে প্রস্কানাং ভূতানামিতি কর্মণি বঠাঃ ভূতানি হরত ইতার্থঃ। যদা আরুরিত্যধ্যাহার্যাং তেবাং আয়ু হরত অনিমিষতঃ নিষেষ্মপাকুর্মতঃ অপ্রমন্তাদিত্যর্থঃ। আর্যা সমন্ত্র পরিস্কাঃ শিষ্টাচার-

পর্যা শুন, সংগাদ মধ্যে কোথাও দেবমায়া রূপ দ্রীর জুজলতায় আলিঙ্গিত হইয়া পুরুষ বিবেক ও জানে বিরক্ত হওয়াতে সেই দ্রীর জীড়াগৃহ আরম্ভার্থ তাহার হৃদয় ব্যাকুল হয় অতএব তাহার আগতে বৈ সকল পুরু কলতে ইভাদি থাকে তাহাদের বাক্য এবণ এবং চেন্টা অবলোকনে হত হৃদর হইয়া আরাক্ত অপার খোরাজ্বানে প্রক্তিও করে॥২৭॥

শপর "কোঝাও কথনং হরিচক্র হইতে ভীত হইয়া কক্ষণ্ডাদির সহিত্ সথ্য বিধান করে" ইত্যাদি যাহা উলিখিও হইয়াছে, ভাহার ভাব এই, হরিচক্রের অর্ধ ভগবান বিষ্ণুর চক্র, তাহা পরমাণু অবধি দিপার্গার্থ পরিস্থিত হইয়া অর্থাৎ ভ্রমণ করিয়া বাল্যাদি কান্যে জন্মান্ত ক্রেক সমস্ত ভূতকে বেগে হরণ করিভেছে। কিন্তু কোন ব্যক্তি ভাহার কিছুমাত্র প্রভীকাল করিছে সমর্থ হইতেছে না। যে হেছু ঐ চক্র সর্বতোভাবে অপ্রমন্ত অর্থাৎ অভিশয় সভর্ক, শভ্রম প্রকৃত্ব কাল করপ ঐ হরিচক্র হইতে ভীত হইয়া, ঐ কালচক্রই বাঁহার নিজ অন্তর, সেই দিশার যে সাক্ষান্তগবান্ যজ্ঞপুরুষ ভাঁহার অনাদর করত যে সকল পাষ্ডদেব কল্প, গঞ্জ, বন্ধ ও

বক কর্ট প্রায়া আর্য্যসময় পরিস্থতাঃ সাক্ষেত্যেনাভিথতে ॥ ২৮ ॥

যদাতু পাযভিভিরাত্মবিকতৈ তৈরুরুবকিতো অন্মুক্তাং সমাবদং ক্রেরাং ক্রিলমুপ্নয়নাদি
ভৌতনার্ভ কর্মান্ত্রভানেন ভগবতো বজপুরুষদ্য আরাধনমের ভদরোচরন্ খুত্রুকাং অন্তর্ভানিকা নির্বাহ্য হল বিশ্বনালার ক্রিক্রিল বিশ্বনালার বিশ্বনালার বিশ্বনালার ॥ ২৯ ॥

ভজাপি নির্বরোধঃ বৈরেণ বিশ্বনাভির্বণ বৃদ্ধিরভোনা সুখনিরীক্রণাদিনা প্রায়া কর্মদৈব
বিশ্বক্রাব্যিঃ ॥ ৩০ ॥

## धीभव्यामी ।

নিজ্মার্ধং বস্য সাঙ্কেভ্যেন মূল প্রমাণ শ্ন্যেন পারভাগ্যেন ॥ ২৮ ॥

তৈৰ্জনিত ইত্যেত্ৰ্যাচটে যদাখিতি আত্মনা বঞ্চিতঃ উক্ল অধিকং ৰ্ফিডঃ সন্ তেযাং ব্ৰহ্মণানাং যদ্ধীশস্পনয়নাদি তদ বোচয়ন শুদ্ৰ বৰ্গতে নিগমোজাচাবে অভ্যক্তিঃ তস্য ভ্যাভাবাং। যন্ত শুদ্ৰভ কেবলং মিধুমীভাবঃ কুটুৰভবৰ্ণক ব্যাপারঃ নাগিছোলাদি॥ ২৯ ॥

ভজ্ঞাতি রাসেনেত্যাদি বাচটে। ভ্রাপি নির্বরোধঃ প্রতিবন্ধ রহিতঃ বৈরেণ স্বেছ্যা জীড়ন বিশ্বত মৃত্যুকালঃ সন্যাত- ॥

### ক্রমসন্দর্জঃ।

নিগমাচারে যা শুদ্ধিত্বদকরণাদিতার্থ: ॥ ২৯। ৩০। ৩১।

## ঐবিখনাপ চক্রবর্তী।

রহিতাঃ ॥ ২৮॥

তৈব ঞ্চিত ইত্যেত্রগাচটে যদান্তি। আত্মনৈব কঞিতৈঃ অকল্লিত কুপর্বগাসিদাৎ ফ্রৈক্সবঞ্চিতঃ কলিত কিঞিয়াত্রা-পরাধমিষেণ ধনাদ্যপদ্ধতা অগণালিঃ সারিতঃ। নিগমোজ্ঞাচারমধ্যে যা অওদিক্ষচ্যতে তথ্যৈব বস্ত মিণুনীভাবঃ বিধবারাজ্যক্ত ধবারা বা মুল্যাদি প্রদানেন পরিণরঃ ॥ ২৯॥

তজ্ঞাতি রাসেনেভ্যেত্যাচটে। তলাপি নির্বরোধঃ ধর্মব্যাদাভিরন্বরূপ্যদানঃ বিষ্ঠ মৃত্যুকালঃ সন্বিছরদ ্ভবতি ॥৩०

করট তুল্য অত এব আর্যজনের আচারে বর্জিত, তাহাদিগকেই পাষও শাল্লামুসারে আঞ্রয় করে ॥ ২৮ কিন্তু "তাহাদের নিকট বঞ্চিত হয়" এই যাহা বলিয়াছি তাহার অর্থ এই, ঐ সকল পাষও দেবতা আত্ম বিষয়ে বঞ্চিত, অতএব ঐ পুরুষ যথন ভাহাদিগের নিকট অভিশয় মাণে বঞ্চিত হয়, তথন প্রাত্মণ কুলে গিয়া বাস করে। পরস্তু তদবন্ধায় আক্ষণদিপের বে আচার শাবহার একং আতি আর্ত্ত কর্মান্ত্রীন হারা ভগবান্ যজ্ঞ পুরুষের আরাধনা রূপ যে কর্মা, সে সকল ভাহার ফটিকর বেগধ হয় না, নিগমোক্ত আচার অগুদ্ধি বহুল এ প্রযুক্ত সে ব্যক্তি ভাহাতেই অনুরুষ্ঠে ইইয়া শুদ্র অ্লা হয়। শুদ্রের নিগমোক্ত কর্মে অধিকার নাই, বানর জাতির ভুলা ক্ষেন্ত প্রাত্মিক ও শুটুর ভরণ মাত্র কর্মা ॥ ২৯ ॥

রাজন্! "বানর জাতির জীড়া বারা আপনার ইন্দ্রিয় সকলকে চরিভার্য করেঁ ইত্যাদি বাহা উলিবিত হইয়াছে তাহার তাৎপর্য্য এই, ঐ সকল ব্যক্তি প্রতুল্য হওয়াতে প্রতিশব্দ মাইত হইয়া
ব্যক্তি হার্যারে বিহার করিয়া বেড়ায়। ভাহার বৃদ্ধি অভিশয় সকল, ইহাতে পার্লার মুখ্ সকলনাদি
রূপ আম্য কর্মে এবভ্যকার অনুরাগী হইয়া থাকে যে ভাহাতে আপনার মৃত্যকাল পর্যক্তি বিশ্বভ
ইয়া ৩০॥

কচিন্দ্ৰ নাটাৰ কিবলৈ বিষয় বাজাৰ কিবলৈ কিবলৈ বাজাৰ কিবলৈ বাজাৰ কিবল কিবলৈ কি

কচিথিখো ব্যবহরন্ যথকিঞ্জিনমুপবাতি বিজ্ঞাঠোন ঘেষং গছতি। ৩৪॥ কচিথ কচিথ কীণধনঃ শ্যাসনাত্মপভোগবিধীনো যাদবপ্রতিলক্ষ মনোর্থোপগতাদানে

#### धीनवचानी ।

জ্ঞানের সংশুলিভোভদানিটে করিদ্জনবদিতি। বাবারক্ষণ: বৈপ্নোৎসবো ভবতি ।। ৩১ ।।
করিৎ প্রমাদাদিতোতদানিটে এবমধ্বনি সুথ ছংখাদাবক্রনানো গিরিকন্দরপ্রায়ে তমসি রোগাদাাপদি পতভীতি শেষ: ।।৩২
করিৎ শীতবাতেতাদি পূর্ব্বাং অধিকোজি:। রোগাদাাপদি পতিতঃ সন্শীতাদিভি: ক্লিশালাতে ইতার্থ: ।। ৩০ ।।
তদেবং সিংহাবদোক নাাক্ষেন উক্তমর্থং যথা হানমপক্রবা ব্যাখ্যায় ক্রমস্থমস্বর্ত্তিতুং পূর্ব্বাক্তমেবাস্থ্বদতি করিয়িথ ইতি ।
বিশ্বশাঠান ক্লাচিৎ যৎকিঞ্চিৎ ধনমুপ্রাতি ।। ৩৪ ।।

কচিৎ কচিৎ ক্ষীণ ধন ইতি ব্যাচটে কচিৎ কচিৎ ক্ষীণ ধন ইতি অপ্রতি লব্ধং যথ মনোরণেন উপগত বাছিতং তঞ্চাদানে

#### ক্রমন্ত:।

গিরিকন্দর প্রায়ে তমসি রোগাদা। যদি অপতন্মৃত্যাল ভরাষ্দ্রীতৃত্বা প্রাচীন কর্মাবলয়া হিতো ভবতীতি শেষঃ। ৩২। । ৩০। ৩৪। ৩৫। ৩৮। ৩৭। ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২। ৪৩। ৪৪। ৪৫।

## আঁবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

ক্রমেষু রংক্সরিতি ব্যাচটে ক্রিৎ ক্রমেভি রংজন্ রমমাণঃ ব্যবার ক্ষণঃ স্ত্রীসঙ্গলভোৎসবঃ ॥ ৩১ ॥ ক্রমিং প্রয়ালালিকোত্রলাচাই । এবমধ্বনীতি মতাভ্রাক্রমিস মহাবোগাল্যপশ্মার্থং ক্রম্মণি অবক্রা

কৃচিৎ প্রশাদাদিত্যেত্রাচ্টে। এবমধ্বনীতি মৃত্যুভরাত্তমদি মহারোগাহ্যপশমার্থং কুর্ক্মণি অবক্রানঃ আত্মান্মব-কৃশ্দি । ৩২ ॥

ক্ষচিক্ষ শীতাতপেত্যেত্ব্যাচষ্টে কচিচ্ছীতবাতেতি॥ ৩০ ॥

কচিন্মিথ ইতি ব্যাচষ্টে কচিন্মিথ ইভি॥ ৩৪॥

कित कि कि की नथन है एक उपा कराहर है कि द कित कि विश्व के विश्व विष्य विश्व विष

অপর "কোথাও কোন ২ ব্যক্তি পুত্র কলত্ত্রের প্রতি বাৎসল্য হৈছু বৃক্ষ সকলে গিয়া রমণ করে" ইত্যাদির অভিপ্রার এই, বেমন বানরেরা বৃক্ষ সকলে জ্ঞীড়া করে তাহার ভায় গৃহাদি প্রতিক বিষয়ে জ্ঞীড়ার্থ অমুরাপী হইয়া পুত্র কলত্তাদির প্রতিই প্রতিষান্ হয় এবং মৈধুন ক্রিয়াকেই পরম উৎসব করিয়া মানে ॥ ৩১ ॥

হে রাজন্। "কোথাও কোন২ ব্যক্তি গিরিপহারে পতিত হইয়া তত্রস্থ হস্তি ভয়ে লতা অবলম্বন পূর্বক অবস্থিতি করে" ইত্যালি বাক্যের অভিশায় এই, পুরুষ সংসার মার্গে অবরুদ্ধ হওয়াতে মৃত্যুত্রপ হ্যক্তির ভয়ে ভীত হওত কথন২ গিরিগহার তুল্য ঘোর অক্কারে অর্থাৎ রোগ শোকাদি আপদে আপতিত হয়। ৩২।

কথন বা শীত বাত প্রস্তৃতি আধিদৈবিক আধিভৌতিক ও আধ্যাত্মিক বিবিধ ছুঃথ নিবারণে অসমর্থ হইয়া ক্লেশ পায় এবং সুরস্ত বিষয় বাসনায় বিষয় ইইয়া থাকে ॥ ৩০ ॥

ক্ষম প্রতিষ্ঠ ব্যবহার করিতেই বিত্ত শাঠ্য করিয়া যৎকিঞ্চিৎ ধন সঞ্চর করে কিন্তু তাহাতে ইথী না ছইয় বিজেব প্রোপ্ত হয়। ৩৪॥

কথন২ ক্ষীণধন হওয়াতে শ্য্যা, আসন, ইত্যাদি উপভোগেও বঞ্চিত হয়, হুতরাং মনোরথের

হ্বসিত্মতিন্তত্ততে হিব্যানালীনৈ জনাদ্ভিলততে । ৩৫ ।
এবং বিভ ব্যতিষদ্ধ বিবৃদ্ধ বৈদ্যাস্বৰোগি পূৰ্ববাসনীয়া মিখ উদ্ভেল্ড বাপেইভি । ৩৬ ।
এত সিন্ সংসারাধ্বনি নানাকেশোপদর্গবিতি আপন বিপানে যন্তমুহ বা বেভরভত্ত বিক্তা
জাতং জাতমুপাদায় শোচন মুছন্ বিভাবিনদন্ বিবৃহন্ সংজ্যান্ গাঁয়ন্ নহুমানঃ সাধ্বহিতোনৈবাবৰ্ততে হদ্যাপি যত আরম্ভ এই নরলোকসাই উমধ্বনঃ পারম্পদিশস্তি । ৩৭ ॥
বদিদং যোগামুশাসনং ন বা এতদবক্তমতে । যন্তদ্ধা মুন্য উপশ্ন শীলা উপরতাদ্ধানঃ
স্মবগ্রু প্তি ॥ ৩৮ ॥

## बीधवयामी ।

श्रीकारत निन्धिकपणिः नन्।। ७८॥

অন্তোম্ভ বিত্তবাতিৰঙ্গেত্যেত্বাচষ্টে এবং বিত্তবাতিৰঙ্গেতি। অপবছতি তাজতি ॥ ৩৬ ॥

অধ্রক্তমুখিরিত্যাদি ব্যাচটে এতখিরিতি। আপরং আপদং প্রাপ্তং। বিপরো নটো বা যন্তমিতর স্তবৈৰ বিস্কা নছমানঃ

বিধ্যমান: সাধুবর্জিত: সাধুব্যতিরিক:।। ৩৭ ॥

खनावृत्त्वो दर्ज्याइ यनिनमिण्डि ॥ ०৮ ॥

## ইবিশনাপচক্রবন্তী।

নিশিত মতি: সন্। ৩৫।

অস্তোক বিভবাতিৰক্ষেত্যেত্বাচ্টে এবমিতি অথাপ্ৰহতি পুনক্ষাৰং ভালতি চ ৷ ৩৬ ৷

অধ্বন্যস্থিরিভাদি বাচটে। এতশ্বিরিতি আপর আপদং প্রাপ্তঃ বিপরোমৃতঃ। সাধ্বর্জিত ইতি বাচিটে বৈক্ষব সঙ্গে সতি তরতীতি ভাবঃ বতশ্চ পরমেশরাং তমেব পরমেশরং পারং পারপ্রাপকং তর সাধুসন্ধ এব হেতুরিভার্থঃ॥ ৩৭॥

জনাবৃত্তো হেতুমাহ বলিগমিতি সমৰপচহস্তি প্ৰাপুৰস্তি ॥ ৩৮ ॥

দারা যাহা বাঞ্চিত, সহপায়ে তাহা প্রাপ্ত না হওয়াতে অসহপায় দারা লাভ করিতে মনস্থ করে, তাহাতে লোকের নিকট অপমানাদি প্রাপ্ত হয়॥ ৩৫॥

পরস্ত আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে এই প্রকার অর্থাসন্তি দারা পরস্পরের বৈর বর্দ্ধিত হওয়ার সন্তা-বনা থাকিলেও প্রাক্তন বাসনার পরস্পর্ধন অপহরণ করিতে অসুরাগী হয় ॥ ৩৬ ॥

মহারাল! ঐ রূপ সংসার মার্গে নানা রেশ ও নানা উপদর্শ বারা বাদিত হইরা যে যান্তি আপদ গ্রন্থ অথবা মৃত্যু প্রাপ্ত হয়, ইতর লোকে তাহাকে সেইত্রানে পরিত্যাগ করিরা দূতন্য উৎপর ব্যক্তিকে গ্রহণ করত কথন শোক করে, কথন মৃত্যু হয়, কথন ভয় পার, কখন চীৎকার শব্দ করে, কখন বিবাহ করে, কখন হার, কখনহ রা গান করে। এই প্রকারে সংসার মধ্যে ক্রন্থাঃ আবদ্ধ হার। পড়ে, সার্থ পুরুষদিগের অনুগ্রহ ব্যতিরেকে কেই আগাবিধি ঐতসংসার বল্পের পার উতীর্ণ হইতে পারিল না। সে যাহা ইউক, যে বল্পে এই নরলোক সকল আবদ্ধ আছে পিউত্রেরা সেই বল্পের পার হইবার নিমিত সর্বদাই সহুপ্রেণ প্রদান করিয়া থাকেন ॥ ৩৭ ॥

হে রাজন ! সাধু পুরুষ ব্যতীত অন্য ব্যক্তির এই সংসার বল্প হইছে, আছত না হইবার কারণ এই, এ বল্প বোগাস্তান দারাও অবক্ষক করিতে পারাবার না, উপশ্রশীল, প্রশান্তালা যে সকল মুনি দণ্ড পর্যান্ত পরিত্যাপ করিয়াছেন ভাঁছারাও ইহা অবপত আছেন ৷ ক্রক্তিছালের মধ্যেও অনেকে ঐ বল্প নিরোধে অসমর্থ হইয়াছেন ॥ ৩৮ ॥ ক্ষাপি নিশিভজনিনি যজিনো হৈ বৈ সাজ্যীয় কিন্ত পরং মুধে শ্রীরন্ ত্ল্যানের মনেয় নিতি ক্তিবৈদীকুর্মানি বিস্জা স্বয়শ্পদংহাতী ॥ ৩৯॥
ক্রেবলীস্বল্যা ততে আপদঃ কথকিম্বকাদিশ্ভঃ পুনরপ্যেবং সংসারাধ্বনি বর্তমানো
নরলোকসাধ্যুপ্যাতি এবমুপদিগতোপি॥ ৪০॥

তদ্যেদমুপগায়ন্তি॥

আর্থভদ্যেত্ রাজর্থে ম্নদাপি মহাজ্মনঃ। নাসুব্রাহিতি নৃপো মকিকেব গরুক্সতঃ॥ ৪১॥

### श्रीभद्रवामी ।

ন্দৰিন ইতি ব্যাচটে বদপীতি। যে বৈ রাজর্ষয়ন্তেপি নাবক্ষতে কিন্ত পরং কেবলং মুধে শরীরন্।। ৩৯ ।। প্রসন্ধাতীত্যাদি গিরিকন্দর ইত্যস্তমপক্ষয় ব্যাখ্যাতং গ্রন্থমতিক্রম্য বন্ধীং গৃহীদা ইত্যাদি গ্রন্থ বাচর্টে কর্মবন্ধীমিতি এব মুপ্রি দ্বর্গপ্তোপি মরলোক্সার্থমের উপবাতি ॥ ৪০ ॥

ভাদেবং ভরভোক্তং ব্যাথাার এতচ্চরিত সংগ্রহলোকানাই তভেদং কর্ম লোকৈরপগায়ত্তি আইভত ব্যাহপ্রত আন্যো নৃপঃ অনুব্যু নাইতি ব্যাহুগদ্ধং ন শ্রোতি ॥ ৪১ ॥

## द्यीविषनाभहक्तवडी ।

মনস্থিন ইতি এতব্যাচটে যদপি যদ্যপি তদপি অস্তাং পৃথিব্যাং শ্রীরন্ কীদৃষ্ঠাং মমেয়মিজি ক্রডোবৈরাহ্বজো বভাং ওজাং ইমাং বিক্লা স্থামেৰ শংশ্ভাং মৃতাং ॥ ৩৯ ॥

বলীং গৃহীত্বেত্যাদি অৰ্শিষ্টং প্ৰছং ব্যাচ্টে। কৰ্মবলীমবলস্থেতি। এবমুপরিগতোপি স্থগী দ্বাণি দংসারাধ্বনি বর্ত-মানঃ॥ ৪ • ॥

ভরতোপাখ্যানমুপসংজ্তা ভর্মহিমমি প্রাচাং সম্মতিমাহ তম্ম ইলং কর্ম।।

আহিতভ ধ্বতপুত্ৰভ অনুব্যু ব্যু নিুগ্তং নাইতি যোগ্ডাভাবাদিতি ভাব: । মনসা মনোরথেনাপি কিমৃত কর্মণা ॥ ৪১ ॥

অপর যে সকল রাজর্ষি দিখিজয়ী, সর্বাদা যাগ যজ্ঞ করেন, তাঁহারও ঐ মার্স অবরুদ্ধ করিতে সর্বা জো ভাবে সমর্থ হন না, তাঁহারা কেবল রণ ভূমিতেই শায়ন করেন, যে হেতু ঐ রাজর্ষিগণ 'আমার এই ভূমি' ইভাকার অভিযানে বৈরাসুবদ্ধ করত সমরাকনে আপনাদিপকে শায়ন করাইয়া বয়ং শামন সদনের পাছ হইয়া থাকেন ॥ ৩৯ ॥

কোন লোক আপনার কর্মদূত্র অবলম্বন করিয়া নরক রূপ আপদ্ হইতে কথকিং মৃক্ত হয়, কিন্তু পুনর্কার দংসার বল্ধ প্রাপ্ত হওয়াতে নরলোক সমূহের নিকট আসিয়া উপন্থিত হয়, স্বর্গতি লোকদের ও এই প্রাক্তার পতি হইয়া থাকে॥ ৪০॥

যোগিবর শুক্রের উক্ত প্রকারে ভরত বর্ণিত ভবাটবীর প্রকৃত্যর্থ ব্যাখ্যা করিয়া রাজা পরীক্ষিৎকৈ দ্বোধন পূর্বক কহিলেন, মহারাজ! সেই রাজর্ধি ভরতের পবিত্র চরিত্র এই প্রকারে সংক্ষেপে দংগ্রহ করিয়া প্রাক্তিকাপ দর্বদা গান করিয়া থাকেন। যজেপ মক্ষিকা দকল গরুড়ের বর্ত্তাপ্রদারণ করিতে পাত্রে না জাহার ভার, অন্য কোন রাজা দেই ধ্বযুক্তনয় রাজর্ধি ভরতের বর্ত্তাপুর্বতী ইইতে সমর্থ হইবেন বা ॥ ৪১ ॥

যোহস্তাজান দার স্থতান স্ক্রাজ্যং ক্ষিত্পা:। জহো বুবৈক মলবন্ত্রমংশোকলালন:॥ ৪২ যোহস্তাজান ক্ষিতি স্থত স্বজনার্থদারান্থার্থ্যাং জিয়ং জ্বনরৈ: সমার্থলোকাং। নৈজ্যুপস্তত্তিং মহতাং মধুষিট্ সেবাসুরক্তমনসাস্তবো ২পি ফ্বঃ॥ ৪৩॥ যজ্ঞায় ধর্মপ্তয়ে বিধিনৈপুণায় যোগায় সাংখ্যাশিরসে প্রেক্তীশ্বাম।

## श्रीभद्रश्रामी ।

শত্ম হৈত্যাহ য ইতি। স্থলজালোহ দৈক্যং বোহন্তালান্দারাদীন বিঠামিব লহে তভার্তলোতি সম্মা। ছ্রাজ্মে হেতু: ক্লিম্পুন: মনোক্সান্ত্যাগে হেতু: উরম: স্লোকে লাল্সা লম্পটন্থ বস্য।। ৪২।।

তকৈবং বিষয় ত্যাগোন চিত্রমিত্যাহ। য এবং ভূতোহদৌন্প: দ কিত্যাদীন্ নৈছেদিতি যথ তত্তিতং সদয়াবলোকাং তরতস্য দয়া যথা ভবতি এবমবলোকে। যভা ইতি পরিজনাবলোকঃ শ্রিয়ামূপচর্যতে বতো মধুবিষঃ সেবায়ামভুরকং মনো-যেয়াং তেবাং মহতাং অভবো মোকোপি ফরু ভুছে এব ॥ ৪৩॥

সেবাসুরাগমেবাহ। যজারেতি যজ্ঞরপায় ধর্মপতরে যজাদি ফলদাত্তে বিধৌ নৈপুণ্যং ষক্ত তক্ষৈ ধর্মানুষ্ঠাত্তে বোগোইটাক্স ভালৈ সাংখ্যং জ্ঞানং তচ্ছিরঃ প্রধানং ফলং যক্ত তলৈ যোগায় প্রকৃতীখরার মারানিয়ত্তে অতএব নারং জীবসমূহঃ অরনমাশ্ররো

## **अ**विश्वनाथहळ्कवळी'।

তত্ত প্রেমাম্ভাবমাহ ব ইতাভোত্তরবাক্যগতভার তৎ পদাপেকা মীলিতং যদভিরামতাধিক ইতি বদুতালতে হৈছে:। হুদি স্পৃশং মনোহরান্ ক্ষ্ডালায়েছি দৈক্যং যুবৈবেতি বার্ছকো ত্যাগিভাঃ প্রিরব্রতাদিভ্যোপ্যংকর্ষ:। মনবদিতি যথা মলত ত্যাগ এব নির্ভিঃ ত্যাগাভাবে কটং ত্যক্ত তত্ত শ্বরণেপি নিজীবনোদামতবৈবেতি ত্যাগেপ্যন্যেল্যোইবদক্ষণ্যাছ্ৎকর্ষ:। তত্র হেছু: উত্তম: সর্বোৎকৃষ্ট:। রূপ গুণ লীলামাধুব্যেশ্বর্যাত্ত সম্বন্ধী স্লোকোবশো বস্ত তল্পন্ লালসং দর্শনাদ্যে বস্তু সংল তেন ভগবংসোক্ষ্যাদানাবিষ্ট সর্বোলিয়াণাং বিরক্তানাং দারাদ্রো ন মলতুল্যা ভবন্তীতি ভরতভোত্তম ভক্তত্বং ধ্বনিতং ॥ ৪২ ॥

উক্তমেবার্থমুল্লানেন পুনরণি স্পাষ্টা কৃত্যাহ। য ইতি সদরাবলোকাং ভরতভ দরা যথা ভবত্যেবমবলোকো যভা ইতি পরি-লনাবলোক: প্রিদাম্পচর্যাত ইতি শ্রীস্বামিচরণাঃ। যহা ভরতো বৈরাগ্যোথং শারীরক্টং মাস্বী করোতু ময়া লাল্যমানো গৃহ এব তিঠস্থিতি সদয়েহবলোকো যভা স্বাং সভবোমোকোণি ফরুস্তচ্চত্তবাণি বিরম্ভাতীত্যর্থঃ।। ৪৩ ।।

यक्कारम्बि जिण्डिः शरिमः क्रायम कर्णकान अकिमार्गागाः ग्राथां उत्पूरकार्य। ताक्षिकः। विषयं क्रविषयं देन भूगाः यक्षां छित्य।

সেই মহামুভাব ভরত উত্তমংশ্লোক ভগবানের প্রতি আত্যন্তিকী ভক্তি বশতঃ যৌবন কালেই পুদ্র, কলত্ত, হহং, রাজ্য ইত্যাদি বিষয় সকল মনোজ্ঞত্ব প্রযুক্ত হুত্যজ্ঞ হইলেও মলবৎ পরিত্যাগ করিয়া ছিলেন ॥ ৪২ ॥

ফলতঃ তাঁহার চিত্ত ভগবছক্তি নিমিত সভতই ব্যাকৃল থাকিত, ইহাতে তিনি যে সুস্তাজ রাজ্য ও পুত্র কলত্র খন জন ইত্যাদিতে এবং অমরোভসদিগের প্রার্থনীয়া কমলা, যিনি দয়া ভাজন হইবার নিমিত্ত তাঁহার প্রতি দীন ভাবে অবলোকন করিতেন, তাঁহাতেও অনিক্ষা প্রকাশ করেন, ইহা তাঁহার উচিত কর্ম বটে, কারণ যে সকল মহৎ পুরুষের চিত্ত, ভগবান্ সংধ্রিপুর সেবাতে অমুরক্ত, তাঁহাদের নিকট পরম পুরুষার্থ মুক্তিও অতি অকিঞ্ছিৎকর হয় ॥ ৪৩ ॥

মৃহারাজ! ঐ রাজর্বি ভরত মৃগদেহ পরিত্যাগ করিবার সময় "যে ভগবান্ কর্জ রূপ, যজাদি ফলদাতা, ধর্মাতুর্চান কর্তা, অফাঙ্গ যোগরূপী, জানই বাঁহার প্রধান ফল, তাল্প যোগমূর্তি, মায়ানিয়ন্তা অভএব নার (জীব সমূহ) বাঁহার অয়ন (আগ্রু) অর্থাৎ যিনি সর্বজীবের নিয়ন্তা, সেই ভগবান্ নারায়গায় ছ্রত্রে নম ইত্যুদারং হাস্যম্গত্তমশি যাঃ সম্দাজহার ॥ ৪৪ ॥
ইদং ভাগবত সভাজিতাবদাত গুণ কর্মণো রাজর্বে ভরতস্যাকুচরিতং স্বস্তায়নমায়ুষ্যং ধত্তং
যশস্থ স্বর্গ্যমাপ্রর্গ্যং চাকুশ্ণোত্যাধ্যাত্যভিনুক্তি চ সর্বাছেবাশিষ আত্মন আশান্তে ন
কাঞ্চন পরত ইতি ॥ ৪৫ ॥

॥ \* ॥ ইতি এভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষে ভরতো-পাথ্যানং চতুর্দশোহধ্যায়: ॥ \* ॥ ১৪ ॥ \* ॥

গ্রীশুক উবাচ।

ভরতস্যাত্মজঃ হ্ন্মতিন মাভিহিতো যমূহ বাব কেচিৎ পাষ্ডিন ঋষ্ভপদ্বীম্মুবর্ত্তমানঞাচানার্য্য

## শ্রীগরস্বামী।

যত ততৈ সক্তিৰীৰ নিষ্দ্ৰে। এবং কৰ্ম জ্ঞান দেবতা কাতৈঃ প্ৰতিপাদিতায় হরয়ে নম ইত্যুদারং উটচেঃ স্ম্যুত্চিরিতবান্ মুগম্বং মুগদেহমপি হাত্যকুন্য এবং ভূতঃ তস্য তত্চিত্মিতি বা ততান্ব্যু নাহতীতি বা স্থকঃ।। ৪৪।।

ভরত চরিত প্রবণাদি ফলমাহ ইদমিতি ভাগবতৈ: সভাজিতা অবদাতা: শুলা: শুণা: কর্মাণি চ যদা ভরতসাার্চরিতঃ বোহ্যুশ্ণোতি স আত্মন এব সকাশাৎ সর্বা আশিষ আশান্তে স্বতএব প্রপ্লোতি নতু কাঞ্চিদপি প্রত্মাদণেকত ইতার্থ: ।। ৪৫ ।।

॥ \* ॥ ইতি পঞ্চমে চতুর্দশ: ॥ \* ॥

এবসইভিরশ্যারৈ উরত্বোক্তমীহিতং। ততঃ পঞ্চদশে তত কীর্তাত্তে বংশলা নৃপাঃ॥ ৽ ॥

#### क्रममर्छः

বজামেতি। ধর্মরপায় তৎ পালকায় তৎ প্রবর্তকার জ্ঞানসাধনরপায় জ্ঞানরপায় মায়ানিযন্তে সর্বজগদাশ্রয়ার ততোপি প্রায় হরবে মনোহ্রায় দাসোনাত্মানং সম্প্রামীত্যর্থ: ॥ ৪৪ ॥ ৪৫ ॥

॥ । । ইতি শ্রীমন্তাগৰতে পঞ্মক্ষের শ্রীজীবগোস্বামি কৃত ক্রমদলভিত চতুর্দশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ । ।

## শ্ৰীবিশনাগচক্রবন্তী।

হাজন্ত্যকন্তেন মরণকালেন উদাজহার তথা সতি জহদিত্যচাতে। ভগবতৈব সভক্তেকার্থং পুনর্জনয়িষ্যমাণ্যাদিতি ভাব: ॥ ৪৪ ॥

ভাগৰতৈ: প্রীভাগৰতে ছিল্ শাস্ত্রে বা সভাজিতা: স্থতা অবদাতা: ওছাওণা: কর্মাণি মস্ত। আম্মন এবেতি সর্ক্র বাঞ্চিতানি তথানারাসেনের স্বতঃ প্রাপ্তানি ভবস্তীত্যর্থ: ॥ ৪৫ ॥

হরিকে নমস্কার করি" এই বাক্য উচ্চৈঃস্বরে উচ্চারণ করিয়া ছিলেন, তাঁহার বর্মানুবর্তন করিতে কোন্ব্যক্তি যোগ্য হইবেন ? ॥ ৪৪ ॥

মহারাজ! রাজর্ধি ভরতের গুণ ও কর্ম অতিশয় পবিত্র ভগবদ্বক্ত ব্যক্তি মাত্রে ঐ চুইয়ের আদর করিয়া থাকেন, অতএব ঐ মহাত্মার এই চরিত্র পরম মঙ্গল জনক, প্যমায়ু বর্দ্ধক, ধন্য, যশস্য এবং স্থা মোক্ষের সাধক। যে মানব ভক্তি পূর্বক এই চরিত্র প্রবণ অথবা পাঠ করিবেন কিন্তা যিনি ইহাতে আমোদ করিবেন, তিনি আপনা হইতেই সমস্ত মঙ্গল প্রাপ্ত হইবেন, অন্যের নিকট হইতে তাঁহার কল্যাণ লাভের অপেকা থাকিবে না॥ ৪৫॥

् !! # 11 देखि शक्य हर्ज्जण ॥ \* ॥

পঞ্দশাধ্যায়ে ভরভবংশকাত নৃপতিদিগের বর্ণন ॥ → ॥

অবেদসমালাতাও বেষভাং অমনীয়রা পালীরস্যা কলো কল্লারিয়ান্তি। তামাধ্য সেনারাং দেবভালিনামাপুত্রোহভবং ॥ ১॥
অধার্ম্যাং ভতনরো দেবলুলে ভতোষের্মত্যাং হতঃ পর্যেষ্ঠী ভতা হবর্চলারাং
প্রতীহ উপজাতঃ॥ ২॥
য আন্ত্রবিদ্যামাধ্যার করং সংশুলো মহাপুরুষসমুসক্ষার॥ ৩॥
প্রতীহাৎ স্বর্চলারাং প্রতিহত্রাদের ক্তর আস্থিলায়াকোবিদাঃ সূনবঃ॥ ৪॥

\_\_\_\_

প্রতিহর্ত্ত স্তত্যামজভূমানাবজনিষাতাং। ভূম ঋষিকুল্যায়ামুদ্গীণস্তত: প্রস্তাবো

ক্ষৰভক্ত প্ৰবীং জীবন্সুক্তমাৰ্গ মন্ত্ৰৰ্ভমানং যং দৃষ্টে ভি শেষঃ। যথা বং স্থমতিং জ্ববেদ সমায়াতাং দেবতাং ক্লয়িব্যস্তি বুজো ২য়ং সাক্ষাদ্বতীৰ্ণ ইতি মংসাস্ত ইত্যৰ্থ: ॥ ১॥

ভদ্নয়: দেবতাজিত: পুত্র:॥ २॥

আত্মবিদ্যাং বহুত্য আপ্যায় ব্যাথ্যানেনৈৰ স্বয়ং সংশুছোহ্ছসন্থার অপ্রোক্তরা অফুভূতবান্ ॥ ৩ ॥

প্রতিহর্তা প্রস্তোতা উদ্গাত্তেতি ত্রে। যজ্জনিপুণা: স্নব সাসন্॥ ৪ ॥

व्यक्तियाजाः काट्यो ॥ ८॥

#### ক্রমসন্সর্ভঃ

কল্পিষ্য আছে। আমৰ্থ এব লুট্নতুভবিষ্তি। তভ কলেভূতি ছাং। তথা চঁহুতং অনবক>প্তামৰ্ধাৰ্কিং বৃত্তে পীতি।১। ।২।৩।৪।¢।৬।৭।৮।১।১০।

## किविधनाथहळावडी ।

কলৌ তক্ত চরিতং শ্রুতা তাদৃশাচাববস্তোহ্সাকং স্মতিরেব দেবতা মথা বুদ্ধ ইতি বৌদ্ধ সংপ্রদারাধিচ্ছিদ্য কর্মিষ্যস্তি ॥১১২ অনুসম্মার অসুবভূব প্রাণ বা ॥ ৩ ॥

প্রতিহর্তা প্রস্থোত। উল্লাভেতি ত্রয়: বন্ধনিপুণা: স্নব সাসন্ । ৪ ॥ ৫ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! ভরতের পুত্র স্থমতি, কতকগুলা পাষ্ডিলোক তাঁহাকে ঋষভ-দেবের পদবীতে অমুবর্ত্তমান অর্থাৎ জীবন্মুক্ত মার্গানুবন্তি দেখিয়া আপনাদের পাপীয়দী বৃদ্ধি দারা 'দাক্ষাৎ ঋষভদেব অবতীর্ণ হইয়াছেন" বলিয়া কলিয়্পে দেবতা রূপে কল্পনা করিবে। কিন্তু বেদে ঐ স্থমতি দেবতার প্রদঙ্গ মাত্র নাই। সে যাহা হউক, স্থমতির ঔরসে বৃদ্ধদেনার গর্ব্তে দেবতাজিৎ নামে এক পুত্র উৎপন্ন হয়॥ ১॥

সেই দেবতাজিতের আহ্মনী নাম্নী ভার্যায় দেবছাম নামক এক সন্তান হয়, ভাঁহার পদ্ধী খেকুমতী, তালার্ভনাত সন্তানের নাম পরমেষ্ঠী। পরমেষ্ঠির বনিতা হুবর্চনা, তাহার গর্ম্ভে প্রভীহ নামক সেই মহাত্মা পুক্ত উৎপন্ন হয়েন ॥ ২ ॥

যিনি বহুং লোকের নিকট আন্থা বিদ্যা ব্যাখ্যা করিয়া ভদ্মারা স্বয়ং পবিত্ত, হওত ভগবান্ বিক্রুকে সাক্ষাং প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন ॥ ৩॥

ঐ প্রতীহ হইতে স্বর্চলা নাল্লী পল্লীর পর্ত্তে প্রতিহর্তা, প্রতিষ্ঠোতা ও উদ্গাতা, এই তিন পুক্রের জন্ম হয়। এই তিন ব্যক্তিই যজাসুষ্ঠান বিষয়ে অতিশয় নিপুণ ছিলেন॥ ৪॥

ইহাঁদের মধ্যে প্রতিহর্তার ভার্যা স্তৃতি, তাহার গর্ক্তে অব ও ভূমা নাবে ছুই পুত্র উৎপদ হয়।

द्ववक्नागार ॥ ६॥

প্রস্তাবাৎ বিরুৎসায়াং হৃদয়জ আসীদিভূ:। বিভোরত্যাঞ্ পৃথুসেনন্তস্মারক আকৃত্যাং জজ্জে নকাদৃতিপুক্তো গরো রাজর্বিপ্রবর উদারশ্রবা অজায়ত॥ ৬॥

ষঃ দাক্ষান্তগৰতো বিষ্ণোর্জগদ্রির কিষয়া গৃহীতসম্বদ্য কলা আত্মবন্ধাদি লক্ষণেন মহাপুরু-যতাং প্রাপ্তঃ॥ ৭॥

দ বৈ স্বধর্মেণ প্রজাপালন পোষণ প্রীণনোপলালনাতুশাদন লক্ষণেনেজ্যাদিনাচ ভগবতি মহাপুরুষে পরাবরে ব্রহ্মণি দর্জাত্মনার্পিত পরমার্থ লক্ষণেন ব্রহ্মবিচ্চরণাসুদেবয়াপাদিত ভগবস্তুক্তিযোগেন চাভীক্লশঃ পরিভাবিত বিশুদ্ধমতিরূপরতানাত্ম্য আত্মনি স্বয়মুপলভ্য

## अभववामी ।

स्वयकः भूजः॥ ७॥

क्र शास्त्रिविक्तिया गृहीकः नषः (यन उना विका: कना प्रःमः नन्।। १ ।।

মহাপুরুবদ্মবাহ সবৈ ইতি। ধর্মপ্রত বিবিধ: অভিষিক্ত বাং প্রজাপালনাদি রূপ এক: গৃহত্ত্বাং ইল্যাদিশ্চাপর:। বিবি ধোপি ভগবতি সর্কাত্মনার্পির: সন্পরমার্থ লক্ষণজ্ঞেন পরিভাবিতা সংস্কৃতা অতে। বিশুদ্ধা মতি ব্ল অতএবোপরতং জনাত্মাং দেহালাহং ভাবোধবিন্ তামিন্ আত্মনি চিত্তে অৱমেবোপলভামানে অভ্নগাত্মাস্ভবো হত তালুশোপি নির্ভিমান এব অবনিমজু-

#### क्रगममार्डः।

স্বৈ ইতি উপলভামানে ব্ৰহ্ণাস্থাস্ভবোপাজ্ভপদিতাৰ্ম:। তথাপি গোপনে হেড়ু: নিৰ্ভিমান এব স্নিতি ॥ ৭। ৮ ।৯ ।১০ ॥

## শ্ৰীবিশনাণ চক্ৰবন্তী।

क्षत्रकः भूवः ॥ ७ ॥

কলা অংশংশ:॥ १ ॥

পালনং বিপক্ষবিমৰ্কনালিনা পোৰণং বৃত্তিদানালিনা অপিতিঃ সন্প্রমার্থ লক্ষণো ভ্রতি বং অধ্পত্তিন পরি স্পতিভাবেন

স্থার তুই পত্নী ঋষিকুল্যা ও দেবকুল্যা। স্থা জেষ্ঠা পত্নী ঋষিকুল্যায় প্রথমে উদ্গীণ নামে এক পুত্র উৎপন্ন করেন, পরে কনিষ্ঠা দেবকুল্যার গর্ৱে প্রস্তাব নামে তাঁহার দিতীয় সন্তান হয়॥ ৫॥

ঐ প্রেষ্টাবের পত্নী বিরুৎসা, ভাহার পর্ত্তে বিভুনামে এক পুত্র জন্মে। বিভুব ভার্যা রিভ ভাহাতে পৃথুসেন নামে এক তনয় উৎপন্ন হয়েন, ঐ পৃথুসেন হইতে আকৃতির গর্ত্তের জন্ম হয়। নস্কের বনিতা ঋতি, ভাহাতে গয় নামক সেই রাজধি জন্ম গ্রহণ করেন, বাঁহার ঘশের পরিদীমা হয় নাই॥ ৬॥

এবং বিনি জগতের রক্ষণ বাসনায় গৃহীত সত্ব সাক্ষাৎ ভগৰান্ বিফুর অংশ হওয়াতে আজবত্তাদি লক্ষ্ণ মারা মহাপুরুষতা প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ॥ ৭॥

ঐ পর রাজা রাজ্যে অভিষিক্ত হওয়াতে রাজধন্ম বলিষা প্রজাপুঞ্জের লালন, পালন, পোষণ, প্রীণন (তৃতি করণ) এবং শাসনাদি রূপ ধর্ম অনুষ্ঠান করিতেন এবং গৃহাশ্রমে থাকাতে তাহাকে যাগ ষজাদি ধর্মত আচরণ করিতে হইত, কিন্তু তাহার ঐ হিবিধ ধর্মই সর্বতোভাবে ভগবানে অর্পিত হওয়াতে পরমার্থ স্বরূপ হইয়াছিল, স্বতরাং ঐ হুই ধর্ম ও ব্রহ্মত জনেব চরণ দেবাজনিত ভক্তিযোগ হারা তাঁহার বৃদ্ধি, সংস্কৃতা ও বিশুদ্ধা হয় এবং তাহার চিত্ত হইতে দেহাদ্যভিমান দূরীভূত হইযা যার, মাত্রেব তিনি সর্বাদাই স্থং প্রকাশ্যান ব্রহ্মানন্দ অনুভব কবিতেন। প্রস্তু এপ্রকার হইযাও

মান ব্ৰহ্মাত্মাত্মভবোপি নিরভিমান এবাবনিমজ্ঞপৎ। তদ্যেমা গাণাঃ পাণ্ডধের পুরাবিদ উপগায়ন্তি ॥৮॥

গয়ং নৃপঃ কঃ প্রতিষাতি কর্মভির্মন্ত। ভিমানী বছবিদ্ধর্মগোপ্ত।
সমাগত জ্ঞীঃ দদদস্পতিঃ দতাং দৎদেবকোহন্যো ভগবৎ কলামৃতে ॥ ৯ ॥
যমভ্যদিঞ্চন্ পরয়। মুদা দতীঃ দত্যাশিষো দক্ষকন্যাঃ দরিদ্ধিঃ।
যক্ত প্রজানাং ছতুত্বে ধরাশিষো নিরাশিষো গুণবৎ দক্ষুতোধাঃ॥ ১০॥
ছন্দাংস্কামস্যাচ যক্ত কামান্ ছুদুছ্রাজহুরুষণো বলিং নৃপাঃ।

### ध्यापतचारी ।

छ्र शाल्यामात्र ॥ ৮ ॥

কর্মভির্ময়ং কঃ প্রতিযাতি অমুকরোতি নকোণি অত্ত হেতুং,যজাণি রূপঃ ভগবং কলাং গমসূতে অন্যঃ কং ইতামুখলঃ অভি মানী সর্প্রতোমানাম্পদং মনস্বীতি বা সমাগতা সংপ্রাপ্তা শ্রীধেন যমিতি বা। সভাং সদসঃ সভারাঃ পতিঃ সভাং সেবকঃ। যদা যজাদিরপোহণি ভগবং কলামূতে পরং কোহনাঃ প্রতিবাতীভাষ্যয় ॥ ৯ ॥

সতী: সত্য: সত্যা আশিষো যাসাং তা: দককন্যা: শ্রদ্ধা মৈত্রী দয়া ইত্যাদ্যা: নিরাশিষোপি যস্য প্রজানাং আশিষ: কামান্ বরান্ধরা হৃহ্হে তক্ত গুণা এব বংস: তেন সুভুম্ধো যক্তা:। যদ্ধনানাং তং গরং ক: প্রতিষাতীতি সবদ্ধ:॥ ১০॥

ছলাংসি ৰেদা: ভৰিহিত কৰ্মাণি বা হুহুহ: যুধি প্ৰত্যঞ্চিতা বাগৈ: প্ৰতিপ্জিতা নূপা যত বলিমালতু: অপ্যামান্ত: দৰ্শেণ

## डी विभगाषठक वडी ।

ভাবিতা ভাবযুক্তীকৃতা বিশুদ্ধা মতি যান্ত সং। উপরত্মনাত্মাং দেহাদাহংভাবো যথ সং ॥৮॥

প্রতিযাতি অনুকরোতি। অভিমানী সর্বতোমানাস্পদং মনস্বীতি বা সভাং যং সদস্তভ পতিঃ ভগৰদংশং বিনা কোইতো মুজাদিকপোপি গুলং প্রতিবাজীতার্যঃ এ ৯ ॥

সভীঃ সভাঃ দক্ষকভাঃ প্রজাইমত্রীদরাদ্যাঃ সভ্যাশিষঃ প্রজাইমত্রীদরাদ্যাতে সন্ধিতি সভ্যা আশিবো বাসাং ভাঃ। নিবাশিষো নিকামভাপি যভ প্রজানামাশিবো ধরা ছুহুহে। ওপ এব বংসঃ তেন সুভু ম্বোযভাঃ সা ॥ ১০ ॥

্ষুধি প্রতাঞ্চিতা: বালৈ: প্রতিপুজিতা নূপা বলিমাজহু: ধব্মেণ দকিণাদিভি: প্রতাঞ্চিতা বিপ্রা যদয়কৈ পরেতা লোকায়বে

নিরভিমানেই অবনী মণ্ডল পালন করেন। হে পাণ্ডবেয়! এই কারণে পুরার্ভজ্ঞ পণ্ডিত গণ বহু২ গাথা রচনা করিয়া তাঁহার যশঃ গান করিয়া থাকেন । ৮॥

যথা--মহান্না গয় যজ্ঞস্ক্রপ, মনস্বী, বহুজ্ঞ, ধর্ম রক্ষক, শ্রীমান, সংসকলের সভাপতি এবং সাধু-লোকদিগের সেবক, ইহাতে ভগবানের অংশ ব্যতিরেকে অন্ত কোন্ নৃপতি কর্ম দারা তাঁহার অন্ত-করণ করিতে পারিবেন १॥ ৯॥

অপর শ্রানা, গৈত্রী, দয়া প্রভৃতি যে সকল সাধ্বী দক্ষ কন্সার আলীব্রাদ অব্যর্থ, ভাঁছারা সরিদাণের সহিত পরম হর্ষে বাঁহার অভিষেক করিয়াছিলেন এবং যিনি নিক্ষাম হুইলেও গুণক্রপ বংস ছারা তান প্রস্কুত হওয়াতে ধরণী বাঁহার প্রজাদিগের নিমিত ভূরি ভূরি কল্যাণ স্বয়ং দোহন করিয়া দিয়াছিলেন, কর্ম ছারা তাঁহার অসুক্রণ করিতে কে সমর্থ হুইবে ? ॥ ১০ ॥

অপিচ যিনি কল্যাণ বিষয়ে নিরাকাঞ্জ হইলেও বেদ সকল অথবা বেদবিহিত কর্ম সকল যাঁহার নিমিত্ত স্বয়ং বিবিধ কাম দোহন করিয়া দিতেন নূপতিগণ সমরাঙ্গনে শর দারা প্রতি পুজিত হইয়া বাঁহাকে কর প্রদান করিতেন। আর বিপ্র সকল পালন ও দক্ষিণা দারা প্রতি ইইয়া স্ব স্ব ধর্ম প্রত্যঞ্চিতা মুধি ধর্মেণ বিপ্রা ষদাশিষাং সন্তমংশং শরেত্য ॥ ১১ ॥
যতাধ্বরে ভগবানধ্বরাত্মা মঘোনি মাদ্যত্যুক্ত সোমপীথে।
শ্রাবিশুদ্ধাচলভক্তিযোগ সমপিতেল্যা ফলমাল্লহার ॥ ১২ ॥
যৎ প্রীণনাদ্বিধি দেবতির্যাঙ্ মনুষ্যবীক্তৃগমাবিরিকাং।
শ্রীয়েত সদ্যঃ সহ বিশ্ব জীবঃ প্রীতিঃ স্বরং প্রীতিমগালায়দ্য ॥
গয়ালায়ন্ত্যাং চিত্ররথঃ স্থাতি রবিরোধন ইতি জয়ঃ পুল্রা বভুবুঃ। চিত্ররথাদূর্ণায়াং স্ত্রাভ্তনিই তত উৎকলায়াং মরীচি মরীচে বিন্দুমত্যাং বিন্দুমানুদ্প দ্যত তল্মাৎ সর্ঘায়াং সধুন্নিষ্যাভবং ॥ ১০ ॥

### डी भवत्राणी।

পালনেন দক্ষিণাদিভিশ্চ যদা প্রভাষিতা বিপ্রাঃ তদা প্রেভা প্রলোকে আশিষাং ধর্মফলানাং ষ্ঠমংশ্মাজভুঃ স্বয়ং বিপ্রেভাঃ স্কাশাং আজহার পুণা ষড্ভাগমাণতে ন্যায়েন প্রিপালয়লিভি স্থুতেঃ ॥ ১১ ॥

উক সোমপীপে বছ সোমপানে হধ্ববে মঘোনি ইজে মাদ্যতি মদং প্রাণুবতি সতি শ্রহণ বিশুদো যোহচলো ভক্তিযোগ ভেন সন্পিতং ইজ্যাফলমাক্ষার অহণিমিব প্রত্যক্তঃ খীকুতবানিতার্থ: ॥ ১২ ॥

যন্ত ভগৰতঃ প্ৰীণনাৎ দেবাদীনাং ছলৈকাং তৎ সদাঃ প্ৰীয়েত প্ৰীতিং গছেৎ। স বিশ্বজীবঃ সৰ্কান্তৰ্যানী স্বয়ং প্ৰীতি রূপ এব বহিষি যজে গমত হ ফুটং প্ৰীতিমগাং হপ্তান্বীতি প্ৰত্যকং প্ৰীতিমাবিদ্ তবানিতাৰ্থঃ ॥ ১০॥

### क्रियमक्र है:।

বিশ্বজীব: সার্মজীবন হেড়া। স্বয়ং প্রীতি: স্থারপোপি। ১১ ১২। ১০ ১৪। ১৫।

#### ही विभागां १ कि वाहीं।

আশিবাং স্বাচরিত ধলা ফলানাং ষ্ট্যংশমাজহুঃ পুণাং ষড়্ভাগমাদতে তায়েন পবিপালয়রিতি স্থতে: ॥ ১১ ॥
উক্স সোমপীণে বহুসোমপানেহধ্বে মঘোনি ইস্তে মাদাতি সতি আজহার অহ'ণমিব প্রত্যক্তঃ স্বীচকার ॥ ১২ ॥
যক্ত ভগ্বতঃ প্রীণনাং দেবাদিকং প্রীয়েত । স বিশ্বীবৈঃ সহিত এব স্বয়ং প্রীতি ক্পঃ সন্ত্পোহ্নীতি প্রীতিমাবিশ্চ
কার ৷ ১০ ৷ ১৪ ৷ ১৫ ৷

ফলের ষষ্ঠাংশ বাঁহার নিমিত্ত আহরণ করিতেন, কোন্ব্যক্তি তাঁহার সদৃশ কথা করিবেন ?॥ ১১॥ আর বাঁহার যজ্ঞে প্রচুর দোমপান হওয়াতে যজ্ঞমূর্ত্তি ইন্দ্র অতিশয় মত্ত হইতেন, তাহাতে যিনি শ্রেদ্ধা, বিশুদ্ধ ভক্তিযোগ ও সমপ্তি যজ্ঞ ফল, পূজা দ্রব্যের ভায় প্রত্যক্ষ স্বীকার করিতেন, তাঁহার অকুকরণ করিতে কে সমর্থ হইবে ?॥ ১২॥

অপ্র যে ভগবান্ প্রীত হইলে দেবতা, মনুষ্য, পশু, পক্ষী, লতা, তৃণ প্রভৃতি আরক্ষ রক্ষাণ্ডের প্রীতি হয়, সেই দর্বান্তর্যামী দাক্ষাং প্রীতি দরপ ভগবান্ বিষ্ণু গ্য রাজার যজে "তৃপ্তোক্মি" অর্থাৎ তৃপ্ত হইলাম এই বলিয়া স্বয়ং প্রীতি লাভ করিতেন, অতএব কোন্ ব্যক্তি ঐ গ্য রাজার তুল্য হইতে পারিবে ?।

সে যাহা হউক, উক্ত গয় রাজার ঔরদে গায়ন্তীর গর্ত্তে তিন পুত্র জন্ম, তাহাদেব নাম চিত্ররথ, অগতি এবং জবিরোধন। তল্মধ্যে চিত্ররথের ভার্য্যা উর্ণা, তাহার গর্ত্তে স্মাট্ নামে এক পুত্র জন্মে, ঐ সম্রোটের উৎকলা নাল্লী ভার্যায় মরীচির জন্ম হয়। মরীচির উরদে বিন্দুমতীর গর্ত্তে বিন্দুমান্ নামে পুত্র জন্মে, ঐ বিন্দুমানের বনিতা সর্ঘা, তাহার গর্ত্তে মধুনামা রাজ্যির জন্ম হয়। ১০॥

নধো: স্থানসি বীরত্তত তেতা ভোজায়াং মত্প্রমত্ততাতে।

নছো: সত্যায়াং ভোবনস্ততো ভ্ষণায়াং ছতীজনিউ ছাট্র্বিরোচনায়াং বিরজঃ বিরজস্য

শতজিৎ প্রবাং প্রশতং কন্যাচ বিষ্চ্যাং কিলাজায়ত। তত্তায়ং শ্লোকঃ ॥ ১৫ ॥

থৈয়ত্ততং বংশমিমং বিরজশচরমোন্তবঃ। আক্রোদত্যলং কীর্ত্তা বিষ্ণুঃ স্থয়সণং ষ্ণা ॥ ১৪ ॥

॥ ৯ ॥ ইতি জ্ঞিভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষে প্রিয়ত্ততবংশাসুকীর্ত্তনং নাম পঞ্চদেশহিধ্যায়ঃ ॥ ৯ ॥ ১৫ ॥ ৫ ॥

Batcotate 1

উক্তস্ত্রয়া ভূমগুলায়াম বিশেষো যাবদাদিত্যস্তপতি যত্র যত্র চার্চো জ্যোতিষাং গণৈশ্চক্ত

#### ही सरकारी

স্থ্যনসি ক্রিরাং॥ ১৪॥ কীর্ত্তা অভিশরেন অলমকরোৎ ভূষিভবান্॥ ১৫॥

॥ \* ॥ देकि शंकरम शंकमणः ॥ \*॥

পূর্ব্বোক্ত দ্বীপসিদ্ধাদি মানং চিষ্ক স্বরূপত:। স্পষ্টং প্রবক্তুমারত্তা পঞ্চাধ্যায়ী ততঃ পরং। বোড্শে ২ধকতথা চোর্জং পরিতঃ সন্নিবেশত:। মেরোঃ স্থিতিম হীকঞ্চ বিকেবোপবর্ণাতে। প্রিয়ত্তত চরিত্রোক্তাব্কাদীপাদি কর্মা। তবিশেষ বিজিজাস্থ: কথান্তে পরিপূদ্ধতি॥ । উক্ত ইতি কিং পর্যান্তঃ উক্তক্তদাহ বাবদাদিত্যক্তপতি প্রকাশয়তি যত্র যত্র চাসৌ শুক্ত ক্লফপক্ষয়ো নক্ষত্র গগৈঃ সহ চক্রমা

#### क्रममन्द्रः।

় 📲 । ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমন্তব্ধে শ্রীজীবগোষোমি ক্বৃত ক্রমসন্দর্ভন্ত পঞ্চদশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ 🗢 ॥ ভগবতোগুণমন্ত্রমিত্যাদৌ ভগবত্বন্ত গুণাভীতমিত্যায়াতং। ১।২।৩।

#### श्रीविचना पठक वडी ।

३ কি সারার্থদর্শিনাং হর্ষিণাং ভব্তচেতসাং। পঞ্চমেছয়ং পঞ্চদশং সক্ষতঃ সক্ষঃ সতাং ॥ ♦॥
ক্ষুবীপভাবর্ষাণাং শৈলানাং মধ্যবর্জিনঃ। স্থামেরোক প্রমাণং য়ং বোড়ালে ভরিস্নাতে। প্রিয়ব্রত চরিতে ক্রতভাবীপ
সমুদ্রাদেং প্রমাণাদিকং তৎ কথা প্রকরণাত্তে পৃঞ্জিত উক্তাইতি। তপতি প্রকাশয়তি তৎ পর্যাত ইতার্যঃ। যর বর চক্রমা

মধ্র পত্নী স্থানাঃ, তাহার গর্ত্তে বীরত্রত জন্ম গ্রহণ করেন। ঐ বীরত্রত স্থীয় ভার্য্যা ভোকার গর্ত্তে মস্থু ও প্রমন্থ নামে তুই পুত্র উৎপর করেন। তন্মধ্যে মস্থুর বণিতা সত্যা, ভাহাতে ভৌবনের জন্ম হয়। ঐ ভৌবন হইতে স্বতা জন্ম গ্রহণ করেন। সেই স্বাতীর পত্নী বিরোচনা, ভাহার গর্ত্তে বিরজঃ নামে এক পুত্র হয়। ঐ বিরজঃ অতি মহাস্থা ছিলেন, ভাহার সহধর্মিণী বিষ্টা, ভাহার গর্ত্তে বিরজের শত পুত্র ও এক কতা জন্ম। সেই সকলের মধ্যে শতজিং জ্যেষ্ঠ ও শ্রেষ্ঠ গুণ সম্পন্ন ছিলেন। ১৪ ॥

ভাঁহার গুণ কীর্ত্তন বিষয়ে একটা শ্লোক আছে, ভাহার অর্থ এই, প্রিরত্ততের বংশে বিরক্ত: জন্ম এহণ করিয়া, বেমন ভগবান্ বিষ্ণু দেরশণকে অলক্কত করেন ভাহার ন্যায় স্বীয় গুণ ও কীর্তি ঘারা ঐ বংশকে ভূষিত করিয়াছিলেন ॥ ১৫॥

# ॥ 🗱 ॥ 🕏 🕞 পकरम পकमम ॥ 🕸 ॥

ষোড়শাধ্যারে প্রিয়ত্ততের চরিত্র প্রসঙ্গে কথিত দ্বীপাদির বিশেষ পরিজ্ঞানেচছায় পরীক্ষিতের প্রশ্ন এবং ভূবনকোশ বর্ণন ॥ ০ ॥

অনন্তর রাজা পরীক্ষিং জিজাদা করিলেন ক্রমান্। ভগবান্ আদিত্য স্বীয় কিরণ স্বারা যে পর্যান্ত প্রকাশ করেন আর যেখানে ২ চন্দ্রমা শুক্ল ও কৃষ্ণ পক্ষে নক্ষত্রগণ সহ পরিদৃশ্যমান হয়েন, তাবং মা বা সহ দৃষ্ঠতে। তত্তাপি প্রিয়ন্তরগচরণপরিথাতৈঃ দগুভি: দগুদিদ্ধব উপক্ষপ্রা: ॥ ১॥
যত এতফাঃ দগুদীপ বিশেষ বিকর্ত্ত্ব্যা ভগবন্ থলু সূচিতঃ।
এতদেবাধিলমহং মানতো লক্ষণভশ্চ দর্বং বিজিজ্ঞাসামি ॥ ২॥
ভগবতো গুণময়ে সুল রূপ আবেশিতং মনো হাগুণেপি সূক্ষতম আত্মজ্যোতিষি পরে ব্রহ্মণি
ভগবতি বাহ্দেবাধ্যে ক্ষমাবেশিতুং তত্ত্তিতদ্ গুরোহর্ছ স্কুবর্ণয়িভ্মিতি॥ ০॥
শ্রীঞ্বিরুবাচ॥

নবৈ মহারাজ ভগবতো মারাগুণবিভূতেঃ স্থানবিশেষাণাং নাম রূপতঃ কাষ্ঠাং বচদা মনদা বাধিগন্তমলং বিবুধারুষাপি পুরুষন্তস্মাৎ প্রাধান্তেনৈব ভূগোলক বিশেষং নামরূপ মান লক্ষ্ণতো ব্যাধ্যাস্থামঃ ॥ ৪ ॥

### धीरतयामी।

বা দুখ্যতে ভাবৎ ॥ ১ ॥

ৰতো যেতা: সিকুতা: এতদ্যা: ভূব: কৃচিত: সংক্ষেপতো দৰ্শিত: ॥ ২ ॥ জিজাসারা: ফলমাহ ভগবত ইতি ॥ ৩ ॥ যা মারাখণ বিভৃতি স্তস্যা: কাঠা মস্ত: রূপং সরিবেশ: লক্ষণং চিহ্নং ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

নিযুত শংকাছত্র দশলক বাচকোছপি কথঞ্চিদেকলকং বক্তি তৎ সরিহিতহাৎ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

## अविधनाषठकवडी।

দৃখ্যতে ভাৰৎ পৰ্যাৱক তত্ৰাপি ভৰ্মধ্য ইতাৰ্থ: ॥ ১॥

যতঃ সিক্তা:। এততা ভ্ৰ: সপ্থীপানাং যে বিশেষা তেষাং বিকল্লোভেদ: প্ৰভেদ:। এতং সিদ্ধীপাদিকং ॥ ২ ॥

কিন্ধাসালা: ফলমাছ ভগৰত ইতি অন মহেতি কৰ্ত্পদাছক্যা তত্তত্যানাং ভকিমিত্রযোগৰতাং মনোনিধিংসামুরোধেনৈর মহৈ
তৎ পূচ্যতে মম তু স্থাথ কমলভন্দমান ভগৰৎ কথা রূপ মকরন্দভ কর্ণাভাং পানমের ভগবং প্রাপ্তিসাধনমিতি দ্যোতিতং।

কিঞ্চ ইহ ভগবতোভাগমালে স্থল রূপ ইতি ভেদৰোধিক্যা ষ্ঠা। অভগে ভগবতীত্যভেদবোধকেন সামানাধিকবণ্যেনচ ভগববন্ত
ভগতীত্যং বোধিতং। ভারো ইতি তব স্ক্রিনালনভক্ষাদ্বশ্য বক্ষানেবৈত্দিতি ভাবঃ॥ ০ ॥

काकाः खसः क्रशः निव्रत्यमः। वक्रशः हिन्नः॥ ॥॥

পর্যান্ত ভূমগুলের বিস্তার বিশেষ আপনি কহিয়াছেন। তাবং পরিমিত ভূমগুল মধ্যেই প্রিয়ত্ত রাজার রথ চক্রের সাভটী থাত ছারা সপ্ত সাগর কল্লিত আছে ॥ ১॥

হে ভশবন্! আপনি ঐ সপ্ত সমুদ্র হইতেই এই ভূমওল মধ্যে সপ্ত দ্বীপ প্রদর্শন করিয়াছেন। ঐ সকল দ্বীপের পরিমাণ ও লক্ষণ সহিত সবিশেষ বিবরণ অবগত হইতে আমার সাতিশয় অভিলাষ হইতেছে॥২॥

হে মুনে! ভগবানের গুণময় সুল রূপেতে নিবেশিত মনও কদাচিৎ নিও ণ সূক্ষতম জ্যোতিশ্যি পরম ব্রহ্ম স্বরূপে যে পরম পুরুষ বাহ্মদেব, তাঁহাতে নিবিষ্ট হইতে সক্ষম হয়। অতএব হে গুরো! অমুগ্রহ বিস্তার পূর্বক ঐ সকল বিষয় বর্ণন করুন॥ ৩॥

ঋষিবর শুকদেব কহিলেন মহারাজ! পুরুষ যদি দেব তুল্য পর্যায়ঃ প্রাপ্ত হন, তথাচ বিশেষ ২ বানের নাম দারা ভগবানের মায়া বিভৃতির অন্ত, বাক্য ও মনের দারাও অবগত হইতে সমর্থ হইবে না, অতএব প্রধান ২ দ্বীপ সকলের নাম, স্মিবেশ এবং চিহু বর্ণন করিয়াই তোমার নিকট ভূগোলন্ত ক্রিন সকলের বিষয় ব্যাখ্যা করি ॥ ৪ ॥

त्या वा बार बीभः क्वलग्न कमल द्वाणांका खन त्वाणां मियूक (यांक्रम विशाल: नमवर्क ता

যশ্মিরব বর্ষাণি নব্যোজন সহস্রায়ামানি অউডিম ব্যাদাগিরিভিঃ ফ্রবিভক্তানি ভবস্তি॥ ৬॥ এবাং মধ্যে ইলাবৃতং নামাভান্তর বর্ষং যস্য মাভ্যামক্তিতঃ সর্বভঃ সৌবর্গঃ কুলগিরিরাজো মেরুদ্বী পায়াম সমুদ্ধাইঃ কর্ণিকাভূতঃ কুবলয় ক্মলস্য মুর্কনি ভাত্তিংশং সহস্রযোজন বিভতো

## श्रीभवत्रामी।

ক্ৰলয়ং ভূমওলং তদেৰ কমলং ভজ কোশাঃ দগুৰীপাঃ তেৰু অভ্যন্তৰ কোশঃ প্ৰণমো জমূৰীপাঃ নিযুক্ত বোজন বিশালঃ লক্ষ্ যোজন বিত্তীৰ্ণঃ ॥ ৫ ॥

নব যোজন সহলং প্রত্যেকং আমামো যেষাং আরামোহত্র বিস্তার: এডচ্চ ড্রাম্ম কেতৃমাল বাজিরেইকণ প্রস্তীব্যং তয়োরেক ত্রিংশং বোজন সহস্রামাত্বাব। কেচিতু নীল নিষধয়ো: সংলগ্ধয়ো: সমুক্ত প্রবেশ মঙ্গীকৃত্য তয়োরণি মধ্যে সংকৃচিতত্বেন নৰ সহন্যামাত্বং সম্পাদয়ন্তি। সন্নিবেশস্ত বায়ুনোক:। ধমুর্বং সংস্থিতে জ্ঞোর দেবর্বে দক্ষিণোত্তরে। দীর্ঘণি তত্ত চত্বারি চতুরক্র ক্রমিলার্ডং ইতি ॥ ৬ ॥

নাভ্যাং মধ্যে দ্বীপস্যায়ামো লক্ষবোজন প্রমাণ ভাষান্ সমুদ্রাহ উচ্ছায়ো যস্য মূলে বোড়শ যোজন সাহস্রং বিভাজ ভাষতা বোড়শ যোজন সহস্র মানেন চতুরশীতি বোজন সহস্র মানেন চ বহিদ্ভিতে তথাচ বিষ্ণুপ্রাণং চতুরশীতি সাহকৈ যোজনৈ-

#### ক্রমদন্ত:

টীকা দর্শিতা মতভেদা: স্ষ্টিভেদেন জেরা:। ৬। ৭। ৮। ৯। ১০। ১১। ১২। ১৩। ১৫। ১৫। ১৭।১৮।১৯।২০।২১।২২।২০।

## बीविधनां शहकवडीं।

ৰৈ নিশ্চৰং ক্ৰলমং ভূমওলং তদেব কমলং তভ কোশা মওলভয়া হিভাং সপ্তৰীপা ভেছভাছৰ: কোশোবোহৰং দৃভামানো কৰ্ষীপং স নিমূত ৰোজন বিশালঃ লক্ষবোজন ৰিজীৰ্ণ: ॥ ৫॥

নৰবাজনসহস্ৰমায়ামোবেষাং আয়ামোহত বিস্তার: অইভিহিমালয়ামিভিঃ। সন্নিবেশস্ক বাহুনোজ্য ধন্ত্ব গৃংছিতে জেরে বে বর্ষে দক্ষিণোভরে। দীর্ঘাণি তত্ত চন্ধারি চুকুলমিলাবুতমিতি দক্ষিণোভরে ভারতোত্তর কুরুবর্ষে চন্ধারি কিংপুরুষ হরি বর্ষ রমাক হির্পায়ান বর্ষাণি নীলনিষধয়োভিরশিচনীভূম সমুত্ত প্রবিষ্টায়ো সংলগ্রন্থ ভারতাত্ত ভূমেরো: সকাশাং চুর্দিকু নব সহস্রায়ামত্বং সংভবেং বস্তুভ্রিলাবুত ভ্রাথেকেভূমালানাং চুর্নিংশংসহস্রায়ামত্বং জ্বেছা । ৬ ।

নাছ্যাং মধ্যে বীপভার'মোলকবোজন প্রমাণ:। ভাবান্সমূরাহ উচ্ছাুুুবো বস্ত স: বোড়শ সহল্রং বিতত ইতি শেব:।

হে রাজন্। এই ভূমওল এক প্রকাণ্ড পদ্ম স্বরূপ, সপ্ত দ্বীপ তাহার কোশ, ঐ সপ্ত দ্বীপ রূপ কোশ মধ্যে অভ্যন্তর কোশ জমুদ্বীপ। ঐ দ্বীপ প্রথম, তাহার দীর্ঘতা নিষ্তু যোজন এবং বিস্তার লক্ষ যোজন। উক্ত জমৃদ্বীপ পদ্ম পত্রের স্থায় চারিদিকে সমান বর্ত্ত লাকার। ৫ ॥

ঐ দ্বীপে নয়টী বর্ষ আছে, তন্মধ্যে ভদ্রাখ ও কেতুমাল বর্ষ ব্যতীত প্রত্যেকের বিস্তার নয় সহস্র যোজন। ঐ নয়বর্ষ আট্টী দীমা পর্বত দারা পরস্পার হৃদ্দর রূপে বিভক্ত হইয়া আছে ॥ ৬ ॥

ঐ সকল বর্ষের মধ্যে ইলারত নামক বর্ষ অভ্যন্তর বর্ষ, তাহার মধ্য স্থলে কুলপর্বান্ত সকলের রাজা ও সর্বাতাভাবে অবর্ণময় অমেক পর্বান্ত অবস্থিতি করিতেছে। ঐ অমেক র উচ্চতা উক্ত বীপের বিস্তার পরিমাণের তুল্য লক্ষ যোজন। তাহার মস্তকের দিকে ঘাংত্রিশং সহত্য যোজন এবং মূলে যোড়শ সহত্য যোজন বিস্তার্থ, ভারে ভূমির মধ্যেও তত সহত্য যোজন দৃশ্য হইয়া থাকে। সে বাহা হউক উক্ত

ম্লে ষোড়শ গাহলং তাবতান্তভূম্যাং প্রবিষ্টঃ॥ १॥

উত্তরোক্তরেণেলারতং নীলঃ খেতঃ শৃঙ্গবানিতি ত্রেয়ো রম্যক হিরথয় কুরূণাং বর্ষাণাং মর্যাদা গিরয়ঃ প্রাগায়তা উভয়তঃ কারোদাবধয়ো দিসহত্র যোজন পৃথব একৈকশঃ পৃর্ববিদ্যাৎ পূর্ববিদ্যাত্রের দশাংশাধিকাংশেন দৈর্ঘ্য এব ব্রুসন্তি ॥ ৮॥

এবং দক্ষিণেনেলারতং নিষধে। হেমকুটোহিমালয় ইতি প্রাগায়তা যথা নীলাদয়:।
ভাষুত্যোজনোৎসেধা হরিবর্ষ কিংপুরুষ ভারতানাং যথাসংখ্যং ॥ ৯॥

তথৈবেলার্তমপরেণ পূর্বেণচ মাল্যবদান্ধমাদনাবানীল নিষ্ধায়তো দ্বিদহত্রং পপ্রথতুঃ কেছু

## **डे**। भत्रचामी ।

রশু চোচ্ছুর:। প্রবিষ্ট: যোড়শাধন্তাৎ স্বাতিংশং মৃদ্ধি বিজ্ত:। মৃলে যোড়শ সাহস্রো বিস্তার স্তশ্ন ভূত্ত:। এবং লক যোজনোলাহ:॥ ৭ ঃ

উওবোওরেণেলার তং ইলার তংখা ওবোওরতঃ ক্রমেণ নীলাদয়: ত্রো মধ্যাদা গিরয়: প্রাগায়ভাঃ পূর্বতো দীর্ঘাঃ ক্লারোদ এবা বিনির্বাধা দিসহস্র যোজন বিস্তীর্ণাঃ। দশাংশাদীয়দিধিকো খোহংশতেন দৈর্ঘ্য এব হসন্তি নত্চাত্ব পৃথুত্বে বা। ধথোক্তং বিকুপুরাণে লক্ষ প্রমাণে বিষ্ঠান ক্ষান্তি। এতচ্চ কুল দৃষ্টি বোকেং তয়োরপি যথাবলধ্যে সভাভাবেন লক্ষ প্রমাণভাবার ॥৮॥

অযুত যোজন উৎসেধ উচ্ছায়ো যেষাং অয়কোংসেধাে নীলাদীনামণি জন্তব্য: নীলাদি পৃথুত্বকৈষামণি জন্তব্যং যথা সংখ্যং মধ্যাদা গিবর ইতি শেষ: ॥ ৯॥

আনীল নিষ্ণায়তৌ উত্তৰতো নীলপ্যান্তঃ দক্ষিণতো নিষ্ধ প্ৰয়ান্তংচ দীৰ্ঘে পঞাৰতঃ বিস্তীৰ্ণে ভবতঃ তাবেব কেতুমাল

## शिविधनाशहक्तवहीं।

ভাৰতা ষোড়ণ সহজ্ঞানেন। অতশ্চভুরণীতি সহজ যোজনোচিছুতো ভূমিতো দৃখাতে ॥ ৭ ॥

উক্তরোক্তবেণ ইলাব্তং ইলাব্তজোক্তক উভয়তঃ পূর্মপশ্চিমদিশোঃ। পৃথুৰি স্তারঃ একৈক মাদিতি নীলঃ কিঞ্চিন্ন লক্ষ যোজনোদৈর্ঘোণ তমাৎ থেকঃ শৃঙ্গৰাংশ্চ দশাংশাদীষদ্ধিকোষোহংশক্তেন ॥ ৮॥

অযুত যোজন উৎসেধ উচ্ছালো যেষাং। অয়ঞোৎসেধোনীলাদীনামপি দ্রষ্টবাং। নীলাদিবং পৃথুত্বং টুচ্যাং দ্রষ্টবাং।
বপা সংখাং মধ্যাদাগিবর ইতি শেষঃ॥ ১ ॥

অপবেণ পশ্চিমস্তাং বিশি পূর্বেণ পূর্বেজাং দিশি সনীলনিষ্ধায়তো উত্তরতোনীল পর্যন্তং দক্ষিণতোনিষ্ধপর্যন্তং আয়তো-

পর্কাত ঐ প্রকারে ভূমগুল রূপ প্রকাণ্ড কমলের কর্নিকার স্বরূপ হইয়াছে॥ १॥

রাজন্! ইলারত বর্ষের উত্তর ভাগে উত্তরাদি দিক্ ক্রমে ক্রমশঃ নীল, খেত, শৃঙ্গবান্ এই তিন পর্বত যথাক্রমে রমাক্ হিরগ্র ও ক্রু এই বর্ষ ত্রেরের দীমা পর্বতে স্বরূপ হইরা আছে। উক্ত তিনি পর্বতে পূর্বদিকে দীর্ঘ, এই পর্বত ত্রেরে উভয় পার্খে লবণ সমুদ্র পর্যান্ত দীমা, ইহাদের বিস্তার দি সহত্র যোজন। কিন্তু মুগ্রিছিত পর্বত হইতে পর্বতী পর্বত দশাংশের অধিক বে অংশ ত্রাত্র ঘর্থাৎ কেবল একাদশ অংশ দৈর্ঘ্য পরিমাণে হ্ন ॥৮॥

এই প্রকারে ইলারত বর্ষের দক্ষিণে নিষ্ধ, হেমকুট এবং হিমালয় নামে তিন পর্বত আছে। ঐ তিন পর্বত উল্লিখিত নীলাদি পর্বতের ন্যায় পূর্ব্ব দিকে আয়ত এবং প্রত্যেকে দশ সহজ্ঞ যোজন উল্লেখ্য ইলারত পর্বত এয় যথাক্রমে হরিবর্ষ, কিংপুরুষ বর্ষ এবং ভারতবর্ষের সীমা পর্বত ॥ ৯ ঐ রূপে উক্ত ইলারত বর্ষের পূর্ব্ব ও পশ্চিমদিকে যথাক্রমে মাল্যবান্ ও গন্ধমাদন পর্ব্বত। এই

माल ভक्रांचरताः नीमानः विषयार्छ ॥ ১०॥

মন্দরো মেরুমন্দরঃ স্থার্থ: কুমুদ' ইত্যযুত্যোজন বিস্তারোলাহা মেরোন্চভূর্দিশমব্টস্ত গিরয় উপক্তপ্তা: ॥ ১১ ॥

চত্রু এতেরু চৃত জমু কদম ক্যোধাশ্চমার: পাদপঞ্চরা: পর্বতকেতব ইবাধিসহত্র যোজনোমাহা স্তাৰ্ঘিটপ বিভত্তয়: শত্যোজনপরিণাহা: ॥ ১২॥

## शीभवत्रामी ।

ভদ্রাখনো বর্ধরো: সীমানং কুর্কাতে নরেবং সতি পূর্কাণর রেথায়ামিলার্ড বেটিতো মেরুম ধা ততঃ পূর্কাণরতো গিরি ধরং বর্ধরয়ঞ্চ নাতঃপরং কিঞ্চিদন্তি দক্ষিণোত্তর রেথায়ান্ত তথৈব ইলার্ড বেটিতো মধ্যে মেরুঃ উভয়ভ ল্রীণি ত্রীণি বর্বাণি গিরয়ৣ চত্ কথং সর্কাতো লক্ষ প্রমাণত্বং অধু দীপক্ত উচ্যতে মেরোঃ বোড়শ সহস্রাণি সর্কাতঃ স্থিতত্বাৎ ইলার্ডকাটাদশ অক্সেয়াং মরাং চতুঃপঞ্চাশৎ গিরীণাং ধাদশ ইত্যেবং দক্ষিণোত্তব রেথায়াং তাবলকং পূর্কাপর রেথায়ামপি স্থমেরো রিলার্ভক্তাপি চতুল্তিংশং তাবন্ধি গির্গোচ্ছারি বিশেষাণি দ্বিষ্ট সহস্রাণি পূর্কাপর বর্বরো রাসমুদ্রং দৈর্ঘ্যে প্রত্রাণি অতো ন বিরোধঃ ॥ ১০ ॥

অযুদ্ধবোজন প্রমাণে বিস্তারোলাহে বেবাং বিস্তীণ মৃর্কেন্ন মেরোরবইস্কর্ষাৎ। পূর্ব্বপশ্চিমৌ গিরী দক্ষিণোন্তর বিশ্বারী দক্ষিণোত্তরে চ পূর্ব্বপির বিস্তারো দ্রাইবেল। সর্বভো দশ বোজনসহস্র বিস্তারাক্ষীকারে ইলার্তলোপাৎ পূর্ব্বেণেলার্ড মৃপ প্রাবয়ন্তীভালি বিরোধঃ হাও ॥ ১১॥

অধিসহত্রং একাদশ শতানি উরাহা বেষাং তাবৎ প্রমাণা বিটপবিত্তি র্বেষাং শত্রোজনং পরিণাহো বিস্তারো যেষাং ॥ ১২ ॥

# **শ্ৰীবিশনাণচক্ৰবন্তী**।

দীর্ষে । চতুত্তি:শং সহস্রায়াযাবিত্যর্থ:। এবক দক্ষিণোত্তরেরধারাং ভারত কিংপুক্র হরিবর্ধাণাং অরাণাং সপ্তবিংশতিঃ সহস্রাণি হিনালর হেষক্ট নিষ্ধানাং বট সহস্রাণি স্বেরোরিলার্ডক্ত চতুত্তি:শং রম্যক হির্পায় কুরণাং সপ্তবিংশতিঃ নীল্পেড শৃক্ষবতাং গিরীণাং ষড়িভোবং লক্ষবোজন প্রমাণ:। পূর্ব্ধপশ্চিমরেধারাং ভ্রাম্বক্ত একত্রি:শং স্ক্রেরোরিলার্ডক্ত চতুত্তি:শং কেতুমালকৈক ত্রি:শং গ্রুমাদনমাল্যবডোশ্চমারীভোবং লক্ষবোজন প্রমাণো জম্বীপোহ্বগমিতঃ ॥ ১০ ॥

অষ্ত বোলন প্রমাণী বিস্তারোরাহৌ বেবাং তে বিস্তীণ মৃর্দ্ধৌমেরোরবইস্তম্বাৎ পূর্বাপশিলো গিরী দক্ষিণান্তর বিস্তারী দক্ষিণোন্তরের চ পূর্বাপর বিস্তারে । বিস্তারোছত দৈর্ঘ্যং সর্বভোগশবোলন সংবাদীকারে বিলাব্তলোপাৎ পূর্বেণ-লাব্তম্পপ্লাবর ভীত্যাদিবিরোধঃ স্তাং চতুর্দিশং চতবোদিশোভিব্যাপ্য চতুদিক্ষিত্যর্ধঃ ॥ ১১ ॥ •

্ষ্বপূৰ্ণনাৰ জনসাম কৰা কৰিব কৰিব প্ৰায়ণ বিটপবিভত্তি ৰ্বেৰাং শত বোৰুৰং পরিণাহোবিভারো বেৰাং। ১২। ১৩

পর্বত ৰয়ের উত্তরে নীল এবং দক্ষিণে নিষধ পর্বত পর্যন্ত দীর্ঘ ও চুই সহত্র যোজন বিস্তীর্ণ। এই ছুই অচলই যুধাক্রমে কেতুমাল এবং ভন্তাশ্বর্ধের সীমা পর্বত হইরা আছে ॥ ১০ ॥

স্থেক পরীতের চতুর্দিকে মন্দর, স্থার্থ এবং কুষুদ নামে চারিটা অবফাস্ত পর্বতে আছে। ঐ দকল পর্বতের প্রত্যেকের বিস্তার ও উচ্চতা দশ সহত্র যোজন। এই চারি পর্বতের মধ্যে পূর্ব্ব ও পশ্চিম দিকের পর্বতে দক্ষিণোত্তর বিস্তৃত এবং দক্ষিণোত্তর দিকের পর্বত পূর্ব্ব পশ্চিমে বিস্তৃত ॥ ১১

উক্ত চারি পর্বতে যথাক্রমে আত্র, জমু, কদম্ব এবং বট এই চারিটা বৃক্ষ আছে। এ সকল তরুর বিস্তার শত যোজন। তাহারা পার্বত্য ধ্রজার ন্যায় একাদশ শত বোজন উচ্চ এবং তাহাদের শাখা সকলও তাবং শত যোজন বিস্তীর্ণ॥ ১২॥ ভ্রদাশ্চমারঃ পয়োমধ্বিকুরস মুক্টজলাঃ যতুপস্পর্শিন উপদেবগণা যোগৈম্ব্যাণি স্বাভাবিকানি ভরত্বভ ধারয়ন্তি। দেবোদ্যানানি চ ভবন্তি চম্বারি নন্দনং চৈত্ররধং বৈভ্রাজকং সর্বতো ভক্রমিতি॥ ১০॥

ষেত্রমরপরির্ঢ়া: সহ স্বরললনাললাম যুধপতয় উপদেবগণৈরুপগীয়মান মহিমান: কিল বিহরস্তি॥ ১৪॥

মন্দরোৎসঙ্গ একাদশ শত যোজনোত্ত্ব দেবচ্তশিরদো গিরিশিথরসুলানি কলান্যমৃত কল্লানি নিপতন্তি ॥ ১৫ ॥

তেষাং বিশীর্থমোণানামতিমধুর স্থরতি স্থান্ধি বহলারুণ রদোদেনারুণোদা নাম নদী সন্দর গিরিশিখরান্নিপতন্তী পূর্ব্বেশেসার্তমূপপ্লাবয়তি॥ ১৬॥

## श्रीभद्रवामी ।

যত্তপম্পৰ্লিনঃ যৎ সেবিনঃ ॥ ১৩ ॥

ললামো ভ্ৰণং ক্রললনানাং ভ্ৰণভ্তা: শ্রেষ্ঠা যাঃ দ্রির ভাসাং বৃণ্ঠ পতরং সহ সংভ্র যের বিহরবি ॥ ১৪ ॥
একাদশ শভ বোজনমুত্দো যো দেবচ্ছ ভাত শিরসং সকাশাং ফলপ্রমাণকোকং বার্প্রাণে। অবলীনাং শতার্তী।
বেক্বই)বিকানিচ। ফলপ্রমাণমাধ্যাতম্বিভিত্তবদর্শিতিরিতি ॥ ১৫ ॥

অভিমধুর চাদৌ খতঃ স্থাতিক স্পরিক অনোবাং গলৈ রধিবাসিতঃ বহলকালাবরুণত রসঃ স্থাব উদকং তেন । ১৬ ।

## श्चीविष्गाथहळ्य हो ।

পরিবৃঢ়া: শ্রেষ্ঠা ললামোভ্যণং ॥ ১৪ ॥
ফলানীতি ফল প্রমাণমুক্তং বার্প্রাণে । অর্জীনাং শতান্টোবেকবঁটাধিকানি চ । ফল প্রমাণমাধ্যাতমূবিতি তথ্দর্শিভিতিতি ॥ ১৫ ॥

ব্ৰতঃ স্থ্যভিশ্চাক্তেবাং গকৈরধিবাসিত্র । ১৬॥ ১৭ ॥

হে ভরত শ্রেষ্ঠ ! উক্ত বৃক্ষ চতুই যের অদূরে চারিটী ব্রুদ আছে, তদ্মধ্যে একটী হয় জল, হিতীর মধু জল, তৃতীয় ইক্ষুরস জল, চতুর্থ শুদ্ধ জল। ঐ চারি ব্রুদেরই জল অভি চমৎকার, উপদেবগণ তাহা দেবন করিয়া স্বাভাবিক যোগৈশ্বর্য ধারণ করিতেছেন। ঐ স্থানে উল্লিখিত চারিটী ব্রুদ ব্যতীত চারিটী উৎকৃষ্ট উদ্যানও আছে। তাহাদের নাম যথা নন্দন, চৈত্ররণ, বৈভাজক এবং সর্বতোভদ্র॥ ১০॥

ঐ সকল উদ্যানে অনবোদ্তনগণ, বাঁহারা হুরন্ত্রীদিগের অলকার স্থরূপ প্রধান ২ রমণী তাহা-দের পতি, ভাঁহারা হু ২ প্রের্মী সহ মিলিভ হইরা বিহার করিয়া থাকেন। ঐ রূপ বিহার কালে গন্ধবিপন তাঁহাদের মহিমা গান করেন॥ ১৪॥

সক্ষয় পর্বতের জোড়দেশে দেবচ্ত নামে একটা বৃক্ষ আছে, তাহার উচ্চতা একাদশ শত বোজন। ঐ রক্ষের অঞাভাগ হইতে সর্বাদা ভূরি ২ অমৃত তুল্য ফল পতিত হয়। সেই সকল ফল পর্বতের শুরু সদৃশ সুলা। ১৫॥

সেই দক্ত বিশীর্থানাণ কলের অতি মধ্র সংগন্ধি এবং অন্য সোরভে স্থাসিত অরুণবর্ণ বহল রুসই জল স্বন্ধপ হওয়াতে তদ্ধারা অরুণোদা নামে এক নদী হইয়াছে। সেই নদী মন্দর পর্বতের শিখর হইতে নির্গত হইয়া পুরাদিকে ইলারত বর্ষকে আপ্লাবিত করিতেছে॥ ১৬॥

যত্পজোষণান্তবান্যা অনুচরীণাং পুণ্যজনশধুনাৰবয়ৰ স্পাশ হাগন্ধিবাতো দশযোজনং সমন্তা দকুবাসয়তি ॥ ১৭ ॥

এবং জন্মলানামত্যুক্ত নিপাত বিশীর্ণানামনস্থিয়াগামিভকায়নিভানাং রদেন জন্মদী নাম নদী মেরুমন্দরশিধরাদ্যুত্যোজনাদ্যনিত্লে নিপত্তী দক্ষিণেনাল্লানং যাবদিলার্ত মুপ্যুন্দতি ॥ ১৮ ॥

তাবজ্ভয়োরপি রোধদোর্যা মৃত্তিকা তদ্রদেনাজুবিধ্যমানা বাযুর্ক সংযোগ বিপাকেন সদামর লোকাভরণং জান্থনদং নাম হুবর্ণং ভবতি যত্ত্ব বাব বিরুধাদয়ঃ স্ত্ যুবতিভিত্বকৃট কটক কটি সূত্রাদ্যাভরণ রূপেণ ধলু ধারয়ন্তি॥ ১৯॥

যন্ত মহাকদম্ব: স্থপার্শবিক্রিত স্তুদ্য কোটরেভ্যো বিনিঃস্তা: পঞ্চায়াম পরিণাহা: পঞ্চ মধুধারা: স্থপার্শশিথরাৎ পতম্ভোহপরেণাত্মানমিলারতমমুমোদয়ন্তি॥

#### डी ध्रवामी।

यञ्भधाषनार यमा तममा (मवनार ॥ ১१ ॥

অনস্থিপোয়াণাং অভিস্ক্রীজানাং যত্ত নিগভটি তত মারভ্য আগ্রনো দক্ষিণতঃ স্ক্রিলার্তং বাপা বছ্তীভার্থ: ১৮৮ তাবং স্ক্তি: রোধসোন্তটয়ো: ৪১৯৪

আনামোহত ব্যাম: সচ ব্যামো বাহেবা: স্কর্মো শুভ্যো শুভ্রো ভিগ্গান্তরমিত্যুক লক্ষণ:। পঞ্চব্যামা: পরিণাহ: ছৌল্যং যাসা

## গ্ৰীবিশনাগচক্রবন্তী'।

অনস্থিপায়াণাং অভিস্কু বীজানাং দক্ষিণেন দকিণভাং দিশি যাবদিলাবৃতং ভাৰণাথানং বৰ্ষয়ভীতি শেষঃ। নব বাজন স্কুল প্ৰয়েজং নিঃস্তোভাৰ্থঃ॥ ১৮॥

ভাবৎ পর্যান্তমের উল্যোরের রোধসোন্তটয়ো বহুবিধ্যমানা যুজামানা যা মৃত্তিকান্তা: স্থবর্ণং ভবতি ॥ ১৯॥ আয়ামোহত ব্যাম:। সচ ব্যামোবাহেবা: সকরয়োন্তত্রোন্তির্য্যগন্তরমিত্যুক লক্ষণঃ। পঞ্জির্যামে: পরিমিতঃ পরিণাহ

ঐ রদের সেবন করাতেই ভবানীর অমুচরী যক্ষাঙ্গনাদিগের অঙ্গ দৌগন্ধ্য হয়। তাহাদের গাত্র-স্পাশী বায়ু এমত হৃগন্ধ হয় যে সকল দিকে দশ যোজন মামোদিত করে॥ ১৭॥

এই প্রকারে জম্মূরকের জমূফল সকল যাহা হন্তিগাত্ত তুল্য অতি মূল এবং যাহার বীজ অতি সূক্ষা, তাহা উচ্চ হইতে পতনানন্তর বিশীর্ণ হওয়াতে সে সকল রসে জমূনদী নামে এক নদী হইয়াছে। সেই শ্রোভ স্বতী মেরু সন্দর পর্কান্তের শিথর হইতে অযুত যোজন সম্ভারে অবনিভলে নিপতিত হইভেছে এবং যে স্থানে পড়িতেছে সেই স্থান অবধি আপনার দক্ষিণে সমুদায় ইলাবৃত বর্ষ ব্যাপিয়া প্রবাহিত আছে ॥১৮

ঐ নদীর উভয় তটের মৃত্তিকা তাহার জল রসে অকুবিদ্ধ হইয়া বায়ু ও দুর্য্য সংযোগে বিশেষ পাক প্রাপ্ত হওয়াতে জামূনদ নামে হাবর্ণ হয়, বাহা সর্বাদা অমরগণের আভরণ এবং দেবাদি সকলেই য ২ যুবতি গণের সহিত মুক্ট, কটক, কটিসূত্র, কৃণ্ডল ইত্যাদি আভরণ করিয়া আলে ধারণ করিয়া থাকেন॥ ১৯॥

অপর হৃপার্থ পর্বতের পার্ধদেশে মহাকদম নামে যে রুক্ষ নিরুত আছে তাহার কোটর সকল হইতে পঞ্চব্যাম পরিমিত পাঁচটা মধুধারা ঐ পর্বতের শিখর হইতে নিঃস্থত হইরা আপনার পশ্চিমে ইলাবত বর্ষকে স্বীয় সোগস্কা দ্বারা আমোদিত করিতেছে। মাঁহারা ঐ পর্বেতের মধুধারা সেবন যা হ্পুর্থানানাং মুখনির্বাসিতো বায়ং সমন্তাৎ শতবোজনম্পুরাসয়তি ॥ ২০ ॥
এবং কুমুদ নিরুটো যং শতবল্শো নাম বটন্তস্য করেত্যো নীচীনাঃ পয়ো দধি মধু দ্বত গুড়া
দাল্যর শ্যাসনাভরণাদয়ং সর্বাএব কামত্যা নদাঃ কুমুদাগ্রাৎ পতন্তস্তমুক্তরেশেলার্তম্প
যোজয়ন্তি যানুপঞ্নাণানাং ন কদাচিদপি প্রজানাং বলীপলিতক্রমন্বেদদৌর্গন্ধান্যাপমৃত্যু
শীতোক্ষ বৈবর্গোপসর্গাদয়ন্তাপ বিশেষা ভবন্তি যাবজ্জীবং হুথং নির্তিশয়্যের কুরঙ্গ কুরর
কুহন্ত বৈকল্প ত্রিকৃট শিশির পতঙ্গ রুচক নিষধ শিতিবাস কপিল শন্তা বৈত্র্যা জারুধি
হংসর্বভ নাগ কালপ্তর নীরদাদয়ো গিরয়ো মেরোঃ কর্ণিকায়া ইব কেশরভূতা মূলদেশে
পরিত উপক্রপ্তাঃ ॥ ২১ ॥

জঠর দেবকুটো মেরুং পূর্বেণাষ্টাদশ যোজন সহত্রমুদগায়তো দিসহত্র পৃথুতুর্গে ভবতঃ এবমপরেণ পবন পারিপাত্রো দক্ষিণেন কৈলাস করবীরো প্রাগায়তো এবমুত্রত ক্রিশুঙ্গ

#### ছী ধর স্বামী।

মিতার্থঃ। কেচিত্র পঞ্ব্যাম পরিণাহা ইত্যেব পঠন্তি ॥ ২০ ॥

नी ही ना व्यवसम्याः ॥ २०॥

চতুর্দিক্ষু মেরম্বাদেঘালন সহত্রং ত্যক । আয়ে: পবিত পরিধয় ইব জঠর দেবক্টাদয় ভিঠজি। ততে হিটাদশ যোজন সহত্রং প্রমাণমত্রোক্তং। বৈক্ষবাদি প্রাণেরু পরিমাণাদি মং প্নঃ। অন্যথা বণিতং ততুক্র ভেদাদ্যপেক্ষমা। বিসহত্রং পৃথ্চ

## शिविधना १० कव वहीं।

স্থোলাং যাসাং ডাঃ। কেচিতুপ্কবাাম পরিণাছা ইতি পঠন্তি অস্মোদয়ন্তি তত লোকপ্রশংসাভিরায়ানং হর্ষন্তি ॥ ২০॥
শত বল্শঃ শভস্কঃ নীচীনাঃ অধোম্থাঃ ॥ ২১॥ ২২॥

করেন, তাঁছাদের মুখ নির্বাদিত বায়ু সকল দিকে শত যোজন পর্যন্ত স্থবাদিত করিয়া দেয় ॥ ২০ ॥ এই প্রকারে কুমুদ পর্বতে শতবল্শ নামে যে বট বিটপী আছে, তাহার কন্ধদেশ হইতে অধােমুথে দিরি, তুর্ব, স্থত, মধু, শুড়, আন প্রভৃতি এবং বদন, ভূষণ, শয়ন, আদনাদি সমুদায় অভিলয়িত বস্তু দােহন কারী নদ সকল ঐ পর্বভের অগ্রভাগ হইতে নিঃস্ত হইয়া তাহার উত্তরে ইলার্ত বর্ষবাদি জনের মহা উপকার সাধন করিতেছে। কারণ ঐ সকল সাম্গ্রী সেবন করাতে তত্ত্ব প্রজাজনের কথন

মহা উপকার দাধন করিতেছে। কারণ ঐ দকল দামগ্রী দেবন করাতে তত্তস্থ প্রজাজনের কথন অঙ্গ বৈকল্য, ক্লান্তি, ঘর্মা, জরা, রোগ, অপমৃত্যু, শীত বা উষ্ণ জন্য বৈবর্ণ এবং অন্থান্য উপদর্গ, যাহা দন্তাপ বিশেষ, দে দকল কিছুই হয় মা, যাবজ্জীবন কেবল নিরতিশয় স্থখ দন্তোগে কাল যাপন হয়। হে রাজন্। ক্রক, ক্রর, ক্সন্ত, বৈকল্প, ত্রিকূট, শিশির, পতঙ্গ, রুচক, নিষধ, শিতিবাদ, কপিল, শাঘা, বৈছ্র্য্য, জারুধি, হংদ, ঋষভ, নাগ, কালঞ্জর এবং নীরদ প্রভৃতি শৈল দকল স্থমেরুর মূলদেশে চারিদিকে বিদ্বিতি আছে। তাহাতে ঐ দকল পর্বতে কণিকার ন্যায় অবস্থিত স্থেমেরু পর্বতের কেশর

সরপ হইয়াছে'॥ ২১॥

স্মেরুর পূর্বাদিকে জঠর ও দেবকৃট পর্বত। ঐ হুই অচল প্রত্যেকের উত্তর দিকে অফাদশ যোজন আয়ত এবং দিকে যোজন উচ্চ। এই রূপ পশ্চিমদিকে পবন ও পারিপাত্র পর্বত। দক্ষিণ দিকে কৈলাস এবং করবীর গিরি। ঐ সকল শৈল পূর্বাদিকে বিস্তৃত। উত্তর দিকে ত্রিশৃঙ্গ ও মকর পর্বত এই প্রকারে মূল হুইতে সহস্র যোজন পরিত্যাগ করিয়া চারিদিকে অগ্নির পরিধির ন্যায় ঐ আট পর্বতে বৈস্তিত হুইয়া কাঞ্চন গিরি অর্থাৎ স্থমেরু পর্বত স্বত্তাভাবে শোভা পাইতেছে। ইতি

মকরো অফাভিরেতৈঃ পরিব্রতাহমিরিব পরিতক্তকান্তি কার্কনগিরি:। মেরোম্র্কনি ভগবত আশ্বরোনেম ধ্যত উপক্ষপ্তাং পুরীমম্ত্যোজন সাহস্রীং সমচভূরস্রাং শাতকোন্ত্রীং বদন্তি॥ ২২

তামমুপরিতো লোকপালানামন্টানাং যথাদিশং যথারূপং তুরীয়মানেন পুরেহিষ্টাবুপক্তপ্তাঃ॥২০
॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চমক্ষন্ধে ভুবনকোশ
বর্ণনে যোড়শোহধ্যায়ঃ॥ ॥ ॥ ১৬ ॥ ॥॥

প্রীশুক উবাচ॥

তত্ত্ৰহ ভগৰতঃ দাক্ষাদয়জ্ঞলিক্ষ বিষেধাৰ্বিক্ৰমতো বামপাদাকুষ্ঠনধনিভিন্নোদ্ধাণ্ডকটাহ

## वी भवतामी।

जुली है। २२ ॥

যথাদিশং প্রাচ্যাদি দিকু যথা রূপং ইন্দ্রাদি বর্ণানতিক্রমেণ তুরীয় মানেন সাইছিসহত্র প্রমাণেন নামানি পুরাণান্তরাৎ জ্ঞাত ব্যানি বথোক্তং। মেরৌ নবপুরাণি আম্নানিত্যমরাবতী। তেলোবতী সংযমনী তথা ক্রক্ষাঙ্গনা পরা। শ্রহাবতী গহ্বতী তথা চান্যা মহোদয়া। যশোবতী চ ব্রক্ষেত্র বহুগাদীনাং বথাক্রমমিতি ॥ ২০॥

॥ \* ॥ देखि शक्टम (वाष्ट्रम: ॥ \* ॥

ততঃ সংগদশে গন্ধাগমনং তু চতুর্দিশং। ইলারতেচ কল্লেণ সন্ধণি নিবেবণং॥ ০॥ বজ্ঞবিক্ষয় বলে ইজ্ঞে লিকং তিবিক্রম মূর্তি ইষ্য বিক্রমতঃ দক্ষিণেন পদা ভূবং ক্রাস্থা বামপাদমুৎক্ষিপতঃ বামপাদাসুঠ

॥ 🕫 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগতে পঞ্চয়কে শ্রীজীবগোস্থামি ক্বত ক্রমনন্দর্ভন্য বোড়শো হধ্যার: সমাপ্ত: ॥ 🖝 ॥ যুগসহস্রেত্যক্র যুগং নাম জ্যোতি: শাস্ত্র রীত্যা পঞ্চবর্ধান্ধকং ক্ষেয়ং। ১।২।৩।

## विषमाण ठक्क बडी !

বথাদিশং প্রাচ্যাদি দিকু। যথা রূপমিক্সাদি বর্ণানভিক্রমেণ তুরীরমানেন সার্দ্ধবিদহক্রমানেন নামানি পুরাণাস্তরাজ ভাত ব্যানি। বথোকেং। মেরৌ নবপুরাণি ক্যু ম নোবভাষরাবতী। তেজোবতী সংব্যনী তথা কৃষ্ণাঙ্গনা পরা। শ্রদ্ধাবতী গদ্ধবতী তথা চাস্তা মহোদরা। যশোবতী চ ত্রক্ষেক্র বহুয়াদীনাং বথা ক্রমনিতি॥২০॥

। । ইতি সারার্থনিশিন্তাং হর্ষিণাং ভজচেত্তলাং। পশ্মে বোড্শোহ্ধারঃ সঙ্গতঃ সভাং । । । গলানামাপমং ভূমৌ ভৌমখর্গ স্থাং তথা। সঙ্গবিদ্য ক্রেণে সেবাং সপ্তদেশহর্বীও॥ । ॥

স্বেরোঃ পরিধি কেশরাদি শোভাং বর্ণবিদা দর্শশোভাচ্ডামনিমতিদীর্বতরশাধাশিধর হীরকমুক্টবিশেষারামানাং তন্ রুত্তক্ত পণ্ডিতের। কহেন এই হ্নেক্লর মস্তকোপরি মধ্যস্থলে ভগবান্ ব্রহ্মার পুরী বিরচিতা আছে, তাহার বিস্তার সহত্র অযুত যোজন। ঐ পুরী হ্বর্ণে নির্শ্বিত এবং চারিদিকে সম চতুকোণ ॥ ২২ ॥

উক্ত পুরীর উপরি ভাগে পূর্বাদি দিক্ সকলে যথাক্রমে ইন্দ্রাদি অক্টলোকপাল দিগের আটটী পুরী নির্মিত আছে, সেই সকল পুরীর বর্ণ তত্তৎ লোকপালের বর্ণের অনুত্রপ এবং প্রত্যেকের পরিমাণ অক্ষপুরীর পরিমাণের চতুর্থাংশ অর্থাৎ সার্দ্ধ বিসহত্র যোজন ॥ ২৩ ॥

॥ \*। ইভি পঞ্চনে বোড়শ ॥ \*॥

স্থদশাধ্যায়ে ইলাত্বত বর্ষের চতুর্দিকে গঙ্গার গমন এবং ভগবান্ ক্লদ্রে কর্ত্তক সম্বর্ষণ দেবের স্তব ॥ • ॥

**ওকদেব কহিলেন হে রাজন্! ভগবান্! বিষ্ণু বলিরাজার যতে গননানম্বর ত্রিবিক্রম মূর্তি হ**ইয়া

বিবরেণান্ত: প্রবিষ্টা যা বাছ জলধারা তচ্চরণ পক্ষজাবনেজনারুণ কিপ্পক্ষোপরঞ্জিতাইখিল জগদবমলাপহোপ্রস্পর্শনাহ্মলা সাক্ষান্তগবৎপদীত্যসূপলক্ষিত বচোহভিধীয়মানাতিমহতা কালেন যুগসহজ্যোপলক্ষণেন দিবো মূর্দ্ধন্যবততার ॥ ১ ॥ যত্তবিষ্ণুপদমান্তঃ ॥ ২ ॥

## डी भवतामी ।

ৰধেন নির্ভিন্ন: উর্দ্ধমুপরি ভাগো যস্যাওকটাহত তত বিবরেণাত: প্রবিষ্টা যা বাছ জলধারাসা দিবো মূর্দ্ধন্যবতভার ইত্যয়ঃ। ভস্য যক্তরণপদ্ধক: ততাবনেজনেন কালনেনারণং তদাতং কুরুমং তদেব কিঞ্জিত্তরকপর্জিতা। অতএবাথিশস্য জগতোহ্য মলাপহ্মুপস্পর্শনং বস্যা তথাপ্যমলা তত্মল সঙ্গ শ্ন্যা সাক্ষাৎ ভগবৎ পদীতি যৎ অনুপ্রক্ষিতং জাহ্বী ভাগীর্গীত্যাদি উপলক্ষ-ণাত্তর রহিতং বচোনাম তেনাভিধীয়খানা ॥ ১॥

কোসৌ দিবো মূর্দ্ধা তমাহ যদিতি ॥ ২ ॥

## ত্ৰীবিখনাগচক্ৰবত্তী ।

র্দ্ধি বিরাজমানাং জীগলাং বর্ণাংস্তৎ প্রাত্তবি প্রকারমাহ তর বামনাবতার সময়ে বিক্রমতঃ দকিলেন পদা ভ্বং ক্রান্থা বামণাদম্পিকপতঃ তিলামাসদনাত্রককশ্যানমিতি ব্যক্ষাকে তথ্য প্রক্রাব্রণ পর্যন্ত বাপি প্রবণাৎ বাহা প্রিবাদাটার বণেতো বহিত্তা কারণার্থব সমন্ধিনী চিন্নয়ী যা জলগারা দা দিবামুগনি প্রবলোকে হবততারে ভাষয়:। তচ্বের প্রজ্ঞাববনে জনে কালন সময়ে অক্রণঃ চরণত্যভালাক্রিব কিছ্ল ভেনোপ্রিভা অঘ্যলাগহমুপক্ষনিং যভাভ্যাপ্যমলা ওনাল সঙ্গ ভ্রাক্ষাক্র প্রক্রিক ব্যক্ষাক্র ক্রিক ত্রিন্ন কালে ভাগীব্রী আহ্বীভ্যাত্যপ্রক্ষান্ত্র রহিত ব্যোনাম তেনাভিনীয় মানা ॥ ১॥

বং ৰো দিবোমুদ্ধা তৎ প্ৰসিদ্ধং ॥ ২ ॥

যথন পাদকেপ করেন, দে সময় দক্ষিণ চরণ দারা ভূমি আক্রমণ পূর্বক যেমন উর্দ্ধ দিকে বামপদ উৎ কেপণ করিতেছিলেন, তৃৎক্ষণাৎ দেই বামপদের অসুষ্ঠ নথে অন্ত কটাহের উপরিভাগ নির্ভিন্ন হওয়াতে যে ছিক্র হইরাছিল, দেই ছিক্র দিয়া তদীয় চরণ চারিণী গঙ্গাব যে বাহু ধারা উপরিন্থিত অন্ত কটাহের অভ্যন্তরে প্রবিক্ত হুন্, দেই এই ধারা মর্গ মন্তক হইতে বিশীণা হইয়া ভূতলে অবতীণা হইয়াছিল টাহাই কিঞ্জন্ম ভূমাতে তদ্ধারা দাতিশয় শোভা ধারণ করেন। অতএব যদিও তাহাব স্পর্শে অবিল জগতের ক্লম্ম সকল সংক্ষয় হয়, তথাচ এ জলধারা ম্বাং দাতিশয় নির্মাল, তাহা ভগবানের পালেতবা, এই কারণে ভাহার প্রতিক্ষী ভাগীরণী ইত্যাদি নাম প্রযোগ হইয়া থাকে। মহারাজ ! ভগবানের চরণ পত্ম বিহারিণী হারতরঙ্গিণী যদিও বিলরাভার যজ্ঞ সময়ে উপরিন্ত অপ্তকটাহের অভ্যান্তর বিষয়ে প্রবিদ্ধান করেন তথাচ সহসা তথা হইতে অবনীতলে অবতীর্ণ হন নাই, স্থমহৎকাল অর্থাৎ বিসহল মুগ্ন পরিমিত কাল পরে ম্বর্গ মন্তক হইতে ভূতলে পতিতা ইইয়াছেন ॥ ১॥

হে রাজন ! অর্গের শিরোদেশ কাছাকে বলে আবণ কর। পণ্ডিতেরা ঘাহাকে বিষ্ণুপদ বলিয়া থাকেন, ভাহাই অর্গের মন্তক ॥ ২ ॥

যত্ত হ বাব বীরত্তে উত্তানপাদিঃ পরম ভাগবতো হস্মংকুলদেবভাচরণারবিল্যাদকমিতি যামসুসবনমুংকুষ্যমাণ ভগবস্ত ক্তিযোগেন দৃঢ়ং ক্লিদ্যমানাস্তর্জনয় উৎকণ্ঠ্য বিবশামীলিত লোচন যুগল কুটাল বিগলিতামল বাম্পকলয়াভিব্যক্ত্যমান রোম পুলক কুলকঃ অধুনাপি প্রমাদরেণ শির্দা বিভর্তি ॥ ৩॥

ততঃ দপ্তর্ষয় স্তৎ প্রভাবাভিজ্ঞা ইয়ং নমু তপদ আত্যন্তিকী দিদ্ধিরেতাবতীতি ভগবতি দর্বাত্মনি বাহ্নদেবেহমুপরত ভক্তিযোগলাভেনৈব উপেক্ষিতান্যার্থাত্মগতয়ে। মুক্তিমিবা গতাং মুমুক্ষব ইব দ বহুমানমদ্যাপি জটাজ ুটৈরু বহুস্তি ॥ ৪ ॥

## धिभवचामी।

কি শুদ্ধিপূণদং ভদাহ যত্তেতি। বীরব্রতঃ দৃঢ়সংকয়:। অশ্বংক্লদেবভায়া হরেশ্চরণারবিন্দোদকমিতি ছেভোঃ পরমান্দরেণ বিভত্তী তার্যঃ কথছতঃ সন্ প্রতিক্ষণং বর্দ্ধানেন ভবগদ্ধকিবোগেন দৃঢ়মতাস্তং ক্লিদামান মন্তর্গ্লং বৃদ্ধা অতএব উংকঠোন বিবশন্মীলিতং যং লোচনবুগলং তদেব ক্টালে ভাভাগং বিগলিত্মমলং বাস্পং তদ্য কল্মা সহ অভিবাজ্যমানং বোমপুলকানাং কুলং যস্য ॥৩॥

ততঃ স্থৰ্ষমন্ত সা প্ৰসামাঃ প্ৰভাবাভিজ্ঞাঃ সন্তো জটাজ টুটকৰহন্তীভাষয়ঃ এতাবতোৰ নাভোহধিকান্তীতি অভিপ্ৰায়ৰন্তঃ সত্ৰ হেতুঃ ভগৰতি সতত ভক্তিযোগলাভেন এব উপেকিতা অন্যে পুৰুষাৰ্থা আয়ুক্তানক হৈঃ। কামিৰ ক ইব ধাৰম্বি প্ৰতাকং মুক্তিমিৰ তাং আগতাং মুমুক্তবো জনা ইবেতি ॥ ৪ ॥

#### ক্র সসন্দর্ভ:

অব্যাপি অব্তার স্ম্যান্ত্রং স্ক্রাণীভার্থ:।৪।৫।৬।৭।৮।৯।১০।১১।১২।১০।১৪ ।

### ओविभगाशठकव**ी**।

ষত্ৰ বিজুপদে বীৰ্বতে।দৃত্সকল:। উংক্ৰামাণেন প্ৰতিক্ৰামুংকৰ্ষং প্ৰাপ্নুৰতা ভ**ক্তিযোগেন অতএবৌংকঠোন** বিৰশ্মামী-লিভং যলোচন মুগলং তদেৰ কুটালৈ তাভাাং বিগলিত্মমলং ৰাস্পং তক্ত কল্মা সহ অভিৰাজ্যমানং বোমপুলকানাং কুলং বসাসঃ ॥ ৩ ।

এতাবতীতি ইতোহদিক প্রিমাণাসিদ্ধিঃ কাপি নাস্তীতার্থঃ! ভক্তিযোগ লংভেনৈব উপে**ক্ষিতা অনে; পুরুষার্থা আত্মজা**নক ব্যৈরিতি শ্রীষামিচরণাঃ॥ ৪ ॥

সে যাহা হউক, দৃঢ় সংকল্প উত্তানপাদ তনয় পরম ভাগবত ধ্বৰ ঐ বিষ্ণুপদে অবিশ্বতি করিয়া "ইহা আমাদেব কুলদেবতা ভগবান হরির চরণোদক" এই মনে করিয়া প্রতিজ্ঞা পূর্বক এখনও প্রতিদিন পরমাদরে মন্তক হারা ঐ বারিধারা (গঙ্গা) ধারণ করিতেছেন। ঐ মহাত্মাক ক্ষানের মধ্যভাগ ক্ষণেই বৃদ্ধিলাল ভক্তিযোগ হারা সাতিশয় আদে হইয়া থাকে, অতএব উৎকণ্ঠা বিবশ ও ঈষৎ নিমীলিত লোচন রূপ কৃট্মল হইতে বাস্পকলা বিগলিত এবং সর্বব শ্রীরে রোমাঞ্চ অভিব্যক্ত হই-তেছে॥ ০॥

হে রাজন্! প্রভাবাভিজ্ঞ সপ্তর্ষিগণ "ইনিই তপস্যার আত্যন্তিকী সিদ্ধি, ইহাঁ অংপকা অধিক আর নাই" এই রূপ নিশ্চয় করিয়া স্বস্থ জটা সমূহ দ্বারা ঐ গঙ্গাকে ধারণ করিতেছেন। হে রাজর্ষে! সপ্তর্ষিদিগের ঐরূপ নিশ্চয় হইবার হেডু এই, সকলের আত্মা স্বরূপ ভগবান্ বাহুদেকে ঐকান্তিক ভিজেযোগ লাভ কবাতে অন্য পুরুষার্থ ও আত্মজানে তাঁহাদের আত্মা মাত্রে নাই, বরং উপেকা জন্মিয়াচে, অতএব অন্যত্র নিঃস্পৃহ মুমুক্ষ্ কাজিরা যেমন মৃক্তি ধারণ করেন, তাঁহাদের নামে পানম যত্র পুরঃ সর তাঁহারা গঙ্গা ধারণে অবহিত থাকেন ॥ ৪ ॥

ভভোহনেক সহস্র কোটবিমানানীক সংক্ল দেবযানেনাবতরস্তীন্দ্যগুলমাবার্য্য ভ্রন্ম সদনে নিপততি ॥ ৫॥

তত্ত্ব চতুর্ব। ভিদ্যমানা চতুভিন মিভিন্চতুর্দ্দিশমভিদ্যন্দতী নদনদীপতিমেবাভিনিবিশতি। সীতালকনন্দা বংকুর্ভত্তেতি ॥ ৬ ॥

সীতাতু অক্ষাসদনাৎ কেশরাচলাদিশিখরেভ্যোহধোহধঃ প্রস্তবন্তী গন্ধমাদনমূর্দ্ধস্থ পতিত্ব। হস্তরেণ ভন্তােখং বর্ষং প্রাচ্যাং দিশি কারসমুদ্রমভিপ্রবিশতি॥ ৭॥

এবং মাল্যবং শিখরামিপাতন্তী তত উপরতবেগা কেতুমালমভিবংক্ষুঃ প্রতীচ্যাং দিশি সরিংপতিং প্রবিশতি ॥৮॥

ভদ্রা চোত্তরতো মেরুশিরদো নিপতিতা গিরিশিখরাদিগরি শিখরমতিহায় শৃঙ্গবতঃ শৃঙ্গাদধঃ

#### है। भवतारी।

ততোহনেক সহস্র কোটীনাং বিমান।নাং অনীকৈ: সন্থলেন দেবযানেন আকাশমার্গেণ অবতরঞ্জীতি সপ্তর্বিভ্যোহর্কাগেব প্রায়ঃ কর্মিণাং গতিরিতি ততে।হর্কাগের সন্থলমুক্তং। আবার্য্য আপ্লাব্য মেরুমুর্দ্ধন্তে ভ্রহ্মদনে নিপততি ॥ ৫ ॥

অভিসানতী অভিতো গছরী॥ ৬ ॥

েকশর।চলানাং মেফসমানোচ্ছায়তাৎ প্রাথমংতেষাং আদি শিধরেরুম্থা শৃদের্পত্তি। তততেভোহিণো হ্ণঃ প্রস্রবস্তী স্তীঃ ৭ ঃ

মালাবং শিধরাং কেডুমালাভিমুধং নিষ্পতস্তী বংক্স: বংকুসংজ্ঞা ॥ ৮ ॥

ণিরিশিথরাদিতি। কুমুদশিধবাচ্চলিতা নীলশিথবং তত উচ্চলিতা খেতশিথবং তদপাতিহায় শৃক্ষবতঃ শৃক্ষাদধঃ

### ছী বিশ্বসাগচক্রবত্তী।

দেৰখানেন আকাশমাৰ্গেণ সপ্তৰিভাঙ্বাগেৰ প্ৰায়শ: কৰ্মিণাং গতি রতএৰ ততোহৰ গৈৰ সংক্লম্ভং। স্বাৰাধ্য অপ্লাৰা মেকমুক্তিয়ে এক্ষসদনে ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

কেশরাচলানাং মেক সমানোচ্ছোয়ভাং প্রথমং ভেষামাদিশিধরের মুগাশিথরের পত্তি তত ভেভোাহধোহধ: অবস্তী স্তী ভ্রাখবর্ষ্য মধ্যে পতিছেতি ইলায়তমূলভেঘ্তার্গ: ॥ ৭ ॥

কেতুমালমভিলক্য কেশৰাচলাৎ তত্ত্ৰ পতিৰেতাৰ্থ: ॥ ৮ ॥

গিরিশিথরাদিতি কেশরাচল শিধবাজ্ফলিত। নীলশিধরং ততঃ খেতশিথরং তদপাতিক্রম্ শৃঙ্গবতঃ শৃঙ্গাদ্ধঃ অবস্থীতি

দে যাহ। হউক, বিষ্ণুপাদোদ্ভবা গঙ্গা ঐ স্থান হইতে আকাশ মার্গ দ্বারা অবতীর্ণ হইয়া চক্ত মণ্ডল আপ্লাধিত করত প্রথমে স্থাসক মন্তক্ষ ব্রহ্ম সদনে পতিতা হন ॥ ৫ ॥

তথায় পৃথক ২ নামে চারি ধারায় বিভিন্না হইয়া চারিদিকে দর্বতোভাবে গমন করত সরিৎপতি সাগরে প্রবিষ্টা হইয়াছেন। সেই চারিটী ধারার নাম সীতা, অলকনন্দা, বংক্ষু এবং ভদ্রা ॥ ৬॥

তমধ্যে সীতা ব্রহ্ম সদন ইইতে বহির্গতা হইয়া অত্যুদ্ধি তত্ব প্রযুক্ত প্রধান ২ শৃঙ্গে পতিত হন। তাহার পর ঐ সকল শৃঙ্গ হইতে ক্রমে অধোভাগে প্রস্কৃতা হইয়া গদ্ধমাদন পর্বতের শিথরে পড়ি-য়াছেন। পরে ভদ্রাশ্বর্ষের মধ্য দিয়া লবণ সমুদ্রে প্রবিষ্ট হইতেছেন॥ ৭॥

এই প্রকারে বংকু নদী মাল্যবান্ পর্বতের শিথর হইতে নির্গত হইয়া পশ্চিম দিকে সমুদ্রের সহিত মিলিতেছেন। ৮।

ভদ্রা নদী উত্তর দিকে হুমের শিখর হইতে নিপতিতা হইয়া এক পর্বতি শিখর হইতে অন্য

স্যালমানা উত্তরাংস্থ কুরান্ অভিভ উদীচ্যাং দিলি লবণার্থমভিপ্রবিশতি ॥ ৯॥
তথিবালকনন্দা দক্ষিণেন ব্রহ্মসদনাং বহুনি গিরিক্টান্যভিক্রম্য হেমক্টাহ্মক্টান্যভি
রভসভররংহ্সা লুঠন্ডী ভারতমভিবর্ষং দক্ষিণস্যাং দিশি লবণক্ষপ্রিমভিপ্রবিশতি॥ ১০॥
অন্যেচ নদা নদ্যো বর্ষে বর্ষে সন্তি বহুলো মের্কাদিগিরিছ্ছিত্তরঃ শতশঃ। অত্তাপি
ভারতমেব বর্ষং কর্মক্ষেত্রমুদাহরন্তি॥ ১১॥

জন্যান্যক বর্ষাণ স্বর্গিণাং পুণ্যশেষোপভোগ স্থানানি ভৌমস্বর্গপদানি ব্যপদিশন্তি॥ ১২ ॥ এরু পুরুষাণামযুতপুরুষায়ুবর্ষাণাং দেবকয়ানাং নাগাযুতপ্রাণানাং বক্তসংহনন বলবয়ো

## श्चीभवत्रामी ।

#### स्वत्री ॥ २॥

অতিব্ভস্ভররংহ্যা অস্থলিততীত্রভর বেগেন ॥ ১০ ॥

বছশো বছবিধাঃ মের্কাদিপিরীণাং ছহিতরত্তৎ প্রস্তাঃ ॥ ১১ ॥

দিব্যভৌমবিলভেদাৎ ত্রিবিধঃ অর্গ: তত্র ভৌম অর্গস্য পদানি স্থানানি ব্যপদিশক্তি ॥ ১২ ॥

অষুতং পুরুষমাণেন আযুর্করণি যেবাং বছবৎ দৃঢ়ং সংহননং শরীরং তত্মিন্ বলবলো মোদাজৈ: প্রমুদিতানি বানি মহাসৌর

## হীবিখনাপচক্রবন্ধী ।

## ইলাবভালি বৰ্ষ অমসুর জ্বোভার্থ: ॥ ১ ॥

তথৈবেতি বর্ধ তারমূলকা গিবি শিখরাদিগরি শিখরে পত্তীতার্থ:। ভারতমভিদকা পতিছেতি বিশেষ:। আন দীপ মধ্য বন্ধীনি বছনি বর্ধাণি উল্লেখ্যালকাশে চলজী প্রাচ্যাদির চত্র্যু সম্দ্র সমীপ বর্তিছেব বর্ষের কুলাচলাদবরুছ ভূমৌ বলিণভতি তং থলু স্বপতিং সমুদ্রমভিলকা বক্ষান্ত্রম্থী সমৌদ্ধতাং পরিহরস্তী বেতি জেবং॥ ১০॥ ১১॥

দিবাভৌমবিলভেদাল্লিবিধ: স্বৰ্গ:। তত্ৰ ভৌমস্বৰ্গস্য পদানি স্থানানি। ১২॥

অষুতং পুরুষস্য মনুষাত মানেন আযুষ্ধি:ণি যেষাং দৃঢং সংহননং শগীরং তবিন ্বলবলোমোলাঃ তৈঃ এমুলিভানি যানি সহা

পর্বত শিথর অতিক্রমণ পূর্বক কুমুদ পর্বতের শিথর হইতে প্রবাহিতা হইরা নীলগিরি শিথরে, তথা হইতে উচ্চলিতা হইরা খেতপর্বতের শৃঙ্গে, পরে তাহাও অতিক্রমণ করিয়া শৃঙ্গবান্ পর্বতের শৃঙ্গ হইতে নিম্নে প্রক্রতা হওত উত্তর কুরুদেশ ব্যাপিয়া উত্তর দিকে লবণার্থিব প্রবেশ করিতেছেন ॥ ১॥

ঐ প্রকারে অলকনন্দ। ত্রক্ষ দদনের দক্ষিণে বছ ২ পর্বত শৃঙ্গ অভিক্রমণ করিয়া অন্থালিত তীত্র বেগে হেমকুট ও হিমকুটে লুগুন করত ভারতবর্ষ ব্যাপিয়া দক্ষিণ দিকে লবণ সমুঠেছ প্রবিষ্ট হই-তেছেন ॥ > • ॥

হে রাজন্। অন্যান্য বহুবিধ নদ নদী ও হুমেক্ল প্রস্তৃতি পর্বত হইতে উৎপত্ন হইয়া প্রত্যেক বর্ষে শত ২ ধারার বহুমান আছে। পরস্তু যাবতীয় বর্ষ মধ্যে ভারতবর্ষকেই কর্মাক্ষেত্র বলা গিয়া থাকে ॥ ১১ ॥

অন্য আট্ বর্ষ অর্গিদিগের পুণ্যশেষে উপভোগের স্থান। হে মহারাজ ! দিব্য, ভৌম ও বিল ভেদে বর্গ তিন প্রকার, তত্মধ্যে ভৌম অর্গের স্থান ঐ অফ বর্ষ, পণ্ডিতেরা ইহা কহিয়া থাকেন ॥ ১২ ॥ এই অফবর্ষে যে সকল পুরুষ বাস করেন, তাঁহাদের পুরুষ মানে অযুত বৎসর পরসায়ুঃ, অষুত হস্তির ভুল্য প্রাণ ও বক্সবৎ স্থৃদৃঢ় শ্রীর, সেই শ্রীরে এরূপ বল ও বয়স্ এবং হর্ষ বে ভাষারা মহা সোদ প্রমৃদিত মহাসোরত মিধুন ব্যবায়াপবর্গ ধূতৈক গর্ত্ত কলত্রাণাং ত্রেভাষুগসমঃ কালো বর্ততে ॥ ১৩ ॥

যত্ত হ দেবপতরং সৈঃ সৈর্গণনায়কৈ বি হিত মহার্হণাঃ সর্বর্তু কুন্তন ন্তবক কল কিশলয় জিয়া দামমামান বিটপলতা বিটপিভিক্লপশুস্তমান ক্ষতির কাননাশ্রমায়তনবর্ষগিরিদ্রোণীয় তথা চামল জলাশয়ের বিকচ বিবিধ নববনক্ষহামোদ প্রমুদিত রাজহংস কলহংস জলকুরুট কারগুব সারস চক্রবাকাদিভিম পুকর নিকরাক্তিভিক্লপকৃজিতের জলক্রীড়াদিভিবি চিত্র বিনোদেঃ স্থললিত স্থরস্ক্রীণাং কাম কলিল বিলাস হাস লীলাবলোকাক্রই মনোদৃষ্টয়ঃ

### डीभद्रभागी।

তানি নিথুনানি তেষাং বাৰামাপৰর্গে সভোগাবসানে এক বর্ষ শেবে আগুষি গৃত একোগত্তে হিয়: তাদৃশানি কল্ঞাণি ষেষাং ত্রেতাযুগ্যমঃ বিষয় সুধোৎ কর্ষাৎ কৃত্যুগে হি সর্কে ধাাননিষ্ঠাঃ বাণরাদৌ তু ছঃখবছলাঃ ॥ ১৩ ॥

বত্র হ বেবু হি বর্বেরু দেবপতয়: বৈ: বৈ: সেবকগণেরু মুথৈ। কৈত মহোপচারা: সন্ত: বৈরং বিহরজীতায়য়:। কেবু স্থানেরু সংর্ বৃ কুর্ম অবকাদীনাং শ্রিয়া সমৃদ্ধা অত্যন্ত: নম্মানা বিটপা অদাশ্রিতা লতাশ্চ বেষু তৈবি টপিভিক্লপশুসানানি শোভমানানি ক্চিয়াণি কাননানি যেবু তেবু আশ্রমায়ভনেরু বর্ষগিরিজোণীর্চ তথা অমলেরু: জলাশয়েষু চ বিকচানি বিবিধানি নবানিচ বানি বনকহাণি নীয়জানি তেবামামোদেন প্রমুদিতৈ রাজহংসাদিভি: মধুক্র নিকরাণাঞ্চ আফডিভি জাতি বিশেষ

## এ বিশ্বনাপচক্রব তী'।

সৌর তানি মিথুনানি স্ত্রীপুক্ষ যুগলানি তেখাং ব্যবায়াপবর্গে সজ্ঞোপাবসানে এক বর্ষপেষে আয়ুষি ধৃতৈকগর্ত্তাণি কলত্রাণি গেধাং তেখাং ত্রেতাযুগ সম ইতি বিষয় স্থাংকর্ষাৎ যতঃ ক্লত যুগে হি সর্কে ধ্যাননিষ্ঠা ছাগরাদৌ হঃখবছলাঃ ॥ ১০ ॥

যত্র হ দেবপতরঃ কৈরং বিহর**ভীভূায**়ে। সর্কে**বেব ঋ**তৃবু কুস্নাদীনাং শ্রিরা সমৃদ্ধা অত্যন্তং ন্যামান। বিটপা যেষাং তৈল'তাৰিটপিভিক্পভভ্নানেরু শোভমানেরু ফুচির কাননাদিরু তত্র বর্ষগিরয়ো বর্ষগ্যাতিকরপ<del>র্</del>কতা রাজহংসাদিভিম'ধুকর

ত্রত সম্মীয় মিথুন (স্ত্রী পুরুষ) অতিশয় প্রমুদিত হয় এবং সম্ভোগাবসানে এক বংসর আয়ুঃ শেষ থাকিতে তাহাদের কলত গর্ভ্ত ধারণ করে। এই রূপে বিষয় স্থের উৎকর্ষ হেডু এই সকল বর্ষে পুরুষদের তেতা যুগের তুল্য পরম স্থাথ কাল যাপন হইয়াথাকে ॥ ১৩॥

ফলতঃ ঐ দকল বর্বের লোকেরা দেবপতি, তাহারা তত্ত স্থানে স্থা দেবক গণ কর্ত্ক মহা ২ উপচার দারা অর্চিত হইরা স্ফেন্সুলারে আশ্রমায়তন দকলে, গিরি গহরের, তথা অমল জলাশয়ে পরম
স্থে জ্রীড়া করিয়া বেড়ান্। অপর তথায় স্থাক্ষনাদিগের জল জীড়া ও অন্যান্য বিচিত্র ব্যাপার,
তথা কামোন্মত্ত দেই দকল স্থান্ধীর দবিলাস হাস্য ও লীলাবলোকন এ দকলে তত্ত্ব পুরুষদিগের
মনঃ এবং দৃষ্টি অতিশয় আকৃষ্ট হয়। হে রাজন্। যে আশ্রমায়তনে পুরুষদের বিহারের কথা বলিলাম ভাহার শোভার কথা কি বলিব ? তত্ত্ব তরু দকলের শাখা যাবতীয় ঋতুর পুষ্পশুবক, ফল ও
নবীন কিশলয়ের সমৃদ্ধি দারা বার্ম্বার নত হইয়া পড়িতেছে, দেই শাখায় আগার বহুতর লতা আশ্রয়
লইয়াছে, অত্তরে ঐ দকল ব্লে ঐ আশ্রমেন আশ্রহ্যা শোভা প্রকাশ পাইতেছে। অপর যে দকল
জল্শিরের প্রস্থা করা গেল ভাহাদেরই বা শোভার কথা কত বলিব। প্রফ্টিত নবীন পদ্মের
আমোদে তথা রাজহংদ, কলহংদ, জলকুকুট, কারগুর, সারদ, চক্রনাক ইত্যাদির কলববে এবং

देखनः विहत्तिः॥ ১৪ ॥

নব্দ্বপি বর্ষেষ্ ভগবালারায়ণো মহাপুরুবঃ পুরুষাণাং ভলসুগ্রহায়াক্সভন্ত বৃহেনাক্সনাল্যাপি স্বিধীয়তে ॥১৫॥

ইলারতেতু ভগৰান্ ভব এক এব পুমান্ নহক্ত শুত্রাপয়ো নির্বিশতি ভবাদ্যা: শাপনিনিতজ্ঞ:। যৎ প্রবেষ্ট্: ত্রীভাব স্তৎ পশ্চাৎ বক্ষ্যাম: ॥ ১৬ ॥

ভবানীনাথৈ: ज्वीगनार्क्य मरदेव्यवयक्रमायाना जनवज्ञमां पूर्व मर्शन्क्यमा पूर्वीवाः जानगीः

## প্রীধরত্বামী ।

ক্লপক্জিতেরু কামেন কলিলৈ: ক্লিতৈ বিলাসাদিভিরাকটং মনোদৃষ্টিশ্চ বেবাং তে ॥ ১৪ ॥

নব্দপি বর্ষেষ্ কে পুক্ষা ভেষাং তদ্পগ্রার সচাসৌ ক্ল্যুমাণোহ্মগ্রহণ্চ তদর্থং আল্পাত্র ব্যুহেন সমৃতি সমূহেন সন্ধিীয়তে সন্নিহিতো ভ্রতি ॥ ১৫ ॥

व्यनदा ६र्साहीनः नम्हात्रवय कस्त ॥ ১७ ॥

ভবানীনাথা স্বামিনী বেবাং ভৈ: স্ত্রীগণানাং অর্কুদ সাহত্রৈ: অবক্ধামান: সর্বত: সেবামান:। আত্মন: প্রকৃতিং কারণং

## क्रयनवर्षः।

নবস্থপীতাাদিনা সর্কেষামবতারাণাং নিত্যপ্রাকটাং দর্শিতং। তক্ত চাত্মনেতি। স্বরূপেণৈব নতু প্রতিমারূপেণেত্যর্থ:। প্রহায়াবিভাবে গতি বিলাসাদেরণি বর্ণয়িষ্যমাণতাৎ। অদ্যাপি সরিধীয়ত ইতি, যথাবসরং নিতামেব জেবং॥ ১৫॥ ১৬॥ ভামসীংতমো গুণপ্রেরিকাং প্রণয়হেতুত্বাৎ॥ ১৭॥

## **बैक्शिना शहक वर्छ**ि।

নিকরাণাঞ্চ আক্রতিভিজাতিবিশেবৈরপক্জিতেযু অধিকরণে নিষ্ঠা ঘটা ভাব আর্ব: ॥ ১৪ ॥

পুরুষাণাং তদর্প্রহায় স চাসে বক্ষামাণোহরপ্রতেশে তি তবৈ তদর্থং আশ্বন্ধ বৃদ্ধে শৃষ্ঠি সমূহেন সনিধীয়তে সনিহিতো তবতি। অন্ত উপাত্তদেবতাবর্ষে তগবন্ধুর্ম প্রায়ং প্রতিমারণা এব জেয়াঃ। আবিরাবিভ্রেতি প্রজ্লাদভোপরিষ্টাহক্ষেঃ । ২৫ ॥

পশ्ठात्रनमञ्च**रक्ष ॥ ১**५॥

ভ্ৰানীনাথা বেৰাং তৈঃ অবৰুধাসানঃ সৰ্ব্বতঃ সেৰামানঃ তামসীং তমঃ কাৰ্য্যভূতত সংহারস্য প্ৰবৰ্তনিত্ৰীং বস্তু তদ্ধ ভূরীয়াং তমোরলঃ সংহত্যোপি পরাং ওদ্ধ চিল্লয়ীসিতার্থঃ। ন যত মারেত্যাদিনা ত্রিভিনিত্তীনামিত্যাদিনা চুত্থা প্রতিপাদরিষ্য

ख्यमत निकरतत्र ध्वनि विरमरव (त तकल खनिर्व्यवनीत रहेतारह ॥ ১৪ ॥

সে যাহা হউক, রাজন্ ! উল্লিখিত নাম বর্ষেতেই মহাপুরুষ ভগবান্ নারায়ণ পুরুষদিগের প্রতি অনুগ্রহ বিতরণ নিমিত আপনার মূর্তি সমূহ যাহা আপনা হইতে অভিন্ন তদ্যারা অদ্যাপি সন্নিহিত হইয়াথাকেন ॥ ১৫ ॥

পরস্ত ইলাবত বর্ষে ভগবান্ ভবই এক পুরুষ সেখানে অন্য কোন পুরুষ নাই, কারণ যে দকল পুরুষ ভবানীর শাপের নিমিত অবপত আছেন তাঁহারা কখন সে ছানে প্রবেশ করেন না। যাহারা না জানিয়া প্রবেশ করে তাহাদের তব্দেশং দ্রীভাব প্রাপ্তি হয়। ইহার বিশেষ বিষয়ণ পশ্চাৎ (নব্দক্ষে) বর্ণন করা যাইবে ॥ ১৬ ॥

ঐ বর্ষে ভগবান্ ভব, ভবানী ও তাঁহার অধীন সহত্র অর্ক্র্যুদ সংখ্যক স্ত্রীগণ কর্ত্ত সর্বতোভাবে সেবিত হন্ এবং ভগবান্ মহাপুরুবের যে চারি প্রকার মুর্তি, তল্পগ্যে চতুখী যে তামসী মৃতি বাঁহার মৃতিং প্রকৃতিমাত্মনঃ সক্ষর্ণ সংজ্ঞামাত্ম সমাধিরতেশণ সমিধাপ্য এতদভিগ্ণন্ ভব উপধাবতি ॥ ১৭ জ্রীভগবাতুবাচ ॥

ওঁ নমো ভগবতে মহাপুরুষায় সর্ব্ব গুণ সংখ্যানায়ানস্তায়াব্যক্তায় নম ইতি । ১৮ । ভজে ভজেন্যারণপাদপঙ্কজং ভগস্য কুৎস্লস্য পরং পরায়ণং। ভজেন্তলং ভাবিত ভূতভাবনং ভবাপহং ছা ভবছাবমীখরং । ১৯ ॥ ন যদ্য মায়া গুণচিত বৃত্তিভিনি রীক্ষতোহ্ছপি দৃষ্টি রজ্যতে।

## প্রীণরস্বামী া

আশ্বনি স্মাধিধ গানং যুদ্য তেন রূপেণ। এতহক্ষ্মাণং মন্ত্রাদিক্মভিগ্ণন্ জপন্। ১৭ ॥

मृद्धिवाः खनानाः मःथानः धकार्णाययाः यसस व्यवकात व्यवस्थात ॥ ১৮॥

হে ভবেন্য ভবনীয় বা বাং পরং ঈশবং ভবে ইতাবয়:। অরণং শবণং পাদপঙ্কং যসা। কংলস্য ভগস্য ঐশব্যাদি বজ্তগত্ত প্রময়নমাশ্রয়ং ভব্তেব্ অবং অতার্থং ভাবিতং প্রকটিতং ভূতভাবনং অরপং যেন ভবাপহং সংসারহরং ভক্তেষ্ ইতাক্ষদ:। ভবং ভাবরতীতি তথা তং অর্থাদভক্তেবিতি তাইবাং॥ ১৯॥ °

ক্ষার্ত্মুপ্পাল্যন্ তামসত্বন প্রসক্ত মনাল্রং বারয়তি নিরীক্ষ্যাণস্যাপি দৃষ্টিমায়ায়া গুণৈ বিবিদ্ধিত্ত্ত্তিভিরকঃ
করণেচ অণুপি ক্ষাল্পি নাজ্যতে নলিপাতে কিমর্থং নিরীক্ষাণাক্ত ক্ষাণে ক্ষানায় নিয়মনায় ঈশনং ইট্ সম্পদাদিছায়াবে বিপ্

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভ:

স্ত্রীভাবোরং দাস্য ভক্তোপান্ত ইত্যাহ শ্রীভগবাহুবাচেতি সঙ্গর্বণহৈত প্রথম পুক্রছাং। তজ্ঞপেণৈর ভৌতি। ওঁনম ইতি॥ ১৮ ॥ ভজেবুনিমিত্তেরু অলমত্যর্থং ভাবিতং কৃতং ভূতানাং ভাবনং জননং পালনং বা যেন তং॥ ১৯ ॥ ২০॥

## **টীবিখনাগচক্রৰঞ্চী**।

মাণ্ডাং। আত্মন: প্রকৃতিমংশিতাং কারণং। আত্মন: সমাধিধ্যনিং যত্র যেন রূপেণ আকারেণ ॥ ১৭॥ সংক্রোং গুণানাং সম্যানং প্রকাশো মুখান্তমৈ অয়ত্ত অব্যক্তার অধ্যমেয়ার॥ ১৮॥

নিতরাং আবা সমাগেব অববং শবণং পাদপক্ষলং যত তং ভলে ভলে ইতি হর্ষাং ছিলং। ভগত বড়ৈ ব্যাসা। ভকেষু অলং অলহার ব্যর্তমানং। ভাবিত: স্টঃ ধ্যানং কারিতোবা ভূতভাবনো একা যেন তং। তা তাং ভবসা মলকণ দাসত ভাবঃ প্রেমা যত তং ॥ ১৯ ॥

অভিন্তানৈশ্ব্যাং বিবৃণোতি ন যভেতি। নিরীকানাণভাপি যভ দৃষ্টি মারা গুণ বৃত্তি ভি মারা গুণ রপাতিরিজিয় বৃত্তিতিবিধিয় ন অজাতে ন লিপাতে। কিম্থং নিরীকামাণভ ঈশে ঐখর্যায় ঈশমনীট্সংপদাদিখাৎ ভাবে কিপ্তলৈ। বৈধর্মো দৃটাভঃ।

নাম সন্ধর্য এবং যাহা তাঁহার আপনার প্রকৃতি, তাঁহাকে আত্ম সমাধি মধ্যে স্থাপন করিয়া নিম্ন লিখিত বাক্য উচ্চারণ করত এক ২ বার ধাবমান হইয়া বেড়ান্॥ ১৭॥

ভগবান শিব কহেন, আমি দেই ভগবান মহাপুরুষকে নমস্কার করি, ধাঁহা হইতে গুণ সকল প্রকাশ হয়, অথচ যিনি স্বয়ং অব্যক্ত এবং অপ্রমেয়, তাঁহাকে নমস্কার করি॥ ১৮॥

অপর হে ভজনীয়! আপনি পরম ঈশর অতএব আপনাকেই ভজনা করি। প্রভো! আপনকার পাদ পঞ্জ সূর্ব্ব প্রাণির শরণ অর্থাৎ রক্ষক এবং আপনি ঐশ্ব্যাদি সমস্ত ষড়্গুণের পরম আশ্রয়! ভক্তজনের হিতার্থ আপনি স্বরূপ প্রকটিত করেন এবং আপনা হইতে ঐ সকল ব্যক্তির সংসার বিনষ্ট হয়, কিন্তু যে সমস্ত লোক আপনকার অভক্ত আপনি তাহাদের সংসার জন্মাইয়া দেন॥ ১৯॥

আহো! আমরা কোধ বেগ জয় করণে অসমর্থ ছওয়াতে আমাদের দৃষ্টি যেমন ভগবান্ ঈশবে বিলিপ্ত হয় না, তেমনি যিনি নিরীক্ষণ করিলেও বাঁহার দৃষ্টি মায়ার গুণ যে সম্ব রজঃ ও তমঃ, তাহাতে ঈশে যথা নোজিতমন্যুরংহ্সাং কন্তং ন মন্যেত জিগীযুরাত্মনঃ ॥ ২০ ॥ অসদ্দো যং প্রতিভাতি মায়য়া কীবেব মধ্বাসবতাত্রলোচনঃ।
ননাগবধ্বোহণ ঈশিরে ছিয়া যথ পাদয়োঃ স্পর্শন ধর্ষিতে দ্রিয়াঃ ॥ ২১ ॥
যমাত্রন্ত স্থিতি জন্ম সংযমং ত্রিভিবিবিনং যমনন্ত মৃষ্যঃ।

## ही, भवत्राभी।

অত্র বৈধৰ্ম্যে দৃষ্টাস্তঃ। যথা অজিতক্রোধবেগানাং নোহমাকং দৃষ্টিবজাতে ন ভথেতি মত আমান ইক্সিয়াণি জিগীয়ুং জেত্মিচছুঃ মুমুক্স্তং কোন মন্যেত নাজিয়েত ॥ ২০ ॥

নমু স্বা মণ্যাভাগে মন্ত্ৰা দৃষ্টিন জিয়তে তথাৰ অসতী দৃক্ দৃষ্টিগ্ৰা তস্য স্থায়য়া ক্ষীবা মন্ত ইব যোভয়ন্বৰঃ প্ৰতিভাতি মধ্বাসবাভাগে তামলোচন ইবচ। নাগ্ৰধ্বিমোহনেন তথা প্ৰতিভানং যুক্তমিতাহে নেতি। প্লাৰ্চনে যথ্য পাদযোঃ স্পৰ্শ-নেন ধৰিতং মোহিতং ইক্ৰিয়ং মনোযাসাং তাঃ ছিয়া লক্ষ্যা ভুকাদ্যহ গৈ ন ঈশিরে ন শেকুঃ কতাং ন মন্যেত ইতি পূর্ব্বে নিবাৰয়ঃ ॥ ২১ ॥

অসা বিশ্বসা স্থিতি জন্ম সংযমন হে হুং যমাত্য অতএব ত্রিভিঃ স্থিতা। দিভিবি হীনং অনস্তঞ্চ যমাত্য ঋৰয়ে। মন্ত্রান্দিল হিবা-ধেন দীর্ঘপাঠঃ যদা আকাবো বেদমাতা লক্ষীং সাচ অধয়ণেচতার্থঃ। অনস্তত্বং দর্শগতি। মূর্দ্ধ সহস্রমেব ধামানি স্থানানি তেরু

### ক্রমসন্দর্ভ:।

জত্র পাতালৰ সংকর্ষণে সংদিহ্ সিদ্ধান্তয়তি অসদিতি। বস্ত ভস্ত ক্ষীব্যাদিকং ন স্থবা মদ্যাত্যাং। নাগপত্নীৰু ভন্নগৰ ব্যেনাক্তিছেপকত্যা সাৰ্ধান্থেন ক্তি গ । কিন্তু বিলাস্বিশেষেণ্ডি তাসাং ৫প্রমমোহাদিত্যাহ ন নাগব্ধৰ ইতি ॥ ২১॥ ২১॥

## **बीवियनाथ ठळवडी** ।

যথা অজি চক্রোধনেগানাং নোহস্থাকং দৃষ্টিরছাতে ন তথেতি। আয়েনোজিগীধুর স্কংকরণানি বশীকর্তি মিচ্ছুং কন্তংন মনোত নালিবের ॥ ২০॥

নহু মদিরামত্ত কুভোদৃষ্টি ন জিতে তথাই অসন্দৃশঃ কুব্দীন্ প্রতি যো মারদা ক্ষীবেব মন্ত ইব ভাতি। যথান্যঃ ক্ষীবা গ্লা-স্বাভ্যাং তাত্রনোচনঃ বিবেক হীনো ভবতি তথৈবে গ্রথঃ। বস্ত তস্ত ভবারতথা ভূতঃ কিন্তু নিভ্যানন্দ সন্থিবেক ইভি ভাবঃ। সৌন্দর্যোগ নাবীগণ মোহনতামাই অহ গৈ চবণ পূজায়াং ন ঈশিবে ন শেকুঃ স্পর্শ ক্ষৃভিতে ক্রিদাঃ হিংগ্তি আত্মাকমন্তঃ কোভং স্ক্রেভাগেরং জানাতীভাতঃ সংগ্রতি কথং সেবেমহীতি ভাবঃ॥ ২১॥

জগংকাবণন্ধনাহ। যমিতি স্থিতাদি ছেতৃং অথচ অভি ও গৈহীনিং অভএব তর্জানাদনস্কংন বেদেতি যইতি শেষ:।
ক্ষমঃ কারো দেবমাতা কাদিভাভিধানাৎ দেবমাতর ক ক্ষমণ তে সিদার্থং সর্বপমিব ক্ষচিৎ কন্তচিকা দ্বি একদেশে স্থিতমিতি
বদ্যপি চতুল্তিংশলক্ষোনপঞ্চাশং কোটিবোদন প্রমাণক্ত তৃমণ্ডলক্ত অধ্ঞাদেব স্থিতহাৎ তত্মাৎ সকাশাৎ তকা দ্বি। তাবিদ্ঞান
রাধিকাং ন যুদ্ধাতে। তদপি তঅ গতেজনৈ ন্তানীয়াচিন্তাশকৈয়েব তকা দ্বাং প্রমাণাপরিক্ষেদ্য হং ত্মণ্ডলক্ত চ সর্বপারমাণ হং

এবং অন্তঃকরণে অত্যল্পও লিপ্ত হয় না, ইচ্ছিয়ে জয়েচছু এবং মুমুকু কোন্ পুরুষ তাঁহার সমাদর না করিবে ?॥ ২০॥

অপর যিনি অসদ্ষ্টি হইয়া আজু মায়া ছারা মত্ত তুল্য ভযক্ষর আকারে প্রকাশ পান এবং মধুও আদব (তালাদি জনিত মদ্য) সেবনে ঘাঁহার নয়ন তাত্র বর্ণ হয়, অপর নাগবধূগণ চরণার্চন স্ময়ে বাঁহার পাদস্পর্শনে মোহিত চিত হয়। স্থতরাং লজ্জায় ঘাঁহার ভূজাদির পূজা করিতে পারে না, তাঁহার সমাদর কে না করিবে ? ॥ ২> ॥

অপিচ বাঁহাকে শ্লুষিগণ এই বিশের সৃষ্টি হিভি বিনাশের কারণ বলিয়া থাকেন অথচ যিনি স্বয়ং সৃষ্টি হিভি বিনাশে বিরহিত। আর যিনি অনন্ত, আপনার সহত্র মন্তক্রপ গৃহের এক প্রদেশে সর্বপ ন বেদ সিদ্ধার্থমিব কচিৎ স্থিতং ভূমগুলং মূর্দ্ধ সহস্র ধামস্থ ॥ ২২ ॥

যস্যাদ্য আসীৎ গুণবিপ্রহামহান্ বিজ্ঞানধিক্যো ভগবানজঃ কিল।

যৎ সম্ভবোহং ত্রিরতা স্বতেজ্পা সৈকারিকং তামসমৈক্রিয়ং স্কলে॥ ২০॥

এতে বয়ং যদ্য বশে মহাস্থানঃ স্থিতাঃ শকুন্ত। ইব সূত্রযন্তিতাঃ।

মহানহং বৈকৃত তামসৈক্রিয়াঃ স্কাম সর্বে যদক্পগ্রহাদিদং ॥ ২৪॥

যমির্দ্ধিতাং কহুপি কর্মপর্বেণীং মায়াং জনোয়ং গুণসঙ্গনোহিতঃ।

## टी भवतामी ।

ক্চিদেকদেশে স্থিতঃ ভূমগুলং যো ন বেদ সিশ্বার্থং সর্বপমিব তক্ষৈ নম ইতি চতুর্যনাবয়ঃ ॥ ২২ ॥

অত্র জন্ম হেতৃত্বং মহদাদি বাবেণ প্রপঞ্চনতি। যদ্য গুণ নিমিতো মহারাম বিগ্রহ আদীং বিজ্ঞানং সত্বং ধিষ্ণ্য নাতাৰো যত সং তদা চিত্ত রূপত্বেন সত্ব প্রধানতাৎ স্থব কিলাধিদেবং বাস্থদেখাভেদ বিবক্ষরা ভগবানকো ব্রহা যথ সভবং যাদু রূপঃ সন্ত্ তোহহং রুজা ত্রিবৃতা ত্রিগুদেন স্বতেজ্পা স্ববিভৃতি রূপেণ সহস্কারেণ বৈকারিকং দেবতাবর্গং তামসং ভূতবর্গং ঐক্রিয় ইক্রিয় বর্গঞ্জামি ॥ ২০॥

কিঞ্চ এতে বয়ং মহাদদয়: সর্প্রে বসাহিত্যহাৎ ইদং অক্ষাওঃ স্থলাম:। কথভূতা ঘদ্য মহাস্থানো বংশ স্থিতাঃ সন্ধান্ত হতে ব ক্রিরাশক্তা যদ্ধিতাঃ এই ভাল ক্ষাঃ পক্ষিণ ইব লৌকিকেন স্থেত্রণ বয়মিত্যুক্তং তানেবাহ মহান্ অহস্কারঃ বৈক্তাদয়ঃ পূর্বেক্তিয়া বর্গাঃ ॥ ২৪ ॥

স্থিতিলয় হেতুম দেশ্যন্ প্রণমতি যেন নির্মিতামেতাং মায়ামেবারং জনো ২ঞ্সা বেদ নতু তলিভারে যোগমুপায়ং কহিঁ
ক্রমসন্তঃ

মহান্ মহতবং চিত্তাখ্যং গুণময়ো বিগ্রহোহধিষ্ঠানং স এব বিজ্ঞানধিষ্ণ্য: বৃদ্ধিরপঃ স এব কিল ক্রমেণ ভেদ বিৰক্ষা ভগবান্ বাস্তুদেবঃ আন্ধো ব্রহা চ। স্থান্ন সুগোঁপেযোগিতাং প্রাপ্তোমীতার্থ:। অগ্নিরেবালং পচ্তীতি ব্যাংক র্কমিতি ভাবং ।২০১২ গাংক।

## केवियमागठकवर्ती।

দৃশাতে ওচ্চ ৰাত্তৰমেৰ নতু মাদিকমিত্যেতদপ্যেকমন্ত্ত মনস্তৰ্মিতি তথেতিং। ২২ ॥

তত্র স্বলমতে তুমং সহলাদি বাবেণ প্রপঞ্চয়তি যস্যাদ্য: প্রথমোগুণমর বিগ্রহোমহান্ মহ তবনামা তেন সংকর্ষণ: স্বয় গুণা-তীত বিগ্রহ ইত্যায়াভং বিজ্ঞানং সহং ধিক্যমাশ্রমো যক্ত স এবালো ব্রহ্মা যং সম্ভবো যত্ৎপলোহ হনহন্ধাবায়কোবিতীয়োকলঃ বিবৃতা স্বাদিবৃত্তি মধ্যে স্বত্তের সা স্বশক্রের হাহং বৈকারিকং দেবতাবর্গং তামসং ভূতবর্গং ঐক্রেরং ইক্রেরবর্গঞ্জলামি ॥ ২০॥

সর্কানিবস্তৃত্ব। এতে ইতি স্থা ব্য়িতা: স্থালোঃ শকুত্বা: প্রিকাণ শাকুনিকাণীনা ইবেভার্থঃ। ব্য়ুমেব কে তানাহ মহানিতি বৈক্ষতাৰকঃ পূর্কোকা বর্গাঃ ॥ ২৪ ॥

তুক্তে রক্ষ दे देक्यू তোনাই বেন নিশিতিং প্রাণিতাং মায়াদেবা য়ং জনো ন বেদ কিমুত ডাং কর্মণর্বনীং কর্মগ্রিভাগে এইং

তুলা ভূমগুল কোধায় অবস্থিত আছে তাহার অনুসন্ধানও লয়েন না॥ ২২॥

আরে যাঁহার গুণ নিমিত মহৎ নামে প্রথম শরীর হয়, সহগুণ যাঁহার আগ্রয় অর্থাং যিনি চিত্ত রূপত্ব প্রযুক্ত স্বত্ব প্রথান ভগবান্ বাস্থাদেব এবং আত্মযোনি এক্ষার স্বরূপ, যাঁহা হইতে আমি ( রুজ ) উৎপর হইয়া ত্রিগুণিত স্বীয় তেজঃ দ্বারা দেবতাবর্গ, ভূতবর্গ এবং ইন্দ্রিয়বর্গ স্কন করি॥ ২৩॥

অপিচ যাঁহার বশে থাকিয়া এই আমরা অর্থাৎ মহৎ অহস্কার, দেব, ভূত ও ইন্দিয়গণ, সূত্র বদ্ধ পিক্রি আয়া জিল্পা শক্তির বারা যদ্রিত হইয়া রহিয়াছি, আর যাঁহার অনুগ্রহে এই এক্লাও স্প্তি করিতেছি ॥ ২৪॥

অপর যাঁহার নির্শ্বিত মায়াকে মাদৃশ জন কেবল জানিতে পারে কিন্তু কি প্রকারে তাহা হইতে

नरवर निखातगरयागमक्षमा उटेश्व नम खिलगरप्रापंत्रांखान ॥ २०॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষমে ভূবনকোশে সক্ষর্ণস্তোত্রং সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১৭ ॥ # ॥

শ্ৰীশুক উবাচ॥

তথাচ ভদ্রশ্রবা নাম ধর্মস্থত স্তৎকুলপতয়ঃ পুরুষাঃ ভক্সাখবর্ষে দাক্ষাৎ ভগবতো বাস্থদেবদ্য প্রিয়াং তকুং ধর্মময়ীং হয়শীর্ষাভিধানাং পরমেণ দমাধিনা দক্ষিধাপেক্সমভিগৃণস্ত উপধাবস্তি ॥ ১॥ শ্রীভদ্রশ্রবদ উচুঃ॥

ওঁ নমো ভগবতে ধর্মায়াত্মবিশোধনায় নম ইতি ॥ ২ ॥

## धीपत्रयामी ।

চিদপি বেদেতি স্থিতিহেতৃত্বং দর্শিতং। কীদৃশীং কর্মাণ্যেব পর্বাণি গ্রন্থয় স্তানি নয়তি প্রাপয়তীতি তথা তাং প্রলয়হেতৃত্বমাহ বিলীয়তেহ্মিরিতি বিলয়ঃ উদেতি অমাদিত্যুদয়ঃ তদ্যা বিলয়োদরৌ আব্দা স্বরূপং যদ্য তলৈ নমঃ॥ ২৫ ॥

॥ \* ॥ ইতি পঞ্মে সপ্তদশঃ ॥ \* ॥

আইাদশে ততোমেরোঃ পূর্বাদি ক্রমতন্তির । তিরু চোতরবর্ষের দেবাদেবক্বর্ণনং ॥ • ॥ ভদ্রশ্বা বর্ষপতিঃ তস্য কুলপত্রঃ দেবক্ম্থ্যাশ্চ ॥ ১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমক্ষে শ্রীজীবগোত্থামি কৃতক্রমসন্দর্ভন্ত সপ্তদশো ২খ্যারঃ সমাপ্তঃ ॥ \* ॥
ভদ্রশ্বসন্ত অন্ত্তমন্ন ভিজিন্সেনেপোস্ত ইত্যাহ ভদ্রশ্বস ইতি সমাধিনা তদেকাবেশেন সন্নিধাপ্য সাক্ষাৎ কৃত্য প্রস্তীতি
দ্বেষ্ঠিয় ইত্যর্থ: ন চিত্রমিত্যাচিন্তাশক্তোতি ভাবঃ শ্রীপ্রাহলাদন্ত বীরা করণ শাস্তাদিমন্ন ভিকেরসেনোপান্ত ইত্যাহ ওঁন্ম
ইত্যাদি। ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ ॥

#### শ্ৰীবিখনাপচক্ৰৰত্তী'।

অঞ্জন। শৈছোণ নিতারণোপায়ং ভক্তিযোগংচনবেদ তভা মারায়। বিলয়ো ভক্তেষু উদয় ব্ভতেষু যহঃ তবৈ আছেনে প্রমাভ্রন এই এ

়া 🗝 ॥ ইতি সারার্থদিশিফাং হবিণাাং ভক্তচেত্সাং। পঞ্মেহ্যং সপ্তদশ: সঙ্গত: সজত: সভাং 💵 ॥ অটাদশেছু ভদ্রাখাদিধু ষট্সু নিরপাতে। ভদ্রবং প্রভৃতিভিহ্মশীর্ষাদিসেবনং। ভদ্রবা নাম ব্রপ্তিওসা ক্লপ্তসঃ সন্তানম্থাঃ ॥ ১॥

ভদ্রবঃ শব্দেনাজহং স্থার্থলকণয়া তদগুণোহপুচ্যতে। অতঃ প্রাণভ্তঃ উপধাদতীতি বলিক সমবায় ভায়েন বছ্বচনং ॥ আয়নো জীবভাবিদ্যামালিন্য দ্বীকরণাহিশোধনায় ॥ ২ ॥

নিস্তার পাওয়া যায় তাহার উপায় কদাচ অবগত হইতে পারে না। আর যাঁহার মায়া কর্ম রূপ এছির প্রাপক, সেই ভগবানকে আমি নমক্ষার করি, তাহার স্বরূপ হইতেই এই বিশ্ব প্রকাশমান হয় এবং তাঁহাতেই ইহা বিলীন হইয়া থাকে ॥ ২৫॥

# ॥ # ॥ देखि शक्राम शक्षा ॥ # ॥

শুক্দেব কহিলেন মহারাজ! ভদ্রাশ্বর্ষে ধর্মপুত্র ভদ্রশ্রবা নামে বর্ষপতি এবং তাঁহার প্রধান ২ সেবক পুরুষ বাস করেন। তাঁহারা সাক্ষাৎ ভগবান্ বাহ্নদেবের প্রিয়তমা ধর্মময়ী যে হয়শীর্ষ মূর্তি পরম সমাধি দ্বারা তাহা হুদয় সধ্যে প্রত্যক্ষ করিয়া লিখিত বাক্য উচ্চারণ করত ভ্রমণ করেন॥ ১॥ আহোবিচিত্রং ভগবদ্বিচেষ্টিতং স্বস্তং জনোহয়ং হি মিষদ্পশাতি। ধ্যায়দ্দদ্বহি বিকর্ম দেবিভূং নিছ্ঠিত পুত্রং পিতরং জিজীবিষতি॥ ৩॥ বদস্তি বিশ্বং কবয়ঃ স্ম নশ্বরং পশাস্তি চাধ্যাত্মবিদোবিপশ্চিতঃ। তথাপি মুহুন্তি তবাজমায়য়া স্ববিশ্বতং কৃত্যমজং নতোস্মি তং॥ ৪॥

## टीभत्यामी ।

ভত্ত শ্রম্ম উচুরিতি প্রাণভ্ত উপদধাতীতিবং গণ লক্ষণয়া তলেবাগালগনিষ্ নিক্সমৰায় ন্যাযেন বহুবচনং ॥ ২ ॥
ভাষং জনো নিষদ্দি পাল্লি দ্বন্ধং ইংসন্তঃ মৃত্যুং নপশাতি নালোচয়তীতি ভগবিহিচেন্তিতমেব ভচ্চ বিচিত্রং । আদর্শনে লিক্ষং ।
পুত্রং বালং পিতর্ক বৃদ্ধং মৃতং নিহ্নৃত্য দগ্ধা স্বন্ধং তহুভর ধনৈ জিজীবিষতি জীবিত্মিছেতি । জিলীবিষ্ণিতি পাঠেতু ছলঃ
সামস্বস্যং কিং ধর্মার্থং ন যথি যত অসং ভুছেং বিষয় স্থং দেখিতুং বিক্রা পাপ্নেব গায়ন্ ॥ ৩ ॥

নৰবিবান্ন পশাতি কিমতা চিত্ৰং ততাহ নখনং বদন্তি ম শাস্ত্ৰতঃ পশান্তিচ সমাধৌ হে অজ তথাপি মান্ত্ৰীয় এতচ তব কুতাং চেটিতং সুবিমিতং মতিচিত্ৰং। অতঃ শাস্ত্ৰাদি শ্ৰমং বিহায় তং দাং অজমহং নতোক্মি॥৪॥

## এ বিখনাগচক্রবরী ।

মন্তং হিংসন্তং মৃত্য়ং মিষন্ পশ্চর পিন পশাতি যতঃ পুতং স্বেন জনিতং পিতরং স্বস্ত জনকঞ্জ নির্কৃত্য মৃতং দগ্ধা তল্পাবন্তী জনঃ স্বজনি তণ্চাপি সন্তত্ত্ত্বধনৈ জী বিজুমিছেতি মৃত্যুমাণ কথাং হাস্তীতাপি নামুসদ্ধত ইতাতি মৌচাসিতি ভাবঃ। নমু পঞ্চনাপি বাসরান্ জিলীবিষা ভগবন্তত্যুৰ্থং তাদৃশাপি নবিগীতেতাত আহ বিকর্মদেবিতুং স্ত্রীসন্ধাদি স্বথং কর্তুং অসৎ স্ববিবাহাদিকং ধায়ন্ বহাঁতি ত্রাপি যহি প্রাদিকং নির্কৃত্য বিশামাতি তহে বৈত্যাশ্চর্যাধিকাং। জিলীবিষ্ত্রিতি পাঠঃ ছন্দোভঙ্গাভাবাদতি সমগ্রমঃ। নমু ভজাখাদি বর্ষাণাং ভৌমদর্শ দ্বপথাৎ ত্রাদিনাং যুগপদেব পিতুং পুত্রক্ত চ মৃত্যু দর্শনং ন ঘটতে সত্যং স্কাত্রব বাচো ভারতভূমিবর্তিনো-জনানালকৈবোচান্তে। বয়মধ্যাং স্কর্ম্বকলং ভ্লানাঃ। অত্র ভজাখাদিবর্ষে পশুবৃদ্ধভামহে যেত্রতি ধন্যা অপবর্গ সাধনে ভারতভূমিগুলে লক্ষল্যানঃ খণচাদি ভাতরোপি যুৱানায়াসেনৈব বৈকুষ্ঠপদম্পি সাধ্যন্তি ভ্রাপি কথ্যেবং মৃত্রীতি রীভায় ॥ ৩ ॥

নৰবিৰায়ণশাভি কিমত চিত্ৰং ততাহ বদস্থীতি। অভস্তৰ হৃণিস্থিতমত্যাশ্চৰ্যামিত্যধ্য:। অত: শাক্সাদিশ্ৰমং বিহায় তং স্বাম্জং নতোহস্থি স্থাং ভক্ষপ্তৰ বিধাংস ইতি ভাব: ॥ ৪ ॥

ভদ্রপ্রবা প্রভৃতি বলেন, আমরা সেই ভগবান্ধর্ম মূর্ত্তিকে নমস্কার করি, যাঁহা হইতে আত্মার সংশোধন হয়, তাঁহাকে নমস্কার। অহো! ভগবানের বিচেষ্টিত কি চমৎকার, লোকে দাক্ষাৎ দেখিয়াও প্রাণ হিংসক মৃত্যুর বিষয়ে চিন্তা করে না॥২॥

শিশু সন্তান ও র্দ্ধ পিতা কৃতান্তের করাল কবলে পতিত হইলে তাহাদের দেহে দগা করত মধ্য-বিত্তী জান ঐ চুই মৃত ব্যক্তির ধনে স্বয়ং জীবন ধারণ করিতে ইচ্ছা করে, তাহাতে ধর্ম সঞ্য় করুক, তাহাও করে না, তুচ্ছ বিষয় হুগ সেবন লালসায় কেবল পোপ কর্মেরই চিন্তা করিয়া থাকে॥ ৩॥

প্রভো! অবিদ্বান ব্যক্তি ঐ বিষয় আলোচনা করে না এমত বলিতে পারি না, যে হেছু প্রভাক্ষ দেখিতেছি, পশুভাগণ এই বিশ্বকে নশ্বর বলিতেছেন এবং যে আত্মতত্ত্বজ্ঞ ব্যক্তিরা সমাধি সময়ে ইহার নশ্বত্ব প্রত্যক্ষ অমুভব করিতেছেন, ভাঁহারাও তোমার মায়ায় মুগ্ধ হইয়া পড়েন। ভোমার এ চেষ্ঠিতও সামান্য চমৎকার নহে। যাহা হউক, আমরা শাস্ত্রাদি জ্ঞানার্থ আর র্থা আয়াস করিব না, তদ্বিষয়ে পরিশ্বেম ত্যাগ করিয়া কেবল ভোমার চরণেই প্রণত হইয়া থাকিব॥ ৪ ॥

বিখোদ্ধব স্থান নিরোধ কর্ম তে হাকর্চ্ রঙ্গীকৃতমপ্যপার্তঃ।

মুক্তং ন চিত্রং ছয়ি কার্য্য কারণে সর্ব্যাত্মনি ব্যতিরিক্তেচ বস্তানি॥ ৫॥

বেদান্ যুগান্তে তমসা তিরস্কৃতান্ রসাতলাদেযান্ত্রঙ্গবিত্যাহঃ।
প্রত্যাদদে বৈ কবয়েভিযাচতে তথ্যৈ নমস্তেহবিতথেছিতায়েতি॥

হরিবর্ষে চাপি ভগবান্নরহরিরপেণাতে॥ ৬॥

তজ্ঞপ গ্রহণ নিমিত্রম্ভরত্রভিধাদ্যে তদ্মিতং রূপং মহাপুরুষ গুণ ভাজনো মহাভাগবতো
দৈত্য দান্য কুলতীবীকরণ শীলাচরিতঃ প্রহ্লাদোহব্যবধানান্য ভিক্তিযোগেন সহ তদ্ধ

## डीधतयामी।

ইদমপরং চিত্রবং প্রতীয়মানমপি ছয়ি ন চিত্রমিত্যাত। বিশ্বসোদ্ভবাদি কর্মা অকর্ত্রপি অপগতা আবৃৎ আবরণং যম্বাৎ তাদৃশস্যাপি তে অঙ্গীক্ষতংবেদেন ছয়ি তর চিত্রং। যতো মায়য়া সর্বাত্মনি কার্য্যস্য কারণে স্তরি কর্ম্যকুকং বস্তনি সর্বাতিরিকে নিক্পাণৌ অনার্তম্বং অকর্ত্রক যুক্তং॥ ৫॥

প্রমেখরত্বন স্তবা প্রস্তাবতার চরিত্মাই বেদানিতি। তম্সা দৈতারূপেণ তিরস্তান্ অপনীতান্। নাচ ত্রকণ্চ নূত্ রক্ষো তক্রণো বিগ্রহো যথ কব্যে ব্রহণে ভদ্ধং অবিভ্রেছিতার স্ভাসংক্রায় ॥ ৬ ॥

উত্তরত প্রস্থাদ চরিতে মহাপুক্ষণা গুণানাং ভাজনঃ আশ্রমঃ দৈতাদানৰ কুল্সা তীথী করণং শীলমাচরিত্র হত ফল সং

# डाविषगाणहळावडी।

নশ্ব বিধাং গোপি মইমৰ মান্ত্রা মৃহন্তি চেত্রহি মধ্যেব দেবিং প্রশক্ষরণীতি তর মানারান্তং কার্যান্ত চ দ্বনীর দেপি দং ততঃ পৃথণেব বর্ত্তন ইত্যাহ বিখোজবৈতি জন্ত্রিতি গুণানামেব কর্ত্ত্রাদিতি ভাবঃ। দ্বনীকৃতং উক্তং বেদেনেতি দ্বয়ুণচারাদিতি ভাবঃ। নচ জীববং কর্ত্তাভিমানাদিত্যাই দ্বপার্তঃ দ্বং গুলৈরার্ত্রো ন ভবসীতার্থঃ। দ্বপগতা আর্দাবরণং ব্ল তল্ভেতি বা এতচ দ্যি যুক্তমেব নতু চিত্রং মানারাল্ছেকিকিরাং তংকার্যাণাং কারণে অতঃ সর্বান্থনি সর্বান্ধন্ত্রণে মানারাঃ দ্বরপশক্তিবাভাবাং স্বতো-ব্যতিরিকে চেতি॥ ৫॥

প্রস্তাবতার চরিত্রমাহ বেদানিতি তম্পা দৈতঃ রূপেণ তির্স্তান্ অপনীতান্। নাচ তুরক্ষত তজ্ঞ পো বিগ্রহো যত সংক্রমে ব্লুগে তদর্থ অবিত্থেহিতায় স্ভাসক্লায় ॥ ৬ ॥

উত্তবত্ত সপ্তমস্বন্ধে তীর্থী করণং পরিত্রীকরণং শীলম!চারল্ড যত স:। জ্ঞান কর্মান্যমিশ্রতাদবাক্ষান:। অক্তদেৰোপাসনাসাহি

হে দেব ! তুমি নিরাবরণ ও অকর্তা হইলেও বেদে যে এই বিখের স্ষষ্টি স্থিতি প্রলার কার্যা, তোমার বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন, তাহা যুক্তই বটে, আপনাতে কিছুই অসম্ভব নহে, যে হেতু আপনি নায়া দ্বারা সকলের আত্ম স্বরূপ ও কার্য্য মাত্রের পালক, ইহাতে আপনারই কর্ত্ত যুক্ত হয়, অপর আপনি সকল হইতে ভিন্ন বস্তুর স্বরূপ, ইহাতে আপনার অকর্তৃত্বও ভাষ্য হইতে পারে॥ ৫॥

প্রভো! বেদ সকল দৈত্যগণ কর্ত্ক অপনীত হইয়া প্রলয়কালে জলমম হইয়াছিল, প্রলয়াব-সানে আপনি নৃত্রক বিগ্রাহ প্রকটন পুরঃদর অর্থাৎ হয়গ্রীৰ মূর্ত্তি ধারণ করিয়া রসাতল হইতে ঐ সকলকে উদ্ধার করিয়াছেন এবং আরুয়োনি এক্ষা যাচ্ঞা করিলে আপনি তাঁহাকে ঐ সকল দান করেন, অত্রব আপনি সত্য সংকল্প, আপনাকে আমরা নমস্কার করি। রাজন্! হরিবর্ষেও ভগবান্ হরি নৃসিংহ রূপে অবস্থিতি করিতেছেন ॥ ৬ ॥

হে মহারাজ! ভগবান নৃদিংহ মুর্ত্তি কেন ধারণ করেন ইহার কারণ সপ্তমক্ষত্ত্বে প্রস্থান চরিত্রে বর্ণন করিব। মহাপুরুষ্দিগের গুণ গণের আগ্রয় স্বরূপ পরম ভাগবত প্রহাদ, বাঁহার শীল এবং

পুরু বৈরুপান্তে। ৭॥ ইদকোদাহরতি॥

ওঁ নমো ভগবতে জ্রীনরসিংহার নমন্তেজন্তেজনে আবিরাবির্ভব বজ্জনথ বক্তনং ট্র কর্মাণায়ান্
রন্ধর রন্ধর তমোগ্রস ওঁ যাহা অভয়মভয়মাত্মনি ভূরিষ্ঠাঃ ওঁ ক্রোং ইতি ॥ ৮ ॥

বস্তান্ত বিখন্য থলঃ প্রসীদতাং ধ্যায়ন্ত ভূতানি শিবং মিথোধিয়া।

মনশ্চ ভদ্রং ভক্তাদধাক্ষকে আবেশ্যতাং নো মতিরপ্যহৈতুকী ॥ ৯ ॥

## **औ**भव्रचामी ।

করেন ব্যবধানেন শ্ন্যশ্চাদাবননাশ্চাব্যভিচারী যো ভক্তিযোগল্ভেন উপাত্তে দেবতে ॥ १ ॥

তেজনামণি তেজনে আৰিরাবিঃ অভিপ্রকটোভবেতি বীপা বা কর্মাণয়ান্ কর্মবাসনাং কর্মালয়ানিতি পাঠে রাগাদীন্
রহম নিদ্হ ভূরিষ্ঠাঃ ভূষাঃ ॥ ৮ ॥

বিশ্বন্য 'বাজি প্রার্থনে থলছাপি ভবেৎ তচ্চ সাধুণীড়াং বিনা ন স্যাৎ অভোজমমঙ্গলঞ্চ ধায়তাং ভূতানামভোনাবাতং বিনা ন ভবেদিত্যাশক্যাহ থল: প্রসীদতু ক্রোর্থাং ভাজতু ভূতানিচ মিথং শিবমেব ধায়ত্ত তেবাং মনশ্চ ভদ্রমুপশমাদিকং ভজতু নোহস্বাক্ষপি মতিঃ অপি শকাৎ ভূতানাঞ্চ মতিঃ অহৈতুকী নিকামা স্তী ॥ ১॥

## बीविचनाथहक्कवढी ।

ত্যাভাবাদননাশ্চ যো ভক্তিযোগান্তেন ॥ ৭ ॥

তেজসামপি তেজনে। কর্মালয়ান্ কর্মবাসনাঃ। কর্মালয়ানিতি পাঠে রাগাদীন্ রহ্ময় নিদ্হ। অভয়ং যথাভাত্তথা আয়েনি মন্মনসি ভূমিটা: ভূমাঃ ॥৮॥

মত্রং অপিছা প্রার্থিতে স্বন্ধীতি বিশ্বস্ত স্বন্ধি প্রার্থনে ধল্মাপি ভবেং। তচ্চ সাধুশীড়াং বিনা ন স্থাদিত্যত আহ ধলঃ প্রসীদ্বালাং ক্রের্থাং ভাজতু সাধুমপীড়রতামপি পরস্পর বৈরাণাং ভ্তানাং পরস্পর্ঘাতং বিনা স্বন্ধি ন ভবেদিত্যত আহ ধাারন্ধিতি ভদপি বিষয়াসক্তিমতাং বিবর্গতোগং বিনা স্বন্ধি ন স্থাদিত্যত আহ মনক্ষেতি ভদ্যনাসক্তিং তদপি ভক্তিং বিনা ভদ্যন্থত আহ মনক্ষেতি ভদ্যনাসক্তিং তদপি ভক্তিং বিনা ভদ্যন্থত আহ মনক্ষেত্র আহম্বালাকি বিশ্বেষ্যামের মতিরহৈত্বী নিছামা স্থী আবেষ্যতামধােজ্য নৈবেত্যর্থ:। অত্য অক্ষেব্রে বৃহ্ণপদিতি পদ্দেপস্থাসাভাবাং ক্রমেণ কালতঃ প্রজ্ঞাল বাঞ্চিতং ভগ্যান্ সংপাদ্যিষ্যত্যের মচ ভহি সর্বমৃক্তি বিলাগে শৃস্তত্ব প্রায়দ ইতি বাচ্যং। জীবশক্তি মায়াশক্ষ্যোনি ত্যান্ত্রাল তদৈর তাসামনস্থানামন্যবাং জীবানাং প্রস্বাদিতি ॥ ৯ ॥

আচার দৈত্য দানৰ কুলের তীর্থ স্বরূপ, তিনি ঐ বর্ষবাদি পুরুষদিগের দহিত ব্যবধান ভক্তিযোগ দারা ঐ দয়িত মূর্ত্তির উপাদনা করিতেছেন ॥ ৭ ॥

প্রহাদ উপাসনার সময়ে এই বাক্য উচ্চারণ করেন, যথা প্রভা! আপনি নৃসিংহ রূপী ভগবান্ আপনাকে নমস্কার করি। আপনি তেজঃ সকলেরও তেজঃ স্বরূপে প্রকটিত হয়েন। হে বক্তনথ! হে বক্তনংষ্ট্র! আমাদের কর্ম বাসনা সকল দগ্ধ করুন, অন্ধকার বিনাশ করুন। ভগবন্! আমাদের মনে অভয় হউক, আপনি আমাদিগকৈ অভয় দান করুন, আপনাকে নমস্কার করি॥৮॥

হে ঈশ। বিখের মঙ্গল হউক, খল ব্যক্তিরা ক্রুতা পরিত্যাগ করুক, প্রাণি সকল অন্তঃকরণ দারা পরস্পার মঙ্গল চিন্তায় রত থাকুক এবং তাহাদের মনঃ উপশ্যাদিকে ভজনা করুক। ১॥ মাগারদারাত্মজ বিত বন্ধুরু সঙ্গো যদি স্যাৎ ভগবৎপ্রিয়েয়ু ন:।
য: প্রাণর্ভ্যা পরিতৃষ্ট আত্মবান্ দিধ্যত্যদূরান্নতথেপ্রিয়েপ্রিয়:॥ ১০॥
যৎসঙ্গলকং নিজবীর্যবৈভবং তীর্থং মৃন্ধঃ সংস্পৃশভাং হি.সানসং।

### ন্ত্রীধরস্বামী।

ন: সঙ্গ: কাপি মা তাং যদি কথঞিং স্যাৎ তহি অগারাদিয় মা স্যাৎ কিন্তু ভগবৎপ্রিয়েছেব অগারাদি সঙ্গদোবমাহ য ইতি ইন্তিয়প্রিয়: গৃহাদ্যাসক্ত: ॥ ১০ ॥

ভগৰৎ প্রিয়সঙ্গে গুণমাত যেবাং ভগৰৎ প্রিয়াণাং সঙ্গালকং মৃকুন্দবিক্রমং প্রতিভিঃ সংস্পৃশতাং সেবমানানাং পুংসামন্তর্গ-তোহজো মানসং মলং হরতি কথন্তুতং বিক্রমং নিজমসাধারণং বীর্যাবৈভবং প্রভাবাতিশয়ো যক্ত জীর্থন্ত গলাদি মৃতঃ সংস্পৃশতাং

## ক্র গদন্দর্ভ:।

মাগারেতি তদেবোপপাদয়তি যং প্রাণেত্যাদি লক্ষণ: স যথা সিধ্যতি তথে জিয় প্রিয়েশ ন সিধ্যতি তদেবং ভারতমো সতাপি যদি ন: সঙ্গং ভাগারাদিক তেষ্চ সর্কণা মা ভাং। কিন্ত ভগবং প্রিয়ের্ ভাদেবেত্যর্থ:। প্রাণর্ভ্যা কুত্থাতশাস্ত্যেগ্য আবান সঙ্গর্ভি: ॥ ১০ ॥

যং সঙ্গলত্ত্বং মুকুলবিক্রমং স্পৃণতাং শ্রবণেক্সিরৈরন্তর্গতোহলঃ মানসং মনোহরতি। অকিঞ্চন ভক্তুাদ্রেকেণা-

## এ বিখনাগ চক্ৰৰতী।

অধোক্ষাগক্তেশ্চ যদাপি সং সঙ্গ হৃঃসঙ্গে সাধক বাধকো তদপি সংস্বস্থ্য প্রবিলাৎ তদিন্ সভি হৃঃসঙ্গঃ শ্বতএবাপ্যাতী-তাহ। নেতি নোহ্মাকং যদি ভগবং প্রিয়ের্ সঙ্গং ভাতদা ভগারাদির্ মৈব ভাং শ্বতএব তেলাসক্তিঃ শনৈরপ্যাতীতার্থঃ। নরগারাদি রাহিত্যে ভোগাসিদ্ধা ক্লিইদেহং কথং বর্ত্তেভাত আহ য ইতি প্রাণর্ত্ত্যা তিক্ষালাদিভিক্দর প্রৈর্ তৃইঃ যত আত্মবান্ ধৃতিযুক্তঃ। অদ্রাদিভি ইন্সিয় প্রিয়ন্ত বিলম্বেনেবেভার্থঃ। যহা যদি ভগবং প্রিয়ের্ সঙ্গং ভাতদা ভগারাদির্ সঙ্গোনাল্য যদি ভগবং প্রিয়ের্ সঙ্গং ভাতদা ভগারাদির্ সঙ্গোনাল্য যদি ভগবং প্রিয়ের্ সঙ্গং ভাতদৈব। ঘল বিলম্বালাভাবে সতি ভক্তাসিদ্ধা অসক্ত জ্ঞান জনকভাপি বৈফল্যমেবেতি ভাবঃ। নমুভর্ষে মসন্দেন কেবল সাধুসঙ্গ এব প্রার্থিতাং। সত্যং ভদপি অসক্ত সহিতঃ সাধু সঙ্গং শীন্ত কলপ্রদো ভবতীতাহে য ইতি লব্ধ ভগবং প্রিয়নক্ষাণ কর্মান বিশ্ব যালানে ভক্তিসিদ্ধাভাগের উত্তর স্লোকার্থিতাসক্তাণ ক্রীর ব্যারনাম্বর্গানিতে ভক্তিসিদ্ধাভাগের উত্তর স্লোকার্থিতাসক্তি ভাবামন্বনাপীত্যাদি বচনক বিক্ষাত ইত্যাদ্য ব্রমের মাহনামিত

ভগবং প্রিরসঙ্গত মাহাত্মামাহ যেবাং সঙ্গাদেব লবং নিজ বীগ্য বৈভবং শ্রীগোবর্দ্ধন ধারণাদি প্রভাবোৎকর্ষং সন্ধাধকত্বা তীর্থং শ্রুতিভঃ সংস্পৃশতাং কর্ণেরাচম্যতাং জনানাং মানসং অঙ্গলং মনঃ সন্ধানিং কামং বাসনামরং আজঃ শ্রীক্ষোহ্রতি দ্বী করোতি শ্লেষেণ মানসং সনশ্চাকর্যতি। কীদৃশঃ সন্ শ্রুতিভিঃ শ্রুবেণিফ্রিরেরে অন্তর্গতঃ। অতঃ কোমুকুলত বিক্রমং

প্রভো! আমাদের যেন কোথাও সঙ্গ না হয়, যদি হয়, তবে যেন পুত্র কলতা মিত্র সৃহ এবং ক্ষেত্র না হইয়া ভগবংপ্রিয় বৈষণ্ডনের সঙ্গেই হয়। যে হেতু অসঙ্গ আত্মবান্ পুরুষ প্রাণর্তি মাত্রে অর্থাং ভিকা লব্ধ অমাদিতে যত্রপে আশু পরিভুক্ত হয়েন, গৃহাদিতে আসক্ত লোক ইন্দ্রিয় সেবন দারাও তদ্রপ ভুক্ত হইতে পারেন না॥ ১০॥

প্রভো! ভগনৎপ্রিয় বৈষ্ণব জানের সঙ্গ হইতে ভগবান্ মুকুন্দের বিক্রম অবগত ইইতে পারা যায়, গেই বিক্রমের অসাধারণ প্রভাব, যে সকল পুরুষ প্রবণ দ্বারা তাহা সেবা করেন, ভগবান্ বিষ্ণু তাঁহাদের অন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া মানসিক মল হরণ করিয়া দেন। বার্ম্বার তীর্ধাদি সেবা করিলে মলোপশান্তি হয় সত্য, কিন্তু তাহাতে অঙ্গজ মল মাত্র বিন্তু হয়, অন্তর্গত মল তদবস্থই থাকে।

ছরত্যজোহস্তঃ শ্রুতিভির্গতোহঙ্গজং কো বৈ ন সেবেত মুকুন্দবিক্রমং ॥ ১১॥ যস্যান্তি ভক্তি র্ভগবত্যকিঞ্চনা সর্বৈ গ্রু গৈন্তকে সমাসতে হরাঃ। হরাবভক্তস্য কুতো মহদগুণা মনোরথেনাসতি ধাবতো বহিঃ॥ ১২॥

#### शीभवत्रामी।

অঙ্গজঃ মলং কেবলং হরতি তান্কো বৈ ন দেবেত ইত্যমরঃ ॥ ১১ ॥

মানসমলাপগম ফলমাহ যভেতি অধিঞ্চনা নিদ্ধানা মন: শুদ্ধৌ হরেজজো ভবতি ততত তং প্রসাদে সতি সর্প্রে দেবা: স্ট্র্প-প্রতিশচ ধর্মজানাদিভি: সহ তত্র সম্যাগাসতে নিত্যং বসন্তি গৃহাদ্যাসক্তম্য তুহরিজক্তাসংভবাৎ কুতোমহতাং গুণা জ্ঞান বৈরাগ্যাদ্যো ভবস্তি অসতি বিষয় স্থে মনোর্থেন বহিধ্বিত: ॥ ১২ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

কৰ্মতি। অভাং টীক্ষা চ সমং অক্সৰং কামং চ হরতি থওয় ভীতাৰয়: ॥ ১১ ॥

কিঞ্যভোত্ত । স্থাতগৰদাদয়: সঁকৈও বৈবিতি যদৃহ্ধেৰেতাৰ্থ:। সমাসতে বশীভূগ ভিঠন্তি॥ ১২॥ হিছেতায়মৰ্থ: তং হিছা যদি গৃহে সজ্জতে তদা যদি মহামুচাতে তদা দম্পতীনাং কামাৰ্থ মুখীভূত লী পুংসাং বয়স। যৌবনমাতে

## তী বিশ্বনাথচক্রবর্তী।

গোবৰ্দ্ধনোদ্ধারণাদি বীৰ্য্যং ন সেবেতেতি তহাচ মুকুন্দৰিক্রমন্ত ভগবংপ্রিশ্বসঙ্গং বিনা ছল ভশ্বাভহৈতবোৎকর্ম: ॥ ১১ ॥

মুকুলবিক্রমসেবনত ভক্তি ছাওতাল সাধুসলস্কারা: পরমোৎকর্ষণান্ত ভক্ততাপাৎকর্ষনাহ যতেতি অকিঞ্চনা নিছামাঃ সির্বেধ ধর্মজ্ঞান বৈরাগাদিতিঃ সহ তবৈর সমাক্ তয়া আসতে বসন্তি সক্ষেব্যয়ঃ স এব তারৎ সেবরৈর সর্কাদেব সেবেতি ভাবঃ। যহা হ্বা ইন্দ্রিধিষ্ঠাভারে। কড়াদয়ঃ সইর্ক ও গৈরের সহ নতু দোরৈঃ সহেতার্থঃ। তেন ততাহছারাদীনামিজিয়াণাং ত্রভিমানাদয়ো দোষা নৈব ভবস্তীতি ভাবঃ। অভক্ততু মহলগুণা মহতো ভক্তিমত্ততা যে নির্দোষ ওণা তে কুতঃ যদিচ শাক্ষজ্ঞাদয়ো ওণাঃ হা ত্রদা পবীর্বা মংসরাদি দোষ সহিতা এব হাঃ। অসতি সন্তিনি লাে অবিদ্যমানে বা বহিলাত প্রতিষ্ঠাদি হবে মনোরণেনাপি ধাবতঃ। যয়া সমাসতে ইতি হ্বা ইন্দ্রিমিষিটাভারে।হাল্য সাংসারিক লােকে সংসার প্রবর্তক্ষেন দোইব-রের সহাসতে জানিলাকে নিত্যমণ্যান্থাদি লমভাবনাবতি ন সমাগাসতে কিন্ত অলভ এব জ্ঞানমবাপা পুনরম্বানের সংজিহীর্ঘাবিদ্যান্তি কিন্তাব্যমন্ত প্রতিবিদ্যা বা মরিরামে এবেতি সভ্যোৎকম্পমেবাসতে ভক্তজনেতু প্রতিদিনং ভগবন্যাধুর্য্য এবাধ্যান্থানিকং সঞ্চারয়তি সতি সক্রে ও গৈরের সমাসতে বয়ং ক্রকায় সজাতয়ঃ প্রাক্তা অণ্যপ্রাক্তাঃ ক্রম্পর্শে সংযোগাৎ কাক্ষা: প্রাপ্ত কিবঃ জাত রূপ ওণা নিত্যমের ভগবন্যাধুর্য্যামূতে বিহ্বজোহ্য প্রাক্তি ভবস্থীত্যগি। অন্তৎ স্থানং ॥ ১২ ॥

ইহাতে ভগবন্তুক্ত ব্যক্তিদিগের দেবা করিতে কাহার ইছোনা হইবে ? ॥ ১১॥

ফলত: ভগবানের প্রতি বাঁহার নিজ্ঞানা ভক্তি জন্মে, মন: শুদ্ধ হওয়াতে তিনি স্বরং হরিভক্ত হন, তাহার পরে তাঁহার প্রতি হরির প্রদশ্বতা হয়, তাহাতে দেবতা দকল ধর্মজ্ঞানাদি দহিত ঐ ব্যক্তিতে নিত্য বদতি করেন। পরস্ত যে ব্যক্তি গৃহাদিতে আদক্ত, তাহার প্রায় ভগবদ্ধক্তি সম্ভবে না, ইহাতে তাহার মহদগুণ জ্ঞান বৈরাগ্যাদি হইবার সম্ভাব না কি ? সে দ্বাদা কেবল বিষয় স্থা দশ্নি করে, যদি তাহা না পায়, মনোরথ ছারাও তদর্থ বহি ধ্বিমান হয় ॥ ১২॥

হরিহি সাক্ষান্তগবাঞ্জীরিণাদান্ত্রা ব্যাণাদিব তোয়মীপ্সিতং।
হিত্রা নহাংস্তং যদি সজ্জতে গৃহে তদা মহন্তং বয়সা দম্পতীনাং॥ ১৩॥
তত্মান্রজোরাগ বিষাদ মন্ত্য মান স্পৃহা ভয় দৈন্যাধিম্লং।
হিত্রা গৃহং সংস্তিচক্রবালং নৃসিংহপাদং ভঙ্গতাকুতোভয়ং ইতি॥ ১৪॥
কেতুমানে ভগবান্ কামদেবস্বরূপেণ লক্ষ্যাঃ প্রিয় চিকীর্ষয়া প্রজাপতেত্র হিতৃণাং পুত্রা

## शिमतत्रागी ।

নহ হবিৰিম্থসা গৃহাদ্যাসক্তস্যাপি লোকে মহন্ধং দৃশ্যতে সতাং তত্ত্পহাসাম্পদিষিতি সহেত্কষাই হবিইতি ষ্ণা ঝ্ৰাণাং মীনানামীপিত ং তোর্মেবান্ধা তেন বিনা জীবনাভাবাৎ মহানতিপ্রসিজােশি যদি গৃহে সক্জতে তদা দম্ভীনাং মিপুনানাং শুদ্রাদিষ্পি প্রসিদ্ধং ব্যুট্রেব কেবলং ব্যুহন্ধং তদেব তস্য ভব্তি নতু জ্ঞানাদিনা মিপুনেষ্ তেরু পূজ্যমানেষ্ স্তীভ্যঃ পুংসাং মহন্ধং বালমিপুনেভ্যক্ত বৃদ্ধ মিপুনানাং মহন্ধং যথেতার্থঃ ॥ ১০ ॥

ৰস্বাদেবং তমাদগৃহং থিমা অকুতোভয়ং নৃসিংহপাদং ভলতেত্যস্ত্রাসুপদিশতি। কীদৃশং গৃহং রজস্ঞা রাগোইতি-নিবেশং রজ আদীনাং মৃলং কারণং অতএব সংস্তীনাং জন্মরণাদীনাং চক্রবালং মওলমবিছেলো যমাধ ॥ ১৪ ॥

েকেতুমালেপি কামদেব স্বরূপেণান্তে ইতি শেষ:। কিমর্থমান্তে তহাছ লক্ষ্যা ইতি প্রশ্লাপতি: সম্বংসর: সম্বংসরোরৈ প্রজাপতি

## ক্রমসন্দর্ভ:।

ণাপি মহন্ধমাদরো দৃশ্রুতে। ব্যোর্থনাঃ পরস্পরমাদরঃ স্থাৎ একত্তত্ত্বতি । অর্থাস্তরে তু নৃণামাদর মাত্রেণৈব চরিতার্থত। স্থাং কিং দম্পতী গ্রহণেন দম্পত্যোঃ পুরুষ মহন্বেচ বয়দেত্যনধিতং স্থাৎ ॥ ১০ n ১৪ n

লক্ষীস্ত দাক সংবলিত ভচিৰসেন ভৌতীভাহে। কেতুমাল ইত্যাদিনা। এবমগ্রেপাত্সক্রেয়া তল পুরুষায়ুৱেতি কথন

## গ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী ।

নত্ন ভক্তি রাহিত্যাদের গছে সজ্জতাং শাস্ত্রজ্ঞাদি গুণবতাং লোকে মহন্তং দৃশ্যতে সত্যং ততু বন্ধত উপহাসাম্পদ্যেরেতি সহেত্কমাহ হরিহী তি তোয়মী স্পিভমিতি কশ্চিৎ ক্ষেন্তাতি বঁপা তোয়মিপি হিছা বহিস্তাদিৰ স্থাৰ্থং প্রচরন্জীবন্তা ভবতি তথৈৰ হরিবিম্থো জীবন্ধত এব স নতু মহানিতি ভাবং। ভদপি যদি লোকে মহান্ স্যান্তদা বরসা যৌবনেনৈব দম্পতীনাং যথা মহন্তং তথা যুনোদ স্পত্যোহ্থা পরস্পরমাদর তথা ন বৃদ্ধেনান পি বালরোং। দম্পতি পূজায়াঞ্চ যৌবন বিশিষ্টাবেব দম্পতী বস্তালভারাদিভিরধিকং পূজাতে ন তথা বৃদ্ধাবিতি ॥ ১০ ॥

রলস্কারাগোহভিনিবেশ: । সংক্তেশ্জাবাশং মণ্ডল রূপং গৃহমধ্যএব সংকৃতি ভিঠ্তীতি ভাব:। ভলতেতাস্রান্ প্রত্যুপদেশ: ॥১৪॥

্কামেন কন্দর্প বিলাসেন দীবাতীতি কামদেব তাৎ স্বরূপেণ ভগবানাস্ত ইতি শেষ:। সংবংস্বো: বৈ প্রজাপতিরিতি শ্রুডে:।

যে হেতু জল যেমন মীনগণের আত্মা, কেননা তদ্যতিরেকে তাহাদের জীবন ধারণ হয় না, সেই রূপ ভগবান্ হরি শরীরি প্রাণি মাত্রের আত্মা। অতএব যে ব্যক্তি মহদ্বলিয়া প্রসিদ্ধ, তিনি যদি হরি পরিত্যাগ করিয়া গৃহে আসক্ত হন, তাহা হইলে শূদ্রাদি জাতিতেও স্ত্রী পুরুষদিগের কেবল বয়স দারা যে মহন্ত্র প্রদিদ্ধ আছে তিনি সেই মহন্ত ধারণ করেন, জ্ঞানাদি দারা পূজ্য স্ত্রী পুরুষদিগের মধ্যে স্ত্রী অপেকা পুরুষ্বের যে রূপ মহন্ত হয়, সেরূপ মহন্ত তাহাতে থাকে না ॥ ১০ ॥

স্থতরাং হে অস্ত্রগণ ! গৃহ পরিত্যাগ করিয়া অক্তোভয় নৃসিংহ চরণারবিন্দ ভজনা করহ, গৃহে আসক হওয়া কোন প্রকারে উচিত হয় না, যে হেছু তাহা ভ্ষণা, রাগ, বিষাদ, মন্ত্রু, মান, স্পৃহা, ভয়, দৈন্য, মনঃপীড়া ইত্যাদির নিদান, স্থতরাং তাহা হইতে জন্ম মরণাদি সংসার কথন বিচিন্ন হইতে পারে না ॥ ১৪॥

রাজন্! কেতুমাল বর্ষে ভগবান্ কামদেব স্বরূপে অবস্থিতি করিতেছেন। তাঁহার ইচ্ছা এই <sup>যে</sup>

ণাঞ্চ তথ্যপতীনাং পুরুষায়ুষাহোরাত্র পরিসংখ্যানানাং যাসাং গর্ত্ত। মহাপুরুষ মহাস্ত্রতেজ সোদেক্ষিত মনসাং বিধ্বস্তা ব্যসবং সম্বংশরাস্তে নিপতন্তি॥ ১৫॥ অতীব স্থলালত গতি বিলাস বিলসিত রুচির হাস লেশাবলোক লীলয়া কিঞ্চিত্তস্তিত স্থলর ক্রমণ্ডল স্থভগ বদনারবিন্দ্রারোর রুমাং রুময়ন্ধিস্তিয়োণি রুময়তে॥ ১৬॥ তদ্ভগবতো মায়াময়ং রূপং পর্ম সমাধি যোগেন রুমাদেবী সন্থংস্বুস্য রাত্রিয়ু প্রজাপতে

#### द्यानद्रवाभी।

রিতি শ্রতে:। তম্ভ ছহিতরো রাঅভিমানিন্যো দেবতা:। পুত্রা দিবদাভিমানিনো দেবা: তেষাঞ্চির্চিকীর্ষয়া পুক্ষায়ুষেণ বর্ষ শতেন যানাহোরাআণি তৈ: পরিদংখ্যানং গণনা যেষাং বট্ অিংশং সহস্রাণামিত্যর্থ: যাসাং ছহিত্ণাং মহাপুক্ষস্য মহাস্তং চক্রং ভক্ত তেজসামি ১৫॥

রমাং রময়ন্ স্বীয়ানী জ্রিয়াণি রময়তে। কেন সাধনেন রময়ন্তজাই জতীব স্বালিতয়া গতাা যো বিলাস তেন বিলসিতো ক্রিরো হাসবোশা মন্ত্রিতং তৎসহিতোহ্বলোক এব লীলা তয়া কি ক্রিছত ইন্তুলিতং স্করং মৎ জ্রমগুলং তেন স্ভগং বদ্নারবিন্ধাং তস্য প্রিয়া॥ ১৬ ॥ তছক্তি দি বিসাধিষাত্তিকশেতা ॥ ১৭ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

नमकाल कलियुगारिशकरत्राख्यः ॥ ১৫ ॥ ১७ ॥ भात्रामयः कृशीशहूदः ॥ ১৭ ॥

#### बीविचनाशहकवडी ।

প্রজাপতি: সম্বংসরাম্মক: কাল ন্তৰ ভিমানী দেব এব তক্ত ছৃহিতৃণাং প্রানাঞ্চ রাত্রিদিবসাভিমানিনাং দেবালাং প্রিচিকীর্বলা প্রক্ষান্ত্রিক কবন সমকাল কলিযুগাপেক্ষান্তেক বর্ষ শতেন বান্যহোরাত্রাণি হৈঃ পরিসংখ্যাগণনা ঘেষাং ষট্তিংশং সহস্রাণামিত্যথঃ। যাসাং পতিমতীনাং ছৃহিতৃণাং দিবল সহিতানাং রাত্রীণামিত্যথঃ। মহান্ত্রতঃ কালচক্ররপাং। গর্ডাঃ কণলবাদ্যাম্মকাঃ কালাঃ। যাবা বর্ষ ভোলানি লোকানাং প্রার্ক্ত কর্মকলানোব তা রাত্রী নিমিন্তীক্তান্ত্রতালামের গর্ডা ইত্যংপ্রক্তে । তথা তেখাং সংবংদরাম্মক স্থলকালান্তে ভোগেন ক্ষয়এব গর্জুপাভ্যেক্ষেত্রতালামের কর্মকলান্ত্রতালান্

অতীব স্পলিতো যো গতিবিলান: বিশেষেণ লগিতোহতিকমনীয়োকচিরহাসলেশবুকোহবলোকণ তাভাং যা লীলা তয়া। কীদৃখা কিঞ্ছিত্ত পিতেন স্থলর ক্রমওলেন স্থলং বহদনারবিলং তভাপি প্রীর্গতঃ তয়া শীষ্ধা রমাং রময়ন্। বমা স্বন্ধিভাচ তয়া ইক্রিয়াণি শীষানি রময়তে ॥ ১৬ ॥

মায়ন্ত্ৰণ কপান্যং মায়ায়া জীখাৰিল্যায়া আন্ময়ো বোগো যত ভাষিতি বা ৱাতিবু প্ৰকাপতে হুহিচ্ভি: ৱাতাভিমানিনীতি

লক্ষীর প্রিয় করিবেন তথা দম্বংদর এবং তাঁহার কন্যা রাত্রাভিমানি দেবতা ও তাহার পুত্র দিবদাভিমানি দেবগণ, যাহারা ঐ বর্ষের পতি, যাঁহাদের সংখ্যা পুরুষায়ুষে অর্থাৎ শতবর্ষে যত দিবারাত্রি তাবং সংখ্যক অর্থাৎ ষট্ত্রিংশং দহস্র, এ দকলেরও প্রিয় করিবেন। হে রাজন্! সম্বংসরগণের প্রিয় করিবার নিমিত্ত ভগবানের ইচ্ছা হইবার বিশেষ কারণ এই, মহাপুরুষের চক্রতেজঃ দারা ঐ দকল কন্যার অন্তঃকরণ অভিশয় উদ্বিগ্ন হয়, তাহাতে তাহাদের গর্ত্ত গতাহু হইয়া বিধ্বস্ত হওত সম্বং সরাত্তি পতিত হইয়া যায়॥ ১৫॥

দে যাহা হউক, উক্ত বর্ষে ভগবান্ কামদেব রূপে অতিশয় হুললিত গতি বিলাদ ও সহাস্য অব-লোকন লীলা প্রকাশ পূর্বক ক্রমণ্ডল ঈষৎ উন্নত করিতে ২ বদনারবিন্দের শোভা হারা রমাকে রমণ করাইয়া আপনার ইন্দ্রিয়গণকে পরিতৃপ্ত করিতেছেন ॥ ১৬ ॥

দেই রমাদেবীও সম্বংসরের রাত্রি সকলে তাহার কন্যাদের অর্থাৎ ঐসকল রাত্রির অধিষ্ঠাত্রী

# धिधत्रवामी।

সর্বাপ্তণ বিশেষে: শ্রেষ্ঠ বস্তাভি: বিলাকিতো লক্ষ্যীকৃত আত্মা যস্য আকৃতীনাং ক্রিরাণাং চিন্তীনাং জ্ঞানানাং চেডসাং সংক্রা-ধ্যবসারাদীনাং বিশেষাণাং তত্তবিষয়াণাং বোড়শকলা জ্ঞান একাদশেক্তিয় পঞ্চ বিষয় লক্ষণা যস্য। ছলোমরার বেলোক্ত কর্ম প্রাপ্যায় জন্ময়ায় জন্নোগঠভাত্বাৎ অমৃতময়ায় প্রমানকাবিকারিয়াৎ। সর্বাময়ায় সর্ববিষয়তাৎ সহসে ওজ্ঞাব বলায় তত্ত্বেত্যাৎ ॥১৮

#### ক্রমসন্ধর্য:।

ষোড়শ শক্তাধিষ্ঠাত্তে বেদাধিষ্ঠাত্তে পাৰ্থিব বলদায়িক জোজ্ঞাশক্তাধিষ্ঠাত্তে দিবি জ্ববলদায়ক ভোজ্ঞশক্তাধিষ্ঠাত্তে কিং বহন। স্ক্ৰশক্তাধিষ্ঠাত্তে অভএব স্ক্ৰসহ আদাধিষ্ঠাত্ত ইভি ক্ৰমেণ॥ ১৮॥

# ই।বিশ্বনাপচক্রবর্তী।

দেবিতাভিঃ সহ অহঃসু তাসাং রাড্রাভিমানি দেবতানাং পতিভিদিবিসাভিমানিভি দেঁকৈঃ সহিতেত্যথিঃ ॥ ১৭ ॥

কুপান্যবদেব বির্ণ্তী মন্ত্রং জপন্তী এতনাল্লোপাসকোহভাপ্যেবং অসহদ্ধেন মন্ত্রাইং ভাব্যেদিতি ব্যাহ্রন্থী প্রথমতি কান্তার মহপত্রে কামার নম ইত্যবয়: । নেবপদাহকিং পত্যুং সংপূর্ণ নামোচ্চারণানেচিত্যাৎ । অন্তর্জ লক্ষ্যা দাসীভাবেনৈবাজ্মানং ধ্যাত্বা মন্ত্রমান্দ্রচারবেদিতি সংপ্রদায়: । হ্বীকেশার অসৌকর্য্যাদিনা মন্নেত্রাদীক্রিয়াক্র্রিয় মাধুর্গ্য সংভোক্তে ইতি বা অভ তথা যোগ্যতায়াং হেতুং । সক্রেণ্ড গবিশেবৈরপ্রাক্তেও গৈ বিদক্ষিতা বিদক্ষণীকৃতা আত্মানো দেহ মনো বৃদ্ধাদ্যো ভবন্তি যত তথ্য হ্বীকেশত্বং বির্ণোতি । আকৃতীনাং মন কর্মেক্রিয়াণাং চিত্তীনাং জ্ঞানেক্রিরাণাং চেত্সাং চিত্তাহহার বৃদ্ধি মনসাং বিশেষাণাং তত্তবৃত্তীনাং তত্তবিষ্যাণাং বা অধিপত্তরে আমিনে ভত্তমাধুর্যাভাদিনে । অজ্ঞোপাসক পক্ষে অধিষ্ঠাতে তেবামপ্রাক্তাকরণাং অয়মেবাধিষ্ঠাতা নতু দিগাদি দেবসমূহ ইতি ভাবং বোড়শ ক্লায় রাক্ষাচন্ত্র তুলাভাং পূর্ণায় ছলোময়ার বেদক্ষপিণে অভক্তাপদেক্তে অন্ন মন্বায় অন্ন ক্রপেণ সাধক ভক্ত প্রতিপালকায় অমৃত মন্বায় অমৃত বদাআ্বান্য ক্রপ ওণ লীলাদিকায় নোক্ষ ক্রপায় চ সর্ক্য মন্বায় মন সর্ক্ অন্ধ্রপায় সহসে ওলনে বলার ত্বং সেবানাং মন্তিভেক্তির দেহ সামর্থ্য প্রানায় উভয়ত্র ইহলোকে প্রলোকেচ ৪২৮ ॥

দেবাদের সহিত এবং দিবস সকলে ঐ সকল কন্যার স্বামিদের অর্থাৎ দিবসাধিষ্ঠাভূ দেবগণের সহিত মিলিত হইয়া ভগবানের ঐ মায়াময় রূপের উপাসনা করিয়া থাকেন, আর সর্বাদা এই বাক্য উচ্চারণ করেন॥ ১৭॥

যথা-দেই ভগবান্ হৃদীকেশকে নমকার করি। তাঁহার আত্মা যাবতীয় শ্রেষ্ঠ বস্তু হারা লক্ষিত হয়। তিনি ক্রিয়া, জ্ঞান (সংকল্প অধ্যবসায়াদি) এবং তাহার বিষয় সকলের অধিপতি। একাদশ ইন্দ্রির ও পঞ্চ বিষয় অর্থাৎ রূপ রসাদি এই যোড়শ পদার্থ, তাঁহার অংশ। তিনি বেদময় অর্থাৎ বেদোক্ত কর্ম হারা তাঁহাকে পাওয়া যায়। অপর তাঁহার দেহ অন্ন হারা বর্জিত-এই হেতু অন্নম্য, পরস্নিক্ল প্রকাশক একারণ অমৃত্নয়, সকলের বিষয় এ প্রযুক্ত সর্ক্রময়। আর তিনি সাহস, সাম্প্র ও বল এ সকলের কারণ, এই প্রযুক্ত এ সকল তাঁহার স্বরূপ এবং কান্ত ও কামও তাঁহার মূর্তি, আমরা তাঁহাকে নমকার করি, তিনি আমাদের প্রতি উভয় লোকে অমুকুল হউন। ১৮।

স্ত্রিয়ো ব্রতৈস্থা হাণীকেশবং স্বভোহ্বারাধ্য লোকে পতিসাশাসতেহন্যং।
তাসাং ন তে বৈ পরিপান্তাপত্যং প্রিয়ং ধনায়ুংরি যতোহস্বতন্ত্রাঃ ॥ ১৯ ॥
স বৈ পতিঃ আদক্তোভয়ঃ স্বয়ং সমস্ততঃপাত্তি ভয়াতুরং জনং।
স এক এবেতরথা মিথোভয়ং নৈবাত্মলাভাদধিমন্যতে পরং॥ ২০॥
যা তদ্য তে পাদসরোক্ষহার্ছনং নিকাম্যেৎ সাথিল কামলম্পটা।

#### <u>শী</u>ধৱন্দামী

ছৎকামেনৈব ছৎ দেবকছাৎ আহং ক্লতার্থান্তি। আন্য কামনয়াত্ ছামর্জজো ন পরিপূর্ণ মনোরগাঃ স্থারিত্যাই স্তিত্ত। স্বত্তএব প্রবীকাণামীশ্বরং পতিং স্বামারাধ্য যাঃ স্তিয়োহন্যং পতিং প্রার্থয়িত পতিকামানাং হি কামারাধনং ব্রতের্ প্রসিদ্ধং তারামপত্যাদীনি তে পতয়ঃ ন পাতুং শক্তাঃ ॥ ১৯ ॥

অতত্তে পত্য এব নভবস্তীত্যাহ স বা ইতি। সচ এবং ভূত: পতি: স্বয়ং ভবান্ এক এব নান্য: যো ভবানাস্থলাভাৎ প্রমন্ত-দ্ধিকং ন মন্যতে ইতরণা অন্যাধীন স্থাস্য ন স্বতন্ত্রতা। অস্বতন্ত্র নানাস্থেচ মণ্ডলেশ্বরাণামিব মিণোভয়ং স্যাদিত্যুথ: ॥২০॥
কিঞ্চ নিকাম ভলনে অপ্রাথিতা এব সুক্ষে কামা ভবস্তি। স্কাম ভল্নেতু কামিত মাত্রং অনিত্যুঞ্চ্যাই যা স্ত্রী তস্য উক্ত

#### ক্রমসন্মর্ভ:

আয়ান স্তস্ত স্বরূপস্যৈর লাভাং। পরমন্তং সেবাধিকং নাধিকং মন্ততে। যথাছ এ প্রজ্লাদ:। যন্ত আশিষ আশাত্তে ন সূত্ত্য: স হৈ বণিক্ ইত্যাদৌ নাক্সথেহাবয়োরথো রাজসেবকরোরিবেতি ॥১৯।২০॥

অথিল কমলম্পটেতি সর্ব্ধ কামস্থাপি কামনীয়ার্থস্থ প্রতিষ্ঠা হি ত্বংপাদসবোকহমিতি ॥ ২১ ॥

## **बीवियमा** शहक वहीं।

স্বাং নিকামা সকাম ভক্তিমতীরস্তা: ক্রী: শোচতি স্থিয় ইতি স্বত্তব স্বীকাণাং ঈশবং পতিমপি তা তাং আরাধা অসং ॥ ১৯ পতি শব্দার্থিবে তা ন কানস্তীতাহে। স বা ইতি পাতীতি পতির্যশাত্মানমপি পাতৃং নশকোতি স কণমস্তান্ পাতীতাত: প্রথম সকুতোভয়: স্থাৎ সচ একো ভবানেব। ইতর্গা প্রকারাস্তবেণ পতিশব্দ বাধ্যায়ামিত্যর্থ:। যথা সপ্তমার্থিবে গাল প্রত্য়ে:। ইতর্ম মঞ্লেশ্রাণামিৰ স্প্রস্পালকানামপি মিথোভয়ং তত্দ প্রস্কানামপি ভয়মিতি তদপালনমেব বস্তুত ইত্যর্থ:। অক্তবোক্ষা প্রসাত্মন স্তুব লাভাৎ অধি অধিকং পরং বস্তু ন মন্ততে শাস্ত্রকৈরিতি শেষ:। ত্ৎ প্রাপ্তে: সকাশাৎ অন্ত প্রাপ্তি নৈ বাধিবেতি ত্থেব বস্তুত: পতি শব্দ বাচা ইত্যর্থ:॥ ২০ ॥

কিঞ্নিকাম ভক্তনে অপ্রাথিতা এব সংখোকামা ভবস্তি সকাম ভল্তনেতু কামিত্মাত্র মনিতাঞ্চেরাই যালী তহা উক্ত লক্ষণভা

তদনস্তর স্তব করিয়া বলিলেন প্রভা ! আপনি স্বতই ইন্দ্রিয় সকলের পতি, যে কোন স্ত্রী বিবিধ ব্রত দারা আপনার আরাধনা করিয়া অন্য পতি কামনা করে তাহাদের সেই পতিগণ তাহাদের প্রিয় তর সন্তান সন্ততি অথবা ধন কিম্বা প্রমায়ুঃ রক্ষা করিতেও সমর্থ নহে, যে হেতু তাহারা অস্বতন্ত্র ॥১৯

অতএব দে দকল পতিই পতি নহে, যে হেতু তাহারা আতা রক্ষণে দমর্থ নহেন, অন্তকে কি রূপে রক্ষা করিবেন। ফলত: যে ব্যক্তি স্বয়ং নির্ভয় এবং ভয়াতুরকে দর্বতোভাবে রক্ষা করেন, তিনিই পতি। প্রভো! এই কারণে এক আপনি দকলের পতি, আপনা ব্যতীত অন্য কোন ব্যক্তি পতি হইতে পারে না। আপনি আত্মলাভাপেকা অন্য কোন বস্তুকেই অধিক বোধ করেন না, অতএব আপনার হুথ কাহারও অধীন নহে। প্রভো! আমি যাহা বলিতেছি তাহাই সত্য, নচেৎ যদি আপনকার অস্বতন্ত্র ও নানা রূপ স্বীকার করা যায় তাহা হইলে মন্তলেখর দিগের ন্যায় আপনকারও পরস্পার হইতে ভয় সম্ভাবনা হইতে পারে॥ ২০॥

ভগবন্! যে স্ত্রী আপনার পাদ দরোরুহের পূজাই কামনা করে ফলান্তর বাঞ্চাকরে না, দে অতি

তদেব রাদীপিতমীপিতোহর্চিতো যন্ত্র্য যাচ্ঞা ভগবদ্ প্রত্যাতে ॥ ২১ ॥ মং প্রাপ্তরেহেকেশ স্থরাস্থ্যাদয়ত্তপ্যস্ত উত্রং তপ ঐক্তিয়ে ধিয়া:। ঝতে ভবংপাদ প্রায়ণাম মাং বিক্ষন্তহেং ত্বদুদ্যা যতেহৈজিত ॥ ২২ ॥

#### श्रीभवत्रामी ।

লকণভাতে পাদসরোকহভার্হণং পূজামের কাময়েত ন ফল। ছরং অথিলেয়ু কামেরু লম্পটা সর্কান্ কামান্ প্রাপ্নোতীত্যর্থ:। ঈন্সিত্মী স্পিত: ফলান্তর মাপ্তুমণেক্লিত: সমর্চিতেশ্চেৎ তহিঁতদেবৈকং রাসি দলাসি কিঞ্চ দলত: ফল ভোগানস্তরং ভগা যাক্রা যাচিতোহর্থো যভা: সা প্রত্পাতে হুংথং প্রাপ্নোতি। তদেব বাসি নতুনিত্যং ॥ ২১॥

নকু মমার্হণ কুতঃ সর্বকাম প্রাপ্তিঃ ছমেবহি কামার্থিতিঃ সেবাসে অত আই মৎ প্রাপ্তারে ব্রহ্মাদর অপ অপাত্তে কুর্বস্তি কথস্তা ঐক্তিরে স্থেধ ধীর্যেবাং অলুক্ সমাসঃ। তথাপি ভগবৎপাদ পরায়ণাদৃতে সাং মবিক্ষান্তি মৎকটাক বিল্লিভা বিভূতী ন লভস্ত ইতার্থঃ। বতত্তবাব হাদরং যতাঃ সাহং ছং প্রভয়ন্ত্রেগিৎ অদস্বর্তিনমেব বিলোক্যামি নানামিতার্থঃ ॥২২॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

যদাজাদয়োপি বিষয়ধিয়ো ভূজা মং প্রাপ্তরে মদংশভূত প্রাকৃত সম্পত্ত তথাকেত সম্পত্ত তথা কাল মাং মদংশ ভূতাং সম্পত্তিং ন বিদ্তি কিন্তু প্রাকৃতীমেব বিদত্ত ন মামিত। হং ৷ কুত ইতি যদি তেবু কোপি ছং পাদপরায়ণো ভবতি তদা তু সংবিদ্ভোবের্ছ:। ছং জ্লয়েতি গর্ম প্রাপ্তে: ॥ ২২ ॥

## শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবন্তী।

তব পাৰপন্ম প্ৰামেৰ নিতরাং কাময়েৎ নতু কলাস্তরং। স্থিলেৰু কামেৰু লম্পটা সর্বানেৰ কামান্ প্রাথোভীতি অথচ নিকাম পদবাচা। ভবেং। যায় চু ঈপ্তিতং প্রতি ঈপ্তিঃ ফলাস্তরং প্রাপ্ত মুধ্পেক্ষিতঃ সন্ অর্চিতো ভবসি। তাসৈ তদেবৈকং রাসি দদাসি বন্দতঃ ফলভোগানস্তরং ভগা যাদ্ধা যাচিতোহর্পো যন্তাঃ সা প্রতপ্তে হুংখং প্রাথোতীত্যতঃ সৈব নিকামাপি স্কাম পদবাচা। ভবেদিতাতো ভগবস্তং কাময়গানা ভক্তা নৈব স্কাম শক্ষেন বাচনীয়া ইতি সিদ্ধান্তে। ব্যক্তিতং অত্ত ইপ্তির্ভাক্তর কামায়াঃ পরিতাপঃ স্বভাব প্রতিক্লা দুট্টাব লক্ষ্যা তামধিক্ষিপদ্যোবাকঃ। বস্তু তস্ত স্কাম ভল্পনাপ্তি কুভার্ত্যমুপ্রিটাবক্ষাতে ॥ ২১ ॥

কেচিং সকামান্ত আমপাপহায় মামেৰ ভল্লস্কে তেপি ধ্লিমেৰ লভস্ত ইতি তান্ নিক্ষয়াহ মংপ্রাপ্তরে ব্রহ্মানর স্তপ স্তপাস্তে কুর্পস্তি। ঐক্তিয়ে বিষয়স্থাথ এব ধীর্ষেষাং অলুক্ সমাসং তদপি ভবৎ পরারণাং ধাতে বিনা মাং মৎকটাক্ষ বিলস্তিং সম্পত্তি রূপাং লক্ষ্মাং ন লভতে। ভবৎ পরারণাং প্রাহ্লাদ প্রধানয় এব বিক্তি। যাতু অন্তক্তেশপি দেবাস্থ্যাদিরু সম্পদ্শাতে সাতু ওপ মন্ত্রী প্রতি ক্ষর্কা কলা মারাশক্তি তুর্গায়া এব প্রশাদার্ঘ কামাদি তর্মজনকা কাদাচিংকী নতু অং অরূপ ভূতারা মনেতি মম মারাভাভাবাং মৎ প্রসাদোখায়াঃ সম্পত্রেপি অবৈষ্ক্রগাপাদকভাভাবাত্ত্র হেছুঃ। অন্ধ্রদ্ধান্ত্রাবিলোকরামি নাজ্যমিত্যথং ৪২২ ৪

চৰুরা, তাহার অথিল কামে প্রয়াস স্পাইই প্রকাশ পায়। পরস্তু যে কোন কামিনী ফল বিশেষ কামনা করিয়া আপনার অর্জনা করে, তাহা হইতে আর নির্বোধ নাই, যে হেতু আপনি তাহাকে তাহার বাঞ্তি ফল মাত্র প্রদান করিয়া থাকেন। ভোগ ছারা ঐ সকল বিনষ্ট হইলে ভজ্জন্য তাহাকে অকুতাপ করিতে হয়॥ ২১॥

হে অজিত! আমি লক্ষ্মী, ইহাতে হুণ সম্পত্তি কামনা করিয়া কখন ২ ব্রহ্মা, মহেশ্বর এবং অন্যান্য হুর ও অহুরগণও আমাকে প্রাপ্ত হইবার নিমিত্ত উগ্র তপস্থা করিয়া থাকেন সত্য, কিন্তু আপনার চরণারবিন্দের শরণ গ্রহণ ব্যতিরেকে তাঁহারা আমার বিলমিত ঐশ্বর্য প্রাপ্ত হইতে পারেন না, যে হৈছু সাপনাতেই আমার হৃদয় নিহিত হইয়া রহিয়াছে, অভএব আমি আপনার অধীনা, যে সকল ব্যক্তি আপনার অমুবন্তী তাহাদের প্রতিই আমি অবলোকন করি॥ ২২॥

স ত্বং মমাপ্যচ্যত শীফি বিন্দতং ক্রাস্কং যক্ত্বধায়ি সাত্বতাং।
বিভবি মা লক্ষ্ম ব্রেণ্য মায়য়া ক ঈশ্বরস্যেহিত্যুহিত্যু বিভূরিতি।
রম্যক্ষেত ভগবতঃ প্রিয়তমং মাৎস্যমবতাররূপং তর্বর্ধ পুরুষদ্য মনোঃ প্রাক্ প্রদর্শিতং।
স ইদানীমপি মহাভক্তিযোগেনারাধয়তীদক্ষোদাহরতি॥ ২৩॥
ভ নমো ভগবতে মুধ্যতমায় নমঃ সন্থায় প্রাণায়োজনে সহদে বলায় মহামৎস্যায় নম ইতি॥ ২৪

#### शिधवत्रामी।

ইদানীং তৎক্রপাং প্রার্থরতে সত্মিতি। যন্তজনং বিনা নকশ্চিদ্পি পুরুষার্থ: সত্তং ত্বনিতি ত্য়া যৎ করাযুজং সাত্তানাং ভক্তানাং শীঞ্চি অধায়ি ক্রপয়া নাতঃ তত্মমাপি শীঞ্চি নিধেহীতি শেবঃ। কথস্তং বন্দিতং সর্জকামবর্ষিত্বেন সন্ধিঃ ভতং নচ ময়ি তবানাদর: যতঃ হে বরেণা মা মাং বক্ষসি লক্ষ বিভর্ষি। অহো চিত্রমেতৎ ময়ি কেবলমাদরমাত্রং ভক্তের্ত্ পরমা ক্রপা। অত ঈশারসা তব মায়য়া ঈহিতং কোবিতক্ষিতৃং সমর্থঃ ॥২০॥ সহায় সত্তপধানায় মুধাতমায় প্রাণায় স্তাত্মনে ॥২৪॥

#### क्रशममर्खः।

সম্বমিতি দৈক্তোকিং ব্যয়া বং করামুক্তং স্বীকার ব্যঞ্জকং সার্থতানাং শীফ্তি অধায়ি তদ্মমাপি তাদৃশ ভক্তি হীনারা: শীফ্তি আধারীত্যেকমাশ্চর্যাং। কিঞ্চ স তাদৃশ স্বং মার্য়া রূপয়া মা মাং বক্ষসি লক্ষ্ম রূপছেন বিভয়ী তি তত্তোপি প্রমাশ্চর্যাং। তত্মাৎ ক্ষম্পরন্তেতি ॥ মংঅম্বেনাফুংকুই দৃষ্টিং প্রত্যাহ। প্রিয়তমমিতি কদ্পি ভগবতঃ প্রম স্থরূপমেব জানীয়াদিতার্থঃ। অথাপ্যাত্মনা সংনিধীয়ত ইতি সামাক্তোক্তেরারাধ্যতীত্যক্র সন্ধিহিতঃ সন্তমিতি জ্ঞেয়ং॥ ২৩॥

মুধাতমায়েত্যপি,পূর্ববং। সভাদি পরমাশ্রয়ভাৎ সভাদি রূপায় ॥ ২৪ ॥

## **बीविधना १५ कव हो** ।

তদেবং ব্রহ্মাদীনামারাধাপি তব ভার্যাপাহং নিজিঞ্চনো ততো যথা ছত্তঃ সৌভাগ্যং লভতে তথা নাহং লভে এবং মে ললাটমিত্যাহ সমদ্দয় নিত্যবিহারোপি ছং মমাপি শীঞ্চি করাস্থ্যং ধেহীতি শেষঃ। ছং ছয়া য়ং সাছতাং শীঞ্চি অধায়ি। বিলতং রূপা সৌভাগ্যবিহিনে সন্ধিঃ ব্রতং নহু ছং সৌভাগ্যং সর্কতোপ্যধিকং যতবামহং হালয়এব নিত্যং দধামীতি তত্র সত্রপং সাঞ্চল মুধাছোদন সহকারং নীতৈরাহ বিভয়ীতি হে বরেণ্য মা মাং লক্ষ্ম কনকরেধাং চিহ্ন তয়। য়হক্ষসি দধাসি তলায়নৈর মন্ত্রত সৌভাগ্যং দৃষ্ট্য নির্ক্তিরেষাম্যাস্থয়াং মাকাষী দিতি কপটেনৈব। নহু কোপ্যেবং ন ত্রতে তত্রাহ কঃ ধল্মিরত তব দৃহিত মৃহিত্ বৈতর্কিতং ক্ষমঃ যতঃ নচ সকর্বণো ন প্রীনে বায়াচ বথা ভবানিতি তর ভক্তং প্রতি নিভ্তোক্তি মহমন্দ্রীয়নেবেতি ধ্বনিঃ ॥ প্রামিতি চাকুর ময়ন্তরায়ে প্রবাহে স বৈব্যতামহঃ ॥ ২৩ ॥

মুখ্যতমার সভার ওছ সভ স্কুলারেতার্থ:। প্রাণাদি নিষভুতাৎ প্রাণাদিকায়॥ ১৪॥

অতএব হে অজিত! বাঁহার ভজন ব্যতীত কোন পুরুষার্ধ দিদ্ধি হয় না আপনি দেই পুরুষ, আপনার যে কর কমল হইতে দকল কাম বর্বণ হয় এই কারণে ভক্তগণ দর্বদা বাঁহার ন্তব করিয়া থাকেন এবং যাহা আপনি ভক্তজনের মন্তকে কুপা করিয়া বিন্যুন্ত করেন, অমুগ্রহ পূর্বক আমার মন্তকে দেই হন্ত পল্ম দংস্থাপন করুন। ছে বরেণ্য! আমার প্রতি আপনার আদর নাই এমত বলিতে পারি না, প্রত্যক্ষ দেখিতেছি প্রবিশ্ব চিদ্ধ রূপে বক্ষংশলোপরি আমাকে ধারণ করিতেছেন, কিন্তু প্রভো! এ বড় আশ্চর্যোর বিষয়! আমাতে কেবল আদরমাত্র, ভক্তজনে আপনার মহা অমুগ্রহ অথবা আপনি দীশার, আপনার মায়ার চেকী বুঝিয়া উঠিতে পারে কাহার দাধ্য ?।

হে রাজন্! এক্ষণেজন্যান্য বর্ষের বিবরণ শুন। রম্যক বর্ষে ভগবানের অবতার স্বরূপ তদীয় প্রিয়ক্তম মৎস্য মূর্ত্তি, ঐ বর্ষের অধিপতি যে মমুর প্রতি পূর্বের প্রদর্শিত হয়, দেই মনু অদ্যাবধিমহাভ-ক্তিবোদে সেই মূর্ত্তির আরাধনায় নিযুক্ত আছেন এবং এই বাক্য নিরন্তর উচ্চারণ করিতেছেন॥ ২০॥ যথা—দেই মৎস্যরূপি ভগবানকে নমকার করি, যিনি সম্ব প্রধান এবং মুধ্যতম প্রাণ ও সাহস,

অন্তর্কহিশ্চাথিললোকপানকৈরদৃষ্ট রূপো বিচরস্থারুষণঃ।
স ঈশ্বরত্বং য ইদং বশেহনরমালা ধ্বা দারুমনীং নরঃ জিবং ॥ ২৫॥
যং লোকপালাঃ কিল মংসরস্থরা হিছা যতন্তোপি পূথক্ সমেত্য চা
গাড়ং ন শেকু বিপিদশ্চতুষ্পদঃ স্রীস্পং স্থাপু যদত্ত দুশাতে ॥ ২৬॥
ভবান যুগান্তার্ব উর্মিমালিনি কৌশীনিমামোধ্যী বীরুধাং নিধিং।

## शिभवत्रामी ।

্উকস্থনো বেদাম্মকো নাদোযস্থ য ইদং ৰিখং আক্ষণাদি নামা বিধি নিবেধালয়ন মূলেন বংশ হনমৎ নিয়মিতবান্স স্বমীখরঃ। তথাচ শ্রুতিঃ। যস্থ বাক্ তল্তিনামানি দামানীত্যাদিঃ ॥ ২৫ ॥

নযিন্দ্রো বশং নয়ন্তি লোকপালকত্বাৎ কুতোহহং তত্তাহ যমিতি। মৎসর এব জ্বরো যেষাং তে। যং হিছা দিপদঃ চতুস্দ্দিত স্বীস্পং জঙ্গমং স্থায় স্থাবরং চ যদত্ত তথ কিঞ্চিদিপি পাতৃং নশক্তাঃ স স্থামব প্রাণরপেণ পাসক ঈশ্বশ্চ ইভার্থঃ। তথাচ শ্রতিঃ। তা অহিং সন্তাহ মুকমত্মাহ মুকমত্মীত্যাদিঃ ॥ ২৬ ॥

অবতার চবিত্যাহ। ভবান্ইমাং কৌণীং ময়া মহনা সহ সংসহিতাং খুৱা ইত্যধ্যহারঃ। উর্দ্ধিমালাবতি প্রল্যাণ্বে উক্

## ক্রমসন্দর্ভ:।

ৰমিতাভ টীকারাং মৎসর এবেতাত পরস্পরমিতি জ্ঞেরং। তা দেবতা অহিংসত্তসমৎসরা বভুবুঃ। তত প্রত্যেকং সাভি-মানমাহঃ। কমাশ্রিতাহিম্বি অপিতুনক্মণীতি শ্রুতের্থঃ॥২৬॥

যুগান্তে। হক্রমন্তর কৌণীমিতি ধুত নৌক। কপামিত্যর্থ:। নাব্যারোপ্য মহীম্যামিত্যকে: ॥ ২৭ । ২৮ । ২৯ ॥

## डीविचनां भठक्रवडी ।

স্ক্তিবাত্ত্ত্তিবিদ চরসি। অগ চ লোকপালৈরণি অদৃষ্ট রূপ: কিম্তাতৈ:। নতু তর্তি মসান্তি ছমেব মান্ত ততাত্ত উক্ত্ত্ণো অক: অনো যক্ত সং। বেদ এব তবাতি জং প্রতিপদম্চৈত্রতি ইতার্থ:। অতএব য ইদং বিখং আহ্মণাদি নামা বিধি নিষ্ধোশ্য ভূতেন রশে অন্যায়িয়নিত্বান্স স্মীখর:। তথাচ প্রতি:। তক্ত বাক্ তারিন মানি দামানীতি। স্থিয়ং পাঞ্চালিকাং অভো বিশ্বত পার্ত্রাদিপি স্বত্ত ঈশ্বত্মসুমানেনাশি ভাগাস ইতি ভাব:॥২৫॥

নবিজ্ঞান যোবশং নয় জি লোক পালক ছালীখরা: খডরাশ্চ কুতোহং তর তেখাং লোক পালক ছাদিকং সর্কমৌপচারিক মিতাাই যং হিয়া পৃথগ্ ভূতা বা সমেতা মিলিয়ো বা বিপদঃ চতুম্পদঃ সরীস্পং জঙ্গ সংস্থৃত্ত বা সমেতা মিলিয়ো বা বিপদঃ চতুম্পদঃ সরীস্পং জঙ্গ স্থাত্ত হাবরক ফলদের দৃষ্ঠতে তৎপাতুং নশক্তাঃ। যতো মংসরজ্বাঃ। তথাচ শ্রতিঃ তা অহিং সন্তাহ মুক্মশ্বীতি। অন্তার্থঃ। তা দেবতা মংসরা বভূবুঃ। অহং উ ভোঃ কমাশ্রিত্য অমি বর্ত্তে অপিতুনক মপীতার্থঃ। ইত্যেবমিতি সন্থমেব প্রাণক্ষেপণ পালক ঈশ্বরশ্বেতার্থঃ এ২৬॥

ভক্যাভু বং দৃষ্টরপ: প্রতাক তয়াপুগ্লভাবে তল ভজাভাবে। ২হমেব প্রমাণমিত্যাহ ভবানিতি ইমাং মহীং ময়া সহ ধুবেতি

# ৰল ও দামৰ্থ্য ইত্যাদির স্বরূপ, তাঁহাকে নমস্কার॥ ২৪॥

অপর স্তব করিয়া ইহা বলিতেছেন। হে ভগবান্! আপনি সর্ব্ধ প্রাণির অন্তরে ও বাহিরে বিচরণ করিয়া থাকেন অথচ লোকপালেরাও আপনার রূপ দর্শন করিতে পান না, কিন্তু আপনার বেদাগাক ধ্বনি অতি মহৎ। ভগবন্! মানবেরা যেমন দারুময়ী নারীকে বশতাপন্ন করে,তাহার ন্যায়, যিনি আফাণাদি নাম দ্বারা এই বিশকে নিয়মিত করিয়াছেন আপনি সেই ঈশ্বর ॥ ২৫॥

হে ঈশ ! ইন্দ্রাদি লোকপালগণ মৎসর রূপ জ্বে অভিভূত, তাঁহারা যাঁহাকে পরিত্যাগ করিয়া পূথক্ রূপে অথবা মিলিত হইয়া যত্ন করিলেও দ্বিপদ, চতুষ্পদ অথবা ছাবর, জঙ্গম, যাহা যাহা দৃশ্য হয়, কোন বস্তুই পালন করিতে সমর্থ হন না, আপনি সেই প্রাণরূপী, সকলের পালক, পরম ঈশর ॥ ২৬॥

এভো! এই অবনি ওবধি ও লভা সকলের আতায়, এ নিমিত আপনি প্রবল তরে মালায় সমূল

ষয়। সহোক্ত জনতেহজ ওজনা তব্যৈ জগৎ প্রাণ্গণাদ্ধনে নম ইতি ॥ ২৭ ॥
হিরপ্রেপি ভগবানিবসতি কূর্মতিমুং বিজ্ঞাণন্তন্য তৎ প্রিয়তনাং তমুং অর্য্যনানহ বর্ষপ্রুবিঃ
পিতৃগণাধিপতিরুপধাবতি। মন্ত্রনিমঞ্চামুজপতি ॥ ২৮ ॥
ভূঁ নমো ভগবতেহকুপারায় সর্বসিদ্ধণ বিশেষণায় নমোমুপলক্ষিত স্থানায় নমোবর্জণে নমো
ভূমে নমোহবস্থানায় নমন্তে ইতি ॥ ২৯ ॥

যজ্ঞপনেত মিজ মায়য়ার্শিতমর্থ স্বরূপং বছরূপ রূপিতং।

## ত্রীপরস্বামী।

ওল্লসাক্রমতে বিচরতি যথা পাতুনিভাভাত্মজ:। কৌণীং পাতৃং ক্রমতে উৎসহত ইতার্থঃ। যতোহজ:কীদৃশীং ওষ্ণীনাং বীক্ষাঞ্চনিধিং আশ্রয়ভূতাং তলৈ নম: জগতো যং প্রাণগণঃ তভাত্মনে নিয়ন্তে ॥ ২৭ ॥

ভৎপ্রিয়তমাং তাং প্রিয়তমাং ॥ ২৮ ॥

অকুপারায় কৃষ্মায় স্কঃ সম্পূর্ণ: সত্তপ্ত না বিশেষণং যন্ত নোপলক্ষিতং স্থানং যন্ত বাবিচবভাৎ বন্ধ গৈ বয়ী গ্রসে কালানবছিছ-দ্বায় ভূমে স্ক্রিতায় অবস্থানায় আধারায় ॥২৯॥

নিজমায়য়া অপিতং প্রকাশিতং এতদর্থস্কলণং দৃষ্ঠং পৃথিব্যাদি ষ্টমাব ক্রণং যতঃ পৃথক্ নাত্তি কণস্কৃতং বচ্ভি: ক্র্টেশ: ক্রণিতং

#### ক্রমসন্দর্ভঃ ।

যক্ত তবৈতৎ কুৰ্মাকারং ক্লপং। নিজেষু ভকেষু মাধ্যা কুপয়া অপিতং প্রকাশিতং। অষ্ণোপলভনাৎ য্থাব্ছপলকু মূশকা আপং।

## নী বিখনাগচক্রবভী ।

শেষ:। হে অজ যুগাভাণৰে ভবান্ ক্ৰমতে বিহরতি জগতাং যঃ প্রাণগণ ভভামনে নিয়য়ে ॥ ২৭ ॥

সাচাদৌ প্রিয়ত্তমা চেতি তাং ॥ ২৮ ॥

অকৃপারায় কুমায়। সর্কা: সংপূণ: সভ্গুণো যতা তথা ভূতং বিশেষণমাকারো যতা তলম গুদ্ধ ইতার্থ:। ন উপ-লক্ষিতং সকৈরেদ্টং বৈক্ঠাথাং ভানং যতা তলম ৰমাণে মহাপ্রলয়ায় ভূষে বাণিকায় অবস্থানায় আধারায় ॥২৯॥

এত বিখং যথা ত বৈৰ ক্লণং কিন্তু মায়াশকা। অপিতিং নতু স্বৰূপ ভ্তমিতাৰ্থ:। অৰ্থ স্ক্লপং বস্তু স্ক্লপং নম্বৰস্তু ভূতং বছিলি বি গোণশুপলি মংখাদি কপৈ ক্লিভং নিক্লিভং কিন্তু সংখা। বখা নাতি কুত: অ্যথোপলন্ত্নাৎ যথাবহুপলকু মুশক্ষে। থৈ: প্ৰকাবৈবিদং বিখমভূতে যাং উপলম্ভনাশকাহাদিতাৰ্থ:। তথাছেক ভাসুলভা নৱজাতে বেব প্ৰতি শ্রীবং বৰ্ণ স্থভাৰ কঠস্বনদি

প্রলয়ার্ণবে নিম্মা এই ধরাকে ধারণ করিয়া রক্ষার্থ অনিকাচনীয় উৎসাহ প্রকাশ করিয়াছিলেন, আপ-নাকে ন্যস্কার করি। প্রভা। আপনি জগতীস্থ প্রাণিগণের নিয়ন্তা, আপনাকে ন্যস্কার করি॥২৭॥

রাজন্! হিরথায় বর্ষে ভগবান্ হরি কুর্মা রূপ বিগ্রহ পরিগ্রহ করিয়া অবস্থিত আছেন। পিতৃগণের অধিপতি অর্থামা তত্ববিধানি পুরুষদিগের সহিত নিরন্তর তাহার উপাসনায় নিযুক্ত আছেন এবং অনুক্রণ এই মন্ত্র জপ করিতেছেন ॥ ২৮ ॥

যথা আমরা ভগবান কুর্মদেবকে নমস্কার করি। প্রভা ! সমস্ত সত্ব গুণ আপনার বিশেষণ অর্থাং আকার, আপনাকে নমস্কার। ভগবন্ ! জলচরত্ব হৈছু আপনার স্থান কেহ লক্ষ্য করিতে পারে না, আপনাকে নমস্কার। হে দেব ! আপনি অতিশয় ব্যামান্ অর্থাং কাল দারা আপনার অবচ্ছেদ হয় না, আপনাকে নমস্কার। প্রভো ! আপনি সর্ব্যাত ও সকলের আধার আপনাকে নমস্কার। ২৯॥

হে ভগবন্! আপনি নিজ মায়া দারা এই যে আকৃতি প্রকাশ করিয়াছেন, দৃশ্য পৃথিব্যাদি পদার্থ সকল ইহারই প্রকৃতি, যে হেতু ইহা ভিন্ন কিছুই নাই। আপনার এই রূপ বছ বছ রূপ দারা নির-পিত হয়, কিন্তু ইহা মিথা কল্লিত, এ প্রযুক্ত মরীচিকা জলের ভায়, ইহার সংখ্যা করিতে পারা যায় সংখ্যা ন যক্তান্তাযথেপাপ লক্তনাতকৈ নমক্তে ব্যাপদেশক্ষপিশে। ৩০॥ জরায়ুজঃ স্বেদজ মণ্ডজোভিদং চরাচরং দেবর্ষি পিতৃত্বত ক্রিয়ং। দোঃ থং ক্ষিতিঃ শৈল সরিৎ সমুদ্র বীপ গ্রহক্ষেত্যভিদেয় একঃ॥ ৩১॥ যক্ষিদংথ্যে বিশেষ নাম ক্ষপাকৃতে ক্বিভিঃ ক্রিতেয়ং। সংখ্যা য্যা ত্রদ্শাহপনীয়তে তক্মৈ নমঃ সাংখ্য নিদর্শনায় তে ইতি। উত্রেয়েচ কুক্র ভগবান্ যজপুরুষঃ কুতবর্হিক্সপ আছে॥ ৩২॥

#### ত্রী।ধরস্বামী।

নিক্পিতং যস্যচ সংখ্যা নান্তি কুতঃ অম্থা মিথৈ।বোপলস্তনাৎ। নিছ্ মরীচিকা জলমেতাবং ইতি সংখ্যাতুং শক্ততে। অব্যুপ্ দেশ ক্পিণে অনিকৃক্ত প্রপঞ্চাকারায়॥ ৩০ ॥

বছরপত্তং দর্শরন্ ক্সোখরাদব)তিরেকমাত জরায়ুজেতি। শীপগ্রহক্ষিত্যভিশেয় স্তমেবৈক: নত্ত্যতিরেকোইন্ডি। সর্ক্রং ধ্রিদং ব্রহ্মেত্যাদি শ্রুতেরিত্যর্থঃ ॥ ৩১ ॥

সপ্রপঞ্চামন্দ্য তরিরাসেন প্রণমতি যদিরিতি। অসংপোরা অনস্তা বিশেষা যেষাং ভানি নামানি রূপাণ্যাক্তর্ভ যদ্য ভাদৃশে যদিন্ ত্রি কবিভি: কপিলাদিভিরিয়ং চতুর্বিংশভ্যাদি সংখ্যা করিতা সভী য্যা তত্ত্পা যেন ভত্তভানেন অপনীয়তে তবৈ তে তৃত্যং সাংখ্যসিদাত্ত রূপার নমঃ প্রমার্থ জ্ঞানরূপার ইতি যা॥ ৩২॥

#### क्रमगमर्जः।

বাল্মনসাতীতভাদিতার্থ:। যত চ তব সংখ্যানান্তি। অব্যুপদেশং বক্তমুশশক্যং রূপং নিত্যমেব বিদ্যতে যত তবৈ ॥ ৩০ ॥

পূর্ববং বছরপত্বং দর্শিতং। তচ্চ জরায়ুক্তেত্যাদিনা কিঞিৎ সংখ্যাতং। যতু ন যত সংখ্যান্তীত্যক্রণ তত্তৈক আরাম রূপাদীনা-মেবাসংখ্যজ্মানীতং তেখাং স্বরূপ দিকং দর্শরন্ সংখ্যাতানামারোপিতত্তমাহ ॥ ৩১ ॥

যত্মিরিতি। ইয়ং সংখ্যা জরায়ুজাদি রূপা করিতা। প্রথমোপাসনার্থং ছজপদ্মেনারোটপ্যরোপদিষ্টা। য্যাপনীয়তে ওটত্ম ভদেক সম্যায়েত্যর্থ:। সাংখ্যানাং সাংখ্যবিদাং তেষাং নিদর্শনায় সিদ্ধান্তরূপায় ॥ ৩২ । ৩০ । ৩৫ ॥

## **अ**विश्रंगाथ ठक्कवडी ।

ভেদাদনন্ত প্রকারা জাতুমশক্যাঃ স্ক্রাণাং বেদলোভিজ্ঞাদীনাং কা বার্ত্তোনন্তত তব শক্তি কার্যাতাপ্যানন্তামিতি ভাব:। অতন্তব স্বরূপ ভূতত রূপত সর্ক্রিমান্তে কৈমুত্যমেবেজ্যাই অবাপদেশং বক্ষুমশক্যং নিভাং রূপং যত তলৈ ॥ ৩০ ॥

তদেব মনস্ত ভেদস্তাপি বিশক্ত ত্বেক কারণতাদেক বিধ্তমণীত্যাহ স্থরার্কেতি গ্রহকেত্যার্থ ইত্যেষামেক ত্মেবাভিধেয়:। তথাচ প্রতিঃ সর্বাং ব্যাবং ব্রেজতি ॥ ৩১ ॥

কিঞাবিখতাত নখব হাজ্জানিভিরস্পাদের হুমাহ যদিরিতি আনসংখ্যোহা আনতা বিশেষা যেবাং তানি নামানি কপাণ্যাক তয়-চ যক্ত তত্র ইয়ম্ক লক্ষণা জরাযুজাদি কপা সংখ্যা কলিতা সতী যয়া তুতহৃদ্দা বেন ভছ্জানেনাপনীয়তে তলৈ তে সাংখ্য দর্শনায় জ্ঞান স্বৰূপায় নমঃ ॥ ৩২ । ৩০ ॥

না। আপনাকে নমস্কার করি। প্রভো। আপনার আকারের বিশেষ কেইই নির্কাচিতে পারিবে না॥ ৩০॥ হে দেব। জরায়ুজ, অগুজ, স্বেদজ, উদ্ভিং, স্থাবর, জঙ্গন, দেবতা, ঋষি, পিতৃ, ভূত, ইন্দ্রিয়, স্বর্গ, আকাশ, পৃথিবী, পর্বত, নদী, সমন্ত, দ্বীপ, গ্রহ এবং নক্ষত্র, এসকল আপনারই নাম আপনি এক॥ ৩১ প্রভো। আপনার নাম, রূপ ও আক্ততির প্রভেদ যে কত আছে তাহার সংখ্যা করা যায় না, তথাচ কপিলাদি কবিগণ চতুর্বিংশত্যাদি তত্ত্ব সংখ্যা করানা করিয়াছেন, দেই সংখ্যা যে তত্ত্ব জ্ঞান দ্বারা-অপনীত হয় আপনি তাহার নিদর্শন অর্থাৎ পরমার্থ জ্ঞানরূপী আপনাকে নমস্কার করি।

রাজন্! উত্তর কুরুবর্ষে ভগবান্ যতে পুরুষ বরাহ রূপ প্রকটন পূর্বক অবস্থিত আছেন ॥ ৩২ ॥

তং তু দেবী হৈবা ভূঃ সহ কুরুভিরশ্বনিত ভক্তিযোগেনোপধাবতি। ইমাঞ্চ পরমাৰ্পনিষদমাবর্ত্তয়তি॥ ৩৩ ॥

ওঁ নৰে। তগবতে মন্ত্ৰতত্ত্বিকায় যজ্ঞক্তবে মহাধ্বরাবয়বায় মহাপুরুষায় নম: কর্মশুক্লায় জিযুগায় নমত্তে ইতি ॥ ৩৪ ॥

যক্ত স্বরূপ: কবয়ো বিপশ্চিতো গুণেরুদারুত্বিব জাতবেদসং।
মথুস্তি যথা মনসা দিদৃক্ষবো গুড়ং ক্রিয়ার্থেন ম ক্লীরিভালনে ॥ ৩৫ ॥

## श्रीभव्रयामी ।

এবা ভূরূপধাবতি কুরুভি: সহেত্যবয়: ॥ ৩৩ ॥

মত্রৈ তাজেন বিক্যাতে ইতি তথা তবৈ । যজা অনুপা: ক্রতবং সমুপা: তক্রপায় অতএব মহাতোহধবরা অবয়ব ভূতা যদ্য কর্মণা শুক্লায় শুক্লার বজাফুঠাতে বিযুগায় ক্রতযুগে যজাভাবাৎ । যথা ক্লিযুগে চ্লডাৎ ॥ ৩৪ ॥

কৰমো বিশাংসঃ বিপশ্চিতো নিপ্ণা ঋণেষু বেছে জিলাদিবু মণুত্তি বিচিয়ত্তি মণুা বিবেক সাধনেন মনসা ক্রিয়াবৈত্য কর্মজি তথ ফলৈত গুড়ং সম্প্রকাশমানং দিলুক্ষরঃ। এবং মন্থনে ঈরিতঃ প্রকৃতি হা আরা স্বরূপং বস্য তথ্যৈ নমঃ॥ ৩৫॥

## শীবিশনাথচক্রবন্তী ।

মত্রৈরের তত্ত্বন লিকাতে জারতে বস্তুতৈর। বজা অর্পা: ক্রতবং সর্পা ন্তক্রপার মহাস্থেইধরো অবরর ভূতা যত। কর্মজি: শীর চরিত্রৈ: সহ শুক্লার শুক্ষপত্ত স্ক্রপার। ত্রিযুগার স্ত্যানিযুগত্রর এব প্রাক্ট্যাৎ কলে। ছরভাৎ। যথা ত্রীণি যুগানি যুগলানি যত তবৈর। যতে ভ্রমজি ব্যারে তার্থ: ॥ ৩৪ ॥

কৰলো বিশাংশ: বিশশ্চিত: ভক্তিচন্তরা: বহু গুণেরু শব্দ কণাদিরু ক্ষণ্ণবাদেও নীলোৎপল দুর্কাদল শুনেতাাদিরু মনসা
মণা মথন সাধনেন যক্ত অকপং দিদৃক্ষরো মথুন্তি দাক্ষিব জাতবেদসমিতি যথা মথনেনৈব জাতবেদা বহি: প্রত্যক্ষী ভবতি
তবৈধনাত্ত বহু নামক্রণাদিরু পুন: পুনমনো নিধানমের মথনং তেনৈব যং অকপং প্রত্যক্ষী ক্র্মিষ্টীতার্থ:। কীদৃশং ক্রিয়াইথ:
কর্মান্তিত কেলেন্চ গুঢ়ং ভকৈনে নৈকর্মো সভোব প্রত্যুং শক্ষানিতার্থ:। এবমের দ্বিত: কথিত: আত্মা অভাবো যক্ষ বছে বা যন্ত্য বা যন্ত্য বা যন্ত্য বা যা গুণেরু বেলা গুণেরু বেলা বাবা বিশ্বিক বিল্লা লালি ক্রেরু যক্ত অকপং অকপভূতং নাম গুণ লীলাদি ক্রেমাণ কীর্জামানাদি মনসা মণ্য মথুন্তি গন:
সহিত প্রবণ কীর্জনাদি দৃদ্যভাগেনেনৈর বং প্রভাকী কুর্মন্তীতার্থ:। অন্যং স্মানং ॥ ০৫ ॥

এই পৃথীদেবী কুরুবর্ষবাদি জনগণের সহিত অস্থালিত ভক্তিষোগ দারা তাঁহার দেবা করেন এবং এই পরমা উপনিষদ আর্ত্তি করিয়া থাকেন॥ ৩০॥

যথা আমরা ভগবান্কে নমস্বার করি। প্রভা! আপনি মন্ত্র হারা প্রকাশ পান্। অপর সম্প্র বন্ধ এবং অর্প ক্রেডু ইত্যাদি বাহা যাহা দৃশ্য হর, সকলই আপনার স্বরূপ। অপিচ মহৎ বজ্ঞ সকল আপনারই অবয়ব, অতএব আপনি মহাপুরুষ আপনাকে নমস্বার করি। প্রভা! আপনি কর্ম হারা শুদ্ধ, অর্থাৎ যজাত্রহাতা এবং ত্রিমুগ স্বরূপ, অর্থাৎ কলিমুগে আপনকার অবতার প্রছেম রূপে প্রকাশ পার, আপনাকে নমস্বার করি॥ ৩৪॥

ভগৰন্! যেমন কার্চ মধ্যে অগ্নি অপ্রকাশ থাকে তাহার ভায় আপনার স্বরূপ দেহেন্দ্রিয়াদির মধ্যে নিগৃত্ব রহিয়াছে, নিপুণ পণ্ডিতগণ বিবেক দাধন মনঃ এবং কর্ম ও ফল ছারা আপনাকে দর্শন করিবার নানদে সভত অভ্যেষণ করিয়া থাকেন এবং দেই অস্বেষণে যাঁহার আত্মা প্রকৃতিত হয়, দেই ভগবান্কে আমি নমকার করি ॥ ৩৫ ॥

দ্রব্যক্রিয়া হেত্বয়নেশ কর্তৃতিম বিয়াগুণৈবঁস্ত নিরীক্ষিতাস্থানে।
অধীক্ষাঙ্গাতিশয়াত্ম বৃদ্ধিভিনি রস্ত মায়ারতয়ে নমোনমঃ ॥ ৩৬॥
করোতি বিশ্বন্থিতি সংযমোদয়ং যস্যোশিতং নেশিতনিক্তৃত্য গৈঃ।
মায়া যথায়ো ভ্রমতে তদাশ্রমং গ্রাব্রো নমস্তে গুণকর্মসাক্ষিণে॥ ৩৭॥
প্রমধ্য দৈত্যং প্রতিবারণং মুধে যোষাং রসায়া জগদাদি শুকরঃ ।

## शिवत्रयामी ।

মধনমেব দর্শররাহ দ্রব্যং বয়:বি ক্রিয়া ইন্দ্রিয় ব্যাপার: হেড়ু দে বিভা জন্নং দেহ: ঈশ: কাল: কর্ত্তা জহম্বার: এতৈ মািয়ালা গুলৈ: কাথ্যিকপলক্ষণৈ বস্তুত্বেন নিরীক্ষিতো য আত্মা তক্তি । অধীক্ষরা বিচারেণ অকৈর্যমনিরমাদিভি: অভিশরাত্মা নিশ্চরবতী বৃদ্ধির্যোং তৈনি বস্তা মায়া নিমিত্তা আক্কতি র্থাৎ তক্তৈ তে নম: ॥ ৩৬॥

তদেবং নিশু ণরপেণ নদা পরমেশর রপেণচ প্রণমতি করোতীতি। বঙ্গেকিতু জী বার্থমীন্দিতং অত্যন্তানিজারাং উক্ষণা বোগাং স্বার্থন্ত নেন্দিতং। বিশেত্যাদি স্বপ্তবৈং মারা করোতি। ততা জড়ছেপি ঈশর সরিধানাৎ প্রবৃত্তিং দৃষ্টান্তেনাই। যথা অবো লোহং গ্রাব্যেহরকান্তারিমিতাং ভ্রমতি তদাশ্রং তদভিমুখং সং গুণানাং কর্মণাং জীবাদ্টানাঞ্চ সাকিশে তবৈ তে নমঃ॥৩৭ অবতারচরিতমাই প্রমথোতি। যো জগতামাদিঃ কারণভূতঃ শুকরঃ মাং পূণীং দংট্রাগ্রে ক্লপ্তা রসাত্লাদারতা উদবতঃ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

দ্রব্যাদিভিম বিষ্ণাণ্ডনৈকপলকিতং যহস্ত শুদ্ধ জীবতত্তং তত্তাপি নিরীক্ষিতো য আত্মা প্রমাত্মা তৎ স্বরূপায়। অধীকাদিভি নিরিকা প্রভ্যাধ্যাতা মায়া যত তথা ভূতাকৃতি গত তক্ষৈ ॥ ৩৬ ॥

তং স্থাপনায় বশীভূত মায়াং স্বরূপ শক্তিং যোক্ষয়তি করোতীতি ॥ ৩৭ ॥ ৩৮ ॥

## डीवियमां १६ क्व हो ।

এবং সূল ক্ষা মায়িক দেহধ্য সভাবেএব মন্থনং সন্তবেৎ মন্থনে চ সতি তৎ স্বরূপং দুশুং স্থাদিত্যাই। দ্রবাং শব্দাদি কিয়া ইক্সিব্যাপার:। হেতুদে বিতা অয়নং দেহঃ ঈশং কালঃ কর্তা অহলার:। এতৈ মায়াশুনৈ: শ্রবণ কীর্ত্তন পরিচরণাদিভি জ্লন সাধকৈরবীক্ষা মনঃ ক্বতঃ পুনঃ পুনঃ পরামর্শেনচ অঙ্গানাং শ্রবণ কীর্ত্তনাদীনাং অতিশয়ে আত্মা বদ্ধো বৃদ্ধিত যেষাং তৈর্বস্তবেন নিরীক্ষিত আত্মা স্বরূপং যক্ত তিমা। তচ্চ তে স্বরূপং চিন্ময়মেবেত্যাই নিরন্তা মায়া যক্ত তথা ভূতা আকৃতিরাকারো যক্ত তিম। শ্রেবেণ নিরন্তামায়া ভক্ত স্থায়াকৃতি ব্রু নির্থা এ৬ ॥

নহু মংকার্যন্ত্রাদ্চিদ্পি জগন্মনৈবাকারে। মুদ্ঘটাদিবস্তত জগদিদং ন বস্তুতন্ত্বং কার্য্য কিন্তু মান্নাকার্যমিতাাছ করোতীতি যভেক্তিত্নী বার্থনী পিতং অত্যন্তানিচ্ছান্নানীকণাযোগাং। সার্থন্ত নেপিতং বিশ্বন্তিটাদি জ্বন্তবৈদ্ধ করোতি। ততা জড়ভেপি ঈশ্বর সন্নিধানাং প্রবৃত্তিং দৃষ্টান্তেনাহ যথা লোহং গ্রাব্যেক্সভান্তেতো জ্রমিতি তদাশ্রহং তদভিমুধং সং। অতো গুণানাং কর্মণাং জীবাদৃষ্টানাঞ্চ সাক্ষিণে তবৈ তৃত্যং নমঃ॥ ০৭॥

অবতার চরিত্রং ক্রবতী প্রিন্ কুপাতিশয়ং দ্যোতরতি প্রমথ্যেতি প্রতিবারণং প্রতিযোদারং হভিনমিব ইভোহতী বসায়া

অপর যিনি মায়াকার্য্য যে বিষয়, ইন্দ্রিয়াদি ব্যাপার, দেবতা, দেহ, কাল এবং অহস্কার, এ সকল উপলক্ষণ হারা বস্তুত্ব রূপে নিরীক্ষিত আত্মার স্বরূপ এবং যম নিয়মাদি হারা যে সকল সাধু নিশ্চয়াআকা বৃদ্ধি সম্পন্ন, তাঁহাদের নিকট যাঁহার মায়া নিমিত্ত আকৃতি নিরস্ত হয়, সেই ভগবান্কে নমস্কার করি॥ ৫৬॥

যেমন অয়ক্ষান্ত মণির সন্নিকর্ষ হেতু লোহ তদভিমুখবতী হইয়া অমণ করে তাছার ন্যায়, মায়া যে

দ্রুটা প্রমেশ্রের ঈক্ষণ হেতু জীবের নিমিত্ত আপনার ঈশ্বিত না হইলেও জীবের ঈশ্বিত এই বিখের
স্প্তি স্থিতি লয় করিতেছেন, সেই গুণ, কর্ম এবং অদৃষ্টের সাক্ষি স্থারূপ ভগবান্কে আমি নমকার
করি॥ ৩৭॥

অপর যিনি জগতের কারণ স্বরূপ ব্রাহ মূর্ত্তি প্রকটন করিয়া আমাকে ) পৃথিবীকে ) দ্ভাগে

কৃষাগ্রদংষ্ট্রে নিরগান্নদশ্বতঃ ক্রীড়নিবেভঃ প্রণক্তান্মি তং বিভূমিতি॥ ৩৮॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্সক্ষে ভুবন-কোশে বর্ষদেবস্তুতিরন্তাদশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১৮ ॥ # ॥

গ্রীশুক উবাচ ॥

কিংপুরুষে বর্ষে ভগবন্তমাদিপুরুষং লক্ষ্মণাগ্রন্ধং দীতাভিরামং রামং তচ্চরণ দলিক্ষাভিরতঃ পরমভাগবতোহনুমান্ দহ কিংপুরুষেরবিরত ভুক্তিরুপান্তে।

আষ্টি ষেণেন সহ গন্ধকৈরসুগীয়মানাং পরম কল্যাণীং ভর্জ্ ভগবৎ কথাং সমুপশৃণোতি স্বয় ক্ষেদং গায়তি ॥ > ॥

ওঁ নমো ভগবতে উত্তমঃশ্লোকায় নম আর্য্য লক্ষণ শীলব্রতায় নম উপশিক্ষিতাত্মন উপাসিত

## भिभवत्राभी।

প্রালয়ার্থবাৎ ইভো গজ ইব নিরগাং। ততঃ প্রতিবারণং প্রতিগজ তুল্যং দৈতাং প্রমণ্য যং ক্রীড়ন্ স্থিতঃ তং বিভুং প্রাণতালী-তাষ্যঃ॥ ৩৮॥ । \*॥ ইতি পঞ্মে ২টাদশঃ ॥ \*॥

উনবিংশে কিংপুক্ষে ভারতেচোপবর্ণাতে। সেব্যাসেবক ভারত ভারত শৈষ্ঠামেবচ॥ । ॥ ভর্তা চাসৌ ভগবাংশ্চ তস্য কথাং॥ ১॥

আর্য্যাণি লক্ষণানি শীলং বতং চ যব্দিন্ উপশিক্ষিতাত্মনে সংযত চিতায় উপাসিতোহস্ততো লোকো যেন সাধুবাদঃ সাধুত

#### ক্রমসন্দর্ভ: ।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমক্ষে শ্রীজীবগোসামি কত ক্রমসন্ত্ত পঞ্চমেইটাদশোহধ্যায়: স্মাপ্ত: ॥ \* ॥ ভর্ত্তগবৎ কথামিতি। ভর্তাদিমনন বিশেষেণ স্থবৈশিষ্ট্যং দর্শিতং॥ ১॥ নমো ভগবতেতি অত্র ভগবত ইতৈঃখ্ব্যং উত্তমংখ্যোকায়েতি মাধুৰ্যাঞ্চ দর্শিতং। আব্যুত্বং পূঞ্জুত্বং॥ ২॥

## औविधनाशहळाव**ही**।

বসাতলোপলক্ষিতাৎ গর্ডোদাৎ জগদাদি র্জগৎকারণভূত: শৃকর:। উদৰত: উদৰতি প্রলমার্ণবে ॥ ৩৮ ॥

॥ 

॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণাং ভক্তচেতসাং। পঞ্চমেইটাদশোহধ্যায়: সঙ্গত: সঙ্গত: সভাং ॥ 

য়াম: কিংপুক্ষে নারায়ণ: সেবাশ্চ ভারতে। সর্কতো ভারতশ্রৈষ্ঠাস্নবিংশে নির্পাতে॥ 
ভর্তুরেব ভগবত: কথামিত্যানেন নারদাদিরিব নাবতারাস্তর কথায়ামসুরজ্যতীতি দ্যোতিতং॥ ১॥

স্মার্থাণি স্ক্রেই শিরোধার্থাণি লক্ষণানি চরণ তল গত ধ্বল বজ্ঞাদীনি আজাসুবাহ্তাদীনিচ শীলানি ধীরোদাতাদীনি ব্রতানি

ধারণ করিয়া মতমতঙ্গজের ন্যায় রসাতলাবধি প্রলয় পয়োধি হইতে নির্গত হইয়াছিলেন, তদনন্তর প্রতিদ্বন্ধি গজ তুল্য হিরণ্যাক্ষ দৈত্যকে বিন্ফ করিয়া ক্রীড়া করিতে করিতে বর্তমান হয়েন, সেই ভগবান বিজুকে আমি প্রণাম করি ॥ ৩৮॥

## ॥ \*।। ইতি পঞ্মে অফীদশ ॥ \*।।

উনবিংশ অধ্যায়ে কিংপুরুষবর্ষ এবং ভারতবর্ষে দেব্য দেবক ভাব ও ভারতবর্ষের শ্রেষ্ঠত্ব বর্ণন ॥ ॰ যোগিবর শুক্দেব কহিলেন মহারাজ ! ভগবান্ আদি পুরুষ লক্ষ্মণাগ্রজ দীতাপতি রামচন্দ্রের চরণ দিকরে আবিষ্ট চিত্ত হইয়া পরম ভাগবত হনুমান্ অবিচলিত ভক্তিযোগ প্রকাশ পুরঃদর কিংপুরুষ বর্ষ বাসিদিধার সহিত্ত ভাঁহার উপাদনা করিতেছেন এবং গদ্ধর্কগণ ভগবান্ রামচন্দ্রের যে পরম কল্যাণ কর চরিত্তে গান করেন আষ্টি ষেণের সহিত তাহা প্রবণ ও স্বয়ং গান করিতেছেন ॥ ১॥

**ষণা-দেই ভগবান্ উত্তমঃশ্লোককে নম**স্কার করি। যাবতীয় শ্রেষ্ঠতর চিহু ও শীল এবং ব্রত তাঁহাতে বুঁ

লোকায় নমো সাধ্বাদ নিক্ষণায় নমে। অক্ষণ্যদেৰায় মহাপুরুষায় মহারাজায় নম ইতি ॥ ২ ॥
যত্তি জনামুভবমাত্তমেকং স্বতেজসাধ্বস্ত গুণব্যস্থং।

## शिभव्यामी ।

প্রদিদ্ধি: তস্য নিক্ষণায় নিক্ষাশ্মবৎ নির্দ্ধারণ স্থানায় প্রম সীমে ইত্যর্থ: ॥ ২ ॥

শীরামং পরমায়রপেণ প্রণমতি। বদেকং বেণাস্থের প্রাসিদ্ধং তবং তৎপ্রপদ্যে কথস্কুতং বিশুদ্ধ-চাসাবস্থতবন্চ স্থব মাত্র। ফরপং ষদ্য বিশুদ্ধতে হেতৃং প্রশাস্তঃ তত্ত্বাপি হেতৃং স্বতেল্প। স্বরূপ প্রকাশেন ধ্বস্তা গুণানাং বিবিধা জাগ্রদাদ্বস্থা যদিন্ অস্ভব মাত্রব্বে হেতৃং। প্রতাক্ দৃশ্যাদন্যবাৎ তৎকুতঃ অনামরপং। নহু বস্তুত এবং ভূতিস্যাপি জীবস্যোক্ত সর্ক্ বিপর্যয়ো দৃশ্যতে

#### ক্রমসন্দর্ভ:

শ্বরূপ জ্ঞান্মাই। যত্তদিতি যত্তং প্রসিদ্ধং শ্রীবামচন্দ্রসা দ্র্বাদলশুদেশং রূপং অয় প্রকাশৈক লক্ষণ বস্তুনঃ স্ব্রাদি জ্যোতিবঃ প্রকাশকত্বং শৌক্ল্যানিমন্ত্রমিল্যানি ধর্মবং গুণরপানি লক্ষণ তং শ্বরূপ ধর্মস্যাপি তদায়কত্ব দৃষ্টা তল্মাজন্মুক্রং। য এব ধর্ম শ্বরূপশক্তিরিতি ভগবংসন্দর্ভানে স্থাপিতং অতএবৈক্মপি ভ্রমান্ত শক্তেম মাভিরিক্তত্বমাই। স্বত্তেলা ধরত্ত গুণ ব্যবস্থাতি। স্বরূপশক্তা দ্রীভূতা হৈ গুণাগ্রিকা মায়াশক্তি গ্রাহাং অভঃ প্রশাস্তং সর্বেশিকার বহিতং। অমুভবমাজন্তে হেতুং। প্রতাক্ দৃশ্যা দশ্তং ন চকুবা পশ্রতি রূপমস্য যমেবৈষ বৃণ্তে তেন লভান্তনাৈৰ আত্মা বিবৃণ্তে তন্ত্বং স্থামিতি শ্রুতে। তৎ কুতঃ অনামরূপং এভান্তিপ্রো বেবতা অনেন জীবেনায়্মান্ত্র প্রবিশ্য নামরূপে ব্যাকরবাণীতি প্রসিদ্ধ প্রাকৃত নামরূপ রহিতং। তত্র হেতু নির্মাতি। আত্ম শব্দেন হি শ্রতাবস্যাং পর্মাত্মনো জীবাধ্য শক্তি রূপোহংশ উচ্যতে। অনেনেতি পৃথক্ নির্দেশাৎ তজ্বপে নচ প্রবেশো নাম দেবতা শব্দবাচ্য হেজো বারি মূলক্ষণোপাধ্যভিনিবেশঃ। স্র্রত ত্যা। জীবস্য তস্য ত্রাহস্তাধ্যাসাদেব ভবতি। তত্যের্ঘামি রূপেণ স্বয়ং তত্র হিত্যাণি ভাবাসাভাবাত্বণাধি ক্রত নাম রূপ রাহিত্যং যুক্তমেবেত্যর্থং। স্বর্ধথাহন্ধার রাহিত্যে স্ত্রিযাকরবাণীতি প্রযোগস্যানাহ গাদিতি ভাবঃ। নমু শ্রীরামরূপং ন স্কর্ধরেবং প্রতীয়ত্তে। ত্রাহ স্থিযোপলভনং।

## হী বিখনাপচক্রবারী ।

ধর্মনিষ্ঠবাদীনি যন্ত তথৈ। উপশিক্ষিতায়নে গুরু আন্ধণাদি শিক্ষা আহিণে উপাদিত লোকায়েতি স্বন্ধ অন্ধান্ত হিণি ন্যা-স্বাচরণেন রন্ধক পর্যায়া অপি লোকাঃ প্রদাদনীয়া ইতি বিচারবন্ধানোকানাং তর্পাদিতত্বং। সাধুবাদানাং অন্ধান্ত সভা সক্ষে কুপানুবাদীনাং নিক্ষণার পরমোহকর্ম প্রাপকার লোকাহি সাধুবাদৈক্ষংক্ষান্তে। রামং প্রাপ্য সাধুবাদা অপ্যংক্ষা ভবতীত্যর্থং। যথা প্রমোহকৃষ্টভাপি ক্নক্ত নিক্ষং প্রাপ্তিভবোৎকর্মো লোকে প্রমাণী তব্তি তর্দিত্যর্থ:॥২॥

নিত্য বিরাজমান। তাঁহার চিত্ত দলাই দংযত। দকল লোকের বিষয় তাঁহার জ্ঞাত আছে। তিনি নিক্ষ প্রস্তরবং দাধ্য প্রদিদ্ধির নির্দ্ধারণ স্থান। অপিচ তিনি ব্রহ্মণ্যদেব, মহাপুরুষ এবং মহারাজ, তাঁহাকে নমস্কার করি॥২॥

অপর আমরা দেই পরমাক্স স্বরূপ রামচন্দ্রের শরণাপর হই। বেদান্ত বাক্যে কাহা এক বলিয়া প্রশিদ্ধ, তিনি দেই পদার্থ। বিশুদ্ধ অনুভব তাঁহার স্বরূপ, তিনি শান্ত, স্বরূপের প্রকাশ হওয়াতে গুণ সকলের জাগ্রদাদি বিবিধ অবস্থা তাঁহাতে বিন্ত ইইয়াছে। অপিচ দৃশ্য ইইতে ভিন্ন এ প্রযুক্ত তিনি প্রত্যক্ প্রশাস্তঃ স্থবিরোপলন্তনং শ্রনামরূপং নিরহং প্রপদ্যে॥ ৩॥ মর্ত্ত্যাবভারস্থিত মর্ত্যু শিক্ষণং রক্ষো বধারের ন কেবলং বিভোঃ।

## शिवत्रवामी ।

ভত্তাহ নিরহং অহকারাভাবাৎ ন তথা বৈপরীতামিত্যর্থঃ। <mark> নহু জীরাম</mark>ণ্য রূপং নৈবং প্রতীয়তে ভত্তাহ সুধিয়া <mark>পুংসা উপল্ভাভ</mark> ইত্যুপ্লস্তুনং শুক্ষতিকোর ক্রমেইনৈব উপল্ভাত ইতার্থঃ ॥ ৩ ॥

কথং তহি-দিশর্থ পুত্রতং ততাহ বিভোম ব্যাবভারস্ত রক্ষেণা রাবণ্ড ব্ধার ততা মুখ্যাদ্ভতে হ্বণ্ডাৎ ন কেব্লমেভাব্ৎ

#### क्रमनमर्जः।

্ৰুদ্ধ চিন্তেন স্বৰূপ ভবৈৰোপলভাত ইতাৰ্থ:। নাত: পরং পরম ঘত্তৰত: স্বৰূপমিত্যাদি শ্ৰীব্ৰহ্মবাক্যাৎ॥ ৩ ॥

নধেবং ভৃত্ত মর্জ্যের্ প্রাকট্যে কিং প্রয়োজনং উচাতে। গৌণে সভাপি প্রয়োজনাস্তরে মুধ্যং ভৃ ভকের্ লীলা মাধুর্যাভি
ব্যক্তনমেবেতাহে। মর্জ্যেতি। ভূ শব্দ আশবা নির্ভার্থ:। মর্জ্যালোকে যে। হবতার আবির্ভার: স ভূ সাধু জনোবেজক রক্ষো
বধারৈর কেবলং ল ভবতি কিন্তু মর্জ্যালিকণমপি। মর্ক্যের্ শিক্ষণং তভদর্থ প্রকাশনং যন্তর্মমপি ততা বহিমুথের্ বিষয়া
সঙ্গ ভ্রের্রেডা প্রকাশনমান্ত্রদিকং উদ্দেশ্যত্ত সভক্তি বাসনের্ চিতার্ক্তাকর বিরহসংযোগময় নিজলীলাবিশেষমাধুর্ব্য প্রকাশনং।
ভিত্তবদ্ধ্মেবেতার্থ:। অভ্যথা যদি কেবলং তর্ধাব্যের স্যাত্তদা আত্মনং প্রমাত্মনে পরিপূর্ণশ্য ঈশ্বর্থ স্বর্কান্তর্যামিনং সে স্ব স্থারণে
ভিদেক রূপে বৈক্তে চ রম্মাণশ্য সীতার্কত ব্যসনানীতি কৃতঃ স্থাৎ মন্ত্রের ত্রধে সক্ত্যাত্রাসনাসংভ্রাচ্চ। নিজ মাধুর্য প্রকাশন

## श्रीविधनाथ5क्तवहीं।

ক্রতৌ তিজাইতি তেকোবারি মৃশঃ নিনি শিংগেনাহং প্রপদ্যে। যথা অংকার রহিতং যথাভাতথা তৎ প্রপত্তিরপি ক্রপরা তেনৈব কারিতেতি বুদ্ধোত্যর্থ: ॥ ৩ ॥

নমু তহি প্রণক্ষ লোকে কথমেবং প্রকটি তবতীতি ত্যাছ মর্ত্যাবতারঃ মর্ত্যাকারক্স প্রণক্ষলোক প্রাক্ত্যাং ন কেবলং রক্ষদোর রাবণজৈব বধার কিছ মর্ত্ত্য শিক্ষণং মর্ত্ত্য শিক্ষণার্থাপি ইত্যর্থঃ। মর্ত্ত্যা বিবিধাঃ ধর্মবজা ভক্তিমন্ত্রক। তেন্ত্য: ক্রেমণ ক্রপ্ত ধার্মিক্ছ প্রেমবঞ্জবরোঃ প্রদর্শনয়া ধর্ম শিক্ষণার্থং প্রেম শিক্ষণার্থংক্তত্যর্থঃ। অন্তথা যে অরক্ষপত্রর রমমাণক্ত পরমান্ধনঃ সীতা বিরহ ক্রতানি ব্যসনানি ছংথানি কৃতঃ স্যাৎ ক্রাঃ কিছ আধনী অহার্য্যা ধার্মিকৈঃ সর্ক্ষণৈব নোপেক্তিব্যা তদর্থং প্রাপ্তানি ছংথানক্র ক্রেরেকি শিক্ষণার্থং অন্তর্মার সভাপি ছংখানি দর্শিতানীতি প্রণমে পক্ষে বিতীমেত সীতাবিরহক্রতানি বিবাদাদীনি কুতা ছংখানি কিছ প্রেমঃ স্থানিত্রবাস্য বিপ্রবাধান রমমাণস্য কুত আত্মারামন্ত্রমিতি বাচ্যং সীতার্যাঃ অরপ শক্তিজেনাত্ম ভ্রত্ত্বং। আত্মারামন্ত্রমূর্তি বিবাধান নচ সীতার্যাঃ রমমাণস্য কুত আ্মারামন্ত্রমিতি বাচ্যং সীতার্যাঃ অরপ শক্তিজেনাত্ম ভ্রত্তাবে। নহু সীতারাঃ অরপ ভ্রত্তিত ক্রান বিক্রের্য্যময়ং কেবলং ক্রান্যময়ক প্রথম। পরমেশ্ররাঝ্যং ছিতীয়ং ভক্তাবাং। প্রক্তিকে বিব্রু বিভিত্তি ক্রীয়ং তবং চতুর্ছ্য বিভক্তং দাস সবি পিত্রাদি প্রয়স্যাঝ্যং প্রথমস্য তদেব তহুস্য দাস্যাদি ভাব ভাবিতৃত্বং ব্যব্ত্বাক্রিকে শ্রীক্রের প্রাক্তর্ত্তি ক্রাক্র প্রাণ্য চতুক্রণ তেন সমস্থাম্যতে প্রর্পি তেনৈব প্রেমা স্থামিতাবতাং প্রাপ্তেশ ব্যক্ত্যবিত্তি বিভিত্তির ত্রাক্ত তেন সমস্থাম্যতে প্রর্পি তেনৈব প্রেমা স্থামিতাবতাং প্রাপ্তেশ ব্যক্ত্যবিত্তিতি বিভিত্তির ত্রাপ্তত তেন সমস্থাম্যতে প্রর্পি তেনেব প্রেমা স্থামিনী কত্য যোগ্য ব্যক্ত্যবাবিত্তাতি বিভাবাদিতিঃ স্থং রসক্রপীক্রতা তদেব তহ্যগুলণং স্বা্য বিষয়প্রশ্রী ভাবভাবিতঃ ক্র ব্যাধীনী কর্ত্য যোগ

প্রত্যক্ স্বরূপ, নাম ও রূপ বর্জিড, তথা নিরহক্ষার, কেবল শুদ্ধচিত ঘারা প্রক্ষাররপে উপলভ্য হইতে পারেন 🛚 ৩ ॥

সেই বিজুর: দশরথ তনম হইয়া মানব রূপে অবতার গ্রহণের তাৎপর্য্য এই যে,রাক্ষণাধিপতি রাবণকে বধ করিবেন, কারণ ঐ সূদান্ত নিশাচর মসুষ্য ভিম অন্ত হতে বধ্য হইবে না, এরূপ বর প্রাপ্ত হইয়া-য়াছিল। ঐ অবতার গ্রহণের কেবল তন্মাত্র উদ্দেশ্য এমত নহে, স্ত্রী সঙ্গাদিকত সুঃখ সুনিবার, ইহা কুতোহন্যথা সাজেষত: স্ব স আত্মন:ভাক্তানি ব্যসনানীখনস্য ॥ ৪॥ নিবৈ স আত্মাত্মবভাং স্কভমঃ সক্তব্জিলোক্যাং ভগবান্ বাহুদেব: । ন স্ত্ৰীকৃতং কখালমখুবীত ন লক্ষ্যথাপি বিহাতুমহ্ভি॥ ৫॥

#### **टी** भवता भी

কিন্ত ইহ সংসারে ত্রীসকাদিরতং ছংখং ছ্র্মারমিতি মর্ত্যানাং শিক্ষণঞ শিক্ষার্থমপীত্যর্থ:। অন্যথা তে অরপে রমমাণ্ড অগদাস্থন: শীতাবিরহ কুতানি বাসনানীতি কুতঃ ভাং॥ ॥

ি বিষয়াসক্তাভাবেন ব্যসনানহ সং উপপাদয়তি ন বৈ স ভগৰান্ ত্রিলোক্যাং কাপি সক্তঃ। বতঃ অত্মবতাং ধীয়াণাং আত্মা স্ক্তমশ্চ। অতো ন ত্রীকৃতং মোহং প্রাগ্নুয়াৎ। ন লক্ষ্পঞ্জে দেবদ্তেন শ্রীয়ামঃ সক্ষয়বতা বিজ্ঞাপিতঃ অত্যাগতভ্যা বধ্য ইতি তদৈব ঘারি স্থিতং লক্ষ্মণং চ্কাসসমাগতং বিজ্ঞাপয়িতুং প্রবিষ্টং হস্তমুদ্যতো বশিষ্ঠবাক্যাৎ তত্যাক ভক্ত নযুক্ষাত ইত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

#### **亚科神话: 1**

পক্ষেতৃ তত্তৎ সংভৰতোবেতি ভাবঃ। অত্য ক্লণারূপং তাদৃশ লীলা রূপক মাধুর্য্যমধিকং শ্লাঘিতং। তত্ত্ব শ্রীকীতাবিয়োগ হুঃৰঞ্চ লীলা মাধুর্যান্তর্গতমেবেতি ন দোষ ইত্যাপি দর্শিতং ॥ ৪ ॥

ভাদৃশ লীলাচল প্রাক্তবং কামাদি সক্তরা কিন্তু অন্ধন বিশেষ বিষয়ক কুপা বিশেষেণৈবেতাছি নবৈ ইভি। স বৈ খলু জিলোক্যাং ন সক্তঃ তত্র হেতুঃ আত্মা পরমাত্মা ভগবান্ পরিপূর্বৈশ্ব্যাদিঃ বাস্থাদেবঃ সর্বান্ত্র চিন্তু আত্মা পরমাত্মা ভগবান্ পরিপূর্বেশ্ব্যাদিঃ বাস্থাদেবঃ সর্বান্তর চিন্তু আত্মা পরমাত্মা ভ্রমাত্ম কালা বিদাতে বেষাং তেষাং অবিষয়ক মমতাধারিণাং ভক্ত বিশেষাণামিত্যুর্থঃ। তেষামেব ক্ষরকাঃ। তত্মাদ্যণাম্মে ক্রীকৃতং বীত্ত বেষাং তেষাং অবিষয়ক মমতাধারিণাং ভক্ত বিশেষাণামিত্যুর্থঃ। তেষামেব ক্ষরকাঃ। তত্মাদ্যণাম্মে ক্রীকৃতং বীতি বিষয়ভাপীতি ভাবঃ। তথা দেবদ্তসময়াভিক্রমেণ আত্মবতোপি লক্ষণত পরিত্যাগো যা স ধলু নাত্যক্তি ইত্যাহ। ন লক্ষণমিতি বিহাত্ম মিপি নাহ তি নশক্ষোতি অনস্করং ঝটতোব অর্গন্থ তয়া আগমনং প্রতীক্ষমাণে ভাগদিভিঃ সহ স্বধিক্যমারোহাৎ অধুনাপি তেন সীতাদিভিক্ত সহৈবালিন্ কিং প্রক্ষবর্ষেপ্যভাভিদ্শামানত্বাৎ। ততো মধ্যাদারকার্থমেব্ কিঞ্চিন্তদান্ত্রণমিতি ভাবঃ ॥ ৫ ॥

## शैविषगां पठक वहीं।

বিয়োগান্তাং স্থব হুংথায়িতং স্থমাধুৰ্য্যমসাধারণ মপারমাস্থাদয়তা কোপ্যানন্দ চমৎকারএৰ ত্রিদাং নিশাদ্যতে অত্হিদাত কেষাফিৎ রামকুষ্ণাদীনামপ্যেতাবদ্যুংথমনির্কাচামিতি কেষাকিক্ষীৰ প্রদর্শনারৈ অনুকৃত্মিত্যেবং ব্যামোহ এব ॥ ৪ ॥

ভস্ত প্রেমবশ্বদ সভাবত্ত বন্ধণাথাদিভিরপ্রাকৃতি ও গৈরের এতত্পপদাতে নাজপেতাাই নেতি স বৈ ধলু বিলোকাাং ন সক্ষা বতা আয়া পরমাথা তদপি আত্মবতাং আয়া সেবাথেন বর্ততে যেবাং তেবাং দাসাদীনাং স্কৃত্তমা যতো তগবান্ পূর্ণ ইউ দ্বায়া অতঃ প্রেমবশ্বদালীকারে প্রাকৃতানামিব স্ত্রীকৃতং কখালং মোহং নাখুবীত ন প্রাপ্ত্রুয়াৎ তলৈব সভাবত্ত বন্ধণাথান্দানলীকারে লক্ষণমপি তাকুং নার্হে। তথাহি দেবদ্তেন শ্রীরামং মন্ত্রুতা বিজ্ঞাপিতং। অব্যাগতত্ত্বা বিধা ইতি। তদৈব হারিছিতং লক্ষণং তুর্কাসদং বিজ্ঞাপয়িতুং প্রবিষ্টং হন্তমুদ্যতো বশিষ্টবাক্যান্ততাজেতি তত্মাদেতাদ্প্যা দীলয়া প্রেমাণং ধর্মঞ্চিক্রামানেতি যুক্তমুক্তং মন্ত্রিলিকণ্যিতি ॥ ৫॥

মঠ্যদিগকে শিক্ষা দিবেন, ইহাও এক অভিপ্রায় ছিল, নচেৎ যিনি জগতের আত্মা, ঈশ্বর, আপনার স্বরূপে সর্ববদা ক্রীড়া করেন, তাঁহার সীতা বিরহ জন্য ছুঃখাদি কেন ?॥৪॥

অপিচ তিনি ত্রিলোকীর মধ্যে কিছুতেই আসক্ত নহেন এবং যে হেছু ধীরদিগের আত্মা ও পরম বন্ধু, অতএব স্ত্রীকৃত মোহ কথন প্রাপ্ত হইতে পারেন না। আর দারত্ব লক্ষণ চুর্বাসার আগমন সন্মাদ বিজ্ঞাপনার্থ গৃহ প্রবেশ করিলে দেবদুতের মন্ত্রণাকুসারে প্রাণ বধার্থ উদ্যত হইয়াও বশিষ্ঠ বাক্যে তাহাকে যে পরিত্যাগ করিয়াছিলেন তাহাও যুক্তি সিদ্ধ হইতে পারে না ? ॥ ৫॥

ন জন্ম নূনং মহতো ন সৌভগং ন বাঙ্ন বৃদ্ধি নীক্তিন্তোষহেছু:।
তৈর্ঘিস্টানপি নো বনৌকসশ্চকার সথ্যে বত লক্ষণাগ্রজঃ ॥ ৬ ॥
অরোহস্থরো বাথ নরোহথ বানরঃ সর্বাত্মনা যঃ হক্তজ্ঞমূত্তমং।
ভক্তে রামং মমুজাকৃতিং হরিং য উত্তরাননয়ৎ কোষলান্ দিবমিতি ॥ ৭ ॥
ভারতেপি বর্ষে ভগবায়র নারায়ণাথ্য আকল্লান্তম্পচিত ধর্মজ্ঞান বৈরাগ্যেখ্য্যোপশ্যোপ

#### मिस्टम् भी

অত: শ্রীরাম এব সইর্জ: সেবা ইতি বক্তুং ন তম্ভ তোষ হেতৃং সংকুল ক্মাদিকত্ব ভক্তিরেবেতাহে ন ক্মেতি। মহত: পুরুষাৎ ক্ম মহত: শ্রীরামস্থেতি বা। সৌভগং সৌন্দর্যাং আকৃতি জাতি: যদ্যমাৎ তৈর্জনাদিভি বি স্টান্ ত্যকানপি নো বনচরান্বত অহো লক্ষ্যন্তাপ্রকাপে স্বিথে ক্রতবান্ ॥ ৬॥

ভন্মং সুরোবা অভোবা যা কোপি শ্রীরামমের সর্ব প্রকারেণ ভরেত। স্কৃতক্তং অলীয়ক্তপি ভলনে বছ মানিনং উত্তরান্ কোশলান, অযোধাবাসিনঃ ॥ १ ॥

উপচিতৈ ধর্ম্মাদিতিঃ আয়োপলতাতে যেন ভত্তপশ্বতি। তত্র উপশম: ইন্দ্রিয়াণাং সংযম: উপরমো নিরহন্ধারতা আত্মবতা

## ক্রমসন্দর্ভ:।

পুর্বাথ্যের স্থাপরিতৃং ভক্তোককারণ কারণা প্রমুধ পরম মাধুর্যাং সর্বোদ্ধনাই বাভাাং মহতঃ পুরুষাজ্জন্ম সৌভগং সৌলর্যাং আরুতি জাতিঃ মদবন্ধাং ওয়ি জন্মাদিভি বিশিষ্টান্ তাজ। নোহন্ধান্ ভদীর পরম ভক্ত শ্রীসীতাঘেষণাদি ভক্তি ভূইছেন অহো বত লক্ষণতা সর্বা সদল্গ লক্ষিত্ত শ্রীস্থিতিনালন ভাগ্রাজাপি স্থিছে রুভবান্ দাভযোগ্যানপি সহ বিহারাদিনা স্থীনিবশীর্তবানিতার্থ: স্থাবিম্পলক্ষ্য বা তথোজং। ভন্ধাং স্থ্র ইতি। পূর্বাং স্বরূপ জ্ঞান ভক্তা মহলা রুভাবের পরম স্বর্পং
দর্শিতবান্। সংপ্রতি মাধুর্যা জ্ঞানময় ভক্ত্যাপি বিশিষ্যতা মেবাবধারয়তি। মহলাক্ষতিং হরিমিতি। ত্রাপি শ্রীক্পিলাদিকং
ব্যাবর্জ্যতি রাম্মিতি। উত্তমং অস্থার্ক গুণং স্কৃত্ত জ্ঞাং স্বর্যাপি ভক্ত্যা সম্ভ্রান্তং ॥৬।৭॥

ন্রনারায়ণাথ্য ইতি ছয়োরভেদোদর্শিত:। আত্মবভাগাত্মা স এব ভগবান্ নাথছেন বিদ্যতে যেষাং ভেষাং ভজানাময়

#### শীবিশ্বনাপচক্রবরী।

তত্তৎ সর্ব্ধেণাকরতা ততা কুপ্যা নিরুপাধিং বিশিষাহি নক্তন্মতি মহতো বংশাব্দনা মহত: এবামতোতি বা। তৈঃ সক্ষ্ মাদিভি ল'ক্ষণতা সর্ব্ধ সলক্ষ্ম পরিপূর্ণতা স্থমিতাস্থনোরগ্রকোহগ্রকত্বেন তমপি দাতো বিদ্ধানোহক্ষান্ সর্ব্ধ সলক্ষণ রহিতানপি স্থ্যে চকারেভি স্থাবিমুশ্লক্ষোভিঃ ॥ ৬ ॥

তশাস্ত্রনীয়ের সর্বোধবভারের মধ্যে বামএব কুপাসিদ্ধৃরভিশয়েন ছজনীয়ো যন্তর্জনে সর্বাএববিশেষেণাধিকারীত্যাই সূর ইতি যা কোপি সর্বাহ্মনা সর্বা প্রকারেণ উত্তরান্ কোশলান্ অযোধ্যাবাসিনঃ সশরীরানেব দিবং বৈকুঠং ॥ ৭ ॥

উপচিতৈ ধর্মাদিটি: সহিত আম্মা দং পদার্থ উপলভাতে বেন তত্তপশ্চরতি তত্ত উপশ্ন: ইক্রিয়াণাং সংয্ম: উপবয়ে

অপর মহৎ কুলে জন্ম,অথবা সৌন্দর্য্য, কিম্বা বাক্য অথবা বুদ্ধি কিম্বা জাতি, কিছুই তাঁহার সস্তোধ্যর কারণ হইতে পারে না, একমাত্র ভক্তি করিলেই তিনি সস্তাই হয়েন। ইহার দৃষ্টান্ত দেখ, আমরা বনচর বানর, মহৎকুলে জন্ম বা সৌন্দর্য্য ইত্যাদি কিছুই আমাদের নাই, তথাচ কেবল ভক্তির বশতাপন্ন হইয়া সেই ভগবান্ লক্ষ্যণাগ্রজ হইয়াও আমাদিগের সহিত স্থ্য বিধান করিয়াছেন॥ ৬॥

অত এব স্থার, অহার অথবা নর কিন্তা বানর যে কোন ব্যক্তি হউক, সকলেরই সর্বা প্রয়াহে সেই মানব রূপি হরির সেবা করা কর্ত্তব্য, তিনি অতিশয় কৃতজ্ঞ অর্থাৎ অত্যল্ল ভজনা করিলেও তাহা বহুল করিয়া মানেন। তাঁহার উপাসনার মহিমা কি বলিব। তিনি অযোধ্যা বাসি সমস্ত মানবকৈ স্বর্গে লইয়া গিয়াছিলেন॥ ৭॥

হে রাজন্! ভারতবর্ষে ভগবান্ নরনারায়ণ, যাঁহার গতি অব্যক্ত, তিনি আত্মবান্ জনসকলের প্রতি

মাজোপলস্কনমনু এহায়াত্মবজায়নু কুম্পায়। তৃপোহ্ব্যক্ত গতিশ্চর্জি ॥ ৮ ॥
তং ভগবালারদো বর্ণাঞানবতীভি ভারতীভিঃ প্রকাতি ভগবংপ্রোকাভ্যাং নাংধ্যযোগভ্যাং
ভগবদনু ভাবেপবর্ণনং সাবর্ণক্রপদেক্যমাণঃ পরম ভক্তি ভাবেনোপসর্জি।
ইদঞাভিগ্ণাতি ॥ ৯ ॥

ওঁ নমে। ভগবতে উপশম শীলায় উপরতানাত্মায় নমোহকিঞ্নবিতায় ঋষিঋষভায় নরনার। য়ণায় পরমহংস পরম গুরবে আত্মারামাধিপতয়ে নমো নম ইতি গায়তি চেদং ॥ ১০ ॥ 'কর্ত্তাস্য সর্গাদিয়ু যো ন বধ্যতে ন হন্যতে দেহগতোপি দৈহিকৈঃ।

## क्षीभवत्यामी।

মমুগ্রহায় ন স্বার্থং ঈশ্বর্থাৎ ॥ ৮॥

ভগৰদমূভাৰ উপবৰ্ণতে ধেন পঞ্চরাত্রেণ তৎ দাবর্ণে ম'নোঃ উপদর্ভি দেবতে ॥ २ ॥

উপরতানাস্থার নিরহকারায় ॥ ১• ॥

অসক্তশ্চাসৌ বিবিক্তশ্চ সাক্ষীচ তবৈ নমঃ। অসক্তন্ত্বং দর্শগ্রতি অভ বিশ্বস্ত স্বর্গাদিযু কর্তাপি যো ন বধাতে হহং কর্তেতি

#### ক্রমসন্ধর্ভ:।

কম্পরা হেতুনা তরিষয়কামুকম্পাধীন: সন্ তেষাং মঙ্গলার্থং স্বয়মেব তপশ্চরতীত্যর্থ:। আহো এতাবানপি তদম্কম্পা পরিণাম ইতি ভাব:। তদেব দর্শয়তি উপচিতেতি । স্বয়মেব কুতৈত্তৈ তৈরেকৈ তেলাম্মনো ভগবত: ফুর্জি হেতুক্মিতার্থ:। তর্হি লোকৈস্তথানাবগম্যতে ত্রাহ্ স্বয়ক্ত গতিরিতি । ঈশ্বস্ত স্বার্থং তদসংভ্বাৎ । ব্যক্তগতিরিতি বা ॥ ৮ ॥

প্রজাতিঃ সহ তাশ্চ মুনি রূপা এব নতু সর্বাঃ। তগবতা নরনারায়ণাথ্যেন প্রোক্তাভ্যাং সাংখ্য যোগাভ্যাং বারাবার বিবেক ভগবরিষ্ঠাভ্যাং যতুগবদমূভবোপ্বর্ণনং। তৎ সাব্গাংপ্রভাগদেক্ষ্যতি যং স ইত্যর্থঃ ॥ ৯। ১০ ॥

ভক্ত পরমহংসভং দশ্রন্ গুরুত্বং বোজ্রতি কর্তেতি। দেহগতো অংথীমি রূপেণ জঠু: পরম্পাকিণ:॥ ১১ ॥

## এ বিধনাপ চক্ৰবন্তী।

নিরহ্মারিতা আয়বতাং জ্ঞানিনাং অফুগ্রহায় তপং শিক্ষণ রূপায়েতি তপদি প্রবাজনং অফুকম্পারেতি তয় কারণমিত্য-পৌনক্ত্যং॥৮॥ ভগ্রদমূভাবো বর্গতে বেন তড্গ্রদমূভাব বর্ণনং পঞ্চরাত্ত শাত্তং সাহ্যা বোগাভ্যাং সহ সাবর্ণেঃ সাবর্ণিঃ॥১॥ উপ্রতানায়্যার ন বিলাতে আয়া জ্ঞাত্বাত্ত্বন যদ্য সং অনায়া অনায়্যনোভাবং আনায়াং উপ্রতং অনায়াং ব্যাত্তীয় ॥১০ আয়ারাম চূড়ামণিয়মাই কর্মেতি ন নিবধাত ইত্যত তেরহ্সকায়। দৈহিকৈঃ ক্ষ্পোগালিভি নহিস্ততে নাভিভ্যতে

অনুগ্রহ বিতরণ মানদে ভুশ্চর তপস্থা আচরণ করিতেছেন। তপস্থার সময় ওাঁহার ধর্ম জ্ঞান ও বৈরাগ্য এরূপ বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয় এবং তিনি এ প্রকার জিতেন্দ্রিয় ও নিরহকার হইয়া থাকিতেন যে তাহাতেই আস্থার উপশক্ষি হইতে পারিত ॥ ৮॥

সে যাহা হউক, দেবর্ষি নারদ, যে পঞ্চরাত্র নামক সাস্তত তত্ত্বে ভগবানের অসুভব বর্ণনা আছে, সেই পঞ্চরাত্র ভগবস্তুক সাংখ্যযোগ সহিত সাবণি মহুকে উপদেশ করিবেন বলিয়া ভারতব্যীয় বর্ণা-প্রমাচারান্তিত প্রস্কাজনের সহিত পরমভক্তি ভাবে ঐ ভগবানের উপাসনা করিতেছেন এবং এই বাক্য কহিতেছেন ॥ ৯ ॥

যথা—আমরা ঋষি শ্রেষ্ঠ ভগবান্ নর নারায়ণকে নমস্কার করি। তিনি উপশম শীল, নিরহকার ও অকিঞ্চন জনের পরম ধন, পরমহংদদিগের পরম গুরু এবং আত্মারাম জন সমূহের অধিপতি, তাঁহাকে নমস্কার। আর ইহা গান করিতেছেন॥ > ।॥

বিনি এই বিখের স্ট্যাদি কর্তা হইয়াও "আদি কর্তা" বলিয়া মভিমান করেন না, যিনি দেহ

## श्रीभववामी।

ন মন্ততে। বিবিক্তমাহ দেহগতোপি দৈহিকৈঃ কুৎপিপাদাদিতি যোঁন হততে নাভিভ্যতে। সাকিত্যাহ যভ জুইুরপি সতোদৃক্দৃষ্টি ভ'বৈ দৃঁহৈছান দ্ব্যতে ন বিক্রিয়তে ॥ ১১ ॥

বোগকৌশলং নিরূপয়ন্ যোগং প্রার্থয়তে ইদমিতি ত্রিভি:। হে যোগেখর হিরণাগত্তের্থ যদেবাগনৈপুণাং জগাদ তৎ ইদমেব তৎ কিং জন্ম প্রভৃতি ভক্তা অন্তকালে পুমান্ ছয়ি, মনোধারয়েদিতি যং। কথভূত: সন্ উজ্বিতং গৃহ্দলেবরং তদভিমানো যেন॥ ১২ ৪

অস্ত্রণা তত্ত শাল্রাভ্যাদাদি শ্রমো ব্যর্থ ইত্যাহ ঐহিকামুথিক কাষের লম্পটে। মুর্থ স্তাদিরু যোগক্ষেণ চিন্তয় কলেবরত অত্যয়াৎ মৃত্যোঃ শঙ্কেত। তথা বিশ্বানপি সন্ধঃ শঙ্কেত তস্য যত্ত্ব শ্রমএব ॥ ১৩ ॥

#### क्रमननर्छः।

অনাসক্তৰং কৈমুতোন স্থাপয়ন্ বিশেষতো জেরসা যোগভা সামাভতো জ্ঞানং তৎ কারণঞাহ। ইদং হীতি উজ্ঝিত ছ্ছলে-ৰর ইতি পার্ষদ কলেবরভ শোভনত্বমুপাদেরতং চ বোধয়তি ॥ ১২ ॥

তজ্ঞান যোগ্যস্থাপাদকং সারাসার বিবেকম্পি সামান্ততো নিরেদয়তি ষণেতি ॥ ১৩ ॥

#### श्विवनगणहक्तवहों।

ইতাতোদেহ। দিবিকায় ডাই,বুপি সতোদৃদ্টি: ওটাদৃ্তিখ ন'দ্বাতে অতএব অশকণচাদৌ বিবিক সাকী অলিপ্ত সাকীচেতি তবৈ ॥ ১১ ॥

ৰোগান্ত্যাসিনাং রহস্তমাহ ইদমিতি যদিতি শত্ৰতং অন্তকালে যৎ গচহৎ চপলমিতি যাবৎ মনস্বন্ধি দধীত স্থিরী কুর্য্যাদিত্যর্থ: উদ্দিরতেতি বর্তমানে নিঠা ॥ ১২ ॥

জ্ঞানাথা যোগান্তাসো বার্থ এবিভাগেই যথেতি চিত্তয়ন্ চিত্তাং কুর্বন্ কু কলেবরাতামংৎ শক্ষেত। স্যাস্থতে সতি সংস্তাদয়ঃ কথং বর্ত্তেরিছিতি ভাবয়েৎ তথৈব বিধানপি যা শক্ষেত তক্ত যত্বঃ শুম্পুর ৮ ১০ ॥

দ্বিত হইরাও দেহধর্ম কুৎপিপাদাদি দারা অভিভূত হয়েন না, দ্রাফী হুইলেও যাঁহার দৃষ্টি, দৃশ্য বিষয় দারা বিকৃত হয় না, দেই ভগবান্কে ন্মস্কার করি, তিনি কিছুতেই আদক্ত নহেন দকল হইতে বিয়ক্ত অথচ দকলের দাকী ॥ ১১ ॥

অনস্তর বলিতেছেন হে যোগেশ্বর! যোগী পুরুষ জন্মাবিধি ভক্তিযোগ ছারা অন্তকালে অসৎ দেহাভিমান বিসক্তনি পূর্বেক তোমাতে যে মনঃ সংযোগ করেন তাহাই তাঁহার যোগকোশল, ভগবান্ হিরণাগ্র ব্রহ্মা তাহাকেই পুরুষযোগ বলিয়াছেন ॥ ১২ ॥

পরস্ত ঐহিক ও পারত্রিক কাম বিষয়ে মূর্থ ব্যক্তি যেমন পুত্র কলত ও ধনাদির যোগক্ষেম চিন্তা করত মৃত্যুর নিকট হইতে ভয় পায়, তত্রূপ যে পুরুষ বিদ্যান্ হইয়াও ভীত হন, তাঁহার শাস্ত্রাভ্যাদাদি কেবল শুম মাত্র ॥ ১৩ ॥ তন্ন: প্রভা ত্বং কুকলেবরাপিতাং দ্বন্ধায়রাহং মমতামধোকজ।
ভিদ্যাম যেনাশু বয়ং স্কর্জিলাং বিধেহি যোগং দ্বির নঃ স্বভাবনিতি ॥ ১৪॥
ভারতেপ্যস্মিন্ বর্ষে সরিচ্ছেলাঃ দন্তি বহবং ॥ ১৫॥
মলয়ো মঙ্গলপ্রছো মৈনাক দ্রিকৃট ঋষভঃ কুটকঃ কোণঃ দহো দেবগিরি ঋষ্যমুকঃ শ্রীশৈলো বেছটো মহেন্দ্রো বারিধারো বিদ্ধাঃ শুক্তিমানৃক্ষগিরিঃ পারিপাত্রো দ্রোণশ্চিত্রকৃটো গোব র্দ্ধনো বৈবতকঃ কর্ভো নীলো গোকামুখ ইদ্রেকীলঃ কামগিরি রিভিচান্যে শত সহস্রশঃ শৈলান্তেষাং নিতম্বপ্রভবা নদা নদ্যশ্চ দন্ত্যসংখ্যাতাঃ ॥ ১৬॥
এতাসামপো ভারত্যঃ প্রজা নামভিরেব পুনন্থীনামান্ত্রনাপ্রস্পৃশন্তি চন্দ্রশা তাত্রপণী অব

## डी भवतामी।

যত্মাৰিত্যোপি ইয়মেব দশা তত্তত্মাৎ হে প্ৰভো অধোক্ষজ ্বমেব নো যোগং বিধেছি। কীদৃশং দ্বি স্বভাবং সহজ বাসনা রূপং যেন যোগেন বয়ং দ্ব্যায়য়। নোহত্মাকং কুকলেবরে অর্পিতাং অহং মমতাং শীঘং ভিন্দ্যাম তাজাম সূত্র্ভিদাং উপায়াস্তরৈঃ স্ক্থা তাজুমশক্যাং ॥ ১৪ ॥

ইলাব্তবদশ্মিদ্নপি বর্ষে সরিতঃ শৈলাশ্চ সস্তি ॥ ১৫ ॥ নিতস্বপ্রভবাঃ ভটেভ্যঃ সন্তৃতাঃ ॥ ১৬ ॥ স্বাত্মনাচ দেহেনাপি উপস্পৃশস্তি ॥

#### क्रममम् छः।

অভীষ্টমাহ তল ইতি। কুকলেবরেতি স্বেতরেষাং কলেবরাপেক্ষা প্রোক্তং॥১৪।১৫॥ কোলঃ কোলক ইতি পাঠোঁ। গোবৰ্দ্দারং শাল্লোক প্রসিদ্ধঃ শীর্কাবনগতঃ। শীর্কাক্রীড়দ্বেনতম্মু বৈরতোপি পঠাতে। অধুনা তস্য স্বল্লাদি দৃষ্টিঃ কালে কালে হস্তব্দানং ॥১৬ ১১৭।১৮॥

## শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবৰ্তী।

তক্ষাদতাবেশং ত্যালয়িত্বা ত্রি মনসোভিনিবেশং ত্বমেব কুপরা দেহীত্যাহ তর ইতি যোগং বিধেহি যোগএব কন্ততাহ ত্বি নোহত্মাকং স্বস্থাত্মনোভাবং রতিং যথা যথা বিষয়েষু স্বভাব স্তথৈব তুরি স্বভাবো নিসর্গোহিত্বতার্থঃ ॥ ১৪ ॥

অণীতি যথা ইলাবৃতে তথা অসিদ্ধপি বর্ষে ইতার্থ: ॥ ১৫। ১৬॥ আস্থনা দেহেনচ॥

হে অধোক্ষ । যে হেতু বিদ্যান ব্যক্তিরও এই রূপ অবস্থা, অতএব আপনি আমাকে সহজ বাসনা রূপ সেই যোগ উপদেশ করুর যাহাতে আপনকার মায়া দ্বারা আমাদের এই কুৎসিত কলেবরে "আমি আমার" এই মমতা আরোপিত আছে, যাহা সর্বাধা ত্যাগ করিতে পারা যায় না, উপায়ান্তর দ্বারা তুর্ভেদ্য তাহাই পরিত্যাগ করিতে আমি সমর্থ হই ॥ ১৪॥

হে রাজন্! ভারতবর্ষেতেও বহু বহু নদী ও পর্বত আছে॥ ১৫॥

যথা—মলয়, মঙ্গলপ্রস্থা, মৈনাক, ত্রিকৃট, ঋষভ, কৃটক, কোণু, সহ্য, দেবগিরি, ঋষ্যমৃক, প্রীশৈল, বেকট, মহেন্দ্র, বারিধার, বিদ্ধা, শুক্তিমান্, ঋক্ষগিরি, পারিপাত্র, দ্রোণ, চিত্রকৃট, গোবর্দ্ধন, রৈবতক, নীল, গোকাম্থ, ইন্দ্রকীল, কামগিরি এবং অন্যান্থ শত সহত্র পর্বত, তথা ঐ সকল শৈলের নিত্র দেশ হইতে উৎপদ্ধ অসংখ্য নদ নদী আছে॥ ১৬॥

जन्मरश हक्तवमा, जाञ्जभनी, व्यवहोत्ता, कृष्णाना, देवहाम्मी, कारवती, त्वता, भम्मश्विनी, मर्कतावर्छा,

টোদা কৃতমালা বৈহায়দী কাবেরী বেলা পয়স্বিনী শর্করাবর্ত্তা তুঙ্গভদ্রা কৃষ্ণবেলা ভীমরথী গোদাবরী নির্বিন্ধ্যা পয়োঞ্জী তাপী রেবা হ্রেসা নর্মদা চর্মগুতী অন্ধঃ শোণশ্চ নদে মহা নদী বেদশ্বতি অবিক্ল্যা ত্রিসামা কৌশিকী মন্দাকিনী যমুনা সরস্বতী দৃশন্বতী গোমতী সর্যু রোঘবতী ষষ্ঠবতী সপ্তবতী হুমোমা শতক্র শ্চক্রভাগা মরুদ্ধা বিতন্তা অসিকী বিশ্বতি মহানদ্যঃ ॥ ১৭ ॥

অস্মিরের বর্ষে পুরুষে ল'ক জন্মভিঃ শুরুলোহিত কৃষ্ণ বর্ণেন স্বারকেন কর্মণা দিব্য মানুষ নারক গতয়ো বহর্য আত্মন আনুপূর্বেশ দর্ব্বাহের দর্বেষাং বিধীয়ন্তে ॥ ১৮ ॥ যথাবর্ণ বিধানমপ্রর্গশ্চাপি ভবতি ॥ ১৯ ॥

#### डी भवताभी।

লব্ধং জন্ম থৈ: পুক্ৰৈ: সাহিকাদিনা স্বক্তেন কৰ্মণা দিব্যাদি গ্ৰহঃ আহ্মনো বিধীয়ত্তে সাধ্যতে হি যমাৎ স্কাঞ্ব গ্ৰহঃ ক্ষাফ্ৰসাৱেণ স্কোধাং ভ্ৰন্তি ॥ ১৮ ॥

যুদ্ধ বৰ্ণস্থ যুদ্ধি।নং মোক প্রকাব: স্ক্রাস বনস্ত্রাদি তদনতিক্রমেণ অবিলেব বর্ষে নৃণামপ্রর্গণ্চ ভর্তি। এতচ্চ অধ্যাদি

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

যথাবর্ণ বিধানমিতি স্বস্থধর্মার্পণাদিক্রমেণেতার্থঃ। এতচ্চ প্রায়িকং যদা হি মহাপুক্ষপুক্ষ প্রদক্ষ ইতাসোর মুগারেন বৃক্ষানাগড়াং খ্রীনারদ জন্মবং। প্রথম এব তং প্রসঙ্গেন তং প্রবৃত্তেঃ ॥

## श्रीविधनाशहकवती ।

অধ্যে বন্ধপুত্র: ॥ ১৭ ॥

অনিদেব বর্ষে নাগাত্র তত্রাপি সহস্রযোজন প্রমাণে প্রদেশে এবেতি জ্ঞেমং। যত্কং বিষ্ণুপ্রাণে ভারতভাত বর্ষত নব ভেনাদিশাময়। ইন্দ্রীপং কশেকণ্ট তামবর্ণোগভন্তিমান্। নাগরীপ স্তথা সৌম্যো গান্ধর্ম অথবাকণ্ট। অন্ধন্ত নবমন্তেষাং দ্বীপং সাগর
সংভ্তঃ। যোজনানাং সহস্রন্থ বিপাহমং দক্ষিণোত্তরাং। সাগর সংভ্ত ইতি সমুদ্র প্রাস্তবন্ত্তী তি শ্রীস্থামি ব্যাখ্যা। নবমভাত্ত
প্রত্থামা কথনাং নাম্নেপি নবনীপোহ্যমিতি গমাতে। বিশেষণ্ট তত্ত্বৈ পূর্বে কিরাতা যভাত্তে পশ্চিমে যবনাং স্থাতা। পূর্ব দেশাদিকাশৈচ্ব কামক্রপ নিবাসিনঃ। উট্রাং কলিঙ্গা মগধা দাক্ষিণাত্যাণ্ট ক্রংক্রশঃ। নাক্ষকা মালবাশেচভাদি। চন্থারি ভারতে
বর্ষে ব্যাহ্যত্র মহামুনে। ক্ষতং ত্রেভা দ্বাপরক্ষ কলিশ্চান্তত্র ন কচিদিতি বায়নীয়েছ। ভারতভাত্ত বর্ষহ্ত নব ভেদানিবোধত।
সাগরাক্তরিতা জ্ঞেয়া স্তেম্বেগম্যাং পরস্পর্মিতি। ভক্র লোহিত ক্ষেবর্ণেন সান্ধিক রাজস তামসেন কর্মণা ক্রমেণ দিবাদি গত্যো
বহুবাং আন্ধন: সভ্ত বিধীয়ন্তে সাধ্যন্তে হি যন্ত্রাং সর্বাত্রব গত্যং সর্বেষাং যথা বর্ণ বিধানমিতি বর্ণানাং ধর্মত অধর্মন্ত চ করণং
সংভবেদিতি তদনতিক্রম্য আয়ুপ্রেণ বিধীয়ন্তে বেদেনেতি শেষঃ। তথা অপবর্গণ্টেত তত্ত বিধাত্মশক্যন্তং স্বায়নে

তুঙ্গভদ্রা, কৃষ্ণবেধা, ভীমরথী, গোদাবরী, নির্বিদ্ধ্যা, পয়োফী, তাপী, বেরা, হুরদা, নর্মাদা, চর্মাণুতী, আদ্ধ, (ব্রহ্মপুত্র) ও শোণ নদ, তথা মহানদী, দেবস্মৃতি, ত্রিদামা, কৌশিকী, মন্দাকিনী, যমুনা, দরস্বতী, দৃশন্বতী, গোমতী, দর্যু, ওঘবতী, ষষ্ঠবতী, দপ্তবতী, হুয়োমা, শতক্র, চন্দ্রভাগা, মরুদ্ধা, বিতন্তা, অসিকী এবং বিশ্বা এই দকল মহানদী। ভারত বর্ষবাদি প্রজাগণ নাম দ্বারাই পবিত্র কারিণী এই দকল নদীর জল পান করে এবং আপন আপন অঙ্গ দ্বারা স্পর্শ করিয়া থাকে॥ ১৭॥

এই বর্ষে পুরুষগণ জন্মলাভ করিয়া স্ব স্থাত্তিক রাজ্যিক ও তামদিক কর্ম দারা যথাক্রমে আপ-নাদের দিব্য, মাসুষ ও নারক গতি বিধান করে, যে হেতু এই বর্ষে দকল ব্যক্তির দকল প্রকার গতিই কর্মাসুদারে হইয়া থাকে ॥ ১৮ ॥

অপর ঐ হানে যে বর্ণের যে রূপ মোক্ষ প্রকার অর্থাৎ সন্মাস বানপ্রস্থাদি বিহিত আছে, তাহার

যো হসে ভগবতি সর্বভূতাত্মনি অনাত্মোহনিরুক্তেইনিলয়নে প্রমাত্মনি বাস্থদেবেহনন্ত নিমিত্ত ভক্তিযোগ লক্ষণো নানা গতি নিমিতাহবিদ্যাগ্রন্থি রন্ধন ছারেণ যদাহি মহাপুরুষপুরুষপ্রস্থপ্রস্থা। ২০॥ এত দেবহি দেবা গায়ন্তি॥ ২১॥

অহো বতৈষাং কিমকারি শোভনং প্রদন্ধ এষাং স্বিন্তুত স্বয়ং হরি:।

#### में। भवत्रामी।

বছ সাধন সম্ভবাজিপ্রায়েণোক্তং। নম্বন্যত্রাপবর্গাভাবেদ তহুপর্যাপি বাদরায়ণ: সম্ভবাদিতি দেবানামপি মোক্ষণ্ঠ স্থচিত ছাং॥ ১৯ অপবর্গ স্থারূপমাহ যোগাবিতি। অনায়ো আত্মনি ভবং আত্মাং রাগাদি তদ্ধহিতে। অনিক্ষেক্ত বাচামগোচরে। অনিল্যান অনাধারে। অনন্য নিমিত্তো হহৈতুকো ভক্তিযোগ এব লক্ষণং স্থারূপং যস্য কথং কদা ভবতি নানা গতীনাং নিমিত্তং ধেহিবিদ্যাগ্রন্থি স্থস্য রন্ধনং হেদনং তদ্ধারেণ মহাপুক্ষ পুক্ষা বিষ্ণুভক্তাঃ তৈঃ প্রকৃষ্টঃ সঙ্গো যদা ভবতি তদা॥ ২০॥

এতদেৰ মাতুষ্যমেৰ সৰ্ব্ধ পুৰুষাৰ্থ সাধনং গায়ন্তি॥ ২১॥

এষাং এভি: উত্ত্রিৎ অথবা সম্মেৰ সাধনং বিনৈৰ হ্রিবেষাং প্রসন্ত্রোহত্ৎ। এবস্তৃত্ব্য পুণাস্য হ্ছরত্বাৎ। ভারতাজিরে

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভক্তিযোগ লক্ষণোপ্যপ্ৰৰ্গোভৰতি। কিমুহানা ইত্যৰ্থ: ॥১৯।২০।২১॥ আহো ইতি। ছত্তিভায়েন প্ৰাচুৰ্যোক্তিরিয়ং। তজ্জনাত্বেপি কেষাঞ্ছিজ্জন্ত্ব তৎ প্ৰসাদাবিষয়ত্ব দশ্নাৎ। কিং ছ্কুইরন

## শ্ৰীবিশ্বনাপচক্ৰবত্তী'।

ভবতীতি চ কারেণাপবর্গস্ত বৈরল্যং দ্যোতিতং ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥

নমুকিং স্বরপোহপবর্গ: কদা বা ভবেদিতাপেক্ষামানহ যোসাবিতি ভগবতি পরম কলাণ সৌন্দর্যাদি গুণবতি অতএব সর্ব্ব ভ্তানামাত্মা মনো যত্র মাধুর্যেণ সর্ব্বভূত চিত্তাকর্ষক ইতার্থ:। অতএবানাত্মে আত্মনোভাব আত্মাং ন যুদ্ধাতে প্রাণাহেন আত্মং আত্মং মত তিমিন্ যত্র আত্ম সেবাছমেব যুদ্ধাতে নতু আত্মনায়ের আহ্মনিতার্থ:। যনাহাত্মাং প্রাকৃত রাগাদিভি নির্বত্ব মুশকামিতাহ অনিক্তে মহাপ্রলয়েপি যক্ষপ গুণাদেন গ্রিভাব ইতাহে। অনিক্যনে ন বিদাতে প্রাকৃতানাং ত্বানামিব নিল্মনং লয়েয়েল্ন তিম্বামায়াহতিপ্রেমাম্পান্ধ তেগেপি প্রমন্ধাং প্রমাত্মনি বিশেষনৈরেই ভর্জনীয়ন্তাতিশ্যো বাঞ্জিত:। বাহ্মদেবে বহুদেব নন্দনেহন্ত্র নিম্বেইইছতুকো ভক্তিযোগ্রব লক্ষণং স্বরূপং যন্ত সং। নর্পবর্গ শবেন রুড়া মোক্ষ এবোচাতে স্তাং। অবিদ্যাধ্বংস্ক্পন্ত মোক্ষন্ত ভক্তাবন্ধভাবাং ভক্তিযোগ্রাক প্রস্কাশে কি শব্দ বাচ্ছ ইত্যাহ নানা গতীনাং নিমিতং যাহবিদ্যা গ্রন্থি স্বন্ধ বাদা তিমি বংশ স্বর্ধার ভক্তাইন্ত অপবর্গ সংক্র ইত্যথ:। কদা মহাপুক্ষত বিষ্ণোঃ পুক্ষা ভক্তাইন্তঃ প্রকৃত্তীঃ সংলোষদা তিদ্ব নাজ্যণা। ২০। ২০।

অমীষাং অমীভি: শোভনং স্কুতং উত স্বিদ্ধবা স্বয়মেৰ সাধনং বিলৈৰ হরিবেষাং প্রস্কোহভূৎ এতাদৃশ ভাগাত পুণা জন্ত্রা

অনতিক্রমে নরমাত্তের মোক্ষ লাভও এইবর্ষেতেই হইয়া থাকে॥ ১৯॥

রাজন্! অপবর্গ কি প্রকারে, লাভ হয় তাহার বিবরণ শুন, যথন বিষ্ণুভক্ত পুরুষের সহিত প্রকৃষ্ট রূপ সঙ্গলাভ হয়, তথন ভগবান্ বাস্থাদেব, যিনি ভূত সকলের আজ্বা, রাগাদি রহিত, বাক্যের অগোচর অনাধার, অতএব প্রমাস্থ স্থরূপ, তাঁহাতে যে অহৈতৃক ভক্তিযোগ হয়, তাহাই মোক্ষ স্থরূপ, যে হেতৃ নানা গতির নিদান যে অবিদ্যাগ্রন্থি তাহার ছেদন হয়॥ ২০॥

• অতএব ভারতবর্ষে মনুষ্য জন্ম দর্ব্ব পুরুষার্থের সাধন বলিয়া দেবতারাও গান করিয়া থাকেন ॥ ২১
যথা— অহো ! এই দকল মানব কি অনিব্বচনীয় পুণ্য করিয়াছিল, যে হেতু স্বয়ং ভগবান্ হরি
সাধন ব্যতিরেকেও ইহাদের প্রতি প্রদন্ধ হইয়াছেন। অথবা এ বিষরে আশ্চর্য্য কি ! এই দকল

বৈর্জন্মলকং নৃষু ভারতাজিরে মুকুন্সনেবোপরিকং তথ্য হি নঃ ॥ ২২ ॥
কিং ছক্টরেনঃ জড়ভিন্তপো এতৈর্জনিকিতিবা হাজারেন ফল্পনা।
ন যত্ত নারায়ণপাদপক্ষমন্তিঃ প্রমুক্ষাতিপরেজিরোৎসবাৎ ॥ ২০ ॥
কলায়্যাং ছানজয়াৎ পুনর্ভবাৎ কণায়্যাং ভারত ছুজয়োবরঃ ।
কপেন মর্ত্তোন রুতং মনস্থিনঃ সংস্থান্য সংযান্তাজয়ং পদং হরেঃ ॥ ২৪ ॥

## ত্রীধরস্বামী।

**खात्रखांक्रान नः (कर्यनः म्लृ टेहर यज छत्र कुमारमारावाशि नृद् क्रना टेवर्ल कः** ॥ २२ ॥

স্পৃহামেবাহ কিমিতাাদি সপ্ততি:। ছক্টো ক্রেছাদিভিন ফ্রেনা তৃচ্ছেন ছাক্ষেন স্বৰ্গপ্রাপ্তাা কিং নকিঞিৎ ফলং। কুতঃ
যত্ত মারারণ পাদ প্রজন্তি নাতি প্রত্যুত অতিশ্রিতাদিজিয়াণামুৎস্বাৎ ভোগাৎ প্রমৃষ্টাহভূৎ ॥ ২৩ ॥

ক্ষণমরমেৰার্থেৰাং বরতে হেতু:। মর্ত্যেনাপি দেহেন ক্ষণেনৈৰ কালেন ক্বতং কর্ম সংন্যাস্ হরে: পদং সমাগ্যান্তি ॥ ২৪ ॥

## ক্রমসন্দুর্ভ:।

ইত্যাদি বক্ষ্যাশাচ্চ। স্বয়মিতি বণাহীতি পূর্বোক্ত রীত্যা স্থ পুরুষাহুসরণ স্বভাবেন স্বেটন্য সাধনেনেত্যর্থ: ॥ ২২ । ২৩ ॥ সংস্কৃষ্য হরাবর্ণদ্বিদা ॥ ২৪ ॥

## খ্ৰীবিখনাগচক্ৰব ত্ৰী

সংভবাদিতি ভাব:। ভারতাজিরে ভারতালনে নমু হুরাঝনামণি তত্র জন্ম দুগুতে ইত্যতো বিশিংবস্থি মুকুলসেবৌপরিকং হি বসালোহসাকং কেবলং স্টুহব যত্র নতু প্রাপ্তি:॥ ২২॥

নমু ভবভিরপি ভারতে অব্য প্রাপ্তাব সং কর্মজিদিবি স্থেম্পভ্জাতে ইতি চেদলাকং তজ্জন ধিক্ তানি কর্মাণাপি ধিক্ তং প্রাপাং দিবমপি ধিক্ অবতাং স্থমণি ধিগিতাতি বাঞ্চয়ত আহে:। কিমিতি ছাজ্যেন স্থ্য প্রাপ্তা কিং নকিঞ্চিদ্পি ফলং। কৃতঃ ব্বাদিবি নারায়ণপাদপক্ষস্থতি নাজি। প্রত্যুত অতিশ্রিতাদিক্রিয়াণাম্ৎস্বাৎ ভোগাং স্থতিঃ প্রমৃষ্টা ॥২০॥

বৃদ্ধাকাদিপি সকাশাৎ ভারতভূমের ৭কংক থবপুর্ব এবেত্যাহ করাযুবামিতি ব্রহ্মলোকে দিপরার্দ্ধ পর্যান্থ নিবাসাদিপি সকাশাৎ ভারতভূমৌ কণমাত বাসোপি শ্রেষ্ঠ ইত্যর্থ:। তত্ত্ব হত্ত্য পুনর্ভবাৎ ব্রহ্মলোকে তাবান্ বা সোপি পুনর্ভবগ্রান ইত্যর্থ: ভারতেতু মর্ত্তোন মরণ ধর্মণাপি বেহেন কণেন কণমাত্ত্ব কালেনাপি মনস্থিনো ভগবচ্চরণ দত্ত মনসংহরে: পদমভ্যং বৈকুঠং ব্রহ্মলোক্ষ্ সুদি পাদৌ নিধার যান্তি কৃতং ওভাগুভং স্ক্ষেষ কর্ম সংস্তৃত পরিত্যক্তা ॥ ২৪ ॥

ব্যক্তি ভারত ভূমির মধ্যে মানব কুলে মুকুন্দ সেবার উপযোগি জন্ম লাভ করিয়াছে, আমরা ভারতা-সনে জন্মার্থ কেবল স্পৃহাই করিয়া থাকি ॥ ২২ ॥

হায়! আমাদের চুক্তর যজ, চুল্চর তপতা, কঠিন কঠিন ব্রতানুষ্ঠান ও দানাদি দারা কি ফল হইল এবং এই যে তুক্ত ফর্স প্রাপ্তি হইয়াছে ইহাতেই বা কি ফল দর্শিতেছে ? এখানে ভগবান্ নারায়ণের চরণ পক্ষজের স্মরণ হয় না, কদাচিৎ যাহা হইত, আত্যন্তিক ইন্দ্রিয় সেবায তাহাও বিন্দ্র ইয়া গিয়াছে॥ ২৩॥

অপর আমরা করান্ত পর্যান্ত পরমায়ঃ প্রাপ্ত হইয়া এই যে স্থান জয় করিয়াছি ইহার পরেতেও আবার জনিতে হইবেক, অতএব আমাদের এ স্থান জয় অপেক্ষা মানবগণ অল্লায়ঃ হইয়া যে ভারত ভূমি জয় করে তাহা প্রেষ্ঠ, কারণ সেই সকল ব্যক্তি মানব দেহ ছারা ক্ষণকালেতেই স্থ স্থ কৃত কর্ম সম্যাদ পূর্বক ভগবান্ হরির অভয় পদ সম্যক্ প্রকারে প্রাপ্ত হইতে পারিবে॥ ২৪॥ ন যত্ত্ৰ বৈকৃষ্ঠকথা স্থাপিগা ন সাধ্ৰে ভাগৰত। স্তলাঞ্চলাঃ।
ন যত্ত্ৰ যজেশ মথা মহোৎসৰাঃ ভ্ৰেশ লোকোপি নবৈ স সেব্যতাং ॥ ২৫ ॥
প্ৰাপ্তা নৃজাতিং ছিহ যেচ জন্তব্য জ্ঞান ক্ৰিয়া দ্ৰব্য কলাপ সংভ্ভাং।
নচেন্যতের মপুন্যু তায় তে ভূয়োবনোক। ইব যান্তি বন্ধনং ॥ ২৬ ॥
বৈঃ শ্রেদ্যা বর্ষি ভাগশোহবি নিক্লিপ্তানিউং বিধিমন্ত্র বস্তুতঃ।

#### शिभवतामी।

অতো যত্ত বৈকুঠকথামূত নদ্যো ন সন্ধি তদাশ্রমাঃ কথাপগাশ্রমাঃ মহান্তো নৃত্যাত্যুৎস্বা বেষু তাদৃশা যজেশস্য মধাঃ প্লাঃ সং হ্রেশক্ত ব্রহণোপি লোকো ন সেবাতাং ॥ ২৫ ॥

অমুমুক্ মরা নিক্তি প্রাপ্তা ইতি জ্ঞানক তদর্থাঃ ক্রিয়াণ্চ তদর্থানি দ্রব্যাণিচ তেবাং কলাপেন সংভৃতাং সংপূর্ণাং। অপুন মৃতার মোক্ষায় বনৌকা ইব বনৌকসঃ পক্ষিণো যথা স্ককেন মৃস্তা অপি পুনর্যদি তদ্মিন্নে বৃক্ষে প্রমন্তা বিহর্তি তহি যথা বধ্যতে তহুৎ ॥ ২৬॥

অহো ভারতবাসিনাং ভাগ্যমিত্যাত্:। অগ্রয়ে দা জুইং নির্বাপামি ইক্রায়দা জুইং নির্বাপামীত্যেবং ভাগশো নিরুপ্তং পৃথক্

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ন যত্রেতি। ভগবদ্ধকৌ ভারত ভূমি নির্মোণি থওিত: তৎ সম্ভাবে সর্বস্যাপি লোকসা স্বত্যম্বেনাভিপ্রেতমাৎ। কিন্ত ভারতভূমৌ তৎ প্রাচ্ঠ্যমন্তীতি। প্রস্তৃতা স্বতিরেব বিশ্রায়া ৪২৫। ২৬ ৪

হ্ব্যপ্লমেব দর্শয়তি। বৈনৃভিরিষ্টং দেবতামুদ্দিশ্য ত্যক্তং। যত্তদেব ভাগশন্তত্তদেবতামুদ্দিশ্য নিরুপ্তং পৃথক্ রুডং সৎ পৃথিগ-

## শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবত্তী ।

তন্মবিবেকিনাময়মেব বিবেক ইত্যাহ: ন যতেতি বৈকুঠকথা স্থাধ্য সৰ্পত আধিক্যেন স্থামী ভদাপগেব ভ্রমী নতু জান বোগাদিকথেব শ্রমা জন্নীয়সীচ। ভাগবতা ভগদালবিন: ভদাশ্রমা: তামেবাশ্রম্ভঃ নতু পরমান্তালবিন: জ্ঞানাদি দিছার্থং তাং কিঞ্জিরাত্রীমপেক্ষমাণা: যজানাং ব্রহ্মজ্ঞাদীনামালিরসর্হম্পতিস্বাদীনামপ্যন্যেষাঞ্চেশভাপি হরেম্থা যকৈঃ সংকীর্ত্তন প্রাট্য ব্রহ্মি হি স্থমেধ্য ইতি প্রমাণোক্ত লক্ষণা: সংকীর্ত্তন বছলা: পরিচরণাদি রূপা: মহান্তঃ উৎস্বা গীতন্ত্যবাদ্য ভক্তাবাধ্নাদ্যা বেষু তে যত্তন সন্তি সংস্থাপত ব্রহ্মণোপি লোকঃ ন সেব্যভাং নাশ্রীয়তাং ॥ ২৫ ॥

ভাদৃশং ভারতং প্রাথা অপ্যক্ষতার্থা অভিশরেন শোচ্যাত্র বথা লব চিস্তামণয়োপি পূর্ব্বৎ ক্ষীবলা এবেভ্যাহং। প্রাথা ইভি জ্ঞানম্দিলৈং ক্রিয়া অধ্যাত্মং ত্রাম্দিভূতং তেবাং সমূহৈং সভ্তাং পূর্ণাং প্রবণাদি সর্ব্বেক্তিরং পূর্ণামিতি হরিনাম প্রবণ কীর্ত্তনাদি সন্তবেপীতি ভাবং। অপ্নমৃতার ভক্তিযোগার বনৌক। ইব বনৌকসং পক্তিগো যথা ল্বকাল্প্কা অপি প্নর্থদি ত্রিরেব রুক্তে প্রমতা বিহর্ষ্টি তহিষ্ধা বধ্যতে ত্রং ॥২৬॥

ষত্ৰ ভারতে একদ্বেন পৃথক্তেন বহুধা বিশ্বতোমুধং ইত্যাদি শ্ৰীভগবহুকাং ভগবছিত্বতি বৃদ্ধা বিশ্বরূপোপ।সনামপি কুর্বাণা-

যাহা হউক, যে স্থানে ভগবান বৈকুঠনাথের কথা রূপ জায়ত বাহিনী নদী নাই, নৃত্যাদি উৎসব সমস্বিত ভগবান্ যজেশবের যজ্ঞরূপ পূজা নাই, সে স্থান ত্রন্ধাকে হইলেও সেবা করিবার যোগ্য নহে॥ ২৫॥

কিন্তু যে সকল প্রাণী এই ভারত ভূমিতে জ্ঞান, তদর্থ ক্রিয়া ও দ্রব্য সমূহে পরিপূর্ণ মানব জন্ম প্রাপ্ত হইয়াও মোকার্থ যত্র না করে, তাহারা পিকিদের ন্যায় পুনরায় বন্ধন প্রাপ্ত হয়, অর্থাৎ জ্ঞাল বন্ধ পিকিগণ ব্যাধ কর্তৃক মুক্ত হইয়াও পুনর্বার যেসন অসাবধানতা প্রযুক্ত সেই ব্রক্ষে বিহার করিতে গেলে বন্ধ হয়, তাহার ন্যায় ঐ সকল ব্যক্তি ভারত ভূমিতে মোকার্থ জন্ম লাভ করিয়াও স্ব কর্ম দোবে পুনর্বার বন্ধ হয়। ২৬॥

অহো ভারতবর্ষ রাসিদিগের কি অ্মহতাগ্য। যে হেতু ইহারা থাতা পূর্বক পৃথক্ পৃথক্ করির।

এক: পৃথঙ্ নামভিরাহতো মুদা গৃহাতি পূর্ণ: ব্রন্দাশিষাং প্রভুঃ । ইণ ॥ বিশ্ব । ব

## शिभवतामी ।

কৃতং। কথং বিধিনা প্রকারেণ মন্তেণচ বস্তত ভ্রুকপুরোড়াশাদি ভেদেন ইটং দেবতামুদ্দিশা তাক্তং নিক্তঞ্জ মমেদমিতি খীকতা ত্যাগানস্তর্মস্বাতীতার্থ:। পৃথগিজাদি নামভিঃ আহতঃ আহুতঃ আশিবাং প্রভু: শ্বরং পূর্ণোপি হরি: ॥ ২৭ ॥

ভত্তাপি নিকামা: কুতার্থা ইত্যাহ: সত্যমিতি। প্রাথিত: সন্ অথিতং দদাতীতি স্ত্যং তথাপি পরমার্থনো নজবত্যের। বদবসাৎ বতোদত্তাদনস্তরং পুনর্থিতা ভবতি। নমু নার্থিতশ্চেং কিমপি ন দদ্যাৎ ইত্যাশস্ক্যাহ অনিচ্ছতাং নিকামাণাত্ত ইচ্ছানাং পিধানং আচ্ছাদকং সর্বকাম পরিপুরকং নিজপাদপল্লবং স্বয়মেব সম্পাদয়তি॥ ২৮॥

#### ক্রমদন্দর্ভঃ।

ক্রাদিনামভিরপ্যাহত এক এব মুদা গৃহাতি তমুদ্দিশোব তত্তনামা ত্যক্ততাদিতি ভাব: ॥ ২৭ ॥

সভামিতি অথিত: প্রাথিত: সন্ন্ণামথিতং সতামেব দলতি,। ন তত্র কদাচিদিপি ব্যভিচার ইত্যথ:। কিন্তু তথাপি তমাত্রেণার্থদোন ভবতি। তমাত্রং দল্পা নির্ল্যো নভবতীত্যথ:। যত উপসাকস্তরাপূর্ণবাদ্যোগক্ষমে সভি গদেব পুনরপার্পিতা ভবতি।
নজাতু কাম: কামানাম্পভোগেন সাম্যতীত্যাদে:। তদেবসভিপ্রেতা সত্ প্রমকাক্ষনিক তং পাদপল্লব মাধুর্যা জ্ঞানেন তদনি
ছতামিপি ভলতাং ইছ্যোপিধানং সর্প্রকাম সমাপকং নিজপাদ পল্লবমেব বিধন্তে তেভ্যোদদাতীত্যথ:। যথা মাতা চর্যানাণাং মৃত্তিকাং
বালক মুখাদপসার্যা তত্র খণ্ডা দদাতি তম্বিতি ভাব:। এবমপ্যুক্তং অকাম: সর্প্রকামোবামোক্ষকাম ইত্যাদৌ তীত্রবং ভক্তে:।
তথোকেং গারুতে। যকুল্ভিং বদ্পাপ্যং মনসো বন্ধগোচরং। তদ্পাপ্রাথিতং ধ্যাতো দ্যাতি মধুস্দন:॥ ২৮। ২৯॥

## **शिविधनाशहळावळी** ।

ধনা। এবেডাছে:। বৈবিতি বছি বি যজে বিধিনা প্রকারেণ মন্ত্রেণ বস্তুত্ত হবির্যজীয় জব্যং ইটং শুদ্ধং ভাগশং ইক্রার স্বাহা স্থানে স্বাহা ইত্যাদি পৃথক্ ক্বতং নিজ্ঞাং দত্তং স্বয়ং পূর্ণোপি সাশিষাং প্রাভূঃ হরি স্তেষাং ভক্ত্যা গৃহাতি একোপি পৃথগিক্রাদি-নামভিরাহতঃ স্বাহ্তঃ ॥ ২৭ ॥

উদ্ধাং ভক্তিং কুর্বাণাস্ত সকামা অপি কুতার্থা নিদ্ধাম ভক্ত তুল্যাএব ভবস্তীত্যান্ত:। সত্যমিতি নৃণাং ভদ্ধতাং অথিতং কামিতং পদার্থং তৈরথিত: সন্ দিশতি দলাতীতি সত্যং কিন্ত বংযথা পুনরথিতা ভোগাস্তে বাচকত্য আহ তথা নৈবার্থদ:। কথনেব্যুবসভাষত্যত আহ যত্ত: নিজ্ঞপাদপর্লবং অনিজ্ঞামপি ভক্ততাং স্বয়মেব প্রবাদীনামিব ইচ্ছাপিধানং সর্বকামাচ্ছাদকং তদেব নিজ্ঞ পাদপর্লবং বিধতে কুগয়া দলাতি নিজ্ঞপাদ পর্লবং অব্যাহ্ম ইচ্ছায়া: পিধানমাচ্ছাদনং বিধতে কুরোতীতি বা। ভক্তশানভীপিতামপি সিউপর্করাং পিতু: সকাশাৎ প্রাপ্য শিশবো যথা মৃদি স্পৃহাং তাল্লন্তি তথিব কামানশীভার্থ:। অভএব অকাম: সর্বকামোবেত্যাদো তীবেণ জ্ঞানকন্দ্রীন্যমিশ্রণ ভক্তিযোগেন যম্ভেত্যুক্তং। অত্র নিদ্মাণাং সকামানাঞ্চ ভক্তানামস্ততঃ পাদপন্লব প্রাপ্তাবিপি নৈব সর্ব্ধা ঐক্রপ্যং ভাবনীয়ং। নহি জাত্যৈব গুদং বলাং শোধিতঞ্চ বস্তু তুল্য মূল্যং ভ্রত্যান্তে প্রবাদিত্য: সকাশাদ্ধ স্বাদীনামুৎকর্ষ: পর্ম এব দৃশ্যত ইতি ॥২৮॥

বিধি মন্ত্র ও পুরোডাশাদি ভেদে তত্তদেবতার উদ্দেশ করিয়া যে হবিঃ পরিত্যাগ করে, এক ভগবান্ হরি ইস্রাদি পৃথক্ পৃথক্ নাম দারা আহুত হইয়া তৎসম্দায় গ্রহণ করিয়া থাকেন। যদিও তিনি কল্যাণ সকলের প্রভু এবং পরিপূর্ণ তথাপি উহা উপেক্ষা করেন না॥ ২৭॥

পরস্ক যদিও ভগবান্ প্রার্থিত ইইয়া সকাম ব্যক্তিদিগের প্রার্থিত বিষয় প্রদান করেন তথাচ তাহাদিগকে পরমার্থ দেন না, যে হেডু ঐ প্রকার প্রার্থিত বিষয় প্রাপ্ত ইয়য়ও পুনরায় তাহাদিগকে অর্থী
ইইজে হয় কিস্তু যে সকল পুরুষ নিকাম, তাঁহারা কোন বিষয় প্রার্থনা না করিলেও ভগবান্ তাঁহাদের
সর্বাভিলাব পরিপুরক নিজ পাদ পল্লব বয়য় প্রদান করেন॥ ২৮॥

यमाख नः वर्गघ्यातरम्बिङ्क्ष्तियेमा मृक्ष्यः कुञ्च रणाञ्चनः। তেনাজনাতে শ্বতিসক্ষণা নং জাধুৰ্বে হরি ব্যক্তভাঃ শং ওয়নাভি 🛊 🦈

জন্মনীপক্তচ রাজন পদ্ধীপানটো হৈক উপদিশন্তি সগরাম্মজৈরম্বাবেষণ ইমাং মহীং পরিভোনিথ নত্তিক্রপক্ষ্মিতান। তদ্যধা স্বৰ্পান্থ শচলে শুক্র আবর্তনো রমণকো মন্দ্রিন: পাঞ্জন্য সিংহলো লক্ষেতি। এবং তব ভারতোত্তম অন্মুখীপ বর্ষ বিভাগো যথোপদেশমুপবর্ণিত: ॥ ২৯ ॥ ॥ \* ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতারাং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চ কছে জমুদীপ

वर्गनः नारेमरकान विःरभाष्ट्रधायः ॥ ॥ ॥ ३२ ॥ ॥ ॥

🔊 ঋষিরুবাচ ॥

Sara

অতঃপরং প্লকাদীনাং প্রমাণ লক্ষণ সংস্থানতো বর্ষবিভাগ উপবর্ণতে ॥ ১ ॥

#### औभवचामी।

খিষ্টত সমাগ্যজনত স্কত প্ৰবচনত কৃতভাতভাপি কৰ্মণ: অৰ্থস্থাত্ণভূজাদ্বশেৰিতং বদি কিঞ্চিত তেন অঞ্চাতে বৰ্ষে নোহস্বাকং জন্ম স্থাৎ কীদুশং স্মৃতিমৎ হরিরের সেব্য ইত্যামুসন্ধান্যুক্তং। যতে। হরির্জন্নতাং শং স্থুখং জনোতি ॥ ২৯ ॥ ॥ \* ॥ देकि शक्रा वर्षानिवः ॥ \* ॥

বিংশে প্রকাদিবড়্বীপ ন্থিতিমাহ নহার্ণ বৈ:। বোকালোক স্থিতিঞান্তর্ব হির্ভাগাদি মানত: ॥ ১ ॥

#### व्यवसम्बद्धः।

🛮 \* । ইতি শ্রীমন্তাগবত পঞ্চমন্তব্ধে শ্রীজীবগোস্থামিকত ক্রমসন্বর্জে একোনবিংশোহ্ধাার: সমাধ: 💵 🛊

## শ্ৰীবিশ্বরাণচক্রবজী ।

অভএব প্রার্থয়ত্তে বল্যত্তেভি বিষ্টায়েভি বিষ্টাদি অন্যাৎ স্বর্গ স্থাত্পভৃক্তাদবলেধিকং শোভনং স্কুক্তমন্তি তেন হেতুনা অনুনাজে ভারতে জন্ম ভাৎ স্বৃতিমৎ এতাদুশোৎস্কা শ্বরণবৃক্তং। ভতণ্ড ভত্ত সাধু সৃ**লং কথা হরিং ভলিয়ানঃ বল্লখাৎ** ভল্লভাং।

🛮 🛊 ॥ ইতি সারার্থদর্শিকাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচে চ্সাং। উনবিংশঃ পঞ্মক সৃত্তঃ সৃত্তঃ সৃত্তঃ সৃত্তঃ স্তাং 🔻 🛊 🛭 প্লক শ্বীপাদি বর্ধান্তিনদীলৈলেয়া দেবতা:। লোকালোকাচলকাপি বিংশে প্রোক্তা মুধান্থিতং ॥ ১ । ২ ॥

चल्कव चामता नमाक् क्षकारत रय यात्र यक्ष कतित्राहि, यादा हरेरल क्षे क्ष क्ष क्षात्र हरेरलह. यिन जारात्र किथिए अवराप्य शांदक जन्दाता जात्रजवर्ष जामारात्र समा रुखेक, जारा रहेरा "जगवान् हर्तिरे रमता" रेहा नाद्रग रहेरत । अधिकञ्च अभवान् हर्ति अरे वर्ष अखनाकान्नि मिरान कन्यान विखान করিয়া থাকেন, তাহাতে আমরা কুশলও দর্শন করিতে পারিব। শুক্ষের কৃহিলেন রাজন ! কতিপয় পণ্ডিতেরা কহেন অভূষীপে আটটা উপদ্বীপ আছে, সগর রাজার পুজ্রগণ ষজ্ঞীয় অখের অন্বেষণ সময়ে যথন এই পুৰিবীর চভূর্দিক খনন করেন তখন ভাঁহারা ঐ সকল রচনা করিয়াছিলেন। ঐ সমস্ত দ্বীপের নাম यथा—वर्ग थय, ह्या ७क, चावर्छन, त्रमणक, मणक्तिन, शाक्कना, मिर्टल धवर लक्का। ८ट छात्राखाखन! জমূৰীপের বর্ষবিভাগ যে রূপ উপদেশ প্রাপ্ত হইয়াছিলাম তাহাই তোমার নিকট বর্ণন করিলাম ॥২৯

॥ ॥ ইতি পঞ্মে উনবিংশ ॥ ॥॥

বিংশতি অধ্যায়ে সমুজ সহ প্লকাদি ছয় খীপ এবং অনস্তর ও বহির্ডাগাদির পরিমাণাসুসারে লোকা-লোক পর্বাতের স্থিতি বর্ণন ॥ • ॥

अधियत अकरत्व किरिलन, अछः भन्न इत घीरभन्न ध्यमां ७ आकान बाना वर्ष मकरनम विर्छाण বর্ণন করি॥ ১॥

জন্মীপো যাবং প্রমাণ বিস্তার স্তারতা ক্লারোদখিনা পরিবেষ্টিতো যথা মেরুর্জ্যাখ্যেন ॥ ২॥
লবণোদধিরপি ততোবিগুণ বিশালেন প্রকাশ্যেন পরিক্রিণ্ডো যথা পরিধা বাহ্যোপ্রনেন ॥ ৩॥
প্রক্রো জন্ম প্রমাণো দ্বীপাখ্যাতিকরো হির্গায় উত্থিতো যত্রাগ্রি রুপাস্তে সপ্তজিহ্বঃ ॥ ৪॥
ভত্যাধিপতিঃ প্রিয়ত্রতাত্মজ ইথাজিহর স্তং দ্বীপং সংগ্রহাণি বিভজ্য সপ্তবর্ষ নামত্য আত্মজেভ্য
আকল্য্য স্বয়্নাত্মযোগেনোপররাম। শিবং বয়সং স্কভদ্রং শান্তং ক্লেন্মম্ত্রভ্যমিতি বর্ষাণি ॥৫
তেযু গিরয়ো নল্যান্চ সপ্তিবাভিন্তাতাঃ। মণিকুটো ব্রাকৃট ইন্দ্রেশেনো জ্যোতিত্মান্ স্বর্ণো

#### श्रीभवत्रामी।

ভাৰতা লক বিস্তাৱেণ ৫২ ৪

পরিক্ষিপ্ত: পরিবেষ্টিত: ॥ ৩॥

উপাত্তে ভিঠতি ॥ ৪॥

काकनरा नमर्गा। ८॥

অভিজ্ঞাতাঃ প্রসিদ্ধাঃ সংখ্য অন্যেচ পর্বতা নদ্যশ্চ সহস্রশং সম্ভীত্যর্থঃ। মানমোত্রসা মণ্ডলাকারোক্তে রেতে প্রকাদি

## बीविधनां शहका बद्धीं।

পরিক্ষিপ্ত: পরিবেষ্টিত: ॥ ৩ ॥ উপ আধিক্যেনান্তে ॥ ৪ ॥ আকল্যা দত্যা ॥ ৫ ॥ গিরব্বোহি বর্ষনীমাভিব্যঞ্কা উভরতোহিন্ধ: শুশস্ততির্য্যত্রেপাকারা: ॥ ৬ ॥

জমুৰীপের বিস্তার যত পরিমাণ তাবৎ পরিমিত অর্থাৎ লক্ষ যোজন বিস্তার্গ লবণ দাগরে তাহা পরিবেষ্টিত আছে, যেমন হুমেরু জমুনামক দীপ দ্বারা বেষ্টিত, তদ্ধপ ॥২॥

প্লক্ষীপ পূর্বোক্ত জমূদীপ অপেকা দিওণ বিস্তীর্ণ, ঐ দীপের দারা লবণ জলধি পরিবেপ্তিত আছে, বেমন বহির্ভাগত উপবন দারা পরিধা পরিবেপ্তিতা থাকে, তাহার নায়, প্লক্ষীপ দারা লবণ সমূত্রও বেপ্তিত রহিয়াছে॥ ৩॥

তথায় একটা প্রকাণ্ড প্লকর্ক উথিত হইয়াছে, তাহার উচ্চতার পরিমাণ পূর্বোক্ত জন্ম রুক্তের পরিমাণ ত্লা। এ প্লক ব্লক হইতেই উক্ত দ্বীপের "প্লক্ষ্বীপ" এই নাম হইয়াছে। এ বৃক্ষ হির্থায়, তাহাতে সপ্তক্তিবে অধি অব্দিতি করিতেছেন ॥ ৪ ॥

দে যাহা হউক, প্রিয়ত্ত গাজ ইধাজি হব ঐ দীপের অধিপতি, তিনি উহাকে সপ্তবর্ষে বিভাগ করিয়া আপনার সপ্ত পুত্র, ঐ সাত বর্ষের নামে যাহাদের নাম, তাহ্ণদিগকে অর্পণ করিয়া সয়ং সমাধিযোগ অবলম্বন করত উপরত হয়েন। ইধাজিহব কর্ত্ব বিভক্ত সপ্ত বর্ষের নাম যথা—শিব, বয়স, হৃতত্তে, শান্ত, ক্ষেম, অমৃত এবং অভয়॥ ৫॥

থ সপ্ত বর্ষে সাতটা পর্বত ও সাতটা নদী অতিশয় প্রসিদ্ধ অর্থাৎ সেথানে যদিও সহত্র সহত্র পর্বতি ও নদী আছে তথাচ সাতটা বিখ্যাত। তত্রস্থ প্রসিদ্ধ পর্বতের নাম যথা মণিকূট, বজ্রকূট, ইন্দ্রসেন, জ্যোজিয়ান, ত্বর্ণ, হির্ণাষ্ঠীব এবং মেঘমাল। বিখ্যাত সাতটা নদীর নাম যথা—অরুণা, নুমণা,

हित्रशृक्षित्वा त्मयमान देखि त्मक्तेमनाः । अञ्चल। नृमण जाजीत्रणी माविखी छथाणा कण इता मणास्वत्वकि मनानगः ॥ ७ ॥

ৰাসাং জ্বোপত্পৰ্শন বিশ্বত রজন্তমসো হংস পতকোর্জায়ন সত্যাস সংজ্ঞা শুচন্দ্রাবেগাঃ বর্ণাঃ সহস্রান্ত্রাবিদ্যার বিব্রোপম সন্দর্শন প্রজননাঃ স্বর্গ বারং ত্রেয়া বিদ্যারা ভগবস্তং ত্রেরীময়ং সূর্ব্যনাস্থানং যুজন্তে ॥ ৭ ॥

প্রস্থার বিষ্ণোরপং বৎ সত্যর্ভ্রস্থ বৈশ্বণঃ অয়তক্তচ য়ত্যোশ্চ সূর্য্যান্থানিনীমহীতি।
প্রকাদিয়ু পঞ্চ পুরুষাণামায়ুরিন্দ্রিয়মোজঃ সহোবলং বৃদ্ধিবি ক্রম ইভিচ সর্কেষামোৎপতিকী সিদ্ধি রবিশোষেণ বর্ততে। প্রকল্প সমানেনেকুরসোদনারতো যথা তথা দ্বীপোপি
শালালো দ্বিগুণ বিশালঃ সমানেন স্বরোদেনারতঃ পরির্ভ্তে ॥ ৮ ॥

## **ब**ीधवयामी

পঞ্জীপের বর্ষান্তর বিভাগাসম্ভবাৎ। বৈশ্বে বর্ষাণাং
পূর্বাদি ক্ষোক্তেশ্চ ॥ ৬ ॥

জলোপস্পর্নন বিধৃতং রজন্তমণ্চ যেবাং। হংসাদরো ব্রাহ্মণাদিস্থানীরা:। বিবৃধোপমং সন্দর্শনং ক্রম স্বেদাদি রহিতং রূপং প্রজননমপড্যোৎপাদনঞ্চ যেবাং॥ १॥

বিগীতা অপি দ্বীপ মন্ত্রা ব্যাথ্যারত্ত্ব । প্রদ্বস্থ প্রাণ পূক্ষত বিষ্ণো যদ্ধণে তং স্থামীমহি শরণং একেম কথছ্তং সত্যা-দীনাং আত্মানমধিঠাতারং। তত্ত্ব সত্যং অফ্সীরমানো ধর্মঃ। ঋতং প্রতীর্মানোধর্মঃ। একাণ তাছে।ধকত বেশত অমৃত্ত ভাত ফলতা মৃত্যোরতাত ফলতা ॥৮॥

#### क्रमनमर्फः।

পরিবৃত্ত কৈ ইতি বৃদ্ধীবর্জনে রুধাদি রুদাত্তেও আত্মনে পদমার্বং পূথগ্রস্তত ইতার্থঃ ৫১।১।৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯)১-।১১।১১।১

#### श्रीविषगां १६कवडी ।

হংসাদরো ব্রাহ্মণাদি স্থানীরাঃ বিবুধোপম সংদর্শনং রূপং প্রজননমপভ্যোৎপাদনক বেবাং তে ॥ ৭ ॥
প্রস্তুত্ব পূর্ণ পূক্ষত যজপং তং স্থাং ঈমহি শ্রণং ব্রজেম। কীদৃশং সভ্যাদীনামাস্থামনথিষ্ঠাভারং সভ্যমষ্টীসমানোধর্মঃ।
কাতং প্রতীরমাণো ধর্মঃ ব্রহ্মণ ভ্রেধিকত বেদত। অমৃতত ভ্রুফলত মৃত্যোরভ্তফলত ॥
স্পর্ণোসি গরুত্বান্ ত্রিবৃত্তে শির ইত্যাদিশ্রভেদ্দোতিঃ স্থাবর্বভূতৈ বিষ্ণুং ভৌতীতি ছক্ষত তত্ত ॥ ৮ ॥

আঙ্গিরদী, সাবিত্রী, স্প্রভাতা, ঋতস্করা এবং সত্যস্তরা, এই সক্ষই মহানদী॥ ৬॥

ইহাদের জলোপস্পর্শে প্রাহ্মণাদি বর্ণ স্থানীয় হংস, পতঙ্গ, উর্জায়ন এবং সৃত্যাঙ্গ নামে চারিবর্ণ রক্ষন্তনো রহিত এবং সহস্রাহ্ম হয়েন। তাহাদের দর্শন ও অপত্যোৎপাদন দেব তুলা হয়, অতএব তাহারা বেদবিদ্যা হারা ভগবান্ বেদময় স্র্যু, যিনি আত্ম বরূপ, তাঁহার উপাসনা করিরা থাকেন॥ ৭ হে রাজন্। দ্বীপসকলের পৃথক্ পৃথক্ মন্ত্র আছে, দে সকলের ব্যাখ্যা করি প্রেবণ কর। যথা— পুরাণ পুরুষ ভগবান্ বিফুর মৃত্তিস্বরূপ সেই সূর্য্যদেবের শরণাপর হই, তিনি অস্তীয়মান ধর্ম, প্রতীয়মান ধর্ম, তাহাধক বেদ এবং শুভাশুভফলের অধিষ্ঠাতা। মহারাজ। প্রক্ষ প্রস্কৃতি পাঁচ বীপে পুরুষদের আত্মই ইন্দিয়, সামর্থ্য, সাহস, বল, বিক্রম, বৃদ্ধি এবং স্বাভাবিকী দিদ্ধি অবিশেষে সকলেরই দেনীপ্যমান। সে যাহা হউক, প্রক্ষ দ্বীপ, যজেপ সমান পরিমাণ ইক্ষুরদোদ সাগেরে পরিবেন্তিত, তজ্ঞপ শাক্ষনী দ্বীপ, যাহা প্রক্ষিণ অপেকা দ্বিগুণ বিশাল, তাহাও তব্সমান পরিমাণ হ্বরোদ সম্ত্রে বেন্তিত হইয়া আছে ॥ ৮ ॥

যত্ত ই বৈ শাল্যদী প্রকায়ামা। যদ্যাং বাব বিশ্ব নিলয়মান্ত র্ডাবত দ্বলং স্তর্ভঃ পত তিরাজিত সা বীপ্রতায় উপলক্যতে। তদ্বীপাধিপতিঃ শ্রেয়ত গায়্রজা যজ্ঞবাহং ক্র্ডেজাঃ দপ্তভা স্কামানি সপ্তবর্ষাণি ব্যক্তর । হ্রোচনং দেরিকাং রমণকং দেববহং পারিভল্রমাপ্যায়ন মভিজ্ঞাতমিতি। তের বর্ষাল্রেয়া নদ্যক্ষ সংস্কাভিজ্ঞাতাঃ। হ্রদঃ শতশ্রেমা বার্কেটি। তদ্ব-র্মাণ প্রকাশ শেতি বিভিন্ন বিশ্বর ক্রমাণ শ্রেমান বার্কেটি। তদ্ব-র্মাণ শ্রেমান বিশ্বর ব্যক্তর ব্রম্কর সংজ্ঞাভগর্বতং বেদময়ং দোমমান্সানং বেদেন যজাতে॥ ৯ স্বগোভিঃ পিতৃদেবেভা বিভজন্ ক্রমণ্ডর ব্যায়াঃ। অন্ধঃ প্রজানাং সর্বাসাং রাজা নঃ সোম আন্তিভি॥১০ এবং হ্রোদাদ্বি স্তিভা সমানেনারতো স্বতোদেন যথা প্রবিঃ কুশদ্বীপে। যন্মিন্ কুশন্তহো দেবকৃত স্তদ্বীপাথ্যাপনো জ্বন ইবাপরঃ হুশল্প রোচিষা দিশে। বিরাজয়তি। তদ্বীপপতিঃ ব্রম্রতে রাজন্ হিরণ্যরেতা নাম সংদ্বীপং সপ্তভাঃ স্বপ্তেভায়থা ভাগং বিভজ্য স্বয়ং তপ

#### शामवत्रामी।

স্ন্পর্ণোসি গরুমান্ থিরতের শির ইভ্যাদি শ্রুতে:। ছলেদাভি: স্বাব্যবভূতৈ: শ্রীবিফুং স্তৌতি ইতি ছলান্তং তক্ত। দ্বীপক্ত ছত্তেরে ব্যশদেশার ॥ ৯ ॥

স্বংগাভিঃ স্বৰশিভিঃ। অক্ষোধ্নং সোমো নো রাজা আন্ত অ।ভিমৃথ্যেন ভবতু। হুস্বপাঠে ত্ৰিবক্ষয়া সন্ধাভাবঃ ॥ ১০ ॥ এবং স্ক্রোলাম্বহি মুব্তোদেনারতঃ কুশ্মীপ ইতাম্মঃ। স্থশ্সানি কোমল শিথা তেষাং রোচিষা ॥ ১১ ॥

## मीविधना **शहक्तवर्श**ी।

সা শাল্মলী দীপত হুত্যে নায়ে॥ ৯॥

স্থাভি: স্বৰ্ণ্ডি:। অন্ধ: অন্ধ:। সোনোনো বাজা আ আভিমুখোনাস্ত। হস্ত্রপাঠে স্বিবক্ষা সন্ধাভাব:॥ ১০॥ সুশুপাণি স্থকোমল শিবাতেষাং রোচিষা॥ ১১॥

রাজন্! যেথানে প্লক্ষ রক্ষের তুল্য বিস্তীর্ণ বিশাল শাল্মলী তরু আছে, লোকে যাহাকে গরুড়ের আবাদ বলিয়া থাকে, দেই দ্বীপ, শাল্মল দ্বীপ, শাল্মলী রক্ষ হইতে উহার নাম শাল্মল হয়। ঐ
দ্বীপের অধিপতি প্রিয়ত্তাস্থাজ যজ্ঞবাহ। তিনি ঐ দ্বীপকে আপনার দপ্ত পুত্রের মধ্যে তাহাদের
নামে দপ্তবর্ষে বিভাগ করিয়া দেন। দেই দপ্ত বর্ষের নাম যথা—স্থরোচন, দোমনদ্য, রমণক, দেব
বর্ছ, পারিভন্ত, আপ্যায়ন এবং অভিজ্ঞাত। ঐ দপ্তবর্ষে দাতটা নদী অভিশয় প্রদির। দাত পর্বতের
নাম যথা স্থেরদ,শতশৃঙ্গ,বামদেব,কৃন্দ,ক্মুদ,পুজ্পবর্ষ এবং দহল্ম ক্রেতি। দাত নদীর নাম যথা—অনুমতী,
দিনীবালী, দরস্বতী, কৃতু, রজনী, নন্দা এবং রাকা। রাজন্। ঐ দকল বর্ষবাদি পুরুষদের নাম প্রুতধর,
বীর্যাধর, বস্ত্বার এবং ইযুদ্ধর ইত্যাদি। তাঁহারা বেদময় আজা স্বরূপ ভগবান্ দোমকে বেদ বিধান
ক্রমে স্ক্রিদা উপাদনা করিয়া থাকেন॥ ৯॥

আর এই বলিয়া স্তব করেন যে ভগবান্ গোম স্বীয় রশ্মি দারা কৃষ্ণ ও শুক্লপক্ষে যথাক্রমে পিতৃ ও দেবগণের আক্ল বিভাগ করত আমাদের সকল প্রজার রাজা হউন॥ ১০॥

রাজন্! স্থানে সমৃদ্রের বহির্ভাগে কুশৰীপ, তাহা পূর্বোক্ত প্রক্ষণীপ অপেক্ষা পরিমাণে বিশুণ, উলিখিত বীপের আয় সমান স্থত জলধিতে বেষ্টিত আছে। ঐ দ্বীপে দেবকৃত পুকটা কুশন্তম্ব থাকাতেই উহার-নাম কুশ্বীপ হইয়াছে, দেই কুশন্তম বিতীয় অনল তুল্য, কোমল শিখার দীপ্তি দারা দিক্ সকলকে উদ্দীপিত করিতেছে। রাজন্। উক্ত কুশন্বীপের অধিপতি প্রিয়ন্ত্ত তনয় হিরণ্য-

আতিষ্ঠৎ বহু বহুদান দৃঢ়ক্ষতি নাভিশ্বপ্ত সভাত্তত বিপ্রনাম দেবনামজ্যঃ ভেষাং বর্ষে সীমা গিরয়ে। নদ্যশ্চাভিজ্ঞাভাঃ সথৈব বক্রশ্চতুঃ শৃঙ্গঃ কপিল শ্চিত্রকৃটো দেবানীক উর্বরোমা দ্রবিণ ইতি। রসকুল্যা মধুক্ল্যা মিত্রবিন্দা শুভবিন্দা দেবগর্ত্তা ঘত্তমালেতি। যাসাং পয়োভিঃ কুশ্বীপোকসঃ কুশলকোবিদাভিযুক্ত কুলক সংজ্ঞা ভগবন্তঃ জাতবেদঃ স্বরূপিণং কর্মকৌশলেন যজতে ॥ ১১॥

পরস্থ ব্রহ্মণঃ সাক্ষাজ্জাতবেদোদি হ্বাবাট্। দেবানাং পুরুষাঙ্গানাং যজ্জেন পুরুষং যজেতি ॥ ১২ ॥ তথা বহিঃ ক্রৌঞ্ছীপো দ্বিগুণ সমানেন ক্ষীরোদেন পরিত উপক্তপ্তঃ র্তো যথা কুশ্দীপো স্থতোদেন। যশ্মিন্ ক্রেঞ্জনামা পর্বতরাজোদ্বীপনাম নিব্রতিক আত্তে ॥ ১৩ ॥ ।
বোদো গুহপ্রহরণোম্বিতি নিতম্ব কুঞ্জোপি ক্ষীরোদেনাভিষিচ্যমানো ভগবতা বরুণেনাভি গুপ্তো নির্ভ্রো বস্তুব ॥ ১৪ ॥

#### की भतनाथी ।

হে জাতবেদ: তং সংক্ষাং পরস্য ব্রহ্মণো হরে: হবাবাড়িস।, অতো দেবানাং বজ্ঞেন পুরুষং হরিমেব যজা। অঙ্গানাং নামা দত্ত অঙ্গিনে সমর্পন্যেত্যর্থ: ॥ ১২ ॥ উপক>থো বেষ্টিভ:। যণা কুশবীপো স্বতোদেন বৃত্ত: ॥ ১৩ ॥

গুহুত্ত কার্বিকেয়ত্ত প্রহঃপেন আয়ুপেন উদ্মপিতা নিতখা: কুঞ্চানিচ যত ॥ ১৪ ॥

## শ্ৰীবিখনাপ চক্ৰবৰী ।

হে জাতবেদখং সাক্ষাৎ পরস্থ ব্রহ্মণোহরেছ বাবাড়িসি। কাতো দেবানাং বজ্ঞেন পুরুবং হরিমেব ঘজ। জ্ঞানাং নামা দন্ত-মঙ্গিনে সমর্পয়েতার্থ: ॥ ১২ ॥ উপক্রপ্থ: বেষ্টিভ: বুড ইতি পর্জাধিতং ॥ ১৩ ॥ প্রহং কার্তিকের: বিভয়: বিগতভন্ন: ॥ ১৪ ॥

রেতা, আপনার দ্বীপকে স্বীয় দপ্ত পুত্রগণের মধ্যে বিভাগ করিয়া আপনি তপস্তায় রত হন। তাঁহার দাত পুত্রের নাম যথা বহু, বহুদান, দৃঢ়রুচি, নাভিগুপ্ত, দত্যব্রত, বিপ্রনাম এবং দেবনাম। এই দাত জনের দাতবর্ধে দাত মধ্যাদা গিরি ও দাত প্রসিদ্ধ নদী আছে। দেই দপ্ত পর্বত যথা বজু, চতুঃ শৃঙ্গ, কপিল, চিত্রকূট, দেবানীক, উদ্ধরোমা এবং দ্রবিণ। দাত্টী নদীর নাম যথা রসকুল্যা, মধুকুল্যা, মিত্রবিন্দা শ্রুতবিন্দা, দেবগর্ত্তা, র্তচ্তা এবং মন্ত্রমালা। এই দকল নদীর জল দেবন ধারা কুশ্দীপ নিবাদি লোক দকল, কোবিদ, অভিযুক্ত এবং কুলক, ইত্যাদি আধ্যাধারী, হইয়া কর্ম কোশল ধারা ভগবান্ অগ্রির অর্চনা করিয়া থাকেন ॥ ১১ ॥

এবং এই বাক্য উচ্চারণ করেন। হে জাতবেদ। তুমি পর এক্ষের সাক্ষাৎ হব্য বহন কর। অত-এব দেবতাদের যজ্ঞ দ্বারা পরম পুরুষ ভগবানের অর্চনা করত তাঁহার অঙ্গ সকলের নাম দারা দত্ত হব্য সেই অঙ্গিতে সমর্পণ করিয়া থাক ॥ ১২ ॥

রাজন্! উপরি লিখিত কুশ্ঘীপের বহির্ভাগে ক্রোঞ্চ ঘীপ। এই ঘীপ কুশ্ঘীপ অপেকা পরিমাণে দিগুণ, যেমন কুশ্ঘীপ ঘড়োদ সাগরে পরিবেষ্টিত তক্রপ এই ঘীপ ক্ষীরজন সমুদ্রে বেষ্টিত আছে। এই ঘীপে ক্রোঞ্চ নামে একটা প্রকাণ্ড পর্বাত আছে, ভাহা হইতে এই ঘীপ ক্রোঞ্চনীপ বলিয়া বিখ্যাত হইগছে॥ ১৩॥

রাজন ! যদিও কার্তিকেয়ের আয়ুধে ঐ পর্বতের নিতস্ব দেশ এবং নিকৃষ সকল উস্থাধিত ত্ইয়া-ছিল, তথাচ উক্ত পর্বতের চতুর্দ্দিকৃত্ব কীরোদ দাগরের দলিলে অভিবিচামান এবং অলাধিচাত্ বরুণ কর্ত্বক রক্ষিত হওয়তে নির্ভন্ন হয় ৫ ১৪ ৪ তিশ্বিদ্ধপি শৈর্বতো মৃতপৃঠে। নামাধিপতিঃ শে দ্বীপে বর্ষাণি দপ্ত বিভব্তা তেমু পুত্রনামত্র দপ্ত ঋক্থাদান বর্ষপানিবেশ্য স্বয়ং ভগবান্ ভগবতঃ পরম কল্যাণ যশদ আত্মপৃতস্ত হরেশ্চর পারবিক্ষমপ্রজগাম। আত্মা মধুরুহে। মেঘপৃঠঃ স্থামা ভ্রাক্তিটো লোহিতাণোঁ বনস্পতি রিতি মৃতপৃঠ হৃতাঃ। তেষাং বর্ষগিরয়ঃ সইপ্তৰ নদ্যশ্চাভিখ্যাতাঃ শুরো বর্দ্ধমানো ভোজন উপবর্ষ পো নন্দো নন্দনঃ সর্বতোভত্র ইতি। অভ্যাহ্মতোঘা আর্য্যকা তীর্থবতী রূপবতী পবিত্রবতী শুরুতি ॥ ১৫॥

যাদামন্তঃ পবিত্তমনলমুপযুঞ্জানাঃ পুরুষর্যভ দ্রবিণ দেবক সংজ্ঞা বর্ষপুরুষা আপোনয়ং দেব নপাং পূর্ণেনাঞ্জলিনা যজন্তে ॥ ১৬ ॥

**লাপঃ পুরুষবীর্ঘ্যাঃ স্থ পুনন্তীভূজুবিঃ স্বরঃ। তা নঃ পুনন্ত্র**মীবল্লীঃ স্পৃশতামাত্মনাভুব ইতি ॥ ১৭ ॥

#### শ্রীধরত্বধর্মী

चमः खन्तान् खानी शत्रम कलागः याना यक्त । २६॥ जारिनामत्रः जान्यसः॥ ১৬॥

**হে আপঃ পুরুষৰীর্যাঃ ঈশ্বরাল্লকসামর্থ্যাঃ স্থ ভবথ। অত**এব ভূর্ভুবঃ স্বল্লৈলোক্যং পুনস্ত্য: তা ভবতোনিহিস্থাকং পৃশতাং স্পর্শনং কুর্বতাং ভূবঃ শরীরাণি পুনস্ত। যত আত্মনা স্বরূপেণের অমীবন্ধীঃ প্পেহস্তাঃ॥১৭॥

## ক্রমদন্দর্ভ:।

ভিমিন্দীতি স্বয়ম্প্লগামেভাৰয়:। স্বয়ং ভগৰত ইতি বা ভগৰান্ উৎপত্তিং প্ৰলয়কেতাাদি লকণবান্ ॥ ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ ॥

## শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবন্তী।

खनवान् উৎপত্যानि कानवान् k se n चाटभामग्रः चायग्रः॥ se n

হে আপেঃ পুরুষবীগা ঈশবালক সামধ্যা ভবধ। অতএব ভূভূবিঃ স্বরঃ তৈলোকাং পুনস্কা তা যুগং নোহ্যাকং স্প্শতাং স্পর্শনং কুর্বভাং ভূবঃ শরীরাণি পুনীত যত আত্মনা স্কলেশ্বৈর অমীবল্লীং পাণহল্লাঃ॥১৭॥

দে যাহা হউক, এই জৌঞ্চ দ্বীপেও প্রিয়ব্রতাত্মন্ত মৃতপূষ্ঠ নামে একজন অধিপতি হয়েন। তিনি আপনার দীপকে আপনার সপ্ত পুত্রের নামে সপ্ত বর্ষে বিভাগ করিয়া দেই সকল বর্ষে দেই সাত পুত্রেকে অধিপতি করেন, পরে আপনি জ্ঞানী হইয়া যে ভগবান্ হরির যশঃ পর্ম কল্যাণ স্বরূপ এবং যিনি সকলের আত্মা, তাঁহার চরণারবিন্দের আত্ময় গ্রহণ করেন। রাজন্। য়তপৃষ্ঠের সাত পুত্রের নাম যথা—আত্মা, মধ্রুহ, মেঘপৃষ্ঠ, স্থামা, ভ্রাজিষ্ঠ, লোহিতার্ণ এবং বনস্পতি। উক্ত সপ্তবর্ষের মধ্যে সাতটা পর্বতে আছে এবং তথায় সপ্ত মহানদী অতিশয় প্রদিদ্ধ। সেই সাত পর্বতের নাম যথা—ভঙ্কা, বর্ষমান, ভোজন, উপবর্হণ, নন্দ, নন্দন এবং স্ক্রিতোভন্ত। সপ্ত মহানদীর নাম যথা—ভঙ্কা, অমৃতোবা, আর্য্যকা, তীর্ধবতী, রূক্ষবতী, পবিত্রবতী এবং শুরা। ১৫॥

এই সকল-নদীর জল অভিশয় পবিত্র ও নির্মাল, উক্ত বর্ষত্ব জন সকল ঐ জল পান করেন এবং "পুরুষর্যভ, দ্রবিণ, দেবক" ইত্যাদি নামধারী হইয়া জলপূর্ণ অঞ্জলি হারা জলময় ভগবানের অর্জনা করিয়া করেয়া । ১৬ ॥

আর এই বলিয়া স্তব করেন। (হ জল সকল। তোমরা ঈশবের নিকট হইতে সামর্থ্য লাভ করিমাছ অন্তর্প্ত ভূলোক, ভূবলোক এবং স্বর্গলোক রূপ ত্রৈলোক্য পবিত্র করিভেছ। আমরা তোমাদিগকে স্পর্শ করিতেছি, তোমরা আমাদের শরীর পবিত্র কর, ভোমরা স্বীয় রূপ দারাই পাপ নাশক,
স্বামাদের আমাদিগকে পবিত্র করিতে পারিবে॥ ১৭॥

এবং পরস্তাৎ ক্ষীরোদাৎ পরিত উপবেশিতঃ শাক্ষীপো দাক্সিংশ**লক** ঘোজনায়ামঃ সমানেন, দ্যমণ্ডোদেন পরিতঃ॥ ১৮॥

বিশান্তি। তত্যাপি থৈয়ত্রত এবাধিপতিন শ্লি। মেধাতিথি:। সোপি বিভজ্য সপ্ত বর্ষাণি পুক্র নামানি তেরু স্বাক্সজান পুরোজব মনোজব বেপমান ধুআনীক চিত্রনেফ বন্ধ্রপ বিশাধার সংজ্ঞানিধাপ্যাধিপতীন স্বয়ং ভগবত্যনন্ত আবেশিত মতি স্তপোবনং প্রবিবেশ। এতেষাং বর্ষমর্যাদা গিরয়ো নদ্যন্দ সপ্ত সপ্তিব। ঈশান উরুশ্সো বলভদ্রঃ শতকেশরঃ সহক্রপ্রোতা দেবপালো মহানস ইতি। অন্যা আয়ুদ্যি উভয়স্পৃষ্ঠিরপরাজিতা পঞ্চপদী সহক্রপ্রেতিনি তির ক্রম্বাধা গাত্তবত সত্যত্রত দানত্রতাক্ত্রত নামানো ভগবন্তং বায়াত্মকং প্রাণায়াম বিধৃত রজস্তমসঃ পরম স্বাধিনা যজন্তে॥ ১৯॥

অন্তঃ প্রবিশ্য ভূতানি যোবিভর্ত্তায়কেতুভিঃ অন্তর্যামীশ্বরঃ সাক্ষাৎ পাতু নো যদ্ধশে ইদং।

## ย็เหลาเกิ

দধ্যে মণ্ডং রস: স এবোদকং যদ্য ॥ ১৮ ॥ ষক্ত গর্ণানি অস্তঃগরস্পর্শনি বহিম্ হস্পর্শানি স শাকোনাম বৃক্ষঃ ॥ ১৯ ॥ আ্যাত্মকতৃতিঃ প্রাণাদিবৃত্তিভিঃ ॥ ২০ ॥

#### क्रममनार्चः

তদ্বীপমসুবান রতি। তদ্বীপভ স্বাধার খণ্ড বিশেষ ইতার্গ:। সর্লাসুবাসনেতাত্রাপি তৎ ভাং॥ অস্থ্ৰীপ দক্ষিণ দিক্ স্থিভানামেবাকেশাবগ্যাং॥ ১৯॥ অন্তঃ প্রস্তিত ফুটং বাক্তং জগণিতি যাবং॥ ২০। ২১। ২২॥

## শ্রীবিখনাগচজবন্ত্রী

সরো মণ্ডং রস এব উদ্কং যসা॥ ১৮। ১৯ ॥ আত্মকেতুভি: প্রাণাদিবৃত্তিভি:॥ ২০॥

হে ভন্নতবংশাবতংশ। এই দ্বীপের পর শাক্ষীপ, তাহার বিস্তার দ্বাত্তিংশল্লক যোজন, আপনার সমান পরিমাণ দধিজল সাগর দ্বারা তাহ। চতুর্দিকে সর্বতোভাবে বেষ্টিত আছে॥ ১৮॥

ক্র দ্বীপে শাক নামে একটা বিশাল তরু সাছে, তাহার পত্র সকল অন্তরে থরস্পর্শ, বাহিরে মৃত্ত্রপর্শ, সেই বুক্ষ হইতেই ঐ দ্বীপের নাম শাক দ্বীপ বলিয়া প্রাদির। উক্ত বুক্তের গন্ধ অভিশায় হারভি, তাহাতে ঐ দ্বীপ অভীব হ্বাগিত হইয়া থাকে। উল্লিখিত দ্বীপের অধিপতি প্রিয়ন্ত্রভাজ্জ মেধাতিথি। তিনি ঐ দ্বীপকে লাগনার সপ্ত পুত্রের নামে সাত্বহ্বিথাক্রমে পুরোজব, মনোজব, বেপমান, ধুমানীক, চিত্রেরেফ, বহুরুণ এবং বিখাধার এই সাত সন্তানকে অধিপতি করেন। পরে আপনিভগবান অনন্তে মনোনিবেশ পূর্বাক তপস্থার্থ তপোষনে প্রবিষ্ঠ হন। বর্ণতি সপ্তবর্ষে সাতটী সীমা পর্বত্ত এবং সাতটী বিখ্যাত নদী আছে। সেই সকল পর্বত্তের নাম যথা ঈশান, উক্লশৃঙ্ক, বলভন্ত, শতকেশর, সহস্রস্রোতা, দেবপলে এবং মহানস। প্রসিদ্ধ সাতটী নদীর নাম যথা স্কান, আয়ুর্ণা, উভয়ম্পৃত্তি, অপরাজিতা, পঞ্চপদা, সহস্রশ্রতি এবং নিজপ্তি। উক্ত বর্ষ সকলের পুরুষ্থাণ "ধৃতব্রত, সতাব্রত, দানব্রত, অমুব্রত" ইত্যাদি নাম ধারী ভইয়া প্রাণায়াম দ্বারা রজস্তমঃ বিনষ্ট করত পরম সমাধি যোগে বায়ু রূপী ভগবানের উপাসনা করিনা থাকেন ॥ ১৯॥

এবং এই বাক্য সর্বাদা উচ্চারণ করেন, যিনি প্রাণাদি রুতি দ্বারা ভূত সংঘের অন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া

এবমেব দধি মণ্ডোদাৎ পরতঃ পুক্ষর দ্বীপস্ততো দিগুণায়ামঃ সমন্তত উপক্তপ্তঃ সমানেন वापृष्टकन मगूटाल विश्वावृष्टः ॥ २०॥

যশ্মিন্ রহৎ পুক্রং জ্লনশিথামলকনকপত্তাযুতাযুতং ভগবতঃ কমলাসন্ভাধ্যাসনং পরি-ক্লিতং। তদ্বীপমধ্যে মানসোভর নামৈক এবাকাচীন প্রাচীন বর্ষ্যো ম্থ্যাদাচলোহ্যুত যোজনো চহায়ায়ামঃ যত্ত তু চতত্যু দিক্ষু চহারি পুরাণি লোকপালানাং॥ ২১॥

যতুপরিষ্টাৎ সূর্য্যরথস্থ মেরুং পরিক্রামতঃ সম্বৎ সরাত্মকং চক্রণ দেবাহো রাত্রাভ্যাং পরি-অমতি তদ্দীপস্থাধিপতিঃ থ্যৈত্রতো বীতিহোত্রো নাম তদ্যাল্লারেমণক ধাতক নামানো বর্ষপতী নিযুক্তা স্বয়ং পূর্বজ বস্তুগবৎকর্মালল আংস্তে॥ ২২॥

তদর্ষ পুরুষা ভগবন্তং ব্রহ্ম রূপিণং সকর্মকেণ কর্মণ। রাধয়ন্তি। ইদঞ্চোদাহরন্তি॥২৩॥

#### ≥ีเหล็ด(มี) เ

জলন শিথাবং অমলানাং কণকপত্রাণাং অযুতানাং অযুতানি যদ্য তং ॥ ২১ ॥

**দেবানাং অহোরাত্রাভ্যামূত্র দক্ষিণায়নাভ্যা**মিত্যর্থ: ॥২২ ॥ এক্ষরপিণং কমলাসন্মৃত্তি: সক্ষকেণ ব্রহ্মসালোক্যাদি সাধ্নেন ॥২০

সকর্মকেণেতি ক্রিয়তে সাধাতে ইতি কর্ম ফলং তেন সহ বর্তমানেন তৎ সাধনেন ত্রহ্ম দালোক্যানি সাধনেনেত্যর্থ:॥ ২

## है। विकाश शहका वहीं।

জ্বনভা তেজস: শিথাভির্মলানি যানি কনক বর্ণানি পত্রাণি তেখাং অযুভাযুতং যন্ত

ভদ্দীপ মধ্য ইতি মানমোত্তরস্ত ম ওলাকারহাৎ তং পার্শ্বন্নবর্ত্তিনী ছে বর্ষে অপি মওলাকারে এব জ্ঞেষে ইত্যাহ অর্দ্ধাচীনেতি ॥২১ দেবানামহোরাত্রাভাগে উত্তর দক্ষিণায়নাভাগিত।র্থ: ॥ ২২ ॥

স্কর্মকেণ যতঃ কর্মণঃ কর্মাণোবোদ্বন্তি নভ কর্মক্ষঃ তেন স্কামেনেতার্থঃ ॥ ২৩ ॥

প্রতি পালন করিতেছেন, যিনি সকলের অন্তর্যানী নাক্ষাৎ ঈশ্বর, অথিল জগৎ যাঁহার অন্তরে বর্তনান. তিনি আমাদিগকে রক্ষা করুন। এই প্রকারে দধি জল দাগরের পরে পুরুর দ্বীপ। এই দ্বীপের পরিমাণ শাক দীপের পরিমাণের দিগুণ এবং চতুর্দিকে স্বাতুত্বল সাগর যাহার পরিমাণ আপনার পরিমাণের সমান, তাহার দ্বারা বহিন্ডাগে দক্ষতোভাবে বেপ্তিত ॥ ২০॥

এই দ্বীপে একটা বৃহৎ পুষ্কর আছে ভাহাতে অমি শিখার ন্যায় লক্ষ সংখ্যক নির্মাল কনকময়-পত্র সর্বদা দীপ্তি পায়। সেই কমলে ভগবান কমলাসনের উপবেশন স্থান কলিত হইয়াছে। সে যাহা হউক, ঐ দ্বীপে মানসোত্র নামে একটা পর্বত আছে, তাহা পূর্ব ও পশ্চিম বর্বের সীমা গিরি স্বরূপ তাহার বিস্তার ও উচ্চতা অযুত যোজন। অপর এই দ্বীপের চহু দিকে ইন্দ্রাদি লোকপানদিগের চারিটী পুরী আছে॥ ২১॥

সেই সকল পুরীর উপরিভাগে দুর্ঘরেথ, যাহা হুমেরুর চারিদিকে পরিভ্রমণ করে, তাহার চক্র দেবতাদের অহোরাত্র অথাৎ উভরায়ণ, দিকিণায়ন এই ছুই অয়ন পরিনিতকালে ভাষণ করিতেছে। ঐ খীপের অধিপতি প্রিয়ত্তত পুত্র নীতিহোত্র, তাঁহার রমণক ওধাতক নামে ছই পুত্র, বীতিহোত্র রাজা ঐ দীপকে চুই বর্ষে বিভাগ করতে আপনার ঐ চুই দন্তানকে বর্ষপতি নিযুক্ত করিয়া স্বরং ভগবদারাধনায় নিবিষ্ট হয়েন ॥ ২২ ॥

উক্ত বর্ষব্রের অধিবাদি পুরুষ গণ ব্রহ্ম দালোক্যাদি দাধন দ্বারা কনলাদন মূর্ত্তি ভগবানের আরা-धना करत्न अवः अहे वाका छिन्नात्रन कतिता थारकन ॥ २०॥

精

यखर कर्त्रमार तित्रः खक्रानित्रः बात्मार्कात्ररः। (बात्मीनकाश्चमीष्ठः खोत्रः बगवर्ड नव हेलि॥२४॥

ততঃ পরস্তাল্লোকালোক নামাচলো লোকালোকয়োরস্তরালে পরিত উপক্তপ্ত: ॥ ২৫ ॥ যাবন্মানদোত্তর মের্কোরস্তরং তাবতী ভূমি: কাঞ্চন্যাদর্শতলোপমা যতাং প্রহিতঃ পদার্থো ন কথঞ্চিৎ পুনঃ প্রত্যুপলভ্যতে। তন্মাৎ সর্ক্ষন্থ পরিহৃত্যিশিং। লোকালোক ইতি সমাধ্যা

#### डी। भत्रकामा ।

কর্মমাং কর্মকলরপং এক লিক্সতে গত্মাৎ। একত্মিন্ পরমেশরেহজাে নিষ্ঠা বস্ত তৎ অতএব বস্তুতােইবিতং । ২৪ ।
ততঃ তদ্ধােদাং পরস্তাং লাকঃ স্ব্যাদাালাকধান্ দেশঃ অলোক গুলুছিতঃ। করােরস্তরালে সধ্যে করােবিভাগার্থমিতার্থঃ ॥ ২৫
ততঃ পরস্তাদিত্যক্তং। তদেব কিয়তাগুরে ইতালেক্সায়াং তদস্তর্ক্সিনীং ভূমিমাহ। মাবন্ধানসান্তরমের্ক্সারস্তরং সার্ক্ম সপ্ত
লক্ষান্তর সার্ক্রনাটি পরিমিতং। তাবতা ভৃঃ তদ্ধােদাংপরতােহছি তত্ত প্রাণিনােপি সন্তি। ততঃ কাঞ্চনী ভূমিরনাাতীতার্থঃ।
সাটেচকান চত্তারিংশৎ লক্ষান্তর কোটাইক পরিমিতা ক্সেয়া। এবং হি স্তি মেক্সলাকালােকরাে রস্তরং সার্ক্ষাদশ কোটিভিঃ
পরিমিতং বক্ষামালাম্পবাং ভবতি। এতদেব শৈবভ্যেপ্যকং। কোটবরং ত্তিপঞ্চালকাণিচ ততঃপরং। পঞ্চালক সহস্রাণি
সপ্তবীপাঃ সমাগরাঃ। ততােহেমম্যী ভূমি র্দশকোটাাে বরাননে। দেবানাং ক্রীডনার্থায় লােকালােক গুডঃ পর ইতি। তত্তি

#### ক্রেসকর্ড:

লিকং মূর্ত্তি স্তবৈ লিক রূপায় তেবানিতি ধর্মোছটমহাসিদ্ধয়: উপলক্ষান্তে প্রকাশ্যন্তে বেন তৎ ॥২৪।২৫।২৬।২৭।২৮।২৯।৩০।০১;

## টাবিখনাপচক্রবতী ।

কর্ম্ম বংশনিষ্ঠ: শত জন্ম জি: পুমান্ বিরিঞ্জামেতীতাকে: কর্ম প্রাণাং লিকং মৃর্তিং ব্রহ্ম **নিকাতে জারতে** ধেন তৎ। জেদেন দেবা সেবক ভাবেন অর্ক্তরেং। একসিরেব প্রমেশরে অস্তোভক্তিনিষ্ঠা যন্ত তং। অভ্যাত্ত জারতে বা বজুদ্ধ: স্থব সুইতি ভাবেন প্রমেশরাদভিরং॥ ২৪॥

ততঃ ওংৰাদাৎ লোকঃ প্ৰ্যাদ্যালোকবান্ দেশঃ অলোক স্তম্ভিতঃ তংখাবস্তবালে মধ্যে তংখাবিভাগাৰ্থমিত্যৰ্থঃ। পরিভোট দিকু মণ্ডলাকারতরেতার্থঃ ॥ ২৫ ॥

ততঃ পরস্তাদি হাকে: ওদেব কিম্নস্তরমিতাপেক্ষায়ামাহ বাবআনবোত্তর মের্কোরস্তরং সানবোত্তর বধার্যেক স্থাপর্যাতঃ
হলমিতার্থঃ। সাজ্ব সঞ্চাশল্পক্ষেত্তর কোটিবোন্সন পরিমিতং তাবতী ভূমি: শুজোলাৎ কাঞ্চনী ততঃ পরত্ত গোকালোকো বর্তত
ইতার্থঃ॥

मृदेर्कः मदेवः व्यानिमादेकदवव शतिक्छ। छाका ॥

যিনি সেই প্রদিদ্ধ কর্ম ফলের চিহ্ন স্বরূপ, যাহা হইতে ত্রহ্ম প্রকাশ পান, এক প্রমেখরেতেই ধাঁহার নিষ্ঠা, অতএব যিনি অভিতীয়, লোকে ভক্তিযোগে তাঁহার অর্চনা করিয়া থাকেন, আনরাও সেই ভগবান্কে নমস্কার করি ॥ ২৪ ॥

উক্ত শুদ্ধ জল দাগরের পরে লোক অর্থাৎ সূর্যাদির আলোক বিশিষ্ট এবং অলোক অর্থাৎ তত্ত্রহিত দেশ, এই ছুই দেশের বিভাগার্থ ঐ ছুইয়ের মধ্যক্ষলে লোকালোক পর্বান্ত স্থাপিত হইরাছে॥ ২৫
মানদোত্তর ও অ্ষেরু পর্বতের মধ্যক্ষলে যাবৎ পরিমিত ভূমি স্বান্ত জল দাগরের পরেও তাবৎ
পরিমিত ভূমি আছে। তথার বহু বহু প্রাণী বদতি করিতেছে, তদনন্তর কাঞ্চনমরী ভূমি তাহা দর্পণের
ভূলা অতিশয় নির্মাল, তাহাতে কোন জব্য রাখিলে প্রশান্ত কোন রূপে প্রভূপেক্সি হর না, এই জন্য ঐ
ভূমি দেবতা ব্যতিরেকে অন্যান্য প্রাণিগণ কর্ত্ত বিজ্ঞাত। রাজন্। উক্ত বর্ষদ্যের মধ্যবর্ষী পর্বতের
নাম লোকালোক ইহার কারণ এই, ঐ পর্বত মধ্যক্ষলে থাকিয়া লোক স্থাৎ সূর্যাদির আলোক

যদনেনাচলেন লোকোছলোকশ্চান্তবৰ্তিনাবন্তাপ্যতে ॥ ২৬ ॥

স লোকত্রয়ান্তে পরিত ঈশ্বরেণ বিহিত: ॥ ২৭ ॥

যশ্মাৎ সূর্য্যাদীনাং ধ্রুবাপবর্গাণাং জ্যোতির্গানাং গভস্তয়োহর্বাচীনাং স্ত্রীন্ লোকানাবিত্যানা ন কদাচিৎ পরাচীনা ভবিতুমুৎসহস্তে তাবত্মহ্নায়ামঃ। এতাবান্ লোকবিফাসো মান লক্ষ্ সংস্থাভির্বিচিন্তিতঃ কবিভিঃ॥ ২৮॥

সভু পঞ্চাশৎ কোটিগুণিতস্থ ভূগোলকম্ম ভুরীয় ভাগোহয়ং লোকালোকাচলঃ॥ ২৯॥

## डामतनामी।

দশকোটিবং পূর্ব্বোক্ত ভূমা। সহ দ্রইবাং সর্বাসত পরিহাত। ইতি দেবব্যতিরেকেণেতি দ্রইবাং দেবানাং ক্রীড়নার্থায় ইত্যুক্তত্বাৎ ॥ ২৬ শোক্তম্মতাক্তে পরিতো মর্যাদারণে। বিহিতঃ ॥ ২৭ ॥

ৰক্ষাৎ প্ৰতিবন্ধকাৎ ক্ষা আনিৰ্যেষাং জ্বোহণবৰ্গোহতো যেষাং। আনিতিখানাঃ সমস্তাৎ প্ৰকাশয়স্তঃ তৎপরতো গস্তং ন শক্ষুবন্ধি তাৰ্হ্যহনমুৎদেধঃ ওদ্যুক্তপ আয়ামণ্চ বিস্তারে । যত জ্বাদপ্চিত্তি ছাং ত্রিলোকীমর্যাদাভূত ইত্যর্থ: ॥ ২৮ ॥ সোহ্যস্ত লোকালোকাচল স্থানীয় জ্ঞাগ শচ্চুর্থে:২ংখা:। সার্দ্ধাদশ কোটাঃ মেরোরেকত ইতি দ্রস্তাং ॥ ২৯ ॥

## **बी निधनां शहक वार्वी**

সমাধা নিক্লক্তিঃ অনেন অন্তর্জার্ত্তনা মধ্যবর্ত্তিনা সভা লোকালোকমনোদেশঃ অলোক আলোকাভাবময়োদেশঃ ব্যবস্থাপাতে ভুলাপ্রমাণত্তেন জ্ঞাপাতে । ২৬ ঃ

লোকতারং ভূভূবিঃ স্বস্তদন্তে পরিতোইট দিকু ॥ ২৭ ॥

ভৰ্ছি ভক্ত কিশ্বাস্থাছ হৈয়া বিভারশেচভাপেক যামত যত্মাৎ প্রতিবন্ধকান্ধেতোঃ ত্র্যাদীনাং ধ্রবান্ধানাং গভন্তর: কিরণা জীন্লোকান্বাপ্য আবিভ্রানাঃ সমস্ভাৎ প্রকাশং বিভারেয়তঃ প্রভো গল্পং নশকুবন্তি। ভাবতে উন্নহনায়ামে উচ্ছোয় বিভারে বৃত্ত সং ধ্রবাদপুচ্ছোত্রাৎ ত্রিলোকী মর্যাদাভূত ইত্যর্থ: ॥ ২৮॥

শকু লোকালোকস্ক ভূগোলকত ভূসম্বর্ধাণ্ডগোলকভেতার্থ:। ত্যাতের ভূবোপাণ্ড গোলকয়ো মঁথাবর্ডিথাং থগোলমির ভূগোলমিনি পকাশন কোটি বোলন প্রমাণং তত তুরীর ভাগ: সার্ব্ধ বাদশ কোটি যোজন বিভারোচ্ছার ইতার্থ:। ভূস্ত চ্ছুদ্রিংশক্ষকোলপঞ্চাশন কোটি প্রমাণা জেরা। যথা মেরুমধ্যায়ানসোত্তর মধ্যপর্য, স্তং সার্ব্ধ পঞ্চাশল্লকোত্তর কোটি যোজন প্রমাণ:।
মানসোত্তর মধ্যাৎ ত্বাল্নক সমৃত্ত পর্যান্তং ষর্বতি লক্ষবোজন প্রমাণং তত: কাঞ্চনীভূমি: সার্ব্ধ পঞ্চাশলক্ষোভর কোটিযোজন
প্রমাণা এবমেকভোমের লোকালোকালার্বারস্তরালং একাদশ লক্ষাধিক চভুকোটি গরিমিতং অন্যতোপি তথেতাতো লোকালোকালিকেপর্যান্তং স্থানং স্থাবিংশতি লক্ষোত্ররাইকোটি পরিমিতং লোকালোকাহিবপ্যেকতঃ এতাবদের অন্যতোগ্যেভারদের।

বিশিষ্ট দেশ এবং অনোক অর্থাৎ তদ্রহিত দেশ এই ছুইকে পরস্পার পৃথক্ রূপে ব্যবস্থা-পিত করিতেতে এই কারণে তাহার নাম লোকালোক হইয়াছে॥ ২৬॥

পরমেশর ঐ পর্বতিকে লোকত্ত্যের প্রান্তভাগে দীমা রূপে সংস্থাপিত করিয়াছেন ॥ ২৭ ॥

জ পিরি প্রতিবন্ধক সরপ হওয়াতেই সূর্য্যাদি জনবলাক পর্যন্ত জ্যোতির্গণের কিরণ নিল্লস্থ তিলো কীকে চতুর্দিকে প্রকাশ করিয়াও কদাচ তাহার পরে গমন করিতে সমর্থ হয় না। সে যাহা হউক, জ পর্বত অতিশয় উচ্চ ও অধিক দূর পর্যন্ত বিস্তৃত। ফনতঃ জনবলাক অপেকাও উচ্চ হওয়াতে তাহা ত্রিস্থানের সীমা রূপ হইয়াছে। হে রাজন্ এই একারে পণ্ডিতেরা নামও আকার দারা এই সকল লোক রচনা ধর্ণন করিয়াছেন ॥ ২৮॥

বে মহারাজ। পূর্বে যে লোকালোক পর্বতের বর্ণন করিরাছি তাহা শঞ্চশৎ কোট পরিমিত।। ২৯

তত্বপরিন্টাচ্চতত্বাশাষাত্মঘোনিনা হথিলজগদগুরুণা বিনিৰেশিতা যে বিরদপতয়ঃ। খবতঃ
পুকরচ্ড়ো বামনোহপরাজিত ইতি সকল লোকছিতিহেতরঃ॥ ৩০॥
ডেয়াং শ্বিভ্তীনাং মহেন্দ্রাদীনাং লোকপালানাঞ্চ বিবিধ বীর্য্যোপরংহণায় ভগবান্ পরম
মহাপুরুষো মহাবিভ্তিপতিরন্তর্যামাাত্মনো বিশুদ্ধসন্থং ধর্ম জ্ঞান বৈরাগ্যেখ্যাদ্যক্ত মহা
সিদ্ধাপলক্ষণং বিষয়েনাদিভিঃ স্বপার্ষদ প্রবিরঃ পরিবারিতো নিজ বরায়ুধোপশোভিতৈ
দেদিভিঃ সন্ধারয়মাণন্তস্মিন্ গিরিবরে সমন্তাৎ সকললোক স্বন্ধয় আল্ডে॥ ৩১॥
আকল্পমেষ এবং গতোভগবানাত্মযোগমায়া বিরচিতবিবিধ লোক্যাত্রা গোশীধায়েত্যর্থঃ॥ ৩২॥

#### धिश्रयामी।

আশাস্থ দিকু বে বিনিবেশিতান্তে আগতে॥ ৩ ॥

তেষাং দিগ্গলানাং অবিভূতীনাং আংশভূতানাং মহেজাদীনাঞ বিবিধ বীর্যোপবৃংহণার সকল লোকঅভয়েচ ভগবান্ ভিত্মিরাতে ইত্যুষ্ম:। কিং কুর্মন্ আত্মনা অভ যবিগুদ্ধং সদং তৎসদ্ধারয়মাণঃ আবিদ্র্মন্। কীদৃশং ধর্মজানাদীনাই মহাসিদ্ধ-শ্চোপলক্ষণং যত তং। দোর্দ্ধভৈরণ লক্ষিতঃ সন্। মহাবিভূতেঃ পর্মেধর্যান্ত পতিভাদেকবৈষৰ মুর্ত্যা সমন্তাদাতে ॥ ৩১ ॥ নহস্কর্যামিনা অভাত্মিতেনৈব সর্মং কর্তুং শকাং। কিন্তুত বহিঃ সমন্তাদবস্থানেনেত্যাশ্রু তভার্থং অধ্যেষ ব্যাচটে আক্র

## ক্রমসন্দর্ভঃ।

আকরং প্রসর প্রায়ং এবং সমস্তাৎ দ্বিতি প্রকারেণ গত স্তত্ত প্রাপ্ত ইত্যর্থ:। ইতি সএব মদীর পূর্কোক্তপাতিপ্রায় ইত্যর্থ: ॥৩২

## এীবিখনাণ চক্ৰৰতী।

ষদ্বকাতে বোহন্তর্কিন্তার এতেন হলোক পরিমাণক ব্যাখ্যাতং যদহির্লোকালোকাল্যাদিতি একতো লোকালোকঃ সার্দ্ধ দাদদ কোটি বোলন প্রমাণ অন্যতোপি স তথেতেরং চতুত্তিংশরকোন পঞ্চাশংকোটি প্রামাণা ভূং সান্ধি দীপ পর্বতা জ্ঞেরা। অতএবাও গোলকাং সর্পতোদিক্ সপ্তদশ লক যোজনাবকাশে বর্ত্তমানে সতি পৃথিব্যাঃ শেষনাগেন ধারণং দিগ্গজৈশ নিশ্চলীকরণং সার্থক ভবেদনাপা তু'ব্যাখ্যান্তরে পঞ্চাশং কোট প্রমাণদাদ ওগোলক লগ্গছে তন্তং সর্ব্যক্তিকরং স্যাৎ চাক্ষ্বে মবন্তরেচা কলাং মজ্জনং প্রবিবাহনে।খাপনক তুর্ঘটং স্যাদিত্যাদিকং বিবেচনীরং ॥ ২৯ ॥

ষেহধিনিবেশিতান্তে আসতে । ৩০॥

ব্যবস্থান্ত বাংশ ভ্তানাং ইন্তিনাং উপবৃংহণং বৰ্দ্ধনং ভদৰ্থং ধৰ্মাহাপলক্ষতীতি ভাদৃশং শুদ্ধ সন্থং ধারস্থাণঃ সকল লোক স্বাক্তিক ॥ ৩১ ॥

নমু কিং তত্তৈ তাবতা প্রসাদেনেতাতঃ সকল লোকস্বস্তর ইত্যেতৎ স্বর্মের ব্যাচ্টে আকলং করপর্যান্তং এবমনেন প্রকা-

ঐ অচলের উপরি ভাগে চতুর্দিকে গজপতি সকল অথিল জগদ্গুরু ভগবান্ জ্বলা কর্ত্ক স্থাপিত আছে। ঐ চারিটা দিগ্গজের নাম এই— ঋষভ, পুক্রচ্ড্, বামন ও অপরাক্ষিত, ইহাদের হইতে সকল লোকের স্থিতি হইতেছে॥ ৩০॥

অপর যে ভগবান্ মহাপুরুষ, মহাবিভূতির পতি এবং প্রাণি সকলের অন্তর্যামী, তিনি ঐ সকল দিক্
হন্তির এবং আপনার বিভূতি স্বরূপ মহেন্দ্রাদি লোকপালের বিবিধ বীর্য্য বর্জন এবং স্কল লোকের
মঙ্গল নিমিত ঐ গিরিণরে অবস্থিতি করিতেছেন। তথায় নিজ্মা হইয়া থাকেন না, সেই বিশুদ্ধ গত্ত্বান্যাতে জ্ঞান বৈরাগ্য এবং অকৈথ্যা ও অই মহাদিদ্ধি উপলক্ষিত আছে, তাহা প্রকাশ করেন।
তাহার চারিদিকে বিষয়েনাদি প্রধান প্রধান পার্যলাদণ বেইটন করিয়া থাকেন। যদিও ভগবান্ ঐ
গিরিণরে থাকিয়া বিশুদ্ধ সন্ত্ আবিদ্ধৃত করেন, তথাচ সে সময়ে তাহার হত্তে বিবিধ অন্ত উদ্যত
ধাকাতে দোর্দ্রও সকলের সাতিশয় শোভা হয়॥ ৩১॥

बाक्यन् । ज्यवादमत्र त्य व्यक्तात्र अवश्वत्र मश्यादम् त्र क्या वर्गम कतिमाम जारात्र जार वर्ग । अर

ধো হস্তবিকার এতেন অবোক পরিমাণক ব্যাখ্যাতং যহহিলোকালোকাচলাৎ ॥ ৩০॥ ততঃ পরস্তাদেবাগেশ্বরগতিং বিশুদ্ধায়্দাহরন্তি॥ ৩৪॥

অশুমধ্যপতঃ সুর্ব্যোদ্যাবাভিয়োর্ঘদন্তরং। সূর্যাশুগোলয়োর্মধ্যে কোট্যঃ স্থাঃ পঞ্চবিংশতিঃ॥ ৩৫ ॥

#### औभवयामी।

মিতি। আত্মনো বোগমায়রা বিরচিতা বা বিবিধ লোক্ষাত্রা ততা গোণীথায় রক্ষণায়। এব ভগবানেবং ভূতং আক্রং বেশ গতঃ নীল্যা প্রাপ্ত ইতি সমস্তাদান্ত ইত্যভার্থঃ ॥ ৩২ ॥

चालाक পরিমাণমাত মেরোরেকতঃ সার্দ্ধবাদশকোট্য: । ৩৩ ॥

ততোলোকালোকাৎ অলোকারা পরস্তাৎ বিভন্ধাং বিজপুত্রস্থানরনেইর্জুন্ত প্রীক্লফেন প্রদর্শিতাং ॥ ৩৪ ॥

বিস্তারেণোক্তং ব্রস্থাগুমানং সর্কতোপি নিরূপয়তি অগুমধ্য গত ইতি। কিন্তুমধ্যং তদাহ দ্যাবাভূমোা: পূর্কোত্তর কপালয়ো গুদ্তারং মধ্যস্থান্ং সর্কৃতঃ পঞ্জি শতি কোট্য: স্থ্য: ॥ ৩৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

যোহস্তরিতি লোকালোকস্ত লোকমলোকং চার্দ্ধেনার্দ্ধেন ব্যাপ্য স্থিতঃ। অতঃ কাঞ্চয়া ভূমে: পরভাগমাক্রাস্তঃ শিবতন্ত্রে চ লোকালোকং ততঃ পরমিত্যকং। অন্তথা ব্রহ্মাণ্ডগর্ব্ত পঞ্চাশং কোট্যতিক্রম: ভাদিতি ॥ ৩০ ॥

. বিশুদ্ধান্তৰ্গতমিতি বিশুদ্ধ গতি হেতৃত্বাৎ ॥ ৩৪। ৩৫॥

#### শ্ৰীবিখনা পচক্র বত্তী ।

রেণ গতঃ লোকালোকং প্রাপ্তঃ আকরং বেশং প্রাপ্ত ইতি বা। আত্মনো যোগমার্যা বির্টিভা যা বিবিধ লোক যাত্রা তত্তা গোপীপার রক্ষণায় তত্তৈব শক্ত্যা রচিতং বিশ্বং সচের পালরেন্তর্হি কং পালরেন্দিতি ভাবঃ ॥ ৩২ ॥

অলোক পরিমাণ: বাবি:শতি লক্ষোত্তরং কোটাইকং বহি: সর্বদিকু॥ ৩৩ ॥

বোগেশরাণাং আবরণাইকং বিভিন্ন মুমুক্ণাং यदा নারদানীনাং ॥ ৩৪ ॥

বিস্তারেণোক্তং অন্তর্গোলকমান: উর্জাধোপি নিরূপয়তি অন্ত মধাগত ইতি কিন্তর্মধাং তদাহ দ্যাবাজুম্যো: ভূবলোঁক ভূলোঁ-কয়োর্যয়ধ্যং অত: স্থা চ অন্তগোলকঞ তয়োর্মধে ত স্থাদ্র্গোলকপর্যান্তং যথা পঞ্বিংশতি কোট্য: তথা অধ্যোগেলক পর্যান্তক্ষেত্যথাঃ। উপপত্তিন্ত পরিষ্টান্তায়া॥ ৩৫॥

যে সকল বিবিধ লোক্যাত্রা, এ সমস্ত ভগবানের আত্ম মায়া ছারা বিরচিত হইয়াছে। এ সকলের রক্ষণার্থ ভগবান লীলা ছারা ঐ প্রকার বেশ রচনা স্বীকার করেন ॥ ৩২ ॥

অপর হে রাজন্। পূর্বে লোকালোক নামে বর্ষন্মের প্রদক্ষ করিয়া অলোক বর্ষকে যে মধ্যভাগে বিস্তৃত বলিয়াছি তাহাতেই তাহার পরিমাণ অমুসন্ধান করিও, যে হেতু ঐ বর্ষ লোকালোকাচলের বহির্ভাগে আছে, অতএব তাহার পরিমাণ স্থমেরুর একপার্শ্বে দার্দ্ধ দাদশ কোটি যোজন ॥ ৩০ ॥

সে যাহা হউক, ঐ অলোক বর্ষের পর যোগেশর দিগের গন্তব্য স্থান, ইহা কবিগণ বর্ণন করিয়া থাকেন। দ্বিজপুত্তের আন্যান সময়ে ভগবান্ প্রীকৃষ্ণ ঐ স্থান অজ্জ্নকে দেখাইয়াছিলেন, এই কারণে তাহা ক্ষাতিশয় ক্ষিত্র ॥ ৩৪ ॥

হে ভরতপ্রেষ্ঠ। পূর্বে বিস্তার রূপে ত্রক্ষাণ্ডের বর্ণন, করিয়াছি, একণে উর্দাধের পরিমাণ নিরূপণ করিয়া বলি মনোযোগ পূর্বেক প্রবণ কর। ত্রক্ষাণ্ডের মধ্যক্ষলে সূর্য্য আছেন। স্বর্গ ও ভূমির যে অন্তর ভার্তি ক্রেছিণ্ডর মধ্যক্ষার বিশ্ব প্রক্ষাণ সর্বতোভাবে পঞ্জবিংশতি কোটি বোজন ॥ ৩৫ ॥

মৃতেহণ্ড এব এত নিন্ যদভূততো নার্ভণ্ড ইতি ব্যাপদেশঃ। হিরণ্যেস্থ ইতি বন্ধিরণ্যান্তসমূদ্ধবং ॥৩৬
সূর্যোণহি বিভজ্যন্তে দিশঃ থং দেয়েমহীভিদা। অর্গাপবর্গো নরকা রুগোকাংসিচ সর্বাদাঃ ॥৩৭ ॥

দেবতির্যান্ত্রাশাং সরীস্থা খগবীরুধাং। সর্বজীবনিকায়ানাং সূর্যা আত্মা দৃগীখরঃ ॥ ৩৮ ॥
॥ ॥ ইতি শ্রভাগবতে মহাপুরাণে পারমহ্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমস্ক্রে সম্ত্রনীপা
বর্ণনং বিংশোহধায়ঃ ॥ ॥ ২০ ॥ ॥ ॥

ঞ্জিক উবাচ ॥

#### डी भ तथा भी।

অগুমধাবস্থানে কারণং তরাম নির্কাচনেনাই। মৃত্তে আচেতনে। এই সুর্ব্যো বৈরাজ রূপেণ যক্ষাৎ প্রবিষ্টঃ ৪৩৬ এ কিঞ্চ সুর্বোটণৰ বিভ্জাতে দিশঃ। ধমস্তরীকং ভিদা অন্যোপি বিভাগঃ। স্বর্গাপ্রসৌ ভোগ মোক্ষদেশী রসৌকাংসি অন্তলাদীনি ৪৩৭ ৪

छेशामनार्थमार दिवाणीनाः पूर्वा चाचा पृत्रीचतः त्नवाधिकांचात ॥ अमा

॥ \* ॥ है जि शक्र म दिः भः ॥ \* ॥

এবমধাছ বিংশতা ভূমবাদা নিরুপিতা। অতঃপরং ত্রমর্যাদা পাদনং ত্রিভিক্লচাতে। একতিংশে রবেং কালচক্রেণ ভ্রমতোষ্ডং। অগতাা রাশি দঞ্চবৈর্লোক দার্জা নিরুপাতে ॥ • ॥

#### क्रमभन्द

विक्रमा है जा स्वर्धामार अप विक्रमा ॥ ०७ । ०१ । ०৮ ॥

u \* व है कि श्रीमञ्जाववक लक्ष्मश्रदक श्रीकोबत्यात्वामिक्क क्षममन्तर्छ विश्रत्माक्षादः ममाश्रः व • ।

#### शिविधनाथहक्तवहीं।

অও মধ্যাবস্থানে কারণ: তরাম নির্মাচনেনাহ। মৃতে অচেতনে এব স্র্য্যোহভূৎ প্রবিষ্ট: ততোমার্ডও: সএব ক ইত্যত আহ হিরণাগর্ড সমষ্টি জীব সুস্মোলাধিরণ: ব্যবত এব হিরণাওক্ত ভদীর সুল দেহত সংভব: সমাধিদ্যমানতা ॥ ৩৬ ।

ভিদা অনে।পি বিভাগ: অর্গাণবর্গে । ভোগ মোক দেশে রসৌকাংসি অভবাদীনি ॥ ৩৭ ॥ স্থ্য আত্মা আত্মতেনোপাজ: ॥ ৩৮ ॥

॥ + ॥ ইতি সরোধনর্শিক্তাং ত্রিণাাং ভক্তে চলাং। বিংশোহ্ধার: পঞ্মত সঙ্গতঃ সৃত্তঃ সভাং ॥ + ॥ একবিংশে ব্রেক্জাং রাশি গভারনাধিকং। উদয়ভেমনাদীনাং ব্যবস্থাত প্রতেমিতিঃ ॥ + ॥

হে রাজন্! সূর্য্যের নাম মার্ত্রগু হইবার কারণ এই,যে হেতু মৃত অর্থাৎ অচেতন অত্তেতিনি বৈরাজ রূপে প্রবিষ্ট হন এই নিমিত্ত মার্ত্ত বলিয়া উক্ত হইয়া থাকেন। অপর তিনি হিরশ্যর অংশ হইতে সমৃদ্ধ ত হয়েন এই কারণে হিরণাগর্ত্ত এই শব্দও তাঁহার প্রতি প্রয়োগ হইয়া থাকে॥ ৩৬॥

হৈ রাজন্! সূর্ব্য দারাই দিক্, আকাশ, পৃথিবী এবং অক্যান্ত বিভাগ বিভক্ত হয়। অপর ভোগ স্থান ও মোক স্থান, নরক এবং অতলাদি সর্ব্ব প্রকার লোক এ সকলকেও সূর্ব্যই পরস্পার হইতে পুথক করিয়া বিভাগ করিতেছেন॥ ৩৭ ॥

অভ এব সূর্যের উপাদন। করা কর্ত্তরে। যিনি দেবতা, মসুষ্য, পশু, পক্ষী, সরীস্থা, বভা এবং বীজ সমূহের আল্লা, তথা নেত্রাধিষ্ঠাতা ॥ ৩৮ ॥

। # । ইতি পঞ্চৰে বিংশ । # ॥

থাক বিংশতি লখায়ে নিরম্বর কালচজে অবশীল সুর্ব্যের গতি জেনে ছাশিনকার ও ওছার। লোক্যাতা নিরপ্র । । ॥ এতাবানের ভূবলয়ক্ত সন্নিবেশঃ প্রমাণ লক্ষণতো ব্যাখ্যাতঃ। এতেনহি দিবোমগুলমানং তদিদ উপদিশন্তি॥ ১॥

যথা বিদলব্যার্নিস্পাবাদীনাং। তে অন্তরেণান্তরীক্ষং ততুভয় স্থিত। যদ্মধ্য গতোছগ বাংস্তপতাং পতিস্থপন আতপেন ত্রিলোকীং প্রতপত্যবভাদয়ত্যাত্মভাদা॥ ২॥ স'এব উদগয়ন দক্ষিণায়ন বৈষুবত সংজ্ঞাভিম্নিশ্য কৈপ্র সমানাভিগ্তিভিরারোহণাবরোহণ সমস্থানেষু যথা স্বন্মভিপদ্যমান মকরাদিয়ু রাশিষ্হোরাত্রাণি দীর্ঘ ফ্রন্থ স্মানানি বিধ্যে॥ ৩॥

## डा भवतामा ।

এতাবান্ বিভারেণ কোটাঃ পঞ্চাশৎ উৎসেদেন পঞ্বি॰শভিঃ ॥ ১ ॥

বিষ্ক্রমার প্রেক্ত মান্ত্র ক্রিক্ত কর্মান মান্ত্র কর্মান ক্রিয়ান কর্মান ক্রামান ক

উদগন্ধনাদি সংজ্ঞাভি: মল্ল জ্বিপ্র সম গতিভি র্যথাকালমারোহণাদি স্থানের আরোহণাদ্যভিপদ্যমানঃ মকরাদিছহোরাআণি দীর্ঘ ছব সমানানি বিণতে ॥ ৩॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ভ্ৰলয়ভেতি ভ্ৰ: পৰ্যাক্ ছিডানাং দেশানাং গ্ৰহণং ॥ ১ ॥

তে **অন্তরেণান্তরীক্ষিতি সুর্গামণ্ডলক্ত দলপ্রমাণ এব** দেশো জেয়ঃ ॥২।৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯॥

## खीविषमा १ ठकवडी ।

**এटिन क्रिशानक्यात्नन १ > ॥** 

নিশাব: শ্কশিখী ভদাণীনামিভাভদাৰ দংবিজ্ঞান বছত্ৰীহিণা কলায়াদীনামিভাৰ:। তেবাং যথা ৰয়োদ লয়ো ম'ধ্যে একভ মানেনাপরত মানমুপদিশাতে তথৈৰ ভ্গোলক ধগোলকয়ো বিভারেণ তুলামের মানমিভার্থ:॥

তে অব্বেশ ছেরোর্ম ধ্যে অব্রীক্ষণ লক্ষর প্রমাণং তত্তর সন্ধিতং তাভাামুভরতঃ সংলগ্রং। যত অস্তরীক্ত সধাগতঃ ॥ ২ ॥ সং ক্রাং মাল্যকৈপ্রে অথিবাঞার উদপরন নায়া৷ মলরা গতা৷ আবোহণ স্থানে যথা স্বনং স্মর্মনতিক্রম্য অভিপদামানশ্চলন্ মকরাছির বৃষ্ট্ রাশিবু অহানি ক্রমেশ দীর্ঘাণি রাজীল্প ভ্রমা বিধন্তে দকিশারন নামা৷ ক্রিপ্রাতা৷ অব্বোহণে ক্রটাদিরু ষট্ স্ব্রাশিরু অহারাক্র দীর্ঘান্ বিধন্তে। বৈর্বত সংজ্যা উত্রারণ দকিশারন মধ্যবর্তিতা৷ স্মান্যা গতা৷ মেষ তৃলরোঃ আহান্রাজান্ স্মানান্ বিধন্তে অভিপদ্যমানশ্চলন্ ॥ ৩ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন ! স্থাওলের সংস্থান এতাবৎ পরিমাণ অর্থাৎ বিস্তারে পঞ্চাশং কোটি এবং উচ্চতার পঞ্চ বিংশতি কোটি যোজন, ভোমার নিকটে প্রমাণ ও লক্ষণ প্রদর্শন পূর্বক বর্ণন করিলান। স্বর্গ মণ্ডলের পরিমাণ জারাই স্বর্গ মণ্ডলের পরিমাণ উপদেশ করিয়া থাকেন॥ ১॥

কলতঃ শেষন নিষ্পাব অর্থাৎ চণকালি ছিদলের মধ্যে একদলের যে পরিমাণ হয় অন্য দলেরও দেই রূপ পরিমাণ হইয়া থাকে, তাহার আয়, ভূমগুলের যে পরিমাণ বর্গ মগুলেরও সেই রূপ পরিমাণ। ঐ ছুইয়ের মধ্যে যে আকাশ আছে, তাহা তত্ত্তয় ছারা উভয় পার্শে সংলয়। সেই আকাশের মধ্য হলে থাকিয়া ভগবান সূর্য্য ত্রিলোকীতে তাপ দিয়া থাকেন এবং আপনার কিরণ ছারা ত্রিভ্বন উদীপিত করেন ॥ ২॥

সূর্য্যই আপনার উত্তরায়ণ, দক্ষিণায়ন ও বিষুব সংজ্ঞক মন্দ,শীত্র, সমানগতি বারা যথাকালে আরো-হণ ক অবর্ষাহণ ভাসমান স্থানে আরোহণাদি প্রাপ্ত হইরা মকরাদি রাগিতে অংহারাত্র সকলকে দীর্ঘ, দ্রুষ ও সমান করিয়া থাকেন ॥ ৩ ॥ যদা যেম তুলমোর্বর্জতে তদাহোরাত্রাণি সমামানি তবন্ধি ॥ ৪-॥

যদা ব্যভাদির পঞ্চয় রাশির চরতি তদাহান্যের বর্ধন্তে। স্থলতিচ মাসি সাম্যেইককা বটিকা করাত্রিয় ॥ ৫ ॥

যদা বশ্চিকাদির পঞ্চয় রাশিয় বর্জতে তদাহোরাত্রাণি বিপর্যায়াণি তবন্ধি ॥ ৬ ॥

যাবদ্দিকায়নমহানি বর্জন্তে যাবছদগরনং রাত্রয়ঃ ॥ ৭ ॥

এবং নবকোটার এক পঞ্চাশলকাণিচ যোজনানাং মান্যোত্তর গিরিপরিবর্জনত্ত্যাপদিশন্ধি ॥ ৮ ॥

#### **अ**भव्यात्री

তৎ প্রপঞ্চরতি যদেতি অত্যন্ত বৈষম্যাভাবাৎ সমানানীত্যকং। সর্কাধা সাম্যাভেকত্মবাহোরাত্রভা । ৪ ॥
যদ্যপি বৃষড় মিধুনরোরেবাহাং বৃদ্ধিঃ কর্কটাদিয় হাসঃ তথাপি রাত্ত্যপেক্ষা অধিক্তাৎ বৃদ্ধি ইত্যক্তং। এবং রাত্তি বৃদ্ধাবিপি
দিনাপেক্ষা হুসতীত্যক্তং। এইককেতি বুল দৃষ্ট্যোক্তং বৃদ্ধি হাসবোঃ প্রতিমাসং বৈষম্যাৎ ॥ ৫ ॥

विश्याः वाणीजि अहानि नानानि ताजता हिंदिका टेडार्थः ॥ ७ ॥ .

তাবিকং वृद्धिहान कालमाह वावनिष्ठि ॥ १॥

এবং মন্দাদি গতিভি: নবকোটর ইতি মেরোক্ষরতো মানগোন্তরভান্তর্বিন্তারেণ পঞ্চল লক্ষাধিক কোটিএর পরিষিতেনেদং পরিমত্তল মানসুরেরং। এবং পঞ্চলভর্তিকাভি রিভাদিবপি তৈরাশিক গণিতেন ভত্তস্থানসুরেরং। অতাপেকিভোবিশেষ পুরাণান্তরাদের প্রমাণ ভত্তারোহণাদি স্থানানি বার্পুরাণে দর্শিতানি। সর্ব্ধ প্রহাণাং ত্রীপ্যের স্থানানি বিজ্ঞসন্তমাং। স্থান

## - প্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী ।

এতং প্রপঞ্চনতি বদেতাদিনা অত্যন্ত বৈষম্যাভাবাৎ সমানানীজ্যক্তং। সর্কথা সাম্যাং কেবলৈ বাছোরাক্ত ॥ ৪ ॥ বদাপি ব্যন্ত মিপুনরোবেবালাং বৃদ্ধিং কর্কটাদির হাদ ভাদপি রাজ্যপেক্ষরা অধিকভাছর্দ্ধিত ইত্যুক্তং। এবং রাজি বৃদ্ধাবণি বিনাপেক্ষরা হুসভীত্, ক্রং বন্ধতন্ত মকরাদির অহাং বৃদ্ধিপ্রক্রমঃ কর্কটাদির হ্লাসপ্রক্রম ইত্যুক্তে পাইং বক্ষাতে। একৈকেতি ব্ল দৃষ্টোক্তাং বৃদ্ধি হ্লাসরোঃ প্রতিমাসং বৈষমাৎ ॥ ৫ ॥

বিপর্বারাণ্টতি অহানি নানানি রাত্রোহধিকা ইতার্থঃ ॥ ৬ ॥

হাৰক্ষকণায়নমিতি উত্তবায়ণাক্ষিণায়নপৰ্যাস্তমিতাৰ্থ এবমগ্ৰেছপি ॥ ৭ ৪

নবকোটর ইতি মেরোক্সভয়তো মানবোতরভাত্তবিভারো ব ভাত পরিমাণং পঞ্চদশ লক্ষাধিক কোটিআরং ক্র্যারথবর্ত্ম নাল্ড লক্ষ্যমিত্যেবং সপ্তদশ লক্ষেত্তর কোটিএরেণ অভিনীক্তেনৈতৎ পরিমাণ্ডলমানস্ক্রেরং ৪৮৪ -

অর্থাৎ যথন সূর্য্য মেষ ও তুলা রাশিতে গমন করেন তথন অহোরাত্র সকল অত্যক্ত বৈষম্যাভাব প্রযুক্ত প্রায় সমান হয় ॥ ৪ ॥

যথন বুষাদি পঞ্চরাশিতে পরিভ্রমণ করেন তথন দিবদ সকল বর্জিত হয় এবং মাদে মাদে এক এক ঘটিকা করিয়া রাজি হ্রস্থ হইতে থাকে। ৫ ।

আর যখন ঐ সূর্যা রুশ্চিকাদি পঞ্চ রাশিতে অবস্থিত হয়েন তথন অহেশরাত্ত সকলের বিপর্যায় হয় অর্থাৎ দিবসাত্ত্রস্ব ও রাত্তি দীর্ঘ হইয়া থাকে ॥ ৬ ॥

ৰস্ততঃ যাবৎ দক্ষিণায়ন থাকে তাঁবৎ পৰ্য্যন্ত দিন দীৰ্ঘ এবং যাবৎ উত্তরারণ ভাৰও প্রহান্ত রাজি দীর্ঘ থাকে॥ ৭॥

বাজন্। এই প্রকারে সূর্বেরে সক্ষ্ শীক্ষণ্ড দ্যান প্রক্রিয়ার স্থানটোড়ার প্রক্রের প্রিরের্জনের পরিমাণ নয় কোটি এক পঞ্চাশৎ বোজন, ইহা বহুত পভিডেরা উপলেশ্য করিয়া গাবেরর দ্যা তিমিলৈলৈং পুরীং পূর্বকভাং সেরোদে বধানীং নাম দক্ষিণতো যাম্যাং সংযমনীং নাম পশ্চাদ্ধা-ক্ষণীং নিষ্মোচতীং নাম উত্তরতঃ সোম্যাং বিভাবরীং নাম ॥ ৯॥ তাসুদয় মধ্যাছ্লান্তময় নিশীথানি ভূতানাং প্রবৃত্তিনিত্বতি নিমিতানি সময় বিশেষেণ মেরো

## **डी**भद्रपामी ।

জারদাবং মধাং তথৈ রাবতমূত্তরং। বৈশানরং দক্ষিণতো নির্দিন্তমিছ তত্বত ইতি। তদেব মধ্যমোত্তর দক্ষিণ মার্ণ আরং প্রত্যেকং বীণী আরেণ তিথা বিভিন্নতে। তিতি জ্বিভি রখিনাাদি নক্ষরৈ লাগিবীথী গলবীথী উরাবতী চেতৃত্তর মার্দের বীণী আরং। আর্মনী গালবীথী জারদাবী চৈতি বৈষ্বতে মধ্যম মার্দের বীথী আরং। আলবীথী মুগবীথী বৈশানরী চেতি দক্ষিণমার্দের বীণী আরং। তদপুক্তং ত আব। অখিনী ক্রিকা বাম্যা নাগবীথীতি শবিতা। রোহিরণাার্দ্র্যা মুগদিরো গলবীথা ভিধী মতে। প্রাধ্বেষা তথা দিতা বীণী চৈরাবতী মৃতা। এতান্ত বীণর ন্তি আরু উত্তরোমার্গ উচাতে। তথা দে চাপি ফ্রুভৌ মহা চৈবার্হতী মতা:। হন্ত শিচ্তাত থা আতী গোবীথীতি কুশবিতা। ক্রেটা বিশাধাসুরাধা বীণী জারদাবী মতা। এতান্ত বীণর নির্দেশ মধ্যমার্দার উচাতে। মুগাবাঢ়োতরাবাঢ়া চালবীধা ভিশবিতা। শ্রণক ধনি ঠাচ মার্গী শতিত্বক্ তথা। বৈশানরী ভাতে পদে বেবতী চৈব কীর্তি । এতান্ত বীণর নির্দ্ধি বাদ্যা ভালবি দেবতাক। পুনর্কাম্যা মার্গী মুগবীণী। এবং স্থিতে উত্তরায়ণে ক্রেণে যুগাক্ষ কোটি নিবন্ধ বায়ু পাশব্রাকর্ষণে রথভারোহণং তদাভান্তর মণ্ডল প্রবেশা গতিমান্যক্রেতি দিন বৃদ্ধি: রাজি হাস ইতি। দক্ষিণায়নেচ পাশপ্রারণাদ্বরেছণে বহির্ম প্রত্য প্রবেশানতি শৈক্ত কেতি আরো বিশির্যায়। বৈষ্বতে কুপাশানামাণ্ড। সমন্থানে মধ্যম মণ্ডল প্রবেশো গতি সাম্যক্রেতাহো রাজবোঃ সাম্যনিতি। তথাচ পুরাণান্তরং। আরুবাতে যদা তৌতু প্রবেশ সমধিষ্টিতে। তরাভ্যন্তরহা স্থ্যো ল্রমতে মণ্ডলানিত্ব। ক্রেণানিন তি তি তদেত ত্তং যদা মেব তুলগোনির জ্যাদিনা ॥৮॥

উদরাতানিকং বক্তুমাহ। তশ্বিন্ মানসোত্তর মেরোঃ পূর্বত ঐক্ত্রীং পুরীং উপদিশত্তীতার্যকঃ ॥ ১॥ তাম্পুরীরু উদরাদীল্লাপিদশন্তি চতুর্দ্দিশমিত্যকো যে মেরোদিনিশে দেশে তেষামৈশ্বীমারভা পূর্বাদয়:। বে পশ্চিমে তেষাং

## ক্রমসন্দর্ভ:।

একগঞ্চাশলকাণি চেতি বিচার্যা মণ্ডল হৈওণ্যেন পঞ্চতারিংশলকাধিকত্বমেব তাৎ কিন্তু মূলমতে মানসোত্রঃ পূক্ষাজ্বীপার্ক মতি ক্রমা লক্ষয় যোজনোপরি তাৎ। টাকায়াং বাহুপুরাণ মতেন বীথী গণনা ন তু নক্ষত্রাণামবস্থিতিক্রমেণ তেবামন্তর্জাগ্র দৃশ্যমানত্বাং। নচ ভোগক্রমেণ। তথা চ সতি আরোহাবরোহাভাগে রেবত্যখিলোরব্যবহিত বীথ্যোর্বব্িইত্বীপ্যোশিক্তাবিনোকৈকতামেৰ বীথাং গণনা তাৎ। তত তেখাং নক্ষত্রাণাং তত্ত তত্ত সহক্ষ কেনচিৎ প্রকারান্তরেশেব হাং। তচ্চ তাসাং তত্ত্বীপাধিষ্ঠাতৃ দেবতাথেনৈবেতি ক্রেরং। তথা টাকায়নেব তদাভাস্তর মণ্ডল প্রবেশো গতি মান্দাকেতি। অন্তর্মপ্রকাস ক্র

#### হীবিখনাগচক্রবরী

মেরোঃ পূর্বভাং দিশি বন্ধানসোত্তরং তলিটােন্দ্রীং পুরীমুপদিশস্তীতারুষদঃ । ১ ॥

ভাস্থ প্রীরু উলয়াদীয়াপদিশস্তি । চতুর্দিশমিভাস্তে থে মেরে।দ কিবে দেশে বর্তেবন্ ভেষামৈক্তীমারভা পূর্কাদর: বে পশ্চিমে ডেবাং যাম্যামারভা যে উত্তরে তেষাং বাক্ষীমারভা যে পূর্কে ভেষাং সৌম্যামারভা অতএব সর্কোনাং দীপ বর্ষাণাং

শ্বিগণ কৰেন উল্লিখিত সানসোত্তরে স্থমেরুর পূর্বদিকে ইন্দ্র সম্বন্ধিনী পুরী, তাহার নাম দেবধানী, দিকে দিকে যায় স্থান্ধিনী পুরী, তাহার নাম সংযমনী, পশ্চিমদিকে বরুণ সম্বন্ধিনী পুরী তাহার নাম নিমোচ্ডী এবং উত্তরদিকে চন্দ্র সম্বন্ধিনী পুরী, তাহার নাম বিভাবরী ॥ ১ ॥

औ সক্তৰ পুত্রীতে হ্যেক্তর চতুর্দিকে বিশেষ বিশেষ সময়ে উদয়,মধ্যাত্ন, অন্ত ও অর্জরাত্ত ইয়া থাকে। এ সক্ত উদয়াদিই প্রাণিগণের প্রবৃত্তির ও নির্ভির কারণ। অর্থাং দিবাকরের উদয়াদি উপলক্ষ্ করি- **म्हर्जुर्मिम्। ॥ >० ॥** 

তত্ত্ত্ত্যানাং দিবসমুধ্যগত এব সদাদিত্যন্তপতি ॥ ১১ ॥ সব্যেন চলন্ দক্ষিণেন করোতি ॥ ১২ ॥

### शिभव्रणामी।

ৰাম্যামারভ্য বে উত্তরে টুভবাং বারুণীমারভ্য। যে পুর্বেতেবাং গৌমামারভ্য। ১০।

ভত্তভানাং মেকুছানাং ॥ ১১ ॥

সব্যেনতি নক্ষত্রাভিম্প্রেগত্যা মেরং বাসতঃ ক্র্রিণি প্রাক্ষণাবর্ত প্রবর্তি বার্ত্রাম্যাণ স্থাতিশ্বন বশাং প্রভাই দক্ষিণতঃ করেতি। অভশ্বনগতি বশাং অতি দ্রগেল ভ্লাইনাব দর্শনম্মরঃ। আকাশমার্ক্রনের দর্শনং মধারেঃ। ভ্রিং প্রবিষ্টনোর দর্শনমন্তমরঃ ভতোহতীর দ্রগমনে নিশীও ইতি। সমুস্ত তীর ও দুইটাচ অস্ত্রোবা এব প্রাক্তরণে সায়ং প্রবিশতি ইতি শ্রুতি বাবহারো নবস্ততঃ। তর্ক্তং বৈক্ষরে উদরাক্তমনেটের সর্ক্রাল সন্ত্রে। দিশাখনেবার্তথা মৈবের বিদিশাস্ত। বৈগ্র দৃশাতে ভাষান্ স তেরামুদরঃ স্বতঃ। তিরোভাবঞ্চ যলৈতি ভবৈবা্ত্রমনং রবেঃ। মের্কর নোদরঃ সর্কাল সতঃ। উদরাক্তমনাধাংহি দর্শনাদর্শনং রবেঃ। শ্রুটিনাং পুরে তির্ক্তি শুশত্যের পুরব্রেরঃ। বিকোণে বিবিকাণক্ জীন্ কোণান্ বে পুরে তথেতি। অভ্রেব ভবৈবোক্তং। স্বেবিঃং হীপ বর্ষাণাং মেক্রকরেরঃ হিত ইতি বতো ব্রুব ং পশ্যতি সৈব ভক্ত প্রাচী ভক্ত বামতো মেরু ভিইতীতি ॥ ১২ ৪

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ভূমিভাং পরিবর্ত্ত বছবংশেপি স্বাদি দৃষ্টি বিষয়ো ভবতি । মেঢ়িসলিক ট ব্যভবদশতে শ মাশ্যং ভবতীতার্থঃ। মঙলকেদমে ভছবেপিবেলিব পছেতি। উত্তরায়ণ মধাাছে মুর্জনোব স্বোগি দৃশতে ইতি । এবং বহির্মঙলত বহু ভূমিভাদভাগরতা পরিবর্তত অলংশ এব স্বাদিদৃশিতে। মেধি বিপ্রকৃত ব্যভবদশতে শ শৈলাং ভবতীতার্থঃ॥ ১০।১১॥

बर्विक यदीथारथाशक (मन हेकार्थः ॥ ১२ । ১० ॥

### **अ**विष्णागहळ्य ही

(मक्क् ब्रद्धः व्रिष्ठ हेलि देवस्थातिकः ॥ ১० ॥

ভত্ততানাং মেকস্থানাং স্বোনেতি নক্ষতাভিমুখভরা অগত্যা মেকং বামতঃ প্রাকৃষ্ণির প্রাক্ষণাবর্ধ প্রবর্তক প্রবহাধা বার্না প্রামান্য জ্যোতিশ্চক্রবশাৎ প্রভাহং দক্ষিণতঃ করোতি। অভশুক্ত গতি বশাদভিদ্রতঃ ভূসংলগ্যন্তেব দর্শনমূদরতঃ আকাশ মধ্যমা-ক্ষচন্তেব দর্শনং মধ্যাকুঃ ভূমি প্রবিষ্টাতে প্রতির্পি বাবহারতো নতু বস্তুতঃ ॥ ১১ । ১২ । ১৪ । ১৪ । ১৪ । ১৫ ॥

याहे थानि मम् रहत (ठच्छोनि इहेगा थाटक ॥ > ॥

পরস্তু যে সকল প্রাণী স্থাসক্ষতে অবস্থিতি করে দিবাকর দিবা মধ্যগত হ**ই**য়া ভাহাদিগকে উঠাপ দিয়া থাকেন ॥ ১১ ॥

যদিও তিনি বামদিকে চলেন অর্থাৎ নক্জাভিগ্থ হইয়া গমন করাতে যদিও হৃষেক্ষকে বামে রাখিয়া গমন করিয়া থাকেন, তথাচ দক্ষিণাবর্ত্তর প্রবাহ নামক বায়ু ক্যোতিশ্চক্ষকে আমামাণ করাতে প্রতাহ এক এক বার দক্ষিণদিকে যাইয়া থাকেন। অভএব চক্র গতির কারণে অভিদ্র হইতে স্থাকে ভূমি দংলগ্রের স্থায় যে দেখায় তাহাই ভাঁহার উদয়। ভাঁহার আকাশার্রাটের স্থায় দর্শনই মধ্যায়ৄ । ভূমি প্রবিক্তের স্থায় দর্শনই ভাঁহার অন্ত । তথা হইতে অধিক দ্র গমনই অর্জরাজ। বেদেও সমুদ্র তীরত্ব দৃষ্টিক্রমে কথিত আছে যে স্থাদেব প্রাতঃকালে জলমধ্য হইতে উদিত ও সারংকালে জলমধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া থাকেন। বস্তুতঃ ইহা প্রতির ব্যবহার মাজ, সত্য নহে ॥ ১২ ॥

বজেদৈতি তথা সমান সূত্ৰ নিপাতে নিমোচতি যত্ৰ কচন ক্ৰদ্দেনভিতপতি তথা হৈষ সমান সূত্ৰনিপাতে প্ৰস্থাপয়তি তে তত্ৰ গতং ন পশান্তি যেহন্তমনুপশোরন্ ॥ ১৩॥ যদাচৈক্র্যাঃ পূর্বাঃ প্রচলতি পঞ্চলভির্বটিকাভির্বাম্যাং সপাদ কোটিব্যাং যোজনানাং সার্দ্ধ দাদশ সক্ষাণি সাধিকানি চোপযাতি এবং ততো বারুণীং সৌম্যামৈশ্রীঞ পুনঃ ॥ ১৪॥ তথান্যেচ গ্রহাঃ সোমাদয়ে। নক্ষত্রৈঃ সহ জ্যোতিশ্চক্রে সম্ভ্যুদ্যন্তি সহবাভিনিমোচন্তি ॥ ১৫॥

#### श्रीभवत्रात्री ।

বথোক্তমুদরাত মনাদি নিরমং দর্শরতি যত্রোদেতীত্যাদ্না। তালেন খেদোদ্ধমেন প্রখাণয়তি নিশীথং করোতি। যে ২ত মহুপশোরন্ প্রখাপ সমান স্তভাঃ ॥ ১৩ ॥ সাধিকানি পঞ্বিংশতি সহস্রাধিকানি ॥ ১৪ ॥

সহবা সহৈব বদ্যপি বন্ধতঃ স্থাস্যাপি নক্ষত্তঃ সহৈবোদয়ান্তমন্ত্রী তথাপি তক্ত তৎ সাহিত্যাদর্শনাৎ সোমাদীনামেব তৎ সাহিত্যসূক্ষঃ ॥ ১৫ ॥

## **डि।विधनाशहकवर्त्वी** ।

উদয়াত্তমৰ মধ্যাক নিশীবানাং বৰ্ব ভেদেন ব্যবস্থানাই ব্যেতি হৈ ব্যা দৃশাতে ভাষান্স তেৰামুদ্য: স্ত ইতি বৈশুবাজে: স্থাক্ত প্ৰথমদৰ্শনমেৰোদয়: নিম্নোচভাতং গছতি উদয়ানস্তর ব্যিংশদ্বটিকান্তে ক্তন্দেন আকাশ মধ্যক্ষ: সন্প্রিষ্থে দেশকামেন তক্ত দেশক সমান স্ত্রশাত বিবয়ীকৃতে দেশে বিয়েশকাটকানস্তরং গতঃ সয়িতি শেষঃ প্রস্থাসাহিতি নিশীবং করেতি বে অন্তং উদয়ক্ষ অন্থপশোরল্ তে জনা জ্বর পতং স্থাঃ ন পশুস্তাত্তএৰ স্থপন্তি তেন চ মেবোদি ক্ চতুইয়ে স্থিতের মধ্যা দ্বা যার স্থান্তোদরো দৃশাক্তে তদৈৰ তন্ধাং পূর্বের বর্ব মধ্যাক্ষ্য পশ্চিমে বর্বে নিশীবাল ক্তেরঃ। অন্ত দর্শন সময় এব পশ্চিমবর্বে উদয়ঃ প্রবিষ্ঠান সময় এব পশ্চিমবর্বে উদয়ঃ উত্তরবর্বে নিশীবাল ক্তেরঃ। অন্ত দর্শন সময় এব পশ্চিমবর্বে মধ্যাক্ষ্য পূর্বের্বে নিশীবাল ক্তেরঃ। আন্ত দর্শন সময় এব পশ্চিমবর্বে মধ্যাক্ষ্য পূর্বের্বে নিশীবাল ক্তর্বের্বি কিম্নান্তা শ্রের্বি ক্রের্বি কিন্দির ক্রেন্তি ক্রের্বি ক্রেন্তি ক্রেন্তি ক্রের্বি ক্রেন্তি ক্র

সাধিকানি পঞ্বিংশতি সহ্স্রাধিকানি ॥ ১৪ ॥ সহবা সহৈব ॥ ১৫ ॥

পরস্ত দিবাকর যেথানে উদিত হন তাহার সম সূত্রপাত স্থানেই অন্ত যান। মধ্যাহ্ন কালে যেথান কার প্রাণিগণকে স্বেদোলাম সহকারে উত্তাপ দেন তাহার সমস্ত্রপাত স্থানে অর্জরাত্র হওয়াতে তত্রস্থ ব্যক্তিদিগকে ঐ সময় নিদ্রিত করিয়া রাথেন। অতএব যাহারা তাঁহার অন্ত দেখিতে পায় তাহারা তিনি ঐ স্থানে গেলে তাঁহাকে দেখিতে পায় না॥ ১৩॥

সে মাহা হউক, যখন দিবাকর ঐক্তী পুরী হইতে প্রচলিত হয়েন, তখন পঞ্চদশ ঘটিকায় যম সমন্ধীয়া পুরীতে সপ্তয়া তুই কোটি ও পঞ্চবিংশতি সহজাধিক সার্দ্ধ দাদশ লক্ষ যোজন জমণ করিয়া যান। ঐ প্রকারে তথা হইতে বরুণ সম্বন্ধিনী ও চক্ত সম্বন্ধিনী পুরী গমন করিয়া পুনরায় ইক্ত সম্বন্ধীয়া পুরীতে গম্ন করেন॥ ১৪॥

রাজন্। এই রূপে অফান্য সোমাদি গ্রহ সকলও নক্ষত্র গণের সহিত জ্যোতিশ্চক্তে উদিত হন ও ভাহাদের সহিত অন্ত প্রাপ্ত হইয়া থাকেন॥ ১৫°॥ এবং মৃত্যুর্জন চতুন্তিংশলক যোজনান্য শুভাধিকানি নোর্রপ স্থামান্যাহনো চত্ত্র পরি বর্ততে পুরীর্॥ ১৬॥

यदेमाकः ठळाः बाक्षभातः यद्मि जिनां छि मृष्ट्मत्रां खुकः मगाग्न छ। । २०॥

তদ্যাকো মেরোমুর্জনি ক্বতো মানসোত্তর ক্তেত্রভাগে। যত্র প্রোত্ং রবির্থচক্রং তৈল যক্ত চক্রবং মানসোত্রগিরো পরিজমতি ॥ ১৮॥

ভিম্মিলকে ক্রুতম্লো দিতীয়োহকস্তর্গমাণেন সন্মিতত্তিলযন্ত্রাক্ষবদ্ধুবে ক্তোপরিভাগঃ ॥ ১৯ ॥

### व्यथतवामी।

ত্রয়ীময় ইত্যুপাসনার্থং ॥ ১৬ ॥

ৰাদশ মাসা আরা বসা বট্ ঋতবো নেমরো বয়া ত্রীণি চাতুমা স্থানি নাভয়ো বস 🛭 ১৭ ॥

কৃত ইতর তাগো বস্ত মানশোত্তর গিরৌ লক্ষার্কাছপরি বায়ু বন্ধ ভূমাবিতি স্তইবাং চক্রং বা তাবছন্তি তমিতি মন্তবাং অন্যথা অযুত সাত্যোচ্ছায়ত্বানানসোত্তরত মেরোশ্চ চতুরশীতি সহত্যোচ্ছায়ত্বাদক্ষত সাম্যানুপপতেঃ ॥ ১৮ ॥

ভিদ্মিন্ অকে চক্রপ্রান্তে কৃত্যসূলঃ নিবন্ধ পূর্বভাগঃ প্রথমোহকোমের মানসোভরায়তঃ সার্বস্থলকাধিক সার্বকোটি প্রমাণ

### क्रमगमर्खः।

মুহুর্তেন চতু স্তিংশদিতি মানসোত্তর মানং নম্বন্যত্ত এবং পূর্বতি যত্ত গোতিঃ শাজ রীত্যা তত্তদেশে রবুদ্দু ক্রম বিচারেণ ববিপরিক্রমণীয়ং মণ্ডলমিদং অরমেব প্রতীয়তে তৎ অর চলতা •বিদ্রগ্য অরস্যাপি র্ফাদেঃ সমস্ত্তা বঁছল দেশেন নৈব ভাকুং শকাতে তথাভিদ্রং ব্যোম গতেনাপি রবিণা অর ভূমিসম স্ত্তেতি রবিচলনস্য অরম্ব ব্যবহারার বিক্লমং নচ দৃষ্টি ক্রম সাত্রমিদং ছায়াপি দৃশ্যমান তদগতি মাল্য মন্ত্বরোতি ইতি ॥ ১৬ ॥ ১৭ ॥ ,

ভঙ্গাক ইত্যাত্র টীকারাং চক্রং বা ভাবত্তি ভূমিতি পক্ষে যুগণলগতি ষ্মীন সম্ভবতি বৈপরীত্যেনাকর্ষণরোঃ পরস্পর অন্ত ভাষাৎ অখানাং বলবত্বেপি বায়ু চক্র ইত্যর রথমতিক্রম্য কিঞ্চিরিজ্ঞান আংশ নসু রথম্য প্রাচাণ ভতো রথজ নক্ষরান্তর প্রাপ্তি সম্ভবত্যামপি দেশান্তর প্রাপ্তি ন সম্ভবতি চক্রাদে ভূ প্রত্যহং দেশান্তর প্রাপ্তিক দৃশাতে কুলালচক্র পিণীলিকা দৃষ্টান্তেন চ সালভোত ইতি বিচার্ঘ ততো মানসোভ্রেগেরি বায়ুব্দ ভূমিত্ব এব পর্যাবিসিতের নেরোক্রপর্যাপি ভল্ জেরং কিন্তু মানসোভ্র ভোগরি নবতি সহস্রায়কং মেরোভ্রেজিশ সহস্রাত্ত্বক্ষতি ॥ ১৮ ॥

ভিলিরকে রবিরথজৈব চক্রপ্রাক্তের্গামানেন চতুর্থাংশেন সন্মিতঃ সংপাতিতঃ অধিক ইত্যর্থ: ॥ ১৯ ॥

## श्चित्रनाथठकवढी ।

জনী নর ইত্যুপাসনার্থং ॥ ১৬ ॥ বজ রথক বাদশমাসা আরা যক্ত বট্ ঋতবো নেমরো যক্ত । জীণি চাতুর্যক্তিনি নাভয়ো যক্ত ॥১৭ মেরোর্থিনি মুখাধঃ প্রদেশে ইতার্থঃ । তৈলবিত্রীরাকক দৃটেঃ । মানসোত্তরে লকাছাছুপরি বার্বছ ভূমাবিতি শ্রীষাধি-চরণাঃ । ততো সানসোত্তরভাবৃত মাজোভারত্বং ব্টিস্ক্রো পরিবর্তনানঃ সচ কিঞ্চিন্ন স্থপঞ্চাশলকাদিক কোটি প্রমাণঃ ॥ ১৮ ভালিরকে চক্রপ্রান্তবর্তিনি কৃতমূলঃ নিবছ পূর্বি ভাগোরিতীরোহকঃ । ত্র্যমানেন প্রধানকায় চভুণাংশ প্রমাণেন স্থ

মহারাজ! এই প্রকারে দিবাকরের বেদসয় রথ এক মৃহুর্ত্তে পূর্ব্বোক্ত ঐদ্রাদি পুরী চতুষ্টয়ের চতুষ্পার্বে চৌত্রিশ লক্ষ অন্তশত যোজন ভ্রমণ করিয়া বেড়ায়॥ ১৬॥

ঐ রথের একনাত্র চক্র তাহার নাম সম্বংসর। কথিত আছে দাদশ নাস তাহার দাদশ আর (অন্তভাগ) ছয় ঋতু তাহার ছয় নেমি (অগ্রভাগ)। তিন চাতুর্মাস্ত তাহার নাভি (চজের মধ্যভাগ)॥ ১৭॥

তাহার অক্ষের একভাগ হুমেরুর সম্ভবে এবং অক্স ভাগ মানসোত্তর পর্বতে ছাপিত আছে। সেই মানসোত্তরে সূর্য্যরথ ছাপিত হওয়াতেই তৈলযন্ত চক্রবৎ অহরহঃ পরিজ্ঞমণ করিয়া থাকে॥ ১৮ রাজন্। সূর্যারথের সুই অক্ষ, তমধ্যে প্রথম অক্ষ্টী হুমেরু ও মানসোত্তর পর্যন্ত বিকৃত, তাহার রথনী দৃত্ত বট্ বিংশলক যোজনায়ত স্তত্ত্বীয় ভাগ বিশাল ভাবানু বিরথমূগঃ।

যত্ত হয় শহলো নামানঃ সপ্তারুণযোজিতা বছন্তি দেবমাদিত্যং ॥ ২০ ॥
পুরস্তাৎ সবিভূরকুণঃ পশ্চাচ্চ নিযুক্তঃ গোত্যে কর্মাণ কিলান্তে ॥ ২১ ॥
তথা বালিখিল্যা ঋষয়ে হৈছুঠ পর্কমাত্রাঃ ষ্টি সহ্ত্রাণি পুরতঃ সূর্যাং সূক্তবাকায় নিযুক্তাঃ
সংস্তবন্ধি ॥ ২২ ॥

# श्रीभवत्रामी।

তত তুর্গামানেন সার্ক্সপ্তজিংশং সহস্রাধিকোন চ্বারিংশল্প মানেন ধ্বনে কুত: বায়ুপাশেন বন্ধ উপরিভাগো হত ॥ ১৯ ॥
নীড় উপবেশস্থানং। গায়ত্রাদি ছন্দোনামান:। অরুণেন বোজিতা: সন্তো দেবং বহস্তি ॥ ২০ ॥
প্রভাথ স্থিতোপি পশ্চাৎ প্রতায় পুর আতে। যব। যথ স্ব্যান্ত প্রতীতের পশ্চিমভাগ পশ্চাদি হাজেং। অখন্তানঞ্চ বামুনোক্তং।
সপ্তাশক্ষণ ছন্দোংসি বহন্তে বামতো রবিং। চক্র পক্ষনিবন্ধানি চক্রে চাক্ষ: সমাহিত ইতি ॥ ২১ ॥
স্কেবাকার স্ভাবিতার ॥ ২২ ॥

## ক্র গ্রহ করে।

রণনীড়োছতা রণাশ্রেরেপাত্মগত বায়ুমর ভূমি:। নতু স্র্ণোপবেশ রণমণ্য পীঠং রণভার প্রমাণভাব। যবৈধ বৈষ্ণবে। বোজনানাং সহস্রাণি ভাত্তরত রণো নবেতি। এবমেবহি দশ সহস্রবোজনাত্মকং বক্ষামাণং তত্মগুলং ঘটত ইতি ॥ ২০ ॥ পুরতাবে পশ্চাচ্চ নিযুক্ত ইতি কারবাহেনাপি ঘটতে ॥ ২১ ॥

ঋষরশত্দ শি গন্ধ শিশত তুর্দ শৈতে। বমেটক কশশত তুর্দ শি দ্বশেষি লিখেত তুর্ধ:। সমাস বাচি দ্বশ্ব শবং। তথা সংগণা: মাসিমান্তাপাসত ইত্যবর:॥ ২২ ॥ ২৩ ॥

# **बीविधना**ण ठळावडी ।

ত্রিংশং সহস্রাধিকোনচম্বারিংশলক্ষমানেন সন্মিত ইত্যক্ষোয়ং লবণ সাগর সমান হত্ত পাতে প্রথমাক প্রদেশে প্রথিত ইতি ক্রেরং। বিতীয়াক্ষস্য প্রথমাক্ষাদর প্রমাণদ্বাং ধ্রুবে কৃতঃ বায়ু পাশেন নিবন্ধ উপরিভাগো যস্য সং॥ ১৯॥

রথস্য নীড়ে। তথ্য হং বট্ ত্রিংশলক যোজনোচ্ছিতো নবলক বোজন বিস্তার:। চক্রাচ্চত্বারিংশং সহস্রোপরিতনে স্থানে নীড় মধ্যে সুর্ব্য উপবিষ্টো জেয়:। গায়ত্যাদি ছন্দোনামান: অরুণেন সার্থিনা যোজিতা: ॥ ২০ ॥

পুরত্তাৎস্থিতোপি পশ্চাৎ প্রত্যন্ত্র আতে অখুস্থানং বায়ুনোক্তং। সপ্তাখরূপ ছেন্দাংসি বহুতে বামতোরবিং। চক্র পক্ষনিবদানি চক্রেবাক্ষ: সমাহিত ইতি ॥ ২১॥

স্ক্রবাকার স্থাবিতায়। ২২।।

পরিমাণ এক কোটি দার্জ্ব পঞ্চাশং লক্ষ যোজন। দ্বিতীয় অক্ষের পরিমাণ তাহার চতুর্থাংশ অর্থাৎ চত্বারিংশৎ লক্ষ দার্জ সপ্তত্তিংদৎ দহস্র যোজন। প্রথম অক্ষে দ্বিতীয় অক্ষের পূর্বভাগ নিবদ্ধ আছে। এবং তৈল যজের ন্যায় ধ্রুবলোকে বায়ু পাশের দ্বারা ভাহার উপর ভাগ সংলগ্ন রহিয়াছে॥ ১৯॥

অপর ঐ রথের নীড় অর্থাৎ রথির উপবেশন স্থান, ছত্রিশ লক্ষ যোজন আয়ত, আহার চতুর্থভাগ উচ্চ, ঐ রথের যুগ (জোয়ালি) পরিমাণ তাবৎ সংখ্যক যোজন। ঐ রথে গায়ত্র্যাদি দপ্ত ছন্দ নামক সাতটা অব অরুণ কর্তৃক যোজিত হইয়া আদিত্য দেবকে বহন করিয়া ভ্রমণ করিতেছে॥ ২০॥

দিবাকরের সার্থ্য কর্মে নিযুক্ত হইয়া অরুণ যদিও অত্যে স্থাপিত হইয়াছেন তথাচ প্রত্যঙ্মুখে অবহিত আছেন॥ ২১॥

শপর বালিথিল্য নামক ঋষিগণ, বাঁহাদের দেছের পরিমাণ অঙ্গুষ্ঠ মাত্র এবং বাঁহাদের সংখ্যা বিটি সহজ্ঞ, ভাঁহারা ঐ সূর্য্যদেবের অতাে স্থাক্য প্রয়োগার্থ নিযুক্ত হইয়। নানা প্রকারে স্তব করি-ভেছেল ঃ ২২ ॥ তথাতেচ খ্যারো গন্ধবিশেরসো নাপা আমণ্যে যাত্থানা দেবা ইতেটিক্কশোলাণাঃ সপ্ত চতুর্দশ নাসি নাসি ভগবতং সূর্য্যাত্মানং নানা নামানং পৃথভ্নামানঃ পৃথক্ কর্মভিত্পল ক উপাসতে ॥ ২০ ॥

লক্ষেত্র সার্থ নবকোটি যোজন পরিস্থলং ভূবলয়ক্ষ ক্লেন গর্ছেয়ন্তরং বিসহতা বোজনানি স ভূঙ্কে॥ ২৪॥

॥ #॥ ইতি জীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চমক্ষত্তে জ্যোতি
শ্চক্তে সূর্য্যরথবর্ণনমেকবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২১ ॥ #॥

প্রীরাজোবাচ ॥

যদেতভ্গবত আদিতাদ্য মেরুং ধ্রুবঞ্চ প্রদক্ষিণেন পরিক্রামতো রাশীনামভিমুথং প্রচলিতং

### श्रीभतत्रामी।

একৈকশঃ চতুর্দশঃ বন্দশঃ সপ্তগণাঃ সস্তো মাসি মাস্থাপাসভ ইভ্যবরঃ ॥ ২৩ ॥

গবৃাতিঃ ক্রোশযুগং স্গবৃাত্যুত্তরং ষ্থা ছবতি ॥ ২৪ ॥

। 🕶 ॥ ইতি পঞ্চম একবিংশঃ ॥ 📲 ॥

ৰাবিংশে সোম শুক্রাদে: স্থানমাহোত্তরোত্তরং। তত্ত্বদাতাত্মসারেণ ইটানিষ্টে তথা নৃণাং। । । রাশীনামভিদুধং অপ্রদক্ষিণক উপবর্ণিতং। সবোন চলন্ দক্ষিণেন করোতীতি বুদুতা অমুধ্য বরং কথমত্মিমীমহি এতং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

नक्ष्मकानि ভূ बनशक्षकाञ्चकः शनाः ॥ न स्र्याः ॥ २८ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্মস্বদ্ধে শ্রীজীবগোম্বামি কৃত ক্রমস্মর্কত একবিংশোহ্ধ্যার: সমাপ্ত: ॥ 🛊 ॥ অভিমুধ্মত্র প্রদক্ষিণমিত্যর্থ:॥ ১॥ ২॥

#### क्षेविधना वहत्ववर्षी ।

মাসি মাসি একৈকখিন মাসি ৰাভ্যাং ৰাভ্যাং ধ্বাদিভাং সপ্ত গণা ভবস্তঃ। একৈকশঃ একেনৈকেন ধ্বাদিনা ভু চভুৰ্দশগণা ভবস্তো মাসি মাসি উপাসত ইত্যবয়ঃ ॥ ২০ ॥ গবাতিঃ ক্লোশ্যুগং স্প্ৰ্যাঃ গব্যতি উত্তরং যথাস্যাত্তথা ॥ ২৪ ॥

॥ + ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। একবিংশ: পঞ্মস্য সক্তঃ স্কৃতঃ স্ভাং ॥ + ॥

शাবিংশে চক্ত স্থ্যাদ্যো গতি ভেদ ব্যবন্ধিতিঃ। গ্রহাণাং স্থানমেষাঞ্চেরানিট্রমীর্যতে ॥ • ॥

পূর্মাধ্যায়ে স্বোন চলন্দক্ষিণেন করোতীভাত্ত সংশ্রানঃ পৃহ্জতি। বদেভদিতি প্রদক্ষিণেন্ পরিক্রমত ইতি প্রভাহং দৃশ্য

ঐ রূপে অন্যায় ঋনি, গদ্ধবি, অপারা, উরগ, রাক্ষদ, দৈত্য ও দেব ইত্যাদি যাহাদের সংখ্যা একে একে চতুর্দশ হয়, তাহারা ছই ব্যক্তিতে সপ্তগণ হইয়। প্রতিমাদে পৃথক্ পৃথক্ কর্ম ছারা নানা নাম-ধারি পরমাত্ম রূপি ঐ ভগবান্ সূর্য্যের উপাসনা করিতেছেন ॥ ২৩ ॥

রাজন্ আদিত্যদেব এই প্রকারে ঋষ্যাদিশণে পরির্ভ হইয়া ভূমগুলের নবকোটি একপঞ্চাশং লক বোজন গমন করত প্রত্যেক কণে ছুই সহস্র যোজন ভ্রমণ করিয়া থাকেন॥ ২৪॥

॥ # ॥ रेडि- शक्रम धक्रिश्म ॥ # ॥

দাবিংশতি অধ্যারে জ্যোতিশ্চক্র মধ্যে উত্তরোভর দোম শুক্রাদির স্থান এবং ভাহাদের পত্যসুসারে মানবগণের ইকীনিষ্ট ॥ • ॥

রাজা পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাসা করিলেন জক্ষান্। আপনি: এই বে: বর্ণন করিলেন ভগধান্: আদিতা হুমেল ও ধ্রুবকে প্রদক্ষিণ করিয়া জমণ করিছে করিছে রাশি সকলের অভিমুখে অথচ অপ্রদক্ষিণে গমন চাপ্রাকৃত্বিং অগৰজোপবর্ণিত্যমূষ্য বয়ং কথ্যসুষিমীমহীতি ॥ ১॥ সহোবাচ॥

যথা কুলালচক্রেণ ভ্রমতা দহ ভ্রমতাং তদাপ্রয়াণাং পিপীলিকাদীনাং গতিরক্তৈর প্রদেশা-স্তরেরপুগেলভামানত্বাথ। এবং নক্ষত্র রাশিভিক্রপলক্ষিতেন কালচক্রেণ ধ্রুবং মেরুঞ্চ প্রদক্ষিণতঃ পরিধাবতা দহ পরিধাবমানানাং তদাপ্রয়াণাং দুর্ঘাদীনাং গ্রহাণাং গতিহন্তৈর নক্ষত্রান্তরের রাশ্যন্তরের উপলভামানত্বাথ ॥ ২ ॥

স এষ ভগৰানাদিপুরুষ এব সাক্ষারায়ণো লোকানাং স্বস্তয় আত্মানাং ত্রয়ীময়ং কর্ম বিশুদ্ধি নিমিত্তং কবিভিরপি বেদেন বিজিজ্ঞাত্মানো দাদশধা বিভজ্য ষট্ত বসন্তাদিষ্ভুষু যথোপ জোষমুভূগুণান্ বিদধাতি ॥ ৩॥

#### श्रीभवत्रामी।

কথং জ্ঞাভাম: বিরুদ্ধভাদিতার্থ: ॥ ১॥

চক্রবশাৎ স্বভণ্চ পতিদ্যুদ্রিক্দমিতি পরিহারার্থ: ॥ ২ ॥

ভত্তৎ কালনিয়মেন কর্মণাং বিভক্ষে সালগুণ্যস্য নিমিত্ত ভূতমায়ানং বিভক্স বিজ্ঞাভ্যানঃ বিভক্সেণ্য যথোপজোষং ধণা কর্মভোগং। ঋতুগুণান্শীতোফাদীন্॥ ৩॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সাক্ষারায়ণঃ স্ব্যক্ষপোবিষ্ণু: ॥ ৩ ॥ ৪ ॥ ৫ ॥

## গ্রীবিখনাগচক্রবন্তী।

মানস্থাং। রাশীনামভিমুধস্ক অপ্রদক্ষিণং প্রচলনমম্বা দ্বা বর্ণিতং এতং কণ্যস্থিমীমহি জ্ঞাস্যানোবিক্রপ্রাদিভার্থ। স স শুকং হস্পট্মুবাচ। সহ ল্যভাং চক্রবৈপরীভোল চলতাং চক্রবশাং স্বতশেচতি গতি ব্যমবিক্রমিতি বাক্যার্থ:॥ ২॥ স প্রসিদ্ধ: এস কাল্দ্ধণী ভগবান্কর্মণাং বিভয়ে নিমিডং তেবাং তত্তং কাল্নির্ত্থাদিভার্থ:। বাদশধা বিভল্গ ঋতু রূপেণ বোঢ়াচ বিভল্গ যণোপজোবং স্থা ক্রমভোগং ঋতুঞ্ধান্শীতোকাদীন্॥ ৩॥

করেন, ইহা আমাদের বিবেচনায় পরস্পার বিরুদ্ধ প্রতীতি হইতেছে, এ বিষয় কি প্রকারে অবগত হইতে পারিব ?॥ ১॥ •

যোগিবর শুকদেব রাজার সংশয় ছেদনার্থ স্পেইজেপে কহিলেন। মহারাজ ! যেমন ক্লালচক্র একদিকে মুখ করিয়া ভ্রমণ করিতে থাকিলেও সেই চক্রাশ্রিত পিপীলিকা দকল যাহারা অভাদিকে মুখ করিয়া ভ্রমণ করে, তাহাদের অভ্য প্রদেশে অভ্য প্রকার গতি উপলব্ধি হয় তাহার ভায়, যে কালচক্র গ্রুব ও হুমের প্রদক্ষিণ করিয়া ভ্রমণ করিতেছে তাহা নক্ষত্র ও রাশিচক্রে উপলক্ষিত হইলেও ঐ দকল চক্রে পৃথক্ পৃথক্ ভ্রমণকারি সূর্যাদি গ্রহগণের অভ্য প্রকার গতি হইবে অসম্ভাব্য কি ? এই নিমিত্তই নক্ষত্রান্তরে ও রাশান্তরে অভ্য প্রকার গতি উপলব্ধ হইয়া থাকে॥ ২॥

রাজন্। সেই প্রসিদ্ধ কালরূপী সাক্ষাৎ ভগবান্ আদি পুরুষই লোকদিগের মঙ্গলার্থ কর্ম শুদ্ধির নিমিন্ত আপনার বেদমন বপুকে দাদশ প্রকারে বিভাগ করত সূর্য্যরূপী হইয়া ছয় ঋতুতে কর্ম সকলের ভোগাকুসারে তত্তৎ ঋতুর গুণ অর্থাৎ শীতোফাদি বিধান করেন। পরম পুরুষ ভগবানের এই ব্যাপারে পণ্ডিতগণও বেদশান্ত পর্যালোচনা পূর্বক বিতর্ক করিয়া থাকেন ॥ ৩ ॥

তমেনসিহ পুরুষান্ত্রয়া বিদ্যা বর্ণাশ্রমাচারাত্রপথা উচ্চারতৈঃ কর্মান্তরাক্ষাতৈর্বোগবিতা নৈশ্চ শ্রেদ্ধায় সক্রমেণ শ্রেমঃ সমধিগছন্তি ॥ ৪ ॥ অধ সএব আত্মা লোকানাং দ্যাবাপৃথিব্যারন্তরেণ নভো বলম্ম কালচক্রেপতো তাদশ মাসান্ ভূত্তের রাশিসংজ্ঞকান্ সমংসরাবয়বান্ ॥ ৫ ॥ মাসঃ পক্ষরং সপাদক্ষ ত্রং দিবানক্তকেভ্যুপদিশন্তি ॥ ৬ ॥ যাবতা ষষ্ঠমংশং ভূঞাত স বৈ ঋতুরিত্যুপদিশাতে সমংসরাবয়বঃ । অধচ যাবতার্কেন নভোবীধ্যাঃ প্রচরতি তং কালময়নমাচক্ষতে ॥ ৭ ॥

#### <sup>मु</sup>ःभवत्रात्री ।

বর্ণশ্রেমাচারাত্বর্তিন: পুক্ষাস্ত্রয়া আয়াতৈ: কর্মজিরিজ্ঞানিরপং যোগবিতানৈশ্চ ধানাদিভি রস্তর্যামিরপং পূজ্যস্ত: ॥ ৪ ॥ সএব স্থগত্যা মানাদি ব্যবহার কারণমিত্যাহ। সএব লোকানামান্মা দ্যাবা পৃথিব্যোরস্তরেণ মধ্যে বঙ্গতো বলগং অস্তরীক্ষং ভক্ত মধ্যে বংকাল চক্রং ভদগত: রাশিভিমে বাদিভি: সংজ্ঞা বেষাং চৈত্রাদি সংজ্ঞান্ত চাক্রমাসানাং ॥ ৫ ॥

মাসমাহ পক্ষরং মাস ইতি চাক্ষেণ মানেন। সপাদ নক্ষত্রদরং। সৌরেণ দিবানক্তঞ্জ অহোরাত্রমিতি পিত্রোণ ॥ ৬॥ ষষ্ঠমংশং রাশিব্যং ॥ ৭॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পক্ষৰরং মাস ইত্যুপদিশস্তি । চাক্রেণ মানেন দিবানজং চেত্যুপদিশতি পৈত্যোগ সণ্ডুদুক্ষিক মাস ইত্যুপদিশস্তি সৌরেণ ৯৬। 🕫

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী ।

অনুপণা অনুবর্ত্তিন: এবা। আয়াতৈ: কর্ম্মভিরেনং স্থামের ইন্তাদিরপং যোগবিভালেনচাটালৈর স্থামি রূপঞ্চ যজন্ত: ॥ ৪ ॥ স্থাগতৈ ব মাধাদি ব্যবহার ইত্যাহ। অথেতি দ্যাবাপ্থিব্যোম্ধ্যে বর্তোবলয়ং ভদ্য কালচক্র গভঃ তৎ সম্বন্ধি জ্যোতি শতক্রম্মিত: ॥ ৫ ॥

মাস্থ্যক ভ্রেছ পক্ষরণ মাস ইতি চাক্রেশ মানেন দিবা নক্তমিতি শৈত্রেণ স্পাদ নক্ষ্ত্রের সৌরেণ। স্থান্য্র্য নভোমগুলসা বাবভা বাদশমংশং ভূঙ্ভে স্থাঃ স্কালো মাসং জ্যুল্ফোপি জ্বেরঃ॥ ৬॥

वर्ष्ठभः भः भागवदः ॥

कार्कन वर्षः माम वर्षे कः कुड एक दे डार्थः ॥ १॥

ষ্মত এব যে সকল পুরুষ বর্ণাশ্রমাচারামুবন্তী, তাঁহারা বেদোক্ত কর্মা ছারা ইন্দ্রাদি রূপি এবং ধ্যানাদি স্বাচীত্র যোগ বিস্তার দ্বারা শ্রন্ধা পূর্বিক স্বন্ত্র্যামি রূপি সেই ভগবানের স্প্র্চনা করত জনায়াদে শ্রেষঃ প্রাপ্ত হইরা পাকেন ॥ ৪ ॥

ঐ আদিতা দকল লোকের আজা; স্বর্গ ও পৃথিবীর মধ্যে যে আকাশ মগুল রহিয়াছে তত্মধান্তিত কালচক্রে অবস্থিত হইয়া বাদশ মাদ ( রাশি ) ভোগ করেন। মেহাদি রাশির নামই ঐ দকল মাদের নাম, ঐ সাদ দকলই দত্মগুরের অবয়ব ॥ ৫॥

टि পাশুবের! মাস সকল ভিন্ন ভিন্ন প্রকারে হইয়া থাকে, যথা—চাজ্রমানে চুই পক্ষে এক মাস হয়,
সৌরমানে ঐ সূর্যোর সওয়া চুই নক্ষত্র ভোগকাল এক মাস। ঐ এক মাস পিত্রামানের অহোরাত্র
অর্থাৎ পিতৃলোকের পরিমাণে কৃষ্ণপক্ষ দিন ও শুক্লপক্ষ রাত্রি॥ ৬॥

অপর হে রাজন্। ভগবান আদিতা যত কালে সমংসরের ষষ্ঠভাগ অর্থাৎ চুই রাশি ভোগ করেন, সেই কালকে ঋতু বলা িয়া থাকে, অতএব এ ঋতুও সমংসরের এক অবয়ব। এই প্রকারে দিবাকর যত কালে আকাশ মণ্ডলের অর্জভাগে জমণ অর্থাৎ ছ্য়মাস ভোগ করেন, সেই কাল অয়ন বলিয়া উক্ত হইয়া থাকে॥ ৭॥

অথচ ষাবদভোমগুলং দহ দ্যাবা পৃথিব্যা ম'গুলাভ্যাং কার্ৎস্কোন দহ ভূঞ্জীত তং কালং
সন্তব্যরহার পরিবংসরমিদাবংসরমমূবংসরং বংসরমিতি।

ভানো মান্দ্য শৈত্য সমগতিভিঃ সমামনন্তি॥ ৮ ।

এবং চদ্রমা অর্কগভস্তিভাঃ উপরিষ্টাল্লক্ষযোজনত উপলভ্যমানোর্কস্থ সম্বৎসর ভুক্তিং পক্ষা ভাগং মাসভুক্তিং সপাদক্ষ ভাগং দিনেনৈব পক্ষভুক্তিমুগ্রচারী ক্রতত্তর গমনো ভুঙ্ক্তে॥ ৯॥ অথ চাপূর্য্যমাণাভিশ্চ কলাভিরমরাণামপক্ষীয়মাণাভিশ্চ কলাভিঃ পিতৃণামহোরাত্রাণি পূর্ব

### डी भवत्रामी ।

ম গুলাভাাং সহ ভূজীত সহ দহি ত্র্যা ষদ। শুক্ল প্রতিপদি সংক্রান্তি উবতি তদা দৌরচাক্রমো ম সিয়ে। যুর্গপত্ক্রমো ভবতি স সম্প্রের:। ততঃ দৌরমানেন বর্ণে ষড় দিনানি বর্দ্ধরে চাক্রমানেন ষট ্রুসন্তীতি ছাদশ দিন ব্যবধানাত্তয়োরগ্রপশচাভাবো ভবতি। এবং পঞ্চবর্ণাণি গছেন্তি ত্রাধ্যে হৌ মলমানে ভবতঃ। ততঃ পুনঃ ষ্ঠঃ সম্প্রেরা ভবতি ত্বেব্যবাস্তর ভেদেন সম্প্রেরাদি পঞ্কং স্যামনন্তি॥৮॥

সেমোদীনামপি স্থানং কার্যাঞ্চ এবং চক্রমা ইতি। অর্কগভস্তিভো মণ্ডলরপেভা: সপাদক ভোং সপাদ দিন দ্যোন ॥ ৯ ॥ স্ক্রেবাং জীবনিবহানাং প্রাণে। ইল্ময়ত্বাৎ অমৃত ময়ত্বাচ্চ অতএব জীবন হেতৃত্বাৎ জীব: ॥ ১০ ॥

#### ক্রেসসন্দর্ভ:

উগাচরণ শীলভাদেব জ্ঞত্তর গমনঃ ॥ ১০ ১১ ১১ ১২ । ১৩ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

## **बै।विभगा** १५ क्व व डी ।

ষ্যাবা পৃথিব্যোরিতি ছামওলপ্থিবীমওলয়োমধাৰর্ত্তিনা নভোমওলেন তুলাছমেব জ্ঞাপিতং নত্বভাগিধিকাং সংৰৎসরাদি নাম ভেদঃ সৌরচাল্লাদি কুভোগিগোগিত্বেল তৃতীয়ুক্তক এব বিবৃতঃ ॥ ৮ ॥

চক্স।দীনামপি স্থানং কাধ্যঞ্চ অর্কগভন্তরে। হর্কমণ্ডলং ততঃ লক্ষেতি ভূতল।দ্বিক ইত্যর্থ:। স্পাদক্ষিতাং স্পাদ্দিন বর্মেন দিনেনৈবেতি । বহাগ্রচারী কল:চিৎ স্থাং তদা জ্বতর গ্যনঃ সন্ দিনেনৈব পক্ষভ্তিং ভূঙ্জে অভ্যদাতু সাদ্ধ স্থ পটকোরবেণ দিনেন ॥ ৯॥

আপুর্যামাণাভিরিতি শুক্ল রুফা পক্ষাভ্যাং দেবানামহোরাত্রে। শুকু রুফা পক্ষাভ্যাং পিতৃণামিতি দেব পিতৃ পূজার্থং দেব

এই রূপ সূর্যা যাবংকালে স্বর্গ মণ্ডল ও পৃথিবী মণ্ডল এই ছুই মণ্ডল নভোমণ্ডল সহিত সম্পূর্ণ রূপে ভ্রমণ করিয়া ভোগ করেন সেই কাল সম্বংসর। ঐ সম্বংসর সূর্য্যের মন্দ, শীঘ্র ও সমান গতি ছারা সম্বংসর, পরিবংসর, ইদাবংসর, অমুবংসর ও বংসর এই পাঁচ নামে বিভক্ত হয়। পণ্ডিতগণ এই রূপ কহিয়া থাকেন॥৮॥

সহারাজ। সূর্য্য মণ্ডলের উপরে লক্ষযোজন হইতে অর্থাৎ ভূতল হইতে দিলক যোজনের উপরিভাগে চন্দ্রনা দৃশ্য হয়েন। তিনি ছই পক্ষে সূর্যোর সম্বংসর এবং সওয়া ছই দিনে সূর্যোর একমান ও
এক এক দিনে সূর্যোর এক এক পক্ষ ভোগ করেন। ক্থন কথন চন্দ্রের গতি অতিশয় ক্রেত হয়।
তাহাতে ঐ গ্রহ সূর্যা অপেকাও উগ্রচারী হইয়া থাকেন॥ ৯॥

েন যাহা হইক, চন্দ্র মণ্ডলের কলা দকল যথন আপূর্য্যমাণ অর্থাৎ বৃদ্ধিশীল হয় তখন দেবগণের দিন এবং মুখন ক্রমে ক্রমে ক্রমে ক্রমে তথন পিতৃলোকদের দিন হয়। রাজন্। সোমগ্রহ এই প্রকারে তাল ও ক্রমে আরা দেব ও পিতৃ সম্মনীয় অহোরাক্র বিধান করত ক্রিংশং মুহুর্তে এক নক্ষত্র ভোগ

পক্ষাপরপক্ষাভ্যাং বিভয়ান: দর্বজীবনিবহপ্রাণো জীবশ্চ একমেকং নক্তর্থ জিংশভা মুহুর্ত্তি ভূতিজে। ১০।

সএষ ষোড়শকলঃ পুরুষো ভগবান্ মনোময়োহন্নময়োহমুডসয়ো দেবপিতৃ মনুষ্য ভূত পশু পক্ষি সনীস্থপ বীরুষাং প্রাণাপ্যায়ন শীলত্বাৎ সর্বসয় ইতি বর্ণয়ন্তি ॥ ১১ ॥

তত উপরিষ্টান্দিলক যোজনতো নকজাণি মেরুং দক্ষিণেনৈব কালায়নে ঈশ্বরুযোজিতানি সহাভিজিতাহকীবিংশতিঃ ৪ ২২ ৪

তত উপরিফীত্রশনা দ্বিলক্ষ্যোজন উপলভ্যতে পুরতঃ পশ্চাৎ সহৈবার্কস্ত শৈল্র মান্দ্য

### ञ्ची भवत्रागी।

ভদেবাহ সএষ ইভি ॥ ১১ ॥

দক্ষিণেনৈৰ নতু তেৰাং পৃণগনা। গভিরস্তীতার্থ:। কালায়নে কালচক্রে। উত্তরাধাঢ়া শ্রবণাসক্ষো অভিজিয়ক্ষত্রং ফল বিশেষণ পৃথক্ কলিত । তথাচ শ্রুতি:। অভিজিল্লাম নক্ষত্রমুগরিষ্টাৎ আবাঢ়ানামধস্তাৎ শ্রোণালা ইত্যাদি॥ ১২॥

পুরতঃ ক্রোল ভাকামাণেন নক্ষত্রে পশ্চাৎ ভূজে সহৈর ভূজামানে চারেণ ক্রমন্থ নক্ষতাদাভিক্ষেণ রুষ্টে বিষ্টিস্তঃ ভস্তনং

#### शिविधना १६ जनवडी

পিত্রোরহেংরার বাবস্ভার্থঃ। ওষণীশত্বেনারময়ত্বাৎ প্রাণঃ। অরং হি প্রাণিনাং প্রাণা ইতি স্বতেঃ। অভএব জীবন হেতৃহাদমূতময়তাওে জীবঃ॥ ১০॥

मनत्त्राहिविष्ठ। ज्ञानात्नाग्यः ॥ ১১ ॥

ত্তিলক্ষেত্ৰখণ কৰা নিজে কিছিল কৰিছে বিষয়ে পূৰ্ব প্ৰতি কৰিছে কালায়নে কালচকে সহাভিত্তি কৈছিল কিছিল নকৰে উপিন্তি লোকালাৰ কৰিছে কিছিল কিছি

বিলক্ষেতি ভূগল তুসপ্ত লক্ষতঃ চারেণ সঞ্চরেণ ॥ বৃষ্টে বিষ্টিস্ভ ভভূলং যুমাত্মরিষ্টমুপশ্মরতীতি সং ॥ ১০ ।

করেন। ঐ এহ অন্নময় ও অমৃতময় এ প্রযুক্ত দকল জীবের প্রাণ এবং তিনি দকলের জীবন হেতু, ইহাতে তাঁহাকে জীবও বলিতে পারা যায়॥ ১০॥

শত এব যোড়শ কলাবিশিফ চন্দ্র রূপী ভগবান্ পরম পুরুষ মনোময় অয়ময় এবং অমৃতময়। অধিক্ত তিনি দেব, পিতৃ, মনুষা ভূত, পশু, পক্ষী, সরীস্প, লতা, শুলা এ সকলের প্রাণকে আপ্যায়িত করিয়া থাকেন, ইহাতে ঋষিরা ভাঁহাকে সর্বময় বলিয়াও বর্ণন করেন॥ ১১॥

রাজন্! উল্লিখিত চন্দ্র মণ্ডলের তুই লক্ষ যোজন উপরে নক্ষত্র সকল স্থানের দক্ষিণ দিকে কাল-চক্রে ঈশ্বর কর্তৃক যোজিত হইয়া ভ্রমণ ক্রিভেছে, ঐ সকলের সংখ্যা অভিজিৎ নক্ষত্র সহিত অফাবিং শতি ॥ ১২ ॥

হে ভারত। নক্ষত্র মণ্ডলের তুই লক্ষ যোজন উপরে শুক্র আহ আছেন, সম্পুথে সূর্য্য কোন নক্ষত্র ভোগ করিতে থাকিলে ঐ গ্রহ ভাহার পশ্চাৎ দিকে ভোগ করেন, এক সঙ্গে ভোগ করিবার সময় হইলে অভিচারী হইয়া অর্থাৎ জনস্থ নক্ষত্রাদিকে অভিক্রমণ করিয়া ভোগ করেন। এই শুক্র গ্রহেরও সূর্ব্যের ন্যায় শীত্র, মন্দ ও সমান গভি হইরা থাকে। ভিনি স্বাধানা লোকদের অকুক্স এবং ভাহার

সাম্যাভিগতিভিরক বিজরতি লোকানাং নিত্যদাসুক্ল এব প্রায়েণ বর্ষয়ংশ্চারেণাসুনীয়তে স বৃষ্টিবিউন্ধ গ্রহোপশমনঃ ॥ ১৩ ॥
উপনসা বুবো ব্যাধ্যাতঃ ॥ ১৪ ॥
তত উপরিকীৎ দিলক্ষযোজনতো বুধঃ সোমস্ত উপলভ্যমানঃ প্রায়েণ শুভরুৎ।
যদার্কান্তাতিরিচ্যতে তত্রাতিবাতান্ত প্রায়ানার্ক্যাদিভয়মাশংসতে ॥ ১৫ ॥
তত উর্মানারকারেকাপি যোজন লক্ষ্ দিতয় উপলভ্যমানি ব্রিভিন্তিভিঃ পক্ষেরেকৈকশ্যে রাশীন্
দাদশাসুভূত্তে যদি ন বক্রেণাভিবর্ততে প্রায়েণাশুভগ্রহোহ্দশংসঃ ॥ ১৬ ॥
তত উপরিকীৎ দিলক্ষযোজনান্তরগতো ভগবান্ রহম্পতিরেকৈকি স্মন্ রাশো পরিবৎ সরং
প্রচরতি যদি ন বক্রঃ স্থাৎ প্রায়েণাসুকুলো ব্রাক্ষণকূলস্থ তত উপরিকীদেয়াজন লক্ষ দ্বয়াৎ
প্রতীয়্মানঃ শনৈশ্যর একৈকি স্মিন্ রাশো বিরংশতং ব্রিংশতং মাসান্ বিলম্বমানঃ সর্ব্রেমবাহমু

### श्रीभवत्रामी ।

ৰকাৎ গ্ৰহাৎ ভমুপশমস্থ ীভি তথা ॥ ১৩ ॥

বুণো ব্যাখ্যাতঃ পুরতঃ পশ্চাৎ সহৈব বা চরতীতি ॥ ১৪ ॥ কিঞ্চিবিশেষকাহ তত ইত্যাদিনা। আশাংসতে স্চয়তি ॥ ১৫ ॥ অবশংসঃ তঃথস্চকঃ। যদি ন বক্রেণাতিবর্ত্ততে তহি ত্রিভিন্তিভিঃ পল্কঃ ॥ ১৬ ॥ যদি ন বক্রঃ তাৎ তহি পরিবৎদরং ॥ ১৭ ॥

## **औ**विभगा शहक्तवर्शि।

উশনসা বুধো ব্যাধ্যাত ইতি পুরত: পশ্চাৎ সহৈব বা চরতীত্যংশ্লে তত্ত্ব্য: ॥ ১৪ ॥ বিলক্ষেতি তৃতলাতু নবসক ইতার্থ: ॥ ১৫ ॥ লক্ষ্বিতীয় ইতি তৃতলাদেকাদশলকে। বদি ন বক্রেণেতি পূর্বোধ্য:। অবশংস: তৃ:থস্চক: ॥ ১৬ ॥ বিলক্ষেতি তৃতলাতু অংঘাদশ লকে। ধদি ন বক্র ইতি পূর্বোধ্য:॥

সঞ্চারে প্রায় রৃষ্টি হয়। ফলতঃ যে দকল এহ রৃষ্টির স্তম্ভনকারী তাঁহা হইতে তাহাদিগের শান্তি হইয়া থাকে॥ ১৩॥ -

হে রাজন্। শুক্রগ্রহের যে রূপ সংস্থান ও গতি, বুধগ্রহেরও তদ্ধপ জানিবে অর্থাৎ বুধগ্রহও কথন সূর্য্যের অগ্রেও পশ্চাৎ, কখন বা এক সঙ্গে সঞ্চরণ করিয়া থাকেন॥ ১৪॥

পরস্ত শুক্ত গ্রহের তুই লক্ষ যোজন উপরে ঐ বৃধগ্রহ দৃশ্য হয়। এই চক্রতনয় বুধ লোকদিগের প্রায় শুভকারী, কিন্তু যথন সূর্য্য হইতে অভিচারী হইয়া যান, তখন প্রায় প্রবল বায়ু, নির্দ্রল মেঘাড়ম্বর এবং অনাবৃষ্টি প্রভৃতির ভয় বিস্তার করিয়া থাকেন ॥ ১৫॥

বুধের উপরিভাগে মঙ্গল প্রহ, তিনিও ছই লক্ষ যোজন হইতে দৃশ্য হয়েন। এই গ্রহ তিন পক্ষে জনে ২ ছাদশ রাশি ভোগ করেন, কিন্তু যদি ইহার বক্তগতি না হয় তাহা হইলে প্রায় অনঙ্গল সূচক অশুভাগ্রহ হইয়া থাকেন॥ ১৬॥

মঙ্গল এহ হইতে দুই লক্ষ যোজনের পর বৃহস্পতি এহ, তাঁহার যদি বক্র গতি না হয়, তবে এক এক স্থানিতে পরিবংসর অমণ করেন। এই এহ আক্ষাকুলের প্রতি সমুকুল হইয়া থাকেন। বৃহস্পতির উপারে দুই লক্ষ যোজনের পর শনৈশ্চর এহ প্রকাশ পান, তাঁহার প্রত্যেক রাশিতে তিশ পর্য্যেতি তাবন্তিরমূবৎসরৈ: প্রায়েণহি সর্বেষামশান্তিকর: তত উত্তরম্মাদৃষয় একাদশ লক্ষ্ যোজনান্তর উপলভ্যন্তে য এব লোকানাং শমসুভাবয়ন্তোভগবতো বিক্ষোর্থ পরসং পদং প্রদক্ষিণং প্রক্রোসন্তি ৪ ১৭ ৪

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্মক্ষে জ্যোতি-শ্চক্রবর্ণনে ছাবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ২২ ॥ # ॥

শ্ৰীশুক উবাচ ॥

অথ তত্মাৎ পরতন্ত্রয়োদখলক্ষযোজনান্তরতো যত্তবিক্ষোঃ পরমং পদমভিবদন্তি॥ ১॥ যত্র মহাভাগবতো ধ্রুব উত্তানপাদির্গিনেন্দ্রেণ প্রজাপতিনা কশ্যপেন ধর্মেণ্চ সমকাল

#### শীধরসামী।

### n \* n ইতি পঞ্চে ছাবিংশ: u \* !!

ক্রয়োবিংশে ধ্রবস্থানং জ্যোতিশ্চাক্রপ্রয়ং ততঃ। শিশুমার প্রণেশ হরেশ্চ স্থিতিক্রচাতে॥ • ॥ যত্তং প্রসিদ্ধং বিষ্ণোঃ পদং॥ ১॥ যক্ত ধ্রুব উপাত্তে তিষ্ঠতীভাষ্যঃ। সমকালমেব যুক্তান্ত ইতি তথাতৈ নাশিক ক্রিণঃ॥ ২॥

#### ক্রমগন্দর্ভঃ।

॥ \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবত পঞ্চলকদ্ধে শ্রীকীবগোঝামিকত ক্রমসন্দর্ভ্ত কাবিংশোহধ্যার: সমাপ্ত: । \* ।
ক্রিভিএসবলৈ: পূর্বমধ্যাপরায়ের কুষক কর্তৃকপরিবর্তনেনেতার্থ: ॥ ১। ২। ৩॥

#### श्चीविष्गागहक्व ही ।

যোজনলক বয়াদিতি ভূতৰাত, পঞ্দশ লকে। একাদশ লক্ষ ইতি ভূতলাত, যড়িশলক প্রমং পদং গ্রেবাকং॥ ১৭ ॥

॥ \* ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্তাং হর্ষিণাং ভক্তে চ্সাং। স্থাবিংশং পঞ্চমাহ্ধারে সঙ্গতঃ সক্তঃ সভাং । \* \* ।
জবলোকং অয়োবিংশে গ্রাহ বিজ্পদাভিধং। শিশুনারাকারতয়া ক্যোতিশ্চক্রঞ্চ দর্শিতং ॥ ৽ ॥
অয়োদশেতি ভূতলাদেকোনচ্ছারিংশলকে ॥ > ॥
সমকালমেব যুক্তান্ত ইতি তৈর্থ্যাদিভি ন ক্র রূপৈঃ ;

ত্তিশ মাদ বিলম্ব হয় এবং তাবং সংখ্যক পরিবৎসরে অর্থাৎ ত্তিশ বৎসরে দাদশ রাশি ভ্রমণ দমাও হইয়া থাকে, ইনি প্রায় দকল লোকেরই অশান্তি কর। শনৈশ্চরের উত্তর দিকে একাদশ লক্ষ যোজন ব্যবধানে ঋষিগণ দৃশ্য হয়েন। তাঁহারা লোক দকলের শান্তি বিধান করতঃ ভগবান্ বিফুর প্রম পদ অর্থাৎ ধ্রুবলোককে বেক্টন করিয়া নিয়ত পরিভ্রমণ করিতেছেন॥ ১৭॥

# ॥ #॥ ইতি পঞ্মে ছাবিংশ ॥ #॥

অয়োবিংশতি অধ্যায়ে জ্যোতিশ্চক্রের আশ্রেয় ধ্ররূপ ঞ্বস্থান এবং শিশুমার রূপে ভগবান্ হরির। অবস্থিতি বর্ণন ॥ • ॥

শুকদেৰ কহিলেন হে রাজন্। ঋষিদিগের যে স্থান বর্ণন করিয়াছি তাহা হইতে ত্রেন্দেশ লক বোজন অন্তরে বিষ্ণুর সেই প্রদিদ্ধ পরম স্থান, পশুভগণ এ রূপ কহিয়া থাকেন॥ ১॥

বেখানে উত্তানপাদ রাজার পুত্র পরম ভাগবত ধ্রুব যে সকল অগ্নি, ইন্দ্র, প্রজাপতি, কশ্যপ এবং। ধর্ম, এক সময়ে নক্ষত্র রূপী হইয়াছিলেন, তাঁহাদের কর্তক এখনও প্রদক্ষিণী কৃত এবং করা দীবিদিগের যুগ্ভিঃ সবছমানং দক্ষিণতঃ জিয়মাণ ইদানীমপি কল্পজীবিনামাজীব্য উপাত্তে তন্ত গহানু-ভাব উপবর্ধিতঃ। স হি সর্কেষাং জ্যোতির্গণানাং গ্রহনক্ষ্রাদীনামনিমিদেণাব্যক্ত রংহ্যা ভগবতা কালেন ভ্রামাণানাং স্থানুরিবাবইস্ক ঈশরেণ বিহিতঃ শশ্বদবভাসতে ॥ ২ ॥
যথা মেধীক্তম্ভ আক্রমণপশবঃ সংযোজিতান্ত্রিভিঃ সবনৈর্যথাস্থানং মণ্ডলানি চরন্তি। এবং ভগণা গ্রহাদয় এতি শ্রেমন্তর্কহি র্যোগেন কালচক্র আ্যোজিতা গ্রুবমেবাবলম্ব্য বায়ুনোদীর্য্য মাণা আকল্লান্তং পরিতঃ ক্রামন্তি ॥ ৩ ॥
নভিদি যথা মেঘাঃ শ্রেমান্যো বায়ুবশাঃ কর্ম্মারপ্রঃ পরিক্তিত্তে এবং জ্যোতির্গণাঃ প্রকৃতি

### डों भत्र या भी।

মেণীক্ততে বন্ধাস্থাক্রমণপশবো বলীবর্দা: ॥ ৩ ॥ কর্মসার্থিঃ সহায়ো ধেষাং ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসকর:।

প্রকৃতি পুরুষ সংযোগামুগৃহীতা: পুরুষাণিটিতমায়াবশীক্তা ॥ ৪ ॥

## উ।বিখনাগচক্রবরী ।

স্থায়রিবেতি শ্লেষেণ কালচক্রেণ চালয়িতুমশক্যত্বাৎ স এবৈকঃ স্থির ইত্যর্থঃ। প্রাত্তাত কালচক্রসাণিইস্তঃ। তেন সর্কে কালচক্রাধীনাঃ প্রবন্ধ কালচক্রমপাধীনী করোতীতি ধ্বনিঃ। নত্তীদুশী যোগ্যতা তাস্য ক্থমভূত্তাহ ঈথরেণ কর্তুমকর্ত্বুমন্ত্রা কর্ত্বুমিণি সমর্থেন বিহিতঃ স্বভক্তোৎকর্ষ্থাপনার্থমিতি ভাবঃ॥২॥

ধান্তাদ্যাক্রমণপশবো বলীবর্দাঃ থলমধ্য নিথাত স্তম্ভোদেঢ়ী তত্র সংযোজিতাঃ ক্ষীবলেনেতার্থঃ। ত্রিভিঃ সবলৈমে দুটি স্তম্ভ নিকট মধাদ্রণিষ্টিভি বিভাগৈঃ যথাস্থানং স্বস্থ স্থান স্থিতিমনতিক্রম্য চরন্তি দাই প্রিকে ত্রিভিঃ গবলৈক ত্ররায়ণ বৈষ্বত দক্ষিণা-মনৈঃ স্মর্মঃ। অস্তরধাধঃ স্থলং বহিকপর্যাপরিতনং স্বলং তত্র যোগেন স্থিতা। কালচক্র এব যোজিতাঃ। যথা সপ্তমী গামধোধঃ স্থিত্যা আঘোজিতাঃ শনৈশ্চরাদ্য়ঃ তথা স্থ্যাদীনাম্পর্যাপরিস্থিত্যা আঘোজিতাঃ সোমাদ্যঃ তত্র তার আঘোজিতাঃ ঈশবেনিব বাষুনা তু উদীর্ঘাণাশ্চাল্যমাণাঃ ॥ ৩ ॥

নমু কথন্তে হয়ীকার পত্তি ত্রাহ নভ্সীতি কর্মার্থয়: কর্মসহায়া: ॥ ৪ ॥

আজীব্য হইয়া ভগবানের উপাদনা করিতেছেন। ঐ ধ্রুবের মহিমা দর্বত্র বর্ণিত আছে। অনিমিষ্
ও অব্যক্ত বেগ বিশিষ্ট কালের গতি ক্রমে যে দমস্ত গ্রহ নক্ষত্রাদি জ্যোতির্গণ নিরন্তর গগণমগুলে
পরিভ্রমণ করিতেছে তাহাদের অবলম্বনার্থ পরমেশ্বর ঐ ধ্রুবকে স্তম্ভ রূপে স্প্তি কবিয়াছেন, অত্তরব ভাহার প্রকাশ নিরন্তরই হইয়া থাকে ॥২॥

যেমন ধান্যাক্রমণার্থ মেধীস্তম্ভে (মেইকাঠে) ৰদ্ধ বলীবৰ্দ্ধণ জিসবন অর্থাৎ নিক্ট, মধ্য ও দূর্তা ক্রমে স্ব স্থান অতিক্রমণ করিয়া মণ্ডল বেফীন করত ভ্রমণ করে, সেই রূপ গ্রহ ও নক্ষত্রগণ এই কালচক্রের অভ্যস্তরে ও বাহিরে আবিদ্ধ হইয়া ঐ ধ্রুবকেই অবলম্বন করিয়া আছে এবং বায়ু কর্ত্বিচালিত হইয়া কল্লান্ত পর্যন্ত চতুর্দিকে পরিভ্রমণ করিতেছে॥৩॥

পরস্ত যেমন মেঘ ও শ্যেনাদি পক্ষিগণ কর্ম সহায় বায়ু বশতঃ গগণ মণ্ডলে ভ্রমণ করে পড়েনা, তেমনি জ্যোতির্গণ, যাহাদের গতি কর্ম নির্মিত, তাহার। পুরুষাগিন্তি মায়ার বশীভূত হইয়া আকাশে পরিভ্রমণ করিতেছে ভূতলে পতিত হয় না ॥ ৪ ॥

কেচিদেত জ্যোতিরনীকং শিশুমার সংশাবেল ভগণতো বাহদেকতা যোগধারশায়ামপুর্ধানিত ॥৫
যক্ত পুছোতোহবাক্শিরদঃ কৃণ্ণীভূতদেহত গ্রুব উপক৯ওঃ। তদ্য লাল্লে প্রজাপতির্মি
রিজ্যো ধর্ম ইতি পুছমুলে ধাতা বিধাতাচ কট্যাং সপ্তর্বয়ঃ॥৬॥
তক্ত দক্ষিণাবর্ত কৃণ্ডলীভূত শরীরক্ত যাক্মদগরনানি দক্ষিণ পার্বে নক্ষ্যোণি উপক্রমন্তি দক্ষি
গায়নানি ভূ সব্যে যথা শিশুমারক্ত কৃণ্ডলাভোগ সমিবেশক্ত পার্বয়োরকভারারপাবয়বাঃ
সমসংখ্যা ভবস্তি। পৃষ্ঠেছজবীধী আকাশগঙ্গা চোদরতঃ॥৭॥

### औधत्रवामी।

ঈশ্বনাধারতাৎ পতন শক্ষৈব নাতীতি বক্তুং মতাশ্বরমাহ কেচিদিতি ক্যোতিরনীকং জ্যোতিশচক্রং যোগধারণায়াং স্থিত সিতি শেষঃ ॥ ৫ ॥

লাকুলে লাকুলাগ্রাদ্ধো ভাগে॥ ৬॥

উদগ্রনানি অভিজ্ঞাণীনি পুনর্কস্তস্তানি চতুর্দশ দক্ষিণ পার্সে দক্ষিণারনানি প্রাাদীনি উত্তরাঘাঢ়াস্তানি চতুর্দশ বামপার্সে ॥৭

## ক্রমান্দর্ভ:।

শিশুমারসংস্থানেনোপলক্ষিতং যোগ্ধারণারাং বিরাড় বৃত্পাসনাবেশার্থে যথেষ্টকরনামাত্রমণ্ডে ভামিডার্থ:। অতএব মনসি চক্র ইতি বক্ষামাণেন মনোপি কর্বিষ্ঠতে স্পষ্টমপি বক্ষাতে এডছুইছবেতি ॥ ৫॥

ভত্ত কুওলীভূভতং পার্স্তঃ। নতু.পৃষ্ঠতঃ ক্রোড়তো বা অভতাব দক্ষিণ পার্শ্বে উদগরনানি মন্তব্যানি। অত ববৈপরীত্যং দৃশ্যতে। ভত্ত মণ্ডলত্বেপি তির্যাপৃদ্ধাধো বহুধা বক্রতং মন্তব্যং। অতো নারায়ণাদীনাং ক্রমন্তব্যনিতি ॥৬॥

অত্বীখী দক্ষিণমার্গক প্রাথমোভাগ: । মূলাবাঢ়োত্তরাবাঢ়া অক্ষবীখীতি শব্দিতেতি তত্তোকে: অত্রে তু যদেবাং কর্ণাদৌ স্থিতি ব্কাতে তত্ত তত্তাপি তত্তদক্ষত ক্রোড়ভাগোমন্তবা:। আকাশগন্ধায়াশ্চ ক্রোড়সংস্থাং তত্তাগমনাথ ॥ ৭ ।৮।৯। ১০

### अविचनाथठकवि ।

জ্যোভিরনীকং জ্যোভিশ্চক্রং ॥ ६॥

नामृत्नर्शापत्थादम्य ॥ ७ ॥

উদগন্ধনানি অভিজ্ঞিদাদীনি পুনব স্বস্তানি চতুর্দশ দক্ষিণ পার্ষে দক্ষিণান্ধনানি পুরাদীনি উত্তরাবাচান্তানি চতুর্দশ বাম

व्यक्तीथी पिक्नियार्जना अथरमाङानः ॥ १॥

কেহ কেহ বলেন এই জ্যোতিশ্চক্র শিশুমার রূপে ভগবান্ বাহ্মদেবের যোগধারণায় অবস্থিত আছে, অতএব ঐ সকলের পতন শক্ষা নাই ॥ ৫॥

সে যাহা হউক, শিশুমার অধঃ শিরা ও কুগুলীভূত দেহ হইয়া রহিয়াছে। তাহার পুছোএে ধ্রুব লাঙ্গুলাত্যের অধোভাগে প্রজাপতি, অগ্নি, ইন্দ্র এবং ধর্ম, পুছেম্লে ধাতা ও বিধাতা, আর কটিলেশে দপ্রধি অধিষ্ঠিত আছেন ॥ ৬॥

অপর ঐ শিশুমারের দক্ষিণাবর্ত্তে কুগুলীভূত শরীরের দক্ষিণ পার্যে অভিজিৎ প্রভৃতি পুনর্বাহ্য পর্যান্ত চতুর্দশ নক্ষত্ত এবং বামপার্যে পুষ্যাদি উত্তরাষাতা পর্যন্ত চতুর্দশ নক্ষত্ত সন্নিবেশিত আছে। অত এব কুগুলের বিস্তারামুদারে তাহার নিজের দন্ধিবেশ হন্তরাতে চুই পার্যের অবন্নব দংখ্যা দমান। অপিচ ঐ শিশুমারের পৃষ্টদেশে অজবীধী অর্থাৎ দক্ষিণ পার্যের প্রথম ভাগ (মূলা পূর্কাঘাতা ও উত্তরাধাতা) এবং উদরে আকাশ গলা। ৭॥

# **बिमहा**गव्छम्।

∘ र्′ ३३৯

পুনর্বার পুষো দক্ষিণবাময়োঃ শ্রোণ্যোরার্দ্রশিষাত দক্ষিণ বাময়োঃ পাদয়োরভিজিত্নরা বাঢ়ে দক্ষিণ বাময়ো নাঁদিকয়ো র্যথাসংখ্যং প্রবণ পূর্বাঘাঢ়ে দক্ষিণ বাময়োলোঁচনয়োর্ধনি ঠামূলঞ্চ দক্ষিণ বাময়োঃ কর্নয়ো মাঁঘাদীফাই নক্ষত্রাণি দক্ষিণায়নানি বামপার্শবিধিষু যুঞ্জীত ॥ ৮ তথিব মুগশীর্ঘাদিস্কুদগয়নানি দক্ষিণপার্শেরু প্রাতিলোম্যেন যুঞ্জীত ॥ ৯ ॥

শতভিষা জ্যেষ্ঠে ক্ষময়োদ কিণ বাময়োন্যদেৎ ॥ ১০॥

উত্তরাহনাবগন্তঃ অধরাহনো যম: মুথে চাঙ্গারকঃ শনৈশ্চর উপত্থে বৃহস্পতিঃ ককুদি বক্ষস্থা দিত্যো হাদয়ে নারায়ণো মনসি চন্দ্রো নাভ্যামুশনান্তনয়োরখিনো বৃধঃ প্রাণাপানয়ো রাহ্ র্গলে কেতবঃ সর্বাদেষ্ রোমস্থ সর্বে তারাগণাঃ ॥ ১১ ॥

## श्रीभवत्रामी।

তদেব স্থানবিশেবেণ বিভন্ন দর্শরতি পুনর্কার পুষাবিত্যাদিনা। পুনর্কার্কদগরনভাস্তাং নক্তরং পুষ্যো দক্ষিণায়নভাদাং। আর্দ্রাহারে ত্রোর্রিরস্তবে অভিন্তিত্তরাষাঢ়ে উত্তর দক্ষিণায়নয়োরাদান্ত নক্তত্ত শ্বণা পূর্কাষাঢ়ে ধনিষ্ঠা মূলক ত্রোরপুত্তব পূর্বে। মম্বাদীনি যাভ্যসুরাধান্তানি দক্ষিণায়নানি অই তানি বামপার্শ্ব বিধিরু বামপার্শাহিরু ॥ ৮॥

মৃগশীর্বাদীনি প্রাতিলোম্যেন পূর্বভাজ পদাস্তানি ধানি উদগয়নানি নক্ষতাণি অষ্ট তানি দক্ষিণ পার্যের্॥ ১॥ শতভিষা ক্লোঠে উত্তর দক্ষিণায়নে অবশিষ্টে তে স্ক্রেয়া:॥ ১০॥

যমোনকজরপ: তথা নারারণোহখিনোচ। করুদি গল পৃষ্ঠ শৃংক ॥ ১১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

অঙ্গারকাদীনাং রাশাস্তরচলন/ত্বপি তত্তদঙ্গ স্থিতত্বসঙ্গানাঞ্চলনত্বমননাৎ ॥ ১১ । ১২ । ১৩ ॥

## জীবিখনাগচক্রবন্তী ।

উক্তান্যের নক্ষত্র স্থানানি বিশেষেণ বিভক্ষ দর্শয়তি। পুনর সুপ্রাবিত্যাদিনা বামপার্থস্য ব্রিষ্থ অন্তর্॥ প্রাভিলোম্যেন মৃগশিরারোহিণী ক্লভিকেত্যেবং বৃৎক্রমেণ পূর্বভাজ পদাস্তান্যইদক্ষিণ পার্থাস্থিয়্॥ ৮। ১। ১১। ১১। ১২॥

রাজন্! ঐ শিশুমারের দক্ষিণ ও বামপার্যে দক্ষণ নক্ষত্র আছে তাহাদের বিশেষ বিশেষ বিশেষ বাজন। পুনর্বাস্থ ও পুষ্যা এই ছুই নক্ষত্র যথাক্রমে শিশুমারের দক্ষিণ ও বাম নিতত্বে সন্ধিবেশিত আছে। অপর আর্জ্ঞা ও অশ্লেষা যথাক্রমে তাহার দক্ষিণ
ও বাম নাসিকার, প্রবণা ও পূর্বাষাঢ়া যথাক্রমে তাহার দক্ষিণ ও বাম নেত্রে, ধনিষ্ঠা ও মূলা যথাক্রমে
তাহার দক্ষিণ ও বাম কর্ণে, আর মঘা আদি অমুরাধা পর্য্যন্ত দক্ষিণায়ন সম্মীয় অই নক্ষত্র তাহার
বাম পার্যের অন্থিতে সংযুক্ত হইয়া আছে ॥ ৮ ॥

ে **এই রূপে মুগশিরা প্রভৃতি বিলোম ক্রমে পূর্বভা**দ্রপদ পর্য্যন্ত উত্তরায়ণ সম্বন্ধীয় যে অফ নক্ষত্র সে সকল ভাহার দক্ষিণ পার্শ্বে নিবদ্ধ আছে ॥ ৯ ॥

আর শতভিষা ও জ্যেষ্ঠা যথাক্রমে দক্ষিণ ও বামক্ষকে স্থাপিত হইয়াছে॥ ১০॥

আর ঐ শিশুমারের উত্তর হতুতে অগস্তা, অধন হতুতে যম, মুথে মঙ্গল, উপত্থে শনি, পৃষ্ঠ শৃঙ্গে বৃহস্পতি, বৃক্ষঃত্মলে সূর্য্যা, হৃদয়ে নারায়ণ, মনে চন্দ্র, নাভিতে শুক্র, স্তনে অখিনীকুমার, প্রাণ ও অপানে বৃধ, গলদেশে রাহ্য, সর্বাঙ্গে কেতু এবং রোম সকলে তারাগণ সন্ধিবেশিত আছে॥ ১১॥



এতছহৈৰ ভগৰতো বিষ্ণোঃ দৰ্কদেৰতাময়ং রূপমহর্কঃ দক্ষ্যায়াং প্রমুখ্য বাগ্যতো নিরী-ুক্ষাণ উপতিষ্ঠেত নমো নৰো জ্যোতিলোকায় কালায়নায়ানিষিয়াং পত্যে মহাপুরুষায়া ভিধীনহীতি ॥ ১২॥

গ্রহক তারা ময়মাধিদৈবিকং পাপাপছং মন্ত্রকৃতাং জিকালং।

নমস্ততঃ স্মরতো বা ত্রিকালং নশ্বেত তৎকাল্জমাশু পাপং ॥ ১০ ॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতারাং বৈরাসিক্যাং পঞ্চমক্ষদ্ধে শিশুমার সংস্থানং ত্রয়োবিংশোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ২০ ॥ #॥

প্ৰীশুক উবাচ॥

### श्रीभवत्रामी ।

জ্যোতিষাং লোকায় আশ্রয়ার কালচক্ররপায় নমোছভিধীমহীতি মল্রেণোপতিঠেত ॥ ১২ ॥ মন্ত্রকৃতাং পূর্ব্বোক্তং মন্ত্রং জ্পতাং ॥ ১৩ ॥

॥ \*॥ देखि शंकरम जात्राविश्मः ॥ \*॥

এবং ত্রিভিছ্ সম্প্রাদা পালনং বর্ণিভং তথা। অধোত্বন মর্যাদা পালনং ত্রিভিক্লচাতে। চতুর্বিংশে রবেরব্যক্তি সভালি স্থিতিক্রমাৎ। অভলাদি বিসম্পর্মগ্রাদা: সপ্তবর্ণিভা: ॥ • ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

॥ 🔹 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে পঞ্চমন্ত্রের শ্রীজীবগোস্থামি ক্লক ক্রমসন্দর্ভন্ত ক্রয়োবিংশোহধ্যায়: সুমাপ্ত: ॥ 🛊 ॥

### श्रीविधनाशहक्तवस्त्री ।

মত্রকতাং পূর্বোক্ত মন্ত্রং লগতাং পাগাপহং আধিলৈবিকং পর্মেশ্বরম্ভ রূপমিদং নমভতঃ শ্বরতোবা পুংসঃ পাপং নশ্যেতেতান্ত্রঃ। শব্র স্থ্যমণ্ডলাদষ্ট বিংশলকে গ্রহঃ। গ্রবাৎ কোটি যোজনে মহর্লোকং মহর্লোকাৎ কোটিবলৈ জনলোকঃ জনলোকাৎ কোটাইকে তপোলোকঃ। তপোলোকাং বাদশকোটিব সভালোকঃ। এবং স্থ্যাৎ সভালোক পর্যান্তমষ্ট বিংশলকোত্তর ব্রেরোবিংশতি কোটাঃ সভালোকাৎ বিষ্টি লক্ষোভারালাং কোটে বৈকৃষ্ঠতভোহগুগোলক ইতি শ্রীবিক্প্রাণে দর্শিতয়া দৃশা স্থ্যাৎ পঞ্চবিংশভৌ কোটিব কটাহঃ। এবং স্থ্যালকে ভৃতলং ভতঃ সপ্ত সপ্ততি সহস্রের সপ্ত পাতালানি ভতন্তিংশৎ সহজেষ্ শেষঃ এবং স্থ্যালকর্ষে গরেষিং। সচ লক্ষরন্ন পঞ্চবিংশতি কোটি পরিমিতঃ এবং মিলিছা উর্জাধঃ পঞ্চাশৎকোটি প্রাণমণ্ডগোলক্ষিতি॥ ১০ ॥

॥ # ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং জ্জেচেত্সাং। পঞ্চমস্য এছোবিংশঃ সঙ্গতঃ স্কাং ॥ # ॥ স্থ্যাদ্ধোধঃ অর্জানুসিদ্ধানীনাং স্থিতিং জুবঃ। অভলানীনি সপ্তাপি চতুর্ষিংশে বদস্থিনঃ ॥ • ॥

হে রাজন্। উক্ত প্রকারে যে শিশুমারের আকার বর্ণিত হইল তাহাই ভগবান্ বিষ্ণুর সর্ব্ব বেদময় রূপ, সকল ব্যক্তির অহরহঃ সন্ধ্যার সময় প্রয়ত ও বাগ্যত হইয়া ইহা নিরীক্ষণ করা কর্ত্তব্য। অহে।! জ্যোতির্গণের আপ্রায় এবং কালচক্র রূপি দেবাধিপতি সেই মহাপুরুষের প্রতি নমস্কার নমস্কার। আমরা নিরন্তর তাঁহাকে চিন্তা করি॥ ১২॥

প্রতিবান প্রহ নক্ষত্রাদির স্বরূপ, সকল দেবতার অধিষ্ঠান্তা এবং বাঁহারা ত্রিকালে তাঁহার পূর্ব্বোক্ত মন্ত্র জ্বপ করেন তাঁহাদের পাপ নাশক। যে ব্যক্তি ত্রিসন্ধ্য তাঁহাকে নমকার বা স্মরণ করিবেন তাঁহার তাৎকালিক পাপ তৎক্ষণাৎ বিনষ্ট হইবে ॥ ১৩॥

॥ # ॥ देखि शक्त बद्याविश्यः ॥ # ॥

চতুর্বিংশতি অধ্যায়ে সূর্য্যের নিম্ন দিকে ক্রমশঃ রাজ্ প্রভৃতির দ্বিতি এবং জ্ঞানি দপ্ত অধােলাক বর্ণন ॥ ০ ॥ অধস্তাৎ সবিতু র্যোজনাযুতে স্বর্ভাত্ম ক্রেবচ্চরতীত্যেকে॥ ১॥ বোসাবমরত্বং গ্রহত্বঞালভত ভগবদসুকম্পায়া স্বর্মস্তরাপদদঃ সংহিকেয়োস্ক্তদ্রহ । তক্ত তাত জন্ম কর্মানি চোপরিফারক্যামঃ॥ ২।॥

বদধন্তরণে ম'গুলং প্রতপতন্তবিত্রতো যোজনাযুত্মাচক্ষতে দাদশ সাহস্রং সোমস্য ॥ ৩ ॥ ত্রেয়োদশ সাহস্রং রাহো র্যঃ পর্বাণি ভদ্যবধান রুৎ বৈরাকুবন্ধঃ সূর্য্যাচন্দ্রম্যাবভিধাবতি ॥ ৪ ॥ তন্ধিশম্যোভয়ত্রাপি ভগবতা রক্ষণায় প্রযুক্তং স্কুদর্শনং নাম ভাগবতং দয়িত্মস্ত্রং তত্তেজ্ঞসা তুর্বিদহং মৃত্যুং পরিবর্ত্তমানমভ্যবস্থিতো মুহুর্ত্তমুদ্জিমানশ্চকিত্তদ্দয় আরাদের নিবর্ত্ততে ॥ ৫ ॥

#### শ্রীদরকামী ।

স্থ্যমারতা ধ্বাস্তং সন্নিবেশং নিরূপা ইদানীং স্থ্যাদ্ধস্থাৎ নিরূপয়তি অধস্তাদিতি। স্থ্যাহ্য বাহ্য ৫০ ॥ অলভত লেভে সিংহিকায়া: পূল্য ৫২॥ গ্রহণং বজুসাহ যদৃধ্য প্রতপত স্তরণেস্থিলং ॥ ৩॥ অমৃতপানে মধ্য প্রবেশেন তয়োব্যবধানং করোতীতি তথা। অতএব তাত্যাং স্চিডস্বাৎ বৈর্মস্বধাতীতি তথা॥ ৪॥ ভাগবতং চক্রং পরিবর্মানং পরিভ্রমৎ অভিমুখং মুহুর্মবস্থিতঃ সন্॥ ৫॥

#### ক্রেমসন্দর্ভ:

এক ইতি স্বমতেত্ প্রবহাগ্যবায়্বহিত্ ভিত্মারক্ষরবচ্চরণং নাজি। কিন্তু স্বগতৈচাবেতি ॥ ১ । ২ ॥ তর্বেম গুলং রধনীড়াভান্তর হিতং তেজক্তকং ॥ ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ । ১০ । ১১ । ১২ । ১০ ॥

#### শীবিখনাগচক্রবরী

ন তৎ অমর হং গ্রহজঃ চাই ভীতি সং॥ ১।২॥ গ্রহণং বকুমাহ যদধ ইতি॥ ০ ॥

পৰ্বনি অমাৰাভা পৌৰ্ণাভো: তথাে ভূতিলভ জন চকুষাং ব্যবধানং ক্র্ভুং অমৃতপানে মধ্য প্রবেশেন তয়েবিবেধানং পূর্বং কুত্রানিত্যতঃ তাভ্যাং স্চিত্থাৎ বৈরমভ্বধাতীতি স্বথা ॥ ৪ ॥

উভয়ত্র স্বোচজেপি তং প্রসিদ্ধং চক্রং পরিবর্ত্তমানং পরিভ্রমৎ দৃষ্টে ্তি শেষ:। অভি অভিমুখমবস্থিত: সন্ ॥ ৫ ॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্! কেহ ২ কহিয়া থাকেন সূর্য্যের অধোদিকে অযুত্র বাছপ্রহ নক্ষত্রের ন্যায় ভ্রমণ করিতেছে॥ ১॥

ঐ রান্থ সিংহিকার পুত্র, স্বয়ং অস্থ্রাধম দেবত্ব প্রাপ্তির যোগ্য পাত্র নয়, তথাচ ভগবানের অনুগ্রহে দেবত্ব এবং গ্রহত্ব লাভ করিয়াছে, ইহার জন্ম ও কর্মা দকল পরে বর্ণন করিব ॥ ২ ॥

যে রাহ্র অধোভাগকে সূর্য্য মণ্ডল উপরে থাকিয়া তাপিত করেন। কথিত আছে সেই সূর্য্য মণ্ডল দেশ সহজ্ঞ যোজন বিস্তীর্ণ এবং চন্দ্রমণ্ডল বিস্তারে দ্বাদশ সহজ্র যোজন॥ ৩॥

কিন্তু রাহ্মণ্ডল তদপেকাও অধিক বিস্তীর্ণ অর্থাৎ তাহা ত্রয়োদশ সহস্র যোজন। ঐ রাহ্ অমৃত পান সময়ে চন্দ্র সূর্য্যের মধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া ব্যবধান করিয়াছিল এবং সেই সময় আপনার কর্ম ভগ-বানের নিকট তাঁহাদের কর্ত্বক প্রকাশিত হওয়াতে তাঁহাদের প্রতি বৈরাস্থ্বন্ধন করে। ঐ কারণে এখনও পর্বের পর্বের (অমাবাস্থা, পূর্ণিনায়) সূর্যা ও চন্দ্রের প্রতি ধাব্মান হইয়া থাকে ॥ ৪ ॥ .

ভগবান্ বিষ্ণু এত দিবর অবগত হইয়া চন্দ্র সূর্য্যের রক্ষা নিমিত্ত আপনার পরম দয়িত অপশন নামক অন্ত প্রয়োগ করিয়াছিলেন, দেই চক্রের তেজঃ অতিশার জ্বাহ তাহা সর্বাদাই ঘূর্ণামান হইতেছে। অতএব ভাষা দেখিয়া ঐ রাজ্ প্রহণার্থ মুহূর্ত্রমাত্র অবস্থিত হয় তৎপরেই ভীত হইয়। দূর হইতে নির্ভ হইয়া আইলে ॥ ৫॥

তত্রপরাগমিতি বদতি লোকঃ॥ ৬ ।

ভতোহ্যস্তাৎ সিদ্ধচারণ বিদ্যাধরাণাং সদনানি তাবন্মাত্র এব ॥ ৭ ॥

ততোহধন্তাৎ যক রক্ষঃ পিশাচ প্রেত ভূতগণানাং বিহারাজিরমন্তরীকং যাবদায়ু: প্রবাতি যাব মেঘা উপলভ্যন্তে॥ ৮॥

ততোহধস্তাচ্ছতযোজনান্তর ইয়ং পৃথিবী যাবদ্ধংস ভাস শ্রেন হ্রপর্ণাদয়ঃ পতত্তিপ্রবর। উৎপত্তীতি। উপবর্ণিতং ভূমের্মধা সন্মিবেশাবস্থানং ॥ ৯ ॥

অবনেরপ্যযন্তাৎ সপ্ত ভূবিবরা একৈকশো যোজনাযুতান্তরেণায়াম বিস্তারেণোপক৯প্তাঃ।

#### ®ังหล**ฑ**เพิ่า

ইত্যেবসম্ভাগে ভদবস্থানমূপরাগং বদতি অত্তে পজু বক্ত হিতিভাগি সর্বাসার্থ প্রাসোধ প্রাস্থাবি দ্বান্তর্থাৎ ॥ ৬ ॥ ভাবসাতে বোজনাবৃতে ॥ १ ॥

আন্তরীকং গ্রহহীনং তভাবধিমাহ বাবৰায়ং প্রবাতি। তভাগ্যৰধিমাহ বাবলেঘাং ॥ ৮॥ পৃথিবা উপরি ভূলোকাবধিমাহ। যাবদ্ধংসাদয়ং পার্থিবা বিকারাঃ॥ ৯॥ বোজনাযুতান্তরেণ প্রত্যেকমৃচ্ছি ভাং আরামো বং কটাহস্ত তাববিতারেণ॥ ১০॥

## **अविध्यापहरूव** औ

ভদবস্থানমেবোপরাগং বদতি। তত্ত্ব ঋদু বক্রন্থিতিভাগং সর্বপ্রাসার্ধ গ্রামৌ নতু বস্ততো গ্রামোতি অযুত যোলনাত্তরভাং ।৬ ভাবসাতে বোলনাযুতে ॥ ৭ । ৮ ॥

পুথিব্যা উপরি ভূর্লোকাৰধিমাহ যাবদ্ধ: পার্থিবা বিকারা: ॥ ৯ ঃ

অধস্তাৎ অধোধোৰরবেধিতার্থ:। ভ্বিবরা ভ্বে বিবরভ্তাস্তেবাতলাদীনীতার্থ:। বোজনার্তান্তরেণ বোজনার্তাবধা বিতার্থ:। অন্তরমবকাশাব্ধীতাসব:। ভ্তলাদেবাজনার্তাবধৌ অতলং তলাদেবাজনার্তাবধৌ বিতলমিতোবং আরাম বিতা-বেণালি বোজনার্তাব্ধিনা উপক>প্তা: দৈর্ঘ্য বিশালতাভাঃং সমা এবেতার্থ:। উচ্ছিত্তবং তু যথা সম্ভবং জেরং ॥ ১০ ॥

হে পাশুবের। এই প্রকারে সূর্য্য ও চন্দ্রের অন্তরালে রাস্থ গ্রহের যে অবস্থিতি তাহাকেই লোকে গ্রহণ বলিয়া থাকে, অর্থাৎ রাস্ত্র ঋজু ও বক্র অবস্থিতিতেই সর্ব্যাস ও অর্ধ্যাস হয় কিন্তু ইহা প্রাস নয় লোকপ্রতীতি মাত্র, যে হেতু ঐ চন্দ্র সূর্য্য হইতে রাস্তর অবস্থান অতিশয় দূর ॥ ৬ ॥

সে যাহা হউক, রাজ্গ্রহের তাবৎ পরিমিত যোজন নিম্নে অর্থাৎ দাদশ সহত্র যোজন অধোডাগে দিছ, চারণ ও বিদ্যাধর দিগের বাসস্থান ॥ ৭ ॥

ভাহার নিম্ন প্রদেশ যক্ষ, রাক্ষস, ভূত, প্রেভ, পিশাচগুণের বিহারাদ্দন। ঐ স্থান শৃষ্ঠ মাত্র, তথায় গ্রহ নক্ষত্রাদি নাই। ঐ স্থানের পরিমাণ বলিতেছি প্রেবণ কর। যত দূর পর্যান্ত বায়ু প্রবাহিত হয়, যত দূরে মেঘ সকল দেখা যায়, ঐ স্থান ভাবৎ পর্যান্ত বিস্তৃত ॥ ৮॥

রাজন ! যক্ষাদি লোকের অধোদিকে শতযোজন অন্তরে এই পৃথিবী, ইহার উপরিভাগত ভূলোকাদির দীমা বর্ণন করি শুন। যে পর্যান্ত পার্থিব বিকার হংস, ভাস, শোন, হুপর্বাদি প্রধান প্রধান
পক্ষিণ উজ্ঞীয়মান হয়, তাহাই ভূলোকাদির দীমা। হে পাশুবের ! ভূমির যে যে সরিবেশে যে ২
ত্থান যে প্রকারে অবস্থিত, তৎসমুদার ভোষার নিকট বর্ণন করিলাম ॥ ৯ ॥

রাজন্। অবনীর অধোদিকে সাতটি পৃথিবী সম্বনীয় বিষর আছে, ভাহাদের মধ্যে এক একটা অষুত যোজন অন্তরে থাকাতে পর পর হইতে প্রথমটা উচ্ছিত এবং ভূমির যে বিস্তান, প্রভ্যেকের অতলং বিভলং ছতলং তলাতলং মহাতলং রসাভলং পাতালমিতি ॥ ১০ ॥

বিশ্বত্যি বাস্থানি বাস্থানি কামভোগৈখাগ্যানন্দ ভূতি বিভূতিভিঃ অসমুদ্ধ ভবনোদ্যানা

ক্রীট্রাব্রান্তের দৈত্য দানব কাজবেয়া নিত্য প্রশ্নদিতাত্মরক্ত কলত্রাপত্য বহু অক্ষরত্বা
গৃহপত্য ঈশ্রাদপ্যশ্রুভিছত কামা মায়াবিনোদা নিবসন্তি ॥ ১১ ॥

বেষু মহারাল ময়েন মায়াবিনা বিনিশ্বিতাঃ পুরো নানা মণিপ্রর প্রবেক বিরচিত বিচিত্রে
ভবন প্রাকার পোপুর সভা চৈত্য চত্ত্রায়তনাদিভিন্গাত্মর মিপুন পারাবত শুক্পারিকাকীর্শ
ক্রিম ভূমিভিবিব্রেশ্বর গৃহোভবিমঃ সমলস্কৃতাশ্চকাস্তি ॥ ১২ ॥

### डीभवताती।

সামাজেন বিবরাণি বর্ণরতি এতে ছিত্যাদিনা অধাতল ইত্যতঃ প্রাক্তনেন গ্রন্থেন এতেরু বৈত্যাদয়ো নিবসন্তীত্যয়ঃ কণস্তৃত তেরু অধিকঃ কামভোগশ্চ ঐর্থ্যানন্দণ্ড ভূতিশ্চ সন্ততি বিভ্তিশ্চ সম্পত্তিঃ ভাতিঃ স্থামৃদ্ধা ভবনাদয়ো বেরু। কণস্তাঃ নিত্য প্রমুদ্ধিতা অনুয়ক্তাশ্চ কল্আদরো বেবাং ন প্রতিহতঃ কামোবেধাং মায়য়া বিনোদোবেধাং ৪১১ ৪

কিঞ্চ হে মহারাজ ঘেরু মরেন নির্দ্ধিতাঃ প্রশ্চকাসতীতাষয়ঃ। কথস্তাঃ নানা বে মণিপ্রবরা স্তেষাং প্রবেকা মুণ্যাঃ তৈবি-রচিতৈ বি চিতৈ প্রনাদিভিঃ তথা বিবরেখরাগাং গৃহোত্তমৈশ্চ সমল্ভতাঃ কীদৃলৈঃ গৃহোত্তমৈং নাগাশ্চ অন্ত্রাশ্চ মিথুনভ্তাঃ পারবেতাদয়শ্চ তৈরাকীণাঃ কুজিমা ভূময়ো বেবু তৈননা ক্লমিথুনেতি পাঠান্তরে নানা ক্লম্বং নিধুন বিশেষণং ॥ ১২ ॥

## शिविधनां १६क्व वडी ।

সামান্তেন বিবরাণি বর্ণয়তি আতে বিভাগিনা ভ্তি: প্রভাব:। বিভ্তি: সংপতি:। ঈশরাণি স্রাদের পি ॥ ১১ ॥ বেব্ প্রশ্ন লাভীত। বয়:। কী দৃষ্ঠা: নানাভ্তেরু মণি প্রবরে ছপি বে প্রেন্ক। ম্থা: তৈর্বিভিতা বিচিতা বে ভবনাদয় তৈর্প্ হোতে মৈশ্চালয়ভা: কী দৃল্টা: নালাশ্চ অস্থান্দ মিপুনভ্তা: পারাবভালয়শ্চ তৈরাকীর্ণা: ফ্রিম। ভ্ময়ো বেষু তৈ:। নানাশ্বন ইতি পাঠ: স্থাম: ॥ ১২ ॥

বিস্তার তাবৎ পরিমিত। **ঐ দপ্ত ভূবিবরের** নাম যথা অতল, বিতল, স্কুতল, তলাতল, মহাতল, রদা-তল এবং পাতাল ॥ ১০ ॥

হে রাজন্! এই দপ্ত ভূবিবরে ভবন, উদ্যান, জীড়াছান, বিহার ছান ইত্যাদি দকল মর্গাপেকাও অধিক রম্য এবং কাম, ভোগ, ঐথর্যা, আনক্ষ, সম্ভতি ও দম্পতি দারা অতিশয় দম্দ্র। ঐ
দকল ছানে দৈত্য দানব এবং নাগগণ সূহপতি হইরা পরম হথে বসতি করিতেছে। তাহাদের পুত্র
কলতা, হছাৎ, মিত্র ও অমুচরগণ নিত্য অমুরক্ত ও দত্ত প্রমৃদিত, অধিকস্ত ইন্দ্রাদি অপেকাও ইহাদের বিষয় অপ্রতিহত। তাহারা দর্মদ। ঐ ছানে মায়াগোগে আনোদ প্রকি বসতি
করিয়া থাকে ॥ ১১ ॥

শপর হে মহারাজ! এ দকল বিবরে পরম সায়াবি সয়দানব কর্ত্ক নির্দ্মিত দানব নিকরের স্থ্রি প্রী সভত দেশীপ্যমান হইয়া রহিয়াছে। তত্রস্থ ভবন, প্রাচীর, গোপুর (নগরের প্রধান দার) সভা, হৈত্য (পাবাণাদি বন্ধ) চন্ধ্র, আয়তন, ইত্যাদি স্থান, প্রধান প্রধান নিনি সমূহে বিরচিত। বিব-বেশ্বর দিশের উৎকৃষ্ঠ গৃহ সকলের স্থাগ, নাগ, অস্থ্র, কপোত সিপুন এবং শুক, শারিকায় আকীর্ণ, অক্তর্পে এ ক্ষুদ্দে স্থিবির এ সমুদায় দারা স্ক্তোভাবে যেন অলঙ্কত হইয়া আছে ॥ ১২ ॥

উদ্যানানি চাতিতরাং মন ই প্রিমানন্দিভি: কুত্র ফল স্তবক স্কুত্র কিশলমাবনত ক্রচির বিটপ বিটপিনাং লতাঙ্গালিঙ্গিভানাং প্রীভিঃ সমিপুন বিবিধ বিহল জলাশ্রান্যন্দ জল পূর্ণানাং ক্রসক্লোর্জন কুভিত নীর নীরজ কুমুদ কুবলয় কলোর নীলোৎপল লোহিত শতপ্রোদি বনের কৃত নিকেতনানামেক বিহারাকুক মধুম বিবিধ স্বনাদিভিরিজিয়োৎ সবৈদ্ধর্মকোক প্রিয়মভিশয়িভানি ॥ ১৩॥

্যত্ত হ বাব ন ভয়মহোরাতাদিভিঃ কালবিভাগৈ<del>রুপলক্ষ্যতে। যত্ত মহাহি প্রবর</del> শিরো মণয়ঃ সর্বতন্তমঃ প্রবাধন্ডে॥ ১৪॥

#### **डी** । तथा मी ।

উদ্যানানিচ অতিতরামনরলোক প্রিয়মতিশরিতানি ষেরু চকাসতীত্যয়য়:। কাভিঃ প্রীভিঃ কেবাং কুত্মফল তবকাশ্চ মুন্তগ কিশলরানি চ তৈরবনতা ফচিরা বিটপা যেবাং তেবাং বিটপিনাং লভানাং অলৈরালিভিভানাং প্রীভিঃ ভথা সমিপুনা শুক্রবাকাদি মিপুন সহিতাঃ যে বিবিধা বিহলা তালহুকানাং অলাশয়ানাঞ প্রীভিঃ কীদৃশানাং অমলৈ জলৈঃ পূর্ণানাং প্ররূপি কৈরভিশরিতানি ব্যক্তবালজনন ক্রিভঃ যজলাশয়ানাং নীরং ভদ্মিন্ বানি নীরজাদীনি ভেষাং বনেরু ক্রন্তং নিকেতনং বৈত্তেষাং অর্থাৎ পদ্দিণাং একোহথতা যে। বিহার তেনাকুলাশ্চ তে মধুরাশ্চ বিবিধ অনাদর তৈওঁ ইজিয়োহাৎস্বা তৈশ্চ। যরা সমিপুনেভাাদেক-ভরেবিণ সম্বরঃ। মন ইজিয়ানন্দিভিরিতি অনাদীনাং বিশেষণং তার নীরজং সামান্যেন ক্ষলং লোহিতং শভপত্রঞ্চ ভরিশেরঃ ॥ ১০ ॥

অহোরাত্রাদিভির্যন্ত হরোপলকতে স্থ্যাদ্যভাবাৎ ॥ ১৪ ॥

#### क्रमगमर्खः ।

निचतां र नमर्थानिथ ॥ ১৪। ১७। ১२। ১৮। ১৯। २०॥ २०। २२। २०॥ <sup>\*</sup>

#### डीविनगा बहत्त्वको ।

যাস উন্যান।নি অমরলোক শ্রিবং অভিশয়ি চানি অভিক্রাস্থানি চকাসভীভাষর:। কাভি: কুসুমাদিভিরবনভা করিরা বিটপা বেবাং তেবাং বিটপিনাং শ্রীভিঃ মন ই প্রয়ানন্দিভিরিভি পুংঅমার্থং । তথা স মিথুনা সন্ত্রীপুংসা বিবিধা বিহঙ্গমা যেরু তেবাং জলাশরানাং বাব কুলোরভানে: কুভিতেমু নীরেরু যানি নীরজাদি বনানি ভেষু কুভনিকেতনানাং অর্থাৎ পক্ষিপাং একোহ্পভো-বেংকিহারভোনাকুলা মধুবা বিবিধাং অনাদরভৈতে ইন্দ্রিরোৎস্বাতৈতে। অর্থা কোহিভং শতপত্রক নীর্জবিশেষীে লোহিভ্য দল শতপত্রস্বাভাাং ॥ ১০। ১৪ ॥

অপিচ উত্তেশ্ব উদ্যান দকল অমর লোকের ব্রী অপেকাণ অধিকতর শোভাবিত ইইয়া প্রকাশ পাইতেছে। ফলতঃ উদ্যানস্থ লতালিঙ্গিত বিটপিগণের শাধা দকল পুন্দা ও কলের স্থাকে এবং কোমল কিশলর ভরে অবনত ইইয়া পড়িতেছে, তাহাতে এমত শোভা ইইতেছে যে, দর্শনিমাত্রে মনঃ ও ইন্দ্রিয়গণ আনন্দে পুলকিত হয়। অপর তথাকার জলাশর সকল নির্মাণ জলে পরিশূর্ণ, মীনাদি জলচ্বগণ উল্লেখন করাতে কলে কলে কলে কলে হয়। আর জলের উপরে কলল; কুমুদ, ক্বলয়, কহলার, নীলোংপল ও রক্তোংপলাদির বন আছে। তাহাতে বিবিধ বিহঙ্গ মিধুন বাস করে। শেসকলের মনোহর বিহার সময়ে এত নিম্বন নির্মত হয় যে তথারা জ্যোভ্গণের ইন্দ্রিয়বর্গ অভিশায় প্রাণিত হয়। ১০॥

আর ঐ সকল ভূবিবরে স্থাদির প্রকাশ না থাকাতে তথায় অহোরাজাদি কাশ বিভাগ নাই, প্রভাগ কাল হটতে যে তর সন্তাবনা, তাহাও সে স্থানে উপলক্ষি হয় দা। আর প্রই সকল স্থান বহাসর্প অনুষ্ঠের শির্ভ প্রথান প্রধান র্জের কির্দে স্থানিভাতি অক্ষায় দিরাভূত হইতেছে ॥ ১৪ ॥

নবা এতের বসতাং দিব্যোষধি রসরসায়নাশন পান স্নানাদিভিরাধয়ো ব্যাধ্যোবলীপলিত জ্বান্দাশত দেইবৈবর্গাং দেশিকাং স্বেদঃ ক্লমোগ্রানিরিতি বয়োবস্থান্চ ভবস্তি । ১৫ র নিই তৈবাং ক্ল্যাণানাং প্রভবতি ক্রত্তাচন মৃত্যুরিনা ভগবতেক্লসন্চক্রাপদেশাং ॥ ১৬ ॥ যশ্মিন্ প্রবিটেইহারবধ্নাং প্রায়ঃ পুংসবনানি ভয়াদবত্রবন্তি পতন্তিচ। অধাহতালে মর পুজোহহুরো বলোনিবসতি। যে ন হবা ইহ স্ফীঃ বর্ষবতি মায়ায়াঃ কান্চনাদ্যাপি মায়া-বিনো ধারগন্তি॥ ১৭ ॥

যক্তচ জ্পুমাণক্ত মুণতন্ত্রয়ঃ স্ত্রীগণা উদপদ্যন্ত বৈরিশ্যঃ কামিক্যঃ পুংশ্চল্য ইতি ॥ ১৮ ॥ শানৈ বিলায়নং প্রবিষ্টং পুরুষং রদেন হাটকাথ্যেন সাধয়িত্বা স্ববিলাদাবলোকামুরাগন্মিত

#### শ্রীপরসামী ।

ক্লম: শ্রম: গ্লানিরহুৎসাহ: ॥ ১৫ ॥ কল্যাণানাং মঙ্গলরপাণাং ॥ ১৬॥

যশ্বিন্ভগৰভেজনি প্ৰবিষ্টে পুংস্বনানি গৰ্জাঃ। আচ্ছুৰ্থাং ভবেৎ প্ৰাবং পাতঃ পঞ্চম ষ্ঠমোরিতি প্ৰাবপাতে জেয়ে। ১৭ স্বৰ্ণেরভাঃ বৈরিণাঃ কামিছ অ্সবর্ণেপি ভ্রাপাতিচঞ্চাঃ পুংশ্চল্যঃ ॥১৮॥

বিলায়নং বিলায়ভনং সাধ্য়িতা সভ্যোগ সমর্গং করা তে অসাধারণা বিলাসা তৎ পূর্ককোহবলোক তেনাত্রাগ বৃক্তং মিতং

### **बीविधनाशहक्तवहीं**।

এতেষু বসতাং দিবো)ষধি রস রসায়নয়োরশনাদেব হেতোরলপানাদিভিরপাধি ব্যাধ্যো নভবস্তি তথাহি বিবিধা ব্যোবস্থাত ন তক্ত প্রথমাবলিপ্রভূত্যশত্বমাঃ বিতীয়া দেহবৈবণ্যাদ্যোহ্চরমাঃ ক্লমঃ শ্রমঃ প্রানির্হক্ষয়ঃ ॥ ১৫ । ১৬ ॥

পুংস্বনানি গর্ত্তঃ আচতুর্থাৎ ভবেৎ আবং পাতঃ পঞ্ম ষষ্ঠয়োরিতি আবপাতৌ জেয়ে। ১৭॥

শ্বর্ণেরভাঃ খৈরিণাঃ কামিশ্রক্ষরণেপি। ত্রাপ্যভিচঞ্চলাঃ পুংশ্চলাঃ॥ ১৮॥

বিলায়নং অবিলক্ষণমায়তনং সাধ্যিতা লগতে।গ সমর্থং কৃতা ॥ ১৯ ॥

রাজন্ ঐ স্থানের অধিবাসিরা দিশ্য ওদধি রস নিরস্তর অশন পান করাতে তদ্মারা তাছাদের কথন আধি (মন:পীড়া) অথবা ব্যাধি, কিয়া মাংস লোলিত অথবা জরা আদি হয় না স্তরাং তাছাদের দেহ বৈবর্ণ্য সন্তাবনা নাই। অপর দেশির্গ্ল্য, ঘর্মা, শুমা, শুমা, অথবা অনুৎসাহ ইত্যাদিও কথনও হয় না, অধিকস্ত বয়সের নিমিত অবস্থা ভেদও হইবার সন্তাবনা নাই॥ ১৫॥
•

ফালতঃ ডক্রেছ ব্যক্তি সকল পরম নদল ভাজন, অতএব ভগবানের তেজঃ স্বরূপ হৃদর্শন চক্র ব্যতীত মৃত্যুত তাহাদের উপর প্রভূত করিতে পারে না ॥ ১৬॥

মহারাজ! ঐ ভগবচ্চটোর প্রভাব দামান্য নয়, তাহা প্রবিষ্ট ইইলে দৈত্যবধূদিগেরও গর্জপ্রাব ও গর্জপাত হয়। সে যাহা হউক, এফণে অতলাদি ভূবিবরের বিষরণ বলি প্রবণ কর। অতল নামক কাধোলোকে ময়দানবের পূত্র বল নামা অহ্বে বাদ করে, ঐ বল দানব হইতেই ছেয়ানকেই প্রকার মায়া স্ফ হয়, কোন ২ মায়াবী অদ্যাবধি দেই দকল মায়ার কতক্ ২ ধারণ করিতেছে॥ ১৭॥

আপার ঐ'বলার্ছর জ্ঞাণ করাতেই তাহার মুথ হইতে দৈরিণী, কামিনী ও পুংশচলী এই ত্রিবিধ স্ত্রী গণ উৎপান হর। রাজন্ যে সকল স্ত্রী ধ্বর্ণ পুরুষে রভা তাহার। দৈরিণী, যাহারা ধ্বর্ণ ও অসবর্ণে রভা তাহারা কামিনী, যাহারা কামিনী অধচ অতি চঞ্চলা তাহারা পুংশচলী । ১৮॥

্র প্রামান্ত ক্রিমান্ত বিশ্বর প্ররপ আবাদে প্রবিষ্ট পুরুষকে হাটক ( ধৃন্ত রু ) রস ধারা সভ্তোগ ।

সংলাপোপগৃহনাদিভিঃ বৈরং কিলু রময়ন্তি ॥ ১৯ ॥

যাক্ষপুৰ্কে পুৰুষ ঈশবোধহং দিজোধ্ছ জিয়ুত মহাগজবল আন্ধানমভিয়ন্যান: ক্থতে মদাক ইব। তভোবিতলে হয়ো ভগবান হাটকেশ্বর স্থপার্থি ভূতগণায়ুতঃ প্রজাপতিসর্গোপ স্থানা ভবো ভবাতা সহ মিধুনীভূমাতে ॥ ২০॥

य ह: श्रवता मतिर श्रवता हा हैकी नाम खनरता नी र्र्यान ॥ ১ ॥

যভচ্চিত্রভামু ম'তিরিখনা সমিধ্যমান ওছসা পিবতি। তলিষ্ঠাতং হাটকাধ্যং স্থবর্ণং স্থব-পেনাস্থ্যেন্দ্রাব্রোধের পুরুষাঃ সহ পুরুষীভি ধ'রিয়ন্তি॥ ২২ ॥

ভতোহণন্তাৎ হতল উদার প্রবাঃ পুণ্যশ্লোকে। বিরোচনান্মকো বলির্ভগবতা মহেন্দ্রক প্রিয়ং

### क्षीमंत्रपामी ।

তেন স ল । প: উপগৃতনক তদাদিভিঃ ॥ ১৯ ॥ यश्चिन् রসে উপযুক্ত সেবিতে ॥ २० ॥

खब्रमाः खब्मा खब्माना १० ॥ २० ॥

চিত্রভাসুর্য়ি স্তেন নিঠ্যতং ফৃংকুত্য তাজং। অসুরেক্রাণাং অবরোধেরস্ক: পুরের্। পুরুবীভি: স্ত্রীভি: ॥ ২২ ॥ স্কুতলেচ বলিরধুনাণ্যাত্তে ইতাহয়:। কণজুত: মহেক্রস্ত প্রিয়ং কর্জুং ইচ্ছত। প্রথমং পরাক্ষিথমপক্তং লোকত্তরং হস্য সং

## डीवियगान ठक्तरहीं।

यचिन् রসে উপষ্কে সেবিতে সতি ॥ २०। २১॥

চিত্রভাত্ররিঃ পিবতি সংশোষা কঠিনী করে।তি ॥

তেন অগ্নিনা নিঠুতং দাহোতীপীকৈতং। বৰা। **তাত্যাং তব তবানীতাাং ফুংকতা তাজং। ভ্ৰণেন রয়ালভা**রেণ সহ অত্যাদরাং ॥ ২২ ॥

व्यत्वा वनः चल्वत भूगान्तात्रतः स्त्राकाः वर्गमार्थक भगामि वक्ष मः श्रादिभित्त हेलि क्ष्णमस्मरदिख स्मयः ॥ २० ॥

সমর্থ করিয়া আপনাদের অসাধারণ বিলাস সহিত অবলোকন, সাসুরাগ হাস্ত, সাসুরাগ সম্ভাষণ ও আলিঙ্গনাদি ঘারা থেচ্ছাক্রমে ক্রীড়া করার ॥ ১৯ ॥

রাজন্! হাটক রদের আশ্চর্যা গুণ, তাহা দেবন করিলে পুরুষ আপনাকে "আমি ঈশর, আমি দিছে" ইত্যাকার অভিমান করিয়া থাকে এবং দশ সহত্র মন্ত হস্তি তুল্য সামর্থ্য সম্পন্ন হইন্না মদাছের ন্যায় সকলকে অবস্তা করিয়া বেড়ায়। দে যাহা হউক, অতলের নিম্না দিকে বিভল নামে ভ্বিবর, তথার ভগবান হাটকেশ্বর শিব স্বীয় পার্ষদগণে পরিবৃত ও প্রজাপতির সৃষ্টি বৃদ্ধির নিমিত্ত ভবানীর সহিত মিশুনীভূত হইনা অবস্থিত আছেন ॥ ২০ ৪

महाताल । विजन नामक चर्थालाक इहेट हैं जब ७ जवानीत खरक होहेको नार्य मनी छैरणना हरैताएइ ॥ २১ ॥

হে ভারত। কোন এক সময়ে বায়ু ঘারা অরি প্রবল হইরা ভব ও ভবানীর শুক্ত পান করিতেছি-লেন, তাহাতে তিনি ফুৎকার করিরা হাটক নামে ত্বর্ণ পরিত্যাগ করেন। ভক্তমে অস্থরেক্ত দিপের অতঃপুরে পুরুষগণ জ্বাদের সহিত ভূষণার্থ সেই ত্বর্ণ ধারণ করিতেছেন ॥ ২২ ॥

स्वन विভলের অংগাদিকে स्ठम । তথার সহাধপবী পুণালোক বিলোচন পুত্র বলি, অন্যাপি

চিকীর্ষমাণেনাদিতেল কি কায়ে। ভূজা বটুবাসন রূপে। পরাক্ষিপ্রলোকত্তয়ো ভগবদস্কম্প য়ৈব পুনঃ প্রবেশিত ইন্দ্রাদিষ্ববিদ্যমানয়া হৃদমুদ্ধয়া প্রিয়াহভিদ্ধই: অধর্মেণারাধয়ংস্তমেব ভগবৃস্তমারাধনীয়মপগত সাধ্বদ আন্তেহধুনাপি॥ ২৩॥

নো এবৈতৎ দাক্ষাৎকারো ভূমিদানতা যতন্তগবভাগোষ জীবনিকায়ানাং জীবভূতাত্মভূতে পরমাত্মনি বাহুদেবে তীর্থতমে পাত্র উপপন্নে পরময়া শ্রেষ্যা পরমাদরেণ দমাহিত মনদা দংপ্রতিপাদিততা দাক্ষাদপবর্গ দারতা যদিলনিলবৈশ্বগিং॥ ২৪॥

### डी। भत्रकाभी ।

পুনর্জগবতোহসুকল্পবৈষৰ তত্ত্র প্রবেশিতঃ সন্ কীলৃশেন যোহদিতেঃ সকাশাৎ ভূথা বটুবামন রূপেণ লব্ধকায়ন্তেন ॥ ২৩ ॥

কেচিত্তখ স্তল রাজ্যং ভূমিদান ফলং মন্তত্তে তলিবাকরোতি নো এবেতি। যদিশনিলয়ে বিবরস্থানে ঐশর্যাং এভড্মিদানভ সাক্ষাৎকার ফলং নভবত্যেব কুত ইত্যপেক্ষায়াং এবস্তুভভ দানভ সাক্ষাদপবর্গ হেড্ছাদিত্যাহ। যতং প্রসিদ্ধং দানং তভ তদেবাহ ভগবভ্যশেষ জীবনিকায়ানাং জীবভূত-চাদাবাত্মনি ভূত-চ সর্ক্রীবনিয়ন্তা চাদাবাত্মাবামে-চেত্যর্থং তত্মিন্ সংপ্রতিপাদিতভ ॥ ২৪

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

### নো এবৈতৎ এভাবনাত্রমিত্যর্থ: ॥ ২৪ ॥

# **डै। विभगाशह** ज्वार्ग ।

কৈশিচনত তাদৃশ বিলম্পডোগপ্রাপ্তি ভূমিদান ফলং মহাতে তরিরাকরোতি। নো এবৈতদিতি। যদিলনিল্রৈম্বর্গং এতভূমিদানত সাক্ষাংকার: ফলং ন ভবতি যত্মিদানং তদতি প্রসিদানাত হাল এত ভূমিপদেন তিত্বনমেবােপলকিতং। অত্বেদিবিজ আদ্ধানাতে এব ভূপেদেশানাদকর: প্রসিদ্ধ সর্গ ভোগোলভাত ইতি শালে শ্রণাভগবতি তিভ্বনদানজন্ম ফলক স্তেলৈ ম্বাডোগ্র প্র্যাপ্তের সন্তাবিভ্রাদপবর্গ দৈব ফলবং কিঞাভাত্যক্ষিকভাপি স্তেলিম্বা ভোগভ সর্প সর্গ ভোগেভাগি পরম এবােকের্বা ধ্বনিত:। ভূমিদানভ কথম্বতা ভগবতি বাজনেবে প্রতিপাদিতভ জীবভূতা জীবন রণাে য আয়া অন্তর্গামী তভূতে প্রমায়নি বিইভাাহ্মিদং কংলমেকাংশেনিভূাকেরন্তর্গামিনামপাংশিত্য প্রমা দর্শেংক্টশাদাবা্রাতেতি তিমিন্ উপপলে প্রম সমৃতিতে তীর্থত্বে প্রম পাবনে ফলং নভবতীতাত্র হেতু:। সাক্ষাদপবর্গেতি পত্র পুলাদি দানভাগ্যপ্রগ্ ফল্বাং ভ্রাতি কৈম্ভাবেৰ্তে ভাব: । ২৪ ৮

বদতি করিতেছেন। হে মহারাজ! ভগবান্ উপেন্দ্র মহেন্দ্রে প্রিয় করিতে ইচ্ছা করিয়া অদিতি হইতে রচুরামন রূপে শরীর পরিগ্রহ করত প্রথমে ঐ বলির ত্রিভূবন রাজ্য অপহরণ করিয়াছিলেন, কিন্তু পরে আবার আপনিই অমুকম্পা প্রকাশ পূর্বাক তাহাকে নিজ রাজ্যে প্রবেশ করান। তাহাতে দানবেন্দ্র বলি এমত সমৃদ্ধি সম্পন্ন হয় বে ইন্দ্রাদির ও তদ্ধে সম্পদ হয় নাই। সে যাহা হউক, বলি ঐ ছানে অবস্থান করিয়া আরাধনীয় সেই ভগবানেরই নিবন্তর আরাধনা করত অদ্যাপি নিঃশঙ্ক চিত্তে রহিয়াছেন ॥ ২৩॥

হে রাজন্! বলিরাজার স্থতল মধ্যে যে ঐ রূপ ঐগর্য ইহা তাঁহাব দেই ভূমিদানের কল লহে, মহারাজ। তগবান বাহুদেব যিনি অশেষ জীব সমূহেব নিয়ন্তা ও আত্মাবাম এবং পরমাত্ম ত্বরূপ, উছিদ্ধে তীর্থতম পাত্র প্রাপ্ত হইয়া প্রান্ধা পূর্বক দমাহিত মনে পরমাদরে বলিরাজা যে ভূমি দান করেন তাঁহা সাক্ষাৎ মোক্ষের ছার, তাহার ফল পরমপুরুষার্থ মুক্তি পদার্থ ই হইতে পারে, অনিত্য ঐশ্বস্থিকানীকারার ফল হইতে পারে না, ॥ ২৪॥

যক্ত হ বা ক্ৰপতন প্ৰস্থানী দিয় বিবশং সক্ষামাভিগ্ণন্ পুৰুষঃ কৰ্মৰজনমঞ্জসা বিধুনোতি॥ ২৫ যক্ত হৈব প্ৰতিবাধনন্ত মুদুক্ষবো জন্য বৈবোপলভাৱে॥ ২৬॥ তত্তগৰতামাজ্যৰতাং সৰ্কেবামাজন্যাল্যদ আত্মত ॥ ২৭॥ নবৈ ভগবান মুন্মযুদ্ধক্ত থাই॥ ২৮॥

#### डी। भवत्राधी।

किथ यक नाम क्मानियु विवरमानि मक्मिनि शृगन् कर्षवक्षः विधुरनाकि ॥ २६ ॥

কথস্তং যত প্রতিবাধন স্থিত মুমুক্তবো হতালৈবোপলভতে যদিবৃত্যবং, ঘোগদাংখ্যাদিকেশানহভবস্থীত্যর্থ:। তং কর্মবন্ধং তাজতি ॥ ২৬ ॥

ভত্তিন্ ভগৰতাং ভক্তানাং জ্ঞানিনাক যথাৰথং সাত্মদে সাত্মতমেচ সমর্পিতক ভ্সিদানক ন তংক্লসিতি প্রেটিণ্য সহস্ক:॥২৭॥

কিঞ্নেদং ভগবদস্কশা ফলমপি কিজেকাত ভক্ত কৃতান্তরারমান্তনিতা;হ নেতি। ভগবান্ অমুধ্য অসুং নৈবাফু গৃহীতবান্॥ ২৮॥

#### ক্রেসদর্শন উ:।

#### डीवियना भवक वर्षे ।

বৈলোক্য দানত কা বার্ত্তা ভক্ত্যা পত্র পূলাদ্যপ্রিমণি। দূরে বর্ত্ততাং নাগাড্যগোপি স্কৃতিভিছ্ র্কাবং কর্মবন্ধগণি অনায়ানে নৈব ধ্বংসয়ভীত্যাহ যভেডি ॥ ২৫ ॥

নচ কর্ম বন্ধোপি স্থান প্রতীকার ইত্যাহ বস্ত কর্মবন্ধত প্রতিবাধনং সর্কথা ধ্বংসনং সুযুক্তবঞ্জ নতু ভূমিদানাদি সুরুত কোটিমস্তোপি অন্তবৈধেতি ব্যার্ভ্যথমন্তাক্ষ্যাগ সাম্বাদি ক্লেশানমুভ্যন্তীভার্বঃ ॥ ২৬ ॥

তত্তবাৎ সর্কোষামান্ত্রিক প্রমেশরে প্রতিপাদিও ভূত্মিদানত ন তৎফলমিতি প্রেইণবাধ্য:। কণং ভূতে তগবতাং নাব-দাদীনাং তকানাং আত্মদে বন্ধীভূরাত্মানমপি দত্ততি আত্মবতাং সনকাদীনাং জানিনাং আত্মভ্যে পরমাত্মান্ত্র রূপে ইতি ক্রমেণ প্রেমানন্দ ব্রহানন্দারিন তত তহিবরানন্দমাত্র ফলবারিবং কথং ঘটতাসতো বলিরালায় অর্ণীকার্মর প্রেমানন্দং থগু ভূমিদানত কলং দদৌ যতঃ স্বভক্ত তত্ত স্বরং বারপালোবভূবেতি ভাব: ১২৭॥

বস্তু তল্প ভোগৈখৰ্ব্যমেকাল্ক ভক্তপ্তান্তরায় এবেতি ন তন্তগ্ৰনপুকম্পাকলমতো ভোগৈখনাদোনাদেবেক্সসৈচনান্তিক ভক্তা

অপর কুধা পতনাদি সময়ে পুরুষ বিবশ হইয়া একবার যাঁহার নাম উচ্চারণ করিলে যথা<sup>র্বিড</sup> কর্ম বন্ধ হইতে মুক্ত হয়॥ ২৫॥

রাজন্। কর্মবন্ধ সামান্য বন্ধন নহে, সংসার মোচনেচছু ব্যক্তিরা ঐ কর্মবন্ধেরই নির্ভি নিনিত যোগাসুষ্ঠানাদি বিবিধ ক্লেশ সহু করিয়া থাকেন ॥ ২৬॥

অতএব লেই ভগবানে সমর্পিত ভূমি দানের ফল উক্ত প্রকার ঐশর্যামাত্র, ইহা কথনই সম্ভবিতে পারে না। বিশেষত: ভগবান্ ভক্তদিগের ও আত্মতত্ত্বক জ্ঞানিগণের আত্মদ তথা আত্মা স্বরূপ, তিনি কি আপনার প্রম ভক্ত বলির প্রতি অত্য প্রকার আচরণ করিতে পারেন ? ॥ ২৭ ॥

ফলত: স্বতল মধ্যে বলির যে উক্ত রূপ ঐশ্বর্যা, ইহা বলির প্রতি ভগবানের অমুগ্রহ চিহ্ন নহে॥ ২৮॥

যত্ত পুনরাত্মাসুস্থতিযোষণং মায়াষয়ং ভোগৈশ্বর্থমেবাতকুতেতি ॥ ২৯॥

যতত্ত্বপ্রতানধিগতাহভোপায়েন যাচ্ঞাচ্ছলেনাপছত স্বল্গীরাবশেষিত লোকজ্যো বরুণ
পাশৈঃ সংপ্রতিমৃক্তো গিরিদর্য্যাঞ্চাপবিদ্ধ ইতি হোবাচ॥ ৩০॥

সনং বতায়ং ভগবানপের ন নিজাকো যোষাবিক্ষো মলা মহিবের মায়ার ব

মূনং বতায়ং ভগবানর্থের ন নিঞাতো যোদাবিন্দো যতা সচিবো মন্ত্রায় রত একান্তভো রহ স্পতিন্তমতিহায় স্বয়মূপেন্দেণ আত্মানম্যাচত আত্মনশ্চাশিয়ো নো এব তদাতাং॥ ৩১॥

### শ্রীধরস্বাদী

ভার হেতুং যহুতেতি। আমান সমারত অধুক্ষতিং মুখ্যাতীতি তথা। তত্তং বাজুদেবে মনোষত অপহোমার্চনাদিরু। ততাভারোমো নৈত্রের দেবেক্সমাদিকং ফলমিতি॥ ২৯ ৪

ততৈ কাৰ্ড তিং স্প্ৰণক্ষাহ। যত্তি প্ৰিসিদ্ধিতি বকাষাণ্ম্বাচহ ইতাৰ্ম:। কণস্তু: ন অধিগত: অত উপায়ে। যেন তেন ভগৰতা যাজ্ঞা ছলেন অণহতং স্বশ্বীর্মাতাবশেষিতং সোক্ষমং যত স্মাক্ প্রতিমৃত্তোবদ্ধ:। অপ্ৰিম্ন প্রতি-কিপ্রোপি সন্॥৩০॥

বতেতি পেঁদে ভগৰান্ বিদানপি যোসাবিদ্রঃ যকৈ কাজেন বৃহস্পতিঃ সচিবঃ সহায়ঃ যতে। মলার্থং বৃতঃ। সোপি পুক্ষার্থেষু নৃনং ন নিঞ্জাতঃ ন নিপ্ণঃ। যত উপেক্রেণ দারভূতেন তমুপেন্ত্রং বিহায় আংফানং মাং লোকজ্মমণাচত। তং মল্লাম্পদং বৃহস্পতিমতিক্রম্যেতি বা ॥ ৩১ ॥

#### ক্রন্যসন্দর্ভ:।

তত্র শ্রীবলিবাক্যমেব প্রমাণয়তি। যতদিতি গদ্য পঞ্চলন যতদিতি প্রসিদ্ধং। ইতি এতত্ব্বাচ জীবলিঃ ॥ ২৯।৩০। ৩১॥

### धीविधना १ ठळ व छी

ভাবোল্থীয়ত ইত্যাহ নেতি অসুবামম্মিক্রং। তহজং বাজ্বেবে মনোযত জপছোনার্চনানির। ততান্তরায়ে।মৈত্রেয় নেকেক্রণ দিকং ফলমিতাতো বস্ততক্ষেতান্ত ভক্তং বলিমেবামুক্রগ্রাহেতি ভাবং॥ ২৮। ২৯॥

বলেকৈ কান্তিকী ভক্তি ভণিবদ্প্রহ প্রাপ্তিশ্চ তরচনেনৈৰ ব্যক্তীবভূবেত্যাহ যদ্যখাৎ তদতি প্রসিদ্ধ ইতি বক্ষামাণমুবাচ হেত্য হয়:। ন অধিগতঃ অন্য উপায়ো যেন তেন ভগ্বতা যাক্ষাছেলেন অপহতঃ স্থাীরমাঝাবশেষিতঃ লোকত্রয়ং যভ সং। প্রতি মুক্টোবদ্ধঃ। আমুক্তঃ প্রতিমুক্তশ্চ পিনদ্ধশিলদ্ধবদিত্যমরঃ। অপবিদ্ধঃ প্রকিপ্তঃ॥৩০॥

ভগৰান্ বিধানপি যক্ত সচিবো বৃহপ্পতিঃ সোণি পুরুষার্থের নিষ্ণাতঃ যত্মাদিল্রং প্রতি যুক্তং নোপানিদেশেতি ভাবঃ।
যত উপেল্রেণ বারভ্তেন আঝানং মাং লোকল্রমমাচত তং উপেল্রং বিহারেতি তমেব কণং নাযাচত ঘদাবাচিষ্যত তদা কিং
স দাতুং নাপার্থিয়াং স্বপ্রভ্তং আচকং কথ্যকরেলিতি ভাবঃ। তল্লাপান্ত্রন আশিষো বিষয় স্থানীতি প্রন নোহাদ্ধ ইব স
ইতি ভাবঃ। যথা তং বৃহপ্পতিমণহারেতি বৃহপ্পতিঃ প্রেষণিতা তেনৈব কণং নাং নাযাচত যদি বৃহপ্পতি মন্দ্যাচিষ্যত তদা
তলৈ আহ্বাদ্যান ক্রিলোকীং কিং নাদাভং কণং সেইদেবং তং বাচক্ষকরে।দিতি ভাবঃ॥ ৩১॥

যে হেতু ভোগৈশ্ব্য নায়ানয় মাত্র, তদ্বারা কেবল ভগবানের আরণ বিনষ্ট ইইয়া যায়॥ ২৯॥ রাজন্ ! বলিরাজার ঐকান্তিক ভক্তির বিবরণ বলি প্রবণ কর। ভগবান্ অন্য উপায় না পাইয়া যাচ্ঞা ছলে ত্রিভুবন অপহরণ করিয়া লইয়াছিলেন, তাঁহার শরীর মাত্র অবশেষ ছিল। ঐ রূপ করিয়াও ক্ষান্ত হয়েন নাই। তদনন্তর বরুণের পাশ দিয়া সম্যক্ প্রকারে বন্ধন করেন এবং গিরি গহুরে নিক্ষেপ করিয়া দেন। কিন্তু বলি এই প্রকারে বিক্ষিপ্ত হইয়া বলিয়াছিলেন॥ ৩০॥

হা ! কি ছু:খের বিষয় ! এই দেবরাজ ইন্দ্র, যাঁহার বৃহস্পতি একান্ত সহায় এবং যিনি সন্ত্রণ নিমিক্ত তাঁহাকে বরণ করিয়াছিলেন, আমার বোধ হয় ঐ মহেন্দ্রের প্রমার্থ বিষয়ে অভিজ্ঞতা নাই, যে হেছু তিনি সেই উপেন্দ্রকে পরিত্যাগ করিয়া তাঁহার দারা আমার নিকট ত্রিভুবন মাচ্ঞা করি-লেন, স্বয়ং তাঁহার দাস্য প্রার্থনা করিলেন না ॥ ৩১ ॥

অতিগন্তীর রয়সঃ কালতা মধুন্তর পরিস্বর্ডং কিয়নোকত্রয়মিদং ॥ ৩২ । যতাত্রদাত্তমেশাসুই পিতামহুহ কিল বর্ত্তে নতু সং পিত্রাং যতুতাকুতোভয়ং পদং দীয়মানং ভগবতঃ পরমিতি ভগবতোপয়তে খলু স্বপিত্রি ॥ ৩০ ॥

তত্ত্ব মহাসুভাবত্তামুপ্থমছ্জিতক্ষায়ঃ কোবাত্মধিঃ পরিহীন ভগবদসুগ্রহ উপজিগ্নিষতীতি ॥ ৩৪

#### डीभवत्रामी।

ভিশ্বিন্ প্রসারে স্থাব বরণীলো ন লোকত্রয়ং যতস্তং অতিভুক্তনিত্যাহ। অতিগ্রস্তীর্মনস্তঃ রয়োয়স্ত তক্ত কালস্ত ব্যাহতরং তেন প্রিবৃতং বিশ্ব্যুস্তং লোকত্রস্মিদং কিয়ৎ ॥ ৩২ ॥

প্রস্থানস্ত এক এবার্থে নিষ্ণাত ইত্যাহ যতাহ্বতি নিতি। স্থপিত্রি উপরতে মৃতে স্তি স্থং পিত্রাং পদং ভগবতা দীয়মান মপি ভগবত: থলু প্রম্মুদিতি করা ন জ্ঞাহেত্যুর্থ: ॥ ০০ ॥

নমুখমতি ধার: কুচন্তনেৰ বহনভাগে তৃত্ত হ তভামুৰণং অনুৰয় অমৃজিতা অকীণাঃ ক্ষারা রাগাদরো যভ পরিহীনে ভগৰদুমুগ্রহো যভাগ কোবা উপগন্ধমিছতীতি ॥ ৩৪ ॥

### क्रममन्दः।

তং উপেক্সং অতিহার প্রবার্থত্বনানভিল্য অয়মুপেক্তেণৈৰ হারভ্তেন আআনিং মাং প্রম কুদ্রং লোকঅর্ম্যাচত । অর্ দাজং নয় মাং নিজভ্তাপার্থমিতানেন তদাভাদাজং॥ ৩২॥

স্থিতাং তৈলোকা ৰাজ্যং ৰহত অকুডোভনং পদং মোক্ষং। তত্ত্বত ত্ত্ত্ত কথং তগৰতঃ প্ৰস্তুদিদ্মিতি কথা তদংখা ভাগ তদংশ মাত্ৰাস্থাক্তত্তিয়োঃ কদৈৰং বাবহুত্মিতাশিংকাহে ভগৰতেতি ॥ ৩০ ॥

পরিম্বতো ভাবেন হীনন্তাকোনাভ্যাদৃতো ভণ্বদক্রছো যেন সং। অত্তহং প্রার্থনাদি বন্ধনান্তঃ॥ ৩৪। ৩৫ । ৩৬।

# **डी** विषमाशहक्तवखी ।

কামিতত বস্তুন স্তক্ত্মাহ অভিগন্তীরং অনুভ রেরোবেগো যত তত কালত যুন্দ্রর তেন পরির্তং প্রান্তং গোকএরনিদ কিন্তু ॥৩২ ॥

কিঞাত দণতোক: প্রহাদএব প্রমার্থে নিষ্ণাত ইত্যাহ বস্তেতি উপরতে মৃতে দতি ॥ ৩০-॥ নমুত্মপি প্রহাদে সদৃশ এবেতি তত্ত্ব স্তুপং স্টেল্ডসাহ তত্তেতি অমুপথং অমুরূপং বন্ধ ॥

# তক্ত বলে: ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ । ৩৬ ॥

ফলতঃ যথন জগবান্ প্রদন্ধ হয়েন,তথন তাঁহার নিকট দাদ্যই প্রার্থনা করা উচিত হয়। এই ত্রিছু-বন গন্তীর বেগবান্ কালের যে মন্বন্ধর তাহাতে পরির্ত, ইহা কিয়ৎ অর্থাৎ অতিছুচ্ছ পদার্থ। ৩২॥

এই কারণে আমাদের পিতামহ (প্রহলাদ) সেই ভগবানের নিকট দাস্থই প্রার্থনা করিয়াছিলেন। প্রায়েদের পিতা হিরণ্যকশিপু মৃত্যু প্রাপ্ত হইলে ভগবান্ উহাকে পিত্রাপদ দিতে উদ্যত হইয়ছিলেন, কিন্ত তাহাতে যদিও কোন ভয় সম্ভাবনা ছিল না, তথাচ তাহা ভগবান্ হইতে ভিম এই বিবেচনায় তিনি গ্রহণ করেন নাই॥ ৩০॥

কিন্তু আমার সদৃশ ব্যক্তির রাগাদি পরিক্ষীণ হয় নাই, হৃতরাং ভগবানের **অনুগ্রহে বি**রহিত <sup>মাদৃশ</sup> কোন্ ব্যক্তির তাঁহার বন্ধানুবন্তী হইতে ইচ্ছা হইবে ! ॥ ৩৪ ॥ ক্তস্তানুচরিতমুপরিষ্টাৎ বিস্তরিষ্যতে ॥ ৩৫॥

যত্ত ভগবান্ স্বয়মথিল জগদগুরু ন'রিায়ণো ছারি গদাপাণিরবতিষ্ঠতে নিজজনাতুকম্পিত হৃদয়ঃ যেনাঙ্গুঠন পদা দশকর্মরো যোজনাযুতাবুতং দিখিজয় উচ্চাটিতঃ ॥ ৩৬॥

ততোহধস্তাত্তলাতলে ময়োনাম দানবেন্দ্র স্ত্রিপুরাধিপতি র্ভগবতা ত্রিপুরারিণা ত্রিলোক্যা শঞ্চিকীর্ষুণা নির্দশ্ব স্বপুরত্রয় স্তৎপ্রসাদাৎ লব্ধপদো মায়াবিনামাচার্য্যো মহাদেবেন পরি রক্ষিতোবিগতস্তদর্শনভয়ো মহীয়তে॥ ৩৭॥

ততোহধন্তামহাতলে কাদ্রবেয়াগাং দর্পাগাং নৈকশিরগাং ক্রোধবশো নাম গণঃ কুহক তক্ষক

### শীণরসাগী :

**অথ ঐতিকোজিঃ নম্বেং ভূতশেচ্বলি তাহি ততৈ**ব চারিজং বিস্তাবেন কণ্যতাং ততাহ ততা বলেরস্চরিজং উপরিষ্টা**দটমে** বিস্তারিষ্যতে ॥ ৩৫ ॥

য়ন্ত হার্য্যবভিঠতে নিজন্পনেম্কুকম্পিতং কৃতামুকম্পং হৃদয়ং য়ুন্ত। হারপাল কর্ম দর্শমতি যেন জীনারায়ণেন বলেদ্বিরি বিশন্ দশক্ষর উচ্চাটিত: কেন পদা তত্রাপাঙ্গুঠেনব ॥ ৩৬ ॥

ষ্ণা হরিণা স্বতকোবলিঃ স্তেলে নিহিতঃ স্থমাতে এবং মহাদেবভকোপি ময়তলাতলে স্থমাত ইতাহি তত ইতি লকং পদং স্থানং যেন মহীয়তে পুজাতে ॥ ৩৭ ॥

নৈকশিরসামনেক ফণানাং পণোহস্তি এতৎ প্রপঞ্চয়তি কুহকেতি। মহাভোগবস্তো মহাকায়াঃ পুরুষবাহাৎ হরে বাহাৎ ৪০৮

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ময়স্ত মালাবীতি মহেশপ্রসাদাভাদেন তলাতলে ব্যবহার স্থাধন তির্গলপি নতু শ্রীবলিবং প্রমার্থ স্থেসংপল ইতি দশ্রিতু-মাহ ততো ধ্স্তাদ্তি বিগতেতি। মহাদেবস্ত মহাভাগ্যতক্তাস্থ্যোধাদিতি ভাব: ॥ ৩৭ ॥

শীর্ষস্থ শীর্ষশছন্দসীতি ভগবান পাণিনিঃ॥ ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২॥

## শীবিখনাপচক্রবন্তী ।

মহীরতে পৃক্ষাতে ॥ ৩৭ ॥ নৈকশিরদাং অনেক ফণানাং এতৎ প্রপঞ্মতি কুহকেতি । পুক্ষবাহাৎ হরে বাঁহনাং ॥ ৩৮ ॥

যোগিবর শুকদেব এই প্রকারে ৰলির প্রভাব কিঞ্চিৎ বর্ণন করিয়া কহিলেন রাজন্ ! এই দৈত্যেন্দ্র বলির চরিত্র পরে (অফীমস্কুন্ধে) বিস্তার করিয়া বর্ণন করিব ॥ ৩৫ ॥

হে রাজন্! বলিরাজার মহিমার কথা কি বলিব, নিখিল জগতের গুরু ভগবান্ নারায়ণ হস্তে গদা ধারণ করিয়া তাঁহার ঘারে অবস্থিতি পূর্বক স্বয়ং ঘারপালের কার্য্য করিতেছেন। একদা দশক্ষর রাবণ বলির ঘারে প্রবেশ করিতেছিল, ভগবান্ আপনার পদাঙ্গুঠ ঘারা তাহাকে অযুত যোজন দ্রে নিক্ষেপ করেন, পরস্তু নিজ ভক্তজনের প্রতি তাঁহার হৃদয় সত্তই অনুকম্পিত॥ ৩৬॥

হে ভারত-! স্থতলের অধোদিকে তলাতল। যেমন ভগবদুক্ত বলি ভগবান্ হরি কর্ত্ক স্থাপিত হইয়া স্থে বাদ করিতেছেন। দেই রূপ যে ময় নামা দানবরাজ মায়াবিদিগের গুরু এবং ত্রিপুরের অধিপতি, দে ভগবান্ ত্রিপুরারি কর্ত্ক পরিরক্ষিত হইয়া তলাতলে স্থে অবস্থিতি করিতেছে।
ভগবান্ শক্ষর ত্রিলোকীর মঙ্গল ইচ্ছা করিয়া প্রথমে তাহার প্রত্যা দগ্ধ করিয়াছিলেন, পশ্চাৎ তাহার প্রত্যা শক্ষর ত্রিলোকীর মঙ্গল ইচ্ছা করিয়া প্রথমে তাহার প্রত্যা দগ্ধ করিয়াছিলেন, পশ্চাৎ তাহার প্রতি প্রস্কাহন। তাহাতেই ঐ দানব শেষে তদীয় পাদপদ্ম লাভ করিয়া ভগবচ্চক্র হৃদশনি হইতে বিগত ভয় ও প্রস্তাহয়॥ ৩৭॥

এই রূপ তলাতলের তলে মহাতল, দেখানে অনেক ফণাধারী ক্রোধপরবশ কজেনন্দনগণ বাদ

ইতি সাত্বতীয়া দ্রেষ্ট্ দৃশ্যয়োঃ সক্ষর্ণমহমিত্যভিমানলক্ষণং সক্ষর্ণ ইত্যাচক্ষতে ॥ ১ ॥
যদ্যেদং ক্ষিতিমণ্ডলং ভগবতো হনস্তম্ভেঃ সহজ্র শির্দ একস্মিন্নেব শীর্ষণি প্রিয়মাণং দিদ্ধার্থ ইব লক্ষ্যতে ॥ ২ ॥

যদ্য হ বা ইদং কালেনোপদংক্তিহির্তাহ্মর্যবিরচিত রুচির ভ্রমদ্ভাবোরস্তরেণ সন্ধ্রণো নাম রুদ্র একাদশ ব্যহস্তাক স্থিশিখং শূলমুভজ্ঞয়ন্ উদ্ভিষ্ঠৎ ॥ ৩॥

যদ্যান্তির কমল যুগলারণ বিশদ নথমণিষণ্ডমণ্ডলেমাদর্শেছহিপতয়ঃ সহ সাত্তর্যভিরেকান্ত ভক্তিযোগেনাবনমন্তঃ স্ববদনানি পরিক্ষুর্থ কুণ্ডল প্রভামণ্ডলী মণ্ডিত গণ্ডম্বানি অতি মনোহরাণি প্রমৃদিত মনসঃ খলু বিলোকয়ন্তি ॥ ৪ ॥

### **डिश्वकाशी**।

ভায়ো: সমাক্কর্ণং একীকরণং যেন তৎ কুত:। অহমিত্যভিমানো লক্ষণং চিহ্নং অধিষ্ঠাত্ বভ অহহারাধিষ্ঠানেন দৃণদৃভা সহ্বণাৎ সহ্বণ ইত্যথ: ॥ ১॥

অনস্তব্যাহ যজেদমিতি। যদ্জানাং স্থাব ভগবানন্ত ইত্যুত্তরণাব্য: ॥ ২ ॥

ভাষস্থ্যাহ যভোদং বিখং উপসংহর্মিছত: অন্ধেণ বিরচিতে কুটিলীক্তে কটিরে অনুষ্ঠো ক্রেটিল কুটিলীক্র কেনিরে অনুষ্ঠের উল্লেখি ধা উত্তেজ্যন্

স্ভগ্ৰমাহ যন্তাজিলু ক্মল যুগলে অরুণা বিশ্লাশ্চ নথা এব মণ্য স্তেষাং য়ঙঃ সমূহঃ তক্ত মঙলের দুপ্ণোপাধির পরিক্রভাং ক্ওলানাং প্রভামঙল্যা মঙিতানি গওছ্লানি যেরু তানি ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্জঃ।

অমর্ষ কারণন্ত প্রায়: সর্কেষাং যুগপৎ ভগবদ্হিমুখত্বং জেয়ং ॥ ৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯॥

#### डै।विधनायहक्तवहीं।

ইনং নে ভোগ্যমিত্যভিমান লক্ষণমেব অভিমন্ত রহস্তা সমতমোঃ শুদ্ধার্থং তদধিষ্ঠাতৃত্বেন যং ধ্যায়ন্তীতি ভাব: ॥ ১। ২॥

উপসংজিহীর্ষত ইতি ঘদৈবেদং জগদাধিকোন সংহর্তুমৈছতেদৈব মায়ারা ওদিছোধীনতাৎ ভদীয় তম: কার্যারোবাত্মকো ক্লডোক্র মধ্যে প্রাত্রভূৎ অমর্য বিরচিত ইতি ক্লডজ বিশেষণং স্থলোপ আর্ধঃ। যথা সিস্ক্তো দ্বিতীয় প্রুষজ নাভি মধ্যে রজো গুণাত্মকং পদ্মং প্রাত্তিবতি ভ্রং॥ ১॥

লাবণ্যেন মনোহরত্বমাহ ষভেতি নধ্যণীনাং ষণ্ড: সমূহ ভঞ্জ মণ্ডলেলু দর্পণায়মাণে শিত্যর্থ: ॥ ৪ ॥

নান যাহার চিহ্ন, সেই অহস্কারের অধিষ্ঠান দ্বারা দ্রেষ্টা ও দৃষ্ণ্যের আকর্ষণ করিয়া থাকেন ॥ ১ ॥

রাজন্! সহস্রশীর্ষ ভগবান্ অনন্ত মূর্ত্তির একমাত্র মন্তকে এই ভূমণ্ডল ধৃত আছে তাহাতে এই অবনীকে একটী সিদ্ধার্থের ( শ্বেতসর্ধপের ) স্থায় দেখায় ॥ ২॥

অপর যিনি এই জগৎকে প্রলয় কালে সংহার করিতে বাসনা করিয়া সক্ষর্ণ নামে একাদশ বৃত্তে রুদ্দ হন এবং ক্রোধ বশতঃ ঘূর্ণায়মাণ মনোহর জ্ঞাহয়ের বিভঙ্গি করত আশিখ শূল উন্নমন পূর্বক উথিত হয়েন॥ ৩॥

তাঁহার চরণ পক্ষজের অরুণ বর্ণ নথরূপে মণিমগুল দর্পণ স্বরূপ হওয়াতে তদাধ্যে নাগপতি গণ প্রধান প্রধান ভক্তদিগের সহিত একান্ত ভক্তিযোগে নমস্কার করিতে করিতে প্রহৃত্ত মনে স্ব স্থ বদনের প্রতিবিদ্ধ অবলোকন করিতেছেন। হে মহারাজ! নাগপতি দিগের বদন প্রতিবিদ্ধ দর্শনীয় বটে, তাহাদের কর্নস্থল অভ্যুক্তল কুণ্ডল দেদীপ্যমান থাকাতে তদীয় প্রভা মণ্ডল ছারা গণ্ডহল ছাতিশয় মণ্ডিত হয়॥৪॥

শূর্য ভগবাননস্তোহনস্ত শুণার্থির আদিদের উপসংছাতামর্বরোষ্ট্রোষ্ট্রোল্যালানাং স্বস্তার আন্তেম ৬
ধ্যায়মানঃ স্থরাস্থ্রোর্গ দিল্ধ গদ্ধর্বি বিদ্যাধর মুনিগণৈরন্বরত মদমুদিত বিকৃত বিহলে
লোচনঃ স্থলালিত মুধ্রিকায়ভেনাপ্যায়মানঃ স্থপার্ধদ বিবুধ যুধপতীন্পরিয়ান্যাগ ন্বন্ব তুল

# धीभद्रत्राभी।

চাক্ষণি অঙ্গৰণরে বিলসিতাশ্চ তে বিশ্বাশ্চ বিপুলাশ্চ ধবলাশ্চ স্কৃতগাশ্চ ক্রচিরাশ্চ ভুজাএব রজ্তস্তস্তা স্তেব্ অগুক্চন্দন কুছুমানাং পক্ষ এবাস্থলেপজেনাবলিম্পানা স্তেবামভিমর্বনেন স্পর্শনেনোল্লিডে জ্বারে মকর্থবজ্ঞাবেশেন ক্রচিরঞ্চলিতঞ্ শ্বিতং বাসাং তাঃ। তত্যাস্থ্রাগেণ মদেনচ মুদিতঞ্চ তৎ মদেন বিঘূর্ণিতে প্রচলিতেচ আ ঈ্রদক্তে ক্রণাব্লোক যুক্তে নর্নে ব্দ্বিক্ ভেশনাব্বিন্ধং চ বিলোক্সন্তি॥ ৫॥

অমর্বোহসহনং রোষ: ক্রোধ: উপসংস্কৃত: তলোবে গো বেন ॥ ৬ ॥

উপাসনার্থমাহ। স্থরাণির্ভিধ্যায়মানশ্চিত্তামান: অনবরতং মদেন মুদিত চারে বিকৃত বিহ্বল্লোচন চ স্থললিতেন মুধ-রিকামুতেন বচনামুতেন পার্বনান্ বিবৃধ যুধপতীংশ্চ আপ্যায়মান: হর্ষয়ন্। নীলে বাসসী বতা একমেব কুওলং বতা হলত ককুদি

## वीविषनागठज्ञवडी ।

ৰত চাকণি অকবলয়ে অকমগুলে বিলসিতাদি বিশেষণ বিশিষ্টা যে ভ্ৰুৱজভত্তভা ভেষ্ অগুৰ্জাদি পদ্ধ এবানুলেপ অনুলেপ সাধনং তেন অবলিম্পান্তঃ তদভিমৰ্শনং তৎ সময়এব যত্তদদ স্পশত্তেন উন্মথিতে হুদয়ে যে। মকরধ্বজাবেশ ভেন ক্চিরং ভাব স্থাকং খিতং বাসাং ভাঃ। ভত্তালুরাসমদঃ দাহজিকো ভক্তবিষয়ক্তেন মূদিতে মদবিবৃধিতাকণেচ নাগকুমারী বিষয়ক করুণাবলোক বিশিষ্টে নম্মনে যত্ত হুদ্ধার্থিকা বুলি হুদ্ধান্ত হুদ্ধান্ত বুলি হুদ্ধান্ত বুলি হুদ্ধান্ত বুলি হুদ্ধান্ত হুদ্ধান্ত

উপসংস্তৃতেতি হিতিকালে সংপ্রতি রোবজানো চিত্যাদিতি ভাবঃ। সমর্বোহসহিষ্কৃতা তত্থোরোষঃ ক্রোধঃ॥ ওঁ॥ স্থালিতেন সুধ্রিকামৃতেন বচনামৃতেন ক্লাং বর্জাং॥ ৭॥

অপর নাগরাজের কুমারীপণ স্ব স্ব কল্যাণ কামনায় সজল নয়নে তাঁহার বদন কমল অবলোকন করিতেছেন। ফলতঃ ভগবানের বলয় বিলসিত বিপুল ধবল হুভগ অথচ ক্রচির ভুজরূপ যে রজত তাহা কল তাহাতে নাগরাজের কুমারীগণ দদা অগুরু চলন ও কুস্কুম পক্ক লেপন করেন। কিস্ত তাহা কলে করিবা মাত্র তাহাদের হৃদয় উম্পিত হইয়া উঠে ও মনো মধ্যে মনোভবের আবির্ভাব হয়, শেই সময় তাঁহাদের হাত অতিশয় করেন ও লালিত হইয়া থাকে। হে ভারত! নাগরাজের কুমারী-গণ ভগবানের যে বদন নিরীক্ষণ করেন তাহা অসুরাগ ও মদে সতত সহর্ষ এবং তত্ত ক্রুণাবলোকন স্কুল লোচনছয় সর্বাদা মানবিঘূর্ণিত ও ঈষৎ অরুণ বর্ণ॥ ৫॥

সে যাহা হউক, অনন্ত গুণসাগর ভগবান্ আদিদেব অনন্ত আপনার রোযামর্যের আবেগ উপসংহার করিয়া সকল লোকের সঙ্গদার্থ ঐ স্থানে অবস্থিতি করিতেছেন ॥ ৬॥

তথার শ্বর, অহর, সিদ্ধ, গদ্ধর্ক, বিদ্যাধর, উরগ ও মুনিগণ নিরন্তর তাঁহার ধ্যান করেন। তাঁহার নয়ন দায় দদ দারা সদা মুদিত ও বিকৃত এবং বিহ্বল। তিনি হুললিত বচনামৃত দারা আপনার পার্বিদ দেবশণকে সর্কাদা আপ্যায়িত করেন। তাঁহার বসন নীল বর্ণ, কর্ণে এক কুগুল, স্নভগ দিকামোদমধ্বাদবেন মাদ্যেধুকরব্রাত মধুর গীত জিয়ং বৈজয়ন্তীং স্বাং বন্মালাং নীল বাদা এক কুণ্ডলো হল ককুদি কৃত স্থভগ স্থান ভূপো ভগবাদাহেন্দ্র বারণেন্দ্র ইব কাঞ্চনীং কক্ষামুদার লীলো বিভর্তি। যএষ এবমকুজ্ঞাতোহভিধ্যায়মানো মুমুকুণামনাদি কাল কর্মা বাদনা এথিতমবিদ্যাময়ং হাদয়এছিং দত্বরজন্তমোময়মন্তর্ভাদয়ং গত আশু নির্ভিনতি॥ ৭॥ তত্যাকুভাবান্ ভগবান্ স্বায়ন্ত্রে নারদঃ সহ তুষুরুণা সভায়াং ব্রহ্মণঃ সংশোকয়ামাদ ॥ ৮॥ উৎপত্তি স্থিতিলয় হেতবোহত্য করাঃ সন্বাদ্যাঃ প্রকৃতিগুণায় দীক্ষয়াদন্। যদ্রপং প্রব্যক্তং যদেকমাত্মন্ নানাহধাৎ কথমুহ বেদ তত্য বর্জা ৯॥ মৃতিং নঃ পুরু কুপয়া বভার সন্থং সংশুদ্ধং সদসদিদং বিভাতি যত্ত।

### डी. भद्रचाशी ।

পৃষ্ঠে কৃতঃ স্বস্তঃ স্বস্ত স্করণ ভূজোবেন কাঞ্নীং কক্ষাং গদরক্ষ্ উদারা দীলা বস্ত সং। ন পরিয়ানো রাগঃ কাতিবিস্তাভ ভঙ্গানব নব ভূলসিকারা আমোদ মধ্বাস্বেন স্থরভি মধুর্সেন ন্মাদ্যতাং মধুক্রাণাং ব্রাভাঃ তেবাং মধুর গীতেন শ্রীবস্তাভাং মালাং ॥ ৭ ॥ সংলোক্যামাস বর্ণমাস ॥ ৮ ॥

অসা লগত: উৎপত্তাদি হেতবো গুণা যদোক্ষা করা: স্ব কার্য্য সমর্থা আসন্। যস্য স্বরূপং ধ্রমনস্তং অকৃতঞ্জনাদি তল্প হেতু: যদেক্ষেব সং আস্থানি নানা কার্য্য প্রপঞ্চমধাৎ তস্য ব্রহ্মরূপস্য ব্যুতবং জনঃ কথং উহু বেদ নবেদেত্যর্থ: ॥ ৯ ॥

ত ছিঁকথমসৌ মুমুক্তিঃ সেবাতে ততাহ মুর্তিমিতি। যতেদং সদস্বিভাতি স নোহস্বাকং ভক্তানাং বছরূপরা সংশুদ্ধং সদং

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

মৃগপতি: শ্রীবরাহদেব:। জহাস চাহোবনগোচরো মৃগ ইতি তত্তাপি মৃগশব্দ প্ররোগাৎ। যক্ত লীলাং পৃথিবীধারণ লক্ষণাং শ্রীবিখনাণচক্রবত্তী ।

সংস্লোক্যামাস প্রযাদ্যবতারত্বেন স্লোটকস্কটাব ॥ ৮ ॥

করা: স্বস্থ কার্য্য সমর্থা: যদীক্ষরৈর আসন্ যাবৎ প্রক্ষন্ত প্রকৃতাবীকণং নাসীৎ তাবৎ প্রকৃতিগুণা: স্থাদ্যা মহতত্বাদীনাং উৎপত্ত্যাদিরু নুসমর্থা অভ্বলিত্যর্থ:। যন্ত রূপমাকার: গুবং নিভাং যতোহকৃত্মকৃত্তিমং চিল্লন্থাদিত্যর্থ:। কিঞ্চ যদেক্ষেব আলুনি অদেহ রোমকৃপ প্রদেশেরু নানা কার্য্য প্রপঞ্জ অধাৎ দধার পুপোষ তন্ত বন্ধ তিত্বং তৎ প্রাপ্তিমার্গং বা কো বেদ ॥ ১॥

রাসক্রঞাদ্যবভারত্বেন ভৌতি মুর্জিং বভার। নহু কিং প্রকৃতিং নহি নহি সংশুদ্ধং সন্থং। অতএব যত্র বভাং চিন্নযাং মৃত্রো ও হালর ভুজন্বর, হল পৃষ্ঠে বিভান্ত আছে। অপর দেবরাজ বেমন কাঞ্নময়ী গজার জ্ব ধারণ করেন তাহার আয়ে, তিনি বৈজয়ন্তী মালা ধারণ করিয়াছেন। ঐ মালার শোভাই বা কত ? তন্মধ্যন্থ অমান নবীন তুলদীর হারভি মধু রদে মধুকরগণ মত্ত হওয়াতে তাহাদের মধুর গীতে চমৎকার শ্রী ধারণ করিতেছে। সে যাহা হউক, ভগবান্ ধ্যায়মান হইয়া মুমুক্ষ্ জনের সন্থ রজঃ ও তমোমর হালয় মধ্য প্রবেশ করত তাঁহাদের অনাদি কাল কর্ম বাসনায় গ্রথিত অবিদ্যাময় হালয় গ্রন্থি আশু নির্ভেদ করিয়া

অপিচ দেবর্ষি নারদ ব্রহ্মার সভায় তুদ্মুরুর সহিত সেই ভগবান্ অনস্তদেবের মহিমা এই রূপে বর্ণন করিয়াছিলেন ॥ ৮॥

যথা-এই জগতের স্থি স্থিতি লয়ের কারণ সন্থাদি গুণত্তম যাঁহার কটাক্ষ নাত্তে স্ব স্থাবিধান করিয়াছেন, সেই অক্ষরণ ভগবানের তত্ত্ব কি লোকে জানিতে পারে ? ॥ ১ ॥

অপর বাঁহাতে দং অদং বস্তু জাত প্রকাশ পায়, যিনি অস্মদাদি ভক্তজনের প্রতি অভিশয় রূপা

যদ্ধীলাং স্থপতিরাদদেহনবদ্যামাদাতৃং স্বজনমনাংস্থ্যদারবীর্য্য: ॥ ১০ ॥
যদাম শ্রুজনমুকীর্ত্তয়েদকস্মাদার্ত্তোবা যদি পতিতঃ প্রলম্ভনারা।
হত্ত্যংহঃ সপদি নৃণামশেষমতাং কং শেষান্তগবত আশ্রুয়েমুমুক্ষুঃ ॥ ১১ ॥
মুর্জাত্যপিত্মপুবৎ সহস্র মূর্জ্বেলা ভূগোলং সগিরি সরিৎ সমুদ্রদত্তং।
আনস্ত্যাদবিমিত বিক্রমতা ভূমঃ কোবীর্য্যাণ্যপি গণয়েৎ সহস্রজিহ্বঃ ॥ ১২ ॥

### टी। धरुषा भी।

মূর্জিং বভার অজনানাং মনাংস্যানাতৃং বশীকর্তুং কতাং যদ্য লীশাং মৃগণতিঃ সিংহ আদদে অশিক্ত বত উদারাণি বীর্যাণি যদ্য তমাদনাং মৃমুক্ষুং কমাপ্রমেৎ ইত্যুত্তরেণাধ্যঃ যথা ক্রপয়েত্যত হেতুঃ যদ্যমাৎ অজনানাং মনাংস্যাদাতৃং দীলামাদদে মৃগণতি রিবোদারবীর্যাঃ। যথা মৃগ্যস্ত ইতি মৃগাঃ কামপ্রদাঃ ৫ত্থাং পতিমুখ্যঃ ॥ ১০ ॥

কিঞ্জান্তাং তত্ত রূপরা বপুর্ধারণং তত্তজনস্বা তর্গামৌদার্য্যেবাতি চিত্রমিত্যাহ। যস্য নাম যদি পতিতো মহাপাতকাপি অমুকীর্ত্রেম্বেছি সংশুদ্দেদিতি কিং বজ্ঞব্যং যভোহসাবেব নৃণাশ্দেষমংহ: সপদি সদ্যোহস্তি। কথ্মমুকীর্ত্রেং অন্যতঃ শ্রুত্বা অক্ষান্থা আর্ত্রো বা সন্ প্রশৃত্তনান্ধা পরিহাসাৎ তত্মাৎ শেবাদন্যং ॥ ১১ ॥

গিব্যাদি সহিতং ভূগোলং সম্বানি প্রাণিনঃ সহত্র জিহ্বোপি কো গণয়ে ॥ ১২ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

আদদে স্বীকৃতবানিতি প্রমমাহান্ম্যং দর্শিতং॥ ১০। ১১॥

ভগৰ্ছিগ্ৰহত মধ্যম প্রিমাণায়মানছেপি বিভূজাভূম্ভলভাণুজং ॥ ১২। ১০। ১৪। ১৫॥

## শীবিখনাপচক্রবন্তী।

সদসদিদং জগৰিভাতি শ্ৰীব্ৰেশ্বগাপি দৃষ্ট্ৰাদিতি ভাব:। যদ্ধরা মৃষ্ট্যা মৃগপতি: সিংহ ইব অনবদ্যাং লীলাং আদদে কদলিব হসমুগ্ধৰালসিংহাবলোকন ইত্যুদ্ধবোজে:। কিমৰ্থং অজনানাং মনাংসি হক্তিন ইব আদাত্মাক্ষ্য গ্ৰহীতৃং য এব উদাববীৰ্ঘ্য: গিরিবরধারণাদি পরাক্রমবান্॥ ১০॥

যন্ত্রামাপি পতিতপাবনমিতি কিং বক্তব্যং যতঃ পতিতমপি পাবনীকরোতীতি বদলেব শেষরপ্রেনাপি স্তোতি দ্বাদ্যাং যত নাম সন্ধ্রণ ইতি পতিতো মহাপাতকাপি যদান্তীর্ত্রেং তহি সংশুদ্ধেদিতি কিং বক্তব্যং যতোহসাবেব স্বদর্শন দানাদিনা নৃণাম শেষ্মংহঃ সদ্যোহস্তি কথমনুকীর্ত্রেং অন্যতঃ শ্রুত্বা অক্সাদ্ধা আর্তোবা সন্। প্রলম্ভনাৎ পরিহাসাদ্ধা কিং পুনঃ শ্রদ্ধা ভিক্তিভাগং॥ ১১॥

মুর্জনি এক মিরেব ভ্গোলমণুব তিষ্ঠতি সম্বানি প্রাণিনঃ সহস্রজিহ্বঃ সর্লি কো গণয়েৎ ॥ ১২ ॥

প্রকাশ পুরঃসর শুদ্ধ সন্থ মূর্ত্তি ধারণ করিয়াছিলেন। স্বীয় ভক্তজন দিগের মনঃ বশীকরণার্থ যাঁহার কৃত লীলা অর্থাৎ পৃথিব্যুদ্ধরণাদি পরাক্রম মহাবল সিংহেরা শিক্ষা করিয়াছে॥ ১০॥

অপার যাঁহার নাম অন্যের মুখে শ্রেবণ করিয়া পীড়িত ব্যক্তি অথবা পতিত জনও যদি অকস্মাৎ অথবা পরিহাদ ক্রেমে একবার উচ্চারণ করে, তাহা হইলে দে ব্যক্তি হইতেও অন্য মানব দিগের অশেষ কলুষ সদ্যঃ বিনফ হয়, ইহাতে সে স্বয়ং যে শুদ্ধ হয় তাহা আর বক্তব্য কি ? অতএব মুম্কু জন গৈই ভগৰান্ ভিন্ন অন্য কাহার আশ্রয় গ্রহণ করিবেন ॥ ১১॥

শহো। বাঁহার সহত্র মন্তক, তমধ্যে একটা মন্তকে সরিং সাগর গিরি ও প্রাণি নিকর সহ এই নি**ধিল ভূমওল** অর্পিত রহিয়াছে। আর যাঁহার বিক্রম আনন্ত্য প্রযুক্ত অপরিমিত, কোন্ ব্যক্তি সহত্র জিল্লা লাভ করিয়াও সেই মহাকায় বহুরূপ মহাবীর্য্য প্রমেশ্বের বীর্য্য গণনা করিবে ? ॥ ১২ এবং প্রভাবো ভগবাননন্তো তুরস্ত বীর্ষ্যাক্সগুলাবঃ 🕒

মূলে রসায়াঃ স্থিত আস্মতন্তো যোলীনয়া ক্ষাং স্থিতয়ে বিভর্তি ॥ ১৩ ॥

এতাহেবেহ দুভিরুপগন্তব্যা প্রয়ো বথা কর্ম বিনির্মিতা যথোপদেশবসুবর্ণিতা: কামান कामग्रमारेनः॥ ১८॥

এতাবতীহি রাজন্ পুংসঃ প্রার্ভিলক্ষণতা বিপাক গভয় উচ্চাবচা বিদদৃশা যথা প্রশ্নং ব্যাচথ্যে কিমন্যৎ কথয়ামীতি ॥ ১৫ ॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চমক্ষেরে সক্ষর্ধ মাহাজ্যং নাম <sup>क। पतिकर्</sup>मार्थागः ॥ ॥ २० ॥ ॥॥

**बिदार्ड है।** 

ॐी भव्रचामी ।

শ্লাফ<sub>াস</sub>বেন হরতঃ বীর্যাং বলং ৰস্য উরবো গুণা অনু, বা=চ যস্য সচ সচ রসায়াঃ ভূমে মুলে হিতঃ সন্বিভ**র্তি আয়ভতঃ আয়াধা**রঃ ॥১৩ উক্তন্য লোকবিভাগন্য উপযোগং বদর্পসংহরতি। এতাভে্ব কামান্ কামর্মানৈ নৃ'ভিক্তপগন্তবা। ইত্যময়: ৪১৪ ॥ ত্ৰ্য প্ৰপঞ্চ: এতাৰতী: এতাৰতা: বিপাৰগভন্ন: ফলভূতা গভন্ন: তা ব্যাচধ্যে ব্যাখ্যাত্ৰবানন্দি ॥ ১৫ ॥

n \* ॥ ইতি পঞ্মে পঞ্বিংশ: ॥ \* ॥

ৰডিুংশে হু ভভো ২ধস্তাৎ নরকস্থিতিরুচ্যতে। পাপিনো বত্র দণ্ডান্তে বনদুতৈ র্যধারণং ॥ • ॥

এবমিতি ষস্ত সোবমের ভগতীতার্থ: ॥ ১০ ॥ ষেবিতি তএৰ তদ্ধিংশান্ধাত কর্মাণ্যেৰেতার্থ: ॥ ১১। ১২॥

ৰুকু শব্দ্যা পদং প্ৰীপ্তকেন টীকা বিধানাৎ লোকেৰপ্ৰসিদ্ধোৰং জন্ত বিশেষ ইতি স্থচ্যতে ॥১৩/১৪/১৫/১৬/১৭/১৮/১৯/২০/

। 📲 । ইতি আমহাগবতে পঞ্চমন্তব্ধে আজীবগোম্বামি ক্লক ক্রমসন্দর্ভত পঞ্চবিংশোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ 🛊 ॥

## **बिविधना** थहळाव ही

इः मस्मानकार्यः ॥ ১० ॥

कामान् कामबमादेनन् जिः ॥ ১৪ । ১৫ ॥

॥ + ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্বিণ্যাং ভক্তচেত্রসাং। পঞ্চমে পঞ্বি শোহ্রং সঙ্গতঃ সঙ্গতঃ সঙাং ॥ + ॥ ভূবোহধন্তাজ্ঞলাদুর্দ্ধঃ নরকস্থান মৃচ্যতে । ষড়িংশে বতা দণ্ডান্তে পাপিনো যমকিস্করে: ॥ • ॥ °

অহো। ভগবান্ অনস্তের এই রূপ প্রভাব যে ঠাহার বল ও অসুভাবের অন্ত নাই। কিন্তু তিনি তাদৃশ হইয়াও এই ভূমির অধোদিকে অবহিতি করত লোক হিতি নিমিত্ত আপনার মন্তক ষারা ইহাকে ধারণ করিতেছেন, ভাঁহার আধার কেহ নাই আপনিই আপনার আধার ॥ ১৩ ॥

যোগিবর শুক্দেব এই সমন্ত বুভান্ত বর্ণন করিয়া পরীক্ষিংকে সন্মোধন পূর্বক ক্ষিলেন রাজন্! আমি যেমন উপদেশ পাইয়াছিলাম তদকুসারে ঐ দকল বিষয় তোমার নিকট বর্ণন করিলাম, লোক-দিগের কর্মামুসারে ঐ সকল গতি নির্মিত হয়,সকাম পুরুষেরা ঐ সকল গতিই প্রাপ্ত হইয়াখাকে ॥১৪

ফলতঃ মানবর্গণ প্রবৃত্তি লক্ষণ ধর্ম করিলে তাহার ফল স্বরূপে ভাহাদের ঐ সক্ষ উচ্চ এবং নীচ ভিন্ন গতি হইয়া থাকে। রাজন্! তুমি যেমন প্রশ্ন করিয়াছিলে তদকুসারে সমুলার বাখ্যা করি<sup>‡</sup> लाम धकरण बना कि वर्णन कविव वल ॥ ১৫ ॥

॥ 🗱 ॥ 🕫 छि शक्रा अक्विः भः ॥ 🛊 ॥

যড়িঃশতি অধ্যায়ে পাতালের অধোদিকে নরক সকলের ছিতি বিবরণ এবং ভগাই আপি গণের পাপাত্রদারে যমদূত কর্ত্তক দও বিধান॥ • ॥

সহর্ষ এতহৈচিত্র্যং লোকস্থ কথমিতি॥ ১॥ 🔌 ঋষিক্ষবাচ ॥

জিগুণস্থাৎ কর্ত্তঃ প্রস্কার্যা কর্ম্মগতয়ঃ পৃথগ্বিধাঃ সর্ব্বা এব সর্ব্বস্য তারতম্যেন ভবস্তি ॥ ২ ॥ অথেদানীং প্রতিসিদ্ধ লক্ষণস্যাধর্মস্য তথৈব কর্ত্তুঃ প্রাদ্ধায়া বৈসাদৃশ্যাৎ কর্মফলং বিসদৃশং ভবতি ॥০

#### श्री भवत्रामी

পুং নো গতর উচ্চাৰত। বিসদৃশ। ইতি ভোগবৈচি আমুকং। তদে হৎ কুত ইতি পৃহ্ছতি মহর্ষ ইতি ॥ ১ ॥
ফুৰ্মণঃ সমানছেপি শ্রহা বৈচি আছে ফলবৈচি আমিতি পরিহরতি : আি ওণড়াদিতি। সালিক্যা শ্রহ্মা কর্ত্তু শ্বিদং রাজস্যা স্থিদং হংথিদ্ধ তামস্যা হংথিদং মৃত্দং তআলি তাসাং শ্রহানাং তারতম্যাৎ স্থাদি তারতম্যং সর্কোষিত্যর্থ:॥ ২ ॥ প্রতিষিদ্ধং প্রতিষেধঃ তদেব লক্ষণং প্রমাণং যস্য অধর্মকর্তু: শ্রহা বৈসাদৃশ্যং তমসন্তারতম্যাৎ॥ ৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অসমানত্বে তাবৎ কল বৈচিত্রাং ভবত্যের সমানত্বেপি তদিতাহে ত্রিগুণ্ডাদিতি ॥ ১ । ২ ॥
প্রান্তিসিদ্ধ লক্ষণস্যাধর্মসা যা কর্ত্তা তম্য তথৈব পূর্বোক প্রকারেশৈর শ্রদ্ধা বৈদাদৃশ্যাদধর্ম লক্ষণস্য কর্মণা ফলং বিদদৃশং ভবতি ।
ভত্ত নিবেধে প্রতীতাবিপি সভ্যাং প্রমাদেন তৎ করণান্তমসোল্লত্বং। মোহেন মধ্যমত্বং। নাল্ডিকভায়াং তু পূর্বত্বং জেলং।
অধাতো ভেতোর্ঘা তাৎ পরিশাম লক্ষণ ক্তমঃ সহস্রশঃ প্রবৃত্তাঃ সন্তি তাং প্রাচ্থোণ তু বর্ণয়িষ্যামঃ কেষামাদিকারণানাং সম্বিদ্ধি লাভাইত্তাপেক্ষায়ামাহ অনাদিতি ॥ ৩ । ৪ ॥

#### **बी**विश्वना शहक व ही ।

পুংলো গতর: উচ্চাবচা বিদদৃশা ভোগবৈচিত্তামূক্তং তদেতৎ কুত ইতি পৃক্ষতি মহর্ষ ইতি ॥ > ॥

শ্রহ্ম বৈদাদৃশ্রাৎ ফলবৈচিত্র্যমাত্ত ত্রিগুণন্ধাদিতি সান্ধিক্যা শ্রহ্মা ধর্ম এব ভবেওকাচ্চ কর্ত্তু: স্থানেব রাজতা ধর্মাধন্মে ভাল্ডাং স্থান্ত হাজাং ক্রান্ত্রাল আবর্ষ এব ভবাত ক্রান্তর্যাক কর্ত্ত্বাল ভালত হাজান কর্ত্তি ক্রান্তর্যাণ ক্রান্তর্যাণ ক্রান্তর্যাণ কর্ত্তি কর্ত্তি ক্রান্তর্যাণ কর্ত্তি কর্তিক ক্রান্তর্যাণ কর্ত্তিক ক্রান্তর্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্তর্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্তর্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র্যাল কর্ত্তিক ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র্যাল ক্রান্ত্র্যাল ক্

তত্ত্ব শাস্ত্র বিহিত্ত ধর্মত কল ত্তানি ভৌম দিবা বিলম্বর্গ ম্থানি দর্শিতান্তত এবাধর্মতাপি কলত্তানি নরক হংগালপি বিবিশিতবানীতাত আহু অথেতি প্রতিসিদ্ধা প্রতিষেধ তাদেব লক্ষণং প্রমাণং বন্ধ তত্ত তথৈবেতি ধর্মত কর্ত্থা তথৈবা ধর্মতাপি কর্ত্রিতার্থা। প্রদানা বৈসাদৃশ্যাদিতি প্রদা বৈসাদৃশ্যাদিতি প্রদা বৈসাদৃশ্যাদিতি প্রদা ক্রেলাল্যাদিত ভাষা বিদ্যাপি ক্রেলাল্যাদিক কর্বাং ক্রেলাল্যাদিক কর্বান্ত বিদ্যালিক কর্বাং ক্রেলাল্যাদিক ক্রেলাল্যাদিক কর্বাং ক্রেলাল্যাদিক ক্রেলালিক ক্রেলালিক

আনস্তর রাজা পরীক্ষিৎ শুকদেবকে সম্বোধন পূর্বক জিজ্ঞাদা করিলেন মহর্ষে ! পুরুষদের এরপ ভিন্ন ভিন্ন গতি কেন হয় ? ॥ > ॥

এতৎ প্রশার উত্তর দানার্থ যোগিবর শুকদেব কহিলেন রাজন্! সত্ব রজঃ তম এই তিন গুণের তারতম্য প্রযুক্ত কর্ত্তা ত্রিবিধ প্রকার হওয়াতে আদার বিভিন্নতার কর্ম সকলের ফল ভিন্ন ভিন্ন হয় কর্থাৎ সাত্ত্বি আদা সহকারে কর্মকর্তা হুখী, রাজসী আদা সহকারে কর্ম কর্তা হুখী, তুঃখী ও বিষ্চ্ হ্য়। পরস্কু যদি এ এ আদার তারতম্য থাকে তাহা হইলে সকল প্রকার গতিই তারতম্য ভাবে হুইতে পারে । ২ ।

কল্তঃ অধ্বৰ্ম কারির তমোগুণের তারতম্যে শ্রন্ধার বৈপরীত্য হেতু বিপরীত কর্ম ফল হয় ॥ ও॥

যাহ্যনাদ্যবিদ্যাকৃত কামানাং তৎ পরিশাম লক্ষণা: স্তরঃ সহজ্ঞশ: প্রস্তান্তাসাং প্রাচুর্য্যে পাসুবর্ণয়িষ্যানঃ ॥ ৪ ॥

প্রীরাজোবাচ।

মরকা নাম ভগবন্ কিং দেশ বিশেষা অথবা বহিস্তিলোক্যা আহোবিদন্তরাল ইতি ॥ ঋষিক্রবাচ ॥

অন্তরালএব ত্রিজগত্যাস্ত দিশি দক্ষিণস্যামধন্তাভূযেরপরিষ্ঠাচ্চ জলাৎ যস্যাময়িশ্বাতাদয়ঃ
পিতৃগণা দিশি স্বানাং গোত্রাপাং পরমেণ সমাধিনা সত্যা এব অশিষ আশাসানা নিবসন্তি ॥ ৫ ॥
যত্র হ বাব ভগবান্ পিতৃরাজোবৈবস্বতঃ স্ববিষয়ং প্রাপিতের যথাকর্মাবদ্যং দোষমেবাসুল্লজ্বিত ভগবছাসনং সগণো দমং ধারয়তি। তত্র হৈকে নরকানেকবিংশতিং গণয়ন্তি। অথ তাংন্তে রাজন্মাম রূপ লক্ষণতোহসুক্রমিষ্যামঃ। তায়িজোহন্ধতামিজো রোরবো মহারৌরবঃ কুন্তীপাকঃ

### डी धत्रतामी ।

তত্রাপি কারণং দর্শযরাহ। অনাদ্যবিদ্যাক্তানাং কামানাং স্তরো নরক গতম্বাদাং তাঃ অধেদানীং তাঃ প্রাচুর্গ্যেশাস্থ বর্ণবিষ্যাম ইতাষ্যঃ ॥ ৪ ॥

কিং ভূমাবেব দেশ বিশেষা স্ত্রিলোক্যা ব্রহ্মাণ্ডাম্বহির্মা আবরণেষু মধ্যে অস্তরালে বা ভূমিব্যতিরিজে ॥ ৫ ॥ কর্মদোষসনতিক্রম্য দোষমেব দমং পাথফলং দণ্ডং করোতি অসুর্লিভিডং ভগবংশাসনং যেন ॥ ৬ ॥

#### ক্রেসনার্ভ:

স্থানাং গোত্রাণামিতি তত্তয়াভিমানাদেব তত এব য**ং কিঞ্চিছান্তি উবতীতি সত্যা এবাশিষ ইত্যক্তং ॥ ৫ ॥** দোষমেৰ দম কপেণ পরিণময়তীত্যর্থ: । অনুলচ্চিতেতি **ভগৰানত ব্ৰহ্ম। তথা শাসনঞ্ বিভীষি**কয়াপি জীবান্ ভগৰদন্তমুঁ গী

#### डी: विचना**थ5क्तवहीं।**

**कृत्यः मश्च পাতালবত্যা व्ययः। स्नलाकार्त्वानार ॥ ८ ॥** 

খবিষয়ং খদেশং কর্মাবদ্যং কর্মদোবং অনতিক্রন্য দোবং দোবক্রপং দুমং দঙ্গ তাদুশ্যা বিভীষিক্য়াপি জীবান্ ভগবতোইস্ত মুখীকর্মতি ভাবঃ ॥

ভামিআদয়: একবিংশতি ন'রকা:॥ ৬॥

অভএব অনাদি অবিদ্যাকৃত কামনা সকলের পরিণাম স্বরূপ যে সহজ সহস্ত প্রকার নরক গতি হইয়া থাকে, এক্ষণে সে সকল প্রাচুর্যারূপে বর্ণন করি শ্রেবণ কর ॥ ৪ ॥

রাজা পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাসা করিলেন ভগবন্! নরক সকল কি ভূমিছ কোন কোন দেশ বিশৈষ ? অথবা ত্রিলোকীর বহির্ভাগে কিন্তা অন্তরালে অর্থাৎ ভূমি ব্যতিরিক্তে স্থিত কোন কোন দেশ ? শুকদেব কহিলেন রাজন্! কোন কোন ঋষিরা বলেন ত্রিলোকীর মধ্যে দক্ষিণদিকে ভূমির নীচে এবং জলের উপরে যে স্থানে অগ্নিছাত্তাদি পিতৃগণ বাস করিয়া পরম সমাধি যোগে স্থ স্থ গোত্রান্তব ব্যক্তিবর্গের মঙ্গল প্রার্থনা করিতেছেন ॥ ৫ ॥

অথবা যেখানে সূর্য্য তনয় ভগবান্ পিতৃরাজ স্থাগ্দহ উপবেশন করিয়া স্বীয় পুরুষদিগের কর্তৃক আপনার স্থানে আনীত মৃত প্রাণিগণের কর্মামুসারে দোষাদোষের বিচার পূর্বক দও করিতেছেন, ঐ বিষয়ে কোন অংশে ভগবানের শাসন উল্লভ্ন করিতেছেন না। সেই স্থানে মরক সকল আছে। তাঁহাদের মতে নরকের সংখ্যা একবিংশতি। রাজন্! তোমার নিকট ঐ সকল নরকের নাম রূপ লক্ষণ নিরূপণ পূর্বক বর্ণন করিতেছি মনোযোগ পূর্বক প্রবণ কর। মহারাজ! একবিংশতি প্রকার

কালস্ত্রমলিপত্রবনং শৃকরম্থমদ্ধকৃপঃ ক্মিভোজনঃ সংদংশ ভপ্তশৃদ্মি বঁজ কণ্টক শাল্মলী। বৈতরণী প্রোদঃ প্রাণরোধো বিশসনং লালাভক্ষঃ সারমেয়াদনমবীচিরয়ঃপানমিতি॥ ৬॥ কিঞ্চ ক্ষারকর্দমো রক্ষোগণভোজনঃ শূলপ্রোভো দন্দশ্কোহ্বটনিরোধনঃ পর্যাবর্ত্তনঃ শূচীমুধ মিত্যফাবিংশতি ন্রকা বিবিধ যাতনাভূময়ঃ॥ ৭॥

তত্ত্ব যস্ত পরবিতাপত্যকলতাণ্যপহরতি সহি কালপাশবদ্ধোযমপুরুধৈরতিভয়ানকৈস্তামিত্রে নরকে বলামিপাত্যতে ॥ ৮॥

অনশনানিপানদণ্ডতাড়ন সংতর্জনাদিভি যাতনাভি যাত্যমানোজস্তুর্যত্ত কশালমাসাদিত একদৈব মৃদ্ধামূপযাতি তামিত্রপ্রায়ে॥ ৯॥

এবমেবান্ধ তামিত্রে বস্তু বঞ্চিত্বা পুরুষং দারাদীকুপযুঙ্কে। যত্ত শরীরী নিপাত্যমানোযাতনান্থে

# डी भवत्रामी ।

মতান্তরেণ অষ্টাবিংশতিসাহ কিলেভি॥ ৭॥

পাপভেদেন তত্ত্ররক যাত্তনাভেদং প্রপঞ্চয়তি যন্তিতাদিনা ॥ ৮ ॥

যাত্যমান: পীডামান: একদৈব তদৈব ॥ ৯॥

পুরুষং গতিং বঞ্জিছা ॥ ১০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

কর্ত্তি তেরং। যরাভগবচ্ছাশন শব্দেনাত্র বেদ এবোচাতে ॥ ৬। ৭। ৮ ॥ ৯॥

### শীবিখনাণচক্ৰৰত্তী।

মতান্তরেণ পূর্বে মিলিতানষ্টাবিংশতিমাহ বিশেতি ॥ १। ৮॥ যাতামান: পীডামান: তামিস্রপ্রায়েহ্দ্ধকার বছলে॥ ৯॥ পুরুষ: পতিং॥ ১০॥

নরকের নাম এই যথা— তামিজ, অন্ধতামিজ, রোরব, মহারোরব, ক্জীপাক, কালসূত্র, অসিপত্রবন, শ্করমুথ, অন্ধকৃপ, কুমিভোজন, সংদংশ, তপ্তশূর্মি, বজ্রকণ্টক শাল্মলী, বৈতরণী, পূয়োদ, প্রাণরোধ, বিশ্বন, লালাভক্ষ, সারমেয়াদন, অবীচি, অয়ঃপান ॥ ৬ ॥

এত ছাতীত ক্ষারকর্দম, রক্ষোগণ ভোজন, শূলপ্রোন্ড, দন্দশূক, অবটনিরোধন, পর্যাবর্ত্তন এবং শূচীমুথ এই সপ্ত নরক আছে। অতএব দাকল্যে অফীবিংশতি সংখ্যক নরক, ঐ দকল বিবিধ যাত-নার হল ॥ ৭ ॥

রাজন্! পাপামুদারে যে ব্যক্তির যে নরকে গতি হয় তাহার রতান্ত বলি শুন। যে পুরুষ প্রধন, প্রস্ত্রী, পরের পুত্র অপহরণ করে, ভয়স্কর যমকিক্ষরেরা তাহাকে ঘোরতর কাল পাশে বন্ধন করিয়া বল পুর্বক তামিজ্ঞ নরকে ফেলিয়া দেয় ॥ ৮॥

ঐ নরক অতিশয় অন্ধকার প্রায়, তাহাতে পতিত হইয়া অশন পান অভাবে এবং দণ্ড তাড়ন ও তর্জন ইত্যাদি বিবিধ যাতনায় পীডামান হইতে থাকে। অতএব কাতর হইয়া একেবারেই মৃচ্ছ। প্রাপ্ত হয়। ১॥

যে ব্যক্তি পতিকে বঞ্চনা করিয়া তাহার দারাদি উপভোগ করে, সে ছুরাজা তামিত্র নরকে নিপ-পিত হয়, যেমন রুক্ষকে পাতিত করিবার নিমিত্ত তাহার মূল কর্ত্তন করে তাহার ভাগ যম পুরুষের ঐ রূপ পাপ কারিকে বিবিধ যাতনা দিয়া ঐ নরকে ফেলিয়া দেয়। রাজন্! যে হেতু ঐ নরকে বেদনয়া নউমতির্নউদৃষ্টিশ্চ ভবতি। যথাহি বনস্পতির্শচ্যমানমূলক্তস্মাদক্ষতানিজ্ঞং তমুপ দিশক্তি॥ ১০॥

ষজ্বিহ বা এতদহমিতি স্থৃতজোহেণ কেবলং স্কুট্সমেবাসুদিনং প্রপুঞ্চতি স তদিহ বিহায় স্থানেব তদশুভেন রোরবে নিপত্তি॥ ১১॥

যেদ্বিহ যথৈবামুনা বিহিংসিতা জন্তবঃ পরত্র যমযাতনা উপগতং তএব রুদ্ধবো ভূদা তথা তমেব হিংসন্তি তন্মান্দোরবমিত্যাহ্য: ॥ ১২ ॥

রুরুরিতি সর্পাদতিক্রুরসম্বাপদেশঃ ॥ ১০॥

#### গ্রীণরসামী ৷

এতচ্ছরীরসহমিতি ইনং ধনাদি মমেতি মন্ত্রা আৰু কুট্রমেবচ পুঞাতি তেলাওতেন ॥ ১১ ॥ করবোভূতা ইতি কর্মাণ্যের তথা পরিণামং প্রাপ্যেতার্থ: ॥ ১২ ॥ তিক্রেরস্য ভারশৃক্ষাথাস্য সন্বস্য অপদেশ: সংজ্ঞা ॥ ১৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

এবমিতি যন্ত তলৈ তাৰ্মের ভগতীতার্থ: ॥ ১০ ॥ ১১ ॥ বেছিতি তএর তদ্ধিংশাজাত কর্মাণোৰে তার্থ: ॥ ১২ ॥

রুরু শক্ষ্যা শ্বরং শ্রীশুকেন টীকা বিধানাৎলোকেশ প্রিসদ্ধোরং জন্ত বিশেষ ইতি। ১৩। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯। ২০

## **शिविभगां भहक वर्डी** ।

এতং শরীরমহমিতি ইদং ধনাদিকং মমেতি মন্ধা ভূতজোহেণেতি ভূতজোহং বিনা ভূ কেবলাহং মমকারাজ্যাং ন রৌরবে নিপভতীতি বুদ্ধাতে ॥ ১১ ॥

ক্লরবো ভূত্তেতি কর্মাণোর তথা পরিণামং প্রাপোতার্থ: u ১২ u

অতিক্ৰস্য ভারশৃদাণ্য স্বস্য অপ্রেশ: সংজ্ঞেতি শ্রীমানিচরণাঃ ক্রু শ্বস্য মুনিনৈব চীকা বিধানালোকেৰ্থসিদ এবাহনিতি স্কর্তঃ ॥ ১০ ॥

পতিত ব্যক্তির বেদনা বশতঃ স্মৃতি ভ্রফ ও বৃদ্ধি নষ্ট হইয়া যায়, এই কারণে ঋষিরা তাহাকে অন্ধ তামিজ্ঞ নরক বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন ॥ ১০ ॥

মহারাজ! যে ব্যক্তি ইহলোকে "এই শরীরই আমি" এবং "এই ধনাদি আমার" এই রূপ অভিনান করত প্রাণিগণের দ্রোহ আচরণ করিয়া অনুদিন কেবল আপনার দেহ ও পুত্র কলত্রাদি কুটুম্বের ভরণ পোষণ করে, সে ব্যক্তি ঐ দেহ ও কুটুম্ব পরিত্যাগ করিয়া ভক্তন্য পাপে স্বয়ং রৌরব নরকে পতিত হয় ॥ ১১॥

রাজন্! ঐ নরকের নাম রেরিব কেন হইয়াছে তাহার কারণ বলি শুন, ইহলোকে মনুষ্য যে প্রকারে যে সকল প্রাণির হিংস৷ করে সে আপনার কৃত কর্ম দোষে পরলোকে ঘনষাতনা প্রাণ্ড হইলে সেই সকল হিংসিত প্রাণী ক্লক্ষ হইয়া অর্থাৎ তাহার নিজ কৃত হিংসা কর্ম সকল ক্লক্ষ রূপে পরিণাম প্রাপ্ত হইয়া সেই প্রকারে তাহার প্রতি হিংসা করে, অতএব ঋষিগণ ঐ নরককে রেরির বলিয়া থাকেন ॥ ১২ ॥

রাজন্ ! রুরু কাহাকে বলে শুনিবে, দর্প হইতেও অভিশয় জুর ভারশৃন্ধ নামে এক প্রকার প্রাণী আছে, তাহার নাম রুরু ॥ ১০ ॥ এবনের মহারোরবো যন্ত্র নিপতিতং পুরুষং ক্রব্যাদা নাম রুরব তং ক্রব্যেণ ঘাতরন্তি যঃ কেবলং দেহস্করঃ র ১৪ ॥

যন্ত্রিহ বা উগ্রঃ পশূন্ পক্ষিণোবা প্রাণত উপরন্ধয়তি ॥ ১৫ ॥

তমপকরণং পুরুষাদৈরপি বিগছিতিমমূত্র যমাপুচরা: কুঞ্জীপাকে তস্ততৈল উপরদ্ধান্ত ॥ ১৬ ॥ যুস্তিই ব্রহ্মঞ্জক দ কালদূত্রদংজ্ঞকে নরকেইযুত্যোজন পরিমণ্ডলে ভাত্রময়ে তপ্তে ধলে উপর্যাধন্তাদ্যার্কাভ্যামভিতপ্যমানেইভিনিবেশিত: কুৎ পিপাদাভ্যাং দহুমানান্তর্কহি: শরীর আন্তে শেতে চেইতেইবভিষ্ঠতে পরিধাবতি চ যাবন্তি পশুরোমাণি ভাবন্ধ দহুলাণি॥ ১৭ ॥ যুস্তিই বৈ নিজ্ঞবেদ পথাদনাপদ্যপগত পাষ্ঠকোপগতত্তমদিপত্রনং প্রবেশ্য কশন্না প্রহরন্তি ভত্ত হাদাবিতন্ততোধাব্যান উভয়তো ধারেন্তালব্নাদিপত্রিশ্ছিদ্যমান দর্কাকো হাহতোশ্মীতি

### **डी** भवचारी ।

ক্রবোণ নিমিত্তেন মাংসার্থমিতার্থ: ॥ ১৪ ॥ প্রোণত: প্রোণপুষ্টার্থ: উপরব্বতি পচতি ॥ ১৫ ॥ অপকরণ: নিছ্কাং ॥ ১৬ ॥ থলে সমে দেশে ॥ ১৭ ॥ অধর্মহা অধর্মত্যাগী ॥ ১৮ ॥

## **बीविचनावहळावडी**

ক্রব্যেণ নিমিত্তেন মাংসার্থমিত্যর্থ:। কেবলমিতি ভূতক্রোহেণেতি শেব: ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥ প্রাণত উপরক্ষরতি স্প্রাণান্ পচতীত্যর্থ: ॥ ১৬ ॥ থলে সমে দেশে ॥ ১৭ । ১৮ ॥

মহারৌরব নরকও ঐ প্রকার। যে ব্যক্তি ইহুলোকে প্রাণিপীড়ন করিয়া কেবল আত্ম দেহের ভরণ পোষণ করে সে ঐ মহা রৌরব নরকে গিয়া পতিত হয়। সেখানে ক্রব্যাদ নামে ক্লক্ষণণ মাংস গ্রাহণার্থ বিবিধ যাতনা দিয়া বিনষ্ট করে॥ ১৪॥

রাজন্! যে ব্যক্তি ইহ লোকে অতিশয় উগ্রমূর্ত্তি হইয়া আপনার প্রাণ সকলের পোষণার্থ সজীব পশু অথবা সজীব পক্ষি বন্ধ করিয়া ভাহাদের মাংস পাক করে॥ ১৫॥

সেই নরাশম অতি নিদ্মি, রাক্ষদেরাও তাহাকে নিন্দা করে। উলিথিত কর্ম দোবে পরলোকে যমক্ষেরো তাহাকে কুন্তীপাক নরকে ফেলিয়া তপ্ততৈলে পাক করে॥ ১৬॥

যে পুরুষ এই সংসারে ত্রাহ্মণ জাতির জোহ আচরণ করে সে কাল সূত্র নামক নরকে নিক্ষিপ্ত হয় ঐ নরকের পরিধি অষ্ত যোজন, তাহা তাত্রময় অত্যক্ষ সম ভূমি। ত্রাহ্মণহিংসক ঐ নরকে ছাপিত হইরা উপরে দিবাকর করে, নীচে অগ্নির উত্তাপে সন্তাপিত হইতে থাকে, কুধায় ও পিপাদায় তাহায় লেহের অভ্যক্তর ও বাহ্ম ভাগ সভত দগ্ধ হইতে থাকে। সে ঐরপ যাতনায় পীড়িত হইয়া কখন শহান, কখন উপবেশন, কখন দণ্ডায়মান, কখন বা চতুর্দিকে ধাবমান হইয়া বেড়ায়। পশুলিহে মঙ্কার রোম আছে তত সহত্র বংসর ভাহাকে ঐ রপ যাতনা ভোগ করিতে হয়॥ ১৭॥

মহারাজ! বেদ প্রক্ষ অনাপৎকালে ইচ্ছা পূর্বক আপনার বেদমার্গ উল্লজন করিয়া পাষ্ও ধর্ম অধ্যক্ষন করে, অতি ভয়ানক ষ্মানুচরেরা তাহাকে অসিপত্রবন নরকে প্রবেশ করাইয়া কশা ছারা পরময়া বেদনয়া মৃচ্ছিতঃ পদে পদে নিপত্তি অধর্মহা পাষ্থামুগমন ফলং ছুঙ্জে। যশ্তি হ বৈ রাজা রাজপুরুষোবাহদণ্ড্যে দণ্ডং প্রণয়তি ত্রাহ্মণে বা শরীরদণ্ডং স পাপীয়ামরকেহমুত্র শুকরমুখে নিপত্তি ॥ ১৮ ॥

তত্রাতিবলৈ নি পিরামাণাবয়বো যথৈবেহেকুদণ্ড আর্ত্তমরেণ স্বনয়ন্ কচিমুচ্ছিত: কশাল মুপগতো যথৈবেহাদৃষ্টদোষা উপক্লদ্ধা: ॥ ১৯॥

যাস্ত্রিং বৈ ভূতানামীশ্বরকল্লিতর্তীনামবিবিক্তপরব্যথানাং স্বয়ং পুরুষোপকল্লিতর্ত্তি বি বিক্ত পরব্যথো ব্যথামাচরতি স পরত্রান্ধকূপে তদভিজ্ঞোহেণ নিপত্তি ॥ ২০॥

তত্র হাসে তৈত্তৈ জন্তভিঃ পশু মৃগ পক্ষি সরীস্প মশক যুকা মৎকুণ মক্ষিকাদিভির্যে কে চাভি

# श्रीभवतारी।

খনমন্ কণন্ কখালং মোহং উপগতো ভবতি। অদৃষ্ট দোষা জেনোপক্ষমঃ সজো যথা কখালং উপগতাতবং ॥ ১৯॥
ঈখনেণ কলিতা মনুষা রক্ত পানাদি লক্ষণাবৃত্তি ধেৰাং মংকুণাদীনাং নবিবিক্তা বিফ্লাতা পরবাধা বৈদ্যবিক্তি ভেষাং।
পূক্ষেণ আহ্মণাদি খতাবেন বিধি নিষেধ পূর্ব্বক্ষুপকলিতা বৃত্তিব্সা। বিবিক্তা পরিফ্লাতা পরবাধা যেন বিবেকিনা ॥ ২০॥
অভিজ্ঞা হিংসিতাঃ বিহতা নিজারপা নির্তিব্সা ন লক্ষ্মবস্থানং যেন সূত্মসি পরিফামতি ॥ ২১॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰৰ ত্ৰী'।

অনয়ন্ কদন্ অদৃষ্টদোষা নিৰ্দোষা উপক্ষা দণ্ডিতা: ॥ ১৯ ॥

ঈশ্বেৰ কলিতা মহ্যা রক্ত পানাদি লক্ষণা বৃত্তি ৰ্যেষাং মৎকুণাদীনাং বিবিক্তা ন জ্ঞাতা প্রেষাং ব্যথা বৈতেষাং পুক্ষোপ কলিতবৃত্তিরীশ্বেরণৈব বিহিতা নিষিক জীবিক:। মহুষাকাৰিজ্ঞাতান্যবাধঃ ৪২০ । ২১ ॥

প্রহার করে। ঐ পাপী তথায় প্রহারের যাতনায় ইতন্ততঃ ধাবমান হইয়া বেড়ায়, তাহাতে তালবন বিদ্যমান, তাহাদের পত্র সকল অসি তুল্য চুই দিকে ধার, তদ্বারা তাহার গাত্র সকল ছিম ভিম হইতে থাকে, তথন সে চুরাত্রা "হায়! হত হইলাম" এই বলিয়া সাভিশয় যন্ত্রণা প্রকাশ পূর্বক তীব্র বেদনায় মৃচ্ছিত হইয়া পদে পদে পড়িতে থাকে। রাজন্! স্বধর্ম ত্যাগী এই প্রকারে স্বধর্ম ত্যাগ ও পাষও মতাবলম্বনের ফল ভোগ করিয়া থাকে। যে রাজা অথবা রাজপুরুষ অদও্য ব্যক্তির প্রতি দণ্ড প্রথমন করেন কিন্বা আহ্মণ জাতির উপরে দণ্ড বিধান করিয়া থাকেন, সেই রাজা ও রাজ পুরুষ অতিশয় পাণী, তাহারা সেই পাপ বশতঃ পরকালে শ্কর মৃথ নামক নরকে পতিত হয়॥ ১৮॥

লোকে যেমন ইক্ষুণ ও নিষ্পীড়ন করে তাহার ন্যায়, ঐ নরকে অতিশয় বলশালী বমকিকরগণ ঐ রাজা অথবা রাজপুরুষের সকল অবয়ব নিপীড়িত করে, তাহাতে ঐ সকল পাপী আর্দ্ধরে রোদন করিতে থাকে এবং যেমন ঐ রাজা অথবা রাজপুরুষ নির্দোষ ব্যক্তি সকলকে অবরুদ্ধ করিলে, তাহার। মোহগ্রন্ত হইয়া মৃচ্ছিত হয় তাহার ন্যায়, ঐ ব্যক্তি মোহিত ও মৃচ্ছিত হয় ॥ ১৯॥

পরমেশর যে ব্যক্তির প্রাক্ষণাদি স্বভাব দেখিয়া বিধি নিষেধ ব্যবস্থা পূর্বক বৃত্তি বিধান করিয়া দিয়াছেন এবং পরমেশর দক্ত বিবেক বলে অন্যের বেদনা অবগত হইতে বাঁহার ক্ষমতা আছে, সেব্যক্তি যদি যে সকল প্রাণির সমুষ্য রক্ত পানাদি রূপ বৃত্তি ঈশ্বর কন্ত্ ক নিরুপিত, তাহাদের পীড়া দেয়, তাহা হইলে তজ্জন্য পাপে পরকালে তাহাকে অন্ধকৃপ নরকে পতিক হইতে হুর ॥ ২০॥

এ সকল প্রাণী অর্থাৎ পশু, পক্ষী, সন্ধীস্থপ, মসক, মৃক, মংকুণ এবং মক্ষিকা প্রস্তৃতি বে কোন

জ্ঞাতৈ: সর্বতোহভিজ্ঞহ্মাণস্তমদি বিহতনিদ্রা নির্তিরলক্ষাবস্থান: পরিজ্ঞামতি। যথা কুশরীরে জীব: ॥ ২১॥

যস্থিত বা অসংবিভজ্যাশাতি যংকিঞ্নোপনতমনির্শ্মিত পঞ্চত্তো বায়স সংস্তৃতঃ স পরত্র ক্ষমিভোজনে নরকাধ্যে নিপততি ॥ ২২॥

তত্ত শত সহস্র যোজনে ক্মিকুণ্ডে ক্মিভ্তঃ স্বয়ং ক্মিভিরের ভক্ষ্যাণঃ ক্মিভোজনো যাবঞ্জদপ্রতা প্রস্তাদোহনিকোশমান্ধানং যাতয়তি॥ ২০॥

যস্তিহ বৈ স্তেয়েন বলাছা হিরণ্য রত্নাদীনি ত্রাহ্মণস্থাপহরতি অন্যস্ত বানাপদি পুরুষস্তমমূত্র

# धीमत्रकामी ।

যং কিঞান ভক্ষ্যাদিকং উপনতং প্রাপ্তং তদসংবিভজ্য। ন নির্মিতাঃ পঞ্চ যজা যেন অভএব বার্যসঃ সংস্তৃতঃ সমত্বেন বর্ণিতঃ ॥ ২৭ ।

্কৃমিভোজন: কৃমীনেব ভূঞান: যাবং তৎ যাবন্ধি যোলনানি তৎ কৃষিকুণ্ডং তাবন্ধি বৰ্ধাণি যাবহা তৎপাপ্যিত্যৰ্থ:। অপ্ৰৱং অসংবিভক্তং অপ্ৰস্তুত্তক অতীতি তথা সং অনিৰ্ফোশ অক্তপ্ৰাক্ষশ্চিতং ॥ ২০ ॥

निकृतिक हिन्तिक ॥ २८॥

#### क्रममण्डः।

কুশরীরে তির্থাগাদি লক্ষণে । ২১ । ২২ । ২২ । ২৪ । ২৫ । ২৬ । ২৭ । ২৮ । ২৯ । ৩০ । ৩২ । ৩০ । ৩৪ । ৩৫ । ৩৬ । ৩৭ ।৩৮ ॥ ৩৯ । ৪০ । ৪২ । ৪৩ । ৪৪ । ৪৫ । ৪৬ । ৪৭ । ৪৮ ॥

# मै। विष्ना १ ठक्त व**डी**।

যৎ কিঞ্চন ভক্ষ্য ভোলগাদিকং উপনতং প্রাপ্তং তদসংবিভক্ষ্য বায়সৈঃ সংস্ততঃ সম তয়া বণিতঃ বায়স তুল্যৈ বা স্তঙঃ ॥ ২২॥ ক্সিভোলনঃ ক্ষমীনেব ভূলানঃ। অপপ্রতং অসংবিভক্তং অপ্রহতং চাতীতি তথা সঃ। তং পাপং যাবতাবদিতার্থঃ। অনির্বেশমক্ত প্রায়শ্চিতং ॥ ২০॥ নিঙ্কৃষভি ছিন্দান্ত ॥ ২৪॥

প্রাণী, ঐ ব্যক্তি কর্ত্ক হিংদিত হয়, তাহারা চারি দিক্ হইতে ঐ ব্যক্তিকে তাহার প্রতি হিংদা করিতে থাকে। অপর অন্ধকারে নিদ্রারূপ নির্ভি বিনফ হইয়া যায়, কুত্রাপি অবস্থানের স্থান পায় না, জীব যেমন কুৎদিত শরীর মধ্যে ভ্রমণ করিয়া ছঃখ ভোগ করে তাহার ন্যায়। ঐ ব্যক্তি অন্ধকারে ভ্রমণ করিয়া ক্রেশ পায় ॥ ২১॥

রাজন্! যে ব্যক্তি যাহা কিছু ভক্ষা দ্রব্য উপস্থিত হইলে বণ্টন করিয়া সকলকে না দিয়া আপনি ভোজন করে এবং যে মানব পঞ্চযজের অনুষ্ঠান করে না ঋষিগণ তাহাকে কাক ভুল্য করিয়া বর্ণন করেন, সে পরলোকে কুমিভোজন নামক নরকাধ্যে পতিত হয়॥ ২২॥

তাহাতে লক্ষ যোজন বিস্তীর্ণ একটা ক্মিক্ও আছে, ঐ ব্যক্তি দেই কৃত্তে পড়িয়া স্বয়ং ক্মি হইয়া ঐ সকলে ক্মি ভোজন করে, তত্ত্বস্থ ক্মি দকলও তাহাকে ভক্ষণ করিতে থাকে। এই প্রকারে যাব**ং পর্যান্ত তাহা বন্টন ক**রিয়া না দিয়া একাকী আহার করণ ও অহ্ত দামগ্রী ভক্ষণ জন্য পাপ ক্ষা না হয়, তাবং দে অকৃত প্রায়শ্চিত, আপনার আত্মাকে নানা যাতনা ভোগ করায়॥২৩॥

মহারাজ ! ইহলোকে যে ব্যক্তি চৌর্য্য অথবা বল ছারা ত্রাক্ষণের হিরণ্য রত্নাদি অপহরণ করে অথবা অনাপংকৃলে ত্রাক্ষণাতিরিক্ত অন্য কোন ব্যক্তির ঐ সকল দ্রব্য অপহরণ করিয়া লয়, পরলোকে ভরন্ধর যমকিক্ষর গণ লোহময় অমিপিও ও সংদংশ (সাঁরাশী) ছারা তাহার দেহ ছিম

রাজন্ যমপুরুষা অরশ্মরৈরগ্নিপিতেঃ সংলংগৈ স্তৃতি নিষ্কৃষ্টি। বস্তিহ বা অগম্যাং জিরং পুরুষো হগম্যং বা পুরুষং যোষিদভিগচ্ছতি ॥ ২৪ ॥

তাবসূত্র কণরা ভাড়য়ন্ত ন্তিপারা শূর্ম্মা লৈহিন্দ্রী পুরুষমালিন্দরন্তি দ্রিষ্ট পুরুষরপিরা শূর্ম্মা॥ ২৫॥

যন্ত্রিহ বৈ সক্ষাভিগম শুমম্ত্র নিরয়ে বর্তমানং বজকণীকশাখালীমারোপ্য নিকর্বস্তি ॥ ২৬ ॥ যেতিহ বৈ রাজন্য রাজপুরুষ। বাহপাষ্ডান্ ধর্মসৈতৃন্ ভিন্দন্তি তে সংপরেত্য বৈতরণ্যাং নিপ্ততি ভিন্ন মর্যাদা শুস্টাং নিরয় পরিখাভ্তায়াং নদ্যাং যাদোপীন রিভন্ততো ভিন্মমাণা আজুনা ন বিষ্ক্রমানা শ্চাহ্ভিরুত্যানাং পাছেন কর্মপাকমসুন্মরস্তো বিগ্লুত্র পূয় শোণিত কেশনখান্থি মেদো মাংস বসা বাহিকাম্পতপ্যস্তে ॥ ২৭ ॥

যেত্বিহুবৈ বুষলীপতয়ো নউশোচাচার নিয়মান্ত্যক লজ্জাঃ পশুচর্য্যাং চরস্তি তেচাপি°থেত্য

#### औरत्रवंदनी ।

তিপারা তথরা শৃশার প্রতিমরা ॥ ২৫॥
স্বাভিগম: পখাত্যপানা ॥ ২৬॥
অপাষ্থা: সংকুলীনা: সন্ত:। বিতীয়ার পাঠে সেডু বিশেষণং নদীং বিশিন্তি বিগ্রুত্তিত ॥ ২৭॥
পশুচ্বাঃ বেছাচারং॥ ২৮॥

# **अ**विषमाथहळावकी ।

ভিশ্বরা তপ্তরা শূর্ম্মা প্রতিমরা ৪২৫ ॥ -সর্ব্বাভিগম: প্রাদীনপাভিগচ্ছতি ॥২৬ ॥ আয়ুনা দেছেন ॥২৭ ॥ বিশুত্রেভি নদীবিশেষণং ॥২৮।

ভিন্ন করে। রাজন্! ইহলোকে যে পুরুষ অগম্যা স্ত্রী পমন করে কিম্বা যে স্ত্রী অগম্য পুরুষে উপ-গত হয় ॥ ২৪॥

নির্দায় ষম—দূভের ঐ ছুই জনকে পরলোকে কশাঘাত পূর্বক তাড়না করে এবং পুরুষকে লোহ ময়ী স্ত্রী প্রতিমায়, আর স্ত্রীকে লোহ নির্দ্ধিত অগ্নিবৎ পুরুষ প্রতিমায় আলিঙ্গন করায় ॥ ২৫ ॥

রাজন্। এই পৃথিবীতে যে ব্যক্তি পশাদি যোনিতে উপগত হয়, যমাসুচর গণ তাছাকে নিরয়ে নিকেপ করিয়া বক্ত তুলা কণ্টকময় শাস্মলীর উপরে চড়াইয়া টানিতে থাকে॥ ২৬॥

ইহলোকে যে দকল রাজন্য অথবা রাজপুরুষ দংকুলোৎপন্ন ধর্ম মর্য্যাদকগণের ভেদ করে, দেই দকল ব্যক্তি মৃত্যু প্রাপ্ত হইয়া বৈতরণীতে পতিত হয়। ঐ নদী নরক দকলের পরিধা শ্বরপ, তথায় জল জন্ত গণ ইভন্তত: ভ্রমণ করে, তাহাতে তাহাদের আলা বিযুক্ত ও প্রাণ বিগত হয় না। তাহারা আপনাদের অধর্ম জন্য কর্মবিপাক শ্বরণ করন্ত বিচা, মৃত্র, পৃয়, শোণিত, কেল, নথ, অহি, মেদ, মাংদ, বদাবাহিনী দেই নদীতে পতিত হইয়া স্ক্তিভিত্তি ইয়া ২৭ ॥

बाजन् ! वाहाबा अहे भागात मृद्धां भिष्ठ देशा अ अ लिए आहाब अ नियम विमक करत, नका

পুয়বিশুত্রেশ্লেম লালাপূর্ণার্ণবে নিপতন্তি তদেবাতিবীভৎদিতমশ্বন্তি ॥ ২৮ ॥
যেছিহ বৈ শ্বণদিভপতয়ো আক্ষণাদয়ো স্বগয়াবিহারা অতীর্থেচ স্বগাদিমন্তি তানপি সংপ
রেতাল্লক্যভূতান্ যমপুরুষা ইযুভিবিধ্যন্তি ॥ ২৯ ॥

যেত্বিছ বৈ দান্তিকা দন্তযজেয় পশূন্ বিশসন্তি তানমূত্মিন্ লোকে বৈশদে নরকে পতিতান্ নিরয় পতায়ে যাতয়িত্বা বিশসন্তি ॥ ৩০ ॥

যন্তিহ বৈ স্বর্ণাং ভার্য্যাং দিজোরেতঃ পায়য়তি কামমোহিতন্তং পাপকৃতমমুত্র রেতঃ কুল্যায়াং পাত্রিছা রেতঃ সংপায়য়ন্তি ॥ ৩১ ॥ .

বেছিং বৈ দক্তবোংগ্রিদ। গরদা গ্রামান্ স্বার্থান্ বা বিলুস্পন্তি রাজানো রাজভটা বা তাংশ্চাপি হি পরেতান্ যমদুতা বক্তদংষ্ট্রাঃ শ্বানঃ দপ্তশতানি বিংশতিশ্চ সরভসং খাদন্তি ॥ ৩২ ॥

## **औ**भवत्रामी।

জতীর্থে বিহিতাদন্যক বিধ্যস্তীতি প্রাণরোধো দর্শিত: । ২০॥ নিরম্পত্রো যমপুক্ষা: ॥ ৩০ ॥ লালাভক্যমাহ যন্ধিহেতি। বেত: পানং কারম্বতি॥ ৩১॥ যমদূতা বে খান: সরভদং সসন্তমং॥ ৩২॥

# এীবিখনাপচক্রবতী'।

জতীর্থে বিহিতাদন্তত্ত্ব ॥ ২৯॥ বিশসন্তি ছন্তি ॥ ৩০॥

রেতঃ পাষ্মতি বশীকরণ কর্মণো বিশেষার্থং রেতঃ পানং কার্মতি ॥ ৩১। ৩২ ॥

পরিত্যাগ পূর্বক পশুবৎ স্বেচ্ছাচার করিয়া বেড়ায়, তাহারা পরলোকে পূয়, বিষ্ঠা, মূত্র, শ্লেমা ও লালা পূর্ণ সমৃদ্রে পতিত হয় এবং অতি হৃণিত ঐ সকল বস্তু ভক্ষণ করে॥ ২৮॥

মহারাজ। ইহলোকে যে দকল আহ্মণ কুরুর ও গর্দভ স্বামী হইয়া মৃগয়া দ্বারা বিহার করত বিহিত কাল ব্যতিরিক্ত মৃগ বধ করে, তাহারা মৃত্যু প্রাপ্ত হইয়া পরলোকে গমন করিলে যমপুরু-ধেরা তাহাদিগকে লক্ষ্য করিয়া বাণ দ্বারা বিদ্ধ করিয়া থাকে ॥ ২৯॥

যাহারা এই পৃথিবীতে দন্তান্থিত হইয়া দন্তার্থ কৃত যজে পশু ছেদন করে, তাহারা পরলোকে বৈশদ নামক নরকে পতিত হয়। যমপুরুষেরা ঐ নরকে তাহাদিগকে বিবিধ যাতনা দিয়া তাহাদের অস ছিন্ন ভিন্ন করে॥ ৩ ॥

দিজকুলোন্তব যে ব্যক্তি ইহলোকে কামমোহিত হইয়া স্বর্ণা ভার্যাকে (বশীকরণার্থ) রেতঃ পান করায়, যমকিল্পরেরা সেই পাপাত্মাকে রেতের নদী মধ্যে নিক্ষেপ করিয়া রেতঃ পান করাইয়া থাকে ॥ ৩১ ॥

যে সকল ব্যক্তি ইহলোকে দহা বৃত্তি করে কিম্বা গৃহে অগ্নি দেয় অথবা প্রাণ বিনাশার্থ বিষপান করায় এবং যে সকল রাজা অথবা রাজসেনা গ্রাম কিম্বা দার্থ বিলোপ করে, সেই সকল ব্যক্তি মৃত্যু প্রাপ্ত ইলে সপ্ত শত বিংশতি সংখ্যক ঘদদৃত কুরুর স্ব স্ব বুজু তুল্য দংষ্ট্রা দ্বারা তাহাদিগকে চর্বণ করিয়া ভক্ষণ করে॥ ৩২॥

যন্ত্রিছ বা অমৃতং বদতি সাক্ষ্যে দ্রব্যবিনিময়ে দানে বা কথঞিৎ স বৈ প্রেত্য নরকেৎবীচি মত্যধঃ শিরা নিরবকাশে যোজন শতোচ্ছারাদিগরিমূর্দ্ধঃ সংপাত্যতে ॥ ৩৩ ॥

যত্র জলমিবস্থলমশাপৃষ্ঠমবভাদতে তদবীচিমৎ তিলশোবিশীর্যুমাণ শরীরো ন জিয়মাণঃ পুন রারোপিতো নিপততি ॥ ৩৪ ॥

যস্তিহ বৈ বিপ্রো রাজন্মে বৈশ্যো বা সোমপীথস্তৎকলত্রং বা স্থরাং ব্রতক্ষো বা পিবতি প্রমাদতঃ। তেষাং নিরয়ং নীতানামুর্দি পদাক্রম্যাদ্যে বহ্নিনা দ্রবমাণং কাষ্ণায়দং নিষিঞ্জি ॥৩৫ অথচ যস্তিহ বা আত্মসম্ভাবনেন স্বয়মধ্যো জন্মতপো বিদ্যাচার বর্ণাশ্রম্বতো বরীয়দো ন বস্থ

# श्रीभत्रत्राभी।

দ্ৰাৰিনিময়ে ক্ৰম্বিক্ৰয়াদৌ নিরবকাশে নিরালম্বে ॥ ৩৩ ॥

অবীচি শব্দার্থমাহ যত্রেতি। বীচিন্তরক ন্তদ্রহিতত্বাৎ অবীচিঃ॥ ৩৪ ॥

যোবিপ্রস্থংকলতাং বা সুরাং পিবতি অভোপি বা ব্রহস্থ: সন্রাজভো বৈখোবা সোমপীথঃ কুতসোমপান ইত্যুষ্যঃ তয়োঃ সোমস্থানে ফল চমস বিধানাৎ সোমপান নিবেধাচচ। তথাচ শ্রুডিঃ। স্থাগোধ স্থিরাজ্তা তাঃ সংপিষ্য দ্ধিরাপ্স্কা তম্বৈ ভক্ষাং প্রাচহুৎ ন সোম্মিতি॥ ৩৫॥

স পুৰ্কমিপি মৃতক এব সন্মৃতা। ৩৬॥

# हो विषना १ हक वर्छी ।

নিরবকাশে নিরালমে ॥ ৩০॥ অবীচি শব্দার্থমাহ যত্ত্তি অবীচিমন্তরঙ্গহীনং তত্ত্ব ॥ ৩৪॥ দোমণীথঃ কৃতদোমপানঃ ৰহিনা দ্রবং কালায়সং লোহং॥ ৩৫॥ আত্মসংভাবনেন মিথ্যাহকারেণ॥ ৩৬। ৩৭॥

যে ব্যক্তি ইহলোকে সাক্ষ্য দান সময়ে অথবা ক্রয় বিক্রয় কালে কিস্থা দান সময়ে কোন প্রকারে মিথ্যা কহে, পরলোকে যমকিঙ্করেরা তাহাকে অধঃ শিরা করিয়া শত্রোজন উচ্চ পর্বত মন্তক হইতে নিরালম্বে অবীচিমৎ নরকে ফেলিয়া দেয়॥ ৩০॥

রাজন্! অবীচিমৎ নরকের বর্ণন করিতেছি শ্রবণ কর, যেথানে ছলও পাষাণ পৃষ্ঠন্থ তরঙ্গ শূন্য জলের ন্যায় প্রকাশ মান হয়, তাহাকে অবীচিমৎ নরক বলে। শমনকিঙ্করেরা পাপকারি ব্যক্তিকে ঐ নরকে নিক্ষেপ করিয়া তিল ২ করত ভাহার শরীর কর্ত্তন করিতে থাকে, তাহাতে ভাহার মৃত্যু হয় না, পুনরায় তাহাকে গিরিশিথরে আরোহণ করাইয়া তথা হইতে ঐ নরকে কেলিয়া দেয়। এই রূপ নানা যাতনা দিয়া থাকে॥ ৩৪॥

রাজন্! এই পৃথিবীর মধ্যে যে ব্রাহ্মণী হ্যরাপান করে কিন্তা অন্য যে কোন ব্যক্তি ব্রতম্ম হইয়া এবং ক্ষত্রিয় অথবা বৈশ্য যজার্থ সোম পান করিয়া অজ্ঞতা প্রযুক্ত মদ্য পান করে, যমদুতেরা তাহাদিগকে নরকে লইয়া গিয়া পদ দ্বারা বক্ষঃম্বলে আক্রমণ পূর্ব্বক অগ্নি সংযোগে দ্রবীভূত লোহ তাহা
দের স্ব্যাঙ্গে সেচন করিতে থাকে ॥ ৩৫ ॥

রাজন্! ইহলোকে স্বাং অধন যে পুরুষ সে আপনাকে মহৎ বলিয়া অহঙ্কার করত জন্ম, তপস্যা, বিদ্যা, সদাচার, বর্ণ ও আশ্রম দ্বারা শ্রেষ্ঠতর ব্যক্তিকে অসন্মান করে, সে জীবন সত্তেও মৃত তুল্য মন্যেত স মৃতক এব মৃত্বা ক্ষারকর্দ্ধে নিরয়ে অবাক্শিরা নিপতিতো চুরন্ত যাতনা হাশ্বতে ॥ ৩৬ যেছিই বৈ পুরুষাঃ পুরুষমেধেন যজতে যাশ্চ ব্রিয়ো নৃ পশ্ন খাদন্তি তাংশ্চ তাশ্চ তে পশব ইহ নিহতা যমসদনে যাত্যক্তো রক্ষোগণাঃ সৌনিকা ইব স্থাধিতিনা অবদারাস্থক্ পিবন্তি নৃত্যন্তি গায়ন্তি চ হ্যুমাণা যথেহ পুরুষাদাঃ ॥ ৩৭ ॥

যেত্বিহ বা অনাগদোহরণ্যে গ্রামে বা বৈজ্ঞতিকরুপশ্রিতানুপবিজ্ঞভা জিজীবিষ্ন্ শূল সূত্রাদিষু প্রোতান্ ক্রীড়নকতয়া যাতয়ন্তি তেপিচ প্রেত্য যমযাতনাত্ব শূলাদিষু প্রোতাত্মানঃ ক্ষৃত্ভ্যাং চাভিহতাঃ কঙ্ক বটাদিভিশ্চেতস্ততন্তিমতুইওরাহন্যমানা আত্মমলং আরন্তি ॥ ৩৮ ॥ যেত্বিহ বৈ ভূতাকুদেরজয়ন্তি নরা উল্লেখভারা যথা দলশ্কা স্তেপি প্রেত্য নরকে দলশ্কাথ্যে নিপতন্তি যত্ত নূপ দলশ্কাঃ পঞ্চমুখাঃ সপ্তমুখা উপস্পৃশ্য গ্রসন্তি যথা বিলেশয়ান্ ॥ ৩৯ ॥

# श्रीभवत्रामी।

পুরুষত মেধেন হিংসয়া ভৈরবাদীন্ যজতে । যাশ্চ প্রিয়:। তমো জপা রকোগণা ভূমা যথেহ তে পুরুষাদা: সভ: পূর্বি মন্তান্ তমং ॥ ৩৭ ॥

বৈজ্ঞত্তকঃ বিশ্বাসোপারেরপবিজ্ঞা বিশ্বাস্থা ৩৮॥

বিলেশয়ান্ মৃষিকান্ ॥ ৩৯ ॥

ই।বিখনাণচক্ৰভী ।

বৈক্ষণ্ড বৈ খিলোপাটয়: ॥ ৩৮ ॥ বিলেশমান্ম্যকান্॥ ৩৯। ৪০॥

হইয়া থাকে, মরণানন্তর পরলোকে ক্ষার কর্দমময় নরকে অধঃ শিরা হইয়া পতিত হয় এবং ছরন্ত যাতনা ভোগ করে ॥ ৩৬॥

মহারাজ ! এই সংসারে যে সকল পুরুষ অন্য পুরুষের প্রাণ হিংসা করিয়া ভৈরবাদি দেবতার অর্চনা করে এবং যে সকল স্ত্রী মসুষ্য ও পশুর মাংস ভক্ষণ করে, সেই সকল হিংসিত নর ও পশু পরলোকে তথোরূপ রাক্ষ্য ইইয়া যেমন ইহলোকে ঐ সকল ব্যক্তি পূর্বে তাহাদিগকে ভক্ষণ করত নৃত্য করিয়া ছিল, সেই রূপ শমন সদনে ঐ সকল পুরুষ ও স্ত্রীদিগকে সৌনিক পুরুষের ন্যায় তীক্ষ্ম ধার অস্ত্র দারা ছিম ভিম করে এবং আহ্লাদ পূর্বক তাহাদের শোণিত পান করিতে ২ নৃত্য করিতে থাকে॥ ৩৭॥

যে সকল ব্যক্তি ইংলোকে নিরপরাধ প্রাণিদিগকে প্রায়ে সথবা অরণ্যে বিশ্বাদোপায় দ্বারা বিশ্বস্ত করিয়া শুল বা সূত্রাদিতে বন্ধ করে এবং জীবন রক্ষণার্থ লোলুপ ঐ সকল প্রাণিকে ক্রীড়ার উপকরণ তুল্য করিয়া তাহাদের সহিত নির্দিয় রূপে ক্রীড়া করত নানা প্রকারে যাতনা দেয়, তাহারা মৃত্যু প্রাপ্ত হইয়া যমালয়ে নীত হইলে শুলাদি যম যাতনায় প্রোথিত (পোঁতা) দেহ এবং ক্ষুধা তৃষ্ণায় নিহত হৈতে থাকে, আর কন্ধ বটাদি তীক্ষ্তুগুধারী পক্ষিণ তাহাদিগকে ইতন্ততঃ আঘাত করে, তথন তাহারা অত্যন্ত আর্ত্ত হৈয়া আপনাদের পূর্বে কৃত পাপ সকল স্মরণ করিতে থাকে॥ ৩৮॥

বে সকল ব্যক্তি উগ্র স্বভাব হইয়া প্রাণি নিকরের উদ্বেগ জন্মায় তাহারা মরণানস্তর যমলোকে নীত হইয়া দক্ষণুক নামক নরকে পতিত হয়। হে রাজন্! দেখানে পঞ্মুখ ও সপ্তমুখ দর্প সকল তাহাদিগকে মুঘিকের ন্যায় ধারণ করিয়া প্রাস করে॥ ৩৯॥

যেছিহ বা অস্কাৰট কুশুল গুহাদিয়ু ভূতানি নিৰুদ্ধন্তি তথাখুমুত্ৰ তেখেবোপৰেশ্য সগৱৈণ ৰহিনা। ধুমেন নিৰুদ্ধন্তি॥ ৪০॥

যত্তিহ বা অতিথীনভ্যাগতান্ বা গৃহপতিরসক্তুপগতমন্ত্র দিধক্ষুরিব পাপেন চকুষা নিরীক্ষতে তত্ত চাপি নিরয়ে পাপদৃষ্টেরকিণী বজ্জতুতা গৃধ কল্প কাক বটাদ্য প্রসংহাকুবলাত্ত্থ পাট্যন্তি॥ ৪১॥

যন্ত্রিক বা আঢ্যাভিমতিরহঙ্কতিন্তির্যাক্প্রেক্ষণঃ দর্কতোভিবিশঙ্কী ব্যয়রিনাশ চিন্তরা পরিশুষ্য মাণহাদয়বদনো নির্বৃতিমনবগতো গ্রহ ইবার্থমভিরক্ষতি ॥ ৪২ ॥

সচাপি প্রেত্য ততুৎপাদনোৎকর্ষণ রক্ষণ শম্লগ্রহঃ শুচীমুখে নরকে নিপততি ॥ ৪০ ॥
যত্র হ বিত্তগ্রহং পাপপুরুষং ধর্মরাজপুরুষা বায়কা ইব সর্বভৌহঙ্গেমু সূত্রেঃ পরিবয়ন্তি।

#### <u>শূ</u>ণরস্বাসী

मभरत्रण मित्रिष्ण । ८०॥

অতিধয়োহজাতপূর্বা:। অভ্যাগতা: জাতপূর্বা:। ভান্ পাপেন বক্রীক্তেন ॥ ৪১ ॥

আঢ়োভিমতি: ধনগর্কিত: অহঙ্কৃতি: শ্রেষ্ঠোহ্ মিতি মানী তির্যাক্ প্রেক্ষণং যত। সর্কৃতঃ গুর্কাদের পি ধনকোর রিব্যক্তীতি বিশক্ষমান:। পরিভ্যামাণং হৃদরং বদনক যত। অনবগতঃ অপ্রাপ্তঃ ॥ ৪২ ॥

তস্তাৰ্থসোৎপাদনাদিভিঃ শ্মলং গৃহ্নতীতি তথা ॥ ৪০ ॥

পরিবয়স্তি স্ত্রেপ্রাতান্ কুর্রস্থি॥ ৪৪॥

#### श्रीविधनां पठकावती ।

অতিথয়োহজাতপূর্বা অভ্যাগতা জাতপূর্বা: ॥ ৪১ ॥ আঢ়াভিমতি ধনগর্বিত:। অহঙ্কতি রহজারী স্বতি ও্বাদিত্যোপি ধনং মে গ্রহীব্যস্তীত্যভিশ্লী ॥ ৪২ ॥ ১০ ॥ পরিবৃদ্ধি স্ত্রপ্রোতান্ কুব্বি ॥ ৪৪ ॥

যে দকল ব্যক্তি ইহকালে অন্ধকারময় গর্ত্ত ও কুশ্ল ( তুষানল ) এবং শুহাদিতে প্রাণিগণকে অবক্তন্ধ করিয়া যাতনা দেয়, তাহারা পরলোকে ঐ সকলের মধ্যে প্রবেশিত হইয়া রুদ্ধ হয় এবং বিষ সহিত অগ্নি ও ধুম হারা গুরুতর যাতনা পায় ॥ ৪০॥

মহরাজ! যে ব্যক্তি এই পৃথিবীতে গৃহস্বামী হইয়া অভিথি (অজ্ঞাত পূর্বে) ও অভ্যাগত (পূর্বেজ্ঞাত) লোককে আগত দেখিয়া ক্রন্ধ হয় এবং রোষ বশতঃ বক্রীকৃত চক্ষু মারা যেন দগ্ধ করত তাহাদিগকে অবলোকন করে, সেই ব্যক্তি পরলোকে নরকে পতিত হয় এবং সেই পাপ দৃষ্টি ব্যক্তির চক্ষুদ্রি বজ্ঞ ভূল্য ভূগোরী কঙ্কাদি পক্ষিগণ বল পূর্বেক উৎপাটন করিয়া দেয়॥ ৪১॥

রাজন্! যে ব্যক্তি ইহলোকে ধনগর্বে "আমি শ্রেষ্ঠ" এই রূপ অভিমান করিয়া বক্র দৃষ্টি হইয়া থাকে এবং ধন অপহরণ করিবে বলিয়া গুরুজনের প্রতিও আশঙ্কা করে, আর ধন ব্যয় চিন্তায় তাহার হৃদয় ও বদন সতত শুক্ত হয়, স্বতরাং কোন প্রকারে স্বাস্থ্যলাভ করিতে পায় না, যক্ষের ন্যায় অর্থের রক্ষাসাত্ত করে ॥ ৪২ ॥

সে ব্যক্তি ঐ প্রকারে ধনের উপাত্ত নি, বর্দ্ধন ও রক্ষণমাত্তে চিতের অভিনিবেশ জন্য পাপী হও-য়াতে পরকালে শুটী মুখ নরকে নিপতিত হয়॥ ৪৩॥

তথায় দেই ধন রক্ষক পাণি পুরুষকে যমপুরুষেরা তল্পবায়দিপের ন্যায়, সর্বতোভাবে সর্বাবে

এবং বিধা নরকা যমালয়ে সন্তি শতশাঃ সহত্রশস্তের সর্বের্চ সর্ব্ব এবাহ্ধর্মবর্ত্তিনে। যে কেচিদি হোদিতাশ্চাহ্বনিপতে পর্য্যায়েণ বিশন্তি॥ ৪৪॥
ভবিষ ধর্মামুবর্ত্তিন ইতরতা॥ ৪৫॥

**ইহতু পুনর্কবে তে উভয়শে**ষাভ্যাং নির্বিশন্তি ॥ ৪৬ ॥

নির্তিশক্ষণমার্গ আদাবেব ব্যাখ্যাতঃ। এতাবানেবাগুকোষো যশ্চতুর্দ্ধশধা পুরাণেষু বিকল্পিত উদসীয়তে যতত্তগবতো নারায়ণতা সাক্ষান্তাপুরুষতা ত্বিষ্ঠং রূপমাল্লমায়াগুণময়সমুবর্ণিতমান্দৃতঃ পঠতি. শুণোতি শ্রাবয়তি॥ ৪৭॥

স উপগেয়ং ভগৰতঃ প্রমাত্মনোহ্গ্রাহ্মপি শ্রহ্মা ভক্তি বিশুদ্ধ বৃদ্ধির্বেদ ॥ ৪৮॥

# शीभव्यामी।

देखनव चर्नारमी ॥ १८ ॥

ইহ মর্ত্তালোকে পুনর্ভবে পুনর্জন্ম নিমিত্তং উতরো: ধর্মাধর্ময়ো: শেষাভ্যাং ॥ ৪৬ ॥ আদাবের বিতীয়ক্ষকে বৈধানরং বাতীত্যাদিনা ॥ ৪৭ ॥ উপপেরং ঔপনিবদং শ্রদা ভক্তিন্তাং বিশুদ্ধা বৃদ্ধির্ভ ॥ ৪৮ ॥

# শ্ৰীবিখনাণচক্রবন্তী ।

रेख्य पर्म ॥ ८८ ॥

ইহ ভারত তৃমৌ পুনরণি ধর্মাধর্মরোর্ভব উৎপত্তি র্যত তাখিন উভয়রো ধর্মাধর্মরোঃ শেবাত্যাং ॥ ৪৬ ॥ আঘাবের বিতীয় তৃতীরাদির বৈখানরং বাতীত্যাদিতিঃ ॥ ৪৭ ॥ উপলেশ্বনৌপনিবদং রূপং গ্রহীতুষশক্যং ॥ ৪৮ ॥

বিদ্ধ করিয়া সূত্রপ্রোত করে। হে নৃপ! যমালয়ে উক্ত প্রকার শত ২ সহত্র ২ নরক আছে। এখানে যে সকল পাপির উল্লেখ করা হইল তাহারা সকলেই পর্যায় ক্রমে ঐ সকল নরকে প্রবেশ করে॥ ৪৪॥

হে পাওবেয়! যেমৰ পাপকারী লোক পাপামুদারে উল্লিখিত নিরয়গামী হয়, তেমনি ধর্মা-মুঠানকারী জনগণ স্ব স্ব কর্মামুদারে স্বর্গাদিলোক প্রাপ্ত হইয়া থাকেন ॥ ৪৫ ॥

পরস্ত যাহারা পরলোকে ধর্ম ও অধর্মের ফলভোগ করে তথায় তাহাদের ভোগ একেবারে শেষ হয় না কিঞিৎ অবশিষ্ট থাকে,তদ্বারা ঐ সকল ব্যক্তিকে পুনরার জন্ম নিমিত এই মর্ত্তালোকে আদিয়া প্রবেশ করিতে হয় ॥ ৪৬ ॥

রাজন্! নির্ভি রূপ বে দার্গ তাহা অতাই ( বিতীয়করে) বাধ্যা করিয়াছি। হে ক্রুকুলাব-তংশ! পুরাণ সকলে যে অক্ষাণ্ডকে চতুর্দশ প্রকারে বিভাগ করিয়া কল্পনা করেন, তাহা এই রূপ, অর্থাৎ যে রূপ বর্ণন করিলান তত্ত্বপ, ইহাই সাক্ষাৎ ভগবান সহাপুরুষের মায়া গুণসয় সুলরূপ, ইহার বিবরণ যে ব্যক্তি আদর পূর্বক পাঠ ও প্রবণ করে এবং প্রবণ করান্॥ ৪৭ ॥

আঁছা ও ভক্তি ছারা তাঁহার বুদ্ধি বিশুদ্ধা হর এবং তিনি ভগবান্ পরমাজার অগ্রাহ্য হইলেও উপ-নিষং সম্বন্ধীর বিষয় অবগত হইতে পারেন । ৪৮ ॥ শ্রুষা যথা সুলসুক্ষার পং ভগবতো যতিঃ সুত্রে নিজিত সাঁথা নিং শটনঃ সুক্ষার ধিরা মিরালিডি ॥ ৪৯ ভূমীপবর্ষ সরিদান্তি নভঃ সম্ত্র পাতাল দিও নরক ভাগণ লোকসংস্থা নিং কি নি

॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং পঞ্চিক্সকৈ নরক বর্ণনং ষড়বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ২৬ ॥ ॥ সমাপ্তশ্চীয়ং পঞ্চিক্সক । ॥ ॥

# शिभवत्राभी।

यशावर आखा ॥ ७२

কথভূতা সংস্থা সকলানাং জীবনিকায়ানাং ধাম আশ্রন্ধতুতং বপুঃ॥ ৫०॥

॥ 🛊 ॥ ইতি পঞ্মে ষ্ডিংশঃ ॥ 🛊 ॥

পঞ্চমস্কল্প সম্বন্ধি পদ ভাবার্থদীপঠন:। প্রীয়তাং পরমানন্দ নুহরিবালভাষিতৈ:।

॥ • ॥ ইতি শীভাগৰত পদভাৰাৰ্থ দীপিকায়াং শীধরস্বামি বিরচিতারাং পঞ্চমস্বন্ধ: ॥ • ॥

#### क्रममन्दः।

যথা সূলং শ্রুণা তথা ক্ত্রণ শ্রুণা সূলে রূপে আবানং নির্জিতং রূতা শনৈ: ক্রমেণ ক্ত্রং প্রতি ধিয়া বাবসায়াত্মিকরা বৃদ্ধা ন্মেদিভাবর:। পাঠান্তরের সুগমং ক্ত্রমত্র তিজিমাত গ্রাংরপং যাবর জায়েত প্রাব্রেমিন্ বিখেবরে ফ্রেরি ভজিবোগ ইতি বিভীয়োকে:॥ ৪৯। ৫০॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবত পঞ্চমকলে শ্রীকীবণোত্মানিকত ক্রমসক্ষত বিভি: শোহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ # ॥
ইতি শ্রীভাগবত ক্রমসক্ষে পঞ্চমকলত ক্রমসক্ষা সমাপ্ত: । শ্রীমন্তাগবতং মহামৃতনিধিং সংমধ্য সক্ষেত্ত ক্রমং পূর্ণতমং
প্রকাশ শ্লিনং হন্তামলক্যাদিবং। বোলানাতি তমোদিধ্য বিধিবং সক্ষমন্ সাশিংতলে॥

1 \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগিবং । বোলানাতি তমোদিধ্য বিধিবং সক্ষমন্ সাশিংতলে॥

1 \* ॥ ইতি শ্রীমন্তাগিবং । বোলানাতি তমোদিধ্য বিধিবং সক্ষমন্ সাশিংতলে॥

#### द्यीविधनां शहक्तवहीं।

ৰ্থাৰ্থাব্ সুলে রূপে নির্জিতং ব্লীকৃত্মাত্মানং মনঃ ॥ ৪৯ ॥ ৫০ ॥

॥ । ইতি সারার্থদর্শিক্তাং হরিণ্যাং ভক্তেত্সাং। যজিংশং পঞ্মে ক্ষে সঙ্গত সভত সভাং ॥ । সহিষ্তা দিব্যস্থাপ্রবাহান্ সাধ্ন্ স্মাকশ্ জিলীবিষামি। স্বধাইতিক্ষার ভ্লজদইভাহে। গতি মে ক্থমভথা ভাৎ॥

ফলত: যতি ব্যক্তিরাও ভগবানের সূলী সুস্ম রূপ যথাবং শ্রেণ করিয়া সুল বিষয়ে চিন্তনাদি দারা আস্থাকে জয় করত পরে বুদ্ধি দার। কোনে কামে সুক্ম বিষয়ে স্থাপন করিয়া থাকেন । তিওঁ।

হে নৃপ! পৃথিবী মধ্যে শ্রীপ, বর্ষ, পর্বতে, দরিৎ, সাগর, আকাশ, নক্ষত্র, পাডাল, নরক, ইত্যাদি লোক রচনা তোমার নিকট যাহা কীর্ত্তন করিলাম ইহা ঈখরের সেই ছুল শরীর, জীব সমুদার ইহারই আঞ্জিত। ৫০॥

॥ 🗱 ॥ 💆 🗗 भक्षणकरम् । वर्ष् विश्ले । 🛊 ॥

॥ \*॥ ইতি জ্রীভাগবতে মহাপুরাণে জ্রীরামনারারণ বিদ্যারত্ত্বস্থানাং পঞ্মকলঃ সমাতঃ ॥ #॥

# वीयहाश्वया



# মহর্ষি ঐকৃষ্ণদৈপায়ন প্রণীতম্।

প্রীশ্রীপৃজ্যপাদ শ্রীধরস্বামিক্বত ভাবার্থদীপিকা টীকা শ্রীশ্রীপৃজ্যপাদ জীবগোস্বামিক্বত ক্রমসন্দর্ভ শ্রীশ্রীসুক্ত বিশ্বনাথ চক্রবর্তিক্বত সারার্থদর্শিনী টীকা সমেতং

শ্রীরামনারায়ণ বিদ্যারত্ব কৃতানুবাদসমেতঞ্চ ত্রিপুরাধীশ্বর শ্রীমন্মহারাজ বীরচন্দ্র বর্মমাণিক্যস্য সম্পূর্ণ সাহায্যেন মূল্যং বিনা বিতরিতব্যং।

व र्ष्ठ ऋ ऋ ः।



यूर्मिनावान;

বহরস্পুর,—রাধারমণযন্ত্রে শ্রীরামনারায়ণ বিদ্যারত্বেন প্রকাশিতং

যদ্রিতঞ্চ

সন১২৯২ ভাজ।



# ষ ঠ ক ৰঃ।

व्यथगाधायः।

নমঃ **জ্রীকৃষ্ণা**য়। **জ্রীপরীক্ষিত্**বাচ॥

নিবৃত্তিমার্গঃ কথিত আদৈ ভগবতা যথা। ক্রমযোগোপলক্ষেন ব্রহ্মণা যদসংস্থতিঃ॥ ১॥

#### श्रीभवत्रामी।

শীবান্ অমর্যাদায় সংখ্রান্। বিষ্ণুং পাতাবিলৈ কলৈ বিবোলতে। ধনাদতঃ পলায়তে মহাকল্মক্ররাঃ। বিস্গৃসন্তবান্ শীবান্ অমর্যাদায় সংখ্রান্। বিষ্ণুং পাতাবিলৈ কলৈ বিতোবং পঞ্চমে হিতং। অধ্যাইয়েকোনবিংশতাা ষঠে পোষণমূচাতে। অভিলভিত মর্যাদ ভকরকণ লক্ষণং। অভামিলো মহুষোরু মহাপাপো যথেরিতঃ। বিশ্বরূপাদি ঘাতীচ তথা দেবেরু বাসবঃ। অলামিলভ ভকতং বিষ্ণুদ্তৈ নির্কাপিতং। সভেত ভগবনাম প্দ্রেহামুসঙ্গলং। ইল্লোপি ভগবন্ধতঃ সংখানোপেল্রেদেবকঃ। তলামি ক্রিভির্ধ্যাবৈর্জামিলকথোচাতে। বিশ্বরূপ কথা ষড়ভি রিল্লাদোষাক্রমে ততঃ। ইল্লেভিব্ বুলাবোকৈ বুলাধানং তথাইভিঃ। ভাভ্যাক মক্রদাধ্যনমেবং প্রাচ্নণক্রম:। তলাদৌ প্রথমে বিষ্ণোদ্যিকঃ পাত্রিনাচনে। তথাপথাপনাঘোক যাইমে ধর্মাদি লকণং॥ ০ দ

অবধ ৰটক্ষকো ব্যাণ্যামতে। পূর্কোজনামুবাদ পূর্কক মনস্করোকে নরকপরিহারোপায়ং পৃচ্ছতি নির্ত্তিমার্গ ইতি বড়্ভি:।

ক্রমসন্দর্ভ:।

अवाशक्काणाः नमः ॥

धिकृष कृष्टेट उस्र नगरांछन ऋण कर। গোপাল রঘুনাগাপ্ত এমজীবক পাহি মাং :

डावियनां १८कवडी ।

उ नमः टीक्साम् ॥

প্রণম্য औত্তকং ভূম: একুঞ্চং করুণার্থবং। লোকনাথং অগচ্চকু: প্রীশুকং তমুপার্থায়। গোপরামাজনপ্রাণ

যোগিবর শুকদেব বিতীয়ক্ষত্মের শেষে প্রামন্তাগবতের সর্গ বিদর্গাদি রূপ যে দশ্টী লক্ষণ বর্ণন করেন তল্মধ্যে তৃতীয় চতুর্থ এবং পঞ্চমক্ষমে সর্গ বিদর্গ ও স্থান ইত্যাদি বর্ণন করণানন্তর এক্ষণে ষষ্ঠ ক্ষেত্রে একোন বিংশতি অধ্যায়ে পোষণ বলিতে আরম্ভ করিলেন। তন্মধ্যে প্রথমাধ্যায়ে মহাপাপি অজামিলের মোচনার্থ আগত বিষ্ণুদ্তের প্রশ্নে ধর্মাদি লক্ষণ বর্ণন ও অজামিলের পাপ কথন॥ ০ ॥

রাজা পরীক্ষিৎ সম্বোধন পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন এক্ষান্! আপনি আদে আগিৎ বিতীয়ক্ষমে

# প্রবিলক্ষণ দৈচৰ ত্রৈগুণাবিষয়ে। মূনে। যোহসাবলীনপ্রকুতেগুণসর্গঃ পুনঃ পুনঃ ॥ ২॥ অধর্মলক্ষণা নালা নরকাশ্চাকুবর্শিকাঃ। মহন্তরশ্চ ব্যাধ্যাক্ত আল্যঃ আরক্ষ্তবা যতঃ।

# जीमहन्द्रागी ।

আনৌ বিতীয়স্কলে বৈশানবং বাতীজ্যাদিনা ভগব্জা জ্বা। যথা যথাবৎ ব্লেখন মার্গেণ ক্রমেণ যোগোছচিরাদি প্রাপ্তিতেনোগ লক্ষো যো ক্রমা তেন সহ অসংস্তিমেনিকা ভব্জি। ক্রমণা সহ তে সর্বে সংপ্রাক্তে প্রতিসঞ্চরে। প্রভাৱ্তে জ্তাজ্মানঃ প্রবি-শক্তি প্রং প্রমিতি ব্যুক্তি এ ১ ॥

তৈত্তিগাং স্বৰ্গাদি স্থাং তদেব বিষয়: প্ৰাপাং যক্ত ন লীনা প্ৰকৃতি যক্ত তক্ত পুংস: পুনঃ পুনগুৰ্ণসৰ্গঃ ভোগাৰ্থ দেহারস্ত রূপে। যোমার্গ: সচ কথিত: তৃতীয়ে দক্ষিণেন পথার্যায়: পিত্লোকং এক্সন্তি তে ইত্যাদিনা ॥ ২ ॥

অমুবর্ণিতা অসা নিরস্তরাধ্যায়ে ব্যাখ্যাত শুভুর্মন্তাদের যতে। যদ্মিন্ ॥ ৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

ষঠক ক্রমদক্ষতে দক্ষাণাং সমাস্থতিঃ। ক্রিয়তে যরিদেশেন স্মেহ্নন্য গতের্গতিঃ। ক্রথ ষঠক্ষক ক্রমসক্ষতঃ। স্বামি পালৈন ষয়ক্তং যয়কেং চাক্টং ক্রিং। তবে তবৈব বিজেয়ঃ সক্ষতি ক্রমসংজ্ঞকঃ॥

বৈষ্ণবাপরিতোম: ভাল্যর যর ততন্ততঃ। লেখাং বৈষ্ণবিদিদ্ধান্ত দাক্ষিণোনৈব কিঞ্চন। প্রইন্যার্থোপযুক্তমেব তৎ পূর্ব্বোক্তমমুবদতি নিবৃত্তীতি পঞ্চিঃ। তর পরলোকমাগোঁ তাবদ্বৌ। বেদামুসারেণৈক ন্তদতিক্মেশান্তঃ প্রথমোহর দিবিধঃ। নিবৃত্তি প্রবৃত্তি লক্ষণঃ উত্তরন্ত্বকবিধোহধর্ম লক্ষণঃ। তর মার্গবিং নাম ক্রমধোগহেত্ত্বমিত্যুক্তং ক্রমধোগোপলব্দেনেজি জ্ঞান ভক্তীতু সন্যঃ প্রাপকত্বান্মার্গব্দেন বিব্লিতে। তদেতদভিপ্রেত্যাহ। প্রথম সার্দ্ধধ্যেন। তর নিবৃত্তীতি যুগাকং॥১॥

অধর্মেতাদ্ধকং অধ্যম লক্ষণান্তজ্ঞাপকাঃ ॥২॥

মন্বন্তরাদিকং তু প্রাসঙ্গিক ভটার বণিত্নিত্যাত। মন্বন্তরশ্চতি সার্ত্রনের। বতো ব্লিন্ মার্গরের ॥ ৩ ॥

#### शिविधनां भक्तकवृत्ती ।

প্রেয়দেতি প্রভ্রুক্তবে। তদীর প্রিয়দান্তার মাং মদীরমহং দদে। স্বার্য্যাদান্থিতানাং যতুপাতাল দিবৌকসাং। পালনং হান
শক্ষোকং পঞ্চমে তছ্দীরিতং। ভক্তনাং ধর্ম মর্যাদোর জিনামিপি পালনং। যত্তবেস্তর্ বিষ্ট্রিং পোষণং পরিকীর্তিং। পাপিনোই্ছামিলস্থাপি নামান্তাবেণ ভক্ততা। গুরুজোহোপি শক্রন্ত প্রোক্তাধিক ভক্ততা। ত্রোণ্ট পোষণাং করিবীর্তিং। পাপিকিং পূন:। অধ্যাদ্রকোনবিংশতা ভক্তবাংসলাম্চ্যতে। তত্তত্ অভিরধ্যাদ্র কথালামিলসংশ্রমা। বিশ্বরপাশ্রমা বড়্তি
বুর্আখানমণাইভি:। মরুদাখান মধ্যায়হমেন পরিকীর্তিং। যতাস্ব্রিরিক্রেণ দিত্যাং প্রেবনত্তে। তত্তের প্রথমেইখ্যাবে
বিষ্পুদ্তৈরলামিলে। নোচ্যমানে তদীয়াপান্যাচ্যতে যমকিকরৈং। নরাণাং নরকপাত্যাতনা শ্রবণেন দয়ার্জহান অনিজারোপারক্ত প্রের্যান্ত প্রত্যুত্তর বাচনযোগ্যভাযাম্ব্সাহম্পপাদ্রিত্ং প্রেলিজাহ্বাদেনোপদিষ্টার্থবিধারণ ধোগ্যতাং স্ক্রান্তবিধাররোত। নিবৃত্তীতি। যথা যথাবিং। আদৌ বিতীয়ক্তমে বৈখানরং ষভীত্যাদিনা তথা তৃতীয়েচ বে স্বর্ম্মার ছ্ছ্মীত্যাদিনা বং যেন
মার্গেণ ক্রমধোগন প্রাণ্ডো গো ব্রহ্মা তেন সহ অসংস্তি মেনিলে। ভবতি। ব্রহ্মণা সহ তে সর্ক্ষে সংপ্রান্থি প্রতিদম্পরে। পর
স্বান্তির কৃত্যান্থানং প্রবিশন্তি পরং পদ্মিতি শ্রুতে:। প্রবৃত্তি লক্ষণ্য কবিত স্কুতীয়্বর্ব বেছিংলস্ক্রমনস্ব ইত্যাদিনা বৈত্তশাং
স্বর্গানিস্থাং তদেব বিষয় প্রাপ্তাং যক্ত ন লীনা প্রকৃতি বঁক্ত তক্ত সংসারিণঃ গুণেব্রব স্বর্গ: পূন্য পুনর্জন্ম বতং সংলা ১।২॥

यरका दिवस ॥ ०॥

যথাবং নির্ত্তি মার্গ কহিয়াছেন। তাহাতে ক্রমে অন্তির্দিদি লোক প্রাণ্ডিংইয়া পরে তন্তারা একার উপলব্ধিও তাঁহার সহিত মুক্তি হয়॥ ১॥

অপর প্রবৃত্তি রূপ যে মার্গ, স্বর্গাদি শৃষ্ট ধাহার প্রাপ্য এবং প্রেকৃতির বিশ্ব না হওরাতে যাহা পুরুষের পুনঃ২ ভোগার্থ দেহারম্ভ শ্বরূপ, ভাহাও তৎপরে (ভৃতীর্ম্বাস্ক্রে) বর্ণন করিয়াছেন ॥ ২ ॥ অপর অধ্য স্বরূপ যে নানাবিধ নর্ম ভাহাও তৎপাচাৎ বর্ণিত হইয়াছে। অতএব আপনি ম্য- প্রিয়ত্তভোঁভানপদোর্বংশক্তচ্চরিতানিচ ॥ ৩ ॥

ৰীপ বৰ্ষ সমুদ্র∮দ্রি নহ্যাল্যান বনস্পতীন্। ধ্রামগুল সংস্থানং ভাগ লক্ষণমান্তঃ।

জ্যোতিষাং বিবরাণাঞ্চ যথেদমস্জ্বিভূ: ॥ ৪ ॥

অধুনেহ মহাভাগ যথৈব নরকান্নর:। নানোগ্রযাতনান্নেয়াতকো ব্যাধ্যাভূমহ সি॥ ৫॥ প্রীশুক উবাচ॥

নচেদিহৈবাপচিতিং যথাংহসঃ কৃত্স্য কুর্য্যাম্মন উক্তি পাণিভিঃ।

ধ্রুবং স বৈ প্রেত্য নরকামুপৈতি যে কীর্ত্তিতা মে ভবতস্তিগাযাতনাঃ ॥ ৬॥

# ই⊪পরসামী |

**দীপাদীন্ ভাগতো লক্ষণতো মানত** চধরামওলভ সংস্থানং জোতিয়াং বিবরাণাঞ্চ ইদং সংস্থানং বিভূহ রি র্থান্তকৎ তথা ব্যাখ্যাত্মিত্যর্থ: ॥ ৪ ॥

নানা উগ্রা যাতনা বেষু তালরকান্ যথা বেন উপায়েন ন ইয়াৎ ন গড়েছৎ তলে অধুনা ব্যাথ্যাতুমহ সি ॥ ৫ ৪

ততা তাৰম্মাল্যক্ষং মথামথ প্রায়শিচত বিনানরকা জ্নিবি!রা ইত্যাহ নচেদিতি দ্বাত্যাং। মন উজিপাণিজি: মনোবাক্ কাম্মৈ: ক্বত্যাংহস: তৈরেব ইহৈব অপচিতিং প্রায়শিচতং মথাব্য কুর্যাৎ চেত্তহি পুরুষ: প্রেত্য মূহা নরকান্ প্রব্মুপৈতি। মে ময়া যে ভবতঃ কীর্ত্তিয়া দারুণা যাতনা যেযু তে তান্ ॥ ৬ ॥

#### ভাগ্যাদ 🕏 ।

ৰীপেতি সাৰ্দ্ধকং। বিবরাণাং চেত্যুপলকণং নরকাণাং॥ ৪॥ প্রাষ্টব্যুমাহ। অধুনেতি। লোকানাং যথেষ্ট সাধনে তে দে জ্ঞানে তথানিষ্টপরিহার সাধনমপি জ্ঞাতব্যুমিতি ভাবং॥ ৫॥ তক্ত অমতং প্রায়ণিচতং প্রস্থেনোৎপাদ্যিত্যুন্যুমত্বদ্তি। নচেদিতি॥ ৬। ৭॥

# ঐবিধন। পচক্রবর্তী ।

দীপাদীন যথা অফলং তথা ব্যাখ্যাত্মিত্যুষয়:। ভাগতো লকণতো মানতণ্চ ধ্রামণ্ডলক্ত জ্যোতিষাং ক্র্যাদীনাং ইবং সংস্থানং যথা অফলং তথা ব্যাখ্যাত্মিত্যুথ:॥৪॥

নানা উতা যাতনা যেৰু তান্নরকান্যথা ন ইয়াৎ ন গচেছৎ তৎ লোকানামিটানিট সাধনে বে যথা জ্ঞাতে তথা নিট পরি-হার সাধনমপি জ্ঞাতবামিতি ভাব: ॥ ৫ ॥

ভত্র স্থানিষাক্ত পরীক্ষিত: স্থানত বৃংপত্তিং পরীক্ষমাণঃ কর্মিণাং মতে নরক প্রতীকারমাহ নচেদিতি দ্বাভ্যাং ইহৈব জন্মনি মনোবাক্ কারের্বাইন্ত: সমইন্তর্বা কৃতভাংঘদ: অপ্রিচিত: প্রায়ন্তিত: ইহৈব জন্মনি ন কুর্যাচ্চেত্রদা তীগা দাকণাঃ ॥ ৬ ॥

স্তরেরও ব্যাখ্যা করিয়াছেন, যাহাতে স্বায়স্থুব সন্মু প্রথমে হয়েন, তদনস্তর প্রিয়ব্রত ও উত্তানপাদ এই তুই মনুপুত্রের বংশ ও তাঁহাদের চরিত্রও বর্ণন করিয়াছেন ॥ ৩॥

তথা-দীপ, বর্ষ, পর্বত, সমুদ্র, নদী, উদ্যান, রুক্ষ এবং বিভাগ লক্ষণ ও পরিমাণ অনুসারে ধরা মণ্ডলের তথা সূর্য্যাদি জ্যোতির্গণের এবং অতলাদি অধোলোকের সংস্থান ভগবান্ হরি যে প্রকারে সৃষ্টি করেন তক্ষেপে সমুদায় ব্যাখ্যা করিয়াছেন ॥ ৪ ॥

হে মহাভাগ। এক্ষণে মানবগণ যে উপায়ে বিবিধ উগ্র যাতনার স্থান নরক না যাইতে পারে অসুগ্রহ প্রকাশ পূর্বক তাহা ব্যাখ্যা করিতে যোগ্য হউন ॥ ৫॥

রাজা পরীক্ষিতের এই প্রশ্ন প্রবণ করিয়া শুকদেব কহিলেন, রাজন্! পুরুষ শরীর অথবা মনঃ
কিমা বচন মারা পাপাচরণ করিয়া যদি ইহ লোকেতেই ঐ দেহাদি দ্বারা যথাবিধি ময়াদি উক্ত প্রায়কিন্তুনা করে ভাহা হইলে যে সকল নরকের নাম কীর্ত্তন করিয়াছি, যাহাতে দারণে যাতনা ≼ভাগ
করিতে হয়, য়য়ৣয় পর অসংশয় সেই নরক প্রাপ্ত হইয়া থাকে ॥ ৬॥

দৃষ্টপ্রতাভ্যাং ষৎপাপং জানমপ্যাক্সনোহহিতং। করোতি স্থায়ে বিবশ: প্রায়শ্চিত্তমথো কথং ॥ ৮ কচিমিবর্ততেহভদ্রাৎ কচাচরতি তৎপুন:। প্রায়শ্চিত্তমথোহপার্থং মন্যে কুঞ্জরশোচবৎ ॥ ৯ ॥

#### डी। भवतायो।

যশাদেবং ভশাৎ পাপস্ত নিষ্কৃতে প্রায়ন্চিতে যতেও কদা মৃত্যোঃ পুরৈর। ত্রাপি অবিপদাতা অক্ষীয়মাণেনাত্মনা দেহেন। বহা অবিগৎ বিপত্তিরহিতে বাবং। বহাত্মনা সংযতেন মনসা ত্রাপি আগু অস্তুথা অভীত চিরকালেতু বিশুণং ব্রতমহ তীতি বৈশুণাপত্তেঃ। অত্রচ পাশসা মহত্বমল্লভাবেক্ষা ভদমূরপ প্রায়ন্চিত্তে যতেও রুলাং রোগাণাং নিদানবিং যথা বৈদ্যা ভদমূরপং চিকিৎসেত তহুং ॥ ৭ ॥

আর চোদয়তি ঘাভাাং। দৃষ্টং রাজ্দপুলি শ্রুতং নরকণাতাদি তাভ্যামাত্মন: পাপমহিতং জানয়পি তৃয়: প্রায়িকভানস্তরং করেছিত অথো অতঃ কারণাৎ ঘাদশাস্থিকাদি কথং প্রায়িকতং তেন সমূল দোষভানিবৃত্তঃ। নিবৃত্তীচ পুন: পাপপ্রয়োহা যোগাদিতি ভাবে:॥৮॥

কিঞাক্তিং ক্লাচিদ্ভন্তাং পাপাং নিবর্ততে ক্তিওদেব পুনরাচরতি। যথা কুল্লর: লাতে।পি রজোভিরায়ানং মলিনী

#### ক্রমন্দর্ভ:।

# खरेषव शृक्ष्डि मृष्टिकि॥ ৮। २॥

# डीविननाशहक्त्वनी ।

ষম্বাদেবং তমান্ত্যা: পুরৈব ত্রাণ্যাশু। অভথা অভীব চিরকালেড় বিশুণং এত মহঁতীতি বৈশুণাণতে:। অবিপদাতা-আনেতি। যাবজ্জরা রোগাদিভি এঁতালসাম্থাং নভাদিভার্থ:। অত বাবস্থাপকো বিশান্ধর্মশাজ্জাংপ্যা বিজ্ঞো মৃগ্য ইত্যাহ লোকভেতি শুরুলাঘ্বং গৌরবং লাম্বশ্ল । ৭ ঃ

মতমিদমাক্ষিপর সম্বস্তমান আহ দৃষ্টেতি ছাভাাং। দৃষ্টং রাজপতাদি প্রতং নরক পাতাদি তাভ্যামান্মনোইছিতং পাপং প্রায়শ্চিত্তানস্তরমূপি করোতি লোকে তথা দৃষ্টছাদিতার্থং। অথো অতঃ প্রায়শ্চিতং কথং পাপনাশক্ষিতার্থং। ওল্প পাপ নাশক্ষে পুনং পাপপ্ররোহাযোগাদিতি ভাবং ॥ ৮ ॥

কচিদেবাৰনাদৌ অভ্যাৎ পাণালিবৰ্ত্ততে পুন তাদেব পাপা কচিৰাইকে চরতি অবো অতএৰ অপাৰ্বং বার্বং কুল্লরশৌচবদিতি

অভএব মৃত্যুর পূর্ণের যাবৎ দেহের বিপত্তি না হয় তাবৎ সংযত মনে স্পবিলম্পে পাপের নিষ্কৃতি নিমিত্ত প্রায়শ্চিত লুঠানে যত্ন করা উচিত, নতুবা কালাতিপাত হইলে বিগুণ প্রায়শ্চিত অহে । পরস্ত রোগ সকলের নিদানবৈতা বৈদ্য যেমন রোগের গুরুত্ব ও লঘুত্ব বিবেচনা করিয়া চিকিৎসা করিয়া পাকে তাহার ভায়, পাপেরও মহত্ব অল্লম্ব বিবেচনা করিয়া তদকুরপ প্রায়শ্চিতার্থ যত্ন করা বিধেয়॥ ৭

রাজা কহিলেন ব্রহ্মন্! ইহলোকে দেখা যাইতেছে যে পাপ করিলে রাজদণ্ডাদি হয় এবং পর লোকে তরিমিত নরক পাত হইবে ইহাও শাত্রে শুনিতেছি, ইহাতে পাপ যে আপনার অহিতকারি তাহা স্পাইই জানা যাইতেছে, কিন্তু ঐক্লপ জানিয়াও প্রায়শ্চিতানন্তর পুরুষ বিবশ হইয়া পুনর্কার ঐ পাপ কর্ণ্ণেই রত থাকে, অভএব দ্বাদশ বার্ষিক ব্রতাদিকে কি প্রকারে প্রায়শ্চিত্ত বলিয়া পণ্য করিতে পারি ? ॥ ৮॥

জীহাতে ত মূল সহিত দোষের নিবৃত্তি হয় না ! অপর দৃষ্ট হইতেছে প্রায়শ্চিত করিয়া ক্লাচিৎ পাঁপ হইতে নিবৃত্ত হয়, কখন বা তজ্ঞপ পাপ পুনরায় করিয়া থাকে । অভএব যদি একেবারে পাশের **শ্রীবার্রায়ণিরুবাচ** ।

কর্মণা কর্মনিহ্রারে নহণত্যন্তিক ইষ্যতে। অবিষদ্ধিকারিত্বাৎ প্রায়শ্চিতং বিন্দ্রণ ॥ ১০ ॥ নামতঃ পথ্যমেবারং ক্যাধ্য়োভিভবন্তিহি। এবং নিয়মকুদ্রাত্মন্ শনৈঃ ক্ষেমায় করতে ॥ ১১ ॥

# माभवयामी ।

কৰোতি। তথা পাপজ পুনত্নিরারত্বেন নরকপাতভাবশ্যং ভাবিস্থাৎ প্রায়শ্চিতং বার্থমিতি ॥ ৯॥

পরিহরতি কর্মণা কুঁজুনি প্রারশিচতেন কর্মণ: পাপক নিহাঁরো নাশ: আত্যস্তিক: সম্লো নহীব্যতে। অবিদানধিকারী বিমিন্ তক্ত ভাবতকং তক্ষাং অত্য অবিদ্যানাশাভাবাৎ নটেপি ভক্ষিন্ পাপে তংগংস্কারেণ পাপান্তরক্ত পুন: পুন: প্রারোভ ভবতোব। কিন্তুহি মুধাং প্রায়শ্চিত্তং ত্লাহ প্রায়শ্চিত্তং ত্ বিমর্শনং জ্ঞানং ॥ ১০ ॥

ভজুনিতামপ্রমন্ত: শনৈলভিতে নানা ইতি সদৃষ্টান্তমাহ নেতি। । পণামেবালমগ্র: প্রবান্যথা বাাধ্যো ন বাধ্যে তথা নিল্মাণি কর্তা কেমাল ভজ্জানাল সম্পোভবতি ॥ ১১ ॥

#### ক্রমসন্ত:।

স্বমতং বক্তুমাহ কর্মণেতি ॥ ১০ । ১১ ॥ ১২ ॥

# **डी विचना शहक वर्जी**

ভাব:। কুলবোহি সামাপি পুনরাঝানং রজোভিম লিনী করোতি ॥ ১ ।

পরীক্ষরোতীর্ণং পরীক্ষিতং পুনরপি পরীক্ষিয়মাণঃ সিদ্ধান্ধঃ জ্ঞাপয়তি কর্মণা রুচ্ছাদি প্রায়নিট্রেন কর্মণঃ পাপস্থ নাশো নাজ্যন্তিকঃ কিন্ধাপাতত উপশম ইত্যর্থঃ। অবিধান অবিদ্যাবিদ্ধা জীব এবাদিকারী যক্ত জ্ঞ ভাব স্তবং ভ্রমাদ্ধেতারিতা বিদ্যারাঃ পাপমূলক বিদ্যমানদ্ধাৎ পুনঃ পুনরপি পাপপ্রেরাহাদিতি ভাবঃ। কিং তহি মুখ্যং প্রায়নিত্তমিতাতঃ পুনরপি পরীক্ষাণো জ্ঞানিনাং মতেনাহ বিমর্শনং জ্ঞানং তত্তিবাবিদ্যানিব্রত্ত্তাদিতি ভাবঃ॥ ১০॥

নমু তহি পাপবৰে অন্তঃকৰণ ভদ্ধাভাৰ স্থানিংশ্চ সৃতি কুতো জ্ঞান প্ৰসন্ধ ইতি .চেং সতাং জ্ঞানসাধনেনাপি পাপোপশন ইতি সদৃষ্টান্তনাহ পথানেৰান্নমন্নতঃ পুক্ৰান্ যথা ব্যাধ্যে ন বাধ্যে তথা নিয়নাদি কঠা কেমায় পাপনাশনায় শনৈঃ শনৈৱেব সমৰ্থে ভৰ্তি ॥ >> ॥

ম্লোৎপাটন না হইল এবং তচ্জতা নরক পাত অবশাই হইবে এমত প্রমাণ দেখা যাইতে লাগিল, তবে প্রায়শ্চিতের প্রয়োজন কি ? আমার বােদ হয় তাহা কুঞ্জর—সানের তাায় বার্থ অর্থাৎ হস্তী স্নাত হইয়া যেমন পরক্ষণেই ধূলি দ্বারা আপন অঙ্গ মলিন করে, পুরুষও তত্রপ প্রায়শ্চিত করিয়াও পুনরায় পাপ করিলে তচ্জতা নরকগামী হইবে ॥ ৯॥

ভকদেব কহিলেন হে রাজন্! চান্দ্রায়ণাদি যে সকল প্রায়শ্চিত, তদ্বারা একেবারে পাপের মূলোচ্ছেদ হয় না, কারণ ঐ সকল প্রায়শ্চিতের অধিকারী অবিভান্ পুরুষ, তাহাদের অবিদ্যা নাশ না হওয়াতে প্রায়শ্চিত ভারা এক বার পাপক্ষ হইলেও সংস্কার বশতঃ পুনঃ২ পাপান্তরের প্ররোহ হইয়া থাকে। রাজন্! আমার এই কথায় এখন যদি জিজ্ঞাসা কর তবে মুখ্যপ্রায়শ্চিত কি ? তাহার উত্তর এই জানই মুখ্য প্রায়শ্চিত ॥ ১০॥

কিন্তু সংগ্রাহ বৃদ্ধ বৃদ্ধ করিলে ক্রমেং ঐ জ্ঞান লাভ করিতে পারা যায়, একেবারে লভ্য হয় না, যেমন প্রত্যাহ পথ্য অন ভোজি ব্যক্তিকে অভিতব করিতে রোগ সক্ল ক্রমেঁ ২ অসমর্থ হয় তাহার আন্ত্র, নির্মকারী পুরুষও ক্রমেং তত্ত জ্ঞানার্থ সমর্থ হইয়া থাকেন ॥ ১১॥

# मिनत्यामी ।

এত্তৰেৰ বিশ্বস্থতি দ্বাভ্যাং তপসা একাঞো নলসন্দেজিদ্বাণাকৈকাঞাং প্ৰমং তপ ইঙি স্বতেঃ। ব্ৰহ্মচৰ্বোণাঠাকেন কচ্চজং শ্বপং কীৰ্জনং কেনিঃ প্ৰেক্ষণং গুগুভাবণং। সংক্ষোহ্যাসসাসত কিয়া নিবৃতিবেবত। এতদ্বৈধুনস্থীকং প্ৰবৰ্তি সমীবিণঃ বিপরীক্তং ব্ৰহ্মচৰ্যামেতদেবাই সক্ষণমিতি। শবো মনসো নিয়মনং হমো বাক্ষেক্সাণাং। ভ্যাপো দাসং ব্ৰোহ্ছিংগাদিঃ নিয়মো অপাদিঃ ৪ ২২ ৪

ভঙাভিচ্ছুরছাৎ সুধ্যমেবানাৎ প্রায়শিভভমাই কেচিবিভানেন। এবছুতা ভক্তিপ্রধানা বিরুপাইকি বর্ণরতি। ক্ষেবলরা তপ আদি নিরপেক্ষরা বাস্থ্যবেপরায়ণা ইতি নাধিকারি বিশেষণ্যেতং। কিছনোযামশ্রহরা ভ্রাপ্রস্থাভেষেব পর্যাবসানাৎ অমুবাদ্যাতং॥ ১৩ ॥

এতচ্চ ক্লানমার্গাদশি খেটমিত্যাহ। ন তথা পুরেত ভরোত্তং পুরুষনিবেবরা ক্লাঞ্চপিতাং প্রাণা ডেন ॥ ১৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ ৷

খনতমাহ। কেচিদিত্যাদিনা তৃতীয়াধাবিং বাবং। অত্ত ভক্তিৰিবিধা। সন্ততা কাদাচিংকীচ। ভতাদ্যা বিবিধা। আসাজি নাত্ৰ বৃজ্ঞা রাগমবীচ। অন্ত্যাত্ত্ ত্রিধা। রাগাভাগমবী ভক্ত্বা অরপভূতা আভসভূতাচ। ভতাভাসভূতায়া অণি সংক্ষাত্তম প্রাক্ষিত্য লাগস্থা: কৈমুভাবোধকমাসজিমব্যা মাহাত্মমাহ কেচিদিভি। কাং ব্যেন বাসন্ত্যা সহেতার্থ: ভাত্মরভূটাত্তেন আহাবিক্যাভাত্যানীর্মা ভজ্ঞা নীহারত্বানীর্স্যাগত্তকস্য সপ্রটু মণজ্জ চাব্দংব্তাভ্বলিক্তবৈব সংদ্যানিংশেবঃ ধ্ননবিভি জাপিতং॥ ১০। ১৪। ১৫॥

#### শ্ৰীবিশ্বনাণচক্ৰবন্তী।

ঞ্ উদেব বিশ্বরতি ৰাজ্যাং তপ্যা ভোগরাহিত্যেল ব্রন্ধচর্য্যেশ ব্রীপ্রেক্ষণাদিত্যাগেন শবেন বর্ধশক্তি মনো নির্দেশ। দমেন বাহেব্রিরনিগ্রহেণ ত্যাগেন দানেন ব্যেনাহিংসাদিনা নির্দেশ ক্ষণাদিনা ॥ ১২ ॥

অত্তাপি বেণ্ডবানল দৃটাবেন প্নরণি পাণপ্ররোছ ক্চনাদপ্রসর্মনসং রাজানং জক্তানাং মতেনাছ। কেচিনিভোডে প্নব্রিল প্রচারা ইভি ভাব:। কেবলরা কর্ম জানাদি রহিভয়া সভোপি ঋণীজুতান্ কর্ম জানাদীন্ জনপেক্ষমানরাচ। অত্ কাংব্যেন ইভি প্রয়োগাৎ নীহারভায়র দৃটাবেনচ পাণনির্দালনং ডক্তৈয়ব নানাংগতি ক্চিডং । ১৩ ॥

আনাণি পাপপ্রশমনে তৃদ্ধ এব বছনি ভক্তিমহাদেবা৷ বিনিরোগে। হত্তিত ইতি ভক্তিপাল্ল তাংপর্যা বিজ্ঞানাং মতেন স্বাভিমতে নাক্তমতাক্ষেণ পূর্মকমাহ নেতি ক্লফার্পিত প্রাণ ইতি পাপকর্মাণং মাং সমূচিত শিক্ষাদণ্ডার্থং নরকে পাতরভূ ন পাতরভূ বা সএব মে গতি ভক্তিবাহমিত্যাম্বন এব সমর্পণেন নরকপ্রতীকারমণ্যকুর্মন্ ভব্তক্তিমান্ ইত্যর্থং। ক্লফার্পিত প্রাণম্বং কর্মং ভানিত্যত

ফলত: ধর্মজ্ঞ ধীর পুরুষ শ্রেদ্ধান্তি হইয়া তপস্তা, জন্মচর্য্য, শম, দম, দান, সত্য, শোচ, যম (অহিং সাদি) অথবা নিয়ম ঘারা কায় মন: বাক্য কৃত স্মহৎ পাপকেও অমি ঘারা বেণুগুলা নাশের স্থায় সম্পূর্ণ রূপে বিনষ্ট করিয়া থাকেন ॥ ১২ ॥

অতএব ঐ প্রকার প্রায়শ্চিত্তই মুখ্য। পরস্ত তথ্যরিক্ত অন্ত প্রায়শ্চিত্তও আছে। অর্থাৎ বাহ্য-দেব পরায়ণ কতিপয় সাধুব্যক্তি দিবাকরের কিরণে নীছার বিনাশের স্থায় ভগবানের ঐ কান্তিকী ভক্তি ছারা সমুদ্বায় পাপ সম্পূর্ণ রূপে উন্মূলিত করিয়া থাকেন ॥ ১০॥

হে রাজন্ ! এই ভক্তিমার্গ জ্ঞানমার্গ জিপেকাও শ্রেষ্ঠ, যে হেতু পাপী মুদুষ্য ভগবান্ জ্ঞীকৃষ্ণে মুমনঃ সমর্পণ পূর্বক ভগবস্তক্ত পুরুষদিগের দেবা করিয়া খেমন পবিত্র হইতে পারে তপভাদি খারা

A

সঞ্জীচীনোক্ষং লোকে পদাঃ কেনেছিক্তোভয়ঃ। স্পীলাঃ সাধবো যন্ত নারায়গপরায়গাঃ॥ ১৫ থাকিজিজানি টীর্নানি নারায়গপরাধা থং। ন নিজানুনভি রাজেন্ত স্থাক্তনিবাপগাঃ॥ ১৬॥ সম্বাদ্ধনিবাদিয়ো নিবিশিতং তলগুণরাগি বৈরিহ।

# क्षित्रवामी ।

জত হেজু: স্থীচীন: স্মীচীন: জন্ম: পদ্ধা ভক্তিমার্প: যত: ক্ষেম:। ক্ষেমতে হেজু: নকুতশ্চিবিদ্নালেজন: বনিন্। তদেবাহ স্থীলা: স্থালব: সাধবো নিকামা: যত বন্ধিন্ মার্গে। অতো ন জান্মার্গ ইবাসহায়তা নিমিতঃ ভরং নাপি কর্ম মার্গবৎ মৎস রাদি বুক্তেভা। ভর্মিতি ভাব: ॥ ১৫ ॥

ভজেরন্য নিরপেক্ষমুক্তং কৃদ্ধাদীনিত্ ভজিং বিনা নশোধয়তীতাহে প্রারশিতভানীতি। মহতামপ্যশোধকতে দৃইাত্তমাহ স্থাকৃত্তমাপ্যা ইবেতি ॥ ১৬ ॥

ভক্তিঃ স্বরাপি পুণাভোবেত্যাই স্কৃদিতি তস্য গুণেরু রাগমাত্রমন্তি নতু জ্ঞানং যদ্য তত্মনঃ তারতৈর চীর্ণং কৃতং নিকৃতং প্রায়

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

প্রায়শ্চিত্তানীতি নিশ্চিতং ন পুনস্তি॥ ১৬॥

অথ রাগাভাসমর্যান্ততোপ্যুত্তমন্ত্রনাহ সক্কদিতি। রাগোহত্ত রত্যাভাসঃ। সক্তছক প্ররোগাৎ সাক্ষান্ততৌ সত্যামসকলের <mark>ভলিবেশঃ</mark> ভাৎ। দধতি সকুমানন্ত্রি য আত্মনি নিত্য স্থেথ ন পুনক্ষপাসতে পুক্রব সারহরাবস্থানিতি প্রতিস্তুতেঃ অতএব টাকায়াং তস্য **ও**ণের্

# **बिवियनाथहळ्वरछी** ।

আহ ভৎ পুরুবেভি ॥ ১৪ ॥

নচ কানবোগ ব্রতাদ্যসম্পানামেব ভক্তিবোগ ইতি বাচাং ইতাহি স্থীচীন: হি নিশ্চিতং অমমেব সর্ক্ত: শ্রেষ্ঠ: ন কুতোপি বিমাদে র্জনং যত্র স:। সুশীলা: সাধ্ব ইতি জ্ঞানমার্গ ইব অসহায়তা নিমিত্তং ভয়ং ন নাপি কর্মমার্গবন্ধংসরতাদি হেতুকং ভয়মিতি ভাব: ॥ ১৫ ॥

কিঞাবর ব্যতিরেকাভ্যাং ভক্তিরেব পাপপ্রশমনী দৃষ্টা ন জ্ঞানকর্মাদীত্যাহ। প্রায়শিত্তানীতি বহুবচনেন কর্ম জ্ঞানময়নি স্কাণীত্যর্থ:। নারায়ণপরাজ্বং ভক্তিভক্তোৎকর্ষ্যোঃ শ্রুত্যোরপি তত্ত শ্রুদাহীনং ন পুনস্তি ভক্তিস্ত জ্ঞানকর্মাদিহীনমপি পুনাতি কেবলয়া ভক্তেতি পূর্কোকে:॥ ১৬॥

নাত্র ভক্তিকুমাপ্যণেক্ষণীয় ইত্যাহ সক্তমণি কিং পুনরসক্তং। মনোপি কিং পুনং শ্রোত্রাদি। তচ্চ মনো গুণ রাগি বিবরা-সক্তং কিং পুনপ্তণ রাগ রহিতং। খথেপি কিং পুনঃ সাকাত্তাবন্মাত্র ধানেন্দ্রবাচীর্ণং নিস্কৃতিং প্রায়শ্চিতং বৈতে অত সক্তদিত্যাদি

তাহার তদ্রেপ শুদ্ধিতা ক্রেনা॥ ১৪॥

অন্তএব ইহলোকে ভক্তিমার্গই সমীচীন পথ এবং পরম মঙ্গল দায়ক, এই পথে কোন বিশ্বাদিরও আশঙ্কা নাই। ফলত: স্থাল, দয়ালু: নিজাম সাধু গণ এই বজে নিত্য বর্ত্তমান, এই কারণেই জ্ঞান মার্গের স্থায় এই মার্গে সহায়তার অভাব নিমিত্ত ভয় অথবা কর্ম মার্গের স্থায় মৎসরাশ্বিত পুরুষ হইতে বিশ্ব হইবার সম্ভাবনা নাই॥ ১৫॥

রাজন্! এক ভক্তিই অন্য নিরপেক হইয়া পবিত্র করিতে সমর্থ হয়, চান্দ্রায়ণাদি প্রায়শ্চিত্ত ভক্তি ব্যতিরেকে বাতত্ত্বো পবিত্র করিতে, সক্ষম নহে। ফলতঃ যেমন নদী সকল মদ্যভাও শুদ্ধি করিতে পারে না তাহার স্থায়, স্মহৎ প্রায়চিত আচরিত হইলেও তাহা নারায়ণ পরাধা্থ ব্যক্তিকে পবিত্র করিতে সমর্থ হয় না ॥ ১৬॥

অধিকল্প ভক্তি অল পরিমাণে কৃতা হইলেও পবিত্র করণে হুন্দর রূপ সমর্থ হন। ইহার প্রমাণ এই, বে স্কল পুরুষ ভগবান্ এক্তিফের পদার্বিন্দে একবার্মাত্র আপনার মনঃ নিবেশিত করেন, ন তে যমং পাশস্তক্ষ তদুটান্ যথেপি পশুন্তিহি চীপ্নিক্ষ্তাঃ ॥ ১৭ ॥ এই বিশ্বেশ বৈশা ১৮ ॥

অতিচাদাহরতীমমিতিহাসং পুরাজনং। দুজানাং বিক্ষনয়ে স্থানং তং নির্মেশ শৈ ॥ ১৮ ॥

কান্তক্জে বিজঃ কশ্চিদাসীপজিরজামিলঃ। নাদ্ধা নকী সদাচারেক দীলাহ সংস্পৃদ্ধিতঃ ॥ ১৯ ॥

কল্যকৈঃ কৈতবৈশ্চে বিগ্রেহি তাং বৃতিমান্তিঃ। বিজৎ কুট্রমশুচি বাজরামাস দেহিনঃ॥ ২০

এবং নিবসত্তক্ত লাল্যান্ত তৎহতান্। কালোত্যগান্ত্রনাজ্বকী দীজ্যায়ুবঃ স্বাঃ॥ ২১ ॥

#### শ্ৰী গৱন্দামী

# न्छिः देशः ॥ ১१॥

ইমমর্থমিভিছাসেনোপপাদরভি জাত্র চেতি। মে মতঃ । ১৮ । কান্তকুজে পুরে দালাঃ পতিনামা কান্তামিলঃ । ১৯ । বন্দা গ্রন্থে অকৈন্দ্র দাতেন কৈন্তবৈর্থনাদিভিন্দ বলিং জীবিকাং বিজেৎ পঞ্চন য

বন্দা। প্লেন অকৈন্চ দ্তেল কৈওবৈৰ্থনাদিভিন্চ বৃতিং জীৰিকাং বিত্ৰং পুঞ্ন্ যাতরামাস পীড়রামাস ॥ ২০ ॥ আযুবং সম্কী মহান্ কালোহত্যগাং। সাকিয়ারিভাপেকায়ামাহ। অষ্টাশীতথা সংখারা যুক্তাঃ সমাঃ সম্বংসরাঃ ॥ ২১ ॥

#### ক্রমসকার্ড:।

রাগমাত্রমন্তি নতু জ্ঞানমিত্যুক্তং। রাগমাত্রং বৎকিঞিল্লাগং জ্ঞানঞ যাগার্থেনামূভব ইতি। স্লাত্রেবাং পূর্বেক্তাঃ উপ্তমৰং ভক্ ভক্ত্যাভাসসভাবেন মমাদীনাং তদ্টিপথেপি সম্ভয়শকাত্বানাহাপ্রভাবরূপং দর্শিতং॥ ১৭॥

ব্দথ তত্ত্ব কৈ সূত্যং দর্শবিভূমিভিহাসমূপকিপতি অত্ত চেতি । ১৮। ১৯। ২০। ২১॥

# ঐবিখনাপচক্রবস্থী ।

পলৈ: কণ্ঠচিচ্ছুদ্ধ ভক্তত দৈবাৎ পাপানাং পৌনঃ পুনোপাৎথাতদংট্রোরগদংশানামিব তেবামকিঞ্ছিৎকরত্বাৎ ক্ঞারশৌচবদা-ক্ষেপ বিষয়ী ভাবে।১মূচিত এব অপি চেৎ স্ক্রাচারো ভক্ততে মামিত্যাদি বচনেভাঃ ॥ ১৭ ॥

অত্রার্থ এবেভিহাসমুপক্ষিপতি। অত্তেতি বং সংবাদ তঃ নিবোধ মে মত্তঃ ॥ ১৮। ১৯॥

বন্দী সৃথানিত জনতা তথা তদা কর্ষণেনেতার্থ:। অকৈশ্চ দৃত্তেন কৈতবৈর্থনাদিভিশ্চ বৃত্তিং জীবিকাং। বাত্তখানাস্পীড়যানাস ॥ ২০॥

আযুদ: দৰ্শী মহানু কালোহভাগাং। স কিয়ানিভাপেকারামাহ অষ্ট:শীত্যা সংখ্যা যুক্তা: দমা: সংবৎস্রা: ॥ ২১ ॥

তাহাতে তাঁহাদের সেই মন: ভগবানে অমুরাগি মাত্র হয়, তদীয় জ্ঞান বিশিষ্ট হয় না, তথাচ যম অথবা পাশ হস্ত যমপুরুষগণ স্বপ্নেও তাঁহাদের দৃষ্টিগোচর হইতে পারে না, কারণ ভগবানে একবার মাত্র মনো নিবেশ করাতেই তাহাদের কর্ত্তক সমুদায় প্রায়শ্চিত আচরিত হয়॥ ১৭॥

মহারাজ। এ বিষয়ে পণ্ডিভগণ একটা পুরাতন ইতিহাস উদাহরণ দিয়া থাকেন। বিষ্ণুদ্ত ও বমদূতের সন্থাদে ঐ ইতিহাস রচিত হইয়াছে। ভোমার নিকট ভাহা বলিভেছি, প্রবণ কর ॥ ১৮॥

রাজন্! কান্যকুজ দেশে অজানিল নামে এক আক্ষণ দাদীর পতি হইরাছিল, হুতরাং সর্বাদ দাদী সংসর্গে দূষিত হয় এবং তন্ধিবন্ধন তাহার সমুদায় সদাচার বিনষ্ট হইরা যায়॥ ১৯॥

ঐ ব্রাহ্মণ সতত অশুচি হইয়াই রহিত এবং পণ পূর্বক পাশ ক্রীড়া, বঞ্চনা, চোর্যা, ইত্যাদি দারা নিন্দিত জীবিকা অবলম্বন করত তদ্মারাই কুট্মদিগের ভরণ পোষণ করিত অতএব তাহা. হইতে সর্বাদাই মমুষ্যদিগের অতিশয় ক্লেশ হইত ॥২০॥

হে রাজন্। এই প্রকার গহিত কর্ম দারা দাসীপুত্র গুলির ভরণ পোষণ পূর্বক বাস করিতে ২ কালজনে এ আক্ষণের পরমায়ু: সম্বন্ধি স্বস্থাৎ কাল গত হইল অর্থাৎ তাহার অকাশীন্তি বৎসর বরস অতিক্রান্ত হইল॥ ২১॥ তক বাৰ্ষ্য বুলা কণ তেষান্ত বোহ্বমঃ। বালো নারায়ণো নালা পিজোশ্চ দায়িতো ভূশং ॥২২ লব্দ ভ্রমন্ত বিন্দ্তিকে কলভাষিণি। নিরীক্ষাণভলীলাং মূর্দে জরঠোভূশং ॥ ২০ ॥
ভূজানঃ প্রপিবন্ থাদন্ বালকং স্বেহ্যন্তিতঃ। ভোজয়ন্ পায়য়ন্ মূচো ন বেদাগভ্যস্তকং ।
ল এবং বর্তমানোজ্যে মূভ্যুকাল উপস্থিতে। মতিককার তনয়ে বালে নারায়ণাহ্বয়ে ॥ ২৪ ॥
লপাশহন্তাং স্ত্রীন্ দৃষ্ট্য পুরুষানতিদারুণান্। বক্রতুগুন্দ্ধ রোল আপ্রানং নেতুষাগতান্ ॥ ২৫ ॥

# श्रीभववामी।

व्यवस्थाः वृद्धमा ॥ २२ ॥

वक्तः क्षत्रः (यस स्त्रेठः वृक्तः ॥ २०॥

এতচ তত্পলালনাদি নারারণ নারঃ পরম মাহাজ্যোন তম্বক্তিরেবাভূদিতি সিদ্ধান্তোপযোগিত্বনাপি ক্রইব্যং ॥ ২৪ ॥ বক্তাণি ত্থানি মুধানি বেষাং উদ্ধানি রোমাণি বেষাং তান্ ॥ ২৫ ॥

#### ক্রমসন্পর্জঃ।

পিত্রোশচ দরিত ইতি মাত্রপি কৃতার্থকমূকেং॥ ২২ । ২৩ । ২৪ । ২৫ । ২৬ । ২৮ । ২৯ । ৩০ । ৩১ । ৩২ । ৩১ । ৩৪ । ৩৫ ॥

#### প্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী।

প্ৰবিষ্ঠো বৃদ্ধক ॥ ২২ ॥ জনঠো বৃদ্ধঃ ॥ ২৩ ॥

थामन् हर्सग्रन्॥

এতচ্চ তত্পলালনাদি শ্রীনারায়ণ নামোচ্চারণ মাহাত্মোন তত্তকিরেবাভূদিতি সিদ্ধাস্তোপ্যোগিছেন এটবামিতি শ্রীস্থামি-চরণাঃ ॥ ২৪ ॥

কীনিতি অকামিলেন ক্ষতানাগনস্থানামপি পাপানাং কায়িক বাচিক মানসত্বেন ত্রৈবিধ্যান্তর এব যাগ্যা আগভাঃ নারায়ণ নায়শ্চতুরক্ষরভাচভোৱো বিভূপার্থনা আগতা ইতি জেয়ং। প্লাবিতেন প্লুতভং নীতেন ॥ ২৫ । ২৬ ॥

অতএব সে অতি র্দ্ধ হইয়া পড়িল, তাহার দশটী পুত্র জন্মিরাছিল, তন্মধ্যে সর্ব্ব কনিষ্ঠের নাম নারায়ণ, শিশু বলিয়া সেই পুত্র পিতা মাতার অতিশয় প্রিয়পাত্র হয় ॥ ২২ ॥

ফলেও ব্লৱ অজামিল মধুরভাষি সেই শিশুতেই বদ্ধ হাদয় হইয়া সর্বাদা তাহারই ক্রীড়া কোঁতুক দর্শন করত আনন্দ অফুভব করিত॥২৩॥

সেহযন্ত্রিত হইয়া ভোজন অথবা জলাদি পান সময়ে সেই বালককে আপন সঙ্গে লইয়া ভোজন পান করাইত। এই রূপে সর্বাদা কনিষ্ঠ পুত্রে নিরন্তর নিবিষ্ট চিত্ত থাকাতে কালক্রমে অন্তক যে আপনার অন্তিকে আসিয়া উপস্থিত হইল তাহাও সে জানিতে পারে নাই। হে রাজন্! মৃঢ় অজামিল জীবদ্দশায় ঐ প্রকারে বর্ত্তমান ছিল, মৃত্যুকাল উপস্থিত হইলেও নারায়ণ নামক সেই বালকেই আপনার মন: নিবেশিত করিল ॥ ২৪॥

অনস্থর উছার দৃষ্টি গোচর হইল, অভিশয় উএম্র্রি, বক্রবদন, উদ্ধরোমাঞ্চিত তিনটা পুরুষ পাশ হতে করিয়া সন্মুথে আসিতেছে, ভাহাদের ইচ্ছা এই যে তাহাকে যমালয়ে লইয়া যাইবে। মহারাজ! অজামিলের নিকটে তিনজন ষর্যদৃত আসিবার তাৎপর্যা এই যে, ওব্যক্তি কায়িক, বাচিক ও
শানসিক জিবিধ পাপই করিয়াছিল ॥ ২৫ ॥

দূরে জীড়নকানতাং পুজং নারাদ্ধানবাং। জাবিজেন বার্ণাইজনাক্ষানাক্ষেত্রিয়া ॥ ২৬॥
নিশম্য জিয়মাণস্য ক্ষতোহরিকীর্ডনং। তর্জুনার মহারাজ পার্যদান বহুলাগতন্।
বিকর্ষতোহস্তর্জালাসীপভিমজামিলং। যমপ্রেষ্যান্ বিষ্ণুকৃতা বার্মামার্ক্ষাজ্ঞালা ॥ ২৭॥
উচ্নি বেধিতা তাংতে বৈবস্থতপুরঃসরাঃ। কে যুয়ং প্রভিষেত্রারে ধর্মরাজ্ঞালা শাসনং ॥ ২৮॥
কস্য বা কৃত আয়াতাঃ কত্মাদস্য নিবেধধ। কিং দেবা উপদেবা বা বৃরং কিং সিদ্ধাতনাঃ ॥ ২৯
সর্বের প্রপ্রাশালাঃ পীতকোশের বাসসঃ। কিরীটিনঃ ক্ওলিনো লস্ত পুক্রমালিনঃ ॥ ৩০॥

#### ड्या थत्र विभी ।

भाविष्ठन भू उपः गीष्ठन । २५ ॥ इतिकीर्जनः निममान्छन् यञ्च्छर्कुर्नाम ॥ २१ ॥

श्रुवः त्रवा ज्ञाः ॥ २৮॥ अञ्च नवनः निष्यथे ॥ २२॥

বয়ত্ত যুত্মান্ নজানীমহীতি ন কোণঃ কার্য্য:। বডোহলৌকিকাছ্তরপা যুদ্ধমিত্যাত্তঃ সর্ব্বে ইতি সাজাত্যাং। লসভ্যঃ পুতর-মালাঃ সন্তি যেবাং ॥ ৩০ ॥

# श्चित्रभगाषठकवारी।

হরিকীর্ত্তনং নিশম্যাপতন্ কথং ভৃতত্ত ভর্তুনমি ক্রবতঃ॥ অজামিলমিমং বৈক্ষবং মাবিকর্ষপ রে মাবিকর্ষপ যদি জীবিত্মিচ্ছপেতি বাররামাত্যঃ॥২९॥ পুরস্সরা ভৃত্যা অস্যা নয়নং নিষেধপ॥২৮।২৯।৩০॥

সে যাহা হউক, এই ভয়স্কর ব্যাপার অবলোকন করিয়া অজামিল অতিশয় ব্যাক্ল হাদয় হইল, এবং কিয়দ্রে আপনার পরম স্নেহ ভাজন নারায়ণ নামক হা তনয় ক্রীড়নক লইয়া ক্রীড়া করিতে ছিল, প্লুতস্বরে উচ্চ রূপে নাম ধরিয়া তাহাকেই ডাকিতে লাগিল অর্থাৎ বংস! নারায়ণ! শীঘ্র আইস এই বলিয়া বার্ম্বার ডাকিতে লাগিল॥ ২৬॥

হে মহারাজ! আশ্চর্য্য রুতান্ত প্রবণ কর। মৃত্যুকালে অজামিলের মুখে চতুরক্ষর নারায়ণ নামকীর্ত্রন প্রবণ করিবা মাত্র ভগবানের চারিজন পার্যদ তৎক্ষণাৎ তাহার নিকটে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। বিষ্ণুদৃতদিশ্যের সহসা আগমনের কারণ এই, তাঁহারা মনে করিলেন এ ব্যক্তি অন্তকালে আমাদের প্রভুর নাম কীর্ত্তন করিতেছে। অনন্তর তাঁহাদের দৃষ্টিগোছর হইল, শমন কিন্ধরণণ দাসীপতি অজামিলের আজ্মাকে স্থান্য মধ্য হইতে আকর্ষণ পূর্ব্বক গ্রহণ করিতেছে, অতএব বল পূর্ব্বক নিবারণ করিয়া কহিলেন, অরে যমপ্রেয়গণ! যদি তোদের বাঁচিতে ইচ্ছা থাকে তবে পরম বৈষ্ণব অজামিলকে স্পর্শ করিস্ না পলায়ন কর॥ ২৭॥

হে মহারাজ! ধর্ম রাজের ভ্তাগণ অজামিলকে লইতে নিষেধ হওয়াতে সজোধ বচনে সেই চারু দর্শন পুরুষদিগকে কহিল,তোমরা কে হে ? আমাদিগকে ধর্মরাজের আজ্ঞা পালন করিতে নিষেধ কর ? ॥ ২৮ ॥

তোমরা কাহার লোক ? কোথা হইতে আসিলে ? কি কারণেই বা এই ছুরাচার পাপিকে যম পুর্ম লইয়া যাইতে নিষেধ করিলে ? ভোমরা কি দেযতা। না উপদেযতা। না আমান সিছা। । ২৯॥ আমরা তোমাদিগকে জানিতে পারি নাই, অতএব আমাদের এই সম্বল উট্নি কোপ করিও না, নাৰ্কেচ কুল কালঃ লহকে চাক চতুত জা:। ধনুনি ধলাদি গদা শন্ত চক্ৰাল জ্ঞায়ঃ॥ ৩১॥
দিশো বিভিনিরালোকা: ক্কান্ত: তেন ভেজদা। কিমর্থং ধর্মপালদ্য কিম্নালো নিষেধ্ব ॥৩২
শীশুক উবাচ॥

ইস্থাকে যমদ্তৈতে বাহনেবোককারিণ:। তান্ প্রত্যুচ্ প্রহস্যেদং মেঘনির্গ্রায়া গিরা॥ ৩০ জীবিষ্ণুদ্তা উচ্:॥

ৰুরং বৈ ধর্মরাজ্ঞস্য যদি নির্দেশকারিণঃ। জ্রেভ ধর্মস্য নস্তত্বং যচ্চ ধর্মস্য লক্ষণং॥ ৩৪॥

# श्रीभवचारी।

নবং বলোবেবাং নিবঙ্গ ইবুধি: ধহুনি বঙ্গাদিভি: ত্রী: শোভা বেবাং ॥ ৩১ ॥

বিগতং তিমিরমালোকশ্চান্তে যাভ্যঃ তথাভূতা দিশঃ কুর্বন্তঃ ভবতাম্ছচিতমিদমিত্যাছঃ কিমর্থমিতি ॥ ৩২ ॥

আহোদ গুটাদ গুট্ডান শৃতা এতে চৌরা এবাম দ্বিয়া ধর্মরাজত কিঙ্কা ইতান্তং বদতীতি বিময়েন প্রহত তান্ প্রত্যুত্। মেষ্দোব নির্মেশে ধ্ব নির্মতাত্তরা ॥ ৩০ ॥ তত্ত্বং স্করণং লক্ষণং প্রমাণং ॥ ৩৪ ॥

# প্ৰীবিখনাণচক্ৰৰত্তী।

আকুভাচ যুমং পরম শিষ্টাএব লক্ষ্যধ্বে ইত্যান্থ: সর্কেইতি॥ ৩১॥

বিগতং তিমির: আলোক-চান্তলীয়ো যাত্র তা: কর্মণাতু কথম শিষ্টা ইত্যাত্: কিমর্থমিতি ॥ ৩২ ॥

প্রহঙ্কেতারে ধর্মমের ন জানীথ কিমিতামন্তরেন ধর্মরাজত কিল্পরা ইতি ত্রথ কিন্ত যুদ্ধ প্রেতবিশেষা এবাম্দ্রন্ত পতিতাঃ কথমদা জীবিষ্যথেতি ভাবঃ । ৩০ ॥

নমুবরং ধর্মরাজস্ত দৃতা ভবামৈব কে তাবদমালপরিচিবস্তীত্যত আছে যুঁষমিতি। নির্দেশোনিদেশঃ নোইমান্ প্রতি তত্ত্বং স্বরপং লক্ষণং প্রমাণং ॥ ৩৪ ॥

কোমাদিগকে মনোহর রূপবান দেখিতেছি, তোমাদের সকলকারই চক্ষু পদ্মপলাশ তুলা, পরিধান পীতবর্ণ কোশেয় বসন, সকলেই কুগুলধারী, তোমাদের সকলকারই গলদেশে পদ্মশালা শোভা পাইতেছে। ৩০।

অপের তোমাদের দকলেরই অভিনব বয়দ, দকলেরই মনোহর চারি ২ বাস্ত্, ধুকুং, খুড়গ, গদা, শহা, চক্র ও পদ্মের দ্বারা দকলেরই চমৎকার জী হইয়াছে ॥ ৩১ ॥

অধিকস্ত তোমাদের তেজে দিক্ দকলের অন্ধকার ও অন্যান্য জ্যোতিম র পদার্থের জ্যোতিঃ বিনষ্ট হইল। তোমাদের আকৃতি দেখিয়া পরম শিষ্ট বোধ হইতেছে ? কিন্তু কর্মা যে অশিষ্টের মত করিলে ? আমরা ধর্মবাজের কিন্তুর, তাঁহারই আজ্ঞা পালন করিতে আদিয়াছি তোমরা কে ? কি নিমন্ত আমাদিগকে নিষেধ করিতেছ ? এরপ করা তোমাদের উচিত হয় না!॥ ৩২॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্। যমদূতেরা এই প্রকার কহিলে বাহুদেবের আজ্ঞাবহ সেই চারিজন দৃত বিবেচনা করিলেন ইহাদের দণ্ডাদণ্ডা জ্ঞান নাই, নিশ্চয় ইহারা চৌর বটে, আনাদের ভয়ে মিধ্যা করিয়া ধর্ম রাজের দৃত বলিয়া পরিচয় দিল, যাহা হউক, একণে আনাদের হল্তে পড়িয়াছে কোথায় গিয়া জীবিত থাকিবে, অতএব কণকাল বিসায় প্রকাশের পর হাস্ত করিয়া মেঘ্ধনি তুল্য গভীর স্বরে কহিতে কালিকেন। ৩০॥

ৰিষ্ট্রেরা কহিলেন, অহে পাশহস্ত পুরুষগণ! তোমর। কেমন ধর্মরাজের দূত, তোমাদিগকে ধর্ম বিষয় প্রাশ্বনি, বল দেখি ধর্মের স্থরপ ও প্রমাণ কি ?॥ ৩৪॥

# क्रिकागरकम्।

কৃথং স্বিদ্ধি গতে দণ্ডঃ কিং বাস্য স্থানশীপিতেং। দণ্ডাঃ কিং কারিণঃ বর্কে প্রাহোশিৎকড়িচিন্ণাং ॥৩৫ যমদৃতা উচুঃ॥

বেদ প্রণিহিতো ধর্মো অধর্মন্ত দ্বিপর্যয়ঃ। বেদো নারায়ণঃ দাক্ষাৎ সমস্কৃরিতি শুঞ্চম ॥ ৩৬ ॥ যেন স্বধান্তামী ভাষা রজঃ সত্ব তমোময়াঃ। গুণ নাম ক্রিয়ারূপৈ বিভাষাত্তে যথাতথং ॥ ৩৭ ॥

#### লী গ্রহণ মী

কণং খিং কেন প্রকারেণ স্থানং বিষয়: কারিণঃ নুণামিতি নরাএব ন পখাদয়ঃ ভেছপি কভিচিদেবেভার্থঃ ॥ ৩৫ ॥

বৈদেন প্রণিছিতোবিছিতো ধর্মাং সচ বেদ প্রমাণক ইত্যর্থ:। অনেন বোবেদপ্রমাণক: স ধর্মাং বোধর্মাং স বেদ প্রমাণক ইতি স্কুলং প্রমাণকোক্তং হথাই কৈনিনা। চোদনা লক্ষণোথোঁ ধর্ম ইতি ব্যাখ্যাতক উট্টো স্বর্থমকেন স্ত্রেণ প্রত্যাধিত্যাং নির্পাত ইতি। অপৃষ্টমপ্যাধ্যাস্থা স্বরূপং লক্ষণক দগুস্থান কথনায়াক্তঃ। তিবিপর্যায়ো বোবেদনিবিদ্ধাং সোহধর্মাঃ নির্পাণ তিমিতার্থা:। বেদতা প্রমাণে হেত্ঃ বেদো নারায়ণাহ্ছুতঃ স্তব সাক্ষাদিত্যপ্রারঃ। স্বয়স্কুরিভিচ নিশাসমাত্রেণ স্বর্থমব ভবতীতি তথাত প্রতি:। অস্য মহতো ভ্রত নিশাসভ্যাক্তমেত বদ্ধেদ ইতি ॥ ৩৬ ॥

কোহনৌ নাবায়ণন্ততালঃ। বেন স্বধায়ি স্ব স্বরূপেহ্নী ভাবাঃ প্রাণিনঃ গুণাঃ **পাস্তম্বাদয়ঃ নামানি ত্রাস্থা ইত্যাদীনি**। ক্রিয়া অধ্যয়নাদ্যাঃ ক্রণাণি বর্ণাশ্রমাদীনি। তৈবি ভাবাস্তে বিবিচান্তে। স্বধাত্ত্য যথার্থং স্বনারায়ণঃ ॥ ৩৭ ॥

#### क्राप्त्र सामार्थिः

বেলে প্রনিহিতো বিহিত ইতার্থ: সাকাদিতি স্বয়নেবেতার্থ:। অতএব স্বয়স্তু:॥৩৬॥ যেন প্রমেণ হেতুনা। ৩৭॥

# क्षीविषना १५ जनवाडी ।

কথমিতি দওস্ত প্রকার: প্রশ্ন: ডিষ্ঠত্যস্মাদিতি স্থানমিতি দেওস্ত কারণ প্রশ্ন:। কারিণ: কর্মিণ: ইতি বিষয় প্রশ্ন:। সর্কে ইতি কিং প্রশানঃসাংহপি কিং বা নৃণাং মধ্যে কতিচিদিতি ততা ব্যবস্থা প্রশ্ন:॥ ৩৫ ॥

বেনেন প্রণিছিতো বিছিতঃ। বেদবিছিততং ধর্মার্থনিতি ধর্ম স্বরূপং তত্র বেদ বিধিরেব প্রামাণমিতি প্রমাণকোকং।
দশুকারণ প্রশোনধর্মজাপি পৃষ্টভাৎ অধর্মজ স্বরূপং প্রমাণক্ষাহঃ। তবিপর্যক্ষা বোবেদনিবিদ্ধঃ বেদনিবিদ্ধঃ বেদনিবিদ্ধানিত প্রমাণকার্ম প্রামানকার বিদ্যালয় বিশ্বাসকার বিদ্যালয় বিশ্বাসকার বিশ

কোসো নারায়ণ শুতাহঃ বেন অধায়ি বৈকুঠে স্থিতিব অমী ভাবাঃ প্রাণিনঃ সম্মানতেশৈব গুণাঃ শাস্তভাদয়ঃ নামানি, আহ্বণ ইত্যাদীন্ ক্রিয়া মধ্যমনাদ্যাঃ ক্লপাণি বর্ণাশ্রমাদীনি তৈর্বি ভাবাকে বিবিধ তয়া স্ফান্তে যথাযথং যথাযথং যথাযথং ॥ ৩৭॥

অপর দণ্ড ধারণ কি প্রকারে করিতে হয়, দণ্ডের ঈশ্বিত স্থানই বা কি ? আর যে সকল ব্যক্তি দণ্ডনীয় হয় তাহাদের কর্মাই বা কি ? মসুষ্যোরাই কর্ম করিয়া থাকে, প্রাণি কর্ম করে না, কর্মি মসুষ্যদের সধ্যে কত ব্যক্তিই বা দণ্ডার্হ ? ॥ ৩৫ ॥

বিষ্ণুদূত গণের প্রমুখাৎ এই সকল প্রশ্ন শ্রেবণানস্তর যমাসুচরেরা প্রভাতের দিল, ষাছা বেদ বিহিত অর্থাৎ বেদে যাহা কর্ত্তির রূপে উপদেশ করিয়াছেন তাহাই খর্ম এবং যাহা ভাহার বিপরীত অর্থাৎ বেদে যাহা অকর্ত্তর বলিয়া নিষেধ করিয়াছেন তাহাই অধর্ম। অতএব বিধি নিষেধ স্বরূপে ধর্মা ধর্মের প্রমাণও বেদই হইয়াছেন। যদি বল বেদের প্রামাণ্য কি ? এমত আশক্ষা করিতে পার ুনা, যে হেতু বেদ নারায়ণ হইতে উৎপন্ন এবং সাক্ষাৎ নারায়ণ স্বরূপ। অপর পরমেশরের নিশাস্মাত্রে বেদ স্বরং উদ্ভূত হয়, একারণ ভাহা স্বয়স্কু বলিয়াও প্রেডত হইয়া থাকে॥ ৩৬॥

অপিচ নারায়ণ কে ? ইহা যদি জানিবার অভিলাষ কর তবে শুন। যিনি আপনার স্বরূপে স্থ রজঃ ও তনোময় প্রাণি সকলকে শান্তঘাদি গুণ, আক্ষণাদি নাম, অধ্যয়নাদিজিয়া এবং বর্ণাঞ্চমাদি রূপ জারা যথাবং ব্যক্ত করেন, তিনিই নারায়ণ ॥ ৩৭॥

# এমতাগ্ৰহণ

সূর্ব্যাছমি: খং নক্ষদেবং লোন: সন্ধাহনীদিশ:। কং কু: বরং ধর্ম ইতি ছেতে নৈছদা দানিশ:॥ ৩৮ এতিরধর্মো বিজ্ঞাত: তানং দণ্ডদ্য যুজ্যতে। সর্ব্বে জ্যাসুরোধেন দণ্ডমহ স্তি কারিশ:॥ ৩৯॥ সন্তবন্ধিহি ভটাণি বিপরীতানি চানঘা:। কারিশাং গুণসঙ্গোহন্তি দেহবাদ্যকর্মকৃত ॥ ৪০॥

#### मा भवत्रामी ।

ভথাবাখার্থে হিনেন হৃত ইতি কুতো জারতে তত্রাহ: স্থ্য ইতি। অহনী অহণ রাত্রিণ্চ কং উদকং কু পৃথী দৈহত জীবত। বথাহ আলিত্য চক্রাবনিলোহনলণ্চ দোড়ি মিরাপো হৃদরং যমণ্চ। অহণ্চ রাত্রিণ্চ উত্তেচ সংস্কা ধর্মোহি জান।তি জনস্য বৃত্তমিতি মন্ত্র: ৩৮॥

হানমাহ:। এতৈ: নি মিত্তভূতৈ বিজ্ঞাত: দণ্ডাানাহ: সর্ক ইতি ॥ ৩৯ ॥

ষিপরীভাক্তন্তাণ্যপি কর্মিণাং সম্ভবস্তি যততেবাং গুণসংলোতি যদি কন্চিদকর্ত। স্থাৎ তহি তিস্থাভন্তাণি ন স্থাঃ। নছে-ভদতীভ্যাক্তঃ নহি দেহবান্ কর্ম্মকৃতি অতঃ সর্প্পে কৃত্যিণঃ কর্মিণাঞ্চ পাপস্থাবশুস্তাবিদ্বাৎ তে সর্প্পেমহ স্থীতি ॥ ৪০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সাক্ষিণ: আদিত্য চক্ষাবিত্যাদি মন্ত্ৰময়পরীকাদৌ ভদ্রাভদ্র ব্যঞ্জাঃ ॥ ৩৮ ॥ যুদ্ধাতে ভ্ৰতীত্যর্থ: ॥ ৩৯ । ৪০ । ৪১ ॥

# शैविषना १ हक वहीं।

কোপি ন জানাখিতি পাপং পুংভি বিবিজে ক্রিরতে অক স্থ্যাদয়ো দৈহত জীবত সাক্ষিণো বেনৈর বিভাবাস্ত ইতি পূর্বেশৈবাবরঃ অহণ্চ রাত্রিণ্ড কং উদকং কুঃ পৃথিবী বণাছঃ। আদিত্য চক্রাবনিলোহনলণ্চ দ্যৌত্মিরাপো হুদরং ব্যশ্চ। অহণ্ড রাত্রিণ্ড উত্তে চ সন্ধ্যে ধর্মোপি জানাভি নরক্ত বৃত্তমিতি ॥ ৩৮ ॥

স্থানমাতঃ এতৈরিতি দণ্ডাানাতঃ সর্ব্বে এব গ্রাণিনঃ ॥ ৩৯ ॥

সংক্ষাং দণ্ডাছে হেতু:। সম্ভবন্তীতি বিপরীতান্যভন্তাণি পাপানি। বতঃ কারিণাং কর্মিণাং গুণসঙ্গোহার। গুণাশ্চ সন্থালাঃ পূণ্য পাণ হেতব এব। যাবজ্ঞীবমরং ধার্মিকোহধার্মিকোবেতি তু ভূমেব বাপদেশ: নমু কারিণামেব গুণু সন্ধ ইত্যাতে। যদি কল্চিদিদং কারী ভাৎ স ছদ্পা এবেতি তত্তাহা। দেহবানিতি দেহধারী নরঃ। অথচ কর্ম রহিত ইতি প্রভাক্ষ বিক্ষমিতার্থ: ৪ ০ ॥

আহে চারু দর্শন সকল। যদি বলেন এব্যক্তি অধর্ম করিয়াছে, তাহা কি রূপে জানিলে, ইহার উত্তর এই সূর্যা, চন্দ্র, আয়ি, আকাশ, পবন, সন্ধ্যা, দিবা, রাত্রি, দিক্, পৃথিবী, জল এবং ধর্ম ইহারা জীব সকলের আচরণের সাক্ষী ॥ ৩৮ ॥

অভএব উল্লিখিত সূর্য্যাদি হইতে যেমন ধর্ম জ্ঞাত হওয়া যায়, তদ্রেপ অধর্মও পরিজ্ঞাত হইয়া থাকে, সেই অধর্মাই দণ্ডের হান। পরস্তু যাবতীয় দণ্ডাহ কিন্মী লোক যাহার যেমন পাপ তদসুরূপ দণ্ড যথাক্ষাকে প্রাপ্ত হয়॥ ৩৯॥

আহে নিক্ষাপ পুরুষগণ ! কর্মি পুরুষদিগের ভদ্র ও তাহার বিপরীত অর্থাৎ অভদ্র হই সম্ভাবা, বিব ক্রে তাহাদের গুণ সঙ্গ আছে। ফলতঃ যদি কোন দেহী সর্বতোভাবে কর্ম শৃস্ত হয়, তবেই তাহার অভ্নে হইতে পারে না, কিন্তু তক্রপ জীব কই ? দেহধারী হইয়া কর্ম না করে এমত প্রাণী প্রায় নাই। অভ্নেব সকলেই কর্ম কর্তা, কর্মিদের পাপ অবশ্যুই হয়, মৃতরাং সকল কন্মী ই দেখাই ॥ ৪ ॥

टरान वार्तिन् वेथार्थर वाथर वादिवर मनी दिणः। म अब उरमनः प्रवृद्ध कथा कावष्युक देव ॥ ६> यर्थर तमर्थितता दिखनिशाम्भलागुरु । भूरणम् अन्देनिकाशंत्रधास्त्रीसरण । ३२ ॥ वर्तमारमार्ग्यसाः कारला कुर्गाकिकाशरका यथा। अवः क्रमाग्रसारमञ्जूषास्यमिनमन्तरः॥ ४०॥

# क्राध्वयामी ।

কথং স্বিৎ প্রিরতে দণ্ড ইত্যক্তোত্তরং বেনেতি ধর্মোবেতি দৃষ্টান্তঃ অধর্মাত্সারেণ দণ্ডো ধর্মাত্সারেণ জ্পাবদিত্যর্থঃ ৪১ ॥ নকেবলং স্থ্যাদর এব কাপকাঃ কিম্বর্থাপতিরপীতাাহঃ যথেতি। তে দেবপ্রবরাঃ ইত ক্লুনি শান্তবার মৃচ্ছেন বা হৃখি ছুঃধি মিশ্রছেন বা ধার্মিকছাদিনা বা ত্রৈবিধ্যং ভূতেরু যথোপলভাতে তথাইস্তত্ত অন্মান্তরেপি অসুমীয়তে। ত্রৈবিধ্যান্যধাস্প-পত্তা করাতে । ৪২ ॥

ষর্ত্তমান অস্মনা পূর্বাপর জন্ম ধর্মাধর্ম জ্ঞানং ভবতীতি সদৃষ্টাভ্তমাতঃ। বর্তমানো বসভাদিকালঃ অন্যানাভূতিভবিবাহে।ব সম্ভয়ো র্যে প্রণাঃ পুশা ফলাদরঃ তেবামভিজ্ঞাপকো যথা এবনেভজ্জন্ম অন্যুরো ভ্রতভাবি কল্পনো ধ্রাধ্রে নিদর্শরভীতি ভথা ॥ ৪০ ॥

# क्रममन्दः।

অনুমীয়তে ৰঠ্জৈরপীতি শেষ:॥ ৪২॥

বর্তনাবঃ পূর্ব সন্ধাদিব সন্তাদিব। স যথা পূর্বভাগে অপূর্বকালত রাত্র্যাদেঃ শিশিরাদেব। গুণাংশান্ ব্যঞ্মতি। উত্তর ভাগে চ স্থপরকালত দিবসাদেনি দিবাদের্কা তথা বর্ত্তমান জন্মাপি স্ব পূর্ব জন্মাদেরিত্যর্থ:॥ ৪৩ ॥

# **अविभगाषहक्रवर्डी**।

ক্ৰং দণ্ড ইভ্যক্তোভরমান্তঃ ধাবান্ যৎ প্রমাণক: যপা যেন প্রকারেণ অধর্মোধর্মো বা ক্লত:। তৎ কলং তৃ:ধং সুধং বা ভাবত্তৎ প্ৰমাণকং শান্তদৃট্টাবেতি শেষ:॥ ৪১॥

সন্তাদি গুণ সলঃ প্রত্যক্ষমেবোপল ভাত। মিত্যাছ:। ইহ লোকে তৈরিখাং পুণা পাপ মিশ্র কর্মন্থেন নৃণাং তৈরিখাং যথা ভবৈধাক্তত্ত পরলোকেংস্ত জন্মনি বা স্থিত্ত মিশ্রত্ত জ্থিত্তেন তৈত্তিধাং অনুমীয়তে। শাল্ল দৃট্টোবেতি ভাব: ॥ ৪২ ॥

বর্তমাত্ত অন্মনৈব পূর্বাপর অন্ম ধর্মাধর্ম জ্ঞানং ভবতীতি সদৃষ্টান্তমাতঃ। বর্তমানোবসন্তাদিকালঃ অভ্যরোভূতি ভবিষাতো বঁসন্তবোধে গুণাঃ পূষ্প ফলাদর তেষামভিজ্ঞাপকো ষ্পা এবমেভজ্জলৈব অন্তরোভূভিভাবিনো র্লমনো ধর্মাধন্মে নিদর্শরতীতি তথা । ৪৩ ।

অহে দেবগণঃ আপনার! যে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন ধর্মাজ কি রূপে দণ্ড বিধান করেন, তাহার উত্তর এই, যে ব্যক্তি ইহলোকে যে প্রকার যত ধর্ম অথবা অধর্ম আচরণ করে দে স্বয়ং পরলোকে সেই প্রকারে তাবং পরিসিত ফল অবশ্যই ভোগ করিয়া থাকে অর্থাৎ ধর্মানুসারে যেরূপ তাহার হুধ হয়, অধর্মানুসারে তজ্ঞপ দণ্ডও অবশ্য হইয়া থাকে ॥ ৪১॥

হে দেবপ্রবর সকল ! কেবল সূর্য্যাদিই ধর্মাধর্ম জ্ঞাপক এমত নহে কিন্তু যুক্তি ঘারাও তাহা অবগত হওয়া যায় অর্থাৎ শান্তম, ঘোরম, মৃত্ম, অথবা স্থিম, চুংখিম ও তচ্ভয় মিঞাম ইত্যাদি গুণ বৈচিত্র হেতু প্রাণি সকলকে তজ্ঞপ ত্রিবিশ দেখা যায় অন্ত জন্মতেও তাহার তজ্ঞপ হইতে পারে, কিন্তু ধর্মাধর্ম ব্যতিরেকে ঐরূপ ত্রৈবিধ্য সম্ভবে না, স্বতরাং তাহা অমুমান সিদ্ধ হয়॥ ৪২॥

অপর বর্ত্তমান বসস্তাদিকাল বেমন অতীত অনাগত বসস্তাদি কালের গুণ সকলের (পুষ্পা ফলা-দির ) জাপক হয়, তেমনি উপস্থিত জন্মও অতীত অনাগত জন্মের ধর্মাধর্মের সিদর্শক হইয়া परिक ॥ ८०॥

14

মন্টরার প্রে বেদার পূর্বের পাং বিপশ্বতি। অনুমীমাংসতে ২পূর্বাং মনসা ভগবানজঃ ॥ ৪৪ ॥ বঙাজান্তনসা দুক্ত উপাত্তে ব্যক্তমেবৃতি। ন তবদ পূর্বেরপরং নই জন্ম স্মৃতিতথা ॥ ৪৫ ॥ পঞ্চিঃ কুরুতে বার্থান্ পঞ্চ বেদাথ পঞ্চিঃ। একস্ত বোড়শেন ত্রীন্ ব্যং সপ্তদশোহশুতে ॥৪৬

# ध्याभवत्रामी ।

আরঞ্ধর্মাধর্ম জ্ঞান প্রকারে হৈছেবাং ধর্মারজ্জ মনসৈব সর্কং পৃঞ্জতীত্যাতঃ। পুরে সংযমন্যাং স্থিতএব দেবোৰমঃ দেহে হিতেহেত্বামী বা জীবত পূর্কাং ধর্মাধর্মাদি যুক্তং বিশেবেণ পঞ্জতি। অনু অনন্তরং অপূর্কাং রূপং মীমাংসতে। যদভাত্রপং তৎ বিচারস্থিত যতোহ্দো ভগবানজ ॥ ৪৪ ॥

জীবন্ধীধরেণোপদ্বাপিতং বর্ত্তমানং দেহং পশুতি নতু পূর্ব্বমপরঞ্চেত্যাহঃ যথেতি অজ্ঞোহ্বিদ্যোপাধিঃ জীবস্ত ব্যক্তমেব প্রাচীন কর্মান্তিব্যক্তং বর্ত্তমানমেব দেহমুপাত্তে অহমিতি মন্যতে। পূর্ব্বমপরং বান বেদ তত্ত্ব হেতু:। নই। জন্মনাং স্থৃতিব্সা তত্ত্ব দৃহীক্তঃ। তমসা নিজয়া যুকো যথা স্বপ্লেহন্তিব্যক্তমেব নতু জাগ্রদেহাদি পূর্ব স্থাদি গতং বা তহদিত্যর্থ:॥৪৫॥

এবস্তভাবিদ্যোপাধি জীবস্তু সংসারং প্রাপঞ্যতি পঞ্জি: শ্লোকৈ:। পঞ্জি: কর্মেন্ত্রিই: স্বার্থামুপাদানাদীন্ কুরুতে পঞ্জিক নিক্তির: পঞ্জ শব্দাদীন্ বেদ ব্যোড়শেন মনসা সহ সপ্তদশঃ বোড়শোপাণ্যন্তর্গতোপি স্বয়ং ত্বেক এব সর্কেন্ত্রিয় বিষয় প্রতিসন্ধানাৎ ত্রীন্ জ্ঞানকর্মেন্ত্রিয় মনো বিষয়ান্ প্রাপ্রোতি ॥ ৪৬ ॥

#### ক্র সদক্ত:।

ভগৰানজ ইতি যম পক্ষে তৰিভূতি ছাৎ ভক্তা তদভেদনির্দেশঃ ॥ ৪১। ৪৫। ৪৬। ৪৭। ৪৮। ৪৯॥

# **এবিখনাণচক্রবন্তী**

আরঞ্ধ ধর্মাধর্ম জ্ঞান প্রকার স্থনোষাং প্রায়িকঃ ধর্মরাজন্ত মনসৈব নিশ্চিতমের সর্কং পশুতীত্যাতঃ। পূরে সংযম্ভাং স্থিতএব দেবোষমঃ পূর্বরূপং পূর্বজন্ম স্থরূপং ধর্মাধর্মাদিযুক্তং পশুতি। অনু অনস্ভরমপূর্বং বর্তমানং ভাবিরূপং মীনাংসতে। যালভাসু-রূপং তৎ বিচারয়তি ভগবান সর্বজ্ঞঃ অলো বন্ধ তুল্যঃ ॥ ৪৪ ॥

জীবতাতু পূর্বাপর জ্ঞানাভাবাৎ পাপানে প্রের্টিন চিত্রমিত্যাতঃ যথা তমসা যুক্তঃ পখাদি ব্যক্তং বর্তমান দেহমেব উপাতে যথেষ্টাহারাল্যুঃ স্থেয়তি তথৈব নরোপি নষ্টা জ্মানেব স্থৃতি ব্যেতি পূর্বাপর জ্ঞানাভাবে হেতুঃ ॥ ৪৫ ॥

তত ক পঞ্জিঃ কর্মেজিইের ব্পেটং স্বাধান্ কুক্তে। পঞ্জিজ নিজিইের: পঞ্চ শবাদি বিষয় ভোগান্ অনুভবতি। বোজ্শেন মনসা ইজিয়েন জু জীন্ জ্ঞানকর্মেজিয়ে মনো বিষয়ান্ অসুতে প্রাপ্রোতি। স্বয়ং স্পুদশো জীবঃ ॥ ৪৬ ॥

হে দেবগণ ! উল্লিখিত রীত্যকুদারে ধর্মাধর্ম পরিজ্ঞান অন্থান্য প্রাণি দকলের দহকে প্রায়িক, কিন্তু আমাদের ধর্মরাজ আপন পুরী সংযমনীতে বদিয়া মনের ছারাই যাবতীয় জীবের পূর্বে রূপ আর্থাৎ ধর্মাধর্ম বিশেষ রূপে অবলোকন করেন, পশ্চাৎ অপূর্বে রূপে অর্থাৎ যাহার যেমন উপযুক্ত তদ্ধেপ বিচার করিয়া থাকেন, তিনি ভগবান্ অর্থাৎ দর্বজ্ঞ এবং অজ অর্থাৎ ত্রন্মার তুল্য অতএব তাঁহার ঐ প্রকার করা অসম্ভব নহে॥ ৪৪॥

হে হৃদ্য ব্যক্তি গণ! জীব অজ্ঞ, অবিদ্যোপাধি, প্রাক্তন কর্ম দারা অভিব্যক্ত এই যে বর্ত্তমান দেহ, ইহারই উপাদনা করে অর্থাৎ এই দেহকেই "আমি" বলিয়া অভিমান করিয়া থাকে, পূর্ববি অথবা পর কিছুই জানিতে পারে না, তৎকারণ তাহার জন্মান্তরীয় স্মৃতি নফ হইয়া যায়। যেমূন নিজিত হাজি জাগ্রাদ্দেহাদি বিশারণ পূর্ববিক স্বপ্নাভিব্যক্তি দেহাদির উপাদনা করে তবৎ ॥ ৪৫ ॥

অপর ঐ জীব হস্ত পদাদি পাঁচটা কর্মেন্দ্রিয় দারা গ্রহণ গমনাদি পাঁচটা বিষয় অবগত হয়। অধি কস্ত বোড়শ পদার্থ যে মনঃ তাহার সহিত মিলিত হইয়া সপুদশতম হইয়াও সকল ইন্দ্রিয়ের বিষয় অসুসন্ধান করাতে একাকী কর্মেন্দ্রিয় ও মনঃ এই তিনের সকল বিষয়ই ভোগ করিতে পায়॥ ৪৬॥ তদেতৎ বোড়শ কলং লিকং শক্তিবন্ধ নহ্থা বতিহুদ্দংক্তিং শ্রুদিন্দ্রিক কলাইনিছিল। ৪৭ ॥
দেহজোহজিতবড়বর্গে নেজন্ কর্মানি কার্যাতে। কোপকার ইকারাজিক বানাকান বৃদ্ধি ॥ ৪৮
নহি কণিচৎ ক্রণমণি জাতু ভিত্তাকস্ত্রহং। কার্যাভেছ্যক কর্ম উন্দেশ্যকারিক কলাং। ॥৪৯
লক্ষ্য নিমিত্তমব্যক্তং ব্যক্তাব্যক্তং ভবভূতে। যথা যোনি যথাবীকং বভাবেন বলীরসালা ৫০॥

# शिभवत्रामी।

ভদেত নিকং শরীবং শক্তিত্র থণতের কার্যাং। মহদনাদি পুংসি স্কীবে অনুসংস্তিং ধন্তে ॥ ৪৭ ॥
নেজ্যনিচ্ছিল পি পনেনৈব কর্মাণি কার্যাতে। কোশকার: কীট বিশেবং মৃত্তি নির্গমাণারং ন জানাভি ॥ ৪৮ ॥
কার্যাভ ইভ্যতান্ত্রবং প্রমাণরতি নহীতি। অবৈপ্রপিকার্যা রাগাদিজি: স্বাভাবিকৈ: পূর্মসংখারোজ্বভৈ: ॥ ৪৯ ॥
কর্মবেশনচ তদন্ত্রণো দেহোভবভীত্যাহ: লক্ষেতি। অব্যক্তং অদৃষ্টং নিমিন্তং লক্ষ্য বাজাব্যক্তং ভদন্ত্রপং স্কুঞ্
শরীরং ভবতি। যথাবোনি মাতৃ সদৃশং যথা বীজং পিতৃ সদৃশং। স্বভাবো বাসনা গুক্র শোণিতবোরেক ক্রপডেপি মাতৃ ভাবনা পিতৃভাবনা রূপরা কর্মবাসনরা মাতা পিতৃ সদৃশো দেহো ভবভীত্যর্থ: ॥ ৫০ ॥

#### क्रमनमंडः।

লকে, তি অদৃষ্টেন নিমিত্তেন যে যোনি বীমে প্রাপ্যেতে তং প্রভাবালুসারেণ দেহে। ভবতীভার্থ: । ৫০ ॥

# श्रीविष्नागठक वर्ता ।

সংবাদশন্ত ভক্ত ভাষেত নিক শরীরং কর্জ্ শক্তি এরং শুণ এব কার্বাং পুংসি জীবে অসুসংস্তিং ধতে। মহদুনি বারং ॥ ১৭॥
আনেন লিকেনৈব কদাচিৎ কর্ম কর্জুমনিজ্যণি বলাৎ কর্মাণি কার্যান্তে ভত্তত কোষকার: কীট ইব মুস্তি নির্গমোপারং
ন জানাতি ॥ ৪৮॥

चाकाविदेकः भूकं मःकात्त्रासुदेखः ॥ ८० ॥

এবঞ্চ নিমিত্তমদৃষ্টং লক্। তৎ কৰ্মান্ত্ৰসাৱেণ ব্যক্তাব্যক্তং স্থলং শ্বীরং ভবতি বধা বোনি কচিয়াত সদৃশং বধা বীলং কচিং পিতৃ সদৃশং কচিত্তর সদৃশং শ্বভাবেন ছিংআর সৌম্যান্ত্রন চ বুক্তং n ৫০ ॥

হে মহাশয় গণ! বোড়শ কলাবিশিক লিঙ্গ শরীর এবং সন্থাদি গুণত্রয়ের কার্য্য তিন শক্তি, ইহারা ঐ জীবের কেবল দেই মতি জন্মাইয়া দেয়, যাহাতে হর্ব, শোক, ভয় এবং শীড়া এতাবদ্মাত্র উপস্থিত করিয়া থাকে॥ ৪৭ ॥

হে দেব প্রবর সকল ! জীব জ্ঞা এবং কামাদি রিপুষ্ড বর্গ জয় করিতে জ্ঞান, ইহাতে যদিও কিছু করিতে ইচ্ছা না থাকে তথাচ লিঙ্গাদীর তাহাদিগকে কর্ম করায়। স্থতরাং কোশকার কৃমির ক্যায়, সে আপনার কর্ম বারা আপনাকে আচ্ছন করিয়া মুশ্ব হুর অর্থাৎ আপনার নির্গমোপায় জানিতে পারে না॥ ৪৮॥

যদি বল লিক শরীর বে জীবকে কর্ম করায় ইহাতে প্রমাণ কি ? উত্তর, অনুভবই ঐ বিষয়ে প্রমাণ যে হেডু প্রত্যক্ষ দেখা যাইতেছে কোন এক ব্যক্তি এক কণের নিমিত্ত নিকর্মা হইয়া থাকিতে পারে না, সকলেই অবশ হইয়া প্রাক্তিন কর্মের সংক্ষারোৎপন্ন গুণ অর্থাৎ গুণ কার্য্য রাগাদি বারা কর্ম করিতে বাধা হয়॥ ৪৯॥

হে অননাশর গণ। সেই সকল কর্ম জন্ত যে অদৃষ্ট,ভাইাই জীবের সুল অথবা সুক্ষালরীরের কারণ, সেই বাসনা অভিশর বলবজী, ভদারা জীবের পিতৃ সদৃশ অথবা মাড় সদৃশ থেই প্রাঞ্জি হরণ ৫০॥ এব এক ডিন্সের প্রথম বিপর্যায়:। আসীৎ সঞ্জ নির্মাণীশসকাদিলীয়তে ॥ ৫১ ॥
আয়ং হি আন্তল্পান্য শীলায়ত গালায়:। ধৃত অভো মৃত্রণ ডি: স্ত্যাবাঙ্ মন্ত্রিক্রি: ॥ ৫২ ॥
ভর্মাভিথিয়দানাং ভঞারুননহক্ষতঃ। সর্বাভূত অভং সাধ্যি তিবাগনস্থাক: ॥ ৫০ ॥
এক দাসো বনং যাতঃ পিতৃসন্দেশক দিজ:। আদায় তত আয়তঃ ফল পূজা সমিৎ কুশান্॥ ৫৪
দদর্শ কামিনং কঞ্চিক্রেং সহ ভূজিষায়া। পীছাচ মধ্নৈরেয়ং মদাধ্রিতনেত্রেয়া॥ ৫৫ ॥

#### ছী দরখাসী।

नः नात्र क्रमम् भनः इत्रत्का मृक्तिधाकात्रवाहः এव देखि जेननवाद भत्रत्मवत्रकतनाद ॥ ८०॥

ভদেবং সামান্ততো ধর্মাদি নির্পরমূক্য প্রেভজাকামিলভাধর্মং প্রেপঞ্চরতো দণ্ডাছমাহ: জয়ং হীতি বাবদ্ধান সমাতি। ভত্ত বাজাং তৎ পূর্ব বৃত্তাহ্বাদোহভারাতিরেক প্রদর্শনার্থ:। শীলং হুস্ফাব: বৃত্তং সদাচার: গুণা: ক্ষমাদর: তেবামালর: ॥৫২ জনহংক্তো নিরহকার: ॥ ৫০॥

আবুত্ত: বলাৎ পরাবৃত্ত: ॥ ६৪ ॥

ভূজিবারা ভোগত্তিরা দাঙা দৈরেরং মধু পৈটাং স্থরাং পিডাু মদেনাঘ্ণিতে ভ্রাস্তে নেতে যভাঃ ॥ ৫৫ ॥

#### ক্রমসন্তঃ।

व्यव देखि खद्रः विकीव। जिन्दिन खः नामि जिन्द ॥ ४১ ॥

আত্র প্রকরণে তাদৃশ স্বধর্ম নিষ্ঠরাপি পাতার রক্ষিতোভ্ৎ কিন্ত ভক্ত্যাঞ্চাদেনৈব স রক্ষিত ইতি ধমদ্তবাক্য দারা জীওকদেব-সাভিপ্রোয়ঃ ॥ ৫২ । ৫০ । ৫৪ । ৫৫ । ৫৬ । ৫৭ । ৫৮ । ৫৯ । ৬০ । ৬১ । ৬২ । ৬০ ॥

# शिविचनां १६ क्व वहीं।

এৰ ইতি প্ৰকৃতি পুৰুষয়োঃ সমাজ্যানেৰ বন্ধনোকৌ ভবত ইত্যৰ্থঃ ॥ ৫১ ॥

ভদেবং ধর্মাধর্মাদি অরপম্জা প্রভাজামিলভ দণ্ডাছ জ্ঞাপনারাধর্মং প্রপঞ্জতি। অরং হীত্যাদিনা ভ্রোণ্ডিশর্মানিটিত্যং জ্ঞাপরিভূং ছাভ্যাং ধার্মিক্ষমাহ:। শীলং স্থভাবং বৃত্তং সদাচার:। গুণাং ক্ষমাদ্য:॥ ৫২। ৫০। ৫৪॥
ভ্রেষ্ট্রায়া দাভা সংভূজামানরা মৈরেরং গৈটং মধু মদাং ব্যণেডং লোক্ভর্রহিতং অন্যাস্হ ॥ ৫৫। ৫৬॥

হে দেবল্রেষ্ঠ সকল ! প্রকৃতির সঙ্গ বশতঃ পুরুষের এই রূপ বিপর্যায় হইয়া থাকে কিন্তু যদিন্তাৎ পুরুষ স্বায়ং ঈশ সঙ্গ করে অর্থাৎ পরমেশ্বরোপাসনায় তৎপর হয় তাহা হইলে অচিরে তাঁহাতে বিলয় পাইতে পারে॥ ৫১॥ .

হে দেবগণ! এই ব্রহ্ম কুলোদ্ভব অজামিল প্রথম বয়সে শ্রুত সম্পন্ন, মৃত্র, স্বস্তাব এবং সদাচার বিশিষ্ট হওয়াতে ক্ষমাদি বিবিধ শুণের আলয় ছিল। ইন্দ্রিয় দমন পূর্বক সতত ব্রতধারী হইয়া থাকিত, ইহার ভূল্য সত্যবাদী, সম্ভ্রম্ভ ও শুচি অন্য কেহ ছিল না ॥ ৫২ ॥

অপর এব্যক্তি অহলার শূন্য হইয়া গুরু, অমি, অতিথি, রৃদ্ধ, ইত্যাদির সেবা করিত, সকল প্রাণির সঙ্গে ইহার সোহদ্য ছিল, বিশেষতঃ এ অতি সাধুও পরিমিত ভাষী এবং অনসূয়ু ছিল অর্থাৎ কথন কাছারও গুণে দোষারোপ করিত না ॥ ৫৩॥

া একদা এই অজামিল পিত্রাজ্ঞা পালনার্থ বনে গমন করিয়াছিল, তথা হইতে ফল, পুষ্পা, দমিৎ, ও কুশা, আছুরণ করণানস্তর প্রভাবিত হয় ॥ ৫৪॥

ইভাৰসরে পথিমধ্যে একটা কামুক শ্তুকে ভোগ্যা দাদীর সহিত মিলিতে অবলোকন করিল। দেই দাশীর নেত্রহয় হ্রাপানে ভারক্ত হইয়া ঘুরিতেছিল, অতএব দে মতা হইয়াছিল। ৫৫॥

# Antidate |

মতরা বিশ্বধনীয়া বাপেতং নিরপত্রপং। জ্রেট্ডরস্থারস্থং হস্ভরনরাভিকের তেনা দূট্যা তাং কামলিপ্রেন বাছনা পরিরন্তিভাং। লগাম জ্ঞরবশং রক্তিক বিলোছিড়া । তব ॥ তার্যাল্যনাল্যানং যাবং সত্তং যথাঞ্জেং। ম শশাক সন্ধাল্য মনোন্দনবেশিকাং ॥ এ৮ ॥ তিরিনিত সারব্যাল গ্রহগ্রেরে বিচেতনং। তামেব মনসা ধ্যায়ন্ ব্ধর্মানিকরামহ ॥ ৫৯ ॥ তামেব তোল্যানাল পিজ্যোণার্থেন যাবতা। গ্রামান নার্মান কামেং প্রদীদেক যথা তথা ॥ ৬০ বিপ্রাং স্বভাগ্যামপ্রোঢ়াং কুলে মহতি লক্তিতাং। বিসম্জাচিরাৎ পাপঃ স্বৈরিণ্যাপালবিদ্ধীঃ।

# <u>শ্রী</u>ধরত্বামী

বিশেষণ শ্লপতী নীবী ষস্তা:। তথা সহ ব্যপেতং স্বাচারাষ্ট্রং॥ ৫৬॥
কামোদ্দীপকেন তদঙ্গরাগেণ হরিদ্রাদিনা লিপ্তেন ॥ ৫৭॥
সন্থং ধৈর্য্যং শ্রুতঃ জ্ঞানং তহলেন স্বস্তব্যরাপ সদনেন কম্পিতং মনঃ সমাধাতৃং ন শক্তোহভূৎ ॥ ৫৮॥
তদ্দন্দেব নিমিতিং যন্ত শ্রব্যাক্ষণ্ণ গ্রহন্ত তেন গ্রন্তঃ বিচেতনো গ্রন্থতিঃ ॥ ৫৯॥
বাব্রা সমগ্রেণ ॥ ৬০॥
ক্ষিত্রাং পরিশীতাং॥ ৬১॥

# शिविधना शहक वहीं।

কামনিপ্তেন কামোদীপক হারিদ্ররস নিপ্তেন ॥ ৫৭ ॥ আত্মানং মন: সত্তং ধৈর্য্যং শ্রুতং জ্ঞানং ॥ ৫৮॥

বিবরামহেতি। তাদৃশ অধর্ম নির্ভয়া জ্ঞানেনচ স তথা পতনাত্রক্ষিতং শক্যোনাতৃৎ কিন্তু নাম আভাসেনাপি তাদৃশাধঃ পাতাদপি রক্ষিতা বৈক্ঠং প্রস্থাপয়ামাস ইতি প্রকরণার্থেন ধর্ম জ্ঞান ভক্তীনাং প্রাতিস্থিকং বৃদং দর্শিতং ॥ ৫৯ ॥ • যাবতা অর্থেন স্থিতং তাবতৈব ইতি শেষঃ। সা যথা প্রসীদেত তথা আচইতেতি শেষঃ ॥ ৬০ ॥

ষাবতা অর্থেন স্থিতং ভাবতের হাত শেষঃ। সাধ্যা প্রসাদেত তথা আচহতোত গেবং । লস্কিতাং কলাঃ পিতা বিচাইগ্যুব দ্ভামিত্যুর্থঃ। সৈরিণ্যাপাঙ্গেতি সন্ধিরার্থঃ। ৬১॥

আর তাহার নীবী (বস্ত্র বিশেষ) শ্লথ হইয়া পড়িতেছিল, সেই কামুক শুদ্রটা আপনার আচার ভ্রম্ভ হইয়া এই ব্রাহ্মণের সমক্ষেই লজ্জা বিস্কুন পূর্বক সেই দাদীকে অলিঙ্গন করিয়া তাহার সহিত হাদ্য পরিহাস ও এক সঙ্গে গান এবং অভান্য নানা প্রকার জীড়া কোভুক আরম্ভ করিল। ৫৬॥

এ ব্রাহ্মণ সেই কামুককে কামোদীপক ঐ কামিনীর অঙ্গরাগ হরিছা। লিপ্ত বাস্ত দারা তাহাকে দালিঙ্গন করিতে দেখিয়া তৎক্ষণাৎ মুগ্ধ ও কক্তপেরি বশীস্ত হয়॥ ৫৭॥

ইহার যত দূর ধৈর্য্য ও জ্ঞান ছিল, তাহার বলে যদিও অনেক কণ পর্য়ন্ত আপমাকে আপনি স্তন্তিত করিয়া রাথিয়াছিল তথাচ কাম কলিত মনকে একেবারে নিগ্রহ করিতে পারিল না ॥ ৫৮॥

অভএব দেই দাদীর দর্শনই সূত্র করিয়া কন্দর্পচছলে চুক্ট গ্রহ ইহাকে গ্রাদ করিয়াছিল, তাহাতে ইহার স্মৃতি বিন্ট হইয়া যায়। এ দেই তরুণীকে চিত্ত সধ্যে নিরন্তর চিন্তা করত বংশ হইতে বিরত হয়॥ ৫৯॥

ঐ ভুজিষ্যা কামিনী কিলে প্রদাষ হইবে তদর্থ ব্যগ্র হইয়া পৈতৃক সমুদায় ধন ও প্রামোৎপন বিবিধ মনোহর ভোগ্য বস্তু দিয়া সর্বদাই তাহার সম্ভোষোৎপাদনে যদ্ধান্ হইত॥ ৬•॥

এক ব্রাহ্মণ কন্তা ইহার পরিণীতা ভার্ষ্য ছিল, সে অবলা সংকূদ জাতা অপ্রোচা, এ পাপাত্মা বৈরিণীর কটাক পরে বিশ্বচিত হইয়া অচিরে সেই সভীকেও বিসর্জন দিল। অপর এ ব্রাহ্মণটা

# ্ৰীনভাগনতম।

যতন্ত শেলাপনিন্যে স্থায়তো স্থায়তো ধনং। বভারাস্থাঃ কুটু বিস্থাঃ কুটু বং মন্দধীরয়ং॥ ৬১॥
বনদেশ পালাগুলনা বৈরচার্যান্তিপহি তঃ। অবর্ত্ত চিরং কালমঘায়ুরশুচিম লাও॥ ৬২॥
ভত এবং দশুপাণেঃ দকাশং কৃতকি ন্থিমং। নেষ্যামোহকৃতনির্বেশং মতে দণ্ডেন শুক্তাতি॥ ৬৩
॥ \*॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং ষষ্ঠক্তকে অজামিলোপাথ্যানে শ্রীবিষ্ণু যমপুরুষ সম্বাদে প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ \*॥ ১॥ \*॥

শ্রীবাদরায়ণিরুবাচ ॥

এবং তে ভগ্নবদ্তা যমদূতাভিভাষিতং। উপধার্যাথ তান্ রাজন্ প্রত্যাত্ন গ্লেকাবিদাঃ॥ ১॥

# श्रीभवत्रामी।

অবরপমায়ুর্যন্ত মলমেব তদীরমলাদিকমন্তীতি মলাৎ॥ ৬২॥ অক্কৃত নির্ব্বেশং অকৃত প্রায়শ্চিত্তং অকৈত হিতার্থং নেয়াম ইত্যাহ্রত্তি । ৬০॥

॥ \*॥ देखि षर्छ व्यथमः ॥ \*॥

বিতীতে বৈক্ৰবৈধান্যালাম মহাআমেক্তং। প্ৰাৰ্থিকা বিজ্ঞালকং নীত ইতীৰ্যতে ॥ •॥ নলকোবিদাঃ ন্যায়নিপুণাঃ ॥ ১॥

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

॥ 🕶 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে ষঠক্ষকে শ্রীজীবগোত্থামি ক্বন্ত ক্রমসন্দর্ভতা প্রধ্যোদং সমাপ্ত: ॥ 🕶 ॥

# খ্রীবিশনাপচক্রবন্তী।

অবরপম্বার্থং বা আয়ুর্যতাসঃ। মলং বেভোচ্ছিইমেবাতীতি সংজ্ঞাকত প্রারশিক্তংযতা শুদ্ধাতীতাভোগকার এব প্রবর্তত-মানানকান্ কথং বারয়থেতি ভাবঃ ॥ ৬২। ৬৩॥

॥ । ইতি সারার্থনর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং জক্ত চেতসাং। ষঠন্ত প্রথমোহধ্যার: সঙ্গত: সভাং ॥ । । বিতীয়ে নাম মাহাত্মাদ্বমদ্তা: পরাহতা:। অজামিলভ নির্বেদো বৈক্ঠারোহ উচ্যতে॥ । । নহকোবিদা নীতিশাক্ত যথা বদক্তি তথা॥ ১॥

এমত মন্দ বৃদ্ধি যে ন্যায় ও অফায় করিয়া যেখান দেখান হইতে আপনি যত ধন সম্পত্তি আনিত সমুদায় দিয়া কেবল সেই দাসীরই কুটুম্বদিগের ভরণ পোষণ করিত ॥ ৬১॥

অতএব হে দেবগণ! এ আক্ষণটা অতিশয় গুরাচার, ইহার পরমায়ুও পাপরূপ ছিল, এ জীবদ্দশায় মলরূপ দাসীর অন্ন ভোজন করিয়াছে। যে হেতু শাস্ত্র উদ্ভবন পূর্বক স্বেচ্ছাচারী হইয়া চিরকাল যাপন করিয়াছে॥ ৬২॥

সেই কারণে এই ছুরাত্মাটাকে দগুপাণির নিকট লইয়া মাইব, এই পাপী আত্মকৃত পাপের নিষ্কৃতি
নিমিত্ত কোন প্রায়শ্চিত করে নাই, দগুধর সমিধানে দণ্ডিত হইয়া শুদ্ধিতা লাভ করুক॥ ৬৩॥

॥ 🗱 ॥ 🕏 ভি ষঠে প্রথম অধ্যায় ॥ 🕸 ॥

ৰিতীয়াণ্যায়ে বিফুদ্ত কর্তৃক যম দূতদিগের নিকট ভগবনাম মাহাত্ম বর্ণন পূর্বক অজামিলকে বিফুলোকে লইয়া যাওন ॥ ০॥

উক্টেৰ কহিলেন হে রাজন্! যমদুতদিগের বর্ণিত ঐ সকল বচন আবণ করিয়া ন্যায় নিপুণ দেই সকল বিষ্ণুদুত্তগণ বিস্ময় প্রকাশ পূর্বক প্রতি বচন দান করিলেন॥ ১॥ खिनिकृष्डा छेट्टः ॥

আহোকটং ধর্ম দৃশামধর্ম: স্পৃশতে সভাং। যত্তাদণ্ড্যেছপাপের দণ্ডোইরপ্রিরতে র্থা॥ ২॥ প্রজানাং পিতরো বেচ শাস্তার: সাধবং সমা:। যদি স্যাত্তের বৈষম্যং কং যান্তি শানাং প্রজাং॥০ যদবদাচরতি প্রেয়ানিতরস্তত্তদীহতে। স যথ প্রমাণং ক্রেতে লোকস্তদপুর্বতে॥ ৪॥ যস্যাক্ষে শির আধার লোক: স্বপিতি নির্বতঃ। স্বয়ং ধর্মমধর্ম্মা নহি বেদ যথা পশুঃ॥ ৫ ॥

#### श्रीभवतामी।

বর্দ্দাং সভাং সভাষ্থর্ম: স্পৃশতি তদাহ:। বত্ত সভারাং বৈ ধর্মপৃগ্ডি: চেবাং তাং সভাং ॥ ২ ॥ পিতর: শিতৃবং পাদকা: শান্তার অফুশিক্ষকা: বৈষম্যাদগুলগুলং ॥ ৩ ॥ এতং থাবর্তিত্বধর্মসমন্তোপি করিবাজীতি মহংকট্টমভূদিভাহে: যদ্বদিভি শ্রেরান্ শ্রেষ্ঠ: ॥ ৪ ॥ বিশ্ববাভাদণীত্যাহ: বক্তেতি বাজাং। নির্ভোনিশ্বিঃ ॥ ৫ ॥

#### ক্রমগন্ধ :।

অথ যতুকে ব্ৰমিভালিনা ৰমদ্তৈঃ অঞ্জো ধৰ্মিরাজখালোকপালখং দৰ্শিতং। তদভূগণগমৰাদেন তদাজিপন্তি। জহো ক্টমিভাদি পঞ্জিঃ ॥ ১। ২। ৩। ৪। ৫। ৬॥

# **बैवियगा**णहळ्य ही ।

আরে জাভাঃ স্থ আর্থান বিশ্বীত কিছরাঃ ব্যমণং প্রণাপৈঃ কিছ ধর্মরাজভৈব ধর্মরাজভা বিশ্বীত ক্ষণেষ্ট্রেবেতি আনীম ইত্যাহঃ। আহো ইত্যাৎ কর্ণথি মন্যাবধি বার্ত্তেরং নাগতদিতি ভাবঃ। ক্টমিত্যেতাবতা অভ্যায়েন লোকানাং কা গতি ভবিষাজীতি ভাবঃ। নমু কে কিমেব মালিপাতে তের কিং ক্রমঃ শৃণ্তরে শৃণ্তেতাহিঃ। ধর্মদৃশাং ধর্মদর্শিনামণি সভাম ধর্ম এব স্পৃশতি ধর্মেপাধর্মনেব পশুস্তীতি ভাবঃ। বর সভারাং অপাপেছংশি জনের অপাপতাদদত্যের দঞ্চোধিরতে ইত্যেবৈবা ধর্ম দর্শিতেতি ভাবঃ॥ ২॥

শৃণ্তরে প্রশানাং পিড্যং শান্ত যে সাধুদং সামাঞ্চ বৃষৎ সামিনাং বং প্ররতে ওং ধনু কিং সংপ্রভান্তমেবাভূদিত্যাহ:। প্রজানামিতি বাংসল্যাৎ পিডরং ধর্মশিক্ষণাৎ শান্তারং হিডকারিছাৎ সাধবং সর্বজ্ঞ স্থেধ হংধ সামা দর্শনাং স্থাঃ। তেরু বৈব্যামিতি পিডরোপি প্রশাপীড়কাং শান্তারোপি স্বক্ষিরানপি ধর্মং ন শিক্ষর স্থি সাধবোপ্যহিতকারিণং সমা অপি পরভ্ংথান নিজ্ঞাং কং বাস্তীতি প্রজানাং কই দর্শনমেতদ্যাতিক হংসহমেবেতি ভাবং ॥ ৩॥

ভদেবম চিরেণ ধর্মমার্গ এবোচ্চলো ভবিব্যতীভ্যাক:। বদবদিতি ॥ ৪ ॥ কিঞ্চ বিশ্বভাতাদধিক: কমধর্মাং ক্রম ইত্যাক: বস্তেতি ঘাভাাং ॥ ৫ ॥

বিষ্ণুদ্তের। কহিলেন আ ! কি কফ । ধর্মদর্শি সাধুদিগের সভাকে অধর্ম সংস্পর্শ করিল ! ষে ছেডু ঐ সভায় ধর্মদর্শি পুরুষেরা দণ্ডানর্ছ নিষ্পাপ ব্যক্তিতে অনর্থক দণ্ড বিধান করিতেছেন ॥ ২ ॥

আহো! যে সকল সাধু পুরুষ সর্বত্তি সমদশী হইয়া প্রজাদিগকে পিতৃবৎ পালন ও শিক্ষা দান করিয়া থাকেন, ভাঁহাদিগের মধ্যে যদি অদপ্যাদগুনাদি বৈষম্য দৃষ্ট হয় তবে প্রজাজন আরি কাহার্ শরণাপর হইবে ? ॥ ৩॥

ইহার। এরপে অধর্ম প্রবর্তক হইলে অন্য লোকেও ভদ্রপ আচরণ করিবে, যে হেডু প্রেষ্ঠ ব্যক্তির। যাহা যাহা আচরণ করেন ইভর লোকেও তাহাই করিতে চেফা পায় এবং মহাজন যাহা প্রমাণ করিয়। থাকেন সাধারণ লোকে ভাহারই অনুগামী হয়॥ ৪॥

কি আশ্চর্যা! লোকে যাহার ক্রোড়ে মস্তক অর্পণ পূর্বাক নিশ্চিত হইয়া নিজা যায়, আপনি পশুর ন্যায় হইয়া ধর্ম অথবা অধর্ম কিছুই জানে না॥ ৫॥ দ কথা না,পিতান্থানং কৃতিমৈত্রমচেতনং । বিশ্বস্থানীয়ে। ভূতানাং সন্ত্রোধানুমহন্তি ॥ ৬ ॥

থায়ং হি কৃতনির্বেশো জন্মকোট্যংহ্পামপি । যন্ত্যাজহার বিবশো নাম স্বস্তায়নং হরেঃ ॥ ৭ ॥

এতেনৈবছঘোনোদ্য কৃতং দ্যাদ্ঘনিষ্কৃতং । যদা নারায়ণায়েতি জগাদ চতুরক্ষরং ॥ ৮ ॥

#### **ट**ीशवकात्री

বিখাসেন নিতরামপিত আত্মা যেন তং বিশ্রন্ত্রীয়া বিশ্বসনীয়া পর্ণদেও। ৬॥

নৰস্য পাপিনো দণ্ডে কিমৰ্থমাক্রোশ: ক্রিয়তে তত্রাহু: অয়ং হীতি যদ্ যদা বিবশোপি হরেন্যি ব্যাক্রার উচ্চারিতবান্। ন কেবলং প্রায়শ্চিত মাত্রং হরেন্যি অপিতৃ স্বস্তায়নং মোক্ষ্যাধনম্পি স্কৃত্চেরিতং দেন হরিরিত্যক্ষর ধ্রং। বৃদ্ধ: পরিকর তেনে মোক্ষার গ্যনং প্রীতীতি ক্রেঃ॥ ৭॥

নস্থ কর্মনালগুণ্যকরং হরেন নিমতি যুক্তং। যদা স্বতাতি নামোক্তা। তপোয়ঞ্জিয়াদিয়ু। ন্নেং সম্পূর্ণতাং যাতি সদ্যোবন্দেত মচ্তিমিতাাদি বচনাৎ। স্বাতয়োপ অঘনিবর্ত্তকং হরেন নিম কথং সান্তিআহং এতেনৈবেতি। অঘোন: অঘবতঃ মঘবং শক্বং রূপং। যথ সাইতিছেদং আ ঈবদাভাদ মাঞাং চত্রক্ষরং যয়াম জগাদ এতেনৈব কেবলেন চত্রক্ষরমিতানেনাধিকঞ্চ দর্শিতং। কথং জগাদ নারায়ণ আয় আগছেতোবং বিক্রোশ রূপেণ পুল্রাহ্বানেন। অয়ং ভাবং কর্মাঙ্গতেপি হরিনায়ং থাদিরাদিবং সংযোগ পৃণক্তেন দর্ম প্রায়শিত রাথিছং যুক্তমেব তথাই অবশেনাপি যয়ায়ি কীর্ত্তিত সর্ম্বপাতকৈঃ। পুনান্ বিম্চাতে সদ্যঃ দিহেককৈ মুর্গেরিবেতাাদিভিঃ। প্রাণেষু তাবং সহস্রশো নায়ঃ স্বাতয়া মবগ্যাতে নচৈতে হর্থবাদা ইতি শক্ষনীয়ং।

#### ক্রমসকরে:।

বিবশোপি অস্ত তাবদেনমের পুত্রমুদ্দিশা পূর্ব পুর্ব কুটোচ্চবিত তরায়ে। মহিমেতি ভাব: ॥ ৭ ॥ নমু তর্হি তরামকরণে প্রথম তরামৈর জনকোষ্টাংহসাং নাশোভূৎ। তদনত্তরং মৃত: কৃতপাপতাদা তৎদদাপ্রিবনেনৈ বাভ্দিতি

# ছী বিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

বিশ্বাসেন নিতরামর্পিত আত্মা ধেন তং। কথং বিশ্বসিতেতাত আছ:। ভৃতানাং বিশ্বসনীয়: সদয়শ্চ ॥ ৬ ॥

নমু পর সহস্র মহাপাপাকৃত প্রায়ণিতঃ অজামিলং শোধরিভূমের নরকং নিনীবৃভিরস্বাভিরসংখামিভির্ব। কিমপরার্দ্ধং ধনের মাকিপথেতি তত্রাতঃ। অরং হি নিশ্চিত্যের কৃতপ্রায়ণিত এব নকেবল্যেক জন্মকৃত পাপানাং অপিতৃ ক্ষ্ম কোটীতি। বল্যমানিবশোপি হবেন্মি ব্যাজহার নাম্নোহি য়াবতী শক্তিং পাপনির্হণে হবেঃ। তাবং কর্তৃং নশক্রোতি পাতকং পাতকী নরং ইতি। অবশেনাপি যরায়ি কীর্তিতে স্বর্গাতকৈঃ। পুমান্ বিমৃচ্যতে সদ্যাং সিংহত্তক্ষেম্ গৈরিবেতি স্বতেঃ। ন কেবলং প্রায়ণিত্ত্যাত্রং হবেন্ম অপিতৃ স্বত্তায়নং মোক্ষ সাধনম্পি সক্ত্তিরিতং যেন হরিবিত্যকর্বয়ং। বদ্ধং প্রিক্রতে ন মোক্ষার প্রমনং প্রতি ইতি স্বতেঃ ॥ ৭॥

নমু হরেন'মেতি বৃদ্ধা প্রায়শিতত্ত্বেন নাম ন গৃহীতং কিস্কৃত্মশনাথভয়েন অপুত্রাহ্বানমের ক্রত্মিতি চেং নজানীও রে তরং বহিষুপা নজানীথেভ্যাহ: ৷ এতেনৈবহি নিশ্তিমের অংলান: অববতঃ মহবছস্করজেং ৷ প্রাহ্বানেনৈর অগনিক্রতমপিকৃতং ভাং অব নিক্রতামুস্কানাভাবেপীতার্থ: বলেতি ইলানীস্তনেন পুত্রাহ্বানেন অঘনিক্রতং ভাদিতি কিয়দেতং কিস্ত যদা পূর্কং

সেই পুরুষ সর্ব্ধ প্রাণির বিখাস স্থান, তাঁহার যদি দরা থাকে, তাহা হইলে তিনি কি প্রকারে ঐ লোক, যে মিত্রতা করিয়া বিখাস হেতু আত্ম সমর্পণ করিয়াছে, তাহার অনিষ্ট কবিতে যোগ্য হইবেন ? ॥ ৬॥

অহে য্নাস্চরগণ! যদিও এই অজানিল জন্মাবধি কোটি কোটি পাপ করিয়া আপনার ও আপন পরিবার বর্ণের ভরণ পোষণ করিয়াছিল, তথাচ হরিনাম কেবল প্রায়শ্চিত নহে পরম স্বত্যয়ন অর্থাৎ মোক্ষঞাৰ, এইয়েজি অবশ হইয়া তাহা উচ্চারণ করিয়াছে॥ ৭॥

শর্মার এই শক্ষামিল আপনার প্রিয়ত্ত্য কনিষ্ঠ পুত্রকে আহ্বান করিবার মানসে "বংস নারায়ণ শীত্র আইন" এই প্রকার চিৎকার করাতে ঈষৎ আভাষ মাত্রে নারায়ণ এই চতুরক্ষর নাম উচ্চারণ

# ভেন: হরাপো মিত্রঞ্গ বৃদ্ধার গুরুতর্গ:। স্ত্রীরাজ পিতৃগোহন্তা ষেচ পাতকিনোপরে॥ ৯॥

#### Bugmin)

বিধিশেবস্বাভাবাং। নচ বিধ্যশ্রবণাদস্তশেষতা কর্মনীয়া যদায়েয়েটে কপালো ভবতীতাাদিবং। অপ্রাপ্তার্থন্দেন বিধি কর্মনোপণতে:। মন্তেব্চ মর্ত্তা অমর্ত্তস্য তে ভূরি নাম মনামহে বিপ্রাসোজাতবেদসং। আস্য জানজোনাম চিধিবক্তরিত্যাদিব্ নাম তথাে দানাদি সর্বধর্মাধিক্যমবর্গমাতে। উপপাদিতঞ্চ মন্ত্রার্থবাদানামপি স্বার্থে প্রামাণ্যং দেবতাধিকরণে। তত্মাৎ শ্রীনারায়ণনামাভাব মাত্রেশৈব সর্কাবনিস্কৃতং কৃতং স্যাদিতি॥৮॥

নমু কামক্লভানাং বহুনাং মহাপাতকানাং সহজ্ৰশ আবৰ্ত্তিভানাং দাদশাস্থাদি কোটিভিরপ্যনিবর্ত্ত্যানাং কথমিদমেকমেক প্রায়ন্তিভং স্যান্তত্ত্বাহুং জেন ইতি দ্বাভ্যাং ॥ ৯ ॥

# ক্রমসন্দর্ভ:।

বক্তুং বুজাতে ইত্যাশখ্য পূর্কবাক্যাভিপ্রায়ং স্বয়মেবাহ এতেটনবেতি। যদি পূর্কং তল্লোচ্চরিতবান্ তথাপ্যেতেটনৰ নিষ্তং কৃতং স্যাদিতি হি ত্তার্থ ইত্যর্থ:। ইত্যন্যাসভং স্ক্তরাং পরিষ্ঠং ॥৮।৯॥

## গ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী'।

নামকরণাদি সময়েশি হে নারায়ণ আয়ত্ব মাতৃরঙ্কাৎ মমাঙ্কমাগচ্ছেত্যপত্রংশ ভাষয়াশি জগাদ তদৈবাদনিজ্ভং কৃতমভূদিত্যর্থ:। চতুরক্ষরমিতি নারায়ণ নায় একহাক্ষরেণাশি সর্কাপাতকনাশো ভবেদিতি ভাব:॥৮,॥

নমু অবজু নাম পাতকানাং নাশ: কিন্তু কামকুতানাং বহুনাং মহাপাতকানাং সহস্রশ আবর্ত্তিতানাং বাদশাক্ষকোটিভিরপ্য নিবর্ত্তানাং কথমেকেনৈব নামাভাগেন প্রায়শ্চিভং ভাদিত্যত আহ:। তেন: স্বর্ণতেরী ইদমেব স্থনিমূতং পাপনিমূলীকরণাৎ শ্ৰেষ্ঠং প্ৰায়শ্চিতং। নতু ছাদশাকাদিকং। পাপ নাশকছেপি পাপনিমূলনাসামগ্ৰাৎ নাপ্যেত্যাত ফলকং ৰতোনাম ঝাহ-রণাৎ তদ্বিদ্যা নামোচ্চারক পুরুষ বিষয়া মদীয়োয়ং ময়া সর্বাধা রক্ষণীয়ঃ ইতি বিষ্ণোর্মতি উবতীতি স্বামিচরণাঃ। স্বনাম ঐত্তৈব তত্নভারকমজামিলং স্থাইত তমানেতুসম্মানাদিষ্টবানিতি কিমৃত সেবাছেন বিষ্ণুবিষয়ামতি স্তক্ত পুরুষক্ত ভানিতি ভাব:। অভ: বমদ্তান্ সাকাদ পরিত্মেবাজামিলত তদানী স্তনং নাম ব্যাহরণং সর্ব পাপ প্রায়শ্চিত্তত্বেন বিষ্ণুতা উচুং। বন্ধ তন্ত পুত নামকরণ সময়মারতৈ তাব পুতাহ্বানাদিব বহুশো ব্যাজ্ভানাং নামাং মধ্যে যৎ প্রথমং ভদেব সর্ব্রপাপ প্রশমকমভ্দন্তানিত ভিকি সাধকানীতি ব্যাথোরং। যব্যাজহাবেতি পরোক্ষ নির্দেশাং প্রথমং নামোদিলৈ।বোক্তং। বিবশ ইতি পুত্রক্ষে বিবশ ইতি ৰ্যাথ্যেরং। নচ পুন: পুনন মি ব্যাহ্বণান স্তরম্পি পুন: পুনকৎপরানাং বেশ্যাভিগমস্থরাপানাদীনাং সর্কেষাং পাণানাং প্রশম-নার্থসন্তিমসমূরে।খনের নাম ব্যাহরণমূলেকিতং ব্যুনভরং পুনঃ পাপানুৎপত্তিরিতি বাচ্যং বৈকুর্ত নাম গ্রহণমূলেবাব্ছরং বিগ্রিজ্য-জাশেষ পদোপাদানাং। বর্ত্তমানঞ্চ যং পাপং বছুতং বছবিষাতি। তং সর্বাং নির্দহত্যান্ত গোবিন্দানল কীর্ত্তনাদিতি। यहाम সঞ্ছং প্রবণাৎ পুরুশোহপি বিমৃচ্যতে সংসারাদিতি চিজং বিহুর বিগতঃ সকুদাদনীত যরামধ্যেরমধুনাসঞ্ভাতি বন্ধমিত্যাদির সংসার বন্ধাদি প্রয়োগাঁচ। ভত্ত তত্ত্ব সমৰ বিশেষ নিরমানভিধানাচ্চ প্রথম নাম গ্রহণেনৈর সর্ব্বপাপানাং ত্রাসনারাক্তর্লভূভাহবিদ্যারা অশি নাশাৰগতেঃ পুনঃ পাপপ্ররোহাসম্ভবাং। নমু ভর্ছি প্রথম নাম গ্রহণান্তবমেবাজামিলেন নিবিদ্যি ভদ্ধঃ কথং নাপস্তং পাপ প্ররোহাভাবেপি ভ্রন্তামের দালামাসম্ভ ভন্তদের পাশং ভাবং কাল পর্যান্তং প্রভুতি কৃতং । উচ্চতে । সংখ্যারবশাৎ শীবস্কানাং কর্ষেব তন্তাপি তাবৎ কাল পর্যান্তং তত্ত্বেব পাণং পুনঃ পুনক্ৎপাদ্যমানমপুত্থাতদংট্টোরগদংশরল ফলজনকং। কিছা মতা-

# করিয়াছে, উহাতেই এই পাপি কর্ত্ত নিধিল পাপের নিষ্কৃতি হইয়াছে ॥ ৮ ॥

অহে ঘসদূতগণ। যদি এরপ মনে কর জানকৃত যে সকল মহাপাতক সহস্রবার আচরণ করিয়াছে যাহা কোটি কোটি ছাদশ বার্ষিক ত্রতেও বিনাশ পায় না কি রূপে সেই সমুদায়ের একটীমাত্র নাম্যে চ্ছারণ প্রায়শ্চিত হইবে, ইহার ছির সিদ্ধান্ত এই যে, অর্পন্তেয়ী, মদ্যপায়ী, মিত্রজোহী, জেলাস, গুরুপত্মীগামী, ত্রীহত্যাকারী, গোবধকারী, এবং অন্যান্য যে সকলমহাপতকী নর ॥ ৯ ॥

# शिविषमा १० कव ही

স্তরোৎথাতাভাবার্থং ভগরতৈব পাপ বীজাভাবেপি পুনঃ পাপে প্রবর্ত্তনং ভবেদিতোর ব্যাপোর্মস্তগা স্ততার্থবাদে কল্লনাস্তরে বা ব্যাখ্যারমানে তথার্থ বালোহরিনায়ি করনমিতি পাছোত নামাপরাধ প্রসকৌ নায়ে। গি সর্ব মুহুলোহুপরাধাৎ পততাধ ইতি। অব্বাদং হরেন'লি সংভাবলতি বোনর:। স পাপিটো মহ্ব্যাণাং নির্যে পত্তি কুটমিতি। মলাম কীর্ত্তনক্লং বিবিধং নিশ্স্য ন শ্রন্ধাতি মনুতে বহুতার্থবাদং। যোগানুষস্তমিহ তুঃধ চয়েকিপামি সংসার ঘোর বিবিধার্ক্তি নিশীজিতাঙ্গমিতি শ্রুতি শ্বতি পুরাণেরু নাম মাহাত্মাবাদিবু। যেহগ্বাদ ইতি জায়ুন তেবাং নির্যক্ষ ইতি পাল ক্রতাায়নসংহিভাদি প্রস্সহতা ৰচনা-দধঃপাতএব স্থাৎ। অভএব শ্রীবিফুবাতেন। কচিল্লিবর্ততেহওজাৎ কচাচরতি তৎ পুনঃ। প্রায়শ্চিত্রমধোপার্থং মতে কুঞ্জর শৌচবলিতি পুন: পাপপ্রবৃত্তি দর্শনে প্রায়শ্চিত্তমাক্ষিপতাপি ভক্তিপ্রসঙ্গে ভক্তানামপি কর্ত কন্তচিৎ পুন: পুন: পাপপ্রবৃত্তি দর্শনেপি নৈবাক্ষেপ: ক্বতঃ। অপিচ যথা নামাভাসবলেনাজামিলো ছ্বাচারোপি বৈক্ঠং প্রাপিত স্তবৈধ আর্ত্তাদয়: স্বাচারাঃ শান্তজ্ঞা অপি বছশোনাম গ্রাহিণোপ্যর্থবাদ কল্পনাদি নামাপ্রাধ্বলেন ঘেরে সংসাবমের প্রাপ্তত ইভ্যতো নাম মাহাত্মা দুট্যা সর্ব্ব মুক্তি প্রাপ্ত লাশকাঃ। তদেবং ভগবরাম সকুৎ প্রবৃত্তমপি সদ্য এব সম্পং পাপং সংহবদপি ফলরপি বৃক্ষঃ কালে এব ফলতীতি স্থামেন প্রায়ঃ কিঞিৰিলম্বত এব স্বীয় ফললিকং লোকে দশ্রিতা বহিন্থ শাস্তমতোচ্ছেদাভাবার্থং কচিন্নদশ্রিতাচ স্ববাহর্তু জনান্ স্থাপরাধরহিতান্ ভগবদ্ধান নয়তীতি সিদ্ধাতো বেদিত: ন্যুগ্বাদাদি নামাপরাধ্বতাং নামাপরাধ হেতুকোহ্ধ:-পাতো ভবতুনাম তত্র ন বিবদামতে । নামগ্রহণ হেতৃকঃ সর্মপাপক্ষাে ভবতি ন ব। আদাে ক্মি জানি বােগি ভকানাং ভিত্তিরানামপি নৃণাং মধ্যে পারদারিক পরহিংসাদি গমোরু নরকেষু কেনাপি ন গন্তবাং বিভীয়ে কম্মি প্রভৃতিভিরিব ভটেতারপি পা**পভোগার্থং** নরকেষু গন্তব্যমেব। অত্যোচ্যতে যথা মহাজনঃ স্বাশিতানামাশ্রয়ণ তারতম্যেন পালন তারতমাং কুর্বলিপি তা-নেব পালয়তি যদিতে তদপরাধিনঃ স্থারিতি তভাপ্রধাদ এব খাশ্রিতাপালনে কাবণং নতু পালনাদাম্থাং কল্লীয়ং। তেষামেবাপরাধক্ষ তারতম্যেন তেরু তত্ত প্রধাদ তারতমাঞ্চ। সর্ব্বাপরাধক্ষয়ে প্রধাদ এব । এবমেব নামোপল্ফিতাং ভক্তি দেবীং যে গুণী ভাবেনা শ্রমতে কর্মানি ফল নির্দ্ধার্থ তেবু গুণীভূতায়া ভক্তে ব র্তমানত্বেশি প্রাধান্তেন ব্যপদেশা ভবস্তীতি ভাষেন তে কৰিছিল। ভালি শব্দেনাভিধী মন্তে। নতু বৈঞ্বশব্দেন তে চ অ্রপত এবৈক নামাপরাধ্বতঃ যত্কং ধর্ম বত ভাগে হতালি সকাও ভ ক্রিয়া সাম্যমণি প্রসাদ ইতি নামে। ধর্মাদিভিঃ সাম্যমপ্যপরাধঃ কিমুত ধর্মাদাসত্ত্ব গুণীভূতভ্মিত্য্বঃ। তদ্পি তাদৃশ স্বাশ্রমণ গুণলেশ গ্রহণেটনটব্যাং কর্ম্মোগাদ্যো মাবিফলা ভবস্থিতি সীয় দাক্ষিণ্যেন স্বাপকর্ষং সীকুত্যাপি ভক্তিদেবী তেবাং কর্মাদ্যক ভূতৈব কর্মাদি ফলং নিপ্রত্যহমুৎপাদয়তি যথা তথৈব তেবাং পাপম্পি প্রায়শ্চিতাকভূতিব নাশ্যতি। নাস্ত-ণেত্যত তৈরেবাকৃত প্রায় শিচতৈ ভতং পাপ ফল ভোগার্থ তেয়ু নরকেয় গন্তব্যেব নত্ বৈঞ্বৈ: যদিচ তে পুনরভানর্থবাদ সাধু নিক্ষালীন নামাপরাধান কুর্বাণাএব ধর্মাদিকমত্ তিষ্ঠস্তি তদা ধর্মাদ্যক ভূতাপি ন তত্তং ফলমুংপাদয়তি। কেতেহপরাধা বিপ্রেক্ত নামে। ভগবত: কুডা: ৷ বিনিম্নতি নৃণাং কুতামিতাাদি বচনেভা: কিঞ্চ তেযামপি তাতদপরাধেভাো নিবুত্তা ততুপশ্মক নাম কীর্ত্তনাদি পরাণাং নামাপরাধক্ষয় তারতম্যেন কর্মফল প্রাপ্তি তারতমাং। সাধু সঙ্গবশাৎ সর্কা নামাপরাধক্ষরেত ভক্তিদেবী সমাক প্রসাদেন নাম ফল প্রাপ্তিরেব নির্ব্বিদা। নরজামিলস্থাপি অয়ং হি শ্রুত সম্পন্ন ইত্যাদি ব্যদ্তবাক্যে: প্রাক্তনং কৰিছিমবৰ্গমাতে। সভাং মদিৱাপানাৰ ক্ষিণামপাত নউমেৰ কিমুত কৰিছিং ষত্চাতে। এবং স বিপ্লাবিত স্ক্ৰিয়া দাভা: প্তি: পতিতো গছ কর্মণেতি। কর্মাপগমকণএৰ ভক্তে ও পীভাবোপাহপগতঃ। পুনশ্চ অপুতাহবানাদৌ নারামণ নামোচ্চারণ নিবন্ধনা কেবলানক্তৈৰ ভক্তিৰভাভদিতি নমু কৰ্মজানাদাদৰে ভক্তিং কুৰী তৈতি যদি বিধিবাক্যমেবান্তি তৰ্হি কুতত্তেৱাং নামাপৰাধ:। উচ্যতে ভকৈনৰ সংৰ্ক্ষণি ধৰ্মা: সমাগেৰ সিদ্ধান্তি ভক্তিলেশেনাপি মহাপাতকালপি নশুন্তীতাাদি প্রশ্শত শাল্ল বাকেন্দ্প্য বিখসতাং কর্মজানরোবের প্রভালনাং ভক্তিবহিম্থানামগুদ কুটিলচিত্তানামপ্রনেইনর প্রকারেণ ভক্তিভ্রত্তি দুয়াময়মের বেদশাল্তং ধর্মজানাদাল্যেন ভব্জিং বিধন্ত ইতাতো ন শাল্তবাকামুপালয়নীয়মিতি ততণ্চ বৈধপণ্ড হিংলাক্তো বিধিবলাং শর্গ প্রাথান্ত্রি মধ্য ভ্রদ্ধিলা দোধানপ্রম স্তব্যৈৰ ভক্তি গুণীভাব কর্মক্রপাপরাধ্বতো বিধিবলাৎ কর্মফল প্রাথাবিধি ভ্রদ্পরা-ধানপগৰতাৰ ক্ষেত্ৰ ইতি। অৰু বেনামাপরাধিনো বৈঞ্বা। দীক্ষা বৈঞ্বন্যৰ গুৰুং কুতা ভক্তিদেবীং কৈবলোন প্রাধান্তেন ৰাশ্ৰম্মাণাঃ মান কীর্ত্তনাদিতি র্তাবর্ত্তঃ ভক্ততে । তেবাদিণি বৈক্তব শক্ষেনাভিণীরমানানাং ভক্তিতারভদোটনবাপরাধক্ত

# জীবিখনাপচক্রবরী ।

ভারতমাং ভক্তেমুখ্য ফলোদ্য তারতম্যঞ্জ ভক্তিদেব্যাঃ প্রদাদ ভারতদোদেব। যত্তং ভগবতৈব। ষ্থা ফ্রাঞ্ম পরিমূল্য-তেসৌ মংপুণ্যগাণা প্রবণাজিধারন:। তথা তথা পদাতি বছ জ্বা চকুর্থবৈত্ত প্রক্রমংপ্রযুক্তানিছি। ভক্তিং পরেশাক্তিব্র বিরক্তিরিত্যাদিচ। শুণুতাং ক্ষকণাঃ কৃষ্ণ প্রা প্রবণ কীর্ত্তনা। হৃদারহৈছাত্ ভক্তাবি বিধুনোতি কৃষ্ণং সভাসিত্যাদি বচন ব্যজামানশুডুদ্দশ ভূমিকারোহশ্চ ক্রমেটণৰ তেবাং জেয়ঃ। এতদর্থমেৰ তত্ত্ব তত্ত্ব প্রদাৰ বিধানং। অংকাপি প্রকরণে ভণামুবাদঃ ধনু সত্ব ভাৰন ইতি। অতত্তেঘাং ক্ষীণ সর্কাণরাধত্বে সত্যের ভগবত্বং প্রাপ্তানাং ন পুনর্ভবং নিরপরাধানাত্ত ভগবৎ প্রাপ্তে নান্তি বিলয় তেখাং হি ভগবরাম গ্রহণং বৈকুষ্ঠাবোহণঞ্জে । বে এব ভূমিকে যুগা অলামিশাদীনাং। যহকং। ন ব।স্বেৰ ভক্তানামভ্তং বিদাতে কৃতিং। জন্ম মৃত্যু করা বাাধি ভয়ং বাপুগেলায়তে ইতি। বংশ নিষ্ঠঃ শত জনাজিঃ পুমান্ বিরিঞ্চতামেতি ভতঃ পরংহি মাং। অবাক্ষিতং ভাগবতোগ বৈফবং পদং যথাহং বিবুধাঃ কলাছায় ইভি। নিরপর্ধান।মপি কেষাঞ্চিৎ প্রোম বিশেষ সিষাধ্যিষ্ণাং ভগবৎ প্রাপ্তে কিঞ্ছিলছোপি। যথৈবাদিভরত জ অমাত্রয়মভূৎ। কিঞ্চ সাপরাধানাং মধ্যে যদি কেচিত্তলনাভাগোভাবাদকীণ প্রাচীন পাপাঃ। জিয়মাণ পাপ নামাপরাধান্ত স্থাত্তদপি তৈ দে হিত্যাগানস্তরং নরকেযু ন গস্তবাং। অপুরুষমভিবীকা পাশহতঃ বদতি ষমঃ কিল্ভদা কর্ণমূলে। পরিছরমধুস্দন প্রপরান্ প্রভ্রহমনা নৃগাং ন বৈকাবানামিতি। নৈষাং বলো নচ বন্ধং প্রভবাম দও ইত্যাদি যম বচনেভ্যঃ। প্রহোম্মান্ যমুনাজাতা সাদরং হি পুনঃ পুনঃ। ভব্তি বৈঞ্বাভ্যাজ্য বিফুকেররতে নর ইতি পালু মাবমাহানীর দেবহুত বচনাঞ্চ। কিঞ্ নহঙ্গোপক্রমে ধ্বংসোমর্থপ্রোদ্ধবাণুণীতি ভগব্বাক্যাক্যং কিঞ্চিত্তক্যস্কুরস্যাপ্যনশ্ব অভাবাৎ পাপাদিভি ছ্রিতিক্রমছাদম্যেভাচাব্ভামের জনিব্যমাণ পতা পূপাদ্যর্থমের তেবাং জন্মভবের-তুনশাদবস্থ পাপ পুণানিবন্ধনং যহকং। ন কৰ্মবন্ধনং জন্ম বৈক্ষবানাঞ্চি বিদাঠ ইতি। অতোজনায়তের তেষাং প্রাচীন ভিক্তি সংকারোটখন মিকীর্ত্রনালৈ।: পাপাপরাধক্ষরাতে ভিক্তিদেবাাঃ প্রসাদেন ভগবৎ প্রাপ্তিঃ। বছক্তং নটৰ জনোকাতু কথঞনা এজেমুকুক্ষদেবান্যবদক সংস্তিং। শরমুকুকাজ্যুপগৃহনং পুনবিহাকুমিছেররনোগ্রহাঞ্চন ইতি। অঞান্যবদিতি কর্মিজনা-দিবং সংস্তিং পুণা পাপকলভোগময়ীং নাপ্নোতি কিন্তু, ভগবন্ধ রাং স্থপ ছংখমনীং সংস্তিং প্রাপ্নোছীভার্থঃ। বছক্তং প্রত্যা। অদ্বৰ্গমী নবেত্তি ভগ্ৰত্থ ওভাওভয়োওঁণ বিওণাম্মানিতি তেবাং যাৰ্মামাপ্রাধ্কগাভাৰ্ডাব্ডাব্দনটানি পাপানি ভ্ৰুক্লাভেৰ তিষ্ঠতি ভক্তিবৃদ্ধা তদভাবেন নামাপরাধক্ষয়ে সতি স্বাএব সম্ব পাপক্ষরাৎ ভগবত্তং প্রাপ্রোভীতাতো ভক্তিবৃদ্ধার্থমেক্ষিত্রি জয়ানি বৈক্ষবা অপি প্রাপুবস্তি। তেখাং দৃশ্ভমানানি বৈব্যিক স্থানি ভক্তিধর্মোখানি। বত্তং ধর্মস্ ভাপবর্গস্ নীর্থোর্থায়ো-পকলতে। নার্থক ধর্মের কান্তত্ত কামের লাভার হি স্কৃতঃ। কামত নেক্রির প্রীতি ল'ভেন্সীবেত বাবত। ইতি ছঃধানিত্ কানিচিৎ শভক ভক্তি ৰদ্ধন চতুরেণ ভগৰতা লজ্মন কটুকৌবংপারনাদিভি: কুধাবৃদ্ধি প্রতিপাদকেন ভিবলের দক্তানি যাভাহমহুগৃহামি হরিবো ভদ্ধনং শনৈরিতি ভতুক্তে:। কানিচিত্ প্রবল নামাগরাধফলানি বতো দশস্থ নামাগরাধের মধ্যে অর্থবাদার্থান্তর করন শুভ কর্ম সাম্যানীতি তার: সাক্ষিকেবভায়া এব ব্যাঘাতকা:। তেভাোহভেষু তু মধ্যে ছাবভিতেবলো মহদপরাধ নামবল হেতুক পাপ প্রবৃত্তী বঙ্ক: খ্যাতিং বাতং কথমু সহতে তবিগহামিতি নামোবলালকে হি পাপ বৃদ্ধি ন বিদ্যুতে ভক্ত ৰটমাই ভদ্ধিরিতি বিশেষ বিভীবিকোকে রহজে সম্চিত ছঃখলোগ সহিত স্ভত নামকীর্তনেনৈবোপদাম্যতো নার্থা। আয়ে নামাণরাধায় সভত নাম কীর্ত্তনাদিভিরের শামাজীতি। বেচ নামাপরাধিন: কর্মজানাদি রহিতা: শ্রবণ কীর্ত্তনাদি ভক্তিমৃত্ত: কিন্তুনাশ্রিত ওর চরণভাদদীকিভাতেপি বৈষ্ণব শক্তেনবাভিধীয়তে। তথাহি বৈষ্ণব ইভি সাঞ্দেবছেভি স্তে গান্ভ জিরিভি স্তে গান্চ সিদ্ধাত্যতে। বে দীক্ষা দেবতীকতবিফবো বেচ ভলনেন ভলনীয়ীকৃত বিশ্বৰতে উত্তে অপি ব্যশ্দেশংশ্বর রাহিত্যাবৈশ্বন এবেতি তেবামপি নভালবক পাতাদি পূর্ববদিভি কেচিদাছ: নৈতৎ স্থাপতং। বজো নুদেছমাদামিত্যাটো ভ্রক্তব্ধার্মিড্যাকে র্ভ কং বিনা ন ভগবত্তঃ সুধেন প্রাপ্ন বৃত্তি অভতেত্বাং ভজন প্রভাবেনৈর ক্ষাত্তরে প্রাপ্ত ভক্তরণাশ্রন্থানাথের সভাং ভক্তা ভগবং প্রাধিন। স্তথে ত্যাচক্ষতে। অথচানা প্রিত শুরে বিপাকামিলক অংথনৈৰ অগবং প্রাধিস্পাক্তর ভক্ষাদিষ্মত ব্যবহা। যে গো গৰ্দভাদর ইব বিষয়েবেহবজিলাপি সধাচারমন্তি কো ভগবান কা ভক্তিঃ কো অফরিভি মপ্লেশি ন আনম্ভি তেবামের নামা-ভাসাদি রীতাা গৃহীত হরি নারাব্দামিলাদীনাখিব কিরপরাধালাঃ ওকং বিমাণি: ভবজেংবাছারঃ। হরির্জন্মীর এব ভলনং ভং প্রাণক্ষেক তছ্পবেটা ভক্তের ভক্তপদিটা ভক্তা এব পূর্বে ছরিং প্রাপ্রিভি: বিবেই বিদেশবহারণি। নোদীকাং নচ স্থ

সর্বেষামপ্যম্বতামিদমের স্থনিকৃতং। নামব্যাক্রণং বিক্ষোর্যক্তমন্ত্রির মন্তি: । ১০॥ ন নিকৃতৈক্লদিতৈ ত্র'ক্ষবাদিভিত্তথা বিশুদ্ধাত্যম্বান্ ত্রতাদিভিঃ।

# भित्रभामी।

স্থিক তে প্রেটিং প্রায়শিকতং ইন্দের তত্ত হেতুঃ। যতো নাম ব্যাহরণাং। তবিবরা নানোচ্চারক পুরুষ বিবল্পা মদীরোহরং ময়া স্কত্তোরকণীয় ইতি বিকোম ডি ওবিত ॥ ১০ ॥

শ্রেষ্ঠন্বনেবোপপাদরতি নেতি বাভ্যাং। একবাদিভিম বাদিভিক্ত ক্র তাদিভি নি ক্রতৈ স্তথা ন শুদ্ধাতি। উদাহত ক্রচারিতৈ ব্পা নাম পদৈরিভানেন নমামীভ্যাদি ক্রিয়াবোগোপি নাপেকিত ইতি দর্শিতং। কিঞ্জরাম পদোচ্চারণং উত্তমঃশ্লোকসা গুণানাঞো

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ষত ইতি ভক্ত বিষ্ণোরসূভবোপি মতো ভবতীত্যর্থোবা ॥ ১০ ॥

ব্ৰহ্মবাদিভিরিতি। ব্রহ্মাত্র কর্মকাশ্তমাত্রং মুক্ত্যামারবাদিন ইতি বং নামর্রপেং পলৈ:। একস্য নামএবাবাস্তরপলৈ: উত্ত-

# **এ**বিখন পিচক্রবারী ।

ক্রিয়াং নচ প্রশ্বাাং মনাগীক্ষতে মরোয়ং রসনাম্প্ গেব ফলতি প্রিক্ষনামাত্রক ইতি প্রমাণ দৃষ্টা অকামিলাদি দৃষ্টান্তেনচ কিং
মে গুরুক্রণ প্রমেণ নামকীর্বনাদিভিরের মে ভগবৎ প্রাপ্তি ভাবিনীতি মন্তমানন্ত গুরুর্বজ্ঞালকণ্মহাপরাধাদের ভগবন্তং ন
প্রাপ্রোতি কিন্তু তদ্মিরের ক্রন্মনি ক্র্যান্তরে বা তদপরাধক্ষরে সতি প্রীপ্তক্রবণাপ্রিত এব প্রাপ্রোতি। দেবতান্তর ভক্তানাং
পাপাপরাধরোঃ কর্মিণামির ব্যবস্থেতাকে। ভক্তিদেরা আশ্রমণ সামান্তাভাবাত্ততোপি তে নান কন্সায়াং নিবিষ্টা ইভাপরে।
বহুক্তং যেপান্তদেরতা ভক্তা যক্রন্তে শ্রুর্মান্তি।। তেপি মামের কৌন্তেয় যক্রন্তাবিধি পূর্বকং। অয়ং হি সর্ক্র যজানাং
ভোক্তাচ প্রভূরেরত। নতু মামতিকানন্তি তত্তেনাতশ্চাবন্তি তে ইতি। বেতু কেবলমপরাধিন এব তেষাং নৈবোদ্ধারঃ। বহুক্তং
ভানহং বিষতঃ ক্রান্ সংসারের নরাধমান্। কিপামাক্রমগুভানান্ত্রীদ্বের ঘোনিরু। আস্রবীং বোনিমাপরা মৃঢ়া ক্র্যানি
ক্রমান। মামপ্রীপ্রের কৌন্তর্মান্তর হতে। যান্ত্রাধমাং গতিমিতি। বেতু তেরামপি মধ্যে কংগাদ্র তেষাং কামান্ত্রেলান্তরাহ কেহাক্রণা ভক্তেস্থরে মন:। আবেশ্য তদলং হিন্তা বহুবন্তলগতিং গঙা ইত্যাদি বচনবলাৎ ভগবদাবেশেনের নামাপরাধক্ষরান্ত্রক্তি
রিভি কেচিৎ। নামান্তের হুরন্তাক্রমিত্যপ্রকৃত্রশাক্রণং ধ্যানাদীনামণ্যভোধ্যানপোন: পুস্তমেরাবেশ ইত্যন্ত। কৃষ্ণাবতারত্বে তবনৈক্রিজকং বতঃ কেচিপ্রিকি পূর্কব্রব্যক্তমিত্রপরে লগিন ক্রির্বাদি সৈন্তগতান্তক্ষম্বন্ধ প্রভিত্রব্যক্তমিত্রপরে ক্রিল্যান্তনির লগিন স্বান্তর্যান্তি ক্রিলি ক্রিলিত পূর্কবিত্রব্যক্তমিত্রপরে লগিন ১০০ ল

সর্বা মহাপাতক প্রায়ণিতত্বেপ্রি নায়: পরম বৈশিষ্টমাহ:। নেতি ছাজ্যাং ব্রহ্মবাদিতি মঁহাদিতি নামপদৈ: সাহেতাাদিনা নামণিচ্নমবিত্র:। বহা। নারারণাদি নায়: একেনাপি পদেন ক্ষত্ত শক্ষমারোণাপি বহুছং গৌরবেণ। অর্থাপেকাপি নাপেকিন্তব্যেতি ভাব:। উদাহতের চারিতৈরিতি মনোনিবেশেনাপি নাপেকিতব্য ইতি ভাব:। অব্যান্ কর্ম্মি প্রভৃতি ভিরুএব পাপী হাক ক্ষ্মা বাাধ্যে:। নচ নাম সমূল পাপ নিবৃত্তিমাত্র এবোপক্ষীণনিত্যাহ স্তরাম উত্তমংশ্লোকত গুণান্ ঐথব্য মাধ্য্য দৌক্র্যাক্ষীনপ্যুপনস্থাতি তেথা অত্তাব্যরীতি তথা বহা। নছু তপো প্রভাবি মহারুক্তি বিদ্যুথ মহাপাতকং নিবর্ত্যতে তরায়: স্বর্থান্ধারণমারেশেব কথং নিবর্ত্যতামিত্যত আহে: তদিতি। উত্যাংশ্লোকত মহাবশ্বিনো হরেন্তদেব গুণ্ত প্রভাবত

তাহাদের সকল পাপের ইহাই (নারায়ণ নামই) শ্রেষ্ঠ প্রায়শ্চিত, যে হেডু নারায়ণ নাম উচ্চা-রণ ক্রিরা স্থান্ত ভাহাদের বিষয়ে ভগবানের মতি হয় অর্থাৎ তিনি মনে করেন এই নামোচ্চারক ব্যক্তি স্থানার প্রকার ইহাকে সর্বতোভাবে রক্ষা করা আমার কর্তব্য ॥ ১০ ॥

া প্রত্যান কর্মান । প্রাদি প্রক্ষবাদি মুনিগণ পাপ নিজ্তি নিমিত যে সকল এতাদি প্রায়পিত কহিয়াল্ল, তাহাতে পাপি ব্যক্তি তজেপ শুদ্ধ হয় না, ভগকান্ হরির নামমাত্র উচ্চারণে যজাপ শুদ্ধ হইয়া থাকে । সুক্ষুপ্রান্দানোচ্চারণে পাপ নাশ ভিন্ন অন্য কলও জ্মিয়া থাকে, যে হেছু নামেচিচারণে উত্তমঃ যথা হরেন মি প্রৈক্ষাক্তি ক্রন্ত্রনাংগোক্তপোপ্রক্তকং । ১১ । বিকালিকং তদ্ধি ক্রেপি নিফ্তে ননঃ পুনর্থাবিতি চেদসংপথে । ত ত ত কর্মনিহ রিমভীক্ষতাং হরেপ্ত পামুবাদঃ থলু সম্বভাবনঃ । ১২ ॥ অথৈনং মাপনয়ত ক্তশেষাঘ নিজ্তং । যদসৌ ভগবদাম আয়মাণঃ সমগ্রহীৎ ॥ ১৩ ॥

### शिवकारी ।

णमञ्चकः खानकः खर्णि नजू कृष्णु ठालावगानियः भागनिवृत्तिमारवानकीनमिकार्थः ॥ ১১ s

নৈকান্তিকং নাত্যন্ত শোধৰং তরিকৃতং যদ্মিন্ ক্লডেপাসংপথে পাপমার্গে মনোধারতি চেৎ তৎ তদ্মাৎ কর্মণাং পাপারাং নির্হারমাত্যন্তিকং নাশমিছতোং হরের্থ পায়বাদ এব প্রার্শিন্তং বভোহসৌ থলু সম্ব ভাবনঃ চিন্তশোধকঃ ॥ ১২ ॥

অগ তন্মাদেবৈনং মাছণমার্গেণ নয়ত কৃতমশেষাণামখানাং নিষ্কৃতং বেন। বন্ধন্ধং সমগ্রহীৎ সম্পূর্ণসূচ্চারিতবান্। নাইমক দেশেনাপ্যলমিতি ভাবঃ। খ্রিদ্নাণ ইত্যনেন পুনঃ পাপাস্তরাসম্ভব উক্তঃ। নতু তৎকালখনেব বিবক্ষিতং ভাদানীং কৃষ্ট্রাণি বিধিবৎ নামোচ্চারণ বিধেরপাসম্ভবাৎ। নচ বিধিং বিনা কাকভালীয় নামোচ্চারণং ন পাপছরমিতি প্রমাণমন্তি॥ ১০॥

## ক্রমন্ত:।

ম:শ্লোকভ তাণানামুপলন্তকমমুভবছেতু চ 1 ১১ I

ন কেবলং নামৈব তাদৃক্ কিন্তু গুণা অণীত্যাহ:। নৈকান্তিকমিতি গুণানামস্বাদোপি । ১২ ॥ অবৈনমিতি। দ্রিয়মাণোপীতার্থ:। সাঙ্কেচামিত্যাদি বক্ষ্যমাণ বলায় তৎ কাল মাতাৰশ্রকত্বং বিবক্ষিতমিতি ॥ ১০ ॥

## খ্ৰীবিখনাপচক্ৰবৰ্তী।

क्कांभकः भवत्यचंद्रदश्चव्यव्याभाका शवत्यचंद्रदश्चार्थः ॥ ১১ ॥

ঘাদশাকাদি প্রায়ণিতানাং ততো নিতুইছ মাতঃ। নৈকান্তিকং নাভাস্তশোধকং তং প্রায়ণিতং বিষ্কৃতিপি অসং পথে পাপমার্ণে মনোধাবতি চেং ভবাং কর্দ্রণাং নিহারমাভান্তিকং নাশমভীপভাং হরে প্রণাহ্যাদে নায়ামিব প্রণানামপাঞ্বাদোহহ কথনং ক্সচিব্ধাং ক্রভানাং ভেষাং পশ্চাং কথনং প্রভাব হৈ চ্ছাল্যালেরছ ইত্যবরঃ। সম্বভাবনং বাসনায়া অপি নাশকভাং সন্ধান্তঃ। নতু মনং প্রধ্বিতীতি প্রায়ণিভানন্তরং পুনং পাপকরণং কথা নিক্ষাতে ভক্তাপি সংঝারাধীনভাত্থেভিলংট্রোরগ দংশ সদৃশব্দস্থাভি ব্যাথ্যের্নিতি চেং ভালাং হং তথা ব্যাথ্যানমন্মাকং নায়ঃ স্বাসন পাপ নাশকর প্রতিপাদক বচনাছ্রোধান্দের নতু ক্কপোল ক্রিভং। ভবতান্ত প্রায়ণিত্তি শাল্রে ভাদৃশ বচনাভাবাৎ কর্ম্মার্গের্থবাদ ক্ষন্য প্রভাবান্তাপ্য প্রবশং কথা তথা ব্যাথ্যান্তং পঞ্জিরিতি প্রায়েবাক্ষার ১২ ॥

অথ বশ্বাদেবং তত্মাদেনং মা অপনরত । কৃতাশেবেতি পুত্র নামকরণ সময়ে প্রণমেইনব নায়েতার্থ:। এতে-নালারিলত প্রাচীনার্বাচীন নামাপরাধ রাহিত্যমবপমাতে । বদবতো নিশাপত্মাদেব প্রিথমাণ্ড সন্ নাম সম্প্রতাহীৎ। পাপসতে প্রির্মাণ্ড জিহ্বারাং কথং নাম প্রাত্তিবেদিতি ভাষ:। বচুক্তং সীভাস্থ বেষাং স্বস্থতং পাপরিভূগক্ষমা অভ্যাতেত্ মামেব স্বস্তুর্গ কলেবরং। বং প্রযাতি সম্ভাবং যাতি দাভাত্র সংশ্ব ইতি। তেন সৃত্যুক্ষাণ্ডব নামাভাব প্রাকৃত্যাক্ষাণ্ডাধ-

লোক ভগবানের গুণ সকলও প্রকাশ করিয়া দেয়, তাহা কৃচ্ছু চান্দ্রায়ণাদি প্রায়শ্চিতের ভার পাপ ক্ষু মাত্রে পরিকীণ হয় না ॥ ১১॥

ঘাদশবাদি প্রায়শ্চিত ঘারা-পাপ নিছতি হয় সত্য, কিন্তু যদি অসৎ পথে অর্থাৎ পাপ মার্গে পুন-রায় সনঃ ধাবসান হয়, তাহা হইলে ঐ প্রায়শ্চিত একেকারে পাপের শোধক হইতে পারে না, অতএব বাঁহারা একেবারে পাপের মূলোৎশাটন করিতে ইচ্ছা করেন ভাঁছাদের পক্ষে ভগধান হরির ওপ কীর্ত-নই উত্তম প্রায়শ্চিত, যে হেতু এক ভগবানই চিত্ত সংশোধক ॥ ১২ ॥

অতএব এ ব্যক্তিকে ( অজানিলকে) পাপমার্গে লইরা বাইও না, ইবার পাপ সর্গায় বিন্ত

## विश्वामिकम् ।

সাক্ষেত্যং পারিহাস্যং বা ভোজং হেলনমেব বাঁ। বৈকুঠনাম গ্রহণমদেশাস্থরং বিজঃ ॥ ১৪ ॥ পতিতঃ ঝলিতো ভগ্নঃ সংদউত্তপ্ত আহতঃ । হরিরিত্যবশেনাহ পুমারাহ তি বাতনা ॥ ১৫ ॥

## **डी**। ४ द्रश्रामी ।

নৰরং পূজনামাগ্রহীৎ ন ভগবরাম ওজাতঃ। সাঙ্কেতাং পূজাদৌ দক্ষেতিতং পারিহাসাং পরিহাসেন কৃতং ভোভং সীতা-লাপপুরণার্থে কৃতং। হেলনং কিং বিষ্ণুনেতি সাবজ্ঞমপিচ বৈক্ঠনামোচ্চারণং॥ ১৪॥

নমু নাম: সংকর পূর্ব্যকং বৈকুঠ নামাগ্রহীৎ কিন্তু পূত্রবেহপরৰশঃ সন্ তথাছঃ পতিত ইতি। অবশেনাপি যো হরিরিত্যাহ স ৰাতনাঃ নাহ তি। পুমানিত্যনেন নাথাবর্ণাপ্রমাদি নিয়ম ইত্যুক্তং। অবশ্বমেবাহঃ। পতিতঃ প্রদাদাদিভাঃ শ্বলিতো মার্ণে ভরঃ ভর্মগাত্রঃ সংদট্টঃ স্পাদিভিঃ তথোজ্বয়দিনা আহতো দ্ভাদিনা ॥ ১৫ ॥

### जन्मभन्दः।

পারিহান্তমিতি। পরিহাসোত্র প্রীতিগর্ভমক্তপরিভববচন । নতুনিন্দাগর্জং তত্পহাস এবোচাতে। তন্ধারশ্বোপোদসকং বং কিঞ্জিগবর্গামোক্তমিতার্থ:। হেলন মত্র হেলয়া গিরিক্লকৃত ইতি বং যত্নরাহিতাময় মেবোচাতো ন স্বর্মানাত্মক মিতি জেয়ং তথা তথা সতি বেণোপি দোষাবহুত্বং ন স্যাং। নায়োদশাপরাধ্যাঞ্চাশ্রন্ধানাদিকং প্রত্যুপদেশেপি দোষ: শ্রেরতে অপরাধ জননেপি প্রাচীন পাপক্ষঃ স্থাদেবেতি তুকেচিং ॥১৪॥

ন কেবলং সাঙ্কেত্যাদিক দ্ব প্রস্তুত হংধ হানীচ্ছয়াপি তাদৃশ্বমিত্যাত্য। অবশেনাপীতি পূর্ববং যাতনা ইতি বছবচনং কচিৎ ॥১৫

## डी विभगां भारता वहीं।

## স্বাস্ত্রে অনুমেয়ে ইতি বাচক্ষতে ॥ ১০ ॥

কীদৃশং নাম সর্ব্ধ পাপ হরং ভাদিতাপেকারাং কৈমুভোনাছ:। সাহেতাং পুত্রাদৌ সক্ষেতঃ স্থার্থে ব্যক্ত স্বাহিত প্রথম সক্ষেতাদিভিরপীভার্থ:। পারিহাভামিতি প্রীতিগর্তমেব নতু নিলাগর্তং। যথা ভো বিখ্যাত কীর্ত্তে কৃষ্ণনাম দৃষ্টা তব কীর্ত্তি যিতো মাং নোম্বর্ত্তমান ক্ষাতি। ভোভং কথা গীতালাপাদি পুরণার্থং কৃষ্ণ হেলনমত্ত হেলয়৷ গিরিক্ষ্ত ইতি বৃদ্দত্ত রাহিভামেৰোচ্যতে যথা আহার বিহার নিজাদাবপাবহেলয়৷ এব যাবন্তি কৃষ্ণ নামাল্লয়ং গৃহাতি ন ভাবন্তাল: প্রথমেনাণি গ্রহীতুং শঙ্কুবন্তীতি নতু নিলাব্দ্ঞাদিকং। তথা সতি নিলাং ভগবতঃ শৃণ্রিত্যাদে ভগবতো নিলকে কিয়া বিষ্ণুনেতি তদ্বমন্ত্রি বেণা দাবিপি দোষাবহন্তং তত্মাৎ অশেষাঘহরং বাসনা পর্যান্ত সর্ব্ব পাপনাশকং॥ ১৪॥

সাজেত্যাদিভোহ্যত পঞ্মক বৈৰশা প্ৰভেদানাহ। পতিত: প্ৰাসাদাদিভা: শ্বলিতো মাৰ্গেণ। ভগোভগুগাত্ত: স্ফট: স্পাদিভি:। তথো জ্বাদিনা। আহতো দণ্ডাদিনা। প্মান্কৰ্মি প্ৰভৃতিভোহ্য ইতি বাাথাত যুক্তা জ্বেং ॥ ১৫ ॥

হইয়াছে, যে হেতু এ ব্যক্তি মৃত্যুর সময় ভগবান্ নারায়ণের নাম সম্পূর্ণ রূপে গ্রহণ করিয়াছিল ॥১০ অহে যমদৃত গণ! যদিচ এ ব্যক্তি মৃত্যুকালে স্বীয় পুত্র নারায়ণকে আহ্বান করিয়াছিল সাক্ষাৎ ভগবদাম উচ্চারণ করে নাই সত্য, কিন্তু নামের এতাদৃশ মাহাত্য যে পুত্রাদির সঙ্কেতেই হউক, পরি-হাসেই হউক, গীতালাপ পুরণার্থেই হউক অথবা অবজ্ঞা ক্রমেই হউক, ভগবান্ নারায়ণের নাম ষে কোন রূপে গ্রহণ করিলে তাহাতেও অশেষ কলুষের সংক্ষয় হয়॥ ১৪॥

অপিচ এ ব্যক্তি সংকল্প না করিয়া সেহাক্ল চিত্তে পুত্রকে আহ্বান করিয়াছিল, তাহাতে ভগষলাম প্রহণ করা হইল কই, এমত বলিতে পার না। অহে দূতগণ! নাম মাহাত্মা অধিক আর কি
বলিব। উচ্চ গৃহাদি হইতে পতিত, অথবা ঘাইতে যাইতে স্থলিত কিম্বা ভগ্ন গাতে, অথবা সর্পাদি
কর্তিক ক্ষা ক্রাদি রোগে সম্ভপ্ত অথবা দণ্ডাদি দারা আহত হইরা অবশেও যে কোন প্রস্কর্মদি
গৃহিদি এই শেষ্টা উচ্চারণ করে তাহারাও কথন নরক মাতনা অর্শে না॥ ১৫॥



# अज्ञाम नच्नाम अज्ञानिक नच्मिक । श्रीज्ञानिक जीनामाः आद्याक्यामि मर्ग्यकः॥ ১৬॥ देवकामायानि न्तरक ज्ञानामावकानिकिः। साम्बंकः उद्यूष्टमः ज्यनीमास्त्रिद्वस्यसः॥ ১०॥

## क्षित्रकारी।

নমু মহতঃ গাণক মহবেৰ প্রারশ্জি মুক্তং নম্বছং নামগ্রহণ নাজঃ পাগভারতমান ক্রক্ষারি ভারতমানৎ ওলাহক্ষিতাং। ওরণাং পাপানাং ওরণি প্রারশিক্তানি। বাহুনাঞ্চ বছুনি ভারতমাং আছা মহাবিভিক্রজানি অভতল তথৈব নারতং হরিনাম্ভ নেরং বাবহোজা বিজ্ঞাঃ অরণ মালেণ মুচাতে বর্ষপাওকৈরিভি বচনাৎ। তজ্প স্থানিস্পানে মহাপাতকত্ব অরণবং। নামতং প্রায়শিক্তর অরণমিভি ভাবঃ॥ ১৬ ॥

• কিঞ্চ তৈ অপোলানাদিভি ভাজবানোৰ প্ৰতে নশান্তি। অধৰ্মজ্ঞাতং মল্নত্ব তক্ত পাপকৰ্জুল্বং। বহা তেৰাম্বানাং জদরং পুল রপং সংস্কারাধাং ন ওধাতি তলপীশান্তি সেবরা কীর্তনাদিনা ওধাতীতার্থ:। জরং ভাবং মহান্তাপি পাপানি স্কুত্চরিতেনৈব নামা নশান্তি। স্কুৎ প্রবর্তিতেন দীপেন ইব গাঢ়ধ্বান্তামি। তলাবৃত্তাত্ পাপান্তর্জাত্ৎপত্তিঃ দীপধারণ ইব ওমোভরক্ত তক্ত বাসনাক্ষরাং ভ্রম্ভ ভঙ্কি:। এতদর্থমের ভত্ত তজাবৃত্তি বিধানং। পাগ ক্ষমত ভবতি অরতাং ভ্রম্বনি শিমিত্যাদিব্ তদেবাল্রাপ্যক্তং গুণাত্বাদঃ ধলু স্বভাবন ইতি । তদপীশান্তি সেব্রেভিচ । অভোহভালানিল্ভ হরিনাধ্যৈর স্ক্র্

#### क्रमनम्/र्जः ।

শুরণামিতি প্রার্থেবি বিবন্ধিত প্রতিপাদনী বানি প্রার্শিস্তাস্থাকানি তৈ স্বাঞ্ছানি প্রত্তে এব কিত ছ্র্লাসনাড় ঈশাস্থাতাব প্রতে। তত্মালবভূত্মঃলোক নাম তৎ প্ররক্ষানাৎ জ্ঞানাত্ব। সত্তীর্তিং সভূ প্রার্ভাষ্মনল এধ ইব নিংশেষ মেব সহেদিতার্থ: ৪১৬।১৭।১৮।৪

#### **अविभगागहळावडी** ।

নমু পাণ তারতযোন কৃদ্ধাণি তারতমাং শাস্ত্রে দৃশাতে কথমেক এব নামাভাসং দর্ম মহাণাতকানি বিনাশবেদিতাত আছে। গুরুণামিতি তেরাং পরিমিত শক্তিবাত্তথা তথৈব বাবস্থা নাম ব্যিতিস্তা মহাশক্তেরেকজৈব মহাণাতক পুশ্ল সুংহর্ত্রমেকাংশেনৈব। ব্যা সাধ্যমাচনে প্রবৃত্তত বল্ডপ্রজৈকজৈব তুর্যোধনাদি সর্ক্তেরির সংহার ক্ষমন্ত্রমনারাসেনেব্রি ভাবঃ ॥ ১৬ ॥

কিঞ্চ তৈত্তপা বিশৈরণি পূরতে নশুবি পুং বিনাশে অধ্যাক্ষাতং অধানাং হৃদরং মূলং স্কুল রূপন্ত ন পূরতে ন নশুতি তদুণি ঈশাত্তিব সেবয়া হরিচরণয়োর্ভকাা নবানাং ভকীনাং মধ্যে একরা প্রাক্ষাণিক্যা কীর্ত্তন রূপয়াণি বাসনা পর্যান্ত পাণক্ষান্তদ্পি ভক্ততি ৪ ১৭ ৪

অহে বাম্য বর্গ! তোমাদের মনে এরূপ আশকা হইতেছে যে গুরুতর পাপের গুরু প্রারশ্ভিত করিতে হয়, এ ব্যক্তি কেবল নাম নাত্র উচ্চারণ করিয়াছে ইহাতে কি রূপে পাপ সম্দার বিন্দ্র হইতে পারে, এবিবরের ছির সিন্ধান্ত এই, মহাদি দহর্ষি গণ পাপ সকলের গুরুত্ব লঘুর বিবেচনা করিয়া, গুরু পাপের গুরু প্রারশ্ভিত, লঘু পাপের লঘু প্রারশ্ভিত ইত্যাদি বাহা কহিয়াছেন, ভবীষয়ে সেই ব্যবহাই বটে কিন্তু হরিণামে তত্ত্বপে ব্যবহা নহে, ইহা শারণ মাত্রে পাতকী পাপ সমুদার হইতে মৃক্ত হয়। ১৬॥

অপর মরাদি স্নিদিপের কথিত ভত্তবুত, দান, তপদ্যাদি ছার। তত্তৎ পাপেরই শোধন হয় কিন্ত পাপকারির অধর্ম জন্য যে নলিন জনত্ব অথবা কৃত পাপের যে সূক্ষ্ম রূপ সংকার, তাহা শোধিত ইইতে পারে না। পরস্ত ভগবানের অভিযু সেবার অর্থাৎ ছরি নাম কীর্তনে পাপ কাসদারও শোধন হইন। থাকে, অভএব অন্যান্য প্রায়শ্চিত অপেকা ছরিনাম কীর্তনই প্রধান প্রায়শ্চিত ॥ ১৭॥

## : **शिमहोत्रक्रि**।

অজ্ঞানাদৰ ৰাজ্ঞানাত্ত সংস্থাকিনাম ধৰ্। সংকীৰ্তিভ মৰং পুৰ্সো দৰিবদেশে ধৰামলিঃ ॥ ১৮॥
যথাপদং বীৰ্বাভমৰ্প বৃক্তং ধনৃত্যা। অজ্ঞানতে পিটাপ্তিগং ক্ৰ্যানিকৈ প্ৰুষ্টান্ত গাড়িত ॥
তিন্তু উবাচ ॥

ত खरः एविनिन त्र धर्माः खानवर्षः मृत्र । छः यात्रात्रां निक्र् हा विक्षः ग्रंटकात्रम् गृहेन् ॥ २०॥

### **द्यान का भी**

ভণাপি পাপ প্রায়শ্চিত্তমিদ্মিতি ভাষা নোচ্চায়িতমিতি চেত্তরাই:। অঞ্জানাদিতি বালকেনাজ্ঞানাদপি প্রক্রিথে। কাঠ্যাশিং দহতি তহও ॥ ১৮॥

নৰেবমণি পাৰ্বদাস্পদিষ্টং শ্ৰদ্ধাধীনক কৰা প্ৰায়শ্চিতং স্যান্তভাই ব্ৰেডি । অগদমৌষধা বীৰ্য্যতমমিতি ৰক্তব্যে বীৰ্যতম বিভূজিং । বৃদ্ধান শ্ৰদ্ধানিষ্ট কৈ উপযুক্তং ভক্তিং পাৰ্বদম্পাদজানতোপি অগুণমারোগ্যং কুৰ্যাং মন্ত্ৰোপি নামাত্মক তথা অকাৰ্যাং কুৰ্যাদেব । নহি বন্ধ শক্তিং শ্ৰদ্ধাদিকমপেক্ষতে ইত্যৰ্থং । তত্ত্তং বিভূপপে । হ্রিছ্রিতি পাণানি হুইচিত্রৈপি স্বৃতঃ । অনিভ্রাণি সংস্পৃত্তী দহত্যেবহি পাবক ইতি ॥ ১৯ ॥

७१ विध्यमभूम्हन् त्माहब्रामाञ्चः ॥ २० ॥

#### क्रगमनार्डः।

ৰথা গদমিতি মন্ত্ৰ শব্দেনাত্ৰ নামোকি:। মন্ত্ৰত তথা প্ৰভাবে প্ৰকাদ্যপেক্ষাণত তুতদনপেক্ষাদতৈবং মত্ৰ শব্দত মুধ্যা প্ৰবৃত্তিবিভোতিবাবেণ ক্ষেয়া। পূৰ্ব্ব পদাভ দৃষ্টাভাত্তৰ এব বা সৰ্বং পদাং । ১৯॥

স্বিনিণী রৈতি যদাপি বমদ্তা ওদানীং ওর সমাধু জবন্ধ তথাপাঝে মধো স্বৰ্ছ বিনিণিরাস্বাদং ক্ষেত্যথ:। অত সাহেত্য মিতাাদৌ সক্তরামাভাসেনাপি বলিঃশেবাবধুনানোক্যা বাসনাপর্যান্তক্তরমূচাতে। গুণাস্বাদ ইত্যাদৌ তু ভক্যার্ইত্যেবিতি যততু যথাক্তমং নামাণরাধ শৃক্ত তলমুক্ত ভক্ষনাপেক্তরা জেয়ং। নামাণরাধ যুক্তানাং নামান্তেব হরস্ভাঘং। অবিশ্রান্তি প্রযুক্তানি

## **ब**िविबनाषठकवडी ।

তথাপি প্রায়শ্চিত্তমিদমিতি জ্ঞাড়া নোকারিতমিতি চেত্তআছ:। অক্সানাদিতি বালকেনাক্সানাদপি প্রক্রিপ্রাইয়ির্থণা কাষ্ট রাশিং মহতি তত্ত্বং ॥ ১৮ ॥

ন কেবলমঘদহনমেব করোতি নাম কিন্তু ভগবৎ প্রেমলারিধ্যাদিকঞ্জেতাতো দৃষ্টান্তান্তরমাহ:। যথা অগদমৌবধং বীর্যবন্তম মিতি বক্তবো বীর্যাতমমিত্যুক্তং। মতুপ্লোপাৎ ৰীর্যাপক্ষেহের্শ আল্যালয়ের বা। যদৃদ্ধ্যা অক্সাদজ্ঞানেনাপি ইত্যর্থ:। উপবৃক্তং ভক্তিওং সং আত্মগুলং নৈক্লাং বল প্রাদিকঞ্চ করোতি মরোপি জাগ্রহ্রপত্তবৈ নামেতার্থ:। যথা। নামান্সকো-ইয়ং মন্ত্রপা অকার্যাং কুর্যাদেব নহি বন্ধ শক্তিকানাদিকমপেকত ইত্যর্থ:॥ ১৯। ২০॥

এ স্থলে এ ব্যক্তি পাপের প্রায়শ্চিত মনে করিয়া হরিনাম উচ্চারণ করে নাই বলিয়াও আপত্তি হইতে পারে না, যেহেতু অজ্ঞানতই হউক, অথবা জ্ঞানতই হউক, উত্তম:শ্লোক ভগবানের নাম কীর্ত্তন করিলে, যেমন অগ্নি কার্চরাশি দথ্য করে, তত্ত্বপে তাহা পাপ সকলকে ভন্মসাৎ করিয়া ফেলে ॥ ১৮॥

অহে যমদৃত্যণ ! এ ব্যক্তি কোন ভগবস্তক্ত সাধু পুরুষের নিকট উপদিন্ট হয় নাই এবং নামোচ্চারণ সময়ে ইহার শ্রেষাও ছিল না, ইহাতে ইহা কর্ত্ব হরিনাম কীর্ত্তন কি রূপে প্রায়শ্চিত্ত স্বরূপ হইয়া
পাপ নাশক হইবে ! এমত আশক্ষা করিও না, যেমন কোন ব্যক্তি না জানিয়াও যদৃচ্ছাক্রমে অভিশ্ব
বীর্ব্যবং উর্থ ভক্ষণ করিলে দেই উষধ আপনার গুণ অর্থাৎ আরোগ্য দর্শাইয়া থাকে, তেমনি হরিনাম রূপ করে অভানত: উচ্চারণ করিলেও আপনার কার্য্য অবশ্যই করে; ইহার কারণ এই যে, বস্তু
শক্তি ক্রথম্বার্থির অপেকা করে না ॥ ১৯॥

। ভাষা সক্ষেত্ৰ আৰু । তেওঁ সকল বিষ্ণুদূত এই প্ৰকারে ভাগবত ধর্ম নির্ণয় পূর্বক বর্ণন করিয়া।

ভাষারে বিজ্ঞানিক বিশেষ বাজন্। সেই সকল বিষ্ণুদূত এই প্রকারে ভাগবত ধর্ম নির্ণয় পূর্বক বর্ণন করিয়া।

ইতি প্রস্থিতা যাস্যা দূতা যাত্বা বসান্তিক:। যারাজ্যে যথাস্থ্যমাচ্চকুররিক্ষম ॥ ২ ১॥
বিশ্ব: পাশাত্তিনিমূক্তি। গতভী: প্রকৃতিং গতঃ। ববক্ষে শির্দা বিফোঃ কিঙ্করাম্ দর্শনোৎসবঃ ॥২২
তং বিবকুমভিপ্রেত্য মহাপুরুষকিঙ্করা:। সহসা পাশুতন্তস্য তত্তান্তর্দধিরেত্নত্ব ॥ ২০॥
তথাকামিল আকর্ণ্য দূতানাং যমকুষ্ণরোঃ। ধর্মঃ ভাগবতং শুদ্ধং ত্রেবেদ্যক শুণাপ্রায়ং।

## श्रीभव्यामी ।

প্রমূবিভা নিরাক্তা: সন্তঃ। বাদা গদা বমরাকার বধা বধাবৎ কধরামান্তঃ ॥ ২১॥

पर्णातानारमाया । १२ । विवक्ः वकृतिक्खः काषा ॥ २० ॥

देवटवमाः द्वमञ्जयकिशामाः खगाञ्चतः। यमम्कानाः धर्ताः। इकम्कानांक कागवकः कशवरश्रीतः ७कः निर्श्वनः धर्ता

## ক্রমসন্দর্জঃ।

তালেবার্থ করাণি বদিতি পালাং। তদেবং নার: সর্ব্বে স্বাতন্তেইণি কর্মাদে: পৃষ্ঠার্থং তদক্ষদেন ক্রতমণ্যপরাধ এব হতাদি সর্ব শুভক্রিরা সামামণি পল্ল হুশাপরাধ্যাং গণিতং তলাং। তদপীশান্তি দেববেচ্যে তদণি তাদৃশাপরাধ শাল্যর্থমেব ক্রেরং। নবেবং চেল্লিরমাণোরং নামাগ্রহীন্তর্হি কথং সদ্যুএব পার্বদৈবৈত্র্ঠং ন নিজে। শুরুতে হি। ব্লাবতার গুণকর্মবিদ্বানামি নামানি বেহন্থ বিগমে বিবশা গৃণন্তি। তেনেক কল্ল শমলং সহসৈব হিছা সংযান্ত্যপাবৃত্তমূতং তমজং প্রাপদা ইতি। অবোচাতে শীলগরাম গ্রহণং বল্ল বিধা তবতি কেবলছেন লেহ সংবৃক্তবেলচ। তত্ত্ব পূর্বেগাণি প্রাণরভাব সদান্তলোকং তরাম। পরেণ চ তৎ সামীণ্যমণি প্রাণরতি। মরি ভক্তি হি ভূতানামমূত্র্বার করতে। দিট্যা বদাসীলথ গ্রেহো তর্বতীনাং মদাপন ইতি ত্বাক্যাং। কিন্তু নাহং তু সধ্যো ভলতোপি কর্ত্ব, ভলামানীবামসূত্রেব্রুর ইতি ত্বাক্য দিশা বিল্লেন প্রাণরতি। সেহব্দীবামসূত্রির্ম দমুসেইবর র্তি ক্রীবনহেত্ব ক্তর্প মিত্যভিপ্রারো দর্শিতঃ। তদেবং সত্যলামিলোণ্যরমারোণিত তরাল্লং প্রক্ত সব্দ্বেন ত্রালাণি লিক্তির তল্পিন্ নারি শ্রীভগবতোণ্যভিমানসালো দৃশ্রতে। যত ক্তর্বেরা মতিরিত্যক্রঃ। বতঃ পার্বদানামণি মহানেব ত্রালরোদ্রীঃ তন্থাং নেহ সংব্রুনরা গৃহীত স্বনারি তন্ত্রিরুৎ কঠাপুর্ক্ক সাক্ষারিল কীর্তনাদি বারা সাক্ষারিলহেহং প্রকৃষ্টং দ্বানেভূমিক্ষ্তি প্রভ্রেতি ক্রাড্যা

তং বিবকুমিতি তেন সহাসভাসনমূৎকঠাং বর্দ্ধীয়া সমাগ্ভ কথাপাদনার্থং ভদর্থমেব হি ভাগো ব্ধাতে ॥ ২০। ২৪ ॥

## **ब**ियमगायहळ्य वर्षे ।

প্ৰভুচিতাঃ প্ৰভাগোতা ব্যৱজ্ঞে ব্যৱজার ॥ ২১। ২২॥

অনুক্ষিতে ইতি তস্যায়ঃ শেষ সভেপি পাগৈতেৰ বৰ্ণা শাত্ৰ যায়ুঃ করং জাদা বমদুহৈচ রাক্ষণোপক্রমঃ ক্লচ ইতি স্থাৰ স্ময়ো মরণকালদেনোপচরিডঃ বস্ততঃ পাপক্ষরাদাযুর্জসাভাবাদিতি জেরং ॥ ২০॥

ৰমদ্তানাং কৃষ্ণদ্তানাক ধৰ্মমাকণা কৃষ্ণদ্তানাং ধৰ্মং ওদং ওণাতীতং ভাগৰতং ভগৰৎ প্ৰণীতং যমদ্তানাত তৈবেলাং বেদ্তর

ঐ ব্রাহ্মণকে 'অজামিলকে' যাম্যপাশ হইতে মুক্ত করিয়াদিলেন॥ ২০॥

যমদূতেরা নিরাকৃত হইয়া আপনাদের প্রভু সন্নিধানে গমন করিল এবং যাতা যাতা ছটনা হইল আবুপ্রিক শমন্ত রুতান্ত বর্ণন করিয়া ধর্মরাজের হুগোচর করিল॥ ২১॥

মহারাজ! এই রূপে ঐ অজামিল ঘরণাশ হইতে মুক্ত হওরাতে গত তর ও প্রাকৃতিত হইরা মন্তক ছারা বিফুল্ত দিগকে প্রণাম করিল এবং তাঁহাদের দর্শনে পরম উৎসৰ জ্ঞান করিতে লাগিল। ২২॥ অনন্তর মহাপুরুষের অসুচরগণ তাহার ভাব দেখিয়া বৃষিতে পারিলেন এবাক্তি কিছু বলিতে বাসনা করিতেছে, অতএব তাঁহারা তৎক্ষণাৎ দর্শনকারি দেই আক্ষণের সমক্ষে দেই ভানেই অভাহিতি হইলেন॥২৩ অজামিল যমদুত ও বিফুল্তদিগের কথোপকখনে সগুণ ও নির্ভূপ ধর্ম প্রবণ করাতে, একণে ব্যক্ত দিগের প্রমুখাৎ বেদত্রয়ের প্রতিগাদ্য সন্তপ ধর্ম এবং বিফুল্তদিগের প্রমুখাৎ ভেক্সং প্রকৃতি বিভঙ্ক

ভক্তিষাৰ ভগৰত্যাশু মাহাত্মজাবশান্ধরে:। অনুতাপো মহানাসীৎ সারতোহ শুলুমাত্মনা ॥ ২৪ আহো মে পরমং কউমভূদবিজিতাত্মনা । যেন বিপ্লাবিতং ত্রহ্ম ব্যবদাং জায়তাত্মনা ॥ ২৫ ॥ ধিত্মাং বিগহিতিং সন্তির্কৃতং কুলকজ্জলং। হিত্ম বালাং সতীং যোহহং হ্বাপীমসতীমগাং॥ ২৬ বৃদ্ধাবনাথো পিতরো নান্যবন্ধৃ তপস্থিনো। অহোহধুনা ময়া ত্যক্তাবকৃতজ্জেন নীচবৎ। সোহং ব্যক্তং পতিয্যামি নরকে ভূশদারুণে। ধর্ম্মাঃ কামিনো যত্র বিক্তি যম্যাতনাঃ॥ ২৭॥

## দ্রীগরসামী।

মাক্র্ব্যেতি বোজাং। ভক্তিমানাসীদি হ্যান্তরস্যাত্বল:॥ ২৪॥

অনুতাপং প্রপঞ্ছতি অহো ইতি চতুর্জি:। বেনাম্মনা ময়া ব্যল্যাং প্রতমা লাগমানেন ব্রহ্ম বাহ্মণজাতিঃ বিপ্লাবিতং নাশিতং ॥ ২৫ ॥

वृष्ट् छः । त्रावकडीवः कूनता कष्कनः कनवः ॥ २७ ॥

নান্ত্যন্যাবদুঃ পুত্রাদির্বয়োঃ। তপখিনৌ সভতী। অধুনা তৎ কণমেব ॥২৭ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

উৎকঠা পূৰ্বক সাক্ষাত্তজনমেৰ দৰ্শয়তি। অহো ইত্যাদিনা ধাষ্টে মনো ভগৰতি ওদাং তৎকী ৰ্তনাদিভিরিত্যক্তেন ॥২৫।২৬ সোহং ব্যক্তং পতিবাামীতি অদোষমাত্ত দুট্টোব। নাম মাহাত্ম্য দৃষ্ট্যাত্ম বক্ষাতে। অগ্ৰথা প্ৰিরমাণতেতি ॥ ২৭।২৮।২৯॥

#### গ্রীবিখনাগচক্রবর্ত্তী

প্রতিপাদাং গুণাশ্রমগুরং॥ ২৪॥

আত্মনা ময়া ব্যল্যাং জায়তা পুত্রতয়া জায়মানেন এক এাকণডং বিপ্লাবিতং নাশিতং ॥ ২৫ ॥

তুষ্তং পাপরূপং দোষ কর্তারং বা ॥ ২৬ ॥

व्यथुना व्यव जनानि॥२१॥२৮॥

নিশুণ ধর্ম জানিতে পারাতে ভগবানে সাতিশয় ভক্তিমান্ হইল অর্থাৎ ভগবমাহাস্থ্য পরিজ্ঞাত হও-য়াতে তাঁহার প্রতি তাহার আশু ভক্তি জমিল। অতএব আপনার পূর্বাকৃত অশুভ কর্ম সকল স্মরণ করিয়া যৎপরোনান্তি অমুতাপ করিতে লাগিল॥ ২৪॥

সে খেদ করিতে করিতে কহিল অহো! ইন্দ্রিয় জয় করিতে না পারাতে আমার হ্নমহৎ কয় 
ইয়াছে! কি য়ণার বিষয়! আমি র্যলীর গর্ত্তে সন্তান উৎপাদন করিয়া আক্ষাণজাতি বিনষ্ট 
করিয়াছি । ২৫ ।

বড় গহিতি কর্ম করা হইয়াছে, আমি নিজকুলের কজ্জল, সজ্জনগণের নিন্দাভাজন, আমাকে ধিক্ আমার এ কি সামান্য স্কর্ম। আপনার পরিণীতা তরুণী সাধ্বী পত্নীকে পরিত্যাগ করিয়া অসতী হুরাণী সম্ভোগে কাল হাপন করিয়াছি ? ॥ ২৬ ॥

অপর আমার পিতা মাতা বৃদ্ধ, অনাথ, আমা ভিন্ন অন্ত পুত্রাদি বন্ধু বাদ্ধব কেই নাই, শুতরাং শৃক্ষা কুলি পিতা মাতা বৃদ্ধ, অনাথ, আমা ভিন্ন অন্ত জ্ঞ ইইয়া ঐ অবস্থায় তাঁহাদিগকে পরিত্যাগ ক্রিয়াছি। আমি এবস্থিধ পাপী, স্পান্টই দৃষ্ট ইইতেছে আমাকে সেই খোরতর নরকে পড়িতে ইইংক, যে আমি ধুরীই কামি পুরুষেরা যম্যাতনা প্রাপ্ত ইর ॥ ২৭ ॥

21

কিনিরং বর্ধ আহোবিৎ সাক্ষান্ত নিহাকুজং। ক যাতা আদ্য তে যে মাং ব্যক্ষন্ পালপাণয়: ॥২৮ অথ তে ক গভাঃ নিজাক্ষান্দান্দান্দানা:। ব্যমোচয়নীরমানং বজা পাইশরবা ভূবঃ॥ ২৯॥ স্থাপি মে ভূর্জন্য বিকুষোন্তম দর্শনে। ভবিতব্যং ক্ষানেম বেনালাংমে প্রদীদ্ভি॥ ৩৮॥ অন্যথা ত্রিয়মাণস্য নাশুচে ব্রাধীপতে:। বৈকুষ্ঠনাম গ্রহণং জিলা বিকৃষিধার্হ ভি॥ ৩১॥ কচাহং কিতবং পাপো ত্রন্ধান্দানিরপজ্ঞাঃ। কচ নারান্ধণেত্যেভ্তপবন্ধাম মঙ্গলং। বেনাহং তথা যতিয়ামি যতচিত্তেক্রিয়ানিল:। যথা ন ভূয় আজানসভ্চে তমসি মজ্জায়ে।

## धीनवत्रामी ।

ইদানীং তৃস্য বিমূশ পূর্বকং মোক্ষ ক্রমমাছ কিমিদমিতাইভি:। সাক্ষাৎ প্রত্যক্ষিত্ত স্থান্তবৈ দৃষ্টং ॥ ২৮ ॥ বে মাং ব্যমোচয়ন ভেচ ক গতাঃ ॥ ২৯ ॥

যদাপাছমমিন্ জননি হুজগং পাণীয়ান্ তথাপি জন্মান্তরে ন্নং পুণাবানিতাাহ বিবুধোন্তমদর্শন ইতি নিমিত স্থমী তেবাং শর্শ-নার্থং পুর্বেশ মঙ্গলেন মহতা পুণোন ভবিত্বাং যেন দর্শনেন ॥ ৩০ ॥

খানাথা পূর্ব্ব পুণাং বিনা কথভূতং বৈকুঠ নাম গৃহতে বদীক্রিরতে হনেনেতি গ্রহণং ॥ ৩১ ॥ ব্রহ্মঃ বিপ্রস্থনাশকঃ ॥ ৩২ ॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

অধাপীতানেন প্রাচীনাম্ব ভিক্কিরন্তি কিন্তু কেনাপাপরাধেনাবুতাভূদিতি গরাতে ॥ ৩০ । ৩১ । ৩২ । ৩১ ॥

## क्षेत्रियमाणहळावडी ।

ভূবোহ্ধঃ নরকং প্রতি নীরমানং ॥ ২৯॥

বিৰুধোত্তমানাং দৰ্শনে বিষয়ে কারণ<mark>্দেন কেনাপি মঙ্গ</mark>লেন তচ্চ ক্লাচি**ত্তক্**ষ্য কারণ্যমেবাহুমেরং তেন বিনা ভ্র ভক্তি বীজ্বপনাসস্তবাং। যত এব অপুজ্যা নারায়ণ ইতি নাম চকার ॥ ৩০ ॥

বক্তুং কর্তুং বরা। বৈকৃষ্ঠ নাম কীদৃশং গৃহতে প্রাণাতে অনেনেতি ভবৈকৃষ্ঠপ্রাণকমিভার্থ: । ৩১ । ষ্ঠেব ক্রীড়ামূগ ইবাধমোলোকো ভবতি ভবৈবাহমূত্রমো বিপ্রোণ্যনমা বিক্রীড়িড: । ৩২ ॥

অধিকস্ত এখনি যে একটা আশ্চর্য দেখিলাম তাহা কি স্বপ্ন ! জাগ্রাদবস্থাতেই কি ঐরপ স্থা দর্শন হইল ? যাহারা পাশ হত্তে করিয়া আমাকে আকর্ষণ করিতেছিল,তাহারা এক্ষণে কোধায় গেল ? ॥২৮ আমি পাশে বন্ধ হইয়া ভূমির অধোভাগে নীত হইতে ছিলাম হঠাৎ আসিয়া বাঁহারা আমাকে সেই পাশ হইতে মুক্ত করিলেন, সেই চারিটা সিদ্ধ পুরুষই বা কোথায় গেলেন ? ভাঁহালের দর্শন মনোহর, দেখিয়া নয়নহয় পরিভৃপ্ত হইরাছিল ॥ ২৯ ॥

যাহা হউক যদিও আমি ইহ জন্মে অভিশয় পাপী তথাপি সেই দেবোক্তমদিগের দর্শন পাওয়াতে আমার নিশ্চর বোধ হইতেছে পূর্ব জন্মের মহৎ পুণ্য ছিল, যে হেছু তাঁহাদের দর্শন ঘারা এখন আমার এই আছা প্রসন্ম হইতেছে॥ ৩০ ॥

ফলতঃ যদি জন্মান্তরীয় পুণ্য না থাকিত তাহা হুইলে আৰি অশুচি, রুষলীপতি, মৃদ্যু সময়ে। আমার রগনা কি নারায়ণ নাম উচ্চারণ করিতে পারিত ? ॥ ৩১॥

কোধার অমি কিতব, নির্মাজ্য, পাপী, আক্ষণ্য নাশক, কোধার এই পরম মলস অরূপ ভগবানের "নারারণ" নাম, পূর্ব্ব পুণ্য না থাকিলে কি ঐ নাম আমার মূপ হইতে উচ্চারিত হইতে পারে ? যাহা হউক, একণে প্রাণ, মনঃ ও ইন্দ্রির সংযমন পূর্বক সেই প্রকার যত্ত্ব করি, যে প্রকারে পুর্ব্বার ছোরা-

ৰিষ্ঠ্য তমিনং বছমবিদ্যা কামকর্মকং। সর্বস্ত হৃত্তহান্তো মৈত্রঃ করুণ আন্ধান্।
মোচনে প্রতমান্দানং যোবিদ্যান্ত্রায়য়া। বিজ্ঞীড়িতো যবৈবাহং জীড়ামুগ ইবাধমঃ॥ ৩২॥
মনাহনিতি দেহাদো হিছা মিধ্যার্থ ধীম তিং। ধাদ্যে মনো ভগবতি শুলং তৎ কীর্ত্তনাদিভিঃ॥৩০
ইতি জাতহ্বনির্বেদঃ কণসঙ্গেন সাধ্র। পলাবারমূপেয়ায় মৃক্তদর্বাসুবন্ধনঃ॥ ৩৪॥
স তম্মিন্ দেবসদনে মাসীনো যোগমান্থিতঃ। প্রত্যাহ্হতেক্তিয়প্রামো মুযোজ মন আন্ধান ॥৩৫॥
ততো গুণেভ্য আ্যানং বিষ্ক্র্যান্ত্রসমাধিনা। মুমুকে ভগবদান্ত্রি প্রক্ষানুত্রবাত্নি॥ ৩৬॥

## গ্রীগবন্ধামী।

অমিধ্যাভূতেহর্থে ধীর্থসা তথাভূতঃ সন্ দেহাদৌ মমাহমিতি মতিং হিছা ধাস্যে। ৩৩ ॥
মুক্তং সর্কমন্ত্রন্দনং পূত্রাদি ছেহোযেন সঃ ॥ ৩৪ ॥ প্রত্যাহত ইক্রিয়গ্রামোঘেন সঃ ॥ ৩৫ ॥
শুলোভো দেহেক্রিয়াদিতাঃ আত্মানং বিযোজা বিশোধ্য আত্ম সমাধিন। চিত্রৈকাগ্রোণ ভগবতো ধান্তি স্বন্ধ্যে ॥ ৩৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

এবং সাধুসক্ষ পর্যান্তঃ নাম্ম ফলমুক্তা সাধুসক্ষত ফল বিশেষমাহ। ইতীতি। জাতঃ সুষ্ঠু ভগবন্ধক গুংপাদন পূর্বছেন নির্বেলা যক্ত সং ॥ ৩৪ ॥

জন্ম সভি ধাতে মন ইত্যাদিনা যদিচারিতং তত্র কৃতৈত্তৎ কীর্ত্তনাদিতিঃ ওছেন তর্ম ক্রণ বিশেষেণ্চ মনসা প্নবিদং বিচারিতং। ঈদৃশতাপি মনসো ভগবৎ পর্যায়া গতি ন তাং। ত্রহণাহি প্রতিষ্ঠাহমিতি তাদেন পরাৎ পরাহি সবিশেষাবহিতিং। তথা দিবি তি প্রকাশ লক্ষণ ত্রহ্মাত্তবার্থমের প্রযাতিষ্যে। তদ্পত্রিম বার্তা তুমহাক্ষপাল্না প্রভগবতৈর নির্কাহিরিষ্যতে। তদেত দিচার্যা তেন বং কৃতং তদ্দপ্রতি স তমিরিতি দাভাাং ॥ ৩৫॥

বছ পারভেতানেন একামুভবানস্তরমপি এইবৈকুঠবৈভবাবি ভাব ইতি সমর্থাতে ॥ ৩৬ ॥

## গ্রীবিখনাপচক্রবরী'।

দেহাদৌ নিধ্যাভূতা এবামী অর্থা ইতি ধীর্যন্য তথাভূতক সন্ মমাহমিতি মতিং হিছা। ৩০। মুক্তসর্কান্ত্যক্ষন: ত্যক্তব্রীপ্রাদ্যাসক্তি: ॥ ৩৪॥ যোগং ভক্তিযোগং আত্মনি হরৌ। ৩৫॥ গুলেভ্যো বিষয়েভাঃ বিষ্কা বিষ্কীকৃত্য আত্মসমাধিনা চিত্রৈকাপ্রোপ ভগবদ্ধান্নি ভগবং সক্ষপে॥.৩৬॥

ক্ষকারে নিময় বা হই, একণে অবিদ্যা কাম কর্ম জন্য এই বন্ধন মোচন করিয়া সর্বপ্রাণির স্তহদ্, শান্ত, দয়াবান্ ও আত্মবান্ ইইয়া আপনার আত্মাকে মৃক্ত করি, ইহার যোধিদ্ময়ী নিজ মায়া ইহাকে প্রাস করিয়াছিল। অন্ধো! ঐ মায়া জঘন্য ক্রীড়া মৃগের ন্যায় আমাকে লইয়া বিশেষ রূপে ক্রীড়া করিয়াছে॥ ৩২॥

আর কি করিতে পারিবে, এখন আমার বৃদ্ধি সত্য বস্তুতে উদিত হইয়াছে, ইদানীং আমি দেহা
দিতে "আমি আমার" ইত্যাদি মিথ্যা পদার্থে অভিনিবেশিত বৃদ্ধি বিসক্তর্ন করিয়া ভগবানেতেই
নিত্য নিবেশিত করি। উাহার নাম কীর্ত্তন ছারা আমার চিত্ত শুদ্ধ হইয়াছে অবশ্য তাঁহাতে প্রবেশ
করিতে পারিবে। ৩০॥

হে রাজন্! অজামিলের ক্ষণকাল সাধুদঙ্গ হইয়াছিল, তাহাতেই তাহার ঐ প্রকার হুন্দর নির্বেদ জনিল। অনন্তর জিনি পুজাদি স্নেহ রূপ সমস্ত বন্ধন মোচন করিয়া গঙ্গা ছারে গমন করিলেন ॥ ৩৪ এবং জন্তেছ কোন একটা দেবসদনে আসন কর্মনা পূর্বক যোগ ধারণা করিলেন, তিনি প্রথমতঃ ইন্তির বর্ষাহ ইতে প্রত্যাহরণ করিয়া পরে আজাতে মনঃ সংযোগ করিলেন ॥ ৩৫ ॥ ভাছার পর দেহ, ইন্তির, ইত্যাদি হইতে আজাকে বিশেষ রূপে শোধন করিয়া চিত্তের ঐকাগ্রতা

যহু পারতবীন্ত নির্দ্র ক্রাক্র প্রাণ্ প্রাণ্ড উপলভ্যোপলকান্ প্রাণ্ববন্দে শিরসা বিজ:।

হিছা কলেকরং তীর্থে গলায়াং দর্শনাদ্র । সদ্য: স্বরূপং জগৃহে ভগবৎপার্বর্তিনাং।

সাকং বিহায়দা বিপ্রো মহাপুরুষ কিলরৈ:। হৈমং বিমানমারুছ ষ্বেষ্ণ যত্ত জ্রিয়ংপতি: ॥ ৩৭ ॥

এবং দ বিপ্রাবিত দর্ক্র্মণা দাস্যা: পতিঃ পতিতো গহ্য কর্মণা।

নিপাত্যমানো নিরয়ে হতত্ত সদ্যো বিমৃত্তো ভগবলাম গৃহুন্ ॥ ৩৮ ॥

নাতঃ পরং কর্ম নিবন্ধ কৃত্তনং মৃমুক্ষতাং তীর্থপদাসুকীর্তনাৎ।

ন যৎ পুন: কর্মন্থ সভ্জতে মনো রজন্ত মোভ্যাং কলিলং তত্তোহ্ন্যথা।

য এতং পরমং গুরুমিতিহাসম্বাপহং। শুনুমান্দ্র জ্রা যুক্তো যাল্ড ভক্তানুকীর্তরেৎ॥ ৩৯॥

## श्रीभवचामी।

তশ্বিন্ ভগৰদ্ধান্ধি উপারতা নিশ্চলাধীর্যক্ত সং। তশ্বিন্ কালেহজাকীদিতি বা। প্রং প্রতঃ ততঃ প্রাপ্তপদ্ধানের তাহুপ লঙ্য প্রভাভিক্ষায় ববলে ॥ ৩৭ ॥

উপসংহরতি এবমিতি বাভাাং। বিপ্লাবিতাঃ সর্ক্ষে ধর্মা বেন। হতং ব্রতং স্বদার নিয়মাদি যক্ত ॥ ৩৮ ॥

কর্ম নিবন্ধক পাপমূলক কৃষ্ণনং ছেদকমতঃ পরং নান্তি কর্মাৎ তীর্থপদক্ষামূকীর্ত্তনাৎ। অন্যথা প্রার্কিতান্তরৈঃ রক্তর-মোড্যাং ক্লিলং ম্লিল্মেব ডিট্টিত বত্তমূনঃ ॥ ৩৯ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সদ্যো বিমুক্তাকীবৰুক্তোবভূব ॥ ৩৭॥ নামাপরাধ যুক্তাপেক্ষাহ য এবমিতি ৰাভাং। অমঙ্গলোনামাপরাধাপি॥ ৩৮॥ ৩৯॥ ৪০॥

## এবিখনাগচক্রবত্তী ।

তিমিন্ ভগবদামি উপারতধী নি শিংল বৃদ্ধিঃ পুরোহগ্রএব পূর্বাপরিচিতান্ ॥ ৩৭। ৩৮॥ বৃদ্ধতোহসুকীর্তনাং কর্মান্ম মনএব ন সজ্জতে অক্তথা প্রায়ন্চিত্তাস্তবৈস্ত কলিলং মলিনমেব ॥ ৩৯। ৪০ ॥

## দারা জ্ঞানময় পরম ত্রক্ষা স্বরূপ যে ভগবান্ তাঁহাতে সংযোগ করিলেন ॥ ৩৬ ॥

তদনন্তর পরত্রক্ষেই তাঁহার চিত্ত নিশ্চল হইয়া রহিয়াছিল। তৎপরে তিনি কএকটা পুরুষকে অগ্রে দেখিতে পাইলেন। দেখিবা মাত্র তাঁহার স্মরণ হইল ইহাঁদিগকে পূর্বে একবার দেখিয়াছি অতএব মস্তক অবনত করিয়া প্রণাম করিলেন। রাজন্! তাঁহাদের দর্শনের পরেই অজামিল ঐ তীর্ণে আপনার কলেবর গলায় পরিত্যাগ করিয়া তৎক্ষণাৎ ভগবৎ পার্ঘদদিগের স্বরূপ গ্রহণ করিলেন। এবং মহাপুরুষের কিন্ধর দেই সকল ব্যক্তির সহিত হ্বর্ণময় বিমানে আরোহণ করিয়া বেখানে ভগবান্ শ্রীপতি বিরাজমান্ তথায় আকাশ পথে গমন করিলেন। ৩৭॥

মহারাজ! অজামিল আক্ষাণজাতি হইয়া দাসীর পতি হওয়াতে নিন্দিত কর্ম বারা পতিত হইয়াছিল, তাহার সমূদায় ধর্ম উৎসন্ধ ও স্থার নিয়মাদি যাবদীয় জত বিনক্ত হয়, ইহাতে যমদৃত্যণ কর্ত্ব
নরকে নিপতিত হইতেছিল, কিন্তু ভগবন্নামের মহিমা দেখ, মুম্মু কালে পুজকে আহ্বান করিশার
মানসে "নারায়ণ" নাম গ্রহণ করাতে সদ্যঃ পাপ সকল হইতে বিমুক্ত হইল॥ ৩৮॥

অত এব তীর্থপদ ভগবানের কীর্ত্তন ব্যতীত অন্য কিছু পাপের মূলোচেছদক নহে। এত দ্বিম খে প্রায়শ্চিতান্তর আছে তাহাতে রক্ষঃ ও তমোওণ ছারা মনঃ মলিন হইরাই থাকে, কিন্তু ভগবং কীর্ত্তনে সেই মনঃ একান্ত নির্মান হয়, পুনরায় কর্ম্মে আসক্ত হয় না। রাজন্। এই ইতিহাস পরম শুভ এবং পাপনাশক। যে ব্যক্তি প্রদাপুর্বক ইহা প্রবণ করে কিয়া ভক্তির সহিত অন্যকে প্রবণ করার ॥ ৩৯॥

ন বৈ স নরকং যাতি নেক্ষিতোয়সকিন্ধরৈ:। যদ্যপ্যমঙ্গলোমর্ত্ত্যে বিষ্ণুলোকে মহীয়তে ॥ ৪০ গ্রিয়সাপোহরে নাম গুণন্ পুলোপচারিতং। অজামিলোপ্যপাদ্ধাম কিন্তুত প্রদ্ধায় গুণন্ ॥ ৪১ ॥ ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষঠক্ষমে অজামিলো-পাধ্যানে বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ॥ ২ ॥ ॥ ॥

শ্রীরাজোবাচ ॥

নিশম্য দেব: স্বভটোপবর্ণিতং প্রত্যাহ কিং তানপি ধর্মরাজ:।

## ভীগরসামী।

নচেকিতো ভবতি ॥ ৪০ ॥ মিশ্বমাণঃ অবশত্বেন শ্রদ্ধাবিহীনোপি ॥ ৪১ ॥

. । •।। ইতি ষঠে বিতীয়: ॥ •।।

তৃতীয়েতু যমেনাপি বৈশ্ববাৎকর্ষবর্ণ নৈ:। সাস্থ্যিতা অদ্তাতে বৈশ্ববে কিন্তরীক্লতা:॥ ০ ॥ বিশ্বৃদ্তি নিবীতিং শালার্থং যমমুখেন অচ্যিতুং তৃতীয়াধ্যায়ারস্তঃ। তত্ত বহক্তং বনবাজে বণা দর্শমাচচক্রিতি ততঃ কিং

## ক্রম্পন্র্ড:।

যতোমিয়মাণ ইতি ॥ ৪১॥

॥ 🕶 ॥ ইতি ত্রীমন্তাগবতে ষষ্ঠক্ষকে ত্রীকীবগোসামি কত ক্রমসন্দর্ভত বিতীয়োহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ 🕶 ॥

## শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

প্রকরণমূপসংজ্তাপি পুন: দর্মধা প্রতীত্যর্থনেকেনৈব বাক্যেন নাম মাহাত্ম সিদ্ধান্তমাহ মিয়মাণ ইতি মিয়মাণখাদেব অশ্রদ্বাপি গুণন্ কিং পুন: শ্রদ্ধেতি। মিয়মাণোপি কিং পুনস্কী বিন্নতি পুজোপচারিতমপি কিং পুন: সাক্ষাদেব অজামিলো মহাপাতকাপি কিং পুননি পাপ ইত্যবধারণচত্ত্রিং ॥ ৪১ ॥

॥ 🖜 ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্তেচেত্সাং। ষ্ঠস্ক্তে দিতীয়োহ্যং সঙ্গতঃ সজতঃ সভাং ॥ 🛊 🛭

ভৃতীয়েতুবনং প্রান্তপূতা তে স্বাবমাননং। সচ তান্ শিক্ষামাস ভকেরেখর্যাসভূতং। কৃষণভকৈ: স্বভকৈত যমো যদাপি ধিক্ কৃতঃ। নচুকোপ প্রত্যুত স্বাশিক্ষণাদম্ভপ্তবান্। বিষ্ণুদ্তৈ নি শীতং শাস্তার্থং যমমুথেনাপি প্রচ্য়িতুং তৃতীয়াধ্যায়মাব-ভতে। তক্র যছকেং যমরাজ্ঞে যথা সর্বামাচচক্রিতি তক্ত ততঃ কিং বৃত্তমিতি পৃদ্ভতি নিশমোতি নৈদেশিকৈ ইবেরাজাকারিতি-বের বিহতান্ তান্ স্বর্থ হতাজঃ । ১॥

তাহার কথন নরকে পতন হয় না। অধিক কি বলিব যমদূতেরা তাহার প্রতি দৃক্পাত করিতেও পারে না। সে ব্যক্তি যদিও অতিশয় অমঙ্গল হয় তথাপি বিষ্ণুলোকে পূজিত হইয়া থাকে॥ ৪০॥

হে রাজন্! তুরাচার অজামিল মৃত্যু সময়ে পুজের নামে ভগবন্নাম উচ্চারণ করিয়াছিল, তাহাতে দে যথন সমস্ত পাপ হইতে বিনিম্কি হইয়া ভগবদাযে গমন করিল তথন আদ্ধা পূর্বক তন্নাম উচ্চারণ করিলে পাপমোচন পুরঃসর ভগবদাম প্রাপ্তি হইবে ইহা কি বড় বিচিত্র ! ॥ ৪১॥

॥ #॥ ইভি ষঠে দিতীয় ॥ # ॥

ভূতীরাধ্যায়ে য্মরাজ কর্তৃক বৈষ্ণব ধর্মের উৎকর্ষ বর্ণন ধারা আপনার দূতদিগকে সাস্ত্রনা করত বৈষ্ণব জ্নের কিন্তুর করিলেন॥ •॥

রাজা পরীকিৎ জিজাসা করিলেন একান্! ধর্মরাজের দূতগণ বিফুদূত কর্ত্ব পরাজিত ছইয়া আনিয়া আপনাদের প্রভুর নিকট অবশ্য ঐ বৃত্তান্ত কহিয়াছিল। এই সমস্ত লোক যাঁহার বশবতী তিনি এবং হতাক্সো বিহতামুরারে নৈ দেশিকৈ যাত্র বশে জনোহরং ॥ ১॥

য়মত্র দেবতা ন দশুভত্মঃ কুতশ্চ নর্ষে প্রুত্তপূর্বে আসীৎ।

এতমানে রুশ্চতি লোকসংশরং নহি ছদত্র ইতি মে বিনিশ্চিতং॥ ২॥

শ্রীশুক উবাচ॥

ভগবৎ পুরুষে রাজন্ যাম্যা: প্রতিহতোদ্যমা:। পতিং বিজ্ঞাপয়ামাত্ম র্যমং সংয্মনীপতিং ॥৩॥ যমদূতা উচুঃ॥

কতি সন্তীহ শান্তারো জীবলোকস্য বৈ প্রভো। ত্রৈবিধ্যং কুর্বতঃ কর্ম ফলাভিব্যক্তিহেতবঃ ॥ ৪ যদি স্থাব হবো লোকে শান্তারো দশুধারিণঃ। কস্য স্থাতাং ন বা কম্য মৃত্যুশ্চামৃত্যেব বা ॥ ৫॥

#### डी भवत्रामी ।

তত্ত্ব বৃত্তমিতি পৃদ্ধতি নিশমোতি। মুরারে নৈ দিশিকৈ: কিঙ্করৈরেবং বিহওান্ অভূএব হতা আভা বতা। বতা বশবভী আরং জন: সোপি তান্ প্রতি কিমাহ ॥ ১ ॥ ,

অত্যাশর্ষামেতদিত্যাই বমজেতি। হে ধবে বমজ দওডলং কৃতশ্চন কমাজিদিপি প্রতপ্রোমাদীৎ এতদেতশিরর্থে। যথা ন প্রতপ্রাং এতদ্যমদ্ত নিরাকরণং চাসীৎ। অতঃ সর্বাজাপি লোকজ সংশরোবর্ততে তঞ্চ মতোহজো ম ছিনতীতি মে বিনি-শিতং অতঃ কথরেতি শেষঃ ॥ ২ ॥ ভগবতঃ প্রুবৈঃ প্রতিহত উদ্যামো বেষাং তে বাম্যাঃ প্রুবাঃ ॥ ৩ ॥

কতি সম্ভীত্যাক্ষেণোক্তি:। বৈবিধাং বিবিধং স্বার্থে ঘ্যঞা। যথা বৈবিধাং যথা ভবতি তথা কর্ম্ম কুর্মবত:। ভবৈধৰ কর্ম ফলস্তাভিৰ্যক্তিয়েক কতি সম্ভীতি ॥ ৪ ॥

সন্ত বহবঃ কোবিরোধ ন্তজাহঃ বদীতি। মৃত্যুর্থং অমৃতং স্থং তেষাং শাব্দুণাং বিপ্রতিপত্তী তে উচ্চে কল্প স্থাতাং ন

#### ক্রমসন্দর্ভ:

লোকসংশয়মিতি অসা ভুন সংশর ইতি ভাব: ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ ॥

## শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবত্তী ।

कुछम्ता (इ सार कचामिन मंडभूर्तः अड९ अड१। २। ०॥

সর্বলোকপরাশুব প্রদা বয়মপ্যেবং পরাভবং সহামহে তদদ্য তেবাং চতুর্পাং চতুর্পানাং শান্তিং কাররিছা তমেবালামিলং নরকমেবানেব্যামঃ বদ্যানেতুং নশকুম গুছু ত ধদ্যোতভ দ্ত্যমেবাতঃ পরং ন কুর্ম ইত্যন্তঃকোপ গদগদাক্ষরং দাক্ষেপমাহঃ কভীতি বৈবিধাং অবিধং ॥ ৪ ।

সম্ভ বহবন্তত্ত কোবাধ ইত্যত আহু: যদীতি কৰ্মকলং হি দিবিখং মৃত্যুন বকং অমৃতং অৰ্গ: ভয়োৰ হোবেৰ সম্বনাৰোপরিত্

ঐ প্রকারে হতাত হইয়া দূতমুখে ঐ বিষয় আবণানন্তর তাঁহাদিগকে কি উত্তর করিয়াছিলেন ? ॥ ১॥

হে ঋষিবর ! যমরাজের দণ্ড ভঙ্গ হর ইহা কন্মিন্ কালে কাহারও মুখে গ্রুড হওরা যার নাই, এ বিষয়ে সকল লোকেরই স্থমহৎ সংশর হইবে, আপনা ব্যতীত অন্য কেহ এ সংশয় ছেদ্ন করিতে পারিবে না, আমার নিশ্চয় জানা আছে, অতএব কহিতে আজ্ঞা হউক ॥ ২ ॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্ ! বিষ্ণুদ্ভেরা যমদুতদিগকে নিরস্ত করিয়া দিলে ভাহারা হডোদ্যম হইয়া আপনাদের প্রভূধর্মরাজ সনিধানে পন্ধন পূর্বক সমস্ত বুডাস্ত বিজ্ঞাপন করিল ॥ ৩ ॥

যমদূতেরা কহিল প্রভা। জীবলোকের শাস্তা কত জন আছেন ? আমারাভো দেখিতে পাই জীব তিন প্রকারে অর্থাৎ কায়িক বাচিক ও মান্দিক ব্যপার দারা কর্ম করিয়া থাকে, ভাহার কর্ম ফল প্রকৃতিত ক্রণের কারণ কয়টী ? ॥ ৪ ॥

यमि कीयलात्क यह २ भागन कर्छ। ও मध्यांनी थात्कन छारा हरेला त्मरे नक्न भागन कर्छानिश्य

কিন্তু শান্ত্ৰহতে স্থাৰহুনামিত্ কৰ্মিণাং। শান্ত্ৰমূপচারোহি যথা মণ্ডলবর্ত্তিনাং ॥ ৬॥ অভব্বমেকে। ভূতানাং সেখরাণামধীখর:। শান্তা দঙ্ধরো নুণাং শুভাশুভবিবেচন:॥ ৭॥ ভক্ত তে বিহিতো দণ্ডো ন লোকে বর্ত্তেহধুনা। চতুর্ভিরমূতৈ: সিক্রোজ্ঞা তে বিপ্রলম্ভিতা॥৮নীয়মানং তবাদেশাদক্ষাভিধাতনাগৃহান্। ব্যমোচয়ন্ পাত্তিনং ছিন্তা পাশান্ প্রস্থাত তে ॥ ৯॥

## टी भद्रश्वामी ।

কন্তাপি পরস্পর বিরোধেন উভয়োরপি প্রতিবন্ধাৎ ঐকমত্যেত্ কন্ত বা ন ভাতাং এক: স্থং কর্ত্ নিছেতি হু:**পঞ্জ ঐক্**মত্যেত্ তরোঃ পরস্পর কার্য্যাসুমোদনেন উভয়োরপি প্রাপ্তেঃ কন্ত বা তে উভে অপি নভাডামিত্য**ং**। ৫।

নমু বহুনাং কর্মিণাং বাবছয়া বহবঃ শান্তারো ভবস্ত তথা সতি নায়ং দোবঃ ভাততাছঃ। বহুনাং কর্মিণাং বাবছয়া শান্ত্ বহুত্বে শান্ত্রং ভাৎ বটেত কিন্তু তদা যৎ সর্ব্ধ শান্তরি মুগাং শান্ত্রং তদেকদেশে উপচার মাত্রমেব ভাৎ। বধা বক্রবর্ত্তিন এব মুধাং শান্ত্রং মওল বর্তিনামুপচারমাত্রং নিরভুশবাভাবাৎ ॥ ৬ ॥

ৰশাদেবং শাভ্ৰহত্বং ন্বটতে অভন্তমেক এব শান্তা গুভাগ্ৰন্তে বিবিন্ধীতি তথা ॥ ৭ ॥

বিপ্রলম্ভিতা বঞ্চিতা লক্ষিতা ইতার্থ: ॥ ৮॥

ভদেৰাহনী বিমানমিতি ৷ ১ ৷

## श्रीविधना शहक वादी ।

মিছ্ভাং তেষাং মধ্যে কল্প তে ৰে ভাতামণিভূ বিরোধে সতি ন কলাণীতার্থ:। দৈবাদৈকমতোন তেষামবিরোধে সতি কল্প বা নভাতামণি ভূ তে ৰে অণি সর্বাভ লাভাং নম্বেকং বিনিপমনাভাবাদিতি। পুনবিরোধ এব ভবেদিতি ভাব: এ৫ ॥

নমু বহুনাং কর্মিণাং ব্যবস্থার বহবঃ শাস্তারো ভবত তথা সতি নামং দোবঃ ভাততাহঃ কিন্তিতি। সর্বাশস্তারে শাস্তৃত্বং মুধ্যং একদেশেতৃপচার এব। যথা চক্রবর্ত্তিনঃ এব মুধ্যং শাস্তৃত্বং মধ্যলবর্তিনাং কর্মিণাং ছৌপচারিকং নিরশ্বশাস্তাবাং ॥ ৬। १॥ বিশ্রলম্ভিতা বঞ্জিতা বিশ্বতার্থঃ ॥ ৮॥

কেন প্রকারেণেতাত আহ: নীয়মানমিতি তেন তানতানীয় যদি তদপরাধনপ্তং দাতুং দ্বং পার্যিষ্যদি ওদৈব দ্বং শান্তা জন্মাক্ মশি ছংখামিনি বাজীতি ভাবং ৫ ৯ ॥

পরস্পর বিরোধ ছলে কাহারও প্রতি হৃথ ও চু:খ উভয়ই হইতে পারে এবং তাহাদের ঐকমত্য ছলে কাহারও প্রতি ঐ ইভয়ই হইতে পারে না॥ ৫॥

কন্মী পুরুষ বহুতর, তাহাদের কর্ম ফলের ব্যবস্থার নিমিত্ত যদি শান্তাও বহুতর হয় তাহা হইলে শান্তাত্ত ঘটে বটে, কিন্তু তাহাতে সর্ব্ব শান্তার মুখ্য যে শান্তাত্ত, তাহা মগুলান্তর্বতী শাসন কর্তাদিগের স্থার এক দেশে উপচার মাত্র হইয়া পড়ে অর্থাৎ যেমন স্ক্রাট্ট মুখ্য শান্তা মগুলেখরদিগের শান্তাত্ত ত্তাহার মাত্র, তাহার ন্যায়, সর্ব্ব শান্তার শান্তাত্ত অন্য শাসন কর্তায় উপচরিত হইয়া পড়ে॥ ৬॥

অতএব যে হেতু শাসন কর্তার বহুত্ব ঘটে ন। এই হেতু আমরা জানিতাম এক আপনিই ঈশর সহিত প্রাণিসমূহের অধীখর, শাসন কর্তা এবং দশুধর, আপনিই মানবদিগের শুভাশুভ বিবেচনা করিয়া থাকেন। ৭।

কিস্তু আপনকার বিহিত দণ্ড একণে লোক মধ্যে আর থাকিতেছে না, চারিজন অন্তুত সিদ্ধ পুরুষ আপনকার আজ্ঞা লক্ষন করিয়াগেল ॥ ৮॥

আমরা আপনকার আদেশে একজন পাতকিকে বন্ধন করিয়া যাজনা সৃহে আনিতেছিলাম, ভাহারা হঠাৎ আগমন পূর্বক আপনকার পাশ ছেদন করিয়া ভাহাকে মোচন করিয়া দিল। ১। ভাংত্তে ৰেদিতুবিচ্ছামো যদি নো মন্তবে কমং। মারায়ণেত্যভিহিতে মাড়ৈরিত্যাবযুক্ত ভং॥ ১০ প্রীবাদরায়ণিক্তবাচ ॥

ইতি দেবঃ সমাপৃষ্টঃ প্রজাসংঘমনো যমঃ। প্রীতঃ স্বদৃতান্ প্রীত্যাহ স্বরন্ পাদাস্কং ছরেঃ ॥১১
ধম উবাচ ॥

পরো মদভো জগতস্তমুষশ্চ ওতং প্রোতং পটবদযত্ত্র বিশ্বং।

### श्रीभवत्रामी ।

তে ঘডো যদি নোহশাকং ক্ষমং হিজং মন্ত্ৰেণ। অভ্যথা অভ্যানত স্তাগবজানে তৰাপ্যনৰ্থ: ভাৎ অতৰ্ক্যোহি তেবাং প্ৰভাব: যতো নৱাৰণায়েতি কেবলমভিহিতে মা ভয়ং কুৰ্মিতি বদস্তঃ শীল্লমাগতাঃ ॥ ১০ ॥

প্রজাসংঘময়তীতি তথা ॥ ১১॥

মত্তোহস্তোজগত অসুষশ্চ পরোহধী খরোহতি। অহন্ত জলমানামের তত্তাপি নৃণামের তত্তাপি পাপিনামের তৎ কিছর: সনীখর: সতু সর্কোখর:। কোহসৌ যত্ত যশ্মিন্ বিখমোতং প্রোতঞ্জ উর্জ তির্যুক্ তন্ত্রসু পটবং। যক্ত অংশেভ্যো এক বিষ্ণু ক্ষত্তে

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

অথ তেখাং জ্ঞানায় কিঞ্চিটেটাদিকম্চাতাং তত্ত্ৰান্তঃ। নারায়ণ ইতি । ১০ । প্রীত ইতি শ্রীনারায়ণপুক্ষম্বনির্বাধ। পূর্বং স্বস্তুদীয়াম জ্ঞানে ছঃশং জাত্যাদীদিতি ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১৩ ॥ ১৪ ॥ ১৫ ॥

## ঞীবিখনাপচক্রবারী'।

নমু তে অপ্রভ্রানং গতাঃ সংপ্রতি কে তানতানয়ত্ত যতো দশুয়ামীতি চেডতাছঃ । তাংতে ছতো মহাসর্বজ্ঞাৎ বেদিতু মিছাম:। কল তে দ্তাঃ ক বসতীতি আনেষ্যামন্ত বলায়মেৰেতি ভাবঃ। যদি নঃ ক্ষমং হিতং মল্লেস অল্পা প্রাভ্বা সহিফুত্রা বয়ং মরিয়াম এবেতি ভাবঃ। তান্জাত্ং তেয়াং চেটিতং কিমপি জ্বণেতি চেদহো হয়ায়ুতং ভেষাং ধাই মিত্যাতঃ। নাবেতি মাতৈম তিত্বীরিতি পাপিনমপ্যচ্রহো অল্পায় ইতি ভাবঃ॥ ১০॥

পারন প্রীত ইতি নারায়ণ নামশ্রবণ মাত্রাদেবেতি ভাব: ॥ ১১ ॥

কিমরে অপরাধিন: প্রলপণ অবং শৃণুথেত্যাহ পর ইতি বং মাং লোকশান্তারং জানীও তথারান্তোপি মত্পলক্ষিতেন্ত ইন্তাদি-ভোগি পর: শ্রেষ্টোহণীখরোন্তি। অহন্ত জন্মনামেব তত্তাপি পাপিনামেব। তত্তাপি তৎ কিন্তর: সরীখর: সত্ সর্কেখর:। কোসৌ যত্ত্ত যদিন্ বিখমোতং প্রোতঞ্চ। উর্দ্ধ তির্যাক্ তন্তব্ পটবং। যদংশেন্তা বিষ্ণু বন্ধ ক্রেন্ডা: নভোতবর্ষসি প্রোত বনীবর্দ্ধবং ॥ ১২ ॥

প্রভা! যদি আমাদের হিত ইচ্ছা করেন, তবে তাহারা কে, বলুন, আপনকার নিকট আমরা জানিতে অভিলাধ করি, নচেৎ আমরা অজ্ঞানতঃ তাহাদের অবজ্ঞা করিলে তক্জয় আপনকারও মন্দ হইতে পারিবে। হে দেব! ঐ ব্যক্তিদিগের স্তর্ক্য প্রভাব। সেই পাতকী "নারায়ণ" এই শব্দী উচ্চারণ করিবা মাত্র তাহারা "ভয় নাই, ভয় নাই" বলিতে বলিতে ফ্রন্ডগতি আগমন করিয়াছিল॥ ১০॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্। প্রজা সংযমনকারী যম নিজ দূত গণের এই প্রকার জিজ্ঞাদায় প্রীত হইয়া ভগবান্ হরির চরণারবৃদ্দ স্মরণ করত প্রতি বচন দান করিলেন ॥ ১১॥

ধর্মরাজ কহিলেন অহে দূতগণ! আমাভিন্ন অহা এক জন স্থাবর জন্সমের সর্ববিধান অধীধর আছেন। আমি তাঁহার কিন্তর, তাঁহার নিয়োগে জন্ম পদার্থ সকলের স্বীধর হইয়াছি, তথাগেও কেবল পাপি সক্ষাদের উপরেই প্রভুত্ব করিতে আমার ক্ষমতা আছে। যেমন উর্ক তির্বাক্ সূত্র সকলে বসন ৩ত প্রোত থাকে তাঁহার স্থান বাঁহাতে এই বিশ্ব ওত প্রোত রহিয়াছে, বাঁহার অংশ বরূপ এক বিষ্ণু মহেশ্বর হইতে এই বিশেষ সৃত্তি কিছিত লয় হইতেহে, এই সমস্ত লোক নাসিকা

যদংশতোহত হিতি জন্ম নাশা নক্ষোত্ৰকাক্ত বশেচ লোক: ॥ ১২ ॥
বো নামভির্কাচি জনং নিজারাং বগ্গতি তন্ত্র্যামিব দামভির্কাঃ।
যদৈম বলিং ত ইমে নাম কর্ম নিবন্ধ বন্ধাশ্চকিতা বহন্তি ॥ ১০ ॥
অহং মহেন্দ্রো নিখা তিঃ প্রচেতাঃ দোমোগ্রিরীশঃ প্রনা বিরিঞ্চিঃ।
আদিত্য বিশ্বে বসবোথ দাধা মরুদ্রাণা রুদ্রোগাঃ দদিনাঃ ॥ ১৪ ॥
অন্তেচ যে বিশ্ব স্কোহ্মরেশা ভ্রাদ্রো হস্পৃক্তরজন্ত্রমক্ষাঃ।
যন্তেহিতং ন বিত্রঃ স্পৃক্তমায়াঃ সত্ব্রধানা অপি কিং তত্তাহন্ত্রে ॥ ১৫ ॥

## डी। भवत्रभाषी ।

ভোহিত স্থিতা। দয়ো ভবন্তি। যক্ত চ বশে লোকো বর্ত্তিত। নিসি নাসিকায়াং প্রোতবলী বর্দ্দবং ॥ ১২ ॥

এতং প্রাপঞ্যতি ব্রাহ্মণাদি নমিভি বাঁচি বাগুপায়াং নিজায়াং তন্ত্রাং দামতাং জনং যোবগ্রাতি দামভির্গাং বলীবর্দানি বা। ত ইমে জীবা নামকর্মভি নিবিকৈ বজাং যদৈ বলিং বছস্তি যদধীনাং কর্ম কুর্কস্তীত্যর্থ: ॥১৩॥

যক্ত চ লীলা ছৰ্বিভাব্যেত্যাহ অহমিতি ৰাভ্যাং ॥ ১৪॥

ন স্পৃষ্টং রজন্তম চ থৈঃ ঈহিতং অভিপ্রেডং চেষ্টিডং বা নবিছ:। স্পৃষ্টনায়া: মায়য়া স্টা:। ততত্তেভাাইনো ন বিছরিতি কিং পুনর্বক্তবাং॥ ১৫॥

## **बी**विभगाशहक्तव डी

এতদেব প্রপঞ্ষতি যুইতি। বাচি বেদলকণায়াং নামানি আহ্মণাদীনি কর্মাণি যজনাদীনি তৈরেব নিবলৈ নিবিহ্ন কৈব্জাঃ ॥ ১০ ॥

ন কেবলং স মধিধেভাঃ পরএব কিন্ত বয়ং বিরিঞ্চি পর্যান্তাঃ সর্বজ্ঞা অপি স কদা কিং কুর্যাদিত্যপি নবিদ্ম ইত্যাহ অহমিতি ঈহিতং চিকীর্ধিতং। ্যত্তং নহস্য কহিঁচিন্তাজন্ পুমান্বেদ বিধিৎসিতং। যবিজিজ্ঞাসয়া যুক্তা মুহৃদ্তে কবয়োপিহীতি ॥১৪ অম্পৃষ্ট রম্বন্তমন্ত্রা অপি স্পৃতী সত্ময়ী মায়া যৈর্গতঃ সত্তপ্রধানাঃ ॥ ১৫ ॥

প্রোত বলীবর্দের ফায় যাঁহার বশে চলিতেছে॥ ১২॥

অপের যিনি রজ্জুতে বলীবর্দ বন্ধনের ভায় ব্রাহ্মণাদি নাম দ্বারা বেদ বাক্য স্বরূপ নিজসূত্তে লোক সকলকে বন্ধন করিয়াছেন। অধিকস্ত এই সকল জীব বাঁহার নাম ও কর্ম রূপ বন্ধন দ্বারা বন্ধ, ইংারা চকিত হইয়া বাঁহার নিমিত বলি বহন করিতেছে অর্থাৎ বাঁহার অধীনে রহিয়াছে এবং কর্ম করিতেছে॥ ১৩॥

অপিচ যাঁহারা লীলা অচিন্ত্যা অতএব আমি, মহেন্দ্র, নিঋ তি, বরুণ, অগ্নি, বায়ু, চন্দ্র, সূর্য্য, এক্ষা, মহেশ্বর, বিশ্বদেবগণ, সাধ্যগণ, মরুদগণ, রুদ্রগণ এবং সিদ্ধগণ॥ ১৪॥

তথা অফাদ্য প্রধান প্রধান দেবতা, যাঁহারা এই বিখের প্রফা, আর ভ্গু প্রভৃতি মহর্ষি, যাঁহারা কদাচ রক্ষত্তম: গুণ স্পার্শ করেন না, এ দকল ব্যক্তি দত্ব প্রধান হইয়াও ঘাঁহার চেষ্টিত জানিতে পারেন নাই। ছে দুক্তগণ। ঐ দকল হইতে ভিন্ন অ্যান্থ ব্যক্তি দকল, যাহারা মায়া কর্তৃক দংস্পৃষ্ট, তাহারা আছাকে জানিবে দস্তাবনা কি ? ॥ ১৫ ॥

যং বৈ নগোভিম নিদাহহভিবা অদা পিরা বাহহভ্তো বিচক্ষতে।
আত্মানমন্তর্গ দি সন্তমাত্মনাং চকুর্বথৈবাক্তরন্ততঃ পরং॥ ১৬॥
ভক্তাত্মন্তন্ত্রন্ত হরেরধীশিতৃঃ পরক্ত মায়াধিপতে ম হাত্মনঃ।
প্রায়েণ দৃতা ইহ বৈ মনোহরাশ্চরন্তি তক্রপগুণস্থাবাঃ॥ ১৭॥
ভূতানি বিফোঃ হুরপ্জিতানি হুর্দশিলিকানি মহাত্তানি।

### ही भवत्रात्री

ভন্মান্নামে হিডছাৎ নজানতী ত্যুক্তং। অবিষয়দান্ত তভেত্যাহ যমিতি। গোডিরি ক্রিটেরং হলা চিত্তেন ন বিচক্ষতে ন পশুতি। ব্যাচা নাড়াদিতং বন্ধনো ন মহতে ইত্যাদি প্রতেঃ। আল্মনাং লীবানাং আল্মানং দ্রীরেং বং আক্রতন্মে রূপাণি চক্র্বথা কর্মভূতং ন জানত্তি ততঃ পরং আক্রতীনাং প্রকাশকং নহি প্রমাতা প্রমাণ্ড বিষয় ইতি ভাবঃ। এবজ্তঃ পরমেশরোহতীতি প্রেটিণ্য সম্ভঃ ঃ ১৬ ঃ

ভৰত্বেৰং ভূতোহন্ত: পরমেশর:। বে পুনরশারির্ভর্ত পাপিনং রক্ষিতবন্ত: তে কে তানাহ ওল্পেতি বাজ্যাং। ওল্পেব রূপং শুণা: প্রভাবাদয়: শুভাব: ভক্তবাংসল্যাদি র্বেবাং তে । ১৭ ।

বিফোভূতিনি ভ্রা: ছর্দশানি এই মুপ্যশক্যানি লিলানি রূপাণি বেবাং তানি তত্তক্তিমতঃ বিষ্ণুত্তান্ পরেতাঃ শক্তভ্যঃ স্কতিহিয়াদিভাশ্চ রক্ষিত্ত ১৮ চ

#### ক্রমসক্ষর্ভঃ।

বং বৈ ইতি আভিগৰজনপ এব বাগাদ্যগোচর ভয়া শ্রুভিভির্বর্গতে ইতি। বাজা ভল্ল বথেকাশবং ব্যক্তিঙং। ন বিচক্ষতে ন বিষয়ী কুর্বন্ধিঃ। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯। ২০ গ

## শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবন্তী ।

ভশ্বতীক্রিয়থাৎ সূতরামের ন জানীম ইত্যাহ বমিতি। গোভিজ্ঞানেক্রিয়ে মনসা সবিকর তথা পস্থাভিঃ কর্পেক্রিরৈঃ হুদা চিত্তেন নির্বিকর তরা চ নবিচক্ষতে ন জানস্তি আন্ধান্ধ জীবানামনেকেবাং একমেবাঝানমন্তর্গমিনং। আকৃতরো রূপাণি চম্মুর্বপা কর্মুন্তঃ ততঃ প্রকাশেতঃ পরং প্রকাশকং ॥ ১৬ ॥

নমু ভবদ্বেবং ভূতঃ প্রমেশরন্তং ন জিক্সাসামহে যে স্বসারিষ্ঠিৎসা পাত্তকিনং ররক্ষুত্তে কে ইত্যত আহ তলাতি প্রায়েণ মনো হুরা ইতি বুলাকত্ত ন মনোহরা ইতি ভাবঃ ॥ ১৭ ॥

স্বপ্রিতানীতি রে মুর্গা স্থান্ অপ্রিতবয়ে। বৃষমপরাধিন এবেতি ভাব:। তত্ত জিমতো বিভূতজান্ মততেতি বরং কে বরাকাইতি ভাব:॥১৮॥

অপর মায়া মোহিতত্ব প্রযুক্ত কেহই বাঁহাকে জানিতে সমর্থ হন নাই এবং যিনি ইস্তায়াদির বিষয়ও নহেন অর্থাৎ ইস্তিয়, সনঃ, প্রাণ, চিত্ত এবং বাক্য ইত্যাদি কোন উপায় ত্বারাই প্রাণিগণ বাঁহাকে দেখিতে পায় না, অথচ যিনি সকল জীবের হৃদয়াভান্তরে দ্রুকী স্বরূপে বর্ত্তমান আছেন। অতএব রূপাদি যেমন চক্ষুঃ প্রকাশ করিতে পারে না তাহার ভায় ইস্তিয়াদি যাঁহাকে প্রকাশ করিতে অসমর্থ, এ প্রকার অধীশ্বর এক ব্যক্তি মাত্র আছেন ॥ ১৬॥

তিনি আত্মতন্ত্র, সকলের প্রস্তু, সর্কোৎকৃষ্ট, মায়াধিপতি এবং সহাত্ম। তোমরা যে সকল ব্যক্তির কথা বলিতেছ আমার নিশ্চয় বোধ হইতেছে তাঁহারা সেই ভগবানেরই দৃত। কারণ ভগ-বান্ হরির দূতগণ প্রায় তাঁহার তুলা রূপ গুণ ও স্বভাব বিশিষ্ট হইয়া সর্ক্তি ভ্রমণ করিয়া থাকেন ॥১৭

হে দূতগণ ! ভগবান্ বিষ্ণুর ভৃত্যপণ, হারপ্জিত, তাঁহাদিগের রূপ অতি হুর্দার্শ, অতএব তাঁহারা অত্যাশ্চর্যা, তাঁহারা বিষ্ণুভক্ত মানবদিপকে শত্রু ছইতে, আমা হইতে এবং অমি, জল ইত্যাদি সকল

রক্ষন্তি তন্ত জিমতঃ পরেভ্যো মতশ্চ মর্জ্যানথ সর্বতশ্চ ॥ ১৮॥
ধর্মং তু সাক্ষান্তগবং প্রণীতং ন বৈ বিজ্ঞা ঘরোনাপি দেবাঃ।
নিসিদ্ধ মুখ্যা অহারা মকুষ্যাঃ কুতে। সু বিদ্যাধরচারণাদয়ঃ॥ ১৯॥
ব্যাহসুর্নারদঃ শস্তুঃ কুমারঃ কপিলোমকুঃ। প্রাহ্রাদো জনকোভীল্মো বলিবৈয়াস্কির্বয়ং॥ ২০॥
বাদশৈতে বিজ্ঞানীমো ধর্মং ভাগবতং ভটাঃ। শুহুং বিশুদ্ধং তুর্ব্বোধং যং জ্ঞান্থামুক্তমশ্লুতে॥২১
এতাবানেবলোকেশ্মিন্ পুংসাং ধর্মঃ পরঃ স্মৃতঃ। ভক্তিযোগে। ভগবতি ত্রমামগ্রহণাদিভিঃ॥ ২২

## শীগরসাধী ।

মসু বিক্তজাশেচৎ কঞ্মধর্মপক্ষপাতং ক্তর্ত্তঃ ততাহ ধর্মস্তি। খবরো ভৃথাদয়ঃ 🗈 ১৯ ॥

নাম্ কেশি চেল জানতি ডক্স সতে কিং প্রাণাং জ্জাহ স্বর্জ্তি। কুমার: সনংকুমার: ব্যমিত্যাত্মানমের ব্তম্ভ্যানে। নির্দ্ধিতি ॥ ২০ ॥ হে ভটা ॥ ২১ ॥

ভমেৰ ধৰ্মনাই এতাৰানিতি॥ ২২ ॥

### क्रममन्द्रः।

বিজ্ঞানীম এব নতু নিজস্বতাদে সপটং কথয়াম ইতার্থ: তত্ত্ব হেতু:। গুহং লোক মর্যাদারক্ষণার গোপাং। কিঞ্চ সাধারণ জাইন ত্র্বোধঞ্। ত্বেরাধ্যে হেতু: বিশুদ্ধং। নহগুদ্ধা: শুদ্ধং জ্ঞাতৃমহ তীতি। গুহুতে হেতৃবিশেষ: যমিতি। হে ভটাইতি তৃত্বালারম্ভ স্বাংন জানীথেতার্থ:॥২১॥

লোকে দিরিহ জগতীতার্থ: তরাম এহণাদিভিরিতি তৃতীয়া প্রকৃত্যান্তিরণ ইতি বৎ ॥ ২২ ॥ ২৩ ॥

## शिविधनां १६क वर्षी ।

নৰেবধে তহিঁতে কথমণৰ্মপক্ষপাতিন ইতি চেদ্দৰ্মতন্ধং যুম্মবিধা মূচাঃ কুতোজ্ঞাস্যন্তি। মহাবিধাংসো মূনয়োপি ন জানস্তী ত্যাহ ধৰ্মমিতি ॥ ১৯ ॥

নমু কেপি চের জানস্তি তহি তিস্য সত্থে কিং প্রমাণং ততাহ স্বয়ন্ত্রিতি বিজ্ঞানীম ইতি নতু নিজ্কত স্বৃতিশাস্ত্রেদণি স্পষ্টং ক্থ্যাম ইতার্থ:। তত্র হেতবং গুজং পরম তত্ত্বাৎ সংবৃত্যৈর স্থাণাং রাজ্বিদ্যা রাজ্গুহাধায়ে সর্ক্তিহতমং ভূম: শৃণু মে ইত্যত্র হেতোরের দৃষ্ট্রাৎ বিশুদ্ধং গুণাতীতং সগুণ স্বৃতিশাস্ত্রেষ্ বস্কুমনইবাৎ হুর্বোধং কর্মিভির্গবাদাদিদোষক্লিলা এংকর্মণ ছুর্মেজ স্বৃত্যাৎ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

ৈ তহি তিমেৰ ধৰ্মমন্ন সেৰকান্শিক্ষিতা আয়তে তাত আহ এতাবানেৰ প্ৰভেদ ৰাহলোপি বস্ততিয়ানেৰেতি ভাবঃ। পর ইতি প্রশক্ষ বিশেষ্তেনোচ্যমানঃ। তলাম গ্রহণাদিভিরিতি ক্ষাপিণ কক্ষণঃ সঞ্গোলোগোবাব্তঃ এতদেব শ্রীভাগ্ৰতস্যাভি

## পদার্থ **ছইতে সর্বতো ভাবে রক্ষা** করিয়া থাকেন॥ ১৮॥

ভাঁহারা বিষ্ণুভক্ত হইয়া কি প্রকারে অজামিলকে মোচন করত অধর্মের পক্ষপাত করিবেন এমত মনে করিও না। সাক্ষাৎ ভগবৎপ্রণীত যে ধর্ম তাহা কি ভ্গু প্রভৃতি ঋষি, কি দেবগণ, কি দিদ্ধ সভ্য, কি অহার নিকর, কি মানবকুল কেহই জানেন না, বিদ্যাধর, চারণ কি প্রকারে জানিতে পারিবে ?॥ ১৯॥

হে সেনাগণ। কেবল স্বয়স্তূ, শস্তু, সনৎকুমার, নারদ, কপিল, মমু, প্রহ্রাদ, জনক, ভীম্ম, বলি, ভাষদেব এবং আমি ॥ ২০ ॥

আমরা এই দাদশ জনেই ভাগবত ধর্ম অবগত আছি। এ ধর্ম অতিশয় পবিত্র, গুহু ও অত্যন্ত ছুর্মেশিং, কিন্তু জানিতে পারিলে ডদ্মারা মোক্ষ প্রাণ্ডি হয়॥২১॥

হে দুতগণ! নাম দংকীর্তনাদি দারা ভগবান্ বাহ্নদেবে যে ভক্তিযোগ তাহাই ইহলোকে পুরুষ

নামোচ্চারণমাহাল্কাং হরে: পশুত পুত্রকাঃ। অজামিলোপি যেনৈব মৃত্যুপাশাদমূচ্যত ॥ ২৩ এতাবতালমঘনিহ রণায় পুংসাং সংকীর্ত্তনং ভগবতো গুণকর্মনালাং।

### **สิ**หอชามิ

महाब अभागः वक्तवाः षृष्टेषां विजाह नारमाळारवर्गे वर्रेमव स्वर्णम ॥ २०॥

নহ সহত্তি বিভেন নামাজ্যদেন কথং সর্ক্পাপক্ষঃ ভাৎ শ্রহা ভক্তা বৃত্তাদেরপি বিধানাৎ তথাই সালং প্রান্তপূর্ণন্ ভক্তা হুংগ্রামান্মিচ্যত ইভি। অফ্লিনমিল্মাদ্রেণ শৃণ্রিভি। শ্রণং কীর্তনং ধানং হ্রেরহুত কর্মণঃ। অল কর্ম কর্ম গুণানাঞ্চ তদর্থে থিলচেইভিমিভ্যাদ্যাদ্মিরের প্রাণে তত্র তত্র পঠাতে। প্রাণাত্তের পাপক্ষণত ভবতি। দ্বরভাং তমন্ত্রিশিনিতি। করেবচ। তন্মং সংকীর্তনং বিক্ষোর্জগন্মকলমংহ্সাং। মহভামপি কোরবা বিক্যোক্তিক নিক্তমিভাদিনা সমাক্ কীর্তনাদের মন্ততে। কিঞ্। তথা সভি কিমিভি মরাদ্রো দ্বীদশাক্ষাদীনি দ্বরেষ্ণ তন্মান্দিমমুপ্পদামিভি তত্রাহ প্রভাবতেতি। ভগবতো গুণানাং কর্মনাং নামাঞ্চ সমাক্ কীর্তনমিভি যং প্রভাবতা প্রসাম্ঘনিহ্রণার পাপক্ষর মাত্রার অলম্প্যোগো নাজি। দ্বনং শক্ষোহত্ত বার্বে। যথাহামর্সিংহং। অলং ভূষণ পর্যান্তি শক্তি বারণ বাচক্মিভি। উপ্যোগাভাবনেবাহ অঞ্চামিলো মহাপাতকাপি নারারণেভি বিকুত্ব নতু সমাক্ কীর্ত্তিছা তত্র পুত্রং বিকুত্ব নতু হিছি। অহবান্ অভিচিরপি গ্রিমাণে। হৃত্তিভাপি মৃক্তি

## क्रममन्दः।

এতাবতেতাস্য টাকারাং পাপবাসনাক্ষরার্থা ইত্যত্ত তথাপি মহদপরাধাদ্যালয়নেন তিঠতি যা পাপবাসনা তস্যাঃ ক্ষরার্থা ইত্যর্থ:। সরণেতু নিরণরাধন্যের অতোমুধে নামাবির্জাবঃ স্যাদিতি ভাবঃ। ইথমেব বিতীয়ে। এতাবান্ সাংধাবোগাভ্যামিতাত্র ব্যাপ্যাতং। অত্যেতু পরমোলাভ ইতি। তহুজং। কৃষ্ণঃ কৃষ্ণঃ কৃষ্ণ ইত্যম্ভকালে ক্ষর কীবিতং বোকহাতি। আদাঃ

## **बीवियगाश्रक्तवद्यी**।

থের ভবং। যত্কং শাস্তারস্ত এব ধর্মঃ প্রোজ্ঝিত কৈতবোত্ত পরম ইতি স বৈ পুংসাং পরোধর্ম ইতি ॥ ২২ ॥ ন চাত্ত প্রমাণ্যবেষ্টব্যং সাক্ষাদ্ভীয়াদিত্যাহ নামেতি ॥ ২০ ॥

নত্ব সক্ত্তিরিতেনৈর নামাভাবেণ কথং সর্বা পাপক্ষঃ। তরাম গ্রহণাদিভিরিতি ব্যাপাাদিপদোপাদানাৎ কীর্ত্তন প্রবণাদাস ভিজিবোণেন পরনগর্মেণ সর্বা পাপক্ষর পূর্বাক মোক প্রাণিরিত্যক্তাদিভাত আহ এভাবতেতি। ভগবডো ভণানাং কর্মণাং নামাঞ্চ সমাক্ কীর্ত্তনিমিত্যভানতা পুংসামঘনিহ রণায় পাপক্ষর মাত্রার অনমুপ্যোগোনাত্তি অলং শক্ষেহ্ত বারণে নামানীনামেকতরভাগি অসমাক্ কীর্ত্তনাদি সর্বাঘনিহ রণিমিছেরিভি ভাবঃ। বন্ধতো বিজ্ঞানত সমাক্ কীর্ত্তিরিণ ভচ্চ নারায়ণেতি নামা পূলং বিজ্ঞা নতু হরিং অঘবান্ অভ্চিরিপ নতু ভটিঃ সন্ অফামিলোগাডিগ্রাসিক মহাপাতক্যাপি নম্বাঃ ক্ষুত্তপাপী ত্রিরমাণোম্বরণ হুংথ বিবলোপি নতু স্কৃতিতঃ মুক্তিং ইরার প্রাণ নতু পাপনিহ রণ মাত্রং ভ্রমান্তরাম গ্রহণানিভিবিতি প্রবণং কীর্ত্তনং ধানং হরেরত্বত কর্মণঃ। জন্ম কর্ম গুণানাঞ্চ তদর্থে বিলচ্চেটিচমিতি। ভন্মং সংকীর্ত্তনং বিক্যোরিতি অমুদিনমিদ্যালয়েব শৃণ্দিভাগিষ্ ভক্তেরনেকেবামলানাং প্রমার্ত্তনানাক্ষ তাদেরপি যবিধানং ভরিরপরাধানাং প্রমার্ক্তার্থাং। নামাপরাধ্বভাং তু নামাপরাধক্ষয়ার্ক্ত। প্রমায়তভাগিং মেই হ্যাপক্রমা এবং ধন্মৈ পুর্যাণামুদ্ধবাদ্ধনি বেদিনাং। মির স্কার্যতে ভক্তিং কোহজোর্থো-হভাবশিষ্যত ইতি। অর ভক্তিশবেদ প্রেনৈবোক্তঃ। কোহত ইত্তানেন মোক্ষর নিরাক্রণাৎ নামাপরাধ্বজ্বনাং নামান্ধেব হরেয়খং। অবিপ্রান্তি প্রযুক্তানি ভাতেবার্থকরাণি বদিতি। পাপক্ষণত ভবতি স্বরতান্তমহনিশিষিভাত্ত চকারান্নামাপরাধ্বাণ

দিগের পর্য ধর্ম ভাহাকেই ভাপবত ধর্ম বলিয়া থাকে ॥ ২২ ॥

হে পূত্ৰ সকল। ভগবন্নামোচ্চারণের মহাস্মা দেখ, কেবল নামোচ্চারণ করিয়া মহাপাপী অজা-মিলও মৃত্যুপাশ হইতে মুক্ত হইল ॥ ২৩॥

অতএব ভগবানের গুণ কর্ম ও নাম এই সকলের যে সমাক্ কীর্ত্তন ভারা পুরুষদিশের পাপ কর মাত্রে উপযোগী এমত বলিতে পারি না, কারণ মহাপাপী অজামিল অভচি ও মুমুর্ সময়ে অহমে চিত বিজুশ্ত পুক্রমঘবান্ যদজামিলোপি নারায়ণেতি ডিয়েমাণ ইয়ায় মুক্তিং॥ ২৪॥
প্রায়েণ বেদ তদিদং ন মহাজনোহয়ং দেব্যা বিমোহিতমতির্বত মায়য়ালং।
ত্রেয্যাং জড়ীকৃতমতিমর্থু পুল্পিতায়াং বৈতানিকে মহতি কর্মণি যুজ্যমানঃ॥ ২৫॥

## शीभवत्रामी।

মবাপ নৰ্ঘনিহ'রণমাত্রং অতোনামাভাসেনাপি পাপক্ষ ইচ্যেব ভবং আবৃত্তি শ্রদাদি বিষয়ত্ত পাপবাসনাক্ষার্থা ইত্যুক্তমেব। হরেগুণামুবাদঃ ধলু সম্ভাবন ইভাত ॥ ২৪॥

যত্তং বার্থং তহি বাদশালাদি অরণমিতি তত্তাহ প্রায়েণেতি মহাজনো মহাদি: অয়ন্তাবং ধণা মৃতসংজীবনৌষণমন্তানে বৈদ্যা রোগনিহ রণার ত্রিকটুক নিলাদীনি অরতি। তণা অরন্ত প্রমুখ বাদশ বাতিরেকেণায়ং মহাজনোহতিও স্থানিদমন্তাত্বা বাদশালাদিকং অরতীতি। কিঞ্চ মায়লা দেবা অলং নিমোহিত মতিরয়ং জন:। মধু মধুরং ধণা ভবতোবং পৃশিতায়াং পৃশালানি নীবৈর্থবিদিম নোহরায়াং ত্র্যা জড়ীকতা অভিনিবিষ্টা মতির্গন্ত অত এব মহতোব কর্মনি অরিটোমানে শ্রের্মা মৃত্যামানঃ নারে প্রবর্ততে। দৃশ্যতেহি প্রাকৃত্য লোকসা মহতি মন্তানে শ্রের্মা আরে চাশ্রেরা। তথাদসা গ্রাহকো নাজীতি তৈনোকিং। বল্লাদীন সিংহোহতীতোভাবতা অপ্রালাদি বারণায় তং যথা ন প্রমুশতে। তথাতিত্ত্ত্বাং পাণ্ড ন তরিরসনায় পর্ম মঙ্গলং হরেনাম অরম্ভি। যরা নাম মাহাত্ম জানে সর্ক্ম্বিক প্রস্কাদিতোহা দিক্। গ্রন্থবিত্তবভ্যারাতি প্রপঞ্চতে ॥ ২৫ ॥

## क्रगगकर्डः।

শক্ষ: করতে তলা মুক্তৈ বীড়ানমৌ তিষ্ঠতোইনাার্ণহাবিতি। মুক্তিমিয়ায়েতি জীবলুক্যুপেক্ষা । ২৪ ॥ মহাজনো হাদশেতর মুন্যাদি:। সূত্র দেবাা বিমোহিত্যতিরিত্যাদি লক্ষণ: ১২৫ ॥

## शै विचनां शहकावदी ।

ক্ষঃ প্রেমভক্তিশেচতি ব্যাথোষ্মিতি পাণ ত্রাসনা ত্রুলভ্তাবিদ্যাক্ষয় সাযুদ্ধ্য সালোক্যাদিকস্ত্র নামাভাসভৈক্তাপি ফলমিত্যে-ভল্পাধ্যান এব দৃষ্টং । ২৪॥

নাৰেষ্মখিল ধর্মন্তেই মুক্তিসাধনমতি স্থামং নাম কীর্ত্তনাদি ভগবন্তজনং প্রায়েণার্পদিশন্তঃ কিমিতি বিদ্বাংশঃ কর্মষোগ্যে-বোপদিশন্তি কুর্মতেচ তত্তাই প্রায়েণেতি মহাজনোজৈমিকাদিবিদং ন বেদ নহু শাস্ত্রিক্ত কর্থং ন বেদ তত্তাই প্রায়া পর্মেখর্যা। অবিহ্রোমেশিহনে থলু ন কিমিপাথ্য।মতোবিদ্বাংশনদিক সোহয়েদিতি ভাবঃ। অতএব মধু মধুরং যথা ভাতথা পুলিভাষাং অর্থবাদ পুলাণি দংজাতানি যন্তান্তভাং ত্র্যাং জড়ীক্লতা অতাভিনিবেশাবিবেক বহিতীক্তা মতির্থসা সঃ। অতএব বৈতানিকে প্রবায়ন্ত্রীন মন্ত্রাদি বিশ্বার্থতি কর্মণি মহতি দেশিপার্থসাদিবাংগচ বহ্বায়াগ্রতি লৌকিক প্রতিষ্ঠানি হেতে। যুজ্যমানোযুক্তোইলারাসে নাম কীর্ত্তনাদেশী ন বজাতীতার্থঃ মহবা

হইয়াও নারায়ণ বলিয়া আপনার পুত্রকে মাহ্বান করাতে কেবল তাহার পাপ নিহ'ার হইল এমত নহে সে মুক্তিও প্রাপ্ত হইল॥ ২৪॥

হৈ দৃত্থণ। যদি তোমরা বল ভগবন্ধান আরণ মাতে যদি অশেষ কলুষ সংক্ষয় হয়, তবে ৰাদশ বর্ষিক ইত্যাদি প্রায়েশিচত বিধায়ক স্মৃতি সকল কেন ? উত্তর, সম্বাদি স্মৃতিকারক মহাজনদিগের মতি দৈবী মায়ায় অভিশয় বিমোহিত হইয়াছিল, অতরাং ঐ গুছু নাম মহাল্যা না জানিয়া আহারা ঘাদশ বার্ষিক ব্রতাদি প্রায়েশিচত আরণ করিয়াছেন। অপর অর্থবাদ দ্বারা মনোহর যে সকল বেদ বিধি, তাহাতেই তাহাদের চিত্ত অভিনিবিউ হইয়াছিল, মতএদ আপনারাও প্রারা সহকারে বেদোক্ত অগ্রিটোমাদি উক্তর যাণ ব্যক্তেই প্রত্ত থাকিতেন ॥ ২৫ ॥

10

এবং বিমৃশ্য হ্ৰিয়ো ভশ্ববজ্যনত্তে দৰ্কাত্মন। বিষধতে ধনু ভাববোদাং।
তে নে ন দওমহ ভাগে ধন্যনীমাং ভাৎ পাতকং তদপি হস্তারুগান্ধবাদ । ॥ ২৬॥
তে দেবসিদ্ধ পরিসীত প্রবিদ্ধ পাথা যে সাধদং সমদৃশো ভগবং প্রপাদাঃ।
তামোপসীদত হরে গদিয়াভিত্ত তামৈশাং বয়ং নচ বয়ঃ প্রভবাম দত্তে॥ ২৭॥
তানানয়ধ্বমসতো বিম্থামুকুন্দপাদারবিন্দ্যকরন্দরসাদকত্যং।

## <u>क</u>ीभवत्रभागी ।

ভাবৰোগং ভব্তিযোগং অমীষাং পাতকং ন ভাদেব যদি সাহিক্সায়স্য বাদঃ কীর্ত্তনং ॥ ২৬ ॥

ভদেবং ধর্ম ভবং নিণামি ভ্তানেমুশান্তি ত ইতি। যে ভগবস্ত প্রপন্নান্তে দেবৈঃ সিহৈদ্ধ পরিগীতপবিত্রগাধাঃ বর্ণিত পবিত্র কথাঃ। অভতালোপসীদভ তং সমীপম্পি ন গছতে ব্যাংকালোপি ন প্রাভ্বতি ॥ ২৭ ॥

কে তহি দ্ভার্থনানের। ইত্যত্তাহ তান্তিভি ছাভাাং। অনতো ছ্টান্ তানেবাহ মুকুক্পদারবিক্ষোথে। মক্রক্ রূপোরসঃ

## ক্রেগ্রন্থ ডি:।

এবং পুর্বেষ্টেক্সভগবন্ধ ক্রিম প্রকারং। সর্কাত্মনেতি নিত্য নৈমিতিক পরিত্যাগ উক্তঃ তথাপি দণ্ডং নার্ছ বি। তত্র যদি দৈবালিষিদ্ধাচরণেন পাতকং ভাত্তদপি যুগা কথঞিতং কীর্তনমাত্রং হক্তীতার্থঃ॥ ২৬॥

তেবামেব মাহাস্থাামূবাদ পূর্ব্বকং লক্ষ্তি। তে দেবেতি। নোপদীদতেতি তল্লিকটে পাতকাপিচেম্ভবতি তদাপীতি ভাব: ॥২৭।২৮

## **बै:विबनाषहक्रवडी** ।

অথাপি তে দেব পদাস্থলন প্ৰসাদলেশামুগ্ৰীত এবহি। জানাতি তবং ভগৰমাছিলো নচাস্ত একোণি চিরং বিচিবলিতি ব্ৰেক্ষোকো:। শাল্লজা অপি ভগবত্ত্বনিভিজ্ঞা: স্থাৱনধী চশাল্লা অপি ভগবদমুগ্ৰীতাঃ শুল্ধ বৃদ্ধঃ সংস্থাবিবেকিনো ভগবন্ধীং ভল-স্থোবেতাাহ এবমিতি। সৰ্প্ৰায়না সংস্থিত মনসা নহু নিতানৈমিত্তিকক মালামুঠানাৰ্থং। মনসং কমপাংশং প্রিত্যালোতার্থং। দুওং নিতাক মা করণ প্রতাবায় জনিতং। যদি দৈবাৎ পাতকং নিধিদ্ধাচরণ সক্ষণং ভাৎ বাদঃ কী্র্বনং॥২৬॥

তথাকে তাবদিন পর্যান্তং যৎকুতং তৎকৃত্যেব ভাগোনৈব রক্ষিতা অভ্ । অতঃ পরস্ত যত্পদিশামি তৎ শৃণুতেতাাই তে ইতি গাথা: কথা: সমদৃশ: অফ পরক্ষচ সুথ তৃ:খাদিকং সমং পশুলঃ গদয়াভিগুপ্তানিতি সকুদদাভনো যুম্মাকমপ্রাধো বিকুদ্তৈঃ ক্ষান্ত ইতাহং মতে বদি পুনরপি ভকানাং সমীপং যাতপ ভদা হবেরেব গদয়া তেবাং হল্পতিয়া চ্নী ভবিষাণেতি ভাবং। যুয়ং ধলু বরাকা: কে তাবৎ বন্ধ মৎসহিতা ত্রহ্মাদাা অপি বয়ঃ কালো ত্রহ্মাদে নিম্নাধা । ২৭ ॥

তহি কীদৃশ'নানেযামন্ত তাহ তান্ অসতঃ অসংধূন্ অসাধূনাং লক্ষণমাহ মুকুল পাণারবিলয়োম করলারসাৎ তৎ প্রাপ্তি সাধ-নাং ভক্তিবোগাদিম্ধান্। তাদৃশ ভক্তিযোগমকুর্কাণানিভাবঃ। নমু তেখাং বৈম্থাাদেৰ স ধঁদু মকরলারসো ন লিপানীয় ইত্যতো

হে দূতগণ। যে দমস্ত স্তবুদ্ধি মানব এই দকল বিবেচনা করিয়া ভগবান্ অন্তে অর্বাস্তঃকরণে ভক্তিযোগ বিধান করেন ভাঁহারা কলাচ আমার দও প্রাপ্ত হইবার যোগ্য নহেন, ভাঁহাদের পাপ হইতেই পারে না, যদিস্মাৎ হয় ভগবন্ধাম কার্তনে তৎক্ষণাৎ বিনফ ইইয়া যায়॥ ২৬॥

অতএব অন্যাবধি তোমরা আমার এই অমুশাসন বচন প্রবণ করিয়া মনোমধ্যে ধারণ করিয়া রাথ। যে সকল সাধু পুরুষ ভগবানের শরণাপল, সর্বাত্ত সমদশী, দেবগণ ও সিদ্ধাণ ঘাঁহাদের পবিত্র কথা কীর্ত্তন করিয়া থাকেন, ভোমরা কদাচ সেই সকল সাধুর নিকটে যাইওনা, ভাঁহাদিগকে ভগবানের পদা সর্বিতাে ভাবে রক্ষা করিভেছে অতএব ভাঁহাদের দশু বিধানে আমারাও সমর্থ নহি, কালও সমর্থ নহেন ॥ ২৭॥

অতে দূতগণ! যাঁহাদিগকে দণ্ডার্থ এহানে আনয়ন করিতে হইবে বলি প্রবণ কর,যাহারা অসাধু, নিজিঞ্ন পরসহংস সমূহ সঙ্গবিহীন হইয়া অজতা বাঁহার সেবা কয়েন সেই মুকুল পদারবিশ মকরশারস নিজিঞ্চন: পরমহংসকৃলৈরসকৈজু ফালগৃহে নিরয়বর্জনি বন্ধভ্যগান্ ॥ ২৮॥
জিহবান বক্তি ভগবলগুণনামধ্যেং চেতশ্চ ন স্মারতি তক্তরগারবিন্দং।
কৃষ্ণায় নোন্মতি যদ্ভির একলাপি তানান্যথ্যস্পতোহকৃতবিষ্ণুকৃত্যান্॥ ২৯॥

## है। भंतराभी।

ভশাৎ বিমুধাৎ কণভ্তাৎ নিজিঞ্চনরজলং জুটাৎ। তেৰাং আপেকমাহ নিরয়ব্জু নি অধর্মণ্ডে গৃহে বন্ধা তৃষ্ণা বৈতান্॥ ২৮॥ কিন্দা জিকোত্যাদি। ধং বেষাং জিকোত্যাদাখ্য:। ন ক্লতং বিশ্বভূতাং ভগবৰুতং বৈঃ একদাপীতি সর্বলেষ্ট্য। ২৯॥

## क्रमनमर्छः।

আছ তাৰত্তেৰাং ৰাৰ্ত্তা যতোজিহবা নৰক্ষীতি। যদ্যত জিহ্বাপি আভগৰতো গুণঞ্চ নামধ্যেঞ্চ বা একদা জন্মমধ্যে যদা কদাপি ন ৰক্তি **জিহবরা অভা**বে চেত"চ ভচ্চরণারবিক্ষমেকদাপি ন শ্বরতি। চেতসো বিক্ষিপ্ততে শিরশ্চ কৃষ্ণার কৃষ্ণং লক্ষীকৃতা নো নমতি। ভাঠে। নাপি নমভারং কুর্বভঃ শার্জ ধ্ববনে। শতক্ষমাজিতং পাপং তৎক্ষণাদেব নশুতীতি কালোকমহিমানং নমভারং ন করে।তি ভানানমধ্বং। তত্ত হেতৃ: অসত: অসত্বে হেতৃ:। অকৃতবিষ্ঠুক্ত্যান্। মধা স্বাল্যে রেবাথতে প্রীত্রক্ষোক্তো। স কর্তা সর্ক ধৰ্মাণাং ভজেবতাৰ কেশৰ। সকৰ্তাসৰ্কাপাপানাং যোন ভক্তক্তবাচ্যত। পাণং ভৰতি ধৰ্মোপি তৰাভকৈ: কতো হরে:। নিংশেৰধৰ্মকৈ জী ৰাপ্যভক্তো নরকে হরে:। সদ। ভিঠতি ভক্ততে অক্ষহাপি বিম্চাতে। শ্রীপালে । মলিমিতং কুতং পাণমণি ধর্মার করতে। মামনাদৃত্য ধর্মোণি পাপং স্যান্ত্র প্রভাবত ইতি। যুক্তঞ্ তৎ। শ্রবণং কীর্তনকাস্যেত্যাদিন। সর্কেষাং মহপাসন মিত্যাদিনা শর্মে বিধিনিবেধাঃ স্থারিত্যাদিনাচ পরষ নিত্যত্বাদিপ্রতিপাদনাৎ এবং সঙ্কীর্ত্তণাদীনাং অয়াণামতি ত্বকরাণামভাবে পরেবাং স্কুতরামেবাভাবোভবেদিতি সামাজ্যেনৈব বিষ্ণুক্কতা রহিত্তমুক্তং। জিহ্বাদীনাং করণভূতানামপি কর্ত্ত্বেন নির্দেশঃ। পুরুষানিচ্ছরাণি বথোচিত কীর্ত্তনাদিকমাদত্তে। চরণারবিক্ষমিতি বিশেবাঙ্গ নির্দেশঃ বমত ভক্তিরব্যাণক এব। নডু তন্মাত্র শ্বৰণ নিরামকঃ অভাভক্তানামানরনেন ভক্তানামনানরনমেব বিধীয়তে। জানরনভোৎকর্বসিদ্ধভাৎ বৈৰ্থতং সংব্যনং প্রকানামিতি ঐতেঃ সক্লমনঃ কৃষ্ণপদারবিক্ষােরিত্যাদে ভদগুণরাণীতি বিশেষণং তু তেষাং তদ্টি পথ গমন সাম্প্রভাগি খাতকং ভাদৃশ তৎ মরণক্ত প্রভাব বিশেষমেৰ বোধয়তীতি জ্ঞেরং। ধ্থৈব নারসিংহে। অভ্যমরগণার্চিত্তন থাকা ষম ইভি লোকছি ডাইতে নিষ্কঃ। হরি ওক বিষ্ধান্ প্রশামি মর্তাান্ হরিচরণপ্রণতান্ নমফরোমীতি। তবৈষ্ণুতসারো-ছারে इक्कि वচনং। न একা ন শিবামীজ্ঞা নাহং ছাজে দিবৌকসঃ। শক্তান্ত নিগ্রহং কর্তুং বৈঞ্বানাং মহাত্মনামিতি ॥ ২৯ ৪

## शैविधना भहक वर्षी

মকরন্দরসং বিশিন্টি নিজিঞ্চন: কেবল ভজিমত্তি: পরমহংসক্লৈণ্চ প্রধানীভূত ভক্তমত্তি জুঁটাৎ সেবিভাৎ। অভএব নির্বর্জনি নরক্পাপকে গৃহে বৃত্ত্বান্॥ ২৮॥

কিঞ্চ পুঞ্জন্য সকলপি কীউন অমণাদিকং তৎ প্রাপ্তি নাধনং তবভীতি। তহজেপি সক্ষেনাভিধীয়স্ত ইতাতভতিয়াএবানেতবাঃ ইভাব কিন্তোভি কিন্তায়া অভাবে চেতলেভাদি চেতলে বিক্ষিপ্ত ক্ষামেভাদি। একদাপীতি সর্ব্যাহেতি। তান্ কৈবলোন প্রাথাভেদ বা অকত বিষ্ণুক্তান্ বিষ্ণোঃ কিমপি কৃত্যং অকৃতবভঃ। অতএব অসতঃ অবৈষ্ণবান্। অঅ জন্ম মধ্যে বর্ষমধ্যে দিনমধ্যে বেতি বথা অমতং বাচকতে ॥ ২৯ ॥

পানে বিষ্ধু, নিরদ্রের বন্ধ অরপে যে অধর্ম শুক্ত গৃহ তাহাতেই বন্ধত্য হইয়া থাকে, তাহাদিগকে আমার নিকট আনরন করিও ॥ ২৮ ॥

**অপর কাহাদের কিলা ভগবানের গুণ বর্ণন অথবা নামোচ্চারণ না করে, কিন্তা যাহাদের চিত্ত** ভগৰচ্ছস্থাস্থ্রের স্বর্থে বিমুখ হয়, অথবা যাহাদের মস্তক কথন ভগবান জীক্ষেওর পদারবিদ্দে প্রণত না হয়, কিন্তা যে ব্যক্তিরা জন্মাবধি একবারও ভগবদুত করে নাই, সেই সকল অসৎ লোকদিগকে সামার নিক্ট আনিও ॥ ২৯॥

তৎক্ষাতাং সভগবান্ পুরুষঃ পুরাণোনারায়ণঃ স্বপুরুষের্দসংকৃতং নঃ।
স্থানামহো ন বিছুষাং রচিভাঞ্জলীনাং কান্তিপরীয়িদ নমঃ পুরুষায় স্থায়ে ॥ ৩০ ॥
তক্ষাৎ সংকীর্ত্তনং বিফোর্জগর্মসলমংহদাং। মহতামপি কোরব্য বিজ্ঞোকান্তিকনিক্তং ॥ ৩১ ॥
শৃণুতাং গুণতাং বীর্যাণ্যক্ষামানি ইরেম্ছঃ। যথা স্কলাতয়া ভক্ত্যা ভদ্যোকান্তা ব্রতাদিভিঃ ॥ ৩২

## डी ध्रम्भामी ।

ভগবত্তং ক্ষমাণহতি তদিতি। নাক পুকুইং অক্ষীয়দ্ধেন ছিটতা স্বীইনরের পুরুইবর্ণন্দাৎ অসৎ অক্সাব্যং কৃতং তত্ত্বাৎ স্বস্থমৰ ক্ষ্যাভাং। স্থানাং স্বীয়ানাং নবিছ্বাং অক্ষানাং অহো গরীয়সি তক্ষিন্ ক্ষান্তির্ইক্তব মহ ইতি পাঠে স্বীয়ানাং মাহাত্মানবিছ্বাং নাক্ষমাং ক্রোম্বিতার্থঃ ॥ ৩ ॥

ভশ্বাদিভ্যাদি শুকোজিঃ। জগতোপি মদলরূপং ॥ ৩১ ॥ ক্রান্তিকস্বদেশ্বাহ ব্রভাদিভিত্তথা ন শুধ্যেৎ ॥ ৩২ ॥

### ক্রমসন্ত:।

चभूक्रदेवर्षात्रकृदेखर्याकाष्ट्रित्ररक्रुः ॥ ७० ॥

ভন্মদিতাদি শ্রীশুকোজি: তন্মাৎ সংকীর্ত্তনম্ভ জগতাং সাপরাধনিরপধানাং সর্ক্ষেব্যমন মহতামংহসামপরাধপর্যস্তানাং ॥ ৩১ স্বস্টু জাতরা রতি রূপন্না ভক্তাত্ বধা মৃক্তি পর্যান্তত কিমৃত পাপমাত্রস্য বাসনাক্ষর প্রকারেণাল্মা মন: শুদ্ধেৎ তথা ব্রতা-দিভিনেত্যর্থ: ॥ ৩২ ॥

## क्रीविचमां भटकाव ही ।

· ভূত্যাপরাধে স্বামিনো দশু ইতি ন্যারেন স্বভাগরাধিছং ভাবয়ন্ সবিনয়ং প্রণমতি। তত্ত্বাৎ ক্ষ্যতাং ক্ষায়্ত্ নং অপ্ক্বৈং স্কৃত্ত্বিক্রির্তার্থঃ। অসৎ অক্তাবাং কৃতং। নং কীশুশানাং স্বানাং তৎ কিছমাগাং। আছো ইত্যাশ্রের্যা তদপি ন বিত্বাং অতোহ্জাঘাদেব রচিতাঞ্জনীনাং নম্ দশুদ্ভিস্থসদর্থাএৰ ক্ষাত্তে ত্রোহ। ক্ষাত্তিপ্রীয়িদ মহামহন্তমে ভদপি ক্ষমেব স্কা স্বানাং মহ ইতি পাঠে বিশ্বস্ভানাং ব্যহ্যাহাল্যাং তদজানতাং। ৩০।

বিকুদ্তানাং বমস্তচ বাকা প্রামাণ্যেন যদি বংকিঞ্চিং কীর্তনেনৈর সর্ব্ধ পাপক্ষর তথা কিমুত সম্যক্ কীর্তনেনেত্যাই তথা-দিতি প্রিকঃ । ৩১॥

শ্রবণ কীর্ত্তনাদাত্যাসবভাং ভক্তানাং সাণরাধানামণি ভক্তিরের পূণা ভাৎ বছ্কং নামাণরাধ্যুক্তানাং নামাভের হরস্তাহং। অবিশ্রান্তি প্রযুক্তানি তাজেবার্থকরাণীতি। ভভাং সভ্যান্ত জীবাবৈয়ন ভ্রোহং। কিং পুন্মর্ন ইভাাহ স্পৃতামিতি। আছা-জীবং। অবিধ্যামালিভাং বধা গুড়াতি ন ভধা প্রতাদিতিঃ করিক্টডঃ প্রায়ন্তিরৈঃ পাণকরে সভাপি পাণবীলভাক্ষরায়নঃ

সংযমনীপতি যম আপনার ভ্তাদিপকে এই প্রকার উপদেশ করণানস্তর ভগবানের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিতে লাগিলেন। একণে আমার ভ্তাপণ যে অন্যায় কর্মা করিয়া আসিল পুরাণ পুরুষ সেই ভগবান্ আপনিই তাহা ক্ষমা করুন। আমরা তাঁহার বীয় লোক, মাহাদ্মা অবগত্ত না হওয়াতেই অপরাধ করিয়াছি, এই অঞ্জলি বন্ধন করিতেছি আমাদের অপরাধ মার্ক্তন করুন। অহা। সেই ভগবান্ স্ব্যাপেকা মহৎ তাঁহাতে ক্ষা গুণ অবশ্যই আছে, আমরা সেই পরম পুরুষের চরণে প্রণাম করি ॥ ৩০ ॥

যোগিবর শুক্দেব এতাবং উপাধ্যান বর্ণন করিয়া সংখাধন পূর্বক রাজাকে কহিলেন, হে কোরবা! ভগবান্ বিফুর নামসংকীর্তন অগতের মঙ্গল করেপ নিশ্চয় জানিও ছেছারা সহৎ পাপ সকলের ঐকান্তিক নিয়তি হয়॥ ৩১॥

ट्र ताकन् ! छगनान् इतित छमात्र वीदा नकल बूक् बूक्ः ध्वन अथवा कीर्जन कतित्म छम्त्राता

কৃষণ জিবুপদামধূলিজ্ন পুনবি স্টেমায়া গুণেষু রমতে রজিনাবছেরু।
আনাস্ত কামহত আত্মরজঃ প্রমান্ট মীহেত কর্ম যত এব রজঃ পুনঃ স্যাৎ ॥ ৩০ ॥
ইথং স্বত্র পদিতং ভগবদাহিছং সংস্কৃত্য বিশাতিধিয়ো যমকিল্পরান্তে।
নৈবাচ্যতা প্রায়ন্তনং প্রতিশঙ্ক দানা দ্রন্ট ক্ বিভাতি ততঃ প্রভৃতিত্ম রাজন্ ॥ ০৪ ॥
ইতিহাসমিমং গুহুং ভগবান্ কুন্তুসন্তবং। কথয়ামাস মলয় আসীনো হরিমর্চ্যেন্॥ ০৫ ॥

টী।ধরসামী।

এতত্বপণাদরতি। ক্ষণালিযুপন্ময়েম ধুলেঢ়ি আবাদরতীতি তথা মধুলেহাত্তত্বেন বিস্টা যে মারাভণা বিষয়াতেষু পুনন বিষতে। অভত তথাধ্বাখাদ বহিতঃ অতএব কামাভিহতঃ সল্লান্ধনো বলঃ পাপং প্রমাষ্ট্রমণি কবৈবি প্রায়শিচত রূপ মীহেত যতঃ কর্মণঃ পুনরণি রলঃ পাপং ভাদেব ক্লবশোচবং সভ্যাধেকভাভাবাং॥ ৩০॥

নৈব বিশিত্ধিয়ো বভূব্: কিন্তু সভামুক্মিভোৰ মেনিরে। ততঃ প্রভৃতি প্রতিশ্রমানা অস্থানেবৈৰ হলাদিতি শ্রাং ব্রস্তস্থ জ্ঞ মুশি বিভাতিস। তে চেতি পাঠে তে বিশিভ্ধিয়ো লাভাঃ। তেচ ততঃ প্রভৃতি বিভাতিশেতার্থঃ ॥ ১৪ ॥

কুস্তুদন্তবোহগত্তাঃ মলয়ে পর্কতে অ। সীনোহবাতাঃ হরিমর্চরন পুনঃ পুনবি খাসার্থং হরেঃ পাদৌ ম্পৃশরিভার্থঃ ॥ ৩৫ ॥

ক্রমসন্দর্ভ:।

তদেৰ বানক্তি। কৃষণাব্দীতি অন্যঃ ভক্তিমাত হীন: ॥ ৩০ । ৩৪ ॥ কুন্তুসংভ্ৰোগত্তোপীতাৰ্থ: সংহিতাধায়নে শ্ৰীবৈপায়নাক্ত ভ্ৰাং ॥ ৩৫ ॥

शीविभगाशहक्तवहीं।

কিঞ্জিরাত্রমেবাপাতত: ত্র্যতীত্যর্থ:। তেন ভো রাজন্ প্রায়ন্চিত্তমবোপার্থ: মজে কুঞ্চর শৌচরদিতি যত্তরাক্ষিপ্ত: তৎ সভ্যমেৰ মূল পাপকরো ভক্তানাং ভক্তিয়ব তেষামেব নরক্গমনাভাবো ভগবৎপ্রাপ্তিশ্চ কর্মিণান্ত পাপপুণ্যবশার্রক স্বর্গ ঘাতারাতং পুন: পুনরিত্যুপাধ্যানেন সিদ্ধান্ত: প্রতিপাদিত ইতি দ্যোতিতং ॥ ৩২ ॥

তদেবং সাপরাধা নিরপরাধা বা ভক্তা ভক্তিমেব ক্কীরন্নত প্রায়শ্চিক। ভক্তাৰবিখন্তা: আর্ভান্থবাদাদি ক্তর্ক কর্কশি মঙ্মন্ত প্রায়শ্চিজ্বমেব নক্ নামকীর্তনিমিতাত: প্রায়শ্চিত শাল্লমিপ সার্থকিমিতাহ কৃষণাচ্ছি পদ্ধারাম ধূলিড্ ভ্রমর:। স যথা গো সম্বাাদি তক্ষের্ থাসৌদনাদির ক্ষণা প্রিয়মাণোপি ন বিষক্ষতে ভিথৈব ভক্ত: পূর্ক দশায়াং ছ্রিক্ষয়রতোপি ভক্তত্বে সভি বিক্রা বে মায়াগুণা তেবুন রমতে রমধাত প্রায়োগাং যদাপি কনিষ্ঠ ভক্ত তান্ গেবতে ভদপি ক্ষমাণশ্চ তান্ কামান্ ছংগোদর্কাংশ্চ গর্হান্ ইত্যুক্তরীতা। তেবুনৈব রমতে। অতাং আর্ত্তি কাল্লনো রক্তা পাণং প্রমৃত্তি কর্ম উত্তেত্ব। প্রায়শ্চিতং ক্করীতৈব রক্ত পাণং ক্র্রশৌচবং পূন্য ভাদেব নামাণরাধ্বন্দিতি ভাবং ॥৩৩ ॥

আচু। তা শ্রমণ থাতি নৈব গছায়ীতি শেষঃ। তেনাচুাতেতি পাঠে তে বিমিত্ধিরো বভূব্ং পুনতেচ বিভাতীতি ॥ ৩৪ ॥
কুল্পেন্থবাহগত্তা। মল্যপর্বত আসীনোহ্বারো হরিমর্চয়ন্ পুনঃ পুনবিধাসার্থং হরেঃ পাদৌ স্প্শরিতার্থ ইতি শ্রীকামি চর্ণাঃ । ৩৫ ॥
.

স্থ্যাতা ভক্তি বেমন চিত্তের শোধন করেন ত্রত নিয়মাদি দারা তক্রপ শুদ্ধ হয় না॥ ৩২॥

ফলতঃ যে ব্যক্তি একবার শ্রীকৃষ্ণের চরণ পদ্মের মধুর আস্বাদ প্রাপ্ত হয়, ছুর্গতিপ্রদ মায়াবিষয়ে তাহার পুনরায় রতি হয় না। কিন্ত যে ব্যক্তি উক্ত রদাস্বাদে বঞ্চিত দে কাম হত হইরা আপনার পাপ বোচনার্থ প্রায়শ্চিত রূপ দেই কর্মাই করিতে চেটা পায় ধদারা পুনর্বার পাপ জন্মে॥ ৩০॥

হে রাজন্। মনকিন্তর সকল আপনাদের প্রভুর প্রস্থাৎ ভগবিমাহোত্মা ক্ষরণত হইয়া বিস্মিত চিত্ত হুইল, তাদবধি কৃষ্ণাজ্যিত জনকে অবলোকন করিলে "এহে। এ ব্যক্তি আমাদিগকে বিনষ্ট করিবে" এই ক্লপ শক্ষা বহন করত তাহাদের প্রতি নেত্রপাত করিতেও ভয় করিত। ৩৪।

হে মহারাজ। এই ইতিহাস অলীক বিবেচনা করিও না। একদা মহর্ষি অগন্তা মলয়াচলে আসীন হইরা অব্যব্যচিত্তে ভগবচ্চরণারবিন্দ অর্চনা করিতেছিলেন, তৎকালে সকলের বিশ্বাসার্থ বার্যার ॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবভে কছা শুর্তি পারমহঃস্যাং ক্রিভারাং বৈলুদ্দিকা। স্থানং তৃতীয়েছিধ্যায়ঃ ॥ # ॥ জার ॥

গ্রীরাজোবাচ।

দেবাহ্নর নৃণাং সর্গো নাগানাং মুগণকিণাং। সামাসিকস্থার প্রোক্তের যায় বার্মিক হোর । ১॥ তিস্যেব ব্যাসমিক্তামি জাভুং ভে ভগবন্ যথা। অনুসর্গং বল্লা শক্তিয়া সমর্গ ভগবান্ পরঃ॥ শ্রীনৃত উবাচ॥

ইতি সংপ্রমাকণ্য রাজর্ষে বাদরায়ণিঃ। প্রতিনন্দ্য মহাযোগী জগাদ মুনিসভ্যাঃ॥ ২॥

## है। धक्यामी ।

## ৪০। ইতি যৰ্ভে ভূতীয়: ॥ 🖦 ॥

চতুর্থাদি অভিবিশ্বরূপ কাম বিবক্ষরা। প্রচেতঃ হত দক্ষ্য বংশভাবৎ প্রত্তপ্তত। চতুর্থেড় প্রালাক্টিয় দক্ষেণারাধনং হরে:। ওপসা হংসওজ্বাথা জ্যোত্রেণচ নিরূপাতে। প্রস্কান্ত্রপ্রসক্ষেন স্বান্তম্ব স্কৃত্যান্তর। নাম মাহাক্ষ্যমাকর্ণ্য বংশবাসং বৃভূৎসতে ॥ • ॥ দেবাস্থ্রেতি ছাত্যাং। সামাসিকঃ সংক্ষিপ্তঃ যা প্রোক্তঃ তৃতীয়ন্তরে ॥ > ॥

## ক্রমসক্ষ∜:।

॥ + ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে বর্চছদের শ্রীজীবগোত্থামি রুত ক্রমসন্দর্ভে তৃতীয়োহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ + ॥ সামাসিকঃ বর্চাদিমযন্তর জাত বিস্তারাকথনাৎ ॥ > ॥ ব্যাসং তর্মাবন্তর জাত দক্ষানন্তর লাখোপশাধা রূপং। পূর্বে সর্গসা কেনচিৎ কারণেন নটপ্রার্ডাদমুস্পণি ॥ ২ ॥

## शैविधनाशहक्रवहीं।

॥ + ॥ ইতি সারার্থদর্শিনাাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং। বৃষ্ঠক্ষে তৃতীরোহয়ং সক্ষতঃ সক্ষতঃ সভাং ॥ + ॥
প্নশ্ব পোষণং বাচামিস্তক্ষাচার্যাঘাতিনঃ। স্বাচার্যাবিশ্বরণো দক্ষক্ষা স্থভোত্তবঃ। দক্ষভাতশত্ত্বীয়ে সংক্ষেপেপোক্তক্ষনঃ। কথাধ্যার এবেণেহ স্বয়ে বাচ্যা সবিস্করং। রাজাপি স্বটঃ প্রভাবে সার্ক্ত্ব স্থভাবরী। স্থাস্কৌ স্বাক্ণা তৃষঃ
প্রাক্ত তৎ প্নঃ। চতুর্বিতু প্রচেভোত্যঃ জাতো দক্ষঃ প্রজাঃ স্কান্। হংস্প্রভ্রেবেনেশং ভূটাবেতি নিয়াণ্যতে॥ • ॥

দেবাস্থরেতি বাজাং। সামাসিকঃ সংক্ষিপ্তঃ বং প্রোক্ত ক্ষৃতীয়ককে ব্যাসং বিকারং।, তে বক্তঃ অকুসর্গমনুত্তং সর্গং। বহা শক্তা বধা সমর্ক্ত তাং শক্তিং। তং প্রকারক পরো একা। ১ । ২ ॥

# ভগবানের চরণ স্পর্শ পূর্বক এই গুষ্ ইতিহাদ কহিয়াছিলেন ॥ ৩৫ ॥

॥ # ॥ ইতি ষঠে তৃতীয় ॥ # ॥

চতুর্থাধারে প্রজাসন্তি করণার্থ দক্ষ কর্তৃক হংসগুজ্ তব দারা ভগবান্ হরির আরাধন।। ০ ॥ রাজা পরীক্ষিৎ কহিলেন অক্ষন্। স্বারস্তুব মন্বন্তরে দেব, দৈত্য, নর এবং নাগ, পক্ষী ইত্যাদি স্তির কথা আপনি (তৃতীয় ক্ষমে) সংক্ষেপে যাহা কহিরাছেন। ১ ॥

তাহারই বিস্তারিত বিবন্ধ আগনকার নিকট অবগত হইতে ইচ্ছা করি। অপর পরন পুরুষ ভগবান্
ক্রকা প্রত্যেক সর্গে যে শক্তি ছারা যে প্রকারে স্পৃত্তি করেন সেই শক্তি ও সেই প্রকারও জানিবার
নিমিত বাসনা হইতেছে। এতাবং হৃতান্ত বর্ণন করিয়া পুরাণবক্তা সৃত শৌনকালি মুনিগনকে
স্যোধন পূর্বক কহিলেন, হে মহর্ষিগণ। যোগিবর শুক্রেৰ রাজা পরীক্ষিতের উক্ত প্রকার প্রার্থনায়
পরিভূক্ত চিত্ত হইলেন এবং আনক্ষ প্রকাশ পূর্বক কহিতে আরম্ভ করিলেন। ২ ট

প্ৰিক উবাচ ॥

যদা প্রচেত্স: পূজা দশ প্রাচীনবহিষি:। অন্ত: সমুদ্রাহ্ম্মান দদ্ভর্গাং ক্রেইবিং। ৩॥ ক্রেড্যা: ক্রেম্বানান্তে তপোদীপিত মন্যব:। মুখতোবায়ুম্মিঞ সম্তজ্ঞদ্বিধক্ষা। ৪॥ তাভ্যাং নিছির্মাণাংস্তামুপলভা ক্রেদ্র। রাজোবাচ মহান্ সোমো মন্যুং প্রশাময়নিব ॥ ৫॥ মা ক্রেমেভাো মহাভাগা দীনেভাো জোঝুমহ্থ। বিবর্জিয়িমবো যুয়ং প্রজানাং পত্যঃ স্মৃতাঃ॥ ৬ অহো প্রজাপতিপতির্ভগবান্ হরিরবায়ঃ। বনস্পতীনোদদীশ্চ সম্ভ্রেমিষং বিভূঃ।

#### শী গৰন্দানী

দক্ষানিরপেণ স সংজ্ঞাতি বক্তুং দক্ষণায় প্রকারমাহ বদেতি। থাচীনবর্হিনঃ প্রা:। যদা সম্জ্র সধ্যাত্মগা নির্গতাঃ তদা গাং পৃথীং জ্ঞানৈর্ভাং দদৃশুঃ। নারদোপদেশতঃ প্রাচীনবহিংহা নির্ভাগ অবাজকে সতি ক্ষাাদাভাবাং॥ । তথা তপসা দীপিতো মন্ত্যেষাং তে। তেবাং ক্রমাণাং দধ্মিচ্ছরা॥ ৪ ॥

ভাঙাাং বাৰ্থিডাং দহুদানান্তান্জুমান্বনস্পতীনাং রাজা সোম উবাচ। মা জুমেডা ইতি নবভিঃ। ৫॥ ছে মহাভাগাঃ বিশেষেণ বর্ষবিভূমিজবঃ॥ ৬॥

প্রজাপতীনাং তৎভক্ষ্য ভোজ্য দাহোহ্যুচিত ইতাহি অহে। ইতি ত্রিভি: উর্জং ভক্ষ্যং ইষমরং ॥ ৭ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:

যদেতি উত্তানপাদ বংশাস্তমারভা কথনং তলৈাবান্তিম রাজাহৃৎি॥ ৩। ৪। ৫। ৬॥

### <u>श्री</u>तिभगा शह जन्तर ही ।

দক্ষাদি রূপেণ সস্ক্রেভি বক্তুং ক্রোপরাধাজ্ঞাগমুখভ দক্ভাবনান তঃথেন দেহং ভাকবতঃ পুনর্জন প্রকার মাহ যদেতি। গাং পৃথীং ফুনের্তাং দদৃভঃ। নারদোপদেশতঃ প্রাচীনবর্হিষি বিরজা বনং গতে সভারাদ্ধকাদেব ক্ষ্যাদাভাবাৎ ॥ ৩॥ তংশাদীভিতে সভি তপুসঃ কোপাধিষ্ঠানভাং ॥ ৪॥

নোমোরুকাধির্রাতা সূত্রের বুকাণাং রাজা প্রশময়য়িবেতি প্রথম সামোপায়েন মন্যোবণগমাসংভবাদিতি ভাব: ॥ ৫ । ৬ ॥
ভক্তময়াতিরিকং ফলাদিভক্যং বনস্পতিতেতুকং । ইযময়ং গোধ্মাদেয়াধি তেতুকং । চরণাং পকাভ্যাং চয়ভাং ভ্রময়া

শুকদেব কহিলেন রাজন্ প্রাচীন বর্চির পুত্র দশপ্রচেতা সমুদ্রের অভ্যন্তর ইইতে নির্গত ইইয়া দেখিলেন পৃথিবী বিবিধ রক্ষ লভায় আচ্ছন্ন ইইয়াছে। হে পাওবেয় ! ধরা ঐ প্রকারে রক্ষ লভায় পরির্ভ! হইবার কারণ এই, নারদের উপদেশে প্রচেতারা তপদ্যায় গমন করিলে রাজবিরহে পৃথীতিলে ক্ষ্যাদি হয় নাই ॥ ৩॥

তপদ্যা করাতে প্রচেতাদের ক্রোধ উদ্দীপিত হইয়াছিল, অশ্নীতলকে ঐরপ ক্রমলতায় আকীর্ণ. দেখিয়া বৃক্ষ সকলের উপরে কোপান্থিত হইয়া উঠিলেন এবং ঐ সকলকে দগ্ধ করিয়া নির্মূল করিবার মানদে তৎক্ষণাৎ আপনাদের মুখ হইতে বায়ু ও অগ্নি সৃষ্টি করিলেন ॥ ৪॥

হে ক্ষকুলাবতংস। সেই বায়ু ও অগ্নি দারা রক্ষ সকল দগ্ধ হইতে আরম্ভ হইলে বনস্পতি সকলের রাজা ভগবান্ সোম প্রচেতাদিগের কোপ শান্তি নিমিত, তাঁহাদিগকে সম্বোধন পূর্বাক কহিলেন॥ ৫॥

ে মহাভাগ গণ! জ্ঞান সকল অতি দীন, ইহাদের প্রতি ডোহ করা তোমাদের উচিত হয় না। তোমরা প্রজাদিগের পতি, প্রজাদিকে বিশেষ রূপে বর্দ্ধিত করিতে ইচ্ছা করিয়া থাক, বৃক্ষ সকলকে এরূপে নির্দ্ধ করা ভোমাদের অতি অযোগ্য কর্ম॥ ৬॥

ক্রেড্ডো গণ! প্রজ্ঞাপতি দিগের পতি ভগবান্ হরি পৃথিবীস্থ রক্ষ ও এইধি সকলকে প্রজাদি-গের ভক্ষ্য ও আন করিয়া স্কান করিয়াছেন অতএব অচর (পুষ্পা লতাদি) বঁজা সকল চর ব্যক্তিদিগের 6.

অন্নং চরাণামচরাহ্যপদঃ পাদচারিশাং। অহন্তা হস্তমুক্তানাং বিপেদাঞ্চত্ত্বপুষঃ।

যুয়ক পিত্রাঘাদিকী দেবদেবের চাক্ষাঃ। প্রজাসর্গায় কি ক্ষাং ব্রজানির্মুমর্থ ॥ ৭ ॥

আতিষ্ঠত সভাং মার্গং কোপং যাছতে দীলিতং। পিত্রা লিতানক্রেরাপি ক্ষাং কর প্রশিন্তামহৈং॥ ৮
তোকানাং পিতরো বন্ধু দৃশং পক্ষ জ্রিয়াং পতিং। পতিং প্রজানাং ভিক্পাং গৃহজ্ঞানাং বৃধং ছন্তং ॥১

অন্তর্দেহেযু ভূতানামান্তাতে হরিরীখরং। সর্কাং ভিক্ষাশীক্ষাংশবং ক্রোধিভাত্তমে। ॥ ১০॥

### श्रीभवत्रामी।

অভ আতিঠত আশ্রত দতাং মার্গপ্শমং পিতাদিভিফ্ ইং ॥৮॥

প্রস্থানাং প্রজাপতিবের বন্ধ: অতজ্ঞীবিকানাশো । কর্ত্তব্য ইতি দৃষ্টার পঞ্চেনাছ। ভোকানাং বালানাং মাজাপিডরৌ। অজ্ঞানাং জ্ঞানদোবৃধ: সুক্ষ ॥ ৯ ॥ ঈশ্রাধিষ্ঠানত্বাক্ত ভূতভোষো ন যুক্ত ইভাই অর্থেছিছিতি। বোলুম্বাজিঃ ॥ ১০ ॥ । ।

#### ক্রমগদর্ভ: ৷

উর্জনরাভিরিক্তং ভক্ষাং। অর্মিতি স্বলানাং কুর্বলানরম্ভাবিত্যর্থ: ॥ १। ৮। ১। ১০। ১১। ১২। ১০। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭॥

## শ্ৰী বিখনাপচক্ৰৰ ৱী ।

দীনাং। অচরাং পূব্দ লভাদ্যা এবারং। পদচারিণাং পদ্ধিকরভাং গো মহিষাদীনাং আপদো ঘাসাদ্যা এবারং। তেখেব হস্ত যুক্তানাং ব্যাত্রাদীনাং অহস্তা গ্রাদ্য়: বিপদাং পদ্ধাং চরভাং মনুষ্যাণাং চতুব্দদো হরিণাদ্যাং চকারাৎ অচরা ধান্তগোধ্যাদ্যাক ৮৭॥ পিত্রাদিভিকু ঠিং সভাং যাগিং। উপশ্যং আভিষ্ঠ ॥ ৮ ॥

যুৱং হি প্ৰকাপালকা ক্ৰমাদয়ং প্ৰকাং। প্ৰকোপৰীঝান্তেতোতান্পালয়ত। নহি পালকানাং <mark>ৰাশকৰং দৃই</mark>মিভাত দৃটাস্ত পঞ্চমাহ। ডোকানাং বালানাং ক্লিয়াং পতি উঠি। প্ৰদানাং পতি নূপিঃ ৪ ৯ ॥

ঈশরাণিঠানখাচচ ভ্তত্তোহোন যুক্ত ইত্যাহ অপ্তরিতি। বোধ্যাভিরেবং সর্ক ভ্তদরদৈব অসোবীশরভোবিত ইতি কিং ন শরবেতি ভাবং ॥ ১০ ॥

অর্থাৎ কেবল পক্ষ চারি ভ্রমরাদির খাদ্য। অপদ (ঘাসাদি) পাদচারির [গোমছিষাদির] ভক্ষ্য, হস্তহীন প্রাণী [গোমছিষাদি ] হস্তযুক্তদিগের [ব্যান্ত্রাদির] আহার্যা, চড়ুস্পাদ [মুগাদি ] দিপদ [মুমুষ্য] দিগের ভোজ্য হইয়া থাকে। সেই ভোক্ষ্য ভোজ্য দগ্ধ করিয়া উৎসন্ধ করা প্রস্থাপতি দিগের উচিত হয় না। অপর হে অন্য বৎসগণ! তোগাদের পিতা প্রাচীনবর্হি: ভোষাদিগকে প্রজা সৃষ্টি করিতে আদেশ করিয়াছেন, ইহাতে তোমরা কি প্রকারে প্রজাদিগের উপজীব্য বৃক্ষ সকলকে দশ্ধ করিয়া নি:শেষ করিতে উদ্যুত ইইতেছ ?॥ ৭॥

দ্রি হও, সাধু পুরুষ দিগের বর্জ অবলম্বন কর, তোমাদের যে জোধ উদ্দীপিত হইরাছে তাহা সম্বরণ কর। বংস সকল ! আমি তোমাদিগকে যে পথ অবলম্বন করিতে বলিভেছি তোমাদের পিতামহ তথা প্রপিতামহ এই বর্জ দোবন করিয়া গিয়াছেন॥ ৮॥

অপর বিবেচনা করিয়া দেখ, যেসন বালক দিগের পিতা মাতাই বন্ধু, চকুর পক্ষাই বন্ধু, ত্রী লোকের পতিই বন্ধু, ভিকুদিগের গৃহস্থই বন্ধু এবং অজ্ঞ ব্যক্তিদিগের জ্ঞানদ পণ্ডিত কনই বন্ধু, তোমরা প্রজাপতি, প্রজাদের জীবিকা নক্ষ করা তোমাদের উচ্চিত হয় লা॥ ৯॥

আর সকল ভূতেরই দেহাভাস্তরে আজা রূপে ভগবান্ হরি অরুবিত আছেন, অত এব সকল ভূত। কেই ভগবান্ হরির খান বলিয়া অবলোকন করা কর্তব্য, কাহারও প্লাভি জ্লোহাচন্ত্রণ করিতে হয় না, এই রূপ করিলেই ভোগাদের প্রতি ভগবান প্রসন্ধ ইবেন ॥ ১০॥ যা: শমুংপতিত: দেহে আকাশামমুমুল্বনং। আত্মজিজ্ঞাসয়া যচেছৎ সগুণানতিবর্ত্ততে ॥ ১১ ॥ অলং দথ্যৈক্র হৈদী নৈ: থিলানাং শিবমন্তব:। বাক্ষী ছেষা বরা কন্যা পত্নীত্বে প্রতিগৃহতাং॥১২ ইত্যামন্ত্র্য বরারোহাং কন্যামাপ্সরসীং নূপ। সোমোরাজা যযৌ দত্বা তে ধর্মোণোপ্যেমিরে। তেভ্যন্তক্সাং সমভবদক্ষঃ প্রাচেতস: কিল। যক্ত প্রজাবিদর্গেণ লোকা আপুরিতান্ত্রয়ঃ॥ ১০ ॥ যথা সদক্ষী ভূতানি দক্ষোত্হত্বৎসলঃ। রেতসা মনসা চৈব তন্মমাবহিতঃ শৃণু॥ ১৪ ॥ মনসৈবাস্কাৎ পূর্বং প্রজাপতিরিমাঃ প্রজাং। দেবান্তর্মমুষ্যাদীন্তঃ হুলজলৌকসঃ॥ ১৫ ॥

## <u>ট</u>ী ধরসাসী 1

আকাশাৎ দেহে সম্ৎপতিতং আক্ষিক্মিতার্থ:। আয়্বিচারেণ যে নিবজেং॥ ১১ ॥ থিলানাং শেষাণাং বোযুমাকঞ প্রাথমন্ত । বুক্রকণার্থং ত্রীয়াং ক্তাং দদাতি বাকী ব্লৈঃ পালিতা ॥ ১২ ॥ আমস্ত্র সাস্থ্যিত। আপ্রসীং অপ্রসঃ প্রয়োচায়াঃ স্কৃতাং॥ ১৩ ॥ তুহিত্ বংসল ইতি তক্ত ক্তাবংশ এবেত্যকাং মম মতঃ ॥ ১৪ ॥ প্রাঞ্পতিশিকঃ॥ ১৫ ॥

## ই।বিখন।পচক্রবরী।

নমু কোপকালে কুক এতাবান্ বিচার স্তত্তাহ য ইতি। আকাশাদিব দেহে সমুংপতিতমাকলিকমিতার্থ:। আল্থনো লিজ্ঞাসরা বিচ:রেশ যজেং উপশময়েং সঞ্গানিতি অভাগা যুয়ং গুণৈরেব গ্রস্তা ভবিষাথেতি সামোকা বিভাগ ধ্বনিত:॥ ১১॥ ভেবেনাপুস্পশমাভাবিমালকা দানমাহ অলমিতি থিবানাং শেষাগাং বৃক্ষী বাকৈঃ পালিতথাৰূককভা॥ ১২॥

অ(প্রসীং অপ্রসঃ প্রয়েচায়াঃ স্থতাং ॥

সমভবদিতি দক্ষত স্বায়জ্বমত্বংশাদ্বাৎ স্বায়স্ত্বে মহস্তবে জন্ম। যত প্রজাবিদর্গেণেতি প্রজবিদর্গস্থত চাক্ষ্থব চাক্ষে স্বস্তবে প্রাপ্তে প্রাক্সর্গে কালবিজ্ঞতে। যা সমর্জ প্রজা ইটা সদক্ষো নৈবচোদিত ইতি চতুর্গোক্তো। তত্মাৎ মধ্যে মহস্তর পঞ্কমভিবাণিগাল্প তপ্তব পৌর্কালবিকেশ্ব্যপ্রিথিগ্রিকমবগম্যতে ॥ ১০ ॥

ছ্হিত্বংসলঃ ইতি পুত্রবংশাভাবঃ স্চিতঃ ॥ ১৪॥

প্রজাপতি দ ফঃ বিশ্বত পাদান্ প্রতাস্তপর্কতান্॥ ১৫। ১৬॥

হৈ বৎস গণ! ক্রোধ কালে হিতাহিত বিবেচনা থাকে না সত্য, কিন্তু যে ব্যক্তি দেহকে আকাশ হইতে সমুৎ পতিত অর্থাৎ অকস্মাৎ উৎপন্ন জানিয়া আত্মজ্ঞান দ্বারা তীত্র কোপ দমন করেন তিনিই গুণ সকলকে অতিক্রমণ করিতে পারেন॥ ১১॥

অতএব তোমরা এই দীন বৃক্ষ সকলকে আর দথা করিও না অবশিষ্ট এই সকল বৃক্ষের এবং তোমাদের মঙ্গল হউক। এই সকল বৃক্ষ একটা কন্যা প্রতিপালন করিয়া রাখিয়াছে, তোমাদিগকে সেই এই কন্যা সম্প্রদান করিতেছে, এ কন্যা অতি হুরূপা, তোমরা ইহাকে পত্নীত্বে পরিগ্রহ কর॥ ১২

হে নৃপ। সোমরাজা এই প্রকারে দাস্ত্রনা করণানন্তর আপনি উদেধাগী হইরা প্রয়োচা অপ্সরার সেই কস্তাটী প্রচেতাদিগকে দান করিলেন। তাঁহারাও ধর্মতঃ তাহার পাণি গ্রহণ করিলেন, সেই গর্ছে ঐ প্রচেতাদের উর্দে দক্ষের জন্ম হয়, বাঁহার প্রজা সমূহে ত্রিভূবন পরিপূর্ণ হইয়াছে॥ ১৩॥

রাজন্ প্রজাপতি দক্ষ তুহিত্ বৎসল ছিলেন, তিনি যে প্রকারে শুক্র ও মনের ছারা ভূত স্ক-

লকে স্থিকিরেন মনোনিবেশ পূর্বক আসার নিকট তাহার বৃত্তান্ত প্রবণ কর॥ ১৪॥

বি পাশুবের ! দক্ষ প্রকাপতি প্রথমে দেব, দৈত্য, মনুষ্য প্রভৃতি থেচর, ভূচর, জলচর, প্রজা

সকলকে মনের ছারাই সৃষ্টি করিয়াছিলেন॥ ১৫॥

তমরংহিতমালোক্য প্রজাসর্গং প্রজাপতিঃ। বিদ্ধাপাদামুপত্রন্ধ্য সোধ্চরদ্দ্র গং তপঃ। তত্রাঘমর্যণং নাম তীর্থং পাপহরং প্রং। উপস্পৃষ্ঠানুষ্বণং তপ্রা ভোষ্যন্ধরিং॥ ১৬॥ অতৌধীদ্ধংসগুছেন ভগবস্তমধোক্ষন্ধং। তুভাং তদভিধাস্থামি ক্স্পাভূষ্যদ্বথা হরিঃ॥ ১৭॥ শ্রীপ্রজাপতিরুবাচ॥

নমঃ পরায়াবিতথাকুভূতয়ে গুণত্ত্রাভাগ নিমিত্তবন্ধবে।

## श्रीभवत्रामी।

অবৃংহিভং অসংবৃদ্ধং বিদ্ধন্ত পাদান্ সল্লিহতপক্ষিত্রান্ ॥ ১৬ ॥

হংস্ওহাথে)ন (স্তাত্রেণ কম্ম দক্ষ্ম ॥ ১৭॥

পরায় সর্কোওমায় নমে। দধে নমকরে।মি পরতে হেতু: অবিতথাযুভূতিশিচছেক্তি বিজ অভোগুণ অয়াভাসশ স্ত্রীব: নিমিত্তক মায়া তয়ে।ব্রুবে নিযন্তে এবমপি গুণেষু তত্তব্রিবেগাং তৈজী নৈর্দৃষ্টং ধাম অরূপং যক্ত। ততা হেতু: নিবৃত্তং মানং ব্যাং তদৈ নিবৃত্তমানাবণয়ে ইতি পাঠে নিবৃত্তং মান্মব্ধিশ্চ যকাশে। তিথি কথং তসা সিদ্ধি ভাতাহ অয়স্কুৰে কথোকাশায় ॥ ১৮ ॥

#### तकशश्रममार्चः ।

পরাপর কামেন নিছামেন বা পরমেশর এব ভজনীয়ো নাস্ত তাত মায়া জীবনশীকারি শক্তিছাং। অন্তত তারাষ্থীন তৃছ্ক শক্তিছানীতি স্ব বাঞা সিদিবৈম্ভাং দর্শয়ংগুর্গীং স্তাতি বিশেষেনোপতিষ্ঠতে নম ইতি। অবিভগেতাবাভিচারজ্ঞানেছা শক্তিদরিতে। তাণ্ডবিহাতি তাদৃশ ক্রিয়া শক্তিশ্চ দর্শিতা। জীবমায়া নিয়স্ত্ ছাত্তাসাং তাদৃশ শক্তীনাং তত্তদতীতত্বন স্বর্গভৃতত্বং চ তথাপি গুণের্ স্বানিষেব তত্ত্ব বৃদ্ধিং কারণ জ্ঞানং যেষাং তৈরদ্ধাং তক্ষিত্মশকাং কিম্তায়্ভবিত্মশকাং। ধাম ত দৃশ শক্তি প্রকাশোপি কিম্ত স্বরূপ তং পূর্ণ শক্তী ষত তথ্য সর্ব্ব হেতৃং স্বপ্রকাশায়েতি। তাণ্ডবিহাতালা স্থাজ্ঞানেনারোপো যদিন্স জীব ইতি জীবত চিজপত্ব ত্বদ্জান স্পৃত্যভাগতো নিকর্ষ এবং ব্যক্তীকৃতঃ। রশি স্থানীছাত্তে ॥ ১৮।১৯॥

## डी विभाग (१६०६ वर्ष) ।

হংস্তভ্নে ভোত্তেণ পূর্বসিদ্ধেনৈর নিগ্নেন নতু দক্ষরতেনেভার্থ:। কন্ত দক্ষতা । ১৭ ॥

পরার জীবনায়া মায়িকেভা ইতাথ:। কৃত:। অবিতথার্ভ্তরে স্ত্যার্ভবার গুণত্রয়ভাসো জীব: নিমিত্ত: মায়া ত্যোর্ক্রে এবমপি গুণের্তগুর্দ্ধি গেঁবাং তৈ জী বৈরণ্ট সকণার। তিভিনৈবিপি স স্মাগ্রণমা ধামেতাহে নির্ত্তা মানাবিধি: পরিমাণ সীমা বছ তবৈ নজ্তাবলাণ রপেখার্যাক: পর্মেখর ইতি কোপি বজুণ শক্ষোতীতি ভাব:। যতুক্তং এক্ষণ গুণাল্বনন্তেপি গুণান্ বিমাতৃং হিতাবতীর্ণস্ত ক ঈশিবেস্তেতি। নির্ত্তমানায় দুধে ইতি পাঠে মানোক্সানা। দুধে করে।মি তদা নম ইতি কর্ম পদং। তর্হি কথা তম্ভ সিদ্ধ গুলাহ্ব সংস্কৃত্ব সংগ্রামার ৮ ১৮ ৪

কিন্তু ঐ প্রজাস্প্তি কোন প্রকারেই বিশ্বিত হয় নাই, তদবলোকনে ঐ প্রজাপতি প্রভাগে অবলম্বন পূর্বাক বিদ্যা গিরির সদ্ধিতি একটা ক্ষুদ্র পর্বাতে গমন করিয়া ভূশ্চর তপদ্যা আরম্ভ করিলেন। সেই গিরির অদুরে অঘমর্ষণ নামে যে একটা পাপহারী তীর্থ ছিল, সেই তীর্থে তিসেদ্ধা স্থান করিয়া তপস্থা করত ভগবান্ হ্রির সম্ভোষ জন্মাইতেন ॥ ১৬॥

এবং হংসগুছ নামক প্রদিদ্ধ স্তোত্তে পাঠ করত ভগবান্ অধোক্ষরে স্তব করিতেন। হে রাজন্! ভগবান্ যে প্রকারে প্রজাপতি দক্ষের প্রতি প্রদন্ধ হয়েন,তোমার নিকট তাহাও বর্ণন করি প্রবণ কর॥১৭

প্রাচেত্র দক্ষ এই প্রকারে স্তব করিয়া কহিলেন, সর্ব্বোক্তম দেই পরমাত্মাকে আমি নমস্বার করি, তাঁহার চিৎ শক্তি অবিতণ, অতএব তিনি জীব ও মায়া এই সুইয়ের নিয়ামক। পরস্ত এ প্রকার হইলেও যে সকল জীবের গুণেতেই তত্ত্ব বুদ্ধি, তাহারা ভাঁহার স্বরূপ দেখিতে পায় না, কারণ অদৃষ্ট ধালে গুণতত্ত্ব্দিভিনি ব্রন্তমানাবধরে বরস্কুৰে ॥ ১৮॥
ন ষত্ত সধ্যং পুরুষোহ বৈতি সধ্যঃ সধা বসন্ সংবসতঃ পুরেহ স্মিন্।
গুণোষধা গুণিনো ব্যক্তদৃষ্টেস্ত স্মৈ মহেশাম নমস্করোমি ॥ ১৯॥
দেহোহসবোক্ষা মনবো ভূতমাত্রা নাজানমত্যঞ্ বিজঃ পরং ষং ।
সর্বং পুমান্ বেদ গুণাংশ্চ তজ্ঞোন বেদ সর্বজ্ঞমনন্তমীড়ে ॥ ২০॥

## शिभवत्राभी।

আপৃষ্টধামৰং দর্শররাহ নেতি। প্রাথ: সংগা জীব: অন্মিন্ পূবে পেহে বসরপি অতৈব সংসত: সংখা: যদ্য স্থা: করণ প্রবর্ত্তক আদিকং নাবৈতি ন জানাতি ভবৈষ। কুলোবাক দৃষ্টে প্রপঞ্জ এই : নহি জই। দৃশ্যে। ভবতি। প্রথমান্ত পাঠে ব্যক্তে প্রপঞ্জব দৃষ্টি বস্তু সং। অংশবিষ্কা গুণিনো বিষয়িণ ইজিয়াদে: স্থা: প্রকাশক জং যথা ন বেতি করং ॥ ১৯ ॥

নয় গুণোজড় খারজানাতি জীবস্ত চেতন: কিমিতি ন জানাতি তত্তাহ দেহ: অসব: প্রাণা অক্ষাণি ইন্দ্রিয়াণি মনবোহস্ত:করণানি ভূতানিচ মাত্রাশ্চ ভনাত্রাণি মাত্রানং স্ব স্বরূপং দৃষ্ঠাং অন্যমিন্দ্রিয়র সংগ্তেয়ো: পরঞ্চ দেবতাবর্গং ন বিহ: পুমান্ জীবস্ত সর্কাং এত ক্রমং বেদ গুণাংশ্চ ভন্মূল ভূতান্ বেদ তল জ্ঞাণে সন্ধং সর্ক্রিয়ং ন বেদ তমনস্তমীড়ে স্তৌমি ॥ ২০॥

## ক্র সদন্দর্ভ:।

## দেহেতি অন্যং দেবভাবর্গং পরং পৃমাংস্ঞ ॥২০॥

## **डी** विधनां शहका वाही ।

অনৃষ্ট গামত্বস্পপাদরতি নেতি। যন্ত পরমান্তনাং সধ্যং করণ প্রবর্তকভাদিকং প্রুষো জীবো নাবৈতি ন জানাতি অন্তিরেব পূরে দেহে বসতোপি স্থারপি আন্ধারামত্বেশি স্থাদেব তৎ কামিতান্ বিবয়ান্ ভোলরিছে:। ত্বয়ং স্থাণি ডক্ত ভত্তৎ স্থা সন্ত্ররূপি অবৈর দেহে বসরপি নৈব বেদ ব্যক্তদ্টেরিতি হঠাত পাঠে বুদী জিরাদি প্রকাশাদেব বহিষরকং জ্ঞানং ব্যক্তমেব তথাপীবরত প্রথমান্ত পাঠে তথাদেব হেতো ব্যং কর্তৃকং জ্ঞানং ব্যক্তমেব সোপি জীবং গুণং শক্ষ স্পর্ণাদি র্বথা গুণিনঃ প্রোত্রাদে-রিজিয়েত স্থাং স্থাধ্ব্যাদি জ্ঞাপন লক্ষণং নবেতি তবং ॥ ১৯ ॥

নমু গুণো অভ্যাৎ ন জানাতু জীবস্ত চেডনং কথং ন জানাতি তত্ত স সর্বতি চেতনোপি প্রমেশ্বে ছচেতন এবেডাই দেহদু ভত্তা আপবং প্রাণাশ্চ আকা ইন্তিরাণিচ মনবাইত্তংকরণানিচ ভূতানি পৃথিবাদীনিচ মাত্রাং শব্দাদমণ্চ আত্মানং আত্মানং আত্মানং মধ্যে অভ্যান্তর আত্মানং স্বেজ্য এব পদং জীব স্বর্গঞ্চ ন বিহং। প্রান্তীবস্ত চেতনভাৎ সর্বাং আত্মানং দেহাদীন গুণান্স হাদীন ভত্তাংশ্চ বেদ জীবস্কুজ দশায়াং তং প্রমাজানঞ্চ আনাতীতি ভক্তঃ। তদপি সর্বস্তাং পরমেশ্বাং ন বেদ। নমু ভক্ত ইতি ক্রবে তদপি ন বেদেতি কুভত্তাহ অনতং অপ্রাকৃত গুণানামনভাবেদপ্রভানমের বল্তাং হাপভ্রত্ত বে ব্যাক্তান্ত ॥ ২০ ॥

ভাঁছার পরিষাণ ও দীমা নাই, আর তিনি বয়ং প্রকাশ পান এই কারণে দিন্ধ বস্তু॥ ১৮॥

অপর গুণ অর্থাৎ শব্দ স্পর্শাদি বিষয় দেমন গুণির অর্থাৎ গ্রোত্তাদি ইন্দ্রিয়ের দখ্য [ প্রকাশকর ] জানে না, তেমনি দুণা জীবও এই দেহরূপ পুর মধ্যে বাস করিয়া এই স্থানেই বাসকারি যে স্থার ইন্দ্রিয় প্রবর্ত্তকদাদি রূপ স্থ্য জানিতে পারেন না, কারণ প্রপঞ্চেতেই তাঁহার দৃষ্টি নিবন্ধ থাকে, সেই মহেশকে আমি নমস্কার করি ॥ ১৯॥

আহো। দেহ, প্রাণ, ইক্রিয়, অন্তঃকরণ, পঞ্চত, পঞ্চ তদাত্র, ইহারা আত্মাকে অর্থাৎ ব্যবস্থাকে আন্য ইক্রিয় বর্গকে এবং ঐ চুইয়ের প্রেষ্ঠ দেবতাবর্গকে জানিতে পারে না, যদিও পুরুষ অর্থাৎ জীব এই ভিন্ত এই ভিনের মূলীভূত গুণ সকলকেও জানেন তথাচ তিনি ঐ রূপ জ্ঞাতা হইয়াও বে স্বাক্ত ভাগান্ত ভাগান্ত করি ॥ ২০॥

যদোপরামো মনসো নাম রূপ রূপত দৃষ্ট ক্রিভি সংশ্রেষাথ । বিভিন্ন করিছে বিজ্ঞান করিছে । বিশ্বিদ্যালয় বি

### शिभवत्रामी।

অদৃষ্ট ধাষ্যমুক্তা স্থাকাশ্যমাহ বদা মনস উপরাম: সমাধি: নতু সুষ্ঠাবিব দায়: নচ আগ্রং স্থাবোরিব বিক্ষেপ: তদাহ নামকণে কপ্যেতে বেন তৎ তথা তস্য উপরামে হেতু: দৃষ্টং দর্শনং স্থাতিশ্ব তহোঃ সংগ্রমোবাৎ নাশাৎ তদা কেবলেন স্বন্ধ প্রজানিক বেন বং প্রতীয়তে তলৈ হংসার ওকার গুচি শুক্ত ক্রিয়ে সৃষ্ঠ প্রতীতিশ্বানং বস্তু তলৈ নমঃ ॥ ২১ ॥

এবভ্তঃ কেখাং প্রতীয়তে ইতাপেক্ষায়ামাহ মনীবিণ ইতি যাজাং। বিবেকিনোহয়ং নিক্ষস্থি বিবিচা ধার্মিন সির্বাণ কুথামূভ্তি মঁম প্রসীদভামিতি মুরোরম্বরঃ। এবং নিজ্পতাং প্রতীয়ত ইতি ভাবঃ। কিমিত্তি নিজ্পস্থি স্পান্ত পূজ্য ক্রিভিন বিভিঃ প্নশ্চ ত্রিবিডিঃ ত্রিগুণাভিঃ সপ্তবিংশভাপাধিভি গুড়িং অষ্টাবিংশং নিজ্পস্তীভার্থঃ। বলা নৰ্ভিঃ প্রকৃষ্টি পুক্ষ

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

चंत्ररहत्रा चत्रश्यक्ता॥ २०॥

মনীবিণ ইতি যুগ্মকং। ত্রিবৃন্নব শক্তাতীতাৰে সতি কথং বতো নিঃশক্তিক এবাহং নেতাছে। আন্দেৰেভি। অনুভূতিরবশ্যং মন্তবা। তাং বিনা পুক্রবার্থনিকিঃ। তভাং চ মন্তব্যারাং তলকণা পণ্ডাপি অরপ শক্তিং সিদ্ধাত্যেবৈতি ভাবঃ। ভইগবাহ

#### **अविधनाशकान्य वी**

নমু তজ্জোপি ন বেদেতি বহুকাং তত্র তদেব বেদ্যাং বস্ত বিবিধং ক্ষেত্রাং হক্ষেত্রক। তত্র ক্ষেত্রাং নির্কিশের স্থানপাই। বদেতি বদা মনস উপরামা উপরামাতিশয়ং সমাধিং। নতু ক্ষ্থাবিব লয়ং। নচ জাগ্রং স্থারেরির বিক্ষেণঃ কীদৃশন্ত নাম ক্রেপে রূপোতে বেন ভক্ত। উপরামাতিশরে হেড্ঃ দৃষ্টং দর্শনং স্বৃত্তিশ্ব তরোঃ সম্প্রেমাবাৎ সম্যক্ ভবৈর নাশাং ভদা যাং কেবলয়া স্কৃত্তির নির্কিশের জ্ঞান গম্যভয়া বন্ধ মাত্রেশেনেতার্থঃ। জীয়তে প্রতীয়তে তব্দি হংসায় শুলার । শুচি শুলাং চিন্তং স্থা প্রতীতি স্থানং বন্ধ তব্দ। এতং স্থানপত্ত ক্ষেত্র ব্দুকাং ব্রহ্মণা ব্রথা। তথাপি ভ্রমাহিমাগুণত তে বিবাদ্ মুক্তামলান্তরা হাজি বিভি এ ২১ ॥

ত্বিক্তেরং স্বিশেষ শ্বরণমাহ মনীবিশঃ শুদ্ধভন্তাঃ গৃঢ়ং অন্বর্জ সংনিবেশিতং প্রবিষ্টঃ কর্ণরদ্ধে শ্বানাভাষ্পরেরিক্সি স্বিত্যা প্রবণ ভক্তা অন্তর্জ প্রামিল হা প্রমানীব্যা প্রেম্ভক্তা গ্রামিল নিধ্বিয়া কর্মানিভিরিন্তির প্রেম্ভক্তা গ্রামিল মাধ্ব্যমাশাদ্য ভীতার্থ: । কীদৃশং সত্তং নিছর্জি শুশুজিভিশ্চিছেক্তিভিঃ সহিতং। কভিতি নাবভির্মিনাদ্যাভি জ্বাপি বিবৃদ্ধিছেক্তেরের তিস্ভির্ত্তিভিঃ জ্লাদিনী স্বিনী স্বিনী স্বিত্তিশ্চ সহিতং। বছুক্তং । বিকুশ্বাণে । জ্লাদিনী স্বিনী স্বিত্তি স্বিত্তা কর্মানি কর্মানি কর্মান কর্মান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রমান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রামান বিব্যা প্রমান বিব্যা প্রমান বিশ্বা শ্বরণা শ্বরণা শ্বরণ শ্বরণা শ্বরণ শ্বরণা শ্বরণ প্রামান বিব্যা প্রমান বিব্যা প্রমান বিব্যা প্রমান বিব্যা প্রমান বিব্যা কর্মা কর্মা কর্মা কর্মান বিব্যা স্বামান বিব্যা কর্মান বিব্যা কর্মান বিশ্বা বিশ্বা

যাহার ঘারা নাম রূপ আরোপ হয় সেই মনের দৃষ্টি স্থৃতি বিনাশ হেছু,যখন উপরম অর্থাৎ সমাধি হয়, তথন কেবল স্বরূপ জ্ঞান ঘারা যিনি প্রতীত হয়েন,সেই শুদ্ধ হংসকে আমি নুমস্কার করি, তাঁহার প্রতীতি স্থানও অতিশয় শুদ্ধ ৪২১ ৪

যিনি প্রকৃতি পুরুষ মহৎ অহঙ্কার এবং পঞ্জমাত্র এই নয় তথা জিন গুল ও বোড়ণ রিকার বর্মণ অপিনার নব শক্তি দারা হৃদরের মধ্যে নিশ্চলীভূত হইরা আছেন এবং পঞ্চল সাবিধেনী মন্ত্র দারা ৰহিং যথা দাক্ষণি পাঞ্চদশ্যং মনীষয়া নিজৰ্মন্ত গুড়ং ॥ ২২ ॥
স বৈ মমাশেষ বিশেষ মায়া নিষেধ নিৰ্বাণ হথাকুভূতিঃ।
স সৰ্বে নামা সচ বিশ্বরূপঃ প্র্মীদতামনিক্ষক্তাত্ম শক্তিঃ॥ ২০ ॥
যদব্দিকক্তং বচদা নিরূপিতং ধিয়াক্ষভিব্বা মনদাত যতা।

### भैभवत्रामी।

মহদহন্ধার পঞ্চ জন্মাত্র রূপাভি:। ত্রিবৃত্তি: ত্রিগুণাঝুভি: চকারাৎ বোড়শ বিকার রূপাভিচ। কণস্তুতং নিম্বৃত্তি মনীষ্ম আন্তর্জ বিকার ক্রপাভিচ। কণস্তুতং নিম্বৃত্তি মনীষ্ম আন্তর্জা বিকার ক্রপাভিচ। কণস্তুতং নিম্বৃত্তি মনীষ্ম আন্তর্জার বিকাশ বিশ্ব বিশ্ব

আশেষা বিশেষা যতা ততা মানারা নিষেধেন নির্কাণ ক্ষণে অনুভ্তির্যত। অগ্রসক্ত নিষেধাস্ত্রণং প্রসক্তিমাই। সূ এব সর্বা নামা স্থাব বিশ্বরূপ ইতি। তত্রপথেপি বাতাবছাভাবাং নিষেধ সম্ভবতীতাাহ অনিক্তা আত্মনি শক্তিমারা যতা সংখা ২০ ॥ নিমু যদি কেবলরা অসংখ্যা প্রতীয়তে তহি সর্বা নামতং বিশ্বরূপদ্ধান্পপলং বাগানাগোচরভানিত্যাশকা সক্রে নামতি বিচিঃ প্রত্যকাদি দৃত্যক ততা অবলং বস্থাতো মাতৃং। তথাপি মান্না ঘটত ইতি লোকত্মেণোপপাদ্যন্ নমক্রেতি যদ্বদিতি যাল্ল ব্চসা নিক্তা অভিহিতং ধিয়া নির্পতিং বাবসিতং অসভিব্। ইক্রিয়েনির্ক্লিতং গৃহীতং। উত অণি মনসাপি

#### ক্ৰেম্পন্ৰ : 1

প্রদীদতামিতি। নমু তাভোগ নিষ্ণ্টশেচং কথং তমার সর্কানাম রূপ: ততাহ। অনিক্তেতি। অচিত্তাপজিত। দিতার্থ: ॥২২।২ এ নমু মম ব্রিকাণ সুবৈধ রূপ: অরূপাং অরূপ: তর্গুড় রূপ: অরূপ: তরুত্বার্মের ভবেং। স্বাংশ্যারতাহ যাক্দিতি ত্তিকেণ। ত্তিগ্রবিশ্তিক: তবত্থ প্রাণ্শ্যারতাহ যাক্দিতি ত্তিকেণ। ত্তিগ্রবিশ্তিক অসমের্থিক রূপ: বহু অন্যার্থিক বহু বনং বং অরূপ: তরুপি। বচ আদি গোচনো যাক্ষের তন ভবতি ততা হেড়া সুবৈ ইতি। স্থণ রূপ বৃংহিত অরুপত্ত প্রাণ্শ্যারতাহ স্বাক্তিত তা

## শ্ৰীবিশ্বনাগচক্ৰবৰী'।

নো গুণ ৰৰ্জিত ইতি বৈফবোকে:। অপ্ৰসক্ত নিষেধাসংভ্বাং প্ৰসক্তিনাত সএব সৰ্কানামা স্থাব বিখ রূপ ইতি ব্রহ্মাদি তৃণাস্তানাং বানি নাম রূপাণি ডানি ততৈওবেত।থিঃ। মায়ায়া তক্তকিজেন মায়িক বিখলাপি তক্তপ্রাং তল্প স্বরূপ ভূতা শক্তিস মায়াশকে মায়িকাদিখখাচোনোবেতাহে জনিক্তবা মায়িক বাল্লনসাভাগ্যনিক্তিক বিষয়ীভূত। ক্ষাল্ল ভূতা শক্তি গভাসঃ ॥ ২০॥

ৰাখু জাদিক স্থান সিক্ষেৰ তেন নির্পতিন পি সর্কা মায়িকমেব ভবেং। ততুন তং স্কণমিতাংহ। যদ্যদিতি যদ্যদ্দিনা বিদ্ধানিক কিছিল বাবি কিছিল কিছিল কিছিল গৃহীতং উত অপি মনসাপি নির্পতিং স্থানিতং তত্ত স্থানিক কিছিল কি

প্রকাশ্য হইয়া থাকেন। অতএব অলৌকিক বহুর ন্যায় অতিশয় গৃচ হওয়াতে বিবেকী পুরুষের। আপনাদের বৃদ্ধি দারা বিবেচনা পূর্বেক নিজর্ষণ করিয়। যাঁহার ধ্যান করেন॥ ২২॥

সেই প্রয়াত্মা আমার প্রতি প্রসন্ধ হউন। যে মায়ার অশেষ বিশেষ সেই গায়ার নিষেধ হওয়াতে নির্বাণ হথেতেই হাঁছার অনুভব হয় তিনিই সকলের নামণারী, তিনিই বিশ্বরূপ, তাঁছার আত্মাতে কিরূপ শক্তি মায়া ] আছে তাহা কেহ কখন নির্বাচিতে পারে নাই, অত্প্রবৃতিনি অবস্তু নহেন ॥২৩

জুকো ফিনি স্থাকাশ, স্তরাং বাক্য দারা যাহা অভিহিত হয়, বুদ্ধি দারা যাহা ব্যবসিত হয়, ইক্রিয় স্কল্যাকা যাহা নিরাপিত হয়, কিন্তা মনের দারা যাহা যাহা সংকলিত হর, এ সমুদায়ই

## মাভূৎ স্বরূপং গুণব্বংহিতং হি তই স বৈ গুণাপায় বিদর্গ দক্ষণ: ॥ ই৪ ॥ যন্মিন্ যতো দেনচ যক্ত যদৈর মধ্যে ক্ষাত্ত কার্য্যতে বা ।

• . . . . .

69

## शीसत्रभागी ।

নিরপিতং সংকরিতং। বত স্থাকাশবং জসা ভত্তৎ স্বরূপং মাজৃৎ ন ভবতি তৎ স্বরূপদাতাবৈ কেড়া হি যন্ত্রাং জনসান্ধান নামের রূপং গুণবুংহিতমিতি পাঠান্তবে গুণৈবিদ্ধিতং সতু গুণ বাহিবিক্তঃ। যুক্তা গুণানামপার বিস্গান্তাং প্রলাবেংশবিভাগং লক্ষ্যত ইতি হুণা চেতনাধিষ্ঠানং নিনা ভাষাবস্ভবাৎ। যদা বস্তু স্বরূপং মাজৃৎ ন ভবতি ভবৈ নম ইতি ভূতীয়েনাব্রঃ॥ ২৪॥

ভদেবং বল্পভো গুণসক্ষপদ্বাভাবমন্ত্ৰীকতা অনিক্ষণাত্মশক্তিরিভানেন দোভিতং মার্যা সর্ক্ষাচাছেন বিশ্বক্ষপদ্ধাহ। যদির-ধিক্রণে বভোহপাদানাং যেন কাবণেন যস্ত সম্বন্ধিনঃ যদৈ সংপ্রদানায় ঘদীব্দিভক্ষণ যাং কর্তা ক্কতে সভস্যং কার্যান্ত বা অনোন প্রবাজ্ঞা কর্পু হল্পজিভি প্রভোকং সম্বন্ধঃ। অজ্ঞাচ যক্তব্যৈং সপ্রভিঃ সপ্রবিভক্তার্থা দর্শিভাঃ। যথেতি ক্রিয়াকারক সম্বন্ধ প্রকার বাচিনাসবারানামর্থাঃ। ক্কতে কার্যান্ত বেলি স্বার্থপর্ণ ক্রিয়াক্ষ্মণ্ড সর্ক্ষেণাং দর্শিভঃ। চশক্ষেন জাবকশ্বাদি বিহ্নিত প্রভারাধাঃ সংগ্রহীতাং ভদ্ধ ক্রিবেনি ক্রস্ত্রান্ত হল্পেড ব্রেষাং কাবণং তংক্তঃ সর্ক্ষেভাঃ প্রাক্ষ স্বিদ্ধান্ধ ভ্রমান্ধঃ ভল্পেছবঃ
ক্রিয়াক্স অবরেচ দপ্তক্ত তং কথং ব্রক্ষৈব ভল্পভ্রনার পরেষামব্যেবাঞ্চ হেত্নাং প্রমং কারণং। নমু সর্ক্ষ কারণ্ডে ভল্প কিং নাম

### क्रममनार्षः।

ভৰ্কাভ এৰ নম্মূল্যত ইভি। যথা গুণানামপাযোহপগ্নো যক্ষাং ভবিন্বিগতসৰ্গে নিতাসিছে। বৈকৃঠে লক্ষাতে ভ্ৰমিষ্ঠ ত্ত্বেন দুখাত ইভি ॥ ২৪ ॥

ভাৰেব দৰ্শছিভি ৰশ্বিলিভি। বদিতি যত্ত বিবদমানানাং সৃহতাঞ্বাদিনাং ভত্তাবেপি ভাদৃশ ছত্তক ভচ্চকত্ত এৰ্ কাৰণতে

## शिविचना भक्तकवादी ।

কীর্ত্তিত্বশ্চ ইতি পরস্মত্ত শ্রুতি পুতি বাকা বিরোধাদীপ্রান্দগৃহীতৈবেব বচ আদিভিরিভি বাণোরং। অভএব শ্রুতাব গ্রাছেডি বিশেষণং। অতঃ জীক্ষনামাদি ন ভ্বেদশাছমিজিকৈঃ। সেগোল্থে চি জিহ্বাদৌ প্রমেব ক্রেডাদ ইডাভিযুক এবচনঞ্চ কেচিত্তু কাথেলান মিরপণালাবার মিরপিভমিতাাচঃ। বতোহপ্রাপা নিবর্তত্তে বাচণ্চ মন্সা সহেতাত্রাপাদান নির্দেশাৎ বাল্মসাগ্রাজং নিবর্ত্ত ইতি অভালাভাগাল্যন্সাগ্রাজ্ঞেতি বং ৪ ৪ ৪

মধু গুণমরং রূপং বদি তৎ করেশং ন ভবতি তহি তন্তাপূর্ণাই বাসক্ষেত্তাত আহ ব্যির্থিকরণে ইভাইণাদানাং যেন করণেন বস্ত স্বন্ধিনা দলৈ সংপ্রদানার বদীকিত্বং বং কর্মা ক্রেডে স্তব্ধ কার্যান্তে বা আনোন প্রবাধান করেঁ। তদু ক্ষেতি প্রভাৱনার বাটিনামবারাদার্শাঃ কুক্তে কার্যান্তে চেতি প্রাপ্রাধানি ক্রিয়ার্যান্ত দর্শিতঃ। চ শব্দেন চ ভাবকর্মানি বিহিত প্রভারার্থান্ত সংগৃহীতাঃ। তদু কৈবেতি কৃত ব্যাহাঃ তদ্ধেত্ ত্যোং কারণং। কারণম্বং কৃতঃ প্রাক্ প্রদিশ্ধং নমু ব্রহ্মান্ত ব্যাহাগান্ত স্বাহার ক্রেডে ক্রেডাই। পরেষামবরেশাঞ্চ পরমং কোরণামানি কারণম্বাং পরমং কারণমিতার্থ: নমু সর্ক্রারণ্ডে তন্ত কিং নাম সহকারিছং ভবেত্বতাহ। একং অন্ত নির্পেক্ষমের তৎ কারণমিতার্থ:। নমু চিচ্ছকীনাং বিম্লাদানাং নব বিধানাং চিচ্ছক্তি বৃত্তীনাং জ্ঞানিস্থানীনাং বির্থানাং ত্রিনানানাং বৈকৃতি তৎ পরিদানীনাং বাহ্রদের স্বর্জানীনাঞ্চ নিত্য সিদ্ধ প্রবাৎ কালমায়া জীয়াণ্ডানাত্ত ক্রেণ ক্রেণ্ড তাত আহ প্রক্রণ ক্রেণ্ড অন্ত ব্রহ্মানাং গ্রহ্মানাক্ত প্রক্রণ ক্রেণ্ড আহ প্রকর্মান ক্রিনাতে অন্ত বেত্রতাহ। চিচ্ছকীনাং গ্রহ্মানাক্ত প্রক্রণ ক্রেণ্ড স্বর্গাৎ

বাঁহার স্থরণ হইতে পারে না, যে হেছু এ সকল পদার্থ গুণ খারা বিজিত হইয়া থাকে, পর্যায়া এ সকল হইতে ভিন্ন, কারণ, তিনি গুণ সকলের প্রকর ও উৎপত্তি খারা সক্ষা হলেন ॥ ২৪ ॥

অপর যে অধিকরণে, কে অপাদান ছইতে, যে করণ থারা, যাহার সম্বন্ধে, যৎ সম্প্রদানক, যৎ কর্মক, যৎ কর্মক, যে প্রকারে কোন কর্মা ক্বড অধবা কারিভ হয়, ডিনিই জন্ম, ডিনিই ঐ সকলের

পরাবরেষাং পরসং প্রাক্ অসিক্ষং তর্ম উত্তেত্মনগুলেকং ॥ ২৫ ॥
যক্ষজন্মাবদতাং বাদিনাং বৈ বিবাদ স্থাদভূবে। ভরতি।
কুর্বস্তি চৈষাং মুহুরাস্থনোহং তল্মৈ নমোহনত্তপায় ভূষে ॥ ২৬ ॥
অক্টীতি নাতীতিচ বস্তনিষ্ঠয়োরেকস্থয়োর্ডিম বিরুদ্ধ ধর্মণোঃ।

## শীণর শামী।

সহকারি ভবেং ভলানীমন্তাভাবাং। সত্যং নিরপেক্ষমের তং কার্ল্পমিত্যাহ অনুনাৎ বিজাতীরপ্রতং একং ব্রুতীর প্রক্রি

নবেবং এক চেৰিখনা হেতৃঃ তহি ন কৰাচিদনীদৃশং জগদিতি বদত্তো মীমাংসকাঃ কুতোহতা বিবদত্তি তৈন্চানো অভবিবা-দিনঃ স্থদত্তে তেত্ত তত্ত্বিভিৰোধিতা অণি কৃতঃ পুনঃ পুনমুজ্জি তত্তাহ। বদ্য মায়াবিদ্যাদ্যাঃ শক্তরে; বিবাদত কচিৎ স্থাদত চ ভূবঃ স্থানানি ভবন্তি তথ্যৈ নসঃ ॥২৬॥

নত্ন কিং ভবু দা বন্ধ পক্ষে। বিধাদাদি ভূষো ভব্জি ভ্রাহ অন্তীতি যোগ উপাসনা শাল্তং ভত্ত হি বিরাজ্ দ্বপেণোপাসনারাং পাতাল পাদাদি ক্ষতীভূাপাসাজেন বিধীদ্বতে। নাতীতি সাংখ্যং জ্ঞানশাল্তং ভত্ত হ্পাণি পাদঃ অচক্রশ্রোত্মিতিচ পাদাদি

মোপছিত। ইত্যাহ বছকের ইতি। জতএবানত গুণবং ভূমবং চ ততেত্যর্থ: ॥ ২৫। ২৬ ॥

তত্ত্ব বিষাদাবসরে তাদৃশ গুণরূপ বৃংহিত শ্বরূপমণি সিদ্ধাতীত্যাহ। অন্তীতি যোগঃ ভূলোপাসনাশালং। তত্ত্বহি গুগবতো নাম রূপিতং প্রায়তে তত্ত্ব দৃষ্ট কলনা শাহবাৎ ঘটপটাদি লক্ষণাখিল নামধেরত্বং পাতাল পাদাদিকত্বং চেতি বিধীয়তে নান্তীতি সাংখ্যং

## এ বিখনাগচক্রবত্তী।

ৰাস্থদেবাদীনাং তদংশদ্বাৎ কালমংহাদীনামশ্বরূপভূতদেপি তছেক্তিত্বাৎ তদ্দন্যত্মিত্যর্থ: ॥ ২৫ ॥

নৰত্ৰ মতে স্ব্ৰাভীয় বিজ্ঞানীয় স্বৰ্গত ভেলাসহিক্ষ্বোহ্নোইইন্বভবাদিনো বিবদ্ধে তৈশ্চান্যে নৈরায়িকাঃ বোড়শ পদার্থ বাদিবাৎ বৈভবাদিনো বিবদ্ধে তৈশ্চান্তে বৈশেষিকাঃ স্বন্ধন্ত তৈঃ সইর্মশ্চান্যেন ক্লাচিদনীদৃশং জগদিতি বদ্ধ্যে মীমাংস্কা বিবদ্ধে তৈশানো স্বভাববাদিনঃ সংবদ্ধে তেচ ভদ্ববিভির্ন্ধোধিতা অপি কুতঃ পুন মুখ্যীতি ভ্রাহ্ যজ্ঞায় বজ্ঞায় লালাশিক্ত বুলুরা বদ্ধাং সমান্ধতাং বাদিনাং ভ্রাক্ষেপকৃতাং বিবাদক কৃতিৎ স্থাদক্ত ভূব উৎপত্তিহেতবো ভবন্তি প্রয়োজনমাহ আত্মাহ্ মিতি আত্মানং জ্ঞামমানানামপীত্যর্থঃ। সুহ্রিতি ভ্রাবিজ্ঞোঃ স্থিতঃ। অনস্ত গুণাহেত্যনন্ত শক্তানেকার্থখেনাইনাশ্বাচিত্রাৎ গুণানামন্থ্যর নিঃসীমন্ধণাক্তং। ইনে চাক্তেচ ভগবন্ধিতা৷ বল মহাগুণা ইতি পৃথিবাজ্ঞো নিভা৷ ইতি পদেন নায়ন্ত গুণানামন্থ্যর বাংলাক্ষ্যা যে ভব পাল মুখ্যা ইতি স্ভোক্তোচ অগুণভেতি বোগেখায় ইতি পদাভাং জ্ঞানশন্তি বন্দায় ক্লান্তি বিনা হেইরিভ্যুগন্যানেন্চ ভদীর বার্যা ভেজাংশ্যবিভ্যাব্যান্তি ভাবঃ ॥ ২৬ ॥

নমু-তে শাজ্ঞাঃ কিমিতি নিল্যায়ে শাজ্ঞাশানেবৈক্ষত্যাভাবেন পরপ্রতি বিরোধাদিতি চেবৈরবং বাদীরিত্যাই অতীতি বোগ সাম্যায়োঃ যোগো ভক্তিযোগ শাজ্ঞং সাম্যাং জানশাল্ঞং তলো তৎ প্রসিদ্ধং পরং সর্বোৎকৃত্তং বৃহযুক্ষ সমসমূক্লক

কারণ, যে হেন্তু সকলের অথ্যে আপনা হইতেই দিদ্ধ আছেন। তিনি পর ও অপর সকলের পরম কারণ এবং বিজ্ঞাতীয় শৃক্ত ৪ ২৫॥

ৰাহার অবিদ্যাদি শক্তি সকল বিবাদ কারি বাদিদিণের নিকট কথন বিবাদের কথন বা সন্থাদের আন হইয়া থাকে এবং সেই সকল বাদিদিণের আত্মাতে মৃত্যুক্ত মোহ উপন্থিত করিয়া দেয়, সেই অনস্ত শুলে অলম্ভত পর্ম পুরুষ ভগবান্কে আমি নমস্কার করি॥ ২৬॥

আছো। যে যোগ শাল্রে পাদাদি আছে বলিয়া তক্রপে বাঁহার উপাসনার বিধি দিয়া থাকেন এবং যে সাংখ্য শাল্রে পাদাদি নাই বলিয়া বাঁহার উপাসনা নিষেধ করেন, পরস্পর বিরুদ্ধ সেই ছুই যোগ

## অবৈক্ষিতং কিঞ্চন যোগদাংখামোং সুমুং প্রবঃ অ্যুকুবুং বৃহত্ত গা জুকুনা ১৯০০ চনা ১৮৮০

## त्र १९७० हा हा के बुद्धा । एक हा स्ट मिनवर्षामी ।

নান্তীতি নিষিধ্যতে। তরোবোঁগ সাংখারোবঁৎ কিন্টিং সমং অঁহবর্তমানং অবেন্সিতং প্রভিত্তিং তথ বুহঁৎ ব্রহ্ম বিবাদেণ্যবিবাদাম্পদং ব্রহ্মেন্তার্থ:। বিবাদং ক্ট্রনিত ভিয়ে অন্ত নান্তীত্যবং ভূতে বিহুদ্ধে ধর্মে বরাঃ তরোভিন্ন বিষয়পেণি বিরোধো নস্যাদিত্যকহন্নে বিভ্যুক্তং এক বিষয়য়োঃ কৃতঃ বন্ধনিপ্রাদাদি বিধিনিবেধরোয়েক বন্ধ নিষ্ঠ্যাৎ। সমতে হেতুঃ পরং হি বতো বিধি প্রতিবেধ্যাের্বিষয়ঃ। তরোঃ পাদ্দি বিষয়পান্তহি তথা বিধস্য সভাবে কিং প্রমাণং তত্তাহ। অন্ত্র্কণং অধিষ্ঠানং বিনা পাদ্দিকল্পাহ বোগাং। অবধিং বিনা তরিবেধাবাগান্ত তরোক্ষপ্রাদক্ষেন সিদ্ধান্ত্রিং। তবৈ নম ইতি পূর্বসাাম্যকঃ ॥ ২৭ ॥

#### क्रमनमर्छः।

জ্ঞানশান্তঃ তত্র হি নিষেধ শ্রুতিভিত্তত নাম রূপিন্ধং যনিবিধাতে তং প্রাণিঞ্চিক নামরূপিন্ধত করিতদাং সর্কাণৰ নাজীতি নিল্টীরতে। তত্ত্তমূত্রমতমতৈর প্রাক্। স সর্কানমা সচ বিশ্বরূপ ইত্যাদিনা। যালান্তিরজ্ঞাং বচসা নিরূপিতমিত্যাদিনাচ। অত্যীতি নাজীতি বল্প নিষ্ঠা যয়োঃ তমের বিবাদং ক্ষুইরতি ভিন্নৌ ক্ষত্তীতি নীজীত্যেবজুতে বিরুদ্ধে ধক্ষো বারোক্তরোঃ নহান্তান্তনার্কিভিন্ন বিষর্বাং নেত্যাই। একছয়োঃ সমান বিষর্বােঃ তদেবং বিবাদে সতি ত্যোর্থং কিঞ্চিন সমং সমঞ্জনভূত্বৈর অবেক্তিতং প্রতীতং বন্ধ তৎ ব্যোর্থি বৃহং। বৃহদমূক্লং ভবতি। কিং তৎ সমঞ্জনং বং পরং নাম রূপান্তান্তং তদভাবান্ত বিলক্ষণং। বত্র বৃগণরাম রূপিন্দ মনাম রূপিন্দমি বক্তুং শ্বরুতি। একছন্তেং তিনিক্তানার রূপিন্দ মনাম রূপিন্দমির বিশ্বনায় পরক্ষাতে তিনিক্ষণং কিমপি নামরূপ লক্ষণমের বন্ধিত্যর্থঃ। এতছন্তেং ভবতি। একস্থিরের বন্ধনি নামরূপিন্ধ বিধি নিবেধাভ্যাং পরক্ষারং শ্রেভার্থাঃ স্থাঃ। অত্যতু পরত্তে নোভয়ত্তাপি প্রক্ষার মৃক্তা সমন্ত্রমস্বাহ্রত নাম রূপিন্দমার বিধি নিবেধ শ্রুতি তাৎপর্যোগোপন্থাপাতে ইতি ভক্তমতং বিবাদমারং। ইথমের শ্রীঞ্জবেণ নির্কিবাদন্দম্কং। তিইতি নগৰিজ সরীক্ষপ দেব দৈত্য মন্ত্র্যাদিভিঃ গরিচিতং সন্স্বিশেষং। রূপং স্থবিদ্ধন্ধ তে মহলাদ্যনেকং নাতঃ পরং পরম বেলি ন যত্র বাদং ইতি ॥ ২৭॥

## श्रीविधना शहक वाही ।

ষণাভারণা অবেকিজ: । পরস্পর বিক্রনে। জয়োর্লারের শাল্লরোরবেকণে কিয়লি বৈষ্মাং প্রাতিকৃল্যঞ্চ নাজীভার্থ:। তরোং কথক্তরোং অস্তীতি নাজীতি ভিন্ন বিক্র ধর্মরোঃ। বোগলাল্লে হি ক্লং লিললার্বম্প্রেকণং চতুসূ জং লথ গলাত্বানার্ধনিতাাদিনা নাম রূপ গুণ পালি পালালালো পাল পার্বদ ধামাদি অস্তীত্যুপান্তরেন বিধীরতে। সাখ্যা শাল্লে হ্লামরূপ গুণম শুণি পাদমচক্রপ্রোর্থকে বির্বাহিন নামরূপাদিকং নাজীতি নিষ্কাতে ইত্যেবং ভূতে ভিন্নে পরস্পর বিক্রেচি ধ্রো বরো ভরোভিন বিষয়তে বিরোধা নভালিতাকহরোঃ। একলিন্ ব্রহ্মণার ভিন্ন ইত্যেকং ব্রহ্মের বিষয়ীসূর্বভোরিত্যর্থ: বিরাহ্ম বিষয়ামপ্রাতিক্লাং বা জ্ঞাহ বন্ধ নিষ্ঠালে বন্ধনার বিশ্বনার্বাতিক্লাং বা জ্ঞাহ বন্ধ নিষ্ঠালে বন্ধনার নিষ্ঠাল প্রতিপাদকত্ব ক্ষণা বলোঃ। তেন ভক্তিশাল্ল বিধিনা বাঁতবং বন্ধের প্রতিপাদরতি নহবাতবং। তথা জ্ঞান শাল্লঞ্চ নিষেধন বান্ধবং বন্ধের প্রতিপাদরতি নহব বাতবং তেন ভক্তিশাল্লেশ পর্মের্বস্ত রাম কৃষ্ণাদি মূর্ত্তর্নাম রূপাদিক বন্ধ প্রতিপাদনে সিল্লে জ্ঞানশাল্লমণি লাভ বন্ধ নিষ্ঠালি বিরাহ্মণ উপাভ্যবন নোপাদতে। বহুকং অমুনী ভগবজণে ময়া তে হুত্বর্ণিতে। উত্তে আশি ন গৃহ্ছি রায়াল্টে বিশচিত ইতি বিরাহ্মপ্রাণি ধারণাবাম্পাদানত্ব কভাচিণের প্রথম দশালাবেন চিত্তগ্র্যার্থনের নতু সর্বলোগাসমাধ্যিতি ভক্তি জ্ঞানশাল্লয়ে।

ও সাংখ্য শান্তের ঘারা বে কিছু প্রতীত হয়, সেই বৃহত্ত প্রহ্মবাদেও অবিবাদের আম্পদ অর্থাৎ তাহাই পরস প্রহ্ম। যোগ ও সাংখ্য শান্ত মধ্যে যদি কেছ "পাদাদি আছে" এবং কেছ "পাদাদি নাই বলিয়া বিবাদ করাতে ঐ ছইয়ের ধর্ম ভিন্ন ভিন্ন হউক, তথাপি ছইয়ের বিধি নিষেধ এক বস্তু নিষ্ঠ হওয়াতে তাহাদের বিষয় একই হইয়াছে। সে যাহা হউক, সেই বস্তু পরস, যে হেছু বিধি নিষ্টের বিষয় নহেন এবং বিনা অধিষ্ঠানে পদাদি কল্পনা ও বিনা বিধিত্তে নিষেধ অসম্ভব হওয়াতে

যোকুগ্রহার্থং ভক্ততাং পাদ্ধুলমনাসরপো ভগবাননন্ত:। নামানি রূপাণিচ জন্ম কর্মাভি ভৈজে দ মহুং পর্ম: প্রদীদতু॥ ২৮॥ যঃ প্রাকৃতিজ্ঞানপথৈর্জনানাং যথাশয়ং দেহগতোবিভাতি।

## श्रीभवत्रामी।

নন্দাসীনস্য সমস্য নমকারে কোলাভ ভাতাহ য ইতি। পাদম্লং ভজতাং অমুগ্রহার্থং প্রাকৃত নামরূপ রহিভোপি জয়ভিরব-ভাবে বিভিজোর্জিত সম্বানি রূপাণি কর্মভি ন'ামানিচ যো ভেজে তৎকুডো ভগবানচিক্তেম্বর্য: সু মহুং প্রসীদত্ ॥ ২৮ ॥

নত্ব তাদৃশাং সকামা গণেশাদীন্ প্রার্থনত্তে দত্ত তান্ বিহার কিমিতি ভগবস্তমেব প্রার্থনতে ততাহ। প্রাকৃতিরক্ষিতীনৈজনি-প্রথ ক্লাসনামার্টের্ম বিধাশরং ভত্তবাসনামুসারেণ যোদেহগতোহস্তর্গামী তত্তদেবভা রূপেণ বিবিধো ভাতি। যথা বায়ুং পার্থিং

### क्रमगमर्डः।

ভাদেৰ বানক্তি যোনাম কণ বহিত এব নামানি ক্লপাণি ভাজে প্রকৃতিবান্। জন্ম কর্মণ্ডি: সহিভানিত প্রকৃতিবানিতার্থ: বাতিরেকে দোৰমাহ। অনস্ক: বদি তিম্মিনাম ক্লিপিছাদিকং নৃত্তি তহি তছেকিমন্বং প্রতি সাস্তব্ধেব প্রসজ্জেতেতি তহজে প্রচেতেভি:। নহুকো যবিভূতীনাং সোনস্থ ইতি গীয়তে ইতি। তত্রং প্রকাশনে হেতু: ভগবান্ ভগান্মক শক্তিমান্। তত্যা: শক্তেমানাছেং নিষেপতি। পরম: পরাধ্য শক্তিক্লপা মা লক্ষ্মী হিমিন্। অন্তথা পরত্ব বাাঘাত: ভাদিতি ভাব: তন্মার মাম্বা স্কং স্ক্রিমার্থ্য সন্তবং। অমাবোহীখরে। বন্ধান্তমান্তং পরমং বিত্রিভূতিক:। নতু স্ক্রনাম বিশ্বক্লপত্ব তন্তাহিত্যাত সংজ্বত্যেব। তত্ত্বপাসকা: প্রমাণ:। অত্র কে স্থারিত্যাশক্ষাহ পাদমূলং ভজতামন্ত্রহার্থমিতি। নোগ্যাংবামা ভরত্বং ন সমাক্ প্রকাশতে কিন্তু ভক্তাবেব। ভক্তিরেইবনং দর্শরতীত্যাদি শতে:। তত্মান্ত্রহং তয়োর্ক্রিবাদ মাত্রত্বিতি ভাব:। অত্রএব বক্ষ্যতেহনন্তর্বেব। ইতীভাদে প্রাক্রামীং কুরুশ্রেষ্ঠ ভগবান্ ভক্তবংসল:। কুতপাদ: স্কুণণাংস ইত্যাদি। পাদমূলং ভছতাসিত্যনেন তান্ প্রতি ক্লপ প্রাক্ট্যাং। পূর্ক্মিপি ক্লপমন্তোবেতি ব্যক্তিহং। চরণং পবিত্রং বিততং পুরাণ্মিত্যাদি শতে:। তেল ইত্যতীত নির্দেশ:। প্রমাণ্যাদার্চ্যামানাদিহং বোধন্যতি। অনস্কুণ্ণস্তচ নামাণি ক্লপাণি চানস্তাত্বেতি ভাব:। অত্র প্রাক্রান্তি টীক্রিচ। ২৮।

নমু বিভৃতিকামভা তব তত্ত্বিভৃতি স্থলিত গণপত্যাত্যপাধিজেনৈর মমোপাসনামূক্তা কথং স্ক্রিয়না নিক্ণাধিজেন

## ছী বিখনাণচক্রবারী ।

ব্স্তভন্ধবিরোধ এবেতি শাস্ত্র।বিরোধেপি বিবদমানাঃ শাস্ত্র তাংপ্র্যামবিশ্বাংদো দার্শনিকা এব বিগীতা ইতি ভাবঃ ॥ ২৭ ॥

আতো নামরণাদি বিধি নিষেণ্ডাং শাস্ত্রহয়াবিবোধং বাজয়ন্ ভক্তবংসলক্ত ভগবভ: স্বন্ধিরত্রাহং প্রার্থিতে। য ইতি অনাম রূপ: প্রাকৃত নাম রূপাদি রহিতোপি জন্মভিরবতাবৈ বিভিন্নোর্জিত সন্থানি কণাণি কর্মভিন্নানিচ ভেজে ইতি স্থামি চরণাঃ। ভেলে প্রাকৃতী চকার ॥ ২৮॥

ভদেবং ন বস্ত স্থামিতানেন সর্বং পুমান্ বেদ গুণাংশ্চ ভজ্জো ন বেদ সর্বজ্ঞননস্তমীড় ইতানেনচ জীবেখরয়োরলজ্ঞ স সর্বজ্ঞান্তাং বাজবনেব পার্থিকামবধারিত্নেব। তত্শ্চ যদোপ্রমো মনস্ইতানেন মনীবিণোহ্তুস্পীভানেন চ ভুট্ডেবেখর-সৈক্তাপালৌলিক নির্বিশেষ স্বিশেষ জ্ঞান গ্যাত্মেন নির্বিশেষং স্বিশেষ স্কুপঞ্ষ্থামতি বাঞ্জিতং। পুনশ্চ স্বৈ ম্মা-

# সেই বস্তু অমুকূল অর্থাৎ ঐ ছুইয়ের উৎপাদক রূপেও সিদ্ধ আছেন ॥ ২৭ ॥

আহো। যিনি প্রাকৃত নাম রূপ রহিত হইয়াও পাদমূলের উপাদনাকারি পুরুষদিগের প্রতি অমুগ্রহ বিস্তার নিমিত্ত অবতার সকল দারা বিশুদ্ধ সত্ত্বত্রপ এবং কর্ম সকল দারা ভূরি ভূরি নাম গ্রহণ করিয়া থাকেন,যাঁহার প্রথম্য অচিন্তনীয়, সেই অনন্ত প্রমেশ্বর আ্যার প্রতি প্রদান হউন ॥২৮

যেমন ৰায়ু পদ্মীদি বিশেষ বিশেষ পদার্থের বিশেষ বিশেষ গল আত্র করিয়া নানা গল বিশিষ্ট ইইয়া প্রকাশ পায় এবং রেণুর ধুসরত্বাদি আত্রয় করিয়া নানা রূপ বিশিষ্ট হয়, তেমনি যে ভগবান্ যথানিলঃ পার্ধিবমাজিতো গুণং স ইস্বাহ্নে বে কুরুড়াং মনোদ্বাং ॥ ২৯ ॥ প্রিশুক উবাচ ॥

ইতি স্ততঃ সংক্তীবতঃ স তশ্মিষ্ম্মহণে। প্রান্ধরাদীৎ কুরুপ্রেষ্ঠ ভগাবান্ অক্তাবংসাং ॥ ৩০ ॥ কৃতপাদঃ অপর্ণাংসে প্রলম্বান্ত মহাভূজঃ। চক্র শখাসি চর্মেষ্ ধনুঃ পাশ গদাধরঃ। প্রতবাসা ঘনশ্যামঃ প্রসন্ধ বদনেকণঃ॥ ৩১ ॥

### <u>ই</u> প্রস্থানী

প্ৰকাষি গৰুভেদমাশ্ৰিতা নানা গৰুবান্ বিভাতি রেণে। গুণং ধ্যরভাষিকমাশ্ৰিতা নানা রূপবান্ প্রতীয়তে। তথ্ত গৈব তাত দে বতারূপেণ বিশেষ ফলদাত্থাৎ স্কীবর এব মম মনোর্থং সতাং করোত কিমন্তর্গত দেবিভান্তরৈরিতার্থঃ। তথ্তং গীতাসং। বো বো বাং বাং তমুং ভক্তঃ শ্রহ্মার্চিত্মিছতি। তস্য তস্যাচলাং শ্রহ্মাং তামেব বিদ্ধাম্যহং। স্বত্মা শ্রহ্মাত্ত স্বারাধন মীহতে। লভতেত ততঃ কামান্ মধ্যেব বিহিতান্ হিতান্ ইতি। বে বথা মাং প্রাপদ্তে তাংত্ত বৈ ভলামাহমিতিত ॥ ২৯ ॥

শংশ্বতো দক্ষণা ভগবান্ প্রতাক্ষে ইভূং ॥ ৩০ ॥
তঃ বর্ণরতি সাইজিশ্চভূব্জিঃ কুপর্বস্থাংকে হল্পে কালে। বেন । প্রবস্থা আজাফুলবিতা আইৌ মহান্তৌ ভূজা বস্ত চক্রাদাই।
মুধ্ধরঃ । প্রসন্নং বদনমীকাণেচ যস্ত ॥ ৩১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ভোষ। ততাহ বং প্রাকৃতৈরিতি। ততা ততানিলবং স্বকার্যকরত্বং ভবত এব নতৃপাধেরিতি স্থিতে কিমুপাধি ভাবনরেতি

ই ভি मार्च नक्ष्यः ॥ ०० । ०১ । ०२ । ०० । ०४ ॥

## জীবিখনাপচক্রবর্তী।

শৈৰেতি এবেশ মায়িক বন্ধুনাং ওজাপৰেপি তৎ ব্ৰূপ ভূতস্বান্তাৰ উক্তঃ। পুনরস্তীতি নান্তীতি হবেন ভক্তিশাল জ্ঞানশালয়ে।
বিবাহাৰ গুটোপি স্পাটীকৃতঃ। ইপানীং যে জীবেশ্বরেয়াং পার্থকাস্পাধি কৃতমেব ন বান্তব্যিভ্যাচক্ষতে। তেবাং জ্ঞানিমানিনা
সমন্ত্রন্থ সিদ্ধি বান্তব্যান্তব্যা বিদ্ধিং প্রার্থকাত বাং প্রাকৃতির্ক্ষাচীদৈক্ষান্দাদৈর্গ জ্ঞানাং দেহগতঃ যথা
সমন্ত্রন্থ ক্ষিণ বান্তব্যা ক্ষান্তিক্ষা ভ্রুক্ষাক্রান্তব্য বিভাতি জীব্রুপেণ ভাগতে যথা বাসুং পার্থিবং ভূইং শিষ্টং বা গ্রু
মাঞ্জিতো নানা গ্রুবান্ ভ্রতি নতু বস্তুতঃ ১২৯ ॥

সংশ্বৰতো দকত ॥ ৩০। ৩১ ॥

অর্বাচীন উপাদনা মার্গ দার। মানবগণের বাসনামুসারে দেহগত হইরা ততদেবতা রূপে বিশেষ বিশেষ ফল প্রদান করেন, দেই পরমেশ্রই আমার মনোর্থ সফল করুন, দেবান্তরে আমার প্রয়োজন নাই॥ ২৯॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! দক্ষ প্রজাপতি এই প্রকারে স্তৃতি করিলে ভক্তবংসল ভগবান্ তাহার স্তবে সস্তুট্ট হইলেন প্রবং প্রদন্ম হইয়া সেই তীর্থেই প্রাত্তৃতি হওত চমৎকার রূপে তাহাকে দর্শন দিলেন॥ ৩০ ॥

ভগবানের চরণ ছয় গরুড়ের ক্ষজেপিরি বিন্যন্ত ছিল, আটটা বিশাল বাছ আৰু পর্যন্ত লখিত হইরা রহিয়াছিল, আট হাতে শছা, চফ্রে, অসি, চর্মা, ধমুঃ, বাণ, বছগা, পাল এবং গলা এই অই অস্ত্র পোন্তা পাইতেছিল, কটিদেশ পাত বসনে আচ্ছাদিত, শরীর নবখন তুল্য শ্রায়বর্ণ, ক্ষন ও নয়ন সর্ববিদ্যালী প্রস্তুমান এ ১ ৪

ৰনমালানিবীতাঙ্গো লদৎ প্রীবংদকৌস্তভঃ। মহাকিরীট কটকঃ স্ফুরম্মকর কুগুলঃ॥ ৩২॥ কাঞ্চাঙ্গুলীয় বলয় নৃপুরাঙ্গণ স্থান্তঃ। তৈলোক্যমাহনং রূপং বিজ্ঞিভূবনেশ্বঃ॥ ৩৩॥ রতোনারদনন্দাদ্যৈঃ পার্ষদৈঃ হুর্যুথপৈঃ। স্ত্যুমানোমুগায়দ্তিঃ দিলগন্ধকারিণঃ। রূপং তম্মহদান্চর্যাং বিচক্ষ্যাগতসাধ্বদঃ। ননাম দশুবহুমো প্রছম্ভাত্মা প্রজাপতিঃ॥ ৩৪॥ ন কিঞ্নোদীর্য়িত্মশক্তীব্রয়া মুদা। আপ্রিত মনোদারৈত্র দিন্য ইব নির্বারিঃ॥ ৩৫॥ তং তথাবনতং ভক্তং প্রজাকামং প্রজাপতিং। চিত্তক্তঃ দ্বাভূতানামিদ্যাহ জনার্দনঃ॥ ৩৬॥

डी भद्र प्राभी

বনমালয়। নিবীতং কণ্ঠাদিপাদান্তং ব্যাপ্তমঙ্গং বস্য। লসন্তৌ ত্রীবংসকৌন্তভৌ বন্ত মহান্তি কিরীট কটকানি বন্ত ক্রতী মকর কুপ্তদে যক্ত ॥ ৩২ ॥

কাঞ্যাদিভি বিভিষতঃ। বলয়মত পাদভ্ৰণংজ্ঞ বাং কটকভোক্ত ছাৎ। তৈলোক্যমোহনং শ্ৰীপুৰ্বোত মাধাং॥ ৩০॥ স্থ্যসূত্ৰ পৈৰ্লোকপালৈঃ॥ ০৪॥

আপৃরিতানি মনোবারাণী ক্রিরাণি তৈ:। বধা ছদিজো নদেসনি র' রৈরাপৃধ্যতে তথা মহানন্দাপৃণ্ডেনাবৃত্তিকভাৎ বাগাদীনাং ন কিঞ্জিৎ ৰজুং শক্তোহতৃদিতার্থ: ॥ ৩৫ ॥

ৰদ্যপানো নাবোচৎ তথাপি চিত্তজ ইনং কক্ষামাণমাহ ॥ ৩৬ ॥

ক্রম শক্ত হো

তীব্র নিতাক্তর। মূলা আত্মহিত তৎ প্রেম রূপরা আপ্রিটে: সর্কেশাপাংশেন পুরিটে: সন্ধিন্দার্ঘরে: জানেক্সিরৈরিতি তলাবেশাৎ আত্মন: সর্কাংশেন পুরিটিত নি মি টেরর্জলনির্গমে হু দিল্ল ইবেভি ॥ ৩৫ । ৩৬ । ৩৮ ।

## श्रीविधनाभठक वर्षी।

कठेकः भागकठेकः रामद्रः इस्टब्रः ॥ ७२ । ७७ । ७८ ॥

यथा इविष्ठा निक्रेटेक्ट्राপ्राटक ७था भूना ज्यानत्मन छ।প্রিডানি মনোখারাণি চক্ষুরাদী স্তিয়াণি তেইई হৃতিঃ কিঞ্ন উদীবয়িজুং বক্তৃং এটুং শ্রোভৃং বা নাশকং ॥ ৩৫। ৩৬॥

অপর কণ্ঠ অবধি পাদতল পর্যান্ত বনমালা ব্যান্ত, বক্ষঃস্থলে জ্রীবংদ চিহ্ন ও কৌস্তভ মণি, মন্তকে মহার্ঘ কিরীট, কর্ণে মকরাকার কুগুল ॥ ৩২ ॥

অপিচ সেই ত্রিভুবনেখর ভগবান্ পদভূষণ, নৃপুর, কটিভূষণ, অঙ্গুরী, অঙ্গদ ইত্যাদি অলফারে অলঙ্কত হইরা পুরুষোত্তম নামক ত্রেলোক্য মোহন রূপ ধারণ করিয়াছিলেন ॥ ৩৩ ॥

রাজন্ । ভগবান্ যে ঐ প্রকার বেশ ভ্ষায় বিভ্ষিত হইয়া একাকী আবিভূতি হইয়াছিলেন এমত নয়, ওাঁহার সঙ্গে নারদ, অনন্দ, নন্দ প্রভৃতি দেব প্রবর পার্ষদগণ এবং লোকপাল সকল ঠাঁহার চতুদিকে পরিবৃত ছিলেন, আর গানকারি সিদ্ধ, চারণ ও গদ্ধবি বর্গ ছুইদিকে দণ্ডায়মান হইয়া ঠাঁহার ভব করিতেছিল। হে রাজন্। এই প্রকার আশ্চর্য্য রূপ দর্শন করিয়া প্রজ্ঞাপতি দক্ষের অন্তঃকরণে ভয় জন্মিক কিন্তু অনভিবিল্পেই হাই চিত্ত হইয়া ভূমিতে দণ্ডবং প্রণাম করিলেন॥ ৩৪॥

পরস্থ কোন কথা কহিতে তাঁহার শক্তি হইল না, কারণ যেমন নির্মারোদকে নদী সকল পরিপূর্ণ হয় তাহার ভাল, ভক্তর হর্ষে তাঁহার যাবতীয় ইন্দ্রিয় দার পরিপূর্ণ হইয়াছিল, অর্থাৎ স্নহৎ আনন্দে পরিপূর্ণ হওয়াতে তুলীয় বাগাদি ইন্দ্রিয় বৃতি যেন শৃত্য হইল, স্নতরাং বাক্য প্রয়োগ করিতে সামর্থ্য ইইল না ॥ ৩৫ ॥

যদিও ভিনি কিছু কহিলেন না, তথাচ ভগবান্ সর্ব্ব ভূতের চিত্তজ, সেই প্রকার প্রণত পরম ভক্ত ও প্রজাকাম ঐ প্রজাপতিকে সম্বোধন করিয়া কহিতে লাগিলেন ॥ ৩৬ ॥

[ 44 T 84

## अखनसङ्ग्रह 🖟 ्रास्टर अंग्रे क्राइट

প্রাচ্চেল ৰহাজ্য সংগিত্বজ্পনা জন্মন্। ব্যক্ত ক্ষমা সংগ্রেকা ক্ষরি ভাষং প্রং প্রং এক। । প্রীতোহ্য তে প্রকাশ বজ্জে। বজ্জে। তেও বজা জনো ক্ষরিক ক্ষরিক

#### अभवत्राची ।

ভাৰং ভক্তিং গড়: প্রাপ্ত: ॥ ৩৭ ॥

ষদ্যতঃ তে তৃপঃ অক বিশ্বকোষ্ংহণঃ বৃদ্ধিকরঃ অক্তেহ্যং প্রীতঃ ষ্তপ্রোলোক সৃষ্ত্যর্থপে দুর্ প্রীতেঃ কিং কারণং তলাহ মমেতি। ভূতানাং বিভূতয়ঃ সমৃদ্ধায়ে ভূষাস্থারিতি বদেব এব সম কামঃ অতো মৎকাম পূরণাদেবাহং প্রীতোদীত্যর্থঃ ॥ ৩৮ ॥ ভূতিবিতার প্রযাদ্ধিত ওবেভাহি ব্রাহ্মিতি। ভবস্কা প্রশাতপন্নঃ ভূতেকস্করণ্ড হেতবঃ ॥ ৩১ ॥

বিশ্পপ্রদ্বার্থেন স্বরণসাহহং প্রীত ইত্যুক্তং। তদেব তপঃ স্তবন্ প্রসন্ধানকান্তণি লোক বৃদ্ধিকরাণি বিদ্যাদীনি জ্বোতি।
তপো যম নির্মাদি সহিতং ধ্যানং মে হলরং। বিদ্যা সাল স্বান্তপঃ সাধ্যানং গুলনাত্রীক্তি ভহুর্দেবঃ। জ্বিনা ধ্যানাদি বিষয়ঃ
পুং ব্যাপারো ভাবনা শব্দবাচ্যঃ। তেন হি ধ্যানাদিকামা ক্রিয়তে ইত্যাকৃত্তিঃ। জাতাঃ স্থানস্বান্ত ক্রেত্বেইকামি শিরো বা
এতং যং প্রবর্গা উপসদশ্বস্থী আজ্যভাগাবিত্যাদি শ্রুতেঃ। ধর্মঃ ক্রেমাদ্যপূর্বং আত্মা মনঃ দ্বরাশ্রম্বাং স্বরা স্কর্জত্তঃ
তএবাসবঃ প্রাণঃ সন্তর্গীর্বাং॥ ৪০॥

#### ক্রমগন্ধ:।

নম্ব্রামস্য তব কথস্কুত বিভূতি কামনা উচাতে। ভক্তসম্মান্ত্রাংসবােটনবেডাাহ। ব্রন্ধেতি। ব্রন্ধানরো ভক্তা হি মনবঃ মম বিভূতরঃ তে চানে)বাং ভূতিহেতব ইতি ॥ ৩৯ ॥ বতাে ভক্তিঃ থলু মমান্তঃলা শক্তিরিতা৷৯ তণ ইতি ॥ ৪০॥

#### ত্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী ।

মন্ত্রি পরং ভাবং পরমাজ্যৈবার্মিতি শ্রেষ্ঠাং ভাবনাং ॥ ৩৭ ॥

আৰু বিশ্বস্থ উৰ্ংহণং বৃদ্ধিকরং বতে তণোহভূৎ এব মদৈৰ কাষঃ মদিছেরৈব তব তপঃ সিদ্ধং ৰভূবেভার্ধঃ। নলু কিষাকার তো কাম ভটোৰ ভূতানাং বিভূতরঃ সমৃদ্ধরো ভূরাজ্রিতি। যদেব এবেতি ॥ ৩৮ ॥

নতু ভবাগৃশা নিকৃষ্টা এবেত্যাহ ব্ৰহ্মেতি ॥ ৩৯ ॥

सर्चारमेश्य प्रमुष्टिकः स्म ज्ञार पृति कार्य करः का नियमानिकः सिक्षातः। निका नाक मामकरमा स्म कृतः। क्रियो निका रिमिखिकामा ममाकृषिः आकातः। क्रव्यस्य मस्त्रानि भिरदावि। এकत्व अन्तर्भ केन्नसम्बद्धी स्माक्त कार्याविकानि अस्तः। बाक्षा अकृतन्। ধর্ম: क्रवामाপূর্কং ममास्रा मनः। ममान्या स्माः। मिक्रमानस्य स्वर्शक्त सम्म स्वर्शनि विक्रुक्त समास्रा मनः। समान्या स्माः। १०

ভগবাৰ কহিলেন অহে প্ৰচেতঃপুত্ৰ মহাভাগ দক ৷ মৰিষক প্ৰদ্ধা সহকারে আমাতে ভক্তি করা-তেই ভোষার ভপতা সিদ্ধ হইল ॥ ৩৭ ॥

হে প্রজানাথ! তোমার তপ্রসাচরণ এই বিখের বৃদ্ধিকরী, ইহাতে আনি তোমার প্রতি সাতিশয় প্রীত হইয়াছি, কারণ প্রাণি সকলের সমূদ্ধি হয়, ইহাই আমার কামনা আন্ধান ক্রেনা হইতে আমার এ, কামনা পূর্ণ হওয়াতে তোমার প্রতি আমার পরম প্রতি অন্মিয়াছে ॥ ৩৮ ॥

বিংস! তোমরা (প্রকাপতি স্কল) অক্ষা, তব, ম্যুরণ এম কেবেশ্বরণ আমার বিস্কৃতি ও প্রাণি সকলের উত্তবের কারণ॥ ৩৯॥

ং অক্ষান্। তপতা অর্থাৎ যম নিয়মাদি সহিত গান আমার জনয়, বিদ্যা অর্থাৎ নাল মত্র-জপ আমার শরীর, ক্রিয়া অর্থাৎ ভাবনা শব্দ বাচ্য পুরুষ ব্যাশার আমার আফুক্তি, বজাঃ আমার অল, ধর্ম অর্থাৎ মজামুঠান জন্য অপূর্বে আমার মুলা, মজামোজা দেবগণ আমার আমার প্রাণ্-॥ ওল ছ আহমেনাসন্মেরাতে নান্যং কিঞ্চান্তরং বহিঃ। সংজ্ঞানমাত্রমব্যক্তং প্রস্থানির বিশ্বতঃ ॥ ৪১ ॥ ময্যমন্ত গুণেইনতে গুণতো গুণবিগ্রহঃ। যদাসীতত এবাদ্যং স্বয়স্থ সম্ভূষকঃ ॥ ৪২ ॥ সবৈ যদা মহাদেবো মম বীর্ব্বোপর্ংহিতঃ। মেনেইখিলমিবাজানমুদ্যতঃ সর্গকর্মবি ॥ ৪০ ॥ অথ মেইভিহিতোদেব স্তপোহতপ্যত দারুলং। নব বিশ্বত্রো যুগান্ যেনাদাবস্ক্রিভুঃ ॥ ৪৪ ॥

## शिभवत्रामी ।

তপদঃ সন্তানবৃদ্ধিহেতৃত্বং দর্শমিতৃং বিতীয় তৃতীয়োজনিতিহাসমাহ চতুর্জি:। অহমেবেতি বন্ধস্তর ব্যাবৃদ্ধি:। আস-মেবেতি ক্রিয়ান্তর ব্যাবৃদ্ধি: আন্তরং প্রাহকং বহিপ্রাহ্ণং সংজ্ঞানমাত্রং চৈত্তসমাত্রং। অব্যক্তং ইক্রিয়বৃতিভিন্নভিব্যক্তং অভ্যাব প্রাস্থিমির বিশ্বতঃ সর্বত্র ৪৪১॥

গুণতো মাষাতো গুণময়ো বিগ্রহো ত্রন্ধাণ্ড: ডতজ্ত দ্বাজোহবোনিজ: ॥ ৪২ ॥

থিলং অসমর্থমিব ॥ ৪৩ ॥

মে ময়া তপভপেত্যভিহিতঃ সন্ যেন ভণসা ॥ ৪৪ ॥

#### ক্র গ্রহণ র্ছ:।

ভত্ত ভক্ত এব সম স্ট্যালি সম্বন্ধে হেত্রিতি দশ্যিত্যাহ। আহ্বিভি ৷ পদ্যমিদং জগদ্ধিকতা নতু বৈক্ঠমধিকতোতি ভেলং ৪১॥

ভক্তমের দর্শয়তি। স্থীতি ॥ ৪২ ॥ বীর্ষ্যোপনুংহিতঃ বীর্ষ্যাজ্জাতঃ ॥ ৪০ ॥ তিসাচ ভক্তিঃ দর্শয়তি । আর্থেতি । ভঙ্গাত্তরতোপি ভূতবিভূতিহেতৃত্বং ভক্তবাদেবেতি ॥ ৪৪ । ৪৫ । ৪৬ ॥

## ঞীবিখনাগচক্রবন্তী ।

ভিক্তিযোগে সম্চিতং মে স্থান্থ শৃণি ত্যাহ অহমেব স্থা দৃষ্ঠৈতং স্থান বজালকারাল্প বাহন পার্যদানি বিশিষ্ট এবার্ত্তে প্রামান্যান তথিবারো মহাপ্রদানস্থানস্থান ভবিষ্যাম্যেবেত্য ইত্যান্ত পূর্বেনাত্ত্ব কালবাচি ছালভাতে। নাজ্ঞতং সংখ্যা বেত্যান্ত স্থান্ত প্রামান্ত বিশ্বাহি স্থান্ত কৈ লিকী সভা দর্শিতা। কিন্ধ। মম অন্তরং বহিশ্চ অন্যং কিমণি নাজি। পরিজ্ঞিলভাবি মং স্থাপিক বাণিক ৰাদিতাচিন্তা শক্তিমন্ত্রক দর্শিতা। যহক্ষতে নচান্ত নিহিছিল ন পূর্বেং নাণি চাণরং। পূর্বাপরং বহিশ্ দান্তি বে। আগচ্চ যং। তং মহামালম্বাকাং মর্ত্তালিক্সমধোক্ষক। গোপিকোল্থলে দামা ববন প্রান্ত বিশ্বাহ। সংজ্ঞানমাত্রং চৈত্ত্য্যাত্রং। অব্যক্তমিক্তির বৃত্তিভির্গাহ্য বিশ্বতঃ সর্বত্ত ॥ ৪১ ॥

শ শক্ষণ স্তমুপদিশা স্টো প্রবর্তমি কুমিতিহাসমাহ। মরীতি গুণতে। মারাত:। গুণবিগ্রো মহাস্মটি এ কাওং তত্ত অন্মধ্য এব শক্ষ্ যুদ্ধাক্সাদ্য: ৪ ৪২ ॥

विनमगमर्थिमव ॥ ८०॥

মে মরা তপ তপেত্যক্তঃ মন্ যেন তণসা ॥ ৪৪ ॥

আহে প্রজাপতে। অতা কেবল আমিই ছিলাম, আমা ভিন্ন অন্তরন্থ কোন গ্রাহক অথবা ৰহিঃ স্থিত কোন গ্রাহ্ম বস্তু ছিল না। অর্থাৎ কেবল চৈতন্ম মাত্র ছিল, ভাষাও ইন্দ্রিয় র্ভি দারা ব্যক্ত হইত না, অত্রবে এই জগৎ সর্বত্র প্রস্তুবে স্থায় ছিল॥ ৪১॥

অনস্তর গুণ যুক্ত যে আমি, আমাতে মায়া দারা গুণময় বিগ্রহ এই ব্রেদাণ্ড যখন প্রকাশ পাইল সেই সময়েই আদ্য স্বয়স্তু অযোনিজ হইয়া প্রাহুত্ত হইলেন ॥ ৪২ ॥

সেই স্বয়স্থ আমার বীর্য্যে বর্দ্ধিত হওয়াতে স্প্তি কার্য্যে উদ্যত ইইয়াছিলেন, কিন্তু যথন আপ-নাকে ছেছিময়ে অসমর্থের স্থায় বোধ করিলেন ॥ ৪০ ॥

ত্তখন আমি তাঁহাকে তপস্থা করিতে উপদেশ করিলাম তাহাতে তিনি দারুণ তপস্থা করিলেন এবং সেই তপস্থা যারা আদে। ভোমাদের নয় জন বিশ্ব অফীকে ক্সি করিলেন ॥ ৪৪ ॥ এষা পঞ্চল-তাক ছহিতা বৈ প্রজাপতে: । অসিকী নাম পদ্ধীকে প্রক্রেশ প্রক্রিয়াইতাং ॥ ৪৫ ॥ নিপুন ব্যবার ধর্মিবাং প্রকাশ করে। মিপুন ব্যবার ধর্মিবাং ছিরিশাক্ষ্বিয়িয়াসি ॥ ৪৬ ॥ হতোহধন্তাং প্রকাশ সর্বা নিপুনীভূর মায়য়া। মদীয়য়া ভবিষান্তি হরিবাভিত্র যে বলিং॥ ভীতক উবাচ ॥

ইত্যুক্ত্বা মিষতস্তস্য ভগবান্ বিশ্বভাবন:। স্বপ্নোপলকার্থ ইব তত্তিবাস্তর্দধে হরি: ॥ ৪৭ ॥ ॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠ্**ক্ষকে হংসগুত্**-স্তবো নাম চতুর্বোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ৪ ॥ # ॥

#### **টা**ণবসামী

সম্ভতিবৃদ্ধিকরোপায়মাহ এবেতি। অস ছে দক্ষ পঞ্জনাধাক প্রস্থাপতে: ॥ ৪৫ ॥ মিধুনক স্ত্রী পুংসরোবাবারোরিচি: সএব ধর্মো যক্ত স ঘং তপা ভূতায়াং তভাং ॥ ৪৬ ॥ মার্যা নিমিত্তভূত্রা স্ত্রিয়া সহ মিধুনীভূয় ভবিষাক্তি পু্ত্রাদি রূপেণেৎপৎক্ষক্তে ॥ ৪৭ ॥

॥ 📲 हे डिया हे प्रकृषी 🗆 📲

#### क्रममन्दः।

মিধুনীভূয়েভি কেবলং মিধুনীভূম্যেবেতার্থ: ॥ ৪৭ ॥

॥ • । ইতি শ্রীমন্তাগবতে ষষ্ঠছদ্ধে শ্রীজীবগোত্মামি কৃত ক্রমসন্দর্ভে চতুর্থোহ্ধাায়: সমাপ্ত: ॥ • ॥

#### श्रीविधनाशहक्तव ही

ষমপি সর্ব্ব ব্লুপে লৈড়কে ধর্ম্মে বতক্ষেত্যাহ এবেভি 😃 🛭 🕫 ॥

মিথুনত স্ত্রীপুংসরো র্যোবারাঃ রতিঃ সএব ধর্মো যত স খং। তথা ভূতায়াং ওতামিতি তাদৃশ হংসগুছতবেন স্বতোপি দক্ত নিজ শুমুর্ত্তি দশন প্রসাদোশি উপদিষ্ট নিজ তবোশি দক্ষো ভগবভা যৎ কর্মমার্গ গম্যে বিষয়ভোগে নিঃসীমকে নিজিপ্তোন্ত্র অপ্রেমায়ভসিব্রে ভৎ থলু অমহাতক শ্রীকল্পাপরাধশেবতাজভূরছেন হেতুতা ইতি গমাতে। অভএবানস্তরাধারে শ্রীমুনীস্বেণাশি বিকুমারোপবৃংহিত ইতা থাজেমানোদক্ষো নারদমপ্যাক্ষেপ্যতীতি পুনর্ণাত্র মহদপরাধ্য ফলিবাতি নচ কর্দ্দেশি ভগবভা বিষয়ভোগ এব নিজিপ্ত ইতি বাচাং। তত্তেবৎ সকামন্ত্রালইকার ভগবভা সাব্ধিকএব বিষয়ভোগ ব্রোদত্তঃ। নভূ নিরব্ধিক এব। বহুকাং তবৈর হক্ষ সমাগল্পার নিদেশং যে উপভ্রমঃ। মরি ভীর্ষাক্ষাশেষ ক্রিয়ার্থো মাং প্রশংস্কার ইতি। সচ কর্দ্দেশি অস্ত্রহায়ান্ত্রীভাদিনা ভক্তিমেবান্তে প্রীর্থরামাস। এবং সক্রামা অশি স্বর্ধ্বত্ব ভজা প্রবাদরো ভক্তিমেবাচ কাক্ষ্কার ব্যক্ষর ভালাক্ষাভিত্ব ভগবানিশি তাং নদ্দাবিত্যেত্বেবাপরাধ শেষভাত্তিত্বে সক্ষশমিতি। ৪৬ ৪

छविशक्ति शूखामि ऋरमन स्निशास्त ॥ 89 ॥

🛮 ♦ 🗷 ইতি সারার্থদর্শিনাং হর্ষিণাং ভজচেডসাং । ব্রহ্মেরে চতুর্থেছিরং সঙ্গতঃ সভতঃ সভাং ॥ ● 🗷

শতএব হে দশ। স্প্রসিদ্ধ প্রজাপতি পঞ্জনের এই কন্তা এখানে আছেন, ইহার নাম শসিফী, তুমি ইহাঁকে পত্নীত্ব রূপে প্রতিগ্রহ কর ॥ ৪৫॥

ত্রী পুরুষের রতি জীড়া রূপ যে ধর্ম, দেই ধর্ম অবলম্বন করিয়া, ঐ রূপ ধর্মণালিনী এই নারীতে ভূরি ভূরি প্রজা উৎপন্ন করিতে পারিবে ॥ ৪৬॥

আমার মারা বশতঃ তোমার পর প্রজা দকল স্ত্রীর দহিত মিধুনী ভূত ছইয়া পু্জাদি স্ক্রপে উৎপন্ন হইবে এবং আমার মিনিত প্রোপহার আহরণ করিবে। শুক্রেব কহিলেন হে রাজন্। বিশ্বভাবন ভগবান এই প্রকার কহিরা দর্শনকারি দক্ষের সমক্ষে অর্থা লব্ধ পদার্থের ভার সেই ছামেই অন্তর্জান ছইলেন ॥ ৩৭ ॥

। \* । देखि वर्ष हजूर व्यात । \* ।



## জীওক উবাচ।।

ভক্তাং ন পাঞ্জন্তাং বৈ বিশ্বনায়োপরংছিতঃ। হবাঁৰ সংজ্ঞানর্তং পুত্রানজনর ছিছু: ॥ ১॥ অপুথয়াবালীলাতে সর্বে দাকারণা বৃদ। শিক্তা প্রোক্তাঃ প্রজাদর্গে প্রতিনিং প্রযমুদ্দিশং ॥ ২॥ ভক্ত নারামণসরস্তীর্থং সিদ্ধুসমুদ্রয়োঃ। লঙ্গনো যত্ত শ্বমহন্মুনি দিদ্ধ নিষেবিতঃ ॥ ৩॥ ভত্তপস্পাদনাদেব বিনিধৃত মলাশয়াঃ। ধর্মে পারমহংস্তেচ প্রোৎপদ মত্যোপ্ত ॥ ৪॥ তেপিরে তপ এবোগ্রং পিত্রাদেশেন যদ্রিতাঃ। প্রজাবির্দ্ধরে যতান্ দেবর্ধিস্তান্ দদর্শ হ॥ ৫

#### शामवत्रामी।

পঞ্চমে নারদেনাথ বাচ: ক্টেস্ত নাশিতান্। স্থতানাকণ্য দক্ষেহ্মুং শশাণেতি নিরপাতে ॥ ১ ॥ অপুথক্ ধর্মীলা এক।চার অভাবা: ॥ ২ ॥

ভতা প্রতীচ্যাং দিশি সিংকান দ্যা: সমুদ্রস।চয়ত্র সঙ্গন: ততা তলারারণ সরোনাম ভীর্থং প্রায়র্বিতার্যঃ। সুমহং অভি বিস্তীবংগত ॥

বিনিশ্তো মলো রাগানির্যক্ষাৎ স আশারো বেষাং॥ ৪॥ ভান্ ওদ্ধ সন্থানশি শিতাদেশেন প্রজাবিবৃদ্ধয়ে যতান্ উদযুক্তান্ দদর্শ ॥ ৫॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

় উবাচ চেতি চতুকং। পঞা পাণিতাং পঞা আমানি রূপা যত তলগৃহ মাশ্রের রূপং অদূতং ॥১।২।০।৪।৫।৬। ॥৭।৮।৯।১•।১১।১২।১০।১৭।১৫॥

## শীবিশনাণচক্রবন্তী।

ৰাচ: কুটেন হ্ৰ্যাখানকু ংশ্চাকৃত বৈঞ্বান্। পঞ্চম নারদ: শপ্ত: স্দক্ষেণতি ব্র্যতে ॥ ১।২॥ ভক্ত দিশি নারারণ সর্তীর্থং মহ্হর্ততে। যক সিন্ধোন দ্যা: সমুক্ত সঙ্গন: ॥ ৩॥ ৪॥ ষতান্ উদ্যতান্॥ ৫॥

পঞ্চনাধ্যারে নারদের কূট বাক্যে পুক্র নাশের র্তান্ত প্রুত হইয়া তাঁহার প্রতি দক্ষের অভিশাপ॥ •
ভকদেব কহিলেন হে রাজন্। প্রজাপতি দক্ষ বিষ্ণুমায়ায় বর্দ্ধিত হইয়া সেই পঞ্জনীর গর্প্তে
হর্ষাধ নামক অষ্ত পুক্র উৎপদ্ধ করিলেন॥ ১॥

ঐ সকল তনয় দিগের এক আচার ও এক প্রকার স্বন্ধাব হইল। প্রজাপতি তাঁহাদিগকে প্রজা স্ষ্টি করিতে কহিলে তাঁহারা সকলেই পশ্চিমদিকে গমন করিলেন॥২॥

পশ্চিম দিকে যে ছানে সিকু নদী সমুদ্রের সহিত মিলিত হইয়াছে সেই ছানে নারায়ণসরঃ নামে এক প্রসিদ্ধ জীর্থ আছে, ভাহা অভিশয় পুণ্যজনক, মহা ২ মূনি ও সিদ্ধগণ নিরন্তর ভাহার সেবা ক্রিয়া খাছেন ॥ ৩॥

দক্ষ ভনন্ন হর্বাখগণ ঐ তীর্থে গ্রম করিয়া ভাহার জল স্পর্শ করিবামাত্র যদিও তাঁহাদের অন্তঃ করণে রাগাদি অলেব মল বিশেষ রূপে নিধৃতি এবং পারমহংস্য ধর্মে বৃদ্ধি উদিত হইল ॥ ৪ ॥

ভবালি পিতা প্রজ্ञা প্রভার্থ যে আদেশ করেন, তাছাতে নিষ্ত্রিত হইয়া প্রজা ক্ষেনায় তীব্র ভাগনায় প্রস্তু হইলেন। একদিন দেবর্ষি নারদ ঐ স্থান দিয়া যাইতে যাইতে দেখিলেন ঐ দকল হর্ষায় শুদ্ধ সত্ব হইয়াও পিতার নিদেশে প্রজা ক্ষেনার্থ ঐরপ উদ্যুক্ত রহিয়াছেন ॥ ৫॥ উবাচ চাথ হ্র্যাখা: কথং প্রকাপ বৈ প্রকা:। অদৃষ্ট্রান্তং ভূবো বৃয়ং বালিশা বত পালকা:॥ ৬ তথৈক পুরুষং রাষ্ট্রং বিলং বা দৃষ্টনির্গমং। বহুরপাং গ্রিয়কাপি পুমাসং পুংশ্চলীপতিং॥ ৭॥ নদীমুভরতোবাহাং পঞ্চপঞ্চান্তুতং সূহং। কচিদ্ধংসং চিত্রকথং ক্ষোরপব্যং স্বয়ং প্রমি॥ ৮॥ কথং স্বপিত্রাদেশমবিদ্ধাং দোবিপশ্চিতঃ। অমুরপ্রবিজ্ঞায় অহো সর্গং করিষ্যথ॥ ৯॥

#### श्रीभद्रयामी ।

আহো মোক্ষমার্গাধিকারিণঃ সন্তঃ এতে প্রবৃত্তিনিটেঃ কর্মজিন শাৈররিতি ক্লপুরা মিগ্রাইর্প বাটিকারুপদিশতিক তদাহ উবাচ চেতি চতুর্ডিঃ। পালকাঃ সন্তোপি বালিশাঃ অজ্ঞা যুবং কথং প্রস্তাঃ অক্ষাথ বতেতি থেদে বালকা ইতি পাঠে বালিশতে হেতুঃ ॥ ৬॥

এক এব পূর্বধো যদিন্ত ডাট্টং অন্টে ভানুবলঃ। বিলয়েত্যাদি বিতীয়াস্তান্ত বিজ্ঞায় কথং সর্গং করিব্যথেতি ভৃতীয়ে-নায়বঃ । ৭॥

পঞ্চ পঞ্চানাং পঞ্বিংশতেঃ অভুতং গৃহং। কৌরপবাং কুরৈঃ শ্বিভিঃ বজৈত নিশিত্মির তীক্ষং দৃঢ়ঞেতার্থঃ। সয়ং মতরং ভ্রমি ভ্রমণ মভাবং ⊭৮॥

বিপশ্তিত: সর্বজ্ঞসা স্বণিত্রাদেশমাত্মন: অহুরূপমবিশাংসোহজানতঃ পূর্বোক্তকৈক পুক্ষং রাট্টমিত্যাদাবিজ্ঞায় অহে। কথং সুর্বং ক্রিষ্যথেতায়য়: ॥ ৯॥

#### শ্ৰীবিখনাগচক্ৰবত্তী ।

ভদান্তঃকরণা এতে মোক্ষ ধর্মাধিকারিণঃ অহুরোধাৎ পিতৃঃ কন্দানত মজ্জি কর্মনি তদিমান্ মোচরে তক্ষ্পদিভৈত গৃঢ়বাক্। ইতি কাক্ষনিকো বাচঃ ক্টাংন্ডানাহ নারদঃ হে হর্মায়ঃ ভ্বেহিস্তমদৃষ্ট্য প্রজাঃ কথং প্রকাধ ব্যাখ্যাদ্বেষাং স্বর্মবারো করিষ্যত ইতি ন ব্যাখ্যারতে তন্মাৎ বৃষং বালিশা মুর্ধাএব বজা বালকাঃ পালকা ইতি পাঠে প্রজানাং পালকা অপি বৃষং বালিশাএব বভেতি বিদ্বয়ে। এক এব প্রবাে বঅ তদ্রাষ্ট্রমিত্যাদি বিতীয়ান্তানাং অবিজ্ঞায় কথং স্বর্গং করিষ্যথিতি তৃতীয়েনাল্যঃ। উভন্নতোবাহাং উভন্নিক্ প্রবাহবভীং পঞ্চপঞ্চানাং পঞ্চবিংশতি ত্রানাং অন্তঃ গৃহং বিষ্ণুং পর্মসাদ্ব্যা প্রদন্ধতে ভকানাং ভানি তক্তিব স্থাতুমহন্তীতি ভাবঃ। কুরেঃ পবিভিব্তৈক নির্বিত্মতিতীক্ষং কিমপি বস্তু বিপ্তিতঃ সর্কজ্ঞা ॥ ৬। ৭। ৮। ১ গ

অত এব দেবর্ষি তাঁহাদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন অহে হর্যাশ্বগণ । তোমরা বালক । কি খেদের বিষয় । পালক হইয়াও তোমরা এমত মূর্য, প্রজাস্ফীর্থ তপস্যা করিতেছ । ভূমির অন্ত না জানিয়া কি প্রকারে স্প্রী করিবে ! ॥ ৬ ॥

তথা যেখানে একমাত্র পুরুষ সেই রাজ্য এবং যাহা হইতে কাহাকেও কথন নির্গত হইতে দেখা যায় নাই সেই বিল, আর যাহার বছরূপ সেই স্ত্রী এবং যিনি পুংশ্চলীর পতি সেই পুরুষ ॥ ৭ ॥

অপর সেই নদী যাহা উভয় দিকে বহিতেছে অথবা সেই গৃহ যাহা পঞ্চবিংশতি পদার্থ দারা অভিশয় অন্তুত এবং সেই চিত্রেধ্বনি যুক্ত হংস। অপর যাহা বজ্ঞ দারা নির্মিত, স্বতক্স এবং ভ্রমণ শীল সেই বস্তু ॥ ৮॥

এ সকল নাজানিয়া কি রূপে স্তি করিব। তাদাদের পিতা সর্বাঞ্জ ছিলেন, তাঁহার অনুরূপ কি, তাহাও বিশেষ রূপে অথ্যে জানা কর্তব্য, তাহা না জানিয়া স্তির নিমিত অথাসর হওয়া উচিত হয় না॥ ১।

ভিন্নিশায়াথ হর্মাখা ঔৎপত্তিকমনীষয়া। বাচঃ কৃটস্ত দেবর্ষেঃ স্বয়ং বিসম্ভর্ধিয়া॥ ১০॥

ভূঃ ক্ষেত্রেং জীবসংজ্ঞাং যদনাদি নিজবদ্ধনা। অদৃষ্ট্রা তস্তা নির্বাণং কিসসৎ কর্মাভির্ভবেৎ॥১১॥

এক এবেখন স্তর্যো ভগবান স্বাশ্রায়ঃ পরঃ। তমদৃষ্ট্রা ভবং পুংসঃ কিসসৎ কর্মাভির্ভবেৎ॥ ১২॥
পুমান্দিবৈতি যদগত্বা বিলম্বর্গং গতো যথা। প্রত্যশ্লামা বিদ উহ কিমসৎ কর্মাভির্ভবেৎ॥ ১৩॥

#### শ্রীপরস্বাসী

বাচ: কৃটণ পরোক্ষবাদেনার্থান্তরমিব প্রাজীয়মানং বচনং। ঔংপত্তিকী সহজা মনীয়া বিচারশক্তির্যভাল্ডয়া ধিয়া স্থাদেব। বিমম্ভ: বিচারিতবন্ত: ॥ ১০ ॥

নারদোক্ত দশ বাক্যানাং তৈবিমূশ্য নিণী তানগানাহ দশভি:। অদৃষ্টান্তং ভূব ইতাত ভূশস্বার্থমাহ ভূবিতি। কেতং তচ্চাত্র জীবসংক্তং লিজশরীরং যথ নিজবন্ধনং আত্মনোবন্ধকাবনং। অন্ত শ্বার্থমাহ নির্দাণং নাশং অসন্তিমে ক্রিক্সপ্যোগিভি: ক্রিভি: কিং ভবেৎ ন কিমপি॥ ১১॥

এক পুরুষমিত্যস্যার্থমাছ এক এবেতি ভূগ্য: সর্ক্ষাকী সাখ্যম: স্বাধার: অভবং নিতামুকং। অস্তিধীশ্রাসম্পিতিঃ: কর্মজি: ॥ ১২ ॥

বিলং বা দৃষ্ট নির্গমমিতাসাথিমাহ। পুমান্ যদগরা প্রাণ্ড বিলয়র্গং পাতালং গত ইব নৈবেতি নাবর্ত্তে। তৎ প্রতাগ্ধাম-

## शिविधनां शहकवत्रीं।

বাচঃ কুটং পরোক্ষবাদেনার্থান্তরমিব প্রভীয়মানং বচনং ॥ ১০ ॥

নারদোক্তানি দশ বাক্যানি স্থথবোধার্থং স্বয়মেব ব্যাচটে দশভি: । তত্র অন্ট্রাস্ত ভূব ইতি ব্যাচটে। ভূরিতি ক্ষেত্রং তিচোতা জীবসংজ্ঞং নিঙ্গ শরীরং অনাদি আদি শৃত্যং নিজ্ञ জীবাত্মনো বন্ধনং যত ততং তস্য নির্দাণং অতং জ্ঞানেন নাশমিত্যর্থ:। অসং কর্মাভি: অবাত্তবৈ: কর্মমার্গৈ ত্তেন কর্ম নির্দাণার্থমেব প্রচ্যুত যতধ্বমিতি ভাব:॥১১॥

তথৈক পুরুষং রাষ্ট্রনিত্রেতব্যাচটে এক ইতি তুর্যা: বিশ্ব তৈজস প্রাজ্জেভো ভিন্ন-চতুর্থ:। রাষ্ট্রভাগদিতি জেন:। অভবং ন বিদ্যাতে ভব: সংসাবো ভকানাং যতন্তঃ। অদৃষ্ট্র ভকানেরপ্রত্যক্ষীক্ষা তেন তমেব ভলতেতি ভাব: ১১।।

বিলঞাদ্টনির্গমনিতি ব্যাচটে পুমানিতি যং প্রতাগ্ধান প্রতীচো ভগবতে। ধাম বৈকুঠ গ্রা প্রাপ্য ন পুনবেতি নপুনবা-বর্ততে। বিলয়র্গং পাতালং গতো যথা তবৈবাসজা তিইতীতার্থং। অবিদং অবিহুষো জন্য তেন বৈকুঠ প্রাপ্তয়ে যত্থব

হ্রাখাগণ নারদের কুট বচন প্রবণ করিয়া প্রস্পার বিচার করত কহিতে লাগিলেন ॥ ১০ ॥

হে দেবর্ষে! "ভূমির অন্ত না জানিয়া" এই যাহা আপনি আজ্ঞা করিয়াছেন তাহার তাৎপর্যা এই, ভূমি অর্থাৎ ক্ষেত্র, তাহা জীবসংজ্ঞক এই লিঙ্গ শরীর, যাহা আলার বন্ধের কারণ, তাহার অন্ত অর্থাৎ বিনাশ দর্শন না করিয়া মোক্ষের অমুপ্যোগি অসৎকর্ম সকল করিলে কি ফল দর্শিবে ?॥ ১১

ব্রহ্মন্! আপনি যে কহিয়াছেন "যেখানে এক মাত্র পুরুষ আছেন নেই রাজ্য, ইহারও অর্থ এই যে একমাত্র ঈশ্বর সকলের সাক্ষী, ভাঁহার অন্য আশ্রয় নাই, আপনিই আপনার আধার, সেই অভব অর্থাৎ নিত্য মুক্ত ঈশ্বরকে না জানিয়া ও ভাঁহাতে চিত্ত সমর্পণ না করিয়া র্ণা কর্ম করিলে কি ফল হবৈ ? ॥ ১২॥

অপের হে দেবর্ষে! ''যাহা হইতে কাহাকেও কখন নির্গত হইতে দেখা যায় নাই তাদৃশ বিল না দেখিয়া'' ইত্যাদি যাহা কহিয়াছেন তাহার মর্ম এই যে, পুরুষ যেগানে গমন করিলে বিলস্বর্গ অর্থাৎ পাতাল গত ব্যক্তির ন্যায় তথা হইতে পুনরায় প্রত্যার্ত হইতে পারে না, তাহা পরম জ্যোতিঃ নানারপাত্মনো সুদ্ধি: দৈরিণীৰ গুণান্ধিতা। তমিষ্ঠামগন্তস্যেত্ কিমসং কর্মান্তব্যে । ১৪॥ তৎসঙ্গ জংশিতিখর্যাং দংসরস্তঃ কুভার্মাবং। তদাভীরবুধস্যেত্ কিমসং কর্মান্তিব্যে ॥ ১৫॥ স্ট্যপায়করীং মায়াং বেলাকুলান্তবেধিতাং। মন্তস্ত তাদবিজ্ঞায় কিমসং কর্মান্তিব্যে ॥ ১৬

#### <u>শী</u>ণর স্বামী

জ্যোতীরূপং ব্রহ্ম অবিদঃ অবিচুবঃ। অস্তিন খর অর্গাদি সাধনেঃ রুশ্রভিঃ ॥ ১৩ ॥

বছরণাং স্তিয়মিত্যস্যার্থমাহ নানা রূপেতি বৈধরিণী পুংশ্চলীব বিষেটিক্রে রক্ত আদি ওবৈর্থিতা ভরিষ্ঠাং ভক্তা অবসানং বিবেকং অগতভাগোগুভাসন্তিরশাকৈঃ ॥ ১৪ ॥

পুমাংসং পুংশ্চলীপতিরিভাসার্থিমাহ। ওসাঃ সঞ্জেন জংশিতনৈর্থাং স্বাভন্তাং বসা। কুৎসিতা ভার্যা বস্তু তর্থ। তন্তা গলীং হব হংগ লক্ষণাং সংসর্থং গছতে জীব্মবুধসাজানতঃ। অস্তিঃ বুদ্ধাবিবেক প্রাট্রেঃ ॥ ১৫॥

নদীম্ভয়তো বাহামিতাসাার্থমাহ । ক্ষাপারৌ করোতীত্যুভয়তঃ প্রবাহো দর্শিতঃ বেলাক্লং প্রবাহপতিভালাং নির্গম

खरमङ खर्मिटे उचेर्यामिकि की रमा चळा नामि ज्ञाभः चक्राभ मामर्थाः मर्निकः ॥ ১७ ॥

#### ছী,বিখনা গচক্রবারী ।

মিভি ভাব: ৪ ১০ ৪

বছরপাং ব্রিয়নিত্যেতব্যাচটে নানেতি বৈরিণীৰ ক্ৰিবরোশ্বী নতু রুক্ষবির্যোশ্বী গুণাং সৌন্দর্য বৈদ্যাদির:। পাণ্ডি ত্যাদর্শ ঠেরবিতা:। ত্যা নিষ্ঠাং ভল্রাভল প্রবৃদ্ধিং অপ্রস্য অলানত: অবিচাররত ইতার্থ:। অতো বিবেকেন বৃদ্ধিং ক্লেকোশ্বীং কুরুতেতি ভাব:॥ ১৪॥

পুমাংসং পু'শ্লীপতিমিতি বাচটো। তদিতি। কুংসিত ভার্যাং গৃহস্থমিব সংসরস্তং জীবং জব্ধস্য জ্ঞলানতঃ বঠাভাব' জার্হঃ। তুল্য গতীং স্বর্গ নর্কালা অপ্যজানতঃ তেনাঝান মাঝুনৈবোদ্ধরুপেতি ভাবঃ ॥ ১৫ ॥

নদীমুভরতো বাহামিতি বাচেটে স্ট্যপায়ে করোভীতি তাং স্টেকালে পূর্ম পূর্মত গুরানি নিঃসরতি অপ্যয়কালে উত্তরোম্ভরতঃ পূর্মং পূর্মং প্রবিশন্তী হাভয়তঃ প্রথাহো দর্শিতঃ। বেলাকৃলভাতং সমীপং বেলা ভাতীর নীররোধিতাভিধানাৎ। সংসার প্রবাহ পতিভানাং নির্গমস্থানং তপো বিদ্যাদি তবৈত্ব বেগিনীং নির্গম প্রতিবন্ধান্ধ ভণোবিদ্যাদিমৎ স্থান্ট জোধাহ্মা-

স্থারপ ব্রহ্ম। সেই ব্রহ্মকে না জানিয়া র্থা নখর স্বর্গ সাধন কর্মা সকল করিলে ভাহাতে কি ফল লাভ ছটবে १॥১৩॥

অপিচ "বহু রূপা দ্রী" এই যাহা বলিয়াছেন, তাহার তাংপর্যা এই যে; আপনার বৃদ্ধি খৈরিণী দ্রীর ন্যায় মোহকারিণা ও রজঃ প্রভৃতি নানা গুণে সমবিতা। যে মানব গ্রাক্তর অস্তু না পায় তাহার অশান্ত কর্মা সকল হারা কি ফল দর্শিবে ? ॥ ১৪॥

আর হে দেবর্ষে! "পুংশ্চলীর পতি সেই পুরুষ" ইত্যাদি যাহ। কহিরাছেন, তাহার অর্থ এই যে, মায়া সঙ্গ বশতঃ বাঁহার ঐশর্য জংশিত হইরাছে অতএব কুৎদিৎ ভার্যার ভর্তার ন্যায়, বিনি সেই মায়ার হৃথ তুঃথ রূপ গতির অনুগমন করিরা থাকেন সেই জীবকে যে পুরুষ না জানে তাহার অবি-বেক কৃত কর্ম সকল দারা কি ফল হইতে পারিবে ? ॥ ১৫॥

অপর হে ত্রহান্! "দেই নদী যাহা উভয় দিকে বহিতেছে" এই যে কথা বলিতেছেন তাহার তাৎপর্য এই, সংসার মধ্যে স্পষ্টি ও প্রলয়কারিণী যে মায়া তাহাই নদী অরূপ, ছুইদিকে বহনশীল। যদিও তপদ্যা ও বিদ্যা ইত্যাদি ঐ নদীর বেলা কুল অর্থাৎ নির্মন আন তথাপৈ নির্মন প্রতিবদ্ধার্থ তাহার সমীপে, জোধ, অহকার ইত্যাদি রিপুকুল অভিশন্ন বেশিত হইয়াছে। ঐ ধেলে বিবশ

# পঞ্বিংশীউভন্ধানাং পুরুষোদ্ভদর্পনঃ। অধ্যাত্মনবৃধত্যেত্ কিমসৎ কর্মভির্তবেৎ॥ ১৭॥ ঐশবংশীউমুৎস্ক্য বন্ধমোকানুদর্শনং। বিবিক্তপদ্যজায় কিমসৎকর্মভির্তবেৎ॥ ১৮॥

#### **ब्रि**श्वयागी।

স্থানং তপো-বিদ্যাদি তপ্তান্তে সমীপে বেগিডাং। নির্গম প্রতিবন্ধার ক্রোধাহরারাদিভি: রুতবেগাং। মন্তস্য তথেগেন বিব্ শস্য i 'অতএব তাং তথাভূতাং অবিজ্ঞস্য অবিচারস্বতঃ অসন্তিম দিকিং। যথা বেলাকূলং সম্ক্রস্য ব্যবহার স্থানং তস্য সমীপে সম্ব্র বৃদ্ধি হ্রাসাভ্যাং যথা উভয়তোহন্তর্কহিঃ রুতবেগা নদী ভবতি। এবং সম্ব্রভুল্যসাম্মনো ব্যবহার স্থানে দেহে জন্ম মরণাদিভিঃ রুতবেগামিত্যর্থ:। বেগিনীমিতি পাঠে বেগবতীং॥১৬॥

পঞ্চ পঞ্চেতাভার্থমাহ। পঞ্জিংশতি তত্ত্বানাং পুরুষোইস্তর্থানী অভ্তদর্পণঃ আশ্চর্যাভূত আশ্রয় অধ্যাদ্ধং কার্য্যকারণ সংঘাতা বিঠাভারং তনব্ধস্য অসম্ভিমি থ্যা স্বাতন্ত্রাকৃতিঃ ॥ ১৭ ॥

क्रिकिश्मित्रिज्ञाज्ञार्थमार ঐশ্বর স্থিতিপাদকং বিবিক্তং পদং চিক্তত্ত্বগং বস্তু বেনেতি হংসপদং ব্যাখ্যাতং। বন্ধমোকাব নুদর্শয়তীতি তথা অনেন চিআঃ কথা বদ্যেতি ব্যাখ্যাতং তত্ৎস্ঞ্য অসভাস্য অজায় অবিত্বোহস্ভিব হিম্ থৈ:॥ ১৮ ॥

#### ক্রেগ্রন্দর্ভ:।

লোহানামিব পঞ্চবিংশতি ত্বানাং সংঘাতরপঃ পু্রুষোভূতো দর্পনঃ আত্মনঃ আতাস আত্রয়েমুখাদেরিব ঐখরং ভগবলী-লাক্ষকং। চিত্রকণামিত্যুক্তভাৎ। বিবিক্তানি পদানি সর্কোপ্যথা যক্ষাৎ॥ ১৭॥ ১৮॥ ১৯॥

#### শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবন্তী।

রাদিভিঃ ক্লতবেগাং বেগিতামিতি চ পাঠ:। মতক্ষ তত্তবেগেন বিৰশক্ষ অতএব তাং তথাভূতামবিক্সস্য অবিচার্যতঃ তেন লৌকিক প্রতিষ্ঠাদিকমণি পরিভাজ্য পারং বজ্পথেতি ভাব:॥ ১৬॥

পঞ্চ পঞ্চ প্রান্ত ত্রাচিষ্টে পঞ্চিত। পুরুষোবিষ্ণু: অভ্ত দর্পণ ইতি ভক্তা হি স্বচিত্তাদীনি পঞ্চিংশতি তত্ত্বানি বিকাবেবার্পয়িস্ত তানিচ বিষ্ণুগতানি ভূষা নির্দালাভপ্রকৃতানি নিত্যানি প্রতিবিশ্বতাং পরিত্যজ্ঞা বিষ্ণু রূপ দর্পণ ধর্মাণ্যের ভবস্তীতি বিষ্ণুরূপ দর্পণসাদ্ভ্তমেং। অন্য দর্পণ গতং মুধাদিকস্ত বথা স্থিতরূপং যৎ তৎ প্রতিবিশ্বমের ভবেয়তু দর্পণগত নৈর্ম্বল্য গ্রাহীত্যর্থঃ। তং পুরুষং বিষ্ণুং অধ্যাত্ম আত্মন্তের বর্ত্তমানং অব্ধ্যা সেবাফোলাতঃ। তত্মাদেহাত্মানে হরের সমর্পয়থেতি ভাবঃ॥ ১৭॥

কচিদ্ধংসং চিত্রকণমিতি ব্যাচটে। ঐখবং ঈখব প্রতিপাদকং। বদ্ধমোকো বিচিত্রাভি: কথাভিরমুদর্শরতীতি চিত্রকথ-মিতি ব্যাব্যাতং। কীরনীরমিব বিবিক্তমাত্মানাত্ম বস্তু বেনেতি হংসপদং ব্যাধ্যাতং। বিবিক্তানি বিচার যুক্তান্যের পদানি সুপ্তি-ভস্তানি বত্রেতি ভট্রেবান্তিক্যমুচিত্মতো মোকার্থমীখবং ভলতেতি ভাব:॥১৮॥

হইয়া যে ব্যক্তি উক্ত নদীর তথ্য বিচার না করে তাঁহার মায়িক কর্ম দকল দারা কি ফল ফলিবে ?॥ ১৬॥

অপিচ "দেই গৃহ যাহা পঞ্জিংশতি পদার্থ দারা অভিশয় অদ্ভুত" এই যাহা আজ্ঞা করিলেন তাহার মর্ম্ম এই, অন্তর্যামী পুরুষ পঞ্জিংশতি তত্ত্বের আশ্চর্য্য আত্রার, তিনি কার্য্য কারণ সংঘাতের অধিষ্ঠাতা, তাঁহাকে যে পুরুষ না জানে তাহার নিরর্থক স্বাতন্ত্র্য কৃত কর্ম সকল দারা কি কল দশিবৈ ? ॥ ১৭ ॥

ভার একান্! "বিচিত্র কথা যুক্ত হংস" এই যাহা উল্লেখ করিয়াছেন, তাহার অর্থ এই যে, ঈশর প্রতি পাদক শাস্ত্রে চিৎ ও জড় রূপ বস্তু, বিশেষ রূপে বিবেচিত হয়, অতএব তাহা হংস স্বরূপ, ঐ শাস্ত্র কি কি কর্মে বন্ধ ও কি কর্মে মোক হয় তাহা দর্শাইয়া থাকে, হতরাং তাহার কথা সকল বিচিত্রে, ঐ শাস্ত্র পরিত্যাগ করিয়া অর্থাৎ না জানিয়া বহিন্ম্ব কর্মমাত্র করিলে তদ্বারা কি ফল ইইতে পারে ? ১৮ ॥

কালচক্রং জরিতীক্ষং সর্বাং নির্বেশ্বরাধন। সতন্ত্রসর্ধনোত্র কিন্তুৎ কুর্ম্মির্জ্রেছে। ১৯॥ শাস্ত্রসা প্রিক্রেশ্বরাং বিনার কর্মির্জ্রের । কর্মের ক্রের্জ্রের এই । বিনার ক্রের্জ্রের এই । ইতি ব্যবসিতা রাজন্ হ্যাশা একটেতলঃ। প্রযুক্তং পরিক্রম্য পস্থানমনিবর্তনং॥ ২১॥

#### श्रीभवचामी ।

কৌরপব্যমিতাভার্থমাহ কালচক্রমিতি। ভ্রমি ভ্রমণাত্মকং তীক্ষ্মিতি নিম্বর্গদিতিচ কৌরপব্য পদং ব্যাখ্যাতং। তদব্ধস্য অতএব ফলস্য নিত্যস্বৃদ্ধা কাম্য কর্মান্ত্রানে বৈশুণাবাহল্যাদস্তিঃ ॥ ১৯ ॥

স্বপিত্রাদেশনিতাভার্থনাই শাস্ত্রসা স্থপিতু: বিভীর জন্মহেতো:। তদক্রপায় নিব্রান্ত্রপায় নিবর্তক্ষাদেশ: যো ন বেদ স কথং গুণবিজ্ঞত্তী গুণসম্ম প্রবৃত্তি মার্গ বিশাসবান্ সন্ উপক্রমেৎ স্ট্রাদেশী প্রবর্ত্তে। ক্লেকেশ ব্রহ্ম বৃদ্ধীনাং জীব মায়ান্ত রাজ্মনাং। শাস্ত্র কালোপদেশানামক্ষানে কিমুক্রণভিরিতি বাচ: কুটসংগ্রহঞ্লোক:॥ ২০॥

ইতি বাবসিতা এবং নিশ্চিত্রন্তঃ একচেত্সঃ ঐকমতা যুক্তাঃ তং নারদং প্রদক্ষিণী ক্বত্য অপুনরাবৃত্তিমার্গং প্রয়য়ঃ ॥ ২১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

তদ্মুদ্ধপার নিবৃত্তামূদ্ধপার জ্ঞানার। তদবেদনে তবৈতাব বধ্যেতেতি ভাবঃ ॥ ২০ ॥ ২১ ॥

#### **बिवियमां पठक वर्छी ।**

কৌরপৰ্যং শ্বয়ং ভ্রমীতি ব্যাচটে। কালচক্রমিতি ক্রপবিভ্যামিব নির্ত্তিষ্ঠিত ভর প্রণত্তাৎ কৌরপব্যং ভ্রমণায়কত্বাভূমি:। তীক্ষাতীক্ষং নিক্র্যুথ বিনাশ্যং। তেন খং প্রখো বা মরিবাধ কিমিতি হ্রিং ন ভঙ্গণেতি ভাবং এ ১৯ ৪

কথং স্পিত্রাদেশ্যবিদাংস ইতি বাচিটে। শাক্তভেতি নহাধানকতৈবি পিতা কিছু শাক্তমেব তস্য পিত্রাদেশোপি নিবর্তক এব নতু প্রবর্তকঃ অতোযদ্যাদেশং নিবর্তকং ন বেদ তদা তদহক্রপায় আদেশাহারপং কর্ছুং কথম্পক্রমেং। যতোহয়ং গুণে প্রতি মার্গে এব বিস্ত্রী অযুদ্যবাদেশ ইতি বিশাসবান্ অতঃ শাক্তভ শাক্তভ শাক্তমারিণঃ পিতৃশ্চ নিবৃত্তিধর্গে যা আজ্ঞা সেবা বাত্তবী তামেব পাল্রেদিতি ধ্বনিঃ। স্বতঃ শাক্তভাংপর্যা প্রতিক্রমাদেই দুক্তভ পিতৃত্বভাবাত্তদালা অপাল্নে বো নান্তি প্রতাব্যা ইত্যস্থাদিঃ। তত্মানত এব বিজ্ঞার্মর্গ ক্রিটা কচিদেকান্ত উপবিশ্ব তং বিস্কুদেব ভছতেটি স্কান্ত্রান । ২০ ॥

ইতি বিশেষেণ অবসিতা নিশ্চিতং গৈছে একচেতসং ঐকমতাবস্তঃ পরিক্রমোতি। শুরুকরণ চরণামৃত গ্রহণ দ্ওবং প্রণামৃতি বিশেষেণ্যপ্রকালে ॥ ২১॥

অপর "আপনি ক্ষুর ও বজ্ঞাদি দারা নির্মিত স্বয়ং ভ্রমণ শীল" যে বস্তুর কথা বলিয়াছেন তাহার স্তীক্ষ্ণ কাল চক্র, কারণ তাহাই স্বয়ং ভ্রমণশীল এবং এই সমস্ত জগতকে নিষ্কর্ষিত করিতেছে, মতএব তাহা স্বতন্ত্র। সেই কালচক্রের বিষয় স্বগত না ইইয়া অসং কাস্য কর্ম সকলের অনুষ্ঠান করিলে কি ফল দর্শিবে॥ ? ১৯॥

অপিচ আপনি বলিলেন যে "তোমাদের সীয় পিতার অসুরূপ আদেশ কি, তাহা বিশেষ রূপে পরিজ্ঞাত না হইয়া কি প্রকারে সৃষ্টি করিবে ? ইহার অর্থ এই, শাস্ত্রই আমাদের পিতা,কেননা তাহাই বিতীয় স্পন্মের কারণ, নিবর্ত্তকই তাঁহার আদেশ। সেই নিম্ত্রক আদেশ যে ব্যক্তি না জানে সে গুণমর প্রবৃত্তিয়ারে বিশ্বস্থ হইয়া স্কট্যাদি কার্য্যে কি প্রকারে প্রবৃত্ত হইতে পারে ?॥ ২০ ॥

শুক্ষক দেব হিলেন হে রাজন্। এই প্রকারে নিশ্চর করণানান্তর দক্ষতনার হর্ষাক্ষাক ঐকসভ্য ক্ষান্ত অন পূর্বক দেব হিকে প্রধান ও প্রদক্ষিণ করিয়া সেই পথে প্রস্থান করিলেন, মাহা হর্ষাক্ষে পুন্রার্তি হর না ॥ ২১ ॥ স্বর ব্রহ্মণি নির্ছাত হৃষীকেশপদাস্জে। অথগুং চিত্তনাবেশ্য লোকানসুচরমূনিঃ ॥ ২২ ॥
নাশং নিশম্য পুজাণাং নারদাছীলশালিনাং। অবতপ্যত কঃ শোচন্ অপ্রক্রন্তং শুচাং পদং॥ ২০ ॥
স স্থাং পাঞ্জন্যায়াসজেন পরিসান্তিতঃ। পুজানজন্যদক্ষঃ স্বলাধান্ সহস্রিণঃ।
তেচ পিত্রা সমাদিন্তাঃ প্রজাদর্গে ধৃতব্রতাঃ। নারায়ণদরোজ্য র্বত্র সিদ্ধাঃ স্প্রক্রজাঃ ॥ ২৪ ॥
তত্ত্বপম্পর্শনাদেব বিনিধ্তি সলাশ্যাঃ। জপন্তো অক্র পর্যং তেপুস্তত্র মহত্তপঃ॥ ২৫ ॥

#### श्रीभवत्रभागी।

নির্দ্ধান্ত: সাক্ষাৎ কতো যো হ্বীকেশস্তস পাদাস্কে অমূচরং অয়চরদিতার্থ:॥ ২২ ॥
নাশমদর্শনং অধন্দ ভ্রংশং বা । শীলেন শালম্ভে শোভস্থে ইতি তথা তেযাং। কোদক্ষ: সুপ্রজন্ধং সং পুত্রবন্ধং ওচাং পদং
শোকানাং স্থানং ॥ ২৩ ॥

অজেন একাণা সহত্রিণঃ সহত্রসংখ্যান্॥ ২৪ ॥ প্রসং একা প্রণবং বক্ষামাণ মলং বা ॥ ২৫ ॥

#### ক্র মসন্দর্ভ:।

নারদস্য চ চেটেয়ং সর্বা তত্নুগীকরণেচ্ছাসয়েন শ্রীভগবদর্বাগেণৈবেতাাহ স্বরন্ধনীতি। উত্তম স্বর্জাতি স্থভাবোরং। যঃ সামান্যতঃ স্বাস্থেকঠাবিষ্যং স্থার্যতি বিশেষতো ভক্তানাং ভগবন্তমিতান্তবঃ ॥২২।২০।২৪।২৫।২৬।২৭।২৮(২৯)০০।০১।০২॥

#### ঞীবিখন।গচক্রবর্তী ।

হস্ত হস্ত এতাবস্থো জীবা নরকাছ্কৃতা স্তং প্রভোষণ উপবীণ্যামীতি নাবদক্তানন্দসমূদ্রে নিমজ্জনসাহ স্বরাঃ বড়্জাদর এব ব্ৰহ্ম তল নিষ্ঠাতস্ত লীলাগানেন সাক্ষাৎ ক্রন্তস্য হ্রীকেশস্ত সংক্রিয়াকর্ষক্ত ক্ষম্মত চরণক্ষালে ॥ ২২ ॥

নাশং বৈঞ্চবত্তমের গৃহস্থানাং মতে নাশস্তং। কোদক: অবতপাত। হস্ত হস্ত ভাদৃশা মে পুত্রা নারদেন ভ্রংশিতা ইতি বিষসাদ মুপ্রাক্তব্বং প্রত্যান্থ পদং শোকানাং স্থানং শোক তৃঃখাদৃষ্টবস্ত এব লোকা: মুপ্রাক্তবেভিবস্তীতি বিল্লাপ ॥ ২৩ ॥

স্বলাখান্ স্বলাখ সংজ্ঞান্সহক্রিণঃ সহক্র সংখ্যাতান্ ॥ ২৪ ॥

अक्त भवगः वकागांतः गजः ॥२६॥२७॥२१॥२৮॥२०॥

দেব বিও স্বর ত্রহ্ম ভগবান্ হ্যীকেশের পদাস্থুজে আপনার মনঃ সম্যক্রপে বিনিবেশিত করিয়া যদৃচ্ছ। ক্রমে ভ্রমণ করিতে লাগিলেন ॥ ২২॥

কিয়ৎকাল পরে প্রজাপতি দক্ষ নারদেরই মুখে শুনিলেন তাঁহার ঐ পুত্রগণ, যাহারা স্থালতা দারা দর্বদা শোভা পাইত,তাহারা অদর্শন হইয়াছে। অতএব তিনি বিষয় মনেতাহাদের নিমিত্ত শোক সন্তাপ করিতে লাগিলেন। সং পুত্রবজুই শোকের স্থান, সর্ব্বোৎকৃষ্ট সং সন্তান হয়্যথগণের নিমিত্ত দক্ষ প্রজাপতি শোক না করিবেন কেন ? ॥ ২০ ॥

হে রাজন্! প্রজাপতি দক্ষ শোকাকৃল চিত্ত হইলে ভগবান্ ব্রক্ষা তাঁহার নিকট আগমন করিলেন এবং বিবিধ প্রবাধ বাক্য দ্বারা দান্ত্রনা করিয়া গেলেন। প্রজা স্কার্থ দক্ষের অন্তঃকরণ উৎস্কর ছিল, দান্ত্রিত হইয়া প্রজা স্জন মানদে আপনার পত্নী দেই পঞ্জনীর পর্ব্তে দবলাখ নামে দহ্স্র দংখ্যক পুত্র উৎপন্ন করিলেন। পরে ঐ প্রজাপতি পূর্ববিৎ এই দবলাখ নামক পুত্রদিগকেও প্রজা সংখ্যক পুত্র উৎপন্ন করিলেন। পরে ঐ প্রজাপতি পূর্ববিৎ এই দবলাখ নামক পুত্রদিগকেও প্রজা সংখ্যক পুত্র করিছে আদেশ করেন, তাঁহারাও পিতৃ আজ্ঞা প্রতিপালনার্থ তৎপর হইয়া ব্রতধারণ পূর্বক দেই স্থিকি আদেশ করেন, তাঁহারাও পিতৃ আজ্ঞা প্রতিপালনার্থ তৎপর হইয়া ব্রতধারণ স্থাকি দেই নারান্ত্রণ করেবের গ্রমন করিলেন, যেখানে আপনাদের অগ্রজ আত্রগণ তপঃ দিন্ধ হইয়াছিলেন ॥ ২৪॥

হে রাজন্! নারায়ণ সরোবরের পবিত্ত জল স্পর্শ করিবামাত্র সবলাখগণের পাপ নির্ভূত ও চিত্ত সংশোধিত হইল। তাহারা পরমত্রক্ষ অর্থাৎ প্রণব জপ করত স্মহৎ তপ্স্যা আরম্ভ করিলেন ॥ ২৫ অন্তক্ষা: কভিচিনাসান্ কভিচিনারুভোজনা:। আরাধয়শস্ত্রমিনসভ্যক্ত ইড়ম্পভিং ॥ ২৬ ॥ এ নমো নারারণার পুরুষার নহান্ধনে। বিশুদ্ধ সন্ধ্বিক্ষার নহান্ধসার নহান্ধসার নহান্ধসার বিনহি ॥ ২৭ ॥ ইভি তানপি রাজেন্ত প্রজাসগিবিরোনুনি:। উপেত্য নারদ: প্রাহ্ বাচা কুটানি পূর্ববর্থ ॥ ২৮ ॥ দাকারণা: সংস্পৃত পদতো নিগনং নম। অবিচ্ছতাত্মপদবীং আতৃণাং আতৃবং স্কালঃ ॥ ২৯ ॥ আতৃবাং প্রারণং আতা যোক্তিঠিভ ধর্মবিৎ। স পুণ্যবন্ধ্য পুরুষো সরুদ্ধি: সহ মোদতে॥ ৩০ এতাবদ্ধক্র প্রথমী নারদোহমোহদর্শন:। তেপিচান্বগরনার্গং আতৃণামের মারিব॥ ৩১॥

## डी भवत्रामी ।

ইড়স্পতিং বাচাং মন্ত্রাগাং পতিং বিকুমারাধরামাস্থা ॥ ২৬ ॥
বিশুদ্ধসন্ত্রার পরমহংলার নমোধীমহি ॥ ২৭ ॥
প্রস্ত্রাসর্গে ধীর্ঘেরাং তান্ বাচঃ কুটানি অদৃষ্টাস্তং ভূব ইত্যাদীনি প্রাহ ॥ ২৮ ॥
তে দাক্ষার্বাঃ সংশূন্তেত্যাদি প্নর্নাদপি প্রাহ । নিগমং উপদেশং অধিছত অবলোকরত ॥ ২৯ ॥
প্রায়ণং প্রকৃষ্টিঃ গমনং প্নামেব বন্ধ্বদ্য মক্ষিত্রিভিবংসলৈদে হৈ ॥ ৩০ ॥
ক্রমোহং দর্শনং বস্তু হে মারিব অর্থা। ৩১ ॥

#### अविष्ना १ ठ क व छी

নিগমমূপদেশং । ৩০ ॥ প্রায়ণং প্রভাং মক্তির্গত্বংদলৈদে হৈ:। অয়ং দৃষ্টান্ত এবোক্তঃ। ব্যক্ত বৈক্ঠগামিভিরগ্রকৈঃ দহ মোদিবাধের ইতি ভাবঃ ॥৩১

কভিপয় মাদ জলমাত্র ভক্ষণে, কএক মাদ বায়ু ভোজনেই যাপন করিয়াছিলেন এবং বক্ষ্যমাণ এই মন্ত্র অভ্যাদ করত মন্ত্রপতি ভগবান্ বিষ্ণুর আরাধনা করিতেন ॥ ২৬॥

মন্ত্র যথা। যিনি পরম পুরুষ মহাত্মা নারায়ণ, বিশুদ্ধ সম্ভ গের আন্তর্ম, পরমহংস রূপী,ভাঁহাকে চিন্তা করি॥ ২৭॥

হে রাজেন্দ্র ! সবলাখ গণ প্রজা সৃষ্টি কামনায় এই প্রকার তপস্থায় প্রবৃত্ত আছেন, এমত সময়ে একদিন দেবর্ষি নারদ তাঁহাদিগের নিকটে আগমন করিলেন এবং পূর্ব্বে হর্যাখদিগকে যেমন কৃট বাক্য কহিয়াছিলেন, তাঁহাদিগকেও সেই প্রকার কহিলেন ॥ ২৮॥

নারদ কহিলেন অহে দক্ষনন্দন হ্র্যাখ গণ! আমি যে উপদেশ বাক্য বলি প্রবণ কর, জাত্বংসল হইয়া আপনাদের অঞ্জগণের পদবী অবলোকন কর॥ ২৯॥

অহে ! যে ধর্মজ ভাতা আপনার ভাতৃগণের প্রকৃষ্ট পদবীর অনুগামী হয়,তাহার পুণ্ট বন্ধু,আতৃ বংসল মরুদ্যাণ ভাহাকে লইয়া আমোদ করিয়া থাকেন ॥ ৩০ ॥

হে রাজর্বে। দেবর্বি এতাবশাত্র কহিয়া অন্থানে প্রস্থান করিলেন,তাঁহার দুর্শন ব্যর্থ হয় না,হতরাং তাঁহার ঐ কথায় স্বলাহ্মগণও অঞ্জ আছুগণের বন্ধ কুব্তী হইলেন ॥ ৩১॥ সঞ্জীনীনং প্রজীবন্ধ প্রস্যামুপথং গড়াঃ। নাদ্যাপি তে নিবর্ত্তত্তে পশ্চিমা যামিনীরিব। এত দ্মিন্ কাল উৎপাতান্ বহুম্ পশ্চন্ প্রজাপতিঃ। পূর্ববিদারদক্তং পুজনাশমুপাশৃণোৎ॥ ৩২॥ চুক্রোধ নারদায়াসোঁ পুজ্ঞােশকবিষ্চিছ্ তঃ। দেবর্ষিম্পলভ্যাহ রোষাধিক্যুরিতাধরঃ॥ ৩৩॥ দক্ষ উবাচ॥

অহে। অসাধো সাধ্নাং সাধ্লিঙ্গেন নত্ত্বা। অসাধাকাগ্যিতকাণাং ভিকোমার্গঃ প্রদর্শিতঃ ॥ ৩৪

## द्यीभवत्रांगी।

সঞ্জীচীনং সমীচীনং প্রতীচীনং প্রতাগৃত্তিলভাং অমুপথং অমুগুণং পদানং পশ্চিমা যামিনীর্গতা রাত্তর ইব ॥ ৩২ ॥
পুত্রাণাং পারমহংল্য নিষ্ঠামুপক্রত্য দক্ষোপি প্রায়শো বিরক্তঃ স্থাদিতি তদমুগ্রহার্থং দেববিত্তৎ পার্খং গতন্তদা তমুপলভ্য
দক্ষ আহে॥ ৩৩ ॥

সাধোরিব নিকং বেশো বস্ত তেন দ্বা নোহস্বদীয়ানামর্ত্তকাণাং অসাধু অকারি কৃতং তদেবাহ সাধ্নাং স্বধর্ণে প্রবৃত্তানাং ভিকোর্যোমার্গঃ প্রদর্শিতঃ ॥ ৩৪ ॥

## প্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

সঙ্গীচীনং সমীচীনং প্রতীচীনং প্রত্যযুদ্ভিলভ্যং প্রস্য প্রমেশ্বর্স্য অনুপ্থং অনুক্লং ভক্তিমার্গং পশ্চিমা হামিনী র্গতা রাজয়-ইব ॥ ৩২ ॥

দেবর্ষিম্পলভোতি স্বায়ন্ত্রক মনোর্বংশাঃ প্রিরব্রভোজানপাদ জবাদয়ঃ সর্বে মদ্বারের ভগবতা আত্মসাৎকৃতাঃ। মহা কর্মঞ্জ প্রাচীনবহি রপু াদ্ তঃ। তত্ত পুত্রা দশ প্রচেতসঃ পৌত্রা দশ সহস্রাণি হর্যায়ঃ সহস্রং সবলাখাশ্যেন্তীর্ণাঃ। কথমেক জন্মধ্যবন্তী দক্ষ এব গৃহাদ্ধকৃপে থেলভীতি ভমপ্রাদিবীর্ষামীতি বিমৃশ্য সাম্প্রত্যাগাং পারমহংক্ত নির্দ্ধা সর্মেব শোচন্ দক্ষঃ প্রারো গৃহে নির্বিপ্রএব বর্ত্তে ভক্তমমুগৃহীত্ময়মেব সময়ঃ সাধুঃ। যদ্যপি সাম্প্রতমণি স মাং নারিব্যতি ভদপ্যহমেব তক্ত গৃহং বামীতি বিচার্য্য ভ্রাণতবন্তং নারদম্পলভাহে॥ ৩০॥

সাধোরিৰ লিকং বেশো বত তেন দ্বরা মহাদান্তিকেনেতার্থ:। সাধ্নামন্মাক্ষিতি গৌরবেণ বছবচনং মম সাধোত্তব বৈরং বল্লেপ্যকৃত্তি দ্বরা অসাধু অভন্তঃ অকারীতোতাবতা কালেন তব মহদপরাধো আত ইতি ভাব:। নহু কিমসাধাকারীতি তত্তাহ অর্ভকাণাং মহালকানাং গাইছ স্থবভোগনসহমানেন মৎসরেণ দ্বরা ভিক্ষো তিঁক্কলোকত । অর্ভকাণামিতার্ডকভাদেব তে সরলাত্তব কণ্টিনোপ্লেদেশং অগ্তুরিতি ভাব:। অত ন বিদ্যুতে সাধুর্যতঃ হে তথাভ্ত সাধু লিকেন সাধুনি লিঙ্গানি চিহ্নাত্তিপি বত তেন ন বিদ্যুতে সাধুর্যত তথাভ্ত সাধুর্যতি তেনং। এবমত্রিমের নোকেদপি

তাঁহারা প্রত্যেগ্রতি লভা সমীচীন ও অমুক্ল পথে প্রস্থান করিয়াছিলেন অতএব গতা নিশার আম, অদ্যাপি প্রত্যায়ত হইতেছেন না। হে রাজন্! এ দিকে প্রজাপতি দক্ষ অক্সাৎ বহু বহু অমঙ্গল সৃষ্টক উৎপাত দর্শন করিতে লাগিলেন, কিয়দিন পরেই শুনিতে পাইলেন নারদের মন্ত্রণায় পৃথ্বিজ পুত্র গণের ন্যায় পশ্চাৎ জাত স্বলাখেরাও বিন্তী হইয়াছে॥ ৩২॥

অভএব ভিনি পুত্র শোকে মৃচ্ছিত হইয়া নারদের প্রতি কুদ্ধ ইইলেন। দেবর্ষি অগ্রেই জানিতে পারিয়াছিলেন যে পুত্রদিগের পারমহংস্য ধর্মে নিষ্ঠার কথা শুনিতে পাইলেই দক্ষ ক্রোধ করিবেন, অভএব ভিনি অমুগ্রহ প্রকাশার্ধ নিকটে গমন করিলে দক্ষ রোষাবেগ বশতঃ ক্ষুরিতাধর হইয়া ভাঁহাকে ভিন্নশার করিছে লাগিলেন॥ ৩৩॥

দক্ষ ক্রিলেন অহো ! তোমার সাধু তুল্য বেশ দেখিতেছি বস্ততঃ তুমি সাধু নহ, যে হেতু আমার পুজা গুলি অধর্মে প্রের্ম্ভ ছিল, তুমিই তাহাদিগকে ভিক্ষক মার্গ উপদেশ দিলে, একি সাধুর কর্ম ?॥৩৪

খালৈব্রিভিরমুক্তানামমীমাংসিতকর্মণাং। বিষাতঃ শ্রেরসঃ পাপ লোকরোক্রভয়োঃ ভ্তঃ॥ ৩৫ ॥ এবং ছং নিরসুক্রোশো বালানাং মতিভিদ্ধরে:। পার্যদমধ্যে চরসি যশোহা নিরপত্রপঃ॥ ৩৬॥ নমু ভাগবতা নিত্যং ভূতামুগ্রহকাতরা:। ঋতে ছাং সৌক্রদমং বৈ বৈরস্কারমবৈরিণাং॥ ৩৭॥

## श्रीभवतामी ।

নমু সংস্থাসিমার্গ: সাধুরেব মোক্ষহেতুদাৎ সভাস্থাএরাপাকরণং বিনাতু সহাসমর্থ এবেতাাহ খগৈরিতি। জায়মানোহবৈ আদ্ধা দ্বিতি ধ গবান জারতে একচর্বোণ ধবিতাো যজেন দেবেতাঃ প্রজন্ম শিতৃত্যঃ এব বা অনুণো বঃ পুত্রী যজন্ধ বেলচারী বাপীতাাদি শ্রুতে:। খগৈরমুকানাং ন মীমাংসিতানি বিচারিতানি কর্মাণি যৈতেবাং তাবদৃষ্টা বিমোকো নান্তি তত্ত্বর কাল ভাবিদ্বাক্ত পুল্রোৎপাদন বজাল্টানরোরভাবেন পিতৃদেবর্ণ বিম্বজিশ্ব নাতি। অতো হে পাপ বিষয়তোগভাগাদিহ লোকে শ্রেরসো বিঘাতঃ কৃতঃ। মোক্মমিকারিদ্বাক্ত প্রলোকেশি শ্রেরসো বিঘাতঃ কৃত ইত্যর্থঃ। তথাচ মন্তঃ। ঝণানি ত্রীণ্যাক্তর মনোমাকে নিবেশয়েৎ। অনপারতা মোক্তর সেবমানো একতাধ ইতি॥ ৩৫ ॥

বালানাং মতিং পূতাদি বিষয়াং ভিনতীতি তথা। এবং নিরমুক্তোশঃ নির্দুণঃ হরের্বশো নাশকঃ সন্ তৎ পার্বদানাং মধ্যে কথং চরসি ॥ ৩৬ ॥

নির্মজ্জ দেবাছ। নমু খামৃতে ভাগবতা: সর্কে ভূতামুগ্রহ পরবশাঃ **ঘত্ত ভূতবিপ্রিমং কুর্কন্ কথং ন লক্ষ**স ইভি ভাবঃ 1 ৩৭

#### ही विचनाथ ठक वडी ।

## किक विद्यवस्त्रात विवृत्तः । ७८ ।

নমু ভিকোম গিএব সংসারতারণক্ষমে। নতু গৃহকানাং বৃদ্ধাকমিতি চেন্তবাহ। ঋণৈরিতি জায়মানো হবৈ আদ্ধান্তি ঋণিবান্ জায়তে। বৃদ্ধান ধরিতো বজেন দেবেডাঃ প্রকাশিত্তা এব বা জন্পোবং পুরী বৃদ্ধান বৃদ্ধানীয়াদি প্রতে:। ঋণিক্রুজানাং ন সীমাংসিতানি ন বিচারিতানি কর্মাণি বৈতেবাং তাবদৃষি ঋণ বিমোকো নাজি ভত্তরকাল ভাবিদ্ধান্ত প্রোৎপাদন ক্রায় ঠানরোরভাবেন পিতৃদেবর্ণ বিমুক্তিক নাজি। জতঃ হে পাণ হে বিশ্বজ্বাতিন্ বিষয়ভোগত্যাজনাদিহ গোকে-প্রের্মোবিঘাতঃ। মোকানধিকারেপি বৈরাগাপ্রবর্জনাৎ পরলোকেপি বিঘাতঃ হৃত ইভার্থঃ। ভ্রথাচ মৃত্যু ঋণানি জীণ্যপাক্ষতা মনো মোকে নিবেশরেং। জনপাক্ষতা মোক্স সেবসানো ব্যক্তাধ ইতি ॥ ৩৫ ॥

খাং ছইং কিং ব্ৰৰীমি দ্বন্ন দৈবকেন ভগৰতোপি হুৰ্গলোহদনিষ্টেডাাছ এৰমিতি। নিরন্থকোশো নির্দ্ধন্ধ:। মতিং শাস্ত্র বিহিত কর্মনিষ্ঠাং বৃদ্ধিং ভিনৱীতি স:। হরের্গলোহা দমভ্জেন হরাবপি ভবাপরাধ্য পার্থদ মধ্যে ইভি বৈশ্ববেদপীভোৱ মন্দি ধেবু মহৎস্থ ভগৰতি ভাগৰতেবু চ ত্বাপরাধো লাভো ছর্কারএব বিশ্বত্বাভিশাদীনাং দ্বন্তুভানত্ত বার্ডা দুরে এবেভি ভাব:॥ ৩৬ ॥ কিঞ্চ মৎ সংমুখ্যায়াতত্বং কীদৃশং মুখং দশ্মিতুমতো ধিক্ দাং নির্দ্ধি মিক্তাহ নহিভি থতে দ্বামিভি দ্বত্ত দুত্যাক্রেরাহীডি

হা বিশ্বস্থাতিন্! ত্রাহ্মণ অমিবাসাত্র তিন ঋণে ঋণী হয়, আমার ঐ শিশুপুলির কোন ঋণই মোচন হয় নাই, তাহারা কর্মা সকলের বিচারও করে নাই, ইহাতে তাহাদের ঋষিঋণই মোচন হয় নাই, পুত্রোৎপাদন ও যত্তামুর্তান তদনভার করিতে হয়, ঐ ছাই কার্য্য না করিয়া দেবঋণ ও ঋষি ঋণ হইতে কি প্রকারে মুক্ত হইল ? বাহা হউক জুমি অতিশয় পাপী, বিষয় ভোগ ত্যাণ করাইয়া আপনার দেই পুত্রদিগের কেবল ইহলোকের শ্রেয়: ব্যাঘাত করিলে এমত নহে, তাহাদের মোকে অধিকার না হওয়াতে পরলোকেরও প্রেয়ো বিঘাত করিলে এ ৩৫ ॥

ত্মি অতি নির্দিয়, বালকদিগের প্রাদি বিষয়িক। বৃদ্ধির ভেদ করিয়া দাও। কি আচর্য্য। তৃমি এ প্রকারে ভগবানের যশোনাশক হইরা কি রূপে তাঁহার পার্যদর্শ মধ্যে জ্বন করিয়া রেড়াও। কি নির্দ্ধি । ৩৬॥

ষ্টে । খানি দেখিভেছি ভোমা স্বাভীত সকল ভাগবত পুরুষই ভূতগণে অভুগ্রহ করিতে তংপর,

## এীমহাগব্ভস্।

নেখং পুংসাং বিরাগ: স্যাব্রা কেবলিনা মুষা। মন্যদে যত্নপশমং স্নেহপাশনিক্স্তনং ॥ ৩৮॥
নাকুছুয় ন জানাতি পুমান্ বিষয়তীক্ষতাং। নির্বিদ্যতে স্বয়ং তত্মান্নতথা ভিন্নধীঃ পরে: ॥ ৩৯॥
যন্ন স্তং কর্ত্মন্ধানাং সাধ্নাং গৃহমেধিনাং। কৃতবানদি চুর্ম্মং বিপ্রিয়ং তব মর্ষিতং ॥ ৪০॥

#### टीधवयामी।

নস্থ বৈরাগ্যাত্মপশমঃ উপশমাক সেহ পাশ ক্ষেদনং তবতি নচ বিরক্ত ঋণত্ররাপাকরণসাবশ্যকং বদহরেব বিরক্ত্যে ক্ষেত্রের প্রেক্তের বিরক্তি ক্রিক্তের বিরক্তি ক্রিক্তের বিরক্তি কর্তি ক্রেক্তি করেব বিরক্তি ক্রেক্তি করেব বিরক্তি করেব বিরক্তি করেব বিরক্তি করেব বিরক্তি করেব বিরক্তি বিরক্

ইখং বিরাগো নভাদিতাত হেতুমাহ নায়ভ্য বিষুয়িণাং তীক্ষতাং হঃথহেতুহং ন জানাতি। তক্ষাৎ বিষয়ামূভবেন তীক্ষ আনাং ॥ ৩৯ ॥

আভেত্ত্বাহ্যাক্ম প্রিয়মেব কুতং তথাপি বৃদ্ধ ন কুর্ম ইতাহে যদিতি। কর্মকানাং কর্ম মর্যাদানাং। কর্মকানামিতি

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

**এনারদে দক্ষাপরাধোয়ং প্রাচীন শিবাপরাধ ছ:সংস্কারেণ ॥ ৩৮। ৩৯। ৪০। ৪১। ৪২ ॥** 

## খ্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী ।

ভাব:। সৌজ্বদম্মিতি সৌজ্বকারিণমণামাকমিতি ভাব:। বৈরস্কার্মিত্যমাকং প্রকট্মেব বৈরং কৃত্বাপি পুন: কেন মুথেন প্রভাকী ভবসীতি সভাং নিরপত্রপ এবাসি কভি পুনরহং তাং কজ্জামীতি ভাব:॥ ৩৭॥

নমুমৎ প্রবৃত্তিতাবৈরগগাদের তেরামুপশমন্তক্ষাক্ত সেহপাশ নিক্তন্তনং বৃত্তমের। অদ্যাপি তব পিতৃরপি পার্খানাগমনা দেবামুমিতং তৎক্থং তেরাং মোকেছনধিকার: নচ বিরক্ত ঋণত্রগাপাকরণমেবাবশ্যকং বদহরের বিরক্তাে। তদহরের প্রেক্তির্বাহি বিরক্তির বিরক্তির প্রক্তির্বাহি ক্রেন্তির বিরক্তির বিরক

তত্বং স্বানভিজ্ঞো রাজমার্গং মতঃ পৃণি তাহি নেতি বিষয়াণাং তীক্ষতাং তংগপ্রদত্বং অনমূভ্য ন জানাতি। অততত্বাহিষয় ভোগোখাদেৰ তদীয় তীক্ষ্য জানাৎ স্বয়মেৰ নির্কিদ্যেত যথা ন তথা পরৈস্বাদৃশৈর্জির্মীঃ বিদীর্ণমতিঃ ॥ ৩৯ ॥

এবং আরো যথা মম নির্হেতৃকং বৈরং কৃতং ততে প্রতিফলমহমপি তচ্চতুও পিতং স্বয়মের দাতুং শক্লোম্যের তথাপি ন দাদামীতি

কিন্তু ভূমি লোকের সোহদ্য বিনষ্ট কর এবং নির্কৈর লোকের প্রতি বৈরতাচরণ করিতে তৎপর হও, এ প্রকারে প্রাণি সকলের বিপ্রিয় করিয়া তোমার কি লঙ্জা হয় না ?॥ ৩৭॥

যদি তুমি মনে কর বৈরাণ্য হইতে উপশম ও উপশম হইতে স্থেহ পাশ ছেদন হইয়া থাকে এবং বিরক্ত পুরুবের ঋণতায় অপাকরণ অনাবশ্যক, তথাপি জ্ঞান ব্যতিরেকে মিধ্যা এ প্রকার বেশ ধরিয়া ঐ প্রকারে মতি বিচলিত করিলে তাহাতে পুরুষদের কখন বৈরাণ্য হইতে পারে না, বৈরাণ্য না হইলে উপশম কোল হইলে সেহ পাশ ছেদনেরই বা সম্ভাবনা কি ?॥ এ৮ হে দেবর্ষে ! অমুভব না করিলে পুরুষ কখন বিষয় সকলের তীক্ষতা অর্ধাৎ তাহা যে ছু:ধের কারণ ইহা জানিতে পারে না, বিষয় অমুভব করিয়া তীক্ষত্ব জানিতে পারিলে, তাহাতে যজ্ঞপ নির্কেদ জনিয়া থাকে অন্যের উপদেশে ভিন্ন বৃদ্ধি হইলে তক্ষপ হয় না॥ ৩৯॥

শ শংশাস ভারে । বিষয় বিশ্বর কাহার ও বিপ্রিয় করিতে জানি না, তুমি স্থামাদের এই শহা হউক, স্থামরা সাধু, গৃহমেধী, কথন কাহার ও বিপ্রিয় করিতে জানি না, তুমি স্থামাদের এই

তথ্যস্থান ধর্মভন্তমন্তরঃ পূনঃ। শুনারোকোনের তে মুচ ন ভর্মের্ডার পদং ॥ ৪১ ॥ া প্রান্ত উবাচ ॥

প্রতি জর্মাই তথাতং নারদ: সাধ্যক্ষত:। এতাবাদ্ সাধ্যাদেটি তিতিকৈটেখর: ধরং ॥ ৪২ ॥ ॥ ইতি শ্রিভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্ঠাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষঠকদে নারদশাপ:

পঞ্মোহ্ধ্যায়: ॥ # ॥ ৫ ॥ # ॥

#### डी भवतामी ।

পাঠে বিপ্রিয়ং কর্তুমকানতামিত্যর্থ:। হু:সহং বরং ফুঙবানসি তর্মবিঁতং সোঢ়বাং ॥ ৪০ ॥

তথাপি তৰাভন্তঃ তবিষ্যত্যেবেত্যাহ। তত্ত্বস্থান সন্তানছেৰক বৰ্ণৰ খাও অভন্তঃ পুত্ৰাণাং স্থানং স্থানং নাজবেদিতি মৃত্ত্বেন শাপঃ॥ ৪১॥

বাঢ়ং তথেতি স্বীকৃতবান্ ঈশবোপি প্ৰতিশধুং সমৰ্থোপি তিত্তিক্ষেত সহেত ইতি যথ এভাবানেব । ইং ॥

॥ 📲 । ইতিষ্ঠেপঞ্ম: ॥ 🕈 ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

॥ \* । ইতি এমন্তাগবতে বর্চক্ষকে একীবগোখামি কৃত ক্রমসকর্তে পঞ্চমাহধ্যার: সমাপ্ত: ॥ \* ।

## শ্ৰীবিখনাগচক্ৰবত্তী ।

পশ্য গৃহস্থানামপ্যস্থাকং তিতিক্ষামিত্যাহ যদিতি। কর্ত্তে কর্ম্মার্গে এব সন্ধা মর্য্যাদা বেষাং তেষাং কর্ত্মন্ধানামিতি পাঠে পরেষাং বিপ্রিয়ং কর্ত্মন্ধানতামিত্যর্থ:। ছুম্বং ছু:সহ্মপরাধং তব আনভক্তি মর্য্যাদা ভ্রত্তৈ পরঙ্বিপ্রিয়ং কর্ত্যক্ষতঃ অসাধোঃ পরবহংযাশ্রমিণঃ মর্বিভং ক্ষান্তঃ ॥ ৪০ ॥

তথাপি তবাভদ্ৰ ভবিষ্যত্যেবেতাহ তথ্ ক্ৰম সন্তান ছেদক অভদ্ৰং মৎপূজাণাং স্থানভ্ৰণং অচরঃ অকরোঃ পদং স্থানং ॥৪১॥ প্রতিজ্ঞাহ। বাচং তথেতি স্থাচকার। সাধ্নাং সন্মত ইতি সাধব এবমেব সহস্ত ইতার্থঃ প্রেনিছক্ত সাধ্বাদ শক্তাপ্যেইবর নিক্তিরিতাহ। এতাবানিতি। ঈশবঃ প্রভিলপ্তঃ সমর্থোপি নমু দক্ষমসূগ্হীতুমাগতো নারদো দক্ষেণ বহুশতিরক্ত তথ্য ভাং তিরক্ষারান্ শ্রুখা নারদেন তৎ সমীপাৎ কথং নাপস্তঃ উচাতে। নারদক্তারমন্তিপ্রাহ্ন জ্যোধবশোরং বহুশতিরক্ষারান্দি করোতু শাপফ দদাতু। তত্র ক্রোধইন্তেতং কলোদরাদিত্যক্তের্যনা জোধং শাম্যেৎ মাঞ্ প্রতি তিরক্ষারাদিক মকুর্মাণং সর্বাহান সহমানমালোক্য হল্প হল্প ভগবন্তকোরং তিরক্ষকঃ শপ্তশেতি বৈকুষ্ঠাগতানাং সনকাদীনামিবাহ্তাপশ্চ বদা ভবিষাতি তদা ভক্তিবীক্ত বণনবোগ্য ক্ষেত্রী ভৃতেহ্মিন্ শুল্ল ভক্তি বীজমুপ্রা বামীতি বৃদ্ধা তাবং ক্ষণ পর্যান্তমণি স্থিতং। দক্ষণ্ঠ ভৃত্তবদ্দৃই বিজ্ঞা চিক্তার্থনি বিশেষ প্রাব্যামিতি স্থা ভতেহিপক্তং। ৪২ ॥

া + ॥ ইতি সারার্থদর্শিন্যাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেত্সাং। বঠন পঞ্নোহ্ধারেঃ সঙ্গতঃ সভাং ॥ + ॥

যে ছঃসহ বিপ্রিয় করিলে তাঁহা আমরা সহু করিলাম। ৪০॥

কিন্ত ভূমি সন্তানোচ্ছেদক, আমাদের যে অভান অর্থাৎ পুত্রগণের ছান জংশ করিয়া অসলল করিলে, তজ্জ্জ্য লোক সংখ্য কুত্রাপি হান প্রাপ্ত হইবে না ॥ ৪১ ॥

ভকদেব কহিলেন হে রাজন্। দেবর্ষি নারদ সাধু সম্মত পুরুষ পুত্রশোকার্ত হইয়া প্রজাপতি ক্ষম ঐ রূপ অভিশাপ দিলে, তিনি বিরুক্তি না করিরা খীকার করিয়া গাইলেন, কারণ প্রজিশাপ দিতে সমর্থ হইয়াও যে সহিষ্ণুতা করা তাহাই সাধুবাদ ॥ ৪২ ॥

॥ ॥ देि वर्ष्ठ शक्य ॥ ॥॥



## शिक खेवाह n

ভতঃ প্রচেডসোধসিক্যাসমুনীতঃ স্বরস্থা। বৃষ্টিং দংজনয়ানাস ছৃহিতৃঃ পিতৃবৎসলাঃ ॥ > ॥
দশ ধর্মার কায়াদাদ্বিট, ত্রি নব চেন্দবে। স্থতাদ্বিরঃ রুশাথেভ্যো দে দে তাক্রার চাপরাঃ ॥ ২
দার্থয়ান্যম্বাং দ্বং সাপত্যানাঞ্চ মে শৃনু। যাসাং প্রস্তিপ্রসবৈশ্যেকা আপুরিভান্তরঃ )
ভামুল হা ককুন্যামি বিশা সাধা মক্রতী। বস্তম্পূর্তা সংকল্লা ধর্মপদ্ধঃ স্থতান্ শৃনু॥ ৩ ॥
ভানোস্ত দেবঋষভ ইক্রসেনস্ততো নৃপ। বিদ্যোত আসীল্ল্বায়াস্তত্ণচ স্তন্মিদ্বরঃ ॥ ৪ ॥

## **अ**भव्रचामी ।

ৰঠে দক্ষেণ স্টোরাং ক্সাবট্যাং প্রাকীর্তিতা:। পৃথয়ংশা বতে। জাতো বিশ্বরণাদিতে: স্তাৎ ॥ • ॥ নারদাৎ প্রাণাং নাশমাশক্ষানো ছহিত্জনিয়ামাস ॥ ১ ॥

কার কশুপার বিষট বিশুণা: বট বাদশ যাস্ত তা: ত্রেয়াদশ ইত্যথ: ইন্দবে সোমায় তিনব সপ্তবিংশতিং। তাক য়ি নামাস্তরং প্রাপ্তায় কশুপার এব। অপরা অবশিষ্টাশ্চতপ্র: ॥ ২ ॥

সাপত্যানামপত্য সহিতানাং মে মন্তঃ শৃগু প্রস্তিভিঃ প্রদিধৈঃ পুত্রপৌত্রাদিভিঃ ॥ ০॥ ভত্তো দেবর্ধভাৎ ॥ ৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ধৰ্মানবোপ্যেতে পূৰ্ব্ব দক্ষকামাভূভ্যোহন্যে ইতি জেয়া:॥১।২।০।৪।৫।৬॥

## बीविषनांगठकवर्ती।

ৰঠে দক্ষ কন্তানাং বংশাঃ পৃথগুদীরিতাঃ। যত্তাদিতেঃ স্থতা দ্বই বিশ্বরূপোইভালারত। । ।
প্রশোকেন নির্বিল্পঃ পুনর্জন ৰচনালগাহঁত্যং কুর্বন্ নারদো ময়ি বৈরং ন হাসাতীতি মদা তত্মাং প্রাণাং নাশমাশঙ্কমানঃ
কন্যাথেৰ জনস্মান্যেত্যাহ তত ইতি। অসিক্সাং ভার্যায়াং ॥ ১ ॥

কার কশাপায় বিষট্ বিশুণিতা: বট্ বাদশেতি ন্যন সংখ্যা ব্যবচ্ছিল। তেন অয়োদশ ইভ্যৰ্থ: । ইন্ধৰে সোমায় ত্রিনৰ ত্রিগুণিতা নৰ স্থাবিংশতিং বে বে ইতি ভূভায় বে অজিরসে বে । কুশাখায় বে । অপরা অবশিষ্ঠাশ্চত্ত্র: তার্ক্ষায় তার্ক্নালে ক্শাপায়ৈৰ ॥২।০৪॥

ষষ্ঠ অধ্যায়ে প্রজাপতি দক্ষ মনোমধ্যে, বিচার করিলেন নারদ আমার প্রতি বৈরতা পরিত্যাগ করিবে না, যতই পুত্র স্প্রতি করি না কেন সে পূর্ববিৎ ভিক্ষুধর্ম উপদেশ দিবে, এই রূপ চিন্তা করিয়া নারদ সকাশাৎ শক্ষমান হওত ষষ্টি সংখ্যক ক্লা স্প্রতি করেন, তাহাদিগেরই পৃথক্ পৃথক্ বংশ বর্ণন ॥ ০

ভকদেব কহিলেন হে রাজন্! তদনন্তর প্রচেতা পুত্র দক্ষ বীক্ষার অনুনয়ে আপনার অসিক্লা নাত্রী ভার্ষ্যায় ষষ্টি সংখ্যক কন্যা উৎপন্ন করিলেন। সেই সকল কন্যা গুলি অতিশয় পিতৃ বংসলা হইল ॥ ১

তিনি আপনার ষ্টি সংখ্যক ক্যার মধ্যে দশটী ধর্মকে, তেরটী কশ্যপকে এবং দাতাইদটী চক্রকে সম্প্রদান করিলেন। অপর ভূত, অঙ্গিরা ও কুশাখ এই তিন জন মুনিকে তুইটী তুইটী প্রদান করিলেন। ম্বাদিক চারিটী তাক্ষান্যক কশ্যপকে সম্প্রদান করিলেন। ২॥

হে রাজন্! প্রজাপতি দক্ষের সকল কন্যাই পুক্রবতী হয়, তাহাদের পৃথক্ পৃথক্ নাম বলিতেছি আবণ কর। তাহাদের পুক্র পৌক্রাদি দারাই ত্রিভুবন পরিপূর্ণ হইয়াছে। হে কোরব। ধর্ম যে দশটী ক্ন্যার পাণি গ্রহণ করেন তাহাদের এই এই নাম, যথা— তাতু, লহা, করুদ্, যামী, বিখা, সাধ্যা, নক্ষেত্রী, বহু, বুহুর্ত্তা এবং সংকল্পা। ইহাদের প্রত্যক্তের বংশ বলিতেছি আবণ কর॥ ৩॥

হৈ দৃপ । ভাষুর পুদ্ধ দেবর্ষভ, তাহার সন্তান ইন্দ্রসেন। অপর লম্বা নাম্মী যে ধর্মপদ্ধী তাহার গর্কে বিদ্যোত নামা এক পুত্র হয়, তাহার সন্তান মেঘ সকল ॥ ৪ ॥ ককুদ: সক্ষটন্তস্য কীকটন্তনয়ো যতঃ। ভূবোছগাণি যাসেয়ং স্বর্গো নন্দিন্তভোছন্তবং ॥ ৫॥
বিখেদেবাস্ত বিখারা অপ্রকাংস্তান্ প্রচক্ষতে। সাধ্যোগণশ্চ সাধ্যাক্ষা অর্থ সিদ্ধিন্ত তৎস্তঃ।
মরুদ্ধাশ্চ জয়ন্তশ্চ মরুদ্ধত্যা বভূবতুঃ। জয়ন্তো বাহ্দেবাংশ উপেক্ত ইতি যং বিচুঃ।
মৌছুর্তিকা দেবগণা মহুর্ভায়াশ্চ জন্তিরে। যে বৈ ফলং প্রয়ন্তন্তি ভূতানাং ক্ষম কালজং।
সংকল্লায়ান্ত সংকল্পঃ কামঃ সংকল্পজঃ স্মৃতঃ॥ ৬॥

বসবোহকৌ বদো: পুজান্তেবাং নামানি মে শৃণু। জোণঃ প্রাণো জুবোহকোয়ি দেশিয়া বাস্তর্বিভাবস্থ:॥৭
'জোণস্থাভিমতে: পত্না হর্ষশোক ভয়াদয়:। প্রাণস্যোর্জস্বতী ভার্যা সহ আয়ু: পুরোজবা:॥৮॥
গুবস্য ভার্যা ধরণিরসূত বিবিধাঃ পুর:। অর্কস্য বাসনা ভার্যা পুক্রান্তর্বাদয়: শৃতা:॥৯॥

#### डी.भद्रभाभी ।

ষত: কীকটাভুবো ছর্গাণি ছর্গাভিদানিনোবেবাং বাদেয়ঃ বাদ্যাঃ পুত্রঃ স্বর্গ: ॥ ৫ ॥

তৎস্ত: সাধানাং স্কুত: ॥ ৬॥

वरमार्वः मञ्ज ভृत्रदानरः विर्द्भभः स्य यदः ॥ १॥

অভিমতিন মি পত্নী ততা হবাদয়: প্রা:। সহলত আহুত প্রে। জবত প্রা:॥৮॥ প্র: প্রাণি॥৯॥

#### ক্রমগন্দর্ভ:

নির্দেশ: মে মন্ত: । ৭ । অভিমতিন মি পদ্ধী তন্তা হর্ষাদয়: । ৮ । ৯ । ১০ । ১১ ॥

#### **बै**विधनाशहक्तवही ।

ষতঃ কীকটাৎ ভূবোহুর্গাণি ছুর্গাভিমানিনো দেবাঃ । বামেয়ঃ বাম্যাঃ পুত্রঃ স্থর্গঃ ॥ ৫ ॥

তৎসূত: সাধ্যানাং সূত: ॥

ষং বিতুরিত্যদিত্যাঃ পুত্র উপেক্স ইব জনজোপু য়পেক্স সংজ্ঞ ইত্যর্থঃ ॥ ৬। ৭ ॥ উৰ্জ্জনতীতি সপ্তম্যর্থে প্রথমা ॥ ৮। ৯॥

হে রাজন্! আর ককুদ্নামে যে ধর্মপত্নী তাহার উদরে সকটের জন্ম হয়, ঐ সক্তের সন্তান দেই কীকট, যাহা হইতে পৃথিবীর তুর্গ সকল অর্থাৎ তুর্গাভিমানী দেবতা সকল উৎপদ্ধ হন্। অপর যামীর পুত্র স্বর্গ, ঐ স্বর্গ হইতে নন্দির উৎপত্তি হয়॥ ৫॥

মহারাজ! বিশার পুত্র বিশবের গণ, লোকে তাহাদিগকে নি:সন্তান বলিয়থ থাকে। এই রূপ সাধ্যার সন্তান সাধ্যগণ, তাহাদের তনয় অর্থসিদি। অপর বরুত্তীর গত্তে তুই পুত্র জন্মে, তাহাদের নাম মরুত্বান্ ও জয়ন্ত। তন্মধ্যে জয়ন্ত বাহ্নদেবের অংশে উৎপদ্ম হয়েন, এই নিমিন্ত এলোকে তাঁহাকে উপেক্র কলিয়া জানেন। রাজন্! মুহূর্তার গর্ত্তে মৌহূর্ত্তিক নামে দেবগণ উৎপদ্ম হয়েন, তাঁহারা প্রাণিদিগকে স্ব স্ব কালজাত ফল প্রদান করিয়া থাকেন। অপর সংকল্লার পুত্র সংকল্প, তাঁহা হইতে কামেন্দ্র উৎপত্তি হয়॥৬॥

হে উত্তরেয়। বহুর পুত্র অফটবহু, ভাঁহাদের নাম প্রবণ কর। তুরোণ, প্রাণ, ধ্রুব, অর্ক, অগ্নি, দোষ, বাস্ত এবং বিভাবহু, ইহারাই অফটবহু বলিয়া বিখ্যাত ॥ ৭॥

তন্মধ্যে জোণ নামা বহুর পত্নী অভিমতি, তাহার গত্তে হৈর্ব, পোক, ইত্যাদি উৎপদ্ধ হয়। প্রাণের পত্নী উচ্চ বতী, তাহার গর্ত্তে তিন পুত্র জন্মে, সহ, আয়ুঃ ও পুরোজব ॥ ৮ ॥

ঞাৰের পত্নী ধরণী ভাহার গর্ভে বিবিধ পুর উৎপন্ন হয়। অর্কের ভার্য্যা বাসনা, ভাহাতে তর্ব (অভিনাষ) প্রস্তুতি বহুতর তনয় উৎপন্ন হয়॥৯॥

## শ্ৰীসন্তাপবত্তস্।

অগ্রের্ডার্ব্যা বসোধ রি পুক্রা দ্রবিণকাদয়:। ক্ষমশ্চ কৃত্তিকাপুক্রো যে বিশাখাদয়ন্তত: ॥ ১০ ॥ দোষস্থ শর্কারী পুক্র: শিশুমারোহরে: কলা। বাস্তোরাঙ্গিরসী পুক্রো বিশ্বকর্মাকৃতীপতি: ॥ ১১ ॥ ততো মমুশ্চাকুষোহস্থ বিশ্বেদাধ্যা মনো: হুতা: ॥ ১২ ॥

বিভাবদোরসূতোষা ব্যক্তং রোচিষমাতপং। পঞ্চামোধ্য ভূতানি যেন জাগ্রতি কর্মান্থ ॥ ১৩॥ সর্নপাসূত ভূততা ভার্যা রুদ্রাংশ্চ কোটিশ:। রৈবভোহজো ভবো ভীমো বাম উগ্রো র্যাকপি:। অজৈকপাদহিত্র ধ্যে বহুরূপো মহানিতি। রুদ্রতা পার্ধদাশ্চাতো ঘোরাঃ প্রেতবিনায়কাঃ॥ ১৪

## শী।ধরস্বাসী।

কলঃ কৃত্তিকামতঃ অধ্যে পুত্র: বাগাতুর ইতি অগ্নিভূরিতিচ প্রসিদ্ধে:। ততঃ কলাং॥ ১০॥ আকৃতীপতিঃ শিরাচার্য্য:॥ ১০॥

ততো বিশ্বকর্মণঃ চাক্সুবো মন্ত্রাসীৎ ॥ ১২ ॥

উবা ভার্যা অব আতপাৎ পঞ্চামো দিবলোজাত:। অতএব রাত্রি স্ত্রিযামা প্রদোষ প্রত্যায়োদি বিসাব্যবস্থাৎ ॥ ১৩ ॥ ভূতভা বে ভার্যো ত্যোর্কংশমাহ সর্রপতি। মুহানিত্যেবমেকাদশ রুজভ পার্যদা: প্রেতাদয়:। অতে অভাভাং জাতা: ॥ ১৪

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

ততো নহুরিত। ক্রং: অবংশেহপি পূর্কং জাতোপি দক্রশিষ্ঠাদিবং পুনরত জাত ইতি গম্যতে ॥ ১২ । ১৩ । ১৪ । ১৫ ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ । ২৩ । ২৪ । ২৫ । ২৬ । ২৯ ॥

#### শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবত্তী / 1.

কীর্দ্তিকাচাথের্ভার্যা ॥ ১০ ॥ আকৃত্যাঃ পতিঃ ॥ ১১ ॥

ততে। মহুশ্চাকুষ ইতি ধ্ববংশ্জোপ্যমৌ দক্ষ বশিষ্ঠাদিবদত্তাপি জাত ইতি গ্মাতে ॥ ১২॥

অব্য আতপাৎ পঞ্যাম: প্রদোষ প্রত্যুষয়ো দিবিসাবয়বস্থাৎ পঞ্যামোদিবদ:। অতএব রাত্তিস্থিয়া॥ ১০॥ ভূতভাবে তার্যো ভয়োম ধ্যে সরুপা॥

হৈরবতাদয় একাদশ রুদ্রা মহানিতি বিশেষণং। অন্তে রুদ্রেস্ত পার্ষদা অন্তস্তাং ভার্যায়াং ॥ ১৪॥

আগ্নি নামা বস্থা ভাষ্যা ধারা, তাঁহার গত্তে দিবিণক প্রভৃতি বহু বহু পুত্র এবং ক্ষদ্দের জন্ম হয়। ঐ কাদকে লোকে কৃত্তিকার পুত্রও বলিয়া থাকে। সে যাহা হউক, ঐ কাদ হইতেই বিশাখাদির উদ্ভব হয়॥ ১০॥

হেরাজন্। দোষ নামক বস্ত্র ভার্ম্যা শর্কেরী, তাহাতে শিশুমার জন্ম গ্রহণ করেন, তিনি ভগবান্ হরির অংশ। অপর বাস্ত নামা বস্ত্র বনিতা আঙ্গিরদী, তাহার গর্ত্তে বিশ্বকর্মা উৎপন্ন হয়েন, লোক মধ্যে তিনিই শিল্পাচার্য্য বলিয়া বিখ্যাত ॥ ১১ ॥

মহারাজ ! ঐ বিশ্বকর্মা হইতেই চাক্ষ্ম মনুর উৎপত্তি হয়, যাঁহার পুত্র বিশ্বেদেব ও সাধ্যগণ ॥ ১২ অপর বিভাবত্বর বনিতা উষা, তিনি ঐ বহু হইতে, বৃষ্টে রোচিষ ও আতপ, এই তিন পুত্র প্রদ্ব করেন। ঐ তিন তনয়ের মধ্যে আতপ হইতে পঞ্চ্যান অর্থাৎ দিবদের উৎপত্তি হয়, যাহাতে প্রাণি সকল শ্ব কর্মে ব্যাপৃত ও জাগরিত থাকে ॥ ১০ ॥

তে ভরত শ্রেষ্ঠ ! দক্ষ প্রজাপতি আপনার ছুইটা কন্যা ভূতের হস্তে সম্প্রদান করাতে ভূতের ছুই
ভার্যা হয়। এক্ষণে ভাহার বংশ বলি প্রবণ কর। ভূতের সরূপা নাম্মী ভার্যা রুদ্রপাকে প্রদান
করেন। তাঁহাদের নাম যথা রৈবত, অজ, ভব, ভীম, বাম, উগ্র, র্ষাকপি, অজৈকপাদ, অহিত্রধ্ব,
বহুরূপ এবং মহান্। রাজন্! এই একাদশ রুদ্রের পার্ষদ্ধে সকল প্রেতাদি তাহারা ঐ ভূতের
অন্য ভার্যায় উৎপন্ন হয়॥ ১৪॥

প্রজাপতের ক্ষিরসঃ স্থা পদ্মী পিতৃন্ধ। অধ্বাদিরসং বেদং পুদ্রন্ধে চাকরোৎ সভী॥ ১৫॥ কুশামোর্চিবি ভার্যায়াং ধৃমকেতৃক্ষীজনৎ। ধিষণায়াং বেদশিরং দেবলং বয়ুনং মৃদুং। তাক তি বিনতা কক্রঃ পতকী যামিনীভিচ। পতকাসূত পতগান্ যামিনী শলভানধ॥ ১৬॥ স্পর্ণাসূত গরুত্ং সাক্ষাদ্যজ্ঞেশবাহনং। সূর্য্যসূত্রন্মঞ্চ ক্রেন্গাননেকশঃ॥ ১৭॥ কৃতিকাদীনি নক্ষ্রানীন্দোঃ পত্মস্ত ভারত। দক্ষণাপাৎ সোহনপত্য স্তান্থ্যক্ষ্যাহার্দিতঃ॥ ১৮॥

#### डी भवताभी ।

অলিরস: অধা সতী চেতি ৰে ভার্যো তরোর্কাশমাহ প্রকাপতেরিতি। অধা নাম পদ্দী পিতৃন্ প্রেছেইকরোৎ। অধ স্তীচ অধর্কালিরসং নাম বেদং ॥ ১৫ ॥

कुमाचेक्रार्कि धिर्वगाटिक दि खार्या जात्रार्वाः मगार कुमाच रेकि ॥ ১৬ ॥

সূপর্ণ বিনতা। অনুকং অরুণং । ১৭।

রোহিণানের থেমাতিশয়েনাক্তাসামূপেকণাৎ কুপিতভ দক্ত শাপাৎ বন্ধগ্রহান্তিঃ কররোগণীড়িতঃ সন্ ভাত্ম-পত্যোহভূৎ ঃ ১৮ ॥

## <u>ज</u>िवियगायहळ्य**ही**

অঙ্গিরস: স্বধা সভী চেতি বে ভার্য্যে তয়োম ধ্যৈ স্বধা ॥ ১৫ ॥

कुभाचकार्कि धिंबर्गिक रव जार्या करवार्य स्था कर्किव ॥

তাক্তি তাক্নায়: ক্সপস্ত ॥ ১৬ ॥

स्थर्गा विन्छ। अनुक्रमक्षर ॥ ১१ ॥

রোহিণামেব প্রীত্তিশয়েনভোগামুপেক্ষণাৎ কুপিতভ দক্ষত শাপাৎ যক্ষপ্রহার্দিতঃ করবোগ প্রীজিতঃ সন্ ভাষন পত্যোহভূং ৷ ১৮ ৷

হে কুরুবর! প্রকাপতি অঙ্গিরার তুইটা ভার্যা স্বধা ও সতী। তথাধ্যে স্বধা নাদ্দী পত্নী পিতৃ গণকে পুত্রন্থ রূপে স্বীকার করেন এবং সতী অধর্কাঙ্গিরস নামক এক বেদকে পুত্রন্থে কল্পনা করিয়াছিলেন ॥ ১৫॥

রাজন্! কৃতাখ প্রজাপতির হুই বনিতা, একের নাম অর্চি, বিতীয়ের নীম ধিবণা। কুশাখ ঐ হুই পত্নীর মধ্যে অর্চির গর্ম্ভে ধৃমকেতুকে উৎপদ্ম করেন এবং ধিষণায় বেদশিরা, দেবল, বয়ুন ও মন্থ এই চারিটা সন্তান উৎপদ্ম হয়।. হে রাজন্! দক্ষ প্রজাপতি তাক্ষ নামা কচ্চাপকে যে চারিটা কন্যা সম্প্রদান করেন তাহাদের নাম বিনতা, কক্ষা, পতঙ্গী এবং যামিনী। তন্মধ্যে পতঙ্গী পত্তগ [পক্ষী] প্রস্ব করেন এবং যামিনীর গর্মে শলভ সকলের উৎপত্তি হয়॥ ১৬॥

বিনতা গরুড় ও অনুরু নামে ছুই পুত্র প্রেশব করিয়াছিলেন তন্মধ্যে গরুড় সাক্ষাৎ যজেশর বাংন, আর অনুরু স্থাদেবের সারথি। হে রাজন্! কক্রের গর্ত্তে অনেক অনেক নাগ উৎপন্ন হইল ॥ ১৭ ॥ অপর হে ভারত! চল্রের পত্নী কৃতিকালি নক্ত্র, কিন্তু চন্দ্র সকল পত্নীকে অবজ্ঞা করিয়া রোহিশীর প্রতি সাতিশর প্রীতি প্রকাশ করিতেন, অভএব অন্যান্য কন্যা দিগের হুঃও দর্শনে কৃপিত হইয়া দক্ষ অভিশাপ দেওরাতে ঐ সোম ক্ষরেরাগে পীড়িত হন, ভ্তরাং তাঁহার কোন পত্নীর পর্যে সন্তান উৎপন্ন হর নাই॥ ১৮॥

পুন: প্রসাদ্য তং সোম: কলা লেভে কয়ে দিতা:। শৃগু নামানি লোকানাং মাভূণাং শকরাণিচ। অথ কশ্যপপত্নীনাং যথ প্রসূত্রিদং জগথ। অদিজিদি তিদ সু: কাঠা অরিক্টা হরদা ইলা। মুনি: ক্রোধবশা তাআ হুরভি: সর্মা তিমি: ॥ ১৯ ॥

তিমের্যাদোগণা আদন্ শ্বাপদাঃ দরমান্ততাঃ। স্থরভেম হিবা গাবো যে চাতে দিশকা নৃপ।
তাত্রায়াঃ শ্রেন গৃঙ্ধাদ্যা মুনেরস্পরদান্দণাঃ। দন্দশৃকাদয়ঃ দর্পা রাজন্ ক্রোধবশান্মকাঃ॥ ২০॥
ইলায়া ভূরুহাঃ দর্বে জাতুধানাশ্চ দৌরদাঃ। অরিফীয়াস্ত গন্ধবাঃ কাষ্ঠায়া দ্বিশফেতরাঃ॥২১
হুতা দনোরেকষষ্টিভেষাং প্রাধানিকান্ শৃণু। দ্বিমূদ্ধা শহরোরিকৌ হয়গ্রীবো বিভাবস্থঃ।
অয়োমৃথঃ শকুশিরাঃ স্বর্ভাকুঃ কপিলোরুণঃ। পুলোমা রুষপর্বাচ একচক্রোমুতাপনঃ।
ধৃত্রকেশো বিরূপাকো বিপ্রচিভিন্ত ভূর্জয়ঃ। স্বর্ভানোঃ স্প্রভাং কন্তামুবাহ নমুচিঃ কিল।

## की: पदकासी।

তং দক্ষং প্রসাদ্য কেবলং কলা এব লেভে নওপত্যানি। কথং ভূতা: ফরে কৃষ্ণপক্ষে দিতা: থণ্ডিতা: দ্ভী:। ক্ষরিধিতা ইতি পাঠে করে সতি পুনরেধিতা: তেনৈব বর্দ্ধিতা: সভী:॥ ১৯॥

অল্লভেন সুগমভাৎ ষধাৰধং বৃৎক্রমেণ তাসাং বংশানাছ তিমেরিত্যাদিনা ॥ ২০ ॥

तो बनाः ख्वनात्राः श्वाः ॥ २> ॥

व्याधानिकान् मुधान् कहान् मृग् । २२ ॥

#### है।विधनां १६ क्वर्डी

কলা এব লেন্ডে নম্বপত্যানি কীদৃশীঃ করে কৃষ্ণপক্ষে দিডাঃ বিভিতাং সতীঃ। করেধিতা ইতি পাঠে করে সতি প্নরেধিতাঃ তেইনৰ বৃদ্ধিতাং সতীঃ॥ ১৯॥

স্কী কটাহ ক্রমেণ ভাঁদাং বংশানাছ ভিমিরিভাাদিনা॥ ২০। ২১। ২২॥

অনস্তর দোম বিবিধ বিনয় বাক্যে দক্ষকে প্রদান করিয়া কেবলমাত্র কলা লাভ করিলেন, সস্তান সম্ভতি লব্ধ হলৈ না, ঐ সকল কলা কৃষ্ণপক্ষে ক্ষয় প্রাপ্ত হয়। হে রাজন্! কশ্যপ প্রজাপতির যে সকল পত্নী, যাহা দিগের গত্ত্বে এই সমস্ত জগৎ প্রসূত হয়, তাঁহারাই লোক সকলের জননী এবং তাহাদের নাম কীর্ত্তন করিলে মঙ্গল লাভ হয়, অতএব আমি তোমার নিকট তাঁহাদের নাম কীর্ত্তন করি-তেছি প্রবেশ কর। আদিতি, দিতি, দমু, কঠা; অরিষ্টা, হুরদা, ইলা, মুনি, ক্রোধবশা, তাআ, হুরভি, সরমা এবং তিমি, এই সকল কশাপ প্রজাপতির পত্নী॥ ১৯॥

ইহাদের মধ্যে তিমি হইতে যাদোগণ অর্থাৎ জলজন্ত দকল উৎপন্ন হয়। সরমার পুত্র শ্বাপদ সকল অর্থাৎ দিংহ, ব্যান্ত, প্রভৃতি হিংস্র জন্তুগণ, স্থরভির সন্তান মহিব গো এবং দিশক [ চুই খুর ] বিশিক্ট অন্যান্ত পশু, তাত্রার পুত্র শেন, গৃগু, ইত্যাদি বিহলগণ। মুনির সন্তান অপ্যরা সকল। ক্রোধ বশার আত্মন্ত দেশশুক ও সর্প প্রভৃতি॥ ২০॥

অপর ইলার গর্ত্তাৎপন্ন যাবন্ত ভূরুত্ [ রুক্ষ লতাদি ] হুরদার দন্তান রাক্ষ্য প্রভৃতি। অরিফার পুত্র গন্ধবিগণ। কাঠার পুত্র এক বুর বিশিষ্ট পশু দকল॥ ২১॥

হে রাজন । কশাপ প্রজাপতির দত্নালী পদ্মীর গর্ত্তে এক ষষ্টি সন্তান উৎপন্ন হয়। তম্মধ্যে অফাদশ পুত্র প্রধান, তাহাদের নাম যথা— দিমুর্দ্ধা, সম্বর, অরিফ, হয়গ্রীব, বিভাবত্ত, অয়োমুখ, শঙ্কুশিরা,
স্বর্জাত্ম, কপিল, পুলোমা, র্ষপর্ববা, একচক্র, অনুতাপন, ধ্রকেশ, বিরূপাক্ষ, বিপ্রচিত্তি ও চুর্জয়।

ব্ৰষণৰ্বাপ্ত প্ৰতিষ্ঠাং ম্যাজি নাজনো বলী ॥ ২২ ॥ বৈশ্বানবস্থায়াল চতজ্ঞালয় দৰ্শনাঃ। উপদাননী মুমলিরা প্ৰালাল কালকা তথা। উপদানবীং হিরণ্যাক্ষঃ ক্রভূহ য়শিরাং নূপ ॥ ২৩ ॥

शूर्तामाः दालकाः । ८६ देवधानप्रयुक्त कः ॥ धेनस्यस्य अवनान् कण्डरमा खब्बरानिकः ॥ २८ र् श्रीरत्वामाः दालरक्याणः मानवा यूक्णालिनः । जस्माः यष्टि महत्वानि वस्त्रप्रास्ट निष्टः निजा । क्यान वर्गर्का बाकरमक हेल थियकाः ॥ २०॥

বিপ্রচিত্তিঃ সিংহিকায়াং শতকৈকমজীজনও। রাজ্জেরের কেতুশতং এহন্তং ব উপাপতাঃ। অধাতঃ জায়তাং বংশো যোহদিতেরসুপূর্বশেঃ। যত্ত নারায়ণোদেবঃ স্থাংশেনাবতর্বিছুঃ।

#### श्रीभव्यामी।

বৈশানরো দনো: প্রত্ত হতা: ॥ ২০ ॥ কঃ প্রলাপতি: কখাপ: উপবেমে দানবী পরিণরে হেতু: ব্রহ্মণা চোদিত ইতি ॥ ২৪ ॥ ডায়ো: ষ্টি সহস্রাণি নিবাতক্বচা: পূক্রা জাতাং তাংশ্চ স্বর্গং গতঃ সন্ তে পিতামহোজ্বন: জ্বান ॥ ২৫ ॥ রাহ্জ্যেটো বস্ত ॥ ২৬ ॥

#### खेवियना भठक वहीं।

বৈশানরোদনো: প্রস্তুত্ত স্থৃতা: ॥ ২০ ॥ দানবী পরিণয়ে হৈত্র স্থা চোদিত ইতি ॥ ২৪ ॥ তরো: ষ্ট্রি সহস্রাণি নিবাতক্বচা আতা:। তাংশ্চ স্বর্গং গড়ঃ সন্ তব পিতামহোহজ্নো জ্বান ॥ ২৫। ২৬। ২৭ ॥

হে রাজন্। উল্লিখিত দানবগণ মধ্যে স্বর্ভাসুর স্থপ্রভা নামে যৈ এক কন্সা হয় নমুচি তাহার পাণি গ্রহণ করে। অপর রুষপর্কার শর্মিষ্ঠা নামে যে এক কন্সা হয় নন্ত্যপুক্ত বলী ঘষাতি উাহাকে যথা বিধি বিবাহ করিয়াছিলেন॥ ২২॥

হে ভারত ! দমুর পুত্র যে বৈশ্বানর তাহার চারিটী চারুদর্শনা কক্সা হয়, তাহাদের নাম বঁলি শ্রেবণ কর। উপদানবী, হয়শিরা, পুলোমা এবং কালকা। তন্মধ্যে উপদানবীকে হিরণ্যাক্ষ বিবাহ করে এবং হয়শিরা ক্রভুর পত্নী হয়॥ ২৩॥

আর পুলোমা ও কালকা এই ছুইটা দানবক্যা হুইলৈও প্রকাপত্তি ক্তাপ ব্রহ্মার অনুরোধে বিবাহ করিয়াছিলেন । ২৪॥

তাহাদের গত্তে নিবাত কবচ প্রভৃতি ষষ্টি দহক্র দন্তান হয়, দেই দকল পুত্র পোলোম ও কালকেয় নামে প্রদিন্ধ হইরাছিল এবং উহারা অত্যন্ত বীর্ঘালালী হওয়াতে দর্মাণা যুদ্ধ বিপ্রাহেই ব্যাপ্ত
থাকিত, অপর ঋষি মুনি প্রভৃতির যাগ যজ্ঞে দতত ব্যাঘাত করিত, অতএব ভোষার পিতামহ
অন্ধ্র স্থর্গে গমন করিয়া একাকী ঐ দকল দানবকে নিহত করেন। হে রাজন্। ঐ কর্ম দারা
ভোষার পিতামহ দেবরাজের অতিশয় প্রিয়পাত্র হইয়াছিলেন॥ ২৫ ।

মহারাজ! বিপ্রচিতি দানবের ভার্যা সিংহিকা, তাহার গর্ত্তে একশত এক সন্তান উৎপদ হয়, ভাহাদের মধ্যে জ্যেষ্ঠ রাহু, তম্ভিদ্ন একশত কেতু। তাহারা সকলেই গ্রহ্ম প্রতি ইইয়াছে। অতঃপর অদিতির বংশ বর্ণন করি আমুপ্রিকি প্রাধণ কর। ঐ বংশে ভগবান্ নারায়ণ আপনার অংশে স্বয়ং বিবস্বানহ্যমা পুষা ছফাথ সবিভাভগ:। ধাতা বিধাত। বৰুণো মিক্র: শক্ত উরুক্তম:॥ ২৬ ॥ বিবশ্বতঃ আদ্বিদেবং সংজ্ঞাসূয়ত বৈ মসুং। মিপুনঞ্চ মহাভাগা যমং দেবং যমীং তথা। ২৭॥ দৈব ভূত্বাথ বড়বা নাসভাগ হৃহতে ভূবি। ছায়া শনৈশ্চরং লেভে গাবর্ণিঞ্চ মুস্ততঃ। কন্যাঞ্চপতিং যা বৈ বত্তে সম্বরণং পতিং॥ ২৮॥

অর্যান্ধো মাতৃকা পত্নী তয়োশ্চর্ণয়োঃ হুতাঃ। যত্ত্র বৈ মানুষী জ্ঞাতি ব্রন্মণা চোপকল্পিতা ॥২৯ পৃষাহনপত্যঃ পিষ্টাদো ভগ্নদন্তোহভবৎ পুরা। যোহদো দক্ষায় কুপিতং জহাস বিবৃত্তবিজ:। षके দৈ ত্যাত্মকা ভাষ্য। রচনা নাম কন্যকা। সন্ধিবেশ স্তয়োর্জজ্ঞে বিশ্বরূপশ্চ বীর্যাবান্॥ ৩০॥

অপ্রত অজনয়ং । ২৭ ॥ ভূবি বর্তমানা ততোবিবস্বত: ॥ ২৮ ॥

চর্বণর: ক্বতাক্ত জ্ঞানবন্ত:। প্রান্তি কর্মছেন নির্ঘণ্টাদাবুক্তে:। যত্র বেষু আত্মানুসন্ধান বিশেষেণ মাহ্যী জাতিশ্চোপ क्तिजा। ज्यांत व्यक्तिः। श्रूक्यत्य ताविख्यामात्याजि ॥ २२ ॥.

কুপিতং হরমিতি শেষ:। বিবৃত্দিকঃ প্রকটিত দস্ত: সন্॥ ৩०॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

## পুরাপুর্বে জন্মনি ॥ ৩০। ৩১॥

## শ্ৰীবিশ্বনাণচক্রবত্তী ।

নাসভাবিখিনীকুমারৌ ॥২৮॥

ভয়োর্থাম্মাতৃক্ষো: চর্ধ্বয়: কৃতাকৃত জ্ঞানবস্তঃ। যত্ত বেষু আআফুস্ধান বিশেষবংকু মানুষী জাতিশ্চোপক্লিতা। তথাচ শ্রুতিঃ পুরুষধেচাবিস্তারামাথেতি । ২৯।

কুপিতং কৃদ্মিভি শেষ:। বিবৃত্তিজঃ প্রকটিত দক্ষ:॥

বৈত্যাত্মজারচনানাম কলা ছই পোঠা। তয়োকাভাং ॥ ৩ ।॥

অবতীর্ণ হইয়াছিলেন। হে রাজন্! বিবস্থান্, অর্য্যমা, পূষা, স্বন্ধী, দবিতা, ভগ, ধাতা, বরুণ, মিত্র, শুক্র এবং উরুক্রম, এই কয়টী অদিতির পুত্র ॥ ২৬॥

তশাধ্যে বিবস্থান্ হইতে দংজ্ঞা আদ্ধিদেব নামে মমুকে প্রদ্ব করেন, আর ভাগ্যবতী যামী যম ও यम्ना अहे छूहेंगे भूख कन्मा उपभन्न कतिसाहित्तन ॥ २१ ॥

হে রাজন্! ঐ যামীই বড়বা হইয়া অর্থাৎ ঘোটকী রূপ ধারণ করত অবনীতলে চরিতে চরিতে অধিনী কুমারৰয়কে প্রদান করেন। অপর ছায়া ঐ বিবস্থান্ হইতে শনৈশ্চর ও দাবি শিমু এই ছুই পুত্র এবং তপতী নামে এক কন্যা প্রদেব করেন, ঐ কন্যাই সম্বরণকে পতি রূপে লাভ করিয়া-ছিলেন॥ ২৮॥

ঁ হে কুরুবর ! অর্যামার পত্নী মাতৃকা, ঐ দম্পতী হইতে বহু বহু জ্ঞানবান্ পুত্র উৎপন্ন হয়, সেই সকল ভনয় গণ মধ্যে আত্মাসুসন্ধান বিশেষ দারা ভগবান্ এক্ষা মনুষ্য জাতি কল্পনা করিয়াছিলেন॥২৯ পুষার সন্তান হয় নাই, তিনি অনপত্য ও অদস্ত, পিউ দ্রব্য ভক্ষণ করিয়া থাকেন। পূর্বের দক্ষের

প্রতি কুলিড ভগবান্ হরকে দর্শন করিয়া আপনার দন্ত প্রকটন পূর্বক উচ্চস্বরে হাস্ত করিয়াছিলেন, এই কারণে তাঁহার দক্ত সকল ভগ্ন হইয়া যায়। হে রাজন্। বৃষ্টা প্রজাপতির ভার্যা রচনা, তিনি দৈভ্যকন্যা, তাঁহার গর্ৱে ঐ প্রজাপতির উরদে সন্নিবেশ ও বিখরপের জন্ম হয়। ৩০॥

eer b-g

তং বজিরে হারপণা: শ্বস্তীয়ং বিষতামপি। বিমতেন পরিত্যক্তা গুরুণাঙ্গিরনেন যথ ॥ ৩১ ॥
॥ ॥ । ইতি শ্রীভাগরতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতারাং বৈয়াসিক্যাং বর্তসংক্ষ দক্ষকন্যা
বংশ: যঠোহধ্যার: ॥ ॥ ॥ ॥ ॥ ॥

**अत्राद्धावाठ** ॥

ষদ্য হেতোঃ পরিত্যক্তা আচার্ষ্যেণাত্মনঃ স্থরাঃ। এতদাচক্ষ্ব ভগবন্ শিষ্যাণামক্রমং শুরে । ১॥ প্রীবাদরায়ণিক্রবাচ ॥

ইব্রব্রিভুবনৈশর্য্যমদোল্লভিত সংপথ:। মরুদ্ভিব্রত্তীরুদ্রৈরাদিতৈ ঋ ভূভিন্ প।
বিখেদেবৈশ্চ সাধ্যেশ্চ নাসত্যাভ্যাং পরিশ্রিতঃ ॥ ২ ॥

#### डी भवत्रात्री

যদাদা বিমতেন অবজ্ঞাতেন বৃহস্পতিনা পরিত্যকা তদা হিষ্ডাং শক্রনাং ভাগিনেরমণি বিশ্বরূপং পৌর্ছিত্যে বৃত্তবস্তঃ ॥ ৩১ ॥ + ॥ ইতি ষঠে । + ॥

সংগ্রে বিশ্বরপোহসৌ পৌরহিত্যে বৃতঃ স্থারৈঃ। শুরুণা সংপরিতাকৈতঃ পৌরহিত্যমধাকরোৎ॥ ০॥
যক্ত হেতোঃ কন্মান্ধেতোঃ আত্মনঃ শিষ্যাঃ স্থরাঃ পরিত্যক্রাঃ অক্রেমমপরাধং॥ ১॥

স ইক্রো যদা সংপ্রাপ্তং বাচম্পতিং নাভ্যননত নাদৃতবান্ তদা আজিরসং ততো নির্গত্য তৃষ্ণীং স্বগৃহ মাষ্যাবিভাঠা-নামব্য:। অনাদরে হেতৃং মদং দর্শরিতৃং তং বিশন্তি। ত্রিভ্বনৈথ্য মদেনোল্লভিতঃ স্তাং পদা বেন সং । পরিপ্রিতঃ পরিবৃত:॥ ২ ॥

#### क्रमनमर्खः।

॥ ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে বর্চককে শ্রীকীবগোসামি কত ক্রমসন্দর্ভে বর্চোহধায়ে: সমাপ্ত: ॥ • ॥ ইস্ত ইতি সার্ক সংযুক্ত ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ । ৫ । ৬ । ৭ । ৮ । ৯ । ১০ । ১২ । ১৩ । ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৯ । ২০ । ২১

## ছীবিখনাপচক্রবন্তী ।

য়ং যদা বিষয়েন অবজ্ঞাতেন। বৃহস্পতিনা তাজা ক্ষদাগতান্তরাভাবাং বিষ্ডাং দৈড্যানাং দৌহিল্লমণি পৌরোহিড্যেন ববিবে ॥ ৩১ ॥

় + । ইতি সারার্থদর্শিন্তাং ছবিণাং ভক্তচেতসাং। বর্চস্কল্ড বর্চোহরং স**লতঃ সূলতঃ সভাং । • ।** সপ্তমে গুরুণা ত্যকৈ দেঁ বৈদে তিঃপরান্ধিকৈ:। বিশ্বরূপো গুরুদ্বেন বৃত্তো ব্রেশোণনেশতঃ । • । আব্দন: শিব্যাঃ সুরাঃ । ১ । ইল্রো যদা সংগ্রাপ্তং বাচস্পতিং নাভ্যনন্দং তথা স স্বগৃহমাধ্যাবিত্য**উলোম্বরঃ ।** ২ ।

যদিও বিশ্বরূপ শক্ত কুলের দেছিত্ত, তথাপি দেবগণ যথন অবজ্ঞাত বৃহস্পতি কর্তৃক পরিত্যক্ত হন, তথন তাঁহাকে পৌরহিত্যে বরণ করিয়াছিলেন। ৩১॥

# ॥ 🛊 ॥ 🛮 🕏 छि वर्छ वर्छाश्राम् ॥ 🛊 ॥

সপ্তমাধ্যায়ে দেবগুরু র্হস্পতি কর্তৃক পরিত্যক্ত অমরগণ বারা রত হইয়া বিশ্বরূপের পোরছিত্য করণ॥ • ॥

রাজা পরিক্ষীৎ জিজ্ঞাসা করিলেন ভগবন্! দেবগণ স্বহস্পতির নিজের শিষ্য, তাঁহাদিপতে দেবগুরু কি কারণে পরিত্যাগ করেন ? ব্রহস্পতির শিষ্যগণ কি অপরাধ করিয়াছিলেন বর্গন করেন॥ ১

শুক্ষের কহিলেন হে রাজন্। দেবরাজ ইক্স একদা ত্রিপুবনের ঐশব্য লাভে মদোশত হইয়া সংপথ অতিক্রমণ পূর্বক মরুদগণ, বহুগণ, আদিত্যগণ, অপুগণ, বিশেষেশগণ, সাধ্যগণ এবং অখিনী কুমারবরে পরিবৃত ইইয়া অধ্যাসীন ভাছেন॥ ২ ॥ সিদ্ধচারণ গদ্ধবৈষু নিভিত্র ক্ষবাদিভি:। বিদ্যাধরাস্পরোভিশ্চ কিন্তরঃ পতগোরগৈঃ।
নিষেব্যমাণো মঘনান্ ভ্রমানশ্চ ভারত। উপগীরমানোললিভমাস্থানাধ্যাসনাঞ্জিঃ॥ ৩॥
পাওরেণাভপত্রেণ চক্রমণ্ডলচারণা। যুক্তাশ্চান্যেঃ পার্মেন্ড্যেশ্চামর ব্যক্তমাদিকিঃ।
বিরাজমানঃ পৌল্ম্যা সহার্দ্ধাসন্যা ভূশং॥ ৪॥

স যদা পরমাচার্য্য: দেবানামাত্মনশ্চ হ। নাভ্যনন্দত সংপ্রাপ্ত: প্রত্যুত্থানাসনাদিন্তি: ।.
বাচস্পতিং বুনিবরং ছরাত্মর নমস্কৃতং। নোচ্চচালাসনাদিন্তঃ পশুদ্দপি সভাগতং॥ ৫॥
ততো নির্গত্য সহসা কবিরাঙ্গিরসঃ প্রভুঃ। আয্যো স্বগৃহং ভূষ্ণীংবিদ্বান্ শ্রীমদবিক্রিয়াং॥ ৬॥

#### डी। ধরসামী।

আন্থানং সভা তিমিল্লগ্যাসনং সিংহাসনং তদাপ্রিত: ॥ ৩ ॥

পারমেটেষ্ট্যম হারাজ চিটেছ: আসনভার্দ্ধে বিভাগা পেলিমা। সহ বিরাজমান: সন্॥ ।।

প্রভাখানাদিনা নাভ্যনলং। নচোচলোল আসন এব স্থিতোপি কিঞ্লি চলিতবান্॥ ৫॥

প্রীমদেন যা বিক্রিয়া তাং বিধান্ জানন্ ॥ ৬ ॥

## **बीवियगायहक्तवर्ती**।

আস্থানং সভা তশ্বিরধাসনং সিংহাসনমাপ্রিত: ॥ ৩॥

পারমেটেগ্রম হারাজ চিটেক:। পৌলোম্যা শচ্যা। আছিমাসনমেবাসনং যভা তায়া সহ মৃগলোচনেতি বদাসন পদভ বৃত্তাবস্তৃতিব:॥ ৪ ॥

আচার্য্যং বৃহস্পতিং ॥

অপ্রত্যুখানমেব স্পষ্টয়তি। বাচস্পতিমিতি। আসনাৎ আসনমাক্ষ স্থিতোপি কিমপি ন উচ্চচাল। ন পাসন্দে॥ ৫॥ ভতঃ সভাতঃ কবিঃ এবং ভবিষ্যতীতি ভাবিকার্যাবিজ্ঞঃ। প্রভুঃ শান্তা সমর্থঃ। বিদ্যান্ গুর্ক্বমান হেতুত্বেন জানন্॥ ৬

সভামধ্যস্থ সিংহাসনের সমীপে, সিদ্ধ, চারণ, গদ্ধর্ব, ত্রহ্মবাদি মুনি, বিদ্যাধর, অপ্সরা, কিন্নর, পতঙ্গ এবং উরগ প্রভৃতি সেবা ও স্তব করিতেছে, গদ্ধর্বেগণ সম্ভোষোৎপাদনার্থ স্থললিত স্বরে গীত গাইতেছে॥ ৩॥

অপর মস্তকে চন্দ্রমণ্ডল তুল্য হাচার ছত্র এবং ছাই পার্ষে চামর ব্যক্তন ইত্যাদি মহারাজ চিহু সকল শোভা পাইতেছে। ঐ সকলে যুক্ত হইয়া দেবরাজ আপনার আসনার্দ্ধে স্বীয় প্রেয়দী শচীকে বসাইয়া তাঁহার সহিত বিরাজ করিতেছেন ॥ ৪ ॥

এমত স্মায়ে দেবতাদের ও দেবরাজের গুরু বৃহস্পতি, যিনি একজন প্রধান মূনি, হার অহার সক-লেই বাঁহাকে নমস্কার করে, তিনি সভার মধ্যে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। ইন্দ্র আপনার ও অমর গণের পরম আচার্যা ঐ মুনিকে সমাগত দেখিয়াও প্রত্যুত্থান অথবা আসন দান ভারা সম্মান করিলেন না এবং আপনার আসনে থাকিয়াও গৌরব প্রদর্শনার্থ কিঞ্ছিৎ চলিত হইলেন না ॥ ৫॥

মঁহারাজ। দেবরাজের এই ব্যবহার অবলোকন করিয়া দেবগুরু তাঁহার ঐশব্য মদ বিবেচনা করিয়া তৎক্ষণাৎ সভা হইতে বহির্গত হইলেন এবং কাহাকেও কিছুন। বলিয়া ভূফীস্তাবে আপনার গৃহাভিশুখে প্রস্থান করিলেন॥ ৬॥

তাহ'ব প্রতি বৃষ্ণোট্রো ভরতংগনগাল্পাঃ। গই রামাণ গণসি মানাজান্যাল্পা। ব র আহো বভ মরা গাঁধু ইতং বৈদ্রেশ্বিনা। বন্ধরেশর্মাণতেন ভালং স্বাদী কার্ব্জঃ। ৮ র কোগৃল্যেই পতিতো লক্ষ্মীং ত্রিলিউপপতেরপি। ব্যাহ্মান্ত্রং ভালং নীট্রেছ্য নিশ্নেশরঃ॥ ৯ যো পার্মেট্যং বিবণমধিতি চরক্ষন। প্রভ্যুতি চেনিভি আর্থ্যাং ভোল পরং বিছঃ॥ ১০॥ তেখাং কুপথনেউ গাং পভতাং ভ্যাসি হথঃ। যে প্রকর্ বচ্ছে বৈ মজ্জভালার্থনা ইব ॥ ১১॥ অধাহ্মস্বাচার্য্যমগাধ্যিবং বিজং। প্রসাদ্যিত্যে নিশ্চঃ শীক্ষণ ভ্রুম্পং শ্রুশক্ ॥ ১২ ॥

#### क्षेत्रंचामी ।

প্রতিব্ধা অহম্বত্য ॥ १ ॥
মরা কৃতং কর্ম অহা অসাধু বদ্দানাং দত্র বৃদ্ধিনা অর মন্তিনা মরা কাং কৃতঃ তিরহৃতঃ ॥ ৮ ॥
বিব্ধানাং সাম্বিকানাং বেবানামীখরোপাহং ॥ ৯ ॥
নমু সিংহাসনহো রাজা প্রত্যুখানং ন কুর্বাছিতি বৃদ্ধা বছরি ততাহ ব ইতি হাজাং। বিবেশমাসনং ॥ ১০ ॥
কুপথং দিশন্তি উপদিশন্তীতি কুপুথদেটারঃ তেবাং বচঃ অশ্বাদনঃ প্রবেশেষাং তে বথা মজ্জান্তং প্রব্যক্ত তহং ॥ ১১ ॥
অগাধা গান্তীরা ধিবণা বস্য তং। নিশঠঃ শাঠাহীনং সন্ ॥ ১২ ॥

## **बिवियमानहक्वत्री**।

প্রতিবৃদ্ধা প্রীবৃদ্দদিরা নিজাত ইতার্থঃ। १।

कारकृतः चित्रकृतः । ৮॥

স্বস্পত্তিমেৰ ভিরন্ধার হেডুছেন জ্ঞাছা নিশ্বতি কোগ্ধ্যেৎ বাঞ্ছেৎ । ১।

নমু সিংহাসনছো রাজা কমণি নাভ্যতিঠেদিতি নীতিশাল্<mark>ককা আহং। সতাং তে ত্রাস্তা এবেভ্যাহ বে ইতি।</mark> পারমেঠাং থিষণং পরমেটিনোপ্যাসনং ॥ ১০ ॥

অশ্নরঃ প্রবোষেরাং। তে বথা মজ্জন্তঃ প্রবন্ধমজ্জন্তি তথেতি রাজনীত্যপদেই বু স্বসভোবু কোপোঁ ব্যক্তিয়া ১১ ॥ ভশাৰ্ভাং বিপত্তী কঃ থলুপারঃ ক্লণং বিমৃশ্য স্বরমেবাই অথাইমিডি। নিশঠঃ শাঠাহীনঃ দন্॥ ১২ ॥

হে রাজন্। অসরাচার্য্য নির্গত হইয়া আসিবামাত্র তথনই দেবরাজের চৈতন্য হইন। গুরুকে অবহেলা করিয়াছেন ভাহা স্মরণ করিয়া সভার মধ্যে আপনিই আপনাকেনিকা করিতে লাগিলেন॥ ৭

ইস্ত কহিলেন আমি যে কর্ম করিলাম তাহা অভিশয় অসাধু। কি থেদের বিষয় ! আমি কি আম বৃদ্ধি ! আমাদের গুরু সভায় আসিয়াছিলেন, আমি ঐশ্বর্য মদে বত হইয়া তাঁহার সংকার না করিয়া ভিরক্ষার করিলাম ? ॥ ৮ ॥

আসার ঐশর্য সম্পত্তিকে ধিক্। অতঃপর কোন্ বিজ্ঞ ব্যক্তি স্বর্গাধিপতির লক্ষীতে কোড করি-বে ! আমি সাত্তিক দেবগণের ঈশর, আমাকেও এই লক্ষী এবস্থিধ আহুর ভাব প্রাপ্ত কর্মাইল ! ॥ ৯ ॥ বে সঙ্গল বৃদ্ধগণ বলিয়া থাকেন রাজাসনে অধ্যাসীন হইয়া কোন ব্যক্তি কাহারও প্রত্যুত্তান করিবেন না, আমি নিশ্চয় বলিতে পারি ভাহারা উৎকৃতি ধর্ম কি, তাহা অবগত নহেন ॥ ১০ ॥

ঐ সকল ব্যক্তি কুৎসিৎ লবের উপদেশক, তাঁহারা শ্বয়ং অধংপাতে সিয়াছেন। বাঁহারা তাঁহাদের বাঁকেঃ বিখাস করে তাহারা পাষাণ্যর ভারীযোগে ভরণেছু লোকে বজপে ভারশী ন্য হওনের পশ্চাৎ পশ্চাৎ আপনারাও ম্য হয় ভাহার ন্যার, অভ্নতমোভে নিম্ম হইবে সম্পেই নাই । ১১॥

বাহা হউক, এখন আমি শাস্তি হীন হইয়া ভক্তকে প্রসদ করিতে চেডা করি, ভিনি অমরগণের

## - विवडांशर्कम् ।

এবং কিন্তুরক্তর্কনা করোনো ভগরান্ গৃহাৎ। বৃহস্পতিগড়ো দৃশ্যাং গতিমধ্যাক্সমায়া॥ ১৩॥ ভরোন ধিগতঃ সংজ্ঞাং পরীক্ষন্ ভগবান্ স্বরাট্। ধ্যারন্ ধিয়া ত্রৈযুক্তঃ শর্পা নারভভাষনঃ॥ ১৪ তচ্ছ দৈবাত্রাঃ সর্বের আজিতোশনসং মতং। দেবান্ প্রত্যুল্যমং চক্তুর্কুর্নার আতভায়িনঃ॥ ১৫ তৈর্বিস্টের্ভিতীক্তিনি ভিন্নাক্রাব্রঃ। জলাণং শরণং ক্রয়ঃ সহহস্রা মতক্তরাঃ। ভাংত্তথাভার্দিভান্ বীক্ষা ভগবানাক্রভুরকঃ। ক্রপয়া পরয়া দেব উরাচ পরিসাক্রম্॥ ১৬॥ জীত্রক্ষোবাচ॥

অহোবত স্থরশ্রেষ্ঠা হুডন্রং বঃ কৃতং মহৎ। এক্ষিষ্ঠং এক্ষিণং দাস্তমৈশ্বগ্যারাভ্যনন্দতঃ॥ ১৭॥ তন্তায়মনয়স্যাদীৎ পরেভ্যোবঃ পরাভবঃ। প্রকীণেভ্যঃ স্ববৈরিভ্যঃ সমৃদ্ধানাঞ্চ বংস্করাঃ॥ ১৮

#### डी। भन्नचामी।

অধিকয়া আত্মসায়র। ॥ ১৩ ॥

গুরোঃ সংজ্ঞাং জ্ঞানোপারং পরীক্ষমাণোপি নাধিগতঃ অপ্রাপ্তঃ সূন্॥ ১৪ ॥ আতভারিনঃ উল্যভারাঃ ॥ ১৫ ॥ নির্ভিরাক্তলানি উত্তমালানি শিরাংসি উরবো বাহ্বণ্চ বেয়াং ॥ ১৬ ॥

বো যুমাকং কৃতং করণং মহদভত্রং ওদাহ ব্রক্ষিচিমিতি। নাভানন্দত নাভিনন্দিতবস্তঃ ॥ ১৭ ॥

পরেতা: শক্রভোব: পরাভব ইতি যং। অরং তভানমুভ অন্যায়ত সম্বনী ফলরপ আসীং স্বয়মেব বৈরিণোহস্তারোবেশাং তেন্তা: ॥ ১৮ ॥

#### **अविचनागठकवर्त्वी**

চিত্তরভঃ চিত্তরত্তমব্বত্তমনাদৃত্য । অধিকরা আত্মনো মাররা ॥ ১৩ ॥ সংজ্ঞাং জ্ঞানোপারং পরীকন্ পরিতঃ ঈক্ষমাণোপি নাধিগতঃ অপ্রাপ্তঃ সন্ ॥ ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥ পরেত্যঃ অন্যেত্যঃ স্কাশাৎ কেডাঃ ॥ ১৮ ॥

আচার্য্য এবং ব্রাহ্মণ, ভাঁহার বুদ্ধি অতি গম্ভীর, গিয়া মন্তক দারা চরণে প্রণত হই ॥ ১২ ॥

হে রাজন্। ইস্ত এই প্রকারে অনুতাপ করিতেছেন, র্হস্পতি অবগত হইয়া অতি শীত্র ওাঁহার মৃহ হইতে নির্মান পূর্বক অদৃশ্যা গতি প্রাপ্ত হইলেন ॥ ১৩॥

অনস্তর অমরাধিপ অমরগণ সঙ্গে লইয়া অমরাচার্য্যের অন্থেষণ করিতে লাগিলেন,কিন্তু সর্ব্ব প্রকার উপায় ছারা সর্ব্বত্ত নিরীকণ করিয়াও তাঁহার অকুসন্ধান পাইলেন না, অভএব দেবভাদের সহিত সাজিশন্ধ স্থাধিত হইলেন, কোন প্রকারে তাঁহার মনে স্বাস্থ্য বোধ হইল না॥ ১৪॥

ছে রাজন্। দেবরাজের এই প্রকার বিমর্ষের কথা প্রবণ করিবামাত্র যাবস্ত অহুর ভাপনাদের শক্ত ভালাহারের সম্মতি ক্রমে অন্ত্র শত্র ধারণ পূর্বক দেবতাদের সহিত যুদ্ধোদ্যম করিল ॥ ১৫ ॥

ভাষাদের তীক্ষ তীক্ষ বাণ বর্ষণে দেবগণের মন্তক, বাহু এবং উরু সকল নির্ভিন্ন হইতে লাগিল, অতএব দেবতারা কাতর হইরা দেবরাজের সহিত ত্রক্ষার নিকট গমন করিলেন এবং নত শিরা হইয়া শরণ প্রার্থনা করিলেন। ভগবান্ স্বয়স্তু অমর নিকরকে ঐ প্রকার কাতর হইয়া আদিতে দেখিয়া অভিশয় ময়ার্ত হইলেন এবং সকরণ বচনে সাস্থ্যা করত কহিতে লাগিলেন॥ ১৬॥

ব্রক্ষা ক্রাইলেন আহে দেবশ্রেষ্ঠগণ! তোমরা অভিশর গর্হিত কর্মা করিয়াছ। দান্ত ব্রক্ষার্ক আক্ষা পকে ৰে সম্মান পূর্বকে অত্যর্থনা কর নাই। ১৭।

নেই অভয়াচরণের ফল এই পরাভব, নচেং ভোমরা সমুদ্ধি শালী,ভোমাদের বৈরিবর্গ আপনারাই

[ ७३ । १ व

মঘবন্ বিষতঃ পশ্য প্রক্ষীণান্ শুর্কডিক্রমাণ্ড। সম্প্রকৃপচিতাদ্ ভূমঃ কাব্যদার্থী ভিক্তিইঃ ॥ ১৯ আদদীর নিলয়নং মমাপি ভৃতদেবতাঃ ॥ ২০ ॥ বিপ্রেশিক গণবৃদ্ধান্ত ভালা বিশ্বাস্থান ক্রিভিন্ন কর্মিক্র ক্রিভিন্ন কর্মিক্র ক্রিভিন্ন কর্মিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র কর্মিক্র কর্মিক্র ক্রিক্র কর্মিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্র ক্রিক্র ক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্রিক্র ক্র

#### <u>ज</u>ीसव प्रामी

শুরু ভিরন্ধার সংকারাবেব অপচয়োগচর কারণমিত্যস্তরদৃষ্টান্তেনাই মঘবরিতি । বিষতঃ শত্নু কাব্যং শুরুমেবো-পদেবা উপচিতান্ ॥ ১৯ ॥

উপচিতব্যেবাহ जाननीतन् गृङ्गीद्रः ॥ २० ॥

অভেদ্যা মন্ত্ৰা বেষাং অনুশিক্ষিতাৰ্থাঃ শিব্যাঃৰু যতঃ বিপ্ৰা গোবিকো গাবশ্চ ঈশ্বা অনুগ্ৰাহকাঃ বেষাং তেখামেবাতজাণি ন ভববি অভেবাং তু ভববিত ৷ ২১ ৷

ভত্তপাদ্ধনিস্তর্মের ভজত। অভ কর্ম অস্তর পক্ষপাতং ॥ ২২ ॥

#### ক্রমসন্দর্জঃ।

ত্রিপিষ্টপমিতি অত্র গোবিন্দেতি দৃষ্টান্তেনোপনাতং ॥ ২১ ॥

#### क्षेत्रियनाथहक्तवहीं।

শুক্তিরমুরেসংকারাবেব বিপৎ সংপদোঃ কারণমিতাস্থর দৃষ্টাস্তেনৈবাহ। মঘবরিতি ॥ ১৯ ॥

অই াষাং তথাবলং দৃখতে যথা মমাপি নিলয়নং সতালোকং আদদীরন্ তত্ত হেতুঃ ভ্রুদেবতাঃ গুরুভকাঃ ॥ ২০ ॥

ষ্ণত্র সাম দান দণ্ডা উপায়া: ন সন্তবস্তো দৃখতে। ভেদোপাশকা ইতাাহ ন ডেদা: মদ্মেমত্রণা বেবাং তে সর্বাত্র হেতু:। ভূগুণাং গুক্রাচার্যাণাং স্কুশিক্ষিতমেব অর্থ: পুরুষার্থখেনোপাদেয়ো বেবাং তে নত্ন তহি কিং বরং মরিকাম এবেতি তত্র সাখাস মাহ। ন বিপ্রেতি বিপ্রা গোবিন্দো গাব ঈখরা সম্প্রাহকা বেবাং তেবাং॥ ২১॥

ভত্তপাৎ অর্মের সংপ্রভাগার ইত্যাহ। বিশ্বরূপং গুরুদ্ধেন ভক্ত। বদ্বক্ত বিশ্বরূপক্ত কর্ম অনুরূপক্ষপাতিং ॥ ২২ ॥

আপনাদের বৈরী অর্থাৎ হস্তা হইয়া ক্ষীণ হইতেছিল, ভাহারা কি ভোমাদের উপর আবার এ প্রকার প্রসন্ত হইয়া উঠিতে পারিত ? ॥ ১৮॥

অতে দেবরাজ। গুরুর তিরস্কার ও সংকারই কয় বৃদ্ধির কারণ, তাহার দৃষ্টান্ত দেখ, তোমাদের বিষেধী অহারগণ আচার্য্যের অতিক্রম করিয়া একেবারে ক্ষীণ হইয়াছিল, একণে ভক্তি পূর্ব্বক আপনা-দের আচার্য্যের আরাধনা করাতে পুনরায় কেমন বৃদ্ধিশীল হইয়া উঠিয়াছে ॥ ১৯ ॥

শুক্রাচার্য্যের প্রতি অতিশর গুরুভক্তি করাতে এখন তাহাদের এমত প্রভাব যে আমারও বাসন্থান বলে হরণ করিয়া লইল ॥ ২০॥

হে দেবরাজ! শুক্র শিষ্য অন্তরগণ একণে অভেদ্য মন্ত্র, না হইবে কেন ! গো, আক্ষণ, এবং ভগবান গোবিন্দ ইইারা যে সকল নরেখনের প্রতি অনুপ্রাহক ভারাদের কথন অভ্যে হয় না, ভটিন ব্যক্তিদের পদে পদে অমঙ্গল ॥ ২১ ॥

সে যাহা হউক, একণে ভোষরা এক কর্ম কর। ছউ তন্ম বিশ্রপ আর্মণের সন্ধিধানে গমন করিয়া তাঁহার উপাসনায় প্রবৃত হও। ভিনি লিতেন্তিয় এবং তপ্রী, প্রিত হইলে অব্দ্র তোমা-দের অভীউ অর্থ বিধান করিবেন, যদি ভোষরা তাঁহার অত্য পক্ষপাত ক্ষা কর। ২২।

## ীতক উবাচ ৷

তএব মুদিতা রাজন্ ত্রকাণা বিগতভ্রা:। ঋষিং ছাষ্ট্রমূপত্রজ্য পরিষজ্যেদমক্রবন্।

বয়ং তে তিথয়: প্রাপ্তা আশ্রমং ভদ্রমস্ত তে। কাম: সম্পাদ্যতাং তাত পিতৃণাং সময়োচিতঃ। পুজাণাং হি পরোধর্ম: পিতৃশুশ্রমণং সতাং। অপি পুজবতাং জ্রমন্ কিমৃত জ্রমচারিণাং॥ ২০॥ আচার্য্যো জ্রমণোম্র্তিঃ পিত। মৃ্তিঃ প্রজাপতেঃ। ভাতা মরুৎপতে মৃ্তি মাতা সাক্ষাৎ ক্ষিতেন্তমুং॥২৪ দয়ায়া ভগিনীম্র্তির্ধ শ্রিতা আহিতিথিঃ ক্ষাং। অ্যেরভ্যাগতো মৃ্তিঃ সর্ব্বভূতানি চাল্পনঃ॥ ২৫॥ তন্মাৎ পিতৃণামার্তানামার্তিং পরপরাভবং। তপ্যাপনয়ংস্তাত সন্দেশং কর্তু মহ্ সি॥ ২৬॥ বৃণীমহে স্থোপাধ্যায়ং ত্রিক্ষিষ্ঠং ত্রাহ্মণং গুরুং। যথাইঞ্জনা বিজেষ্যামঃ সপত্রাংশুব তেজ্বা॥ ২৭

## टी धत्रवामी।

উদিতা উক্তা: । ২৩॥

অতিথীনাং পিতৃণাঞ্চ প্রশংসার্থমাত:। আচার্য্য: উপনীয় বেদাধ্যাপক: এক্ষণো বেদশু মৃধি: ॥ ২৪ ॥ ধর্মখোদ্মা মৃধি: অতিথি: অয়ং সাক্ষাৎ জাত্মন: শ্রীবিফো:। যবা আত্মন: অসা । সর্পভূতে ধার দৃষ্টি: কর্তব্যত্যর্থ:॥ ২৫ ॥ পরেভা: পরাভব এবার্ধিডাং ॥ ২৬ ॥

সম্পেশাল বুণীমহ ইতি॥২৭॥

## **ट्याविषना** शहक वडी ।

আনাচার্যো বেদাধ্যাপক:। এক্ষণো বেদভা। মরুৎপতেরিক্রতা অভিথিত ধর্মভাবৈত্ব মূর্জিরিতি কিং বক্তবামিতি ভাব:। আনহান: প্রমেশ্বতা ৪২৪।২৫ ৪

নধলং ধর্মোপদেশ স্কৃতিভ্যাং বিবক্ষিতং। ক্রতেভ্যত আহং তত্মাদিতি॥ ২৬ ॥

चा चार श्वकर श्वकरपन द्वीमरह। धारमञ्जनमाह र्याये ॥ २१॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! একা। এই প্রকার উপদেশ করিলে অমরগণ স্বউ্তনয় বিজ্ञবর বিশ্বরূপ ঋষি সমীপে গমন করিলেন এবং তাঁহাকে আলিঙ্গন করিয়া কহিতে লাগিলেন, আমরা অভিথি, ভোমার আশ্রমে, আদিয়া উপন্থিত হইলাম, ভোমার মঙ্গল হউক। হে তাত! পিতৃগণের সমরোচিত কামনা পূর্ণ কর। শ হে বংশ। দং পুক্রদিগের পিতৃ শুক্রাই পরম ধর্ম। যে সকল পুক্র পুক্রবান্, ভাহাদেরও পিতৃদেবা অবশ্য কর্ত্বা, ইহাতে ব্লচারিদিগের কথা কি?॥২০॥

হে বৎস ! উপনয়ন করিয়া বেদ অধ্যয়ন করান্ যে আচার্য্য তিনি বেদের মূর্ত্তি, পিতা প্রজাপতির মূর্ত্তি, জাতা মরুৎপতি ইচ্ছের মূর্ত্তি, মাতা সাক্ষাৎ পৃথিবীর তমু ॥ ২৪ ॥

ভগিনী দয়ার মৃতি, অভিথি বয়ং ধর্মের মৃতি, অভ্যাগত ব্যক্তি অমির মৃতি এবং প্রাণিমাত্রই পর-মেশবের মৃতি অর্থাৎ সর্বব প্রাণিতে আত্ম দৃষ্টি কর্তব্য ॥ ২৫ ॥

অতএব হে তাত। আমরা তোমার পিতৃগণ, বিপক্ষ পক্ষের উৎপাতে অতিশয় আর্ত্ত হইয়াছি, আমাদের বৈরি হইতে পরাভব রূপ আর্ত্তি তপদ্যা শ্লারা নিবারণ করিয়া অম্মদাদির আদেশ পালন করিতে যোগ্য হও॥ ২৬॥

হে পুজ। তুমি ত্রক্ষনিষ্ঠ ত্রাহ্মণ, অতএব গুরু, ভামরা তোমাকে উপাধ্যায় রূপে বরণ করিতে বাসনা করি, কারণ, তোমার তেজঃ ধারা অনায়াদে বৈরিকুলকে পরাক্ষর করিতে সমর্থ হইব ॥ ২৭॥

ন গহ'রন্তি হর্পের্ যবিষ্ঠাজ্যুভিবাদনং। ছলোভ্যোহন্যতা ন অন্মন্ বয়ো জৈয়েছস্য কারণং।
খ্রীঞ্চিক্রবাচ ॥

অভ্যর্থিতঃ হারগণৈঃ পৌরহিত্যে মহাতপাঃ। স বিশ্বরূপন্তানাহ প্রসন্ধঃ শ্লন্ধা গিরা ॥ ২৮॥ শ্রীবিশ্বরূপ উবাচ ॥

विगर्शिकः वर्षानीतिल बावक छनवासः ॥ २०॥

**>** 

কথং সু স্বিধো নাণা লোকেশৈরভিষাচিতং। প্রাত্যাধ্যাক্ততি ভক্তিব্য: সএব বার্থ উচ্যতে 🛊 ৩০

#### औरवंत्रामी ।

নন্পাধ্যারতে কনিঠন সমাভিবন্দনং করিবাপ তচ বিগহিতিং ততাহনিতি। অর্থের প্ররোজন নিমিতং কনিঠাত্যাভিবাদনং ন নিন্তি। কিছ হন্দোভা: মত্রেভাছনাত্র বরেটিলাঠন করিবং ন তুমারের। অত্যেহমন্ত দাড়েছেন অবেষ জ্যেতি। ভবিষাদি। যথা ছন্দোভাছনাত্র বেদান্ বিহার। বর্এব জৈঠিন করিবং ন ভবতি কিছু বেদাএব করিবং। তৎসাম্যেত্ বরঃ মন্ত্রভাছে ব্যক্ত ত্মেব লোঠ ইতার্থঃ ॥ ২৮॥

নিন্দিতমপীদং যুম্মনাজ্ঞা ভঙ্গভয়েন করিয়ামীত্যাহ সার্দ্ধেন। বিগর্হিতং পৌরহিত্যং ধর্মশীলৈঃ অধর্মহেতুদ্ধাৎ। কিঞ্ ব্রহ্মবর্চ্চ উপব্যয়ং পূর্ববৈদ্ধিন্ত ব্রহ্মবর্চসন্তচ ব্যয়করং॥ ২৯ ॥

ে প্রভ্যাখ্যাভুং চ মাদৃশোনাহ´ভীভি আহ ক্বঁং ৰিভি । তেষাং শিষ্য: শিক্ষণাহ´: ) স এব প্রত্যাখ্যানাভাব এব শিষ্যভ স্বার্থ উচাতে ॥ ৩০ ॥

## ঐবিধনাণচক্রবত্তী'।

নধু মাং শুরুং কুক্থেতি চেৎ ত্রাভূপুত্রবেন কনিষ্ঠিয়া কথং সমাভিবাদনং করিব্যথেতি ভত্তাক্ নেতি ছন্দোভ্যোহনাত্র অভেব্ ব্যাবহারিক ক্তোর্ যবিষ্ঠান্ত্যভিবাদনং ন গর্হান্তি ন অণিভূ গর্হান্তোব। যতোবদ্ধার জ্যেত্র কনিষ্ঠান্ত কারণং অধিক ব্যাত্ত জ্যেষ্ঠা। অরবরত্বে কনিষ্ঠ ইতি। ছন্দস্ত্ বৈদিককৃত্যেষ্ নতু ভত্ত ছন্দোজ্বনেব জােষ্ঠান কারণমিভার্থা। তত্মাত্তব বেলজ্বাধিক্যাৎ ঘ্যেবাত্মাকং পৌরে।হিভাং কুর্কান্ মন্ত্রাদোভাকভিবেতি ভাষা। ২৮ ॥

ধর্মনীলৈমুনিভিঃ পৌরোহিতাং বিগহিতং। বতো এক্ষবর্জনঃ এক্ষতেক্ষস উপব্যরোহধিকবারো বতন্তং ॥ ২৯॥
কিঞ্চ ভদপি সংপ্রতি মম তৎ কর্ত্তব্যমেবাভূদিতাাহ কর্ণমিতি হে নাথাং লোকেশৈর্ম্মাভিঃ তভ্জিব্যঃ ভেষাং যুম্মাকং শিব্যঃ।
তথাং সূত্রব প্রভ্যাব্যানাভাব এব শিব্যস্য শার্ষঃ ॥ ৩০॥

বংস! তুমি আমাদের কনিষ্ঠ, তোমাকে উপাধ্যায়ত্ব রূপে বরণ করিয়া অভিবাদন করিলে লোক মধ্যে নিন্দা হইবে এমত আশক্ষা করিও না, যে হেতু লোকে প্রয়োজন নিমিত কনিষ্ঠের পাদবন্দনকে নিন্দা করে না। অপর মন্ত্র ভিন্ন স্থলেই বরদ জ্যেষ্ঠতার কারণ অভএব মন্ত্রদান করিলে তুমিই আমাদের জ্যেষ্ঠ হইবে। ঋষিবর শুকদেব কহিলেন মহাতপাঃ বিশ্বরূপ এই প্রকারে দেবতাদের কর্তৃক পৌরহিত্যে প্রার্থিত হওয়াতে প্রসন্ধ হইরা মনোজ্ঞ বচনে তাঁহাদিগকে কহিতে লাগিলেন ॥ ২৮॥

বিশ্বরূপ কহিলেন হে দেবগণ! যদিও ধর্মশীল র্যক্তিরা অধর্মের হেডু বজিরা পোরহিত্য কর্মের নিন্দা করিয়া থাকেন এবং ঐ কর্ম পূর্ববিদ্ধ অক্ষতেজের ক্ষয়কারি ভথাপি আপনাদিগের প্রার্থনা ভঙ্গ ভয়ে আমাকে বীকার করিভে ছইবে ॥ ২৯॥ •

হে নাথগণ! আপনারা লোকদিগের ঈশর আপনাদিগের প্রার্থিত বিষয় মাদৃশ ব্যক্তি কি রূপে প্রত্যাধ্যান করিতে সমর্থ হইবে ? আমি আপনাদিগের শিষ্য অর্থাৎ শিক্ষণাহ শিক্ষাবাতাদিগকে প্রত্যাধ্যান না করাই শিষ্যের স্বার্থ ॥ ৩০ ॥

অকিঞ্নানাং ছি ধনং শিলোঞ্মং তেনেহ নির্ক্তিত সাধু সৎক্রিয়:।
কথং বিগর্ভং মু করোন্যধীশ্বাঃ পোরোধদং হৃষ্যতি যেন হুর্দ্মতি:॥৩১॥

তথাপি ন প্রতিজেয়াং শুরুভি: প্রার্থিতং কিয়ৎ। ভবতাং প্রার্থিতং দর্বং প্রানৈরবৈশ্চ নাধয়ে॥ ৩২

তেভ্য এবং প্রতিশ্রুতা বিশ্বরূপো মহাতপা:। পৌরহিত্যং বৃতশ্চক্রে পরবেশ সমাধিনা॥ ৩০ স্থরবিষাং গ্রিয়ং গ্রপ্তামৌষনস্যাপি বিদ্যায়। আচ্ছিদ্যাহ্দামহেন্দ্রায় বৈষ্ণব্যা বিদ্যায় বিস্তু:॥ ৩৪॥ যয়া গ্রপ্তঃ সহস্রাক্ষো জিগ্যেহস্থরচম্বিস্তু:। ভাং প্রাহ্ স মহেন্দ্রায় বিশ্বরূপ উদারধী:॥ ৩৫॥

#### শ্রীধরস্বামী

শসু পৌরহিত্যেন ধন সভাৰাৎ ধর্ম: সিজ্ঞাে । অন্যথা নির্দ্ধন্য কুতোধর্ম:। অতএব তেন লােকে ল্যাতি ততাহ। অকিঞ্নানাং হি ধনং শিলােশ্বং ক্লেত্রে স্বাম্যপেক্ষিত কণিশােপাদানং শিলং হটানে পতিত বীফাদেকপাদানম্খনং ইহ গৃহাপ্রমে তেনৈব নির্কাঠিতা সাধ্বাং সংক্রিয়া বেন ॥ ৩১ ॥

কিরদেতৎ আর্থিতমরমেব অধিকমপি করিষ্যামীত্যাহ ভবতামিতি ॥ ৩২ ॥

সমাধিনা প্রমোদ্যমেন ॥ ৩৩ ॥

বৈষ্ণব্যা শ্ৰীনারায়ণ কবচাত্মিকয়া॥ ৩৪॥

ष्यञ्जहम्: देषछारमनाः ॥ ०० ॥

## শ্ৰীবিশ্বনাণচক্রবত্তী ।

নমু পৌরোছিত্যেন ধন লাভান্ধঃ সিন্ধোৎ। অন্যথা নির্ধানস্য কুডো ধর্ম শুত্রাহ অকিঞ্নানাং শিলোঞ্নমের ধনং। ক্ষেত্রে আমুচপেক্ষিত কণিশোপাদানং শীলং। হট্টাদৌ পভিত ব্রীকাদেরপাদানং মুঞ্নং যেন পৌরোধসেন ছক্ষতিঃ পুমানের হাব্যতি নতু স্থাতিঃ। যুদা। হুটা মতিরেব আমুকুল্যাৎ হাব্যতি ॥ ৩১॥

ন প্রতিক্রবাং ন প্রত্যাধ্যাস্যে কিয়দেতৎ প্রাথিতমত্যরমেব অভ্যধিকমণি করিব্যামীত্যাহ ভবতামিতি । ৩২ ॥ সমাধিনা চিক্তৈকাগ্রোণ ॥ ৩৩ । ৩৪ ॥ তাং বৈষ্ণবীং বিদ্যাং ॥ ৩৫ ॥

হে অধীশ্বরগণ! যে সকল ব্যক্তি, অকিঞ্চন, যাহাদিগের শীল অর্থাৎ ক্ষেত্রে স্থামির উপেক্ষিত শস্ত কণা প্রহণ ও উপ্প অর্থাৎ হট্টাদিতে পতিত ধান্তাদি গ্রহণই ধন, আমি তাহাদিগের রভি দারাই গৃহা-শ্রমে সাধুদিগের কর্ত্তব্য সংক্রিয়া সকল নির্বাহ করিয়া থাকি। তুর্মতি লোকে যে পৌরহিত্য প্রাপ্ত হইলে হ্যান্থিত হয় আমার পক্ষে তাহা অতি য়ণিত। অতএব যদিও পৌরহিত্য কর্ম আমার অকর্তব্য ॥ ৩১ ॥

তথাপি আপনারা আমার গুরু, আপনাদের এই প্রার্থনা অত্যন্ত্র মাত্র, অধিক হইলেও সম্পন্ন করিতে পারি অত্তরব অস্বীকার করা আমার উচিত হয় না, আপনাদিগের প্রার্থিত সকল বিষয় আমি প্রাণদারা ও ধনদারাও সাধন করিব ॥ ৩২ ॥

শুক্দের ক্ছিলেন মহারাজ! সহাতপাঃ বিশ্বরূপ দেবগণ সমীপে এই রূপ প্রতিশ্রুত হুইয়। তাঁহাদের ক্রুক বুত হুওত পরম উদ্যম পূর্বক পোঁরহিত্য করিতে লাগিলেন॥ ৩৩॥

দৈত্যগ্রহ শুক্রের বিদ্যা বারা যদিও দেববেষি অহ্রগণের শ্রী পরিরক্ষিতা ইইতেছিল তথাচ ঐ বিশক্ষপ নারারণ কবচ হারপ বৈষ্ণবী বিদ্যা বলে তাহাদিগের নিকট ইইতে আচ্ছিন্ন করিয়া তাহা মহেছেছেক অপ্রাক্তিকেন হে রাজন্। কেবরাজ ইক্স যে বিদ্যা বারা অহ্রদেনা জয় করেন, বিশ্বরূপ সেই বিদ্যা তাঁহাকে প্রদান করেন ॥ ৩৪ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাবে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াবিক্যাং ঘঠকৰে বিশ্বরূপোপাথ্যানে সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ঀ ॥ # ॥

প্রীরাকোবার »

যা গুপ্তঃ সহআকঃ সবাহান্ রিপুলৈনিকান্। ক্রীড়রিব বিনির্জিত্য ত্রিলোক্যা বুর্তুকে প্রিয়ং।
ভগবংস্তদ্মশাখ্যাহি বর্ম নারায়ণাক্মকং। যথাততায়িনঃ শত্রুন্ ফেন গুপ্তোজয়ক্মহে।
শ্রীবাদরায়ণিকবাচ॥

রতঃ পুরোহিত স্থাষ্ট্রো মহেন্দ্রায়ামুপৃচ্ছতে। নারায়ণাখ্যং বর্মাহ তদিহৈকমনা: শৃণু ॥ ১॥ । শ্রীবিশ্বরূপ উবাচ॥ -

ে ধৌতাজিলু পাণিরাচম্য সপবিত্র উদহাুখ:। কৃতস্বাঙ্গ করন্যাদো মক্রাভ্যাং বাগ্যত: শুচি:॥ ২ ॥

#### श्चिमत्रकामी।

#### ॥ 📲 । ইতি বর্তে সপ্তম: ॥ 📲

অইনে বিশ্বরপদ্ধ বর্মনারায়ণাত্মকং। ইন্দার প্রাহ বেনেক্রো শুপ্তো দৈত্যানথাক্ষর ॥ • ॥

📍 ত্রিলোক্যাঃ সম্বন্ধিনীং শ্রেরং ॥ ১ ॥

মন্ত্রভাগে অভাক্র বাদশাক্রাভাগে স্কৃতঃ বাকেরু কর্বোশ্চ স্থাসো যেন সং॥ २ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

# # । ইতি শ্রীমন্তাগরতে বর্চছকে শ্রীকীবগোরামি কৃত ক্রমসন্দর্ভে স্থামেইধ্যার: সমাধঃ ॥ + ॥
ব্যেতি যুগাকং। য্যা বর্গারপায়া বিদার। যথা অকরৎ তং প্রকারকাধ্যাহি ॥১২।০।৪।৪।৮।।৮।১১।১২।১৬।১৪।১৪।১৬।

#### शैविषना गठक वहीं।

॥ \* ॥ ইতি সারাধনিশিনাং হর্ষিণাং ভক্তচেভসাং। বৃষ্ঠভ স্থামোহধানর: সক্তঃ স্কৃতঃ স্তাং ॥ \* ॥ নারায়ণাঝুকং বৃদ্ধ বিশ্বরূপ উপাদিশং। শক্তং হেনাজয়দৈত্যানুস ইতাইম উচাতে ॥ ১। ২। ৩ ॥

## ॥ 🛪 ॥ ইতি যতে সপ্তম ॥ 🛊 ॥

অন্তম্ অধ্যায়ে বিশ্বরূপ কর্তৃক ইন্দ্রের প্রতি নারায়ণ কবচ উপদেশ এবং তদ্ধারাই অমররাজের দানব জয়॥ ০॥

রাজ্ঞা পরীক্ষিৎ জিল্পাসা করিলেন ভগবন্। আপনি কহিলেন ইস্ত্র নারায়ণ কবচ দারা রক্ষিত হইয়া বাহন সহিত রিপুসেনা সমূহকে অবলীলাক্রমে জয় করত ত্রিলোকীর ঐশর্য্য সম্পতি ভোগ করিয়াছিলেন। প্রভো! ঐ কবচ কি প্রকার ? দেবরাজ তদ্বারা রক্ষিত হইয়া কি রূপে যুদ্ধে উদ্যাতান্ত্র শক্রেগণকে জয় করিয়াছিলেন ? বলিতে আজ্ঞা হউক। শুকদেব কহিলেন রাজন্! কিশ্বরূপকে পৌরহিত্যে বরণ করিয়া দেবরাজ নারায়ণকবচ জিল্ঞাসা করিয়াছিলেন, তাহাতে মহাতপাঃ বিশ্বরূপ ভাহাকে নারায়ণ কবচ উপদেশ দেন, ঐ বর্ষ্ম যে প্রকার ও বিশ্বরূপ বে রূপে উপদেশ করেন বলিতিছি, মনোযোগ পূর্ব্বক প্রবণ কর ৪ ১ ৪

ইন্দ্রের জিজ্ঞাসা ক্রমে বিশ্বরূপ কবিলেন, অহে অমররাজ ! হত্তপাদ প্রকালন পূর্বক আচ্মন করিয়া পবিত্র হত্তে উত্তরাস্ত হইয়া উপধেশন করিবে, পরে অফীক্র অথবা বাদশাক্ষর মন্ত্র বারা অঙ্গ-ব্যাস ও করন্যাস করিয়া শুচি ও বাগ্যত হইবে॥ ২॥ নারায়ণপরং বর্ম সংনহেন্ত্য় আগতে ॥ ৩॥

পাদয়ো জাতুনোর কোঁরুদরে হৃদ্যথোরদি। মুখে শিরভাতুপূর্ব্ব্যা ওঞ্চারাদীনি বিন্যদেৎ॥ ৪॥ ওঁনমোনারায়ণায়েতি বিপর্যায়মথাপি বা ॥ ৫॥

করন্সাসং ততঃ কুর্যাদ্বাদশাকর বিদ্যা। প্রণবাদি যকারান্তমঙ্গুল্যসূষ্ঠপর্বায় ॥ ৬ ॥ ন্যাসেজ্দয় ওঙ্কারং বিকার মন্মু মুর্জনি। ষকারন্ত ক্রেবোম ধ্যে ণকারং শিথয়া ন্যাসেৎ। বেকারং নেত্রয়োযুঞ্জান্ধকারং সর্ব্ব সন্ধিয়ু॥ ৭ ॥

#### डी भत्रभाभी।

নারায়ণময়ং পরং বর্দ্ম সংনত্তেৎ বদ্ধীয়াৎ ॥ ৩ ॥

তত্ত্বাষ্টাক্ষরেণ পাদাদ্য ইাক্ষেয়ু ভাসমাহ। পাদ্যোরিতি সার্দ্ধেন। প্রণব সংপ্তিতমোম্বারাদোকৈকমক্ষরং বিভাসেৎ ॥ ৪॥ বিপর্যায়ং ধণা ভবত্তাবং শির আদি পাদাস্তং বা বিভাসেৎ। উৎপত্তিভাসং সংহারভাসং বা কুর্যাদিতার্থ:॥ ৫॥ বাদশাক্ষরভোদ্ধার: প্রণবাদি যকারাস্কমিতি। প্রণব সংপ্তিতমেকৈকমক্ষরং দক্ষিণ তর্জনীমারভা বাম তর্জনী পর্যাস্ত মঙ্গুলীর্। পরিশিষ্টমক্ষর চতুইয়ং অঙ্গুঠযোরাদ্যন্ত পর্কাহ্ম ভাসেৎ ॥ ৬॥

মন্ত্রী ক্রাসমাহ ক্রদেদিতি। বকারণকারমো বিশ্লেবেণ বড়করাণি হৃদ্যাদিষু ক্রদেৎ ॥ ৭ ॥

## গ্ৰীবিশনাণচক্ৰবন্তী'।

অত্রাষ্টাক্ষরেণ পাদাদাষ্টাক্ষের্ ভাসমাহ পাদবোরিতি সার্ক্ষেন। প্রথবসংপুটি ভমোক্ষারাদোকৈকাক্ষরং বিভয়েৎ বিপর্বারং যথা ভব্তোবং শির আদি পাদান্তং বা বিভাসেৎ। প্রক্রমেণ স্টেভাসং বৃৎক্রমেণ সংহারভাসং বা কুর্যাদিতার্থ: ॥ ৪ ॥

প্রণবাদীতি প্রণবপ্টিতমেকৈকমক্ষরং দক্ষিণ তজ্জনীমারভা বামতজ্জনী পর্যাক্তমস্পীরু পরিশিষ্টমক্ষর চত্ইরং অসুষ্ঠয়ো-রাদ্যক্ত পর্বস্থাসেৎ ॥ ৫ ॥

মন্ত্রাস্তবেণাপি হৃদয়াদি ভাসমাহ ভাসেদিতি ॥ ৬। ৭॥

তাহার পর নারায়ণময় বর্দ্ম বন্ধন করিবে। কোন প্রকার ভয় উপস্থিত হইলেই ঐ কবচ বন্ধন কর্ত্তব্য ॥ ৩॥

হে মহেন্দ্র ! অঙ্গন্যাদ এই প্রকারে করিতে হয়। পদধ্য,জাতুষয়, উরুষয়, উদর, হৃদয়, বক্ষঃস্থল মুখ এবং মস্তক এই দকল তাঙ্গে যথাক্রিমে প্রণব পুটিত মস্ত্রের এক একটা বর্ণ ন্যাদ করিবে॥ ৪॥

সেই মন্ত্র এই "ওঁ নমো নারায়ণায়"। হে অমরাধিপ ! উল্লিখিত অঙ্গ দকলে যথাক্রমে ন্যাদ ক্রিয়া মস্তক অবধি চরণ পর্যাস্ত ন্যাদ ক্রিলেও হইতে পারিবে ॥ ৫॥

উক্ত প্রকারে অঙ্গন্যাদ করা হইলে তৎপশ্চাৎ বাদশাক্ষর অর্থাৎ "ওঁ নমো ভগবতে বাহ্নদেবায়" এই মন্ত্র বারা করন্যাদ করিবে। তন্মধ্যে "ওঁ নমো নারায়ণায়" অর্থাৎ প্রণব অবধি য় কারান্ত এই দকল অক্ষর মধ্যে এক একটী অক্ষর প্রণব পুটিত করিয়া দক্ষিণ হন্তের তজ্জনী অবধি বাম হন্তের তজ্জনী পর্যান্ত অঙ্গুলি দকলে ন্যাদ করিবে, অবশিক্ত চারিটী অক্ষর মুই অঙ্গুঠের আদ্য ও অন্ত্য পর্বেষ স্থাদ করিবে॥ ৬॥

তে নেতে । ঐ মন্ত্র ফাদ না করিয়া মন্ত্রান্তর ফাদ করিলেও হইবে। যথা হৃদয়ে প্রণব, মন্তকে তি নেতেছে। ঐ মন্ত্র ফাদ না করিয়া মন্ত্রান্তর ফাদ করিলেও হইবে। যথা হৃদয়ে প্রণব, মন্তকে "বি" এই অক্ষর, ভ্রেছয় মধ্যে "ষ" কার, শিখায় "গ" কার, নেত্রছয়ে "বে" কার এবং দক্ষি হান দকলে, নি" কার॥ ৭॥

মকারসন্ত্রমুদ্দিশ্য মন্ত্র মৃর্ত্তিভবেদ্ধঃ। সবিদর্গং ফড়ন্তং তৎ দর্বব দিক্ষু বিনির্দিশেং।
ভ বিষ্ণবে নম ইতি ॥ ৮ ॥
আত্মানং পরমং ধারেৎ ধ্যেরং ষট, শক্তিভিযুক্তং। বিদ্যাতেজন্তপো মৃর্ত্তিমিমং মন্ত্রমুদাহরেৎ ॥৯
ত হরিবিদ্ধ্যাম্মন দর্বেরক্ষাং ন্যন্তাজ্ঞি পদ্মঃ পতগেন্দ্রপৃষ্ঠে।
দরারি চন্মাদি গদেষ চাপ পাশাক্ষধানোহক্তগোক্টবাহঃ॥ ১০ ॥
ভলেষু মাং রক্ষত্ব সংস্যামূর্ত্তি বাকোগণেভ্যো বক্ষণস্য পাশাৎ।
হলেষু মায়াবটুবামনোহব্যাৎ ত্রিবিক্রমঃ থেহবতু বিশ্বরূপঃ॥ ১১ ॥

#### ই। দৱস্বাসী।

মকারমক্তমুদ্দশুধাংখা তল্লকারাস্তং মং অস্তায় কডিতেয়বং পূর্কাদি দিগজেষ্ বিনিদিশেৎ ॥ ৮ ॥ ধোরমীখররূপমান্তানং ধারেছে । ষট্ শক্তিভিঃ ঐ খর্গাদিভিঃ ভগ্রছক বাচ্যাভিঃ বিদ্যাচ তেলশচ ম্রিণিক তমিমং বক্ষ্মাণং শ্রীনারংয়ণকবচাথাং ॥ ৯ ॥

कहे छनः क्रानिगाना दे हे चर्या गुरूः ॥ ১० ॥

ষাদসাং গণা এব বরুণস্য পাশস্তস্থাই ॥ ১১ ॥

#### क्रीविषगां भठकाव ही ।

সকারং অত্তরমুদ্দিশা ধ্যাত্বা তৎ মকারাত্তং মঃ অত্তার ফড়িতি এবং সর্বা দিখনে বিনির্দিশেং ॥ ৮॥

ধ্যেমীখররপমাল্লানং ধ্যাহেদিত্যকৈরধ্যাত্ত কামনর। অহংগ্রহোপাসনা ॥

বিদ্যা তেজ শুপাংসি মূর্জি র্যন্ত ত্যিমং মন্ত্রং লাবারণক্রচাব্যং ॥ ৯ ॥

সমূজেণ সহ নদী নদাদিবং ধোষজপেণ সহৈক্যং প্রাপ্তোপি পৃণগ্রুয়াপি ভিঠন্ স্বরকা প্রার্থনমন্ত্র্দিভাহি হরিরিতি। অইঙ্গ: অণিমাদ্যটেইবর্ষ যুক্ত: । ১০ ॥

সামান্তেন সর্কতো রক্ষাং প্রার্থা দেশ বিশেষেধু তত্তদদিষ্ঠাতৃ সর্কোণ ভগবতা রক্ষামন্ত্রানা**হ জলুবিতি তি**ভিঃ। যাদসাং গণাএব বক্ষণভাগাশস্ত্রাৎ ॥ ১১ ॥

তাদ করিয়া শেষে ''ন" এই অক্ষরকে অন্তর্রূপে ধ্যান করত স্বয়ং মন্ত্র মূর্ত্তি হইবে। তদনতর ঐ সকারকে বিদর্গমুক্ত ও ফট্ শব্দ অন্ত করিয়া দকল দিকে নির্দেশ করিবে, অর্থাৎ ''মং'' অন্তায় ফট্ এই দল্ত পূর্বাদি দিখন্দেতে নির্দিন্ট করিবে। হে অমররাজ ! সেই মন্ত্রান্তর এই "ওঁ বিষয়বে ননং''॥৮॥

হে অমরাধীশ। ঐ প্রকার ন্যাস করণানন্তর ধ্যেয় ঈশ্বর স্বরূপ সেই আজার ধ্যান করিবে, যিনি ঐশ্ব্যাদি ছয় শক্তিতে সংযুক্ত, তদনন্তর নারায়ণ কবচাথ্য মন্ত্র, যাহা পরে বলিতেছি, বিদ্যা তেজঃ ও তপস্থাই যাহার মূর্ত্তি, সেই মন্ত্র উচ্চারণ করিবে॥ ৯॥

দেই সন্ত্র এই "বাঁহার পাদপদ্ম প্তগেদ্র পৃষ্ঠে বিনাস্ত, যিনি অফ বাছ্ সমন্বিত এবং সেই অফ বাহুতে শহা, চক্র, গদা, অভূগ, ধৃষুং, বাণ, চর্ম ও পাশ ধারণ করিতেছেন, সেই ভগবান্ আমার সর্ব্ রক্ষা বিধান করুন ॥ ১০ ॥

অপর মংস্থা মূর্ত্তি ভগবান জল মধ্যে জলজন্ত সমূহ রূপ বরুণ পাশ হইতে আমাকে রক্ষা করুন। যিনি মায়াযোগে বটু বামন হইয়াছিলেন তিনি ছল মধ্যে আমাকে রক্ষা করুন। যিনি বিশ্বরূপ ও ত্রিবিক্রম মূর্ত্তি, তিনি অন্তরীকে আমাকে রক্ষা করুন॥ ১১॥ তুর্গেরটব্যাজিমুখাদিযু প্রভু: পারান্ধ্ নিংহোত্মরযুপপারিঃ।
বিমুক্তো যক্ত মহাট্রহাদং দিশোবিনেছুর্নাপতংশ্চ গর্ভাঃ ॥ ১২ ॥
রক্ষমনো মাধ্বনি যজ্ঞকল্প: স্বদংষ্ট্রয়োনীতধরো বরাহঃ।
রামোহিদ্রিকৃটেরথ বিপ্রবাদে সলক্ষ্মণোব্যান্তরতা এজোহস্মান্ ॥ ১০ ॥
মামুগ্রধর্মাদিখিলাং প্রমাদাং নারায়ণঃ পাতুঃ নরশ্চ হাসাং।
দতস্ত্যোগাদথ যোগনাথঃ পায়াদগুণেশঃ কপিলঃ কর্মাবন্ধাং ॥ ১৪ ॥
সনংকুমারোহ্বতু কামদেবাদ্ধয়শীর্ষা মাং পথি দেবহেলনাং।
দেবর্ষিবর্য্যঃ পুরুষার্চনান্তরাং কুর্মোহ্রিম্যং নির্মাদশেষাং ॥ ১৫ ॥

#### <u>টী</u>প্রস্থাসী

অটবী আজিমুগঞ সংগ্রামোপক্রম: আদির্ঘেষাং তেরু সঙ্কট স্থানেরু॥ ১২॥

আনসৌ প্রাসিছে। বরাহো নাহ সামধ্বনি রক্ষত়। যহৈজরবয়বুরুপে: কল্লাতে নিরুণায়েছ ইতি তথা উলীতা উক্তাধরা যেন সং আজিকুটেবু গিরিশিথরেবুরামো জামদ্যাঃ ॥ ১৩ ॥

উর্থেক্সাদভিচ রাদিলকণাৎ। হাসাৎ গর্কাৎ নর: পাতৃ। দত্তো দত্তাতের: অযোগাৎ যোগত্রংশাৎ॥ ১৪ ॥ পথি যদেবানা হেলনং নমস্কারমক্তমা গমৰং তক্ষাৎ। পুক্ষার্জনকান্তরাং। দেবপূজাচ্ছিত্রাং। দ্বাতিংশদপরাধরপাণ

#### के विधनायह कर वी

व्यक्तिम्थः युक्ष गः भूथ शारमणः ॥ ১२ ॥

यक्र कद्भ: यक्र प्रतिशः चार्थिक ক্রপ্। यशा यक्षाः कत्नाः সমর্থা यङः সः। রামোমানগ্রা: ॥ ১০ ॥

স্থপরোম্ব্রভা: উপদ্রবেল্যো রক্ষামন্থানাই চতুর্ভি:। উগ্রধর্মাদভিচারাদে:। হাসাৎ গর্কাৎ। অযোগাৎ যোগভ্রংশাৎ ॥১৪ কামদেবাং ক দপ্রেকাণে পণি যদেবহেলনং নমস্কারমকুত্বৈব গমনং। পুরুষার্চনন্তান্তরাৎ দেবপূলাজিন্তাৎ বাতিংশদপরাধ

অপিচ নৃগি হ রূপী সেই ভগবান, যিনি অস্ত্র যূথপের অরি এবং যাঁহার বিকট হাস্যে দিক্ সকল প্রতি ধ্বনিত ও গর্ত্ত সকল পতিত হয়, তিনি সংগ্রামোপক্রমাদি সঙ্কট স্থান সকলে আমাকে রক্ষা করুন ॥ ১২॥

্ যিনি আপনার অবয়ব রূপ যজ্ঞ দারা নিরূপণীয় হয়েন, আপনার দংষ্ট্রা দারা ধরার উদ্ধার করিয়াছিলেন, সেই প্রসিদ্ধ বরাহ আমাকে পথে রক্ষা করুন। অপর জামদ্যামূর্ত্তি সেই ভগবান গিরিশিথরে
আমাকে রক্ষা করুন। আর ভরতাগ্রজ অর্থাৎ রামচন্দ্ররূপী সেই প্রভু লক্ষ্মণ সহিত প্রবাদে আমাদিগকে রক্ষা করুন॥ ১৩॥

তথা ভগবান্ নারায়ণ অভিচারাদি রূপে যে সমস্ত উগ্র ধর্ম ও অনবধানতা তাহা হইতে আমাকে রক্ষা করুন। আর নররূপী দেই ভগবান্ গর্ম হইতে আমাকে রক্ষা করুন। অপর দতাত্ত্বে রূপী দেই হরি যিনি যোগ সকলের নাগ, তিনি যোগভংশ হইতে আমাকে রক্ষা করুন, কপিলমূর্ত্তি সেই প্রামৃতি সকলের ঈশ্বর, তিনি কর্মবন্ধ হইতে আমাকে রক্ষা করুন॥ ১৪॥

সনৎকুমার রূপী ভগবান কামদেব হইতে আমাকে রক্ষা করুন। হয়শীর্ষ মূর্ত্তি ভগবান পথে দেব হেলন অর্থাৎ দেবতাদিগকে নমস্কার না করিয়া গমন রূপ অপরাধ হইতে আমাকে রক্ষা করুন। দেবিষি শ্রেষ্ঠ অর্থাৎ নারদরূপী ভগবান্ দ্বাত্তিংশৎ অপরাধ রূপ যে দেবপূজাদি ছিদ্র, তাহা হইতে আমাকে ধরতরির্ভগবান্ পাত্বপথ্যাদ্দরেয়াদ্বজো নির্ক্তিজা।

যজ্জন্চ লোকাদবভাজ্জনান্তাবলোগণাৎ জোধবশাদহীয়েঃ ॥ ১৬ ॥

বৈপায়নো ভগবানপ্রবোধাব্বস্তু পাষ্টগণপ্রমাদাৎ।

কক্ষি: কলে: কালমলাৎ প্রশাস্থ ধর্মাবনায়োক কৃত্যবিভার: ॥ ১৭ ॥

মাং কেশবো গদয়া প্রাভরব্যাৎ গোবিক্ষ আক্ষরমান্তবেশুঃ।

## डी। पत्रचामी ।

#### नावनः ॥ ১৫॥

লোকংং জনাপবাদাং যক্ষঃ জননিমিন্তো বোহস্কঃ উপদাতঃ তত্মাৎ বলভত্তঃ অবভাৎ। ক্লুতাস্তাদিভি পাঠে কুতাস্তাৎ কালাৎ রক্ষত্ত। ক্রোধবশাং সর্পাণাং গণাৎ অহীক্ষঃ শেষঃ ॥ ১৬ ॥

कानगलज्ञा करतः कि दः। धर्यावनाम धर्मात्रक्रगाम डेक्टम हान् कृट्छा इत्राह्म । ११॥

দিনভ বট্সু ভাগেরু ক্রমেণ প্রাভরাদি সংজ্ঞেরু রাত্রেশ্চ প্রদোষাদি সংজ্ঞেরু রক্ষাপ্রার্থনং মাং কেশব ইভি , জিভি:। আস-

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

বক্তমত লোকানিত্যত্র বলনেবস্ত শেবাদন্যত্র কৃতাস্থাদিতাধিক শক্তিস্থং দ্র্শিতং। জনাস্থাদিতি পাঠে জনানামস্থান্নাশাদিতি সূত্রবর্থিঃ ৮১৭ দ

মাং কেশব ইতি সাৰ্দ্ধকং। অনেন মধুরা বৃন্দাবন নাথরোনি ত্যপ্রকাশবং দর্শিতং। প্রান্তরাদয়ং কালাএবং যুদ্ধান্তে। প্রাহ্ন স্থাবং প্রথম ভাগং প্রাতঃ সঙ্গবৌতু ভগৈবাংলো মধ্যাছো মধ্যভাগং। তৃতীর ভগব্দগরাছুঃ সায়ং সন্ধ্যাভ্যামবাস্তর ভেদ

## **शैविधनाश्रहकवन्त्री**।

#### क्रशामिकार्थः । ১৫ ॥

লোকাজ্জনাপবাদাং। জনাস্থাং জনহেতুকোছয় উপঘাত জন্মং কুতাস্তাদিতি চপাঠঃ ক্রোধ্বশাং স্পাণাং গণাং অহীক্র: শেবঃ ১৬ ঃ

कान्यव क्रांपा करनः कदिः की पृत्रः धर्मा (यस का पि ॥ )१॥

কালবিশেবেৰু ভত্তদৰিষ্ঠাতৃ শ্বৰূপেণ ভগৰত। রক্ষামন্ত্রানাই মামিতি আিটি:। কেশবো মধ্রাধিপতি:। প্রাতিদিনিক্ত পঞ্চ ষটিকা পর্যান্তঃ। গোবিকো বুকাবনাধিপতি:। আসঙ্গবং বর্চ ঘটিকামারস্তা দশম ঘটিকা পর্যন্তঃ একাদশ ঘটিকামারস্তা পঞ্চ-বিংশতি ঘটিক। পর্যান্তঃ প্রাহুঃ স্তার বোড়শ ঘটিকামার্ত্য বিংশতি ঘটিকা প্রান্তঃ মধ্যক্ষিনং ভত্ত জ্বীক্রপাণি:চক্রইন্তঃ।

#### त्रका करून ॥ ७৫ ॥

অপর ধরস্তরি রূপী ভগবান্ অপথ্য হইতে আমাকে রক্ষা করুন, জিতেক্সির ঋষত মূর্ত্তি ভগবান্ স্থা কুংথাদি দক্ষ ভয় হইতে রক্ষা করুন। বজভদ্র ভগবান্ জনাপবাদ হইতে রক্ষা করুন। বজভদ্র রূপী ভগবান্ জন নিমিত্ত উপঘাত হইতে রক্ষা করুন। শেষরূপী ভগবান্ ক্রেমধ বশস্থদ সর্পগণ হইতে পরিত্রাণ করুন। ১৬ ॥

্ কহ্মিরপী ভগবান্ যিনি ধর্ম রক্ষার্থ ঐ সহৎ অবভার স্বীকার করিয়াছেন, তিনি কলির মল স্বরণ কাল হইতে রক্ষা করুন ॥ ১৭ ॥

হে দেবেন্দ্র ! তদনন্তর প্রাত মধ্যাক্ষাদি দিন বড়্ভাগে এবং রাত্তির প্রদোষাদি ছয় সময়ে এই প্রকার প্রার্থনা করিবে যথ। ভগবান্ কেশব প্রাতঃকালে গদা দারা রক্ষা করুন। ভগকান্ গোষিক্ষ বেণু নারায়ণঃ প্রাহ্ন উদাতশক্তিম ধ্যন্দিনে বিষ্ণুররীক্রপাণিঃ ॥ ১৮ ॥
দেবোহপরাহে মধুহোগ্রধন্বা সারং ত্রিধামাহবতু মাধবো মাং।
দোবে হাবীকেশ উতার্জরাত্রে নিশীধ একোহবতু পদ্মনাভঃ ॥ ১৯ ॥
শ্রীবংস ধামা পররাত্র ঈশঃ প্রভাতে বিশেষরো জনার্দ্দনঃ।
দামোদরোহব্যাদকুসন্ধ্যং প্রভাতে বিশেষরো ভগবান্ কালমূর্ত্তিঃ ॥ ২০ ॥

#### बीधवचामी।

#### **क्रवः नक्र**वमिख्यां भा ॥ ১৮ ॥

ত্রিধামা ত্রন্ধাদি ত্রিমৃতি:। মাধবং লোবে প্রদোবে অর্জরাত্রে অর্জরাত্র পর্যাত্তে কালে নিশীথেচ এক এব পল্লনাভো হ্বভু॥১৯॥

অপর রাতে ঈশ: এবংসধামাহবভু। প্রভাবে ঈশ: জনার্দন:। দামোদর: প্রভাতে। বিখেপরোহয়ুসদ্ধাং প্রতিস্কাং॥২০

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ভেদ ভিন্ন: রাত্রোচ প্রদোষ: প্রথমভাগ: মধ্যভাগো নিশীথ: আর্ক্ রাত্রন্ধ তত্রাপি মধ্যম ঘটকাষ্যং। অপর রাত্রন্ধ তৃতীয়ো ভাগা। তিলোবান্তিনাংশ্রন্ধ প্রতৃষ্ প্রভাত সংজ্ঞা। যথা সন্ধান্ত তদ্বান্তরভেদা অপি পৃগ্গাণান্ত ইতি। ক্রমগণন্যাত্ মধ্যাভাদ্যভিক্রমাপত্রে:। প্রাহ্তন্ত মধ্যভিদ্যভিক্রমাপত্রে:। প্রাহ্তন্তিন ভিন্নত্বন গণ্তে। তথাহি। মূহ্র্ত ত্রিতরং প্রাত্তাবানের তৃ সলবং। মধ্যাহ্ জিম্ক্র্রোণ অপরাহ্রোণ ভাদৃশা:। সামাহ্রিনুহ্র্তঃ ভাৎ সর্ক্ কর্মস্থ গহিত ইতি ॥১৮।১৯॥২০।২১।২১।২১।২৪।২৫।২৬।২৭।২৮

#### शिविषगां भहका वहीं।

একবিংশতি ঘটকামারভ্য পঞ্চবিংশতি ঘটকা পর্যান্তমপরাক্ অত বিজ্বিংশতি ঘটকামারত্য বিংশদবটিকা পর্যান্তং সারং তত্ত তামঃ সচ্চিদানকা ধামানি যত সং ॥ ১৮॥

ৰোঢ়া বিভক্তাং দিবস রক্ষামূক্ত্বা পঞ্চধা বিভক্ত রাত্রি রক্ষামাহ দোবে রাত্রে চতুর্ধ ঘটিকা পর্যান্তঃ প্রদোষক্তর গঞ্ছটিকা-মারভা চতুর্দশ ঘটিকা পর্বাভ্যমন্ধরাত্র মন্তভাগভার্দ্ধ রাত্রঘাৎ তত্ত্ব। পঞ্চদশ বোড়শ ঘটিকে নিশীথ: তত্ত্ব ॥ ১৯॥

ধারণ পূর্বাক সঙ্গবর্ণন্ত কালে সর্ব্ব প্রকারে রক্ষা করুন। ভগবান্ নারারণ শক্তি ধারণ পূর্ববাক্ কালে রক্ষা করুন। ভগবান্ বিষ্ণু শন্ধপাণি ছইয়া মধ্যাহু সময়ে রক্ষা করুন॥ ১৮॥

ভগবান্ মধুস্দন উগ্র ধনুধারী হইরা পরাহু কালে রক্ষা করুন। ত্রিধামা অর্থাৎ ব্রক্ষা বিষ্ণু মহেশ্বর রূপী ভগবান্ সারংকালে রক্ষা করুন। ভগবান্ মাধব প্রদোষ সময়ে রক্ষা করুন। আর সেই এক পদ্মনাভ দেব যিনি বিষয় ও ইন্দ্রিয়গণের ঈশ্বর তিনি অর্দ্ধরাত্র পর্য্যন্তকালে তথা অর্দ্ধ রাত্রে সময়ে রক্ষা করুন॥ ১৯॥

ভাগর সেই ভগবান্ ঈশ, প্রীবংগই বাঁহার ধান, তিনি অপর রাত্রে রক্ষা করুন। ভগবান্ জনাদিন, যিনি অসিধারী, তিনি প্রভাষকালে রক্ষা করুন। ভগবান্ দাযোদর প্রভাত সময়ে রক্ষা জুকুন। ভগবান্ বিশেশর যিনি কালমূর্তি তিনি প্রতি সন্ধ্যায় রক্ষা করুন॥ ২০॥ চক্রং যুগান্তানলতিগানেমি ভমৎ সমন্তাভগবৎপ্রযুক্তং।
দন্দন্ধি দন্দন্ধনিসৈত্যমাশু কক্ষং যথা বাতসথো হুতাশাঃ॥ ২১॥
গদেহশনি স্পর্শন বিক্ষুলিকে নিম্পিণ্ডি নিম্পিণ্ডাজিতপ্রিয়াসি।
কুমাণ্ড বৈনায়ক যক্ষ রক্ষো ভূত গ্রহাংশ্চুণ্ম চুর্ণয়ারীন্॥ ২২॥
ছং যাডুধান প্রথম প্রেতমাতৃপিশাচ বিপ্রগ্রহ ঘোরদৃষ্ঠীন্।
দরেক্র বিদ্রাবয় কৃষ্ণপ্রতো ভীমস্বনোহরে হুদ্য়ানি কম্পায়ন্॥ ২০॥
ছং তিগ্রধারাদিবরারিদৈত্যশীশপ্রযুক্তো মম ছিদ্ধি ছিদ্ধি।

#### डी:भद्रभागी।

যুগাস্তানলবং তীগা। তীক্ষা নেমির্যক্ত তচ্চক্রং ভগৰতা প্রযুক্তং সং অরিবৈক্তং দল্ধি অতিশ্রেন দহতি। তভায়ং স্বভাব এব নতুতং প্রার্থনীয়মিতার্থ:। যথা দল্ধি ইতি লোড্ মধ্যমপুরুষ:। অত ম্বেন্থ ভূতং চক্রমিতি স্বরূপ মৃক্ষা সংবোধ্য প্রার্থাতে। অতিশ্রেন দহেতি। ককং ওক্তৃণং॥২১॥

অশনি বং স্পর্ণো যেষাং তে বিক্লিয়া যস্তা: তস্তা: সংখাধনং। হে গদে স্থমন্তিক প্রিয়াসি অহঞ তম্ভ দাস: অত: ক্যাওা দীন নিম্পিতি নিম্পিতি অরীংশ্চ চ্র্য চ্র্য স্ক্র বীক্ষাইতিশীন্তহায় ॥ ২২ ॥

তে সংরক্ত পাঞ্জনত বং যাতৃধানাদীন্ বিজাবর বিপ্রতাহা ক্রক্ষরাক্ষ্যাঃ যেতেচ ছোরদৃষ্ট্রকান্ ॥ ২০ ॥ তিকা। ধারা যতে হে তিকাধার অসিবর পড়পশেষ্ঠ বং মমারিসৈতং ছিন্ধি ছিন্ধি । শতং চক্তাকারাণি মঙলানি যমিন্

# **बै**विभगाशहक्वर्डी ।

ভগবদদ্রৈশ্চ রক্ষামন্ত্রানাহ চক্রমিতি চতুর্ভি:। যুগাস্তানলবৎ ভিগা তীক্ষা নেমির্যন্ত তৎ। হে.সমস্তাৎ ভ্রমৎ ভ্রমণশীল ঘং চক্রং ভগবৎ প্রযুক্তং দং অরিদৈনাং দক্ষি অতিশ্রেন দহ। কক্ষং শুদ্ধতৃণং॥২১॥

অশনিবং স্পর্শনং বেষাং তে বিফুলিকায়তঃ। হে গদে নিস্পিতি নিস্পিতি চ্র্যুছ্রি ॥ ২২ ॥ দরেক্ত হে পঞ্জনা ॥ ২৩ ॥

অহো! ভগবানের এই চক্রের নেমি প্রলয়কালীন অনলের তুল্য অতিশয় তীক্ষা হৈ চক্রং। তুমি ভগবান্ কর্ত্ব প্রযুক্ত হইয়া যেমন বায়ুস্থ বহিচ শুক্ষতৃণ দাহ করে, তাহার স্থায় আমাদের শক্র দেনা সকলকে অত্যর্থ দগ্ধ কর দগ্ধ কর ॥ ২১॥

হে গদে! তোমার ফুলিঙ্গ সকলের স্পর্শ বক্ত তুল্য এবং তুমি অজিত ভগবানের প্রিয়া আমিও সেই ভগবানের দাস অত এব কুলাও, বৈনায়ক, যক্ষ, রাক্ষস, তথা ভূত, প্রেত ও গ্রহণণকে নিষ্পেষণ কর নিষ্পেষণ কর এবং শক্র সকলকে চূর্ণ কর চূর্ণ কর ॥ ২২॥

হে পাক্ষক্ত শহা! তুমি ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণের মুখমারতে ছারা প্রিত হইয়া ভয়হ্বর শব্দ করত রাক্ষস, প্রমণ, ভূত, প্রেত, পিশাচ প্রভৃত্তিকে এবং ব্রহ্মরাক্ষম ও অক্যাক্ত ছোর দর্শন সূরাত্মা সকলকে বিদ্যাবিত কর বিদ্যাবিত কর, তাহাতে বৈরিগণের হৃদয় কম্পিত হউক॥২৩॥

হে খড়গ শ্রেষ্ঠ। তোমার ধার অতি ধরতর, তুমি ঈশ্বর কর্তৃক প্রেরিত হইয়া শত্রুদিন্যগণকে ছেদন কর ছেদন কর। হে শতচন্দ্র চর্ম্মন্। তোমাতে মণ্ডলা্কার শতচন্দ্র দেদীপামান। তুমি পাপিষ্ঠ বিষেষ্টাদিগের চক্ষ্ণ আচ্ছাদন কর চক্ষ্ণ আচ্ছাদন কর, আর উঞ্জু দুষ্টি ঐ সকল ব্যক্তির দৃষ্টি

৯৯

চক্ষুষে চর্মন্ শতচন্দ্র ছাদয় দিয়ামঘোনাং হরপাপচক্ষাং॥ ২৪॥

যালো ভয়ং গৃহেভ্যোহ্ভ কেছুভ্যোন্ভ্যএবচ। সরীস্পোভ্যো দংষ্ট্রভ্যো ভূতেভ্যোহংহোভ্যএবচ॥ ২৫

সর্বাণ্যেতানি ভগবদাম রূপামুকীর্ত্তনাৎ। প্রযাস্ত সংক্ষয়ং সাদ্যো যে নঃ প্রোয়ঃপ্রতীপকাঃ॥২৬
গরুড়ো ভগবান্ স্তোত্রস্তোভশ্ছন্দোময়ঃ প্রভুঃ। রক্ষছশেষঃ রুচ্ছে ভ্যো বিষ্কোনঃ স্থনামভিঃ॥ ২৭

गर्नाপভ্যো হরেনাম রূপযানায়ুধানি নঃ। বুদ্ধীব্রিয়মনঃ প্রাণান্ পাস্ত পার্বদভ্ষণাঃ॥ ২৮॥

#### **बी**भवताभी ।

হে শত চক্র চর্মন্ অন্যোনাম ঘবতাং বিষাং চক্তৃংবি ছাদয়। পাপচকুবামু এদৃষ্ঠীনাং চক্তৃংবি হয়॥ ২৪॥

य९ (यट्या खन्नः चारहाजाः भारभजाः ॥ २०॥

শ্রেম: প্রতীপকা ইপ্রবাঘাতকা: ॥ ২৬ ॥

ভোতাণি বৃহত্তপান্তরাদি সামানি তৈ: স্বভাতে সংস্কৃষ্তে ইতি ভোত্তভোভ: ছলোময়: বেদম্র্ডি:। স্থাণোসি গক্ষা-নিত্যাদি শ্রুতে:। ভোত্রভোভজ্নোময় ইতৈয়ক পদা পাঠে ভোভা গীতিপুরকাক্ষরাণি। ভোত্রভোমেতি পাঠে সামাধার ভূত ঋক্ সমুদায়: ভোম: ॥ ২৭ ॥

নামানিচ রূপাণিচ যানানিচ বাহনানি আয়্ধানিচ মনোব্রাদীন্ পাস্ত পার্বদভ্ষণাঃ পার্বদ মুখাাশ্চ পাস্ত ॥ ২৮ ॥

## डी विश्वनां शहक वर्खी ।

হে তিকাধার হে অসিবর হে থড়গশেষ্ঠ। হে শতচক্ত শতচক্তাকারসূক চক্ষ্ হি হর আছে। ব্যান্থ । ২৪ ॥ ২৫ ॥ শ্রেষ্য প্রতীপকাঃ প্রতিক্লাঃ ॥ ২৬ ॥

ে কোনোণি বৃহস্থান্তরাণি সামানি তৈঃ জোভাতে সংস্থৃত ইতি সোনতোভঃ। ঐকপদ্য পাঠে ভোভা গীতিপ্রকাক-রাণি ভোনতোমেতি পাঠে সামাধারভূত ঋক্ সমুদায়ভোমঃ॥ ২৭॥

भा**र्यमञ्**षणाः भार्यमभूयगाः ॥ २৮ ॥

# হরণ কর হরণ কর । ২৪ ॥

অপর যে দকল গ্রহ, কেতু, নর, সরীস্থপ এবং করাল দশন হিংস্র জন্তু, তথা পাপিষ্ঠ ভূত প্রেতাদি হইতে আমাদিগের ভয় হইয়া থাকে॥ ২৫॥

ভগবানের নাম রূপ অস্ত্রের কীর্ত্তন দারা দে সমস্ত সদ্যঃ ক্ষয় প্রাপ্ত হউক। আর যাহারা অস্ম-দাদির ইউ ব্যাঘাত করে তাহাদেরও বিনাশ হউক॥ ২৬॥

অপিচ ভগৰান্ গরুড় যিনি বৃহদ্রথান্তরাদি সামরূপ স্তোত্ত সকল দারা স্তত হইয়া থাকেন, বেদ সকল বাঁছার মূর্ত্তি, যাঁহাকে বিষয়েন কহা যায়, তিনি আপনার নাম সকল দারা অশেষ ক্লেশ হইতে আমাদের পরিত্রাণ করুন ॥ ২৭ ॥

অপর ভগবানের নাম, রূপ, যান, বাহন এবং অন্ত শস্ত্র, তথা প্রধান প্রধান পার্ষদগণ আমাদিগের বৃদ্ধি, ইতিয়ে, প্রাণ ও মনকে অশেষ আপদ হইতে রক্ষা করুন ॥ ২৮ ॥

আহো! মুর্ত্ত ও অমুর্ত্ত এই সমস্ত জগৎ বস্তুতঃ ভগবানেরই স্বরূপ, আমাদের এই নিশ্চয় আছে।

यथाहि छगवात्वव वखडेः मॅनमेक बंद । मटडानात्वनं नेः मेट्स घाष्ट नाममूललवाः ॥ २० ॥ यटेथकाषााञ्चावानाः विक्राप्रहिडः श्वपः । कृषवाध्यंतित्राधा थटक मकीः स्वराप्ता ॥ ०० ॥ ८ठटेनव मठामात्वन मस्तिका छभवान् इतिः । लाक् मेट्सः श्वत्रंतिमां मेस्तिक मस्ति ॥ ००

## अ. ५१ वासी ।

সদসক মূর্তকামূর্তক বন্ধৎ সর্কাং জগৎ ॥ ২৯ ॥ ঐক্যাপ্ত জান্ত বিবাহ ক্ষানাং বেবাং তেবাং বিকলো ভেদঃ তজুছিভোপি ॥ ৩০ ॥ সভামানেন সভাভূতেন প্রমাণেন ॥ ৩১ ॥

#### क्रमनमर्चः।

वर्षा (वन व्यक्ताद्रन ॥ २०॥

যথেতি যুগাকং। ঐকান্যান্ত ভাবানাং কেবল পরম অরপ দৃষ্টিপুরাণাং বিকল্প রহিতঃ। পর্যানিশৈক রস পর্য অর্থণ তরা ক্রেলি বথা বেন প্রকারেণ অব্ অত্যানিতর। ভজৎক্ষ মা মালা রূপা তরা হেডুনা অবং বিচিত্রশক্তিমায়েল অব্ অন্তপেশৈবাকারণ ভূতেন ভূবণাদ্যাখাঃ শক্তীঃ শক্তিমলার্বিভাবাৎ থকে গোচরলতি তেনৈব বিশ্বদন্ধভ্বলক্ষণেন সভ্যপ্রমাণেন। তান্দি সভাং ভাতদেত্যর্বঃ। তৈরের ভূবণাদি লক্ষণেঃ সর্বলং অর্থণ বিচিত্র অরপাবির্ভাবে ন গাড় অভএব বিশ্বধর্মে বিলক্ষ্ণভাজতাতী ব্ অরপা মালার্বিল হালার বিশ্বদান্ত হিল্লেল মালার বিশ্বদান্ত হিল্লেল মালার বিল্লেল মালার ক্ষেণ্ড হিল্লেল ক্ষ্ণিন হালার বিভাগিন বিল্লেল মালার ক্ষানি। অনেন বং ক্ষিণাক্ষিক মান ক্ষরতে তদপি শ্রীদ্বান্যাতি বিভিন্তার:। জ্বানিক বিরাজ্যাত্যেনোপাসনার্থ করেও ইত্যালি সহারং। জ্বো গালালেণি কৌত্তর ব্যাপ্রেশেন আল্বান্তি বিশ্বভালঃ। ইত্যালিকং বিরাজ্যাত্যেনোপাসনার্থ বিভেদ ভূটা দর্শিত্যের ব্যাসভ্বং সাক্ষ্যজ্বীবিশ্বহ্যভ্বনোপাল্ল ক্ষেরং। তথাছি শ্রীবিশ্বস্থাণে। আল্বান্যক্ষ জগতো নির্নেণ্যস্থান্যক্ষ । বিভর্তি কৌত্তমানিক প্রান্ত ভ্রাব্রিতি ॥ ০০। ০১ ॥ ০২ ॥ ৩১ ॥

#### श्रीविधनाशिक्ववहीं।

বং সদস্ত্রপং লগং তথস্তত। ভগৰানেব ভটেন্তৰ বহিরঙ্গমারাশক্তিকার্যাথাং। সভ্যেন শপ্থেনানেন ইভি বংল্যবং ভূতো ভগৰাৰ সভাঃ ভাং ভণাত্মক্স্পদ্ৰবা নশাস্ত। বদি বেদাঃ প্রমাণমিতিবং॥২৯॥

ক্রান্ত্রা: চিন্তরহাদেক সরপত্তং অনুভাবোলকণং বাসাং তাসাং ভ্রণাদীনাং শকীনাং বিকরবহিতঃ। সভ তাসাধ্ চিক্রপদাং ভাত্যোভেদ রহিতোপি ভ্রণাদাবাতাঃ শকীঃ। বধা ধত্তে তথা তেনৈব সভাগানেন সং পাছিভার্ত্রঃ। তত্ত্বিলানি ক্রেলাদীনি আহ্বানি ক্রেলাদীনি তিরুদ্ধি লালা নামানি বাসাং ভাঃ শকীঃ স্বরূপ শভিষ্কীর্ধ তে। স্বনার্থ্য স্বরূপ ক্রেলাদীনি ত্রুদ্ধি নামানি বাসাং ভাঃ শকীঃ স্বরূপ শভিষ্কীর্ধ তে। স্বনার্থ্য স্বরূপ ক্রেলাদীন ক্রেলাদীন ব্রুদ্ধি নামান্ত্রা ব্রুদ্ধি নামান্ত্রা ক্রেলাদীন ক্রেলাদীনি ক্রুদ্ধি নামান্ত্রা ক্রেলাদীন ক্রেলাদীনি ক্রুদ্ধি নামান্ত্রা ক্রেলাদিরান্ত্রা ব্রেলাদিরান্ত্রা ক্রেলাদিরা ক্রেলাদিরান্ত্রা ক্রেলাদিরান্ত্রা ক্রেলাদিরাল ক্রেলাদিরালির ক্রিলাদিরালির ক্রেলাদিরালির ক্রেলাদির ক্রেলাদের ক্রেলাদির ক্রেলাদির ক্রেলাদির ক্রেলাদির ক্রেলাদির ক্রেল

# এই দত্যে আমাদিশের দকল উপদ্রব বিনাশ প্রাপ্ত হউক ॥ ২৯ ॥

অপর যে সকল ব্যক্তি ঐকাজা ধ্যান করেন, তাঁহাদের হইতে অভিন্ন হইরাও যে ভগবান খীন মারাচ্ছকে ভূষণ, আয়ুধ ও লিকাদি বিবিধ শক্তি ধারণ করিতেছেন। ৩০ ॥

এবং তাহাই বাঁহার সত্যতার প্রমাণ, সেই য যারপ প্রমাণের হেতু সর্বান্ত ভগবাণ্ হরি আপনার সকল যারপ ঘারা আমাদিগকে সর্বাদা সকল ছানে রক্ষা কক্ষন ॥ ৩১॥ বিদিক্ দিক্ জ্মধ: সমস্তাদন্তবিহির্জগবালার সিংছ:।
প্রহাপরলোকভয়ং অনেন অভেলসা প্রন্তমন্ততেক্রা:॥ ৩২ ॥
ব্যব্দিনাখ্যাতং বর্ম নারামণাজক:। বিজেষ্যসেহঞ্জসা যেন দংশিতোহস্তরমূপপান্॥ ৩৩ ॥
এতজার মমানন্ত যং যং পশ্যতি চকুষা। পদা বা সংস্পৃশেৎ সদ্যঃ সাধ্যসাৎ স বিষ্চাতে।
ন কুতশ্চিত্র গং তক্য বিদ্যাং ধারমতো ভবেৎ। রাজদন্ত্যগ্রহাদিভ্যো ব্যাধ্যাদিভ্যুণ্ট কহিছিৎ॥ ৩৪
ইমাং বিদ্যাং পুরা কশ্চিৎ কৌশিকো ধারমন্ দিজ:। যোগধারণমা আঙ্গং জহে স মরুধ্বদ্দি॥ ৩৫
তদ্যোপরি বিমানেন গন্ধবিপতিরেকদা। যথে চিত্ররথঃ স্ত্রীভির্তো যত্র দ্বিজক্মঃ ॥ ৩৬ ॥

# क्षीभद्रवामी।

পুনরণি শ্রীনৃসিংহ এব প্রার্থাতে। বিদিক্ষিতি পাছিত্যমূবক:। যহা নারসিংহ: প্রায়াদ: খনেন শ্রীনৃসিংহ নাম গর্জনেন খতেজ্বসা স্থাভাবেন প্রস্তানি সমস্তানি দিগ্গজ বিব শক্ত জল বাষুগ্যাদীনাং তেজাংসি প্রভাবা যেন স:॥ ৩২॥

দংশিতঃ ক্বচিতঃ 🛭 ৩৩ 🖠

**নোপি সাংবসাং ভ**রাং বিষ্চাতে। তসা তুভরং ন ভবেদ্ব ॥ ৩৪ ॥

এত ৰিল্যা প্ৰভাবমিতি হাসেনাহ ইমামিতি সাহৈ দ্বিভিভি:। মুক্তধন্ধনি নিরুদকে দেশে অনেন বিদ্যালা: ক্ষেত্রতীর্থানপেকত্ব মুক্তং । ৩৫ । বত্র বিজ্ঞাক্ষরে। দেহত্যাগ অভোপরি ॥ ৩৬ ॥

#### क्रममम्ब्हः।

ত হি কথং বিদাধারিণঃ ফলং নান্তীত্যাশস্থাহ। নকুতশ্চিদিতি ॥ ৩৪ ॥ ৩৫ । ৩৬ । ৩৭ । ৩৮ । ৩৯ ॥

# শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবত্তী'।

এবং নানা স্বরূপৈঃ স্বরক্ষাং স্বাপ্যাপি পুনরপি সর্কোষাং প্রতিক্লানাং ভীষণেটনকেনৈব নৃসিংহ স্বরূপেণ স্বরকামস্ত্রমেক্ষাহ বিদিক্ষিতি পান্বিত্যসূষকঃ। যথা নারসিংহঃ নরসিংহভকঃ প্রহলাদঃ স্থনেন শ্রীনৃসিংহ নাম গর্জনেন স্থতেজ্সা গ্রন্থানি স্ম-স্থানাং দিগ্গজ বিষ শস্ত্র জুল বাব্যাদীনাং তেজাংসি প্রভাবা বেন সঃ॥ ৩২ ॥

দংশিতঃ কৰচিতঃ॥ ৩০ ॥ সোপি সাধ্বসাৎ বিমৃচাতে কিমৃত্ত তদ্ধারম্মাণঃ ॥ ৩৪। ৩৫ ॥

विकास कर्या (पहलांश: ॥ ७७ । ७ ।॥

অপিচ সেই ভগবান্ নৃসিংহ দিক্ সকলে, বিদিক্ সকলে, ছির্দ্ধে, অধোভাগে, অন্তরে এবং সর্ববিভাবে আমাদিগকে রক্ষা করুন। তাঁহার ধ্বনি ছারা সকল লোকের ভয় দূরীভূত হইয়া যায় এবং তাঁহার নিজ প্রভাবে দিগ্গজ, বিষ, শস্ত্র, জল, বায়ু, অগ্নি প্রভৃতির তেজঃ বিধ্বস্ত হয়॥ ৩২॥

হে মহেন্দ্র । এই নারায়ণময় বর্ম এই প্রকার, তোমার নিকট কীর্ত্তন করিলাম, তুমি এই বর্ম দারা শার্ত হও, অবশ্য অহর যুথপতিদিগকে জয় করিতে পারিবে॥ ৩৩॥

হে অমররাজ ! এই কবচ ধারণ করিয়া লোকে যাহাকে চক্ষুর্বারা অবলোকন অথবা চরণ হারা স্পর্শ করে সে ব্যক্তিও সদ্য: ভয় হইতে পরিত্রাণ পায়, ইহাতে ধারণকারির ভয় সন্তাবনা কোথায় ? ফলত: যে ব্যক্তি এই বিদ্যা ধারণ করে তাহার রাজা বা দহ্য অথবা গ্রহাদি কিমা ব্যাধি ইত্যাদি কাহা হইতেও কদাচিৎ ভয় হয় না ॥ ৩৪ ॥

হে দেবরাজ ! পূর্ব্বকালে কৌশিক নামক কোন বিপ্রতি এই বিদ্যা ধারণ করিয়া মরুভূমিতে যোগ।
ধারণা বারা আপনার দেহ পরিত্যাগ করিয়াছিলেন ॥ ৩৫ ॥

একদা গদ্ধবিপতি চিত্তরথ স্ত্রীগণে পরিবৃত হইয়া বিমানারোহণে যেখানে দেই প্রাহ্মণের দেহত্যাগ

গগণান্যপতৎসদ্যঃ সবিমানোহ্যাকৃশিরাঃ ॥ ৩৭ ॥ বুলা বুলা

স বালিখিল্যবচনাদশ্বীভাগার বিশ্বিতঃ। প্রায্য প্রাচীনরস্বতাং স্নাছা ধাম সমন্ত্রগাৎ ॥

য ইদং শৃণুয়াৎ কালে যো ধারমভি চাণৃতঃ। তং নমসান্তি ভূতানি মুচাতে স্বত্তাভয়াৎ ॥ ৩৮

এতাং বিদ্যামধিগতো বিশ্বরপাচহতক্রতঃ। তৈলোকালক্ষীং বুভূতে বিনির্ভিত্য মুধ্ধেহরান্॥ ৩৯
॥ ॥ ইতি প্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষঠকত্বে নারায়ণ

वर्ष्मां भरत्यां नामा केरमां २ १ 🛊 ॥ 🖟 ॥ 🛊 ॥

শ্ৰীশুক উবাচ।

## ही भवत्यामी ।

সদাত্তংকণমেব গগণারাপতং সান্ধন ইতি পাঠাস্করে অন্নাভি: সহ । ৩৭ । বালিধিল্যোপদেশাং তফান্থীনি প্রাস্থিকিপ্য বিশ্বিত: সন্সং ধান গন্ধর্কলোকং অসাম । ৩৮ ॥ অধিগত: প্রাপ্ত: সন্ ॥ ৩৯ ॥

॥ • ॥ देखि यहिंश्ह्रेमः ॥ • ॥

নবমে বিশ্বরপেত্ হতে শক্রেণ কোপতঃ। ছব্রী চোৎ পাদিতে বুত্রে ভীতৈদে হৈ হরে: ছভিঃ॥ • ॥

#### ক্রেয়সন্মর্ড:

॥ + ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে বর্গন্ধ শ্রীজীবগোস্থামি রুত ক্রমসন্দর্ভে অন্তমোহণ্যার: সমাপ্ত: ॥ • ॥ ভস্য শীর্ষাণাচ্ছিনদিতি বৃহস্পতাতিক্রমেণ দেবগণদ্রোহেণ সর্বাশক্তিহানাৎ ॥

# **बै**विषनाषठकवडी ।

প্রাচীসরস্বত্যামিতি পুংবস্তাবাভাব আর্ষ:। স্বংধাম সবিমানোইন্যথাগন্ধং নৈবাপাররিষ্যদিতি ভাব: ॥ ৩৮ । ৩৯ ॥ ॥ ইতি সার্থিদর্শিতাং হর্বিণাং ভক্তেডসাং । বটেইয়মটমোইধার: সঙ্গত: সঙ্গত: সভাং ॥ ৩ ॥

বিশক্ষপমহন শক্ত অ্ট্রাব্রমজীজনং। দেবৈ অতোহরিবজু প্রাপ্তিং নবম উচিবান্॥ । ।

হয়, তাহার উপর দিয়া যাইতেছিলেন ॥ ৩৬ ॥

ঐ স্থানে উপস্থিত হইবামাত্র তাঁহার গতিরোধ হইল, তৎক্ষণাৎ বিমান দহিত অধঃশির। হইয়। গুগুণুমগুল হইতে পড়িয়া গেলেন ॥ ৩৭॥

এই ঘটনার ঐ গন্ধর্বপতির সাতিশার বিশার জন্মিল। তদনন্তর তিনি বালিখিলা ঋষিদিগের উপদেশে তত্ত্বে ঐ ছিজের অন্থি সকল সংগ্রহ পূর্বকে সরস্বতীর জলে প্রক্ষেপ করিয়া আদিলেন, পরে ঐ নদীতে স্নান করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। হে রাজন্ পরীক্ষিং! যে ব্যক্তি এই নারায়ণ ক্ষেচ উপযুক্ত সমূরে প্রবণ করে অথবা আদর পূর্বক ধারণ করে, প্রাণি সকল তাহাকে নমস্কার করে। আর সেই ব্যক্তি স্বৃতিভাবে স্বৃতি

অধিক কি বলিব অমরাধিপ মহেন্দ্র বিশক্তপের নিকট এই বিদ্যা প্রাপ্ত হইয়া সমরে মহর সমূহকে সংহার করত ত্রৈলোক্য লক্ষী ভোগ করিয়াছিলেন ॥ ৩৯॥

়। \*। ইতি ষঠে অউম ।। \*।।

নবসাধ্যায়ে ইন্দ্রের কোপ বশতঃ বিশ্বরূপ নিহত হইলে দ্বতী হইতে রুত্রাহ্মরের উৎপত্তি এবং ভীত দেবগণ কর্তৃক ভগবানের স্তৃতি ॥ • ॥ তক্সানন্ বিশ্বরূপন্ত শিরাংদি ত্রীণি ভারত। সোমপীথং স্বরাপীথমন্ত্রাদমিতি শুপ্রুম ॥ ১॥

স বৈ বহিষি দেবেভাো ভাগং প্রত্যক্ষমুক্তকৈ:। অদদন্বক্ত পিতরো দেবাঃ সপ্রপ্রায়ং নৃপ ॥ ২

স এব হি দদৌ ভাগং প্রোক্ষমস্থরান্ প্রতি। যক্তমানোবহন্তাগং মাত্মেহবশাসুগঃ।

তদ্দেবহেলনং তক্ত ধর্মালীকং স্বরেশ্বঃ। আলক্ষ্য তর্সা ভীতস্তচ্ছীর্যাণ্যচ্ছিনক্রনা।

সোমপীথস্ত যত্তক্ত শির আসীৎ কপিঞ্জলঃ। কলবিকঃ স্বরাপীথমন্ত্রাদং যৎসতিভিরিঃ॥ ৩॥

ব্রহ্মহত্যামঞ্জলিনা জ্ঞাহ যদপীশ্বঃ॥ ৪॥

## डी। भवत्राभी

সোমত পীগং পানং যশ্বিন্ এবং হ্রোপীথং অলমতীতালালং। অতা বিখরপো বৈ ভাইঃ পুরোহিতো দেবানামাসীদিতাাদি শ্তিরহুসজেয়া ॥ ১ ॥

ভক্তান্ত্রপক্ষপাত মাহ স বা ইতি দ্বাভাগে। প্রত্যক্ষং প্রকটং যথা ভবতি তথা স্বিনয়ং দেবেভাগ হবির্ভাগং ইক্রায় ইদ্মগ্রয়ে ইদ্মিত্যেবমুক্তৈরদদ্ধ অত্ত হেডু: যন্ত পিতরো দেবাঃ ॥ ২ ॥

সোহস্বেভাস্ত পরোক্ষং গুপ্তং ভাগং দদৌ তদেবাছ দেবান্ যলমানোহসাবস্বান্ প্রতিভাগমবহং ॥ ৩॥
তাং বার্মিতুং সমর্থপাশি জ্ঞাহ॥ ৪॥

# किगगनकः।

কপিঞ্লশ্চেভভিন্তিরি: ॥১।২।৩॥

ব্ৰহ্মহত্যামিতাৰ্দ্ধকং। যদপীশ্ব স্তপাপি অঞ্জলিনা সাক্ষাৎ স্থাপরাধ স্বীকাবেণ জগ্রাহ। তাদৃশ পাণস্য তাদৃশেনাপ্যপ-হবণীয়ত্বাৎ ॥ ৪ ॥

# शिविधना भहका वहीं।

সোমস্য পীথং পানং যত্মিন্তং অলমজীতি অলাদং। অংক বিশ্বরূপো বৈ ভাষ্ট্রং পুরোহিতো দেব নামাসীদিতি শ্রুতেরত্ম-

তস্যাহ্র পক্ষপাত্যাহ সূব। ইতি দাভাং প্রত্যক্ষং প্রকটং যথা ভবতি তথা স্বিনয়ং হবির্ভাগং ইন্ত্রায়েদং অগ্নয়ে ইন্মিতি উচ্চের্দদং। তত্র হেতুং। য্যা পিত্রো দেবা: ॥ ২ ॥

পরোক্ষং দেবানাং দৃষ্টিং বঞ্চিয়েখা দ্বিত্রবারং নীতৈরিভার্থঃ। দদৌ দ্বাচ ভাগং ক্ষবহুং পরোক্ষমেব প্রাণয়ামাদেভার্থঃ। অংক হেতুং মাত্রিতি যদ্যাহ্রর। মাতামহা ইতার্থঃ ॥ ভীতঃ অহুরবলোক্তবং বিভাবোত্যেগঃ।। ৩ ।।

আকি মিকাভাাং ক্রোণ ভরাভাাং তং হতৈবাহো হয় মহাপাপং বৃদ্ধি পূর্মকমেবাকরবং মহানীচো ন জানে কুত্র বা নরকে

শুকদেব কহিলেন হে,রাজন্। শ্রুত আছে যে বিশ্বরূপ দেবতাদের পুরোহিত ছিলেন, তাঁহার তিন্টী মস্তক ছিল, এক মস্তক সোম পান, দ্বিতীয় মস্তক হ্রোপান, তৃতীয় মস্তক অন্ন ভোজন করিত॥ ১

সে যাহা হউক, বিশ্বরূপ যজ্ঞকালে বিনীতভাবে দেবগণকে প্রকাশ্য রূপে হবিভাগ দিতেন, অর্থাৎ উচ্চেম্বরে "ইন্দ্রায় ইদং, অর্য়ে ইদং" এই বলিয়া আত্তি দিতেন, কারণ দেবতারা তাঁহার পিতৃ পক্ষ ॥ ২॥

কিন্তু মাতৃ সেহের বশবন্তী হওয়াতে যজ্জ করিতে করিতে আপনি গোপনে অহারদিগকেও হবি-ভাগ দিতেন। তাঁহার এই অস্থায়াচরণ এক দিন দেবরাজ ইন্দ্রের নেত্র গোচর হইল। তাহাতে ইন্দ্র দাতিশয় ভীত হইলেন এবং রোষাবেগ দম্বনে অসমর্থ হইয়া তাঁহার তিনটা মুণ্ডই ছেদন করিয়া কেলিলেন। হে রাজন্। বিশ্বরূপের যে মুণ্ড দোম পান করিত তাহা ছিল হইয়া কপিঞ্জল (চাতক) হইল। স্বরাপায়ি মুণ্ড কর্তিত হইয়া কলবিঙ্ক (চটক) আর অনভোজি মুণ্ড তিন্তিরি পক্ষী হইল:॥ ৩॥ হে ভারত। এই রূপে বিশ্বরূপের শিরশেছদন করাতে দেবরাজের যে অসা হতঃ ক্রিং ইল,যদিও তিনি সম্বংসরাত্তে তদ্বং ভূতানাং স বিশুক্ষে। ভূম্যমুক্তমবোষিত্তা শুভূধবিভালবরি: ॥ ৫॥
ভূমিন্তারীয়ং জপ্রাহ্ থাতপূর ব্যাস হৈ। সিরিণং জন্মহত্যারা মাণাং ভূমো প্রান্থাতে ॥ ৬॥
ভূর্যাং ছেদবিরোহেণ ব্যােণ জগৃহ্ফে না:। তেষাং নির্মাণ মান্তেগ অসহত্যা অসুভূচে ॥ ৭॥

# क्षाभव्यामी ।

সংবৎসরং ডথৈৰ দ্বিদা সংবৎসরাক্তে ভূতাকোশ ভীতঃ সন্ ভূতানাং মধ্যে বিশুদ্ধরে লোকাপৰাদ পরিহারার স হরিরিকো! ভূমাদিতাভাদমং বিভকা দদৌ ॥ ৫ ॥

ভুরীরং চতুর্ধং ভাগং থাতত গর্ভত পূরং পূরণং তেন বরেণ যদি থাতপূরণং অভএব ভবিষ্যতি তর্ছি গ্রহীব্যামীতোবং ভাষ। বন্ধেন কথাছ ইতার্থ:। ঈরিণমূবরং। অভএবোষ্যেহধায়নাদি নিবিধ্যতে ॥ ৬॥

ছেলে সতি পুনর্কিরোহঃ প্ররোহো ভবজীতি বরেণ নির্বাস রূপেণ ব্রহ্ম হত্যারা দৃষ্টভাৎ নির্বাসেন ভক্ষঃ ॥ ৭ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

ভূতানাং বিশুদ্ধর ইতাস্তস্ত কৃষ্ণ রূপেণ স্থিতমেবেজার্থ:। বদেতৎ বৃত্তহত্যামণি জনস্বিধাতীতি ভাব: । ৫ ॥ খাতপূর্বরেণেতি বদ্যণি তৎ পূর্ব্বমণি বৃষ্ট্যাদিনা মৃত্তিকাদি পাতেন পূরণং সংভবতি তথাণি বরেণানেন স্বতোর্দ্যা-পীতি ভেসং ॥ ৬ । ৭ । ৮ ॥

# **শ্রীবিশ্বদাণচক্রবর্ত্তী**

পতিব্যামি তদেতৎ সমূচিতং ফলং শীঘ্ৰমেৰ লভেয়েত্যসূতাপ পুঞ্জে নিমমক্ষেত্যাছ ব্ৰহ্মেতি অতেক্সসা মাং আংলয়েতি ভাবঃ। বৃদ্ধবাৎ অধি অধিকৃত ভক্ত ঈশ্বৰ বিভৃতি ৰূপ স্তস্থাৎ কথ্যেবং বিকৰ্মণা অনুতাপং ন কুৰ্য্যাদিতি ভাবঃ ॥ ৪ ॥

এবমনুভাপেন ক্ষীণপাপষেগঃ সংবৎসর পর্যান্তঃ ভথৈব বিগীত এব স্থিয়া তদতে ভূতানাং খণেছত ভূতানাং পৃথিব্যথেজো বার্নাং ব্রহ্ম হতারৈবাপবিত্রী কুতানাং বিশুদ্ধ যে তদঘং চতুর্ছা ব্যতক্ষৎ আকাশস্তাপাবিত্যাসম্ভবাৎ চতুর্ণামেব ভূতানাং শুদ্ধরে চতুর্দ্ধেতি ন্যায়ঃ। তেনাতঃকরণ গত মঘন্ত স্ক্ম রূপেণ ভত্থাবেব বদেব বীকং পুনরপি বৃত্তবধেন ব্রক্ষ্যতাং জনবিব্যতীতি ভাবঃ ॥ ৫ ॥

তুরীয়ং চতুর্ধভাগং ধাওত গর্বত পূরং পূরণং তেন বরেণ যদি ধাতপুরণং স্বতএব ভবিষ্ঠিত তহি এইীয়ামীভাবং ভাষা বন্ধেন ক্সাহেতার্থঃ। ঈরিণসুষরং ক্ষতএবোষরে ক্ষধ্যরনাদি নিবিধ্যতে ॥ ৬ ॥

ছেদে দত্তি পুনর্ব্ধিরোহ: প্রবোহে। ভব্তিতি ব্রেণ নির্বাদেত্যতএব নির্বাদোহভক্ষ্য: ॥ १ ॥

তাহা নিবারণ করিতে সমর্থ ছিলেন, তথাচ অঞ্চলি পাতিয়া প্রছণ করিলেন, ॥ ৪ ॥

এবং এক বংসর যাবং ঐ পাপুগ্রন্ত হইয়া রহিলেন। সম্বংসরান্তে লোক নিন্দায় ভীত হইয়া সকলের সমক্ষে আপনার বিশুদ্ধি অর্ধাৎ অপবাদ পরিহার নিমিত্ত ঐ পাপকে চারিভাগে বিভক্ত করিয়া ভূমি, জল, বৃক্ষ ও যোষিৎ এই চারি ব্যক্তির প্রতি এক এক অংশ অর্পণ করিলেন। ৫॥

হে রাজন্। ভূমি, থাত পূর বর পাইরা অর্থাৎ আপনা হইতেই খাতপুরণ হইবে এই বরে মুগ্র হইরা ইন্দ্র ক্রত ব্রহ্মহত্যা পাপের চতুর্থাংশ গ্রহণ করে। সেই পাশ অন্যাবধি উবরত্ব রূপে ভূমি-মধ্যে দৃষ্ট হইরা থাকে, এই কারণে ঋষিণৰ উবর ভূমিতে অধ্যয়নাদি নিবেধ করিয়াছেন ॥ ৬॥

অপর রক্ষ শক্ষণ কর্ত্তিত হইলেও পুনরায় প্ররুত হইতে পারিবে এই বরে সন্তোব হইয়া ঐ ত্রন্ধার অন্ত চতুর্থ ভাগ গ্রহণ করিল। হে রাজন্। কৃষ্ণ সকলে বে নির্বাগ [ আটা ] দেখিতে পাও ভালেই ঐ ত্রন্ধ ক্টো পাপের অংশ । ৭ র

শশ্বংকাদবরেণাংহস্তরীয়ং জগৃহং দ্রিরঃ। রজোরূপেণ ভারংহো মাসি মাসি প্রদৃষ্ঠতে ॥ ৮॥
দ্রবাস্থায়ো বরেণাপস্তরীয়ং জগৃহর্ম লং। তাহ্ম বুৰু মকেণাভ্যাং দৃষ্ঠং তত্তরতি কিপুন্ ॥ ৯॥
হতপুত্রস্ততত্ত্বী জুহাবেন্দ্রায় শত্রবে। ইন্দ্রশক্রো বিবর্ত্তব মা চিরং জহি বিশ্বিষং ॥ ১০॥

#### श्रीभवत्रामी।

শশ্বং কামবরেণ বাবং প্রস্বং গর্ভাস্প্যাতেনৈর সংভোগ বরেণ অত্তবে রলোদর্শনে তৎ সঙ্গাদিন কার্যাঃ ॥ ৮ ॥

দ্রবাজ্যো বরেণ যদিন দ্রব্যে কীরাদাবাণো মিশ্রা ভবেষুঃ। তস্য ভ্যন্তমাধিকাঃ ভাদিতি বরেণ। যদা অভৈষ নিশ্বরিাকামীদিনা ভ্যন্ত বরেণ। দ্রবভ্য ইতি পাঠেণ্যমমেবার্থঃ। যদা দ্রবভ্যন্তং সাংসিদ্ধিক দ্রব্যং তেন বরেণ অসা বিভাগতা
বিশ্বরূপো বৈ আই ইতাভাং শ্রুবিকেঃ তবিভাগ ফলমাহ তং পাপং হরতি নিরাকবোতি কং কিপেন্ ব্রুদাদি জলাহহিঃ
প্রকিপিরিতার্থঃ। যদা কিপেন্ দলং পাপং হরতি আহরতি গৃহাতীতার্থঃ। অরঞ্জ তথাদাপো ন পরিচক্যা ইত্যাদি শ্রুত্র্য
উক্তঃ। হরিকিবিষ্মিতি পাঠে ইক্রপাপং॥ ৯ ॥

ইক্সায় ইদং হস্কং শক্রে শক্ৎপত্তা। তদাহ ইক্সশত্রো বিবর্দ্ধ ইতি। তাক চেক্সশক্রণদভাগ্যদাত্তবাৎ বছরীহোঁ প্রকৃত্যা পূর্ব্যাদমিতি স্বতেব হিন্তীহি লক্ষণোৎগন্তা ইক্সএব তভা শক্রভূৎ। তত্ত্তং শ্রুতা যদর্বীৎ স্বাহা ইক্সশত্রো বিবর্দ্ধ ইতি

#### ক্রমসকর:।

জবা শব্দেনাত্র জব এবোচাতে। ভাবে কং প্রয়োগাৎ স্বার্থে তিজিভাষা টীকায়াং মিশ্রা ইতি ইতঃ পূর্ব্ধং মিশ্রা এব ন ভবেষ্ রিতি গম্যং। নিঝ রোলামেতি ইতঃপূর্ব্ধং নিঝ রোলগমাদিকগেব নাদীদিতি গম্যং। জবভ্য ইতি পাঠে সাংসিদ্ধিকজবছমিতি। ইতঃ পূর্ব্বং কিঞ্চিদ্বন্যাদীদিতি লক্ষাতে ॥ ১॥

ইক্সশতো বিবর্দ্ধবেতি শতাং হস্তা। ততা তৎপুরুষে বৃত্তগা হস্তৃত্বং। বছত্রীহো সতীক্সস্য হস্তৃত্বসায়তি ততা চতৎ পুরুষত্বং সমাসস্য চেতানেন সামাসাত্ত অবস্থাত্তোগাত্তবিধিনা বাজ্যতে। বছত্রীহিতং তু ত্বাধকেন বছত্রীহোঁ প্রকৃত্যা

# শীবিখনা গচকবৰী ।

শশ্বংকাম: বহু সম্ভোগেপালং বুদ্ধাভাব:। গর্ভবিত্যা অপি গর্ভানপকারক সংভোগশ্চ স্থাব বরস্তেন রজ ইত্যত এব রজস্বলা

অব্যবহার্যা। ॥ ৮ ॥

স্তব্যাণাং ক্ষীরাদীনাং ভূষঃ ভূমস্বং অসং সম্পর্কেণ বহতরত্বমেবাস্মাকং বরস্তেন স্তব্যু ইতি পাঠে স্তব্যুদ্ধং সাংসিদ্ধিক

স্তব্যুদ্ধানিক ক্ষিপন্ দ্রীকুর্বন্ এব হরতি অপ আহরতি। নতু

স্তব্যুদ্ধানিস্কা ইত্যুগঃ। বদিচ তদ্পুকাএব অপ: কশ্চিদাহরতি তদা পাপনেব হরতীতি ভাবং ॥ ৯ ॥

বৃদ্ধানিস্কা ইত্যুগঃ। বদিচ তদ্পুকাএব অপ: কশ্চিদাহরতি তদা পাপনেব হরতীতি ভাবং ॥ ৯ ॥

বুৰু দা। পৰ্তা হলাক। বাবত বাবত বিশ্বেল বিশ্বেল বিশ্বেল বহুব তবৈৰ তপোৰনাদাগতা সংবংসরাছে তদঘমিতি প্রেলিজেরাখিনমালারছে ইজো ঘদৈৰ জ্ঞাহতাতো বিশ্বেলা বহুব তবৈৰ তপোৰনাদাগতা সংবংসরাছে তদঘমিতি প্রেলিজেরাখিনমালারছে ইজি ইক্লায় স্বীর্মাখিন মালং সংগালয়িত্ব প্রবৃত্তঃ হটা স্বপ্তরেবধং শ্রুষা কোধ শোকাভ্যামিক্রবণোগায়ং চকারেত্যাহ হতপুত্র ইজি ইক্লায়

আর স্ত্রীলোকেরা দর্শবদা সম্ভোগ করিবার বর পাইয়া ইন্দ্রকৃত প্রস্মহত্যার গ্রপর চতুর্ণাংশ গ্রহণ করিয়াছে, স্ত্রীগণের মাদে মাদে যে ঋতু হয় তাহাই ঐ পাপের চিহ্ন। অতএব যদিও ইন্দ্রবরে দকল করিয়া এবং গর্ভিণ্যবন্থাতেও প্রদ্র কাল পর্যন্ত গর্ভ্তোপঘাত না হয় এ প্রকার করিয়া স্ত্রাসঙ্গ বিহিত্ত আছে তথাচ ঋতুকালে তাহা অভিশয় নিষিদ্ধ ॥ ৮ ॥

সে যাহা হউক, ইন্দ্রকৃত ত্রক্ষা হত্যা পাপের অবশিষ্ট চতুর্থাংশ জল সকল গ্রহণ করিল। ইন্দ্র তাহা দিগকে ক্ষীরাদি দ্বব্যের সহিত মিশ্রিত হইবার বর দিয়া ঐ পাপাংশ সমর্পণ করেন। হে রাজন্! জল মধ্যে যে সমস্ত বৃদ্ধু দ দেখিতে পাও তাহা সেই ত্রক্ষাহত্যা পাপের চিহ্ন॥ ৯॥

হে ভারত ! বিশ্বরূপ নিহত হইলে বিশ্বরূপের পিতা এটা অত্যন্ত কুন্ধ হইয়া ইন্দ্র বিশ্বাশার্থ ভিনীয় শক্তের উৎপত্তি কামনায় যজ্ঞ আরম্ভ করিলেন। কিন্তু আন্ততি দিয়া প্রার্থনা কালে যখন এই कवादादादान्नाकृषिरका स्वादमर्गनः । कृषाक देव मानानाः वृशाकनमस्य वर्षाः ३००॥ विद्यविद्यक्षानः कृषिवृशातः विदयं कित्य । सदिनमञ्जकोकानः नकाक्षित्रीक्षकनः ॥ ३६॥ তপ্তकात्रविद्याग्रेकोरं प्रदशिद्वारकोवेरमान्सः । स्वतिभाषास्य विविद्यं नुगर्कारतानारप्रावनी ॥ ১०

# शिवद्यामी ।

ভবাদত ইক্স: শক্তরভবং ইভি তথাচ শিক্ষারাং সভ্রোহীনঃ অর্ডো বর্ণডো বা মিধ্যা প্রবৃক্তো ল ভমর্থমার। স বাগজো ব্যবসানং হিন্দ্তি মুধেক্সশক্তঃ অর্ডোহ্পরাধাদিভাদি । ১০ ॥

অবাহার্গণচনাদক্ষিণাটোঃ ॥ >> ॥ তং বীকা বিজ্ঞা লোকা দপদিশো হুক্তবৃত্তি প্রধোনাধাঃ । কথকুতং বিষষ্ সর্যন্ত ইবু বিশেপমালং প্রতিদিনং ব্রমানং দ্বশিশ প্রতীকাশং ক্লমবর্ণ সভ্যান্তানীক ব্যক্তাদীপ্তি বিসা ॥ >২ ॥

ভপ্তভাত্রবজিধাঃ শান্ত্রণিত বস্যা মধ্যত্রিক বিত্তোধোটনে বঁদা রোগদী আরোটিণ্যধেতার্থঃ ॥ ১৩ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

পূৰ্ম্মণদ্মিতানেন পূৰ্মণদে অভাব সিধাহাদাও হাণকেন ৰাজাতে। ইন্ত্ৰণতোহাছাদাও ইদি পর্টেশ্বাদাও গণপঠিতথাও। তদেবং দৈবাদাহাদাওৰ পাঠেন বৈপরীতাং লাউমিতি ইস্ক এব উদ্যা শক্ষিত্ত হা ১০ ৷ ১১ ৷ ১২ ৷
তত্ত্ব শূল আবোটগাবেতি দ্যাবা পৃথিবীত্তোটক ভবিন্ ভবে অগ্ৰবানিশান্তি মননাৎ ৷ ১০ ৷ ১৫ ৷

अविध्नाण हका वडी ।

শত্রবে ইজ্রনগং শক্তং হবং তত্র বন্তমাই ইজ্রশত্রোবিষর্দ্ধণেতি ইজ্রত শক্তং সন্ বিবর্দ্ধণেতি তৎ পূক্রব সমাসত বিবক্ষিতথেপি ইজ্রএব শক্ত বিজ্ঞতি বহুত্রী হর্পএব দৈবাদাপতিতঃ অরবাভিক্রমাৎ। তথাই ইলি পরমৈখন্য ইত্যভোদাত গণপঠিতথাদিক শক্ষোহালালাও তত্র সমাসত চেতি ক্রেণ সমাসমাত্র এবাস্কোদাতত বিধানাতংপুক্ষে শেবমস্থলাতমিতানেন ইজ্লশত্রোইত্যভালাভত্তং। বহুত্রীহো প্রকাদমিতি ভবাধক ক্রেণ পূর্ব পদক্ষ অভাব সিদ্ধ অর আগনাহত্ত্রীহাবিজ্ঞশত্রোইত্যভালাভত্তং। বহুত্রীহো প্রকাদমিতি ভবাধক ক্রেণ পূর্ব পদক্ষ অভাব সিদ্ধ অর আগনাহত্ত্রীহাবিজ্ঞশত্রোইত্যভালাভত্তং। তহুকং প্রত্যা বদ্রবীৎ আহ্রজ্ঞ শক্তে বির্দ্ধেতি তত্ত্বাদস্যক্তঃ শক্তরভবনিতি। তথাচ শিক্ষায়াং। মন্ত্রোহীনঃ অরতো বর্ণতোবা মিধ্যা প্রযুক্তো ন তমর্থমাহ। মধ্যে অর্গ্রু বর্ণতোহণরাধাৎ স বাধ্যজ্ঞা বন্ধমানং ইন্টিভি । ১০ ।

অথ তদনস্তর্মেৰ খীর পাঠ ব্যতিক্রমেহ্বগতে সতি অবাহার্যাপচনাৎ খভাব প্রাপ্তাছালাওবাঞ্জিত বহুঁইছি পঠনানস্তরং জাহার্যাটা প্রাপ্তাল্যস্থাও বাঞ্জিত তৎ পূক্ষ পাঠাছেতোঃ স্বোর দর্শন উথিতঃ খাভাবিক পাঠাদিজোছত হস্তা ভবিবাতি প্রাদাহার্যা পাঠাদিজোপানেন হতো ভবিবাতি স্বাহনজাপি ভতানেন দিগিলিব্যমাণভাষিতি ভাবঃ। অধাহার্যা শ্রুত মাসিক খ্রাছ বাচিভাছ্যাথাত্তরং ন ঘটতে ৪ ১১ গ

তং ৰীক্ষা বিৱস্তা লোকা দশদিশো বিহুজব্রিতি পঞ্চনেব্যঃ। কীদৃশং বিশ্বক্ সমন্ততঃ খন্ত উদ্ধার্থেদশিকু ইরু বিকেপ মাজং প্রতিদিনং বৰ্দ্ধনানং ৫ ১১ ৪ আরোপা আরোপোবেতার্থঃ ৫ ১০ ৪

ৰাক্য ৰলিতে লাগিলেন, হে ইন্দ্রশালো! তুমি রুদ্ধি প্রাপ্ত হও এবং শীত্র শক্ত বিনাশ কর, তখন দৈব বশতঃ "হে ইন্দ্রশালো" ইহার আদ্য শক্ষী উদাত করে উচ্চারিত হওয়াতে ইন্দ্রের শক্ত এ রূপ অর্থ না বুঝাইয়া, হে ইন্দ্র ৷ হে শালো। এই রূপ অর্থ বোধ হইতে লাগিল ॥ ১০ ॥

হৃতরাং কতিপর আন্ততি প্রকেপের পরেই যজীয় দক্ষিণায়ি হইতে, সুগান্ত কালীন ক্ষান্তের ভায় ভয়কর অবিান্ন একটা অহুর উৎপন হইবঞ্চ ১১।

ভাহার শরীক বাণজেপের পরিমাণে বেন দিন দিন সর্বতোভাবে বৃত্তিশীল ত্ইতেইিল, ভাহার বর্ণ দ্বশৈল সদৃশ মলিন, ভাহার দীঝি সম্প্রকাশীন তত্ত্ব সমূহের তুল্য ভরানক ৮ ১২ জ

্ৰপার তাহার শিখা ও শাঞ্জ তও কোজেত্ন্য গিল্লাবর্ণ, কোচন্দর নিধাকু কালীন বিবাকন সদ্শ ক্রিডিশার উএ এবং জিশিখ শ্লবন বেকুস্থা ও অর্গের স্বব্যভালে আরোগিত হুইরা জন্মন রূপে নৃত্য**ত্তমুদ্দত্তক চাল্যতঃ** পদা মহীং। দ্রীগ**ন্তী**রবজেণ পিবতাচ নভন্তলং। লিহতা জিহুবার্ক্মিণ গ্রসতা ভূবনত্তমং॥ ১৪॥

মহতা রৌদ্রদংষ্ট্রেণ জ্ঞানং মৃত্যু হ:। বিত্রস্তা ত্র্কেব্লোকা বীক্ষা সর্বে দিশোদশ ॥ ১৫ ॥ থেনারতা ইমে লোকা স্তপদা ভাইুমূর্তিনা। স বৈ রত্ত ইতি প্রোক্তঃ পাপঃ পরমদারকঃ ॥ ১৬ তং নির্জন্ম রভিক্ষতা দগণা বিবৃধর্যভাঃ। বৈঃ বৈদি ব্যাস্ত্রশক্রোহৈঃ সোগ্রস্তানি কৃত্রশাঃ॥ ১৭ ভতত্তে বিস্মিতাঃ দর্বে বিষয়া গ্রস্তভেক্ষসঃ। প্রত্যঞ্চমাদিপুরুষমূপতস্থঃ সমাহিতাঃ ॥ ১৮ ॥

#### **डी** भवत्रं। ग्री

দরীবং গস্তীরেণ বক্তেন মৃত্যুত্জ্সমাণমিত্যবয়:। কথসুতেন নততলং পিবতা। ঋকাণি জিহবমা শিহতা ভূবনত্তমং প্রস্তা ॥ ১৪ ॥

॰ মহতা বিস্তীর্ণেন রৌজা দংট্রা বন্ধিন ॥ ১৫ ॥

বুজনাম নির্কৃতিক বেনাবুতা ইতি। ডাষ্ট্রী মৃত্তি বঁকা তপদক্তেন- তথাচ শ্রুতি:। দ ইমান্লোকানাবুণোদেত গুজুকা বৃত্ত ড মিডি ॥ ১৬ ॥

অগ্রসং ভিক্তিবান্ । ১৭ ॥

গ্রন্থ ভেলোবেবাং। প্রভাকং অন্তর্গামিণং ত্রিভ্বনস্য ভেন ব্যাপ্রভাৎ কাপি গমনাসম্ভবাৎ ভত্তিব হিছা ভুটু বুরিভার্থ:॥ ১৮

#### क्रमनमर्छः। •

্বনেতি তৈ: ডাই্ৰ্টিনেতি মূৰ্টি: স্বরূপং ডাই স্থকেনেৰ তস্ত স্বরূপং ভাসত ইত্যর্থ: ॥ ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ ॥

#### शिविधना शहक वडी ।

পিৰতা পিৰতেৰ ॥ ১৪ । ১৫ ॥

ভাষী ভট্সম্কিনী মৃথি বঁজ ভেন বুতেণ ইমে লোকা আবৃতা ইতাৰ্থ: ॥ ১৬ । ১৭ ॥
প্ৰান্ত্যক প্ৰত্যপ্ত্তমন্ত্ৰীয়েৰ্বামিণমিত্যুৰ্থ: ॥ ১৮ ॥

# দেদীপ্যমান হইতেছিল॥ ১৩॥ -

ঐ অহার পদাঘাতে মহীতলকে সঞ্চালিত করত নৃত্য, আর পর্বত গুহা সদৃশ গভীর বদনু ছারা যেন নভন্তল পান করিতেছিল এবং জিহবা যেন নক্ষত্র সকলকে আলীঢ় করিতেছিল, অতএব সে যেন ত্রিভুবন গ্রাসে প্রায়ত হইতেছিল ॥ ১৪ ॥

অপর তদীয় বদন অতিশয় বিস্তীর্ণ, তত্ত্ব দশন সকল অত্যস্ত ভীষণ। তাহাকে ঐরপ ভরানক বদন ধারা পুনঃ পুনঃ জুম্ভা ত্যাগ করিতে দেখিয়া সমস্ত লোক ভীত হইল এবং যে দিকে স্থোগ পাইল সে সেই দিকেই দৌড়িরা পলাইতে লাগিল ॥ ১৫ ॥

হে ভারত। ঐ স্বন্ধু নন্দন অস্থন, যাহার মূর্ত্তি বর্ণিত হইল, সে তপদ্যা ছার। এই সমস্ত লোককৈ আবৃত্ত করিয়াছিল, এই কারণে প্রম দারুণ ঐ পাপাক্ষা "বৃত্ত" এই নাম প্রাপ্ত হয় ॥ ১৬ ॥

সে যাহা হউক, দেবগণ ঐ দানবকে অবলোকন করিবামাত্র দলবল সহিত ধাৰমান হইরা স স্ব দিব্য আন শাস্ত বর্ষণ পুরঃসর প্রহার করিতে আরম্ভ করিলেন, কিন্তু কিছুতেই ভাহার সংহার হইল না, সে-দেবভালের সমন্ত অস্ত্রই প্রাস করিয়া ফেলিল॥ ১৭॥

এত হ্ৰলোক্তন দেবগণের ৰংপরোনান্তি বিস্মা ও বিষাহ জন্মিল এবং তাঁহাদের প্রভাব বেন পত

1. Ar . 4 1 . 45 . 1

**औ**रमवा डेट्टः ॥

বাযুম্বরাগ্যপ্দিতয় ব্রিলোকা ব্রহ্মাদয়ো যে বরমু**রিকস্তঃ।**হরাম যশ্মৈ বলিমন্তকোহসো বিজেতি যন্মাদরণং তত্তোহস্তানঃ॥ ১৯ ॥
অবিস্মিতং তং পরিপূর্ণকামং স্বেনৈর লাভেন সমং প্রশান্তং।

#### की भेत्रकाभी।

মহাভারে পরিত্রাণমন্যতো ন ভবেদিতি। ছরিমেব প্রপদ্যতে সুরা: শরণমাতুরা:। বাতাদীনি পঞ্চ মহাভূতানি তৈনি শ্রিতা স্তায়ে লোকা স্তেষামধিপতর: তভোর্বাচীনা বরঞ্চ সর্শেষ ঘটে অস্তকার কালারোবিজয়: সন্তঃ বলিং হরাম। অসাবিশি ষদাধি-ভেতি ততঃ পরমেশ্রাদেব নোহ্মাকং অরণং শরণং রক্ষণমস্তঃ॥১৯॥

ভত এবেতাবধারণে হেত্মাহ অবিমিতং নিরহন্ধারং কুতৃহল শৃশুদা। কুতঃ প্রশাস্তং রাগাদি শৃশুং তচ কুতঃ সেনৈব লাভেন পরিপূর্ণ কামং। তচে কুতঃ উপশমং উপাধি পরিছেদ শৃশুং এবস্কৃতং পরমেশ্বরং বিনা অপরং বং শরণার্থমুপদর্শতি সূহি

# ক্রমসন্দর্ভ:।

অবিদ্যিতং ভতোহনাসাপুর্বসা বস্তুনোহস্তাবাধিদার রহিতং। অতঃ খেনৈব দীরেনৈব দুসোব কর্মপুত্সা ক্রিয়া ভূতেন লাভেন পরিপূর্ণকামং নানাসোতার্থং। অতঃ সর্ব্র সমং। অতঃ প্রশাস্তুং চিত্তদে(বর্হিতং। তথোকেং রক্তমেং প্রকৃত্যাং সম দীলা ভল্পত্তি বৈ ইত্যাদি অত উকং শীস্তাত্রতেন। নযং প্রসাদাবৃত ভাগলেশ মনোন দেবা গুরবোজনাং দ্বং। কর্তুং সমেতাং প্রভবন্তি প্ংসন্থমীদারং বৈ শরণং প্রপদ্যে। শীমহাভারতে। যন্ত বিষ্ণুং পরিত্যকা মোহাদনামুশাসতে। স হেমরাশি

#### अविचनां १० क्रवडी ।

আন্থাৰ্তজনিতান্তমাৎ প্রমেশবং বিনা নকোপি রক্ষিত্ং প্রভবিষ্টীতি মন্ধাতমেব শ্রণমাশ্রমেন্ত বাধিতি বাধাত্যিলকিতানি ত্যোবিংশতি তরানি তথা তৈর্বাধাদিতিঃ নিশিতা ত্রিলোকা তথা তেবামধিপত্যে। ত্রনাদ্য তথা তেতাহর্বাচীনা ব্যং
চ বে তে সর্বে যথাক্তিয়াক্রিজভো ভীতাঃ। অসাব্তকোম্ভারপি যথাবিতেতি তত্তথাৎ প্রমেশবাৎ অরণং শরণং
রক্ষণমন্ত ॥ ১৯ ৪

তদক্তস্ত স্থিয়। নৈবাশ্রমণীয় ইতাহি:। অবিনিতমিতি। তং বিনা অপর দেবতাস্তরং কর্মবোগং আনবোগমপরবোগং বা শরণার্থং বালিশো মহামূর্থ এবোপসপতি। নতু বিজ্ঞা বথা শুনা পুছেন সিন্ধাতিত ইুমিছতি স খাএব সিন্ধাতি কিমূত তথ পুছেগ্রাহী প্রত্যুত স্থপ্ছগ্রাহিণং স খাএব দই। প্রথমং সমুদ্র মধ্যে কিপতি পশ্চাৎ স্বয়মণি নিমজ্ঞ তীতি ভাব:। ভগবদাশ্রমী তুসংসার সিদ্ধাং বত্তরতি তৎকিমণি নামূত্যিত্যাই অবিনিতমিতি। ন বিদাতে বিনিতং কিমণামূতং বত্র তং বিনা হুর্লজ্বাতাণি সংসার সিদ্ধাং ভারণে অভ্যাতিবিশ্বয়ে।পি তত্ত্ব ন কোপি বিশ্বয়া। সদ্য এব তস্য গোশালীকরণ সাম্বাদিতি ভাব:। স্বেনিব

পাইবার উপক্রম হইল। অনন্তর দকলে পরামর্শ করিয়া ভগৰান্ আদিপুরুষ যিনি দর্বান্তর্যামী ও জিভুবন ব্যাপী, সমাহিত হইয়া দেই স্থানেই অবস্থিতি পূর্বক তাঁহার স্তব করিতে লাগিলেন। হে মহারাজ! মহাভয় উপস্থিত হইলে হরি ব্যতীত অন্য কাহা হইতেও পরিত্রাণ সম্ভাবনা নাই এই বিবেচনায় দেবতারা সমাহিত হইয়া ভগবান্ হরির শরণাপন্ন হইলেন ॥ ১৮॥

ঁদেবতারা কহিলেন, পবন, গগণ, অনল, জল এবং ক্ষিতি এই পঞ্চ মহাভূত, তথা এই পঞ্চ মহাভূত, তথা এই পঞ্চ মহাভূতর দ্বারা নির্দ্মিত ভূবনত্রর এবং ঐ সক্ষলের অধিপতি ত্রক্ষাদি দেব ও তাঁহাদের অপেক্ষা অর্বাচীন আমরা, সকলেই সভয় হইয়া যে কালক্ষে বলি অর্থাৎ প্রোপহার প্রদান করি, সেই কাল বাঁহাকে ভয় কবেন, সেই পরমেশ্বর হইতে আমাদের রক্ষা হউক ॥ ১৯ ॥

তিনি নিরহ্মার, রাগাদি শৃষ্ণ, আত্মলাভেই পূর্ণকাম, উপাধিকৃত পরিভেদে হীন। উহিচিক ভাগে করিয়া যে ব্যক্তি অন্তের নিকট শরণার্থ উপস্পুণা করে সে অতি মুর্থ, যে হেডু কুর্রের লাঙ্গ্ বিনোপদর্পত্যপরং হি বালিশঃ শ্বলাঙ্গুলেনাতিতিতর্ত্তি দিব্ধুং॥ ২০॥

যক্তোরু শৃঙ্গে জগতীং স্থনাবং মনুর্যথা বধ্য ততার সুর্গং।

সএব নস্তাপ্তিত্তাল ব্রতাৎ ুর্জাতাশ্রিভাষারিচরোপি নৃনং॥ ২১॥
পুরা স্বয়স্ত্রপি সংঘ্যান্তস্তাদীর্শবাতোশ্রিরবৈঃ করালে।

একোহরবিন্দাৎ পতিতস্ততার তত্মান্তয়াদেঘন দ নোহস্ত পারঃ॥ ২২॥

য এক সশো নিজ্যায়য়া নঃ দদর্জ যেনানুস্জাম বিশ্বং।

## ছী:পরসামী

বালিশোহজ্ঞ:। যতোহসৌ শুনো লাজুলেন পুচ্ছেন সমুদ্রমতিভরিত্মিচ্ছতীতার্থ:। যথা তেন সমুদ্র তরণং ন ভবতি তথা অনীশ্বরাশ্রেণ বাসনার্থব তরণং ন ভবতীতি ভাব: ॥ ২০॥

মহাভয়ে স্থাব রজকো দৃষ্ট ইত্যাত ঘাঁভাাং। যতা মহাশ্রে জগতীং পৃথীমেব অনাবং বন্ধা মহুং স্ভারতো যথা বৃদ্ধিং সৃদ্ধীং ত্তার। স্থাব বারিচ্রো মংস্যুম্টিং নোহআনেপ্যাশ্রিতান্স্তঃ নৃনং আতা রজিষ্যতি ॥ ২১॥

সংয্নান্ত্রসি প্রলামেনকে উদীবৈকিলগতৈ কাতি বেঁ উদায় তেখাং রবৈ: করালে ভয়করে। অরবিন্দাৎ নাভিক্মলাৎ পতিত প্রায়ঃ এক অসহায় এব তত্মাৎ ভয়াৎ যেন ভতার সএব নঃ পারঃ পারকোহস্ত ॥ ২২ ॥

কিঞ বয়ং ভগবতৈব স্টা: পালিতাশ্চ বছশ:। অভস্তমেব শরণং ত্রজামেতাল্য য এক ইতি ত্রিভি:। যেনাসুগৃহীতাঃ সস্তোবিশং স্কাম। নসু যুমমেব স্থার: নাভো যুমাকমমুগ্রাহকোহস্তি ভভা দর্শনাত্রাল্য। অমতঃ পুরং পুর্মেবাস্ত্রামি

#### ক্রমদন্দর্ভ:।

মুৎস্কা পাংশুরাশিং ক্রিয়ক্ষতি। ভদিদং ভক্তিসন্দর্ভে বিশেষেণ বিবৃত্মক্তি ॥ ২০ ২১। ২২। ২৩। ২৪। ২৫। ২৬॥

# শ্ৰীবিশনাপচক্রবর্ত্তী।

चचकरেপলৈব যোলাভ: সৌন্দ্র্যাদি মাধুর্যা সপ্তক্ষা প্রাপ্তিন্তেন সমং সহ পরিপূর্ণা: কামা: স্বীয় হ্লাদিনী শক্তি দতা ভোগা বসা ডং। প্রাশান্তমন্ত্রা: সেবাপরাধে জাতেপি ভক্তবাৎসলাছাৎ কন্তারং ॥ ২০ । ২১ ॥

বয়ক্তিনিক্টা: সকামা অপ্যাশিনাহাভয়এব শরণং যান্তোপি তেন রক্ষণীয়া এব যথা পূর্ব ইত্যান্ত বিভাগে। যস্য মংসা রূপস্য জগতীং পৃথীং যথা ততারেতি বয়মপি তথা তরেমেতি ভাব:। বারিচরোপি বারিণােব চরল্লপি তবৈব স্থিয়া জগতীস্থানশানীশ্রস্থাক্রকত্ ॥ ২২ ॥

সংযমান্তসি প্রধায়ক্তে অরবিন্দাৎ নাভিকমলাৎ পতিতঃ পতিতপ্রায়ঃ যেন হেতুনা সং॥ ২০॥

ধরিয়া সাগর পার হইতে তাহার ইচ্ছা। ফলতঃ যদ্রপ কুরুর পুচ্ছাবলম্বনে গভীর সাগর তরণ অসম্ভব, তদ্রপ ঈশ্বর ভিন্ন অন্যকে আশ্রয় করিয়া ছুঃথ সমুদ্র নিস্তার কদাপি সম্ভাব্য নহে॥২০॥

অহো! মহাভয় সময়ে আমরা তাঁহাকেই রক্ষক দেখিয়াছি, কারণ মহাপ্রলয় কালে সত্যব্রত মনু তাঁহারই বিশাল বিষাণে এই ধরণী স্বরূপ স্থীয় তরণী নিবদ্ধ করিয়া তাৎকালিক বিপদ হইতে উত্তীন হইয়াছিলেন। অতএব আমরা সেই বারিচর অর্থাৎ মংস্থা মূর্ত্তি ভগবানেরই শ্রণাপন্ন হই। তিনি আঞ্জিত অস্মাদাদিকে অসংশয় রক্ষা করিবেন॥২১॥

শহো প্রশাস কালীন জলধিজলে যখন প্রচণ্ড পাবন দারা ভয়স্কর তরঙ্গ উলগত ইইতেছিল তখন সেই ভারালে নাভিক্ষল হাইতে পতিত প্রায় পিতামহ জ্রেমা যাঁহার দারা ভয় ইইতে উত্তীর্ণ হন্
ভিনিই সামাদিগকে বিপদ হইতে পার করুন॥ ২২॥

তিনি এক ঈশ্বর, নিজ মায়া দারা আমাদিগকে স্পৃষ্ঠি করিয়াছেন তাঁহারই অনুগ্রহে আমরা বিশ্ব-স্থায় করিতেছি, যদিও তিনি অন্তর্যামিরূপে চেফা করিয়া বেড়াইতেছেন তথাচ আমরা তাঁহার রূপ বয়ং ন যক্তাপি পুরং সমীহতঃ পশ্চাম লিকং পৃথসীশমানিনঃ ॥ ২৩ ॥
যোনঃ সপত্তি ভূপমৰ্দ্যমানান্ দেবর্ষি ডির্যাঙ্ মৃষু নিত্যএব।
কৃতাবতারস্তম্ভিঃ স্বমায়া কৃত্বাজ্বসাৎপাতি যুগে যুগেচ ॥ ২৪ ॥
তমেব দেবং বয়মাত্মদৈবতং পরং প্রধানং পুরুষং বিশ্বমন্তং।
ব্রজাম সর্ব্বে শরণং শরণ্যং স্থানাং স নো ধাস্ততি শং মহাস্থা॥ ২৫ ॥
শ্রীশুক উবাচ ॥
ইতি তেবাং মহারাজ স্বরাণামুপতিষ্ঠতাং। প্রতীচ্যাং দিশ্যভূদাবিঃ শহাক্রগদাধরঃ ॥ ২৬ ॥
আজ্বভূল্যৈঃ বোড়শভির্বিনা শ্রীবৎসকৌস্তভৌ। প্র্যুপাসিতমুদ্ধির শরদস্কত্ত্কণং ॥

#### ยิเคอซาลิ

ভয়া সমীহ্মানস্থাপি বস্তু সিলং রূপং ন পশ্চাম:। তত্র হেতু: পৃথক্ পৃথগীশা ইত্যভিমানিন:॥২০॥ দেবাদিরু উপেন্দ্র পরত্রাম মৎস্য রামাদি ভছ্ডি: কুতাব্তার: সরাত্মশং কুড়া পাতিচ ॥২৪॥

আত্মভূকং দৈবতং কুডোবিখং বিখাত্মকং তথাপি বিকারং বাররন্তি অন্তং বিখাত্মকতে হেতুঃ পরং কারণং। নমু প্রধানং পুরুষণ্চ বিখস্য কারণং তত্তাহা। প্রধানং পুরুষণ ভদাত্মকোপি স্ববেতার্থঃ। স্বব নাশং বিধাত্মতি ॥ ২৫ ॥

প্রতীচ্যাং দিশি হৃদি প্রথমমাবিরভূৎ। পুনশ্চ তং পুরো দৃষ্ট্। ঈকণাহলাদেন বিবশাং অবনৌ দণ্ডবৎ পতিতাং সভঃ শনৈক-খার তৃষ্টুব্রিতাবরঃ ॥ ২৬ ॥

কথছুতং প্রবংসকৌস্তঃভী বিনা অতুলাৈ স্নকাদিভিঃ পরিতঃ সেবিতং। উল্লিজ শরদমুক্তবদীক্ষণে বস্ত তং ॥ ২৭ ॥

#### क्रमगमर्जः।

আৰোতি যুগাকং। ঈকণাহলাদেতি বন্ধ খাভাবাৎ খাভীই সিদ্ধিনিশ্চরাচ্চ ॥ ২৭। ২৮॥

# **अविधना** १ठक वडी

স খলু সর্ব্ব্রোত্তচ বর্ত্তমানোপ্যস্থাকং বহিম্থৈ ক্রিয়াণামল্ভোপি ক্লপবৈৰ ল্ভোভ্ডা বৃক্ষিত্যাহর্য ইতি বিভি:। প্রোহ্যাক মগ্রথব সমীহমানস্থ রামকৃষ্ণাদি রূপেণ লীলাং কুর্বভোপি তক্ত লিলং ন পঞ্চামঃ তব্র হেতু: পৃথগিতি ॥ ২৪॥

ভনুতি: উপেন্ত পরশুরাসাদি স্বর্ধণঃ স্বস্য মার্রা রূপরা চিচ্ছক্ত্যা বাংলাংসানাস্থ্যাৎ রুত্য পাতীত্যতএব সাম্প্রতং স্বরকণার্থং নিবেদনেশি ন সংকুচাম ইতি ভাবঃ। তমেবেতি বিসং মারাশক্যা বিশ্বরূপং। স্বরূপ শক্যা স্বস্তুং বিশ্বসাহিলং ॥ ২৫॥

প্রতীচ্যাং দিশি পশ্চিম সমুদ্রকৃলে দেশাস্তরস্যোজনত দৈত্যাক্রাক্তমণ তত্ত দেবৈঃ স্থাতুমশক্যমণ তত্ত্বৈর বিবিজে উপবিভ অভয়াং । ২৬ । শ্রীবংস কৌরভৌ বিনা চতুর্কিমাদি স্বচিক্ বস্থাদায় তুলোঃ স্থানদাদিভিঃ পরিত উপাসিতং । ২৭ ।

দেখিতে পাইলাম না, কারণ, "ঈশ্বর পুথক্ পুথক্" এই রূপ মানিয়া থাকি ॥ ২৩ ॥

অহো! শক্তগণ যপন আমাদিগকে নির্দিয় রূপে মর্দন করে, তথন তিনি মায়া বল অবলম্বন পূর্বকি দেবতা, ঋষি, তির্বাক্ ও মনুষ্য মধ্যে বিবিধ আঁকারে অবতীর্ণ হইয়া এই সকল লোককে আআধীন করত যুগে যুগে পালন করেন ॥ ২৪ ॥

সেই পরমান্ত্রপি দেবতারই আমরা সকলে শরণ প্রাপ্ত হই। তিনি বিশ্বমূর্তি, তিনিই পুরুষ, তিনিই প্রধান, অতএব চল আমরা সকলে গিয়া শরণ্য সেই পরমেশ্বরের শরণাপদ হই, তাঁহা হইতে অবশ্যই আমাদিশের কল্যাণ বিধান হইছে ॥ ২৫॥

শুক্ষের কহিলেন মহারাজ। দেবভারা এই প্রকারে শুব করিলে কির্থকণ পরে পশ্চিম্দিকে প্রথমতঃ তাঁহাদের হৃদয়ে শুঝ চক্র গদাধারী ভগবান্ আবিভূতি হুইলেন ॥ ২৬॥

তৎপরেই দেবতারা তাঁহাকে সম্মুখে দেখিতে পাইলেন । দর্শন জন্ম আনুদ্ধে বিবল হইরা সকলেই

দৃষ্ট্বা তমবনো সর্কে ঈক্ষণাহলাদবিক্ষবাঃ। দণ্ডবং পতিতা রাজন্ দনৈক্ষথার তুষ্টুরুঃ॥ ২৭॥
দেবা উচুঃ॥

নমত্তে যজ্ঞবীর্যায় বয়সে উত তে নম:। নমত্তে ছ্তচজায় নম: ছপুরুত্তয়ে ॥ ২৮ ॥ যতে গতীনা: তিস্ণামীশিতু: পরম: পদ:। নার্কাচীনো বিদর্গতা ধাতর্বদিত্মছ্ তি ॥ ২৯॥ ওঁ নমত্তেহস্ত ভগবলারায়ণ বাস্তদেবাদিপুরুষ মহাপুরুষ মহামুভাব পরম্মঙ্গল পর্মকল্যাণ

# ही भवत्रामी ।

ৰজে বীৰ্যাং দৰ্গাদি ফল জননায় সামৰ্থাং যন্ত তকৈ নমং বয়সে তৎ কল পরিচেছদক কালাছানেপি ভৰিঘাতকেয়ু দৈভে।বু অন্তং প্রাক্তিথং চক্রং যেন এবং ভূতৈঃ প্রভাবৈঃ স্পুরুত্তয়ে শোভন বছ নায়ে ॥ ২৮ ঃ

নমু মম গুণাতীতং ক্লপং বিছায় গুণোপাধিক ষ্প্ৰবীৰ্যাত্বাদি কিমিতি বৰ্ণাতে তত্ত্বাহুঃ যত্ত্ব গুণ ত্ৰয়ত্তেশিতুঃ নিয়ন্তঃ ত্ৰিগুণা- শ্বিকানাং তিম্পাং গতীনাং প্ৰমং পদং নিশুণং স্বক্লপং ত্ৰিস্গৃত্বাক্ষীতীনঃ ইদানীস্তনঃ হে ধাতঃ বেদিতুং নাহতি। অতঃ কেবলং তলৈ তে নমোহস্ক ॥ ২৯ ॥

মিতাক্ষরাণি পদ্যানি ন মীরত্তে হরেও গাং ইতি পলাৈরত্বাতঃ সদ্যোগদ্যেন তৃষ্ট্র:। ভকুতেতে বহুধা স্থােধয়তো ক্রমসন্দর্ভঃ।

নমু প্রত্যক্ষতোহমুভূরমানমিদং মদ্রণং বিহায় গুণোপাধিকং যক্সবীর্যাড়াদিকং কিমিতি বর্ণাতে তত্তান্তঃ যত ইতি ॥ ২৯ ॥ আত্মিলোকে অস্করণে লোকে বৈকুষ্ঠাখ্যে ॥ ৩০ ॥

# है।विवन। १० जनवडी ।

খেৰামীশ্বশ্বস্তামাত্ৰং বাঞ্চলতো বজৈবন্দাত্মপাসকানাং ফল প্ৰাপ্তি বিদাত্য়ো ভ্ৰানেৰ হেত্বিতাছ ন'ম ইতি যজ্জ বীৰ্যাং স্বৰ্গাদি ফল প্ৰাপকায়েতি ভাব:। উত পুন: ব্যুদ্য কালায় স্বৰ্গাদি ফল প্ৰাপকায়েতি ভাব:। উত পুন: ব্যুদ্য কালায় স্বৰ্গাদি ফল নাশকায় চ। তথা অন্তচক্ৰায় অন্তহ্বেৰু চক্ৰং ক্ষিপ্তা তেখাং নিগ্ৰাহকায় অন্ত্ৰাকং পালকায় চ। এবং স্বৰ্গাদি প্ৰাপক ইতি স্বৰ্গাদি নাশক ইতি অন্ত্ৰসংহাৰক ইতি দেবপালক ইত্যাদি নামভি: ন্ত্ৰুক্তুতি বহু তবৈ ॥ ২৮॥

নমুনখর তৃচ্ছ স্বর্গপদ প্রাপ্তার্থমেব স্তধ্বে নছনখর নিতা স্থ্যম বৈকুঠার্থমত্র কোছে হ স্তত্তাহ:। যতে ইতি তিস্পাং দেব মন্থ্য তির্যাগ্গজীনাং ঈশিতৃ: প্রাপক্তা তব যৎ পরমং পদং বৈকুঠ ধাম তৎ বিসর্গভার্কাচীনোহমাদৃশো জনো বেদিতৃমম্ব-ভবিতৃং নাইতি। নহি বাসব্যাদিকং বিনাপশুরনাৎ কীরাদিকং বাঞ্জি লভতে বা কুত-চিদিতি ভাব: ॥ ২৯ ॥

পুরুত্তর ইত্যুক্তনতো বছটিন মিভি: সংখাধা স্থবতে নম ইতি হে ভগবন্ ষড়ৈখবাগিরিপূর্ণ পরিপূর্ণ থাবাই: হে নারারণ ছমেব অবনিতলে দশুবৎ পতিত হইলেন। অনন্তর ধীরে ধীরে গাত্রোত্থান করিয়া কৃতাঞ্জলিপুটে পুনশ্চ স্তব আরম্ভ করিলেন, হে মহারাজ! তথন শ্রীবৎস ও কৌস্তভ ব্যতীত তাঁহার আত্ম তুল্য স্থনন্দি ধোলটী পার্ষদ চতুর্দিকে দশুরিমান থাকিয়া সেবা করিতেছিলেন। আর তাঁহার নয়নদ্বয় প্রফুল শারদ প্রোর তুল্য প্রকাশ পাইতেছিল॥ ২৭॥

হে মহারাজ! দেবগণ এই বলিয়া স্তব করিলেন, যথা— হে ভগবন্! যজই যাঁহার বীর্যা অর্থাৎ স্বর্গাদিকলোৎপাদনার্থ সামর্থ্য, তুমি সেই পুরুষ, তোমাকে নমস্কার করি, অপর তুমি স্বয়ং ঐ কলের পরিচ্ছেদক কালরপী হইয়াও যে সকল দৈত্য তাহার বিঘাতক, তাহাদের প্রতি আপনার অভেদ্য চল্ল ক্ষেপণ করিয়া থাক। প্রভো! ঐ প্রভাবের কারণ তোমার ভূরি ভূরি স্থাভন সংজ্ঞা হইয়াছে, তোমাকে আমরা নমস্কার করি ॥ ২৮॥

হে ধাতঃ ! তুমি গুণত্রের ঈশিতা তোমার ত্রিগুণাত্মিকা, তিন গতির যে পরম পদ অর্থাৎ নির্ভাগ ব্যক্তি কি প্রকারে জানিতে সমর্থ হইবে । অভ্যাব ভোমাকে নমকার করি ॥ ২৯ ॥

ं (इ छत्रवन्। (इ नातास्रगः। (इ वाञ्राप्तरः। (इ म्याप्तिशूक्तरः। (इ मराञूखरः। (इ পরম্মঙ্গतः।

পরমকারণিক কেবল জগদাধার লোকৈকনাথ সংক্ষের লক্ষীনাথ পরসহংস পরিআজকৈঃ পরমেণাজ্যোগ সমাধিনা পরিভাবিত পরিক্ষু টপারমহংস্তধর্মেণােদ্বাটিভতসংক্রটি ধার্মেইপার্ত আত্লাহেক ব্যামুপলক্ষনিক হথাকুভবো ভবান্॥ ৩০॥

তুরববোধ ইব তবারং বিহার যোগ ঘদশরণো ছশরীর ইদমনবেক্ষি তাত্মৎ সমবায় আত্মনিবাবিক্রিয়

## छ। भवत्रभाशी ।

কুজেরিয় ও প্রথক য়বির ভগবরিতা। দিনা প্রমং মঙ্গলং শুকোধর্মো যদিন্ আ আবোগেনাটাজেন বং সমাধি শিটেরকাগ্রাং তেন পরিভাবিতঃ অমূশীলিতঃ পরিক্টোমং পার্মহংস্য ধর্মো ভগবভজনং তেনোদ্বাটিতং তমোরূপং ক্রাটং যদিন্ত দিন্ গার্ভুতে চিত্তে অপার্তে প্রকটে আ বালোকে প্রত্যগ্পে স্বয়মেবোপলক্ষমভিবাজেং ব্রিক স্থং তদমূভ্ব রূপো ভবান্॥ ৩০ ॥

নমু'কেবলাহুভব রূপত্বে মম স্ট্যালি কর্তৃয়ং কথং ভতাছে:। ত্রৰবোধ ইব ভবারং বিহারবোপ: জীজোপায়:। যৎ

# ক্রমসন্ধ:।

ভদেবং বৈক্ঠ বিহারো হর্দর্শোপি যুক্তিসিদ্ধ এব শুণাভীতত্বাদিনা তব যোগাত্বাং। প্রপঞ্চ বিহারত্ব যুক্তাতীভঃ। স্ঞ্গতা দিনা বৈপরীভাাদি গাত্র্রববোধ ইতি । কুলালাদিহি স্থাণঃ কিঞাৎ স্থানং সমবায়াত্তরং চাবলত্বা স্পরীরঞ্চ প্রবর্তা মৃদাদি

# क्रीविचना **वह क्रवहीं**।

বাংশাধিকা ক্রমেণ বাষ্টি সমষ্টি প্রকৃতান্তর্গামিত্বেন কীরোদ গর্ডোদ কারণার্বশায়ী ভবদীভার্থ:। ততোপি প্রবিং হে বাস্থানে ব্যাহানামানিভূত ততোপি পরিপূর্ণভাং হে আদি পৃক্ষ পরব্যোমনাথ নমু কথমেবমবর্গমাতে ওআছে:। মহাপ্রবেষ্ ততভকে ব্ মহাস্থাহতুভাবা অনুরূপ মহাপ্রভাবা এব বহু সং। নমু মহাপ্রবিয়ে মন্তক মন্ধাম মদাকারাণাং কা বার্তা তআছে:। মঙ্গনানি প্রাকৃতানি পরম মঙ্গনানি অপ্রাকৃত মঙ্গল বস্তুনি স্ভব্ত ধামাদীনি তেষাং গরম কল্যাণং কুশলিষং বহুঃ। তেষাং কালনিব্যাঘাভাবাবিতি ভাব:। কিন্তু অপাবৈষ্যা মাধুর্গা সিন্ধো তাৰ করণামেব বহিদ শিনোবয়ং কালগ্রসামানা আশ্রমাম ইত্যাহং হে পরম কাকণিক অন্তর্গলিভিন্ত ভবাতুপলন্ধ নিজ অ্থানুভ্র এব ভবতি। কদা। আত্মবোর্গের্থম নিয়্মাদিভির্যঃ সমাধিশিনত্তিকাগ্রাং তেন পরি স্ক্তো ভাবেন ভাবিতঃ কুতঃ পরিক্তুটঃ পারমহংশুধর্মো ভিন্তিবাগে তেনে উদ্ঘাটিত তমঃ কপাটং দারং মন্ত তথা ভূতে চিত্রে চিত্রসন্থিব অপাবৃতঃ অপগতাবরণঃ আত্মলোকে বৈক্ষধামনি বর্ত্তমানঃ। চিত্তসোতাদুশত্বে সতি তন্মদ্যে এব সহ বৈক্ষধ লোকো ভবান্ ক্রেনীতি ভাবঃ ॥ ৩০ ॥

কিঞ্চ স্থীয় বৈকৃষ্ঠ লোকে সদা বিহররান্বারামে। গুণাতীতোপি প্রপঞ্চ লোকে আগ্রদাদি ছুজের প্রকারেঃ স্ট্রাদিভি বিহরসী-ভাহি:। চ্রবরোধ ইতি বিহারযোগ: ক্রীড়াযুক্তত্বং চ্রবরোধ ইবেতি ওয়ুক্তবিছৈঃ স্থবোধোপানৈচ্র্কোধ ইতার্থ: কৃতঃ যদ শরণোনিরাশ্রমএব অশরীর: শারীরচেটারহিত এবেতি। স্টিকর্তাহি সাকারএব সহস্র শীর্ষেতাাদি শ্রুভে:। ন অবেশিতঃ অগ্রাক: ইক্রাদীনাং হস্তাদাধিষ্ঠাতৃণাং সমবায়: সাহাযাং বেন স:। আগ্রনৈব স্থেনেব আগ্রন উপাদানজেপাবিক্রিয়মাণেনৈব বিবর্ত্রবাদাঙ্গীকারেত্বিক্রিয়মাণত্বা নচিত্রং চিত্রং ধলু তদনঙ্গীকারএব অতএব ব্যাতে গ্রেক্তেশ নমোনমতেহ্ধিল কারণায়

হে পরমকল্যাণ! হে পরম কারণক। হে কেবল। হে জগদাধার। হে লোকৈকনাথ। হে সর্কোখর। হে লক্ষ্মীনাথ। পরমহংল পরিব্রাজকেরা অফাঙ্গ সমন্বিত পরম আত্মহোগ দারা যে সমাধি অর্থাৎ চিত্তৈকাত্র্য হয়, দেই সমাধির অনুষ্ঠান পূর্বক যে পরিক্ষুট পারমহংস্থ ধর্মের অনুষ্ঠান করেন, তাহাতে যথন তাহাদের চিত্তের তমোরপ কবাট উদ্বাটিত এবং প্রত্যেগ্ করপ আত্মলোক প্রকাশমান হয়, দেই সময় যে নিজ তথ্য স্বায়ং অভিন্যক্তি হইরা থাকে ভূমি তাহার অনুভব করপ, অতএব তোমাকে নমস্বার করি॥ ৩০॥

কিন্তু হে ভগবন ৷ ভোমার বিহার স্বোগ অর্থাৎ ক্রীড়োপার আমাদের প্রেক ছুর্ফোধের স্থার বোৰ হইতেছে, যে হেতু ভোমার আঞ্রয় নাই ও শরীর নাই এবং ছুমি স্বরং অন্তব্য, ভগালি আশনার মাণেন সশুপর্যগুণ: স্ত্রাদি পাসি হরসি ॥ ৩১ ॥ অব তত্ত্ব ভবান্ কিং দেবদত্ত্বদিহ গুণবিদর্গ পিতিতঃ পারতক্ত্রোণ বক্তৃত কুশলাকুশন কলমুপা দদাতি। আহোবিদাক্মারাম উপশ্মশীলঃ সমঞ্জনদর্শন উদান্ত ইতি হ বাব ন বিদাম ॥ ৩২ ॥

# डीभवनामी ।

ৰক্ষাদশরণে নিরাশ্রয়:। ইবং বিশ্বং জনবেক্ষিতোহ্মাকং স্মবায়ো মেলনং সাহায্যং বেন স:॥ ৩১॥

ছতে রবান্তরমান্ত: অথ ততেতি যথেত দেবদতো গৃহাদি নিশায় তত্ত শক্ত গুভাগুভয়ো: ফলমুণাদদাতি এবং ভবান এক শক্ষণো জীবর্মণেণ গুণবিসর্গে সংসারে পতিতঃ সরুপাদদাতি কিং যথা সমস্ত্রসং অপ্রচ্যুতং দর্শনং চিচ্ছক্তি গ্রাস ভবামুদাতে উদাসীন: সাক্ষিত্রা বর্ত্ত ইতি ॥ ৩২ ॥

#### क्रमममर्खः।

বন্ধব্বেণ সপ্তণং ঘটাদিকং করোতি পাতি হরতি। ছং দশুণশ্চাবিক্রিয় এব চ তত্ত্ত্বল্যল্যনাদিকং বিনৈবেচ্ছামাত্রেণাত্মনৈব চ সন্তণং প্রাপঞ্চমিতার্থ: অপরণ ইত্যাদিকং হি তদ্ভিপ্রায়েশৈবেক্তিং। ইবেড্যচিন্তা শক্তিত্বাদেব তদ্পি নাতিযুক্ত্যগম্যমিতি ভাবঃ ॥ ৩১ ॥

কিছিলং তু নির্ণেত্ইং ন শরুম ইতি বহিমুখানাক্ষেপ্তঃ সোলুঠমান্তঃ। অথেতি। তত্ত স্ট্যাদৌ কর্মনি দেবদন্তবং সংসারি শীববিশেষবদ্বিদ্যয়া গুণবিদর্গপতিতঃ সন্ স্বত্ত শুভাশুভরোঃ ফলং দেবতির্যুগাদ্যবতার রূপং উপাদন্তে। আহে। স্বিদ্ধবা ত্রন্দেবদত্ত রূপত্তেশি বিদ্যুরাম্বারামঃ সন্ধিত্যাদিঃ॥ ৩২॥

#### শ্ৰীবিখনা গচক্রবন্তী।

নিকারণারাত্তকারণারেতি কারণসাাত্তত্মুপাদানদেপি নির্কিকার্তমেবেতি। অগুণ: সন্ সপ্তণং বিখং ক্জসি কুলালাদিছিঁ কিঞ্চিৎ স্থানমৰলম্য অপরীর্ক প্রবর্তা সসহায়ো মৃদাদিবস্বরেণ বিক্রিয়মাণেটনব স্পুণএব স্পুণং ঘটং ক্জভীতি দৃষ্টমিতী দমেকং দ্রফের্যায়ং স্থাষ্টা । ০১ ॥

শিষ্টানাং পালদং হি ছটানাং সংহারং বিনা নভবভীত্যস্ত তুঁত সংহারক্সা পালনস্যাপি তুল্পের্ত্বনাহ:। অথেতি দেবদত্তঃ প্রাকৃত জীবো বলা গৃহাদিকং নির্মায় তত্র মিত্র পত্র দানীনাদি গহনে সংসারে প্রবিশ্য সকৃত ধর্মাধর্ম ফলং সূথ তৃঃথং ভূত্র ক্রেতিবৈৰ তত্র ভবানিত্যাদরে দ্বনি গুণেভ্য: স্থ রক্ত্রমোভ্যো বিবিশ্ব: সর্গো বেবাং তেরু গুণবিসর্গের দেবাসুর রাক্ষসাদির পরক্ষর বিঘাতির মধ্যে পতিতঃ উগ্যেক্ত ক্রেক্ষ রামাদ্যবভাবের শিষ্টপালন হুট নিপ্রহরো; প্রবৃত্তঃ ভোগৈর্ম্বর্থ সংগ্রামাদি শ্রম তৃঃলক্ষ বং প্রাধ্যেৰি তৎ কিং পারতত্ত্বেণ কর্মাদীনত্বেন সক্রেত্বাঃ পূণ্যপাপ্রোঃ কুশলাকুশলং সূথ তৃঃথং উপাদ্দাতি স্বীকরোতি আছে। বিৎ কিং বা সমঞ্জস দর্শনঃ অপ্রচ্যুত চিচ্ছজিকঃ। উদান্তে সাক্ষিয়ার স্থং হঃগং স্বীকরোতীতি নবিদামঃ তত্ত্বং ন বিভঃ ৪ ৩২ দ

আত্মার বারা এই সগুণ বিশের সৃষ্টি স্থিতি ও প্রালয় করিতেছ, অধাচ কোন প্রকারে তোমার আত্মার বিকারমাত্র হুইতেছে না। অপর আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে ত্মি ঐ সকল স্ফ্যাদি কার্য্যে আমাদিগেরও সাহায্য অপেকা কর না॥ ৩১॥

অভএব দেবদন্ত নামে কোন ব্যক্তি যেমন গৃহাদি নির্মাণ করিয়া তাহাতে আপনার কৃত শুভা-শুভের ফল প্রাপ্ত হয়, তুমি ব্রহ্ম স্বরূপ হইয়াও জীবরূপে গুণ সৃষ্টি রূপ সংসারে পতিত হওত কি তদ্ধেপ স্বকৃত কুশলাকুশল ভোগ কর ? না স্বয়ং যে আন্ধারাম ও উপশমশীল তদ্ধপই থাকিয়া অপ্রান্ধ্যুত চিছ্জি প্রভাবে ঐ বিষয়ে উদাসীন হও অর্থাৎ কেবল কি স্বাক্ষি স্বরূপেই বর্তমান থাক ? আসরা ইইার তথা জানিতে পারিতেছি না ॥ ৩২ ॥ নহি বিরোধ উভয়ং ভগবতাপরিমিত গুণগণ ঈশরেষ্নবগান্ত্যান্ত্রিছাই বিকল্প বিতর্ক বিচার প্রমাণাভাগ কুতর্ক শাস্ত্রকলিলান্তঃকরণাশয় তুরবগাহ্বাদিনাং বিবাদানবসরে উপরতঃ

## क्षित्रवामी।

তদেবং বিরোধেন ছর্কিজের হম্কা তংপরিহারেণ জ্ঞান থাকারমাক্ত নহীতি। বিক্ষাত ইতি বিরোধঃ উভর্মরিক্জ মিতার্থঃ। নহাত দৃষ্টাস্থেন বরি বিক্রো যুলাতে জাতকৈ ধর্যাবাদি গাতে তাবতীতি। জাপরিমিতা তাপগণা যক্ত তামিন্ ঈশ্বরে অতত্ত্বে। জানবগাহ্মত্তকাং মাহাজ্যাং যত তামিন্। বিক্র এবং বা এবং বেতি। বিতর্কঃ কিমত্র যুক্তমিতি বিচার ইত্ত মেবেতি। তত্ত্বে প্রমাণাভাগাঃ তদল্গাহকাঃ কুতর্কাশ্চ আর্কাটীনাঃ বস্তু অরুপাসংক্রাশিনঃ বিক্রাদ্রো বেরু শাত্তেরু তৈঃ কলিল

#### ক্রমসক্ত:।

যত্র বিদ্যা সংভাবাতে তত্রাবিদ্যাপি সংভাবিভান্তাদিতি মারাশক্তিবৃত্তি বিদ্যাশক্তিমবেশবরবাদিনামুপহাসার্থমিদমুক্তবন্ধঃ। শ্বমতং পুনঃ ক্ষুর্বিধিভিনম্বত্ত ইবাছঃ। নহীতি। উভয়মণীণং বিকলং ভগবতি নৈব বিদ্যাতে। তত্ব তেতুঃ শ্বরপ্রয়াভাবাৎ।

#### हाविधनां शहक्रवर्ती ।

বিরোধমুক্র ভক্তানাং মতে তক্ত পরিহারমাহ: নহীতি বিক্ষাত ইতি বিরোধ:। উভর্মাত্মারাম্ব্র প্রাকৃত ত্র্প ছংথিত্বং চ ছরি নবিজ্জমিত।র্থ:। নহত দুটাত্তেন ছরি বিক্রোযুদ্ধতে অতকৈ ধর্মাছাদিত।বিরেটেধ হেতৃনাত:। ভগবতীত্যাদি। প্ৰথমং সুধ প্ৰ: বিষং ভগৰতী পদৰ্যেন। চ: ভগৰতীতি জ্ঞানশক্তি বলৈ ধ্যা বীৰ্যা তেজাংসাশেষত:। ভগৰছক বাচ্যানি বিনা হেবৈ গুণাদিভিরিতি বৈঞ্বোজ্ফের প্রাক্ত জ্ঞানাদি বড়েখগ্যবন্ধেনাজ্ঞান মূলকং সর্বন্ধেব প্রাক্ত হং পুথ ছ:খং ২য়ি নাজীত্য-ৰগভং। নমুভত্ন্য সুধ ছুংখে মন্ত্ৰিত তুত্তা ভুৱাত:। অপুণিরিগুণিরগুণানাং প্রেম্বর্ভার ভুক্তবাৎস্ল্যাদীনাং গণা যদ্দিন্ তেন হ্সুর রাক্সাণিভা বৃত্ত কানাং প্রাঞ্জাণ বিভীবণাদীনাং পাণ্ডব যাণবাণীনাং নিতাপার্বদানাং সাধকভ কানামণান্তানাং ভকাভাসানাম মণাদি দেবানাঞ কটে বৃত্তে সভি ভক্ত সংহারাথ বিবিধ প্রয়াস আলাপিতভা আ্লীয় জুংখভা ভথা ভেবামেব ভত্ত-বিপছতীপানামৰগ্ৰহলাজলামানসভানাং কাদ্ধিনী বুৰামাণামূহসিকানামিৰ লক্ক ভবদুৰ্শনানাং প্ৰমুক্ত বৈ তুতে স্তান্ততভ তুৰ্ মুখলত ভক্তবাংস্কা প্রেম্বশ্য তৈক নিবানস্থাক্তে এব তে মুখ ছংখে ভ্ৰতঃ। কিঞ্চ মুখ ছংখে অপি তে ভিন্নয় মুখ ক্ষণে এব প্রেম্ন ভিচ্ছ জি সারবৃত্তি হাৎ কিং পুন এ জনেব্যাদীনাং বৈদেছাত সম্ভোগ বিপ্রবস্ত ছানিছে স্থুপ জুংগে তে তু প্রেম প্রম কাঠামরত্বাৎ প্রম সুধ রূপে এব তঃ ভত্ত চিংবরূপত তব চিংবরূপরোঃ সুধ তঃথারাঃ রমসাণ্ডাত্মারামত্বং সুধ তঃথবড্ড-মৈক্যাদ্বিরুদ্ধমের প্রতিপাদিতং। নবেবং কৈরণি দার্শনিকৈনাহং নিরুণ্যে তত্ত্বতে:। ঈশ্বে ছবি ঈশিতবানাং তেরাং निक्रमगारवामाना यूटेक विकास । यात्राध्ययमान्यः अकार्ययक्षा आह हेनि प्रवहनात्ववाः अकिहीनांनामवमाहनार्यः মাহাস্থাং বিষিদ্ নমু যুগ্ধ প্রতিপালিতে বৎ বইড়খব্যালাং প্রেরণ্ড চিন্নগ্রন্থে তৈর্বহ্য। এবামুপপুত্রে উল্লেছ্ড ভঞ্জাতঃ। অর্জা-हीना वञ्च चक्रभामः स्मिनिता विक्तानरम् (वच्च भारत्वयू देष्टः कनिनः वाक्त्रमः यसस्यक्रमणः व्याभवः छख व्यारभवरक मरेनव भविषा ভিষ্ঠতি বে তুরবগ্রহাঃ তুরাগ্রহাটভবের বাদিনাং নানাবংগোদ্গাহ্বভাং বিবাদভানবস্তে অপোচ্যে। তত্ত বিকর্মবং বা এবং বেতাকার: বিভর্ক: কিমত্রযুক্তমিতানিশ্চর:। বিচার ইখনেবেতি নিশ্চর:। তত্র প্রমাণাভাদা: কুংসিতাল্বর্কা ইতি। নৰ্মুপণতৌ স্ক্র্যাং কুতো বিব'দাভাব ক্ট্রাই:। উপরতাঃ সমস্তা মায়াময়াং মাদ্ধিকাঃ পদার্থা বতা তলিদ্ধিতি বিবাদানাং মাদাশক্তি কার্যা-ত্বাৎ তব্তু মালা মালিক পদাৰ্থাতিরিক্তবস্থতাৎ কুতোবিবাদপ্রস্কিসংভাবনাপীত্যর্থ:। নমু ওদ্পি যুশ্বৎ সাহাৰ্যার্থ: সমূত মন্থনাদৌ পাণ্ডৰ সাহায়াৰ্যং সার্থ্য দুক্তাদৌ যাদৰ পালনাৰ্থং জ্বাসন্ধাতাপদ্ৰবোধ ভয় প্লায়নাদৌ কৰ্ম্মৰি প্ৰাচাক্তএৰ সংগ্ৰ-

পরস্ত হে প্রভা! আপনাতে ঐ উভয়ই অবিরুদ্ধ এ কারণ অন্তের দৃষ্টান্ত দেখিয়া আপনাতে সন্দেহ করা যুক্ত হয় না, যে হেতু আপনি ঈশ্বর স্বতন্ত্র, আপনাতে অপরিমিত গুণরাশি দেদীপ্যমান, আপনার মাহাল্যা অতর্কণীয়। অত এব যে সকল শান্তের বিকল্প অর্থাৎ "এই রূপ কি এই রূপ' ইত্যাকার সংশয়। বিতর্ক অর্থাৎ "এ বিষয়ে যুক্তি কি" এই রূপ চিন্তা। বিচার অর্থাৎ "ইহা এই প্রকারই" এই রূপ বিবাদ এবং তদস্কুল প্রমাণাভাস ও কৃত্তর্ক, এ সকল দেদীপ্যমান, (কিন্তু এ সকল কোন প্রকারেই বস্ত স্বরূপ স্পর্ণ করিতে সমর্থ নহে) সেই সকল শান্ত ভারা যে চ্রব্ত্যাহের

挺

সমস্ত মায়াময়ে কেবল এবাত্মমায়ামস্তর্জায় কোৰ্থো তুর্ঘট ইব ভবতি স্বরূপৰ্য়াভাবাৎ ॥ ৩৩ ॥ সমবিষম মতীনাং মতমতুদরদি যথা রজ্জুখণ্ডঃ সর্পাদিধিয়াং ॥ ৩৪ ॥

#### ছী। প্রসামী।

বাকুলমন্তঃ করণং আশার আশ্রো বস্যা দ্রবগ্রহত ত্রাগ্রহত তেন বাদিনাং বিবাদতানবসরে অগোচরে। নমু শ্রদানাত্রমতৎ যুক্তি ক্ষয়তাং তত্তাতঃ। উপরতঃ সমতো মায়াময়ঃ সংসারো যক্ষিন্ তক্ষিন্ কেবলেপ্যাত্মমায়াং মধ্যে নিধায় কোষ্যঃ বর্তৃতাদি দ্সং-ভবতি যদি বস্ততঃ কর্তৃতাদিভবেৎ তহি বিরোধঃ তাৎ নতু তদতীত্যাতঃ অরপর্যাভাবাদিতি ॥ ৩০॥

অনুগ্রহ নিগ্রহ।দিকং তুতত্ত্বতি ভেদেন ত্বায়িয়া ত্বি ক্রতীত্যাতঃ সুমা বিষমাচ মতি থেঁষাং তেষাং মতমভিপ্রায়ং স্প।দি বিষয়া ধিয়ো যেষাং তেষাং যথা রজ্পওত্তথা তথা ভবতি। যথা তমেবাবিরোধ<sup>,</sup> পুক্ষমতিভেদেন দশ্যিতি সম বিষ্ণেতি ॥ ৩৪ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

সংসারি জীববৰজ্জ মুক্তভাবভাবিশেষাভাবাৎ । বজ্জে হি মুক্তভং তথা দিব্যাতিদিবা তত্ত্ববতারাদি লক্ষণকোপ্যথেছি ছুর্ঘটো নভবতি। ৰত: আজ্মায়াং নিজেছাশক্তিং অন্তর্জায় মধ্যে নিধায় তত্ত্ব তত্ত্ব সহায়ত্বেন সংপাদা ভিষ্ঠতি সতীভাগঃ উভয়ত্ত হেত্তবো ভবতীত্যাদয়ঃ ॥ ৩০॥

তহি কথ্মসূপা প্ৰতীতি বৃহিমুখানাং ওতাছ:। সমেতি। অনিশিচতবৃদ্ধীনামিতাৰ্থ:। তদেব স্থাপয়িতুং দীব্ৰুকাছৈ লক্ষণ্যাহ:। সূ এবহীতি ৫০৪। ৩৫॥

# দীবিখনাগচক্রবত্তী ।

দৃষ্ঠিমান মদীয় ছংগা কথা চিন্ময় কথা কপা ভবেদিতাত আছে। কেবলে এবেতাছিং ছবি মায়াশকি বিনা ভূতে সভোব যা আন্মায়া অচিন্তা বোগমায়া তাং অন্ধ্ৰিয় মধ্যে ক্ষম কোহ অৰ্থো ছবঁট ইতি ছদহুভবে ক্ষাম্যে কং প্ৰবেষ্ট্ শকুয়াদিতি নাত প্ৰভাকাদি প্ৰমাণং প্ৰবৰ্তত ইতি ভাবং। অচিন্তাাং গলু যে ভাবা ন তাংন্তৰ্কেণ যোজমেদিতি বচনাং। নম্পন্তিয়া শক্তি স্বীকারেণ মম ভগবং স্কুলণে ভক্তবাংসল্যাথ কথ ছংগাদিমছং ক্ৰহ্ম স্কুলণে সৰ্বত তাইস্থাদায়াবাম্যমিতি ক্ৰ্পন্ত্ৰ জ্বামণ ধৰ্ম্মন্ত্ৰ ভতাছং। স্বল্পন্থাভাবাদিতি। একভৈব ভগবত তাব নিৰ্বিশেষ জ্ঞান গ্ৰমাহ্বেন ক্ৰম্মণ আলৌকিক বিশেষ জ্ঞান গ্ৰমাহ্বেন ভ্ৰম ক্ৰমণ্ডালিতি ভিলেবলীকিক বিশেষ গ্ৰহণ সমধ্যে ভগবত ভগবত ভিলেবলীকিক বিশেষ গ্ৰহণ সম্বৰ্থ ভগবানিতি ছাম্বেচিনে ইতাৰ্থং। তব ক্লপায়াং প্রমাণ্ড্ প্রম মহন্ত্রে এব দূর্হ স্মীণহয়ো ভিল্ক ক্রেয়ে। ৩০ ৷

কিঞ্জ তদিশি সংসার পরপারা সিদ্ধার্থ তেষাসভজানাং সতং নৈবােজ্লী করে যী আছে:। স্মাত্রক বিষয় বাং বিষমা তওং প্রাতিক্লাব হাচচ সতি ব্যাং যা স্কল ভ্রাভাাং ত্রক্ষর ভগব হাাভাাং স্মেলি এক রূপেলি ছিল্লি বিষমা মায়াতী তভ্য ত্রক্ষণ এব সায়া শাবলো সতি ভগব ছিলং বৈষমা বৃত্তী সতি ব্যাং মত্ম কুসরসি প্রাথেলা যি মত মেবাল:। স্পাদি দিলাং রজ্জু পণ্ড ইব ত্রক্ষণাত্মারাসভ্যেব স্তাং ভক্তবাংসলাাদীনাং তু মায়াপ্রভায়ি হন্দম্লকং সুধ তুংথাদিকং অলীক্ষেব্তি নৈবান্তি বিরোধ ইতি ॥ ৩৪ ॥

আশ্র ব্যাকুলিত তাদৃশ তুরবগ্রাহ অবলম্বন করিয়া যে সমস্ত ব্যক্তি বিবাদ করে আপনি তাহাদিগের বিবাদের অগোচর। অপর আপনি সমস্ত মায়াময় সংসার বর্জিত এবং কেবল স্বস্থার না মায়াকে মধ্যে রাখিয়া আপনাতে কর্তৃত্বাদি কোন্ বিষয় না সম্ভবে ? ফলতঃ যদি বস্ততঃ আপনাতে কর্তৃত্বাদি হয়, তবেই বিরোধ সম্ভাবনা, তাহা কদাপি নাই, কারণ আপনার স্ক্রপ ছয় দেখিতে পাই না ॥ ৩০॥

প্রতো! যদিও আপনার অনুগ্রহ নিগ্রহ নাই তথাপি সানবদিগের মতি এক প্রকার নহে, কতক ব্যক্তির বৃদ্ধি দ্যান, কতক লোকের মতি বিষ্মা, অতএব দর্পাদি বিষয়ক বৃদ্ধিযুক্ত ব্যক্তিদিগের পক্ষে রক্ষণ যেমন সর্পত্রিয় অধাক, তাহার স্থায় আপনিও ঐ দকল দম ও বিষম বৃদ্ধি দক্ষম বিশিক্ষ অভিপ্রায়ের অনুগামী হইয়া নানারপ হয়েন ॥ ৩৪ ।

স এব হি পুন: সর্ববস্তুমি বস্তু, সর্ক্রপ: সর্কোশরং সকল জগৎকারণ-কারণভূতঃ সর্ক্ক প্রত্যাদ্যন্তাৎ সর্ব্বন্তগাভাগোপলক্ষিত এক এব পর্যাবশেষিত্র: ॥ ৩৫ ॥

অথহ বাব তব মহিনায়ত রদ সমুদ্র বিপ্রাথনা সকলী দ্য়া স্থমনদি নিয়ান্দমানানবরত স্থানে বিসারিত দৃষ্টি প্রাণতি বিষয় স্থানেশাভাদা: পরম ভাগবতা একান্তিনো ভগবতি সর্বাত্ত্বিয় স্থাদি সর্বাত্তানিরত নির্তি মনসঃ কথমূহ বা এতে মধুমথন পুনঃ স্থাধি কুখলাছাত্মপ্রিয় স্কাদঃ

#### शिभवतारी।

তদেবং বিরোধং পরিক্তা নিশ্চিতং পরমার্থমাত্ত: সএবহি বো নানা রূপেণ প্রতীতঃ বস্তু স্বরূপঃ সজ্রপঃ সর্বোং গুণানাং বিষয়াণামাভাসৈ: প্রকাশৈরুপলক্ষিতঃ। নমু তৈন্ধীবি এব উপলক্ষাতে ন সর্ব্ব প্রভাগাত্বাথে সর্বাধীবাত্ত্বামিতাং। অড় ভাষাত্বাধ্যাব্যানেন স্বীবস্থাপি অড়প্রায়ত্বাং ন ভেন বিনা প্রকাশ ইন্তি ভাবঃ পর্যবশেষিতঃ নেতি নেতীত্যাদি শ্রুয়া ॥ ৩৫ ॥

অভত্তত্তিরের পরম প্রবার্থ ইত্যাহ:। অব হেতি পর্যাবর্ত্ত ইতাজেন যন্ত্রাদেবং ভূতত্বং পরদেবর: অবহ বাব অতএব হি হে মধুমধন পরম ভাগবতা এতে বংপাদামুলাস্বেবাং কথম্ছ বিস্পত্তীত্যবর:। হি বন্ধাৎ স্থার্ণে প্রবার্থে কুশনা: নিপ্ৰা:। অত আয়াখমের প্রির: স্ক্তে বেবাং তে সাধবো রাগাদি শৃক্তা:। অত হেতু: তব মহিমবামৃত রস সমুক্ততে বিশ্রবা বিশ্

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

**उत्परः दहिष्र् शानाक्तिभा उड्डकान् खदिख अथ (इडि ॥ ७७ । ७१ । ७৮ ॥** 

#### श्वीविषनायहक्ववती ।

বৃদ্ধানেবং ভদ্মাং সর্বজনতমণহার তত্তক সমত মতমেব বরমস্পরাম ইত্যাহ:। সএব পূর্বোক্ত ভগবস্থাদি বিশেবেশ বিশিষ্ট এব বস্তু স্বরূপ:। বাতাব বস্তু স্বরূপ: সর্বেবাং প্রভাগান্ধাৎ ইক্রিরাগোচরস্থাৎ অপ্রভালাপ সর্বেবাং স্থানাং বৃদ্ধীক্রিরাদীনাং আভাসে; প্রকাশৈরণ আধিকোন ক্ষিড: আড়া। অসুমিত ইতার্থ:। বহুক্তং স্থাপপ্রকাশৈরত্বমীয়তে ভ্রানিতি। পর্যাবশেষিত: মারামারিক বস্তুমাত নিষেধেন নেতি নেত্যাদি শ্রুতিতিরিতি ভাগবতামৃত দৃষ্টা:। বিনা শারীর চেইস্থং বিনা ভ্রাদিসংশ্রয়:। বিনা সহারাংস্তে কর্মা বিক্রিরভ স্বৃত্ব্যমিষত্যাদ্যা: কারিকাঃ অস্কৃত্তা হ্রব্বোধ ইত্যাদীনি ব্যাখ্যাতানি ॥ ৩৫ ॥

তদেবং বৃচিমুখানাকিপা তত্তকান্ শ্ববস্তি। অথ হেতি সক্তদপ্যবলীচ্বা আবাদিত্বা জনিতেন স্থেন প্রেমানক্ষেন একাল্কিন: বংসেবৈক্তান মানস্থাৎ দেবর্ব্যাদীন্ অমুপাসীনাঃ। তদ্পি দেবর্ব্যাদয়ত্তেষু বহুতর্মেব প্রসীদন্তীজ্যাত্তঃ। সর্কেষ্যং

অহা ! যিনি বস্তু সকলে নানা রূপে প্রতীয়মান হইয়া থাকেন, তিনিই সেই বস্তু অর্থাৎ সং শ্রূপ, সকলের ঈশ্বর অথিল জগৎ কারণের কারণ এবং সমস্ত জীবের অন্তর্যামিত হেডু সর্ব্ব বিষয়ের প্রকাশে উপলক্ষিত অর্থাৎ তত্ত্যতিরেকে কোন বিষয়েরই প্রকাশ হয় না । পরস্তু তাঁহার কোন প্রকার আকার নাই, প্রতিতে ''ইহা নহে ইহা নহে'' এই রূপ উল্কি ছারা একমাত্র বলিয়া পর্যবিদান করিয়াছেন ॥ ৩৫ ॥

হে মধুমথন! যে হেতু আপনিই ঐ রূপ পরমেশ্বর, অভএব এই সকল পরম ভাগবত পুরুষ আপনার পালপায় পরিসেবন কি প্রকারে বিসক্তান করিতে পারেন! প্রভো! এ সকল পুরুষ পুরুষার্থ বিষয়ে অভিশর কুশল, একারণ আত্মা যে আপনি, আপনাকেই প্রিয় ও ছন্তং বোধ করিয়াছেন, অভ-এব ইহারা সাধু অর্থাৎ রাগাদি শৃত্য। অপর হে প্রভো! আপনার মহিমাই অমৃত্য রুগের সাগর, সেই সাগরের বিন্দুমাত্র একবার আত্মাদিত হইলে তন্থারা মনো মধ্যে যে হুণ নির্ভ্তর নিঃসান্দিত হইরা থাকে তাহাতে এই সকল মহাপুরুষ শ্রুতি দৃষ্টি বিষয়ক কুলে হুণ বিশ্বত হইরাছেন, অভএব আপনাতেই ইহাদের মনঃ নিভাত্ত রুভ এ নির্ভি হইরা আছে। প্রয়ো। অংগ্নকার সেবার বং

দাধবস্তুকরণাযুক্তাস্পেরণং বিস্কৃতি ন যত্ত পুনরন্ধং সংদারপর্য্যাবর্ত্তঃ ॥ ৩৬ ॥ ত্রিস্থানাত্মভবন ত্রিবিক্রম ত্রিনয়ন ত্রিলোক মনোহরামুভাব তবৈব বিস্তুতয়ো দিভি দমুজাদয়শ্চাপি তেষামুপক্রম সময়োয়মিতি স্বাজ্ময়য়য়া হার নর মুগমিশ্রিত জলচরাকৃতিভির্মধাপরাধং
দিওং দওধর দধ্য এবমেনমপি ভগবন্ জহি ছাই্ট্রমুপ্যদি স্বাস্ত্রে ॥ ৩৭ ॥
অস্মাকং তাবকানাং তত্তত নতানাং হরে তব চরণনলিনমুগলধ্যানামুবদ্ধ হৃদয় নিগড়ানাং স্থালিস

## अभित्रकामी।

মাত্রেণ সক্কদণি লীঢ়য়া আত্মাদিত্যা অমনসি নিধ্যক্ষমানমতিশয়েন ত্রবং যং নিরস্তরং স্থং তেন বিত্মারিতা দৃষ্টি শ্রুতিবিষয়াঃ স্ব্যবেশাভাষা যেষাং তে অতএব ভগবতি ছয়ি নিতরাং রতং নির্তিঞ্চমনোযেষাং তে যত্র যতাং অস্মেবায়াং স্ত্যাং ॥ ৩৬ ॥

প্রস্বাতঃ বিজ্ঞাপয়ন্তি ত্রিভ্বনেত্যাদিনা বাবৎ সমাপ্তিং। ত্রিভ্বনমাত্মা স্বরূপং ভবনঞ্ যস্য। ত্রিভ্বনস্থাত্মা ভবনঞ্চি বা। ত্রুবোবিক্রমা যস্ত। ত্রীন্ লোকালয়তীতি তথা। ত্রুবোং লোকানাং মনোহরোহত্বভাবো বস্ত। এবং চতুর্দ্ধা সম্বোধ্যাতঃ। তেবামুপক্রম সময়ঃ উদ্যমকালোয়ং ভবতীতি মহা হে দণ্ডধর পূর্বং যথা দণ্ডং দধর্থ ধুতবানসি এবমেনং হাষ্ট্রমপি জহি যত্নপ্রস্বাহ হত্তং যদীচ্ছসি॥ ৩৭॥

প্রথমং তাবৎ দ্বদীরানামন্মাকং অস্কস্তাপং শমরিত্মহ সি। তাবকানামিতাত্র হেঁতুং। তততত হে পিতামহ তব চরণ নলিন্যুগল ধ্যানেটনবাস্বজো হৃদয়ে নিগড়ঃ শৃত্মলা যেষাং। স্থলিসবিবরেণ নিজম্তি প্রকটনেন স্বীকৃতানাং কেন

# ঞীবিখনাপচক্রবত্তী।

ভূতানাং প্রিয় স্থলি সর্বেধামাত্মনি চেতি। **খং** সেবারাং সত্যাং তে সর্বেপি সেবিতাপুর বভূব্রিতি ভাবং। তার্থকুশলা ইতি। তেন সং সেবাত্যাগিন: কুষোগি প্রভূতিয়ং তার্থবাতিন এবেতি ভাবং। ৩৬।

খন্তকেবু মধ্যে সকাসখাৰ সমেবাতি নিক্টা ইতি দ্যোত্যক্তঃ প্ৰস্তুতং বিজ্ঞাপয়ন্তি। ত্ৰিভ্বনমান্মভবনং যক্ত শৃত্তকা দেব মকুষ্যাদয়ো যত্ৰ স্থিয়া খাং সেবজে তদিব সকুষ্যাদয়ো যত্ৰ স্থিয়া খাং সেবজে তদিব সকুষ্যাদয়ো যত্ৰ স্থিয়া খাং সেবজে তদিব সকুষ্যালয়ো যত্ৰ কিন্তি কিন্তা ক

**এবং ভ্রমা কুপাবলোক মধুর মাখাস বাগমূতং প্রার্থয়তে অস্মাক্ষিতি। হে ত**ত্তত হে পিতামহ তব চরণ নলিন যুগল

সামাস্ত ফল হয় কেহই এমত বলিতে পারিবে না, তাহাতে পুনরায় সংগারে প্রচার জীন করিতে হয় না॥ ৩৬॥

হে ভগবন্। আপনি ত্রিভুবনের আত্মা ও ভবন, আপনার তিন বিক্রম, আপনি এই জি াক প্রণয়ন করিয়াছেন, আপনার অমুভাব লোক ত্রয়ের মনোহর। প্রভো! দৈত্য দানব প্রভাঠ লৈই আপনার বিভূতি। হে দশুধর! আপনি সকল দৈত্য দানবের এই উপক্রম কাল ইহা মনে বা তাহা-দের-প্রতি যজ্ঞাপ দশু ধারণ করিয়াছেন, যদি ইচ্ছা হ্র এক্লণেও তজ্ঞাপ দশু ধারণ এই অই অই তন্ম বিশ্বরূপের সংহার করুন॥ ৩৭॥

ছে পিতামক। হে হরে! আমরা আপনারই লোক, আপনার চরণে প্রণত হইডে কর্ম বং নিরন্তর আপনারই পাদপদ্ম দয় ধ্যান করি, তাহাতে আমাদের হৃদয়ে নিগড় নিবদ্ধ হইয়াতে তং আপনিও দিক্তমূর্তি প্রকাশ পূর্বক আমাদিগকে নিজ জন বলিয়া স্বীকার করিলেন। অতএব ে ন্য। অমু-

বিবরেণাত্মশাৎ কৃতানামকুকম্পাকুরঞ্জিত বিশদ কৃতির শিশির স্মিতাবলোকেন বিগলিত মধুর মুখরসামৃত কলরাচাত্তপ্রাপমন্বার্হ দি শময়িতুং ॥ ৩৮ ॥

অথ ভগবং স্তবাম্মাভি রথিল জগছ্ৎপত্তি স্থিতি লয় নিমিন্তারমান দিব্যমায়াবিনোদত্ত সকল জীব নিকায়ানামন্তর্ছ দিয়েরু বহিরপিচ ত্রক্ষা প্রত্যগাত্ম স্বরূপেণ প্রধান রূপেণ্চ যথা দেশ কাল দেহাবন্থান বিশেষং তত্ত্পাদানোপলস্তকতয়াত্মভবতঃ সর্বপ্রত্যয় সাক্ষিণ আকাশ শরীরস্ত সাক্ষাৎ পরত্রহাণ পরমাত্মনঃ কিয়ানিহ বার্থ বিশেষো বিজ্ঞাপনীয়ঃ স্তাধিক্ষ লিক্ষাদিভিরিব

#### টা পর সামী

অমুকল্পায়া অমুরঞ্জিতং সামুরাগঞ্ তৎ বিশদক কচিরক শিশিরক বিতং তৎ সহিতেনাবলোকনেন তথা অমুকল্পারৈর বিপলিত। মধুরো মুধ্রস প্রিয়বাক্ সঞ্বামৃতকলা তয়াচ ॥ ৩৮ ॥

কিঞামদভিপ্রায় স্থা ভাত এব কিমত্রামাভি বিজ্ঞাপনীয়মিত্রাহ:। অপ হে ভগবন্ তবামাভিরিই কিরান্ বা অর্থ বিশেবে বিজ্ঞাপনীয়ঃ ভাদিত্যবয় বথা হিরণ্রেত্সোহ্রে তদংশ ভূতৈ বি ক্লিকাদিভিঃ প্রকাশো ন ক্রিয়তে তথা তথাছাভিঃ কামার্থ প্রকাশনং নকার্যামিত্যথ:। তত্র হেত্গর্ভাণি বিশেবগানি। অধিল জগতাম্ৎপত্যাদিব্ নিমিত্রায়মানমা দিব্য সার্যা বিনোদো বস্য। অতএব সর্প্রীবনিকায়ানাং স্মুস্ক্র দ্বের্ ব্রহ্ম স্বরূপে প্রভ্যামাত্র্যামী তক্রপেণ্চ বহিরণিচ প্রধান রূপেণ দেখাকাল দেহাবস্থান বিশেবানক্রভ্যাম্ ভবতঃ কথং তেরাম্পাদান তরা উপলম্ভক তরাচ উপাদান্ত্রভাগতান্তক তরেতি বা। অতএব সর্প্রাং প্রভাবানাং ব্রাদিনামপি সাক্ষিণঃ। সাক্ষিত্বে হেতুঃ আকাশমিবালিথং শ্রীরং স্বরূপং যক্ত অলিথতে

#### ক্রমগদর্ভ:।

অংপ ভগবরিতি সংবোধ্য ব্রহ্ম প্রমায়রণত্বেণি ভগবজ্ঞপত্বভৈষ্ঠ ইন্ত্রামভিপ্রেডং অতঃ এখান রূপেণ চেতি সর্প্রেট রূপেণেতি ভগবলাখোন চেভার্থঃ। ভাকাশ শ্রীরভেতি অং সর্ক্তঃ কাশতে বিরাজতে যন্তৎ প্রং ব্রৈছ্কে শ্রীরং যভেত্যর্থঃ এ ১১ ১১ ।

# होतियगा । १० व्यन्य ही

সেব ধ্যানাস্বন্ধ হাদয়ত নিগড়: শৃত্যুলা দেবাং জ্বন্ধবারবিলারনো সধুপং আক্রেটুং নশস্কুম ইতার্থঃ। তালিক বিবরেণ নিজ মুর্ত্তি আইকটনেন বিগলিত: মুণ্চজ্রারি:স্ত: মধুবো মুণ্রদ: প্রিবাক্সএবামুডকলা ভয়াচ এ ৩৮ ॥

ভব ছির কিরানর্থ বিশেষো বিজ্ঞাপনীর ইত্যবর:। প্রত্যগান্ধা অন্তর্গান্ধা তজ্ঞাপে বহিরপি বিষয়ের প্রাধানং যায়। ইক্রিয়া-দিকং তজ্ঞাপেণ দেশশ্চ কালণ্ড দেহজাবস্থানী বিশেষা বাল্যাদরশ্চ তাননত্তিক্রয় অনুভবত:। তেয়াং দেবাদি জীব নিকায়ানাং উপাদান তরা ক্রণছেন উপলম্ভকত্যা প্রকাশক্ষেন্চ ভ্লগতং বিজ্ঞাপনীয়ং জ্ঞানত ইত্যর্থ:। আকাশবদগুণৈরলিওং শ্রীরং বস্তু ছিরণারেত্যোবছে বিজ্ঞাদিতি তথং কণভূতৈরিবাস্থাতি:॥ ৩৯॥

গ্রহ প্রকাশ করির। সামুরাগ বিশদ রুচির হৃত্রিশ্ব স্মিত সহিত অবলোকন তথা বদন গলিত মধুর মনোহর বচন রূপ অমৃত কলা দ্বারা আমাদের অন্তরাপ শান্তি করিতে যোগ্য হউন ॥ ৩৮॥

হে ভগবন্! আমাদের প্রার্থনীয় কি বিষয় আপনাকে জ্ঞাপন করিব। যেমন অগ্নির অংশ ক্ষু লিঙ্গ দকল অগ্নির প্রকাশ করিতে পারে না তেমনি আমরাও আপনার নিকট আমাদের অভিলষ্ণীয় বিষয় প্রকাশ করিতে দমর্থ নহি। যে দিব্যা মায়া অধিল জগতের উৎপত্তি, ছিতি ও লয়ের কারণ রূপে প্রকাশ পার, সেই মায়া সহিত আপনি ক্রীড়া করেন। অতএব সকল ক্রীবের অভ্তর্জ দয়ে ব্রহ্ম ও অন্তর্থানি স্বরূপে তথা বহির্ভাগে প্রধান স্বরূপে দেশ কাল দেহ অবস্থা বিশেষ অভিক্রমণ না করিয়া ঐ সকলের উপাদান ও উপলন্তকত্ব রূপে অস্ত্র করিয়া থাকেন, স্তরাং আপনি স্বয়ং স্কল প্রভায়ের অর্থাৎ বৃদ্ধি ইত্যাদির দাকী, সকলি জানিতেছেন। প্রভাগ ঐ রূপ সাক্ষী হইবার কারণ এই, আপনার স্বরূপ আকাশের ভায় কিছুতেই লিপ্ত নহে, হে ভগবন্। আপনার স্বরূপ যে অবিলিন্ত, তাহার হেতু

হিনণ্রেতন: ॥ ৩৯॥

অতএব স্বয়ং ততুপকল্পাস্থাকং ভগৰত: পরমগুরোস্তবচনণ শতপলাশচ্ছায়াং বিবিধ র্জিন সংসার পরিশ্রমোপশ্মনীমুপস্তানাং বয়ং যৎ ক্রিনোপদাদিতাঃ ॥ ৪০ ॥ আথা ঈশ জহি দ্বাস্ত্রং গ্রসন্তঃ ভূবনত্রয়ং। গ্রস্তানি যেন নঃ কৃষ্ণ তেজাংস্যস্ত্রায়ুধানিচ ॥ ৪১ ॥ হংসায় দত্রনিলয়ায় নিরীক্ষকায় কৃষ্ণায় মুফ যশসে নিরুপক্রসায়।

#### क्षेत्रज्ञाभी।

ছেতুৰ্বং সাক্ষাৎ পরব্রহ্মণো নিরুপাধে: প্রমাত্মন: ওদ্ধৃত্বমূর্ভে: ॥ ৩৯ ॥

আছেএব সর্বজ্ঞিছাদেব বয়ং যং কামেন যক্ত কার্যাত কামেন উপসাদিতা: প্রাপিতা: তদলাকং কার্যাং লয়মেবোপকরয় সম্পাদয়। চরণমেব শঙ্পালশং কমলং ওক্ত ছায়াং বিবিটধ বুজিটন্যাঃ সংসার পরিশ্রমঃ ভক্তোপশ্যক্রীং। উপস্তানাং প্রাধানাং॥ ৪০ ॥

পূর্বং ভতেকংকর্বোকে তৎ কাম শহা মাভূৎ ইতি অকামং কথ্যন্তি। অংথাইন তরমেব ॥ ৪১ ॥

শীজং তরধার পুন: প্রাণমন্তি হংসায় গুদ্ধায় হরয়ে আর্তিহরার তে নমঃ। গুদ্ধতে হেতবং। দহনিলয়ায় জ্বলাকাশ নিকে-তার নিরীক্ষকায় বৃদ্ধাদি সাক্ষিণে রুঞ্চায় সদানক্ষ রূপায়। কৃষিভূবিচকং শক্ষোণ্শ্চ নিবৃতি বাচকং তরোবৈকাং পরং এক কুঞ্ ইত্যভিধীয়তে ইতি নিরুক্তে:। আর্তিহরত্বে হেতবং। মৃষ্টং ক্ষুচিকরং যশোষ্ম্ম। নিরুপক্রমার আদিশ্রুয়ে। সৃষ্টিং সংগৃহত

#### ক্রমসক্ত:।

উৎকঠয়া পুন: ক্টমেব। নিবেদয়স্তি অথে। ইতি ॥ ৪১ । ৪২ । ৪০ ॥

## मिविचनाशहक्तवत्ती ।

আমত এব সর্ব্যক্তরোদের বয়ং যং কামেন যত কামন্যা চরণপত্মজ্বায়াং উপদাদিতাঃ স্বয়ং স্বটয়ব প্রাপিতাঃ। তৎ কার্ব্যং স্বয়ুমের উপক্লয় সম্পাদ্যে। ছায়াং কীদৃশীং উপস্তানাং ভক্তানাং পরিশ্রমোপশ্যনীং ॥৪০ ॥

সর্কাত্রের স্তাভিষ্ শুদ্ধ ভাজে ক্লংকর্ষ কথনাৎ কদাচিত্ত জিনের দ্বাতি ভগবাংস্তথা সতি প্রেমাঞা কম্পাদিসজোবয়ং স্থানির স্থাপেষ্ বৈমুখোদেয়াং পৃথিবাদেষ পর্যাটিবাদেশহন্দ্রিণ এবাদরাবতী মধ্যান্ত বিরাজিষ্যন্তঃ ইত্যাশক্ষা গান্তীর্গাভাবেনচ স্পষ্ট-নেষ কাম্যান্তরথো ইতি ॥ ৪১ ॥

তব চরণয়ে: পতাম: শীদ্র: জহীতি বৈকলোন শ্রীকৃষ্ণরপিণ: তং সর্পদেব স্থাভিশ্বিতমভিবাঞ্মন্ত: প্রণমন্তি। হংসায় সারাসারে বিম্পু সারগাছিলে। দুর্নিলয়ায় অম্প্রদর্শরোনিকেতায়। নিরীক্ষকায় ততাম্প্রদেয়রু প্রস্তিং কামমণি নিরীক্ষমাণায়। তত্ত দুইম্পদে অম্মহাবিশ্ভায়ক্ষ লক্ষণং বশস্তে লোকা গার্থিতি ভাব:। নিরুপক্রমায় অম্লেরিপতি ক্রতোষুপক্রমং বিনৈব তং সম্পাদন সম্পায়। কিন্তু স্তাং ভক্তানামের প্রয়াসেনাপি সংগ্রহো নচানা বস্তুনাং বস্ত তবৈ নমো

এই, আপনি সাক্ষাং পরব্রহ্ম অর্থাৎ নিরুপাধি এবং পরমাত্র। অর্থাৎ সত্বমূর্তি॥ ৩৯॥

অতএব আমর। যে কার্য্যের কামনায় নিকটস্থ হইলাম, দর্শতিৰ্জ গুণে স্বয়ং অবগত হইয়া আমা-দের দেই কার্য্য সম্পন্ন করিতে আজ্ঞা হউক। হে ভগবন্! আপনি পরম গুরু, আপনার চরণ কমলের ছায়ায় বিবিধ বুজিন জন্ম সংসার পরিশ্রম উপশ্য প্রাপ্ত হয়, আমরা দেই ছায়ার আশ্রয় হইলাম॥৪০

হে ঈশ। অন্ত তনম র্ত্রাহ্নকে আশু দংহার করুন। ঐ ব্যক্তি ত্রিভূবন গ্রাস করিয়াছে। প্রভো। ঐ সুষ্ট কর্তৃক অমুদাদির অস্ত্র শস্ত্র ও তেজঃ সমস্তই গ্রস্ত হইয়াছে॥ ৪১॥

অহো। শুদ্ধ ও আর্ত্তিহারী সেই হরিকে আসরা নসকার করি। তাঁহার হৃদয়াকাশে নিবাস তিনি বৃদ্ধি প্রশৃতির সাক্ষা, সর্বাদা আনন্দ্রময়, অতএব শুদ্ধ। অপর তাঁহার যশঃ রুচিকর, তাঁহার আদি নাই, সাধুজনে তাঁহাকে সংগ্রহ করেন, আর তিনি সংসার রূপ পথে সতত বর্ত্তমান, যে ব্যক্তি সৎসংগ্রহায় ভবপাছ নিজাঞামাপ্তারতে পরীউপউরে হরয়ে নমতে ॥ 👸 🕻 ।

শ্ৰীশুক উবাচ॥

অথৈবনীড়িতোরাজন্ দাদরং ত্রিদলৈহ রি: । স্বযুপস্থানমুক্তা প্রাহ তানজিনন্দিত: ॥ ৪০॥ শ্রীভগবাসুবাচ॥

প্রীতোহং বং হারপ্রেষ্ঠামত্পদানবিদ্যা। আজৈমহান্ত্রতিঃ পুংসাং ভক্তিকৈ যয়। ময়ে ॥ ৪৪ ॥ কিং হারাপং ময়ি প্রীতে তথাপি বিবৃধর্ষভাঃ। ময়েকান্তমতিনায়ামতো বাঞ্তি তব্ববিং ॥ ৪৫

#### শ্রীপরসাসী

ইতি তথা তত্ত্বৈ ভবপাছ: ভবরূপে পথি বর্তমান: তম্ভ নিজাশ্রমাথীে স্থশরণ প্রাপ্তো সত্যাং সংসার্ভাত্তে পরীটা সর্ক্ত: প্রভিতা উত্তমা গতি: ফলং যন্তলৈ । ৪২ ॥

অভিনন্দিত: সম্ভোষিত: ॥ ৪৩ ॥

মদীরমূপস্থানং স্থোতাং তৎসহিতরা বিদায়া জ্ঞানেন। আম্মন ঐমর্থা জসংসারিত্বং তস্য স্থাতিং নহি বিরোধ উভর্ষিত্যা-দিনা কর্ত্ব ভোক্তৃত্বাদে মারিকত্বোক্তে: ভক্তিশ্চ যয়া ভবভি। অথহ বাবেত্যাদিনা ভক্তে: সর্বোৎকর্ষোক্তে: ॥ ৪৪ ॥ ভক্তমভিনন্দতি কিমিতি ॥ ৪৫ ॥

#### ক্রমগন্ধ:।

আৰু জীবশ্চ ঈশবশ্চ আয়েশবরী। তয়ে।জাবঃ আইক্মমর্যাং। উভরপদবৃদ্ধিং। তত্ত স্বৃতির্কিবেকো ষ্যাং অগত এ ভ্ৰান্কিং দেশদন্তব্দিত্যাদে: ॥৪৪।৪৫।৪৬ ॥

# शिविष्राभिक्तकवार्षे।

ইকিঞ্চনবিত্তারেতি বচনাং কিঞ্চ ভববন্ধনি বে পাছা তেবাসম্বদাদি তৃতীবানাং শুদ্ধভক্তি রহিতানামপি নিজ্ঞাশ্রমত প্রাপ্তে অবিদ্যাং ভীক্ মানন্দাধিগমে সভীত্যর্ব:। সংসারত অত্তে পরি সর্কতো ভাবেনেটা বাছিতা গভিঃ সামুখ্যং সালোকাং দাতাদি প্রেমা বা যভন্তকৈ ॥ ৪২ । ৪৩ ॥

মমোপস্থানং স্তোত্তমেৰ বিদ্যা ভরা। আইশ্বেশ্বেডি দে মাসন্ত্রা শ্বন্ধি তেখাং মদৈশব্য শ্বতির্ভবেৎ। আগ্রনেরাবিজিয়-সাণেন সপ্তণমপ্তন: স্তলসি হ্রসি গাসীভাতকৈথিবোঁচিক: ॥ ৪৪ ॥

অহো দৌর্ভাগ্যং মূর্বতাচ যুদ্ধাকং অনয়া বিদায়া মাং রাজাপি ভক্তিং ন প্রার্থরধের ইত্যাহ কিমিতি । ৪৫ ।

তাঁহাব শরণ প্রাপ্ত হয়, তিনি তাহার পক্ষে সংসারান্তে উত্তম গতি স্বরূপ হইয়া থাকেন, স্বত্তব তিনি প্রম আর্ত্তিহারী॥ ৪২॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্। অমর রুক্ষ এই প্রকারে আদর পূর্বক স্তব করিলে ভগষান্ হরি প্রবণ করিয়া সাতিশয় সম্ভোষ প্রকাশ করত ভাঁহাদিগকে কহিলেন॥ ৪৩॥

হে দেবজেঠ সকল! আসার এই স্থোত্ত সমন্বিত তোমাদের জ্ঞান খারা আসি অভিশয় প্রীত হই-লাম। এই স্তব সহিত জ্ঞানে পুরুষদের আত্মার ঐখর্য্য অর্থাৎ অসংসারিত্ব স্মরণ হইবে এবং আমাতে ঐকান্তিকী ভক্তি জন্মিয়ে ॥ ৪৪ ॥

হে বিবৃধর্ণভগণ। আমি প্রীত হইলে পুরুষদের ভার ছ্প্রাপ্য কি থাকে। আর্থিং কিছুই থাকে না । অতএব তর্জ ব্যক্তি আমাতেই একাছ ভাবে চিত্তসমর্পণ করিয়া মন্ত হইয়া থাকেন, অন্থ কিছুই ইচ্ছা করেন না ॥ ৪৫॥

নবেদ কুপণ: শ্রেম আত্মনো গুণবস্তদৃক্। তক্ত তানিছতো যচ্ছেদ্যদি সোপি তথাবিধ: ॥ ৪৬ ॥ স্বাং নিশ্বেমণ: বিদান নবক্তাজ্ঞার কর্ম হি। নরাতি রোগিণোহপণ্য: বাঞ্তোপি ভিষক্তম: ॥৪৭ মঘবন্ যাত ভক্তে বো দধ্যঞ্ম্বিসভ্সং। বিদ্যাত্তত তপ: সারং গাত্রং যাচত মাচিরং॥ ৪৮॥ স বা অধিগতোদধ্যঙ্ঙিখিভাং ক্রেমানিক্রং। যথা অখণিরো নাম তয়োরমরতাং ব্যধাৎ॥ ৪৯॥

## शिधवन्त्रामी।

যত্কং দেবৈ: শবং ওত্পকর্মাশাক্ষিত্যাদি। তৎসম্পাদনং কুপালোম মাস্চিত্মিত্যাশবেনাহ ন বেদেতি ৰাভ্যাং ওণেৰু বিবরেষু তবদশী তান্ বিষয়ান্ তথা বিধেছিল এব ॥ ৪৬ ॥

কর্দ্ম প্রবৃদ্ধিমার্গং ন বক্তি হি অপথাং ধথা ন রাতি দদাতি ভিষক্তম: সংহদ্য: ॥ ৪৭ ॥

এবং তত্ত্বপ্রনানেটিত্যং পরিজ্তা তদভিপ্রায়মমূলররাহ মঘবরিতি। বিদায়া এতৈ তথাচ দারং দৃঢ়ং পাঅং শরীরং বাচধাং ॥ ৪৮ ট

তত্ত ভদীয়ং বিদ্যাতিশয়মাছ স বা ইতি ছাভ্যাং। এবং হৃত্ত প্রসিদ্ধা কথা। নিশম্যাহধর্মণং দক্ষং প্রবর্গ্য ব্রশ্ধবিদায়োঃ। দধ্যশং সম্পাগম্য তম্চতুরধাখিনো। তগবন্ দেহি নৌ বিদ্যামিতি শ্রুতা সচাব্রবীং। কর্মণাবৃদ্ধিতোদ্যাহং পশ্চাৰক্যামি

#### ক্ৰমসন্ধৰ্ভ:।

चनमिতि। তত্মার বৃদ্ধিতেলং জনরেদিত্যাদিকং। অসমর্থোপদেট্বিষরং জেমুং॥৪৭।৪৮॥ -নিক্লং মারাতীতং॥৪৯।৫০।৫১।৫২॥

# আবিখনাপচক্রবন্তী।

ৰদাণি বৃরং মুর্থা বিবদানভিলসন্তঃ অভলাভজঃ ন জানীথ তদপাছত বিশ্বন্তান্ কথং যুরভাং দদামি। নহি মাতা অতেভাঃ আহতেন বিবং দদাতীভাছ নেতি গুণান্ বিবদানেব বন্ধ পুরুষার্থং পশাতীতি স আত্মনঃ শ্রোমোন বেদ। তন্ত তথ্য তানেব যো বিজ্ঞোপি বজেৎ সোপু অজ্ঞান ৪৬ ॥

কৰ্ম ন ৰক্তি প্ৰবৃত্তিমাৰ্গং নোপদিশতি অপথ্যং ষ্ণা ন বাতি ন দ্ৰাতি ভিষ্কুম: সংখ্যা ॥ ৪৭ ॥

ভদিশি যদি দেহারামভাবিষয়ান্ বিনা খ্রিয়ধেব তহি তিলোপারং শৃগ্তেত্যাহ মঘবলিতি বিদ্যয়া এতৈত্তপদাচ দারং দৃঢ়ং গাঞং শরীরং যাচত যাচধ্বং ॥ ৪৮ ॥

তদীরং বিদ্যাতিশরমাহ স বা ইতি ব্রভ্যাং। এবং হত্ত প্রসিদ্ধা কথা। নিশম্যাথর্কণং দকং প্রবর্গ্য বন্ধবিদ্যরোঃ। দধ্যকুং সমুপাগম্য তমুচভূরথাখিনৌ। ভুঞান্ দেহি নৌ বিদ্যামিতি আংভা সচাত্রবীৎ। কর্মণ্যবস্থিতোদ্যাহং পশ্চাবক্ষামি গছতং।

হে বৎসগণ! যে ব্যক্তি বিষয় সকলে তত্ত্ব দর্শন করে, সে অতি কৃপণ, আপনার শ্রেরঃ কি তাহা কানিতে পারে না, হুতরাং বিষয়েতে তাহার যে ইচ্ছা, তাহা সম্পাদন করিয়া দেওয়া দয়ালু ব্যক্তির উচিত হয় না, তাহার তুল্য অজ পুরুষেই তাহা সম্পন্ন করিয়া দিতে পারে॥ ৪৬॥

যে ব্যক্তি বিজ্ঞা, স্বয়ং নিঃশ্রেয়দ অবগত আছেন তিনি কখন অজ্ঞকে প্রবৃত্তিমার্গ উপদেশ করিতে পারেন না, রোগী অভিলাষ করিলেও সবৈদ্য কি কখন তাহাকে অপথ্য দিতে পারে ? ॥ ৪৭ ॥

হে রাজন্। এই প্রকার তত্ত্ব কথন দারা আনোচিত্য পরিহারানন্তর ইল্রের অভিপ্রায় অমুসরণ
পূর্বাক সেই জগবান কহিতে লাগিলেন। হে দেবেক্ত। একণে স্বস্থানে গমন কর, তোমার মঙ্গল
ভূতিক। দখ্যক ঋষির শরীরটী বিদ্যা ত্রত ও তপস্তা দ্বারা অতিশয় দৃঢ়, তাঁহার নিকটে গমন পূর্বাক
ভূতীয় দেহ যাচ্ঞা কর, বিলম্ব করিও না॥ ৪৮॥

েহে দেবরাজ ! সেই মুনি অধ্যাত্ম বিদ্যায় অতিশয় বিদান, তিনিই শুদ্ধ একা অধিগত হইয়া

অখিনীকুমার দয়কে তাহা প্রদান করেন, সেই একা অখের শিরঃ দারা কথিত হইয়াছিল এই কারণে

# मध्र छ। थर्कन खुद्धे वर्षाट छ। माज्य कर । विश्व त्र भाग यद श्रामार खर्की यद्यमधास्त्र । द • ॥

#### क्षेत्रकामी।

গাছতং। তবা নির্গতবোরের শক্ত আগতা তং মুনিং। উবাচ ভিবজো বিবাং মাবাদী রখিনোধুনৈ। বিদ সহাকাম্রজ্যা এবীরি সহদৈব তে। শিরভিজ্ঞাং ন সন্দেহ ইত্যক্তা প্রথবৌ হরিং। ইক্তে গতৈ তথাড়েতা নাসতাগৃত্তু হিজং। তর্থাদির গদিতং শ্রুলা তাব্চতুং পুন:। আবাং তব শিরভিজ্ঞা পূর্বসন্ধ্য মতকং। সন্ধাতার ততো ক্রহি তেন বিদ্যাক নৌ ছিল। তদিরিক্রেণ সংছিরে পুন: সন্ধার মতকং। নিজতে দকিণাং দবা গমিবাবো বণাগতং। এতং শ্রুলা তথাবোচৎ লগতে ওাধর্বণ তবোঃ। প্রবর্গাং ক্রেকিবিদ্যাক সংক্রতোহসভাশন্তিক ইতি। ততশ্রমর্থা দগতে নিক্রণং শুনং একা অধিগতঃ জাতবান্। নিক্রতিমিতি পাঠেত্ নিতরাং ক্রতং তবতি ধনং বেন তং প্রবর্গাকাধিগত ইত্যর্থা ততোহবিদ্যাং প্রদাদিত্যতরভাল্বকং উপদিদেশতার্থা কর্ত্তার বন্ধ বহি আখলিরসা। প্রোক্রতাং আখলিরসা প্রাক্রতাং আখলিরসা। প্রাক্রতাং আখলিরসা প্রাক্রতাং আখলিরসা। প্রাক্রতাং আখলিরসা প্রাক্রতাং আখলিরসা। প্রাক্রতাং আখলিরসা প্রাক্রতাং আখলিরসা। প্রাক্রিকার শির্মিকার প্রভাল্বনিতি । ৪৯ ॥

মদাত্মকং বর্দ্ম জীনারায়ণক বচঞ অধিগত ইতি পূর্বজ্ঞাত্বক: । ভত্ত হেতুং যদ্যকাং বৃদ্ধে প্রাদাৎ কিং তৎ যৎ ঘটা বিখ

# **डी क्यिगा** शहक वर्डी ।

ভবা নির্গতবাবেৰ শক্ত আগতা তং মুনিং। উবাচ ভিষক্তোর্কিল্যাং মাবাদীরখিনোমুনি। বদি মধাকামুলক্তা এবীবি সহ সৈব তে। শিরশ্ভিন্যাং ন সন্দেহ ইভ্যুক্তা স্বংবা হরি:। ইক্তে গতে তথাভোত্য নাসত্যাব্চত্থিজং। তল্পাদিক্রগদিতং শ্রুণা তা ব্চত্ং পুন:। আবাং তব শিরশ্ভ্রা প্র্মখন্ত মন্তকং। সন্ধাভাবততো ক্রি কেন বিদ্যাঞ্ছ নৌ বিল। তদিরিক্রেশ সংছিল্পে পুন: সন্ধান্ত মন্তকং। নিজং তে দক্ষিণাং দ্বা গমিধ্যাবো ধ্বাগতং। এতজ্বা তবোবাচ দ্বাওঙ্গবর্ষণত্যাঃ। প্রমর্গং ক্রেমিন্যাঞ্চ সংকৃতিহিল্লাক্র ইতি। ততশাসমর্থ:। দ্বাও নিক্লং তন্ধ ক্রেম অধিগতঃ আত্বান্ নিজ্তমিতি পাঠে কৃতাদনিত্য পদার্থারিক্রাক্তঃ। ততোহখিত্যাং প্রাদাদিক্যতরভাত্যকং ক্রম কীদৃশং ববৈ আবশিরসা প্রোক্রমান্দিরোনাম। তবোরস্বরতাং জীবলুক্তং বাধাং। তথাচ শ্রুতি:। আগত শীক্ষা প্রযুতীমুবাচেতি ॥ ৪৯ ॥

মদান্মকং বৰ্গ শ্ৰীনারারণকবচং ঘট্টে প্রাদাৎ যং কবচং ষ্টা বিশ্বরণার শ্বপ্রার প্রাদাৎ ততো বিশ্বরপাৎ দং যং অধা ধৃতবানসি অশ্বশিরঃ নামে প্রসিদ্ধ ইইয়াছে, এই বিদ্যা ইইতেই অখিনীকুমারদিগের জীবস্ফুকুত্ব লাভ হয় ॥ ০ ॥

এই বিষয়ে একটা প্রদিদ্ধ কথা আছে যে অখিনী কুমার্থয় শুনিতে পাইলেন দধ্যক শ্বি প্রবর্গ ও ব্রহ্ম বিদ্যায় দক্ষ, অতএব তাঁহার স্মীপে গগন করিয়া কহিলেন ব্রহ্মন্ । আপনি যে বিদ্যায় পার-দশী হইয়াছেন আমাদিগকে তাহাউপদেশ করুন। অখিনীকুমারদিগের এই প্রার্থনায় ঐ মুনি প্রত্যুত্তর করিলেন, দশ্রতি আমি কর্মে নিবিফ আছি, একণে যাও পশ্চাৎ কহিব। অখিনীকুমারেরা মুনির কথায় তাঁহার আশ্রম হইতে নির্গত হইবামাত্র দেবরাজ ইন্দ্র ঐ প্রবির স্মীপে আগমন করিয়া কহিলেন, মুনে! অখিনীকুমারেরা বৈদ্যা, ভিষক্দের প্রতি ব্রক্ষাবিদ্যা উপদেশ অকর্ত্তব্য, অতএব ভাহাদিগকে ঐ বিদ্যা প্রদান করিবেন না, যদি আমার বাক্য উল্লেজন করিয়া উপদেশ দেন তাহা হইলে আমি তৎক্ষণাৎ আপনার শিরশেছদন করিব ইহাতে সন্দেহ নাই। এই কথা বলিয়া দেবরাজ প্রশাম করিলে অবিলম্বেই অখিনীকুমারেরা পুনরায় বিদ্যাবী হইয়া ঐ সুনির আশ্রমে আগমন করিলেন এবং মুনির প্রম্থাৎ ইন্দ্রের ঐ কথা শুনিয়া কহিলেন, আমরা প্রথমে আগমার মন্তক ছেদন করিয়া অখের মুণ্ড দন্ধন করি, আপনি ঐ মুণ্ড দিয়া আমাদিগকে বিদ্যা উপদেশ করুন। ইন্দ্র আসিমা আপনার ঐ মুণ্ড হেদন করিলে আগরা পুনর্বার আপনার নিজমুণ্ড সেই কবদ্ধে সন্ধান করিয়া দিব, তদনশুর বিদ্যোপদেশ নিসিত দক্ষিণা দিয়া যাইব। দধ্যক মুনি ঐ কথা শুনিয়া অখিনীকুমারদিগকৈ আমুণ্ড খারা প্রের্গ্য ও ব্রক্ষবিদ্যা উপদেশ করিয়া উপদেশ করিয়া ছিলেন, এই কারণে ঐ বিদ্যা অখিনীকুমারদিগকে আমুণ্ড খারা প্রবর্গ্য ও ব্রক্ষবিদ্যা উপদেশ করিয়াছিলেন, এই কারণে ঐ বিদ্যা অখিনীকুমারদিগকে আমুণ্ড খারা

দেবরাজ। দধ্যক মূনি মনাতাক বর্ম অর্থাৎ নারায়ণ কবচ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন এবং তিনিই ছফাকে

বুমভ্যং যাচিভোহখিভ্যাং ধর্মজ্ঞোহঙ্গানি দাস্যতি। ততত্তিরায়ুধশ্রেষ্ঠো বিশ্বকর্ম বিনির্দ্মিতঃ। ষেন বৃত্তশিরোহর্তামত্তেজ উপরংহিতঃ ॥ ৫১ ॥

তিমান্ বিনিহতে যুরং তেজে স্ত্রায়ুধসম্পদঃ। ভূম: প্রাপ্সাথ ভদ্রং বো নহিংসন্তিচ সৎপরান্॥ ৫২ ॥ # ॥ ইতি ঞ্জিভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং ষষ্ঠস্কন্ধে ভগবতুপদেশো नाम नवरमारुशायः॥ ॥ । । ॥ ॥

#### **शिभवत्राधी** ।

ক্ষপাল পুতার প্রাদাৎ কীদৃশং যৎ তং ততো বিশ্বরূপাৎ অধা ধৃতবানসি। তদেবং বিদায়। সারং গাতাং যাচধ্বমিতার্থ: ॥ ৫০ ॥ নমু এেইং দেহং কথং দাভতি ততাহ যুদ্মতামঙ্গানি অন্থীনি যাচিত: সন্ দাভতি। যতোধৰ্মজঃ বিশেষতোহখিতাং শিষাপ্ৰীতাা-দাভতি অলানীতানেন হেয়ত্বং দর্শিতং। তৈরভিভি বিশিক্ষণা নির্মিত আয়্ধশ্রেটো বজে। ভবিষাতীতি শেষ:। যেন ভবান বুত্তে শিরোহর্তা হরিষাতি মম তেজ্পা উপবৃংহিতঃ সন্॥ ৫১॥

ভেজ-ভালোণিচ আন্যুধানিচ সম্পদ-চ ভূয়ঃ আয়ে পাথ। ুমহাকায়ঃ তিভূবন গ্ৰাসী স্ত্ৰালান্হ ভালিতি শকাকুলচিতান্ প্রত্যাচ। মৎপরাংশ্চ কেপি ন হিংসন্তি অভোযুদ্ধাকং ভদ্রমেবেতি শেষঃ ॥ ৫২ ॥

॥ \* ॥ देखि वर्ष्ठ गवभः । \* ॥

॥ •॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে ষষ্ঠক্ষরে শ্রীজীবগোখানি কত ক্রমদলতে নবনোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ •॥

## अविधनाशंठकवडी ।

অত্তএব বিদ্যয়া সারং পাত্রং যাচধ্বমিত্যর্থ: ॥ ৫० ॥

ন্দ্ৰেবং কোদাতা য়ঃ অগাত্তমপি দ্ৰাৎ তত্তাহ। যুমভাণিতি বিশেষতোহখিভাগং শিষপ্ৰীয়তাা দাভতি। অখিভাগং হেতুভা মিতি বা ॥

ৈ রেকৈ রম্ভি: ভবিধ্যতীতি শেষ: ॥ ৫১ ॥

নমু সর্ব্রাসিনা বৃত্তেণ সাহিং যোজ ুং নশকু মন্তব্যাতং হল্পং অয়মের যতব্যেতাত আহ নহিংস্থীতি বৃত্তবৃত্তীভূতা অমুরাশ্চ মংপরান যুমান ন মৃতি রুম্ভ পর্ম ভক্ততেন মদর্থং স্বদেহমপি জিহাসোর স্ততো যুমান্ত বেষো নাভ্যের যথা যুমাকং তবিলিতি

🛚 🖷 । ইনতি সার। ব্দিশিকাং ছ বিণ্যাং ভক্তচেত্রসাং। বৃষ্ঠপ্ত নবমোহধাায়ঃ সঞ্জঃ সঞ্জঃ সভাং ॥ 🗢 ॥

ঐ কবচ উপদেশ করেন, ছফী হইতে বিশ্বরূপ প্রাপ্ত হন, পরে বিশ্বরূপ তোমাকে দিয়াছেন। অতএব ঐ মুনির গাত্ত নারায়ণকবচ প্রভাবে অতিশয় দৃঢ়, তোমরা গিয়া তাঁহার দেই গাত্ত যাচ্ঞা কর॥ ৫०

হে মহেনদ্র । সকলেরই দেহ অত্যন্ত প্রিয়, ঐ মুনি তাহা কেন প্রদান করিবেন এমত আশস্কা করিও না, তিনি পরম ধর্মজ, তোমরা বিশেষতঃ অখিনীকুমারদ্বয় যাচ্ঞা করিলে শিষ্ঞীতি বশতঃ তৎক্ষণাৎ আপনার অঙ্গ প্রদান করিবেন। সেই সকল অস্থির দ্বারা বিশ্বকর্মা যে শস্ত্র নির্মাণ করি, বেন তাহা আয়ুধ শ্রেষ্ঠ অর্থাৎ বজ্র হইবে। তুমি আমার তেজে বিদ্ধিত হইয়া ঐ বজ্ঞের দারা র্ত্তান্থ-(तत मछक (इनन कति ।। ৫)॥

CE Cদবগণ! ঐ দানব নিহত হইলে তোমরা সকলে পুনরায় স্ব স্ব তেজঃ, অব্র ও সম্পদ প্রাপ্ত हहैरिय। ঐ অন্তর মহাকায়, ত্রিভূবন গ্রাদী, ভোমাদিগকে গ্রাদ করিবে এমত আশঙ্কা করিও না, যে স্কল পুরুষ আমার আঞ্জিত, তাহাদের হিংদা করিতে কেহ সমর্থ হয় না, অতএব তোমাদের সঙ্গল इ.हेरव मरम्मर नारे॥ ५२॥

॥ 🗱 ॥ ইভি ষঠে নবম ॥ 🗱 ॥

শ্রীবাদরায়ণিরুবাচ।

ইস্রেমেবং সমাদিশ্য ভগবান্ বিশ্বভাবন: । পশ্যভামনিমেবাণাং ভবৈ বাস্কলিব হার ॥ ১॥ তথাভিযাচিতো দেবৈ শ্বিরাপক্ষণোমহান্ । মোদমান উবাটেনং প্রক্রেমির ভারত ॥ ২॥ অপি বৃন্দারকা যুবং ন জানীও শ্রীরিণাং । সংস্থায়াং বস্তুভিজ্ঞোহো ছংসহদ্ভেতনাপহঃ ॥ ৩॥ জিজীবিষুণাং জীবানামাত্মা প্রেষ্ঠ ইহেপ্সিতঃ । ক উৎসহেত তং দাতুং ভিক্ষমাণাম বিক্ষবে ॥ ৪॥ জীদেবা উচু: ॥

কিং মু তদ্মুন্তাজং ব্ৰহ্মন্ পুংসাং ভূতামুকম্পিনাং। ভব্দিধানাং মৃত্তাং পুণালোকেড্যকর্মণাং॥ ৫

# **शि**नत्रपामी ।

দশমে কেশবাদিট দখাগন্থিক বজ্ঞধুক্। ইজোমুখ্যত বুজেৰ সাক্ষরেণ সনির্জনঃ ৪১॥
মোদমান এব তলুখাদ্ধাং শ্রোতৃকামঃ প্রত্যাচক্ষাৰ ইবোবাচ অপীতি দ্বাজ্যাং ৪২॥
হে বুন্দারকা অপি কিং সংহারাং মৃত্যো বোহভিজোহো হুঃখং তং ন জানীখ ৪৩॥
আত্মা দেহঃ বয়ং জানীম এব কিন্ধু শ্রীবিষ্কৃরশৃষ্থেন বাচত ইতি চেন্ধুআহ বিষ্কৃত্বপি দাতুং ক উৎসহেত॥ ৪॥
পুৰ্বাল্লোকৈ রীড্যানি কর্মাণি যেবাং॥ ৫॥

#### नमरमायात्रक क्रममन्दर्भ नाक्ति ।

# श्रीविषमा भवक्य वर्षी

দধীচো ৰাচিতাৎ প্ৰাইপ্তরন্থিডির জনির্মিতি:। স্বশ্নেহভূজ্যস্চালো দেবানামস্ট্র: সহ ॥ ১ ॥ মোদমানোপি প্রহস্রিব বাজ্ঞা প্রত্যাধানেন তান্ ভিরস্ক্রিব ॥ ২ ॥ সংস্থায়াং মৃত্যৌ ॥ ৩ ॥

আত্মা দেহঃ বনং জানীম এব কিন্তু বিষ্ণুরেবাত্মশুখেন বাচতে ইতি চেক্তআছ। বিষ্ণবেপি দাতুং ক উৎসহেত ॥ ৪। ৫॥

দশনাধ্যায়ে ভগবানের আদেশে দধ্যক ঋষির অভি নির্মিত বক্ত ধারণ পূর্বক বৃত্তাহ্নর সহ অমর রাজের সংগ্রাম॥ • ॥

শুক্দেব কহিলেন হে রাজন্! বিশ্বভাবন ভগবান্ হরি, ইক্রকে এই প্রকার আদেশ করিয়া দর্শন কারি দেবগণের সমক্ষে সেই স্থানেই অস্তর্হিত হইলেন॥ ১॥

ভদনস্তর দেবগণ মহান্ আথর্কাণ দধ্যক্ষ মূনি সন্নিধানে গমন করিয়া তাঁহার শরীর যাচ্ঞা করিলেন। হে ভারত! দেবতাদের প্রমুখাৎ ধর্ম শুনিতে ঐ মুনির অভিলাব ছিল অতএব আনন্দ প্রকাশ পূর্কাক প্রত্যাখ্যানের স্থায় হাস্য বচনে কহিলেন ॥ ২ ॥

অহে বৃন্দারকগণ! শরীরধারিদিগের শরীর নাশে যে ছঃখ হয়, বোধকরি তোমরা তাহা জান না। অহে অমরবৃন্দ! মৃত্যু যাতনা অভিশর ছঃসহা, তাহা চেতনাকে বিন্ত করে॥ ৩॥

অপর যে সকল জীব জীবিত থাকিতে ইচ্ছা করে, তাহাদের দেহই অতিশন্ন প্রিয়, যদি বল আমরা তোমার দেহ চাহিতেছি না, আমাদের মুখ দিয়া ভগবান্ বিষ্ণু যাচ্ঞা করিতেছেন। তাহার উত্তর এই, কোন্ ব্যক্তি আপনার দেহ, যাচমান বিষ্ণুকেও দান করিতে উৎসাহী হইতে পারে ? ॥ ৪ ॥

দধ্যক মুনির এই সকল কথা শুনিয়া দেবগণ কহিতে লাগিলেন জন্মন্ ৷ যে সকল মহাপুরুষ আপ-নার তুল্য দয়াবান, পুন্যবান্ লোকেরা সর্বাদা বাঁহাদের কর্ম সকলের প্রসংশা করিয়া থাকেন, জাঁহাদের পরোপকারার্থ হস্তাক কি আছে ? ॥ ৫ ॥ मृनः चार्यश्रद्धा त्नारका न दवन श्रेतंत्रक्रिं। यनि दवन नर्योर्ट्ड त्नि नाइ यनिचेतः ॥ ७ ॥

धर्माः यः (আছুকানেন যুয়ং নে প্রভাগজভা:। এয় বং প্রিয়মাত্মানং তাজভাই সংভাজমিয়ইং ॥ ৭ ॥ বোহজবেনাত্মনা নাথা ন ধর্মাং ন যশঃ পুনিনি। ঈটেত তুতন্ময়া স শোচ্যং তাবিরেরপি॥ ৮॥

## क्षित्रवाती ।

ৰাচকো বদি বেদ তহি ন বাচেত বঁদীখনো দানসমৰ্থ: বেদ তহি সৌপি নেতি নাছ অতৈ যথা তব সভটং বয়ং আর্থপিরা ন জানীমঃ এবং প্রত্যাচক্ষাণভ্যস্তং সভটং ন জানাসীতি ভাব: ॥ ৩ ॥

মে মরা প্রত্যালছভাঃ প্রত্যুক্তাঃ ভালস্তং মাং ভাক্ত্যু যাস্তং আত্মানং দেহং ॥ १॥
অঞ্বেশাদ্মনা দেহেন হে নাথাঃ ॥ ৮॥

# डीविषगाभठकवर्डी ।

শবিরাছ নৃনমিত্যাদি ন বাচেতেতাস্তং। দেবাং প্রত্যাহং নৃনমিত্যাদি পদ্যমেব নবাচেতেতি। চত্রক্ষর বিনা ভূতং। তত্তভাবিত্তি কর্মান ভাবা বিশেষতোহয়মর্থ:। বাচকো লোকং নৃনং স্বার্থপরং স্বর্গাইদাস্বর্গাড়োগপরং। পরস্ত দাতুং সৃষ্টং স্বদেহাহি প্রদানে পীড়াং ন বেদ। বদি দেবছেন বিবেকবভাবেদ তহি ন বাচেতেতি তেন যুদ্ধাকং বিবেকাভাবার দেবছং কিছ ব্যালাদি পত তুলাছমিতি শবিণোক্তং প্রস্থা দেবৈঃ প্রত্যুক্তং। দাতা লোকোপি নৃনং স্বার্থপরঃ দেহে ক্রিয়াদিয় মুমুছে চিরজীবিত্ব স্থপরং পরেষাং বাচকানাং সৃষ্টং বারে শৃত্তুপুর্বাদি হংগং ন বেদ বদি শ্বিছেন বিজ্ঞান বিবেক দ্যাদিমভাবেদ তহি নেতি নাহং ন দাতামীতি ন ক্রমাৎ যদ্বস্থাদীশবঃ তদানস্মর্থঃ তেন ভবাপি বিজ্ঞানাদ্যভাবার শ্বিছং। প্রত্যুত শোকমোহাদি স্ভাবাদ্যবাদি পত তুলাছমিতি ভাবং॥৬॥

ধর্মং বং শ্রোজু কামেনেতি। স ধর্মো ব্যাৎ প্রাত্যতারেশৈর প্রতঃ। যথা ধ্বনিরয়ং বজোতৈলার ধর্মো ন প্রতঃ কিছ বাক্ চাতুর্বাং প্রতঃ ভাবতু তাবং বাভিপ্রায়ং জ্ঞাপর ইত্যাহ এব ইতি আত্মানং দেহং তাজস্তং অচিরাদের তাজস্তঃ সমাক্ ভাজামীতি সংলাহো বাবসাং ন ভাজতি তাবদহদের ভং তাজামি যুমাভাঃ দদামীতোভাবতু ভাগ্যং মম ভবছিতি ভাবঃ ॥ ৭ ॥

**८६ नाथाः । ৮ ॥** 

হে মহর্ষে! ইহা নিশ্চিত বটে, স্বার্থপর লোকে অস্থের ক্লেশ বিবেচনা করে না, কিন্তু এ স্থানে আমাদের বক্তব্য এই যে, যাচক যদি পরের ছঃখ বুঝিন্তে পারে, তাহা হইলে দে যেমন যাচ্ঞা করে না, তেমনি দানে সমর্থ পুরুষও অস্থের কফ বুঝিলে "না" বলিতে পারে না। অর্থাৎ আমরা যক্তপে স্বার্থপর হওয়াতে আপনার সঙ্কটের প্রতি দৃষ্টিপাত করিতেছি না, আপনিও তদ্ধপ প্রত্যাখ্যান করাতে সম্মাদাদির কি বিপদ উপস্থিত তাহা জানিতে পারিতেছেন না॥ ৬॥

ভদনস্তর সেই মুনিবর কহিলেন অহে অমরগণ! আপনাদের মুখে ধর্ম শুনিতে ইচ্ছা করিয়াই এই প্রকার প্রত্যুক্তি করিলাম, আমার এই দেহ অত্যন্ত প্রণয়াম্পদ হইলেও অবশ্য একদিন আমাকে পরিভ্যাণ করিয়া যাইবে, আপনারা এ দেহ ভিক্ষা করিতেছেন, আপনাদিগের নিমিত ইহা এখনি ভ্যাণ করিছেছি ॥ ৭ ॥

হে নাখগণ! এই দেহ অনিত্য, ইহার ছারা প্রাণি সকলের প্রতি অসুকল্পা প্রকাশ পূর্বক যে পুলেষ ধর্ম ও ষণ: উপার্জন করিতে চেন্টা না পায়, অচেতন স্থাবরগণও তাহার নিমিত শোক করিয়া খাকে ॥ ৮ ॥

এতাবানকামোধর্মঃ পুণায়োকৈরপানিজঃ। বেশ্ছজ খোক্র্রাভাগুমালা খোচতি ভ্রমতি ॥ ১॥ कारहा रिप्तामरहा कर्केर शांतरिकाः क्षणक्रम्होतः । यात्राशकृष्यात्रयारिय मर्काः खळाजिविकोहः ॥ ১० ॥ I wish a second of a second of ্ শ্রীবাদরায়ণিরুবাচ্ ॥

अवः कुळवरविनिद्धां मधाध्यावर्ववष्यपूरः। भारत क्रविकि खन्नगांकानः मन्त्रम् कट्टी ॥ ১১ ॥ - বতাকান্ত মনো বুদ্ধিস্তত্ত্বদুক্ ধ্বস্তবন্ধন:। আছিত: পরমং যোগং ম দেহং বুরুধে গতং ॥ ১২ ॥ অথেন্তো বক্তমুদ্যম্য নির্দ্দিতং বিশ্বকর্মণা। মুনেঃ শক্তিভিক্তৎসিক্তো ভগৰভেক্ষসান্থিতঃ। त्राष्ट्राह्म वर्षाः नर्द्यः नर्द्याः भवारभाष्ट्र । खुत्रभारना मूनिनरेनरेखरनाकाः स्वाहित ॥ ১०॥

#### क्षेभवयामी।

कुकानाः लोक्न लोक्कि सर्दर्भ स्वाकि व कांचा चग्नः कमा दाधर्यः এकांचारमवावात्र हेकार्यः ॥ » ॥ পারক্যৈ: चथनुत्रानानिভিত্তকৈ। অবার্থি: বার্থোপবোগশৃত্তৈ: বং বিভং আছর: পুত্রাদর: বিগ্রহাে দেহ: তৈরে পিকুর্ব্যা-দিতি ৰং ঃ ১০ ॥ .

कुंडर बावनिकर निकटमा (यन जासानर क्लब्बर नम्मन बकीकूर्सन् छप्र घटरो ॥ ১১ ॥ যতা জকাদরো বেন তবং পশাতীতি তথা। ধ্বকানি গতানি বন্ধনামি বস্ত । ১২ ॥ অথেক্সোংশোভত ইত্যুত্তরেণাবর:। মুনে: শক্তিভিরন্থিভি নি শিতং। উৎসিক্ত উর্জিত: মুনিশক্তিভিরিতি বা পাঠ: ॥ ১৩

# क्षीविधनाशहत्वकार्ये।

আত্মা মন: । ১।

>20

व्यमाजात्रमाक्निभक्ति व्यट्स हेलि भातरेकाः भृगानामिक्षिक्रेकाः यः विद्याः खालतः भूखामतः विश्रहा (महारेखः ॥ ১० ॥

षाचानः मनः ॥ ১১ ॥

(यांगः नमापिः गठः चचाविहाखः ॥ ১२ ॥ শক্থিভিরস্থিভিঃ শব্ধিভিরিভিচ পাঠঃ ॥ ১৩ ॥

হে অমরবৃন্দ! যে ব্যক্তি স্বয়ং প্রাণি সকলের শোকে শোকাকুল ও হর্ষে হর্ষান্থিত হন, তাঁহার ভাবস্মাত্ত অব্যয় ধর্মা, পুণ্যশ্লোক মানবেরা ঐ ধর্মের উপাসনা করিয়া থাকেন ॥ ৯ ॥

ে আহো। এই যে সকল ধন পুজ দেহ দৃষ্ট হইডেছে, এ সমস্তই কুকুর শৃপালাদির ভজ্ঞা, এ সকলে স্বার্থের উপযোগিতামাত্র নাই, আর ইহারা হারিও নহে, ক্ষণভসুর, ক্ষণে ক্ষর প্রাপ্ত হইতেছে এ সকল ছারা পরোপকার না করা কি কন্ট ও কি কুপণভার কর্ম॥ ১०॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন ! আথব্বণ দধ্যক ঋষি এই প্রকার নিশ্চয় করির। পর্রপ্রক্ষের সহিত ক্ষেত্রজ্ঞ স্বাল্পার ঐক্য সম্পাদন পূর্ব্বক শরীন্ত্র পরিত্যাগ করিলেন ॥ ১১ ॥

তাঁহার ইন্দ্রিয়, প্রাণ, মনঃ এবং বুদ্ধি সংযত ছিল, স্বয়ং ভত্ত্বদর্শন করিতেন, স্বতরাং সমন্ত पक्रन विभाग स्टेशा गिताहिल, अञ्चव शत्रम रागायलयन कतारा निक राष्ट्र राष्ट्र संहेल, जारा তাঁহার বোধগম্য হইল না॥ ১২॥

অনন্তর মুনির অন্থি বারা বিশ্বকর্মা বজ্ঞ নির্মাণ করিয়া দিলেন, দেবরাজ সেই বৃদ্ধ ধারণ পূর্বক ্ভগবজেকে সমন্বিত ও **উর্জিত হইয়া গজেন্দ্রের উপরি শোভা পাইতে লাগিলেন** ৷ দেবতারা চ্ছু-দিকে বেউন করিয়া দভায়মান **হইলে**ন এবং মুনিগণ স্তব আরম্ভ করিলেন, ভটাছাতে ত্রিভূবন त्वन ह्यांविछ हहेल ॥ >० ॥

র্ত্রমভাদেশচ্ক্রমহ্রানীক্ষ্থপৈ:। পর্যন্তমোজদা রাজন্ ক্রুদ্ধান্ত ইবাদ্ধকং ॥ ১৪॥
ততঃ ছ্রাণাসহরে রণ: পরম দারুণ:। তেতামুখে নর্মানায়মভবং প্রথমে মুগে।
ক্রুদ্ধে বহুভিরাদিতারখিভ্যাং পিতৃবহুভি:। মরুদ্ধি ঋতৃভি: দাধ্যৈ বিখেদেবৈর্ম রুৎপতিং ॥ ১৫॥
দৃষ্ট্বা বক্রধরং শক্রং রোচমানং স্বয়া প্রিয়া। নাম্য্যমহ্রা রাজমুধে র্ত্তপুরংসরাঃ।
নমুচি: শস্বরোহনর্কা দ্বিমুদ্ধা ঋষভোহহুর:। হয়গ্রীবং শকুশিরা বিপ্রচিত্তিরয়োমুখঃ।
পুলোমা র্ষপর্কাচ প্রছেতিহে তিরুৎকলঃ। দৈতেয়া দানবা ফ্লা রক্ষাংদিচ সহস্রশঃ।
হুমালি মালি প্রমুখাঃ কার্ভিস্বর পরিচ্ছদাঃ। প্রতিষিধ্যেক্তরেদনাগ্রং মৃত্যোরপি হুরাদদং।
আভার্দয়দংভান্তাঃ সিংহনাদেন হুর্মালাঃ॥ ১৬॥
গদাভি: পরিবৈর্বাণিঃ প্রাসমুদ্ধার তোমবিঃ। শুলিঃ পরখধেঃ থড়গঃ শতম্বীভিভু রুণ্ডিভিঃ।
সর্বতোহ্বাকিরন্ শন্তেরব্রেশ্চ বিরুধ্রভান্॥ ১৭॥

डी। भत्रत्रीभी ।

আহরানী কানাং যুপলৈ: পর্যান্তং পরিবৃতং ॥ ১৪ ॥ রপং সংগ্রাম: প্রথমে যুগে কৃত্যুগে ত্রেতাযুগত মুপে আরছে ॥ ১৫ ॥ নাম্ধান্ নাসহস্ত ॥ ১৬ ॥

শতদ্বীতু চতুহ স্থা লোহকতক সঞ্চিতা। ভূষুণী সর্বতো লোহকত কাছু ক্মোরতা ইতাভিগানং । ১৭॥

## **धी**विभगाशहळ्व वहीं

পর্যান্তং পরিবৃত্তং অন্তক্মিবেতি ক্রটোহি যমমপি সংহর্ত্ত্ব শকোতীতাভিপ্রায়েণ। যথা সিংহ: সিংহ্মিবেভিবদয়ং দৃষ্টান্তঃ ॥১৪ ত্রেতামুথে ত্রেতারন্তে। প্রথমে যুগে বৈবস্থত মহন্তর্সা প্রথমে চতুর্গুগ ॥ ১৫। ১৬ ॥ ভাৎ শত্মী চতুর্হতা লৌহকণ্টক সঞ্চিতা। ভূষুণ্ডী সর্ক্রতো লৌহকণ্টকানুক্রমোলতেতাভিধানং ॥ ১৭ ॥

হে রাজন্! তদনন্তর দেবরাজ র্ত্তাহ্নরের প্রতি ধাবমান হইলেন। যদিও দে অহ্রদেনার যুথপে পরির্ত ছিল তথাচ ক্রুদ্ধ রুদ্রে যেমন অন্ধকের উপর আক্রমণ করিয়াছিলেন তাঁহার ন্যায় দেব-রাজ বল পূর্ববিক ঐ অহ্বরের উপরে পতিত হইলেন॥ ১৪॥

তাহার পর দানবগণের সহিত দেবগণের ভয়ক্ষর সংগ্রাম আরম্ভ হইল। হে মহারাজ! বৈবস্বত মন্বন্তরের প্রথম চতুরু গৈ সত্যযুগাবসানে ত্রেত। যুগের আরম্ভে নর্মদা নদীর তটে ঐ যুদ্ধ হইয়াছিল॥১৫

হে রাজন্। ঐ যুদ্ধে ফদ্রগণ, বহুগণ, আদিত্যগণ, অখিনীকুমারদ্বয়, পিতৃগণ, অগ্নিগণ, মক্রং সকল, ঋতুগণ, সাধ্যগণ এবং বিশ্বেদেবগণ ইত্যাদি দেবদৈত্যে পরিরত হইয়া বজ্রধারী মহেন্দ্রের সাতিশার শোভা হইল, বিপক্ষপক্ষ রক্ত প্রভৃতি অহার নিকর তাহা দহ করিতে পারিল না। অতএব নমুচি, শাষর, অনর্বা, দ্বিমুদ্ধা, ঋষভ, হয়গ্রীব, শাক্ষশিরা, বিপ্রচিতি, অয়োমুখ, পুলোমা, র্ষপর্বা, প্রহেতি, হেতি, উৎকল ইত্যাদি দৈত্য ও সহত্র সহত্র রাক্ষদ, তথা হ্মালি মালি প্রভৃতি অহারগণ ফর্ণময় পরিচছদ ধারণ পূর্বক সিংহ্নাদ করিতে করিতে যে সকল ইন্দ্রেনা মৃত্যুরও হ্রাসদ, তাহাদিগকে নিরোধ করিয়া মর্দ্রন করিতে লাগিল। অতিশয় হুর্মদতা নিসিত্ত তাহাদের কিঞ্চিম্মাত্র ভয় বা সন্তম হইল না । ১৬॥

্ৰ স্থারি স্থার পানা, পরিঘ, বাণ, প্রাস, মুলার, তোমর, শূল, পরখধ, খড়গা, শতস্মী, সুষ্তি ইত্যাদি অস্ত্র শস্ত্র ধারণ করিয়া দেবতাদিগকে সর্বতোভাবে আচ্ছন করিতে লাগিল॥ ১৭ ॥ ন তে দুখাত সংক্ষিয়া শ্রকালে: মৰকাত: । সুখানুস্থাং পতিতৈর্ব্যাভীংবীক নভোবনৈ: ॥ ১৮ ॥
ন তে শ্রাজ্বর্দ্ধে খানেছঃ মার্টননিকান্ । ছিলাঃ সিঞ্চানে হৈছিল খুবলৈ: সহস্রধা ॥ ১৯ ॥
অধ কীণান্ত মন্ত্রোঘা গিলিশুলজনোগলৈঃ । অভ্যবন্ধ্ হ্রস্বাং টিলিক্সাংল প্রাক্ত শ্রক্তি নিশাস্থা শ্রেলি প্রাক্তি বিশালিশ্র প্রাক্তি বিশালিশ্র প্রাক্তি ক্রিলিকান্ ॥ ২১ ॥
তানক্তান্ পত্তিবিশ্বিধালিশ্রের বিশ্বাভাংভজন্তির ক্রিলিকান্ ॥ ২১ ॥
সর্ব্বে প্রাক্তা অভ্যন্ত ক্রিলিকান্ ক্রিলিকান্ । ২১ ॥
ক্রেলিক্সান্ ব্যা সহত্য ক্রিলে প্রাক্তা ক্রেলিকান্ত ॥ ২২ ॥

#### मानवामी।

পুঝো মৃলদেশ: একত মৃলদেশনমু তৎ সংলাগোহপরত পুঝো বধা ভব্তি ভ্ধা নভতে হলৈ: জ্যোতীংবীবেতানেন তেবাং তদপ্রান্তি: ক্তিভা ॥ ১৮ ॥

ভাষেবাহ নত ইতি। শত্ৰাণামস্ত্ৰাণাঞ্চ বানি বৰ্ণাণি ভেষামোৰাঃ ন আগেছ ন'প্ৰাপঃ সিদ্ধণণৈ আকাশে ॥ ১৯ ॥ কীণা অস্ত্ৰাণাং শস্ত্ৰাণাঞ্চ ওঘা বেৰাং গিরিশ্লৈঃ ফ্রেমকপ্রৈশ্র ১০ ॥

তানিস্তান নিকান্ শ্রাণামস্থাণাঞ্ পূণৈঃ সমূহৈঃ অক্তান্ ক্তশ্ভান্ ব্ভিমতঃ স্থিনঃ জ্যাণিভিচাৰিক্তান্ নিশাম্য বুজো নাথো বেবাং তে ভক্তঃ ভীতাঃ ॥ ২১ ॥

কৃতাঃ কৃতাঃ পুনঃ পুনঃ কৃতাঃ কৃকোইমুক্লো বেৰাং তেবু দেবগণেরু। উবতী কবজাঃ অকল্যাণ্য: রক্ষাঃ পরুবা বাচে। বধা মহংকু কোভক্তেটা ন ভবতি ভবং ॥ ২২ ॥

# क्षिवियमा विकायकी ।

তে দেবাং পৃথ্য শরক্ত মূলদেশ: একত পৃথ্যমন্থ পতিতোবং শরক্তক পৃথ্যমেৰেবং পভিতৈতঃ। নভতেত্বলৈর্জ্যোভীংবীবেত্য-নেন তেবাং ভদপ্রাপ্তি: তৃচিভা ॥ ১৮ । ১৯ । ২০ ॥ নিশাম্য মৃষ্ট্র ভিত্তক্ত ভীজাঃ ॥ ২১ ॥

কুতা: কুতা: পূন: পূন: কুতা: ৰথা মহৎস্থ বৈঞ্বেব্ উবতীক্ষৰতা: বৃষং শীঅং মিরশ্বমিতাকলাাণাঃ। ক্লাং পক্ষা বাচ: বে বে অধ্যা ইত্যাল্যাঃ ॥ ২২। ২৩। ২৪। ২৫॥

কিন্ত একের ম্লদেশে অন্তের ম্লদেশ যজ্ঞপ সংলগ্ন হয়, তজ্ঞপে শর পতিত হওরাতে দেবগণ ভদারা চতুর্দিকে আচহর হইরা আকাশস্থ মেঘ সমূহে আরত স্ব্যোতির্গণের স্থার অদৃশ্য হইরা রহি-লেন ॥ ১৮ ॥

হতরাং অত্রদিগের অন্ত্র শস্ত্র বর্ষণ দেবসেনাগণের উপরে পড়িতে পারিল না, বরঞ আকাশেই লবুহস্ত অমরগণ কর্তৃক সহস্রথতে ছিম ভিন্ন হইয়া যাইতে লাগিল। ১৯॥

অনন্তর অন্তরদিগের অন্ত্র শন্ত্র সকলই পরিকীণ হইল অভএব তাহারা পর্বত শৃল, প্রশ্বরথও ও বৃক্ষ নইয়া দেবতাদিগের উপর বর্ষণ আরম্ভ করিল। দেবতারা ঐ সকলও পূর্ববিৎ ছেদন করিয়া দিলেন ॥ ২০ ॥

এই রূপে ভূরি ভূরি অন্ত্র প্রতারেও দেবলৈজগণকে অক্সির ও হবি এবং বৃক্ষা, পাষাণ ও গিরি শুসাদি প্রক্ষেপেও তাহাদিগকে অবিক্ষত দেখিয়া বৃত্তে রক্ষিত অন্তর্গণ সাজিশর ভীত হইল ॥ ২১॥

তাহার পর তাহার৷ দেবগণের প্রতিকৃতে পুনরায় যাহা বাহা করিছে যত্ন করিল, দেবতাদের প্রতি ভগবান শ্রীকৃষ্ণ অনুকৃত থাকাতে দে সকলই বিকল হইরা গেল, বেমন ক্লুলোক কর্তৃক অক-ল্যাণকর রক্ষ বচন মহন্যজির কোভদারক হয় না, ভজ্ঞপ দৈত্যদিসের চেউার অবস্থানের কিঞ্মিত প্রানি বোধ হইল না । ২২ ॥ তে স্প্রাদং বিতথং নিরীক্ষ্য হ্রাবভক্তা হত্যুদ্ধদর্শাঃ।
পলায়নায়াজিমুখে বিস্জ্যু পতিং মনস্তে দধুরাত্সারাঃ॥ ২০॥
রুবোহত্বাংস্তানসুগামনদ্বী প্রধাবতঃ প্রেক্ষ্য বভাষ এতং।
পলায়িতং প্রেক্ষ্য বলঞ্চ ভগ্নং ভয়েন তীত্রেণ বিহ্ন্য বীরঃ॥ ২৪॥
কালোপপন্নাং রুচিরাং মন্স্রিনাং জগাদ বাচং পুরুষপ্রবীরঃ।
হে বিপ্রচিত্তে নমুচে পুলোমন্ ময়াহনর্বন্ শহর মে শৃণুধ্বং॥ ২৫॥
জাত্য্য মৃত্যুঞ্ব এব সর্বতঃ প্রতিক্রিয়া যদ্য নচেহ ক৯গুা।
লোকোনশশ্চাথ ততো যদি হুমুং কোনাম মৃত্যুং নর্ণীত যুক্তং॥ ২৬॥
বের্গ সন্মতাবিহ মৃত্যু ছুরাপো যদু ক্ষ্যন্ধারণ্য়া জিতাত্তঃ।

# शिभवत्रामी ।

হতো যুদ্ধে দৰ্পে। যেনাং আতঃ পৰ্বৈ গৃঁহীতঃ সাবোধৈৰ্য্যং বেষাং তেহতিপ্ৰসিদ্ধা অপি তে দৈত্যাঃ। এবং হি তে ইত্যস্তা-পৌনকক্তাং আজিম্পে যুদ্ধাৰত্তে পতিং বিস্তজ্য পলাধনায় মনো দধুং মতো হ্বাবভক্তাঃ ৪২০॥

প্রধাবতঃ প্রায়মানান্ প্রেক্ষা আদাবেব তীব্রেণ ভয়েন প্রায়িতঃ ভগ্নঞ্চ যরলং সৈন্যং ভচ্চ প্রেক্ষ্য এতৎ বক্ষ্যমাণং বভাষে ॥২৪ তদেব বিশিন্তি কালোপপ্রাং অবস্বোচিতাং মনস্বিনাং ক্রচিরাং হে ময় হে অনর্মন্ মে বাচং শৃণ্ত ॥ ২৫ ॥
ততাে মৃত্যােরিহ যশঃ লােকঃ স্বর্গন্ত যদি স্থাৎ অথ তহি অমু মৃত্যুং যুক্তং সমীচীনং প্রাপ্তং বা ॥ ২৬ ॥
ব্রহ্ম সন্ধারণ্যা কলেবরং বিজ্ঞাদিতি যং স একাে মৃত্যুঃ বীর্ণায়ে রণভূমে অনির্তঃ অপ্রান্থঃ সন্ বিজ্ঞাদিতি যং

## **औ**तिचनाथठकत्वी ।

ততো মৃত্যোরিং যশ: অর্গ-চ যদি ভাং অথ তহি অম্ং মৃত্যুং যুক্তং সম্চিতং ॥ ২৬ ॥ বীবশ্যে সংগ্রেম অদিবৃত্তঃ অভিমুথস্থ: ॥ ২৭ ॥

হে মহারাজ! অস্ত্রগণ ভগবান্ হরির প্রতি ভক্তি করিত না, স্থতরাং তাহাদের সমস্ত দর্প অচি-রেই উচ্ছিন্ন হইয়া গেল ও তাহাদের ধৈর্য দেবগণ কর্তৃক গৃহীত হইল অতএব তাহারা যদিও প্রদিদ্ধ যোদ্ধা, তথাচ যুদ্ধের প্রারম্ভেই আপনাদের চেটা সকল বিফল দেখিয়া নিজ প্রভু বৃত্তকে পরিত্যাগ করত আত্মতাণের পথ দেখিতে লাগিল ॥ ২৩॥

র্ত্রাপ্তর স্বয়ং মহাবীর, যথন দেখিল অনুগত অস্ত্রগণ ইতস্ততঃ ধাব্যান হইতেছে এবং প্রথমেই ভূরি ভূরি দেনা গুরুতর ভয়ে ভগ্ন ও প্রায়িত হইয়া সমর পরিত্যাগ করিয়া গিয়াছে, তখন হাস্ত করিয়া কহিতে লাগিল॥ ২৪॥

তাহার সে দকল বাক্য দে অবদরের উপযুক্ত এবং মনবি জনের মনোহর। দে বলিল অহে বিপ্রচিত্তি ! অহে নমুচি ! অহে পুলোমন্ ! অহে ময় ! অহে অনর্কন্ ! অহে শঘর ! আমার বাক্য প্রবণ কর॥ ২৫॥

জিমিলে মৃত্যু নিশ্চয়ই হয়, কোন প্রকারে তাহার প্রতিক্রিয়া নাই। ইহাতে যদি সেই মৃত্যু হইতে ইহলোকে যশঃ ও পরলোকে স্বর্গ হইবার সম্ভাবনা হয়, তবে ঐ সমীচীন মৃত্যু উপস্থিত হইলে কোনু মনস্বী তাহা স্বীকার না করে ? ॥ ২৬ ॥

অহে অহ্যরগণ! সংসারে ছুই প্রকার মৃত্যু অতিশয় ছুপ্রাপ্য, সকলের অদৃষ্টে ঘটিয়া উঠে না।

কলেবরং যোগরতো বিজ্ञহাদ্যদ্রাণী বীরিশয়েহনিরতঃ ॥ ২৭ ॥

॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠক্ষের বৃত্তবংশ দশমোহধ্যায়ঃ ॥ #॥ ১০ ॥ #॥

গ্রীশুক উবাচ॥

তএবং শংসতোধর্ম্ম্যং বচঃ পত্রেশেষতঃ। নৈবাগৃহস্ত সংত্রস্তাঃ পলায়নপরা নৃপ ॥ ১॥ বিশীর্য্যমাণাং পৃতনামাস্ত্রীমস্ত্রর্ষভঃ। কালাস্কৃলৈস্ত্রিদশৈঃ কাল্যমানামনাথবং ॥ ২॥ দৃষ্ট্বীতপ্যত সংক্রুদ্ধ ইন্দ্রশক্রমর্ষিতঃ। তাদিবার্য্যোদ্ধনারাজদির্ভং দ্যেদমুবাচহ॥ ৩॥

# श्रीभव्रयामी।

স চৈক:। তৌ বাবিহ শাস্ত্রে স্মতৌ মৃত্যু তথাচ স্থতি:। বাবিমৌ পুরুষৌ লোকে স্থ্যমণ্ডলভেদিনৌ। পরিব্রাজ্বোগ যুক্তশ্চ রণে চাভিমুধে হত ইতি । ২৭ ॥

॥ • ॥ देखि वर्ष्ठ नभगः ॥ • ॥

একাদশেতু বৃত্তপ্ত যুধ্যমানস্য বন্ধিগা। ভক্তিজ্ঞান বলোদর্কাশ্চিত্রা বাচোহতুবর্ণিভাঃ ॥ • ॥

শংসভ: কথয়ত: পত্যুর্মচ: 11 ১ 11

कानाञ्च्रेनः कानाञ्चिष्ठिः। कानामानाः विज्ञावामानाः॥ २॥

অমর্বিত: অসহমান: তাং ল্লিদশালিবার্য্য নির্ভৎ শুচ ইদং বক্ষ্যমাণমুবাচ ॥ ৩ ॥

# टी विश्वनाथहळाव ठी

॥ \* ॥ ইতি সারার্থনশিন্যাং হর্ষিণাং ভক্তচেতসাং। ষঠ্ন দশমোহধ্যায়ঃ সঙ্গতঃ সঙ্গঃ স্বতাং ॥ \* ॥ একাদশেত্ সংগ্রাম মধ্যে বৃত্তক্র বর্ণিতাঃ। শৌর্যামধ্যোগিরঃ কাশ্চিৎ প্রেমমব্যুশ্চ কাশ্চন ॥ ০ ॥ অনাধ্বং অনাধানিব তাংগ্রিদশান ॥ ১ । ২ । ৩ ।

হে মাতৃক্জরিতাঃ পুরীবতুল্যা দেবাঃ পৃষ্ঠতোহতৈ দৈঁতিয়ং কিং নযশো নাপি ধর্মঃ। তৃতীয়ান্ত পাঁঠে দৈত্যানাং বিশেষণং ভীতানাং বধো ন শ্লাঘ্যঃ কর্তৃক্মণোক্রভয়োরপি যশো ধর্মাভাব ব্যঞ্জক্ষাৎ কুগুন্সিত ইত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

এক যোগ ধারণা পূর্বক প্রাণাদি জয় পূর্বক শরীর পরিত্যাগ, দ্বিতীয় দেনার অগ্রণী হইয়া দমরাঙ্গণে অপরাগ্র্থে কলেবর বিদর্জন। অতএব ধর্মশাস্ত্রেও কহিয়াছেন, যোগ্যুক্ত দম্যাদী ও দমুখ যুদ্ধে নিহত যোদ্ধা এই হুই ব্যক্তি দূর্য্যমণ্ডল ভেদ করিয়া গমন করেন ॥ ২৭॥

॥ #॥ ইতি ষঠে দশন ॥ #॥

একাদশ অধ্যায়ে বজ্রধারি ইন্দ্রের সহিত যুধ্যমান ব্রাহ্নের ভক্তি, জ্ঞান ও বল সম্বন্ধীয় বিচিত্র কথা॥ ।

শুকদেব কহিলেন রাজন্! রুত্রাহ্মর অহার দকলের প্রভু, দে ঐ প্রকার ধর্মোপেত বাক্য প্রয়োগ করিতে থাকিলেও অহারেরা দে দকল গ্রহণ করিল না, ত্রস্ত হইয়া পলায়নই করিতে লাগিল॥ ১॥

অপর দেবতারা কালাসুবভী হইয়া তাড়াইয়া দিতে ছিলেন, তাহাতে আহুরী দেনাও অনাথবৎ বিশীর্ণ হইয়া যাইতেছিল ॥ ২॥

ঐ সকল অবলোকন করিয়া ইন্দ্রশক্ত ব্বতের হৃদয় অভিশয় সন্তপ্ত হইল। অহর রাজ ঐ অহর-গণ সমক্ষে ঐ ব্যাপার সহ্ করিতে অসমর্থ হইয়া ভয়ন্তর ক্রোধ প্রকাশ পূর্বক বল দারা অমর নিক-রকে নিবারণ ও ভর্ৎ সনা করিয়া কহিতে লাগিল॥ ৩॥ কিং ব উচ্চরিতৈম ছিব বিদ্যালয় পৃষ্ঠ তোহতৈঃ। নহি ভীতবধঃ শ্লাঘ্যো নস্বর্গঃ শ্রমানিনাং ॥ ৪ ॥ যদি বঃ প্রধনে প্রজ্ঞা সারং বা ক্ষুল্লকা হাদি। অত্যে তিষ্ঠত মাত্রং মে নচেলগ্রাম্যুর্থে স্পৃহা ॥ ৫ ॥ এবং স্থরগণান্ ক্রুজো ভীষয়ন্ বপুষা রিপুন্। ব্যনদৎস্থ মহাপ্রাণো যেন লোকা বিচেতলঃ॥ ৬ ॥ তেন দেবগণাঃ দর্কে ব্তাবিস্ফোটনেন বৈ । নিপেতৃষ্ চ্ছি তা ভূমো যথৈবাশনিনা হতাঃ ॥ ৭ ॥ মমর্দি পদ্যাং স্থরদৈন্যমাতুরং নিমীলিতাক্ষং রণরঙ্গদ্রগদঃ। গাং কম্পায়মুদ্যতশূল ওজদা নালং বনং যুথপতির্যথোমদঃ॥ বিলোক্য তং বজ্বধরোত্যম বিতঃ স্বশ্ববেহ ভিত্রবতে মহাগদাং।

#### ই প্রসামী

তদাহ ৰাভ্যাং। মাতুক্চরিতৈঃ পুরীৰপ্রাব্যাঃ মাতুক্চরেত। ইতি প্রথমাস্ত পাঠে দেবানাং সংস্থাধনং পৃঠতো হতৈঃ দৈতিয়ঃ কিংন কিঞিৎন যশোনাপি ধর্মঃ। তদেবাহ নহীতি ॥৪॥

প্রাধনে সংগ্রামে সারং ধৈর্যাং হে ক্লকা: ক্রা: মাত্রং কণ্মাত্রং মে অত্রে তিঠত নচেদিহলোকভোগে স্থা অন্তি ॥ ৫ ॥ স্বর্গণান্ রিপূন্ স্নহান্ প্রাণো বলং যস্য যেন বিচেতসো বভূব্: ॥ ৬ ॥ ব্রুসা বিক্ষোটনেন নাদেন ॥ १ ॥

উদ্যতং শূলং যেন নালং নলানাং বনং। উদ্পতোমদোষ্স্য সং। যুগপতি পঁজোষ্ণামৰ্দ্যতি॥৮॥

# **डी विभना शहक वर्जी ।**

প্রধনে যুক্ষে সারং ধৈর্যাং হে ক্লুকাঃ ক্ষুদ্রাঃ ॥ ৫। ৬॥
বৈ ইতি চার্থে বিক্ষোটিতং উরু প্রগণ্ডয়োঃ করতলাঘাতত্তন চ ॥ ৭॥
আতুরত্বাদেব মৃদ্রিতনেতং। নলানাং বনং নালং যুণপতিইন্তী॥

অহে দেবগণ! তোমারা মাতার পুরীষ প্রায়, র্থা কেন ধাবমান হইতেছ ? পৃষ্ঠের দিকে থাকিয়া দৈত্যদিগকে বধ করিলে কি হইবে ? ইহাতে যশঃ বা ধর্ম কিছুইত হইবার সম্ভাবনা দেখিতেছি না, কেন না যাহারা আপনাদিগকে শূর বলিয়া মানে তাহাদিগের ভীত ব্যক্তিকে বধ করা শ্লাঘ্য অথবা স্বর্গ্য নহে অর্থাৎ যশোধর্মের অভাব হেতু প্রত্যুত জুগুস্পাই হয়॥ ৪॥

অরে ক্ষুদ্রচিত্ত দেবগণ ! যদি তোদের যুদ্ধে শ্রেদ্ধা অথবা হৃদয়ে বৈর্ঘাকে, আর যদি গ্রাম্য ভোগে স্পৃহা না করিস্, আমার অত্যে কিঞ্ছিৎ কাল থাক্ দেখি ॥ ৫॥

হে রাজন্। রুত্র এই প্রকারে ক্রুদ্ধ হইয়া স্বীয় শরীর দ্বারা বিপক্ষ দেবগণকে ভয় প্রদর্শন করিতে ক্রিতে ঐ অহুর মহাবলে এমত গর্জন করিল যে, তদ্ধারা ত্রিভুবন অচেতন প্রায় হইল॥ ৬॥

মহারাজ ! র্ত্রাস্থরের সিংহনাদে দেবতারা সকলেই বজাহতের ন্যায় মৃচ্ছিত হইয়া ভূতলে পতিত হইলেন॥ ৭॥

ঐ দানব সমরাঙ্গণে ছুর্মাদ হইয়াছিল, অহ্নরগণকে আতুর হইয়া পড়িতে এবং ভয়ে তাহাদের নয়ন নিমীলিত হইতে দেখিয়াও তাহার কিঞ্মাত্র দয়া হইল না, প্রত্যুত মদমত যুথপতি গজ, পদ দারা যেমন নল বন মর্দন করে তাহার ভায়ে শূল উত্তোলন পূর্বেক তেজে পৃথিবী কম্পিত করত ছই পা দিয়া সেই সকল পতিত হুর সেনাকে মর্দিত করিতে লাগিল। তাহার এই প্রকার ব্যবহার দেখিয়া বজ্ঞধারি দেবরাজের রোষানল প্রজ্লাত হইল, পরে নিজ্ঞ শক্র ঐ অহ্বরকে আপনার অভিমুখে ধাবনান হইয়া আসিতে দেখিয়া তাহার প্রতি অসহবেগ মহতী গদা নিক্ষেপ করিলেন। হে রাজন্!

চিক্ষেপ তানাপততীং স্থত্থং সহাং জ্ঞাহ বামেন করেণ লীলয়া।
স ইন্দ্রশক্রঃ কুপিতো ভূশং তয়া মহেন্দ্রবাহং গদয়োরাবিক্রমঃ।
জ্বান কুপ্তস্থল উন্ধদন্ম ধে তৎকর্ম সর্বে সমপুজয়য়প॥৮॥
ক্রাবতোর্ত্রগদাভিম্ফো বিঘূর্ণিতোদ্রিঃ কুলিশাহতো যথা।
অপাসরন্ধির্মুখঃ সহেন্দ্রো মুক্ষরস্ক্ সপ্তধ্মু ভূশার্ত্তঃ॥৯॥
ন সন্ধাহায় বিষয়চেত্রসে প্রাযুঙ্কু ভূয়ঃ সগদাং মহায়া।
ইন্দ্রোমূতস্থান্দকরাভিমর্শ বীতব্যথ ক্ষতবাহোহ্বত্ত্তে॥১০॥
স তং নৃপেন্দ্রেকান্যয়া রিপুং ব্জায়ুধং ভ্রাতৃহণং বিলোক্য।
আরংশ্চ তৎকর্ম নৃশংসমংহঃ শোকেন মোহেন হসন্ জগাদ॥১১॥

#### धीषत्रवानी।

স্থ্যন্তঃ গ্রেম্থিং দেশং । ১।

সংলাহ্বসংলা বাহো যক্ত তকৈ ন প্রায়ঙ্ক। অমৃতজ্ঞাী অমৃত্রাধী যা অকরা তেনাভিমর্শা স্পর্শাতেন বীতব্যথোগত ছাংবা কাতো বাহো যজেক্ত সা তথাভূচোহ্বতক্ষে ১০ ॥

স রুবঃ হে নৃপেক্ত আহ্বকামায়া মুজেছেয়া অবস্থিতং ভাতৃহণং ভাতরং বিশ্বরূপং হতব**তঃ নৃশংসং জ**ূরং **তদেবাংহং** পাণং তদ্য কম অরন্ ॥ ১১ ॥

#### खे(दचनापठक व ही)।

অভিদ্ৰতে সশ্ধনাগছতে ১৮॥ ভিন্নপুৰ: বিদ্বিৰতা: সপ্ধত্ৰটাবিংশতি হস্মাজং ॥ ১॥ সংলাহ্বসংলাবাহো যত ভবৈ । অমৃভত্তনী অমৃভ আৰী **যং স্বকর স্ততাভিমদেনি স্পদেন গতবাধং ॥ ১০॥** নৃশংসং জুবং ॥ ১১॥

র্ত্রাস্থরের বল সামাতা নয়, জনর রাজের গদা আসিয়া পড়িবার উপক্রম হইতেই সে অবলীলাক্রমে বাম করে ধারণ করিল এবং সাতিশয় কুপিত হইয়া বদন উন্নত করত ঘোরতর গর্জন করিতে করিতে ঐ গদা ঘারাই দেবরাজের বাহন ঐরাবতের কুন্ত হলে আঘাত করিল। হে রাজন্! বিপক্ষ পক্ষ ব্যক্তি মাত্রই মহাবল র্ত্রের ঐ কর্মের মহতী প্রশংসা করিয়াছিল॥৮॥

দে যাহা হউক, মহেন্দ্র বাহন ঐরাবত গজ অহার রাজের গদা দ্বারা আঘাতিত হইয়া বজাহত প্রতির আয় ঘূর্ণিত হইল এবং অভিশয় আতুর হইয়া বিবর্ণ বদনে রুধের বমন করিতে করিতে দেবরাজের সহিত রণস্থল হইতে স্থধনুঃ অধাৎ অফাবিংশতি হস্ত প্রমাণ অন্তর এক প্রদেশে অপস্ত হইয়া গেল॥ ৯॥

বৃত্তাহার অতিশয় নহাত্মা এ প্রযুক্ত ইন্দ্রাহন ঐরাবণ অবসন্ধ ও বিষণ্ধচিত হইলে, তাহার প্রতি পুনকার আর অস্ত্রকেপ করিল না, অত্তব দেবরাজ আপনার ক্ষত বাহনের গাত্র অমৃত-আবি কর দারা স্পর্শ করিয়া ব্যথা নিবারণ করত কিঞ্চিৎ কাল বিশ্রামার্থ অবস্থান করিলেন। ১০॥

হে রাজন্! র্ত্রাহার দেখিল ইন্দ্র প্রিত্যাগ করিয়া যাইতেছেন না, পুনরায় রণ করিবার বাসনায় অবৈদ্যতি করিতেছেন, অতএব ব্রুগারী ও ভাতৃহন্ত। ঐ দেবের সেই সকল ক্রের কর্ম, যাহা পাপ বরূপ, স্মরণ করিয়া শোক ও মোহে হাঁসিতে হাঁসিতে বলিতে লাগিল॥ ১১॥ রুত্র উবাচ 🛚

দিকীয় ভবাত্মে সমবহিতোরিপূর্যোত্রক্ষহা গুরুহা জাতৃহাচ।
দিকীয়হনূণোদ্যাহমসন্তম হয়া মচহুল নির্ভিন্নদূশক দাচিরাং ॥ ১২ ॥
যোনোপ্রক্ষান্ত্রবিদাধিজাতেও রোরপাপস্যচ দীক্ষিত্সয়।
বিজ্ঞান খড়েগন শিরাংস্তর্শ্বং পশোরিবাকরুণ: স্বর্গকাম: ॥ ১৩ ॥
ত্রী দয়া কীর্তিভিক্ষজ্বিতং হাং স্বর্শনা পুরুষাদৈশ্চগর্হং।
কুচ্ছেন মচহুলবিভিন্ন দেহমস্পৃক্ট বহিং সমদন্তি গৃধা: ॥ ১৪ ॥
অন্যেকু যেহেহ নৃশংসমন্তা যহুদ্যতান্ত্রা: প্রহরন্তি মহাং।

#### श्रीभवत्रामी।

বো বেলহা বান্ধাং হতবান্ বিশেষতঃ স্বস্তুকং মমচ ভাতরং স ভবানগ্রতঃ সমবস্থিতঃ। এত দিটা ভাতং জাতং দিটোতাবার মানলার্থে। হে অসপ্তম মম স্লেন নিভিরং দৃশভুকাং কং হৃদয়ং বস্তু তেন তরা নিমিত্ত্তেন অন্য অচিরাদেব ভাত্রন্ণোহ-হং স্থাং এতক দিটা। ১২ ॥

वर्गकात्मा त्या ख्वान् व्यवृक्तर । वर्गकात्मा वास्क्रिकः भत्मात्रित्वि वा ॥ ১० ॥

फः श्वांम म्बृहेरिहः व्यवस्थानसः नमवित्तः। वर्त्तमान नामीत्या वर्त्तमान वित्वत्यः ॥ ১৪ ॥

আনভেংপি বে অভয়োইহ ডাডাং নৃশংসময় মহমুদ্যতালাং সভোষদি প্রহরন্তি তৈ ভূতনাথান্ ভৈরবাদীন্যক্ষামি। কথ-

#### ক্রমসন্দর্ভ:

অশ্ষ্ট বহিং সমদস্তীতি ক্রোধেনৈবাসম্ভবোক্তিং ৫১৪।১৫।১৬।১৭।১৮।১৯।২০।২১।২২॥

# শ্ৰীবিখনাগচক্ৰবত্তী।

प्रकृतन निर्कितः मृणेकृताः कालक उथाकृत्वन प्रका चना हमनृत्नारकृतः ॥ ১२ ॥

चर्गकारमा वास्किरका कवाःक ॥ ১० ॥

সমদ্ভীতি বর্ত্মানসামীপ্যে বর্ত্মানবদিতি লট্॥ ১৪॥

অন্তে বে বা বাং অনুপতা: তৈৰ্যজামি ৰক্ষামি অস্ত্রবাটেরব। তেন চাস্ত্রান্ অস্ত্রেষ্টদেবান্ ভূতনাথাংশ্চ প্রীণয়ামীতার্থ: ॥১৫%

র্ত্তান্তর কহিল অহা ! যে ব্যক্তি অক্ষাতক বিশেষতঃ স্থীয় গুরু ও আমার ভাতার নিধনকারী, সেই মদীয় শক্তে তুমি আমার অতাে অবস্থিত রহিয়াছ, কি সোভাগ্য ! অহে অসত্তম ! তােমার পাষাণ তুল্য হৃদয় শূল দারা নির্ভিন্ন করিয়া অদ্য আমি অচিরে যে ভাতার অঋণী হইব ইহাও ভাগ্য ক্রমে ঘটিয়াছে॥ >২॥

আহো! আমাদের অথক বিশ্বরূপ, স্থ্রাহ্মণ, আত্মন্ত, নিস্পাপ, দীক্ষিত হইয়া যাগ করিতেছিলেন, ভিনি ভোমারও অন্য কেহ নহেন, পরম শুরু, অকরণ হইয়া স্বর্গকামী যাজ্ঞিক যেমন যজীয় পশুর শিরশ্ছেদ করে ভাহার ন্যায় খড়গ ছারা তুমি সেই মহাত্মান্ন মন্তক ছেদন করিয়াছ ॥ ১০ ॥

নিশ্চয় জানিতে পারিলাম দরা, লজ্জা, জ্রী ও কীর্তি তোমাকে পরিত্যাগ করিয়াছে, আপনার কর্ম দোষে রাক্ষসদের নিকটেও তুমি নিন্দনীয় হইয়াছ। অতএব আমি এই শূল দারা তোমার হৃদয় নির্ভিন্ন করি, অগ্নি ভোমার এ পাপ দেহকে স্পর্শ করিবেন না, গৃধ্রগণ ইহাকে ভক্ষণ করুক ॥ ১৪॥

অক্সাম্য যে সকল অভ্য দেব এখানে উপস্থিত আছে, ইহারা যদি কৈরুর কর্মা তোমার অসুগামী হইয়া অন্ত্র উদ্যম পূর্বক আমাকে প্রহার করে, তীক্ষীকৃত ত্রিশূল দিয়া ইহাদেরও গলদেশ নির্ভিন্ন তৈভূতিনাথান্ সগণান্ নিশাভ ত্রিশূল নির্ভিন্নগলৈরজামি ॥ ১৫ ॥ অথা হরে মে কুলিশেন বীর হঠা প্রন্থেৰ শিরোইনীই।
তত্তান্ণোভূতবলিং বিধায় মনজিনাং পাদরজঃ প্রসংস্যে ॥ ১৬ ॥
ত্বেশ কন্মান হিনোঘি বক্তং প্রস্থিতে বৈরিধি নিয়ামোখং।
মা সংশয়িষ্ঠা ন গদেব বক্তঃ স্থানিকলঃ স্থাণার্থেৰ যাচ্ঞা ॥ ১৭ নী
নবেষ বক্তরেৰ শক্র তেজ্বলা হরেদ্ধীচন্তপ্লা চ তেজিতঃ।

# धिवत्रचामी।

স্তুতি: নিশাতং তীক্ষীকৃতং যৎ মম ত্রিশূলং তেন নিন্ধিরো গলো যেযাং হৈঃ ॥ ১৫॥

অংগা অথবা হরে ভো ইক্স যদি ভবানের মম শিরোহর্তা হরিষাতি তত্ত তথা সতি অনৃণো বিমুক্ত কর্ম বন্ধনঃ সন্তুত্তেভা। ৰলিং দেহেন বিধায় মনশ্বিনাং পাদরজঃ প্রপৎস্যে ধীরাণাং পদং প্রাক্ষ্যামি ॥ ১৬ ॥

লীবিতাদণি মৃত্যুরের মমাভিমত ইত্যাশয়েনাহ স্করেশেতি নহিনোবি নক্ষিণসি গদেব নিক্ষণো বাসাতীতি সংশন্ধ মাকাবী: কুপ্রাদর্থ: প্রবেজনং যস্যাং সা যাচ্ঞা যথা নিক্ষণা তথা ন স্যাৎ । ১৭ ॥

অনোঘতে হেতুং বদন্ তং প্রোৎসাহয়তি নহিতি ভেজিতঃ তীক্ষীকৃতঃ শত্রুং মাং জহি বিফুনা যদ্ভিতঃ প্রেরিতঃ 🛭 ১৮ 🗈

# ত্ৰীবিশ্বনাথ5ক্রবত্তী ।

জাথো জাথবা ভূতেভাঃ শৃগালাদিভাো বলিং স্থাদেছেনাতি স্থানে বিধার দলা অনৃণঃ শোধিত অংণঃ সন্ মনবিনাং প্রীনারদানি ভকানাং পাদরজঃ প্রাক্ষামি ॥ ১৬॥

ত্বং যথা জীবিত্বা দ্বাসির বিষরভোগনভিলষনি তবৈবাহং মৃত্যা বৈকৃত্ঠে ভগবতঃ সাক্ষাজ্যরণসেবামভিলযানীতি তবচ নম চাজীইং সিধ্যত্ কিনিতি মহধে বিলখনে ইত্যাহ প্রেলেভি বৃদ্ধকেপলৈ বৃদ্ধতা লক্ষাং ক্লা প্রাক্তাহা। প্র এব কেবলং স্থিতে নতু কমণি প্রতীকারং কুর্বতীত্যর্থঃ। নতু মহাসতে ছবি ক্লাচিছ্তকেশো নিক্ষাঃ স্যাদিভি শক্ষে ভ্রাহ অনোঘমবার্থং। নতু গলা যথা মদীবৈদ্ধ ত্বশোণগতা মন পীড়াকরী সাক্ষাদেবাভূৎ তবৈধ্ব যদি ব্লোপি সাভেলাহং কিং ক্রিব্যামীত্যত আহ। মেতি কুপণাদ্ধং প্রেল্লেনং যস্যাং সা বাছ্কা বথা নিক্ষণা ভথা বৃদ্ধং নিক্ষাং ন স্যাং ৪ ১৭ ৪

অমোখণে হেতৃং বদন্ প্রোৎসাহ্মতি। নিষ্তি হরে র্ডগবত: তেজ্বসা দ্ধীচন্তণসাচ তেজিত তীক্ষীকৃত:। বিশ্না ব্রিত:। প্রেরিত: মৃতো যত্র পক্ষে ॥ ১৮ ॥

করত ক্লধির দ্বারা দগণ ভূতনাথ ভৈরবগণকে অর্চনা করিব॥ ১৫॥

অতে ইন্দ্র ! যদি তুমি প্রকৃষ্ট রূপে মধন পূর্বক বক্ত ছারা আমার শিরঃ হরণ কর তাহাতেও আমার কোন ক্ষতি নাই, আমি কর্মবন্ধন হইতে বিমৃক্ত হইয়া সীয় দেহ ছারা ভূত সকলের বলি বিরচন পূর্বক ধীর জনের গতি প্রাপ্ত হইব ॥ ১৬॥

অনস্তর জ্ঞানোদয় হওয়াতে জীবন অপেকা নিধনই আমার অভিমত, এই আশায়ে বলিতে লাগিল, অহে হরেশ। আমি তোমার সম্মুখে উপন্থিত আছি, আমার প্রজি বস্ত্র কেন ক্ষেপণ করিতেছ না ? হে মহেলে। এই অশনি অমোঘ, এমত মনে আশকা করিও না যে স্থপণ সন্ধিধানে যাচ্ঞা যজ্ঞগ নিক্ষল হয় তত্রপ গদার ন্যায় ইহাও বিফল হইবে॥ ১৭॥

হে শক্র : তোমার এই কুলিশ ভগবান্ হরির ভেজে, তথা দধ্যক ঋষির তপস্যায় তিক্ষীকৃত হইরা আছে, তুমি এই অশনি দ্বারা শক্তকে (আমাকে) বধ কর, তুমি বিক্ কর্ত্ক প্রেরিত হইয়াছ তেনৈব শক্তং যহি বিষ্ণুযক্তিতো যতো হরিবিঞ্জঃ প্রশুত গাস্ততঃ ॥ ১৮॥ অহং সমাধার মনো যথাহ নঃ সক্ষর্বণস্তচ্চণারবিক্ষে। তবজুরংহোলুলিত গ্রাম্যুপাশো গতিং মুনে র্যাম্যুপবিদ্ধলোকঃ ॥ ১৯॥ পুংসাং কিলৈকান্তধিয়াং স্বকানাং যাঃ সম্পদো দিবি ভূমো রসায়াং। নরাতি যদ্বেষ উদ্বেগ আধি মদঃ কলি ব্যুসনং সংপ্রয়াসঃ॥ ২০॥ তৈবির্গিকায়াস বিঘাতমস্মৎ পতির্বিধতে পুরুষস্য শক্ত।

# **डी**। भत्रचामी ।

হননে মম পীড়া স্যাদিত্যপি মাসংশ্রিষ্ঠা ইত্যাশয়েনাহ অহমিতি। সঙ্কাণো মৎপতি র্থাহ তথা তদীয় চরণারবিন্দে মন:
সমাধার মুনে র্থোগিনো গতিমহং যাস্যামি তব বজ্রস্য রংহ্সা লুলিত শ্ছিয়োগ্রাম্যপাশো বিষয়ভোগ লক্ষণো যস্য। অপবিদ্ধ লোকস্তাক্ত দেহঃ ॥ ১৯ ॥

ত হি ভগবান্ সভ্ত্যায় মহমেব স্বর্গাদি সম্পদো দাস্তীতি মাসংশ্যিষ্ঠা ইত্যাহ পুংসামিতি। স্বর্গে ভূমৌ রুসাতলেচ য়, সম্পদন্তা: কিল নিশ্চিতং নরাতি নদদাতি। তথা হেতু: যং যাভ্য: দ্বোদ্যো ভবস্তি ॥ ২০ ॥

ভৰ্ছি স্ব ভক্ত স্যা কিং বিধন্তে ভদাহ তৈববি গিকে। ধর্মার্থ কাম বিষয়ো য আয়াস: তস্য বিঘাতং বিধন্তে। তত আয়াসোপর

# ভীবিশনা গচক্রবন্তী।

অগ্নেবং মাং প্রলোভ্রা পুনঃ পরাক্রমাবিকারেণ বজ্ঞক নিক্ষণয় পুনরপি মাং হনিষ্যতীতি মামংস্থা:। অহং যৎ করেনি তদেকাগ্রমনাঃ শৃণি ত্যাহ অহমিতি সম্বর্ধণো নোহম্মাকং প্রভূং যথা আহ তথা তচ্চরণারবিদ্দে মনঃ সমাধান মুনে র্বোগিনো, গতিমহং যাত্মমি। ত্বৰজ্বসা রংহ্সা লুলিতঃ থণ্ডিতঃ গ্রাম্যপাশাকার এতদেহো যস্য সং। অপবিদ্ধ লোকঃ তাক্তাভিলোকৈ স্বর্ধাঃ ॥১৯

তর্হি দত্তক্তিতোষিত: দক্ষরণ স্বভাসেব স্বর্গাদৈশ্বর্যং দাসাতীতি মাবাদী:। শৃণুরে শক্র মংপ্রজ্ঞে ভক্তোইহঞ্চ ভক্ত স্তত্র তুভামেব ভোগৈষর্যাং দদাতি নতু মহামিতাত্র কারণং মং প্রভোগ স্বভাষমেব শৃণিবতাহ পুংদামিতি। যাঃ সংপদঃ তা একা-স্তবীভাঃ পুংভোগ নরাতি নদদাতি কুতঃ বদ্ধতঃ সংগদ্ধো দ্বেবাদ্যোভক্তি স্থে বিক্লেপকা ভবস্তীতাতঃ ॥২০॥

মাং অপার্খং শীল্পমের নেতৃং বজেশ মর্ধোপায়মূক্। যতৃভাং মৎ প্রভ্জোগদংপদং দদাতি এতেনৈর স্বনায়নি ভস্যায়-এহাভাবং মহাস্বেভ্যাহ ত্রৈব্সিকোধর্মার্থ কামবিধয়ো য আয়াস স্তস্য বিখাতং বিধতে পুরুষস্য আন্তর্জ ভক্তস্য তত আয়াসোপর-

ইহাতে তোমার পরাজয়ের আশস্কা নাই, কেন না যেখানে হিছা সেই খানেই বিজয়, এ ও গুণ স্কল বর্তুমান ॥ ১৮॥

আহে ইন্দ্র ! তোমার বজাঘাতে আমার পীড়া হইবে এমত মনে করিও না, আমার প্রভু সঙ্কর্ষণ আমাকে যে রূপ উপদেশ করিয়াছেন, তদ্ধপে আমি তদীয় চরণারবিন্দে চিত্ত সমাহিত করিয়া দেহ-ত্যাগ পূর্বক যোগিগণের গতি প্রাপ্ত হইব। অতএব তোমার বজ্র দারা আমার অপকার হইবে না, বরং বিষয় ভোগ রূপ গ্রাম্য পাশ ছিন্ন হইবে॥ ১৯॥

অহে দেবরাজ ! আমি ভগবান্ সন্ধর্বের নিজ ভ্তা, তিনি আমাকে ম্বর্গাদি সম্পত্তি প্রদান করিবেন এ আশিক্ষাও করিও না, যে হেতু যে সকল পুরুষ একান্তভাবে ভগবানের প্রতি চিত্ত সমর্পণ করেন এবং বাঁহারা তাঁহার স্বজন বলিয়া গণ্য হন, তাঁহাদিগকে তিনি স্বর্গ মর্ত্তা পাতালে যে সকল সম্পত্তি আছে তাহা অর্পণ করেন না, কারণ ঐ সকল সম্পত্তি হইতে দ্বেষ, উদ্বেগ, মনঃ পীড়া, মন্ততা, বিবাদ, এবং ক্লেশ হইয়া থাকে ॥ ২ • ॥

যদি বল তবে তিনি নিজ ভক্তজনের কি বিধান করিবেন ? বলিতেছি শুন। আমাদের প্রভু

ততোমুমেরোভগবৎ প্রসাদো যোচ্ছা ভোছকিঞ্চনপোচরোছজৈ: ॥ ২১॥
আহং হরে তব পাদৈকমূল দানাসুদানো ভবিতালি ভূম:।
মন: স্মরেতাস্থপতে গুণানাং গুণীত বাক্ কর্ম করোড় কায়:॥ ২২॥
ন নাকপৃষ্ঠং নচ পারমেষ্ঠাং ন সাক্ষ্যোমং ন রসাধিপতাং।

### क्षित्रवामी ।

মাদেবাসুমের: নবৈশ্বাদিনা। অত: সমাক্ ভূগবৎ প্রসাদাভাষাৎ তব সম্পদেশভবিষাজীতি ভাব: ॥ ২১ ॥

এবিজ্ঞার স্বাভিপ্রায়ং নিবেদ। ভগবন্তং প্রাথিরতে অহমিতি। তব পাদাবেব একং মূলমাশ্রেরা বেবাং তেবাং দাদানামমূদাসঃ ভূরো ভবিভাক্ষি ভবিবামি ভবেরং অস্পতেঃ প্রাণনাথস্য তব গুণান্ মম মনঃ স্বরভূ বাগপি ভানেব কীর্ত্তর কারতবৈৰ কর্ম করেছে। ২২ ।

নমু কিং দাস্যেন ভুজাং মহাফ্লানি দাস্যামি ভঞাই। নাকপৃষ্ঠং প্রবপদং বন্ধনোকাদিকঞ। হে সমঞ্জ নিধিল সৌভাগ্য

### क्रमममर्छः।

সার্কভৌষং ঐপ্রিয়ত্ততাদীন।মিব মহারাজাং। রসাধিগত্যং পাতালাদি খাম্যং অপুনর্ভবং মোকমপি অত নাকপ্রাদি চত্ট্রুস্যাযুক্তমণ্ড ন্নেছ বিবক্ষর। তত্তেভাত্তরোত্তরং কৈমুভ্যেপি। এবপ্দস্য হৈছুং বিভূপদ সরিহিত্তাং। যোগ

# **बै विभगानकक वर्डी** ।

মাদেৰ ভগৰৎ প্রশাদঃ অঞ্মের:। নবেবমক্ষদস্ভবেতৃ ন ভাতি তত্তাহ স অকিঞ্ন গোচরএব অস্তৈয়ৰ্ঘাভিত্ত হৃদ্দো যুঘদ-গোচর এবেডাত তারি তস্য সমাক্ প্রসাদাভাবাৎ তব সংপদোভবিষ্টীতি বিশ্বয়ো ভূতা শীত্তং বঞ্জং নিক্ষিপেতি ভাবঃ ॥ ২১ ॥

তদুশি বস্তুমনিক্পিন্তনিক্ষণ দুট্। হন্ত হন্ত বরাক্ষিমং শক্তং বহি দুর্শিনং কিমিভি ব্রীমি স্থাভোশ্বণারবিন্দ এব কিং ন নিবেদরামীতি থানাবিত্তিং ভগবন্তমালোক্যাই অহমিতি তব পাদাবেৰ একং মূলমান্ত্রো বেৰাং তেবাং দাসানাং অফুদাসোত্রঃ পুনরশি ভবিতাত্মি ভবিষ্যামি কিং তত্ত কিরান্ বিল্যোবর্ততে তং কুপরা কথা । উৎক্রিয়া স্বর্জনীত্তোত্মীতি ভাবঃ। নর বিল্যেনের আমহমের এবাত্মসাং করোমি স্বাভীষ্টান্ ব্রান্র্ণি,ভাত আহ মনো মন অফুপতেঃ প্রাণনাধ্যা ভব প্রাণনাধ্য ডাং
শক্ষত্ব বাক্ ভণান্কীর্ত্ত কারঃ কর্ম ওৎ পাদসংবাহন ব্যক্তন ভাস্ব প্রদানাদিকং করোভিতি কার বাত্মন্সাং মে প্রার্ণনা ॥ ২২

নমু জুতাং শ্বর্গাপবর্গাদীনি সর্জাণ্যের ফলানি দলামি গৃহাণেতি তত্ত স বিরোধ্ননং নননেত্যাই নেতি মাকপৃষ্ঠং শ্বর্গপদং ভা ভাং বিরহ্বা ভাক্তৃ। ত্রিরহেণ মম প্রাণা অবস্তি ৷ প্রসাদয়ঃ কিং মে প্রথরিবাস্তীতি ধ্রনিঃ ৷ তথ সংবাদে মম পূর্ব

দেই ভগবান আপনার ভক্তজনের ধর্ম, অর্থ, কাম, এই ত্রিবর্গ বিষয়ক আয়াসের উপশম বিধান করেন। হে শক্রা ঐ আয়াস শান্তি ঘারাই ভগবানের প্রসন্ধান করা যায়, ঐশর্যাদি ঘারা তাহা অসুমের হয় না। অফিঞন ভিক্ষুজন অনায়াসে ঐক্লপ ভগবৎ প্রসাদ প্রাপ্ত হইতে পারেন, কিন্তু তাহির ব্যক্তিদের পক্ষে তাহা অতি হ্রুভ । ২১॥

হে রাজন্! র্ত্রাহ্র এই প্রকারে ইস্ত সনিধানে আপনার অভিপ্রার ব্যক্ত করিরা পরে ভগবান্তিক সম্বোধন পূর্বক প্রার্থনা করিল, ছে ভগবন্! আপনার চরণ ষয়ই বাঁহাদের আপ্রয়, আমি সেই সকল দাসদিগের অনুদাস পুনরায় হইব এবং একণেও আছি, অতএব আপনি আমার প্রাণ সকলের পতি, আমার মনঃ তোমার গুণ স্মরণ ক্ষুক, আমার বাক্য জোমার গুণ কীর্ত্তন ক্ষুক, মনীর শরীর ভোমারই কর্মে ব্যাপৃত হউক ॥ ২২॥

८र निर्वित मोर्चागा निर्व । ट्वामारक পत्रिकान कतिया वर्ग मुर्छ, जन्मा अन्द्रनाक अक्कि जच-

ন যোগদিন্ধীরপুনর্ভবং বা দমঞ্জদত্বা বিরহ্য্য কাজেন। ২৩॥ অজ্ঞাতপক্ষা ইব মাতরং খগাঃ স্তন্যং যথা বৎদতরাঃ কুধার্তাঃ।

# स्थान वागी।

निष्य चो चोः विव्रहरा পृथक् इन्छा न काटक निष्हामि॥ २०॥

তহি কিমিছসি তদাহ। অভাতপক্ষাঃ থগাঃ কুধানিভিঃ পীড়িতা যথা মাতরং। যথাচ দায়া বদ্ধা বালবৎসাঃ তান্যং।

# क्रममन्दः।

বিদ্যাদিবমং তু সার্ক্তিকমিতি পশ্চাবিদ্যক্তং। অনমোত্তর শৈষ্ঠ্যং ॥ ২০ ॥

অঞ্জাত পক্ষা ইত্যনেনানন্তাশ্রম্বং তদম্গমনাসমর্থয়ং তণা তৎ সহিতেন মাতরমিতানেনানন্ত স্বাভাবিক দ্যালুয়ং তদীয় দ্যাধিকাঞ্চ ব্যক্তিত। তেন তেন চ মাতরিতেষামপি প্রীত্যতিশয়ে দর্শিতঃ। তত তৎ সামোপি তহদায়নোইপি ভগবতি প্রীত্যাধিকা হেতৃকা দিদৃক্ষা ব্যক্তিত। তথাপি তয়াত্রা বহল্পরম্পত্তিয়তে তদেব তেরাম্পন্ধীব্যাশালাঞ্চতি কেবল তরিষ্ঠআভাবাদপরি-তোবেণ দৃত্তীস্তান্তরমাহ স্তলমিত। অত দিদৃক্ষা বোজনার্থং মাতর্মিত্যেবাহুর্বইন্বিতব্যে জনামিত্যুক্তি স্তল্পতৈ আদংশ প্রাচ্ব্য ভাবনয়া বস্তুত অস্য তদীয় শরীরাংশতয়া চ তদভেদ বিবক্ষার্থা ততঃ তন্যং তান্য রূপতদংশময়ীং মাতর্মিত্যেব লকে তাদৃশী মাতৈব কৈরপজীবাতে আম্বালতেচিত পূর্বতঃ শৈষ্ঠাং দর্শিতং। তথা বংসতরা অত্যক্ত বালবৎসা অতএব স্বামিবক তয়া তদম্পতাবসমর্থা ইতি সাধারণোইপি বহু সম্যাতিক্রবাং। ক্র্যান্তাবিদ্যাক্ত বৈশিষ্টাং। তথা গোলাতেঃ স্বেহাতিশয় স্বাভাবেন চ তদম্পক্রেয়ং। অথ তথাপুত্রর দৃত্তীন্তে ত্তাগাবোং কার্যা কারণ ভাবেন ভেদং বিতর্ক্য দৃত্তীন্তব্যেক্য লাভ পক্ষাদি বিশেববৈরামত্যাং তাদৃশ প্রীতেরস্থিরতাং চালোক্য দৃত্তীস্তান্তরমাহ প্রিয়মিতি। সংস্বিপ বাচকান্তরেষ্ক্রেয়ঃ প্রিয়শক্ষেন্ব নির্দেশাং স্বাভাবিকা ব্যভিচারি প্রীতি মন্তাবেব তৌ গৃহীত্যে। যত্র বাহ্মিকে বাল্যোপি সহ বিহারাদিকং দৃশ্যতে। তত্ত তাদৃশী কাণি প্রিয়া বথা তাদৃশং প্রিয়ং বৃধিকং বিদ্র প্রোধিকং সন্তং অনন্যোগন্ধীবিন্তেন বিষয়া স্তী দিদৃক্ষতে। লোচন বারা তদাস্বাদায় ভূপমুংকঠতে তথা মন মননাপি ত্যমিত্যইং। অত্য লাষ্ঠ বিত্তিকপি স্বকর্ত্বত্বসমুক্ত্রা মনঃ কর্ত্বলোধেনা

# **डी**विधनाषठकवडी

লোকোক্তং বরত্রমং ভবেত্তদা তদেব মে স্বর্গাপবর্গাদি সর্ব্ধ স্থতমং কিমেতে পৃঁহীতৈরিতার্থ্ধনিঃ ॥ ২৩ ॥

কিঞ্চ অত্যং কঠাবতোপি মম ত্বংপ্রাপ্তি ত্বদ্ধীনৈব নচ তত্র নে স্বতঃ কাপি শক্তিরন্তীতাত্র দৃষ্টান্ত ত্রয়নাহ। অলাতপকাঃ প্রণাং পগৰালকাঃ ত্কাদিত্রভাঃ ক্বংশীড়িতাশ্চ মাতরং কদা প্রাপ্ত্যাম ইতি প্রতিক্ষণং দিদৃক্ষনাণাঃ পত্রেপি সঞ্চলতি আয়াতা মম মাতেতি বৃদ্ধা কোমলং কলঃ ক্লন্তুশ্চঞ্চূন্ প্রদারন্ত্র নহু তহি তল্মাতা যথা আগত্য তৃকাদিভাো রক্ষন্তী স্বতঃ পৃথগ্রুইতরানীতৈঃ ক্লুকীটে স্বচ্চ মধ্যে নিহিতৈ তেথাং ক্ষ্পাম্পশময়তি তথৈবাহমপি ত্রিবিধ তাপেভা ইন্ত্রালি শক্রভাশ্চ তাং রক্ষন্ অর্গ পারমেষ্ঠ্যাদি ভোগৈদিতে তথা ত্বপ্রাপ্তি তের অন্যাধ্র্যাং বিনা মম নানাৎ কিমপ্যভীষ্টমিতি তথা ত্বপ্রাপ্তি প্রক্রাণীতি তত্র অন্যাধ্র্যাং বিনা মম নানাৎ কিমপ্যভীষ্টমিতি তথা ত্বপ্রাপ্তিক্লং ব্রাথা স্থল কল্প দেহত্ব বন্ধনং বিনা মম নাভং কিমপি তাপত্রমিত্যতো দৃষ্টান্তান্তরমাহ স্বভং বাজ্ঞীতি শেবং বংগতরা অত্যন্ত্র বন্ধনা ব্রাথা স্থল কল্প দেহত্ব গৃহত্ব দানবদ্ধাঃ ক্ষ্পামা মাভুরেব ত্প্পানৈকতান মনত্বাদার্তাঃ। অত্যাপি বংসত্রা মাতৃত্বিমের স্বস্থম্ভিলবন্ত্রোপি মাতৃঃ কামপি সেবাং নলিন্ধ্যানা ইত্যপরিত্ব। দৃষ্টান্তান্তরমাহ। প্রিয়ং প্রতিমন্তং পতিং ব্যবিতং ক্র্পর্বা দেশস্থং প্রিয়া প্রেমবতী বিষয়া তিমিত্ব ক্রেজিরিতা দিদৃক্ষতে সা যথা স্বীন্ন সর্বেক্তির বাপাটরেঃ সেবহানা প্রিয়ং প্রথমিত্ব প্রেম্বিত্র প্রেম্বিত্র বিষয়া তিমিত্ব। বৈদ্যাদিভিশ্চ স্বস্বেক্তিরাণি স্ব্থাত্ত্রিমিছতি তথৈবাহ্মপি তাং সেবেয়েত্যত এব মনঃ

পদ কিম্বা সর্ব্ব ভূমির কর্তৃত্ব বা রসাতলের আধিপত্য অথবা যোগদিদ্ধি কি অপুনর্ভব অর্থাৎ মুক্তি কিছুতেই আমার আকাজ্যা নাই ॥ ২৩ ॥

হে অরবিন্দনেত্র ! আমার কোন কামনা নাই, যেমন অজাত পক্ষ পক্ষিশাবকগণ ক্ষুধাদি দ্বারা পীড়িত হইরা মাতার আগমন প্রতীকা করে এবং যেমন রজ্জু বন্ধ শিশু বৎসগণ ক্ষুধার্ত্ত হইয়া স্তন্য দর্শনার্থ স্পৃহান্বিত হয়, আর যেমন অনঙ্গারপীড়িতা প্রেয়সী দুরদেশগত স্বীয় প্রিয়কে দিদৃক্ষু হয়, প্রিয়ং প্রিয়েব ব্যুষিতং বিষণ্ণ। মনোহরবিন্দাক দিদৃকতে ছাং ॥ ২৪ ॥
মনোত্তম:শ্লোকজনের সধ্যং সংসারচক্রে ভ্রমতঃ স্বকর্মভিঃ।
জ্মায়য়াত্মাত্মজ দার গেহেষাসক্তচিত্তস্য ন নাথ ভূমাৎ ॥ ২৫ ॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠক্ষমে বৃত্রবাক্য মেকাদশোহধ্যারঃ ॥ # ॥ >> ॥ # ॥

ঋষিরুবাচ॥

# श्रीभवत्रामी ।

হথাচ বৃধিতং দ্র:দশং গতং প্রিয়ং কামেন বিষয়া প্রিয়া। তথা মে মনঃ তাপত্রয়পীড়িতং কর্মভিকলিং কামাদিভিবিষিল্ক আং দিদৃক্তে ডাইুমিছভীতঃবঃ ॥২৪॥

উত্তমংশ্লোকসা তব জনেষু ভতেবেৰ স্থাং ভ্যাৎ। খ্যায়য়। দেহাদিখাস্কটিওস্য ভ্যোপি তেখাস্কিন ভ্যাৎ ॥ ২৫ ॥ ॥ \* ॥ ইতি ৰচে একাদশঃ ॥ \* ॥

হাদেশেতি বিকল্পেন স্বয়ম্থসাহিতেন হু। সংহক্ষেপ মহাযুদ্ধে বুঅসা বধ স্বীগতে । • ।

### ক্রমস্ক্রভ:।

বৃদ্ধি পূর্ব্বক প্রবৃত্তি প্রাপ্তৌ প্রীতেঃ স্বাভাধিকত্বেনাবাভিচারিত্বং ব্যক্তং। তথারবিন্দাক্ষেতি মনসো অশ্ব তুলাভা স্চনেন ভগবতঃ প্রম মধুরিমোল্লেণেন চ তলৈয়বোপদীবাত্ব মাস্বাদাত্তক দর্শিতং॥ ২৪ ॥

অথ তদ্দনি ভাগ্য: অভাসংভাবছরিদমণি মম ভাদিতি স্বাম্পান্থ মমোরমেতি। তদেতচ্ছু প্রোনালার মর্ডেনৈব শীমষ্ত্রবধোহসৌ বিলক্ষণভাচ্ছী মন্তাগবত লক্ষণেৰু প্রাণান্তরে গণ্যতে। বৃত্রাহ্রবধোপেতং তদ্বাগবতমিৰাত ইতি ॥ ২৫ ॥

॥ 🛊 ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে ষ্ট্রন্থে শ্রীকীবগোস্থামি ক্বত ক্রমসন্দর্ভে একাদশোহধ্যায়: সন্ধাপ্ত: ॥ 🛊 ॥

# है.विचनाश्रद्धावादी

শ্বরেতাস্থতে প্রণানাং পৃণীত বাক্ কর্মকরোতুকায় ইতি বর্ত্তমুমবাস্থমিতি ভাবং। কিছু সা দাভ স্থ্য শৃঙ্গাবৈং প্রিয়ং স্থারেদহন্ত কেবলেটনৰ দাস্যেন স্বাং স্থ্যেয়মিত্যেতাবানেৰ ভেদং॥ ২৪॥

অণ ভংকণ এবাতিদৈন্তাবোদরেন হস্ত হস্ত সমাধ্যত কথমেতাবং সৌভাগাং সম্ভবেদত এতদন্ধিতি প্রাথিরতে। সম উত্তমংশ্লোকজনের বছজের স্থাং ভ্রাৎ কিন্ত অনায়য়া আত্মাত্মজাদিশাসকত জনত কতাপি ময়ি স্থাং ন ভ্যাং। যথৈত জ্জ ক্মনি অসুরাণাং ময়ি স্থামভূৎ মম্চ অহজের স্থাং নাভ্দিতাপারং গ্রংশম্ভ্রমিতি ভাবং ॥ ২৫॥

় 📤 এ ইতি সারার্থনিশিক্তাং করিব্যাং ভক্তেত্সাং। বঠে একাদশোহ্ধ্যার: সক্তঃ সভাং ॥ 🕬 যং শৌর্বেন গতোংসাহ: শক্ষেহ্দ্দন বোধিতঃ। তং সংস্কৃষ মহাযুদ্ধেহরিতি দাদশে কথা ॥ ০ ॥

তেমনি আমার মনঃ তাপত্রয়ে সন্তপ্ত, কর্ম সকলে ৰদ্ধ, তথা কামাদি দার। পীড়িত হওয়াতে তোমাকে দর্শন করিতে অভিলায় করে॥ ২৪॥

অতএব হে ভগবন্ : আমি স্বীয় কর্ম হারা সংসার চক্তে ভ্রমণ করিতেছি, ঐ ক্লেশ শান্তি নিমিত তোমার ভক্তজন সহ আমার স্থ্য হউক। প্রভো ! তোমার মায়া বশতঃ একণে যে স্কল পুজ কলত দেহ গেহে আমার চিত্ত আসক্ত হইয়াছে পুনরায় যেন ঐ স্কলে আসক্ত না হয়॥ ২৫॥

॥ 🚁 ॥ 🍕 তি ষষ্ঠে একাদশ ॥ 🗱 ॥

দাদশাধ্যায়ে সহায়ুদ্ধে সমুং বৃত্ত কর্তৃক উৎসাহিত হইয়া মহেন্দের বৃত্ত বধ ॥ • ॥

এবং জিহান্ত্রপ দেহমাজো মৃত্যুং বরং বিজয়ামন্যমানঃ।

শ্লং প্রগৃহাভাপতৎ স্থরেক্রং যথা মহাপুরুষং কৈটভোহপদু॥ ১॥
ততো যুগান্তানিকঠোরজিহ্বমাবিধ্য শূলং তরসান্থরেক্রঃ।
কিপ্তা মহেক্রায় বিনদ্য বীরো হতোদি পাপেতি রুষা জগাদ ॥ ২।
ব আপতত্তবিচলদ্য হোল্কবিমরীক্ষ্য হুচ্পেক্ষ্যমন্তাতবিরুবঃ।
বজ্রেশ বজ্রী শতপর্বনাচ্ছিন্তু জঞ্চ তস্যোরগরাজভোগং॥ ৩॥
ছিমৈকবাহুং পরিঘেণ বৃত্রঃ সংরক্ষ আসাদ্য গৃহীতবজ্রং।
হনো ততাড়েক্রমথামরেভং বজ্রঞ্চ হস্তাম্যপতশ্বঘোনঃ।

### डी भवत्राभी ।

মহাপুরুষং শ্রীবিষ্ণুং অপনু প্রলয়োদকে ॥ ১॥

যুগাস্তামিবৎ কঠোরা জিহবা শিখা যস্য তদাবিধ্য ভামরিতা । ২ ॥

তং বে আপতং আগেছেং বিচলং পরিভ্রমং গ্রহণ্ড উলাচ গ্রহোকং তবং হুল্পেক্যং শতং পর্বাণি যস্য তেন। উর্গর চিছা বাস্তুকিঃ তম্ম ভোগো দেহ অদাকারং ॥ ৩॥

হনৌ কপোলপ্রাস্থে অমবেভমেরাবতঞ্ ॥ s ॥

# डि।विभना **१**ठक वढी ।

মামযমিতি কর্ত্রবা মৃঢ়ো নহস্তি তদহমেব স্বসৌর্যাং দশ্রালিমস্ৎসাহয়ানি কোপয়ানিচ যতোমাসয়ং শীঘং নিহ্ঞাদিতাা-শ্রেনাহ পুনর্যোদ্ধুং প্রত্ত ইত্যাহ শ্লমিতি। অপ্সুপ্রেল্ফোন্কে ॥ ১ ॥

জিহ্বা শিখা আবিধা ভ্রমমিতা ॥ ২ ॥

আপতং আগচহং ॥ ।।

इस्ने कर्पानशास्त्र ॥

পুকरूठ रेख: ॥ ८। ८॥

মহর্ষি শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! র্ত্রাস্থর এই প্রকারে যুদ্ধক্ষেত্রে আত্মদেহ পরিত্যাগ করিতে ইচ্ছুক হওয়াতে বিজয় অপেক্ষা মৃত্যুকেই শ্রেষ্ঠ করিয়া মান্য করত শূল গ্রহণ করিল এবং যেমন কৈটভাস্থর প্রলয়োদকে ভগবান্ বিষ্ণুর প্রতি পতিত হইয়াছিল তাহার আয়ে দেবরাজের অগ্রেপতিত হইল॥ ১॥

্তদনন্তর যে শূলাস্ত্রের শিখা প্রলয়ায়ি অপেক্ষাও ভয়ঙ্কর, দেই শূল বেগে ঘূর্ণিত করিয়া মহেন্দ্রের প্রতি নিক্ষেপ করিল, পরে সিংহ্নাদ করিতে করিতে জোধ ভরে "অরে পাপ। তুই হত হইলি" এই প্রকার কটুক্তি প্রয়োগ করিতে লাগিল॥ ২॥

হে মহারাজ ! দানবরাজের ঐ শূল গ্রহ এবং উল্কার তুল্য ছপ্তেক্স ছিল, যদিও নিক্ষিপ্ত হইয়া ঘুরিতে ২ আদিতে লাগিল, তথাচ তদর্শনে অমরেশবের কিঞ্মিয়াত্র বৈরুব্য জিমিল না, তিনি শত পর্বব সম্বিত বজ্ঞ বারা অনায়াদে তাহা ছেদন করিলেন এবং ঐ অস্থ্রের ভুজ, ফাহা উরগরাজ বাস্ত্রকির দেহাকার তাহাও ছেদন করিয়া দিলেন ॥ ৩ ॥

এক বাছ ছিন্ন হইলে বৃত্তাস্থন জোধে কম্পিত কলেবর হইয়া পরিঘ (লোহময় যষ্টি) ধারণ পূর্বক বন্তুধর পুরন্দরের প্রতি ধাবমান হইল এবং তাঁহার হন্দুদেশে অর্থাৎ কপোলের প্রান্ত ভাগে বৃত্ত কর্মাতিমহাত্তং তৎ হ্রাহ্রাশ্চারণ সিদ্ধাংখা:।

অপ্জয়ং তৎ পুরুত্তসকটং নিরীক্ষা হাহেতি বিচ্ফুপ্তর্থা ॥ ৪ ॥

ইন্দ্রোন বজ্ঞং জগৃহে বিলজ্জিতশচ্যুতং সহন্তাদরিস্থিধী পুন:।

তমাহ ব্রত্যাহর আত্ত বজ্ঞো জহি স্থশক্রং ন বিষাদ কাল: ॥ ৫ ॥

যুযুৎসতাং ক্ত্রিচিদাতভায়িনাং জয়: সদৈকত্র নবৈ পরাস্থনাং।

বিনৈকমূৎপত্তিলয় স্থিতীখরং সর্বজ্জমাদ্যং পুরুষং সনাতনং ॥ ৬ ॥

লোকাঃ সপালা যুস্যেম খসন্তি বিষ্ণা বশে। দ্বিজ্ঞা ইব সিচা বদ্ধাঃ স কাল ইহ কারণং ॥ ৭

ওজঃ সহো বলং প্রাণম্যুতং মূতুমেবচ। তমজ্ঞায় জনোহেতুমান্থানং মন্যতে জড়ং।

#### डी भवत्रामी ।

भूनक छमा**र** तुबः (र रु त रेखः । ८ ।

সদা ক্ষয়ে। নৈব কিন্তু কুত্রচিজ্জয়: একত্র কুত্রচিন্ন বৈ। যথা কুত্রচিদ্পি যুষ্ৎস্তাং সদা ক্ষয়ে। ন বৈ কিস্কেকত্রৈব কদাচিদ্দেব-ভার্থ:। পরো দেহ আত্মা বেষাং পরাধীনাত্মনামিতি বা। আদামনাদিং স্নাতনং নিতাং ॥ ৬ ॥

পরাধীনতামেবাছ লোক। ইতি সপ্ততি:। যক্ত বশে স্থিতাঃ শ্বয়ং বিবশাঃ সন্তঃ শ্বসন্তি চেষ্টন্তে বিজাঃ পক্ষিণঃ সিচা জালেন কালঃ কলয়তীতি ভগবানিহ জয়াদৌ কারণং ॥ १॥ -

ওল আদি রূপং তং কালং হেতুমজ্ঞার অবিজ্ঞার জড়ং সম্ভমাত্মানং দেহং হৈতুং মস্ততে গ ৮॥

# **धीविभगानहक्रवहीं**।

-আততারিনাং শস্ত্রবতাং ক্ত্রিচিং শত্রু সদা জয়: একত্র শত্রো নজরণ । যথা যুদ্মকং অস্থ্রেরু সদা জয়:। মরিতু নজয় ইতার্থ:। যতঃ পর: অনাত্মান্ত্রীয়: অত্যাধীন আত্মা প্রমেশ্বরো যেখাং প্রমেশ্রন্ততু সদৈব জয় ইত্যাহ বিনৈক্মিতি। তেন স্বাধীনীকৃত প্রমেশ্রাণামর্জুনাদীনামিব ন যুদ্মাকং সদা জয় ইতি ভাবঃ ৮৬॥

তত্মাল্মাকং কর্মাধীনানাং ভূ ওভাওভাদৃষ্টামুক্ল: কালএব জয়পরাজরয়ো: কারণমিত্যাহ লোকা ইতি বক্ত বংশ স্থিতা: খসস্কি চেইত্তে বিজ্ঞাং পক্ষিণ: শিচা জালেন ॥ ৭ ॥

ওল আদি রূপং তং কালং হেতুমজার অবিজ্ঞার অড়ং সম্ভয়াত্মানং দেহং হেতুং মনাতে ।

মহাবলে আঘাত করিল, তাহাতে অমরেন্দ্র—বাহান ঐ রাবণও তাড়িত হইল এবং মহেন্দ্রের হস্ত হইতে বজ্রও পড়িয়া গেল। হে নরেন্দ্র ! দানবেন্দ্রের ঐ মহাদ্ধৃত কর্ম নিরীক্ষণ করিয়া হার, অহার, সিদ্ধ, চারণ এবং গদ্ধর্বগণ বস্তু বস্তু প্রশংসা করিলেন কিন্তু দেবেন্দ্রের বিপদ দর্শনে তৎক্ষণাৎ সকলে উক্তিঃস্বরে হাহাকার করিতে লাগিল ॥ ৪ ॥

হে রাজন্। হন্ত হইতে বজ্র পতিত হওয়াতে ইন্দ্র লচ্জিত হইয়া শক্ত সমক্ষে তাহা পুনরায় উত্তোলন করিয়া লয়েন নাই, ইহাতে বৃত্ত তাঁহাকে সম্মোধন পূর্বক কহিল, দেবরাজ। বক্ত উঠাইয়া লইয়া নিজ বৈরিকে বধ কর, এখন বিষাদের সময় নহে॥ ৫॥

আহে অমরাধীশ। উৎপত্তি স্থিতি ও লায়ের ঈশর এক সর্বজ্ঞ সনাতন আদি পুরুষ ব্যতিরেকে পরাধীনাত্ম। আততারি যুযুৎস্থ পুরুষদিগের সর্বত্তে জয়ই হয় না,কোথাও জয়, কোথাও বা অজয় হইয়া থাকে, অতএব তোমার বিষাদের বিষয় কি ? ॥ ৬॥

হে দেবেন্দ্র ! লোকপাল সহিত এই সমস্ত লোক যাঁহার অধীন হওরাতে ভালবদ্ধ পশিদের স্থায় বিবশ হইয়া স্ব ব্যাপারে চেন্টা করিতেছে, দেই কালই অর্থাৎ ভগবানই জয়াদির কারণ॥ ৭ হে দেবরাজ ! সেই ভগবানই সামর্থ্য, সাহস, বল, প্রাণ, অমৃত এবং মৃত্যুর স্বরূপ, কিন্তু আশ্চর্য্যের যথা দারুময়ী নারী যথা পত্রময়ো মৃগঃ। এবস্তৃতানি মঘবদ্ধীশতস্ত্রাণি বিদ্ধি ভোঃ॥৮॥ পুরুষঃ প্রকৃতির্ব্যক্তনাত্মভূতেন্দ্রিয়াশয়াঃ। শকু বস্ত্যক্ত সর্গাদে ন বিনা যদমুগ্রহাৎ॥৯॥ অবিদ্বানেবমাত্মানং মন্ততে ইনীশমীশবং। ভূতিঃ স্বজতি ভূতানি গ্রসতে তানি তৈঃ স্বয়ং॥১০ আয়ুঃ শ্রীঃ কীর্ত্তিরেশ্ব্যমাশিষঃ পুরুষস্তা যাঃ। ভবস্ত্যেবহি তৎকালে যথাহনিচ্ছোর্বিপ্র্যায়ঃ॥১১

# ∄∥ণরসামী।

নতু সারস্তক প্রধান পুক্ষাদি তন্ত্রাণীতি যুক্তং তত্তাহ পুক্ষ ইতি। ব্যক্তং মহতকং। আশ্বা অহলার: ॥ ৯ ॥
নতু অকর্ম দারা জীব এব স্ট্যাদি হেতুরিতি মীমাংসকা মন্যন্তে তত্তাহ এবমবিদান্ অনীশ্মেবাস্থানং ঈশ্বং স্বতন্ত্রং মন্যতে।
নতু পিতাদিয়: স্থারো দৃশ্যন্তে ব্যাঘাদয়ত হন্তারঃ তত্তাহ ভূতৈবিতি সম্মীশ্র: ॥ ১০ ॥

নতু তথা পরাজিততা মম জ্বাদি শকৈবে নাস্তি কিমিতি বলানাং বৃদ্ধে প্রবর্ত্ত্যাসি তত্রাহ আয়ুরিতি। তৎকালে জ্যাদি কালে বিপর্যায়া অকীর্ত্তাদ্য: ॥ ১১ ॥

# है।विधनाशहक्कवडौँ।

কিষণ ওপ্ত কালজাপি বশ্মিত। যং পুক্ষঃ সোপি যক্ত বশেস স্বয়ং ভগবানের স্বকারণকারণমিতি সৃদ্ধীস্তমাছ ষ্থেতি ছিল্পিং। স্থিতস্থাণি তসোধ্যজাধীনানি ॥৮॥

পুক্ষো মহৎস্ত্রী স্বাংশোপি কিমৃত প্রক্রতাদ্য ইতার্থঃ। বাক্তং মহত্রমাত্রা অহল্পরে:। এতে যন্তান্ধ্রহাদিনা সর্গাদৌ নশকুবন্ধি। নচ পুক্ষণত স্তব কণং তদ্পুগ্রাহ্ ইতি বাচ্যং। পর ত্রন্ধণোপি তদ্পুগ্রহ্ শ্বণাৎ যথা মদীযং মহিমানক প্রত্নেতি শক্তিং। বেংশুক্তমুগ্রীতং মে সংপ্রাম বির্তং হৃদীতি ॥ ১ ॥

নন্সকল দাবা জীবএৰ স্ট্যালি হেত্ৰিতি মীমাংস্কা মন্তত্তে তলাহ এবমবিশান্। অনীশ্যেৰাস্থানং জীবং ঈশং মনাতে। নন্পিলালয়ং স্টাৰোদ্ভত্তে বাাঘাদয়স্ত হস্তারস্তলাহ ভূতৈরিতি ॥ ১০ ॥

নতুত্বা প্রাজিতভ মুম ল্যাদি শকৈব নাভি কিমিতি বলাঝাং ধুদ্ধে প্রবর্ষধীতি তত্তাহ আয়ুর্তি। তৎকালে আয়ুরাদাজ্ব-কুলে কালে অতভ্রবায়ং লয়কালভং দেষ্যুমীতি ভাব:। বিপর্যায় মূচ্যুদ্রিভাদয়ঃ ৫১১ এ

বিষয় এই যে, জন দকল তাঁহাকে জয়াদির কারণ না জানিয়া জড়রূপে বর্তমান এই যে দেহ ইহাকে কারণ বলিয়া মানে। পরস্ত হে মঘবন্! যেমন দারুময়ী নারী, অথবা যেমন পত্রময় মুগ স্বতন্ত্র হইয়া কোন চেন্টা করিতে পারে না তাহার ন্যায়, এই দমস্ত ভূত ভগবান্ ঈশের পরতন্ত্র, অর্থাৎ এ দকল্ভ ভাহার অধিষ্ঠান ব্যতিরেকে কোন ব্যাপারে দমর্থ নহে॥৮॥

অণিক কি বলিব তাঁহার অনুগ্রহ ব্যতিরেকে প্রকৃতি পুরুষ, মহতত্ব, ভূত, ইন্দ্রিয়, মন, এ সকলও জীবের স্ফ্যাদিতে সক্ষম নহে॥ ৯॥

হে মহেন্দ্র । মীমাংদকেরা কহিয়া থাকেন জীবই স্বীয় কর্ম দ্বারা স্ট্রাদির হেতু, কিন্তু ঐ মত যথার্থ নহে, অনিদ্বান ব্যক্তিই দেহকে ঈশর অর্থাৎ স্বাধীন করিয়া মানে। যদি বল পিত্রাদি হইতে স্পৃষ্টি ও ব্যাত্রাদি হইতে বিনাশ দেখিতে পাওয়া যায়, উত্তর, তাহারাও পরতন্ত্র। কলতঃ ভগবানই স্বয়ং পিত্রাদি ভূত দকলের দ্বারা ভূতগণের স্প্তি করিয়া থাকেন এবং তিনিই ব্যাত্রাদি ভূত দকলের দ্বারা ভূত দকলকে গ্রাদ করেন॥ ১০॥

হে দেবরাজ ! তুমি আমা কর্ত্ক পরাজিত হইয়াছ ইহাতে তোমার জয় হইবার সম্ভাবনা নাই, আমি বল পূর্বক তোমাকে মুদ্ধে প্রবর্ত্ত করাইতেছি এমত আশঙ্কা করিও না, পুরুষের কীর্ত্তি, এ, ঐশর্ষ্য, আয়ু এবং আশিষ এ সকল জয়াদি কালে অবশ্যই হয়, কিন্তু ঐ সময়ে তত্তি দিয়ে অনিছা প্রকাশ করিলে বিপরীত অর্থাৎ অকীর্ত্তি ইত্যাদি হইয়া থাকে ॥ ১১ ॥ তত্মাদকীর্ত্তি যশদোর্জয়াপজয়য়য়য়ি । সমঃ তাৎ হৃধচুঃখাভ্যাং মৃত্যুকীবিভয়োত্তথা ॥ ১২ ॥
সত্বং রজন্তম ইতি প্রকৃতেন জিনো গুণাঃ । তত্র সাক্ষিণমান্ধানং যো বেদ সন বধ্যতে ॥ ১০ ॥
পশ্য মাং নির্জিতং শক্র বৃদ্ধায়ুধভুজং মৃধে । ঘটমানং যথাশক্তি তব প্রাণজিহীর্ষয়া ॥ ১৪ ॥
প্রাণয়হোহয়ং সমর ইয়ক্ষোবাহনাসনঃ । অত্র ন জ্ঞায়তেহমুদ্য জয়য়াহমুদ্য পরাজয়ঃ ॥ ১৫ ॥
শ্রীশুক উবাচ ॥

ইন্দোর্ত্রবচ: শ্রুত্বা গভালীকমপুজয়ৎ। গৃহীতৰক্ত: প্রহুসংস্তমাহ প্রতিবিশায়ঃ ॥ ১৬॥

# শ্রীধরস্বামী

यचारितः नर्सभीयताथीनः छत्ताः नमः नार हर्षविषात हीत्ना छत्वः ॥ ১२ ॥

সমদ্টাবৃপারমাহ সভ্মিতি হর্বাদিতি ন বধ্যতে ॥ ১০ ॥

হৰ্ববিষাদ নিৰ্টেৱা ভবাহমেব গুৰুৱিতাহি পশ্ৰেতি বুকুমাযুধং ভ্ৰুচ যস্য ৷ ১৪ ৷

অনিয়ততং দৃতি রূপকেণোপসংহরতি প্রাণা এব গ্রহং পণো যদিন্ইয়ব এবাকাং পাশকা যদিন্ বাহনান্যের হস্তাদীনি ইতস্তত্ততালামানানি আসনানি ফলকা যদিন্ ॥ ১৫ ॥

शंजानीकः निक्र गाँ । १५॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ।

ৰাহনানি হন্ত্যাদীনোৰ আসনানি সারি স্থানীয়ানাং যোজ্গামাধার ভূতাঃ ফলকা যদিন্ ॥ ১৫॥ গত বিশ্বয়ং প্রাপ্তবিশ্বয়ং ॥ ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ । ২০ । ২৪ । ২৫ ॥

# এ বিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

त्रमः त्रमणावनावान् छार स्थ इःथरमाः ॥ ১२ ॥

জয়পরজৈয়াদ্যা গুণকার্যাএব আত্মা তু গুণবাতিরিক এবেতি বিবেকেন হর্ব বিষাদৌ ন কার্য্যাবিভ্যাহ সর্মিতি। নবধ্যতে সংসার বন্ধং ন প্রাম্মেতি । ১৩ ।

অত্রার্থে অহমেব তে গুরুরিত্যাহ পশোতি । ১৪ ।

বুদ্দিদং দৃতে ক্রীড়নমেব। দোৰ বুদ্যাপি রাগিতি তাতে ুমশকামিতাাহ প্রাণ্এব গ্রহং পণোষতা। ইয়ব এবাক্ষাং পাশকা বিশিন্। বাহনানি হতাখাদীভেব আসনানি ফলকা যদিন্॥ ১৫ ॥

গতবিষয় ইতি হস্ত ক্পমস্থ্রভাপ্যেতাবস্তি ভক্তিকান বৈরাগ্যাণীতি প্রথমং বিশ্বিত। হাভরহিত এবাসীং। ততঃ

অতএব হে শ্রাধীশ! যে হেতু সকলই ঈশ্রাধীন, সেই কারণে কীর্ত্তি, অকীর্ত্তি, জয়, পরাজয়, শ্রাজয়, তথা জীবন মরণে সমান অর্থাৎ হর্ষ বিষাদ শূত্য হওয়া উচিত ॥ ১২ ॥

হে মঘবন্! সন্ধ্রমজঃ ও তমঃ এই তিন প্রকৃতির গুণ, আত্মার নহে, যে ব্যক্তি আত্মাকে গুণ অয়ের সাক্ষী স্বরূপ জানেন, তিনি হর্ষাদি মারা কখন বন্ধ হন না॥ ১৩॥

অহে শক্র ! বিধাদ নির্তি নিমিত্ত একণে আমিই তোমার গুরু হইতেছি, আমাকে অবলোকন কর, আমি তোমা কর্তৃক নির্দ্ধিত হইয়াছি এবং আমার অন্ত্র ও হস্ত ছিম হইয়া গিয়াছে তথাপি তোমার প্রাণ সংহার ইচ্ছা করিয়া যথাশক্তি যত্ন করিতেছি ॥ ১৪ ॥

হে দেবরাজ! আমাদের এই সংগ্রাম দ্যুতক্রীড়ার তুল্য, ইহাতে পরস্পারের প্রাণই পণ, শর সমূহই পাশক, বাহনগণই হস্ত্যখাদি বলরূপে ইতস্ততঃ চাল্যমান হইতেছে, এ দ্যুতে কাহার জয় হইবে ও কাহার পরাজয় হইবে এখনও জানা যাইতেছে না॥ ১৫॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! ব্রত্তাশ্বরের ঐ সকল বচন শ্রবণ করিয়া ইচ্ছ বিশ্মিত হইলেন এবং

আহে। দানব সিদোসি যতা তে মতিরীদৃশী। ভক্তঃ সর্বাজ্যনাত্মানং হৃহদং জগদীখারং।
ভবানভাষী শায়াং বৈ বৈষ্ণবীং জনমোহিনীং। যদিহোয়াহারং ভাবং মহাপুরুষতাঙ্গতঃ।
খল্লিদং মহদাশ্চর্যাং যদ্রক্তঃ প্রকৃতেন্তব। বাহুদেবে ভগবতি সন্থাত্মনি দৃঢ়া মতিঃ॥ ১৭॥
যক্ত ভক্তির্ভগবতি হরে। নিঃপ্রেয়সেশরে। বিক্রীভিত্তাম্তাস্ভোধে কিং কুকৈঃ থাতকোদকৈঃ॥১৮
শ্রীশুক উবাচ॥

ইতি ব্রুবাণাবন্যোন্যং ধর্মজিজ্ঞাসয়া নূপ। যুযুধাতে মহাবীর্য্যাবিক্রব্রকো যুধাংপতী॥ ১৯॥

# धिषत्रवाभी।

ভক্তঃ সেবিতবানসি ॥ ১৭ ॥ তস্য তব থাতকোদকৈ: গর্জাদি জলোপটম: স্বর্গাদিভি: কিং ॥ ১৮ ॥ যুদাং সংগ্রামাণাং পভী মুখ্যৌ ॥ ১৯ ॥

# ছীবিখনাগচক্রবন্ধী।

প্রাহ্ণাদ বলি প্রভৃতি স্বৃত্যা ভক্তিরমাদৃশেভ্যোপি কোটি গুণিতা থবসুরেছেপি সংভবেদের ইতি বিশ্বান্ধান্নে তম্ম প্রহর্ষ হেচ্কো হাসশ্চাভূদিতার্থ: ৪১৬৪

ভক্তঃ দেবিতবানসি ॥

মহদাশ্রমিতি। পুনরপি বিশ্বযোদয়ঃ। রজঃস্বভাবস্থ তব কথং দৃঢ়া ভক্তিঃ প্রহলাদাদৌতু নারদাদি মহদহুএহেটাব রজঃ স্বভাবাপগমান্তলোচিতৈৰ ভক্তিরিতি ভাবে:। স্থাত্মনি শুদ্ধ সৃত্ধ মৃত্তি । ১৭ ॥

তব স্বৰ্গাদি ভোগোপেকায়ুকৈবেত্যাহ। যভেতি থাজোদকৈ: গ্ৰানিজলোপমৈ: স্বৰ্গাদিভি: কিং অস্থাকন্ত ভক্তা ভাবাদেহৈত্যেৰ নিৰ্বৃতিৱিতি ভাব: ॥ ১৮ । ১৯ ॥

নিকপট জানিয়া তাহার প্রশংসা করিতে লাগিলেন। অনন্তর বিস্ময় পরিত্যাগ পূর্ব্বক বজ গ্রহণ করিয়া হাস্য করিতে করিতে কহিলেন॥ ১৬॥

অহে দানবেক্ত ! তুমি দিদ্ধ হইয়াছ, অহো ! তোমার এ প্রকার বুদ্ধি জন্মিয়াছে । বোধ হইতেছে তুমি দর্বান্তঃ করণে দকলের আত্মা ও হুছদ্ যে জগদীখর, তাঁহার দেবা করিয়াছ, অপর জনমোহিনী বৈষ্ণবা মায়া উত্তীর্ণ হইয়াছ, যে হেতু তোমাতে অহ্বর ভাবের অভাব এবং মহাপুরুষ ভাবের প্রকাশ দেখিতেছি । পরস্ত ইহা অভিশয় আশ্চর্যোর বিষয়, তুমি রজঃ প্রকৃতি, সত্তমূর্ত্তি ভগবান্ বাহুদেবে তোমার দৃঢ়া মতি কি প্রকারে হইল ? ॥ ১৭॥

যাহা হউক, নি: শ্রেয়দের ঈশর ভগবান্ হরিতে যখন তোমার ভক্তি জন্মিয়াছে এবং যথন তুনি ভাষ্ত দাগরে বিহার করিয়াছ, তখন কুদ্র গর্তাদির জল তুল্য স্বর্গাদিতে তোমার আর প্রয়োজন নাই, নিশ্চয় জানিতে পারিলাম ॥ ১৮ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! ধর্ম জানিতে বাসনা করিয়া ঐ প্রকার কহিতে কহিতে ইন্দ্র ও ব্রুতের ঘোরতর সমর আরম্ভ হইল, হুই জনেই মহাবীর্যা ও মহাযোদ্ধা, অতএব কোন পক্ষের ন্যুনত। বোধ হইল না॥ ১৯॥ স্থানিধ্য পরিষ: রত্রঃ ক ফোয়সমরিনদম:। ইন্দ্রায় প্রাহিণোদেবারং বামহস্তেন মারিষ।

দসু রৃত্রস্থ পরিষ: করঞ্চ পরিঘোপম:। চিচ্ছেদ যুগপদ্দেবো বজেণ শতপর্বণা॥ ২০॥

দোর্ভ্যামূৎকৃত্তমূলাভ্যাং বভৌ রক্তন্সবোহস্থর:। ছিন্নপদ্দো বথাগোত্রঃ খাদ্ভ্রফো বজ্রিণাহতঃ॥২১

কৃষ্যহধরাং হন্মুং ভূমো দৈত্যোদিব্যুত্তরাং হুনুং। নভোগন্তীরবক্তেণ লেলিহোল্বণজিহ্বয়া॥ ২২

দং ট্রাভিঃ কালকল্লাভিগ্র সিন্নিব জগজ্রাং। অতিমাত্র মহাকায় আক্ষিপংস্তরদা গিরিং॥ ২০॥

গিরিরাট্ পাদ্চারীব পদ্যাং নির্জরয়মহীং। জ্রাস স সমাদ্য বজ্ঞিণং সহ্বাহনং॥ ২৪॥

মহাপ্রাণো মহাবীর্য্যো মহাদর্প ইব দ্বিপং। রৃত্রগ্রন্থং তুমালোক্য সপ্রজ্ঞাপতরঃ স্থরাঃ।

হা কই্মিতি নির্বিধাশ্যুকুণ্ডঃ সমহর্ষয়ঃ॥ ২৫॥

### El. भवत्राभी ।

হে নারিষ শ্রেষ্ঠ হে রাজন্ ॥ २०॥

উংকুত্তং মূলং যয়ে। স্তাভাাং রক্তং প্রবতীতি তথা। গোত্রং পর্বতঃ ॥ ২১ ॥

কুলাধরামিতাাদে জঁগ্রাসেতি তৃতীয়েনাম্য:। ঁনভোবং গ্রীরেণ বক্তেণ লেলিহ: স্প: ভধ্ত্রণমা জিহ্বয়া ॥ ২২ ॥ কালক্রাভি মৃতি তুল্যাভি:। অতিমাজেহেত্যুচিছুতো মহান্কায়ো যদা আজিপন্চাল্যন্॥ ২০ ॥ নিজ্বয়ন্চ্বয়ন্॥ ২৪ ॥

মহাপ্রাণো মহাবল: মহাবীর্যো মহাপ্রভাব: ॥ २৫ ॥

### शैविचना ५5 क वर्षी ।

कादिश जामिका मादिक दह माना। २०॥

(बाद्यः ११ई छ: । २५ ।

নভেবেলভীকে বক্ত ৭ লেলিছ: সূপ্তিছত্ৰবয়। জিহবয়। নিজ্বয়ন্ জীণী বুৰ্বন্তবস্! জ্ঞাদেভাৰ্য: ॥ ২২ । ২০ । ২৪ । ২৫

হে নৃপত্রেষ্ঠ ! মহাবল রৃত্র কৃষ্ণবর্ণ লোহময় ঘোর পরিঘ অস্ত্র বাম করে ধারণ করিয়া ঘূর্ণিত করত ইন্দ্রের প্রতি নিক্ষেপ করিল কিন্তু তাহার ঐ পরিঘ এবং পরিঘ তুল্য কর উভয়কেই দেবরাজ আনত পর্বে বক্ত দ্বারা এক কালীন ছেদন কবিয়া ফেলিলেন ॥ ২০॥

বাহুদ্যের মূল উৎকৃত হইলে তাহা হইতে অনর্গল রুধের নির্গত হইতে লাগিল কিন্তু তাহাতেও ইন্দ্রের বজু ছিন্নপক্ষ পর্বতি যেমন আকাশ হইতে জ্রফ হইয়া শোভা পায় তাহার ন্যায়, ঐ অনুর শোভা পাইতে লাগিল ॥ ২১॥

অনন্তর সে আপনার হনুদেশ অর্থাং গণ্ডের নিল্লভাগ ভূমিতে পাতিয়া ও উপর ভাগ স্বর্গে রাথিয়া আকাশের ন্যায় গন্তীর মুখ ও সর্পতুল্য উল্লেগ জিহ্বা ॥ ২২ ॥

এবং মৃত্যু সদৃশ করাল দংখ্রী দ্বারা ত্রিঞ্চগৎ যেন গ্রাস করিতে প্রবৃত্ত হইল। পরে আপনার প্রকাণ্ড দেহ অত্যর্থ উচ্ছিত এবং বেগে গিরি সকল সঞ্চালিত করিয়া॥২০॥

পাদচারি পর্বতরাজের ন্যায় পূথা চূর্ণ করত বজ্লধারি পুরন্দরের নিকটে আদিল এবং বাছন সহিত ভাঁহাকে সম্পূর্ণ রূপে গ্রাস করিয়া মুখের মধ্যে পুরিল ॥ ২৪॥

হেরাজন্! মহাবল মহাপ্রতাপ মহাসর্প যদ্রপ গল্পকে গ্রাস করে তাহার স্থায় ঐ অফ্র ফ্রপ-তিকে গ্রাস করিল। দেবগণ দেবরাজকে বৃত্তগ্রস্ত দেখিয়া ভয় ও নির্কেদে বিবর্ণ হইলেন এবং ঋষিগণ সহিত "হা কই" এই প্রকার কহিতে কহিতে পরিতাপ আরম্ভ করিলেন॥ ২৫॥

# किंगहा भग्न में।

নির্নী শ্রেক্তির বিজেপ ব ব্যারে নির্নানরং পতঃ। মহারুক্তবস্বদে বোগসায়ারলেন চ ॥ ২৬॥
ভিত্র বিজেপ কথকুকিং নিজ্ঞান বলভিছিতঃ। উচ্চকর্ত শিরঃ শত্রোবিরিশ্রুমিবৌজনা॥ ২৭॥
বজ্ঞত তৎ কল্পরমান্তবেগঃ কৃত্তন্ স্মন্তাৎ পরিবর্ত্তনানঃ।
ন্যপাত্রতাবদ্ধর্গনেন যোজ্যোতিষাময়নে বার্ত্তহত্ত ॥ ২৮॥
তদাচ থে কুন্তুল্যো বিনেত্ন গ্রাক্তিস্থাঃ সমহ্ বিসংঘাঃ।
বার্ত্তপ্তিক স্তমভিষ্টুবানা মত্রেম্পা কুন্তু বৈরভাবর্ষন্॥ ২৯॥

### द्याभवत्यामी

মহাপুরুবেণ কর্চরূপেণ শ্রীনারায়ণেন সন্নজো দংশিতঃ বোগবলেন মায়াবলেন চ ॥ ২৬ ॥

वन जिनितः। উठ्ठक ई हिटक्त ॥ २१॥

তত্ত করবং করবাং আগুবেগং অভিবেগবান্ জ্যোতিষাং ত্র্যাদীনাং অমনে দক্ষিণান্তর গতিরপে স্থৎসরে যোহহর্ণণঃ বৃত্তর শত্রুষাত্মকঃ তাবতাহর্গণেনৈর বার্ত্তো বৃত্তিতা বোগ্যে কালেন্যপাত্রও। যথা আর্থে তদ্ধিতঃ বৃত্তিতায়াং বৃত্তিন্ন নার্থং পরিবর্ত্তমান ইত্যুথঃ ॥ ২৮॥

বার্জ লিকৈ ম ক্রৈঃ ব্রহত্তবীধ্য প্রকাশকৈঃ বার্জ্ড্যা যশদে পৃতনাসাহায় চেত্যালৈঃ ভমিক্রং অভিটুবানাঃ অভিটুব বজঃ॥২৯॥

### क्रभगन्गर्छः ।

ন নমারেভাত হেতুমাহ মহাপুক্ষেণ বিশ্বরূপোপদিষ্ট নারায়ণবর্ষণা সংনক্ষ: নমু গুরুবধেপি সা বিদ্যা ক্রুদিভি শাল্পবিদাম সম্মতং ততাহ যোগেতি। সংপ্রতিলক্ষেন ভগবছজিবলেনেতার্থ:। চকারাত্তরলেন পূর্বশক্ষেত্রপ্যভ্রোগমিত:॥ ২৬।২৭।২৮।২৯৪

#### শ্ৰীবিশনাণচক্ৰবতী

মহাপুক্ষেণ শ্রীনারায়ুণ করচেন সংলক্ষে দংশিতঃ বোগবলেন স্থমায়া বলেনচ তত্ত বোগোহতীক্ষঃ। মায়া ভারত্ত্বীয় প্রনাদি ক্রণেণ স্থিতিঃ ॥ ২৬ ॥

डेक्टकर्स हिटब्ह्म ॥ २१ ॥

আগুৰেগোপি সমস্তাৎ পরিবর্ত্তমান: কন্ধরারা: সর্কত্যেদিকু ভ্রমরেৰ ক্তন্ নছেকত্যেদিশ:। কৃষ্ধরায়া মহাসারস্থানিতি ভাব:। ভাবতা অহর্গণেন কর্ত্তিৰা ভূমৌ নাপাডরৎ বোষ্ট্রগৈ: জ্যোতিবাং স্ব্যাদীনাং সম্বন্ধনী অরনে বে দক্ষিণোউরে অভি-ব্যাপা ভবেদিত্যর্থ:। অরনে কীদৃশে বার্ত্ত্রত্যে বুত্তহত্যাযোগ্যে দণ্ডাদি য প্রত্যারাত্তাৎ স্বার্থিকে নানা তত্ত তবার্থে নানা বা-রূপং ॥ ২৮ ॥ বার্ত্ত্রেকি বার্ত্ত্যে বশসে প্রনাসাক্ষার চেত্যাবৈদ্যে কিউনিক্সমতিই বানা ॥ ২৯ ॥

হে রাজন্। যদিও অহারেন্দ্র কর্তৃক গিলিত হইয়া মহেন্দ্র তদীয় উদর গত হইলেন, তথাচ নারা-য়ণ—কবচে দল্প থাকাতে তৎপ্রভাবে যোগমায়ার বলে দেবরাজের মৃত্যু ইইল না ॥ ২৬॥

কিয়ৎক্ষণানস্তর স্বীয় বস্তু বারা ঐ অহারের কৃষ্ণি বিদীর্ণ করিয়া নির্গত হইলেন এবং নিঞ্চ তেঞে গিরি শৃঙ্গের ন্যায় ঐ শত্রুর শির: কর্তন করিয়া ফেলিলেন ॥ ২৭॥

হে রাজন্! যদিও ইচ্ছের বক্ত অভিশয় বেগবান্ তথাচ র্ত্তহননার্থ দর্বতোভাবে পরিচালিত। হইয়া তাহার কল্পর কর্ত্তন করত পূর্ব্যাদির ছুই অয়নে অর্থাৎ স্বংস্থের যত দিন, তত দিনে ভাহা। পাতিত করিল ॥ ২৮ ॥

মহারাজ ! র্জাহার শিন্ত হইলে আকাশে ছুক্ডিজনি হইল এবং গজর্ব ও দিছাগণ মহর্বি দংঘ সহিত কুত্রহস্কার নীর্যা প্রকাশক মন্ত্র পাঠ -পূর্বাক ভুরি। ভুরি তব করত আফ্লাদে পূষ্প রৃষ্টি করিতে লাগিলেন ॥ ২৯ ॥ तृज्या श्राहिकाश्वयोष्ट्राक्षित्रिक्षित्र । श्राहिक विकास । श्राहिक विकास । व

- প্রীশুক্ উবাচ।

বৃত্তে হতে ত্রয়োলোকা বিনা শক্তেশ ভূরিছ। সংগালা হত্বন্ সদ্যোগিছরা নির্ভিত্তিরাং ॥ ১॥
দেবর্ষি পিতৃত্তানি দৈত্যা দেবাসুগাং বয়ং। প্রতিক্ষমুং ব্যক্তিয়ানি ব্রেল্ডেলেরডভং ॥ ২॥
শীরাজোবাচ ॥

# श्चित्रयामी ।

অলোকং লোকাতীতং ভগবন্ত: । ৩০

॥ ॥ । देकि वर्ष्क वामभः ॥ • ॥

অবোদশেভু বুআখ্য ব্ৰহণতা মহাভয়াং। চিরং নটোংখিতঃ শক্তো বিক্ষেতি নিরণাতে । • ॥ অনিবুজিং শক্তমপৃট্য সামেধ প্রতিজ্ঞাঃ । ২ ॥

#### क्षत्रमण्डः

বুত্রস্যেতি আত্মত্যোতিরাবিভূতি পার্বদদেহাত্মকং। অলোকং ভগবল্লোকং ॥ ৩০ ॥

🏿 📲 🐧 ইতি জীমন্তাপবত বৰ্ডকত্তে জীলীবগোখামিকত ক্রমসল্পর্তত বাদশেহধ্যার: সমাপ্ত: 🗷 🕫 🗈

# শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবন্তী'।

শাত্র বদৈব বৃত্তঃ স্বাহনমিস্তঃ লগাস তদৈব মম হস্তা অন্তঃ কোপি মান্তীতি নিশ্চিত্য যোগবলেনৈৰ দেহং ডাজ্ব কৰং ন শীত্রং ভগবং পাৰ্থং বামীতি বিভাব্য সমাধিং চকার তদৈবেক্সোহচেত্নক বৃত্তদেহক কুলিং বিদার্ঘ্য নিঃস্বত্য শিরক্ষেদে পার্ত্ত ইতি সিরি শৃক্ষিব চকর্ত্তেতি দৃটান্তাৎ জেমং। আন্ধ্রোতিঃ পার্কদেহাম্মতঃ প্রাক্ষানঃ বৃত্তদেহাৎ পৃথস্ত্তঃ। অলোকং লোকাতীতঃ শীস্ত্রপ বৈকুঠং ॥ ০০ ॥

ইভি সারার্থনপিঞাং হবিণাং ভক্তচেতসাং। বর্ষ্ণ বাদশোহধার: সর্ভঃ সন্তঃ স্তাং । • ।

 ব্রেলিশে ব্রহ্তা ত্রানিক্রোহ্বস্চিরং। মানসাজোজনারেহত ততো রক্ষাব্দেশতঃ। • ।

 ব্রেলেশেক্রাল্য ইতি। ইক্স স্থিক্ষ্য গমনং নোপপল্যতে ব্রব্ধকণ এব ব্রহ্নত্যোপক্তব প্রাপ্তেঃ। ভস্মত ইভানেন

মানস্বরোধ্যাল্যতা প্রবর্তিচাল্যমেশ্য প্রত ইভি ব্যাধ্যেরং। ১ । ২ ।

(र भक्तनाभन तासन्। (महे ममद्र बुद्धानर रहेट छनीत आजात्माणिः निर्म्छ रहेता मर्भनकाति (मयभागत ममस्क्रे चगवान् मकर्यगणाया/भिन्ना मक्ष रहेन ॥ ०० ॥

॥ # ॥ दें विष्णामण ॥ # ।

্র ব্রোদশ লখ্যারে ব্রব্ধ জনিত ব্রশ্ব ইত্যা ভূমে ইন্সের চির প্রায়ন এবং ভগ্রান্ কর্তৃক তাহার।

সক। । • । ভক্ষেৰ কহিলেন হে রাজন্ । ব্রুষ্ট্রের নিহত হইলে ইজ ব্যতীত হলাক্পাল সহিত তিন লোকের মনঃ সদ্যঃ বিশ্বর ও নির্ভ হইল । ১ ।

দেব, ঋষি, শিতৃ, তৃত, দৈতা ও কেনাকুচর সকল তথা জন্ম স্বাপ প্রত্তি সনিক্ষানে স্ব স্থানি পদন করিলেন কিন্তু মহেত্র আপনার করে স্থানা বিষয় ইইবা কি ক্রিটেনেন জিলাসা করিতেও ক্রিয়েও বিস্থাসহিদ না । ২ । रेखणांबिक्ट्राइटर पूर त्याज्ञिकावि त्यावृत्ति । त्यनामन् अवित्ना त्यता हत्त्रहः थः कृत्वार्थ्य ॥ ०

র্ত্তবিক্রমসংবিয়া: সর্কে দেবা: সহর্বিভি:। ভর্ষায়ার্থয়নিজ: নৈচ্ছন্তীতো রুহন্বধাৎ ॥ ৪ ॥

ত্রীস্তুক্তমন্ত্রলৈ বিশ্বরূপনধান্তবং। বিভক্তমশুগৃহভিত্ব অহত্যাং ক মার্জ্যুহং॥
ভীতক উবাচ॥

ঋষয় স্তত্পাকর্ণ্য মহেন্দ্রমিদমক্রবন্। যাজয়িষ্যাম ভত্তং তে হয়মেধেন মাস্মতি:। হয়মেধেন পুরুষং পরমাত্মানমীশ্বং। ইফীবা নারায়ণং দেবং মোক্রদেপি জগদ্ধাৎ।

# स्थित या भी।

হরেরিক্রসা॥ ৩॥

তস্য ছঃপ্তেতুং বক্তুং প্ৰভাবক্ধামাহ বৃত্বিক্ৰমেত্যাদিরা। আথ্যন্ প্ৰাথ্যকঃ। বৃহৰ্ধাৎ বৃদ্বধাৎ ভীতঃ সন্ ॥ ॥ এনঃ পাপং বিভক্তং বিভক্ষা গৃহীতং মালিনু শোধ্যামি ॥ ৫ ॥

# ক্রমসন্ধরঃ।

স্ত্ৰবিক্ৰমেত্যাদি বৃত্ৰৰাক্য শ্ৰবণানস্তৰমেব ক্ষেমং ॥ ১।২।৩৪॥

অথ ৰথা বৃহস্পত্যৰজ্ঞাত্মকং পাপং বিশ্বরূপৰধাত্মকপাপান্তরত জনকং জাতং। তথাচ তচ লোকমাত দুটা। বিভক্তমপি বৃদ্ধ বধাত্মকপাপাত্তরজনকত্মনাবশিষ্টমেব দৃষ্টং ইক্লঃ অরমণি তদবশেষমন্ত্র্যান্ত্যীতি এব বহিন্তান্ প্রত্যাচকাণ তমণি পৃশ্বহান্ন সংগ্রহার্থমুপলপতি স্ত্রীতি।

খবরত্ত জগং স্বাস্থার ওস্তাপ্যামুরভাবনাশার শ্রীভগবদাজাবলেন সংপ্রবোজিতবন্ত ইভাভিপ্রেভাাহ খবর ইভি 🛊

অতে। দোবাভাসভাং প্রারণিবাভাসমপুটোবরস্ভি। হয়েতি । তত্র বীর্যাতিশয়াধান জ্ঞাপনার্থমাতঃ । নারপ্রথ মি:ই তি । কৈমৃত্যার্থমাহ ত্রক্ষহেতি । আচার্যোবেদগুরু: কীর্তনমাত্রাং । কিং পুনরসক্ষামোচারণময় ভদ্বজনাধিতার্থ: ॥

### থীবিখনাগচক্রবন্তী।

হরেরিজ্ঞস্য। ৩॥

তক্ত বৃত্ত বধার আর্থিরন্ প্রাথ্যিত সচ্চেল্রাহ্তং নৈচছং। বৃহত্বাং ব্লফণবধাতীত: সন্॥ ৪ ॥ এন: পাণং মাজিনু (শাধ্রামি,॥

রাজ। পরীকিৎ জিজাসা করিলেন অক্ষান্! দেবরাজ কেন বিষয় ইইলেন, তাঁহার অনির্ভির কারণ কি ? যে কর্ম দারা সমস্ত দেবতা স্থী হইলেন তাহাতে কি হেডু মহেদ্রের ছঃখ বোধ ফ্ইল ? এ বিষয় শুনিতে অভিলাষ হইতেছে জানুগ্রহ পূর্বক বর্ণন করুন॥ ৩॥

শুকদেব কহিলেন রাজন্। ঋষিগণ সহিত যাবন্ত দেবতা বুতাহ্বরের বিক্রমে অত্যর্থ উদ্বেজিত হইয়া ভাহার বধার্থ মহেন্দ্র সন্নিধানে প্রার্থনা করেন, কিন্তু বুত্রকে বিনফী করিলে অক্সহত্যা হইবে এই ভয়ে ভাহা করিতে প্রথমতঃ ইন্দ্রের ইচ্ছা হয় নাই। ইন্দ্র কহিলেন বিশ্বরূপকে বধ করাতে একবার এক্ষ হত্যা পাপ হইয়াছিল, জী, ভূমি, বৃক্ষ ও জল ইহারা চারিজনে অকুগ্রহ পূর্বক বিভাগ করিয়া লাইয়াছে, জাবার বৃত্তহত্যা করিয়া কিনে পাপ মার্জন করিব ?॥ ৪॥

শুক্দেৰ কহিবেন রাজন্। মহেজেরে ঐ বচন শুনিয়া ঋষিগণ কহিলেন, দেবরাজ। ভর কি ? আমরা ভোষাকে অখনেধ বজ্ঞ ক্রাইব, তাহাতে তোমার মঙ্গল হইবে চিন্তা করিও না। হৈ দেবেল। অখিমেধ বজ্ঞ আরা পর্ম পুরুষ প্রমান্ধা নারায়ণ দেবের অর্চনা করিলে বুত্র বধ কি জগতের বধ করিয়াও তজ্জন্য পাপ হইতে মুক্ত হইতে পারিবে ? অহে ইন্দ্র কি মাত্যাতী, কি পিত্যাতী, কি ব্ৰহা পিতৃহ। গোছো গাতৃহাতাইছোইয়াৰ । পাৰ্থ স্কুলাকে মানি ক্সাৰ্থকৰ ক্ষান্থিনাৰ । তদৰমেশ্যেন দহামধ্যে প্ৰভাবিতে কিলাভিনক্তিতেন। হত্বাপি সব্ৰশ্বচনাচন্নং ডং ন লিপানে কিং ধ্ৰানিক্সাহেণ্ ॥ ৫ ॥ প্ৰভাব উন্চ ॥

এবং সঞ্চোদিতো বিপ্রৈম করানহন্তিপুং। একাহত্যা হতে ওবিদ্যাসসাদ ব্যক্তিং। ও ॥ তয়েক্তঃ স্মাসহতাপং নির্ভি ন মুমাবিশৎ। শ্রীমন্তং বাচ্যভাং প্রাপ্তঃ স্থমভাগে নোঞ্গাঃ ॥ ৭ ॥

# अवस्थामी ।

বুৰাকপিমিক্তং॥৬॥

ভরা দেবাদিভি: কারিভরা ক্ষেতাবধারণে। ইক্সএব ভাগমসহৎ নান্য:। আমুমিক্সং নির্ভি ন বিশৎ। নতু ধৈগাদি গুণযুক্তস্য কুডোহনির্ভি ক্তরাহ। শ্রীমন্তং লক্ষাযুক্তং বাচ্যতাং নিক্সভাং॥ ৭॥

# क्रमममर्जः ।

ভত্ত বপ্রভাবমণি দর্শরন্তি অস্নাভিরিতি। তত্ত ভগবত ইব স্থাভিপ্রায়মণি ব্যশ্নমন্তি। প্রেতি জগততক্ত জ্ঞীভাবারাত্র দোৰ ইতি । ৫ ।

এবং ওভান্ধনি পাপভ নাত্যুপপতাবশি সাভিমানা ভয়ধিষ্ঠানীতৃ তমভিভবিতৃম্ণাতেতাাহ বন্ধহতোতি ॥ ৬ ॥ ভত-চ তয়া স্মিহিতয়া হেতৃত্তয়া ব ভাপভদশী ক্রোহসহৎ । তেন প্রাভবং ন প্রাপ্তবান্। তদেবমশি নির্তি ভৃষ্ং ক্রাবিশং । তল হেতুঃ ত্রীষত্তমিতি । ৭ । ৮ । ১ ॥

# **अविष्नाष्ठकवर्छी**।

मायदेशः मादेशसीः ॥ ६ ॥

ডিখিন্ বৃত্তে সতি ব্যাক্পিমিস্তঃ। আৰ প্ৰাৰ্শিভবলেন পাণাচরণাৎ পূর্বডো ইশীর্ষতি প্রবলা হুঃধডোগুল বিনা ক্রেবেলন প্রার্শিট্ডেন নশামোরিভাত এব তে ভলানীয়খনেদেন ডং নৈব যাজরামান্ত্রিতি জেছং। তে খ্যালয়োপি প্রার্শিভ বলেন পাণপ্রবর্তনাজ্ঞনভাপরাণভ কলং চিরকালব্যাপিনীং হ্রবছামিস্তপ্লারটেন নহবেণ তলানীমেব প্রাণিতা ইতি চ জেবং ১ ৬ চ

অসহং অসহত। নিবৃতিরানকঃ। অমুং ইশ্রং নতু বৈব্যাদি ওণবুকত তত কুতোহনিবৃতি ততাই। ত্রীনতং জনং বাচ্যভাং। ব্রহাতীতি প্রবাদং ॥ ॥

অশ্বস্ধ, কি গোস, কি গুরু হত্যাকারী, কি কুরুর ভোজী, কি চণ্ডাল ইত্যাদি মহা মহা পাশী লোকেও বাঁহার নাম কীর্ত্তন মাত্র তত্তৎ পাতক হইতে পবিত্র হয়, আমরা মহাযক্ত অখনেধের অসুষ্ঠান করিব, ভূমি তদ্বারা প্রথান্তিত হইয়া সেই ভগবান নারায়ণের অর্চনা করিবে, তাঁহাতে যদি ভূমি ব্রহ্ম সহ চরাচর সংহায় কর তাহা হইলেও ডজ্জনা পাপে লিগু হইবে না, খল নিগ্রহ জন্য পাপ শ্বানি হইবে এ কি কথা শ্বা ৫ ৪

ভক্ষেৰ কহিলেন রাজন। যদিও ঐ সকল ঋষি ঐ প্রকার প্রান্ত দিয়া অসুদোধ ক্রাতে মহেন্দ্র মহারিপু র্ত্তের প্রাণ বধ করিলেন, তথাচ ক্রামণ র্ত্ত মিক্ত মইনা মাজ কংক্ষণাৎ বাস্ত্রহাল ইক্তকেই পিয়া আক্রমণ করিল ॥ ৬ ॥

नित्रा बाक्रमन कतिन ॥ ७ ॥ এरः छद्यात्रा देखर्क दे त्रकान त्रम कृष्टिए व्येत्र, बात कृष्ट्या देखके विक्र कि नाक विवक्त नाति-त्रम ना। दर तकन्। यनिव महरंदखक देवर्गानि यह तक छन हिन, छद्या दर्गाक निक्रमा कर्म विक्रिता नष्क। युक्त दत्र, छाटाएक छन मकरमेठ एसी कतिएक चीटन ना । ने व তাং দদশাসুধাবস্তীং চাণ্ডালীমিব রূপিণীং। জরয়া বেপমানা স্পীং যক্ষ্মগ্রস্তামস্কৃপটাং॥৮॥
বিকীর্য্য পলিতান্ কেশাংস্তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি ভাষিণীং। মীনগদ্ধাস্থগদ্ধেন কুর্বকীং মার্গদূষণং॥৯॥
নভোগতোদিশঃ সর্বাঃ সহস্রাক্ষা বিশাম্পতে। প্রাঞ্জনীচীং দিশাং ভূর্ণং প্রবিটোে নৃপ মানসং॥১০॥
স্ আবস্থ পুদ্ধরনালতন্ত্রনলকভোগো যদিহাগ্রিদূতঃ।

# डीशतकामौ ।

যক্ষগ্রন্থাং করবোগব্যাপ্তাং ॥ ৮॥

মীনভোব গল্পো যস্য স মীনগন্ধিঃ সহাসা বস্তুশ্চ প্রাণঃ শ্বাস্বায়ুস্ত্স্য গন্ধেন ॥ ১ ॥

প্রাগুদীটীং দিশং গত: সন্ ভূর্ণং মানসং সর: প্রবিষ্ট: ॥ ১० ॥

স ইক্স: সহত্রং বর্ষাণি পুদ্ধনালস্য ওভ্নাবসং। কথস্তঃ ন লকো ভোগো যেন সং। কুতঃ যদ্যপ্রাং ইচ জলে ≱বসং অগ্নিস্তশ্চ স্বয়ং অংশশ্চ দ্তস্য হবিভাগানেতু জলে প্রবেশাসন্তবাদলকভোগ ইতার্থ: অলক ভাগ ইতি পাঠেন লকো যক্ত ভাগো যেন সং॥১১॥

# ক্রমস্কর্ডঃ।

জত তাং সক্ষতাগ্যায় নভ আকি। শংগতঃ। সক্ষাশচ দিশোগতঃ। তুর্গ তদরূল্ব বিদূরণ ব্গাতাং ॥ ১০ ॥

অগ্নিদৃত তং সহায়ে। তারাৎ জলে ন তিঠেদিতালকিত ভাগা দকৈবিনাত অত ভাদভিৱাসভাবন্য তম্দি এ হবিভাগা-দানাদলকভোগশেচতার্থ: ব্লবধাভদ্দিভাত্তা ভাগা: সকাশাদ্বিনাকং তত্পায়ং উভিগ্রভাবিতার্থ:। খতভ্রধানেতি বক্ষামাণাং॥১১॥

# बै। विश्वना १ ठळावडी ।

বক্ষা নহাবোগ:। মীনভোব গক্ষোষতা স মীনগিক্ষি: সচালাবতঃ খাসবাযু ততা গক্ষেন ॥ ৮। ১॥

প্রথমং নত আকাশং গত: তত্ত্রাপি তামনুধাবস্থীং দৃষ্ট্। সর্বা দিশোগতঃ। তত্ত্বত্ত্রাপি তথা দৃষ্ট্। প্রাওদীচীং ঐশানীং গত: সুন্তিত্র তুর্ণ মালশং সর: প্রবিষ্ট: ॥ ১০ ॥

পুদর্ভ কমল্ভ নালে যে তস্তবং তত্র অতালকি ভমিতার্থ:। অলকভোগ: যদ্যতোষ্থিন্ত:। অথঃ: অদৃতভ হবির্ভাগানের জলে প্রবেশাসন্তবাদিতি ভাব:। যদ্যপ্রধিনা জলং ন জ্প্রবেশং তদন্ত তিয়া বরণায়াপি হবির্বহনাৎ তদপি তদীয়ং জলং জপ্রবেশমেব ক্রান্ত্রির রক্ষামাণতাৎ অতএব স্ক্রিভিগামিনী ব্লহত্যাপি তত্র গল্পঃ নশশাকেতি জেয়ং। সাহ্সং সহস্রং

দে যাহা হউক, ইল্ফের দৃষ্টি গোচর হইল, ত্রেমাহত্যা ভাষণ মূর্ত্তি ধারণ পূর্বকি চাণ্ডালীর ন্যায় পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধাবমান হইতেছে, জরা দারা তাহার অঙ্গ সকল কম্পমান এবং ক্ষয় রোগ হেতুক অতিশয় ব্যতিব্যস্ত, আর তাহার পরিধান বসন শোণিত ময়॥৮॥

ক্লে আপনার পলিত কেশ বিকীর্ণ করিতে করিতে "তির্ছ ২" এই শব্দ মৃত্যু ত্ত চৈচঃসরে উচ্চা-রণ করিতেছিল এবং তাহার নিখাস বায়ু মৎস্যান্ধের তুল্য এত হুর্গদ্ধ যে তদ্ধারা পণ পর্যান্তও দ্যিত হইয়া যাইতেছিল। ৯।।

হে রাজেন্দ্র ! অমররাজ তাহাকে দেখিবা মাত্র ভীত হইয়া তাহা হইতে পরিত্রাণ নিসিত প্রথমত আকাশে, পশ্চাৎ সকল দিকে ধাবমান হইলেন, কুত্রাপি আত্মতাণের স্থান লব্ধ হইল না, অবশেষে পূর্বোতর দিকে গমন করিয়া তত্ত্ব মান্দ সরোবরে শীঘ্র প্রকেশ করিলেন ॥ ১০ ॥

এবং তথায় যে পদ্ম ছিল তাহার তস্তু মধ্যে অবস্থিতি করিতে লাগিলেন। তিনি অগ্নিদ্ত অর্থাৎ অগ্নিই তাঁহাকে যজ্ঞীয় হবির্ভাগ আনিয়া দিতেন। জলমধ্যে অগ্নির প্রবেশ অসম্ভব একারণ যাবৎ তথায় বাদ করিয়া রহিলেন তাবৎ যজ্ঞভাগ লাভ করিতে পারেন নাই। হে রাজন্। দেবরাজ ঐ

বর্ষাণি সাহঅমলক্ষিতোহন্তঃ সংচিত্তয়ন্ এক্ষবধানিসোক্ষং ॥ ১১॥
তাবং ত্রিনাকং নত্যঃ শশাস বিদ্যাতপো যোগ বলাফুভাবঃ।

# দ্রীণবসামী।

তিনাকং ন অকং হু:খং যশ্বিরিতি নাকঃ পুণাঃ লোকঃ তৃতীয়ং নাকং শ্বৰ্গং। নতু মন্বাস্ত কুতঃ শ্বর্গালাং ততাহ। বিদ্যানিভিবন্তাবং শ্বর্পালনসামর্থাং যক্ত সং তহি তল্পিন্ সভি কথমিক্সপু পুনঃ শ্বর্গ প্রাপ্তঃ ততাহ। স নত্বঃ সম্পদ্ধশ্যাভ্যাং যোমদন্তেনাদ্ধা বৃদ্ধি বস্যা সং। ইন্ত্রপদ্ধা শচ্যা ভিরশ্চাং গভিং সর্পযোনিং নীতঃ উপাদ্ধেন প্রাপিতঃ। এবং হাণ্যায়তে। নত্বঃ কিল কদাচিলিজাণীমুবাচ ইক্সভাবদহং অতত্তং মাং ভল্জে ত্যাচাবেদিত বৃদ্ধান্তো বৃহস্পতি ভামুবাচ
বাল্পবাহ্ শিবিকামাক্ষ্ণতং ছাং ভলিষামীতি ক্রহি। ততাহসৌ বৃদ্ধাপাৎ পতিষ্যতীতি। ত্যাচ তথোকো নত্বো
হগন্তাদীন্ শিবিকাং বাহ্যামাস তদাচ শীঘং সর্প সর্পেতি অগন্তাং পদা পম্পর্শ তেনচ কুপিতেন সর্পো হবেতি শধ্যো মহাসপো

### ক্রমস্কর্ভ:।

নহয়: শশাদেতি বুঅবধরুত্তং সপ্রসময়স্তরগত্মিতি অক্ষাতে । তথাপি ষ্ঠনয়স্তব হতানাং নম্চাদীনাং কীর্ত্তনং তৎপ্রতি

# শীবিশনা গচক্রবন্তী।

वर्षानि वाांभा अनिकिन्छः मदेखंबमृष्टेः ॥ ১১ ॥

বিনাকং তৃতীয়ং নাকং স্বৰ্গং নতু মহ্বাস্ত কুতঃ স্বৰ্গবালা, ত্ত্ৰাছ বিদ্যাদিভিরস্ভাবঃ স্কত্তেলাহৰণ সামৰ্থাং স্বৰ্গণালন-সামৰ্থাঞ্যক যন্ত্ৰ স্বতি পুনবিজ্ঞ কুতঃ স্বৰ্গপ্ৰাপ্তি ক্ত্ৰাছ স্বন্ধঃ সম্পদৈখ্যাভ্যাং যো মদক্ষেনালা বৃদ্ধি যন্ত সং। ইক্সপদ্ধা ভিরশ্চাং গতিং স্প্যোনিং নীতঃ। উপালেন প্ৰাপিতঃ। এবং ছুপাধ্যায়তে নহয়ং কদাচিনিজ্ঞাণীম্বাচ ইক্স ভাৰদহ্মতত্বং মাং ভ্লেতি। ত্যাচাবেদিত বৃত্তালো বৃহস্পভিন্তাম্বাচ। আহ্মণবাহ্য শিবিকামাক্ষ্যাণতং আমহং ভ্লি-ষ্যামীতি ক্ৰহি। ভ্ৰেছিসৌ অক্ষশণাং প্ৰিষ্যভীতি। ত্যাচ তপৈবোজেন নহয়ং অস্ত্যাদীন্ শিবিকাং বাহ্যামাস ভ্ৰাচ

স্থানে সহস্র বংসর যাবং অলক্ষিত হইয়াছিলেন সতত এই চিন্তা করিতেন, একা বধ জন্য পাতক হইতে কি প্রকারে মুক্ত হইব॥ ১১॥

সে যাহা হউক, যাবং দেবরাক্স ঐ রূপ অবস্থায় রহিলেন তাবং নহুষ ইন্দ্রপদে অধাদীন হইয়া স্বর্গ শাসন করিতে লাগিলেন। হে মহারাক্ষ! মনুষ্যের কি রূপে স্বর্গরাজ্য হইবে এমত মনে আশক্ষা করিবেন না, বিদ্যা, তপদ্যা ও যোগ প্রভাবে নহুষ রাজার স্বর্গপালনে দামর্থা হইয়াছিল, কিন্তু অল্ল কাল মধ্যেই ঐ রাজা ঐ রূপ অতুল সম্পদ ও ঐশ্ব্যা জন্য মদে হতবৃদ্ধি হইলেন, তাহাতে ইন্দ্র পত্নী শচী উপায় যোগে ভাহাকে সর্প্যোনি প্রাপ্ত করাইলেন, স্তরাং স্বর্গ হইতে ভাহার পত্ন হইল॥ ০

এই বিষয়ে এই রূপ আখ্যায়িকা আছে, নহুষ রাজা ইন্দ্রপদে অধিষ্ঠিত হইয়া এক দিন ইন্দ্রাণীকে কহিলেন একণে আমিই ইন্দ্র, অতএব তুমি আমাকে ভন্ধনা কর, নহুষের এই বাক্যে শচী ধর্ম লোপ ভয়ে অত্যন্ত শক্ষিতা হইলেন, সে দিন তাঁহাকে কিছু না বলিয়া গোপনে দেবগুরু রুহস্পতির নিকট গমন পূর্বক ঐ বুৱান্ত জ্ঞাপন করিলেন। দেবগুরু ঐ তুরান্থার পতনোপায় চিন্তা করিয়া বলিলেন, হে সাধ্বি! ঐ তুন্ট চিত্ত নহুষকে এই কথা বলিও তুমি যদি আক্ষাবাহ্য শিবিকারোহণে আমার নিকট আদিতে পার, তাহা হইলে আমি তোমাকে ভন্ধনা করিব, বিপ্রগণকে বাহক করিলেই অক্ষাপে অসংশয় তাহার পত্রন হইবে। অনন্তর নহুষ শচী সহ সহবাসার্থ পুনরায় পূর্ববিৎ কহিলে মহেন্দ্রপত্নী কহিলেন রাজন্! বিপ্র বাহ্য শিবিকারোহী হইয়া আসিও। নহুষ অগ্ন্ত্যাদি প্রধান প্রধান বিপ্রগণকে শিবিকা বাহনার্থ নিষ্কুত করিয়া সম্বর্তা প্রযুক্ত ঐ সকল আক্ষাব্যাক্ত শেষন প্রপ্য প্রথিৎ চল চল বলিয়া অগন্তাকে পদ দারা স্পর্শ করিল। অতএব ঐ ঋষি

সসম্পদৈশ্বর্থানদান্ধ বৃদ্ধিনী তিন্তিরশ্চাং গতিসিন্তপ্রসা ॥ ১২ ॥
ততোগতো ব্রহ্মগিরোপহূত ঋতস্তর ধ্যান নিবারিতাঘঃ।
পাপস্ত দিপেবতয়া হতৌজাস্তং নাভাভূদবিতং বিষ্ণুপর্যা ॥ ১০ ॥
তঞ্চ ব্রহ্মবিয়োহভ্যেত্য হয়মেধেন ভারত। যথাবন্দীক্ষয়াঞ্চকুঃ পুরুষারাধনেন হ ॥ ১৪ ॥
অথেজ্যমানে পুরুষে সর্বাদেব ময়াত্মনি। অখ্যমেধে মহেন্দ্রেণ বিততে ব্রহ্মবাদিভিঃ॥ ১৫॥
সবৈ হাষ্ট্র বধাভূয়ানপি পাপচয়োনুপ। নীতত্তেনৈব শূভায় নীহার ইব ভাকুন।॥ ১৬॥

#### শ্রীধরস্বামী।

হলগবোহভূদিতি ॥ ১২॥

ততঃ ইন্ধ: স্বৰ্গং গতঃ প্ৰাপ্ত: কণস্ভূতঃ অন্ধণিরা আন্ধণ বাাকোনোপহূতঃ ঋতপ্তরঃ স্ত্যুণালকোহবিঃ ত্যা গানেন নিবাবিত ম্বং বেন প্রাণপিতৃ পাণো অন্ধবধ স্তমিন্ধং নাভাভূং ত্যাভিত্রং নাকবোং। কৃতঃ দিন্দেবত্যা প্রাণ্ডদীচাাং দিশি স্থিত্য শ্রীক্ষেণ অবিতঃ রক্ষিতং সন্তঃ ॥ ১০ ॥ পুক্ষস্য হ্রেবারাধনং যন্মিন ভেন ॥ ১৪ ॥

সর্কাদেৰময় আঝা মৃর্টিগ্লা তঝিন্। বেৰময়াঝনীতি বা পাঠ: একাণাদিভিবিততে হত্ছিতে অখণেধে মছেকেণ্েজামানে পুরুষে স্ভি ৯ ১৫ ॥ তেনৈৰ পুরুষেণৈৰ শূনাায় নীত: নাশিত ইতার্গ: ৪ ১৬ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ।

নিধিরূপত্বেন তন্নামা কেবাঞ্চিদপেক্ষরেতি জ্ঞেয়ং॥ ১২॥

পাপস্তদ্ধিষ্ঠাতৃ ক্ষপস্ত কদিপেৰতাহতে। জা: ন পুন স্তদ্মুদ্ৰৰা সমৰ্থা বভূব । তত্ৰ হেতুং । বিষ্ণুং পতিবভীষ্টৰেৰো যতা ঈশান ক্ৰপায়া ভাদৃশোতি । কত ভগ্ৰদাশ্ৰয়োহ্যং ক্ৰ্মনেনাভিভাবোতেতি ভাবং ॥ ১৩ ॥

ভতো লোকাপবাদাৰশেষো যন্তৎ পাপ প্রচার: সোপি ব্রহ্ম ঋষিভিনাশিত ইত্যাহ তং চেতি বিভি:॥ ১৪। ভব্র অথেতি যুগ্মকং॥ ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯॥

# এ।বিশ্বনাথচক্রবতী ।

শীঘ্রং স্প্রপ্ত্রগস্তাং প্রা পম্পর্শ। তেন চ কুপিতেন শপ্তোহজগরোবভূবেতি ॥ ১২ ॥

জন্মণো রাহ্মণানাঞ্ গিরা ভাসখনেধেন যাজ্যিয়াম ইতি বাকোনোপ্ততঃ সন্ততো মানসাৎ স্বসঃ স্কাশাং স্বর্ণং গতঃ। ঋত্তরঃ স্তাপালকো বিষ্ণু। অঘং প্রায়-চিত্তবলেন পাপাচনৰ লক্ষণোহপরাধঃ। পাপঃ ব্নহতা। লক্ষণং পাপং পুংস্থার্যং। ঈশান নিক্ষেত্তরা জীক্ষ্যেশ বিষ্পৃত্যা মনিস স্বসঃ ক্মলবন স্তিয়া লক্ষ্যা ॥১০।১৫।১৬।১৭॥

ক্রোধে অন্ধ হওত "তুই দর্শ হ'' এই বলিয়া অভিশাপ দিবা মাত্র তৎক্ষণাৎ দে অজগর দর্প হইয়া স্বর্গ হইতে পরিভ্রম্ভ হইল॥ ১২॥

সে যাহা হউক তদনন্তর প্রাহ্মণ বাক্যে আহুত হইয়া দেবরাজ পুনরায় স্বর্গ প্রাপ্ত হইলেন।
সত্যপালক হরির আরাধনা করাতে তাঁহার প্রস্মহত্যা পাপ বিনক্ত হইয়াছিল, হে রাজন্! পূর্বের ও
ক্রেছত্যা ইন্দ্রকে পরাভূত করিতে সমর্থ হয় নাই, কারণ পূর্বেরাত্তরদিকে অর্থাৎ ঐশানী দিকে অবস্থিতা
দিক্ষেবতা (ক্রেড্র) তাঁহাকে রক্ষা করিয়াছিলেন ॥ ১০॥

হে কোরব্যবর ! যদিও ভগবানের ধ্যান ছারা ইচ্ছের পাপ মোচন হইয়াছিল তথাচ তিনি স্বর্গে পুনরাগত হইলে ত্রক্ষার্থিগণ তাঁহার সমীপে আগমন পূর্বক যে অস্থানেধ যজে ভগবান্ হরির আবাধনাই প্রধান কর্মা, সেই অস্থানেধে তাঁহাকে দিক্ষিত করাইয়া যথাবিধি যাগ করাইতে লাগিলেন ॥ ১৪

হে রাজন্! এক্ষাবাদি মুনিগণ কর্তৃক যে যজ্ঞ অমুষ্ঠিত হইল, মহেন্দ্র তাহাতে দকল দেবতাই ধাঁহার মৃষ্ঠি দেই পরম পুরুষের যখন অর্জনা করেন॥ ১৫ ॥

তথন তাঁহার বৃত্ত বধ জনিত পাপচয় যদিও গুরুতর হইয়াছিল তথাপি যেমন দিবাকর করে নীহার সকল বিন্ট হয়, তাহার ভায় সেই পুরুষ হইতে এ সমুদায় পাপ বিনাশিত হইল॥ ১৬॥ স বাজিনেধনে যথোদিতেন বিতায়মানেন মরীচিমিজৈ:।
ইন্ট্রাধিযজ্ঞং পুরুষং পুরাণমিন্দ্রোমহানাস বিধৃতপাপ:॥ ১৭॥
ইদং মহাখ্যানমশেষ পাপানাং প্রকালনং তীর্থপদাসুকীর্ত্তনং।
ভক্তবুচ্ছু য়ং ভক্তজনাসুবর্ণনং মহেন্দ্রমোক্ষং বিজয়ং মরুত্বতঃ॥ ১৮॥
পঠেয়ুরাখ্যানমিদং দদা বুধা: শৃণুন্ত্যথো পর্ববিণ পর্ববিদিশ্বেং।
ধন্যং যশস্যং নিথিলাঘ্যোচনং রিপুঞ্জয়ং স্বস্ত্যয়নং তথায়ুষং॥ ১৯॥

॥ # ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারসহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠক্ষদ্ধে ইন্দ্র-বিজয়স্ত্রমোদশোহধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১০ ॥ # ॥

শ্রীপরীক্ষিত্রবাচ।

রজস্তমঃ স্বভাবস্থ ব্রহ্মন্ র্ত্রস্থ পাপাুনঃ। নারায়ণে ভগবতি কথমাদীদ্ঢ়া মতিঃ॥১॥

# धानवत्रामा ।

অধিক তা যজা যেন তং ॥ ১৭ ॥
পাঠাদি বিধা তুমাথ্যানং স্থোতি ইনমিতি । প্রকাল্যতেহনেনেতি প্রকালনং । তীর্থপদস্যালুকীর্তনং যন্মিন্ । ভকে
কছে রো যন্মিন্ ভক্তজনানাম বর্ণনং যন্মিন্ মহেল্ড মোকো যন্মিন্ । মক বতো বিশেষেণ জ্যো যন্মিন্ ॥ ১৮ ॥
ইল্মিং তংপাট্যকরং । ইল্ডসম্মীতি বা আগুৰং আয়ুৰাং ॥ ১৯ ॥

॥ 🕶 ॥ ইতি ষঠে অয়োদশঃ 🛚 🕶 ॥

বুত্রসাজ্ঞান ভক্তাদি শ্রুখা পৃষ্ঠঃ পরীকিতা। হেডুমাহ চতুর্জিতঃ প্রাগ্জন চবিতোকিভিঃ। চতুর্দশেডু সহসা রজ্বকো

#### द्भ्यम्बर्छ।

r \* । ইতি জীমন্তাগবতে ষষ্ঠকল্পে জীলীবংগাকামি হ'ত ক্রমসক্ষেতি হয়ে।দশোহধারিং সমুধিং । ১ ॥ দেবানামিতাদি যুদাপি সহথে সংজ্ঞান্ত জ্ঞানমিতাদিনা কৈবলাং সাতিকং জ্ঞানমিতাদিনা স্কং যুর্ক দশন্মিতাদিনাচ

# हैं, विधनां १५ क वृद्धी

ভক্ত জুং ভক্ত ংক্ষ্কে। মক্ত ইন্ধা বিশেষে জ্যোধির তং ইন্ধিয়া ইন্ধিস্পাট্বকবং। আয়েষ্যায়েরবং । ১৮০১৯॥
। ২০০ ইতি স্বেথিবিশিনাং হবিণাং ভক্ত চেত্রং । বর্ষে এয়ে দশেংখায়ে সঙ্গতং সঙ্গতং সভাং । ২০০১৯॥
চতুদিশে চিত্রকেতো বিবিকে ক্পয়া সভাং। অব্ধ গ্রেথ স্তল্তাব্পরা সূত্যনাভব্ধ । ৩
ভক্ত স্বানাং উদ্ধারেকরণানাং। প্রায়েণেতি অন্তর্ধবণ উক্তে জানং হথা স্বতঃ স্থান্তথা ন ভক্তিং। তালাং সাধুস্পাহিনা

হে ভারত। এই প্রকাবে মরীচি প্রভৃতি মহর্ষিগণের অমুষ্ঠিত অখনেধ যজ্ঞধারা যজ্ঞাবিপতি পুরাণ পুরুষ হরির আরাধনা করিয়া পাপ ক্ষয় হওয়াতে দেবরাজ পূর্ববং মহৎ হইয়াছিলেন॥ ১৭॥

হৈ মহারাজ! এই আখ্যান অতি মহৎ, যে হেতু ইহাতে তীর্থপাদ ভগবানের কীর্ত্তন এবং ভক্ত জনের বর্ণন আছে, আর মহেন্দ্রের পাপ কোঁচন, বিশেষতঃ তাঁহার জয় বর্ণিত হইয়াছে, অতএব ইহাতে অশেষ পাপের কালন এবং ভক্তির উদ্রেক হয়॥ ১৮॥

একারণ পণ্ডিতগণ সর্বাদা এই আখ্যান পাঠ এবং পর্ব্বে পর্বেই হা প্রবণ করিয়া থাকেন, ইহাতে ইন্দ্রিয় পাটব, ধন ও যশঃ হয়, আর অথিল পাপক্ষয় ও শক্রজয় হইয়া থাকে। অধিকস্ত ইহা আয়ু বৃদ্ধিক অত্তব্য এই উপাধ্যান পঠন ও প্রবণ পর্ম স্বস্তায়ন ॥ ১৯ ॥

॥ ॥ इंडियर्छ खरताम्भ ॥ ॥॥

চতুদিশ অধ্যায়ে র্ত্ত নিধনানস্তর পু্ত্রশোকাতুর চিত্তকেতুর সম্প্রেছ শোক বর্ণন ॥ • ॥ রাজা পরীক্ষিৎ ক্লিজ্ঞাসা করিকেন জ্লোন্! র্ত্তাস্থ্র অভিশয় পাণী, তাহার স্বভাব রজোগুণ ও

# **अवशामकर्**।

বেবারাং শুদ্ধনায়বীণাঞ্চাল্যবাং। ছক্তি বুকুলচরণে ন প্রায়েণোপঞ্চারতে ॥ ২ ॥ রজোভি: সমসংখ্যাতাঃ পার্থি বৈরিহ জন্তব:। ভেরাং বে কেচনেহত্তে প্রেয়েবৈ মনুকাদয়:॥ ৩ প্রায়েমুক্কবন্তেবাং কেচনৈব বিজোতম। মুমুক্ণাং সহত্রেমু কণ্চিন্মুচ্যেত সিদ্ধাতি

# टींश्वयामी ।

त्रबद्धमक चलार्या वना ॥ २॥

ভক্তের্র ভবং দর্শরভি তিভি:। পার্বিরে রজোজি: পরমাণ্ডি: সমা: সংখ্যাতা জনস্তা ইত্যর্থ:। জন্তবোলীবা: তেবাং মধ্যে বে কেচন কভিপরে শ্রেমো ধর্মমীহন্তে কুর্কন্তি । ৩ ঃ

· মুচ্যেত গৃহাদি সঙ্গাৰুচোত সিদ্ধাতি ভত্তং জানাতি ॥ ৪ ॥

#### त्क्रममण्डिः

সৰত জ্ঞানকারণ্ডমূক্তং তথাপি দেবানাং গুদ্ধস্বানামিত্যক্তা। মুক্তানামিপ সিদ্ধানামিত্যক্তা। সম্ভাবেপি ভগৰজ্ঞানভাণ্যভাবাং। বন্ধকা: মভাবেজেত্যাহাক্তা ভলভাবেশি সম্ভাবাং ন সক্ত তৎকারণ্ডং। কিন্তু ভত্তরবেদ ভত পূর্ম জন্মনি প্রীনারণাদি সক্ষ বর্ণনিয়া নৈবাং মতি ভাবত্রক্তমাজিবং শুশতান্থাবিগমোঘদর্থং। মহীরসাং পাদরকোহভিষেকং নিছিঞ্চনানাং ন বৃশীত বাবদিত্যক্তাচ ভগবং কুপা পরিমল পাত্র ভ্তত শ্রীমতো মহতঃ সক্ষত্র কারণং। তৎ সক্ষত। তৃণরাম লবেনাপি ন অর্গং নাপুনর্ভবং। ভগবংসক্লিসক্ত মর্ত্ত্যানাং কিমুভাশিব ইত্যুক্তা। নিশুণাবহাতোপ্যধিকভাং। পরম নিশুণ্তব। স্থমেচ। সমঃ প্রিরং স্কর্ম্বরিভ্যাদৌ সন্থণে দেবাদৌ ভত্ত কুপা বাত্তবী ন ভবতি। কিন্তু শ্রীমৎ প্রস্থাদাদিভেবেভি প্রতিপাদনান্মহতাং নিশুণভাতিব্যক্তা। তৎ সক্ষতাপি নিশুণ্ডং ব্যক্তং ৪১।২॥

মুহ্যেত জীবলুকো ভবেং। ততক সিদ্ধাতি। যেংন্যেংরবিন্দাণ্য বিমুক্তমানিন ইত্যাদি ব্যাণ্যানরীত্যা জীবলুক্তানামণি পাত শ্রবণাৎ তত্তাপি কশ্চিদেব নির্মিল্লডাং প্রাপ্রোতীত্যথং ।

মুকানাং প্রাক্তত শরীরস্থাকিশি তদভিমানশৃষ্ঠানাং। দিছানাং প্রাপ্তধালোক্যাদীনাঞ্চ কোটিৰপি মধ্যে নারায়ণদেবা মানোকাজনী মুত্র ড:। প্রাশাকালা সংর্লাপদ্র রহিতঃ ॥ ৩।৪।৫।৬।৭।৮।৯।১০।১১।১২॥১০॥

# वैविषमां १६ कव वे ।

छाविषा । । । २॥

তেবাং মধ্যে বে কেচনৈৰ মন্ত্ৰ দেব গন্ধৰ্কাদেয়ে ভবস্তি নতু সৰ্কো। তেবামপি মধ্যে যে কেচনৈৰ খেলো ধৰ্মাদি ॥ ০ ॥
মৃচ্যেত জীৰসুক্তো ভবেং ॥

মুক্তানাগণি মধ্যে কল্ডিদেব নিদ্ধাতীতি ভৱৈতছ্কং ভবতি মোক্ষণাধনবন্তোপি বহবে। মুক্তান ভবস্তি কিন্তু কেচিদেব মুক্তা অণি সূর্ব্বে সিদ্ধা নভ্বস্তি কিন্তু কেচিদেব জীবসূকা অণি পুনর্বন্ধনং বাস্তি কর্মভিঃ। বদ্যচিত্ত্য মহাশকৌ ভগবত্যপরা-

তমোগুণে বিদ্ধ ছিল ভগবান নারায়ণে তাহার কি প্রকারে দৃঢ়া মতি হইল ? ॥ ১ ॥

্ ভদ্মত্ব দেবগণ ও নির্মালাল্লা খাষি সকলেরও প্রায় মুকুন্দচরণে ভক্তি জন্মে না, ইহাতে পাপাল্লা বুত্রের কি প্রকারে ভাঁছার প্রতি ভক্তি হইরাছিল ॥ ২ ॥

হে ব্ৰহ্মন ! এই পৃথিবীতে অনন্ত জীব আছে, তাহাদের সংখ্যা পার্থিব রক্ষ: অর্থাৎ পৃথিবীত্ব পরমাণু ভূল্য অশেষ। কিন্তু ঐ ক্লপ অসংখ্য জীব মধ্যে কতিপর্মাত্ত মনুষ্যাদি তোরঃ সাধ্য অর্থাৎ অধান ক্রমণ করে। ৩॥

ह बिरकालम ! के मनूकानि नकरनक मूम्कू इस ना, लाशास्त्र मर्था श्रीत अब वास्तिहे मुखार्थ बिरुवाद करतम के क्रथ मूम्कू कीन नकनरे रच निम्न स्रतन क्षमल नरस, नस्स्यत मर्था कर्नाहिस्स्रतन মুক্তানাৰণি সিদ্ধানাং নারায়ণপরায়ণ। ক্র্রেড: প্রশান্তারাও কৈনি দ্বার্থে। বিশ্বতি বিশ্বতি দ্বার্থে। বিশ্বতি বিশ্বতি দ্বার্থে। বিশ্বতি বিশ্বতি দ্বার্থি বিশ্বতি বিশ্ব

পরীক্ষিতোৎধ সংপ্রশ্নং ভগবান্ বাদরায়ণি:। নিশম্য অক্ষানক্ত প্রভিনন্দ্য বচোহত্রবীৎ॥ ৫॥

### े शिवतत्रामी ।

নচেন্দ্রভাগ কৃষ্ণং শরণং গত ইত্যাহ বঃ পৌরুবেণতি ॥ ৫ ॥

### शिविषमा १ ठक्त वर्षी

ধিন ইত্যাত্যাক্তে: তেচ দিছা: সরিহিত সাযুজ্যা এবোচাল্ডে তেখাং মধ্যে নারাম্বণসাম্ব ইতি নির্দারণামূপপঞ্ত: বঞ্জাং পঞ্চমার্থএর ততক্ষ সুক্ষেত্যঃ সিছেভাক সকাশাৎ নারায়ণপরায়ণঃ শ্রৈষ্ঠাৎ স্তুল্ভিঃ। বলা অর্মত্র বিবেকঃ জানং হি বিবিধং কেবলং ভজিসহিত্ৰ । তল কেবল আনেন সুল তৃষাব্বাতিন ইব সুসুলবোপি ন সুচারে। ভজিসহিতং লামঞ বিবিধং क्शवनाकारत मात्रा वृक्षा। धनामरति एडकि नश्किः वर्षा विरेत्रव क्षामरत निक जडकि नश्किः। छलारा चनु मूका न ख्वखि कि**ड** मूक्कांखिमानिन थ्व। छाष्ट्रमा ख्वां व्यविषार समार्थनित्रमा विद्यााष्ट्रक समार्थनरभाषा स्वा अवासुकार्या उपा विनाह তৎ পদার্থ জানাভারার এক্ষণি নীয়ত্তে। তত্ত্ব ধেহনোহরবিন্দাক্ষেত্যাদৌ অনাদৃত মুখনত্ত্ব দু ইতি প্রমাণং ভগবদগীতাচ । অবজান নতি নাং মৃচা মাছ্যীং ভত্মাঞ্জিং। পরং ভাবমজানতো মদ ভূতমহেশবং। বোঘাশামোঘকর্পাবেণ নোঘজানবি চেত্স: রাক্সীমান্ত্রীঞ্চৈব প্রকৃতিং মোহিনীং প্রিতা:। অন্দোরর্থ:। মানুষীং ততুমাপ্রিতং মাং মৃচা অবজানন্তি সার্ক্তিক্যা-बांक्याखिता मीतिकच नर्ननार मनीवाबा चिनि माक्या। खत्ना मीत्रिकक्कतनत्मव ममावका। मन माक्यीः छत्रः कीन्नीः পরং ভাবং শ্রেষ্ঠং সম্বং বিশুদ্ধং সম্বমিভার্থঃ। কীদৃশং ভূতমতেশ্বরং । ভূতানাং একাদি ভূণান্ত কীবানাং মছেশ্বরং প্রম কারণং সম সামুখী ভন্নবেৰ স্বীকৃত। প্রাকৃত সর্মবন্ধ কারণখিতার্থ:। মোখাশা ইতি বদি তে মন্তকা: স্যা তদা তে মোঘাশা মং প্রাপ্ত্যাশা তেবাং ব্যর্থা ভাৎ যদি তে কর্ম্মিণ ভাগা তে নোদকর্মাণঃ স্থা ছেবাং খর্গো ন স্যাৎ। যদি তে জ্ঞানিন ওদা মোঘ জ্ঞানা স্তেখাং মোকো ন সাাৎ তহি তেবাং কিং স্যাদিতাত আহু রাক্ষ্মীমিতি রাক্ষ্ম্যাদিযোনো অনুস্যাদিতার্থ:। বিতীয়ে ভূ অবিদ্যা বিদ্যবো ক্পরামেপাত্পরতরা জ্ঞানশাবলা বহিতরা ভক্তা তৎ পদার্থং কাছা বন্ধনাযুদ্ধং প্রাপ্নবৃত্তি। বত্তং। ব্ৰহুতঃ প্ৰসরায়া নশোচতি নকাজকতি। সম: সর্বেরু ভূতেরু মন্তবিং লভভে পরাং। ভক্তা মানভিজানাতি বংবান্ যণ্চান্তি-তবত:। ততো মাং তত্তো জাতা বিশতে তদনস্তরমিতি। কিঞ্চ তেবাং সিদ্ধানাং মধ্যে কোপি ভক্তা তৎপদার্থামুদ্ধবারন্ত সমরে বদি ক্সাচিচ্ছ্র ভক্তসা রূপরা পূর্ণাং ওলাং ভক্তিং প্রাপ্রোতি ওলা ভ্রাধুর্ব্য লাভাৎ সাযুল্সরেচরিদা নারায়ণ পরায়ণঃ স্যাদিতি নির্দারণ ষঠাপি ব্যাথ্যের। ওত্তামুগ্রাহক ভক্তস্য শাস্তত্বে শাস্ত ভক্ত ইতি দাসাদিত্রি । অস্যাতি বৈরব্যেন দৌর্শ ভ্যাই প্রক্রান্ত সহস্র শব্দস্প্রযুক্ষ্য কোটিৰপীত্যাহয়।

धवः शतम इन का विष्णुक्तिका कि क्षित्रगास्त्र अञ्चाद तुर्वे क्षेत्रवे कि वृद्धिकि ॥ छ । ७ ॥ .

ব্যক্তি গৃহাদি সঙ্গতাগী ও তত্ত্বত হয়েন। অপর যে সকল পুষ্ণৰ এর পানুক ও তত্ত্বত হন্ তাঁহাদের কোটির মধ্যে আবার মারায়ণ পর ও প্রশান্তাত্ত্বা অভি তুল ড, অধাই তত্ত্বলৈ লোক প্রায়ই দেখিতে পাওয়া যায় না । একান্ ব্রভাহর করং পাপ অরপ, সংকলি লোকের হিংগা করিত এবং নিরন্তর সমরার্থ উদ্মন্ত হইয়া থাকিত, সে কি রূপে ভগবানে ঐ প্রকার দৃত্রতি হইয়াছিল । ॥ ও ॥

थाणा । अरे विषया जामात समहर नः भन्न अवः मित्रामित धावनार भन्नम एक क्रिके स्रेटिक एक,



# Des the

শূর্ববিহিতোরাজনিতিহাসমিনং যথা। প্রতাং দ্বৈপায়নমুখানারদাদেবলাদি।

তিনীদোলা সাক্ষিতোরাজনিতিহাসমিনং যথা। প্রতাং দ্বিতি থাতো যস্যাসীং কামধুঙ্মহী ॥ ৬
তিস্য ভার্ষ্যা সহস্রাণাং সহস্রাণি দশাভবন্। সাস্তানিকশ্চাপি নৃপো ন লেভে তাম্মন্ততিং ॥ ৭
রূপোদার্য্যবয়ো জন্ম বিদ্যৈশ্ব্য প্রিয়াদিভি:। সম্পন্ন গুলিঃ সাক্ষিণ্টিভা বন্ধ্যাপতেরভূং।
ন তদ্য সম্পদঃ সর্বা মহিষ্যো বামলোচনাঃ। সাক্ষিভোমদ্য ভূশ্চেয়মভবন্ প্রীতিহেতব:।
তিস্তোকদাত্ ভবনমঙ্গরা ভগবান্ষিঃ। লোকানমুচরন্নতামুপাগচ্ছদ্বিদ্ছয়া॥ ৮ ॥
তং পুজ্যিত্বা বিধিবৎ প্রত্যুত্থানাহণাদিভিঃ। কুতাতিথ্যমুপাদীদং স্থাদীনং সমাহিতঃ।

#### ইীপরসামী ।

ं येथा यथावर भूनू ॥ ७ ॥ ' '

ভার্যাসহস্রাণাং দশসহস্রাণি কোটিরিত্যর্থ: । সান্তানিকঃ স্বরং সম্ভানার্হেপি পুজোৎপাদন সমর্থোপি তাস্ক সম্ভতিং ন লেভে সর্কান্তাঃ ক্রিয়ো বন্ধ্যা এব দৈবযোগেন মিলিতা ইতি ভাবঃ ॥ ৭ ॥

তদেবাহ বন্ধাপতেরিতি ॥ ৮॥

উপদৌদং ভদ্য সমীপে উপবিবেশ। সমাহিত: দণবত: ॥ ৯ ॥

# শ্ৰীবিখননগচক্রবন্তী।

- ভাষ্যা সহস্রাণাং দশ সহস্রাণি কোটিরিভার্থ: । সাস্তানিক: সন্তান প্রয়োজনক: ন কেবলং বিষয়ভোগার্থমের ভারত্যো ভাষ্যা ইতি ভার: ১ ৭ ॥

বন্ধাপতেরিতি সর্বান্তা বন্ধাত্র দৈবযোগেন মিলিত। ইতি ভাব: 🛚 ৮ । ১ ॥

ছিল এমত বলিতে পারি না, কারণ নমরে তাহার এমত পৌরুষ প্রকাশ হয় যে, তাহাতে সহস্রাক্ষের পরম পরিতোষ জন্মিয়াছিল।

সূত কহিলেন হে মুনিগণ! আদ্ধান্থিত মহারাজ পরীক্ষিতের ঐ সকল প্রশ্ন আবণ করিয়া শুকদেব আনন্দ প্রকাশ পূর্বকি প্রতিবচন প্রদান করিলেন ॥ ৫॥

শুক্লেব কহিলেন রাজন্। এ বিষয়ে একটা ইতিহাস দ্বৈপায়নের প্রমুখাৎ তথা নারদ ও দেবলের সকাশাৎ শ্রুত হইয়াছি, তোমাকে তাহাই বলিতেছি অবহিত চিত্তে যথাবৎ শ্রুবন কর। হে নৃপ। পূর্ব্বকালে শ্রুসেন দেশে বিখ্যাত চিত্তকেতু নামে সার্বভোম এক নরপতি ছিলেন, তাঁহার এবস্থিধ প্রতাপ ছিল, যে অবনি আপনি তদীয় অভিলয়িত কাম সকল দোহন করিয়া দিতেন॥ ৬॥

হে মহারাজ ! ঐ চিত্তকেছুর কোটি সংখ্যক ভার্যা এবং নিজেরও পুজোৎপাদনের সামর্থ্য ছিল তথাচ তাঁহার ঐ সকল বনিতায় একটীও সন্ততি লাভ হইল না অর্থাৎ ছুর্দেব বশতঃ সকল সহধর্মিশীই বন্ধ্যা হইল ॥ ৭ ॥

স্বাং রূপ, লাষণ্য, বয়স, বিদ্যা, কোলীয়া, ঐশ্ব্যা, ওলাহ্য এবং সম্পদ্ ইত্যাদিতে সম্পন্ন ও সক্ষেপ্ত অলহত হইলেও বন্ধ্যা ভাষ্যাদিগের ভর্তা হওয়াতে চিত্রকেত্র অন্তঃকরণ ক্রমে চিন্তাক্ল হইল। স্তরাং সমস্ত সম্পদ,সমুদায় বামলোচনা মহিষী এবং নিখিল ভূমি কিছুই ঐসার্বভৌম নরপতির প্রীতিপ্রদ হইল না। একদা ভগ্বান্ অঙ্গিরা ঋষি যদৃচ্ছাক্রমে সমস্ত লোক ভ্রমণ করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে করিতে

ব্ৰহ্মপুত্ৰ অঙ্গিরাকে অবলোকন করিবামাত্র রাজা চিত্রকেতু ব্যস্ত সমস্ত হইয়া প্রত্যুখান

184.58

নহরিত্তমুপাশীনং প্রজ্ঞাবনতং ক্ষিতে। প্রতিপূক্ত মহারাজ সমাজীবেট্ন ক্রিক জিলা অকিরা উবাচ ॥

অপি তে নাময়ং স্বস্তি প্রকৃতীনাং তথাজনঃ। যথা প্রকৃতিভিত তঃ প্রান্তীলাচ স্তুজিং। আজানং প্রকৃতিহনা নিধায় শ্রেয় আপ্নুয়াৎ ॥ ১০ ॥ রাজ্ঞা তথা প্রকৃতয়ো নরদেবাহিতাধয়ঃ ॥ ১১ ॥

### शिववामी।

অপি কিং অনামরমারোগাং খতি ওবং প্রকৃত্যধীনমেব রাজামিতি সন্টান্ত মাহ। বধা মহদাদিভিং সপ্তভিঃ প্রকৃতিভিঃ প্রান্ জীবো নিতাং ওপ্রো ভবতি। নতু তথাতিরেকেণ কণমপি তিছিতি। তথা রাজাচ সপ্তভিঃ। আমামাতো জনপদ ছুর্গতিবিশ সক্ষাঃ। দণ্ডোমিত্রক তক্তৈভাং সপ্ত প্রকৃত্রোমভা ইত্যুক্ত লক্ষণাভি নি তাং ওপ্তঃ সন্। আয়ানং প্রকৃতিবৃত্ত বাজারি ধার ভদম্বর্তিনং কৃত্যা শ্রেরোরাজ্য স্বথং প্রাপ্রাদিত্যর্থঃ। স্বামী ওকং স্বরং বা মর্সহায়ে মিত্রং-কর্ম সহায়েহাছা ইতি ভেদঃ ১০ ট

প্রকৃতীনাঞ্ সুধং রাজাধীনমেবেডাাহ। হে নরদেব তথা প্রভয়োগি রাজা আহিতাধর: নিহিত নিক্ষেপা: ধনৈ: সম্বা ভৰতি। আহতাধ্য ইতি পাঠে আসমন্ততো হতাধয়ো নিরস্ত মনো হংধা ভবস্তীতার্থলৈ ১১॥

# শ্ৰীবিখন।পচক্ৰবন্তী ।

অপি কিমনাময়মারোগাং খতি ওবং গ্রেক্তীনামমাত্যাদীনাং রাজ্ঞঃ অধ্যমাত্যাদি স্থাধীনমের আমাত্যাদি স্থমপি রাজস্থাধীনমিতি সদৃষ্টান্তমাহ যথা মহদাদিভিঃ প্রকৃতিভিঃ সপ্ততিঃ প্মান্তীবো নিতাং ওপ্তো ভবতি নতু ভবাতি-রেকেণ ক্ষণমণি ভিছতি তথা রাজাণি সপ্ততিঃ খাম্যমাত্য স্কৃৎ কোষরাই চুর্গবলৈঃ। খাম্যত্র গুক্ষ। রাজা আত্মানং খ-প্রকৃতিব্ নিধার আত্ম সর্ক্ষভাবং নিক্ষিণা ইতার্থঃ। প্রেরঃ রাজ্য স্ববং ॥ ১০ ॥

নরদেবে রাজনোব আহিতঃ অপিতঃ আধিধন তুরগহস্তাদি ভূঞামূলা মনঃ পীড়া বৈত্তে। রাজা গুপ্তা। আহতাধর ইতি পাঠে নরদেবেন নাশিত মনোছঃগাঃ শ্রের আগ্লুয়ঃ ॥ ১১ ॥

করিলেন। জনস্তর ঋষিবর আসনে অধ্যাসীন হইলে আপনিও সংযত হইয়া তাঁহার সম্পুথে একটা আসনে উপবিষ্ট হইলেন। সমীপে আসনাসীন রাজাকে বিনয়াবনত ও অবনিতলে প্রণত দেখিয়া মহর্ষি অঙ্গিরা অভ্যর্থনা করত মহারাজ বলিয়া সম্ভাবণানস্তর তাঁহার প্রতি এই রূপে বাক্য প্রয়োগ করিতে লাগিলেন ॥ ৯ ॥

অঙ্গিরা জিজ্ঞাসা করিলেন মহারাজ। কুশল ত ! তথা রাজ্যান্ধ সকলের এবং আপনার ও জনক ! হে রাজন্। বেমন মহদাদি সপ্ত প্রকৃতি ছাত্রা জীব নিত্য রক্ষিত হয়েন তথাতীত কণ কালও থাকিতে পারেন না, তেমনি রাজাকেও সপ্ত প্রকৃতি অর্থাৎ খানী ( গুরু ) স্বন্ধাত্ত ( কর্ম সহার ) রাজা, হুর্গ, কোর, দশু এবং মিত্র [ মত্র সহার ] এই স্থান্ত গুলিকতে হয়। ঐ য়ণে হয়কিত রাজাই আপনাকে ঐ সকল প্রকৃতির অসুবন্ধী করিয়া রাজ্য হাল করিতে পান । ১০ ।

्ट नंत्रतियः त्राचा स्थी रहेरम् छात्। रहेर्छ श्राकृष्टि वर्षाः त्राचामि मन्त्र धन मात्र हरेगा। धारक ६ ১১ ह অপি দারাঃ প্রজামাত্যা ভূত্যাঃ শ্রেণ্যােহথ মন্ত্রিণঃ। পৌরা জানপদা ভূপা আত্মজা বশবর্তিনঃ॥১২ ষস্তাত্মাত্মবশশ্চেথ স্যাথ সর্ব্বে তরশগ। ইমে। লোকাঃ সপালা যচ্ছন্তি সর্ব্বে বলিমতন্ত্রিতাঃ॥ ১৩ আত্মনঃ প্রীয়তে নাত্মা পরতঃ স্বতএব বা। লক্ষয়েইলককামং ত্বাং চিন্তয়া শবলং মুখং॥ ১৪॥ এবং বিকল্লিতো রাজন্ বিদ্বা মূনিনাপি সঃ। প্রশ্রোবনতোহত্যাহ প্রজাকামস্ততােমূনিং॥ ১৫॥

### শ্রীধরপামী

প্রজাশ্চ অমাত্যাশ্চ প্রেণ্য: সময় বিশেষেণ সংঘণোবর্তমানা বণিক্ প্রেভ্তয়:। পৌরাঃ প্রবাসিনঃ জানপদাঃ তত্তদেশাধি কারিণঃ ॥ ১২ ॥

তব মন: অবশং বান বেতার্থাৎ পৃচ্ছতি। বদ্যাত্মা মন: অনুৰশং অনুবতী অধীন: দ্যাৎ। তদ্য বশগা ইমে দর্শ্বে ভবত্তি কিঞ্চ লোকাশ্চ তদ্য বলিং বছত্তি ॥ ১৩ ॥

আত্মা ভবান্ আত্মনোন প্রীয়তে ন তৃষ্যতি তৎ কিং পরতো বা অতো বা অলবকামং তাং লক্ষরে ॥ ১৪॥ বিহুষা স্ক্রিজনাপি ॥ ১৫॥

### क्रमनमर्कः।

ষভন্তৰ মুধং চিন্তম। শ্বসং লক্ষ্যতে ॥ ১৪ ॥ বিৰুদ্ধিতো বিৰিধ কৰ্মণা বিষয়ীকৃতঃ ॥ ১৫ ॥

# এীবিখনা গচক্রবন্তী।

কিঞ্চ রাজ্ঞোপি মণ্যাঞ্চাকারিণ: দর্মজনা: স্থা তটেদৰ স্থমিত্যাহ অপীতি শ্রেণ্য বৈধনিক তাত্বিকাদয়: ॥ ১২ ॥ তব মন: অবশং ন বেভার্থাৎ পৃদ্ধতি। বদ্যোতি। অনুবদ: অনুবন্তী অধীন: ॥ ১০ ॥ তদপাক্রবাণং বালানং প্নরাহ তব আত্মনো দেহস্তাত্মা অতএব বা প্রতিএব হেতোর্বা ন প্রীয়তে স্থমেবাত্মীতি চেনহি

ইত্যাহ লক্ষ ইতি । ১৪ ॥ বিক্রিড: বিৰিধ বিকল বিষয়ীকৃত:। বিহুষ! সর্কজেনাপি তরুধাদেব তদু: খং শ্রোত্মিতি ভাব: ॥ ১৫ ॥

হে মহারাজ । আর জিজ্ঞানা করি, ডোমার পুত্র, কলত্র, মন্ত্রী, জমাত্য, এ সকল ত বশবন্তরি । অপর বিশেষ বিশেষ নিয়ম করিয়া দলবন্ধ রূপে থাকে যে সকল বণিক্ প্রভৃতি তাহার। তথা পুর-বাদী, দেশাধিকারী রাজগণ এবং প্রজা সকল ইহারাও ত তোমার বশহদ ? ॥ ১২ ॥

হে রাজন্! যে পুরুষের মন: বশবন্তী হয় উল্লিখিত সকল ব্যক্তিই তাহার অবশ্য বশ্য হইয়া থাকে। আর এই সমস্ত লোক লোকপালদের সহিত অতন্ত্রিত হইয়া তাহাকে প্জোপহার প্রদান করে, অতএব জিজ্ঞাসা করি তোমার মন: বশে আছে কি না ?॥ ১০॥

কিন্তু হে রাজন । আমার বোধ হইতেছে তুমি যেন আত্মা হইতে সস্তুষ্ট নহ, তোমার এরপ ভাব কি আপনা হইতে হইরাছে ?। না অন্য কাহা হইতে ঘটিয়াছে ? ফলতঃ তোমার বদন চিন্তায় শবল বর্ণ দেখিতেছি ইহাতে স্পান্টই লক্ষিত হইতেছে তুমি আপনার অভিল্যিত লাভে বঞ্চিত আছ ॥ ১৪ ॥

এতাবৎ বর্ণন করিয়া রাজা পরীক্ষিৎকে দম্বোধন পূর্বক শুক্দেব কহিলেন মহারাজ! মুনিবর অঙ্গিরা যদিও সর্ববিজ্ঞ, তথাপি ঐ প্রকারে দংশয় প্রকাশ পূর্বক জিজ্ঞাদা করিলে প্রজাকাম দেই রাজা চিত্রকেতু বিনয়াবনত হইয়া নিবেদন করিলেন॥ ১৫॥

# চিত্রকৈতৃরুবাচ॥

ভগবন্ কিং নবিদিতং তপোজ্ঞানসমাধিভিঃ। যোগিমাং ধ্বন্তপাপানাং বছিরন্তঃ শরীরিষু।
তথাপি পূচ্ছভোজ্ঞাং ব্রহ্মান্ত্রনি চিন্তিতং। ভবতো বিত্যশ্চাপি চোদিতত্তদমুজ্ঞা॥ ১৬॥
লোকপালৈরপি প্রার্থ্যাঃ সাজ্ঞালৈগের্থ্য সম্পদঃ। ননন্দয়স্ত্যপ্রজং মাং কুত্ট্কামমিবাপরে॥ ১৭
তরং পাছি মহাভাগ পূর্বৈঃ সহ গতং তমঃ। যথা তরেম তুম্পারং প্রজয়া তদিধেছি নঃ॥
শ্রীশুক উবাচ॥

ইত্যর্থিতঃ দ ভগবান্ কুপালুর্র হ্লণঃ স্বতঃ। শ্রপয়িত্বা চরুং ত্বাফুং ত্বফারমযজন্বিভুঃ ॥ ১৮॥

### श्रीभव्रत्रागी।

অন্ধকামত্বং কণয়ন্ পূত্ৰং যাচতে ভগবন্ধিতি চতুর্ডি: ॥ ১৬ ॥ অপ্রজমপুত্রং কুতৃত্ভামরপানকামং অপরে স্রক্চন্দনাদয়ো যথা ন স্বধয়ন্তি ॥ ১৭ ॥ পুঠর্ম: পিত্রাদিভি: সহ গতং প্রাপ্তং তমো নরকং প্রজমা যথা তরেম তথা নো বিধেহি ॥ ১৮ ॥

#### क्रममम्बर्छ।

ষভদোদিতোনোদিতত্তত তদমুক্তমা ক্রয়াং॥ ১৬॥

পুত্রদানমিবেণ বৈরাগ্যোৎপাদন হারা ভবদভিমুখীকরণেচ্ছুবাৎ ক্লপালু: তথাচ বক্ষ্যতে স্বয়মেব। তদৈব তে পরং ভানং দদামি গৃহমাগতঃ। ভাষাস্তাভিনিবেশস্থে পুত্রমেব দদাম্যহমিতি॥ ১৭ ৪ ১৮ ॥ ১৯ ॥

### শ্ৰীবিখনাথচক্ৰবন্তী।

भत्रीतिषयविद्धम् ॥

পৃদ্ধতো ভগৰতোহহমাজাকারীত্যর্থ:। আকুনি মনসি চিন্তিতং চিন্তাং ॥ ১৬ ॥

कुड़् छामित कनरमाः कारमा यञ्च छः चाशरत खक् हन्मनाममः॥ ১१॥

পুর্টর্ম: পিত্রাদিভি: মহ গতং প্রাপ্তং তম: নরকং প্রজয়া যথা তবেম তথা বিদেছি ॥

चाहुः मृहे त्नवज्ञाकः ॥ ১৮॥

চিত্রকৈতৃ কহিলেন ভগবন ! শরীরিদিগের অভ্যন্তর এবং বাহে যাহাঁ যাহা বর্ত্তমান, নিপ্পাপ যোগিগণের তপস্থা, জ্ঞান ও সমাধি দারা তাহার কি না পরিজ্ঞাত হয় ! আপনি আমার বিষয় সকলই পরিজ্ঞাত আছেন, তথাপি জিজ্ঞাসা করিতেছেন, আমার মানসিক চিন্তার বিষয় নিবেদন স্পরিতেছি কথনে দোষ নাই ॥ ১৬ ॥

হে ত্রহান্! দাআজ্য, ঐথর্য্য ও সম্পত্তি যদ্যপি লোকপালদিগের প্রার্থনীয় তথাপি ত্রক্ চন্দ-নাদি বিষয় সকল ক্ষ্পিপাদায় শীড়িত অন্ধ্রপানাভিলাষি পুরুষকে হংথ দিতে পারে না তাহার ভায়, ঐ সকল দাআজ্যাদি অপুত্রক যে আমি আমাকে আনন্দিত করিতেছে না॥ ১৭॥

অতএব হে মহাভাগ। উপস্থিত ছুল্পার নরক, পিত্রাদি পূর্ব্ব পুরুষের সহিত আমি যে প্রকারে প্রদা দারা উত্তীর্ণ হইতে পারি, রূপাবলোকন করিয়া তদ্রূপ বিধান করিতে আজা হউক। শুকদেব কহিলেন রাজন্। প্রস্নপুদ্র ভগবান্ অসিয়া পরম কারুণিক, চিত্রুকেতুর ঐ রূপ প্রার্থনায় তৎক্ষণাৎ চরুপাক করিয়া ছফ্ট্দেবতার যাপ করিলেন। ১৮॥

জ্যেষ্ঠা শ্রেষ্ঠাচ যা রাজ্ঞা মহিষীণাঞ্চ ভারত। নাম্না কৃতত্যুতিস্তবৈশ্য যজ্ঞাচ্ছিইমদাদ্ভিমঃ॥ ১৯॥ অথাহ নৃপতিং রাজন্ ভবিতৈকস্তবাদ্মজঃ। হর্ষশোকপ্রদস্তভ্যমিতি প্রক্ষস্ততা যথে । নাপি তৎ প্রাশনাদেব চিত্রকেতোরধারয়ৎ। গর্ভং কৃত্যুতিদেবী কৃতিকায়েরিবাদ্মজং॥ ২০॥ তব্যা অসুদিনং গর্ভঃ শুক্রপক্ষ ইবোড়ুপঃ। বর্ধে শ্রুদেনেশতেজসা শনকৈন্প। অথ কাল উপারতে কুমারঃ সমজায়ত। জনয়ন্ শ্রুদেনানাং শৃগৃতাং পরমাং মৃদং॥ ২১॥ হুটো রাজা কুমারস্য স্লাতঃ শুচিরলক্ষতঃ। বাচয়িত্তাশিষোবিবৈশ্রঃ কারয়ামাস জাতকং॥ ২২॥

# श्रीभवत्रामी।

যভোজি ইং যজ্ঞশেষং ॥ ১৯ ॥
জন্মনা হৰ্ষং মরণেন শোকং প্রাদদাতীতি তথা ইত্যেব মৃক্তৃা যথৌ ॥ ২০ ॥
শ্রসেনানামীশভা তেজসা বীর্যোণ যোগর্জঃ স বর্ধে ॥ ২১ ॥
জাভকং জাতকর্মা ॥ ২২ ॥

# ক্রমগ্রন্ধ:।

# चीवियमाणहक्कव**छी** ।

প্রথম ব্ঢ়েত্বেন জ্যেষ্ঠা সৌভাগ্যাতিশয়েনচ শ্রেষ্ঠা যজ্ঞোচিছেইং যজ্ঞশেষং চরুং ॥ ১৯ ॥

হর্ষশোক প্রদ ইতি কেন প্রকারেণ হর্ষপ্রদ: কেন প্রকারেণ শোকদ ইতি সংপ্রতাহং কিং ব্রবীমি জন্মস্ত্রাভাাং রাজৈবায়ত্যাং জাভাতি কিংগুরমপ্রিয়োক্তিরপি সংপ্রতাবশু বাট্যবাত্রে রাজা দাভ্যমানভোপালস্তনস্য প্রত্যুত্তরার্থমিতি মনসি বিমৃত্যু তত্ত্বং স্পষ্টমম্কু । যথৌ। পুজো মে বহু গুণাবিতাে ভবিষ্ঠীতি হর্ষদ তাদপি প্রের্থ্যাধিক্যার মে বহু স্ববিষ্ঠীতি শোকদ ইতি ভবতু তদ্ংখং মন্না বোঢ়বাসিতি মনসি বিহার্য্য রাজাভানন দৈবেতি জ্ঞেয়ং ॥

অগ্নে: সকাশাৎ ক্বত্তিকা স্বাত্মজমিবেত্যর্থ: ॥ ২০ । ২১ । ২২ । ২৩

হে ভারত ! যজ্ঞ সমাপনানন্তর ঐ রাজার যে মহিষী সকলের জ্যেষ্ঠা ও সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠা ছিলেন বিপ্রবর অঙ্গিরা তাঁহাকে যজ্ঞশেষ প্রদান করিলেন ॥ ১৯॥

অনন্তর নৃপতিকে কহিলেন মহারাজ! তোমার একটা পুত্র উৎপন্ন হইবে কিন্তু সেই সন্তান তোমাকে হর্ষ ও শোক উভয়ই প্রদান করিবে, অর্থাৎ তাহার জন্ম বারা তোমার হর্ষ ও তাহার মবণ জন্ম তোমার শোক উৎপন্ন হইবে। হে রাজন্ পরীক্ষিং! ব্রহ্মপুত্র অঙ্গিরা এই কথা বলিয়া সেই স্থান হইতে স্বস্থানে প্রস্থান করিলেন। হে ভারত! যজ্ঞােষ (চরু) ভোজন করিয়া কৃতভাতি চিত্র-কেতুর সকাশাং কৃত্তিকাথেমন অগ্নির আত্মজ ধারণ করিয়াছিল, তাহার ভায় গর্ম্ভারণ করিলেন॥ ২০॥

হে রাজেন ! চিত্রকেতু রাজা শ্রদেন দেশের অধিপতি, তাঁহার ঔরদে রাজমহিষী কৃতল্যুতির গার্ত্ত হিবাতে শুক্র পক্ষীয় চন্দ্রকলার আয় দিন দিন গার্ত্ত বিদ্ধি পাইতে লাগিল। অনন্তর কাল পূর্ণ হইলে একটা কুমার উৎপন্ন হইল। হৈ কোরব্য! রাজকুমারের জন্ম কথা শুনিয়া সমস্ত শ্রদেন দেশ বাদি লোক মাত্রেরই পরম আনন্দ জন্মিল॥২১॥

তৎপরে রাজা চিত্রকেতু কুর্মীর জন্ম প্রবণে আহ্লাদ সমুদ্রে নিমগ্ন এবং শুচিও অলক্কত চ্ইয়া ব্রাহ্মণ দ্বারা আশীর্কাদ বাচন পুরঃসর যথাবিধি জাতকর্ম করাইলেন ॥ ২২ ॥ তেভা হিরণ্যং রক্কতং বাসাংস্থাভরণানিচ। আমান্ হয়ান্ গজান্ প্রাদাদ্দেশ্নামর্ব্রু দানি ষট্ ॥ ২৩ ববর্ষ কামানশ্রেষাং পর্কন্য ইব দেহিনাং। ধন্যং যাশস্যমায়ুষ্যং ক্মারক্ত মহামনাঃ। কৃচ্ছু লক্ষেহথ রাজর্ষে স্তন্যেম্হদিনং পিতৃ:। যথা নিঃস্বস্ত কৃচ্ছু াপ্তে ধনে স্নেহোহ্বর্মজ্ঞ ॥ ২৪ ॥ মাতৃস্বভিতরাং পুত্রে স্নেহোমাহসমূদ্ধবঃ। কৃতস্থাতেঃ সপদ্মীনাং প্রজ্ঞাকামন্ত্রোহ্ভবং ॥ ২৫ ॥ চিত্রকেতোরতি প্রীতির্যথাদারে প্রজাবতি। ন তথান্যেয়ু সংজ্ঞে বালং লালয়তোহ্বহং ॥ ২৬ ॥ তাঃ পর্যাতপ্যমান্থানং গহর্ষস্থাহভ্যসূষ্যা। ন্তানপত্যেন ছংখেন রাজ্ঞশ্চানাদরেণ্চ ॥ ২৭ ॥

# श्रीभव्रभामी।

অর্দ দশকোটর:। বেদেড় কোটরেবার্ক্দং নিযুত্ত প্রযুত্ত কর্দং চেতি প্রযুত্তান স্তর নির্দেশাৎ । ২৩ ।
ধনাং ধনকরং আয়ুব্যং আয়ুক্রং ॥ ২৪ ॥
মোহস্য সমূত্তবো বস্থিন্। প্রজাকাম রূপোজ্বত্তাপ:॥ ২৫ ॥
দার ইত্যেক বচনমার্বং ॥ ২৬ ॥
আনপ্তোন অপুত্রত্ব নিমিত্তেন । ২৭ ॥

# ঞীবিখনাণচক্রবভী ।

ধনামুক্তমং কামং ববর্ষ। নত্ত্বনাং সহামনাঃ অত্যাদারঃ ॥ ২৪ ॥ প্রজাকামরপোজরকাপ: ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥ ২৭ ॥ অপৃহং গৃহভিরং বনং ভটেত্রব সংমতাং পত্যুরপি বনবাস দানাহামিত্যর্থ: ॥২৮ ॥

ভাহার পর সেই দকল ব্রাহ্মণদিগকে স্বর্ণ রক্ত বদন ভূষণ হস্তি অস্ব গ্রাম এবং হয় কর্মেদ ধেমু অর্থাৎ যাইট কোটি দ্বৎদা গাভী দান করিলেন ॥ ২৩ ॥

তদনস্তর ঐ রাজার মন: অতি মহৎ, এ প্রযুক্ত মেঘ বেমন জীব সকলের হিতার্থে বারি বর্ষণ করে তাহার হায় অন্যান্য মানবদিগেরও অভিলষিত বর্ষণ করিয়া দিলেন। অধিকস্তু বে বে বস্তু দান করিলে কুমারের ধন, সোভাগ্য ও পরমায়ঃ বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয় তাহাও দান করিলেন। হে কোরব্য! রাজর্ষি চিত্রকেতুর বহু কফে একটা তনয় উৎপন্ন হওয়াতে যেমন অধন ব্যক্তির কুছে লব্ধ ধনে স্নেহ হয় তাহার হার, ঐ পুজের প্রতি তাঁহার স্নেহ জনিয়া অনুদিন অধিক তুইতে লাগিল॥ ২৪॥

আর মাতার ( কৃতছাতির ) ঐ তনয়ে এতাদৃশ অসীম বাংসনা জন্মিল যে তাহাতে মোহ উৎপন্ন হয়, কিন্তু তাঁহার যে সকল সপত্নী ছিল সপত্নীকে পুত্রবতী দেখিয়া স্ব সন্তানাভিলাষ হওয়াতে তাহারা পুত্র কামনা রূপ মনস্তাপে সন্তপ্ত হইল॥ ২৫॥

অধিকস্ক মহারাজ! চিত্রকেতৃ অসুদিন নন্দনের লালন করত পুদ্রবতী বনিতার যাদৃশী প্রীতি প্রদর্শন করিতে লাগিলেন অন্য ভার্যার প্রতি তৃজ্ঞপ প্রীতিমান্ হইলেন না ॥ ২৬,॥

ইহাতে অত্য গ্রী সকল অসুয়া পরবশ হইয়া আপনারাই আপদ্ধাদের নিন্দায় প্রবৃদ্ধ হইল এবং অনপত্যতা ও রাজসন্নিধানে অনাদর জভ মনোত্ঃথে যৎপরোনান্তি পরিতপ্তা হইল ॥ ২৭॥ ধিগপ্রজাং দ্রিয়ং পাপং পভাশ্চাগ্রহদন্মতাং। হপ্রজাভিঃ দপত্নীভিদাদীনিব তিরস্কৃতাং॥ ২৮॥ দাদীনাং কোমুসন্তাপঃ স্বামিনঃ পরিচর্যায়া। অভীক্ষং লক্ষমানানাং দাদ্যা দাদীব হুর্ভগাঃ॥ ২৯॥ এবং দন্দহুমানানাং দপত্নাঃ পুত্রদন্পদা। রাজ্ঞোহ্দন্মতর্ত্তীনাং বিষেধাবলবানভূং॥ ৩০॥ বিষেধ নন্টমতয়ঃ দ্রিয়োদারুণচেতদঃ। গরং দহুঃ কুমারায় হুর্মায়া নুপতিং প্রতি। কুতহ্যতিরজানন্তী দপত্নীনামঘং মহুৎ। হুপ্ত এবেতি দংচিন্তা নিরীক্ষ্য ব্যচরকাহুছে॥ ৩১॥ শায়ানং হুচিরং বালমুপধার্যা মনীবিণী। পুত্রমানয় মে ভটের ইতি ধাত্রীমচোদয়ৎ॥ ৩২॥

### <u>ज</u>ीभवत्रामी ।

ন গৃহে সম্মতাং বহুমতাং ৰহা গৃহিলোৰ গৃহং ন ভাৰ্য্যেতি সম্মতামিতাৰ্থ: ॥ ২৮ ॥ দাসাা দাসী যথা তথা ৰয়ং হুৰ্জগা: ॥ ২৯ ॥ ন সম্মতা বৃত্তি জীবনং যাসাং ॥ ৩০ ॥ বিবেৰেণ নটা মতিৰ্যাসাং তাঃ । গ্ৰং বিষং হুৰ্ম্ম্যা অসহসানাঃ ॥ ৩১ ॥ ধাতীং অনদ্যিনীং ॥ ৩২ ॥

# গ্রীবিখনাণচক্রবন্তী।

দাসা। দাসীব ক্সাশ্চিদ্ ৰ্ভগায়া দাসা। দাসা ইব বন্ধং ছ্ৰ্ভগা ইত্যৰ্থ: ॥ ২৯ ॥ রাজ্ঞোহনংমতা বৃত্তিশ্চরিত্রং যাসাং ॥ ৩০ ॥ ভূশ্মৰ্ধা অসহনানাঃ ॥ ৩১ ॥ বালমেব স্কুতং তং মৃতং দদশেতাম্বরঃ ॥ ৩২ ॥ ৩৩ ॥

ভাহার। কহিল; যে নারীর সন্তান নাই সে অতিশয় পাপীয়সী, ভাহাকে ধিক্, সে স্বামির নিকটেও ভার্ম্যা বলিয়া গণ্য হয় না। তাহার যে সকল সপত্নী পুত্রবর্তী তাহারা দাসীর ভায় তাহাকে তিরস্কার করে॥ ২৮॥

দাসীর সন্তাপ কি, স্বামির পরিচর্য্যা দারাই তাহাদের মান লাভ হয়, ইহা সত্য, কিন্তু আমরা দাসীর দাসীর তায় অতিশয় তুর্ভগা॥ ২৯ ।

হে রাজন্। কৃতত্যতির পুত্র সম্পতি সন্দর্শন করিয়া তাঁহার সপত্নীগণ একে ঈর্ষায় এই প্রকার দগ্ধ হইতে ছিল, তত্তপরি অপ্রজ্ঞা দেখিয়া তাহাদের বৃত্তি বিধানে রাজার আবার অমত হইল অতএব ঐ কুমারের উপরে তাহাদের দারুণ বিদেষ জন্মিল ॥ ৩০ ॥

নহারাক্ত! বিদ্যে বশতঃ ঐ সকল খ্রীর বৃদ্ধি এমত বিনফী, এবং চিত্ত একবারে নির্দিয় হইল যে তাহারা আপনাদের পতি ঐ নরপতিরও সোভাগ্য অসহিষ্ণু হইয়া প্রাণ সংহার বাসনায় এক দিন ঐ কুমারকে বিষ প্রদান করিল। হে রাজন্! সপত্নীদিগের নৃশংসতার বিষয় কৃতত্ত্যতি কিছুই জানিতেন না, বিষ ভক্ষণে বালক যে গতাত্ত্ হইয়া শ্রান আছে তাহা বুঝিতে পারিলেন না। তিনি যদিও গৃহাভ্যন্তরে প্রবেশ করিলেন তথাচ দেখিয়া মনে করিলেন কুমার এখনও নিজিত আছে অতএব তাহার নিকট না গিয়া ইতন্ততঃ ভ্রমণ করিয়া চলিয়া গেলেন॥ ৩১॥

অশু গৃহে গিয়। কিয়ৎক্ষণ পরে তাঁহার মনে হইল কুমার অনেকক্ষণ নিদ্রিত আছে অতএব ধাত্রীকে ( স্তনদায়িনীকে ) আহ্বান করিয়া কহিলেন আমার পুত্রকে এথানে লইয়া আইন ॥ ৩২ ॥

সা শয়ানমূপত্রকা দৃষ্ট্বাচোভারলোচনং। প্রাণেক্রিয়াছভিন্তাক্তং হ্তান্মীত্যপতত্ত্বি।
তত্যা স্তদাকর্ণ্য ভূশাতুরং স্বরং দ্বন্ধ্যাঃ করাভ্যামূর উচ্চকৈরপি।
প্রবিশ্য রাজী দ্বরাত্মজান্তিকং দদর্শ বালং সহসা মৃতং মৃতং ॥ ৩৩ ॥
পপাত ভূমো পরির্দ্ধয়া শুচা মুমোহ বিভ্রুইশিরোক্রহাম্বরা।
ততোন্পান্তঃ পুরবর্ত্তিনো জনা নরাশ্চ নার্যাশ্চ নিশম্য রোদনং।
অগত্য তুল্যব্যসনাং অতঃথিতান্তাশ্চ ব্যলীকং ক্রক্তঃ ক্তাগসঃ ॥ ৩৪ ॥
শ্রুমা মৃতং পুত্রমলক্ষিতান্তকং বিন্টি প্রপতন্ স্থালন্ পথি।
স্বেহামুবদ্ধিতয়া শুচা ভূশং বিমৃচ্ছি তোহমুপ্রকৃতিদ্ধি কৈর্ব্তঃ ॥ ৩৫ ॥

### श्रीभवत्रामी ।

উদাতে তারকে কণীনিকে যয়োন্তে লোচনে যস্য তং ॥ ০০ ॥ বিভ্রম্ভঃ শিরোক্ষা অম্বরেচ যস্যা: ভাশ্চ সপম্মোপি ॥ ৩৪ ॥ অলমিতো হস্তকো মৃত্যুহতু র্যস্য তং। অমুগতাঃ প্রক্রতরো হ্যাত্যাদরো যস্য সোহমুপ্রকৃতিঃ ॥ ৩৫ ॥

# धीविधना भहक वर्जी

তাশ্চ সপত্নোপি ॥ ৩৪ ॥

নলক্ষিতোহস্তকো মৃত্যু র্যস্য তং। অহ্প্রকৃতিঃ অহ্গতামাত্য স্ক্লাদিকঃ। **বিলৈর্ভঃ পণাতেতি অমাত্যাদয়ো** ব্রাহ্মণা-রয়শ্চ পেতৃরিভ্যর্থঃ ॥ ৩৫ ॥ ৩৬ ॥

ধাত্রী গৃহমধ্যে প্রবেশ করিয়া সেই বালক যেখানে শয়িত ছিল তথায় গিয়া দেখিল, তাহার ছইটী চক্ষুর তারা উপর দিকে উঠিয়া রহিয়াছে, দেহে প্রাণ, ইন্দ্রিয় ও আক্সা নাই, দেখিয়াই "হা হতা হইলাম" বলিয়া উচ্চৈঃস্বরে আর্ত্তনাদ করত মৃচ্ছিতা হইয়া পড়িল। স্তনদায়িনীর ঐ আর্ত্তধনি রাজ্ঞীর (কৃতভুঃতির) কর্ণগোচর হইল। অতএব অনিষ্ট আশক্ষা করিয়া বিলাপ পূর্বক বক্ষঃস্থলে করাবাত করিতে করিতে ক্রতগতি সেই গৃহে আগমন করিলেন, কিস্তু সমীপে উপস্থিত হইয়া দেখিলন সন্থান অক্সাৎ মরিয়া রহিয়াছে॥ ৩০॥

হে রাজন ! দর্শন করিয়াই কৃতহ্যতি ভূমিতে পড়িলেন, শুক্লতর শোকে তৎক্ষণাৎ তাঁহার মোহ উপন্থিত হইল, অতএব মন্তকের কেশ, গাত্রের বসন পরিভ্রম্ভ হইয়া পড়িলেও জানিতে পারিলেন না ! তদনস্তর নৃপতির অন্তঃপুরবন্তী নর ও নারীগণ এই সুর্ঘটনার কথা শুনিল এবং সকলেই সম্বর হইয়া আসিয়া অতিশয় হুঃখিত ও রাজ্ঞীর ভূল্য খিন্ন হওত রোদন করিতে লাগিল। হে রাজন : কৃতহ্যতির যে সকল সপত্নী ঐ স্কর্ম অর্থাৎ বিষ প্রদান করিয়াছিল তাহারাও আসিয়া কাপট্যাবলম্বন পূর্বক রোদন করিতে আরম্ভ করিল॥ ৩৪॥

অনন্তর রাজা চিত্রকৈতৃ শুনিলেন পুজের হঠাৎ মৃত্যু ইইয়াছে, কিন্তু মরণের কারণ লক্ষিত ইইল না। প্রবণ মাত্রে আকস্মিক শোকে তাঁহার দৃষ্টি বিনফা। ইইল, মৃত-সন্তানকে দেখিবার নিমিত্ত ব্যুগ্রা হইয়া শোকাবেগ বশতঃ পতিত ও স্থালিত হইতে হইতে আদিলেন। স্নেহাসুবদ্ধ বশতঃ তাঁহার শোক উত্তরোত্র বৃদ্ধিশাল হইতেছিল, বার্মার মৃদ্ধিত হইতে লাগিলেন, অভ্নেব অমাত্য প্রশৃতি বান্ধ পুরুষণণ দঙ্গে দলেন এবং প্রাক্ষণেরা চারিদিকে বেইন ক্রিয়া আনিলেন ॥ ৩৫ ॥

পপাত বালস্য স পাদমূলে মৃতস্য বিস্তন্ত শিরোক্ষহাম্বর:।
দীর্ঘং শ্বসন্ বাষ্পাকলোপরোধতো নিরুদ্ধ কঠো নশশাক ভাষিতুং॥ ৩৬॥
পতিং নিরীক্ষ্যারু শুচার্পিতং তদা মৃতঞ্চ বালং স্থতমেক সন্ততিং।
জনস্য রাজ্ঞী প্রকৃতেশ্চ হাজ্জজং সতী দধানা বিললাপ চিত্রধা॥ ৩৭॥
স্তনদয়ং কুষ্কুমপক্ষমণ্ডিতং নিষিঞ্চী সাঞ্জনবাষ্পবিন্দুভিঃ।
বিকীর্য্য কেশান্ বিগল্থ স্রুদ্ধঃ স্থতং শুশোচ চিত্রং কুররীব স্থসরং॥ ৩৮॥
অহোবিধাতস্ত্মতীব বালিশোযস্তামুস্ট্যপ্রতিরূপমীহনে।

#### **শ্রী**গরস্বাসী

বাষ্পকলাভিরশ্রনিস্তি রুপরোধতঃ সংষ্তত্ত্বন নিরুদ্ধঃ কঠো যস্য ॥ ৩৬ ॥ তং উরু শুচার্পিতং বছশোকেন ব্যাপ্তং একমেব সম্ভতিরূপঃ ॥ ৩৭ ॥ বিগলস্তাঃ স্রন্ধো যেন্ডাঃ তান্ কেশান্ ॥ ৩৮ ॥

আয়ুস্টেরপ্রতিরপং অন্ত্রপং চেইসে। তদেবাহ তুঅহো পরে বৃদ্ধে জীবতি অপরস্য বাল্সায়। মৃতিন্তং। তথাহি বৃদ্ধস্য স্টিসামগ্যাভাবে বালেচ মৃতে সতি তব স্টি ন'ই। স্যাদিতার্থং। সাম্প্রভং স্ক্টেবিপিরীতো ২মীতি চেত্তাহ বিপ্যায়ঃ

# ভীবিখনাগচক্রবন্তী ।

এক=চাসৌ সম্ভতি বংশরপ=চ তং ক্জজং দধানা প্যান্তী সভী ॥ ৩৭। ৩৮ ॥

আশাক্ষেতাদৃশক্ত হংখস্য কারণং বিধাতৈব তস্যচ কারণত্বং তদীয়মূর্থতাদেবেতি নিশ্চিতা সন পুনবেবং কাণি করে।ত্বিতি হিতৈবিত্বেন তমেব প্রবেধাধয়স্তাহ অহা ইতি বালিশত্বনেবাহ যত্বং আহান: স্থেই: অপ্রতিরপং অসদৃশমস্চিতং যথাসারেগা ইতার্থ:। নমু কিমনৌচিতাং তত্রাহ পরে বৃদ্ধে জীবতি অপরস্য বালস্য যা মৃতিস্তৎ। তদাহ বৃদ্ধ স্তিসামর্থাভাবে বালেচ মৃতে সতি তব স্প্রেলাণ এব স্যাদিত্যর্থ:। বিশ্বায়শেৎ সংপ্রতি স্ব স্প্রেবিণ্রীতোশীতি মন্যে চেদিতার্থ:। তহি ত্যেবাশাকং

দে যাহা হউক, তিনি আদিয়াই দেই মৃত বালকের পাদম্লে পড়িলেন। তাঁহার কেশ বদন বিস্তম্ব হইরা গেল, বাঙ্গবিন্দু দ্বারা সংস্ক হওয়াতে কণ্ঠদেশ নিরুদ্ধ হইরাছিল স্করাং কেবল দীর্ঘ নিশ্বাদ পরিত্যাগ করিতে লাগিলেন, কথা কহিতে সামর্থ হইল না ॥ ৩৬ ॥

পতিকে ঐ প্রকার শোকাকুল অবলোকন করিয়া এবং বংশের সন্ততির মূল যে স্বীয় সন্ততি, তাহাকে মৃত দেখিয়া রাজমহিষী কৃত্যুতির বিশেষতঃ অমাত্য মন্ত্রি প্রভৃতির মনস্তাপ বিস্তার করত বিচিত্র প্রকারে বিলাপ করিলেন॥ ৩৭॥

তাঁহার স্তন্দয় কুদুমপক্ষে ভূষিত ছিল, নিরন্তর বাষ্পবিন্দু ততুপরি পতিত হওয়াতে তদ্বারা যেন অভিযিক্ত হইতে লাগিল। আর তিনি এ প্রকার আপনার কেশ বিকীর্ণ করিলেন যে তাহা হইতে সমস্ত পুষ্পাস্রক্ বিস্তুত্ত হইয়া পড়িল অনন্তর মৃত তনয়ের নিমিত্ত কুররীর স্থায় স্ত্রেরে আশ্চর্য্য প্রকার শোক করিলেন ॥ ৩৮ ॥

পাদেশে বেধাতার প্রতি আফোশ করিয়া কহিতে লাগিলেন, হে বিধাতঃ ! তুনি অতি মুর্থ, যে হৈতু আপনার স্মন্তির অনকুরূপ চেটা করিতেছ ? কি আশ্চর্যা ! র্দ্ধ জীবিত থাকিবে বালক মরিয়া ঘাইবে একি ! রুদ্ধের স্মন্তি নামর্থ্য নাই, সে জীবিত এবং বালক মৃত হইতে থাকিলে স্মন্তিই যে বিন্টি হইয়া ঘাইরে ! অহে বিধি ! যদি সম্প্রতি আপনার স্মন্তির বিপরীত হইয়া থাকে, তাহা হইলে তুমিই

পরেহকুজীবত্যপরস্য যা মৃতির্বিপর্যায়েশ্চেক্বমিন ধ্রুবঃ পরঃ ॥ ৩৯ ॥
নহি ক্রমশ্চেদিহ মৃত্যুজন্মনোঃ শরীরিণামস্ত তদাত্মকর্মভিঃ ।
যঃ ক্রেহপাশোনিজ সর্গ বৃদ্ধয়ে স্বয়ং কৃতন্তে তমিমং বিবৃশ্চিদ ॥ ৪০ ॥
তং তাত নাহ সিচ মাং কুপণামনাধাং ড্যক্তুং বিচক্ত পিতরং তব শোকতপ্তং।

### জীধরসামী।

বিপরীতোসি চেন্তহি বং প্রাণিনামতি হৃ:থকারিবাৎ জ্ববো নিতাঃ পরঃ শক্ররসি নতু কুণালুরিত্যর্থ: ॥ ৩৯ ॥

নমু জীবসা কথা মুসাবেণ জন্মাদিক্ কতো মম কোছণরাধস্ততাহ নহীতি। পুত্রে জীবতোৰ পিতা নিয়তে পিতরি জীবতোৰ প্রোজায়তে ইতি ক্রমো নাস্তি কথাধীন থাদিতি চেত্তমূ আমকর্মাজিবেব তজ্জনাদিকমন্ত কিং ত্বয়া কুতাং। নমু ময়েখবেণ বিনা জইড়: কর্মাজিবিদং কথং সিজ্যেৎ ভবজু নাম তথাপি নিজসর্গ বৃদ্ধেরে তে ত্বয়া যং ক্রেহপাশঃ কুতঃ তমিমং অয়মেব বিবৃশ্চসি ছিনং-সীত্যাক্রোশতি। নহেবংবিধা হংখং দৃষ্টা কশ্চিদপি পুত্রাদিষু স্বেহং করিব্যতীতি ভাবং ॥ ৪০ ॥

# **ब**िविश्वनाथहळ्क व छी ।

পর: শক্র প্র্রোনিশ্চিত এব। স্বস্থাপকারমপি কৃষা অস্থান ছ:ধরন শক্রম্বনেব বাক্টীকরোবীতার্থ:। ৩৯॥

নমু জীবস্য কর্মানুসারেণ জন্মাদি কুর্নতো মম কোহপরাধস্ত আঁহ নহীতি পুলে জীবত্যেব পিতা প্রিয়তে পিতরি মৃতে এব পুলো ব্রিয়তে ইতি ক্রমো নান্তি কর্মাদীন দ্বাদিতি চেৎ তর্হি আয়কর্মজিরের তজ্জ্মাদিকমন্ত কিং দ্বা ক্বতাং নমু ময়েমরেশ বিনা-জাড়ৈ: কর্মজিরিদং কপং সিদ্ধেং সভাং দুবৈর সিদ্ধাত্ত তদপি নিজস্প বৃদ্ধয়ে যং স্বেহপাশতে দ্বা দ্বমের ক্বতক্তমিমং বিবৃশ্চসি ছিনংসি স্বেহে এভাদৃশং হংখং দৃষ্ট্য পুলাদির কোপি স্বেহং ন করিষাতি স্বেহাকরণে পুরাদেয়ং কর্ম জীবিবাজীতি স্প্রেলাগাৎ দ্বং মূর্থ এবেতি ভাবং যারা লোড়র্থে লট্ছিদ্ধীভার্থং। স্বেহ এব স্বধহুংধ্য়োহে ভূং। স্বেহাভাবে পুরোজায়তাং বিরহাং বা নৈৰ ভাভং স্বধ হুংবে ইতি ভাবং ॥ ৪০ ॥

বালিশেন বিধাত্তা সহ কিমিতাহং সংলপামি স্বপুত্রমেব হিতক্কতো কিমিতি নাবধাপয়ামীতি বিষ্ঠাহ ছমিতি হে তাত ভবত। পুত্রেশ অপ্রজানামপুত্রাণাং হস্তরং যথ ধ্বাস্তং নরকং তক্তরেম। নমু বমো মাং স্বপুরং নয়তি অহং কিং ক্রোমি ততাহ। ন্যাহি

প্রাণি সকলের তুঃখদায়ক, অভএব নিত্য শক্ত, তোমাকে কুপালু কে বলে ?॥ ৩৯॥

যদি ইহলোকে শ্রীরিদিগের জন্ম মৃত্যুর কোন ক্রম না থাকে অর্থাৎ জন্ম ও মৃত্যু কর্দাধীন বিলয়া পুজ জীবিত থাকিতে থাকিতেই পিতার মৃত্যু হইবে এবং পিতার জীবদ্দশাতেই পুজ জন্মিবে এরপ নিয়ম যদি না থাকে তবে লোকের আত্ম কর্মা দারাই জন্মাদি হউক, তোমাতে কার্য্য কিং যদি বল কর্ম সকল জড়, ঈশ্বর ব্যতিরেকে কেবল কর্মা দারা জন্ম মৃত্যু দিদ্ধি হইতে পারে না, উত্তর, না পারুক, তথাপি এই আচরণে তুমি আপনার স্পৃষ্টি রৃদ্ধির নিমিত এই যে স্থেপাশ করিয়া রাণিয়া-ছিলে তাহা আপনিই ছেদন করিলে। ফলতঃ এবস্থিধ সুংখ দেখিয়া আর কোন ব্যক্তিই পুজাদির প্রতি স্থেহ করিবে না ॥ ৪০ ॥

তদনন্তর মৃত পুত্রকে সম্বোধন করিয়া বিলাপ করত কহিলেন, হে তাত ! আমি শতি দীনা মনাধা, আমাকে ত্যাগ করা ভোমার উচিত হয় না, বংস ! তোমার এই পিতার প্রতি একবার দৃষ্টিপাত করিয়া দেখ, ইনি ভোমার শোকে সাতিশন্ন সন্তপ্ত হইতেছেন । হে পুত্র ! আমরা সতত এই আশা করি অপুত্রক ব্যক্তিদিগের হুস্তর যে নরক হয় ভোমার বারা ভাহা অনায়াসে উত্তীর্ণ হই।। আমা-

অঞ্জন্তরেম ভবতাপ্রজন্ত্রং যদ্ধান্তং ন যাহ্যকরুণেন যমেন দূরং॥ ৪১॥
উত্তিষ্ঠ তাত ত ইমে শিশবো বয়স্যান্ত্রামাহ্রান্তি নৃপনন্দন সংবিহর্ত্ত্বঃ।
হ্রপ্রশিচরং হুশনয়াচ ভবান্ পরীতো ভূজ্জ্ব স্তনং পিব শুচোহর নঃ স্বকানাং॥ ৪২॥
নাহং তন্জ দদৃশে হতমঙ্গলা তে মুগ্ধান্তিতং মুদিতবীক্ষণমাননাজ্জং।
কিং বাগতোহস্থ পুনরম্বয়মন্যলোকং নীতোহ স্থানেন ন শৃণোমি কলা গিরস্তে॥
শ্রীশুক উবাচ॥
বিলপন্ত্যা মৃতং পুত্রমিতি চিত্রবিলাপনৈঃ। চিত্রকেত্ ভূশং তপ্তো মৃক্তকণ্ঠো রুরোদ হ॥
ত্রোবিলিপতোঃ সর্বের দম্পত্যোন্তদকুব্রতাঃ। রুরুত্বঃ স্ম নরা নার্য্যঃ সর্বমাসীদচেতনং।

### श्रीभवत्रामी ।

অপ্রজানাং হ্স্তরং অকরণেন সহ। ৪১॥

অশনয়া কুণা ॥ ৪২ ॥

তন্জ হে পুজ নাহং প্রথমং তংপার্থমাগত। সভী তব মুগ্রন্মিতং বজুং দদ্শে দৃষ্টবতানি ইদানীমণি গিরো নশ্ণোমি তহি

#### क्रगमन्दर्छ।

অনায়কং শোকনিবর্ত্তকশৃত্যং রাজানমিতি শেষঃ ॥ ৪০ ॥

#### क्षीविधना शहका वादी ।

# व्यक्करान महा ४)।

পুত্রং মুপ্তং মন্বাহ উতিষ্ঠেতি। অশনয়া কুণয়া॥ ৪২॥

ছে তন্জ তব মুগ্ণস্থিতং মুথপন্মং নাহং দল্শে ন দৃষ্টব তাক্মি যবং ন জাগধি তেন কিংবা অভালোকং পরলোকং গভোসি। অপুনরৰয়ং পুনরাগ্যন শৃষ্ঠাং তব কো দোষঃ যতোহন্তনে নিজ ফণেন যমেন নীত:। অত এব কলা মধুরাক্ষ টা গিরন্তে ন শৃণোমি।

বিলপস্ত্যা সহ ॥

এবং সর্কানগরমের নষ্টসংজ্ঞং জ্ঞাভা চিত্রকে চোশ্চ মৃত্তুলাভাদনায়কং ॥ ৪৩ ॥

দিগকে ত্যাগ করিয়া অকরণ যমের সহিত দূরে যহিও না॥ ৪১॥

হে তাত! গাজোপান কর এই তোমার বয়স্যগণ ক্রীড়া করিবার নিসিত্ত তোমাকে **আহ্বান** করিবেছে। হে নৃপনন্দন! অনেকক্ষণ শয়ন করিয়া আছ, তোমার ক্ষুধা হইয়া থাকিবে কিছু খাও স্তন পান কর, আত্মীয় জনের শোক দূর হউক ॥ ৪২॥

হে পুত্র । আমি অতি মন্দভাগ্যা, এথমে এথানে আগিয়া তোমার বদনপদাের গনোহর হাদ্য দেখিতে পাই নাই, একণেও তোমার মধুর বাক্য আমার কর্ণগােচর হইতেছে না,বংদ ! তোমার নয়ন দ্য় মুদ্রিত রহিয়াছে, নৃশংদ কৃতাস্ত কি তোমাকে লােকান্তরে অর্থাৎ যেখান হইতে পুনরাগ্যন হয় না তথায় কি লইয়া গিয়াছে ? ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! রাজমহিষী কৃত্যুতি পুজের নিমিত্ত ঐ প্রকার শোক করিতে থাকিলে, তাঁহার বিচিত্র বিলাপে রাজা চিত্রকেতু দাতিশয় দত্ত থ ইইলেন, অতএব অবিলম্বে তিনিও থাকিলে, তাঁহার বিচিত্র বিলাপে রাজা চিত্রকেতু দাতিশয় দত্ত থ ইইলেন, অতএব অবিলম্বে তিনিও থাকিলে, তাঁহার রাদন করিতে আরম্ভ করিলেন। হে মহারাছ ! ঐ চুই স্ত্রী পুরুষের বিলাপ দেখিয়া মুক্তকেও ইয়া বালন করিতে আগিল, পরে গুরুশোক জন্য তাঁহাদের অকুবতী নর নারী দকলেই তুঃখিত হইয়া ক্রেন্ন করিতে লাগিল, পরে গুরুশোক জন্য তাঁহাদের অকুবতী নর নারী দকলেই হুয়া পড়িল। হে ভারত ! চিত্রকেতু রাজার এ প্রকার বাদন উপ-মোহ বশতঃ দকলেই অচেতন ইইয়া পড়িল। হে ভারত ! চিত্রকেতু রাজার এ প্রকার বাদন উপক্রিত হইলে মহর্ষি অক্রিরা অবগত হইয়া নারদের দহিত তথায় আগমন করিলেন, তথন দকলে হত-

এবং কশ্মলমাপন্নং নউসংজ্ঞানায়কং। জ্ঞাড়াঙ্গিরা নাম ঋষিরাজগাম সনারদ: ॥ ৪০॥
॥ #॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারসহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং ষঠক্ষত্তে চিত্রকৈতৃ-

পাখ্যানে চতুর্দশোহ্ধ্যায়: ॥ # ॥ ১৪ ॥ # ॥

শ্ৰীশুক উবাচ।

উচতুম্ তিকোপান্তে পতিতং মৃতকোপনং। শোকাভিতৃতং রাজানং বোধয়ন্তো সমুক্তিভিঃ॥ ১ কোহয়ং স্যান্তব রাজেন্দ্র ভবান্ যমনুশোচতি। ত্বঞাস্য কতমঃ স্থেটা পুরেদানীমতঃ পরং॥ ২

### श्रीभवयामी।

কিমপুনরৰন্ধং পুনরাগমনং বথা ন ভবতি তথা গতোহসি ॥ so ॥

॥ ।। ইতি ষঠে চতুর্দশ: । •।।

ততঃ পঞ্দশে চিত্রকৈতোঃ শোকাপনোদনং। ক্বতং তদ্বোপদেশেন নাৰদেনাকিরো যুজা॥ • ॥ সূত্রকাপাতে শব্দমীপে॥ ১ ॥

ছঞাসাবস্নাং কতম: সৃষ্টো প্রজারপায়াং অরং পূল: অহঞাসা পিতেতি চেত্তরাহ পূরেতি। যে পূর্পজন্মনি পিতাদি রূপেশ সংযুক্তা আসন্তএক মরণেন ততে। বিযুক্তা: মস্তো বর্তমান জন্মনি কণাচিত্ত ভৈৰাঞ্ভ বা পু্লাদয়ো ভবস্তি। তে

### ক্রমসন্ধ:।

॥ ● ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবত ষষ্ঠক্ষকে শ্রীকীব্গোস্থানি কৃত ক্রমসন্দর্ভে চতুর্দশোহধ্যায়: সমাপ্ত: ॥ ৼ ॥
শুক্ষাস্থানো বস্তাতো দেহিবং নান্তি ততো নচ তদ্য দেহ ইত্যেবং। তক্র দৃষ্টাক্ষ: যথা ন বস্থানি স্ক্রকারণে প্রমায়্নি জাতি
ব্যক্তি বিভাগ ইতি ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ ৫ । ৬ । ৭ । ৮ ॥

#### श्रीविश्वमाधहतकवादी ।

য় # য় ইতি সারার্থদর্শিনাং হর্ষিণাং ভক্তেতিসাং। ষঠে চতুর্দশোহ্ধ্যায়: সঙ্গত: সভাং ॥ # য়
অথ পঞ্চশে ভূপমূদ্ধার মূনিবয়ং। শোকালয়ং ভূপদেটুং নারদ: কিঞ্দিরবীং ॥ • য়

স্বরং তব কো ভবেৎ পূল ইতি চেৎ সতাং স্থমপাজ কতমঃ পিতেতি চেৎ তত্তাহ পূরা স্থাটো পূর্ব জন্মনি কিংবা ইদানীং কংবা স্বতঃপরং ভাবিনি জন্মনীতার্থ: বে পূর্ব জন্মনি পূ্রাদি রূপেণ সংযুক্তা আসন্ত এব মবণে ততো বিযুক্তাঃ সম্ভ বর্তমান জন্মনি কদাচিৎ তক্তৈবাজ্ঞ বা পূ্রাদ্রো ভবস্তি। তে জন্মান্তরে তক্তৈবাজ্ঞ বা ক্সত্তাদ্যঃ শক্রমিত্রাদ্যোবা ভবস্তীতি ভাবঃ ॥ ১ । ২ ॥

চেতন ও অনায়ক অর্থাৎ শোক নিবর্ত্তক জনশ্ন্য হইয়া রহিয়াছিল ॥ ৪৩॥
॥ # ॥ ইতি ষঠে চতুর্দশ ॥ # ॥

পঞ্দশাধ্যায়ে নারদ ও অঙ্গিরা কর্তৃক তবোপদেশ দারা চিত্রকেতুর শোকাপনোদন ॥ ০ ॥ শুক্দের কহিলেন হে নহারাজ ! শূর্সেনাধিপতি রাজা চিত্রকেতু মৃত শিশুর শব সমীপে শবভুল্য পতিত এবং শোকাভিভূত দেখিয়া মহর্ষি অঙ্গিরা ও নারদ বিবিধ সত্তক্তি দারা প্রবেধ দান পূর্বক কহিতে লাগিলেন ॥ ১ ॥

হে রাজেন্দ্র ! সুমি যাহার নিমিত্ত এ প্রকার কাতর হইয়া শোক করিতেছ এ তোমার কে? সুমিই বা প্রজারপা স্প্রতিত ইহার বন্ধু মধ্যে কোন্ জন ? যদি বল এ আমার পুত্র, আমি ইহার পিতা, তাহাতে বক্তব্য এই, পূর্বে কি তোমাদের পরস্পার নহয় ছিল ? এখনও কি রহিয়াছে? অতঃপর কি হইবে? ফলতঃ যাহারা পূর্বে জন্মে যাহার সহিত পিত্রাদি রূপে সংযুক্ত থাকে, তাহারা মরণ ধারা তাহা হইতে বিযুক্ত হইয়া বর্ত্তমান জন্মে কদাচিৎ তাহার, কদাচিৎ অন্যের পুত্রাদি হইতে পারে

ষথা প্রযান্তি সংযান্তি স্রোতোবেগেন বালুকাঃ। সংযুজ্যন্তে বিযুজ্যন্তে তথা কালেন দেহিনঃ॥ ৩॥ যথা ধানাত্ত বৈ ধানা ভবন্তি ন ভবন্তিচ। এবং ভূতানি ভূতেযু চোদিতানী শমায়য়া॥ ৪॥

# শ্রীধরস্বামী।

জুমান্তরে তত্তৈবাক্তত বা কল্জাদয়: শত্রুমিত্রাদয়োবা ভবন্তি ততোনায়ং নিয়ম ইতি ভাব: ॥ ২॥

তমেবাভিপ্রায়ং প্রকটয়ত: যথেতি স্রোত্স: প্রবাহস্য বেগেন যথা প্রয়ান্তি বিযুল্নান্তে সংযান্তি সংযুক্তান্তেচ তথা কালবেগেন দেহিনো জীবা অপি ॥ ৩ ॥

তথাপ্যেতাবস্তং কালং মম পুলোনাভ্ৎ। বাৰ্দ্ধকে জাতোম্ভ ইতি ছংখনিতি চেক্তনাছতু:। যথা ধানাস্থ বীজেষ্ ধানা বীজাস্ত-রাণি ভবস্তি কাস্থ কদাচিন্নভবন্তি নোৎপদাত্তে নশান্তি বা নতু ভবস্তোবেতি নিয়ম:। এবমেব ভ্তানি পুলাদি কণাণি ভ্তেষ্ পিত্রাদির্ অতো ধানানাং জনাজনকত্বেপি মথা পিতৃ পুলাদি ভাবো নান্তি এবম্ঞাপীতি নশোক: কার্য্য ইতি ভাব:॥ ৪॥

# উ।বিখনাগচজন ভী

তমেবার্থং প্রকটনতি যথেতি শ্রোতসং প্রবাহস্য বেগেন বালুকাং যথা প্রবাস্তি বিযুজ্যস্তে। সংযাস্থি সংযুজ্যস্তে। তথা কাল্বেগেন দেহিনো জীবা অপি ॥ ৩ ॥

নশ্বমসা পিতা বা পুত্রো বা এত মিন্ জন্মনি অন্যামিন্ জন্মনি ভবামি ন ভবামি বেত্যাদি জিজাসমা সংপ্রতালমের কিন্তুত্ব প্রম প্রেমাস্পদসা বিভেদ জ্থেমহং কেনাপরাধেনাকু ভবামি ভদ্কত মিতি চেনাত্র কোহপাপরাধঃ কিন্তুত্ব কার্ণমিত্যাহতুঃ যথেতি ॥

তদপোতাবস্তং কালং মম পুত্রোনাভূৎ বার্দ্ধকে জাতো মৃত ইতি মহদুংথ নিতি চেত্তবাহতুং। ধানাস্থ যবেষু ধানা ঘৰাস্তবাণি ভবস্তি কদাচিয় ভবস্তি নশাস্তিচ। এবস্কু হানি পুত্রাদীনি ভূতেরু পিরাদিয়। অতো ঘবানাং জন্য জনকত্বেপি যথা পিতৃ পুত্রাদি ভাবোনান্তি এবম্রাপি শাংশাকঃ কার্যা ইতি ভাবং ধানাভূষ্যবে স্তিয় ইতাভিধানাং শ্লেষণ যথা ধানাস্থ ভৃষ্যবেষু ধানা ন ভবস্তি। এবস্তুতে ষু ঈদুশেষু ভববিধেষু অপতাজনক। দৃষ্ট্রহিতে ষু ভূতানি অপত্যানি ন ভবস্তি কিন্ত হে ঈশ রাজন্ মায়য়া ধেপুত্রানি ভবস্তি চেত্তাহ্মজির। এব স্থাবোধাথং মায়য়া স্থাবাহিত্বমিতি ভাবং ॥ ৪॥

এবং এক্ষণেও যাহার যে সকল পুত্র কলতাদি আছে তাছারাও জন্মান্তরে তাহার কিন্তা অন্যের পুত্র কলতাদি বা শক্র মিত্রাদি হইতে পারে, অতএব তুমি ইহার পিতা ইনি তোমার পুত্র এমত নিয়ম কই. কিসে তুমি জানিলে এ আমার পুত্র ॥ ২ ॥

হে রাজন্! যেমন স্রোতের বেণে বালুকা সকল কদাচিৎ কোন স্থান হইতে অন্তর হইয়া যায়, কোথায় বা নৃতন গিয়া সংযুক্ত হয়, সেই রূপ এই জীব সকলও কাল বেগে কখন পরস্পার সংযুক্ত ও কখন বিযুক্ত হইরা থাকে॥ ৩॥

যদি বল এতাবৎকাল আমার পুত্র হয় নাই, র্দ্ধাবস্থায় উৎপন্ন ইইয়া পুনরায় মৃত ইইল, অতএব ইহাই স্মহৎ তুঃথ, হে মহারাজ ! এরপ আশস্কা র্থা। যেমন বীজ মধ্যে বীজান্তর হয় সত্যু,
কিন্তু কোন কোন বীজে কদাচিৎ তাহা উৎপন্ন হয় না, অথবা জিমায়া নন্ট হয়, দেই রূপ প্রমেশরের
মায়া বশতঃ পুত্রাদিরূপ ভূত সকল পিত্রাদিভূত সকলে কদাচিৎ নিয়োজিত হইতে পারে, কদাচিৎ না হইতেও পারে। অতএব জীব সকলে জনকত্ব সত্ত্বেও যজ্ঞাপ পিতৃ পুত্র ভাব বলা য়ায় না
এহলেও পিতৃ পুত্র ভাব তক্রপ, ইহাতে শোকের বিষয় কি ?॥ ৪॥

বয়ঞ্চ স্বঞ্চ যে চেমে তুল্য কালাশ্চরাচরা:। জন্মমৃত্যোর্যথা পশ্চাৎ প্রাট্রেবমধুনাপি ভো:॥৫॥
ভূতিভূতিনি ভূতেশ: সঞ্জত্যবতি হস্তিচ। আক্ষস্টেউরস্বতন্তিরনপেক্ষোইপি বালবং॥৬॥
দেহেন দেহিনোরাজন্ দেহাদেহোইভিজায়তে। বীজাদেব যথাবীজং দেহুর্থ ইব শাখত:॥৭॥

#### श्रीभवत्रामी।

ঈশমারা প্রেরিতানামের ভবনমভবনং নতু বস্ততঃ তস্যচ সর্ব সাধারণদাৎ ন প্রেএব শোচনীর ইত্যাহতুঃ বয়ঞ্জি। তুল্য কালা বর্ত্তমান কালীনাঃ জন্মনঃ প্রাক্ষ্ত্তাঃ পশ্চাচচ য্থা নসস্তি এবসধুনাপি ন সন্তি ভো রাজন্ আদাস্তরোরস্ভাৎ স্থপ বদিতার্থঃ ॥ ৫॥

অসবে কথং প্রতীতিঃ কথাৰাহমস্য জনক ইত্যাদাভিমানস্তত্তাহতুঃ ভূতৈরিতি। ঈখরেণ মান্তরা স্ট্রাৎ প্রতীতি নিমিত্তমাত্রত্বে নৈবচ ভূতানামভিমান ইতি ভাবং। নবীশ্বস্য স্ট্যাদিভিঃ সাধ্যমন্তি চেৎ অপূর্ণকামতা প্রাপ্তা নান্তি চেৎ কুতঃ প্রবৃত্তিভতাহতু অনপেক্ষোরপি বালবল্লীলয়া করোভি ॥৬॥

অর্ঞ জ্লাদি বাবহারো দেহানামেবানাত্মভারাত্মন ইত্যাহতু:। দেহিন: পিজুর্দেহেন দেহিন: প্রস্যু দেহে। মাডুর্দেহিনো

# शैविधनाथ5कवडी ।

শেটেনীয়ণেও ন কেবলং মৃতঃ পুত্ৰএব অপিতু দাৱামাতা অজনাদয়ং সর্ব্বে বর্ত্তমানা অপি শোচা। এবেতাহিতুং বয়ঞেতি। তুল্যকালাএক কালস্থিতাং জন্মনং প্রাক্ মৃত্যোঃ পশাচচ যথা নসন্তি এবনধুনাপি ন সন্তি নহুঠে কোলিকং বস্তু বান্তব মুচাতে নহুবাস্তৰং বস্তু ভবৈয়গণনায়ামুপাদীয়তে ইতাত ভং সত্যমপাস্তায়িমানমেবেতি ভাবং ॥ ৫ ॥

নচ মমায়ং পুত্রে। জনিতঃ কেনাপালকিতেন দারুণেনায়ং নাশিত ইতি স্বস্মিন্ জনকত্বলকণো গুণঃ পরস্থিক্ত মাশকত্ব লকণো দোষ প্রসঞ্জনীয় ইত্যাহতুঃ। ভূতৈঃ পিত্রাদিভিঃ স্ফাতি। রাজাদিভিরবতি স্পাদিভিইন্তি আত্মস্টেইরিভি পিত্রাদী-নামীখর স্টেড্টেমিরাদীনত্বাচেতার্থঃ। নমুপুর্ণকামসোধ্রস্য কিং স্ট্রাদিভি স্তত্রাহ অনপেকোছিপি বালবলীলয়া করোতীতি ৪৬

সভা মৃক্তমীশ্বর ক্তেইন পিত্র। ময়া জনিতঃ পুত্রেংহয় মৃত ইতাতঃ শোচামীতি তআহতুঃ। দেহেন পিছিদে হৈন দেহিনঃ পুত্রত দেহো মাতৃদে তাদ ভিজাণতে যথা বীজাদেব বীজং ভায়তে অতত্যা জনিত্যা পুত্রদেহসা তবাগ্রথব বর্তমানতাৎ তংক্পমধুন। শোচ্যীতি ভাবঃ ঃ

রাজন ! আমরা, তুমি এবং এই সকল চরাচর জগৎ, যাহা বর্ত্তমান কালে একতা রহিয়াছে, আমরা যজ্ঞপ জন্মের পূর্ব্বে ছিলাম না এবং মৃত্যুর পরে থাকিব না, এক্ষণেও তজ্ঞপ নাই, ফলতঃ এ সকল যদি প্রথমে ও শেষে না থাকিল তবে অসৎ (মিগ্যা) এবং কেবল স্থপ্ন তুল্য ॥ ৫॥

যদি বল দকলই যদি অসং 'মিধ্যা' তবে কি নিমিত্ত প্রতীতি হয় ও আমি ইহার জনক এইরপ অভিমান কমে ? উত্তর, ভূতেশ প্রভু মায়াযোগে ভূত দারা ভূত দকলকে স্ফলন, পালন ও সংহার করিয়া থাকেন অভএব পরমেশরের মায়ায় স্ফ হওয়াতে প্রতীত হয় এবং ভূত দকল ঐ বিষয়ে নিমিত্ত মাত্র হওয়াতে তাহাদের অভিমান জন্ময়া থাকে। পরস্ত হে রাজন্! পরমেশরের স্ফ্ট্যাদি কার্যা দেখিয়া অপূর্ণ কামতা আশহা করিও না, ভূত দকল তাঁহার আত্ম স্ফ বটে, কিন্তু দকলই অসত্তর। অপর তাঁহার এদকলে প্রয়োজন মাতা নাই, তিনি অনপেক হইয়াও বালকের ন্যায় লীলা দারা এ দকলের স্ফ্ট্যাদি করিয়া থাকেন॥ ৬॥

হে রাজন্। জন্মাদি ব্যবহার দেহ সকলের বস্ততঃ আমার নয়, যেমন বীজ হইতে বীজ জন্ম ভাহার ন্যায় দেহী যে পিত্রাদি, ভাহাদের দেহ বারা দেহির অর্থাৎ পুজাদির দেহ মাজাদির দেহ হইতে নেহদেহিবিভাগোয়মবিবেককৃতঃ পুরা। জাতি ব্যক্তি বিভাগোহয়ং যথা বস্তুনি কল্পিতঃ॥ ৮॥
শ্রীশুক উবাচ॥

এবমাখাদিতোরাজা চিত্রকৈছু দি জোক্তিভি:। বিষ্ক্য পাণিনা বক্তুমাধিয়ানমভাষত ॥ রাজোবাচ ॥

কৌ যুবাং জ্ঞানসম্পন্নো সহিষ্ঠোচ সহীয়সাং। অবধূতেন বেশেন গুঢ়াবিহ সমাগতো ॥ ৯॥
চরন্তি হ্বনো কামং ত্রাহ্মণা ভগবৎপ্রিয়া:। মাদৃশাং গ্রাম্যবৃদ্ধীনাং বোধায়োমতলিঙ্গিন:।

### ञ्चीभद्रश्रामी।

দেহাদভিজায়তে যথা বীলাদেব বীজং জায়তে দেহীতু শাখত এব অর্থো ভূম্যাদি র্থা তব্হ ॥ ৭ ॥

নমুনশর দেহ প্রতিযোগিত্বাৎ দেহপি ন শাখত: ভাৎ তত্তাহতু:। দেহদেহিনো বমং পরস্পার প্রতিযোগি বিভাগ: পূরা অনাদি: অবিবেক ক্বত: অজ্ঞান ক্রিত: জাতি: সামান্যং ব্যক্তি বিশেষ: তয়ে।বিভিংগো যথা বস্তুনি স্মাণ্তে ক্রিত:। প্রস্প্রাপেকসিদ্ধিত্বনানিরপ্রতাহ তবং ॥৮॥

षाधिना झानः वळ्ः॥ २॥

উন্মন্তস্যেৰ লিকং যেষাং তে ॥ ১০ ॥

### ক্ৰমণন্দৰ্ভ:।

অবধ্তেন বেশেনেতি নিজাছাদ্নার্থং তদা কৃতভাৎ ॥ ৯ ॥

ভগবতো বিশেষতো ভক্তৰৎসলক্ত দামান্যভোপি ব্ৰহ্মণ্যদেষস্য প্ৰিয়া:। কুমার ইতি চতুক্ষং। বাাদ্বাদ্রায়ণাদীনাং ওদানী

# শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবন্তী'।

ন্যত্র সংপ্রতি দেহী জীবাত্মা নাতীতি শোচামীতি তত্তাহতু:। দেহী জীবো নাম অর্থস্ত শাখতএব ন স ত্যা জনিত ইতি তেন সহ ন কোপি তে সম্মোহতীতি ভাব: ॥ ৭ ॥

নতুনখরণেহ প্রতিযোগিত্বাৎ দেহুপি ন শাখত: স্থান্ত আহতাহতু:। দেহদেহিনোবয়ং পরস্পর প্রতিযোগি বিভাগ:। পূর্ব অনাদি: অবিবেক ক্বত: অজ্ঞানকলিত:। জাতি: সামান্যং ব্যক্তি বিশেষ: তয়োবিভাগো যথা বস্তুনি সন্মাত্রে কলিত: পরস্পরা-পেক সিদ্ধিত্বনানিরূপ্তা্থ ॥৮॥

অবধৃতেন বেশেনেতি স্বগোপনার্থং তাজ্যাং তথা ক্বতভাৎ ॥ ৯॥

মহাপুরুষা: পরমর্ধয়ো ভগবছ্টকোশ্চ গোচরা মনো নেতাদি বিষয়া যক্ত তং অতত্তব আক্ষণ বৈষ্ণব দেবিভাৰু ক্ষণ্যো ভগবছ্তক

# উৎপন্ন হয়, কিন্তু ভূম্যাদি পদার্থের ন্যায় দেহী ( জীব ) শাশ্বতই আছেন ॥ ৭ ॥

যদি বল দেহী দেহের প্রতিযোগী, দেহকে যথন নশ্বর দেখিতেছি তথন দেহীও তজপ হইতে পারে, শাশ্বত হইতে পারে না, উত্তর, যেমন সামান্য ও বিশেষ এই ছুইয়ের বিভাগ সন্মাত্র বস্তুতে অজ্ঞান দারা কল্লিত হর, তাহার ন্যায় দেহ ও দেহির পরস্পার প্রতিযোগি বিভাগ ঘনাদি কালাবধি অবিবেককৃত হইরাছে॥৮॥

শুক্দেব কছিলেন হে রাজন্! সেই বিপ্রদ্বাের ঐ সকল বাক্যে শ্রসেনাধিপতি চিত্রকেত্র প্রবােধ জ্মিল। আশস্ত হইয়া আপন বদন ( যাহা মনঃ পীড়া দারা মলিন হইয়াছিল ) হস্তদারা মোচন পূর্বেক অঞ্জলিবন্ধন করিয়া কহিলেন, হে মহাশয়েরা! আপনারা ছই জন কে ? দেখিতেছি আপনার। জ্ঞানসম্পন্ন এবং মহীয়ান্লোকদের অপেক্ষাও মহতর। অনুমান হয় আপনারা অবধৃত বেশে হুরূপ গোপন করিয়া এখানে আসিয়াছেন॥ ৯॥

কারণ ভগবংগ্রিয় আক্ষাণগণ উন্মতের তুল্য চিহু ধারণ করিয়া মাদৃশ আম্য বুদ্ধি লোকদিগের

কুমারো নারদ ঋতুরঙ্গিরাদেবলোহসিতঃ। অপান্তরতমা ব্যাদো মার্কণ্ডেয়োহও গোতমঃ।
বিশিষ্ঠো ভগবান্ রামঃ কপিলো বাদরায়ণিঃ। তুর্বাদা যাজ্ঞবল্ধান্ট জাতুকণ্টথারুণিঃ।
রোমশন্ট্রনাদত্ত আন্তরিঃ দ পতঞ্জিলিঃ। ঋবির্বেদশিরা খোম্যো মুনিঃ পঞ্চশিথন্তথা।
হিরণ্যনাভঃ কৌশল্যঃ শ্রুতদেব ঋতথ্যজঃ। এতে পরেচ দিদ্ধেশান্ট্রন্তি জ্ঞানহেতবঃ ॥ ১০ ॥
তত্মাদ্যুবাং গ্রাম্যপশোর্ম মৃত্ধিয়ঃ প্রভূ। অশ্বে তমদি মগ্রস্থ জ্ঞানদীপ উদীর্য্যতাং ॥
ব্রিঅঙ্গিরা উবাচ ॥

অহং তে পুত্রকামস্য পুত্রদোহস্ম্যঙ্গিরা নৃপ। এষ ব্রহ্মস্ত: সাক্ষামারদোভগবান্ধি:॥ ১১॥ ইঅং ড্বাং পুত্রশোকেন মগ্নং তমসি হস্তরে। অতদহ মনুস্মৃত্য মহাপুরুষগোচরং॥ অনুগ্রহায় ভবত: প্রাপ্তাবামিহ প্রভো। ব্রহ্মণ্যোভগবদ্ধকো নাবসাদিতুমহ সি॥ ১২॥

## धीभव्यामी ।

মম প্রভু রক্ষকৌ বোধ সমর্থাবিতি বা অতোযুবাভ্যাং জ্ঞানদীপঃ প্রবর্ত্তাং ॥ ১১ ॥ মহাপুরুষগোচরং হরিভক্তং ঘাং ॥ ১২ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

गनाविज्जानामि गगना भाज मृटेडाटविज ॥ ১० । ১১ ॥

ইখমিতি যুগাকং। মহাপুরুষো গোচরোহত্বত বিষয়ো যস্তং। তগবস্তকে ইতি পূর্বমেব তৎ সঙ্গপ্রভাবেণ ভক্তি বীজোদমাং ॥ ১২ ॥

## डी विचना १५ कव हो ।

শ্চেক্তি:। নতু বস্ততস্তলা ভক্ত ইত্যৰ্থ:॥১০।১১।১২॥

বোধোদয় নিমিত্ত স্বেচ্ছাক্রমে অবনিমগুলে ভ্রমণ করিয়া থাকেন। ফলতঃ সনৎকুমার, নারদ, ঋতু, অঙ্গিরা, দেবল, অসিত, বেদব্যাস, ( যাঁহার আন্তরিক ত্রমঃ একেবারে বিনফী হইয়াছে ) মার্ক-শেষ, গোতম, বশিষ্ঠ, পরশুরাম, কপিল, শুক, তুর্বাসা, যাজ্ঞবিদ্ধ্য, জাতৃকর্প, আরুণি, রোমশ, চ্যবন, দতাত্তেয়, আহুরি, পতঞ্জলি, বেদশিরা ঋষি, ধৌম্য, পঞ্চশিধ মুনি, হিরণ্যনাভ, কৌশল্য, ভ্রুতদেব, এবং ঋতধ্বজ্প, এই সকল এবং ইহাদের তুল্য অন্যান্য সিজেশ সংঘ ( যাঁহারা জ্ঞানের কারণ ) সর্ববিদাই ভ্রমণ করিয়া থাকেন॥ ১০॥

অতএব আমি গ্রাম্য পশুর তুল্য মূঢ় বুদ্ধি, আপনার। তুইজনে আমার রক্ষক হউন, আমি ঘোর অন্ধকারে মায় হইতেছি, অনুগ্রহ পূর্বকে জ্ঞানময় দীপ প্রকাশ করণন ॥ ১১ ॥

রাজা চিত্রকৈত্র এই সমস্ত বাক্য প্রবণ করিয়া ঋষিবর অঙ্গিরা কহিলেন হে রাজন্! তুমি পুত্র কামনা করাতে আমিই তোমাকে পুত্র দিয়াছিলাম, আমি দেই অঙ্গিরা, আমার সমভিব্যাহারী এই ভগবান নারদ, ইনি সাক্ষাং ত্রক্ষার সন্তান, আমাদের স্মরণ হইল, তুমি পুত্রশোকে এই প্রকার হস্তর তমতে মগ্ন হইতেছ, তুমি ভগবান হরির ভক্ত, তোমার এ রূপে তমোমগ্ন হওয়া উচিত হয়, না, অত্রব তোমার প্রতি অফুগ্রহ বিস্তারার্থ আমরা স্থই জনে এখানে আসিলাম, রাজন্! তুমি ত্রক্ষা এবং ভগবছক্ত, এ রূপে অবসম্ম ইওয়া তোমার অযোগ্য ॥ ১২॥

তদৈৰ তে পরং জ্ঞানং দদামি গৃহমাগতঃ। জ্ঞাত্বান্থাভিনিবেশং তে পুত্রমেব দদাম্যহং॥১০॥ অধুনা পুক্রিণাং তাপো ভবতৈবাকুভূয়তে। এবং দারা গৃহা রায়ো বিবিধৈশ্বর্যদম্পদঃ॥১৪॥ শব্দাদয়শ্চ বিষয়াশ্চলা রাজ্যবিভূতয়ঃ॥১৫॥

মহী রাজ্যং বলং কোষো ভৃত্যামাত্য স্থহজনাঃ। সর্কেইপি শূরদেনেমে শোকমোহভয়ার্তিদাঃ। গন্ধকনগরপ্রখ্যাঃ স্থমায়ামনোরথাঃ॥ ১৬॥

দৃশ্যমানা বিনার্থেন ন দৃশ্যন্তে মনোভবা:। কর্মভিধ্যায়তো নানা কর্মাণি মনসোহভবন্॥ ১৭॥

#### श्रीभवत्यामी।

**उटेनर यना श्र्क्तमागटकाश्चि ॥ ১० ॥** 

तायः व्यर्थाः ॥ ১৪ ॥

চলা অনিত্যা: ॥১৫॥

কিঞ্চ মহীতি হে শ্বদেন ইমে সর্বেপি শোকাদিপ্রদা:। কিঞাগমাপায়িখেন গন্ধর্বনগর তুল্যা:। গদ্ধর্ব নগবং হি অক্তা-দ্বে কচিদারাতি অপ্যাতি চেতি প্রসিদ্ধ:। তদেবননিত্যখং শোকাদি হেতৃত্বকাগমাপায়িখকোকং মিথ্যাখ্মপ্যাহ। স্বলাস্চ নায়াচ মনোরথ-চ তে যথা তবং ॥ ১৬॥

মনোভবা মনোমাত্র বিজ্ঞিতা: তত্র হেতু: অর্থেন তাত্তিক স্বরূপেণ বিইনব দৃশ্যমানা: তৎ কুত: যন্ত্রাৎ ক্লণান্তরে নদৃশান্তে

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

দদামি অদাস্যমিত্যর্থ:। পুনশ্চ দদামি অদদামিত্যর্থ:। তিঙাতিঙো ভবস্তীতি ছাল্সোত্র লট্॥ তদেবং ষদন্ধিরসোপদিষ্টং তত্রাপরিভূষ্ট: শ্রীনারদ উবাচ। সপ্তবাত্তমতিক্রম্য দিনক্তিপন্নানস্তর্মিত্যর্থ:॥ অথোপদেশে বৈশিষ্ট্যমাহ যদেতি॥ ১০। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮। ১৯। ২০। ২১॥

## এ।বিশ্বনাগচক্রবন্ত্রী

দ্ৰামি অৰাখ্যং পুনশ্চ দ্ৰামীতাক অদ্ৰামিতাৰ্থ:। তিঙাং তিঙাে ভবস্তীতি লক্ষণেন ॥ ১৩। ১৪। ১৫॥

তদেবং দারাদীনামনিত্যছাদবান্তব বস্তবং শোকাদি হেতৃত্যাগমাপায়িত্তগোকং। বেতৃ দারাদিভ্যোইতোপি শোকমোহ ভ্যার্ডিনা অর্থা: স্বপ্রাছ্থান্তেতৃ মিথ্যাভ্তা এবেত্যাহ গন্ধর্কেতি স্বপ্রশ্চ মায়া ইক্রজালঞ্চ মনোরগণ্চ তে তত্থা: পদার্থা:। অর্থেন বাাঘ সর্পাদিনা বিনৈব দৃশ্যমানা: স্বপ্রাদি ভঙ্গে যতি ন দৃশ্যন্তে তদেবং দারাদ্যোহ্বান্তব বস্ত ভ্তা: স্বপ্রাদ্যোহ্বস্ত ভ্তাশ্চ সর্বেম মনোভবা: মনো বাসনা জন্যভামনোভবা: ॥ ১৬ ॥

মনোভবন্ধনোহ কর্মজি: কর্মবাসনাভির্থান্ধ্যায়ত: পুংসে। মনস্ত্র নিমিত্তবাৎ কর্মাণ্ডবন্ কর্মাভিধ্যায়ত ইতি পাঠে

হে মহারাজ ! আমি পূর্বে যথন তোমার গৃহে আগিমন করিয়াছিলাম, তথনই তোমাকে পরম জ্ঞান প্রদান করিতাম, তৎকালে তোমার অন্য বিষয়ে অভিনিবেশ ছিল, তাহা জানিয়া পুক্রই দিয়। যাই॥ ১৩॥

কিন্তু পুজ্বান্ গৃহিদিগের কি প্রকার সন্তাপ সন্তাবনা এখন তুমি আপনিই অমুভব করিতেছ। কলতা গৃহ ধন এবং বিবিধ ঐশ্বা সম্পদ্, এ সকলও এই রূপ সন্তাপ দায়ক॥ ১৪॥ ➤

অধিকস্ত শব্দাদি বিষয় তথা রাজৈশ্বর্য্য সকলই নিত্য॥ ১৫॥

অপর হে শ্রদেন! মহী, রাজ্য, ধনাগার, ভৃত্য, অমাত্য, গ্রহজ্জন ইত্যাদি সমুদায়ই, শোক, মোহ, ভয় ও আর্ত্রিপ্রদ এবং সকলই গদ্ধবি নগরের তুল্য অর্থাৎ কথন অকস্মাৎ স্বয়ং আদিয়া উপহিত হয়, কথনও আপনিই অপগত হইয়া যায়, ফলতঃ স্বথ্ন, মায়া (ইক্রজাল) ও মনোর্থ ইত্যাদি
ফিনেপ কল্লিভ ঐ সকলও তদ্রপ ॥ ১৬ ॥

হে রাজন্! ঐ সকল পদার্থ মনোমাত্র ছারা বিজ্স্তিত, যে হেতু তাত্ত্বিক স্বরূপ ব্যতিরেকে এক-

ভায়ং হিদেহিনোদেহো দ্রব্যজ্ঞান ক্রিয়াত্মক:। দেহিনো বিবিধক্রেশস্থ্যপক্তুদাক্কত:॥ ১৮॥
ত আৎ স্বস্থেন মনসা বিষ্ণায় গতিমাত্মন:। দৈতে ধ্বার্থবিজ্ঞায়ত তাজোপশ্যমাবিশ ॥ ১৯॥
জ্ঞীনারদ উবাচ॥

এতাং মস্ত্রোপনিষদং প্রতীচ্ছ প্রয়তোমম। যাং ধারয়ন্ সপ্তরাত্রাদুষ্টা সন্ধর্বণং বিভুং ॥ ২০ 🛭

## शिभवत्रामी।

ভাত্বিকত্বেহি কণান্তরে বাধে। ন স্যাং। ক্ষতো মনোমাত্র বিজ্ঞিতত্বেন স্বপ্লাদিবং মিধ্যা ভূতা ইত্যর্থ:। নৱেতে প্ণ্যাপ্ণা কৃতা ইতি মীমাংসকাঃ প্রাহঃ তৎকুতো মনোভবত্বং ভতাহ কর্মজিঃ কর্ম বাসনাভির্থান্ ধ্যায়তঃ পুংসো মনস্তাব নিমিভাৎ কর্মাণ্ডবন্। কর্মাজিশ্যায়তঃ ইতি পাঠে কর্ম ঈদ্ধিত্তমমভিধ্যায়ত ইত্যর্থ: কর্মণামণি মনোভবত্বাৎ তৎসাধ্যা অপি অর্থাঃ মনোভবা এবেতি ভাবঃ ॥ ১৭ ॥

তদেবং মমতাম্পদানাং হংথাদি হেতৃত্বমুক্তং। ততা দেহ সম্মানু মূলমিতাহে অরং হীতি। হীতাবধারণে অরং দ্রবা জ্ঞান ক্রিয়ারকং অধিভূতাধিলৈবাধায়ে রূপোদেহ এব দেহিলং দেহেছিহুমিতি মন্মান্স্য দেহিনো জীবস্য বিবিধান্ ক্লেশান্ সন্তা-পাংশ্চ করোতীতি তথা ৫ ১৮ ॥

স্বস্থেনাব্যগ্রেণ গতিং তত্বং প্রবোহরদর্থ ইতি বিশ্রন্থ বিশাসং প্রণয়ং বা তাজ তত্ত উপশম্মাবিশ আশ্রয় ॥ ১৯ ॥ অকিবসোপদিষ্টং তত্বং প্রমেশ্বর প্রসাদং বিনা নপ্রাপাত ইতি তৎ প্রসাদায় মন্ত্রদিয়াং নারদ উপদিশতি এতামিতি। উপ

## **अ**विषना **१** ठक्त व ही

কর্ম ঈপিচতসমভিব্যায়ত ইতার্থ:। কর্মণোহপি মনো ভব্যাত্তংসাধ্যা অর্থা অপি মনোভবা এবেতি ভাব: ১ ১৭ ॥ তদেবং মুম্ভাম্পানাং হংপত্তুসমুক্তা অহস্তাম্প্রভাবি দেহভাহ অয়মিতি। তব্যক্তানিক্রিয়াকঃ অধিত্তাধি

দৈবাধ্যাত্মিকঃ দেহিনঃ দেহে।হমিতি মন্যমানস্য জীবত ৷ ১৮ ৷

স্বেলোব্যপ্ৰেণ গতিং ভবং। বৈতে অহস্তাম্পদ মমভাম্পদ ক্ছলে ইদস্তাম্পদে জগতি প্ৰবো বাস্তব বস্ত ভূতোহয়মৰ্থ ইতি বিস্তঃ বিশ্বাসং প্ৰণয়ং বা ভাজ ভক্ত বস্ববস্ত ময়ৰাং শাখতস্ত প্ৰবোনিভা সদাতন সনাভন। ইতামরং ভত্তেগেশমমাবিশনাশ্ৰয়॥১৯ নমু ভাহি প্ৰবোহৰ্থ এব কস্তমেৰ মহং কুপনা ক্ৰয়েভাপেকানামালিরেশা প্ৰেরিভো মহাভাগ্ৰভনানারদ এবাহ এতামিভি

কণে দৃশ্যমান হইরাও অন্তক্ষণে অদৃশ্য হয়, যথার্থ হইলে দৃশ্য হইরা অন্যক্ষণে তাহার বাধ সম্ভবিত না। অতএব মনোমাত্রে বিজ্ঞিত এ প্রয়ক্ত ঐ সকলই স্বপ্নাদির তুল্য মিথা। হে রাজন্! নামাং-সকলিগের মতে যদিও বিষয় সকল পুণ্যাপুণ্য কর্মের ফল, তথাচ কর্ম বাসনায় অনুধ্যান করাতেই পুরুষের মন: হইতে কর্ম সকল হইয়া থাকে, ইহাতে কর্ম সকলও সন: হইতে উৎপন্ন, স্থতরাং কর্মসাধ্য বিষয় সকলকেও মন: হইতে উৎপন্ন বলা গিয়া থাকে॥ ১৭॥

অপরু হে রাজন্! দেহির এই দেহ যাহা ত্রব্য জ্ঞান ও ক্রিয়াত্মক অর্থাৎ অধিভূত, অধিদৈব ও অধ্যাত্ম স্বরূপ, ইহাই দেহির অর্থাৎ আমি দেহ এই জ্ঞান কর্তা জীবের বিবিধ সন্তাপ দারক॥ ১৮॥

অতএব একাগ্র মনে আত্মতত্ত্বিচার পূর্বেক হৈত বস্তুতে "এই বস্তু ধ্রুব" কলিয়া তোমার যে বিশাস আছে তাহা পরিত্যাগ কর, তদনস্তর উপশম আছোর করত্য ১৯॥

শ্বিবর অঙ্গিরা যে তত্ত্ব উপদেশ করিলেন পরমেশরের প্রদাদ ব্যতিরেকে তাহা ফুপ্রাপ্য, ইহা বিবেচনা করিয়া পরমেশরের প্রসমতা নিমিত্ত অঙ্গিরার বাক্যাবসানে দেবর্ধি নারদ চিত্রকৈতুর প্রতি মন্ত্র বিদ্যা উপদেশার্থ কহিলেন রাজন্! যে মন্ত্র উপনিষৎ অর্থাৎ যাহাতে শরম ঞোয়: (উপনিষ্ধ) যৎপাদমূলমূপস্ত্য নরেন্দ্র পূর্বের শর্কাদয়ো অমনিসং বিভয়ং বিস্ফ্রা। সদ্যন্তদীয়মতুলানধিকং মহিছং প্রাপুর্ভবানপি পরং ন চিরাছ্রপৈতি ॥ ২১ ॥

॥ ইতি শীভাগৰতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং বর্জককে চিত্তকেতৃপাভাবে পঞ্চশোধ্যায়ঃ ॥ # ॥ ১৫ ॥ # ॥

এী বাদরার নিরুবাচ।

অথদেব ঋষী রাজন্ সম্পরেতং নৃপাত্মজং। দর্শয়িছেতি হোবাচ জ্ঞাতীনামমুশোচতাং ॥ শ্রীনারদ উবাচ ॥

জীবান্ধন্ পশ্য ভত্তং তে মাতরং পিতরঞ তে। হৃহদোবান্ধবান্তপ্তা: ভাচা তৎকৃতয়া ভূশং ॥১॥

### डीभवयामी।

নিৰঞ্জং পরং শ্রেছোইসামিতি উপনিৰৎ মন্ত্র এবোপনিৰৎ তাং প্রতীক্ত গৃহাণ দ্রন্তী দ্রক্ষাতি ভবান্ । ২০ । অতৃলঞ্চতৎ অনধিকঞ্চ সমানাধিক শৃষ্কং পরং মহিমানং প্রোপুঃ উপৈতি উপৈবাতি । ২১ ।

। •। ইতি বঠে পঞ্দশঃ । •।

বোড়শে ভংক্তোজ্যৈৰ বিশোকী কৃত্য তং নূপং। আদিদেশ মহাবিদ্যাং নারদ: শেবভোষণীং । • । আদৌ তাবং ডং পুত্রসূথেনৈৰ পিতৃপুত্রাদি সক্ষানিখ্যেতি দর্শরিত্ং বোগবলেন ভয়েৰ জাতীনাং দর্শরিত্বা জীবাত্মন্

### क्ष्मगन्दर्भ।

a + a ইতি শ্রীমন্তাগবভ বর্চকন্ধে শ্রীদীবগোখানি ক্লত ক্রমন্ত্রন্তি পঞ্চপোহধ্যার: সুসাধা: a + a সংপ্রেডস্ডিবাহিক্দেহং প্রাধাং । দুর্শন্তিবা বেগিবলেনাবির্ভাব্য a > )

## श्रीविधना भवका बढी ।

সন্ত্ৰরণাং উপনিৰদং প্রতীক্ষ পৃথাণ । ২০।

जनविक छवद्यमिकि जनसः विस्तरः देवतः केटेनकि केटेनवासि । २১ ।

ভদলি লোকবোহরো: শেবং ছ্র্মারবভিলকা মৃতপুত্র বুবেনৈব ভং প্রবোধরিত্যাহ জীবেভি ভচা লোকেন ॥ ১ ॥

প্রাপ্ত হওয়া যার তাহা ধারণ কর। তাহা ধারণ করিলে নিশ্চয় সপ্তরাত্র মধ্যে স্কর্ষণ বিভূকে

হে নরেন্দ্র ! শর্কাদি পূর্বতন দেবগণ যাঁহার পাদপত্ম মূলে শরণাপদ হইয়া দৈত ভ্রম বিসজ্জনি পূর্বক সদ্য: যাঁহার সমান ও অধিক নাই সেই মহিমা প্রাপ্ত হইয়াছেন, তুমি অচিরে তাঁহাকে প্রাপ্ত হইবে ॥ ২১ ॥

## ॥ # ॥ देखि यर्छ शक्षण ॥ # ॥

বোড়শ অধ্যায়ে পুত্রের উক্তি দারা চিত্রকৈত্র শোক নিবারণ করাইয়া তৎপ্রতি নারদের ম্হো-

শুকদেৰ কহিলেন হে রাজন। অনম্ভর দেবর্ষি নারদ প্রথমতঃ চিত্রকেতুর পুজ্রের মুথ দিয়াই পিতা পুজাদি সম্বন্ধ যে মিথাা, তাহা বলাইবার নিমিত্ত যোগবলে সেই মৃত ভনয়ের যে আতিবাহিক দেহ প্রাপ্তি হইয়াছিল তদীয় আতিগণকে দর্শন করাইলেন। পরে সেই জীবান্ধাকে সম্বোধন পূর্বক কলেবরং সমাবিশ্য শেষসায়ং হস্তাভূতঃ। ভূজান্ধ পিতৃপ্রস্তানবিতিষ্ঠ নৃপাসনং॥ ২॥ জীব উবাচ॥

ক্রিন্ ক্রান্তমী সন্থং পিউরেগিউয়ে। উবন্। ক্র্রিভিজ্মির্যাপস্য দেবভিষ্ট্ত নৃযোনিষু ॥৬॥ বন্ধুজাত্যরি মধ্যক্ষ মিত্রোদাসীনবিধিয়:। সর্ব্ব এব হি শর্বেষাং ভবন্তি ক্রমশোমিধঃ ॥ ৪ ॥

#### . हो भव चां भी

## ইত্যাহাৰাচ ॥ ১ ॥

শেষমবশিষ্টমায়ুবল্ডি অপমূচানা মৃত্যাদিতার্থ: ॥২॥

তদেব কলেবরং প্রবিশ্র উবিভো জীব উবাচ। যথা অন্তরালে প্রেডশরীরে ছিখা ইভি জেরং। ৩ ।

ময়ি মৃতে পুত্রদৃষ্ট্যা শোকশ্চেৎ শত্রদৃষ্ট্যা হর্ষ: কিং ন ক্রিরতে ইত্যাশরেন সম্বন্ধভানিরতত্বশাহ বন্ধবো বিবাহাদিতিঃ সম্বন্ধিনঃ। জ্ঞান্তরঃ সপিন্ডাঃ জ্বরাদ্য নিমিত্রেন মেবাণ রক্ষকাঃ মধাস্থা উভন্নবাভিরিক্তাঃ বিশ্বিষো জ্ব্যাদি নিমিত্রেন দেবিণঃ উদাসীনাক্তব্যতিরিকা ইতি ভেদং ৪ জি এ

## कं यन मर्डि: ।

টাকারামপমূত্যনেতি তৎ কারণকোচিত পাপ বিশেষো অবস্তি ৷ পর্তএব পূর্ণমায়ুর্ছ বিষ্ঠীতি ঃ

करत्वतः समानित्याजि विकाबार नक्षाख्यमार गरबि ॥ ११७॥

মধ্যস্থাই ভাষিত্ৰ তাদুৰ্বেচ মিলস্কঃ। উদাসীমা তল্পোরশি ন বিশস্তঃ।

টীকারামধ বৈর সম্বন্ধ ইতাত প্লোক্ষয়তেতি শেবঃ ॥ ৪ ॥ ৫ ৫ ৬ ॥ ৭ ॥

## औतियमा **पठळ** व खीँ।

শেবমৰশিটমায়্ব্যাপোত্যপস্ত্যনা মরণং রাজানস্হয়তি । ব**ত তত্ত তত নাত্যেবা**য়ু ম'য়িকভাৎ পিতৃপ্রভান্ পিতা প্রান্ধ ২ ৮

की व उदारिक करनद करनदतः अविरहे। चिव की दिविद की व हेकार्यः। मस्य मम ॥ ० ॥

মরি মৃতে প্রদৃষ্টা শোকণেও ক্রিরতে শক্রণৃষ্টা হর্ষ: কিং ন ক্রিরতে ইত্যাশরেন সময়ভানিরতদ্বমাহ বরুবো বিবাহারি সম্বন্ধিন: । জাতর: স্পিণ্ডা: অর্রো ঘাতকা: নিজাণি হিতৈবিশ: মধ্যক্ষা বহিরতদৈ জী বৈরবন্ধ:। উদাসীনা নৈজী বৈর শ্রুল:। বিবিধ উৎকর্ষাসহিন:। ক্রমণ ইতি জন্মান্তরে শক্রমণান্দিন্ জন্মনি পুজোভবতীভার্থ: বৈষ প্রা: সদ্গুণোভূষা দ্বিরতে স্তু ছংধাধিক্য প্রস্থাচ্চক্রেবেতি লোকোজি: । ৪ ।

কহিলেন, মহে জীৰাত্মৰ ! তোনার মঙ্গল হউক, আপন পিডা মাডাকে অবলোকন কর, ডোমার এই সকল হুগুৎ বন্ধু ভোগার শোকে ইডিশয় সম্ভপ্ত হইডেছে॥ ১॥

হে নৃপনন্দন ! তুমি আপনার কলেবর মধ্যে পুনরায় প্রবেশ কর, অপমৃত্যুতে নরিয়াই, এখনও ভোনার অবশিক পরমায়ুঃ আছে, ভোনার পিতা ভোমাকে পাল্যা ভাষা সমর্থন করিবেন, গাঁজোখান করিয়া হাহাদরণে পরিবৃত হওত পিতৃদত বিষয় ভোগ কর এবং মৃপার্গা অধ্যানীন ইও॥ ২॥

দেবর্ষির এই কথার মৃত রাজতনয়ের জীব অন্তরালে প্রেত শরীরে থাকিয়া উত্তর্গ করিল, এই সকল ব্যক্তি কোন্ জ্বশ্মে আমার পিডা মাতা হইরাছিলেন ? আমি ত কর্মা সকল ঘারা দেব, পশু ও মতুবা যোনিতে পুনঃ ২ ভ্রমণ করিভেছি ॥ ৩ ॥

আমার মৃত্যু হওয়াতে পুক্র বলিয়া যদি ইহাঁদের শোক হইয়া থাকে, তরে শক্তা বলিয়া হবঁ কেন মা হয় ? কারণ সম্বন্ধের শনিয়তক প্রযুক্ত সকল ক্যক্তিই ক্রেন্সে সকলেয় বন্ধু, জ্ঞান্তি (সপিও শক্তা (মাতক) মধ্যস্থ [শক্তামিক্তা ভিন্ন] মিক্ত [রক্ষক] বিধেষী (দ্রবাদি নিমিক্ত বিধেষকারী) এবং উদাসীন (তথ্যতিরিক্তা) হইতে পারে: ৪ ৪ যথা বস্তুনি পণ্যানি হেমাদীনি তেতস্ততঃ। পর্যাটন্তি নরেছবং জীবয়োনিসু কর্তৃ মু ॥ ৫ ॥
নিত্যস্থার্থস্ত সম্বন্ধে হিনিত্যো দৃশ্যত্তে নৃষু। যাবদ্দস্থা হি সম্বন্ধো মনত্বং তাবদেবহি ॥ ৬ ॥
এবং যোনিগতো জীবঃ স নিত্যো নিরহ্যুতঃ। যাবদ্দত্তোপলভ্যেত তাবং অত্বং হি তস্য তহু ॥ ৭ ॥

## ∄। भत्रकामी ।

কম্বভিত্রাম্যমাণতে দৃষ্টান্তঃ। যথা পণ্যানি ক্রম্বক্রিয়াহ্রাণি। কর্তৃত্ব্যবহর্তৃত্বস্বিভ্রমন্তি। এবং জীবোপি বোনিবু জনকেরু॥ ৫॥

এক মিরপি জন্মনি সম্বর্জানির তথং সৃদ্টাস্ত্যাহ বাভাগং। নিভাস্য জীবভোপার্থক্ত পখাদেরনিভাঃ জ্ঞানিরভঃ বিক্রাদিনা সম্বর্জঃ ॥ ৬॥

এবং যোনিগতঃ পিআদি সম্ধং প্রাপ্তোপি স্কীবো নিতাঃ দেহক্রাদিনা তম্ভক্রাদ্যভাবাং। অভএব বস্ততো নিরহকৃতঃ অহমক্ত পুত্র ইতাভিমানশ্ব্যঃ যত্ত পিআদে সম্বাদিনি যাবহুপলভাত ক্রাবণেন বর্ত্তে তাবদেব তক্ত পিআদেঃ তত্তিন্
ক্রাং নতু বিক্রমাহাত্তর কালমপি। অপবা এবং সম্ধঃ যহ্কঃ ক্লেবরং অমাবিশ্রেতি। তত্ত তির্দিক্ কেলবরে সমেদানীং শ্বছং
নির্ত্তিমিতি সদৃষ্টান্তমাহ নিতাক চিরকালাবস্থাধিনঃ স্বর্ণাদেঃ যোনিগতঃ দেহং প্রবিষ্টান্ত দেহে তক্ত ক্রীবক্ত তত্তিন্ , দেহে
ক্রেন্ত্র স্বাদ্যতির কালমপীতার্থঃ শেষং সমানং॥৭॥

#### ड्याविचनापठळवाढी ।

নমুষদি শক্রপি পুত্র: ভাততি তি আত্মীয় বেন কেহং কথং ভাতত দৃষ্টান্তেন সমাদধাতি যথেতি। পণ্যানি ক্রম বিক্রমাদ্য-হালি হেমাদীনি হেমমুদ্রিকাদীনি বৈধ হেমমুদ্রা শক্তগৃহন্তিতা অবধ প্রবোজিকা দৈব দৈবাদাস্থাক্ষাগতা প্রেমাস্পদীভূতা ভোগ প্রযোজিকাচ ভবতি। এবনেব জীবযোনির্ মহ্বা গো গর্দভাদির্বে কর্তার উৎপাদকাং শিভরো মাভরণ্চ ভেরু প্রবিশ্ভি । ৫॥

মম জীবস্য চিত্রকৈতৃ প্রস্তমেতাবস্তঃ কালমানীতাবদংশী স্নেহমকরোদেব অতঃ পরমন্যপুরুদ্ধ প্রাশ্যামি দ এব স্নেহং করিবাতীতার্থাস্তর ন্যাসেনাহ নিত্যসাধিস্য অর্থমূলারা একস্যা অপি ক্রন্ত বিক্রমানি ব্যবহারেণৈকলির পি দিনে অন্ত জন হস্ত গভারামনেরং মনেরং নাক্তস্যেতি সম্বন্ধোহানিত্যঃ তত্ত্রচ ব্যবদিতি স্পতঃ ॥ ৬॥

বস্ততো নিরহস্কৃত এব যত্র পিত্রাদৌ তস্য পিত্রাদে:। যথা নিরহস্কৃত এব জীবো যাবদ্বত্র দেহে উপশভ্যেত তাবদেব ভস্ত ভিম্মিন্ জীবস্ত বেহে স্বস্থং নান্যদাশ সভাহে মিন্ দেহে সম্প্রতি মম স্বস্থাভাবাৎ কথমত্রাহস্কারং করে।মীতি ভক্ষাং কলেবরং স্মাবিশ্রেতি স্বং প্রাধিতং ন ঘটত এবেতি ভাবং ॥ ৭ ॥

যেমন ক্রেয় বিক্রয়োপযুক্ত স্বর্ণদি পণ্য বস্তু ব্যবহত্ জনগণ মধ্যে ভ্রমণ করিয়া বেড়ায়, সেই রূপ জীবও নানা যোনিতে অর্থাৎ জনক সকলে ভ্রমণ করে॥ ৫॥

জনান্তরীয় সম্বন্ধের কথাত দূরে থাকুক, এক জন্মেতেই তাহার অনিয়তত্ব দৃষ্ট হইতেছে। দেও। জীবং পশাদিরও সম্মন্ধ নিয়ত থাকে না, বিক্রয়াদি দারা নির্ত হইয়া যায়। আর যে পর্যাপ্ত যাহার সম্মন্ধ থাকে ভাবং পর্যান্তই তাহার মন্ত হয়॥ ৬॥

এই রূপ পুত্রাদি সম্বন্ধ প্রাপ্ত হইলেও আপনি নিত্যই থাকে, দেহের জন্মাদি দারা ভাহার জন্মাদি হয় না। অতএব জীব বস্তৃতঃ নিরহঙ্কত অর্থাৎ "আমি ইহার পুত্র" এইরূপ অভিমান শূন্য। সে পিত্রাদি সম্বন্ধিতে স্বীয় কর্ম বশতঃ যাবৎ সম্বন্ধবান্ থাকে তাবৎ পর্যন্তই তাহাতে পিত্রাদির বৃদ্ধা প্রা

এব নিভ্যোহ্যার: সূক্ষ এব সর্বাঞ্জার: বদৃক্। আজ্মায়া গুণৈবিশ্যমাত্মান: স্ক্লতে প্রভু: ॥ ৮ ॥ নৃত্তান্তি প্রির: কশ্চিরাপ্রিয়: ত্ব: পরোপি বা । এক: সর্বধিয়াং দ্রেক্টা কর্তৃণাং গুণলোরয়ো: ॥৯ নামত আত্মাহি গুণং ন বোষং ন ক্রিয়াফলং। উবাসীনববাসীন: পরাবর দুগীগুর:॥

## शिववामी।

জীবত নিতাবং সাধরতি। এব নিতাং তর হেতুং অবারং অপকর শৃত্যা। তৎকৃতং হস্তা: জ্বালি শৃনাং তচ কৃতং সর্বাপ্ররং জ্বালিয়বো দেহাদেরপ্রের: নতু দেহাদি রূপ: বতং স্বর্দ স্থাকাশঃ। সর্বাপ্রময়মুপপাবরতি। আল্পমারাভবৈরাবান্দের বিখং বিখাল্পকং হৃত্তি। তলাল্পানং স্বরক্রতেতি প্রতে: উপাবানকারণ্ডাৎ সর্বাপ্রর ইতার্থ: জীবত বত্তা ব্রহ্ণাৎ বিখং বিভিন্ত বিশিষ্টতেশ্বদ্বেন প্রষ্টৃত্বাং জীবি বাচাের্জিং। বরা স্বর্দ্ধ বারা স্টেনিমির্থেন প্রষ্টৃত্বং ভাগে তচ্চ সর্বাসা তেজি প্রেরণ সর্বাপ্রহুত্বাং জিবি আইবাং । ৮।

বৃত্তং সূত্ৰত ইতি সূত্ৰে। বাহৰাতথা ইতি চ ভল্লাঞাহ নহজেতি। ভল হেতুং একং সূত্ৰণলি সঙ্গাহিতং তৎকৃতঃ ভণ্ডোবহোহি তাহিতলোঃ কৰ্জুণাং বিলাদীনাং লাঃ সন্ধাধিয়ং বিচিলা বৃহন্ন ভাসাং জটা সান্ধী । ১ ।

यक्ताकः जुल्क् ভোগানিভারি ভবাপ্যাহ নায়ত ইতি। খণং পুৰং ঘোষং ছঃখং ক্রিয়াফন্প রাজ্যাদিকং। উদাসীনত্ত

### क्ष्मनवर्षः।

তদেবং ভীৰত পারভ্তাস্ত্র তথ্সিভাবং প্রদণি বর্ণাড়। এব ইভি বিভি: এব প্রভাক এব ক্রিব্জিসিছ: প্রদেশর: প্রকৃতি নিছারণার্থ-প্রেছিকে হ: । ৮ । ১ ঃ

## **अविवनायहळवडी** ।

अरः बीरमा नांत्रज्ञानदेनेपर्शाक् छएछार्छः कन्निर पत्रत्र वेपरार्थिकि धाठीवरण म अव कीतृन हेछारभन्नावात् अर हेि बीर्क मात्रता व्यावत्रभाष्ट्रविक्रणानि भरतास्त्रवमान्षार छक्ष्य नाग्यपूक्तः। वेपत्रण मावत्र व्यावत्रभार धाराक्र प्रस्ति व्यावत्र मावत्र व्यावत्र व्यावत्र विक्रिक्त व्यावत्र विक्रिक्त वि

জীবসা বছু জাতারি বৰাছাবলে অক্সামলিবছনা নত্ত্বীবরক্ষেতাহ। নহুচেতি। বতু অক্টোডিপ্রির: অন্চ ভক্তবেষী অপ্রির: পর: পক্ত ইতি ডক্ত স্বোহ্র: স্বীষ্ট্রের ন বে বেবােডি স প্রির:। বে ভক্তিচ সাং ভক্তা বরি ডে তেরু চাপার্তি। তানহং বিষ চঃ ক্রান্ বংসারেরু বরাধনানিতি সীভোক্তে উক্তবংস্নত ডক্ত ভ্রণ্যের নতু দ্বপং। কিঞ্চ নীবা বহব এব স্বাব্ধ ভাবেরে (ই ভাহিত্রােঃ কর্ত্বির স্বাবািঃ বাং স্বাধিঃ বিচিতা বুছর আসাং এই। সাক্ষী । ১।

बीर्याहि विवाबिखरत्राण वर्षायी बृहािक वकः विकासनः प्रवेश इःवक क्रुड एक विवरण देनरवकारि नावस देकि। अठधर

ফলতঃ জীব আপনার নারা গুণ ঘারা বিশ্ব স্বরূপ আত্মার সৃষ্টি করিয়া থাকেন, অভএব জন্মানি বিশিষ্ট দেহাদির আত্মর, ভাহার কারণ শ্রীক স্থাকাশ অভএব তিনি অভি সূক্ষা অর্থাৎ জন্মানি শ্রু। সূক্ষার প্রযুক্ত অব্যয় অর্থাৎ অপক্ষয় রহিত অভএব নিত্তা ॥ ৮ ॥

অপর অ্লাসণে আরত হও, ভাহারা ভোষার নিষিত শোকে সম্ভপ্ত হইভেছে, ইহার উতর এই বে, জাবের প্রির বা অপ্রিয় কেহ নাই এবং আজীরও কেহ নাই, ভিনি এক অর্থাৎ অ্লাদি সঙ্গ রহিত, গুণ লোকারা অর্থাৎ হিতাহিতকারী বে সকল বিত্রাদি ভাহাদিগের বিচিত্র বুজির সাকী যাত্র। অত্রবে আমাব পিতার অ্লাভ্ত হইরা সন্তাপ এবং অ্লাভ্ ব বজুদের সন্তাপ এ কথা অসম্ভব ॥ ৯॥

আর "ভোগ সকল উপভোগ কর" ইত্যাদি উক্তিও অসম্ভব বোধ হইভেছে, কারণ গুণ ( হৃধ )

**बिवामबाबिक वाह** ।

ইত্যদীর্যা গতোজীবোজাতরত্ত্বস্য তে তলা। বিশ্বিতা মৃমুচ্: শোকং ছিত্বান্ধলেহশৃথলাং।
নির্দ্ধ ভাতয়োজাতের্দেইং কুর্যোচিতাঃ ক্রিরাঃ। ততাজ্তু ত্তাজং স্নেইং শোকমোইভরার্তিনং ॥ ১০ ॥
বালস্যো ত্রীড়িতাত্তত্র বালহত্যাহতপ্রতাঃ। বালহত্যাত্রতং চেক্লপ্রান্ধবিদ্ধিরূপিতং।
যমুনারাং মহারাজ স্মরস্যোদিজভাবিতং ॥ ১১ ॥

## क्षेत्रज्ञामी ।

হেড়ং পরাবর দৃক্ কারণত কার্যাতচ সাক্ষী নত্ ভোজা ৰত ঈশবং দেহাদি পারতব্যাশৃতঃ। অতথ্যজুতত সমচ মুমাকঞ্ সম্মান ভাষাৎ শোকমোহং মাকুরতেতি বাকার্যারঃ ৪ ১০ ৪

विसंकाविकः অनित्रमा প্রোক্তং প্রাদীনাং হংধতেভুগং অরক্তা: প্রকাম শ্রা নির্বংসরা: সভা ইভি ভাব: в ১১ в

#### क्रथनमर्जः ।

আছা প্রমাল্পা । ১০।। বালয়্য ইতি সার্ভ্জিং ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১০॥

## श्रीविचनां विकास वाही ।

উদানীনৰং দৰ্বান্তৰ্বাদিক্ষেনাদীনং পরাৰরে ভল্লাভজে দান্ধিকে পঞ্চতীতি দ:। উদানীন ইবেতারিমিন্তানি প্রতিবাদ্দানীম-তানেবেতার্থ: অত দ্বিরমারানিবন্ধানাদেবাং চিত্তকেখাদীনাং সহদম্প্রহম্লামীখর প্রপতিং বিনা লোকবোহাদিমনোহরং সংসারো হত্তৰ এবেতি কিং মরা বহু বক্তবামিতি প্রকরণার্থ: ৪ ১০ ৪

ৰালহত্যাহতপ্ৰতা ইতি। হতপ্ৰতহেদৈৰ লকণেন বালয়া এতা এবেতি বদা সৰ্কে বিদিততত্বা তদা ত্ৰীড়িচাতাঃ সভাং বয়মেৰ পামৰ্ব্যো ৰালমহম্মেতি ৰচনা নিৰ্পটীভূয়ালিয়ং প্ৰভৃতি ত্ৰান্ধণোপৰিটং প্ৰায়শ্চিত্যাচেক্ষঃ ॥ ১১ ॥ ১২ ॥ ১০ ॥

লোষ ( ছু:খ ) এবং - ক্রিয়াফল ( রাজ্যাদি ) কিছুই জীব গ্রহণ করেন না, সর্বাদা উদাসীনের স্থায় আছেন, ফলতঃ জীব কারণ ও কার্য্যের সাক্ষী মাত্র, ভোক্তা নহেন, যে হেডু ইনিই ঈশর অর্থাৎ দেহাদি পারতন্ত্র্য শ্ন্য, অতএব আমিও এবং ভোদরাও সকলেই ঐ প্রকার হওয়াতে কাহারও সহিত কাহারও সম্মন্ধ নাই, ইহাতে শোক মোহ কেন ? ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! সকলের সদক্ষে এই প্রকার কহিলা ঐ রাজপুদ্রের জীব তথা হইতে প্রদান করিল, তাঁহার যে সকল জ্ঞাতিগণ পেদ বিধাদ করিতেছিল ভাহাদেরও ঐ সকল বাক্য শুনিয়। অভিশয় বিশ্বয় জামিল। পরস্ত তাহার পর অবিলয়েই স্নেহ শুঝলা ছেদন পূর্বক সকলে শোক পরিত্যাগ করিলেন। অনস্তর সেই জ্ঞাতির মৃত দেহ যথাবিধি সংকার করিয়া ধথোচিত জিল্লা কলাপ নির্বাহ পূর্বক ছুন্তাজ স্লেহ, যাহা শোক নোহ ভর ও আর্তির কারথ ভাহাকে একেবারে বিসর্জন দিলেন॥ ১০॥

হে মহারাজ! কৃত্যুতির যে দকল সপদ্মী বিষ প্রদান করিয়া ঐ রাজবালকের প্রাণ বিনাশ করিয়াছিল তাহারা লচ্ছিত ও বালহত্যা নিমিত হতপ্রভ হইল এবং "পুঞাদি কেবল ছাথের কারণ" মহর্ষি অলিয়ার এই বাক্য আরণ করতঃ পুক্রকামনা পরিত্যাগ পূর্বক নির্মাৎসর হইয়া ষমুনা তীরে গমন করিল। তথায় বিসায় বিপ্রণণ যে প্রকার বিধি দিলেন তদমুসারে বালহত্যাত্রত ষ্ণাবিধি অসুষ্ঠান করিতে লাগিল। হে রাজন্! চিত্রকেছু রাজাও ঐ সকল আহ্মণ বচন প্রবণে উক্ত প্রকারে প্রতিবৃদ্ধ হওরাতে যেমন হন্তী সরোবরের পক্ষ হইতে নিক্ষান্ত হয় তাহার ন্যায়, গৃহরূপ অভ্যক্ত ইউতে নির্সাত হয় তাহার ন্যায়, গৃহরূপ ভাষকুপ ইউতে নির্সাত হইলেন ॥ ১১॥

স ইথং প্রতিবৃদ্ধান্তা চিত্রকৈতৃত্বি জোকিভি:। গৃহান্ধকৃপানিজান্ত: সরঃ পঞ্চাদিব দিপ:॥১২॥
কালিলায়াং বিধিবং স্নাতা কৃতপুণাজলজিয়:। মোনেন মংযতপ্রাবেণ জল্প কাবন্দত।
অগ্ন তাকে প্রপান ভক্তার প্রয়ান্তান, । ভগবান্ধানদং প্রীতো বিদ্যামেতামুবাচ হ ১১০॥
ও নুমস্তভাং দ্বগবতে বাহুদেবার ধীমহি। প্রস্থামানিক্দার নমঃ সন্ধ্বণান্ত ॥ ১৪॥
নমোবিজ্ঞানমাত্রায় প্রমানক্ষমূর্ত্রে। আ্আারামায় শান্তায় নির্ত্তিতদ্উয়ে॥ ১৫॥
আজ্ঞানক্ষামূস্তিত্বে ন্তেশক গুর্মারে নমঃ। হ্বীকেশার মহতে নমত্তে হনন্তমূর্ত্রে॥ ১৬॥

## ক্রীপরসামী।

নিবিড়পক তুলাং গৃহং বিহার নিজ্ঞমন্মতিধীরস্ত তাসৈব বোগাং নান্যাতি সদৃষ্টাস্তমাহ সরসঃ পদাৎ বিপোগল ইবেতি ॥ ১২ কৃতাঃ পুণালল ক্রিলাঃ পিতৃতপ্ণালা বেন । সংবতপ্রাণোনিরতে জিলঃ ॥ ১০ ॥

নমোধীমহি ধাারেম মনসা নমসাম ইতার্ধঃ ॥ ১৪ ॥ নির্জা বৈতদৃষ্টি র্যমাৎ ॥ ১৫ ॥

ক্রন্তা নির্ভাঃ শক্রুম্রিঃ মারানিমিন্তা রাগবেহাদয়োবেন সঃ ॥ ১৬ ॥

### क्रमममर्डः।

তত্ৰ শীভগৰৰেন নম্যাতি ভগৰত ইতি। ভদ্যহদেন ৰাক্দেবাৰেতি। সদৃৰ্ধণ্যাতে পাঠ: খোপাসাদেন ততৈব বিশ্ৰাভে: ৪ ১৪ চ

বৃদ্ধবিদ্ধ নমস্থা । বিজ্ঞানমাতারে তি। আরু মৃর্ধি: অর গং। নিবৃত্ত বৈতদৃষ্টই ইতি। যদিন্দৃষ্টে আনার দৃষ্টিন ভিবতী-ভার্থ:। তচ্চাবৈতবাদতোবিশিবা দর্শবিতি। আয়ানন্দেতি। অরপানক্ষসাাস্ত্বেন নাজা: নাস্সংহিতা: শক্তর পব ম্পারা বেন তবৈ। অমুভব্ত অরপাভির্ভেপি তৃতীরাথাধিক্যাৎ অরপ শক্তিরবে স্থাতি। প্রমাত্মবেন নন্সাতি হ্বী-কেশাবেতি। বিশ্বকারণত্বেন সহত ইতি বিশ্বেদানত মূর্ব্র ইতি ॥ ১৫ ॥ ১৬.॥

## গ্ৰীবিখনাপচক্ৰৰত্বী'।

- একাং ও নমজ্ঞামিভাদি প্রম প্রমেটিরনত ইভাস্তাং।

জুত্তাং নমঃ জুভাং ধীমহি ঘাং প্রসাদরিভূং ধারেম ॥ ১৪ ॥

পরমান্ধবেন জীববৈলকণামাত্ নবভি বিশেষেণে:। বিজ্ঞানং চিচ্ছক্তিরের মাতা পরিচ্ছণে যত তলৈ জীবতবিদ্যাপরি-ছেদ ইতার্থ:। মাতা কর্ণবিভ্যারাং বিত্তে মানে পরিচ্ছণে ইতি মেদিনী। পরমানক্ষমী মূর্তির্থস্য জীবত্ত পাঞ্চভাতিক মূর্তি:। আত্মানক্ষ এব রম্মাণার। জীবত্ত বিষ্যানক্ষে রমতে। নিষ্তাবৈতে মারিক প্রাপঞ্চে দৃষ্টিরাস্তিদ্দী বস্য। জীবত্ত মারিক প্রশক্ষে আস্ক্রতে । ১৫ ৪

নাজা: নিত্রামভা: শক্মিরো কারানিমিন্তা অগবেরাররো যত্ত লীবন্ধ প্রাপ্রেরার বির্দান করিয়া স্থানানস্তর তপ্ণাদি সমাপন পূর্বক মোনী ও জিতেন্তিয় হইয়া সেই তুই অক্ষপুত্র অক্সিরা ও নারদের চরণ বন্ধনা করিলেন ॥ ১২ ॥

ভক্ত জিতেন্দ্রির রাজ। চিত্রকেতৃ ঐরপে শরণাগত হওয়াতে প্রীত হইয়া অঙ্গিরার সহিত ভগবান্ নারদ ঐ স্থানে উপস্থিত হইয়। তাঁহাকে বিদ্যোপদেশ করিলেন ॥ ১৩ ॥ '

সেই বিদ্যা এই—প্রভো! ভোমাকে নমস্কার করি। আর ভগবান্ বাহুদেবকৈ মনোদার। নমস্কার করি। অপর সেই প্রস্থায় অনিক্লম ও সঙ্কর্ণের প্রভি প্রণত হই॥ ১৪॥

দেই ভগবান বিজ্ঞান নাত্র, পরম আনন্দই তাঁহার মূর্তি, তিনি আত্মারাম এবং শাস্ত, ওাঁহা হইতে ত্রৈতদৃষ্টি নিবৃতি পায়, ভাঁহাকে নমস্থার করি॥ ১৫॥

প্রতো! তুমি আনন্দ অসুভব ছারা মায়া নিমিত রাগ বেষাদি নির্ত্ত করিয়া পাও এবং স্বয়ং

বচন্তাপরতে প্রাপ্য য একো মনসা সহ। অনাম রূপশ্চিমাত্তে গোহবাানং সদস্থপরং ॥ ১৭ ॥ যদ্মিনিদং যতকেদং তিঠভাগোতি জায়তে। মুশ্বরেষিব মুজ্জাতিস্তব্যৈ তে প্রক্ষানে মনং ॥ ১৮ ॥ যদ্ম স্পৃশন্তি নবিত্য নো বৃদ্ধীস্তিয়োসবং। অন্তর্বহিশ্চ বিভতং ব্যোমবন্তর্গতোহম্মাহং ॥ ১৯ ॥ দেহেন্দ্রিয়ং প্রাণ মনোধিয়ো হুমী যদংশবিদ্ধাং প্রচরন্তি কর্মান্ত।

#### ছীপৰতামী I

সনসাসহ বচসি অবপ্রাপ্যোপরতে সভি য এক এব প্রকাশতে বচসীতি স্কেক্তিয়োপলক্ষণং নোহ্মানব্যাৎ। সদসৎ পরস্থ কার্যাকারণযো: কারণং॥ ১৭ ৪

তদেবাহ যত্তি লিব্ মৃজ্ঞাতি যুঁথাত্তি আপোতিচ হত জারতে মৃথারেব্ ঘটানিব্ মৃজ্ঞাতি যুঁথাত্তিব সর্বাহুত তং যতকৈ ॥ ১৮ ॥

নত্ব সন্ধানুজ্য কথাৎ জাতিবং প্রতীয়তে কণং মনো বচদোরপ্রাপ্তিস্ততাহ। যদ্বন্ধ বোণমবং বিততমণি অসবং প্রাণা: ক্রিয়াশক্রা নম্পুশস্তি মন আদীনিচ জ্ঞানশক্রা ন বিহু: তদ্বন্ধ নতোহশ্বি ॥ ১৯ ॥

তেবাং ভদজানে হেতৃগাহ। দেহে ব্রিয়াদয়ে। ১ বাং শবিদ্ধাঃ মটেড ভনাাংশেনাবিষ্ঠাঃ সন্তঃ কর্মান্ত স্ব বিষয়েষ্ প্রচর দ্বি

#### ক্ৰমসন্দৰ্ভঃ ।

শুনর্ভগবন্তঃ ব্রহ্ম শ্বরুপত্থেন বিশেষতঃস্কৌতি। বচগীতি দাভ্যাং॥ ১৭॥

প্রমাত্মত্বেন স্তোতি ব্লেতি দ্যাভ্যাং ॥ ১৮ ॥ ১৯ ॥

দেহে ব্রিয় ইতি। অত্তাইদ্বতশারীরকোপি সাংখ্যমাকিপ্যোক্তং যণা। অর্থ পুনঃ সাকিনিমিত্তমীকিতৃত্বং প্রধানস্য কল্পেত

## জীবিখনাণচক্রবরী ।

নিয়ন্তে জীবস্ত ই জিলন্বসা:। মহতে জীবস্ত কুল:। অনস্তা অবিনাশ্যা মৃষ্ঠয়োষত জীবস্ত বিনাশা শরীর:॥ ১৬॥

নির্বিশেষ ত্রহ্মফেন প্রণুমতি বচসীতি ॥ ১৭ ॥

জগৎকারণত্বেন প্রণমতি যদিরিদং জগতিষ্ঠতি যতো জায়তে যদিয়প্রতি লীয়তে। মৃগ্রয়েয়ু ঘটাদিয়ু মৃজ্জাতিঃ যথা কারণ
মিতারথঃ ॥ ১৮ ॥

ই ক্রিয়াল্গমাথেন প্রণমতি যদিতি ক্রিয়াশক্যান স্পৃশতি জ্ঞান শক্যান বিহুঃ। ভঙ্গা বিদ্রবর্তি হাদিতি চেত্ততাহ। অন্তর্গেরাদীনামন্তর্গে বহিরপিচ ৪১৯॥

, তেষাং ভগজানে হেতুমাহ দেহেন্দ্রিয়েভি। যদংশবিদ্ধাং যনৈচভজ্ঞাংশেনাবিষ্ঠাঃ সন্তঃ কৰ্মস্থ স্বাধ বিষয়েষু চরভি কাএৎ

বিষয় ও ইন্দ্রিয় সকলের ঈশ্বর, আর তুমি অতি মহৎ ও আনস্ত মূর্ত্তি তোমাকে নমস্কার করি॥ ১৬॥ অহো! মনের সহিত বাকা অথবা সমস্ত ইন্দ্রিয় প্রাপ্ত না হইয়া উপরত হইলে যিনি একাকী

অহো! মনের সহিত বাকা অথবা সমস্ত হাজের আত্তনা হংলা ভগরভ ২২টো বান আবা পান, বীহার নাম রূপ নাই এবং যিনি চিন্মাত্র শ্বরূপ তথা কার্য্য ও কারণের কারণ, তিনি আমাদিগকে রক্ষা করুন॥ ১৭ ॥

প্রভো! যাহাতে এই কার্য্য কারণ রূপ জগৎ অবস্থিতি করে এবং লয় প্রাপ্ত হয়, আরু যাহা হইতে এই জগৎ জন্মে, অপিচ মুগ্রয় পদার্থ সকলে মৃত্তিকার ন্যায় যিনি চরাচর সকল পদার্থে অমু-স্যুত হইয়া আছেন, আপনি সেই ভ্রমা, আপনাকে নুসন্ধার করি ॥ ১৮ ॥

অপর আকাশের ন্যায় অন্তরে ও বাহিরে বিতত হইলেও যাঁহাকে মনঃ বৃদ্ধি ইন্দ্রিয় ও প্রাণ সকল ক্রিয়া শক্তি দ্বারা স্পর্শ করিতে এবং জ্ঞান শক্তি দ্বারা জানিতে পারে না তিনিই ব্রহ্ম, তাঁহাকে নমকার করি ॥ ১৯॥

ফলতঃ দেই ইন্দ্রির প্রাণ মনঃ বৃদ্ধি, এ সকল আত্ম চৈতন্যাংশে আবিষ্ট হইয়াই জাগ্রই ও স্থ

নৈবাজদা লোহমিবাপ্রতথং স্থানের তদ্তেষ্ট্রপদেশমেতি ॥ ২০ ॥ ওঁ নমো ভগৰতে মহাপুরুষায় মহাসুভাবায় মহাবিভৃতিপত্তরে সকল সাদ্বত পরিবৃচ্ নিকর করকমলকুট্যলোপলালিত চরণারবিক্ষযুগল পরম পরমেতিরমতে ॥ ২১ ॥

#### चैभवयामी ।

गकना (र प्राप्त प्रिवृत्ताः (क्याः निकतः प्रमृश्क्षमा । कत्रक्यमानाः कृष्ट्रोतेन पू<sup>र्</sup>कृतेनः क्षेपनानिकः । हत्रपात्रिक्षवृत्रनः रक्र

#### क्रमगण्डः।

বধারিনিবিভ্যর: পিণ্ডাবেদ ব্রুখ। তথা সতি বরিষিভ্যী কিতৃত্য প্রধানস্য তদেব সর্ব্ধ হং সুধাং হুপতঃ কারণমিতি। প্রতিভাৱে তদেব ভার্থমস্থাতি সর্বাং। কোহেবানাাং কং প্রাণ্যাং বংবৰ আকাশ আনন্দো ন স্যাং। চকুষ্ণস্কৃত প্রোত্তস্য প্রোত্তমিত ভাগাইতি। তীকোথাপিত প্রতেতি। জীবোনামাতো নানাঃ স্বরং সিহোনাতি। পরস্ত তদাস্থক প্রবেভার্থ:। তথা-তোনোভ্রেটা নাতি। সর্ব্বেস্থাপরে। ত্রটা মাতীভার্থ:। ইতি ব্যাধোরং সাক্ষাত্রপ্রবেদ্ধ ভৌগতি ও নম ইতি। তদেবং সম্বর্ধণোগাসনাপি বার্থের। তথা সাম্বত শাস্ত্রিপ্রবেদ্ধ ব্যাহাণ্যাং প্রমং ক্ষত্ত প্রভিগবানিত।তিপ্রেডং । ২০ ৪

विषेत्रकः जक्कालुक्षांशाः चःमारमाः चछावारमा देकार्वः ॥२२॥२२।२०।२८।२०।२०।२५।२५।२५।२०।७०।७०।००॥

## धिविचना पठक वर्षी

ষপ্নরোঃ অন্যদা সুষ্থিঃ ষ্ছানো নৈৰ আচরবি। বধা অআচপ্তং লোহং ন দহতি। অতো বধা নোহদবিদকৈয়ন দাহকং দলিং ন দহতি এবংনৰ অভপত্তৈয়ৰ স্বস্থা বিষয়েৰ অপতি নানা দেহাদলো অস্থা ন স্পৃথিত নাপি আনভীতি ভাবং। জীবভাহি অইভাজানাড় ভলাহ স্থানেৰ আপ্ৰাদাদৰ অইপ্ৰেশং অই দল্লং জীবসা অই ্দলিভাৰ্যং খীলা কিঞ্চিটেচনা প্ৰাণশেন স্বস্থান ভং আপ্ৰোভীভাৰ্যং। মন আবল্প ইৰ জীবা অপি কলা ইতি চ কেণাচক্ষতে। বৰা। তদু কৈব ভং এতি জানাতি নতু জীবো এল ভানাতীভাৰ্যং বহুকাং হংসভাক্তৰে বেহো হসবোকা ইতাদি ॥ ২০॥

মহাৰত্ৰসা আনতাক্লাশক্ষমুক্ত্ব ওজিৱস পৰিপূৰ্ণব্যাহ ওমিতি সকল্যায়ত পৰিবৃদ্ধ: পৰ্যাতক শ্ৰেষ্ঠান্তেবাং নিক্রসা কর কমলানাং কুটালেন উপলালিতং লঘু লঘু সংবাহনবৈদ্ধা। শ্ৰীণীতং চর্মারবিক্স যুগলং যদা হে তথা ভূতেতি মামণি অপাদস-হাহন সেবারাং হাশিয়েতাতিলাবৈধ্যনিতঃ। সমু মামতিনি কুটং ওসাামভূথিট সেবারাং কথং নিযুদ্ধে ইভাত আহ হে পরম প্রথম-

कारत च २ विषय श्री विषय श्री विषय । जा मार जा प्राप्त जा श्री श्री श्री श्री श्री श्री कारत के कि कारण ने शिका कार जा कि विषय कार कि क

আং। বহাপুরুব মহামুত্তব মহাবিভৃতিপতি সেই ভগবান্কে নমস্কার করি। ভোমার চরণার-বিন্দ যুগল প্রধান ২ ভক্ত সমূহের কর কমল মুকুল খারা সভত লালিত হয়। হে উৎকৃষ্ট পর্মে-

## শ্ৰীশুক উবাচ॥

ভক্তায়ৈতাং প্রপন্নায় বিদ্যামাদিশ্য নার্দঃ । যথাবঙ্গিরসা সাকং ধান স্বায়স্তুবং প্রভো ॥ ২২ ॥ চিত্রকেতুম্ব তাং বিদ্যাং যথা নারদ ভাষিতৃাং। ধার্যামাস সপ্তাহমন্তক্ষ্যঃ স্থসমাহিতঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ স সপ্তারাত্রান্তে বিদ্যয়া ধার্য্যমাণয়া। বিদ্যাধরাধিপত্যঞ্চ লেভে২প্রতিহতং নৃপ ॥ ২৪ ॥ ততঃ কতিপয়াহোভি বিদ্যিয়েদ্ধমনো গতিং। জগাম দেবদেবদ্য শেষদ্য চরণান্তিকং॥২৫॥ मृगालरगीतः निजिवानमः ऋ तरकितीर (क्यूव करिकककः।।

প্রদন্ধ বক্তারুণলোচনং বৃতং দদর্শ দিদ্ধেশ্বর মণ্ডলৈঃ প্রভুং । ২৬ ॥

#### डी भववामी ।

তুস্য সংখাধনং পরম উৎক্ট পরমেষ্টিন্ সর্কেখর ॥ ২১ ॥

পূর্ল: সুনারদোহ সিরা আজ্গামেতি অসিরা প্রাধানোনোকে: চিত্রকেতো: পুত্রপ্রদক্ষেন তসা পৃথগুক্তমাং। ইহতু নারদো-ছলিবা সাকং ম্যাবিতি নারণস্য প্রাধান্য নির্দেশঃ ভত্পদেশেন তস্য বৈরাগ্যোৎপত্তেঃ। প্রভা হে সমর্থ। ২২ ॥

যুগা মুগাৰ্থ ধার্যামাস ॥ ২০ ॥ বিদ্যাধ্রাধিপত্যঞাৰাক্তর ফলং লেভে। অপ্রতিহত্তমভালিতং ॥ ২৪ ॥

কভিপরেরত্বেন্ডি: বিদায়া ইছেন দীপ্রেন মনসা গতির্বস্য ॥ ২৫ ॥

মুণালবদেশীরং সিভিবাসদং নীলাম্বরং ক্ষুর্ত্তি কিরীটাদীনি যক্ত। কটিতাং কটিস্তাং প্রসন্তানি বক্তাণি যক্ত অরুণানি লোচ-नानि यश जक्ष जक्ष ॥ २७॥

## 🖺 विभगा पहक्क वजी ।

পরম পরমেশ্ব কর্তুমনাপা কর্ত্তু সমর্থ । ২১॥

এতানিতানেক ৰাকাগভানেবামের বিল্যাং মহতীং। অত চিত্তেকেতবে পুল্লপ্রনাঞ্জিল: প্রাধান্যং মন্ত্রপ্রকেন নতু নাবৰদা। অতএৰ পূর্ণমিদিরা: স্নাবদ আজগাণেত্যকং সংপ্রতি ষ্যাব্দিরদা নার্দ ইত্যুচাতে। হে প্রভো এতদাদাভিপ্রায় ख्डारन शवम **न**भर्थ॥ २२ ॥ २०॥

প্রথমবাস্তর ফলমাহ বিদ্যাধরাধিপভামিতি ৷ ২৪ ৷

সিতিবাসসং নীলামরং। কটিএং কটিস্তাং । ২৬ । মুধাং ফলমাহ জগানেতি । ২৫।

ষ্ঠিন্! হে সর্কোশর! তোমাকে নমস্কার করি॥ ২১॥

শুকদেব কহিলেন হেঁ রাজন্! শরণাগত ভক্ত চিত্রকে হু রাজাকে বিদ্যা উপদেশ করিয়া দৈবর্ষি নারদ ঋষিবর অঙ্গিরার দহিত অক্সলোকে গমন করিলেন। ২২।

ভগবান্নারদ যে প্রকার আদেশ করিয়া গেলেন, রাজা চিত্রকেতৃও তদ্রপ সমাহিত হৃইয়া সপ্তাহ যাবৎ জল মাত্র পান ছারা জীবন রক্ষা করত বিদ্যা ধারণ করিলেন॥ ২৩॥

হে রাজন্! দপ্ত রাত্তের পর ধার্যান ঐ বিদ্যার প্রভাবে চিত্তকেত্র একটী স্মহৎ অবান্তর ফল লাভ হইল, তিনি অশ্বলিত বিদ্যাধরাধিপত্য প্রাপ্ত হইলেন॥ ২৪॥

অনন্তর কতিপ্য় দিবদের মধ্যে ঐ বিদ্যা দারাই তাঁহার মন উদ্দীপ্ত হইল, তাহাতে দেই মনের

দারা গতিশীল হইয়া দেবদেব ভগবান্ শেষের চরণ সমীপে গমন করিলেন॥ ২৫॥

এবং দেখিলেন ভগবান্ সম্বর্ধণ প্রভূ সিদ্ধেশর সমূহে পরিবৃত হইয়া রহিয়াছেন। ভাঁহার বর্ণ মুণালের ভুলা গৌর, পরিধান নীলাম্বর, যথা স্থানে কিরীট কেয়ুর কটিসূত্র ও কল্পণাদি অলস্কার সমি-বেশিত হইয়। শোভা বিস্তার করিতেছে। অপর তাঁহার বদন প্রসম ও লোচন অরুণ বর্ণ ॥ ২৬॥

তদর্শনধ্যন্ত সমস্ত কি বিষঃ স্বন্ধানান্তঃ করণোহভারামূনি:।
প্রের্ম ভক্তা প্রণরাশ্রুলোচনঃ প্রকৃতিরোমা নমদাদি প্রকৃষং॥ ২৭॥
স উত্তমংলোকপদাক্তবিউরং প্রেমাপ্রুলগোলিকপমেহরম্মুতঃ।
প্রেমোপরুদ্ধাথিল বর্ণ নির্গমো নৈবাশকতং প্রস্মীড়িতুং চিরং॥ ২৮॥
ততঃ সমাধার মনোমনীষরা বভাষ এতং প্রতিলক্ষবাগসো।
নিষ্ম্য সর্বেজির বাহ্ বর্তনং ক্রগদগ্রুলং সাত্তশান্তবিগ্রহং॥ ২৯॥
চিত্রকেতৃরুবাচ॥
অজিত জিতঃ সমমতিভিঃ সাধৃভিত্বান্ জিতাশ্বভিত্বতা।

## डीभवयामी।

দৃট্চি তমাদি প্রবং অভারাছেরণং পত:। অনমৎ ননাম। কথস্ত: তদর্শনেন ধ্বতং সমতং কিবিবং বস্ত। স্বস্মমলঞান্ত করণং বস্ত প্রণৱেনাশ্রমূকে লোচনে বদ্য প্রক্টানি রোমাণি বদা ও ২৭ ॥

তং প্রসমী ডিতৃং ভোড়ং চিরং নৈবাশকং ন শশাক তত্ত হেতৃং উত্তমংশোকস্য পদাস্তরেঃ বি ইরমাসনমুপমেহয়ন্ অভি-বিশ্বন প্রেমা উপক্তঃ অধিলানাং বর্ণানাং নির্গম উচ্চারণং বস্য সং ॥ ২৮ ॥

মনীবরা বুজাা মনঃ সমাধারঃ এতহক্সমাণং বভাবে প্রতিল্জা বাক্ বেন সাত্তশাক্রোক্তো বিগ্রহো যস্য তং ॥ ২৯ ॥ অনোান্য প্রেমলান্দনিভ্ছান্ আমিসেৰকান্। অভিনন্দন্ মুদা ভৌতি দশভিঃ পঞ্ভিবিভ্ং। ছে অভিত অন্যৈরজি-

## শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবতী ।

জন্দর্শনেতি কিবিষমত্র ভগবৎ প্রাপ্তাসংভাবনামরং ছংখং জ্ঞেরং। দৃষ্ট্রাচ অভ্যরাৎ অভিসুধমগছৎ। অভ্যেতাচানমৎ ॥ ২৭ ॥ নথা তুটাবেতাহে স ইতি। বিটরমাসনং। উপমেহরন্ অভিবিঞ্ন্ ॥ ২৮ ॥

প্ৰতিলদ্ধবাক্ তৎকুপৰিয়ৰেত্যৰ্থঃ। সাদ্ধত শাস্ত্ৰোক্তঃ স্ফিদানক্ষ্ময়ে। বিগ্ৰহোদেহা যস্যেত্যনেন জ্ঞানশাস্ত্ৰোক্স্য মায়া-মন্ত্ৰিগ্ৰহ্মস্য প্ৰামাণ্যং বাবিতং ॥ ২৯ ॥

পরস্পর বশীভাবসভ্যানন্দ রসামুধী। মজেতাং তগবভজে ভিজোবেতাহ সংস্থবন্ । হে অজিত জানিযোগি প্রভৃতিভিত্ত মজিত এব সাধুতিউকৈত ভবান্ জিতঃ অধিনীকৃতঃ সমমতিতিঃ স্বকীর পরকীর সুধ হঃধ সমব্দিতি জিতামুভির্জিতমন্মত্বেন

দেখিবা মাত্র রাজা চিত্রকেতুর সমস্ত কিল্লিষ নফ হইয়া গেল, অন্তঃকরণ নির্মাল ও সক্ষ হইল, আর প্রণায় বশতঃ লোচন দ্বর অঞ্চ কলায় আকুল ও সর্বশিরীর রোমাঞ্চিত হইয়া উঠিল। অতএব সেই আদিপুরুষের শরণাপন্ন হইয়া অভিশয় ভক্তি সহকারে প্রণাম করিলেন॥ ২৭ ॥

কিন্তু অধিকক্ষণ স্তব করিতে সমর্থ হইলেন না, কারণ উত্তয়ংশ্লোক ভগবানের চরণ পদ্মের আসন প্রেমাশ্রু বিন্দু বারা বারস্বার অভিষেক করিতে ছিলেন, স্বতরাং শীস্তই প্রেম বশতঃ বহুল বাস্পোদ্যান বর্ণোচ্চারণ শক্তি পরিরুদ্ধ হইয়া পড়িল॥ ২৮॥

কিয়ৎ কণ পরে বাক্ শক্তি প্রাপ্ত হওয়াতে ইন্দ্রিয় সকলের বাছ বৃত্তি নিরোধ পূর্বক বৃদ্ধি দারা মনকে সমাহিত করিলেন এবং বাঁহার বিগ্রহ সাত্তত শাজোক সেই অন্সুক্ত ভগবানের প্রতি নিদ্র লিখিত প্রকারে নিবেদন করিলেন॥ ২৯॥

চিত্রকেতু কহিলেন হে অজিত! হে ভগবন্! যদিও আপনি অন্য কর্তৃক জিত নহেন তথাচ সমবৃদ্ধি জিতাত্মা ভক্তগণ আপনাকে জয় করিয়া আপনাদের অধীন করিয়াছেন, কারণ আপনি অতি- বিজিতাত্তেপিচ ভজতামকামান্ত্রনাং য আত্মদোহতিকরুণ:॥ ৩০॥ তব বিভব: থলু ভগবন্ জগচুদয় স্থিতি লয়াদীনি। বিশ্বস্ক্তেহংশাংশাস্তত্ত মূঘা স্পর্ক্তি পৃথগভিমত্যা॥ ০১॥ পরমাণু পরম মহতোস্তমাদ্যস্তান্তরবর্তী ত্রেয়বিধুরঃ।

## शिभवत्रामी।

ভোগি ভবান্ সাধুভি চঁকৈ জিভি: স্বাধীন এব কৃত: যতো ভবানভিককণ: তেপিচ নিহ্নামা অপি ভবতা বিজিতা:। বো ভবান্ অকামাশ্বনামাশ্বানমেৰ দদাতি ॥ ৩০ ॥

নমু ভকৈরেব জিত ইতি কথং স্পর্ক্ষনানৈরপি স্ট্যাদি কর্ন্তিরনারীখনৈ বিশ্বর সম্ভবাৎ তত্ত্বাহ তবেতি। জগত উদায়া-দীনি তবৈব বিভব: বিভবনং মহিমা লীলেতি বাবং। আদি শব্দেন প্রবেশ নিয়মাদীনি। বিশ্বস্থস্ক ব্রহ্মাদ্যোনেখবা: কৃত্ত তে ত্তবাংশো যং পুরুষ: তস্যাংশাঃ। অত্ত এবং স্থিতেপি পৃথক্ পৃথগীখরা বয়মিত্যভিমানেন বুবৈধ স্পর্ক্তে॥ ৩১॥

স্বনেব স্ট্রাদি কর্তেতে তত্পপাদয়তি। পরমাণু: স্ক্রং,মূল কারণং। পরম মহৎ অন্তিমং কার্যাং তরোজ্যেবাদান্তান্তার ব্তী। আদাবত্তেচ অন্তবে মধ্যেচ বর্তিতুং শীলং যসা সঃ। অতএব ত্রমবিধুরঃ আদান্ত মধ্য শূন্য: ধ্রুং। তেচ দ্বা স্ক্রান্ত

## শ্ৰীবিশ্বনাপচক্রবন্তী ।

মনোধর্মদা কামস্যাণি জিততাৎ নিজামৈ: তেষাং তত্পাসনে নিজামত্বমেব স্বজ্ঞার কারণমিতি ভাবং তে সাধবোপি ভবতা-বিজি গাং যতে। ভজতামকামায়নাং ভজত্যোলিজামেজাং বোভবনাত্মদং আত্মানমেব দদাতি। বলি যুলং মাং পরিচর্যা কিমণ্যপ বর্গাদিকমণি মত্তোনৈব বুণ্ধের তহি যথেষ্টং রাত্রিন্দিনং মামের পরিচর্থ মাং ঋণী কুরুপেত্যাত্মানং তেভ্যোদদদেব বলাদাত্মনং গোল্ব্যাং সৌত্বর্থা সৌরভ্যাদীনি তর্মন শ্রবণাদীজ্ঞিমলোগার্থমর্পয়তীতার্থং তেন তত্বিজ্ঞা ভবতোপ্যাত্মদত্বমেব কারণমিতি ভাবং। অত্র সাধুতিরিকি জ্ঞানিভিরণীতি ন ব্যাথেয়ং। উত্তরমর্ক ভ্রতামকামাত্মনামিতি বিশেষণহয়স্য তদ্মাবর্তকত্বাৎ জ্ঞানিনাং ভজনত্ত মোক্ষসিদ্ধার্থং সাধন দশায়ামেব। অত্রত্ব ভ্রতামিতি বর্তমান নির্দ্ধেশং। নির্মাত্ম ভাতাত্মিক ভ্রথ নিবৃত্তিকামত্বাতেরংং নাত্যের ॥ ৩০ ৪

এবং প্রভৃত ক্রেয়া পরস্পর বশীভাবমাধ্যার প্রভোঃ প্রভাবমাহ তবেতি ত্রিভিঃ বিভবোমহিনা। নমু ত্রন্ধাদয়োজগছ্দরাদি হেতবো দুশাস্তে তত্তাহ বিখেতি। নমু ত্রন্ধক্রাদিভক্তাঃ স্বস্থ সেব্যানামের জগদীশ্বস্থং প্রতিপাদয়স্তোমিথঃ স্পর্কন্তে ইত্যত আহ

শায় কারুণিক। পরস্তু যদিও সেই দকল সাধু নিষ্কাম তথাচ তাঁহারাও আপনার নিকট পরাজিত হইয়াছেন, যে হেতু আপনি অকাম ভক্তদিগকে আজু দান করিয়া থাকেন॥ ৩০॥

হে ভগবন্! ভক্ত ব্যতিরিক্ত অন্য কাহা হইতে আপনকার পরাজয় সম্ভাবনা নাই, কারণ জগতের স্ঠি, স্থিতি, লয়, প্রবেশ, নিয়্নাদি যাহা ২ দৃষ্ট হয় এ সমুদায়ই আপনার বিভব অর্থাৎ মহিনা মাত্র। প্রভো! আপনি বিশ্বের স্জন কর্তা, ত্রক্ষাদি দেবগণ আপনকার ঈশ্বর নাইন কিন্তু আপনকার অংশ যে পুরুষ তাঁহার অংশ মাত্র। হে ভগবন্! যদি এরপ হইল তবে এ সকল ঈশ্বর (আমরা পৃথক্ ২ ঈশ্বর) এই বিলিয়া রূপা অভিমান করেন॥ ৩১॥

ভগবন্! मृक्य मृल कात्रण (य প्रतमान्, जात जिस्स कार्या एय প्रतम महर এই हुই रात जानि जिस् ७ मार्था जापनिहे वर्जमान शास्त्रन, हेशां ज्ञाणनकात ज्ञानि ज्ञस्त । मारे, ज्ञाजन ज्ञापनि अव ज्ञारिक निका, जात (य मकल कार्या मरकार्य श्रीज हत्र, मिनकालत श्रीथम हत्राम ज्ञास ज्ञाल আদাবন্তেচ সন্থানাং যদ্ধ্বং তদেবান্তরালেছপি॥ ৩২ ॥
কিত্যাদিভিরেষ কিলারতঃ সপ্তভিদশগুণোন্তরৈরগুকোষঃ।
যত্র পতত্যপুকল্পঃ সহাত্ত কোটি কোটিভিন্তদনন্তঃ॥ ৩৩॥
বিষয়ত্যো নরপশবো য উপাসতে বিভৃতীদ্ধ পরং ছাং।

## **औ**धत्रश्वामी

নতু জ্বা: কুত ইত্যত আহ সন্থানাং সন্থেন প্রতীতানাং কার্যাণামাদাবত্তেচ অন্তরালেপি ভদেব জ্বং সূব্ণাদিবৎ ॥ ৩২ ॥

এবং ঞ্বছেন কালভ: পরিছেদোনাতীত্যকং বেশতোপ্যপরিছেদমাহ কিত্যাদিভিরিতি পূর্বামাৎ পূর্বাদ্দশগুণৈক ভবৈরবধি কৈরাবৃতঃ। যত্র ছয়ি অণুক্ল: অণুত্লাঃ পত্তি প্রিভ্রমতি তত্ত্বাদনস্কাছঃ ॥ ৩০॥

বহাদেবং পরনেশরকং অন্য দেবা ওব বিভূতর: অতবাং বিহায় বিষয় কামনয়াহন্যোপাদকা: অভিমন্ধা ইত্যাহ বিষয়ের্ ভূট ্ড্ফা বেষাং তে নরাকারা: শশব:। কুড: বে বিভূতীরিক্রাদায়: উপাসতে নতু পবং ছাং। তড: কিং ততাহ তেবামিতি তদত্ উপাস্য নাশানস্তরং বথা রাজকুলমত্রাজকুলনাশানস্তরং যথা তংগেবকানামাশিয়ো নশ্যস্তি তহৎ অয়য় পরমোহবিধি: মধোণি নশ্যস্তো ৪৩৪॥

ক্রমসন্দর্ভ:

मन्छना छे ब्रह्मा हुन। (वयार टेक्टनिकार्य: ॥ ०० ॥ ०६ ॥ ०८ ॥

#### है। विचना भहता वहीं।

তত্র মূবেতি পুণগভিমত্যা বন্ধং হৈত্রপাগর্ভা: শৈবাং সৌরা ইত্যাদাভিসানবন্ধ: ৫০১ ৫

জমেব স্ট্রাদি কর্ডা ৰাস্তব বস্তুরূপ ইত্যুপপাদরতি প্রমাণঃ স্ক্রং মূলকারণং প্রম মহৎ অন্তিমং কার্বাঃ তরোজ্যেবাদাস্তা-স্তববর্ত্তী আদাবিস্তে অস্তবে মধ্যেচ বর্ত্তিভূং শীলং ধসা সঃ। অতএব ত্রেরবিধুরং আদাস্ত মধ্যশূন্যো নিজাঃ যতঃ সজানাং কার্যা বস্তুনাং আদৌ অস্তেচ যং প্রবং কাবণজেন স্থিরং তদেব অস্তর্ত্তাপি স্থবগদিবং। অভস্তমেব সর্ব্যারণং বাস্তবং বস্তু অন্যং স্কাং কার্যা জাত্যবাস্তবং বস্থিতার্থঃ ॥ ৩২ ৮

এবং কালত: পরিচ্ছেদ।ভাবমুকু। দেশভোপাপরিচ্ছেদমাহ ক্ষিতা;দিভি: ক্ষিতি কল তেজ আকাশাহকাব মহত্ত প্রকৃতিতি: পূর্ববিংব পূর্ববিংব দশগুণাধিকৈরারত: যত্ত তারি অমুকর: পভতি পরিভ্রমতি তত্তবাদনত্ত্ব ।। ০০।।

এবং প্রভো: সর্ব্যোধনার ভক্তস্যাপি ভ্রন্তক্ষিক্ষা প্রথমং বাতিরেকেশাই বিষয়েতি। বিভূতিবিক্রাদ্যা: নতু ঘাং
যাহা থাকে, স্বর্ণাদির ন্যায় তাহাই গ্রুব, আপনি ঐ সকলের সৃষ্টি কর্ত্তা অত এব ঐ সকল কোন
প্রকারে প্রব নহে ॥ ৩২ ॥

প্রভা! দ্রুব হওয়াতে আপনকার যেমন কালকৃত পরিচছেদ নাই তেমনি দেশকৃত পরিচছেদও নাই, এই ব্রহ্মাও কোষ যথাক্রমে পূর্ব্ব ২ হইতে দশগুণ অধিক কিতি প্রভৃতি সপ্ত পদার্থে আর্ত হওয়াতে অতি প্রকাণ্ড হইয়া রহিয়াছে সত্য, কিন্তু ঐ রূপ কোটি কোটি ব্রহ্মাণ্ড আপনকার নিক্ট প্রমাণ্ড ইয়া পরিভ্রমণ করে অভ্ঞাব আপনি অনন্ত ॥ ৩০॥

প্রভা! যে সকল ব্যক্তির বিষয়েতেই তৃষা, তাহারা নরাকার পশু, কারণ তাহারা ঐ তৃষা পূর্ণ করিবার নিমিত্ত আপনকার বিভূতি যে ইন্দ্রাদি দেবতা তাহাদিপেরই উপাসনা করিয়া থাকে, পরম পুরুষ পরমেশ্র যে আপনি আপনকার আরাধনা করে না কিন্তু হে ঈশ! ঐ সকল ব্যক্তি স্ব ২ কামনা পূর্ণ করণার্থ ঐরপ দেবতার উপাসনা করিয়াও স্ব ২ অভিলয়িত বিষয় বছকাল ভোগ করিতে পায় না, যদ্রপ রাজকুল বিন্দ্র হইলে তৎ দেবকদের কল্যাণ নই হয়, তদ্ধেপ উপাস্য দেব-

তেষামাশিষ ঈশ তদস্বিনশান্তি যথা রাজকুলং ॥ ৩৪।
কামধিয়স্থাির রচিতা ন পরম রোহন্তি যথা করন্তবীজানি।
জ্ঞানাত্মন্তর্গময়ে গুণগণতোদ্য দ্বন্দ্ব জালানি॥ ৩৫ ॥
জিতমজিত তদা ভবতা যদাহ ভাগবতং ধর্মমনবদ্যং।

## शिभवत्रामी ।

বিষয়কামেনাপি কৃতা স্থপেরা মোক্ষ ফলৈবেত্যাহ কামধিয়া কামবাসনা অপি হে পরম স্থায়ি রচিতা: কৃতাপ্তেন্রোহন্তি দেহান্তরোৎপত্তয়ে ন তবন্তি। করম্ভবালানি ভর্জিতবীলানি যথা যতোহসা জীবসা গুণগণানের স্বন্ধমূহা ভবন্তি অতঃ কামেনাপি নিপ্তবিস্থাতিব ভজনাচ্ছনৈনৈ প্রিণ্ড ভবতীতার্থ:॥ ৩৫॥

ফলকামনয়াপি ত্বারাধনং যদা মোক্ষহেতুং তদা কিং বক্তব্যং ভাগবত ধর্ম মাহাক্সামিতি বক্ত**ুং তৎ সম্পূদায় প্রবর্তক্তেনৈব** ভগবস্তং স্তৌতি জ্বিতমিতি যদা। ভবান্ ভাগবতং ধর্মমাহ তদা ভূগবন্ ত্বয়া জিতং সর্বোৎকর্ষেণ স্থিতং। তত্ত হেতুঃ যে নিজি-

## ক্রমসন্দর্ভঃ।

জিভ্নিতি। নিজোৎকর্ষ আবিষ্কৃত:। ভগবলিতি পাঠ: স্থানিসমূত: ভবতেতি তু প্রার: সর্ক্রি॥ ৩৬॥ ৩৭॥

#### क्षी विभागा (45 क्षेत्र हो ।

তদ্মু উপাসানাশানস্তরং। যথা রাজকুলনাশানস্তর॰ তৎ সেবকানামাশিষো নশ্যস্তি॥ ৩৪ ॥

ভক্ত স্যোৎকর্ষং কৈ মৃতিক ন্যায়েনার য়েনাই। কাম। রাজ্যাদান্ত দর্থং দিয়ে। মত মন্ত্রি রিচ তাঃ ক্লতাশ্চেৎ নরোহন্তি দেহান্তরোধপত্তরে ন ভবন্তি দ্যা কবন্ত বাজানি ভ্রমববীজানি ভবৈধব। যদ্যপি কামদিয়োধন্যে রোহন্তোদ্রা। ভূত বীজতুলা ন ভবন্তি তদপি
বিষয়দালগুণান্তবন্তী ত্যাহ জ্ঞানা অনি চিলায়ে অগুণময়ে গুণময়াং পদার্থান্তিরে। অভোবসকৃপ গতিতং বন্ত যথা রসএব ভবে
দেবং ত্রি প্রবিষ্ঠাঃ কামদিয়োপি চিলায়্যো ভবন্তীতি কথং তাসাং সংসারহে মুখং স্যাদিত্যর্থঃ। যতোগুণগণত এব অব্ জালানি
সংসারকারণানি ভবন্তি॥ ৩৫ ॥

যদে বং স্বমহিয়া সকামায়া অপি ভকে: শ্রেষ্ঠং তদা কিমৃত নিজামায়া:। কিঞা ভকেনি জামত্তক ত্বংপ্রবিভিনতো নিজামভকেযত্তব অয়: পূর্বপ্রতিপাদি হস্ত রাপি পরমক্ষপাল্: স্বভক্রণীভাবেপ্স্তুমের কারণনিত্যতো বস্তত স্তবৈর বিশেষতো জয়
ইতাাই জিতমিতি। হে অজিত ভাগবতং ধর্মং অনবদাং নিজামং যদৈর ভবানাহ তদের জিতং ভবতৈর ভক্তা ঋণীক্ষতা:। যে
নৈর নিজাম ভক্তিযোগেন ভকৈর্ভবান্ জীয়তে তদ্য ত্বৈবোক্তবাত্ত শুণং ত্বের স্বভকাধীনতাভিলাষদাধকং ক্সপাবিশেষমাসা
দয়য়: প্রত্যত এব ভক্তা স্বম্মের ঋণীভূষ স্থিতা ভবস্তীতি ভাবং। যে নিজিঞ্না প্রথমত এব শুলাং তথা তংসক্ষতভাকেশ্নিষ্ঠা ম্নয়ন্তাপ্সা আয়ায়ামা জীবশ্রণাত কেচন যুগের ধর্মমুগাসতে। যুরা। নিজিঞ্না ইতাদ্যের বিশেষণম্বাং। মুনয়ত্তমননশীলা

তার নাশানন্তর ঐ সকল ব্যক্তির কামনার বিষয় সকল বিন্ট হইয়া যায়॥ ৩৪॥

হে পরমেশ! যাহাদের চিত্ত কাম বাদনায় আদক্ত, তাহারা যদি আপনকার প্রতিই সংকামনা রচনা করে অর্থাৎ তাহা পূর্ণ করণ সংকল্প করিয়া যদি আপনার দেবাতেই রত হঁয়, তাহা হইলে ভজ্জিত বীজের ন্যায় দেই কামনা পুনর্বার প্ররাঢ় হইতে পারে না, স্তরাং পুনরায় দেহান্ত- রোৎপত্তির অভাব হইতে পারে, কারণ জীবের যে গুণগণ, তাহা হইতেই স্থুখ তুংখাদি স্বন্দ সমূহ হয়, আপনি নিগুণ আপনকার উপাদনা কামনার সহিত করিলেও ক্রমশঃ নৈগুণা হইতে পারে ॥৩৫

ভাতএব হে প্রভো! কল কামনা করিয়াও আপনকার আরাধনা করিলে তাহাও যথন মোক্ষের হৈছু হয় তথন ভাগবত ধর্মের মাহান্ম্য আর কি বলিব ? আপনকার কেবল স্তব করি॥ '

প্রভো! আপনি যথন অনবদ্য ভাগবত ধর্ম বলিয়াছেন তথন সর্বোৎকর্ষেতেই বর্তমান আছেন

নিকিঞ্না যে মুনর আত্মারামা যমুপাসতেহপবর্গার ॥ ৩৬ ॥
বিষমমতিন যত্ত নৃণাং ত্বমহমিতি মন তবেতিচ বদস্যতা।
বিষমধিয়া রচিতো যা সহ্বিশুদ্ধা করিফুরধর্ম বহুলা ॥ ৩৭ ॥
কা কেমো নিজপরয়ো: কিয়াবার্থা স্বপরক্রেহা ধর্মোণ।
স্বয়োহাত্তবা কোপা: পরশীড়য়া তথাহধর্মাঃ ॥ ৩৮ ॥

## स्थिभव्यामी ।

ঞ্না: সনংকুমারালয়: মুনয়: তে বং ভবন্তং অপবর্গায় সেবত্তে তেন ভবতা জিতং বং ধর্মদিতি বা 🛭 ৩৬ 🛭

অনবদ্যতামেবাছ বিষম মতিৰ্যতা যশ্মিন্ ভাগৰতে ধৰ্মে নাজি যদনাতা যথানাশ্মিন্ কামাধৰ্মে। নমু গোপি বেদোক্তছাদন-বদ্য এব তত্ত্বাহ বিষমধিয়া: শক্ষমারণাদি কামনয়া রচিতো বিহিতো যঃ সভ্ছবিশুদ্ধঃ রাগ্যেয়াদিমভাৎ ক্ষিফুণ্চ নখরফলতাৎ অধ্য বহুলণ্চ হিংসাদি বাহুলা। । তত্ত্তং শ্বর্থামিভিঃ উভর্মিছ চোদ্মায়াং ক্লাতেছ্র্থোহ্নর্থণেচ্ত্যাদি॥ ০৭ ॥

এতং প্রপঞ্চরতি কঃ কেমঃ কিং কুশবং নকিঞিং নিজপররোঃ অস্য পরসাচ অপরক্রহা অবৈ পরবৈচ দ্রহতীতি অপর গ্রুক্তেন। যতঃ অলোহাদতাস্ত কার্দ্রেশাৎ তব কোপঃ পীড়া সম্ভবতি। তত্তকং গীতাস্থ। কর্বান্তঃ শ্রীরস্থ ভূতগ্রাম্য চেতসং। মাঞ্চৈবাস্তঃ শরীরস্থ তান্ বিদ্যাস্রনিশ্যানিত্যাদি। তথা পরশীড়রা অধর্মঃ চকারাত্তব কোপণ্চ॥ ৩৮॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

নিজসংসারহেতৃত্বাৎ অক্রহা পুমান্ ভবাজিং ন তরেৎ স আত্মহেতিবং। পখাহাপালস্তাৎ পরক্রহাচেতার্থ: কোপ: ঔদাস্যময়ঃ কোধ:। অধ্যোহতজোধর্ম: ৩৮।৩১।৪০॥৪১॥৪১॥

#### **এ**বিখনাপচক্রবন্তী

আজারামান্তব্যের রমমাণা ইত্যর্থ:। অপবর্গার অপক্ষা বর্গান্চন্তারোপি যতন্তবৈদ্ধ প্রের অপবর্গন্ত ভবতি। বোসাবিত্যাদি পঞ্ম ক্ষীর গদ্যোক্তবৃদ্ধণার ভক্তিবোগারেতি বা ॥ ৩৬ ॥

বজ ভাগবতে ধর্মে ব্যহ্ বিভিন্ন তবেত্যহতাম্পদ মমতাম্পদরোবিষ্মমতি ক্রন্তর স্নোকার্থন্ত্রা বের নিবন্ধন বৈষ্মাব্তী মম তবে ব্যহং শক্রন্তি মতিনাতি বং। বা অন্যজ কামাধর্মে ইত্যর্থ:। কামধর্মের নিন্দতি বিষমধিরা শক্রম্বাদিকামন্যা রচিতো বং সক্ষতিভঃ রাগবেবাদিমর্বাং। ক্রিকুণ্চ নখর ফলভাং। অধর্ম বহুলণ্চ হিংসাদি বাহুল্যাং। তত্ত্তং শবর্মানি উত্তর্মিত চোদনারাং লক্ষ্যতে অর্থোহনর্থভেত্যাদিনা ॥ ৩৭ ॥

উক্তমর্থং লাষ্ট্রতি কং ক্ষেমা কিং কুশলং নিজ্ঞপরয়োনি জিল্যাহস্তাম্পদ্যাত্মনং পর্স্য মমতাম্পদ্যা পুত্রকল্যাদেন কিঞ্চিল্ডার্থং অবৈ পরবৈ চ ক্রম্ভতীতি অপর্ক্তক্ তেন বতঃ অন্তোকাৎ পরহিংসার্থকাত্যন্ত অকার্ত্রেশকর ভণোত্রভাদেঃ। অধ্দর্ম: পাপং বং কোপশ্চ ৪ ৬৮ ৪

ভগবন্! কোন্ব্যক্তি ঐ ধর্মের মাহাল্কা বলিতে পারে ? যে সকল মুনি সনৎকুমারাদি নিজিঞ্চন ও আত্মারাম তাঁহারাও অপবর্গ লাভার্থ ঐ ধর্মের সেবা করিয়া থাকেন॥ ৩৬॥

প্রভো! খন্য কাষ্য ধর্মে যজপ "তুষি আমি, তোমার আমার" এবছিধ বিষম বৃদ্ধি আছে, ভাগবত ধর্মে তজপে বিষম মতি নাই, হে ভগবন্! যদিও বেদোক্ত তথাচ বিষম বৃদ্ধি ভারা শক্ত-মারণাদি কামনায় যাহা বিহিত হয়, রাগছেব মূলকছ প্রযুক্ত ভাহা অবিশুদ্ধ এবং ভাহার ফল নখর, স্তরাং ঐ সকল ধর্ম ক্ষরিষ্ণু, অপর হিংসাদি বাহ্ল্য হেতু অধর্ম বহুল ॥ ৩৭॥

ফলত: ঐ সমস্ত ধর্ম আপনার ও অন্যের দ্রোহ কারক, ভদ্ধারা বা অন্যের কি মঙ্গল এবং কতই বা অর্থ হঠতে পারে ? কিছুই হয় না, বরঞ্ কার্মেল ধারা প্রেছে হেডু আপনার পীড়া, আর পর্য্রোহ্ ধারা অধ্য তথা আপনার ক্লেল এই সকলই উৎপন্ন হয় ॥ ৩৮ ॥

ন ব্যভিচরতি তবৈকা য্য়াছভিহিতো ভাগবতো ধর্ম:।
দ্বিচর সত্ব কদন্বেষপৃথিশ্বিয়ো যুমুপাসতে ত্বার্যা:॥ ৩৯॥
নহি ভগবন্নঘটিতমিদং ত্বদর্শনান্ধামখিল পাপক্ষ:।
যুদ্দাম সক্ত ভাবণাত পুক্শোপি বিমৃচ্যতে সংসারাত॥ ৪০॥
অথ ভগবন্ ব্য়মধুনা ত্বদবলোক পরিমৃত্যাশ্যমলা:।
স্বেশ্বাধাণা যতকথিতং তাবকেন কথমন্ত্বণা ভবতি॥ ৪১॥

## এ। শরস্বামী।

অতত্মা রাগান্ধমণি কথঞিবেদমার্গে প্রবর্ত্তিয়ত্ং কাম্য ধর্মোহভিহিতো নতু তত্ত্দুষ্টা। ভাগবতধর্মেতুন জোহ ইত্যাহ ন ব্যভিচরতি। ন পরমার্থং জহাতি তব ঈক্ষা দৃষ্টিং। অব্যভিচারে হেতুং হিরেভি। স্থাবর জন্ম প্রাণি সমূহেরু সমবুদ্ধর: ভাগবতা যংধর্মং সেবস্তে ॥ ৩৯ ॥

এবং ভূতসা ভাগৰত ধর্ম প্রবর্ত্তক্ষা তব দর্শনাৎ সর্ব্বপাপক্ষরো ভবতীতি কিং চিত্রমিত্যাহ নহীতি ॥ ৪০ ॥ আতোহং ক্তার্থোমীত্যাহ অথেতি। অতো হেতোম্ভবাবলোকনেন পরিষ্টা নিরস্তা আশায়ে চিতে মলা বেষাং তে। ছদর্শনঞ্চ মম নারদোপদেশেন লাত্মিত্যাহ স্কর্বিশেতি ॥ ৪১ ॥

## এ বিশ্বনাধচক্রবন্তী।

নমু ক্ষিমুখাদি বাহলোপি কামাধর্ষে ফলদর্শনাৎ প্রবর্ত্তক্তে নির্দোবেশি নিজামধর্ষে ফলাদর্শনাৎ প্রবৃত্তী সংশেরতে জনা-স্তরাহ। নেতি তবেকা মন্তন্যা জীবঃ কুডার্থী ভবতীতি পরামর্শোন বাভিচরতীতি কামাধর্ষে কদাচিৎ ফলসাপি বাভিচারঃ সাারতু ছদীয়েক্ষয়োঃ। অতথ্য আর্থা ইতানার্যান্ত সংশেরতাং নামেতি ভাবঃ অপৃথন্তিয়ঃ স্বস্যা পরসাচ স্থ্য তৃঃথেষু পৃথগ্রুদ্ধি রহিতা আর্থা ইতি আর্থাথাং গছন্তকেদমিতি দর্শিতং ॥ ৩৯ ॥

নিষ্কাম ধর্মস্য মরের সাক্ষাৎ ফলং লক্ষমিত্যাহ নহীতি নৃণামিতি মনেবেতি ভাবঃ পাপক্ষরস্য কা বার্ত্তা মোক্ষোপি ভবতী-ত্যাহ যরাম একস্যৈর কিমৃত বহুনাং সকলের কিং পুনরক্ষং। শ্রবণাদের কিমৃত কীর্ত্তনাদেঃ। পুরশোপি কিমৃতান্যঃ। সংসারা দেব কিমৃত পাপাদিতি সাধনারস্ত এব ফল দর্শনমিতি ॥ ৪০

অতোহহং কুভার্থোদীত্যাহ অবেতি॥ ৪১ ॥

অতএব যদিও রাপান্ধ ব্যক্তিদিগকে কথঞিৎ বেদমার্গে প্রব্রত্ত করাইবার নিমিত আপনিই কাম্য ধর্ম কহিয়াছেন, তথাচ তাহা তত্ত্বদৃষ্টিতে কথিত হয় নাই, হতরাং তাহাতে নিজের ও অন্যের জোহ হইয়া থাকে। পরস্তু ভাগবত ধর্মে কোন প্রকার জোহেরই সন্তাবনা নাই, যে হেডু আপনকার যে দৃষ্টির কথন ব্যভিচার হয় না অর্থাৎ যাহা কথন পরমার্থ পরিত্যাগ করে না, সেই দৃষ্টি দ্বারা ঐ ধর্ম অভিহিত হইয়াছে অভএব যে সকল ভগবস্তক্ত মানব দ্বাবর জঙ্গম প্রাণি সমূহে সমবৃদ্ধি তাহারা ঐ ধর্মের সেবা করিয়া থাকেন॥ ৩৯॥

হে ভগবন্! আপনি ঐ রূপ ভাগবত ধর্মের প্রবর্তক ! আপনকার দর্শনে মুকুষ্যদিগের যে অখিল কলুষ নাশ হইবে ইহা অসম্ভব নহে। প্রভো! আপনকার নাম একবার মাত্র প্রবণ করিলে পুরুশণ্ড সংসার বন্ধন হইতে পরিত্রাণ পায়॥ ৪০॥

অতএব আপনকার দর্শন মাতেই আমাদিপের অন্তঃকরণের মালিন্য দূরীভূত হইল। ভুগবন্! দেবর্ষি নারদ ভবদীয় পুরুষ, তিনি যাহা কহিয়াছেন তাহার কি কথন অন্যথা হইতে পারে ? ফলতঃ দেবর্ষির উপদেশেই আমি আপনকার দর্শন লাভ করিলাম॥৪১॥ বিদিতমনস্ত সমস্তং তব জগদাত্মনোজনৈরিহাচরিতং।
বিজ্ঞাপ্যং পরমগুরোঃ কিয়দিব সবিতৃরিব খদ্যোতৈঃ ॥ ৪২ ॥
নমস্তভাং ভগবতে সকল জগৎ স্থিতি ল্যোদয়েশায়।
ছুরবসিতাত্মগতয়ে কুযোগিনাং ভিদা পরমহংসায়॥ ৪৩॥
যং বৈশ্বসন্তমন্ত্বিশ্বস্তজঃ শ্বসন্তি যং চেকিতানমন্তিত্তয় উচ্চকন্তি।
ভূমগুলং সর্ধপায়তি যক্ত মূর্দ্ধ্বি তিয়ে নমো ভগবতেইস্ত সহস্তম্ক্ব্ব।
শ্রীশুক উবাচ॥

## ছী ধরস্বাসী ।

যপা চাহং পূর্বনতিমৃত আসং যথাচ নাবদেনাস্গৃহীতে।কি তৎ সর্কান্তর্যামিণ তব মরা কিং প্রকাশনীর্মিত্যাহ বিদিতমিতি। বিশেষেণ জ্ঞাপাং প্রকাশনীয়ং কিয়দিব ন কিমপীতার্থ:। স্বিতুর্যপা ধদেয়েতঃ প্রকাশনং নাক্তি তবৎ ॥ ৪২ ॥

উপলক্ষণং ভগৰস্বং প্ৰণমতি নম ইতি বাভাাং। সকলস্থ জগতঃ স্থিত্যাদীনামীশাল সম্পায়। ত্রবস্তা অবিভাতা আত্ম-গতিনি জ্তবং যন্ত তকৈ। কেষাং কুলোগিনাং কেন ভিদা ছেদ দৃষ্টা। ৪০॥

স্বসন্তি চেইন্ডে। চেকিতানং পশান্তমহুচিত্রঃ জ্ঞানেন্দ্রিগাণি উচ্চকন্তি সরূপং পশুন্তি ॥ ৪৪॥

#### क्रममन्दः ।

নম ইতি ভিদা নানোপাহ্যভেদদৃষ্টা কুবোগিনাং ছ্রবসিতেতি। য**বাছিদা ভেদম্যা ভক্তা।** প্রমহংসায়েতি প্রে গার্যঃ। ত্যা ভ্রমজনপ্রেন কংকমলবিহারিণ ইতার্থ: ॥ ৪০ ॥

উচ্চকন্তি সক্পং পশান্তি। বস্য তব জ্ঞানশক্যাংশেনৈৰ স্ব স্থানোং শহন্ত ইত্যৰ্থ: কনীদিপ্ৰিকান্তি গতি ছিত্যসা ষঙল্গন্তস্থ ক্পনিদং ॥ ৪৪ খ

## **डी** विचनां शहक बढी ।

বিষয়ানোপাহং অভকং প্রেষা সংসাবকৃপাজ্জুতা অচরণান্তিকমানীত ইত্যাদি কিং বিজ্ঞাপরামীত্যাহ বিদিভমিতি স্বিভূ: স্বিভ্রীৰ ছয়ি থলোটেডবিৰাআভিঃ কিং প্রকাশনীরং ॥ ৪২ ॥

ভিত্য ভেদদৃষ্ট্য। হেতুনা যে কুযোগিনভোষাং পরমহংসায় ক্লপন্না পরমহংস স্বন্ধপোণান্ধারকাল্যেভার্থঃ॥ ৪৩ ॥
শ্বসন্তঃ চেইনানং বিশ্বস্থার কর্মেক্রিয়াণি শ্বসন্তি চেইডে যং চেকিডানং পশাস্তঃ,চিত্তয়ঃ জ্ঞানেক্রিয়াণি উচ্চকস্তি স্থাবিষয়ং
পশাস্তি ৪ ৪ ॥

হে অনস্ত! আপনি জগদায়া, সর্বান্তর্যামি ইহাতে যে কোন ব্যক্তি যে কোন আচরণ করে, সকলই আপনকার বিদিত হয়। অতএব খদ্যেত ঘারা যদ্রপ দিবাকরের নিকট কোন পদার্থ প্রকাশনীয় হইতে পারে না, তাহার ন্যায় পর্য গুরু যে আপনি, আপনকার স্মীপে আমরা কি প্রকাশ করিব ? আপনকার নিকট আমাদের কিছু প্রকাশনীয় নাই ॥ ৪০ ॥

আহে।! অংমি সেই ভগবান্ পরমহংদকে নসস্কার করি। তিনি অধিল জগতের স্থিতি তিনি অধিল জগতের স্থিতি তিনি অধিল জগতের স্থিতি বিবের ঈশার। কুৎদিত যোগিগণ ভেদ দৃষ্ঠি হৈতু তাঁহার নিজ তত্ত্ব জানিতে পারে না॥ ৪৩॥

অহে।! যিনি চেফাযুক্ত হইলে বিশ্বস্ত গণ চেফাবান্ হন, কাঁহাকে দর্শনশীল দেখিলে জ্ঞানেক্রিয় চয় স্বরূপ দর্শন করে, যাঁহার মন্তকে এই প্রকাণ্ড ভূমণ্ডল সর্বপ তুল্য হইয়া আছে, সেই সহত্র শীর্ষ ভগবান্ অনন্তকে নমস্কার করি॥

শুক্দেব কহিলেন হে কুরুদ্বহ পরীক্ষিং! এই প্রকার স্তবে ভগবাৰ অনস্ত সাতিশয় প্রাত হইয়া

সংস্ততো ভগৰানেবমনস্তত্তমভাষত। বিদ্যাধরপতিং প্রীতশ্চিত্রকৈত্ং কুরুদ্ধ ॥ ৪৪ ॥ শ্রীভগবাসুবাচ ॥

যনারদাঙ্গিরোভ্যাং তে ব্যাহতং মেহকুশাস্নং। সংসিদ্ধাসি তয়া রাজন্ বিদ্যয়া দর্শনাচ্চ মে ॥৪৫॥ অহং বৈ সর্বভূতানি ভূতাত্মা ভূতভাবনঃ। শব্দব্রক্ষ পরং ব্রক্ষ মমোভে শাখতী তন্॥ ৪৬॥°

## शिभतत्रामी ।

নেঽমুশাসনং মহিষয় উপদেশঃ। তেনচ ভয়াচ বিণ্যা অসক্ষনিং সংসিদ্ধোসি ॥ ৪৫ ॥

ভবোধদার্গায় স্থয়সপূাণনিশকি অহমিত্যাদিনা স্পাতৃতান্যহমেব। তৃতানামান্মা ভোকাপাহমেব। ভোক্ভোগাাত্মকং বিশং মধ্যতিবিক্তং নাজীতার্থ:। যতোহং তৃতভাবন: তৃতানাং প্রকাশক: কারণঞ। নতু শব্দত্রদ্ধ প্রকাশকং পরং এক কারণং প্রকাশকঞ্চ সত্যং তে উত্তে সমৈব রূপে ইত্যাহ শব্দ এদ্ধেতি। শাখতী শাখতোঁ ॥ ৪৬॥

## ক্রমসন্দর্ভ।

অহমিতি অত্র শব্দ বন্ধণঃ দাহচর্য্যাৎ পরব্রহ্মণোপ্যংশত্বমায়াতি ॥ ৪৬ ॥

## শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবত্তী ।

মেহতুশাসনং প্রবণ কীক্তনাদি ভজনং ভেন ভঙ্গা বিশ্বয়া নারদোগদিই মহামন্ত্রেণচ তৎসাধ্যাত্ময় দর্শনাচ্চ ॥ ৪৫ ॥

কিঞ্ ভক্তিতবং তয়া জাতমেব তত্রাজিত জিতেতাদি স্ততিরেব প্রমাণ। বিজ্ঞাননিরপেকার্থং জ্ঞানতব্যহ্মবোপদিশামি শৃণিতাহ। অহং বৈ ইতি। অত্যেদং বিবেচনীয়ং। বস্তু তাবং দ্বিধিং বাত্তব্যবাস্তবফ। বন্ধ পরমায়া ভগবান্ সুপরিকর ইত্যেতং ক্রিতয়মেব বাত্তবং বন্ধ মায়িক্ প্রপঞ্জাতনিদ্যবাস্তবং বস্তু। অবস্তুচ দ্বিধিং কার্য্যমকার্যাঞ্চ। কার্যাং স্বপ্লেক্ষালাদিগতং। অকার্যাং থপুল শশশুলাদি। এবাং মধ্যে বেদ্যং বাত্তব্যক্ত বন্ধিতি প্রথমোকে বাত্তবং বন্ধন এবোপাদেয়ত্বং বকুং প্রথম্মবাস্তবত্বাহ স্ক্তৃতানি ভোক্তোগ্যাত্মকানি জগন্তি অহমেব মদীর জীবশক্তি নায়াশক্তিময়য়াদিতি ভাবং। অত্যালীবানামবাস্তব বস্তব্যবিদ্যার্ভতাদেবাকেং। বাত্তবং বত্বাহ ভূতানাং স্মৃষ্টি বাঙ্গীনামায়া অন্তর্গামীতি দ্বিতীয়ং। ভূতীয়ণ্ট প্রবেহিং। তথা ভূতানি তানি ভাবয়তীভূহিপাদ্যতীতি প্রথম প্রস্বকাহং। তথা ভূতানি দাল স্ব্যাদি ভাববন্ধি করোতীতি ভূতভাবনং ক্ষোয়ামণ্ট সংপ্রতি দুয়া দৃশুলচাহং কিঞ্চ মিলখাসকপং যথ শব্দক্র বেদং তথা মরিবিশেবাকারত্বন জ্ঞানির্ প্রতিপদ্য মানং যং পরং বন্ধ তে উত্তে মনৈব তন্ধ ক্ষণে। বেদস্য শব্দ রূপঘাদ্যকাশ গুণজেনানিত্য শব্দায়া তথা পরব্রশাণনির্দেশ্রত্বেনা বস্তব্য শব্দায়া বারণায়াহ। শাখতী শাখতো নিত্যসত্যে এব ॥ ৪৬ ॥

বিদ্যাধরপতি দেই চিত্রকৈতুর প্রতি প্রদন্ম হইলেন এবং সম্বোধন পূর্বক তাঁহার প্রতি বক্ষামাণ বাক্য প্রয়োগ করিলেন॥ ৪৪॥

ভগবান কহিলেন হে রাজন ! দেবর্ষি নারদ ও অঙ্গিরা তোমাকে মদ্বিষয়ক যে উপদেশ করিয়া-ছেন, সেই উপদেশ ও সেই বিদ্যা প্রভাবে আমার দর্শন লাভ করিয়া তুমি সম্যক প্রকারে সিদ্ধ হইলে ॥ ৪৫ ॥

হে রাজন্! যে হেছু আমি ভৃতভাবন অর্থাৎ ভৃত সকলের প্রকাশক ও কারণ অতএব আমিই সকল ভৃত স্বরূপ এবং সমস্ত ভূতের আত্মা অর্থাৎ ভোকো। ফলতঃ আমা ব্যতীত ভোক্তৃ ও ভোগ্যাত্মক বিশ্ব নাই। বংস! কোন কোন ব্যক্তিরা "শব্দত্রক্ষ প্রকাশক ও পরত্রক্ষ কারণ" এই যে কহিয়া
থাকেন তাহাও সত্য, কিন্তু ঐ চুই অর্থাৎ শব্দ ত্রক্ষ ও পরত্রক্ষ আমরই শাশ্বত শরীর॥ ৪৬॥

লোকে বিভত্তমান্ত্রানং লোককান্ত্রনি স্বস্তুতং। উভয়ক ময়া ব্যাপ্তং ময়ি চৈবোভয়ং কৃতং ॥৪৭॥ যথা হ্যুপ্তঃ পুরুষো বিখং পশ্যতি চাত্মনি। আত্মানমেকদেশস্থং মন্যতে স্থা উপিতঃ॥ ৪৮॥

## श्रीभद्रश्रामी ।

শ্বজন্তব্যেবং পশোজাছ লোকে ভোগো প্রাপঞ্চে ভোজ-ছেন বিজ্জসমূর্যতমাত্মানং লোককাত্মনি ভোগাত্বেন সন্ততং ব্যাপ্তং তত্ত্যক ময়া কারণাত্মনা ব্যাপ্তং ময়ি চৈবোদ্ধয় ক্লতং কলিতং শ্বরেদিতি ভৃতীরেনাশ্বয় পদা ইত্যধাহারো বা ॥ ৪৭ ॥

নমু জাগ্রদাদ্যবহাতেদেন ভোক্তৃ ভোগ্যাত্মকং বিবং ক্টং প্রজীয়মানং কথং করিতং ভাদিত্যাশহ্য অপগত লাগ্রদাদি দৃষ্টান্তেন সাধ্যন্ত্রাহ যথেতি হাভ্যাং। যথা হপ্নে অ্যুপ্থো বিবং গিরিবনাদিরপং দেশান্তরহুমাত্মন্ত্রে পশাতি অপগ্রেম্যুপ্থিং অপুঞ্ পঞ্চীত্যথং। তথা অপু এবোধিতঃ সন্নাত্মানমেকদেশহুং শুরুনদেশে ছিতং মন্ত্রে জাঞানবহামস্ভবতি ॥ ১৮॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

ভথৈবামুভাবয়তি লোক ইতি। আত্মানং পরং ব্রহ্ম অরপং। বিততমাশ্রয়েকেন বর্তমানং আত্মনি তত্মিন্ সন্ততমাশ্রিতং প্রায় । মহা ভগবজ্ঞাপে পরব্রহ্মণোপি মদীয় নির্কিশেষাবির্জাব রূপভাং। অভএবোভর্জ সয়ি কৃতং। মঞ্জাননিমিত্মেব নির্ক্তিশিত্মিত্যবিঃ॥ ॥ ৪৭ ॥

নমু যাবিধিকাদনাসকোন স্যাতাৰৎ কথং তজ্জানং স্যাদিত্যের মাশস্থ তছ জীবস্বল জ্ঞান পূর্ককং তজ্জানম্পদিশতি। যথেতি যুগ্নকেন। অয়মর্থ:। যথা স্থা মধ্য এব সুবৃধাং কনিং পুরুষা পুনং স্থাং পশুন্ ভ্রমবিশেষেণ বিখং গিরিবনাদিকমায়নি পশুতি স্ববিরেবারোপয়তি পুন্তাব্রিরেব সপ্রে উথিতোলজ্জাগর ইব সন্ আত্মানমেকদেশস্থং। তত্ত শ্যুনৈকদেশং পশান্ তলিগরি বনাদিকং ভিল্নেবে পশুতি। তানি জাগরাদীনি যথা আহ্নাং প্রমাত্মনো মুস্মায়ামাত্রাণি সন্তি জীবস্থানানি জীবেগাধাধ

## विविचना पठक वर्ती ।

নমু ঘং মম চেৎ স্কং ভবসি তহি কিং স্কৃত্তান্যেবোপাছাঘেন ধ্যেয়ানি ভক্তানাম্তার্থাম্যাদি রপাণীতি ততাই। লোকে ভোগাপ্রপঞ্চে ভোক্ত ছেন বিভতমমুগ্তমান্থানং জীবং তথা লোককাত্মনি ভোগাঘেন স্কৃতং স্বিভারম্পস্থিতং। তত্ত্বং ময়া কারণাত্মনা ব্যাহাং ময়ি চাধিষ্ঠান কারণে উভরং কৃতং কার্যারপং অবৈদিতি তৃতীয়েনাহ্যঃ। তেন স্কৃত্যানি স্ভেকি কার্যাণানিত্যাক্সররপভূতানি নোপাছাছেন ধ্যেয়ানীতি ভাবঃ ॥ ৪৭ ॥

প্রভাৱত তাল্লবান্তব বন্ধন ধৰ্বজুনীৰ ভাজা মমার্থামাদি রূপমেবোপাসীতেলাছ যপেতি ছাজাং। সপ্লে সপ্ল মধ্য এব সূব্ধং স্কু স্থঃ প্রবং সপ্ল ব্যবিশেষণ বিষং গিরিবনাদিকমান্ত্রনি পশ্লতি ছালিংবাবারাপরতি প্নতামিরেব অপ্লে উথিতাল্য জাগর সরাজ্যানমেকদেশসং ভাল শর্মপ্রেশেষ মহতে জাগ্রদবহুমমূভ্বন্ ভলিগরিবনাদিকং ভির্মেব মহতে ইতার্থ:। তদেবমবন্ধ ভূতঃ স্থাপ্রিকোলাগরো যথা তথৈব প্রসিদ্ধা বন্ধ ভূতোপি জাগরোক্তেয়ো নখরণাদিল্যাহ। এবমিতি জীবহু বানি স্কীবোপাধের্ ছেরেবাব্যাশ্ল আত্মনং পর্মেখরলা মারাশক্তি কার্যানাত্রাক্ আত্ম বিদ্যালাল্যাহ বিষ্টা এব মিতি জীবান্ধা বাব্তঃ। অল স্থাপ্রিকো লাগর স্থা স্বস্থাবন্ধা অবিদ্যাল জীবেন স্ক্লান্থাদিবিদ্যালাল্যাহ বন্ধভূতা এব প্রসিদ্ধা জাগরাদ্যবন্ধান ভ্রমণ্ডবিদ্যালাল্যাহ বন্ধভূতা এব প্রসিদ্ধা জীবেন স্ক্লান্ত্রাহ্বে মারাশক্তা ভগবতা স্টা মারামাল্যে ধন্ধবন্ধভূতা এব ভণাপি স্থাপ্রকং গিরিবনস্প্রাম্ভিত্যাম্বাদিক্র ক্রিবিন্নীরং ৪০৮ ৪

অতএব তুমি লোকে অর্থাৎ ভোগ্য প্রপঞ্চ মধ্যে আত্মাকে ভোক্ত ত্বরূপে বিতত অর্থাৎ অনুগত এবং লোককে আত্মাতে ভোগ্যত্ব রূপে ব্যাপ্ত অবলোকন করিয়া ঐ উভয়কে কারণাত্মা যে আমি আমা ছারা ব্যাপ্ত এবং আমাতে ঐ উভয় করিত, এরূপ তারণ করহ। ৪৭॥

যেমন স্বপ্নে স্বয়ুপ্ত পুরুষ গিরি বনাদি রূপ বিশ্ব ভিন্ধ ং দেশক হইলেও আত্মাতেই সকল দেখিতে পায় অর্থাৎ স্থা মধ্যে ইজেপ স্বয়ুপ্তি ও স্থা দর্শন করে এবং যেমন স্থাবকাতেই উথিত হইয়া আপনাকে একদেশে অর্থাৎ শয়নে ক্তি বোধ করত জাঞ্জনকা অনুভব করে॥ ৪৮॥ এবং জাগরণাদীনি জীবস্থানানি চাত্মনঃ। মায়ামাত্রাণি বিজ্ঞায় তদ্দ্রফারং পরং স্মরেৎ ॥ ৪৯ ॥ যেন প্রস্থাঃ পুরুষঃ স্থাপং বেদাত্মনস্তদা। স্থঞ্চ নিত্তিণং ত্রহ্ম তমাত্মানমবৈহি মাং॥ ৫০॥

#### डै। भवत्राभी ।

এবং প্রাসিদ্ধান্যপি জাগরণাদীনি জীবস্থানানি জীবোপাধের্ছিরবস্থা আত্মনো মায়।মাআণীস্ত্যেবং বিজ্ঞায় তেষাং জ্টাবং অতএব পবং তদবস্থারহিত্মাত্মানং অবেং॥ ৪৯॥

মন্থ তেষাং দ্রষ্টারমিতি কণম্চাতে স্বাপে দৃশ্রাভাবেন দ্রষ্ট্রাভাবাৎ তত্রাহ মেনেতি। স্বস্থাঃ পুরুষোদ্ধীবঃ মেন রূপেণ ভদা স্বাপকালে আহান≄স্বাপং নিগুণমতীক্রিয়ং স্থাঞ্চ বেদ তমাত্মানং ব্রহ্ম মামবেহি। তদা স্বাপ স্থায়েরসংবেদনে স্থামহম-স্বাস্থাং ন কিঞিদবেদিষমিতি স্থাতেরসম্ভবাং ॥ ৫০॥

#### ক্রনসন্দর্ভ।

বৃদ্ধিরেবাবস্থা ভবস্তি। এবং মৃথ্যাক্তপি জাগরাদীনি বিজ্ঞায় বিজ্ঞাত্তমা পুরুষদা শুদ্ধজীবদ্যাপি লটারং মাদেব পরং করে-দিতি ॥ ৪৮ ॥ ৪৯ ॥

তমেব স্পটয়তি। বেনেতি। মায়িকাহক্ষারাদিলয়ে জীবাদিগতমহাচিচ্চক্ত্যাংশন তত্ত্বিশেষেণ হেতুনা স্থাগ তত্ত্ব নিগুণ স্থাঞ্বেদ তদু স্কাবৈহি সাঝানং প্রমাঝানং মাং ভগবজ্ঞপাবেহি। বদন্তি তত্তক্বিদ ইত্যাদেঃ a ৫০ ছ

## শ্ৰীবিধনা গচক্ৰবন্তী।

নতুতং তথ্যিমন্তর্যানিশং কথমহং জানামীতাত আহ। যেনেতি প্রস্থাঃ পুরুষো জীবো যদা স্থাপং বেদ তদেব স্থাপাবান্তনা স্থাপ নির্থাণ নির্বিষণ স্থাপ যেনৈব হেতুনা বেদ তং আত্মানং অন্তর্গীনিশং অবেছি যএব গুণৈদ্ভিবদ্ধাবৃত্ত জ্ঞানানন্দনি জীবং কুপরা স্থাপ্তা নিতামের গুণান্ প্রবিশাপ্য নিগুণিং তদীদ্ধং স্থাং তমনুভাবদ্ধতি দ এবান্তর্যাদী স্পইমেবাবগদ্যতাং ন হি তং বিনা হাজতান্ত্রা জীবঃ স্থামের স্বর্ধনং বিদ্যাতা স্থায় স্থাপ তেইুং শকুরাদিতি ভাবঃ। তমন্তর্যাদিশ্যের নির্বিশেষত্বন প্রতীতং ক্রন্ধ অবেছি ব্রক্ষির স্বিশেষং মাং ভগ্রন্তয়েবেছি। এক এবাহং ব্রহ্ম প্রমান্ত্রা ভগ্রানিতি ত্রিক্ষপোভামি নতু সং স্বরূপত্ত দ্বিতঃ ব্রহ্ম বা। যতুক্তং দেবেঃ স্বরূপর্যাভাবাদিতি ॥ ৪৯ ॥

নহু স্থাপসাক্ষিণা দৃষ্টং জাঞাদবস্থা কথং স্থেমহমস্থাপমিতি স্বরেং। নহুনেন দৃষ্টমন্ত: স্থারতি। তল্লাহ। উভয়ং প্রস্থাপং প্রতিবাদং চ স্থারত অহসক্ষেত্র, পুংসন্তরোঃ প্রস্থাপিটেতিবাধ্যোগদ্বৈতি তাজ্যাং বাতিরিচাতে। একৈকাপায়েপানপায়াং। তদেব জানং জীব ইভার্থ:। অভো বালো দৃষ্ট যৌবনে স্থাতিবদবস্থাস্থারবদ্বেপি স্থাপানক্ষ্যোঃ স্থাপং ঘটত ইতি ভাব:। তৎপরং ততা জীবাং পরং একা নতুস এব একোতার্থ:। জীবস্থাতিক শক্তিকেন তক্ষ্পত্থেদি তস্য স্থাপ্রস্থাভাবাং স্থাপে তিল লোৱা আছিল বিষ্ঠা আছ

সেই রূপে জীবোপাধি বুদ্ধির অবস্থা যে সমস্ত জাগরণাদি, তাহা আত্মার মায়া মাতা। হে রাজন্! এই প্রকার বিশেষ রূপ জানিয়া ঐ সকল অবস্থার দ্রুষ্টা অতএব ঐ ২ অবস্থা রুহিত যে আত্মা, তাঁহার স্মরণ করা কর্ত্বিয় ॥ ৪৯॥

রাজন্! স্পাবস্থায় দৃশ্য না থাকাতে দ্রুষ্টাও নাই এমত মনে করিও না, স্থাসুপ্ত পুরুষ অর্থাৎ জীব যাহার বারা আপনার নিদ্রা তথা অতীন্দ্রিয় স্থ জানিতে পারে সেই বস্ত অর্থাৎ জালা তথনও বর্তমান থাকেন। তৎকালে নিদ্রা ও স্থের জ্ঞান হয় না এমত বলিতে পারি না, কারণ "আমি স্থেগ নিদ্রা গিয়াছিলাম কিছুই জানিতে পারি নাই" এই রূপ স্মৃতি সকলেরই অনুভব সিদ্ধ আছে, অতএব স্থাদি অবস্থাতেও আলা বর্তমান থাকেন, সেই আলাই আলা তাহা আমিই জানিবে॥ ৫০॥

উভয়ং স্মরতঃ পুংসঃ প্রস্থাপপ্রতিবোধয়োঃ। অন্বেতি ব্যতিরিচ্যেত তজ্জানং ব্রহ্ম তৎপরং দ ৫১॥
যদেত বিশ্বতং পুংসো মন্তাবং ভিন্নমাজানঃ। ততঃ সংসার এতস্য দেহাদেহোমৃতেমু তিঃ॥ ৫২॥

## ही भवता भी ।

নহ স্বাপসাকিণা দৃষ্টং কথং জাগ্রাদবস্থং স্বরেৎ নহুনোন দৃষ্টমন্যঃ স্বরতি তত্তাহ। উত্তয়ং প্রস্থাপং প্রতিবাধক স্বরতঃ অহুসংদধততত্ত্বোঃ প্রস্থাপগ্রতিবাধয়োঃ প্রকাশকছেন যদম্বতি তাভ্যাং ব্যতিরিচোড চ একৈকাশারেপানশারাৎ তজ্জানং পরং বন্ধ তদেব নতু ভিন্নমিতার্থঃ অতো বাল্যে দৃষ্টদা যৌবনে স্বৃতিবং অবস্থাস্তরছেপি স্বাপানস্বায়োঃ স্বরণং ঘটত ইতি ভাবঃ। তদেবস্তৃতং ব্রহাত্বানমবেহীতি অফুধসং॥ ৫১॥

বিপক্ষে দোষমাহ যদিতি যং যদি এতনান্তাবং য**ং অরপং এক্ষ বিশ্বতং সং আত্মন: সকাশাং ভিনং ভবতি তত এত**স্য পুংস: সংসারো ভবতি। সংসারস্করণমাহ। দেহা**দেহ: জন্মানস্তবং পুনর্জন্ম মুতেরনস্ত**রং মৃতিশ্চেতি॥ ৫২ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

আতএব দীবজানস্যাপি ব্ৰহ্মণি তাংপ্যামিত্যাই। উভয়মিতি । তজ্জানেং শুদ্ধদীব শ্বরূপং তচ্চ ব্ৰহ্মণি তংপর্মিতি । ৫১॥ তদজানে বোষমাই যদ্যেশাদ্ধনি তিত্তং। আনাদাজানেনামুসংহিতং। তত্তশ্বাদের এতস্য জীবস্য সংসারঃ। তচ্চাভিপ্রায় বিশেষেণ দ্বীবাদ্ধিরে স্থাভিন্ন বেশ্রতি। আত্মনোভিন্নং। মম ভাবংস্তায়ত্ত তদিতি । ভয়ং দ্বিতীয়াভিনিবেশতং স্যাদি ভাগে যুক্তমেব তদজানে সংসার ইতি ॥ ৫২॥ ৫২॥ ৫২॥

## **बीविधनाशहकत्रही** ।

যদি বল নিদ্রাবস্থার সাক্ষী যে বস্তু দর্শন করে জাগ্রাদবস্থার সাক্ষী তাহা কি প্রকারে স্মরণ করিবে, একের দৃষ্ট কথন অন্যে স্মরণ করিতে পারে না, উত্তর, নিদ্রা ও জাগরণ এই উভয় অবস্থার অসুসন্ধান করিলে নিদ্রা ও জাগরণের প্রকাশকত্ব রূপে যাহা অন্থিত হয় এবং একৈকের অপায়েতেও অপায় না, হওয়াতে যাহা ঐ তুই হইতে বিভিন্ন দেই জ্ঞান প্রভাবে ঐ রূপ স্মরণ হইয়া থাকে, দেই জ্ঞানই পর্য ব্রহ্ম, অত্এব বাল্যাবস্থায় দৃষ্ট বিষয় যদ্রপ যৌবনে স্মৃতি গোচর হয়, সেই রূপ জাগরণে অবস্থান্তর হইলেও নিদ্রা ও আনন্দের স্মরণ হইতে পারে। সে যাহা হউক, ফলে ঐ রূপ ব্রহ্মকেই আত্মা জানিও। ৫১॥

রাজন্! যদি আমার এই স্বরূপ অর্থাৎ আমিই ব্রহ্ম ইহা বিশ্বত হইয়া আদ্ধা সকাশ হইতে ভিন্ন হয়, তাহা হইলে পুরুষের অপার সংসার জানিবে। সেই সংসারের স্বরূপ এই, দেহ ছইতে দেহা-ন্তর অর্থাৎ পুনর্জন্ম এবং মৃতি অর্থাৎ মরণানন্তর পুনর্মরণ ॥ ৫২॥ লক্ষ্ ৰাশুৰী েবানিং জানবিজ্ঞানসভবাং। আজানং যো ন বুছোত ন কচিৎ ক্ষেমাধুয়াৎ॥ ৫০॥ স্থেছারাং পরিক্ষেণং ততঃ ফলবিপর্যরং। অভ্যক্ষাপ্যনীহারাং দংকরাছিরমেৎ কবিং॥ ৫৪॥ হথার হুংখমোক্ষার কুর্বাতে দম্পতীক্ষিঃ। ততো নির্ভিরপ্রাপ্তিহু থস্যচ হুখস্যচ॥ ৫৫॥ এবং বিপর্যরং বৃদ্ধা নৃশাং বিজ্ঞাতিমানিনাং। আজ্মন্চ গতিং সূক্ষাং হানতার বিলক্ষণাং॥ ৫৬॥ দৃষ্টক্রতাভিম ত্রিনিশ্র্কিং স্কেন তেজসা। জ্ঞান বিজ্ঞান সংস্থা মন্তক্ষং পুরুষোভবেৎ॥৫৭

## मीभवचार्गी ।

বোনাস্তরেলি ভোগারি সম্পাদনং শক্যং জানার্থং ওতৈর বভিতব্যমিত্যাহ লক্ষেত্র আনং শালোপং বিজ্ঞানমপরে ক্ষিং তরোঃ সম্ভবো যুসাং তাং 1 ৫০ ঃ

বৈরগোর্থমাছ উহারাং প্রার্তিমার্গে ততঃ ইহাতঃ অনীহারাং নিবৃত্তিমার্গেত্ অভরং মোকা ভবতীতি স্থা ফলসংক্ষাধি রমেত নোভরমিতি পাঠে উভরং পরিক্লোং কলবিপর্যারণ্ড নান্ডীত্যেবং স্থা ॥ ৫৪ ॥

এত ৰিবুণোতি স্থারেতি অভি: হৃ:ধদ্যানিবৃত্তি: স্থদ্যাপ্রধৃণ্ডি: ॥ ৫৫ ॥ বিজ্ঞা উদ্যুদ্ধে প্রবীণা বন্ধমিত্যভিমানবতাং স্থানতার বিদক্ষণাং তুরীরাং বৃদ্ধা ॥ ৫৬ ॥ দৃষ্ট স্বাভাষ্ট্রিকিব্যুক্তিব্যুক্তিক্বিব্যুক্তিক ক্ষেত্র ডেক্সা বিবেক বলেন ॥ ৫৭॥

#### ক্রমসন্দর্ভ: ।

পূর্কাছুরপমেবোপসংহরতি। এবমিতি বুগাকেন। আত্মারামাত মুনর ইত্যাদে: । ৫৫ । ৫৬ । ৫৭ ৪

## **এ**বিখনাণচক্রবর্ত্তী

উক্ত লক্ষণ জ্ঞানার্থমবশ্বদেব বতিত্বামিত্যাহ লক্ষেতি কানং খাল্লোপং বিজ্ঞানমপরোকং তরো: সম্ভবো যক্তাং তাং। আত্মানং জীবং পরমেশ্বরণ ॥ ৫০ ॥

এওজ্ঞানেচ্ছু অত্তি দৃটাদৃট কৰ্মকৰক: কৰ্মনিষ্ঠ: ভালেদিভাবি। ঈহারাং সকামৰে তত ঈহাত:। আনীহারাং নিছামছে অভরং সর্বাত এব ভরাভাব:। নোভরমিতি পাঠে ক্লেশ বিপ্রারৌ ন ভাতামিতি স্থগা ॥ ৫৪ ॥

এতি বিরুণোতি স্থারেতি তিভিঃ হুংধকানিবৃত্তিঃ সুধ্কাপ্রাপ্তিঃ ৪ ৫৫ ॥ ৫৬ ॥ স্থানতারবিলকণাং ভুরীরাং মাত্রাভিবি বিটয়ঃ। স্বতেলসা সীয়সাধনপ্রভাবেন ॥ ৫৭ ॥

হে রাজন্! মনুষ্য জন্মে শাস্ত্রোথ জ্ঞান ও পরোক্ষ জ্ঞানের বিলক্ষণ সম্ভাবনা আছে, এই মানব জন্ম লাভ করিয়া যে ব্যক্তি আত্মার অনুসন্ধান পূর্বক তিহিষয়ক জ্ঞান উপার্জন না করে সে কুত্রাপি কল্যাণ প্রাপ্ত হুইবে না ॥ ৫৩॥

অতএব প্রবৃত্তি মার্গ ছইতে বে রূপ ক্লেশ ও তদনত্তর ফল বিপর্যায় হয়, আর নির্ভি মার্গে যে প্রকার অনির্বাচনীয় ফল (মোক্ষ) লাভ ছইতে পারে, ভাছা মারণ করিয়া ফল সংকল ছইতে বির্ভ হওয়া উচিত ॥ ৫৪ ॥

হে মহারাজ ! তথ অথবা ফু:খ মোচন সংকল্প করিরা মানবগণ স্ত্রী পুরুবে বিবিধ প্রকার জিয়া।
কলাপ করিয়া থাকে কিন্তু ভাহাতে ছ:খ নির্তি অথবা তথ প্রাপ্তি কিছুই হয় না॥ ৫৫॥

অতএব "আমরা উদ্যুম বিষয়ে প্রবীণ" এই রূপ অভিমান সম্পন্ন, মানবদিশের ঐ রূপ ফল বিপ-হার তথা আত্মার ভূরীয় সূক্ষা গতি অবগত হইয়া। ৫৬॥

বিবেক বলে এইক পারজিক বিষয়ে বিষ্ণুক্ত তথা জ্ঞান ও বিজ্ঞানে পরিত্প হওত স্থামার ভক্ত

আখান্য ভপ্রানিখং চিত্রকৈছুং জগদগুরা: । পশ্যভন্তন্য ক্রিখা ভিত্তভান্তর্গরে হরি: ॥ ৫৮ ॥
॥ ॥ ইতি প্রভাগনতে মহাপুরাণে পারমহংভাং সংহিতায়াং বৈয়ানিক্যাং ষঠাক্তরে চিত্রকৈতৃপাধ্যানে যোড়শোহধ্যায়: ॥ ॥ ১৬ ॥ ॥

শ্ৰীপ্তক উবাচ ।

যতশ্চান্তহি তোহনন্তত্তিয়ে ক্বড়া দিশে নম:। বিদ্যাধরশ্চিত্রকেভূশ্চচার গগণেচরঃ ॥ > ॥

#### श्रीवरणात्री ।

ন চাতঃ পরঃ পুরুষার্থোহতীভ্যাহ এতাবানিতি। যোগে নৈপুণ্যং ৰস্তাঃ সা বৃদ্ধির্যেবাং পরস্তান্মনঃ ব্রহ্মণঃ জীৰভন্ম্য তস্য একং কেবলং ঐক্যেন দর্শনমিতি বৎ এতাবানেব ৪ ৫৮ ॥

॥ • ॥ टेंकि वर्ष्ट (वाज्भः ॥ • ॥

ততঃ সপ্তদশেহমোঘমহর্দ্ধিং প্রাপ্য থেচরন্। বিহত গিরিশং শাপাছমারা বৃত্ততাং গতঃ ॥ • ॥ যতো বসাং ততৈ দিশে নমোনমনং কৃষা ॥ ১ ॥

## ক্রমদন্দর্ভ:।

তদেব প্ৰশংসতি এতাবানিতি। প্রমান্মনোভগ্যত এবৈকং কেৰলং দর্শনং অনুভৱ ইতি ৰং ॥ সংসিজোসীতি। বং পূর্বমৃক্তং অধুনাচ সিধাসীতি ভ্ৰষ্মণি বর্ত্ত্রান্সানীপোট্দেব জ্বেরং। ভ্যাণ্যগ্রসভঃ সন্ময় ৰচো-ধারয়ুরিতি ভাবি বিলোহেত্রপুাদিটঃ ॥ ৫৮ ॥

ইতি শ্রীয়ভাগবত বর্চয়য়ে শ্রীয়ীবগোখামি কৃত ক্রমনকর্মে রোড্লোহয়্যার: সমাপ্তঃ । • ।

## शैविषमां भहक्रवाहीं।

পরত শ্রেষ্ঠতাত্মন: পরমাত্মন এব একং দর্শনং নতু বিষয়ত । ৫৮ ॥

রাজন ! পরমান্তার এবং জীবতত্ত্বর যে কেবল প্রক্র রূপে দর্শন তাহাকেই বোগনিপুণ মনুজপণ সর্ব্ধ প্রকারে স্বার্থ বলিয়া জানেন, অক্তএব এতদপ্রেলা পরম প্রস্কার্থ বাই । জুমি যুদি অপ্রমন্ত
ইয়া আমার এই বাক্য প্রক্রা সহকারে স্মরণ কর অভিবেই জ্ঞান বিজ্ঞান স্পান হইমা দিল হইবা।
ভক্ষেব কহিলেন রাজন্ পরীক্ষিং ! জগদগুরু বিখান্তা হরি এই প্রকারে চিত্রকেভুকে আখান দিয়া
পরে ভাহার সমক্ষেই সম্বর্ধান হইলেন ॥ ৫৮ ॥

्रम् **॥ विक् यरके द्वांकृत्या स्वत्र हात्र का** का कार्याक वरण

সপ্তাদশাধ্যায়ে রাজা চিত্রেকৈছু সক্ষর্ণ দেব সকাশাৎ অত্নস্থাপ্তাদ্ধান প্রাক্তর জাকাশে বিচরণ করিতে করিতে ভগবান গিরিশকে উপহাস করাতে উন্মুল্যুপ্তে উন্মূল্য বিজ্ঞান প্রাক্তি ও প্রাক্তি স

্তিক প্রণাম করিলেন, ওদনস্তর গগণচর হইয়া বিহার করিতে প্রস্তুত হইলেন ৪ ১ ॥

म नकर वर्षनकानां भवारिक वरमधिकः । छु ग्रमरिना महार्यानी मूमि जिः निक्रितिर्दे । र ॥
क्लाइएक्क रिक्रोनिक नानो मरफक्र निक्षित्रः । एउरम विकाश प्रतिक्रिति निक्रितिर्दे ॥ ७ ॥
क्लाइएक्क रिक्रोनिक नानो मरफक्र निक्षित्र । एउरम विकाश प्रतिक्र निक्रितिर्दे ॥ ७ ॥
किला म विवासिन विक्रमरक्षम कावका । निक्रम प्रकृति । किलाइ निक्रम निक्रम किलाइ निक्रम । । ।
किलाइ क्रिक्रम ॥
किलाइ क्रिक्रम ॥
किलाइ क्रिक्रम ॥

এবং লোকগুরুঃ দাক্ষাদ্ধর্মং বক্তা শরীরিণাং। আছে মুখ্যসভায়াং বৈ মিধুনীভূয় ভার্য্যয়া।

#### बीभद्रभागी।

স বিদ্যাধর স্ত্রীভিই রিং গাপরন্ রেমে ইতি ব্যোরহয়:। অব্যাহতং বলমিস্ক্রিরপাটবঞ্চ বস্ত ॥ ২ ॥
নানাবিধা: সঙ্গ্রেনৈব সিদ্ধরো যাস্থ ॥ ৩ ॥
অকস্মানভূতিখর্য্যার্কাৎ প্রাচীনকর্মণ:। আস্থরীং যোনিমাপরো ভবানীশাপতঃ সতু। তদাহ একলেত্যাদিনা ॥ ৪ ॥
অধীকৃতাং উৎস্বেনিকীকৃত্য দেবীং ঘাছনা আনিক্য স্থিতমুবাচ অহাসচ। তন্তান্তিকে স্থিতঃ সন্॥ ৫ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

স লক্ষমিতি যুগাকং ১ ॥ ২ । ৩ ॥
তত্তাপি প্রাচীনমন্দণরাধান্তরস্য কৃত্তনমান । একদেতি ॥ ৪ ॥ ৫ ॥ ৬ ॥

## শ্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্তী ।

নানা স্করসিদ্ধিদ্ধি সক্ষান্ বিহায় হরিং গাপ্রয়েব রেমে হরেও পি শ্রবণকীর্ত্তনরোরেব রভোহতৃদিতার্থ: ॥ ৩ ॥ ভক্তিং ভূতিং হরিদ স্থা স্ববিচ্ছেদায়ভূত্যয়। দেব্যা: শাপেন বৃত্তত্বং নীম্বা তং স্থাস্ভিকেই নরং ॥ ৪ ॥ অলীকৃতাং স্বদেহাদী কৃতাং ॥ ৫ ॥

প্রাক্তো ব্বেতি নতু প্রাক্তঃ সাকাদীখরতাদিতি দক্ষবরারং শিবনিন্দকোহপরাধী জের ইতি ভাবঃ।

ঐ চিত্তকেতুর বল ও ইন্দ্রিয়পাটব অব্যাহত ছিল, এ প্রযুক্ত লক্ষ লক্ষ বংসর অনায়াসে ভ্রমণ করিলেন। অপর তিনি মহাযোগী ছিলেন, এজন্য মুনি ও সিদ্ধচারণেরা তাঁহার স্তব করিতে লাগি-লেন ॥ ২ ॥

অপর বিহার কালে কুল পর্বতের যে সকল প্রধান প্রধান গছর, যাহাতে সংকল্প মাত্রে বিবিধ দিদ্ধি হয়, তন্মধ্যে প্রবেশ পূর্বক বিদ্যাধর বনিতাদিগের দারা ভগবান্ হরির গুণ কীর্ত্তন করাইতে লাগিলেন। ৩।

এক দিবদ বিষ্ণুদত্ত তেজোময় বিমানে আরোহণ করিয়া যাইতে যাইতে দেখিলেন ভগবান্ গিরিশ সিদ্ধান্ত্র পরিবৃত হইয়া॥ ৪ ॥

মুনিদিগের সভামধ্যে ভগবতী ভবানীকে অঙ্কে লইয়া বাছ দারা আলিঙ্গন পূর্বেক বিসয়া আছেন। চিত্রেকৈছু মহাদেবকৈ ঐ রূপ অবলোকন করিয়া ক্ষণকাল নিকটে দাঁড়াইলেন এবং হুর-দিই বলত: ভাহার প্রতি উপহাস থাক্য প্রয়োগ পূর্বেক কহিলেন। সেই সকল বাক্য দেবীর ক্র্বিগাচর হইল ॥ ৫॥

कि विष्णे के हिटलन, बाहा ! हैनिह कि लोक नकलात शुक्त । कि बाक्तर्ग । नाकार अधित । अवर भंतीतिर्दिश्य में में अधीन, हैहैं जि कि बहु बाहत्त्व । हैनि बातात करें। साती, जीवजुला, विचानी अवर अहे महात शिक्त, कि बोक्टर्ग ! हैनि आहुं के में मूर्यात्र नाग्न अस्कित लेका विहोन है हैगा हिन । জটাধরন্তীত্রতপা অক্ষবাদী সভাপত্তিঃ। শ্বকীকৃত্যক্রিরশান্তে পড্ট্রী: প্রাকৃতো মধান প্রায়শ: প্রাকৃতাশ্চাপি ক্রিয়ং রহসি বিজ্ঞতি। শবং সহাজভ্রমনো নিভর্তি সদসি ক্রিয়ং ॥ ৬ ॥ ভগবানপি তচ্ছুত্বা প্রহ্ন্যাগাধধীন্প। ভূকীং বভূবং সদসি সভ্যাশ্চ তদস্ত্রভাঃ ॥ ৭ ॥ ইত্যত্বীর্ঘা বিভূষি ক্রবাণে বহুবশাভনং। ক্লমাহ দেবী ধৃন্তীয় নির্ক্কিভান্ধাভিমানিনে ॥ ৮ ॥

#### क्षित्रपामी ।

ধর্মং বক্তাবদতি শরীরিণাং মধ্যে মুখ্যঃ। ভার্যরা দিধুনীভূর আবাস্তের ৬ র অগাধা গন্তীরা ধীর্যসংল ৭ র

न उन्न वीर्याः अनावः विदान् जित्रन् निर्किजाञ्चानियानिया बिटनिक्क्षादिमानवारः क्रवा दकारवनाह । ৮ ।

#### क्रमगण्डः।

जनसूज्ञा हेकि। अक्षप्रविधातासूनाद्वरेगव एक वृक्षीपकृत्विवार्थः । १ ॥

দেবীতুন ক্ষঃ শক্তৰতী সাহ ইতীতি। বীৰ্ষামত ভাদৃশ লৌকিক চারিজেণাছোলিতঃ মন্মহাতাগ্ৰতম্বং তদেব। তথৈবাক্ত মগাধ্বীরিতি ৪৮৪৯। ১০৪

## এবিখনাণচক্রবন্তী'।

महाज्ञास्त्रा देनक्रिक बन्नहात्री जिन्नः विकर्ते छ। हिन्नादेन वर्षा मिकि छ। व: । ७ ॥

প্রহাসতি মামপি স্পাচারে স্থাপরিত্নিক্ষতীতি তাবং সহসৈব চিত্রকেতোরভিপ্রার জ্ঞানাদগাধা সর্বৈর্জ্পবেশা ধীর্যসা সং।
চিত্রকেভোরভিপ্রারশ্যমং ধৰীখনএব নাস্য জ্যাচানছেপি ক্ষতিং। বং ধ্বনভিজ্ঞা ইমং নিলিবাতি ভক্তাপরাধাৎ সর্বনাশে।
ভবিষ্যতি বধা দক্ষস্যেতাত ইমন্দ্যারভাগি বদি স্পাচারে স্থাপরিভ্নহং শকুরাং ভদা লোকানাং ভদ্রং স্যাৎ। ভবা বিক্ষুপ্রমেখরো
ভদ্রএব স্ক্রিভ্রাৎ। ক্রত্ত্বভালের্রাচার্থাদিতাপ্রতিষ্ঠাপাসা ন ভবেদিভি। তদ্দৈ হিত্রিবেশ ক্রের্ভাবিশেপ হরিভ্রার
নাহং কুপানীভি ভগ্রতঃ শক্তোরভিপ্রায়স্মারিশঃ সভাক্ষ ভৃষীং বভ্রুরেব নতু চুক্রুর্থ। জীপিবনিক্ষনত ভদভিপ্রেভ্রের তে
সভ্যা স্থাওব কর্পো পিধার ভভেনির্থাস্যারিতি ভেলং। বভ্রুণ ভগ্রিক্সণং প্রশ্বা ভৎপর্যা ভ্রুন্য ব্যাদি ॥ ৭ ॥

ন তস্য বীৰ্যাং প্ৰতাৰং বেজীতি ভবিন্ নৰি শ্বতম ঈশ্বঃ ক্সাচিদ্পি শিক্ষা কিম্পি করোডীতি ভাৰঃ। আশোতনং ক্রবাণে ইতি অগদীখনে নীতি শিক্ষণানৌচিত্যাৎ বুটার নিঃ শহুতাবিদ্বাদতি প্রগল্ভায় নিঃশেবেণ জিভোমনা প্রেমব্দীয়তঃ আলা পর্মালা সহর্বণাপীভাতিমানবতে। রুবেতিত্ব মহাদেবস্তাবোরভিপ্রার্গালানাদের ক্লড়িয়মিতি ল ব্যাখ্যেয়া। কিন্তু ক্রবাণ ইতি হিতনপ্রতদশ্বস্থাদিংসিত্মরং নৈক্যান্ যারান্ বাপি জিচ্ছুরান্ কিন্তু বহুনের বারান্ ক্রতে ইডি ক্রোধে ক্রেগা ৮ ট

সভার মধ্যে কিরুপে প্রটিকে ক্রেড়ে করির। রহিরাছেন। আহো। প্রাক্ত লোকেরাও প্রার নির্ক্তনে প্রীর সহিত সম্ভাষণা করে, ইনি মহুং ব্রত ধারণ করিরা সভার মধ্যে কিরুপে কামিনীকে ক্রেড়ে ধারণ করিতেছেন ?॥ ৬॥

হে নৃপেন্ত । ভগবান্ ভবের বৃদ্ধি অতি গঙীর, চিত্রকৈতুর ঐ সকল উপহাস বাক্য প্রবণ করিয়া তিনি তৃফীস্তুত হইরা রহিলেন, সেই সভার যে সকল সভ্য উপস্থিত ছিলেন, ভাঁহারাও কেই কিছু বলিলেন না। ভগবান্ ভবের অসুবভী হইরা সকলে নীরব হইরা থাকিলেন ॥ ৭ ॥

পরস্ত চিত্তকেত্র ঐ প্রকার সমৃত্তিলাভে অভিশন্ন গর্বা হ্রীয়াছিল এবং "আরি জিভেলিরে হই-রাছি" রলিয়া অভিযান জমিরাছিল, অভএব ভগ্বান্ ভবের প্রভাব না আনিয়া উক্ত প্রকার অশোভন বাক্য বার্থার বলাতে ভগ্বতীর সহু হইল না, ভিনি রোধ প্রকাশ পুরংল্র ক্ছিলেন ॥ ৮॥

# विनद्या गर्म

জনং কিনধুনা লোকে শান্তা দন্তবন্ধ প্রভুঃ। জন্মবিধানাং ছন্তানাং নিপ্ত কানিক বিশ্রন্থ ॥৯॥ নবেন কর্মান কিনি পর্যায়েনিক বিশ্রন্থা ক্রেনানদানাঃ।
নবৈ ক্যানঃ কপিলো সমুশ্চ যে নোনিবেধন্তাভিবর্তিনং হরং॥ ১০॥
এবামসুধ্যোয়পদাজব্যাং জনদন্ কং মললনসলং করং।
বং ক্রেবন্ধুং পরিভুন্ন সূরীন্ প্রশান্তি ধ্রন্তলমং হিন্তাঃ॥ ১১॥
নান্ত্রন্তি বৈকুন্তপাদন্লোপদর্পনং। সম্ভাবিত্মভিত্তকঃ সাধৃভিঃ পর্যুপাদিতং॥ ১২॥
অতঃ পাপীন্নদীং যোনিমান্ত্রীং যাহি চুর্মতে। যথেহ ভুয়ো মহতাং ন কর্তা পুত্র কিবিবং।

## डीभवत्रामी।

বিক্রম প্রাথর্যের করোতীতি বিপ্রকৃৎ। ১।

অভিবর্ত্তিনং শাস্ত্রমভিক্রম্য বর্ত্তনশীলং যে নো নিবেধন্তি ন বারস্থতি ॥ ১০ ॥

'এবাং ব্রহ্মাদীনামসুখ্যেরং পদাজ যুগ্মং যক্ত তং সলল মললং পরম ধর্মার্ডিং হরীন্ পরিভূর আন্তান্করা লগদ্ধকং বং প্রশাক্তি জং তত্মাং ১ ১ চ

নমু হরিভজোয়ং ন দণ্ডার্হ ইতিচেৎ ভতাহ নায়ং সাধুতিঃ পরিষেবিতং বৈক্ঠন্য পাদস্লোপসর্পনমর্ছ । যতঃ স্তাবিতা অহমধিক ইতি কুতানতির্যেন অভএব তক্ষঃ অন্তঃ ॥ ১২ ॥

ভাৰেং স্বয়ং দ্প্তাস্থং নিশ্চিতা তথ প্ৰতাহি অত ইতি। হে পুত্ৰ ৰণা ভ্যোমহতাং কিৰিব্যপ্রাধং ন কঠা ন করিবাসি তথা

## ক্রমসন্দর্ভ।

এবানিভাসা টীকারাং অবক্রাং কৃথেভি পাঠে ভেবাসিভি শেবং। অঞ্চান্ কুমেভি অঞ্চান্ মুম্বভার্থঃ । ১১।১২। তত্ত তং ভীতং মধা সক্ষমাহ বংগতি। এতদপরাধ্বীজেন পুনন্ত পূর্ববন্ধ্যপরাধো ন জনবিব্যত ইতার্থঃ । ১০।

## डोबियना पठक्क वर्षी ।

বিশেবেণ প্রকর্ম করোডীভি বিপ্রাকৃৎ শাসনেন হিতক্ষিতার্থঃ ৷ ৯ ৷ ১০ ৷
পরিত্র সূত্রপি কঠোরোজ্যা তিরক্ষতা প্রীন্ এডৎ সভাসনোহপানভিজ্ঞান্ জাখা পরিত্র জগল্ওকং প্রশাতি ৷ ১১ ৷
সম্ভাবিতা অহণ সহাতক্ষ ইতাভিমানবঙী মতি র্থসা সঃ ৷ ১২ ৷

অভিশাপানস্তরমেব অহো কিং কৃতং নিরপরাধো হরিকজঃ শশু ইতি পশ্চারাগবতী আহ। হে প্রেভি লাভা বথা ছন রং

এব্যক্তি কি এখন লোক মধ্যে শাস্তা ? না দণ্ডধর প্রভু ? ইহাকে যে স্বস্মন্তিধ লোকদের বিশে-যতঃ তুই নির্মাণ্ডর জনগণের অত্যর্থ বিরুদ্ধকারি দেখিতেছি ॥ ১॥

কি আশ্চর্যা! পদ্মবোনি জন্মা ধর্ম জানেন না, জন্মপুত্র ভ্ন্ত নারদাদির ধর্ম জ্ঞান নাই, সনং-কুমার ও কপিল মুনিও ধর্মজ্ঞ নহেন, মহাদেব শাস্ত্র লঙ্ঘন করিয়া বেড়ান, ঐ সকল মুনি বারণ করেন না, এ কুট তঙ্মন্য কটু জি করিজেছে ॥ > ॥

সাধুপণে সভত যে বৈক্ঠের পাদমূল উপদর্পণ করেন এব্যক্তি তাহার যোগ্য নহে, যে হেছু ইহার পামি মহুহু " এই রূপ অহঙ্কার জন্মিয়াছে অতএব এটা অন্ত ॥ ১২ ॥

এই রূপে ভগবতী স্বয়ং চিত্রকৈত্র দণ্ডাছ অবধারণ করিয়া সম্বোধন পূর্বক বলিলেন পূত। ভোমার মুর্মতি উপছিত হইয়াছে। পাপীয়দী আহ্নরী যোনি প্রাপ্ত হও, তাহা ইইলে পুনরায় নহ- আগ্রক উন্নাম । বিশ্ব বিশ্র বিশ্ব ব

প্রতিগৃহ্ণামি তে শাপমাত্মনাহঞ্জলিনাত্মিক চুক্তেইন র্ডান্ত বহু ক্রেন্তিক ক্রিক্টান্তিক বিজ্ঞান করে করে করে করে করে করে করে করে বিজ্ঞান বিজ্ঞান করে বিজ্ঞান করে করে করে করে করে বিজ্ঞান বিজ্ঞান করে বিজ্ঞান করে করে করে করে করে করে বিজ্ঞান বিজ্ঞান বিজ্ঞান

## विषत्रयांगी।

वाशीलार्थः ॥ ५० ॥

भूर्सिष्ठेः खाठीन कर्ष खाश्चरम्य ॥ ১৪ ॥

আৰঞ্চ সংসার চক্র স্বভাবএৰ ন চিত্রমিত্যাহ সংসারচক্র ইতি । ১৫ ॥

## ্ ক্রমসম্বর্ছঃ।

পূর্ব্বদিষ্টং হীতি। পূর্বাদিষ্টেনৈবহি মনৈবা বৃদ্ধির্বাতেতি। নত্ন কেবল গুণ হেতৃত্বে চেতনং কর্ত্তারং বিনা বিদ্ধবোলাদিদং শীবামাং ন স্যাৎ। ভক্ষাই এক ইতি ॥ ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ ॥

## শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবন্তী ।

পূজং খহন্তেন প্রাহ্বতি প্রকৃতি পূন: স্নিষ্ঠতি ভবৈধৰ খানহনদগুর্মিতি ভাবং। অভএৰ মাতৃসমূচিতমেৰাই ভূর ইতি বাল্যক্রীড়া চাপল্যেন পর গৃহ বিপ্রির্কারিশং শিশুং প্রস্কৃত্য মাতা যথা জতে হে আলান্ত পুনরেবং ন ক্রিয়াসীতি ভন্নেবেডার্থ:। অভএব ভবালাং সোহজিশাপশ্চিত্রকেতৃং নাপচকার প্রভাত ব্রক্ত্যনি প্রেনা বৃদ্ধিমেৰ প্রাণ। সভ্যাং প্রেম্সশাভী ভক্তানাং পার্বদ তমুখ দৈত্যভমুখ্রোরবিশেবমননাং ॥ ১৩ ম

প্রতিগৃহামীতি সমানেন শাপেন কাপি কভি ন ভৰিব্যতি মহাদেবে ব্যাপাঞ্চাপরাধ্বাদিতি ভাবঃ। নিরাগন্ধার মহং শথবতা তবাপি নাত্র কোপি দোৰ ইতাহ দেবৈবিতি পূর্বাদিঠং প্রাচীন কর্মপ্রাণ্ডিছিত ভক্তস্য তসা অস্থিংভাগা ভাবনা দৈন্যেন সমৃতিলৈব বস্ততন্ত আত প্রেমন্তত কুতঃ কর্মপন্ধাপি প্রেম পূর্বদশাবাদেব কীরন্তে চাল কর্মণি সরী দৃষ্টেহপিলান্ধনীত্যা-দিনা সর্ব কর্মক্রোক্তেঃ। হরের্ভকবল্লত প্রসিদ্ধি উত্তানাং কর্মাধীনত্বে সন্তি ন লিব্বোৎ নহি করং কর্মীধীনো ভগবন্তমধীন নারং বন্ধক্রীছিতি। তল্পচ তক্ত শাপাক্রহ কর্মপিবর্গ নরকান্ধি সমদর্শিত মহাবলগাপনার্ধি বিশ্বাধরান্ধিতা কুপেগ দ্বী করণার্ধং অবিরহোর্যণা প্রেমক্রিবর্ধনার্ধং বীর বৈক্ষাগত স্বচর্প সাক্ষাহ বিশ্বাধ্বান্ত্রাপ প্রদান্ধি চ ক্রেন্বাত্তঃ প্রেরিভরা দেবাতিশাপঃ শ্রীকর্মণ দেবেনৰ ভগবতা নেহ্বতা লিব্রেব কারিত ইতি তন্ত্বং তত্তিই কল ন্ত্রান্ধক্তে । ১৪ ৪

भत्रक. नःगात्रहत्वः चणाव धव न हित्र देखाद भःगारत्रि है se ॥

# **ম্যক্তিবিগের অপরাধ কুরিতে তোমার সাহস ক্ইবে'মা** 🖟 🕒 🖂 🖂 তারণ পুর্বাস্তি । 🤻 🕾

শুক্ষেৰ কহিলেন হৈ ভারত। চিত্রকৈতু ঐ প্রকারে শুভিশ্ব ক্রোক্তে শুক্ষাক্তে শুক্ষাক্ত বিশ্বন ইইতে শ্বরোহণ করিলেন এবং মন্তক নত করিয়া সভীকে প্রসন্ধা করাইকার নিমিত ক্রাংগাইলেন। ১০॥

্চিত্রকৈত্ কৰিলেন মাতঃ। জাপনি যে অভিশাপ দিলেন আমি খীর অঞ্চি হারা ভাষা এচণ করিতেছি। দেবি। দেবতারা যে নান্দের প্রতি বাংলিক্টেন সেই প্রাঞ্জীন কর্ম 'দৈছি ব্যক্তিকে অবশ্য প্রাপ্ত হয় ৪ ১৪ ॥

ইছা সংসার চক্ষের অভাস, অভাগে বিচিত্ত নহে, জীব আজান মোহিত ছইছা সংসার বজে অসং করত সর্বাদা সর্বাত্ত যে হুণ ও চুংগ ভোগে করিয়া থাকে॥ ১৫॥

# विगद्दाश्चरहरू ।

নৈবান্ধা ন পরশ্চাপি কর্তা সাং অথ ত্থেয়োঃ। কর্তারং সন্তেইকান্ত আন্ধানং প্রমেবচ ॥১৬॥ গণপ্রবাহ এত্ত্মিন কং শাপ্তঃ কোন্ত্রের্থইঃ। কং সপ্রে নরকঃ কোরা কিং অথং ত্থেমেরচা ॥ ১৭॥ একং সম্ভূতি ভূতানি ভগবানাত্মমার্যা। এবাং বন্ধক নোকক স্থাং ত্থেক নিজলঃ ॥ ১৮॥ ন ত্যা ক্রিক্সিয়তঃ প্রতীপো ন জ্ঞাতি রন্ধুন পরে। ন চ বং।
সমস্য স্ক্রে নিরপ্তন্স্য স্থেখন রাগং কুতঃ এব রোখঃ ॥ ১৯॥

### वीभवत्रामी।

অতএবাত্র মম তবচ ন কোপি দেবে ইত্যাহ নৈবেতি॥ ১৬।

এবং তাবঁৎ স্থপ তৃঃপাদিকমঙ্গীক্তত্যোক্তং ইদানীং তদিপি বস্তুতো নাজীতাহি গুণানাং মায়ামহানাং প্রবাহে সংসারে । ১৭ ॥
ন্মু মায়াগুণানাং চেদয়ং প্রবাহঃ তহি তেষাং অভ্যাৎ বন্ধমোকাদ্যমূভবো ন স্যাৎ তত্তাহ। একঃ প্রমেশরো মায়মা নিমিত্ত
ভূতরা ভূতানি প্রাণিনঃ স্কৃতি এযাং বন্ধাদিকং চ স্ফৃতি নিছ্লঃ স্বয়ং বন্ধাদি শূন্যঃ ॥ ১৮ ॥

নষেবস্ত্তবিষমস্টো তক্ত কিং কারণং প্রিয়াদিবৈষম্যাভাবাদিতাশেলা যদাপি প্রিয়াদয়ো ন সন্ধি তণাপি তত্ত্বৎ কর্মবশাৎ স্বং ঘটত ইত্যাহ ন তত্তেতি ঘাভ্যাং। প্রতীপ: অপ্রিয়: ন জাতিব দ্বুল্চ ইত্যর্থ:। তত্র হেতৃ: সর্বত্র সমস্য তৎকৃত: নিরঞ্জনসা নিঃমঙ্গস্য অতথব তরিমিতে স্থবে রাগোনান্তি। রাগাছবদ্ধো রোষ: কৃত: ভাৎ ॥ ১৯ ॥

## শ্ৰীবিশ্বনাগঢ়কবতী।

ष्यशास्त्राश्वित्वकी ॥ ১৬ ॥

এবং ভাবৎ ত্বথ তৃ:থাদিকমঙ্গীক্তত্যোক্তঃ। ইদানীস্ত লবণাকরে পতিতঃ সর্ব্বোলবণরস ইব সংসারে সর্ব্বএব পদার্থঃ সংসার ইতি ত্বথ তৃ:থাদি ভেদাবণমোনোপপদাতে ইভাাহ। গুণপ্রবাহ ইতি নহতল স্পর্শ প্রবাহ মধ্যে পতিতক্ত যাবতটানবাপ্তিঃ ভাবৎ কিম্পি বস্তুতঃ ত্বথাবেতাতঃ শাথাসুগ্রহাদিকং সর্ব্বমণি তৃ:থমেবেতি ভাবঃ॥ ১৭॥

নমু তহঁত খণপ্রবাহে কোবা পাভরিতা কোবা মাত্রতিতি চেত্রগবানেবেতাাই এক ইতি সাম্মনায়র রক্ষনা ক্ষতি সন্ত্রেন পালয়তি তমসা সংহরতি। এবাং বন্ধখাবিদায়া ক্ষতি বিদায়া মোকঞ সন্তেন স্থং তমসা হংগঞ্চ। নিজ্লা কলা মারা তন্ত্রিতঃ ॥১৮॥

নত্তক কলিৎ প্রিয়োহপ্রিয়েশ্চ ফীবোহবঞাং বর্ত্তএব যতঃ কমপি বয়াতি কমপি মোচয়তি কমপি তুংধয়তি কমপি ক্রথর তীতাত আহ নেতি। ন ফাতি ন্বক্ষু তত্ত্ব হেতুঃ সর্বত্ত সমস্ত সমতে হেতুঃ নিরশ্বনন্ত অঞ্চনং মায়া তর্ত্তিত্সা। অভএব কুথে বিষয় কুথে রাগ আসক্তি নাতি বিষয় কুথ প্রাতিক্লো রোবোহেষঃ কুতঃ ভালবঞ্কং ইন্দিয়ভেন্দিয়ভার্থে রাগবেবী ব্যবস্থিতাবিতি অতএব রাগবেষ মূলকৌ দয়িত প্রতীপৌ তক্ত নতা ইতি ভাবঃ॥১৯॥

স্বাং অথবা অন্যে সেই স্থা ও ছঃথের কর্তা নহে। যে ব্যক্তি অ্জ্ঞ, সেই এ বিষয়ে আপনাকে অথবা অন্যকে কর্তা ব্রিয়া মানে। অতএব আপনি যে আমাকে শাপ দিলেন এ বিষয়ে আপনকার অথবা আমার কোন দোষ নাই ॥ ১৬॥

পরস্ত হে নাতঃ ! এই সংগার নায়াময় গুণ সকলের প্রবাহ স্থরপ, ইহাতে শাপই বা কি সমুগ্রহ বা কি, স্বর্গ বা কি, নরকুই বা কি, স্থাই বা কি, ছঃখুই বা কি १ ॥ ১৭ ॥

এক প্রনেশ্রই নিমিত্তত নায়া দারা প্রাণি সক্ষা এবং তাহাদের বন্ধ মোক তথা হথ ছংখ স্ষ্টি করিয়া থাকেন কিন্ত তিনি সমং নিজল অধাৎ বন্ধাদি শ্ন্য ॥ ১৮ ॥

যদিও তাঁহার প্রিয় বা অপ্রিয়, জ্ঞাতি বা বন্ধু এবং পর অথবা আশ্বীয় কেহ নাই, কারণ তিনি স্বিত্র স্থান এবং নিঃমঙ্গ স্কুল্য সংখতেই অসুরায় নাই, ইহাতে তদসুবন্ধ রোষ কোনা হইতে ইইবে ? ॥ ১৯ ॥

# 图积相极作

1 39

তথাপি উচ্ছজিবিস্গ এবাং হথাৰ ছঃখার হিতাহিভার। विकास देशांकासक स्कूरकायाद्वीः महातिनार भरिन्छतिस्वितिक विकास करिन है। व्यव व्यागरत ने कार नानरमा कार्य कार्य कार्य कार्य में विषय में किए में किए में किए में दे के में किए में दे ह देखि व्यमाना भितिरणो विवादकपूर्वित्रमय । अनाम विविद्यान निर्मारणीः प्रारंखिल होता । তত ख भगवान् अटा अलागिनिमें किवै । दिनवैवि देन किविनार निवान मृत्कार ।

## डीपत्यामी ।

वनारभावः छवाभि ७७ नक्षा मात्रमा विमर्भः भूगासाभावि गक्ष्यः कर्त्त धवाः भन्नीत्रिभाः स्वानार्थमवक्रत्रात्वं भग्रद्धी खर्कि । ৰথোক্তং গীতাহ। ভূতদাৰোত্তৰকরে। বিসর্গঃ কর্ম সঙ্গিত ইভি ॥ ২০ 🖥

অৰ ভত্মাৎ হে ভাষিনি কোগনে আং কেবলং প্ৰসাহয়াম নতু দাগবোক্ষায়। তহি কিং প্ৰদাহনেনাত আহু মুমোকং উক্তিং সাধ্বপি অসাধুষক্ষনাদে তত্ত্বা ক্ষাডাং ॥ ২১ ॥

পিরিল্লো ভবানীশঙ্করো প্রদান্য অন্নভোবি অবং কুর্বভো: সভো: । ২২ ।

यन्ति मनारम अञ्गृशामि छछषा भम अमाध्कः क्रमाखाः ॥ २১ ॥ দৃষ্টৰতাসি ভৰচ্ছাপেঁইপি ভয়াভাষেন ভৰ্কিডৰভাগি কিং । ২২ ।

## **अविधनाष्ठळवडी** ।

এবং তক্ত সামাঞেতাহি কৰিং কমলি সুখবাতি কমলি স্থাপ্তভীতাআহু। অধাণীতি। বদালি সু সর্বাভ সম স্তাদলি তত শক্ত্যা মাররা বে।বিদর্গঃ অনাধি পুণা পাপাদি লক্ষণ কর্মপরাপরা স্ঞব ক্থাদার্থমত্তরতে। অরমর্থা বদাপি মারার। অফ্জি-খাৎ সএৰ স্থ তঃগাছিক: ক্ষতীতি ভক্ত বৈষ্যামেৰ ভাগী মাৱায়াঃ স্কলপজিভাভাষাৎ সান স্থৰ হঃগাদি ক্ষতীতি বছত ন্তত সাৰাষেৰ ৰখা ৰাষিক্ৰিখত ভগৰজ্ঞপত্তিশি ন ভগৰৎ আক্ৰণভূত্ত্বমিতি ৰখা স্থাসম্ভিন আভগত মুক কুমুদাদীনাং ছঃখনবেন চক্ৰৰীকক্ষলাদীনাং অধ্নবেন বৈৰ্যোপি ক্ৰান্ত তেমু বৈৰ্ষাং কোপি ল বৰ্ণটে ভৰ্দিভি ভাৰঃ ॥ ২০ ৪

, অধু অভএৰ ছাং কেৰনং প্ৰদাদৰামি নছু শাণমোকাৰ হে ভাষিনি অবিচারেশ কোপনে। নই ভাষি কিং প্ৰদাদনেন ভতাত নিয়োজং সাধালি বদসাধু মনাসে ভলসাংধাৰাত খবা ক্যাডাং মমতু খাণে শাপাতে বা ছাৰ কুৰবোৰতাৰ ভড়া প্ৰসল্পি माभाकः मोकाबी विकि कावः, a २১ a

चत्रकाः विचयवरकाः मरेकाः ।

टर खुद्धानि देखि कः तोचर्ग छटेनद्वनविका वार्षाचानि नक् किक कान देवनागाविकितिक निवहात्मा समिकः। कद्व কৰ্মণ ইতি হবেরিদসভূতং কর্ম সন্থা দৃষ্টং বছরা শাশুং দাপরিদ্ধা ভবাপকর্মন কেন ক্লভঃ অভকণ্ড থোম সম্পত্তিরীবৃদ্ধণি ন্যানতা মঞাপ্তভাগনিত দেবী দাণিখন্ত্ৰণ শ্ৰেভাৰখাণেনৱা প্ৰমোৎকৰ্বএৰ কড়। বহাজনানিতি ভয় কোণ ভবিভয়াণি দভোতি-

उवाशि छैदित मात्रा बाता त्य मकन विमर्ग वर्षार भूगा भागानि क्रभ कर्त दत्र, छाद्। भन्नीविनिरगत

ত্ব ছ:খ, হিত অহিত, বন্ধ নোক, জন বুজা এবং সংসারের ব্রিনিত সুদর্থ হইরা থাকে। ২০॥ অতএর হে কোপনে। আপনি অবিচার স্কার্ক কোপ করিয়াছেন, প্রসায় হউন, এই মাত্র প্রার্থনা कति, भाग त्याहनोर्व चागनाहरू चप्रताह केति मा। मा। चानि रक्षक नाह केकि वृतिग्राहि, छाराए जाननात त्य जनाम विनद्या दर्शन हरेगाँदर, छारा है क्या क्या के

ट्र भक्छण भत्रीकिर ! िकद्वपु वह ध्वादा छवाना छ किएक थान क्रिक थाकित छाहात क्या छिन्त्रा (श्रीती छ शितिर्भन्न माछिन्त तिया अधिन। व्यवस्त हिन्द्र एन्ड विचिन्न एवर द्वीत ननत्कर योग विभात चारतार्ग कतिया दियान कतिरान । छननस्य छगवान् क्रा क्रामीत्क नत्वाधन

## শ্রীরুদ্র উবাচ।

দৃক্টবত্যদি স্থানে হিরের ছুত কর্মণ:। মাহাত্মাং ভৃত্যভূত্যানাং নিম্পৃহাণাং মহাত্মনাং॥ ২২॥ নারায়ণপরাঃ দর্বে ন কৃত দ্বন বিভাতি। স্বর্গাপবর্গ নরকেষপি তুল্যার্থদর্শিনঃ॥ ২০॥ দেহিনাং দেহ সংযোগাদ্দদ্বানীশরলীলয়া। স্থং ছুঃখং মৃতির্জন্ম শাপোহসুত্রহ এবচ ॥ ২৪॥ অবিবেককৃতঃ পুদোহ্থভেদ ইঝাজনি। গুণদোষ বিকল্পন্ট ভিদেব অজিবৎ কৃতঃ॥ ২৫॥

#### E. पत्र नागी ।

স্বৰ্গাদাবেৰ ভুগেলাৰ্থ: প্ৰৱোজনমিতি এটুং শীলং বেৰাং তে তথা ৷ ২৩ ৷

তত্ত তত্তকমেৰ হেড়ুমাহ বাভ্যাং। দেহিনাং স্থধ হৃঃধ্যিত।। দিবন্দানি ঈশর্সা লীল্রা নার্রা ভবত্তি॥ ২৪ ।

ভেষ্চ স্থাদিব ভণ্ণোৰ বিকল ইবেভাৰয়:। ইষ্টানিষ্ট ভেদ ইব ব: ক্ৰুৱতি আত্মনাৰ্থছেদ: স্থাদিছেদ: পৃংদ: ত্ৰপে ৰগা অবিবেক্তভো ভৰতি অজিবৎ সৰ্পমালাদিভিদা যথা তথৈব ক্বন্ত ইতাৰ্থ:। অজি ইবেডি বক্তবো অজিবদিতাৰ্থং অজি তৎকৃত ইতি পাঠ: সুগম:॥২৫॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

শ্ৰীনারায়ণং বিনানার হানোপাদান দৃষ্টিরাহিত্যাদপ্বর্গ ইব শর্প ইব নরকেপি ভ্লামেক্ষেবার্থং নারায়ণ রূপ পুরুবার্থ: এই মুম্ভবিচুং শীলং বেবাং তে। ভূলা শক্ষোক্বাচিত্রং র্বাভ্যাং নোণঃ সমানপদ ইভিব্য ॥ ২০ ॥ ২৪ ॥

অবিবেকেতাসা টাকায়াং তেরু চেতাগাছিতং। ইউনিটেডি গুণ দোৰ বিকল্পা ব্যাখোয়ং ভিদা ধণেভাত্ত ভিদাচেতি জেরং চকারায়য়াত্তংক্ত ইতি পাঠান্তরং ॥ ২৫ ॥ ২৬ ॥

## डीविषनाभठकवाडी ।

শাপন্ত সৈ যদি বৰীষদ্পি কু:বং দাত্মপাররিষ্যত্তদাপি তে শাপ: সক্লোহভবিষাৎ হস্ত হস্ত বার্ধ এবায়নভূদিতাতো মহাস্থাস প্রেমিভক্তের স্বয়াদ্যারভা নৈবং বাবহর্ষবামিতি শিকা ধ্বনিতা ॥ ২২ ॥

নবেবং মাহাত্মাৰত্বে ভক্তানাং কোহেতৃ শুত্ৰ নারায়ণৈকনিষ্ঠত্মের নান্য ইত্যাহ নারায়ণেতি ন কেবলনেতে চিত্রকেতৃ প্রভৃত্য এব অপিতৃ সাম এব অর্গেষ্টি ত্র্যাণানেব ভক্তি সুধ রাহিত্যেনারোচকত্বাবিশেবাদিতি ভাবঃ ॥ ২০ ॥

नातात्रशनिकंषाजात्वत्ववः जत्विज्ञाह (पश्निमिणि श्रेश्व नौन्द्विष्ठि छभीक्त नौनानक्वनवा मात्रद्वजार्थः ॥ २८ ॥

ত সামায়িক মৰান্তৰং ৰস্ত সুৰ জুংখাদিক মন্তির আদৰ বিশ্ব কানী মাধিত্যাহ অবিবেকেতি পুংসং স্থপ্নে আত্মনি অর্থভেদঃ কীর ভোজন পুত্রমরণাদিরিব জাগরেপি গুণদোষ বিকল্প: সুৰ জুংখাদিতে দক্ত তোজেরঃ। জজ দৃষ্টান্তঃ। অজি মালায়াং ভিৎ রজ্জু-রিয়মিতি সর্পোদ্দিতি ভেদ এব বং যথেতার্থঃ। ইব ৰবেতি সাদৃশ্য ইতাভিধানাৎ অলি তদিতি পাঠে অজি মালায়াং তরতো হেভোর্জিনা ভেদ ইব। প্রপ্রেম পাঠে ভিৎ কিবস্তঃ দিভীয়ে ভিদা টাবস্তঃ ॥২৫॥

করিয়া শ্রবণকারি দেবর্ষি, দৈত্য এবং পার্ষদগণ সমক্ষে ভবানীকে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন। হে মুশ্রোণি ! অছুত কর্মা ভগবান্ হরির দাস।মুদাদের কেমন মাহাত্ম ও কেমন নিস্পৃহতা বিবেচনা কর, তাঁহাদের মাহাত্ম্য ত প্রত্যক্ষ দেখিলে ? ॥ ২২ ॥

হে প্রিয়তমে ! যে সকল ব্যক্তি নারায়ণ পর তাঁহারা কাহা হইতেও ভয় পান না। স্বর্গ, অপবর্গ (মুক্তি) ও নরক এই তিনে ভুল্য প্রয়োজন দর্শন করিয়া থাকেন॥ ২৩॥

কারণ প্রমেখনের লীলা ঘারাই দেহিদিগের দেহ দংযোগ ও তজ্জনা ঘন্দ্ অর্থাৎ স্থ জ:থ জন্ম মরণ এবং শাপ অনুগ্রহ ইত্যাদি হইয়া থাকে ॥ ২৪ ॥

ঐ সকল ত্বথ চুংথাদির মধ্যে গুণ দোষ বিকল্প অর্থাৎ ইকীনিউ ভেদ স্বপ্নাবস্থায় যেমন অবিবেক কৃত এবং নালাতে যেমন সর্পাদিভেদ অবিবেক কৃত হয় ভক্রপ অবিবেক কৃত জানিবে ॥ ২৫॥ বাহৃদেবে ভগবতি ভক্তিমুৰহতাং নৃণাং। জ্ঞানবৈরাগ্যবীর্যাণাং ন হি কশ্চিদ্যপাশ্রয়:॥ ২৬॥
নাহং বিরিক্ষো ন কুমার নারদৌ ন অক্ষপুত্রা মুনয়ঃ স্থরেশাঃ।
বিদাম যতেহিতমংশকাংশকা ন তৎস্বরূপং পৃথগীশমানিনঃ॥ ২৭॥
নহাস্থান্তি প্রিয়ঃ কশ্চিমাপ্রিয়ঃ স্বপরোপি বা। আত্মহাৎ স্ব্যস্তানাং স্ব্স্তিপ্রিয়াহরিঃ॥ ২৮॥

#### ত্রীপরসামী।

আতো ভাগবতানাং নিস্পৃহত্বং যুক্তমেব্তুগাহ বাস্থদেব ইতি। জ্ঞানবৈরাগ্যয়ো বীর্ষ্যং বলং বেষাং তেষাং ব্যুপাশ্রয়ঃ বিশিষ্ট বৃদ্ধ্য আশ্রমণীয়োহর্থো নান্তি ॥ ২৬ ॥

অসাচ হরিদাসত্তে ন তৎ স্বভাবত্তাৎ নৈতৎ চিত্রমিতি বক্ত**ুং হরেম** হািজ্যসাহ নাহমিতি ছাভাাং। ঈহিতমভিপ্রায়ং লীলাং বা যদা বয়ং ন বিদ্যুত্তবা তস্য স্বৰুপসংশকাংশকা অপি সন্তঃ পুণগীশ্মানিনো ন বিভ্রেব ॥ ২৭ ৫

ষ্ঠতএব হবিরপি সর্কেষাং ভূতানাং প্রিয়: ॥ २৮ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভঃ।

পৃথগীশমানিনশেচ ত হিবিষসংশকাংশকা অণি যসে। হিতং স্বরূপঞ্চন বিদাম। কিন্তু ভক্তাশ্চেত হি গর্কোপি বিছ্রিতার্থ:। ভক্তমাহারামের চিত্রকে কৃষ্টাজেন স্পট্টর । নহসেতি বাভাাং। প্রেছাপ্রিয়েয়াং অপররোণ্চ ভেদোনাজীতার্থ:। তত্ত হেছু:। আত্মানিতি। আত্মানে সামানিনপেকণীয়ভাচেত এথ:। আত্মানের হেতোং স্পান্ত নাত্ত প্রিয়ানিরপাধি প্রীতিবিষয়: ২৭॥২৮॥

## ही विभागां शहक बाढी ।

তদেবং জ্ঞানিনাং বংশবু জ্ঞানাভ্যাসেনাপ্যবস্ত বুদ্ধি ছুক্রা। ভক্তানাত্ত জ্ঞান বৈরাগায়ো উক্তাহভাব কপথাৎ বিনাপি জ্ঞানাভ্যাসেন ভেষ্মুসদ্ধান্মপি ন ভবভীভ্যাহ। বাস্থেদেব ইতি ইহ সংগারে কণ্ডিদপার্থো বিশেষগাপকর্ষৰ্য চাশ্রযোনাতি ভক্তাস্ সন্ধানাদেব মালিক বস্তুনামুৎকর্ষাপকর্ষাভ্যকানং নৈব জায়ভ ইতি ভক্তানাং তত্ত্মব্ধাব্যেতি ভাবং এ২৮ এ

অৱদাদীনামপি তক্তং শৃণিতাহে নাহনিতি। ঈহিতমভিপ্ৰায়ং লীলাং বান বিদাম যতঃ পৃথগীশমানিনঃ ॥ ২৭ এ হরেশ্চ তক্তং শৃণুনহীতি। সতু হ্রিঃ সর্ক্তৃতানাং প্রিয়এব তদ্পি যৎ স কেমাকিং প্রিয়োন ভবতি কেমাফিদ্েষাশ্চ ভবতি ত্রু তার্তমোন মারৈদ কার্নিতি তথ্যাঘাষাশ্চ তক্ত আপিতং ॥ ২৮ ॥

অতএন ভগবদুক্তদিগের নিস্পৃহত্ব উপযুক্তই বটে, কারণ যাঁহারা ভগবান্ বাহ্নদেবে ভক্তি বহন করেন, তাঁহারা জ্ঞান ও বৈরাগ্যের বীর্য্য সম্পন্ন, তাঁহাদের "এই বস্তু অতি উৎকৃষ্ট" এরূপ বুদ্ধিতে আপ্রামীয় অন্য অর্থ নাই ॥ ২৬॥

এই চিত্রকৈ তু ভগবান্ হরির দাস, হতরাং ইহার এরপে উদারতা আশ্চর্যা নহে। হে দেবি! ভগবানের আহাত্মের কথা আর কি বলিব, আমি (রুজ ) বিরিঞ্জি, সনংকুমার, নারদ, অক্ষাপুত্র মরী-চ্যাদি ঋষি, প্রদান প্রধান দেবপণ, আমরাও যথম তাঁহার লীলা জানিতে পারি না, তখন যে সকল দেবগণ তাঁহার অংশের অংশ হইয়াও আপমাদিগকে পৃথক্ সুখর বলিয়া মানে, তাহারা তাঁহার স্ক্রপ জানিবে স্স্তাবনা কি ? ॥ ২৭ ॥

পরস্ত দেই হরির প্রিয় কেহ নাই এবং অগ্রিয়ও কেহ নাই, আত্মীয়ও কেহ নাই, পরও <sup>কেহ</sup> নাই, তিনি-সকল ভূতের আত্মা এই নিমিত তিনি সকল ভূতের প্রিয় । ২৮॥

ত্রস্য চারং মহাভাগশ্চিত্রকেতুঃ প্রিয়োহতুগঃ। দর্বতি নমদৃক্ শান্তে। ছহকৈবাচ্যতপ্রিয়ঃ। তক্মাম বিকায়ঃ কার্যাঃ পুরুষেরু মহাতাত । মহাপুরুষভতেরু শান্তেরু সমদর্শিরু। জীশুক উবাচ॥

ইতি শ্রুত্বা ভগবতঃ শিবদ্যোমাভিভাষিতং। বভূব শান্তণী রাজন্ দেবী বিগতবিস্ময়া॥২৯॥ ইতি ভাগবতো দেব্যাঃ প্রতিশপ্তমলভমঃ। মূদ্ধ্য স জগৃহে শাপমেতাবৎ সাধুলক্ষণং।

অহকৈবাচাত্রা প্রিয়: তলাল্য। দিন্ ক্রোধো মাভূলিতি ভাব: ॥ ২৯ ॥ প্রতিশাপং দাতৃমল্ভম: সমর্থন্যোপি ॥ ৩০ ॥

## শীবিখনাগচকবরী

ত্সাচ তণাভূত্সাণীতার্থ:। প্রিয়তে হেতৃঃ সর্বত্ত সমদৃক্ অর্গাপবর্গাদৌ তুলার্গদশী। অতএব শাস্তঃ। উচ্চাবচবৃদ্ধি বহিতঃ এতাদৃশ গুণকত্বন তৎ প্রিয়ত্বে দৃষ্টান্তং দশ্যতি। অহং চৈবেতি। অহণ স্মদৃক্ শান্তশ্চ সন্নচাত্ৰস্য প্রিয়ঃ আহতা মমান।সক্তরাল্লৌকিকলজ্ঞাদানাদ্বরাচ্চ সভাদৌ ভবদাদ্যালিধনমণি ন সংস্লোচছে তুরিতি ভাব: ॥

তন্মাদচাতস্যাশ্রয়ত্বাৎ ॥ ২৯ ॥

পূৰ্বং ধৃষ্টায়েত্যাদিনা নিন্দিতং সংথাতি ত্বেতাবৎ সাধুলকণ্মিতি স্ততং। তত্তত ভস্য বাবস্তাসাধু্থমৰলস্মোকস্মা-কি স্বস্থ চিত্রকেতোম মচ তবং শৃণিতাহে। তদ্য দৰ্শতি সমস্থাপি সমোহং স্পভ্তেষু ন মে খেৰো। স্তি ন প্রিয়:। যে ভ্রুষ্টিচ নাং ভক্তা ময়ি তে তেযু চাপ্তংমিতি ভবাকাংদেবায়মনুগশিচতকৈ জুং প্রিয়:। মমাণি ভক্তথাদহক প্রিয়: ত্রাদাবয়ো: স্কর্ষণ ভক্তয়োঃ পরস্পর স্থোনান্তঃ সেহবত্বাৎ কঠোরোজ্যাদিকম্পি। স্থাস্থপোদক্ষের ত্বন্ধ বুলৈব কোণিনাভ্ঃ। কিঞ্চত্য মহ্মী-দুশী এব ওস্থাত্মানং নিদ্ধিকন্দৈকাস্তিক ভক্তত্বেল সর্কাত দেশ্যদি অথচ রহসি বিদ্যাধরী সহত্রেণ সহ রমসে তত্মাত্বং কপটী অহস্থা-আনং স্ত্রীলাম্পটাময়ং দশরীনিহণট এবাত্মি কিঞ্জং ভতিং দশ্য়দি বিষয়ভোগং গোগয়দি অহন্ত ভদ্নিগরীত এব বর্ষ্তে ইত্যাবয়ো রস্বরাদেতে সভাাএব সাক্ষিত্রনাচক্ষতামিত্যাদি নম্পোষ্ঠারসাম্বাদোপ্যদ্যাভবিষ্যদেব যদি অমন্তরা অস্করায়ং নাকরিদ্য ইতি दः (कालदेवत्रमारास्य म नांज्तिज्ञालानस्त्रा खनिजः ॥

হও ২ও কেএবকুৰ্পাচীনেৰধুনৈৰ ভক্তিমাৰ্গমাজচেৰু তৰেখনসানাদি মহাতক্সাপোতাদৃশেষণােতাবান্ভাবো নমস্তভাং তদিতি বিলয়বতাাং তঞাং সভানেতাবানেব ভাব ইতাাহ তলাদিভি ॥

শাস্ত্রধীরিতি সীয় পূক্র স্বভাব স্মৃত্যা লজ্জ্যা গটাঞ্চলেন মুথমাছোলয়ামাণেতি ভাবঃ ॥ ২৯ ঃ চিওবেতুরবাচীনভাদল প্রভাব ইতি মামংখা ইত্যাহ ইতীতি দেবাাঃ দেবৈ অলং তম: অতি সমর্থোণি। যে।নি জাতঃ॥৩০

কিন্তু এই মহাভাগ চিত্তকেতু সেই ভগবান্ অনন্তের প্রিয় এবং অমুচর, কারণ এব্যক্তি শান্ত এবং সর্ববের সমদশী। হে সতি ! আমিও সেই অচ্যতপ্রিয়, একারণ এই ব্যক্তির উপর আমার ক্রোধ জিমিল না। অত এব হে প্রিয়ে ! তুমি বিস্ময় পরিত্যাগ কর। যে সকল পুরুষ মহাত্মা, মহাপুরু। ষর ভক্ত, শান্ত এবং সমদশী, তাহাদের এই রূপই স্বভাব।

শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! ভগবান্ শিবের এই ভাষিত প্রবণ করিয়া দেবী উমা বিস্ময় পরি-ত্যাগ পূৰ্বক স্বস্থ চিত্তা হইলেন॥ ২৯॥

হে মহারাজ পরীক্ষিং! যদিও চিত্রকেতুর প্রতিশাপ দানে সামর্থ্য ছিল, তথাচ তিনি ভগবতীর ঐ শাপ মন্তক ধারা যে ঐ প্রকারে গ্রহণ করেন ইহাই ভাঁহার সাধুত্বের লক্ষণ। তদন্তর চিত্রকে হু জত্তে ছকু দিকিণায়ে দানবীং যোনিমাপ্রিত:। বৃত্ত ইত্যভিবিখাতোজ্ঞানবিজ্ঞানসংযুত:॥ ৩০॥
এততে সর্বমাখ্যাতং যশ্মাং ছং পরিপৃদ্দি। বৃত্ত্বস্থাত্মজাতেশ্চ কারণং ভগবন্মতে:।
ইতিহাসমিমং পুণ্য: চিত্ত্রকেতোম হান্মনঃ। মাহান্মাং কৃষ্ণভক্তানাং শ্রুত্ব। বন্ধান্মিচাতে ॥৩১॥
য এতৎ প্রাতরুপায় শ্রদ্ধায়া বাপ্যত: পঠেং। ইতিহাসং হরিং স্মৃত্বা স যাতি পরমাং গতিং॥ ৩২॥
॥ ॥ ইতি শ্রিভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠক্ষদ্ধে চিত্রকেতৃ-পাখ্যানং সপ্রদশোহধায়ঃ॥ ॥ ॥ ১৭॥ ক॥

শ্ৰীশুক উবাচ ।

পৃশ্বিস্ত পত্নী সবিজু: সাবিজীং ব্যাহ্নতিং জয়ীং। অমিটোজং পশুং দোমং চাজুম সিঃ মহানখান্ ॥১॥

द्यानत्रयामी

অসুরস্বাতে: অসুরস্কাবেনোৎপত্তে: ভগবতি মতেশ্চ । ৩১ । এতদেত: । ৩২ ।

## । • । देखि पर्छ मश्रमः । • ।

আদিত্যানাং চতুর্থস্য স্বটুর্বংশ প্রসঙ্গতঃ। প্রোক্তমিক্সকং বিশ্বরূপ বৃত্র ব্যাদিকং। অধিতেঃ প্রসাদীনাং প্রাণামথ-রোক্তিভিঃ। অষ্টাদশে দিতের্গর্জে শক্রেণ মক্রকাং ভিগা। স্বষ্ট্রংশমক্রেম্য স্প্রসঙ্গং ব্যাক্রমং। আদিত্যানাম্পান্যেরাং বংশানাহ মুনীখরঃ ৪০৪

দক্ষকন্যাৰমাত্ত্ৰপ্ৰেছদিত্যা হাদশ প্ৰা: প্ৰাক্তা:। বিৰম্বান্ধ্যমা পূষা হটাপ স্বিতা ভগ:। ধাতা বিধাতা ব্ৰুণো মিত্ত:

#### क्रमभक्ष

ন্ন বিক্লবং। অভএবাত্রে বক্ষাতে। ইভিযানমিনং পুশাং চিত্রকেতোর্মহাম্বন ইভি । ৩০ ।

অফুরজাতে: কারণং মহদপরাধ: ভগবন্ধতে: কারণং মহদত্রগ্র: ॥ ৩১ ॥ ৩২ ॥

দ করা ইতি শ্রীমন্তাগবত ষঠককে শ্রীকীৰগোম্বামি কৃত ক্রমসন্দর্ভে সপ্তদশোহগারে: সমাপ্ত: র কর্র পুলি বিতি ক্রিকং ৪১৪২ ঃ

#### প্ৰীবিখনাপচক্ৰবন্ধী।

। ১ া ইভি সংবার্থদিশিনাং হর্ষিন্যাং ভব্রুচেডসাং। মঠে সপ্তদশোহধ্যারং স্থাডা স্থাডা সভাং ॥ ২ ॥ অষ্টানশে হতস্তা দিভিঃ কয়ে এতং দধীে। বং তথাছেকেসংচিংরাদ্ধর্তাব্রুক্তে মর্দ্দশণঃ। ভূগাভাদিভিপ্রাণাং দুই ব্রুক্ত

দানবা বোনি আশ্রয় করিয়া স্কার যজে উৎপন্ন হয়েন, পরে জ্ঞান বিজ্ঞান সম্পন্ন হইয়া রুত্র এই আখ্যায় বিখ্যাত হইয়াছিলেন॥ ৩০॥

হে রাজন্। তুমি যে জিজ্ঞাস। করিয়াছিলে র্ত্তের দানবী যোনি প্রাপ্তি এবং ভগবানে মতি কি প্রকারে হইয়াছিল, তাহার কারণ সমুদায় তোমার নিকট কীর্ত্তন করিলাম। হে মহারাজ্ঞ। মহাত্মা চিত্রকেতুর এই পবিত্র ইতিহাস ভগদ্তক্ত জনের মাহাত্মে পরিপূর্ণ, ইহা প্রবণ করিলে মানবগণের সংসার বন্ধ বিশ্বক্ত হয়॥ ৩১॥

অপর যে ব্যক্তি প্রাক্তংকালে গাত্রোহ্বান করিয়া ভগবান্ হরিকে স্মরণ পূর্বক বাগ্যত হইয়া প্রহা সহকারে এই ইতির্ত পাঠ করিবেন, তাঁহার পরমা-গতি লাভ হইবে॥ ৩২॥

॥ 🗱 । ইভি ষঠে সপ্তদশ ॥ 🗱 🛚

অফাদশ অধ্যায়ে ত্বন্থ প্রদক্ষে প্রদক্ষাধীন আদিত্য ও অন্যান্য দেবগণের বংশ কীর্ত্তন ॥ • ॥ শুক্তিব কৰিয়া সাবিত্তী, ব্যাহ্নতি,

দিদ্ধির্ভগদ্য ভার্য্যাঙ্গ মহিমানং বিভুং প্রভুং। আশিষঞ্চ বরারোহাং কন্যাং প্রাদৃত স্থান্ত । ধাতুঃ কুছুঃ শিনীবালী রাকা চাতুমতিস্তথা। দারং দর্শমথ প্রাভঃ পূর্ণমাদমতুক্তমাৎ ॥ ২ ॥ আমীন্ পুরীষ্যানাধন্ত ক্রিয়ায়াং দমনস্তরঃ। চর্ষণী বরুণদ্যাদীদ্যদ্যাং জাতো ভ্গুঃ পুনঃ॥ ৩ ॥ বাল্মীকিশ্চ মহাযোগী বল্মীকাদভবৎ কিল। অগন্ত্যুশ্চ বশিষ্ঠশ্চ মিত্রাবরুণয়োঋষী ॥ ৪ ॥ বেনতঃ দিষিচতুঃ কুন্তে উর্বশ্যাঃ দিন্ধাে ক্রেতং। বেনত্যাং মিত্র উৎসর্গমরিষ্টং পিপ্ললং ব্যধাৎ।

## श्रीभद्रश्वाभी।

শক্র উক্কম ইতি। তত্র ষষ্ঠাধ্যায়াস্তমারভা বিশ্বরূপ বৃত্র চিত্রকেতৃপাধ্যাইনঃ অষ্টুর্বংশমস্বর্বোদানীং দ্বিতৃর্বংশমাহ পৃশ্লি-আ্বিত। দাবিত্রীমিত্যাদিরু প্রাক্তেভুগুত্রস্যাস্বক্ষঃ। পশুং পশুষাগং মহামধান্ পঞ্যজ্ঞান্॥ ১ ॥

ধাতুর্ভাগ্যা কুছ: সায়ং পুত্রং প্রাস্ত। এবং শিনীবালী দর্শমিতা ফুক্রমাৎ ॥ ২ ॥

সমনস্তরো বিধাতা ক্রিয়ারাং ভার্যায়াং পুরীয়ানগ্রীন্ পঞ্চিতী:। পুরীয়াসো অগ্নয় ইতি পঞ্চা এতে অগ্নরো যচিতের ইত্যাদিশ্রতে:। চর্বণী বরুণস্য ভার্যাসীৎ পুর্বং ব্রহ্মণ: পুরো ভ্রুর্যসাং পুর্বজাত:॥০॥

বল্মীকাং বাল্মীকির্বরুণসৈয়ব পুত্রোহভবং। এতৌ বরুণস্যাসাধারণৌ পুত্রৌ তথোৎসর্গাদয়ো মিত্রস্যাসাধারণাঃ। তয়োবেব সাধারণৌ বৌ পুত্রৌ চাহ অগন্তঃশ্চ বশিষ্ঠণ্ট ঋষী মিত্রাবরুণযোরভবতাং॥ ৪॥

### ক্রমসন্দর্ভ:।

ष्यभौतिकार्द्धकः ॥ ७ ॥ ४ । ६ : ७ | १ । ৮ । ৯ । ১० । ১১ । ১२ । ১৩ ॥

## **बैवियगायहळवडी** ।

কীর্ত্তনি:। প্রদক্ষতঃ সমায়াভাং বিশ্বরূপবধাদিকাং। চিত্রকেছভিশাপাস্তাং সমালৈগ্ৰ কথাস্থাং। অদিতেঃ প্রুমাদীদাং স্থতানাং বংশ উচ্যতে॥ প্রভং প্রুমাণ্ড মহামধান্ প্রক্ষজ্ঞান্ প্রাস্তেত্যুত্তরসাস্যকঃ॥১॥২॥

সমনস্তরো বিধাতা ক্রিয়ায়াং ভার্যায়াং প্রীয়্যান্ প্রীয়্যসংজ্ঞান্ অয়ীন্ পঞ্চিতীঃ প্রীয়াদোহয়য় ইতি শ্রুতেঃ । চর্ষণী বক্ষণসা ভার্যা আসীৎ। প্নরিতি প্রাগ্রহ্মপ্তোপি পুনর্ব কণ প্রোহভূৎ। ভ্গুরালীকী বক্ষণসালাধারণা পুল্লী ॥০॥ ভাগোৎসর্গাদয়ো মিত্রসাসাধারণাঃ পুলা বক্ষাস্তে। ভ্রোমি তাবক্রণয়োঃ সাধারণো ছৌ প্রেটি চাহ। অগস্তাশ্চ বশিষ্ঠ শৈতভৌ ঋষীমিত্রাবক্রণয়োরভ্রতাং। ॥৪॥

ষতো বেত ইত্যাদি কুল্কে বেত: সিধিচতু: সমানমিতি শ্রুতে। ক্রতং স্বরং॥

ত্রয়ী, অগ্নিহোত্র, পশুষাগ, দোমযাগ, চাতুম বিদ্যা যাগ, তথা পঞ্চ মহাযজ্ঞ, এই দকল সন্ততি প্রদ্ব করেন॥ ১॥

হে হ্বতে ! ভগ নামা আদিত্যের বনিতা সিদ্ধি, তিনি মহিমা, বিভু, প্রভু, এই তিন তনয় এবং আশীর্নামে একটী অভ্যুত্তমা কন্যা প্রদব করেন। ধাতার পত্নী কুছু, দিনিবালী, রাকা এবং অনুসতি। এই চারিজনে যথাক্রমে দায়ং, দর্শ, প্রাতঃ ও পূর্ণমাদ নামে এই চারিটী দন্তান উৎপাদন করেন॥ ২॥

বিধাতার ভার্যা ক্রিয়া, তাহার গর্প্তে ঐ ধাতার ঔরসে পুরিষ্য নামে পাঁচজন অগ্নির জন্ম হয়। বরুণের বনিতা চর্ষণী তাহাতে ভৃগু যিনি পূর্বের ব্রহ্মার পুক্র ছিলেন তিনি পুনর্বার জন্ম গ্রহণ করেন॥৩

হে রাজন্! মহাযোগী বাল্মীকি, যিনি বল্মীক হইতে উৎপন্ন হন, তিনিও বরুণের পুত্র। অতএব বরুণের ভৃগু ও বাল্মীকি এই ছুই পুত্র অসাধারণ। পরস্তু অগস্তা ও বশিষ্ঠ এই ছুই ঋষি বরুণ ও মিত্র দেবতার সাধারণ পুত্র, ॥ ৪ ॥

কারণ বরুণ ও মিত্র ইহাঁরা ছুই জনেই উর্বেশী সন্দর্শনে কামাতুর হইয়া তাহার সিদ্ধানে কুন্ত মধ্যে রেতঃ সেক করাতে ঐ ছুই ঋষির জন্ম হইয়াছিল। পৌলম্যামিন্দ্র আধন্ত জীন্ পুজানিতি ন শুদ্রং। জয়স্তম্যভং তাত তৃতীয়ং সীচুদ্ং প্রভূঃ। উরুক্রমস্য দেবস্থা মায়াবামনরূপিনঃ। কীর্ত্তে পিল্লাং রহচেছু কিন্তম্যাসন্ সোভগাদয়ঃ॥ ৫॥ তৎকর্ম গুণবীর্যাণি কাশ্যপস্য মহান্ত্রনঃ। পশ্চাদ্রক্যামহেহদিত্যাং যথৈবাবততারহ॥ ৬॥ অথ কশ্যপদায়াদান্ দৈতেয়ান্ কীর্ত্তয়ামি তে। যত্র ভাগবতঃ শ্রীমান্ প্রহ্রাদো বলিরেবচ॥ ৭॥ দিতের্দ্বাবেব দায়াদো দৈত্যদানববলিতো। হিরণ্যকশিপুর্নাস হিরণ্যাক্ষণ্ট কীর্তিতো। হিরণ্যকশিপুর্নাস ক্রিয়ামি দানবী। জন্তম্য তনয়া সাতু য়ুয়ুবে চতুরঃ য়তান্। সংস্থাদং প্রাগনুহ্রাদং স্থাদে প্রহ্রাদ্যেবচ॥ ৮॥

#### शिभवत्राभी।

য়ত উভাবশি কুন্তে রেত: গিষিচতু:। স্তেহে জাতা রিধিতা নামভি: কুন্তে রেত: পিষিচতু: স্মান্মিতি শ্রুতে:। জ্বুং স্মান্ প্\*চাদ্টম্ক্রে ॥ ৬ ॥

জংগতি কশ্রুপস্যাদিতে: পু্ল্রাণাং হাদশাদিত্যানাং সম্ভতি মুকু। দিতে: পুত্রান্ কণয়ামীত্যর্থ: । ৭ ॥ হিরণ্যকশিপু্ছিরণাক্ষেত্তি প্রথমং হাবেব ভৌচ কীর্তিতা ভূতীয়স্কদে ॥ ৮ ॥

# ही विश्वना शहक वर्ती ।

মায়য়া অক্পশ্কনা বামন ক্পবতঃ অক্প ভূতয়া নিতাশক্যা মায়।থায়া যুতঃ। অতো মায়াময়ং ৰিফুং প্ৰেৰ্দন্তি মনীষিণ ইতি মাধ্বভাষ্য প্ৰমণিত শ্ৰেঃ । ৫ । পশ্চাদ্ঠমক্কে ॥ ৬ ॥

অপেতি কথান্তরাবতে। দায়াদান্পুশ্রান্ দৈতেয়ান্ দিতাং জাতান্ ॥ ৭ ॥ ৮ ॥

হে রাজন্ ! মিত্র দেবতার উল্লিখিত সাধারণ পুত্র ব্যতীত অসাধারণ পুত্রও ছিল অর্থাৎ তিনি আপনার পরিণীতা পত্নী রেবতীর গর্ৱে উৎসর্গ,অরিফ এবং পিপ্পল নামে তিন সন্তান উৎপন্ন করেন। হে তাত ! ইন্দ্র নামক আদিত্যের সহধর্মিণী পোলোমী। শ্রুত আছে, ইন্দ্র তাহার গর্ৱে পুত্রত্রয় উৎপাদন করিয়াছিলেন। তাহাদের নাম জয়ন্ত, ঋষভ এবং মীচুদ ॥ ৫॥

অপর উরুক্তম নামা আদিত্য যিনি পূর্বের স্বীয় মায়ায় বামন মূর্ত্তি প্রকটন পূর্বেক স্থমহৎ বিক্রম প্রকাশ করেন, তাঁহার কীর্ত্তি নাল্লী বনিতায় রহৎশোক নামে এক সন্থান হয়, যাঁহার সোভিগ প্রভৃতি কৃতিপয় পুত্র উৎপন্ন হইয়াছিল। ঐ বামন দেবের গুণ কর্মা এবং বীর্যাদি পশ্চাৎ ( অইমক্ষে ) কৃহিব এবং যে প্রকারে অদিতিতে অবকীর্ণ হয়েন তাহাও তদবসরে বর্ণন করিব॥ ৬॥

হে রুজিন্। কশ্যুপের অদিতি নামী ভার্যায় যে দ্বাদশ আদিত্য উৎপন্ন হয়েন তাঁহাদের সন্তান বিবরণ এই বলিলাম, এক্ষণে ঐ মহাত্মার দিতি নামী বনিতায় দৈতেয় নামে প্রসিদ্ধ যে সকল দায়াদ হয় যাহাদের সধ্যে মহাভাগবত শ্রীমান্ প্রহলাদ ওবলিও ছিলেন,তাহাদের বিবরণ বলিতেছি শ্রবণ কর ॥ ৭

মহারাজ! দিতির তুই সন্তান হয় হিরণ্যকশিপু ও হিরণ্যাক্ষ। তাহারা তুই জনেই দৈত্য দানব দিগের বন্দনীয় হইয়াছিল। তাহাদের বিবরণ (তৃতীয় ক্ষন্ধে) বলিয়াছি। তন্মধ্যে হিরণ্যকশিপুর পত্নী হুয়াধ্। ঐ দানবী জন্তাহ্মরের তন্যা। সে হিরণ্যকশিপুর ঔরসে চারি সন্তান প্রস্ব করে, তাহা-দের নাম যথা—সংব্রাদ, অমুহ্রাদ, হ্রাদ এবং প্রহ্রাদ ॥ ৮॥

তৎ স্বদা দিংহিকা নাম রাজ্ং বিপ্রচিতোহগ্রহীৎ। শিরোহ্ররদ্বদ্য হরিশ্চক্রেণ পিবতোহ্মুত:॥৯ সংস্কাদস্ত মতিভার্যান্ত পঞ্জনং ততঃ॥১০॥

ব্রাদস্য ধ্মনিভার্য্যা সূত বাতাপিমিল্লং। ষোহগস্তায় ছতিগয়ে পেচে বাতাপিমিল্লং। অনুস্থানস্য সূর্য্যায়াং বাস্কলো মহিষস্থা। বিরোচনস্ত প্রাস্থাদিদ্র্ব্যাং তক্তাভবদ্ধলিং॥ ১১॥ বাণজ্যেষ্ঠং পুত্রশতমশনায়াং ততোহভবৎ। তক্তানুভাবং হুদ্ধোক্যং পশ্চাদের্ভিধাস্যতে॥ ১২ বাণ আরাধ্য গিরিশং লেভে তদ্গণমুখ্যতাং। যৎপার্শে ভগবানাস্তে হুদ্যাপি পুর্পালকং॥ ১০॥

#### डी मतन्त्रामी ।

বিপ্রচিতের দানবান্তর্ভু: সকাশাৎ রাত্ং পুলমগ্রহীৎ ॥ ১ ॥

उट: मः द्वानामस्य ॥ ১०॥

যো মেষ্ক্রনিং বাভালিং পেচে তং ইবলং যং পেচে ত॰ বাঁতাপিং চাকুভেভান্ন: । ১১ ॥

তাহে বিলো: সকাশাৎ অভবং তমা বলৈবনুভাবং অসুভাব:। সুশোকোং ওণ কীৰ্ত্তিহি যদা অনুভাব্যতে সৃদ্ধিতে ইতাতু-ভাবং সুশোকিঃ সৃধ্ ইতি শেষঃ ॥ ১২॥

उमा भरतम् भूषाजाः खामानाः ॥ ১०॥

## ही विचना १०६क वर्डी ।

বিপ্রচিতো দানবাৎ পত্যাং সকাশাং রাহুং পুলুনগুহীৎ প্রাণ ॥ ৯॥ ১०॥ য ইঘ্লঃ অগস্তায় অগ্নুস্তাং ভোজয়িতুং বাতাপিং মেষরূপং পেচে॥ ১১॥ তথ্য বলেঃ অনুভাবনিত্যার্যং বাহাক্যা সম্বন্ধেন বা॥ ১২॥ ১৩॥

এই সকলের ভগিনীর নাম সিংহিকা, সে বিপ্রচিত দানবের বনিতা হয়। ঐ দানবী সীয় ভর্ত। বিপ্রচিত দানব হইতে রাজু নামে সেই পুত্রকে প্রসব করে অমরগণ সহিত অমৃত পান করাতে ভগবানু হরি স্বীয় চক্র ছারা যাহার শিরঃ হরণ করিয়াছিলেন॥ ৯॥

হেরাজন্! হিরণ্যকশিগুর সন্তানগণ মধ্যে সংস্থাদের পত্নী মতি। ঐ মতি সংস্থাদের ঔর্দে পঞ্-জন নামক দানবকে প্রস্থাব করে॥ ১০॥

অপর হ্রাদের ভার্যাধ্যনী। তাহার গর্ম্তে বাতাপি ও ইল্ল নামে ছুইপুত্র উৎপন্ন হয়। হেরাজন্ত জগন্ত্য সূনি অতিথি রূপে উপস্থিত হইলে এই ইল্লাই কোশলে তাঁহার প্রাণ নধার্থ ভ্রাতা বাতা-পিকে পাক করিয়া দিয়াছিল ॥ ১১ ॥

সে যাহা হউক, অনুহ্রাদের ভার্যা সূর্য্যা, তাহার গর্ব্তে বাক্ষল ও মহিষ নামে দানবের জন্ম হয়। প্রাছ্রাদের সহধ্যাণী দ্রেকা, ঐ দ্রেকী পিতি সকাশাৎ গর্ত্ত লাভ করিয়া বিরোচনকে প্রদেব করে। বিরোচনর পুত্র বলি। বলির বনিতা অশনা, তাহার গর্ত্তে বলির এক শত সন্তান হয়, তাহাদের মধ্যে বাণ মর্ব্ব জ্যেষ্ঠ, ঐ বলির যশঃ কীর্ত্তনার্হ, পশ্চাৎ বিশেষ রূপে বর্ণন করিব॥ ১২॥

বলি নন্দান বাণ ভগবান্ গিরিশের আরাধনা করিয়া তদীয়গণ মধ্যে প্রাধান্য প্রাপ্ত হয়,। 'তাহার পাখে ভগবান প্রপালক অদ্যাপি বর্তমান আছেন ॥ ১৩॥ সরুতশ্চ দিতে: পুত্রাশ্চহারিংশগ্নবাধিকা:। ত স্বাসন্ধ্রপ্রজা: দর্বে নীতা ইন্দ্রেণ দাত্মতাং। শ্রীরাজোবাচ॥

কথং ত আল্পরং ভাবমপোছোৎপত্তিকং গুরো। ইন্দ্রেণ প্রাপিতাঃ সাজ্মং কিং তৎসাধু কুতং হি তৈ:। ইমে শ্রাদ্ধতে ব্রহ্মন্ষ্যো হি ময়া সহ। পরিজ্ঞানায় ভগবংস্তন্নো ব্যাখ্যাতুমহ সি॥ ১৪॥ শ্রীসূত উবাচ॥

তদ্বিষ্ণুরাত্স্য স বাদরায়ণিবঁচে। নিশম্যাদৃত্মস্প্মর্থবং। সভাজ্যুন্ সংনিভূতেন চেত্সা জগাদ সত্রায়ণ সর্বাদর্শনঃ॥ ১৫॥

## ञ्चाभतकामी।

সাথাতাং সমানকণতাং দেববং প্রাণিতা:॥ ১৪॥ আদৃতং সাদ্রং অলং মিতাক্ষরং। অর্থবং বছরপ্যুক্তং। সত্ত্রস্থানমাশ্ররো যস্য হে স্ত্রায়ণ শৌনক॥ ১৫॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অপোহ্য ত্যালয়িয়া ৷

নত্র কথং ভবানিমাং বহিরঙ্গাং কথাং শুল্লাগতে তত্রাহ। ইমে শ্রন্ধত ইতি মর্যাস্থেতি স্বস্যা গৌণবং বোধয়ং স্তবৈধ ব্যঞ্জিতবান্ ১৪॥

অতএব লাঘতে তদিতি। আদৃতং ঋষীণামাদরেণ দহিতং অর্থবং। এতচ্চ ভগবদারাধন বিশেষ সম্বর্জেনৈর ভবেদিতি। স্বাভীষ্ট যুক্তং সংনিত্তনে আভিগবং স্থাপূর্দেশি। অভস্তদ্পি ভগবং সম্বর্জং যোজ্যিষাতীতি ভাবং। টাকায়াং বংর্পমিতি ঋষাভিপ্রেত শীতকাভিপ্রেত দিনিযুক্তং ॥ ১৫ ॥ ১৬ ॥ ১৮ ॥

# ची विचना १६क वर्षी ।

সায়তাং সমান সভাবতাং দেবত্বং প্রাপিতা ইতার্থঃ ॥

ইমে মুনয়: শ্রুবতে ইতি অলৈ শ্রুমাং মুনিবাবোপয়তি। রহসামর্থং তান্ জ্ঞাপয়িতুং ॥ ১৪ ॥

সর্থবং অনেকার্থস্ক:। তত্ত্রকোজিজ্ঞাসিতোহর্থোহ্মাছ্পাথানারভাতে। যথা পরহিংসামভিসশ্ধারাপি তাসদীং ভগবদ্বক্তিং কুর্মারভদ্ধতিরোপি নিশ্চলামভামদীং ভক্তিমান্ত্রশ্বিকীং সংসাবাশ্বকিং চিত্তত্ত্বিং প্রাপ্যাপর জিঘাংসানিবৃত্তিক লভত ইতাত্র
দিতিবেব প্রমাণং। তথা কুটিল চিত্তা বিবেকিনোপি ধান্ দোধান্ পরেধাং পশুস্তি তানেব দোধান্ স্বন্ধিন্ স্থিতানপি ন পশুস্তি
ইতাত্র কুমিবিড়িত্যাদিক ব্চনাং দিতিবেব প্রমাণ্মিতি দিতীয়া। স্তীমার্যা মহাবিজ্ঞাপি প্রতার্যোভবতীতাত্র কশ্যপ এব
প্রমাণ্মিতি তৃতীয়া। অলং মিতাক্ষরং স্থিভতেন সংপূর্ণেন একাগ্রীক্তানেত্যুগ্রা হে স্থায়ণ শৌনক এ ১৫ এ

হে রাজন্। ঊনপঞ্চাশং মরুদ্যাণও ঐ দিতির নন্দন তাঁহার। সকলেই অপুক্রক, দেবরা**জ ইন্দ্র** তাঁহাদিগকে দেবত্ব প্রাপ্ত করান।

রাজা পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাসা করিলেন গুরো! দিতির গর্ব্তে উৎপন্ন হওয়াতে মরুদ্রণা জন্মত অস্ত্র ভাবপিন্ন ছিলেন কোন সন্দেহ নাই, তাঁহারা কি প্রকারে স্বাভাবিক অস্তর ভাব পরিত্যাগ করিয়া নহেন্দ্র কর্ত্তক দেবত্ব প্রাপ্ত হয়েন ? কি সৎকর্ম করিয়াছিলেন ? হে ব্রহ্মন্! ঐ বিষয় অবপত হইবার নিমিত্ত এই সমস্ত ঋষি আমার সহিত সমুৎস্ত্রক হইতেছেন। ভগবন্! আমাদের নিকট যথাবৎ ব্যাখ্যা করুন॥ ১৪॥

সূত মহর্ষি শৌনককে সম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন হে সত্তায়ণ! বাসনন্দন শুক রাজার ঐ মিতাক্ষর অথচ বহু বহু অর্থ যুক্ত বাক্য সাদরে শ্রবণ করিয়া মনে মনে তাঁহার প্রশংসা করিলেন॥ ১৫॥ শ্রীশুক উবাচ 🛚

হতপুত্তা দিতি: শক্রপাঞ্চি আহেণ বিষ্ণুনা। মন্থানা শোকদীপ্তেন জ্লন্তী পর্যাচিন্তয়ং ॥ ১৬॥ কদা মু আত্হন্তার্মি ক্রিয়ারামমূল্বাং। অক্লিন্ত্দয়ং পাপং ঘাত্যিত্বা শয়ে হংবাং ॥ ১৭॥ কুমি বিজ্ ভক্ম বংজ্ঞাদীদয়েশোভিহিত্দ্য চ। ভূতঞ্জক্ তৎকৃতে স্বার্থং কিং বেদ নিরয়ো যতঃ॥ ১৮ আশাদানস্য তদ্যেদং ধ্রুবমুন্দ্রচেত্দাঃ। মদশোষক ইন্দ্রস্য ভূয়াদেষন হতোহি মে॥ ১৯॥

## डामतत्राभी।

পাক্ষি গ্রাহেণ পৃষ্ঠতঃ সহায়েন ॥ ১৬ ॥

ভাতৃহস্তারং দৈতাহস্তারং ইক্রং মারয়িদ্ধা ত্থিনী তামিতি চিস্তরাগাস দিভি: উবণং ক্রেং অক্লিন্তবন্ধং কঠিনচিতং ॥ ১৭ ॥
নমুরাদ্ধা অদেহ রক্ষণার্থং অনোধাং ঘাতং করোতোর কিমর চিত্রং তত্রাহ রুমীতি। ঈশং প্রভ্রিতাভিহিত্তাশি ষ্ত প্রের্বাং রাজ্ঞাং দেহস্য মবণানস্তবং বিত্রি দিনাবস্থিত কুমর ইতি খাদিভিতিক্তিত বিষ্ঠেতি দক্ষ্ণা তু ভঙ্গেতি সংজ্ঞা আসীং। তৎ ক্তে ততা দেহভার্থে যো ভূতেভোক্রিভি স কিং সার্থং বেদ নবেদের তত্র হেতৃং। যতো ভূতদ্রোহাৎ নির্বো ভবতি ॥ ১৮ ॥

ইদং দেহাদিকং ধ্রুবং নিতাং আশাসানস্ত মতানানত অত উন্নদ্ধং উচ্ছুখালং চেতো যস্য তত্তে প্রত্য যোমদন্তত শোষক:।

#### क्तग्रमक्डः।

আশাসানদ্যেতি যেন ভবেং তত্ত্ত ভর্তিয়াচরণমেবেতি ভাবেনেতার্থ: ॥১৯।২০।২১।২২।২০।২৪।২৫।২৬।২৭।২৮।২৯।০০।০১৫

# খ্রীবিখনাগচক্রবরী ।

শক্রদ্য পাঞ্চি গ্রাহেণ পৃষ্ঠতঃ সহায়েন পরোক সাহায্য কত্রে ভার্থ: ॥ ১৬ ॥

উৰ্ণং জুরং। স্থং শয়ে স্থেন নিজ।মীভার্থঃ ॥ ১৭ ॥

ঈশান্তিহিত্সা ঈশো রাজে তাভিহিত্স্যাপি দেহসা সর্ণানস্তরং বিজি দিনাবন্ধিতন্তে ক্রময় ইতি খাদিনিজ্ঞিকতন্তে বিঠেতি প্লাদিনিদ্ধিন্তে ভংগতে সংজ্ঞা আসীং। পূর্ব্ধ পূর্ব্ধ নৃপাণামণি তথা দৃষ্টবাদিনি ভূতনির্দ্দেশ: ত্যা দেহসা করে যো ভূতেভোগ জ্ঞ্জি স কিং স্বার্থং বেদ নৈব বেদ যতঃ স্থান্য নির্মো ভবতি ত্যাদিক্ত এব বিবেক শ্নাইনি বাঞ্যতি অণ্চ স্থমনেব বিবেক শ্না। যত ইক্তং জিঘাংস্থঃ স্বয়মপীক্তমেব ভূতজ্ঞহং স্বয়মক্লিক্সদ্যাণীক্তমেবাক্লিক্সদ্যং স্বয়ং স্বার্থনিনিজ্ঞাণি ইক্তমেব স্বার্থনিনিজ্ঞাং মন্ত ইত্তাতো বিবেকোপ্যবিবেকিনামবিবেক্সেব দুচ্যতীতি দর্শিতং ॥ ১৮ ॥

বেনৈৰ তেন ত্শেষ্টেতেন হেতুনৈৰ ভস্য মদশোষকঃ স্ক্ৰোমে ভ্যাদিতি আর্থনেতার্থঃ। তম্য কণস্ত্ৰমা ইনং বেহাদিকং এবং নিতাং আশাসানত মন্যমানস্য উচ্চৃত্মলচেত্সঃ। ভর্তীরি তুষ্যতি স্তীণাং মনোবগঃ সিদ্ধাতি। তল্পাদহং পরিচ্গায়া পতিং

শুকদেব কহিলেন রাজন্! বিষ্ণুকে সহায় করিয়া ইন্দ্র, প্ত্র সকলকে নিহত করিলে দিতির চিত্ত শোকোদীপ্ত সন্মতে অত্যন্ত প্রস্থালিত হইল, তিনি মনে মনে এই চিন্তা করিতে লাগিলেন॥ ১৬॥

ছুরাত্মা ইন্দ্র কেবল ইন্দ্রিয় স্থাসক্ত, তাহার হৃদয় অতি কঠিন, তাহাতে দয়ার লেশ মাত্র নাই। আঃ! সেই ক্রুর, ভ্রাতৃহস্তা, পাপিষ্ঠকে বিনষ্ট করিয়া আমি কবে হুগে শয়ন করিব ?॥ ১৭॥

অহো! এখন যিনি প্রভু বলিয়া বিখ্যাত, তাঁহার পূর্বতন প্রভুদের দেহ মরণানন্তর ছুই বা তিন দিন মাত্র থাকিয়া কুমি বিষ্ঠা ও ভন্ম সংজ্ঞা প্রাপ্ত হইয়াছে, কারণ মৃতদেহ সৎকার না হইলে ছুই তিন দিন পরে পচিয়া কুমি হয়, কুরুরাদি ভক্ষণ করিলে বিষ্ঠা রূপে পরিণত এবং দগ্ধ হইলে ভন্মাবশেষ হইয়া থাকে, সেই দেহের রক্ষা নিমিত্ত যে ব্যক্তি প্রাণিজ্ঞাহ করে সে কি স্বার্থ জানে ? ক্থনই জানে না, যে হেতু প্রাণি জোহে ঘোর নরক হয়॥ ১৮॥

যাহা হউক, ইন্দ্র দেহাদিকে নিত্য জ্ঞান করিয়া অতিশয় উচ্ছৃত্খল হইয়াছে, যাথাতে তাহার

ইতি ভাবেন সা ভর্তুরাচচারাসকৃৎ প্রিয়ং। শুশ্রষয়ামুরাগেণ প্রশ্রেষণ দমেনচ।
ভক্তা পরময়া রাজন্ মনোজৈর জ্ঞামিতৈঃ। মনো জ্ঞাহ ভাবজ্ঞা সন্মিতাপাঙ্গবীক্ষণৈঃ ॥ ২০ ॥
এবং স্ত্রিয়া জড়ীভূতো বিদ্বানপি মনোজ্ঞয়া। বাঢ়মিত্যাহ বিবশো ন তল্ভিত্রং হি যোষিতি ॥ ২১ ॥
বিলোক্যৈকাস্তভূতানি ভূতান্যাদো প্রজ্ঞাপতিঃ। স্ত্রিয়ং চক্তে স্বদেহার্দ্ধং যয়া পুংসাং মতিহ্রতা॥ ২২ ॥
এবং শুশ্রুষিতস্তাত ভগবান্ কশ্যপঃ স্থ্রিয়ং। প্রহ্ন্য পরম্প্রীতো দিতিমাহাভিনন্দ্যচ॥ ২০ ॥
শ্রীকশ্যপ উবাচ॥

ৰরং বরয় বামোরু প্রীতন্তেহমনিন্দিতে। স্তিয়া ভর্ত্তরি হৃপ্রীতে কঃ কাম ইহ চাগমঃ॥২৪॥

#### ट्टामत्रवागी।

পুল্লে। সে যেন হেতুনা ভূমাৎ ভবেং॥ ১৯ ॥

ভর্ত্ত: প্রিয়াচরণমেবেতি ভাবেন সা ভর্ত্ত: প্রিয়মসক্কুদাচচার ॥ ২০ ॥

বিবশঃ স্ত্রীণরতন্ত্রঃ সন্ বাঢ়ং তব মনোরণং পূবয়িষ্যামীতি যদাহ নতচ্চিত্রং ॥ ২১ ॥

তত্ত হেতুমাহ বিলোকোতি। একাস্তভূতানি নিঃসঙ্গানি মৈথুনেন স্থাই বৃদ্ধার্থং খণেত।দ্ধমেৰ স্তিয়ং চক্রে ॥ ২২ ॥

এবং স্থ্রিয়া শুশ্রুষিত: সন্ ॥ ২০ ॥

ইহ চকারাং পরত্রচ অগম: অপ্রাপ্য: ॥ ২৪ ॥

## डी विभगां १५ अन्व ही ।

ভোষয়ামীতি ভাবেন ॥ ১৯। २०॥

ৰাঢ়ং তব মনোরথং পূরশ্বিঘানীতি যদাহ তল চিত্রং ॥ ২১ ॥

একাস্ত ভূতানি নিঃসন্ধানি মতির্ভা অতএব সংশার প্রবাহোংবিচ্ছিলোংভূদিতি ভাব: ॥ ২২। ২৩ ॥

অগম: অপ্রাপ্য: ॥ ২৪। ২৫॥

# দর্পহারি পুত্র প্রদব করিতে পারি উপায় করা কর্ত্তব্য ॥ ১৯ ॥

অনন্তর পতির প্রিয়াচরণই এ বিষয়ে সতুপায় ইহা নিশ্চয় করিয়া শুশ্রুষা, অমুরাগ, বিনয়, ইন্দ্রিয় দমন এবং ভক্তি প্রকাশ ইত্যাদি দারা বারম্বার কশ্যপের প্রিয়াচরণ করিতে লাগিলেন। ভাবজ্ঞা দিতির হাব ভাব সহিত মনোজ্ঞ প্রিয় ভাষণ তথা সম্মিত অপাঙ্গ দর্শন দারা অচিরে হুদীয় স্থামির (কশ্যপের) মনঃ বশস্বদ ইইল ॥ ২০॥

হে রাজন্ : বিদ্বান্ ব্যক্তি ও মনোজ্ঞা বনিতা দ্বারা ঐ রূপেই জড়ীভূত হয়েন তাহার পর স্ত্রীপরতন্ত্র হইয়া "তোমার মনোরথ পূর্ণ করিব" এ কথা যে বলিলেন ইহা বিচিত্র নহে॥ ২১॥

প্রজাপতি ব্রহ্মা আদে প্রাণি সকলকে নিঃদঙ্গ দেখিয়া মৈথুন ধর্ম দ্বারা প্রজা স্ফার্থ আপনার দেহার্দ্ধকে স্ত্রী করিয়াছিলেন ধাহা কর্ত্বক অদ্যাণ্ধি পুরুষদিগের মতি হৃতা ইইতেছে ॥ ২২ ॥

অতএব হে তাত ! দিতি ঐ প্রকারে পতি শুক্রায়া প্রবৃত্ত হইলে ভগবান্ কশ্যুপ পরম প্রীত হইলেন এবং এক দিন আনন্দ প্রকাশ পূর্ব্বিক হাস্য বদনে কহিলেন ॥ ২০॥

হে বামোরং! হে অনিন্দিতে! আমি তোমার প্রতি সাতিশয় প্রীত হইয়াছি অভিলয়িত বর প্রার্থনা,কর। হে প্রিয়ে! ভর্তা স্থপ্রীত হইলে স্ত্রীলোকের কি ইহকালে কি পরকালে কোন্ কামনা অপ্রাপ্য থাকে ? ॥ ২৪ ॥

পতিরেবহি নারীণাং দৈবতং পরমং স্মৃতং ॥ ২৫॥

মানদঃ দৰ্বভূতানাং বাস্থদেবঃ শ্রেয়ঃ পতিঃ। দএব দেবতালিকৈনাম রূপ বিকল্পিতৈঃ।
ইজ্যতে ভগবান্ পুংভিঃ দ্রীভিশ্চ পতিরূপধৃক্। তত্মাৎ পতিব্রতা নার্য্যঃ শ্রেয়কামাঃ স্থমধ্যমে।
যজন্তেহনন্যভাবেন পতিমাত্মানমীশরং। দোহং ত্মার্চ্চিতো ভদ্রে ঈদৃগ্ভাবেন ভক্তিতঃ।
তং তে সম্পাদয়ে কামমসতীনাং স্ত্র্লভিং॥ ২৬॥
দিতিকবাচ॥

বরদো যদি মে ত্রহ্মন্ পুত্রমিন্দ্রহণং র্ণে। অমৃত্যুং মৃতপুত্রাহং যেন মে ঘাতিতো স্থতো। নিশম্য তদ্বচো বিপ্রো বিমনাঃ পর্যাতপ্যত। অহো অধর্মঃ স্থমহানদ্যমে সমুপস্থিতঃ।

#### উ∫ণৱসাগী ।

নমু প্রমেশ্বরে স্থাীতে সর্প্রকাম প্রাপ্তিরিতি প্রসিদ্ধং তলাহ প্তিরেবেতি ॥ ২৫॥

নতুমনসি স্থিতঃ শ্রীবাস্থদের এব লক্ষীণতিঃ পরং দৈবতনিতি প্রসিদ্ধং সতাং স্এব সাধিকাবেণ ক্পভেদঃ পূজাত ইত্যাত্ মান্স ইতি সার্কেন। দেৰতানাং লিপ্তৈ ম্ডিভিকপল্ফিতঃ। তাতেবাহ নাম ইন্দ্রাদি ক্পঞ্চ ব্জন্তভাগি তাভ্যাং বিবিশং ক্রিতৈঃ ॥ ২৬ ॥

ইক্রহণং ইক্রহস্তারং। অমৃত্যুং মৃত্যুশৃত্যং যেন ইক্রেণ বিফুনা সহায়েন ঘাতিতৌ॥২৭॥

#### **औ**विधना १ ठळ व वी

পতিঃ গৰ্অ জীবএব স কণং পরং দৈবত্সীশ্বরং স্থান্ততাহ। মানসং মনসশ্চিত্তস্থাধিষ্ঠাতা যো বাস্থদেবঃ সএব ভগবান্ দেব-তানাং লিছৈন্চিট্রে বিজ্ঞাতে কীদৃশৈ নাম ইন্দ্রাদি কপং বজ্ঞহন্তবাদি তাভাাং বিবিধং কলিতেঃ ইন্দ্রায় স্বাহা অগ্নয়ে স্বাহা ইত্যাদিভি নাম্ব্রুপ ভেদেন পুণ্ডিঃ ক্রিলোকৈ ভূগবানেৰ ইজ্যতে যথা তথা স্বীভিঃ প্রিক্রেপণেত্যর্থঃ ॥ ২৬ ॥

ইন্ত্রণং ইন্তর্যাবং হত্ত্রের্গতার্গ্রাং পক্ষে ইন্ত্রাস্থাং। অমৃত্যুং সর্কারবধ্যং পক্ষে দেবস্থাদ্যরং। উন্পঞ্চাশন্তিরেক এব দেবোমাক্ত ইত্যেক বচনং॥

বিমনা ইতি দিতেরীপিতোহর্গন্ত ইন্দ্রমবর্ণং বিনা ন সম্ভবেদিতি ভাব: ॥ ২৭ ॥

হে পতিত্রতে ! নারীদিগের পতিই পরম দেবতা। দেবতারা প্রীত ছইলে কি, কামনা অসম্পূর্ণ থাকে ?॥২৫॥

হে সাধ্বি! যদ্যপি সর্বন প্রাণির অন্তঃকরণবন্তী ভগবান্ বাহ্নদেবই লক্ষাপতি অর্থাৎ পরস দৈবত সত্য, তথাপি পুরুষেরা নানা প্রকারে তাঁহারই ইন্দ্রাদি নাম এবং বজ্র হস্তথাদি কল্পনা করিয়া পূজা করে এবং তিনিই স্ত্রীলোকের নিকট পতি রূপধারী হইয়া পূজ্য হন্। অতএব হে স্থ্যধানে! শ্রেষকামা পতিব্রতা নারী সকল অনন্য ভাবে পতিরই সেবা করিয়া থাকে, কারণ পতিই আজা, পতিই ঈশ্বর। হে ভদ্রে! আমি তোমার সেই পতি তোমা কর্ত্ক ভক্তি ভাবে অর্চিত হুইয়াছি। তোমার সেই কামনা সম্পন্ন করিয়া দিব, যাহা অস্তীদিগের স্ত্র্ল্ভ ॥ ২৬ ॥

দিতি কহিলেন অহান্! অনুগ্ৰহ পূৰ্বক যদি বরদ হইলেন তবে আমি আপনার নিকট ইন্দ্রন্থা অমর একটা পুত্র বর চাই প্রদান করুন। প্রভা ! সপত্নী তনয় ইন্দ্র ভগবান্ বিফুকে সহায় করিয়া আমার হুইটা সন্তান বধ করিয়াছে তাহাতে আমি মৃতপুত্রা হইয়াছি। দিতির এই ভীষণ বাক্য প্রবণ করিয়া বিপ্রবর কশাপ উদিয় চিত্ত হইলেন এবং পরিতাপ করিতে করিতে কহিলেন, ছিলে। আমার স্বমহৎ অধর্ম উপস্থিত হইল। হা কফ ! বিষয় ও ইন্দ্রিয় স্থে রত হওয়াতে যোধি-

অহো অর্থেন্ডিয়ারানো যোধিনায়ের মায়য়া। গৃহীতচেতাঃ কুপণঃ পতিয়ো নরকে প্রবং ॥ ২৭ ॥ কোহতি জ্যোহসুবর্ত্ত ডাঃ সভাবমিহ যোঘিতঃ। ধিয়াং বতাবুধং স্বার্থে যদহং স্বজিতেন্দ্রিয়ঃ॥ ২৮ শরৎপদ্মোৎসবং বক্তুঃ বচশ্চ প্রবণায়তং। হাদয়ং ক্ষুরধারাভং স্ত্রীণাং কো বেদ চেষ্টিতং॥ ২৯ নহি কশ্চিং প্রিয়ঃ স্ত্রীণামঞ্জদা স্বাশিষাল্মনাং। পতিং পুত্রং ভাতরং বা ল্লন্ডার্থি চ ॥ ৩০॥ প্রতিশ্রুতং দদানীতি বচন্তর মুষা ভবেং। বধং নাহ্তি চেল্রোপি তত্তেদমুপকলতে। ইতি সংচিন্তা ভগবান্ মারীচঃ কুরুনন্দন। উবাচ কিঞ্চিং কুপিত আত্মানঞ্চ বিগ্রহ্মন্॥ ৩১॥

#### की भदयागी।

মভাবনপুর্বর্থনারা যোষিত: কোইভিক্রমোইপরাধ: ॥ ২৮ ॥

প্রভাবনেব'হ ছাভ্যাং। শ্রম পদ্মপ্ত ইব উৎসংবা বিকাশো যত্মিন্ শ্রবণামূহং কর্মোরমূহ তুল্যং ক্রধারে।পদং চিত্তং ৮২৯ ৮ স্থানিষ্মিনাং স্থাপ্কামন্মা আহেবৎ প্রেইছেন প্রতীয়্মানানাং ॥ ৩০ ॥

ত্ত্রেদম্পকরতে যোগাং ভবতি। অয় ভবে:। বৈঞ্বং রতং তাবজ্পদেক্ষ্যামি ভেনেবাস্তা: শুদ্ধচিন্তারা ইক্রক্রেটো নিবর্ত্তিরতে। পুলম্বনর্ত্ত্যা ভবিষ্যতি। দার্মকালম্বেন রত্ত্ত কথ্যিং বৈশুণো সতি ইক্রম্ভ বধোপি ন ভবিষ্যতীতি ॥ ৩১ ॥

# क्षीविचनागठकवर्छो ।

অতিক্রনোহপরাধঃ ক্রোর্যাং হি ক্রীজাতেঃ অভাব এব তং অসুবর্তম্বা অমুবর্তমানায়াঃ ॥ ২৮॥ অভাবমেবাছ শ্রুদিতি ॥ ২১॥

খত আশিষা কামনীয়েব আত্মা যত্নে যাসাং নতু পত্যাদি স্থাপেক্ষেতি ভাবং। অনুক্ সমাস আশিষা শক্ষীবেস্তাবা ৯৩০ চ তত্ত্বেন্দ্প কলতে যোগ্যং ভবতি। ক্ষাং ভাবং বৈষ্ণবং ব্ৰহং ভাবহপদেক্যামি তেনৈবালাভিতিজ্জী সভ্যামিছে জেন্দ্যে নিবৰ্ত্তিৰতে তত্ত্বেশ্যনক ক্ষেত্ৰান্যা বিহিত্ত বৈষ্ণব্ৰত্ত কামিতহুক্ষণানানই আল্লেছ্বাতী ভবিষ্ঠি কিন্তু বৰ প্ৰাৰ্থন প্ৰদান বাকায়ে।ইন্তি ধাতু প্ৰয়োগান্ধত্তে গতাপ্তাং ইক্ছাভূপোহ্মবং পুজো ভবিষ্যৃতি প্ৰত্তে দীৰ্ঘকালতে সভাবত্তং বৈশুলাং চ কিঞ্চিত্তিৰে ভীতি তেনৈবালা অবিজ্ঞান মনং সমাধানক ভবিষ্যতি বস্তু তত্ত্ব বৈশ্বৰত্ত বৈশুণোপি ফলসিদ্ধিৰ বহুং ভাবিনীতাস্যাং শ্ৰমণ্ড সকল এব ভবিষ্যতীতি ॥ ৩১। ৩২॥

ন্মরী মায়া আমার চিত্তকে বশীভূত করিল १ অদংশয় আমার নরকপাত হইবে॥ ২৭॥

এ অবলার অপরাধ কি ? আপনার সভাবেরই অমুবর্ত্তিনী হইয়াছে। আমি স্বার্থানভিজ্ঞ, আমাকেই বিক্! কেবল ইন্দ্রিয়ারাম হইলাম ?॥ ২৮॥

কমিনীগণের বদন শরৎকালীন কমল জুলা, কিন্তু হৃদ্য় ক্ষুরধারের ভাায়, ইহাতে তাহাদের চেকা জানিতে পারে কাহার সাধ্য ? ॥ ২৯॥

যোষারা স্বার্থ কামনায় আত্মবৎ প্রিয়রূপে প্রতীয়্মান হয় সত্য, কিন্তু বস্তুতঃ ভাহাদের কেহ প্রিয় নাই, ভাহারা অর্থের নিমিত্ত পতি ও ভাতাকেও বিন্ফ করিতে পারে॥ ৩০ ।

যাহা হউক আনি এই দিতির নিকট "বর দিতেছি" বলিয়া প্রতিশ্রুত ইইলাম, ঐ প্রতিশ্রুত মিথা হওয়া এবং ইস্কের বধ ছই অমুচিত, এ বিষয়ে এখন এই উপযুক্ত হয়, পুত্রার্থ ইহাকে বৈষ্ণব ব্রুত উপদেশ করি, তদ্বারা চিত্ত শুদ্ধ হইলে ইন্দ্রের প্রতি যে ক্রোধ জন্মিয়াছে তাহা নির্ত হইলেও ইইতে পারিবে, আর ঐ ব্রুত দীর্ঘকাল সাধ্য, কথিকহৈওণ্য হইলে হয়ত ইস্কেহন্তা পুত্রই হইতে পারিবে না। হে ক্রনন্দন। ভগবান্ কশ্যুপ এই রূপ চিন্তা করিয়া কিঞ্চিৎ কুপিতের স্থায় হওত পুনরায় আপনি আপনার নিন্দা করিলেন। ৩১।

কশ্যপ উবাচ ॥

পুত্রস্তে ভবিতা ভদ্রে ইন্দ্রহা দেববান্ধবঃ। সম্বৎসরং ত্রতমিদং যদ্যক্ষোধারয়িষ্যসি ॥ ৩২ ॥ দিতিরুবাচ ॥

ধারয়িষ্যে ব্রতং ব্রহ্মন্ ক্রহি কার্য্যাণি যানি মে। যানি চেহ নিষিদ্ধানি ন ব্রতং স্থান্ত যাত্রত ॥ ৩০ কশ্যপ উবাচ ॥

ন হিংস্যান্ত্তজাতানি ন শপেন্নানৃতং বদেৎ। নচ্ছিন্দ্যান্নথরোমাণি নম্পৃশেদ্যদমঙ্গলং ॥ ৩৪ ॥ নাপ্সু স্নায়ান্ন কুপ্যেত নদংভাষেত হুর্জনৈঃ। ন বদীতাধৌতবাদঃ অজঞ্চ বিধৃতাং কচিৎ ॥ ৩৫ ।

#### धीयत्रवामी।

হে ভদ্ৰে অঞ্চ: যথাবং যদি ধার্মিয়াসি তহি ইন্দ্রহা ভবিষাতি বৈশুণো তু সতি দেববান্ধবো ভবিষাতি বৈশ্ববং বৈত্ত কথঞিং বৈশুণোপি সতি সর্বণা বৈফ্ল্যাভাবাং ॥ ২২ ॥

কার্যাগ্যাৰশ্বকানি ব্রতং যানি ন দ্বস্তি নাবশ্বকানি নচ নিষিদ্ধানি কিস্কৃত্যস্ক্রান্তানি তানি সর্বাণ্যপি কহি॥ ৩০॥ তবৈক্রিংশরিষেধানাহ ন হিংস্থাদিতি পঞ্জি:। ন শপেৎ নাক্রোশেৎ যদমঙ্গলং কপালাস্থাদি তর স্প্শেৎ॥ ৩৪॥ নাঞ্চাবিশা স্নায়াং। পূর্বং বিধৃতাং প্রজং পুনন ধার্যে । ৩৫॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

পুত্রন্ত ইতি। যদি ব্রতং ধার্মিয়াদি তদা ইক্সহা তথৈবাদেবানামহ্যাশাঞ্চ বান্ধবো ভবিতা। আন্যথাকু ইক্সহা ন ভবিতা দেবানামেব বান্ধব"চ ভবিত্রেত্যর্থ: ॥ ৩২। ৩১। ৩৪। ৩৫। ৩৬। ৩৭॥

## শীবিধনা গচক্রবরী ।

ইক্সরা ইক্সবাতী অনেবানামস্থরাণাং বান্ধব ইতি দিতিং বোধয়িত্মিটোহর্খঃ। ইক্সবা ইক্সাস্থ্যো দেবানাং বান্ধব ইতি স্বাভীটোহর্থঃ॥ ৩২। ৩০॥

ন হিংস্থাদিতি প্রথমত এবেক্সবধাশকা নিষিদ্ধা । ৩৪ ॥

অপপু প্রবিশ্য ন সালাং। অংশীত বাস: ন বসীত ন পরিদধ্যাং বিধু ছাং পূর্কবিধু ছাং প্রন্ধাররেং । ৩৫ ।

অনন্তর দিতিকে দম্বোধন পূর্ব্বক কহিলেন ভদ্রে! যদি তুমি দম্বংসর পর্য্যন্ত যথাবং ব্রত ধারণ করিতে পার তাহা হইলে তোমার গর্ম্ভে ইন্দ্রহত্যাকারি ও দেববান্ধব একটা পুত্র জন্মিবে॥ ৩২॥

এই বাক্য প্রবণে দিতি আহলাদ সাগরে নিমগ্ন। হইলেন এবং কহিলেন প্রভো! আমি ঐ ব্রত ধারণ করিব, উহাতে যাহা ২ আবশ্যক ও যাহা যাহা ঐ ব্রতের হানি কর, অথবা যাহা যাহা তাহাতে নিষিদ্ধ নয় বরঞ্চ অভ্যসূজ্ঞাত তৎ সমুদায় উপদেশ করিতে আজ্ঞা হউক॥ ৩৩॥

কশ্যপ কছিলেন স্থানির। দেই ব্রতে একত্রিশটা নিষেধ আছে যথা—ব্রতম্থ হইয়া কোন প্রাণির হিংসা করিবে না, কাহারও প্রতি আক্রোশ করিয়া শাপ দিবে না, মিথ্যা বাক্য কহিবে না, নথ ও রোম ছেদন করিবে না, অমঙ্গল মৃত কপাল অস্থ্যাদি স্পর্শ করিবে না॥ ৩৪॥

জল মধ্যে প্রবেশ পূর্বক স্নান করিবে না, জুদ্ধ হইবে না, ছুর্জ্জনের সহিত সম্ভাষা করিবে না, আধোত বসন পরিধান করিবে না, আর একবার যে মালা ধারণ করা হইয়াছে তাহা পুনরায়,ধারণ করিবে না॥ ৩৫॥ নোদ্দি উং চণ্ডিকারক সামিষং ব্যলাহতং। ভূঞ্জীতোদক্যয়া দৃষ্টং পিবেরাঞ্জলিনা ত্বপঃ॥ ৩৬॥
নোদ্দি উন্পৃষ্ট সলিলা সন্ধ্যায়াং মৃক্তমূৰ্দ্ধজা। জনচ্চিতাসংযতবাক্ নাসংগীতা বহিশ্চরেৎ॥ ৩৭॥
নাধোতপাদা প্রযতা নার্দ্রপাদা উদক্ শিরাঃ। শ্য়ীত নাপারাঙ্ নান্যে নিমা নচ সন্ধ্যয়োঃ॥ ৩৮॥
ধোতবাসাঃ শুচিনি ত্যাং সর্ব্যস্পলসংযুতা। পূজ্যেৎ প্রাতরাশাৎ প্রাক্ গোবিপ্রান্ প্রিয়মচ্যতং॥ ৩৯॥
স্তিয়োবীরবতীশ্চার্চেৎ প্রগ্রন্ধ বলি মণ্ডনৈঃ। পতিকার্চেগ্রেতিঠেত ধ্যায়েৎ কোষ্ঠগতক তং॥ ৪০॥

## শ্ৰীধরস্থামী।

ভোজনে পঞ্চ নিষেধানাহ নোচিছ্টমিতি। চণ্ডিকারং ভদ্রকাল্যৈ নিবেদিতং পিপীলিকাদিদ্বিতং বা। অঞ্চলিনা ছপোন ন শিবেং॥ ৩৬॥

গৃহাৰ্হিনির্গমে সপ্ত নিষেধানাহ নোচ্ছিটেতি। অনচিচ্চা মণ্ডনহীনা অসংবীতা অপার্তা ॥ ৩৭ ॥ শর্মন অটনিষেধানাহ নাধৌতপাদেতি। নাগরাক্ ন পশ্চিমশিরা:॥ ৩৮ ॥ কার্যাাণ্যাহ ধৌতবাসা ইতি হাজাাং। প্রাতরাশাং প্রথমভোজনাং ॥ ৩৯ ॥ বীরব্তী: জীব্ছর্ড্কা: আর্চ্চা সংপূজা কোষ্ঠাতং কুক্ষান্তর গতুং ॥ ৪০ ॥

#### ক্ষেসন্ত:

অপরাং পশ্চিমদিশমকতি শিরসা প্রাপ্রোতি অপবাক্ ভাদৃশং ব্ধাস্যাত্তথেতি ক্রিমা বিশেষণ্ডাপি ভবিশেষণ্ড এব তাৎপর্যাৎ পশ্চিমশিরা ইত্যেবার্থ: যবা অপরাচী প্রতিচী । ততো লাপ্লোপে পশ্দমা্তাদিক্শক্ষেত্য: ইত্যাদিনা স্বার্থ এবান্তাতি প্রতার:। তস্য চাঞ্চতে লুগিতি লুক্ তদ্ধিত লুগিতি লুক্ তদ্ধিত লুগিতি লুক্ ততা অপরামিতি হিতে প্রতিচীমারভাতাং পূর্বাঙ্গসাৎক্ত্যেতি ভবৈধবার্থ:। ৩৮।৩৯।৪২।৪২।৪২।৪২।৪১।৪৪।৪৬।৪৭।

## क्षेत्रिक्सां वह कर वहीं।

ভোজনে পঞ্চ নিষেধানাহ নোজিঃইমিতি চণ্ডিকাল্লং জুর্গানিবেদিতং পিগীলিকাস্পৃষ্টক **চণ্ডিকা ভাং পি**ণীলিকেত্যভিধানাং। উদক্যয়া রজস্থলয়া ॥ ৩৮ ॥

গৃহাহহিনির্গনে সপ্ত নিষেধানাহ নোভিংইতি অস্পৃষ্ট সলিলা অনাচাস্তা। অনর্জিতা নিভ্রণা অসমীতা অনাবৃত সর্কাঙ্গা ॥৩৭
শয়নে অস্টো নিষেধানাহ। নাধৌত পাদেতি অপ্রয়তা অপবিত্রা পবিত্র: প্রয়তঃ পৃত ইত্যমর:। ন অপরাক্ পশ্চিম
শিরা:॥৩৮॥ কর্ত্রবানাহ। প্রাত্রশাৎ ভোজনাং প্রাক্ প্রতঃ পূজ্যেং॥৩৯॥

বীরধতী জীবছর্ত্কা:। কোঠগতং কুক্ষাস্তরগতং ॥ ১০ ॥

উচ্ছিফার, পিপালিকা দূষিত অথবা ভদ্ৰকালীতে নিবেদিত অন, আনিষযুক্ত অন, শৃদ্ৰী কর্তৃক আহতে অন,অথবা রজস্বলা স্পৃষ্ট অন ভোজন করিবে না। আর অঞ্জলি হারা জল পান করিবে না॥৩৬

হে হৃদ্রি! যথন গৃহ হইতে বাহিরে নির্গত হইবে তৎ কালে উচ্ছিন্টা ও অস্পৃষ্টজলা হইবে না অর্থাৎ আচমন না করিয়া বাহিরে আসিবে না অপর সন্ধাকালে মুক্তকেশা, অনর্চিতা অর্থাৎ ভূষণ হীনা, অসংযত বাক্, তথা অনার্তাঙ্গী হইয়া ভ্রমণ করিবে না॥ ৩৭॥

অপিচ ঐ ব্রতে পাদদ্র প্রকালিত না করিয়া কিন্তা অপবিত্র অথবা আর্দ্রপদ হইয়া শয়ন করিবে না। আর উত্তর শিরা অথবা পশ্চিম শিরা হইয়া শয়ন করাও কর্ত্ব্য নহে। আর বিবস্তু অথবা অন্যের সহিত একত্র শয়ন চুই সন্ধার সময় এবং শয়নও নিধিন্ধ ॥ ৩৮ ॥

হে দিতি ! ত্রত বিষয়ে যাহ। যাহা বিহিত বর্ণন করি শ্রেবণ কর, ধৌত বসন পরিধান, শুচি ও দকল সঙ্গল সংযুক্ত হইয়া প্রথম ভোজনের পূর্কে গো, বিপ্র এবং লক্ষ্মী নারায়ণের পূজা করিবে॥ ৩৯ খুপর বীরবতী (সধবা) স্ত্রীদিগকে গন্ধ মাল্য বসন ভূষণাদি উপহার দিয়া পূজা করিবে। ভার পতির অর্চনা করিবা তাঁহার সেবা ও ভাঁহাকে আপনার কুক্ষান্তরগত রূপে চিন্তা করিবে॥ ৪০॥

সম্বংসরং পুংস্বনং প্রতমেতদ্বিপ্লুতং। ধার্যিষ্যাসি চেত্তুভ্যং শক্রহা ভবিতা স্থতঃ ॥ ৪১ ॥ বাঢ়নিত্যস্থাপেত্যাথ দিতী রাজন্ মহামনাঃ। কশ্যপাদগর্ত্তমাধন্ত প্রতঞ্চাঞ্জো দধার সা ॥ ৪২ ॥ মাতৃষ্প্রভিপ্রায়মিন্দ্র আজ্ঞায় সানদ। শুক্রাষ্টেশনাশ্রমশ্বাং দিতিং পর্যাচরৎ কবিঃ। নিত্যং বনাৎ শ্বমনসঃ ফল মূল সমিৎ কুশান্। পত্রাঙ্কুরম্নোপশ্চ কালে কালে উপাহরৎ ॥ ৪০ ॥ এবং তক্ষা ব্রতম্বায়া ব্রতচ্ছিদ্রং হরি ন্পি। প্রেপ্শুঃ পর্যাচরৎ জিল্মো মুগত্বের মুগাকৃতিঃ ॥ ৪৪ ॥ নাধ্যগচ্ছৎ ব্রতচ্ছিদ্রং তৎপরোথ মহীপতে। চিন্তাং তীবাং গতঃ শক্তঃ কেন মে স্থাচ্ছবিস্থিত ॥ ৪৫ ॥

#### शिभवत्राधी ।

পুংসবনং পুল্রোৎপত্তিকরং তুভ্যং তব ॥ ৪১ ॥

অঞ্জ জাবুদা। । ৪২॥

কবি: স্বার্থদশী ॥ ৪০॥

হরিরিজে। ব্রুস্য ছিদ্রং প্রেপ্সুং প্রাপ্ত নিচ্ছুং জিন্তঃ কৃটিলঃ সাধুবেশঃ মৃগহা লুক্ককো যথা মৃগবঞ্চনায় মৃগবেশো ভবতি তদ্বং ॥৪৪ ্কেন মে শিবং আদিতি চিন্তাং প্রাপ্তঃ ॥ ৪৫॥

## **टी। विभागाण 6 कव हो**ं।

পু-সবনং পুত্রোৎপত্তিকরং 🛭 ৪১। ৪২ ॥

মাত্ৰহদিতিঃ ॥ ৪০॥

হরিরিক্রো এতস্ত ছিদ্রং প্রাপ্ত্রিতীক্ত সাণ্যবিজ্ঞ বনেব যতে বিষ্ণো: স্বরণেন কীর্তনেন বা সচ্ছিদ্রমণি নিশ্ছিদ্রং স্থাৎ ভস্ত বিষ্ণোবিদং এতং ছিদ্রেইণাড়িছিদ্রমেব ভবেং। যহু জং যস্ত স্থৃত্যাচ নামোক্রোভি মঞ্জন্ত স্তম্ভ কিছেদ্রমিত্যাদিচ। কিঞ্চোপরি-ষ্টাদিক্রেণাপি এতস্ত নিশ্ছিদ্রতামস্ত্রবিষ্তা বক্ষাতে। মহাপুক্ষসেবায়া: মিদিঃ কাণ্যান্য্যিকীতি জিদ্ধাং কুটাল:। মুগহা লুকাবো মুগবঞ্চনায় যণা মুগাক্তি ভবিতি তহং। তং পরিচাবকলোকাক্তি: ॥৪৪।৪৫॥

হে হৃন্দরি! নির্বিদ্ধে এই ব্রত আচ্রিত হইলে অভীফ পু্লোৎপত্তি হয়, তুমি যদি সম্বংসর ব্যাপিয়া এই ব্রত ধারণ করিতে পার এবং কোন প্রকারে তোমার ব্রত বিন্ফ না হয় তবেই তোমার ইক্তহেন্তা পুত্র জনিবে॥ ৪১॥

হে রাজন্! কশ্যপের বাক্যাবসানে মহামনা দিতি "এই রূপই করিব" বলিয়া স্বীকার করত তাঁহা হইতে গর্ত্তধারণ করিলেন এবং তিনি যে প্রকারে ত্রত উপদেশ করিলেন যথার্থ বোধে তাহাই অমুষ্ঠান করিতে তৎপর হইলেন॥ ৪২॥

হে মানদ! মাতৃ স্থদার এই অভিপ্রায় জানিতে পারিয়া দার্থদাধন তৎপর মহেন্দ্র আশ্রমস্থা দিতির সমীপে আগমন করিলেন। প্রত্যাহ বন হইতে ফল মূল যজ্ঞকান্ঠ কুশ পত্র পুষ্প অঙ্গুব এবং মুক্তিকা আনিয়া উপযুক্ত সময়ে দিতিকে উপহার দিতে লাগিলেন॥ ৪০॥

হে রাজন্! ব্যাধ যেমন মুগদিগকে বঞ্না করিবার নিমিত্ত কথন কথন স্থাং মুগবেশ হয় তাহার ন্যায়, এতচ্ছিদ্র পাইবার বাসনায় দেবরাজ কপট সাধুবেশ ধারণপূর্বক ত্রতন্থা দিতির সেবা শুক্রায় প্রবর্তমান রহিলেন ॥ ৪৪ ॥

পরস্ত যদিও দেবরাজ তৎপর হইয়া থাকিলেন তথাচ দিতির কোন ব্রতচ্ছিদ্র দেখিতে পাইলেন না তাহাতে তাঁহার চিত অতিশয় চিন্তাকুল হইল এবং কি উপায়ে আমার ইহাতে মঙ্গল হইবে বলিয়া বিষাদ করিতে লাগিলেন ॥ ৪৫ ॥ একদা সাতু সন্ধায়ামুচ্ছিকী ব্ৰতক ধিতা। অস্পৃষ্টবাৰ্যধোতাজিবু: হল্পাপ বিধিমোহিতা॥ ৪৬॥ লব্ব তদস্তবং শক্ৰো নিদ্ৰাপহতচেতসঃ। দিতেং প্ৰবিষ্ট উদরং যোগেশো যোগমায়য়া॥ ৪৭॥ চকর্ত্ত সপ্তধা গর্ত্তং বজ্জেশ কনকপ্রভং। রুদন্তং সপ্তধৈকৈকং মারোদীরিতি ভান্ পুনঃ। ভম্চু: পাট্যমানাস্তে সর্ব্বে প্রাঞ্জলয়ো নৃপ। কিং ন ইন্দ্র জিঘাংসসি ভ্রাতারো মরুতস্তব॥ ৪৮॥ মাভৈক্ট ভ্রাতরোমহুং যুগ্যিত্যাহ কোশিকঃ। অনন্যভাবান্ পার্ষদানাশ্বনো মরুতাং গণান্।

## श्रीभवत्रामी ।

অপ্টবারিশাবাবেধীতাজিবুশ ॥ ৪৬ ॥
নিজ্ব। অপক্তং চেতো বস্তা: ॥ ৪৭ ॥
মারোদীরিত্যপলালয়য়িব তান্পুন: সপ্তথা চকর্ত চিচ্ছেদ: ॥ ৪৮ ॥
কৌশিক: ইক্র: গণান্সপ্ত সপ্ত গণা বৈ মক্রত ইতি আংতে: ॥ ৪৯ ॥

#### क्रममन्दर्भः।

তে তম্চুরিতি। অত একজৈৰ জীবভানানা কায়াণ্যাস: । মহা। পূর্মমেকত্মিন্ দেহে বছনাং জীবানামণ্যত্তবতাং দেহবিভাগপ্রাস্থাবেরিতি জেয়ং ॥ ১৮। ৪৯ ॥

## শ্ৰীবিশনাপচক্ৰবতী।

खन्नुहेवाति कामावर्षा जाक्य<sub>, कि</sub>। ८७ ॥

বোগভ পরকারপ্রবেশাখাভ সিদ্ধার্থা যা মারা তরা ॥ ৪৭ ॥

মারোদীরিভাগলালরন্ ইব তান্ পুন: সপ্তধা চকর্ত চিচ্ছেদ। অহার কালএৰ বহু পুণা পাশভোজিনো জীবত যোগিনো বা কারবাহ ইনৈকলৈৰ জীবতোনপঞালং কার বাপেকস্থমিতি কেচিং। ভাবি দৃষ্টা প্রথমমেনৈকিন্দিহে প্রবিষ্টানান্দেকোনপঞালজীবানামিক্রকতবিভাগেনৈকৈ দেহ প্রাপ্তিরিভাগবে। ইক্রকত খণ্ডেবভোষামপ্যষ্টচম্বারিংশজ্জীবানাং তংকণ এব প্রবেশা হবা লভাগুলানাং কেবাঞ্চিং খণ্ডবণ্ডীক্টভাব ভূমাবারোপিতানাং পৃথক্ পৃথক্ প্রেরেহী দামাৎ পৃথক্ পৃথক্ প্রবেশাহ্ছনীয়তে ইতানোচ প্রাহঃ ॥ ৪৮ ।

मझः यम को निक हेन्द्रः। शनान् मधनना देव मक्छ हे छि आटडः । ४०।

ইতিমধ্যে এক দিন বিধির বিজ্পন। বশতঃ দিতির মোহ উপস্থিত হইল, সন্ধ্যার সময় উচ্ছিন্ট। হইরাছিলেন, ত্রত ধারণে কাতর। হওয়াতে আচমন ও পাদ প্রকালন না করিয়াই শয়ন করিলেন, যোগেশ্বর ইন্দ্র এই অবকাশ পাইয়া যোগমায়া দ্বারা দিতির উদরে প্রবেশ করিলেন। দিতি অচেতনে নিদ্রা যাইতেছিলেন কিছুই জানিতে পারিলেন না ॥ ৪৬ ॥

অনন্তর ইন্দ্র উদর মধ্যে প্রবিষ্ট হইয়া আপনার হস্তন্থ বজ্র দারা দিতির গর্ত্তে ( যাহার প্রভা কন-কের ন্যায় প্রকাশ পাইতেছিল ) দাত খণ্ড করিয়া কর্ত্তন করিলেন। তাহাতে ঐ দকল গর্ত্ত গোদন ক্রিতে লাগিলে তাহাদের প্রতি "ক্রন্দন করিও না" এই রূপ দল্লেহ বাক্য প্রয়োগ করিতে করিতে পুনরায় প্রত্যেক শণুকে দাত শাত খণ্ড করিয়া ছেদন করিলেন॥ ৪৭॥

হে মহরাজ! ইন্দ্র যখন পুনর্বান্ন কর্ত্তন করেন তংকালে ঐ গর্ত্ত ধণ্ড দকল অঞ্জলি বন্ধন পূর্বকি দেবরাজকে বলিতে লাগিল, হে ইন্দ্র! কেন আমাদিগকে বধ করিতে উদ্যত হইতেছ, আমরা মরু-দ্রাণ, তোমার ভাতা ॥ ৪৮॥

ইন্দ্রু কহিলেন ভীত হইও না তোমরা আমার ভ্রাতা তোমাদের সহিত জামার জন্য ভাব নাই তোমাদিগকৈ পার্যদ করিব। ন মমার দিতের্গন্ত শৌনিবাসাতুকম্পায়। বহুণা কুলিশক্ষুণ্ণো ডোণ্যন্ত্রণ যণা ভবান্।
সক্দিন্ধীদিপুরুষং পুরুষো যাতি সাক্সতাং। সম্বংসরং কিঞ্চিন্নং দিত্যা যদ্ধরিরচিতঃ ॥ ৪৯ ॥
সজ্বিজেণে পঞ্চাশং দেবাস্তে মরুতোহভবন্। ব্যপোছ্ মাতৃদোষন্তে হরিণা সোমপাঃ কৃতাঃ।
দিতিরুপায় দদ্শে কুমারাননলপ্রভান্। ইজেণ সহিতান্ দেবা পর্যাত্র্যাদনিন্দিতা।
অথেজ্রমাহ তাতাহ্মাদিত্যানাং ভ্যাবহং। অপত্যমিছ্ন্যুচরং ব্রত্মেতৎ হুতুক্রং।
একঃ সংক্রিতঃ পুত্রঃ সপ্তস্পাভবন্ কপং। যদি তে বিদিতং পুত্র সত্যং কথয় মা মুষা॥ ৫০॥
ইজ উবাচ॥

অম তে২হং ব্যবসিতমুপধার্য্যাগতোহত্তিকং। লহ্ধান্তরোহচ্ছিনং গর্ত্তমর্থবৃদ্ধি ন ধর্মদৃক্।

शिभवत्रामी ।

সজ্: সহ: ॥ ৫০ ॥

विভা। নিক্ষপট্যুকে সৃতি ইলে।পি নিক্ষপট্মেবাহ অন্তেতি লক্ষ্যুরং বেন। অর্থএব বৃদ্ধিগা n ৫১ ॥

ক্রেস্পক্ত:।

ङ्किंग ङेख्यन है। विकृत्तिक वात ६०॥ रम मुग्री॥

है। विचना १८ कर की ।

मा बाजार श्रक्मगगां नां का तप्तर ॥ ४० ॥

সজ: সহ ॥ ৫०॥

দিত। নিম্পটনকে সতি ইল্রোপি নিম্পটনেবাই অন্বেতি। লবাস্তব: প্রাপ্তচ্ছিত্র: ॥

হে রাজন্! যদিও দৈতির গর্ভ্জ কর্ত্ক বহু খণ্ডে কর্তিত হইল তথাচ জীনিবাদের অকুকম্পায় বেমন অখ্যামার অক্ষান্তে আহত হইয়াও তুমি বিনক্ট হও নাই দেই রূপ ঐ গর্ভের বিনাশ হইল না। হে ভারত! যে ভগবান্ আদিপুরুষকে একবারমাত্র অর্চনা করিয়া পুরুষ হুদীয় পার্ষদহু প্রাপ্ত হয়, দিতি প্রায় সমহংসর কাল দেই ভগবানের অর্চনা করিয়াছিলেন, বর্ধ পূর্ণ হইতে কিঞ্জিনাত্র নান ছিল, ইহাতে তাঁহার গর্ভ একে গারে বিনফ্ট হইবে সম্ভাবনা কি ? ॥ ৪৯॥

ভগবানের প্রদাদে দেই মকদেশে অর্থাৎ গর্র্যাণ্ড দকল ইন্দ্রের সহিত নিলিত হইয়া পঞাশং দেবতা হইলো। অন্তর মাতৃদোষ মোচন পুরঃসর ভগবান্ হির তাঁহাদিগকে দোম (অমৃত) পায়ী করিলোন। দে যাহা হউক, দিতি এত ক্ষণ নিদ্রাগতা ছিলোন, স্থোপিতা হইয়া দেখিলোন সম্মুখে অনল তুল্য দীপ্রিমান্ ইন্দ্র সহিত পঞাশং কুমার দণ্ডায়মান। যদিও তদ্দনি দিতির সভাোষ জামাল তথাচ কিয়ংকণ পরে ইন্দ্রকে জিজ্ঞাসা করিলোন বংস! আমি আদিত্যদিগের ভয়াবহ অপত্য কামনা করিয়া তুক্তর ব্রত আচরণ করিতেছিলান, অদিতি তন্য়দিগের সংহারকারী একটী পুত্র হয় আমার এই সংকল্প ছিল, উনপঞাশং পুত্র কি প্রকারে হইল । হে পুত্র! এ বিষয় যদি তোমার জানা থাকে যথাপ বল মিথাা কহিও না॥ ৫০॥

দিতির মকপ্ট বচন প্রবণ করিয়া দেবরাজও অকপটে বলিলেন মাতঃ! আমি আপনার ঐ রূপ চেন্টা জানিতে পারিয়াই নিকটে আসিয়াছিলাম, এত দিন কেবল ছিদ্র অম্বেষণ করিতেছিলাম, অদ্য অবকাশ প্রাপ্ত হইয়া আপনার উদরে প্রবেশ পূর্বক গর্ত্ত ছেদন করিয়াছি। হে অম্ব! যাহার বুদ্ধি ক্তোমে সপ্তথা গত্ত আদন্ সপ্ত কুমারকাঃ। তেপি চৈকৈকখো বুকাঃ সপ্তথা নাপি মি আরে।
ততন্তৎ পরমান্চর্যাং বীক্ষা ব্যবসিতং ময়া। মহাপুক্ষপ্রায়াঃ সিদ্ধিঃ কাপ্যাক্ষ্যক্রি ॥ ৫১ ॥
আরাধনং ভগবত সহমানা নিরাশিষঃ। যে তু নেচছন্তাপি পরং তে স্বার্থক্শলাঃ আ্বতাঃ॥ ৫২ ॥
আরাধ্যাত্মপ্রদং, দেবং স্বাত্মানং জগদীখরং। কোর্ণীত গুণস্পর্শং বুধঃ স্তান্ধরকেহপি য়ং ॥ ৫০ ॥
তদিদং মম দৌর্জন্যং বালিশস্থ মহীয়সি। কল্তমহ সি মাতস্ত্রং দিন্ট্যা গত্তে যিতাথিতঃ ॥
শ্রীশুক তবাচ ॥

ইক্রস্থয়াভ্যস্ত্জাত: শুদ্ধভাবেন তুইয়া। মরুদ্ধি: সহ তাং নহা জগাম ত্রিদিবং প্রভূ:। এবং তে সর্বমাখ্যাতং যশ্মাং হং পরিপৃচ্ছদি। মঙ্গুলং মরুতাং জন্ম কিং ভূয়ঃ কথয়ামি তে॥ ৫৪

#### ञ्ची भव्रचामी ।

জ্ঞপি পরং মোক্ষমপি ॥ ৫২ ॥ গুণস্পর্শং বিষয়ভোগং বৃধঃ কোবৃণীত যদ্যত্মাৎ নরকেপি স্থাৎ ॥ ৫০ ॥ মহীয়সি হে মহন্তমে মৃতঃ পুনক্ষিতঃ ॥ ৫৪ ॥

#### क्रमममर्छः।

**७७७ मिछि । बाबिम कः विधातिकः। ए एमबाइ मरहिष्ठ ॥ ६५ । ६२ । ६२ । ६**८ ॥ ४

## **डीवियगा**षठकवडी

ব্যবসিতং নিশ্চিতং তদেবাহ মহেতি সার্দ্ধবেদন কাপি সিন্ধিমু জিরপি আফুষঙ্গিকী ॥ ৫১ ॥
পরং মোক্ষমপি স্বার্থকুশলা ইতি তেন বেছার।ধনেন মোক্ষমিচ্ছন্তি তে বর্ত্তমানমহানিধে বিনিময়েন তৃণার্থিনঃ স্বার্থানভিজ্ঞাঃ কিন্তু বিষয় সালগুণাত্তেপি কৃতার্থা এবেত্যর্থঃ। যত্তং সত্যং দিশত্যর্থিতম্থিতো নৃণামিতি ॥ ৫২ ॥
দেবং ক্রীড়াপরং স্বান্থানং স্থলরবিগ্রহং ॥ ৫০ । ৫৪ ॥

অর্থ বিষয়েই আসক্ত হয় তাহার প্রায় ধর্মের প্রতি দৃষ্টি থাকে না আমি প্রথমে আপনার গার্ত্ত সপ্তথিও করিয়া কর্ত্তন করি তাহাতে অত্যে সাতটা কুমার হয়। পরে সেই সপ্তথণ্ডের প্রত্যেককে সাত সাত খণ্ড করিয়া ছেদন করিলাম। কিন্তু যথন দেখিলাম তাহাতেও ঐ দৃাত কুমার মরিল না, তখন আশ্চর্য্য দর্শনে নিশ্চয় করিলাম আপনি মহাপুরুষ ভগবানের আরাধনা করিয়া আমুষ্কিকী কোন দিদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছেন॥ ৫১ ৪

মা ! যে সকল ব্যক্তি নিরাকাজ্য হইয়া ভগবানের আরাধনা করিতে যত্ন করেন, তদ্ধারা যাঁহারা মোক পর্যায়ও অভিলাষ করেন না, ভাঁহারা অতিশয় স্বার্থ কুশল ॥ ৫২ ॥

ফলতঃ ভগবান্ হরি জগতের অধীশ্বর, তিনি আরাধিত হইয়া অধ্যাত্ম প্রদান করেন, ইহা বিবেচনা করিলে বুদ্ধিয়ান্ কোন্ ব্যক্তি বিষয় ভোগের বর প্রার্থনা করিবে ? বিষয় ভোগ নরকেও প্রাপ্ত হওয়া যায়। ৫৩॥

পরস্ত হে মহন্তমে মাতঃ! আমি অজ্ঞা, আমার ছর্জনতা ক্ষমা করুন, ভাগ্যক্রমে আপনার গর্ত্ত ইয়াও পুনরায় উপিত হইয়াছে। শুকদেব কহিলেন হে রাজন্! তদনস্তর দিতি শুদ্ধ ভাবে পরিত্ই হইয়া অসুমতি প্রদান করিলে ইন্দ্র ভাঁহাকে প্রণাম করিয়া মরুদ্গণ সমভিব্যাহারে স্বর্গে গ্যন করিলেন। হে রাজন্ পরীক্ষিং! মরুদ্গণের জন্ম র্তান্ত যাহা জিজ্ঞাদা করিয়াছিলে এই স্দৃদায় ভোমার অতা বর্ণন করিলাম, আর কি কহিব বল ॥ ৫৪ ॥

॥ # ॥ ইতি জ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্তাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষঠক্ষন্ধে মরুত্বপত্তি রক্তাদশোহধ্যায়: ॥ # ॥ ১৮ ॥ # ॥

শ্রীরাজোবাচ ॥

ব্রতং পুংসবনং ব্রহ্মন্ ভবত। যতুদীরিতং। তস্য বেদিত্মিচছামি যেন বিষ্ণুঃ প্রসীদতি ॥ ১॥ শ্রীশুক উবাচ॥

শুক্রে মার্গশিরে পক্ষে যোষিদ্বর্ত্তরসুজ্ঞরা। আরভেত ব্রতমিদং সর্বাকমিকমাদিতঃ॥২॥ নিশম্য মরুতাং জন্ম ব্রাহ্মণানসুমন্ত্রাচ। স্নাত্বা শুক্রদতী শুক্রে বদীতালঙ্কুতান্বরে। পূজ্বেং প্রাতরাশাং প্রাক্ ভগবস্তং প্রিয়া সহ।॥৩॥

## श्रीभवत्रभागी।

॥ \* ॥ देखि वर्ष्ठ व्यष्टानमः ॥ \* ॥

উনবিংশেতৃ যং প্রোক্তং কশ্মপেন দিতে ব্বিং। তদেব বিবৃতং লোকহিতার হরিতোষণং ॥ • ॥ তদ্য প্রকারমিতি শেষঃ ॥ ১ ॥ মার্গশিরে মার্গশির মার্গশিরে মার্গশিরে মার্গশির মার্শশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্শশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্গশির মার্শশির মার্শশির মার্গশির মার্গশির মার্শশির মার্গশির মার্শশির মার্গশির মার্গশির মার্শশির মার্শশির মার্শশির মার্শশির মার্শশির মার্গশির মার্শশির মার্শ

## ক্রমদন্দর্ভ।

॥ \* ॥ टेकि बीमहाग्रक यहंद्रस्स बीजीवरगायामि कुछ क्रमनन्दर्ध क्रहोन्द्रनाह्याः नमाशः ॥ \* ॥

## শ্ৰীবিখনাণচক্ৰবত্তী'।

॥ • ॥ ইতি সারার্থদিশিস্তাং হর্ষিণ্যাং ভকচেতসাং। ষষ্ঠস্যাষ্টাদশোহ্ধ্যায়ঃ সঙ্গতঃ স্কৃতঃ স্কৃ

# ॥ 🗱 ॥ 🕏 छि घटर्छ व्यक्तीमः ॥ 🕸 ॥

উনবিংশ অধ্যায়ে প্রজাপতি কশ্যপ দিতির প্রতি যে হরিপরিতোষণ ত্রত উপদেশ করেন লোকহিতার্থ তাহারই বিস্তার বিবরণ ॥ • ॥

রাজা পরীক্ষিৎ জিজ্ঞাসা করিলেন ত্রহ্মন্! আপনি যে পুংসবন ত্রতের বিষয় কীর্ত্তন করিলেন, যাহাতে ভগবান বিষ্ণুর প্রসমতা হয় তাহার বিস্তারিত বিবরণ অবগত হইতে বাসনা করি॥,১॥

শুকদেব কহিলেন অগ্রহায়ণ মাদের শুক্লা প্রতিপদে যোষিৎ স্বীয় স্বামির অনুজ্ঞায় সর্ববিকাম প্রদ পুংসবন ত্রত আরম্ভ করিবে॥ ২॥

ব্রাহ্মণদিগকে জিজ্ঞাদা করিয়া দন্তধাবন পূর্বকি স্নাত ও শুচি হইয়া প্রথমত, মরুদগণের জন্ম বিবরণ শ্রেণ করিবে, পরে শুক্রবদন পরিধান ও অলক্ষতা হইয়া প্রাতঃ কালীন ভোজনের পূর্বে লক্ষ্মীর সহিত ভগবান্ নারায়ণের পূজা করিবে॥ ৩॥

অলং তে নিরপেক্ষায় পূর্ণকাম নমোহস্ত তে। মহাবিভৃতিপতয়ে নম: দকলিদিদ্ধয়ে ॥ ৪ ॥ যথা বং কুপায়। ভূত্যা তেজদা মহিমোজিদা। জুল্ট ঈশগুণৈঃ দার্কিস্তেহিদি ভগবান্ প্রভুঃ ॥৫॥ বিষ্ণুপত্নি মহামায়ে মহাপুরুষ লক্ষণে। প্রীয়েগা মে মহাভাবে লোকমাতন সোহস্ততে ॥ ৬ ॥

# है। भवका भी।

আদৌ তাবয়ময়ার মরানাহ বিভি:। তে মুভাং জলং পর্যাপ্তমেব স্পান ন কিঞ্চিননা: কুতামন্তি জতঃ কেবলং তে মুভাং নমোহস্ত । পর্যাপ্তৌ হেতবং নিরপেকার হে পূর্ণকার মহাবিভ্তিপত্তরে লক্ষীপত্রে স্কলাঃ সিদ্ধায়ে। হিনিদায়া বিশ্বন্ ওলৈ ॥ ৪ ভো ঈশ বধা বধাবং দং কুপাদিভিছ্ ই: অনৈ মুশ্চ স্তাসংক্রম্বাদিভি: স্কৈ প্তি গৈ: তত্তস্তমাৎ ॥ ৫ ॥ মহাপুক্ষসা প্রমেশ্বসোৰ লক্ষণানি নিরপেক্রাদীনি ষ্সাঃ ত্সাঃ সংস্থাননং ॥ ৬ ॥

#### ক্ৰমন্ত:।

তে কুভানলং স্বৰ্থং নানোন প্ৰয়োজনমস্তীতাৰ্থ: ॥১।২।৩।৪।৫॥ বিষ্ণুপত্নীতি। মহামায়ে প্রাধা শক্তিকপে। স্বত্তব মহাপুকুষলকণে তদেক স্বরূপে॥৬।৭।৮।১॥

## है। विभागायह क्या वी ।

জলমতিশয়েন তুভাং নম এবাস্ত । দেবাস্তরং যথা নিজৈশগাঁ সিদ্ধাৰ্থং দেবকান্ অপেকতে তথা নত্নিতাহে নিরপেকার আভাবিক মইংশ্বাবদাদিভাৰ্থং। এবং পূর্ণ কামায় তে কেন নৈবেদ্যাদিনা প্রীণ্যামি। মহাবিভূতিপত্যে তুভাং কৈগুছোদ্যান রপ গছ দাসী নৃত্য গীত তুল্ছিখোষ্টালঃ। এবং সকল সিদ্ধয়ে অর্থাপবর্গ প্রেমাদি সিদ্ধিদাহে তুভাং কর্মজান্যোগভজ্যাদি সাধনাপ্টণং কথং প্রীণ্যামীতি ভাবং॥৪॥

তদপি মং কুপরা সর্কাং বউত ইতাহি। যথা যে কুপরা জুইস্ত বৈব ভূতাানিভিশ্চ ততে। তেতাে তামেব ভগবানসীতাবয়:।
অয়মর্থা কুপরা শক্তাা জুইং গেবিতাং পন্ ভক্তবত্রপ্যীপত্র মাত্রমপাণেকালাে। তাহমদা কুধার্ত্তাত্রি কিঞ্জিলেইীতি ভক্তাম মাচন্দানাংপূর্বিনামেপি ভবসি মন গ্লোলানিকাং সংগ্রতি জীনা ক বিল্যানীতাাদি স্বপ্লস্করে ক্রেন্ বিভূতিশ্ভোপি ভবসি
অনিমাদি সিজিন্কোপি ভক্তপুণ বসন্ধা বহা কাপি শস্ত্রমণি নশক্রেষি তবৈগ ভূতাা মহালক্ষ্যা শক্তা। তেজ্সা স্কানিদীনত্রা
শক্তা। মহিনা বিভ্তা। শক্তাচ ওজসা বংগন সংক্রিনাশ্চ সভাসক্ষর্যাদিনিশ্চ মার্ষণ জগতি নিরপেক্ষ পূর্ণকাস্থাদিয়াংশ্চ
ভবসীতি স্বনেব ভগবান্ত্রের প্রভূত্তনীয় ইতি ভাবং । ৫॥

ইখা ভগৰস্কঃ প্রণা লকীং প্রণনেদিভাগে বিক্পান্নীতি মহামায়ে নায়াশক্ষণ্ড শক্তিৰাচিন্নাত্ত প্রোণ্ড শক্তিকাগে। ভাতএব মহাপুক্ষ্যা বিফোরিব বক্ষণানি নিরপেক্ষাদীনি বস্তাঃ ৫৬॥

হে রাজন্! অর্জনা সময়ে যে সকল মন্ত্রারা নমস্কার করিতে হইবে তাহা বলিতেছি শুন। ভগবন্! আপনাতেই সমস্ত পর্যাপ্ত, অন্য কাহাতেও কার্য নাই, অতএব আপনাকে নমস্কার করি। প্রভো! আপনি নিরপেক এবং পূর্ণকাম, মহাবিভৃতির অর্থাৎ লক্ষ্যার পতি, আপনার অণিমাদি সকল সিদ্ধি দক্ষদা বর্তুমান, আপনাকে নমস্কার করি॥ ৪॥

হে ঈশ! আপনি দয়া, ধৈর্যা, তেজঃ, সামর্থ্য, মহিমা ইত্যাদিতে তথা অন্যান্থ সক্তিণে মধাবৎ সত্ত সেবিত, এই কারণে ভগবান্ বলিয়া উক্ত হইয়া থাকেন, আপনাকে নমস্কার করি । ৫॥

হে রাজন্। উক্তপ্রকারে ভগণানের নমস্কার করিয়া লক্ষীকে নমস্কার করিবে। যথা—হে মহামায়ে। হে বিফুপব্নি। মহাপুরুষের যে সকল নিরপেক্ষত্বাদি গুণ,সমুদায় তোমাতে বর্তুসান। হে মহাভাগ্নে। আমার প্রতি প্রতি হও, হে লোকমাতঃ। তোমাকে নমস্কার করি॥ ৬॥ ওঁ নমো ভগবতে মহাপুরুষায় মহাসুভাবায় মহাবিভৃতিপতয়ে সহ মহাবিভৃতিভিব লিমুপ হরামীতি। অনেনাহরহম ত্রেণ বিফোরাবাহনার্য্য পাল্যোপস্পর্শন স্নানবাস উপবীত ভূষণ গন্ধ পুল্প ধুপদীপোপহারাত্যপচারান্ স্থসমাহিভোপাহরেৎ ॥ ৭ ॥ হবিঃ শেষঞ্চ জুত্যাদনলে দাদশাহতীঃ ॥ ৮ ॥ ওঁ নমো ভগবতে মহাপুরুষায় মহাবিভৃতিপতয়ে স্বাহেতি ॥ ৯ ॥ ভারাং বিফুঞ্চ বরদাবাশিষাং প্রভবাবুভোঁ। ভক্ত্যা সংপ্রুয়েরিত্যং যদীচ্ছেৎ সর্বসম্পদঃ। প্রণমেদগুবভূমো ভক্তিপ্রেশে চেতসা। দশবারং জপেদান্ত্রং ততঃ ক্রোত্রমূদীরয়েৎ। যুবাস্ত বিশ্বস্য বিভূ জগতঃ কারণং পরং। ইয়ং হি প্রকৃতিঃ সূক্ষা মায়াশক্তিত্রিতায়া। তদ্যা অধীশ্বঃ সাক্ষাৎ স্থমেব পুরুষঃ পরঃ ॥ ১০ ॥

# श्रीभवत्रागी।

পূজামন্ত্রমাহ ওঁনম ইতি ॥ ৭ ॥
হবি: শেষমূপহারাবশিষ্টং ॥ ৮ ॥
হোমমন্ত্রমাহং দর্শরতি ওমিতি ॥ ৯ ॥
প্রকর্ষেণ ভবস্তাভাগিতি প্রভবৌ ॥ ১০ ॥

## ক্রমসন্দর্ভ:।

যুবামিতি সার্দ্ধকং। পরাংপরমোরণি তয়ো র্জগৎ কারণত্বে হেতুমাহ ইয়ং হীতি। প্রকৃতি নির্দাংশাতাসেনেতি ভারঃ অভা ইতি। বিফোপ্ত ত্রীণি ক্লণানীতাদে: এ ১০ এ

## श्रीविचना विकवदी ।

পূজামস্তমাহ ওঁনম ইতি ॥ ৭॥ হবিঃ শেষমূপহারাবশিষ্টং ॥ ৮। ৯॥ ১०॥

তদনন্তর সমাহিত হইয়া "মহাসুভাব ভগবান্ মহাপুরুষকে নমস্কার করি, মহাবিভূতি সহিত সেই মহাবিভূতি পতি ভপবানের নিমিত্ত প্জোপহার আহরণ করি" এই মন্ত্রছারা ভপবানেব আবাহন পূর্ব্বকি পাদ্য অর্য্য স্লানীয় বদন ভূষণ উপধীত গদ্ধ পুষ্প ধূপ দীপাদি বিবিধ উপচার উপহার দিবে॥ ৭॥

তাহার পর অগ্নি স্থাপন করিয়া ঐ সকল উপহানের অবশিষ্ট ষে কিছু দ্রব্য থাকে তদ্বারা ত্তা-শনে দ্বাদশটী আহুতি দিবে॥৮॥

হোমের মন্ত্র এই "ভগবান্ মহাপুরুষ মহাবিভূতিপতিকে নমস্কার স্বাহা"॥ ৯॥

হে রাজন্! লক্ষাদেবী এবং ভগবান্ বিষ্ণু এই ছই দেবতাই বরপ্রান, ইহাঁদের হইতেই সকল আশিষ উৎপন্ন হয়, লোকে যদি সর্ব্ব প্রকার সম্পত্তি ইচ্ছা করে, তাহা হইলে ভক্তিভাবে ইহাঁদিগেরই পূজা করিবে এবং ভক্তি দ্বারা বিনম্র চিত্ত হইয়া ভূমিতে দণ্ডবৎ প্রণাম করিবে। তদনন্তর দশ বার মন্ত্র জপ করিয়া স্তোত্র পাঠ করিবে। সেই স্তোত্র যথা হে ভগবন্! হে ভগবন্! আপনারা ছুই জন সর্ব্বগ, জগতের পর্ম কারণ। ভগবন্! এই যে প্রকৃতি, যিনি সূক্ষা ছুরতায়া মায়া লাজি, আপনি ইহাঁরও অধীশ্বর, অত্তাব আপনিই সাক্ষাৎ পর্ম পুরুষ ॥ ১০॥

ত্বং দৰ্ববিজ্ঞ ইজ্যেয়ং ক্রিয়েয়ং ক্রমভূগ্ভবান। গুণব্যক্তিরিয়ং দেবী ব্যশ্পকো গুণভূগ্ভবান্ ॥ ১১॥ ত্বং হি দৰ্বনারীগ্রাত্মা শ্রীং নিরিক্রয়াদবঃ। নামক্রপে ভগবতী প্রত্যয়ন্ত্বনপার্ত্রাঃ। যথা যুবাং ত্রিলোকদ্য বরদে) পরমেন্তিনো। তথা ম উত্তমংশ্লোক দন্ত দত্যা মহাশিদঃ। ইত্যভিষ্ট্য বরদং শ্রীনিবাদং শ্রিয়া দহ। তিমিংদার্য্যোপহরণং দন্তাচমনমর্জ য়েছ। তত্ত্ত্তবীত স্তোত্রেণ ভক্তিপ্রস্থোন, চেতদা। যজ্যোচ্ছিইন্যন্ত্রায় পুনরভ্যক্তয়েন্দ্রিং॥ ১২ ॥ পতিঞ্চ পর্য়া ভক্ত্যা মহাপুরুষ চেতদা। প্রিয়ৈস্তৈক্তরুপনমেছ প্রেমশীলঃ দ্বয়ং প্রতিঃ। বিভ্যাৎ দর্ববিক্র্যাণি পদ্মা উচ্চাবচানিচ॥ ১৩ ॥

## श्चित्रवामी।

ইল্ল্যা ষজ্ঞনিবৰ্ত্তক: পুক্ষব্যাপ্যারে। ভাবনাথা:। ক্রিয়া লৌকিকী॥ ১১॥

প্রত্যয়ো দাম রূপয়োঃ প্রকাশঃ অপাশ্রয়ন্তয়োরাধারঃ ॥ ১২ ॥

মহাপুক্ষচেত্সা ঈশ্রব্রুয়া উপন্মেৎ ভজেং। পতিক অনং প্রেমশীল: সন্ পড়াঃ কর্মাণি বিভ্যাৎ তদ্যুক্লো ভবে দিতার্থ: ॥ ১০ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

क्टेब्बाह ब्रिकामि ॥ ১১ ॥ ১२ । ५० । ५८ । ५८ । ५७ । ५५ । ५৮ ॥

## ভীবিখনাগচক্রবন্তী।

ইল্লা বক্সভিনিবর্ত্তকঃ পুরুষব্যাপারে। ভাবনাধ্যঃ ৷ ক্রিয়া লৌকিকী ॥ >> ॥

প্রভারো নাম রূপয়ো: প্রকাশক:। অপাশ্রয়ত্তমোরাধ্রি:।

পরমেষ্টিনৌ পরমেশরৌ a

ভল্লিঃসাহা নিশ্মাল্যাপসারণং ক্রয় ॥ ১২। ১০ ৫

প্রভা। আপনি সর্ব্ব যজ্ঞ, আপনিই যজ্ঞ সম্পাদক পুরুষ ব্যাপার, আপনিই তদর্থ লৌকিকী ক্রিয়া, আপনি যজ্ঞাদি জন্য ফলভোগ করিয়া থাকেন। আর এই দেবী সন্তাদি গুণের প্রকাশ রূপ আপনি গুণের প্রকাশক এবং ভোক্তা । ১১॥

প্রভা! আপনি দর্ব্ব শরীরির আত্মা, শ্রীর ইন্দ্রিয় এবং প্রাণ স্বরূপ, আপনিই নাম,আপনিই রূপ, আপনিই ঐ চুইয়ের প্রধার। হে ভগবন্! আপনারা ছুই জনে প্রয়েষ্ঠী এবং ত্রিলোকের বর্দ প্রভূ। হে উত্তমঃশ্লোক! আপনাদের প্রদাদের নিত্য নিত্য মহা আশিষ হউক ॥

হে রাজন ! এই প্রকারে লক্ষ্মীর সহিত বর্ষদ লক্ষ্মীপতি ভগবানের স্তব করিয়া নিবেদিত উপহার
সকল সে স্থান হইতে নিঃসারিত করিবে। পরে আচমনীয় প্রদান পূর্বক অর্জনা করিবে।
ভদনন্তর ভক্তি নর্মা চিত্তে পুনরায় স্তোত্তে দ্বারা স্তব ও যজ্ঞোচ্ছিট আদ্রাণ পূর্বক পুনরায় পূজা
করিবে॥ ১২॥

তদন্তর গৃহীত ব্রতা দ্রী আপনার পতিকে দশ্বর বৃদ্ধি করিয়া তদীয় প্রিয় বস্তু প্রদান পৃথাক পতি দেবা করিবে, পতি প্রেমবান্ হইয়া পত্নীর কৃত উচ্চাবচ কর্ম সমুদায় পাসন করিবেন । ১০ ৷ কুত্তমেকতরেণাপি দম্পজ্যোরভয়োরপি। পদ্নাং কুর্যাদনহ নিয়াং পতিরেতৎ সমাহিতঃ॥ ১৪॥ বিক্ষোব্র তিমিদং বিজ্ঞাবিহন্যাৎ কথঞ্চন। বিপ্রান্ স্ত্রিরোবীরবতীঃ অগ্গদ্ধবলিমগুনৈঃ। অর্ক্তিদূহরহর্জজ্যা দেবং নিয়মমান্ত্রিতা। উদ্বাস্থ্য দেবং স্বে ধান্ত্রি তিমিবেদিত্যপ্রতঃ। অদ্যাদান্ত্রবিশুক্তার্থং দর্ব্বকামসমূদ্ধয়ে॥ ১৫॥

এতেন পুজাবিধিনা মাসান্ বাদশ হায়নং। নীত্বাথোপরয়েৎ সাধ্বী কার্ত্তিকে চরমেহহনি॥ ১৬ খোভ্তেহপ উপস্পৃশ্য কৃষ্ণমভ্যক্তি পূর্ববিৎ॥ ১৭॥

পয়ঃ শৃতেন জুত্য়াচ্চরুণা সহ সর্পিষা। পাক্যজ্ঞ বিধানেন দ্বাদশৈবাত্তীঃ পতিঃ।

#### **बी**भवत्रामी

ষতোদম্পত্যোম ব্যে একতরেণ কৃতমুভয়োরপি ভবতি ॥ ১৪ ॥

म विश्वार न विकितार ॥ ১৫॥

**দাদশমাসানিত্যকে** কদাচিত্তল্লধ্যে মল্মাসে স্তি তেন স্কুদাদশ সংখাবাং স্ত্যাং শুদ্ধসৈয়ক্স্য ত্যাগঃ স্থাৎ। হাল্লমিডুক্তি ত্ম্পাপাতিনক্স্যাপি প্রসঙ্গ স্থাৎ। তত্ত্যং ধার্মিতুং উভ্যমুক্তং। উপর্মেৎ উপব্সেৎ॥ ১৯॥

ষোভূতে প্রভাতে সতি ॥ ১৭ ॥

প্রসি শৃতেন পকেন পাক্যজ্ঞবিধানেন পার্প্রণস্থালীপাকবিধানেন ॥ ১৮ ॥

# ক্র শ্রীবিশ্বনাগচক্রবরী

দম্পত্যোম ধ্যে একতরেণ ক্বতমুভ্যোরপি ভবতি a ১৪ a

ন বিহ্ন্যাৎ ন বিচ্ছিল্যাৎ ॥

অগ্রত ইতি লাবোপে পঞ্মী অগ্রভাগং যথোচিতং বিভল্পোতার্থ: ॥ ১৫ ॥

চরমেহহনি পৌর্ণমাস্যাং L ১৬ ॥

খোভতে প্রভাতে সক্তি॥ ১৭॥

পয়সি শৃতেন পকেন পাক্ষজ্ঞবিধানেন পাৰ্স্মণস্থালীপাক্ষিধানেন ॥ ১৮॥

হে রাজন্! এই পুংসবন ত্রত জ্রীপুরুষের মধ্যে একজন করিলেও উভয়ের ফল হইবে। হে মহারাজ! পত্নী যদি 'এই ত্রতাচরণে অবোগ্যা হয় তাহা হইলে পতিই সমাহিত হইয়া ইহার অফুঠান করিবেন॥ ১৪॥

হে রাজন্। ভগবান্ বিষ্ণুর এই ব্রত ধারণ করিলে কোন প্রকারে সন্তান বিচ্ছেদ হয় না। এই ব্রতে ব্রাহ্মণ এবং বীরবতী ( সধবা ) খ্রীদিগকে মাল্য গন্ধ প্রোপহার ও অলঙ্কার দিয়া অর্চনা, আর নিয়মস্থা হইয়া ভক্তিপ্র্বক প্রতিদিন ভগবানের আরাধনা করিতে হয়॥ ১৫॥

তৎপর আরাধ্য দেবকে তাঁহার নিজধামে বাদার্থ বিসর্জ্জন দিয়া তাঁহার অগ্রে নিবেদিত বস্তু আয় বিশুদ্ধি ও সর্ব্যকাম সমৃদ্ধি নিমিত্ত কিঞ্চিৎ ভোজন করিবে ॥ ১৬॥

এই প্রকারে পূজার অনুষ্ঠান পূর্বক দ্বাদশ সাস অথব মধ্যে মলর্মীস পতিত হইলে এক বংসর যাবং যাপন করিয়া কার্ত্তিক মাদের শেষ দিনে উপবাস করিবে। রাত্তি প্রভাত হইলে পর দিন মাচমন পূর্বক শ্রীকৃষ্ণের অর্চনা করিয়া । ১৭ ॥

পাক্যজ্ঞ বিধান অর্থাৎ পার্ক্ষণীয় ছালী পাক ,প্রকরণ দারা ক্রন্ধপক সদ্বন্ধ চরু দিয়া পতি দাদ-শটী আহতি প্রদান করিবেন। পরে দিল্লগণ প্রীত হইয়া যে আশীর্কাদ করিবেন মন্তক দিয়া তাহা **२**२8

আশিষং শিরদাদায় দিকৈ: প্রীতিঃ সমীরিতাঃ। প্রণম শিরদা ভক্তা ভুঞ্জীত তদমুজ্রা। ১৮॥ আচার্যানগ্রতঃ কৃত্বা বাগ্যতঃ দহ বন্ধৃভিঃ। দদ্যাৎ পত্রৈ চরোঃ শেষং স্থপ্তত্বং স্নোভগং। এতচ্চরিত্বা বিধিবদ্বতঃবিভো রভীপ্সিতার্থং লভতে পুমানিহ। স্ত্রীচৈতদাস্থায় লভেত দোভিপং প্রিয়ং প্রজাং জীবপতিং যশো গৃহং॥ ১৯॥ কন্যাচ বিন্দেত সমগ্রলক্ষণং পতিং দ্বরীরা হতকিল্পিমাং গতিং। মৃতপ্রজা জীবস্তা ধনেশ্রী স্তর্ভুগা স্বভগা রূপমগ্রিয়ং। বিন্দেদ্বিরূপা বিরুজা বিমৃচ্যতে য আময়াবীব্রিষেকল্যদেহং॥ ২০॥ এতৎ পঠন্তুদ্যে চ কর্মাণ্যনন্ত্রিঃ পিতৃদেবতানাং। ভুক্টাঃ প্রযুদ্ধে দক্ষান্য কামান্ হোমাবদানে হুতভুক্ শ্রীহ্রিশ্চ॥ ২১॥

# डी. भवत्रामी ।

স্প্রস্থং সংপুল্রমিভার্থ: যতস্তং শেষং ॥ ১৯ ॥

অবীরা বিধবা। ধনেখনী স্তাণি যা সুত্র্লা সা স্কুলগা ভবতি। য আময়াবী বোগী স্বিক্লা বিশিষ্ট্যা কলা বিম্চাতে। ইক্রিয়ৈং সহিতং কলাং দেহণ বিক্লেদিভি শেষঃ ৪২০॥

পঠন যোবর্ত্তে ভত্ত পিতৃণাং দেবতানাঞ্চানস্ত তৃপ্তি ভবতীতার্থ: ॥ ২১ ॥

#### ক্রমসন্দর্ভ:।

অগ্র ইতি তদগ্রিদ্দেশং তাজা। তদগ্রে ভোজননিধেশং ॥ ১৯।২০।২১।২২॥

#### ই বিশ্বনাপচক্রবন্তী

শেষং সুপ্ৰজান্ধ সূপ্ৰজন্মকরং ক্ৰমোভগং সুমোভগকরঞ। বহা। ততন্তন্ত সুপ্ৰজান্ধং স্যাদিতি ব্যক্ষান্তবং ॥ জীবতীতি জীব: দুৰ্গাণী গভিশেষতি তং ॥১৯॥

অবীৰা পতিপুলুশ্ভা যা মৃতপ্ৰকা সাজীবস্তা ধনেখনীচ ভৰ্তি। য আমেয়াৰী সাবিশিটয়া কজা বিমৃচাতে। ইক্তিয়ৈঃ সহ কল্যং সমৰ্থং দেহক বিক্ষেং ॥ ২০ ॥

অভ্যদয়ে আভ্াদয়িক প্রাদ্ধানে। তৃষ্ঠা হতভুক্ প্রীহরিশচ । ২১ । ২২ ।

গ্রহণ এবং ভক্তিপূর্বক মস্তকদারা প্রণাম করিয়। তাহাদের অনুমতি ক্রমে বয়ং ভোজন করিবেন॥ ১৮॥ তদনস্তর আচার্য্যকে অগ্রে করিয়া বাক্য সংযমন পূর্বক বাদ্ধব সহ পত্নীর নিকটে গিয়া তাঁহাকে সেই চরুশেষ ( যাহাতে সংপুত্রত্ব গোভাগ্য হয় ) দান করিবেন। হে রাজন্! এই বিফুব্রত যথা-বিধি পুরুষে আচরণ করিলে অভীপিতার্থ লাভ করে এবং স্ত্রীলোকে ইহার অনুষ্ঠান করিলে তদ্ধার। সোভাগ্য, সম্পদ, সন্তান, অবৈধব্য, যশাঃ ও গৃহ প্রাপ্ত হয় ॥ ১৯॥

আর যদি কতা এই ব্রত আচরণ করে তাহা হইলে তাহার সমস্ত স**ল্লকণাকান্ত পতি লাভ এবং** অবীরা স্ত্রীর পাপক্ষয় পূর্বকৈ সর্গ গতি প্রাপ্তি হয়। অপর মৃত বৎসা স্ত্রী এই ব্রত প্রসাদে জীব পুত্রা এবং ধনেশ্রী,ভূর্ভগা নারী হৃভগা এবং বিরূপা স্ত্রী মনোহর রূপবতী হয়। হে রাজ্বন্! আর এই ব্রতের মাহাত্যা রোগী ব্যক্তি রোগ হইতে বিমৃক্ত হইয়া ইন্দ্রিসহ স্মর্থদেহে লাভ করিতে পারে॥২০॥

হে রাজন্। যে ব্যক্তি অভ্যুদয় কর্মে অর্থাৎ আভ্যুদয়ক শ্রাদ্ধাদি কালে এই আব্যান পাঠ করিবে তাহার পিতৃগণ ও দেবগণের অনস্ত তৃপ্তি লাভ ত্ইবে। আর হোমাবসানে হতভোজী হতাশন হরিপ্রিয়া লক্ষ্মী এবং হরি ইহারা সন্তোষ হইয়া সমস্ত কার্ম প্রদান করিবেন ॥ ২১॥



, •

রাজ্মহন্মরুতাং জ্মপুণ্যং দিতের তং চাভিহিতং মহতে ॥ ২২ ॥

॥ #॥ है তি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংদ্যাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যাং ষষ্ঠক্ষে পুংস্বন ব্রতফ্রান্বেশ্বেনিবিংশতিত্যোহ্ধ্যায়ঃ ॥ #॥ ১৯ ॥ #॥

। 🛊 । সমাপ্তশ্চায়ং ষষ্ঠক্ষরঃ ॥ 🕸।

## धीभवचामी ।

**উপসংহরতি রাজ**ন্নিতি মহৎপুণাং জন্ম মহৎব্রতঞ্ ॥ ২২ ॥

॥ \* ॥ देखि वर्ष्ठ धरकानिविश्मः ॥ \* ॥

ৰষ্ঠক্ষ নিগৃঢ়াৰ্থ পদভাবাৰ্থ দীপিকা। সন্তিরাদেব্যতাদেষা যতি আধরনির্মিতা। • ।

🏸 ॥ 📲 সমাপ্তাচেয়ং ষ্ঠস্কক ভাবার্থদীপি কেতি। নমোক্তকুঞ্চস্তায় বৃন্দাবন বিশাসিনে ॥ 🛊 ॥

## ক্রমসন্ধ:।

। \* । ইতি শ্রীমন্তাগবতে ষঠক্ষরে জীবলোখানি কৃত ক্রমসন্দর্ভে একোনবিংশোহধ্যার: সমাপ্ত: । \* ।
স্মাপ্ত শ্বাহা শ্বাহা বিশ্বর্দ্ধ সমসন্দর্ভ: । \* ।

## **এ**বিখনাণচক্রবর্ত্তী

। কি সারার্থনিশিতাং হর্ষিণাং ভক্তেত নাং। ষ্ঠ একোনবিংশোহ সংস্কৃতঃ সঙ্গতঃ স্ভাং । \*।
স্মাপ্তাতেরং বৃদ্ধে টীকা। মন জিলোমজন অর্জ্বেস্য প্রলাগনাসন্মৃতিং গ্রস্য। সহঃ সহস্তাং কুণমাজন হঃ শ্রীকৃষ্ণনামাতমুকীর্ব্যস্তঃ। বৃদ্ধাবনে ক্লভরো তলে লসং কলিন্সাবী চিপ্যভিক্তিতে। ষ্ঠস্য টীকা সমপ্রি বাস্বে বৃধ্স্য শুকাং নব্মী
মুপেয়্বি।

হে মহারাজ্য মরুদোণের এই পুণ্য জন্ম এবং দিতির মহৎ এত ব্তান্ত তোমার নিকট কথিত হইল ॥ ২২ ॥

॥ # ॥ ইতি ষঠে উনবিংশতি অধ্যায় ॥ # ॥

🛮 🛊 ॥ ইতি 🖺 ভাগবততত্ত্বেধিকায়াং জীরামনারায়ণ বিদ্যারত্ন কৃত ব্যাখ্যায়াং ষষ্ঠস্কল্প: দমাপ্ত: ॥ 🕸 ॥

